THE

NEW TESTAMENT

OF OUR

LORD AND SAVIOUR JESUS CHRIST,

IN TAMIL:

WITH REFERENCES, CONTENTS OF THE CHAPTERS AND CHRONOLOGY,

FROM THE ENGLISH

உலக இரட்சகராகிய

இயேசுக்கிறிஸ்துநாதர் அருளிச்செய்த

புதிய ஏற்பாடு.

இஃது

மூலவாக்கியம் இரேனியுசையரால்

கிரேக்க பாஷையிலிருந்து

தமிழிலே திருப்பப்பட்டும்,

சென்னபட்டணத்திலுள்ள

சத்தியவேத சங்கத்தாரால் பரிசோதித்து

இங்கிலிஷ் ஒததுவாக்கிய பைபிலின்படி

ஏற்படுத்தப்பட்டுமிருக்கிறது.

கி. பி. ௲௮௱௫௯-௵லே

சென்னபட்டணத்தில் அமெரிக்கன் மிசியோன அச்சுக்கூடத்தில பதிப்பிக்கப்பட்டது

MADRAS

THE MADRAS AUXILIARY BIBLE SOCIETY

PRINTED AT THE AMERICAN MISSION PRESS

1859

MAHAMAHOPADHYAYA
DR. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY
BESANT NAGAR. MADRAS-600 090.

4902 (7895)
MAHAMAHOPADHYAYA
DR. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY
BESANT NAGAR, MADRAS-600 090.

MATTHEW

மத்தேயு என்பவர்

எழுதின சுவிசேஷம்.

க. அதிகாரம்.

க. ஆபிரகாம் முதல் யோசேப்புவரைக்குமுள்ள கிறிஸ்துவினுடைய வம்சவரிசையின் அட்டவணை ௰அ கன்னிமரியாள் யோசேப்புக்கு நேமிக்கப்பட்டபோது, கிறிஸ்து பரிசுத்த ஆவியினால் உற்பவித்து, அவளிடத்தில் பிறந்தது. ௰௯. தேவதூதன் யோசேப்பினுடைய தகாத யோசனைகளை நீக்கிக் கிறிஸ்துவின் திருநாமங்களுக்கு அர்த்தம் உரைத்தது

[1]ஆபிரகாமின் சந்ததியாகிய [2]தாவீதின் சந்ததியாயிருக்கிற இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய [3]வம்சவரிசையின் அட்டவணையாவது:

உ [4]ஆபிரகாம் ஈசாக்கைப் பெற்றான்; [5]ஈசாக்கு யாக்கோபைப் பெற்றான்; [6]யாக்கோபு யூதாவையும், அவன் சகோதரரையும் பெற்றான்.

௩ [7]யூதா தாமார் என்பவளைச் சேர்ந்து, பாரேசையும் சாராவையும் பெற்றான்; [8]பாரேசு எசுரோமைப் பெற்றான்

ச எசுரோம் ஆராமைப் பெற்றான்; ஆராம் அமினதாபைப் பெற்றான்; அமினதாபு நகசோனைப் பெற்றான்.

௫ நகசோன் சலுமோனைப் பெற்றான்; சலுமோன் ராகாப் என்பவளைச் சேர்ந்து, போவோசைப் பெற்றான்; போவோசு ரூத் தென்பவளைச் சேர்ந்து, ஓபேதைப் பெற்றான்; ஓபேத்து ஏசேயைப் பெற்றான்.

இ மு. ச.

1 லூக் ௩. உ௩
2 சங் ௧௩உ. ௰௨. ஏசா ௰௧ ௧ எரே உ௩ ௫ மத் ௨உ. ௪உ. யோவா எ ௪உ. அப உ ௩௰ ௰௩ உ௩ உரோ ௧ ௩
3 ௧ மோ ௰உ ௩ உஉ ௰அ கலா ௩ ௰௬
4 ௧ மோ உ௧ உ,௩
5 ௧ மோ உ௫ உ௬
6 ௧ மோ உ௯ ௩௫
7 ௧ மோ ௩அ உஎ-௩௰
8 ரூத் ச ௰அ ௲ ௧ நாளா உ ௫, ௯௲
9 ௧ சாமு ௰௬ ௧ ௰எ ௰உ
10 உ சாமு ௰உ உச
11 ௧ நாளா ௩ ௰ ௲
12 உ இரா உ௰ உ௬ ௧ நாளா ௩ ௰௩
13 உ இரா உச ௰ச-௰௬ உ௫. ௰௬ உ நாளா ௩௬ ௰, உ௰ எரே உஎ உ௧ ௩௯ ௬ ௫உ ௰௧, ௰௫, உஅ, உ௬, ௩௰ தானி ௧ ௧,உ

௬ [9]ஏசே இராசனாகிய தாவீதைப் பெற்றான்; [10]இராசனாகிய தாவீது ஊரியாவுக்கு மனைவியாயிருந்தவளைச் சேர்ந்து, சொலொமோனைப் பெற்றான்.

எ [11]சொலொமோன் உரோபோவாமைப் பெற்றான்; உரோபோவாம் அபியாவைப் பெற்றான்; அபியா அசாவைப் பெற்றான்.

அ அசா யோசபாத்தைப் பெற்றான்; யோசபாத்து யோராமைப் பெற்றான்; யோராம் ஓசியாவைப் பெற்றான்.

௯ ஓசியா யோத்தாமைப் பெற்றான்; யோத்தாம் ஆகாசைப் பெற்றான்; ஆகாசு எசேக்கியாவைப் பெற்றான்.

௰ [12]எசேக்கியா மனாசேயைப் பெற்றான்; மனாசே அமோனைப் பெற்றான்; அமோன் யோசியாவைப் பெற்றான்.

௰௧ (யூதர்கள்)[13]பாபிலோன்தேசத்துக்குச் சிறைப்பட்டுப் போகும் காலத்திலே, [14]* யோசியா எகோனியா முதலான குமாரர்களைப் பெற்றான்.

௰உ அவர்கள் பாபிலோன் தேசத்துக்குச் சிறையாகக் கொண்டுபோகப்பட்டபின்பு, [15]எகோனியா சாலாத்தியேலைப் பெற்றான்;

14 ௧ நாளா ௩ ௰௫, ௰௬ * யோசியா யோகீமைப் பெற்றான் யோகீம் எகோனியாவைப்பெற்றானென்று சில பிரதிகளிலுண்டு 15 ௧ நாளா ௩ ௰எ

[1] சாலாத்தியேல் சொரோபாபே லைப பெற்ருன்.
௰௩ சொரோபாபேல் அபியூ தைப பெற்ருன்; அபியூது எலி யாக்கீமைப பெற்ருன்; எலியாக் கீம் அசோ[illegible]ப பெற்ருன்.
௰௪ அசோர் சாதோக்கைப பெற்ருன்; சாதோக்கு ஆகீமைப் பெற்ருன்; ஆகீம் எலியூதைப் பெற்ருன்.
௰௫ எலியூது எலேயாசாரைப் பெற்ருன்; எலேயாசார் மத்தா னைப பெற்ருன்; மத்தான் யாக கோபைப பெற்ருன்.
௰௬ யாக்கோபு மரியாளுடை ய புருஷனுகிய யோசேபபைப் பெற்ருன்; அந்த மரியாளிடத்தி லே கிறிஸ்து என்னப்பட்டிருக் கிற இயேசு பிறந்தார்.
௰௭ இவ்வண்ணமாய் உண்டா ன தலைமுறைகள் எல்லாம் ஆபிர காம் முதல் தாவீதுவரைக்கும் பதி ஞலு தலைமுறைகளும், தாவீது முதல் *பாபிலோன் தேசத்துக்கு (யூதர்கள்) சிறைபபட்டுப்போன காலம்வரைக்கும் பதிஞலு தலை முறைகளும், பாபிலோன் தேசத் துக்குக் கொண்டுபோன காலமு தல் கிறிஸ்துவரைக்கும் பதிஞலு தலைமுறைகளுமேயாம்.
௰௮ ¶ [2]இந்த இயேசுக்கிறிஸ் துவினுடைய உற்பத்தியின் விவ ரமாவது: அவருடைய தாயாகிய மரியாள் யோசேபபுககு (மனை வியாக) நியமிக்கபபட்ட பின்பு, அவர்கள் கூடி வாழ்கிறதற்கு முன்னமே அவள் [3]பரிசுத்த ஆவி யிஞலே கருபபவதியாஞள்.
௰௯ அவளுடைய புருஷனு கிய யோசேபபு நீதிமானுகை யால், [4]அவளை அவதூறுபண்ண மனதில்லாமல் இரகசியமாய் அ வளை ஒழித்துவிடும்படியாய்ச் சிந் தித்தான்.
௨௰ அவன் அபபடி நினைத்தி ருக்கையில், பராபரனுடைய தூ தன் சொப்பனத்திலே அவனுக் குக் காணபபட்டு, தாவீதின் சநத தியாகிய யோசேபபே, நீ உன் ம னைவியாகிய மரியாளைச் சேர்த்துக் கொள்ள ஐயபபடவேண்டாம்; என்னத்திஞலென்ருல், அவளி டத்தில் *உண்டாயிருக்கிறது [5]ப ரிசுத்த ஆவியிஞல் உணடானது.
௨௧ அவள் [6]ஒரு குமாரனைப பெறுவாள்; அவர் தம்முடைய சனஙகளின் [7]பாவஙகளை நீக்கி அவாகளை இரட்சிபபார்; ஆகை யால் அவருக்கு † இயேசு எனறு பேரிடுவாயாக என்ருன்.
௨௨ [illegible]தரிசியைக்கொண்டு கர்த்தர்[illegible]ன்னது நிறைவேறும்ப டிக்கு அவையெல்லாம் நடநதன.
௨௩ அவர் சொல்லுவித்ததென் னவென்ருல், [8]இதோ ஒரு கன்னி கருப்பவதியாகி, ஒரு குமாரனைப பெறுவாள்; ‡ அவருக்கு இமமா னுவேல் என்று பேரிடுவார்கள் என்பதே; இம்மானுவேல் என்ப தற்கு பராபரன் நம்முடனே இ ருக்கிருர் என்று அர்த்தமாம்.
௨௪ யோசேப்பு நித்திரை தெ ளிந்து எழுந்தபொழுது, தனக்குக கர்த்தருடைய தூதன் கட்டளை யிட்டபடி தன் மனைவியைச் சேர்த்துக்கொண்டு,
௨௫ [9]அவள் முதற்பேருன கு மாரனைப் பெறும்வரைக்கும் அ வளை அறியாதிருந்து, (அந்தக் கு மாரன் பிறந்தபின்பு) அவருக்கு [10]இயேசு எனறு பேரிட்டான்.

௨. அதிகாரம்.

க, கிழக்கிலிருந்து சாஸ்[illegible]கள நடசததிரத்திஞல் கிறிஸதுவினிடத்திற்கு வழி நடத்தபபட்டது ௰௧ அவரைப பணிநது காணிக்கைகளைச் செ லுத்தினது. ௰௩ இயேசுவையும, அவருடைய தாயையும் கூடடிக்கொண்டு யோசேபபு எகிப துக்கு ஓடிபபோனது ௰௬ ஏரோதே குழந தைகளைக கொலைசெயதது, ௰௯ பின்பு [illegible] மரணம அடைநதது ௨௩ கலிலேயாவி[illegible]ள்ள நாசரேத்துக்குக் கிறிஸது மறுபடியும கொண்டு வரபபட்டது.

க ஏரோது என்னும இராசனுடைய காலத்திலே யூதேயா தேசத்தி லுள்ள பெத்லேகேம் ஊரில் [11]இ யேசுவானவர் பிறந்தபின்பு, [12]கி

கி. மு. ௪.

1 எஸ்ரு ௩ ௨. ௫. ௨. நெகே ௰௨. ௧ ஆகா ௧ ௧
2 லூக் ௧ ௨௭
3 லூக் ௧ ௩௫.
4 உபா ௨௪ ௧
* செனிபபிக்கப பட்டது, கிரே க்கு
5 லூக் ௧ ௩௫
6 லூக் ௧ ௩௧
7 அப ௫௰ ௨௲ ௩௧, ௰௩ ௨௩, ௩௮
† இரடசகர் எ னற எபிரேய மொழி.
8 எசா ௭ ௰௪
‡ அலலது அவ ருடைய நாமம இமமானுவே லெனறு சொ லலபபடும
9 உபோ ௰௩ ௨ லூக் ௨. ௭, ௨௧
10 லூக் ௨ ௨௧
11 லூக். ௨. ௫-௭
12 ௧ மோ ௰ ௩௰ ௨௫ ௧ ௧ இரா ௪ ௩௰

ழக்குத்திசையிலிருந்து சாஸ்திரிகள் எருசலேம் நகரத்துக்கு வந்து,

௨ (இக்காலத்திலே) [1]பிறந்திருக்கிற யூதருடைய இராசாவைக் குறித்துத் தோன்றிய [2]நட்சத்திரத்தைக் கிழக்கிலே நாங்கள் கண்டு, அவரைப் பணிந்துகொள்ள வந்தோம்; அவர் எங்கே என்றார்கள்.

௩ ஏரோது இராசா அதைக் கேட்டபொழுது, அவனும் அவனுடனேகூட எருசலேம் நகரத்தார் அனைவரும் கலங்கினார்கள்.

௪ அல்லாமலும், அவன் சனங்களில் [3]பிரதானமான ஆசாரியர் [4]வேதபாரகர் எல்லாரும் கூடிவரச் செய்து, கிறிஸ்து [5]எங்கே பிறப்பாரென்று அவர்களிடத்தில் விசாரித்தான்.

௫ அவர்கள் அவனை நோக்கி, [6]யூதாவின் ஊராகிய பெத்லேகேமிலே அவர் பிறப்பார்; என்னத்தினாலென்றால், யூதேயா தேசத்திலுள்ள பெத்லேகேம் ஊரே, என்னுடைய சனங்களாகிய [7]இஸ்ரவேலரை *ஆளும் பிரபு உன்னிடத்திலே தோன்றுவாராகையால் யூதாவிலுள்ள பிரபுக்களில் நீ சிறியதல்ல என்று,

௬ தீர்க்கதரிசியினாலே எழுதப்பட்டிருக்கிறது என்றார்கள்.

௭ அப்பொழுது ஏரோது அந்தச் சாஸ்திரிகளை இரகசியமாய் அழைத்து, அந்த நட்சத்திரம் காணப்பட்ட காலத்தைக்குறித்து அவர்களிடத்திலே திட்டமாய் விசாரித்துக்கொண்டு,

௮ நீங்கள் போய் அந்தப் பிள்ளையைக்குறித்து நன்றாய் ஆராய்ந்து பாருங்கள்; மேலும் நீங்கள் அதைக் கண்டபின்பு, நானும்போய் அதைப் பணிந்துகொள்ளும்படிக்கு எனக்கு அறிவியுங்கள் என்று சொல்லி, அவர்களைப் பெத்லேகேம் ஊருக்கு அனுப்பிவிட்டான்.

௯ இராசா சொன்னதை அவர்கள் கேட்டுப்போனார்கள்; போகையில், கிழக்கிலே அவர்கள் கண்ட நட்சத்திரம் அந்தப் பிள்ளை இருக்கிற ஸ்தலத்துக்கு மேலே வந்து நிற்கும்வரைக்கும் அவர்களுக்கு முன்பாக நடந்தது.

௰ அவர்கள் அந்த நட்சத்திரத்தைக் கண்டு, மிகுந்த ஆனந்த சந்தோஷத்தை அடைந்து,

௰௧ பின்பு அந்த வீட்டில் பிரவேசித்து, பிள்ளையையும் அதினுடைய தாயாகிய மரியாளையும் கண்டு, வணக்கமாய் விழுந்து அதைப் பணிந்துகொண்டு, தங்கள் பொக்கிஷபெட்டிகளைத் திறந்து, [8]பொன்னையும் தூபவருக்கத்தையும் வெள்ளைப்போளத்தையும் அதற்குக் காணிக்கையாக †வைத்தார்கள்

௰௨ பின்பு ஏரோதினிடத்துக்குத் திரும்பிப்போகாதிருங்களென்று அவர்கள் [9]சொப்பனத்திலே தேவ உத்தரவு பெற்று, வேறுவழியாய்த் தங்கள் தேசத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போனார்கள்.

௰௩ அவர்கள் புறப்பட்டுப் போனபின்பு கர்த்தருடைய தூதன் சொப்பனத்திலே யோசேப்புக்குக் காணப்பட்டு, ஏரோது இந்தப் பிள்ளையைக் கொலைசெய்யத்தேடுவான்; ஆகையால் நீ எழுந்து பிள்ளையையும் அதினுடைய தாயையும் கூட்டிக்கொண்டு, எகிப்துதேசத்திற்கு ஓடிப்போய், நான் உனக்குச் சொல்லும்வரைக்கும் அவ்விடத்தில் இரு என்றான்.

௰௪ உடனே அவன் எழுந்து இராத்திரியிலே பிள்ளையையும் அதினுடைய தாயையும் கூட்டிக்கொண்டு, எகிப்துக்குப் புறப்பட்டுப்போய்,

௰௫ ஏரோது மரணம் அடைந்த காலம்வரைக்கும் அவ்விடத்தில் இருந்தான்; [10]எகிப்திலிருந்து என்னுடைய குமாரனை வரவழைத்தேன் என்று தீர்க்கதரிசியைக் கொண்டு கர்த்தர் திருவுளம்பற்றி

இ. மு. ச.

1 லூக் ௨. ௰௧
2 எண் ௨௪, ௰௭ ஏசா ௬௰. ௩.
3 ௨ நாளா. ௩௬ ௰௪
4 ௨ நாளா ௩௪ ௰௩
5 மல்கி. ௨. ௭
6 மீகா ௫ ௨ யோவா ௭ ௪௨
7 வெளி ௨. ௨௭.
* அல்லது மேய்க்கப்போகிற
8 சங் ௭௨ ௰ ஏசா ௬௰ ௬
† அல்லது செலுத்தினார்கள்
9 மத் ௧ ௨௰
10 ஓசே ௰௧ ௧

னது நிறைவேறும்படிக்கு அது நடந்தது.

௰௬ ¶ அப்பொழுது ஏரோது தான் சாஸ்திரிகளால் வஞ்சிக்கப்பட்டதைக் கண்டு, மிகுந்த கோபம் அடைந்து, அந்தச் சாஸ்திரிகளிடத்திலே தான் கேட்டாராய்ந்த காலத்தின்படி பெத்லேகேம் ஊரிலும் அதினுடைய எல்லைகள் யாவிலும் இரண்டு வயதுமுதற்கொண்டு அதற்குத் தாழ்ந்திருந்த வயதுள்ள ஆண்பிள்ளைகள் எல்லாரையும் கொலைசெய்ய ஆள்களை அனுப்பினான்

௰௭ அப்பொழுது எரேமியா [1]தீர்க்கதரிசியினால் சொல்லப்பட்டது நிறைவேறிற்று; அவன் சொன்னதென்னவென்றால்,

௰௮ ராமா ஊரிலே புலம்பலும் அழுகையும் மிகுந்த துக்கிப்புமுள்ள கூக்குரல் கேட்கப்பட்டது; ராகேல் தன் பிள்ளைகளுக்கு நித்து அழுதுகொண்டு, அந்தப் பிள்ளைகள் இல்லாதபடியால் ஆறுதல் அடையாதிருக்கிறாள் என்பதே.

௰௯ ¶ ஏரோது இறந்தபின்பு, சொப்பனத்திலே கர்த்தருடைய தூதன் எகிப்திலே யோசேப்புக்குக் காணப்பட்டு,

௨௰ பிள்ளையினுடைய பிராணனை வாங்கத் தேடினவர்கள் இறந்துபோனார்கள், ஆகையால் நீ எழுந்து பிள்ளையையும் அதினுடைய தாயையும் கூட்டிக்கொண்டு, இஸ்ரவேல் தேசத்துக்குப் போ என்றான்.

௨௧ அந்தப்படியே அவன் எழுந்திருந்து, பிள்ளையையும் அதினுடைய தாயையும் கூட்டிக்கொண்டு, இஸ்ரவேல் தேசத்திற்குப் புறப்பட்டபொழுது,

௨௨ அர்கேலாவு என்பவன் தன் தகப்பனாகிய ஏரோதினுடைய பட்டத்துக்கு வந்து, யூதேயாவை ஆளுகிறானென்று கேள்விப்பட்டு, அங்கே போகப் பயந்தான்; அப்பொழுது சொப்பனத்திலே அவன் தேவ உத்தரவு பெற்று, [2]கலிலேயா நாட்டினுடைய திசைகளை நோக்கிப் புறப்பட்டுப்போய்,

௨௩ [3]நாசரேயன் என்று அழைக்கப்படுவார் என்கிறதாய்த் தீர்க்கதரிசியால் சொல்லப்பட்டது நிறைவேறும்படிக்கு [4]நாசரேத்தூரில் வந்து வாசம்பண்ணினான்.

௩. அதிகாரம்.

௧ யோவான் பிரசங்கித்தது, அவனுடைய ஊழியம், நடக்கை, ஞானஸ்நானம் ௭ அவன் பரிசேயர்களைக் கடிந்துகொண்டது ௰௩. கிறிஸ்துவுக்கு யோர்தானில் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தது.

அக்காலத்திலே [5]யோவான்ஸ்நானன் வந்து,

௨ [6]பரலோக இராசரீகம் சமீபமாயிருக்கின்றது; ஆகையால் மனந்திரும்புங்கள் என்று யூதேயாவின் [7]வனாந்தரத்திலே பிரசங்கம் பண்ணினான்.

௩ அவன் யாவனெனில், [8]கர்த்தருக்காக மார்க்கத்தை நன்றாகச் செய்யுங்களென்றும், அவருடைய பாதைகளைச் செவ்வைபண்ணுங்களென்றும், வனாந்தரத்திலே ஒருவன் [9]சத்தமிடுவானென்று ஏசாயா என்னும் தீர்க்கதரிசியினால் சொல்லப்பட்டவனே

௪ அல்லாமலும் [10]அந்த யோவான் [11]ஒட்டக மயிர் உடையைத் தரித்து, தன்னுடைய அரையில் வார்க்கச்சையைக் கட்டிக்கொண்டிருந்தான், [12]வெட்டுக்கிளிகளும் [13]காட்டுத்தேனும் அவனுக்கு ஆகாரமாயிருந்தன.

௫ [14]அக்காலத்திலே எருசலேம் நகரத்தாரும் யூதேயா தேசத்தார் அனைவரும் யோர்தான் நதிக்கடுத்த சுற்றுப்புறத்தார் யாவரும் அவனிடத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போய்,

௬ [15]தங்கள் பாவங்களை அறிக்கையிட்டு, யோர்தான் நதியில் அவனாலே ஞானஸ்நானம்பெற்றார்கள்.

கி. மு. ௪.

1 எரே ௩௧ ௰௫
2 மத் ௩ ௰௩ லூக். ௨ ௩௯
3 யோவா ௧ ௪௫
4 நியா ௰௩ ௫ ௧ சாமு. ௧ ௰௧
5 மாற் ௧ ௪, ௰௪. லூக ௩ ௨, ௩ யோவா ௧ ௨௮
6 தானி ௨ ௪௪ மத் ௪ ௰௭ ௰ ௭
7 யோசு ௰௪ ௰
8 ஏசா ௪௰ ௩ மாற் ௧.௩ லூக். ௩ ௪ யோவா ௧ ௨௩
9 லூக் ௧. ௭௬
10 மாற் ௧ ௬
11 ௨ இரா ௧ ௮ சகரி ௰௩ ௪
12 லே ௰௧ ௨௨
13 ௧ சாமு ௰௪ ௨௫,௨௬
14 மாற் ௧ ௫ லூக் ௩ ௭
15 அப ௰௯. ௪ ௰௮.

4902(7465)

எ ¶ அபபடியிருக்கையில், ப
ரிசேயர் சதுசேயர் என்பவர்களி
லும் அநேகர் தன்னாலே ஞானஸ்
நானம்பெறும்படிக்கு வருகிறதை
அவன் கண்டு, அவர்களை நோக்கி,
[1]விரியன் பாம்புகளின் குட்டிக
ளே, [2]இனிவரும் கோபத்துக்கு
நீங்கள் *தபபித்துக்கொள்ளும்படி
யாய் உங்களுக்கு வகைகாட்டின
வன் எவன்?
அ மனந்திருப்புதலுக்குத்தக்க
கனிகளைக் கொடுங்கள்.
கூ [3]ஆபிரகாம் எங்களுடைய
பிதா என்று சொல்ல, உஙகளு
டைய உள்ளத்திலே நினைத்துக்
கொள்ளாதிருஙகள்; ஆபிரகாமுக்
குப பராபரன் இந்தக் கல்லுகளில்
பிள்ளைகளை உண்டுபண்ண வல்
லவராயிருக்கிறார் என்று உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறேன்.
ய இப்பொழுதே கோடரி ம
ரங்களுடைய வேரருகே வைத்தி
ருக்கின்றது; ஆகையால் [4]நல்ல
கனிகளைக் கொடாத மரங்கள் எல்
லாம் வெட்டப்பட்டு, அக்கினி
யிலே போடப்படும்.
யக நீங்கள் மனந்திருப்பும்ப
டிக்கு, [5]நான் சலத்தினாலே உங
களுககு ஞானஸ்நானம் கொடுக்
கிறேன், எனக்குப பின்வருகிற
வர் என்னிலும் அதிக வல்லமையு
டையவர்; அவருடைய பாதரட்
சைகளைச் சுமக்கிறதற்கு நான்
பாததிரவான் அல்ல; [6]அவரே ப
ரிசுத்த ஆவியினாலும் அக்கினியி
னாலும் உங்களுக்கு ஞானஸ்நா
னம்கொடுபபார்.
யஉ [7]அவருடைய கையில்
தூற்றுக்கூடை இருக்கின்றது; அ
வர் தமது களம் முழுவதையும் வி
ளக்கி, தம்முடைய கோதுமை
யைக் களஞ்சியத்தில் சேர்ப்பார்:
[8]பதரை அவியாத அக்கினியினால்
சுட்டுபபோடுவார் என்றான்.
யரு ¶ அபபொழுது [9]இயேசு
வானவர் யோவானாலே ஞானஸ
நானம்பெறுவதற்கு, கலிலேயா
நாட்டை விட்டு யோர்தான் அ
ருகே அவனிடத்திற்குபபோனார்.
யச யோவான் அவருக்குத் த
டைபண்ணி, உம்மாலே நான்
ஞானஸநானம் பெறவேண்டுவதா
யிருக்க, நீர் என்னிடத்திற்கு வர
லாமா என்றான்.
யரு அதற்கு இயேசுவானவர்
அவனை நோக்கி, இவ்விதமாய்ச்
சகல நீதியையும் நிறைவேற்றுகி
றது நமக்கு ஏற்றதாயிருக்கின்றது;
ஆகையால் இபபொழுது சம்ம
திப்பாயாக என்றார்; அபபொ
ழுது அவன் சம்மதித்தான்.
யசு [10]இயேசுவானவர் ஞா
னஸ்நானம்பெற்று, சலத்தைவிட்
டு ஏறிவந்தவுடனே, இதோ வா
னம் அவருக்குத் திறக்கப்பட்
டது; அல்லாமலும் பராபரனு
டைய [11]ஆவி புறாவைபபோல் இ
றஙகி, அவர்மேல் வருகிறதைக்
கண்டான.
யஎ [12]மேலும, இவர் எனக்கு
அன்பாயிருக்கிற என்னுடைய கு
மாரன்; இவரில் பிரியமாயிருக்கி
றேன் என்று [13]வானத்திலிருந்து
சததம உணடாயிற்று.

௪. அதிகாரம்.

க கிறிஸது உபவாசித்துச் சோதிக்கபபடடது யக தேவ தூதாகள அவருக்குப பணிவிடை செயதது யங அவா கபபாநாகூமிலே வாசம பணணி, யஎ பிரசஙகிக்கத் துவக்கி, யஅ பேதுருவையும, அநதிரேயாவையும், உக யாக்கோபையும, யோவானையும் அழைத்து, உங. எல்லா வியாதிஸதாகளையும குணமாக்கினது

அபபொழுது [14]இயேசுவானவா
பிசாசானவனாலே சோதிக்கப்படு
வதற்கு, [15]ஆவியினாலே வனாந்த
ரத்தில் கொண்டுபோகபபட்டாா.
உ (அங்கே) அவா நாற்பது
நாள் இரவும் பகலும் உபவாசம்
பண்ணின பின்பு, அவருககுப
பசி உணடாயிற்று.
ங அபபொழுது அந்தச சோ
திககிறவன் அவரிடத்திற்கு வநது,
நீ பராபரனுடைய குமாரனானால்
இந்தக கல்லுகள் அபபங்களாகும
படி கட்டளையிடு என்றான்

கி. பி. உஎ.

1 மத் யஉ. கசு
உங கங. லூக்
க எ,அ, கூ
2 உரோ ரு கூ
க தெச க. ௰
* அல்லது நடக்
கையைச் சீரப
படுதுவதற்குத்
தகுநத
3 யோவா அ
ங௩, ௩௩ அப
யக உசு உரோ
சக யக யசு
4 மத் எ யகூ
லூக் யங எ, கூ
யோவா யரு க
மாற க அ
லூக் ங யசு
5 யோவா க
உசு, ௩௩ அப
க ச யக யசு
யகூ ச
6 ஏசா ச ௩
ஈச ௩ மல்கி
௩ உ அப உ
௩, ச க கொரி
யஉ யங
7 மல்கி ௩ ௩
8 மல்கி ச. க
மத் யங சும
9 மாற் க கூ
லூக் ங உக
மத் உ உஉ
10 மாற் க ய
11 ஏசா யக உ
சஉ க லூக் ங
உஉ யோவா
க ௩உ,௩௩
12 சங. உ. எ
ஏசா சஉ க
மத் யஉ யஎ
யஎ ரு மாற் க
யக லூக். கூ
௩ரு எபே க ௬
கொலோ க
யங உபேக யஎ
13 யோவா யஉ
உஅ
14 மாற க யஉ ௰
லூக் ச க ௰
15 கஇரா யஎ யஉ
ஏசே ௩ யச அ
௩ யக ச, உச
சம உ சங ௬
அப அ ௩௬

௪ அதற்கு அவர் மாறுத்தரம் சொன்னது: [1]மனிதனானவன் அப்பத்தினாலே மாத்திரமல்ல, பராபரனுடைய வாய்மலர்ந்தருளிச் செய்கிற எந்த வாக்கினாலும் பிழைப்பான் என்று எழுதியிருக்கின்றதென்றார்.

௫ அப்பொழுது பிசாசானவன் அவரைப் [2]பரிசுத்த நகரத்துக்குக் கொண்டுபோய், அவரைத் தேவாலயத்து மேல் உப்பரிகையில் நிறுத்தி,

௬ உன்னைக்குறித்துத் தம்முடைய [3]தூதர்களுக்குக் கட்டளையிடுவார் என்றும், உன்னுடைய பாதம் கல்லில் இடறாதபடிக்கு அவர்கள் உன்னைக் கைகளில் ஏந்திக்கொண்டு போவார்கள் என்றும், எழுதியிருக்கின்றது; ஆகையால் நீ பராபரனுடைய குமாரனாகில் தாழக் குதி என்றான்.

௭ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: அதுவுமல்லாமல், உன்னுடைய தேவனாகிய பராபரனைப் [4]பரிட்சை பாராதிருப்பாயாக என்றும் எழுதியிருக்கின்றதென்றார்.

௮ மறுபடியும் பிசாசானவன் அவரை மிகவும் உயர்ந்த மலையின்மேல் கொண்டுபோய், உலகத்திலுள்ள இராச்சியங்கள் எல்லாவற்றையும் அவைகளின் மகிமையையும் அவருக்குக் காண்பித்து,

௯ நீ விழுந்து என்னைத் தொழுதுகொண்டால், இவைகள் எல்லாவற்றையும் உனக்குத் தருவேன் என்று சொன்னான்.

௰ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, உன்னுடைய தேவனாகிய [5]பராபரனைத் தொழுதுகொண்டு, அவர் ஒருவருக்கே ஆராதனை செய்வாயாக என்று எழுதியிருக்கின்றது; ஆகையால் சாத்தானே, அப்புறம் போ என்றார்.

௰௧ அப்பொழுது பிசாசானவன் அவரை விட்டுப்போனான்; [6]உடனே தேவதூதர்கள் சேர்ந்து வந்து, அவருக்கு ஊழியம் செய்தார்கள்.

௰௨ ¶ பின்பு யோவான் காவலில் *வைக்கப்பட்டான் என்று இயேசுவானவர் கேள்விப்பட்டு, [7]கலிலேயா நாட்டுக்குப் புறப்பட்டுப்போய்,

௰௩ நாசரேத்தூரைவிட்டு, செபுலோன் நவ்தலி என்னும் நாடுகளின் எல்லைகளில், கடற்கரையருகே இருக்கின்ற கப்பர்நாகூம் பட்டணத்தில் வந்து வாசம்பண்ணினார்.

௰௪ அதினாலே [8]கடற்கரையருகிலும், யோர்தான் நதி ஓரத்திலுமுள்ள அஞ்ஞானிகள் அடங்கியிருக்கிற கலிலேயா தேசமாகிய செபுலோன் தேசத்தாரும், நவ்தலி தேசத்தாருமாகிய இருளில் இருக்கின்ற சனங்கள் மிகுந்த ஒளியைக் கண்டார்கள்.

௰௫ [9]மரண நிழலுள்ள திசையில் இருக்கிறவர்களுக்கு ஒளி தோன்றிற்று என்று,

௰௬ ஏசாயா தீர்க்கதரிசியினால் சொல்லப்பட்டது நிறைவேறிற்று.

௰௭ ¶ [10]அக்காலத்திலே இயேசுவானவர், பரலோக இராச்சியம் சமீபித்ததாகையால் [11]மனந்திரும்புங்கள் என்று பிரசங்கிக்கத் தொடங்கினார்.

௰௮ ¶ ஒரு காலத்திலே [12]இயேசுவானவர் கலிலேயா நாட்டின் கடலருகே நடந்துபோகையில், மீன் பிடிக்கிறவர்களாகிய [13]பேதுரு என்னப்பட்ட சீமோனும் அவனுடைய சகோதரன் அந்திரேயாவுமாகிய இருவரும் கடலிலே வலை போட்டுக்கொண்டிருக்கிறபொழுது அவர்களைக் கண்டு,

௰௯ என் பின்னே வாருங்கள், [14]உங்களை மனிதரைப் பிடிக்கிறவர்கள் ஆக்குவேன் என்று அவர்களுடனே சொன்னார்.

கி. பி. ௨௭.

1 ௫ மோ. ௮. ௩.
2 நெகே. ௰௧. ௧, ௰௮. ஏசா. ௪௮. ௨. ௫௨. ௧. மத். ௨௭. ௫௩. வெளி. ௰௧. ௨.
3 சங். ௯௧. ௰௧.
4 ௫ மோ. ௬. ௰௬.
5 ௫ மோ. ௬. ௰௩. ௰. ௨௰. யோசு. ௨௪. ௰௪. ௧ சாமு. ௭. ௩.
6 எபி. ௧. ௰௪.
* அல்லது ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டான்.
7 மாற். ௧. ௰௪. லூக். ௪. ௰௪. ௩௧. யோவா. ௪. ௪௩.
8 ஏசா. ௯. ௧.
9 ஏசா. ௪௨. ௭. லூக். ௨. ௩௨.
10 மாற். ௧. ௰௫.
11 மத். ௩. ௨. மாற். ௧. ௰௫.
12 மாற். ௧. ௰௬. லூக். ௫. ௨.
13 மாற். ௩. ௰௬. யோவா. ௧. ௪௨.
14 லூக். ௫. ௰.

உ௰ [1]உடனே அவர்கள் வலே
களை விட்டு, அவரைப பின்பற்றி
ஞர்களை.
உக [2]அவர் அவ்விடம் விட்டு
அபபுறம் போகையில், செபேதே
யுவினுடைய மகன் யாக்கோபும்
அவனுடைய சகோதரன் யோவா
னுமாகிய இருவரும், தங்கள் தகப
பன் செபேதேயுவுடனே படவி
லிருநது தஙகள வலேகளைத் தைத
துககொண்டிருக்கிறபொழுது அ
வாகளைக் கண்டு, அவர்களேயும
அழைததார்.
உஉ உடனே அவர்கள் பட
வையும் தஙகள தகபபனேயும
விட்டு, அவரைப பின்பற்றினார்
கள்.
உ௩ ¶ பினபு இயேசுவானவர்
[3]கலிலேயா நாடெங்கும் சுற்றி
நடநது, அவர்களுடைய செப
ஆலயஙகளில் சனஙகளுக்கு உப
தேசம செயது, பரலோக [4]இராச
சியததைககுறித்துச் சுவிசேஷத
தைப பிரசஙகித்து, சனஙகளுக
குண்டாயிருநத சகலவிதமான
[5]வியாதிகளேயும் சகலவிதமான
நோய்களேயும (நீக்கி, அவாகளைக)
குணமாக்கினா.
உ௪ அவருடைய கீர்ததி சீரியா
தேசததில எஙகும் பிரபலமாயிற்
று, பின்பு பலபல வியாதிகளேயும
வேதனைகளேயும அடைநத பிணி
யாளிகள் யாவரையும் பிசாசு பி
டிததவாகளேயும் சநதிரரோகிகளே
யும திமிர்வாதக்காரரையும் அவரி
டததிற்குக கொண்டுவந்தாாகள்,
அவாகளைக குணமாககினா
உ௫ [6]கலிலேயாவிலும் தெக
கபபோலியிலும் எருசலேமிலும்
யூதேயாவிலும் யோாதான் நதிக்கு
அபபுறததிலுமிருந்து மிகுநத ச
னஙகள வநது அவரைப பின
சென்றார்கள்.

௫. அதிகாரம்.

க கிறிஸது பருவதத்தினமேல தமமுடைய பிரசங
காரநத தொடஙகினது ௩ பாக்கியவான்கள
இன்னாரென்பது. ௰௩ பூமியின உபபு ௰௪
லோகததின் வெளிச்சம், மலேயின்மேல் பட்ட
ணம் ௰௫ விளக்கு எனபவைகளைக் குறிததது
௰௭ தாம நியாயபபிரமாணத்தை நிறைவேற்ற
வநதாரெனறும, உக கொலே, உ௭ விபசாரம்,
௩௩ பொயயாணை இவைகளையெனறும அறி
விததது, ௩௮ அநியாயததைச் சகிக்கவும, ௪௪ சத்
துருக்களேயும சிநேகிக்கவும, ௪௮ பூரண சற்குண
ராயிருக்கப பிரயாசபபடவும் உபதேசிததது

அவா அந்தச் சனங்களைக்கண்டு,
[7]மலேயின் மேல் ஏறி உட்காாந்த
பொழுது, அவருடைய சீஷர்கள்
அவரிடததில் வந்தார்கள்.
உ அபபொழுது அவர் தமது
திருவாயைத திறநது, அவர்களுக்
கு உபதேசித்துச சொன்னதாவது:
௩ [8]ஆவியில் எளிமையுள்ளவர்
கள் பரலோக இராச்சியததை அ
டைவாாகள், ஆகையால் அவர்
கள் பாககியவான்கள்.
௪ [9]துயரபபடுகிறவர்கள் ஆறு
தல் அடைவார்கள், ஆகையால்
அவர்கள் பாக்கியவான்கள்.
௫ [10]சாந்தகுணமுள்ளவர்கள்
[11]பூமியைச் சுதந்தரித்துககொள்
ளுவார்கள், ஆகையால் அவர்கள
பாக்கியவான்கள்.
௬ நீதியின்மேல் [12]பசிதாகமுள்
ளவாகள திருததி அடைவாாகள்,
ஆகையால் அவாகள் பாககிய
வான்கள்.
௭ இரககமுள்ளவர்கள் [13]இரக்
கததை அடைவாாகள், ஆகையால்
அவர்கள் பாக்கியவான்கள்.
௮ [14]சுத்தமான இருதயமுள்ள
வாகள [15]பராபரனேத தரிசிபபாா
கள், ஆகையால் அவாகள் பாக்கி
யவானகள்.
௯ சமாதானத்தை நடபபிக்கி
றவாகள் பராபரனுடைய புததிரர்
என்னபபடுவாாகள், ஆகையால்
அவாகள் பாககியவான்கள.
௰ [16]நீதியின் நிமிததம் துன்பப்
படுகிறவாகள பரலோக இராசசி
யததை அடைவார்கள், ஆகையால்
அவாகள பாககியவான்கள.
௰௧ என் நிமிததம் உஙகளை
[17]நிநதிததுத் துன்பபபடுத்திப பல
வித [18]தீமையாண மொழிகளை உங

கி. பி. ௩௧

1 மாற ௰ உ௯ லூக் ௫ ௰௧ ௰௮ உ௯
2 மாற் க ௰௯, உ௰ லூக் ௫ ௰
3 மத் ௯ ௩௫ மாற க உக, ௩௯ லூக் ௪ ௰௫, ௪௪
4 மத உ௪ ௰௪ மாற் க ௰௪.
5 மாற ௧ ௩௪
6 மாற ௩ ௮
7 மாற ௩ ௰௩, உ௰
8 லூக் ௬ உ௰ ௪௯ ௰௫ யஅ வாக் ௰௬ ௰௩ உ௩ உ௩ ௫௪ ௫௭ ௰௧ ௬௬ ௩௩ உ
9 ஏசா ௬௧ உ௩ லூக் ௬ உக யோவா ௰௬ உ௰ உ கொரி க எ வெளி உக ௪
10 சங ௩எ ௰௧
11 உரோ ௪ ௰௩
12 ஏசா ௫௫ க ௬௫ ௰௩
13 சங ௪௧ உ ௰ ௩ ௩ ௰௫ மாற ௰௧ உ௫ உ தீமோ க ௰௮ யக உ ௰௩ யாக் ௫ ௰௩
14 சங ௰௫ உ உ௪ ௪ எபி ௰௨ ௰௪
15 க கொரி ௰௩ ௰உ க யோ ௩ உ, ௩
16 உ கொரி ௪ ௰௭ உ தீமோ உ ௰உ க பே ௩ ௰௪
17 லூக் ௬ உஉ
18 க பே ௪ ௰௪

கள்மேல் பொய்யாய்ச் சொன்னாகளானால், நீங்கள் பாக்கியவான்களாய் இருப்பீர்கள்.

௰௨ [1]பரலோகத்திலே உங்களுக்கு மிகுந்த பலன் கிடைப்பதினாலே நீங்கள் சந்தோஷப்பட்டு மிகவும் களிகூருங்கள், [2]உங்களுக்கு முன் இருந்த தீர்க்கதரிசிகளையும் அப்படியே துன்பப்படுத்தினார்கள்.

௰௩ நீங்கள் பூமிக்கு உப்பாய் இருக்கிறீர்கள்; [3]உப்பானது சாரமற்றதேயானால், எதினால் சாரமாக்கப்படும்? அது வெளியே கொட்டப்படுவதற்கும் மனிதராலே மிதிக்கப்படுவதற்குமேயன்றி, வேறொன்றுக்கும் ஆகாது.

௰௪ [4]நீங்கள் உலகத்திற்கு ஒளியாயிருக்கிறீர்கள், மலையின்மேல் இருக்கிற பட்டணம் [illegible]மறைந்திருக்கமாட்டாது.

௰௫ மேலும் [5]விளக்கைக் கொளுத்தி *மரக்காலால் மூடிவையாமல், ஒரு தண்டின்மேலே வைப்பார்கள், அப்பொழுது அது வீட்டில் இருக்கிற யாவருக்கும் பிரகாசம் கொடுக்கும்.

௰௬ அப்படியே மனிதரானவர்கள் [6]உங்கள் நற்கிரியைகளைக் கண்டு, [7]பரமண்டலங்களில் இருக்கிற உங்கள் பிதாவின் மகிமை விளங்கப்பண்ணத்தக்கதாக உங்கள் ஒளி அவர்கள் முன்பாகப் பிரகாசிக்கக்கடவது.

௰௭ [8]தேவப்பிரமாணத்தை தயானாலும் தீர்க்கதரிசனங்களையானாலும் தள்ளிவிடுகிறதற்கு நான் வந்ததாக நினையாதிருங்கள்; அவைகளைத் தள்ளிவிடுகிறதற்கல்ல, நிறைவேற்றுகிறதற்கு வந்தேன்.

௰௮ [9]வானமும் பூமியும் ஒழிந்துபோனாலும், வேதமுழுவதும் நிறைவேறுவதன்றி, அதில் ஒரு சிறிய எழுத்தாகிலும் ஓர் எழுத்தினுடைய உறுப்பாகிலும் ஒழிந்துபோவதில்லை என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௯ [10]ஆகையால் இந்தக் கற்பனைகளில் மிகவும் சிறிய கற்பனையையாகிலும் தள்ளி, அவ்வண்ணமாய் மனிதருக்கு உபதேசிக்கிறவன் எவனோ, அவன் பரலோக இராச்சியத்திலே மிகவும் சிறியவனென்று எண்ணப்படுவான்; அவைகளின்படி செய்து உபதேசிக்கிறவனே, பரலோக இராச்சியத்திலே பெரியவனென்று எண்ணப்படுவான்.

௨௰ ஆதலால் வேதபாரகரும் [11]பரிசேயர்களுமானவர்களுடைய நீதியிலும் உங்கள் நீதி அதிகப்பட்டிராவிட்டால், பரலோக இராச்சியத்திற்குள் பிரவேசிக்கமாட்டீர்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௧ [12]கொலைசெய்யாதிருப்பாயாக என்பதும், கொலைசெய்தவன் நியாயத்தீர்ப்புக்கு ஏதுவாயிருப்பான் என்பதும் †பூர்வத்தாருக்கு உரைக்கப்பட்டதென்று கேள்விப்பட்டிருக்கிறீர்கள்.

௨௨ அல்லாமலும் நான் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: [13]சகோதரனை வீணாய்க் கோபித்துக் கொள்பவன் எவனோ, அவன் நியாயத்தீர்ப்புக்கு ஏதுவாயிருப்பான்; சகோதரனை வீணன் என்கிறவன் எவனோ, அவன் பெரியசங்கத்தீர்ப்புக்கு ஏதுவாயிருப்பான், [14]அவனை ‡மதிகேடன் என்கிறவன் எவனோ, அவன் எரிநரகத்திற்கு ஏதுவாயிருப்பான்.

௨௩ ஆகையால் நீ [15]பலிபீடத்தினிடத்தில் உன் காணிக்கையைச் செலுத்த வந்து, உன்மேல் சகோதரனுக்கு விசனம் உண்டென்று அங்கே நினைவு கொள்வாயாகில்,

௨௪ [16]அந்தப் பலிபீடத்தின் முன் உன் காணிக்கையை வைத்துவிட்டுப் போய், முன்பு சகோதரனுடனே ஒப்புரவாகிப் பின்பு வந்து உன் காணிக்கையைச் செலுத்துவாயாக.

கி. பி. ௩௧.

1 லூக் ௬ ௨௩ அப ௫ ௪௧ உரோ ௫ ௩ யாக் ௧ ௨ ௧பே ௪ ௰௩
2 நெகே ௯ ௨௬ உ நாளா ௩௬ ௰௬ மத் ௨௩ ௩௪, ௩௭ அப எ ௫௨ ௧தெச உ ௰௫
3 மாற ௯ ௫௰ லூக ௰௪ ௩௪, ௩௫
4 வாக ௪ ௰௪ பிலி உ ௰௫
5 மாற ௪ ௨௧ லூக அ ௰௬ ௰௧ ௩௩
* மூலத்திலுள்ள வார்த்தை எறக்குறைய ஒரு உமக்குக் குறைய பெக (Peck) என்கிற ஒரு இங்கிலீச அளவைக்குறிக்கும
6 ௧பே உ ௰௨
7 யோவா ௰௫ அ [illegible]
8 உரோ ௩ ௩௧ [illegible]
9 லூக ௰௬ [illegible]
10 யாக உ ௰
11 உரோ [illegible]
12 [illegible]
† அல்லது பூர்வத்தாரால்
13 ௧யோ [illegible]
14 யாக [illegible]
‡ [illegible] மொழி
15 மத அ ௪ உ௫ ௰௫
16 யோபு [illegible]

௨௫ [1]உனககு எதிராளியானவன உனனை நியாயாதிபதிககு ஒபபுவியாமலும், அநத நியாயாதிபதி உனனை ஊழியககாரனுக்கு ஒபபுவியாமலும நீ சிறைசசாலையில் வைககபபடாமலும இருககுமபடிக்கு, [2]சீககிரமாய் உன எதிராளியுடனே வழியில் இருககுமபொழுதே அவனுடனே நல்மனம் பொருந்துவாயாக.

௨௬ (பொருநதாவிட்டால்) நீ ஒரு காசும் குறைவினறி முழுமையும செலுததுகிறவரைககும, அவ்விடததைவிட்டுத் திருமபிவாமாட்டாய என்றுமெயயாய உனககுச சொலலுகிறேன்.

௨௭ ¶ [3]விபசாரமபண்ணாதிருபபாயாக என்பது, பூாவததாருககு உரைக்கபபட்டதெனறு கேளவிபபட்டிருககிறீாகள.

௨௮ அல்லாமலும் நான உஙகளுககுச் சொல்லுகிறதாவது. [4]ஒரு ஸதிரியை இச்சிபபோடே பாாககிறவன எவனோ, அவன் தன் இருதயத்தில் அவளோடே விபசாரம செயதாயிற்று

௨௯ [5]ஆகையால் உன வலதுகண உனனைக *கெடுககிறதற்கு ஏதுவானால [6]அதைப பிடுஙகி எறிநதுபோடு, உன சரீரம முழுமையும நரகததிலே தளளபபடாதபடிககு, உன அவயவஙகளில ஒனறு கெட்டுபபோகிறதே உனக்கு நன்மையாயிருக்குமே.

௩௰ அன்றியும உன வலதுகை உன்னைக கெடுககிறதறகு ஏதுவானால், அதைத தறிதது எறிநது போடு; உன் சரீரம முழுமையும் நரகததிலேதள்ளபபடாதபடிககு, உன் அவயவஙகளில ஒனறு கெட்டுபபோகிறதே உனககு நன்மையாயிருககுமே.

௩௧ [7]அல்லாமலும யாவனாகிலும் தன் மனைவியைத தள்ளிவிட்டால், தள்ளுதற்சீட்டை அவளுககுக கொடுக்ககடவனென்று சொல்லபபட்டது

௩௨ அபபடியிருநதும் [8]எவனாகிலும் தன் மனைவி வேசித்தனம இலலாமலிருக்கையில் அவளைத் தள்ளிவிட்டால், அவன் அவளை விபசாரம செய்யபபண்ணுகிறவனாய் இருபபான் என்றும, எவனாகிலும தள்ளிவிடபபட்டவளை விவாகம்பண்ணினால், விபசாரம் செய்கிறவனாய இருபபான் என்றும் நான் உஙகளுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௩௩ ¶ [9]அன்றியும் பொய்யாணை இடாதிருபபாயாக என்பதும், [10]உன ஆணைகளைக் காததருககுச செலுததுவாயாக என்பதும் [11]பூர்வத்தாருக்கு உரைக்கபபட்டதெனறு கேள்விபபட்டிருக்கிறீாகள.

௩௪ அல்லாமலும் நான உங்களுககுச்சொல்லுகிறதாவது. [12]எவ்விததிலும சத்தியமபணணக்கூடாது, வானம் [13]தேவாசனமாய் இருக்கிறபடியால் அதின்மேல் சத்தியம்பண்ணலாகாது; பூமி பாராபரனுடைய பாதபடியாய இருக்கிறபடியால் அதின்மேல் சத்தியமபணணலாகாது.

௩௫ எருசலேம் [14]பெரிய இராசனுடைய நகரமாய இருககிறபடியால அதின்மேல சததியம் பண்ணலாகாது

௩௬ உன சிரசின் ஒரே மயிரையும நீ வெணமையும கறுபபும ஆககததக்க திராணியில்லாதபடியால அதின்மேல் சத்தியம்பணணலாகாது

௩௭ [15]உள்ளதை உள்ளதென்றும் இலலதை இல்லதெனறும் சொல்லககடவீர்கள; இவைகளுககு மேற்பட்டது தீமையினால் உணடாயிருககின்றது

௩௮ ¶ [16]கணணுக்குப பதிலாகக் கணணையும, பல்லுக்குப பதிலாகப பல்லையும் (வாஙகவேண்டுமென்று) சொலலபபட்டதைக் கேள்விபபட்டிருக்கிறீாகள்

௩௯ நான் உஙகளுக்குச் சொல்

கி. பி. ௬௯.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
* அலலது இடறலசெயதால
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]

லுகிறதாவது: [1]பொல்லாதவனோ
டே எதிர்த்துநிற்கக்கூடாது; [2]ஒரு
வன் உன்னுடைய வலது கன்
னத்தில் அடித்தால், மறு கன்னத்
தையும் அவனுக்குத் திருப்பிக்
காட்டு.
௪௰ உன்னுடனே வழக்காடி,
உன்னுடைய மேலங்கியை எடுத்
துக்கொள்ளவேண்டுமென்று இ
ருக்கிறவனுக்கு, உன் வஸ்திரத்
தையும் விட்டுவிடு.
௪௧ [3]ஒருவன் உன்னை ஒரு
காதவழி வரும்படியாகப் பலவந்
தம்பண்ணினால், அவனோடே இ
ருகாதவழிமட்டும் நடந்துபோ.
௪௨ உன்னை வேண்டிக்கொள்
ளுகிறவனுக்குக் கொடு; [4]உன்னி
டத்தில் கடன்வாங்க விரும்புகிற
வனுக்கு முகங்கோணாதிருப்பா
யாக.
௪௩ ¶ [5]நீ பிறனில் அன்பு
வைத்து, [6]உன் சத்துருவைப் ப
கைக்கக்கடவாய் என்று சொல்
லப்பட்டதைக் கேள்விப்பட்டி
ருக்கிறீர்கள்.
௪௪ நான் உங்களுக்குச் சொல்
லுகிறது: பரமண்டலங்களில் இ
ருக்கிற [7]உங்கள் பிதா பொல்லா
தவர்கள்மேலும் நல்லவர்கள்மே
லும் தமது சூரியனை உதிக்கவும்,
நீதியுள்ளவர்கள்மேலும் அநீதியுள்
ளவர்கள்மேலும் மழையைப்பெய்
யவும் பண்ணுகிறார்.
௪௫ அப்படியே நீங்கள் அவ
ருக்குப் புத்திரராயிருக்கும்படிக்
கு [8]உங்கள் சத்துருக்களில் அன்
புகூர்ந்து, உங்களைச் சபிக்கிறவர்
களை ஆசீர்வதித்து, [9]உங்களைப்
பகைக்கிறவர்களுக்கு நன்மை
செய்து, உங்களை நிந்திக்கிறவர்க
ளுக்காகவும் உங்களைத் துன்பப்ப
டுத்துகிறவர்களுக்காகவும் ஜெபம்
பண்ணுங்கள்.
௪௬ அல்லாமலும், [10]உங்களில்
அன்புகூருகிறவர்கள்மேலேமாத்
திரம் அன்பாயிருப்பீர்களானால்,
உங்களுக்கு என்ன பலன் வரும்?
ஆயக்காரரும் அப்படியே செய்கி
றார்கள் அல்லவோ?
௪௭ உங்கள் சகோதரரை மாத்தி
ரம் வாழ்த்திக்கொள்வீர்களானால்,
அது பெரியசெய்கை ஆகுமா?
அஞ்ஞானிகளும் அப்படிச் செய்
கிறார்கள் அல்லவோ?
௪௮ ஆகையால் [11]பரமண்ட
லங்களில் இருக்கிற உங்கள் பிதா
பூரண சற்குணராயிருக்கிறதுபோ
ல, [12]நீங்களும் பூரணசற்குணராய்
இருக்கக்கடவீர்கள்.

கி. பி. ௩௧.

1 நீதி. ௨௰. ௨௨. ௨௪. ௨௯. லூக். ௬. ௨௯. ரோ. ௧௨. ௧௭, ௧௯. ௧ கொரி. ௬. ௭. ௧ தெச. ௫. ௧௫. ௧ பேது. ௩. ௯.
2 ஏசா. ௫௰. ௬. புலம். ௩. ௩௰.
3 மத். ௨௭. ௩௨. மாற். ௧௫. ௨௧.
4 உபா. ௧௫. ௮, ௧௦. லூக். ௬. ௩௦, ௩௫.
5 லேவி. ௧௯. ௧௮.
6 உபா. ௨௩. ௬. சங். ௪௧. ௧௦.
7 லூக். ௬. ௨௭, ௩௫. ரோ. ௧௨. ௧௪, ௨௦.
8 லூக். ௨௩. ௩௪. அப். ௭. ௬௦. ௧ கொரி. ௪. ௧௨. ௧ பேது. ௨. ௨௩. ௩. ௯.
9 யோபு. ௨௫. ௩.
10 லூக். ௬. ௩௨.
11 எபே. ௫. ௧.
12 ௧ மோ. ௧௭. ௧. ௩ மோ. ௧௧. ௪௪. ௧௯. ௨. லூக். ௬. ௩௬. கொலோ. ௧. ௨௮. ௪. ௧௨. யாக். ௧. ௪. ௧ பேது. ௧. ௧௫, ௧௬.
* அல்லது நீதியை. ௫ மோ. ௨௪. ௧௩. சங். ௧௧௨. ௯. ௨ கொரி. ௯. ௯, ௧௦.
† அல்லது பிதாவால்.
13 ரோ. ௧௨. ௮.
‡ அல்லது தாரை ஊதாதே.
14 லூக். ௧௪. ௧௪.

௬. அதிகாரம்.

௧ அப்பாலும் கிறிஸ்து பருவதத்தில் பிரசங்கம்பண்ணி, தருமத்தையும், ௫ ஜெபத்தையும், ௧௪ நம்முடைய சகோதரரை மன்னிப்பதையும், ௧௬ உபவாசத்தையும், ௧௯ நம்முடைய பொக்கிஷத்தைக் கூட்டிவைக்கவேண்டிய இடத்தையும், ௨௪ பராபரனுக்கும், லோகப்பொருளுக்கும் ஊழியஞ்செய்வதையும் குறித்துச் சொல்லி, ௨௫ உலககாரியங்களுக்காகக் கவலையுள்ளவர்களாயிராமல், ௩௩ பராபரனுடைய இராச்சியத்தைத் தேடும்படிக்கு உபதேசித்தது.

நீங்கள் மனிதர்களாலே காணப்
படும்பொருட்டாய் * உங்கள் தரு
மத்தை அவர்களுக்கு முன்பாகச்
செய்யாதபடிக்கு எச்சரிக்கை
யாய் இருங்கள்; செய்தால் பர
மண்டலங்களில் இருக்கிற உங்
கள் † பிதாவினிடத்திலே பலன்
பெறுகிறதில்லை.
௨ ஆகையால் நீ [13]தருமம் செய்
கிறபொழுது, மனிதர்களால் புக
ழப்படுவதற்குச் செப ஆலயங்களி
லும் வீதிகளிலும் செய்கிற வஞ்ச
கரைப்போல, நீ உனக்கு முன்பா
கத் ‡ தாரை ஊதப்பண்ணக்கூடா
து; அவர்கள் தங்கள் பலனை
அடைந்து தீர்ந்ததென்று மெய்யா
கவே உங்களுக்குச் சொல்லுகி
றேன்.
௩ நீ தருமம் செய்கிறபொழுது,
உன் தருமம் அந்தரங்கமாய் இ
ருக்கும்படிக்கு, உன் வலதுகை
செய்கிறதை உன் இடதுகை அறி
யாதிருக்கக்கடவது.
௪ அப்பொழுது [14]அந்தரங்க
மாயிருக்கிறதை நோக்குகிற உன்

பிதா தாமே வெளியரங்கமாய் உனக்குப் பலன் அளிப்பார்.

ரு ¶ அன்றியும் நீ செபம்பண்ணுகிறபொழுது, வஞ்சகரைப்போல் இருக்கக்கூடாது; அவர்கள் மனிதர்களால் காணப்படும்படிக்கு, செப ஆலயங்களிலேயும் வீதிகளின் சந்திகளிலேயும் நின்றுகொண்டு செபம்பண்ண விரும்புகிறார்கள்; அவர்கள் தங்கள் பலனை அடைந்து தீர்ந்ததென்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௬ [1]நீ செபம்பண்ணுகிறபொழுது, உன் வீட்டின் அறைக்குட் பிரவேசித்து, அதின் கதவைப் பூட்டினபின்பு, அந்தரங்கத்தில் இருக்கிற உன் பிதாவை நோக்கிச் செபம்பண்ணு, அப்பொழுது அந்தரங்கமாய் இருக்கிறதை நோக்குகிற உன் பிதா வெளியரங்கமாய் உனக்குப் பலன் அளிப்பார்.

௭ [2]அல்லாமலும் செபம்பண்ணுகிறபொழுது, நீங்கள் அஞ்ஞானிகளைப்போல வீணுய் வசனிக்கக்கூடாது, [3]அவர்கள் தாங்கள் அதிகமாய் வசனிக்கிறதால் கேட்கப்படுவோமென்று நினைக்கிறார்கள்.

௮ அவர்களுக்கு நீங்கள் ஒப்பாயச் செய்யாதிருங்கள், நீங்கள் உங்கள் பிதாவை நோக்கி வேண்டிக்கொள்ளுமுன்னமே, அவர் உங்களுக்கு வேண்டுவது இன்னதென்று அறிந்திருக்கிறாரே.

௯ ஆகையால் நீங்கள் செபம்பண்ணவேண்டுவது எப்படியெனில்: [4]பரமண்டலங்களில் இருக்கிற எங்கள் பிதாவே, உம்முடைய நாமம் பரிசுத்தமாய் வணங்கப்படுவதாக.

௰ உம்முடைய இராச்சியம் வருவதாக; [5]உம்முடைய சித்தம் பரமண்டலத்திலே செய்யப்படுகிறதுபோல, [6]பூமியிலேயும் செய்யப்படுவதாக.

௰௧ [7]இன்றைக்கு எங்களுக்கு வேண்டிய ஆகாரத்தை எங்களுக்குத் தாரும்.

௰௨ [8]எங்கள் கடனாளிகளுக்கு நாங்கள் மன்னிப்பதுபோல, தேவரீர் எங்கள் கடன்களை மன்னித்தருளும்.

௰௩ [9]எங்களைச் சோதனையில் பிரவேசியாதபடி செய்து, [10]தீமையில் நின்று எங்களை இரட்சித்துக்கொள்ளும். [11]இராச்சியமும் வல்லமையும் மகிமையும் உமக்கே என்றென்றைக்கும் உண்டாயிருக்கின்றன, ஆமென், என்பதேயாம்.

௰௪ [12]மனிதர்கள் (உங்களுக்குச்) செய்த தப்பிதங்களை மன்னிப்பீர்களானால், உங்கள் பரமபிதா உங்களுக்கும் மன்னிப்பார்.

௰௫ [13]மனிதர்கள் (உங்களுக்குச்) செய்த தப்பிதங்களை மன்னியாதிருப்பீர்களாகில், உங்கள் பிதா உங்கள் தப்பிதங்களையும் மன்னியாதிருப்பார்.

௰௬ ¶ [14]மேலும் நீங்கள் உபவாசம்பண்ணும்பொழுது, வஞ்சகரைப்போல முகவாடலாய் இருக்கக்கூடாது; அவர்கள் உபவாசம்பண்ணுகிறது மனிதர்களால் காணப்படும்பொருட்டாய், தங்கள் முகங்களை வாடப்பண்ணுகிறார்கள்; அவர்கள் தங்கள் பலனை அடைந்து தீர்ந்ததென்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௭ நீ [15]உபவாசிக்கும்பொழுது, அந்த உபவாசம் மனிதர்களுக்குக் காணப்படாமல், அந்தரங்கத்தில் இருக்கிற உன் பிதாவுக்கே காணப்படும்படிக்கு, உன் சிரசைத் தயிலத்தால் பூசி உன் முகத்தைக் கழுவக்கடவாய்.

௰௮ அப்பொழுது அந்தரங்கமாய் இருக்கிறதை நோக்குகிற உன் பிதா வெளியரங்கமாய் உனக்குப் பலன் அளிப்பார்.

௰௯ ¶ [16]பூமியிலே நீங்கள் உங்களுக்காகப் பொக்கிஷங்களைக

கி. பி. ௬௩.

1 உ. [illegible]
2 பிர [illegible]
3 [illegible] உக, உக
4 லூக். ௰௧ உ
5 [illegible] உ௰, உக
6 மத். உக [illegible], [illegible] அப் உக [illegible]
7 யோபு [illegible] வாக் [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible] லூக் [illegible] கொரி [illegible]
10 யோவா [illegible]
11 [illegible]
12 மாற் [illegible]
13 [illegible]
14 ஏசா [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]

கூட்டிவையாதிருங்கள்; அவ்விடத்திலே பூச்சியும் துருவும் அவைகளைக் கெடுக்கும்; திருடரும் கன்னமிட்டுத் திருடுவார்கள்.

௨௰ [1]பரலோகத்திலே உங்களுக்காகப் பொக்கிஷங்களைக் கூட்டிவையுங்கள்; அவ்விடத்திலே பூச்சியாவது துருவாவது அவைகளைக் கெடுக்கிறதுமில்லை, அங்கே திருடர் கன்னமிட்டுத் திருடுகிறதுமில்லை.

௨௧ உங்கள் பொக்கிஷம் எங்கேயோ அங்கே உங்கள் இருதயமும் இருக்குமே.

௨௨ [2]கண்ணானது சரீரத்தின் விளக்காய் இருக்கின்றது; ஆகையால் உன் கண் சொஸ்தமாயிருந்தால், உன் சரீரம் முழுவதும் வெளிச்சம் அடைந்திருக்கும்.

௨௩ உன் கண் வியாதியாயிருந்தால், உன் சரீரம் முழுவதும் இருளடைந்திருக்கும், அப்படியிருக்க, உன்னிலுள்ள வெளிச்சம் இருளாயிருந்தால், இருளே மிகவும் மிகுதியாய் இருக்குமல்லவோ?

௨௪ ¶ [3]ஒருவன் இரண்டு எசமானர்களுக்கு ஊழியம் செய்யமாட்டான், என்னத்தினாலெனில், ஒருவனை அவன் பகைத்து மற்றவனைச் சிநேகிப்பான்; அல்லது ஒருவனைப் பற்றிக்கொண்டு மற்றவனை அசட்டைபண்ணுவான், நீங்கள் [4]பராபரனுக்கும் உலகப்பொருளுக்கும் ஊழியம் செய்யமாட்டீர்கள்.

௨௫ [5]ஆகையால் உங்கள் சீவனுக்காக என்னத்தைப் போசனம் செய்வோம், என்னத்தைப் பானம் பண்ணுவோம் என்றும் உங்கள் சரீரத்துக்காக என்னத்தை உடுப்போம் என்றும் கவலைப்படாதிருங்கள் என்று நான் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்; ஆகாரத்திற்குச் சீவனும், உடைகளுக்குச் சரீரமும் அதிகமாய் இருக்கிறதல்லவோ?

௨௬ [6]ஆகாயத்துப் பறவைகளை நோக்கிப்பாருங்கள்; அவைகள் விதைக்கிறதும் அறுக்கிறதும் களஞ்சியங்களில் கூட்டிவைக்கிறதும் இல்லை, அவைகளுக்கும் உங்கள் பரமபிதா உணவைக் கொடுக்கிறார்; அவைகளிலும் நீங்கள் மேன்மையுள்ளவர்கள் அல்லவா?

௨௭ அல்லாமலும் உங்களில் ஒருவன் கவலைப்படுகிறதினாலே தன் சரீர அளவுக்கு ஒரே முழத்தையும் கூட்டுவானோ? (மாட்டானே.)

௨௮ பின்னும் உடைகளுக்காக நீங்கள் கவலைப்படுகிறதென்ன? வெளியிலே லீலியென்னும் புஷ்பங்கள் வளருகிற வகையை உற்றுப்பாருங்கள், அவைகள் வருந்துகிறதுமில்லை, நூற்கிறதுமில்லை

௨௯ அப்படியிருந்தும், மிகுந்த மகிமையுடைய சாலொமோனும் அவைகளில் ஒன்றைப்போலாகிலும் (அழகாய்) உடுக்கவில்லையென்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௩௰ அப்படியிருக்க அற்ப விசுவாசிகளே, ஒரு நாள் வளருகிறதுமாய் மறுநாள் அடுப்பில் போடப்படுகிறதுமாயிருக்கிற புல்லுக்குப் பராபரன் இவ்விதமாய் உடுத்துவிக்கிறதால், மிகவும் அதிகமாய் உங்களுக்கு உடுத்துவிப்பார் அல்லவோ?

௩௧ ஆகையால் என்னத்தைப் போசனம் செய்வோம் என்றும், என்னத்தைப் பானம் பண்ணுவோம் என்றும், என்னத்தை உடுப்போம் என்றும், நீங்கள் கவலைப்படாதிருங்கள்; அப்படிப்பட்டவைகளையெல்லாம் அஞ்ஞானிகள் தேடுவார்கள்

௩௨ உங்கள் பரமபிதா இவைகள் எல்லாம் உங்களுக்கு வேண்டியவைகளென்று அறிந்திருக்கிறாரே.

௩௩ [7]முதலாவது பராபரனுடைய இராச்சியத்தையும் அவருடைய நீதியையும் தேடுங்கள்; அப

கி. பி. ௩௧.

1 மத் ௰௯ ௨௧; லூக் ௰௨ ௩௩, ௩௪; ௰௮ ௨௨; ௧ தீமோ ௬ ௰௯; ௧ பேது ௧ ௪

2 லூக் ௰௧ ௩௪, ௩௫.

3 லூக் ௰௬ ௰௩

4 கலா ௧ ௰; ௧ தீமோ ௬ ௰௭; யாக் ௪ ௪

5 சங் ௫௫ ௨௨; லூக் ௰௨ ௨௨; பிலி ௪ ௬; ௧ பேது ௫ ௭

6 யோபு ௩௮ ௪௧; சங் ௧௪௭ ௯; லூக் ௰௨ ௨௪

7 ௧ இரா ௩ ௰௩; சங் ௩௭ ௨௫; மாற் ௰ ௩௰; லூக் ௰௨ ௩௧; ௧ தீமோ ௪ ௮

பொழுது இவைகள் எல்லாம் உங்களுக்குக் கூடக் கொடுக்கப்படும்.

௩௪ ஆகையால் நாளைக்காகக் கவலைப்படாதிருங்கள்; நாளைக்காக நாளைக்குத்தானே கவலைகள் உண்டாகும்; ஒவ்வொருநாளைக்கு அதினதினுடைய வருத்தம் போதுமே.

௭. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து, மற்றவர்களைக் குற்றமாகத் தீர்ப்பதைக் கண்டித்தது, ௬ பரிசுத்தமானவைகளை நாய்களுக்குப் போடக்கூடாதென்று சொல்லி, ௭. ஜெபம்பண்ணவும், ௰௩ இடுக்கமானவாசல் வழியாய்ப் பிரவேசிக்கவும், ௰௫ கள்ளத் தீர்க்கதரிசிகளுக்கு எச்சரிக்கையாயிருக்கவும், ௨௧ வார்த்தையைக் கேட்கிறவர்களாகமாத்திரமல்ல, அதின்படி செய்கிறவர்களாயிருக்கவும், ௨௪ (அப்படிச்செய்வது) கன்மலையின்மேல் வீடு கட்டுவதுபோல என்றும், ௨௬ (அப்படிச்செய்யாமலிருப்பது) மணலின்மேல் வீடு கட்டுவதுபோல என்றும் உபதேசித்து, பருவதத்தின்மேலே பண்ணின பிரசங்கத்தை முடித்தது.

[1]நீங்கள் (மற்றவர்களை) எண்ணுவது எப்படியோ, அப்படி நீங்களும் எண்ணப்படுவீர்கள்.

௨ [2]அல்லாமலும் நீங்கள் அளக்கிற அளவின்படியே உங்களுக்கும் அளக்கப்படும்.

௩ ஆகையால் நீங்கள் (நியாயமின்றி ஒருவனையும்) குற்றவாளிகள் என்று எண்ணாதிருங்கள், எண்ணினால் உங்களையும் அப்படியே எண்ணுவார்கள்; [3]மேலும் நீ உன் கண்ணில் இருக்கிற உத்திரத்தைப் பாராமல், சகோதரனுடைய கண்ணில் இருக்கிற சிராயைப் பார்க்கிறதென்ன?

௪ உத்திரமே உன் கண்ணில் இருக்கையில், நீ சகோதரனை நோக்கி, உன் கண்ணில் இருக்கிற சிராயை நான் எடுத்துப்போடுகிறேன் இடங்கொடு என்று நீ சொல்வதென்ன?

௫ வஞ்சகனே, முதலாவது உன் கண்ணில் இருக்கிற உத்திரத்தை எடுத்துப்போடு; பின்பு சகோதரனுடைய கண்ணில் இருக்கிற சிராயை எடுத்துப்போட நன்றாய்ப் பார்ப்பாய்.

கி. பி. ௩௧

1 லூக் ௬ ௩௭ உரோ ௨ ௧ ௰௪ ௩, ௪, ௰, ௰௩ ௧ கொரி ௪ ௩, ௫ யாக ௪ ௰௧, ௰௨
2 மாற ௪ ௨௪ லூக் ௬ ௩௮
3 லூக் ௬ ௪௧, ௪௨
4 வாச ௯ ௭ அ ௨௩ ௯ அப ௰௩ ௪௫, ௪௬
5 மத ௨௧ ௨௨ மாற ௰௧ ௨௪ லூக் ௰௧ ௯, ௰ ௰௮ ௧ யோவா ௰௪ ௰௩ ௰௫ ௭ ௰௬ ௨௩, ௨௪ யாக் ௧ ௫ ௬ ௧ யோ ௩ ௨௨ ௫ ௰௪, ௰௫
6 வாக் அ ௰௨ எரே ௨௯ ௰௨, ௰௩
7 லூக் ௰௧ ௰௧, ௰௨, ௰௩
8 ௧ யோ ௩ ௩ ௪ ௭ ௮
9 லூக் ௬ ௩௧
10 ௩ மோ ௰௯ ௰௮ மத ௨௨ ௪௦ உரோ ௰௩ அ ௯, ௰ கலா ௫ ௰௪ ௧ தீமோ ௧ ௫

௬ ¶ [4]பரிசுத்தமானதை நீங்கள் நாய்களுக்குக் கொடுக்கக்கூடாது, அல்லாமலும் உங்கள் முத்துக்களைப் பன்றிகளுக்குப் போடக்கூடாது, அப்படிச் செய்தால், அவைகள் அந்த முத்துக்களைத் தங்கள் கால்களால் மிதித்து, பின்பு திரும்பிக்கொண்டு உங்களைப் பீறும்.

௭ ¶ [5]வேண்டிக்கொள்ளுகிறவனும்வாங்கிக்கொள்ளுகிறான்; [6]தேடுகிறவன் கண்டடைகிறான்;

௮ தட்டுகிறவனுக்குத் திறக்கப்படும், ஆகையால் வேண்டிக்கொள்ளுங்கள், அப்பொழுது உங்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்; தேடுங்கள், அப்பொழுது கண்டடைவீர்கள், தட்டுங்கள், அப்பொழுது உங்களுக்குத் திறக்கப்படும்.

௯ [7]உங்களில் எந்த மனிதனானாலும் தன்னிடத்தில் அப்பம் கேட்டுக்கொள்ளுகிற தன் மகனுக்குக் கல்லைக் கொடுப்பானோ?

௰ மீனை அவன் கேட்டுக்கொண்டால், அவனுக்குப் பாம்பைக் கொடுப்பானோ?

௰௧ [8]ஆதலால் பொல்லாதவர்களாகிய நீங்கள் உங்கள் பிள்ளைகளுக்கு நல்ல ஈவுகளைச்செய்யும்படி அறிந்திருக்க, பரமண்டலங்களில் இருக்கிற உங்கள் பிதா தம்மை வேண்டிக்கொள்ளுகிறவர்களுக்கு மிகவும் அதிகமாய நன்மைகளைக் கொடாமல் இருப்பாரா?

௰௨ [9]அன்றியும் மனிதர்கள் உங்களுக்குச் செய்யும்படி நீங்கள் விரும்புகிறவைகள் எவைகளோ அவைகளை நீங்களும் அவர்களுக்குச் செய்யுங்கள், [10]இதுவே நியாயப்பிரமாணமும் தீர்க்கதரிசனங்களுமாம்.

௰௩ ¶ கேட்டுக்குக் கொண்டுபோகிற வாசல் விரிவாயும் வழி விசாலமாயும் இருக்கின்றது, அதின் வழியாய்ப் பிரவேசிக்கிறவர்கள் அநேகர்.

௰௪ ஜீவனுககுக கொணடுபோகிற வாசல் *மிகவும இடுககமாயும் வழி நெருக்கமாயும இருக்கின்றது, சிலாமாததிரம அதைக கணடடைகிருர்கள; [1]ஆதலால நீஙகள் இடுககமான வாசல்வழியாயப பிரவேசியுஙகள்

௰௫ ¶ [2]மேலும் ஆட்டைப போல உருவும், பீறுகிற [3]ஓனாய்களைபபோல மனதும் உடையவாகளாய உஙகளிடததிற்கு வருகிற [4]கள்ளத தீாககதரிசிகளுக்கு நீஙகள இடஙகொடாமல எசசரிககையாய இருஙகள.

௰௬ அவாகளுடைய கனிகளினுலே அவர்களை அறிவீாகள, [5]முட்செடிகளில் திராட்சபபழஙகளையும், [6]முட்பூண்டுகளில அத்திப பழஙகளையும பறிககிருாகளா?

௰௭ அபபடியே [7]நல்லமரஙகள எல்லாம நல்லகனிகளைக கொடுககும, கெட்டமரம பொலலாத கனிகளைக் கொடுக்கும.

௰௮ நலலமரம் பொல்லாதகனிகளையும், கெட்டமரம் நல்லகனிகளையும் கொடுககமாட்டாது

௰௯ [8]நலல கனிகளைக கொடாத மரஙகளெலலாம் வெட்டபபட்டு அக்கினியிலே போடபபடும்.

௨௰ ஆதலால •அவர்களுடைய கனிகளினுலே அவாகளை அறிவீாகள

௨௧ ¶ [9]என்னைக் காததாவே கர்த்தாவே என்று சொலலுகிற எவனும பரலோக இராசசியததில பிரவேசிபபதில்லை; பரமண்டலஙகளிலே இருக்கிற என் பிதாவினுடைய சித்தததின்படி செய்கிறவனே அதில் பிரவேசிபபான்.

௨௨ அநநாளிலே அநேகா எனனை நோக்கி, ஆ கர்த்தாவே கர்ததாவே, உமது நாமத்தினுலே [10]நாஙகள் தீர்க்கதரிசனம் உரைததோம் அல்லவோ? உமது நாமததினுலே பிசாசுகளைத் துரததினேம அல்லவோ? உமது நாமததினுலே அநேக அற்புதஙகளைச செயதோம் அல்லவோ எனபாாகள்.

௨௩ [11]அபபொழுது நான் அவர்களை நோக்கி, நான் ஒருககாலும உஙகளை அறியவில்லை, [12]அககிரமக்காரரே, நீஙகள் எனனை விட்டுப போஙகள் என்று அவர்களுக்கு அறிவிபபேன்.

௨௪ ¶ [13]ஆகையால நான் சொல்லிய வசனஙகளைக் கேட்டு, அவைகளின்படி செயகிறவன எவனே, அவனைத தன் வீட்டைக கலமலையின்மேல் கட்டின புததியுள்ள மனிதனுக்கு ஒபபிடுவேன்.

௨௫ அநத வீடு கல்மலையின் மேல் அஸதிபாரம் போட்டிருநதபடியால, பெருமழைசொரிநதும், பெருவெள்ளம வநதும், காற்றுகள் அடிதது அநத வீட்டினமேலே மோதியும், அது விழவில்லை

௨௬ நான சொல்லிய வசனஙகளைக் கேட்டும அவைகளின்படி செய்யாதிருக்கிறவன் எவனே, அவன தன வீட்டை மணலின் மேல் கட்டின புததியீனனுககு ஒபபாயிருப்பான்.

௨௭ பெருமழை சொரிநது, பெருவெள்ளம் வந்து, காற்றுககளும் அடிதது, அந்த வீட்டின்மேல் மோதியபொழுது, அது விழுநது முழுவதும இடிந்துபோயிற்று என்றுா.

௨௮ பின்பு நடநததென்னவெனில், இயேசுவானவா இநத வசனஙகளைச சொலலி முடிதத பொழுது, அவா வேதபாரகரைப போல அல்ல,

௨௯ [14]அதிகாரமுடையவரைப போலப போதிததபடியினுலே, சனஙகள் அவருடைய [15]உபதேசததைக்குறிததுப் பிரமித்தாாகள்.

௮. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸது குஷ்டரோகியைச் சுததமாக்கி, ௫ சேனைக்காரனுடைய வேலைக்காரனையும, ௰௪ பேதுருவினுடைய மாமியையும, ௰௬ மற்ற அநேக

கி. பி. ௬௧.

* அல்லது எவ்வளவாய

1 லூக் ௰௩ ௨௪
2 மீகா ௩ ௫; ௨ தீமோ ௩ ௫
3 அப் ௨௰ ௨௯, ௩௰
4 ரோ ௰௬ ௧௭ [illegible]
5 [illegible]
6 லூக் ௬ ௪௩, ௪௪
7 எரே ௰௭ ௰௮ [illegible]
8 [illegible] லூக் [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 லூக் ௬ ௪௭
14 யோவா [illegible]
15 [illegible]

பிணியாளிகளையும குணமாக்கி, ௰அ தமமைப பினசெலலவேணடிய விதத்தைக் காணபித்து, உ௩ கடலிலே கொந்தளிப்பை அமாத்தி, உ௮ பிசாசபிடித்த இரண்டுபேர்களை விடடுப பிசாசுகளைத் துரத்தி, ௩௧ அவைகளை பனறிகளுக் குடபோக உத்தரம கொடுத்தது.

அவர் மலையிலிருந்து இறங்கி வந்தபொழுது, திரளான சனஙகள் அவரைப் பின்தொடாந்தார்கள்.

௨ [1]அபபொழுது ஒரு குஷ்டரோகி வந்து அவருககு முன்பாக விழுந்து வணஙகி, ஆணடவரே உமககுச் சித்தமானல், எனனைச சுத்தமாக்க உம்மால் ஆகும் என்ருன்.

௩ இயேசுவானவர் தமது கையை நீட்டி அவனைத் தொட்டு, எனக்குச சித்தம் உண்டு, சுத்தமாகு என்ருர்; உடனே குஷ்டரோகம் நீங்க, அவன் சுத்தமானுன்.

௪ அல்லாமலும் இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, [2]நீ இதை ஒருவனுககும் சொல்லாமலிருககநினை; அவாகளுககுச் சாட்சியாகும்படிககு, நீ போய் ஆசாரியனுககு உன்னைக்காண்பித்து, மோசே [3]கட்டளையிட்ட காணிக்கையைச் செலுத்து என்ருர்.

௫ ¶ [4]இயேசுவானவர் கபபாநாகூம் பட்டணததில் பிரவேசித்தபினபு, நூறுபேருக்குச சேனைக்காரன் ஒருவன் அவரிடததில் வந்து அவரை நோககி,

௬ ஆண்டவரே, என வேலைக்காரன் திமிரவாதமுள்ளவனய் வீட்டிலே கிடநது, மிகவும வாதிபபடுகிருன் என்று வேண்டிக கொண்டான்.

௭ அவனுடனே இயேசுவானவர், நான் வந்து அவனைக் குணமாக்குவேன் என்ருர்.

௮ அதற்கு அந்தச் சேர்வைக்காரன சொன்னது: ஆண்டவரே, [5]நீர் என் வீட்டுக்குள பிரவேசிபபதற்கு நான் பாத்திரன் அல்ல

௯ அல்லாமலும் நான் அதிகாரத்துக்குக் கீழ்பபட்டவனயிருந்தும் எனக்குட்பட்டிருக்கிற சேவகரில் ஒருவனை, போவென்னப் போகிருன்; மற்றொருவனை, வாவென்ன வருகிருன; எனக்கு அடிமையானவனை, இதைச்செய்யெனனசசெய்கிருன்; ஆகையால் [6]நீா ஒருவாாததைமாத்திரம சொன்னல், என் வேலைககாரன் சொஸதம அடைவான் என்ருன்.

௰ இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு ஆசசரியப்பட்டு, தமக்குப பின்செல்லுகிறவர்களை நோக்கி, இஸரவேலருக்குள்ளும் நான் இபபடிபபட்ட விசுவாசத்தைக் காணவில்லை எனறு மெயயாகவே உஙகளுககுச சொல்லுகிறேன்.

௰௧ பின்னும் நான் உஙகளுக்குச சொலலுகிறதாவது: [7]அநேகமபேர் கிழக்கிலும் மேறகிலுமிருநது வநது, பரலோக இராச்சியததிலே ஆபிரகாம் ஈசாக்கு யாகோபு என்பவாகளுடனே கூடபபநதியில் இருபபார்கள்.

௰௨ [8]இராசசியததின் பிள்ளைகள் காரிருளிலே புறம்பாகத் தளளபபடுவாாகள்; [9]அஙகே அழுகையும் பற்கடிப்பும உண்டாயிருககும என்று சொன்ன பின்பு,

௰௩ அவர் அநதத தலைவனை நோக்கி, நீ போகலாம், உன விசுவாசத்தின்படி உனக்கு ஆககடவதென்ருா; அந்நாழிகையிலே அவனுடைய வேலைக்காரன் சொஸதம் அடைநதான்.

௰௪ ¶ [10]இயேசுவானவர் பேதுருவின் வீட்டிலே வந்து, அவனுடைய மாமி சுரமாய்க் கிடககிறதைக்கண்டு,

௰௫ [11]அவள் கையைத் தொட்டாா; உடனே சுரம் அவளைவிட்டு நீங்கிற்று; அவள் எழுநதிருந்து, அவர்களுககு ஊழியம் செய்தாள.

௰௬ ¶ [12]அஸதமனமானபொழுது, பிசாசு பிடித்திருந்த அநேகரை அவரிடத்திற்குக் கொண்டு வந்தார்கள்; [13]அவர் நமது பெலஈனஙகளை ஏற்றுக்கொண்டு, நம்முடைய நோய்களைச் சுமந்தாா

கி. பி. ௬௧.

1 மாற் க ௪௰ லூக் ரு ௰௨ ௲
2 மத ௯ ௩௰ மாற் ரு ௪௩
3 ௩ மோ ௰௪ ௩, ௪, ௰ லூக் ரு ௰௪
4 லூக் எ க
5 லூக ௰ரு ௰௯, உக
6 சங் ௱எ உ௰
7 ௧ மோ ௰உ ௩ ஏசா உ உ, ௩ ௰௧ ௰ மல ௧ ௰க லூக ௰௩ உ௯ அப ௰ ௪௫ ௰௧ ௰அ ௰௪ உள உ மோ ௰௫ ௬ ௲ எபே ௩ ௬
8 மத் உ௧ ௪௩
9 ௰௩ ௪உ, ௰ய உஉ ௰௩ உச ௰௪ உ௫ ௩௰ லூக் ௰௩ உ௮ உ பே உ ௰எ யூதா ௰௩
10 மாற் ௧ உ௯, ௩௧ லூக் ௪ ௩௮, ௩௯
11 மாற் ௧ ௩௰ ௩௯ லூக் ௪ கொரி ௯ ரு
12 மாற் ௧ ௩உ ௲ லூக் ௪ ௪௰, ௪௧
13 ஏசா ருங ௪ ௧ பே உ உ௪

என்று தீர்க்கதரிசியாகிய ஏசாயா
சொன்னது நிறைவேறும்படிக்கு,
௰௭ அவர் அந்த ஆவிகளை ஒரு
வார்த்தையினாலே துரத்தி, பிணி
யாளிகள் எல்லாரையும் குணமாக்
கினார்.
௰௮ ¶ பின்பு இயேசுவானவர்
அநேக சனங்கள் தம்மைச் சூழ்ந்
திருக்கக் கண்டு, அக்கரைக்குப்
போகக் கட்டளையிட்டார்.
௰௯ [1]அப்பொழுது வேதபாரகன்
ஒருவன் வந்து அவரை நோக்கி,
போதகரே, நீர் எங்கே போனாலும்
உம்மைப் பின்பற்றுவேன் என்
றான்.
௨௰ அவனுடனே இயேசுவா
னவர் சொன்னது: நரிகளுக்குக்
குழிகளும் ஆகாயத்துப் பறவைக
ளுக்குக் கூடுகளும் உண்டு; மனித
னுடைய குமாரனே, தலை சாய்க்
கிறதற்கு இடம் இல்லாதவனாய்
இருக்கிறார் என்றார்.
௨௧ [2]பின்னும் அவருடைய சீ
ஷர்களில் ஒருவன் அவரை நோக்
கி, ஆண்டவரே, முன்பு நான்
போய் என் தகப்பனை அடக்கம்
பண்ணுவதற்கு உத்தரவு தாரும்
என்றான்.
௨௨ [3]அவனுடனே இயேசுவான
வர் சொன்னது: மரித்தோர் தங்க
ளிடத்தில் மரித்தவர்களை அடக்
கம்பண்ணட்டும், நீ என்னைப் பின்
பற்றி வா என்றார்.
௨௩ ¶ பின்பு அவர் படவில்
ஏறுகிறபொழுது, சீஷர்கள் அவர்
பின் சென்று ஏறினார்கள்.
௨௪ அப்பொழுது படவு [4]அ
லைகளினாலே மூடப்படத்தக்க
தாய்க் கடலிலே பெருங்காற்று
உண்டாயிற்று; அவரோ நித்தி
ரைபண்ணினார்.
௨௫ அப்பொழுது அவருடைய
சீஷர்கள் வந்து அவரை எழுப்பி,
ஆண்டவரே, எங்களை இரட்சிக்க
வேண்டும், கெட்டுப்போகிறோ
மே என்றார்கள்.
௨௬ அவர்களை அவர் நோக்கி,
ஆ அற்ப விசுவாசிகளே, ஏன்
பயப்படுகிறீர்கள் என்று சொல்லி,
[5]எழுந்து காற்றுகளையும் கடலை
யும் அதட்டினார்; உடனே மிகுந்த
அமைதல் உண்டாயிற்று.
௨௭ அவர்கள் மிகவும் ஆச்சரி
யப்பட்டு, காற்றுக்களும் கடலும்
இவருக்குக் கீழ்ப்படியத்தக்கதாக
இவர் எப்படிப்பட்டவரோ என்று
சொன்னார்கள்.
௨௮ [6]பின்பு அவர் அக்கரை
யிலே கெர்கேசேனர் தேசத்திலே
சேர்ந்தார், அவ்வழியாய் மற்றொ
ருவரும் நடவாமல் இருக்கத்தக்
கதாக மிகுந்த துஷ்டராய், பிசாசு
பிடித்த மனிதர்கள் இரண்டு பேர்
பிரேதக் கல்லறைகளிலிருந்து
புறப்பட்டு அவருக்கு எதிராக
வந்து,
௨௯ ஆ இயேசுவே, பராபரனு
டைய குமாரனே, எங்களுக்கும்
உமக்கும் என்ன? காலம் வருமுன்
னமே எங்களை வேதனைப்படுத்
தும்படிக்கு இங்கே வந்தீரோ
என்று கூப்பிட்டார்கள்.
௩௰ அல்லாமலும் அவர்களுக்
குச் சற்றே தூரமாய் அநேகம் பன்
றிகள் கூட்டமாய் மேய்ந்துகொ
ண்டிருந்தன.
௩௧ அப்பொழுது பிசாசுகள்,
நீர் எங்களைத் துரத்துவீரானால்,
நாங்கள் அந்தப் பன்றிக்கூட்டத்
தில் பிரவேசிக்கும்படிக்கு உத்
தரவுகொடும் என்று அவரை வே
ண்டிக்கொண்டார்கள்.
௩௨ போங்கள் என்று அவர்க
ளுக்குச் சொன்னார்; உடனே
அவர்கள் புறப்பட்டுப் பன்றிக்
கூட்டத்தில் பிரவேசித்தார்கள்;
அப்பொழுது பன்றிகள் எல்லாம்
உயர்ந்த மேட்டிலிருந்து கடலில்
பாய்ந்து, சலத்திலே மாண்டு
போயின.
௩௩ அவைகளை மேய்த்தவர்க
ளோ ஓடிப் பட்டணத்தில் சென்
று, எல்லாவற்றையும், பிசாசு பிடி

கி. பி. ௩௧.

1 லூக். ௯. ௫௭, ௫௮.
2 லூக். ௯. ௫௯.
3 லூக். ௯. ௬௰.
4 மாற். ௪. ௩௭. லூக். ௮. ௨௩.
5 சங். ௱௭. ௨௯.
6 மாற். ௫. ௧. லூக். ௮. ௨௬.

த்திருந்தவர்களுடைய சங்கதியையும் அறிவித்தார்கள்.

௩௪ அப்பொழுது பட்டணத்தார் எல்லாரும் இயேசுவுக்கு எதிராகப் புறப்பட்டு அவரைக் கண்டு, [1] தங்கள் எல்லைகளை விட்டுப் போகும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.

௯. அதிகாரம்.

௨. கிடந்த திமிர்வாதக்காரன் ஒருவனைச் சொஸ்தமாக்கி, ௯ ஆயத்துறையில் இருந்த மத்தேயுவை அழைத்து, ௰ ஆயக்காரரோடும் பாவிகளோடும் புசித்து, ௰௪ தம்முடைய சீஷர்கள் உபவாசம் பண்ணாததைக்குறித்து நியாயம் சொல்லி, ௨௰ பெரும்பாடுள்ள ஒரு ஸ்திரீயை ஆரோக்கியமாக்கி, ௨௩ யவீருவினுடைய மகளை மரணத்தினின்று எழுப்பி, ௨௭ இரண்டு குருடருக்குப் பார்வை கொடுத்து, ௩௨ பிசாசுபிடித்த ஒரு ஊமையைச் சுகமாக்கி, ௩௬ ஜனங்கள்மேல் மனதுருகினது.

[2] அப்பொழுது அவர் படவில் ஏறி, இக்கரைப்பட்டு, தமது பட்டணத்தில் வந்தார்.

௨ [3] அங்கே படுக்கையின்மேல் கிடந்த திமிர்வாதக்காரனை அவரிடத்திற்குக் கொண்டுவந்தார்கள்; [4] இயேசுவானவர் அவர்களுடைய விசுவாசத்தைக் கண்டு, திமிர்வாதக்காரனை நோக்கி, மகனே திடமாயிரு, உன் பாவங்கள் மன்னிக்கப்பட்டன என்றார்.

௩ அங்கே இருந்த வேதபாரகரில் சிலர், இவன் தேவதூஷணம் சொல்லுகிறான் என்று எண்ணிக்கொண்டார்கள்.

௪ [5] இயேசுவானவர் அவர்களுடைய நினைவுகளை அறிந்து, நீங்கள் உங்கள் இருதயங்களில் பொல்லாங்கானவைகளை நினைக்கிறதென்ன?

௫ உன் பாவங்கள் மன்னிக்கப்பட்டன என்று சொல்லுகிறதோ, எழுந்திருந்து நடவென்று சொல்லுகிறதோ, எது எளிது?

௬ மனிதனுடைய குமாரன் பூமியில் பாவங்களை மன்னிக்கிறதற்கு அதிகாரமுடையவன் என்பதை நீங்கள் அறியும்படிக்கு, அவர் திமிர்வாதக்காரனை நோக்கி, நீ எழுந்திருந்து உன் படுக்கையை எடுத்துக்கொண்டு உன் வீட்டுக்குப் போ என்றார்.

௭ உடனே அவன் எழுந்து தன் வீட்டுக்குப் போனான்.

௮ அதைக் கண்ட ஜனங்கள் ஆச்சரியப்பட்டு, மனிதருக்கு இப்படிப்பட்ட அதிகாரத்தைக் கொடுத்த பராபரனைப் புகழ்ந்தார்கள்.

௯ ¶ [6] இயேசுவானவர் அவ்விடம்விட்டுப் புறப்பட்டுப்போகையில், ஆயத்துறையில் உட்கார்ந்திருந்த ஒரு மனிதனைக் கண்டார்; அவனுக்கு மத்தேயு என்று பேர், அவர் அவனை நோக்கி, என்னைப் பின்பற்றிவா என்றார்; அவன் எழுந்திருந்து அவர் பின் சென்றான்.

௰ ¶ [7] பின்பு அவர் வீட்டிலே போசனபந்தி இருக்கையில், அநேகம் ஆயக்காரரும் பாவிகளும் வந்து, இயேசுவுடனேயும் அவருடைய சீஷர்களுடனேயும் கூடப் பந்தியிருந்தார்கள்.

௰௧ பரிசேயர் அதைக் கண்டு அவருடைய சீஷர்களை நோக்கி, என்னத்தினாலே உங்கள் போதகர் [8] ஆயக்காரரோடும் [9] பாவிகளோடும் போசனம்பண்ணுகிறார் என்றார்கள்.

௰௨ இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு அவர்களை நோக்கி, சொஸ்தமுள்ளவர்களுக்கு வயித்தியன் வேண்டுவதில்லை, வியாதியுள்ளவர்களுக்கே அவன் வேண்டும்.

௰௩ [10] மேலும், பலியிலும் இரக்கத்தை விரும்புகிறேன் என்கிற (வாக்கியத்தின் கருத்தை) நீங்கள் போய்ப் படித்துக்கொள்ளுங்கள்; [11] அந்தப்படி நான் நீதிமான்களை அல்ல, பாவிகளையே மனந்திரும்புதற்கு அழைக்கவந்தேன் என்றார்.

௰௪ ¶ [12] அந்நேரத்திலே யோவானுடைய சீஷர்கள் அவரிடத்தில் வந்து, நாங்களும் பரிசேயரும் அநேகந்தரம் உபவாசம்பண்ணி வருகிறோம்; உம்முடைய சீஷ

கி. பி ௩௧.

1 மாற் ௫. ௧௭; லூக் ௮. ௩௭.
2 மத் ௪. ௧௩.
3 மாற் ௨. ௩; லூக் ௫. ௧௮.
4 மத் ௮. ௰.
5 சங் ௱௩௰௯. ௨; மத் ௰௨. ௨௫; மாற் ௰௨. ௰௫; லூக் ௬. ௮; ௯. ௪௭; ௰௧. ௰௭; யோவ ௨. ௨௪, ௨௫.
6 மாற் ௨. ௰௪; லூக் ௫. ௨௭.
7 மாற் ௨. ௰௫; லூக் ௫. ௨௯.
8 மத் ௰௧. ௰௯; லூக் ௰௫. ௨.
9 கலா ௨. ௰௫.
10 ஓசி ௬. ௬; மீகா ௬. ௬-௮; மத் ௰௨. ௭.
11 ௧ தீமோ ௧. ௰௫.
12 மாற் ௨. ௰௮; லூக் ௫. ௩௩; ௰௮. ௰௨.

களோ உபவாசம்பண்ணுமல் இ
ருக்கிருர்கள், அதேன் என்ருர
கள்.
௰௫ இயேசுவானவர் அவர்க
ளுக்குச் சொன்னது: [1]கலியா
ணத்துக்கு வந்த மனிதர்கள் மண
வாளன் தங்களோடு இருக்கை
யில் துயரப்படுவார்களா? மண
வாளன் அவர்களைவிட்டு நீக்கப
படும் காலம்வரும், [2]அப்பொ
ழுது அவர்கள் உபவாசம் பண்
ணுவார்கள்.
௰௬ ஒருவனும் கோடித் துண்
டைப பழைய வஸதிரத்தின்மேல்
போட்டு இணைக்கமாட்டான்,
இணைத்தால் அதில் இணைதத
துண்டு அவ்வஸ்திரத்தில் எடுபட்
டுப்போக அதிக பொத்தல் உண
டாகும்.
௰௭ மேலும் திராட்சப்பழங்க
ளின் புதிய இரசத்தைப் பழைய
துருத்திகளில் வார்க்கமாட்டார
கள், வார்த்தால் துருத்திகள் கிழிந
துபோகும், இரசமும் சிந்திப்
போகும், துருத்திகளும் கெட்டுப
போகும்; புதிய இரசத்தைப்புதிய
துருத்திகளில் வார்த்துவைத்தால்
அப்பொழுது இரண்டும் பத்திரப
பட்டிருக்கும் என்ருர.
௰௮ ¶ [3]அவர் இவைகளை அவர
களோடே பேசுகையில், தலைவன
ஒருவன் வந்து வணக்கமாய் விழு
ந்து அவரை நோக்கி, இந்நேரத்தி
லே என் மகள் இறந்துபோனுள்,
அவள் உயிரடையும்படிக்கு நீர்
வந்து அவள்மேல் உமது கையை
வையும், அப்பொழுது பிழைப
பாள் என்ருன.
௰௯ இயேசுவானவர் எழுந்தி
ருந்து, தமமுடைய சீஷர்களோ
டேகூட அவன் பின்னே போனுர்
௨௰ ¶ [4]அவர் போகையில், பன
னிரண்டு வருஷமாகப் பெரும்
பாடுள்ள ஒரு ஸதிரி வந்து,
௨௧ இவருடைய வஸதிரத்தைத்
தொட்டமாத்திரமே சொஸதம் அ
டையலாம் என்று தன் உள்ளத்
திலே எண்ணி, அவருக்குப பின்
னுலே போய, அவருடைய வஸ
திரத்தின் ஓரத்தைத் தொட்டாள.
௨௨ அப்பொழுது இயேசுவா
னவர் திரும்பி அவளை நோக்கி,
மகளே திடமாயிரு, [5]உன் விசு
வாசத்தினுலே உனக்குச் சுகம்
உண்டாயிற்று என்ருர; அந்நே
ரமே அந்த ஸ்திரி சொஸ்தம் அ
டைந்தாள்.
௨௩ பின்பு [6]இயேசுவானவர
அத்தலைவனுடைய வீட்டில சேர
ந்து, [7]தாரை ஊதுகிறவர்களையும்
இரைகிற சனங்களையும் கண்டு,
௨௪ அவர்களை நோக்கி, வெ
ளியே போங்கள், [8]இந்தப பெண்
இறந்துபோகவில்லை, நித்திரை
பண்ணுகிருள என்ருர்; அவர்கள்
அவரைநோக்கி நகைத்தார்கள்.
௨௫ சனங்கள வெளியே துரத
தப்பட்டபின்பு, அவர் உள்ளே
பிரவேசித்து, அந்தப பெண்ணின்
கையைப் பிடித்தார், உடனே
அவள எழுந்திருந்தாள்.
௨௬ அந்தச் செய்கையினுலே
* அவருடைய கீர்த்தி அத்தேசத
தில் எங்கும் பிரபலமாயிற்று
௨௭ ¶ இயேசுவானவர் அவ்வி
டம விட்டுப் போகையில், [9]கு
ருடர் இருவர் அவர் பின்னே
சென்று, ஆ தாவீதின் குமாரனே,
எங்களுக்கு இரங்கும என்று கூப
பிட்டார்கள.
௨௮ அவர் வீட்டிலே வந்த
பின்பு அந்தக் குருடர் அவரிடத்
திற்கு வந்தார்கள்; இயேசுவான
வர் அவர்களை நோக்கி, இப்படிச
செய்ய எனக்கு வல்லமை உண
டென்று விசுவாசிக்கிறீர்களோ
என்ருர; ஆண்டவரே, விசுவா
சிக்கிறேம் என்ருர்கள்.
௨௯ அப்பொழுது அவர் அவர்
களுடைய கண்களைத் தொட்டு,
உங்கள் விசுவாசத்தின்படி உங
களுக்கு ஆகக்கடவது என்ருர.
௩௰ உடனே அவர்களுடைய க
ண்கள் திறக்கப்பட்டன; [10]பின்பு

கி. பி. ௩௧.

1 யோவா ௩ ௨௯.
2 அப ௰௩ ௨, ௰௪ ௨௩. ௨ கொரி ௭ ௫.
3 மாற் ௫ ௨௨. லூக் ௮ ௪௧.
4 மாற் ௫ ௨௫. லூக் ௮ ௪௩.
5 லூக் ௭ ௫௰. அ ௪௮. ௰௭ ௰௯. ௰௮ ௪௨.
6 மாற் ௫ ௩௮. லூக் ௮ ௫௧.
7 ௨ நாளா ௩௫ ௨௫.
8 அப ௨௰ ௰.
* அப்பொழுது இதைக் குறித்தகீர்த்தி
9 மத ௰௫ ௨௨. ௨௰ ௩௰. மாற ௰ ௪௭. லூக் ௰௮ ௩௫.
10 மத் ௮ ௪. ௰௨ ௰௬. லூக் ௫ ௰௪.

இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் இதை ஒருவனுக்கும் அறிவிக்க வேண்டாம் என்று கட்டளையிட்டார்.

௩௧ அவர்களோ புறப்பட்டு, அத்தேசத்தில் எங்கும் [1]அவருடைய கீர்த்தியைப் பிரசித்தம் பண்ணினார்கள்.

௩௨ ¶ [2]அவர்கள் புறப்பட்டுப் போகையில், பிசாசு பிடித்திருந்த ஊமையனை அவரிடத்திற்குக் கொண்டுவந்தார்கள்.

௩௩ பிசாசு துரத்தப்பட்ட பின்பு ஊமையன் பேசினான்; சனங்கள் ஆச்சரியப்பட்டு, இப்படியாக இஸ்ரவேலருக்குள்ளே ஒருக்காலும் காணப்படவில்லை என்றார்கள்.

௩௪ [3]பரிசேயரோ இவன் பிசாசுகளுடைய தலைவனாலே பிசாசுகளைத் துரத்துகிறான் என்றார்கள்.

௩௫ ¶ [4]பின்பு இயேசுவானவர் சகல பட்டணங்களையும் கிராமங்களையும் சுற்றி நடந்து, [5]ஜெப ஆலயங்களிலே போதகம்பண்ணி, இராச்சியத்தைக் குறித்துச் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்து, சனங்களுக்கு உண்டான எந்த வியாதியையும் எந்த நோயையும் நீக்கி, அவர்களைக் குணமாக்கினார்.

௩௬ [6]அப்பொழுது அவர் மிகுந்த சனங்களைப் பார்த்து, மேய்ப்பனில்லாத ஆடுகளைப்போல அவர்கள் * சோர்ந்துபோய்ச் சிதறப்பட்டவர்களாய் இருந்தபடியால், [7]அவர்களைக் குறித்து மிகவும் மனதுருகித் தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கி, [8]அறுப்பு மிகுதியாகவே இருக்கின்றது, வேலையாட்கள் சிலமாத்திரம் இருக்கிறார்கள்.

௩௮ [9]ஆதலால் அறுப்புக்கு எசமானாகிய தமது அறுப்புக்கு வேலையாட்களை அனுப்பவேண்டும் என்று அவரை வேண்டிக்கொள்ளுங்கள் என்றார்.

கி. பி. ௩௧.

1 மாற ௭ ௩௬
2 மத் ௱௨ ௨௨ லூக் ௱௧ ௱௪
3 மத் ௱௨ ௨௪ மாற் ௩ ௨௨ லூக் ௱௧ ௱௫
4 மாற ௬ ௭ லூக் ௱௩ ௨௨
5 மத் ௪ ௨௩
6 ௪ ராஜ ௨௭ ௱௭ ௧ இரா ௨௨ ௱௭ எசே ௩௪ ௫ சக ௱௦ ௨
* அல்லது தொய்ந்து கெட்டுச் சிதறுண்டவர்களாக
7 மாற ௬ ௩௪
8 லூக் ௱ ௨
9 ௨ தெச ௩ ௧
10 மாற ௩ ௱௩ ௱௬ லூக் ௬ ௱௩ — ௱௬ ௯ ௧
† சேவிக்கவும்
11 யோவா ௧ ௪௨
12 லூக் ௬ ௱௫ அப் ௧ ௱௩
13 யோவா ௬ ௭௧
14 மத் ௪ ௱௫
15 ௨ இரா ௱௭ ௨௪ யோவா ௪ ௯, ௨௦
16 ஏசா ௫௩ ௬ எரே ௫௦ ௬, ௱௭ எசே ௩௪ ௫, ௬ ௱௨ ௧ பேது ௨ ௨௫
17 மத் ௱௫ ௨௪ அப் ௱௩ ௪௬
18 லூக் ௯ ௨
19 மத் ௩ ௨ ௪ ௱௭ லூக் ௱ ௯

௰. அதிகாரம்.

௧ இயேசு தம்முடைய பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களுக்கும் அற்புதங்களைச் செய்யத்தக்க வல்லமையை அளித்து, ௫ அவர்களுக்கு அதிகாரம் கொடுத்து அவர்களை அனுப்பினது, ௱௬ அவர்களுக்கு வரப்போகிற துன்பங்களுக்கடுத்த ஆறுதலைச் சொல்லி, ௪௦ அவர்களை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறவர்களுக்கு ஆசீர்வாதத்தை வாக்குத்தத்தம்பண்ணி அவர்களை அனுப்பினது.

அப்பொழுது [10]அவர் தம்முடைய பன்னிரண்டு சீஷர்களையும் தம்மிடத்தில் அழைத்து, அசுத்தமான ஆவிகளைத் †துரத்தவும், சகல விதமான வியாதிகளையும் நோய்களையும் நீக்கவும் அவர்களுக்கு அதிகாரம் கொடுத்தார்.

௨ அந்தப் பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களின் நாமங்கள் என்னவெனில், [11]முந்தினவனாகிய பேதுரு என்னப்பட்ட சீமோன், அவனுடைய சகோதரனாகிய அந்திரேயா, செபெதேயுவின் குமாரன் யாக்கோபு, அவனுடைய சகோதரன் யோவான்,

௩ பிலிப்பு, பற்தொலொமேயு, தோமா, ஆயக்காரனான மத்தேயு, அல்பேயின் குமாரனான யாக்கோபு, ததேயு என்னும் மறுநாமமுள்ள லெபேயு,

௪ [12]கானானனாகிய சீமோன், இயேசுவைக் காட்டிக்கொடுத்தவனான [13]யூதாஸ்காரியோத்து என்னப்பட்டவர்களே.

௫ ¶ இயேசுவானவர் அந்தப் பன்னிருவரையும் அனுப்பி அவர்களுக்குக் கட்டளையிட்டுச் சொன்னதாவது: [14]நீங்கள் புறத்தேசத்தாரிடத்திற்குப் போகாமலும்,

௬ [15]சமாரியருடைய பட்டணங்களில் பிரவேசியாமலும் காணாமல்போன [16]ஆடுகளாயிருக்கிற [17]இஸ்ரவேல் குடும்பத்தாரிடத்திற்குப் [18]புறப்பட்டுப்போய்,

௭ [19]பரலோக இராச்சியம் சமீபமாய் வந்ததென்று கூறி,

௮ வியாதிப்பட்டவர்களைக் குணமாக்கி, குஷ்டரோகிகளைச் சுத்தம்பண்ணி, மரித்தோரை எழு

பபி, பிசாசுகளைத் துரத்துங்கள, [1]நீங்கள் இலவசமாயப பெற்றுக கொண்டீாகள்; இலவசமாயக கொடுஙகள்.

௯ [2]நீஙகள் கச்சைகளில் பொன்னையாவது, வெள்ளியையாவது, செமபையாவது, வழிக்காகப பையையாவது, இரணடு அஙகிகளையாவது, பாதரட்சைகளையாவது, தடியையாவது [3]உஙகளுக்காகத் * தேடிவைககவேண்டாம

௰ [4]வேலைசெய்கிறவன் தனக்கு வேண்டிய ஆகாரத்தைப பெறுமபடிக்குப பாததிரவானாய் இருககிறானே.

௰௧ [5]அல்லாமலும் எநதப பட்டணததிலும் கிராமததிலும் நீஙகள் பிரவேசிககுமபொழுது, அதிலே இருககிற பாததிரவான் இனனான் என்று விசாரித்துககொண்டு, நீங்கள் புறபபடுமளவும அவனிடததில இருஙகள

௰௨ அநத வீட்டுக்குள் பிரவேசிககிறபொழுது, நீஙகள் அதில இருககிறவாகளை வாழ்த்திககொளளுஙகள.

௰௩ [6]அநதக குடும்பததாா [7]பாததிரவானகளாய் இருநதால, நீஙகள அவாகளுககுச சொன்ன சமாதானம அவாகளைச் சோககடவது, பாததிரவான்கள் அலலாதிருநதால, அநத வாழ்த்துதல் உஙகளிடமாய்த திருமபககடவது.

௰௪ [8]எஙகேயாகிலும அவாகள் உஙகளை அஙகீகரிததுககொளளாமலும் உஙகள வசனஙகளுககுச் செவிகொடாமலும இருநதால், நீஙகள் அநத வீட்டையாவது பட்டணததையாவது விட்டுப புறபபடுகையில், உஙகள் [9]கால்களிலுள்ள தூளை உதறிபபோடுஙகள்.

௰௫ நியாயததீர்பபு நாளிலே சோதோம்கொமோரா தேசத்தைப்பார்ககிலும் [10]அநதப பட்டணத்திற்கு அதிக தண்டனை கிடைககும் என்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௬ [11]பாருங்கள், ஆடுகளை ஓநாய்களுக்குளளே (அனுபபுகிறது போல) உஙகளை அனுபபுகிறேன்; [12]ஆகையால் நீஙகள பாம்புகளைப போல் விவேகமுள்ளவர்களாயும், [13]புறாககளைபபோல் †கபடமில்லாதவாகளாயும இருக்கவேண்டும.

௰௭ அப்படியே நீஙகள் மனிதாகளிடத்தில் சாவதானமாயிருஙகள, [14]என்னததினாலெனில, உஙகளைப பெரிய சஙகததாருககு ஒபபுக்கொடுதது, தஙகள [15]ஆலயங்களிலே உஙகளை வாரினால் அடிபபாாகள.

௰௮ [16]என் நிமித்தம் நீஙகள துரைகளிடததிறகும் இராசாக்களிடததிற்கும கொணடுபோகபபட்டு, அவாகளுக்கும் புறததேசததாருக்கும் முன்பாகச சாட்சிகளாய இருபபீாகள்.

௰௯ [17]அவாகள் உஙகளை ஒபபுககொடுக்குமபொழுது, நீஙகள பேசவேண்டுவது அநநேரததிலே உஙகளுககு அருளிசசெயயப்படும, [18]ஆகையால் எபபடி எதைப பேசுவோம் எனறு கவலைபபடாதிருஙகள.

௨௰ [19]பேசுகிறவர்கள் நீங்கள் அலல, உஙகள பிதாவின ஆவியானவா உஙகளில் இருநது பேசுகிறவா

௨௰௧ [20]அல்லாமலும் சகோதரன் தன் சகோதரனையும், தகபபன் தன் பிள்ளையையும மரணததிற்கு ஒபபுககொடுபபார்கள்; தாய் தகபபனமாரைப பிளளைகள் விரோதிதது, அவர்கள மரணம் அடையுமபடிககுச் செய்விபபாாகள்

௨௰௨ [21]என்னுடைய நாமத்தின் நிமிததம நீஙகள் எல்லாராலும் பகைககபபடுவீர்கள்; [22]ஆகிலும் முடிவுபரியந்தம் நிலைத்திருககிறவனே இரட்சிக்கப்படுவான்.

௨௰௩ [23]அல்லாமலும் மனிதனு

கி. பி ௬௩.

1 அப அ ௰அ ௨௰
2 க சாமு கூ ௭ மாற அ கூ லூக் கூ ௬ ௰ ச ௨௨ ௬௫
3 மாற கூ ௯
* எடுத்துக்கொள்ள வேண்டாம்
4 லூக் ௰ ௭ க ொரி கூ ௭ க தீமோ ௫ ௰௮
5 லூக ௰ அ
6 லூக ௰ ௫
7 சங கூ௫ ௰௬
8 மாற கூ ௰௧ லூக கூ ௫ ௰௰
9 லூ ௰ ௰௧ ொ கே ௰ ௰௩ ௰௧ ௰௪ ௰௪ கூ
10 மத ௰௧ ௨௨, ௨௪
11 லூக் ௰௩
12 உரோ ௰௬ ௰௯ எபே ௫ ௰௫
13 க ொரி ௰௪ ௨௰ பிலி ௨ ௰௫
† அலலது நீஙகள் நாவாகவாய
14 மத ௨௪ கூ மாற ௰௩ கூ லூக ௰௨ ௰௧ ௨௧ ௰௨
15 ௨ப ௫ ௪௰
16 அ ௰௨ க ௰௩ ௫ ௨௪, ௨௫ ௨ தீமோ ௪ ௰௬
17 ௨ ோ ௪ ௰௨ எ ௰௭ க ள
18 மாற ௰௩ ௰௧ லூக ௰௨ ௰௧ ௨௧ ௰௪
19 ௨ சாமு ௨௩ ௨ லூக ௨௧ ௰௫ அப ௪ ௯ கூ ௰ ௨ தீமோ ௪ ௰௭
20 கூ௫ ௬௩ ௰௪ மீகா ௭ கூ லூக ௨௧ ௰௬
21 லூக ௨௧ ௰௭
22 தானி ௰௨ ௰௨, ௰௩ மத ௨௪ ௰௩ மாற ௰௩ ௰௩
23 மத ௰௬ ௨௮

டைய குமாரன வருமவரைககும்,
நீஙகள இஸரவேலருடையபட்ட
ணஙகளை எல்லாம* கடநதுபோய
வரமாட்டீாகளென்று மெய்யாக
வே உஙகளுக்குச சொல்லுகி
றேன், [1]ஆதலால ஒரு பட்டணத்
திலே உஙகளைத் துன்பபபடுததி
ஞல், மறுபட்டணததிற்கு ஓடிப
போஙகள்.

௨௪ [2]சீஷஞனவன் போதகனி
லும், அடிமைபபட்டவன தன்
எசமானிலும் மேற்பட்டவாகள
அல்ல

௨௫ சீஷன தன் போதகனைப
போலவும், அடிமைபபட்டவன்
தன எசமானைபபோலவும இருக்
கிறது அவாகளுககுப போ[illegible]மே,
[3]வீட்டெசமானைப பெயேலசெ
பூல் எனறு அவாகள் சொலலுவாா
களாஞல், அவருடைய வீட்டா
[illegible]ா அதிகமாய அபபடிச சொல
வாாகள அலலவா? ஆதலால அவா
களுககுப பயபபடாதிருபபீாக
ளாக.

௨௬ [4]வெளியாககபபடாத ம
றைபொருள இலலை, அறியபப
டாத இரகசியமும இலலை.

௨௭ நான உஙகளுககு இருளி
லே சொலலுகிறதை நீஙகள வெ
ளிசசததில சொல்லுஙகள்; நீங
கள இரகசியமாயக கேட்கிறதை
மேடைகளிலிருநது பிரசிததமசெ
யயுஙகள.

௨௮ [5]அல்லாமலும் ஆத்துமா
வைககொலைசெயயததிராணியில
லாமல், சரீரததைமாததிரம கொ
லைசெயகிறவாகளுககு நீஙகளபய
பபடவேணடாம், ஆததுமாவை
யும் சரீரத்தையும நரகததிலே
கெடுக்க வல்லவருக்குப பயபப
டுஙகள்.

௨௯ †ஒரு காசுக்கு இரணடு
அடைக்கலான் குருவிகளை விற
கிறாாகள் அல்லவோ? ஆகிலும்உங
கள் பிதாவின் உத்தரவில்லாமல்
அவைகளில் ஒன்றும் தரையிலே
விழாது.

கி. பி. ௩௧.

* ஆகதவைகளுககு பபோய

1 மத ௨ ௰௩ சய௨ ௰௨ ௰௫ அப ௮ க ௬ ௨௫ ௰௪ ௬

2 லூக் ௬ ௪௰ யோவா ௰௩ ௰௬ ௰௫ ௨௰

3 மத ௰௨ ௨௪ மாற் ௩ ௨௨ லூக் ௰௧ ௰௫ யோவா ௮ ௪௮ ௫௨

4 மாற ௪ ௨௨ லூக் ௮ ௰௭ ௰௨ ௨ ௩

5 எசா ௮ ௰௨, ௰௩ லூக் ௰௨ ௪ ௧ ௫ம்ப ௩ ௰௪

† மூலபாஷையிலே இதுஉரோமருடைய பணததில பதினாறில ஒருபாகமாகிய அஸாரியன ஆணைகளாகமாம, மத ௫,௨௬ ௮

6 க ௭,௨௩ ௰௪ சங் ௨ ௭௨ ௨ ௰௪ ௰௧ லூக் ௰௨ ௨ ௬ அப ௨௭ ௩௪

7 லூக் ௰௨ ௮ உரோ ௰௬, ௯

8 லூக் ௰௨ ௯ வெளி ௩ ௫

9 மாற ௯ ௩ ௯ லூக் ௩ ௨௯ உரோ ௨ ௰௨

10 லூக ௰௨ ௪௯, ௫௩

11 மீகா ௭ ௬

12 சங் ௪௧ ௯ ௰௨, ௰௩ மீகா ௭ ௬ யோவா ௰௩ ௰௮

13 லூக் ௰௪ ௨௬

14 மத ௰௬ ௨௪ மாற ௮ ௩௪ லூக் ௯ ௨௩ ௰௪ ௨௭

15 மத ௰௬ ௨௫ லூக ௰௭ ௩௩ யோவா ௰௨ ௨௫

௩௰ [6]அல்லாமலும உஙகள தலை
யின மயிரெலலாம எணணபபட்
டிருககினறன.

௩௧ ஆதலால் பயபபடாதிருங
கள், அநேகம அடைககலான கு
ருவிகளைபபாாககிலும் நீஙகள மே
னமையாயிருககிறீாகள.

௩௨ [7]அபபடியிருகக, மனிதர்
களுககு முன்பாக எனனை அறிக
கைபண்ணுகிறவன் எவனே, அ
வனை [8]நானும பரமணடலஙக
ளில இருககிற எனபிதா முன்பாக
அறிககைபணணுவேன்.

௩௩ [9]மனிதா முனபாக என்னை
மறுதலிககிறவன எவனே, அவ
னை நானும பரமண்டலஙகளில
இருககிற என பிதாவுக்கு முன்
பாக மறுதலிபபேன

௩௪ [10]பூமியினமேல் சமாதான
த்தை வரபபணண வநதேன் என்
று எணணிககொளளாதிருஙகள,
சமாதானததை அல்ல, சணடை
யை வரபபணண வநதேன்

௩௫ எபபடியெனில, குமாரன
தன தகபபனையும, மகள தன தா
யையும், மருமகள [11]தன் மாமியை
யும் விட்டுப பிரிநதுபோகபபண
ணவநதேன்.

௩௬ [12]அபபடி ஒரு மனிதனு
டைய குடும்பததாரே அவனுககுச
சத்துருக்களாயிருப்பாாகள.

௩௭ [13]என்னிலும் தகபபனை
யாவது தாயையாவது அதிகமாயச
சிநேகிககிறவன் எனககுப பாத்தி
ரன அல்ல; எனனிலும மகனையா
வது மகளையாவது அதிகமாயச்
சிநேகிக்கிறவன எனக்குப பாத்
திரன் அல்ல.

௩௮ [14]அல்லாமலும் தன் சிலு
வையை எடுததுககொண்டு என
பின்னே செலலாதவன் எனக்குப
பாததிரன அல்ல.

௩௯ [15]தன் சீவனைக் காக்கிறவன்
அதை இழநதுபோவான்; என்னி
மித்தம் தன் சீவனை இழக்கிற
வன அதைக் காபபான்.

௪௰ ¶ [1]உஙகளைச் சோத்துக கொளளுகிறவன் என்னைச சேர்த துககொளளுகிருன்; எனனைசசே ாததுககொளளுகிறவன் என்னை அனுபபினவனைச சேர்த்துக்கொ ள்ளுகிருன்.

௪௧ [2]தீாக்கதரிசி என்கிற நாமத தின நிமிததம் ஒரு தீாக்கதரிசியை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறவன் தீாககதரி சிககு உரிய பலனை அடைவான்; நீதிமான எனகிற நாமத்தினிமித் தம் நீதிமானை ஏறறுககொள்ளுகி றவன நீதிமானுககு உரிய பலனை அடைவான்

௪௨ [3]இநதச சிறியவர்களில் ஒருவன் சீஷனுயிருககிறதின நி மிததம அவனுககு ஒரு கலயம தண்ணீாமாததிரம தாகததுககுக் கொடுக்கிறவன் தன் பலனை இழந் துபோகான் என்று மெய்யாய உங களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என ருா

௰௧. அதிகாரம்.

௨ யோவான தனனுடைய சீஷாகளை கிறிஸது வணடைககு அனுபபினது, ௭ யோவானைக் குறித்தக கிறிஸது பகாநத சாடசி ௰அ யோவா னையும கிறிஸதுவையுங்குறிதத சனா களுடைய தா றபரியம ௨௰ கோராசின பெதஸாயிதா, கபபா நாகூம எனற படடணஙகளுடைய ாளியயரிபா ரைமையும குணபபடாமையையும குறிததுக கிறி ஸது கணடிததது, ௨௫ சுவிசேஷததை பேதை மையுளளவாகளுக்கு அறிவிககிறதிலே தோன றுகிற தமமுடைய பிதாவின ஞானததைபபுகழநது, ௨அ பாவச்சுமையை உணாநதவாகளை யாவரை யும தமமிடத்தில வருமபடி அழைததது

இயேசுவானவர் தம்முடைய பனனிரண்டு சீஷருக்கும் கட்ட ளைகொடுதது முடிததபின்பு, அவா களுடைய பட்டணஙகளில் உப தேசம்பண்ணிப பிரசஙகிககும்ப டிககு அவ்விடம்விட்டுப புறப பட்டார்

௨ ¶ [4]அத்தருணத்திலே காவ லில் இருநத யோவான் கிறிஸ்து வின் [5]கிரியைகளைக் கேள்விப பட்டு, தன் சீஷரில் இரண்டுபே ரை அழைத்து,

௩ [6]நீங்கள் போய் அவரை நோக்கி, வருகிறவா நீர்தாமோ, அல்லது வேறொருவர் வரக காத திருககவேணடுமோ என்று கே ளுஙகளென்று சொன்னுன்.

௪ அவாகள அப்படியே வந்து கேட்டபொழுது இயேசுவானவா அவாகளுககு மாறுததரமாகச சொ ன்னதாவது: நீஙகள் கேட்டும் கணடும்இருககிறவைகளையோவா னுககுபபோய அறிவியுஙகள்.

௫ என்னவெனில், [7]என்னுலே குருடா பாாவை அடைகிருா கள; சபபாணிகள் நடககிருாகள; குஷ்டரோகிகள் சுததம அடைகி ருாகள, செவிடர் கேட்கிருர்கள; மாிததோா எழுநதிருககிருர்கள்; [8]எளியவாகளுககுச் சுவிசேஷம பிரசஙகிககபபடுகினறது.

௬ அல்லாமலும் எனனைக்குறித் து [9]இலசசை அடையாதிருககிற வன் பாககியவான் என்று சொல லி அவாகளை அனுபபினுா்

௭ ¶ அவாகள போனபின்பு இ யேசுவானவா சனஙகளை நோககி, [10]யோவானைககுறிததுச சொன்ன தாவது: நீஙகள வனாந்தரததிலே எதைபபார்க்கப புறபபட்டீாகள்; [11]காற்றினுல் அடிதது அசைககப படுகிற நாணலையோ?

௮ அல்லது எதைபபாாக்கப பு றபபட்டீாகள்? மெலலிய வஸதி ரஙகளைத தரிததிருககிற மனிதனை யோ? மெல்லிய வஸதிரஙகளை உடுததிருககிறவாகள அரசர்மாளி கைகளில் இருககிருாகள.

௯ அல்லது எதைபபார்க்கப் பு றபபட்டீாகள்? [12]தீாக்கதரிசியை யோ? ஆம, தீாக்கதரிசியிலும் அதி க மேன்மையுளளவனையே என்று உங்களுககுச் சொல்லுகிறேன்.

௰ [13]அதெப்படியெனில், இ தோ நான் என்னுடைய தூதனை உமககு முன்பாக அனுபபுகி றேன்; அவன் உமக்கு முன்னே உம்முடைய மார்க்கத்தைச் செம் மைபண்ணுவான் என்று ஒருவ னைக்குறித்து எழுதியிருக்கின்ற தே, அவன் இவன்தான்.

கி. பி. ௩௧.

1 மத ௰அ ௫ லூக் ௯ ௪அ ௰ ௰௬ யோவா ௰௨ ௪௪ ௰௩ ௨௰ கலா ௪ ௰௪
2 ௧ இரா ௰எ ௰ ௰அ ௪ ௨ இரா ௪ ௮
3 மத ௰அ ௫ ௯ மத் ௨௫ ௪௰ மாற ௯ ௪௧ எபி ௬ ௰
4 மத ௰௪ ௩
5 லூக் எ ௰அ ௰௯
6 ௧ மோ ௪௯ ௰ ௪ மோ ௨௪ ௰எ தானி ௯ ௨௪ யோவா ௬ ௰௪
7 ஏசா ௨௯ ௰அ ௩௫ ௫, ௬ ௪௨ ௯ யோவா ௨ ௨ ௩ ௨ ௫ ௯ ௨ ௫, ௩ ௰௪ ௰௧
8 ௪௯ ௨௨ ௨௪ ஏசா ௬௧ ௧ லூக் ௪ ௰அ யாக ௨ ௫
9 ஏசா ௮ ௰௪, ௰௫ ௰௪ ௰௩ ௫௧ ௨௪ ௰ ௨ ௬ ௩ ௨ ரோ ௯ ௩௩ ௧ கொரி ௧ ௨௩ ௨ ௩ ௰௪ கலா ௫ ௰௧ ௧ பே ௨ ௮
10 லூக் எ ௨௪
11 ௪ பே ௪ ௰௪
12 மத ௰௪ ௫ லூக் ௧ ௨௬ லூக் ௧ எ௬ ௭ ௨௬
13 மலகி ௩ ௧ மாற் ௧ ௨ லூக் ௧ ௭௬ ௭ ௨௭.

௰௧ அல்லாமலும் ஸ்திரீகளிடத்தில் பிறந்தவர்களில் யோவான்ஸ்நானனிலும் பெரியவன் ஒருவனும் எழும்பவில்லை என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்; ஆகிலும் பரலோக இராச்சியத்திலே சிறியவனானவன் அவனிலும் பெரியவனாயிருக்கிறான்.

௰௨ [1]அல்லாமலும் யோவான்ஸ்நானன் தோன்றின காலம் முதற்கொண்டு இதுவரைக்கும் பரலோக இராச்சியம் *பலவந்தப்படுகின்றது; பலவந்தம்பண்ணுகிறவர்கள் அதைப்பிடித்துக்கொள்ளுகிறார்கள்.

௰௩ [2]நியாயப்பிரமாணமும் தீர்க்கதரிசிகள் யாவரும் அதை யோவான்வரைக்கும் தீர்க்கதரிசனமாய் அறிவித்தார்கள்.

௰௪ [3]நீங்கள் ஒத்துக்கொள்ள மனதிருந்தால், வருபவனாகிய எலியா இவன்தான்.

௰௫ [4]கேட்கிறதற்குக் காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன்.

௰௬ ¶ [5]இந்தச் சந்ததியை ஆருக்கு நிகர் சொல்லுவேன்? சந்தைகளில் உட்கார்ந்து தங்கள் தோழரைநோக்கி,

௰௭ உங்களுக்காக ஊதினோம், நீங்கள் கூத்தாடவே இல்லை; உங்களுக்காகப் புலம்பினோம், நீங்கள் மாரடிக்கவே இல்லை என்று சொல்லிக் கூப்பிடுகிற பிள்ளைகளுக்கு ஒப்பாயிருக்கிறார்கள்.

௰௮ எப்படியென்றால், யோவான் வந்து போசனபானம்பண்ணாமல் இருந்தான், பிசாசைக்கொண்டிருக்கிறான் என்றார்கள்.

௰௯ [6]மனிதனுடைய குமாரன் வந்து போசனபானம்பண்ணுகிறான்; இதோ பெருந்தீனிக்காரன் என்றும், குடிக்கிறவன் என்றும், ஆயக்காரருக்கும் பாவிகளுக்கும் சிநேகிதன் என்றும் சொல்லுகிறார்கள், [7]ஆனாலும் ஞானமானது தன் பிள்ளைகளாலே நீதியாய் எண்ணப்படும் என்றார்.

௨௰ ¶ [8]அப்பொழுது அவர் தமது பலத்த செய்கைகளில் அநேகங்களைக் கண்ட பட்டணத்தார் மனந்திரும்பாமல் இருந்தபடியினாலே அவர்களைக் கடிந்துகொள்ளத் தொடங்கிச் சொன்னதாவது.

௨௧ ஐயோ! கோராசின் பட்டணத்தாரே, உங்களுக்கு வேதனை வரும், ஐயோ! பெத்சாயிதா பட்டணத்தாரே, உங்களுக்கும் வேதனைவரும், உங்களுக்குள்ளே நடந்த பலத்த செய்கைகள் தீருசீதோன் பட்டணத்தாருக்குள்ளே நடந்திருந்தால், அவர்கள் சீக்கிரமாய் [9]இரட்டை உடுத்துச் சாம்பலில் உட்கார்ந்து மனந்திரும்பியிருப்பார்கள்.

௨௨ [10]ஆதலால் நியாயத்தீர்ப்புநாளிலே அவர்களைப்பார்க்கிலும் நீங்களே அதிக தண்டிப்பை அடைவீர்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௩ [11]வானபரியந்தம் உயர்ந்த கப்பர்நகூம் பட்டணத்தாரே, ஐயோ! பாதாளபரியந்தம் தாழ்த்தப்படுவீர்கள்; உங்களுக்குள்ளே நடந்த பலத்த செய்கைகள் சோதோம் பட்டணத்தாருக்குள்ளே நடந்திருந்தால், அவர்களுடைய பட்டணம் இந்நாள்வரைக்கும் இருக்குமே.

௨௪ [12]ஆதலால் நியாயத்தீர்ப்புநாளிலே அவர்களுக்கு வரும் தண்டிப்பு எளிதாயிருக்கும், நீங்களே அதிக தண்டிப்பை அடைவீர்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௨௫ ¶ அக்காலத்திலே [13]இயேசுவானவர் சொன்னதாவது. பிதாவே, வானத்தையும் பூமியையும் ஆளுகிறவரே, [14]நீர் இவைகளை (லோக) ஞானிகளுக்கும் கல்விமான்களுக்கும் மறைத்துக் [15]குழந்தைகளுக்கு வெளிப்படுத்தினபடியினாலே உம்மைத் துதிக்கிறேன்.

௨௬ ஆம் பிதாவே, இப்படியே

கி. பி. ௩௧.

1 லூக் ௰௬. ௰௬.
* அல்லது, பலவந்தத்தினாலே பெறுக்கொள்ளப்படுகிறது
2 மல்கி. [illegible]
3 மல்கி. [illegible]
4 [illegible]
5 லூக். [illegible]
6 [illegible]
7 லூக். [illegible]
8 லூக். [illegible]
9 யோனா [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 லூக் [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]

உமக்குப் பிரியமாயிருந்தது என்றார்.

௨௭ [1]அல்லாமலும் சகலமும் என் பிதாவினாலே எனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன; பிதா தவிர மற்றொருவனும் குமாரனை அறியான், [2]குமாரன் தவிர மற்றொருவனும் பிதாவை அறியான்; மேலும் எவனுக்குக் குமாரன் அவரை வெளிப்படுத்தச் சித்தமாயிருக்கிறாரோ, அவனும் பிதாவை அறிவான்.

௨௮ வருத்தப்பட்டுப் பாரஞ் சுமந்துகொள்ளுகிறவர்களாகிய நீங்கள் எல்லாரும் என்னிடத்தில் வாருங்கள், நான் உங்களுக்கு ஆறுதல் செய்வேன்.

௨௯ [3]நான் சாந்தமாயும் மனத்தாழ்மையாயும் இருக்கிறபடியினாலும், [4]நான் வைக்கிற நுகத்தடி மெதுவாயும், நான் ஏற்றுகிற சுமை இலேசாயும் இருக்கிறபடியினாலும்,

௩௰ நீங்கள் [5]என்னுடைய நுகத்தடியை ஏற்றுக்கொண்டு, என்னிடத்தில் கற்றுக்கொள்ளுங்கள், அப்பொழுது உங்கள் [6]ஆத்துமாக்களுக்கு ஆறுதல் கிடைக்கும் என்றார்.

௰௨. அதிகாரம்.

ஓய்வுநாளின் மீறுதலைக்குறித்துப் பரிசேயர்களுடைய குற்றச்சாட்டுதலை, ௩ வேதத்தினாலும், ௯ நியாயத்தினாலும், ௰௩ ஒரு அற்புதத்தினாலும் கிறிஸ்து கடிந்துகொண்டது. ௨௨ அவர் பிசாசு பிடித்த குருடும் ஊமையுமான ஒரு மனுஷனைக் குணமாக்கினது. ௩௧ பரிசுத்த ஆவிக்கு விரோதமாய்ச் செய்யப்படும் தூஷணம் மன்னிக்கப்படுவதில்லை என்பது. ௩௬ வீண் வார்த்தைகளுக்கும் நியாயத்தீர்ப்பு கேட்கப்படும் என்பது. ௩௮ அடையாளத்தைக் கேட்ட அவிசுவாசிகளை அவர் கடிந்துகொண்டது. ௪௬ அவர் தம்முடைய சகோதரனும் சகோதரியும் தாயும் இன்னாரென்று காண்பித்தது.

[7]அக்காலத்தில் ஓய்வுநாளிலே இயேசுவானவர் பயிர்வழியே போனார்; அப்பொழுது அவருடைய சீஷர் பசியாயிருந்தபடியினாலே கதிர்களைக் கொய்து சாப்பிடத் தொடங்கினார்கள்.

௨ அதைக் கண்ட பரிசேயர் அவரை நோக்கி, இதோ, ஓய்வுநாளில் செய்யத்தகாததை உம்முடைய சீஷர்கள் செய்கிறார்கள் என்றார்கள்.

௩ அவர்களுக்கு அவர் சொன்னதாவது. [8]தாவீதும் அவனோடிருந்தவர்களும் பசியாயிருந்தபொழுது,

௪ அவன் தேவாலயத்தில் பிரவேசித்து, [9]ஆசாரியரேயன்றித் தானும் தன்னோடிருந்தவர்களும் சாப்பிடத்தகாத [10]தேவ சமுகத்தப்பங்களைச் சாப்பிட்டான் என்று நீங்கள் வாசிக்கவில்லையா?

௫ [11]அல்லது ஆசாரியரானவர்கள் தேவாலயத்திலே ஓய்வுநாட்களில் ஓய்ந்திராமல் வேலைசெய்தும் குற்றமில்லாதிருக்கிறார்கள் என்று நீங்கள் வேதத்திலே வாசிக்கவில்லையா?

௬ [12]தேவாலயத்திலும் பெரியவர் இங்கே இருக்கிறார் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௭ [13]மேலும் பலியிலும் இரக்கத்தை விரும்புகிறேன் என்கிற (வாக்கியத்தின் கருத்தை) நீங்கள் அறிந்தீர்களானால் குற்றமில்லாதவர்களை நீங்கள் குற்றப்படுத்தமாட்டீர்கள்.

௮ அல்லாமலும் மனிதகுமாரனானவர் ஓய்வுநாளுக்கும் கர்த்தராயிருக்கிறார் என்றார்.

௯ ¶ [14]பின்பு அவர் அவ்விடம் விட்டுப் போய், அவர்களுடைய செபஆலயத்தில் பிரவேசித்தார்.

௰ [15]அங்கே சூம்பின கையையுடைய மனிதன் ஒருவன் இருந்தான், அப்பொழுது அவர்கள் அவர்மேல் குற்றஞ்சாற்றும்படிக்கு அவரை நோக்கி, ஓய்வுநாளில் சுகமாக்குகிறது நியாயமா என்று கேட்டார்கள்.

௰௧ [16]அவர் சொன்னது: உங்களில் எவனொருவனும் தன் ஆடு ஓய்வுநாளில் ஒரு குழியிலே விழுந்தால்

கி. பி. ௩௧

1 உஅ ௰அ லூக் ௰உஉ யோவா ௩ ௩௫ ௰௩ ௩ ௰எ உக கொரி ௰௫ உஎ

2 யோவா ௧ ௰௮ ௬ ௪௬ ௰ ௰௫

3 சகரி ௯ ௯ பிலி ௨ ௭

4 சு யோ ௬

5 யோவா ௰௩ ௰௫ பிலி ௨ ௫ எ௫ பே ௨ ௨௧ ௧ யோ ௨ ௬

6 எரே ௬ ௰௬

7 உபா ௨௩ ௨௫

8 ௧ சாமு ௨௧ ௬

9 ௨ யாத் ௨௯ ௩௨ ௩௩ லேவி ௨௪ ௯

10 யாத் ௨௫ ௩௦

11 எண் ௨௮ ௯ ௰

12 ௨ நாளா ௬ ௰௮

13 ஓசி ௬ ௬

14 மாற் ௩ ௧ லூக் ௬ ௬

15 லூக் ௰௩ ௰௪ யோவா ௯ ௰௬

16 உபா ௨௨ ௪

அதைப் பிடித்துத் தூக்கிவிடுவான் அல்லவா?

௰௨ ஆட்டிலும் மனிதனானவன் மிகவும் மேன்மையாயிருக்கிறான்; ஆதலால் ஓய்வுநாளிலே நன்மை செய்கிறது நியாயந்தான் என்று சொல்லிப் பின்பு அந்த மனிதனை நோக்கி,

௰௩ உன் கையை நீட்டு என்றார், அவன் நீட்டினான்; உடனே அது மறுகையைப்போலவே சுகமாயிற்று.

௰௪ [1]அப்பொழுது பரிசேயர் புறப்பட்டுப் போய், அவரைச் சங்கரிக்கும்படிக்கு யோசனைபண்ணிக்கொண்டார்கள்.

௰௫ ¶ [2]அதை இயேசுவானவர் அறிந்து, அவ்விடம்விட்டுப் போனார், [3]அப்பொழுது அநேக சனங்கள் அவர் பின்னே சென்றார்கள்.

௰௬ எல்லாரையும் அவர் குணமாக்கிப் [4]பின்பு தம்மைப் பிரசித்தம்பண்ணாதபடிக்கு அவர்களுக்குக் கட்டளையிட்டார்.

௰௭ அதினாலே இதோ, [5]நான் தெரிந்துகொண்ட ஊழியக்காரன், எனக்கு அன்பானவர், [6]என் ஆத்துமாவுக்குப் பிரியமானவர், இவரிடத்திலே என்னுடைய ஆவி இருக்கச் செய்வேன், இவர் நியாயமானதை உலகத்தாருக்கு அறிவிப்பார்;

௰௮ சண்டைபண்ணாமலும் கூக்குரல்பண்ணாமலும் இருப்பார், இவருடைய சத்தம் வீதிகளில் ஒருவராலும் கேட்கப்படுவதில்லை;

௰௯ நியாயமானது செயமாய் இருக்கும்படி செய்கிறவரைக்கும் இவர் நெரிந்திருக்கிற நாணலை முறியாமலும், மங்கி எரிகிற திரியை அணையாமலும் இருப்பார்.

௨௰ இவருடைய நாமத்தின்மேலே புறதேசத்தார் நம்பிக்கையாயிருப்பார்கள் என்று,

௨௰௧ ஏசாயா தீர்க்கதரிசி உரைத்த வசனம் நிறைவேறிற்று.

கி. பி. ௩௧

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
* அல்லது பெயேல்செபூப் [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]

௨௨ ¶ [7]அப்பொழுது பிசாசுபிடித்த குருடும் ஊமையுமான ஒருவன் அவரிடத்தில் கொண்டுவரப்பட்டான், குருடும் ஊமையுமானவன் பேசவும் காணவுந்தக்கதாக அவனைக் குணமாக்கினார்.

௨௩ சனங்கள் எல்லாரும் பிரமித்து, இவர் தாவீதின் குமாரன் அல்லவா என்றார்கள்.

௨௪ [8]பரிசேயர் அதைக் கேட்டு, இவன் பிசாசுகளுடைய தலைவனாகிய *பெயேல்செபூலினாலே பிசாசுகளைத் துரத்துகிறானே அன்றி, மற்றப்படியல்ல என்றார்கள்.

௨௫ [9]இயேசுவானவர் அவர்களுடைய சிந்தனைகளை அறிந்து அவர்களை நோக்கி, ஒரு இராச்சியத்தார் தங்களுக்குள்ளேதானே பிரிவினைபண்ணினால் அழிந்துபோவார்கள்; அல்லாமலும் ஒரு பட்டணத்தாராகிலும் குடும்பத்தாராகிலும் தங்களுக்குள்ளே பிரிவினைபண்ணினால், நிலைநிற்கமாட்டார்கள்.

௨௬ அப்படிப்போலச் சாத்தான் மற்றொரு சாத்தானைத் துரத்தினால் அவர்களுக்குள்ளேதானே பிரிவினை உண்டாகுமே; அப்படியானால் அவனுடைய இராச்சியம் எப்படி நிலைநிற்கும்?

௨௭ அல்லாமலும் நான் பெயேல்செபூலினாலே பிசாசுகளைத் துரத்துகிறவன் என்றால், உங்கள் பிள்ளைகள் அவைகளை ஆராலே துரத்துகிறார்கள்; ஆகையால் அவர்களே உங்களுக்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுப்பார்கள்.

௨௮ [10]நான் பராபரனுடைய ஆவியினாலே பிசாசுகளைத் துரத்துகிறபடியால், பராபரனுடைய ஆளுகையே உங்களிடத்தில் வந்திருக்கின்றது.

௨௯ [11]அல்லது முன்பு பலவானைக் கட்டாவிட்டால் அவனுடைய வாசஸ்தலத்திலே ஒருவன் எப்படிப் பிரவேசித்து, அவனுடைய உடைமைகளைக் கொள்ளை

யிடுவான்; (பலவானைக கட்டின பின்பல்லவா) அவனுடைய வாசஸதலத்தைக கொளளையிடுவான்.

௩௰ என் பங்கில் இராதவன் எனக்கு விரோதமாய் இருக்கிறான், என்னுடனே கூடச சோதது கொள்ளாதவன் சிதற அடிககிறான்.

௩௧ ¶ ஆதலால் நான் உஙகளுக்குச சொல்லுகிறதாவது: [1]எநதப பாவமும் தூஷணமும் மனிதாகளுக்கு மன்னிககபபடும், [2]தேவ ஆவியை (நிநதிக்கும) தூஷணம் மாததிரம் மனிதருககு மனனிக்கபபடுவதில்லை.

௩௨ [3]எவனானாலும மனிதனுடைய குமாரனுக்கு விரோதம பேசினால் அது அவனுக்கு மனனிககபபடும; [4]எவனாகிலும பரிசுதத தேவ ஆவிககு விரோதம் பேசினால் அது அவனுககு இமமையிலும் மறுமையிலும மனனிககபபடுவதில்லை

௩௩ [5]மேலும் ஒரு மரததின் தனமையை அதின் கனிகளாலே அறியலாம, ஆகையால் நீஙகள ஒரு மரத்தை நல்லமரமென்று எண்ணினால், அதின கனியையும நலலதென்று எண்ணுஙகள; அல்லது நீஙகள ஒரு மரததைக கெட்டமரமென்று எண்ணினால், அதின கனியையும் கெட்டதென்று எண்ணுஙகள்.

௩௪ [6]இருதயததின் நிறைவினாலே வாயபேசும, [7]ஆதலால் விரியன் குட்டிகளே, நீஙகள் பொல்லாதவர்களாயிருகக நன்மையானவைகளை எபபடிப பேசுவீாகள் ?

௩௫ நல்ல மனிதனானவன தன் இருதயததிலுள்ள நல்ல பொககிஷத்தில் நல்லவைகளை எடுத்துக காண்பிக்கிறான், பொல்லாத மனிதன் தன் பொல்லாத பொக்கிஷததில் பொல்லாதவைகளை எடுதது காண்பிககிறான்.

௩௬ மனிதாகள பேசும் வீணான வாா்த்தைகள் யாவையும் குறித்து நியாயததீாபபு நாளிலே உததரவு கொடுபபாாகளென்று உஙகளுககுச சொல்லுகிறேன் என்றாா்

௩௭ எபபடியும் உன் வார்த்தைகளினாலே நீதிமானென்றும், உன் வாாததைகளினாலே குற்றவாளி என்றும் தீாக்கபபடுவாய.

௩௮ ¶ [8]அபபொழுது வேதபாரகரிலும் பரிசேயரிலும் சிலர் அவரை நோககி, போதகரே, உம்மாலே ஒரு அடையாளத்தைக் காண விரும்புகிறோம என்றாாகள்

௩௯ அதற்கு அவர் சொனனது: [9]சோரமாககமாய்ப போகிற பொலலாத சநததியாகிய இவாகள ஒரு அடையாளததைக கேட்கிறாாகள், யோனா தீாக்கதரிசியின அடையாளமேயன்றி வேறு அடையாளம இவர்களுக்குக் கொடுக்கபபடுவதில்லை

௪௰ எனனவென்றால், [10]யோனா என்பவன இரவும் பகலும் மூன்று நாள் ஒரு பெரிய மீனினுடைய வயிற்றில இருநததுபோல, மனிதனுடைய குமாரனும இரவும் பகலும் மூனறுநாள் பூமியின் இருதயததிலே இருபபாா என்பதே.

௪௧ [11]யோனா எனபவன் பிரசஙகம் பணணினபொழுது நினிவே பட்டணததாா மனம திருமபினாாகள; [12]யோனாவிலும் அதிக மேன்மையானவா இதோ இஙகே இருக்கிறாா, [13]ஆதலால் நியாயதீாபபு நாளிலே நினிவே பட்டணததாா எழும்பி, இவர்களைக் குற்றவாளிகளென்று தீாபபாாகள்.

௪௨ [14]அல்லாமலும் தெற்கு இராசஸதிரி மிகுநத தூரமான தேசததிலிருந்து சாலோமோனுடைய ஞானத்தைக் கேட்க வநதாள்; சாலோமோனிலும் அதிக மேனமையானவா இதோ இஙகே இருககிறாா், ஆதலால் நியாயததீாபபு நாளிலே அநத இராசஸதிரி எழும்பி,

கி. பி. ௩௧

1 மாற ௩ ௨௮ லூக ௰௨. ௰௰
௧ ௪ ௰ ௨௯, ௨௯ ௧ யோ ௫ ௰௬
2 மாற் ௩ ௨௯ லூக் ௰௨ ௰ எபி ௬ ௬ ௰ ௨௯,௨௬ ௧யோ ௫ ௰௬
3 மத் ௰௧ ௰௯ ௰௩ ௫௫ யோவா ௭ ௰௨, ௫௨ ௧ தீமோ ௧ ௰௩
4 ௧ யோ ௫ ௰௬
5 மத் ௭ ௰௭ லூக ௬ ௪௩,௪௪
6 லூக ௬ ௪௫
7 மத் ௩ ௭, ௨௩, ௩௩
8 மத் ௰௬ ௧ மாற ௮ ௰௧ லூக் ௰௧ ௰௬, ௨௯ யோவா ௨ ௰௮ ௧ கொரி ௧ ௨௨
9 ஏசா ௫௭ ௩ மத் ௰௬ ௪ மாற் ௮ ௩௮ யோவா ௪ ௪௮
10 யோனா ௧ ௰௭
11 யோனா ௩ ௫
12 எரே ௩ ௰௧, எசே ௰௬ ௫௧, ௫௨ உரோ ௨ ௨௭
13 லூக் ௰௧ ௩௨.
14 ௧ இரா ௰ ௧ ௨ நாளா ௯ ௧ லூக் ௰௧ ௩௧

இவர்களைக் குற்றவாளிகளென்று [1]தீர்ப்பார்கள்.

௪௩ ¶ அல்லாமலும், அசுத்தமான ஆவி ஒரு மனிதனைவிட்டுப் புறப்பட்ட பின்பு [2]தண்ணீரில்லாத இடங்களில் அலைந்து, இளைப்பாறுதற்கான இடத்தைத் தேடியும் அடையாமல் இருக்கும்பொழுது,

௪௪ அது நான் விட்டுவந்த என் வீட்டுக்குத் திரும்பிப் போவேன் என்றுசொல்லி,(அங்கே)சென்று, அவ்விடத்தை வெறுமையாயும், பெருக்கிச் சோடிக்கப்பட்டதாயும் இருக்கக்கண்டு, திரும்பிப் போய்,

௪௫ தன்னிலும் அதிக பொல்லாத வேறு ஏழு ஆவிகளைத் தன்னுடனே கூட்டிக்கொண்டுவந்து பிரவேசித்து, அங்கே வாசம்பண்ணும்; [3]இவ்விதமாய் அந்த மனிதனுடைய முன் நிலைமையிலும் பின் நிலைமை அதிக கேடுள்ளதாய் இருக்கின்றது; அப்படியே இந்தப் பொல்லாத சந்ததிக்கும் சம்பவிக்கும் என்றார்.

௪௬ ¶ [4]அவர் இப்படிச் சனங்களுடனே பேசுகையில், [5]அவருடைய தாயும் சகோதரரும் வந்து, வெளியே நின்று, அவரோடே பேசத் தேடினார்கள்.

௪௭ அப்பொழுது ஒருவன் அவரை நோக்கி, இதோ, உம்முடைய தாயாரும் சகோதரரும் வெளியே நின்று, உம்மோடே பேசத் தேடுகிறார்கள் என்றான்.

௪௮ அப்படித் தமக்குச் சொன்னவனுக்கு அவர் மாறுத்தரமாக, என்னுடைய தாய் யாவள்? என் சகோதரர் யார்? என்றுசொல்லி,

௪௯ தம்முடைய கையைத் தம்முடைய சீஷர்மேலே நீட்டி, இதோ, இவர்கள் என் தாயும் என் சகோதரருமாய் இருக்கிறார்கள்.

௫௰ [6]எவனானாலும் பரமண்டலங்களில் இருக்கிற என் பிதாவின் சித்தத்தின்படி செய்தால், அவனே என் சகோதரனுமாய்ச் சகோதரியுமாய்த் தாயுமாய் இருக்கிறான் என்றார்.

கி. பி. ௩௧.

1 லூக் ௰௧ ௩௨
2 யோபு ௧ ௭; ௧பே ௫ ௮.
3 எபி ௬ ௪ ௰, ௨௬; ௨பே ௨ ௨௰, ௨௧ ௨௨
4 மாற் ௩ ௩௧; லூக் ௮ ௰௯, ௨௰, ௨௧
5 மத் ௰௩ ௫௫; மாற் ௬ ௩; யோவா ௨ ௰௨, ௭ ௩, ௫; அப ௧ ௰௪; ௧கொரி ௯ ௫; கலா ௧ ௰௯
6 யோவா ௰௫ ௰௪; கலா ௫ ௬, ௬ ௰௫; கொலோ ௩ ௰௧; எபி ௨ ௰௧
7 மாற் ௪ ௧
8 லூக் ௮ ௪
9 லூக் ௫ ௩
10 லூக் ௮ ௫
11 ௧மோ ௨௬ ௰௨
12 மத் ௰௧ ௰௫; மாற் ௪ ௯

௰௩. அதிகாரம்.

௧ விதைக்கிறவனையும் விதையையும் உவமையாகக் காட்டியது. ௰௮ அதின் வியாக்கியானம். ௨௪ களைகளையும், ௩௧ கடுகுவிதையையும், ௩௩ புளித்தமாவையும், ௪௪ வயலில் ஒளிக்கப்பட்ட பொக்கிஷத்தையும், ௪௫ முத்தையும், ௪௭ கடலில் போடப்பட்ட வலையையும் உவமையாகக் காட்டியது. ௫௩ கிறிஸ்து தம்முடைய சொந்த ஊராரால் அசட்டைபண்ணப்பட்டது.

[7]அந்நாளிலே இயேசுவானவர் வீட்டிலிருந்து புறப்பட்டுக் கடலின் அருகே உட்கார்ந்தார்.

௨ [8]அப்பொழுது அநேக சனங்கள் அவரிடத்தில் கூடிவந்தபடியால், [9]அவர் படவில் ஏறி உட்கார்ந்து, சனங்கள் எல்லாரும் கரையிலே நிற்க,

௩ அநேக விசேஷங்களை உவமைகளால் அவர்களுக்குச் சொன்னதாவது:

௪ ¶ [10]விதைக்கிறவன் ஒருவன் விதைக்கப் புறப்பட்டான்; அவன் விதைக்கையில் சில (விதை) வழி அருகே விழுந்தன; அவைகளைப் பறவைகள் வந்து பட்சித்தன.

௫ வேறுசில (விதை) மிகுந்த மண்ணில்லாத கற்பாறை இடங்களில் விழுந்து, ஆழமான மண்ணில்லாததினாலே உடனே முளைத்தன.

௬ வெயில் தோன்றினபொழுது அவை தீய்ந்துபோய், வேரில்லாததினாலே உலர்ந்துபோயின.

௭ வேறு சில (விதை) முள்ளுகளுள்ள இடத்திலே விழுந்தன, முள்ளுகள் வளர்ந்து அவைகளை நெருக்கிப்போட்டன.

௮ [11]வேறு சில (விதை) நல்ல நிலத்தில் விழுந்து, சில நூறாகவும் சில அறுபதாகவும், சில முப்பதாகவும் பலனைக்கொடுத்தன.

௯ [12]கேட்கிறதற்குக் காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன் என்றார்.

௰ ¶ அப்பொழுது சீஷர்கள் அவ

ரிடத்தில் வந்து, என்னத்தினாலே உவமைகளால் அவர்களோடே பேசுகிறீர் என்றார்கள்.

௰௧ [1]அதற்கு அவர் சொன்னது: பரலோக இராச்சியத்தின் இரகசியங்களை அறியும்படிக்கு உங்களுக்கு அருள் அளிக்கப்பட்டது; அவர்களுக்கு அப்படி அளிக்கப்படவில்லை.

௰௨ [2]எப்படியெனில், எவன் உள்ளவனாயிருக்கிறானோ அவனுக்குக் கொடுக்கப்படும், பரிபூரணமும் அடைவான்; எவன் உள்ளவன் அல்லாதவனாய் இருக்கிறானோ அவனிடத்தில் உள்ளதும் எடுத்துக்கொள்ளப்படும்.

௰௩ [3]அவர்கள் கண்டும் காணாமலும், கேட்டும் கேளாமலும், சிந்தித்துக்கொள்ளாமலும் இருக்கிறபடியினாலே, நான் உவமைகளால் அவர்களுடனே பேசுகிறேன்.

௰௪ [4]இந்தச் சனங்கள் கண்களினாலே காணாமலும், காதுகளினாலே கேளாமலும், இருதயத்தினாலே சிந்தித்துக்கொள்ளாமலும், திரும்பாமலும், என்னாலே ஆரோக்கியம் அடையாமலும் இருக்கும்படிக்கு அவர்கள் கடினமாக்கப்பட்ட இருதயம் உடையவர்களுமாய், வருத்தத்தோடே கேட்கிற காதுள்ளவர்களுமாய், மூடிக்கொண்டிருக்கிற கண்களை உடையவர்களுமாய் இருக்கிறபடியினாலே,

௰௫ நீங்கள் உற்றுக் கேட்டாலும் சிந்தித்துக்கொள்ளாமல் இருப்பீர்கள்; உற்றுப்பார்த்தாலும் அறியாமல் இருப்பீர்களென்று, எசாயா சொன்ன தீர்க்கதரிசனம் அவர்களிடத்தில் நிறைவேறி வருகின்றது.

௰௬ [5]உங்கள் கண்களோ காணுகிறபடியினாலும், உங்கள் காதுகள் கேட்கிறபடியினாலும் பாக்கியமுள்ளவைகள்.

௰௭ [6]அநேகம் தீர்க்கதரிசிகளும நீதிமான்களும், நீங்கள் காணுகிறவைகளைக் காணவும், நீங்கள் கேட்கிறவைகளைக் கேட்கவும் விரும்பியும், காணாமலும் கேளாமலும் போனார்களென்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௮ ¶ [7]ஆகையால் விதைக்கிறவனுடைய உவமையைக் கேளுங்கள்.

௰௯ [8]ஒருவன் பரலோக இராச்சியத்தைக்குறித்து வசனத்தைக் கேட்டும் அதைச் சிந்தித்துக் கொள்ளாமல் இருக்கிறபொழுது பொல்லாங்கன் வந்து, அவனுடைய இருதயத்தின்மேல் விதைக்கப்பட்டதை எடுக்கிறான்; அவனே விதை விழுந்த வழிக்கு ஒப்பானவன்.

௨௰ [9]விதை விழுந்த கற்பாறைக்கு ஒப்பானவன் அந்த வசனத்தைக் கேட்டு, உடனே அதைச் சந்தோஷத்தோடே ஏற்றுக் கொண்டு,

௨௧ பின்பு அது தனக்குள்ளே வேர்பற்றி இராமல் கொஞ்சக்காலம் மாத்திரம் அதைப் பற்றிக் கொள்ளுவான்; [10]அந்த வசனத்தின் நிமித்தம் உபத்திரவமும் துன்பப்படுதலும் உண்டாகிறபொழுது உடனே அவன் தவறுவான் என்பதே.

௨௨ [11]விதை விழுந்த முள்ளுள்ள இடத்துக்கு ஒப்பானவன் [12]அந்த வசனத்தைக் கேட்கிறபொழுது லவுகீக கவலைகளும், ஐசுவரியத்தின் வஞ்சனையும் அவ்வசனத்தை நெருக்கிப்போடுவதால், கனியற்றவனாவான் என்பதே.

௨௩ விதை விழுந்த நல்ல நிலத்துக்கு ஒப்பானவன் அந்த வசனத்தைக் கேட்டும், சிந்தித்தும், அதின்படி செய்தும், நூறும் அறுபதும் முப்பதுமாகப் பலனைக் கொடுத்தும் வருவானென்பதே என்றார்.

௨௪ ¶ பின்பு அவர் வேறொரு உவமையை அவர்களுக்குச் சொல்லிக்காட்டினார்; அதாவது, பர

கி. பி. ௩௧.

1 மத் ௰௩ ௨௫ ௰௧ ௰௭ மாற் ௪ ௰௧ கொரி ௨ ௰ க யோ ௨ ௨௭.
2 மத் ௨௫ ௨௯ மாற் ௪ ௨௫ லூக் ௮ ௰௮ ௰௯ ௨௬
3 ஏசா ௬ ௯ எசே ௰௨ ௨ மாற் ௪ ௰௨ லூக் ௮ ௰ யோவா ௰௨ ௪௰ அப் ௨௮ ௨௬, ௨௭ உரோ ௰௧ ௮ ௨ கொரி ௩ ௰௪, ௰௫
4 எபி ௫ ௰௧
5 மத் ௰௬ ௰௭ லூக் ௰ ௨௩, ௨௪ யோவா ௨௰ ௨௯
6 எபி ௰௧ ௰௩ ௧ பே ௧ ௰, ௰௨
7 மாற் ௪ ௰௪ லூக் ௮ ௰௧
8 மத் ௪ ௨௩
9 ஏசா ௫௮ ௨ எசே ௩௩ ௩௧, ௩௨ யோவா ௫ ௩௫
10 மத் ௰௧ ௬ ௨ தீமோ ௧ ௰௫
11 எரே ௪ ௩
12 மத் ௰௯ ௨௩ மாற் ௰ ௨௩ லூக் ௰௮ ௨௪ ௧ தீமோ ௬ ௯ ௨ தீமோ ௪ ௰

லோக இராச்சியம் ஒரு வயல் நிலத்துக்கு ஒப்பாயிருக்கின்றது; அந்த நிலத்திலே எசமானானவன் நல்ல விதையை விதைத்தான்.

௨௫ பின்பு மனிதர் நித்திரை பண்ணுகையில், அவனுடைய பகைஞன் வந்து, கோதுமைக்குள்ளே களைகளை விதைத்துப் போனான்.

௨௬ பயிரானது வளர்ந்து கதிர்விட்டபொழுது, அந்தக் களைகளும் காணப்பட்டன.

௨௭ வேலைக்காரர் எசமானிடத்தில் வந்து, ஆண்டவனே, நீர் உமது வயல்நிலத்திலே நல்ல விதையை விதைக்கவில்லையா? களைகள் அதிலே எப்படி உண்டாயின என்றார்கள்.

௨௮ அதற்கு அவன், பகைஞன் அப்படிச் செய்தான் என்றான்; அப்பொழுது வேலைக்காரர், நாங்கள் போய் அவைகளைப் பிடுங்கிப்போடச் சித்தமாயிருக்கிறீரோ என்று கேட்டார்கள்.

௨௯ அதற்கு அவன் சொன்னது: வேண்டாம், களைகளைப் பிடுங்குகிறபொழுது நீங்கள் கோதுமையையுங்கூட வேரோடே பிடுங்காதபடிக்கு,

௩௰ [1]அவ்விரண்டையும் அறுப்புக்காலம் வரைக்கும் வளரவிடுங்கள்; அறுப்புக்காலத்திலே அறுக்கிறவர்கள் முதலாவது களைகளைப் பிடுங்கி, அவைகளைச் சுட்டெரிக்கிறதற்குக் கட்டுகளாகக் கட்டவும், கோதுமையை என் களஞ்சியத்தில் சேர்க்கவும் கட்டளையிடுவேன் என்று சொன்னான் என்றார்.

௩௧ ¶ பின்பு அவர் வேறொரு உவமையை அவர்களுக்குச் சொல்லிக் காட்டினார், அதாவது, [2]பரலோக இராச்சியம் கடுகுவிதைக்கு ஒப்பாயிருக்கிறது; அதை ஒரு மனிதன் எடுத்துத் தன் நிலத்திலே விதைத்தான்.

௩௨ அது எல்லா விதைகளிலும் சிறியதாயிருந்தும் வளரும்பொழுது கீரைகளிலும் பெரிதாகி, ஆகாசத்துப் பறவைகள் அதின் கிளைகளில் வந்தடையத்தக்கதான செடியாம் என்றார்.

௩௩ ¶ [3]பின்பு அவர் வேறொரு உவமையை அவர்களுக்குச் சொன்னார்; அதாவது, மூன்று * மரக்கால் மா முழுவதும் புளிப்பாகும் வரைக்கும் ஒரு ஸ்திரீ புளிப்புமாவை எடுத்து அதிலே அடக்கி வைத்தாள்; பரலோக இராச்சியம் இந்தப் புளிப்புமாவுக்கு ஒப்பாய் இருக்கின்றது என்றார்.

௩௪ ¶ [4]என் வாயைத் திறந்து உவமைகளாலே பேசுவேன்; [5]உலகத்தோற்றம் முதற்கொண்டு மறைபொருளானவைகளை வெளிப்படுத்துவேன் என்று தீர்க்கதரிசியால் உரைக்கப்பட்டது நிறைவேறத்தக்கதாக,

௩௫ [6]இயேசுவானவர் இவைகளையெல்லாம் உவமைகளாகச் சனங்களுடனே பேசினார், உவமைகளினாலேயன்றி வேறுவிதமாக அவர் அவர்களுடனே பேசவில்லை.

௩௬ ¶ அப்பொழுது இயேசுவானவர் சனங்களை அனுப்பிப் பின்பு வீட்டுக்குப் போனார், அங்கே அவருடைய சீஷர் அவரிடத்தில் வந்து, நீர் வயல்நிலத்தின் களைகளைக் குறித்துக் காட்டின உவமையை எங்களுக்கு வெளிப்படுத்தவேண்டும் என்று கேட்டார்கள்.

௩௭ அவர் அவர்களுடனே அவர் மறுமொழியாகச் சொன்னதாவது: நல்ல விதையை விதைக்கிறவன் மனிதனுடைய குமாரனே; வயல்நிலம் உலகமே.

௩௮ [7]நல்ல விதை இராச்சியத்தின் புத்திரரே, [8]களைகள் பொல்லாங்கனுடைய புத்திரரே.

௩௯ அவைகளை விதைக்கிற பகைஞன் பிசாசே; [9]அறுப்பு உலகத்தின் முடிவே; அறுக்கிறவர்கள் தேவதூதர்களே.

௪௰ ஆதலால் களைகள் சேர்க்கப்

கி. பி. ௩௧.

1 மாற் ௪ ௨௯.
2 ஏசா ௨ ௨, ௩. மீகா ௪ ௧. மாற் ௪ ௩௧. லூக் ௰௩ ௰௯.
3 லூக் ௰௩ ௨௧.
* இரேக்குப் பாஷையிலுள்ள வார்த்தை அரைப்படி குறைய ஒன்றரை மரக்கால் அளவைக் குறிக்கும்.
4 சங் ௭௮ ௨.
5 உரோ ௰௬ ௨௫, ௨௬. ௧ கொரி ௨ ௭. எபே ௩ ௯. கொலோ ௧ ௨௬.
6 மாற் ௪ ௩௩, ௩௪.
7 [illegible]
8 [illegible]
9 யோவே ௩ ௰௩. வெளி [illegible]

பட்டு, அக்கினியினால் சுட்டெ
ரிக்கப்படுகிறதுபோல, இவ்வுலக
த்தின் முடிவிலே நடக்கும்.
௪௧ மனிதனுடைய குமாரன் தன்
னுடைய தூதரை அனுப்புவான்;
[1]அவர்கள் அவனுடைய இராச
சியத்தில் இருக்கிற சகல இடறல்
களையும் அக்கிரமஞ்செய்கிறவாக
ளையும் சேர்த்து,
௪௨ [2]அழுதலும் பற்கடிப்பும் உ
ண்டாயிருக்கிற [3]அக்கினிச்சூளை
யிலே போடுவார்கள்.
௪௩ [4]அப்பொழுது நீதிமான்கள்
தங்கள் பிதாவின் இராச்சியத்தி
லே சூரியனைப்போலப் பிரகாசிப
பார்கள்; கேட்கிறதற்குக் காதுள்
ளவன் [5]கேட்கக்கடவன்
௪௪ ¶ [6]அல்லாமலும் பரலோக
இராச்சியம் வயல்நிலத்தில் ஒளிக்
கப்பட்டிருக்கிற பொக்கிஷத்துக்
கு ஒப்பாயிருக்கின்றது; அதை
ஒரு மனிதன் கண்டு, அதை மறை
த்து, அதைக்குறித்து அடைந்த சந
தோஷத்தினாலே போய்த் தனக்
குள்ள யாவையும் விற்று, அந்த
[7]வயல்நிலத்தையே கொள்ளுகி
றான்
௪௫ ¶ அல்லாமலும் பரலோக
இராச்சியம் நல்ல முத்துகளைத்
தேடி,
௪௬ [8]ஒரு ஆணிமுத்தைக் கண்
டு, போய், தனக்குள்ள யாவையும்
விற்று, அதைக் கொள்ளுகிற வியா
பாரி ஒருவனுக்கு ஒப்பாயிருக்
கின்றது.
௪௭ ¶ [9]அல்லாமலும் பரலோக
இராச்சியம் ஒரு வலைக்கு ஒப்பா
யிருக்கின்றது; வலையானது கட
லிலே போடப்பட்டு, எல்லாச் சா
தியான மீன்களையும் வாரி நிறைந்
தபொழுது,
௪௮ சனங்கள் அதைக் கரையில்
இழுத்து, உட்கார்ந்து, நல்லவை
களைப் பாத்திரங்களில் சேர்த்துக்
கொண்டு, தகாதவைகளைத் தள்ளிப்
போடுகிறார்கள்
௪௯ இவ்விதமாக உலகத்தின் மு

கி. பி. ௩௧.

1 மத். ௰அ எ. உ பே. உ. க
2 மத். அ ௰உ. ௫௰ வச
3 மத் ௩ ௰உ. வெளி ௰௬ உ௰ உ௰ ௰
4 தானி ௰உ ௩ க கொரி ௰௫ ௪உ, ௪௩, ௫அ
5 ௬ வச
6 பிலி ௩ எ, அ
7 எசா ௫௫ க வெளி ௩ ௰அ
8 வாக் உ ௪ ௩ ௰௪, ௰௫ அ ௰, ௰௬
9 மத் உஉ ௰
10 உ௫ ௩உ.
11 ௪உ வச
12 உபாகா. ௬, ௰௩

டிவிலே நடக்கும்; [10]தேவதூதர்
புறப்பட்டு, நீதிமான்களிலிருந்து
துன்மார்க்கரைப் பிரித்து,
௫௰ [11]அழுதலும் பற்கடிப்பும் உ
ண்டாயிருக்கிற அக்கினிச்சூளை
யிலே போடுவார்கள் என்று சொ
ல்லி,
௫௧ பின்பு நீங்கள் இவைகளை
எல்லாம் அறிந்துகொண்டீர்களா
என்று இயேசுவானவர் சீஷர்களி
டத்தில் கேட்டதற்கு, ஆண்ட
வரே, அறிந்துகொண்டோம் என்
றார்கள்.
௫௨ [12]அவர் பின்னும் அவர்க
ளைநோக்கி அப்படியிருக்கையால்,
பரலோக இராச்சியத்தைக்குறித்
துப் போதனையடைந்த வேதபார
கன் எவனோ, அவன் தன் பொக்கி
ஷத்தில் புதியவைகளையும் பழை
யவைகளையும் எடுத்துக்காண்பிக்
கிற வீட்டெசமானுக்கு ஒப்பா
யிருக்கிறான் என்றார்.
௫௩ ¶ இப்படி இயேசுவானவர்
இந்த உவமைகளைச் சொல்லி மு
டித்தபின்பு,
௫௪ [13]அவர் அவ்விடம்விட்டுத்
தாம் வளர்ந்த ஊரிலே வந்து, செப
ஆலயத்திலே சனங்களுக்கு உப
தேசம்பண்ணினார்; அவர்கள் அ
தைக் கேட்டுப் பிரமித்து, இப்ப
டிப்பட்ட ஞானமும் வல்லமை
களும இவனுக்கு எங்கேயிருந்து
வந்தன?
௫௫ [14]இவன் தச்சனுடைய குமா
ரன் அல்லவா? [15]இவனுடைய
தாய் மரியாள் என்னப்பட்டிருக்
கிறாள் அல்லவா? [16]யாக்கோபு,
யோசே, சீமோன், யூதா என்ப
வர்கள் இவனுடைய சகோதரர்
அல்லவா?
௫௬ இவனுடைய சகோதரிகள்
எல்லாரும் நமக்குள்ளே இருக்
கிறார்கள் அல்லவா? இப்படியி
ருக்க, இவையெல்லாம் இவனுக்
கு எங்கேயிருந்து வந்தன என்று
சொல்லி,

13 மாற் ௬ உ. லூக் ௪ ௰௬, ௨௰

14 எசா ௪௯, எ மாற். ௬ ௩ லூக் ௩ ௨௩ யோ ௬ ௪௨
15 மத் ௰உ ௪௬ மாற். ௰௫ ௪௰
16 மாற் ௬ ௩

௫௭ [1]அவரைக்குறித்து இடறல்பட்டார்கள்; அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, [2]தீர்க்கதரிசி ஒருவன் தன் ஊரிலேயும் தன் குடும்பத்திலேயுமே அன்றி மற்ற இடங்களிலே கனவீனப்படான் என்றார்.

௫௮ [3]மேலும் அந்தச் சனங்களுடைய அவிசுவாசத்தினாலே அவர் அவ்விடத்திலே அநேக அற்புதங்களைச் செய்யவில்லை.

கி. பி. ௩௨.

1 மத் ௰௩. ௫௭; மாற் ௬. ௪
2 லூக் ௪. ௨௪; யோவா ௪. ௪௪.
3 மாற் ௬. ௫, ௬

௰௪. அதிகாரம்

௧ கிறிஸ்துவைக்குறித்து ஏரோது நினைத்த நினைவு. ௩ யோவான் சிரச்சேதம் பண்ணப்பட்ட காரணம். ௰௩ இயேசுவானவர் ஓர் வனாந்தரமான இடத்திற்குப்போய், ௰௫ அவ்விடத்தில் ஐந்து அப்பங்களினாலும், இரண்டு மீன்களினாலும் ஐயாயிரம்பேருக்குப் போசனம் கொடுத்து, ௨௨ கடலிலே நடந்து சீஷரிடத்தில் வந்து, ௩௪ கெனேசரேத்தினிடத்தில் இறங்கித் தம்முடைய வஸ்திரத்தின் ஓரத்தைத் தொட்ட பிணியாளிகளைக் குணமாக்கினது.

௧ அக்காலத்திலே [4]கால்பங்கு தேசாதிபதியாகிய ஏரோதே இராசா இயேசுவின் கீர்த்தியைக் கேள்விப்பட்டு,

௨ தன் ஊழியக்காரரை நோக்கி, அவன் யோவான்ஸ்நானன், அவன் மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருந்தவன், அதினாலே அவன் அற்புதங்களைச் *செய்து வருகிறான் என்றான்.

௩ ¶ அது எப்படியென்றால், ஏரோதே இராசா தன் தம்பியாகிய பிலிப்பினுடைய மனைவி ஏரோதியாளைக்குறித்து, நீர் [5]அவளைச் சேர்த்துக்கொள்ளக்கூடாதென்று,

௪ யோவான் அவனுடனே சொன்னபடியினாலே, [6]ஏரோதே இராசா அவனைப் பிடித்துக் கட்டிக் காவலில் வைத்தான்.

௫ அவனைக் கொலைசெய்யவும் மனதாயிருந்தான்; [7]அப்படியிருந்தும் சனங்கள் யோவானைத் தீர்க்கதரிசியென்று எண்ணினபடியினாலே அவன் அவர்களுக்குப் பயந்து (அப்படிச்செய்யவில்லை.)

4 மாற் ௬. ௰௪; லூக் ௯. ௭
* அல்லது அவனாலே செய்யப்படுகிறது
5 மாற் ௬. ௰௮; லூக் ௩. ௰௯
6 ௩ மோ ௰௮. ௰௬; ௨௰. ௨௧
7 மத் ௨௧. ௨௬; லூக் ௨௰. ௬

௬ பின்பு ஏரோதேயினுடைய சென்மநாள் கொண்டாடப்படுகிற காலத்திலே, ஏரோதியாளின் குமாரத்தி ஏரோதே இராசாவுக்கு மிகுந்த சந்தோஷம் உண்டாகத்தக்கதாக நடனம் பண்ணினபொழுது,

௭ அவன் அவளை நோக்கி, நீ எதைக் கேட்டாலும் தருவேன் என்று அவளுக்கு ஆணையிட்டு வார்த்தைகொடுத்தான்.

௮ உடனே அவள், தன் தாய் தனக்குப் போதித்திருந்தபடியே, நீர் யோவான்ஸ்நானனுடைய சிரசை ஒரு தாலத்தில் இங்கே எனக்குக் கொடுக்கவேண்டும் என்று கேட்டாள்.

௯ இராசா துக்கம்அடைந்தான், அப்படியிருந்தும் தான் கொடுத்த ஆணையின் நிமித்தமும், பந்தியிலே கூட இருந்தவர்களின் நிமித்தமும் அவன் அதைக் கொடுக்கக் கட்டளையிட்டான்.

௰ அந்தப்படி இராசாவினாலே அனுப்பப்பட்டவர்கள் காவல்கூடத்துக்குப்போய் யோவானைச் சிரச்சேதம்பண்ணி,

௰௧ வந்து அவனுடைய சிரசை ஒரு தாலத்திலே வைத்து, அந்தப் பெண்ணுக்குக் கொடுத்தார்கள்; அவள் அதைத் தன் தாய்க்குக் கொண்டுபோய்க் கொடுத்தாள்.

௰௨ பின்பு அவனுடைய சீஷர்கள் வந்து அவனுடைய உடலை எடுத்து அடக்கம் பண்ணி, வந்து, இயேசுவுக்கு அந்தச் சங்கதியை அறிவித்தார்கள்.

௰௩ ¶ [8]இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு, அவ்விடம்விட்டு வனாந்தரமான இடத்திலே தனியே இருக்க ஒரு படவில் ஏறிப்போனார்; சனங்கள் அதைக் கேள்விப்பட்டுப் பட்டணங்களிலிருந்து கால்நடையாய் அவர் பின்சென்றார்கள்.

௰௪ ¶ [9]இயேசுவானவர் புறப்பட்டுத் திரளான சனங்களைக்

8 மத் ௰௨. ௰௫; மாற் ௬. ௩௨; லூக் ௯. ௰; யோவா ௬. ௧
9 மத் ௯. ௩௬; மாற் ௬. ௩௪

கி. பி ௩௨.

கண்டு, அவர்களுககு இரக்கமாய மனதுருகி, அவாகளில வியாதிப பட்டவர்களைக் குணமாக்கினார்.

௰௫ ¶ [1]சாயஙகாலததிலே அவருடைய சீஷர் அவரிடததில வநது, இது வனாநதரமான இடம, அல்லாமலும் பகல் போயிற்று, ஆதலால், இத்தச் சனஙகள் கிராமஙகளுக்குப போய்த் தஙகளுக்காகப போசனபதார்ததஙகளைக கொளளும்படிககு இவாகளை அனுபபிவிடும என்றாகள்.

௰௬ அதறகு இயேசுவானவா, இவாகள போகவேணடுவதிலலை; நீஙகளே இவர்களுக்குச் சாபபாடு கொடுஙகள் என்றா.

௰௭ அவாகள் சொன்னது: ஐநது அபபமும இரணடு மீன்களுமே அல்லாமல் வேறொனறும எஙகளிடத்தில இல்லை எனறார்கள்.

௰௮ அவைகளை எனக்கு இஙகே கொண்டுவாருஙகள என்றா

௰௯ பின்பு சனஙகள புலலின மேல் பநதியிருககும்படிக்கு அவா கட்டளையிட்டு, அவ்வைநது அபபஙகளையும் இரண்டு மீனகளையும் எடுதது, [2]வானததை அணணாநது பாரதது, அவைகளை ஆசீரவதிதது அபபஙகளைபபிட்டுச சீஷாகளுககுக கொடுத்தா, சீஷாகள அவைகளைச சனஙகளுக்குக் கொடுத தார்கள்.

௨௰ அவர்கள எல்லாரும சாபபிட்டுத் திருபதி அடைநதாாகள, அதுவுமல்லாமல சேஷமானவைகளைப பன்னிரணடு கூடைநிறைய எடுததார்கள

௨௧ அபபடிச சாபபிட்டவாகள் பெண்களும் பிள்ளைகளும தவிர ஏறககுறைய ஐயாயிரமபோ இருநதார்கள்.

௨௨ ¶ உடனே இயேசுவானவர் சனஙகளை அனுபபிவிடுகையில், தமமுடைய சீஷர்கள் படவில் ஏறித தமககு முனனே அககரைககுப போகும்படிககு அவர்களைத் துரிதபபடுததினா

௨௩ [3]சனஙகளை அனுப்பிவிட்டபினபு அவா தனியே செபததியானம பண்ணும்படிககு ஒரு மலையினமேல் ஏறினா, [4]சாயநதரமானபொழுது அவாமாததிரம் அஙகே இருநதாா.

௨௪ அவ்வேளையிலே படவு கடலின் நடுவே சோநது, எதிா காறறிருநததினாலே அலைகளால அலைவுபட்டது

௨௫ அபபடி இருககிறபொழுது, இரவின நாலாம சாமத்திலே இயேசுவானவா கடலினமேலே நடநது அவாகளிடததிறகுப போனார்

௨௬ [5]அவா கடலின்மேல நடககிறதைச சீஷா கணடு, ததததளிதது ஆவேஷம உண்டாயிருககிறது என்று புலமபிப் பயததினாலே கூபபிட்டாாகள

௨௭ உடனே இயேசுவானவா, திடன்கொள்ளுஙகள, நானதான், பயபபடாதிருஙகள் எனறு அவாகளுடனே சொனனார்.

௨௮ பேதுரு அவருககு, ஆண்டவரே, நீரேயானால சலததினமேல் உமமிடததில வரும்படி எனககுக கட்டளையிடும எனறான

௨௯ அதறகு அவா, வா என்றா; அபபொழுது பேதுரு படவைவிட்டு இறஙகி இயேசுவினிடததிறகு வரும்படிககுச சலததினமேலே நடநது,

௩௰ காறறுப *பலததிருககிறதைக கணடு பயம் அடைநது அமிழத தொடஙகி, ஆண்டவரே, எனனை இரட்சிககவேணடுமெனறு கூபபிட்டான.

௩௧ உடனே இயேசுவானவா கையை நீட்டி அவனைப பிடிததுக்கொண்டு, அற்பவிசுவாசியே, என் சநதேகபபட்டாய் எனறார்

௩௨ அவர்கள படவில ஏறினவுடனே காறறு அமைதலாயிற்று

௩௩ [6]அபபொ[illegible]து படவிலுள்ளவாகள் வநது, மெயயாகவே நீா பராபரனுடைய குமாரனாயிருககி

1 மாற் ௬ ௩௫ லூக் ௯ ௰௨ யோவா ௬ ௫
2 மத் ௰௫ ௩௬
3 மாற ௬ ௪௬
4 யோவா ௬ ௰௬
5 யோபு ௯ ௮
* மோதுகிறதை
6 சங ௨ ௭ மாற் ௧ ௧ மத ௰௬ ௰௬ ௨௬ ௩௩ லூக் ௪ ௪௧ யோவா ௧ ௪௯ ௬ ௬௯ ௭ ௬௯ அப ௮ ௩௭ உரோ ௧ ௪

C7849 4402 · XII · D · 1(3).

நீர் என்று சொல்லி, அவரை வணங்கினார்கள்.

௩௪ ¶ [1]பின்பு அவர்கள் அக்கரைக்கு ஓடி, கெனேசரேத்து நாட்டில் வந்தார்கள்.

௩௫ அவ்விடத்து மனிதர் அவரை அறிந்து அந்தத் திசைகளில் எங்கும் ஆட்களை அனுப்பிப் பிணியாளிகள் எல்லாரையும் அவரிடத்தில் அழைத்துக்கொண்டுவந்து,

௩௬ அவருடைய வஸ்திரத்தின் ஓரத்தைமாத்திரம் தொடும்படிக்கு உத்தரவுகேட்க, அதைத் [2]தொட்ட யாவரும் சொஸ்தம் அடைந்தார்கள்.

௰௫. அதிகாரம்.

௧ வேதபாரகரும் பரிசேயரும் தேவகற்பனைகளைத் தங்களுடைய பாரம்பரைகளினாலே மீறினதற்காகக் கிறிஸ்து அவர்களைக் கடிந்துகொண்டு, ௰௧ வாய்க்குள்ளே போகிற பதார்த்தம் மனுஷனைத் தீட்டுப்படுத்துகிறதென்று போதிக்கிறது. ௨௧ அவர் கானானிய ஸ்திரீயினுடைய மகளையும், ௩௰ மற்ற அநேகம் குஷ்டரோகிகளையும் சுகமாக்கி, ௩௨ ஏழு அப்பங்களினாலும், சில சிறு மீன்களினாலும், ஸ்திரீகளும் பிள்ளைகளும் தவிர நாலாயிரம் புருஷர்களுக்குப் போசனம் கொடுத்தது.

அக்காலத்திலே [3]எருசலேமிலிருந்து வந்த வேதபாரகரும் பரிசேயரும் இயேசுவினிடத்தில் வந்து,

௨ [4]உம்முடைய சீஷர் தங்கள் கைகளைக் கழுவாமல் போசனம் பண்ணுகிறார்கள்; [5]அப்படி அவர்கள் பெரியோர்களுடைய பாரம்பரை நியாயத்தை ஏன் மீறி நடக்கிறார்கள் என்றார்கள்.

௩ அதற்கு அவர் சொன்னது: உங்கள் பாரம்பரை நியாயத்தினாலே நீங்களும் பராபரனுடைய கற்பனையை ஏன் மீறி நடக்கிறீர்கள்?

௪ [6]எப்படியெனில், உன் தகப்பனையும் தாயையும் கனம்பண்ண வேண்டுமென்றும், [7]தகப்பனையாவது தாயையாவது நிந்திப்பவனை மரண ஆக்கினைக்குட்படுத்த வேண்டுமென்றும் பராபரன் கட்டளையிட்டார்.

௫ [8]அப்படியிருந்தும் நீங்கள், எவனாகிலும் தன் தகப்பனுடனே அல்லது தாயுடனே, உமக்கு என்னாலே உதவுகிறது எதுவுண்டோ அதைக் காணிக்கையாகக் கொடுக்கிறேன் என்று சொன்னால்,

௬ அவன் தன் தகப்பனை அல்லது தாயைக் கனம்பண்ணவேண்டுவதில்லை என்று போதித்து, இவ்விதமாய்ப் பராபரனுடைய கற்பனையை உங்கள் பாரம்பரை நியாயத்தினாலே அவமாக்கிவருகிறீர்கள்.

௭ [9]ஆ வஞ்சகரே, [10]இந்தச் சனங்கள் தங்கள் வாயினாலே என்னைச் சேர்ந்து தங்கள் உதடுகளினாலே என்னைக் கனம்பண்ணியும் தங்கள் இருதயமோ எனக்குத் தூரமாய் விலகியிருக்கின்றது.

௮ [11]அப்படி இவர்கள் மனிதர்களுடைய கற்பனைகளாகிய போதகங்களைப் போதிக்கிறவர்களாயிருந்து எனக்கு வீணாக ஆராதனை செய்கிறார்கள் என்று,

௯ எசாயா என்பவன் உங்களைக் குறித்து நன்றாய்த் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தானென்று சொன்னார்.

௰ ¶ [12]பின்பு சனங்களைத் தம்மிடத்தில் வரவழைத்து, நீங்கள் கேட்டுச் சிந்தித்துக்கொள்ளுங்கள்.

௰௧ [13]வாய்க்குள்ளே போகிற பொருள் ஒருவனையும் அசுசிப்படுத்தமாட்டாது, வாயிலிருந்து புறப்படுகிற பொருளே ஒருவனை அசுசிப்படுத்துகின்றதென்று அவர்களுடனே சொன்னார்.

௰௨ ¶ அப்பொழுது அவருடைய சீஷர் அவரிடத்தில் வந்து, பரிசேயர் இந்த வசனத்தைக் கேட்டு விசனப்பட்டார்கள் என்று அறிந்திருக்கிறீரா என்றார்கள்.

௰௩ அதற்கு அவர், [14]என் பரமபிதா நடாத நாற்றுகள் யாவும் பிடுங்கப்படும்.

௰௪ அவர்களை விட்டுவிடுங்கள், [15]குருடருக்கு வழிகாட்டுகிற குருடராயிருக்கிறார்கள்; ஒரு குருடன் மற்றொரு குருடனுக்கு வழிகாட்

கி. பி. ௩௨.

1 மாற் ௬ ௫௩
2 மத். ௯ ௨௰ மாற் ௩ ௰ லூக் ௬ ௰௯ அப் ௰௯ ௰௨
3 மாற் ௭ ௧
4 மாற் ௭ ௫
5 கொலோ ௨ ௮
6 உபா ௫ ௰௬ ௩ மோ ௰௯ ௩ ௫ மோ ௫ ௰௬ எபே ௬ ௨
7 உபா ௨௭ ௰௬ ௩ மோ ௨௰ ௯ நீதி ௨௰ ௨௰
8 மாற் ௭ ௰௧
9 மாற் ௭ ௬
10 ஏசா ௨௯ ௰௩ எசே ௩௩ ௩௧
11 ஏசா ௨௯ ௰௩ கொலோ ௨ ௰௮–௨௨ தீத் ௧ ௰௪
12 மாற் ௭ ௰௪
13 அப் ௰ ௰௫ உரோ ௰௪ ௰௪ ௨௰ ௧ தீமோ ௪ ௪ தீத் ௧ ௰௫
14 யோவா ௰௫ ௨ ௧ கொரி ௩ ௰௨
15 ஏசா ௯ ௰௬ மல்கி ௨ ௮ மத் ௨௩ ௰௬ லூக் ௬ ௩௯

டினால இருவரும் குழியிலே விழு
வாாகள் என்றார்.

௧௫ [1]அபபொழுது பேதுரு அ
வரை நோக்கி, இநத உவமையை
எஙகளுக்கு வெளிபபடுததவேண
டுமெனறு கேட்டான்.

௧௬ அதறகு இயேசுவானவா,
[2]நீஙகளும் இன்னம புததியில்லா
தவாகளா?

௧௭ [3]வாய்க்குள்ளே போகிறவை
கள யாவும வயிற்றில பிரவே
சிததுப பின்பு ஆசனவழியாயக
கழிநதுபோகினறன எனபதை நீ
ஙகள் இன்னம் சிநதிததுககொள்
ளவில்லையா?

௧௮ [4]வாயிலிருநது புறபபடுகி
றவைகள இருதயததிலிருநது பு
றபபட்டு வருகினறன, அவைக
ளே மனிதனை அசுசிபபடுததுகின்
றன

௧௯ [5]எவையெனில், பொலலா
த சிநதனைகள், கொலைகள, விப
சாரஙகள, வேசிததனஙகள், கள
வுகள, பொய்சசாட்சிகள, தூஷ
ணஙகளாகிய இவைகள இரு
தயததிலிருநது புறபபட்டு வரு
கினறன

௨௰ இவைகள மனிதனை அசு
சிபபடுததுகிறவைகள, கைகழு
வாமல சாபபிடுகிறது மனிதனை
அசுசிபபடுததாது எனறார.

௨௧ ¶ பினபு இயேசுவானவா
அவவிடம விட்டுப புறபபட்டுத்
தீருசீதோன் பட்டணஙகளின் தி
சைகளுககுப போனாா

௨௨ [6]அபபொழுது அவவிடங
களின் எலலைகளிலிருநது வநத
கானானதேசததாளாகிய ஒரு ஸதி
ரீ அவரைநோககி, ஆணடவரே
தாவீதின் குமாரனே, என் மகள
பசாசினாலே கடினமாய் வாதிக
கபபடுகிறாள, எனக்கு இரஙக
வேணடுமென்று சொல்லிக் கூப
பிட்டாள்.

௨௩ அவரோ அவளுக்கு மாறுத்
தரமாக ஒரு வாாததையும் சொல
லவில்லை; அபபொழுது அவரு
டைய சீஷர் வந்து அவரைநோக
கி, இவள நம்மைப பின்தொடாந
து கூபபிடுகிறாளே; ஆதலால் இ
வளை அனுபபிவிடும் எனறு வேண
டிக்கொணடார்கள

௨௪ [7]அதறகு அவா, காணாமல
போன ஆடுகளாகிய இஸரவேல
குடுமபததாரிடததுககே அனறி,
(மற்றவாகளிடததில) நான அனுப
பபபடவிலலையே எனறாா.

௨௫ அவளோ வநது, ஆண்ட
வரே, எனககுச சகாயஞ்செயய
வேண்டுமென்று அவரை நமஸகா
ரமபணணினாள.

௨௬ அவா சொனனது: [8]பிள
ளைகளுடைய அப்பததை எடுதது,
நாய்களுககுப போடுகிறது நலல
தல்லவே எனறாா.

௨௭ அதறகு அவள், ஆண்டவ
ரே, மெயதான, ஆகிலும நாயகள
தஙகள் எசமானகள் போசனம
செயகிற பலகைகளிலிருநது விழு
கிற உசசிட்டஙகளைத் தின்னுமே
என்றாள

௨௮ அபபொழுது இயேசுவா
னவா அவளைநோககி, ஆ ஸதிரீ
யே, உன விசுவாசம பெரிதாயி
ருககினறது; நீ விருமபினபடி உ
னககு ஆககடவது எனறாா, அந
நேரமே அவளுடைய மகள சுகம
அடைநதாள

௨௯ ¶ [9]பினபு இயேசுவானவா
அவவிடமவிட்டுப புறபபட்டுக
[10]கலிலேயாக கடலின அருகேவந
து, ஒரு மலையில ஏறி, அஙகே
உட்காாநதாா

௩௰ [11]அபபொழுது சபபாணி
கள, குருடா, ஊமையர், முடவா
கள் முதலான அநேகமபேரைக
கூட்டிககொணடு வநத மிகுநத
சனஙகள இயேசுவினிடததில வ
நது, அவர்களை அவருடைய பா
ததஙகளிடததில வைததாாகள்; அ
வர்களை அவா சுகமாககினாா

௩௧ ஊமையர் பேசுகிறதையும,
முடவாகள சொஸதம் அடைகிற
தையும், சபபாணிகள் நடக்கிற

கி. பி. ௩௨.

1 மாற் ௭ ௰௭
2 மத் ௰௬ ௯ மாற் ௭ ௰௮
3 ௧ கொரி ௬ ௰௩
4 யாக் ௩ ௬
5 ௧ மோ ௬ ௫ அ ௨௧ வாக் ௬ ௰௪ ௰௯ ௭ரே ௰௭ ௯ மாற் ௭ ௨௧ ௨௨
6 மாற் ௭ ௨௪
7 மத் ௰ ௫ ௬ அப் ௩ ௨௫ ௰௩ ௪௬ ௨௭ ௰௬ அ
8 மத் ௭ ௬ பிலி ௩ ௨
9 மாற் ௭ ௩௧
10 மத் ௪ ௰௮
11 ஏசா ௩௫ ௫. ௬ மத் ௰௧ ௫ லூக் ௭ ௨௨

தையும், குருடர் காணுகிறதையும் சனங்கள் கண்டு ஆச்சரியப்பட்டு, இஸ்ரவேலின் தேவனைத் துதித்தார்கள்.

௩௨ ¶ [1]பின்பு இயேசுவானவர் தம்முடைய சீஷரைத் தம்மிடத்தில் அழைத்து, சனங்களைக்குறித்து மனஉருக்கமாயிருக்கிறேன்; என்னத்தினாலென்றால், இவர்கள் மூன்றுநாளாய் என்னிடத்திலே தங்கிப் போசனமில்லாமல் இருக்கிறார்கள்; இவர்கள் வழியிலே சோர்ந்துபோகும்படிக்குப் பட்டினியாய் இவர்களை அனுப்பிவிட மாட்டேன் என்றார்.

௩௩ [2]அதற்கு அவருடைய சீஷர்கள், இவ்வளவு சனங்களுக்குத் திருப்தி உண்டாகும்படிக்கு வேண்டிய அப்பங்கள் இந்த வனாந்தரத்திலே நமக்கு எப்படி அகப்படும் என்றார்கள்.

௩௪ இயேசுவானவர், உங்களிடத்தில் எவ்வளவு அப்பங்கள் உண்டு என்றார், ஏழு அப்பங்களும் சில சிறுமீன்களும் உண்டு என்று சீஷர் சொல்ல,

௩௫ அவர் சனங்களைத் தரையிலே பந்தியிருக்கச்சொல்லி,

௩௬ பின்பு அந்த [3]ஏழு அப்பங்களையும் மீன்களையும் எடுத்து, [4]ஸ்தோத்திரஞ்செய்து, அவைகளைப் பிட்டுத் தம்முடைய சீஷர்களுக்குக் கொடுத்தார், சீஷர் அவைகளை சனங்களுக்குக் கொடுக்க,

௩௭ எல்லாரும் சாப்பிட்டுத் திருப்தி அடைந்தார்கள்; பின்பு சேஷமானவைகள் ஏழு கூடைநிறையச் சேகரித்துக்கொள்ளப்பட்டன.

௩௮ பெண்களும் பிள்ளைகளும் தவிர, போசனம்பண்ணின புருஷர் நாலாயிரம்பேர்.

௩௯ [5]அவர் சனங்களை அனுப்பிவிட்டுப் படவில் ஏறி மகதலவூரின் திசைகளில் சேர்ந்தார்.

௰ பி. ௩௨.
1 மாற் அ க
2 உ இரா ச ௪௩
3 மத் ௰௪ ௰௭
4 க சாமு ௯ ௰௩
லூக் ௨௰௪ ௩௰
5 மாற் அ ௰
6 மத் ௰௪ ௰௯
மாற் அ ௰௪
லூக் ௯ ௰௬
௨௰௪ ௩௰
7 மத் ௰௨ ௩௮
8 மாற் அ ௰௪
9 லூக் ௰௨ ௧

௰௬. அதிகாரம்.

க பரிசேயர் ஒரு அடையாளத்தைக் கேட்டது. ௬ இயேசு பரிசேயர் சதுசேயர் என்பவர்களுடைய புளித்தமாவுக்கு [illegible] எச்சரிக்கையாயிருக்கச் சொல்லுகிறது. [illegible] மனுஷகுமாரனைக்குறித்துச் சனங்கள் [illegible] பேதுரு அவரை அறிக்கையிடுகிறது. ௨௧ இயேசு தம்முடைய மரணத்தை முன்னறிவிக்கிறது. [illegible] விசாரப்படுகிறவர் [illegible] சிலுவையைச் சுமக்கவேண்டுமென்று [illegible] சொன்னது.

௧ [6]அப்பொழுது பரிசேயரும் சதுசேயரும் அவரைச் சோதிக்கும்படிக்கு அவரிடத்தில் வந்து, வானத்திலிருந்து ஒரு அடையாளத்தைத் தங்களுக்குக் காண்பிக்கவேண்டுமென்று கேட்டார்கள்.

௨ அவர்களுக்கு அவர் சொன்னது: அஸ்தமனமாகிறபொழுது செவ்வானம் தோன்றியபடியால் வெளிவாங்கும் என்கிறீர்கள்.

௩ அல்லாமலும் உதயமாகிறபொழுது வானம் சிவப்பாயும் மந்தாரமாயும் இருக்கிறபடியால், இன்றைக்குப் பெருங்காற்றும் மழையும் உண்டாகும் என்கிறீர்கள், வேஷதாரிகளே, வானத்தின் தோற்றத்தை நன்றாய் அறிந்திருக்கிறீர்கள்; காலங்களின் அடையாளங்களைக்குறித்து வகையறுக்க மாட்டீர்களா?

௪ [7]விசாரமாக்கமுள்ள பொல்லாத சந்ததியார் அடையாளம் கேட்கிறார்கள்; யோனா தீர்க்கதரிசியின் அடையாளமே அன்றி, வேறொரு அடையாளம் இவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படுவதில்லை என்று சொல்லி, அவர்களை விட்டுப்போனார்.

௫ ¶ [8]அவருடைய சீஷர்கள் அக்கரைக்குப் போனபொழுது அவர்கள் அப்பங்களைக் கூடக் கொண்டுபோக மறந்திருந்தார்கள்.

௬ [9]அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் பரிசேயர் சதுசேயர் என்பவர்களுடைய புளிப்புள்ள மாவுக்கு

விலகி, மிகவும் எச்சரிக்கையாய்
இருங்கள் என்றார்.
௭ அவர்கள், நாம் அப்பங்
களைக் கூடக் கொண்டுவராததைக்
குறித்து (இப்படிச் சொல்லுகிறா
ரென்று) தங்களுக்குள்ளே யோ
சனைபண்ணிக்கொண்டார்கள்.
௮ இயேசுவானவர் அதை அ
றிந்து அவர்களைநோக்கி, அற்ப
விசுவாசிகளே, நீங்கள் அப்பங்
களைக்கூடக் கொண்டுவராததைக்
குறித்து (நான் இப்படிச்சொன்ன
தாக) உங்களுக்குள்ளே யோசனை
பண்ணுகிறது என்ன?
௯ [1]இன்னம் உங்களுக்குப் புத்தி
இல்லையோ? ஐயாயிரம் பேருக்
குள்ளே (கொடுத்த) ஐந்து அப்
பங்களையும், நீங்கள் அவ்வளவு
கூடைநிறையச் சேகரித்த துண
டுகளையும்,
௰ [2]நாலாயிரம் பேருக்குள்ளே
(கொடுத்த) ஏழு அப்பங்களையும்,
நீங்கள் அவ்வளவு கூடைநிறைய
எடுத்த துண்டுகளையும் நினைத்
துக்கொள்ளுகிறதில்லையா?
௰௧ பரிசேயர் சதுசேயர் என்ப
வர்களுடைய புளிப்புள்ள மா
வுக்கு விலகி எச்சரிக்கையாய்
இருக்கவேண்டுமென்று நான்
அப்பத்தைக்குறித்துச் சொல்ல
வில்லை என்று நீங்கள் சிந்தித்
துக்கொள்ளாமல் இருக்கிறது எப்
படியென்றார்.
௰௨ அப்பொழுது அவர்கள் பரி
சேயர் சதுசேயர் என்பவர்களு
டைய அப்பங்களின் புளிப்புள்ள
மாவுக்கு அல்ல, அவர்களுடைய
உபதேசத்துக்கே விலகி எச்ச
ரிக்கையாய் இருக்கச்சொன்னா
ரென்று அறிந்தார்கள்.
௰௩ ¶ பின்பு இயேசுவானவர்
பிலிப்பு கேசரியாவின் திசைக
ளில் வந்தபொழுது அவர் தம்மு
டைய சீஷர்களைநோக்கி, [3]மனி
தனுடைய குமாரனாகிய என்னைச்
சனங்கள் யாரென்று சொல்லுகி
றார்கள் என்று கேட்டார்

கி. பி. ௩௨.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]

௰௪ [4]அதற்கு அவர்கள் சொன்
னது: சிலர் உம்மை யோவான்
ஸ்நானன் என்றும், சிலர் எலியா
என்றும், சிலர் எரேமியா அல்லது
தீர்க்கதரிசிகளில் ஒருவர் என்றும்
சொல்லுகிறார்கள் என்றார்கள்.
௰௫ அதற்கு அவர், நீங்கள்
என்னை யாரென்று சொல்லுகிறீர்
கள் என்று கேட்டபொழுது,
௰௬ அதற்குச் சீமோன் பேதுரு
சொன்னது: [5]நீர் ஜீவனுள்ள பரா
பரனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து
என்றான்.
௰௭ அவனுடனே இயேசுவா
னவர் சொன்னது: யோனாவின்
குமாரனாகிய சீமோனே, [6]மாம்ச
இரத்தம் அல்ல, பரமண்டலங்க
ளில் இருக்கிற என் பிதா [7]இதை
உனக்கு வெளிப்படுத்தினார்; ஆத
லால் நீ பாக்கியமுள்ளவன்.
௰௮ மேலும் [8]நீ பேதுருவாய்
இருக்கிறாய், [9]இந்தக் கல்மலை
யின்மேல் நான் என்னுடைய
சபையைக் கட்டுவேன், [10]பாதா
ளத்தின் வாசல்களும் அதைச்
செயிப்பதில்லை என்று உனக்குச்
சொல்லுகிறேன்.
௰௯ அல்லாமலும் பரலோக
இராச்சியத்தின் திறவுகோல்களை
உனக்குக் கொடுப்பேன், பூமி
யின்மேல் நீ கட்டுவது எதோ, அது
பரலோகத்திலே கட்டப்பட்டி
ருக்கும், [11]பூமியின்மேல் நீ கட்ட
விழ்ப்பது எதோ, அது பரலோ
கத்திலே கட்டவிழ்க்கப்பட்டிருக்
கும் என்று சொல்லி,
௨௰ [12]பின்பு தாம் கிறிஸ்து என்று
ஒருவருக்கும் சொல்லாதபடிக்குத்
தம்முடைய சீஷர்களுக்குக் கட்
டளையிட்டார்.
௨௧ ¶ [13]அதுமுதல் இயேசு
வானவர், தாம் எருசலேமுக்குப்
போய், பெரியோர்களாலும் பிர
தான ஆசாரியராலும் வேதபாரக
ராலும் மிகுந்த [illegible]படவும், கொ
லைசெய்யப்படவும், மூன்றாம் நா
ளிலே எழுந்திருக்கவும் வேண்டு

மென்று தம்முடைய சீஷருக்குக் காண்பிக்கத் தொடங்கினார்.

௨௨ அப்பொழுது பேதுரு அவரைத் தனியே அழைத்து, ஆண்டவரே, உம்மிடத்தில் இரக்கம் உண்டாவதாக, அப்படி உமக்கு வாராதிருப்பதாக என்று அவருடனே கண்டிப்பாய்ச் சொன்னான்.

௨௩ இயேசுவானவர் திரும்பிப் பேதுருவினிடத்தில், [1]ஆ சாத்தானே, நீ என்முன் இராமலபோ, நீ பராபரனுக்குப் பிரியமானவைகளைச் சிந்தியாமல், மனிதருக்குப் பிரியமானவைகளைச் சிந்திக்கிறபடியினாலே [2]எனக்குத் துன்பமாயிருக்கிறாய் என்று சொல்லி,

௨௪ ¶ [3]பின்பு தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கி, என்னைப் பின்பற்றி நடக்க ஒருவன் விரும்பினால், தன்னைத்தான் வெறுத்துத் தன் சிலுவையை எடுத்துக்கொண்டு என்னைப் பின்பற்றக்கடவன்.

௨௫ என்னத்தினாலென்றால் [4]தன் ஜீவனை இரட்சிக்க விரும்புகிறவன் அதை இழந்துபோவான்; என்நிமித்தம் தன் ஜீவனை இழந்துபோகிறவன் அதைக் கண்டடைவான்.

௨௬ அல்லாமலும் மனிதனானவன் உலக முழுமையும் சம்பாதித்துக்கொண்டாலும், தன் ஜீவனை நஷ்டப்படுத்தினால் அவனுக்கு என்ன லாபம் உண்டாயிருக்கும்? [5]அன்றியும், ஒரு மனிதன் தன் ஜீவனை மீட்கிறதற்கு என்னத்தைக் கொடுப்பான்?

௨௭ [6]அல்லாமலும், மனிதனுடைய குமாரன் தம்முடைய பிதாவின் மகிமையைப்பொருந்தி, [7]தம்முடைய தூதரோடுங்கூட வருவார், அப்பொழுது [8]அவனவனுடைய செய்கையின்படியே அவனவனுக்குப் பலன் அளிப்பார்.

௨௮ [9]இங்கே நிற்கிறவர்களில் சிலர் மனிதனுடைய குமாரன் தம்முடைய இராச்சியத்தில் வருவதைக் காண்கிறதற்கு முன்னே மரணத்தை அடைவதில்லையென்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

கி. பி. ௩௨.

1 ௨ சாமு ௰௯ ௨௨
2 ௧ ரோ ௮ ௭
3 ம௲ ௰ ௩௮ மாற் ௮ ௩௪ லூக் ௯ ௨௩ ௰௪ ௨௭ அப் ௰௪ ௨௨ ௧ தெச ௩ ௩ ௨ தீமோ ௩ ௰௨
4 லூக் ௰௭ ௩௩ யோவா ௰௨ ௨௫
5 சங் ௪௯ ௭, ௮
6 மத் ௨௬ ௬௪ மாற் ௮ ௩௮ லூக் ௯ ௨௬
7 தானி ௭ ௰ சகரி ௰௪ ௫ யூதா ௰௪
8 யோபு ௩௪ ௰௧ சங் ௬௨ ௰௨ நீதி ௨௪ ௰௨ எரே ௰௭ ௰௦ ௩௨ ௰௯ ரோ ௨ ௬ ௧ கொரி ௩ ௮ ௨ கொரி ௫ ௰ ௧ பே ௧ ௰௭ வெளி ௨ ௨௩ ௨௨ ௰௨
9 மாற் ௯ ௧ லூக் ௯ ௨௭
10 ௨ பே ௧ ௰௭
11 ௨ பே ௧ ௰௭
12 ம௲ ௩ ௰௭ மாற் ௧ ௰௧ லூக் ௩ ௨௨ ௨ பே ௧ ௰௭
13 ஏசா ௪௨ ௧
14 உபா ௰௮ ௰௫ அப் ௩ ௨௨, ௨௩
15 ௨ பே ௧ ௰௮
16 தானி ௮ ௰௮ ௯ ௨௧ ௰௨ ௰௦

௰௭. அதிகாரம்.

௧ இயேசு மறுரூபப்பட்டது ௰௪ அவர் சந்திரரோகியைச் சொஸ்தமாக்கி, ௨௨ தம்முடைய பாடுகளை முன்னறிவித்தது ௨௪ தீர்வையைச் செலுத்தினது.

[10]ஆறுநாளுக்குப் பின்பு இயேசுவானவர் தனித்திருக்கும்படி, பேதுருவையும் யாக்கோபையும் அவனுடைய தம்பியாகிய யோவானையும் கூட்டிக்கொண்டு, உயர்ந்த மலையின்மேல் போய்,

௨ அவர்களுக்கு முன்பாக மறுரூபமானார்; அவருடைய முகம் சூரியனைப்போல் பிரகாசித்தது, அவருடைய வஸ்திரங்கள் ஒளியைப்போல் வெண்மையாயின.

௩ அப்பொழுது மோசே எலியா என்பவர்கள் அவரோடே பேசிக்கொள்ளுகிறவர்களாய் அவர்களுக்குக் காணப்பட்டார்கள்.

௪ அப்பொழுது பேதுரு இயேசுவை நோக்கி, ஆண்டவரே, நாம் இங்கே இருக்கிறது நல்லது; உமக்குச் சித்தமானால் இங்கே உமக்கும், மோசேயுக்கும், எலியாவுக்கும் ஒவ்வொரு குடிலாக மூன்று குடில்களை உண்டாக்குவோம் என்றான்.

௫ [11]அப்படி அவன் பேசுகையில் நடந்தது என்னவென்றால் ஒளியுள்ள மேகம் அவர்கள்மேல் நிழலிட்டதுமல்லாமல், [12]இவர் எனக்கு அன்பாயிருக்கிற என்னுடைய குமாரன், [13]இவரில் பிரியமாயிருக்கிறேன், [14]இவருக்குச் செவிகொடுங்கள் என்று அந்த மேகத்தில் இருந்து சத்தம் உண்டாயிற்று.

௬ [15]சீஷர் அதைக்கேட்டு, முகங்குப்புறவிழுந்து, மிகவும் பயந்தார்கள்.

௭ [16]அப்பொழுது இயேசுவானவர் வந்து, அவர்களைத் தொட்டு, எழுந்திருங்கள், பயப்படாதிருங்கள் என்று சொன்னார்.

அ அவர்கள் தங்கள் கண்களை உயர்த்துகிறபொழுது இயேசுவையே அன்றி மற்றொருவரையும் காணவில்லை.

கூ பின்பு அவர்கள் மலையிலிருந்து இறங்குகிறபொழுது, [1]இயேசுவானவர் அவர்களைநோக்கி, மனிதனுடைய குமாரன் மரிததோரிலிருநது எழுநதிருக்கிறவரைககும் நீங்கள் இநதத் தரிசனையை ஒருவருக்கும்சொல்லவேண்டாம் என்று கட்டளையிட்டார்.

ய அப்பொழுது அவருடைய சீஷர்கள் அவரைநோக்கி, [2]அப்படியானால் முதலாவது எலியா வரவேண்டும் என்று வேதபாரகா எபபடிச சொல்லுகிறாகள் என்றார்கள்.

யக [3]அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: முன்பு எலியா வந்து, எல்லாவற்றையும சீர்பபடுததவேண்டும் என்பது மெய்தான்.

யஉ [4]அலலாமலும் எலியா வநதாயிற்றென்று உஙகளுக்குச் சொலலுகிறேன்; [5]அவனை அவர்கள் அஙகீகரிததுககொள்ளாமல், அவனுககுத் தஙகள இஷ்டபபடி செய்தாாகள, [6]அபபடி மனிதனுடைய குமாரனும் அவர்களால பாடுபடுவான் என்றா

யங [7]அப்பொழுது அவர் யோவான்ஸ்நானனைககுறித்துத் தஙகளுடனே பேசினாரென்று சீஷர் அறிநதார்கள்.

யச ¶ [8]பின்பு அவாகள் சனக்கூட்டத்தினிடத்தில சேர்ந்தபொழுது, ஒரு மனிதன் அவரிடததில் வந்து, அவர் முன்பாக முழஙகாலபடியிட்டு,

யரு ஆண்டவரே, என் மகனுக்கு இரங்கும், அவன் சநதிர ரோகியாய்க் கொடிய வேதனைப்படுகிறான்; எப்படியென்றால், அடிக்கடி தீயிலேயும அடிககடி சலத்திலேயும் விழுகிறான்.

யசா அவனை உமமுடைய சீஷரிடத்தில் கொண்டுவந்தேன், அவர்களுக்கு அவனைக குணமாககத் திராணியிலலை என்றான்.

யஎ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: ஆ விசுவாசமில்லாத மாறுபாடுள்ள சநததியாரே, எதுவரைக்கும் உஙகளோடு இருபபேன்; எதுவரைக்கும் உங்களில் பொறுமையாய் இருபபேன்; அவனை என்னிடத்தில் கொண்டுவாருஙகள் என்றா.

யஅ ¶ அவனைக் கொண்டுவந்தபொழுது இயேசுவானவர் அவனிலுள்ள பசாசை அதட்டினாா; உடனே அது அவனை விட்டுப போயிற்று; அந்தபபிள்ளை அநநேரமே சுகம அடைநதான்.

யகூ பின்பு சீஷர்கள்மாத்திரம் இயேசுவினிடத்தில் வந்து, நாஙகள் அதைதத் துரத்துமபடிககு ஏன் எஙகளுககுத திராணியில்லை என்றாகள.

உய அதற்கு இயேசுவானவர், உங்கள அவிசுவாசத்தினாலே (திராணியில்லை.) மேலும் [9]ஒரு கடுகுவிதை அவ்வளவு விசுவாசம் மாததிரம உஙகளுககு உண்டானால நீஙகள் இநத மலையை நோககி, இவ்விடம்விட்டு அபபுறம போ என்று சொல்ல அது போம, அலலாமலும் உங்களால் கூடாத காரியம் ஒன்றும் இருபபதிலலை என்று மெய்யாகவே உஙகளுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

உக ஆகிலும் செபததினாலும் உபவாசததினாலுமே அன்றி, (வேறுவிதமாய்) இந்தச் சாதியைத் துரத்தபபடாது என்றா.

உஉ ¶ [10]அல்லாமலும் அவர்கள் கலிலேயா நாட்டிலே சஞ்சரித்திருந்த காலததிலே இயேசுவானவர் அவாகளைநோககி, மனிதனுடைய குமாரன் மனிதர்களுடைய கையில் ஒப்புக்கொடுககபபடுவான்

உங அவர்கள் அவனைக கொலை செய்வார்கள்; பின்பு மூன்றாம்நாளிலே எழுந்திருபபான் என்றார்;

கி. பி. ஙஉ.

1 மத யசா உய மாற அ ஙய. கூ. க
2 மலகி ச ரு மத யக யச மாற கூ. யக
3 மல்கி ச. சா லூக் க யசா யஎ அப ங உஉ
4 மா யக யச மாற் கூ யஉ, யங
5 மத யச ங, ய
6 மத யசா உக, உ
7 மத யக யச
8 மாற கூ யச லூக் கூ ஙஎ
9 மத உக உக மாற யக உங லூக யஎ சா க கொரி யங. உ
10 மத யசா உக யஎ. யஅ மாற அ ஙக கூ ஙய யக ஙங லூக கூ உஉ, சச யஅ ஙக உச ஙு, எ

அவர்கள் மிகுந்த துக்கம் அடைந்தார்கள்.

௨௪ [1]அவர்கள் கப்பர்நாகூம் ஊரில் வந்தபொழுது, வரிப்பணத்தைச் சேர்க்கிறவர்கள் பேதுருவினிடத்தில் வந்து, உங்கள் போதகர் * வரிப்பணத்தைக் கொடுக்கிறதில்லையா என்றார்கள்; கொடுக்கிறார் என்றான்.

௨௫ பின்பு அவன் வீட்டிலே வந்தபொழுது அவன் (பேசுகிறதற்கு) முன்னே இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, சீமோனே, பூமியின் இராசாக்கள் யார் கையிலே தீர்வை அல்லது வரி வாங்குகிறார்கள்? தங்கள் பிள்ளைகள் கையிலோ, அந்நியர் கையிலோ, இது உனக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது என்றார்.

௨௬ அந்நியர் கையில் வாங்குகிறார்கள் என்று பேதுரு சொன்னான்; அதற்கு இயேசுவானவர், அப்படியானால் பிள்ளைகள் செலுத்தவேண்டுவதில்லையே.

௨௭ ஆனாலும் நாம் அவர்களுக்கு விசனம் வரப்பண்ணாதபடிக்கு நீ கடலிடத்துக்குப் போய், தூண்டிலைப்போட்டு, முதலாவது எழும்புகிற மீனை எடுத்து, அதின் வாயைத் திறந்துபார்; அதிலே ஒரு † வெள்ளிக்காசைக் காண்பாய், அதை எடுத்து வந்து எனக்காகவும் உனக்காகவும் அவர்களுக்குக் கொடு என்றார்.

௰௮. அதிகாரம்.

௧. கிறிஸ்து தமமுடைய சீஷர்கள் தாழ்மையுள்ளவர்களாயும், கெடுதி செய்யாதவர்களாயும் இருக்கவும், ௭ இடறல்களை விலக்கிச் சிறியவர்களை அசட்டை பண்ணாமல் இருக்கவும் எச்சரித்து, ௰௫. சகோதரர் நமக்குத் தப்பிதஞ்செய்தால் அவர்களுக்கு இன்னதைச் செய்யவேண்டுமென்றும், ௨௧ இத்தனைதரம் அவர்களை மன்னிக்கவேண்டுமென்றும் போதித்து, ௨௩ ஊழியக்காரரிடத்தில் கணக்குவாங்கி, ௩௨ தன தோழன்மேல் இரக்கத்தைப் பாராட்டாதவனுக்குத் தண்டனைசெய்த இராசாவினுடைய உவமையினாலே அதை விஸ்தரித்தது

௧ அக்காலத்திலே சீஷர்கள் இயேசுவினிடத்திற்கு வந்து, பரலோக இராச்சியத்திலே எவன் பெரியவனாய் இருப்பான் என்றார்கள்.

௨ அப்பொழுது இயேசுவானவர் ஒரு பிள்ளையைத் தம்மிடத்தில் அழைத்து, அதை அவர்களுக்குள்ளே நிறுத்திச் சொன்னதாவது:

௩ நீங்கள் மனந்திரும்பிப் [3]பிள்ளைகளைப்போல் ஆகாவிட்டால், பரலோக இராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கமாட்டீர்கள் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௪ [4]ஆகையால் இந்தப் பிள்ளையைப்போலத் தன்னைத் தாழ்த்துகிறவனே, பரலோக இராச்சியத்தில் பெரியவனாய் இருப்பான்.

௫ [5]அல்லாமலும் இப்படிப்பட்ட ஒரு பிள்ளையை என் நாமத்தினாலே ஏற்றுக்கொள்ளுகிறவன் என்னை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறான்.

௬ [6]என்மேல் விசுவாசமாயிருக்கிற இந்தச் சிறியரில் ஒருவன் குற்றம செய்வதற்குக் காரணமானவன் எவனோ, அவனுடைய கழுத்தில் ஏந்திரக்கல்லைக் கட்டி, அவனைச்சமுத்திரத்துக்குள்ளே அமிழ்த்தினால் அவனுக்கு நலமாய் இருக்கும்.

௭ ஐயோ! கெடுத்தலினிமித்தம் உலகத்திற்கு வேதனைவரும்; [7]கெடுத்தல் அவசியமாய்வரவேண்டும்; [8]ஆனாலும் ஐயோ! கெடுத்தலைச் செய்கிறவனுக்கு வேதனைவரும்.

௮ [9]ஆதலால் உன் கையாவது உன் காலாவது உன்னைக் கெடுக்கிறதற்கு ஏதுவானால், அவைகளைத் தறித்து, எறிந்துபோடு; நீ இரண்டு கையை அல்லது இரண்டு காலை உடையவனாய் நித்திய அக்கினியிலே தள்ளப்படுவதிலும், சப்பாணியாய் அல்லது ஊனனாய் (நித்திய) சீவனுள்ள இடத்தில் பிரவேசிக்கிறதே உனக்கு நன்மையாய் இருக்கும்.

௯ மேலும் உன்னுடைய கண் உன்னைக் கெடுக்கிறதற்கு ஏதுவானால், அதைப் பிடுங்கி எறிந்துபோடு; நீ இரண்டு கண்ணை உ

கி. பி. ௩௰௨.

1 மாற். ௯ ௩௩.

* மூலத்திலேதிராகுமா என்ற பேர்பெற்றுப் பத்து அணா விலையுள்ளதாயிருக்கும். ௨ மோ. ௩௰. ௰௩ ௩௮. ௨௬. காண்க,

† Stater, ஒன்றேகால் ரூபாய பெறத்தக்க வெள்ளி.

2 மாற். ௯. ௩௪. லூக் ௯ ௪௬. ௨௨ ௨௪.

3 சங் ௱௩௧ ௨. மத். ௰௯. ௰௪. மாற். ௰. ௰௪ லூக் ௰௮ ௰௬ ௧ கொரி. ௰௪. ௨௰.௧பே ௨.௩

4 மத். ௨௰. ௨௭ ௨௩ ௰௧

5 மத். ௰ ௪௨. லூக். ௯. ௪௮

6 மாற். ௯. ௪௨. லூக். ௰௭. ௨

7 லூக் ௰௭. ௧ ௧ கொரி. ௰௧ ௰௯.

8 மத். ௨௬. ௨௪.

9 மத். ௫ ௨௯, ௩௰ மாற் ௯ ௪௩, ௪௫.

டையவனாய் எரிநரகத்திலே தள்ளப்படுவதிலும், ஒற்றைக்கண்ணனாய் (நித்திய) ஜீவனுள்ள இடத்தில் பிரவேசிக்கிறதே உனக்கு நன்மையாயிருக்கும்.

௰ ¶ இந்தச் சிறியரில் ஒருவனையும் அசட்டைபண்ணாதபடிக்குப் பாருங்கள்; என்னத்தினால் என்றால், [1]அவர்களுக்கு ஏற்ற தேவதூதர்கள் பரமண்டலங்களிலே [2]என் பரமபிதாவினுடைய சமுகத்தை எப்பொழுதும் தரிசிக்கிறார்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௧ [3]அல்லாமலும் மனிதனுடைய குமாரன் கெட்டுப்போனதை இரட்சிக்க வந்தான்.

௰௨ [4]உங்களுக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது? ஒரு மனிதனுக்கு உண்டாயிருக்கிற நூறு ஆடுகளில் ஒன்று சிதறிப்போனால், அவன் தொண்ணூற்றொன்பது ஆடுகளையும் மலைகளில் விட்டுப்போய், சிதறிப்போனதைத் தேடுவானல்லவோ?

௰௩ இது உங்களுக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது? அவன் அதைக் கண்டுபிடித்தால், சிதறிபோகாத தொண்ணூற்றொன்பதிலும் அதைக்குறித்து அதிகமாய்ச் சந்தோஷப்படுவான் என்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௪ அந்தப்படி இந்தச் சிறியரில் ஒருவனாகிலும் கெட்டுப்போகும்படிக்குப் பரமண்டலங்களில் இருக்கிற உங்கள் பிதாவுக்குச் சித்தமில்லை.

௰௫ ¶ [5]உன் சகோதரன் உனக்கு விரோதமாய்க் குற்றம் செய்தால், நீ போய் அவனோடே மாத்திரம் இருந்து, அவனைக் கடிந்துகொள்; [6]அவன் உனக்குச் செவிகொடுத்தால், ஆதாயமாக அவனைப் பெற்றுக்கொள்வாய்.

௰௬ [7]அவன் செவிகொடாமல் இருந்தால், சங்கதிகள் எல்லாம் இரண்டு மூன்று சாட்சிகளுடைய வாக்கினால் நிலைவரப்படும்படிக்கு நீ இரண்டொருவனைக் கூட்டிப்போ.

௰௭ அவன் அவர்களுக்கும் கீழ்ப்படியாதிருந்தால், நீ அதைச் சபைக்கு அறிவிக்கவேண்டும்; [8]அவன் சபையையும் அசட்டைபண்ணினால், நீ அவனை அஞ்ஞானியைப்போலவும் ஆயக்காரனைப்போலவும் எண்ணுவாயாக.

௰௮ [9]பூமியிலே நீங்கள் எவைகளைக் கட்டுவீர்களோ, அவைகள் பரலோகத்திலே கட்டப்பட்டிருக்கும்; பூமியிலே எவைகளை அவிழ்ப்பீர்களோ, அவைகள் பரலோகத்திலே அவிழ்க்கப்பட்டிருக்கும் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச சொல்லுகிறேன்.

௰௯ அல்லாமலும் பூமியிலே எந்தக் காரியத்தைக்குறித்தும் உங்களில் [10]இரண்டுபேர் வேண்டிக்கொள்ள ஒருமைப்பட்டால், அது பரமண்டலங்களில் இருக்கிற [11]என் பிதாவினால் அவர்களுக்கு உண்டாகும் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௰ என்னத்தினால் என்றால், இரண்டுபேராவது மூன்று பேராவது என்னுடைய நாமத்திலே எங்கே கூடிவந்திருக்கிறார்களோ, அங்கே அவர்களுக்குள்ளே இருக்கிறேன் என்றார்.

௨௧ ¶ அப்பொழுது பேதுரு அவரிடத்தில் வந்து, ஆண்டவரே, என் சகோதரன் எனக்கு விரோதம் செய்தால், அவனுக்கு நான் எத்தனைதரம் மன்னிக்கவேண்டும்; [12]ஏழுதரமட்டுமோ என்றான்.

௨௨ இயேசுவானவர் அவனுக்குச் சொன்னது: ஏழுதரமட்டும் அல்ல, [13]ஏழெழுபதுதரம் என்று உனக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௩ எப்படியெனில், பரலோக இராச்சியம் தன் ஊழியக்காரருடனே கணக்குப்பார்க்கச் சித்தமான

இ. பி. ௯௨.

1 சங் ௩௪. ௭. சக ௰௩. ௭ எபி ௧ ௰௪
2 எஸ. ௧ ௰௪. லூக் ௧ ௰௯.
3 லூக் ௯ ௫௬ ௰௯ ௰ யோவா ௩ ௰௭ ௰௨ ௪௭.
4 லூக் ௰௫. ௪
5 லேவி ௰௯. ௰௭. லூக் ௰௭ ௩
6 யாக் ௫ ௨௰ ௧ பேது ௩ ௨
7 உபா ௰௭ ௬ ௰௯ ௰௫ யோவா ௮ ௰௭. ௨ கொரி. ௰௩ ௧ எபி ௰ ௨௮.
8 உரோ ௰௬ ௰௭ ௧ கொரி. ௫ ௯ ௨ தெச ௩ ௬, ௰௪ ௨ யோ. ௰
9 மத் ௰௬. ௰௯. யோவா. ௨௰ ௨௩ ௧ கொரி ௫. ௪, ௫
10 மத் ௫ ௨௪.
11 ௧ யோ ௩ ௨௨ ௫ ௰௪
12 லூக் ௰௭ ௪
13 மத் ௬ ௰௪ மாற் ௰௧ ௨௫. கொலோ ௩ ௰௩

இராசனுக்கு ஒப்பாய் இருக்கின்
றது.
௨௪ அவன் கணக்குப்பார்க்கத்
தொடங்கினபொழுது, பதினாயி
ரம் *தாலந்து கடன் பட்டவனை
அவனுக்கு முன்பாகக் கொண்டு
வந்தார்கள்.
௨௫ அவன் கடனைத் தீர்க்கத்
திராணியில்லாதபடியால், ஆண்ட
வன் அவனையும் அவனுடைய
மனைவியையும் பிள்ளைகளையும் அ
வனுக்கு உண்டான யாவையும்
[1]விற்று, கடனைத் தீர்க்கக் கட்ட
ளையிட்டான்.
௨௬ அப்பொழுது அந்த ஊ
ழியக்காரன் விழுந்து வணங்கி,
ஆண்டவனே, எல்லாவற்றையும்
உமக்குக் கொடுத்துத் தீர்க்கிறேன்;
நீர எனக்கு இரங்கிப் பொறுக்க
வேண்டும் என்று †வேண்டிக்
கொண்டான்.
௨௭ அந்தப்படி ஆண்டவன்
அந்த ஊழியக்காரனுக்கு இரங்கி,
அவனை விடுதலைபண்ணி, கடனை
யும் அவனுக்கு மன்னித்தான்.
௨௮ பின்பு அந்த ஊழியக்
காரன் புறப்பட்டுப்போகையில்,
தன்னோடேகூட வேலைசெய்து
தனக்கு ‡நூறு தேனாரியபணம்
கடன்பட்டிருந்த ஒருவனைக் கண்
டு, அவனைப் பிடித்துத் தொண்
டையை நெரித்து, நீ பட்ட கட
னை எனக்குக் கொடுத்துத் தீர் என்
றான்.
௨௯ உடனே அந்த ஊழியக்
காரன் அவனுடைய கால்களின்
அருகே விழுந்து, எல்லாவற்றை
யும் உனக்குக் கொடுத்துத் தீர்க்கி
றேன்; எனக்கு இரங்கிப் பொறுக்
கவேண்டும் என்றுவேண்டிக்கொ
ண்டான்.
௩௰ ஆனாலும் அவன் மனதில்
லாமல் போய், அவன் பட்ட கட
னைத் தீர்க்குமளவும், அவனைக் கா
வலில் போடுவித்தான்.
௩௧ அந்த நடக்கைகளை மற்ற
ஊழியக்காரர் கண்டு, மிகுந்த துக்
கமடைந்து, ஆண்டவனிடத்துக்
குப் போய், நடந்த எல்லாவற்றை
யும் அவனுக்கு அறிவித்தார்கள்.
௩௨ அப்பொழுது ஆண்டவன்
அவனை அழைப்பித்து அவனை
நோக்கி, பொல்லாத ஊழியக்கா
ரனே, நீ என்னை வேண்டிக்கொ
ண்டபடியினாலே, நான் அந்தக்
கடன் யாவையும் உனக்கு மன்
னித்தேனே.
௩௩ நான் உனக்கு இரங்கின
துபோல, நீயும் உன்னோடேகூட
ஊழியம் செய்கிறவனுக்கு இர
ங்க வேண்டுமெல்லவோ என்று
சொல்லி,
௩௪ கோபம் அடைந்து, அவன்
பட்ட கடன் யாவையும் தனக்குக்
கொடுத்துத் தீர்க்குமளவும், அவ
னை உபாதிக்கிறவர்களுக்கு ஒப்
புக்கொடுத்தான்.
௩௫ [2]அவனவன் தன் சகோத
ரன் செய்த தப்பிதங்களை நீங்கள்
மனப் பூருவமாய் மன்னியாமல்
போனால், இப்படிப்போல உங்
கள் பரமபிதா உங்களுக்கும் செய்
வார் என்றார்.

௰௯. அதிகாரம்.

௧. இறிவது வியாதிஸ்தரைக் குணமாக்கி, ௩ பெண்
சாதியைத் தள்ளிப்போடுவதைக்குறித்துப பரிசே
யருக்கு உத்தரவுசொல்லி, ௰. விவாகம வேண்
டிய காலத்தைக் காண்பித்து, ௰௩. சிறுபிள்ளைகளை
ஏற்றுக்கொண்டு, ௰௬ ஒரு வாலிபனுக்கு நித்
திய சீவனை அடையும் வழியையும், ௨௰. உத்தம
சற்குணனாயிருக்கும விதத்தையும் படிப்பித்து,
௨௩ ஐசுவரியவான்கள பராபரனுடைய இராச்சி
யத்துக்குள பிரவேசிக்கிறது அரிதென்று சீஷர்
களுக்குச்சொல்லி, ௨௭ தம்மைப பின்பற்றும்
படிக்கு எதையும் வெறுக்கிறவர்களுக்குப பலன்
உண்டாகுமென்று வாக்குத்தத்தம் பண்ணினது.

மேற்சொல்லிய உபதேசங்களை
[3]இயேசுவானவர் சொல்லி முடித்
த பின்பு, அவர் கலிலேயா நாட்
டை விட்டு யோர்தானுக்கு அரு
கே இருக்கிற யூதேயா நாட்டின்
எல்லைகளுக்குப் போனார்.
௨ [4]அநேக சனங்கள் அவர் பின்
சென்றார்கள்; அவ்விடத்திலே அ
வர்களிலுள்ள (பிணியாளிகளை)
அவர் குணமாக்கினார்.

கி. பி. ௩௩.

* ஒரு தாலந்து (எாகிம்) ஒவன்ஸ் வெளளி; ஒரு ஒனன்ஸ் இரண்டரை ரூபாய விழுக்காடு (௲அா௭கி) ரூபாயம்,

1 ௨ இரா ௪, க. நெகே. ௫. அ.

† அல்லது பணிந்து கொண்டான்.

‡ உரோமருடைய வெள்ளிக்காசு அரைக்கால் ஒனன்ஸாம்; ஒரு ஒனன்ஸ இரண்டரை ரூபாய விழுக்காடு, ஒரு வெள்ளிக்காசு ஐந்து அணு இரண்டு பைசா வாகும் மத ௨௰ ௨.

2 வாக் ௨௧ ௰௩ மத் ௬ ௰௨, மாற். ௰௧ ௨௬, யாக் ௨ ௰௩

3 மாற். ௰ க யோவா ௰, ௪௰

4 மத். ௰௨, ௰௫.

௩. ¶ அப்பொழுது சில பரிசேயர் அவரைச் சோதிக்கும்படிக்கு அவரிடத்தில் வந்து, புருஷனானவன் தன் மனைவியை எந்த நிமித்தமானாலும் தள்ளிவிடலாமா என்று கேட்டார்கள்.

௪ அதற்கு அவர் சொன்னது: [1] ஆதியிலே சிருஷ்டிகர் மனிதரை உண்டாக்கினபொழுது, ஒரு ஆணையும் ஒரு பெண்ணையும் உண்டாக்கினார் என்கிறதையும்,

௫ [2] இதின் நிமித்தம் ஒருவன் தகப்பனையும் தாயையும் விட்டுத் தன் மனைவியுடனே இசைந்திருப்பான், [3] அவ்விருவரும் ஒரே சரீரத்தைப்போல் இருப்பார்கள் என்று அவர் சொன்னதையும் நீங்கள் வாசிக்கவில்லையோ?

௬ அப்படியிருக்கிறபடியினாலே அவர்கள் இருவராய் இராமல், ஒரே சரீரத்தைப்போல் இருக்கிறார்கள்; ஆதலால் பராபரன் இணைத்ததை மனிதர் பிரிக்கக்கூடாது என்றார்.

௭ ¶ அவர்கள் சொன்னது: அப்படியானால், [4] தள்ளுதலின் சீட்டைக் கொடுத்து, அவளைத் தள்ளிவிடும்படிக்கு மோசே என்பவர் ஏன் கட்டளையிட்டார் என்றார்கள்.

௮ அதற்கு அவர் சொன்னது: உங்கள் இருதயம் கடினமானபடியால், நீங்கள் உங்கள் மனைவிகளைத் தள்ளிவிடும்படிக்கு மோசே உங்களுக்கு இடங்கொடுத்தார்; ஆதிமுதலோ அப்படியிருந்ததில்லை.

௯ [5] ஆகையால் எவனானாலும் வேசிமார்க்கமாய் நடவாமலிருக்கிற மனைவியைத் தள்ளிவிட்டு, வேறொருத்தியை விவாகம் பண்ணினால், அவன் விபசாரம்பண்ணுகிறான்; தள்ளிவிடப்பட்டவளை விவாகம் பண்ணுகிறவனும் விபசாரம் பண்ணுகிறான் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௰ ¶ அவருடைய சீஷர்கள் அவருடனே சொன்னது: [6] விவாகம் பண்ணின புருஷனுடைய காரியம் இப்படியானால், விவாகம் பண்ணுகிறது நன்மையல்ல என்றார்கள்.

௰௧ அதற்கு அவர் சொன்னதாவது: [7] கிராணி பெற்றவர்களே அன்றி, மற்ற எவர்களானாலும் (நீங்கள் சொன்ன) வசனத்தின்படி செய்யமாட்டார்கள்.

௰௨ அண்ணகர்கள் உண்டு; சிலர் அப்படிப்பட்டவர்களாய்ப் பிறந்தார்கள், சிலர் மற்ற மனிதர்களாலே அண்ணகர்களாக்கப்பட்டார்கள், [8] சிலர் பரலோக இராச்சியத்துக்காகத் தங்களை அண்ணகர்களாக்கினார்கள்; அப்படிப் பற்றிக்கொள்ளத் திராணியுள்ளவன் எவனோ, அவன் அப்படிப் பற்றிக்கொள்ளக் கடவன் எனறார்.

௰௩ ¶ [9] அப்பொழுது அவர் பிள்ளைகளின்மேல் கைகளை வைத்து, அவர்களுக்காகச் செபம்பண்ணும்படிக்கு அவரிடத்தில் கொண்டுவந்தார்கள்; அவாகளைச் சீஷர் அதட்டினார்கள்.

௰௪ இயேசுவானவர் (அதைக் கண்டு) சொன்னதாவது: பிள்ளைகள் என்னிடத்திலே வருகிறதற்குத் தடைபண்ணாமல் இடங்கொடுங்கள்; [10] பரலோக இராச்சியம் அப்படிப்பட்டவர்களுடையதாய் இருக்கின்றதே என்று சொல்லி,

௰௫ அவைகள்மேல் கைகளை வைத்து, பின்பு அவ்விடம் விட்டுப் புறப்பட்டுப் போனார்.

௰௬ ¶ [11] அப்பொழுது ஒருவன் வந்து அவரை நோக்கி, நல்லபோதகரே, [12] நித்திய சீவனை அடையும்படிக்கு நான் எந்த நன்மையைச் செய்யவேண்டும் என்றான்.

௰௭ அவனுடனே அவர் சொன்னது: நீ என்னை நல்லவன் என்று ஏன் சொல்லுகிறாய்? பராபரனாகிய ஒருவரேதவிர நல்லவன் ஒருவனும் இல்லையே; நீ சீவனில்

இ. பி. ௬௰.

1 க மோ க.உ௭: ௩. உ. மல்௩. உ.௰௫.
2 க மோ உ.உ௪. மாற். ௰ ௩-௯. எபே. ௫. ௩௩.
மாற் ௰.௭.
3 க கொரி. ௬. ௰௬. ௭ உ.
4 ௫ மோ உ௪.க மத் ௫.௩௧
5 மத். ௫. ௩உ. மாற். ௰ ௰௧ லூக் ௰௬. ௰௮. க கொரி ௭. ௰, ௰௧.
6 வாக் உ௧.௰௬
7 க கொரி ௭.உ, ௭,௯.௰௭.
8 க கொரி. ௭ ௩உ,௩௪: ௯ ௫, ௰௫
9 மாற். ௰. ௰௩. லூக் ௰௮. ௰௫.
10 மத் ௰௮.௩.
11 மாற். ௰. ௰௭. லூக். ௰௮.௰௮.
12 லூக்.௰ உ௫.

பிரவேசிக்க விரும்பினால் கற்ப
னைகளைக் கைக்கொள் என்றார்.
௰௮ அவைகள் எவைகளென்று
அவன் கேட்டான்; அதற்கு இ
யேசுவானவர் சொன்னது: [1]கொ
லை செய்யாதிருப்பாயாக; விபசா
ரம் பண்ணாதிருப்பாயாக; களவு
செய்யாதிருப்பாயாக; பொய்ச்
சாட்சி சொல்லாதிருப்பாயாக;
௰௯ [2]உன் தகப்பனையும் தாயை
யும் கனம்பண்ணுவாயாக; [3]உன்
னைப்போலப் பிறனில் அன்புகூர்
வாயாக என்பவைகளே என்றார்.
௨௰ அந்த வாலிபன் சொன்ன
து: இவைகளெல்லாம் நான் சிறு
வயதுமுதல் கைக்கொண்டிருக்கி
றேன்; நான் இன்னம் செய்ய
வேண்டுவது என்னவென்றான்.
௨௧ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: நீ பூரண சற்குணனாயிருக்க
விரும்பினால், நீ போய் [4]உனக்கு
உண்டாயிருக்கிறவைகளை விற்
றுப் பரலோகத்திலே உனக்குப்
பொக்கிஷம் உண்டாயிருக்கும்ப
டிக்குத் தரித்திரருக்குக் கொடுத்து,
பின்பு வந்து என்பின்னே செல்லு
என்றார்.
௨௨ வாலிபன் இந்த வசனத்
தைக் கேட்டு, மிகுந்த ஆஸ்திகளை
உடையவனானபடியினாலே, துக்
கத்தோடே போய்விட்டான்.
௨௩ ¶ அப்பொழுது இயேசுவா
னவர் தம்முடைய சீஷரை நோக்
கி, [5]ஐசுவரியமுள்ளவன் பரலோக
இராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கிறது
அரிதாயிருக்கின்றதென்று மெய்
யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லு
கிறேன்.
௨௪ அல்லாமலும் ஐசுவரிய
வான் பராபரனுடைய இராச்சி
யத்தில் பிரவேசிக்கிறதைப் பார்க்
கிலும், ஓர் ஒட்டகம் ஊசியின்
காதிலே நுழைகிறதே எளிதாய்
இருக்கின்றதென்று உங்களுக்குச்
சொல்லுகிறேன் என்றார்.
௨௫ அவருடைய சீஷர்கள் அ
தைக் கேட்டு; மிகவும் பிரமித்து,
அப்படியானால் இரட்சிக்கப்படு
கிறவர்கள் ஆர் என்றார்கள்.
௨௬ இயேசுவானவர் அவர்க
ளைப் பார்த்துச் சொன்னதாவது:
மனிதரால் இது கூடாத காரியந்
தான், [6]பராபரனோ எந்தக்காரி
யத்தையும் செய்ய வல்லவர் என்
றார்.
௨௭ ¶ [7]அப்பொழுது பேதுரு
அவருடனே சொன்னதாவது: [8]இ
தோ, நாங்கள் எல்லாவற்றையும்
விட்டு உம்மைப் பின்பற்றிவந்
தோம், அதற்காக எங்களுக்கு
என்ன பலன் வரும் என்றான்.
௨௮ இயேசுவானவர் சொன்
னது: (சகலமும்) புதிதாக்கப்படும்
காலத்திலே, மனிதனுடைய குமா
ரன் தனது மகிமையுள்ள பத்திரா
சனத்தில் வீற்றிருக்கும்பொழுது,
என்னைப் பின்பற்றி வந்த நீங்க
ளும் [9]இஸ்ரவேலராகிய பன்னி
ரண்டு கோத்திரங்களுக்கு நியா
யத்தீர்ப்புக்கொடுக்கிறவர்களாகப்
பன்னிரண்டு பத்திராசனங்களில்
இருப்பீர்களென்று மெய்யாகவே
உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.
௨௯ [10]அல்லாமலும் என் நாமத்
தின் நிமித்தம் வீட்டையாகிலும்,
சகோதரரையாகிலும், சகோதரிக
ளையாகிலும், தகப்பனையாகிலும்,
தாயையாகிலும், மனைவியையா
கிலும், பிள்ளைகளையாகிலும், நி
லங்களையாகிலும் விட்டவன் எவ
னோ, அவன் நூறத்தனையாய்ப்
பலன் அடைந்து, நித்திய சீவனை
யும் சுதந்தரித்துக்கொள்வான்.
௩௰ [11]ஆகிலும் முந்தினோராகிய
அநேகர் பிந்தினோராய் இருப்
பார்கள், பிந்தினோராகிய (அநே
கர்) முந்தினோராய் இருப்பார்கள்.

௨௰. அதிகாரம்.

௧. இறிஸ்து திராட்சத் தோட்டத்தில் வேலைசெய்கிறவர்களின் உவமையினால் பராபரன் ஒருவனுக்கும் கடனாளியல்ல என்று காண்பித்து, ௰௭. தமமுடைய பாடுகளை முன்னறிவித்து, ௨௰. செபேதேயுவின் பிள்ளைகளின் தாயாருக்கு அருளிச்

இ. பி. கூ.

1 உ மோ. உ௰. ௰௩-௰௭ ௫ மோ ௫ ௰௭-௨௧.
2 மத் ௰௫. ௪.
3 ௩ மோ ௰௯. ௰௮. மத். ௨௨. ௩௯. உரோ ௰௩. ௯. கலா ௫. ௰௪. யாக். ௨. ௮
4 மத். ௬ ௨௰, லூக் ௰௨. ௩௩ ௰௬ ௯, அப ௨. ௪௫: ௪. ௩௪, ௩௫ ௧ தீமோ. ௬. ௰௮, ௰௯
5 மத். ௰௩ ௨௨. மாற். ௰. ௨௪. ௧ கொரி ௧. ௨௬. ௧ தீமோ. ௬ ௯, ௰
6 ௧ மோ ௰௮ ௰௪. யோபு ௪௨. ௨ எரே. ௩௨ ௰௭ சகரி. ௮. ௬. லூக். ௧. ௩௭ ௰௮ ௨௭
7 மாற். ௰. ௨௮. லூக். ௰௮. ௨௮
8 ௫ மோ ௩௩. ௯. மத். ௪ ௨௰ லூக் ௫ ௰௧.
9 மத் ௨௰. ௨௧ லூக். ௨௨. ௨௮-௩௰. ௧ கொரி. ௬. ௨, ௩. வெளி ௨. ௨௬.
10 மாற். ௰ ௨௯, ௩௰. லூக். ௰௮ ௨௯, ௩௰.
11 மத். ௨௰ ௰௬. ௨௧. ௩௧, ௩௨. மாற் ௰ ௩௧ லூக். ௰௩. ௩௰.

செய்த உத்தரவினால் தம்முடைய சீஷர்களை மனத்தாழ்மையாய் இருக்கப் படிப்பித்தது, ௨௯. இரண்டு குருடருக்குப் பார்வையைக் கொடுத்தது.

கி. பி. ௩௩.

௧ அது எப்படியெனில், பரலோக இராச்சியத்தின் (ஆளுகை) ஒரு வீட்டெசமானுடைய (நடக்கைக்கு) ஒப்பாயிருக்கின்றது; அவன் தன் திராட்சத்தோட்டத்திலே வேலைசெய்யக் கூலிக்காரரை அழைத்துக்கொண்டு வரும்படிக்கு,

௨ அதிகாலையிலே புறப்பட்டு, சில கூலிக்காரரைக் கண்டு, நாளொன்றுக்கு ஒரு *பணம் கூலி தீர்மானம்பண்ணி, அவர்களைத் தன் திராட்சத் தோட்டத்திற்கு அனுப்பிவந்தான்.

௩ மூன்றும் மணிவேளையிலேயும் அவன் புறப்பட்டு, கடைத்தெருவிலே வீணராய் நிற்கிற வேறு சிலரைக் கண்டு,

௪ நீங்களும் திராட்சத் தோட்டத்தில் போங்கள், நியாயமானபடி உங்களுக்குக் கூலி தருவேன் என்று அவர்களுக்குச் சொன்னான்; அவர்கள் போனார்கள்.

௫ ஆறும் ஒன்பதாம் மணிவேளைகளிலே அவன் திரும்பப் புறப்பட்டு அப்படிப்போலச் செய்தான்.

௬ பின்பு பதினோராம் மணிவேளையிலே அவன் புறப்பட்டு, வீணராய் நிற்கிற வேறே சிலரைக் கண்டு, பகல் முழுவதும் நீங்கள் இங்கே என் வீணராய் நிற்கிறீர்கள் என்று கேட்டான்.

௭ அவர்கள் ஒருவரும் எங்களை வேலைகொள்ளவில்லை என்றார்கள்; அவன் சொன்னது: நீங்களும் திராட்சத்தோட்டத்திற்குப் போங்கள், நியாயமானபடி கூலியை வாங்கிக்கொள்வீர்கள் என்றான்.

௮ அஸ்தமனமானபொழுது, திராட்சத்தோட்டத்திற்கு எசமானானவன் தன் காரியக்காரனுடனே சொன்னது: நீ கூலிக்காரரை அழைத்து, பின்பு வந்தவர்களைத் தொடங்கி முன்பு வந்தவர்கள் வரைக்கும் கூலியைக்கொடு என்றான்.

௯ அந்தப்படி பதினோராம் மணிவேளையில் வேலைகொள்ளப்பட்டவர்கள் வந்து, ஆளுக்கு ஒவ்வொரு பணமாகப் பணத்தைவாங்கிக்கொண்டார்கள்.

௰ காலையில் வேலைக்கு வந்தவர்களும் சேர்ந்து, தங்களுக்கு அதிக கூலி வருமென்று எண்ணினார்கள்; அவர்களும் ஆளுக்கு ஒவ்வொரு பணமாகப் பணத்தை வாங்கினார்கள்.

௧௧ அதை வாங்குகிறபொழுது, அவர்கள் வீட்டெசமானை நோக்கி,

௧௨ பின்னே வந்த இவர்கள் ஒரு மணிநேரமாத்திரம் வேலைசெய்தார்கள்; இவர்களைப பகலின்பாரத்தையும் வெயிலையும் சுமந்த எங்களுக்குச் சமனாக்கினீர் என்று மொறுமொறுத்தார்கள்.

௧௩ அவர்களில் ஒருவனுக்கு மாறுத்தரமாக அவன் சொன்னதாவது: சிநேகிதனே, நான் உனக்கு அநியாயம் செய்யவில்லை; நீ ஒரு பணம் கூலிக்காக என்னோடே சம்மதிக்கவில்லையோ?

௧௪ உன்னுடையதை நீ வாங்கிக்கொண்டு போ, நான் உனக்குக் கொடுத்ததுபோல, பின்னே வந்த இவனுக்கும் கொடுக்க மனதாயிருக்கிறேன்.

௧௫ [1]என்னுடையதை நான் என் இஷ்டப்படியே செய்யக்கூடாதா? [2]நான் தயவாயிருக்கிறபடியினாலேயோ நீ வன்கண்ணனாய் இருக்கிறாய் என்றான்.

௧௬ [3]இவ்விதமாய், பிந்தினோர் முந்தினோராய் இருப்பார்கள்; [4]முந்தினோர் பிந்தினோராய் இருப்பார்கள்; மேலும் அழைக்கப்பட்டவர்கள் அநேகர், தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களோ சிலர் மாத்திரம் இருக்கிறார்கள் என்றார்.

* உரோமருடைய பணம் அரைக்கால் ஒளனஸாம், ஒரு ஒளன்ஸ இரண்டரை ரூபாய விழுக்காடு ஒரு பணம ஐந்து அணா இரண்டு பைசாவாம. ௰௮ ௨௮. காண்க

1 உரோ. ௯ ௨௧

2 உபா. ௰௫ ௯. நீதி. ௨௩ ௬. மத். ௬ ௨௩.

3 மத். ௰௯ ௩௰.

4 மத். ௨௨ ௰௪.

௰௭ ¶ [1]இயேசுவானவர் எருச
லேம் பட்டணத்திற்குப் பிரயா
ணமாய்ப் போகிறபொழுது, வழி
யிலே அவர் பன்னிரண்டு சீஷரை
மாத்திரம் அழைத்து அவர்களுட
னே சொன்னது:
௰௮ இதோ எருசலேமுக்குப்
போகிறோம், [2]அங்கே மனிதனு
டைய குமாரன் பிரதான ஆசாரிய
ருக்கும் வேதபாரகருக்கும் ஒபபுக்
கொடுக்கப்படுவான்; அவர்கள்
அவனை மரணத்திற்கு உள்ளாக்
கும்படி தீர்ப்புக் கொடுத்து,
௰௯ [3]அவனைப் பரியாசம் பண்
ணவும், வாரினால் அடிக்கவும்,
சிலுவைமரத்தில் அறையவும், பு
றத்தேசத்தாருக்கு ஒப்புக்கொடுப
பார்கள்; பின்பு மூன்றும் நாளி
லே அவன் உயிரோடே எழுந்
திருபபான் என்றார்.
௨௰ ¶ [4]அக்காலத்திலே செபே
தேயுவின் குமாருடைய தாய்
தன் குமாரரோடுங்கூட அவரிடத்
தில் வந்து, [5]சாஷ்டாங்கமாய் வ
ணங்கி, ஒரு விண்ணப்பம் பண்
ண விரும்பினாள்..
௨௧ அவர், உனக்கு என்ன
வேண்டும் என்றார்; அவள் அவரு
டனே சொன்னதாவது: நீர் இராச்
சிய பரிபாலனம் [6]செய்யும்பொ
ழுது என் குமாரராகிய இவ்விரண்
டுபேரில் ஒருவன் உமது வலது
பாரிசமாகவும் ஒருவன் உம்மு
டைய இடதுபாரிசமாகவும் இருக்
கும்படி செய்யவேண்டும் என்
றாள்.
௨௨ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: நீங்கள் கேட்டது
உங்களுக்குத்தானே தெரியவில்
லை; [7]நான் குடிக்கும் பாத்திரத்
தில் நீங்கள் குடிபபீர்களா? [8]நான்
பெற்றுக்கொள்ளும் ஸ்நானத்தை
நீங்கள் பெற்றுக்கொள்வீர்களா
என்றார்; அவர்கள் அப்படியே
செய்வோம் என்றார்கள்.
௨௩ அப்பொழுது அவர் சொ
ன்னது: [9]என் பாத்திரத்தில் குடிப
பீர்கள், நான் பெற்றுக்கொள்ளும்
ஸ்நானத்தையும் பெற்றுக்கொள்
வீர்கள், அது மெய்தான்; [10]ஆனா
லும் என் பிதாவினாலே எவர்கள்
குறிக்கப்பட்டிருக்கிறார்களோ அ
வர்களுக்கேயன்றி (மற்றொருவ
ருக்கும்) என் வலது பாரிசத்திலே
யும் என் இடது பாரிசத்திலேயும்
உளுக்காந்திருக்கிற (கனத்தை)
நான் கொடுக்கக்கூடாது என்றார்.
௨௪ ¶ [11]மற்றப் பத்துப்பேரும்
(அந்தச் சங்கதியைக்) கேட்டு,
அந்தச் சகோதரர் இருவரைக்குறி
த்து விசனபபட்டார்கள்.
௨௫ அபபொழுது இயேசுவான
வர் அவர்களை அழைத்துச் சொன்
னதாவது: உலகத்தாருக்குள்ளே
பிரபுக்கள் குடிகளை (இறுமாப
பாய்) ஆளுகிறார்கள்; அல்லாம
லும் பெரியோர்கள் அவர்கள்மேல்
(கண்டிப்பான) அதிகாரத்தைச்
செலுத்துகிறார்கள் என்று நீங்கள்
அறிந்திருக்கிறீர்கள்.
௨௬ [12]உங்களுக்குள்ளே அப்ப
டி இருக்கக்கூடாது; [13]உஙகளில்
எவனாகிலும் பெரியவனாய் இருக்
கவேண்டுமென்று இருந்தால், அ
வன் உங்கள் ஊழியக்காரனாய்
இருக்கக்கடவன்.
௨௭ [14]உங்களில் எவனாகிலும்
முதலாளியாய் இருக்கவேண்டு
மென்று இருந்தால், அவன் உங்
கள் பணிவிடைக்காரனாய் இருக்
கக்கடவன்.
௨௮ [15]மனிதனுடைய குமார
னும் ஊழியம் கொள்ளும்படிக்கு
வராமல், [16]ஊழியம் செய்யும்படிக்
கும், [17]அநேகரை மீட்கும்பொரு
ளாகத் [18]தனது சீவனைத் தரும்ப
டிக்கும் வந்தானே என்றார்.
௨௯ ¶ [19]அவர்கள் எரிகோ பட்
டணத்திலிருந்துபுறப்பட்டுப்போ
கையில், அநேக சனங்கள் அவர்
பின் சென்றார்கள்.
௩௰ அப்பொழுது [20]குருடரான
இரண்டுபேர் வழி அருகே உளுக்
காந்திருந்து, இயேசுவானவர் வழி

இ. பி. ஙங.

1 மாற். ௰ ௩௨. லூக். ௰௮ ௩௧. யோவா. ௰௨ ௰௨.
2 மத். ௰௬ ௨௧
3 மத். ௨௭ ௨. மாற் ௰௫ ௧, ௰௬. லூக் ௨௩ ௧ யோவா ௰௮ ௨௮ ௩. அப ௩ ௰௩.
4 மத் ௪ ௨௧
5 மாற். ௰, ௩௫.
6 மத் ௰௯, ௨௮
7 மத் ௨௬ ௩௯, ௪௨. மாற். ௰௪. ௩௬ லூக் ௨௨. ௪௨. யோவா. ௰௮ ௰௧.
8 லூக ௰௨ ௫௰
9 அப. ௰௨ ௨. உரோ ௮ ௰௭ ௨ கொரி ௧, ௭ வெளி ௧ ௯.
10 மத் ௨௫ ௩௪
11 மாற். ௰ ௪௧ லூக் ௨௨ ௨௪, ௨௫
12 ௧ பே ௫, ௩
13 மத ௨௩ ௰௧ மாற் ௯ ௩௫. ௰ ௪௩.
14 மத் ௰௮ ௪.
15 பிலி ௨ ௭
16 லூக் ௨௨ ௨௭ யோவா ௰௩ ௫, ௰௪
17 மத் ௨௬ ௨௮ உரோ. ௫ ௰௫, ௰௯ எபி ௯ ௨௮
18 ஏசா ௫௩ ௰, ௰௧. தானி. ௯. ௨௪, ௨௬. யோவா. ௰௧. ௫௧, ௫௨ ௧ தீமோ ௨ ௬. தீத் ௨ ௰௪. ௧ பே. ௧ ௰௯.
19 மாற். ௰. ௪௬ லூக் ௰௮. ௩௫
20 மத். ௯. ௨௭

யே வருகிறார் என்று கேள்விப் பட்டு: ஆண்டவரே, தாவீதின் குமாரனே, எங்களுக்கு இரங்கும் என்று கூப்பிட்டார்கள்.

ஙக சனங்கள் (அதைக்கேட்டு) அவர்கள் பேசாமல் இருக்கும்படிக்கு அவர்களை அதட்டினார்கள்; அவர்களோ, ஆண்டவரே, தாவீதின் குமாரனே, எங்களுக்கு இரங்கும் என்று அதிகமாய்க் கூப்பிட்டார்கள்.

ஙஉ அப்பொழுது இயேசுவானவர் நின்று அவர்களை அழைத்து, நான் உங்களுக்கு என்ன செய்ய வேண்டும் என்று இருக்கிறீர்கள் என்றார்.

ஙங அவர்கள் சொன்னது: ஆண்டவரே, எங்கள் கண்களைத் திறக்க வேண்டும் என்று இருக்கிறோம் என்றார்கள்.

ஙச இயேசுவானவர் உருக்கமாய் இரங்கி, அவர்களுடைய கண்களைத் தொட்டார், உடனே அவர்கள் பார்வை அடைந்து, அவர் பின்னே சென்றார்கள்.

உக. அதிகாரம்.

க. இயேசுவானவர் ஒரு கழுதையின் மேல் ஏறி எருசலேமில் பிரவேசித்தது. கஉ. தேவாலயத்தில் இருந்த வியாபாரிகளைத் துரத்தினது. கக. அத்தி மரத்தைச் சபித்தது. உங. தமது அதிகாரத்தைக் குறித்து ஆசாரியர் முதலானவர்களுக்கு உத்தரவு சொன்னது. உஅ. இரண்டு குமாரரை உவமையாகக் காட்டியது. ஙங. எசமானுடைய ஊழியக்காரரைக் கொலைசெய்த தோட்டக்காரரை உவமையாகக் காட்டியது.

[1]அவர்கள் எருசலேம் பட்டணத்திற்குச் சமீபமாய் [2]ஒலிவமலையின் அருகே இருக்கிற பெத்துபாகே ஊருக்கு வந்தபொழுது, இயேசுவானவர் இரண்டு சீஷரை நோக்கி,

உ உங்களுக்கு எதிராயிருக்கிற அந்தக் கிராமத்திலே போங்கள், அங்கே நீங்கள் (போன) உடனே கட்டப்பட்டிருக்கிற ஒரு கழுதையையும் அதனோடேகூட ஒரு குட்டியையும் காண்பீர்கள்.

ங அவைகளின் கட்டவிழ்த்து, எனக்காகக் கொண்டுவாருங்கள்; ஒருவன் உங்களுக்கு ஏதாகிலும் சொன்னால், ஆண்டவருக்கு இவைகள் வேண்டுமென்று சொல்லுங்கள்; உடனே அவன் அவைகளை அனுப்பிவிடுவான் என்று சொல்லி அனுப்பினார்.

லூ. பி. கூக.

1 மாற். ௰௧. ௧. 2 சகரி. ௰௪. ௪. லூக். ௰௯. உக

3 எசா ௬௨. ௰௧. சகரி. ௯. ௯. யோவா. ௰உ. ௰௫

4 மாற். ௰௧ ௪

5 உ இரா. ௯ ௰௩

6 ௧ மோ ௨௩ ௪௰ யோவா ௰உ ௰௩

7 சங ௱௰௮ ௨௫, * ஓசன்னா என்பதற்கு இப்பொழுது இரட்சண்ணியத்தைச்செய்வீராக என்பது அர்த்தமாம்.

8 சங. ௱௰௮. ௨௬. மத் ௨௩ ௩௯.

9 மாற் ௰௧. ௰௫ லூக். ௰௯. ௪௫. யோவா. ௨. ௰௪.

ச (சீயோன் குமாரத்தியென்னும் எருசலேம் பட்டணமே,) [3]இதோ உன் இராசா மனத்தாழ்மை உள்ளவருமாய், நுகத்தடிக்குக் கீழ்ப்பட்ட கழுதையின் குட்டியாகிய கழுதையின்மேலே ஏறியிருக்கிறவருமாய், உன்னிடத்தில் வருகிறார் என்று சீயோன் குமாரத்தியுடனே சொல்லுங்கள் என்று,

ரு தீர்க்கதரிசியினாலே சொல்லப்பட்டது நிறைவேறும்படிக்கு அவையெல்லாம் நடந்தன.

சு [4]இயேசுவானவர் கட்டளையிட்டபடியே செய்யச் சீஷர்கள் போய்,

எ [5]கழுதையையும் அதின் குட்டியையும் கொண்டுவந்து, பின்பு தங்கள் வஸ்திரங்களை அவைகளின்மேல் போட்டு, அவரை அவைகளின்மேல் ஏற்றிப் போனார்கள்.

அ [6]திரளான சனங்களோ தங்கள் வஸ்திரங்களை வழியிலே விரித்தார்கள்; வேறுசிலர் மரங்களின் கிளைகளைத் தறித்து, வழியிலே தெளித்தார்கள்.

கூ மேலும் முன் நடப்பாரும் பின் நடப்பாருமாகிய சனங்கள், [7]தாவீதின் குமாரனுக்கு ஓசன்னா, * [8]பராபரனுடைய நாமத்தினாலே வருகிறவர் தோத்திரிக்கப்படத் தக்கவர், உன்னதமான வானங்களில் ஓசன்னா என்று ஆர்ப்பரித்தார்கள்.

ய ¶ [9]அப்படி அவர் எருசலேம் பட்டணத்தில் பிரவேசிக்கையில், பட்டணத்தார் எல்லாரும் கலக்கம் அடைந்து, இவர் ஆர் என்று விசாரித்தார்கள்.

௰௧ சனங்கள சொன்னது: இ
வர் கலிலேயா நாட்டிலுள்ள நாச
ரேத்தூரிலிருந்து வந்த [1]தீர்க்கதரி
சியாகிய இயேசு என்றார்கள்.
௰௨ ¶ [2]இயேசுவானவர் தேவாலை
யத்தில் பிரவேசித்து, அதிலே விற்
கிறவர்களும் கொள்ளுகிறவர்களு
மாகிய யாவரையும் வெளியே
துரத்தி, [3]காசுக்காரருடைய பல
கைகளையும் புறாக்களை விற்கிறவர்
களுடைய ஆசனங்களையும் கவிழ்
த்துபபோட்டு,
௰௩ [4]என்னுடைய ஆலயம் செ
பத்துக்கான ஆலயம் என்னபப
டும் என்று எழுதியிருககின்றது;
[5]நீங்களோ அதைக் கள்ளர் குகை
யாககினீர்கள் என்று அவர்களுட
னே சொன்னார்.
௰௪ அல்லாமலும் குருடரும்
சபபாணிகளும் தேவாலயத்தில்
அவரிடத்திற்கு வநதபொழுது அ
வர்களைக் குணமாக்கினார்.
௰௫ அவர் செய்த அதிசயங்க
ளையும், தாவீதின் குமாரனுக்கு
ஓசன்னா என்று தேவாலயத்தில்
கூப்பிடுகிற பிள்ளைகளையும் பிர
தான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும்
கண்டு,மிகுந்தவிசனம்அடைந்து,
௰௬ அவரை நோக்கி, இவர்கள்
சொல்லுகிறதைக் கேட்கிறீரோ
என்றார்கள்; அதற்கு இயேசுவா
னவர் சொன்னது: கேட்கிறேன்,
[6]குழந்தைகள் பாலகருடைய வா
யினால் துதியை உண்டுபண்ணி
னீர் எனகிறதை நீங்கள் ஒருக்கா
லும் வாசிக்கவில்லையோ என்று
சொல்லி,
௰௭ அவர்களை விட்டுப் பட்ட
ணத்திலிருந்து புறப்பட்டுப் [7]பெ
த்தானி ஊருக்குப் போய், அங்
கே இராத்தங்கினார்:
௰௮ ¶ காலையிலே அவர் மறு
படியும் பட்டணத்திற்குப் போ
கையில், [8]அவருக்குப் பசி உண்
டானபொழுது,
௰௯ [9]வழி அருகே ஒரு அத்தி
மரத்தை அவர் கண்டு, அதினி
டத்தில்போய், அதிலே இலைகளை
யே அன்றிக் கனிகளைக் காணாமல்
இருக்கிறபொழுது, அவர் அதை
நோககி, இனிமேல் ஒருக்காலும்
உனனில் கனி உண்டாகாதிருக்
கக்கடவது என்று சொன்னார்; [10]உ
டனே அத்திமரம் பட்டுப்போயி
ற்று.
௨௰ சீஷர்கள் அதைக் கண்டு,
ஐயோ! இந்த அததிமரம் எப்படிச்
சீக்கிரமாய்ப் பட்டுப்போயிற்று
என்று ஆச்சரியத்தோடே சொன்
னார்கள்.
௨௧ இயேசுவானவர் அவர்களுக்
குச் சொன்னது: [11]நீங்கள் சந்
தேகப்படாமல் [12]விசுவாசித்தால்,
இந்த அத்திமரத்தில் சம்பவிததனை
நீங்கள் செய்வதும் அல்லாமல்,
[13]நீஙகள் இநத மலையை நோக்கி,
எழும்பிச் சமுத்திரத்திலே தள்ளப்
படுவாயாக என்று சொன்னால்,
உடனே அப்படி ஆகுமென்று
மெய்யாய் உஙகளுக்குச் சொல்லு
கிறேன்.
௨௨ அல்லாமலும் [14]செபத்திலே
நீங்கள் எதைக் கேட்டாலும் விசு
வாசித்தீர்களானால் அதைப் பெறு
வீர்கள் என்றார்.
௨௩ ¶ [15]அவர் தேவாலயத்தில்
வந்து உபதேசம் பண்ணுகிறபொ
ழுது, பிரதான ஆசாரியரும் சனங்
களின் மூபபரும் அவரிடத்தில்
வந்து, [16]எந்த அதிகாரத்தினாலே
நீர் இவைகளைச் செய்கிறீர்? இப்
படிபபட்ட அதிகாரத்தை உமக்
குக் கொடுத்தவர் ஆர் என்றார்கள்.
௨௪ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: நானும் உங்களிடத்
தில் ஒரு காரியத்தைக்கேட்பேன்;
அதை நீஙகள் எனக்குச் சொன்
னீர்களானால், நான் இவைகளைச்
செய்கிற அதிகாரம் இன்னதென்
று நானும் உங்களுக்குச் சொல்
லுவேன்.
௨௫ யோவான் கொடுத்த ஞா
னஸ்நானம் ஆரால் உண்டாயிருந்
தது? பராபரனாலோ மனிதரா

இ. பி. ௬௯.

1 மத். ௨ ௨௩ லூக் ௭ ௰௬ யோவா. ௬ ௰௪ ௭. ௪௰. ௬ ௰௭
2 மாற் ௰௧ ௰௧ லூக ௰௯ ௪௫ யோவா ௨ ௰௫
3 இ மோ ௰௪ ௨௫
4 ஏசா ௫௬ ௭
5 எரே ௭ ௰௧ மாற் ௰௧ ௰௭ லூக் ௰௯ ௪௬
6 சங் ௮ ௨
7 மாற் ௰௧ ௰௧ யோவா ௰௧ ௰௮
8 மாற். ௰௧ ௰௨
9 மாற். ௰௧ ௰௩
10 மாற ௰௧ ௨௰
11 யாக் ௧ ௬
12 மத் ௰௭ ௨௰.
13 லூக் ௰௭ ௬
14 மத் ௭ ௭ மாற ௰௧, ௨௪ லூக் ௰௧ ௯ யாக ௫ ௰௬. ௧ யோ ௩ ௨௨ ௫. ௰௪
15 மாற் ௰௧ ௨௭ லூக் ௨௰ ௧
16 ௨ மோ ௨ ௰௪ அப ௪ ௭ ௨௭

லோ, அதைச் சொல்லுங்கள் என்றார்; அவர்களோ, அது பராபரனால் உண்டாயிற்று என்றோமானால், இவர் ஏன் அவனை விசுவாசிக்கவில்லை என்பார்.

௨௬ அது மனிதரால் உண்டாயிற்று என்றோமாகில், சனங்கள் எல்லாரும் [1]யோவானைத் தீர்க்கதரிசியென்று எண்ணுகிறபடியினாலே, அவர்களுக்குப் பயப்படுகிறோம் என்று தங்களுக்குள்ளே யோசனைபண்ணி,

௨௭ பின்பு இயேசுவானவரை நோக்கி, எங்களுக்குத் தெரியாது என்றார்கள்; அப்பொழுது அவரும் அவர்களுடனே சொன்னது: நான் இவைகளைச் செய்கிற அதிகாரம் இன்னதென்று நானும் உங்களுக்குச் சொல்லமாட்டேன்.

௨௮ ¶ ஆகிலும் உங்களுக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது? ஒரு மனிதனுக்கு இரண்டு குமாரர் உண்டு; அவர்களில் மூத்தவனிடத்தில் அவன் வந்து, மகனே, நீ இன்றைக்கு என் திராட்சத் தோட்டத்தில் போய் வேலைசெய் என்றான்.

௨௯ அதற்கு அவன், போகமாட்டேன் என்றான்; பின்பு அவன் மனஸ்தாபப்பட்டுப் போனான்.

௩௰ தகப்பன் இளையவனிடத்திலும் வந்து அப்படித்தானே சொன்னான்; அதற்கு அவன், ஐயா உடனே போகிறேன் என்று சொல்லியும் போகவில்லை.

௩௧ இவ்விருவரில் எவன் தகப்பனுடைய சித்தத்தின்படி செய்தான் என்று அவர் கேட்டபொழுது, மூத்தவனே செய்தான் என்றார்கள்; அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களுக்குச் சொன்னதாவது: [2]ஆயக்காரரும் வேசிகளும் உங்களுக்கு முன்னே பராபரனுடைய இராச்சியத்திலே பிரவேசிக்கிறார்கள் என்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

கி. பி. ௩௩.

௩௨ எப்படியென்றால் [3]யோவான் நீதிமார்க்கமாய் உங்களிடத்தில் வந்தும், நீங்கள் அவனை விசுவாசிக்கவில்லை; [4]ஆயக்காரரும் வேசிகளுமோ அவனை விசுவாசித்தார்கள்; அதை நீங்கள் கண்டும் பின்பு அவனை விசுவாசிக்கும்படிக்கு மனஸ்தாபப்படாமல் இருக்கிறீர்கள்.

௩௩ ¶ [5]வேறு உவமையைக் கேளுங்கள்; ஒரு வீட்டு எசமான் உண்டு; அவன் ஒரு திராட்சத் தோட்டத்தை உண்டாக்கி, அதைச் சுற்றி வேலி அடைத்து, அதில் ஆலையை நாட்டி, கோபுரத்தையும் கட்டி, பின்பு அதைத் தோட்டக்காரர் வசமாய் விட்டு, [6]புறத்தேசத்திற்குப் போனான்.

௩௪ [7]கனிகாலம் சமீபமானபொழுது, கனிகளை வாங்கிக்கொண்டு வரும்படிக்குத் தன் ஊழியக்காரரைத் தோட்டக்காரர் இடத்தில் அனுப்பினான்.

௩௫ [8]தோட்டக்காரரோ, அவன் ஊழியக்காரரைப் பிடித்து, ஒருவனை அடித்து, ஒருவனை வெட்டி, மற்றொருவனமேல் கல்லெறிந்து கொன்றார்கள்.

௩௬ மறுபடியும் எசமான் முன்னினவர்களிலும் அதிகமான வேறு ஊழியக்காரரை அனுப்பினான்; அவர்களையும் அப்படியே செய்தார்கள்.

௩௭ கடைசியிலே அவன், என்னுடைய குமாரனுக்கு அஞ்சுவார்களென்று எண்ணி, தன் குமாரனை அவர்களிடத்தில் அனுப்பினான்.

௩௮ தோட்டக்காரரோ குமாரனைக் கண்டபொழுது, [9]இவன் சுதந்தரவாளி, [10]இவனைக் கொன்று இவனுடைய சுதந்தரத்தைக் கட்டிக்கொள்வோம் வாருங்கள் என்று, தங்களுக்குள்ளே சொல்லிக்கொண்டு,

௩௯ [11]அவனைப் பிடித்துத் திராட்சத்தோட்டத்திற்குப் புறம்பே தள்ளிக் கொலைசெய்தார்கள்.

1 மத் ௰௪ ௫. மாற் ௬. ௨௰. லூக் ௨௰ ௬
2 லூக் ௭ ௨௯, ௩௰
3 மத் ௩ ௨
4 லூக் ௩ ௰௨
5 சங் ௮௰ ௮. உன்னத ௮ ௰௧. ஏசா ௫ ௧. எரே ௨ ௨௧. மாற் ௰௨ ௧. லூக் ௨௰ ௯.
6 மத் ௨௫ ௰௪, ௰௫
7 உன்னத ௪ ௰௩, ௰௬
8 ௨ நாளா ௨௪ ௨௧. ௩௬ ௰௬. நெகே ௯ ௨௬. மத் ௫ ௰௨. ௨௩ ௩௪, ௩௭. அப் ௭ ௫௨. ௧ தெச ௨ ௰௫. எபி ௰௧ ௩௬, ௩௭
9 சங் ௨ ௮. எபி ௧ ௨
10 சங் ௨ ௨, &c. மத் ௨௬ ௪. யோவா ௰௧ ௫௩. அப் ௪ ௨௭
11 மத் ௨௬ ௫௰. மாற் ௰௪ ௪௬. லூக் ௨௨ ௫௪. யோவா ௰௮ ௰௨. அப் ௨ ௨௩

௪௰ ஆகையால் திராட்சத்தோட்டத்திற்கு எசமான் வரும்பொழுது, அந்தத் தோட்டக்காரரை என்ன செய்வான் என்று கேட்டார்.

௪௧ அதற்கு அவர்கள் சொன்னது: [1]அவன் அந்தப் பொல்லாதவர்களைக் கடினமாய் அழித்து, [2]தகுதியான காலங்களில் தனக்குக் கனிகளைக் கொடுக்கும் வேறே தோட்டக்காரர் வசமாய்த் திராட்சத் தோட்டத்தை விடுவான் என்றார்கள்.

௪௨ இயேசுவானவர் அவர்களுக்குச் சொன்னதாவது: [3]வீடு கட்டுகிறவர்கள் ஆகாதென்று தள்ளின கல்லே மூலைக்குத் தலையான கல்லாயிற்று; அது பராபரனாலே ஆயிற்று; அது நம்முடைய கண்களுக்கு ஆச்சரியமாய் இருக்கின்றதென்று வேதத்திலே நீங்கள் ஒருக்காலும் வாசித்ததில்லையா?

௪௩ [4]அப்படியிருக்க, பராபரனுடைய இராசசியம் உங்களில் இருந்து நீக்கப்பட்டு, அதின் கனிகளைத் தருகிற சனங்களுக்குக் கொடுக்கப்படும் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௪௪ அன்றியும் [5]இந்தக் கல்லின்மேல் விழுகிறவன் நொறுக்கப்படுவான்; [6]இதுவோ எவன்மேல் விழுமோ அவனை நொறுங்கடிக்கும் என்றார்

௪௫ ¶ பிரதான ஆசாரியரும் பரிசேயரும் அவருடைய உவமைகளைக் கேட்டு, தங்களைக் குறித்துப் பேசினார் என்று அறிந்து,

௪௬ அவரைப் பிடிக்க மனதாய் இருந்தார்கள்; ஆகிலும், சனங்கள் அவரைத் [7]தீர்க்கதரிசியென்று எண்ணினபடியினாலே அவர்கள் சனங்களுக்குப் பயந்து (அப்படிச்செய்யாமல் இருந்தார்கள்)

கி. பி. ௩௩.

1 லூக் ௨௰ ௰௬.
2 லூக் ௨௧ ௨௪ எபி ௨ ௩. அப ௰௩ ௪௬ ௰௮ ௭ ௰௮ ௭ ௨௮ ௨௮ ௨ரோ ௩ ௰௧.
3 சங் ௱௰௮ ௨௨ ஏசா ௨௮ ௰௬ மாற் ௰௨ ௰ லூக் ௨௰ ௰௭ அப ௪ ௰௧ எபே ௨ ௨௰ ௧பே ௨ ௬,௭
4 மத் ௮ ௰௨
5 ஏசா ௮ ௰௪, ௰௫ சகரி ௰௨ ௩ லூக் ௨௰ ௰௮ ௨ரோ ௯ ௩௩ ௧பே ௨ ௮
6 ஏசா ௬௰ ௰௨
7 தானி ௨ ௪௪ ௰௧ ௰௪ லூக் ௭ ௰௬ யோவா. ௭ ௪௰
8 லூக் ௰௪ ௰௬ வெளி ௰௯ ௭,௯
9 நீதி ௯ ௨
10 தானி ௯ ௨௬ லூக் ௰௯ ௨௭
11 மத் ௰ ௰௫ அப ௰௩ ௪௬

௨௨. அதிகாரம்.

௧. இராசகுமாரனுடைய கலியாண உவமை. ௯ புறச்சாதியார்கள் அழைக்கப்பட்டது ௰௨. கலியாண வஸ்திரம் இல்லாதிருந்தவனுக்கு உண்டான தண்டனை ௰௫. இராயனுக்கு வரிசெலுத்தவேண்டியதென்பது. ௨௩ மரித்தோர் உயிர்த்தெழுதலைக்குறித்துச் சதுசேயருக்கு நியாயஞ்சொல்லி, ௩௪ பிரதான கற்பனை இன்னதென்று நியாயசாஸ்திரிக்கு உத்தரவுகொடுத்து, ௪௧ மேசியாவைக்குறித்துப் பரிசேயரிடத்தில் விசாரித்தது.

இயேசுவானவர் மறுபடியும் உவமைகளாய் அவர்களுடனே சொன்னதாவது:

௨ [8]பரலோக இராச்சியத்தின் (ஆளுகை) தன் குமாரனுக்குக் கலியாணம்செய்த இராசனுடைய (நடக்கைக்கு) ஒப்பாயிருக்கின்றது.

௩ அழைக்கப்பட்டவர்களைக் கலியாணத்திற்கு வரச்சொல்லும்படிக்கு அவன் தன் ஊழியக்காரரை அனுப்பினான்; அவர்களோ, வரமாட்டோம் என்றார்கள்.

௪ மறுபடியும் அவன் வேறே ஊழியக்காரரை நோக்கி, அழைக்கப்பட்டவர்களிடத்திற்கு நீங்கள் போய், என் விருந்தை எத்தனம் பண்ணினேன், [9]என் எருதுகளும் கொழுத்த செந்துக்களும் அடிக்கப்பட்டன, எல்லாம் எத்தனமாய் இருக்கின்றது, கலியாணத்திற்கு வாருங்கள் என்று சொல்லுங்கள் என்று அனுப்பினான்.

௫ அவர்களோ அதை எண்ணாமல், ஒருவன் தன் வயலுக்கும், ஒருவன் தன் வியாபாரத்திற்கும் போய்விட்டார்கள்.

௬ மற்றவர்களோ அவனுடைய ஊழியக்காரரைப்பிடித்து நிந்தித்துக் கொலைசெய்தார்கள்.

௭ [10]இராசா அதைக் கேட்டுக் கோபம் அடைந்து, தன் சேனைகளை அனுப்பி, (அவர்களால்) அந்தக் கொலைபாதகரை அழித்து, அவர்களுடைய பட்டணத்தையும் சுட்டெரித்தான்.

௮ அப்பொழுது அவன் தன் ஊழியக்காரரைநோக்கி, கலியாணவிருந்து எத்தனமாய் இருக்கின்றது; [11]அழைக்கப்பட்டவர்களோ

கி. பி. ௩௩.

அதற்குப் பாத்திரர் அல்லாதிருந்தார்கள்.

௯ ஆகையால் நீங்கள் வழிச்சந்திகளில் போய், அகப்படுகிற யாவரையும் கலியாண விருந்துக்கு அழைத்து வாருங்கள் என்றான்.

௰ அந்த ஊழியக்காரர் வழிகளில் புறப்பட்டுப்போய், அகப்பட்ட [1]பொல்லாதவர்களையும் நல்லவர்களையும் கூட்டிவந்தார்கள்; விருந்துச் சாலை பந்தியிருக்கிறவர்களால் நிறைந்தது.

௰௧ பின்பு பந்தியிருக்கிறவர்களைப் பார்க்கும்படிக்கு இராசா பிரவேசித்தபொழுது, [2]கலியாண வஸ்திரத்தைத் தரித்திராத ஒருவனை அங்கே கண்டு,

௰௨ சிநேகிதனே, நீ கலியாண வஸ்திரம் இல்லாதவனாய் இங்கே எப்படிப் பிரவேசித்தாய் என்று சொன்னபொழுது, அவன் பேசாமல் இருந்தான்.

௰௩ அப்பொழுது இராசா ஊழியக்காரரை நோக்கி, [3]இவனுடைய கால்களையும் கைகளையும் கட்டி, இவனை எடுத்துப்போய், அழுகையும் பற்கடிப்பும் உண்டாயிருக்கிற மிகுந்த இருளிலே போடுங்கள் என்று கட்டளையிட்டான்.

௰௪ அந்தப்படியே [4]அநேகர் அழைக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள், சிலர்மாத்திரம் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டிருக்கிறார்கள் என்றார்.

௰௫ ¶ அப்பொழுது [5]பரிசேயர் போய், வசனங்களில் அவரை அகப்படுத்தும்படிக்கு யோசனை பண்ணி,

௰௬ தங்கள் சீஷர்களையும் ஏரோதேயின் மனிதர்களையும் அவரிடத்திற்கு அனுப்பினார்கள்; (அவர்கள் வந்து) போதகரே, நீர் சத்தியமுள்ளவருமாய், பராபரனுடைய மார்க்கத்தைச் சத்தியமாய்ப் போதிக்கிறவருமாய், மனிதருடைய முகத்தைப்பாராமல் இருக்கிறபடியால், ஒருவரையும் குறித்துக் கவலையில்லாதவருமாய் இருக்கிறீர் என்று அறிந்திருக்கிறோம்.

௰௭ ஆதலால் உமக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது? இராயனுக்கு வரிகொடுக்கிறது நியாயமாய் இருக்கின்றதோ, இல்லையோ, அதை எங்களுக்குச் சொல்லவேண்டும் என்றார்கள்.

௰௮ இயேசுவானவர் அவர்களுடைய துர்க்குணத்தை அறிந்து, வஞ்சகரே, நீங்கள் என்னை ஏன் சோதிக்கிறீர்கள்?

௰௯ வரிக்காசை எனக்குக் காண்பியுங்கள் என்றார்; அவர்கள் ஒரு *தெநாரியபணத்தை அவருக்குக் கொடுத்தார்கள்.

௨௰ அப்பொழுது அவர் சொன்னது: இந்தச் சொரூபமும் மேலெழுத்தும் யாருடையது என்றார்; இது இராயனுடையது என்றார்கள்.

௨௰௧ அவர் சொன்னது: அப்படியானால் [6]இராயனுடையதை இராயனுக்கும், பராபரனுடையதைப் பராபரனுக்கும் செலுத்துங்கள் என்றார்.

௨௰௨ அவர்கள் அதைக் கேட்டு ஆச்சரியப்பட்டு, அவரை விட்டுப் போனார்கள்.

௨௰௩ ¶ [7]உயிரோடெழுந்திருக்கும் மறுமை இல்லை என்று சொல்லுகிற சதுசேயர் [8]அந்நாளிலே அவரிடத்தில்வந்து,

௨௰௪ போதகரே, [9]புருஷன் ஒருவன் பிள்ளைகள் இல்லாமல் இறந்துபோனால், அவனுடைய சகோதரன் அவனுக்குச் சந்ததி உண்டாகும்படிக்கு, அவனுடைய மனைவியை விவாகம் பண்ணவேண்டுமென்று மோசே சொன்னாரே.

௨௰௫ அப்படியானால் எங்களிடத்தில் சகோதரர் ஏழுபேர் இருந்தார்கள்; அவர்களில் மூத்தவன் விவாகம்பண்ணி, சந்ததி இல்லாமல் மரித்து, தன் மனைவியைத் தன் சகோதரனுக்கு விட்டான்.

1 மத். ௰௩. ௩௮, ௪௭.
2 ௨ கொரி. ௫. ௩. எபே. ௪. ௨௪. கொலோ. ௩. ௧௰. வெளி. ௩. ௪. ௰௬. ௰௫. ௰௯. ௮.
3 மத். ௮. ௰௨.
4 மத். ௨௰. ௰௬.
5 மாற். ௰௨. ௰௩. லூக். ௨௰. ௨௰.
* மூன்றேமுக்கால் பணம் கிரயமுள்ளது ௨௰ உ காசுகள்.
6 மத். ௰௭. ௨௫. ரோ. ௰௩. ௭.
7 அப். ௨௩. ௮.
8 மாற். ௰௨. ௰௮. லூக். ௨௰. ௨௭.
9 உபா. ௨௫. ௫.

௨௬ இப்படி இரண்டாம் சகோதரன் முதல் *ஏழாம் சகோதரன் வரைக்கும் (அவளையே விவாகம் பண்ணிய பிள்ளையில்லாமல் மரித்தார்கள்.)

௨௭ எல்லாருக்கும் பின்பு அந்த பெண்ணும் இறந்துபோனாள்.

௨௮ அப்படி அவ்வேழுபேரும் அவளை விவாகம்பண்ணினபடியால், உயிரோடெழுந்திருக்கும காலத்திலே அவள் அவர்களில் எவனுக்கு மனைவியாயிருப்பாள் என்று கேட்டார்கள்.

௨௯ இயேசுவானவர் அவர்களுக்கு மாறுத்தரமாகச் சொன்னதாவது: [1]வேத எழுத்துக்களையும் பராபரனுடைய பலத்தையும் நீங்கள் அறியாதிருக்கிறபடியால் தப்பாய் நினைக்கிறீர்கள்.

௩௰ [2]மறுமையிலே பெண்கொள்வதும் கொடுப்பதும் இராது; அவர்கள் பரலோகத்திலே பராபரனுடைய தூதரைப்போல் இருக்கிறார்கள்.

௩௧ மரித்தோர உயிரோடெழுந்திருக்குதலைக் குறித்தோவெனில், [3]நான் ஆபிரகாமினுடைய தேவனுமாய், ஈசாக்கினுடைய தேவனுமாய், யாக்கோபினுடைய தேவனுமாய் இருக்கிறேன் என்று,

௩௨ பராபரனாலே உங்களுக்கு உரைக்கப்பட்டதை நீங்கள் வாசிக்கவில்லையோ? அவர் மரித்தோருடைய தேவனாயிராமல், சீவனுள்ளோருடைய தேவனாகவே இருக்கிறார் என்றார்.

௩௩ சனங்கள் அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்டு, அதைக்குறித்துப் [4]பிரமித்துக்கொண்டார்கள்.

௩௪ ¶ [5]அவர் சதுசேயர் பேசாமல் இருக்கும்படி செய்ததைப் பரிசேயர் கேட்டு அவரிடத்தில் கூடிவந்தார்கள்.

௩௫ [6]அவர்களில் நியாய சாஸ்திரி ஒருவன் அவரைச் சோதிக்கும்படிக்கு,

௩௬ போதகரே, வேதத்திலே எது பிரதானமான கற்பனையாய் இருக்கின்றது என்று கேட்டான்.

௩௭ இயேசுவானவர் சொன்னது: [7]உன் தேவனாகிய பராபரனில் உன் முழு இருதயத்தோடும் உன் முழு ஆத்துமாவோடும் உன் முழு மனதோடும், அன்புகூர்வாயாக,

௩௮ என்பது முதலாவது பிரதானமான கற்பனையாய் இருக்கின்றது.

௩௯ அதற்கு ஒப்பாயிருக்கிற இரண்டாம் கற்பனை என்னவென்றால், [8]பிறனிடத்தில் உன்னைப்போல அன்புகூருவாயாக என்பதே.

௪௰ [9]இவ்விரண்டு கற்பனைகளில் நியாயப்பிரமாணம் முழுமையும் தீர்க்கதரிசனங்களும் அடங்கியிருக்கின்றன என்றார்.

௪௧ ¶ [10]மேலும் பரிசேயர் கூடியிருக்கையில், இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி,

௪௨ கிறிஸ்துவைக்குறித்து உங்களுக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது? அவர் யாருடைய குமாரனென்று கேட்டார்; அவர் தாவீதின் குமாரனென்றார்கள்.

௪௩ இயேசுவானவர் சொன்னது: [11]அப்படியானால் நான் உம்முடைய சத்துருக்களை உமது பாதப்படியாக்கிப் போடுகிறவரைக்கும், நீர் என்னுடைய வலதுபாரிசத்திலே உட்காரும் என்று பராபரன் என் கர்த்தருடனே சொன்னார் என்று,

௪௪ தாவீது (பரிசுத்த) ஆவியினாலே சொல்லி, (இவ்விதமாய்) அவரைக் கர்த்தரென்று சொல்லியிருக்கிறது எப்படி?

௪௫ தாவீது அவரைக் கர்த்தரென்று சொல்லியிருக்க, அவர் எப்படி அவனுடைய குமாரனாய் இருப்பார் என்றார்.

௪௬ [12]அதற்கு மாறுத்தரமாக ஒருவனும் ஒரு வார்த்தையையும்

கி. பி. ௩௩.

* அல்லது ஏழு பேர்மட்டும்

1 யோவா ௨௰ ௯

2 ௧ யோ ௩ ௨

3 ௨ மோ. ௩ ௬, ௰௬ மாற் ௰௨ ௨௬ லூக் ௨௰ ௩௭ அப. ௭ ௩௨ எபி ௰௧ ௰௬

4 மத ௭ ௨௮

5 மாற ௰௨ ௨௮

6 லூக் ௰ ௨௫

7 ௫ மோ ௬ ௫ ௰ ௰௨ ௩௰ ௬. லூக் ௰ ௨௭

8 ௩ மோ ௰௯ ௰௮ மத ௰௯ ௰௯ மாற ௰௨ ௩௧ லூக் ௰ ௨௭ ரோ ௰௩ ௯ காலா ௫ ௰௪ யாக் ௨ ௮

9 மத் ௭ ௰௨ ௧ தீமோ ௧ ௫

10 மாற் ௰௨ ௩௫ லூக் ௨௰ ௪௧

11 சங் ௱ ௧ அப ௨ ௩௪ ௧ கொரி ௰௫ ௨௫. எபி ௧ ௰௩ ௰ ௰௩

12 லூக் ௰௪ ௬

சொல்லத் திராணியிருந்ததில்லை; [1]அந்நாள் முதற்கொண்டு ஒருவரும் அவரிடத்தில் வினுக்களைக் கேட்கத் துணிந்ததுமில்லை.

உ௩. அதிகாரம்.

௧. கிறிஸ்து வேதபாரகர், பரிசேயருடைய கெட்ட நடக்கைகளைப் பின்பற்றாமல் அவர்களின் நல்ல உபதேசங்களைக் கைக்கொள்ள வேண்டியதென்று சனங்களுக்குப் போதித்தது, ௫ அவர்களுடைய பெருமையைக்குறித்துத் தம்முடைய சீஷர்கள் எச்சரிக்கையாயிருக்கக் கற்பித்தது. ௰௩. அவர்களுடைய மாயந்தையும், குருட்டாட்டத்தையும் குறித்து அவர்களுக்கு எட்டுவகை வேதனைகளைக் கூறி, ௩௭. எருசலேமின் அழிவை முன்னறிவித்தது.

அப்பொழுது இயேசுவானவர் சனங்களுக்கும் தம்முடைய சீஷருக்கும் சொன்னதாவது:

௨ [2]வேதபாரகரும் பரிசேயரும் மோசேயினுடைய ஆசனத்தில் இருக்கிறவர்கள்.

௩ ஆகையால் நீங்கள் கைக்கொள்ளும்படிக்கு அவர்கள் உங்களுக்குச் சொல்லுகிற யாவையும் கைக்கொண்டு நடக்கக்கடவீர்கள்; அவர்களுடைய கிரியைகளின்படியோ செய்யாமல் இருங்கள்; என்னத்தினாலெனில், [3]அவர்கள் சொல்லியும் செய்யாமல் இருக்கிறார்கள்.

௪ அல்லாமலும் [4]அவர்கள் பாரமாயும், சுமப்பதற்கு அரிதாயும் இருக்கிற சுமைகளைக்கட்டி, மனிதருடைய தோள்களின்மேல் வைக்கிறார்கள்; தாங்களோ அவைகளை ஒரு விரலினாலும் அசைக்க மனமில்லாமல் இருக்கிறார்கள்.

௫ [5]தங்கள் கிரியைகள் யாவையும் அவர்கள் மனிதரால் காணப்படும்படிக்குச் செய்கிறார்கள்; [6]கற்பனைகள் எழுதியிருக்கிற நாடாக்களை அகலமாக்கி, தங்கள் வஸ்திரங்களின் தொங்கல்களை விஸ்தாரம்பண்ணி,

௬ [7]விருந்துகளில் முதலிடத்தில் இருக்கவும், செபஆலயங்களில் முதல் ஆசனங்களில் இருக்கவும்,

கி. பி. ௩௩.

1 மாற் ௰௨. ௩௪ லூக் ௨௰ ௪௰
2 நெகே ௮. ௪, ௮ மல்கி ௨. ௭ மாற் ௰௨. ௩௮ லூக் ௨௰ ௪௬
3 உரோ ௨. ௰௯, ௨௰, ௨௧
4 லூக் ௰௧ ௪௬ அப் ௰௫ ௰ காலா ௬ ௰௩
5 மத் ௬. ௧, ௨, ௫, ௰௬.
6 ௪ மோ ௰௫ ௩௮ ௫ மோ ௬ ௮ ௨௨ ௰௨ வாக் ௩௩
7 மாற் ௰௨ ௩௮ லூக் ௰௧ ௪௩ ௨௰ ௪௬ ௩ யோ ௯
8 யாக் ௩ ௧ ௨ கொரி ௧ ௨௪ ௧ பே ௫ ௩
9 மல்கி ௧ ௬
10 யோபு ௨௨ ௨௯ வாக் ௰௫ ௩௩ ௨௯ ௨௩ லூக் ௰௪ ௰௧ ௰௮ ௰௪ யாக் ௪ ௬ ௧ பே ௫ ௫.
11 மத் ௨௰ ௨௬, ௨௭
12 லூக் ௰௧ ௫௨
13 மாற் ௰௨ ௪௰ லூக் ௨௰ ௪௭ ௨ தீமோ ௩ ௬ தீத்து ௧ ௰௧

௭ சந்தைகளில் (மற்றவர்களால்) வாழ்த்துதல் அடையவும், இரபீ இரபீ என்று அழைக்கப்படவும் விரும்புகிறார்கள்.

௮ [8]நீங்களோ இரபீ என்று அழைக்கப்படக் கூடாது; என்னத்தினாலெனில், கிறிஸ்து என்பவர் ஒருவரே உங்களுக்குக் குருவாய் இருக்கிறார்; நீங்கள் எல்லாரும் சகோதரராய் இருக்கிறீர்கள்.

௯ மேலும் பரமண்டலத்தில் இருக்கிறவர் ஒருவரே உங்களுக்குப் பிதாவாய் இருக்கிறார்; [9]ஆகையால் நீங்கள் பூமியிலே ஒருவனையும் உங்கள் பிதா என்று அழைக்கக் கூடாது.

௰ அல்லாமலும் கிறிஸ்து என்பவர் ஒருவரே உங்கள் குருவாய் இருக்கிறார்; ஆகையால் நீங்கள் உங்களைக் குருக்களென்று அழைக்கப்படக் கூடாது.

௰௧ [10]தன்னைத்தான் உயர்த்துகிறவன் தாழ்த்தப்படுவான்; தன்னைத் தான் தாழ்த்துகிறவன் உயர்த்தப்படுவான்.

௰௨ [11]ஆதலால் உங்களில் பெரியவன் உங்கள் ஊழியக்காரனாய் இருக்கக்கடவன்.

௰௩ ¶ [12]வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினாலெனில், மனிதர் முன்பாக நீங்கள் பரலோக இராச்சியத்தைப் பூட்டிப்போடுகிறீர்கள்; நீங்களோ அதில் பிரவேசிக்கிறதில்லை; பிரவேசிக்க மனதாய் இருக்கிறவர்கள் பிரவேசியாதபடிக்கும் செய்கிறீர்கள்.

௰௪ வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினாலென்றால், [13]நீங்கள் விஸ்தாரமாய்ச் செபமந்திரங்களைச் சொல்லுகிறோம் என்று சொல்லி, கைம்பெண்களுடைய பொருள்களைப் பட்சிக்கிறீர்கள்; அதின் நிமித்தம்

அதிக ஆக்கினை உங்களுக்குக் கிடைக்கும்.

௧௫ வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனை வரும்; என்னத்தினுலெனில், ஒருவனை (யூத) மார்க்கத்தான் ஆக்கும்படிக்கு நீங்கள் சமுத்திரத்தையும் பூமியையும் கடந்து திரிகிறீர்கள்; அவன் அப்படிப்பட்டவனானபொழுது, நீஙகள் உங்களைபபார்க்கிலும் அவனை இரட்டிப்பாய் நரகத்துக்குரியவனுக்குகிறீர்கள்.

௧௬ ¶ [1]குருடராய் வழிகாட்டுகிறவாகளே, ஐயோ! உஙகளுக்கு வேதனைவரும்; [2]ஒருவன் தேவாலயத்தின்மேல் சததியம் பண்ணினுல் அது செல்லாது; ஒருவன் தேவாலயத்திலுள்ள பொன்மேல் சத்தியம் பண்ணினுனுகில் அவன் அந்தபபடியே செய்யவேண்டும் என்கிறீாகள்.

௧௭ மதிகேடரே, குருடரே, எது பெரிது? பொன்னே பொன்னைப் பரிசுத்தமாக்குகிற [3]தேவாலயமோ?

௧௮ அன்றியும் ஒருவன் பீடத்தின்மேல் சத்தியம் பண்ணினுல் அது செல்லாது; ஒருவன் அதிலுள்ள காணிக்கையின்மேல் சத்தியம் பண்ணினுனுகில், அவன் அதின்படியேசெய்யவேண்டும் என்கிறீர்கள்.

௧௯ மதிகேடரே, குருடரே, எது பெரிது? [4]காணிக்கையோ காணிக்கையைப பரிசுத்தமாக்குகிற பீடமோ?

௨௰ ஆகையால் பீடத்தின்மேல் சத்தியம் பண்ணுகிறவன் அதின்மேலும் அதில் இருக்கிற எல்லாப பொருள்களின் மேலும் சததியம் பண்ணுகிருன்.

௨௧ தேவாலயத்தின்மேல் சத்தியம் பண்ணுகிறவன் அதின்மேலும் [5]அதில் வாசமாயிருக்கிறவர் மேலும் சத்தியம் பண்ணுகிருன்.

௨௨ அல்லாமலும் வானத்தின்மேல் சத்தியம் பண்ணுகிறவன் [6]பராபரனுடைய பத்திராசனத்தின்மேலும் அதில் வீற்றிருக்கிறவர்மேலும் சத்தியம் பண்ணுகிருன்.

௨௩ ¶ வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனை வரும்; என்னத்தினுலெனில், [7]நீஙகள் ஒளசியிலும வெந்தயத்திலும் சீரகத்திலும் பத்தில் ஒரு பாகத்தைக் கொடுத்து, [8]வேதத்தில் (சொல்லியிருக்கிற) அதிக கனமான காரியங்களாகிய நீதியையும இரக்கத்தையும் உண்மையையும் விட்டு விட்டீர்கள்; இவைகளையே நீஙகள் நடப்பித்து அவைகளையும விட்டு விடாமல் இருக்கவேண்டும்.

௨௪ ஆ குருடராய் வழிகாட்டுகிறவர்களே, கொசுகில்லாதபடிக்குத்(தண்ணீரை)வடிகட்டி ஒட்டகத்தையோ விழுங்குகிறவர்களாய் இருக்கிறீர்கள்.

௨௫ வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனை வரும்; என்னத்தினுலெனில், [9]போசனபான பாத்திரங்களின் வெளிபபுறத்தை நீங்கள் சுத்தம் செய்கிறீர்கள்; அவைகளின் உள்ளோ கொள்ளையும் அநீதியும் நிறைந்திருக்கின்றன.

௨௬ குருடனான பரிசேயனே, முதலாவது போசனபான பாத்திரங்களின் உள்ளத்தைச் சுத்தம் பண்ணுவாயாக; அபபொழுது அவைகளின் வெளிப்புறமும் சுத்தமாயிருக்கும்.

௨௭ ¶ வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினுலெனில், [10]நீங்கள் சாந்து பூசபபட்ட கல்லறைகளுக்கு ஒபபாயிருக்கிறீர்கள்; அவைகள் புறம்பே அலங்காரமாய் இருக்கின்றன; உள்ளேயோ மரித்தோருடைய எலும்புகளும் சகலவிதமான அசுத்தமும் நிறைந்திருக்கின்றன.

கி பி. ௩௩.

1 மத் ௧௫ ௧௪ உ ௪ வச
2 மத ௫ ௩௩, ௩௪
3 உ மோ ௩௰ ௨௯
4 உ மோ ௨௯ ௩௭
5 ௧ இரா ௮ ௰௩ உ நாளா ௬ உ ௪௰ ௨௬ அ ௱௩௨ ௰௪
6 மத ௫ ௩௪ ௪௰.௰௧ ௪ அப ௭ ௪௯
7 லூக ௰௧ ௪௨
8 ௧ சாமு ௰௫ ௨௨ ஓசே ௬ ௬ மீகா ௬ அ மத ௯ ௰௩ ௰௨ ௭
9 மாற் ௭ ௪ லூக். ௰௧ ௩௯
10 லூக் ௰௧ ௪௪ அப.௨௩ ௩.

உஅ அப்படிப்போல நீங்களும் புறம்பே மனிதருக்கு நீதிமான்களென்று காணப்படுகிறீர்கள்; உங்கள் உள்ளத்திலோ வஞ்சகமும் அக்கிரமமும் நிறைந்திருக்கின்றன.

உகூ [1]வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினாலெனில், நீங்கள் தீர்க்கதரிசிகளுடைய சமாதிகளைக் கட்டி, நீதிமான்களின் கல்லறைகளைச் சிங்காரித்து,

ஙய எங்கள் பிதாக்களுடைய நாள்களில் இருந்தோமானால், அவர்களோடேகூட நாங்கள் தீர்க்கதரிசிகளுடைய இரத்தத்தைச் சிந்தமாட்டோம் என்கிறீர்கள்.

ஙக ஆகையால் நீங்கள் தீர்க்கதரிசிகளைக் கொலைசெய்தவர்களின் [2]புத்திரரென்று உங்களைக் குறித்து நீங்கள் தாமே சாட்சிகொடுக்கிறீர்கள்.

ஙஉ அப்படியிருக்க, [3]நீங்கள் உங்கள் பிதாக்களின் அக்கிரம அளவை நிரப்புங்கள்.

ஙங சர்ப்பங்களே, [4]விரியன் பாம்புகளின் (குட்டிகளே) நீங்கள் நரகஆக்கினைக்கு எப்படித் தப்பிப்போவீர்கள்?

ஙச ¶ ஆதலால் கேளுங்கள், [5]நான் தீர்க்கதரிசிகளையும் ஞானிகளையும் வேதபாரகரையும் உங்களிடத்திற்கு அனுப்புகிறேன், [6]அவர்களில் சிலரை நீங்கள் கொன்று சிலுவைகளிலும் அறைந்து, [7]சிலரை உங்கள் ஆலயங்களில் வாரினால் அடித்து, ஊரூருக்கும் துன்பப்படுத்துவீர்கள்

ஙரு [8]நீதிமானாகிய ஆபேலின் இரத்தமுதல், [9]நீங்கள் தேவாலயத்துக்கும் பீடத்துக்கும் நடுவே கொலைசெய்த பரகியாவின் குமாரனான சகரியாவின் இரத்தம் வரைக்கும், [10]பூமியிலே சிந்தப்பட்ட நீதியான இரத்தமெல்லாம் உங்கள்மேல் வரும்படிக்கு (அப்படிச் செய்வீர்கள்.)

ஙசா அவையெல்லாம் இந்தச் சந்ததியின்மேலே வருமென்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

ஙஎ ஆ [11]எருசலேம் பட்டணத்தாரே, எருசலேம் பட்டணத்தாரே, உங்களிடத்தில் அனுப்பப்பட்டவர்கள்மேல் [12]கல் எறிந்து தீர்க்கதரிசிகளைக் கொலைசெய்கிறவர்களே, [13]கோழி தன் குஞ்சுகளைச் சிறகுகளின் கீழே கூட்டிச் சேர்த்துக்கொள்ளும் விதமாய் அநேகந்தரம் [14]உங்களைக் கூட்டிச் சேர்த்துக்கொள்ளவிரும்பினேன்; நீங்களோ வரமாட்டோம் என்கிறீர்கள்.

ஙஅ (ஆகையால்) உங்கள் வாசஸ்தலம் பாழாக்கப்படும்.

ஙகூ [15]அல்லாமலும் பராபரனுடைய நாமத்தினாலே வருகிறவர் தோத்திரிக்கப்படக்கடவரென்று நீங்கள் சொல்லுமளவும், இதுமுதல் என்னைக் காணாதிருப்பீர்களென்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்று திருவுளம்பற்றினார்.

உச. அதிகாரம்.

க இறிஸ்து தேவாலயத்தின் அழிவையும், ச அந்த அழிவு சம்பவிக்கிறதற்கு முன் உண்டாகும் உபத்திரவங்களையும், உரு தாம் நியாயந்தீர்க்கும்படி வரும்போது உண்டாகும் அடையாளங்களையும் முன்னறிவித்து, உகூ. அந்த நாளும், நாழிகையும் தெரியாததினாலே, சஉ எந்நேரமும் எசமானுடைய வருகையை எதிர்நோக்கிய நற்பணிவிடைக்காரர்களைப்போல எச்சரிக்கையாய்க் காத்திருக்கப் போதித்தது.

க [16]இயேசுவானவர் தேவாலயத்தை விட்டுப் புறப்பட்டு வருகிறபொழுது, அவருடைய சீஷர்கள் சேர்ந்து, தேவாலயம் கட்டி இருக்கிற வகைகளை அவருக்குக் காண்பித்தார்கள்.

உ இயேசுவானவர் அவர்களுடனே சொன்னது: இவைகள் எல்லாவற்றையும் பார்க்கிறீர்களல்லவோ? [17](இவைகளில்) ஒரு கல் மற்றொரு கல்லின்மேல் இங்கே

கி. பி. ஙங.

1 லூக் ௰க சஎ.
2 அப் எ ருக, ௰உ க தெச உ ௰ரு
3 க மோ ௰ரு ௰சா க தெச உ ௰க
4 மத ங. எ ௰உ ஙச
5 மத உக ஙச, ஙரு லூக் ௰க சகூ
6 அப் ரு சய எ ருஅ, ருகூ உஉ ௰கூ, உ௰.
7 மத ௰ ௰எ உ கொரி ௰க உச, உரு
8 க மோ ச அ க யோ ங ௰உ.
9 உ நாளா உச உக
10 வெளி ௰அ உச
11 லூக் ௰ங ஙச
12 நாளா உச உக
13 சங ௰ள் ஙகூ
14 ரு மோ ஙஉ ௰க, ௰உ
15 சங ாய௰அ உகூ மத உக கூ
16 மாற். ௰ங க லூக் உக ரு
17 க இரா. கூ எ எரே உசா ௰அ மீகா ங ௰உ லூக் ௰கூ சச

வைக்கப்படுவதில்லை; எல்லாம் இ
டிக்கப்படுமென்று மெய்யாய் உங்
களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்
றார்.
௩ ¶ [1]பின்பு அவர் ஒலிவ்ம
லையின்மேல் உளுக்கார்ந்திருக்கை
யில், சீஷர்மாத்திரம் அவரிடத்
தில் வந்து, [2]இவை எப்பொழுது
சம்பவிக்கும்? மேலும் நீர் வருவ
தற்கும் உலகத்தின் முடிவுக்கும்
அடையாளம் எது? இவைகளை
நீர் எங்களுக்குச் சொல்லவேண்
டும் என்றார்கள்.
௪ அவர்களுக்கு மாறுத்தரமாக
இயேசுவானவர் சொன்னதாவது:
[3]அநேகர் வந்து, என் நாமத்தை
எடுத்து, தங்களைக் கிறிஸ்து என்று
சொல்லி, [4]அநேகம்பேரை வஞ்
சிப்பார்கள்
௫ [5]ஆதலால் ஒருவனும் உங்களை
வஞ்சியாதபடிக்குப் பாருங்கள்.
௬ அல்லாமலும், யுத்தங்களையும்
யுத்தங்களின் நடக்கைகளையும்
கேள்விப்படுவீர்கள் அப்பொழுது
நீங்கள் கலங்காதபடிக்குப் பாருங்
கள்; அவையெல்லாம் சம்பவிக்க
வேண்டும், ஆனாலும் முடிவு உட
னே வராது.
௭ ஆகையால் [6]ஒரு சனக்கூட்
டம் மற்றொரு சனக்கூட்டத்திற்
கும், ஒரு இராச்சியம் மற்றொரு
இராச்சியத்திற்கும் விரோதமாய்
எழும்பும்; பஞ்சங்களும் பெருவா
ரிக்காய்ச்சல்களும், பூமி அதிர்தல்
களும் அங்கங்கே உண்டாகும்.
௮ ஆனாலும் அவையெல்லாம்
உபாதிகளுக்கு ஆரம்பமாய் இருக்
கும்.
௯ [7]அப்பொழுது உபத்திரவப்
படும்படிக்கு உங்களை ஒப்புக்
கொடுத்து, உங்களைக் கொலைசெய்
வார்கள்; என்னுடைய நாமத்தின்
நிமித்தம் நீங்கள் எல்லா உலகத்
தாராலும் பகைக்கப்படுவீர்கள்.
௰ அக்காலத்திலே [8]அநேகர் இ
லச்சை அடைந்து, ஒருவரை

கி. பி. ௩௩.

1 மாற் ௰௩ ௩
2 லூக் ௰௯ ௪௪
3 எரே ௰௪ ௰௪
௨௩ ௨௧, ௨௫
4 ௰௧ வசனம
5 எபே ௫ ௬,
கொலோ ௨
௪, ௰௮ ௨ தெச
௨ ௩ ௧ யோ
௪ ௧
6 உ நாளா ௰௫
௬ ஏசா ௰௯ ௨
ஆகா ௨ ௨௨
சகரி ௰௪ ௰௩
7 மத் ௰ ௰௭
மாற் ௰௩ ௯
லூக் ௨௧ ௰௨
யோவா ௰௫
௨௰ ௰௬ ௨
அப ௪ ௨, ௩
௭ ௫௯ ௰௨ ௧
௧ பே ௪ ௰௬
வெளி ௨ ௰ ௰௩
8 மத் ௰௧ ௬ ௰௩
௫௭ ௨ தீமோ
௧ ௰௫ ௪ ௰,௰௬
9 மத் ௭ ௰௫
அப ௨௰ ௨௯
௨ பே ௨ ௧
10 ௧ தீமோ ௪ ௧
௰௰ ௨௪ வச
மத் ௨௪ ௨௪
11 மத் ௰ ௨௨
மாற ௰௩ ௰௩
எபி ௩ ௬, ௰௪
வெளி ௨, ௰
12 மத் ௪ ௨௩
௬ ௩௫
13 உரோ ௰௰
கொலோ ௧
௬ ௨௩
14 தானி ௯ ௨௭,
௰௧
15 மாற ௰௩ ௰௪
லூக ௨௧ ௨௰
16 தானி ௯ ௨௭
௰௨ ௰௧
17 லூக ௨௧
௨௪

18 தானி ௯ ௨௬
௰௨ ௧ யோவே
௨ ௨

ஒருவர் காட்டிக்கொடுத்து, ஒரு
வரை ஒருவர் பகைப்பார்கள்.
௰௧ [9]அநேகம் கள்ளதீர்க்கதரிசி
களும் எழும்பி [10]அநேகம்பேரை
வஞ்சிப்பார்கள்.
௰௨ மேலும் அக்கிரமம் மிகுதியா
வதினால் அநேகருடைய அன்பு
மாறிப்போம்.
௰௩ [11]ஆனாலும் முடிவுபரியந்தம்
நிலைநிற்பவனே இரட்சிக்கப்படு
வான்.
௰௪ அல்லாமலும் [12]உலகத்தார்
எல்லாருக்கும் சாட்சியாக இராச்
சியத்தின் சுவிசேஷம் [13]பூமியில்
எங்கும் பிரசங்கிக்கப்படும்; அப்
பொழுது முடிவு வரும்.
௰௫ ¶ அப்படியிருக்க [14]இதை
வாசிக்கிறவன் சிந்தித்துக்கொள்
ளக்கடவன்; [15]பாழாக்குகிற அரு
வருப்பைக்குறித்துத் தானியேல்
தீர்க்கதரிசி சொன்னாரே, [16]அதை
நீங்கள் பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் நிற்
கக் காணும்பொழுது,
௰௬ யூதேயாவிலுள்ளவர்கள்
மலைகளுக்கு ஓடிப்போகக்கடவர்
கள்.
௰௭ வீட்டின்மேல் இருப்பவன்
தன் வீட்டிலுள்ளவைகளை எடுத்
துக்கொண்டு போகும்படிக்கு இ
றங்காமல் (போகக்) கடவன்.
௰௮ அல்லாமலும் வயலில் இருப்
பவன் தன் வஸ்திரங்களை எடுத்துக்
கொண்டு போகும்படிக்கு பின்
னிட்டுத் திரும்பாமல் (போகக்)
கடவன்.
௰௯ [17]ஐயோ! அந்த நாள்களில்
கர்ப்பவதிகளுக்கும் முலைகொ
டுக்கிறவர்களுக்கும் உபத்திரவம்
இருக்கும்
௨௰ மேலும் உலகம் உண்டா
னது முதற்கொண்டு இதுவரைக்
கும் சம்பவியாததுமாய், இனிமே
லும் சம்பவியாததுமாய் இருக்கிற
[18]மிகுந்த உபத்திரவம் அக்காலத்
திலே உண்டாயிருக்கும்.
௨௧ ஆதலால் நீங்கள் ஓடிப்போ

வது மாரிகாலத்திலாகிலும் ஓய்வுநாளிலாகிலும் சம்பவியாதபடிக்கு வேண்டுதல் பண்ணக்கடவீர்கள்.

௨௨ அந்த நாள்கள் குறைக்கப்படாதிருந்தால் ஒருவனும் தப்பிப்போவதில்லை; [1]தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களின் நிமித்தமோ அந்த நாள்கள் குறைக்கப்படும்.

௨௩ [2]அக்காலத்திலே கள்ளக் கிறிஸ்துக்களும் கள்ளத்தீர்க்கதரிசிகளும் எழும்பி, தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களை (வஞ்சிக்க) கூடுமானால், [3]அவர்களையும் வஞ்சிக்கத்தக்கதாக மிகுந்த அதிசயங்களையும் அற்புதங்களையும் செய்வார்கள்.

௨௪ ஆதலால் அக்காலத்திலே ஒருவன் உங்களை நோக்கி, [4]இதோ கிறிஸ்து இங்கே இருக்கிறார், அதோ அங்கே இருக்கிறார் என்று சொன்னால், நீங்கள் அவனை நம்பாமல் இருப்பீர்களாக.

௨௫ அதை நான் உங்களுக்கு இப்பொழுது முன்னறிவித்தேன்.

௨௬ ஆகையால் அதோ வனாந்தரத்தில் இருக்கிறாரென்று சொன்னால் வெளியே புறப்படாதிருங்கள்

௨௭ இதோ வீட்டின் அறைகளுக்குள் இருக்கிறாரென்றால், அதை நம்பாதிருங்கள். [5]மின்னல் கிழக்கிலிருந்து தோன்றி மேற்குவரைக்கும் (சீக்கிரமாய்) பிரகாசிக்கிறவிதமாய் மனிதனுடைய குமாரன் வருவான்

௨௮ அல்லாமலும் [6]பிணம் எங்கேயோ அங்கே கழுகுகள் கூடிவரும்.

௨௯ ¶ அந்த நாள்களிலுள்ள [7]உபத்திரவத்திற்குப் பின்பு, உடனே [8]சூரியன் இருள் அடையும், சந்திரன் பிரகாசம் கொடாமல் இருக்கும், நட்சத்திரங்கள் வானத்திலிருந்து விழும், வானத்திலுள்ள (மற்ற) வல்லமைகளும் அசைக்கப்படும்.

௩௦ அப்பொழுது [9]மனிதகுமாரனுடைய அடையாளம் வானத்திலே காணப்படும்; அல்லாமலும் மனிதனுடைய குமாரன் வானத்தின்மேகங்களின்மேலே[10]மிகுந்த வல்லமையோடும் மகிமையோடும் வருகிறதைப் பூமியிலுள்ள [11]கோத்திரத்தார் எல்லாரும் கண்டு புலம்புவார்கள்.

௩௧ அல்லாமலும் [12]அவர் தூதரை வலுவாய்த் தொனிக்கும் எக்காளத்துடனே அனுப்புவார்; அவர்கள் வானத்தின் எல்லைகளுக்குள்ளே நாலுதிசைகளிலுமிருந்து அவரால் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களைச் சேர்த்துக்கொள்வார்கள்.

௩௨ ¶ [13]அத்திமரத்தினால் ஒரு உவமையைக் கற்றுக்கொள்ளுங்கள்; அதின் கிளை தளிராகி, இலைகளைக் கொடுக்கிறபொழுது, வசந்தகாலம் சமீபமாயிருக்கின்றதென்று அறிந்திருக்கிறீர்கள்.

௩௩ அப்படிப்போல நான் சொன்னவைகள் எல்லாம் சம்பவிக்கிறதை நீங்கள் காணும்பொழுது, [14]சமீபமாகவே *இருக்கிறாரென்று அறியக்கடவீர்கள்.

௩௪ [15]இந்தச் சந்ததி ஒழிந்துபோகும்முன்னே அவையெல்லாம் சம்பவிக்கும் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௩௫ [16]வானமும் பூமியும் ஒழிந்துபோம்; என் வசனங்களோ ஒழியாமல் இருக்கும்.

௩௬ ¶ [17]அவை சம்பவிக்கும் நாளையும் நாழிகையையும் என் பிதா ஒருவரேதவிர [18]மற்றொருவனும் அறியமாட்டான்; பரமண்டலங்களிலுள்ள தேவதூதர்களும் அதை அறியார்கள்.

௩௭ நோவாவின் காலத்திலே நடந்ததுபோல, மனிதனுடைய குமாரன் வரும் காலத்திலேயும் நடக்கும்

கி. பி. ௩௩.

1 ஏசா கடு அ, கூ சகரி மச உ௩
2 டு மக வச டுமோ மரு க உதெச உ கூ, ம, மக வெளி மரு மரு
3 யோவா சு ௩எ ம உஅ உகூ உரோ அ உ.வு, ௩ம உதிமோ உ மகூ
4 மாற ௩௩ உக லூக் மஎ உக உக அ
5 லூக் மஎ, உச
6 யோபு ௩௯ ௩ம லூக் மஎ ௩எ
7 தானி எ மக, மஉ
8 ஏசா மரு ம எசே கஉ எ யோவே உ ம ஆமோ டு மகூ அகூ மாற் மரு உச லூக் உக உடு அப உ உம வெளி, கூ மஉ
9 தானி எ மரு
10 மத் மகூ உஎ மாற மரு உகூ வெளி க எ
11 சகரி மஉ மஉ
12 மத் மரு சக க கொரி மடு மெஉ க தெச ச மகூ
13 லூக் உக உகூ
14 யாக் டு கூ
* அல்லது வாசலிலிருக்கிறாரென்று
15 மத மகூ உ அ, உ௩ ௩கூ மாற் மரு ௩ம லூக் உக ௩உ
16 சஙகீ உ௨ உகூ ஏசா டுக கூ மத் டு மஅ மாற யரு ௩க லூக் உக ௩௩ எபி க மக
17 மாற் மரு ௩உ சகரி மச ௩
18 அப க எ க தெச டு உ உ பேது ம

௩௮ [1]எப்படியென்றால், சலப்பிரளயத்திற்கு முன்னான நாள்களிலே நோவா பேழைக்குள் பிரவேசித்தநாள்வரைக்கும் சனங்கள் போசனபானம்பண்ணி,

௩௯ பெண் கொண்டு பெண் கொடுத்து (தங்களுக்கு மோசம் வருமென்று) நினையாமல் இருந்தார்கள்; அப்பொழுதே சலப்பிரளயம் வந்து, அனைவரையும் கொண்டுபோயிற்று; அதுபோல மனிதனுடைய குமாரன் வரும்பொழுதும் நடக்கும்.

௪௰ அக்காலத்திலே [2]இரண்டு புருஷர் வயலில் இருப்பார்கள்; அவர்களில் ஒருவன் பிடித்துக்கொள்ளப்படுவான், ஒருவன் தப்பிப் போவான்.

௪௧ இரண்டு பெண்கள் திரிகை திரித்துக்கொண்டிருப்பார்கள்; அவர்களில் ஒருத்தி பிடித்துக்கொள்ளப்படுவாள், ஒருத்தி தப்பிப்போவாள்.

௪௨ ¶ அப்படியிருக்க, [3]உங்கள் எசமான் வரும் நாழிகையை நீங்கள் அறியாதபடியினாலே விழித்திருக்கக்கடவீர்கள்.

௪௩ [4]திருடன் வரும் சாமத்தை வீட்டெசமான் அறிந்தானானால், அவன் விழித்துக்கொண்டு, தன் வீடு கன்னமிடப்படாதபடிக்குச் செய்திருப்பான் என்று அறிந்திருக்கிறீர்கள்.

௪௪ அப்படியிருக்க, [5]நீங்கள் நினையாத நாழிகையிலே மனிதனுடைய குமாரன் வருவதால், நீங்களும் ஆயத்தமாய் இருக்கக்கடவீர்கள்.

௪௫ [6]எசமான் தன் வேலைக்காரருக்குத் திட்டமாய்ப் போசனம் கொடுக்கும்படிக்கு, அவர்கள்மேல் விசாரணைக்காரனாக வைத்த உண்மையும் புத்தியுமுள்ள ஊழியக்காரன் யாவன்?

௪௬ [7]எசமான் வந்து, எந்த ஊழியக்காரனை அப்படிச் செய்யக் காண்பானோ, அவனே பாக்கியவானாய் இருப்பான்.

௪௭ தன் ஆஸ்திகள் எல்லாவற்றின்மேலும் அவனை வைப்பானென்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௪௮ அந்த ஊழியக்காரனோ, பொல்லாதவனாய், என் எசமான் திரும்பிவரத் தாமதமாய் இருப்பானென்று எண்ணி,

௪௯ தன்னோடேகூட ஊழியஞ்செய்கிறவர்களை அடிக்கத் தொடங்கி, வெறியரோடே புசித்துக் குடிக்கிறவனானால்,

௫௰ அந்த ஊழியக்காரன் நினையாதிருக்கிற நாளிலேயும் அவனுக்குத் தெரியாத நேரத்திலேயும் அவனுடைய எசமான் வந்து,

௫௧ அவனைக் கடினமாய் அடித்து, அழுகையும் பற்கடிப்புமுள்ள இடத்திலே வஞ்சகரோடே அவனுடைய பங்கை ஏற்படுத்துவான்.

௨௫. அதிகாரம்.

௧ பத்துக் கன்னிகாஸ்திரிகளையும், ௰௪ தாலந்துகளையுங்குறித்த உவமைகள். ௩௧ கடைசி நியாயத்தீர்ப்பின் விவரங்கள்

அப்பொழுது பரலோக இராச்சியத்தார், [8]தங்கள் தீவத்திகளைப் பிடித்து மணவாளனுக்கு எதிர்கொண்டுபோகப் புறப்படுகிற பத்துக் கன்னிகைகளுக்கு ஒப்பாய் இருப்பார்கள்.

௨ அவர்களில் [9]ஐந்துபேர் புத்தியுள்ளவர்களாயும், ஐந்துபேர் புத்தியீனராயும் இருந்தார்கள்.

௩ புத்தியீனமுள்ளவர்கள் தங்கள் தீவத்திகளை எடுத்தபொழுது, எண்ணெயைக் கூடக் கொண்டுபோகவில்லை.

௪ புத்தியுள்ளவர்களோ தீவத்திகளோடுங்கூடத் தங்கள் பாத்திரங்களில் எண்ணெயையும் கொண்டுபோனார்கள்.

௫ மணவாளன் தாமதித்தபொழுது, [10]எல்லாரும் நித்திரை மயக்கம் அடைந்து தூங்கினார்கள்.

இ. பி. ௫௯.

1 ௧ மோ ௬. ௭. ௭.௧ லூக் ௰௭ ௨௬ ௧ பே ௩ ௨௰
2 லூக் ௰௭ ௩௪ ௩௬.
3 மத. ௨௫ ௰௩ மாற் ௰௩ ௩௩ ௩௫ லூக் ௨௧ ௩௬
4 லூக் ௰௨ ௩௯ ௧ தெச ௫ ௨ ௨ பே ௩ ௰ வெளி ௩ ௩ ௰௬.௰௫
5 மத் ௨௫ ௰௩ ௧ தெச ௫. ௬
6 லூக் ௰௨. ௪௨ அப ௨௰ ௨௮ ௧ கொரி ௪. ௨ எபி ௩ ௫.
7 வெளி ௰௬ ௰௫
8 எபே ௫ ௨௯, ௩௰ வெளி ௰௯ ௭. ௨௧ ௨
9 மத் ௰௩ ௪௭ ௨௨ ௰
10 ௧ தெச ௫ ௬

௬ அப்படியிருக்கும் காலத்திலே, [1]பாதிஇராத்திரியிலே இதோ, மணவாளன் வருகிறார், அவருக்கு எதிர்கொண்டுபோகப் புறப்படுங்களென்று கூக்குரல் உண்டாயிற்று.

௭ உடனே அந்தக் கன்னிகைகள் எல்லாரும் எழுந்திருந்து, தங்கள் [2]தீவர்த்திகளை விளக்கினார்கள்.

௮ (அப்பொழுது) புத்தியீனமுள்ளவர்கள் புத்தியுள்ளவர்களை நோக்கி எங்கள் தீவர்த்திகள் அணைந்துபோகின்றன; ஆகையால் உங்கள் எண்ணெயில்* கொஞ்சம் எங்களுக்குத் தாருங்கள் என்றார்கள்.

௯ அதற்குப் புத்தியுள்ளவர்கள் சொன்னது: நாங்கள் கொடுத்தால் எங்களுக்கும் உங்களுக்கும் குறைச்சல் உண்டாகும்; அப்படியாகாதபடிக்கு நீங்கள் கடைக்காரரிடத்தில் போய், உங்களுக்காக (எண்ணெயைக்) கொள்ளுங்கள் என்றார்கள்.

௰ அந்தப்படி அவர்கள் கொள்ளப்போகிறபொழுது மணவாளன் வந்தார்; ஆயத்தமாயிருந்தவர்கள் அவரோடேகூடக் கலியாணத்திற்குப்போய், (வீட்டில்) பிரவேசித்தார்கள்.

௰௧ [3]உடனே கதவு பூட்டப்பட்டது; பின்பு மற்றக் கன்னிகைகளும் வந்து, [4]ஆண்டவரே, ஆண்டவரே, எங்களுக்குத் திறக்கவேண்டும் என்றார்கள்.

௰௨ அதற்கு அவர் சொன்னது: [5]உங்களை அறியமாட்டேன் என்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச்சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௰௩ அப்படியிருக்க, [6]மனிதனுடைய குமாரன் வரும் நாளையாகிலும் நாழிகையையாகிலும் நீங்கள் அறியாமல் இருக்கிறபடியினாலே, விழித்துக்கொண்டிருக்கக்கடவீர்கள்.

௰௪ ¶ அன்றியும் (பரலோக இராச்சியம்) [7]புறத்தேசத்திற்குப் பிரயாணமாய்ப் போக மனதுள்ள மனிதன் தன் ஊழியக்காரரை அழைத்து, [8]தன் ஆஸ்திகளை அவர்களுக்கு ஒப்புக்கொடுத்ததுபோல இருக்கும்.

௰௫ [9]அவனவனுடைய திராணிக்குத்தக்கதாக ஒருவனுக்கு ஐந்து *தாலந்து, †நிறை பொன்னும், ஒருவனுக்கு இரண்டு தாலந்து நிறை பொன்னும், பின்னொருவனுக்கு ஒரு தாலந்து (நிறை பொன்னும்) கொடுத்து, பின்பு உடனே புறத்தேசத்திற்குப் போனான்.

௰௬ ஐந்து தாலந்தைப் பெற்றவன் போய், அவைகளால் வியாபாரம்பண்ணி, வேறு ஐந்து தாலந்தைச் சம்பாதித்தான்.

௰௭ அப்படிப்போல இரண்டு தாலந்தைப் பெற்றவனும் வேறு இரண்டு தாலந்தைச் சம்பாதித்தான்.

௰௮ ஒரு தாலந்தைப் பெற்றவனோ போய், நிலத்திலே ஒரு குழியைத் தோண்டி, தன் எசமானுடைய திரவியத்தை அதிலே புதைத்து வைத்தான்.

௰௯ அநேக காலமான பின்பு, அந்த ஊழியக்காரருடைய எசமான் திரும்பி வந்து, அவர்களோடே கணக்குப் பார்த்தான்.

௨௰ அப்பொழுது ஐந்து தாலந்தைப் பெற்றவன் சேர்ந்து, வேறு ஐந்து தாலந்தைக் கொண்டுவந்து, ஆண்டவனே, ஐந்து தாலந்தை எனக்கு ஒப்புவித்தீரே, இதோ, அவைகளால் வேறு ஐந்து தாலந்தைச் சம்பாதித்தேன் என்றான்.

௨௧ அப்பொழுது எசமானானவன் அவனை நோக்கி, நல்லது உத்தமமும் உண்மையுமுள்ள ஊழியக்காரனே, கொஞ்சத்தில் உண்மையாய் இருந்தாய், [10]அநேகத்தின்மேல் உன்னை அதிகாரியாக வைப்பேன்; உன் எசமானுடைய [11]சந்தோஷத்திற்குட் பிரவேசித்து வா என்றான்.

௨௨ இரண்டு தாலந்தைப் பெற்

கி. பி ௩௰௩.

1 மத் ௨௪ ௩௩ ௧ தெச ௫ ௨
2 லூக் ௰௨ ௩௫
3 லூக் ௰௩ ௨௫
4 மத் ௭ ௨௧ ௨௨
5 சங் ௫ ௫ ஆப ௧ ௰௩ யோவா ௯ ௩௧
6 மத் ௨௪ ௪௨, ௪௪ மாற் ௰௩ ௩௩, ௩௫, ௩௭ லூக் ௨௧ ௩௬ ௧ கொரி ௰௬ ௰௩ ௧ தெச ௫ ௬ ௧ பேது ௫ ௮ வெளி ௰௬ ௰௫
7 லூக் ௰௯ ௰௨
8 மத் ௨௧ ௩௩
9 ரோ ௰௨ ௬ ௧ கொரி ௰௨ ௭, ௰௧ எபே ௪ ௰௧

* ஒரு தாலந்து (௩,௦௦௦) ரூபாயாம் ௰௮ ௨௪

† யூதர்களுக்குள்ளே வழங்கின தாலந்து நிறை பொன் ஒன்றிற்கு ஏறக்குறைய பதினாயிரத்து நூற்றைம்பது வராகன் ஒப்பாயிருக்கும்

10 மத் ௨௪ ௪௭ ௨௫ ௩௪ லூக் ௰௨ ௪௪ ௨௨ ௨௯, ௩௰
11 ௨ தீமோ ௨ ௰௨ எபி ௰௨ ௨ ௧ பேது ௪ ௰௩

றவனும் சேர்ந்து, ஆண்டவனே, நீர் இரண்டு தாலந்தை எனக்கு ஒப்புவித்தீரே, இதோ, அவைகளால் வேறு இரண்டு தாலந்தைச் சம்பாதித்தேன் என்றான்.

௨௩ அவனுடனே எசமான் சொன்னது: நல்லது [1]உத்தமமும் உண்மையுமுள்ள ஊழியக்காரனே, கொஞ்சத்தில் உண்மையாய் இருந்தாய்; அநேகத்தின்மேல் உன்னை அதிகாரியாக வைப்பேன்; உன் எசமானுடைய சந்தோஷத்திற்குட் பிரவேசித்து வா என்றான்.

௨௪ பின்பு ஒரு தாலந்தைப் பெற்றவனும் வந்து, ஆண்டவனே, நீர் விதையாத இடத்திலே அறுக்கிறவருமாய், தெளியாத இடத்தில் சேர்க்கிறவருமாயிருக்கிற கடினமான மனிதனாய் இருக்கிறீர் என்று அறிந்தேன்

௨௫ ஆகையால் நான் பயந்து போய், உமது தாலந்தை நிலத்தில் புதைத்துவைத்தேன்; இதோ, உம்முடையதைத் திரும்ப எடுத்துக் கொள்ளும் என்றான்.

௨௬ அவனுக்கு மாறுத்தரமாக எசமான் சொன்னதாவது: பொல்லாதவனும் சோம்பனுமான ஊழியக்காரனே, நான் விதையாத இடத்தில் அறுக்கிறவனென்றும், தெளியாத இடத்தில் சேர்க்கிறவனென்றும் நீ அறிந்தாயா?

௨௭ அப்படியானால் நீ என் திரவியத்தை வியாபாரிகளிடத்தில் வைக்கவேண்டியதாய் இருந்தது; அப்பொழுது நான் வந்து, என்னுடையதை வட்டியோடே கூட எடுத்துக்கொள்வேனே என்று சொல்லி,

௨௮ பின்பு [2]உள்ளவன் எவனோ, அவனுக்குக் கொடுக்கப்படும், சம்பூரணமும் அவனுக்கு உண்டாகும்; உள்ளவன் அல்லாதவனிடத்தில் இருக்கிறதும் எடுத்துக் கொள்ளப்படும்.

௨௯ ஆகையால் இவனுடைய கையிலிருக்கிற தாலந்தை நீங்கள் வாங்கி, பத்துத் தாலந்தை உடையவனுக்குக் கொடுங்கள்.

௩௰ அல்லாமலும் அப்பிரயோசனமான இந்த ஊழியக்காரனை [3]அழுகையும் பற்கடிப்புமுள்ள மிகவும் புறம்பான இருளிலே தள்ளிப்போடுங்கள் என்றான

௩௧ ¶ அன்றியும் [4]மனிதனுடைய குமாரன் தமது மகிமையோடே தம்முடைய சகல பரிசுத்த தூதருடனேயுங்கூட வரும்பொழுது, அவர் தமது மகிமையுள்ள பத்திராசனத்தின்மேல் வீற்றிருப்பார

௩௨ அப்பொழுது [5]உலகத்தார் எல்லாரும் அவருக்கு முன்பாகக் கூட்டப்படுவார்கள்; [6]மேய்ப்பனவன் ஆடுகளையும் கடாக்களையும் பிரிக்கிறதுபோல, அவர் அவர்களை வெவ்வேறாகப் பிரித்து,

௩௩ ஆடுகளுக்கு ஒப்பானவர்களைத் தமது வலதுபக்கத்திலேயும், கடாக்களுக்கு ஒப்பானவர்களைத் தமது இடது பக்கத்திலேயும் நிறுத்துவார்.

௩௪ ¶ அப்பொழுது இராசாவானவர் தம்முடைய வலது பக்கத்திலே நிற்பவர்களை நோக்கி, [7]நான் பசியாய் இருந்தபொழுது நீங்கள் எனக்குச் சாப்பாடு கொடுத்தீர்கள்; நான் தாகமாய் இருந்தபொழுது என் தாகத்தைத் தீர்த்தீர்கள்; [8]நான் அந்நியனாய் இருந்தபொழுது என்னைச் சேர்த்துக் கொண்டீர்கள்

௩௫ [9]எனக்கு வஸ்திரம் இல்லாதபொழுது எனக்கு வஸ்திரம் கொடுத்தீர்கள்; நான் வியாதியாய் இருந்தபொழுது எனக்கு உதவி செய்ய வந்தீர்கள்; [10]நான் காவலில் இருந்தபொழுது, என்னைப் பார்க்க வந்தீர்கள்.

௩௬ ஆகையால் என் பிதாவினால் ஆசீர்வதிக்கப்பட்டவர்களே, [11]உலகம் உண்டானது முதல் உங்களுக்காக எத்தனம்பண்ணப்பட்டி

இ. பி. ௩௩.

1 லூக். ௰௯ ௰௭.
2 மத். ௰௯ ௨௮. மாற். ௪ ௨௯. லூக். ௮ ௰௮. ௰௯ ௨௬. யோவா ௰௫ ௨.
3 மத். ௮ ௰௨. ௨௪ ௫௧.
4 சகரி. ௰௪ ௫. மத். ௰௬ ௨௭. ௰௯ ௨௮. மாற். ௮ ௩௮. அப். ௧ ௰௧. ௧ தெச. ௪ ௰௬. ௨ தெச. ௧ ௭. யூதா. ௰௪. வெளி. ௧ ௭.
5 உரோ. ௰௪ ௰. ௨ கொரி. ௫ ௰. வெளி. ௨௰ ௰௨.
6 எசே. ௨௰ ௩௮. ௩௪ ௰௭, ௨௰. மத். ௰௩ ௪௯.
7 ஏசா. ௫௮ ௭. எசே. ௰௮ ௭. யாக். ௧ ௨௭.
8 எபி. ௰௩ ௨. ௩ யோ. ௫.
9 யாக். ௨ ௰௫, ௰௬.
10 ௨ தீமோ. ௧. ௰௬, ௰௭.
11 மத். ௨௰ ௨௩. மாற். ௰ ௪௰. ௧ கொரி. ௨ ௯. எபி. ௰௧ ௰௬.

ருக்கிற இராச்சியத்தைச் [1]சுதந்த
ரித்துக்கொள்ள வாருங்கள் என்
பார்.
௩௭ அப்பொழுது நீதிமான்கள்
அவருக்கு மாறுத்தரமாகச் சொல்
வது: ஆண்டவரே, நாங்கள் உம்
மைப் பசியும் தாகமும் உள்ளவ
ரென்று எப்பொழுது கண்டு உம
க்குப் போசனபானம் கொடுத்
தோம்?
௩௮ நாங்கள் உம்மை அந்நிய
ரென்றும் வஸ்திரம் இல்லாதவ
ரென்றும் எப்பொழுது கணடு உம்
மைச் சேர்த்துக்கொண்டு, உமக்கு
வஸ்திரம் கொடுததோம்?
௩௯ நாஙகள் உம்மை வியாதி
யுள்ளவரென்றும் காவலில் இருக்
கிறவரென்றும் எபபொழுது கண்
டு, உம்மிடத்தில் வந்தோம் என்
பாாகள்.
௪௰ அதற்கு இராசா சொல்வது:
[2]மிகவும் சிறியரான என் சகோத
ரராகிய இவர்களில் ஒருவனுக்கு
நீங்கள் எதைச் செய்தீரகளோ, அ
தை எனக்கே செய்தீர்கள் என்று
மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்
லுகிறேன் என்பார்.
௪௧ ¶ பின்பு அவர் தமது இட
துபக்கத்தில் நிற்பவாகளைநோக்கி,
நான் பசியாய் இருநதபொழுது,
நீஙகள் எனக்குச் சாப்பாடு கொ
டுக்கவில்லை; நான் தாகமாய் இருந்
தபொழுது, நீங்கள் என் தாகத்
தைத் தீாககவில்லை.
௪௨ நான் அநநியனாய் இருந்த
பொழுது, நீங்கள் என்னைச் சேர்த்
துக்கொள்ளவில்லை, எனக்கு வஸ
திரம் இல்லாதபொழுது, நீங்கள்
எனக்கு வஸ்திரம் கொடுக்கவில்
லை; நான் வியாதியுள்ளவனுமாயக்
காவலில்வைக்கப்பட்டவனுமாய்
இருந்தபொழுது, நீங்கள் எனக்கு
உதவிசெய்ய வரவில்லை.
௪௩ ஆகையால் [3]சபிக்கப்பட்ட
வர்களே, நீங்கள் என்னை விட்டு,
[4]சாத்தானுக்காகவும் அவனுடைய
தூதர்களுக்காகவும் எத்தனம்பண்

கி. பி. ௩௩.

1 உரோ அ, ௰௭
௧ பே ௧ ௫,௯
௩ ௬ வெளி
௨௧,௭
2 வாக் ௰௪ ௩௧
௰௯ ௰௭. மத் ௰
௪௨. மாற் ௯
௪௧ எபி ௬,௰
3 ௪௯, ௯ அ
மத் ௭. ௨௩
லூக் ௰௩ ௨௭
4 ௨ பே ௨, ௪
யூதா ௬.
5 மத் ௰௩ ௪௰,
௫௨
6 வாக் ௰௪ ௩௧
௰௭ ௫. ௪௧
௨ அ அப ௯
௫.

7 தானி ௰௨ ௨
யோவா ௫.
௨௯ உரோ
௨ ௭,௮.

8 மாற் ௰௪ ௧
லூக். ௨௨ ௧
யோவா ௰௩ ௧

9 சங், ௨, ௨,
யோவா ௰௧,
௪௭ அப ௪
௨௫ ௨௭.

ணப்பட்டிருக்கிற [5]நித்திய அக்கி
னிக்குப் போங்கள் என்பார்.
௪௪ அப்பொழுது அவர்களும்
அவருக்கு மாறுத்தரமாகச் சொல்
வது: ஆண்டவரே, உம்மைப் பசி
தாகமுள்ளவர் என்றும், அந்நியர்
என்றும், வஸ்திரமில்லாதவர் என்
றும், வியாதியுள்ளவர் என்றும்,
காவலில் இருக்கிறவர் என்றும்
நாங்கள் எபபொழுது கண்டு, உம
க்கு ஊழியம் செய்யாதிருந்தோம்
என்பார்கள்.
௪௫ அதற்கு அவர் சொல்வது:
[6]மிகவும் சிறியரான இவர்களில்
ஒருவனுக்கு நீங்கள் எதைச் செய்
யாதிருநதீர்களோ, அதை எனக்
கும செய்யாதிருந்தீர்கள் என்பார்.
௪௬ அப்படியே [7]அவர்கள் நித்
திய வேதனையை அடையவும்,
நீதிமான்களே நித்திய சீவனை அ
டையவும் போவார்கள் என்றார்.

௨௬ அதிகாரம்.

௧ பிரதானிகள் கிறிஸ்துவைக் கொலைசெயய யோ
சனை பண்ணினது ௬ ஒரு ஸதிரீ அவரு
டைய சிரசில் எண்ணெயைப பூசினது ௰௪
யூதா அவரை விற்றது ௰௭ கிறிஸது பஸ்காவைச்
சாபபிட்டு, ௨௬ பரிசுத்த இராபபோசனததை
ஏறபடுத்தி, ௩௬ தோட்டததில் செபமபண்
ணினபினபு, ௪௭ யூதாவினலை ஒரு முததத்தின
வழியாயக் காட்டிக்கொடுக்கவும, ௫௭ காயிபா
வினிடததில் கொண்டுபோகவும், ௬௯. பேதுரு
வினலை மறுதலிக்கவும் உட்னபட்டது

இந்த வசனங்கள் யாவையும் இ
யேசுவானவர் சொல்லி முடித்த
பின்பு, அவர் தம்முடைய சீஷ
ருடனே சொன்னதாவது:
௨ [8]இரண்டு நாளைக்குப்பின்பு,
பஸ்காப்பண்டிகை வருமென்று
அறிந்திருக்கிறீர்கள்; அபபொழுது
மனிதனுடைய குமாரன் சிலுவை
மரத்திலே அறையபபடுவதற்கு
ஒப்புக்கொடுக்கப்படுவான் என்
றார்
௩ ¶ [9]அக்காலத்திலே பிரதான
ஆசாரியரும் வேதபாரகரும், சனங்
களிலுள்ள மூப்பரும், காயிபா என்
னப்பட்ட பிரதான ஆசாரியனு
டைய அரண்மனையில் கூடிவந்து,

௪ தந்திரமாய் இயேசுவானவரைப் பிடித்துக் கொலைசெய்யும்படிக்கு யோசனை பண்ணியிருக்கிறபொழுது,

௫ பண்டிகை நாள்களில் அப்படிச் செய்யக்கூடாது, செய்தால் சனங்களுக்குள்ளே கலகம் உண்டாகுமென்று (நிறுத்தினார்கள்.)

௬ ¶ [1]அன்றியும் இயேசுவானவர் பெத்தானியா ஊரில் குஷ்டரோகியாய் இருந்த சீமோனுடைய வீட்டில் இருக்கையில்,

௭ [2]ஒரு ஸ்திரி விலையேறப்பெற்ற தயிலமுள்ள பரணியை எடுத்துக்கொண்டு வந்து, அவர் பந்தியிருக்கிறபொழுது, அதை அவருடைய சிரசின்மேல் ஊற்றினாள்.

௮ [3]அவருடைய சிஷர் அதைக் கண்டு, விசனம் அடைந்து, இந்தக் கேடு என்னத்திற்கு?

௯ இந்தத் தயிலத்தை உயர்ந்த கிரயத்துக்கு விற்று, தரித்திரருக்குக் கொடுத்தால் (இலாபமிருக்குமே) என்றார்கள்.

௰ இயேசுவானவர் அதை அறிந்து இவர்களுக்குச் சொன்னது: நீங்கள் அந்த ஸ்திரியை என் வருத்தப்படுத்துகிறீர்கள்? என்னிடத்தில் நற்கிரியையைச் செய்தாளே.

௰௧ [4]தரித்திரர் எக்காலத்திலும் உங்களுடனே இருக்கிறார்கள்; [5]நானோ எக்காலத்திலேயும் உங்களோடே இருப்பதில்லை.

௰௨ இவள் இந்தத் தயிலத்தை என் சரீரத்தின்மேல் ஊற்றினது என்னை அடக்கம்பண்ணுவதற்கு எத்தனமான செய்கையாய் இருக்கின்றது.

௰௩ உலகத்தில் எவ்விடத்திலே இந்தச் சுவிசேஷம் பிரசங்கிக்கப்படுமோ, அவ்விடத்திலே இவளை நினைப்பதற்காக இவள் செய்ததும் சொல்லப்படுமென்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௰௪ ¶ அப்பொழுது [6]பன்னிரண்டு சீஷரில் ஒருவனாகிய [7]யூதாஸ்காரியோத்து என்னப்பட்டவன் பிரதான ஆசாரியரிடத்திற்குப் போய்,

௰௫ நான் அவரை உங்களுக்குக் காட்டிக்கொடுப்பேன், [8]நீங்கள் எனக்கு என்ன கொடுக்கிறீர்கள் என்றான்; அவர்கள் அவனுக்கு *முப்பது வெள்ளிக்காசை ஏற்படுத்திக் கொடுத்தார்கள்.

௰௬ அதுமுதல் அவன் அவரைக் காட்டிக்கொடுக்கும்படிக்குத் தகுதியான காலத்தைத் தேடிக்கொண்டான்.

௰௭ ¶ [9]பின்பு அவர்கள் புளியாத அப்பம் சாப்பிடுகிற நாள்களில் முதல்நாளிலே, சீஷர்கள் இயேசுவினிடத்திற்கு வந்து, நீர் பஸ்காப்பண்டிகையின் இராபோசனம் பண்ணும்படிக்கு, நாங்கள் எங்கே எத்தனம்பண்ணச் சித்தமாய் இருக்கிறீர் என்று கேட்டார்கள்.

௰௮ அதற்கு அவர் சொன்னது: நீங்கள் பட்டணத்திலே ஒருவனிடத்தில்போய், என் காலம் சமீபமாய் இருக்கின்றது, உன்னிடத்திலே என் சீஷரோடுங்கூடப் பஸ்காப்பண்டிகை கொண்டாடுவேன் என்று போதகர் சொல்லுகிறார் என்று அவனுடனே சொல்லுங்கள் என்றார்

௰௯ இயேசுவானவர் கட்டளையிட்டபடியே சீஷர்கள் போய், பஸ்காப்போசனத்தை எத்தனம் பண்ணினார்கள்.

௨௰ ¶ [10]அஸ்தமனமானபொழுது, அவர் பன்னிருவரோடுங்கூடப் பந்தியிருந்தார்.

௨௧ அவர்கள் போசனம் பண்ணுகையில், அவர், உங்களில் ஒருவன் என்னைக் காட்டிக்கொடுப்பான் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்

௨௨ அப்பொழுது அவர்கள் மிகவும் துக்கப்பட்டு அவரை நோக்

கி. பி. ௩௩.

1 மத். ௨௧. ௰௭.
2 மாற். ௰௪. ௩. யோவா. ௰௧. ௨. ௰௨. ௩.
3 யோவா. ௰௨. ௪.
4 உபா. ௰௫. ௰௧. யோவா. ௰௨. ௮.
5 மத். ௰௮. ௨௰. ௨௮. ௨௰. யோவா. ௰௩. ௩௩. ௰௪. ௰௯. ௰௬. ௫. ௨௮. ௰௭. ௰௧.
6 மாற். ௰௪. ௰. லூக். ௨௨. ௩. யோவா. ௰௩. ௨. ௩௰.
7 மத். ௰. ௪.
8 சகரி. ௰௧. ௰௨. மத். ௨௭. ௩.
* யூதாகளுடைய வெள்ளிக்காசு ஒன்றிற்கு ஏறக்குறைய ஒரு ரூபாய் ஒப்பாயிருக்கும்.
9 உபா. ௰௬. ௫. ௬. மாற். ௰௪. ௰௨. லூக். ௨௨. ௭.
10 மாற். ௰௪. ௰௭. லூக். ௨௨. ௰௪. யோவா. ௰௩. ௨௧.

MAHAMAHOPADHYAYA
DR. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY

கி, ஆண்டவரே, நானோ அப்படிச் செய்வேன் என்று ஒவ்வொருவர் சொல்லத்தொடங்கினார்கள்.

௨௩ அதற்கு அவர் சொன்னது: [1]என்னோடேகூடத் தாலத்திலே கை தோய்க்கிறவனே என்னைக் காட்டிக்கொடுப்பான்.

௨௪ [2]மனிதனுடைய குமாரன் தன்னைக்குறித்து எழுதியிருக்கிறவிதமாய்ப் போகிறான்; அப்படியிருந்தும், [3]ஐயோ! மனிதனுடைய குமாரன் எந்த மனிதனாலே காட்டிக்கொடுக்கப்படுவானோ, அம்மனிதனுக்கு வேதனைவரும்; அம்மனிதன் பிறவாதிருந்தானானால் அவனுக்கு நலமாயிருக்கும் என்றார்.

௨௫ (பின்னாலே) அவரைக்காட்டிக்கொடுத்த யூதாவும் அவரை நோக்கி, இரபீ, நானோ அப்படிச் செய்வேன் என்றான்; நீ சொன்னபடியே இருக்கும் என்றார்.

௨௬ ¶ [4]அன்றியும் அவர்கள் போசனம்பண்ணுகையில், [5]இயேசுவானவர் அப்பத்தை எடுத்துக்கொண்டு *ஆசீர்வதித்து, அதைப் பிட்டுச் சீஷர்களுக்குக் கொடுத்து, [6]இது என்னுடைய சரீரமாய் இருக்கிறது, நீங்கள் எடுத்துப் புசியுங்கள் என்றார்.

௨௭ பின்பு அவர் பாத்திரத்தையும் எடுத்துக்கொண்டு ஸ்தோத்திரம்பண்ணி, அதை அவர்களுக்குக் கொடுத்து, [7]நீங்கள் எல்லாரும் இதில் பானம்பண்ணுங்கள்.

௨௮ [8]இது அநேகருக்குப் பாவமன்னிப்பு உண்டாகும்படிக்கு, [9]புதிய உடம்படிக்கைக்கு ஏற்றதாய்ச் சிந்தப்படுகிற [10]என் இரத்தமாய் இருக்கின்றது.

௨௯ [11]இதுமுதற்கொண்டு நான் உங்களோடேகூட என் பிதாவின் இராச்சியத்திலே நவமாய்ப் பானம்பண்ணும்நாள்வரைக்கும், [12]இந்தத் திராட்சரசத்தை நான் பானம்பண்ணுவதில்லை என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

கி. பி. ௩௩.

1 சங் ௪௧ ௯. லூக் ௨௨ ௨௧. யோவா ௰௩ ௰௮.
2 சங் ௨௨. ஏசா ௫௩. தானி ௯ ௨௬. மாற் ௯ ௰௨. லூக் ௨௪ ௨௫, ௪௬. அப் ௰௭ ௨,௩. ௨௬ ௨௨, ௨௩. ௧ கொரி ௰௫. ௩௪.
3 யோவா ௰௭ ௰௨.
4 மாற் ௰௪ ௨௨. லூக் ௨௨ ௰௯.
5 ௧ கொரி ௰௧ ௨௩, ௨௪.
* இரேக்கப் பாஷையில் ஸ்தோத்திரம்பண்ணி, மாற் ௬ ௪௧.
6 ௧ கொரி ௰ ௰௬.
7 மாற் ௰௪ ௨௩.
8 மத் ௨௰ ௨௮. ரோ ௫ ௰௫. எபி ௯ ௨௨.
9 எரே ௩௧ ௩௧.
10 உபா ௨௪ ௮. ௩ மோ ௰௭ ௰௧.
11 அப் ௰ ௪௧.
12 மாற் ௰௪ ௨௫. லூக் ௨௨ ௰௮.
13 மாற் ௰௪ ௨௬.
14 மாற் ௰௪ ௨௭. யோவா ௰௬ ௩௨.
15 மத் ௰௧ ௬.
16 சகரி ௰௩ ௭.
17 மத் ௨௮ ௭, ௰, ௰௬. மாற் ௰௬ ௭.
18 மாற் ௰௪ ௩௰. லூக் ௨௨ ௩௪. யோவா ௰௩ ௩௮.
19 மாற் ௰௪ ௩௨, ௩௫. லூக் ௨௨ ௩௯. யோவா ௰௮ ௧.
20 மத் ௪ ௨௧.
21 யோவா ௰௨ ௨௭.

௩௰ ¶ [13]அவர்கள் ஸ்தோத்திரப்பாட்டைப் பாடினபின்பு, ஒலீவமலைக்குப் புறப்பட்டுப் போனார்கள்.

௩௧ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, [14]நான் மேய்ப்பனை உபத்திரவப்படுத்தும்பொழுது, ஆடுகள் சிதறிப்போம் என்று எழுதியிருக்கிறது; ஆகையால் [15]இந்த இராத்திரியிலே நீங்கள் எல்லாரும் என்னைக்குறித்துக் [16]கலக்கம் அடைந்துபோவீர்கள்.

௩௨ [17]நான் எழுந்திருந்தபின்பு உங்களுக்கு முன்னே கலிலேயா நாட்டுக்குப் போவேன் என்றார்.

௩௩ அதற்குப் பேதுரு சொன்னது: எல்லாரும் உம்மைக்குறித்துக் கலக்கம் அடைந்துபோனாலும் நான் ஒருக்காலும் கலக்கம் அடைந்துபோகமாட்டேன் என்றான்.

௩௪ [18]அவனுடனே இயேசுவானவர் சொன்னது: இந்த இராத்திரியிலே சேவல் கூவுகிறதற்கு முன்னமே நீ என்னை மூன்றுதரம் மறுதலிப்பாய் என்று மெய்யாய் உனக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௩௫ அதற்குப் பேதுரு சொன்னது: நான் உம்மோடே மரணம் அடைய வேண்டியதாய் இருந்தாலும், உம்மை மறுதலிக்கமாட்டேன் என்றான்; மற்றச் சீஷர் எல்லாரும் அப்படியே சொன்னார்கள்.

௩௬ ¶ [19]அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களோடேகூடக் கெதுசேமனே என்னும் இடத்திற்கு வந்து, சீஷரை நோக்கி, நான் அங்கே போய்ச் செபம்பண்ணுமளவும் நீங்கள் இவ்விடத்தில் உட்கார்ந்திருங்கள் என்று சொல்லி,

௩௭ பேதுருவையும் [20]செபேதேயுவின் குமாரர் இருவரையும் கூட்டிக்கொண்டுபோய் துக்கம் அடையவும் மிகவும் வியாகுலப்படவும் தொடங்கி,

௩௮ பின்பு அவர்களை நோக்கி, [21]என் ஆத்துமா மரணபரியந்தம்

4902 (76-51)

மிருந்துக்கப்பட்டிருக்கின்றது; நீங்கள் இங்கே தரித்திருந்து என்னோடேகூட விழித்திருங்கள் என்று சொல்லி,

௩௯ சற்று அப்புறம் போய், [1]சாஷ்டாங்கமாய் விழுந்து, [2]என் பிதாவே, [3]இந்தப் பாத்திரம் என்னை விட்டு நீங்கக்கூடுமானால் அப்படிச் செய்யும்; [4]இல்லாவிட்டால், என்னுடைய சித்தத்தின்படி அல்ல, உம்முடைய சித்தத்தின்படியே ஆகக்கடவது என்று செபம்பண்ணினார்.

௪௰ பின்பு அவர் சீஷரிடத்தில் வந்து, அவர்களை நித்திரை பண்ணுகிறதைக் கண்டு, பேதுருவை நோக்கி, இப்படி நீங்கள் ஒரு மணிநேரமாகிலும் என்னோடேகூட விழித்திருக்கத் திராணியில்லையோ?

௪௧ [5]நீங்கள் குற்றம் செய்வதற்கான காரணத்தில் பிரவேசியாதபடிக்கு, விழித்திருந்து செபம்பண்ணுங்கள், ஆவியானது மனதுள்ளதுதான், சரீரமோ பலவீனமுள்ளது என்று சொல்லி,

௪௨ இரண்டாந்தரம் போய், என் பிதாவே, இந்தப் பாத்திரத்தில் உள்ளதை நான் பானம்பண்ணாமல் விட்டால், இது என்னைவிட்டு நீங்காதா? நீங்கக்கூடாதிருந்தால், உம்முடைய சித்தத்தின்படியே ஆகக்கடவது என்று செபம்பண்ணினார்.

௪௩ சீஷர்களோ மிகுந்த நித்திரைமயக்கம் உள்ளவர்களானபடியால், அவர் திரும்பி வந்தபொழுது அவர்களை மறுபடியும் நித்திரைபண்ணக் கண்டார்.

௪௪ அவர் மறுபடியும் அவர்களை விட்டுப்போய், மூன்றாந்தரம் அந்த விண்ணப்ப வார்த்தைகளைத் தானே செபம்பண்ணி, பின்பு தம்முடைய சீஷரிடத்தில் வந்து,

௪௫ நீங்கள் பின்னும் நித்திரைபண்ணி இளைப்பாறுவீர்களா? இதோ, மனிதனுடைய குமாரன் பாவிகளுடைய கைகளில் ஒப்புக்கொடுக்கப்படுகிற நேரம் சமீபித்தது.

௪௬ அதோ, என்னைக் காட்டிக்கொடுக்கிறவன் சமீபமாய் வருகிறான், எழுந்திருங்கள் போவோம் என்றார்.

௪௭ ¶ [6]அவர் பேசுகையில் பன்னிருவரில் ஒருவனாகிய யூதா வந்தான்; அவனோடுங்கூடப் பிரதான ஆசாரியரும் சனத்தின் மூப்பரும் அனுப்பின திரளான சனங்களும் கத்திகளையும் தடிகளையும் பிடித்து வந்தார்கள்.

௪௮ அவர்களுக்கு அந்தத் துரோகியானவன், எவனை நான் முத்தஞ்செய்வேனோ அவன்தானே இயேசு, அவனைப் பிடித்துக்கொள்ளுங்கள் என்று அடையாளமாகச் சொல்லியிருந்தான்.

௪௯ அந்தப்படி அவன் உடனே இயேசுவினிடத்தில் வந்து, இரபீ, நீர் வாழ்க என்று [7]அவரை முத்தஞ்செய்தான்.

௫௰ இயேசுவானவரோ அவனை நோக்கி, சிநேகிதனே, [8]என்னத்திற்காக வந்திருக்கிறாய் என்றார்; உடனே மற்றவர்கள் சேர்ந்து, இயேசுவானவர்மேல் கைகளை வைத்து அவரைப் பிடித்தார்கள்.

௫௧ அப்பொழுது [9]இயேசுவுடனே இருக்கிறவர்களில் ஒருவன் தன் கத்தியைப் பிடித்து உருவி, பிரதான ஆசாரியனுடைய வேலைக்காரனைக் காதற வெட்டினான்.

௫௨ இயேசுவானவரோ அவனுடனே சொன்னது: [10]கத்தியை (இப்படி) எடுக்கிறவர்கள் எல்லாரும் கத்தியினாலே அழிந்துபோவார்கள்; ஆகையால் உன் கத்தியைத் திரும்ப அதினிடத்திலே போடு.

௫௩ (என்னைக் காப்பாற்றும்படிக்கு) என் பிதா [11]அநேக இலட்சத்திற்கு அதிகமான தூதரை என்னிடத்தில் அனுப்பவேண்டும் என்று நான் இப்பொழுதே அவ

கி. பி. ௬௬.

1 மாற். [illegible]; லூக். [illegible]; எபி. [illegible]
2 யோவா. [illegible]
3 மத். [illegible]
4 யோவா. [illegible]; பிலி. [illegible]
5 மாற். [illegible]; லூக். [illegible]; எபே. [illegible]
6 மாற். [illegible]; லூக். [illegible]; யோவா. [illegible]
7 உபா. [illegible]
8 சங். [illegible]
9 யோவா. [illegible]
10 ஆதி. [illegible]; வெளி. [illegible]
11 தானி. [illegible]

கி. பி. ௩௩.

ளை வேண்டிக்கொள்ளக் கூடாது என்று நினைக்கிறாயா?

௫௪ (நானே அப்படிச் செய்தால்) வேத எழுத்துக்கள் எப்படி நிறைவேறும்?

௫௫ [1]இப்படியே சம்பவிக்கவேண்டுமென்று சொல்லி, பின்பு சனக்கூட்டத்தை நோக்கி, நீங்கள் ஒரு கள்ளனைப் பிடிக்கும்படிக்குப் புறப்படுகிறதுபோல, கத்திகளோடும் தடிகளோடும் என்னைப் பிடிக்க வந்தீர்கள்; தினந்தோறும் நான் தேவாலயத்திலே உங்களுக்குள் இருந்து, உபதேசம்பண்ணினேன்; அப்பொழுது நீங்கள் என்னைப் பிடிக்கவில்லையே.

௫௬ [2]தீர்க்கதரிசிகளின் எழுத்துக்கள் நிறைவேறும்படிக்கு இவையெல்லாம் நடந்து வருகின்றன என்றார்; [3]அப்பொழுது சீஷர் எல்லாரும் அவரைவிட்டு ஓடிப்போனார்கள்.

௫௭ ¶ [4]இயேசுவைப் பிடித்தவர்களோ, அவரைப் பிரதான ஆசாரியனாகிய காய்பாவினிடத்திற்குக் கொண்டுபோனார்கள்; அங்கே வேதபாரகரும் மூப்பரும் கூடிவந்திருந்தார்கள்.

௫௮ அப்படியிருக்க, பேதுரு தூரத்திலே பிரதான ஆசாரியனுடைய அரண்மனைவரைக்கும் அவர் பின்சென்று, பின்பு அதில் பிரவேசித்து, சங்கதியின் முடிவைப் பார்க்கிறதற்குச் சேவகரிடத்தில் உளுக்காந்தான்.

௫௯ அத்தருணத்திலே பிரதான ஆசாரியரும் மூப்பரும் மற்றப் பெரிய சங்கத்தார் யாவரும் இயேசுவைக் கொலைசெய்யும்படிக்கு அவருக்கு விரோதமாய்ப் பொய்ச்சாட்சியைத் தேடினார்கள், அகப்படவில்லை.

௬௰ [5]அநேகம்பேர் வந்து பொய்ச்சாட்சிகளைச் சொல்லியும் ஒவ்வவில்லை.

௬௧ [6]பின்பு இரண்டுபேர் வந்து, இவன் [7]தேவாலயத்தை இடித்துப்போடவும் மூன்று நாளைக்குள்ளே அதைக் கட்டவும் வல்லமை உள்ளவனாயிருக்கிறேன் என்று சொன்னான் என்று பொய்ச்சாட்சி சொன்னார்கள்.

௬௨ [8]அப்பொழுது பிரதான ஆசாரியன் எழுந்திருந்து அவரை நோக்கி, இவர்கள் உனக்கு விரோதமாய்ச் சாட்சி சொன்னதை நீ கேட்டாயா? இதற்கு மாறுத்தரமாக எதையாகிலும் சொல்லுகிறதில்லையா என்றான்.

௬௩ [9]இயேசுவானவரோ பேசாமல் இருந்தார்; அப்பொழுது பிரதான ஆசாரியன் அவருடனே சொன்னது: பராபரனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து நீதானோ, அதை நீ எங்களுக்குச் சொல்லவேண்டுமென்று [10]சீவனுடைய தேவன்மேல் உன்னை ஆணையிட்டுக் கேட்கிறேன் என்றான்.

௬௪ இயேசுவானவர் சொன்னது: நீர் சொன்னபடியே இருக்கின்றது; அல்லாமலும் இதுமுதற்கொண்டு [11]நீங்கள் மனிதனுடைய குமாரனைச் [12]சர்வவல்லமையுள்ளவருடைய வலதுபாரிசத்திலே வீற்றிருக்கவும், வானத்தின் மேகங்கள்மேல் வரவும் காண்பீர்களென்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௬௫ பிரதான ஆசாரியன் அதைக் கேட்டவுடனே, [13]தன் வஸ்திரங்களைக் கிழித்துக்கொண்டு, இவன் தேவதூஷணம் சொன்னான்; இனிச் சாட்சிகள் நமக்கு வேண்டுவதென்ன? இப்பொழுதே இவன் தூஷணத்தைக் கேட்டீர்களே.

௬௬ உங்களுக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது என்றான், அதற்கு மற்றவர்கள் சொன்னது. [14]இவன் மரணத்திற்குப் பாத்திரனாய் இருக்கிறான் என்றார்கள்.

௬௭ [15]அப்பொழுது சிலர் அவருடைய முகத்திலே துப்பி, சிலர் அவரைக் கையினால் குட்டி, சிலர்

[1]அவருடைய கன்னத்தில் அறைந்து,

சுஅ கிறிஸ்துவே [2]உம்மை அடித்தவன் யாவன்? அதை ஞானதிருஷ்டியாய் எங்களுக்குச் சொல்லும் என்று இழிவாய்ச் சொன்னார்கள்.

சுகூ ¶ [3]அத்தருணத்திலே பேதுரு அரண்மனையின் பிராகாரத்திலே உளுக்காந்திருந்தான்; அப்பொழுது வேலைக்காரி ஒருத்தி அவனிடத்தில் வந்து, நீயும் கலிலேயனாகிய இயேசுவுடனே இருந்தாய் என்றாள்.

எய அதற்கு அவன் சொன்னது: நீ பேசுகிறது எனக்குத் தெரியாதென்று எல்லாருக்கும் முன்பாக மறுதலித்து, பின்பு மண்டபத்திற்குப் போனான்.

எக அங்கே வேறொரு பெண் அவனைக் கண்டு, இவனும் நாசரேத்தூரானாகிய இயேசுவுடனே இருந்தானென்று அங்கே இருந்தவர்களுக்குச் சொன்னாள்.

எஉ அவனோ சொன்னது: அம்மனிதனை அறியமாட்டேனென்று மறுபடியும் ஆணையோடே மறுதலித்தான்.

எங சற்றுநேரத்திற்குப் பின்பு, அங்கே நின்றவர்கள் பேதுருவினிடத்தில் வந்து, [4]மெய்யாய் நீயும் அவர்களில் ஒருவன், உன் பேச்சு அதை வெளிப்படுத்துகின்றது என்றார்கள்.

எச அப்பொழுது பேதுரு சொன்னது: [5]நான் அந்த மனிதனை அறியவேயில்லை என்று சபித்துக்கொண்டு சத்தியம்பண்ணினான்.

எரு உடனே சேவல் கூவிற்று, பேதுரு (அதைக்கேட்டு,) [6]சேவல் கூவுமுன்னே நீ என்னை மூன்றுதரம் மறுதலிப்பாய் என்று இயேசுவானவர் சொன்ன வசனத்தை நினைத்துக்கொண்டு, வெளியே போய் மிகவும் அழுதான்

கி. பி. ஙங

1 லூக். உஉ. சுச. யோவா. யசு. ங
2 மாற. யச. சுரு. லூக. உஉ. சுச
3 மாற. யச. சுசு. லூக். உஉ. ருரு. யோவா. யஅ. யசு, யஎ, உரு
4 லூக். உஉ. ருகூ
5 மாற. யச. எக
6 ருச. வச. மாற. யச. ருய. லூக. உஉ. சுக, சுஉ. யோவா. யங. ஙஅ
7 சங். உ. உ. மாற. யரு. க. லூக். உங. க. உக. சு. யோவா. யஅ. உஅ
8 மங. உய. யசு. அப். க. யகூ
9 மத். உசு. யரு, யசு
10 உ சாமு. யஎ. உங
11 அப். க. யகூ

உஎ. அதிகாரம்.

க இயேசுவைக் கட்டிப் பிலாத்துவுக்கு ஒப்புக்கொடுத்தது ங யூதா நான்றுகொண்டு செத்தது யகூ பிலாத்து தன் மனைவியினாலே எச்சரிக்கப்பட்டது உச அவன் தன் கைகளைக் கழுவி, உசு பரபாசை விடுதலையாக்கினது உகூ கிறிஸ்து தமக்கு முள்முடி தரித்து, ஙரு சிலுவையில் அறையவும், சங நிந்திக்கவும், ருய மரித்து அடக்கம்பண்ணவும் உடன்பட்டது சுசு அவருடைய கல்லறை முத்திரித்துக் காவல் பண்ணப்பட்டது

விடியற்காலமானபொழுது, [7]சகல பிரதான ஆசாரியரும் சனங்களின் மூப்பரும் இயேசுவைக் கொலைசெய்யும்படிக்கான வகையைக்குறித்து யோசனைபண்ணி,

உ அவரைக் கட்டிக்கொண்டு போய், பொந்தியு [8]பிலாத்தென்னும் துரைக்கு அவரை ஒப்புக்கொடுத்தார்கள்.

ங ¶ [9]அப்பொழுது அவரைக் காட்டிக்கொடுத்த யூதா என்பவன், அவர் மரண ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்க்கப்பட்டதைக் கண்டு, மனஸ்தாபம் அடைந்து, அந்த முப்பது வெள்ளிக்காசைப் பிரதான ஆசாரியரிடத்திற்கும் மூப்பரிடத்திற்கும் திரும்பக் கொண்டுவந்து,

ச குற்றமில்லாதவரை நான் காட்டிக்கொடுத்ததினால், எனக்குப் பாவம் வந்ததென்றான்; அதற்கு அவர்கள் சொன்னது: அது எங்களுக்கு என்ன, நீயே பார் என்றார்கள்.

ரு அப்பொழுது அவன் அந்த வெள்ளிக்காசைத் தேவாலயத்தில் எறிந்து, [10]புறப்பட்டுப் போய், நான்றுகொண்டு செத்தான்.

சு பிரதான ஆசாரியர் அந்தப் பணத்தை எடுத்து, இது இரத்தக் கிரயமாகையால், இதைக் காணிக்கைப் பெட்டியிலே போடக்கூடாதென்று சொல்லி,

எ ஆலோசனைபண்ணின பின்பு, அதினாலே அந்நியரை அடக்கம் பண்ணும்படிக்கு ஒரு குயவனுடைய நிலத்தைக் கொண்டார்கள்.

அ ஆதலால் இந்நாள்வரைக்கும் அந்த நிலம், [11]இரத்தநிலம் என்னப்பட்டிருக்கின்றது.

௯ அப்பொழுது இஸ்ரவேல் சனங்களால் அவர் மதிக்கப்பட்ட* [1]கிரயமாகிய முப்பது வெள்ளிக் காசை அவர்கள் எடுத்து,

௰ பராபரன் எனக்குக் கட்டளையிட்டபடியே அதை ஒரு குயவனுடைய நிலத்திற்காகக் கொடுத்தார்கள் என்று எரேமியா தீர்க்கதரிசி சொன்ன வசனம் நிறைவேறிற்று.

௰௧ ¶ இயேசுவானவர் துரைக்கு முன்பாக நின்றபொழுது, [2]அந்தத் துரை அவரை நோக்கி, நீ யூதருடைய இராசாவா என்று கேட்டான்; அதற்கு இயேசு சொன்னது: [3]நீர் சொல்லுகிறபடியே இருக்கின்றது என்றார்.

௰௨ பின்பு பிரதான ஆசாரியரும் மூப்பரும் அவர்மேல் குற்றஞ்சாற்றி வருகிறபொழுது, [4]அவர் மாறுத்தரம் ஒன்றும் சொன்னதில்லை.

௰௩ அப்பொழுது பிலாத்து அவரை நோக்கி, [5]இவர்கள் உன்னைக்குறித்துச் சொல்லுகிற குற்றங்களை நீ கேட்கிறதில்லையோ என்றான்.

௰௪ அவரோ துரைக்கு மிகுந்த ஆச்சரியம் உண்டாகத்தக்கதாக, ஒன்றுக்கும் மாறுத்தரமாக ஒரு வார்த்தையையும் சொல்லாமல் இருந்தார்.

௰௫ ¶ [6]காவல் பண்ணப்பட்டவர்களில் எவனைச் சனங்கள் கேட்கிறார்களோ, அவனைத் துரை விடுதலையாக்குகிறது பண்டிகைதோறும் வழக்கமாய் இருந்தது.

௰௬ அல்லாமலும் அக்காலத்திலே கீர்த்தி அடைந்த பாதகனாகிய பரபாசென்னப்பட்ட ஒருவன் காவலில் வைக்கப்பட்டிருந்தான்.

௰௭ ஆகையால் சனங்கள் கூடியிருக்கையில், பிலாத்து அவர்களை நோக்கி, பரபாசென்பவனும் கிறிஸ்து என்னப்பட்ட இயேசு என்பவனும் இருக்கிறார்களே, இவர்களில் எவனை நான் உங்களுக்காக விடுதலையாக்க விரும்புகிறீர்கள் என்று கேட்டான்.

௰௮ அவர்கள் அவரைப் பொறாமையினாலே ஒப்புக்கொடுத்தார்கள் என்று பிலாத்து அறிந்தபடியினாலே (அவன் அப்படியே கேட்டான்.)

௰௯ ¶ அல்லாமலும் அவன் நியாயாசனத்தில் உட்கார்ந்திருக்கையில், அவனுடைய மனைவியினாலே அனுப்பப்பட்ட ஒருவன் வந்து, நான் இன்றைக்குச் சொப்பனத்திலே இந்த நீதிமானைக்குறித்து மிகவும் பாடுபட்டேன், ஆகையால் நீர் அவரைக்குறித்து ஒன்றும் செய்யாதிருப்பீராக என்று அம்மாள் அறிவிக்கச்சொன்னாள் என்றான்.

௨௰ ¶ [7]அத்தருணத்திலே பிரதான ஆசாரியரும் மூப்பரும் பரபாசைக் கேட்கும்படிக்கும் இயேசுவைக் கொலைசெய்யப்பண்ணும்படிக்கும் சனங்களை (வசனங்களினாலே) ஏவினார்கள்.

௨௰௧ ஆதலால் இவ்விரண்டுபேரில் எவனை நான் உங்களுக்கு விடுதலை பண்ணவேண்டும் என்று துரை சனங்களை நோக்கிக் கேட்டபொழுது, அவர்கள் பரபாசை விடுதலையாக்கவேண்டும் என்று கூப்பிட்டார்கள்.

௨௰௨ அதற்குப் பிலாத்து சொன்னது: அப்படியானால் கிறிஸ்து என்னப்படுகிற இயேசுவை நான் என்ன செய்யலாம் என்றான், அவனைச் சிலுவைமரத்தில் அறையப்பண்ணவேண்டும் என்று எல்லாரும் கூப்பிட்டார்கள்.

௨௰௩ அதற்குத் துரை சொன்னது: ஏன், எந்தப் பொல்லாங்கைச் செய்தான் என்றான்; அப்பொழுது அவர்கள் அவனைச் சிலுவைமரத்தில் அறையப்பண்ணவேண்டும் என்று அதிகம் அதிகமாயக் கூப்பிட்டார்கள்.

௨௰௪ ¶ பிலாத்து (தன்னுடைய) பிரயாசம் வீணாய் இருக்கிறதென்

கி. பி ௩௩.

* அல்லது கொள்ளப்பட்ட

1 சகரி ௰௧ ௰௨, ௰௩

2 மாற் ௰௫ ௨ லூக் ௨௩ ௩ யோவா ௰௮ ௩௩

3 யோவா ௰௮ ௩௭ ௧ தீமோ ௬ ௰௩

4 ஏசா ௫௩ ௭

5 மத் ௨௬ ௬௨ யோவா ௰௯ ௰

6 மாற் ௰௫ ௬ லூக் ௨௩ ௰௭ யோவா ௰௮ ௩௯

7 மாற் ௰௫ ௰௧ லூக் ௨௩ ௰௮ யோவா ௰௮ ௪௰ அப் ௩ ௰௪

றும், கலகம் அதிகமாகிறதென்றும் கண்டு, சனங்களுக்கு முன்பாகத் [1]தண்ணீர் அள்ளி, கைகளைக் கழுவி, இந்த நீதிமானின் இரத்தத்தைச் சிந்துகிறதற்கு நான் குற்றமில்லாதவன், நீங்களே பாருங்கள் என்றான்.

௨௫ அதற்குச் சனங்கள் எல்லாரும் சொன்னது: [2]இவனுடைய இரத்தம் எங்கள்மேலும் எங்கள் பிள்ளைகள்மேலும் இருப்பதாக என்றார்கள்.

௨௬ அப்பொழுது அவன் பரபாசை அவர்களுக்காக விடுதலையாக்கி, இயேசுவையோ [3]வாரினால் அடிப்பித்து, பின்பு சிலுவையில் அறையப்படும்படிக்கு ஒப்புக்கொடுத்தான்.

௨௭ ¶ பின்பு தேசாதிபதியினுடைய போர்ச்சேவகர் இயேசுவை அதிகாரச் சாலையிலே *கொண்டுபோய், போர்ச்சேவகராகிய கூட்டம் எல்லாம் அவர்மேல் கூடிவரப்பண்ணி,

௨௮ [4]அவருடைய வஸ்திரங்களைக் களைந்து, [5]சிவப்பான மேல் அங்கியை அவருக்கு உடுத்தி,

௨௯ [6]முள்ளுகளால் ஒரு முடியைப் பின்னி, அவருடைய சிரசின்மேல் வைத்து, அவருடைய வலதுகையில் ஒரு கோலைக் கொடுத்து, பின்பு அவர்முன்பாக முழங்காற்படியிட்டு, யூதரின் இராசாவே, வாழ்க என்று அவரைப் பரியாசம்பண்ணி,

௩௰ [7]அவர்மேலே துப்பி, அந்தக் கோலை எடுத்து அவருடைய சிரசில் அடித்தார்கள்.

௩௧ அவரைப் பரியாசம்பண்ணின பின்பு, அவர்கள் அவருக்கு உடுத்தின மேல் அங்கியைக் கழற்றி, அவருடைய வஸ்திரங்களை அவருக்கு உடுத்தி, [8]அவரைச் சிலுவைமரத்தில் அறையும்படிக்குக் கொண்டுபோனார்கள்.

௩௨ ¶ [9]போகையில் [10]அவர்கள் சிரேனே ஊரானாகிய சீமோன்

கி. பி. ௩௩.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
* அல்லது இராசாவின் வீட்டிலே.
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]

என்பவனைக் கண்டு, அவன் அவருடைய சிலுவைமரத்தைச் சுமக்கும்படிக்குப் பலவந்தம்பண்ணினார்கள்.

௩௩ பின்பு அவர்கள் [11]தலையோட்டிடமென்று அர்த்தங்கொள்ளும் கொல்கதா என்னும் இடத்திற்கு வந்தபொழுது,

௩௪ [12]கசப்பான கலந்த காடியை அவருக்குக் குடிக்கக்கொடுத்தார்கள், அவர் அதை ருசிபார்த்து, குடிக்க மனதில்லாதிருந்தார்.

௩௫ [13]அவரைச் சிலுவைமரத்தில் அறைந்தபின்பு, அவர்கள் அவருடைய வஸ்திரங்களைக் குறித்துச் சீட்டுப்போட்டு, அவைகளைப் பங்கிட்டார்கள்; அதினாலே, [14]என் வஸ்திரங்களைத் தங்களுக்குள்ளே பங்கிட்டு, என் உடையின்மேல் சீட்டுப்போட்டார்கள் என்று தீர்க்கதரிசியால் உரைக்கப்பட்டது நிறைவேறிற்று.

௩௬ [15]பின்பு அவர்கள் அங்கே உட்கார்ந்து, அவரைக் காத்துக்கொண்டிருந்தார்கள்.

௩௭ அல்லாமலும் அவருடைய மரண ஆக்கினையின் காரணத்தை அறிவிக்கும்படிக்கு, [16]இவன் யூதருடைய இராசாவாகிய இயேசு என்று எழுதி, அவருடைய சிரசுக்கு மேலிடத்தில் வைத்தார்கள்.

௩௮ [17]அன்றியும் அவருடைய வலதுபுறத்தில் ஒரு கள்ளனும் அவருடைய இடதுபுறத்தில் ஒரு கள்ளனுமாக இரண்டு கள்ளரும் அவருடனேகூடச் சிலுவைமரங்களில் அறையப்பட்டார்கள்.

௩௯ ¶ அப்படியிருக்க, [18]அவ்வழி நடந்துபோகிறவர்கள் தங்கள் தலைகளை அசைத்து,

௪௰ [19]தேவாலயத்தை இடித்து மூன்று நாளைக்குள்ளே கட்டுகிறவனே, நீதானே உன்னை இரட்சித்துக்கொள்; [20]நீ பராபரனுடைய குமாரனானால், சிலுவைமரத்திலிருந்து இறங்கிவா என்று அவரைத் தூஷணித்தார்கள்.

௪௧ அப்படி பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் மூப்பரும் சொன்னது:
௪௨ இவன் மற்றவர்களை இரட்சித்தான் தன்னைத்தானே இரட்சிக்கத் திராணியில்லை; இவன் இஸரவேலரின் இராசாவானால், இப்பொழுதே சிலுவையில் இருந்து இறங்கி வரட்டும், அப்பொழுது இவனை விசுவாசிப்போம்.
௪௩ [1]இவன் தன்னைப் பராபரனுடைய குமாரன் என்று சொல்லி, பராபரன்மேல் நம்பிக்கையாய் இருந்தானே, அவர் இவன்மேல் பிரியமாய் இருந்தால், இப்பொழுது இவனை மீட்டுவிடட்டும் என்று அவரைப் பரியாசம்பண்ணினார்கள்.
௪௪ [2]இவ்விதமாய் அவரோடேகூடச் சிலுவைமரங்களில் அறையப்பட்ட கள்ளரும் அவரை நிந்தித்தார்கள்.
௪௫ ¶ [3]அன்றியும் ஆறுமமணிநேரந்தொடங்கி ஒன்பதாமமணிநேரமவரைக்கும், அந்தேசமெங்கும் அந்தகாரம் உண்டாயிற்று
௪௬ பின்பு ஒன்பதாமமணிநேரத்திலே [4]இயேசுவானவர், ஏலி ஏலி லாமா சபக்தானி, என்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டார்; [5]அதற்கு என் தேவனே, என் தேவனே, ஏன் என்னைக் கைவிட்டீர் என்று அருத்தமாம்
௪௭ அவ்விடத்தில் நின்றவர்களில் சிலர் அதைக்கேட்டு, இவன் எலியாவை அழைக்கிறான் என்றார்கள்.
௪௮ [6]அவர்களில் ஒருவன் உடனே ஓடிக் கடற்காளானை எடுத்து, காடியால் நிரப்பி, அதை ஒரு கம்பின்மேல் மாட்டி, அவருக்குக் குடிக்கக்கொடுத்தான்.
௪௯ மற்றவர்களோ சொன்னது: பொறுத்துக்கொள், எலியா இவனை இரட்சிக்க வருவானோ, அதைப் பார்ப்போம் என்றார்கள்.
௫௰ ¶ [7]பின்பு இயேசுவானவர் மறுபடியும் மிகுந்த சத்தமிட்டு ஆவியை விட்டுவிட்டார்.
௫௧ [8]அப்பொழுது சம்பவித்ததென்னவென்றால், தேவாலயத்திலுள்ள திரைச்சீலை மேலேதொடங்கிக் கீழேமட்டும் இரண்டாகக் கிழிந்தது; பூமியும் அதிர்ந்தது, கல்மலைகளும் பிளந்தன; கல்லறைகளும் திறந்தன
௫௨ நித்திரை அடைந்திருந்த பரிசுத்தவான்களுடைய அநேக சரீரங்கள் அவர் எழுந்திருந்தபின்பு எழுப்பப்பட்டு,
௫௩ கல்லறைகளைவிட்டுப் புறப்பட்டு, பரிசுத்த பட்டணத்தில் பிரவேசித்து, அநேகருக்குத் தரிசனையானார்கள்.
௫௪ ¶ [9]போர்ச்சேவகரின் தலைவனும், அவனோடேகூட இயேசுவைக் காத்திருந்தவர்களும், பூமி அதிர்தலையும் மற்ற நடக்கைகளையும் கண்டபொழுது, மிகுந்த பயமடைந்து, மெய்யாய் இவர் தேவகுமாரனாய் இருந்தார் என்று சொல்லிக்கொண்டார்கள்
௫௫ ¶ அல்லாமலும் இயேசுவுக்கு ஊழியஞ்செய்து [10]கலிலேயாவிலிருந்து அவர் பின்சென்றுவந்த ஸ்திரிகளாகிய மகதலா ஊர் மரியாளும்,
௫௬ [11]யாக்கோபுக்கும் யோசேயுக்கும் தாயாகிய மரியாளும், செபேதேயுவின் குமாரருடைய தாயும், மற்ற அப்படிப்பட்ட அநேக ஸ்திரிகளும் அங்கே தூரத்திலே பார்த்துக்கொண்டிருந்தார்கள்.
௫௭ ¶ [12]அஸ்தமனமானபொழுது, அரிமத்தியா ஊரானாகிய ஐசுவரியம் உள்ளவனுமாய் இயேசுவுக்குச் சீஷனுமாயிருந்த யோசேப்பென்பவன் பிலாத்துவினிடத்தில் போய் இயேசுவின் சரீரத்தைக் கேட்டான்
௫௮ அதை அவனுக்குக் கொடுக்கும்படிக்குப் பிலாத்து கட்டளையிட்டான்
௫௯ அந்தப்படி யோசேப்பு அ

கி. பி. ௩௩

1 சங் ௨௨. ௮
2 மாற் ௰௫ ௩௨. லூக் ௨௩ ௩௯
3 ஆமோ ௮ ௯. மாற் ௰௫ ௩௩. லூக் ௨௩ ௪௪
4 எபி ௫ ௭
5 சங். ௨௨ ௧
6 சங் ௬௯ ௨௧. மாற் ௰௫ ௩௬. லூக் ௨௩ ௩௬. யோவா ௰௯ ௨௯
7 மாற் ௰௫ ௩௭. லூக் ௨௩ ௪௬
8 ௨ மோ ௨௬ ௩௧. ௨ நாளா ௩ ௰௪. மாற் ௰௫ ௩௮. லூக். ௨௩ ௪௫
9 ௫௪ வசனம் மாற் ௰௫ ௩௯. லூக் ௨௩. ௪௭
10 லூக் ௮ ௨, ௩
11 மாற் ௰௫ ௪௰
12 மாற் ௰௫ ௪௨. லூக் ௨௩ ௫௰. யோவா ௰௯ ௩௮

வருடைய சரீரத்தை எடுத்து, துய்யதான மெல்லிய புடவையிலே சுற்றி,

௬௰ [1]தான் கல்மலையில் வெட்டுவித்திருந்த தன்னுடைய புதிய கல்லறையில் அதை வைத்து, அந்தக் கல்லறையின் வாசலில் ஒரு பெரிய கல்லைப் புரட்டிவைத்துப் போனான்.

௬௧ அத்தருணத்திலே மகதலா ஊராளாகிய மரியாளும் மற்ற மரியாளும் கல்லறைக்கு எதிராக உட்கார்ந்திருந்தார்கள்.

௬௨ ¶ எத்தன நாளுக்குப்பின்னான மறுநாளிலே, பிரதான ஆசாரியரும் பரிசேயரும் பிலாத்துவினிடத்தில் கூடிவந்து சொன்னதாவது:

௬௩ துரையே, அந்த எத்தன் உயிரோடிருந்தபொழுது, [2]தான் மூன்று நாளைக்குள்ளே எழுந்திருப்பேன் என்று அவன் சொன்னதை நினைத்திருக்கிறோம்.

௬௪ ஆகையால் அவனுடைய சீஷர் இராத்திரியிலே வந்து அவனைக் களவாய்க் கொண்டுபோய், பின்பு மரித்தோரிலிருந்து எழுந்தானென்று சனங்களுக்குச் சொல்லாதபடிக்கும், முந்தின வஞ்சனையைப்பார்க்கிலும் பிந்தின வஞ்சனை கொடிதாகாதபடிக்கும், நீர் மூன்றும் நாளளவாகக் கல்லறையைப் பத்திரம்பண்ணக் கட்டளையிடவேண்டுமென்றார்கள்.

௬௫ அதற்குப் பிலாத்து சொன்னது: காவல்பண்ணுகிற போர்ச்சேவகர் உங்களிடத்தில் உண்டே, அவர்களாலே நீங்கள் உங்கள் இஷ்டப்படி போய், கல்லறையைப் பத்திரம்பண்ணுங்கள் என்றான்.

௬௬ அந்தப்படி அவர்கள் போய், [3]கல்லில் முத்திரைபோட்டு, காவலுக்காகப் போர்ச்சேவகரை வைத்து, கல்லறையைப் பத்திரப்படுத்தினார்கள்.

கி. பி. ௩௩.

1 ஏசா ௫௩ ௯
2 மத ௰௬ ௨௧ ௰௭ ௨௩ ௨௰ ௰௯ ௨௬ ௬௧ மாற் ௮ ௩௧ ௰ ௩௪ லூக் ௯ ௨௨ ௰௮ ௩௩ ௨௪ ௬, ௭ யோவா ௨ ௰௯
3 தானி ௬ ௰௭
4 மாற ௰௬ ௧ லூக். ௨௪ ௧ யோவா ௨௰ ௧
5 மத ௨௭ ௫௬
6 மாற ௰௬ ௫ லூக் ௨௪ ௪ யோவா ௨௰ ௰௨
7 தானி ௰ ௬
8 மத ௰௨ ௪௰ ௰௬ ௨௧ ௰௭ ௨௩ ௨௰ ௰௯
9 மத ௨௬ ௩௨. மாற் ௰௬ ௭

௨௮. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து உயிர்த்தெழுந்ததை ஒரு தூதன் ஸ்திரீகளுக்கு அறிவித்தது. ௯ அவர் அவர்களுக்குக் காணப்பட்டது. ௰௧ அவருடைய சரீரம் கல்லறையிலிருந்து திருடப்பட்டதென்று சொல்ல, பிரதான ஆசாரியர் போர்ச்சேவகருக்குப் பணம்கொடுத்தது. ௰௬ கிறிஸ்து தம்முடைய சீஷர்களுக்குக் காட்சியாகி, ௰௯ அவர்கள் சகல சாதிக்கும் ஞானஸ்நானம்கொடுக்கப் போதிக்கும்படி அவர்களை அனுப்பினது.

[4]ஓய்வுநாள் முடிந்து, கிழமையின் முதலாம் நாள் பிறக்கையில், மகதலா ஊர் மரியாளும் [5]மற்ற மரியாளும் கல்லறையைப் பார்க்கப் புறப்பட்டார்கள்.

௨ அப்பொழுது பூமி மிகவும் அதிர்ந்ததாக, [6]பராபரனுடைய தூதன் வானத்திலிருந்து இறங்கி வந்து, வாசலிலிருந்த கல்லைப் புரட்டித்தள்ளி, அதின்மேல் உட்கார்ந்தான்.

௩ [7]அவனுடைய முகம் மின்னலைப்போலவும், அவனுடைய உடை உறைந்த மழையைப்போல வெண்மையாகவும் இருந்தது.

௪ காவல்பண்ணுகிற போர்ச்சேவகர் அவனைக் கண்டு, பயத்தினால் அதிர்ந்து, செத்தவர்களைப்போல ஆனார்கள்.

௫ தூதனே அந்த ஸ்திரீகளை நோக்கி, நீங்கள் பயப்படாதிருங்கள்; சிலுவைமரத்தில் அறையப்பட்ட இயேசுவைத் தேடிவந்தீர்கள் என்று அறிந்திருக்கிறேன்.

௬ [8]அவர் சொன்னபடியே எழுந்திருக்கிறார், ஆகையால் அவர் இங்கே இல்லை; நீங்கள் வந்து, கர்த்தரை வைக்கப்பட்ட இடத்தைப் பார்த்து,

௭ பின்பு சீக்கிரமாய்ப் போய், அவர் மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கிறார், [9]உங்களுக்கு முன்னே கலிலேயாவுக்குப் போவார், அங்கே அவரைக் காண்பீர்கள் என்று அவருடைய சீஷருக்கு அறிவியுங்கள்; நான் உங்களுக்குச் சொன்னதை நினைத்துக்கொள்ளுங்கள் என்றான்.

அ உடனே அவாகள் பயததோடும மிகுநத சநதோஷததோடும் கலலறையை விட்டு,அவருடைய சீஷருககு அறிவிககுமபடிககு ஓடிபபோனூாகள்.

கூ அபபடி அவாகள் அவருடைய சீஷருககு அறிவிக்கபபோகையில நடநதது எனனவெனறல; [1]இயேசுவானவா தாமே அவாகளுககு எதிாபபடடு, நீஙகள் வாழ்க என்றா; உடனே அவாகள சோநது சாஷடாஙகமாய் அவரை வணஙகி, அவருடைய பாதஙகளைக கட்டிககொண்டாாகள்.

௰ அபபொழுது இயேசுவானவா அவாகளுடனே சொனனதாவது: [2]பயபபடாதிருஙகள, என சகோதரா கலிலேயா நாட்டிலே எனனைக காணபாாகள; ஆகையால அவாகள அவ்விடததிறகுப போகுமபடிககு நீஙகள போயச சொலலுஙகள என்றா

௰௧ ¶ அவாகள போகையில், காவல்பணணின சேவகரில சிலா பட்டணததிலே வநது, எல்லா நடககைகளையும் பிரதான ஆசாரியருககு அறிவிததாாகள

௰௨ அபபொழுது அவாகளும் மூபபாகளும் கூடிவநது யோசனை பணணின பின்பு, அவர்கள அநதப போர்சசேவகருககு மிகுநத பணததைக் கொடுதது,

௰௩ நீஙகள் எபபடிச சொல்ல வேணடும் என்றல, நாஙகள நிததிரைபணணுகையில் அவனுடைய சீஷாகள் அவனைக களவாயக கொணடுபோனூர்கள் என்று சொல்லுங்கள்.

கி. பி கூ.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]

௰௪ துரை இதைக கேள்விபபட்டால நாஙகள அவரைச சமாதானபபடுததி, உஙகளுககுக கஷடம வராதபடிககுச செயவோம என்றாகள்.

௰௫ ¶ போாசசேவகா அநதப பணததை எடுததுககொணடு, தாஙகள் அடைநத போதிபபினபடியே செய்தாாகள், அபபடி இநதச சஙகதி யூதருககுளளே இநநாள வரைககும பிரசிததமாய இருக்கினறது.

௰௬ ¶ [3]பதினொரு சீஷாகள கலிலேயா நாட்டில இயேசுவானவா தஙகளுககுக குறிததிருநத மலையினமேல போனூாகள.

௰௭ அஙகே அவாகள அவரைக கணடு சாஷ்டாஙகமாய வணஙகினூாகள, சிலரோ சநதேகபபட்டாாகள

௰௮ அபபொழுது இயேசுவானவா சோநது, அவாகளுடனே திருவுளமபறறினதாவது [4]பரமணடலததிறகும பூமணடலததிறகும் சகல அதிகாரமும் எனககுக கொடுககபபட்டிருககினறது.

௰௯ ஆகையால் [5]நீஙகள புறபபட்டு, [6]உலகததாா எல்லாரையும சீஷராககி, பிதா குமாரன பரிசுததஆவியின நாமததினலே அவாகளுககு ஞானஸநானம கொடுதது,

௨௰ [7]நான உஙகளுக்குக கட்டளையிட்ட யாவையும அவாகள கைககொள்ளும்படி அவாகளுககு உபதேசமபணணுஙகள, சேளுஙகள், இம்மையின முடிவுவரைககும் நான எபபொழுதும் உஙகளுடனேகூட இருககிறேன் என்றா.

ஆமன்.

MARK

மாற்கு என்பவர்

எழுதின சுவிசேஷம்.

௧. அதிகாரம்.

௧ யோவான்ஸ்நானனுடைய உபதேசம் ௯ இயேசு ஞானஸ்நானம்பெற்று, ௰௩ சோதிக்கப்பட்டு, ௰௪ பிரசங்கம்பண்ணினது ௰௬ அவர் பேதுருவையும் அந்திரேயாவையும் யாக்கோபையும், யோவானையும் அழைத்தது ௨௩ பசாசுபிடித்திருந்த ஒருவனையும், ௩௧ பேதுருவினுடைய மாமியையும், ௩௨ மற்ற அநேகம் பிணியாளிகளையும் குணமாக்கி, ௪௧ ஒரு குஷ்டரோகியைச் சுத்தமாக்கினது

[1]பராபரனுடைய குமாரனாகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவைககுறிதத சுவி
சேஷததின் ஆரம்பம்
௨ இதோ, [2]நான் என்னுடைய
தூதனை உமககுமுன்பாக அனுப
புகிறேன்; அவன் உமக்குமுன்
னே (போய்,) உமமுடைய மார்க
கத்தை எததனம்பணணுவான
என்றும், பராபரனுடைய மாாக
கததை ஆயததபபடுததி,
௩ [3]அவருடைய பாதைகளைச
செவ்வைபண்ணுஙகள என்று வ
னாந்தரததிலே ஒருவன கூபபிடு
வான என்றும், தீாககதரிசிகள் எ
ழுதினபடியே,
௪ [4]யோவான் என்பவன வனாந
தரததிலே ஞானஸநானம் கொ
டுததது, பாவமன்னிபபை அடை
யும்படிககு மனநதிருபபுகிறதற்கு
ஏற்ற ஞானஸநானததைப பிரசங்
கம்பண்ணிக்கொண்டுவநதான்.
௫ [5]அப்பொழுது யூதேயா தேசத்
தார் அனைவரும் எருசலேம் பட்
டணத்தார் எல்லாரும் புறபபட்டு,
அவனிடத்தில் போய், தங்கள் பா

கி பி ௨௯

1 மத் ௰௪ ௩௩ லூக் க ௩௫
2 யோவா கக௪ மலகி ௩ க மத ௰க ௰ லூக ௭. ௨௭
3 ஏசா ௪௰ ௩ மத் ௩ ௩ லூக் ௩ ௪ யோவா க ௰௫, ௨௩
4 மத ௩ க, ௨ லூக ௩ ௩ யோவா ௩ ௨௩
5 மத் ௩ ௫
6 மத ௩ ௪
7 ௩ லேவி ௰க ௨௨
8 மத ௩ ௰க யோவா க ௨௭ அப ௰க ௨௫
9 அப க ௫ ௰க ௰௯ ௰௩ ௪
10 ஏசா ௪௪ ௩ யோவே ௨ ௨௮ அப ௨ ௪ ௰ ௪௫ ௰க, ௰௯ க கொரி. ௰௨ ௰௩
11 மத் ௩ ௰௩ லூக் ௩ ௨க
12 மத ௩ ௰௯ யோவா க ௩௨
13 சஙகீ ௨. ௭ மத ௩ ௰௭ மாற ௯ ௭

வங்களை அறிக்கையிட்டு, அவனா
லே யோாதான் நதியிலே ஞானஸ
நானம பெற்றாாகள்.
௬ அநத யோவான் [6]ஒட்டகம
யிா உடையைத தரித்து, தன்னு
டைய அரையில் வாாக்கச்சைக் க
ட்டிக்கொண்டவனுமாய், [7]வெட்
டுக்கிளிகளையும காட்டுத்தேனை
யும புசிககிறவனுமாய் இருந்தான்.
௭ அக்காலத்திலே அவன் பிர
சஙகமபண்ணினதாவது: [8]என்னி
லும் அதிக வல்லமையுடையவர்
எனக்குப பின் வருகிறார்; அவ
ருடைய பாதரட்சைகளின் வா
ரைக குனிந்து அவிழ்க்கிறதற்கு
நான் பாததிரவானல்ல.
௮ நான் [9]சலத்தினால் உங்க
ளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தே
ன், அவர் [10]பரிசுத்த ஆவியினாலே
உஙகளுககு ஞானஸ்நானம் கொ
டுபபார் என்பதே.
௯ ¶ [11]அந்த நாள்களில் இயேசு
வானவா கலிலேயா நாட்டிலுள்ள
நாசரேத்தூரிலிருந்து வநது,யோர்
தான் நதியிலே யோவானாலே ஞா
னஸ்நானம் பெற்று,
௰ [12]சலத்தினின்று ஏறினவுட
னே வானம் பிரிந்ததையும் ஆவி
யானவர் புறாவைப்போலத் தம்
மேல் இறங்கினதையும் கண்டார்.
௰௧ [13]அபபொழுது, நீர் எனக்கு
அன்பாயிருக்கிற என் குமாரன்,
உம்மில் பிரியமாய் இருக்கிறேன்

என்று பரமண்டலஙகளிலிருந்து சத்தம் உண்டாயிற்று (கி. பி ஙக)

யஉ ¶ [1]அதின் பின்பு ஆவியா (1 மத ச க லூக் ச க)
னவர் அவரை வனாநதரததிறகுப
போகபபண்ணினா.
யங அந்த வனாநதரததிலே அவர்
நாற்பது நாள் இருநது, சாததா
னாலே சோதிக்கபபட்டு, காட்டு
மிருகஙகளுககுள்ளே இருநதாா,
[2]பினபு தேவதூதாகள் அவருககு (2 மத ச யக)
ஊழியம் செயதாாகள்.
யச ¶ [3]யோவான் காவலில் வை (3 மத ச யஉ)
க்கபபட்ட பினபு, இயேசுவான
வா கலிலேயா நாட்டிலே வநது,
யரு [4]காலம நிறைவேறியிருக (4 கலா ச ச எபே க ய)
கின்றது; [5]பராபரனுடைய இரா
சாீகம சமீபமாய் வநதது, நீஙகள (5 மத ங உ ச யஎ)
மனநதிருபபிச சுவிசேஷததை வி
சுவாசிததுககொள்ளுஙகள எனறு
[6]பராபரனுடைய இராசசியததை (6 மத ச உங)
க்குறிததுச சுவிசேஷததைப பிர
சஙகமபணணினா.
யசு ¶ [7]அல்லாமலும, இயேசுவா (7 மத ச யஅ லூக ரு ச)
னவா கலிலேயா நாட்டின் கடல்
அருகே நடசசையில், மீன்பிடிக
கிறவாகளாகிய சீமோனும, அவ
னுடைய சகோதரன் அநதிரேயா
வும் கடலில் வலை வீசியிருககிற
பொழுது,
யஎ அவாகளைக கணடு, எனக
குப பினசென்று வாருஙகள், உங
களை நான் மனிதரைப் பிடிககிற
வர்களாககுவேன் எனறாா
யஅ [8]உடனே அவர்கள் தஙகள (8 மத யக உஎ லூக ரு யக)
வலைகளை விட்டு, அவரைப பின
பற்றினாாகள்.
யகூ [9]அவர் அவ்விடம்விட்டுச சற (9 மத ச உக)
றேதூரம் போன பின்பு, செபே (10 மத ச யரு லூக ச ஙக)
தேயுவின் குமாரன் யாககோபும், (11 மத எ உஅ)
அவனுடைய சகோதரன் யோவா (12 லூக ச ஙங)
னும் படவிலே வலைகளை முடிந (13 மா அ உச)
துகொண்டு இருக்கையில், அவாக (14 ஙங லசா ய)
ளைக்கண்டு, உடனே அவர்களையும (15 மாற ரு உட)
அழைத்தார்.
உய அபபொழுது கூலியாள்க (16 மத அ யச லூக ச ஙஅ)
ளுடனே கூடப படவில் இருக
கிற தங்கள் தகபபனாகிய செபே
தேயுவைவிட்டு, அவருககுப பின்
சென்றாாகள்.
உக ¶ [10]பின்பு கபபர்நாகூம்
ஊரில் பிரவேசிததாாகள; ஓயவு
நாளிலே அவா தாமதியாமல் செப
ஆலயததிறகுப போய, போதகம்
பணணினா
உஉ [11]அவர் வேதபாரகரைப
போல அலல, அதிகாரம் உடைய
வரைபபோலப போதகம்பணணி
னபடியினாலே, சனஙகள் அவரு
டைய உபதேசததைககுறிததுப
பிரமிததாாகள்.
உங [12]அவாகளுடைய செபஆ
லயததிலே அசுதத ஆவியுள்ள ஒரு
மனிதன் இருநதான.
உச [13]அவன், நாசரேதது ஊரா
னாகிய இயேசுவே, எஙகளுககும
உமககும என்ன? எஙகளைக கெ
டுககவா வநதீா? உமமை அறிநதி
ருககிறேன, நீரே பராபரனுடைய
பாிசுததரென்று கூபபிட்டான
உரு [14]இயேசுவானவா சொன
னது நீ பேசாமல் இவனைவிட்டுப
புறபபட்டுப போ என்று அவனி
லுள்ள (ஆவியை) அதட்டினா
உசு [15]அபபொழுது அநத அ
சுதத ஆவி அவனை அலைககழிதது,
மிகுநத சததமாயக கூபபிட்டுப
புறபபட்டுப போயிற்று.
உஎ (அதைககணட) எல்லாரும
பிரமிபபடைநது ஒருவரை ஒரு
வா பார்தது, இவர் அதிகாரததோ
டே அசுதத ஆவிகளுககும கட்ட
ளையிடுகிறாா, உடனே அவைகள
இவருககுக் கீழ்ப்படிகினறன, இ
தென்ன, இது எபபடிபபட்ட
புதிய உபதேசம எனறு சொல
லிககொண்டாாகள்.
உஅ அதுமுதல் அவருடைய
கீர்த்தி கலிலேயாநாட்டின் திசை
களில் எஙகும் பிரசித்தமாயிற்று.
உகூ [16]உடனே அவாகள் செப
ஆலயத்தைவிட்டுப புறபபட்டு,
யாக்கோபோடும் யோவானோடும்
கூடச் சீமோன் அந்திரேயா என்

பவர்களுடைய வீட்டில் வந்தார்கள்; அங்கே சீமோனுடைய மாமி சுரமாய்க் கிடந்தாள்.
௩௰ உடனே அவர்கள் அவளைக் குறித்து அவருக்குச் சொன்னார்கள்.
௩௧ அவர் போய், அவளுடைய கையைப்பிடித்து, அவளைத் தூக்கிவிட்டார்; உடனே சுரம் அவளை விட்டு நீங்கிற்று; அவள் அவர்களுக்குப் பணிவிடைசெய்தாள்.
௩௨ ¶ [1]சூரியன் அஸ்தமிக்கும் மாலைக்காலத்திலே சகலவிதமான பிணியாளிகளையும் பசாசுபிடித்தவர்களையும் அவரிடத்தில் கொண்டுவந்தார்கள்.
௩௩ அல்லாமலும் பட்டணத்தார் எல்லாரும் (அவர் இருந்த) வீட்டு வாசலுக்கு முன்பாகக் கூடி வந்தார்கள்.
௩௪ அப்பொழுது அவர் பல வியாதிகளால் உபத்திரவப்படுகிற அநேகரைக் குணமாக்கி, அநேகம் பசாசுகளையும் துரத்தினார்; [2]தம்மை அந்தப் பசாசுகள் அறிந்தபடியால், அவைகள் *பேசுகிறதற்கு அவர் இடங்கொடுக்கவில்லை
௩௫ ¶ [3]அதிகாலையிலே இருட்டோடே அவர் எழுந்திருந்து புறப்பட்டு, வனாந்தரமான ஓர் இடத்திற்குப் போய், அங்கே செபம்பண்ணினார்
௩௬ சீமோனும் அவனோடிருந்தவர்களும் அவருக்குப் பின்னே போய் அவரைக் கண்டபொழுது,
௩௭ சனங்கள் எல்லாரும் உம்மைத் தேடுகிறார்கள் என்று சொன்னார்கள்
௩௮ அவர்களுடனே அவர் சொன்னது: [4]பிரசங்கம் பண்ணும்படிக்குப் புறப்பட்டேனே, [5]ஆகையால் இங்கே சுற்றியிருக்கிற கிராமங்களுக்கும் போவோம் வாருங்கள் என்று சொல்லி,
௩௯ (புறப்பட்டு,) [6]கலிலேயா நாட்டிலெங்கும் (போய்,) சனங்களுடைய செபஆலயங்களில் பிரசங்கம்பண்ணிப் பசாசுகளைத் துரத்தினார்
௪௰ ¶ அப்படியிருக்கையில், [7]ஒரு குஷ்டரோகி அவரிடத்தில் வந்து முழங்காற்படியிட்டு, உமக்குச் சித்தமானால் என்னைச் சுத்தமாக்க உம்மால் ஆகுமென்று அவரை வேண்டிக்கொண்டான்.
௪௧ இயேசுவானவர் மனதுருகிக் கையை நீட்டி அவனைத் தொட்டு, எனக்குச் சித்தமுண்டு, சுத்தமாகு என்றார்.
௪௨ இப்படி அவர் சொல்லுகையில், உடனே குஷ்டரோகம் அவனைவிட்டு நீங்க, அவன் சுத்தமானான்.
௪௩ பின்பு அவர் அவனை நோக்கி, நீ இதை ஒருவருக்கும் சொல்லவேண்டாம், அல்லாமலும் நீ போய், உன்னை ஆசாரியனுக்குக் காண்பித்து, உனக்கு உண்டான சுத்தத்தைக்குறித்து அவர்களுக்குச் சாட்சியாகும்படிக்கு [8]மோசே கட்டளையிட்டவைகளைப் பலியிடு என்று கண்டிப்பாய்ச்சொல்லி,
௪௪ உடனே அவனை அனுப்பிவிட்டார்.
௪௫ [9]அப்படியிருந்தும், அவன் புறப்பட்டுப் போய், இச்சங்கதியை மிகவும் பிரசங்கிக்கவும் அறிவிக்கவும் தொடங்கினான்; [10]ஆதலால் அவர் வெளியரங்கமாய்ப் பட்டணத்தில் பிரவேசிக்கமாட்டாமல், வெளியாகிய வனாந்தரமான இடங்களிலே தங்கி வந்தார்; அங்கேயும் எல்லாத் திசைகளிலிருந்தும் அவரிடத்திற்கு வந்தார்கள்.

௨. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து ஒரு திமிர்வாதக்காரனைக் குணமாக்கி, ௰௪ ஆயத்துறையில் இருந்த மத்தேயுவை அழைத்து, ௰௫ ஆயக்காரரோடும், பாவிகளோடும் சாப்பிட்டு, ௰௮ தம்முடைய சீஷர்கள் உபவாசம்பண்ணாதிருந்ததைக்குறித்தும், ௨௩ ஓய்வுநாளில் கதிர்களைக் கொய்ததைக்குறித்தும் உத்தரவு சொன்னது.

[11]சில நாளுக்குப்பின்பு அவர் மறுபடியும் கப்பர்நாகூம் ஊருக்குப்

கி. பி. ௩௧

1 மத் ௮ ௰௬. லூக் ௪ ௪௰
2 மாற் ௩ ௰௨. லூக் ௪ ௪௧. அப் ௰௬ ௰௭, ௰௮
* அல்லது தன்னை அறிந்திருந்தமென்று சொல்லவொட்டாதிருந்தார்
3 லூக் ௪ ௪௨
4 ஏசா ௬௧ ௧. யோவா ௰௬ ௨௮
5 லூக் ௪ ௪௩
6 மத் ௪ ௨௩. லூக் ௪ ௪௪
7 மத் ௮ ௨. லூக் ௫ ௰௨
8 லேவி ௰௪ ௩, ௪, ௰. லூக் ௫ ௰௪
9 லூக் ௫ ௰௫
10 மாற் ௨ ௰௩
11 மத் ௯ ௧. லூக் ௫ ௰௮

போனார்; அவர் வீட்டிலே இருக்கிறார் என்று சனங்கள் கேள்விப்பட்டபொழுது,

௨ உடனே வாசற்படிக்குவெளியிலேயும் இடமில்லாதிருக்கத்தக்கதாக அநேகர் கூடிவந்தார்கள்; அவர்களுக்கு (சுவிசேஷ) வசனத்தைப் போதித்தார்.

௩ அப்பொழுது நாலுபேர் ஒரு திமிர்வாதக்காரனைச் சுமந்துகொண்டு, அவரிடத்திற்கு வந்தார்கள்.

௪ சனங்கள் மிகுதியானபடியினாலே அவர்கள் அவருக்குச் சமீபமாய்ச் சேர இடம்பெறாமல், அவர் இருந்த வீட்டின் மேற்கூரையைப் பிரித்து வழியுண்டாக்கி, திமிர்வாதக்காரன் கிடக்கிற படுக்கையை இறக்கினார்கள்.

௫ இயேசுவானவர் அவர்களுடைய விசுவாசத்தைக் கண்டு, திமிர்வாதக்காரனை நோக்கி, மகனே, உன் பாவங்கள் மன்னிக்கப்பட்டன என்றார்.

௬ அங்கே உளுக்கார்ந்திருந்த வேதபாரகரில் சிலர் (அதைக்கேட்டு,)

௭ இப்படித் தேவதூஷணங்களாக இவன் சொல்லுகிறதென்ன? [1]பராபரன் ஒருவருக்கேயன்றி மற்றொருவனுக்கும் பாவங்களை மன்னிக்க வல்லமை உண்டா என்று தங்கள் இருதயங்களிலே சிந்தித்துக்கொண்டார்கள்.

௮ [2]அவர்கள் அப்படித் தங்களுக்குள்ளே சிந்தித்திருக்கிறார்கள் என்று இயேசுவானவர் தம்முடைய ஆவியினாலே அறிந்து, உடனே அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் உங்கள் இருதயங்களில் இப்படி ஏன் சிந்திக்கிறீர்கள்?

௯ [3]இந்தத் திமிர்வாதக்காரனுடனே, உன் பாவங்கள் மன்னிக்கப்பட்டன என்று சொல்லுகிறதோ, எழுந்திருந்து உன் படுக்கையை எடுத்துக்கொண்டு நட என்று சொல்லுகிறதோ, எது எளிது?

௰ மனிதனுடைய குமாரன் பூமியிலே பாவங்களை மன்னிக்கிறதற்கு அதிகாரம் உடையவனாய் இருக்கிறதை,

௰௧ நீங்கள் அறியும்படிக்குப் (பாருங்களென்று) திமிர்வாதக்காரனை நோக்கி, நீ எழுந்திருந்து, உன் படுக்கையை எடுத்துக்கொண்டு, உன் வீட்டிற்குப் போவென்று உனக்குக் கட்டளையிடுகிறேன் என்றார்.

௰௨ உடனே அவன் எல்லாருக்கும் முன்பாக எழுந்திருந்து, தன் படுக்கையை எடுத்துக்கொண்டு போனான்; அப்பொழுது யாவரும் பிரமித்து, நாம் ஒருக்காலும் இப்படிக் காணவில்லையே என்று சொல்லிப் பராபரனைப் புகழ்ந்தார்கள்.

௰௩ ¶ [4]பின்பு அவர் புறப்பட்டு மறுபடியும் கடலின் அருகே போனபொழுது, சனங்கள் எல்லாரும் அவரிடத்தில் வந்தார்கள், அவர்களுக்கு உபதேசம்பண்ணினார்.

௰௪ [5]அவர் கடந்துபோகையில், ஆயத்துறையில் உளுக்கார்ந்திருக்கிற அல்பேயுவின் குமாரனாகிய லேவி என்பவனைக் கண்டு, நீ எனக்குப் பின்சென்று வா என்றார், அவன் எழுந்து அவருக்குப் பின்சென்றான்.

௰௫ [6]அல்லாமலும் அவனுடைய வீட்டிலே அவர் போசனபந்தியிருக்கையில், அநேகம் ஆயக்காரரும் பாவிகளும் அவருக்குப் பின்சென்று வந்தபடியால், அவர்களும் இயேசுவானவருடனேயும் அவருடைய சீஷருடனேயும் கூடப் பந்தியில் இருந்தார்கள்.

௰௬ அப்படி அவர் ஆயக்காரரோடும் பாவிகளோடும் போசனம் பண்ணுகிறதை வேதபாரகரும் பரிசேயரும் கண்டு, அவருடைய சீஷரை நோக்கி, அவர் ஆயக்காரரோடும் பாவிகளோடும் போசனம் பண்ணலாமா என்றார்கள்.

கி. பி. ௩௩.

1 யோபு ௰௪ ௪ ஏசா ௪௩. ௨௫
2 மத ௯ ௪
3 மத ௯ ௫
4 மத ௯ ௯
5 மத ௯ ௯ லூக் ௫ ௨௭
6 மத ௯ ௰

௰௭ இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு, அவர்களை நோக்கி, [1]சொஸ்தமுள்ளவர்களுக்கு வயித்தியன் வேண்டுவதில்லை, வியாதியுள்ளவர்களுக்கே அவன் வேண்டும்; நான் நீதிமான்களை அல்ல, பாவிகளையே மனந்திரும்புதலுக்கு அழைக்க வந்தேன் என்றார்.

௰௮ ¶ [2]அன்றியும் யோவானுடைய சீஷரும் பரிசேயருடைய சீஷரும் உபவாசம்பண்ணி வந்தார்கள்; அப்பொழுது சிலர் அவரிடத்தில் வந்து, யோவானுடைய சீஷரும் பரிசேயருடைய சீஷரும் உபவாசம்பண்ணுகிறார்கள், உம்முடைய சீஷர்மாத்திரம் ஏன் உபவாசம்பண்ணவில்லை என்றார்கள்.

௰௯ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: கலியாணத்திற்கு வந்த மனிதர், தங்களுடனே மணவாளன் இருக்கையில் உபவாசம் பண்ணுவார்களா? தங்களுடனே மணவாளன் இருக்கிற காலத்திலே உபவாசம்பண்ணமாட்டார்களே

௨௰ மணவாளன் அவர்களை விட்டு நீக்கப்படும் காலம் வருகின்றது, அக்காலத்திலே அவர்கள் உபவாசம்பண்ணுவார்கள்.

௨௧ ஒருவனும் கோடித்துண்டைப் பழைய வஸ்திரத்தில் இணைக்கமாட்டான்; இணைத்தால் அதில் இணைத்த புதிய துண்டு பழைய வஸ்திரத்தில் எடுபட்டுப்போக, அதிக பொத்தல் உண்டாகுமே.

௨௨ அல்லாமலும் ஒருவனும் திராட்சங்களின் புதிய இரசத்தைப் பழைய துருத்திகளில் வார்த்து வைக்கமாட்டான்; வைத்தால், அந்தப் புதிய இரசம் துருத்திகளைக் கிழித்துப்போடும், இரசமும் சிந்திப்போகும், துருத்திகளும் கெட்டுப்போகும்; புதிய இரசத்தைப் புதிய துருத்திகளில் வார்த்துவைக்கவேண்டுமே என்றார்.

கி. பி. ௩௧.

1 மத் ௯ ௰௨, ௰௩ ௰௮ ௰௧ லூக் ௫ ௩௧, ௩௨ ௰௯ ௰ ௧தீமோ ௧ ௰௫
2 மத் ௯ ௰௪ லூக் ௫ ௩௩
3 மத் ௰௨ ௧ லூக் ௬ ௧
4 ௫ மோ ௨௩ ௨௫
5 ௧ சாமு ௨௧ ௬
6 ௨ மோ ௨௯ ௩௨ ௩ மோ ௨௪ ௯
7 மத் ௰௨ ௮
8 மத் ௰௨ ௯ லூக் ௬ ௬

௨௩ ¶ [3]பின்பு ஓய்வுநாளில் அவர் பயிர்வழியே போனபொழுது, அவருடைய சீஷர் நடக்கையில், [4]கதிர்களைக் கொய்யத் தொடங்கினார்கள்.

௨௪ ஆதலால் பரிசேயர் அவரை நோக்கி, இதோ, இவர்கள் ஓய்வுநாளில் செய்யத்தகாததை ஏன் செய்கிறார்கள் என்றார்கள்.

௨௫ அவர்களுக்கு அவர் சொன்னது: அபியத்தாரென்னும் பிரதான ஆசாரியனுடைய நாட்களிலே [5]தாவீது தாழ்வுபட்டு, தானும் தன்னோடிருந்தவர்களும் பசியாய் இருந்தபொழுது,

௨௬ தேவாலயத்திற்கு உட்பிரவேசித்து, [6]ஆசாரியரேயன்றி மற்றொருவரும் புசிக்கத்தகாத தேவசமுகத்தப்பங்களைப் புசித்ததையும், தன்னோடிருந்தவர்களுக்குக் கொடுத்ததையும், நீங்கள் ஒருக்காலும் அறியவில்லையோ என்று சொல்லி,

௨௭ பின்பு மனிதர் ஓய்வுநாளுக்காக உண்டாக்கப்படவில்லை, ஓய்வுநாள் மனிதருக்காக உண்டாக்கப்பட்டது.

௨௮ ஆகையால் [7]மனிதனுடைய குமாரன் ஓய்வுநாளின் கர்த்தனாய் இருக்கிறான் என்றார்.

௩. அதிகாரம்.

கிறிஸ்துவானவர் சூம்பின கையுள்ளவனையும், ௰ மற்றப் பிணியாளிகளையும் குணமாக்கி, ௰௩ அப்போஸ்தலர்களைத் தெரிந்துகொண்டு, ௨௨ பெயெல்செபூலினாலே பசாசுகளைத் துரத்துகிறாரென்ற தூஷணத்தை எடுத்துக்காட்டி, ௩௧ தம்முடைய சகோதரர்களும், சகோதரிகளும், தாயாரும் இன்னார் என்று காட்டினது.

[8]மறுபடியும் அவர் செபஆலயத்தில் பிரவேசித்தார்; அங்கே சூம்பின கையையுடைய ஒரு மனிதன் இருந்தான்.

௨ அவர் ஓய்வுநாளில் அவனைச் சொஸ்தமாக்கினால் அவர்மேல் குற்றஞ்சாற்றலாமென்று அவர்கள் எண்ணி, அவரை உற்றுப்பார்த்துக்கொண்டிருந்தார்கள்.

௩ ஆதலால் அவர் சூம்பினகையுள்ளவனை நோக்கி, நீ எழுந்து நடுவிலே வந்திரு* என்று சொல்லி,

௪ பின்பு அவர்களை நோக்கி, ஓய்வுநாள்களில் நன்மைசெயகிறதோ தீமைசெய்கிறதோ, சீவனை இரட்சிக்கிறதோ சீவனை வாஙகுகிறதோ, எது நியாயமாய் இருககின்றதென்று கேட்டார்; அவர்கள பேசாமல் இருநதாாகள்.

௫ அபபொழுது அவர் அவர்களுடைய இருதயத்தின் கடினததினலே †விசனபபட்டுக்கோபததோடே அவாகளைச் சுற்றிபபார்தது, பினபு அநத மனிதனை நோககி, உன் கையை நீட்டு என்றூா, அவன் நீட்டினுன்; உடனே அது மற்றக் கையைபபோல சொஸதமாயிற்று.

௬ [1]பின்பு பாிசேயர் புறபபட்டுப போய், அவனை அழிககும்படிககு [2]எரோதேயின் மனிதரோடுஙகூட அவருக்கு விரோதமாய் உடனே ஆலோசனைபண்ணினூாகள்.

௭ ¶ இயேசுவானவர் தம்முடைய சீஷருடனே கூட அவ்விடம்விட்டுக கடலோரததிற்குப போனூா

௮ [3]கலிலேயா நாட்டிலும், யூதேயா நாட்டிலும்,எருசலேம் நகரததிலும்,இதுமேயா நாட்டிலும்,யோாதான நதியின் ஓரங்களிலுமிருநது மிகவும் திரளாக வநத சனஙகள அவருககுப பின்சென்றூர்கள்; அல்லாமலும் தீருசீதோன எனனும் பட்டணஙகளின் திசைகளிலிருநது மிகவும் திரளாக வநத சுனஙகள் அவா செய்த அற்புதங்களைக் கேள்விபபட்டு, அவரிடத்தில் வநதாாகள்.

௯ அப்பொழுது அநேகரை அவர் சொஸ்தமாக்கினபடியினலே, உபத்திரவபபட்டவர்கள் எவர்களோ, அவாகள அவரைத் தொடும்படிக்கு அவாமேலே விழுந்தார்கள். ‡

௰ ஆதலால் தாம் சனங்களால் நெருககபபடாதபடிக்குஅவா தமமுடைய சீஷரை நோக்கி, தமக்காக ஒரு படவை எத்தனம்பண்ணச் சொன்னூர்.

௰௧ [4]அசுத்தமான ஆவிகளும் அவரைக் கண்டஉடனே அவருக்கு முன்பாக விழுந்து, [5]நீர் பராபரனுடைய குமாரனென்று கூபபிட்டார்கள்

௰௨ [6]தம்மை அவர்கள் பிரசித்தம்பண்ணுதபடிக்கு, அவர்களுககுக கண்டிபபாய்க கட்டளையிட்டார்.

௰௩ ¶ பின்பு [7]அவர் ஒரு மலையின்மேல் ஏறித் தமக்குச் சித்தமானவர்களை வரவழைததார், அவர்கள் அவரிடததில வநதாாகள.

௰௪ அபபொழுது அவர் தம்முடனேகூட இருக்கவும், (சுவிசேஷத்தை)பிரசஙகம்பண்ணும்பொருட்டாய் அனுபபவும,

௰௫ வியாதிகளை நீககிப பசாசுகளைத துரததததக்கதாக அதிகாரமுள்ளவாகளாகவும, பன்னிரணடுபேரை ஏற்படுததினூர்

௰௬ அவர்கள யாரெனில், [8]சீமோன, செபேதேயுவின் குமாரனூகிய யாககோபு,

௰௭ யாக்கோபின சகோதரனூகிய யோவான், அநதிரேயா, பிலிபபு, பருதலொமேயு, மததேயு, தோமா, அல்பேயுவின குமாரனூகிய யாக்கோபு, ததேயு, கானூனனூகிய சீமோன்,

௰௮ அவரைக காட்டிக்கொடுத்த யூதாஸகாரியோத்து என்பவாகளே.

௰௯ இவர்களில் முந்தின சீமோனுக்குப பேதுரு என்றும், செபேதேயுவின் குமாரராகிய யாககோபுக்கும் யோவானுக்கும் போவனோகேஸ் என்றும் நாமங்களைக் கொடுததார்;போவனேர்கேஸ் என்பதற்கு இடிமுழககம் இ[illegible]கிறவாகளென்று அருத்தமாம்.

கி. பி. ௩௧.

* அல்லது நடுவே நில

† அலலது அநதகாரத்தக்காக

1 மத ௰௨ ௰௪

2 மத ௰௨ ௰௬

3 லூக் ௬ ௰௭

‡ அலலது நெருஙகினூாகள

4 மாற ௧ ௨௩, ௨௪ லூக் ௪ ௪௧

5 மத ௰௪ ௩௩ மாற ௧ ௧

6 மாற ௧ ௨௫, ௩௪ மத ௰௨ ௰௬

7 மத ௰ ௧ லூக் ௬ ௰௨ ௬ ௧

8 யோவா ௧ ௪௨

௨0 ¶ பின்பு வீட்டிற்குப் போனார்கள்.

௨௧ [1]அங்கே அவர்கள் போசனம் பண்ணுகிறதற்குக் காலமில்லாதபடிக்கு அநேக சனங்கள் மறுபடியும் கூடிவந்தார்கள்; அவருடைய இனத்தார்* அதைக் கேட்டு, [2]அவருக்கு மயக்கமுண்டாயிற்று என்று சொல்லி, அவரைப் பிடித்துக்கொள்ளும்படிக்கு வந்தார்கள்.

௨௨ எருசலேம் நகரத்திலிருந்து வந்த வேதபாரகர் [3]அவன் பெயேல்செபூலைக்கொண்டிருக்கிறான்; பசாசுகளுடைய தலைவனாலே பசாசுகளைத் துரத்துகிறான் என்றார்கள்.

௨௩ [4]அவர்களை அவர் அழைத்து, உவமைகளால் அவர்களுடனே சொன்னதாவது: சாத்தான் சாத்தானைத் துரத்துவதெப்படி?

௨௪ ஒரு இராச்சியத்தார் தங்களுக்குள்ளே பிரிவினை உண்டுபண்ணினால் அந்த இராச்சியம் நிலைநிற்கமாட்டாதே.

௨௫ ஒரு குடும்பத்தார் தங்களுக்குள்ளே பிரிவினை உண்டுபண்ணினால் அந்தக் குடும்பம் நிலைநிற்கமாட்டாதே.

௨௬ (அப்படிப்போல) சாத்தான் தனக்குத்தானே விரோதமாக எழும்பிப் பிரிந்தால் அவன் நிலைநிற்கமாட்டாமல் முடிவு அடைவான்.

௨௭ [5]ஒருவன் முன்பு பலவானைக் கட்டாவிட்டால் அவனுடைய வீட்டிலே பிரவேசிக்கவும் அவனுடைய ஆஸ்திகளைக் கொள்ளையிடவும் மாட்டான்; (கட்டினால்) அவனுடைய வீட்டைக் கொள்ளையிடுவான்.

௨௮ [6]மனிதர் செய்கிற பாவங்கள் யாவும் அவர்கள் செய்கிற எந்தத் தூஷணங்களும் மன்னிக்கப்படும்.

௨௯ பரிசுத்த ஆவியைத் தூஷணிக்கிறவன்மாத்திரம் என்றென்றைக்கும் மன்னிப்படையாமல், நித்திய ஆக்கினைக்குப் பாத்திரனாய் இருக்கிறான் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௩0 அசுத்தமான ஆவியைக்கொண்டிருக்கிறான் என்று அவர்கள் சொன்னபடியினாலே (அவர் இப்படிச் சொன்னார்.)

௩௧ ¶ [7]அத்தருணத்திலே அவருடைய தாயாரும் சகோதரரும் வந்து வெளியே நின்று, அவரை அழைக்கும்படி ஆளனுப்பினார்கள்.

௩௨ அப்பொழுது அவரைச் சுற்றி உட்கார்ந்த சனங்கள் அவரை நோக்கி, அதோ, உம்முடைய தாயாரும் உம்முடைய சகோதரரும் வெளியே நின்று உம்மைத் தேடுகிறார்கள் என்றார்கள்.

௩௩ அதற்கு அவர், என்னுடைய தாயும் என்னுடைய சகோதரரும் யார் என்று சொல்லி,

௩௪ தம்மைச் சூழ உட்கார்ந்தவர்களைச் சுற்றிப் பார்த்து, என்னுடைய தாயும் என் சகோதரரும் இவர்களே.

௩௫ எப்படியெனில், பராபரனுடைய சித்தத்தின்படி செய்கிறவன் எவனோ, அவனே என் சகோதரன், என் சகோதரி, என் தாயாயிருக்கிறான் என்றார்.

௪. அதிகாரம்

௧ விதைக்கிறவனைக்குறித்த உவமை ௰௪ அதின் வியாக்கியானம் ௨௧ நமது மெய்ஞ்ஞானத்தைக் காட்டவேண்டியது ௨௬ மறைவாய் வளர்ந்த விதையையும், ௩0 கடுகு விதையையும், உவமையாகக்காட்டியது ௩௫ கிறிஸ்து கடற்கொந்தளிப்பை அமர்த்தினது

பின்பு அவர் மறுபடியும் [8]கடலோரத்திலே போதகம்பண்ணத் தொடங்கினார்; மிகுந்த சனங்கள் கூடி அவரிடத்தில் வந்தபடியினாலே, அவர் படவில் ஏறிக் கடலில் உட்கார்ந்தார்; சனங்களெல்லாரும் கடற்கரையில் இருந்தார்கள்.

௨ அப்பொழுது அவர் உவமைகளாய் அநேக காரியங்களை அவர்

இ பி. ௬௧.

1 மாற் ௬ ௩௧

* அல்லது நேசிதர்

2 யோவா ௭ ௫ ௰ ௨0

3 மத் ௯ ௩௪ ௰ ௨௫ லூக் ௰௧ ௰௫ யோவா ௭ ௨0 அ ௪௮, ௫௨ ௰ ௨௧

4 மத் ௰௨ ௨௫

5 ஏசா ௪௯ ௨௪ மத் ௰௨ ௨௯

6 மத் ௰௨ ௩௧ லூக் ௰௨ ௰. ௧ யோ ௫ ௰௬

7 மத் ௰௨ ௪௬ லூக் அ ௰௯

8 மத் ௰௩ ௧ லூக்

களுக்குப் போதித்தார்; [1]போதிக்கிறபொழுது அவர்களுடனே சொன்னதாவது: கேளுங்கள்,
௩ விதைக்கிறவன் விதைக்கப் புறப்பட்டான்
௪ அவன் விதைக்கையில், சில விதை வழியருகே விழுந்தன; அப்பொழுது ஆகாயத்தின் பறவைகள் வந்து, அதைப் பட்சித்தன.
௫ சில விதை மிகுந்த மண்ணில்லாத கற்பாறை நிலத்தில் விழுந்தன; அதற்கு மிகுந்த மண் இல்லாததினாலே உடனே முளைத்து,
௬ சூரியகாந்தி தோன்றினபொழுது தீய்ந்து, அவைகளுக்கு வேர் இல்லாமையினால் உலர்ந்துபோயின
௭ சில விதை முள்ளுக்களுள்ள நிலத்திலே விழுந்தன; முள்ளுகள் எழும்பி அவை பலன் கொடாதபடிக்கு அவைகளை நெருக்கிப்போட்டன.
௮ சில விதை நல்ல நிலத்தில் விழுந்து ஓங்கி வளர்ந்து, [2]ஒன்று முப்பதும், ஒன்று அறுபதும், ஒன்று நூறுமாகப் பலன் கொடுத்தன
௯ கேட்கிறதற்குக் காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன் என்று திருவுளம் பற்றினார்
௰ ¶ பின்பு [3]அவர் தனித்திருக்கையில், பன்னிருவரோடுங்கூட அவரைச் சூழ இருந்தவர்கள் அந்த உவமையைக்குறித்து அவரிடத்தில் விசாரித்தார்கள்.
௰௧ அவர்களுடனே அவர் சொன்னது: பராபரனுடைய இராச்சியத்தின் இரகசியத்தை அறியும்படி உங்களுக்கு அருள் அளிக்கப்பட்டது.
௰௨ [4]புறம்பே இருக்கிறவர்கள் மனந்திரும்பாமலும், தங்களின் பாவமன்னிப்பை அடையாமலும் இருக்கத்தக்கதாக, [5]உற்றுப்பார்த்தும் அறியாமலும், உற்றுக்கேட்டும் சிந்தியாமலும் இருக்கும்படிக்கு,

கி. பி. ௩௧

1 மத ௰௩ ௩.
2 யோவா ௰௫ ௫; கொலோ ௧ ௬.
3 மத் ௰௩ ௰; லூக் ௮ ௯.
4 ௧ கொரி ௫ ௰௨; கொலோ ௪ ௫; ௧ தெச ௪ ௰௨; ௧ தீமோ ௩ ௭.
5 ஏசா ௬ ௯; மத் ௰௩ ௰௪; லூக் ௮ ௰; யோவா ௰௨ ௪௰; அப ௨௮ ௨௬; ரோ. ௰௧ ௮.
6 மத் ௰௩ ௰௯.
7 ௧ தீமோ ௬ ௯ ௰.
8 மத் ௫ ௰௫; லூக் ௮ ௰௬; ௰௧ ௩௩.

அவையெல்லாம் உவமைகளாக அவர்களுக்குச் சொல்லப்பட்டு வருகின்றன என்று சொல்லி,
௰௩ பின்பு அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் இந்த உவமையை அறியவில்லையா? அப்படியானால், மற்ற எல்லா உவமைகளையும் எப்படி அறிவீர்கள்?
௰௪ [6]விதைக்கிறவன் வசனத்தை விதைக்கிறவனே.
௰௫ விதை விழுந்த வழிக்கு ஒப்பானவர்கள் விதைக்கப்படுகிற வசனத்தைக் கேட்டவுடனே, சாத்தான் வந்து அவர்கள் இருதயங்களின்மேல் விதைக்கப்பட்ட வசனத்தை எடுத்துப்போடுகிறான்
௰௬ விதை விழுந்த கற்பாறை நிலத்திற்கு ஒப்பானவர்கள் அந்த வசனத்தைக் கேட்கிறபொழுது, உடனே அதைச் சந்தோஷத்தோடே ஏற்றுக்கொண்டும்,
௰௭ தங்களிலே வேர் ஊன்றியிராமல், கொஞ்சக்காலம் மாத்திரம் அதைப்பற்றிக்கொள்ளுகிறார்கள்; அவ்வசனத்தின் நிமித்தம் உபத்திரவமும் துன்பப்படுதலும் உண்டானவுடனே வழுவுகிறார்கள்.
௰௮ விதை விழுந்த முள்ளுக்களுள்ள நிலத்திற்கு ஒப்பானவர்கள் அவ்வசனத்தைக் கேட்டும்,
௰௯ அது பலனற்றதாய் இருக்கும்படிக்கு, இவ்வுலகக் கவலைகளும் [7]ஐசுவரியத்தின் வஞ்சனையும் மற்றக் காரியங்களின்மேல் உண்டாகிற இச்சைகளும் தோன்றி, அந்த வசனத்தை நெருக்கிப்போடுகிறதற்கு (இடங்கொடுக்கிறார்கள்.)
௨௰ விதை விழுந்த நல்ல நிலத்திற்கு ஒப்பானவர்கள் அவ்வசனத்தைக் கேட்டுப் பற்றிக்கொண்டு, ஒன்று முப்பதும், ஒன்று அறுபதும், ஒன்று நூறுமாகப் பலன் கொடுக்கிறார்கள் என்றார்.
௨௰௧ ¶ [8]அன்றியும் அவர்களுடனே அவர் சொன்னது: விளக்

கை ஒரு தண்டின்மேல் வைக்கிறதற்கேயன்றி, மரக்காலின்* கீழாகிலும் கட்டிலின் கீழாகிலும் வைக்கிறதற்குக் கொண்டுவருவார்களா?
உஉ [1]ஆதலால் வெளியரங்கமாகாத அந்தரங்கமான பொருளுமில்லை, வெளிக்குவாராத மறைபொருளுமில்லை.
உ௩ [2]கேட்கிறதற்கு ஒருவன் காதுள்ளவனாயிருந்தால் கேட்கக்கடவன் என்றார்.
உ௪ அன்றியும் அவர்களுடனே அவர் சொன்னது: நீங்கள் கேள்விப்படுகிறது இன்னதென்று சிந்தித்துக்கொள்ளுங்கள்; [3]எந்த அளவினால் நீங்கள் அளப்பீர்களோ, அதினாலே உங்களுக்கும் அளக்கப்படும்.
உ௫ அல்லாமலும் [4]எவன் உள்ளவனாயிருக்கிறானோ, அவனுக்குக் கொடுக்கப்படும்; எவன் இல்லாதவனாயிருக்கிறானோ, அவனிடத்திலே உள்ளதும் எடுத்துப்போடப்படும்; ஆகையால் கேள்விப்படுகிற உங்களுக்கு அதிகமும் கொடுக்கப்படும் என்றார்.
உ௬ ¶ [5]அன்றியும் அவர் சொன்னதாவது: பராபரனுடைய இராசசியம் ஒரு மனிதன் தன் நிலத்திலே விதை விதைக்கிறதற்கு ஒப்பாயிருக்கின்றது.
உ௭ பின்பு இராத்திரிதோறும் நித்திரைபண்ணி, பகல்தோறும் எழுந்திருப்பான்.
உ௮ அவனுக்குத் தெரியாமல் பூமியானது முன்பு முளையையும், பின்பு கதிரையும், பின்பு கதிரிலே நிறைந்த தானியத்தையும் பலனாகத் தானாய்க் கொடுக்கின்ற தன்மையுள்ளதாய் இருக்கிறபடியால், அந்த விதை முளைத்துப் பயிராம்.
உ௯ அப்படிப் பயிர் பருவமான பொழுது,† அறுப்புக்காலமானபடியினாலே, அவன் அதை அறுக்கிறதற்கு [6]ஆள்களை அனுப்புவான் என்றார்.

கி. பி. ௩௧.

* இந்த மொழி மூல பாஷையிலே ஒரு சின்ன அளவைக்குறிக்கும் மத் ௫ ௰௫
1 மத் ௰ ௨௬. லூக் ௰௨ ௨.
2 மத் ௰௧ ௰௫. ௯ ௪௩.
3 மத் ௭ ௨. லூக் ௬ ௩௮.
4 மத் ௰௩ ௰௨. ௨௫ ௨௯. லூக் ௮ ௰௮. ௰௯ ௨௬.
5 மத் ௰௩ ௨௪.
† அல்லது விளைந்தபொழுது
6 வெளி ௰௪ ௰௫
7 மத் ௰௩ ௩௧. லூக் ௰௩ ௰௯. அப் ௨ ௪௧. ௪ ௪. ௰௯ ௨௰
8 மத் ௰௩ ௩௪. யோவா ௰௬ ௰௨.
9 மத் ௮ ௰௮. ௨௩. லூக் ௮ ௨௨.

௩௰ ¶ அன்றியும் அவர் சொன்னது: [7]நாம் பராபரனுடைய இராசசியத்தை எதற்கு ஒப்பாக்கலாம்; அதை எந்த உவமையினாலே காண்பிக்கலாம்.
௩௧ அது ஒரு கடுகு விதைக்கு ஒப்பாயிருக்கின்றது; அது நிலத்தில் விதைக்கப்படுகிறபொழுது, பூமியிலுள்ள சகல விதைகளிலும் அது சிறிதாயிருந்தும்,
௩௨ விதைக்கப்பட்டபின்பு வளர்ந்து சகல கீரைகளிலும் பெரிதாகி, ஆகாயத்துப் பறவைகள் அதின நிழலில் வந்தடையத்தக்கதாக விஸ்தாரமான கிளைகளை விடுகின்றது என்றார்.
௩௩ ¶ கேட்டறியும்படிக்கு, சனங்களுக்குண்டான திராணிக்குத்தக்கதாக, அவர் [8]இப்படிப்பட்ட அநேக உவமைகளினாலே அவர்களுக்கு வசனத்தைச் சொன்னார்.
௩௪ உவமைகளினாலேயன்றி அவர் அவர்களுக்கு ஒன்றும் சொல்லவில்லை; தம்முடைய சீஷருடனே அவர் தனித்திருக்கிறபொழுதுமாத்திரம் அவர்களுக்கு எல்லாவற்றையும் விவரித்துச் சொன்னார்.
௩௫ ¶ [9]அந்த நாளிலே, சாயங்காலமானபொழுது, அவர் அவர்களை நோக்கி, அக்கரைக்குப் போவோம் வாருங்கள் என்றார்.
௩௬ ஆதலால் அவர்கள் சனங்களை விட்டு அவர் படவில் இருந்தபடியே அவரைக் கொண்டுபோனார்கள்; வேறு படவுகளும் அவரோடேகூடப் போயின
௩௭ அப்பொழுது அவர் பின்பக்கத்திலே ஒரு தலையணையைவைத்து நித்திரை பண்ணிக்கொண்டிருக்கையில், பலத்த சுழல்காற்று உண்டானதினாலே, படவை மூடிக்கொள்ளத்தக்கதாக அலைகள் அதின்மேல் மோதின.
௩௮ உடனே அவர்கள் அவரை எழுப்பி, போதகரே, நாங்கள்

மடிந்துபோனால் உமக்குக் கவலையில்லையா என்றார்கள்.

௩௯ அவர் எழுந்து காற்றுக்குக் கட்டளையிட்டு, கடலையும் நோக்கி: கோஷமாயிராதே அமைதலாயிரு என்றார்; உடனே காற்று நின்றுபோக மிகுந்த அமைதல் உண்டாயிற்று.

௪௰ பின்பு அவர் அவர்களை நோக்கி, இப்படி ஏன் பயப்பட்டீர்கள்? என்னத்தினாலே உங்களுக்கு விசுவாசம் இல்லை என்றார்.

௪௧ அவர்கள் மிகவும் பயந்து, காற்றும் கடலும் இவருக்குக் கீழ்ப்படிகின்றனவே, இவர் யாரோ என்று ஒருவரோடொருவர் சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௫. அதிகாரம்.

௧ இலேகியோன் என்னும் பேய்களைப் பிடித்தவனைக் கிறிஸ்து விடுதலையாக்கினபோது, ௰௩ அவைகள் பன்றிகளுக்குள் பிரவேசித்தன. ௨௫ அவர் பெரும்பாடுள்ள ஸ்திரீயைக் குணமாக்கி ௩௫ யவீரு என்பவனுடைய மகளை மரணத்தினின்று எழுப்பினது.

கி. பி. ௱௬௧.

[1]பின்பு அவர்கள் கடலுக்கு அக்கரையில் உள்ள கதரேனருடைய தேசத்திற்கு வந்தார்கள்.

1 மத். ௮. ௨௮ லூக். ௮. ௨௬

௨ அவர் படவிலிருந்து இறங்கினவுடனே, அசுத்த ஆவியுள்ள ஒரு மனிதன் பிரேதக்கல்லறைகளிலிருந்து அவருக்கு எதிராக வந்தான்.

௩ அவனுடைய குடியிருப்பு பிரேதக்கல்லறைகளிலே இருந்தது; ஒருவனும் அவனைச் சங்கிலிகளினாலும் கட்டக்கூடாததாய் இருந்தது.

௪ அநேகந்தரம் அவன் விலங்குகளினாலும் சங்கிலிகளினாலும் கட்டப்பட்டிருந்தும், அவன் அந்தச் சங்கிலிகளை முறித்து விலங்குகளைத் தறித்துப்போட்டான்; ஒருவனும் அவனைக் கீழ்ப்படுத்தக்கூடாததாய் இருந்தது.

௫ அல்லாமலும் அவன் எப்பொழுதும் இரவும்பகலும் மலைகளிலும் கல்லறைகளிலும் தங்கி, கூக்குரலிட்டு, தன்னைத்தானே கல்லுக்களால் கீறிக்கொண்டிருந்தான்.

௬ அவன் தூரத்திலே இயேசுவானவரைக் கண்டு ஓடிவந்தபொழுது, அவனை நோக்கி,

௭ அசுத்த ஆவியே, நீ இந்த மனிதனைவிட்டுப் போ என்று அவர் கட்டளையிட்டபடியினாலே,

௮ அவன் அவருக்குத் தாழ்ந்து வணங்கி, இயேசுவே, உன்னதமான பராபரனுடைய குமாரனே, எனக்கும் உமக்கும் என்ன? என்னை வேதனைப்படுத்தாதபடிக்கு, உமக்குப் பராபரன்மேல் ஆணையிடுகிறேன் என்று மிகுந்த சத்தமாய்க் கூப்பிட்டான்.

௯ அவர் அவனை நோக்கி, உன் பேரென்ன என்று கேட்டார், அதற்கு அவன் அநேகராய் இருக்கிறோம், ஆகையால் என் பேர் இலேகியோன் என்று சொல்லி,

௰ பின்பு அத்திசையிலிருந்து தங்களை ஓட்டிவிடாதபடிக்கு அவரை மிகவும் வேண்டிக்கொண்டான்.

௰௧ அவ்விடத்திலே மலையின் அருகே மிகுந்த கூட்டமான பன்றிகள் மேய்ந்துகொண்டிருந்தன.

௰௨ அப்பொழுது பசாசுகள் எல்லாம் அவருடனே சொன்னது: நாங்கள் பன்றிகளில் பிரவேசிக்கும்படிக்கு எங்களை அனுப்புமென்று அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.

௰௩ உடனே இயேசுவானவர் அவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுத்தார், அப்பொழுது அசுத்த ஆவிகள் புறப்பட்டுப் பன்றிகளுக்குள்ளே பிரவேசித்தன; உடனே ஏறக்குறைய இரண்டாயிரம் பன்றிகளாகிய அந்தக் கூட்டம் உயர்ந்த மேட்டிலிருந்து கடலிலே பாய்ந்து அதில் அமிழ்ந்து மாண்டது.

கி. பி. ௩௧.

௰௪ அப்பொழுது பன்றிகளை மேய்த்தவர்கள் ஓடி, அதைப் பட்டணத்திலும் வெளிப்புறங்களிலும் அறிவித்தார்கள், பின்பு சம்பவித்ததைப் பார்க்கும்படிக்குச் சனங்கள் புறப்பட்டு,

௰௫ இயேசுவினிடத்தில் வந்து, இலேகியோனாகிய பசாசுகள் பிடித்திருந்தவன் வஸ்திரம் உடுத்திக்கொண்டு, உளுக்கார்ந்து புத்தி அடைந்திருக்கிறதைக் கண்டு பயந்தார்கள்.

௰௬ பசாசுகள் பிடித்தவனுக்கும் பன்றிகளுக்கும் சம்பவித்ததைக் கண்டவர்களும் அவர்களுக்கு விவரமாய்ச் சொன்னார்கள்.

௰௭ [1]அப்பொழுது தங்கள் எல்லைகளை விட்டு அப்புறம் போகும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.

௰௮ அந்தப்படி அவர் படவில் பிரவேசிக்கிறபொழுது [2]பசாசு பிடித்திருந்தவன் அவருடனேகூடப் போகும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டான்.

௰௯ இயேசுவானவர் அவனுக்கு உத்தரவுகொடாமல், நீ உன் வீட்டிலே உன் இனத்தாரிடத்திற்குப் போய், கர்த்தர் உனக்கு இரங்கி, உனக்குச் செய்த மிகுந்த விசேஷங்களை அவர்களுக்கு அறிவிப்பாயாக என்றார்.

௨௰ அந்தப்படி அவன் போய்த் தனக்கு இயேசுவானவர் செய்த விசேஷங்களைத் தெக்கப்போலி என்னும் தேசத்திலே பிரசித்தம்பண்ணினான், யாவரும் ஆச்சரியப்பட்டார்கள்.

௨௧ ¶ [3]பின்பு இயேசுவானவர் மறுபடியும் படவிலேறி இக்கரைக்கு வந்து கடலோரத்திலே இருந்தபொழுது, மிகுந்த சனங்கள் கூடி அவரிடத்தில் வந்தார்கள்.

௨௨ [4]அப்பொழுது செபஆலயத்தலைவரில் ஒருவனாகிய யாவீரு என்பவனும் வந்து, அவரைக் கண்டவுடனே அவருடைய பாதத்தின் அருகே விழுந்து,

௨௩ என் குமாரத்தி மரண அவஸ்தைப்படுகிறாள், அவள் ஆரோக்கியம் அடையும்படிக்கு நீர் வந்து, அவள்மேல் கைகளை வைத்தருளும், அப்பொழுது பிழைப்பாளென்று அவரை மிகவும் வேண்டிக்கொண்டான்.

௨௪ அவர் அவனோடேகூடப் போனார்; அவரை நெருக்கத்தக்கதாக அநேக சனங்கள் அவருக்குப் பின்சென்றார்கள்.

௨௫ ¶ [5]அப்பொழுது பன்னிரண்டு வருஷமாய்ப் பெரும்பாடுள்ள ஒரு ஸ்திரீயானவள்,

௨௬ அநேக பரிகாரிகளால் மிகுந்த வருத்தப்பட்டு, தனக்குண்டான யாவையும் செலவழித்தும் சற்றாகிலும் சுகம் அடையாமல், அதிக வருத்தப்படுகிறபொழுது,

௨௭ இயேசுவைக்குறித்துக் கேள்விப்பட்டு, அவருடைய வஸ்திரங்களை மாத்திரம் தொட்டால் சுகம் அடையலாமென்று எண்ணி,

௨௮ சனங்களுக்குள்ளே (சென்று,) அவருக்குப் பின்னாலே வந்து, அவருடைய வஸ்திரத்தைத் தொட்டாள்.

௨௯ உடனே அவளுடைய இரத்த ஊறல் நின்றுபோயிற்று; அந்த வேதனை நீங்கத் தான் ஆரோக்கியம் அடைந்ததை அவள் சரீரத்தில் உணர்ந்தாள்.

௩௰ உடனே இயேசுவானவர் தம்மிலிருந்து [6]வல்லமை புறப்பட்டதைத் தமக்குள் அறிந்து திரும்பி, சனங்களைப் பார்த்து, என் வஸ்திரங்களைத் தொட்டவர் யார் என்றார்.

௩௧ அதற்கு அவருடைய சீஷர்கள் சொன்னது: சனங்கள் உம்மை நெருக்குகிறதை நீர் கண்டும், என்னைத் தொட்டவர் யாரென்று எப்படிச் சொல்லுகிறீர் என்றார்கள்.

1 மத். ௮. ௩௪. அப். ௰௬. ௩௯.
2 லூக். ௮. ௩௮.
3 மத். ௯. ௧. லூக். ௮. ௪௰.
4 மத். ௯. ௰௮. லூக். ௮. ௪௧.
5 லேவி. ௰௫. ௨௫. மத். ௯. ௨௰.
6 லூக். ௬. ௰௯. ௮. ௪௬.

௩௨ அவர் அப்படிச் செய்தவளைக் காணும்படிக்குச் சுற்றிலும் பார்த்தார்.

௩௩ அப்பொழுது தன்னிடத்திலே நடந்ததை அறிந்த ஸ்திரி பயந்து நடுங்கி வந்து, அவரைச் சாஷ்டாங்கமாய் வணங்கி, எல்லாவற்றையும் அவருக்கு உண்மையாய்ச் சொன்னாள்.

௩௪ அவளுடனே அவர் சொன்னது: மகளே, [1]உன் விசுவாசம் உன்னைக் குணமாக்கிற்று; நீ சமாதானத்தோடே போய், உன் வேதனை இன்றிச் சுகமாயிரு என்றார்.

௩௫ ¶ [2]அவர் பேசிக்கொண்டிருக்கையில் ஜெபஆலயத்தலைவனுடைய வீட்டிலிருந்து சிலர் வந்து, உம்முடைய குமாரத்தி இறந்துபோனாள், இனி ஏன் போதகரை வருத்தப்படுத்துகிறீர் என்றார்கள்.

௩௬ அவர்கள் சொன்ன வார்த்தையை இயேசுவானவர் கேட்டு, உடனே ஆலயத்தலைவனை நோக்கி, நீர் பயப்படவேண்டாம், விசுவாசமாகவே இரும் என்று சொல்லி,

௩௭ பின்பு பேதுருவும் யாக்கோபின் சகோதரனாகிய யோவானுந்தவிர, வேறொருவரும் தமக்குப் பின்செல்லுகிறதற்கு இடங்கொடாமல்,

௩௮ ஆலயத்தலைவனுடைய வீட்டிலே சேர்ந்து, சந்தடியையும் அழுதுகொண்டு மிகவும் புலம்புகிறவர்களையும் கண்டு,

௩௯ உட்பிரவேசித்து, நீங்கள் சந்தடிபண்ணி அழுதுகொள்ளுகிறதென்ன? பிள்ளை இறந்துபோகாமல் [3]நித்திரைபண்ணுகிறாள் என்றார்.

௪௰ அவர்கள் அவரை நோக்கி நகைத்தார்கள்; [4]பின்பு அவர் எல்லாரையும் வெளியே போகப்பண்ணி, பிள்ளையின் தகப்பனையும் தாயையும் தம்மோடே வந்தவர்களையும் அழைத்துக்கொண்டு, பிள்ளை கிடக்கிற இடத்தில் பிரவேசித்து,

௪௧ அதின் கையைப் பிடித்து, தலீத்தாகூமி என்றார்; அதற்குச் சிறுபெண்ணே எழுந்திரு, உனக்குக் கட்டளையிடுகிறேன் என்று அருத்தமாம்.

௪௨ உடனே பன்னிரண்டு வயதுள்ள அந்தப் பெண் எழுந்து நடந்தாள்; (அதைக் கண்டவர்கள்) மிகுந்த ஆச்சரியத்தோடே பிரமித்தார்கள்.

௪௩ [5]அப்பொழுது அவர்கள் அதை ஒருவருக்கும் அறிவியாதபடிக்கு உறுதியாகக் கட்டளையிட்டு, பின்பு அவளுக்குச் சாப்பாடு கொடுக்கும்படி சொன்னார்.

௬. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து தம்முடைய ஊராராலே அசட்டைபண்ணப்பட்டது. ௭ அவர் பன்னிரண்டு சீஷர்களுக்கும் அசுத்த ஆவிகளின்மேல் அதிகாரத்தைக் கொடுத்தது. ௱௪ கிறிஸ்துவைக்குறித்த பலவிதமான தாற்பரியங்கள். ௨௭ யோவான்ஸ்நானன் தலைவெட்டுண்டு, ௨௯ அடக்கம்பண்ணப்பட்டது. ௩௰ அப்போஸ்தலர்கள் பிரசங்கம்பண்ணித் திரும்பி வந்தது. ௩௪ ஐந்து அப்பங்களினாலும், இரண்டு மீன்களினாலும் செய்யப்பட்ட அற்புதம். ௪௮ கிறிஸ்து கடலின்மேல் நடந்தது. ௫௬ அவரைத் தொட்ட யாவரும் சுகம் அடைந்தது.

௧ [6]அவர் அவ்விடம்விட்டுப் புறப்பட்டு, தாம் வளர்ந்த ஊருக்குப் போனார்; அவருடைய சீஷர் அவருக்குப் பின்சென்றார்கள்.

௨ ஓய்வுநாள் வந்தபொழுது அவர் ஜெபஆலயத்திலே உபதேசம்பண்ணத் தொடங்கினார்; அதைக்கேட்ட அநேகர் பிரமிப்படைந்து, [7]எங்கேயிருந்து இவைகள் இவனுக்குத் தெரியவந்தன? இவனுடைய கைகளினால் இப்படிப்பட்ட பலத்த அற்புதங்கள் நடக்கத்தக்கதாக, இவனுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட ஞானம் எப்படிப்பட்டது?

௩ இவன் மரியாளுக்குக் குமாரனும், [8]யாக்கோபு, யோசே, யூதா, சீமோன் என்பவர்களுக்குச் சகோதரனுமாகிய தச்சனல்லவா? இவனுடைய சகோதரிகளும் இங்

கி. பி. ௩௨.

1 மத் ௯. ௨௨. மாற் ௰ ௫௨. அப் ௰௪ ௯.
2 லூக் அ ௪௯.
3 யோவா ௰௧ ௰௧
4 அப் ௯ ௪௰.
5 மத் அ ௪ ௯ ௯௰ ௰௨ ௰௯ ௰௭ ௯ மாற் ௩ ௰௨ லூக். ௫ ௰௪
6 மத் ௰௩ ௫௪ லூக் ௪ ௰௬.
7 யோவா ௬ ௪௨
8 மத் ௰௨ ௪௬ கலா ௧ ௰௯.

கே நம்மிடத்தில் இருக்கிறார்க
ளல்லவா? என்று சொல்லி, [1]அவ
ரைக் குறித்து வெறுபபடைந்தார்
கள்.
௪ அவர்களுடனே இயேசுவா
னவா சொன்னது: [2]ஒரு தீர்க்கத
ரிசி தன் ஊரிலும் தன் இனத்தாரி
டத்திலும் தன் குடும்பத்திலுமே
யன்றி (மற்ற இடங்களிலே) கன
ஈனம் அடையான் எனறார்.
௫ [3]அஙகே அவர் சில நோயா
யாளிகள்மேல் கைகளை வைத்து அ
வர்களைக் குணமாக்கினதே அன்றி
வேறொரு அற்புதத்தைச் செய்ய
மாட்டாமல்,
௬ அவர்களுடைய [4]அவிசுவா
சததைககுறித்து ஆச்சரியபபட்
டாா
௭ ¶ [5]பின்பு அந்தத் திசையிலுள
ள கிராமங்களிலே திரிந்து உப
தேசம்பண்ணினார்; [6]அல்லாமலும்
அவா பன்னிருவரையும் அழைத்
து, அசுத்தமான ஆவிகளின்மேல்
அவர்களுக்கு அதிகாரம் கொ
டுத்து,
௮ அவர்கள் பையையானாலும்
ஆகாரத்தையானாலும் கச்சையில்
*பணத்தையானாலும் வழிக்காகக்
கூடக் கொண்டுபோகாமல், ஒரு
தடியைமாததிரம் எடுததுபபோக
வும்,
௯ [7]பாதரட்சைகளைப் போட்
டுக்கொணடு போகவும், இரண்டு
அஙகிகளைத தரியாதிருக்கவும், அ
வர்களுக்குக் கட்டளையிட்டு,
௰ [8]பின்பு அவர்களுக்குச சொன்
னதாவது: எஙகேயாகிலும் நீங
கள் ஒரு வீட்டில் பிரவேசித்தது
முதல், அவ்விடத்தைவிட்டுப் பு
றபபடுகிறவரைக்கும் அங்கேதா
னே தஙகியிருங்கள்.
௰௧ [9]எவர்கள உங்களை ஏற்றுக்
கொள்ளாமலும் உங்களுக்குச் செ
விகொடாமலும் இருககிறார்க
ளோ, [10]அவர்களுடைய இடத்
தை நீங்கள் விட்டுப் புறப்பட்டு,
அவர்களுக்கு விரோதமான சாட்
சியாக, உங்கள் உள்ளஙகால்க
ளில் படிந்திருக்கிற தூசியை உத
றிப்போடுங்கள்; நியாயத்தீர்பபு
நாளிலே சோதோம் கொமோரா
பட்டணததாரிலும் அந்தப் பட்
டணததாா அதிக தண்டிப்பை அ
டைவார்கள் என்று மெய்யாகவே
உஙகளுக்குச் சொல்லுகிறேன்
என்று சொல்லி, இரண்டிரண்டு
பேராக அவர்களை அனுப்பினார்.
௰௨ அவர்கள் புறபபட்டு, மன
ந்திரும்புங்கள் என்று பிரசஙகித்
து,
௰௩ அநேகம் பசாசுகளைத் துரத்
தி, அநேகம் நோயாளிகளை [11]எண்
ணெயால் பூசிக் குணமாக்கினார்
கள்.
௰௪ ¶ [12]அவருடைய பேர் பிர
சித்தமானபடியினாலே, இராசனா
கிய ஏரோது (அவரைக்குறித்து)
கேள்விப்பட்டு, யோவானஸ்நா
னன் மரித்தோரிலிருந்து எழுப்
பப்பட்டிருக்கிறான்.
௰௫ [13]ஆதலால் பலத்த அற்புதங்
கள் அவனாலே செய்யப்படுகின்ற
ன என்றான; சிலர் அவரை எலி
யாவென்றும், சிலர் அவரை ஒரு
தீர்க்கதரிசி, அல்லது தீர்க்கதரிசி
களில் ஒருவனைப்போல இருக்கி
றாரெனறும் சொன்னார்கள்.
௰௬ [14]ஏரோது அதைக் கேட்ட
பொழுது, அவன் நான் சிரச்சே
தம்பண்ணின யோவான்தான், அ
வன் மரித்தோரிலிருந்து எழுப்
பப்பட்டிருக்கிறான் என்றான்.
௰௭ அதெப்படியென்றால், ஏ
ரோது தன் சகோதரனாகிய பிலிப்
பினுடைய மனைவி ஏரோதியாளை
விவாகம்பண்ணினபொழுது,
௰௮ யோவான் ஏரோதை நோக்
கி, [15]நீர் உமது சகோதரனுடைய
மனைவியைக கொள்ளுகிறது நியா
யமல்ல என்று சொன்னபடியினா
லே, ஏரோது (ஆள்களை அனுப்பி)
அவனைப் பிடித்துக் காவலில் கட்
டிவைத்தான்.

கி. பி. ௩௨
1 மத் ௰௩ ௫௭.
2 மத் ௰௩ ௫௭. யோவா ௪ ௪௪
3 க மோ. ௰௬ ௨௨ ௩௨ ௨௫ மத ௰௩ ௫௮ மாற் ௬ ௨௩
4 ஏசா ௫௯ ௰௬
5 மத் ௯ ௩௫ லூக் ௰௩ ௨௨
6 மத ௰ ௧ மாற ௩ ௰௩, ௰௪ லூக் ௯ ௧
* இதறகு மொழி ஒரு சின்னத்த டையாவது பொதுவாயப பணத்தையாவ து குறிக்கும மத ௰ ௯ லூக ௯ ௩
7 அப. ௰௨ ௮
8 மத ௰ ௰௧ லூக் ௯ ௪ ௰ ௭ ௮
9 மத் ௰ ௰௪ லூக் ௰ ௰
10 அப ௰௩. ௫௧ ௰௮ ௬
11 யாக். ௫ ௰௪
12 மத் ௰௪ ௧ லூக் ௯, ௭
13 மத ௰௬ ௰௪ மாற ௮ ௨௮
14 மத ௰௪ ௨ லூக் ௩ ௰௯
15 ௩ மோ ௰௮ ௰௬ ௨௰. ௨௧

கி. பி. ௩௨.

௰௯ அல்லாமலும் ஏரோதியாள் அவனுக்குக் கெடுதிநினைத்து, அவனைக் கொலைசெய்ய விரும்பினாள்.

௨௰ [1]ஏரோது யோவானை நீதியும் பரிசுத்தமும் உள்ளவனென்று அறிந்து, அவனுக்குப் பயந்து, அவனை நன்றாய்க் காத்து, அவனுடைய ஆலோசனையின்படி அநேகம் காரியங்களைச் செய்து, விருப்பத்தோடே அவனுடைய சொற் கேட்டு வந்தான்; ஆகையால் அவள் அப்படிச் செய்யக் கூடாமல் இருந்தது.

௨௧ பின்பு அதற்கேற்ற நாள் வந்தது; எப்படியென்றால், [2]ஏரோது தன் சென்ம நாளிலே [3]தன்னுடைய மந்திரிகளுக்கும் சேனாபதிகளுக்கும் கலிலேயாநாட்டின பிரபுக்களுக்கும் விருந்துபண்ணின காலத்திலே,

௨௨ ஏரோதியாளுடைய குமாரத்தி உள்ளே சென்று, ஏரோதுக்கும், பந்தியிருந்த மற்றவர்களுக்கும் பிரியம் உண்டாகத்தக்கதாக நடனம்பண்ணினபொழுது, இராசா அந்தச் சிறுபெண்ணை நோக்கி, உனக்கு வேண்டியதை என்னிடத்தில் கேள், நான் உனக்குத் தருவேன் என்று சொன்னதுமல்லாமல்,

௨௩ [4]நீ என் இராச்சியத்தில் பாதிவரைக்கும் எதைக் கேட்டாலும், அதை உனக்குத் தருவேனென்று அவளுக்கு ஆணையும் இட்டான்.

௨௪ அப்பொழுது அவள் வெளியே போய்த் தன் தாயை நோக்கி, நான் என்ன கேட்கவேண்டும் என்று சொன்னதற்கு, யோவான் ஸ்நானனுடைய தலையைக் கேள் என்றாள்.

௨௫ உடனே அவள் சீக்கிரமாக இராசாவினிடத்திற்குத் திரும்பிப் போய், நீர் இப்பொழுதுதானே ஒரு தாலத்திலே யோவான்ஸ்நானனுடைய தலையை எனக்குத் தரவேண்டும் என்று கேட்டாள்.

௨௬ [5]அப்பொழுது இராசா மிகுந்த துக்கம் அடைந்தான்; அப்படியிருந்தும், ஆணைகளின் நிமித்தமும் பந்தியிருந்தவர்களின் நிமித்தமும் அவளுக்கு அதை மறுக்க மனதில்லாமல்,

௨௭ உடனே அவனுடைய தலையைக் கொண்டுவரும்படிக்கு, போர்ச்சேவகனாகிய காவற்காரனுக்குக் * கட்டளையிட்டு அனுப்பினான்; அந்தப்படியே அவன் போய்க் காவற்கூடத்திலே யோவானைச் சிரச்சேதம்பண்ணி,

௨௮ ஒரு தாலத்திலே அவனுடைய தலையைக் கொண்டுவந்து, அதைச் சிறுபெண்ணுக்குக் கொடுத்தான்; சிறுபெண் அதைத் தன் தாய்க்குக் கொடுத்தாள்.

௨௯ அவனுடைய சீஷர் அதைக் கேட்டு வந்து, அவன் உடலை எடுத்து, ஒரு கல்லறையிலே வைத்தார்கள்.

௩௰ ¶ [6]அத்தருணத்திலே அப்போஸ்தலர்கள் இயேசுவினிடத்தில் கூடிவந்து, தாங்கள் செய்தயாவையும் போதகம்பண்ணினயாவையும் அவருக்கு அறிவித்தார்கள்.

௩௧ பின்பு அவர்கள் போசனம்பண்ணும்படிக்கும் சமயம் இல்லாதிருக்கத்தக்கதாக [7]வருகிறவர்களும் போகிறவர்களும் மிகுதியானபடியினாலே, [8]அவர் அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் வனாந்தரமான இடத்திலே தனித்திருந்து சற்றே இளைப்பாற வாருங்கள் என்று சொன்னார்.

௩௨ [9]அந்தப்படி அவர்கள் தனித்திருக்கும்படிக்குப் படவில் பிரவேசித்து வனாந்தரமான இடத்திற்குப் போனார்கள்.

௩௩ ¶ அவர்கள் புறப்பட்டுப் போகிறதைச் சனங்கள் கண்டு, (அவர்கள் போகிற) இடத்தை அறிந்து, சகல பட்டணங்களிலுமிருந்து கால்நடையாய் அவ்விடத்திற்கு ஓடி, அவர்களுக்கு முன்

1 மத் ௰௪ ௫ ௨௧ ௨௬
2 மத் ௰௪ ௬
3 ௧ மோ ௪௰ ௨௰
4 எஸ் ௫ ௩, ௬ ௭ ௨
5 மத் ௰௪ ௯
* அல்லது கொலைகாரனுக்கு
6 லூக் ௯ ௰
7 மாற் ௩ ௨௰
8 மத் ௰௪. ௰௩.
9 மத் ௰௪ ௰௩.

னே அஙகே சேர்நது அவரிடத்
தில் கூடிவநதார்கள்.

௩௪ [1]இயேசுவானவர் கரையில்
வநது மிகுநத சனஙகளைக் கண்ட
பொழுது, அவர்கள் மேய்ப்ப
னிலலாத ஆடுகளைபபோல இருந்
தபடியினுலே, அவாகள்மேல உ
ருக்கமாய இரங்கி, [2]அநேக காரி
யஙகளை அவாகளுக்கு உபதேசித்
தாா.

௩௫ [3]பின்பு பொழுது மிகவும் க
ழிநதுபோனபடியால், அவருடை
ய சீஷா அவரிடததில் வநது, இது
வனாநதரமான இடம, அல்லாம
லும் மிகவும பொழுதுபோயிற்று.

௩௬ போசனம்பண்ணுகிறதற்கு
இவர்களிடததில் ஒன்றுமில்லை;
ஆகையால் இவர்கள் சுற்றியிருக
கிற ஊர்களுககும கிராமங்களுக்
கும் போய், தஙகளுககாக அபபங
களை வாஙகிக்கொள்ளும்படிக்கு,
இவாகளை அனுபபிவிடவேண்
டும் என்றார்கள

௩௭ அதற்கு அவா, நீங்களே
இவாகளுக்குப போசனம் கொ
டுஙகள எனறார்; அவாகள் சொ
ன்னது: இவாகளுக்குப் போச
னம் கொடுக்கும்படிககு, [4]நாங
கள் போய் *இருநூறு தேநாரிய
பணததிற்கு அபபஙகளை வாஙகி
க்கொண்டுவரலாமா என்றார்கள.

௩௮ அதற்கு அவர், எவ்வளவு
அப்பங்கள் உஙகளிடத்தில் உண்
டு, போய்ப பாருங்கள் என்றார்;
[5]அவர்கள் விசாரித்து (வந்து,)
ஐநது அபபமும் இரண்டு மீனும்
இருக்கின்றனவெனறு சொன்னா
ர்கள்.

௩௯ அப்பொழுது அவர்கள் கூட்
டங்கூட்டமாக எல்லாச் சனஙக
ளையும் பசுமையான புல்லின்மேல்
உளுக்காரபபண்ணும்படிக்குக் க
ட்டளையிட்டார்.

௪௰ அப்படி நூறுபேர் ஒரு கூட்
டமும், ஐம்பதுபேர் ஒரு கூட்ட
முமாகச் சதுக்கம் சதுக்கமாய் உ
ளுக்காந்தார்கள்.

௪௧ பின்பு அவர் அவ்வைந்து
அபபஙகளையும் அவ்விரணடு மீ
னையும் எடுத்து, [6]வானத்தை அண்
ணாந்து பார்த்து அவைகளை ஆசீா
வதிதது, பின்பு அப்பங்களைப்
பிட்டுச் சனங்களுக்குக் கொடுக
கும்படிக்கு அவைகளைச் சீஷர்க
ளுக்குக் கொடுத்து, பின்பு அவ்வி
ரண்டு மீனையும் அவர்கள் எல்லா
ருக்கும் பஙகிட்டார்.

௪௨ எல்லாரும் சாப்பிட்டுத் தி
ருபதியடைந்தார்கள்.

௪௩ அல்லாமலும் (அப்பங்களி
லும்) மீன்களிலும் சேஷமான
வைகளைப் பன்னிரண்டுகூடை
நிறைய எடுத்தாாகள்.

௪௪ ஏறக்குறைய ஐயாயிரம்புரு
ஷர் போசனம்பண்ணினாாகள்.

௪௫ ¶ [7]பினபு தாம் சனங்களை
அனுபபுகையில, தமக்கு முன்னா
கச் சீஷாகள் படவில் ஏறி அக்க
ரையில் பெதுசாயிதா என்னும்
†ஊருககுப போகும்படிக்கு அ
வர்களைத் துரிதபபடுத்தினாா.

௪௬ பின்பு அவர் சனஙகளை அ
னுப்பி, செபததியானம்பண்ணும்
படிககு மலையில் ஏறினார்.

௪௭ ¶ [8]சாயநதரமானபொழுது,
படவு கடலின் நடுவிலே சேர்நத
து; அவர்மாத்திரம் கரையிலே
இருந்தார்.

௪௮ அபபொழுது காற்று அவர்க
ளுக்கு எதிரானபடியினாலே, அ
வாகள் வருததததோடே (பட
வை) தளளினதை அவர் கண்டு,
பின்பு இராத்திரியில் நாலாம சா
மததிலே, புறப்பட்டுக் கடலின்
மேல்நடந்துஅவர்களிடத்திற்குச்
சமீபித்து, [9]அவர்களைக் கடநது
போக மனதாயிருந்தாா.

௪௯ கடலிலே நடந்துபோகிற
அவரை அவர்கள் கண்டபொழு
து, அது ஆவேசம் என்று எண்
ணிச் சத்தமிட்டார்கள்.

௫௰ அல்லாமலும் எல்லாரும் அ
வரைக்கண்டு, கலக்கம் அடைந
தார்கள்; உடனே அவர் அவர்களை

இ. பி ௩௨.

1 மத ௯. ௩௬ ௰௪ ௰௪
2 லூக ௯ ௰௧.
3 மத ௰௪ ௰௫ லூக் ௯ ௰௨
4 எண். ௰௧ ௰௩, ௨௨ ௨ இரா ௪ ௪௩
* உரோமருடைய தேநாரிய பணமொன்று ஏழரைப பேளிசுக்குச்சரி மத ௰௮ ௨௮
5 மத் ௰௪. ௰௭ லூக் ௯ ௰௩. யோவா ௬ ௯. மத ௰௫ ௩௪ மாற ௮ ௫
6 சங் ௫௰ ௰௫ மத ௨௬ ௨௬
7 மத் ௰௪ ௨௨ யோவா ௬ ௰௭
† ஊருக்கு நேராக
8 மத ௰௪ ௨௩ யோவா ௬ ௰௬, ௰௮
9 லூக் ௨௪ ௨௮

நோக்கி, திடமாயிருங்கள், நான்தான், பயப்படாதிருங்கள் என்று அவர்களுடனே சொன்னார்.

௫௧ பின்பு அவர் அவர்கள் இருக்கிற படவில் பிரவேசித்தவுடனே காற்று நின்றுபோயிற்று

௫௨ [1]அவர்கள் கடினமான இருதயம் உடையவர்களாகையால், அந்த அப்பங்களைக்குறித்துச் சிந்தனைபண்ணாமல் இருந்தபடியினாலே [2]மிகவும் மிகுதியாய்த் தங்களுக்குள்ளே பிரமித்து ஆச்சரியப்பட்டார்கள்.

௫௩ ¶ [3]பின்பு அவர்கள் புறப்பட்டுக் கெநேசரேத்து நாட்டிலே வந்து கரைபிடித்தார்கள்.

௫௪ அவர்கள் படவைவிட்டிறங்கினவுடனே சனங்கள் அவரை அறிந்து,

௫௫ அந்தத் திசையில் எங்கும் ஓடித்திரிந்து, படுக்கைகளில கிடக்கிற பிணியாளிகளை எடுத்து, அவர் வந்திருக்கிறாரென்று கேள்விப்பட்ட இடங்களில் கொண்டுவரத் தொடங்கினார்கள்.

௫௬ அல்லாமலும அவர் பிரவேசித்த கிராமம் பட்டணம் ஊர் எவைகளோ, அவைகளின் சந்தைகளில் பிணியாளிகளை வைத்து, அவர்கள் அவருடைய [4]வஸ்திரத்தின் ஓரத்தைமாத்திரம் தொடும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்; எவர்கள் அதைத் *தொட்டார்களோ அவர்கள் சொஸ்தம் அடைந்தார்கள்.

௭. அதிகாரம்.

௧ சீஷர்கள் கைகழுவாமல போசனமபண்ணினதைக்குறித்துப பரிசேயர் குற்றமபிடித்தது ௬ அந்தப பரிசேயர் முதலியவர்கள மனுஷர்களுடைய பாரமபரை நியாயஙகளினால் பராபரனுடைய கட்டளைகளை மீறினது ௰௪ போசனம மனுஷனை அசுசிபபடுத்தாதெனபது ௨௪ சிறிஸது சீரோபேனிககே சாதியான ஒரு ஸதிரீயின மகளிடத்திலிருந்த அசுதத ஆவியை நீக்கி, ௩௧ செவிடனும திக்குவாயனுமான ஒருவனைச் சுகபபடுத்தினது

[5]பரிசேயரும் மற்ற யூதர்களெல்லாரும் பெரியோர்களுடைய பாரம்பரை நியாயங்களைக் கைக்கொள்ளும்படிக்கு மணிக்கட்டுவரைக்கும் கைகழுவாமல் †போசனம்பண்ணமாட்டார்கள்.

௨ அல்லாமலும் சந்தைகளிலிருந்து (வந்தால்) ஸ்நானம்பண்ணாமல் போசனம்பண்ணமாட்டார்கள்; மேலும் சலபாத்திரங்களையும், குடங்களையும், செப்புப்பானைகளையும், ‡கட்டில்களையும் ஸ்நானம்பண்ணுவித்து, மற்றும் அப்படிப்பட்ட அநேகம் சடங்குகளைப பற்றிக்கொள்ளுவார்கள்.

௩ ஆதலால் பரிசேயரும் வேதபாரகரில் சிலருங்கூடி, எருசலேம் பட்டணத்திலிருந்து அவரிடத்தில் வந்து,

௪ அவருடைய சீஷரில் சிலர் கைகழுவாமல் அசுத்தமான கைகளோடே § போசனம்பண்ணுகிறதைக் கண்டபொழுது, அவர்கள் அவரை நோக்கி,

௫ [6]உம்முடைய சீஷர் பெரியோருடைய பாரம்பரை நியாயத்தை மீறி நடந்து, கைகழுவாமல் போசனம்பண்ணுகிறதென்ன என்று கேட்டார்கள்.

௬ அதற்கு மாறுத்தரமாக அவர் சொன்னது: நீங்கள் பராபரனுடைய கட்டளையைவிட்டு, குடங்களையும் சலபாத்திரங்களையும் ஸ்நானம்பண்ணுவித்து, மற்றும் அப்படிப்பட்ட அநேக சடங்குகளைச் செய்து, மனிதர்களுடைய பாரம்பரை நியாயங்களைக் கைக்கொள்ளுகிறீர்கள்.

௭ ஆகையால் [7]இந்தச் சனங்கள் உதடுகளினாலே என்னைக் கனம்பண்ணியும், இவர்களுடைய இருதயம் எனக்குத் தூரமாய் விலகி இருக்கிறதென்றும்,

௮ மனிதர்களுடைய கற்பனைகளாகிய உபதேசங்களை இவர்கள் கற்றுக்கொண்டு, வீணாய் எனக்கு ஆராதனை செய்கிறார்கள் என்றும், ஏசாயா என்பவன் மாயக்காரராகிய உங்களைக்குறித்து நன்றாய்த்

கி. பி. ௩௨.

1 மாற அ ௰எ, ௰அ
2 மாற ௬.௫ ௰௬. ௰௪.
3 மத் ௰௪ ௩௪
4 மத ௬ ௨௧ மாற் ௫ ௨௭, ௨அ அப ௰௬. ௰௨
* அல்லது அவரை
5 மத ௰௫ ௧
† அல்லது எளியவர்களோடே
‡ அல்லது பீடங்களையும
§ அல்லது அசுக்கடி
6 மத ௰௫ ௨
7 ஏசா ௨௯ ௰௩ மத ௰௫ அ

கி. பி. ௩௨.

தீர்க்கதரிசனம் சொல்லியிருக்கிறான் என்று சொல்லி,

௯ பின்பு உங்கள் பாரம்பரை நியாயங்களைக் காத்துக்கொள்ளும்படிக்கு, நீங்கள் பராபரனுடைய கட்டளையைத் தள்ளிக்கொண்டு* வருகிறது நன்றாயிருக்கிறது.

௰ என்னவென்றால், [1]உன் தகப்பனையும் உன் தாயையும் கனம்பண்ணுவாயாக [2]என்றும், தகப்பனையாவது தாயையாவது நிந்திக்கிறவனுக்கு மரண ஆக்கினையைக் கொடுக்கவேண்டும் என்றும் மோசே சொன்னாரே.

௰௧ [3]நீங்கள், ஒருவன் தன் தகப்பனையாவது தாயையாவது நோக்கி, உங்களுக்கு என்னாலே உதவுகிறதேதோ, அது (தேவாலயத்திற்குக் காணிக்கையாகிய) கொர்பானாவதாக என்று சொன்னால்,

௰௨ பின்பு அவன் தன் தகப்பனுக்கும் தன் தாய்க்கும் உதவி செய்ய வேண்டுவதில்லை என்று உத்தரவு கொடுத்தது,

௰௩ இவ்விதமாய் உங்களால் உண்டாக்கப்பட்ட பாரம்பரை நியாயத்தினாலே பராபரனுடைய வசனத்தை அவமாக்குகிறீர்கள்; அதுபோல நீங்கள் மற்றும் அநேகம் காரியங்களையும் செய்கிறீர்கள் என்று சொல்லி,

௰௪ [4]பின்பு எல்லாச் சனங்களையும் அழைத்து, அவர்களுடனே சொன்னது: நீங்கள் எல்லாரும் எனக்குச் செவிகொடுத்துச் சிந்தித்துக்கொள்ளுங்கள்.

௰௫ ஒரு மனிதனுக்குப் புறம்பேயிருக்கிற எந்தப்பொருளும் அவனுக்கு உட்பிரவேசிக்கிறபொழுது அவனை அசுசிப்படுத்தமாட்டாது; அவன் உள்ளத்திலிருந்து புறப்படுகிற பொருள்களே அவனை அசுசிப்படுத்துகின்றன.

௰௬ [5]கேட்கிறதற்கு ஒருவன் காதுள்ளவனானால் கேட்கக்கடவன் என்றார்.

௰௭ ¶ [6]பின்பு அவர் சனங்களை விட்டு வீட்டில் பிரவேசித்தபொழுது, அவருடைய சீஷர்கள் அந்த உவமையைக் குறித்து அவரிடத்தில் வினாவினார்கள்.

௰௮ அவர்களுடனே அவர் சொன்னது: நீங்களும் புத்தியில்லாதவர்களா? புறம்பே இருக்கிற எந்தப்பொருளும் மனிதனுக்கு உட்பிரவேசிக்கிறபொழுது அவனை அசுசிப்படுத்தமாட்டாதென்று நீங்களும் அறிந்திருக்கவில்லையா?

௰௯ அது அவனுடைய இருதயத்திலே பிரவேசியாமல் வயிற்றில் பிரவேசிக்கிறதே; அதிலிருந்து எல்லாப் போசனங்களையும் கழிக்கிற ஆசனவழியாய்ப் புறப்படுகின்றன.

௨௰ மனிதனுடைய உள்ளத்திலிருந்து புறப்படுகிறதே அவனை அசுசிப்படுத்துகின்றது.

௨௧ அதெப்படியெனில், மனிதருடைய இருதயத்திலிருந்து,

௨௨ [7]விபசாரம், வேசித்தனம், கொலை, திருட்டு, † தகாதபொருளாசை, மூர்க்கம், கபடம், காமவிகாரம், பொறாமை, தூஷணம், அகந்தை, மதிகேடு என்பவைகளுக்கு ஏதுவான பொல்லாத யோசனைகள் புறப்படுகின்றன.

௨௩ தீமையான இவைகளெல்லாம் உள்ளத்திலிருந்து புறப்பட்டு, மனிதனை அசுசிப்படுத்துகின்றன என்று திருவுளம்பற்றினார்.

௨௪ ¶ [8]பின்பு அவர் எழுந்து அவ்விடம்விட்டுத் தீரு சீதோன் பட்டணங்களின் எல்லைகளுக்குப் போனார்; அங்கே அவர் ஒரு வீட்டிலே பிரவேசித்த பின்பு, தம்மை ஒருவரும் அறியாமல் இருக்கும்படிக்கு மனதாயிருந்தும், அவர் மறைந்திருக்கிறதற்கு ஏதுவில்லை.

௨௫ எப்படியென்றால், சூர்பேனீக்கியா தேசத்தில் பிறந்த அஞ்ஞானியாகிய ‡ ஒரு ஸ்திரீயானவளுக்கு அசுத்த ஆவியையுடைய மகள் இருந்தாள்.

* அல்லது புறம்படி.

1 ௨ மோ ௨௰. ௰௨ ௫ மோ ௫ ௰௬ மத ௰௫ ௪.
2 ௨ மோ ௨௧ ௰௭ ௩ மோ ௨௰. ௯ நீதி. ௨௰ ௨௰

3 மத ௰௫ ௫ ௨௩ ௰௪
4 மத் ௰௫ ௰
5 மத ௰௩ ௯
6 மத ௰௫. ௰௫.

7 ௧ மோ ௬ ௫ ௮ ௨௧ மத ௰௫ ௰௯
† அல்லது பொருளாசைகள், மூர்க்கங்கள்

8 மத ௰௫ ௨௧

‡ அல்லது கிரேக்க.

௨௬ அந்த ஸ்திரி அவரைக்குறித்
துக் கேள்விப்பட்டபொழுது, அ
வள் வந்து வணக்கமாய் அவரு
டைய பாதங்களின் அருகே விழு
ந்து, தன்னுடைய மகளிலிருந்து
பசாசைத் துரத்தவேண்டுமென்று
அவரை வேண்டிக்கொண்டாள்.
௨௭ இயேசுவானவர் அவளைநோ
க்கி, பிள்ளைகளுடைய ஆகாரத்தை
எடுத்து, நாய்களுக்குக் கொடுக்கி
றது நியாயமல்ல; ஆகையால் முத
லாவது பிள்ளைகளே திருத்தியடை
யட்டும் என்றார்.
௨௮ அதற்கு அவள் சொன்னது:
ஆண்டவரே, அது சரிதான்; ஆ
னாலும் போசனபலகைகளின்கீ
ழிருக்கிற நாய்கள் பிள்ளைகளு
டைய உச்சிட்டங்களைத் தின்னு
மே என்றாள்.
௨௯ அப்பொழுது அவர் சொன்
னது: நீ இந்த வசனத்தைச் சொன்
னபடியினாலே (சந்தோஷமாய்ப்)
போ; பசாசு உன் மகளிலிருந்து
புறப்பட்டுப்போயிற்று என்றார்.
௩௰ அவள் தன் வீட்டிலே போ
ய்ச் சேர்ந்தபொழுது பசாசு புறப்
பட்டுப்போனதையும், தன் மகள்
கட்டிலின்மேல் படுத்திருக்கிற
தையும் கண்டாள்.
௩௧ ¶ [1]பின்பு அவர் தீருசீதோன்
பட்டணங்களின் திசைகளைவிட்
டுப் புறப்பட்டு, தெக்கப்போலி
என்னும் தேசத்தின் திசைகளின்
வழியாய் மறுபடியும் கலிலேயா
நாட்டின் கடலருகே வந்தார்
௩௨ [2]அங்கே கொன்னைவாயை
யுடைய செவிடனை அவரிடத்
தில் கொண்டுவந்து, அவர் தமது
கையை அவன்மேல் வைக்கும்ப
டிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்
டார்கள்.
௩௩ அப்பொழுது அவர் கூட்ட
த்திலிருந்து அவனை ஒரு பக்கத்தி
லே கொண்டுபோய், தமது விரல்
களை அவனுடைய காதுகளில்
வைத்து [3]உமிழ்ந்து, அவனுடைய
நாவைத்தொட்டு,

கி. பி. ௩௨.

1 மத் ௧௫. ௨௯.
2 மத் ௯. ௩௨. லூக். ௰௧ ௰௪
3 மாற ௮ ௨௩. யோவா ௯. ௬
4 மாற ௬ ௪௧. யோவா ௰௧ ௪௧ ௰௭ ௧
5 யோவா ௰௧ ௩௩,௩௮
6 ஏசா ௩௫ ௫,௬. மத் ௰௧ ௫.
7 மாற. ௫ ௪௩.

௩௪ [4]பின்பு வானத்தை அண்
ணாந்து பார்த்து [5]பெருமூச்சைவிட்டு,
எப்பத்தா என்றார்; எப்பத்தா
என்பதற்குத் திறக்கப்படுவாயாக
என்று அருத்தமாம்.
௩௫ [6]உடனே அவனுடைய கா
துகள் திறக்கப்பட்டன; அவன்
நன்றாய்ப் பேசத்தக்கதாக அவனு
டைய நாவின் கட்டும் நீக்கப்பட்
டது.
௩௬ [7]பின்பு அவர்கள் அதை ஒரு
வருக்கும் சொல்லாதபடிக்கு அவர்
களுக்குக் கட்டளையிட்டார்; அப்
படியிருந்தும், தங்களுக்கு அவர்
அப்படிக் கட்டளையிட்டது எவ்வ
ளவோ, அவ்வளவாய் அதைப் பிர
சித்தம்பண்ணினார்கள்.
௩௭ அல்லாமலும் அவர் சகலத்
தையும் நன்றாய்ச் செய்தருளினார்,
செவிடர் கேட்கவும், ஊமையர்
பேசவும்பண்ணுகிறாரென்று மிக
வும் மிகுதியான ஆச்சரியத்தோ
டே சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௮. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து நாலாயிரம்பேருக்கு அற்புதமாய்ச் சாப்
பாடு கொடுத்தது. ௰ பரிசேயருக்கு ஒரு அடை
யாளமும் கொடுக்கப்படுவதில்லை என்பது ௰௪.
பரிசேயருடைய புளித்தமாவுக்கும், ஏரோதே
னுடைய புளித்தமாவுக்கும் எச்சரிக்கையாயிருக்கப்
போதித்தது. ௨௨. ஒரு குருடனுக்குப் பார்வை
கொடுத்தது ௨௭ பாடுபட்டு உயிரோடெழுந்திருக்கப்
போகிறவராகிய கிறிஸ்து தாமே என்று அறிவித்
தது ௩௪ சுவிசேஷத்தின் நிமித்தமாய் வரும் துன்
பங்களைப் பொறுமையோடே சகிக்கவேண்டு
மென்று போதித்தது.

8 மத் ௰௫ ௩௨

[8]அந்த நாள்களிலே சனங்கள்
மிகுந்த கூட்டமாய்ப் போசனம்
பண்ணுகிறதற்கு ஒன்றும் இல்
லாதிருந்தபொழுது, இயேசுவான
வர் தம்முடைய சீஷர்களை அ
ழைத்து,
௨ இந்தச் சனங்கள் என்னிடத்
தில் வந்து மூன்றுநாளாயிற்று; இப்
பொழுது போசனம்பண்ணுகிற
தற்கு இவர்களுக்கு ஒன்றுமில்லை
யே; ஆகையால் இவர்கள்மேல்
உருக்கமாய் இரங்குகிறேன்.

௩ அல்லாமலும் இவர்களில் சிலர் தூரத்திலிருந்து வந்தவர்களாகையால், நான் அவர்களைப் பட்டினியாய் வீட்டிற்கு அனுப்பினால் வழியிலே சோர்ந்துபோவார்கள் என்று சொன்னபொழுது,

௪ சீஷர்கள் அவருக்கு மாறுத்தரமாக, இந்த வனாந்தரத்திலே ஒருவன் இவர்களுக்கு அப்பங்களினாலே திருத்தியாக்குவது எப்படி என்றார்கள்.

௫ அதற்கு அவர், [1]எத்தனை அப்பங்கள் உங்களிடத்தில் உண்டென்று கேட்டார்; ஏழு அப்பங்கள் உண்டென்றார்கள்.

௬ அப்பொழுது சனங்கள் தரையிலே இருக்கும்படி கட்டளையிட்டு, பின்பு அந்த ஏழு அப்பங்களையும் எடுத்துத் தோத்திரம்பண்ணி, அவைகளைப் பிட்டு, அவர்களுக்குள்ளே பரிமாறும்படிக்கு அவைகளைச் சீஷர்களிடத்தில் கொடுத்தார்; அந்தப்படி அவர்கள் சனங்களுக்குப் பரிமாறினார்கள்.

௭ அல்லாமலும் சில சிறிய மீன்கள் அவர்களிடத்தில் இருந்தன; [2]அவர் தோத்திரம் சொன்னபின்பு அவைகளையும்பரிமாறும்படிக்குக் கட்டளையிட்டார்.

௮ அப்படிச் சனங்கள் சாப்பிட்டுத் திருத்தியடைந்தார்கள்; ஏழு கூடை நிறையச் சேஷமானவைகளையும் எடுத்துக்கொண்டார்கள்.

௯ சாப்பிட்டவர்கள் ஏறக்குறைய நாலாயிரம்பேர் உண்டு.

௰ ¶ [3]பின்பு அவர்களை அனுப்பிவிட்டு, உடனே தம்முடைய சீஷருடனேகூடப் படவில் ஏறித் தலுமனுத்தாவூரின் திசைகளில் வந்தார்.

௰௧ [4]அங்கேயிருந்து பரிசேயர் அவரைப் பரிட்சைபார்க்கும்படிக்குப் புறப்பட்டு வந்து, அவருடனே தருக்கம்பண்ண ஆரம்பித்து, அவர் வானத்திலிருந்து ஒரு அடையாளத்தைக் காட்டும்படி கேட்டார்கள்.

கி. பி. ௩௨.

1 மத் ௰௫ ௩௪. மாற் ௬ ௩௮
2 மத் ௰௪ ௰௯ மாற் ௬ ௪௧
3 மத் ௰௫ ௩௯
4 மத் ௰௨ ௩௮ ௰௬ ௧ யோவா ௬ ௩௰
5 மத் ௰௬
6 மத் ௰௬ ௬ லூக் ௰௨ ௧
7 மத் ௰௬ ௭
8 மாற் ௬ ௫௨
9 மத் ௰௪ ௨௰ மாற் ௬ ௪௩ லூக் ௯ ௰௭ யோவா ௬ ௰௩

௰௨ அப்பொழுது அவர் தமது உள்ளத்திலிருந்து பெருமூச்சை விட்டு, இந்தத் தலைமுறையார் என்னத்தினாலே ஓர் அடையாளத்தைக் கேட்கிறார்கள்; இந்தச் சந்தியாருக்கு ஓர் அடையாளம் கொடுக்கப்படுவதில்லை என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்று சொல்லி,

௰௩ அவர்களைவிட்டு மறுபடியும் படவில் ஏறி, அக்கரைக்குப் போனார்.

௰௪ ¶ [5]சீஷர்கள் அப்பங்களைக் கூடக் கொண்டுபோக மறந்தார்கள்; படவில்(பிரவேசிக்கையில்) ஒரே அப்பமாத்திரம் அவர்களிடத்தில் இருந்தது.

௰௫ [6]அப்பொழுது அவர் அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் பரிசேயருடைய புளிப்புள்ள மாவுக்கும், ஏரோதினுடைய புளிப்புள்ள மாவுக்கும் விலகி, மிகவும் எச்சரிகையாயிருக்கக்கடவீர்கள் என்று அவர்களுக்குக்கட்டளையிட்டார்.

௰௬ அவர்கள் (அதைக் கேட்டு,) தங்களுக்குள்ளே யோசனைபண்ணிக்கொண்டு, நம்மிடத்தில் [7]அப்பங்கள் இல்லாதபடியால் இப்படிச் சொன்னார் என்றார்கள்.

௰௭ இயேசுவானவர் அதை அறிந்து, அவர்களை நோக்கி, உங்களிடத்தில் அப்பங்கள் இல்லாததைக்குறித்து ஏன் யோசனைபண்ணுகிறீர்கள்? [8]இதுவரைக்கும் நீங்கள் அறிந்துகொள்ளாமலும் சிந்தித்துக்கொள்ளாமலுமா இருக்கிறீர்கள்; இதுவரைக்கும் உங்கள் இருதயம் கடினமாயிருக்கிறதா?

௰௮ கண்கள் இருந்தும் நீங்கள் காணாமலா இருக்கிறீர்கள்? காதிருந்தும் நீங்கள் கேளாமலா இருக்கிறீர்கள்? நீங்கள் நினைவுகூரவில்லையா?

௰௯ [9]அந்த ஐயாயிரம்பேருக்குள்ளே நான் அவ்வைந்து அப்பங்களையும் பிட்டுக் கொடுத்தபொழுது, எவ்வளவு கூடை நிறையச்

சேஷமானவைகளை எடுத்தீர்கள் என்று கேட்டதற்கு,* [illegible]ன்னிரண்டுகூடை நிறைய எடுத்தோம் என்றார்கள்.

௨௰ [1]அல்லாமலும் அந்த நாலாயிரம்பேருக்குள்ளே (நான்) அந்த ஏழு அப்பங்களையும் (கொடுத்த) பொழுது, எவ்வளவு கூடைநிறையச் சேஷமானவைகளை எடுத்துக் கொண்டீர்கள் என்று கேட்டதற்கு, ஏழு கூடைநிறைய என்றார்கள்.

௨௧ அவர் சொன்னது: அப்படியிருக்க, [2]நீங்கள் சிந்தித்துக்கொள்ளாமல் இருப்பதெப்படி என்று திருவுளம்பற்றினார்.

௨௨ ¶ பின்பு அவர் பெத்சாயிதா ஊருக்கு வந்தார்; அங்கே ஒரு குருடனை அவரிடத்திற்குக் கொண்டுவந்து, அவனைத் தொடும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.

௨௩ அப்பொழுது அவர் குருடனுடைய கையைப் பிடித்து, அவனைக் கிராமத்திற்குப் புறம்பே கொண்டுபோய், [3]அவனுடைய கண்களில் உமிழ்நீரைத் தடவித் தமது கைகளை அவன்மேல் வைத்து, உனக்கு ஏதாகிலும் தோன்றுகிறதா என்று கேட்டார்.

௨௪ அவன் அண்ணாந்து, நடந்துபோகிற மனிதரை மரங்கள் போலக் காண்கிறேன் என்றான்.

௨௫ பின்பு அவர் மறுபடியும் தம்முடைய கைகளை அவனுடைய கண்களின்மேல் வைத்து அவன் திரும்ப அண்ணாந்து பார்க்கும்படி செய்தார்; அப்பொழுது அவன் நன்றாய்க் குணமாக்கப்பட்டுச் சகலத்தையும் தெளிவாய்ப் பார்த்தான்.

௨௬ பின்பு அவர் அவனை நோக்கி, [4]நீ கிராமத்தில் பிரவேசியாமலும், அதில் ஒருவனுக்கும் இதைச் சொல்லாமலும் இருவென்று சொல்லி, அவனை வீட்டிற்கு அனுப்பிவிட்டார்.

௨௭ ¶ [5]பின்பு இயேசுவானவர் தம்முடைய சீஷர்களோடுங்கூட அவ்விடம்விட்டுப் பிலிப்பின் கேசரியாபட்டணத்தருகே இருக்கிற கிராமங்களுக்குப் போனார்; வழியிலே அவர் தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கி, என்னைக்குறித்து மனிதர் என்ன சொல்லுகிறார்கள் என்று கேட்டார்.

௨௮ அவர்கள் சொன்னது: [6]சிலர் உம்மை ஸ்நானனாகிய யோவானென்றும், சிலர் எலியாவென்றும், சிலர் உம்மைத் தீர்க்கதரிசிகளில் ஒருவர் என்றும் சொல்லுகிறார்கள் என்றார்கள்.

௨௯ அப்பொழுது அவர், நீங்கள் என்னைக்குறித்து என்ன சொல்லுகிறீர்கள் என்றார்; அதற்குப் பேதுரு, [7]நீர் கிறிஸ்துவே என்றான்.

௩௰ [8]அப்பொழுது தம்மைக்குறித்து அப்படி ஒருவருக்கும் சொல்லாதபடிக்குக் கெட்டியாய் அவர்களுக்குக் கட்டளையிட்டார்.

௩௧ ¶ [9]அல்லாமலும் மனிதனுடைய குமாரன் மிகவும் பாடுபடவும் பெரியோர்கள் பிரதான ஆசாரியர் வேதபாரகர் என்பவர்களாலே தள்ளப்படவும், மரணமடையவும், பின்பு மூன்றுநாளுக்குள்ளே உயிரோடெழுந்திருக்கவும் வேண்டுமென்று அவர்களுக்கு அறிவிக்கத் தொடங்கினார்.

௩௨ அப்படி அவர் வெளியரங்கமாய்ப் பேசிக்கொண்டபொழுது, பேதுரு அவரைப் பக்கத்திலே அழைத்து, அவரைக் கடிந்துகொள்ளத் தொடங்கினான்.

௩௩ உடனே அவர் திரும்பி, தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கிப் பார்த்து, பின்பு பேதுருவை நோக்கி, நீ பராபரனுக்குப் பிரியமானவைகளைச் சிந்தியாமல் மனிதருக்குப் பிரியமானவைகளைச் சிந்திக்கிறபடியினாலே, சாத்தானே நீ என் முன் இராமல் போவென்று அவனைக் கடிந்துகொண்டு,

கி. பி. ௩௨.

1 மத் ௰௫ ௩௭ அ வச
2 மாற் ௬ ௫௨ மெ வச
3 மாற் ௭ ௩௩
4 மத் ௮ ௪ மாற் ௫ ௪௩
5 மத் ௰௬ ௰௩ லூக் ௯ ௰௮
6 மத் ௰௪ ௨
7 மத் ௰௬ ௰௬ யோவா ௬ ௬௮ ௰௧ ௨௭
8 மத் ௰௬ ௨௰
9 மத் ௰௬ ௨௧ ௰௭ ௨௨ லூக் ௯ ௨௨

௩௪ ¶ பின்பு தம்முடைய சீஷ
ருடனே சனங்களை அழைத்து,
எனக்குப் பின்செல்ல விரும்புகி
றவன் எவனே, [1]அவன் தன்னைத்
தான் வெறுத்துத் தன் சிலுவையை
ஏற்றிக்கொண்டு, எனக்குப பின்
செல்லக்கடவன்.
௩௫ என்னத்தினால் என்றால்,எவ
னானாலும் [2]தன் சீவனை இரட்சிக்க
விரும்பினால் அதை இழந்துபோ
வான்; என் நிமித்தமும் சுவிசே
ஷத்தின் நிமித்தமும் தன் சீவனை
இழந்துபோகிறவன் எவனே, அ
வனே அதை இரட்சிப்பபான்.
௩௬ அல்லாமலும் ஒருவன் உல
கம் யாவையும் சம்பாதித்துக்கொ
ண்டாலும், தன் சீவனை இழந்து
போனால் அவனுக்கு என்ன லா
பம் உணடாகும்?
௩௭ அல்லது ஒரு மனிதன் தன்
சீவனை மீட்கும்படிக்கு என்னத்
தைக் கொடுப்பபான்?
௩௮ அன்றியும் [3]விபசாரமும் பா
வமுமுள்ள இந்தச் சநததியாருக்
குள்ளே எவன் என்னையும் என்
வசனங்களையுங்குறித்து இலச்சை
அடைவானே, [4]அவனைக்குறித
தும் மனிதனுடைய குமாரன் தம்
முடைய பிதாவின் மகிமையோடு
பரிசுத்த தூதர்களுடனேயும்கூட
வரும்பொழுது இலச்சை அடை
வான்.

கூ. அதிகாரம்.

க. இயேசு மறுரூபம அடைநதது. ௰௧ அவா எலி
யாவின வரவைக்குறித்தூத தமமுடைய சீஷாக
ளுக்குச் சொனனது ௰௪ ஊமையும், செவிடு
மான ஒரு ஆவியைத் தூத்தினது ௩௰.தமமுடைய
மாணத்தையும, உயிாதெதழுதலையும முனனறி
வித்தது ௩௩ சீஷாகளுககுத தாழ்மையைப படிப
பித்தது. ௩௮ அவர்களை விரோதியாதவாகளைத
தடைபண்ணுமலும, விசுவாசிகளுக்கு இடறல
உண்டாக்காமலும இருக்கப போதிததது

அல்லாமலும் [5]இஙகே நிற்கிறவர்
களில் சிலர் பராபரனுடைய ஆளு
கை பலத்தோடே வருகிறதைக்
காணுமளவும் [6]மரணம் அடைவ
தில்லை என்று மெய்யாய் உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

உ ¶ [7]ஆறுநாளுக்குப் பின்பு, இ
யேசுவானவர் பேதுருவையும்
யாக்கோபையும் யோவானையும்
கூட்டித் தனித்திருக்கும்படிக்கு
அவர்களை உயரமான மலையில்
கொண்டுபோய், அவர்களுக்கு மு
ன்பாக மறுரூபபபட்டார்.
௩ [8]அவருடைய வஸதிரங்கள்
பூமியிலே வண்ணான் செய்யக்கூ
டாத வண்ணமாயும் உறைந்த ம
ழையைப்போலவும் மிகவும் வெ
ண்மையாய்ப பிரகாசித்தன.
௪ அல்லாமலும் மோசேயும் எலி
யாவும் அவர்களுக்குக் காணப
பட்டு, இயேசுவுடனே பேசிக்
கொண்டார்கள்.
௫ அபபொழுது பேதுரு இயே
சுவை நோக்கி, இரபீ,நாம இஙகே
இருக்கிறது நல்லது; ஆகையால்
உமக்காகவும் மோசேக்காகவும்
எலியாவுக்காவும் ஒரொரு குடி
லாக மூன்று குடில்களை உண்டு
பண்ணுவோம் என்றான்.
௬ மிகுந்த பயம் அவர்களைப் பி
டிததபடியால், அவன் தான் பே
சுகிற வசனங்களைத தானே அறி
யாமல் அபபடிச் சொன்னான்.
௭ அபபொழுது ஒரு மேகம் அ
வாகளை மூடிககொண்டது; அல்
லாமலும் இவர் எனக்கு அனபா
யிருககிற என்னுடைய குமாரன்,
இவருக்குச் செவிகொடுங்கள்
என்று அந்த மேகத்திலிருநது ஒரு
சத்தம் உண்டாயிற்று.
௮ உடனே அவர்கள் சுற்றிப
பாாத்தபொழுது, தங்கள் சேகரத்
தில் இயேசுவையேயன்றி மற்றொ
ருவனையும் காணவில்லை.
௯ ¶ பின்பு [9]அவர்கள் மலையி
லிருந்து இறஙகினபொழுது, அ
வா அவர்களை நோக்கி, நீங்கள்
(மலையிலே)கண்டவைகளை மனி
தனுடைய குமாரன் மரித்தோரி
லிருந்து எழுநதிருப்பதற்கு முன்
னே ஒருவருக்கும் அறிவியாமல்
இருங்கள் என்று கட்டளையிட்
டார்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத் ௰ ௩௮ ௰௬ உ௪ லூக் கூ. உ௩ ௰௪ உஎ.
2 யோவா ௰உ உ௫
3 மத ௰ ௩௩ லூக கூ உ௬ ௰உ ௯
4 உரோ க ௰௬ உ தீமோ க அ உ ௰உ
5 மத ௰௬ உ அ லூக் கூ உஎ
6 மத உ௪ ௩௰ ௰டு ௩௧ லூக உஉ ௰அ
7 மத் ௰எ க லூக் கூ உஅ
8 தானி எ கூ மத உஅ ௩
9 மத் ௰எ கூ

௰ அவர்கள் அந்த வசனத்தை
ஞாபகப்படுத்தி, மரித்தோரிலிருந்
து எப்படி உயிரோடெழுந்திருக்
கலாம் என்று தங்களுக்குள்ளே
யோசனைபண்ணிக்கொண்டு,
௰௧ ¶ பின்பு அவரை நோக்கி,
[1]முன்பு எலியா வரவேண்டுமென்
று வேதபாரகர் சொல்லுகிறார்க
ளே என்று வினவினார்கள்
௰௨ அதற்கு அவர் சொன்னது:
முன்பு எலியா வந்து சகலத்தை
யும் சீர்ப்படுத்தவேண்டுவதுதான்;
[2]அல்லாமலும் மனிதனுடைய கு
மாரன் மிகவும் பாடுபடவும் அச
ட்டைபண்ணப்படவும் வேண்டு
மென்று [3]எழுதியிருக்கிறதுபோல,
அவனும் பாடுபடவேண்டும்.
௰௩ [4]எலியா வந்தாயிற்றென்று
உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்;
அவனைக்குறித்து எழுதியிருக்கிற
படி அவனை அவர்கள் தங்கள்
இஷ்டப்படிக்குச் செய்தார்கள்
என்றார்.
௰௪ ¶ [5]பின்பு அவர் (மற்றச்)
சீஷர்களிடத்தில் வந்தபொழுது,
அவர்களைச் சூழ்ந்திருந்த சனங்க
ளையும் அவர்களுடனே தருக்கம்
பண்ணின வேதபாரகரையும் கண்
டார்.
௰௫ சனங்கள் எல்லாரும் அவ
ரைக் கண்டவுடனே, அவர்கள்
மிகவும் பிரமித்து ஓடிவந்து, அவ
ரை வந்தனம்செய்தார்கள்.
௰௬ அப்பொழுது அவர் வேத
பாரகரை நோக்கி, நீங்கள் எதைக்
குறித்து இவர்களுடனே * தருக்
கம்பண்ணுகிறீர்கள் என்று கேட்
டார்.
௰௭ [6]அதற்குச் சனங்களில் ஒரு
வன் சொன்னது: போதகரே, ஊ
மையுள்ள ஆவியை அடைந்தி
ருக்கிற என் மகனை உம்மிடத்தில்
கொண்டுவந்தேன்.
௰௮ அந்த ஆவி எவ்விடத்திலா
னாலும் அவனைப் பிடித்துக்கொள்
ளுகிறபொழுது அவனைத் (தரை
யிலே) †மோதுகின்றது; பின்பு
அவன் (வாயினாலே) நுரைதள்ளி,
தன் பற்களைக் கடித்துக்கொண்டு,
சோர்ந்துபோகிறான்; அதைத் துர
த்தும்படிக்கு உம்முடைய சீஷ
ரை வேண்டிக்கொண்டேன்; அப்
படிச் செய்யும்படிக்கு அவர்க
ளால் கூடாமல் போயிற்று என்
றான்.
௰௯ அப்பொழுது அவர் திருவு
ளம்பற்றினது: ஆ விசுவாசமில்
லாத சந்ததியாரே, எதுவரைக்கும்
நான் உங்களோடிருப்பேன்; எது
வரைக்கும் உங்களில் பொறுமை
யாயிருப்பேன்; அவனை என்னி
டத்தில் கொண்டுவாருங்கள் என்
றார்; அவனை அவரிடத்தில் கொ
ண்டுவந்தார்கள்.
௨௰ [7]அவரைக் கண்டவுடனே
அந்த ஆவி அவனை அலைக்கழித்
தது; மேலும் அவன் தரையிலே
விழுந்து, (வாயினால்) நுரைதள்
ளப் புரண்டான்.
௨௧ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் அவனுடைய தகப்பனை
நோக்கி, இப்படி இவனுக்குண்
டாகி எத்தனை நாளாயிற்று என்று
கேட்டதற்கு அவன் சொன்னது:
சிறுவயதுமுதற்கொண்டு இருக்கி
றது.
௨௨ அல்லாமலும் இவனை அழிக்
கும்படிக்கு அது அநேகந்தரம்
நெருப்பிலேயும் சலத்திலேயும்
தள்ளிற்று; அப்படியிருந்தும், நீர்
ஏதாகிலும் செய்யக்கூடுமானால்
எங்களுக்கு உருக்கமாயிரங்கி உத
விசெய்தருளும் என்றான்.
௨௩ இயேசுவானவர் சொன்
னது: [8]நீ விசுவாசிக்கக் கூடுமா
னால் ஆகும்; விசுவாசிக்கிறவனுக்
கு எதுவும் நடக்கும் என்று சொன்
னவுடனே,
௨௪ அந்தப் பிள்ளையின் தகப்
பன் அழுதுகொண்டு, ஆண்டவ
ரே, விசுவாசிக்கிறேன், என் அவி
சுவாசம் நீங்கும்படி உதவிசெய்
யும் என்று கூப்பிட்டான்.

கி. பி. ௫௫.

1 மல்கி ௪. ௫. மத் ௰௭ ௰
2 லூக் ௨௩ ௰௧ பிலி ௨ ௭
3 சங் ௨௨. ௬ ஏசா ௫௩. ௨ தானி ௯. ௨௬
4 மத் ௰௧ ௰௪ ௰௭ ௰௨ லூக ௧ ௰௭
5 மத். ௰௭ ௰௪ லூக ௯ ௩௭
* அல்லது உங்களுக்குள்ளே.
6 மத் ௰௭ ௰௪ லூக் ௯ ௩௮
† அல்லது கிழிக்கிறது
7 மாற ௧ ௨௬ லூக் ௯ ௪௨
8 மத். ௰௭ ௨௰. மாற் ௰௧ ௨௩ லூக் ௰௭ ௬ யோவா ௰௧. ௪௰

௨௫ அத்தருணத்திலே சனங்கள் ஓடிவந்து கூட்டமாகிறதை இயேசுவானவர் கண்டபொழுது, அவர் அந்த அசுத்த ஆவியுடனே சொன்னது: ஊமையும் செவிடுமான ஆவியே, நீ இவனைவிட்டுப் புறப்பட்டு, இனி இவனிடத்தில் பிரவேசியாமல் போ என்று உனக்குக் கட்டளையிடுகிறேன் என்று சொல்லி, அதை அதட்டினார்.

௨௬ அப்பொழுது அது சத்தமிட்டு, அவனை மிகவும் அலைக்கழித்துப் புறப்பட்டுப் போயிற்று; அவன் இறந்துபோனான் என்று அநேகர் சொல்லத்தக்கதாகச் செத்தவனைப் போலக் கிடந்தான்.

௨௭ இயேசுவானவர் அவனுடைய கையைப் பிடித்து, அவனை எடுத்தார், உடனே அவன் எழுந்திருந்தான்.

௨௮ ¶ [1]பின்பு அவர் வீட்டிற்கு வந்தபொழுது அவருடைய சீஷர் இரகசியமாய் அவரை நோக்கி, நாங்கள் அதைத் துரத்தும்படிக்கு எங்களுக்கு ஏன் திராணியில்லை என்று கேட்டார்கள்.

௨௯ அவர் சொன்னது: செபத்தினாலும் உபவாசத்தினாலுமே அன்றி, மற்றொருவிதமாய் அந்தச் சாதியைத் துரத்தக்கூடாது என்றார்.

௩௰ ¶ பின்பு அவர்கள் அவ்விடம்விட்டுப் பிரயாணப்பட்டுக் கலிலேயா நாட்டின் வழியாய்ப் போகிறபொழுது, அவர் தம்முடைய சீஷர்களுக்கு உபதேசம் பண்ணவேண்டுமென்று இருந்தபடியினாலே, (தாம் போகிறதை) ஒருவரும் அறியாமல் இருக்கவேண்டும் என்று விரும்பினார்.

௩௰௧ பின்பு அவர் அவர்களை நோக்கி, [2]மனிதனுடைய •குமாரன் மனிதர்களுடைய கையில் ஒப்புக்கொடுக்கப்படுவான்; அவர்கள் அவனைக் கொலைசெய்வார்கள்; மரித்தபின்பு அவன் மூன்றாம் நாளிலே உயிரோடெழுந்திருப்பான் என்றார்.

௩௰௨ அவர்கள் அந்தச் சங்கதியை அறிந்துகொள்ளவில்லை; மேலும் அவரிடத்தில் விசாரிக்கிறதற்கும் பயந்தார்கள்.

௩௰௩ ¶ [3]பின்பு அவர் கப்பர்நாகூம் பட்டணத்தில் சேர்ந்து, ஒரு வீட்டிலே இருந்தபொழுது, அவர் அவர்களை நோக்கி, வழியிலே நீங்கள் எதைக்குறித்து உங்களுக்குள்ளே தருக்கம்பண்ணிக்கொண்டீர்கள் என்று கேட்டார்.

௩௰௪ [4]அவர்கள் தங்களில் எவன் பெரியவன் என்று ஒருவரோடொருவர் வழியிலே தருக்கம் பண்ணிக்கொண்டபடியினாலே பேசாமல் இருந்தார்கள்.

௩௰௫ அப்பொழுது அவர் உட்கார்ந்து பன்னிருவரையும் அழைத்துச் சொன்னது: ஒருவன் முதல்வனாயிருக்க விரும்பினால் அவன் எல்லாருக்கும் பிந்தினவனுமாய் எல்லாருக்கும் ஊழியக்காரனுமாய் இருக்கக்கடவன் என்று சொல்லி,

௩௰௬ [5]ஒரு பிள்ளையை எடுத்து அதை அவர்களுக்குள்ளே நிறுத்தி, பின்பு அதை அணைத்துக்கொண்டு,

௩௰௭ இப்படிப்பட்ட பிள்ளைகளில் ஒன்றை என்னுடைய நாமத்தினாலே சேர்த்துக்கொள்ளுகிறவன் எவனோ, அவன் என்னைச் சேர்த்துக்கொள்ளுகிறான்; [6]அல்லாமலும் என்னைச் சேர்த்துக்கொள்ளுகிறவன் எவனோ, அவன் என்னை (மாத்திரம்) அல்ல, என்னை அனுப்பினவரையும் சேர்த்துக்கொள்ளுகிறான் என்றார்.

௩௰௮ ¶ [7]அப்பொழுது யோவான் அவரை நோக்கி, போதகரே, நமக்குப் பின்செல்லாமல் இருக்கிற ஒருவன் உம்முடைய நாமத்தினாலே பசாசுகளைத் துரத்தக்கண்டோம்; அவன் நமக்குப் பின்செல்லாதபடியால் அவன் அப்படிச்

கி. பி. ௩௰.

1 மத் ௰௭ ௰௯
2 மத். ௰௭ ௨௨ லூக். ௯ ௪௪
3 மத் ௰௮ ௧ லூக். ௯ ௪௬ ௨௨ ௨௪
4 மத் ௨௰ ௨௬, ௨௭ மாற ௰ ௪௩
5 மத ௰௮ ௨ மாற ௰ ௰௬
6 மத ௰ ௪௰ லூக் ௯ ௪௮
7 ௪ மோ ௰௧ ௨௮ லூக் ௯ ௪௯.

செய்யாதபடிக்குச் சொன்னோம் என்றான்.
௩௯ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: நீங்கள் அவனுக்குத் தடைபண்ணவேண்டாம்; [1]என்னதினால் என்றால், என்னுடைய நாமத்தினாலே அற்புதம் செய்கிறவன் என்னைககுறித்துச் சீக்கிரமாயத் தீமைசொலலமாட்டான்.
௪௰ [2]அல்லாமலும் உஙகளுக்கு விரோதியல்லாதவன் உஙகள் பஙகில் இருக்கிறான்.
௪௧ [3]அன்றியும் நீங்கள் கிறிஸ்துவினுடையவர்களாய் இருககிறபடியினாலே, ஒருவன் என் நாமத்தின்நிமிததம் ஒரு கலயம் தண்ணீா உஙகளுக்குக் கொடுததால, அவன் தன பலனை இழநதுபோவதில்லை என்று மெய்யாய் உஙகளுக்குச் சொல்லுகிறேன்.
௪௨ ¶ [4]அன்றியும் என்னை விசுவாசிக்கிறவாகளாகிய இநதச் சிறியவர்களில் ஒருவன் குற்றம செய்வதற்குக் காரணமாயிருககிறவன எவனோ, அவன் தன் கழுததிலே எநதிரக்கல் கட்டபபட்டுச சமுத்திரத்திலே தளளபபட்டால் அவனுக்கு நன்மையாயிருககும.
௪௩ [5]உன் கை உன்னைக கெடுககிறதற்கு எதுவானால்* அதைத் தறிததுபபோடு; நீ இரண்டு கையை உடையவனாய்,
௪௪ நித்திய நரக அக்கினியிலே போவதிலும், ஊனனாயச் சீவனில் பிரவேசிககிறதே உனக்கு நலமாயிருக்கும்; [6]அந்நரகத்திற்குரியவர்களுடைய புழு சாவாமலும் அக்கினி அவியாமலும இருககின்றன.
௪௫ அல்லாமலும் உன் கால் உன்னைக கெடுக்கிறதற்கு எதுவானால் அதைத் தறித்துபபோடு; நீ இரண்டு காலையுடையவனாய்,
௪௬ நித்திய நரக அக்கினியிலே தள்ளப்படுகிறதிலும், சப்பாணியாய்ச் சீவனில் பிரவேசிக்கிறதே உனக்கு நலமாயிருக்கும்; அந்நரகத்திற்குரியவர்களுடைய புழு சாவாமலும் அக்கினி அவியாமலும் இருக்கின்றன.
௪௭ அல்லாமலும் உன் கண் உன்னைக் †கெடுக்கிறதற்கு எதுவானால், அதைப் பிடுஙகிபபோடு.
௪௮ நீ இரண்டு கண்ணை உடையவனாய் நரக அககினியிலே தள்ளப்படுகிறதிலும், ஒற்றைக கண்ணனாய்ப் பராபரனுடைய இராச்சியத்திலே பிரவேசிக்கிறதே உனக்கு நலமாயிருககும்; அந்நரகததிற்குரியவர்களுடைய புழு சாவாமலும அக்கினி அவியாமலும் இருக்கின்றன.
௪௯ [7]எல்லாப் பலிகளும் உப்பினாலே சாரமாககபபடுகிறதுபோல, யாவனும் அக்கினியினாலே சாரமாக்கப்படுவான்.
௫௰ [8]உப்பானது நல்லது; உப்பானது சாரமற்றதேயானால், எதினாலே அதற்குச் சாரம் உண்டாக்குவீர்கள்; [9]உஙகளுக்குள்ளே உபபு உண்டாயிருக்கும்படி செய்யுங்கள்; [10]அல்லாமலும் ஒருவரோடொருவர் சமாதானமாய் இருக்ககடவீாகள் என்றார்.

கி. பி. ௩௩.
1 க கொரி ௰௨ ௩
2 மத ௰௨ ௩௰
3 மத ௰ ௪௨.
4 மத ௰௮ ௬ லூக் ௰௭ ௨
5 ரோமோ ௰௬ ௬- அ மத ௫ ௨௯ ௰௮ ௮
* அல்லது கெடுததால்
6 ஏசா ௬௬ ௨௪
† அல்லது கெடுததால
7 ௩ மோ ௨ ௰௩ எசே ௪௩ ௨௪
8 மத ௫ ௰௩ லூக் ௰௪ ௩௪
9 எபே ௪ ௨௯ கொலோ ௪ ௬
10 உரோ ௰௨ ௰௮. ௰௪ ௰௯. ௨ கொரி ௰௩ ௰௧ எபி ௰௨ ௰௪
11 மத ௰௯ ௧. யோவா ௰ ௪௰ ௰௧ ௭

௰. அதிகாரம்.

௨ கிறிஸது விவாகபபிரிவைக்குறித்துப பரிசேயாகளுக்கு உததரவுசொல்லி, ௰௩ தமமிடத்தில் கொணடுவரபபடட பிளளைகளை ஆசீாவதிதது, ௰௭ நிருதிய சீவனடையும வழியைககுறிதது ஓா ஐசுவரியவானுக்கு நியாயமசொலலி, ௨௩. ஐசுவரியத்தின தீமைகளைக்குறித்துச் சீஷாகளுக்கு அறிவித்து, ௨௮ சுவிசேஷத்தின நிமித்தம யாதொனறை வெறுத்துவிடுகிறவாகள தகுநத பலன அடைவாாகளெனறு கூறி, ௩௨ தம்முடைய மரணத்தையும, உயிாதெழுதலையும முனனறிவித்து, ௩௫. பெருமையுள்ள இருவருடைய விணணபபதனத மறுதது அவாகளுக்கு மனததாழமையைப படிபபித்து, ௪௬ குருடனாயிருநத பாத்திமேயுவுக்குப பாாவை அளித்தது

[11]பின்பு அவர் எழுந்து, யோர்தான் அருகேயுள்ள யூதேயா நாட்டின் திசைகளுக்குப போனார்; அங்கே மறுபடியும் சனங்கள் அவரிடத்தில் கூடிவந்தார்கள், அவரும் வழக்கத்தின்படி அவர்களுக்கு மறுபடியும் உபதேசம்பண்ணினார்.

௨ ¶ [1]அல்லாமலும் பரிசேயர் அவரைச் சோதிக்கும்படிக்கு அவரிடத்தில் வந்து, புருஷனானவன் தன் மனைவியைத் தள்ளிவிடலாமா என்று கேட்டார்கள்.

௩ அவர்களை அவர் நோக்கி, மோசே என்பவர் உங்களுக்கு எப்படிக் கட்டளையிட்டார் என்றார்.

௪ அவர்கள் சொன்னது: தள்ளுதற்சீட்டை எழுதி அவளைத் தள்ளிவிடும்படிக்கு [2]மோசே உத்தரவு கொடுத்தார் என்றார்கள்.

௫ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களுக்குச் சொன்னது. உங்களுடைய இருதயம் கடினமானபடியினாலே, மோசே உங்களுக்கு இந்தக் கட்டளையை எழுதினார்.

௬ உலகம் உண்டானது முதற்கொண்டு பராபரன் அவர்களை [3]ஆணும் பெண்ணுமாகச் செய்தார்.

௭ [4]அதின் நிமித்தம் ஒருவன் தன் தகப்பனையும் தாயையும் விட்டுத் தன் மனைவியுடனே இசைந்திருப்பான் என்றும்,

௮ அவர்கள் இருவரும் ஒரே சரீரமாய் இருப்பார்களென்றும் சொல்லியிருக்கிறபடியினாலே, அவர்கள் இருவராயிராமல் ஒரே சரீரமாயிருக்கிறார்கள்.

௯ ஆகையால் பராபரன் இணைத்ததை மனிதன் பிரியாமலிருக்கக்கடவன் என்றார்.

௰ ¶ பின்பு வீட்டிலே அவருடைய சீஷர்கள் அதைக்குறித்து மறுபடியும் அவரிடத்தில் விசாரித்தபொழுது,

௧௧ அவர் சொன்னது: [5]தன் மனைவியைத் தள்ளி வேறொருத்தியை விவாகம்பண்ணுகிறவன் எவனோ, அவன் அவளுக்கு விரோதமாய் விபசாரம்செய்கிறவன்.

௧௨ அல்லாமலும் மனைவியானவள் தன் புருஷனைத் தள்ளி வேறொருவனை விவாகம்பண்ணினால், அவள் விபசாரம்செய்கிறவள் என்றார்.

௧௩ ¶ [6]அப்பொழுது அவராலே தொடப்படும்படிக்குப் பிள்ளைகளை அவரிடத்திற்குக் கொண்டுவந்தார்கள்; சீஷர்கள் அவைகளைக் கொண்டுவந்தவர்களை அதட்டினார்கள்.

௧௪ இயேசுவானவர் அதைக் கண்டு, விசனம் அடைந்து, பிள்ளைகள் என்னிடத்தில் வருகிறதற்குத் தடைபண்ணாமல், இடங்கொடுங்கள்; [7]பராபரனுடைய இராச்சியம் அப்படிப்பட்டவைகளுக்கு உடைமையானதே.

௧௫ [8]எவனானாலும் ஒரு பிள்ளையைப்போலப் பராபரனுடைய இராச்சியத்தை ஏற்றுக்கொள்ளாமலிருந்தால், அவன் அதில் பிரவேசிப்பதில்லை என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்று சொல்லி,

௧௬ பின்பு அவைகளை அணைத்துக்கொண்டு, தம்முடைய கைகளை அவைகள்மேல் வைத்து, அவைகளை ஆசீர்வதித்தார்.

௧௭ ¶ [9]பின்பு அவர் புறப்பட்டு வழியிலே நடக்கையில், ஒருவன் அவரிடத்திற்கு ஓடிவந்து, முழங்காற்படியிட்டு, நல்ல போதகரே, நித்தியசீவனைச் சுதந்தரித்துக்கொள்ளும்படிக்கு, நான் செய்யவேண்டியது என்னவென்று கேட்டான்.

௧௮ அவனுடனே அவர் சொன்னது: நீ என்னை நல்லவனென்று என் சொல்லுகிறாய்? பராபரனாகிய ஒருவரேயன்றி, மற்றொருவனும் நல்லவன் அல்லவே.

௧௯ [10]விபசாரம்பண்ணாமல் இருப்பாயாக, கொலைசெய்யாதிருப்பாயாக; களவுசெய்யாதிருப்பாயாக; பொய்ச்சாட்சிசொல்லாதிருப்பாயாக; வஞ்சனைசெய்யாதிருப்பாயாக; உன் தகப்பனையும் தாயையும் கனம்பண்ணுவாயாக

கி. பி ௩௩.

1 மத் ௰௯. ௩
2 உபா ௨௪. ௧ மத் ௫. ௩௧. ௰௯. ௭
3 ஆதி ௧. ௨௭ ௫. ௨
4 ஆதி ௨. ௨௪ ௧ கொரி ௬. ௰௬ எபே ௫. ௩௧
5 மத் ௫. ௩௨. ௰௯. ௯ லூக் ௰௬. ௰௮ ரோ ௭. ௩ ௧ கொரி ௭. ௰, ௰௧
6 மத் ௰௯. ௰௩ லூக் ௰௮. ௰௫
7 ௧ கொரி ௰௪. ௨௰ ௧ பே ௨. ௨
8 மத் ௰௮. ௩
9 மத் ௰௯. ௰௬ லூக் ௰௮. ௰௮
10 உபா ௫. ௰௭ ரோ ௰௩. ௯

என்றிருக்கிற கற்பனைகளை அறிந்திருக்கிறாயே என்றார்.

௨௰ அதற்கு அவன் சொன்னது: போதகரே, அவைகளையெல்லாம் நான் என் சிறுவயதுமுதல் கைக்கொண்டுவருகிறேன் என்றான்.

௨௧ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவனைப் பார்த்து, அவனிடத்தில் அன்புகூர்ந்து சொன்னது: உன்னிடத்தில் பின்னும் ஒன்று குறைவாய் இருக்கிறது, [1]நீ போய் உனக்கு உண்டானவைகளை விற்று, பரமண்டலத்திலே பொக்கிஷத்தை அடைந்துகொள்ளத்தக்கதாக, அவைகளை எளியவர்களுக்குக் கொடுத்து, பின்பு வந்து சிலுவையை எடுத்துக்கொண்டு, எனக்குப் பின்செல்லுவாயாக என்றார்.

௨௨ அவன் மிகுந்த ஆஸ்திகளை உடையவனானபடியினாலே, அந்த வசனத்தைக் கேட்டு, மனம்நொந்து, துக்கத்தோடே அவரை விட்டுப்போனான்.

௨௩ ¶ [2]அப்பொழுது இயேசுவானவர் சுற்றிப்பார்த்து, தம்முடைய சீஷர்களுடனே சொன்னது: பொருள்களைப்பெற்றவர்கள் பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கிறது மிகவும் அரிது என்றார்.

௨௪ அல்லாமலும் சீஷர்கள் அந்த வசனங்களைக் குறித்துத் திகைத்தபொழுது, இயேசுவானவர் அவர்களுக்குப் பின்னும் சொன்னது: பிள்ளைகளே, [3]பொருள்களின்மேல் நம்பிக்கையாயிருக்கிறவர்கள் பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கிறது மிகவும் அரிதாகவே இருக்கிறது.

௨௫ ஐசுவரியமுள்ளவன் பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கிறதிலும், ஒட்டகமானது ஒரு ஊசியின் காதில் நுழைகிறது எளிதாய் இருக்கிறதென்றார்.

௨௬ அவர்கள் அதிகமாய்ப் பிரமித்து, அப்படியானால் இரட்சிக்கப்படுபவர்கள் யாரென்று தங்களுக்குள்ளே சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௨௭ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களைப் பார்த்து, மனிதர்களுக்கு அது கூடாத காரியந்தான், [4]பராபரனே, எதையும் செய்யத் திராணியுள்ளவர், ஆகையால் பராபரனுக்கு அது கூடாத காரியமல்ல என்றார்.

௨௮ ¶ [5]பின்பு பேதுரு அவரை நோக்கி, இதோ நாங்கள் எல்லாவற்றையும்விட்டு உமக்குப் பின்சென்றோமே என்றான்.

௨௯ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: என் நிமித்தமும் சுவிசேஷத்தின் நிமித்தமும் வீட்டையாவது, சகோதரர்களையாவது, சகோதரிகளையாவது, தகப்பனையாவது, தாயையாவது, மனைவியையாவது, பிள்ளைகளையாவது, நிலங்களையாவதுவிட்டு,

௩௰ [6]பின்பு இம்மையிலே துன்பங்களுடனேகூட நூறுமடங்காய வீடுகளையும், சகோதரர்களையும், சகோதரிகளையும், தாய்களையும், பிள்ளைகளையும், நிலங்களையும், மறுமையிலே நித்தியசீவனையும், பெற்றுக்கொள்ளாமல் இருக்கிறவன் ஒருவனும் இல்லையென்றும்,

௩௧ [7]முந்தினோராகிய அநேகர் பிந்தினோராயும், பிந்தினோர் முந்தினோராயும் இருப்பார்களென்றும், மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௩௨ ¶ [8]பின்னும் அவர்கள் எருசலேம் நகரத்திற்குப் பிரயாணமாய்ப் போனபொழுது, இயேசுவானவர் அவர்களுக்கு முன்னே நடந்தார், அவர்கள் பிரமித்துப் பயத்தோடே அவருக்குப் பின்சென்றார்கள்; [9]அப்பொழுது அவர் பன்னிருவரையும் மறுபடியும் அழைத்துத் தமக்குச் சம்பவிக்கும் காரியங்களை அவர்களுக்கு அறிவித்துச் சொன்னது:

கி. பி. ௩௩.

1 மத ௬ ௰௯, ௨௰ ௰௯ ௨௧ லூக் ௰௨ ௩௩ ௰௬ ௯
2 மத ௰௯ ௨௩ லூக ௰௮ ௨௪
3 யோபு ௩௧ ௨௪ சங் ௫௨ ௭ ௬௨ ௰ ௧ தீமோ ௬ ௰௭
4 எரே ௩௨ ௰௭ மத ௰௯ ௨௬ லூக ௧ ௩௭
5 மத ௰௯ ௨௭ லூக ௰௮ ௨௮
6 உபாகமம் ௩௩ லூக ௰௮ ௩௰
7 மத ௰௯ ௩௰ ௨௰ ௰௬ லூக ௰௩ ௩௰
8 மத ௨௰ ௰௭ லூக ௰௮ ௩௧
9 மாற் ௮ ௩௧ ௯ ௩௧ லூக ௯ ௨௨ ௰௮ ௩௧

கி. பி. ௩௩.

௩௩ இதோ, எருசலேமுக்குப் போகிறோம், அங்கே மனிதனுடைய குமாரன் பிரதான ஆசாரியருக்கும் வேதபாரகருக்கும் ஒப்புக்கொடுக்கப்படுவான், அவர்கள் அவனை மரண ஆக்கினைக்கு உட்படுத்தும்படிக்குத் தீர்ப்புச்செய்து, அவனைப் புறத்தேசத்தாருக்கு ஒப்புக்கொடுப்பார்கள்.

௩௪ அவர்கள் அவனை இழிவு செய்து, அவனை வாரினால் அடித்து, அவன்மேலே துப்பி, அவனைக் கொலைசெய்வார்கள், ஆகிலும் மூன்றாம் நாளிலே அவன் உயிரோடெழுந்திருப்பான் என்றார்.

௩௫ ¶ [1]பின்பு செபெதேயுவின் குமாரராகிய யாக்கோபும் யோவானும் அவரிடத்தில் வந்து, போதகரே, நாங்கள் வேண்டிக்கொள்ளுகிறபடி நீர் எங்களுக்குச் செய்யவேண்டுமென்று விரும்புகிறோம் என்றார்கள்.

௩௬ அதற்கு அவர், நான் உங்களுக்குச் செய்ய நீங்கள் விரும்புகிறது என்னவென்றார்.

௩௭ அவர்கள் சொன்னது: நீர் மகிமையை அடைந்திருக்கும்பொழுது, எங்களில் ஒருவன் உம்முடைய வலதுபக்கத்திலேயும், ஒருவன் உம்முடைய இடதுபக்கத்திலேயும் இருக்க அனுக்கிரகம் பண்ணவேண்டும் என்று சொன்னார்கள்.

௩௮ இயேசுவானவர் சொன்னது: நீங்கள் கேட்டது உங்களுக்கே தெரியவில்லை, நான் பானம்பண்ணும் பாத்திரத்தில் பானம்பண்ணவும், நான் பெற்றுக்கொள்ளும் ஸ்நானத்தைப் பெற்றுக்கொள்ளவும் உங்களால் கூடுமா என்று சொன்னதற்கு,

௩௯ அவர்கள் கூடும் என்றார்கள்; அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, நான் பானம்பண்ணும் பாத்திரத்தில் நீங்களும் பானம்பண்ணுவீர்கள், அல்லாமலும் நான் பெற்றுக்கொள்ளும் ஸ்நானத்தை நீங்களும் பெற்றுக்கொள்வீர்கள், அது மெய்தான்.

௪௰ ஆனாலும் குறிக்கப்பட்டவர்களுக்கேயன்றி, (மற்றொருவருக்கும்) என் வலதுபக்கத்திலும் என் இடதுபக்கத்திலும் இருப்பதற்கான (கனத்தை) நான் கொடுக்கக்கூடாதென்றார்.

௪௧ ¶ [2]மற்றப் பத்துப்பேரும் அதைக் கேள்விப்பட்டு, யாக்கோபின்மேலும் யோவான்மேலும் கோபமாயிருக்கத் தொடங்கினார்கள்.

௪௨ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களை அழைத்துச் சொன்னது: நீங்கள் அறிந்திருக்கிறபடி, உலகத்தாருக்குள்ளே பிரபுக்கள்* என்னப்பட்டிருக்கிறவர்கள் இறுமாப்பாய் ஆளுகிறார்கள்; [3]அல்லாமலும் அவர்களுடைய பெரியோர்கள் இஷ்டப்படிக்கு அவர்கள்மேல் அதிகாரம் செலுத்துகிறார்கள்.

௪௩ [4]அப்படி உங்களுக்குள்ளே இருக்கக்கூடாது, உங்களுக்குள்ளே பெரியவனாய் இருக்கவிரும்புகிறவன், உங்கள் ஊழியக்காரனாய் இருக்கக்கடவன்.

௪௪ உங்களில் முதலாளியாயிருக்க விரும்புகிறவன், எல்லாருக்கும் அடிமையாய் இருக்கக்கடவன்.

௪௫ [5]மனிதனுடைய குமாரனும், ஊழியம் அடையும்படிக்கு வராமல், ஊழியம் செய்யும்படிக்கும் [6]அநேகரை மீட்கும்பொருளாகத் தன்னுடைய சீவனைக்கொடுக்கும்படிக்கும் வந்தானே என்றார்.

௪௬ ¶ [7]பின்பு அவர்கள் எரிகோ பட்டணத்திற்கு வந்தார்கள், அவரும் அவருடைய சீஷர்களும் மிகுந்த சனங்களும் அதைவிட்டுப் போனபொழுது, தீமேயு என்பவனுடைய மகனாகிய குருடனான பர்த்திமேயு என்பவன் வழியிலே பிச்சைகேட்டுக்கொண்டிருக்கையில்,

1 மத் ௨0 ௨0
2 மத் ௨0 ௨௪
3 லூக் ௨௨ ௨௫
4 மத் ௨0 ௨௬, ௨௩ ௰௧ ...
5 யோவா ௰௩ ... பிலி ௨ ௭
6 மத் ௨0 ௨௮ ...
7 மத் ௨0 ௨௯ லூக் ௰௮ ௩௫

சஎ நாசரேத்தூராராகிய இயேசுவானவர் வருகிறாரென்று கேள்விப்பட்டு, இயேசுவே, தாவீதின் குமாரனே, என்மேல் இரக்கமாயிரும் என்று கூப்பிடத்தொடங்கினான்

சஅ அவன் பேசாமலிருக்கும்படிக்கு அநேகர் அவனைக் கடிந்துகொண்டார்கள்; அப்படியிருந்தும் அவன், தாவீதின் குமாரனே, என்மேல் இரக்கமாயிரும் என்று அதிகமாய்க் கூப்பிட்டான்

சகூ அப்பொழுது இயேசுவானவர் நின்று, அவனை அழைத்துவரச் சொன்னார்; அந்தப்படி சிலர் அவனை அழைத்து, திடமாயிரு எழுந்திரு, அவர் உன்னை அழைக்கிறார் என்றார்கள்.

ருய உடனே அவன் தன் வஸ்திரத்தைத் தள்ளி எழுந்து, இயேசுவானவரிடத்தில் வந்தான்

ருக அவர் அவனை நோக்கி, நான் உனக்கு என்ன செய்யவேண்டும் என்றிருக்கிறாய் என்றார், குருடனானவன் சொன்னது: இரபூனீ நீர் எனக்குப் பார்வை கொடுக்கவேண்டும் என்றான்.

ருஉ இயேசுவானவர் சொன்னது: [1]உன் விசுவாசம், உன்னைக் குணமாக்கிற்று,* நீ போகலாம் என்றார், உடனே அவன் பார்வை அடைந்து, வழியிலே இயேசுவுக்குப் பின்சென்றான்.

யக. அதிகாரம்.

க கிறிஸ்து சிறப்பாய் எருசலேமுக்குள் பிரவேசித்தது யஉ கனியறற அத்திமரத்தைச் சபித்தது யரு தேவாலயத்தைச் சுத்திகரித்தது உஉ விசுவாசத்தில் உறுதிகொள்ளவும், பகைஞரை மன்னிக்கவும் சீஷர்களுக்குப் போதித்தது, உஎ பராபரனாலே அனுப்பப்பட்ட மனுஷனாகிய யோவானுடைய சாட்சியினாலே அவருடையசெய்கைகளுக்கு உதாரணம் கொடுத்தது

[2]பின்பு அவர்கள் எருசலேமுக்குச் சமீபமாய்ப் போய், ஒலீவமலை அருகே இருக்கிற பெத்பாகே பெத்தானியா ஊர்களுக்குச் சேர்ந்தபொழுது, அவர் தம்முடைய சீஷரில் இரண்டுபேரை நோக்கி,

கி பி ஙங.

உ உங்களுக்கு முன்பாக இருக்கிற அந்தக் கிராமத்திற்குப் போங்கள்; நீங்கள் அதில் பிரவேசித்தவுடனே, ஒருவரும் ஏறாமல் கட்டப்பட்டிருக்கிற (கழுதையின்) குட்டியைக் காண்பீர்கள்; அதின் கட்டவிழ்த்து அதைக் கொண்டுவாருங்கள்.

ங ஒருவன், ஏன் இப்படிச் செய்கிறீர்கள் என்று உங்களுடனே சொன்னால், ஆண்டவருக்கு இது வேண்டும் என்று சொல்லுங்கள், உடனே அவன் அதை இவ்விடத்திற்கு அனுப்பிவிடுவான் என்று அனுப்பினார்.

ச அந்தப்படி அவர்கள் போய், வெளியே தெருவில் கதவின் அருகே கட்டப்பட்டிருக்கிற (கழுதையின்) குட்டியைக்கண்டு, அதின் கட்டவிழ்க்கிறபொழுது,

ரு அங்கே நின்ற சிலர் அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் ஏன் இதின் கட்டவிழ்க்கிறீர்கள் என்றார்கள்.

சு இயேசுவானவர் தங்களுக்குக் கட்டளையிட்டபடி சீஷர் அவர்களுக்கு உத்தரவு சொன்னார்கள்; அப்பொழுது அவர்களை விட்டுவிட்டார்கள்.

எ ஆகையால் சீஷர் அந்தக் குட்டியை இயேசுவினிடத்திற்குக் கொண்டுவந்து, தங்கள் வஸ்திரங்களை அதின்மேல் போட்டார்கள்; அவர் அதின்மேல் ஏறிப்போனார்

அ [3]அப்பொழுது அநேகர் தங்கள் வஸ்திரங்களை வழியிலே விரித்தார்கள், சிலர் மரங்களின் கிளைகளை முறித்து வழியிலே பரப்பினார்கள்

கூ அல்லாமலும் முன்நடப்பாரும் பின்நடப்பாரும், [4]ஓசன்னா, பராபரனுடைய நாமத்தினாலே வருகிறவர் தோத்திரம்செய்யப்படக்கடவர்.

ய பராபரனுடைய நாமத்தினாலே வருகிற நம்முடைய பிதாவாகிய தாவீதின் ஆளுகை வாழ்த்திக

1 மத கூ உஉ மாற ரு ஙச

* அலலது உனனை இரடசிதது

2 மத உக க லூக யகூ உகூ யோவா யஉ யச

3 மத உக அ

4 சங ௱யஅ உகூ

கொள்ளப்படக்கடவது; [1]உன்னதமான இடங்களிலே ஓசன்னா என்று கூப்பிட்டார்கள்.

௰க ¶ [2]அப்பொழுது இயேசுவானவர் எருசலேமிலேயும் தேவாலயத்திலேயும் பிரவேசித்தார்; அங்கே அவர் எல்லாவற்றையும் சுற்றிப்பார்த்து, பின்பு சாயங்காலமானபொழுது பன்னிருவரோடேகூட புறப்பட்டுப் பெத்தானியா ஊருக்குப் போனார்

௰உ ¶ [3]மறுநாளிலே அவர்கள் பெத்தானியா ஊரைவிட்டுப் புறப்பட்டபொழுது அவருக்குப் பசி உண்டாயிற்று

௰௩ [4]உடனே அவர் தூரத்திலேயுள்ள இலைகளையுடைய அத்திமரத்தைக் கண்டு, அதிலே ஒரு கனியையாகிலும் கண்டு பறித்துக்கொள்ளலாம் என்று அவ்விடத்திற்குப் புறப்பட்டு, அதின் அருகே சேர்ந்தபொழுது, அத்திமரங்கள் கனிகொடுக்கிற காலம் அல்லாதபடியால் இலைகளேயே அல்லாமல் மற்றொன்றையும் அவர் காணவில்லை.

௰௪ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அதை நோக்கி, இனி ஒருக்காலும் ஒருவனும் உன்னிடத்திலே கனியைப் புசியாதிருப்பானாக என்று சொன்னார், அதை அவருடைய சீஷர்கள் கேட்டார்கள்.

௰௫ ¶ [5]பின்பு அவர்கள் எருசலேமுக்கு வந்தார்கள், அங்கே இயேசுவானவர் தேவாலயத்திலே பிரவேசித்து, அதிலே விற்பாரையும் கொள்வாரையும் துரத்தி, காசுக்காரருடைய பலகைகளையும் புறாக்களை விற்கிறவர்களுடைய ஆசனங்களையும் கவிழ்த்து,

௰௬ ஒருவரும் ஒரு பாத்திரத்தைத் தேவாலயத்தின் வழியாய்க் கொண்டுபோகிறதற்கு இடங்கொடாமல் இருந்தார்.

௰௭ [6]அல்லாமலும், என்னுடைய ஆலயம் எல்லாத் தேசத்தாரும் செபம்பண்ணும்படிக்கான ஆலயம் என்னப்படும் என்று* எழுதியிருக்கிறதல்லவா? [7]நீங்கள் இதைக் கள்ளர் குகையாக்கினீர்கள் என்று அவர்களுக்குப் போதித்தார்.

௰௮ [8]வேதபாரகரும் பிரதான ஆசாரியரும் அதைக் கேட்டபொழுது, [9]சனங்கள் எல்லாரும் அவருடைய உபதேசத்தைக்குறித்து ஆச்சரியப்பட்டபடியினாலே, அவருக்குப் பயந்து, அவரை மாய்க்கும்படிக்கு வகைதேடினார்கள்.

௰௯ சாயங்காலமானபொழுது அவர் நகரத்திற்குப் புறம்பே போனார்

௨௰ ¶ [10]மறுநாளிலே அவர்கள் திரும்பிப் புறப்பட்டபொழுது, அந்த அத்திமரம் வேரோடேபட்டுப்போனதைக் கண்டார்கள்.

௨௧ உடனே பேதுரு நினைவுகொண்டு அவரை நோக்கி, இரபீ, இதோ, நீர் சபித்த அத்திமரம் பட்டுப்போயிற்று என்றான்

௨௨ அதற்கு மாறுத்தரமாக அவர் அவர்களுடனே சொன்னது: பராபரனில் † விசுவாசமாயிருங்கள்

௨௩ என்னென்றால், [11]எவனாலும் இந்த மலையைநோக்கி, நீ எழுந்து சமுத்திரத்திலே விழுவாயாக என்று சொல்லி, தன் இருதயத்திலே ஒன்றும் சந்தேகப்படாமல், தான் சொன்னபடியே நடக்கும் என்று விசுவாசித்தால், அந்தச் சொற்படியே அவனுக்கு நடக்கும் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௪ ஆதலால் நான் (பின்னும்) உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: செபம்பண்ணும்பொழுது [12]நீங்கள் வேண்டிக்கொள்ளும் யாவையும் பெற்றுக்கொள்ளலாம் என்று விசுவாசியுங்கள், அப்பொழுது அவைகள் உங்களுக்கு உண்டாகும்

௨௫ அல்லாமலும் பரமண்டலத்திலிருக்கிற உங்கள் பிதா உங்கள்

கி. பி ௲௩௰.

1 சங் ௱௰அ ௧
2 மத் ௨௧ ௰௨
3 மத் ௨௧ ௰அ
4 மத் ௨௧ ௰௯
5 மத் ௨௧ ௰௨ லூக் ௰௯ ௪௫ யோவா ௨ ௰௪
6 ஏசா ௫௬ ௭ [illegible]
7 எரே ௭ ௰௧
8 மத் ௨௧ ௪௫, ௪௬ லூக் ௰௯ ௪௭
9 மத் ௭ ௨௮ மாற் ௧ ௨௨ லூக் ௪ ௩௨
10 மத் ௨௧ ௰௯
† அல்லது பராபரனுடைய
11 மத் ௰௭ ௨௰ லூக் ௰௭ ௬
12 மத் ௭ ௭ ௨௧ ௨௨ லூக் ௰௧ ௯ யோவா ௰௪ ௰௩ ௰௬ ௨௪ யாக் ௧ ௫, ௬

தப்பிதங்களை மன்னிக்கும்படிக்கு நீங்கள் ஜெபம்பண்ண எழுந்து நிற்கும்பொழுது, ஒருவன்மேல் உங்களுக்கு விசனம் உண்டானால் [1]மன்னித்துக்கொள்ளுங்கள்.

௨௬ [2]நீங்கள் மன்னியாதிருப்பீர்களானால், பரமண்டலங்களிலிருக்கிற உங்கள் பிதாவும் உங்கள் தப்பிதங்களை மன்னியாதிருப்பார் என்றார்.

௨௭ ¶ [3]அவர்கள் மறுபடியும் எருசலேமுக்கு வந்த பின்பு அவர் தேவாலயத்திலே உலாவுகையில், பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் மூப்பரும் அவரிடத்தில் வந்து,

௨௮ எந்த அதிகாரத்தினாலே நீர் இவைகளைச் செய்கிறீர்? இவைகளைச் செய்கிறதற்கு உமக்கு அதிகாரத்தைக் கொடுத்தவர் யார் என்றார்கள்.

௨௯ அவர்களுடனே இயேசுவானவர் சொன்னது. நானும் உங்களிடத்தில் ஒரு காரியத்தைக்* கேட்கிறேன்; அதற்கு நீங்கள் மாறுத்தரம் சொல்லுங்கள், அப்பொழுது நான் இவைகளைச் செய்கிற அதிகாரத்தையும் உங்களுக்கு அறிவிப்பேன்.

௩௰ யோவான் கொடுத்த ஸ்நானம் பராபரனாலே உண்டானதோ, மனிதர்களாலே உண்டானதோ, அதைச் சொல்லுங்கள் என்றார்.

௩௧ அப்பொழுது அவர்கள், அது பராபரனால் உண்டானதென்றால், இவர், ஏன் நீங்கள் அவனை விசுவாசிக்கவில்லை என்பார்.

௩௨ அது மனிதரால் உண்டானதென்றால், எல்லாரும் [4]யோவானைத் தீர்க்கதரிசியென்று எண்ணுகிறபடியால், அவர்களாலே நமக்கு மோசம் வரும் என்று தங்களுக்குள்ளே யோசனைபண்ணிக்கொண்டு,

௩௩ பின்பு இயேசுவானவரை நோக்கி, எங்களுக்குத் தெரியாது என்றார்கள்; அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களுடனே சொன்னது. (அப்படியானால்) நானும் இவைகளைச் செய்கிற அதிகாரத்தின் தன்மை இன்னதென்று உங்களுக்குச் சொல்லமாட்டேன் என்றார்.

கி. பி ௩௩.

1 மத் ௬. ௰௪ கொலோ ௩ ௰௩
2 மத் ௰௮ ௩௫
3 மத் ௨௧ ௨௩ லூக் ௨௰ ௧
* அல்லது கேள்வி
4 மத் ௩ ௫ ௰௪ ௫
5 மத் ௨௧ ௩௩ லூக் ௨௰ ௯.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ பொல்லாத தோட்டக்காரர்களுக்கு விட்ட திராட்சத்தோட்டத்தின் உவமையினாலே, ஆசாரியர்களுக்கும், அதிகாரிகளுக்கும் அவர்கள் நிராகரிப்பைக் காண்பித்தது ௰௩ இராயனுக்கு வரிகொடுப்பதைக்குறித்துப் பரிசேயருக்கும் ஏரோதியனின் மனுஷருக்கும் உத்தரவுசொன்னது ௰௮ உயிர்த்தெழுதல் இல்லையென்ற சதுசேயருடைய தப்பறையைக் காண்பித்தது ௨௮ ... பிரதான கற்பனை எதென்று கேட்ட வேதபாரகனுக்கு உத்தரவு ... ௩௫ ... வேதபாரகர் கொண்டிருந்த தப்பிதத்தைக் கண்டித்தது ௩௮ அவர்களுடைய பெருமையையும், மாயச்சையும் குறித்துச் ... எச்சரித்தது ௪௧ காணிக்கைப்பெட்டியிலே போட்ட ஏழை விதவையைப் புகழ்ந்தது

[5]அல்லாமலும் அவர் உவமைகளாய் அவர்களுடனே சொன்னது ஒரு மனிதன் ஒரு திராட்சத்தோட்டத்தை உண்டுபண்ணி, அதைச் சுற்றி வேலி அடைத்து, அதில் ஆலையை நாட்டி, ஒரு கோபுரத்தையும் கட்டி, பின்பு அதைத் தோட்டக்காரர் வசமாயவிட்டுப் புறத்தேசத்திற்குப் போனான்.

௨ தகுதியான காலத்திலே அந்தத் திராட்சத்தோட்டத்தின் கனிகளில் ஒரு பாகத்தைத் தோட்டக்காரரிடத்தில் வாங்கிக்கொள்ளும்படிக்கு, அவன் ஒரு ஊழியக்காரனை அவர்களிடத்திற்கு அனுப்பினான்.

௩ அவர்கள் அவனைப் பிடித்து அடித்து, வெறுமையாய் அனுப்பினார்கள்.

௪ மறுபடியும் அவன் வேறொரு ஊழியக்காரனை அவர்களிடத்தில் அனுப்பினான், அவன்மேல் அவர்கள் கல்லெறிந்து, தலையில் காயப்படுத்திக் கனஈனத்தோடே அவனை அனுப்பினார்கள்.

௫ பின்பு அவன் வேறொருவனை அனுப்பினான், அவனை அவர்கள்

கொலைசெய்தார்கள்; (அப்படி அவனால் அனுப்பப்பட்ட) அநேகரில் சிலரை அடித்து, சிலரைக் கொலைசெய்தார்கள்.

௬ அவனுக்குப் பிரியமான ஒரே குமாரன் இருந்தான், ஆதலால் அவன், தன் குமாரனுக்கு அஞ்சுவார்கள் என்று எண்ணி, கடைசியிலே அவனையும் அவர்களிடத்தில் அனுப்பினான்.

௭ அந்தத் தோட்டக்காரர் (அவனைக் கண்டு,) இவன் சுதந்தரவாளி, இவனுடைய சுதந்தரம் நமது வசமாகும்படிக்கு, நாம் இவனைக் கொலைசெய்யக்கடவோம் வாருங்கள் என்று தங்களுக்குள்ளே பேசிக்கொண்டு,

௮ பின்பு அவனைப் பிடித்துக் கொலைசெய்து, திராட்சத் தோட்டத்திற்குப் புறம்பே தள்ளினார்கள்.

௯ ஆனபடியினாலே அந்தத் தோட்டத்தின் எசமான் என்னசெய்வான்? அவன் வந்து அந்தத் தோட்டக்காரரை அழித்து, தோட்டத்தை மற்றவர்களுக்கு ஒப்புக்கொடுப்பானல்லவா?

௰ [1]வீடுகட்டுகிறவர்கள் ஆகாதென்று தள்ளின கல்லே மூலைக்குத் தலையான கல்லாயிற்று

௰௧ அது பராபரனாலே ஆயிற்று, அது நம்முடைய கண்களுக்கு ஆச்சரியமாய் இருக்கின்றதென்கிற வேதவாக்கியத்தை நீங்கள் வாசிக்கவில்லையா என்றார்.

௰௨ ¶ அப்பொழுது அவர்கள் தங்களைக்குறித்து இந்த உவமையைச் சொன்னார் என்று அறிந்தபடியால், [2]அவரைப் பிடிக்க மனதாயிருந்தார்கள்; ஆனாலும் சனங்களுக்குப் பயந்து, அவரைவிட்டுப் போனார்கள்.

௰௩ ¶ [3]பின்பு அவர்கள் வசனங்களினாலே அவரை அகப்படுத்தும்படிக்கு, சில பரிசேயரையும் ஏரோதேயின் மனிதரையும் அவரிடத்தில் அனுப்பினார்கள்

௰௪ அவர்கள் வந்து அவரை நோக்கி, போதகரே, நீர் மனிதருடைய முகத்தைப் பாராமல், பராபரனுடைய மார்க்கத்தைச் சத்தியமாய் உபதேசிக்கிறவராய் இருக்கிறீர், ஆகையால் நீர் சத்தியமுடையவருமாய், ஒருவரையுங்குறித்துக் கவலையில்லாதவருமாயிருக்கிறீர் என்று அறிந்திருக்கிறோம்; இராயனுக்கு வரிப்பணத்தைக்கொடுக்கிறது நியாயமோ இல்லையோ?

௰௫ நாம் கொடுக்கவேண்டுமோ, கொடாமல் இருக்கவேண்டுமோ என்றார்கள், அவர் அவர்களுடைய மாயத்தை அறிந்து, நீங்கள் என்னை ஏன் சோதிக்கிறீர்கள்? நான் பார்க்கும்படிக்கு, *ஒரு தெநாரியு எனக்குக் கொண்டுவாருங்கள் என்றார்.

௰௬ அவர்கள் கொண்டுவந்தார்கள்; அப்பொழுது அவர் சொன்னது இந்தச் சொரூபமும் மேலெழுத்தும் யாருடையவைகள் என்றார், அதற்கு அவர்கள், இராயனுடையவைகள் என்றார்கள்.

௰௭ இயேசுவானவர் சொன்னது இராயனுடையவைகளை இராயனுக்கும், பராபரனுடையவைகளைப் பராபரனுக்கும், செலுத்துங்கள் என்று சொன்னார்; அப்பொழுது அவரைக்குறித்து ஆச்சரியப்பட்டார்கள்.

௰௮ ¶ [4]பின்பு உயிரோடெழுந்திருக்கும் மறுமை இல்லையென்று சொல்லுகிற [5]சதுசேயர் என்பவர்கள் அவரிடத்தில் வந்து,

௰௯ [6]போதகரே, ஒருவன் பிள்ளைகள் இல்லாமல் தன் மனைவியை விட்டு இறந்தால், அவனுடைய சகோதரன் அவன் மனைவியை விவாகம்பண்ணி, அவனுக்குச் சந்ததி உண்டாக்கவேண்டுமென்று நமக்கு மோசே கட்டளையிட்டிருக்கிறாரே.

௨௰ ஓரிடத்தில் ஏழுபேர் சகோதரர் இருந்தார்கள்; அவர்களில் மூத்தவன் ஒரு பெண்ணை விவா

கி பி ௯௯.

1 சங் ௱௰௮ ௨௨.
2 மத் ௨௧ ௪௬, ௪௯ மாற் ௰௧ ௰௮, யோவா ௭ ௨௫, ௩௰, ௪௪
3 மத் ௨௨ ௰௫ லூக் ௨௰ ௨௰

* ஏழரை பணம்.

4 அப் ௨௩ ௮

5 மத் ௨௨ ௨௩ லூக் ௨௰ ௨௭

6 உபா ௨௫ ௫

கம்பண்ணி, பின்பு சந்ததியில்லாமல் இறந்துபோனான்.

௨௧ அப்பொழுது இரண்டாம் சகோதரன் அவளை விவாகம்பண்ணி, சந்ததியில்லாமல் இறந்துபோனான்; மூன்றாம் சகோதரனும் அப்படியே போனான்.

௨௨ ஏழுபேரும் அவளை விவாகம்பண்ணிச் சந்ததியில்லாமல் போனார்கள்; எல்லாருக்கும் பின்பு அந்தப் பெண்ணும் இறந்துபோனாள்.

௨௩ ஆகையால் அவர்கள் உயிரோடெழுந்திருக்கும் காலத்திலே ஏழுபேருக்கும் மனைவியாயிருந்த அவள் அவர்களில் எவனுக்கு மனைவியாயிருப்பாள் என்று கேட்டார்கள்.

௨௪ அவர்களுடனே இயேசுவானவர் சொன்னதாவது: நீங்கள் வேதவாக்கியங்களையும் பராபரனுடைய வல்லமையையும் அறியாமல் இருக்கிறபடியால் அல்லவா வஞ்சிக்கப்பட்டிருக்கிறீர்கள்?

௨௫ மரித்தவர்கள் உயிரோடெழுந்திருக்கும்பொழுது, பெண்கொள்வதும் கொடுப்பதும் இராது; [1]அவர்கள் பரலோகத்திலுள்ள தூதரைப்போல இருப்பார்களே.

௨௬ மரித்தோர் எழுப்பப்படுவதைக்குறித்து [2]நான் ஆபிரகாமினுடைய தேவனுமாய், ஈசாக்கினுடைய தேவனுமாய், யாக்கோபினுடைய தேவனுமாயிருக்கிறவர் என்று செடியிலிருந்து பராபரன் மோசேயுடனே சொல்லிய வாக்கியம் மோசேயின் ஆகமத்திலே எழுதியிருக்கின்றதே; அதை நீங்கள் வாசிக்கவில்லையா?

௨௭ அவர் மரித்தவர்களுடைய தேவனாயிராமல் சீவனுள்ளோருடைய தேவனாயிருக்கிறார்; ஆகையால் நீங்கள் மிகவும் வஞ்சிக்கப்பட்டிருக்கிறீர்கள் என்றார்.

௨௮ ¶ [3]அவர்கள் அப்படிப் பேசிக்கொண்டதை வேதபாரகரில் ஒருவன் கேட்டு, அவர் அவர்களுக்கு நன்றாய் மாறுத்தரம் சொன்னாரென்று அறிந்து, அவரை நோக்கி, கற்பனைகளில் எது பிரதானமானதென்று கேட்டான்.

௨௯ அதற்கு அவர் சொன்னது: கற்பனைகளில் பிரதானமான கற்பனை என்னவென்றால், [4]இஸ்ரவேலே கேள், உன் தேவனாகிய பராபரன் ஒருவரே பராபரன்.

௩௰ உன் தேவனாகிய பராபரனிடத்தில், நீ உன் முழு இருதயத்தோடும், உன் முழு ஆத்துமாவோடும், உன் முழு மனதோடும், உன் பெலன்கள் எல்லாவற்றோடும், அன்புகூருவாயாக என்பதே பிரதானமான கற்பனை.

௩௧ இரண்டாம் கற்பனை அதற்கு ஒப்பாயிருக்கின்றது; என்னவெனில், [5]உன்னிடத்தில் அன்புகூருகிறதுபோலப் பிறனிடத்திலும் அன்புகூருவாயாக என்பதே; இவைகளிலும் வேறொரு பெரிதான கற்பனையில்லை என்றார்.

௩௨ வேதபாரகன் சொன்னது: நல்லது போதகரே, நீர் சத்தியத்தின்படி சொன்னீர்; ஒரே தேவன் உண்டு, [6]அவரைத்தவிர வேறொரு தேவனில்லை.

௩௩ [7]அல்லாமலும் தகனபலி முதலான பலிகளிலும், முழு இருதயத்தோடும், முழு மனதோடும் முழு ஆத்துமாவோடும், முழுப்பலத்தோடும் அவரிடத்தில் அன்புகூருவதும், தன்மேல் அன்புகூருகிறதுபோலப் பிறனிடத்திலும் அன்புகூர்வதுமே மேன்மையாயிருக்கின்றன என்றான்.

௩௪ அவன் புத்தியோடே பேசினதை இயேசுவானவர் கண்டு, நீ பராபரனுடைய இராச்சியத்திற்குத் தூரமானவன் அல்ல என்று அவனுடனே சொன்னார்; [8]பின்பு ஒருவனும் அவரிடத்தில் வினாவத் துணியவில்லை.

௩௫ ¶ [9]இயேசுவானவர் தேவாலயத்திலே உபதேசம்பண்ணுகையில் அவர் அவர்களை நோக்கி, தா

கி. பி. ௩௩.

1 ௧ கொரி ௰௫ ௪௨ ௪௩, ௫௨
2 ௨ மோ ௩ ௬
3 மத ௨௨. ௩௫
4 ௫ மோ. ௬ ௪ லூக் ௰ ௨௭
5 ௩ மோ ௰௯. ௰௮ மத ௨௨ ௩௯ ரோ ௰௩ ௯ கலா ௫ ௰௪ யாக் ௨ ௮
6 ௫ மோ ௪ ௩௯ ஏசா ௪௫ ௬, ௰௪ ௪௬ ௯
7 ௧ சாமு ௰௫ ௨௨ ஓசே ௬ ௬ மீகா ௬ ௬, ௭, ௮
8 மத ௨௨ ௪௬
9 மத ௨௨ ௪௧ லூக ௨௰ ௪௧

வீது தானே பரிசுத்த ஆவியினாலே
சொன்னது: ¹பராபரன் என் கர்த்
தாவை நோக்கி, உமமுடைய சத்
துருக்களை நான் உமது பாதபடி
யாக்குமளவும், நீா என்னுடைய
வலதுபாரிசத்திலே உளுக்காரும்
என்றார் என்பதே.
௩௬ ²ஆகையால் கிறிஸ்து தாவீ
தின் குமாரனென்று வேதபாரகா
எப்படிச் சொல்லுகிறார்கள்?
௩௭ தாவீது தானே அவரைக்
கர்த்தரென்று சொல்லியிருக்க,
அவர் எப்படி அவனுடைய குமா
ரனாயிருக்கிறார் என்று சொன்னார்;
அநேக சனங்கள் அவருடைய உ
பதேசத்தை இன்பமாய்க் கேட்
டார்கள்.
௩௮ ¶ ³அன்றியும் அவர் உப
தேசம்பண்ணுகையில் அவர்களு
டனே சொன்னது: நீளமான அங்
கிகளைத் தரித்திருந்து நடக்கவும்,
⁴சந்தைகளிலே வாழ்த்துதல் அ
டையவும்,
௩௯ செபஆலயங்களில் முதல்
ஆசனங்களில் இருக்கவும், போச
ன பந்திகளில் முதலிடங்களில்
இருக்கவும் விரும்பி, ⁵வேஷதார
மாய்ச் செபமந்திரங்களைச் சொல்
லுகிறோம் என்று சொல்லி, ⁶கைம்
பெண்களுடைய ஆஸ்திகளைப்
பட்சித்துவருகிற வேதபாரகருக்
கு இடங்கொடாமல் எச்சரிக்கை
யாய் இருங்கள்.
௪௰ அவர்கள் அதிக தண்டிப்
பை அடைவார்கள் என்றார்.
௪௧ ¶ ⁷அல்லாமலும் இயேசுவா
னவர் பொக்கிஷப்பெட்டிக்கு எ
திரே உளுக்காந்தபொழுது, ⁸அ
திலே சனங்கள்* பணத்தைப் போ
டுகிறதைப் பார்த்தார், அநேக ஐசு
வரியவான்கள் மிகவும் போட்
டார்கள்.
௪௨ எளியவளான ஒரு கைம்
பெண்ணும் வந்து, கோதிரந்தே
சென்னும் இரண்டுகாசைப் †போ
ட்டாள்.
௪௩ அப்பொழுது அவர் தம்மு

டைய சீஷர்களை அழைத்து, இந்
தப் பொக்கிஷப் பெட்டியிலே
⁹போட்டவர்கள் எல்லாரிலும்
இவ்வேழைக் கைம்பெண் அதிக
மாயப் போட்டாள் என்று மெய்
யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகி
றேன்.
௪௪ என்னத்தினாலென்றால், அ
வர்கள் எல்லாரும் தங்களுக்குண்
டான சம்பூரணத்தில் சில போட்
டார்கள், ¹⁰இவள் தன் எளிமை
யில் தன் சீவனத்திற்குண்டான
யாவையும் போட்டாள் என்றார்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ எருசலேம் தேவாலயத்தின் அழிவையும், ௯ சுவிசேஷத்தின் நிமித்தமாய் உண்டாகும் துன்பத்தையும், ௰ சுவிசேஷம் சகலசாதிகளுக்கும் பிரசங்கிக்கப்படுவதையும், ௰௪ யூதர்களுக்கு உண்டாகும் உபத்திரவங்களையும், ௨௪ அவர் நியாயத்தீர்ப்புக்கு வரும் விதத்தையும், ௩௨ அந்த நேரம் ஒருவருக்கும் தெரியாதிருக்கிறபடியால் மரணத்தின் வழியாய் எவனிடத்திலும் அவர் வரும்பொழுது, அவர்கள் ஆயத்தமுள்ளவர்களாய் இருக்கும்படிக்கு எவனும் விழித்துச் செபம்பண்ணவேண்டும் என்பதையும், முன்னறிவித்தது.

¹¹பின்பு அவர் தேவாலயத்தை
விட்டுப் புறப்படுகிறபொழுது, அ
வருடைய சீஷரில் ஒருவன் அவ
ரை நோக்கி, போதகரே, இதோ,
இவைகள் எப்படிப்பட்ட கலலு
கள்? இது எப்படிக் கட்டப்பட்
டிருக்கின்றது என்றான்.
௨ அவனுடனே இயேசுவான
வர் சொன்னது: இந்தப் பெரியமா
ளிகையைப் பார்க்கிறாயா? ¹²இ
தில் ஒரு கல்லின்மேலே மற்றொ
ருகல் வைக்கப்படுவதில்லை, எல்
லாம் இடிக்கப்படும் என்றார்.
௩ ¶ பின்பு அவர் தேவாலயத்
திற்கு எதிராக ஒலிவமலையின்
மேலே உளுக்காந்திருக்கையில், பே
துருவும் யாக்கோபும் யோவானும்
அந்திரேயாவும் தனித்திருந்து அ
வரை நோக்கி,
௪ ¹³இவைகள் எப்பொழுது ந
டக்கும்? இவைகளெல்லாம் நி
றைவேறும் காலத்திலே என்ன
அடையாளம் தோன்றும்? அதை

௪. பி ௩௩.
1 சங ௱௰ ௧
2 உ சாமு உ௩ உ
3 மாற் ௪ உ
4 லூக் ௰௧ ௪௩
5 மத் உ௩ ௧௪
லூக் உ௰ ௪௬
6 மத் உ௩ ௰௪
7 லூக் உ௧ ௧
8 உ இரா ௰உ ௯
* செம்பு பணம் ௱ ௰
† செம்பு பணத்தில் எழில் ஒரு பங்குள்ள காசு
9 உ கொரி ௮ ௰உ
10 இ மோ உ௪ ௬ கபோ ௯ ௰
11 மத் உ௪ ௧
லூக் உ௧ ௫
12 லூக் ௰௯ ௪௪
13 மத் உ௪ ௩
லூக் உ௧ ௭

எங்களுக்குச் சொல்லவேண்டும்
என்று கேட்டார்கள்.
௫ அவர்களுக்கு மாறுத்தரமாக
இயேசுவானவர் சொன்னது: அ
நேகர் தோன்றி, என்னுடைய நா
மத்தை எடுத்து, நானே அவரென்
று சொல்லி, அநேகரை வஞ்சனை
செய்வார்கள்.
௬ ஆகையால் [1]ஒருவனும் உங்க
ளை வஞ்சனைசெய்யாதபடிக்கு எச்
சரிக்கையாயிருங்கள்.
௭ அல்லாமலும் நீங்கள் யுத்தங்
களையும் யுத்தங்களுக்கேற்ற பேச்
சுகளையும் கேள்விப்படும்பொழு
து கலக்கம் அடையாதிருங்கள்
௮ அப்படி நடக்கவேண்டுமே,
அப்பொழுது முடிவு உடனே வா
ராது; ஆகையால் ஒரு சனக்கூட்
டம் மற்றொரு சனக்கூட்டத்திற
கும், ஒரு இராச்சியத்தார் மற்றொ
ரு இராச்சியத்தாருக்கும் விரோத
மாய் எழும்புவார்கள்; பல இடங்
களிலே பூமி அதிர்தல்களும் பஞ்
சங்களும் கலகங்களும் சம்பவிக்
கும்; [2]இவைகள் வேதனைகளின்
*ஆரம்பமாய் இருக்கும்.
௯ ¶ [3]அப்பொழுது நீங்கள் எச்ச
ரிக்கையாய் இருக்கக்கடவீர்கள்;
என்னத்தினாலெனில் என் நிமித்
தம் உங்களைப் பெரிய சங்கத்தா
ருக்கு ஒப்புக்கொடுப்பார்கள்;
செபஆலயங்களிலே நீங்கள் அ
டிக்கப்பட்டுத் துரைகளுக்கும் இ
ராசாக்களுக்கும் சாட்சியாக அ
வர்களுக்குமுன்பாக நிறுத்தப்படு
வீர்கள்.
௰ அல்லாமலும் முன்பு சுவிசே
ஷமானது [4]உலகத்தார் எல்லாருக்
கும் பிரசங்கம் பண்ணப்பட
வேண்டும்.
௰௧ [5]அப்படி ஒப்புக்கொடுக்கும்
படிக்கு உங்களைக் கொண்டுபோ
கும்பொழுது, நீங்கள் என்ன பே
சுவோம் என்று முன் கவலைப்ப
டாமலும், சிந்தித்துக்கொள்ளாம
லும் இருங்கள்; நீங்கள் அல்ல,
[6]பரிசுத்த ஆவியே பேசுகிறவரா

கி. பி. ௩௩

1 எரே ௨௯. ௮
எபே ௫ ௬
௧ தெச ௨ ௩
2 மத ௨௪ ௮
* இந்த மொழி மூலபாஷையில கொப்பவாத னையைக் குறிக்கும
3 மத ௰ ௰௭. ௰௮
௨௪ ௯ வெளி ௨ ௰
4 மத ௨௪ ௰௪
5 மத ௰ ௰௯ லூக் ௰௨ ௰௧ ௨௧ ௰௪
6 அப ௨ ௪ ௬ ௮, ௯௧
7 மீகா ௭ ௬ மத ௰ ௨௧ ௨௪ ௰ லூக் ௨௧ ௰௬
8 மத் ௨௪ ௯ லூக் ௨௧ ௰௭
9 தானி ௰௨ ௰௨ மத ௰ ௨௨ ௨௪ ௰௩ வெளி ௨ ௰
10 தானி ௯ ௨௭
11 மத ௨௪ ௰௫
12 லூக ௨௧ ௨௧
13 லூக ௨௧ ௨௩ ௨௩ ௨௯
14 தானி ௯ ௨௬ ௰௨ ௧ யோவே ௨ ௨ மத ௨௪ ௨௧

கையால், அந்நேரத்திலே உங்க
ளுக்கு அளிக்கப்படுவதையே பே
சக்கடவீர்கள்.
௰௨ [7]அன்றியும் ஒருவன் தன் ச
கோதரனையும், தகப்பன் தன் பிள்
ளையையும் மரணத்திற்கு ஒப்புக்
கொடுப்பார்கள்; பிள்ளைகளும்
தங்களைப் பெற்றவர்களுக்கு வி
ரோதமாய் எழும்பி அவர்கள் மர
ணம் அடையும்படி செய்விப்
பார்கள்.
௰௩ [8]நீங்களும் என் நாமத்தின்
நிமித்தம் யாவராலும் பகைக்கப்
படுவீர்கள்; [9]எப்படியும் முடிவு
வரைக்கும் நிலைநிற்பவனே இ
ரட்சிக்கப்படுவான்.
௰௪ ¶ மேலும் பாழாக்குகிற அ
ருவருப்பைக்குறித்து [10]தானியே
ல் தீர்க்கதரிசி சொன்னாரே, (அ
தை) வாசிக்கிறவன் சிந்தித்துக்
கொள்ளக்கடவன்; [11]அது நிற்கப்
படாத இடத்திலே நீங்கள் அதை
நிற்கக்காணும்பொழுது [12]யூதேயா
விலுள்ளவர்கள் மலைகளுக்கு ஓ
டிப்போகக்கடவர்கள்.
௰௫ வீட்டின்மேல் இருப்பவன்
தன் வீட்டிற்குள்ளே இறங்காம
லும், அதிலிருந்து எதையாகிலும்
எடுத்துக்கொண்டு போகும்படி பி
ரவேசியாமலும் போகக்கடவன்.
௰௬ அல்லாமலும் வயலில் இ
ருப்பவன் தன் வஸ்திரத்தை எடுத்
துப் போகும்படிக்குப் பின்னிட்
டுத் திரும்பாமல் போகக்கடவன
௰௭ [13]ஐயோ! அந்நாள்களில் க
ருப்பவதிகளுக்கும் பாலைகொடுக்
கிறவர்களுக்கும் உபத்திரவம் இ
ருக்கும்.
௰௮ மேலும் பராபரன் உலகத்
தை உண்டாக்கினதுமுதற்கொண்
டு, இதுவரைக்கும் சம்பவியாதது
மாய், இனிமேலும் சம்பவியாதது
மாய் இருக்கிற [14]உபத்திரவமே
அந்நாள்களில் இருக்கும்.
௰௯ ஆதலால்நீங்கள் ஓடுகிறது மா
ரிகாலத்திலே சம்பவியாதபடிக்கு
வேண்டுதல் பண்ணக்கடவீர்கள்.

கி. பி. ௩௩.

௨௰ அல்லாமலும் பராபரன் அந்
நாள்களைக் குறையப்பண்ணுமல்
இருந்தால் ஒருவரும் தப்பிப் போ
வதில்லை, அவர் தெரிந்துகொண்
டவர்களின் நிமித்தமே அந்நாள்க
ளைக் குறைத்தார்
௨௧ அன்றியும் கள்ளக்கிறிஸ்துக்
களும் கள்ளத்தீர்க்கதரிசிகளும் எ
ழும்பி, தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட
வர்களை (வஞ்சிக்க) கூடுமானல்
அவர்களையும் வஞ்சிக்கத்தக்கதாக
அதிசயங்களையும் அற்புதங்களை
யும் செய்வார்கள்.
௨௨ [1]ஆகையால் அக்காலத்தி
லே ஒருவன், இதோ இங்கே கி
றிஸ்து என்றும், அதோ அங்கே
கிறிஸ்து என்றும் உங்களுடனே
சொன்னுல், அவனை நீங்கள் நம்ப
வேண்டாம்
௨௩ [2]எச்சரிக்கையாகவே இருங்
கள்; இதோ, இவைகள் எல்லா
வற்றையும் உங்களுக்கு முன்ன
றிவித்தேன்.
௨௪ ¶ [3]அன்றியும் அக்காலத்தி
லே அந்த உபத்திரவத்திற்குப்
பின்பு சூரியன் இருள் அடையும்,
சந்திரன் பிரகாசங்கொடாமல் இ
ருக்கும்.
௨௫ நட்சத்திரங்கள் வானத்திலி
ருந்து விழும்; அல்லாமலும் வா
னத்தில் பலமுள்ளவைகளெல்
லாம் அசைக்கப்படும்
௨௬ [4]அப்பொழுது மனிதனு
டைய குமாரன் மிகுந்த வல்லமை
யோடும் மகிமையோடும் மேகங்க
ளின்மேல் வருவார்; அவரை அ
வர்கள் காண்பார்கள்.
௨௭ அல்லாமலும் அவர் அப்
பொழுது தம்முடைய தூதரை அ
னுப்பி வானத்தின் எல்லைகளாகிய
நாலுதிசைகளிலுமிருந்து தாம் தெ
ரிந்துகொண்டவர்களைச்சேர்த்துக்
கொள்வார்.
௨௮ ¶ [5]அத்திமரத்தினாலே உவ
மையாக ஒரு விசேஷத்தைக் கற்
றுக்கொள்ளுங்கள்; அதின் கிளை
தளிராகி இலைகளைக் கொடுக்கிற
பொழுது, வசந்தகாலம் சமீபமாய்
இருக்கிறதென்று அறிகிறீர்கள்.
௨௯ அப்படிப்போல, இவை
கள் சம்பவிக்கிறதை நீங்கள் கா
ணும்பொழுது மிகவும் சமீபமாய்
இருக்கிருர் என்று அறியக்கடவீர்
கள்.
௩௰ இவைகள் யாவும் சம்பவிக்
குமளவும், இந்தச் சந்ததி ஒழிந்து
போவதில்லை என்று மெய்யாய்
உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.
௩௧ [6]வானமும் பூமியும் ஒழிந்து
போம், என் வசனங்களோ ஒழி
யாமல் இருக்கும்.
௩௨ (அவை சம்பவிக்கும்) நா
ளையும் நாழிகையையும் பிதாவான
வரேயன்றி, மற்றொருவனும் அறி
யமாட்டான்; பரமண்டலங்களி
லுள்ள தூதரும் குமாரனும் அதை
அறியார்கள்.
௩௩ ¶ அக்காலத்தை நீங்கள் அ
றியாதபடியால், [7]எச்சரிக்கையாய்
விழித்துக்கொண்டு செபம்பண்
ணக்கடவீர்கள்.
௩௪ [8]ஒரு மனிதன் தன் வீட்டை
விட்டுப் புறத்தேசத்திற்குப் போக
மனதாய், தன் ஊழியக்காரருக்கு
அதிகாரம் கொடுத்து, ஒவ்வொரு
வருக்கு ஒவ்வொரு வேலையை நி
யமித்து, காவற்காரன் விழித்துக்
கொண்டிருக்கும்படிக்குக் கட்ட
ளையிடுகிறதுபோலஇருக்கின்றது.
௩௫ [9]ஆகையால் வீட்டெசமான்,
சாயந்தரம், பாதிராத்திரி, சேவல்
கூவும் நேரம், காலை, இவைக
ளில் இன்னவேளையில் வருவார்
என்று நீங்கள் அறியாதிருக்கிறப
டியால்,
௩௬ அவர் சடுதியாய் வந்து, உங்
களைத் தூங்குகிறவர்கள என்று
கண்டுபிடியாதபடிக்கு விழித்துக்
கொண்டிருங்கள்.
௩௭ விழித்துக்கொண்டிருங்கள்
என்று நான் உங்களுக்குச் சொன்
னதுபோல, மற்ற யாவருக்கும் அ
ப்படியே சொல்லுகிறேன் என்
றார்.

1 மத் ௨௪ ௨௩ லூக் ௰௭ ௨௩ ௨௧ அ
2 ௨ பே ௩ ௰௭
3 தானி ௭ ௰ செப ௧ ௰௫ மத் ௨௪ ௨௯ லூக் ௨௧ ௨௫
4 தானி ௭ ௰௩, ௰௪ மத் ௰௬ ௨௭ ௨௪ ௩௰ மாற் ௰௪ ௬௨ அப் ௧ ௰௧ ௧ தெச ௪. ௰௬ ௨ தெச ௧ ௭, ௰ வெளி ௧ ௭.
5 மத் ௨௪ ௩௨ லூக் ௨௧ ௨௯
6 ஏசா ௪௰ அ
7 மத் ௨௪ ௪௨ ௨௫ ௰௩ லூக் ௰௨ ௪௰ ௨௧ ௩௪ உரோ ௰௩ ௰௧ ௧ தெச ௫ ௬
8 மத் ௨௪ ௪௫ ௨௫ ௰௪
9 மத் ௨௪ ௪௨, ௪௪

௰௪. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்துவுக்கு விரோதமாகப் பண்ணப்பட்ட ஆலோசனை ௩ ஒரு ஸ்திரீ தயிலத்தை அவர் சிரசின்மேல் வார்த்தது ௰ யூதா தன் ஆண்டவரைப் பணத்துக்கு விற்றது ௰௨ கிறிஸ்து தம்முடைய சீஷர்களில் ஒருவனால் காட்டிக்கொடுக்கப்படுவதை முன்னறிவித்தது ௨௨, பஸ்கா ஆயத்தம்பண்ணப்பட்டுப் புசிக்கப்பட்டபின்பு இராப்போசனத்தை ஏற்படுத்தி, ௨௬ சீஷர்கள் எல்லாரும் தம்மைவிட்டு ஓடிப்போவதையும், பேதுரு தம்மை மறுதலிப்பதையுங்குறித்து முன்னறிவித்தது ௪௩ யூதா அவரை முத்தத்தினால் காட்டிக்கொடுத்தது ௪௬ அவர் தோட்டத்தில் பிடிக்கவும், ௫௫ அநியாயமாய்க் குற்றஞ்சாற்றவும் யூதர்களுடைய ஆலோசனை சங்கத்தாரால் ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்க்கவும், ௬௫ அவர்களால் நிந்திக்கவும் ௬௬ பேதுருவினால் மூன்றுவிசை மறுதலிக்கவும் உட்பட்டது

இ. பி. ௩௩.

[1] இரண்டு நாளுக்குப் பின்பு, புளியாத அப்பம் சாப்பிடுகிற பஸ்காப்பண்டிகை வந்தது; பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் தந்திரமாய் அவரைப் பிடித்துக் கொலைசெய்யும்படிக்கு வகைதேடிக்கொண்டு இருக்கையில்,

௨ அவர்கள் சொன்னது: பண்டிகையிலே அப்படிச் செய்யக்கூடாது, செய்தால் சனங்களுக்குள்ளே கலகம் உண்டாகும் என்றார்கள்.

௩ ¶ [2] அவர் பெத்தானியா ஊரிலே குஷ்டரோகியாயிருந்த சீமோனுடைய வீட்டில் போசனபந்தி இருக்கையில், ஒரு ஸ்திரியானவள் மிகவும் விலையேறப்பெற்ற கலங்கமில்லாத சுகந்த வருக்கத்தால் செய்த நருது* என்னும் பரிமளதயிலமுள்ள வெண்கல்பரணியை எடுத்துவந்து அதைத் திறந்து, அதிலுள்ள தயிலத்தை அவருடைய தலையின்மேல் வார்த்தாள்.

௪ அப்பொழுது சிலர் தங்களுக்குள்ளே விசனம் அடைந்து, இந்தப் பரிமளதயிலத்தை ஏன் கெடுத்துப்போடுகிறீர்?

௫ இதை முந்நூறு †தேநாரியு வெள்ளிக்குமேலான கிரயத்திற்கு விற்று, ஏழைகளுக்குக் கொடுக்கலாமே என்றுசொல்லி அவளுக்கு விரோதமாய் முறுமுறுத்தார்கள்.

௬ அப்பொழுது இயேசுவானவர் சொன்னது: இவளை விட்டுவிடுங்கள், ஏன் இவளை வருத்தப்படுத்துகிறீர்கள்; இப்படி இவள் ஒரு நற்கிரியை என்னிடத்தில் செய்தாள்.

௭ [3] ஏழைகள் எப்பொழுதும் உங்களுடனே இருப்பார்கள்; மனதிருந்தால் நீங்கள் அவர்களுக்கு நன்மைசெய்யலாம்; நான் எப்பொழுதும் உங்களிடத்தில் இரேன்.

௮ இவள் தன்னாலானமட்டும் செய்தாள்; என் சரீரத்தை அடக்கம் பண்ண எத்தனமாக்கும்படிக்கு இவள் முந்தி இதில் சுகந்தவருக்கம் இட்டாள்.

௯ உலகம் முழுவதிலும் இந்தச் சுவிசேஷம் பிரசங்கிக்கப்படும் இடம் எங்கேயோ, அங்கே இவளை நினைத்துக்கொள்வதற்கு, இவள் இப்பொழுது செய்ததும் சொல்லப்படும் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௰ ¶ [4] பின்பு பன்னிருவரில் ஒருவனாகிய யூதாஸ்காரியோத்தென்பவன், பிரதான ஆசாரியருக்கு அவரைக் காட்டிக்கொடுக்கும்படிக்கு அவர்களிடத்தில் போனான்

௰௧ அவனுடைய வார்த்தைகளை அவர்கள் கேட்டுச் சந்தோஷப்பட்டு, அவனுக்குப் பணம்கொடுக்கும்படிக்கு வாக்குத்தத்தம் பண்ணினார்கள்; பின்பு அவன் அவரைக் காட்டிக்கொடுப்பதற்குத் தகுதியான காலத்தைப் பார்த்துக்கொண்டிருந்தான்.

௰௨ ¶ [5] புளியாத அப்பங்களைச் சாப்பிடும் நாள்களில், பஸ்காஆட்டுக்குட்டி பலியிடப்படும் ‡முதல் நாளிலே அவருடைய சீஷர்கள் அவரை நோக்கி, நீர் பஸ்காவைப் புசிக்கும்படிக்கு நாங்கள் எங்கே போய் எத்தனம்பண்ணச் சித்தமாய் இருக்கிறீர் என்று கேட்டார்கள்.

1 மத். ௨௬. ௨; லூக். ௨௨. ௧; யோவா. ௰௧. ௫௫; ௰௩. ௧.
2 மத். ௨௬. ௬; யோவா. ௰௨. ௩.
* அல்லது சுத்த நருது.
† மத். ௰௮. ௨௮ காணக.
3 உபா. ௰௫. ௰௧.
4 மத். ௨௬. ௰௪; லூக். ௨௨. ௩, ௪.
5 மத். ௨௬. ௰௭; லூக். ௨௨. ௭.
‡ அல்லது கொல்லப்படும்.

௰௩ அப்பொழுது அவர் தம்மு
டைய சீஷரில் இரண்டுபேரை அ
ழைத்து, நீங்கள் பட்டணத்திற்
குப் போங்கள்; அங்கே ஒரு மனி
தன் தண்ணீர்க் குடத்தைச் சுமந்
துகொண்டு உங்களுக்கு எதிராக
வருவான்; அவனுக்குப் பின்செ
ல்லுங்கள்.
௰௪ அல்லாமலும் அவன் பிர
வேசிக்கும் வீட்டிலே நீங்களும்
(பிரவேசித்து,) அதின் எசமானை
நோக்கி, நான் என் சீஷர்களுட
னே பஸ்காவைப் போசனம்பண்
ணத்தக்கதான இடம் எங்கே என்
று போதகர் கேட்கிறாரென்று
சொல்லுங்கள்.
௰௫ அப்பொழுது அவன் கம்
பளம் முதலானவைகள் விரித்து
எத்தனமாக்கப்பட்டிருக்கிற விஸ்
தாரமான மேல்வீட்டில் பெரிய
அறையை உங்களுக்குக் காண்பி
ப்பான்; அங்கே நமக்காக எத்த
னம்பண்ணுங்கள் என்று சொல்லி
அனுப்பினார்.
௰௬ அந்தப்படி அவருடைய
சீஷர்கள் புறப்பட்டுப் பட்டணத்
தில் வந்து, தங்களுக்கு அவர்
சொன்னபடியே கண்டு, பஸ்காப்
போசனத்தை எத்தனம்பண்ணி
னார்கள்
௰௭ ¶ [1]சாயந்தரமானபொழுது,
அவர் பன்னிருவருடனே கூட
அவ்விடத்திற்குப் போனார்.
௰௮ அவர்கள் பந்தியிலிருந்து
சாப்பிடுகையில், இயேசுவானவர்
அவர்களை நோக்கி, என்னோடே
கூடச் சாப்பிடுகிற உங்களில்
ஒருவனே என்னைக் காட்டிக்கொ
டுப்பான் என்று மெய்யாய் உங்க
ளுக்குச்சொல்லுகிறேன் என்றார்.
௰௯ அவர்கள் அதைக் கேட்டு,
மிகுந்த துக்கம் அடைந்து, நானோ,
நானோ என்று ஒவ்வொருவராய்
அவரிடத்தில் கேட்கத் தொடங்கி
னார்கள்.
௨௰ அவர்களுக்கு மாறுத்தரமாக
அவர் சொன்னது: பன்னிருவரில்

கி. பி. ௩௩

1 மத் ௨௬ ௨௰
2 மத் ௨௬ ௨௪
லூக் ௨௨ ௨௨

3 மத் ௨௬ ௨௬
லூக் ௨௨ ௰௯
௧ கொரி ௰௧
௨௩

4 மத் ௨௬. ௩௰
* அல்லது சங்கீதம்.

5 மத் ௨௬ ௩௧
6 சகரி ௰௩ ௭.

ஒருவனே என்னோடேகூடத் தா
லத்திலே தோய்க்கிறவனே (அப்
படிச்செய்வான்)
௨௧ [2]மனிதனுடைய குமாரன்
தன்னைக்குறித்து எழுதியிருக்கிற
படி போகிறான்; ஆனாலும் ஐயோ!
மனிதனுடைய குமாரனைக் காட்
டிக்கொடுப்பவன் எவனோ, அவ
னுக்கு வேதனை வரும்; அம்மனி
தன் பிறவாமல் இருந்தானானால்
அவனுக்கு நலமாயிருக்கும் என்
றார்.
௨௨ [3]அல்லாமலும் அவர்கள் சாப்
பிடுகிறபொழுது, இயேசுவான
வர் அப்பத்தை எடுத்து ஆசீர்வா
தம்செய்து, அதைப் பிட்டு அவர்
களுக்குக் கொடுத்து, இதை எடுத்
துப் புசியுங்கள்; இது என்னு
டைய சரீரமாயிருக்கின்றது என்
று சொல்லி,
௨௩ பின்பு பாத்திரத்தையும் எடு
த்துத் தோத்திரம்பண்ணி, அதை
அவர்களுக்குக் கொடுத்து, அவர்
கள் எல்லாரும் அதில் பானம்பண்
ணின பின்பு சொன்னதாவது:
௨௪ இது புதிய ஏற்பாட்டுக்கு
ஏற்றதாய் அநேகருக்காகச் சிந்
தப்படும் என்னுடைய இரத்தமாய்
இருக்கின்றது.
௨௫ பராபரனுடைய இராச்சி
யத்திலே நான் திராட்ச இரசத்தை
நவமாய் உங்களுடனே பானம்ப
ண்ணும் நாள்வரைக்கும், அதை
நான் மறுபடியும் பானம்பண்ணு
வதில்லை என்று மெய்யாய் உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.
௨௬ ¶ [4]அவர்கள் தோத்திரம்*பா
டின பின்பு, ஒலீவமலைக்குப்போ
னார்கள்.
௨௭ [5]அப்பொழுது இயேசுவா
னவர் அவர்களை நோக்கி, [6]மேய்ப்
பனை அடிப்பேன், அப்
பொழுது ஆடுகள் சிதறடிக்கப்
படுமென்று எழுதியிருக்கிறபடி
யால், நீங்கள் எல்லாரும் இந்த
இராத்திரியிலே என்னைக்குறித்து
வழுவுவீர்கள்.

௨௮ [1]ஆனாலும் நான் உயிரோடிருக்கும்படி எழுப்பப்பட்ட பின்பு, உங்களுக்குமுன்னே கலிலேயா நாட்டுக்குப் போவேன் என்றார்.

௨௯ [2]அதற்குப் பேதுரு, எல்லாரும் உம்மைக்குறித்து வழுவினாலும், நான் அப்படிச் செய்ய மாட்டேன் என்றான்.

௩௰ அவனுடனே இயேசுவானவர், இந்த இராத்திரியிலே சேவல் இரண்டாந்தரம் கூவுமுன்னமே, நீ மூன்றுதரம் என்னை மறுதலிப்பாயென்று மெய்யாய் உனக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௩௧ அதற்கு அவன், நான் உம்மோடே சாகவேண்டுவதாயிருந்தாலும் உம்மை மறுதலிக்கமாட்டேன் என்று அதிக உறுதியாய்ச் சொன்னான்; மற்றவர்கள் எல்லாரும் அப்படியே சொன்னார்கள்.

௩௨ ¶ [3]பின்பு அவர்கள் கெத்சேமனே என்னுமிடத்தில் சேர்ந்தார்கள்; அங்கே அவர் தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கி, நான் போய்ச் செபம்பண்ணுகையில் நீங்கள் இங்கே இருங்கள் என்று சொல்லி,

௩௩ பேதுருவையும் யாக்கோபையும் யோவானையும் கூட்டிக்கொண்டு போய், மிகுந்த திகிலையும் வியாகுலத்தையும் அடையத் தொடங்கி,

௩௪ [4]என் ஆத்துமா மரணவேதனைப்படுகின்றது; நீங்கள் இங்கே தங்கி விழித்திருங்கள் என்று சொல்லி,

௩௫ சற்றேதூரம் போய்த் தரையிலே விழுந்து, அந்த நேரம் தம்மைவிட்டு நீங்கக் கூடுமானால் அது நீங்கும்படிக்கு,

௩௬ [5]அப்பா பிதாவே, [6]உம்மாலே எல்லாம் ஆகும்; இந்தப் பாத்திரம் என்னைவிட்டு நீங்கும்படி செய்யும்; இல்லாவிட்டால் [7]என்னுடைய சித்தத்தின்படியல்ல, உம்முடைய சித்தத்தின்படியே ஆகக்கடவதென்று செபம்பண்ணினார்.

௩௭ பின்பு அவர் வந்து, அவர்கள் தூங்குகிறதைக் கண்டு, பேதுருவுடனே சொன்னது: சீமோனே, தூங்குகிறாயா? ஒரு மணிநேரம் நீ விழித்துக்கொள்ளக்கூடாதா?

௩௮ குற்றம்செய்வதற்கான காரணத்தில் நீங்கள் பிரவேசியாதபடிக்கு விழித்துக்கொண்டு செபம்பண்ணுங்கள்; [8]ஆவியானது மனதுள்ளதுதான், மாம்சதேகமோ பெலவீனமுள்ளதென்று சொல்லி,

௩௯ மறுபடியும் அப்புறம் போய், மேற்சொல்லிய விதமாய்ச் செபம்பண்ணினார்.

௪௰ பின்பு அவர் திரும்பி, அவர்களுடைய கண்கள் கனமான தூக்கத்தை அடைந்தபடியினாலே, மறுபடியும் அவர்கள் தூங்குகிறதைக் கண்டார்; அல்லாமலும், அவர்கள் அவருக்குச் சொன்ன மாறுத்தரத்தையும் அவர்கள் தாமே அறியவில்லை.

௪௧ பின்பு அவர் மூன்றாந்தரம் அவர்களிடத்தில் வந்து, நீங்கள் பின்னும் தூங்கி இளைப்பாறுகிறீர்களா? இது போதும், [9]நேரம் வந்தது; இதோ, மனிதனுடைய குமாரன் பாவிகளுடைய கைகளில் ஒப்புக்கொடுக்கப்படுகிறான்.

௪௨ [10]இதோ, என்னைக் காட்டிக்கொடுக்கிறவன் சமீபிக்கிறான்; எழுந்திருங்கள் நாம் போவோம் வாருங்கள் என்றார்.

௪௩ ¶ [11]உடனே அவர் பேசுகையில், பன்னிருவரில் ஒருவனாகிய யூதாவும், அவனோடேகூடப் பெரிய ஆசாரியராலும் வேதபாரகராலும் மூப்பராலும் அனுப்பப்பட்டுக் கத்திகளையும் தடிகளையும் பிடித்துக்கொண்டு வருகிற மிகுந்த சனங்களும் தோன்றினார்கள்.

௪௪ அவரைக் காட்டிக்கொடுக்க வந்தவன், எவனை முத்தம் செய்வேனோ, அவனே அவன், அவ

கி பி. ௩௩.

1 மாற் ௰௬ ௭

2 மத் ௨௬ ௩௩, ௩௪ லூக் ௨௨. ௩௩,௩௪ யோவா ௰௩ ௩௭, ௩௮

3 மத் ௨௬ ௩௬ லூக் ௨௨ ௩௯ யோவா ௰௮ ௧

4 யோவா ௰௨ ௨௭

5 உரோ ௮ ௰௫ கலா ௪ ௬

6 எபி ௫ ௭

7 யோவா ௫ ௩௰ ௬ ௩௮

8 உரோ ௭ ௨௩ கலா ௫ ௰௭

9 யோவா ௰௩ ௧

10 மத் ௨௬ ௪௬ யோவா ௰௪ ௩௧

11 மத் ௨௬ ௪௭ லூக் ௨௨ ௪௭ யோவா ௰௮ ௩.

னை நீங்கள் பிடித்துப் பத்திர
மாய்க்கொண்டுவரவேண்டுமென்
று அடையாளமாக மற்றவர்களுக்
குச் சொல்லியிருந்தான்.
௪௫ ஆகையால், அவன் வந்தவு
டனே, அவரிடத்தில் சேர்ந்து, இ
ரபீ, இரபீ, என்று சொல்லி, அவ
ரை முத்தஞ்செய்தான்.
௪௬ அப்பொழுது அவர்கள் அ
வரைக் கைப்பிடியாகப் பிடித்
தார்கள்.
௪௭ ¶ உடனே சமீபமாய் நின்
றவர்களில் ஒருவன், கத்தியை எ
டுத்துப் பிரதான ஆசாரியனுடை
ய வேலைக்காரனைக் காதறவெட்
டினான்.
௪௮ [1]அப்பொழுது இயேசுவா
னவர் அவர்களைநோக்கி, ஒரு கள்
ளனைப் (பிடிக்கிறதற்குப் புறப்ப
டுகிறது) போல நீங்கள் என்னைப்
பிடிக்கும்படிக்குக் கத்திகளோ
டும் தடிகளோடும் புறப்பட்டு வந்
தீர்கள்.
௪௯ நாள்தோறும் நான் உங்க
ளுக்குள்ளே தேவாலயத்திலே உ
பதேசம்பண்ணினேன், அப்பொ
ழுது நீங்கள் என்னைப் பிடிக்க
வில்லை? [2]ஆனாலும் வேதவாக்கி
யங்கள் நிறைவேறவேண்டுமென்
று சொன்னார்.
௫௰ [3]உடனே (சீஷர்) எல்லா
ரும் அவரைவிட்டு, ஓடிப்போ
னார்கள்.
௫௧ ஒரு வாலிபன் ஒரு வஸ்
திரத்தைமாத்திரம் தன்மேல் போர்
த்துக்கொண்டு, அவருக்குப் பின்
சென்றான்; அவனைச் சேவகர் பி
டித்தார்கள்.
௫௨ அப்பொழுது அவன் தன்
வஸ்திரத்தைவிட்டுநிருவாணமாய்
அவர்களைவிட்டு ஓடிப்போனான்.
௫௩ ¶ [4]இயேசுவானவரை அவர்
கள் பிரதான ஆசாரியனிடத்திற்
குக் கொண்டுபோனார்கள்; அங்
கே ஆசாரியரெல்லாரும் மூப்ப
ரும் வேதபாரகரும் கூடிவந்தார்
கள்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத ௨௬ ௫௫ லூக் ௨௨ ௫௨
2 சங ௨௨ ௬ ஏசா ௫௩ ௭ லூக் ௨௨ ௩௭ ௨௪ ௪௪.
3 சங ௮௮ ௮ ௰௮
4 மத ௨௬ ௫௭ லூக் ௨௨ ௫௪ யோவா ௰௮ ௰௩
5 மத ௨௬ ௫௯
6 மாற ௰௫ ௨௯ யோவா ௨ ௰௯
7 மத ௨௬ ௬௨
8 ஏசா ௫௩. ௭
9 மத ௨௬ ௬௩
10 மத ௨௪ ௩௰ ௨௬ ௬௪ லூக் ௨௨ ௬௯

௫௪ பேதுரு தூரமாக அவருக்
குப் பின்சென்று, பிரதான ஆசா
ரியனுடைய மாளிகையின் பிரகா
ரத்தில் வந்து, அங்கே ஊழியக்
காரருடனே நெருப்பின் அருகே
உளுக்காந்து, அனல் காய்ந்து
கொண்டிருந்தான்.
௫௫ [5]அத்தருணத்திலே பிரதான
ஆசாரியரும் மற்றப் பெரிய சங்
கத்தார் எல்லாரும் இயேசுவானவ
ரைக் கொலைசெய்யும்பொருட்
டாய் அவருக்கு விரோதமாய்ச்
சாட்சிகளைத் தேடினார்கள்.
௫௬ அகப்படவில்லை; அநேகர்
அவருக்கு விரோதமாய்ப் பொய்ச்
சாட்சி சொல்லியும் அந்தச் சாட்
சிகள் ஒவ்வவில்லை.
௫௭ [6]அப்பொழுது சிலர் எழுந்
து இவன்,கையினாலே செய்யப்பட்
ட இந்தத் தேவாலயத்தை நான் இ
டித்து, பின்பு மூன்று நாளுக்குள்
ளே கையில்லாமல் வேறொன்
றைக் கட்டுவேன் என்று சொல்
லக் கேட்டோமென்று,
௫௮ அவருக்கு விரோதமாகப்
பொய்ச்சாட்சி சொன்னார்கள்.
௫௯ அப்படியும் அவர்களுடைய
சாட்சி ஒவ்வாமலிருந்தது.
௬௰ [7]பின்பு பிரதான ஆசாரியன்
நடுவிலே எழுந்து, இயேசுவானவ
ரை நோக்கி, நீ மாறுத்தரஞ்சொல்
லுகிறதில்லையா? இவர்கள் உனக்
கு விரோதமாய் என்னசாட்சிசொ
ல்லுகிறார்கள் என்று கேட்டான்.
௬௧ [8]அவர் மாறுத்தரமாக ஒன்
றும் பேசாமல் இருந்தார்; [9]பிரதா
ன ஆசாரியன் மறுபடியும் அவரை
நோக்கி, தோத்திரஞ்செய்யப்படத்
தக்கவருடைய குமாரனாகிய கிறி
ஸ்து நீதானோ என்று கேட்டான்
௬௨ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: அவர் நான்தான், [10]அல்லாம
லும் மனிதனுடைய குமாரன் சா
வவல்லமையுள்ளவருடைய வலது
பாரிசத்திலே உளுக்காரவும், வா
னத்தின் மேகங்களின்மேல் வர
வும், காண்பீர்கள் என்றார்.

௬௩ அபபொழுது பிரதான ஆசாரியன் தன் வஸதிரத்தைக் கிழிதது,

௬௪ வேறு சாட்சி நமக்கு வேண்டுமோ? இத்தூஷணத்தைக் கேட்டீர்களே; உங்களுக்கு எபபடித் தோன்றுகின்றது என்றான். அவர்கள் எல்லாரும் அவன் மரண ஆக்கினைக்குப பாத்திரன் என்று தீர்மானமபண்ணினார்கள்.

௬௫ அபபொழுது சிலர் அவா மேலே துபபி, அவருடைய முகத்தை மூடிக் கையினாலே அடிதது, நீ தீர்ககதரிசனம் சொல்லென்று அவருடனே சொல்லத் தொடங்கினாகள். அல்லாமலும் ஊழியககாரா அவரைக் கன்னத்தில் அடித்தார்கள்.

௬௬ ¶ [1]அத்தருணத்திலே பேதுரு மாளிகையின் பிரகாரத்தில் கீழே இருக்கிறபொழுது, பிரதான ஆசாரியனுடைய வேலைககாரிகளில் ஒருததி வந்து,

௬௭ அனல் காயநதுகொண்டிருக்கிற பேதுருவைக கண்டு, அவனை உற்றுபபார்தது, நீயும் நாசரேத் தூரானாகிய இயேசுவுடனே இருநதாயே என்றாள்.

௬௮ அதற்கு அவன் சொன்னது: (அவனை) அறியமாட்டேன்; நீ சொல்லுகிறதையும் நான் அறியேன் என்று மறுதலிதது, பின்பு வெளியிலேயுள்ள மண்டபத்திற்குப போனான்; அபபொழுது சேவல் கூவிற்று.

௬௯ [2]பின்பு வேலைக்காரி அவனை மறுபடியும் பாாத்து, சமீபமாய் நின்றவர்களை நோககி, இவன் அவர்களில் ஒருவன் என்றாள்; அவன் மறுபடியும் மறுதலித்தான்.

௭௰ சற்று நேரத்திற்குப் பின்பு [3]அங்கே நின்றவர்கள் மறுபடியும் பேதுருவை நோக்கி, நீ மெய்யாய் அவர்களில் ஒருவனாயிருக்கிறாய்; [4]நீ கலிலேயா நாட்டான்தான்; உன் பேச்சு அதைக் காண்பிக்கின்றது என்றார்கள்.

கி. பி. ௩௩

1 மத ௨௬ ௬௯, ௬௬ லூக் ௨௨ ௫௫. யோவா ௰௮ ௰௬

2 மத. ௨௬ ௭௧ லூக் ௨௨ ௫௮ யோவா ௰௮ ௨௫

3 மத் ௨௬. ௭௩ லூக் ௨௨ ௫௯ யோவா. ௰௮ ௨௬

4 அப ௨ ௭

5 மத ௨௬ ௭௫

* அலலது மிகவும அழுதான

6 சங ௨ ௨ மத ௨௭ ௧ லூக் ௨௨ ௬௬ ௨௩. ௧ யோவா ௰௮ ௨௮ அப ௩ ௰௩ ௪ ௨௬

7 மத ௨௭ ௰௧.

8 மத் ௨௭ ௰௩

௭௧ அதற்கு அவன், நீங்கள் சொல்லுகிற மனிதனை நான் அறியமாட்டேன் என்று சொல்லிச் சபிக்கவும் ஆணையிடவும் தொடஙகினான்.

௭௨ [5]உடனே சேவல் இரண்டாந்தரம் கூவிற்று; அபபொழுது சேவல் இரண்டாநதரம கூவுமுன்னமே, நீ என்னை மூன்றுதரம் மறுதலிபபாய் என்று தன்னுடனே இயேசுவானவா சொன்ன வசனத்தைப் பேதுரு நினைநதது, விலகிபபோய், அழுதுகொண்டான்.*

௰௫. அதிகாரம்.

௧ இயேசு கட்டுண்டு பிலாத்துக்குமுன்பாகக் கொணடுபோகபபடடுக் குற்றம சாற்றபபடடது ௰௫ பிரசைகளுடைய கூககுரலின் நிமித்தமாய, கொலைபாதகனாகிய பரபாசு விடுதலைபெற இயேசு சிலுவையில அறையபபடும்படிக்கு ஒபபுவிக்கபபடடது. ௰௭ அவா முளமுடி தரிபபிககவும ௰௯ துபபவும பரியாசமபணணவும உடபடடது ௨௧ சிலுவை சுமபபதில அவா சோாவடைநதது ௨௭ இரணடு களளாகளின நடுவிலே தொஙகபபடடது ௨௯ யூதாகளுடைய பெருமையுளள நிநதைகளைச் சகிததது ௩௯ அவா தேவகுமாரனென்று சேவைக்காரனால் அறிக்கையிடபபடடு, ௪௩. மேன்மையாய அடக்கமபணணபபடடது

[6]அதிகாலையிலே பிரதான ஆசாரியரும், மூபபரும், வேதபாரகரும, மற்றப பெரிய சஙகத்தார் யாவரும் ஆலோசனை பண்ணிககொண்ட பின்பு, அவாகள அவரைக் கட்டிக்கொணடுபோயப பிலாத்துதுரைககு ஒபபுக்கொடுத்தார்கள்.

௨ [7]பிலாதது அவரை நோககி, நீ யூதர்களுடைய இராசாவா என்று கேட்டான்; அதற்கு அவர், நீர (சரியாய்ச) சொன்னீா என்றாா.

௩ அல்லாமலும் பிரதான ஆசாரியர் அவர்மேல் அநேகம் குற்றங்களைச் சாற்றிவருகிறபொழுது,

௪ [8]பிலாத்து மறுபடியும் அவரை நோக்கி, இதோ, இவர்கள் உனக்கு விரோதமாக மிகுந்த சாட்சிகளைச் சொல்லுகிறார்களே, அதற்கு நீ ஒன்றையும் சொல்லுகிறதில்லையா என்று கேட்டான்.

௫ [1]இயேசுவானவர், பிலாத்து
தானே ஆச்சரியபபடத்தக்கதாக,
ஒன்றையும் சொல்லவில்லை.
௬ ¶ [2]பண்டிகைதோறும் அவர்
கள் கேட்டுக்கொள்ளும் பாதகன்
எவனோ, அவனை அவர்களுக்காக
விடுதலையாக்குகிறது வழக்கமாயி
ருநதது.
௭ கலகம்பண்ணிக் கலகததிலே
கொலைசெய்து, பிணபு கட்டப
பட்டவாகளில் ஒருவனாகிய பர
பாசென்பவன் இருநதான்.
௮ ஆதலால் வழககத்தின்படி தங
களுக்குப பிலாத்துச செய்யவே
ண்டுமென்று சனங்கள் கூபபிட்
டுக் கேட்டுக்கொள்ளத் தொடங
கினாகள்.
௯ அபபொழுது பிலாத்து அவர்
களை நோக்கி, நான் யூதர்களுடை
ய இராசனை உங்களுக்காக விடுத
லையாக்க விருபபமுண்டா என்
றான்.
௰ பிரதான ஆசாரியர் பொறா
மையினாலே அவரை ஒப்புக்கொ
டுத்ததை அவன் அறிந்தபடியால்
அப்படிக் கேட்டான.
௰௧ [3]அப்பொழுது பிரதான ஆ
சாரியர் பரபாசைத் தங்களுக்காக
விடுதலையாக்கும்படிக்குக் கேட்
டுக்கொள்ளவேண்டும் என்று ச
னங்களை ஏவினார்கள்.
௰௨ மறுபடியும் பிலாத்து அவர்
களை நோக்கி, யூதர்களுடைய இ
ராசாவென்று நீங்கள் சொல்லுகி
றவனை நான் என்ன செய்ய வி
ரும்புகிறீர்கள் என்றான்.
௰௩ அவனைச் சிலுவைமரத்திலே
அறையவேண்டும் என்று மறுபடி
யும் கூப்பிட்டார்கள்.
௰௪ அதற்குப் பிலாத்து சொன்
னது: ஏன், இவன் என்ன தீமை
செய்தான் என்றான்; அதற்கு அ
வர்கள், இவனைச் சிலுவைமரத்தி
லே அறையவேண்டும் என்று அ
திகமாய்க் கூப்பிட்டார்கள்.
௰௫ [4]அபபொழுது பிலாத்துச் ச
னங்களைச் சமாதானபபடுத்த மன

கி. பி. ௩௩.

1 ஏசா. ௫௩ ௭ யோவா ௰௯ ௯
2 மத் ௨௭ ௰௫ லூக் ௨௩ ௰௭ யோவா. ௰௮ ௩௯.
3 மத ௨௭ ௨௰ அப ௩ ௰௪
4 மத ௨௭ ௨௬ யோவா ௰௯ ௧, ௰௬
5 மத் ௨௭ ௨௭.
6 மத் ௨௭ ௩௨ லூக் ௨௩ ௨௬
7 மத ௨௭ ௩௩ லூக் ௨௩ ௩௩ யோவா ௰௯ ௰௭
8 மத் ௨௭. ௩௪.
9 சங ௨௨ ௰௮. லூக் ௨௩ ௩௪. யோவா. ௰௯ ௨௩

தாய், பரபாசை விடுதலையாக்கி,
இயேசுவை வாரினால் அடிப்பித்
து, சிலுவைமரத்திலே அறையும்
படிக்கு அவரை ஒபபுக்கொடுத்
தான்.
௰௬ ¶ [5]உடனே போர்ச்சேவகர்
அவரை நியாயஸ்தலமாகிய மண்
டபத்திற்குள்ளே கொண்டுபோய்,
போர்சசேவகராகிய கூட்டமெல்
லாம் கூடிவர அழைத்து,
௰௭ பின்பு சிவபபான அங்கி
யை அவருக்கு உடுத்தி, முள்ளுக்
களால் ஒரு முடியைப பின்னி அ
வாமேல் வைத்து,
௰௮ யூதருடைய இராசாவே, நீர்
வாழ்க என்று அவரை வாழ்த்துதல்
செய்து,
௰௯ பின்பு ஒரு கோலினாலே
அவருடைய தலையில் அடித்து, அ
வர்மேலே துபபி, முழங்காற்படி
யிட்டு அவரை வணங்கினார்கள்.
௨௰ அபபடி அவர்கள் அவரை
இழிவுசெய்த பின்பு, அந்தச் சி
வபபான அங்கியை அவரிலிருந்
து களைந்து, அவருடைய வஸ்தி
ரஙகளை அவருக்கு உடுத்தி, அவ
ரைச் சிலுவைமரத்தில் அறையும்
படிக்குக் கொண்டுபோனார்கள்.
௨௧ ¶ [6]வழியிலே அலேக்குசந்
தர், உருப்பு என்பவர்களுடைய
தகப்பனாகிய கிரேனே ஊரானான
சீமோன் வயல்நிலத்திலிருந்து வ
ருகிறபொழுது, அவனைப் பலவந்
தத்தினாலே (இழுத்து,) அவரு
டைய சிலுவைமரத்தை எடுத்துக்
கொண்டு போகும்படி செய்து,
௨௨ [7]பின்பு அவரைத் தலையோ
ட்டிடமென்று அருத்தம்கொள்
ளும் கொலுகத்தா என்னும் இடத்
திற்குக் கொண்டுபோய்,
௨௩ [8]கசப்புக்கலந்த திராட்ச இ
ரசத்தைக் குடிக்க அவருக்குக்
கொடுத்தார்கள்; அவர் அதை அ
னுபவிக்கவில்லை.
௨௪ அல்லாமலும் அவரைச் சி
லுவைமரத்திலே அறைந்தபின்பு,
அவர்கள் அவருடைய [9]வஸ்திரங்

களைப் பங்காகவைத்து, ஒவ்வொ
ருவன் ஒவ்வொரு பங்கை எடுத்
துக்கொள்ளும்படிக்கு அவைகளை
க்குறித்துச் சீட்டுப்போட்டார்
கள்.
௨௫ [1]அவரைச் சிலுவைமரத்தி
லே அறைந்தபொழுது மூன்றும்
மணி நேரமாயிற்று.
௨௬ [2]அவருடைய மரணத்தின்
காரணத்தை அறிவிக்கும்படிக்கு,
இவன் யூதாகளுடைய இராசா
என்று எழுதி, அதைச் (சிலுவை
யின்மேல்) கட்டினார்கள்.
௨௭ [3]அல்லாமலும் அவருடைய
வலதுபக்கத்தில் ஒரு கள்ளனும,
அவருடைய இடதுபக்கத்தில் ஒ
ரு கள்ளனுமாக இரண்டு கள்ள
ரை அவருடனேகூடச் சிலுவை
மரங்களில் அறைந்தார்கள்.
௨௮ அதினாலே அவர் [4]அக்கிர
மக்காரரோடே எண்ணபபடுவார
என்று சொல்லிய வேதவாக்கியம
நிறைவேறிற்று.
௨௯ [5]அல்லாமலும் அவ்வழியா
ய் நடந்துவருகிறபேர்கள் தங்கள்
தலைகளை அசைத்து, ஆ [6]தேவால
யத்தை இடித்து மூன்றுநாளுக
குள்ளே அதைக் கட்டுகிறவனே,
௩௰ உன்னை இரட்சித்துக்கொ
ண்டு சிலுவையிலிருந்து இறங்கி
வா என்று சொல்லி, அவரைத் தூ
ஷணித்தார்கள்.
௩௧ அப்படிபபோல பிரதான ஆ
சாரியரும் வேதபாரகரும் ஒருவ
ரையொருவர் நோக்கி, மற்றவாக
ளை இவன் இரட்சித்தான்; தன்
னைத்தானே இரட்சிக்கத் திராணி
இல்லை.
௩௨ நாம் கண்டு விசுவாசிக்கும்
படிக்கு, கிறிஸ்துவுமாய் இஸ்ர
வேலருடைய இராசாவுமாயிருக்
கிறவன் இப்பொழுது சிலுவையி
லிருந்து இறங்கி வரக்கடவன்
என்று பரியாசமாகச் சொன்னார்
கள்; [7]அவருடனேகூடச் சிலு
வைமரங்களில் அறையப்பட்ட
பேர்களும் அவரை நிந்தித்தார்கள்.

௩௩ ¶ [8]ஆறும்மணி நேரம்மு
தல் ஒன்பதாமமணி நேரம்வரைக்
கும், தேசம் எங்கும் அந்தகாரம்
உண்டாயிற்று.
௩௪ ஒன்பதாம்மணி நேரத்திலே
இயேசுவானவா, [9]எலோயி, எ
லோயி, லம்மா சபக்தானி என்
று மிகுநத சத்தத்தோடு கூப்பிட்
டார்? அதற்கு என் தேவனே,
என் தேவனே, ஏன் நீா என்னைக்
கைவிட்டீர் என்று அருததமாம்.
௩௫ சமீபமாய் நின்றவர்களில்
சிலா அதைக்கேட்டு, இதோ, இ
வன் எலியாவை அழைககிறான்
என்றார்கள்.
௩௬ [10]ஒருவன், பொறுத்துக்கொ
ள்ளுஙகள, இவனை இறககும்ப
டிககு எலியா வருவதைப் பாாப
போம் என்று சொல்லி, [11]ஒரு க
டற்காளானைக் காடியிலே தோய்த்
து, அதை ஒரு கமபின்மேல் பூட்
டி, சுவைககுமபடி அவருக்குக்
கொடுததான்.
௩௭ ¶ [12]பின்பு இயேசுவானவர்
மிகுந்த சத்தமிட்டுச் சீவனைவிட்
டார்.
௩௮ [13]உடனே தேவாலயததிலு
ள்ள திரைச்சீலை மேலே தொடங
கிக் கீழ்வரைக்கும் இரண்டாகக
கிழிநதது.
௩௯ [14]அல்லாமலும் அவருக்கு
எதிரே நின்ற சேனைத்தலைவன்,
அவர் அபபடிப்பட்ட சதத்தோ
டே சீவனை விட்டதைக் கணடு,
மெய்யாய் இநத மனிதன் தேவ
குமாரனாயிருந்தான் என்றான்.
௪௰ [15]ஸ்திரிகளும் தூரத்திலிருந்து
பார்த்தார்கள்; [16]அவர்களில் கலி
லேயா நாட்டிலே அவருக்குப்
பின்சென்று ஊழியம்செய்துவந்த
[17]மகுதல ஊராளாகிய மரியாளும்,
சின்ன யாக்கோபுக்கும் யோசே
யுக்கும் தாயாகிய மரியாளும், சா
லோமே என்பவளும்,
௪௧ அவருடனேகூட எருசலே
முக்கு வந்த மற்ற அநேக ஸதிரிக
ளும் இருந்தார்கள்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத ௨௭ ௩௫ லூக ௨௩ ௩௩ யோவா ௰௯ ௰௮.
2 மத ௨௭ ௩௭ யோவா ௰௯ ௰௯
3 மத ௨௭ ௩௮
4 ஏசா ௫௩ ௰௨ லூக் ௨௨ ௩௭
5 சங ௨௨ ௭
6 மாற ௰௪ ௫௮ யோவா ௨ ௰௯
7 மத் ௨௭ ௪௪ லூக் ௨௩ ௩௯
8 மத் ௨௭ ௪௫ லூக் ௨௩ ௪௪
9 சங ௨௨ ௧
10 மத ௨௭ ௪௮ யோவா ௰௯ ௨௯
11 சங ௬௯ ௨௧
12 மத ௨௭ ௫௰ லூக ௨௩ ௪௬ யோவா ௰௯ ௩௰
13 மத ௨௭ ௫௧ லூக். ௨௩ ௪௫
14 மத ௨௭ ௫௪ லூக் ௨௩ ௪௭
15 சங ௩௮ ௰௧
16 மத் ௨௭ ௫௫ லூக் ௨௩ ௪௯
17 லூக். ௮. ௨, ௩

சஉ ¶ [1]ஓய்வுநாளுக்கு முந்தின நாள் எத்தன நாளானபடியினாலே, சாயந்தரமானபொழுது,

சங [2]அறிமத்தியா ஊரானுமாய், கனமபொருந்திய ஆலோசனைக் காரனுமாய், பராபரனுடைய இராச்சியததின் ஆளுகை வரக் காததுக்கொள்ளுகிறவனுமாயிருநத யோசேபபு என்பவன், தயிரியங கொண்டு பிலாத்துவினிடத்திற்குப போய் இயேசுவினுடைய சரீரத்தைக கேட்டுக்கொண்டான்.

சச அவர் அபபடிச் சீக்கிரமாய் மரணம் அடைநததைக்குறிததுப பிலாத்து ஆச்சரியபபட்டுச் சேனைத்தலைவனை அழைபபித்து, அவா இறநதுபோய் எவவளவு காலமாயிற்று என்று விசாரிதது,

சரு சேனைத்தலைவனாலே அறிந்துகொண்டபின்பு, அந்தச் சரீரத்தை யோசேப்புககு ஒபபுக்கொடுததான்.

சசு அவன் போய் [3]புடவைவாங்கிக்கொண்டுவந்து, சரீரததை இறககிப புடவையிலே சுற்றி, கலமலையிலே வெட்டபபட்ட கல்லறையிலே அதை வைத்து, அநதக் கல்லறையின் திறபபிலே ஒரு கல்லைப புரட்டிவைததான்.

சஎ அவரை வைக்கபபட்ட இடத்தை மகுதல ஊராளாகிய மரியாளும் யோசேயின் தாயாகிய மரியாளும் பார்த்தார்கள்.

௰௬. அதிகாரம்.

க ஒரு தெயவதூதன கிறிஸதுவினுடைய உயிரதெழுதலை மூன்று ஸதிரிகளுக்கு அறிவிததது கூ கிறிஸது தாமே மகுதலேனாளாகிய மரியாளுக்கும, ௰உ கிராமததுக்கு நடநதுபோகிற இரணடுபேருககும, ௰ச பினபு அபபோஸதலாகளுக்கும தரிசனையானது ௰ரு அபபோஸதலாகளை உலகமெஙகும பிரசஙகிக்குமபடி அனுபபினது ௰கூ அவா பரமணடலததுக்கு எறினது

[4]ஓய்வுநாளானபின்பு மகுதல ஊராளாகிய மரியாளும், யாக்கோபின் தாயாகிய மரியாளும், சாலோமே என்பவளும் அவருக்கு அபிஷேகம்பண்ணும்படிக்குச் [5]சுகந்த வருக்கங்களை வாங்கிக் கொண்டு,

உ [6]ஓய்வுநாளுக்குப்பின் முதல் நாளின் அதிகாலையிலே சூரியன் உதயமாகிறபொழுது, கல்லறைக்குப போனார்கள்.

ங (போகையில்) அவர்கள் அந்தக் கல்லறையின் திறபபிலே இருக்கிற கல்லை நமக்காக யாவன் தள்ளிபபோடுவான் என்று சொல்லி,

ச பின்பு அண்ணாந்து பார்க்கிறபொழுது, அந்தக் கல் மிகவும் பெரிதாயிருந்தும், அது தள்ளப்பட்டதென்று கண்டார்கள்.

ரு [7]கல்லறையிலே அவர்கள் பிரவேசித்தபொழுது, வலதுபக்கத்திலே வெணமையான அங்கியைத் தரித்து உளுக்காந்திருக்கிற ஒரு வாலிபனைக் கண்டு மிகவும் பயநதார்கள்.

சு [8]அவன் அவர்களுடனே சொன்னது: பயபபடாதிருங்கள், சிலுவையிலே அறையபபட்ட நாசரேனாகிய இயேசுவை நீங்கள் தேடுகிறீர்கள், அவர் எழுந்தார், அவர் இஙகே இல்லை, இதோ, அவர் வைக்கபபட்ட இடம்.

எ ஆகையால் நீங்கள் அவருடைய சீஷர்களிடத்திற்கும் பேதுருவினிடத்திற்கும் போய், [9]உஙகளுடனே அவர் சொன்னபடி உஙகளுக்குமுன்பாகக்கலிலேயா நாட்டுக்குப போவார் அங்கே அவரைக் காண்பீர்கள் என்று அவர்களுககுச் சொல்லுங்கள் என்றான்

அ உடனே அவர்கள் புறபபட்டு, திகிலோடும் பிரமிபபோடும் கல்லறையைவிட்டு ஓடிப்போனார்கள்; [10]அவர்கள் பயப்பட்டபடியினாலே ஒருவருக்கும் ஒன்றையும் சொல்லவில்லை.

௯ ¶ ஓய்வுநாளுக்குப் பின்பு, முதல் நாளின் அதிகாலையில் அவர் எழுந்திருந்தபின்பு, [11]முதலாவது மகுதல ஊராளாகிய மரியாளுக்குக் காணப்பட்டார்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத். ௨எ ௫எ லூக் ௨௩ ௫௰ யோவா. ௰௯ ௩௮
2 லூக் ௨ ௨௫, ௩௮
3 மத ௨எ ௫௯, ௬௰ லூக் ௨௩ ௫௩ யோவா ௰௯ ௪௰
4 மத் ௨அ க லூக் ௨௪ க யோவா ௨௰ க
5 லூக் ௨௩ ௫௬
6 லூக் ௨௪ க யோவா ௨௰ க.
7 லூக் ௨௪ ௩ யோவா ௨௰ ௰௧, ௰௨
8 மத் ௨அ ௫, எ
9 மத ௨௬ ௩௨ மாற் ௰௪ ௨அ
10 மத ௨அ அ லூக் ௨௪. ௯
11 லூக் அ ௨

௰ [1]அவராலே ஏழுபேய்களி
னின்று நீக்கபபட்டவள்அவளே;
[2]அவள் புறபபட்டுப்போய் அவரு
டனேஇருந்தவாகளுமாய் புலம்பி
அழுதுகொள்ளுகிறவர்களுமாயி
ருந்த (சீஷர்களுக்கு) அறிவித
தாள்.
௰௧ [3]அவர், உயிரடைந்து அவ
ளாலே காணப்பட்டாா என்று
அவர்கள் கேள்விபபட்டும் அதை
நம்பவில்லை.
௰௨ ¶ [4]அதின்பின்பு அவாகளில்
இரண்டுபேர் ஒரு ஊருக்குபபுறப
பட்டுப் போகையில், அவர்களுக்
கும் அவர் மறுரூபத்தோடே கா
ணபபட்டார்
௰௩ அவர்களும் திரும்பி அதை
மற்றவாகளுக்கு அறிவிததாாகள;
அவர்களையும இவர்கள் நம்ப
வில்லை.
௰௪ ¶ [5]பின்பு அவர் போசனபந்
தியில் இருந்த பதினொருவருககும்
*காணப்பட்டு, தாம் உயிரோடு
எழுந்து வந்ததைக கண்டபோக
ளுடைய(வார்த்தையை)அவாகள்
நம்பாமல் இருந்தபடியால், அவா
களுடைய அவிசுவாசத்துககாக
வும், இருதயத்திலுள்ள கடினததிற்
காகவும் அவர்களைக் கடிந்துகொ
ண்டார்.
௰௫ ¶ [6]அல்லாமலும், அவர் அ
வர்களை நோக்கி, நீங்கள் உலகத்
தில் எங்கும்போய், சிருட்டிக்கப
பட்டிருக்கிற யாவருக்கும் சுவி
சேஷத்தைப பிரசங்கம்பண்ணுங்
கள்
௰௬ [7]விசுவாசமுள்ளவனுகி ஞா
னஸ்நானம்பெற்றவன் இரட்சிக்
கபபடுவான்; [8]விசுவாசியாதவன்
ஆக்கினைக்குள்ளாக்கபபடுவான்.
௰௭ [9]அனறியும், விசுவாசமுள்
ளவாகளால் எப்படிப்பட்ட அதி
சயங்கள் நடக்குமெனறல், என்
நாமததினலே அவாகள பேயக
ளைத் துரத்தி, [10]புதியபாஷைக
ளைப பேசிககொண்டு,
௰௮ [11]பாம்புகளையும் பிடிததுக்
கொள்வாாகள்; அல்லாமலும் மர
ணத்திற்கு ஏதுவானதை அவாகள
குடித்தால், அது அவர்களைச் சே
தபபடுத்தாமல் இருககும்; [12]அல்
லாமலும், பிணியாளிகளின்மேல்
அவர்கள் கைகளை வைக்கும்பொ
ழுது, அவர்கள் சொஸ்தம் அடை
வார்கள் என்றார்.
௰௯ ¶ [13]கர்ததர் அவர்களுடனே
பேசிக்கொண்ட பின்பு, [14]அவர்
பரமண்டலத்துககு ஏற்றபபட்
டுப [15]பராபரனுடைய வலதுபாரி
சத்திலே வீற்றிருக்கிறார்
௨௰ அவர்கள் புறபபட்டு எங்
கும் பிரசங்கம்பண்ணிக்கொண்டு
வந்தார்கள்; அப்பொழுது கர்த்தர்
அவர்களுடனேகூடக் கிரியை
செய்து [16]அதிசயங்களை நடக்கப
பண்ணினதினலே, [17](அவாகளு
டைய) உபதேசத்தை உறுதியாக்
கிறார்.—ஆமன்

இ. பி. ௯௯

1 யோவா ௨௰ ௰௮
2 லூக் ௨௪ ௰ யோவா ௨௰ ௰௮
3 லூக் ௨௪ ௰௧
4 லூக் ௨௪ ௰௩
5 லூக் ௨௪ ௩௰௬ யோவா ௨௰ ௰௯ ௧ கொரி ௰௫ ௫
* அலலது எல்லாருக்கும
6 மத ௨௮ ௰௯ யோவா ௰௫ ௰௬
7 கோலோ ௧ ௨௩
8 யோவா ௩ ௰௮, ௩௰௬ அப ௨ ௩௮ ௰௬ ௩௰, ௩௨ உரோ ௰ ௯ ௧ பே ௩ ௨௧
9 யோவா ௰௨ ௪௮
10 லூக் ௰ ௰௭ அப ௫ ௰௬ ௮ ௰௬ ௰௮ ௰௯ ௰௨
11 அப ௨ ௪ ௰ ௪௬ ௰௯ ௬ ௧ கொரி ௰௨ ௰, ௨௮
12 லூக ௰ ௰௯ அப ௨௮ ௫
13 அப ௫ ௰௫ ௰௯ ௬ ௰௭ ௨௮ ௮ யாக் ௫ ௰௪, ௰௫
14 அப ௧ ௨, ௩
15 லூக் ௨௪ ௫௧
16 சங ௱௰ ௧ அப ௭ ௫௫

17 அப ௫ ௰௨ ௰௪ ௩ ௧ கொரி ௨ ௪, ௫ எபி ௨ ௪.

LUKE.

லூக்கா என்பவர்.

எழுதின சுவிசேஷம்.

க. அதிகாரம்.

க லூக்காவின முகவுரை ரு யோவான்ஸநானனும, உகூ கிறிஸதுவும உற்பததியானது ௩௬ எலிச பேததும மரியாளும கிறிஸதுவைக்குறித்துத் தீர்க்க தரிசனம் உரைததது ௫௭ யோவானுடைய செனனமும, சுனனத்தும சொலலபபடடது ௬௭ சகரியா கிறிஸ்துவைக்குறித்தும் எகூ யோவானைக் குறிததும தீர்க்கதரிசனம சொனனது.

[1]மிகுந்த கனம்பொருந்திய தே
யோபிலுவே, [2]எஙகளுக்குள்
ளே நிறைவேறின சஙகதிகளை ஆ
திமுதல கணணிருலே கண்டு,
(சுவிசேஷ)வசனததைப போதித
திருக்கிறவாகள் [3]எஙகளுக்கு ஒப
புகொடுத்ததின்படியே,
உ அவைகளைக்குறித்துச் சரித
திரத்தை எழுதும்படிககு அநேகர்
துணிந்தார்கள.
௩ ஆகையால் [4]ஆதிமுதல் எல்
லாவறறையும் நன்ருய் ஆராய்நது
பார்த்த நானும், [5]உமக்கு உபதே
சிக்கபபட்ட பொருள்களின் நிச்
சயததை நீர் அறியும்படிக்கு,
ச [6]அவைகளை ஒழுங்காய் உமக்
கு எழுதவேண்டும் என்று எனக்கு
நன்ருய்த் தோன்றிற்று: (அவை
யாவன)
ரு ¶ [7]யூதேயா தேசத்தின் இரா
சாவாகிய ஏரோதேயின் நாள்க
ளிலே [8]அபியா என்னும ஆசா
ரிய வகுப்பில் சகரியா என்னப
பட்ட ஆசாரியன் இருநதான; ஆ
ரோனின் குடும்பத்தில் பிறந்த எ
லிசபேத்து என்னப்பட்டவள் அ
வனுக்கு மனைவியாயிருந்தாள்.
சு [9]அவ்விருவரும் பராபரனுக்
குமுன்பாக நீதியுள்ளவர்களாய்க்
கர்த்தர் இட்ட சகல கற்பனைக
ளின்படியேயும் நியாயங்களின்
படியேயும் குற்றமில்லாமல் நடந்
து வந்தார்கள்.
எ எலிசபேத்து மலடியாயிருந்த
துமல்லாமல், அவ்விருவரும் வய
துசென்றவர்களானபடியிருலே
அவர்களுக்குப பிள்ளை இல்லை.
அ ¶ [10]அப்படியிருக்கும் காலத்
தில், அவன் தன் ஆசாரியவகுப்
பின் முறைபபடி பராபரனுக்
குமுன்பாக ஆசாரிய ஊழியம்
செய்துவருகிறபொழுது,
கூ ஆசாரியருடைய வழக்கத்
தின்படி [11]அவன் தூபம் கொடுக்கி
றதற்குச் சீட்டைப பெற்றுத தே
வாலயத்தில் பிரவேசிததான்.
ய [12]தூபம்கொடுக்கிற வேளையி
லே கூட்டமான சனங்கள் எல்
லாரும் புறம்பே செபம்பண்ணிக
கொண்டிருந்தார்கள்.
யக [13]அப்பொழுது பராபரனு
டைய் தூதன் ஒருவன் தூபபீட
த்தின் வலதுபக்கத்திலே நின்று
அவனுக்குக் காணப்பட்டான்.
யஉ [14]சகரியா அவனைக்கண்டு
கலங்கிப் பயமடைந்தான்.
யரு தூதன் அவனை நோக்கி,
சகரியாவே, நீ பயப்படவேண்
டாம்; உன் விண்ணப்பம் கேட்
கபபட்டது; உன் மனைவியாகிய

இ பி. சு.

1 அப க க
2 மாற் க க யோவா யரு உள
3 எபி உ ௩ க பே ௫ க உ பே க யகூ க யோ க க
4 அப யரு யசு, உ௫, உ௭ க கொரி எ சம
5 யோவா உய ௩௧
6 அப யக ௪.
7 மத உ க
8 க நாளா உச ய, யகூ. நெகே யஉ ௪, யஎ
9 க மோ எ க யஎ க க இரா கூ ச உ இரா உய ௩ யோபு கக அப உ௩ க உச யகூ பிலி ௩ கூ
10 க நாளா உச யகூ உ நாளா அ யச: கக உ
11 உ மோ ௩ய எ, அ க ச௭ உ, உஅ க நாளா உ௩ ய௩ உநாளா உகூ யக
12 ௩ மோ யகூ யஎ வெளி அ ௩, ச
13 உ மோ ௩ய க
14 நியா கூ உஉ யக உஉ தானி ய அ உகூ வச. தூக். உ ௬. அப ய ச வெளி க யஎ

எலிசபேத்து ஒரு குமாரனைப் பெ
றுவாள்; [1]அவனுக்கு யோவான்
என்று பேரிடுவாயாக.
௰௪ அவனால் உனக்குச் சந்தோ
ஷமும் களிப்பும் உண்டாகும்;
அவனுடைய பிறப்பைக்குறித்து
[2]அநேகர் சந்தோஷப்படுவார்கள்.
௰௫ என்னத்தினாலெனில், [3]அ
வன் பராபரனுக்கு முன்பாகப
பெரியவனாய்த்திராட்சஇரசத்தை
யும் மதுபானத்தையும் குடியாமல்
[4]தன் தாயின் வயிற்றிலே பரிசுத்த
ஆவியினாலே நிரப்பப்பட்டிருப
பான்.
௰௬ அல்லாமலும் [5]அவன் இஸ்ர
வேல் சந்ததியாரில் அநேகரை
அவர்களுடைய தேவனாகிய பரா
பரனிடத்திற்குத் திருப்புவான்.
௰௭ [6]பிதாக்களுடைய இருதயங
களைப் பிள்ளைகளிடத்திற்கும்,
கீழ்ப்படியாதவர்களை நீதிமான்க
ளுடைய புத்திக்கும்* திருப்பி,
செம்மையான சனங்களைப் பரா
பரனுக்காக எத்தனம்பண்ணும்ப
டிக்கு, அவன் எலியாவின் ஆவி
யையும் பலத்தையும் உடையவ
னாய் அவருக்குமுன்னே நடப
பான் என்றான்.
௰௮ அப்பொழுது சகரியா தே
வதூதனை நோக்கி, [7]நான் இதை
எதினாலே அறிவேன்? நான் கிழ
வனாயிருக்கிறேன், என் மனைவி
யும் வயதுசென்றவளாயிருக்கிறா
ளே என்றான்.
௰௯ அவனுக்குத் தூதன் மாறுத்
தரமாகச் சொன்னது: நான் தேவ
னுடைய சன்னிதானத்திலே நிற்
கின்ற [8]காபிரியேல் என்பவன்;
உன்னுடனே பேசி, இவைகளை
உனக்குச் சுவிசேஷமாக அறிவிக்
கும்படிக்கு அனுப்பப்பட்டு வந்
தேன்.
௨௰ என் வார்த்தைகள் தகுதி
யான காலத்திலே நிறைவேறும்;
அவைகளை நீ விசுவாசியாதபடியி
னாலே இந்தக் காரியங்கள் சம்ப
விக்கும் நாள்வரைக்கும் நீ பேசத்
திராணியில்லாமல் [9]ஊமையனாயி
ருப்பான் என்றான்.
௨௧ சகரியாவை (காணக்) காத
திருந்த சனங்கள் அவன் தேவால
யத்திலே தாமதித்ததினாலே ஆச்ச
ரியப்பட்டார்கள்.
௨௨ அவன் வெளியே வந்தபொ
ழுது அவர்களோடே பேசத் திரா
ணியில்லாமல் இருந்தான்; அதி
னாலே தேவாலயத்தில் ஒரு தரிச
னத்தைக் கண்டிருப்பான் என்று
அறிந்தார்கள்; அவனும் அவர்க
ளுக்குச் சமிக்கை காட்டி ஊமை
யனாக இருந்தான்.
௨௩ ¶ பின்பு அவன் தன் ஊழி
யத்தின் [10]நாள்கள் நிறைவேறின
பொழுது தன் வீட்டுக்குப் போ
னான்
௨௪ அந்த நாள்களுக்குப் பின்பு
அவனுடைய மனைவியாகிய எலி
சபேத்து கருப்பந்தரித்து,
௨௫ [11]சனங்களுக்குள்ளே என
க்கு உண்டாய் இருந்த நிந்தை
யை நீக்கும்படிக்குப் பராபரன்
இந்த நாள்களில் என்னை நோக்கி
இப்படி எனக்குச் செய்தார் என்
று சொல்லி, ஐந்துமாதம்வரையும்
ஒளித்துக்கொண்டாள்.
௨௬ ஆறாம் மாதத்திலே காபிரி
யேல் என்னும் தூதன் கலிலேயா
நாட்டிலுள்ள நாசரேத்தென்னும்
பட்டணத்திலே,
௨௭ தாவீதின் குடும்பத்தானாகிய
யோசேப்பென்னும் நாமமுள்ள
புருஷனுக்கு [12]நியமிக்கப்பட்டி
ருந்த கன்னியாகிய மரியாள் என்
பவள் இடத்திற்குப் பராபரனால்
அனுப்பப்பட்டு,
௨௮ அவள் இருக்கிற வீட்டுக்
குள் பிரவேசித்து, [13]கிருபைபெற்
றவளே,† [14]நீ வாழ்க, பராபரன்
உன்னுடனே இருக்கிறார்;பெண்
களுக்குள்ளே நீ ஆசீர்வதிக்கப
ட்டவள் என்றான்.
௨௯ அவள் அவனைக் கண்டு,
[15]அவனுடைய வார்த்தையைக்
கேட்டுக் கலங்கி, இந்த வாழ்த்து

கி. பி. சு.

1 கல் கூ. ௪௪
2 ௫௮ ௪௪
3 ௪ மோ ௬ ௩. நியா ௰௩ ௪ லூக் ௭. ௩௩
4 எரே ௧ ௫ கலா ௧ ௰௫
5 மல்கி ௪ ௫,௬
6 மல்கி ௪ ௫ மத ௰௧ ௰௪ மாற் ௯ ௰௨
* அல்லது புத்தி யினால்
7 ௧ மோ ௰௭ ௰௭
8 தானி. ௮ ௰௬ ௯ ௨௧, ௨௨, ௨௩ மத ௰௮ ௰ எபி ௧ ௰௪
9 எசே ௩ ௨௬ ௨௪ ௨௭
10 ௨ இரா ௰௧ ௫ ௧நாளா ௯ ௨௫
11 ௧ மோ ௩௰ ௨௩. ஏசா ௪ ௧ ௫௪ ௧, ௪
12 மத் ௧ ௰௮ லூக். ௨ ௪, ௫
13 தானி ௯ ௨௩ ௰ ௰௯
† அல்லது தயவு பெற்றவளே. கல் வசனம்
14 நியா ௬. ௰௨
15 ௰௨. ௪௪.

தல் எப்படிப்பட்டதோ என்று சிந்தித்தாள்.

௩௰ தூதன் அவளுடனே சொன்னது: மரியாளே, நீ தேவனிடத்தில் கிருபை பெற்றபடியினாலே, நீ பயப்படவேண்டாம்.

௩௰௧ [1]நீ கருப்பந்தரித்து ஒரு குமாரனைப் பெறுவாய்; அவருக்கு [2]இயேசு என்று பேரிடுவாயாக.

௩௰௨ அவர் பெரியவராய் [3]உன்னதமானவருடைய குமாரன் என்னப்படுவார்; [4]அல்லாமலும் தேவனாகிய பராபரன் அவருக்கு அவருடைய பிதாவாகிய தாவீதின் இராசாசனத்தைக் கொடுப்பார்.

௩௰௩ [5]அவர் யாக்கோபினுடைய குடும்பத்திற்கு என்றென்றைக்கும் இராசனாயிருப்பார்; அவருடைய ஆளுகைக்கு முடிவுவாராது என்றான்.

௩௰௪ அதற்கு மரியாள் தூதனை நோக்கி, இது எப்படியாகும்? ஒரு புருஷனையும் அறியேனே என்றாள்.

௩௰௫ தூதன் அவளுக்கு மாறுத்தரமாகச் சொன்னது: [6]பரிசுத்த ஆவி உன்மேல் வரும்? உன்னதமானவருடைய பலம் உன்மேல் நிழலிடும்; ஆகையால் உன்னிடத்தில் பிறக்கும் பரிசுத்தமானது [7]தேவனுடைய குமாரன் என்னப்படும்.

௩௰௬ அல்லாமலும் பராபரனால் கூடாத காரியம் ஒன்றும இல்லாதபடியினாலே,

௩௰௭ [8]உனக்கு இனமாயிருக்கிற எலிசபேத்தும் தனது முதுமையான வயதிலே ஒரு புத்திரனைக் கருப்பந்தரித்தாள்; மலடியென்னப்பட்ட அவளுக்கு இது ஆறும் மாதமே என்றான்.

௩௰௮ அதற்கு மரியாள், இதோ, நான் ஆண்டவருக்கு அடிமையாயிருக்கிறேன், உம்முடைய வார்த்தையின்படி எனக்கு ஆகக்கடவது என்றாள்; அப்பொழுது தேவதூதன் அவளைவிட்டுப் போனான்.

௩௰௯ ¶ அந்த நாள்களில் மரியாள் எழுந்து மலைத்தேசத்திலே [9]யூதாவிலுள்ள பட்டணத்திற்குத் தீவிரமாய்ப் போய்,

௪௰ சகரியாவின் வீட்டில் பிரவேசித்து எலிசபேத்தை வாழ்த்துதல் செய்தாள்.

௪௰௧ எலிசபேத்து மரியாளுடைய வாழ்த்துதலைக் கேட்டபொழுது அவளுடைய வயிற்றில் இருந்த பிள்ளை துள்ளிற்று; அல்லாமலும் எலிசபேத்து பரிசுத்த ஆவியினாலே நிரப்பப்பட்டு,

௪௰௨ மிகுந்த சத்தத்துடனே சொன்னதாவது: [10]பெண்களுக்குள்ளே நீ ஆசீர்வதிக்கப்பட்டவள்; உன் கருப்பத்தின் கனியும ஆசீர்வதிக்கப்பட்டது.

௪௰௩ என் ஆண்டவருடைய தாயார் என்னிடத்திற்கு வருகிறது எனக்கு எதினாலே கிடைத்தது?

௪௰௪ நீ வாழ்த்துதல் சொல்லிய சத்தம் என் காதுகளில் விழுந்தவுடனே என் வயிற்றில் பிள்ளை களிப்பாய்த் துள்ளிற்று.

௪௰௫ விசுவாசித்தவளுக்குப் *பராபரனாலே சொல்லப்பட்டவைகள் நிறைவேறுவதால் அவள் பாக்கியமுள்ளவளே என்றாள்.

௪௰௬ ¶ அப்பொழுது மரியாள் சொன்னதாவது:

௪௰௭ [11]என் ஆத்துமா பராபரனைப் புகழுகின்றது; என் ஆவி என் இரட்சகராகிய தேவனில் களிகூருகின்றது.

௪௰௮ [12]என்னத்தினாலெனில், அவர் தம்முடைய அடிமையின் தாழ்மையை நோக்கிப் பார்த்தார்; [13]வல்லமையுடையவர் எனக்குப் பெரியகாரியங்களைச் செய்தபடியினாலே,

௪௰௯ இதுமுதல் [14]வம்சத்தார் எல்லாரும் என்னைப் பாக்கியவதி என்பார்கள்; [15]அவருடைய நாமம் பரிசுத்தமுள்ளது.

௫௰ [16]அவருடைய இரக்கம் தலைமுறை தலைமுறையாக அவருக்

கி. பி. ௬.

1 ஏசா எ. ௰௪. மத் க உ௧
2 லூக் உ. உ௧
3 மாற் ௫ ௮
4 உ சாமு எ ௰௧, ௰உ ஏசா கூ கூ, எ. ௰கூ ௫ சஙு ௱௩உ. ௰௧ எரே உ௩ ௫ வெளி ௩ எ.
5 தானி உ. ௪௪ எ ௰௪, உஎ ஒபதி. உ௧. மீகா ௪ எ. யோவா ௰உ. ௩௪ எபி ௧. ௮
6 மத் ௧ உ௰
7 மத் ௰௪ ௩௩ உ௬ ௬௩, ௬௪ மாற் ௧ ௧ யோவா ௧ ௩௪ உ௰ ௩௧ அப ௮ ௩௭ உரோ ௧ ௪
8 ௧ மோ ௰௮ ௰௪ எரே ௩உ ௰௭ சகரி ௮ ௬. மத் ௰௯ உ௬ மாற் ௰ உ௭ லூக் ௰௮ உ௭ உரோ. ௪ உ௧.
9 யோசு உ௧ ௯, ௰௧.
10 உ௮ வசனியா. ௫ உ௪
* அல்லது அதை விசுவாசித்த
11 ௧ சாமு உ. ௧ சங ௩௪ உ, ௩௫ ௯. ௬ ஆப. ௩ ௰௮.
12 ௧ சாமு ௧ ௰௧ சங ௱௩௮. ௬
13 சங். ௭௧ ௰௯ ௱௨௬ உ, ௩.
14 மல்கி ௩ ௰உ. லூக் ௰௧. உ௭
15 சங ௱௧ ௯ ௯
16 ௨ மோ ௰௭ எ உ மோ உ௰ ௬ சங ௱௩ ௰௭, ௰௮

குப் பயப்படுகிறவர்களிடத்தில் உண்டாயிருக்கும்.

ருக [1]அவர் தம்முடைய கையினாலே பலத்த காரியங்களைச் செய்தார்; தங்கள் இருதயத்தின் சிந்தனையிலே [2]இறுமாப்பாயிருக்கிறவர்களை அவர் சிதறப்பண்ணி,

ருஉ [3]பலவான்களைப் பத்திராசனங்களிலிருந்து தள்ளித் தாழ்மையுள்ளவர்களை உயர்த்தி,

ருங [4]பசியுள்ளவர்களை நன்மைகளினாலே நிரப்பிச் சம்பூரணமுள்ளவர்களை வெறுமையாய் அனுப்பினார்.

ருச அவர் நம்முடைய பிதாக்களோடே சொன்னபடியே, [5]ஆபிரகாமுக்கும் அவனுடைய சந்ததிக்கும் என்றென்றைக்கும் இரக்கஞ்செய்ய நினைத்து,

ருரு [6]தம்முடைய தாசராகிய இஸ்ரவேலை ஆதரித்தார் என்றாள்.

ருசா ¶ பின்பு மரியாள் ஏறக்குறைய மூன்றுமாதம் அவளுடனே இருந்து தன் வீட்டுக்குத் திரும்பினாள்.

ருஎ எலிசபேத்துக்குப் பேறுகாலம் உண்டானபொழுது, அவள் ஒரு குமாரனைப் பெற்றாள்.

ருஅ பராபரன் தமது இரக்கத்தை அவளிடத்தில் பெரிதாக்கினார் என்று அவளுடைய அயலகத்தாரும் பந்துசனங்களும் கேள்விப்பட்டு, [7]அவளுடனே கூடச் சந்தோஷப்பட்டார்கள்.

ருகூ பின்பு எட்டாம்நாளிலே [8]அவர்கள் பிள்ளைக்கு விருத்தசேதனம்பண்ணும்படிக்கு வந்து, அதின் தகப்பனுடைய நாமத்தின்படி அதற்குச் சகரியா என்று பேரிட்டார்கள்.

சூய அப்பொழுது அதின் தாய் சொன்னது: அப்படியல்ல, [9]அதற்கு யோவான் என்று பேரிடவேண்டும் என்றாள்.

சூக அவர்கள் அவளை நோக்கி, உன் உறவிலே இந்தப்பேராக அழைக்கப்பட்டவர்கள் ஒருவரும் இல்லையே என்று சொல்லி,

சூஉ அதினுடைய தகப்பனை நோக்கி, இதற்கு என்ன பேரிட மனதாய் இருக்கிறீர் என்று சமிக்கையினாலே கேட்டார்கள்.

சூங அவன் எழுதுகிறதற்குப் பலகையைக் கேட்டு வாங்கி, [10]இதின் பேர் யோவான் என்று எழுதினான்; எல்லாரும் ஆச்சரியப்பட்டார்கள்.

சூச [11]அல்லாமலும் அந்நிமிஷத்திலே அவனுடைய வாயும் நாவும் திறக்கப்பட, அவன் பராபரனைத் தோத்திரஞ்செய்து பேசினான்.

சூரு (அதினாலே) அவர்களைச் சுற்றி வாசமாயிருந்த எல்லாருக்கும் பயம் வந்தது; [12]அன்றியும் யூதேயாவின் மலைத்தேசம் எங்கும் அந்தச் சங்கதிகளெல்லாம் *சொல்லிக்கொள்ளப்பட்டன.

சூசா (அவைகளைக்) [13]கேள்விப்பட்டவர்கள் எல்லாரும் (அவைகளைத்) தங்கள் மனதிலே வைத்துக்கொண்டு, அந்தப் பிள்ளை எப்படிப்பட்டதாயிருக்குமோ என்றார்கள்; [14]கர்த்தருடைய கை அந்தப் பிள்ளையினிடத்தில்இருந்தது.

சூஎ ¶ அன்றியும் அவனுடைய தகப்பனாகிய சகரியா [15]பரிசுத்த ஆவியினாலே நிரப்பப்பட்டு, தீர்க்கதரிசனமாய்ப் பகர்ந்ததாவது:

சூஅ [16]நாம் நம்முடைய சத்துருக்களின் கைகளுக்குத் தப்புவிக்கப்பட்டவர்களாக,

சூகூ [17]நம்முடைய வாழ்நாள் எல்லாம் பயமில்லாமல் தேவபத்தியாயும் நீதியாயும் தமக்கு முன்பாக ஊழியஞ்செய்வதற்கு அனுக்கிரகஞ்செய்யும்பொருட்டாய்,

எய தாம் [18]நம்முடைய பிதாவாகிய ஆபிரகாமுக்கு இட்ட ஆணையாகிய தம்முடைய பரிசுத்த உடம்படிக்கையை நினைத்து,

எக [19]நம்முடைய பிதாக்கள் மேல் இரக்கமாகி,

கி. பி. சு.

1 சங ௬அ க ௱ம்.ஷ மகு ஏசா சம் ம் ருக கூ ருஉ ம்
2 சங ௬௬, ம் க பே ரு ரு
3 க சாமு உ சு ஷ யோபு ரு மஉ சங ௱யக கூ
4 க சாமு உ ரு சங ௬ச ம்
5 க மோ மள மகூ சங ௱௬உ மக உரோ மக உள கலா ௬ மகூ
6 சங ௬அ ௬ எரே ௬க ௬, உம
7 மச வச
8 க மோ மள மஉ ௬ மோ மஉ, ௬
9 ம௬ வச.
10 ம௬ வச
11 உம வச
12 ௬கூ வச
* அல்லது பேச்செல்லாம.
13 லூக். உ மகூ, ருக
14 க மோ ௬கூ உ சங அம மள அகூ உக அப மக உக
15 யோவே உ உஅ
16 உரோ கூ மஅ, உஉ எபி கூ மச
17 எரே கஉ ௬கூ, சம எபே ச. உச உ தெச உ மகூ உதீமோ க கூ தீத்து உ மஉ க பே. க மரு உபே க ௯.
18 க மோ மஉ ௬. மள, ச உஉ மகூ மள எபி ௬. ம௬,மள
19 க மோ உகூ சஉ சங கூஅ ௬ ௱ரு அ, கூ ௱கூ சரு எரே ம௬ கூக ருச வச

௭௨ [1]தாம் உலகத்தின் தோற்றம் முதற்கொண்டிருந்த தமது பரிசுத்த தீர்க்கதரிசிகளால் அருளிச்செய்தபடியே,

௭௩ நம்முடைய சத்துருக்களினின்றும், நம்மைப் பகைக்கிற யாவருடைய கைகளினின்றும்,

௭௪ [2]நம்மை இரட்சிக்கிற பலத்த இரட்சகரைத் தம்முடைய தாசனாகிய தாவீதின் குடும்பத்திலே தோன்றப்பண்ணி,

௭௫ (இவ்விதமாய்) [3]தம்முடைய சனங்களைச் சந்தித்து மீட்டுக்கொண்ட இஸ்ரவேலருடைய தேவனாகிய [4]பராபரனுக்குத் தோத்திரம் உண்டாவதாக.

௭௬ பாலகனே, நீ மரணாந்தமாகிய இருளிலே அகப்பட்டிருக்கிறவர்களுக்கு [5]ஒளியுண்டுபண்ணும்படியாயும், நம்முடைய கால்களைச் சமாதானமுள்ள மார்க்கத்திலே நடத்தும்படியாயும்,

௭௭ உன்னதத்திலிருந்து சூரிய உதயம்* நமக்குத் தோன்றப்பண்ணின நம்முடைய தேவனுடைய மிகுந்த இரக்கங்களினாலே,†

௭௮ [6]அவருடைய சனங்களுக்குப் பாவமன்னிப்பாகிய‡ இரட்சணியத்தைத் தெரியப்படுத்தி,

௭௯ [7]இவ்விதமாய் அவருக்காக மார்க்கத்தைச் செம்மையாக்கும் பொருட்டாக அவருக்கு முன்னே நடப்பாய், ஆகையால் நீ எல்லாரிலும் மேலானவருடைய தீர்க்கதரிசி என்னப்படுவாய் என்றான்.

௮௰ ¶ [8]பின்பு அந்தப் பிள்ளை வளர்ந்து ஆவியிலே பலங்கொண்டு, இஸ்ரவேலருக்குத் தன்னைக் காண்பிக்கும் நாள்வரைக்கும் [9]வனாந்தரங்களில் இருந்தான்.

௨. அதிகாரம்.

௧ அகுஸ்து இராயன் உரோம இராச்சியத்தைக் குடிமதிப்புச் செய்தது ௬ கிறிஸ்து பிறந்தது ௮ அதை ஒரு தூதன் மேய்ப்பர்களுக்கு அறிவித்தது, ௰௩ அதற்காக அநேகம் தூதர் ஸ்தோத்திரம் பாடினது ௨௧ கிறிஸ்து சுன்னத்துப் பண்ணப்பட்டது ௨௨ மரியாள் சுத்திகரிக்கப்பட்டது ௨௫ சிமேயோனும், அன்னாளும் கிறிஸ்துவைக் குறித்துத் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தது ௪௰ இயேசு ஞானத்திலே வளர்ந்து, ௪௬ தேவாலயத்திலே சாஸ்திரிகளோடே சம்பாஷித்தது. ௫௧. தாய் தகப்பனுக்குக் கீழ்ப்படிந்திருந்தது.

அந்நாட்களிலே குடிகள் எல்லாருக்கும் உண்டாகிய பேர் § முதலானவைகளையும் எழுதவேண்டும் என்று அகுஸ்து இராயனுடைய கட்டளை வந்தது.

௨ [10]சீரியா நாட்டிலே கிரேனி என்பவன் துரையானபொழுது, முதலாவது இந்தக் குடிமதிப்பு உண்டாயிற்று.

௩ அந்தப்படி எல்லாரும் எழுதப்படும்படிக்கு, தங்கள் தங்கள் ஊர்களுக்குப் போனார்கள்.

௪ அப்பொழுது யோசேப்பும் [11]தாவீதின் குடும்பத்தானும் வம்சத்தானுமாய் இருந்தபடியினாலே,

௫ [12]தனக்கு நியமிக்கப்பட்ட கர்ப்பவதியாகிய மனைவி மரியாளுடனே கூட எழுதப்படும்படிக்குக் கலிலேயா நாட்டிலுள்ள நாசரேத்தூரைவிட்டு,

[13]யூதேயா நாட்டிலுள்ள பெத்லெகேம் என்னப்பட்ட தாவீதின் ஊருக்குப் போனான்.

௬ ¶ அவ்விடத்திலே அவர்கள் இருக்கும் காலத்தில், அவள் பிள்ளைபெறுகிறதற்குக் காலம் சம்பவித்தது.

௭ அப்பொழுது அவள் [14]தன் முதற்பேறான குமாரனைப்பெற்று; அவரைப் புடவைகளில் சுற்றிச் சத்திரத்திலே (வேறு) இடம் இல்லாதபடியினாலே அவரைப் பசுத்தொட்டியிலே வைத்தாள்.

௮ ¶ அன்றியும் அந்தத் திசையிலே மேய்ப்பர் வெளியிலே தங்கி, ||இராத்திரியிலே தங்கள் ஆட்டுக்கூட்டத்தைக் காத்துக்கொண்டிருந்தார்கள்.

௯ அப்பொழுது பராபரனுடைய தூதன் அவர்களிடத்தில் வந்து நிற்க, பராபரனுடைய மகிமை அவர்களைச் சுற்றிப் பிரகாசித்தது; [15]அவர்கள் மிகவும் பயந்தார்கள்.

கி. பி ௫.

1 [illegible]
2 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
* அல்லது பகற்றுவக்கம்
† இரக்கக் குடார் [illegible]
6 [illegible]
‡ அல்லது [illegible]
7 [illegible]
8 லூக் ௨. [illegible]
9 [illegible]
§ அல்லது திறை
10 அப ௫ [illegible]
11 [illegible] யோவா [illegible]
12 மத் ௧ [illegible]
13 மத் ௧ [illegible] லூக் ௧ [illegible]
14 மத் ௧ ௨௫
|| அல்லது இராக்காவல்
5 லூக் ௧ [illegible]

௰ உடனே தேவதூதன் அவர்
களை நோக்கி, பயப்படாதிருங்
கள், [1]எல்லாச் சனங்களுக்கும்
உண்டாகும் மிகுந்த சந்தோஷத்
தை உங்களுக்குச் சுவிசேஷமாக
அறிவிக்கிறேன்.
௰௧ என்னவென்றால் [2]இன்று
[3]கர்த்தராகிய கிறிஸ்து என்னும் இ
ரட்சகர் [4]தாவீதின் ஊரிலே உங்
களுக்காகப் பிறந்தார்.
௰௨ பிள்ளையைப் புடவைகளில்
சுற்றிப் பசுத்தொட்டியிலே வைத்
திருக்கக் காண்பீர்கள்; அதுவே உ
ங்களுக்கு அடையாளமென்றான்
௰௩ அப்பொழுது சடுதியாய்ப்
[5]பரமண்டலத்திலுள்ள மிகுந்த
சேனைகள் அந்தத் தூதனுடனே
கூட இருந்தன
௰௪ [6]உன்னதங்களில் இருக்கிற
பராபரனுக்குப் புகழ்ச்சியும், [7]பூ
மியிலே சமாதானமும், [8]மனிதர்
மேல் பிரியமும் உண்டாவதாக
என்று பராபரனைத் துதித்தார்கள்.
௰௫ பின்பு தேவதூதர்கள் அவர்
களைவிட்டுப் பரமண்டலத்திற்கு
ப் போனபொழுது, மேய்ப்பர்*
ஒருவரை ஒருவர் நோக்கி, நாம்
பெத்லெகேம் ஊருக்குப் போய்,
கர்த்தரால் நமக்கு அறிவிக்கப்பட்
டு நடந்த இந்தச் சங்கதியைப் பார்
ப்போம் வாருங்கள் என்று சொல்
லிக்கொண்டு,
௰௬ தீவிரமாய்ப்போய்,மரியாளை
யும் யோசேப்பையும் பசுத்தொட்
டியிலே கிடக்கிற பிள்ளையையும்
கண்டார்கள்.
௰௭ பின்பு அவர்கள் அந்தப் பிள்
ளையைக்குறித்துத் தங்களுக்குச்
சொல்லப்பட்ட வார்த்தையைப்
பிரசித்தம்பண்ணினார்கள்
௰௮ மேய்ப்பரால் சொல்லப்பட்
டவைகளைக் கேட்ட யாவரும் அ
வைகளைக்குறித்து ஆச்சரியப்பட்
டார்கள்.
௰௯ [9]மரியாள் அவ்வார்த்தைகளை
எல்லாம் தன் இருதயத்திலே காத்
துச் சிந்தித்துக்கொண்டாள்.

௨௰ மேய்ப்பரும் தங்களுடனே
சொல்லப்பட்டதின்படியே கேட்
டுக் கண்ட யாவுக்காகவும் பராபர
னைப் புகழ்ந்து துதித்துக்கொண்டு
திரும்பினார்கள்.
௨௧ ¶ [10]பிள்ளைக்கு விருத்தசே
தனம் செய்கிறதற்குரிய எட்டாம்
நாளிலே அது கர்ப்பமாகிறதற்கு
முன்னே தேவதூதனாலே சொல்
லப்பட்ட [11]இயேசு என்னும் நா
மம் அதற்குக் கொடுக்கப்பட்டது
௨௨ அல்லாமலும் [12]மோசேயின்
நியாயப்பிரமாணத்தின்படியே அ
வர்களைச் சுத்திகரிப்பதற்கான நா
ட்கள் நிறைவேறினபொழுது,
௨௩ [13]முதற்பேறான எந்த ஆண்
பிள்ளையும் பராபரனுக்குப் பிர
திஷ்டையாக்கப்பட வேண்டும்
என்று [14]பராபரன் அருளிச்செய்த
நியாயப்பிரமாணத்தில் எழுதியி
ருக்கிறபடி,
௨௪ அவர்கள் அதைப் பராபர
னுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கும்படிக்
கும் பராபரனுடைய நியாயப்பிர
மாணத்தில் சொல்லியிருக்கிறபடி
ஒருசோடு காட்டுப்புறாவை அல்
லது இரண்டு புறாக்குஞ்சுகளைப்
பலியிடும்படிக்கும் பிள்ளையை எ
ருசலேம் பட்டணத்திற்குக் கொ
ண்டுபோனார்கள்
௨௫ அப்பொழுது சிமேயோன்
என்று பேர்கொண்ட மனிதன் எ
ருசலேமில் இருந்தான்; அவன் நீ
தியும் தேவபக்தியும் உள்ளவனு
மாய் [15]இஸ்ரவேலருக்கு ஆறுதல்
செய்கிறவர் வரக் காத்திருக்கிற
வனுமாய் இருந்தான், அவனில்
பரிசுத்தஆவியானவர் இருந்தார்
௨௬ அல்லாமலும் பராபரனுடை
ய கிறிஸ்துவைக்காணும்முன்னே,
[16]நீ மரணம் அடைவதில்லை என்
று பரிசுத்தஆவியினாலே அவனுக்
கு உத்தரவு உண்டாயிருந்தது.
௨௭ [17]அவன் அந்த ஆவியினாலே
ஏவப்பட்டுத் தேவாலயத்திலே வந்
திருந்தான்; அப்பொழுது இயேசு
என்னும் பிள்ளையை நியாயப்பிர

கி. பி ரு.

1 க மோ ௰௨ ரு மரு ட௪ ௰௬ மாற க ௰௫ ரு௧ கட வச லூக் ௨௪ ௪௭ சொலோ க ௨ரு
2 மத க ௰௬ ௰ரு ௰ரு லூக் க ௪ரு அப ௨ ௩௬ ௰ ௬௬ பிலி ௨ ௰௧
3 மத க ௨௧
4 ஏசா ௬ ௬
5 க மோ ௨௰ ௰௨ ரு ௨ க ௨ சங் ௧ரு ௨௰ ௨௧ ௭௪ ௨ தானி எ ௰ எபி க ௰௪ வெளி ரு ௰௧
6 லூக் ௰௬ ௩௭ எபே ௪ ௫ க ௰, ௨௧ வெளி ரு ௰௬
7 ஏசா ருஎ ௰௬ லூக் க ௭௬ உரோ ரு க எபே ௨ ௰எ சொலோ க ௨௰
8 யோவா ௩ ௰௬ எபே ௨ ரு, அ ௨ தெச ௨ ௰௬ க யோ ௪ ௯, ௰
*அல்லது மேய்ப்பராகிய மனுஷர்
9 க மோ ௩௭ ௰௧ லூக் க ௬௬ ரு௧ ௫௧
10 க யோ ௰எ ௰௨ ௩ மோ ௰௨ ௩ லூக் க ௩௧
11 மத க ௨௧, ௨ (ப) லூக் க க௧
12 ௩ மோ ௰௨ ௨, ௩, ௪, ௬
13 ௨ மோ ௰௩ ௨ ௨௨ ௨௬ ௩௪ ௰௯ ௪ மோ ௩ ௰௩ அ ௰௭ ௰அ ௰௬
14 ௩ மோ ௰௨ ௨, ௬, அ
15 ஏசா ௪௰ க மாற ௰ரு ௪௩ ௩அ ௨௪
16 ச௩ அ௯ ௪௮ எபி ௰௧ ரு
17 மத் ௪ க

மாண முறைமையின்படிசெய்யத் தாய்தகப்பன்மார் அவரை உள்ளே கொண்டுவருகையில்,

௨௮ அவன் அவரைத் தன் கைகளில் ஏந்திக்கொண்டு, பராபரனைத் தோத்திரித்துச் சொன்னது:

௨௯ [1]ஆண்டவரே, புறதேசத்தார்களுக்கு அறிவைக் கொடுப்பதற்கும் உம்முடைய சனங்களாகிய இஸ்ரவேலருக்கு மகிமை உண்டாகுவதற்குமான ஒளியாய்,

௩௰ உமமாலே எல்லாச் சனங்களுக்குமுன்பாகவும்,

௩௧ ஏதத்தனமாக்கப்பட்ட இரட்சணை நான் [2]என் கண்களாலே கண்டபடியினாலே,

௩௨ [3]தேவரீர் உம்முடைய வார்த்தையின்படி இப்பொழுது அடியேனைச் சமாதானத்தோடே அனுப்பிவிடுகிறீர் என்றான்.

௩௩ ¶ அப்படி அவரைக்குறித்துச் சொல்லப்பட்டவைகளை அவருடைய தாயும் யோசேப்பும் கேட்டு அச்சரியப்பட்டார்கள்.

௩௪ பின்னும் சிமியோன் அவர்களை ஆசீர்வதித்து, அவருடைய தாயாகிய மரியாளுடனே சொன்னது: இதோ, அநேகருடைய இருதயசிந்தனைகள் வெளியரங்கமாகும்படிக்கு,

௩௫ இஸ்ரவேலரில் [4]அநேகர் விழுகிறதற்கும் எழுந்திருக்கிறதற்கும் [5]விரோதமாய்ப் பேசப்படும் அடையாளமாயிருப்பதற்கும் இவர் நியமிக்கப்பட்டிருக்கிறார்; [6]உன் ஆத்துமாவையே ஒரு கத்தி உருவிப்போம் என்றான்.

௩௬ ¶ அல்லாமலும் ஆசேருடைய கோத்திரத்திலே பானுவேலின் குமாரத்தியும் தீர்க்கதரிசியுமாகிய அன்னாள் என்பவள் இருந்தாள், அவள் கன்னியாய்ப் பின்பு ஏழு வருஷம் புருஷனோடே வாழ்ந்து மிகுந்த வயது சென்றவளாயிருந்தாள்.

௩௭ ஏறக்குறைய எண்பத்துநாலு வயதுள்ள அந்தக் கைம்பெண் தேவாலயத்தைவிட்டு நீங்காமல் [7]இரவும் பகலும் செபம்பண்ணி உபவாசித்து ஆராதனைசெய்துகொண்டுவந்தாள்.

௩௮ அவளும் அவ்வேளையிலே போய் நின்று, பராபரனைத் துதித்து, [8]எருசலேமிலே* மீட்புண்டாகக் காத்திருந்த யாவருடனேயும் அவரைக்குறித்துப் பேசினாள்.

௩௯ பராபரனுடைய நியாயப்பிரமாணத்தின்படி சகலத்தையும் அவர்கள் செய்து முடித்த பின்பு கலிலேயாதேசத்திலுள்ள தங்கள் ஊராகிய நாசரேத்தூருக்குத் திரும்பினார்கள்.

௪௰ ¶ [9]பிள்ளையானது வளர்ந்து ஆவியிலே பலன்கொண்டு ஞானத்தால் நிறையப்பட்டுத் தேவதயவுள்ளவரானார்.

௪௧ [10]அவருடைய தாய்தகப்பன்மார் பஸ்காவின் பண்டிகைக்கு வருஷந்தோறும் எருசலேம் பட்டணத்திற்குப் போவார்கள்.

௪௨ அந்தப்படிக்கு அவர் பன்னிரண்டு வயதுள்ளவரானபொழுது அவர்கள் பண்டிகைமுறைமையின்படி எருசலேமுக்குப் போய்,

௪௩ வேண்டிய நாள் அங்கே இருந்து பின்பு திரும்பிவருகிறபொழுது, பிள்ளையாகிய இயேசு தம்முடைய தாய்க்கும் யோசேப்புக்கும் தெரியாமல் எருசலேமிலே தானே இருந்தார்.

௪௪ அவர்கள் அவர் பிரயாணக்காருடைய கூட்டத்தில் இருப்பாரென்று எண்ணி, ஒருநாள் பிரயாணமாய் நடந்துபோய், இனத்தாருக்குள்ளும் அறிமுகமானவர்களுக்குள்ளும் அவரைத் தேடி,

௪௫ அவரைக் காணாமலிருக்கிறபொழுது எருசலேமுக்குத் திரும்பி, அவரைத் தேடி,

௪௬ மூன்று நாளைக்குப் பின்பு தேவாலயத்திலே அவர் போதகருக்குள்ளே உளுக்காந்திருக்கவும், அவர்களுக்குச் செவிகொடுக்க

கி. பி ௫.

1 ஏசா ௪௨. ௬. ௪௯. ௬. ௬௰. ௧. ௩. மத் ௪. ௰௬. அப் ௰௩. ௪௭.
2 ஏசா ௫௨. ௰. ...
3 ஆதி ... பிலி ௧. ௨௩.
4 ஏசா ௮. ௰௪. ...
5 அப் ௨௮. ௨௨.
6 சங் ... யோவா ௰௯. ௨௫.
7 அப் ௨௬. ௭. ...
8 மாற் ௰௫. ௪௩. ...
* அல்லது இஸ்ரவேலிலே
9 ... ௪௰.
10 உபா ௰௬. ௧. ...

வும், அவாகளை வினவவும் கண டார்கள்.

௪௭ [1]அவருடைய வசனங்களைக் கேட்ட யாவரும அவருடைய புத்தியையும் மாறுத்தரங்களையுங குறித்துப பிரமித்தாாகள்.

௪௮ (தாய்த்தகபபன்மார்) அவ ரைக் கணடு அதிசயபபட்டாா கள்; அல்லாமலும் அவருடைய தாய் அவரைநோககி, மகனே, என்னத்தினாலே நீ எஙகளுக்கு இப்படிசசெயதாய்? இதோ, உன தகபபனும் நானும விசாரத்தோ டே உன்னைத் தேடினோமே என றாள், அதற்கு அவர்,

௪௯ நீஙகள என்னை என் தேடி னீர்கள்? [2]நான் என் தகபபனுககு எற்றவைகளிலே இருக்கவேண டியதென்று அறியீர்களா என்றா

௫௦ ர் [3]அவர்கள தஙகளுககு அவா சொன்ன வார்த்தையின் (கருத தை) உணாநதுகொள்ளவில்லை.

௫௧ பின்பு அவர் அவர்களுட னேகூடப போய், நாசரேத்தூரில சோநது, அவாகளுக்குக் கீழபடிந் திருந்தார்; நடநத சஙகதிகளையெல் லாம [4]அவருடைய தாய் தன் இ ருதயத்தில் காததுக்கொண்டாள

௫௨ இயேசுவானவா [5]ஞானத் தையும், * வயதையும், பராபரனி டத்திலும்மனிதரிடத்திலும் தயை யையும் அதிகம அதிகமாய அ டைந்துகொண்டார்.

௩. அதிகாரம்.

௧ யோவானுடைய பிரசஙகததையும ஞானஸநானத தையுங்குறித்தது ௰௫ அவன கிறிஸதுவைககுறித் துக் கொடுதத சாட்சி ௨௰ ஏரோதே யோவா னைக் காவலில் வைததது ௨௧ கிறிஸது ஞானஸ நானமபெற்றபோது பரமணடலததிலிருநது சாட் சி வெளிபபட்டது ௨௩ கிறிஸதுவின ஆயுசின பிரமாணமும, யோசேபபை த்தொடஙகி மேற போகிற அவருடைய வமசவரிசையின அட்ட வணையும

திபேரியு இராயன் இராச்சியபரி பாலனமபணணின பதினைநதாம் வருஷத்திலே, பொந்தியுபிலாத் து என்பவன் யூதேயாநாட்டுககுத் துரையாயும், ஏரோது என்பவன் காற்பங்காகிய கலிலேயா நாட்டுக கு அதிபதியாயும, அவனுடைய சகோதரனாகிய பிலிபபு எனப வன காறபஙகாகிய இததுரேயா நாட்டுககும திராகோனிததி நாட் டுககும அதிபதியாயும, இலிசானி எனபவன காறபஙகாகிய அபிலே னே நாட்டுககு அதிபதியாயும,

௨ [6]அனனா, காயிபா என்பவாகள பிரதான ஆசாரியராயும இருநத காலததிலே, வனாநதரததில சகரி யாவின் குமாரனாகிய யோவானுக குத தேவவசனம உணடாயிற்று

௩ ¶ ஆனபடியால [7]அவன யோா தான நதிக்கு அருகான தேசம எங குமா நடநது, [8]பாவமனனிபபுக காக மனமதிருபபும்படிககு எற்ற ஞானஸநானததைககுறிததுப் பிர சஙகிததான

௪ [9]பராபரனுககாக மாாககததை ஆயததமபணணுஙகள், அவருககாக பாதைகளைச செமமைபணணுங கள் எனறும,

௫ பள்ளஙகளெல்லாம நிரபபப படும, சகல மலைகளும குனறுக ளும் தாழ்ததபபடும, கோணலா ன பாதைகள செமமையாகும, மு ரட்டுவழிகள சமனாகும எனறும,

௬ [10]மனிதா எலலாரும பராபரனு டைய இரட்சிபபைக காணபாா கள் எனறும்,

௭ வனாநதரததிலே கூபபிடுகிற வனுடைய சததம உணடென்று ஏசாயா தீாககதரிசியினுடைய புத தகததில எழுதியிருககிற பிரகார மாகப பிரசஙகிததான.

௭ ஆதலால் அவன, தன்னாலே ஞானஸநானம பெறுமபடிககுப புறப்பட்டுவநத சனஙகளை நோக கி, [11]விரியன்பாம்புகளின குட்டி களே இனிவரும கோபததிற்கு நீஙகள் தபபிததுக்கொள்ளும்படி யாய் உங்களுக்கு வகைகாட்டின வன் எவன்?

௮ (தபப விரும்பினால்) மனம் திருபபுகிறதற்கு எற்ற †கனிகளைக கொடுஙகள், ஆபிரகாம் எஙகளுக்

கி. பி. ௨௯.

1 மத ௭ ௨௯ மாற் ௧ ௨௨ லூக ௪ ௨௨, ௩௨ யோவா ௭ ௰௫ ௪௬
2 யோவா ௨ ௰௬
3 லூக ௯ ௪௫ ௰௮ ௩௪
4 ௰௯ வச ஆதி ௩௭ ௰௧.
5 ௧ சாமு ௨ ௨௬ ௪௯ வச
* அலலது வளா ததியையும
6 யோவா ௰௧ ௪௯, ௫௧ ௰௮ அப ௪ ௬
7 மத் ௩ ௧ மாற ௧ ௪
8 லூக ௧ ௭௭
9 ஏசா ௪௰ ௩ மத ௩ ௩ மாற ௧ ௩ யோவா ௧ ௨௩
10 சங ௯௮ ௨ ஏசா ௫௨ ௰ லூக ௨ ௰
11 மத் ௩ ௭.
† அலலது தகுதி யான

குத் தகப்பன் என்று உங்கள் உள்ளத்தில் சொல்லத் தொடங்காதிருங்கள்; ஆபிரகாமுக்குப் பராபரன் இந்தக் கற்களால் பிள்ளைகளை உண்டுபண்ண வல்லவராய் இருக்கிறார் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௯ அல்லாமலும் இப்பொழுதே கோடரியானது மரங்களின் வேர் அருகில் வைத்திருக்கின்றது; [1]ஆகையால் நல்ல கனிகொடாத மரங்கள் எல்லாம் வெட்டப்பட்டு அக்கினியிலே போடப்படும் என்றான்.

௰ ¶ அப்பொழுது சனங்கள் அவனை நோக்கி, [2]அப்படியானால் நாங்கள் என்ன செய்யவேண்டும் என்று கேட்டார்கள்.

௰௧ அவர்களுக்கு மாறுத்தரமாக அவன் சொன்னது: [3]இரண்டு சட்டைகளை உடையவன் சட்டை இல்லாதவனுக்குக் கொடுக்கக்கடவன், ஆகாரமுடையவனும் அப்படியே செய்யக்கடவன் என்றான்.

௰௨ பின்பு [4]ஆயக்காரரும் ஞானஸ்நானம் பெறும்படிக்கு அவனிடத்தில் சேர்ந்து போதகரே, நாங்கள் என்ன செய்யவேண்டும் என்றார்கள்.

௰௩ அவர்களுடனே அவன் சொன்னது: [5]உங்களுக்குக் கட்டளையிடப்பட்டதற்கு மேலாக ஒன்றையும் பலவந்தமாய்க் கேட்டுக்கொள்ளாதிருங்கள் என்றான்.

௰௪ போர்ச்சேவகரும் அவனை நோக்கி, நாங்கள் என்ன செய்யவேண்டும் என்று கேட்டார்கள், அவர்களுடனே அவன் சொன்னது: நீங்கள் ஒருவனுக்கும் இடுக்கண் [6]செய்யாமலும்,* ஒருவனைக் குறித்தும் பொய்ச்சாட்சி சொல்லாமலும், உங்கள் சம்பளமே† போதுமென்று எண்ணிக்கொண்டிருக்கக்கடவீர்கள் என்றான்.

௰௫ ¶ அப்பொழுது சனங்கள் காத்திருந்து,‡ யோவான் கிறிஸ்துவாய் இருக்கிறானோ என்று எல்லாரும் தங்கள் இருதயங்களில் அவனைக் குறித்துச் சிந்தனைகொண்டு§ இருக்கிறபொழுது,

௰௬ யோவான் எல்லாருடனேயும் சொன்னது: [7]நான் சலத்தினாலே உங்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கிறேன்; என்னிலும் அதிக பலத்தவர் வருகிறார், அவருடைய பாதரட்சைகளின் வாரை அவிழ்க்கிறதற்கு நான் பாத்திரன் அல்ல, அவர் பரிசுத்த ஆவியினாலும் அக்கினியினாலும் உங்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பார்.

௰௭ தூற்றும் சுளகு அவருடைய கையில் இருக்கின்றது; அவர் தம்முடைய களத்தை நன்றாய் விளக்கி, [8]கோதுமையைத் தம்முடைய களஞ்சியத்திலே சேர்த்து, பதரை அவியாத அக்கினியினாலே சுட்டெரிப்பார் என்று சொன்னதுமன்றி,

௰௮ மற்றும் அநேகம் புத்திகளைச் சொல்லிச் சனங்களுக்குச் சுவிசேஷத்தை அறிவித்தான்.

௰௯ ¶ [9]அப்படியிருக்கும் காலத்திலே காற்பங்கு தேசாதிபதியாகிய ஏரோது என்பவன் தன் சகோதரனான பிலிப்பினுடைய மனைவியாகிய ஏரோதியாளின் நிமித்தமாகவும், மற்றப் பொல்லாங்குகளைச் செய்ததின் நிமித்தமாகவும் யோவானாலே கடிந்துகொள்ளப்பட்டபொழுது,

௨௰ தான் செய்துவந்த பொல்லாங்குகளெல்லாவையுமன்றி யோவானையும் காவலில் அடைத்தான்.

௨௰௧ ¶ சனங்கள் எல்லாரும் ஞானஸ்நானம் பெற்றுக்கொண்டகாலத்தில் [10]இயேசுவானவரும் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்; அப்பொழுது அவர் செபம்பண்ணுகையில் வானம் திறக்கப்பட்டதுமல்லாமல்,

௨௰௨ கண்ணுக்குத் தோன்றிய உருவாய் ஒரு புறாவைப்போலப் பரிசுத்த ஆவியானவர் அவர்மேல்

கி. பி ௨௯

1 மத ௭ ௰௯
2 அப ௨ ௩௭
3 லூக் ௰௧ ௪௧ ௨ கொரி ௮ ௰௪ யாக் ௨ ௰௫, ௰௬ ௧ யோ ௩ ௰௭ ௪ ௨௰
4 மத ௨௧ ௩௨ லூக் ௭ ௨௯
5 லூக் ௰௯ ௮
6 ௨ ரோ ௰௩ ௧ ரோ ௰௩ ௰௪
* அல்லது பயமுறுத்தாமலும்
† அல்லது வாழ்வு
‡ அல்லது [illegible] எதிர்பார்த்துக்கொண்டு
§ அல்லது [illegible]
7 மத ௩ ௰௧
8 மீகா ௪ ௰௨ மத ௰௩ ௩௦
9 மத ௰௪ ௩ மாற் ௬ ௰௭
10 மத ௩ ௰௩ யோவா ௧ ௩௨

இறங்கினார்; அன்றியும், நீர் எனக்கு அன்பான குமாரனாயிருக்கிறீர், உம்மில் பிரியமாய் இருக்கிறேன் என்று வானத்திலிருந்து சத்தம் உண்டாயிற்று

௨௩ ¶ இப்படி [1]இயேசுவானவர் ஏறக்குறைய முப்பது வயதுள்ளவராய் வெளிப்படத் தொடங்கினார்.

௨௪ [2]சனங்கள் அவரை யோசேப்பின் குமாரனென்று எண்ணினார்கள்

௨௫ அந்த யோசேப்பு எலியின் குமாரன், எலி, மாத்தாத்தின் குமாரன்; மாத்தாத்து, இலேவியின் குமாரன், இலேவி, மெல்கியின் குமாரன்; மெல்கி, இயன்னாவின் குமாரன்; இயன்னா, யோசேப்பின் குமாரன், யோசேப்பு, மத்தத்தியாவின் குமாரன்; மத்தத்தியா, ஆமோசின் குமாரன்; ஆமோசு, நாகூமின் குமாரன், நாகூம், எஸ்லியின் குமாரன்; எஸ்லி, நங்காயின் குமாரன்.

௨௬ நங்காய், மாகாத்தின் குமாரன்; மகாத்து, மத்தத்தியாவின் குமாரன்; மத்தத்தியா, சேமேயின் குமாரன்; சேமேய, யோசேப்பின் குமாரன்; யோசேப்பு, யூதாவின் குமாரன்; யூதா, யோவன்னாவின் குமாரன்.

௨௭ யோவன்னா, இரேசாவின் குமாரன்; இரேசா, சோரோபாபேலின் குமாரன்; சோரோபாபேல், சலாத்தியேலின் குமாரன்; சலாத்தியேல், நேரியின் குமாரன்.

௨௮ நேரி, மெல்கியின் குமாரன், மெல்கி, அத்தியின் குமாரன், அத்தி, கோசாமின் குமாரன், கோசாம், எல்மோதாமின் குமாரன்; எல்மோதாம, ஏரின் குமாரன்; ஏர், யோசேயின் குமாரன்

௨௯ யோசே, எலியேசரின் குமாரன்; எலியேசர், யோரீமின் குமாரன்; யோரீம், மாத்தாத்தின் குமாரன்; மாத்தாத்து, இலேவியின் குமாரன்.

௩௰ இலேவி, சிமையோனின் குமாரன்; சிமையோன், யூதாவின் குமாரன்; யூதா, யோசேப்பின் குமாரன்; யோசேப்பு, யோனானுடைய குமாரன்; யோனான், எலியாக்கீமின் குமாரன்

௩௧ எலியாக்கீம் மேலேயாவின் குமாரன்; மேலேயா, மயினானுடைய குமாரன்; மயினான், மாத்தாத்தாவின் குமாரன்; மாத்தாத்தா, [3]நாத்தானுடைய குமாரன்; நாத்தான், [4]தாவீதின் குமாரன்.

௩௨ தாவீது, [5]இயேசாயின் குமாரன்; இயேசாய், ஓபேதின் குமாரன், ஓபேது, போவோசின் குமாரன்; போவோசு, சலமோனுடைய குமாரன்; சலமோன், நகாசோனின் குமாரன்.

௩௩ நகாசோன், அமினதாபின் குமாரன், அமினதாப், ஆராமின் குமாரன், ஆராம், எஸ்ரோமின் குமாரன்; எஸ்ரோம், பாரேசின் குமாரன், பாரேசு, யூதாவின் குமாரன்; யூதா, யாக்கோபின் குமாரன்.

௩௪ யாக்கோபு, ஈசாக்கின் குமாரன்; ஈசாக்கு, ஆபிரகாமின் குமாரன், ஆபிரகாம், [6]தேராவின் குமாரன்; தேரா, நாகோரின் குமாரன்

௩௫ நாகோர், சேருக்கின் குமாரன், சேருக்கு, இராகுவின் குமாரன்; இராகு, பலேக்கின் குமாரன்; பலேக்கு, ஏபேரின் குமாரன், ஏபேர், சாலாமின் குமாரன்

௩௬ சாலாம், [7]கேனானின் குமாரன்; கேனான், அருப்பக்சாத்தின் குமாரன்; அருப்பக்சாத்து, [8]சேமின் குமாரன், சேம், நோவாவின் குமாரன், நோவா, இலாமேக்கின் குமாரன்.

௩௭ இலாமேக்கு, மெத்தூசலாவின் குமாரன்; மெத்தூசலா, ஏனோக்கின் குமாரன்; ஏனோக்கு, யாரேத்தின் குமாரன்; யாரேத்து, மகலெலேயேலின் குமாரன்; மகலெலே

இ பி ௨௬.

1 ச யோ ச ௩, ௩௫, ௩௬, ச௩, சஎ
2 மத ௰௩ ௫௫ யோவா ௬ ச௨.
3 சகரி. ௰௨ ௰௨
4 ௨ சாமு ௫ ௰ச க நாளா ௩ ௫
5 ரூத ச ௰௭ க நாளா ௨ ௰
6 க மோ ௰௧ ௨௪, ௨௬
7 க மோ ௰௧ ௰௨.
8 க மோ ௫ க ௰ ௰ ௰

யேல், காயினானின் குமாரன்; காயினான், எனோசின் குமாரன்.

௩அ எனோசு, சேத்தின் குமாரன், சேத்து, ஆதாமின் குமாரன்: [1]ஆதாம், பராபரனால் உண்டானவன்.

ச. அதிகாரம்.

௧ இயேசு சோதிக்கப்பட்டு உபவாசம்பண்ணினது. ௰௩ அவர் பசாசை ஜெயித்தது. ௰௪ அவர் பிரசங்கிக்கத் தொடங்கினது. ௰௬ நாசரேத்தூரார் அவருடைய கிருபையுள்ளவார்த்தைகளைக்குறித்து ஆச்சரியப்பட்டது. ௩௩ பசாசு பிடித்தவனையும் ௩௮ பேதுருவின் மாமியையும், ௪௰ பின்னும் பலவித வியாதிக்காரரையும் சொஸ்தப்படுத்தினது. ௪௧ பசாசுகள் அவரை இன்னாரென்று சொன்னதினாலே அதட்டி கொள்ளப்பட்டது. ௪௩ அவர் பட்டணங்களில் தேறும் பிரசங்கித்தது.

[2]இயேசுவானவர் பரிசுத்த ஆவியினாலே நிறைந்தவராய், யோர்தானைவிட்டுத் திரும்பி, [3]ஆவியினாலே வனாந்தரத்தில் கொண்டுபோகப்பட்டார்.

௨ அங்கே நாற்பதுநாள் பசாசினாலே சோதிக்கப்பட்டு [4]அந்நாட்களிலே ஒன்றும் புசியாமல் இருந்தார்.

௩ அவைகள் முடிந்தபின்பு, அவருக்குப் பசி உண்டாயிற்று, அப்பொழுது பசாசானவன் அவரை நோக்கி, நீ தேவனுடைய குமாரனானால், இந்தக் கல்லை அப்பமாகும்படி சொல் என்றான்.

௪ அதற்கு இயேசுவானவர், [5]மனிதன் அப்பத்தினாலே மாத்திரம் அல்ல, பராபரனுடைய வார்த்தை எதுவோ, அதினாலே பிழைப்பான் என்று எழுதி இருக்கின்றது என்றார்.

௫ பின்பு பசாசானவன் அவரை உயர்ந்த மலையின்மேல் கொண்டுபோய், ஒரு நிமிஷத்திலே உலகத்தின் இராசசியங்களையெல்லாம் அவருக்குக் காண்பித்து,

௬ இவை எல்லாவற்றின்மேலும் அதிகாரமும் இவைகளின் மகிமையும் எனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறபடியால், நான் இவைகளை உனக்குத் தருவேன்; [6]என் இஷ்டப்படிக்கே நான் இவைகளை எவனுக்கும் கொடுக்கிறேன்,

௭ ஆகையால் நீ என்னைத்* தொழுதுகொண்டால்,* எல்லாம் உன்னுடையதாயிருக்கும் என்று அவருடனே சொன்னான்.

௮ இயேசுவானவர் அவனுக்குச் சொன்னது: சாத்தானே, [7]நீ என்க்குப் பின்னாகப் போ, உன் தேவனாகிய பராபரனைத் தொழுது கொண்டு, அவர் ஒருவருக்கே ஆராதனைசெய்வாயாக என்று எழுதியிருக்கின்றதே என்றார்.

௯ [8]அன்றியும் அவன் அவரை எருசலேம் பட்டணத்திற்குக் கொண்டுபோய், அவரைத் தேவாலயத்தின் உப்பரிகையின்மேல் நிறுத்தி, உன்னைக் காப்பாற்றும்படிக்கு உன்னைக்குறித்துத் தம்முடைய தூதர்களுக்குக் கட்டளையிடுவார் என்றும்,

௰ [9]உன் கால் கல்லில் இடறாதபடிக்கு அவர்கள் தங்கள் கைகளில் உன்னை ஏந்திக்கொண்டு போவார்கள் என்றும் எழுதியிருக்கின்றது.

௰௧ ஆகையால் நீ தேவனுடைய குமாரனானால், இங்கேயிருந்து தாழக்குதி என்று அவருடனே சொன்னான்.

௰௨ அதற்குமாறுத்தரமாக [10]இயேசுவானவர் சொன்னது. உன்னுடைய தேவனாகிய பராபரனைப் பரிட்சை பாராதிருப்பாயாக என்று சொல்லியிருக்கின்றது என்றார்.

௰௩ *பசாசானவன் (அவரைச்) சோதித்தவைகளையெல்லாம் முடித்தபொழுது, [11]சிலகாலம் அவரைவிட்டுப் போனான்.

௰௪ ¶ [12]பின்பு இயேசுவானவர் [13]ஆவியினுடைய பலத்தினாலே [14]கலிலேயா நாட்டுக்குத் திரும்பினார், அதைச் சூழ்ந்திருக்கிற தேசமெங்கும் அவருடைய கீர்த்தி பரவிற்று.

கி. பி. உ௯.

1 ௧ மோ ௫ ௧, ௨
2 மத் ௪ ௧ மார் ௧ ௰௨
3 மச ௨௪ லூக் ௨ ௨௭
4 ௨ மோ ௩௪ ௨௮ ௧ இரா ௰௯ ௮
5 ௫ மோ ௮ ௩
6 யோவா ௰௨ ௩௧ ௰௪ ௩௰ எபெ ௨ ௨ வெளி ௰௩ ௨ ௭
* அப்போ ௰ ௨௫ வெளி ௰௯ ௰
7 ௫ மோ ௬ ௰௩ ௰௰
8 மத் ௪ ௫
9 சங் ௯௧ ௰௧
10 ௫ மோ ௬ ௰௬
11 யோவா ௰௪ ௩௰ எபி ௪ ௰௫
12 மத் ௪ ௰௨ யோவா ௪ ௪௩
13 ௧ வச
14 அப் ௰ ௩௭

௧௫ அல்லாமலும் அவர்களுடைய ஜெபஆலயங்களில் அவர் உபதேசம்பண்ணி, எல்லாராலும் புகழ்ச்சி அடைந்தார்.

௧௬ ¶ அவர் தாம் வளர்ந்த [1]நாசரேத்தூருக்குப் போய், தமக்கு வழக்கமானபடி ஓய்வுநாளிலே [2]ஜெபஆலயத்தில் பிரவேசித்து வாசிக்க எழுந்து நிற்கிறபொழுது,

௧௭ ஏசாயா தீர்க்கதரிசியின் புஸ்தகத்தை அவருக்குக் கொடுத்தார்கள்; அந்தப் புஸ்தகத்தை அவர் விரித்தபொழுது,

௧௮ [3]பராபரனுடைய ஆவி என்னில் இருக்கின்றது; தரித்திரருக்கு நான் சுவிசேஷத்தை அறிவிக்கும்படி எனக்கு அபிஷேகம்பண்ணினார், நருங்குண்டவர்களைக் குணமாக்கும்படிக்கும், சிறைப்பட்டவர்களுக்கு விடுதலையையும், குருடருக்குப் பார்வையையும் பிரசங்கிக்கும்படிக்கும், நொறுங்குண்டவர்களை விடுதலையாக்கி,

௧௯ பராபரனாலே அங்கிகரிக்கப்படுவதற்கான வருஷத்தைப் பிரசங்கிக்கும்படிக்கும் என்னை அனுப்பினார் என்று எழுதியிருந்த இடத்தைக் கண்டு,

௨௰ புஸ்தகத்தைச் சுருட்டி ஊழியக்காரனிடத்தில் கொடுத்து உட்கார்ந்தார்; ஜெபஆலயத்திலுள்ள எல்லாருடைய கண்களும் அவர்மேலே நோக்கமாயிருந்தன.

௨௧ அப்பொழுது அவர் அவர்களுடனே பேசத்தொடங்கி, நீங்கள் கேட்ட வேதவாக்கியம் இன்றைத்தினமே நிறைவேறிற்று என்றார்.

௨௨ எல்லாரும் அவருக்கு நல்லசாட்சி கொடுத்து, அவர் திருவாய்மலர்ந்து அருளிச்செய்த கிருபையுள்ள வசனங்களைக்குறித்து [4]ஆச்சரியப்பட்டு, பின்பு [5]இவன் யோசேப்பினுடைய குமாரனல்லவோ என்றார்கள்.

௨௩ அவர்களுடனே அவர் சொன்னது: வயித்தியனே, உன்னைத் தானே குணமாக்கு என்கிற பழமொழிச்சொல்லையும், நாங்கள் கேள்விப்பட்டபடி [6]கப்பர்நாகூம் ஊரில் (உன்னாலே) செய்யப்பட்டது எதுவோ [7]அதை உன் ஊராகிய இவ்விடத்திலேயும் செய் என்பதையும் நீங்கள் என்னுடனே சொல்லுவீர்கள் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

௨௪ அப்படியிருக்க, [8]தீர்க்கதரிசியானவன் தன் ஊரிலே அங்கிகரிக்கப்பட்டவன் அல்லவென்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௫ அன்றியும் எலியாவின் காலத்திலே மூன்று வருஷமும் ஆறு மாதமும் வானம் அடைக்கப்பட்டுத் தேசமெங்கும் மிகுந்த பஞ்சம் உண்டாயிருந்தபொழுது, இஸ்ரவேலருக்குள்ளே [9]அநேகம் கைம்பெண்கள் இருந்தும்,

௨௬ சீதோன் நாட்டிலுள்ள சரேப்பத்தா ஊரில் இருந்த ஒரு கைம்பெண்ணிடத்திற்கே அன்றி, மற்றொருத்தியினிடத்துக்கும் எலியா என்பவர் அனுப்பப்படவில்லை.

௨௭ அல்லாமலும் [10]எலிசா என்னும் தீர்க்கதரிசியின் காலத்திலே, இஸ்ரவேலருக்குள்ளே அநேகம் குஷ்டரோகிகள் இருந்தும், சீரிய தேசத்தானாகிய நாகமானே அன்றி, அவர்களில் வேறொருவனும் சுத்தமாக்கப்படவில்லையென்று சத்தியத்தின்படியே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௨௮ ¶ ஜெபஆலயத்தில் இருந்த எல்லாரும் இவைகளைக் கேட்டபொழுது,

௨௯ கோபத்தால் நிரப்பப்பட்டு எழுந்து, அவரை ஊருக்குப்புறம்பே தள்ளி, தங்கள் ஊருக்கு அடுத்த செங்குத்தான மலையின் சிகரத்திலிருந்து *அவரைத் தாழத்தள்ளும்படிக்கு அவ்விடத்திற்குக் கொண்டுபோனார்கள்.

௩௰ [11]அவர் அவர்கள் மத்தியில் நின்று கடந்துபோனார்

கி. பி. ௨௯

1 மத். ௨. ௨௩; ௰௩. ௫௪. மாற். ௬. ௧.
2 அப். ௰௩. ௰௪; ௰௭. ௨.
3 ஏசா. ௬௧. ௧.
4 சங். ௪௫. ௨. மத். ௰௩. ௫௪. மாற். ௬. ௨. லூக். ௨. ௪௭.
5 யோவா. ௬. ௪௨.
6 மத். ௪. ௰௩; ௰௧. ௨௩.
7 மத். ௰௩. ௫௪. மாற். ௬. ௧.
8 மத். ௰௩. ௫௭. மாற். ௬. ௪. யோவா. ௪. ௪௪.
9 ௧ இரா. ௰௭. ௯; ௰௮. ௧. யாக். ௫. ௰௭.
10 ௨ இரா. ௫. ௰௪.
* அல்லது, நுனியிலிருந்து
11 யோவா. ௮. ௫௯; ௰. ௩௯.

கி. பி. ௨௯.

௩௧ ¶ [1]பின்பு அவர் கலிலேயா தேசத்திலுள்ள கப்பர்நகூம் பட்டணத்திற்குப் போய், ஓய்வுநாள்களில் சனங்களுக்கு உபதேசம் பண்ணினார்.

௩௨ [2]அவருடைய வசனம் அதிகாரமுள்ளதாய் இருந்தபடியினாலே, அவர்கள் அவருடைய உபதேசத்தைக்குறித்துப் பிரமித்தார்கள்.

௩௩ ¶ [3]அல்லாமலும் செபஆலயத்திலே அசுத்தமான ஆவியுள்ள ஒரு மனிதன் இருந்தான்.

௩௪ அவன (அவரைக் கண்டு) ஐயோ! நாசரேத்தூராகிய இயேசுவே, எங்களுக்கும் உமக்கும் என்ன? எங்களைக் கெடுக்கவா வந்தீர்; [4]உம்மைஅறிந்திருக்கிறேன்;* [5]நீர் பராபரனுடைய பரிசுத்தரே என்று மிகுந்த சத்தத்துடனே கூப்பிட்டான.

௩௫ அதற்கு இயேசுவானவர் நீ பேசாமல் இவனை விட்டுப் போ என்று அதை அதட்டினார்; அப்பொழுது பசாசு அவனைச் சனங்களுக்குள்ளே தள்ளி, அவனுக்கு ஒரு சேதமும் செய்யாமல அவனை விட்டுப்போயிற்று.

௩௬ எல்லாரும் பிரமிப்படைந்து, இவர் அதிகாரத்தோடும் வல்லமையோடும் அசுத்த ஆவிகளுக்குக் கட்டளையிட அவைகளும் புறப்படுகின்றனவே; இது என்ன வசனம் என்று ஒருவரோடொருவர் சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௩௭ அவருடைய கீர்த்தி அத்தேசத்திலுள்ள இடங்கள் யாவிலும் பிரசித்தமாயிற்று.

௩௮ ¶ [6]பின்பு அவர் செபஆலயத்தைவிட்டுச் சீமோன் என்பவனுடைய வீட்டுக்குப்போனார்; சீமோனுடைய மாமி மிகுந்த சுரமாய்க் கிடந்தாள்; அவளுக்காக அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.

௩௯ அப்பொழுது அவர் அவளிடத்தில் குனிந்து நின்று சுரத்தை அதட்டினார்; அது அவளைவிட்டு நீங்கிற்று; உடனே அவள் எழுந்திருந்து அவர்களுக்குப் பணிவிடைசெய்தாள்.

௪௦ ¶ பின்பு [7]சூரியன் அஸ்தமித்தபொழுது, அநேக சனங்கள் தங்களிடத்தில் இருந்த பலவியாதிகள் உள்ளவர்களை அவரிடத்திற்குக் கொண்டுபோனார்கள்; அவர்கள் எல்லார்மேலும் அவர் தம்முடைய கைகளை வைத்து அவர்களைக் குணமாக்கினார்.

௪௧ அநேகரிடத்திலிருந்து [8]பசாசுகளும் புறப்பட்டன; [9]அவைகள், நீர் பராபரனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து என்று கூப்பிட்டன; அவர் தம்மைக் கிறிஸ்து என்று அவைகள் அறிந்தபடியினாலே, அவைகள் பேசுகிறதற்கு †இடங்கொடாமல் அதட்டினார்.

௪௨ ¶ [10]உதயமானபொழுது அவர் புறப்பட்டு வனாந்தரமான இடத்திற்குப் போனார்; சனங்கள் அவரைத் தேடி அவரிடத்தில் போய்த் தங்களைவிட்டுப் போகாதபடிக்கு அவரை நிறுத்திக்கொண்டார்கள்.

௪௩ அதற்கு அவர் அவர்களை நோக்கி, நான் மற்ற ஊர்களுக்கும் பராபரனுடைய இராச்சியத்தைச் சுவிசேஷமாய் அறிவிக்கவேண்டும், அதற்காகவே அனுப்பப்பட்டேன் என்றார்.

௪௪ [11]அந்தப்படி அவர் கலிலேயா தேசத்திலுள்ள செபஆலயங்களில் பிரசங்கம்பண்ணிக்கொண்டு வந்தார்.

௫ அதிகாரம்.

கிறிஸ்து பேதுருவின் படவிலிருந்து சனங்களைப் போதித்தது ௪ மீன்களை அதிசயமாய்ப் பிடிக்கப் பட்டதால அவனும் அவன் தோழரும மனிதரைப் பிடிக்கிறவர்களாகுவதைக் காண்பித்தது. ௰௨ குஷ்டரோகியைச் சுத்தஞ்செய்தது ௰௬ வனாந்தரத்தில செபம்பண்ணினது ௰௮ திமிர்வாதக்காரனைக் குணமாக்கினது ௨௭. ஆயக்காரனை மத்தேயுவை அழைத்தது ௨௯. ஆத்தும வைத்தியனுமிருந்த கிறிஸ்து பாவிகளோடே புசித்தது ௩௪. தாம் பரமண்டலத்துக்கு ஏறினபிற்பாடு அப்போஸதலர்கள் உபவாசிக்கவேண்டியதையும் துன்பங்களையும் முன்னறிவித்தது ௩௬ பலவீன விசுவா

1 மத் ௪. ௰௩ மாற் ௧ ௨௧.
2 மத் ௭ ௨௮. ௨௯ யோ ௨ ௰௬.
3 மாற். ௧ ௨௩
4 ௪௧ வச
* அல்லது அகன்றுபோம
5 சங் ௰௬ ௰ தானி ௯ ௨௪ லூக் ௧ ௩௫
6 மத் ௮ ௰௪ மாற் ௧ ௨௯
7 மத் ௮ ௰௬ மாற் ௧ ௩௨
8 மாற் ௧ ௩௪ ௩ ௰௧
9 மாற் ௧ ௨௫, ௩௪ ௩௪ ௩௫ வச
† அல்லது தம்மை அவைகள் கிறிஸ்து என்று அறிந்ததைச் சொல்ல
10 மாற் ௧ ௩௫
11 மாற் ௧ ௩௯

சீமோன் பழைய துருத்திகளுக்கும் பழைய வஸ்திரங்களுக்கும் ஒப்பாக்கினது

[1]ஒருகாலத்திலே சனங்கள் பராபரனுடைய வசனத்தைக் கேட்கும்படிக்கு அவரை நெருக்கி இருக்கிறபொழுது, அவர் கெனேசரேத்து என்னப்பட்ட சிறிய கடலின் அருகே நின்று,

௨ கடற்கரையில் இரண்டு படவுகளிலிருந்து மீன்பிடிக்கிறவர்கள் இறங்கி வலைகளை அலசிக்கொண்டிருக்க, அவ்விரண்டு படவுகளையும் கண்டு,

௩ அவைகளில் ஒன்றாகிய சீமோனுடைய படவில் ஏறி, அதைக் கரையிலிருந்து சற்றே தள்ளும்படிக்கு அவனை வேண்டிக்கொண்டு அதிலே உட்கார்ந்து, அங்கேயிருந்து சனங்களுக்கு உபதேசம் பண்ணினார்.

௪ ¶ அவர் உபதேசித்து முடித்த பின்பு சீமோனை நோக்கி, [2]நீ ஆழத்திலே தள்ளிக்கொண்டுபோய், மீன் பிடிக்கும்படிக்கு உங்கள் வலைகளைத் தாழவிடுங்கள் என்றார்.

௫ சீமோன் அவருக்கு மாறுத்தரமாகச் சொன்னது ஐயரே, இரா முழுவதும் நாங்கள் பிரயாசப்பட்டும் ஒன்றும் அகப்படவில்லை, அப்படியிருந்தும், உம்முடைய சொல்லின்படி வலையைத் தாழவிடுகிறேன் என்றான்.

௬ அந்தப்படி அவர்கள் செய்தபொழுது, அவர்களுடைய வலை கிழிந்துபோகத்தக்கதாக, மிகுந்த மீன்களைச் சேர்த்துக்கொண்டார்கள்.

௭ அப்பொழுது மற்றப் படவில் இருந்த பங்காளிகள் வந்து தங்களுக்கு உதவிசெய்யும்படிக்கு அவர்களுக்குச் சமிக்கை காட்டினார்கள்; அவர்கள் போய் இரண்டு படவுகளையும் அமிழ்த்தத்தக்க பாரமாக நிரப்பினார்கள்.

௮ சீமோன்பேதுரு அதைக்கண்டு, இயேசுவினுடைய முழங்கால்களின் அருகே விழுந்து, [3]ஆண்டவரே, நான் பாவியாய் இருக்கிறபடியினாலே நீர் என்னைவிட்டுப் போகவேண்டும் என்றான்.

௯ அவர்கள் அவ்வளவு மீன்களைப் பிடித்ததின் நிமித்தம், அவனுக்கும் அவனோடிருந்த யாவருக்கும் திகில் உண்டானபடியினாலே அப்படிச் சொன்னான்.

௰ சீமோனுடைய தோழராகிய செபெதேயுவின் குமாரராகிய யாகோபுக்கும் யோவானுக்கும் அந்தப்படியே உண்டாயிற்று; அப்பொழுது இயேசுவானவர் சீமோனை நோக்கி, நீ பயப்படவேண்டாம்; [4]இதுமுதல் நீ மனிதரைப் பிடிக்கிறவனாய் இருப்பாய் என்றார்.

௰௧ பின்பு அவர்கள் படவுகளைக் கரையோரத்திலே கொண்டுபோய் [5]நிறுத்தி, எல்லாவற்றையும்விட்டு அவருக்குப் பின்சென்றார்கள்.

௰௨ ¶ [6]மேலும் அவர் ஒரு ஊரில் இருக்கையில், குஷ்டரோகம் நிறைந்த ஒரு மனிதன் இயேசுவானவரைக் கண்டு வணக்கமாய் விழுந்து, ஆண்டவரே, உமக்குச் சித்தமுண்டானால் என்னைச் சுத்தமாக்க உம்மால் ஆகுமென்று அவரை வேண்டிக்கொண்டான்.

௰௩ அவர் தமது கையை நீட்டி அவனைத்தொட்டு, எனக்குச் சித்தமுண்டு, சுத்தமாகு என்றார்; உடனே குஷ்டரோகம் அவனைவிட்டு நீங்கிற்று.

௰௪ [7]பின்பு அவர் அவனைநோக்கி, நீ இதை ஒருவருக்கும் சொல்லாமல் போய், உன்னை ஆசாரியனுக்குக் காண்பித்து, சனங்களுக்குச் சாட்சியாக [8]மோசே நியமித்தபடியே நீ சுத்தமானதைக் குறித்துப் பலிசெலுத்து என்று கட்டளையிட்டார்.

௰௫ அப்படியிருந்தும் அவருடைய கீர்த்தி அதிகமாகப் பரவிற்று, [9]அநேகசனங்கள் அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்கும்படிக்கும், அவராலே தங்கள் வியாதிக

கி. பி. ௩௧

1 மத் ௪ ௰௮ மாற் ௧ ௰௬
2 யோவா ௨௧ ௬
3 ௨ சாமு ௬ ௯ ௧ இரா ௰௭ ௰௮
4 மத் ௪ ௰௯ மாற் ௧ ௰௭
5 மத் ௪ ௨௰ ௰௯ ௨௭ மாற் ௧ ௰௮ லூக ௰௮ ௨௮
6 மத் ௮ ௨ மாற் ௧ ௪௰
7 மத் ௮ ௪
8 ௩ மோ ௰௪ ௪, ௰, ௨௧, ௨௨
9 மத் ௪ ௨௫ மாற் ௩ ௭ யோவா ௬ ௨

ளில நின்று சுகம அடைந்துகொள்
ளும்படிக்கும் கூடிவந்தார்கள்.
௰௬ [1]அவர் வனாந்தரத்திலே த
னித்துப்போய்ச் செபம்பண்ணிக்
கொண்டிருந்தார்.
௰௭ ¶ அன்றியும் ஒரு நாளிலே
அவர் உபதேசித்துக்கொண்டிருக்
கிறபொழுது, கலிலேயாநாட்டி
லும் யூதேயாநாட்டிலும் உள்ள
சகல கிராமங்களிலிருந்தும், எருச
லேம் பட்டணத்திலிருந்தும் வந்த
பரிசேயரும் நியாயசாஸ்திரிகளும்
உட்கார்ந்திருந்தார்கள்; பிணி
யாளிகளைக் குணமாக்கத்தக்கதா
கக் கர்த்தருடைய பலம் உண்
டாயிற்று.
௰௮ ¶ [2]அப்பொழுது சில மனி
தர் திமிர்வாதக்காரன் ஒருவனைப்
படுக்கையோடே எடுத்துக்கொ
ண்டு, உள்ளே போகவும் அவர்
முன்பாக வைக்கவும் வகைதேடி,
௰௯ மிகுந்த கூட்டம் இருந்தபடி
யினாலே அவனை உள்ளே கொண்
டுபோகிறதற்கு இடம் காணாமல்,
வீட்டின்மேல் ஏறித் தட்டோடுக
ளின் வழியாய்ப் படுக்கையுடனே
கூட நடுவிலே இயேசுவுக்கு முன்
பாக அவனை இறக்கினார்கள்.
௨௰ அவர்களுடைய விசுவாசத்
தை அவர் கண்டு, மனிதனே,
உன் பாவங்கள் உனக்கு மன்னிக்
கப்பட்டன என்று அவனுடனே
சொன்னார்.
௨௧ [3]அப்பொழுது வேதபாரக
ரும் பரிசேயரும் யோசனைபண
ணிச் சொன்னது: தேவதூஷணங்
களைச் சொல்லுகிற இவன் யாரவ
ன்? [4]பராபரன் ஒருவரே தவிரப்
பாவங்களை மன்னிக்கத் திராணி
யுள்ளவர் யார் என்றார்கள்.
௨௨ இயேசுவானவர் அவர்களு
டைய யோச[illegible] அ
வர்களைநோக்[illegible]
இருதயங்க[illegible]
என்ன?
௨௩ உன் [illegible]
கப்பட்டன [illegible]

தோ, எழுந்து நட என்று சொல்லு
கிறதோ, எது எளிது?
௨௪ பூமியிலே பாவங்களை மன்
னிக்கிறதற்கு மனிதனுடைய கு
மாரன் அதிகாரம் உடையவன்
என்று நீங்கள் அறியும்படிக்குப்
(பாருங்களென்று) சொல்லி, தி
மிர்வாதக்காரனைநோக்கி, நீ எழுந்
து உன் படுக்கையை எடுத்துக்
கொண்டு உன் வீட்டுக்குப் போ
என்று உனக்குச் சொல்லுகிறேன்
என்றார்.
௨௫ உடனே அவன் அவர்களுக்
கு முன்பாக எழுந்திருந்து, தன் படு
க்கையை எடுத்துக்கொண்டு, பரா
பரனைப் புகழ்ந்து, தன் வீட்டுக்
குப் போனான்.
௨௬ அதலால் எல்லாரும் பிரமிப்
படைந்து பராபரனைப் புகழ்ந்
தார்கள்; அல்லாமலும் அவர்கள்
பயத்தால் நிறையப்பட்டு, அதிசய
மானவைகளை இன்று கண்டோம்
என்றார்கள்.
௨௭ ¶ [5]அதின்பின்பு அவர் புறப்
பட்டு, ஆயத்துறையில் உட்கார்ந்
திருந்த இலேவி என்னும் ஆயக்கா
ரனைக் கண்டு, நீ எனக்குப் பின்
சென்றுவா என்றார்.
௨௮ அந்தப்படி அவன் எல்லா
வற்றையும்விட்டு, எழுந்திருந்து,
அவருக்குப் பின்சென்றான்.
௨௯ அல்லாமலும் [6]அந்த இலே
வி என்பவன் தன் வீட்டிலே அவ
ருக்குப் பெரிய விருந்து பண்ணி
னான்; [7]அநேக ஆயக்காரரும் மற்
றப்பேர்களும் அவர்களுடனேபந்
தியிருந்தார்கள்.
௩௰ உடனே அவ்விடத்து வேத
பாரகரும் பரிசேயரும் அவருடை
ய சீஷருக்கு விரோதமாக முறு
முறுத்து, என்னத்தினாலே நீங்
கள் ஆயக்காரரோடும் பாவிகளோ
டும் போசனபானம் பண்ணுகிறீர்
கள் என்றார்கள்.
௩௧ இயேசுவானவர் அவர்களுக்
கு மாறுத்தரமாகச் சொன்னது:
சொஸ்தமுள்ளவர்களுக்கு வயித்

கி. பி. ௩௧.

1 மத் ௰௪ ௨௩. மாற் ௬ ௪௬
2 மத் ௯ ௨. மாற் ௨ ௩
3 மத். ௯. ௩. மாற் ௨. ௬, ௭
4 சங் ௩௨ ௫. ஏசா ௪௩ ௨௫
5 மத் ௯ ௯. மாற் ௨ ௰௪
6 மத் ௯ ௰. மாற் ௨ ௰௫
7 லூக் ௰௫ ௧

தியன் வேண்டுவதில்லை, வியாதியுளளவாகளுககே அவன் வேணடும்.

௩௨ மேலும் [1]நீதிமான்களை அல்ல, பாவிகளையே மனம்திருமபும்படிககு அழைக்கவநதேன் என்ருர்.

௩௩ ¶ பின்பு அவாகள் அவரை நோக்கி, [2]யோவானுடைய சீஷரும் பரிசேயருடைய சீஷரும் அநேகநதரம உபவாசமபணணிச செபஙகளைச் சொல்லிககொண்டு வருகிருர்களே, உமமுடைய சீஷா போசனபானமபணணலாமா என்ருர்கள்.

௩௪ அதற்கு அவா சொன்னது மணவாளன கலியாணததிறகு வநத மனிதரோடு இருககும் காலததிலே, நீஙகள அவாகளை உபவாசம் பண்ணுமபடி செய்யககூடுமா?

௩௫ மணவாளன் அவாகளைவிட்டு நீக்கபபடும நாளகள வரும், அபபொழுது அவாகள் உபவாசிபபாாகள எனறு சொல்லி,

௩௬ ¶ [3]பினனும் உவமையாயச சொன்னது: ஒருவனும புதியவஸதிரத்துணடைய பழைய வஸதிரத்தோடே இணைக்கமாட்டான, இணைத்தால புதியதானது (பழையதைக்) கிழிககும; அல்லாமலும புதிய வஸதிரததுணடு பழையதற்கு ஒவ்வமாட்டாது

௩௭ அன்றியும் ஒருவனும் புதிய திராட்ச இரசத்தைப பழைய துருததிகளில வாாததுவைககமாட்டான்; வைததால் புதிய இரசம் துருத்திகளைக கிழிததுபபோடும்; அபபொழுது அது சிநதிபபோம, துருததிகளும் கெட்டுபபோம்.

௩௮ புதிய இரசததைப புதிய துருததிகளில் வார்ததுவைத்தால் இரணடும காததுக்கொளளபபடும்.

௩௯ அல்லாமலும் பழைய இரசத்தைப பானமபண்ணுகிறவன் உடனே புதிய இரசததை விரும்பமாட்டான்; பழைய இரசம் அதிக நல்லதென்று சொல்வானே என்ருா

இ. பி ௩௧.

1 மத் ௯ ௰௩ க ரீமோ க ௰௫
2 மத ௯ ௰௪ மாற ௨ ௰௮
3 மத ௯ ௰௬ மாற ௨ ௨௧, ௨௨
4 மத ௰௨ க மாற ௨ ௨௩
5 உ மோ உ௰ ௰
6 க சாமு ௨௧ ௬
7 ௩ மோ ௨௪ ௯
8 மத ௰௨ ௯ மாற ௩ க ஏசா ௰௪ ௰௪ ௰௪ ௩, போவா ௯ ௰௬.

௬. அதிகாரம்.

க ஓயவுநாளை ஆசரிபபதைககுறிததுப பரிசேயருடைய குருட்டாட்டததைக் கிறிஸது வேதததினுலும, புததியினுலும, அறபுதததினுலும கணடிததது ௰௩ பனனிரணடு அபபோஸதலாகளைத தெரிநது ஏறபடுததினது ௰௭ பிணியாளிகளைக குணமாக்கினது ௨௰ ஆசீர்வாதஙகளையும சாபஙகளையும காட்டி, ௨௭ பகைஞரைச் சிநேகிக்க வேணடிய விசதுதையும, ௪௬ அஸதிவாரம இலலாத வீடு விழுநதுபோவதுபோலச சோதனையின காலததில நாம விழாமலிருகக வசனததைக கேட்பதோடே நறகிரியைகளான கிழபபடிதலும கலநதிருககவேணடுமம எனபதையும சனஙகளுககுமுனடாகச் சீஷாகளுககுப போதிததது

(புளியாத அபபஙகளைச சாபபிடுகிற நாளகளில்) [4]இரணடாம நாளுககுப பின்வநத முதலாம் ஓயவுநாளிலே அவா பயிாவழியே நடநது போகிறபொழுது, அவருடைய சீஷா கதிாகளைக கொயது, கைகளினுலே கசக்கித தினருர்கள

௨ அவாகளுடனே பரிசேயரில் சிலா, [5]ஓயவுநாளகளில் செயயததகாததை நீஙகள செயயவேண்டுவதெனன என்ருாகள.

௩ அவாகளுககு மாறுத்தரமாக இயேசுவானவா சொனனது: [6]தாவீதும அவனோடு இருநதவாகளும் பசியாயிருநதபொழுது, அவன தேவாலயததில பிரவேசிதது,

௪ [7]ஆசாரியாமாததிரமேயன்றி மற்றொருவரும புசிககததகாத தேவசமுகததபபஙகளை எடுததுப புசிதது, பின்பு தனனோடு இருந்தவர்களுக்கும கொடுத்தான் என்று நீஙகள வாசிககவில்லையா எனறு சொல்லி,

௫ பின்பு மனிதனுடைய குமாரன ஓய்வுநாளைககுறிததும ஆண்டவராய் இருக்கிருர் எனறு அவாகளுடனே சொனனுர்.

௬ ¶ [8]மற்றொரு ஓயவுநாளிலே அவர் செபஆலயததில் பிரவேசித்து உபதேசித்தார்; அஙகே சூம்பின வலதுகையையுடைய ஒரு மனிதன் இருநதான்.

௭ அப்பொழுது வேதபாரகரும் பரிசேயரும் அவரிடத்தில் குற்றம் காணும்படிக்கு ஓய்வுநாளிலும் குணமாக்குவாரோ என்று எண்ணி, அவரை நோக்கிக் காத்திருந்தார்கள்.

௮ அவர்களுடைய யோசனைகளை அவர் அறிந்து, சூம்பின கையையுடையவனை நோக்கி, நீ எழுந்து நடுவே நில் என்றார், அந்தப்படி அவன் எழுந்து நின்றான்.

௯ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, நான் உங்களிடத்தில் ஒன்று கேட்கிறேன்; ஓய்வுநாள்களில் நன்மைசெய்கிறதோ தீமைசெய்கிறதோ, சீவனைக் காக்கிறதோ அழிக்கிறதோ, எது நியாயம் என்று சொல்லி,

௰ அவர்கள் எல்லாரையும் சுற்றிப்பார்த்து அந்த மனிதனை நோக்கி, உன் கையை நீட்டு என்றார்; அவன் அப்படிச் செய்தான்; உடனே அவனுடைய கை மறுகையைப்போலச் சொஸ்தமாயிற்று.

௰௧ பின்பு அவர்கள் மதியில்லாமையால் நிறையப்பட்டு, இந்த இயேசுவை என்ன செய்யலாம் என்று ஒருவரோடொருவர் பேசிக்கொண்டார்கள்.

௰௨ ¶ அன்றியும் [1]அந்நாள்களில் அவர் செபம்பண்ணும்படிக்கு மலைக்குப் போய், இராத்திரி முழுவதும் பராபரனை நோக்கிச் செபம்பண்ணிக்கொண்டு,

௰௩ பின்பு உதயமாகிறபொழுது தம்முடைய சீஷரை வரவழைத்து,

௰௪ [2]அவர்களில் பேதுரு என்று தாம் பேரிட்ட [3]சீமோனையும், அவனுடைய சகோதரனாகிய அந்திரேயாவையும் யாக்கோபையும், யோவானையும், [illegible] தத்தொலோமே[illegible]

௰௫ மத்தேயு[illegible] யும், அல்பே[illegible] னாகிய யாக்[illegible] கியன் என்[illegible] யும்,

௰௬ [4]யாக்கோபின் சகோதரனாகிய யூதாவையும், பின்பு தம்மைக் காட்டிக்கொடுத்த ஸ்காரியோத்தூரானாகிய யூதாவையும், இப்படிப் பன்னிரண்டுபேரையும் தெரிந்துகொண்டு அவர்களை அப்போஸ்தலர் என்று பேர்சொல்லி,

௰௭ பின்பு அவர்களுடனேகூட இறங்கி, சமனான ஒரு இடத்திலே நின்றார்; அங்கே அவருடைய சீஷரில் அநேகம்பேரும் [5]அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்டு, தங்கள் வியாதிகளினின்று குணமாக்கப்படும்படிக்கு யூதேயா நாட்டின் திசைகள் யாவற்றிலும், எருசலேம் நகரத்திலும், தீருசீதோன் பட்டணங்களுள்ள கடலோரத்திலுமிருந்து அநேக சனங்களும் வந்திருந்தார்கள்.

௰௮ அசுத்தமான ஆவிகளால் வாதிக்கப்பட்டவர்களும் கூடிவந்திருந்து ஆரோக்கியம் அடைந்தார்கள்.

௰௯ [6]வல்லமை அவரிலிருந்து புறப்பட்டு எல்லாரையும் குணமாக்கினபடியினாலே சனங்கள் எல்லாரும் [7]அவரைத் தொடப்பார்த்தார்கள்.

௨௰ ¶ அப்பொழுது அவர் தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கிப்பார்த்துச் சொன்னதாவது: [8]தரித்திரராகிய நீங்கள் பராபரனுடைய இராச்சியத்தை உடையவர்கள், ஆகையால் நீங்கள் பாக்கியவான்கள்.

௨௰௧ [9]இப்பொழுது பசியாயிருக்கிற நீங்கள் (இனி) திருத்தி அடைவீர்கள், ஆகையால் நீங்கள் பாக்கியவான்கள்; இப்பொழுது [10]அழுகிற நீங்கள் (இனி) நகைப்பீர்கள், ஆகையால் நீங்கள் பாக்கியவான்கள்.

௨௰௨ [11]மனிதனுடைய குமாரன் நிமித்தமாகச் சனங்கள் உங்களைப் பகைத்து, உங்களை விலக்கி [12]நிந்தைப்படுத்தி, உங்கள் நாமத்தைப் பொல்லாததென்று தள்ளிப்போ

கி பி ௬௧.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 யூதா [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]

டுமபொழுது, நீஙகள பாக்கியராய இருபபீாகள.

௨௩ பரமணடலத்திலே உஙகள பலன மிகுதியாய இருபபதால், [1]அககாலததிலே நீஙகள சநதோஷபபட்டுக களிகூருஙகள்; அவாகளுடைய பிதாககள தீாககதரிசிகளுககும [2]அபபடியே செயதாாகள.

௨௪ [3]ஐசுவாியவான்களாகிய நீஙகள் [4]உஙகள் நனமைகளை அடைநது தீாநதபடியால், ஐயோ! [5]உஙகளுககு வேதனை வரும.

௨௫ [6]திருததியுள்ளவர்களாகிய நீஙகள பசியை அடைவீாகள், ஆகையால் ஐயோ! உஙகளுககு வேதனை வரும; [7]இபபொழுது நகைககிற நீஙகள் (இனி) துககபபடுவீாகள, ஆகையால் ஐயோ! உஙகளுககு வேதனை வரும.

௨௬ [8]எலலா மனிதாகளும் உஙகளைககுறிததுப புகழ்சசியாயப பேசும்பொழுது, ஐயோ! உஙகளுக்கு வேதனை வரும், அவாகளுடைய பிதாககள் களளததீாககதரிசிகளுக்கும அபபடியே செயதாாகள.

௨௭ ¶ [9]அனறியும (எனககுச) செவிகொடுககிற உஙகளுக்கு நான் கட்டளையிடுகிறதாவது: உஙகள சததுருககளில்அனபுகூாநது, உஙகளைப பகைககிறவர்களுககு நன்மைசெய்து,

௨௮ [10]உஙகளைச் சபிக்கிறவர்களை ஆசீர்வதித்து, உஙகளை வருததபபடுத்துகிறவர்களுககாகச் செபம்பணணுஙகள்.

௨௯ [11]உன் கனனததில் அறைகிறவனுககு மறு கனனததையும கொடு; [12]உன வஸ்திரததை எடுத்துககொள்ளுகிறவனுககு உன் அஙகியையும் எடுததுககொள்ளத தடைபண்ணாதிருபபாயாக.

௩௰ [13]உனனை வேணடிக்கொளளுகிற யாவனுக்கும் கொடுபபாயாக; உன்னுடையதை ஒருவன் எடுத்துக்கொணடால், அவனிடத்தில அதைத் திருமபக் கேளாதிருபபாயாக

௩௧ [14]சனஙகள உங்களுககுச செயயுமபடி நீஙகள் விருமபுகிறது எபபடியோ, அபபடியே நீஙகளும அவர்களுககுச செய்யககடவீாகள

௩௨ [15]உஙகளைச் சிநேகிககிறவாகளை (மாததிரம்) நீஙகள சிநேகிததால், உஙகளுககு என்ன பலன வரும? பாவிகளும் தஙகளைச சிநேகிக்கிறவாகளைச சிநேகிககிறாாகளே.

௩௩ உஙகளுககு நன்மை செயகிறவாகளுககு (மாததிரம) நீஙகள நன்மை செயதால், உஙகளுககு என்ன பலன் வரும?

௩௪ [16]பாவிகளும அபபடிச செய்கிறார்களே, திருமபக் கொடுபபாாகள என்று நீஙகள நம்பி அபபடிச செய்பவாகளுக்கு (மாததிரம) கடன் கொடுததால், உஙகளுககு எனன பலன் வரும்? பாவிகளும சரியாயத திருமப அடைநதுகொளளுமபடியாய, (மற்றப) பாவிகளுககுக கடன்கொடுககிறாாகளே.

௩௫ [17]ஆகையால் உஙகள சததுருககளைச சிநேகிதது நனமை செயது, கைம்மாறு எணணாமல் [18]கடன்கொடுஙகள; அபபொழுது உஙகள் பலன் மிகுதியாய இருககும்; அல்லாமலும நனறி அறியாதவாகளமேலும் பொல்லாதவர்கள்மேலும தயவாயிருககிற [19]உனனதமானவருககுப பிளளைகளாய இருபபீர்கள்.

௩௬ [20]ஆகையால் உஙகள பிதா இரக்கமுளளவராய் இருககிறது போல, நீங்களும இரக்கமுளளவாகளாய இருஙகள.

௩௭ [21]மற்றவாகளைக்குற்றவாளிகளென்று எணணிககொளளாதிருஙகள; அபபொழுது நீஙகளும் குற்றவாளிகளெனறு எணணிககொள்ளபபடாதிருபபீாகள்; மறறவாகளை ஆககினைககுள்ளாககும்

கி. பி. ௩௧.

1 மத் ரு ம௨. அப ரு ௪க கொலோ க ௨௪ யாக்க ம௨
2 அப எ ருக
3 ஆக. ம௨ ௨க
4 ஆமோ கூ க யாக ரு க
5 மத கூ ௨, ரு, ம௯ ஆக் ம௯ ௨ரு
6 எசா ௬ரு ம௩
7 வாக ம௪ மக
8 யோவா மரு ம௯ க யோ ச ரு
9 ௨ மோ ௨௩ ச வாக ௨ரு ௨க மத ரு சரு ௩ரு வச ௨ரோ ம௨ ௨ம
10 ஆக் ௨௩ ௩௪ அப எ கம
11 மத ரு ௩௯
12 க கொரி ௬ எ
13 ரு மோ மரு எ, ௮,ம் வாக ௨க ௨௯ மத ரு ச௨
14 மத எ ம௨
15 மத ரு ச௯
16 மத ரு ச௨
17 ௨எ வச
18 சங ௩எ ௨௬ ௩ம் வச
19 மத ரு சரு
20 மத ரு ச௮
21 மத எ. க

படி தீராதிருஙகள்; அப்பொழுது
நீஙகளும் ஆககினைக்குளளாகுமப
டிதீாககபபடாதிருபபீாகள, விடு
தலைபணணுஙகள, அப்பொழுது
நீஙகளும விடுதலையாககபபடுவீா
கள.
௩அ [1]கொடுஙகள், அபபொழுது
உஙகளுககும் கொடுககபபடும;
அமுககிக குலுககிச் சரிநதுவி
ழுமபடி நனறுய அளநது, உங
கள [2]மடியிலே போடுவாாகள; [3]நீ
ஙகள அளக்கிற அளவு எதுவோ,
அதினுலே உஙகளுககுத திரும்ப
அளககபபடுமே எனறுா.
௩௯ ¶ பின்னும அவர் உவமை
யாய் அவர்களுடனே சொனன
தாவது· [4]குருடனுககுக் குருடன
வழிகாட்டலாமா? இருவரும பள
ளததில் விழுவார்கள அலலவா?
௪0 [5]சீஷன தன் போதகருககு
மேறபட்டவன அலல; நிறைவா
ய்க கற்றுககொணடவனே தன
போதகனைபபோல இருபபான.*
௪௧ ¶ [6]நீ உன்னுடைய கணணி
லுள்ள உததிரததை உணராமல்,
உன் சகோதரனுடைய கண்ணி
லுள்ள சிராயைப பாாககிற
தெனன?
௪௨ அல்லது நீ உன் கணணி
லுள்ள உததிரததைக காணுமல்
இருக்க நீ உன சகோதரனை நோக்
கி, சகோதரனே நான உன கண்
ணிலுள்ள சிராயை எடுததுபபோ
டுகிறேன் இடமகொடு என்று எப
படிசசொல்லலாம? வஞ்சகனே,
[7]முன்பு நீ உன் கணணிலிருக்
கிற உததிரததை எடுததுபபோடு,
பினபு உன சகோதரனுடைய
கண்ணிலுள்ள சிராயை எடுததுப
போடும வகையைத தெளிவாக
அறிவாய
௪௩ [8]செட்ட ...
மரம் நல்ல ...
கொடுககிற ...
அல்ல.
௪௪ [9]முட் ...
பழஙகளைப ...

கி. பி ௩௧.

1 வாக ௬௬ ௬௭
2 சங ௭௬ ௰௨
3 மத ௭ ௨
மாற ௪ ௨௪
யாக் ௨ ௰௩
4 மத ௰௫ ௰௪
5 மத ௰ ௨௪
யோவா ௰௩
௰௬ ௰௫ ௨௰
* அலலது தன
போதகனைப
போல நிறை
வாயிருபபான
6 மத ௭ ௩
7 வாக ௰௪ ௰௭
8 மத ௭ ௰௬,௰௭
9 மத ௰௨ ௩௩
† கிளிச்கிலை ஒரு
திராட்சககுலை
10 மத ௰௨ ௩௫
11 மத ௰௨ ௩௪
12 மலகி ௧ ௬
மத ௭ ௨௧
௨௫ ௰௧ ரோக்
௰௩ ௨௫
13 மத ௭ ௨௪

நெரிஞ்சிச்செடியிலே திராட்சத்
தைப † பறிக்கிறதுமில்லை, ஆகை
யால எநத மரமும அதினதினு
டைய கனியால் அறியபபடும்.
௪௫ [10]நல்லமனிதன தன் இருத
யத்திலுளள நற்பொககிஷததில
நலமானதையே எடுததுக் காண்
பிபபான; பொல்லாத மனிதனும
தன இருதயததிலுள்ள பொலலாத
பொக்கிஷததில் பொல்லாததை
யே எடுததுக் காணபிபபான,
[11]இருதயத்தின் பரிபூரணததினுல்
அவனுடைய வாய் பேசுமே
௪௬ ¶ [12]அன்றியும நான் கட்ட
ளையிடுகிறவைகளை நீஙகள செய்
யாமலிருகக, என்னை ஆண்டவ
ரே, ஆணடவரே என்று என்னத
துககு அழைககிறீர்கள?
௪௭ [13]என்னிடத்தில் வந்து என்
வசனஙகளைக கேட்டு, அவைக
ளின்படி செய்கிறவனை உஙக
ளுககுக காண்பிபபேன்
௪௮ அவன் எவனுக்கு ஒபபாய்
இருககிறுன் எனறுல, ஆழமாய்த்
தோணடிப பாறையின்மேல் அஸ
திபாரம போட்டு வீடுகட்டின ம
னிதனுககே ஒபபாய் இருக்கி
றுன்; பெருவெள்ளம் உண்டான
பொழுது நீரோட்டம் அந்த வீட்
டில் மோதியும், அது கல்மலையின்
மேல அஸதிபாரம் போட்டிருந்த
படியால அதை அசைககக்கூடா
மல போயிற்று.
௪௯ (என் வசனத்தைக்) கேட்
டும் அதின்படி செய்யாதவன், அ
ஸதிபாரமில்லாமல் பூமியினமேல்
வீடுகட்டினவனுக்கு ஒபபாய் இ
ருககிறுன்? வெளளம் அதில் மோ
தினவுடனே அது விழுநது மிக
வும் இடிநதுபோயிற்று என்றுர்.

எ. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸது ஒரு அஞ்ஞானியாயிருந்த சேவைக்
காரனிடததில பூரணின் விசுவாசததிலும், அதிக
விசுவாசததைக் கண்டது ௰ அவனுடைய வே
லைக்காரனைக் குணமாக்கினது ௰௧ நாயீனூர் விதவை
யின் மகனை உயிரோடு எழுபபினது ௰௬
யோவான அனுபபின தூதாகளுக்குத் தமமுடைய
அறபுதஙகளை ஒரு குறிபபாகக் காட்டி, உத்தரவு

அருளிச்செய்தது ௨௪ யோவானைக்குறித்துத் தம்முடைய தாற்பரியத்தைச் சனங்களுக்கு அறிவித்தது ௩௬ யோவானுடைய செய்கைகளினாலாவது, தம்முடைய செய்கைகளினாலாவது குணப்படாத யூதர்களைக் கடிந்துகொண்டு, ௩௬ மகதலேனாளாகிய மரியாளுக்குச்செய்த கிருபையினாலே விசுவாசித்துக் குணப்படுகிற பாவிகளுக்குப் பாவங்களை மன்னிக்கிற பாவிகளுடைய சிநேகிதரென்று தம்மைத் திருஷ்டாந்தப்படுத்தினது

கி. பி. ௩௧.

சனங்கள் கேட்கத்தக்கதாக அவர் தம்முடைய வாக்கியங்களை யாவையும் சொல்லி முடித்தபின்பு [1]கப்பர்நாகூம் ஊருக்குப் போனார்

௨ அங்கே நூறு போர்ச்சேவகருக்குத் தலைவனாகிய ஒருவனுக்குப் பிரியமான வேலைக்காரன் வியாதியினாலே மரணத்திற்கு ஏதுவாய் இருந்தான்

௩ அந்தத் தலைவன் இயேசுவைக்குறித்துக் கேள்விப்பட்டபொழுது, அவர் வந்து தன் வேலைக்காரனைக் குணமாக்கவேண்டும் என்று அவரை வேண்டிக்கொள்ளும்படிக்கு, யூதருடைய மூப்பரை அவரிடத்தில் அனுப்பினான்.

௪ அவர்கள் இயேசுவினிடத்தில் போய், அவரை மிகவும் வேண்டிக்கொண்டு பின்பு சொன்னது: அவன் நம்முடைய தேசத்தாரில் அன்பாயிருந்து, எங்களுக்காக ஒரு செபஆலயத்தையும் கட்டினான்

௫ ஆகையால் உம்முடைய தயவுக்கு அவன் பாத்திரனாயிருக்கிறான் என்றார்கள்

௬ ¶ இயேசுவானவர் அவர்களுடனே கூடச் சென்றார்; வீட்டுக்குச் சமீபமாய்ப் போனபொழுது அந்தத் தலைவன் சிநேகிதரை நோக்கி, (நீங்கள் அவரிடத்தில் போய்) ஆண்டவரே, நீர் என் வீட்டு வாசலுக்குள் பிரவேசிக்கிறதற்கு நான் பாத்திரன் அல்ல

௭ அதினாலே நானுந்தானே உம்மிடத்தில் வருகிறதற்கும் என்னை அபாத்திரன் என்று எண்ணினேன்; ஆகையால் நீர் வருத்தப்படாதிரும்.

௮ அல்லாமலும் நான் அதிகாரத்திற்குக் கீழ்ப்பட்டவனாயிருந்தும், எனக்குக் கீழிருக்கிற சேவகரில் ஒருவனை* போவென்னப் போகிறான்; மற்றொருவனை வாவென்ன வருகிறான்; என் வேலைக்காரனை நோக்கி, இதைச் செய்யென்னச் செய்கிறான்; ஆகையால் நீர் ஒருவார்த்தைமாத்திரம் சொன்னால், என் வேலைக்காரன் சொஸ்தம் அடைவான் என்று சொல்லுங்கள் என்று அனுப்பினான்

௯ இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு அவனைக்குறித்து ஆச்சரியப்பட்டுத் திரும்பிக்கொண்டு, தமக்குப் பின்செல்லுகிற சனங்களை நோக்கி, இப்படிப்பட்ட விசுவாசத்தை நான் இஸ்ரவேலருக்குள்ளும் காணவில்லையென்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்

௰ அனுப்பப்பட்டவர்கள் திரும்ப வீட்டிற்கு வருகிறபொழுது, வியாதியாயிருந்த வேலைக்காரன் ஆரோக்கியம் அடைந்திருக்கிறதைக் கண்டார்கள்.

௰௧ மறுநாளிலே அவர் நாயீன் என்னும் ஊருக்குப் போனார், அவருடைய சீஷர் அநேகரும் மற்ற அநேக சனங்களும் அவருடனே கூடப்போனார்கள்.

௰௨ அவர் ஊரின் வாசலுக்குச் சமீபமானபொழுது, ஒரு கைம்பெண்ணினுடைய ஒரே குமாரன் இறந்துபோய் வெளியே கொண்டுவரப்பட்டான்; ஊராரில் அநேக சனங்களும் அவளுடனேகூட வந்தார்கள்

௰௩ கர்த்தர் அவளைப்பார்த்து அவள்மேல் உருக்கமாய் இரங்கி, நீ அழவேண்டாம் என்று சொல்லிக்கிட்டப்போகையில் பாடையைச்† சுமக்கிறவர்கள் நின்றார்கள்.

௰௪ உடனே அவர் அதைத் தொட்டு, வாலிபனே, [2]எழுந்திரு என்று உனக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

1 மத் ௮ ௫
* அல்லது இரந்த மனிதனை
† அல்லது சவப்பெட்டியை
2 லூக் ௮ ௫௪ யோவா ௰௧ ௪௩ அப் ௯ ௪௦ உரோ ௪ ௰௭

கி. பி ௩௧

௰௫ அப்பொழுது மரித்தவன் எழுந்து உளுக்கார்ந்து பேசத்தொடங்கினான், அவனை அவர் தாயக்கு ஒப்புக்கொடுத்தார்

௰௬ [1]எல்லாரும் பயம் அடைந்து, [2]மகா தீர்க்கதரிசி நமக்குள்ளே தோன்றியிருக்கிறார் என்றும், [3]பராபரன் தம்முடைய சனங்களைச் சந்தித்துப் பார்த்தார் என்றும் சொல்லிப் பராபரனைப் புகழ்ந்தார்கள்.

௰௭ அல்லாமலும் இந்தச் சங்கதி யூதேயாநாடு முழுவதிலும் சுற்றியிருக்கிற தேசங்கள் யாவற்றிலும் பிரசித்தமாயிற்று.

௰௮ ¶ இவை எல்லாவற்றையும் [4]யோவானுடைய சீஷர் அவனுக்கு அறிவித்தார்கள்.

௰௯ அப்பொழுது யோவான் தன் சீஷரில் இரண்டுபேரை அழைத்து, நீங்கள் இயேசுவினிடத்தில் போய், வருவார் என்று சொல்லப்பட்டவர் நீரா, அல்லது வேறொருவர் வரக்காத்திருக்கவேண்டுமா என்று கேளுங்கள் என்று சொல்லி அனுப்பினான்

௨௰ அந்தப்படி அவர்கள் அவரிடத்தில் போய், வருவார் என்று சொல்லப்பட்டவர் நீரா, அல்லது வேறொருவர் வரக்காத்திருக்கவேண்டுமா என்று கேட்கும்படிக்கு யோவான்ஸ்நானன் எங்களை உம்மிடத்திற்கு அனுப்பினான் என்றார்கள்.

௨௧ அவ்வேளையிலே அவர் வியாதிகளையும் வேதனைகளையும் பொல்லாத ஆவிகளையுமுடைய அநேகம்பேரைக் குணமாக்கி, குருடரான அநேகருக்குப் பார்வை அருளினார்.

௨௨ அப்பொ ... ன
வர் அவர்க ...
[6]குருடர் ... கி
றார்கள், சப ... ரா
கள்; குஷ்ட ... கி
றார்கள்; செ ... ர்,
மரித்தோர் ... ர்,
[7]தரித்திரரு ... ரி

விக்கப்பட்டு வருகின்றது; இப்படி நீங்கள் பார்க்கிறவைகளையும் கேட்கிறவைகளையும் யோவானுக்குப் போய் அறிவியுங்கள்.

௨௩ அல்லாமலும் என்னாலே இலச்சையடையாமல் இருக்கிறவன் பாக்கியவான் என்றார்.

௨௪ ¶ [8]யோவானுடைய தூதர்கள் போனபின்பு, அவர் யோவானைக்குறித்துச் சனங்களுடனே சொன்னது: காற்றினால் அசைக்கப்படுகிற நாணலையா நோக்கிப் பார்க்கும்படிக்கு வனாந்தரத்திற்குப் போனீர்கள்?

௨௫ அல்லது மெல்லிய வஸ்திரங்களைத் தரித்திருக்கிற மனிதனையா பார்க்கும்படிக்குப் புறப்பட்டீர்கள்? மகிமையான உடுப்போடும் செல்வத்தோடும் இருக்கிறவர்கள் அரசருடைய அரமனைகளில் இருக்கிறார்களே.

௨௬ அல்லது ஒரு தீர்க்கதரிசியையா பார்க்கும்படிக்குப் புறப்பட்டீர்கள்? ஒரு தீர்க்கதரிசியிலும் அதிகமானவனையே (பார்த்தீர்களென்று) உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்

௨௭ [9]இதோ நான் என்னுடைய தூதனை உமக்குமுன்பாக அனுப்புகிறேன், அவன் உமக்குமுன் நடந்து, உமக்காக மார்க்கத்தைத் திருத்துவான் என்று ஒருவனைக் குறித்து எழுதியிருக்கின்றதே, அவன் இவன்தான்.

௨௮ ஆகையால் நான் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: ஸ்திரிகளிடத்தில் பிறந்தவர்களில் யோவான்ஸ்நானனிலும் பெரிய தீர்க்கதரிசி ஒருவனும் இல்லை; ஆனாலும் பராபரனுடைய இராச்சியத்திலே சிறியவனானவன் அவனிலும் பெரியவனாயிருக்கிறான்.

௨௯ ¶ அன்றியும் (யோவானுடைய உபதேசத்தைக்) கேட்ட சகல சனங்களும் ஆயக்காரரும் அவனாலே [10]ஞானஸ்நானத்தைப்

1 லூக் க கஙு
2 லூக் உச ௰௯ யோவா ச ௰௯ ௬ ௰௪ ௬ ௰எ
3 லூக க கஅ
4 மத் ௰௧ உ
5 மத ௰௧ ௩
6 ஏசா ௩௫ ௫
7 லூக் ச ௰௮
8 மத ௰௧ எ
9 மல்கி ௩ க
10 மத ௩ ௫ லூக ௩ ௰௨

பெற்று, பராபரன் நீதிபரர் என்று அறிக்கையிட்டார்கள்.

௩௰ பரிசேயரும் நியாயசாஸ்திரிகளுமானவர்கள்மாத்திரம் அவனாலே ஞானஸ்நானத்தைப் பெறாமல், தங்களைக்குறித்துப்* பராபரனுடைய [1]ஆலோசனையைத் தள்ளினார்கள்.†

௩௧ ¶ அப்படியிருக்க, [2]இந்தத் தலைமுறையின் மனிதரை நான் யாருக்கு நிகர் சொல்லுவேன்? இவர்கள் யாருக்கு ஒப்பாயிருக்கிறார்கள்?

௩௨ சந்தையில் உளுக்கார்ந்து ஒருவரை ஒருவர் நோக்கி, உங்களுக்காக ஊதினோம் நீங்கள் கூத்தாடவில்லை; உங்களுக்காகப் புலம்பினோம் நீங்கள் அழவில்லை என்று எதிர் கூப்பிடுகிற பிள்ளைகளுக்கு ஒப்பாயிருக்கிறார்கள்.

௩௩ [3]எப்படியெனில், யோவான் ஸ்நானன் வந்து, அப்பம் புசியாமலும் திராட்சஇரசம் குடியாமலும் இருந்தான், அதினாலே அவன் பேய்கொண்டவன் என்கிறீர்கள்.

௩௪ மனிதனுடைய குமாரன் வந்து போசனபானம்பண்ணுகிறான்; அதினாலே இதோ, போசனப்பிரியன் மதுபானப்பிரியன், ஆயக்காரருக்கும் பாவிகளுக்கும் சிநேகிதன் என்கிறீர்கள்.

௩௫ [4]ஆனாலும் ஞானமானது தன் பிள்ளைகள் எல்லாராலும் நீதியாக்கப்படுகின்றது என்றார்.

௩௬ ¶ [5]பரிசேயரில் ஒருவன் தன்னுடனே போசனம்பண்ணும்படிக்கு, அவரை வேண்டிக்கொண்டான்; அந்தப்படி அவர் பரிசேயனுடைய வீட்டுக்குப் போய்ப் பந்தியிருந்தார்.

௩௭ ¶ அப்பொழுது பட்டணத்திலுள்ள பாவியாகிய ஒரு ஸ்திரி அவர் பரிசேயனுடைய வீட்டிலே பந்தியிருக்கிறதை அறிந்து, ஒரு பரணியில் பரிமளதயிலம் கொண்டுவந்து,

௩௮ அவருடைய பாதங்களின் அருகே பின்னாக நின்று அழுதுகொண்டு, அவருடைய பாதங்களைக் கண்ணீரினாலே நனைத்துத் தன் தலையின் மயிரினாலே துடைத்து, அவருடைய பாதங்களை முத்தம் செய்து, பரிமளதயிலத்தைப் பூசினாள்.

௩௯ அவரை அழைத்த பரிசேயன் அதைக் கண்டபொழுது, [6]இவர் தீர்க்கதரிசியானால் தம்மைத் தொடுகிற ஸ்திரி இன்னாள் என்றும், இப்படிப்பட்டவள் என்றும் அறிந்திருப்பார், இவள் பாவியாயிருக்கிறாளே என்று தனக்குள்ளே எண்ணிக்கொண்டான்.

௪௰ ¶ இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, சீமோனே, உனக்கு ஒரு வார்த்தை சொல்ல விரும்புகிறேன் என்றார், போதகரே, சொல்லும் என்றான்.

௪௧ (இயேசுவானவர் சொன்னது) கடன்காரன் ஒருவனுக்குக் கடனாளிகள் இரண்டுபேர் இருந்தார்கள்; அவர்களில் ஒருவன் ஐந்நூறு ‡வெள்ளிக்காசும், மற்றொருவன் ஐம்பது வெள்ளிக்காசும் கொடுக்கவேண்டியிருந்தது.

௪௨ அவர்கள் கொடுக்கிறதற்குத் திராணி இல்லாதவர்களானபொழுது, இருவருக்கும் கடனை மன்னித்தான்; ஆகையால் அவர்களில் எவன் அவனிடத்தில் அதிக அன்பாயிருப்பான் அதைச் சொல் என்றார்.

௪௩ சீமோன் மாறுத்தரமாகச்சொன்னது: அதிகமான மன்னிப்பைப் பெற்றவன் எவனோ, அவனே என்று நினைக்கிறேன் என்றான்; அப்பொழுது அவர் நிதானமாயத் தீர்த்தாய் என்று சொல்லி,

௪௪ பின்பு ஸ்திரியினிடத்திலே திரும்பிச் சீமோனுடனே சொன்னது: இந்த ஸ்திரியைப் பார்க்கிறாயா? நான் உனது வீட்டில் வந்தபொழுது, நீ என் கால்களுக்குத் தண்ணீர் தரவில்லை; இவள்

கி. பி. ௩௧.

* அல்லது தங்களுக்குள்ளே

1 அப் ௨௰ ௨௭

† அல்லது அழித்தார்கள்

2 மத் ௰௧ ௰௬

3 மத் ௩ ௪ மாற் ௧ ௬ லூக் ௧ ௰௫

4 மத் ௰௧ ௰௯

5 மத் ௨௬ ௬ மாற் ௰௪ ௩ யோவா ௰௧ ௨

6 லூக் ௰௫ ௨

‡ மத் ௰௮ ௨௮

கண்ணீரினலே என கால்களை நனைதது, தன தலையின மயிராலே துடைததாள.

௪௫ நீ என்னை முததம்செய்யவில்லை; இவள இங்கே பிரவேசித்ததுமுதல என பாதங்களை ஓயாமல முததமசெய்தாள.

௪௬ [1]நீ என தலையில் எண்ணெயைப பூசவில்லை, இவள பரிமள தயிலததை என பாதங்களில பூசினள

௪௭ [2]ஆனதால் இவள செயத அநேக பாவங்கள மன்னிக்கபபட்டபடியினலே, மிகவும் அன்பாயிருககிருள என்று உனக்குச சொல்லுகிறேன; அலலாமலும கொஞ்சம் மனனிககபபெறறவன எவனே அவன் கொஞ்சம அன்பாயிருககிருன எனறு சொலலி,

௪௮ [3]பின்பு அவளை நோககி, உன பாவங்கள மனனிக்கபபட்டன எனருர்.

௪௯ அபபொழுது பநதியில்இருந்தவர்கள, [4]பாவங்களை மனனிககிற இவன் யாவன எனறு சொல்லிககொணடாாகள.

௫௰ [5]அவா (பினனும்) ஸதிரியை நோககி, உன விசுவாசம உன்னை இரட்சிததது, சமாதானததோடே போ என்ருர்

அ. அதிகாரம்.

௧ ஸதிரிகள கிறிஸதுவுக்குத தஙகள ஆஸதிகளாலே உதவிசெயதது ௪ கிறிஸது அபபோஸதலாகளோடே பலவிடஙக ளிலும பிரசஙகபபணணினது ... விதைககிறவன உவமையையும, ௰௬ விளககின உவமையையும எடுதது காட்டி, ௰௯ தமமுடைய தாயும, சகோதராும இனனாரெனறு அறிவிதது ௨௨ காறறை அதட்டி, ௨௬ ஒருவனைப பிடிததிருநத பசாசுகளைப பனறிகளின கூட்டத்திலே துரததினது ௩௭ அவா கதரேனாால விலக்கபபட்டது ௪௩ ... ஒரு ஸதிரியைக் குணமாககினது ... பவனுடைய மகளை உ...

௧ பின்பு அவா... பட்டணஙகளி... தா...றும திரிநது ... இராசசியததை... யப பிரசஙகமப...

௨ [6]பன்ன... பாத... ஆவிகளில ... ல்

நினறும குணமாக்கபபட்ட சில ஸதிரிகளும அவருடனே கூடப போனாாகள.

௩ [7]ஏழு பசாசுகளில் நின்றும் நீககபபட்ட மகுதலேனள என்னபபட்ட மரியாளும், ஏரோதேயின காரியககாரனுகிய கூசாவின் மனைவியாகிய யோவன்னளும, சூசன்னளும, தஙகள் ஆஸதிகளால அவருக்கு ஊழியம்செய்துகொணடுவருகிற மற்ற அநேக ஸதிரிகளும அவருடனே இருநதாாகள்.

௪ ¶ [8]பட்டணஙகளிலிருநது மிகுந்த சனஙகள் வந்து அவரிடததில் கூடியிருக்கிறபொழுது, அவா உவமையாய்ச் சொனனது:

௫ விதைககிறவன் தன் விதையை விதைககப புறபபட்டான்; அவன் விதைக்கையில், சில விதை வழியருகே விழுநது பின்பு மிதிககப்பட்டது; ஆகாசத்தின் பறவைகளும் வநது அதைப பட்சிததன.

௬ சில விதை கற்பாறையின் மேல் விழுநதது; அது முளைத்தபின் ஈரமில்லாததினலே உலாநதுபோயிற்று.

௭ சில விதை முட்செடிகளுள்ள இடததிலே விழுநதது, முட்செடிகள கூட வளாநது, அதை நெருககிபபோட்டன.

௮ சில விதை நல்ல நிலத்தில் விழுநது முளைத்து நூறுமடங்காயப பலன் தநததென்று சொல்லி, பினபு கேட்கிறதற்குக காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன் என்று கூபபிட்டாா

௯ ¶ [9]அபபொழுது அவருடைய சீஷா அவரை நோககி, இந்த உவமையின் கருதது என்னவென்று கேட்டாாகள.

௰ அவா சொன்னது: பராபரனுடைய இராசசியத்தின் இரகசியஙகளை அறியும்படிக்கு, நீஙகள அருள் பெற்றவர்கள்; மற்றவர்கள் [10]கண்டும் காணுமலும், கேட்டும்

கி. பி. ௬௫

1 சங. ௨௩ ௫
2 ௧ தீமோ ௧ ௰௪
3 மத ௯ ௨ மாற ௨ ௫
4 மத ௯ ௩ மாற ௨ ௭
5 மத ௯ ௨௨ மாற ௫ ௩௪ ௰ ௫௨ ௰௮ ௪௨
6 மத ௨௭ ௫௫, ௫௬
7 மாற ௰௬ ௯
8 மத ௰௩ ௨ மாற ௪ ௧
9 மத் ௰௩ ௰ மாற ௪ ௰
10 ஏசா ௬ ௯ மாற ௪ ௰௨

உணராமலும் இருக்கத்தக்கதாக (அவைகள்) உவமைகளாய் அவர்களுக்குச் சொல்லப்படுகின்றன.

௰௧ [1]அந்த உவமையின் கருத்தாவது: விதையானது பராபரனுடைய வசனமே.

௰௨ (விதை விழுந்த) வழியானது, (அந்த வசனத்தைக்) கேட்கிறபொழுது விசுவாசியாமலும் இரட்சிக்கப்படாமலும் இருக்கும்படிக்குத் தங்கள் இருதயத்திலிருந்து அவ்வசனம் பசாசினாலே எடுக்கப்படுகிறவர்களேயாம்.

௰௩ (விதை விழுந்த) கற்பாறையானது, (அவ்வசனத்தைக்) கேட்கிறபொழுது, சந்தோஷத்தோடே ஏற்றுக்கொண்டு பின்பு அது தங்களுக்குள்ளே வேர்கொள்ளும்படி செய்யாமல் சிலகாலம் (மாத்திரம்) விசுவாசித்துச் சோதனைகாலத்திலே வழுவிப்போகிறவர்களேயாம்

௰௪ (விதை விழுந்த) முட்செடிகளுள்ள நிலமானது தேவவசனத்தைக் கேட்கிறவர்களாயிருந்தும், நிறைந்த பலனைக் கொடாதபடிக்குக் கவலைகளும் ஐசுவரியமும் சீவனத்தின் செலவமும் உள்ளவர்களாய் நடந்து, அவைகளினாலே அதை நெருக்கிப்போடுகிறவர்களேயாம்.

௰௫ (விதை விழுந்த) நல்லநிலமானது, அவ்வசனத்தைக் கேட்டு, நன்றும் உண்மையுமான இருதயத்திலே அதைக் காத்துக்கொண்டு, இடைவிடாமல் பலன்கொடுக்கிறவர்களேயாம்

௰௬ ¶ [2]ஒருவனும் விளக்கைக் கொளுத்தி, அதை ஒரு பாத்திரத்தினாலே மூடவும் கட்டிலின் கீழே வைக்கவும் மாட்டான்; உள்ளே வருகிறவர்கள் வெளிச்சம் காணும்படிக்கு அதைத் தண்டின்மேலே வைப்பான்.

௰௭ [3]அந்தப்படி வெளியரங்கமாகாத அந்தரங்கமும் இல்லை; அறியப்பட்டு வெளிக்கு வாராத மறைபொருளும் இல்லை

௰௮ ஆதலால் நீங்கள் கேட்கிற விதத்தைக்குறித்து எச்சரிக்கையாயிருங்கள்; என்னத்தினாலெனில், [4]உள்ளவனுக்குக் கொடுக்கப்படும்; இல்லாதவன் தனக்கு உண்டென்று நினைக்கிற* பொருளும் அவனிடத்திலிருந்து எடுத்துக்கொள்ளப்படும் என்றார்.

௰௯ ¶ [5]அப்பொழுது அவருடைய தாயும் சகோதரரும் அவரிடத்திற்குப்போகையில், சனக்கூட்டத்தின்நிமித்தம் அவர்கள் அவரைச் சேருகிறதற்கு இடமில்லை.

௨௰ அப்பொழுது சிலர் அவரை நோக்கி, உம்முடைய தாயும் சகோதரரும் உம்மைப்பார்க்க வேண்டும் என்று வெளியே நிற்கிறார்கள் என்று அறிவித்தார்கள்.

௨௰௧ அவர்களுக்கு மாறுத்தரமாக அவர் சொன்னது: பராபரனுடைய வசனத்தைக் கேட்டு அதின்படி செய்கிறவர்களே, என் தாயுமாய் என் சகோதரருமாய் இருக்கிறார்கள் என்றார்

௨௰௨ ¶ [6]ஒருநாளிலே அவர் தம்முடைய சீஷரோடுங்கூட ஒரு படவில் ஏறி அவர்களை நோக்கி, கடலின் அக்கரைக்குப் போகக்கடவோம் என்றார்; அந்தப்படி கரையைவிட்டுப் போனார்கள்.

௨௰௩ அவர்கள் படவை நடத்துகையில், அவர் நித்திரைபண்ணினார்; அப்பொழுது படவு சலத்தினாலே நிரப்பப்படவும், அவர்களுக்கு மோசம் வரவும்தக்கதாகக் கடலில் சுழல்காற்று உண்டாயிற்று

௨௰௪ உடனே அவர்கள் சேர்ந்து, ஆண்டவரே, ஆண்டவரே, நாம் கெட்டுப்போகிறோமே என்று (கூப்பிட்டு) அவரை எழுப்பினார்கள்; அப்பொழுது அவர் எழுந்து, காற்றையும் சலத்தின் உக்கிரத்தையும் அதட்டினார்; உடனே

கி. பி. ௬௨.

1 மத ௰௩ ௰௮ மாற ௪ ௰௪
2 மத ௫ ௰௫ மாற ௪ ௨௰௧ லூக் ௰௧ ௩௩
3 மத ௰ ௨௰௬ லூக் ௰௨ ௨
4 மத் ௰௩ ௰௨ ௨௫ ௨௯ லூக் ௰௯ ௨௰௬
* அல்லது காணப்படுகிற
5 மத ௰௨ ௪௰௬ மாற ௩ ௩௰௧
6 மத ௮ ௨௰௩ மாற ௪ ௩௫

கி. பி. ௩௨.

அவைகள் நின்றுபோக அமைதல் உண்டாயிற்று.

௨௫ பின்பு அவர் அவர்களை நோக்கி, உங்கள் விசுவாசம் எங்கே என்றார்; அவர்கள் பயந்து ஆச்சரியப்பட்டு, இவர் எப்படிப்பட்டவரோ, காற்றுகளுக்கும் சலத்திற்கும் கட்டளை இடுகிறாரே, அவைகளும் இவருக்குக் கீழ்ப்படிகின்றனவே என்று ஒருவரோடொருவர் சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௨௬ ¶ [1]பின்பு கலிலேயா நாட்டுக்கு எதிரான கதரேனர் தேசத்திலே சேர்ந்தார்கள்.

௨௭ அவர் அக்கரையில் இறங்கினபொழுது, அநேக நாளாய்ப் பசாசுகள் பிடித்தவனுமாய், வஸ்திரம் தரியாதவனுமாய், வீட்டிலே தங்காமல் பிரேதக் கல்லறைகளிலே தங்கினவனுமாயிருந்த அப்பட்டணத்து மனிதன் ஒருவன் அவருக்கு எதிராக வந்தான், அநேகந்தரம் அந்த அசுத்த ஆவி அவனை அலைக்கழித்துவந்தது.

௨௮ அல்லாமலும் அவன் சங்கிலிகளாலும் விலங்குகளாலும் கட்டப்பட்டுக் காவல்பண்ணப்பட்டிருந்தும், அவன் விலங்குகளைத் தறித்துப்போட்டு, பசாசினால் வனாந்தரங்களுக்குத் துரத்தப்பட்டான்; ஆகையால் இயேசுவானவர் அந்த ஆவி அவனைவிட்டுப் போகும்படிக்குக் கட்டளையிட்டார்.

௨௯ ஆனபடியினாலே அவன் இயேசுவானவரைக் கண்டபொழுது, கூக்குரலிட்டு அவருக்கு முன்பாக விழுந்து, இயேசுவே, உன்னதமான பராபரனுடைய குமாரனே, எனக் ... ன? என்னை ... படிக்கு உம்மை ... ளுகிறேன் ...

௩௰ அப்பொ ... வர் அவனை ... என்னவென் ... ற் கு அவன் இ ... று சொன்னான், அநேகம் பசாசுகள் அவனுக்குள் புகுந்தபடியால் அந்தப் பேர் அவனுக்கு உண்டாயிற்று.

௩௧ அல்லாமலும் [2]தங்களைப் பாதாளத்திற்குப் போகும்படி கட்டளையிடாதபடிக்கு, அவைகள் அவரை வேண்டிக்கொண்டன.

௩௨ ¶ அப்பொழுது அவ்விடத்திலே அநேகம் பன்றிகள் கூட்டமாய் மலையிலே மேய்ந்துகொண்டிருந்தன; அவைகள் அந்தப் பன்றிகளுக்குள் பிரவேசிக்கும்படி, உத்தரவு கொடுக்கவேண்டும் என்று அவரை வேண்டிக்கொண்டன; அப்படியே அவைகளுக்கு உத்தரவு கொடுத்தார்.

௩௩ உடனே பசாசுகள் அந்த மனிதனைவிட்டு நீங்கிப் பன்றிகளுக்குள் புகுந்தன; அப்பொழுது அந்தப் பன்றிக்கூட்டம் உயர்ந்த மேட்டிலிருந்து கடலிலே பாய்ந்து அமிழ்ந்துபோயிற்று.

௩௪ அவைகளை மேய்த்தவர்கள் அதைக் கண்டு ஓடிப்போய், பட்டணத்திலும் வெளிப்புறங்களிலும் அறிவித்தார்கள்.

௩௫ அப்படி நடந்ததைச் சனங்கள் பார்க்கும்படிக்குப் புறப்பட்டு இயேசுவினிடத்தில் போய், பசாசுகள் விட்டுப்போன மனிதன் இயேசுவினுடைய பாதங்கள் அருகே வஸ்திரம் தரித்தவனாய் உட்கார்ந்து, புத்தி அடைந்திருக்கிறதைக் கண்டு, பயப்பட்டார்கள்.

௩௬ பசாசுகள் பிடித்திருந்தவன் இரட்சிக்கப்பட்ட வகையைக் கண்டவர்களும் அதை அவர்களுக்கு அறிவித்தார்கள்.

௩௭ ¶ [3]அப்பொழுது கதரேனருடைய சுற்றுத் தேசத்தின் திரளான சனங்கள் எல்லாரும் மிகுந்த பயம் அடைந்தவர்களானபடியினாலே, [4]தங்களை விட்டுப்போகும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்; அந்தப்படி அவர் படவில் ஏறித் திரும்பினார்.

1 மத் ௮: ௨௮ மாற் ௫: ௧
* இலேகியோனென்பதற்கு ஏறக்குறைய நாலாயிரம்பேரென்று அர்த்தமாம்
2 வெளி ௨௰: ௩
3 மத் ௮: ௩௪
4 அப் ௧௬: ௩௯

௩௮ [1]பசாசுகள் விட்டுப்போன மனிதன் அவருடனே கூடப்போயிருக்கும்படிக்கு, அவரிடத்தில் உத்தரவு கேட்டுக்கொண்டான்.

௩௯ இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, நீ உன் வீட்டிற்குத் திரும்பிப்போய், பராபரன் உனக்குச் செய்த விசேஷங்களை அறிவிப்பாயாக என்று சொல்லி அனுப்பிவிட்டார்; அந்தப்படி அவன் போய், தனக்கு இயேசுவானவர் செய்த விசேஷங்களைப் பட்டணத்தில் எங்கும் பிரசித்தம்பண்ணினான்.

௪௰ ¶ பின்பு இயேசுவானவர் திரும்பி வந்தபொழுது, அவர் வரக் காத்துக்கொண்டிருந்த சனங்கள் எல்லாரும் அவரை உபசாரம் செய்தார்கள்.

௪௧ [2]அப்பொழுது செபஆலயத் தலைவனான யாவீரு என்பவன் வந்து, இயேசுவின் பாதங்களிடத்தில் விழுந்து, தனக்குண்டான பன்னிரண்டு வயதுள்ள ஒரே குமாரத்தி மரணத்துக்கு ஏதுவாயிருந்தபடியினாலே,

௪௨ தன் வீட்டிலே வரும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டான்; அவர் அவனுடனே கூடப் போகையில், சனங்கள் அவரை நெருக்கினார்கள்.

௪௩ ¶ [3]அப்பொழுது பன்னிரண்டு வருஷம் பெரும்பாடுபட்டு, தன் பொருள்கள் யாவையும் பரிகாரிகளுக்குச் செலவழித்து, ஒருவராலும் சுகம் அடையாத ஒரு ஸ்திரி, (அவருக்கு) பின்னாலே சேர்ந்து,

௪௪ அவருடைய வஸ்திரத்தின் ஓரத்தைத் தொட்டாள்; உடனே அவளுடைய இரத்தஊறல் நின்று போயிற்று.

௪௫ அப்பொழுது இயேசுவானவர், என்னைத் தொட்டவர் யார் என்றார்; நாங்கள் அறியோம் என்று எல்லாரும் சொன்னபொழுது, பேதுருவும் அவனோடிருந்தவர்களும் அவரை நோக்கி, ஐயரே, சனங்கள் உம்மை நெருக்கி உரசிக்கொண்டிருக்கிறார்களே; அப்படியிருக்க, என்னைத் தொட்டவர் யாரென்று எப்படிக் கேட்கிறீர் என்றார்கள்.

௪௬ [4]இயேசுவானவர் சொன்னது: என்னிலிருந்து பலம் புறப்பட்டதை அறிந்திருக்கிறேன், ஆகையால் ஒருவர் என்னைத் தொட்டது உண்டென்றார்.

௪௭ அப்பொழுது ஸ்திரியானவள் மறைந்திருக்கக்கூடாதென்று கண்டு, நடுங்கி வந்து, அவர் முன்பாக வணக்கமாய் விழுந்து, தான் அவரைத் தொட்ட காரணத்தையும், உடனே குணம் அடைந்ததையும் எல்லாச் சனங்களுக்கும் முன்பாக அவருக்கு அறிவித்தாள்.

௪௮ அவர் அவளுடனே சொன்னது: மகளே சந்தோஷமாயிரு, உன் விசுவாசம் உன்னை இரட்சித்தது, சமாதானத்தோடே போ என்றார்.

௪௯ ¶ [5]அவர் அப்படிப் பேசிக்கொள்ளுகையில், செபஆலயத்தலைவனுடைய வீட்டிலிருந்து ஒருவன் வந்து அவனை நோக்கி, உம்முடைய குமாரத்தி இறந்துபோனாள், போதகரை (இனி) வருத்தப்படுத்தாதிரும் என்றான்.

௫௰ இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு, யாவீரு என்பவனை நோக்கி, நீர் பயப்படாமல் விசுவாசமாயிரும், அப்பொழுது இரட்சிக்கப்படுவாள் என்றார்.

௫௧ பின்பு அவர் வீட்டிலே சேர்ந்தபொழுது, பேதுருவையும் யாக்கோபையும் யோவானையும் பெண்ணினுடைய தகப்பனையும் தாயையும் தவிர, மற்றொருவரும் உள்ளே பிரவேசிக்கிறதற்கு இடம் கொடாமல்,

௫௨ எல்லாரும் அவளைக்குறித்து அழுது துக்கங்கொண்டாடுகிறதை (கண்டு) நீங்கள் அழவேண்டாம்; அவள் இறந்துபோகவில்

கி பி ௩௨.

1 மாற் ௫ ௰௮
2 மத் ௯ ௰௮ மாற் ௫ ௨௨
3 மத் ௯ ௨௰
4 மாற் ௫ ௩௰ லூக் ௬ ௰௯
5 மாற் ௫ ௩௫

லை, [1]நித்திரைபண்ணுகிறுள் என்
ருர்.
ருரு அவள் இறந்துபோனுள்
என்று அவர்கள அறிந்து, அவ
ரைககுறிசது நகைசதாாகள்
ருச பினபு அவர் எல்லாரையும்
வெளியே போகபபண்ணி, அவ
ளுடைய கையைப பிடித்து, [2]பிள்
ளேயே, எழுந்திரு என்று கூப
பிட்டார்.
ருரு உடனே அவளுடைய ஆவி
திரும்பி வந்தபடியால் அவள்
எழுந்திருந்தாள, அவளுககுச்
சாபபாடு கொடுக்கும்படிக்குக்
கட்டளேயிட்டாா.
ருசு அவளுடைய தாய் தகபபன்
மாா பிரமிநதார்கள்; [3]அபபொழு
து நடநததை ஒருவருககும் சொல்
லாதபடிககு அவர்களுக்குக கட்
டளேயிட்டாா.

கூ. அதிகாரம்.

க கிறிஸது தமமுடைய அபபோஸதலாகளே அறபுத
ஙகளை செயயவும பிரசஙகிக்கவும அனுபபினது எ
அவரை ஏரோதே காண விருமபினது ள௭ அவா
ஐயாயிரமபேரைப போஷிததது டீஅ உலகததாா
தமமைககுறிததுஎவவிதமாய நினைககிறாகளெனறு
கேட்டு உ௨ தமமுடைய பாடுகளே முனனறிவி
த்தது உ௩ தமமுடைய பொறுமையை மாதிரியா
கக காணபிததது உ௮ அவா மறுரூபபபட்டது
௩எ சநதிரரோகியைக் குணமாக்கினது ௪௩ தம
முடைய பாடுகளே மறுபடியும சீஷாகளுககு முன
னறிவிததது ௪௬ தாழமையாய நடநது இக
குரோதமகொளளாமல யாவரோடும சாநதமாயி
ருக்க அவாகளேப படிபபிததது ருஎ தஙகளை சுய
இஷ்டபபடி ஒபபுவாராலை, அநேகா கிறிஸது
வைப பினசெலலுவாாகள எனபது

[4]பின்பு அவர் தமமுடைய பன்
னிரண்டு சீஷரைக் கூடி வரவ
ழைதது, எந்தப் பசாசுகளேயும் வி
யாதிகளேயும நீக்குவதற்கு வல்ல
மையையும அதிகாரத்தையும் அ
வாகளுககுக கொடுதது.
உ [5]பராபரனு... ...யத்
தைக குறித... ...ப
டிக்கும, பிணி... ...லை
தமாககுமபடி ... அ
னுபப,
ஙூ [6]அவர்கள... ...ா:
வழிககுத த... ...ப
யையாவது, ...,

கி. பி. ௲உ.

1 யோவா ௯க. ௯க. ௰க
2 லூக். எ ௰௨ யோவா ௰க ௨க
3 மத ௮ ௪ கூ கய மாற ௫ ௪௩
4 மத ௰ க மாற் க ௯க கூ எ
5 மத ௰ எ, ௮ மாற கூ ௰உ லூக ௰ க, கூ
6 மத் ௰ கூ மாற் கூ அ லூக் ய ச உ௨ கரு
7 மத் ௰௪ மாற கூ ௰
8 மத ௰ ௰௪
9 அப ௰௩ ௫க
10 மாற கூ, ௰௨
11 மத ௰௪ க மாற கூ ௰௪.
12 லூக ௨௩ அ
13 மாற கூ ௩௰
14 மத யச யக

காசையாவது, எடுத்துக்கொள்ளா
திருஙகள; இரணடு அஙகிகளேயும
கொணடுபோகவேண்டாம்
ச [7]நீஙகள பிரவேசிக்கும் வீடு
எதுவோ, அதிலே நீஙகள் புறப
படுகிறவரைககும் தஙகுஙகள்
ரு [8]உஙகளே ஏற்றுக்கொள்ளாத
வாகள எவர்களோ, அவர்களு
டைய பட்டணத்தைவிட்டுப் புற
பபடுகிறபொழுது, அவாகளுககு
விரோதமான சாட்சிககாக [9]உங
கள காலகளின் தூளே உதறிபபோ
டுஙகள என்று சொல்லி அனுப்
பினுர்.
சூ [10]அந்தபபடி அவாகள புறப்
பட்டுக கிராமஙகளதோறும் போ
யததிரிந்து சுவிசேஷததைப பிர
சஙகிதது, (பிணியாளிகளே) குண
மாககிஞாகள.
எ ¶ [11]அககாலததிலே காற்பங்கு
தேசாதிபதியாகிய ஏரோதே அவ
ராலே செயயபபட்ட யாவையும்
கேளவிபபட்டு, சிலர் யோவான்
மரிததோரிலிருந்து எழுந்தான்
எனறும,
அ சிலா எலியா தோன்றினுர்
எனறும், சிலர் பழைய தீர்க்கதரி
சிகளில் ஒருவன் உயிர் அடைநது
எழுநதான என்றும் சொனனபடி
யினுலே கலக்கம் அடைந்து,
௯ யோவானே நான் சிரசசேதம்
பணணினேன்; இபபடிப்பட்ட
வைகளேச செய்ய நான் கேள்விப
படுகிற இவன யாவன் என்று
ஏரோதே சொலலி, அவரைப[12]பா
ர்ககக விரும்பினுன்.
௰ ¶ [13]அபபோஸதலர்கள் திரும்
பிவநது, தாஙகள செய்த யாவை
யும் அவருககு விவரித்துச் சொன்
னுர்கள; [14]அபபொழுது அவர் அ
வாகளேக கூட்டிககொண்டு தனி
ததிருககும்படிக்குப பெத்சாயிதா
எனனும பட்டணத்தைச் சேர்ந்த
வனாநதரததிறகுப போனுர்.
௰க சனங்கள் அதை அறிந்து,
அவருக்குபபின் போனுர்கள்; அ
வர்களே அவர் அங்கிகரிததுக்கொ

ண்டு, பராபரனுடைய இராச்சி
யத்தைக்குறித்து அவர்களுடனே
பேசி, சொஸ்தம் அடையவேண்
டும் என்றிருந்தவர்களைச் சொஸ்த
மாக்கினார்.
௧௨ ¶ [1]சாயந்தரத்திலே பன்னி
ருவரும் சேர்ந்து அவரை நோக்கி,
இங்கே வனாந்தரமான இடத்திலே
இருக்கிறோம்; ஆகையால் சனங்
கள் சுற்றியிருக்கிற பட்டணங்க
ளுக்கும் ஊர்களுக்கும் போய் வி
டாய்தீர்ந்து போசனம் சம்பாதித்
துக்கொள்ளும்படிக்கு அவர்களை
அனுப்பிவிடவேண்டும் என்றார்
கள்.
௧௩ அதற்கு அவர், நீங்களே அ
வர்களுக்குச் சாப்பாடு கொடுங்
கள் என்றார்; ஏறக்குறைய ஐயாயி
ரம் புருஷர் இருந்தபடியினாலே,
௧௪ அவர்கள் சொன்னது. ஐந்து
அப்பமும் இரண்டு மீனும்மாத்தி
ரம் எங்களிடத்தில் உண்டு; ஆகை
யால் நாங்கள் போய், இந்தச் சன
ங்கள் எல்லாருக்காகவும் போச
னத்திற்கு ஏற்றவைகளை வாங்கிக்
கொள்ளாவிட்டால், (திருத்தி) உ
ண்டாகமாட்டாதே) என்றார்கள்
௧௫ அவர் தம்முடைய சீஷருட
னே சொன்னது. இவர்களை ஐம்ப
து ஐம்பதாகப் பந்தியில் உளுக்கா
ரும்படி செய்யுங்கள் என்றார். அ
வர்கள் அப்படியே செய்தார்கள்,
எல்லாரும் உளுக்கார்ந்தார்கள்.
௧௬ அப்பொழுது அவர் அவ்
வைந்து அப்பங்களையும் இரண்டு
மீன்களையும் எடுத்து, வானத்தை
அண்ணாந்து பார்த்து, அவைகளை
ஆசீர்வதித்துப்பிட்டு, சனங்களின்
முன் வைக்கும்படிக்குச் சீஷருக்
குக் கொடுத்தார்.
௧௭ எல்லாரும் புசித்துத் திருத்தி
அடைந்தார்கள்; அல்லாமலும்
பன்னிரண்டு கூடைநிறையச் சே
ஷமானவைகளும் எடுத்துக்கொள்
ளப்பட்டன
௧௮ ¶ [2]பின்பு ஒருநாள் அவர்
தம்முடைய சீஷர்கூட இருக்கத்

கி. பி. ௩௨

1 மத் ௰௪ ௰௫ மாற் ௬ ௩௫ யோவா ௬ ௧,௫
2 மத் ௰௬ ௰௩ மாற் ௮ ௨௭
3 மத் ௰௪ ௨ ௭ ௮ ௨௪
4 ௰௬ ௰௬ யோவா ௬ ௬௯
5 மத் ௰௬ ௨௰
6 மத் ௰௭ ௨௨ ௱௬ ௨௨
7 மத் ௰௬ ௨௪ ௰௪ மாற் ௮ ௩௪ லூக் ௰௪ ௨௭
8 மத் ௰௬ ௨௬ மாற் ௮ ௩௬

தனித்துச் செபம்பண்ணினபொ
ழுது, அவர் அவர்களை நோக்கி,
என்னைக்குறித்துச் சனங்கள் என்
ன சொல்லுகிறார்கள் என்றுகேட்
டார்.
௧௯ அவர்கள் மாறுத்தரமாகச்
சொன்னது: [3]சிலர் உம்மை யோ
வானஸ்நானன் என்றும், சிலர்
எலியா என்றும், சிலர் பழைய
தீர்க்கதரிசிகளில் ஒருவன் உயிர்
அடைந்து எழுந்தான் என்றும்
சொல்லுகிறார்கள் என்றார்கள்.
௨௰ அவர் சொன்னது: நீங்கள்
என்னைக்குறித்து என்ன சொல்லு
கிறீர்கள் என்றார், அதற்குப் பே
துரு, [4]நீர் பராபரனுடைய கிறிஸ
து என்றான்.
௨௧ [5]அப்பொழுது அவர்கள் அ
தை ஒருவருக்கும் சொல்லாதப
டிக்கு, அவர்களுக்குக் கெட்டி
யாய்க் கட்டளையிட்டார்.
௨௨ அன்றியும் அவர் சொன்
னது: [6]மனிதனுடைய குமாரன்
அநேகம் பாடுபடவும், மூப்பரா
லும் பிரதான ஆசாரியராலும் வே
தபாரகராலும் தள்ளப்படவும்,
கொல்லப்படவும், பின்பு மூன்
றுமநாளிலே உயிரோடெழுந்திரு
க்கவும் வேண்டும் என்றார்
௨௩ ¶ [7]அல்லாமலும் அவர் எல்லா
ருடனேயும் சொன்னது ஒருவ
ன் எனக்குப் பின்செல்ல மனதா
யிருந்தால், அவன் தன்னைத்தான்
வெறுத்து, தன் சிலுவைமரத்தைத்
தினந்தோறும் எடுத்துக்கொண்டு,
என்னைப் பின்பற்றக்கடவன்
௨௪ என்னத்தினாலென்னில், தன்
சீவனை இரட்சித்துக்கொள்ள வி
ரும்புகிறவன், அதை இழந்துபோ
வான், என்னிமித்தம் தன் சீவனை
இழந்துபோகிறவன் அதை இரட்
சித்துக்கொள்வான்
௨௫ [8]அன்றியும் மனிதனானவன்
உலகம் யாவையும் சம்பாதித்துக்
கொண்டு தன்னைத்தான் அழித்
தால், அல்லது சேதப்படுத்தினால்,

அவனுக்கு என்ன லாபம் உண்டாயிருக்கும்?

உ௬ [1]அன்றியும் என்னைக்குறித்தும் என் வசனங்களைக்குறித்தும் வெட்கப்படுகிறவன் எவனோ அவனைக்குறித்து மனிதனுடைய குமாரன், தம்முடைய மகிமையோடும் பிதாவானவருடைய மகிமையோடும் பரிசுத்த தூதருடைய மகிமையோடும் வரும்பொழுது, வெட்கம் அடைவான்.

உ௭ [2]இங்கே நிற்கிறவர்களில் சிலர் பராபரனுடைய ஆளுகையைக் காணுமளவும், மரணத்தை அடைவதில்லையென்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

உ௮ ¶ [3]இந்த வசனங்களை * அவர் சொல்லி ஏறக்குறைய எட்டு நாளானபொழுது, அவர் பேதுருவையும் யோவானையும் யாக்கோபையும் கூட்டிக்கொண்டு, செபம்பண்ணும்படிக்கு ஒரு மலையில் ஏறினார்.

உ௯ அவர் செபம்பண்ணுகையில், அவருடைய முகரூபம் மாறிற்று; அல்லாமலும் அவருடைய வஸ்திரம் வெண்மையாகிப் பிரகாசங்கொடுத்தது.

௩௰ அன்றியும் மோசே எலியா இவ்விரண்டுபேரும் மகிமையோடே காணப்பட்டு, அவருடனே பேசி,

௩௧ அவர் எருசலேமிலே நிறைவேற்றும் மரணத்தைக்குறித்துச் சம்பாஷணை பண்ணிக்கொண்டார்கள்.

௩௨ பேதுரு[illegible]
தவர்களும க[illegible]
டைந்து [4]விழி[illegible]
ழுது, அவரு[illegible]
அவரிடத்தில[illegible]
பேரையும் க[illegible]

௩௩ அன்றி[illegible]
அவரைவிட்டு[illegible]
யில், பேதுரு[illegible]
ஐயரே, நாம்[illegible]

நல்லது, நாங்கள் உமக்கும் மோசேயுக்கும் எலியாவுக்கும் ஒவ்வொரு குடிலாக மூன்று குடில்களை உண்டாக்குவோம் என்று தகுதியான யோசனை பண்ணாமல் சொன்னான்.

௩௪ அப்படி அவன் சொல்லுகிறபொழுது, ஒரு மேகம் வந்து அவர்கள்மேலே நிழலிட்டது; அவ்விருவரும் மேகத்திற்குள் பிரவேசிக்கையில் சீஷர் பயந்தார்கள்.

௩௫ அப்பொழுது, இவர் (எனக்கு) [5]அன்பாயிருக்கிற என்னுடைய குமாரன், [6]இவருக்குச் செவிகொடுங்கள் என்று மேகத்திலிருந்து சத்தம் உண்டாயிற்று.

௩௬ அந்தச் சத்தம் உண்டாகுகையில் இயேசுவானவர்மாத்திரம் இருந்தார்; [7]பின்பு அவர்கள் கண்டவைகளில் ஒன்றையும் அக்காலத்திலே ஒருவருக்கும் அறிவியாமல் மவுனமாய் இருந்தார்கள்.

௩௭ ¶ [8]மறுநாளிலே அவர்கள் மலையிலிருந்து இறங்கினபொழுது, அநேக சனங்கள் அவருக்கு எதிர்கொண்டு வந்தார்கள்.

௩௮ அல்லாமலும் அவர்களில் ஒருவன் கூப்பிட்டுச் சொன்னது: போதகரே, நீர் என் மகனை நோக்கிப் பார்க்கும்படிக்கு உம்மை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்; அவன் எனக்கு ஒரே பிள்ளையானவன்.

௩௯ ஒரு ஆவி அவனைப் பிடிக்கிறது, உடனே அலறுகிறான்; அவனை நுரைதள்ள அலைக்கழித்து அவனைக் கசக்கினபின்பும், அவனைவிட்டு நீங்குகிறது அரிதாய் இருக்கின்றது.

௪௰ அதைத் துரத்தும்படிக்கு உம்முடைய சீஷரை வேண்டிக்கொண்டேன்; அவர்களுக்கு அப்படிச் செய்யத் திராணியில்லை என்றான்.

௪௧ இயேசுவானவர் மாறுத்தரமாகச் சொன்னது: விசுவாசமில்லாத மாறுபாடான சந்ததியே, எதுவரைக்கும் உங்களிடத்திலிருந்து

இ. பி ௬௨.

1 மத் ௰ ௩௩ மாற் ௮ ௩௮ ௨ தீமோ ௨ ௰௨
2 மத் ௰௬ ௨௮ மாற் ௯ ௧
3 மத் ௰௭ ௧ மாற் ௯ ௨
* அல்லது ஏறக்குறைய [illegible]
4 தானி ௮ ௰௮ [illegible]
5 மத் ௩ ௰௭
6 அப் ௩ ௨௨
7 மத் ௰௭ ௯
8 மத் ௰௭ ௰௪ மாற் ௯ ௰௪

உங்களில் பொறுமையாயிருப்பேன் என்று சொல்லிப் பின்பு உன் மகனை இங்கே கொண்டுவா என்றார்.

சஉ அவன் வருகிறபொழுது, பசாசு அவனை நொறுக்கி அலக்கழித்தது; இயேசுவானவர் அந்த அசுத்த ஆவியை அதட்டிப் பிள்ளையைக் குணமாக்கி, அவனைத் தகப்பனுக்கு ஒப்புக்கொடுத்தார்.

சங (அதைக் கண்ட) எல்லாரும் பராபரனுடைய மகத்துவத்தைக் குறித்துப் பிரமித்தார்கள்; இயேசுவானவர்செய்த எல்லாவற்றையுங் குறித்து யாவரும் ஆச்சரியப்படுகிறபொழுது, அவர் தம்முடைய சீஷரை நோக்கிச் சொன்னது:

சச [1]மனிதனுடைய குமாரன் மனிதர் கைகளில் ஒப்புக்கொடுக்கப்படுவான்; இந்த வசனங்களை நீங்கள் நன்றாய்க் கேட்டுக் காத்துக்கொள்ளக்கடவீர்கள் என்றார்.

சரு [2]அவர்கள் அந்த வசனங்களின் கருத்தை அறியாமல் இருந்தார்கள்; அது அவர்களுக்குத் தோன்றாதபடிக்கு மறைபொருளாயிருந்தது; அல்லாமலும் அவர்கள் அந்த வசனங்களைக்குறித்து அவரிடத்தில் விசாரித்துக்கொள்ளுகிறதற்குப் பயப்பட்டார்கள்.

சசு ¶ [3]ஒருநாள் அவர்கள் தங்களில் எவன் பெரியவனாயிருப்பான் என்று யோசனை பண்ணிக்கொண்டார்கள்.

சஎ அவர்களுடைய இருதயத்தின் யோசனையை இயேசுவானவர் அறிந்து ஒரு பிள்ளையை எடுத்து, அதைத் தமக்கு அருகே நிறுத்தி,

சஅ [4]இந்தச் சிறுபிள்ளையை என் நாமத்தினிமித்தம் ஏற்றுக்கொள்ளுகிறவன் என்னை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறான்; என்னை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறவன் என்னை அனுப்பினவரை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறான்; [5]ஆதலால் உங்கள் எல்லாரிலும் சிறியவனாயிருக்கிறவனே பெரியவனாய் இருப்பான் என்றார்.

கி. பி. ௬௨.

1 மத் ௰எ உ௨
2 மாற் ௯ ௬௨
லூக் உ ௩௰
௰அ ௬ச
3 மத் ௰அ க
மாற் ௯ ௬ச
4 மத ௰சய ௰அ
௫ மாற்.௯ ௬எ
யோவா ௰௨
சச ய௬ ௨௰
5 மத் ௨௬ ௰க,
௰௨
6 மாற் ௯ ௬அ
௪ மோ ௰க ௨அ
7 மத் ௰௨ ௬௰
லூக ௰க ௨௬
8 மாற் ௰௬ ௰௬
அப க ௨
9 யோவா ச
௪,௯
10 ௨ இரா க ௰,
௰௨
11 யோவா க
௰எ ௰௨ சஎ
12 மத அ ௰௬

சக ¶ [6]அப்பொழுது யோவான் (அவரை நோக்கி,) ஐயரே, உம்முடைய நாமத்தினாலே பசாசுகளைத் துரத்துகிற ஒருவனை நாங்கள் கண்டு, அவன் எங்களுடனேகூட (உமக்குப்) பின்செல்லாதபடியினாலே அவனுக்குத் தடைபண்ணினோம் என்றான்.

ருய அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: நமக்கு [7]விரோதமாயிராதவன் நம்முடைய பங்கில் இருக்கிறான்; ஆகையால் நீங்கள் அவனுக்குத் தடைபண்ணவேண்டாம் என்றார்.

ருக ¶ [8]அவர் எடுக்கப்படும்படிக்கு காலம் சமீபமானபொழுது, அவர் எருசலேமுக்குப் போகக் கண்ணோட்டமாகித் தமக்குமுன்பாகத் தூதர்களை அனுப்பினார்.

ருஉ அவர்கள்போய் அவருக்காக இடமாயத்தம்பண்ணும்படிக்கு, சமாரியருடைய ஒரு கிராமத்திலே பிரவேசித்தார்கள்.

ருங [9]அவர் எருசலேம் நகரத்திற்குப் போகிறவரானபடியினாலே, அவ்வூரார் அவரை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை.

ருச அவருடைய சீஷராகிய யாக்கோபும் யோவானும் அதைக் கண்டு, ஆண்டவரே, [10]எலியாவானவர் செய்ததுபோல, நாங்கள் இவர்களை அழிக்கும்படிக்கு வானத்திலிருந்து அக்கினி வரும்படி சொல்லச் சித்தமாயிருக்கிறீரா என்றார்கள்.

ருரு அப்பொழுது அவர் திரும்பி அவர்களை அதட்டி, நீங்கள் இன்ன ஆவியை உடையவர்கள் என்று அறியீர்கள்.

ருசு [11]மனிதனுடைய குமாரன் மனிதருடைய சீவனை அழிக்கும்படிக்கல்ல, இரட்சிக்கும்படிக்கு வந்தானே என்றார்.

ருஎ ¶ [12]பின்பு வேறொரு கிராமத்திற்குப் போனார்கள்; அவர்கள் வழியிலே போகையில், ஒருவன் அவரை நோக்கி, ஆண்டவரே,

நீர் போகும் இடம் எங்கேயோ
அங்கே உமக்குப் பின்செல்லு
வேன் என்றான்.
௫௮ அவனுடனே இயேசுவான
வர் சொன்னது: நரிகளுக்குக் கு
ழிகளும், ஆகாயத்தின் பறவைக
ளுக்குக் கூடுகளும் உண்டு; மனி
தனுடைய குமாரனே, தன் தலை
யைச் சாய்க்கிறதற்கு இடம் இல்
லாதவனாயிருக்கிறான் என்றார்.
௫௯ [1]வேறொருவனை அவர் நோ
க்கி, எனக்குப் பின்சென்றுவா
என்றார்; (அதற்கு) அவன் சொன்
னது: ஆண்டவரே, முன்பு நான்
போய், என் தகப்பனை அடக்கம்
பண்ணும்படிக்கு உத்தரவு கொ
டுக்கவேண்டும் என்றான்.
௬௰ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: மரித்தோர் தங்களி
டத்தில் மரித்தவர்களை அடக்கம்
பண்ணட்டும், நீ புறப்பட்டுப் பரா
பரனுடைய ஆளுகையைப் பிரசி
த்தம்பண் என்றார்.
௬௧ பின்பு வேறொருவன் வந்து,
[2]உமக்குப் பின்செல்லுவேன், அ
தற்கு முன்பு நான் போய் என்
வீட்டில் இருக்கிறவர்களிடத்தில்
அனுப்பிக்கொண்டு வரும்படி உத்
தரவு கொடும் என்றான்.
௬௨ அவனுடனே இயேசுவான
வர் சொன்னது; கலப்பையைப்
பிடித்துக்கொண்டு பின்னாகப் பா
ர்க்கிற எவனும், பராபரனுடைய
இராச்சியத்திற்குத் தகுதியானவ
வன் அல்ல என்றார்.

௰. அதிகாரம்.

க இயேசு எழுபது சீஷர்களை அற்புதங்களை செய்யவும், பிரசங்கிக்கவும் அனுப்பினது ... அவர்கள் தாழ்மையாயிரு... இன்னின்னதில் ... என்றும் புத்திசொ... தாவின் இருபைக்காக ... ணி ௨௫ தமறுடை ... பாராட்டினது ௨... வழியையும், உன ... உனக்கு ... த்தவனா ... மாரத்தானைக் கட்டி... கோதரி மரியாளைப் ...

பின்பு கர்த்தா ...

கி. பி. ௬௨

1 மத் அ ௨௧
2 1 இரா ௰௯ ௨௰
3 மத் ௰ ௧ மாற் ௬ ௭
4 மத் ௯ ௩௭, ௩௮ யோவா. ௪ ௩௫
5 ௨ தெச ௩ ௧
6 மத் ௰ ௧௬
7 மத் ௰ ௯, ௰ மாற் ௬ ௮
8 ௨ இரா ௪ ௨௯
9 மத் ௰ ௧௨
10 மத் ௰ ௧௧
11 மத் ௰ ௰ ௧ கொரி ௯ ௪ ௧ தீமோ ௫ ௧௮
12 ௧ கொரி ௰ ௨௭

ளை நியமித்து, தாம் போகச் சித்த
மான பட்டணம் ஊர்கள் யாவுக்
கும் அவர்களை [3]இருவர் இருவரா
கத் தமக்கு முன்னே அனுப்புகை
யில் அவர்களுடனே சொன்ன
தாவது: [4]அறுப்பு மிகுதியாகவே
இருக்கின்றது.
௨ வேலையாட்களோ சிலர்மாத்தி
ரம் இருக்கிறார்கள்; ஆகையால்
அறுப்புக்கு எசமான் அறுக்கிற
தற்கு (அதிக) வேலையாட்களை
அனுப்பும்படிக்கு [5]அவரை வே
ண்டிக்கொள்ளுங்கள்.
௩ நீங்கள் புறப்படுங்கள், [6]ஆடு
களைக் கோனாய்களுக்குள்ளே அ
னுப்புகிறதுபோல உங்களை அனு
ப்புகிறேன்.
௪ [7]பணப்பையையாவது, சா
மானப்பையையாவது, பாத இரட்
சைகளையாவது கூட எடுத்துக்
கொண்டு போகாமலும் [8]வழியில்
ஒருவனையும் மினவுதல் செய்யா
மலும் இருங்கள்.
௫ [9]ஒரு வீட்டில் பிரவேசிக்கிற
பொழுது, இந்த வீட்டாருக்குச்
சமாதான சவுக்கியம் உண்டாவ
தாக என்று முதலாவது சொல்
லுங்கள்.
௬ அவ்விடத்திலே சமாதானச
வுக்கியத்திற்குப் பாத்திரன் ஒரு
வன் இருந்தால், நீங்கள் வாழ்த்திய
சமாதானசவுக்கியம் அவனிடத்
திலே தங்கும்; அப்படிப்பட்ட
வன் இல்லாதிருந்தால், அது உங்
களிடமாய்த் திரும்பும்.
௭ [10]அந்த வீட்டிலே நீங்கள் இரு
ந்து, [11]வேலையாள் தன் கூலிக்குப்
பாத்திரனானபடியினாலே, [12]அவர்
களுக்கு உண்டாயிருக்கிறவைக
ளைப் போசனபானம்பண்ணுங்
கள்; வீடுகள்தோறும் போகாதிருங்
கள்.
௮ ஒரு பட்டணத்தில் நீங்கள்
சேர்ந்தபொழுது, அங்கே அவர்
கள் உங்களைச் சேர்த்துக்கொண்
டால், உங்கள் முன் வைக்கிற
வைகளைப் புசித்து,

௯ [1]அவ்விடத்திலுள்ள பிணியாளிகளைக் குணமாக்கி, [2]பராபரனுடைய இராச்சியம் உங்களுக்குச் சமீபமாய் வந்ததென்று அவர்களுக்கு அறிவியுங்கள்.

௰ ஒரு பட்டணத்திலே நீங்கள் பிரவேசித்தபொழுது, அங்கே அவர்கள் உங்களைச் சேர்த்துக்கொள்ளாதிருந்தால், அதின் வீதிகளில் நீங்கள் புறப்பட்டு,

௰௧ [3]எங்களில் ஒட்டின உங்கள் பட்டணத்தின் புழுதியையும் உங்களுக்கு எதிராகத் துடைத்துப் போடுகிறோம்; ஆகிலும் பராபரனுடைய ஆளுகை உங்களுக்குச் சமீபமாய் வந்ததென்கிறதை அறியக்கடவீர்கள் என்று சொல்லுங்கள்.

௰௨ [4]அந்நாளிலே சோதோம் பட்டணத்தாரிலும் அப்படிப்பட்ட பட்டணத்தார் அதிக தண்டிப்பை அடைவார்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௰௩ [5]ஐயோ! கோராசின் பட்டணத்தாரே, ஐயோ! பெத்சாயிதா பட்டணத்தாரே, உங்களுக்கு வேதனை வரும்; [6]உங்களுக்குள்ளே நடந்த பலத்த செய்கைகள் தீரு சீதோன் என்னும் பட்டணங்களில் நடந்தனவானால், அவர்கள் சீக்கிரமாய்த் (துக்கத்தினாலே) இரட்டை உடுத்திச் சாம்பலிலும் உளுக்கார்ந்து மனந்திரும்பி இருப்பார்கள்.

௰௪ ஆகையால் நியாயத்தீர்ப்புநாளிலே தீரு சீதோன் பட்டணத்தாருக்கு வரும் தண்டிப்பு எளிதாய் இருக்கும்; நீங்கள் அதிக தண்டிப்பை அடைவீர்கள்.

௰௫ [7]வானபரியந்தம் உயர்ந்த [8]கப்பர்நாகூம் பட்டணத்தாரே, [9]நீங்களும் பாதாளபரியந்தம் தாழ்த்தப்படுவீர்கள் என்று சொல்லி,

௰௬ பின்பு மறுபடியும் சீஷரை நோக்கி, [10]உங்களுக்குச் செவிகொடுக்கிறவன் எனக்குச் செவிகொடுக்கிறான், உங்களைத் தள்ளுகிறவன் [11]என்னைத் தள்ளுகிறான்; [12]என்னைத் தள்ளுகிறவன் என்னை அனுப்பினவரைத் தள்ளுகிறான் என்று சொல்லி அனுப்பினார்.

௰௭ ¶ பின்பு [13]அந்த எழுபதுபேரும் சந்தோஷத்துடனே திரும்பி வந்து, ஆண்டவரே, பசாசுகளும் உம்முடைய நாமத்தினாலே எங்களுக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கின்றன என்றார்கள்.

௰௮ அப்பொழுது அவர் அவர்களை நோக்கி, [14]சாத்தான் வானத்திலிருந்து மின்னலைப்போல விழுகிறதைக் கண்டேன்.

௰௯ இதோ, [15]பாம்புகள்மேலும், தேள்கள்மேலும், சத்துருவின் வல்லமை எல்லாவற்றின்மேலும் மிதிக்கத்தக்கதாக அதிகாரத்தை உங்களுக்குக் கொடுக்கிறேன், ஒன்றும் உங்களைச் சேதப்படுத்தமாட்டாது.

௨௰ ஆகிலும் ஆவிகள் உங்களுக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கிறதினாலே நீங்கள் சந்தோஷப்படாமல் [16]உங்கள் நாமங்கள் பரமண்டலங்களில் எழுதியிருக்கிறதினாலே சந்தோஷப்படுங்கள் என்றார்.

௨௰௧ ¶ [17]அந்நேரத்திலே இயேசுவானவர் ஆவியிலே களிகூர்ந்து சொன்னதாவது பிதாவே, வானத்தையும் பூமியையும் ஆளுகிறவரே, நீர் இவைகளை (உலக) ஞானிகளுக்கும் கல்விமான்களுக்கும் மறைத்துப் பாலகருக்கு வெளிப்படுத்தினபடியினாலே உம்மைத் துதிசெய்கிறேன்; ஆம் பிதாவே, அப்படியே உமக்குப் பிரியமாயிருந்ததென்று சொல்லி,*

௨௰௨ [18]பின்பு சகலமும் என் பிதாவினால் எனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன; [19]பிதா தவிர ஒருவனும் குமாரனை அறியான், குமாரன் தவிர ஒருவனும் பிதாவை அறியான்; குமாரன் எவனுக்கு அவரை வெளிப்படுத்தச் சித்தமாயிருக்கிறாரோ, அவனும் அவரை அறிவான் என்று சொல்லி,

கி. பி. ௩௨

1 லூக் ௯. ௨
2 மத் ௩. ௨. ௪. ௰௭. ௰. ௭
3 மத் ௰. ௰௪. லூக் ௯. ௫. அப் ௰௩. ௫௧
4 மத் ௰. ௰௫. மாற் ௬. ௰௧
5 மத் ௰௧. ௨௰௧
6 எசே. ௩. ௬
7 [illegible]
8 மத் ௰௧. ௨௰௩
9 எசே ௨௬. ௨௰. ௨௰௨
10 மத் ௰. ௪௰. மாற் ௯. ௩௭. யோவா ௰௩. ௨௰
11 [illegible]
12 யோவா ௰. ௨௰
13 [illegible]
14 யோவா ௰௨. ௩௧. ௰௬. ௰௧. வெளி ௰௨. ௮. ௯
15 மாற் ௰௬. ௰௮. அப் ௨௮. ௫
16 [illegible]
17 மத் ௰௧. ௨௫

* தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கிச் சொன்னதாவது என்ற வார்த்தைகள் பூர்வத்திலிருந்த சில பிரதிகளில் இந்த வசனத்தோடு சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன

18 மத் ௨௮. ௰௮. யோவா ௩. ௩௫. ௰௭. ௨
19 யோவா ௧. ௰௮. ௬. ௪௪, ௪௬

௨௩ ¶ பின்பு சீஷர்மாத்திரம் நோக்கி, [1]நீங்கள் இவைகளைப் பார்க்கிறவர்களானபடியினாலே, நீங்கள் பாக்கியமுள்ளவர்கள்.

௨௪ [2]அநேக தீர்க்கதரிசிகளும் இராசாக்களும் நீங்கள் பார்க்கிறவைகளைக் காணவும் நீங்கள் கேட்கிறவைகளைக் கேட்கவும் விரும்பியும், காணாமலும் கேளாமலும் போனார்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௨௫ ¶ அப்பொழுது நியாயசாஸ்திரி ஒருவன் எழுந்திருந்து அவரைச் சோதிக்கும்படிக்குப் போதகரே, [3]நித்திய சீவனைச் சுதந்தரித்துக்கொள்ளும்படிக்கு நான் என்ன செய்யவேண்டும் என்று கேட்டான்.

௨௬ அதற்கு அவர், வேதப்பிரமாணத்திலே என்ன எழுதியிருக்கின்றது? என்னத்தை அறிகிறீர் என்றார்.

௨௭ அவன் பிரதியுத்தரமாகச் சொன்னது: [4]உன் முழு இருதயத்தினாலும், உன் முழு ஆத்துமாவினாலும், உன் முழுப் பலத்தினாலும், [5]உன் முழுச் சிந்தையினாலும் உன் தேவனாகிய பராபரனிடத்தில் அன்புகூரவும் [6]நீ உன்னிடத்தில் அன்புகூருகிறதுபோல, பிறனிடத்தில் அன்புகூரவும் வேண்டுமென்று எழுதியிருக்கின்றது என்றான்.

௨௮ அவர் சொன்னது: நீர் சரியாய்ச் சொன்னீர்; நீர் அப்படிச் செய்தால் சீவனை அடைவீர் என்றார்.

௨௯ அப்பொ[illegible] ன்னை நீதிமான் [illegible] மனதாய் இயே[illegible] னக்கு அடுத்த[illegible] றான்.

௩௰ ¶ அதற[illegible] சொன்னது: [illegible] லேம நகரத்[illegible] டணத்துக்கு[illegible] ளர் கையில் [illegible] வர்கள் அவனுடைய வஸ்திரங்களைக் கழற்றி, அவனைக் காயப்படுத்தி, அரை உயிராக விட்டுப் போனார்கள்.

௩௧ [8]அப்பொழுது தற்செயலாய் ஒரு ஆசாரியன் அந்த வழியே சென்று, அவனைக் கண்டு, பக்கமாய் விலகிப்போனான்.

௩௨ அப்படியேபோல ஒரு லேவியனும் அவ்விடத்தில் சேர்ந்து, அவனைக் கண்டு, பக்கமாய் விலகிப்போனான்.

௩௩ [9]பின்பு சமாரியன் ஒருவன் பிரயாணமாய்ப் போய், அவனிடத்தில் சேர்ந்து, அவனைக் கண்டு,

௩௪ உருக்கமாயிரங்கி, அணுகி, அவனுடைய காயங்களில் எண்ணெயும் திராட்ச இரசமும் வார்த்துக் காயங்களைக் கட்டி, அவனைத் தன் மிருகத்தின்மேல் ஏற்றி ஒரு மண்டபத்திற்குக் கொண்டுபோய்ப் பராமரித்துக்கொண்டு,

௩௫ மறுநாளிலே புறப்படுகிறபொழுது இரண்டு *வெள்ளிக்காசை எடுத்து மண்டபத்தான் கையிலே கொடுத்து, நீ இவனை விசாரித்துக்கொள், அதிகமாய் இவனுக்காக எதையாகிலும் செலவழித்தால் அதை நான் திரும்ப வரும்பொழுது உனக்குக் கொடுப்பேன் என்றான்.

௩௬ அப்படியிருக்க, கள்ளர்கையில் அகப்பட்டவனுக்கு அந்த மூன்றுபேரில் எவன் அடுத்த பிறனாயிருந்தான்? உமக்கு எப்படித் தோன்றுகின்றது என்றார்.

௩௭ அவனிடத்தில் இரக்கம்செய்தவனே என்றான்; அப்பொழுது இயேசுவானவர் நீரும் போய் அந்தப்படியே செய்யும் என்றார்.

௩௮ ¶ பின்பு அவர்கள் பிரயாணமாய்ப் போகையில் அவர் ஒரு கிராமத்தில் பிரவேசித்தார்; அங்கே [10]மார்த்தாள் என்று பேர்கொண்ட ஒரு ஸ்திரி அவரைத் தன் வீட்டிலே உபசாரம்செய்தாள்.

லூ. பி. ௬௨.

1 மத். ௧௩. ௧௬.
2 ௧ பே ௧ ௰
3 மத் ௧௯. ௧௬ ௨௨. ௩௫
4 உபா ௬ ௫
5 ௧ மோ ௧௯ ௰௮
6 ௩ மோ ௰௯ ௰௮ ரோம ௰௩ ௯, யாக் ௨ ௮
7 லூக் ௧௬ ௰௫
8 சங் ௩௮ ௰௧
9 யோவா ௪ ௯
10 யோவா ௧௧ ௧, ௨

* மத் ௨௰ ௨.

௩௯ [1]அவளுக்குச் [2]சகோதரியான மரியாள் இயேசுவின் பாதங்கள் அருகே உட்கார்ந்துகொண்டிருந்து, அவருடைய வசனத்திற்குச் செவிகொடுத்தாள்.

௪௰ மார்த்தாள் மிகவும் ஊழியஞ் செய்யக் கவலையுள்ளவளாய் அவரிடத்தில் சேர்ந்து நின்று, ஆண்டவரே, நான்மாத்திரம் ஊழியஞ் செய்யும்படிக்கு என் சகோதரி என்னை விட்டிருக்கிறது உமக்குக் கவலையில்லையா? அவள் எனக்கு உதவிசெய்யும்படி சொல்லும் என்றாள்.

௪௧ இயேசுவானவர் அவளுக்குப் பிரதியுத்தரமாகச் சொன்னது: மார்த்தாளே, மார்த்தாளே, நீ அநேக காரியங்களுக்காகக் கவலைப்பட்டுக் கலக்கமாயிருக்கிறாய்.

௪௨ [3]ஒன்றுமாத்திரம் வேண்டும், மரியாளே நல்லபங்கைத் தெரிந்துகொண்டிருக்கிறாள்; அது அவளிடத்திலிருந்து எடுக்கப்படுவதில்லை என்றார்.

௰௧. அதிகாரம்.

௧ பராபரன் நல்ல ஈவுகளைக் கொடுப்பாரென்று ஊக்கமாய்ச் செபம்பண்ணப் படிப்பித்து, ஊமையான ஒரு பசாசைத் துரத்தித் தூஷணமுள்ள பரிசேயரைக் கண்டித்து, ௨௭ ஆசீர்வதிக்கப்பட்டவர்கள் இன்னாரென்று காண்பித்து, ௨௯ சனங்களுக்குப் பிரசங்கித்து, பரிசேயர், வேதபாரகர், நியாயசாஸ்திரிகள் என்பவர்களுடைய மாயமான வேஷத்தைக் கண்டித்தது.

ஒருநாள் அவர் ஒரு இடத்திலிருந்து செபம்பண்ணி முடித்த பின்பு அவருடைய சீஷரில் ஒருவன் அவரை நோக்கி, ஆண்டவரே, யோவான் தன் சீஷருக்குச் செபம்பண்ணுகையைப் போதித்ததுபோல, நீரும் எங்களுக்குப் போதிக்கவேண்டும் என்றான்.

௨ அதற்கு அவர் சொன்னது: நீங்கள் செபம்பண்ணும்பொழுது [4]பரமண்டலங்களில் இருக்கிற எங்கள் பிதாவே, உம்முடைய நாமம் பரிசுத்தமாய் வணங்கப்படுவதாக; உம்முடைய இராச்சியம் வருவதாக; உம்முடைய சித்தம் பரமண்டலத்திலே செய்யப்படுகிறதுபோலப் பூமியிலேயும் செய்யப்படுவதாக.

௩ தினந்தோறும் * எங்களுக்கு வேண்டிய ஆகாரத்தைத் தாரும்.

௪ எங்களுக்குக் குற்றஞ்செய்த யாவருக்கும் நாங்கள் மன்னிக்கிறபடியினாலே, தேவரீரும் எங்கள் பாவங்களை மன்னித்தருளும்; நாங்கள் சோதனைக்குள் பிரவேசியாதபடி செய்து, பொல்லாங்கில் நின்று எங்களை இரட்சித்துக்கொள்ளும் என்று சொல்லுங்கள் என்றார்.

௫ ¶ அன்றியும் அவர் அவர்களுடனே சொன்னதாவது: உங்களில் ஒருவன் பாதி இராத்திரியிலே தனக்குச் சிநேகிதனானவனிடத்திற்குப் போய், சிநேகிதனே, என் சிநேகிதன் பிரயாணமாய்† என்னிடத்திலே வந்திருக்கிறான்.

௬ அவன் போசனம் பண்ணச் செய்யும்படிக்கு என்னிடத்தில் ஒன்றுமில்லை; ஆகையால் நீ எனக்கு மூன்று அப்பங்களைக் கடன் கொடுக்கவேண்டும் என்று கேட்கும்பொழுது,

௭ வீட்டினுள் இருக்கிறவன், எனக்குத் தொந்தரவுசெய்யாதிரு, இப்பொழுது கதவு பூட்டியாயிற்று, என் பிள்ளைகள் என்னுடனே கூடப் படுத்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள், நான் எழுந்து உனக்குக் கொடுக்கக்கூடாதென்று மாறுத்தரமாகச் சொல்லி,

௮ [5]தனக்கு அவன் சிநேகிதனாயிருக்கிறதினாலே அவனுக்குக் கொடாதிருந்தும், பின்பு தன்னை அவன் அதிக வருத்தஞ்செய்கிறபடியினாலே எழுந்திருந்து அவனுக்கு வேண்டியபடிக்குக் கொடுப்பான் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௯ [6]அந்தப்படி நான் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: வேண்டிக்கொள்ளுங்கள், அப்பொழுது உங்களுக்குக் கொடுக்கப்படும்;

கி. பி. ௬௰.

1 ௧ கொரி ௭. ௩௨. ௩௫
2 லூக் ௮. ௯௰ அப ௨௨. ௩
3 சங் ௨௭. ௪
4 மத் ௬. ௯
* அல்லது அன்றன்று
† அல்லது தன் வழியை விட்டு
5 லூக் ௰௮. ௧
6 மத் ௭. ௭ ௨௧. ௨௨ மாற் ௰௧. ௨௪ யோவா. ௰௫. ௭ யாக் ௧. ௫. ௧ யோ ௫. ௧௪. ௧௫

தேடிக்கொள்ளுங்கள், அப்பொழுது கண்டடைவீர்கள்; தட்டுங்கள், அப்பொழுது உங்களுக்குத் திறக்கப்படும்.

௰ என்னத்தினாலெனில், வேண்டிக்கொள்ளுகிற எவனும் வாங்கிக்கொள்ளுகிறான், தேடிக்கொள்ளுகிறவன் கண்டடைகிறான், தட்டுகிறவனுக்குத் திறக்கப்படும்.

௰௧ ¶ [1]அன்றியும் உங்களில் தகப்பனானவனிடத்தில் குமாரன் அப்பம் கேட்கிறபொழுது, அவனுக்குக் கல்லைக் கொடுப்பானோ? மீனைக் கேட்டால், மீனை அல்ல பாம்பைக் கொடுப்பானோ?

௰௨ முட்டையைக் கேட்டால், அவனுக்குத் தேளைக் கொடுப்பானோ?*

௰௩ ஆதலால் பொல்லாதவர்களாகிய நீங்கள், உங்கள் பிள்ளைகளுக்கு நல்ல ஈவுகளைச் செய்யும்படி அறிந்திருக்க, பரம பிதாவானவர் தம்மை வேண்டிக்கொள்ளுகிறவர்களுக்கு மிகவும் அதிகமாய்ப் பரிசுத்த ஆவியைக் கொடாமல் இருப்பாரா என்றார்.

௰௪ [2]ஒருநாள் ஊமையாகச்செய்கிற பசாசைத் துரத்தினார், பசாசு போனபின்பு ஊமையன் பேசினான்; அதைக்குறித்துச் சனங்கள் ஆச்சரியப்பட்டார்கள்.

௰௫ அவர்களில் சிலர் சொன்னது: [3]இவன் பசாசுகளின் தலைவனாகிய பெயேல்செபூலினாலே† பசாசுகளைத் துரத்துகிறான் என்றார்கள்.

௰௬ வேறுசிலர் அவரைச் சோதிக்கும்படிக்கு [4]வானத்திலிருந்து ஓர் அடையாள... ...ம்படி அவரிடத்... ...ண்டார்கள்

௰௭ [5]அவர்க... ...களை அவர் ... ...னே சொன்ன... ...சியத்தார் தங்... ...வினை உண்டு... ...கள் அழிந்து...

கி. பி. ௩௩

1 மத ௭ ௯
* அல்லது செதுக்குவானா
2 மத் ௯ ௩௨. ௰௨ ௨௨
3 மத ௯ ௩௪ ௰௨ ௨௪
† அல்லது பெயேல்செபூலினாலே, அப்படியே மற்ற வசனங்களிலும்
4 மத ௰௨ ௩௮ ௰௬ ௧
5 யோவா ௨ ௨௫
6 மத ௰௨ ௨௫ மாற் ௩ ௨௪
7 ௨ மோ ௮ ௰௯
8 மத ௰௨ ௨௯ மாற் ௩ ௨௭
9 ஏசா ௫௩ ௰௨ கொலோ ௨ ௰௫
10 மத ௰௨ ௩௦
11 மத ௰௨ ௪௩

...டும்பத்தார் தங்களுக்குள்ளே பிரிவினை உண்டுபண்ணினால், மடிந்துபோவார்கள்.

௰௮ அப்படிக்குச் சாத்தானும் தனக்குத்தானே விரோதமாகப் பிரிவு உண்டுபண்ணினால், அவனுடைய இராச்சியம் எப்படி நிற்கும்? இப்படியிருக்க நீங்கள் என்னைப் பெயேல்செபூலினாலே பசாசுகளைத் துரத்துகிறவன் என்கிறீர்கள்.

௰௯ நான் பெயேல்செபூலைக்கொண்டு பசாசுகளைத் துரத்துகிறவனானால், உங்கள் பிள்ளைகள் யாரைக்கொண்டு அவைகளைத் துரத்துகிறார்கள்? ஆகையால் அவர்கள் உங்களுக்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்கிறவர்களாய் இருப்பார்கள்.

௨௰ [7]நான் பராபரனுடைய வல்லமையினாலே பசாசுகளைத் துரத்துகிறபடியால், பராபரனுடைய இராச்சியம் உங்களுக்குள்ளே சடுதியாய் வந்திருக்கின்றதே.

௨௧ [8]ஆயுதந்தரித்த பலவான் தன் அரண்மனையின் வாசலைக் காக்கிறபொழுது, அவனுடைய பொருள் பத்திரப்பட்டிருக்கும்.

௨௨ [9]அவனிலும் அதிக பலவான் வந்து அவனைச் செயித்தால், அவன் நம்பியிருந்த சகல ஆயுதவர்க்கத்தையும் பறித்துக்கொண்டு, அவனுடைய உடைமைகளைப் பங்கிட்டுக்கொள்வான்.

௨௩ என்னுடனே [10]இராதவன் எனக்கு விரோதமாயிருக்கிறான்; என்னைப்போலச் சேர்த்துக்கொள்ளாதிருக்கிறவன் சிதற அடிக்கிறான்.

௨௪ ¶ [11]அசுத்த ஆவி ஒரு மனிதனைவிட்டுப் புறப்படுகிறபொழுது, அது தண்ணீரில்லாத இடங்களில் இளைப்பாறும் இடத்தைத் தேடித் திரிந்து அடையாமல் இருக்கும் காலத்தில், அது தான் விட்டுவந்த வீட்டிற்குத் திரும்பவேண்டும் என்று சொல்லி,

௨௫ அந்தப்படி வருகிறபொழுது, அது பெருக்கிச் சிங்காரிக்கப்பட்டிருக்கக்கண்டு,

௨௬ பின்பு போய், தன்னிலும் அதிக பொல்லாத வேறே ஏழு ஆவிகளைக் கூட்டிக்கொண்டு வந்து உட்பிரவேசித்து, அங்கே குடியிருக்கும்; [1]அப்பொழுது அம்மனிதனுடைய முன்னிலைமையிலும் பின்னிலைமை அதிக கேடுள்ளதாயிருக்கும் என்றார்.

௨௭ ¶ இவைகளை அவர் சொல்லுகையில், கூட்டத்திலிருந்த ஒரு ஸ்திரியானவள் அவரை நோக்கி, [2]உம்மைச் சுமந்த வயிறும் நீர் பாலுண்ட முலைகளும் பாக்கியமுள்ளவைகள் என்று சத்தமாய்க் கூப்பிட்டாள்.

௨௮ அவர் சொன்னது: அதனிலும் அதிகமாய்ப் [3]பராபரனுடைய வாக்கைக்கேட்டு, அதைக் காத்துக்கொள்ளுகிறவர்களே பாக்கியவான்கள் என்றார்.

௨௯ ¶ அன்றியும் சனங்கள் திரளாய்க் கூடிவந்திருக்கிறபொழுது அவர் சொன்னதாவது: [4]இந்தச் சந்ததியார்கள் பொல்லாதவர்களாயிருக்கிறார்கள், ஓர் அடையாளத்தைத் தேடுகிறார்கள், ஆனாலும் யோனா தீர்க்கதரிசியின் அடையாளமேயன்றி, வேறடையாளம் இவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படுவதில்லை.

௩௰ [5]ஆதலால் யோனாவானவன் நினிவே பட்டணத்தாருக்கு அடையாளமாயிருந்ததுபோல, மனிதனுடைய குமாரனும் இந்தச் சந்ததிக்கு இருப்பார்.

௩௧ [6]தெற்கு இராசஸ்திரி சாலோமோனுடைய ஞானத்தைக் கேட்கும்படிக்குப் பூமியின் எல்லைகளிலிருந்து வந்தாள்; சாலோமோனிலும் இந்தச் சந்ததியிலே தோன்றினவன் அதிகமாயிருக்கிறான்; (ஆனாலும் இவர்கள் கேட்கமாட்டார்கள்;) ஆதலால் அந்த இராசஸ்திரி நியாயத்தீர்ப்புநாளிலே இவர்களுடனே கூட எழும்பி, இவர்களை ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்ப்பாள்.

௩௨ [7]நினிவே பட்டணத்தார் யோனாவின் பிரசங்கத்தைக் கேட்டு மனந்திரும்பினார்கள்; யோனாவிலும் இந்தச் சந்ததியிலே தோன்றினவன் அதிகமாய் இருக்கிறான்; ஆகையால் நினிவே பட்டணத்தார் நியாயத்தீர்ப்புநாளிலே இவர்களுடனேகூட எழும்பி, இவர்களை ஆக்கினைக்குள்ளாகத்தீர்ப்பார்கள்.

௩௩ [8]அன்றியும் ஒருவனும் விளக்கைக்கொளுத்தி, அதை அந்தரங்கத்திலாவது *மரக்காலின் கீழாவது வைக்கமாட்டான், உள்ளே வருகிறவர்கள் வெளிச்சம் காணும்படிக்கு அதை ஒரு தண்டின்மேலே வைப்பான்.

௩௪ [9]கண்ணானது சரீரத்தின் விளக்காயிருக்கின்றது; அப்படியிருக்க, உன் கண் சொஸ்தமுள்ளதாயிருந்தால் உன் சரீரம் முழுவதும் வெளிச்சம் அடைந்திருக்கும், அது கெட்டதானால் உன் சரீரம் இருள் அடைந்திருக்கும்.

௩௫ ஆகையால் உன்னிலுள்ள வெளிச்சமானது இருளாயிராதபடிக்கு எச்சரிக்கையாயிரு.

௩௬ அப்படி உன் சரீரம் ஒரு புறத்திலும் இருள் அடைந்திராமல் முழுவதும் வெளிச்சமாயிருந்தால், அப்பொழுது ஒரு விளக்குத் தன் பிரகாசத்தினாலே† உன்னை வெளிச்சமாக்குகிறதுபோல, அது முழுவதும் வெளிச்சம் அடைந்திருக்கும் என்றார்.

௩௭ ¶ அவர் அப்படிப் பேசிக்கொள்ளுகையில், ஒரு பரிசேயன் தன்னுடனே கூடப் பகல்போசனம் பண்ணும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டான்; அவர் போய்ப் பந்தியிருந்தார்.

௩௮ [10]போசனம்பண்ணுகிறதற்கு முன்னே அவர் ஸ்நானம்பண்

இ. பி. ௩௩.

1 யோவா ௫. ௧௪. எபி ௬. ௪. ௰௧. ௨௬. ௨பே ௨. ௨௰.
2 லூக் ௧. ௨௮, ௪௮.
3 மத ௭. ௨௧. லூக் ௮. ௨௧. யாக ௧. ௨௫.
4 மத ௰௨. ௩௮, ௩௯.
5 யோனா ௧. ௰௭. ௨. ௰.
6 ௧ இரா ௰. ௧.
7 யோனா ௩. ௫.
8 மத ௫. ௰௫. மாற் ௪. ௨௧. லூக் ௮. ௰௬.
* மத ௫. ௰௫.
9 மத ௬. ௨௨.
† அல்லது ஒரு விளக்குத் தன் மின்னலினாலே
10 மாற் ௭. ௩.

ணாமல் இருந்ததைப் பரிசேயன் கண்டு ஆச்சரியப்பட்டான்.

௩௯ அப்பொழுது கர்த்தர் அவனை நோக்கி, பரிசேயராகிய நீங்கள் போசனபான பாத்திரங்களின் [1]வெளிப்புறத்தைச் சுத்தம்பண்ணுகிறீர்கள்; [2]உங்கள் உள்ளமோ கொள்ளையினாலும் துராசையினாலும் நிறைந்திருக்கிறது.

௪௰ ஆ புத்தியீனரே, வெளிப்புறத்தை உண்டாக்கினவர் உட்புறத்தையும் உண்டாக்கவில்லையா?

௪௧ அப்படியிருக்க [3]உங்களுக்கு உண்டானவைகளைப் *பிச்சையாகக் கொடுங்கள், அப்பொழுது சகலமும் உங்களுக்குச் சுத்தமாய் இருக்கும்.

௪௨ [4]ஐயோ! பரிசேயராகிய உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினாலெனில், நீங்கள் தூளசியிலும் அருயிபூண்டிலும் சகலவித கீரைகளிலும் பத்தில் ஒன்றுகொடுத்து, நியாயத்தையும் தேவ அன்பையும் விட்டு விலகுகிறீர்கள்; இவைகளை நீங்கள் நடப்பித்து, அவைகளையும் விட்டுவிடாதிருக்கவேண்டும்.

௪௩ [5]ஐயோ! பரிசேயரே, உங்களுக்கு வேதனைவரும், என்னத்தினாலெனில், ஜெபஆலயங்களில் முதல் ஆசனத்தையும் சந்தைகளில் வாழ்த்துதல்களையும் விரும்புகிறீர்கள்.

௪௪ [6]ஐயோ! வஞ்சகராகிய வேதபாரகரே, பரிசேயரே, உங்களுக்கு வேதனைவரும்; [7]என்னத்தினாலெனில், காணப்படாத பிரேதக்குழிகளைப்போல இருக்கிறீர்கள்; மனிதர் அவைகளை ... கள்மேலே நட... சொல்லுகிறே...

௪௫ ¶ நியா... ருவன் அவ... ரே, நீர் இப்ப... னாலே எங்களை... என்றான்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத். ௨௩. ௨௫.
2 தீத். ௧. ௰௫.
3 ஏசா. ௫௮. ௭. தானி. ௪. ௨௭. லூக். ௰௨. ௩௩.
* அல்லது, உங்களால் கூடிய அளவு.
4 மத். ௨௩. ௨௩.
5 மத். ௨௩. ௬. மாற். ௰௨. ௩௮, ௩௯.
6 மத். ௨௩. ௨௭.
7 சங். ௫. ௯.
8 மத். ௨௩. ௪.
9 மத். ௨௩. ௨௯.
10 மத். ௨௩. ௩௪.
11 ஆதி. ௪. ௮.
12 ௨ நாளா. ௨௪. ௨௰, ௨௧.
13 மத். ௨௩. ௰௩.

௪௬ அதற்கு அவர் சொன்னது: ஐயோ! நியாயசாஸ்திரிகளாகிய உங்களுக்கும் வேதனைவரும், என்னத்தினாலெனில், [8]மிகவும் பாரமான சுமைகளை மனிதர்கள்மேலே ஏற்றுகிறீர்கள், நீங்களோ உங்கள் விரல்களில் ஒன்றினாலும் அந்தச் சுமைகளைத் தொடமாட்டீர்கள்.

௪௭ [9]ஐயோ! உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினாலெனில், உங்கள் பிதாக்களால் கொலைசெய்யப்பட்ட தீர்க்கதரிசிகளுடைய பிரேதக்குழிகளின்மேலே திண்ணையைக் கட்டுகிறீர்கள்.

௪௮ உங்கள் பிதாக்கள் அவர்களைக் கொலைசெய்தபின்பு நீங்கள், அவர்களுடைய கல்லறைகளின்மேல் வீடுகட்டுகிறபடியால் நீங்கள் உங்கள் பிதாக்களுடைய கிரியைகளுக்குச் சம்மதிக்கிறவர்கள் என்று சாட்சிகொடுக்கிறீர்கள்.

௪௯ ஆகையால் பராபரனுடைய ஞானம் சொல்லுகிறதாவது: [10]நான் தீர்க்கதரிசிகளையும் அப்போஸ்தலரையும் அவர்களிடத்தில் அனுப்புவேன்; அவர்களில் சிலரைக் கொலைசெய்து சிலரைத் துன்பப்படுத்துவார்கள்.

௫௰ உலகத்தோற்றம் முதற்கொண்டு [11]ஆபேலின் இரத்தம் தொடங்கி, பலிபீடத்துக்கும் தேவாலயத்துக்குமநடுவே அழிக்கப்பட்ட [12]சகரியாவின் இரத்தமவரைக்கும் சிந்தப்பட்ட சகல தீர்க்கதரிசிகளுடைய இரத்தமும் இந்தச் சந்ததியினிடத்திலே கேட்கப்படும்படிக்கு அப்படிச் செய்வார்கள்.

௫௧ இந்தச் சந்ததியினிடத்திலே அது கேட்கப்படும் என்று நிச்சயமாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௫௨ [13]ஐயோ! நியாயசாஸ்திரிகளாகிய உங்களுக்கு வேதனைவரும்; என்னத்தினாலெனில், அறிவின் திறவுகோலை எடுத்துக்கொண்டு போனீர்கள்; நீங்களே உட்

பிரவேசிக்கவில்லை; உட்பிரவேசிக்கிறவர்களுக்குத் தடைபண்ணினீர்கள்* என்றார்.

௫௩ ¶ இவைகளை அவர் அவர்களுடனே பேசிக்கொண்டபொழுது, வேதபாரகரும் பரிசேயரும் அவரிடத்தில் குற்றங்காணும்படிக்கு,

௫௪ [1]அநேககாரியங்களைக்குறித்து அவர் பேசும்படி மிகவும் அவரை நெருக்கமாய் வினாவித் தந்திரமாய்க் காத்திருந்து, அவருடைய வாய்மொழியிலே தப்பிதம் காணப் பார்த்தார்கள்.

௰௨. அதிகாரம்.

௧, கிறிஸ்து தம்முடைய சீஷர்களை மாயத்துக்கு இடங்கொடாமல் இருக்கவும் பயமில்லாமல் தம்முடைய உபதேசங்களைப் பிரசங்கிக்கவும் போதித்தது. ௰௩. அவர் பெரிய களஞ்சியங்களைக் கட்டின ஒரு ஐசுவரியவானை உவமையாகக்கொண்டு பொருளாசையைக்குறித்துச் சனங்களை எச்சரித்தது. ௨௨ அதிகமாய் உலக காரியங்களில் கவலைப்படாமலிருக்கவும், ௩௧ பராபரனுடைய இராச்சியத்தைத் தேடவும், ௩௩ பிச்சைகொடுக்கவும், ௩௫ கர்த்தர் வந்து தட்டும்போது அவருடைய வரவை எதிர்பார்த்திருந்து திறக்கவும் வேண்டுமென்பது. ௪௧ கிறிஸ்துவின் ஊழியக்காரர் தங்களுக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்டவைகளைக்காத்து ௪௯ துன்பம் வருமென்று எதிர்நோக்கவேண்டியதென்பது. ௫௮ ஒப்புரவாக்குதல் இல்லாமல் மரணமடைவது பயங்கரமானதால், ௫௪ சனங்கள் இந்தக் காலத்தையே கிருபையின் காலமென்று நினைக்கவேண்டுமென்பது.

அத்தருணத்திலே [2]அநேக ஆயிரம் சனங்கள் ஒருவரை ஒருவர் மிதித்துக்கொள்ளத்தக்கதாகக் கூடி வந்திருக்கிறபொழுது, [3]அவர் தம்முடைய சீஷருடனே சொன்னதாவது: பிரதானமாய் நீங்கள் வஞ்சகமாகிய பரிசேயருடைய புளிப்புள்ள மாவுக்கு இடங்கொடாமல் எச்சரிக்கையாயிருங்கள்.

௨ [4]வெளியாகாத மறைபொருளும் அறியப்படாத அந்தரங்கமும் ஒன்றுமில்லை.

௩ அப்படியிருக்க நீங்கள் இருளிலே பேசினது எதுவோ, அது வெளிச்சத்திலே கேட்கப்படும்; நீங்கள் அறைகளில் காதுக்குள் சொன்னது எதுவோ, அது வீடுகள்மேலே பிரசங்கிக்கப்படும்.

கி. பி. ௩௩.

* அல்லது மறித்தீர்
1 மாற் ௰௨. ௰௩
2 மத் ௰௬. ௬
மாற் ௮. ௰௫
3 மத் ௰௬. ௰௨
4 மத் ௰. ௨௬
மாற் ௪. ௨௨
லூக் ௮. ௰௭
5 யோவா ௰௫. ௰௪. ௰௫
6 மத் ௰. ௨௮
ஏசா ௫௧. ௭, ௧௨, ௧௩
† மத் ௰. ௨௯
7 மத் ௰. ௩௨; மாற் ௮. ௩௮; ௨ தீமோ ௨. ௧௨
8 மத் ௰௨. ௩௧, ௩௨; மாற் ௩. ௨௮; ௧ யோவா ௫. ௰௬
9 மத் ௰. ௰௯; மாற் ௰௩. ௰௧; லூக் ௨௧. ௰௪

௪ ¶ [5]அல்லாமலும் என் சிநேகிதரான உங்களுக்கு நான் சொல்லுகிறதாவது: [6]சரீரத்தைக் கொலைசெய்தாலும் அதின் பின்பு அதிகம் ஒன்றும் உங்களுக்குச் செய்யத் திராணியில்லாதவர்களுக்குப் பயப்படாதிருங்கள்.

௫ நீங்கள் பயப்படத்தக்கவர் இன்னார் என்று உங்களுக்குக் காண்பிக்கிறேன்; கொலைசெய்த பின்பு நரகத்திலே தள்ளுகிறதற்கு அதிகாரமுடையவராகிய (பராபரனுக்குப்) பயப்படுங்கள், அவருக்கே பயப்படக்கடவீர்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௬ இரண்டு காசுக்கு ஐந்து† அடைக்கலான் குருவிகளை விற்கிறார்கள் அல்லவோ? ஆனாலும் அவைகளில் ஒன்றும் பராபரனாலே மறக்கப்படுகிறதில்லை.

௭ உங்கள் தலையிலுள்ள எல்லா மயிர்களும் எண்ணப்பட்டிருக்கின்றன, ஆகையால் பயப்படாதிருங்கள், அநேகம் அடைக்கலான் குருவிகளிலும் நீங்கள் மேன்மையாய் இருக்கிறீர்கள்.

௮ ¶ அன்றியும் நான் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: [7]எவனாகிலும் மனிதர்முன்பாக என்னை அறிக்கைபண்ணினால், மனிதனுடைய குமாரனும் பராபரனுடைய தூதர்கள் முன்பாக அவனை அறிக்கைபண்ணுவார்.

௯ மனிதர்முன்பாக என்னை மறுதலிக்கிறவன் பராபரனுடைய தூதர்கள் முன்பாக மறுதலிக்கப்படுவான்.

௰ [8]எவனாகிலும் மனிதனுடைய குமாரனுக்கு விரோதமாய்ப் பேசினால், அது அவனுக்கு மன்னிக்கப்படும்; பரிசுத்த ஆவியைத் தூஷணிக்கிறவனுக்கு அது மன்னிக்கப்படாது.

௰௧ [9]அன்றியும் செபஆலயங்களுக்கும் துரைத்தனங்களுக்கும் அதிகாரங்களுக்கும் முன்பாக உங்களைக் கொண்டுபோய் விடும்பொ

ழுது எப்படி, என்னத்தை, எதிர் உத்தரவாகச் சொல்லுவோம் என்றும், எதைப் பேசுவோம் என்றும் கவலைப்படாதிருங்கள்.

௰௨ நீங்கள் பேசவேண்டியவைகளைப் பரிசுத்த ஆவியானவர் அந் நேரத்திலே உங்களுக்குப் போதிப்பாரே என்றார்.

௰௩ ¶ அப்பொழுது கூட்டத்தில் ஒருவன் அவரை நோக்கிப் போதகரே, என் சகோதரன் எனக்கும் தனக்கும் உண்டான சுதந்தர ஆஸ்தியைப் பங்கிட்டுக்கொள்ளும்படிக்குக் கட்டளையிடும் என்றான்.

௰௪ அதற்கு அவர் சொன்னது: மனிதனே, [1]என்னை உங்களுக்கு நியாயாதிபதியாகவும் பங்கிடுகிறவனாகவும் ஏற்படுத்தினவன் யாவன் என்று சொல்லி,

௰௫ [2]பின்பு எல்லாரையும் நோக்கி ஒருவனுக்கு எவ்வளவு ஆஸ்தி உண்டாயிருந்தாலும் அவைகளினாலே அவனுடைய சீவன் உண்டாயிராது; ஆகையால் நீங்கள் பொருளாசைக்கு இடங்கொடாமல் எச்சரிக்கையாய் இருக்கக்கடவீர்கள் என்றார்.

௰௬ ¶ அல்லாமலும் ஒரு உவமையை அவர்களுக்குச் சொன்னார், அதாவது, ஐசுவரியமுள்ள ஒரு மனிதனுடைய காணி பூமி நன்றாய் விளைந்தது.

௰௭ அப்பொழுது அவன் தனக்குள்ளே சிந்தித்துக்கொண்டு சொன்னது: என் தானியத்தைச் சேர்த்து வைக்கிறதற்கு வேண்டிய இடம் இல்லையே

௰௮ நான [illegible] ம?
என் களஞ்சி [illegible] த
து அதிக [illegible] க
கட்டி, எனக [illegible] ம
யாவையும் [illegible] ப
சேர்த்து

௰௯ பின்பு [illegible]
மாவே, அ [illegible]
உனக்காக [illegible]
வைக்கப்பட [illegible]

கைபால் இளைப்பாறிப் புசித்துக் குடித்து மகிழ்ச்சியாயிரு என்று என் ஆத்துமாவுடனே சொல்ல வேண்டும் என்றான்

௨௰ அப்பொழுது பராபரன் அவனுடனே சொன்னது: புத்தியீனனே, இந்த இராத்திரியிலே [4]உன் ஆத்துமாவை உன்னிடத்தில் கேட்டு எடுத்துக்கொள்வார்கள்;* [5]அப்பொழுது நீ சேகரித்தவைகள் யாருக்காக இருக்கும் என்றார்.

௨௧ [6]பராபரனில் ஐசுவரியவானாயிராமல், தனக்காகப் பொக்கிஷங்களைச் சேர்க்கிறவனுக்கு அப்படியே சம்பவிக்கும் என்று சொல்லி,

௨௨ ¶ பின்பு தம்முடைய சீஷரை நோக்கி, [7]ஆகிலும் நீங்கள் உங்கள் சீவனைக்குறித்து என்ன உண்போம் என்றும், உங்கள் சரீரத்தைக்குறித்து என்ன உடுப்போம் என்றும், கவலைப்படாதிருங்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௩ ஆகாரத்திற்குச் சீவனும், உடைக்குச் சரீரமும், அதிகமாயிருக்கின்றதே

௨௪ காகங்களை நோக்கிப் பாருங்கள், அவைகள் விதைக்கிறதுமில்லை, அறுக்கிறதுமில்லை, அவைகளுக்குப் பண்டகசாலையும் களஞ்சியமும் இல்லை, [8]அவைகளுக்கும் பராபரன் உணவு கொடுக்கிறார்; பறவைகளிலும் நீங்கள் மிகவும் அதிக மேன்மையாய் இருக்கிறீர்கள் அல்லவா?

௨௫ அன்றியும் உங்களில் ஒருவன் கவலைப்படுகிறதினாலே, தன் சரீர அளவுக்கு ஒரே முழத்தையும் கூட்டுவானோ?

௨௬ மிகவும் சிறியதானது உங்களால் ஆகாதிருக்க, மற்றவைகளுக்காக நீங்கள் என்னத்திற்குக் கவலைப்படுகிறீர்கள்?

௨௭ லீலியென்னும் புஷ்பங்கள் வளருகிற வகையைச் சிந்தித்துக் கொள்ளுங்கள்; அவைகள் வருந்

கி. பி. ௯௯.

1 யோவா. [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
* அல்லது உன் ஆத்துமா உன்னிடத்தில் கேட்டு வாங்கப்படும் [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]

துகிறதுமில்லை, நூற்கிறதுமில்லை; சாலொமோன் தானே மிகுந்த மகிமையுடையவனாயிருந்தும், அவைகளில் ஒன்றைப்போல(அழகாய்) உடுத்தியிருக்கவில்லை என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௮ அப்படியிருக்க, அற்பவிசுவாசிகளே, இன்றைக்கு வெளியிலிருந்து நாளைக்கு அடுப்பிலே போடப்படுகிற புல்லுக்குப் பராபரன் இவ்விதமாக உடுத்தினால், மிகவும் அதிகமாய் உங்களுக்கு அப்படிச் செய்வார் அல்லவா?

௨௯ ¶ ஆகையால் என்னத்தை உண்போம், என்னத்தைப் பானம்பண்ணுவோம் என்று நீங்கள் கேளாமலும் கலக்கம் அடையாமலும் இருங்கள்.*

௩௰ உலகத்தார் இப்படிப்பட்டவைகள் யாவையும் தேடுகிறார்கள்; இவைகள் உங்களுக்கு வேண்டுமென்று உங்கள் பிதாவானவர் அறிந்திருக்கிறார்.

௩௧ [1]விசேஷமாயப் பராபரனுடைய இராச்சியத்தைத் தேடுங்கள்; அப்பொழுது இவைகள் எல்லாம் உங்களுக்குக் கூடக் கொடுக்கப்படும்.

௩௨ சிறிய [2]ஆட்டுக்கூட்டமே, உங்கள் பிதா இராச்சியத்தை உங்களுக்குக் கொடுக்கப் பிரியமாய் இருக்கிறார்; ஆகையால் பயப்படாதிருங்கள்.

௩௩ [3]உங்களுக்கு உண்டானவைகளை விற்றுப் பிச்சைகொடுங்கள்; உங்கள் பொக்கிஷம் எங்கேயோ, அங்கே உங்கள் இருதயமும் இருக்கும்.

௩௪ ஆகையால் [4]பழமையாய்ப் போகாத பணப்பைகளையும் குறைந்துபோகாத பொக்கிஷத்தையும் பரமண்டலங்களில் உங்களுக்காக உண்டுபண்ணுங்கள்; அங்கே திருடன் சேருகிறதுமில்லை, பூச்சி கெடுக்கிறதுமில்லை.

௩௫ ¶ [5]உங்கள் அரைகள் கட்டப்பட்டவைகளாகவும் [6]உங்கள் விளக்குகள் எரிகிறவைகளாகவும் தங்கள் எசமான் கலியாணத்திலிருந்து திரும்பி வந்து தட்டும்பொழுது, உடனே அவருக்குத் திறக்கும்படிக்கு அவன் வரக் காத்திருக்கிற மனிதருக்கு ஒப்பாகவும் இருங்கள்.

௩௬ எசமான் வந்து விழித்திருக்கக் காணும் ஊழியக்காரரே பாக்கியர்.

௩௭ [7]அவன் அரையில் கச்சை கட்டிக்கொண்டு அவர்களைப் பந்தியிருக்கச் செய்து, பின்பு வந்து அவர்களுக்கு ஊழியஞ்செய்வான் என்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௩௮ அவன் இரண்டாம் சாமத்திலாவது மூன்றாம் சாமத்திலாவது வந்து அப்படியே கண்டால், அவ்வூழியக்காரர் பாக்கியவான்களாயிருப்பார்கள்.

௩௯ [8]திருடன் இன்னவின்னநேரத்தில் வருவான் என்று வீட்டெசமான் அறிந்தால், அவன் விழித்திருந்து தன் வீட்டைக் கன்னமிடும்படிக்கு இடங்கொடுக்கமாட்டான், அது உங்களுக்குத் தெரியும்.

௪௰ [9]அந்தப்படியே நீங்களும் நினையாத நேரத்திலே மனிதனுடைய குமாரன் வருவதால் எத்தனமாயிருக்கக்கடவீர்கள் என்றார்.

௪௧ ¶ அப்பொழுது பேதுரு அவரை நோக்கி ஆண்டவரே, இந்த உவமையை நீர் எங்களுக்கு (மாத்திரம்) சொல்லுகிறீரோ, எல்லாருக்கும்சொல்லுகிறீரோ என்றான்.

௪௨ அதற்குக் கர்த்தர் சொன்னது: [10]தகுதியான காலத்திலே படி கொடுக்கும்படிக்கு எசமான் தன்னுடைய பணிவிடைச்சனங்களை மேலே வைக்கத்தக்க உண்மையும் புத்தியுமுள்ள விசாரணைக்காரன் யாவன்?

௪௩ எசமான் வரும்பொழுது அப்படிச் செய்யக் காணப்படுகிற ஊழியக்காரன் பாக்கியவான்.

கி. பி. ௩௩

* அல்லது கவலையுள்ள சந்தேகங் கொள்ளாதிருங்கள்

1 மத் ௬. ௩௩
2 மத் ௰௧ ௨௫, ௨௬
3 மத் ௰௯ ௨௧ அப ௨ ௪௫ ௪ ௩௪
4 மத் ௬ ௨௰ ௰௯ ௨௧ ௧ தீமோ ௬ ௰௯
5 எபே ௬ ௰௪ ௧ பே ௧ ௰௩
6 மத் ௨௫ ௧
7 மத் ௨௪. ௪௬
8 மத் ௨௪ ௪௩ ௧ தெச ௫ ௨ ௨ பே ௩ ௰ வெளி ௩ ௩ ௰௬ ௰௫
9 மத் ௨௪ ௪௪ ௨௫ ௰௩ மாற் ௰௩ ௩௩, ௩௫ லூக் ௨௧ ௩௪, ௩௬ ௧ தெச ௫ ௬ ௨ பே ௩ ௰௨
10 மத். ௨௪ ௪௫ ௨௫ ௨௧ ௧ கொரி ௪ ௨

௪௪ [1]எசமான் தனக்கு உண்டான எல்லாவற்றின்மேலும் அவனை வைப்பான் என்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௪௫ [2]அந்த ஊழியக்காரன், என் எசமான் வரத் தாமதிக்கிறான் என்று தன் இருதயத்தில் எண்ணி, வேலைக்காரரையும் வேலைக்காரிகளையும் அடிக்கவும் புசித்துக் குடித்து வெறிகொள்ளவும் தொடங்கினால்,

௪௬ அந்த ஊழியக்காரன் நினையாத நாளிலும் அறியாத நேரத்திலும் அவனுடைய எசமான் வந்து, அவனைத் துண்டித்துப்போட்டு *உண்மையில்லாதவர்களுடனே அவனுக்குள்ள பங்கை ஏற்படுத்துவான்.

௪௭ மிகுதியைப் பெற்றவன் எவனோ, அவனிடத்தில் மிகவும் விசாரிக்கப்படும், மிகுதியைப் பற்றிக்கொண்டவனிடத்தில் அதிகம் கேட்கப்படும்.

௪௮ [3]ஆதலால் தன் எசமானுடைய சித்தத்தை அறிந்தும் எத்தனமாயிராமலும் அவனுடைய சித்தத்தின்படி செய்யாமலும் இருக்கிற ஊழியக்காரன் அநேக அடிகளைப் பெற்றுக்கொள்வான், ([4]சித்தத்தை) அறியாதவனாயிருந்து அடிகளுக்கு ஏற்றவைகளைச் செய்கிறவன் கொஞ்ச அடிகளைப் பெற்றுக்கொள்வான்.

௪௯ ¶ [5]அக்கினியைப் பூமியின்மேல் போடவந்தேன், அது இப்பொழுதே பற்றி எரியும்படிக்கு விரும்புகிறேன்

௫௰ [6]அதற் [illegible] அடையவேண் [illegible] ண்டு, அ [illegible] ன் மிகவும் [illegible] †

௫௧ [7]நான [illegible] தைத் தரு [illegible] என்று நினை [illegible] ல, [8]பிரிவி [illegible] வந்தேன் [illegible] சொல்லுகி[illegible]

௫௨ [9]எப்படியெனில், இதுமுதல் ஒரே குடும்பத்திலே ஐந்துபேர் பிரிந்திருப்பார்கள்; மூன்றுபேர் இரண்டுபேருக்கும், இரண்டுபேர் மூன்றுபேருக்கும், விரோதமாய் இருப்பார்கள்.

௫௩ தகப்பன் மகனுக்கும், மகன் தகப்பனுக்கும்; தாய் மகளுக்கும் மகள் தாய்க்கும், மாமி தன் மருமகளுக்கும், மருமகள் தன் மாமிக்கும் விரோதமாகப் பிரிந்துபோவார்கள் என்றார்.

௫௪ ¶ [10]பின்பு அவர் சனங்களை நோக்கி: நீங்கள் ஒரு மேகம் மேற்கிலே எழும்புகிறதைக் காணுகிற உடனே பெருமழை வரும் என்று சொல்லுகிறீர்கள், அந்தப்படியேயும் ஆகும்.

௫௫ அல்லாமலும் தென்றல் அடிக்கிறதை நீங்கள் காணுகிறபொழுது, காங்கை உண்டாகும் என்கிறீர்கள், அந்தப்படியேயும் ஆகும்.

௫௬ மாயக்காரரே, பூமியின் உருவத்தையும் வானத்தின் உருவத்தையும் வகையறுக்க அறிந்திருக்கிறீர்கள், இக்காலத்தை மாத்திரம் நீங்கள் வகையறாமல் இருக்கிறது எப்படி?

௫௭ ¶ அல்லாமலும் நியாயம் இன்னதென்று நீங்கள் உங்களாலே எண்ணிக்கொள்ளாமல் இருக்கிறதென்ன?

௫௮ [11]நீ உன் எதிராளியுடனே கூடத் துரையினிடத்துக்குப் போகிறபொழுது [12]அவனைவிட்டு நீங்கும்படிக்கு வழியிலே பிரயாசப்படுவாயாக, இல்லாவிட்டால் அவன் உன்னை நியாயாதிபதிக்கு முன்பாகக் கொண்டுபோவதுமல்லாமல் நியாயாதிபதி உன்னைச் சேவகனுக்கு ஒப்புக்கொடுப்பான், சேவகன் உன்னைக் காவலிலே போடுவான்.

௫௯ †நீ ஒரு காசாகிலும் குறையாமல் செலுத்துகிறவரைக்கும் அவ்விடத்திலிருந்து புறப்படுவதில்லையென்று [illegible]

1 மத். ௨௪. ௪௭
2 மத். ௨௪. ௪௮
* அல்லது வெட்டிப்போட்டு. மத். ௨௪. ௫௧
3 யாக். ௪. ௧௭
4 [illegible]
5 [illegible]
6 மத். ௨௰. ௨௨
† அல்லது வருத்தப்படுகிறேன்
7 மத். ௰. ௩௪
8 [illegible]
9 மத். [illegible]
10 மத். ௰௬. ௨
11 [illegible]
12 [illegible]
† மாற். [illegible]

கபபடமாட்டாயெனறு உனக குச் சொல்லுகிறேன் என்றா. இ பி. ஙஈ.

யங. அதிகாரம்.

க இறிஸது கலிலேயாமுதலானவர்களுக்கு வநத கேடடை அறிவிதது, மற்றவாகள் குணபபட வேணடுமெனறு பிரசஙகிததது சு வெடடப படட கனி கொடாத அததிமரத்தை உவமை யாகக் காட்டினது யக கூனியாகிய ஒரு ஸதிரி யைக் குணமாககினது, யஅ கடுகுவிதையின உவ மையினுலும, புளிததமாவின உவமையினுலும, தமமாலே தெரிநதுகொளளபபடடவாகளினஇரு தயத்திலே நடநதேறும திரு வசனததின வலல மையுளள கிரியைகளைக் காணபிதது, உச நெருக கமான வாசல்வழியாயப பிரவேசிக்கப போதித து, ஈக எரோதையையும எருசலேமையும கடி நதுகொணடது.

பிலாததென்பவன சில கலிலேயருடைய இரததததை அவாகளுடைய பலிகளுடனே கலநதிருநதான், அந்தக கலிலேயாைககுறிதது அவ்வேளையிலே அஙகேயிருககிற சிலர் அவருடனே பேசிககொணடாாகள்.

உ அவர்களுககுப பிரதியுததரமாக இயேசுவானவா சொன்னதாவது: அநதக கலிலேயர் அபபடிபபட்வைகளை அனுபவிததததினுலே, மற்றெல்லாக கலிலேயரினும (அதிக) பாவிகளாயிருநதாாகள எனறு நினைககிறீாகள?

ங அபபடி இல்லையென்று உஙகளுக்குச் சொல்லுகிறேன; நீஙகள மனமதிருமபாவிட்டால, எலலாரும் அபபடிக கெட்டுபபோவீாகள்.

ச அல்லாமலும் சீலோவாவிலே கோபுரம் விழுநது பதினெட்டுப பேரைக கொனறதே; எருசலேமில் குடியிருககிற மனிதா எல்லாரிலும் அந்தப பதினெட்டுபபேரும் அதிக குற்றவாளிகளாய *இருநதார்களஎன்றுநினைககிறீாகள?

ரு அபபடி இல்லையென்று உஙகளுக்குச சொலலுகிறேன; நீஙகள மனமதிருமபாவிட்டால் எலலாரும அபபடிபபோலக கெடுவீாகள் என்றா

சு ¶ அலலாமலும் அவா சொன்ன உவமையாவது: [1]ஒருவன் திராட்சத தோட்டத்தில் ஒரு அததிமரததை நாட்டியிருநதான.

எ பின்பு அவன வநது அதிலே கனியைத தேடினபொழுது ஒனறும காணவில்லை, உடனே அவன தோட்டககாரனை நோககி,

அ இதோ, மூனறு வருஷமாய இந்த அததிமரததிலே கனியைததேடிவருகிறேன ஒனறும காணவிலலை, இதை வெட்டிபபோடு, நிலததையும இது என்னததிறகுக கெடுககிறது என்றான்

கூ அதறகு அவன் சொன்னது. ஐயா, நான் இதைச சுற்றிக கொததி எருபபோடுவேன்; ஒருவேளை இது கனி கொடுககும; ஆகையால இது இநதவருஷமவரைககும இருககட்டும.

ய கனி கொடாதிருநதால், நீா இனிமேல் இதை வெட்டிபபோடலாம என்று சொனனுன என்றா.

யக ¶ ஓா ஓய்வுநாளில் அவா ஒரு செபஆலயததில போதகமபண்ணிககொணடு இருநதபொழுது,

யஉ பதினெட்டு வருஷமாயப பலவீனமாகசசெயகிற ஆவியையுடைய ஒரு ஸதிரி அஙகே இருநதாள், அவள் எவ்வளவும நிமிரககூடாத கூனியாயிருநதாள்.

யங இயேசுவானவா அவளைககணடு,தமமிடததில் அழைதது,ஸதிரியே உன பலவீனததிலிருநது விடுதலையாக்கபபட்டாயெனறு சொலலி,[2]அவள்மேலே தமதுகைகளைவைததாா.

யச உடனே அவள் நிமிாந்து, பராபரனைத துதிசெயதாள

யரு இயேசுவானவா ஓயவுநாளிலே குணமாககினதைச் செபஆலயததலைவன கணடு விசனமடைநது சனஙகளை நோககி, [3]வேலைசெய்யும்படிககான ஆறு நாள உணடு; [4]அவைகளிலே நீஙகள வநது.குணமாககிககொள்ளுஙகள்; ஓய்வுநாளிலே அபபடிச செய்யககூடாதெனறுன.

* அல்லது கடனகாரா மத் யஅ உச
1 ஏசா ரு உ மத உக யகூ
2 மாா யசு யஅ அப கூ யஎ
3 உயா0 உ0 கூ
4 மா யஉ மா0 ங உ லூக சு எ யசு க

௰௫ அவனுக்கு மாறுத்தரமாகக் கர்த்தர் சொன்னது: வஞ்சகனே, [1]உங்களில் எவனாகிலும் தன் எருதை அல்லது தன் கழுதையை ஓய்வுநாளிலே தொழுவிலிருந்து அவிழ்த்துக்கொண்டுபோய் அதற்குத் தண்ணீர் காட்டுகிறதில்லையா?

௰௬ அதுபோல ஆபிரகாமின் சந்ததியில் பதினெட்டு வருஷம் சாத்தானாலே கட்டப்பட்டிருக்கிற [2]இவளை ஓய்வுநாளிலே அந்தச் சங்கிலியிலிருந்து அவிழ்த்துவிட வேண்டியதில்லையா என்றார்.

௰௭ அப்படி அவர் சொன்னபொழுது, அவரை விரோதித்திருந்த அனைவரும் வெட்கப்பட்டார்கள்; அல்லாமலும் சனங்கள் யாவரும் அவர் செய்த மகிமையான செய்கைகளைக்குறித்துச் சந்தோஷப்பட்டார்கள்.

௰௮ ¶ [3]பின்பு அவர் சொன்னது: பராபரனுடைய இராச்சியம் எதற்கு ஒப்பாயிருக்கின்றது? அதை எதற்கு நிகர்சொல்வேன்?

௰௯ அது ஒரு கடுகுவிதைக்கு ஒப்பாயிருக்கின்றது; (எப்படியெனில்) ஒரு கடுகை ஒரு மனிதன் எடுத்துத் தன் தோட்டத்தில் போட்டான், அது வளர்ந்து பெரிய செடியாயிற்று, அப்பொழுது ஆகாசத்துப் பறவைகள் அதின் கிளைகளில் கூடுகட்டின என்றார்.

௨௰ ¶ அன்றியும் அவர் சொன்னது: பராபரனுடைய இராச்சியத்தை எதற்கு நிகர்சொல்வேன்?

௨௰௧ அது புளி[illegible]ள பாவுக்கு ஒப்பாயிருக[illegible]யெனில் அதை[illegible] மூன்று மரக்[illegible] புளிப்படை[illegible] அடைத்து[illegible]

௨௰௨ ¶ [4]அ[illegible] லேமுக்குப்[illegible] கிறபொழு[illegible] றும் கிராம[illegible] உபதேசம்ப[illegible]

௨௰௩ ¶ அப்பொழுது ஒருவன் அவரை நோக்கி, ஆண்டவரே, சிலபோமாத்திரந்தான் இரட்சிக்கப்படுவார்களோ என்றான்.

௨௰௪ ¶ அதற்கு அவர் சொன்னது: [5]இடுக்கமான வாசலின் வழியாய்ச் (சீவனில்) பிரவேசிக்க மிகவும் பிரயாசப்படுங்கள், [6]என்னத்தினாலெனில், அநேகர் உட்பிரவேசிக்கத் தேடினாலும் பிரவேசிக்கமாட்டார்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௰௫ [7]வீட்டெசமான் எழுந்திருந்து கதவைப் பூட்டின பின்பு, [8]நீங்கள் வெளியே நின்று [9]கதவிலே தட்டி ஆண்டவரே, ஆண்டவரே, எங்களுக்குத் திறக்கவேண்டும் என்று கூப்பிடத்தொடங்கும் காலத்திலே [10]அவர், நான் உங்களை அறியேன் என்றும் நீங்கள் விட்டுவந்த இடத்தை அறியமாட்டேன் என்றும் உங்களுடனே சொல்லும்பொழுது,

௨௰௬ நீங்கள் உமக்கு முன்பாகப் போசன பானம்பண்ணினோமே நீர் எங்கள் வீதிகளிலே போதகம்பண்ணினீரே என்று சொல்லுவீர்கள்.

௨௰௭ [11]ஆனாலும் அவர் சொல்வது: உங்களை அறியேன்; நீங்கள் விட்டுவந்த இடத்தை அறியேன்; [12]அக்கிரமக்காரராகிய நீங்கள் எல்லாரும் என்னைவிட்டுப்போங்கள் என்று சொல்லுவார் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௨௰௮ [13]நீங்கள் ஆபிரகாம் ஈசாக்கு யாக்கோபு என்பவர்களையும் சகல தீர்க்கதரிசிகளையும் பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் உள்ளவர்கள் என்றும் உங்களைப் புறம்பே தள்ளப்பட்டவர்கள் என்றும் காணும்பொழுது, [14]உங்களுக்கு அழுகையும் பற்கடிப்பும் உண்டாயிருக்கும்.

௨௰௯ அன்றியும் கிழக்கிலும், மேற்கிலும், வடக்கிலும், தெற்கிலுமிருந்து சனங்கள்வந்து பராபர

இ. பி. ௬௬
1 லூக். ௰௪ ௫
2 லூக். ௰௯ ௯
3 மத். ௰௩ ௩௧
மாற். ௪ ௩௦
* மத். ௰௩ ௩௩
4 மத். ௯ ௩௫
மாற். ௬ ௬
5 மத். ௭ ௰௩
6 யோவா. ௭ ௩௪
௮ ௨௧ ௰௩ ௩௩
௰௩ ௩௩
7 சங். ௩௨ ௬
ஏசா. ௫௫ ௬
8 மத். ௨௫ ௰௰
9 லூக். ௬ ௬௬
10 மத். ௭ ௨௩
௨௫ ௰௨
11 மத். ௭ ௨௩
௨௫ ௬௧ ௨௫
௪௧
12 சங். ௬ அ மத். ௨௫ ௬௧
13 மத். ௮ ௰௧
14 [illegible]

னுடைய இராச்சியத்தில் பந்தியிருப்பார்கள்.

௩௰ [1]அப்பொழுது பிந்தினோர் முந்தினோராய் இருப்பார்கள்; முந்தினோர் பிந்தினோராவார்கள் என்றார்.

௩௧ ¶ அந்த நாளிலே சில பரிசேயர் அவரிடத்தில் போய், ஏரோதே உம்மைக் கொலைசெய்ய மனதாயிருக்கிறான்; ஆகையால் நீர் இவ்விடத்தை விட்டுப் போகவேண்டுமென்றார்கள்.

௩௨ அவர்களுடனே அவர் சொன்னது நீங்கள் போய் இன்றைக்கும் நாளைக்கும் நான் பசாசுகளைத் துரத்தி ஆரோக்கியங்களைச் செய்து முடித்து, [2]மூன்றாம் நாளில் நிறைவடைவேன்.

௩௩ முக்கியமாக எருசலேமுக்குப் புறம்பே ஒரு தீர்க்கதரிசி மடிந்துபோகிறது வழக்கமல்லாதபடியால், நான் இன்றைக்கும் நாளைக்கும் பின் வருகிற நாளிலேயும் இவ்விடங்களில் நடக்கவேண்டியதாயிருக்கின்றதென்று அந்த நரிக்குச் சொல்லுங்கள்.

௩௪ [3]எருசலேம் பட்டணமே, எருசலேம் பட்டணமே, உன்னிடத்தில் அனுப்பப்பட்டவர்கள் மேல் கல்லெறிந்து தீர்க்கதரிசிகளைக் கொலைசெய்கிறாயே, ஒரு கோழி தன் குஞ்சுகளைத் தன் சிறகுகளின் கீழே சேர்த்துக்கொள்ளுகிற விதமாய் நான் அநேகந்தரம் உன் பிள்ளைகளைச் சேர்த்துக்கொள்ள வேண்டுமென்றிருந்தேன், நீங்கள் வரமாட்டோம் என்கிறீர்கள்.

௩௫ (ஆதலால்) [4]உங்கள் வாசஸ்தலம் உங்களுக்குப் பாழாக விடப்படும்; அல்லாமலும் [5]நீங்கள் பராபரனுடைய நாமத்தினால் வருகிறவர் தோத்திரஞ்செய்யப்படத்தக்கவர் என்று சொல்லும் காலபரியந்தம் என்னைக் காணாமல் இருப்பீர்கள் என்றார்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத. ௰௯. ௩௰. ௨௰. ௰௬. மாற். ௰. ௩௧.
2 எபி. ௨. ௰.
3 மத். ௨௩. ௩௭.
4 ௧ ராஜா. ௯. ௭. ௭ சங். ௬௯. ௨௫. ஏசா. ௫. ௫. தானி. ௯. ௨௭. மீகா. ௩. ௰௨.
5 சங். ௱௰௮. ௨௬. மத். ௨௧. ௯. மாற். ௰௧. ௰. லூக். ௰௯. ௩௮. யோவா. ௰௨. ௰௩.
6 மத். ௰௨. ௰.
7 ௨ மோ. ௨௩. ௪. ௫ மோ. ௨௨. ௪. லூக். ௰௩. ௰௫.

௰௪. அதிகாரம்

௧ இயேசு நீர்க்கோவையுள்ள ஒருவனை ஓய்வுநாளிலே குணமாக்கினது ௭ தாழ்மையாய் நடக்கவேண்டுமென்றும், ௰௨ எளியவர்களுக்கு விருந்துசெய்யவேண்டுமென்றும் கற்பித்தது ௰௬ பராபரனுடைய வசனத்தை அசட்டைபண்ணுகிற லவுகீக சிந்தையுள்ள மனிதர்கள் பரமண்டலத்தில் பிரவேசிக்கக் கூடாததைப் பெரிய விருந்தின் உவமையினாலே காண்பித்தது ௨௫ சிலுவையைச் சுமந்து தம்முடைய சீஷர்களாயிருக்கவேண்டியவர்கள் வெட்கத்துடன் பின்வாங்கிப் போய், ௩௪ சாரமற்ற உப்பைப்போல அப்பிரயோசனமுள்ளவர்களாயிராதபடிக்கு முன்னடியாய் கஷ்டத்தையும் நயத்தையும் சீர்தூக்கிப் பார்க்கவேண்டுமென்பது

ஒரு ஓய்வுநாளில் அவர் பரிசேயருக்குள்ளே தலைவரானவர்களில் ஒருவனுடைய வீட்டிலே போசனம்பண்ணும்படிக்குப் போகிறபொழுது,

௨ பாண்டுவியாதியுள்ள ஒரு மனிதன் அவருக்கு முன்பாக நிற்கையில், அவர்கள் அவரை நோக்கிப் பார்த்துக்கொண்டிருந்தார்கள்.

௩ அப்பொழுது இயேசுவானவர் நியாயசாஸ்திரிகளையும் பரிசேயரையும் நோக்கி, [6]ஓய்வுநாளிலே குணமாக்குகிறது நியாயமா என்றார்.

௪ அதற்கு அவர்கள் பேசாமல் இருந்தார்கள்; அப்பொழுது அவர் அவனைப் பிடித்துக் குணமாக்கி,

௫ அனுப்பின பின்பு அவர்களுடனே சொன்னது [7]உங்களில் எவனாகிலும் தன் கழுதையாவது எருதாவது ஓய்வுநாளில் ஒரு கிணற்றிலே விழுந்தால், உடனே அதைத் தூக்கிவிடானோ என்றார்.

௬ அதற்கு மாறுத்தரஞ்சொல்ல அவர்கள் திராணியில்லாதிருந்தார்கள்.

௭ ¶ விருந்துக்கு அழைக்கப்பட்டவர்கள் பந்தியில் முதல் இடங்களைத் தெரிந்துகொண்டதை அவர் பார்த்து, அவர்களுக்கு உவமையாய்ச் சொன்னது:

௮ நீ ஒருவனால் கலியாணத்துக்கு அழைக்கப்பட்டபொழுது, பந்தியில் முதல் இடத்தில் உட்காரா

ராயிருப்[?] என்னத்தினாலென்றால் உன்னிலும் அதிக கனமுள்ளவன் அவனால் அழைக்கப்பட்டிருக்க,

௯ உன்னையும் அவனையும் அழைத்தவன் உன்னிடத்தில் வந்து, இவருக்கு இடங்கொடும் என்று சொல்ல, நீ வெட்கத்தோடே தாழ்ந்த இடத்தில் போயிருக்கவேண்டியதாயிருக்கும்.

௰ ஆகையால் [1]நீ அழைக்கப்பட்டபொழுது, நீ போய்த் தாழ்ந்த இடத்தில் உட்காருவாயாக; அப்பொழுது உன்னை அழைத்தவன் உன்னிடத்தில் வந்து, சிநேகிதனே, மேலான இடத்தில் போயிரும் என்று சொல்ல, பந்தியில் இருக்கிறவர்களுக்குமுன்பாக உனக்குக் கனமுண்டாகும்.

௰௧ [2]அப்படிக்கு எவன் தன்னை உயர்த்துகிறானோ அவன் தாழ்த்தப்படுவான், எவன் தன்னைத் தாழ்த்துகிறானோ அவன் உயர்த்தப்படுவான் என்றார்.

௰௨ ¶ அல்லாமலும் அவர் தம்மை விருந்துக்கு அழைத்தவனுடனே சொன்னது: நீர் பகல்விருந்தை அல்லது இராவிருந்தைப்பண்ணுகிறபொழுது, உமது சிநேகிதரையும் சகோதரரையும் மற்ற இனத்தாரையும் ஐசுவரியமுள்ள பிறரையும் அழைக்கக்கூடாது, அழைத்தால் அவர்களும் உம்மை அழைப்பார்கள், அதினாலே உமக்குப் பதில் பலன் உண்டாகும்.

௰௩ நீர் விருந்து பண்ணும்பொழுது, [3]ஏழைகள், ஊனர், சப்பாணிகள், குருடர், இப்படிப்பட்டவர்களை அழைப்பீராக.

௰௪ அப்பொழு[...] க்குப் பதில்சொ[...] லாதபடியால் [...] பீர்; நீதிமான்[...] திருக்கும் கா[...] பதில் அளிக்க[...]

௰௫ ¶ அவ[...] தியிருந்தவர்க[...] வசனங்களைக்

கி. பி. ௬௬

1 வாக் ௨௰ ௯, ௪
2 யோபு ௨௨ ௨௯, ...
3 நெகே ௮ ௰, ...
4 வெளி ௰௯ ௯
5 மத ௨௨ ௨
6 வாக் ௯ ௨,௰

அவன் அவரை நோக்கி, [4]பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் போசனம்பண்ணுகிறவன் பாக்கியவான் என்றான்.

௰௬ அதற்கு அவர் சொன்னது: [5]ஒரு மனிதன் பெரிய விருந்து பண்ணி,

௰௭ அநேகரை அழைத்து, விருந்துவேளையிலே தன் ஊழியக்காரனை நோக்கி, [6]நீ அழைக்கப்பட்டவர்களிடத்திற்குப் போய், சகலமும் ஆயத்தமாயிற்று, ஆகையால் வாருங்களென்று சொல் என்று அனுப்பினான்.

௰௮ அப்பொழுது அவர்கள் எல்லாரும் போக்குச்சொல்லத் தொடங்கினார்கள், ஒருவன் சொன்னது: ஒரு வயல்நிலத்தைக் கொண்டேன், நான்போய் அதைப்பார்க்க அவசியமாயிருக்கிறது; ஆகையால் எனக்கு மன்னிக்கவேண்டும் என்று உன்னை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன் என்றான்.

௰௯ வேறொருவன் சொன்னது: ஐந்து ஏர்மாடு கொண்டேன், அவைகளை நான் போய்ச் சோதிக்கவேண்டும், ஆகையால் எனக்கு மன்னிக்கும்படிக்கு உன்னை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன் என்றான்.

௨௰ வேறொருவன் சொன்னது: பெண்ணை விவாகம்பண்ணினேன், அதினாலே நான் வரக்கூடாது என்றான்.

௨௧ பின்பு அந்த ஊழியக்காரன் வந்து, அவைகளைத் தன் எசமானுக்கு அறிவித்தான்; அப்பொழுது வீட்டெசமான் கோபமடைந்து, தன் ஊழியக்காரனை நோக்கி, நீ சீக்கிரமாய்ப் பட்டணத்தின் தெருக்களிலும் வீதிகளிலும் போய், தரித்திரரையும் ஊனரையும் சப்பாணிகளையும் குருடரையும் இங்கே அழைத்துக்கொண்டுவா என்றான்.

௨௨ அந்தப்படி ஊழியக்காரன் அழைத்து வந்து, ஆண்டவரே, நீர் கட்டளையிட்டபடி செய்தாயிற்று,

...ADHYAYA ... LIBRARY

௨௩ பின்னும் இடம் உண்டு என்றான்; அப்பொழுது எசமான் ஊழியக்காரனுடனே சொன்னது: நீ வழிகளிலேயும் வேலிகள் அருகேயும் புறப்பட்டுப்போய், என் வீடு நிறைய வரும்படிக்குச் சனங்களை வருந்திக் கூட்டிக்கொண்டுவா.

௨௪ அழைக்கப்பட்டிருந்த [1]அந்த மனிதரில் ஒருவராகிலும் என்னுடைய விருந்தை ருசி பார்ப்பதில்லை என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்று சொன்னான் என்றார்.

௨௫ ¶ பின்பு அநேக சனங்கள் அவரோடேகூடப் பிரயாணமாய்ப் போகையில், அவர் திரும்பிப் பார்த்து அவர்களுடனே சொன்னதாவது:

௨௬ [2]ஒருவன் என்னிடத்தில் வந்தும் [3]தன் தகப்பனையும், தாயையும், மனைவியையும், பிள்ளைகளையும், சகோதரரையும், சகோதரிகளையும், [4]தன் சுயசீவனையும் பகையாவிட்டால் என் சீஷனாய் இருக்கமாட்டான்.

௨௭ [5]அல்லாமலும் தன் சிலுவை மரத்தைச் சுமந்துகொண்டு எனக்குப் பின்செல்லாதவன் என் சீஷனாய் இருக்கமாட்டான்.

௨௮ [6]உங்களில் எவனாகிலும் ஒரு கோபுரத்தைக் கட்ட மனதாயிருந்தால் தான் அஸ்திபாரம் போட்டபின்பு, அதை முடியக் கட்டுகிறதற்குத் திராணியில்லாமல் இருக்கும்பொழுது,

௨௯ அதைப் பார்க்கிறவர்கள் எல்லாரும், இந்த மனிதன் கட்டத் தொடங்கி முடிக்கிறதற்குத் திராணி இல்லை என்று தன்னைப் பரியாசம்பண்ணாதபடிக்கு,

௩௰ அவன் முன்பு உட்கார்ந்து அதைக் கட்டித் தீர்க்கிறதற்குத் திராணியுண்டா இல்லையா என்று அறியும்படி, செல்லும்செலவைக் கணக்குப் பாராமல் இருப்பானோ?

௩௧ அல்லது, எந்த இராசாவானாலும் மற்றொரு இராசனுடனே யுத்தம்செய்யப் போகிறதற்கு முன்பு, உங்களுக்குத் தனக்கு விரோதமாய் இருபதினாயிரம் சேவகரைக் கொண்டுவருகிறவனோடே பதினாயிரம் சேவகரைக்கொண்டு எதிர்க்கக்கூடுமோ கூடாதோ என்று ஆலோசனைபண்ணாமல் இருப்பானோ?

௩௨ கூடாதென்று அறிந்தால், அவன் தூரத்தில் இருக்கையில், தானாதிபதிகளை அனுப்பிச் சமாதானத்துக்கானதைக் கேட்டுக்கொள்ளும்படிக்கு (அப்படிச் செய்வான் அல்லவா?)

௩௩ அதுபோல உங்களில் எவனானாலும் தனக்கு உண்டான எல்லாவற்றையும் வெறுத்துவிடாவிட்டால் என் சீஷனாய் இருக்கமாட்டான்.

௩௪ ¶ [7]உப்பானது நல்லதுதான்; உப்பானது சாரம் அற்றுப்போனால், எதினாலே அது சாரமாக்கப்படும்?

௩௫ அது நல்ல நிலத்திலாகிலும் எருவிலாகிலும் போடப்படத்தக்கதல்ல; அதை வெளியே கொட்டிப்போடுவார்கள்; கேட்கிறதற்குக் காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன் என்றார்.

௰௫. அதிகாரம்.

க காணாமற்போன ஆட்டையும், ௮ காணாமற்போன பணத்தையும், ௰௧ கெட்டுப்போன குமாரனையும் உவமைகளாகச் சொன்னது.

[8]அன்றியும் சகல ஆயக்காரரும் பாவிகளும் அவருடைய வசனங்களைக் கேட்கும்படிக்கு அவரிடத்தில் சேர்ந்தார்கள்.

௨ அப்பொழுது பரிசேயரும் வேதபாரகரும் முறுமுறுத்து, இவர் [9]பாவிகளை ஏற்றுக்கொண்டு அவர்களோடே சாப்பிடுகிறார் என்றார்கள்.

௩ அவர்களுடனே அவர் சொன்ன உவமையாவது:

௪ ¶ [10]உங்களில் யாவனாகிலும் தனக்கு உடைமையான நூறு ஆடு

கி. பி. ௩௩.

1 மத. ௨௨. ௮. ௨௨. ௮. அப. ௰௩. ௪௬.
2 ரோம. ௰௫. ௰௩. மத. ௰. ௩௭.
3 உரோ. ௯. ௰௩.
4 வெளி. ௰௨. ௰௧.
5 மத். ௰௬. ௨௪. மாற். ௮. ௩௪. லூக். ௯. ௨௩. உ திமோ. ௩. ௰௨.
6 வாக். ௨௪. ௨௭.
7 மத. ௫. ௰௩. மாற. ௯. ௫௰.
8 மத. ௯. ௰.
9 அப. ௰௧. ௩. கலா. ௨. ௰௨.
10 மத. ௰௮. ௰௨.

களில ஒனறை இழந்தால், தொண்ணூற்றொன்பது ஆடுகளையும வனாநதரததில விட்டுபபோய், இழநததைக் கண்டுபிடிககும பரியநதம தேடாமல் இருபபானா?

ரு கண்டுபிடிததபினபு, அவன அதைச சநதோஷமாய்த் தன் தோளகளின்மேல் ஏற்றிககொண்டு வீட்டுக்கு வநதபொழுது,

சு சிநேகிதரையும் அயலாரையும் கூட வரவழைதது, காணாமல் போன [1]என் ஆட்டைக கணடுபிடித்தேன; ஆகையால் என்னோடேகூடச சநதோஷபபடுஙகள என்பான அல்லவா?

எ அதுபோல [2]மனம்திருபப அவசியபபடாத தொண்ணூற்றொன்பது நீதிமான்களிலும,மனம்திருப்புகிற ஒரே பாவியைககுறிததுப பரமண்டலத்தில் உளளவாகளுககுச சநதோஷம உண்டாகுமஎன்று உஙகளுககுச சொல்லுகிறேன

அ ¶ அல்லது பததுத திராகுமா *பணததை உடைய பெண எவளாகிலும ஒரு திராகுமாவை இழநதால, விளககைக் கொளுத்தி வீட்டைப பெருககி அதைக கண்டுபிடிககும்பரியநதம் நன்றாய்த தேடாமல் இருபபாளா?

கூ கணடுபிடிதத பின்பு அவள சிநேகிதிகளையும் அயல்வீட்டுக்காரிகளையும் கூட வரவழைதது, நான் இழநத திராகுமாவைக கண்டுபிடிததேன்; ஆகையால் என்னோடேகூடச் சந்தோஷபபடுங்கள் எனபாள அலலவா?

௰ அதுபோல மனம்திருப்புகிற ஒரே பாவியைக்குறித்துப பராபரனுடைய தூதருககுமுன்பாகச சநதோஷம் உணடாயிருககின்றதென்று உங்க[...] கிறேன் என்றா[...]

௰௧ ¶ பின்னு[...] தாவது. ஒரும[...] குமாரர் இருந்[...]

௰௨ அவாகள[...] தகப்பனை நோ[...]

கி. பி. ௬௯.

1 க பே. உ ௰, உ௫

2 லூக் ௫ ௩உ

* அலலது ஏழரைப பேனிஸரு. அலலது உரோமருடைய ஒரு பேனிஸருச சரியான அரைக்கால அவுனசு வெளளி மத் ௰௭ உ௪

3 மாற் ௰௨ ௪௪

ஆஸதியில் எனக்கு வரும் பஙகைத் தரவேண்டும் என்றான்; அநதபபடி அவன் அவர்களுக்குப் பொருளைப பஙகிட்டான்.

௰௩ சிலநாளுக்குப பின்பு இளையமகன் எல்லாவற்றையும் சேர்த்துக்கொண்டு, தூரதேசத்திற்குப் பிரயாணமாய்ப போய், அங்கே கெட்ட மார்க்கமாய்ச் சீவனம் பண்ணித் தன் ஆஸ்தியை அழித்துபபோட்டான்.

௰௪ எல்லாவற்றையும் அவன் செலவழித்த பின்பு, அத்தேசத்திலே மிகுநத பஞ்சகாலம் உண்டாயிற்று; அப்பொழுது அவனுக்குக் குறைவுவரத் தொடங்கினபடியினாலே,

௰ரு அவன் போய், அந்தத் தேசததுக் குடிகளில் ஒருவனைச் சேர்ந்துகொண்டான்; அந்தக் குடியானவன் அவனைத் தன் வயல்களிலே பன்றிகளை மேய்க்கும்படிக்கு அனுப்பினான்.

௰சு அபபொழுது பன்றிகள் தின்னுகிற தவிடுகளினாலே தன் வயிற்றை நிரபப ஆசைப்பட்டான்; அவற்றையும் ஒருவனும் அவனுககுக் கொடுக்கவில்லை.

௰எ அப்படியிருக்கும் காலத்தில் அவன் புததியடைந்து சொன்னதாவது: ஆ என் தகபபனிடத்திலே எத்தனை கூலிக்காரர் மிகுந்த உணவை உடையவர்களாய் இருக்கிறார்கள்; நான் இங்கே பசியினாலே கெட்டுப்போகிறேன்.

௰அ நான் எழுந்து என் தகப்பனிடத்திற்குப் போய்,தகப்பனே, தேவனுக்கும் உமக்கும் விரோதமாய்ப பாவம்செய்தேன்.

௰கூ இதுமுதல் நான் உம்முடைய குமாரன் என்று அழைக்கபபடுவதற்கு அபாத்திரனாய் இருக்கிறேன்; உம்முடைய கூலிக்காரரில் ஒருவனைப்போலஎன்னை வைத்துக்கொள்ளும் என்றுசொல்லவேண்டும் என்றெண்ணி,

கி. பி. ௩௩.

௨௰ எழுந்து புறப்பட்டுத் தன் தகப்பனிடத்திற்குப் போனான், [1]அப்பொழுது அவன் தூரமாய் இருக்கையில் தகப்பன் அவனைக் கண்டு, உருக்கமாய் இரங்கி ஓடி வந்து, அவனுடைய கழுத்தைக் கட்டிக்கொண்டு அவனை முத்தம் செய்தான்.

௨௧ குமாரன் அவனை நோக்கி, [2]தகப்பனே, தேவனுக்கும் உமக்கும் விரோதமாய்ப் பாவம் செய்தேன்; இதுமுதல் உம்முடைய குமாரன் என்று அழைக்கப்படுவதற்கு நான் பாத்திரன் அல்லவென்று சொன்னபொழுது,

௨௨ தகப்பன் தன் வேலைக்காரரை நோக்கி, நீங்கள் (போய்) முக்கியமான வஸ்திரத்தைக் கொண்டுவந்து இவனுக்கு உடுத்தி, இவனுடைய கைக்கு மோதிரத்தையும் கால்களுக்குப் பாதரட்சைகளையும் கொடுத்து,

௨௩ பின்பு கொழுத்த கன்றைக் கொண்டுவந்து அடித்துச் சமையுங்கள்.

௨௪ [3]என் குமாரனாகிய இவன் மரித்தான், மறுபடியும் உயிரோடிருக்கிறான்; இவன் காணாமல் போனான், இப்பொழுது காணப்பட்டான்; ஆகையால் நாம் புசித்து மகிழ்ச்சியாய் இருக்கக்கடவோம் என்றான்; அந்தப்படி அவர்கள் சந்தோஷப்படத் தொடங்கினார்கள்.

௨௫ அவனுடைய மூத்த குமாரன் வயலில் இருந்தான்; அவன் திரும்பி வீட்டுக்குச் சமீபமாய் வந்தபொழுது, கீதவாத்தியத்தையும் நடனக்களிப்பையும் கேட்டு,

௨௬ வேலைக்காரரில் ஒருவனை அழைத்து, இதென்ன என்று விசாரித்தான்.

௨௭ வேலைக்காரன் அவனை நோக்கி, உன் சகோதரன் வந்தான்; உன் தகப்பன் அவனைச் சுகத்தோடே திரும்பப் பெற்றுக்கொண்டபடியினாலே கொழுத்த கன்றை அடிப்பித்தான் என்றான்.

௨௮ அப்பொழுது அவன் கோபம் அடைந்து, உள்ளே போக மனதில்லாதிருந்தான்; ஆதலால் தகப்பன் வெளியே வந்து, அவனை மிகவும் வேண்டிக்கொண்டு அழைத்தான்.

௨௯ அவன் தகப்பனுக்குப் பிரதியுத்தரமாகச் சொன்னது: இவ்வளவு வருஷம் நான் உமக்கு ஊழியம் செய்து, உமது கற்பனையை ஒருக்காலும் மீறி நடக்கவில்லை; அப்படியிருந்தும் நான் என் சிநேகிதரோடே மகிழ்ச்சியாய் இருக்கும்படிக்கு ஒருக்காலும் நீர் ஒரு ஆட்டுக்குட்டியை எனக்குக் கொடுக்கவில்லையே.

௩௰ உம்முடைய பொருள்களை வேசிகளோடே பட்சித்த உமது குமாரனாகிய இவன் வந்தபொழுது, கொழுத்த கன்றை இவனுக்காக அடிப்பித்தீர் என்றான்.

௩௧ அதற்குத் தகப்பன் சொன்னது: மகனே, நீ எப்பொழுதும் என்னோடிருக்கிறாய்; அல்லாமலும் எனக்கு உண்டான யாவும் உன்னுடையவைகளாய் இருக்கின்றன.

௩௨ [4]உன் சகோதரனாகிய இவன் மரித்தான், மறுபடியும் உயிரோடிருக்கிறான்; காணாமல்போனான், (இப்பொழுது) காணப்பட்டான்; ஆனபடியினாலே நாம் மகிழ்ச்சியாகிக் களிப்படையவேண்டுமே என்று சொன்னான் என்றார்.

1 அப். ௨. ௩௯. எபே. ௨. ௰௩, ௰௭.
2 சங். ௫௧. ௪.
3 ௩௨ வச. எபே. ௨. ௧. ௫. ௰௪. வெளி. ௩. ௧.
4 ௨௪ வச.

௰௬. அதிகாரம்.

௧ அநீதியுள்ள உக்கிராணக்காரனைக்குறித்த உவமை. ௰௪ கிறிஸ்து பொருளாசையும் வஞ்சனையும் உள்ள பரிசேயரைக் கடிந்தது. ௰௯ ஐசுவரியவானையும் ஏழையான லாசருவையுங்குறித்த உவமை.

௧ அன்றியும் அவர் தம்முடைய சீஷரோடு சொன்னதாவது: ஐசுவரியமுள்ள மனிதனுக்கு ஒரு உக்கிராணக்காரன் இருந்தான்; அவன் எசமானுடைய ஆஸ்திகளை

அழிக்கிறதாக அவனுக்கு அறிவித்தார்கள்.

௨ அப்பொழுது எசமான் அவனை அழைத்து, உன்னைக்குறித்து நான் இப்படிக் கேள்விப்பட்டிருக்கிறேன், நீ இனிமேல் உக்கிராணக்காரனாயிருக்கக் கூடாது; ஆகையால் உன் உக்கிராணக்கணக்கைக் கொடு என்றான்.

௩ அப்பொழுது உக்கிராணக்காரன் தனக்குள்ளே எண்ணிக்கொண்டதாவது: என் எசமான் உக்கிராண விசாரிப்பை என்னிலிருந்து எடுத்துக்கொள்ளுகிறபடியினாலே என்ன செய்யலாம்? (நிலம்) கொத்துகிறதற்குப் பெலன் இல்லை, இரக்க வெட்கமாயிருக்கின்றது.

௪ உக்கிராண விசாரிப்பை விட்டுத் தள்ளப்படும்பொழுது, என்னைத் தங்கள் வீடுகளில் சேர்த்துக்கொள்ளுகிறதற்கான (சிநேகிதர்கள்) உண்டாகும்படிக்குச் செய்யவேண்டிய வகை தெரியவந்தது என்று எண்ணி,

௫ ¶ தன் எசமானிடத்தில் கடன்பட்டவர்களை ஒருவன் ஒருவனாக அழைத்து, முதலாவது வந்தவனை நோக்கி, நீ என் எசமானிடத்தில் பட்டகடன் எவ்வளவு என்றான்; அதற்கு அவன், நூறுகுடம்* எண்ணெய் என்றான்.

௬ அப்பொழுது உக்கிராணக்காரன் அவனை நோக்கி, நீ உன் சீட்டை எடுத்துச் சீக்கிரமாய் உட்கார்ந்து, ஐம்பது என்று எழுது என்றான்.

௭ பின்பு அவ[illegible] ...வனை நோக்கி, நீ ப[illegible] ...வு என்றான்; [illegible] ...று கலன்† கோது[illegible] ...ப பொழுது உ[illegible] ...வ னை நோக்கி, [illegible] ...டு தது எண்பது[illegible] ...ன் றான்

௮ அநீதியு[illegible] ...கா ரன் விவேக[illegible] ...வி

கி. பி. ௩௩

* ஐந்து மரக்கால் கொள்ளத்தக்க ஓர் அளவு எசே ௪௫ ௰, ௰௧, ௰௪

† இந்தக் கலம் பனிரண்டு மரக்கால கலமாயிராமல் அத்தேசத்தில் வழங்கின எறக்குறைய ௰௬ - மரக்கால் கொள்ளத்தக்க கலமென்றுங்க

1 யோவா ௰௨. ௩௬ எபே ௫. ௮ ௧ தெச ௫. ௫

2 தானி ௪ ௨௭ மத் ௬ ௰௯ ௰௯ ௨௧ தூக் ௰௧ ௪௧ ௧ தீமோ ௬ ௰௭, ௰௮, ௰௯

‡ அல்லது மம்மோனா

3 மத் ௨௫ ௨௧ தூக் ௰௯ ௰௭

§ அல்லது மம்மோனா

4 மத் ௬ ௨௪

5 மத் ௨௩ ௰௪

6 தூக் ௰ ௨௯

னாலே எசமான் அவனைப் புகழ்ந்தான்; [1]இவ்விதமாய் ஒளியின் பிள்ளைகளிலும் இப்பிரபஞ்சத்தின் பிள்ளைகள் தங்கள் சந்ததியில் அதிக விவேகமாய் இருக்கிறார்கள்.

௯ ¶ நானும் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: [2]நீங்கள் மாளும்பொழுது, உங்களை நித்தியமான வீடுகளில் சேர்த்துக்கொள்ளும்படிக்குக் கபடமுள்ள லவுகீகப் பொருளால்‡ உங்களுக்காகச் சிநேகிதரைச் சம்பாதியுங்கள்.

௰ [3]கொஞ்சத்திலே உண்மையுள்ளவன் அநேகத்திலேயும் உண்மையுள்ளவனாய் இருப்பான்; கொஞ்சமாய அநீதி செய்கிறவன் அநேகமாயும் அநீதி செய்வான்.

௰௧ அப்படியிருக்க நீங்கள் கபடமுள்ள லவுகீகப் பொருளிலே§ உண்மை இல்லாமல் இருந்தால், மெய்யான பொருள்களை உங்களுக்கு யார் நம்பிக்கையோடே ஒப்புவிப்பார்கள்?

௰௨ அல்லாமலும் நீங்கள் மற்றொருவனுடையதை உண்மையில்லாமையாய் நடத்தினால், உங்களுக்குச் சொந்தமாக எதையாகிலும் யார் உங்களுக்குக் கொடுப்பார்கள்?

௰௩ [4]எந்த வேலைக்காரனானாலும் இரண்டு எசமான்களுக்கு அடிமைசெய்யமாட்டான்; ஒருவனைப் பகைத்து மற்றவனைச் சிநேகிப்பான், அல்லது ஒருவனைப் பற்றிக்கொண்டு மற்றவனை அசட்டைபண்ணுவான்; நீங்கள் பராபரனுக்கும் லவுகீகப் பொருளுக்கும், அடிமையாய் இருக்கமாட்டீர்கள் என்றார்

௰௪ ¶ [5]பணத்தின்மேல் ஆசையுள்ளவர்களாகிய பரிசேயரும் இந்த வசனங்கள் யாவையும் கேட்டு அவரைக்குறித்துப் பரியாசம்பண்ணினார்கள்

௰௫ அப்பொழுது அவர் அவர்களைநோக்கி, [6]நீங்கள் மனிதர்முன்பாக உங்களை நீதிமான்கள் என்ற

காண்பிக்கிறீர்கள்; [1]ஆனாலும் பரா
பரன் உங்கள் இருதயங்களை அ
றிந்திருக்கிறார்; [2]மனிதருக்குள்
ளே மேன்மையாய் எண்ணப்பட்
டிருக்கிறது பராபரனுக்கு முன்
பாக அருவருப்பாய் இருக்கின்
றது.
௰௬ [3]நியாயப்பிரமாணமும் தீர்
க்கதரிசிகளுடைய பிரமாணங்க
ளும் யோவான்வரைக்கும் சென்
றன; அதுமுதல் பராபரனுடைய
இராசசியம் சுவிசேஷமாய் அறி
விக்கப்பட்டு வருகின்றது; யாவ
ரும் வலுமையாய் அதற்கு உட்ப
டுகிறார்கள்.
௰௭ [4]வானமும் பூமியும் ஒழிந்
துபோகிறது எளிதாயிருந்தாலும்,
வேதப்பிரமாணத்தில் ஒரு எழுத
தின் உறுப்புமகெட்டுப்போகாது
௰௮ [5]தன் மனைவியைத் தள்ளி
வேறொருத்தியை விவாகம் பண்
ணுகிறவன் விபசாரம்செய்கிறா
ன்; புருஷனாலே தள்ளப்பட்ட
வளை விவாகம்பண்ணுகிறவனும்
விபசாரம்செய்கிறான்.
௰௯ ¶ அன்றியும ஐசுவரியமுள்
ள ஒரு மனிதன் இருந்தான்; அ
வன் இரத்தாம்பரமும் மெல்லிதா
ன உடையும் தரித்து, அநுதின
மும் சம்பிரமமாய் வாழ்ந்துகொ
ண்டிருந்தான்.
௨௰ அல்லாமலும் இலாசரு என்
னப்பட்ட ஒரு தரித்திரன் இருந்
தான், அவன் பருக்கள் நிறைந்த
தேகமுள்ளவனாய் அந்த ஐசுவரி
யவானுடைய வாசலின் அருகே
கிடந்து, அவனுடைய பந்தியிலி
ருந்து விழும் உச்சிட்டங்களாலே
தன் பசியை ஆற்ற ஆசையாயி
ருந்தான்.
௨௧ அதுவுமல்லாமல் நாய்கள்
வந்து அவனுடைய பருக்களை நக்
கும்.
௨௨ பின்பு அந்தத் தரித்திரனா
னவன் மரித்துத் தேவதூதரால் ஆ
பிரகாமினுடைய மடியிலே கொ
ண்டுபோய் விடப்பட்டான்; ஐசு
வரியவானும் மரித்து அடக்கம்
பண்ணப்பட்டான்.
௨௩ பின்பு அவன் நரகத்திலே
வேதனைப்படுகிறபொழுது தன்
கண்களை உயர்த்தித் தூரத்திலே ஆ
பிரகாமையும் அவனுடைய மடி
யிலே இலாசருவையும கண்டு,
௨௪ தகப்பனாகிய ஆபிரகாமே,
இந்தச் [6]சுவாலையிலே மிகுந்த வே
தனைப்படுகிறேன்; [7]ஆகையால்
நீர் என்மேல் இரங்கி இலாசரு
தன் விரலின் நுனியைத் தண்ணீ
ரிலே தோய்த்து, என்னுடைய நா
வைக் குளிரப்பண்ணும்படிக்கு
அவனை அனுப்பவேண்டும் என்று
கூப்பிட்டான்
௨௫ அதற்கு ஆபிரகாம் சொன்
னது: [8]மகனே, நீ பூமியிலே உயி
ரோடிருந்த காலத்திலே, உன் நன்
மைகளைப் பெற்றுக்கொண்டா
யே; இலாசருவும் அப்படியே தீ
மைகளைப் பெற்றுக்கொண்டான்;
அதை நினைத்துக்கொள்; இப்பொ
ழுது இவன் தேற்றப்படுகிறான்,
நீ வேதனைப்படுகிறாய்.
௨௬ அதுவுமல்லாமல் இவ்விடத்
தைக் கடந்து உங்களிடத்துக்கு
வரவும், அல்லது அவ்விடத்தைக்
கடந்து எங்களிடத்துக்கு வரவும்
மனதுள்ளவர்களுக்குக் கூடாதப
டிக்கு, எங்களுக்கும் உங்களுக்
கும் நடுவே பெரும்பிளப்பு உண்
டாக்கப்பட்டிருக்கின்றதே என்
றான்.
௨௭ அதற்கு அவன் சொன்ன
து: தகப்பனே, அப்படியானால்
(பூமியிலே) எனக்கு ஐந்துபேர்
சகோதரர் உண்டு; அவர்களும்
வேதனையுள்ள இவ்விடத்துக்கு வ
ராதபடிக்கு இவன் போய், அவர்
களுக்கு (இதைக்குறித்துச்) சாட்
சி கொடுக்கும்பொருட்டாய்,
௨௮ இவனை என் தகப்பனுடை
ய வீட்டுக்கு அனுப்பும் என்று
உம்மை வேண்டிக்கொள்ளுகிறே
ன் என்றான்.

கி. பி. ௩௩.

1 சஙா. எ கூ
2 க சாமு. ௰௬ எ
3 மத் ௪ ௰௭ ௰௩ ௰௪, ௰௯ லூக் எ ௨௬.
4 சங் ௱௨ ௨௬, ௨௭ ஏசா ௫௰ அ ௲௩ கூ மத் ௫ ௰௮ ௧ பே க ௨௫
5 மத ௫ ௩௨ ௰௯, கூ மாற் ௰ ௰௧ ௧ கொரி எ ௰, ௰௧
6 ஏசா ௬௬ ௨௪ மாற். கூ ௪௪ ௪௯
7 சகரி ௰௪ ௰௨
8 யோபு ௨௧ ௰௩ லூக் கூ ௨௪

௨௯ அதற்கு ஆபிரகாம் சொன்னது: [1]அவர்களுக்கு மோசேயும் தீர்க்கதரிசிகளும் உண்டே; அவர்களுக்குச் செவிகொடுக்கலாமே என்றான்.

௩௰ அவன் சொன்னது: அப்படியல்ல, தகப்பனாகிய ஆபிரகாமே, மரித்தோரிலிருந்து ஒருவன் அவர்களிடத்துக்குப் போனால் மனந்திரும்புவார்கள் என்றான்.

௩௧ அதற்கு அவன் சொன்னது: அவர்கள் மோசேயுக்கும் தீர்க்கதரிசிகளுக்கும் செவிகொடாமல் இருந்தால் [2]மரித்தோரிலிருந்து ஒருவன் எழுந்துபோனாலும் சம்மதிக்கமாட்டார்கள் என்று சொன்னான் என்றார்.

௰௭. அதிகாரம்

* பிறருக்கு இடறல்செய்யாமலிருக்கவும், ௩ ஒருவருக்கொருவர் மன்னிக்கவும் கிறிஸ்து கற்பித்தது, ௬ விசுவாசத்தின் பலனைச் சொன்னது ௭ நாம் பராபரனுக்கு அடங்கவேண்டியதேயொழிய அவர் நமக்கு அடங்கவேண்டியதில்லையென்பது ௰௨ இயேசு பத்துக் குஷ்டரோகிகளைக் குணமாக்கி, ௨௰ பராபரனுடைய இராச்சியத்தையும் மனுஷகுமாரனுடைய வருகையையுங்குறித்துச் சொன்னது

அன்றியும் அவர் தம்முடைய சீஷருடனே சொன்னதாவது: [3]குற்றம்செய்வதற்கான காரணங்கள் நடவாமல் இருக்கிறது கூடாத காரியந்தான்; ஆனாலும் ஐயோ! அவைகளைச் செய்கிறவனுக்கு வேதனைவரும்.

௨ அவன் இந்தச் சிறியரில் ஒருவன் குற்றம்செய்கிறதற்குக் காரணமாய் இராதபடிக்கு அவனுடைய கழுத்[illegible] ஏந்திரக்கல்லைக் கட்டி[illegible] அமிழ்த்தினால் அ[illegible] இருக்கும்.

௩ நீங்கள் [illegible]க கடவீர்கள்; [illegible] க்கு விரோத[illegible] னால் அவ[illegible] [5]அவன் மன[illegible] வனுக்கு ம[illegible]

௪ அவன [illegible] தரம் உனக்கு விரோதமாய்ப் பாவம்செய்து, ஒரு நாளிலே ஏழுதரம் உன்னிடத்தில் வந்து, மனஸ்தாபப்படுகிறேன் என்று சொன்னால், அவனுக்கு மன்னிப்பாயாக என்றார்.

௫ ¶ அப்பொழுது அப்போஸ்தலர் கர்த்தரை நோக்கி, விசுவாசம் எங்களுக்குள்ளே பெருகும்படி செய்யும் என்றார்கள்.

௬ அதற்குக் கர்த்தர் சொன்னது: [6]கடுகுவிதை அவ்வளவு விசுவாசம் உங்களுக்கு உண்டாயிருந்தால், நீங்கள் இந்தக் காட்டத்திமரத்தை நோக்கி, நீ வேருடனே பிடுங்கப்பட்டுக் கடலில் நாட்டப்படுவாயாக என்று சொல்ல, அது உங்களுக்குக் கீழ்ப்படியும்.

௭ ¶ அன்றியும் உங்களில் எவனாகிலும் உழுதலையாவது மேய்த்தலையாவது செய்கிற (தன்) வேலைக்காரனை வயலிலிருந்து வரக் (காணும்) பொழுது, நீ போய்ச் சாப்பிடு என்று உடனே அவனுக்குச் சொல்லுவான்?

௮ நீ எனக்காக இராப்போசனத்தை எத்தனம்பண்ணிக் கச்சைகட்டிக்கொண்டு, நான் போசனபானம் பண்ணுமளவும் [7]எனக்கு ஊழியம்செய்; பின்பு நீ போசனபானம் பண்ணலாம் என்றல்லவா அவனுடனே சொல்லுவான்?

௯ அந்த வேலைக்காரன் தனக்குக் கட்டளையிட்டவைகளைச் செய்கிறபடியினாலே எசமான் அவனை உபசாரம்செய்வானா? அப்படிச் செய்யமாட்டான் என்று நினைக்கிறேன்.

௰ அப்படிப்போல நீங்களும், உங்களுக்குக் கட்டளையிடப்பட்ட யாவையும் செய்தபொழுதும், [8]நாங்கள் உபசாரம்பெற்றுக்கொள்ளுதற்கான ஊழியக்காரர் அல்ல, எங்களுக்குக் கட்டளையிடப்பட்டதைமாத்திரம் செய்தோமே என்று சொல்லுவீர்களாக என்றார்.

இ. பி. ௩௯.

1 எசா. ௮. ௨௰ ௩௪. ௰௬ யோவா ௫. ௩௯, ௪௫ அப் ௰௫. ௨௧ ௰௭. ௰௧

2 யோவா ௰௨. ௰, ௰௧

3 மத் ௰௮. ௭, ௧ கொரி ௧௧. ௰௯

4 மத் ௰௮. ௰௫, ௨௧

5 கலோ ௬. ௧ யாக் ௫. ௰௯

6 மத். ௰௭. ௨௰ ௨௧. ௨௧ மாற் ௯. ௨௩ ௰௧. ௨௩

7 லூக் ௰௨. ௩௭

8 யோபு ௨௨. ௩ ... ௩௫. ௭ சங் ௰௬. ௨ மத் ௨௫. ௩௰ ரோமா ௩. ௰௨ ௰௧. ௩௫ ௧ கொரி ௯. ௰௬, ௰௭ பிலே ௰௧.

௰௧ ¶ [1]அன்றியும் அவர் எருச
லேமுக்குப பிரயாணமாய்ப் போ
கையில், சமாரியா நாட்டின
வழியாயும் கலிலேயா நாட்டின்
வழியாயும நடந்து,
௰௨ ஒரு கிராமததில் பிரவேசிக
கிறபொழுது, குஷ்டரோகமுள்
ள பத்துப்பேர் அவருக்கு எதிராக
வந்து [2]தூரத்திலே நின்று,
௰௩ இயேசுவே, ஐயரே, எங்
கள்மேல் இரஙகும் என்று கூப
பிட்டார்கள்
௰௪ அவர்களை அவர் கண்டு, [3]நீங்
கள் போய், உஙகளை ஆசாரியருக
குக் காண்பியுங்கள் என்றார், அந
தபபடி அவர்கள் போகையில் சுத்
தமானார்கள.
௰௫ அபபொழுது அவர்களில்
ஒருவன் தான் ஆரோக்கியம் அ
டைந்ததைக் கண்டு,
௰௬ திரும்பி மிகுந்த சததத்துட
னே பராபரனைத் துதிதது அவரு
டைய பாததறின அருகே வணகக
மாய விழுநது, அவருககுத தோத
திரம செலுத்தினன்.
௰௭ அவன் சமாரியா தேசத
தான், அபபொழுது இயேசுவா
னவா சொன்னது: பத்துபபேரும்
அல்லவோ சுததமானாரகள, ஒன
பதுபேர் எஙகே?
௰௮ பராபரனுக்குத் துதியைச
செலுததும்படிக்கு இநத அந்நிய
னே ஒழிய மற்றொருவனும் தி
ரும்பி வரவில்லையா என்று
சொல்லி,
௰௯ அவனை நோக்கி, [4]நீ எழுந்
து போ, உன் விசுவாசம உனனை
இரட்சிததது எனறார
௨௰ ¶ பராபரனுடைய இராச்
சியம் எபபொழுது வரும் என்று
பரிசேயர் அவரிடததில் விசாரித
தபொழுது, அவர் அவர்களுககு
மறுமொழியாகச்சொன்னது: பரா
பரனுடைய இராச்சியம் வேடிக்
கைப பிரகாரமாக * வாராது.
௨௧ [5]இதோ இங்கே என்றும்,
அதோ அஙகே என்றும் சொல்ல

கி. பி. ௩௩.
1 லூக். ௯ ௫௧, ௰௨ யோவா. ௪ ௪
2 ௩ மோ. ௰௩ ௪௬
3 ௩ மோ ௰௩ ௨ ௰௪ ௨ மத ௮ ௪ லூக ௫ ௰௪
4 மத ௯ ௨௨. மாற ௫ ௩௪ ௰ ௫௨ லூக் ௭ ௫௰ ௮ ௪௮ ௰௮ ௪௨
* அலலது கண ணுக்காண
5 ௨௩ வச
6 ௨ரோ ௰௪ ௰௭
† அலலது உங கள நடுவில யோவா ௧ ௨௬
7 மத் ௯ ௰௫ யோவா ௰௭ ௰௨
8 மத ௨௪ ௨௩ மாற ௰௩ ௨௧ லூக் ௨௧ அ
9 மத. ௨௪ ௨௭
10 மாற அ ௩௧ ௯ ௩௧ ௰ ௩௩ லூக் ௯ ௨௨
11 ௧ மோ ௭ மத ௨௪ ௩௭
12 ௧ மோ. ௰௯
13 ௧ மோ ௰௯, ௨௪

மாட்டார்கள்; [6]பராபரனுடைய
இராச்சியம் உங்களுககுள † இ
ருக்கின்றதே என்றார.
௨௨ ¶ பின்னும் சீஷருடனே
அவர் சொன்னது: [7]மனிதகுமார
னுடைய நாள்களில் ஒன்றைக கா
ணும்படிக்கு நீஙகள் ஆசைபப
டும் காலம வரும; அதைக காணா
மல் இருபபீரகள.
௨௩ [8]அபபொழுது சிலா உஙக
ளை நோக்கி, இதோ இஙகே இருக
கிறார் என்றும, அதோ அஙகே
இருக்கிறா என்றும் சொலலும
காலததில, நீஙகள புறபபடாம
லும பின்செல்லாமலும இருங
கள.
௨௪ [9]மின்னுனது வானததின
ஒரு பககததிலிருநது மறறொரு
பககம்வரைககும பிரகாசிககிறது
போல, மனிதனுடைய குமாரன
தன்னுடைய நாளில் இருபபார.
௨௫ [10]அதற்குமுனபு அவா அநே
கம பாடுகளை அனுபவிதது, இநதச
சநததியினாலே தளளபபடவேண
டியிருககின்றது.
௨௬ [11]நோவாவின் நாளகளில்
நடநததுபோல, மனிதகுமாரனு
டைய நாளகளிலும் நடககும்.
௨௭ நோவா பேழைககுள பிர
வேசிதத நாளவரைககும சனங
கள போசனபானம்பணணியும,
பெண்கொண்டும் பெண்கொடுத
தும வநதாரகள; அநநாளிலே ச
லபபிரளயம் வந்து எல்லாரையும
அழித்தது
௨௮ [12]லோததினுடைய நாள்க
ளில் நடந்ததுபோலவும் நடக
கும்; சனஙகள் போசனபானம்
பண்ணியும், பொருள்களைக கொ
ண்டும் விற்றும், செடிகளை நாட்
டியும், (வீடுகளைக) கட்டியும
வந்தாரகள்.
௨௯ [13]லோத்தென்பவன் சோ
தோம் ஊரைவிட்டுப் புறப்பட்ட
நாளிலே வானததிலிருநது அககி
னியும் கந்தகமும் பெய்து எல்லா
ரையும் அழித்தது.

௩௰ [1]மனிதனுடைய குமாரன்
வெளிபபடும் நாளில் அப்படியே
இருக்கும.
௩௧ [2]அநத நாளிலே வீட்டின்
மேல் இருபபவன் வீட்டுக்குள் இ
ருக்கிறதன்பண்டஙகளை எடுததுக்
கொணடு போகும்படிக்கு இறங
காமல்போகக்கடவன்;அன்றியும்
வயலில் இருபபவன் பின்னிட்
டுத திருமபாமல் போகக்கடவன்.
௩௨ [3]லோத்தினுடைய மனைவி
யை நினையுஙகள்.
௩௩ [4]எவனாைலும் தன் சீவனை
இரட்சித்துக்கொளளத் தேடினல்
அதை இழநதுபோவான்; எவனு
ளுைம அதை இழநதால் அதைக
காத்துக்கொள்ளுவான்.
௩௪ [5]அநத இராததிரியில ஒரே
படுககையினமேல் கிடககும இ
ரண்டுபேரில் ஒருவன் பிடித்துக
கொள்ளபபடுவான், மறறவன்
விட்டுவிடபபடுவான.
௩௫ மாவை அரைககும் இரண்டு
பெணகளில ஒருததி பிடிததுக
கொள்ளபபடுவாள், மற்றவள்
விட்டுவிடபபடுவாள் *
௩௬ வயலில் இருக்கும் இரண்டு
பேரில் ஒருவன் பிடித்துககொள்
ளபபடுவான், மற்றவன் விட்டுவி
டப்படுவான் எனறு உஙகளுக்குச
சொல்லுகிறேன் என்று சொன்ன
பொழுது,
௩௭ அவாகள் அவரை நோககி,
ஆண்டவரே, [6]எஙகே என்ரூா
கள்; அதற்கு அவா சொன்னது:
பிணம் எஙகேயோ அஙகே கழு
குகள் சேருமென்றார்.

௰௮.

௧ மிகவும வேண்டி, உவமையாகக காட காரனையும குறிததுங கள இஸ்ரவேலனையும ௯ பரிசேயனை ௰௨ மாயக்காரனை தையக்குறிதது, ௧௫ சிறுபிள்ளைகளை ஏற்றுக்கொண்டது, ௧௮ பணக்காரனுக்குப் போதித்தது ...

[7]அன்றியும் அவர்கள் சோர்ந்து
போகாமல்,எபபொழுதும் செபம்
பண்ண வேண்டுவதைக்குறித்து
அவர் அவர்களுக்குச் சொன்ன
உவமையாவது:
௨ ஒரு பட்டணத்திலே † ஒரு
நியாயாதிபதி பராபரனுக்குப் ப
யபபடாமலும் மனிதரை எண்ணா
மலும் இருநதான்.
௩ அலலாமலும் அந்தப பட்ட
ணத்திலே ஒரு கைம்பெண் இருந்
தாள்; அவள் அவனிடத்தில்
போய, எனககு விரோதியானவ
னிடத்தில் பழிவாஙகவேண்டும்
என்ருள்.
௪ அவன் அநேகநாள் மனதில்
லாதிருந்தான்; பின்பு அவள் அவ
னிடத்தில் அதிகமாய்க் கேட்ட
படியினலே அவன தனக்குள்ளே
எணணினது; நான் பராபரனுக்
குப பயபபடாமலும் மனிதரை
எணணாமலும் இருநதும்,
௫ [8]இநதக் கைமபெண என்
னைத் தொநதரவு பண்ணுகிறபடி
யால் நான இவளுக்காகப பழி
வாஙகவேண்டும; இல்லாவிட்
டால் இவள் எப்பொழுதும் வந்து
எனனை வருததபபடுத்துவாள் என்
று எண்ணினன என்று கர்த்தர்
சொல்லி,
௬ பின்பு அநீதியுள்ள அநத நியா
யாதிபதி சொன்னதைச் சிநதியுங்
கள்.
௭ [9]அந்தபபடி பராபரன் தாம்
தெரிநதுகொண்டவர்களைக குறித
துத் தாமதிததுத தம்மை நோக்கி
இரவும்பகலும கூபபிடுகிற அவா
களுக்காகப பழிவாஙகாமல் இரு
பபாரா?
௮ [10]சீககிரததில அவாகளுக்கா
கப பழிவாஙகுவாா என்று உங்க
ளுககுச்சொலலுகிறேன்;ஆகிலும்
மனிதனுடைய குமாரன் வரும்
பொழுது பூமியிலே விசுவா
சததைக் காண்பாரோ என்ருர்.
௯ ¶ [11]அனறியும் தஙகளை நீதி

கி. பி. ௩௩.

1 உ தெச ௧.௭.
2 மத் உ௪ ௰௭ மாற ௰௩ ௰௫
3 ஆதி ௰௯. உ௬
4 மத ௰ ௩௯. ௰௬ உ௫ மாற ௮ ௩௫ லூக் ௯ உ௪ யோவா ௰௨ உ௫
5 மத் உ௪ ௪௰, ௪௧ ௧ தெச ௪ ௰௭
* இநத வசனம கிரேககபாஷை யில அநேகம பிரதிகளில்இல லை
6 யோபு ௩௯ ௩௰ மத உ௪ உ௮
7 லூக் ௰௧ ௫ உ௩ ௩௬ உரோ ௰௨ ௰௨ எபே ௬ ௰௮ கொலோ ௪ உ ௧ தெச ௫ ௰௭
† அலலது ஒரு குரிததபட்டண ததிலே
8 லூக ௰௧ ௮
9 வெளி ௬ ௰
10 [illegible]
11 [illegible]

மான்கள் என்று* நம்பி, மற்றவர்
களை அற்பமாய் எண்ணின சில
ருக்கு அவர் சொன்ன உவமை
யாவது:
௰ இரண்டு மனிதர் செபம்பண்
ணும்படிக்குத் தேவாலயத்திற்குப்
போனார்கள்; அவர்களில் ஒருவன்
பரிசேயன், மற்றவன் ஆயக்காரன்.
௰௧ [1]பரிசேயனானவன் தனித்து
நின்று பண்ணின செபமாவது:
[2]பராபரனே, நான் பறிகாரர், அநீ
தர், விபசாரர், இப்படிப்பட்ட
மற்ற மனிதரைப்போலவும் இந்த
ஆயக்காரனைப்போலவும் இராதவ
னானபடியினாலே உமக்குத் தோத்
திரம் செலுத்துகிறேன்.
௰௨ வாரத்துக்குள்ளே இரண்டு
தரம் உபவாசிக்கிறேன்; எனக்
குண்டான யாவற்றிலும் பத்தில்
ஒன்றைச் செலுத்துகிறேன் என்
றான்.
௰௩ பின்பு ஆயக்காரன் தூரமாய்
நின்று தன் கண்களையும் வானத்
துக்கு உயர்த்தத் துணியாமல்,
தன் மார்பிலே அடித்துக்கொண்
டு, பராபரனே, பாவியாகிய என்
மேல் இரக்கமாயிரும் என்றான்.
௰௪ அவன் அல்ல, இவனே நீ
திமானாக்கப்பட்டவனாய்த் தன்
வீட்டுக்குத் திரும்பினான் என்று
உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்,
[3]தன்னை உயர்த்துகிறவன் தாழ்த்
தப்படுவான்; தன்னைத் தாழ்த்துகி
றவனே உயர்த்தப்படுவான் என்
றார்.
௰௫ [4]பின்பு குழந்தைகளை அவர்
தொடும்படிக்கு அவரிடத்தில்
கொண்டுவந்தார்கள்; சீஷர் அ
தைக்கண்டு அவர்களை அதட்டி
னார்கள்.
௰௬ இயேசுவானவர் அவைக
ளைக் கொண்டுவரும்படி கட்ட
ளையிட்டுச் சொன்னது: பிள்ளை
கள் என்னிடத்தில் வருகிறதற்
குத் தடைபண்ணாமல் இடங்கொ
டுங்கள்; [5]பராபரனுடைய இராச
யம் அப்படிப்பட்டவர்களை உ
டையதே.
௰௭ [6]எவனாகிலும் பிள்ளையைப்
போலப் பராபரனுடைய இராச்
சியத்தை ஏற்றுக்கொள்ளாவிட்
டால், அதில் பிரவேசிக்கமாட்
டான் என்றார்.
௰௮ ¶ [7]அப்பொழுது தலைவனொ
ருவன் அவரை நோக்கி, நல்ல
போதகரே, நித்தியசீவனைச் சுதந்
தரித்துக்கொள்ளும்படிக்கு நான்
என்ன செய்யவேண்டும் என்று
கேட்டான்.
௰௯ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: நீர் என்னை நல்லவர்
என்று ஏன் சொல்லுகிறீர்? பரா
பரன் ஒருவரே அல்லாமல் மற்
றொருவனும் நல்லவன் அல்லவே.
௨௰ [8]விபசாரம்பண்ணாதிருப்பா
யாக, கொலைசெய்யாதிருப்பா
யாக, களவுசெய்யாதிருப்பாயாக,
பொய்ச்சாட்சி சொல்லாதிருப்பா
யாக, [9]உன் தகப்பனையும் உன் தா
யையும் கனம்பண்ணுவாயாக என்
று சொல்லுகிற கற்பனைகளை அ
றிந்திருக்கிறீரே என்றார்.
௨௧ அதற்கு அவன் அவைகளை
எல்லாம் என் சிறுவயது முதல்
கைக்கொண்டிருக்கிறேன் என்
றான்.
௨௨ இயேசுவானவர் அதைக்
கேட்டு அவனுடனே சொன்னது:
பின்னும் ஒன்றை நீர் செய்யவே
ண்டியதாயிருக்கின்றது, [10]உமக்கு
உண்டானவைகளை எல்லாம் நீர்
விற்றுப் பரமண்டலத்திலே உமக்
குப் பொக்கிஷம் உண்டாயிருக்
கும்படிக்குத் தரித்திரருக்குப் பங்
கிட்டுக் கொடுத்துப் பின்பு வந்து
எனக்குப் பின்செல்லவேண்டும்
என்றார்.
௨௩ அவன் மிகுந்த ஐசுவரிய
வான் ஆனபடியினாலே அந்த வச
னத்தைக் கேட்டபொழுது, மிகு
ந்த துக்கம் அடைந்து போனான்.
௨௪ ¶ அவன் மிகுந்த துக்கம்
அடைந்ததை இயேசுவானவர்

கி. பி. ௩௩.

* அல்லது நீதியுள்ளவர்கள் என்று

1 சங் ௱௩௫ ௨.
2 ஏசா ௬௫ ௫. வெளி ௩ ௰௭.
3 யோபு ௨௨ ௨௯. மத் ௨௩ ௰௨. லூக் ௰௪ ௰௧. யாக் ௪ ௬. ௧ பே ௫ ௫.
4 மத். ௰௯ ௰௩. மாற் ௰ ௰௩.
5 ௧ கொரி ௰௪ ௨௰. ௧ பே ௨ ௨.
6 மாற் ௰ ௰௫.
7 மத் ௰௯ ௰௬. மாற் ௰ ௰௭.
8 யாத் ௨௰ ௰௩. உபா ௫ ௰௭. ரோம ௰௩ ௯.
9 எபே ௬ ௨. கொலோ ௩ ௨௰.
10 மத் ௬ ௰௯, ௨௰. ௧ தீமோ ௬ ௰௯.

...LIBRARY
...SANT NAGAR, MADRAS 600 090

கண்டு சொன்னதாவது: [1]ஆஸ்திகளை உடையவர்கள் பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் பிரவேசிபபது மிகவும் அரிது.

௨௫ ஒட்டகமானது ஒரு ஊசியின காதிலே நுழைவது எளிதானால், ஐசுவரியவான் பராபரனுடைய இராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கிறதும எளிதாயிருககும் என்றார்

௨௬ அதைக் கேட்டவாகள் சொன்னது: அப்படியானால் யார் இரட்சிக்கபபடுவார்கள் என்றார்கள்.

௨௭ அதற்கு அவர் சொன்னது: [2]மனிதரால் ஆகமாட்டாதவைகள பராபரனாலே ஆகும என்றார்

௨௮ ¶ [3]அபபொழுது பேதுரு அவரைநோககி, இதோ நாஙகள் எல்லாவற்றையும்விட்டு உமககுப பின்சென்று வருகிறோம என்றான்

௨௯ அதற்கு அவர் சொன்னது [4]பராபரனுடைய இராச்சியததின நிமித்தமாக வீட்டையாவது, தாய் தகபபன்மாரையாவது, சகோதரரையாவது, மனைவியையாவது, பிள்ளைகளையாவது விட்ட யாவரும,

௩௰ [5]இம்மையிலே அதிக மடங்காயும் மறுமையிலே நித்திய சீவனையும் அடையாமல் இருபபதில்லை என்றார

௩௧ ¶ பின்பு [6]அவர் பன்னிருவரை சேர்த்துககொண்டு அவர்களுடனே சொன்னது: இதோ, எருசலேமுககுப போகிறோம்; அங்கே மனிதனு...
குறித்துத [7]தீர...
தபபட்ட யா...

௩௨ [8]எபப...
புறத்தேசத்தா...
க்கபபட்டு, ...
யும் அடைந்து...

௩௩ அல்லாம...
ல் அடித்து...
கள்; மேலும்

இ. பி. ௩௩

1 [illegible] 2 [illegible] 3 [illegible] 4 [illegible] 5 [illegible] 6 [illegible] 7 [illegible] 8 [illegible] 9 [illegible] 10 [illegible] 11 [illegible] 12 [illegible]

உயிரோடு எழுந்திருப்பான் என்றார்.

௩௪ [9]அவாகள் இவைகளில் ஒன்றையும உணரவில்லை; அவைகளின பொருள் அவர்களுக்கு மறைவாயிருநதது; அவர் சொன்னவைகளை அறியாமல் இருந்தார்கள்.

௩௫ ¶ [10]அவர் எரிகோ ஊருக்குச் சமீபமானபொழுது, வழியருகே உளுக்காநது பிச்சை கேட்டுககொண்டிருக்கிற ஒரு குருடன,

௩௬ சனங்கள் நடக்கிறதைக்கேளவிபபட்டு, இது என்னவென்று விசாரிததான்.

௩௭ நாசரேதததூரானாகிய இயேசு நடநதுபோகிறார என்று அவனுககு அறிவிததார்கள்.

௩௮ அபபொழுது அவன் இயேசுவே, தாவீதின் குமாரனே, எனககு இரஙகும என்று அதிகமாய்க் கூபபிட்டான.

௩௯ முன் நடப்பார் அவன் பேசாமல் இருக்கும்படிக்கு அவனை அதட்டினார்கள; அவன் தாவீதின் குமாரனே, எனக்கு இரங்கும என்று அதிகமாய்க் கூபபிட்டான்.

௪௰ அபபொழுது இயேசுவானவர் நின்று அவனைத் தம்மிடத்தில் கொண்டுவரும்படி கட்டளையிட்டார்; அவன்கிட்ட வந்தபொழுது அவர் அவனை நோக்கி,

௪௧ நான உனக்கு என்னசெய்ய வேண்டும் எனறு இருக்கிறாய் என்றார்; அதற்கு அவன் ஆண்டவரே, நான் பார்வை அடையும்படி செய்யவேண்டும் என்றான்.

௪௨ இயேசுவானவர் அவனை நோககி, நீ பார்வை அடைவாயாக, [11]உன் விசுவாசம் உன்னை இரட்சித்தது என்றார்.

௪௩ உடனே அவன் பார்வை அடைந்து [12]பராபரனைப் புகழ்ந்து அவருக்குப பின்சென்றான்; அதைக் கண்ட சனங்கள் எல்லா

ரும் பராபரனுக்குத் துதிசெலுத்தினார்கள்.

௰௯. அதிகாரம்.

௧ ஆயக்காரனான சக்கேயுவைக்குறித்துச் சொல்லியது ௰௧ பத்து இராத்தல் வெள்ளியைப் பெற்ற ஊழியக்காரரை உவமையாகக் காட்டியது. ௨௮ கிறிஸ்து கெம்பீரமாய் எருசலேமுக்குள் பிரவேசிக்கையில், ௪௧ அதைக்குறித்து அழுது, ௪௫ தேவாலயத்தில் விற்கிறவர்களையும் கொள்ளுகிறவர்களையும் துரத்தி, ௪௭ அதிலே நாடோறும் உபதேசித்தது அதிகாரிகள் அவரைக் கொலைசெய்ய விரும்பிச் சனங்களுக்கு அஞ்சினதினாலே கூடாமற்போனது.

பின்பு அவர் எரிகோ ஊரில் பிரவேசித்து அப்புறம் நடந்துபோனார்.

௨ அப்பொழுது ஆயக்காரருக்குத் தலைவனுமாய் ஐசுவரியவானுமாய் இருந்த சக்கேயு என்னப்பட்ட மனிதன், இயேசுவானவரை அறியும்படிக்கு அவரைப் பார்க்க வகைதேடினான்.

௩ அவன் குட்டையனானபடியால் சனக்கூட்டத்திலே அவரைக் காணக்கூடாமல் இருந்தது.

௪ அப்பொழுது அவன் அவரைப் பார்க்கும்படிக்கு முன்னாக ஓடி, அவர் செல்லுகிற வழியிலே நிற்கின்ற காட்டத்திமரத்தின்மேல் ஏறினான்.

௫ இயேசுவானவர் அந்த இடத்தில் சென்றபொழுது, அண்ணாந்து பார்த்து அவனைக் கண்டு, சக்கேயுவே, இன்றைக்கு நான் உன் வீட்டிலே தங்கவேண்டும், ஆகையால் நீ சீக்கிரமாய் இறங்கி வா என்றார்.

௬ அந்தப்படி அவன் சீக்கிரமாய் இறங்கிச் சந்தோஷத்தோடே அவருக்கு உபசாரம்செய்தான்.

௭ அதைக் கண்ட அனைவரும் சொன்னது: [1]இவர் பாவியான மனிதனிடத்திலே தங்கும்படிக்குப் போகிறார் என்று முறுமுறுத்தார்கள்.

௮ சக்கேயு என்பவன் நின்று கர்த்தரைநோக்கி, ஆண்டவரே, என் ஆஸ்திகளில் பாதியை ஏழைகளுக்குக்கொடுக்கிறேன்; அல்லாமலும் [2]நான் ஒருவனிடத்தில் எதையாகிலும் அநியாயமாய் எடுத்திருந்தேனானால் [3]நாலுமடங்காய்ப் பதில் செலுத்துகிறேன் என்றான்.

௯ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவனைக்குறித்துச் சொன்னது: [4]இழந்துபோனதைத் தேடி இரட்சிக்கும்படிக்கு மனிதனுடைய குமாரன் வந்திருக்கிறபடியினாலே, [5]இன்றைக்கு இந்தக் குடும்பத்திற்கு இரட்சிப்பு உண்டாயிற்று

௰ [6]இவனும் ஆபிரகாமினுடைய சந்ததியான் அல்லவா என்றார்.

௰௧ ¶ அன்றியும் அவர்கள் இவைகளைக் கேட்டுக்கொண்டிருக்கையில் அவர் எருசலேமுக்குச் சமீபமானபடியினாலும், [7]பராபரனுடைய ஆளுகை சீக்கிரமாகக் காணப்படும் என்று அவர்கள் நினைத்தபடியினாலும் அவர் சொன்ன உவமையாவது:

௰௨ [8]உயர்குலத்தானாகிய ஒருவன் ஒரு இராச்சியத்தைப் பெற்றுக்கொண்டு, பின்பு திரும்பி வரும்படிக்குத் தூரதேசத்துக்குப் போக மனதாய்,

௰௩ தன்னுடைய பத்து ஊழியக்காரரை அழைத்து, அவர்களுக்குப் பத்து இராத்தல்* திரவியம் கொடுத்து, நான் வருகிறவரைக்கும் இதினாலே தொழில் செய்யுங்கள் என்று சொல்லிப்போனான்

௰௪ [9]அவனுடைய பட்டணத்தார் அவனைப் பகைத்து, அவன் எங்களை ஆளுகைசெய்ய எங்களுக்கு மனதில்லை என்று சொல்லும்படிக்கு, அவனுக்குப் பின்னாகத் தானாதிபதிகளை அனுப்பினார்கள்.

௰௫ அப்படியிருந்தும் அவன் இராச்சியத்தைப் பெற்றுக்கொண்டு திரும்பி வந்து, தான் திரவியம் கொடுக்கப்பெற்றிருந்த அந்த ஊழியக்காரர் தொழில் செய்ததினாலே ஆதாயமாக்கிக்கொண்டது இவ்வளவென்று அறியும்படிக்கு,

கி. பி. ௩௩.

1 மத் ௯. ௰௧. லூக் ௫. ௩௰.
2 லூக் ௩. ௰௪.
3 ௨ மோ ௨௨. ௧. ௧ சாமு ௰௨. ௩. ௨ சாமு ௰௨. ௬.
4 மத் ௰௮. ௰௧. மத் ௰. ௬. ௰௫. ௨௪.
5 உரோ ௪. ௰௧. ௰௬. கலா ௩. ௭.
6 லூக் ௰௩. ௰௬.
7 அப ௧. ௬.
8 மத் ௨௫. ௰௪. மாற் ௰௩. ௩௪.
* ஒரு இராத்தல் Mina (௧௧௨) ரூபாயாம்
9 யோவா ௧. ௰௧.

அவர்களைத் தன்னிடத்திற்கு அ
ழைத்துவரச்சொன்னான்.
௰௬ அந்தப்படியே முந்தினவன்
சேர்ந்து, ஆண்டவனே, உம்மு
டைய இராத்தல் பத்து இராத்தலை
ஆதாயம்பண்ணிற்று என்றான்.
௰௭ அவனுடனே எசமான் சொ
ன்னது: நல்லது உத்தம ஊழியக்
காரனே, [1]நீ கொஞ்சத்திலே உண்
மையாய் இருந்தபடியினாலே பத்
துப் பட்டணங்களுக்கு அதிகாரி
யாய் இரு என்றான்.
௰௮ பின்பு இரண்டாம் ஊழி
யக்காரன் சேர்ந்து, ஆண்டவனே,
உம்முடைய இராத்தல் ஐந்து இ
ராத்தலை ஆதாயம்பண்ணிற்று என்
றான்.
௰௯ அவனுடனேயும் அவன்
சொன்னது: நீயும் ஐந்து பட்ட
ணங்களுக்குஅதிகாரியாயிரு என்
றான்.
௨௰ பின்பு வேறொருவன் சேர்
ந்து ஆண்டவனே, [2]நீர் வையாத
தை எடுக்கிறவருமாய் விதையாத
தை அறுக்கிறவருமாய் இருக்கிற
கடினமுள்ள மனிதனாயிருக்கிற
தை நான் அறிந்து உமக்குப் பயப்
பட்டபடியினாலே,
௨௧ உம்முடைய இராத்தலை
ஒரு சேலையிலே வைத்துக்கொண்
டேன்; இதோ, அது இருக்கின்
றது என்றான்.
௨௨ அவனுடனே அவர் சொன்
னது: பொல்லாத ஊழியக்கார
னே, [3]உன் வாக்கின்படி உனக்கு
நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்கிறேன்;
[4]நான் வையாததை எடுக்கிறவனு
மாய் விதையாததை அறுக்கிறவ
னுமாய் இருக்... கடினமுள்ள
மனிதன் என்... [illegible]
௨௩ ஆகைய... ...பி
வருகிறபொ... ...த
தை வட்டி... ...ா
ள்ளும்படிக்... ...க
காக) காசு... ...ா
கொடுக்கவில... ...,

கி. பி. ௩௩.

1 மத் ௨௫ ௨௧ லூக் ௰௬ ௰
2 மத் ௨௫ ௨௪
3 ௨ சாமு ௧ ௰௬ யோபு ௰௫ ௬ மத் ௰௨ ௩௭
4 மத் ௨௫ ௨௬
5 மத் ௰௩ ௰௨ ௨௫ ௨௯ மாற் ௪ ௨௫ லூக் ௮ ௰௮
6 மாற் ௰ ௩௨
7 மத் ௨௧ ௧ மாற் ௰௧ ௧

௨௪ சமீபமாய் நிற்கிறவர்களை
நோக்கி, நீங்கள் அந்த இராத்தலை
இவனிலிருந்து எடுத்துப் பத்து இ
ராத்தல் உள்ளவனுக்குக் கொடுங்
கள் என்று கட்டளையிட்டபொ
ழுது,
௨௫ அவர்கள், ஆண்டவனே,
அவனுக்குப் பத்து இராத்தல் உண்
டே என்ன,
௨௬ அவன் பின்னும் சொன்
னது: நான் உங்களுக்குச் சொல்
லுகிறதாவது: [5]உள்ளவனுக்குக்
கொடுக்கப்படும்; இல்லாதவனுக்
கு உண்டாயிருக்கிறதும் அவனி
லிருந்து எடுக்கப்படும்.
௨௭ அன்றியும் நான் தங்களுக்
கு இராசாவாயிருக்க மனதில்லா
மல் எனக்குச் சத்துருக்களான அ
வர்களை இங்கே கொண்டுவந்து,
எனக்குமுன்பாக வெட்டிப்போ
டுங்கள் என்று சொன்னான் என்
றார்.
௨௮ இவைகளை அவர் சொன்ன
பின்பு, [6]அவர் எருசலேமுக்குப்
போகும்படி முன்னே நடந்தார்.
௨௯ ¶ [7]அப்படி அவர் ஒலிவ
மலை என்னப்பட்ட மலையின்அரு
கே இருக்கிற பெத்பாகே ஊருக்
கும்,பெத்தானியா ஊருக்கும்சமீ
பமானபொழுது,அவர் தம்முடை
ய சீஷரில் இருவரை நோக்கி,
௩௰ அதோ உங்களுக்கு எதிராக
இருக்கிற கிராமத்துக்குப் போங்
கள், அதில் பிரவேசிக்கும்பொ
ழுது, மனிதரில் ஒருவனாகிலும்
ஒருக்காலும் ஏறாத கழுதைக்குட்
டியைக் கட்டியிருக்கக் காண்பீர்
கள்; அதை அவிழ்த்துக்கொண்டு
வாருங்கள்.
௩௧ இதை ஏன் அவிழ்க்கிறீர்கள்
என்று ஒருவன் உங்களிடத்தில்
கேட்டால், ஆண்டவருக்கு இது
வேண்டும் என்று அவனுக்குச்
சொல்லுங்கள் என்றார்.
௩௨ ¶ அந்தப்படி அனுப்பப்பட்
டவர்கள் போய், தங்களுக்கு அ

வர் சொன்னபிரகாரமாகக் கண்டார்கள்.

௩௩ கழுதைக்குட்டியை அவர்கள் அவிழ்க்கிறபொழுது, அதின் எசமான்கள் அவர்களை நோக்கி, குட்டியை ஏன் அவிழ்க்கிறீர்கள் என்றார்கள்.

௩௪ அதற்கு அவர்கள், ஆண்டவருக்கு இது வேண்டும் என்று சொல்லி,

௩௫ அதை இயேசுவினிடத்திற்குக் கொண்டுவந்து, [1]தங்கள் வஸ்திரங்களைக் குட்டியின்மேல் போட்டு, இயேசுவை அதின்மேல் ஏற்றினார்கள்.

௩௬ அப்படி அவர் போகையில், [2]அவர்கள் தங்கள் வஸ்திரங்களை வழியிலே விரித்தார்கள்.

௩௭ அல்லாமலும் அவர் ஒலிவமலையின் அடிவாரமாய்ச் சேர்ந்து வருகிறபொழுது, சீஷரின் கூட்டத்தார் எல்லாரும் தாங்கள் கண்ட சகல அற்புதங்களையுங்குறித்துச் சந்தோஷப்பட்டு, மிகுந்த சத்தத்துடனே பராபரனைத் துதிக்கத் தொடங்கி, [3]பராபரனுடைய நாமத்தினாலே வருகிற இராசா தோத்திரிக்கப்பட்டவர்.

௩௮ [4]பரமண்டலத்தில் சமாதானச் சவுக்கியமும், உன்னதங்களில் புகழ்தலும் உண்டாவதாக என்றார்கள்.

௩௯ அப்பொழுது கூட்டத்திலிருந்த பரிசேயரில் சிலர் அவரை நோக்கி, போதகரே, நீர் உம்முடைய சீஷரை அதட்டவேண்டும் என்றார்கள்.

௪௦ அவர்களுக்கு மறுமொழியாக அவர் சொன்னது: இவர்கள் பேசாமல் இருந்தால் [5]கற்களே கூப்பிடும் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௪௧ ¶ அன்றியும் அவர் பட்டணத்துக்குச் சமீபமானபொழுது, [6]அவர் அதைப் பார்த்து, அதைக் குறித்துக் கண்ணீர்விட்டு, நீ உனக்குக் கிடைத்த இந்த நாளிலே உன்

கி. பி. ௩௩.

1 உ இராசா ௯ ௰௩ மத் ௨௧ ௭ மாற் ௰௧ ௭ யோவா ௰௨ ௰௪
2 மத் ௨௧ ௮
3 சங் ௱௰௮ ௨௬ லூக் ௰௩ ௩௫
4 லூக் ௨ ௰௪ எபே ௨ ௰௪
5 ஆப ௨ ௰௧
6 யோவா. ௰௧ ௩௫
7 தானி ௯ ௨௪ லூக் ௧ ௬௮, ௭௮ ௧ பே ௨. ௰௨
8 எசா ௨௯ ௩, ௪ எரே ௬ ௩, ௬ லூக் ௨௧ ௨௦
9 ௧ இரா ௯ ௭, ௮ மீகா ௩ ௰௨
10 மத் ௨௪ ௨ மாற் ௰௩ ௨ லூக் ௨௧ ௬
11 மத் ௨௧ ௰௨ மாற் ௰௧ ௰௧ யோவா ௨ ௰௪, ௰௫
12 எசா ௫௬ ௭
13 எரே ௭ ௰௧
14 மாற் ௰௧ ௰௮ யோவா ௭ ௰௯ அ ௩௭

* அல்லது அவரிலே பற்றினபடியினாலே அப ௰௬ ௰௪

சமாதானத்துக்கு ஏற்றவைகளைச் சிந்தித்துக்கொண்டால், நலமாயிருக்கும்.

௪௨ இப்பொழுது அவைகள் உன் கண்களுக்கு மறைவாயிருக்கின்றன.

௪௩ உன்னைச் சந்திக்குங் காலத்தை [7]நீ சிந்தித்துக்கொள்ளாமல் இருக்கிறபடியினாலே, [8]உன் சத்துருக்கள் உன்னைச் சூழ மதில்போட்டு, உன்னை வளைந்துகொண்டு,

௪௪ எங்கும் உன்னை இறுகப்பிடித்து, [9]உன்னையும் உன்னில் உள்ளவர்களையும் தரையாக்கி, [10]உன்னிடத்தில் ஒரு கல் மற்றொரு கல்லின்மேல் இராதபடிக்குச் செய்யும் நாட்கள் உனக்கு வரும் என்றார்.

௪௫ ¶ [11]பின்பு அவர் தேவாலயத்தில் பிரவேசித்து,

௪௬ அதிலே விற்கிறவர்களையும் கொள்ளுகிறவர்களையும் நோக்கி, [12]நம்முடைய ஆலயம் செபம்பண்ணுதற்கான ஆலயம் என்று எழுதியிருக்கின்றதே, [13]நீங்கள் இதைக் கள்ளர் குகையாக்கினீர்கள் என்று சொல்லி, அவர்களைப் புறம்பே துரத்தினார்.

௪௭ ¶ அல்லாமலும் நாடோறும் அவர் தேவாலயத்தில் உபதேசம்பண்ணிக்கொண்டிருந்தார், [14]அப்பொழுது பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் சனத்தின் மூப்பரும் அவரைக் கொலைசெய்ய வகை தேடி,

௪௮ சனங்கள் எல்லாரும் மிகுந்த சிந்தனையோடே அவருக்குச் செவிகொடுத்தபடியினாலே* வகையைக் காணாமல் போனார்கள்.

௨௰. அதிகாரம்.

௧ ஆட்சேபித்த பரிசேயருக்குக் கிறிஸ்து தமது அதிகாரத்தை யோவானின் ஞானஸ்நானத்தைக்குறித்த கேள்வியினாலே ஸ்தாபித்தது. ௯ திராட்சத்தோட்டக்காரரை உவமையாக எடுத்துச் சொன்னது. ௰௯ இராயனுக்கு வரிசெலுத்துவதைக் குறித்துச் சொன்னது. உயிர்த்தெழுதல் இல்லையென்ற சதுசேயருக்கு அதை உண்டென்று ஸ்தாபித்தது. ௪௧ கிறிஸ்து தாவீதின் குமார

னென்று அறிவித்ததைச் சொன்னது ௪௫ வேத பாரகரைக்குறித்துச் ஜனங்களை எச்சரித்தது

இ. பி ௩௩.

1 மத ௨௧ ௨௩

¹அந்நாள்களில் ஒரு நாளிலே, அவர் தேவாலயத்தில் சனங்களுக்கு உபதேசம்பண்ணிச் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கிக்கிறபொழுது, பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் மூப்பரும் அவருக்கு விரோதமாய் வந்துநின்று,

2 அப ௪.எ ௭. ௨௭

உ அவரை நோக்கி, ²நீர் எந்த அதிகாரத்தினால் இவைகளைச் செய்கிறீர்? இப்படிப்பட்ட அதிகாரத்தை உமக்குக் கொடுத்தவர் இன்னார் என்று எங்களுக்குச் சொல்லும் என்றார்கள்

௩ அதற்கு மாறுத்தரமாக அவர் சொன்னது: நானும் உங்களிடத்தில் ஒரே விஞாவைக் கேட்பேன்.

௪ என்னவென்றால், யோவான் கொடுத்த ஸ்நானம் தேவனால் உண்டாயிற்றோ மனிதரால் உண்டாயிற்றோ, அதை எனக்குச் சொல்லுங்கள் என்றார்.

௫ அப்பொழுது அவர்கள் தங்களுக்குள்ளே யோசனைபண்ணினதாவது:

3 மத ௰௪ ரு. ௨௧ ௨௬ லூக ௭ ௨௯

௬ தேவனால் உண்டாயிற்றென்று நாம் சொன்னால் நீங்கள் அவனை ஏன் விசுவாசிக்கவில்லை என்பார்; அது மனிதரால் உண்டாயிற்றென்று நாம் சொன்னால், எல்லாச் சனங்களும் யோவானைத் ³தீர்க்கதரிசி என்று எண்ணிக்கொள்ளுகிறபடியினாலே, நமதுமேல் கல்லெறிவார்கள் என்று யோசனைபண்ணி,

௭ பின்பு அவ[ர்கள்] ...ங்களுக்குத் ... [illegible] ...கள்.

௮ அதற்[கு] ... [illegible] ...வர் சொன்னது. ... [illegible] ...ன இன்ன அதி[காரத்தினால்] ... [illegible] ...இவைகளைச் செய்... [illegible] ...ம் உங்களுக்குச்... [illegible] ...ன் என்றார்.

4 மத ௨௧ ௩௩ மாற ௰௨ க

௯ ¶ பின்ப... [illegible] ...னே சொன... [illegible] ... ⁴ஒரு மனித[ன்]... [illegible] ...டத்தை உண்டாக்கி, அதைத் தோட்டக்காரர் வசமாயவிட்டு, அநேக காலமாய்ப் புறத்தேசம் போயிருந்தான்.

௰ தகுதியானகாலத்திலே அந்தத் தோட்டக்காரர் திராட்சத்தோட்டத்தின் கனிகளில் ஒரு பங்கைத் தனக்குக் கொடுத்தனுப்பும்படிக்கு, அவன் ஒரு ஊழியக்காரனை அவர்களிடத்துக்கு அனுப்பினான், அந்தத் தோட்டக்காரர் அவனை அடித்து, வெறுமையாய் அனுப்பிவிட்டார்கள்

௰௧ பின்பு அவன் வேறொரு ஊழியக்காரனை அனுப்பினான், அவனையும் அவர்கள் அடித்து, நிந்தைப்படுத்தி, வெறுமையாய் அனுப்பிவிட்டார்கள்

௰௨ அதன்பின்பு அவன் மூன்றாம் ஊழியக்காரனை அனுப்பினான், அவனையும் அவர்கள் காயப்படுத்தித் துரத்தினார்கள்.

௰௩ அப்பொழுது திராட்சத்தோட்டத்தின் எசமான் எண்ணினது: நான் என்ன செய்யலாம்? எனக்குப் பிரியமான குமாரனை அனுப்பினால், அவர்கள் கண்டு கனம்செய்வார்கள் என்று எண்ணி, அவனை அனுப்பினான்.

௰௪ தோட்டக்காரர் அவனைக் கண்டபொழுது, இவன் சுதந்தரவாளி சுதந்தரம் நம்முடையதாகும்படிக்கு, இவனைக் கொலைசெய்யவேண்டும் என்று தங்களுக்குள்ளே யோசனைபண்ணி,

௰௫ வாருங்கள் என்று சொல்லி, அவனைத் திராட்சத்தோட்டத்துக்கு வெளியே தள்ளி, கொலைசெய்தார்கள்; ஆதலால் திராட்சத்தோட்டத்தின் எசமான் அவர்களை என்ன செய்வான்?

௰௬ அவன் வந்து, அந்தத் தோட்டக்காரரை அழித்து திராட்சத்தோட்டத்தை வேறுமனிதருக்குக் கொடுப்பான் அல்லவா என்றார்; அதைஅவர்கள் கேட்டு அப்படி ஆகாதிருப்பதாக என்றார்கள்.

௰எ ¶ அப்பொழுது அவர் அவர்களைப் பார்த்து [1]வீடுகட்டுகிறவர்கள் ஆகாதென்று தள்ளின கல்லே கோடிக்குத் தலையான கல்லாயிற்றென்று எழுதியிருக்கிற வேதவாக்கியத்தின் கருத்தென்ன?

௰அ அந்தக் கல்லின்மேல் விழுகிறவன் எவனோ, அவன் நொறுக்கப்படுவான்; அன்றியும், [2]அது விழப்படுபவன் எவனோ, அவனை நசுக்கிப்போடும் என்றார்.

௰கூ அப்பொழுது தங்களைக்குறித்து அந்த உவமையைச் சொன்னார் என்று பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் அறிந்து, அந்நேரத்திலே அவர்மேல் கைகளைப் போட விரும்பினார்கள்; சனங்களுக்குப் பயப்பட்டபடியால் (நிறுத்தினார்கள்.)

உ௰ ¶ [3]பின்பு அவர்கள் அவரையே நோக்கிக்கொண்டு, ஆளுகைக்கும் நியாயாதிகாரத்துக்கும் முன்பாக அவரை ஒப்புக்கொடுக்கிறதற்கு ஏதுவாக அவருடைய வசனத்தில் குற்றம் கண்டுபிடிக்கும்படிக்கு, தங்களை நீதிமான்கள்போலக் காண்பிக்கிற வேவுகாரரை அவரிடத்தில் அனுப்பினார்கள்

உக [4]அவர்கள் வந்து அவரை நோக்கி, போதகரே, நீர் செம்மையாய்ப் பேசி உபதேசிக்கிறவர் என்றும், பட்சபாதமில்லாமல் சத்தியமாய்ப் *பராபரனுடைய மார்க்கத்தைப் போதிக்கிறவர் என்றும் அறிந்திருக்கிறோம்.

உஉ நாம் இராயனுக்கு வரிகொடுக்கலாமோ, கொடாமல் இருக்கலாமோ, என்று அவரிடத்தில் கேட்டார்கள்.

உங அவர்களுடைய தந்திரத்தை அவர் அறிந்து, அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் என்னை ஏன் சோதிக்கிறீர்கள்?

உச பணத்தை †எனக்குக் காண்பியுங்கள்; அதில் இருக்கிற சொரூபமும் மேலெழுத்தும் யாருடையவைகள் என்றார்; அவை இராயனுடையவைகள் என்று மாறுத்தரம் சொன்னார்கள்.

உரு அவர் சொன்னது: அப்படியானால், நீங்கள் இராயனுடையதை இராயனுக்கும், பராபரனுடையதைப் பராபரனுக்கும் செலுத்துங்கள் என்றார்.

உசா அவர்கள் அவரைச் சனங்களுக்குமுன்பாக ஒரு வசனத்தில் அகப்படுத்தக்கூடாமல், அவருடைய மாறுத்தரத்தைக்குறித்து ஆச்சரியப்பட்டு மவுனமாய் இருந்தார்கள்.

உஎ ¶ பின்பு [5]மறுமையாகிய உயிரோடு எழும்புதல் இல்லையென்று சொல்லுகிற [6]சதுசேயரில் சிலர் அவரிடத்தில் வந்து கேட்டதாவது:

உஅ போதகரே, [7]பெண்ணை விவாகம்பண்ணின ஒருவன் பிள்ளையில்லாமல் இறந்துபோனால், அவனுடைய மனைவியை அவனுடைய சகோதரன் (சேர்ந்து) தன் சகோதரனுக்குச் சந்ததி உண்டாக்கவேண்டும் என்று மோசே நமக்குக் கட்டளையாக எழுதினாரே.

உகூ அந்தப்படி (ஒரிடத்திலே) சகோதரர் ஏழுபேர் இருந்தார்கள், அவர்களில் மூத்தவன் ஒரு பெண்ணை விவாகம்பண்ணிப் பிள்ளையில்லாமல் இறந்துபோனான்.

ங௰ அப்பொழுது இரண்டாம் சகோதரன் அந்தப் பெண்ணை விவாகம்பண்ணி, அவனும் பிள்ளையில்லாமல் இறந்துபோனான்.

ஙக மூன்றாம் சகோதரன் முதல் ஏழுபேர்வரைக்கும் அந்தப்படியே அவளை விவாகம்பண்ணி, பிள்ளைகளைப் பெறாமல் இறந்துபோனார்கள்.

ஙஉ அவர்கள் எல்லாருக்கும் பின்பு அந்தப் பெண்ணும் இறந்துபோனாள்.

ஙங இவ்விதமாய் ஏழுபேரும் அவளை விவாகம்பண்ணினவர்க

கி. பி. ௲௬.

1 சங், ௱௰அ, உஉ. மத் உக. சஉ.

2 தானி உ. கச, கரு. மத் உக. சச.

3 மத் உஉ. ௰ரு.

4 மத் உஉ. ௰சா. மாற் ௰உ. ௰ச.

* அல்லது மெய்யாகவே.

† மத் ௰அ. உஅ.

5 அப் உங. சு, அ.

6 மத் உஉ. உங. மாற் ௰உ. ௰அ.

7 உபா உரு. ரு.

ளாய இருக்க, (மரித்தோா) உயி
ரோடு எழுந்திருக்கும் காலத்தில்
அவாகளில எவனுக்கு அவள்
மனைவியாய் இருப்பாள் என்றார்
கள
ஙச ¶ அவாகளுக்கு மாறுத்தர
மாக இயேசுவானவா சொன்னது·
இம்மையில் இருக்கிறவாகள் பெ
ணகொணடும கொடுத்தும் வருகி
றார்கள்
ஙரு மறுமையில் உள்ள பாக்கி
யத்தையும் மரித்தோரிலிருந்து எ
ழுந்திருக்குதலையும் அடைவதற்
குப பாத்திரராய எணணபபடு
வர்கள் பெண கொளவதும கொ
டுபபதும இல்லை.
ஙசு என்னத்தினாலெனில், [1]அவா
கள உயிரோடு எழுந்திருக்கத்தக்
கவர்களாயிருக்க, தேவதூதருக்கு
ஒப்பானவாகளுமாய் [2]பராபரனு
டைய பிளளைகளுமாய் இருபப
தால், அவர்கள் இனி மரிக்கக்கூ
டாதிருபபாாகளே
ஙஎ அனறியும மரித்தோர் எழுந
திருபபாாகள என்பதை [3]மோசே
யும் முட்செடியைக்குறித்து எழு
தின சரித்திரத்திலே காண்பித்
தார் எப்படியெனில், அவர் பரா
பரனை ஆபிரகாமினுடைய தேவ
னென்றும், ஈசாக்கினுடைய தே
வனென்றும், யாக்கோபினுடைய
தேவனென்றும சொல்லியிருக்கி
றார்.
ஙஅ பராபரன மரித்தோருடை
ய தேவனாய இராமல, சீவனுள
ளோருடைய தேவனாய் இருக்கி
றார்; [4]எல்லாரு[illegible]
மைத்திருக்கி[illegible]
ஙகூ வேதபா[illegible]க
கேட்டு, [illegible]ச்
சொன்னீா [illegible]
சய பின்பு [illegible]த்
தில் வே[illegible]த்
துணியவில்[illegible]
சக ¶ அப[illegible]அ
வர்களை நோ[illegible]ா
வர் தாவீதின[illegible]

கி பி ஙரு.
1 க கொரி யரு சஉ சங, இஉ
2 உரோ அ உக
3 உ மோ ங சு
4 உரோ க ய,
5 மத் உஉ சஉ
6 சங ...
7 மத் உங க
8 மத் உங ...
9 லூக யக சங
10 மத் உங யச
11 மாற் யஉ சக

பா என்று என்னத்தினாலே சொல்
லுகிறார்கள்?
சஉ [6]அல்லாமலும், பராபரன
என் கர்த்தரை நோக்கி, நான
உம்முடைய சத்துருக்களை உமது
பாதபபடியாக்கிப்போடும் அள
வும
சங நீா எனது வலதுபாரிசத்தில்
உளுக்காரும் என்றார் என்று தாவீ
துதானே சங்கீதபுத்தகத்தில் சொ
லலியிருக்கிறாரே
சச தாவீது அவரைக் கர்த்தரென்
று சொலலியிருக்க, எப்படி அவா
அவனுடைய குமாரனுவார என்
றார்.
சரு ¶ [7]அபபொழுது சனஙகள
எலலாரும கேட்க, அவா தம்மு
டைய சீஷருடனே சொன்னதா
வது
சசு [8]நீளமான வஸ்திரஙகளைத
தரித்து நடக்க மனதாயிருந்து,
[9]சந்தைகளில வாழ்த்துதலையும்,
செப ஆலயஙகளில முதல ஆசன
ஙகளையும், விருந்துகளில் முதல்
இடஙகளையும் விரும்பி,
சஎ [10]கைம்பெணகளுடைய
பொருள்களைப பட்சித்து, வஞ்ச
கமாய விஸ்தாரமான செபம்பண்
ணி வருகிற வேதபாரகருக்கு நீங்
கள் இடம் கொடாமல் எச்சரிக்
கையாயிருங்கள்; அவர்களே அ
திக ஆக்கினையை அடைவாாகள்
என்றார

உக. அதிகாரம்.

க கிறிஸ்து தருமபபெட்டியிலே இரணடு காசைப போட்ட ஒரு ஏழைபபெணணைப புகழ்ந்தது, ரு தேவாலயமும, எருசலேமும அழிக்கபபடுவதை முன்னறிவித்து, உரு கடைசி நாளுக்கு முன னுணடாகும அடையாளஙகளைக் காட்டி, ஙச அவாகள விழித்திருக்கும்படிக்குப புத்தி சொன னது

பின்பு அவர் கண்ணை உயர்த்திப
பார்க்கிறபொழுது, [11]ஐசுவரிய
வான்கள் தஙகள் காணிக்கைக
ளைத் தருமபபெட்டியில் போடுகி
றதைக் கண்டார்.

௨ அல்லாமலும் இரண்டு காசை
*அதிலே போட்ட ஒரு ஏழைக்
கைம்பெண்ணையும் அவர் கண்டு,
௩ [1]இந்த ஏழைக் கைம்பெண்
மற்றெல்லாரிலும் அதிகம் போட்
டாள் என்று மெய்யாய் உங்களுக்
குச் சொல்லுகிறேன்.
௪ எப்படியெனில், அவர்கள்
எல்லாரும் தங்கள் பரிபூரணத்தில்
எடுத்து, தேவ காணிக்கைப் பெட்
டியில் போட்டார்கள், இவள் தன்
குறைவிலே தன் சீவனத்துக்கு
உண்டான யாவையும் போட்
டாள் என்றார்.
௫ ¶ பின்பு [2]சிலர் தேவாலயத்
தைக்குறித்து அது அழகான கற்க
ளாலும் காணிக்கைகளாலும் அ
லங்கரிக்கப்பட்டிருக்கின்றது எ
ன்று சொன்னபொழுது, அவர்
சொன்னது:
௬ நீங்கள் பார்க்கிற இவைக
ளில் [3]ஒரு கல் மற்றொரு கல்லின்
மேல் இராதபடிக்கு, எல்லாம் இ
டிக்கப்படும் நாள்கள் வரும் என்
றார்.
௭ அப்பொழுது அவரை அவர்
கள் நோக்கி, போதகரே, இவை
கள் எப்பொழுது நடக்கும்? இ
வைகள் சம்பவிக்கும் காலத்துக்
கு அடையாளம் என்னவென்று
கேட்டார்கள்.
௮ அதற்கு அவர் சொன்னது:
அநேகர் என் நாமத்தை எடுத்து,
தங்களை அவரே என்றும், காலம்†
சமீபமாய் வந்ததென்றும் சொல்
லுவார்கள்; [4]நீங்கள் வஞ்சிக்கப்
படாதபடிக்கு எச்சரிக்கையுள்ள
வர்களாய் அவர்களுக்குப் பின்
செல்லாமல் இருங்கள்.
௯ அல்லாமலும் யுத்தங்களையும்
கலகங்களையும் குறித்துக் கேள்வி
ப்படும்பொழுது, திகில் அடையா
திருங்கள்; அப்படிப்பட்டவை
கள் முன் நடக்கவேண்டுமே; ஆ
னாலும் முடிவு உடனே வாராதெ
ன்று சொல்லி, பின்பு திருவுளம்
பற்றினதாவது:

௰ [5]ஒரு சனக்கூட்டம் மற்றொ
ரு சனக்கூட்டத்துக்கும் ஒரு இ
ராசசியத்தார் மற்றொரு இராச்சி
யத்தாருக்கும் விரோதமாக எழும்
புவார்கள்.
௰௧ அல்லாமலும் பல இடங்க
ளிலே பூமி மிகவும் அதிர்தலும்,
பஞ்சங்களும், பெருவாரிக்காய்ச
்சல்களும் உண்டாயிருக்கும்; வா
னத்திலிருந்து பயம் உண்டாக்கு
கிற காரியங்களும் பெரிய அடை
யாளங்களும் உண்டாகும்.
௰௨ ¶ [6]இவைகள் எல்லாவற்றிற
்கும் முன்னே என்னுடைய நாமத்
தின் நிமித்தம் [7]அவர்கள் உங்கள்
மேலே தங்கள் கைகளைப்போட்
டு, உங்களைத் துன்பப்படுத்தி, [8]செ
ப ஆலயங்களுக்கும் சிறைச்சாலை
களுக்கும் ஒப்புக்கொடுத்து, [9]இரா
சாக்களுக்கும் துரைகளுக்கும் மு
ன்பாகக் கொண்டுபோவார்கள்.
௰௩ [10]ஆனாலும் அது நீங்கள் சாட்
சிகொடுக்கும்படிக்கு ஏதுவாயி
ருக்கும்.
௰௪ [11]ஆகையால், எப்படி மாறுத்
தரவு சொல்லலாம் என்று நீங்கள்
கவலைப்படாதிருக்கும்படி, உங்
கள் மனதைத் திடப்படுத்துங்கள்.
௰௫ [12]நானே உங்களுக்குத் (தகு
தியான) பேச்சையும் ஞானத்தை
யும் கொடுப்பேன்; உங்கள் எதி
ராளிகள் யாவரும் அதற்கு விரோ
தமாய்ப் பேசவும் எதிர்நிற்கவும்
மாட்டார்கள்.
௰௬ அன்றியும் [13]பெற்றாராலும்,
சகோதரராலும், இனத்தாராலும்,
சிநேகிதராலும் காட்டிக்கொடுக்க
ப்படுவீர்கள்; [14]உங்களிலே சிலரைக்
கொலைசெய்விப்பார்கள்.
௰௭ [15]என் நாமத்தினிமித்தம் நீங்கள்
சகலவிதமான மனிதராலும் பகை
க்கப்படுவீர்கள்.
௰௮ [16]ஆனாலும் உங்கள் தலையின்
மயிரில் ஒன்றாகிலும் அழியாது.
௰௯ பொறுமையினாலே உங்கள்
ஆத்துமாக்களைக் காத்துக்கொள்
ளக்கடவீர்கள்.

இ. பி. ௩௩.
* மாற். ௧௨. ௪௨.
1 ௨ கொரி. அ. ௰௨.
2 மத். ௨௪. க; மாற். ௰௩. க.
3 லூக். ௰௯. ௪௪.
† மத். ௩. ௨. ௪௰.
4 மத். ௨௪. ௪; மாற். ௰௩. ௫; எபே. ௫. ௬; ௨ தெச. ௨. ௩.
5 மத். ௨௪. எ.
6 ௪ பே. ௨. ௰௩.
7 மாற். ௰௩. ௯; வெளி. ௨. ௰.
8 அப். ௪. ௩; ௰௨. ௪; ௰௬. ௨௪.
9 அப். ௨௫. ௨௩.
10 பிலி. ௧. ௨௮; ௨ தெச. ௧. ௫.
11 மத். ௰. ௰௯; மாற். ௰௩. ௰௧; லூக். ௰௨. ௰௧.
12 அப். ௬. ௰.
13 மீகா. எ. ௬; மாற். ௰௩. ௰௨.
14 அப். எ. ௫௯; ௰௨. ௨.
15 மத். ௰. ௨௨.
16 மத். ௰. ௩௰.

௨௰ ¶ [1]அன்றியும் சேனைகளால் எருசலேம் வளைக்கப்பட்டிருக்கிறதை நீங்கள் காணும்பொழுது, அதின் அழிவு சமீபமாயிற்றென்று அறியுங்கள்.

௨௧ அப்பொழுது யூதேயாநாட்டில் இருப்பவர்கள் மலைகளுக்கு ஓடிப்போகவும், எருசலேமுக்குள்ளே இருப்பவர்கள் வெளியே புறப்படவும், நாட்டுப்புறங்களில் இருப்பவர்கள் அதற்குள் பிரவேசியாமல் இருக்கவும் கடவர்கள்.

௨௨ [2]எழுதியிருக்கிற யாவும் நிறைவேறும்படியாய், அந்நாள்களே பழிவாங்குதற்கானவைகளாய் இருக்கும்.

௨௩ அந்நாள்களில், [3]ஐயோ! கர்ப்பவதிகளுக்கும் முலைகொடுக்கிறவர்களுக்கும் வேதனை உண்டாயிருக்கும்; என்னத்தினாலெனில், இத்தேசத்தின்மேல் மிகுந்த இடுக்கணும், இந்தச் சனத்தின்மேல் கோபாக்கினையும் உண்டாகும்.

௨௪ பட்டயங்களினாலே அறுப்புண்டு விழுவார்கள்; அல்லாமலும் புறத்தேசத்தார் யாவருக்குள்ளேயும் சிறைப்பட்டுப்போவார்கள், அன்றியும் [4]புறத்தேசத்தாருடைய காலங்கள் நிறைவேறுகிறவரைக்கும் எருசலேம் புறத்தேசத்தாராலே மிதிக்கப்படும்.

௨௫ ¶ [5]சூரியனிலும், சந்திரனிலும், நட்சத்திரங்களிலும், அடையாளங்கள் தோன்றும், பூமியின்மேல் உள்ள சனங்களுக்குள்ளே கலக்கமான ... டா
கும்; சமுத் ... கும
கோஷ்டமாய ...

௨௬ [6]வான ... வ
களும அசை ... லா
கத்தின்மேல் ... க
ளுக்குப்பய ... க
கிப் பார்ச் ... கா
கள் சோர்ந்து ...

௨௭ அப் ... று
டைய குமா ... ல

மையோடும் மகிமையோடும் மேகத்தில் வரக்காண்பார்கள்.

௨௮ இவைகள் சம்பவிக்கத்தொடங்கும்பொழுது, [8]உங்கள் மீட்பு சமீபமாய் வருவதால், நீங்கள் நிமிர்ந்து உங்கள் தலைகளை உயர்த்தக்கடவீர்கள் என்று சொல்லி,

௨௯ ¶ பின்பு [9]உவமையாய்ச் சொன்னதாவது: அத்திமரத்தையும் மற்றச் சகல மரங்களையும் பாருங்கள்.

௩௰ அவைகள் துளிர்க்கிறதை நீங்கள் காணும்பொழுது, வசந்தகாலம் சமீபமாயிற்று என்று அறிகிறீர்கள்.

௩௧ அப்படியே நான் சொன்னவைகள் சம்பவிக்கிறதை நீங்கள் காணும்பொழுது, பராபரனுடைய ஆளுகை சமீபமாயிற்றென்று அறியக்கடவீர்கள்.

௩௨ அவையெல்லாம் சம்பவிக்கிறவரைக்கும் இந்தச் சந்ததி ஒழிந்துபோகாதென்று மெய்யாய் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௩௩ [10]வானமும் பூமியும் ஒழிந்துபோம், என் வசனங்கள் ஒழிந்துபோகாது.

௩௪ ¶ அன்றியும் பூமியில் எங்கும் குடியிருக்கிற அனைவர்மேலும் அந்த நாள் ஒரு வலையைப்போல வருவதால்,

௩௫ [11]உங்கள் இருதயங்கள் பெருந்தீனியினாலும், வெறியினாலும், பிழைப்பின் கவலையினாலும் பாரமடையாதபடிக்கும், அந்த நாள் உங்களுக்குச் சடுதியாய் வாராதபடிக்கும் எச்சரிக்கையாய் இருக்கக்கடவீர்கள்.

௩௬ ஆகையால் [12]இனிச் சம்பவிப்பவைகள் யாவுக்கும் நீங்கள் தப்புவித்துக்கொண்டு, [13]மனிதனுடைய குமாரனுக்குமுன்பாக நிற்கப் பாத்திரவான்களென்று எண்ணப்படும்படிக்கு, [14]எக்காலமும் செபம்பண்ணி, [15]விழித்திருக்கக்கடவீர்கள் என்று திருவுளம்பற்றினார்.

இ பி ௩௩
1 மத் ௨௪ ௰௫ மாற் ௰௩ ௰௪
2 தானி ௯ ௨௬, ௨௭ சகரி ௰௪ ௨
3 மத் ௨௪ ௰௯
4 தானி ௯ ௨௭ ௰௨ ௭ ரோம ௰௧ ௨௫
5 மத் ௨௪ ௨௯ மாற் ௰௩ ௨௪ ௨ பேதுரு ௩ ௰
6 மத் ௨௪ ௨௯
7 மத் ௨௪ ௩௰ வெளி ௧ ௭
8 ரோம ௮ ௨௩
9 மத் ௨௪ ௩௨ மாற் ௰௩ ௨௮
10 மத் ௨௪ ௩௫
11 ரோம ௰௩ ௰௩ ௧ தெச ௫ ௬ கலா ௫ ௨௧
12 ௧ தெச ௫ ௩ ௧ பேது ௫ ௮ வெளி ௰௬ ௰௫
13 எபே ௬ ௰௩
14 மத் ௨௪ ௪௨
15 மத் ௨௫ ௰௩ மாற் ௰௩ ௩௩

௩௭ ¶ அன்றியும் [1]அவர் பகற்காலங்களில் தேவாலயத்தில் உபதேசித்துக்கொண்டு, [2]இராக்காலங்களில் வெளியே போய், ஒலிவமலை என்னப்பட்ட மலையிலே தங்கி வந்தார்.

௩௮ அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்கும்படிக்கு, சனங்கள் எல்லாரும் அதிகாலையிலே தேவாலயத்தில் அவரிடத்துக்கு வந்தார்கள்.

௨௨. அதிகாரம்.

௧ யூதர்கள் கிறிஸ்துவைக் கொலைசெய்யும்படி தேடினது ௩ அவரைக் காட்டிக்கொடுக்கும்படி சாத்தான் யூதாசை ஏவினது ௭ அப்போஸ்தலர்கள் பஸ்காவை ஆயத்தம்பண்ணினது ௰௯ கிறிஸ்து பரிசுத்த இராப்போசனத்தைக் கட்டளையிட்டு ௨௧ தம்மைக் காட்டிக்கொடுப்பவனைக் குறிப்பாகச் சொல்லி, ௨௪ மற்ற அப்போஸ்தலர்கள் பெருமை அற்றிருக்கப் போதித்து, ௩௧ பேதுருவின் விசுவாசம் அவனைவிட்டு ஒழிந்துபோகாதேபோனாலும், ௩௪ அவன் தம்மை மூன்றுதரம் மறுதலிப்பான் என்று முன் அறிவித்தது ௩௯ அவர் மலையின்மேல் ஜெபம்பண்ணி இரத்த வேர்வைவிட்டு, ௪௭ முத்தியிடுதலினாலே காட்டிக்கொடுக்கப்பட்டு, ௫௰ மல்குவின் அறுப்புண்ட காதைச் சொஸ்தப்படுத்தி ௫௪ பேதுருவினாலே மூன்றுதரம் மறுதலிக்கவும், ௬௩ பரியாசத்துஷணம் பண்ணவும்பட்டு, ௬௬ தம்மைப் பராபரனுடைய குமாரனென்று அறிக்கையிட்டது

[3]பஸ்கா என்னப்பட்ட புளியாத அப்பப்பண்டிகை சமீபமாயிற்று.

*௨ அப்பொழுது [4]பிரதான ஆசாரியரும் வேதபாரகரும் சனங்களுக்குப் பயப்பட்டபடியினாலே, அவரைக் கொலைசெய்யும்படிக்கு (இரகசியமாய்) வகைதேடினார்கள்.

௩ [5]அக்காலத்திலே பன்னிருவரில் ஒருவனாகிய ஸ்காரியோத்தென்று பேர்கொண்ட யூதாவுக்குள்ளே சாத்தான் புகுந்தான்.

௪ ¶ ஆதலால் அந்த யூதா என்பவன் பிரதான ஆசாரியரும் ஆலயத்தலைவருமானவர்களிடத்தில் போய், அவர்களுக்கு அவரைக் காட்டிக்கொடுக்கும் வகையைக் குறித்து அவர்களுடனே யோசனைபண்ணிக்கொண்டான்

௫ அவர்கள் சந்தோஷப்பட்டு [6]அவனுக்குத் திரவியம் கொடுக்கத் தீர்மானித்தார்கள்

௬ அதற்கு அவன் பொருந்தி, சனக்கூட்டம் இல்லாதபொழுது* அவரை அவர்களுக்குக் காட்டிக்கொடுக்கும்படிக்குத் தகுதியான காலத்தைத் தேடினான்

௭ ¶ [7]பஸ்காவின் ஆட்டுக்குட்டியைப் பலியிடவேண்டிய புளியாத அப்பநாள் வந்தது

௮ அப்பொழுது அவர் பேதுருவையும் யோவானையும் அழைத்து, நாம் பஸ்காவைப் புசிக்கும்படிக்கு நீங்கள் போய், நமக்காக அதை எத்தனம்பண்ணுங்கள் என்றார்

௯ அதற்கு அவர்கள், நாங்கள் அதை எங்கே எத்தனம்பண்ண விரும்புகிறீர் என்றார்கள்.

௰ அவர் சொன்னது: நீங்கள் பட்டணத்திற்குள் பிரவேசிக்கும்பொழுது, ஒருவன் தண்ணீர்க்குடம் சுமந்துகொண்டு உங்களுக்கு எதிர்ப்படுவான்; நீங்கள் அவனுக்குப் பின்சென்று, அவன் போகும் வீட்டிலே போய்,

௰௧ அந்த வீட்டெசமானை நோக்கி, நான் என் சீஷரோடுங்கூடப் பஸ்காவைப் புசிக்கத்தக்கதான இடம் எங்கே என்று போதகர் உம்மிடத்தில் கேட்கச்சொன்னார் என்று சொல்லுங்கள்.

௰௨ அவன் சம்பளமுதலானவைகள் விரித்திருக்கிற விஸ்தாரமான மேல்வீட்டை உங்களுக்குக் காண்பிப்பான்; அங்கே எத்தனம்பண்ணுங்கள் என்று அனுப்பினார்.

௰௩ அவர்கள் போய், அவர் சொன்னபிரகாரமாகக் கண்டு, பஸ்காபோசனத்தை எத்தனம்பண்ணினார்கள்

௰௪ ¶ தகுதியான நேரம் வந்தபொழுது, [8]அவரும் அவருடனே பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலரும் பந்தியில் இருந்தார்கள்.

௰௫ அப்பொழுது அவர் அவர்களை நோக்கி, நான் பாடுபடுகிறதற்கு முன்னே உங்களுடனேகூட

கி. பி. ௩௩.

1 யோவா அ௧ ௨

2 லூக் ௨௰ ௩௯

3 மத ௨௬ ௨ மாற ௰௪ ௧

4 சங ௨ ௨ யோவா ௰௧ ௪௭ அப ௪ ௨௭

5 மத ௨௬ ௰௪ மாற ௰௪ ௰ யோவா ௰௩ ௨, ௨௭

6 சகரி ௰௧ ௰௨

* அல்லது சத்தமில்லாமல

7 மத ௨௬ ௰௭ மாற ௰௪ ௰௨

8 மத ௨௬ ௨௰ மாற ௰௪ ௰௭

இந்தப் பஸ்காப்போசனம் பண்ண மிகவும் ஆசையாய்* இருந்தேன்
௰௬ என்னத்தினாலென்றால், [1]பராபரனுடைய இராசசியத்திலே அது நிறைவேறும் அளவும் நான் பின்னும் இதில் புசிப்பதில்லை என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன் என்று சொல்லி,
௰௭ பின்பு பாத்திரத்தை எடுத்துக்கொண்டு, தோத்திரம்செய்து,
௰௮ [2]பராபரனுடைய ஆளுகை வரும் அளவும், நான் மறுபடியும் திராட்ச இரசத்திலே பானம்பண்ணுவதில்லை என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்; ஆகையால் நீங்கள் இதை எடுத்து, உங்களுக்குள்ளே பங்கிட்டுக்கொள்ளுங்கள் என்றார்.
௰௯ ¶ அல்லாமலும் [3]அவர் அப்பத்தை எடுத்துக்கொண்டு தோத்திரம்பண்ணி, அதைப் பிட்டு அவர்களுக்குக் கொடுத்து, இது உங்களுக்காகக் கொடுக்கப்படுகிற என்னுடைய சரீரமாய் இருக்கின்றது; [4]என்னை நினைக்கிறதற்காக இப்படிச் செய்யுங்கள் என்று சொல்லி,
இராப்போசனம்பண்ணினபின்பு,
௨௰ அந்தப்படியே பாத்திரத்தையும் கொடுத்து, [5]இந்தப் பாத்திரம் உங்களுக்காகச் சிந்தப்படுகிற என் இரத்தத்தினாலே புதிய உடம்படிக்கையாய் இருக்கின்றது என்று சொல்லி,
௨௧ ¶ பின்பு இதோ, [6]என்னைக் காட்டிக்கொடுக்கிறவனுடைய கை என்னுடனே ... யில் இருக்கின்றது.
௨௨ [7]தீர்மா... ...னி
தனுடைய ... ...ர;
அது மெய்த... ...ஐ
யோ! எந்த ... ...க்
காட்டிக்கொ... ...ம
னிதனுக்கு ... ...ன
றார்.
௨௩ அப்பொ... ...ம்
மில் யாவன் ... ...ன்

கி. பி. ௩௩

* அல்லது மன ஆசையாய

1 லூக் ௰௪ ௰௫ அப ௰ ௪௧ வெளி ௰௯ ௯
2 மத் ௨௬ ௨௯ மாற் ௰௪ ௨௫
3 மத ௨௬ ௨௬ மாற ௰௪ ௨௨
4 ௧ கொரி ௰௧ ௨௪
5 ௧ கொரி ௰ ௰௬
6 ௪௰ ௪௧ ௯ மத ௨௬ ௨௧ ௨௩ மாற ௰௪ ௰௮ யோவா ௰௩ ௨௧, ௨௬
7 அப ௨ ௨௩ ௪ ௨௭
8 மத ௨௬ ௨௪
9 மத ௨௬ ௨௨ யோவா ௰௩ ௨௨, ௨௫
10 மாற ௯ ௩௪ லூக ௯ ௪௬
11 மத ௨௰ ௨௫. மாற ௰ ௪௨
12 மத ௨௰ ௨௬ ௧ பேது ௫ ௩
13 லூக ௯ ௪௮
14 லூக ௰௨ ௩௭
15 மத ௨௰ ௨௮ யோவா ௰௩ ௰௩, ௰௪ பிலி ௨ ௭
16 எபி ௪ ௰௫
17 மத ௨௪ ௪௭ லூக் ௰௨ ௩௨ ௨ கொரி ௧ ௭ ௨ தீமோ ௨ ௰௨
18 மத ௮ ௰௧ லூக் ௰௪ ௰௫ வெளி ௰௯ ௯
19 ௪௭ ௪௯ ௰௪ மத ௰௯ ௨௮ ௧ கொரி ௬ ௨ வெளி ௩ ௨௧
20 ௧ பேது ௫ ௮
21 ஆமோ ௯ ௯

என்று தங்களுக்குள்ளே விசாரிக்கத் தொடங்கினார்கள்.
௨௪ ¶ அன்றியும் அவர்கள் [10]தங்களில் எவன் பெரியவனாய் இருப்பான் என்று தங்களுக்குள்ளே வாக்குவாதம்பண்ணிக்கொண்டிருந்தபொழுது,
௨௫ [11]அவர் அவர்களுக்குச் சொன்னதாவது: புறதேசத்தாருடைய இராசாக்கள் அவர்களைப் பலவந்தமாய் ஆண்டுகொள்ளுகிறார்கள்; அல்லாமலும் அவர்கள் மேல் அதிகாரம் செலுத்துகிறவர்கள் தருமதுரைகள் என்று அழைக்கப்படுகிறார்கள்.
௨௬ [12]உங்களுக்குள்ளே அப்படி இருக்கக்கூடாது, [13]உங்களில் பெரியவன் சிறியவனைப்போலவும், தலைவன் ஊழியக்காரனைப்போலவும் இருக்கக்கடவன்.
௨௭ [14]பந்தியில் இருக்கிறவன், ஊழியஞ்செய்கிறவன், இவ்விருவரில் எவன் பெரியவன்? பந்தியில் இருக்கிறவன் அல்லவா? ஆனாலும் [15]நான் உங்களுக்குள்ளே ஊழியஞ்செய்கிறவனைப்போல இருக்கிறேன்
௨௮ மேலும் [16]எனக்கு வந்ததுன்பகாலங்களில் என்னுடனே இருந்தவர்கள் நீங்களே.
௨௯ ஆகையால் [17]என் பிதா எனக்கு ஓர் இராசசியத்தை ஏற்படுத்தியிருக்கிறபடியால்,
௩௰ [18]நீங்கள் என் இராசசியத்தில் என் பந்தியிலே போசனபானம்பண்ணி, [19]இஸ்ரவேலின் பன்னிரண்டு கோத்திரத்தாருக்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்கிறவர்களாய் ஆசனங்களின்மேல் உட்காரும்படிக்கு நான் உங்களை ஏற்படுத்துகிறேன் என்றார்.
௩௧ ¶ கர்த்தர் பின்னும் சொன்னதாவது: [20]சீமோனே, சீமோனே, கோதுமையைச் சுளகினால் புடைக்கிறதுபோல, [21]உங்களைப் புடைக்கும்படிக்கு, சாத்தான் உத்தரவு கேட்டான்.

௩௨ [1]நானோ, உன் விசுவாசம்
ஒழிந்துபோகாதபடிக்கு, உனக்
காக வேண்டிக்கொண்டேன்; அ
ந்தப்படி [2]நீ இனிமேல் மனந்தி
ரும்பினபின் உன் சகோதரரை
ஸ்திரப்படுத்துவாயாக என்றார்.
௩௩ அதற்கு அவன் சொன்னது:
ஆண்டவரே, உம்முடனேகூட
நான் காவலிலும் சாவிலும் வர
ஆயத்தமாயிருக்கிறேன் என்
றான்.
௩௪ அவர் சொன்னது: [3]பேது
ருவே, இன்று சேவல் கூவும்முன்
னே நீ என்னை அறிந்திருக்கிறதை
மூன்றுதரம் மறுதலிப்பாய் என்று
உனக்குச் சொல்லுகிறேன் என்
றார்.
௩௫ ¶ பின்னும் அவர் அவர்க
ளுடனே சொன்னது: [4]நான் உங்
களைப் பணப்பையும், சாமான்
பையும், பாதரட்சைகளும் இல்
லாமல் அனுப்பினபொழுது, எதி
லாகிலும் உங்களுக்குக் குறைவாய்
இருந்ததா என்றார்; ஒன்றும் குறை
வாயிருக்கவில்லை என்றார்கள்.
௩௬ அவர் சொன்னது: இப்பொ
ழுது பணப்பையையும் சாமான்
பையையும் உடையவன் அவை
களை எடுத்துக்கொள்ளக்கடவன்;
அல்லாமலும் கத்தியில்லாதவன்
தன் வஸ்திரத்தை விற்று ஒன்றைக்
கொள்ளக்கடவன்.
௩௭ என்னத்துக்கென்றால், என்
னைக்குறித்து எழுதியிருக்கிறவை
கள் முடிகிறபடியினாலே, [5]அக்கி
ரமக்காரரோடே எண்ணப்பட்
டார் என்று எழுதியிருக்கிறது, எ
ன்னிடத்தில் நிறைவேறவேண்
டும் என்று உங்களுக்குச் சொல்லு
கிறேன் என்றார்.
௩௮ அதற்கு அவர்கள்: ஆண்ட
வரே, இதோ, இரண்டு கத்திகள்
உண்டு என்றார்கள்; (அவைகளே)
போதும் என்று அவர்களுடனே
சொன்னார்.
௩௯ ¶ பின்பு [6]அவர் புறப்பட்டு,
வழக்கத்தின்படியே [7]ஒலிவமலைக்
குப் போனார்; அவருடைய சீஷ
ரும் அவருக்குப் பின்சென்றார்
கள்.
௪௰ [8]அவ்விடத்தில் சேர்ந்தபொ
ழுது, அவர் அவர்களை நோக்கி,
நீங்கள் குற்றம்செய்வதற்கான கா
ரணத்தில் பிரவேசியாதபடிக்கு,
ஜெபம்பண்ணுங்கள் என்று சொ
ல்லி,
௪௧ [9]கல்லெறிதூரத்தில் அவர்க
ளைவிட்டுப் போய்,
௪௨ முழங்கால்படியிட்டு, பிதா
வே, உமக்குச் சித்தமானால் *இந்
தப் பாத்திரம் என்னைவிட்டு நீங்
கும்படி செய்யும், [10]இல்லாவிட்
டால், என்னுடைய சித்தத்தின்
படி அல்ல, உம்முடைய சித்தத்
தின்படியே ஆவதாக என்று ஜெ
பம்பண்ணினார்.
௪௩ அப்பொழுது [11]வானத்திலி
ருந்து ஒரு தூதன் தோன்றி, அவ
ரைப் பலப்படுத்தினான்.
௪௪ பின்னும் அவர் கொடிய வே
தனைப்பட்டு, [12]அதிக உக்கிரத்தோ
டே ஜெபம்பண்ணினார், அப்பொ
ழுது அவருடைய வேர்வை இரத்
தத்துளிகளைப்போலாகித் தரையி
லே விழுந்தது.
௪௫ பின்பு அவர் ஜெபம்பண்ணி
முடித்தபொழுது, எழுந்திருந்து
தம்முடைய சீஷரிடத்தில் போய்,
அவர்கள் துக்கத்தினாலே நித்திரை
பண்ணக் கண்டு,
௪௬ என்னத்திற்காகத் தூங்குகி
றீர்கள்; நீங்கள் குற்றம்செய்வதற்
கான காரணத்தில் பிரவேசியா
தபடிக்கு, [13]எழுந்திருந்து ஜெபம்
பண்ணுங்கள் என்றார்.
௪௭ ¶ அவர் அப்படிப் பேசு
கையில், [14]ஜனங்கள் கூட்டமாய்ச்
சேர்ந்தார்கள்? அவர்களுக்குமுன்
னாக, பன்னிருவரில் ஒருவனான
யூதா என்பவன் நடந்துபோய், இ
யேசுவை முத்தம்செய்யும்படிக்கு
அவரிடத்தில் சேர்ந்தான்.
௪௮ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் அவனை நோக்கி, யூதாவே, நீ

கி. பி. ௩௩

1 யோவா ௰௭ ௯, ௰௧, ௰௫
2 சங ௫௧ ௰௩ யோவா ௨௧ ௰௫, ௰௬, ௰௭
3 மத் ௨௬ ௩௪ மாற் ௰௪ ௩௰ யோவா ௰௩ ௩௮
4 மத் ௰ ௯ லூக் ௯ ௩ ௰ ௪
5 ஏசா ௫௩ ௰௨ மாற் ௰௫ ௨௮
6 மத் ௨௬ ௩௬ மாற் ௰௪ ௩௨ யோவா ௰௮ ௧
7 லூக் ௨௧ ௩௭
8 மத் ௬ ௰௩ ௨௬ ௪௧ மாற் ௰௪ ௩௮ ௪௯
9 மத் ௨௬ ௩௯ மாற் ௰௪ ௩௫
* அல்லது நீங்கச் சித்தமானால்
10 யோவா ௫ ௩௰ ௬ ௩௮
11 மத் ௪ ௰௧
12 யோவா ௰௨ ௨௭ எபி ௫ ௭
13 ௪௰ வச
14 மத் ௨௬ ௪௭ மாற் ௰௪ ௪௩ யோவா ௰௮ ௩

மனிதனுடைய குமாரனை முத்தத்தினாலேயா காட்டிக்கொடுக்கிறாய் என்றார்.

௪௯ அல்லாமலும் அவரைச் சுற்றியிருந்தவர்கள் சம்பவிப்பதை அறிந்து அவரை நோக்கி, ஆண்டவரே, கத்தியினாலே நாங்கள் வெட்டலாமா என்று சொல்ல,

௫௰ (உடனே) [1]அவர்களில் ஒருவன் பிரதான ஆசாரியனுடைய வேலைக்காரனை வலதுகாதறவெட்டினான்.

௫௰௧ அப்பொழுது இயேசுவானவர், இம்மட்டில் நிறுத்துங்கள் என்று சொல்லி, அவனுடைய காதைத்தொட்டு, அவனைக் குணமாக்கினார்

௫௰௨ [2]பின்பு இயேசுவானவர் தமக்கு விரோதமாய் வந்த பிரதான ஆசாரியரையும், தேவாலயத்தலைவரையும், மூப்பரையும் நோக்கி, ஒரு கள்ளனைப் பிடிக்கப் புறப்படுகிறதுபோல, நீங்கள் கத்திகளோடும் தடிகளோடும் புறப்பட்டு வந்தீர்கள்.

௫௰௩ தினந்தோறும் நான் தேவாலயத்தில் உங்களுடனே இருக்கையில், நீங்கள் என்மேல் கைகளைப் போடவில்லை, [3]இதுவே உங்களுக்கு ஏற்றநேரமுமாய் இருளின் வல்லமையுமாய் இருக்கின்றது என்றார்

௫௰௪ ¶ அப்பொழுது [4]அவர்கள் அவரைப் பிடித்து, பிரதான ஆசாரியனுடைய மாளிகைக்குக் கொண்டுபோனார்கள்; [5]பேதுருவும் தூரமாக அவருக்குப் பின்சென்றான்.

௫௰௫ அல்‍... ...ள்
மாளிகையி... ...வி
லே நெருப்... ...ளி,
அதைச் சுற்... ...ரா
ழுது பேது... ...ா
ளே உளுக்க...

௫௰௬ அப... ...க
காரி அவனை ...ல
இருக்கக் க... ...ப

பார்த்து, இவனும் அவனோடிருந்தான் என்றாள்.

௫௰௭ அதற்கு அவன் ஸ்திரீயே, அவனை அறியேன் என்று அவரை மறுதலித்தான்.

௫௰௮ [7]சற்றுநேரத்துக்குப் பின்பு, வேறொருவன் அவனைக் கண்டு, நீயும் அவர்களில் ஒருவன் என்றான், அதற்குப் பேதுரு, மனிதனே, நானல்ல என்றான்.

௫௰௯ [8]ஏறக்குறைய ஒருமணி நேரத்துக்குப் பின்பு வேறொருவன் அவனைப்பார்த்து, மெய்யாய் இவனும் அவனோடு இருந்தான், இவன் கலிலேயன்தானே என்று நிச்சயத்தோடே சொன்னான்.

௬௰ அதற்குப் பேதுரு மனிதனே, நீ பேசுகிறதை அறியேன் என்றான், உடனே அவன் பேசுகையில் சேவல் கூவிற்று

௬௰௧ அப்பொழுது கர்த்தர் திரும்பி, பேதுருவை நோக்கிப் பார்த்தார், [9]உடனே பேதுரு சேவல் கூவுமுன்னே [10]நீ என்னை மூன்றுதரம் மறுதலிப்பாய் என்று தன்னோடே கர்த்தர் சொன்ன வசனத்தை நினைத்துக்கொண்டு,

௬௰௨ வெளியே போய், மிகுந்த மனத்துக்கத்தோடே அழுதான்.

௬௰௩ ¶ [11]இயேசுவைப் பிடித்துக்கொண்ட மனிதர் அவரை அசட்டைபண்ணி,

௬௰௪ அடித்து, அவருக்கு முக்காட்டிட்டு, அவருடைய முகத்தில் அறைந்து, உன்னை அடித்தவன் யாவன், அதைத் தீர்க்கதரிசனமாய்ச் சொல்லென்று சொல்லி,

௬௰௫ மற்றும் அநேகவிதமாய் அவரைத் தூஷணித்தார்கள்

௬௰௬ ¶ [12]உதயமானபொழுது சனத்தின் [13]மூப்பரும், பிரதான ஆசாரியரும், வேதபாரகரும் கூடி வந்து, தங்கள் ஆலோசனைச் சங்கத்தில் அவரைக் கொண்டுவரும்படிசெய்து அவரை நோக்கி,

௬௰௭ [14]நீ கிறிஸ்துவானால் அதை எங்களுக்குச் சொல் என்றார்கள்;

கி. பி ௩௩.

1 மத் ௨௬ ௫௧ மாற் ௰௪ ௪௭ யோவா ௰௮ ௰
2 மத் ௨௬ ௫௫ மாற் ௰௪ ௪௮
3 யோவா ௰௨ ௨௭
4 மத் ௨௬ ௫௭
5 மத் ௨௬ ௫௮ யோவா ௰௮ ௰௫
6 மத் ௨௬ ௬௯ மாற் ௰௪ ௬௬ யோவா ௰௮ ௰௭
7 மத் ௨௬ ௭௧ மாற் ௰௪ ௬௯ யோவா ௰௮ ௨௫
8 மத் ௨௬ ௭௩ மாற் ௰௪ ௭௰ யோவா ௰௮ ௨௬
9 மத் ௨௬ ௭௪, ௭௫ யோவா ௰௮ ௨௭
10 மத் ௨௬ ௩௪ மாற் ௰௪ ௩௰
11 மத் ௨௬ ௬௭, ௬௮ மாற் ௰௪ ௬௫
12 மத் ௨௭ ௧
13 அப் ௪ ௨௬ அப் ௨௨ ௫
14 மத் ௨௬ ௬௩ மாற் ௰௪ ௬௧

அதற்கு அவர் நான் உங்களுக்குச்
சொன்னாலும் என்னை நம்பமாட்
டீர்கள்.
௬௮ நான் உங்களிடத்தில் விசா
ரித்தாலும் நீங்கள் எனக்கு மாறுத்
தரவு சொல்லவும் என்னை விடுத
லையாக்கவுமமாட்டீர்கள்.
௬௯ [1]இதுமுதல மனிதனுடைய
குமாரன சருவவல்லமையுள்ள ப
ராபரனுடைய வலதுபாரிசததில
உளுககாருவான என்றார்.
௭௰ அதற்கு அவர்கள எல்லாரும்,
அந்தபபடி நீ பராபரனுடைய
குமாரனா என்றார்கள்; அவா சொ
ன்னது. [2]நீங்கள் சொல்லுகிறபடி
நானே அவரெனறார்
௭௧ [3]அபபொழுது அவர்கள்
சொன்னது: இனி வேறு சாட்சி
நமக்கு வேணடுவதென்ன? நாம
தானே இவனுடைய வாயினாலே
கேட்டோமே என்றார்கள்.

௨௩. அதிகாரம்.

௧ இயேசு பிலாத்துவுக்குமுனபாகக் குறறஞ்சாறறப படடு, எரோதேயினிடததுககு அனுபபபபடடது ௮ எரோதே அவரைப பரிகாசமபணணினது ௰௨ விரோதிகளாயிருநத எரோதேயும பிலாததும சிநேகிதாகளானது ௰௩ பாபா செனபவன சனங களுடைய கேடடுக்கொளளுதலினாலே பிலாதது வினால விடுதலையாக்கபபட, இயேசுவானவா சிலுவையில் அறையுமபடி ஒபபுவிக்கபபடடது ௨௭ தமக்காகப புலமபின ஸதிரிகளுககு எருசலே மின அழிவைச் சொலலி, ௩௨ தமமுடைய சத துருக்களுக்காக வேணடிககொணடது ௩௩ இ ரணடு குற்றவாளிகளும அவருடனேகூடச் சிலு வையில அறையபபடடது ௪௬ அவா மரிதது, ௫௰ அடக்கமபணணபபடடது

௧ [4]பின்பு அவர்களுடைய கூட்
டத்தார் எல்லாரும் எழுநதிருநது,
அவரைப் பிலாததுஎன்னும் துரை
யினிடததுககுக் கொண்டுபோய்,
௨ [5]இவன் தன்னை இராசாவா
கிய கிறிஸது என்றும், [6]சனங்கள்
இராயருக்கு வரிகொடுக்கவேண
டுவது இல்லையெனறும்சொல்லி,
[7]அவர்களைக் கலகபபடுத்தக் கண்
டோம என்று அவாமேல் குற்றம்
சாற்றத் தொடங்கினாகள்.
௩ [8]அபபொழுது பிலாத்து என
பவன் அவரை நோக்கி, நீ யூதரு
டைய இராசாவா என்று கேட்டா
ன்; அதற்கு அவர் நீா சொலலுகி
றபடியே இருக்கினறது என்றா.
௪ பின்பு பிலாதது எனபவன
பிரதான ஆசாரியரையும சனக
கூட்டத்தையும் நோககி, [9]இநத
மனிதனிடததிலே ஒரு குறறத
தையும் காணேம என்றான்.
௫ அதற்கு அவாகள் சொன்ன
து: இவன் கலிலேயா நாட்டைத
தொடஙகி, இவவிடம்வரைக்கும
யூதேயா நாட்டில் எஙகும் உப
தேசமபணணி, சனஙகளைக கல
கபபடுததுகிறான் என்று அதிக
உககிரததோடே சொன்னாகள
௬ கலிலேயா நாடடெனபதைப
பிலாத்துக் கேள்விபபட்டபொ
ழுது, இம்மனிதன் கலிலேயனா
எனறு விசாரிததபின்பு,
௭ [10]அவா எரோதே இராசாவின
அதிகாரத்துக்கு உள்ளானவா என
று அறிநது, அநநாள்களில் எருச
லேமிலே வநதிருநத எரோதினி
டததிற்கு அவரை அனுபபினான்
௮ ¶ எரோது என்பவன் [11]இயே
சுவைக்குறிதது மிகுந்த காரியங்
களைக கேளவிபபட்டிருநதபடியி
னாலே, [12]அநேகநாளாய அவரைக
காண ஆசையாயிருந்தான்; ஆத
லால் அவன் அவரைக கண்ட
பொழுது, மிகவும் சநதோஷப
பட்டு, அவா செய்யும் அற்புதத
தைபபாாககலாம் என்று எண்ணி,
௯ அநேகம் காரியஙகளைக்குறித
து அவரிடத்தில் வினவினான்;
அவர் அவனுக்கு மறுமொழி ஒன்
றும் சொல்லவிலலை
௰ பிரதான ஆசாரியரும் வேத
பாரகரும் வந்து நின்று, உககிர
மாய் அவர்மேல் குற்றம்சாறறி
னார்கள.
௰௧ அபபொழுது எரோதென்ப
வனும, [13]அவனுடைய போர்ச
சேவகரும் அவரை அசட்டை
பண்ணி, பிரகாசமுள்ள வஸதிரத
தை அவருக்கு உடுத்தி, இபபடிப
பரிகாசம்பண்ணினபின்பு,

கி. பி. ௩௩.

1 மத் ௨௬. ௬௪ மாற் ௰௪. ௬௨ எபி ௧௩. ௮௧
2 மத ௨௬. ௬௪ மாற ௰௪. ௬௨
3 மத ௨௬. ௬௫ மாற் ௰௪. ௬௩
4 மத் ௨௭. ௨ மாற ௰௫. ௧ யோவா ௰௮. ௨௮
5 யோவா ௰௯. ௰௨
6 மத ௰௭. ௨௭ ௨௨. ௨௧ மாற் ௰௨. ௰௭.
7 அப ௰௭. ௭
8 மத் ௨௭. ௰௧ ௧ தீமோ ௬. ௰௩
9 ௧ பேது ௨. ௨௨
10 லூக் ௩. ௧
11 மத் ௰௪. ௧ மாற ௬. ௰௪
12 லூக் ௯. ௯.
13 எசா ௫௩. ௩

௰உ அவனைத் திரும்பப் பிலாத்துவினிடத்துக்கு அனுப்பினான்; அந்நாளிலே முன்னே ஒருவருக்கொருவர் பகைஞராய் இருந்த [1]பிலாத்து என்பவனும் ஏரோது என்பவனும் சிநேகிதரானார்கள்.

௰௩ ¶ அப்பொழுது [2]பிலாத்து என்பவன் பிரதான ஆசாரியரையும், தலைவரையும், சனங்களையும், கூடிவரச்செய்து, அவர்களை நோக்கி,

௰௪ நீங்கள்[3]இந்த மனிதன் சனங்களைக் கலகப்படுத்துகிறவன் என்று சொல்லி, இவனை என்னிடத்தில் கொண்டுவந்தீர்கள்; அந்தப்படி நான் உங்களுக்குமுன்பாக இவனைச் சோதித்தபொழுது, [4]நீங்கள் இவன்மேல் சாற்றின குற்றங்களில் ஒன்றையும் நான் இவனிடத்திலே காணவில்லை.

௰௫ பின்பு உங்களை ஏரோதினிடத்திற்கு அனுப்பினேன்; அவரும் இவனில் குற்றம் காணவில்லை.

௰௬ ஆதலால் இவன் மரணத்துக்கு ஏதுவானது ஒன்றும் செய்யாதவனாயிருக்கிறபடியால், [5]நான் இவனைத் தண்டித்து விடுதலையாக்குவேன் என்றான்

௰௭ [6]பண்டிகைதோறும் அவன் அவர்களுக்காக ஒருவனை விடுதலையாக்கவேண்டியிருந்தபடியால், அப்படிச்சொன்னான்.

௰௮ திரளான சனங்கள் எல்லாரும் அதைக்கேட்டு, [7]இவனை ஆக்கினைக்கு உட்படுத்தி, பரபாசை எங்களுக்காக விடுதலையாக்க வேண்டும் என [illegible] ட்டார்கள்

௰௯ அந்தப [illegible]
நகரத்திலே [illegible]
துக்காகவும் [illegible]
கவும் காவல [illegible]
ருந்தான்.

உ௰ அப்பொ [illegible]
வன் இயேசு [illegible]

கி. பி. ௩௩.

1 அப ௪ உ௭
2 மத் உ௭ உ௩. மாற் ௰௫ ௰௪. யோவா ௰௮ ௩௮. ௰௯ ௪.
3 ௧, உ வச.
4 ௪ வச.
5 மத் உ௭ உ௬. யோவா ௰௯ ௧.
6 மத் உ௭ ௰௫. மாற் ௰௫ ௬. யோவா ௰௮ ௩௯.
7 அப ௩ ௰௪.
8 மத் உ௭ உ௬. மாற் ௰௫ ௰௫. யோவா ௰௯ ௰௬.
* அல்லது சம்மதித்து உ யோ [illegible]
9 மத் உ௭ ௩உ. மாற் ௰௫ உ௧. யோவா ௰௯ ௰௭.

மனதாய், மறுபடியும் அவர்களுக்குச் சொன்னான்.

உ௧ அதற்கு அவர்கள் இவனைச் சிலுவைமரத்தில் அறையவேண்டும், இவனைச் சிலுவைமரத்தில் அறையவேண்டும் என்று கூக்குரலிட்டார்கள்.

உஉ அவன் மூன்றாந்தரம் சொன்னது: இவன் எந்தப் பொல்லாங்கைச் செய்தான்? இவனிடத்திலே மரணத்துக்கு ஏதுவான குற்றம் ஒன்றையும் காணேனே; ஆகையால் நான் இவனைத் தண்டித்து விடுதலைபண்ணுவேன் என்றான்.

உ௩ அப்படியிருந்தும் அவனைச் சிலுவைமரத்தில் அறையும்படிக்கு, அவர்கள் மிகுந்த சத்தத்துடனே கேட்டுக்கொண்டார்கள்; அவர்களும் பிரதான ஆசாரியரும் இட்ட கூக்குரல் அதிகப்பட்டது.

உ௪ [8]அப்பொழுது பிலாத்து என்பவன் அவர்களுடைய மனுவின்படி ஆகும்படிக்குத் தீர்மானம்பண்ணி,*

உ௫ கலகத்தின் நிமித்தமும் கொலைபாதகத்தின் நிமித்தமும் காவலில் வைக்கப்பட்டிருந்தவனை அவர்களுடைய விண்ணப்பத்தின்படி அவர்களுக்காக விடுதலையாக்கி, இயேசுவானவரையே அவர்களுடைய இஷ்டத்துக்கு ஒப்புக்கொடுத்தான்.

உ௬ ¶ அந்தப்படி அவர்கள் அவரைக் கொண்டுபோகிறபொழுது [9]வயலிலிருந்து வருகிற கிரேனே ஊரானாகிய சீமோன் என்பவனைப் பிடித்துச் சிலுவைமரத்தை இயேசுவின் பின் சுமந்துபோகும்படி அவன்மேலே வைத்தார்கள்

உ௭ திரளான கூட்டமாகிய சனங்களும், அவருக்காகத் துக்கமாய்ப் புலம்பி அழுகிற ஸ்திரீகளும் அவருக்குப் பின்சென்றார்கள்.

உ௮ அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவர்கள் முகமாய்த் திரும்பிச் சொன்னது: எருசலேமின் குமாரத்திகளே, நீங்கள் எனக்காக

அழாமல், உங்களுக்காகவும் உங்கள் பிள்ளைகளுக்காகவும் அழுது கொள்ளுங்கள்.

௨௯ என்னத்தினாலெனில், [1]மலடிகளும், பிள்ளைபெறாத கருப்பங்களும், பாலகொடாத முலைகளும் பாக்கியமுள்ளவைகள் என்று சொல்லப்படும் நாள்கள் வரும்.

௩௰ அப்பொழுது இவர்கள் [2]மலைகளை நோக்கி, எங்கள்மேல் விழுங்கள் என்றும், குன்றுகளை நோக்கி, எங்களை மூடிக்கொள்ளுங்கள் என்றும் சொல்லுவார்கள்.

௩௧ [3]பசுமையான மரத்துக்கு இப்படிச் செய்தால், பட்டுப்போன மரத்துக்கு மிகவும் அதிகமாய் இப்படிச் செய்யப்படும் அல்லவா என்றார்.

௩௨ ¶ [4]குற்றவாளிகளாகிய வேறு இரண்டுபேரும் அவரோடேகூட மரணம் அடைவதற்குக் கொண்டுபோகப்பட்டார்கள்.

௩௩ [5]தலையோட்டிடம் * என்னப்பட்ட இடத்திலே அவர்கள்சேர்ந்தபொழுது, அங்கே அவரையும், அவருடைய வலதுபக்கத்திலே ஒரு குற்றவாளியையும், அவருடைய இடதுபக்கத்திலே மற்றக் குற்றவாளியையும் சிலுவைமரங்களில் அறைந்தார்கள்.

௩௪ ¶ அப்பொழுது இயேசுவானவர், பிதாவே, [6]இவர்கள் தங்கள் செய்கையின் தன்மையை அறியாதிருக்கிறார்கள்; ஆதலால் [7]இவர்களுக்கு மன்னித்தருளும் என்றார், [8]அவருடைய வஸ்திரங்களை அவர்கள் பங்கிட்டு, (அவைகளைக்குறித்து) சீட்டுப்போட்டார்கள்.

௩௫ [9]சனங்கள் நின்று பார்த்துக்கொண்டார்கள்; [10]அவர்களுடனேகூடத் தலைவரும் அவரை இகழ்ந்து, இவன் மற்றவர்களை இரட்சித்தான்; இவன் பராபரனாலே தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட கிறிஸ்துவானால், தன்னைத்தானே இரட்சிக்கலாமே என்றார்கள்.

கி. பி. ௩௩.

1 மத் ௨௪ ய௯ லூக் ௨௧ ௨௩

2 ஏசா ௨ ய௯ ஓசே ௰ அ வெளி ௬ ௰௬

3 எரே ௨௫ ௨௯ ஏசே ௨௰ ௪௭ ௨௰ ௪, ௩ பே ௪ ௰௭

4 ஏசா ௫௩ ௰௨ மா ௨௭ ௩௮

5 மத் ௨௭ ௩௩ மாற் ௰௫ ௨௨ யோவா ௰௯ ௰௭

* அல்லது கல்வாரியிலே

6 அப் ௩ ௰௭

7 மத் ௫ ௪௪ அப் ௭ ௬௰ ௧ கொரி ௪ ௰௨

8 மத் ௨௭ ௩௫ மாற் ௰௫ ௨௪ யோவா ௰௯ ௨௩

9 சங் ௨௨ ௭ சகரி ௰௨ ௰

10 மத் ௨௭ ௩௯ மாற் ௰௫ ௨௯

11 மத் ௨௭ ௩௭ மாற் ௰௫ ௨௬ யோவா ௰௯ ௰௯

12 மத் ௨௭ ௪௪ மாற் ௰௫ ௩௨

13 மத் ௨௭ ௪௫ மாற் ௰௫ ௩௩

† அல்லது பூமி யெங்கும்

14 மத் ௨௭ ௫௧ மாற் ௰௫ ௩௮

௩௬ போர்ச்சேவகரும் அவரை அசட்டைபண்ணி அவரிடத்தில், சேர்ந்து, அவருக்குக் காடியைக் காண்பித்து,

௩௭ நீ யூதரின் இராசாவானால் உன்னை இரட்சித்துக்கொள் என்றார்கள்.

௩௮ அவருக்கு மேலாக, [11]இவன் யூதருடைய இராசா என்று கிரேக்கை, லத்தீன், எபிரேயு என்னும் பாஷைகளால் எழுதப்பட்டிருந்தது.

௩௯ ¶ [12]அல்லாமலும் தூக்கிப்போடப்பட்ட குற்றவாளிகளில் ஒருவன் அவரைத் தூஷணித்து, நீ கிறிஸ்துவானால் உன்னையும் எங்களையும் இரட்சித்துக்கொள் என்றான்.

௪௰ அப்பொழுது மற்றவன் அவனுடனே சொன்னது. இந்த ஆக்கினைக்கு உள்ளாயிருக்கிற நீயும் பராபரனுக்குப் பயப்படாமலா இருக்கிறாய்? நாம் நம்முடைய நடக்கைகளுக்குத் தகுதியாக இந்த ஆக்கினையை நியாயமாய் அடைகிறோம்

௪௧ இவர் தகாத ஒன்றையும் நடப்பிக்கவில்லை என்று அவனைக் கடிந்துகொண்டு,

௪௨ பின்பு இயேசுவுடனே சொன்னது: ஆண்டவரே, நீர் உம்முடைய இராசசியத்தில் சேரும்பொழுது, அடியேனை நினைத்தருளும் என்றான்.

௪௩ அவனுடனே இயேசுவானவர் சொன்னது: இன்றைக்கு நீ என்னுடனேகூடப் பரதீசில் இருப்பாய் என்று மெய்யாய் உனக்குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.

௪௪ ¶ பின்பு [13]ஏறக்குறைய ஆறுமணி நேரமாயிற்று, (அதுமுதல்) ஒன்பதாமமணி நேரமவரைக்கும் அந்தத் தேசத்தில் எங்கும்† அந்தகாரம் உண்டாகச் சூரியன் இருள் அடைந்தது

௪௫ அல்லாமலும் [14]தேவாலயத்தில் உள்ள திரைசீலை நடுவிலே கிழிந்துபோயிற்று.

சசு அல்லாமலும் இயேசுவான
வர், பிதாவே, [1]உம்முடைய கை
களில் என் ஆவியை ஒப்புக்கொ
டுக்கிறேன் என்று மிகுந்த சத்தத்
தோடே கூப்பிட்டு, அதின்பின்பு
[2]ஜீவனைவிட்டார்.
சஎ ¶ [3]அப்படிச் சம்பவித்ததை
க்கண்ட படைத்தலைவன் கண்டு,
மெய்யாய் இந்த மனிதன் நீதிமா
னாய் இருந்தான் என்று பராபர
னைத் துதிசெய்தான்.
சஅ அல்லாமலும் அந்தச் சங்க
தியைப் பார்க்கக் கூடிவந்திருந்த
ஜனங்கள் எல்லாரும் சம்பவித்த
வைகளைப் பார்த்தபொழுது, தங்
கள் மார்புகளில் அடித்துக்கொண்
டு திரும்பினார்கள்.
சகூ [4]அன்றியும், அவருக்கு அறி
முகமானவர்கள் எல்லாரும், கலி
லேயாவிலிருந்து அவருக்குப்பின்
சென்றுவந்த ஸ்திரிகளும் தூரத்தி
லே நின்று, இவைகளைப் பார்த்
துக்கொண்டிருந்தார்கள்.
ரும ¶ [5]பின்பு யூதருடைய பட்
டணமாகிய அரிமத்தியா ஊரானு
மாய், உத்தமனும் நீதியுமுள்ளவ
னுமாய், [6]பராபரனுடைய ராஜ்ய
த்தை வரக்காத்திருந்தவனுமாய்,
ருக யூதருடைய ஆலோசனைக
கும் செய்கைக்கும் சம்மதியாத
ஆலோசனைக்காரனுமாய் இருந்த
யோசேப்பு என்பவன் பிலாத்து
வினிடத்தில் போய்,
ருஉ இயேசுவின் சரீரத்தைக்
கேட்டு,
ருங [7]அதை இறக்கி, மெல்லிய
புடவையிலே சுற்றி, கன்மலையில்
வெட்டப்பட்ட ... ...
லும் ஒருவனு ...
துமாயிருந்த ...
வைத்தான்.
ருச [8]அந்த ...
யிருந்தது; ஓ...
மாயிற்று.
ருரு ¶ [9]...
அவருடனே ...
திரிகள் அவனு...

கி. பி. ௩௩

1 சங் கக ௫ க பே உ உக
2 மத் உஎ ருஎ மாற் ம௫ சஉ யோவா ம௬ கம
3 மத் உஎ ருச மாற் ம௫ கக
4 சங் ...
5 மத் உஎ ருஎ மாற் ம௫ ...
6 மாற் ம௫ ...
7 மத் உஎ ...
8 மத் உஎ ...
9 லூக் ...
10 மாற் ...
11 மாற் ...
12 உ மோ ...
13 மத் ...
14 லூக் ...
15 மத் ...
16 உக ...
17 யோவா ...
* அல்லது உயி ரோடிருக்கிறவ ரை.
18 ...

[10]கல்லறையையும் அவருடைய
சரீரம் வைக்கப்பட்ட விதத்தை
யும் பார்த்து,
ருசு பின்பு திரும்பிப்போய்,
[11]சுகந்தவர்க்கங்களையும் பரிமள
தயிலங்களையும் எத்தனம்பண்ணி,
[12]கற்பனைப்படியே ஓய்வுநாளில்
ஓய்ந்திருந்தார்கள்.

உச. அதிகாரம்.

க கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதல் இரண்டு தூதர்க
ளாலே கல்லறையினிடத்தில் வந்திருந்த ஸ்திரி
களுக்கு அறிவிக்கப்பட்டது. கூ இந்தச் செய்தி
யை இவர்கள் மற்றவர்களுக்கு அறிவித்தது. மக உ
ர்ந்த எம்மாவென்னும் கிராமத்திற்குப் போகிற
இரண்டு சீஷர்களுக்குத் தரிசனையாகி, நக பின்
பு அப்போஸ்தலர்கள் எல்லாருக்கும் காணப்
பட்டு, அவர்களுடைய அவிசுவாசத்தைக் கடிந்
துகொண்டு, சஎ அவர்களுக்கு ஒரு கட்டளை
கொடுத்த சகூ பரிசுத்த ஆவியை அனுப்புவோ
மென்று வாக்குத்தத்தம்பண்ணி, ருக பின்பு பர
மண்டலத்துக்கு ஏறினது.

[13]வாரத்தின் முதல்நாள் அதிகா
லையிலே, அவர்கள் தாங்கள் எத்
தனம்பண்ணின [14]சுகந்தவர்க்கங்
களை எடுத்துக்கொண்டு, வேறுசில
ஸ்திரிகளுங்கூடக் கல்லறையினி
டத்தில் சென்று,
உ [15]அதின்மேல் இருந்த கல் தள்
ளப்பட்டிருக்கிறதைக் கண்டு,
ங [16]உட்பிரவேசித்து, கர்த்தராகி
ய இயேசுவின் சரீரத்தைக் காணா
மல்,
ச அதைக்குறித்து மிகுந்த கலக்க
மடைந்துகொண்டிருக்கையில்,
ரு [17]பிரகாசமான வஸ்திரங்களை
யுடைய இரண்டுபேர் அவர்கள்
அருகே நின்றார்கள்.
சு அப்பொழுது அந்த ஸ்திரிகள்
பயந்து, தலையை நோக்கிக் கு
னிந்துநிற்கையில், அவ்விரண்டு
பேரும் அவர்களை நோக்கி, உயி
ரோடு இருக்கிறவரை* நீங்கள் ம
ரித்தோரிடத்தில் என்னத்திற்கு
தேடுகிறீர்கள்? அவர் இங்கே இல்
லை; எழுந்துபோனார்.
எ முன்னே அவர் கலிலேயா நா
ட்டில் இருந்தகாலத்திலே, [18]மனி
தனுடைய குமாரன் பாவிகளான
மனிதர் கைகளில் ஒப்புக்கொடுக

கபபடவும, சிலுவையில அறையபபடவும, மூன்றும் நாளிலே திருமப எழுநதிருககவும வேணடுமென்று உஙகளுடனே சொன்னதை நினைத்துக்கொள்ளுஙகள் என்றாாகள.
௮ [1]அபபொழுது அவாகள் அவருடைய திருவசனங்களை நினைதது,
௯ [2]கல்லறையை விட்டுத திரும்பி, அந்தச் சஙகதியைப பதினொருவருககும் மற்ற எல்லாருககும அறிவிததாாகள.
௰ அதை அபபோஸதலருடனே சொனனவாகள், [3]மகுதலா ஊராளாகிய மரியாளும், யோவனனாளும், யாக்கோபின் தாய மரியாளும, இவாகளுடனே இருநத மற்ற ஸதிரிகளுமே
௰௧ [4]அவாகள சொனன வசனஙகளை அபபோஸதலாகள ஒரு கட்டுககதையைபபோல எணணி, அவாகளுடைய சொல்லை நமபவிலலை
௰௨ [5]ஆனாலும பேதுரு எழுநது, கல்லறையினிடததுககு ஓடி, அதறகுள்ளே பாாககக குனிநது, சேலைகளைத் தனியே வைததிருககக் கண்டு, சம்பவிததிருககிறதைக்குறிததுத தன்னில் ஆசசரியபபட்டுககொணடு போனான்.
௰௩ ¶ [6]அனறியும் அன்றைததினமே, அவர்களில இரண்டுபோ எருசலேம்நகரததுக்கு அறுபதுஸதாதிவழி தூரமான எமமாவு எனனும ஊருககுப போனாாகள்
௰௪ (போகையில்) அவர்கள சம்பவிததிருநத இக்காரியஙகளை யாவையும்குறிதது ஒருவரோடொருவா பேசிக்கொணடாாகள்
௰௫ அபபடி அவர்கள பேசி விசாரித்துக்கொள்ளுகிறபொழுது, [7]இயேசுவானவர் தாமும் சமீபமாகி, அவர்களுடனேகூட நடநதாா
௰௬ [8]அபபடியிருந்தும், அவரை அறியாதபடிககு அவாகளுடைய கண்கள் மறைககபபட்டிருநதன.

இ. பி. ௯௯.

1 யோவா ௨. ௨௨
2 மத ௨௮ ௮; மாற ௰௬ ௰
3 லூக் ௮ ௩
4 மாற ௰௬ ௰௧; ௨௰ வச
5 யோவா ௨௰ ௩, ௬
6 மாற் ௰௬ ௰௨
7 மத ௰௮ ௨௰; ௩௬ வச
8 யோவா ௨௰ ௰௪ ௨௧ ௪
9 யோவா ௰௯ ௨௫
10 அப ௭ ௨௨
11 மத ௨௧ ௰௧; லூக ௭ ௰௬; யோவா ௩ ௨; ௪ ௰௯ ௬ ௰௪; அப. ௨ ௨௨
12 லூக ௨௩ ௧; அப ௰௩ ௨௭, ௨௮
13 லூக் ௧ ௬௮; ௨ ௩௮; அப ௧ ௬

௰௭ அபபொழுது அவர் அவர்களை நோககி, நீஙகள் துககமுகமுளளவர்களாய வழிநடந்து, ஒருவருககொருவா சொல்லிககொளளுகிற காரியஙகள் எனனவென்றாா.
௰௮ அதற்கு அவாகளில் ஒருவனாகிய [9]கிலேயோபபா எனபவன் சொன்னது: நீமாத்திரமோ எருசலேமில் இநநாள்களில் சமபவிததவைகளை அறியாத அநநியனாயிருககிறாய் என்றான்.
௰௯ அவா எவையென்றார்; அதற்கு அவாகள் சொனனது: நாசரேததூராகிய இயேசுவைக்குறிததவைகளே; [10]அவர் பராபரனுககும சகல சனஙகளுககும முனபாக, செய்கையிலும வசனததிலும் [11]வலலமையுளள தீாக்கதரிசியாய இருநதாா.
௨௰ அபபடியிருநதும, [12]நம்முடைய பிரதான ஆசாரியரும் தலைவரும் அவரை மரண ஆககினைககு உட்படுததிச் சிலுவைமரததில் அறைநதாாகள.
௨௧ [13]இஸரவேலரை மீட்பவா அவரே என்று நாஙகள நம்பினோம; அவைகள சம்பவிததது இன்று மூன்றுநாள் ஆகிறதே.
௨௨ எங்களில் சில ஸதிரிகள் அதிகாலையிலே கல்லறையினிடததில் போய், அவருடைய சரீரததைக காணாமல் திரும்பி வந்து,
௨௩ அவா உயிரோடு இருககிறார் என்று சொன்ன தேவதூதரைத் தரிசித்தோம் என்று சொல்லி [14]எஙகளைப பிரமிக்கபபணணினாாகள
௨௪ [15]அபபொழுது எஙகளில் சிலா கல்லறையினிடததில் போய, ஸதிரிகள சொன்னபடியே கணடாாகள; அவரைக் காணவில்லை என்றாாகள.
௨௫ அபபொழுது அவர் அவர்களுடனே சொன்னது: தீாககதரிசிகள சொன்ன யாவையும் விசுவாசிககிறதற்குப புததியில்லாமல், மந்த இருதயம் உள்ளவர்களே!

14 மத ௨௮ ௮; மாற ௰௬ ௰; ௰௨ வச; யோவா ௨௰ ௰௮
15 ௰௨ வச

உசு [1]கிறிஸதுவானவா பாடுபட
வும தமது மகிமைக்குள் பிரவே
சிக்கவும் வேண்டியதாயிருநததில்
லையா என்று சொல்லி,
உஎ [2]மோசேயையும் [3]சகல தீர்க்
கதரிசிகளையும் தொடஙகி [4]வே
தவாககியஙகள் எல்லாவற்றிலும
தம்மைககுறிததுச சொலலியிருக்
கிறவைகளை அவர்களுக்கு விவர
மாயக காண்பிததார்.
உஅ அததருணததிலே தாங்கள்
போகிற ஊருககுச சமீபமானார்
கள், [5]அபபொழுது அவா அப
புறமபோக மனதைக் காண்பித
தாா
உகூ அவாகள் சொன்னது· [6]சா
யஙதரமாயிறறே; பொழுதும போ
கின்றதே; ஆகையால நீா எஙக
ளிடததிலே தஙகவேணடும என
று மிகவும் வேணடிககொணடாா
கள; அதன்பினபு அவா அவாக
ளிடததிலே தஙகுமபடி பிரவே
சிததாா
௩௰ அபபடி அவாகளுடனே
பநதியிருககையில், [7]அவா அப
பததை எடுதது, ஆசீர்வாதமசொல்
லி, அதைப பிட்டு, அவர்களுக்
குக கொடுததாா.
௩௧ அபபொழுது அவாகளுடை
ய கணகள திறககப்பட அவரை
அறிநதாாகள்
௩௨ உடனே அவர் அவர்களுக்
கு விலகினார்; * அபபொழுது அ
வாகள ஒருவரை ஒருவா நோககி,
வழியிலே அவா நம்முடனே
பேசி,
௩௩ வேதவாககியங்களை நமக்கு
விளககமாயக காணபிதத பொழு
து, நமககுள ...
பாய்க கொழு ...
லையா என்று ...
மே எழுநது ...
ரும்பிபபோ ...
அவாகளோடு ...
டியிருககக ...
௩௪ காததா ...
ருந்து [8]சீமே ...

கி. பி. ௩௩

1 சகூ வச அப
மௌ கூ க பே
க மக
2 க மோ க மகு
உஉ ம,வு உகூ
ச சகூ ம
ச மோ உக கூ
கு மோ ம,வு மகு
3 சல மகூ கூ,
ம, உஉ எகூஉ
மக வசா எ மச
கூ கூ சம ம,மக
கும கூ கூ
எரே உகூ. கு
கூகூ மச, மகு
எசே கூச உகூ
கூஎ உகு தானி
கூ உச மீகா
எ உம மலகி
கூ க ச உ
யோவா க சகு
4 சகு வச
5 க மோ கூ
உகூ சஉ எ
மாற கூ சஅ
6 க மோ மகூ கூ
அப மகூ மகு
7 மத மச மகூ
* அலலது காணா
பபடாமல
லூக் ச கம
யோவா வு கூ
8 க கொரி மகு
கு
9 மாற் மகூ மச
யோவா உம
மகூ க கொரி
மகு கு
10 மாற கூ சகூ
11 யோவா உம
உய, உஎ
12 க மோ சகு
உகூ
13 யோவா உக
கு
14 அ ... சக
15 மத மகூ உக
மஎ உஉ உம
ம ... மாற் அ
கக லூக் கூ
உஉ மஅ கக
கூ வச

யானா என்று அவர்கள் சொல்
லக்கேட்டு,
௩௫ பினபு வழியிலே நடந்த
வைகளையும, அவர் அபபத்தைப
பிட்கையில தாஙகள் அவரை அ
றிநதுகொணடதையும் விவரித்
துச் சொன்னாாகள்.
௩௬ ¶ [9]அபபடி அவர்கள் பே
சிக்கொள்ளுகையில, இயேசுவா
னவர் தாமே அவாகளுககுள்ளே
நின்று, உஙகளுககுச சமாதானச
வுக்கியம் உணடாவதாக என்று
அவாகளுடனே சொனனாா
௩௭ [10]அவர்கள் அவரை ஒரு
ஆவியென்று எண்ணி, கலக்கமும்
பயமும அடைநதாாகள்.
௩௮ அபபொழுது அவர் அவர்
களை நோககி, நீங்கள் என்னத்
திற்காக கலஙகுகிறீர்கள்? எனனத
திறகாக உஙகள் இருதயஙகளில்
சநதேகஙகள் எழும்புகின்றன?
௩௯ [11]என் கைகளையும காலகளை
யும பாருஙகள, நானதான இருக்
கிறேன, என்னைத தொட்டுபபா
ருஙகள; நீஙகள் காணகிறபடி எ
னககு மாம்சமும் எலும்புகளும்
உணடாயிருககிறதுபோல, ஒரு
ஆவிககும இல்லையே எனறு
சொல்லி,
௪௰ கைகளையும் கால்களையும் அ
வாகளுககுக் காண்பிததாா.
௪௧ [12]அபபடியிருநதும், சநதோ
ஷததினாலே அவாகள் பின்னும்
விசுவாசியாமல பிரமிபபாய இ
ருக்கிறபொழுது, [13]போசனததுக
கு எதாகிலும் இங்கே உணடா
என்றாா.
௪௨ அப்பொழுது அவர்கள் பொ
ரித்த மீன் கண்டததையும், தேன்
கூட்டுத துணிக்கையையும் அவ
ருககுக் கொடுததார்கள்
௪௩ [14]அவைகளை அவர் எடுத்து,
அவாகளுககுமுன்பாகப புசிதது,
௪௪ ¶ பின்பு அவர்களுடனே
சொன்னதாவது: [15]மோசேயின் பி
ரமாணப புத்தகத்திலேயும், தீர்க்
கதரிசனப் புத்தகங்களிலேயும்,

சங்கீதப புத்தகத்திலேயும், என்னைக்குறித்து எழுதியிருக்கிற யாவும நிறைவேறவேணடும் என்று நான் உங்களோடே இருந்த காலத்திலே, உங்களுடனே சொல்லிக்கொணட சங்கதிகள் இவைகளே என்று சொலலி,

௪௫ பினபு [1]வேதவாக்கியங்களை அவாகள அறிநதுகொளளுமபடி, அவாகளுடைய மனதுக்குப புத்திகொடுத்து, அவாகளுடனே சொன்னதாவது:

௪௬ [2]இவவிதமாய் எழுதியிருக்கின்றது, அலலாமலும அநதபபடியே கிறிஸது பாடுபடவும், மூனறாம் நாளிலே மரித்தோரிலிருநது எழுந்திருக்கவும்,

௪௭ [3]எருசலேம் தொடஙகிச சகல தேசத்தாருக்கும அவருடைய நாமத்தினாலே [4]மனந்திருமபுதலையும் பாவமனனிபபையும பிரசஙகிக்கவும் வேணடியதாயிருந்தது.

௪௮ [5]நீஙகளே அவைகளுக்குச சாட்சிகளாய இருக்கிறீர்கள

கி. பி. ௩௩.

1 அப ௰௬. ௰௪
2 உ௬ ௰௪ ௪௬ உஉ ௭௪ ௰ ௬ ௰௬ உ அப ௰௭ ௩
3 ௧ மோ ௰உ ௩ ௪௬ உஉ உ௭, ௭௪ ௪௬ ௯, உஉ ௭௭ ௩௬ ௯௪ ௰ உ உ௬ மீ ௪ ௪ உ ௰௰ ௬ ௰௧
4 தானி ௯ உ௪ அப, ௰௩ ௬௮, ௪௬ ௩ யோ உ ௰உ
5 யோவா ௰௫ உ௭ அப ௧ அ, உஉ உ ௩உ ௬ ௰௯
6 ஏசா ௪௪ ௩ யோவே உ உ அ யோவா ௰௪ ௰௬, உ௬ ௰௬ உ௬ ௰௬ ௭ அப ௧ ௪ உ ௬ ௪
7 அப ௧ ௰உ
8 உ இரா உ ௰௧ மாற ௰௬ ௰௯

௪௯ [6]பினபு, நான் என் பிதாவாக்குத்தத்தம்பண்ணினதை உஙகளுக்கு அனுப்புவேன்; நீஙகள உன்னதத்திலிருநது வரும் பலனைப பெற்றுக்கொளளுகிறவரைக்கும் எருசலேம நகரத்தில் இருஙகள என்றார்.

௫௰ ¶ [7]பின்பு அவர் பெத்தானியா ஊர்வரைக்கும் அவாகளை அழைத்துக்கொணடுபோய்த் தமமுடைய கைகளை உயாத்தி அவாகளை ஆசீாவதித்தாா.

௫௧ [8]அவாகளை ஆசீாவதிக்கையில், அவா அவாகளைவிட்டுப பிரிநது, பரமணடலத்திற்கு எடுத்துக்கொளளப்பட்டாா

௫௨ [9]அப்பொழுது அவாகள் அவரைத் தொழுதுகொணடு, மிகுந்த சநதோஷத்தோடே எருசலேம நகரத்துக்குத திரும்பி,

௫௩ [10]இடைவிடாமல தேவாலயத்திலே பராபரனைத் துதித்து வாழ்த்திக்கொணடிருந்தாாகள்.—ஆமென.

யோவா உ௰ ௰௭ அப, ௧ ௬ எபே ௪ அ —9 மத உஅ ௯, ௰௭ —10 அப உ ௪௬ ௫ ௫௨.

JOHN.

யோவான் என்பவர்

எழுதின சுவிசேஷம்.

க. அதிகாரம்.

க இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய தெய்வீகத்தையும், மனுஷீகத்தையும், உத்தியோகத்தையும் காட்டியது ௰௫ அவரைக்குறித்து யோவான் கொடுத்த சாட்சியைச் சொல்லியது ௩௯ அந்திரேயா பேதுருமுதலான சீஷர்கள் அழைக்கப்பட்டது

ஆதியிலே [1]வார்த்தை இருந்தது; அவ்வார்த்தை [2]பராபரனிடத்தில இருந்தது; அல்லாமலும அவ்வார்த்தையே [3]பராபரன.

உ அது ஆதியிலே [4]பராபரனிடத்தில இருந்தது.

௩ [5]சகலமும் அதினாலே உண்டாயிற்று, அது இல்லாமல் ஒரு சிருஷ்டியும உண்டாகவில்லை, [6]அதிலே சீவன உண்டாயிருந்தது.

ச [7]அந்தச் சீவன் மனிதருடைய ஒளியாய் இருந்தது.

ரு [8]அந்த ஒளி இருளிலே பிரகாசமாயிற்று; இருளானது அதைப பற்றிக்கொள்ளவில்லை.

சு ¶ [9]யோவான என்னும் ஒரு மனிதன் பராப[illegible] அனுப்பப்பட்டு,

எ [10]தன்னால் [illegible] விசுவாசிக்கும்பய[illegible] குறித்துச் ச[illegible] தான

அ அவன [illegible]

கி பி ௯௰.

1 வார்த் [illegible] உட உக [illegible] கொலோ க [illegible] வெளி க [illegible]
2 வாக் [illegible] யோவா [illegible]
3 பிலி உ. க [illegible]
4 க யோ [illegible]
5 சங ௱ [illegible] கொலோ [illegible] வெளி [illegible]
6 யோவா [illegible]
7 யோவா [illegible]
8 யோவா [illegible]
9 மலகி [illegible] லூக் [illegible]
10 அப [illegible]
11 சங [illegible]
12 [illegible]
13 லூக [illegible]
14 எபி [illegible]

அந்த ஒளியைக்குறித்துச் சாட்சி கொடுக்கவே வந்தான

கூ [11]மெய்யான ஒளியானவர் உலகத்திலே தோன்றுகிற மனிதர் யாவரையும பிரகாசிப்பிக்கிறார்.

௰ [12]அவர் உலகத்தில் இருந்தார், அல்லாமலும் உலகம் அவராலே உண்டாயிற்று, உலகம் அவரை அறியவில்லை.

௰க [13]அவர் தமது சொந்தத்தில் சேர்ந்தார், அவருக்குச் சொந்தமானவர்கள் அவரை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை.

௰உ [14]அவருடைய நாமத்தின் மேல் விசுவாசமாய் அவரை ஏற்றுக்கொண்டவர்கள் எத்தனைபேர்களோ, அத்தனைபேர்களும் பராபரனுடைய பிள்ளைகளாய் இருக்கும்படி அதிகாரம்* கொடுத்திருக்கிறார்.

௰௩ [15]அவர்கள் இரத்தத்தினாலாவது, மாம்ச இச்சையினாலாவது, புருஷனுடைய சித்தத்தினாலாவது பிறவாமல், பராபரனாலே பிறந்தார்கள்.

௰ச [16]அந்த வார்த்தை [17]மனிதனாகி, [18]கிருபையினாலும் சத்தியத்தினாலும் நிறைந்தவராய் [19]நமக்குள்ளே வாசம்பண்ணினார்; [20]அவருடைய மகிமையைக் கண்டோம்,

[illegible] —15 யோவா [illegible] —16 [illegible] —18 [illegible] —19 கொலோ [illegible]

[illegible] யோவா [illegible]

அது பிதாவுக்கு ஒரேபேறுனவ
ருடைய மகிமையாகவே இருந்
தது
௰௫ ¶ [1]அவரைக்குறித்து யோ
வான் சாட்சியாக, [2]எனக்குப பி
ன் வருகிறவர் எனக்குமுன் இருந
தவர், ஆகையால் [3]என்னிலும்
மேன்மையுள்ளவராய் இருக்கிறார்
என்று நான் சொல்லியிருந்தே
னே, அவர் இவரே என்று கூப
பிட்டான்.
௰௬ [4]நியாயபபிரமாணம் மோசே
யின் மூலமாயக கொடுககபபட்
டது, [5]கிருபையும் [6]சத்தியமும்
இயேசுக்கிறிஸ்துமூலமாய உண
டாயின.
௰௭ [7]ஆனபடியினலே அவரு
டைய பரிபூரணததில நாங்கள
எல்லாரும் மிகுநத தயவைப பெற
றுக்கொண்டோம்.
௰௮ [8]ஒருவனும் தேவனை ஒருக்
காலும் காணவில்லை; [9]பிதாவின்
மடியில் இருககிற ஒரே பேறுன
குமாரன் அவரை நமக்கு வெளிப
படுத்தினர்.
௰௯ ¶ [10]எருசலேமில் உள்ள
யூதாகள் ஆசாரியரையும் லேவிய
ரையும் யோவானிடததிலே அனு
பபி, நீர யார் எனறு விசாரிதத
பொழுது,
௨௰ யோவான் கொடுத்த சாட்சி
யாவது. [11]அவன் மறுதலியாமல்
அறிக்கையிட்டான்; நான் கிறிஸ
து அல்லவென்றே அறிக்கையிட்
டான்.
௨௧ அபபொழுது அவர்கள் அ
வனை நோககி, அபபடியானல்,
நீர யார்? [12]எலியாவா என்று கேட்
டார்கள்; அதற்கு அவன் நான்
அவன் அல்ல என்றான், அவர்
கள நீர் [13]தீர்க்கதரிசியானவரா*
என்று கேட்டதற்கு, நான் அல்ல
என்று சொன்னான்.
௨௨ ஆதலால் அவர்கள் பின்
னும் அவனை நோககி, எஙகளை அ
னுபபினவாகளுககு நாஙகள உத
தரவு கொடுககும்படிக்கு, நீராமே
உம்மைக்குறிதது என்ன சொலலு
கிறீர் என்றாகள்.
௨௩ அதற்கு அவன் சொன்னது:
[14]ஏசாயாதீககதரிசி சொன்னபடி
யே; [15]நான் பராபரனுக்காக மாாக
கத்தைச் செம்மைபபடுத்துஙகள்
என்று வனாந்தரத்திலே கூபபிடுகி
றவனுடைய சத்தமாய் இருககி
றேன் என்றான்.
௨௪ அபபொழுது அனுபபப்பட்
டவாகளாகிய பரிசேயர் பின்
னும் அவனை நோககி,
௨௫ நீர கிறிஸதுவும் அல்ல, எலி
யாவுமா அல்ல, தீர்ககதரிசியும
அல்ல என்றால், நீர் ஞானஸநா
னததை எபபடிக கொடுககலாம
என்றாகள்.
௨௬ அதற்கு யோவான் சொன்
னது: [16]நான் சலத்தினலே ஞா
னஸ்நானம் கொடுககிறேன்; [17]நீங
கள அறியாதிருக்கிற ஒருவா உங
களுககுள்ளே இருககிறாா.
௨௭ [18]அவர் எனக்குபபின்பு வந
தும எனக்குமுன் இருந்தாா; அவ
ருடைய பாதரட்சையின்வாரை
அவிழ்பபதற்கு நான் பாததிரன
அல்ல என்றான்.
௨௮ [19]இவைகள் யோாதான ஆற
றின் அக்கரையில், யோவான ஞா
னஸநானம்கொடுத்த பெததாபரா
ஊரிலே நடந்தன.
௨௯ ¶ மறுநாளிலே யோவான்
இயேசுவைத தன்னிடததிற்கு
வரக கணடு, சனஙகளுடனே
சொன்னதாவது: [20]அவரே உல
கததின் பாவததைச சுமநதுதீாக
கிற† [21]தேவ ஆட்டுககுட்டி.
௩௰ [22]எனககுபபின் ஒரு புரு
ஷன் வருகிறாா என்றும, அவா
எனககுமுன்இருநதபடியால் என்
னிலும் மேன்மையாயிருககிறாா
என்றும் நான சொன்னேனே, அ
வா இவரே.

கி. பி. ௬௰.

1 ௬௨ ௰௪ யோவா ௬,௬௨ ௫ ௬௬.
2 மத் ௩ ௰௧. மாற ௧ ௭. லூக் ௩ ௰௬ ௨௭ ௬௰ ௰௪. யோவா ௬ ௬௬
3 யோவா அ ௫,௩ கொலோ ௧ ௰௭
4 ௨ மோ ௨௰ ௧ ௰ ௫ மோ ௪ ௪௪ ௫ ௧ ௬௬ ௪
5 உரோ ௬ ௨௪ ௫ ௨௧ ௬ ௰௪
6 யோவா அ ௬௨ ௰௪ ௬
7 யோவா ௬ ௬௪ எபே ௧ ௬ ௭, அ கொலோ ௧ ௰௬ ௨ ௬,௰
8 ௨ மோ ௬௬ ௨௰ ௫ மோ ௪ ௰௨ மத ௰௧ ௨௭ லூக் ௰ ௨௨ யோவா ௬ ௪௬ ௧௰மோ ௧ ௰௭ ௬ ௰௬ ௧ யோ ௪ ௰௨, ௨௰
9 ௰௪ ௰௪ யோவா ௬ ௰௬, ௰,௪ ௧ யோ ௪ ௬
10 யோவா ௫ ௬௬
11 லூக ௩ ௰௫ யோவா ௬ ௨௪ ௪ப ௰௩ ௨௫
12 மலகி ௪ ௫ மத ௰௭ ௰
13 ௫ மோ ௰௮ ௰௫,௰௪
* அலலது அந தத தீாக்கதரிசி
14 ஏசா ௪௰ ௬
15 மத ௬ ௬ மாற் ௧ ௬ லூக் ௬ ௪ யோவா ௩ ௨௮
16 மத ௬ ௰௧.
17 மலகி ௬ ௧
18 ௰௫, ௬௰ ௰௪ அப ௰௬ ௪
19 நியா ௭ ௨௪ யோவா ௰ ௪௰
20 ஏசா ௫௬ ௰௧ ௧கொரி ௰௫ ௬

கலா. ௧ ௪ எபி ௧ ௬ ௨ ௰௭ ௬ ௨,௪. ௧ பே ௨ ௨௪ ௬ ௰,௪ ௧ யோ ௨ ௨ ௬ ௫ ௪௰ வெளி ௧ ௫
†அலலது சுமக்கிற —21 ௨ மோ ௰௨ ௬ ஏசா ௫௬ ௭ ௬௬ ௰௪ அப அ ௬௨ ௧ பே ௧ ௰௬ வெளி ௫ ௬ ௰௪ — 22 ௰௫ ௨௭ ௰௪

௩௧ நானும் இவரை அறியாதிருந்தேன்; இப்பொழுது இவர் இஸ்ரவேலருக்கு வெளியாக்கப்படும் பொருட்டாய், [1]நான் சலத்தினாலே ஞானஸ்நானம் கொடுக்கவந்தேன் என்றான்.

௩௨ பின்னும் [2]யோவான் சாட்சியாகச் சொன்னதாவது: புறாவைப்போல ஆவியானவர் வானத்திலிருந்து இறங்கி, அவர்மேலே தங்கினதைக் கண்டேன்; நான் அவரை அறியவில்லை.

௩௩ அப்பொழுது சலத்தினாலே ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும்படிக்கு, என்னை அனுப்பினவர் என்னுடனே சொன்னது: நீ காணத்தக்கதாக ஆவியானவர் இறங்கித் தங்கப்படுபவர் யாரோ [3]அவரே பரிசுத்த ஆவியினாலே ஞானஸ்நானம் கொடுக்கிறவர் என்றார்

௩௪ அந்தப்படியே நான் கண்டு, இவரே பராபரனுடைய குமாரன் என்று சாட்சிகொடுத்தேன் என்றான்.

௩௫ ¶ மறுநாளிலே யோவானும், அவனுடைய சீஷரில் இரண்டு பேரும், மறுபடியும் நிற்கிறபொழுது,

௩௬ இயேசுவானவர் நடந்துபோகிறதை அவன் கண்டு, [4]அவரே தேவ ஆட்டுக்குட்டி என்றான்;

௩௭ அவன் அப்படிச் சொன்னதை அவ்விரண்டு சீஷரும் கேட்டு, இயேசுவானவருக்குப் பின்சென்றார்கள்.

௩௮ ¶ அப்பொழுது இயேசுவானவர் திரும்பி அவர்கள் பின்வரக் கண்டு, அவர்க... ...கி... ...ன தேடுகிறீர்கள் ...

௩௯ அதற்கு ... நீர் எங்கே ... கள்; இரபீ ... ரே என்று அ...

௪௰ அவர் ... வந்து பாருங்க... படி அவர்கள ... கிய இடத்தை... றையப் பத்துமணிநேரம்† ஆனபடியால், அன்றைத்தினம் அவரிடத்திலே இருந்தார்கள்.

௪௰ யோவான் சொன்னதைக் கேட்டு, அவருக்குப் பின்சென்ற இரண்டுபேரில் ஒருவன் [5]சீமோன்பேதுருவினுடைய சகோதரனாகிய அந்திரேயா

௪௧ அவன் முதலாவது தன் சகோதரனாகிய சீமோனைக் கண்டு, மேசியாவைக் கண்டோம் என்று அவனுடனே சொன்னான்; மேசியா என்பதற்குக்‡ கிறிஸ்து என்று அருத்தமாம்

௪௨ பின்பு அவனை இயேசுவினிடத்திற்கு அழைத்துக்கொண்டு போனான், இயேசுவானவர் அவனைப் பார்த்து, நீ யோனாவின் மகனாகிய சீமோன், இனிக் [6]கேபா என்று அழைக்கப்படுவாய் என்றார், கேபா என்றாலும் பேதுரு§ என்றாலும் ஒக்கும்.

௪௩ ¶ மறுநாளிலே இயேசுவானவர் கலிலேயா நாட்டுக்குப்போக மனதாய், பிலிப்பைக் கண்டு, நீ எனக்குப் பின்சென்று வா என்றார்

௪௪ [7]பிலிப்பென்பவன் அந்திரேயா பேதுரு என்பவர்களுடைய ஊராகிய பெத்சாயிதாபட்டணத்தான்.

௪௫ [8]பிலிப்பென்பவன் நாத்தான்வேலைக் கண்டு அவனுடனே சொன்னது: [9]வேதத்திலே மோசேயும் [10]தீர்க்கதரிசிகளும் எழுதப்பட்டவரைக் கண்டோம்; [11]நாசரேத்தூரிலிருந்து வந்த யோசேப்பின் குமாரனாகிய இயேசு, அவரே என்றான்

௪௬ அதற்கு நாத்தான்வேல் [12]நாசரேத்தூரிலிருந்தும் ஒரு நன்மை தோன்றுமா என்றான்; பிலிப்பு, நீ வந்துபார் என்றான்

௪௭ அந்தப்படி இயேசுவானவர் நாத்தான்வேலைத் தம்மிடத்திற்கு வரக்கண்டு, அவனைக்குறித்து,

கி. பி. ௩௰.

1 மல்கி ௩ ௧ மத் ௩ ௧௧ லூக் ௩ ௰,௧௬, எ ௧ ௩, ௪
2 மத் ௩ ௰௬ மாற் ௧ ௰ லூக் ௩ ௨௨ யோவா ௫ ௩௨
3 மத் ௩ ௰௧ அப ௧ ௫ ௨ ௪ ௰ ௪௪ ௰௬ ௬
4 ௨௯ வச
* அல்லது சீவிக்கிறீர்
† சாயங்காலம் ௩ ௱ மணிவேளையில்
5 மத் ௪ ௰௮
‡ அல்லது அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டவர்
6 மத் ௰௬ ௰௮
§ அல்லது கன்மலை
7 யோவா ௰௨ ௨௧
8 யோவா ௨௧ ௨
9 ௧ மோ ௩ ௰௫ ௪௯ ௰ ௫ மோ ௰௮ ௰௮ லூக் ௨௪ ௨௭
10 ஏசா ௪ ௨ எ ௰௪ ௯ ௬ ௨ மீகா ௫ ௨ சகரி ௬ ௰௨ ௯ ௯ லூக் ௨௪ ௨௭
11 மத ௨ ௨௩ லூக் ௨ ௪
12 யோவா எ ௪௧, ௪௨, ௫௨

[1]இவனே கபடமில்லாத மெய்யா
ன இஸ்ரவேலன் என்றார்.
௪௮ அதற்கு நாத்தான்வேல், நீர
என்னை எப்படி அறிந்திருக்கிறீர
என்றான்; அவனுக்கு மாறுத்தர
மாக இயேசுவானவர் சொன்னது:
பிலிப்பு உன்னை அழைக்கிறதற்கு
முன்னே, நீ அத்திமரத்தின் கீழ்
இருக்கிறபொழுது, உன்னைக் கண்
டேன என்றார்.
௪௯ அதற்கு நாத்தான்வேல் இ
ரபீ, [2]நீரே பராபரனுடைய குமா
ரன; [3]நீரே, இஸரவேலரின இரா
சா என்றான்.
௫௰ அதற்கு இயேசுவானவா,
அத்திமரத்தின் கீழே உன்னைக்
கண்டேன் என்று நான் உன்னுட
னே சொன்னதினாலே விசுவாசித
தாய்; இதிலும் பெரிதானவைக
ளைக் காணபாய் என்றார.
௫௧ பின்னும் அவா அவனை
நோக்கி, [4]இதுமுதல் நீஙகள வா
னம் திறந்திருக்கிறதையும், தேவ
தூதர்கள மனிதனுடைய குமார
னிடத்திலிருந்து ஏறுகிறதையும,
அவாமேல் இறஙகுகிறதையும் கா
ணபீர்கள் என்று மெய்யாகவே
உஙகளுக்குச சொல்லுகிறேன் எ
ன்றார்.

௨. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸது தணணீரைப பழரசமாக்கினது ௰௨ கப்பாநாகூமுக்கும எருசலேமுக்கும போய ௰௪ தேவாலயத்திலே கொளளுகிறவாகளையும, விற கிறவர்களையும துரத்தினது ௰௯ அவா தமமுடைய மரணத்தையும உயிாதெழுதலையும முனனறிவித்தது ௨௩ அவா செயத அறபுதஙகளின நிமித்தம விசுவாசித்த பறபலருக்குத தமமை ஒப புக்கொடாமல இருந்தது

மூன்றாம் நாளிலே [5]கலிலேயா
நாட்டிலுள்ள கானா ஊரிலே ஒரு
கலியாணம் நடந்தது; இயேசுவி
ன் தாயும் அஙகே இருந்தாள.
௨ அல்லாமலும் இயேசுவும அவ
ருடைய சீஷரும கலியாணத்திற
கு அழைக்கப்பட்டிருந்தாகள.
௩ அப்பொழுது திராட்சஇரசம்
குறைந்திருந்தபடியால, இயேசு

இ. பி ௩௰.

1 ௪௫ ௨௨ ௨ ௭௧ க யோவா அ ௧௩ ௨௦ ௨ ௨அ, ௨௧, ௯௰ ௯ ௬
2 மத ௰௪ ௩௩
3 மத் ௨௭ ௧ ௨௭ ௰௧, ௪௨ யோவா ௰அ ௩௭ ௰௯ ௬
4 ௬ மோ ௨அ ௰௨ மத ௪ ௰௧ லூக் ௨ ௯,௰௩ ௨௨ ௪௩ ௨௪ ௪ அப ௯ ௰
5 யோசு ௰௯ ௨அ
6 யோவா ௰௯ ௨௬
7 ௨ சாமு ௰௬ ௰ ௯ ௨௨
8 யோவா ௭ ௬
9 மாற ௭ ௩
10 யோவா ௪ ௪௬
11 யோவா ௧ ௰

விலுடைய தாய அவரை நோக்கி,
அவாகளுக்குத் திராட்ச இரசம
இல்லை என்றாள
௪ அதற்கு இயேசுவானவர், [6]ஸ
திரியே, [7]எனக்கும் உனக்கும்
என்ன? [8]என்னுடைய நேரம் வர
வில்லையே என்றார்.
௫ பின்பு அவருடைய தாய் ப
ணிவிடைக்காரரை நோக்கி, அவா
உஙகளுக்குச சொல்லுகிறபடியே
செய்யுஙகள என்றாள்.
௬ [9]அஙகே யூதாகள் தஙகளைச்
சுத்திகரிக்கிற முறைமையினபடி
யே, ஒவ்வொன்று இரண்டு மூன்
று பெரிய குடம் தண்ணீா கொ
கொளளுகிற ஆறு கறசாடிகள்
வைக்கப்பட்டிருந்தன.
௭ பின்பு இயேசுவானவர் பணி
விடைக்காரரை நோக்கி, சாடிக
ளிலே தண்ணீா நிரப்புஙகள
என்றார; அவர்கள் அவைகள் நி
றைய நிரப்பினார்கள்;
௮ அதன்பின்பு, நீஙகள் இப
பொழுது (இதை) மொணடு பந்தி
விசாரிப்புக்காரனிடத்தில் கொ
ணடுபோஙகள என்றார்; அவர்
கள கொணடுபோனாகள்.
௯ அப்பொழுது [10]திராட்சஇர
சமாய்ப்போன தணணீரைப பந்
திவிசாரிப்புக்காரன் ருசிபார்த்து,
அது இரசமான வகையை அறியா
மல் மணவாளனை அழைத்து,
௰ எந்த மனிதனும முன்பு நல்ல
திராட்சஇரசத்தை வாாத்து, சனங
கள திருத்தியடைந்தபினபு, ருசி
குறைந்ததை வாாப்பான; நீர் இது
வரைக்கும நல்ல இரசத்தை வைத
திருந்தீா என்றான; தண்ணீரை
மொண்டுகொணட பணிவிடைக்
காரா அந்த இரசம் உண்டான
வகையை அறிந்தார்கள்.
௰௧ இப்படி இயேசுவானவா
கலிலேயாநாட்டிலுள்ள கானா ஊ
ரிலே அற்புதஙகளைச செய்யத
தொடஙகி, [11]தம்முடைய மகிமை
யை வெளிப்படுத்தினா; அவரு

டைய சீஷா அவரிடத்தில் விசு
வாசம் வைததாா்கள

௰௨ ¶ [1]அதன்பின்பு அவரும்,
அவருடைய தாயும, அவருடைய
சகோதரரும், சீஷரும் கபபர்நா
கூம் ஊருக்குப போய, சிலநாள்
அங்கே தங்கினாகள.

௰௩ ¶ [2]பினபு யூதருடைய பஸ
காபபண்டிகை சமீபமாயிற்று.

௰௪ [3]அபபொழுது இயேசுவா
னவர் எருசலேம நகரததிற்குப்
போய், தேவாலயததிலே மாடுக
ளையும் ஆடுகளையும புறாககளையும்
விற்கிறவாகளும், காசுககாரரும்
உளுககாநதிருககிறதைக் கண்டு,

௰௫ கயிற்றால் ஒருசொறடாவை
உண்டுபணணி, அவாகள் யாவ
ரையும, ஆடுமாடுகளையும தேவா
லயத்திற்குப புறமபே துரததி, கா
சுக்காரருடைய காசுகளைக கொட்
டிப பலகைகளைக கவிழ்ததது,

௰௬ புறாககளை விறகிறவாகளை
நோககி, இவவிடததிலிருநது இ
வைகளை எடுத்துககொணடுபோங
கள; [4]என் பிதாவின ஆலயததை
வியாபார வீடாககாதிருங்கள என
றாா

௰௭ அபபொழுது உம்முடைய
ஆலயததின நிமிததம உணடான
[5]பததிவயிராக்கியம் எனனைப பட்
சிததது எனறு எழுதியிருககினற
தை அவருடைய சீஷா நினைத
துககொணடாாகள.

௰௮ ¶ பின்பு யூதர்கள அவரை
நோக்கி, [6]எநத அற்புததகதை எங
களுககுக காணபிககிறீா இபப
டிபபட்டவைக... ...
என்றாாகள்.

௰௯ அதற்கு
சொனனது: ...
தை இடிததுப்...
நான் இதை ...
ளே எழுபபுவே...

௨௰ யூதாகள்
தத் தேவாலய...
ஷமாகக ...

இதை மூனறு நாளுக்குள்ளே எ
ழுபபுவீரா என்றாா்கள்.

௨௧ [8]அவர் தம்முடைய சரீரமா
கிய தேவாலயததைக்குறித்துபபே
சினாா.

௨௨ ஆதலால் [9]அவா மரித்தோ
ரிலிருந்து எழுநதுபோன பின்பு,
அவர் சொன்னதை அவருடைய
சீஷர் நினைத்து, வேதத்தையும் இ
யேசுவானவா சொன்ன வசனத
தையும் அதிகமாய் விசுவாசிததாா்
கள்.

௨௩ ¶ அந்தப பஸகாபபண்டி
கையின் காலத்திலே அவர் எருச
லேம நகரத்தில் இருக்கையில்,
அவா செய்த அற்புதஙகளை அநே
கமபோர் கண்டு, அவரிடத்தில் வி
சுவாசம வைத்தார்கள

௨௪ அப்படியிருநதும், இயே
சுவானவா அவாகள எல்லாரை
யும அறிநதபடியினாலே, தம்மை
அவாகளுககு ஒபபுக்கொடுக்க
வில்லை.

௨௫ [10]மனிதா உள்ளத்தில் இ
ருபபதை அவா அறிகிறவரானப
டியால், மனிதனைக்குறிதது ஒரு
வரும் அவருக்கு அறிவைக் கொ
டுககவேண்டுவதில்லை

௩. அதிகாரம்.

இரவிலே நீக்கோதேமுக்கு மறுபிறபபைக்குறித்தும, ௰௪ தமது மரணத்தை விசுவாசிபபதைக்குறித்தும, ௰௬ உலகத்தாாமேல் பராபரன வைத்த முக்கியமான அன்பைக்குறித்தும, ௰௮ அவிசுவாசததின நிமிததமாய உணடாகும ஆக்கினையைக்குறித்தும் போதிததது ௨௩ யோவான் சனஙகளுக்கு ஞானஸ்நானமகொடுத்து, கிறிஸதுவைக்குறித்துச் சாட்சிபகாநது, உபதேசமபணணினது

யூதருக்குள்ளே தலைவனாக நீக
கோதேமு என்னபபட்ட பரிசே
யன் ஒருவன இருநதான்.

௨ [11]அவன் இராத்திரிகாலத்தி
லே இயேசுவினிடத்தில் போய்,
இரபீ, [12]தன்னுடனே பராபரன்
இராவிட்டால் [13]நீர் செய்கிற இப்
படிபபட்ட அற்புதங்களைப்போ
ல ஒருவனும் செய்யமாட்டான்;
ஆகையால் நீர் பராபரனாலே வந்

கி. பி. ௩௰.
1 மத ௰௨ ௪௬
2 ௨ மோ ௰௨ ௰௪ ௫ மோ ௰௬ ௧, ௰௬ ௨௯ லூ யோவா ௫ ௧ ௬ ௪ ௰௬ ௫௫
3 மத ௨௧ ௰௨ மாற ௰௧ ௰௫ லூ ௰௯ ௪௫
4 லூக் ௨ ௪௯
5 சங் ௬௯ ௯
6 மத ௰௨ ௩௮ யோவா ௬ ௩௰
7 மத ௨௬ ௬௧ மாற் ௰௪ ௫௮
8 கொலோ ௨ ௯ எபி ௮ ௨ ௧ கொரி ௩ ௰௬ ௬ ௰௯ ௨ கொரி ௬ ௰௬
9 லூக் ௨௪ ௮
10 ௧ சாமு ௰௬ ௭ ...
11 யோவா ௭ ௫௦ ௰௯ ௩௯
12 அப ௰ ௩௮
13 யோவா ௯ ௰௬ ௩௩

கி. பி. ௩௰.

த போதகா என்று அறிந்திருக்கிறோம என்றான்.

௩ ¶ இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, [1]ஒருவன் மறுபடியும்* பிறவாவிட்டால, பராபரனுடைய இராசசியததைப பாாககமாட்டான் என்று மெய்யாகவே உமககுச சொலலுகிறேன என்றாா

௪ ¶ அதற்கு நீக்கோதேமு, முதுமையுள்ள ஒரு மனிதன (மறுபடியும) எபபடிப பிறபபான? அவன இரணடாமதரம தனனுடைய தாயின வயிற்றில பிரவேசிததுப பிறககககூடுமோ என்றான

௫ ¶ இயேசுவானா சொனனது. [2]ஒருவன சலததினுலும ஆவியினுலும பிறவாயிட்டால, பராபரனுடைய இராசசியததில் பிரவேசிககமாடடான என்று மெயயாகவே உமககுச சொலலுகிறேன்.

௬ மாம்சததினுல பிறபபது மாமசமாயிருககும, ஆவியினுல பிறபபது ஆவியாயிருககும

௭ நீஙகள் மறுபடியும் †பிறகக வேணடுமென்று நான் உமககுச சொன்னதைககுறிததது, நீா அதிசயபபடவேண்டுவதிலலை

௮ [3]காறறானது தனக்கு இஷ்டமான இடததில செலலுகினறது, அதின சததததைக் கேட்கிறீா, ஆகிலும அது வநத இடததையும அது போகும் இடததையும் அறியமாட்டீர், ஆவியினுலே பிறநதவன எவனே, அவனும அப்படியே இருக்கிறான் எனறார்.

௯ ¶ அதற்கு நீககோதேமு, [4]இது சம்பவிபபது எபபடி என்றான.

௰ ¶ இயேசுவானவர் சொன்னது: நீர் இஸ்ரவேலருக்குளளே போதகராயிருந்தும், இவைகளை அறியாமல் இருக்கிறீரா?

௰௧ [5]மெய்யாகவே நான் உமக்குச் சொல்லுகிறதாவது: நாங்கள் அறிந்திருக்கிறதைச் சொல்லி நாங்கள் கண்டதைக்குறித்துச் சாட்சிகொடுத்துவநதும், [6]நீஙகள் எஙகள் சாட்சியை ஏற்றுககொளளுகிறதில்லை

௰௨ பூமிக்கு ஏற்றவைகளை நான் உஙகளுக்குச சொலலியும், நீஙகள விசுவாசிகக இல்லையே; பரமகாரியஙகளை நான உஙகளுககுச் சொனனுல், எபபடி விசுவாசிபபீாகள்?

௰௩ [7]பரமண்டலததிலிருநது இறங்கியும், பரமண்டலததிலே இருககிற மனித குமாரனே அன்றி ஒருவரும பரமணடலததிறகு ஏறவிலலையே.

௰௪ அலலாமலும [8]பாமபானது வனாநதரததிலே மோசேயினுலே உயாததபபட்டதுபோல, [9]மனிதனுடைய குமாரனும உயாததபபடவேண்டும

௰௫ அவனை [10]விசுவாசித்துக் கொளளுகிறவன் எவனே, அவன் கெட்டுபபோகாமல் நிததிய சீவனை அடையுமபடிக்கு அபபடியே ஆகவேணடும

௰௬ ¶ என்னததினுலெனில், [11]பராபரன், தம்முடைய ஒரேபேறான குமாரனைவிசுவாசிககிறவன் எவனே அவன் கெட்டுபபோகாமல் நிததிய சீவனை அடையும்படிககு அவரையே கொடுதது, இவ்வளவாய் உலகததாரிடததில் அன்பாயிருநதார்

௰௭ [12]பராபரன் உலகத்தாரை ஆக்கினைக்குட்படுத்தும்படிக்காக அல்ல, உலகததாரை இரட்சிக்கும்படிக்காகவே தமமுடைய குமாரனை உலகத்தில் அனுபபினார்.

௰௮ அவரை [13]விசுவாசித்துக்கொளளுகிறவன் ஆக்கினைகருள்ளாகத் தீாக்கபபடான்; அவரை விசுவாசியாதவனே பராபரனுடைய ஒரேபேறான குமாரனுடைய நாமத்தின்மேல விசுவாசமுள்ளவனாய் இராதபடியால், அவனுக்கு ஆக்கினைததீாபபுச செய்தாயிற்று.

௰௯ [14]ஒளியானது உலகத்தில் வநதிருந்தும், மனிதர் தஙகள் கிரியைகள் பொல்லாதவைகளாய இ

1 யோவா க ௰௩ கலா ௬ ௰௫ தீத ௩ ௫ யாக ௧ ௰௮ ௧ பே ௧ ௨௩ ௧ யோ ௩ ௯
* அலலது உயர ததிலிருநது
2 மாற ௰௬ ௰௬ அப ௨ ௩௮
† அலலது உயா ததிலிருநது
3 பிரச ௰௧ ௫ ௧ கொரி ௨ ௰௧
4 யோவா ௬ ௫௨, ௬௰
5 மத ௰௧ ௨௭ யோவா ௧ ௰௮ ௭ ௨௮ ௰௨ ௪௯ ௰௪ ௨௪
6 ௩௨ வச
7 வாக் ௩௰ ௪ யோவா ௬ ௩௩, ௩௮ ௫௰, ௩௩ ௰௬ ௨௮ அப ௨ ௩௪ ௧ கொரி ௰௫ ௪௭ எபே ௪ ௯ ௰
8 ௪ மோ ௨௧ ௯
9 யோவா ௮ ௨௮ ௰௨ ௩௨
10 ௩௬ வச யோவா ௬ ௪௭
11 உரோ ௫ ௮ ௧ யோ ௪ ௯
12 லூக் ௯ ௫௬ யோவா ௫ ௪௫ ௮ ௰௫ ௰௨ ௪௭ ௧ யோ ௪ ௰௪
13 யோவா ௫ ௨௪ ௬ ௪௰, ௪௭ ௨௰ ௩௧
14 யோவா ௧ ௪, ௯, ௰ ௮ ௰௨

ருக்கிறபடியால, அந்த ஒளியிலும்
இருளை விரும்பிக்கொண்டு வருகி
றதே ஆக்கினைத தீர்த்தலுக்கு ஏது
வாயிருக்கின்றது.
௨௰ [1]பொல்லாங்கைச் செய்கிற
யாவனும் ஒளியைப பகைக்கிற
தால், தன் கிரியைகள் அதட்டப
படாதபடிக்கு * ஒளியில் சேர
மாட்டான
௨௧ சத்தியத்தைச் செய்கிறவனோ
தன கிரியைகளைப பராபரனு
டைய சித்தத்தின்படி செய்கிற
படியினாலே, அவைகள வெளியா
குமபடிக்கு ஒளியிலே சேருகி
றான என்றார்.
௨௨ ¶ அதனபினபு இயேசுவான
வரும அவருடைய சீஷருமயூதே
யா தேசத்திலே போனாாகள, அங்
கே அவாகளோடேகூடச சஞ்ச
ரித்து, [2]ஞானஸ்நானம கொடுத்து
வந்தார
௨௩ [3]அல்லாமலும் அக்காலத்தி
லே காவலிலே வைக்கப்படாதி
ருந்த யோவானும், [4]சாலிமூரின
அருகே இருக்கிற அயினோன ஊ
ரிலே மிகுந்த சலம உண்டாயி
ருந்தபடியால், அங்கே ஞானஸ
நானம கொடுத்துவந்தான.
௨௪ சனங்கள [5]அவ்விடத்திற்குப
போய் ஞானஸ்நானமபெறறார்
கள.
௨௫ ¶ அபபொழுது யோவானு
டைய சீஷரில் சிலரும், மற்ற யூத
ரும் சுத்தமபண்ணுதலைக்குறித்து
வாக்குவாதம் பண்ணிக்கொண்டு,
௨௬ பின்பு யோவானிடத்தில்
போய், இரபீ, உ[illegible]
யோர்தானின [illegible] ஒரு
வர் இருந்தா[illegible]
குறித்துச சா[illegible]
வரும் ஞான[illegible]
றார்; எல்லா[illegible]
போகிறாாகள
௨௭ ¶ அதற்[illegible]
னது: [7]ஒரு ம[illegible]
குப் பரமண்[illegible]
டுக்கப்படா[illegible]

கி பி. ௬௰.

1 யோ.௧ ௨௪ ௱௨.௩௪ எபே ௫ ௰௩
* அல்லது வெளிப்படுத்த
2 யோவா ௪ ௨
3 மத் ௰௪ ௩
4 ௧ சாமு ௯ ௪
5 மத் ௩ ௫ ௬
6 யோவா ௧ ௭ ௰௫ ௨௭ ௩௪
7 ௧ கொரி ௪ எ, எபி ௫ ௪ யாக ௧ ௰௭
† அல்லது ஏற்றுக்கொள்ள
8 யோவா ௧ ௨௰ ௨௭
9 மல்கி ௩ ௧ மாற் ௧ ௨ லூக் ௧ ௰௭
10 மத் ௨௨ ௨ ௨ கொரி ௰௧ ௨ எபே ௫ ௨௫ ௨௭ வெளி ௨௧ ௯
11 உன் ௫ ௧
12 ௯௯ ௩௧ யோ வா ௩ ௩
13 மத் ௨௮ ௰௮ யோவா ௧ ௱௫ ௨௫ ௱௭ ௧ கொரி ௰ ௪௭
14 ௧ கொரி ௰௫ ௪௭
15 யோவா ௬ ௩௩ ௧ கொரி ௰௫ ௪௭ எபே ௧ ௨௧ பிலி ௨ ௯
16 ௧௯ வசனம் யோவா ௮ ௨௬ ௰௫ ௰௫
17 ௨ கொ ௧ ௨௦ ௧ யோ ௫ ௰
18 யோவா ௭ ௰௬
19 யோவா ௧ ௰௬
20 மத் ௰௧ ௨௭ ௨௮ ௰௮ யோவா ௫ ௨௰, ௨௨ யோ ௱௩ ௩ எபி ௨ ௮
21 ஆப ௨ ௪ யோவா ௧ ௰௨ ௬ ௪௭ ௰௬, யோ வச ௨௰ ௧ யோ ௫ ௰ ௧ யோ ௫ ௰

ஒன்றையும் தன்னுடையதாக்கிக்
கொள்ளத† திராணியிலலை.
௨௮ [8]நான கிறிஸ்தல்ல, [9]அவ
ருக்குமுன்னாக அனுப்பப்பட்ட
வனாய இருக்கிறேன என்று நான்
சொன்னதைக்குறித்து நீங்களே
எனக்காகச சாட்சிகளாயிருக்கி
றீர்கள்.
௨௯ [10]மனைவியையுடையவனே
மணவாளன;[11]மணவாளனுடைய
சிநேகிதன நின்று அவருடைய
சொல்லைக கேட்கிறவனாய், அவ
ருடைய சத்தத்தைக்குறித்து மிக
வுமசநதோஷப்படுகிறான, இந்தச
சநதோஷம எனக்குச சமபூரண
மாய உண்டாயிற்று.
௩௰ அவர பெருகவும் நான் கு
றையவும வேண்டும
௩௧ [12]உயரத்திலிருந்து வருகிற
வா [13]எல்லாரிலும மேலானவா,
[14]பூமியிலிருந்துண்டானவன்பூமி
யின தனமையுடையவனாய்ப்பூமி
யின் தனமையபடி பேசுகிறான,
[15]பரத்திலிருந்து வருகிறவா எல்
லாரிலும மேலானவராயிருந்து,
௩௨ [16]தாம கணடு கேட்டதைச்
சாட்சியாகச் சொல்லுகிறார்; அப
படியிருந்தும அவருடைய சாட்
சியை ஒருவரும் ஏற்றுக்கொள்ள
வில்லை.
௩௩ அவருடைய சாட்சியை ஏற்
றுக்கொளளுகிறவன் [17]பராபரன்
சத்தியமுடையவா என்று நிச்ச
யப்படுத்துகிறான்
௩௪ [18]பராபரனாலே அனுப்பப்
பட்டவர் பராபரனுடைய வச
னங்களைச் சொல்லுகிறார்; [19]அல்
லாமலும், பராபரன் தமது ஆவி
யை அளவாய் அவருக்குக் கொ
டுக்கவில்லை.
௩௫ [20]பிதாவானவர் குமாரனி
டத்தில் அன்பாயிருந்து, சகலத்
தையும் அவருக்கு ஒப்புக்கொடுத்
தார்.
௩௬ [21]குமாரனிடத்தில் விசுவா
சமாய் இருக்கிறவன் நித்திய சீவ
னை உடையவனாயிருக்கிறான்; கு

மாரனை விசுவாசியாதவன் ஜீவ னைக் காண்பதில்லை; பராபரனு டைய கோபாக்கினையே அவன் மேல் நிலைநிற்கும் என்றான்.

௪. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து சமாரியா நாட்டாளாகிய ஒரு ஸதிரியினி டத்தில சமபாஷித்து, அவளுக்குத் தம்மை இன் னா என்று அறிவித்தது ௨௭ அவருடைய சீஷா கள அதைப்பற்றி ஆச்சரியப்பட்டது ௩௧ பராபர னுடைய மகிமையைக்குறித்துத் தமக்கிருந்த வை ராக்கியத்தை அவாகளுக்கு அறிவித்தது ௩௯. சமா ரியரில் அநேகர் அவரை விசுவாசித்தது ௪௩ அ வா கலிலேயாவுக்குப போயக் கப்பர்நாகூமிலே ஒரு தலைவனுடைய மகனைச் சொஸ்தமாக்கினது

அக்காலத்தில் யோவானிலும் [1]இயேசுவானவா அநேகமபேரைச சீஷராககி ஞானஸநானம்கொடுக கிறார் என்று பரிசேயர் கேளவிப பட்டார்கள.

௨ அதைக காததா அறிநது, யூதே யா நாட்டைவிட்டு, மறுபடியும கலிலேயா நாட்டுககுபபோனாா.

௩ இயேசுவானவர் தாமே ஞா னஸநானமகொடுககவில்லை; அவ ருடைய சீஷாகளே கொடுத்தாா கள்.

௪ அபபொழுது அவா சமாரியா நாட்டின் வழியாயப போகவே ண்டியதாயிருந்தது.

௫ ஆதலால [2]யாக்கோபு தன குமாரனாகிய யோசேபபுககுக கொடுதத நிலத்துக்கு அருகான சீகாா என்னபபட்ட சமாரியா வின் ஊரிடததில இயேசுவான வா சேர்நது,

௬ அங்கே இருந்த யாககோபின் கிணற்றின் அருகே ஏறககுறைய ஆறும்மணி நேரததிலே பிரயாண ததினால் இளைபபடைநதவராயு உ ளுக்காந்தார்.

௭ ¶ அப்பொழுது அவருடைய சீஷர் உணவுகளைக் கொள்ளும படி ஊருககுள்ளே போயிருநத காலததிலே, சமாரியா நாட்டா ளாகிய ஒரு ஸதிரி தண்ணீர் மொணடுகொள்ளும்படிககுச சே ாநதாள்.

1 யோவா ௩. ௨௨, ௨௬.
2 ௧ கொ ௧௩. ௰௬ ௪௮ ௨௨. யோசு ௨௪ ௩௨.
3 ௨ இரா ௰௭. ௨௪ லூக் ௯. ௫௨ ௫௩ அப ௰ ௨௫.
4 ஏசா ௰௨ ௩ ௪௪ ௩ எரே ௨ ௰௩ சகரி ௰௩ ௧ ௰௪ அ

௮ அவளுடனே இயேசுவான வா, தாகததுக்குத் தா என்றார்.

௯ [3]யூதர்கள சமாரியா நாட்டா ருடனே கலவாமலிருககிறபடியி னாலே, சமாரியஸதிரி அவரை நோககி, நீர் யூதனாயிருக்க, சமாரி யஸதிரியாகிய எனனிடததிலே தாகத்துக்குத் தா என்று எபபடிக கேட்கலாம என்றாள.

௰ ¶ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: நீ பராபரனுடைய ஈவையும, தாகததுக்குத தா என்று உனனுடனே சொலலுகிறவனை யும அறிநதாயானால், நீயே அவ னிடததில் விணணபபமபணணு வாய; [4]அவன் ஜீவதணணீரை உனக்குக கொடுபபான என்றாா.

௰௧ ஸதிரியானவள் சொன்னது: ஆணடவரே, மொணடுகொள்ளு கிறதற்கு உமமிடததில் பாததிரம இல்லையே, கிணறும ஆழமாயிருக கிறதே, ஆதலால் எஙகேயிருநது ஜீவதணணீா உமக்கு உணடா யிற்று?

௰௨ நமமுடைய தகபபனாகிய யாககோபும, அவருடைய பிள்ளை களும, அவருடைய ஜீவஜெந்துக களும இநதக கிணற்றிலே குடித தாாகள், அவரே இதை எஙகளுக குக கொடுததாா; அவரிலும நீா பெரியவரா என்றாள்

௰௩ ¶ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: இந்தத் தண்ணீரைக குடிக்கிறவன் மறுபடியும் தாகம டைவான.

௰௪ [5]நான் கொடுககிற தண்ணீ ரைக குடிக்கிறவன் எவனோ, அ வன் என்றென்றைககும் தாகம டைவதில்லை, நான் அவனுக்குக கொடுக்கும தண்ணீர் அவனுக குள்ளே [6]நிததியஜீவனவரைக்கும ஊறுகிற நீரூற்றும் என்றாா.

௰௫ [7]ஸ்திரியானவள்சொன்னது: ஆண்டவரே, நான் தாகமடையா மலும், இங்கே மொண்டுகொள்ளு ம்படி வாராமலும் இருப்பதற்கு, நீா அபபடிபபட்ட தண்ணீரை

5 யோவா ௬. ௩௫.
6 யோவா ௭. ௩௮.
7 யோவா ௬. ௩௪ ௰௭. ௨. ௧௭ ௧ யோ ௫ ௨௦

எனககுத தரவேணடும் என்ருள.

௰௬ அபபொழுது இயேசுவான வர் அவளை நோககி, நீ போய், உன் புருஷனை அழைததுககொண்டு வா என்ருா.

௰௭ அதற்கு ஸ்திரியானவள், எனக்குப புருஷன் இல்லை என்ருள், இயேசுவானவா சொன்னது: எனககுப புருஷன் இலலை எனறு நீ செம்மையாய்ச் சொன்ருய.

௰௮ எபபடியெனில, ஐநதுபுருஷர் உனககு இருநதார்கள்; இபபொழுது இருககிறவன் உனககுப் புருஷன அல்ல; அதை நீ உள்ளபடி சொனனுயெனருர்

௰௯ அபபொழுது ஸ்திரியானவள் அவரை நோககி, [1]ஆண்டவரே, நீா தீர்க்கதரிசி என்று எனககுத தோன்றுகின்றது.

௨௰ நம்முடைய பிதாக்கள்[2]இநத மலையிலே தொழுதுகொணடாககளே, [3]நீஙகள் எருசலேமிலுள்ள தலத்திலே தொழுதுகொள்ளவேணடும என்கிறீாகளே என்ருள.

௨௧ இயேசுவானவா சொன்னது: ஸ்திரியே, [4]நீஙகள் இநத மலையிலாவது, எருசலேமிலாவது பிதாவைத தொழுதுகொள்ளாதிருககும் காலம வருகினறது.

௨௨ என்னை நமபு, [5]நீஙகள் அறியாததைத தொழுதுகொள்ளுகிறீாகள்; [6]யூதர்களாகிய எஙகளிடததிலிருந்து இரட்சிபபுத் தோன்றுவதால், நாஙகள் அறிநதிருக்கிறதைத் தொழுதுகொள்ளுகிறோம்.

௨௩ அல்ல ... யத் தொழுது ... பிதாவை [7]... மையிஞலும் ... காலம வரு ... திருககினறது ... மைத் தொ ... ளைப பிதா ... ருரே.

௨௪ [9]பராபரன் ஆவியாய இருக்கிருா, அவரைத தொழுதுகொள்ளுகிறவாகள் ஆவியிஞலும் உண்மையிஞலும அவரைத தொழுதுகொள்ளவேணடும் என்ருர்

௨௫ (அபபொழுது) ஸதிரியானவள சொன்னது: மேசியா வருகிருர் என்று அறிந்திருக்கிறேன், அவர் வருமபொழுது [10]எல்லாவற்றையும நமக்கு அறிவிபபார் என்ருள; மேசியா என்பதும் கிறிஸ்து என்பதும ஒக்கும்.

௨௬ ¶ இயேசுவானவா சொன்னது [11]உனனுடனே பேசுகிற நானே அவா எனருர்.

௨௭ அத்தருணததிலே அவருடைய சீஷர் வநது, ஸதிரியுடனே அவா பேசிககொள்ளுகிறதைக (கணடு,) ஆசசாியபபட்டார்கள, ஆகிலும என்ன தேடுகிறீா என்ருவது, என்னதஇிஞலே இவளுடனே பேசுகிறீர் என்ருவது, ஒருவனும (அவரிடததில் கேட்கவிலலை)

௨௮ ஸ்திரியானவள் தன குடத்தை வைததது, ஊருககுளளே போய, சனஙகளை நோக்கி,

௨௯ [12]நான செய்த யாவையும் எனக்கு ஒரு மனிதன சொன்னுன; அவன கிறிஸதுவா, அல்லவா, என்று வநது பாருஙகள் என்ருள்

௩௰ அநதபபடி அவாகள ஊரிலிருநது புறபபட்டு, அவரிடத்தில் சோநதாாகள்.

௩௧ ¶ அதறகுமுன்னே சீஷர் அவரை நோககிப போதகரே, சாபபிடும் என்று வேண்டிககொண்டார்கள்.

௩௨ அதற்கு அவா, நீஙகள் அறியாதிருககிற போசனம் என்னிடததில் உணடு என்ருர்

௩௩ அபபொழுது சீஷர் ஒருவரை ஒருவர் நோக்கி, மற்ெருருவன் அவருக்குப போசனம் கொண்டுவநதிருபபாஞ என்ருர்கள்.

௩௪ பின்னும் இயேசுவானவர் அவர்களுடனே சொன்னதாவது:

கி. பி. ௩௰

1 லூக் ௭ ௰௬ ௨௪ ௰௯ யோவா ௬ ௰௪ ௭ ௪௰
2 ஆதியா ௬ ௭
3 இ ேயா ௰௨ ௫,௰௧ ௯ இரா ௬ ௬ ௨ ௩௭ ௭ ௰௨
4 மல்கி ௧ ௰௧ ௯ ௨ோ ௨ ௨
5 ௨ இரா ௰௭ ௨௯
6 ஏசா ௨ ௩ லூக் ௨௪ ௪௭ ௨ோ ௯ ௪,௫
7 பிலி ௩ ௩
8 யோவா ௧ ௰௪
9 ௨ கொரி ௩ ௰௭
10 ௨௯ ௩ ௩௰ வச
11 யோவா ௯ ௩௭ ௰௭ ௨௯ ௬,௯ மாற ௰௪ ௬௧,௬௨
12 ௨ ௰ வச

[1]நான் என்னை அனுப்பினவருடைய சித்தத்தின்படி செய்து, அவருடைய கிரியையை முடிப்பதே என்னுடைய போசனமாய் இருக்கின்றது.

௩௫ அறுப்புநாள் வருகிறதற்கு நாலுமாதம் செல்லுமென்று நீங்கள் சொல்லுகிறதில்லையா? அதோ, வயல் நிலங்கள் விளைந்து, இப்பொழுதே [2]அறுப்புக்கு வெண்மையாய் இருக்கின்றன என்று உங்கள் கண்களை உயர்த்திப் பாருங்கள் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௩௬ விதைக்கிறவனும் அறுக்கிறவனும் கூடச் சந்தோஷப்படத்தக்கதாக, [3]அறுக்கிறவன் கூலியை வாங்கி நித்திய சீவனுக்காகப் பலனைச் சேர்த்துக்கொள்ளுகிறான்.

௩௭ இதைக்குறித்து ஒருவன் விதைக்கிறான், மற்றொருவன் அறுக்கிறான் என்கிற வழக்கச்சொல் மெய்யாய் இருக்கின்றது.

௩௮ நீங்கள் பிரயாசப்படாத பயிரை அறுக்கும்படிக்கு நான் உங்களை அனுப்பினேன்; மற்றவர்கள் வேலைசெய்தார்கள்; நீங்கள் அவர்களுடைய வேலையினாலே எத்தனமானதில் பிரவேசித்தீர்கள் என்றார்.

௩௯ ¶ [4]அந்த ஸ்திரி, நான் செய்த யாவையும் எனக்குச் சொன்னார் என்று சாட்சியிட்ட வசனத்தின் நிமித்தம், அந்த ஊரிலுள்ள சமாரியரில் அநேகர் அவர்மேல் விசுவாசமானார்கள்.

௪௰ ஆதலால் சமாரியர் அவரிடத்தில் வந்து, தங்களிடத்திலே தங்கும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்; அந்தப்படி அவர் இரண்டுநாள் அங்கே தங்கினார்.

௪௧ அப்பொழுது மிகவும், அதிகமான மனிதர் அவருடைய உபதேசத்தின் நிமித்தம் விசுவாசித்து,

௪௨ பின்பு ஸ்திரியை நோக்கி, உன் சொல்லினால்மாத்திரம் அல்ல, நாங்களும் அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்டு, [5]அவர் மெய்யாய்க் கிறிஸ்துவாகிய உலக இரட்சகர் என்று அறிந்து விசுவாசிக்கிறோம் என்றார்கள்.

௪௩ ¶ இரண்டுநாள் அங்கே தங்கி, பின்பு அவர் அவ்விடத்தை விட்டுப் புறப்பட்டு, கலிலேயா நாட்டுக்குப்போனார்.

௪௪ [6]ஆகிலும் தீர்க்கதரிசியானவன் தன் சென்ம ஊரிலே கனம் அடையான் என்று இயேசுவானவர் தாமே சொல்லியிருந்தார்.

௪௫ அவர் [7]கலிலேயாநாட்டிலே சேர்ந்தபொழுது, எருசலேமிலே பண்டிகை நாளில் அவர் செய்த யாவையும் பார்த்திருந்த [8]கலிலேயார் அவரை ஏற்றுக்கொண்டார்கள்.

௪௬ பின்பு இயேசுவானவர் [9]தாம் தண்ணீரைத் திராட்ச இரசமாக்கின கலிலேயாவிலுள்ள கானா ஊருக்கு மறுபடியும் போனார். அப்பொழுது கப்பர்நாகூம் ஊரிலே இராசாவின் மனிதரில் *ஒருவனுடைய குமாரன் வியாதியுள்ளவனாய்க் கிடந்தான்.

௪௭ இயேசுவானவர் யூதேயாவிலிருந்து கலிலேயாவில் வந்ததை அந்த மனிதன் கேள்விப்பட்ட உடனே, அவரிடத்திற்குப்போய், தன் மகனுக்கு மரணம் சமீபித்திருந்தபடியினாலே, அவனைக் குணமாக்கும்படிக்கு வரவேண்டுமென்று அவரை வேண்டிக்கொண்டான்.

௪௮ [10]இயேசுவானவர் அவனை நோக்கி, நீங்கள் அடையாளங்களையும் அற்புதங்களையும் காணாவிட்டால், விசுவாசிக்கமாட்டீர்கள் என்றார்.

௪௯ அதற்கு இராசாவின் மனிதன் சொன்னது: ஆண்டவரே, என் பிள்ளை சாகிறதற்கு முன்னே வாரும் என்றான்.

௫௰ இயேசுவானவர் சொன்னது: நீ வீட்டிற்குப் போ, உன்னுடைய குமாரன் பிழைத்திருக்

கி. பி. ௩௰.

1 யோபு ௨௩. ௰௨. யோவா ௬. ௩௮. ௰௭. ௪. ௰௬. ௩௰.
2 மத் ௯. ௩௭. லூக் ௰. ௨.
3 தானி ௰௨. ௩.
4 ௨௯ வச.
5 யோவா ௰௭. ௮. ௧ யோ ௪. ௰௪.
6 மத் ௰௩. ௫௭. மாற் ௬. ௪. லூக் ௪. ௨௪.
7 ௫ மோ ௰௬. ௰௬.
8 யோவா ௨. ௨௩.
9 யோவா ௨. ௧. ௰௧.
10 ௧ கொரி ௧. ௨௨.

* அல்லது பிரபு, அல்லது அதிகாரி

கிறான் என்றார்; இயேசுவானவர்
சொன்ன வசனத்தை நம்பி அந்த
மனிதன் போனான்.
ருக அவன் போகையில், அவனு
டைய ஊழியக்காரர் அவனுக்கு
எதிராக வந்து, உம்முடைய குமா
ரன் பிழைத்திருக்கிறான் என்று
அறிவித்தார்கள்.
ருஉ அப்பொழுது, எத்தனை
மணி நேரத்திலே அவனுக்குக் கு
ணமுண்டாயிற்று என்று அவர்க
ளிடத்தில் விசாரித்தான், அவர்
கள் சொன்னது: நேற்று ஏழாம்
மணி நேரத்திலே சுரம் அவனை
விட்டு நீங்கிற்று என்றார்கள்.
ருந அந்த நேரம், உன் குமாரன்
பிழைத்திருக்கிறான் என்று இயே
சுவானவர் தன்னுடனே சொன்ன
மணிநேரமே என்று தகப்பனா
னவன் அறிந்தான், பின்பு அவனும்
அவன் குடும்பத்தார் அனைவரும்
அவரிடத்தில் விசுவாசம் வைத்
தார்கள்.
ருச இயேசுவானவர் யூதேயா
வைவிட்டு, கலிலேயா நாட்டிற்
குத் திரும்பிப்போனபொழுது, இ
ந்த இரண்டாம் அற்புதத்தைச்
செய்தார்.

ரு. அதிகாரம்.

க இயேசு ஓய்வுநாளில் முப்பத்தெட்டுவருஷம் வியாதிப்பட்டிருந்தவனைக் குணமாக்கினது ய அதற்காக யூதர்கள் அவரைத் துன்பப்படுத்தினது யஎ அவர் பிதாவின் சாட்சியினாலும், நஉ யோவானுடைய சாட்சியினாலும், நகூ தம்முடைய கிரியைகளின் சாட்சியினாலும், நகூ வேத எழுத்துக்களினாலும் தம்மை இன்னாரென்று அறிவித்து, அவர்களைக் கடிந்துகொண்டது

அதின்பின்பு [1]யூதருடைய [illegible] ண்
டிகை உண்டா [illegible]
சுவானவர் எரு [illegible]
னார்.
உ [2]அந்த எரு [illegible]
ஆட்டுவாசலின [illegible]
பாஷையிலே [illegible]
பட்ட ஒரு கு [illegible]
அதற்கு ஐந்து [illegible]
உண்டு.

இ. பி. ௩க.

1 க மோ உக உ
ரு மோ மக க
யோவா உ மகூ
2 நெகே ௩ க
மஉ ௩கூ
* அல்லது சந்
தை

3 மத கூ சு
மாற உ மக
லூக ரு உச

4 யோவா கூ
மச

5 உ மோ உம ம
நெகே யக யகூ
எரே யஎ உக
மூ மத மஉ உ.
மாற் உ உச ந
ச லூக கூ உ
யந யச

ந அவைகளிலே குருடர், சப்
பாணிகள், சூம்பின உறுப்புடை
யவர்கள் முதலான அநேக வியா
திக்காரர் படுத்துக்கொண்டு, சலம்
அசைகிறவரைக்கும் பார்த்திருப்
பார்கள்.
ச என்னத்தினாலெனில், சிலகா
லங்களிலே தேவதூதன் ஒருவன்
அந்தக் குளத்தில் இறங்கிச் சலத்
தைக் கலக்குகிறதும், சலம் கலக்
கப்பட்டபின்பு முதலாவது அதற்
குட்படுகிறவன் எவனோ, அவன்
எந்த வியாதிப்பட்டவனாய் இருந்
தாலும் குணம் அடைகிறதும் வ
ழக்கமாயிருந்தது.
ரு அதினிமித்தமாக, அங்கே
முப்பத்தெட்டுவருஷம் வியாதி
யுள்ள ஒரு மனிதன் இருந்தான்.
சா படுத்திருந்த அவனை இயேசு
வானவர் கண்டு, அவன் அநேக
நாள் வியாதியுள்ளவன் என்று அ
றிந்து அவனை நோக்கி, நீ சொஸ்
தமடைய விரும்புகிறாயா என்றார்.
எ வியாதிப்பட்டவன் அவருக்
கு மாறுத்தரமாகச் சொன்னது:
ஆண்டவனே, சலம் கலக்கப்படு
கிறபொழுது, என்னைக் குளத்தில்
கொண்டுபோய் விடுகிறதற்கு ஒரு
வருமில்லை, நான் நடந்துபோகி
றதற்கு முன்னாக வேறொருவன்
இறங்குவான் என்றான்.
அ இயேசுவானவர் சொன்னது:
[3]எழுந்திரு உன் படுக்கையை எ
டுத்துக்கொண்டு நட என்றார்.
கூ உடனே அந்த மனிதன் குண
மடைந்து, தன் படுக்கையை எடுத்
துக்கொண்டு நடந்துபோனான்;
[4]அந்த நாள் ஓய்வுநாளாய் இருந்
தது.
ய ¶ ஆதலால் யூதர்கள் குண
மாக்கப்பட்டவனை நோக்கி, ஓய்
வுநாளாயிருக்கிறபடியால் நீ படுக்
கையை எடுத்துப்போகிறது நியா
யம் அல்ல என்றார்கள்.
யக அவர்களுக்கு அவன் சொ
ன்னது: என்னைக் குணமாக்கின
வர் என்னை நோக்கி, [5]உன் படுக்

கையை எடுத்துக்கொண்டு நட
என்று சொன்னார் என்றான்.
௧௨ அதற்கு அவர்கள் சொன்
னது: உன் படுக்கையை எடுத்துக
கொண்டு நட என்று உன்னுட
னே சொன்ன மனிதன் எவன்
என்று கேட்டார்கள்.
௧௩ அவ்விடத்தில் சனக்கூட்
டம் இருந்தபடியினாலே,* இயே
சுவானவர் விலகியிருந்தார்.
௧௪ ஆகையால் சுகமாக்கப
பட்டவன் அவரை அறியவில்லை;
அதற்குப்பின்பு இயேசுவானவர்
தேவாலயத்திலே அவனைக்கண்டு,
இதோ சுகமடைந்தாய், அதிக
கேடு உனக்கு வாராதபடிக்கு, [1]இ
னிப் பாவஞ்செய்யாதிருப்பாயாக
என்றார்.
௧௫ அப்பொழுது அந்த மனி
தன் போய், தன்னைச் சுகமாக்கி
னவர் இயேசு என்று யூதருக்கு
அறிவித்தான்.
௧௬ ஓய்வுநாளிலே அவர் அப்
படிச் செய்தபடியினாலே, யூதர்
கள் இயேசுவைத் துன்பப்படுத்தி
அவரைக் கொலைசெய்ய வகை
தேடினார்கள்.
௧௭ ¶ இயேசுவானவர் அவர்களை
நோக்கி, [2]என் பிதா இதுவரைக்
கும் கிரியைசெய்துவருகிறார், நா
னும் கிரியைசெய்துவருகிறேன்
என்றார்.
௧௮ அவர் ஓய்வுநாளைக் காத்துக்
கொள்ளாதிருந்ததும் அல்லாமல்,
[3]பராபரனைத் தம்முடைய சொந்த
பிதா என்றும் சொல்லி, தம்மை
யே பராபரனுக்குச் சமமாக்கின
படியினாலே, யூதர்கள் பின்னும்
[4]அதிகமாய் அவரைக் கொலைசெய
ய வகைதேடினார்கள்.
௧௯ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் அவர்களை நோக்கி, மெய்யாக
வே நான் உங்களுக்குச் [5]சொல்லு
கிறதாவது: பிதாவானவர் செய்
யக் குமாரன் காணுகிறது எது
வோ, அதையே அன்றி வேறொன
றையும் தானாய்ச் செய்யமாட்
டான்; ஆதலால் அவர் செய்கிற
வைகள் எவைகளோ, அவைக
ளைக் குமாரனும் அப்படியே செய
கிறான்.
௨௰ எப்படியென்றால், [6]பிதாவா
னவர் குமாரனிடத்தில் அன்பு
கூருகிறார், தாம் செய்கிற யாவையும
அவனுக்குக் காண்பிக்கிறார்; நீங
கள் ஆச்சரியப்படத்தக்கதாக இ
வைகளிலும் அதிக பெரிதான கி
ரியைகளையே அவனுக்குக் காண்
பிப்பார்.
௨௧ எவையெனில், பிதாவான
வர் மரித்தோரை எழுப்பி உயிரோ
டிருக்கச் செய்கிறதுபோல, குமா
ரனும் [7]தன்னுடைய இஷ்டப்படி
யே மரித்தோரை உயிரோடிருக
கச்செய்கிறார்.
௨௨ அல்லாமலும், பிதாவைக
கனம்பண்ணுகிறதுபோல எல்லா
ரும் குமாரனைக் கனம்பண்ணும்
படிக்கு, பிதாவானவர் ஒருவருக
கும் நியாயத்தீர்ப்புக் கொடாமல்,
[8]நியாயத்தீர்ப்பின் அதிகாரம் யா
வையும் குமாரனுக்கு ஒப்புக்கொ
டுத்தார்.
௨௩ [9]குமாரனைக் கனம்பண்ணா
மல் இருக்கிறவன் அவரை அனுப
பின பிதாவைக் கனம்பண்ணாமல்
இருக்கிறான்.
௨௪ [10]என் வசனங்களுக்குச் செ
விகொடுத்து என்னை அனுப்பின
வரை விசுவாசிக்கிறவனுக்கு நித
தியஜீவன் உண்டு. அவன் ஆக்கி
னைத்தீர்ப்புக்குள் அகப்படாமல்,
[11]மரணத்தைவிட்டு நீங்கி, ஜீவனு
க்குட்பட்டிருக்கிறான் என்று மெ
ய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லு
கிறேன்.
௨௫ அல்லாமலும் [12]மரித்தோர்
பராபரனுடைய குமாரன் சத்தத
தைக் கேட்கும் காலம் வருகின்ற
து, இப்பொழுதே அது வந்திருக்
கின்றது; அதைக் கேட்கிறவர்கள்
பிழைப்பார்கள் என்று மெய்யாக
வே உங்களுக்குச் சொல்லுகி
றேன்.

கி. பி. ௩௧

* அல்லது அங்கிருந்த சனக் கூட்டத்தை விட்டு

1 மத் ௧௨. ௪௫ யோவா ௮. ௰௧
2 யோவா ௯. ௪ ௰௪. ௰
3 யோவா ௰. ௩௰, ௩௩ பிலி ௨. ௬
4 யோவா ௭. ௰௯
5 ௧௯ வச. ௩௰ யோவா ௮. ௨௮ ௧௨. ௪௯ ௰௪. ௰
6 மத் ௩. ௰௭ யோவா ௩. ௩௫ ௨ பேதுரு ௧. ௰௭
7 லூக் ௭. ௰௪ ௮. ௫௪ யோவா ௰௧. ௨௫
8 மத் ௰௧. ௨௭ ௨௮. ௰௮ யோவா ௩. ௩௫ ௰௭. ௨ அப் ௰௭. ௩௧ ௧ பேதுரு ௪. ௫
9 ௧ யோ ௨. ௨௩
10 யோவா ௩. ௰௬, ௰௮ ௬. ௪௰, ௪௭ ௮. ௫௧
11 ௧ யோ ௩. ௰௪
12 எபே ௨. ௧, ௫ ௫. ௰௪ கொலோ ௨. ௰௩

உசு என்னததிலுலெனில, பிதா
வானவா தமமிலதாமே சீவனை
உடையவராய இருககிறதுபோல,
குமாரனுமதன்னிலதானேசீவனை
உடையவனுயிருககுமபடி, வல
லமையை அவனுககுக கொடுத
தார்.
உஎ அல்லாமலும் [1]அவன மனி
தனுடைய குமாரனுயிருககிறபடி
யினுலே, [2]நியாயததீாபபுச செய்
யுமபடிக்கு, அதிகாரததையும அ
வனுககுக கொடுததாா
உஅ இதைககுறிதது ஆச்சரியப
படாதிருஙகளா, எனனததிலுலெ
னில, பிரேதககுழிகளிலுள்ள யா
வரும் அவனுடைய சததததைக
கேட்கும் காலமவரும்.
உகூ அபபொழுது [3]நன்மைசெய
தவாகள சீவனை அடையுமபடிக
கும [4]தீமைசெயதவாகளா ஆககி
னையை அடையுமபடிசகும எழு
நது புறபபடுவாாகள.
௩௰ [5]நானுய ஒன்றும செய்யமாட்
டேன, நான கேட்கிறபடி நியாய
மதீாககிறேன்; [6]நான எனனுடை
ய சிததததை அல்ல, எனனை அ
னுபபின பிதாவினுடைய சிததத
தையே தேடுகிறபடியால், எனனு
டைய தீாபபு நீதியாய இருககும
௩க [7]நானமாததிரம் எனனைககு
றிததுச சாட்சிகொடுததால், என
சாட்சி மெயயெனறு கொளளவே
ண்டாம
௩உ [8]வேறொருவனும் என்னைக்
குறிததுச சாட்சிகொடுக்கிறன்,
அவன் எனனைக்குறிததுககொடுக
கிற சாட்சி மெயயென்று அறிந
திருககிறேன்.
௩௩ ¶ நீஙகள [illegible] றீற்
கு மனிதரை [illegible] து,
[9]அவனும மெ [illegible] க்
கொடுததான்
௩௪ அபபடி [illegible] னி
தராலே சாட் [illegible] மா
ட்டேன், நீ [illegible]
டுவதற்கு இ [illegible] கி
றேன்.

கி. பி ௩௪

1 தானி எ ௰௩, ௰௪
2 உஉ வச அப ௰சஉ ௰௭௩௧
3 தானி ௰உ உ [illegible] ௩௨, ௩௩, ௪௩
4 [illegible]
5 [illegible] வச
6 [illegible] யோவா [illegible]
7 யோவா அ [illegible]
8 மத [illegible] யோவா [illegible]
9 யோவா [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 க யோ [illegible]
13 யோவா [illegible]
14 [illegible] யோவா [illegible]
15 [illegible] யோவா [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 யோவா [illegible]
19 [illegible]

௩௫ அவன எரிந்து [10]பிரகாசிக
கிற விளககாகவே இருந்தான்;
[11]நீஙகளும் சிலகாலம் அவனுடை
ய ஒளியிலே களிகூர மனதாயி
ருநதீாகளா.
௩௬ [12]யோவானுடைய சாட்சியி
லும அதிக மேனமையான சாட்சி
எனககு உணடு; அது, என்னவெ
னில், [13]நான் நிறைவேறறும்படிக்
குப பிதா எனக்குக கொடுதத கிரி
யைகளே; நான் செய்துவருகிற
இநதக கிரியைகள், பிதா எனனை
அனுபபினா என்கிறதற்கு என்
னைககுறிததுச் சாட்சிகொடுககின்
றன
௩எ அதுவுமல்லாமல், [14]என்னை
அனுபபின பிதாவே என்னைககு
றிததுச சாட்சிகொடுத்தார்; [15]நீங
களா அவருடைய சதததததை ஒருக
காலும் கேடகவில்லையா? அவரு
டைய தரிசனையைக் காணவில்
லையா?
௩அ அபபடியிருநதும், அவர் அ
னுபபினவரை நீஙகள விசுவாசி
யாதபடிககு அவருடைய வசனத்
தை உஙகளுககுளளே தரித்துக்
கொள்ளாமல் இருககிறீர்கள்.
௩௯ வேதவாககியஙகளிலுலே
நிததிய சீவன் உஙகளுககு உண்
டாகுமென்று எண்ணுகிறபடி
யால், [16]நீஙகள அவைகளை ஆராய்
நது பாருஙகள்; [17]அவைகளுமே
எனனைககுறிததுச் சாட்சிகொடுக்
கின்றன
௪௰ [18]அபபடியிருந்தும், சீவனை
அடையும்படிக்கு நீஙகள என்னி
டத்தில் வர மனதில்லை
௪க [19]நான் மனிதரால் புகழ்சசி
யை எடுத்துககொளளமாட்டேன்.
௪உ நீஙகள் தேவ அன்பில்லாத
வாகள் என்று அறிநதிருக்கிறேன்.
௪௩ நான் என் பிதாவின் நாமத்
தினுலே வந்திருந்தும், நீஙகள்
என்னை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை;
வேறொருவன் தன் சொந்த நாமத்
தினுலே வந்தால், அவனை ஏற்றுக்
கொள்வீர்கள்.

௪௪ [1]நீங்கள் பராபரனாலேமாத்திரம் உண்டாகும் புகழ்ச்சியைத தேடாமல், [2]ஒருவரால் ஒருவர் புகழ்ச்சியை எடுத்துக்கொள்ளுகிறவர்களாயிருக்க, எபபடி விசுவாசிபபீர்கள்.

௪௫ பிதாவினிடத்தில் நான் உங்கள்மேல் குற்றம்சாற்றுவேன் என்று நினையாதிருஙகள்; [3]நீங்கள் நம்பிக்கொள்ளுகிற மோசே இருக்கிறாரே, அவரே உஙகள் மேல் குற்றம்சாற்றுவார்.

௪௬ எப்படியெனில், மோசே [4]என்னைக்குறித்து எழுதினார்; ஆகையால் நீஙகள் அவரை விசுவாசித்தால், என்னையும் விசுவாசிபபீர்கள்.

௪௭ அவர் எழுதினதை நீங்கள் விசுவாசியாமலிருநதால், என்னுடைய வசனஙகளை எபபடி விசுவாசிபபீர்கள் என்றார்.

௬. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸது ஐநது அபபஙகளினாலும, இரணடு மீனகளினாலும ஐயாயிரமபேரைப புசிபபிததது ௰௫ அதினிமித்தம சனஙகள அவரை இராசாவாக்குமபடி பிரயததனமபண்ணினது ௰௬ அவா அவாகளை விடடுபபோயத் தமமுடைய சீஷாகளிடத்திறகுக் கடலினமேல நடநதது ௨௬ பினபு தமமைப பினதொடாநதவாகளையும, மாமசசிநதையோடே செவிகொடுததபோகளையும கடிநது கொணடு, ௩௨ விசுவாசிகளுக்குச் சீவ அபபமெனறு தமமை அறிவிததது ௬௬ அநேக சீஷாகள அவரைவிடடுப பிரிநதது ௬௮ பேதுரு அவரைக்குறிதது நலலறிககைபணணினது ௭௰ அவா யூதாவைப பசாசெனறு சொனனது

௧ [5]அதின்பின்பு இயேசுவானவர் கலிலேயாக கடலென்றும, திபேரியாக்கடலென்றும், பேர்கொண்ட கடலின் அக்கரைக்குப் போனார்.

௨ வியாதிப்பட்டவர்களிடத்தில அவா செய்த அற்புதஙகளைத திரளான சனஙகள் கண்டபடியால், அவருககுப பின்சென்றார்கள.

௩ இயேசுவானவர் மலையில் ஏறி, அஙகே தம்முடைய சீஷருடனேகூட உளுக்காநதார்

௪ [6]அக்காலத்திலே யூதருடைய பஸ்கா என்னும் பணடிகை சமீபமாய் இருநதது.

௫ [7]அபபொழுது இயேசுவானவர் தம்முடைய கணகளை உயர்ததி, திரளான சனஙகள தம்மிடததிற்கு வரக்கண்டு, பிலிபபை நோக்கி, இவர்களுக்குச் சாப்பாடு கொடுக்கும்படிககு நாம் எங்கே அபபங்களைக் கொள்ளலாம் என்றார.

௬ (அவாகளைக்குறித்துச்) செயயவேண்டுவதை அவர் அறிநதும், அவனைச சோதிக்கும்படிக்கு இபபடிச சொன்னார.

௭ பிலிபபு அவருக்கு மாறுத்தரமாகச சொன்னது: [8]இவாகளில் ஒவ்வொருவன் கொஞ்சம் கொஞ்சமாக எடுத்துக்கொண்டாலும், இருநூறு தேநாரியுபணதது அபபங்களும் போதாது எனறான்.

௮ அபபொழுது அவருடைய சீஷரில் ஒருவனுமாய, சீமோன் பேதுருவின் சகோதரனுமாய் இருநத அந்திரேயா அவரை நோக்கி,

௯ இஙகே ஒரு பையன் இருககிறான், அவன் கையிலே வாற்கோதுமை அபபங்கள் ஐநதும், மீன்கள இரணடும் உண்டு; [9]இவ்வளவு சனஙகளுக்கும் அவைகள் எம்மாததிரம் என்றான்.

௰ அபபொழுது இயேசுவானவர் சனஙகளை உளுககாரபபண்ணுங்கள் என்றார்; அவ்விடததிலே மிகுந்த புல் இருந்தது; அதின் மேல் ஏறககுறைய ஐயாயிரமபோ உளுககாந்தார்கள்.

௧௧ பின்பு இயேசுவானவர் அந்த அபபங்களை எடுதது கொண்டு தோத்திரமபண்ணி, சீஷருக்குக கொடுத்தார்; சீஷர் அவைகளைப பநதியிருக்கிறவர்களுக்குக் கொடுத்தார்கள்; அபபடிபபோல, மீன்களிலும் அவர்கள இஷ்டம் எவ்வளவோ, அவ்வளவு அவர்களுக்குக் கொடுததார.

கி. பி. ௩௰௨.

1 உரோ ௨ ௨௯
2 யோவா ௰௨ ௪௩
3 உரோ. ௨ ௰௨.
4 க மோ ௩ ௰௫ ௰௮ ௩ ௰௮ ௰எ ௨௨ ௰௮ ௪௬ ௰ ௫ மோ ௰௮ ௰௫, ௰௮ யோவா க ௪௫ அப ௨௬ ௨௨
5 மத ௰௪ ௰௫ மாற ௬ ௩௫ லூக் ௯ ௰, ௰௨
6 ௩ மோ ௨௩ ௫, ௭ ௫ மோ ௰௬ க யோவா ௨ ௰௩ ௫ க
7 மத ௰௪ ௰௪. மாற் ௬ ௩௫ லூக் ௯ ௰௨
8 ௪ மோ ௰௧ ௨௧ ௨௨
9 ௨ இரா ௪ ௪௩

கி. பி. ௩௰௨.

௰௨ அவர்கள் திருத்தி அடைந்த பின்பு, அவர் தம்முடைய சீஷரை நோக்கி, ஒன்றும் கெட்டுப போகாதபடிக்கு, சேஷமானவைகளைச் சேகரித்துக்கொள்ளுஙகள் என்றூா

௰௩ அந்தபபடி அவர்கள் சேகரித்து, வாற்கோதுமை அபபங்கள் ஐந்தில் சாபபிட்டவர்கள் சேஷபபடுத்தினவைகளாலபன்னிரண்டு கூடைகளை நிரபபிஞர்கள்.

௰௪ ¶ அபபொழுது இயேசுவானவா செய்த அற்புததைதச சனஙகள கண்டு, மெய்யாய் இவர் உலகத்தில் வரவேண்டிய [1]தீரக்கதரிசியானவா என்ருாகள.

௰௫ ஆதலால் அவர்கள் வநது தம்மை இராசாவாக்கும்படிக்குப பிடிததுககொணடுபோக மனதாயிருககிறதை இயேசுவானவா அறிநது, மறுபடியும் விலகித் தனியே மலையினமேல் ஏறிஞர்

௰௬ ¶[2]சாயஙகாலமானபொழுது, அவருடைய சீஷா கடற்கரையில் இறஙகிப படவில ஏறி, கடலின அக்கரையான கபபாநாகூம ஊருககுப போகப புறபபட்டாாகள; அபபொழுது இருட்டாயிருநதது; இயேசுவானவரும் அவர்களிடததில் சேரவில்லை

௰௭ அல்லாமலும் பெருஙகாற்று அடிததபடியிஞலே கடல் எழுமபிறறு.

௰௮ அபபடி அவாகள் ஏறககுறைய இருபததைநது அல்லது முபபது ஸதாதிவழிதூரததில் துடுபபு வலிததுககொண்டிருக்கிறபொழுது,

௰௯ இயேசுவானவர் கடலின் மேலே நடந்து ... மாய் வருகிற ... தாாகள்.

௨௰ அவர் அ... ன்னது: நான ... ருங்கள என்...

௨௰௧ அபபொ... வில் ஏறிக்கொ... கள்; உடனே படவு அவர்கள் போகிற கரையைப பிடிததது.

௨௰௨ ¶ மறுநாளிலே கடலின் அக்கரையிலே நின்ற சனங்கள், அவருடைய சீஷா ஏறின அந்த ஒரே படவுதவிர அஙகே வேறொரு படவு இல்லையென்றும், இயேசுவானவர் தம்முடைய சீஷருடனேகூடப படவில் ஏருமலிருக்க அவருடைய சீஷர்மாததிரம் போஞாகள் என்றும் அறிந்தார்கள்.

௨௰௩ கர்ததர் தோத்திரம்செய்த பின்பு, அவாகள அபபம் சாபபிட்ட இடததிற்குச் சமீபமாய்த் தீபேரியாவிலிருநது வேறே படவுகளும வநதன.

௨௰௪ அபபொழுது இயேசுவானவரும் அஙகே இலலை, அவருடைய சீஷருமஇலலை என்று சனங்கள கணடு, உடனே படவுகளில் ஏறி, இயேசுவைத் தேடி, கபபாநாகூம் ஊருககுப போஞர்கள.

௨௰௫ கடலின் அககரையிலே அவாகள் அவரைக் கணடபொழுது, இரபீ, நீா எபபொழுது இஙகே வநதீா என்ருர்கள.

௨௰௬ ¶ இயேசுவானவர் அவர்களை நோககி, நீஙகள் அற்புதங்களைக கண்டதிஞல அல்ல, அநத அபபததைப புசிததுத திருததி அடைந்ததிஞலே என்னைத தேடுகிறீர்கள் என்று மெய்யாகவே உங்களுககுச சொல்லுகிறேன்

௨௰௭ ¶ அழிநதுபோகிற போசனத்திற்காக அல்ல, [3]நிததியசீவன் உள்ளவரைக்கும நிலைநிற்கிறபோசனததிற்காகவே பிரயாசபபடுங்கள்;* அதை மனிதனுடைய குமாரன் உங்களுககுக் கொடுபபான்; [4]பராபரன் என்னும் பிதா அதற்காக அவனை முத்திரைப்படுத்திஞரே என்ருர்.

௨௰௮ அதற்கு அவர்கள் சொன்னது: பராபரனுக்கு ஏற்ற கிரியைகளை நடத்தும்படிக்கு நாங்கள் என்னசெய்யலாம் என்ருர்கள்.

1 ௧ மோ. ௪௯. ௰. ௫ மோ. ௰௮. ௰௫, ௰௮. மத. ௰௧. ௩. யோவா. ௧. ௨௧; ௪. ௰௯, ௨௫; ௭. ௪௰.

2 மத். ௰௪. ௨௩. மாற். ௬. ௪௭.

3 ௫௪ வசனம. யோவா. ௪. ௰௪.

* அல்லது வேலைசெய்யுஙகள்

4 மத. ௩. ௰௭; ௰௭. ௫. மாற். ௧. ௰௧. லூக. ௩. ௨௨; ௯. ௩௫. யோவா. ௧. ௩௩; ௮. ௰௮. அப. ௨. ௨௨. ௨ பே. ௧. ௰௭.

௨௯ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: [1]பராபரன் அனுப்பினவரை
நீங்கள் விசுவாசிக்கிறதே அவருக்
கு ஏற்ற கிரியையாய் இருக்கின்
றது என்றார்.
௩௰ அதற்கு அவர்கள் சொன்ன
து: அப்படியானால் உம்மை விசு
வாசிக்கும்படிக்கு, நாங்கள் கா
ணத்தக்கதாக [2]எந்த அற்புதத்தைச்
செய்கிறீர்? என்னத்தை நடப்பிக்
கிறீர்?
௩௧ [3]வானத்திலிருந்து அப்பத்
தை அவர்களுக்குப் புசிக்கக்கொ
டுத்தார் என்று எழுதியிருக்கிறப
டி, [4]நம்முடைய பிதாக்கள் வனாந்
தரத்திலே மன்னாவைப் புசித்தார்
களே என்றார்கள்.
௩௨ ¶ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது வானத்திலிருந்து அப்
பத்தைமோசே உங்களுக்குக்கொ
டுக்கவில்லை, என் பிதாவானவரே
வானத்திலிருந்து மெய்யான அப்
பத்தை உங்களுக்குக் கொடுக்கி
றார் என்று மெய்யாகவே உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறேன்.
௩௩ வானத்திலிருந்து இறங்கி
வந்து, உலகத்திற்குச் சீவனைக்
கொடுக்கிறவரே பராபரன் அரு
ளிச்செய்கிற அப்பமாய் இருக்கி
றார் என்றார்.
௩௪ அப்பொழுது அவர்கள் சொ
ன்னது: [5]ஆண்டவரே, அந்த அப்
பத்தை எங்களுக்கு எப்பொழு
தும் தாரும் என்றார்கள்.
௩௫ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: [6]சீவ அப்பம் நானே; [7]என
னிடத்தில் வருகிறவன் ஒருக்கா
லும் பசியை அடையான்; என்னி
டத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறவன்
ஒருக்காலும் தாகம் அடையான்.
௩௬ [8]நான் உங்களுக்குச் சொன்
னபடி, நீங்கள் என்னைக் கண்டும்
விசுவாசியாமல் இருக்கிறீர்கள்.
௩௭ [9]பிதாவானவர் எனக்குக்
கொடுக்கிற யாவரும் என்னிடத்
தில் வருகிறார்கள்.
௩௮ [10]என்னிடத்தில் வருகிறவ
னை நான் தள்ளமாட்டேன்; என்
னத்தினாலெனில் [11]என் சித்தத்
தின்படி அல்ல, [12]என்னை அனு
ப்பினவருடைய சித்தத்தின்ப
டியே செய்யும்பொருட்டாய் நா
ன் வானத்திலிருந்து இறங்கிவந்
தேன்.
௩௯ [13]அவர் எனக்குக் கொடுத்த
வர்களில் ஒருவனையும் நான் இ
ழந்துபோகாமல் கடைசிநாளிலே
அவர்களை எழுப்பும்படிக்கு, என
னை அனுப்பின பிதாவின் சித்த
மாய் இருக்கின்றது
௪௰ [14]குமாரனைக் கண்டு, அவ
னிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிற
வன் எவனோ, அவன் நித்திய சீவ
னை அடையும்படிக்கும், கடைசி
நாளிலே நான் அவனை எழுப்பும்
படிக்கும் என்னை அனுப்பினவரு
டைய சித்தமாகவே இருக்கின்றது
என்றார்
௪௧ ¶ நான் வானத்திலிருந்து
வந்த அப்பமாயிருக்கிறேன் என்று
அவர் சொன்னபடியினாலே, யூதர்
கள் அவரைக்குறித்து முறுமுறு
த்து,
௪௨ [15]இவர் யோசேப்பினுடைய
குமாரனாகிய இயேசு அல்லவா?
இவருடைய தகப்பனையும் தாயை
யும் அறிந்திருக்கிறோமே, அப்படி
யிருக்க, நான் வானத்திலிருந்து
இறங்கிவந்தேன் என்று எப்படிச்
சொல்லுகிறார் என்றார்கள்.
௪௩ அதற்கு மாறுத்தரமாக இயே
சுவானவர் சொன்னது. உங்களுக்
குள்ளே முறுமுறுக்கவேண்
டாம்.
௪௪ [16]என்னை அனுப்பின பிதா
ஒருவனை இழுத்துக்கொள்ளாவிட்
டால் அவன் என்னிடத்தில் வர
மாட்டான், கடைசிநாளில் நா
னே அவனை எழுப்புவேன்.
௪௫ [17]எல்லாரும் பராபரனாலே
போதிக்கப்பட்டிருப்பார்கள் என்
று தீர்க்கதரிசன புத்தகத்தில் எழு
தியிருக்கின்றதே; [18]ஆகையால் ப
ராபரனிடத்தில் கேட்டுக் கற்றுக

கி. பி. ௩௨.

1 க யோ ௩ ௨௩
2 மத் ௰௨ ௩௮ ௰௬ க மாற் அ ௰க க கொரி க ௰௨
3 சங் எஅ ௨௪, ௨௫
4 ௨ மோ ௰௬ ௰௫ ச மோ ௰க எ நெகே ௯ ௰௫ க கொரி ௰ ௩
5 யோவா. ச ௰௫
6 ௪அ ௫எ வச
7 யோவா ச ௰௪ எ ௩எ
8 ௯ ௩, ௬௪ ௯௪
9 ௪௫ ௯௪
10 மத ௨௪ ௨௪ யோவா ௰ ௨அ ௨௯ ௨தீமோ ௨ ௰௯ க யோ ௨ ௰௯
11 மத ௨௬ ௩௯ யோவா ௫ ௩௰
12 யோவா ச ௩௪
13 யோவா ௰ ௨அ ௰எ ௰௨ ௰௨ ௯
14 ௨எ ௪எ, ௫௪ ௯௪ யோவா ௩ ௰௫, ௰௬ ௪ ௰௪
15 மத ௰௩ ௫௫ மாற ௬ ௩ லூக ௪ ௨௨
16 ௨ ௩ ௬ ௪ ௬௪ ௯௪
17 ௯௪ ௫௪ ௰௬ எரே ௩க ௩௪ மீகா ௪ ௨ எபி அ ௰ ௰௬
18 ௬எ ௯௪

கொள்ளுகிறவன் எவனோ,அவன்
என்னிடத்தில் வருகிறான்.
சசு [1]பராபரனை ஒருவன் கண்
டான் என்று நான் சொல்லவில்
லை; [2]பராபரனிலிருந்து வந்தவன்
மாத்திரமே பிதாவைக் கண்டான்.
சஎ [3]என்னிடத்தில் விசுவாசமா
யிருக்கிறவனுக்கு நித்தியசீவன்
உண்டென்று மெய்யாகவே உங்
களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.
சஅ [4]சீவ அப்பம் நானே; [5]உங்
கள் பிதாக்கள் வனாந்தரத்திலே
மன்னாவைப்புசித்துப் பின்பு மரித்
தார்கள்
சகூ [6]வானத்திலிருந்து வந்தஇந்த
அப்பத்தைப் புசிக்கிறவன் மரியா
மல் இருப்பான்.
ருய [7]வானத்திலிருந்திறங்கின
சீவனுள்ள அப்பம் நானே; இந்த
அப்பத்தைப் புசிக்கிறவன் என்
றென்றைக்கும் பிழைப்பான்;
[8]நான் கொடுக்கும் அப்பம் உல
கத்தார் சீவனை அடைவதற்கு
நான் கொடுக்கும் என் மாம்சமே
என்றார்.
ருக ¶ அப்பொழுது யூதர்கள்,
இவர் [9]தமமுடைய மாம்சத்தை
எப்படி நமக்குப் புசிக்கக்கொடுப்
பார் என்று [10]தங்களுக்குள்ளே
வாக்குவாதம்பண்ணினார்கள்.
ருஉ ஆதலால் இயேசுவானவர்
அவர்களை நோக்கி, [11]நீங்கள் மனி
தகுமாரனுடைய மாம்சத்தைப்
புசியாமலும் அவருடைய இரத்
தத்தைப் பானம்பண்ணாமலும் இ
ருந்தால், உங்களுக்குள்ளே சீவன்
இருக்கமாட்டாதென்று மெய்யா
கவே உங்க[illegible] சொல்லுகி
றேன்.
ருஙு என் [illegible]ன
போசனமா[illegible]சம்
மெய்யான [illegible]க
கின்றன.
ருச [12]ஆ[illegible]த்
தைப் புசித்[illegible]
பானம்பண்[illegible]தி

கி. பி. ௬௨.

1 யோவா க ம்அ ௫ கள.
2 மத் ௰௧ உ௭ லூக் ௰ உஉ யோவா க ம்அ ௭ உக அ.௰கூ
3 யோவா ௩ ௰௬, ௰அ,௩௬,௫ம் வச
4 ௩௩,௩௫ வச
5 ௩௧ வச
6 ௫௧ ௫எ வச
7 யோவா ௩ ௰௩
8 எபி ம ௫,ம
9 யோவா ௩ ௩
10 யோவா எ ௪௩ ௬ ௰௬ ம ௰௬
11 மத உ௬ உ௬, உஅ
12 உஎ ௬ம் ௬உ வச யோவா ௪ ௰௪
13 க யோ. ௩ உ௪ ௪ ௰௫, ௰௬
14 ௪அ,௪கூ, ௫ம வச
15 ௬௫ வசமத ௰௧ ௬
16 யோவா ௩ ௰௩ மாற ௰௬ ௰௯ அப ௧ கூ எபே ௪ அ
17 உ கொரி ௩ ௬
18 யோவா உ ௪ ௪, உ௫ ௰௬ ௰௪

ய சீவன் உண்டு; கடைசிநாளில்
நானே அவனை எழுப்புவேன்.
ருரு [13]என் மாம்சத்தைப்புசித்து
என் இரத்தத்தைப் பானம்பண்ணு
கிறவன் எனக்குள்ளே தங்குகி
றான்; நானும் அவனுக்குள்ளே தங்
குகிறேன்
ருகூ என்னை அனுப்பின சீவனு
ள்ள பிதாவினாலே நான் பிழைத்
திருக்கிறதுபோல என்னைப் புசிக்
கிறவனும் என்னாலே பிழைப்
பான்.
ருஎ [14]இதுவே வானத்திலிருந்து
இறங்கின அப்பம்; இது உங்கள்
பிதாக்கள் புசித்த மன்னாவைப்
போல அல்ல, அவர்கள் மரித்
தார்களே; இந்த அப்பத்தைப் பு
சிக்கிறவன் என்றென்றைக்கும் பி
ழைப்பான் என்றார்.
ருஅ கப்பர்நகூம் ஊரிலுள்ள
ஜெபஆலயத்திலே அவர் உபதே
சிக்கையில், இவைகளைத் திருவு
ளம்பற்றினார்.
ருகூ ¶ [15]அவருடைய சீஷரில்
அநேகர் அவைகளைக் கேட்ட
பொழுது, இது கடினமான உப
தேசம், யார் இதைக்கேட்பார்கள்
என்றார்கள்.
௬ய சீஷர் அதைக்குறித்து மொ
றுமொறுக்கிறார்கள் என்று இயே
சுவானவர் தமது உள்ளத்திலே
அறிந்து, அவர்களுடனே சொன்
னதாவது: இதுவா உங்களுக்கு
இடறலை உண்டாக்குகின்றது?
௬க [16]மனிதனுடைய குமாரன்
தான் முன்னிருந்த இடத்திற்கு ஏ
றிப்போகிறதை நீங்கள் காண்பீர்
களானால், (எப்படியிருக்கும்?)
௬உ [17]ஆவியே உயிர் உண்டாக்
குகிறது; மாம்சம் , ஒன்றுக்கும்
உதவாது; நான் உங்களுக்குச்
சொல்லுகிற வசனங்களே ஆவி
யாயும் சீவனாயும் இருக்கின்றன
என்று சொல்லி,
௬௩ [18]பின்பு இயேசுவானவர் வி
சுவாசம் இல்லாதவர்கள் இன்னார்
என்றும் தம்மைக் காட்டிக்கொ

டேபபவன் இன்னான் என்றும் ஆ
திமுதல் அறிநதுவநதபடியால், அ
வா பினனும் சொன்னது: [1]உங
களில் சிலா விசுவாசிக்கிறவர்கள்
அல்ல.

௬௪ அதினாலே [2]ஒருவன் என்
பிதாவினாலே அருளபெறாா
விட்டால, என்னிடததில் வர
மாட்டான் என்று (முன்னே) உங
களுக்குச் சொன்னேன் என்றாா.

௬௫ [3]அதுமுதறகொண்டு அவ
ருடைய சீஷரில் அநேகர் அபபு
றம் அவருடனேகூட நடவாமல
பின்வாஙகிபபோனார்கள்.

௬௬ அபபொழுது இயேசுவான
வா பன்னிருவரையும் நோககி,
போகும்படிககு உங்களுக்கு மன
தில்லையா என்றார்.

௬௭ அதற்குச் சீமோன்பேதுரு
சொன்னது: ஆண்டவரே, யாரி
டத்துககுப போவோம்? [4]உம்மி
டத்தில் நித்தியசீவனுள்ள வச
னஙகள் இருககின்றனவே.

௬௮ அல்லாமலும் [5]நீரே சீவ
னுள்ள பராபரனுடைய குமாரனா
கிய கிறிஸ்து என்று நாஙகள விசு
வாசித்து அறிநதுகொணடோம்
என்றான்.

௬௯ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: [6]பன்னிருவராகிய உஙகளை
நான் தெரிந்துகொள்ளவில்லையா?
[7]உங்களுக்குள்ளும் ஒருவன் பசா
சாய் இருக்கிறான் என்றார்

௭௰ பன்னிருவரில் ஒருவனாகிய
சீமோனின் குமாரன் யூதாஸகாரி
யோத்து என்பவன் தம்மைக் காட்
டிக்கொடுக்கிறதற்கு ஏதுவாயிருந
தபடியினாலே, அவனைககுறித்து
இபபடிச் சொன்னார்.

௭. அதிகாரம்.

௧ இயேசு தமமுடைய இனததாருடைய வீண பெருமையைக் கடிந்துகொணடது ௰ அவா கலிலேயாவிலிருநது கூடாரபபண்டிகைக்குப போய, ௰௪ தேவாலயத்தில் பிரசஙகமபணணினது. ௨௰ சனஙகள பலவிதமாக அவரைக்குறித்துப பேசினது ௩௰ சேவகர் அவரைப பிடியாததினாலே பரிசேயர் அவர்களையும அவருக்கு இசைநது பேசின நிக்கோதேமுவையும் கடிநது கொண்டது

அதின்பின்பு [8]இயேசுவானவா
யூதர்கள தம்மைக கொலைசெய்யத
தேடினபடியினாலே யூதேயாநாட்
டிலே சஞ்சரிகக மனதில்லாமல்,
கலிலேயா நாட்டிலே சஞ்சரிதது
வநதார்.

௨ ¶ பின்பு [9]யூதருடைய கூடா
ரபபணடிகை சமீபமாயிற்று.

௩ [10]அபபொழுது அவருடைய
சகோதரர் அவரை விசுவாசியாத
படியினாலே,

௪ அவரை நோக்கி, [11]நீா செய்கி
ற கிரியைகளை உமமுடைய சீஷ
ரும பாாக்கும்படிக்கு, நீா இவ்வி
டம்விட்டு யூதேயா நாட்டுக்குப
போகவேணடும்.

௫ பிரபலமாயிருக்க விரும்புகிற
எவனும் ஒருகாரியததையாகிலும்
அநதரஙகததிலே செய்யமாட்டா
னே; நீா இபபடிபபட்டவைக
ளைச செய்கிறபடியால், உம்மை
உலகத்திற்கு வெளிபபடுததலா
மே என்றாாகள்.

௬ அவாகளுடனே இயேசுவான
வா சொன்னது: [12]என்னுடைய
நேரம் இபபொழுது வரவில்லை,
உஙகள் நேரம எபபொழுதும் எத
தனமாய் இருககின்றது.

௭ [13]உலகததார் உங்களைப்பகைக்
கமாட்டாாகள்; [14]அவாகளுடை
ய கிரியைகள் பொல்லாதவைகள்
எனறு நான் சாட்சிகொடுககிறப
டியினாலே என்னைப பகைக்கிறார்
கள.

௮ நீங்கள் இந்தப பண்டிகைக்
குபபோங்கள், [15]என்னுடைய நே
ரம் நிறைவேறாதபடியால், நான்
இபபொழுது போகமாட்டேன்
என்றார்.

௯ இவைகளை அவர்களுடனே
சொல்லி, பின்னும் கலிலேயா
நாட்டில் இருந்தார்.

௰ அவருடைய சகோதரர் போ
னபின்பு அவரும் வெளியரங்க

இ. பி ௲௨.

1 ௩௧ வச
2 ௪௪, ௪௫ வச
3 ௬௰, வசீ
4 அப ௫ ௨௰
5 மத ௰௬ ௰௬
மாற் அ ௨௯
லூக ௯ ௨௰
யோவா க ௪௯
௰௧ ௨௭
6 லூக் ௬ ௰௩
7 யோவா ௰௩ ௨௭
8 யோவா ௫ ௰௬, ௰௮
9 ௩ மோ ௨௩ ௩௪
10 மாற ௩ ௨௧
11 மத ௰௨ ௪௬
மாற ௩ ௩௧
அப ௧ ௰௪
12 யோவா ௨ ௪
அ ௨௰ அ, ௩௰ வச
13 யோவா ௰௫ ௰௯
14 யோவா, ௩ ௰௯
15 யோவா அ ௨௰ ௬ வச

மாக அல்ல, அந்தரங்கமாகப் பண்
டிகைக்குப் போனார்.
௰௧ ¶ [1]பண்டிகை காலத்திலே
யூதர்கள் அவரைத்தேடி, அவர் எங்
கே இருக்கிறார் என்றார்கள்.
௰௨ [2]அல்லாமலும் சனங்களுக்
குள்ளே அவரைக்குறித்து மிகுந்த
பேச்சு உண்டாயிற்று; [3]சிலர்,
அவர் நல்லவர் என்றும், சிலர்,
அப்படி அல்ல, அவன் சனங்களை
வஞ்சிக்கிறவன் என்றும் சொல்
லிக்கொண்டார்கள்.
௰௩ [4]அவர்கள் யூதருக்குப் பயப்
படுகிறவர்களானபடியினாலே, ஒ
ருவனாகிலும் அவரைக்குறித்துத்
தாராளமாய்ப் பேசவில்லை.
௰௪ ¶ ஏறக்குறையப் பாதிபண்
டிகை தீர்ந்தபொழுது, இயேசுவா
னவர் தேவாலயத்திற்குப் போய்
உபதேசம்பண்ணினார்.
௰௫ [5]அப்பொழுது யூதர்கள் ஆச்
சரியப்பட்டு, கல்லாதவராகிய இ
வர் வேதவாக்கியங்களை* எப்படி
அறிந்தார் என்றார்கள்.
௰௬ அவர்களுடனே இயேசுவா
னவர் சொன்னது: [6]நான் பண்
ணுகிற உபதேசம் என்னுடைய
தல்ல, என்னை அனுப்பினவரு
டையதாய் இருக்கின்றது.
௰௭ [7]இந்த உபதேசம் பராபரனா
ல் உண்டாயிருக்கிறது என்பதும்,
அல்லது நான் என்னாலே பேசுகி
றேன் என்பதும், அவருடைய
சித்தத்தின்படி செய்ய மனதுள்ள
வன் எவனோ அவனுக்கே தெரி
யும்.
௰௮ [8]தன்னாலே பேசுகிறவன்
தனக்கே புகழ்ச்சிவரத் தேடுகிற
வன்; தன்னை அனுப்பினவருக்
குப் புகழ்ச்சிவரத் தேடுகிறவன்
சத்தியமுள்ளவன்; அவனிடத்தி
லே கபடம் ...
௰௯ [9]மோசே... ப்
பிரமாணத்... நா
டுக்கவில்லை... நு
ம், உங்களி... ந்த
நியாயப்பிர... ப்

கிறதில்லை, [10]என்னத்திற்காக நீங்
கள் என்னைக் கொலைசெய்யத் தே
டுகிறீர்கள் என்றார்.
௨௰ அதற்குச் சனங்கள் சொன்
னது: [11]நீ பசாசையுடையவன்;
எவன் உன்னைக் கொலைசெய்யத்
தேடுகிறான் என்றார்கள்.
௨௰௧ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: ஒரு கிரியையைச் செய்தேன்;
அதைக்குறித்து நீங்கள் எல்லாரும்
அதிசயப்படுகிறீர்கள்.
௨௰௨ [12]விருத்தசேதனம் மோசே
யினாலே அல்ல, பிதாக்களால்
உண்டாயிற்று; (பின்பு) மோசே
உங்களுக்கு விருத்தசேதனத்தை
ஏற்படுத்தினார்; [13]அந்த விருத்தசே
தனத்தை நீங்கள் மனிதரில் ஓய்வு
நாளிலேயும் பண்ணுகிறீர்கள்.
௨௰௩ மோசேயின் நியாயப்பிரமா
ணத்தைத் தள்ளாதபடிக்கு†, ஒரு
மனிதன் விருத்தசேதனத்தை ஓய்
வுநாளிலே பெறலாம் என்றால்,
[14]நான் ஒரு மனிதன் முழுவதை
யும் ஓய்வுநாளிலே சுகமாக்கினதி
னாலே, நீங்கள் என்மேல் எரிச்ச
லாயிருக்கலாமா?
௨௰௪ [15]புறம்பே தோன்றுகிறபடி
தீர்மானம்பண்ணாமல், நீதியின்ப
டியே தீர்மானம்பண்ணுங்கள் என்
றார்.
௨௰௫ ¶ அப்பொழுது எருசலேம்
நகரத்தாரில் சிலர் சொன்னது:
இவனையல்லவா கொலைசெய்யத்
தேடுகிறார்கள்?
௨௰௬ இதோ, இவன் தாராள
மாய்ப் பேசுகிறான்; அவர்கள் இ
வனுடனே ஒன்றும் சொல்லவில்
லையே; [16]இவன் மெய்யான கிறிஸ்
துவாய் இருக்கிறான் என்று ஆண்
டவர்கள் உண்மையாய் அறிந்
தார்களா?
௨௰௭ [17]நாம் இவன் வந்த இடத்
தை அறிந்திருக்கிறோம்; கிறிஸ்து
வரும்பொழுது, அவர் வந்த இடத்
தை ஒருவரும் அறியமாட்டார்க
ளே என்றார்கள்.

இ. பி. ௬௨.
1 யோவா. ௰௧ ௯௬.
2 யோவா ௯ ௰௬. ௰ ௰௯.
3 மத ௨௧ ௪௬ லூக் எ ௰௬ யோவா. ௬ ௰௪ ௪௰ ௪௧
4 யோவா. ௯ ௨௨ ௰௨. ௪௨, ௰௯ ௩௮
5 மத் ௰௩ ௫௪ மாற ௬ ௨ லூக் ௪ ௨௨ அப ௨ எ.
* அல்லது கல்வியை
6 யோவா ௩ ௰௧ அ ௨௮ ௰௨. ௪௯. ௰௪ ௰, ௨௪.
7 யோவா அ ௪௩
8 யோவா ௫ ௪௧. அ ௫௦
9 உ மோ ௨௪ ௩ ௫ மோ ௩௩ ௪ யோவா ௧ ௰௭ அப எ ௩௮
10 மத ௰௨ ௰௪ மாற் ௩ ௬ யோவா ௫ ௰௬, ௰௩௧,௩௩ ௰௧ ௫௩
11 யோவா அ ௪௮, ௫௨ ௰ ௨௰
12 ௧ மோ. ௰எ ௰
13 ௩ மோ ௰௨ ௩
† அல்லது தள்ளாமல
14 யோவா ௫ ௮,௯,௰
15 ௫ மோ ௧ ௰௬, ௰எ வாக் ௨௪ ௨௩ ௨௪ யோவா அ ௰௫ யாக் ௨ ௧
16 ௪அ ௨௬
17 மத ௰௩ ௫௫ மாற ௬ ௩ லூக் ௪ ௨௨

உஅ ¶ அப்பொழுது தேவால
யத்தில் உபதேசிக்கிற இயேசுவா
னவர் கூப்பிட்டதாவது: [1]என்னை
அறிந்திருக்கிறீர்களா? நான் புறப்
பட்டு வந்த இடத்தையும் அறிந்
திருக்கிறீர்களா? [2]நான் என் சுய
மாய் வரவில்லை; [3]என்னை அனுப்
பினவர் சத்தியமுள்ளவர், [4]அவ
ரை நீங்கள் அறியாதிருக்கிறீர்கள்
உகூ நான் அவரால் வந்திருக்கிற
படியினாலும், அவர் என்னை அனு
ப்பினபடியினாலும் [5]நானே அவ
ரை அறிநதிருக்கிறேன் என்றார்.
ஙய [6]அப்பொழுது அவரைப் பி
டிக்க வகை தேடினார்கள்; [7]அவ
ருடைய நேரம் அக்காலத்திலே
வாராதபடியால், ஒருவனும் அவர்
மேலே கைகளைப போடவில்லை.
ஙக [8]அககாலத்தில் சனங்களில்
அநேகர் அவரிடத்தில் விசுவாச
முள்ளவாகளாகி, கிறிஸ்து வரும்
பொழுது இவர் செய்கிற அற்பு
தங்களிலும் அதிகமானவைகளை
அவர் செய்வாரா என்றார்கள்.
ஙஉ ¶ சனங்கள் அவரைக்குறித
து இபபடிப் பேசிக்கொண்டிருக்
கிறதைப் பரிசேயர் கேட்டபொ
ழுது, அவர்களும் பிரதான ஆசா
ரியரும் அவரைப பிடித்துக்
கொண்டு வரும்படிக்குச் சேவக
ரை அனுபபினார்கள்.
ஙங ஆதலால் இயேசுவானவர்
சொனனது: [9]நான் இனிச் சிலகா
லம்மாத்திரம் உங்களுடனேகூட
இருந்து, பின்பு என்னை அனுபபி
னவரிடத்திற்குப் போவேன்.
ஙச [10]நீங்கள் என்னைத் தேடிக்
காணமல்போவீர்கள்; அல்லாம
லும் நான் இருக்கும் இடத்திற்கு
நீங்கள் வரமாட்டீர்கள் என்றார்.
ஙரு அப்பொழுது யூதர்கள் தங்க
ளுக்குள்ளே பேசிக்கொண்டது:
இவரை நாம் காணாதபடிக்கு, இ
வர் எஙகே போவார்? [11]கிரேக்க
ருக்குள்ளே * சிதறியிருக்கிறவர்க
ளிடத்தில் போவாரா? கிரேக்க

கி. பி. ௩௨.

1 யோவா. அ. ம்ச
2 யோவா. ௧. சங அசஉ.
3 யோவா. ௧ கஉ அ உங உரோ ங ச
4 யோவா க ம்அ அ ௧௧
5 மத் ம்க. உ௭. யோவா ம் ம்ச
6 மாற் [illegible] ம்அ லூா [illegible] சஎ உம் [illegible]ங ம்ங வச. யோவா அ ஙஎ.
7 சச வச யோ வா அ உம்
8 மத் ம்உ உங யோவா ங உ அ.ஙம்
9 யோவா ம்ங ஙங ம்ங ம்ங
10 ஓசே ௧ ங யோவா அ உக ம்ங ஙங
11 ஏசா. ம்க ம்உ யாக் க க கபே க உ
* அல்லது அந் நியா
12 ங மோ. உக ஙங
13 எசா ௧௧ க யோவா ங ஙு. வெளி உஉ ம்எ
14 ௧ மோ ம்அ ம்௧
15 வாக் ம்அ ச எசா ம்உ ங சச ங யோவா ச ம்ச
16 எசா சச. ங யோவே உ உஎ யோவா ம்ங எ அப உ ம்எ, ஙங, ஙஅ
17 யோவா ம்உ. ம்ங. ம்ங எ
18 ௧ மோ ம்அ ம்௧,ம்அ யோ வா க உக ங ம்ச
19 யோவா. ச சஉ. ங. ௧ங.
20 ௧உ. வச. யோவா க சங
21 சஙு ஈகஉ ம்க. எரே. உங ௧. மீகா ௧ உ மத் உ ௧ லூக் உ ச

ருக்கு உபதேசம்பண்ணுவாரா?
ஙசு என்னைத் தேடிக் காணமல்
போவீர்கள் என்றும், நான் இருக்
கும் இடத்திற்கு நீங்கள் வரமாட்
டீர்கள் என்றும் அவர் சொன்ன
வசனம் எப்படியிருக்கிறது என்
றார்கள்.
ஙஎ ¶ [12]பின்பு பண்டிகையின்
கடைசியும் பெரிதுமான நாளி
லே இயேசுவானவர் நின்று கூப்
பிட்டதாவது: [13]ஒருவன் தாகமா
யிருந்தால், என்னிடத்தில் வந்து
பானம்பண்ணக்கடவன்.
ஙஅ [14]வேதவாக்கியம் சொன்ன
படி என்னிடத்தில விசுவாசமா
யிருபபவன எவனோ, [15]அவன்
உள்ளத்திலிருந்து சீவதண்ணீருள்
ள நதிகள் ஓடும் என்றார்.
ஙகூ [16]இபபடி அவா தம்மிடத்
தில் விசுவாசமாகிறவர்கள் அடை
யும் ஆவியைக்குறித்துச் சொன
ார்; இயேசுவானவர் அப்பொ
ழுது [17]மகிமையாக்கப்படாதபடி
யினாலே, அநதப பரிசுத்த ஆவி
அககாலததிலே தோன்றவில்லை
சய சனங்களில் அநேகர் அந்த
வசனத்தைக் கேட்டபொழுது,
[18]இவர் மெய்யாய்த் தீர்க்கதரிசி
யானவர் என்றார்கள்.
சக [19]வேறு சிலர் இவர் கிறிஸ்து
என்றார்கள்; வேறு சிலர் சொன்
னது: [20]கிறிஸ்து கலிலேயா நாட்
டிலிருந்தா வருவார்?
சஉ [21]தாவீதின் சந்ததியிலும், தா
வீது இருந்த [22]பெத்லேகேம் ஊரி
லுமிருந்து கிறிஸ்து வருவார் என்
று வேதத்திலே சொல்லியிருக்க
வில்லையா என்றார்கள்.
சங [23]இவ்விதமாய் அவரைக்கு
றித்துச் சனங்களுக்குள்ளே பிரி
வினை உண்டாயிற்று.
சச [24]அல்லாமலும் அவர்களில்
சிலர் அவரைப் பிடிக்க மனதுள்
ளவர்களாய் இருந்தார்கள்; ஆகி
லும் ஒருவரும் அவர்மேல் கைக
ளைப் போடவில்லை.

22 க சாமு ம்கக, ச — 23 ம்உ. எச யோவா ங ம்க ம்ம்ங — 24 ஙம் வச

௪௫ ¶ பின்பு அந்தச் சேவகர்
பிரதான ஆசாரியரிடத்திற்கும்,
பரிசேயரிடத்திற்கும் திரும்பிப்
போனார்கள்; அவர்களை நோக்கி
என்னத்தினாலே நீங்கள் அவனைக்
கொண்டுவரவில்லை என்றார்கள்.
௪௬ சேவகர் மாறுத்தரமாகச்
சொன்னது: [1]அந்த மனிதன் பே
சுகிறதுபோல ஒருக்காலும் ஒருவ
னும் பேசவில்லை என்றார்கள்.
௪௭ அதற்குப் பரிசேயர் சொன்
னது: நீங்களும் வஞ்சிக்கப்பட்
டீர்களா?
௪௮ [2]பெரியோர்களிலாவது, பரி
சேயரிலாவது, ஒருவனாகிலும் அ
வன்மேல் விசுவாசமாய் இருக்கி
றது உண்டோ?
௪௯ வேதத்தை அறியாத சனங்
கள்மாத்திரம சபிக்கப்பட்டவர்
கள் என்றார்கள்.
௫௰ அவர்களில் ஒருவனுமாய்,
முன்னே [3]இராத்திரியில் அவரி
டத்தில் *போனவனுமாய் இருந்த
நீக்கோதேமு என்பவன் அபபொ
ழுது அவர்களை நோக்கி,
௫௧ [4]நாம் ஒரு மனிதனைச் சோ
தித்து, அவனுடைய செய்கை
களை அறிகிறதற்குமுன்னே அவ
னை ஆக்கினைக்கு உட்படுத்தலா
மென்று நம்முடைய நியாயசாஸ்
திரம் சொல்லுகிறதா என்றான்.
௫௨ அதற்கு அவர்கள் சொன்
னது: நீரும் கலிலேயனோ? நீர் ஆரா
ய்ந்து பார்த்தால், தீர்க்கதரிசிகள்
கலிலேயா நாட்டிலிருந்து [5]தோ
ன்றவில்லை என்று அறிவீர் என்
றார்கள்.
௫௩ பின்பு எல்லாரும் தங்கள்
வீடுகளுக்குப் போனார்கள்

௮. அதிகாரம்.

௧ விபசாரஸ்திரீ[illegible]
௰௨ தாம உலக[illegible]
இந்தத் தமமுடை[illegible]
நியாயங்களை வெ[illegible]
திருந்தப் பெருமை[illegible]
கொண்டு, ௫௯[illegible]

இயேசுவான[illegible]ப்
போனார்.

கி. பி. ௩௨.

1 மத். ௭ ௨௯.
2 யோவா. ௰௨ ௪௨. அப. ௬ ௭. ௧ கொரி ௧ ௰, ௨௬ ௨ அ.
3 யோவா. ௩ ௨.
* அல்லது இயேசுவண்டைக்கு.
4 உபா. ௧ ௰௭ [illegible] ௰௫ ௰௫
5 ஏசா ௯ ௧, ௨. மத் ௪ ௰௫ யோவா ௧ ௪௬. ௪௯ ௬௪
6 உபா ௨௰ ௰. லேவி ௨௨ ௨௨
7 லேவி ௰௭ ௭ உரோ ௨ ௧
8 உரோ ௨ ௨௨.

௨ மறுநாள் காலையிலே தேவால
யத்திற்குத் திரும்பினார்; சனங்கள்
எல்லாரும் அவரிடத்தில் சேர்ந்
தார்கள்; அவர் உளுக்கார்ந்து அவர்
களுக்கு உபதேசம்பண்ணினார்.
௩ அப்பொழுது விபசாரத்திலே
கண்டுபிடிக்கப்பட்ட ஒரு பெண்
ணை வேதபாரகரும் பரிசேயரும்
அவரிடத்தில் கொண்டுவந்து, அ
வளை நடுவே நிறுத்தி,
௪ அவரை நோக்கி, போதகரே,
இந்தப் பெண் விபசாரம்பண்ணு
கிறபொழுதே பிடிக்கப்பட்டாள்.
௫ [6]இப்படிப்பட்டவர்களைக் கற்
களால் கொலைசெய்யவேண்டுமெ
ன்று மோசேயானவர் நியாயசாஸ்
திரத்திலே நமக்குக் கட்டளையிட்
டிருக்கிறாரே, நீர் எப்படிச்சொல்
லுகிறீர் என்றார்கள்.
௬ அவர்மேல் குற்றஞ்சாற்றுவதற்
குக் காரணம் பெறும்படிக்கு, அ
வர்கள் இப்படிச் சொல்லி அவ
ரைச் சோதித்தார்கள்; இயேசுவா
னவர் குனிந்து விரலினாலே தரை
யில் எழுதினார்.
௭ அவர்கள் பின்னும் அவரிடத்
தில் கேட்டுக்கொண்டிருந்தபொ
ழுது, அவர் நிமிர்ந்து அவர்களை
நோக்கி, [7]உங்களில் பாவமில்லாத
வன் எவனோ, அவன் முதல்
கல்லை இவள்மேல் எறிந்துபோட
வேண்டும் என்று சொல்லி,
௮ மறுபடியும் குனிந்து தரை
யில் எழுதினார்.
௯ அவர்கள் அதைக் கேட்டு, தங்
கள் மனதினாலே கடிந்துகொள்ள
ப்பட்டவர்களாய்இயேசுவானவர்
தனித்திருக்க,அந்தபபெண் நடுவி
லே நிற்க,அவர்களை விட்டுப் [8]பெ
ரியோர்முதல் சிறியோர்வரைக்
கும் ஒருவன் ஒருவனாக எல்லா
ரும் புறப்பட்டுப்போனார்கள்.
௰ இயேசுவானவர் நிமிர்ந்து
(பார்க்கையில்,) அந்தப் பெண்
ணைத்தவிர மற்றொருவரையும் கா
ணாதபொழுது, அவர் அவளை நோ
க்கி, ஸ்திரீயே உன்மேல் குற்றம்

சாற்றினவர்கள் எங்கே? ஒருவனு
கிலும் உன்னை ஆக்கினைக்குள்ளா
கத் தீர்க்க இல்லையா என்றார்.
௰௧ அவள் சொன்னது: ஆண்
டவரே, ஒருவரும் அப்படிச்செய்
ய இல்லை என்றாள்; இயேசுவான
வா சொன்னது: [1]நானும் உன்னை
ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்க்கமாட்
டேன்; நீ போய், [2]இனிப பாவம்
செய்யாதிருப்பாயாக என்றார்.
௰௨ ¶ மறுபடியும் இயேசுவான
வர் சனங்களை நோக்கி, [3]நான் உல
கத்தின் ஒளியாய் இருக்கிறேன்;
எனக்குப பின்செல்லுகிறவன்
இருளிலே நடவாமல், சீவனாகிய
ஒளியை அடைந்திருபபான என்
றார்.
௰௩ அபபொழுது பரிசேயா அவ
ரை நோககி, [4]நீரே உம்மைககு
றிததுச் சாட்சிகொடுக்கிறீர், உம்
முடையசாட்சியைமெய்யென்று
ஒததுககொளளக்கூடாது என்றா
கள்.
௰௪ அதற்கு இயேசுவானவா
சொன்னது: நான வநத இடத
தையும், நான் போகும் இடத
தையும் அறிந்திருககிறபடியினா
லே, என்னைககுறிதது நானே சா
ட்சிகொடுததாலும், என்னுடைய
சாட்சியை மெய்யென்று ஒத்துக்
கொள்ளவேணடும்; [5]நீஙகள, நா
ன் வநத இடத்தையும் நான் போ
கும இடததையும் அறியாமலிருக
கிறீகள்
௰௫ [6]நீஙகள் மாம்சத்திற்கு ஏற்ற
படி தீர்மானம்பண்ணுகிறீர்கள்;
[7]நான் ஒருவனைக்குறித்தும் தீரமா
னம்பண்ணுகிறதில்லை.
௰௬ நான் தீர்மானம்பண்ணி
னால், நான்மாத்திரம் அல்ல, [8]நா
னும என்னை அனுபபின பிதாவும்
கூட இருக்கிறபடியினாலே என்
னுடைய தீர்மானம் சத்தியத்தின்
படியே இருக்கும்.
௰௭ [9]இரணடுபேருடைய சாட்
சியை மெய்யென்று ஒத்துக்கொ
ள்ளவேண்டுமென்று உங்கள் நியா

கி. பி. ௩௨.

1 லூக் ௯ ௫௬ ௰௨ ௪௭ யோவா ௩ ௰௭
2 யோவா ௫ ௰௪
3 யோவா ௧. ௪, ௫, ௯. ௯ ௫. ௰௨ ௩௫, ௪௬
4 யோவா ௫ ௩௧
5 யோவா ௭ ௨௮ ௯ ௨௯.
6 யோவா. ௭ ௨௪
7 யோவா ௩ ௰௭ ௰௨ ௪௭ ௰௮ ௩௬.
8 ௨௯ வச யோவா ௰௬. ௩௨
9 உபா ௰௭ ௬. ௰௯ ௰௫ மத் ௰௮ ௰௬ ௨ கொரி ௰௩ ௧ எபி ௰ ௨௮
10 யோவா ௫ ௩௭
11 ௫௫ வச யோவா ௰௬ ௩
12 யோவா ௰௪ ௭
13 மாற ௰௨ ௪௧
14 யோவா ௭ ௩௰
15 யோவா ௭ ௮
16 யோவா ௭ ௩௪ ௰௩ ௩௩
17 ௨௪ வச
18 யோவா ௩ ௩௧
19 யோவா ௰௫ ௰௯ ௰௭ ௰௬ ௧ யோவா ௪. ௫
20 ௨௪ வச
21 மாற் ௰௬ ௰௬

யசாஸ்திரத்திலேயும் எழுதியிருக்
கின்றதே.
௰௮ அந்தப்படி நான் என்னைக்கு
றித்துச் சாட்சிகொடுக்கிறவனாய்
இருக்கிறேன்; [10]என்னை அனுப்
பின பிதாவும் என்னைக்குறித்துச்
சாட்சிகொடுக்கிறார் என்றார்.
௰௯ அப்பொழுது அவர்கள் உம்
முடைய பிதா எங்கே என்றார்
கள், இயேசுவானவர் சொன்னது:
[11]நீங்கள்என்னையும்என் பிதாவை
யும் அறியாமலிருக்கிறீர்கள்; [12]என்
னை அறிந்தீர்களானால் என் பிதா
வையும் அறிந்திருபபீர்கள் என்
றார்
௨௰ ¶ தேவாலயத்திலே இயே
சுவானவர் உபதேசம்பண்ணித
[13]தருமப பெட்டியின் அருகே இ
ருநதபொழுது, இந்த வசனஙக
ளைச் சொன்னார், [14]அபபடியிருந
தும், அவருடைய நேரம் வராதப
டியினால, [15]ஒருவம் அவரைப பி
டிக்க இல்லை.
௨௰௧ ¶ பின்பு இயேசுவானவர்
அவர்களை நோககி, நான் போவே
ன், [16]நீஙகள் என்னைத் தேடுவீா
கள்; [17]ஆகிலும் உங்கள் பாவத்தி
னாலே சாவீர்கள்; நான் போகும
இடத்திற்கு நீஙகள் வரமாட்டீர்
கள் என்றார்.
௨௰௨ அபபொழுது யூதாகள் (ஒரு
வரை ஒருவா) நோக்கி, நான் போ
கும் இடததிற்கு நீஙகள் வரமாட்
டீர்கள் என்கிறானே, தன்னைத
தான் கொலைசெய்வானா என்று
பேசிக்கொண்டார்கள்.
௨௰௩ அவர் பின்னும் அவர்களு
டனே சொன்னது: [18]நீங்கள் கீழே
யிருந்து தோன்றினவர்கள்; நான்
உயரத்திலிருநது தோன்றினவன்;
நீஙகள [19]இவ்வுலகத்திற்கு உரிய
வர்கள்; நான் இவ்வுலகத்திற்கு
உரியவன் அல்ல.
௨௰௪ ஆகையால் [20]நீஙகள் உங
கள் பாவங்களிலே சாவீர்கள் எ
ன்று உங்களுக்குச் சொன்னேன்;
[21]பின்னும், அவரே நானென்று

நீங்கள் விசுவாசியாவிட்டால், உ
ங்கள பாவங்களிஞலே சாவீர்கள்
எனருர்.
௨௫ அதற்கு அவர்கள், நீர் யார்
என்ருர்கள்; இயேசுவானவர் சொ
ன்னது: ஆதிமுதல் உங்களுக்குச்
சொல்லிவநதேனே அவனே நான்.
௨௬ நான் உங்களைக்குறித்துப்
பேசி நியாயம் சொல்லுகிறதற்கு
அநேககாரியங்கள் உண்டு; [1]என
னை அனுபபினவர் சத்தியமுள்ள
வா; நான் [2]அவரிடத்தில் கேள்
விபபட்டவைகளையே உலகத்தா
ருக்கு அறிவிக்கிறேன் என்ருர்.
௨௭ அவா பிதாவைக்குறிததுச்
சொன்ஞர் என்று அவர்கள் அறி
யாதிருநதாாகள்.
௨௮ ¶ ஆதலால் இயேசுவான
வர் பின்னும அவர்களுடனே
சொன்னது: [3]நீஙகள் மனிதனு
டைய குமாரனை ஏற்றியிருக்கும்
பொழுது [4]என்னையே அவ[ர்] என்
றும், [5]என்ஞலே நான் ஒன்றும்
செயயாமல் [6]என் பிதா எனக்குப
போதிக்கிறபடியே இவைகளைச்
சொன்னேன் என்றும அறிவீாகள.
௨௯ [7]என்னை அனுப்பினவர் என்
னுடனே இருக்கிருர்; [8]பிதாவுக்
குப பிரியமானவைகளை நான்
எபபொழுதும் செய்கிறபடியால்,
[9]அவர் என்னைத தனியே இருக்க
விட இல்லை என்ருர்.
௩௰ ¶ இவைகளை அவர் சொல்
லுகையில, [10]அநேகம்பேர் அவரி
டத்தில் விசுவாசமாஞர்கள்.
௩௧ ஆதலால் இயேசுவானவர்
தம்மை விசுவாசிதத யூதரை நோக்
கி, நீங்கள் என்னுடைய உபதே
சத்திலே நிலைததிருந்தால், மெய்
யாய் என் சீஷராய் இருப்பீர்கள்.
௩௨ அல்லாமலும் ச[த்]தியத்தை
அறிவீர்கள், ... உங
களை விடுத[லையாக்கும் என்]ருர்.
௩௩ ¶ அ... ான்
னது: [12]ந... சந
ததியாராய்... லலா
மல், நாஙக... ருவ

கி. பி. ௩௨.

1 யோவா ௭ ௨௮
2 யோ ௩. ௩௨. ௰௫. ௰௫
3 யோ ௩ ௰௪ ௰௨ ௩௨
4 உரோ ௧ ௪
5 யோவா ௫ ௰௯, ௩௰.
6 யோவா ௩ ௰௪.
7 யோவா ௰௪ ௰, ௰௧
8 ௰௧ ௨௪
9 யோவா ௪. ௩௪ ௫ ௩௦ ௩௮
10 யோவா ௭ ௩௧ ௰ ௪௨ ௰௧ ௪௫
11 உரோ ௬ ௰௪ ௰௮ ௨௨ ௧௨ யாக் ௧ ௨௫ ௨. ௰௨.
12 ௧ மோ ௨௫ ௪௨ ௰௬ ௩ ௩ ௩௯ ௰௩
13 உரோ ௬ ௰௬ ௨௰ ௨ பே ௨ ௰௯
14 கலா ௪ ௩௰
15 உரோ ௮ ௨ கலா ௫ ௧
16 யோவா ௭ ௰௯ ௰ ௰௯
17 யோவா ௩ ௩௨ ௫ ௰௯, ௩௰ ௰௪ ௰, ௨௪
18 மத் ௩ ௯ ௩௯
19 உரோ ௨ ௨௮ ௯ ௭ கலா ௩,௭,௨௯
20 ௨ ௩௯ ௩௧
21 ௩௭ ௩௧
22 ஏசா ௬௩ ௰௬ ௬௪ ௮ மல ௧ ௬

னுக்கு அடிமைகளாய் இருக்க
வில்லையே, ஆதலால் நீங்கள் விடு
தலையாவீாகள என்று நீர் எபப
டிச் சொல்லுகிறீர் என்ருர்கள்.
௩௪ ¶ இயேசுவானவர் சொன்
னது: [13]பாவததைச் செய்கிறவன்
எவஞே, அவன் பாவத்திற்கு
அடிமையாய் இருக்கிருன் என்று
மெய்யாகவே உங்களுக்குச்
சொல்லுகிறேன்.
௩௫ [14]அடிமையானவன் என்
றைக்கும் வீட்டிலே தங்கான்; கு
மாரனே என்றைக்கும அதிலே
தங்குவான்.
௩௬ ஆகையால் [15]குமாரஞனவர்
உஙகளை விடுதலையாக்கிஞல், மெ
ய்யாய் விடுதலையாயிருபபீர்கள்.
௩௭ நீங்கள் ஆபிரகாமின் சந்த
தியார் எனறு அறிநதிருககிறேன்;
அபபடியிருநதும், என் உபதே
சம் உஙகளில் தரியாமலிருக்கிற
படியால், [16]எனனைக் கொலை
செய்யத் தேடுகிறீர்கள்.
௩௮ [17]நான் என் பிதாவினிடத்
திலே கண்டதைப பேசுகிறேன்,
அபபடியே நீஙகளும் உங்கள்
பிதாவினிடத்திலே கண்டதைச்
செய்கிறீர்கள் என்ருர்.
௩௯ அதற்கு அவர்கள், [18]ஆபிர
காமே எஙகள் தகபபனுயிருக்கி
ருர் என்ருாகள்; இயேசுவானவர்
சொன்னது: [19]நீஙகள் ஆபிரகா
மின் பிள்ளைகளானல், ஆபிரகா
மின் கிரியைகளுக்கு ஒபபாய்ச்
செய்வீாகளே
௪௰ [20]நீஙகள் பராபரனிடத்தில்
கேள்விப்பட்ட சத்தியத்தை உங
களுக்குச் சொன்ன மனிதனுகிய
[21]என்னைக் கொலைசெய்யத் தேடு
கிறீர்கள்; ஆபிரகாம் இப்படிச்
செய்யவில்லையே.
௪௧ நீங்கள் உங்கள் பிதாவின் கி
ரியைகளுக்கு ஒப்பாய்ச் செய்கி
றீர்கள் என்ருர்; அதற்கு அவர்
கள் சொன்னது: நாங்கள் வேசி
மார்க்கத்திஞலே பிறந்தவர்கள்
அல்ல, [22]ஒரே பிதா எங்களுக்கு

உண்டு, பராபரனே அவர் என்
றார்கள்
௪௨ ¶ இயேசுவானவர் சொன்
னது: [1]பராபரனிலிருந்தே புறப்
பட்டு வந்தேன்; [2]நான் என்னா
லே வர இல்லை; அவரே என்னை
அனுப்பினார்; ஆகையால் [3]பரா
பரன் உங்கள் பிதாவாய் இருந்
தால், நீங்கள் என்னிடத்தில் அன்
புகூருவீர்கள்.
௪௩ [4]என்னத்தினாலே என்னு
டைய பேச்சை அறியாமல் இருக்
கிறீர்கள்? என்னுடைய உபதே
சத்தைக் கேட்க மனதில்லாதபடி
யினால் அல்லவோ (அப்படி இ
ருக்கிறீர்கள்?)
௪௪ [5]பசாசானவனே உங்கள்
பிதா; (ஆகையால்) உங்கள் பிதா
வின் இச்சைகளின்படி செய்ய
விரும்புகிறீர்கள்; ஆதிமுதற்கொ
ண்டு அவன் மனித கொலைகார
னாய் இருக்கிறான்; அல்லாமலும்
[6]சத்தியத்தில் அவன் நிலைநில்லா
தபடியால் சத்தியம் அவனிடத்
தில் இல்லை; அவன் பொய்யனு
மாயப் பொய்யின் தகப்பனுமாய்
இருக்கிறபடியால், பொய்பேசுகி
றபொழுது தன் சொந்தத்தில்
எடுத்துப் பேசுகிறான்.
௪௫ நான் சத்தியத்தை உங்க
ளுக்குச்சொல்லுகிறபடியினாலே,
நீங்கள் என்னை விசுவாசிக்கிற
தில்லை.
௪௬ என்னிடத்தில் பாவம்
உண்டென்று உங்களில் எவன்
நிச்சயமாய்ச் சொல்வான்? ஆகை
யால் நான் சத்தியத்தைச் சொல்
லுகிறவனாய் இருக்க, நீங்கள் என்
னை என்னத்தினாலே விசுவாசிக்
கிறதில்லை?
௪௭ [7]பராபரனால் உண்டான
வன் பராபரனுடைய வசனங்க
ளுக்குச்செவிகொடுக்கிறான்; நீங்
கள் பராபரனால் உண்டாயிராதப
டியால், செவிகொடாமல் இருக்
கிறீர்கள் என்றார்.
௪௮ அப்பொழுது யூதர்கள் அவ

கி. பி. ௩௰.

1 ௧ யோ ௫. ௧
2 யோவா ௭. ௨௭. ௰௪ அ, ௨௮.
3 யோவா. ௫. ௪௩, ௨௪, ௨௬
4 யோவா ௭ ௰
5 மத் ௰௩ ௩௮ ௧ யோ ௩ அ
6 யூதா ௬
7 யோவா ௰ ௨௬, ௨௭. ௧ யோ ௪ ௬
8 யோவா ௭ ௨௰ ௰ ௨௰
9 யோவா ௫ ௪௧ ௭ ௰௮
10 யோவா ௫ ௨௪ ௰௧ ௨௬
11 சகரி ௧ ௫ எபி ௰௧.௰௩

னை நோக்கி, நாங்கள் உன்னைச்
சமாரியன் என்றும், [8]பேயை உ
டையவன் என்றும் நியாயமாய்ச்
சொல்லுகிறோம் அல்லவா என்
றார்கள்.
௪௯ ¶ இயேசுவானவர் சொன்
னது: நான் பேயை உடையவன்
அல்ல, நான் என் பிதாவைக்
கனம்பண்ணுகிறேன்; நீங்கள்
என்னைக் கனஈனம்பண்ணுகிறீர்
கள்.
௫௰ [9]அன்றியும் நான் எனக்குக்
கனம்வரத் தேடுகிறதில்லை; அ
தைத்தேடி நியாயம் தீர்க்கிறவர்
ஒருவர் இருக்கிறார்.
௫௧ மெய்யாகவே நான் உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: [10]ஒ
ருவன் என்னுடைய வசனத்தைக்
கைக்கொண்டால், அவன் ஒருக்
காலும் மரணத்தை அடைவதில்
லை என்று சொன்னபொழுது,
௫௨ யூதர்கள் அவனை நோக்கி,
நீ பேயை உடையவன் என்று
இப்பொழுது அறிந்திருக்கிறோம்;
[11]ஆபிரகாமும் தீர்க்கதரிசிகளும்
மரித்தார்கள்; நீ சொல்லுகிறது;
ஒருவன் என் வசனத்தைக் கைக்
கொண்டால், அவன் ஒருக்காலும்
மரணத்தை ருசிபார்க்கமாட்டான்
என்கிறாய்.
௫௩ எங்கள் பிதாவாகிய ஆபிர
காமிலும் நீ பெரியவனோ? அவர்
மரித்தார்; தீர்க்கதரிசிகளும் மரித்
தார்கள்; நீ உன்னை எப்படிப்பட்
டவனாக்குகிறாய் என்றார்கள்.
௫௪ ¶ இயேசுவானவர் சொன்
னது: [12]நானே என்னைக் கனம்
பண்ணினால், அந்தக் கனம் வீணா
யிருக்கும்; [13]என் பிதாவே என்
னைக் கனம்பண்ணுகிறார்; அவ
ரை நீங்கள் உங்கள் தேவனென்று
சொல்லுகிறீர்கள்.
௫௫ அப்படியிருந்தும், [14]நீங்கள்
அவரை அறிய இல்லை; நான் அவ
ரை அறிந்திருக்கிறேன்; அவரை
அறியமாட்டேன் என்று சொன்
னேனாகில், நான் உங்களைப

12 யோவா ௫ ௩௧
13 யோவா. ௫ ௩௨ ௰௪ ௩௧ அப். ௩ ௰௩.
14 யோவா ௭. ௨௮ ௨௯

போலப் பொய்யனாயிருப்பேன்;
அவரை நான் *அறிந்து அவரு
டைய வசனத்தைக் கைக்கொண்
டுவருகிறேன்.
ருசு [1]உங்கள் பிதாவாகிய ஆபிர
காம் என்னுடைய நாளைக் காணக்
களிப்பாய் ஆசைப்பட்டு, [2]அதை
யே கண்டு சந்தோஷப்பட்டான்
என்றார்.
ருஎ அப்பொழுது யூதர்கள் அவ
ரை நோக்கி, உனக்கு ஐம்பது வய
தில்லையே; நீ ஆபிரகாமைக் கண்
டாயா என்றார்கள்.
ருஅ ¶ இயேசுவானவர் சொன்
னது: [3]ஆபிரகாம் பிறந்த காலத்திற்
கு முன்னும் நானே இருக்கிறேன்
என்று மெய்யாகவே உங்களுக்
குச் சொல்லுகிறேன் என்றார்.
ருகூ [4]அப்பொழுது அவர்மேலே
எறியும்படிக்குக் கற்களை எடுத்துக்
கொண்டார்கள்; [5]இயேசுவான
வர் மறைந்து, அவர்கள் * நடு
வே நடந்து, தேவாலயத்தைவிட்டு
அப்புறம்போனார்.

கூ. அதிகாரம்.

க இயேசுவினாலே ஒரு பிறவிக்குருடன் பார்வை அடைந்து பரிசேயரிடத்தில் கொண்டுவரப்பட்டு, யஅ அதினிமித்தம் அவர்கள் கோபமடைந்து அவனைப் புறம்பே தள்ளினது. ௩௫ அவன் இயேசுவினால் அங்கிகரிக்கப்பட்டு அவரைக்குறித்து நல்லறிக்கையிட்டது. ௩௯ கிறிஸ்துவினால் பிரகாசிக்கிறவர்கள் இன்னார் என்றது.

அவர் அப்புறம் போகையில்
பிறவிக்குருடனாகிய ஒரு மனித
னைக் கண்டார்.
உ அப்பொழுது அவருடைய
சீஷர் அவரை நோக்கி இரபீ, [6]இ
வன் குருடனாய்ப் பிறக்கும்படிக்
கு இவனோ, இவனைப் பெற்றவா
களோ, யார [illegible] தார்கள்
என்று கே [illegible]
ங அதற் [illegible] ர் சொ
ன்னது: [illegible] செய்ய
இல்லை, [illegible] களும்
பாவம் [illegible] பரனு
டைய கி [illegible] த்தில்
வெளிப் [illegible] (இப்
படிப் பி [illegible]

கி. பி. ௩௨

1 லூக். ம. உச
2 எபி யக யங
3 உ மோ ங யச எசா சங யங யோவா யஎ கூ, உச கொலோ. க யஎ. வெளி க அ
4 யோவா ய கக, ஙக யக அ
5 லூக் ச கய
6 கச வச
7 யோவா. யக ச
8 யோவா. ச கச கூ யரு, ஙசு யக கூ யஉ கரு யஎ ச
9 யோவா க கூ, கூ ங யரு அ யஉ யஉ. ககூ, சசு.
10 மாற் எ. கங அ. உக
* அல்லது கண்களைச் சேற்றினலே தடவி
11 நெகே ங யகூ
12 உ இரா. கூ யச.
13 சு, எ வச

ச [8]பகற்காலம் இருக்கும் அள
வும் நான் என்னை அனுப்பினவ
ருடைய கிரியைகளைச் செய்ய
வேண்டும்; ஒருவனும் கிரியைக
ளைச் செய்யக்கூடாதபடிக்கு இ
ராத்திரி வருகின்றது.
ரு நான் உலகத்தில் இருக்கை
யில், [9]உலகத்தின் ஒளியாய் இருக்
கிறேன் என்றார்.
சு இப்படி அவர் சொல்லி, பின்பு
[10]தரையிலே துப்பி, உமிழ்நீரினால்
சேறு உண்டாக்கி, அந்தச் சேற்
றைக் குருடனுடைய கண்களின்
மேல் பூசி,*
எ பின்பு நீ [11]சீலோவாக் குளத்
தில் போய்க் கழுவு என்றார்;
சீலோவா என்பதற்கு அனுப்பப்
பட்டவன் என்று அர்த்தம்; [12]அந்
தப்படி அவன் போய்க் கழுவிப்
பார்வை அடைந்து, திரும்பி வந்
தான்.
அ ¶ அப்பொழுது அயலகத்தா
ரும், முன்னே அவன் பிச்சைக்
காரனாயிருந்ததைக் கண்டவர்க
ளும் அவனைப் பார்த்து, (இங்கே)
உளுக்காந்து பிச்சைகேட்டுக்கொ
ண்டிருந்தவன் இவன் அல்லவா
என்றார்கள்.
கூ வேறு சிலர், அவன் இவன்
தான் என்றார்கள்; வேறு சிலர்,
இவன் அவனுடைய சாயலாய் இ
ருக்கிறான் என்றார்கள்; அவன்
சொன்னது: நானே அவன் என்
றான்.
ய அப்பொழுது அவர்கள் அவ
னை நோக்கி, உன் கண்கள் எப்
படித் திறக்கப்பட்டன என்றார்
கள்.
யக அவன் சொன்னது: [13]இயேசு
என்பவர் சேறு உண்டாக்கி, (அ
தை) என் கண்களின்மேலே பூசி,
நீ சீலோவாக் குளத்திற்குப் போ
ய்க் கழுவு என்றார்; அந்தப்படி
நான் போய்க் கழுவினபொழுது,
பார்வை அடைந்தேன் என்றான்
யஉ அவர்கள் சொன்னது: அந்த
மனிதன் எங்கே என்றார்கள்,

அவன் எனக்குத் தெரியாது என்
றான்.
௰௩ ¶ அப்பொழுது முன்னே
குருடனாய் இருந்தவனைப் பரிசே
யரிடத்திற்குக் கொண்டுபோனார்
கள்.
௰௪ இயேசுவானவர் சேறு உண்
டாக்கி, அவனுடைய கண்களைத்
திறந்த நாள் ஓய்வுநாளாய் இருந்
தது.
௰௫ ஆதலால் பரிசேயரும் அவ
னை நோக்கி, நீ எப்படிப் பார்வை
அடைந்தாய் என்று கேட்டார்
கள்; அதற்கு அவன் சொன்னது:
அவர் சேற்றை என் கண்களின
மேல் வைத்தார்; பின்பு நான்
கழுவினேன், இப்பொழுது காண்
கிறேன் என்றான்.
௰௬ அப்பொழுது பரிசேயரில்
சிலர் சொன்னது: அம்மனிதன்
ஓய்வுநாளைக் கைக்கொள்ளாதிருக்
கிறபடியினாலே, அவன் பராபர
னால் வந்தவன் அல்ல என்றார்
கள்; வேறு சிலர் சொன்னது: [1]பா
வியாய் இருக்கிற ஒருவன் இபப
டிப்பட்ட அற்புதங்களைச் செய்
வது எப்படி என்றார்கள்; [2]ஆகை
யால் அவர்களுக்குள்ளே பிரிவி
னை உண்டாயிற்று.
௰௭ மறுபடியும் அவர்கள் குரு
டனாயிருந்தவனை நோக்கி, உன்
கணகளைத் திறநத அவனைக்குறித்
து நீ என்ன சொல்லுகிறாய் என்
றார்கள்; அவன் சொன்னது: [3]அ
வர் தீர்க்கதரிசியாயிருக்கிறார் என்
றான்.
௰௮ அப்பொழுது அவன் குரு
டனாயிருந்து, பின்பு பார்வை அ
டைந்தான் என்கிறதை யூதர்கள்
நம்பாமல், பார்வையடைநதவனு
டைய தாய்தகப்பன்மாரை அழை
ப்பித்து,
௰௯ அவர்களை நோக்கி, உங்கள்
குமாரன் குருடனாய்ப் பிறந்தான்
என்று நீங்கள் சொல்லுகிறீர்களே,
அவன் இவனோ? இப்பொழுது
இவனுக்கு எப்படிப் பார்வை
உண்டாயிற்று என்று கேட்டார்
கள்.
௨௰ அதற்கு அவனுடைய தாய்
தகப்பன்மார் சொன்னது: இவன்
எஙகள் குமாரனென்றும், குருட
னாய்ப் பிறந்தான் என்றும், அறிந்
திருக்கிறோம்.
௨௧ இப்பொழுது இவன் பார்
வை அடைந்த வகை எங்களுக்
குத் தெரியாது; அவனுடைய கண்
களைத் திறநதவனையும் அறியமாட்
டோம்; இவன் பெரியவனாய் இ
ருக்கிறானே; இவனிடத்திலே கே
ளுங்கள்; தன்னைக்குறித்து இவ
னே பேசுவான் என்றார்கள்.
௨௨ [4]அக்காலத்திற்கு முன்னே,
இயேசுவைக் கிறிஸ்தென்று சொ
ல்பவன் எவனோ அவனைச் செப
ஆலயத்திற்குப் புறம்பாக்கவேண்
டுமென்று யூதர்கள் தீர்மானம்பண்
ணியிருந்தபடியால், [5]குருடனாயி
ருந்தவனுடைய தாய்தகபபன்மார்
அவர்களுக்குப பயந்து,
௨௩ இவன் பெரியவனாய் இருக்
கிறானே, இவனிடத்தில் கேளுங
கள் என்று சொன்னார்கள்.
௨௪ ¶ ஆதலால் அவர்கள் குரு
டனாயிருந்தவனை இரண்டாந்தரம்
அழைத்து, [6]நீ பராபரனைக் கனம்
செய்வாயாக; [7]அம்மனிதன் பா
வியாயிருக்கிறான் என்று நாங்கள்
அறிந்திருக்கிறோமே என்றார்கள்.
௨௫ அதற்கு அவன் சொன்ன
து: அவர் பாவியோ அல்லவோ
அது எனக்குத் தெரியாது; நான்
குருடனாயிருந்தேன்; இப்பொழு
து காண்கிறேன், இது ஒன்றையே
அறிந்திருக்கிறேன் என்றான்.
௨௬ அபபொழுது அவர்கள் மறு
படியும் அவனைநோக்கி, உனக்கு
என்ன செய்தான்? உன் கண்
களை எப்படித் திறந்தான் என்றார்
கள்.
௨௭ அவன் சொன்னது: முன்
னே அதை உங்களுக்குச் சொன்
னேன்; நீங்கள் செவிகொடுக்க
இல்லை; அதை மறுபடியும் கேட்க

கி. பி. ௩௨.

1 ௯௧ வச யோவா ௯ ௨
2 யோவா. ௭. ௰௨, ௪௧. ௰௯.
3 யோவா ௪. ௰௯. ௬ ௰௪.
4 யோவா ௭ ௰௩. ௰௨, ௪௧ ௰௮. அப ௫. ௰௯
5 ௯௪ வச யோவா ௰௯,௨.
6 யோசு ௭ ௰௯. ௧ சாமு. ௬ ௫
7 ௰௬. வச.

என்னத்திஞலேவிரும்புகிறீர்கள்? நீங்களும் அவருக்குச் சீஷராக மனதுள்ளவர்களாய் இருக்கிறீர்களா என்றான்.
௨௮ அப்பொழுது அவர்கள் அ
வனை வைது, நீயே அவனுடைய சீஷன், நாங்கள் மோசேயினுடைய சீஷர்.
௨௯ மோசேயானவருடனே பரா
பரன் பேசினதை அறிந்திருக்கிறோம்; [1]அவன் வந்த இடத்தை அறியமாட்டோம் என்றார்கள்.
௩௰ அதற்கு அந்த மனிதன்
சொன்னது: [2]அவர் என் கண்களைத் திறந்திருந்தும், அவர் வந்த இடத்தை நீங்கள் அறியாமலிருக்கிறது ஆச்சரியமான காரியம்.
௩௧ [3]அல்லாமலும் பாவிகளுக்
குப் பராபரன் செவிகொடுக்கிறது இல்லையென்றும் அவர்மேல் பத்தியாயிருந்து, அவருடைய சித்தத்தின்படி செய்கிறவன் எவனே, அவனுக்குச் செவிகொடுக்கிறார் என்றும் அறிந்திருக்கிறோம்.
௩௨ குருடனய்ப் பிறந்தவனு
டைய கண்களை ஒருவன் திறந்தான் என்று உலகம் உண்டானதுமுதற்கொண்டு கேள்விப்படஇல்லையே.
௩௩ [4]அவர் பராபரனல் வாரா
தவராயிருந்தால், இப்படிபபட்டவைகளில் ஒன்றையாகிலும் செய்யத் திராணியிருக்கமாட்டாதே என்றான்.
௩௪ அப்பொழுது அவர்கள் அவ
னைநோக்கி, [5]முழுவதும் பாவங்களிலே பிறந்த நீயா எங்களுக்கு உபதேசம்பண்ணுகிறவன் என்று சொல்லி, அவனைப் புறம்பே* தள்ளினார்கள்.
௩௫ ¶ அவனை அவர்கள் புறம்பே
தள்ளினதை இயேசுவானவர் கேள்விப்பட்டு, பின்பு அவனைக் கண்டு, [6]நீ பராபரனுடைய குமாரனிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறாயா என்றார்.
௩௬ அதற்[illegible]வ
ரே, நான் அவர்மேல் விசுவாசமாயிருக்கும்படிக்கு, அவர் இன்னார் என்று (காட்டவேண்டும் என்றான).
௩௭ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: நீ அவரைக் கண்டாய்; [7]உன்னுடனே பேசுகிறவரே அவர் என்றார்.
௩௮ உடனே அவன், ஆண்டவ
ரே, விசுவாசிக்கிறேன் என்று சொல்லி அவரைத் தொழுதுகொண்டான்.
௩௯ பின்பு இயேசுவானவர் சொ
ன்னது: [8]காணதவர்கள் காணவும் காண்கிறவர்கள் குருடராகவும் தக்கதாக [9]நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுப்பதற்கு நான் இவ்வுலகத்திலே வந்தேன் என்றார்.
௪௰ ¶ பரிசேயரில் சிலர் அவரு
டனேகூட இருந்து, அதைக் கேட்டபொழுது, அவர்கள் அவரை நோக்கி, [10]நாங்களும் குருடரா என்றார்கள்.
௪௧ இயேசுவானவர்சொன்னது:
[11]நீங்கள் குருடராயிருந்தால், உங்களுக்குப பாவம் உண்டாயிருக்கமாட்டாது; நீங்கள் காண்கிறோமென்று சொல்லுகிறீபடியால், உங்கள் பாவம் நிற்கும்.

௰. அதிகாரம்.

௧. கிறிஸ்து வாசலும நல்ல மேயப்பருமானவர் என்றது ௰௬ அவரைக்குறித்த பலருடைய தாற்பரியங்களைச் சொல்லியது ௨௪ தாம பராபரனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து என்று தமமுடைய கிரியைகளினலே திருஷ்டாந்தப்படுத்தி, ௩௧. யூதர்களுக்கு விலகி, ௪௰ மறுபடியும் யோர்தானைக் கடந்துபோனபோது, அவரில் அநேகர் விசுவாசித்தது

மெய்யாகவே நான் உங்களுக்
குச் சொல்லுகிறதாவது: ஆட்டுக்கிடையின் வாசல்வழியாய் அதில் பிரவேசியாமல், வேறுவழியாய் அதில் பிரவேசிக்கிறவன் திருடனுமாய்க் கொள்ளைக்காரனுமாய் இருக்கிறான்.
௨ வாசலின் வழியாய்ப் பிரவே
சிக்கிறவனே ஆடுகளின் மேய்ப்பனயிருக்கிறான்.

கி. பி. ௩௨.

1 யோவா அ ௰௪.
2 யோவா ௩ ௰
3 யோபு ௨௭ ௯ ௩௫ ௰௨. சங் ௰௮ ௪௧ ௬௬ ௰௮ நீதி ௧ ௨௮ ௰௫ ௨௯; ௨௮ ௯ ஏசா ௧ ௰௫ எரே ௰௧ ௰௪ ௰௪. எசே ௮. ௰௮ மீகா ௩ ௪. சகரி ௭ ௰௩
4 ௰௯ வச.
5 ௨ வச.
* அல்லது சபையிலிருந்து
6 மத் ௰௪ ௩௩ ௰௬. ௰௬ மாற் ௧. ௧ யோவா ௰௩௩ ௧ யோ ௫ ௰௩.
7 யோவா ௪ ௨௬
8 மத் ௰௩ ௰௩
9 யோவா ௩ ௰௭. ௫ ௨௨, ௨௭ ௰௨. ௩௭
10 உரோ ௨ ௰௯
11 யோவா ௰௫ ௨௨, ௨௪.

௩ வாசலைக் காக்கிறவன் அவ
னுக்குத் திறக்கிறான்; ஆடுகளும்
அவனுடைய சத்தத்திற்குச் செவி
கொடுக்கின்றன; அவனும் தன்
னுடைய ஆடுகளைப் பேர்பேராக
அழைத்து, அவைகளை வெளியே
கொண்டுபோகிறான்.
௪ மேலும் அவன் தன்னுடைய
ஆடுகளை வெளியிலே விட்ட
பின்பு, அவைகளுக்கு முன்னாக
நடந்துபோகிறான்; மேலும் ஆடு
கள் அவனுடைய சத்தத்தை அறி
கிறபடியினாலே, அவைகள் அவ
னுக்குப் பின்செல்லுகின்றன.
௫ அந்நியருடைய சத்தத்தை
அறியாதபடியினாலே, அவைகள்
அந்நியனுக்குப் பின்செல்லாமல்,
அவனைவிட்டு ஓடிப்போகும் என
றார்.
௬ இந்த உவமையை இயேசுவா
னவர் அவர்களுடனே சொன்ன
பொழுது, அவர்கள் தஙகளுக்கு
அவர் சொன்னவைகளின் கருத்
தை அறியவில்லை.
௭ ¶ ஆதலால் இயேசுவானவர்
மறுபடியும் அவர்களை நோக்கி,
நானே ஆடுகளின் வாசல் என்று
மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொ
ல்லுகிறேன்.
௮ எனக்குமுன்னே வந்தவர்கள்
எல்லாரும் திருடருமாய்க் கொள்
ளைக்காரருமாய் இருந்தார்கள்; ஆ
டுகள் அவர்களுக்குச் செவிகொ
டுக்கவில்லை.
௯ [1]நானே வாசல், ஒருவன் என்
னாலே உட்பிரவேசித்தால் அவன்
இரட்சிக்கப்படுவான்; அல்லாம
லும், அவன் உள்ளும் புறம்பும்
சென்று மேய்ச்சலைக் கண்டுபிடிப்
பான்.
௰ திருடனானவன் திருடுகிறதற்
கும் கொலைசெய்கிறதற்கும் கெ
டுக்கிறதற்குமே அன்றி வேறொ
ன்றுக்கும் வாரான்; நான் அவர்
களுக்குச் சீவனும் பரிபூரணமும்
உண்டாகும்படிக்கு வந்தேன்.
௰௧ [2]நானே நல்ல மேய்ப்பன்,

கி. பி. ௩௨

1 யோவா ௰௪ ௬ எபே ௨. ௰௮
2 ஏசா ௪௰. ௰௧ எசே. ௩௪. ௰௨, ௨௩ ௩௭. ௨௪. எபி ௰௩ ௨௰. ௧ பே ௨. ௨௫. ௫ ௪.
3 சகரி. ௰௧. ௰௬, ௰௭.
4 மத ௰௧ ௨௭
5 ௨ தீமோ. ௨. ௰௯.
6 யோவா. ௰௫ ௰௩
7 ஏசா. ௫௬ ௮
8 எசே ௩௭ ௨௨ எபே ௨ ௰௪ ௧ பே ௨.௨௫
9 ஏசா ௫௩ ௭ அ, ௰௨ எபி ௨ ௯
10 யோவா ௨. ௰௯
11 யோவா ௬ ௩௮ ௰௫ ௰. அப் ௨ ௨௪, ௩௨.

நல்ல மேய்ப்பனானவன் ஆடுகளு
க்காகத் தன் சீவனைக் கொடுக்கி
றான்.
௰௨ மேய்ப்பன் அல்லாதவனு
மாய் ஆடுகளையுடையவன் அல்
லாதவனுமாயிருக்கிற கூலியாள்
கோனாய் வரக்காணும்பொழுது
[3]ஆடுகளைவிட்டு ஓடிப்போவான்;
அப்பொழுது கோனாய் அந்த ஆடு
களைப் பிடித்துச் சிதற அடிக்கும்.
௰௩ மேலும் கூலியாளானவன்
கூலிக்காக வேலைசெய்கிறவனான
படியினாலும், ஆடுகளைக் குறித்து
அவனுக்குக் கவலை தோன்றாதப
டியினாலும் ஓடிப்போவான்.
௰௪ [4]நானே நல்ல மேய்ப்பன்,
என் பிதா என்னை அறிந்திருக்கிற
துபோலவும், [5]நான் பிதாவை அ
றிந்திருக்கிறதுபோலவும்,
௰௫ நான் என்னுடையவைகளை
அறிநது, என்னுடையவைகளால்
அறியபபட்டு, [6]ஆடுகளுக்காகஎன்
சீவனைக் கொடுக்கிறேன்.
௰௬ அன்றியும் இந்தக் கிடையில்
உள்ளவைகள் அல்லாமல், [7]வேறு
டுகளும் எனக்கு உண்டு; அவை
களையும் நான் கொண்டுவரவேண்
டும்; அவைகள் என் சத்தத்திற்
குச் செவிகொடுக்கும்; [8]அப்பொ
ழுது ஒரே ஆட்டுக்கூட்டமும்
ஒரே மேய்ப்பனும் உண்டாயிருக்
கும்.
௰௭ நான் என் சீவனைப் பின்
னும் அடைந்துகொள்ளும்படிக்
கு, [9]அதைக்கொடுக்கிறபடியினா
லே பிதா என்னிடத்தில் அன்
பாயிருக்கிறார்
௰௮ ஒருவனும என்னிடத்திலி
ருந்து அதை வாங்கமாட்டான்;
[10]நான என்னாலே அதைக்கொடுக்
கிறேன்; அதைக் கொடுக்கிறதற்
கும், அதை மறுபடியும் எடுத்துக்
கொள்ளுகிறதற்கும் என்னிடத்
தில் அதிகாரம் உண்டு; [11]இதற்கு
ஏற்ற கட்டளையை என்பிதாவினா
லே பெற்றுக்கொண்டேன் என்
றார்.

௰௯ ¶ [1]இந்த வசனங்களைக் குறித்து யூதருக்குள்ளே மறுபடியும். பிரிவினை உண்டாயிற்று.

௨௰ அவர்களில் அநேகர் சொன்னது: [2]அவன் பசாசையுடையவன், பயித்தியக்காரனாயிருக்கிறான்; என்னத்திற்காக அவனுக்குச் செவிகொடுக்கிறீர்கள் என்றார்கள்.

௨௧ மற்றப்பேர்கள் சொன்னது: இப்படிப்பட்ட வசனங்கள் பேய்கொண்டவனுடையவைகள் அல்ல என்றும், [3]குருடரின் கண்களைப் [4]பேயானவன் திறப்பானா என்றும் சொன்னார்கள்.

௨௨ ¶ பின்பு மாரிகாலத்தில் எருசலேம் நகரத்திலே தேவாலயப் பிரதிஷ்டையின் பண்டிகையைக் கொண்டாடி வருகையில்,

௨௩ இயேசுவானவர் தேவாலயத்தில் [5]சாலோமோனுடைய மண்டபத்தில் உலாவிக்கொண்டிருக்கிறபொழுது,

௨௪ ¶ யூதர்கள் அவரை வளைந்துகொண்டு அவரை நோக்கி, எதுவரைக்கும் எங்கள் ஆத்துமாக்கள் சந்தேகமுள்ளவைகளாய் இருக்கும்படிசெய்கிறீர்*? நீர் கிறிஸ்துவானால், (இதை) எங்களுக்குத் தாராளமாய்ச் சொல்லும் என்றார்கள்.

௨௫ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: அதை உங்களுக்குச் சொன்னேன், நீங்கள் விசுவாசிக்கவில்லை; [6]என் பிதாவின் நாமத்தினாலே நான் செய்கிற கிரியைகளே என்னைக்குறித்துச் சாட்சிகொடுக்கின்றன.

௨௬ [7]அப்படியிருந்தும் நீங்கள் என் கிடையின் ஆடுகள் அல்லாதவர்களானபடியினாலே விசுவாசியாமல் இருக்கிறீர்கள்.

௨௭ [8]நான் உங்களுக்குச் சொன்னபடியே என் ஆடுகள் என் சத்தத்திற்குச் செவிகொடுக்கின்றன; அல்லாமலும் நான் அவைகளை அறிந்திருக்கிறேன் ... ம் எனக்குப் பி...

௨௮ அல்லாமலும் நான் அவைகளுக்கு நித்தியசீவனைக் கொடுக்கிறேன்; [9]அவைகள் ஒருக்காலும் கெட்டுப்போகாது, ஒருவனும் அவைகளை என் கையிலிருந்து பறித்துக்கொள்ளான்.

௨௯ [10]அவைகளை எனக்குக் கொடுத்த என் பிதா எல்லாரிலும் [11]பெரியவராய் இருக்கிறார்; ஒருவனாகிலும் அவைகளை என் பிதாவின் கையிலிருந்து பறித்துக்கொள்ளான்.

௩௰ [12]நானும் பிதாவும் ஒன்றாயிருக்கிறோம் என்றார்.

௩௧ ¶ [13]அப்பொழுது யூதர்கள் அவரைக் கொலைசெய்யும்படிக்கு மறுபடியும் கற்களை எடுத்துக்கொண்டார்கள்.

௩௨ இயேசுவானவர் அவர்களை நோக்கி, நான் என் பிதாவினாலே அநேக நற்கிரியைகளை உங்களுக்குக் காண்பித்தேன்; அவைகளில் எந்தக் கிரியையின் நிமித்தம் நீங்கள் என்மேல் கல் எறிவீர்கள் என்றார்.

௩௩ யூதர்கள் சொன்னது: நற்கிரியையினிமித்தம் அல்ல, நீ மனிதனாயிருக்க, [14]உன்னைத் தேவனென்று சொல்லி, இவ்விதமாய்த் தேவதூஷணம் செய்கிறதினிமித்தமே உன்மேல் கல் எறிவோம் என்றார்கள்.

௩௪ அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்னது: [15]தேவர்களாய் இருக்கிறீர்கள் என்று நான் சொன்னேன் என்பது உங்கள் வேதத்தில் எழுதியிருக்கவில்லையா?

௩௫ [16]பராபரனுடைய வசனத்தைப் பெற்றுக்கொண்டவர்களை அவர் தேவர்கள் என்று சொல்ல, வேதமும் தள்ளப்படக்கூடாததாயிருக்க,

௩௬ [17]பிதாவினால் பரிசுத்தமாக்கப்பட்டும் [18]உலகத்தில் அனுப்பப்பட்டும் இருக்கிற [19]நான் என்னைப் [20]பராபரனுடைய குமாரனென்று சொன்னதினாலே, தேவ

கி. பி. ௩௨.

1 யோவா. ௭ ௪௩. ௯. ௰௬.
2 யோவா. ௭ ௨௰. ௮ ௪௮, ௫௨.
3 யோவா. ௯ ௬, ௭, ௩௨, ௩௩
4 ௨ மோ. ௪. ௰௧ சங் ௯௪. ௯. ஏசா ௩௯ அ
5 அப ௩ ௰௧ ௫. ௰௨
* அல்லது சந்தேகத்துக்குள் வைக்கிறீர்.
6 ௩௮ வசனம். யோவா ௩. ௨. ௫ ௩௬.
7 யோவா ௮ ௪௭. ௧ யோ ௪ ௬
8 ௪, ௰௪ வச.
9 யோவா ௬ ௩௭ ௰௭ ௰௧, ௰௨ ௰௮ ௯.
10 யோவா. ௰௭. ௨ ௬,௯.
11 யோவா ௰௪ ௨௮.
12 யோவா ௰௭. ௰௧, ௨௨.
13 யோவா, ௮ ௫௯
14 யோவா ௫ ௰௮
15 சங். ௮௨ ௬
16 ௨ பேர. ௰௩ ௧.
17 யோவா ௬. ௨௭.
18 யோவா ௩.௰௭ ௫ ௩௬, ௩௭ அ ௪௨.
19 யோவா. ௫. ௰௭,௰௮ ௩௰ வச.
20 லூக் ௧ ௩௫ யோவா. ௯ ௩௫, ௩௭

தூஷணம்செய்தாய் என்று சொல்லலாமா?

௩௭ [1]நான் என் பிதாவின் கிரியைகளைச் செய்யாதிருந்தால் நீங்கள் என்னை விசுவாசிக்க வேண்டுவதில்லை.

௩௮ (அவைகளை) நான் செய்திருக்கிறபடியால் [2]நீங்கள் என்னை விசுவாசியாதிருந்தாலும், பிதா என்னிலேயும் நான் அவரிலேயும் இருக்கிறதை அறிந்து விசுவாசித்துக்கொள்ளும்படிக்கு [3]நீங்கள் அந்தக் கிரியைகளை விசுவாசிக்க வேண்டுமே என்றார்.

௩௯ ¶ [4]அப்பொழுது அவர்கள் மறுபடியும் அவரைப் பிடிக்கத் தேடினார்கள்; அவர் அவர்களுடைய கைகளில் நின்று விலகிப் புறப்பட்டு,

௪௰ யோர்தான் ஆற்றின் அக்கரையிலே, முன்னே [5]யோவான் ஞானஸ்நானம் கொடுத்த இடத்திற்குத் திரும்பிப்போய், அங்கே தங்கினார்.

௪௧ அநேகம்பேர் அவரிடத்தில் சென்று, பின்பு சொன்னது: யோவான் ஒரு அற்புதமும் செய்யாதிருந்தும், [6]இவரைக்குறித்துச் சொன்ன யாவும் மெய்யாயிருக்கின்றது என்றார்கள்.

௪௨. அவ்விடத்திலே அநேகம்பேர் அவர்மேல் [7]விசுவாசமுள்ளவர்களானார்கள்.

௰௧. அதிகாரம்.

௧ மரித்து நாலுநாள் அடக்கம்பண்ணப்பட்டிருந்த இலாசருவைக் கிறிஸ்து உயிரோடே எழுப்பினது ௪௫ அநேக யூதர்கள் அவரை விசுவாசித்தது. ௪௭ கிறிஸ்துவுக்கு விரோதமாகப் பிரதான ஆசாரியர்களும் பரிசேயர்களும் ஒரு சங்கத்தை உண்டாக்கினது. ௪௯ காயிபா என்பவன் அவரைக்குறித்துத் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தது ௫௪ இயேசு தம்மை மறைத்துக்கொண்டது ௫௫. பஸ்காபண்டிகையிலே சனங்கள் அவரைத் தேடினது.

அன்றியும் [8]மரியாளும் அவளுடைய சகோதரியாகிய மார்த்தாளும் இருந்த பெத்தானியா ஊராகிய இலாசரு என்பவன் வியாதியுள்ளவனாய் இருந்தான்.

௨ [9]அந்த மரியாள் கர்த்தர்மேல் பரிமளதயிலத்தைப் பூசி, தன் மயிரால் அவருடைய பாதங்களைத் துடைத்தவளே; அவளுடைய சகோதரனாகிய இலாசரு வியாதிப்பட்டிருந்தான்.

௩ அப்பொழுது அவனுடைய சகோதரிகள், ஆண்டவரே, உமக்கு அன்பாயிருக்கிறவன் வியாதியாயிருக்கிறான் என்று சொல்லி அனுப்பினார்கள்.

௪ ¶ இயேசுவானவர் அதைக் கேட்டு, அந்த வியாதி மரணத்திற்கு ஏதுவாயிராமல், [10]பராபரனுடைய குமாரன் மகிமைப்படும்படிக்கு, பராபரனுடைய மகிமை விளங்குதற்கு ஏதுவாயிருக்கும் என்றார்.

௫ இயேசுவானவர் அந்த மார்த்தாளிடத்திலும், அவளுடைய சகோதரியினிடத்திலும், இலாசருவினிடத்திலும் அன்பாயிருந்தார்.

௬ அப்படியிருந்தும், அவன் வியாதியாயிருக்கிறதை அவர் கேட்ட பின்பு, [11]அவர் தாம் இருந்த இடத்திலே பின்னும் இரண்டுநாள் தங்கினார்.

௭ அதின் பின்பு அவர் (தம்முடைய) சீஷரை நோக்கி, நாம் மறுபடியும் யூதேயா நாட்டிற்குப் போவோம் வாருங்கள் என்றார்.

௮ அதற்குச் சீஷர் சொன்னது: இரபீ, சிலநாளுக்குமுன்னே, [12]யூதர்கள் உமதுமேல் கல்லெறியமனதுள்ளவர்களாய் இருந்தார்களே; நீர் மறுபடியும் அவ்விடத்திற்குப் போகலாமா என்றார்கள்.

௯ இயேசுவானவர் சொன்னது: பகலுக்குப் பன்னிரண்டு மணிநேரம் இல்லையா? [13]பகற்காலத்திலே நடக்கிறவன் இவ்வுலகத்தின் ஒளியைக் காண்கிறபடியினாலே இடறமாட்டான்.

௰ [14]இராத்திரிகாலத்திலே நடக்கிறவன் தனக்கு ஒளியில்லாதபடியினாலே இடறுவான் என்று சொல்லி,

கி· பி. ௩௩.

1 யோவா. ௰௫ ௨௪.
2 யோவா. ௰. ௩௬ ௰௪.௰, ௰௧.
3 யோவா ௰௪, ௰ ௰௧. ௰௭ ௨௧
4 யோவா ௭ ௩௰,௪௪ ௮ ௫௯
5 யோவா. ௧. ௨௮.
6 யோவா ௩. ௩௰
7 யோவா ௮ ௩௰ ௰௧ ௪௫.
8 லூக் ௰ ௩௮. ௩௯
9 மத் ௨௬. ௭ மாற் ௰௪. ௩ யோவா ௰௨ ௩
10 யோவா.௯.௩ ௪௰ ௰௪
11 யோவா. ௰ ௪௰
12 யோவா ௰ ௩௧
13 யோவா ௯. ௪
14 யோவா ௰௨. ௩௫.

௰௧ [1]பின்பு நமக்குச் சிநேகிதனு
கிய இலாசரு நித்திரை அடைந்
தான்; நான் அவனை எழுப்பப்
போகிறேன் என்றார்.
௰௨ அப்பொழுது அவருடைய
சீஷர் சொன்னது: ஆண்டவரே,
அவன் நித்திரை அடைந்திருந்
தால் சுகம் அடைவான் என்றார்
கள்.
௰௩ இயேசுவானவர் அவனு
டைய மரணத்தைக்குறித்து அப்ப
டிச் சொல்லியிருந்தார்; அவர்கள்
அவர் நித்திரைபண்ணுதலைக்கு
றித்தே பேசினார் என்று நினைத்
தார்கள்.
௰௪ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் அவர்களை நோக்கி, இலாசரு
மரித்தான் என்று தெளிவாய்ச்
சொல்லி,
௰௫ பின்பு நீங்கள் விசுவாசிக்
கும்படிக்கு, நான் அங்கே இராத
தினாலே, உங்கள் நிமித்தம் சந்தோ
ஷப்படுகிறேன்; இப்பொழுது அ
வனிடத்திற்குப் போவோம் வாரு
ங்கள் என்றார்.
௰௬ அப்பொழுது திதிமு என்
னப்பட்ட தோமாஸ் மற்றச் சீஷ
ரை நோக்கி, அவரோடேகூட மரி
க்கும்படிக்கு நாமும் போவோம்
வாருங்கள் என்றான்.
௰௭ ¶ ஆதலால் இயேசுவானவர்
போனபொழுது, அவன் கல்ல
றையில் வைக்கப்பட்டு நாலுநாள்
ஆயிற்றென்று அறிந்தார்.
௰௮ பெத்தானியாவூர் எருச
லேம் நகரத்திற்குச் சமீபமாய் ஏற
க்குறைய பதினைந்துஸ்தாதிவழி*
தூரத்தில் இருந்தது
௰௯ அன்றியும் யூதரில் அநேகர்
மார்த்தாள் மரியாள் என்பவர்களு
டைய சகோதரனைக்குறித்து அ
வர்களுக்கு ஆறுதல் சொல்லும்ப
டிக்கு, அவர்களிடத்தில் போயி
ருந்தார்கள்.
௨௰ இயேசு [illegible] றார்
என்று மார் [illegible] பொ
ழுது, அவ [illegible] டு

கி. பி. ௩௩.

1 இ யோ. கக, ௰க. தானி ௰உ. உ மத் க உச அப எ கம் க கொரி ௰ஒ ௰அ, ௫க.
* அலலது ஒன றரை நாழிகை.
2 யோவா ௬ கக.
3 லூக் ௰ச ௰ச யோவா. இ உக
4 யோவா. இ உக, க கக, சம். சச.
5 யோவா. ௧. ச க கஙு ௰ச க. கொலோ க ச. க யோ க க,உ: இ ௰க
6 யோவா ௩ கக க யோ. இ. ௰ ழ
7 மத் ௰க ௰க யோவா ச சஉ. க ௰ச க.அ.

போனாள்; மரியாள் வீட்டிலே உ
ளுக்காந்திருந்தாள்.
௨௰௧ பின்பு மார்த்தாள் இயேசுவி
னிடத்தில் (சேர்ந்து,) ஆண்டவ
ரே, நீர் இங்கே இருந்தீரானால், என்
சகோதரன் மரிக்கமாட்டான்.
௨௰௨ இப்பொழுது [2]நீர் பராபர
னிடத்தில் கேட்டுக்கொள்வது
எதுவோ, அதைப் பராபரன் உமக்
குக் கொடுப்பார் என்று அறிந்தி
ருக்கிறேன் என்றாள்.
௨௰௩ அதற்கு இயேசுவானவர்,
உன் சகோதரன் உயிரோடு எழுந்
திருப்பான் என்றார்.
௨௰௪ மார்த்தாள் சொன்னது: [3]க
டைசிநாளிலே (மரித்தோர்) உயி
ரோடு எழுந்திருக்கும்பொழுது
அவனும் எழுந்திருப்பான் என்று
அறிந்திருக்கிறேன் என்றாள்.
௨௰௫ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: [4]நானே உயிரோடு
எழுப்புகிறவனுமாய், [5]சீவனுமாய்
இருக்கிறேன், [6]என்னிடத்தில் வி
சுவாசமாய் இருக்கிறவன் மரித்தா
லும் பிழைப்பான்.
௨௰௬ அல்லாமலும் உயிரோடிருக்
கையில் என்னிடத்தில் விசுவா
சமாய் இருக்கிறவன் எவனோ, அ
வன் ஒருக்காலும் மரியாமல் இ
ருப்பான்; இதை விசுவாசிக்கி
றாயா என்றார்.
௨௰௭ அவள் சொன்னது: [7]ஆம்
ஆண்டவரே, நீர் கிறிஸ்து, நீர் பரா
பரனுடைய குமாரன், நீர் உலகத்
தில் வரவேண்டியவர் என்று நான்
விசுவாசிக்கிறேன் என்றாள்.
௨௰௮ ¶ இப்படிச் சொன்னபின்பு
அவள் போய்த் தன் சகோதரி மரி
யாளை இரகசியமாய் அழைத்து,
போதகர் வந்திருக்கிறார், உன்னை
அழைக்கிறார் என்றாள்.
௨௰௯ அதை அவள் கேட்டவுட
னே சீக்கிரமாய் எழுந்து, அவரி
டத்தில் போனாள்.
௩௰ அக்காலத்திலே இயேசுவா
னவர் கிராமத்திற்குள் செல்லா

மல், மார்த்தாள் தம்மைச் சந்தித்த
இடத்திலே இருந்தார்.
௩௧ [1]அப்பொழுது வீட்டிலே அ
வளுடனே கூட இருந்து அவ
ளுக்கு ஆறுதல் செய்கிற யூதர்கள்,
மரியாள் சீக்கிரமாய் எழுந்து புறப்
பட்டுப்போகிறதைக் கண்டு, அ
வள் கல்லறையினிடத்திலே அழு
துகொள்ளும்படி போகிறாள் என
று பேசிக்கொண்டு, அவளுக்குப்
பின்சென்றார்கள்.
௩௨ இயேசுவானவர் இருந்த இ
டத்திலே மரியாள் சேர்ந்து, அவ
ரைக் கண்டவுடனே, அவருடை
ய பாதத்தின் அருகே விழுந்து,
ஆண்டவரே, [2]நீர் இங்கே இருந்
தீரானால் என் சகோதரன் மரிக்க
மாட்டானே என்றாள்.
௩௩ அவளும் அவளுடனே
கூடப் போன யூதரும் அழுகிற
தை இயேசுவானவர் கண்டபொ
ழுது, உள்ளத்திலிருந்து பெருமூச்
சுவிட்டுக் கலங்கி*,
௩௪ அவனை எங்கே வைத்தீர்கள்
என்றார்; ஆண்டவரே, நீர் வந்து
பாரும் என்றார்கள்.
௩௫ [3]இயேசுவானவர் கண்ணீர்
விட்டார்.
௩௬ யூதர்கள் அதைப்பார்த்து,
இதோ, அவர் அவனிடத்தில் மிக
வும் பட்சமாய் இருந்தாரே என்
றார்கள்.
௩௭ அவர்களில் சிலர் சொன்
னது: [4]குருடனுடைய கண்களைத்
திறந்த இவர், அவனை மரியாமலி
ருக்கப்பண்ணவும் கூடாதா என்
றார்கள்.
௩௮ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் மறுபடியும் தமக்குள்ளே பெ
ருமூச்சுவிட்டுப் பின்பு கல்லறை
யினிடத்தில் சேர்ந்தார், அது ஒரு
குகையாய் இருந்தது, அதின்மே
லே ஒரு கல் வைக்கப்பட்டிருந்
தது.
௩௯ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் கல்லை எடுத்துப்போடுங்கள்
என்றார்; மரித்தவனுடைய சகோ
தரியாகிய மார்த்தாள் அவரை நோ
க்கி, ஆண்டவரே, இவன் புதைக்
கப்பட்டு நான்குநாளானபடியினா
லே நாறுமே என்றாள்.
௪௰ அவளை இயேசுவானவர்
நோக்கி, [5]நீ விசுவாசித்தால் பரா
பரனுடைய மகிமையைக் காண்
பாய் என்று நான் உனக்குச் சொ
ல்லவில்லையா என்றார்.
௪௧ பின்பு சவம் வைக்கப்பட்ட
குகையில் இருந்த கல்லை எடுத்
துப்போட்டார்கள்; அப்பொழுது
இயேசுவானவர் கண்களை உயர்த்
திப் பிதாவே, நீர் எனக்குச் செவி
கொடுத்தபடியினாலே உம்மைத்
தோத்திரஞ்செய்கிறேன்.
௪௨ நீர் எப்பொழுதும் எனக்குச்
செவிகொடுக்கிறதை அறிந்திருக்
கிறேன்; [6]சூழநிற்கிற சனங்கள்
நீர் என்னை அனுப்பினதை விசு
வாசிக்கும்படிக்கு, அவர்களின்
நிமித்தமேஇப்படிச் சொன்னேன்
என்று சொல்லி,
௪௩ பின்பு,இலாசருவே, வெளி
யே வா என்று மிகுந்த சத்தத்தோ
டே கூப்பிட்டார்.
௪௪ [7]அப்பொழுது மரித்தவன்
கால்களும் கைகளும்கட்டியிருந்த
சேலைகளோடும் முகம் சுற்றப்பட்
டிருந்த சேலையோடும் வெளியே
வந்தான்; பின்பு இயேசுவானவர்
சொன்னது: இவனுடைய கட்ட
விழ்த்து இவனை விட்டுவிடுங்கள்
என்றார்.
௪௫ ¶ அப்பொழுது மரியாளி
டத்திற்குப் போய், [8]இயேசுவா
னவர் செய்தவைகளைக் கண்ட யூ
தரில் அநேகர் அவரிடத்தில் விசு
வாசமானார்கள்.
௪௬ வேறுசிலர் பரிசேயரிடத்
திற்குப் போய், இயேசுவானவர்
செய்தவைகளை அவர்களுக்கு அ
றிவித்தார்கள்.
௪௭ ¶ [9]அப்பொழுது பிரதான
ஆசாரியரும் பரிசேயரும், பெரி
ய ஆலோசனைச் சங்கத்தார் வந்து
கூடும்படி செய்து பின்பு சொன்

கி. பி. ௩௩.

1 ௰௯. ௰௪.
2 ௨௧ ௰௪
* அல்லது தம்மைக்கலக்கி.
3 லூக் ௰௯. ௪௧
4 யோவா ௯. ௬
5 ௪, ௨௩ ௰௪
6 யோவா ௰௨ ௩௰
7 யோவா ௨௰ ௭
8 யோவா ௨. ௨௩ ௰ ௪௨. ௰௨ ௰, ௰௮
9 சங் ௨ ௨ மத் ௨௬ ௩ மாற் ௰௪ ௧ லூக் ௨௨ ௨.

ளதாவது: [1]அந்த மனிதன் அநேக அற்புதங்களைச் செய்து வருகிறான்.
௪௮ நாம் அவனுக்கு இடங்கொடுத்தால், எல்லாரும் அவனிடத்தில் விசுவாசமாவார்கள்; பின்பு உரோமர் வந்து, நம்முடைய ஸ்தலத்தையும் சனங்களையும் எடுத்துக்கொள்ளுவார்கள். ஆதலால், நாம் என்ன செய்வோம் என்றார்கள்.
௪௯ அப்பொழுது அவர்களில் ஒருவனுமாய் அவ்வருஷத்துப் பிரதான ஆசாரியனுமாய் இருந்த [2]காயிபா என்பவன் அவர்களை நோக்கி, நீங்கள் ஒன்றும் தெரியாதவர்கள்.
௫௰ [3]சனங்கள் எல்லாரும் கெட்டுப்போகாதபடிக்கு, ஒரே மனிதன் சனங்களுக்காக மரணம் அடைவதே நமக்கு நலமாயிருக்கும் என்று நீங்கள் சிந்தியாமலும் இருக்கிறீர்கள் என்றான்.
௫௧ இப்படி அவன் தானாய்ச் சொல்லாமல் அவன் அந்த வருஷத்தில் பிரதான ஆசாரியனாயிருக்க, இயேசுவானவர் யூதசனங்களுக்காக மரணமடைவதைத் தீர்க்கதரிசனமாய்ச் சொன்னான்.
௫௨ [4]மேலும் அந்தச் சனங்களுக்காகமாத்திரம் அல்ல, [5]அங்கங்கே சிதறிப்போயிருக்கிற பராபரனுடைய பிள்ளைகளை ஒன்றாகக் கூட்டிக்கொள்ளுகிறதற்காகவும் அவர் மரணம் அடைவதையே குறித்தான்.
௫௩ ¶ ஆதலால் அந்நாள்முதல் அவர்கள் அவரைக் கொலைசெய்யும்படிக்கு ஆலோசனைபண்ணிக்கொண்டு வந்தார்கள்.
௫௪ அதினாலே [6]இயேசுவானவர் பின்னும் வெளியரங்கமாய் யூதருக்குள்ளே [illegible] த்தைவிட்டு [illegible] சமீபமான இ[illegible] பிம் ஊருக்குப் [illegible] முடைய சீஷ[illegible] ஞ் சரித்தார்.

௫௫ ¶ [7]அக்காலத்திலே யூதருடைய பஸகாப்பண்டிகை சமீபமாயிருந்தது; அதற்குமுன்னே அநநாட்டிலிருந்து அநேகர் தங்களைச் சுத்திகரிக்கும்பொருட்டாக எருசலேமுக்குப் போனார்கள்.
௫௬ [8]அங்கே அவர்கள் இயேசுவைத் தேடிக்கொண்டு தேவாலயத்திலே நிற்கையில் ஒருவரை ஒருவர் நோக்கி, உங்களுக்கு எப்படித்தோன்றுகின்றது? அவர் பண்டிகைக்கு வராமல் இருப்பாரா என்று பேசிக்கொண்டார்கள்.
௫௭ பிரதான ஆசாரியரும் பரிசேயரும் அவரைப் பிடிக்கும்படிக்கு யோசித்து, அவர் இருக்கிற இடத்தை ஒருவன் அறிந்தால் அதை அறிவிக்கவேண்டும் என்று கட்டளைகொடுத்திருந்தார்கள்.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ மரியாள் இயேசுவின் பாதங்களைப் பரிமளதயிலத்தால் பூசினது ௯. அநேக சனங்கள் இலாசருவைக் காணவந்தது ௰ பிரதான ஆசாரியர் இறிஸ்துவைக் கொலைசெய்ய விரும்பினது ௰௨ அவர் எருசலேமுக்குச் சவாரியின்மேல் போனது. ௨௰ கிரேக்கர் அவரைக் காணவிரும்பினது ௨௩ அவர் தமமுடைய மரணத்தை முன் அறிவித்தது. ௩௭. யூதர்கள் அவிசுவாசிகளாயிருந்தாலும், ௪௨. யூதப்பிரபுக்களில் அநேகர் இரகசியமாய் விசுவாசித்தபடியினாலே, ௪௪ அவர்கள் தங்கள் விசுவாசத்தை வெளிப்படுத்தும்படி இயேசு புத்தி சொன்னது

பின்பு பஸ்காப்பண்டிகை வருகிறதற்கு ஆறுநாளுக்குமுன்னே, இயேசுவானவர் தம்மாலே மரணத்திலிருந்து எழுப்பப்பட்ட [10]இலாசரு இருக்கிற பெத்தானியா ஊருக்குப் போனார்.
௨ அங்கே [11]அவருக்கு இராவிருந்துபண்ணினார்கள்; மார்த்தாள் பணிவிடைசெய்தாள்; இலாசரு தானும் அவருடனேகூடப் பந்தியிருந்தவர்களில் ஒருவனாய் இருந்தான்.
௩ ¶ அப்பொழுது மரியாள் [12]விலையேறப்பெற்ற களங்கமில்லாத நருதென்னும் தயிலத்தில் ஒரு ராத்தலை எடுத்து, அதை இயேசுவினுடைய கால்களில் பூசி, தன் மயிரால் அவைகளைத் துடைத்தாள்;

ஒ. பி ௬௩.
1 யோவா. ௰௨. ௰௬ அப். ௪. ௰௬.
2 லூக். ௩. ௨ யோவா. ௰௮ ௰௪ அப ௪ ௬
3 யோவா ௰௮ ௰௪
4 ஏசா. ௪௯. ௬ ௧ யோ ௨ ௨
5 யோவா ௰௰௬ எபே ௨. ௰௪ ௰௭
6 யோவா ௪ ௧, ௭ ௧
7 ௨ நாளா ௰௩ ௰௬
8 யோவா ௨ ௰௩ இ௧ ௬௪
9 யோவா ௰௧ ௮
10 யோவா. ௰௧ ௧ ௪௩.
11 மத் ௨௬ ௬ மாற் ௰௪ ௩
12 லூக் ௭ ௩௭, ௩௮ யோவா ௰௧ ௨

அந்தத் தயிலத்தின் பரிமளத்தினு
லே வீடு நிரப்பப்பட்டது.
௪ அப்பொழுது சீஷரில் ஒருவ
னுமாய் அவரைக் காட்டிக்கொ
டுத்தவனுமாய்ச் சீமோனுடைய
குமாரனுமாய் இருந்த யூதாஸ்காரி
யோத்து என்பவன் சொன்னது:
௫ இந்தத் தயிலம் முந்நூறு தே
னாரியு விலைக்கு விற்றுத் தரித்திர
ருக்குக் கொடுக்கலாமே, என்னத்
தினுலே அப்படிச் செய்யவில்லை
என்றான்.
௬ அவன் தரித்திரரைக்குறித்துக்
கவலைப்படுகிறவனுக அப்படிச்
சொல்லாமல், அவன் திருடனுய்ப்
[1]பணப்பையை வைத்துக்கொண்
டு, (அதிலே) போடப்பட்டவை
களைச் சுமக்கிறவனுனபடியினு
லே இப்படிச் சொன்னுன்.
௭ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் சொன்னது: இவளை விட்டு
விடு, என்னை அடக்கம்பண்ணும்
நாளுக்காக இவள் இதைக் காத்
துக்கொண்டிருந்தாள்.
௮ [2]தரித்திரர் எப்பொழுதும் உங்
களிடத்தில் இருக்கிறார்கள், நான்
எப்பொழுதும் உங்களிடத்திலே
இரேனே என்றார்.
௯ ¶ பின்பு யூதரில் அநேக சன
ங்கள் அவர் அங்கே இருக்கிற
தை அறிந்து, இயேசுவின் பொ
ருட்டாகமாத்திரம் அல்ல, [3]அவ
ரால் மரித்தோரிலிருந்து எழுப
பபபட்ட இலாசருவைக் காணும்
பொருட்டாகவும் அவ்விடத்தி
லே போனார்கள்.
௰ [4]இலாசருவினுலே யூதர்களில்
அநேகம்பேர் இயேசுவானவரி
டத்தில் போய், அவர்மேல் விசு
வாசம் வைத்தபடியினுலே,
௰௧ [5]பிரதான ஆசாரியர் இலாச
ருவையும் கொலைசெய்யும்படி தீர்
மானம் பண்ணினுர்கள்.
௰௨ ¶ [6]மறுநாளிலே இயேசுவா
னவர் எருசலேமுக்கு வருகிறார்
என்று பண்டிகைக்குப்போன ச
னங்கள் அநேகர் கேள்விப்பட்டு,
௰௩ குருத்தோலைகளைப் பிடித்து.
அவருக்கு எதிர்கொண்டு போ
கும்படி புறப்பட்டு, [7]ஓசன்னா,
பராபரனுடைய நாமத்தினுலே
வருகிற இஸ்ரவேலரின் இராசா
வாழ்த்தப்படக்கடவர் என்று சத்
தமிட்டார்கள்.
௰௪ [8]அல்லாமலும், குமாரத்தி
யாகிய சீயோனே, நீ பயப்படா
திரு; இதோ, உன் இராசா ஒரு க
ழுதைக்குட்டியின்மேல் ஏறி வரு
கிறார் என்று எழுதியிருக்கிறபடி
யே,
௰௫ [9]இயேசுவானவர் ஒரு கழு
தையின் குட்டியைக் கண்டு, அ
தின்மேல் ஏறிபபோனார்.
௰௬ [10]அவரைக்குறித்து அப்படி
எழுதியிருக்கிறதை அவருடைய
சீஷர் அக்காலத்திலே அறியவில்
லை; [11]இயேசுவானவர் மகிமை
யை அடைந்தபின் [12]அவர்கள்
அதையும் தாங்கள் அப்படி அவ
ருக்குச் செய்ததையும் நினைத்துக்
கொண்டார்கள்.
௰௭ ¶ அன்றியும் அவருடனே
இருந்த சனங்கள் அவர் இலாசரு
வைக் கல்லறையிலிருந்து வெளி
யே வரவழைத்து அவனை உயி
ரோடு எழுப்பினதைக்குறித்துச்
சாட்சிகொடுத்தார்கள்.
௰௮ [13]அப்படிப்பட்ட அற்புதத்
தை அவர் செய்தார் என்று சனங்
கள் கேள்விப்பட்டதினுலே, அ
வர்கள் அவருக்கு எதிர்கொண்டு
போனார்கள்.
௰௯ ஆதலால் பரிசேயர் ஒரு
வரை ஒருவர் நோக்கி, [14]நாம்செய்
கிறதினுலே ஒரு பிரயோசனமும்
இல்லையென்று அறிவோமாக; உ
லகமே அவனுக்குப் பின்செல்லு
கின்றதே என்று சொல்லிக்கொ
ண்டார்கள்.
௨௰ ¶ [15]அன்றியும் (பராபரனை
த்) தொழுது கொள்ளும்படி பண்
டிகைக்குப் போனவர்களுக்குள்
ளே [16]சில கிரேக்கர் இருந்தார்கள்.

இ. பி. ௩௩

1 யோவா. ௰௩ ௨௯.
2 மத். ௨௬, ௰௧. மாற். ௰௪. ௭.
3 யோவா. ௰௧ ௪௩, ௪௪.
4 யோவா. ௰௧ ௪௫ ௰௮ ௫௪.
5 லூக். ௰௬ ௰௧
6 மத் ௨௧ ௮. மாற். ௰௧. ௮. லூக். ௰௯ ௩௫, ௩௬
7 சங். ௱௰௮. ௨௫, ௨௬
8 சகரி ௯. ௯
9 மத் ௨௧. ௭.
10 லூக் ௰௮ ௩௪.
11 யோவா ௭, ௩௯
12 யோவா ௰௪ ௨௬.
13 ௰. ௪௪
14 யோவா ௰௧ ௪௭, ௪௮.
15 ௧ இரா ௮. ௪௧, ௪௨. அப ௮ ௨௭
16 அப. ௰௭. ௪

௨௧ [1]அவர்கள் கலிலேயா நாட்
டின் பெத்சாயித்தா ஊரானாகிய
பிலிப்பினிடத்தில் போய், ஐயா
நாங்கள் இயேசுவானவரைக் கா
ண விரும்புகிறோம் என்று அவ
ரை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.
௨௨ பிலிப்பு என்பவன் அதை
அந்திரேயாவுக்குச் சொன்னான்;
பின்பு அந்திரேயாவும் பிலிப்பும்
அதை இயேசுவுக்குச் சொன்னார்
கள்.
௨௩ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் அவர்களுடனே சொன்னது:
[2]மனிதனுடைய குமாரன் மகி
மைப்படும்படிக்குக் காலம் வந்
தது.
௨௪ மெய்யாகவே நான் உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறதாவது:[3]கோ
துமை மணி நிலத்திற்குள் விழுந்து
செத்துப்போகாவிட்டால் தனித்
திருக்கும்; அது செத்ததானால்
மிகுந்த பலனைக் கொடுக்கும்.
௨௫ [4]தன் ஜீவனைச் சிநேகிக்கிற
வன் அதை இழப்பான்; இவ்வுல
கத்திலே தன் ஜீவனைப் பகைக்
கிறவன் அதை நித்தியஜீவன்வ
ரைக்கும் காத்துக்கொள்ளுவான்.
௨௬ ஒருவன் எனக்கு ஊழியம்
செய்ய விரும்பினால் எனக்குப்
பின்செல்லக்கடவன்; அப்பொழு
து [5]நான் இருக்கும் இடம் எங்
கேயோ, அங்கே என் ஊழியக்கா
ரனும் இருப்பான்; அல்லாமலும்
எனக்கு ஊழியம்செய்கிறவனைப்
பிதா கனம்பண்ணுவார்.
௨௭ ¶ [6]இப்பொழுது என் ஆத்து
மா கலங்குகின்றது; நான் என்ன
சொல்லுவேன்? பிதாவே, இந்த
நேரத்திலிருந்து என்னை இரட்சிக்
கவேண்டும்என்று(சொல்வேனோ?)
[7]இந்த நேரத்தின்பொருட்டாக
வே வந்தே[illegible] [illegible]ல்லி,
௨௮ பின[illegible] [illegible]ந்த நா
மத்தின் [illegible] [illegible]ண்பி
யும் என்[illegible] [illegible] அ
தின் மகிமை[illegible] [illegible]ன்,
இன்னும் [illegible] [illegible]பன்

கி. பி. ௩௩.
1 யோவா ௧. ௭௭
2 யோவா. ௰௩. ௩௨. ௰௭. ௨
3 ௧ கொரி ௰௫ ௩௬
4 மத். ௰. ௩௯ ௰௬ ௨௫ மாற் ௮ ௩௫. லூக் ௯ ௨௪ ௰௭. ௩௩
5 யோவா ௰௪ ௩ ௰௭ ௨௪ ௧ தெச ௪ ௰௭
6 மத் ௨௬. ௩௮, ௩௯ லூ ௰௨ ௫௰. யோவா ௰௩ ௨௧
7 லூக். ௨௨ ௫௩ யோவா. ௰௮ ௩௭.
8 மத் ௩. ௰௭
9 யோவா. ௰௧ ௪௨
10 மத ௰௨ ௨௯ லூக் ௰ ௰௮ யோவா ௰௪ ௩௰ ௰௬. ௰௧ அப ௨௬ ௰௮ ௨ கொரி ௪ ௪ எபே ௨. ௨ ௬ ௰௨
11 யோவா ௩ ௰௪ ௮ ௨௮
12 உரோ ௫ ௰௮ எபி. ௨. ௯
13 யோவா ௰௮. ௩௨
14 சங் ௮௯ ௩௬, ௩௭, ௱௰ ௪ ஏசா ௯ ௭ ௫௯ ௮ எசேக ௩௭ ௨௫. தானி ௨ ௪௪ ௭ ௰௪, ௨௭ மீகா ௪ ௭
15 யோவா ௧ ௯ ௮ ௰௨ ௯ ௫ ௪௯ வச.
16 எரே ௰௩ ௰௬ எபே ௫ ௮
17 யோவா ௰௧ ௰ ௧ யோ ௨ ௰௧
18 லூக் ௰௬. ௮ எபே. ௫. ௮. ௧ தெச ௫ ௫ ௧ யோ ௨ ௯, ௰, ௰௧.

என்று வானத்திலிருந்து சத்தம்
உண்டாயிற்று.
௨௯ அங்கே நின்ற சனங்கள்
அதைக் கேட்டு, இடிமுழக்கம்
உண்டாயிற்று என்றார்கள்; வேறு
சிலர் சொன்னது: தேவதூதன் ஒ
ருவன் அவருடனே பேசினான்
என்றார்கள்.
௩௰ அப்பொழுது இயேசுவான
வர் சொன்னது: [9]இந்தச் சத்தம்
என்நிமித்தம் உண்டாகாமல், உங்
கள்நிமித்தமே உண்டாயிற்று.
௩௧ இப்பொழுது இவ்வுலகத்
திற்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்
கப்படுகின்றது; இப்பொழுது [10]இ
வ்வுலகத்தின் பிரபு புறம்பாகத்
தள்ளப்படுவான்.
௩௨ அல்லாமலும் [11]நான் பூமியி
லிருந்து ஏற்றப்பட்டிருக்கும்பொ
ழுது, [12]எல்லாரையும் என்னிடத்
தில்இழுத்துக்கொள்வேன் என்று,
௩௩ [13]தாம் மரணமடையும் விதத்
தைக் குறித்தார்.
௩௪ ¶ அப்பொழுது சனங்கள்
அவரை நோக்கி, [14]கிறிஸ்துவான
வர் என்றென்றைக்கும் இருக்கி
றார் என்று நாங்கள் வேதத்தால்
கேள்விப்பட்டிருக்கிறோமே, அப்
படியிருக்க, மனிதனுடைய குமா
ரன் ஏற்றப்படவேண்டும் என்று
நீர் எப்படிச் சொல்லுகிறீர்? இந்த
மனிதகுமாரன் எவன் என்றார்
கள்.
௩௫ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: [15]சிலகாலம்மாத்திரம்
ஒளியானது உங்களுடனே இருக்
கும்; [16]இருள் உங்களைப் பிடியாத
படிக்கு நீங்கள் ஒளியை உடைய
வர்களாயிருக்கையில், (அதிலே)
நடவுங்கள்; [17]இருளிலே நடக்கிற
வன் தான் நடந்துபோகிற இடம்
இன்னது என்று அறியான்.
௩௬ [18]நீங்கள் ஒளியை உடைய
வர்களாயிருக்க ஒளியின் பிள்ளை
கள் ஆகும்படிக்கு, ஒளியாகிய
லே விசுவாசமாய் இருப்பீர்களாக
என்று இயேசுவானவர் சொல்

லிப் புறப்பட்டு, [1]அவர்களுக்கு
விலகி மறைந்தார்

௩௭ ¶ அவர் இவ்வளவு அற்புதங்
களை அவர்களுக்குமுன்பாகச் செ
ய்திருந்தும், அவர்கள் அவர்மேல்
விசுவாசமாய் இருக்கவில்லை.

௩௮ அதினாலே, [2]கர்த்தாவே, எங்
கள் பிரசங்கத்தை விசுவாசித்த
வன் யாவன்? பராபரனுடைய
புயம் யாவனுக்கு வெளிப்பட்
டது என்று ஏசாயா தீர்க்கதரிசி
சொன்ன வசனம் நிறைவேறிற்று.

௩௯ [3]ஏசாயா என்பவன் அவரு
டைய மகிமையைக் கண்டு, அவ
ரைக்குறித்துப் பேசிக்கொண்டி
ருக்கிறபொழுது,

௪௦ அவன் பின்னும் சொன்ன
து: [4]அவர்கள் தங்கள் கண்களி
னாலே காணாமலும், தங்கள் இருத
யத்தினால் உணராமலும், மனந்தி
ரும்பாமலும், என்னாலே ஆரோக்
கியம் அடையாமலும் இருக்கும்
படிக்கு, அவர்களுடைய கண்
களை அவர் குருடாக்கி, அவர்கள்
இருதயத்தைக் கடினமாக்கினார்
என்பதே.

௪௧ அதினாலே அவர்கள் விசு
வாசிக்கக்கூடாதிருந்தார்கள்.

௪௨ [5]ஆகிலும் தலைவரில் அநே
கரும் அவர்மேல் விசுவாசமாய்
இருந்தார்கள்.

௪௩ [6]அப்படி இருந்தும், அவர்
கள் பராபரனால் வருகிற கனத்தி
லும், மனிதரால் வருகிற கனத்
தை அதிகமாய் விரும்பினபடியி
னாலே, பரிசேயராலே செபஆல
யத்திற்குப் புறம்பாக்கப்படாதப
டிக்கு, (அதை) அறிக்கையிடா
மல் இருந்தார்கள்.

௪௪ ¶ அப்பொழுது இயேசுவா
னவர் [7]சத்தத்தோடே சொன்ன
தாவது: என்மேல் விசுவாசமாயி
ருக்கிறவன் என்மேல்மாத்திரம்
அல்ல, என்னை அனுப்பினவர்மே
லும் விசுவாசமாயிருக்கிறான்.

௪௫ [8]அல்லாமலும் என்னைக்
காண்கிறவன் என்னை அனுப்பி
னவரைக் காண்கிறான்.

௪௬ [9]என்மேல் விசுவாசமாயி
ருக்கிற யாவரும் இருளில் இராத
படிக்கு, நான் உலகத்தில் ஒளி
யாக வந்தேன்.

௪௭ அன்றியும் நான் உலகத்தா
ரை ஆக்கினைக்கு உட்படுத்தும்
பொருட்டு அல்ல, [10]அவர்களை
இரட்சிக்கும்பொருட்டே வந்
தேன்; ஆகையால் ஒருவன் என்
வசனங்களைக் கேட்டும் விசு
வாசித்துக்கொள்ளாமல்போனால்,
[11]அவனை நான் ஆக்கினைக்கு உட்
படுத்தமாட்டேன்.

௪௮ [12]என்னைத் தள்ளி என் வச
னங்களை ஏற்றுக்கொள்ளாதவனை
ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்க்கிறது
ஒன்றிருக்கின்றது; [13]நான் பண்
ணின உபதேசமே கடைசிநாளி
லே அவனை ஆக்கினைக்குள்ளா
கத் தீர்க்கும்.

௪௯ என்னத்தினாலென்றால்,
[14]நானாக ஒன்றும் பேசவில்லை;
என்னை அனுப்பின பிதாவே
[15]நான் பேசவும் உபதேசிக்கவும்
வேண்டியவைகளை எனக்குக் கட்
டளையிட்டார்.

௫௦ அவருடைய கட்டளையே
நித்தியசீவன் என்று அறிந்திருக்
கிறேன்; ஆகையால் நான் உபதே
சிக்கிறவைகளைப் பிதா எனக்குச்
சொன்னபடியே உபதேசிக்கி
றேன் என்றார்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ சீஷர்களுடைய கால்களைக் கழுவி, ௰௪ மனத்தாழ்மையும் சிநேகமும் உள்ளவர்களாயிருக்கும்படி இயேசு புத்திசொன்னது ௰௮ யூதா தம்மைக் காட்டிக்கொடுப்பான் என்று முன் அறிவித்து, ஒரு குறிப்பினால் அதை யோவானுக்கு வெளிப்படுத்தினது ௩௩ சீஷர்கள் ஒருவரை ஒருவர் சிநேகிக்கும்படி புத்திசொல்லி, ௩௬ பேதுரு தம்மை மறுதலிப்பதைக்குறித்து அவனுக்கு அறிவித்தது

[16]பஸ்காப்பண்டிகைக்கு முன்
னே இயேசுவானவர் இவ்வுலகத்
தைவிட்டுப் பிதாவினிடத்திற்குப்
போகும்படிக்குத் [17]தமமுடைய

கி. பி. ௩௩.

1 யோவா அ௰௨ ௰௧ ௫௪.
2 ஏசா ௫௩ ௧
உரோ. ௰ ௰௬
3 ஏசா ௬. ௧
4 ஏசா ௬ ௯, ௰. மத் ௰௩ ௰௪
5 யோவா ௭ ௰௩ ௯ ௨௨
6 யோவா. ௫ ௪௪
7 மாற் ௯ ௩௭. ௧ பே ௧ ௨௧ யோவா ௰௪ ௯
9 ௩௫, ௩௬ வச யோவா ௩ ௰௯ அ ௰௨ ௯ ௫, ௩௬
10 யோவா ௩ ௰௭
11 யோவா ௫ ௪௫ அ ௰௫, ௨௨
12 லூக ௰ ௰௬
13 உபா. ௰௮ ௰௯ மாற. ௰௬ ௰௬.
14 யோவா அ ௩௮ ௰௪ ௰
15 ௫ மோ ௰௮ ௰௮
16 மத். ௨௬ ௨.
17 யோவா ௰௨. ௨௩. ௰௭. ௧, ௰௧.

காலம் வந்தது என்று அறிந்து,
இவ்வுலகத்திலுள்ள தம்முடைய
வர்களிடத்தில் வைத்த அன்பை
முடிவுபரியந்தமும் அவர்களிடத்
தில் வைத்தார்.
௨ ஆகையால் அக்காலத்திலே
[1]பசாசானவன் சீமோனுடைய கு
மாரனாகிய யூதாஸ்காரியோத்தின்
இருதயத்திலே அவரைக் காட்டிக்
கொடுக்கும்படிக்கான (யோசனை
யை) வைத்திருந்தபின்பு,
௩ அவர்கள் இராப்போசனம்
பண்ணிக்கொண்டிருக்கையில்,
இயேசுவானவர் [2]தமக்குச் சகலத்
தையும் பிதா ஒப்புக்கொடுத்ததை
யும், [3]தாம் பராபரனிடத்திலிருந்
து வந்ததையும் பராபரனிடத்திற்
குப் போகிறதையும் அறிந்து,
௪ [4]இராப்போசனத்தை விட்டு
எழுந்து, மேல் அங்கியைக் களை
ந்து, ஒரு சேலையை எடுத்துத் தம
மைச் சுற்றிக் கட்டிக்கொண்டு,
௫ பின்பு ஒரு சட்டியிலே தண்
ணீர் வார்த்துச் சீஷருடைய கால்
களைக் கழுவவும், தாம் கட்டிக்
கொண்டிருந்த சேலையினாலே து
டைக்கவும் தொடங்கினார்.
௬ அவர் சீமோன்பேதுருவினி
டத்தில் சேர்ந்தபொழுது, அவன்*
அவரை நோக்கி, ஆண்டவரே,
[5]நீர் என் கால்களைக் கழுவலாமா
என்றான்.
௭ அதற்கு இயேசுவானவர் சொ
ன்னது: நான் செய்கிறது இன்
னதென்று நீ இப்பொழுது அறிய
வில்லை; [6]இனிமேல் அதை அறி
வாய் என்றார்.
௮ பேதுரு பின்னும் அவரை
நோக்கி, நீர் என் கால்களை ஒருக்
காலும் கழுவக்கூடாது என்றான்,
அதற்கு இயேசுவானவர் சொன்
னது: [7]நான் உன்னைக் கழுவாவிட்
டால், என் [illegible] ாகிருப
பங்கில்லை
௯ அப் [illegible] ர்பே
துரு. ஆ [illegible] டியா
னால்,) [illegible] திரம்

கி. பி. ௩௩.
1 லூக் ௨௨. ௩ ௨௭ வச
2 மத் ௰௧ ௨௭ ௨௮ ௰௮ யோவா ௩ ௩௫ ௰௭ ௨ அப ௨ ௩௬ ௧ கொரி ௰௫ ௨௭. எபி ௨ ௮
3 யோவா அ ௬௨ ௰௬ ௨௮
4 லூக் ௨௨ ௨௭ பிலி ௨ ௭. அ
* அல்லது பேதுரு
5 மத் ௩ ௰௪
6 ௰௨ வச
7 யோவா ௩ ௫ ௧ கொரி ௬ ௰௧ எபே ௫ ௨௬ தீத் ௩ ௫ எபி ௰ ௨௨
8 யோவா ௰௫ ௩
9 யோவா ௬. ௬௪
10 மத் ௨௩ ௮,௰ லூக் ௬ ௪௬ ௧ கொரி அ ௬ ௰௨ ௩ பிலி ௨ ௰௧
11 லூக் ௨௨. ௨௭.
12 ௨ரோ ௰௨ ௰ கலா. ௬ ௧. ௨ ௧ பே ௫ ௫
13 மத் ௰௧ ௨௯ பிலி ௨ ௫ ௧ பே ௨ ௨௧ ௧ யோ ௨ ௬
14 மத். ௰ ௨௪ லூக் ௬ ௪௦ யோவா ௰௫ ௨௦
15 யாக் ௧ ௨௫

அல்ல, என் கைகளையும் தலையை
யுங்கூட நீர் கழுவவேண்டும் என்
றான்.
௰ இயேசுவானவர் சொன்னது:
ஸ்நானம்பண்ணினவனுடையகா
ல்களைமாத்திரம் கழுவவேண்டும்;
மற்ற யாவும் அவனிடத்தில் சுத்த
மாயிருக்கும்; [8]நீங்கள் சுத்தமாயி
ருக்கிறீர்கள்; ஆனாலும் எல்லாரும்
அல்ல என்றார்.
௰௧ [9]அவர் தம்மைக் காட்டிக்
கொடுக்கிறவனை அறிந்திருந்தபடி
யினாலே, நீங்கள் சுத்தமாயிருக்கி
றீர்கள், ஆனாலும் எல்லாரும் அல்ல
என்று சொன்னார்.
௰௨ ¶ அவர்களுடைய கால்க
ளைக் கழுவினபின்பு, அவர் தம்து
மேல்அங்கியைத் தரித்துக்கொண்
டு திரும்ப உளுக்கார்ந்து, அவர்க
ளுடனே சொன்னதாவது: நான்
உங்களுக்குச் செய்ததை அறிந்தி
ருக்கிறீர்களா?
௰௩ [10]நீங்கள் என்னைப் போத
கரென்றும், ஆண்டவரென்றும்
அழைக்கிறீர்கள்; நான் அவர்தான்;
ஆகையால், நீங்கள் சரியாய்ச் சொ
ல்லுகிறீர்கள்.
௰௪ அப்படியிருக்க, [11]ஆண்டவ
ரும் போதகருமாகிய நானே உங்
கள் கால்களைக் கழுவினபடியால்,
[12]நீங்களும் ஒருவருடைய கால்
களை ஒருவர் கழுவக்கடவீர்கள்.
௰௫ [13]நான் உங்களுக்குச் செய்
ததுபோல, நீங்களும் செய்யும்
படிக்கு உங்களுக்கு வகையைக்
காணபித்தேன்.
௰௬ [14]மெய்யாகவே நான் உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: ஊ
ழியக்காரனானவன் தன் எசமானி
லும் அப்போஸ்தலனானவன் தன்
னை அனுப்பினவனிலும் பெரிய
வன அல்ல.
௰௭ [15]நீங்கள் இவைகளை அறிந்
திருக்கிறபடியால், இவைகளைச்
செய்வீர்களானால் பாக்கியராய் இ
ருப்பீர்கள்.
௰௮ உங்கள் எல்லாரையுங்குறித்

து நான் பேசவில்லை; நான் தெ
ரிந்துகொண்டவர்களை அறிந்திரு
க்கிறேன்; வேதவாக்கியம் நிறை
வேறும்படியாக [1]என்னுடனே
அப்பம் புசிக்கிறவன் எனக்கு வி
ரோதமாய்த் தன் குதிகாலைத் தூக்
கினான்.
௰௯ அது நடக்கும்பொழுது நா
னே அவரென்று நீங்கள் விசுவா
சிக்கும்படிக்கு, [2]அது நடப்பதற்
குமுன்னாகிய இப்பொழுது * அ
தை உங்களுக்குச் சொல்லுகி
றேன்.
௨௰ என்னால் [3]அனுப்பப்படுகி
றவன் எவனோ, அவனை ஏற்றுக்
கொள்ளுகிறவன் என்னையும் ஏற்
றுக்கொள்ளுகிறான்; என்னை ஏற்
றுக்கொள்ளுகிறவன் என்னை அ
னுப்பினவரையும் ஏற்றுக்கொள்
ளுகிறான் என்று மெய்யாகவே
உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்
என்றார்.
௨௧ ¶ [4]இவைகளை வசனித்த
பின்பு, [5]இயேசுவானவர் தமது
ஆவியிலே கலக்கம் அடைந்து,
[6]உங்களில் ஒருவன் என்னைக் கா
ட்டிக்கொடுப்பான் என்று மெய்
யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகி
றேன் என்று சாட்சியிட்டார்.
௨௨ அப்பொழுது சீஷர் யா
ரைக்குறித்துச் சொல்லுகிறாரோ
என்று ஐயப்பட்டு, ஒருவரை ஒரு
வர் பார்த்துக்கொண்டார்கள்.
௨௩ அவ்வேளையிலே [7]அவரு
டைய சீஷரில் ஒருவன் அவரு
டையமடியிலே சாய்ந்திருந்தான்;
அவன்மேலே இயேசுவானவரும்
அன்பாயிருந்தார்.
௨௪ ஆனபடியினாலே அவர்
இன்னாரைக்குறித்துச் சொன்னார்
என்று விசாரிக்கும்படிக்குச் சீ
மோன்பேதுரு அவனுக்குச் சமிக்
கைகாட்டினான்.
௨௫ அப்பொழுது அவன் இயே
சுவின் மார்பிலே சாய்ந்துகொண்
டு, ஆண்டவரே, அவன் யாவன்
என்றான்.
௨௬ இயேசுவானவர் சொன்
னது: நான் இந்தத் துணிக்கை
யைத்† தோய்த்துக் கொடுக்கப்படு
பவன் எவனோ, அவனே என்று
சொல்லி, துணிக்கையைத் தோய்
த்துச் சீமோன் குமாரனாகிய யூதா
ஸ்காரியோத்திற்குக் கொடுத்தார்;
துணிக்கையை அவன் வாங்கின
பின்பு,
௨௭ [8]சாத்தான் அவனுக்குள்
புகுந்தான்; அப்பொழுது இயே
சுவானவர் அவனை நோக்கி, நீ
செய்கிறதைச் சீக்கிரமாய்ச் செய்
யென்றார்.
௨௮ அவர் இப்படி அவனுட
னே சொன்னதின் கருத்தைப் பந்
தியில் இருந்தவர்களில் ஒருவரும்
அறியவில்லை.
௨௯ சிலர் நினைத்தது; யூதா [9]ப
ணப்பையை வைத்துக்கொண்டி
ருக்கிறபடியினாலே, அவன் போ
ய்ப் பண்டிகைக்கு வேண்டிய
பதார்த்தங்களைக் கொள்ளும்படிக்
காவது, தரித்திரருக்கு ஏதாகிலும்
கொடுக்கும்படிக்காவது, இயேசு
வானவர் அவனுடனே சொல்லி
யிருப்பார் என்று நினைத்தார்கள்.
௩௰ அவன் அந்தத் துணிக்கை
யை வாங்கின உடனே, புறப்பட்
டுப் போனான்; அப்பொழுது இ
ராக்காலமாயிருந்தது.
௩௧ ¶ அவன் புறப்பட்டுப் போ
னபின்பு, இயேசுவானவர் சொ
ன்னதாவது: [10]இப்பொழுது மனி
தனுடைய குமாரன் மகிமைப்
படுவான்; அவனாலே [11]பராபரனு
டைய மகிமையும் விளங்கும்.
௩௨ [12]பராபரனுடைய மகிமை
அவனாலே விளங்கும்பொழுது,
பராபரன் அவனையும் மகிமைப்ப
டுத்துவார்; [13]சீக்கிரமாய் அவனை
மகிமைப்படுத்துவார்.
௩௩ பிரியமான பிள்ளைகளே,
இன்னும்சிலகாலம்மாத்திரம்நான்
உங்களுடனேகூட இருப்பேன்;
நீங்கள் என்னைத்தேடுவீர்கள்; [14]அ
ல்லாமலும் நான் போகும் இடத்

கி. பி. ௩௩.

1 சங். ௪௧ ௯ மத் ௨௬ ௨௩. ௨௧. ௰௪
2 யோவா ௰௪ ௨௯; ௰௬ ௪
* அல்லது இனமுதல்
3 மத் ௰ ௪௰ ௨௫ ௪௰ லூக் ௰ ௰௬
4 மத் ௨௬ ௨௧ மாற். ௰௪ ௰௮ லூக் ௨௨ ௨௧
5 யோவா ௰௨ ௨௭
6 அப் ௧ ௰௭ ௧ யோ ௨ ௰௯
7 யோவா ௰௯ ௨௬ ௨௰ ௨ ௨௧ ௭, ௨௰, ௨௪
† அல்லது வாய் நிறையத்தக்க துண்டை
8 லூக் ௨௨ ௩ யோவா ௬ ௭௰
9 யோவா ௰௨ ௬
10 யோவா ௰௨ ௨௩
11 யோவா ௰௪ ௰௩ ௧ பே ௪ ௰௧
12 யோவா ௰௭ ௧, ௪, ௫, ௬
13 யோவா ௰௨ ௨௩
14 யோவா ௭. ௩௪. ௮ ௨௧.

திற்கு நீங்கள் வரக்கூடாதென்று
நான் யூதரோடே சொன்னதுபோ
ல இபபொழுது உங்களோடும
சொல்லுகிறேன்.
௩௪ [1]நீஙகள ஒருவரில் ஒருவர்
அன்பாயிருஙகள்; நான் உங்களி
டத்தில் அன்பாயிருந்ததுபோல,
நீங்களும் ஒருவரில் ஒருவர் அன்
பாயிருங்கள் என்று புதிதான கற்
பனையை உங்களுக்குக் கொடுக்
கிறேன்
௩௫ நீஙகள் ஒருவரில் ஒருவர்
அன்பாய் இருநதால், [2]நீஙகள் எ
ன்னுடைய சீஷர் என்று எல்லா
ருமஅறிவாாகள என்றார்.
௩௬ ¶ சீமோன்பேதுரு அவரை
நோக்கி, ஆண்டவரே, நீா எங்கே
போகிறீா என்றான்; அதற்கு இ
யேசுவானவர் சொன்னது: நான்
போகிற இடத்திற்கு நீ இபபொ
ழுது எனக்குப பின்செல்லமாட்
டாய்; [3]பின்பு எனக்குப பின்
செல்லுவாய் என்றார்.
௩௭ பேதுரு சொன்னது: ஆண்
டவரே, நான் என்னத்தினாலே
இபபொழுது உமக்குப பின்செல்
லக்கூடாது? [4]உமககாக என் சீவ
னைக் கொடுப்பேன் என்றான்.
௩௮ இயேசுவானவர் சொன்ன
து: நீ எனக்காக உன் சீவனைக
கொடுபபாயா? சேவல் கூவுகிற
தற்குமுன்னே நீ என்னை மூன்று
தரம் மறுதலிபபாய் என்று மெய்
யாகவே உனக்குச் சொல்லுகி
றேன்.

௰௪. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து தம்முடைய சீஷர்களை மோட்சமடைய லாமென்கிற நமபிக்கையினாலே தேற்றினது ௬ தம்மை வழியென்றும, சத்தியமென்றும, சீவனென்றும், பிதாவோடே ஒருவராயிருக்கிறவரென்றும கூறி, ௰௩ தமது நாமத்தை முன்னிட்டு அவாகள செயயும செபஙகள் பலிக்குமெனகிற நிச்சயத்தைக் காட்டி, ௰௫ தமமிடத்தில் அவாகள அனபும் அடக்கமும உடையவாகளாயிருக்கும்படி புத்திசொல்லி, ௰௬ தேற்றரவாளனாகிய பரிசுத்த ஆவியை ... ...காகுத்தத் த...பண்ணி, ௨... ...த அரு ளிச்செயதது.

[5]உங்கள் இ... ...ருப்

இ. பி. ௩௩.

1 ௧ மோ ௰௬
௰அ யோவா.
௰௫ ௰௨, ௰௭
எபே ௫. ௨.
௧ தெச. ௪ ௯.
யாக் ௨ அ
௧ பே ௧ ௨௨
௧ யோ ௨ ௭,
அ. ௩ ௰௧, ௨௩
௪ ௨௧,
2 ௧ யோ ௨. ௫
௪ ௨௰.
3 யோவா ௨௧
௰அ ௨ பே ௧
௰௪
4 மத ௨௬ ௩௩,
௩௪, ௬௫ மாற்
௰௪ ௨௯, ௩௰,
௩௧ லூக் ௨௨
௩௩, ௩௪
5 ௨௭ வச யோ
வா ௰௬ ௨௨,
௨௩
6 யோவா ௰௬
௩௩ ௩௯
7 ௰அ ௨அ வச
அப ௧ ௰௧
8 யோவா ௰௨
௨௬ ௰௭ ௨௪
௧ தெச ௪ ௰௭
9 எபி ௯ அ
10 யோவா ௧ ௰௭
அ ௩௨
11 யோவா ௧ ௪
௰௧ ௨௫
12 யோவா ௰ ௯
13 யோவா அ
௰௯.
14 யோவா ௰௨
௪௫. கொலோ
௧.௰௫ எபி ௧ ௩.

பதாக; பராபரனில் நம்பிக்கையா
யிருஙகள்; என்னிடத்திலும் நம்
பிக்கையாயிருங்கள்.
௨ என் பிதாவின் வீட்டிலே அ
நேகம் வாசஸ்தலங்கள் உண்டு;
அப்படி இல்லாதிருந்தால் நான்
உங்களுக்குச் சொல்லி இருப்பே
ன்; [6]ஒரு ஸ்தலத்தை உஙகளுக்
காக எத்தனம் பண்ணப்போகி
றேன்.
௩ நான் போய் உங்களுக்காக
ஸ்தலத்தை எத்தனம்பணணின
பின்பு, [7]நான் இருககிற இடத்தி
லே நீஙகளும் இருக்கும்படிக்கு,
[8]திரும்பிவந்து உஙகளை என்னி
டத்தில் சேர்த்துக்கொள்வேன்.
௪ நான் போகிற இடத்தை அறிந்
திருக்கிறீர்கள்; வழியையும் அறிந்
திருக்கிறீர்கள் என்று சொன்ன
பொழுது,
௫ ¶ தோமா என்பவன் அவரை
நோக்கி, ஆண்டவரே, நீர் போகிற
இடததை அறியமாட்டோமே,
வழியை நாங்கள் எப்படி அறி
வோம் என்றான்?
௬ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: [9]நானே வழியுமாய்ச்
[10]சத்தியமுமாய்ச் [11]சீவனுமாய் இ
ருககிறேன்; [12]என்னாலே அல்லா
மல் ஒருவனும் பிதாவினிடத்திற்
குச் செலலமாட்டான்.
௭ [13]நீஙகள் என்னை அறிந்தால்
என் பிதாவையும் அறிந்திருப்பீர்
கள்; மேலும இபபொழுது நீங்
கள் அவரை அறிந்தும் அவரைக்
கண்டும் இருக்கிறீர்கள் என்றார்
௮ பிலிபபு சொன்னது: ஆண்
டவரே நீர் பிதாவை எஙகளுக்குக்
காண்பிக்கவேண்டும; அபபொழு
து எங்களுக்குத் திர்ப்தி உண்டா
யிருக்கும என்றான்.
௯ அவனுடனே இயேசுவான
வர் சொன்னது: பிலிபபே, நான்
இவ்வளவு காலம் உஙகளுடனே
கூட இருந்தும், நீ என்னை அறிய
வில்லையா? [14]என்னைக் கண்டவன்
பிதாவைக் கண்டான்; அப்படி

யிருக்க, பிதாவை எங்களுக்குக்
காண்பிக்கவேண்டும்என்று நீஎப
படிச் சொல்லுகிறாய்?
௰ [1]நான் பிதாவிலேயும், பிதா
என்னிலேயும்இருக்கிறதை நீவிசு
வாசியாமல் இருக்கலாமா? [2]நான்
உங்களுடனே சொல்லுகிற வச
னங்களை என்னாலே சொல்லவில்
லையே; (என்) கிரியைகளையும்
எனக்குள் வாசமாயிருக்கிற பிதா
வானவரே செய்துவருகிறார்.
௰௧ நான் பிதாவிலேயும பிதா
என்னிலேயும் இருக்கிறதை நம்
புங்கள்; (என் வசனத்தின்நிமித
தம்) நம்பாதிருநதால், [3]என் கிரி
யைகளின்நிமித்தமே என்னை நம்
புங்கள்.
௰௨ [4]மெய்யாகவே நான் உங்க
ளுக்குச சொல்லுகிறதாவது: என்
னிடதநில விசுவாசமாய இருககி
றவன் நான் செய்கிற கிரியைக
ளைபபோலக் கிரியைகளைச் செய்
வான, இவைகளிலும் அதிக பெ
ரியவைகளையே செயவான்; என்
னத்தினாலெனில், நான் என் பிதா
வினிடத்திற்குப போகிறேன.
௰௩ அதுவுமல்லாமல், [5]நீஙகள்
என் நாமத்தினாலே கேட்டுககொ
ள்வது எதுவோ, அதைப பிதா
குமாரனாலே புகழபபடும்பொரு
ட்டு நான் செய்வேன்
௰௪ நீஙகள என் நாமத்தினாலே
கேட்டுக்கொள்வது எதுவோ, அ
தை நான் செய்வேன்.
௰௫ ¶ [6]நீங்கள் என்னிடத்தில்
அன்புகூர்ந்தால், என் கற்பனைக
ளைக் கைக்கொள்ளுஙகள்.
௰௬ மேலும் என்றென்றைக்கும்
உங்களுடனேகூட இருக்கும்ப
டிக்கான● [7]சத்திய ஆவியாகிய
வேறு தேற்றுகிறவரைப பிதாவா
னவா உங்களுக்குக் கொடுக்கும்
படிக்கு நான் அவரை வேண்டிக்
கொள்வேன்.
௰௭ [8]அநதச் சத்திய ஆவியை
[9]உலகத்தார் காணாமலும் அறியாம
லும் இருக்கிறபடியால், அவர்கள்
அவரை அடைந்துகொள்ளமாட்
டார்கள்; [10]அவர் உஙகளுடனே
கூட இருந்து உங்களுக்குளளே
இருபபதால நீஙகள் அவரை அறி
வீர்கள்.
௰௮ [11]நான் உங்களைத் திக்கற்ற
வர்களாக* விடுவதில்லை.
௰௯ [12]உஙகளிடததில் வருவேன்,
சிலகாலத்திற்குப் பின்பு உலகத்
தார் எனனைக் காணாகள், [13]நீங
கள் என்னைக காணபீர்கள், [14]நான்
பிழைககிறபடியால் நீஙகளும் பி
ழைபபீர்கள்
௨௰ [15]நான் என் பிதாவிலேயும்
நீஙகள் என்னிலேயும் நான் உங்
களிலேயும் இருககிறதை அநநா
ளிலே அறிவீாகள.
௨௰௧ [16]என் கற்பனைகளை அடைந்
து அவைகளைக் கைககொள்ளுகி
றவனே, என்னிடத்தில் அன
புகூருகிறவன; என்னிடத்தில்
அன்புகூருகிறவன்மேல் என் பி
தா அன்பாயிருபபார், நானும அ
வன்மேல் அன்பாயிருநது என்னை
அவனுககு வெளிபபடுதததுவேன்
என்று சொன்னபொழுது,
௨௰௨ ¶ ஸ்காரியோததல்லாத [17]யூ
தா எனபவன் அவரை நோககி,
ஆண்டவரே, நீர் உமமை உலகத
தாருக்கு அல்ல, எஙகளுக்கு வெ
ளிபபடுத்துகிறதற்குக காரணம்
என்ன என்றான்.
௨௰௩ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: [18]ஒருவன் என்னி
டத்தில் அன்புகூர்நதால், அவன்
என் வசனததைக் கைககொளவா
ன், அவனிடத்தில் என பிதா அன்
பாயிருபபார்; அல்லாமலும் [19]நாங
கள் அவனிடத்தில் வநது அவனோ
டே வாசம்பணணுவோம்.
௨௰௪ என்னிடத்தில் அன்புகூரா
மல் இருக்கிறவன் என் வசனஙக
ளைக் கைககொள்ளமாட்டான்;
[20]நீங்கள் கேட்கிற வசனம் என்னு
டையதல்ல, என்னை அனுபபின
பிதாவினுடையதாகவே இருக்கி
ன்றது.

கி. பி. ௩௩.
1 ௨௰ வச யோவா ௰௩அ; ௰௭ ௨௧, ௨௩
2 யோவா. ௫ ௰௯ ௭ ௰௯ அ ௨அ ௰௨ ௪௯
3 யோவா ௫ ௩௬. ௰. ௩அ.
4 மத் ௨௧. ௨௧. மாற். ௰௧ ௰௭ லூக் ௰ ௰௭
5 மத் ௭ ௭ ௨௧ ௨௨ மாற் ௰௧ ௨௪ லூக் ௰௧. ௯ யோவா ௰௫ ௭, ௰௬ ௰௯ ௨௩, ௨௪ யாக் ௧ ௫ ௧ யோ. ௩ ௨௨ ௫. ௰௪
6 ௨௧ ௨௩ வச யோவா ௰௫ ௰, ௰௪ ௧ யோ ௫ ௩
7 யோவா ௰௫ ௨௬ ௰௬ ௭ ௨ரோ. அ ௰௫, ௨௬
8 யோவா ௰௫. ௨௬ ௰௬ ௰௩ ௧ யோ ௪ ௬
9 ௧ கொரி ௨ ௰௪
10 ௧ யோ ௨ ௨௭
11 மத் ௨அ ௨௰
* அலலதஆதரத லறறவாகளாக
12 யோவா ௩ ௨அ
13 யோவா ௰௬ ௰௬
14 ௧ கொரி ௰௫ ௨௰
15 ௰ வச யோவா ௰௩அ ௰௭ ௨௧, ௨௩, ௨௬
16 ௰௫, ௨௩ வச ௧ யோ ௨ ௫ ௫ ௩
17 லூக ௬ ௰௬
18 ௰௫ வச
19 ௧ யோ ௨ ௨௪ வெளி ௩ ௨௰.
20 ௰ வச யோவா ௫ ௰௯,௩அ ௭ ௰௬ அ ௨அ ௰௨. ௪௯.

உ௫ ¶ நான் உங்களுடனே இ
ருக்கையில், இவைகளை உங்களு
க்குச் சொன்னேன்.
உ௬ [1]பின்பு பிதாவானவர் என்
நாமத்தினாலே அனுப்பும் பரிசுத்த
ஆவியாகிய தேற்றரவாளர் [2]சக
லத்தையும் உங்களுக்கு உபதே
சம்பண்ணி, நான் உங்களுக்குச்
சொன்ன யாவையும் நீங்கள்
நினைக்கும்படி செய்வார்
உ௭ [3]சமாதானத்தை உங்களுக்
குக் கொடுத்துப்போகிறேன்; என்
னுடைய சமாதானத்தையே உங்க
ளுக்குத் தருகிறேன்; உலகத்தார்
கொடுக்கிறதுபோல நான் உங்க
ளுக்குக் கொடுக்கமாட்டேன்;
[4]உங்கள் இருதயம் கலங்கவும்
பயப்படவும் வேண்டுவதில்லை.
உ௮ [5]நான் போய், பின்பு உங்க
ளிடத்திற்குத் திரும்பி வருவேன்
என்று நான் உங்களுடனேசொன்
னதைக் கேட்டீர்களே; நீங்கள்
என்னிடத்தில் அன்புகூர்ந்தீர்க
ளானால், [6]என்னிலும் பிதா பெரி
யவராகையால், [7]நான் பிதாவினி
டத்தில் போகிறதைக்குறித்து நீங்
கள் சந்தோஷப்படுவீர்கள்.
உ௯ அது நடக்கும்பொழுது நீங்
கள் விசுவாசிக்கும்படிக்கு, [8]அது
நடக்கிறதற்கு முன்னாகிய இப்
பொழுது அதை உங்களுக்குச்
சொன்னேன்.
௩௰ ¶ இனி நான் மிகவும் உங்க
ளுடனே பேசுவதில்லை, [9]உலகத்
தின் பிரபு வருகிறானே, அவனுக்
கு என்னிடத்தில் ஒன்றுமில்லை.
௩௧ நான் பிதாவினிடத்தில் அன்
புகூர்ந்து, [10]அவர் எனக்குக் கட்
டளையிட்டபடியே செய்கிறதை
உலகத்தார் அறியும்படிக்கு, (அப்
படி நடக்கும்,) எழுந்திருங்கள்
இவ்விடம் [illegible] போகக்கட
வோம்.

௰௫ [illegible]

க. கிறிஸ்து திரா[illegible] ...னாலே
தமக்கும் தா[illegible] ...வருகிற
அன்பின் உ[illegible] ...உலகத்

ஒ. பி. ௩௩.

1 ௰௪ வச ௲க். உச சக. யோவா ௰௫. உக ௰௪ எ
2 யோவா. உஉ உ௨ ௰௨. ௰௪ ௰௪ ௰௪ க யோ உ. உ௰. உஎ
3 பிலி ௪ எ கொலோ ௩ ௰௫
4 ௧ வச
5 ௩. ௰அ வச
6 ௰உ வச யோவா. ௰௪ ௰௪ உ௰ ௰எ
7 யோவா ௰அ ௰ ௩௰ பிலி உ ௬
8 யோவா ௰௩ ௰௪ ௰௪ ௪
9 யோவா ௰உ ௩௧ ௰௪ ௰௪
10 யோவா ௰அ பிலி உ அ எபி ௫. அ
11 மத ௰௫ ௰௩
12 யோவா ௰௩ ௰ ௰௪ ௰௪ எபே ௫ உ௬ க பே ௧ உ௨
13 கொலோ ௧ உ௩ க யோ உ ௬
* அல்லது என் னில பிரிக்கப் பட்டு, அப ௪ ௰உ
14 ஓசே ௰௪ அ பிலி ௧ ௰௧ ௪ ௰௧
15 மத ௩ ௰ எ ௰௩.
16 ௰௪ வச யோவா ௰௪ ௰௩, ௰௪ ௰௪. உ௩
17 யோவா அ ௩௧ ௰௩. ௩௰
18 மத். ௫ ௰௬ பிலி ௧ ௰௧

தின் பலனையும், தன்பத்தையும்குறித்து ஆறு
தல் சொன்னது. உ௪ பரிசுத்தஆவியின் செய
கைகளையும, அப்போஸ்தலர்களுடைய செய்கை
களையும்குறித்துச் சொன்னது

நான் மெய்யான திராட்சச்செ
டி, என் பிதா திராட்சத்தோட்டக்
காரன்.
உ [11]என்னில் கனிகொடாதிருக்
கிற கொடி எதுவோ, அதை அவர்
எடுத்துப்போடுகிறார், கனிகொ
டுக்கிற கொடி அதிக கனிகளைக்
கொடுக்கும்படிக்கு அதைச் சுத்
தம்பண்ணுகிறார்.
௩ [12]நான் உங்களுக்குச் சொன்
ன உபதேசத்தினாலே நீங்கள் இப்
பொழுது சுத்தமாய் இருக்கிறீர்
கள்.
௪ என்னில் [13]நிலைத்திருங்கள்,
நானும் உங்களில் நிலைத்திருப்
பேன்; கொடியானது திராட்சச்
செடியிலே நிலைத்திராவிட்டால்,
அது தன்னாலே கனிகொடுக்க
மாட்டாததுபோல, நீங்களும் என்
னில் நிலைத்திராவிட்டால் கனி
கொடுக்கமாட்டீர்கள்.
௫ நானே திராட்சச்செடி, நீங்
கள் கொடிகள், என்னை அன்றி*
உங்களால் ஒன்றும் செய்யக்கூ
டாதபடியினாலே என்னிடத்தில்
நிலைகொண்டும் நான் நிலைகொள்
ளப்பட்டும் இருக்கிறவன் [14]மிகுந்
த கனிகளைக்கொடுப்பான்.
௬ ஒருவன் என்னில் நிலைத்திரா
விட்டால், [15]அவன் உலர்ந்து
போன கொடியைப்போல வெ
ளியே போடப்படுவான்; அப்ப
டிப்பட்டவைகளைச் சேர்த்து அக்
கினியிலே போட்டுச் சுட்டெரிக்
கிறார்கள்.
எ நீங்கள் என்னிலேயும் என்
வசனங்கள் உங்களிலேயும் நிலைத்
திருந்தால் [16]நீங்கள் கேட்டுக்கொ
ள்வது எதுவோ, அது உங்களுக்கு
உண்டாகும்.
அ நீங்கள் மிகுந்த கனிகளைக்
கொடுத்து, [17]எனக்குச் சீஷர்களா
வதினாலே [18]என் பிதா புகழப்படு
வார்.

௯ பிதா என்னிடத்தில் அன்
புகூர்ந்திருக்கிறதுபோல, நானும்
உங்களிடத்தில் அன்புகூருகிறே
ன்; என்னுடைய அன்பிலே நி
லைத்திருங்கள்.
௰ நான் என் பிதாவின் கற்பனை
களைக் கைக்கொண்டு, அவரு
டைய அன்பிலே நிலைத்திருக்கிற
துபோல, [1]நீங்களும் என் கற்ப
னைகளைக் கைக்கொண்டிருந்தால்,
என்னுடைய அன்பிலே நிலைத்
திருப்பீர்கள்.
௰௧ ¶ உங்களிடத்தில் என்னு
டைய சந்தோஷம் நிலைத்திருக்
கும்படிக்கும், [2]உங்கள் சந்தோ
ஷம் நிறைவாயிருக்கும்படிக்கும்,
நான் இவைகளை உங்களுக்குச்
சொன்னேன்.
௰௨ [3]நான் உங்களிடத்தில் அன்
புகூர்ந்திருக்கிறதுபோல, நீங்க
ளும் ஒருவரில் ஒருவர் அன்பாய்
இருக்கவேண்டுமென்று கட்டளை
யிடுகிறேன்.
௰௩ [4]ஒருவன் தன் சிநேகிதருக்
காகத் தன் பிராணனைக் கொடுக்கு
ம்படியான அன்புக்கு அதிகமான
அன்பு ஒருவரிடத்திலும் இல்லை.
௰௪ நான் உங்களுக்குக் கட்ட
ளையிடுகிற யாவையும் நீங்கள்
செய்தால் [5]என்னுடைய சிநேகி
தராய் இருப்பீர்கள்
௰௫ ஊழியக்காரனானவன் தன்
எசமான் செய்கிறதை அறியாதி
ருக்கிறபடியால், இனி நான் உங்
களை ஊழியக்காரர் என்று சொல்
லமாட்டேன்; [6]நான் என் பிதாவி
னிடத்தில் கேள்விப்பட்ட யா
வையும் உங்களுக்கு அறிவித்தப
டியினாலே, நான் உங்களைச் சிநே
கிதரென்று சொல்லுகிறேன்.
௰௬ [7]நீங்கள் என்னைத் தெரிந்
துகொள்ளவில்லை; [8]நீங்கள் என்
னுடைய நாமத்தினாலே பிதாவா
னவரிடத்தில் கேட்டுக்கொள்வது
எதுவோ அதை அவர் உங்களுக்
குக் கொடுக்கத்தக்கதாக நீங்கள்
புறப்பட்டுக் கனிகளைக் கொடுக்
கும்படிக்கும் உங்கள் கனிகள் நி
லைத்திருக்கும்படிக்கும், [9]நானே
உங்களைத் தெரிந்துகொண்டு ஏற்
படுத்தினேன்.
௰௭ [10]நீங்கள் ஒருவரில் ஒரு
வர் அன்பாயிருக்கவேண்டுமென்
றே உங்களுக்குக் கட்டளையிடுகி
றேன்.
௰௮ ¶ [11]உலகத்தார் உங்களைப் ப
கைக்கும்பொழுது அவர்கள் உங்
களுக்குமுன்னே என்னைப் ப
கைத்தார்கள் என்று நினைக்கக்
கடவீர்கள்.
௰௯ [12]நீங்கள் உலகத்தாராயிருந்
தால் உலகத்தார் தங்களைச் சேர்ந்
தவர்களாகிய (உங்களைச்) சிநே
கிப்பார்கள்; [13]நீங்கள் உலகத்தா
ராயிராமல் என்னாலே உலகத்திலி
ருந்து தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட
வர்களாய் இருக்கிறபடியினாலே,
உலகத்தார் உங்களைப் பகைக்கி
றார்கள்.
௨௰ [14]ஊழியக்காரன் தன் எச
மானுக்கு மேற்பட்டவன் அல்ல
வென்று நான் உங்களுக்குச் சொ
ன்ன வசனத்தை நினைத்துக்கொள்
ளுங்கள்; அவர்கள் என்னைத் துன்
பப்படுத்தினதுபோல, உங்களை
யும் துன்பப்படுத்துவார்கள்; [15]அ
வர்கள் என் வசனத்தைக் கைக்
கொண்டதுபோல, உங்களுடை
யதையும் கைக்கொள்ளுவார்கள்
௨௧ என்னை அனுப்பினவரை
அறியாதபடியினாலே [16]அவர்கள்
என் நாமத்தினிமித்தமே இப்ப
டிப்பட்ட யாவையும் உங்களுக்
குச் செய்வார்கள்.
௨௨ [17]நான் வந்து அவர்களுக்
குச் சொல்லாதிருந்தேனானால், அ
வர்களுக்குப் பாவம் உண்டாயி
ருக்கமாட்டாது; [18]இப்பொழுது
அவர்கள் தங்கள் பாவத்திற்காகப்
போக்குச்சொல்ல* இடமில்லை.
௨௩ [19]என்னைப் பகைக்கிறவன்
என் பிதாவையும் பகைக்கிறான்.
௨௪ [20]மற்றொருவன் செய்யாத
கிரியைகளை நான் அவர்களுக்

கி. பி. ௩௩.

1 யோவா. ௰௪ ௰௫, ௨௧, ௨௩.
2 யோவா. ௰௧ ௨௪ ௰௭. ௰௧ ௧ யோ ௧ ௪
3 யோவா ௰௩ ௩௪ ௧ தெச ௪ ௯ ௧ பே. ௪ ௮. ௧ யோ ௧ ௰௧ ௪, ௨௧.
4 யோ ௰ ௰௧, ௰௫ உரோ ௫ ௭, ௮ எபே ௫. ௨ ௧ யோ ௩ ௰௬
5 யோவா ௰௪ ௰௫, ௨௧ ௰௩ ௰௨ ௫௰
6 ௧ யோ ௰௮ ௰௭ யோவா ௰௭ ௨௬ ௮ப ௨௰ ௨௭
7 யோவா ௬ ௭௰ ௰௬ ௰௮. ௧ யோ ௪ ௰, ௰௯
8 மத ௨௮ ௰௯ மாற் ௰௬ ௰௫ கொலோ ௧ ௯
9 ௭ ௮௪ யோவா. ௰௪ ௰௬.
10 ௰௨ ௮௪
11 ௧ யோ ௩ ௩, ௰௬
12 ௧ யோ. ௪ ௫
13 யோவா ௰௭ ௰௪
14 மத் ௰ ௨௪ லூக் ௬ ௪௰ யோவா ௰௩ ௰௬.
15 எசே. ௩ ௭.
16 மத் ௰. ௨௨ ௨௪ ௯ யோவா ௰௬ ௩
17 யோவா. ௯. ௪௧
18 உரோ ௧. ௨௰. யாக் ௪ ௰௭.
* அல்லது பாவத்தை மறைக்க
19 ௧ யோ ௨. ௨௩
20 யோவா ௩ ௨ ௭ ௩௩; ௯, ௩௨.

குளளே செய்யாதிருந்தேனுனல், அவர்களுக்குப பாவம் உணடாயிருக்கமாட்டாது; அவைகளை அவர்கள் கண்டிருந்தும், என்னையும் என்பிதாவையும்பகைக்கிறார்கள்.
உரு [1]நிமித்தம் இல்லாமல் என்னைப பகைத்தார்கள் என்று அவாகளுடைய வேதத்தில் எழுதியிருக்கிற வாக்கியம் நிறைவேறத்தககதாக (இபபடிச் செய்கிறாாகள்)
உசு ¶ பிதாவினிடததிலிருந்து நான் உங்களுக்கு அனுபபபபடுபவருமாய், பிதாவினிடத்திலிருநது புறபபடுகிறவருமாய் இருக்கிற [2]சததிய ஆவியாகிய தேற்றுகிறவாவரும்பொழுது [3]அவர் என்னைக் குறித்துச் சாட்சிகொடுபபாா.
உஎ [4]நீங்களும் ஆதிமுதல் என்னுடனேகூட இருநதபடியால் [5]சாட்சிகொடுபபீர்களா.

௰சு. அதிகாரம்.

க கிறிஸது தமமுடைய சிஷாகளுக்கு வரும் துனபத்தைக்குறித்து ஆறுதலாகப பரிசுததஆவியினவருகையையும், தாம் உயிர்த்தெழுந்து பாமணடலததுக்கு ஏறுவதையும முன அறிவித்தது உ௩ தமமுடைய நாமத்தில செயயபபடும விணணபபம பிதாவினுல் அஙகிகரிக்கபபடுமெனறு திருவுளம்பற்றி, ௩௩ அவர்கள் தமக்குள சமாதானமும உலகததிலுலே துனபமும அடைவாாகள எனறு சொனனது

[6]நீங்கள் வழுவாதபடிக்கு இவைகளைஉங்களுடனேசொன்னேன்.
உ [7]அவாகள உஙகளைச செபஆலயததிற்குப புறம்பாக்குவார்கள்; [8]அதுவுமல்லாமல் உஙகளைக கொலைசெயகிறவன் எவனே, அவன் பராபரனுக்கு ஆராதனை செய்கிறேன் என்று நினைக்கும் காலம் வரும.
௩ [9]அவர்கள் பிதாவையும் என்னையும் அறியாதபடியினுலே இபபடிப்பட்டவைகளை உஙகளுககுச் செய்வார்கள்.
ச அந்தக் காலம் வரும்பொழுது [10]நான் இபபொழுது உங்களுக்குச் சொன்னதை நீங்கள் நினைக்கும்படிக்கு, இவைகளை உங்களுடனே சொ[illegible] [11]நான்தானே உஙகளுடனேகூட இருநதபடியினுலே, நான் இவைகளை ஆரம்பத்திலே உங்களுடனே சொல்லவில்லை.
ரு [12]இப்பொழுது நான் என்னை அனுபபினவரிடததிற்குப் போகிறேன்; எஙகே போகிறீர் என்று உங்களில் ஒருவனும் என்னிடத்தில கேளாமல,
சு நான் இவைகளை உங்களுக்குச் சொன்னதினுலே [13]துக்கம் நிறைநத இருதயமுள்ளவர்களாய் இருககிறீாகள்.
எ ¶ நான் உஙகளுக்குச் சத்தியத்தைச சொல்லுகிறேன்; நான் போகிறது உங்களுக்குப பிரயோசனமாயிருக்கும;எபபடியெனில் நான் போகாதிருநதால் [14]அந்தத் தேற்றுகிறவர் உஙகளிடத்தில் வாராா; [15]போவேனேயாகில் அவரை உஙகளிடததிற்கு அனுபபுவேன்.
அ அவர் வந்து, பாவத்தையும் நீதியையும் நியாயததீாபபையும் குறிதது உலகத்தாருக்கு மெய்யறிவைக் கொடுபபாா.*
௯ [16]அவர்கள் என்னிடத்தில் விசுவாசமாய் இராதபடியினுலே பாவத்தைக்குறித்தும்,
௰ [17]நீஙகள் இனி என்னைக் காணுதபடிக்கு நான் என் பிதாவினிடத்திற்குப் போகிறபடியினுலே [18]நீதியைக்குறித்தும்,
௰க [19]இவ்வுலகததின் பிரபு நியாயததீர்பபு அடைந்தபடியினுலே [20]நியாயத்தீர்பபைக்குறித்துமே அறிவைக் கொடுபபாா.
௰உ ¶ நான் இன்னும் அநேககாரியஙகளை உஙகளுக்குச சொல்லவேண்டியிருக்கிறது; [21]நீங்கள் அவைகளை இபபொழுது சகிக்கமாட்டீர்கள்.
௰௩ [22]சத்திய ஆவியானவர் வரும்பொழுது [23]சகலசத்தியத்திலேயும் உஙகளை நடத்துவார்; அவர் தம்முடைய சுயமாய்ப் பேசாமல், தாம்கேள்விப்படுபவைகள்எவைகளோ அவைகளைப் பேசி இனி

இ. பி. ௩௩.

1 சங் ௬௯ ௰௬ ௬௬ ச
2 லூக் உச சசு யோவா ௰ச ௰எ, உ௬ ௰௬ எ,௰௬ அப. உ ௬௬
3 க யோ ரு ௬
4 லூக் க. உ க யோ க க,உ
5 லூக் உச சஅ அப க அ, உக, உஉ உ ௬உ ௩ ௰ரு ச உ௰ ௬௩ ரு ௬உ ௰ ௬௬ ௰௩ ௬க க பே ரு க உ பே க ௰௬
6 மத் ௰க ௬ உச ௰ உ௬ ௬க
7 யோவா ௬ உஉ, ௩ச ௰உ சஉ
8 அப அ க ௬ க உ௬ ௬,௰,௰க
9 யோவா ௰ரு உக உரோ. ௰ உ கொரி உ அ க தீமோ க ௰௩
10 யோவா ௰௩ ௰௬ ௰ச உ௬
11 மத ௬ ௰ரு
12 ௰, ௰௬ ௬ச யோவா எ ௩௩ ௰௩ ௩ ௰ச உஅ
13 உஉ ௬ச யோவா ௰ச க
14 யோவா எ ௬௬ ௰ச ௰௬, உ௬ ௰ரு உ௬
15 அப உ ௩௩ எபே ச அ
* அலலது கடிநதுகொளளுவாா
16 அப உ உஉ-௬எ
17 அப உ ௬உ
18 யோவா. ௬ ௰ச ரு ௬உ
19 அப உ௬ ௰அ
20 லூக் ௰ ௰அ யோவா ௰உ ௬க எபே உ. உ கொலோ உ ௰ரு எபி உ ௰ச
21 மாற். ச. ௩௩ க கொரி ௩ உ. எபி ரு. ௰உ
22 யோவா ௰ச ௰எ ௰௯ உ௬
23 யோவா. ௰ச உ௬ க யோ உ உ௰, உஎ

வரும் காரியங்களையும் உங்களுக்
கு அறிவிப்பார்.
௰௪ அவர் என்னுடையதிலே எ
டுத்து உங்களுக்கு அறிவிபப
தால், அவர் என்னுடைய மகிமை
யை விளங்கப்பண்ணுவார்.
௰௫ [1]பிதாவினுடையவைகள் யா
வும் என்னுடையவைகள்; அதி
ஞலே அவர் என்னுடையதில் எ
டுத்து உங்களுக்கு அறிவிபபார்
என்று சொன்னேன்.
௰௬ [2]நான் பிதாவினிடத்திற்குப்
போகிறபடியிஞலே, [3]சற்றுக்கா
லமானபின்பு நீங்கள் என்னைக்
காணுமல் இருப்பீர்கள்; மறுபடி
யும் சற்றுக்காலமானபின்பு என்
னைக் காண்பீர்கள் என்றும் அவர்
சொன்னபொழுது,
௰௭ ¶ அவருடைய சீஷரில்
சிலர் தங்களுக்குள்ளே பேசிக
கொண்டதாவது: சற்றுக்காலமா
னபின்பு என்னைக் காணுமல் இ
ருப்பீர்கள் என்றும், மறுபடியும்
சற்றுக்காலமானபின்பு என்னைக்
காண்பீர்கள் என்றும், நான் பிதா
வினிடத்தில் போகிறேன் என்
றும் அவர் நம்முடனே சொன்ன
தின் கருத்தென்ன?
௰௮ சற்றுக்காலமென்று அவர்
சொன்னதின் கருத்தென்ன? அ
வர் சொன்னது நமக்கு விளங்க
வில்லையே என்ருர்கள்.
௰௯ பின்னும் தம்மிடத்தில் அ
வர்கள் விஞவ விரும்புகிறதை இ
யேசுவானவர் அறிந்து அவர்களு
டனே சொன்னது: சற்றுக்கால
மானபின்பு என்னைக் காணுதிருப்
பீர்கள்; மறுபடியும் சற்றுக்கால
மானபின்பு என்னைக் காண்பீர்
கள் என்று நான் சொன்னதைக்
குறித்தா நீங்கள் உங்களுக்குள்
ளே விசாரிக்கிறீர்கள்?
௨௰ மெய்யாகவே நான் உங்க
ளுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: நீங்
கள் அழுது புலம்புவீர்கள், உல
கத்தார் சந்தோஷப்படுவார்கள்;
நீங்கள் துக்கபபடுவீர்கள், உங்கள்
துக்கம் சந்தோஷமாகும்.
௨௧ [4]கருபபஸ்திரியானவளுக்
குப் பிரசவகாலம் வந்தபொழுது
அவள் துக்கமடைகிருள்; பிள்ளை
பெற்றபின்பு ஒரு மனிதன் உல
கததில் பிறந்ததிஞலே வருகிற
சந்தோஷததின்நிமிததம் அந்த உ
பத்திரவத்தை நினையாள்.
௨௨ அதுபோல [5]நீஙகளும் இப்
பொழுது துக்கம் அடைநதிருக்கி
றீர்கள்; நான் மறுபடியும் உங்க
ளைக் காண்பேன், [6]அப்பொழுது
உங்கள் இருதயம் சநதோஷபபடு
ம்;அல்லாமலும்உங்கள்சந்தோஷ
த்தை ஒருவனும் உஙகளிடத்திலி
ருந்து எடுத்துபபோடமாட்டான்.
௨௩ அந்த நாளிலே நீங்கள் ஒன்
றையும் என்னிடத்தில் கேட்க
மாட்டீர்கள்; [7]மெய்யாகவே நான்
உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதா
வது: நீங்கள் என் நாமத்திஞலே
பிதாவினிடத்தில் கேட்டுக்கொள்
வது எதுவோ, அதை அவர் உங்க
ளுக்குக் கொடுபபார்.
௨௪ இதுவரைக்கும் நீங்கள் என்
நாமத்திஞலே ஒன்றையும் கேட்
கவில்லை; கேட்டுக்கொள்ளுங
கள், [8]அப்பொழுது உங்கள் சந்
தோஷம் நிறைவாய் இருக்கும்ப
டிக்குப் பெற்றுக்கொள்வீர்கள்.
௨௫ ¶ இவைகளை நான் உவ
மைகளாய்* உங்களுடனே பேசி
னேன்; காலம் வரும், அப்பொழு
து நான் பிதாவைக்குறித்து உவ
மைகளாய்† உங்களுடனே பேசா
மல், வெளிப்படையாகவே உங்
களுக்கு அறிவைக் கொடுப்பேன்.
௨௬ [9]அந்த நாளிலே நீங்கள்
என் நாமத்திஞலே விண்ணப்பம்
பண்ணுவீர்கள்; உங்களைக்குறித்
து நான் பிதாவை நோக்கிக் கேட்
டுக்கொள்ளுகிறேன் என்று உங்க
ளுடனே சொல்லமாட்டேன்.
௨௭ [10]நீங்கள் என்னைச் சிநே
கித்து, என்னைப் பராபரனிடத்தி
லிருந்து வந்தவன் என்று விசுவா

கி. பி. ௩௩.

1 மத். ௰௧ ௨௭ யோவா ௩ ௩௫ ௰௩ ௩ ௰௭ ௰
2 ௨௮ வ௪ யோவா ௰௩ ௧
3 ௰. வ௪ யோவா ௭. ௩௩ ௰௩, ௩௩ ௰௪ ௰௬
4 ஏசா. ௨௬. ௰௭
5 ௬ வ௪.
6 லூக். ௨௪ ௫௨, ௫௨ யோவா ௰௪ ௧, ௨௭ ௨௰ ௨௰ அப் ௨ ௪௬ ௰௩ ௫௨. ௧ பே ௧ ௮.
7 மத் ௭ ௭ யோவா. ௰௪ ௰௩ ௰௫ ௰௬.
8 யோவா. ௰௫ ௰௧.
* அல்லது பழமொழிகளாய
† அல்லது பழமொழிகளாய.
9 ௨௬. வ௪
10 யோவா ௰௪ ௨௧, ௨௩.

சித்திருக்கிறபடியினாலே, [1]பிதா
வானவர் தாமே உங்களைச் சிநே
கிக்கிறாரே.
உஅ [2]நான் பிதாவினிடத்திலிரு
ந்து புறப்பட்டு உலகத்திலே வந
தேன்; மறுபடியும் உலகத்தைவிட்
டுப பிதாவினிடத்திற்குப போகி
றேன் என்று சொன்னபொழுது,
உகூ ¶ அவருடைய சீஷர் அவ
ரை நோக்கி, இப்பொழுது நீர்
*உவமை இல்லாமல் வெளிபப
டையாய்ப பேசுகிறீர்.
ஙய [3]நீர் எல்லாவற்றையும் அ
றிந்திருக்கிறீர் என்றும், ஒருவன்
உம்மிடத்தில் வினாவுகிறது உமக்
கு வேண்டுவதில்லை என்றும் இப
பொழுது அறிந்திருக்கிறோம்; [4]இ
தினாலே நீர் பராபரனிடத்திலிருந்
து வந்ததை விசுவாசிக்கிறோம்
என்றார்கள்.
ஙக அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: இப்பொழுது விசு
வாசிக்கிறீர்கள்; கேளுஙகள்,
ஙஉ [5]நீஙகள் என்னைத் தனியே
வைத்துச் சிதறி அவரவரிடத்திற்
குப† போகும் நேரம் வரும்;
[6]அது இப்பொழுது வந்திருக்கின்
றது; நான் தனித்திரேன்; [7]பிதாவா
னவர் என்னுடனே இருக்கிறார்.
ஙங [8]என்னாலே நீங்கள் சமாதா
னமுள்ளவர்களாய் இருக்கும்படி
க்கு, இவைகளை உங்களுடனே
சொன்னேன்.
ஙச [9]இவ்வுலகத்தில் உங்களுக்கு
உபத்திரவம் உண்டாயிருக்கும;
[10]ஆனாலும் தயிரியம்கொள்ளுங
கள்; [11]நானே உலகத்தைச் செயித்
தேன் என்றார்.

யஎ. அதிகாரம்.

க கிறிஸது தமமுடையபிதாவை நோககித் தம்மை மகிமைப்படுத்தவும், கூ அபபோஸ்தலர்களை, யக ஒருமையிலும், யஎ சத்தியத்திலும் காக்கவும், உய அவாகளோடே மற்றெல்லா விசுவாசிகளையும தம்முடனேகூட மோட்சத்தில் மகிமைபபடுத்தவும் வேண்டிக்கொண்டது.

இவைகளை இயேசுவானவர் சொ

கி பி. ஙங.

1 கய வச யோவா ங யக யஎ அ
2 யோவா யங ங
* அல்லது பழமொழி
3 யோவா. உக யஎ
4 உஎ வச யோவா யஎ அ
5 மத உசு கக மாற் யச உஎ
† அலலது சொந்தத்துக்கு
6 யோவா உம ம
7 யோவா அ உகூ யச ம,யக
8 ஏசா. கூ க யோவா யச உஎ உரோ ரு க எபே உ யச கொலோ க உம
9 யோவா யரு யகூ, உம, உக. உதீமோ க யஉ
10 யோவா யச. க.
11 உரோ அ கஎ. க யோ ச. ச ரு ச.
12 யோவா யஉ உக யங கஉ.
13 தானி எ யச மத் யக உஎ உஅ. யஅ யோவா க. கரு ரு உஎ க கொரி யரு உரு, உஎ பிலி உ.ம எபி உ அ
14 கூ,கூ,உச வச யோவா கூ.கஎ
15 யோவா க கச ரு கக, கஎ க உகூ, ருஎ எ உகூ. ம கங யக சஉ
16 க கொரி அ ச. க தெச க கூ
17 எசா ருங யக எரே. கூ உச
18 யோவா யங. கக' யச. யங
19 யோவா ச கச ரு கக: கூ க: யகூ கம.
20 யோவா யச கக: யரு ம

ன்னபின்பு, அவர் தம்முடைய
கண்களை வானத்திற்கு நேராக உ
யர்த்தித் திருவுளம்பற்றினதாவது:
உ [12]பிதாவே, நேரம் வந்தது;
[13]நீர் உம்முடைய குமாரனுக்குக்
கொடுத்த யாவருக்கும் அவன் நித்
தியசீவனைக் கொடுக்கும்பொருட்
டாய், [14]மனிதர் யாவர்மேலும் அ
வனுக்கு அதிகாரம் கொடுத்தபடி
யே உம்முடைய குமாரன் உம்
முடைய மகிமையை விளக்கும்
படிக்கு நீர் அவனை மகிமைப்படுத்
துவீராக.
ங [15]ஒன்றான மெய்த்தேவனா
கிய உம்மையும் நீர் [16]அனுப்பின
இயேசுக்கிறிஸ்துவையும் [17]அறிந்
துகொள்ளுகிறதே நித்தியசீவன்
ச [18] பூமியிலே நான் உம்மு
டைய மகிமையை விளக்கினேன்,
[19]நான் செய்யும்படிக்கு நீர் கொ
டுத்த கிரியையை [20]முடித்தேன்.
ரு இபபொழுது பிதாவே, உ
லகம் உண்டாகிறதற்குமுன்னே
[21]உம்மிடத்தில் எனக்கு உண்டா
யிருந்த உம்முடைய மகிமையினா
லே என்னை மகிமைப்படுத்தும்.
சு ¶ நீர் [22]உலகத்தாரில் எடுத்து
எனக்குக் கொடுத்த மனிதருக்கு
[23]உம்முடைய நாமத்தை வெளிப
படுத்தினேன்; அவர்கள் உம்மு
டையவர்களாய் இருந்தார்கள்; அ
வர்களை எனக்கு ஒப்புக்கொடுத்
தீர்; அவர்கள் உம்முடைய வச
னத்தைக் கைக்கொண்டிருக்கிறார்
கள்.
எ நீர் எனக்குக் கொடுத்த யாவும்
உம்மாலே உண்டாயின என்று அ
வர்கள் இப்பொழுது அறிந்து
கொண்டார்கள்.
அ அல்லாமலும், [24]நீர் எனக்
குக் கொடுத்த வசனங்களை நான்
அவர்களுக்குக் கொடுத்தேன்; [25]அ
வர்கள் அவைகளை ஏற்றுக்கொண்
டு, என்னை உம்மிடத்திலிருந்து
புறப்பட்டு வந்தவன் என்று மெய்

21 யோவா க.க,உ: ம கம· யச கூ பிலி உ க. கொலோ க யரு,யஎ எபி. க க,ம.—22 உக வச, சங். உஉ,உஉ.
23 உ,க,யக.வச யோவா.க.கஎ,கக:ம.உகூ.யரு யகூ.—24 யோவா அ உஅ:யஉ.சகூ:யச.ம.—25 உரு வச.யோவா.யக.உஎ,கம

யாய் அறிந்து, நீர் என்னை அனுப்
பினீர் என்று விசுவாசித்திருக்கி
றார்கள்.
௯ நான் அவர்களுக்காக வேண்
டிக்கொள்ளுகிறேன்; [1]உலகத்தா
ருக்காக அல்ல, நீர் எனக்குக் கொ
டுத்தவர்கள் உம்முடையவர்களா
னபடியால் அவர்களுக்காக வே
ண்டிக்கொள்ளுகிறேன்.
௰ என்னுடைய யாவும் உம்மு
டையவைகள் [2]உம்முடையவை
கள் என்னுடையவைகளாயிருக்
கின்றன; என்னுடைய மகிமை
அவர்களுக்குள்ளே விளங்கியிருக்
கின்றது.
௰௧ [3]நான் உலகத்தில் இனி
இரேன்; அவர்கள் உலகத்திலே
இருப்பார்கள், நான் உம்மிடத்தி
ற்கு வருகிறேன்; பரிசுத்தமுள்ள
பிதாவே, [4]நீர் எனக்குக் கொடுத்த
வர்கள் [5]நம்மைபபோல [6]ஒன்ற
யிருக்கும்படிக்கு, நீர் அவர்களை
உம்முடைய நாமத்திலே காத்துக்
கொள்ளும்.
௰௨ இவ்வுலகத்திலே நான் அவர்
களுடனேகூட இருக்கையில், [7]அ
வர்களை உம்முடைய நாமத்திலே
காத்துக்கொண்டேன்; நீா எனக்
குக் கொடுத்தவர்களைக் காத்துக்
கொண்டு வந்தேன்; [8]வேதவாக்
கியம் நிறைவேறத்தக்கதாக, [9]கே
ட்டின் மகன் கெட்டுபபோன
னே அல்லாமல், [10]அவர்களில்
ஒருவனாயினும் கெட்டுபபோக
வில்லை.
௰௩ இப்பொழுது நான் உம்
மிடத்திற்கு வருகிறேன்; இவர்கள்
என்னில் நிறைவாய்ச் சந்தோஷப்
படும்படிக்கு இவ்வுலகத்திலே இ
வைகளைச் சொல்லுகிறேன்.
௰௪ ¶ [11]நான் உம்முடைய வச
னத்தை இவர்களுக்குக் கொடுத்
தேன்; மேலும் [12]நான் இவ்வுல
கத்தின் தன்மை இல்லாதவனாயி
ருக்கிறதுபோல, அவர்களும் இவ்
வுலகத்தின் தன்மை இல்லாதவர்க
ளாய் இருக்கிறபடியினாலே [13]உல
கத்தார் அவர்களைப் பகைககிறார்
கள்.
௰௫ நீர் அவர்களை உலகத்திலி
ருந்து எடுத்துக்கொள்ளும்படி அ
ல்ல, [14]அவர்களைப் பொல்லாங்கி
லிருந்து காபபாற்றும்படி வேண்
டிக்கொள்ளுகிறேன்.
௰௬ [15]நான் உலகத்தான் அல்லா
தவனாயிருககிறதுபோல, அவர்க
ளும் இவ்வுலகததார் அல்ல.
௰௭ [16]உம்முடைய சததியத்தினா
லே அவர்களைப பிரதிஷ்டையாக்
கும், [17]உம்முடைய வசனமே சத்
தியம்.
௰௮ [18]நீர் என்னை இவ்வுலகத்தில்
அனுப்பினதுபோல, நானும் அவர்
களை உலகத்தில் அனுப்புகிறேன்.
௰௯ [19]அல்லாமலும அவர்களும்
சத்தியமாயப *பிரதிஷ்டையாக
கபபட்டவர்களாய் இருக்கும்ப
டிககு அவர்களுக்காக நான் என்
னைததானே பிரதிஷ்டையாக்குகி
றேன்.
௨௰ ¶ அல்லாமலும் நான் இவர்
களுக்காகமாத்திரம் அல்ல, இவர்
களுடைய போதிப்பினாலே என்
னிடத்தில் விசுவாசமாகும் பேர்க
ளுக்காகவும், [20]எல்லாரும் ஒன்
றாயிருக்கும்படிக்கு வேண்டிக்
கொள்ளுகிறேன்.
௨௧ ஆ பிதாவே, நீர் என்னை
அனுப்பினதை உலகத்தார் விசு
வாசிக்கத்தக்கதாக, [21]நீர் என்னி
லேயும் நான் உம்மிலேயும் இருக்
கிறதுபோல, அவர்களும் நம்மி
லே ஒன்றாயிருக்கும்படிக்கே
(வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்).
௨௨ அல்லாமலும் [22]நாம் ஒன்
றாயிருக்கிறதுபோல அவர்களும்
ஒன்றாயிருக்கும்படிக்கு, நீர் எனக்
குக் கொடுத்த மகிமையை நான்
அவர்களுக்குக் கொடுத்தேன்.
௨௩ [23]அவர்கள் ஒருமைப்பாட்டி
லே நிறைந்தவர்களாயிருக்கும்ப
டிக்கும், நீர் என்னை அனுப்பின
தையும் நீர் என்னிடத்தில் அன்பு
கூருகிறதுபோல அவர்களிடத்தி

கி. பி. ௩௩.

1 ௧ யோ ௫ ௰௯.
2 யோவா. ௰௬ ௰௫
3 யோவா ௰௩. ௧ ௰௩. ௨௮.
4 ௧ பே. ௧. ௫ யூதா ௧
5 ௨௧ வச
6 யோவா ௰ ௩௰
7 யோவா ௬ ௩௯. ௰ ௨௮. எபி ௨ ௰௩.
8 சங. ௱௯ அ அப ௧ ௨௰.
9 யோவா ௬. எ௰ ௰௯ ௰௮
10 யோவா ௰௮ ௯ ௧ யோ ௨ ௰௯.
11 ௮ வச
12 யோவா. ௮ ௨௩ ௰௧ வச
13 யோவா ௰௫ ௰௮,௰௯ ௧ யோ ௩ ௰௩
14 ௰௩ ௯ ௰௯ ௧லா ௧ ௪. ௨ தெச ௩ ௩ ௧ யோ ௫ ௰௮
15 ௰௪ வச.
16 யோவா ௰௫ ௩ அப ௰௫ ௯. எபே ௫ ௨௬ ௧ பே ௧ ௨௨
17 ௨ சாமு எ ௨௮ சங ௱௰௯ ௱௪௰, ௱௫௰ யோவா ௮.௪௰
18 யோவா ௨௰ ௨௧
19 ௧ கொரி ௧ ௨, ௩௰ ௧ தெச ௪ எ எபி ௰ ௰
* அல்லது சததியததினாலே பரிசுத்தமாக்கபபட்டவர்களாய.
20 ௰௧, ௨௨, ௨௩ வச. யோவா ௰ ௰௬ ௨ரோ. ௰௨ ௫ கலா. ௩ ௨௮
21 யோவா ௰ ௩௮ ௰௪ ௰௧
22 யோவா. ௰௪. ௨௰ ௧ யோ ௧. ௩ ௩ ௨௪
23 கொலோ. ௩. ௰௪.

லும் அன்புகூருகிறதையும் உல
கத்தார் அறியும்படிக்கும், நான்
அவர்களிலேயும் நீர் என்னிலே
யும் இருக்கவேண்டும்.
௨௪ ¶ [1]பிதாவே, [2]உலகம் தோன்
றின காலத்திற்குமுன்னே, நீர்
என்னிடத்தில் அன்புகூர்ந்தபடி
யினாலே, எனக்குக் கொடுத்த என
னுடைய மகிமையை நீர் எனக்குக்
கொடுத்தவர்கள் காணும்படிக்கு,
நான் இருக்கும் இடம் எங்கே
யோ, அங்கே அவர்களும் என்
னோடேகூட இருக்கவேண்டும்
என்று விரும்புகிறேன்
௨௫ நீதியுள்ள பிதாவே, [3]உலகத்
தார் உம்மை அறியவில்லை; [4]நான்
உம்மை அறிந்திருக்கிறேன். அல்
லாமலும் [5]நீர் என்னை அனுப்பின
தை இவர்கள் அறிந்திருக்கிறார்கள்.
௨௬ அன்றியும் [6]நீர் என்னிடத்
தில் வைத்திருக்கிற அன்பு இவர்
களிலே இருக்கும்படிக்கும், நான்
இவர்களிலே இருக்கும்படிக்கும்,
[7]உம்முடைய நாமத்தை இவர்க
ளுக்குத் தெரியப்படுத்தினேன்;
இன்னும் அப்படியே தெரியப்ப
டுத்துவேன் என்றார்.

௰௮. அதிகாரம்.

௧ யூதா இயேசுவைக் காட்டிக்கொடுத்தது ௬ சேவகர் தரையில் விழுந்தது. ௰ பேதுரு மல்குசின் காதை வெட்டினது ௰௨, அன்னா காய்பா என்பவர்களுக்குமுன்பாக இயேசு கொண்டுபோகப்பட்டது ௰௫ பேதுரு மறுதலித்தது ௰௯ இயேசுவானவர் காய்பாவுக்குமுன்பாகச் சோதிக்கப்பட்டது ௨௮ அவர் பிலாத்துக்குமுன்பாக குற்றஞ்சாற்றப்பட்டது ௩௬ தாம் தம்முடைய இராச்சியத்தைக்குறித்துச் சொல்லியது ௪௰ யூதர்கள் பரபாவை விடுதலையாக்கும்படி கேட்டுக்கொண்டது.

௧ இயேசுவானவர் இவைகளைச்
சொன்னபின்பு [8]அவர் தம்மு
டைய சீஷருடனேகூடக் [9]கீதி
ரோன் என்னும் ஆற்றுக்கு அப்பு
றம் போனார்; அங்கே ஒரு தோட்
டம் இருந்தது; அதிலே அவரும்
அவருடைய சீஷரும் பிரவேசித்
தார்கள்.
௨ [10]இயேசுவானவர் தம்முடைய
சீஷருடனேகூட அடிக்கடி அங்
கே கூடிவந்திருந்தபடியினாலே,
அவரைக் காட்டிக்கொடுத்த யூதா
வும் அந்த இடத்தை அறிந்தான்.
௩ [11]ஆதலால் யூதாவானவன்
போர்ச்சேவகரின் கூட்டத்தை
யும் பிரதான ஆசாரியர் பரிசேயர்
என்பவர்களால் அனுப்பப்பட்ட
ஊழியக்காரரையும் கூட்டிக்கொ
ண்டு, பந்தங்களோடும் தீவத்திக
ளோடும் ஆயுதங்களோடும் அவ்வி
டத்திற்குப் போனான்.
௪ ¶ அப்பொழுது இயேசுவா
னவர் தமதுமேல் வரும் யாவையும்
அறிந்து புறப்பட்டு அவர்களை
நோக்கி, யாரைத் தேடுகிறீர்கள்
என்றார்.
௫ அதற்கு அவர்கள் நாசரேத்
தூரானாகிய இயேசுவைத் தேடுகி
றோம் என்றார்கள்; இயேசுவான
வர், நானே அவன் என்றார்; அவ
ரைக் காட்டிக்கொடுத்த யூதாவும்
அவர்களுடனேகூட நின்றான்.
௬ நானே அவன் என்று அவர்
சொன்னபொழுது, அவர்கள் பின்
னிட்டுத் தரையிலே விழுந்தார்கள்.
௭ பின்பு அவர் மறுபடியும் அ
வர்களை நோக்கி, யாரைத் தேடுகி
றீர்கள் என்று கேட்டார்; நாச
ரேத்தூரானாகிய இயேசுவைத் தே
டுகிறோம் என்றார்கள்.
௮ இயேசுவானவர் சொன்னது:
நானே அவன் என்று உங்களுட
னே சொன்னேனே, நீங்கள் என்
னைத் தேடினீர்களானால் இவர்க
ளை விட்டுவிடுங்கள் என்றார்.
௯ அதினாலே, [12]நீர் எனக்குக்
கொடுத்தவர்களில் ஒருவனையாகி
லும் நான் இழக்கவில்லை என்று
அவர் சொல்லிய வசனம் நிறை
வேறிற்று.
௰ ¶ [13]அப்பொழுது சீமோன்
பேதுரு தன்னிடத்தில் இருக்கிற
கத்தியை உருவிப் பிரதான ஆசா
ரியனுடைய வேலைக்காரனுடைய
வலதுகாதற வெட்டினான், அந்த
வேலைக்காரனுக்கு மல்குஸ் என்று
பேர்.

இ. பி. ௩௩.

1 யோவா ௰௨. ௨௬: ௰௪. ௩. ௧ தெச ௪. ௰௭.
2 ௫ வ௪.
3 யோவா ௰௫ ௨௧; ௰௬. ௩.
4 யோவா ௭ ௨௯: அ ௫௫. ௰ ௰௫
5 அ வ௪ யோவா ௰௬. ௨௭
6 யோவா. ௰௭. ௬
7 ௬ வ௪. யோவா ௰௫ ௰௫.
8 மத். ௨௬ ௩௬ மாற் ௰௪. ௩௨ லூக் ௨௨ ௩௯
9 ௨ சாமு ௰௫ ௨௩
10 லூக். ௨௧ ௩௭ ௨௨. ௩௯
11 மத் ௨௬ ௪௭ மாற் ௰௪ ௪௩ லூக் ௨௨ ௪௭ அப ௧ ௰௬.
12 யோவா ௰௭. ௰௨
13 மத் ௨௬ ௫௧. மாற் ௰௪. ௪௭. லூக். ௨௨. ௪௯, ௫௰

௰௧ இயேசுவானவர் பேதுருவை நோககி, கத்தியை உறையிலேபோடு, [1]பிதா எனக்குக் கொடுத்த பாததிரததில் நான் பானம்பண்ணுமல் இருப்பேனு என்ருர்.

௰௨ ¶ பின்பு போர்ச்சேவகரும், ஆயிரம் சேனைக்குத் தலைவனும், யூதர்களுடைய ஊழியக்காரரும் இயேசுவைப் பிடித்து, அவரைக் கட்டி,

௰௩ [2]முதலாவது அன்னு என்பவனிடத்தில்[3]கொண்டுபோனுர்கள்; அந்த அன்னு அவ்வருஷத்துப பிரதான ஆசாரியனுகிய காயபாஎன்பவனுககு மாமனுயிருந்தான்.*

௰௪ [4]ஒரே மனிதன் சனங்களுக்குப் பதிலாக மடிநதுபோனுல், நலமாயிருக்கும் என்று யூதருககு ஆலோசனை சொன்னவன அநதக காய்பாவே.

௰௫ ¶ [5]சீமோன்பேதுருவும் வேருெரு சீஷனும் இயேசுவுக்குப பின்சென்ருர்கள்; அல்லாமலும் அந்தச் சீஷன் பிரதான ஆசாரியனுககு அறிமுகமுள்ளவனுய், இயேசுவுடனேகூடப பிரதான ஆசாரியனுடைய மாளிகைக்குள பிரவேசித்தான்.

௰௬ [6]பேதுரு வெளிவாசறபடியிலே நின்ருன்; ஆதலால் பிரதான ஆசாரியனுக்கு அறிமுகமுள்ள அநத மற்றச் சீஷன் வெளியே போய், வாசலைக் காக்கிறவளுடனே சொல்லி, பேதுருவை உள்ளே அழைத்துக்கொண்டான்.

௰௭ அபபொழுது வாசலைக் காக்கிற வேலைக்காரி பேதுருவை நோக்கி, நீயும் அந்த மனிசனுடைய சீஷரில் ஒருவன் அல்லவா என்ருள்; அவன், நான் அப்படிப்பட்டவன் அல்ல என்ருன்.

௰௮ குளிர்ச்சியான காலமானபடியினுலே வேலைக்காரரும் ஊழியக்காரரும் நெருப்பு உண்டாக்கி நின்று குளிர்காய்ந்தார்கள்; அவர்களுடனே பேதுருவும் நின்று குளிர்காய்ந்தான்.

௰௯ ¶ பிரதான ஆசாரியன் இயேசுவானவருடைய சீஷரையும போதகத்தையும் குறித்து அவரிடத்தில் விசாரித்தான்.

௨௰ அவனுடனே இயேசுவானவர் சொன்னதாவது: [7]அந்தரங்கத்திலே நான் ஒன்றும் பேசாமல் வெளியரங்கமாய் லோகத்துடனே பேசினேன்; செபஆலயத்திலேயும், யூதர்கள் எல்லாரும் கூடிவருகிற தேவாலயத்திலேயும் எபபொழுதும் உபதேசம்பண்ணினேன்

௨௧ என்னததிற்கு நீர் என்னிடத்தில் விசாரிக்கிறீர்? எனக்குச் செவிகொடுததவர்களுக்கு நான் சொல்லியவைகளைக்குறித்து அவர்களிடத்திலே விசாரிபபீராக; நான பேசினவைகளை அறிந்திருக்கிருர்களே என்ருர்.

௨௨ இபபடி அவர் சொன்னபொழுது, சமீபமாய் நின்ற ஊழியக்காரரில் ஒருவன் பிரதான ஆசாரியனுக்கு இபபடி மாறுத்தரவு சொல்லலாமா என்று சொல்லி, [8]இயேசுவானவரை ஒரு அடி அடித்தான்†; அவனுடனே இயேசுவானவர் சொன்னது:

௨௩ நான் தகாதவிதமாய்ச் சொன்னேனுனுல், தகாததாய் இருக்கிறதை ஒபபுவி, நான் தகுதியாய்ச் சொல்லியிருக்க என்னத்தினுலே என்னை அடிக்கிருய் என்ருர்.

௨௪ [9]அன்னு என்பவன் கட்டப்பட்டவரான அவரைப் பிரதான ஆசாரியனுன காய்பாவினிடத்திற்கு அனுப்பியிருந்தான்.

௨௫ ¶ சீமோன்பேதுரு நின்று குளிர்காய்ந்தான்; [10]அபபொழுது சிலர் அவனை நோக்கி, நீயும் அவனுடைய சீஷரில் ஒருவன் அல்லவா என்ருர்கள்; அதற்கு அவன், நான் அல்லவென்று மறுதலித்தான்.

௨௬ பின்பு பிரதான ஆசாரியனுடைய வேலைக்காரரில் ஒருவனுமாய்ப் பேதுருவினுலே காதற வெட்டப்பட்டவனுக்கு இனத்

கி. பி. ௩௩

1 மத். ௨௰ ௨௨. ௨௬ ௩௯, ௪௨
2 லூக் ௩. ௨.
3 மத் ௨௬ ௫௭.
* அன்னு கிறிஸ்துவைக் கட்டப்பட்டவராக பிரதான ஆசாரியனுகிய காயபாவண்டைக்கு அனுபபினுன், ௨௪ வச
4 யோவா ௰௧ ௫௰
5 மத் ௨௬ ௫௮. மாற் ௰௪ ௫௪ லூக் ௨௨ ௫௪
6 மத் ௨௬ ௬௯ மாற ௰௪ ௬௬ லூக் ௨௨ ௫௫
7 மத் ௨௬ ௫௫ லூக் ௪ ௰௫ யோவா ௭ ௰௪, ௨௬, ௨௮ அ ௨.
8 எரே ௨௰ ௨ அப ௨௩ ௨
† அல்லது தடியினுல அடித்தான்
9 மத் ௨௬ ௫௭
10 மத் ௨௬. ௬௯, ௭௧ மாற ௰௪. ௬௯. லூக் ௨௨. ௫௮

தானுமாய் இருந்தவன் அவனை
நோக்கி, நான் உன்னை அவரோ
டேகூடத் தோட்டத்திலே காண
வில்லையா என்றான.
உ௭ அப்பொழுது பேதுரு மறு
படியும் மறுதலித்தான்; [1]உடனே
சேவல் கூவிற்று.
உ௮ ¶ விடியற்காலமானபொ
ழுது அவர்கள் காய்பாவினிடத்தி
லிருநது [2]இயேசுவானவரைப பெ
ரிய துரையின் நியாயஸ்தலததிற்
குக* கொண்டுபோனாகள்; [3]அ
வர்கள் அசுசிபபடாமல் பஸ்கா
வைப புசிக்கும்படிக்கு, தாஙகள்
அநத நியாயஸ்தலததிற்குள் பிர
வேசிக்கவிலலை.
உ௯ ஆதலால் பிலாத்தென்
னும் துரை அவர்களிடத்திற்குப
போய், இநத மனிதன்மேல் என்ன
குற்றம் சாற்றுகிறீாகள் என்றான்.
௩௰ அவனுடனே அவாகள்
சொன்னது: இவன் பொல்லாங்கு
செய்தவன் அல்லாதவனாயிருந
தால், இவனை உமக்கு ஒபபுககொ
டுக்கமாட்டோம் என்றார்கள்.
௩௧ ஆதலால் பிலாத்தென்பவன்
அவர்களை நோக்கி, இவனை நீஙக
ளே கொணடுபோய், உஙகள் நி
யாயசாஸதிரததின்படி இவனுககு
நியாயத்தீர்பபுக் கொடுஙகள் என்
றான்; அதற்கு யூதர்கள் சொன்
னது: ஒருவனுக்கு மரணத்தைக்
கொடுக்கிறதற்கு எங்களிடததில்
அதிகாரம் இல்லையே என்றார்கள்
௩௨ [4]இயேசுவானவர் தமக்கு மர
ணம் வரும் வகையைக்குறித்துச்
சொன்ன வசனம் நிறைவேறத்தக்
கதாக (அப்படிப் பேசினார்கள்).
௩௩ ¶ [5]அப்பொழுது பிலாத்தான
வன் மறுபடியும் நியாயஸ்தலத்திற்
குள் பிரவேசித்து இயேசுவை அ
ழைத்து, நீ யூதருடைய இராசனா
என்று கேட்டான்.
௩௪ அவனுடனே இயேசுவான
வர் சொன்னது: இதை நீர் உம்மா
லே சொல்லுகிறீரோ? அல்லது
மற்றவர்கள் என்னைக்குறித்து இ
தை உமக்குச் சொன்னார்களோ
என்றார்.
௩௫ பிலாத்து மறுமொழியாகச்
சொன்னது: நான் யூதனா? உன்னு
டைய தேசத்தாரும் பிரதான ஆசா
ரியரும் உன்னை எனக்கு ஒப்புக்
கொடுத்தார்கள், என்ன செய்தாய்
என்றான்.
௩௬ [6]அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: [7]என் இராசசியம்
இவ்வுலகத்தின் தன்மையுள்ளதல்
ல, என இராச்சியம் இவ்வுலகத்
தின் தன்மையுள்ளதானால், நான்
யூதர் கையில் அகபபடாதப
டிக்கு, என் ஊழியக்காரர் போ
ராட்டம் செய்வார்கள்; என் இரா
ச்சியம் இம்மையின் தன்மையு
டையதல்ல என்றார்.
௩௭ அபபொழுது பிலாத்தான
வன் அவரை நோக்கி, ஆதலால்
நீ இராசன் அல்லவா என்றான்;
இயேசுவானவர் சொன்னது: நீர்
சொல்லுகிறபடி நான் இராசன்
தான்; சததியத்தைக்குறித்துச் சா
ட்சிகொடுக்குமபடிக்கு நான் பி
றநதேன், அதற்காகவே இவ்வுல
கத்திற்கு வநதேன்; [8]சத்தியத்தின்
தன்மையுள்ளவன் எவனோ, அ
வன் எனக்குச் செவிகொடுக்கி
றான் என்றார்.
௩௮ ¶ அதற்குப் பிலாத்து, சத்தி
யம் எது என்று சொல்லி, மறுபடி
யும் யூதரிடத்திற்குப்போய், அ
வர்களை நோககி, [9]நான் அவனி
டததில் ஒரு குற்றமும் காணேன்.
௩௯ [10]பஸ்காபபண்டிகையிலே
நான் உங்களுக்காக ஒருவனை
விடுதலையண்ணுகிறது வழக்கமா
யிருக்கிறதே; ஆகையால் நான்
யூதருடைய இராசனை உங்களுக்
காக விடுதலைபண்ணி உங்களுக்கு
விருப்பமுண்டா என்றான்.
௪௰ [11]அப்பொழுது அவர்களெல்
லாரும் இவனை அல்ல, பரபாவை
விடுதலைபண்ணவேண்டும் என்று
கூபபிட்டார்கள்; [12]பரபா என்பவ
ன் கள்ளனாயிருந்தான்.

கி. பி. ௩௩

1 மத் ௨௬. ௭௪. மாற். ௰௪. ௭௨. லூக். ௨௨. ௬௰ யோவா ௰௩ ௩௮
2 மத ௨௭ ௨. மாற் ௰௫. ௧ லூக் ௨௩. ௧ அப ௩. ௰௩
* அலலது பிலாத்துவின வீட்டுக்கு மத் ௨௭ ௨௭
3 அப ௰ ௨௮ ௰௧ ௩.
4 மத் ௨௰ ௰௯ யோவா ௰௨ ௩௨, ௩௩
5 மத் ௨௭ ௰௧
6 ௧ தீமோ. ௬ ௰௩
7 தானி ௨ ௪௪ ௭ ௰௪ லூக் ௰௨. ௰௪ யோவா ௬ ௰௫ அ ௰௫
8 யோவா அ ௪௭ ௧ யோ ௩ ௰௯ ௪ ௬
9 மத் ௨௭ ௨௪ லூக் ௨௩. ௪ யோவா. ௰௯ ௪, ௬
10 மத். ௨௭ ௰௫ மாற். ௰௫ ௬. லூக். ௨௩. ௰௭
11 அப ௩ ௰௪
12 லூக் ௨௩ ௰௯

௰௯. அதிகாரம்.

௧. கிறிஸ்து வாரினால் அடிக்கவும், முள்முடி தரிக்கவும், கையினால் அறையவும்பட்டது ௪. பிலாத்து அவரை விடுதலையாக்க நினைத்தும், யூதர்களுடைய அமளியினால் சிலுவையில் அறையும்படி அவரை ஒப்புவித்தது ௨௩ அவர்கள் அவருடைய வஸ்திரங்களுக்காகச் சீட்டுப்போட்டது ௨௫ அவர் தம்முடைய தாயாரை யோவானிடத்தில் ஒப்புவித்து, ௨௮. மரணமடைந்தது. ௩௧. அவருடைய விலாவீட்டியினால் குத்தப்பட்டது ௩௮ யோசேப்பும் நிக்கோதேமும் அவரை அடக்கம்பண்ணினது

அப்பொழுது [1]பிலாத்தென்பவன் இயேசுவைப் பிடித்து வாரினால் அடிப்பித்தான்.

௨ அல்லாமலும் போர்ச்சேவகர் முள்ளுக்களினாலே ஒரு முடியைப் பின்னி அதை அவருடைய சிரசின்மேல் வைத்து, ஒரு சிவப்பான அங்கியை அவருக்குத் தரிப்பித்து,

௩ யூதருடைய இராசாவே, வாழ்க என்று சொல்லி, அவருடைய கன்னத்தில் அடித்தார்கள்.

௪ பிலாத்தானவன் மறுபடியும் வெளியேபோய் அவர்களை நோக்கி, இதோ, [2]இவனிடத்தில் ஒரு குற்றத்தையும் நான் காணாமலிருக்கிறதை நீங்கள் அறியும்படிக்கு இவனை உங்களிடத்தில் கொண்டுவருகிறேன் என்றான்.

௫ உடனே முள்முடியும் சிவப்பான அங்கியும் தரிக்கப்பட்டவராய் இயேசுவானவர் வெளியே வந்தார்; அப்பொழுது பிலாத்து அவர்களை நோக்கி, இந்த மனிதனைப் பாருங்கள் என்றான்.

௬ [3]பிரதான ஆசாரியரும் ஊழியக்காரரும் அவரைக் கண்டபொழுது, இவனைச் சிலுவைமரத்திலே அறையும், இவனைச் சிலுவைமரத்திலே அறையும் என்று கூப்பிட்டார்கள்; அதற்குப் பிலாத்து சொன்னது: இவனிடத்தில் ஒரு குற்றத்தையும் காணவில்லையே; ஆகையால் நீங்களே இவனைக் கொண்டுபோய், சிலுவைமரத்தில் அறையுங்கள் என்றான்.

௭ யூதர்கள் மறுமொழியாகச் சொன்னது: [4]எங்களுக்கு ஒரு நியாயப்பிரமாணம் உண்டு; இவன் [5]தன்னைப் பரமபரனுடைய குமாரனென்று சொன்னபடியினாலே, அந்த நியாயப்பிரமாணத்தின்படியே இவன் சாகவேண்டும் என்றார்கள்.

௮ ¶ இந்த வசனத்தைப் பிலாத்து கேட்டபொழுது அதிகமாய்ப் பயந்து, மறுபடியும் நியாயஸ்தலத்திற்குள்ளே போய்,

௯ இயேசுவானவரை நோக்கி, நீ எவ்விடத்தான் என்றான்; [6]அதற்கு இயேசுவானவர் மாறுத்தரம் சொல்லவில்லை.

௰ ஆதலால் பிலாத்து அவரை நோக்கி, நீ எனக்கு மறுமொழி சொல்லுகிறதில்லையா? உன்னைச் சிலுவைமரத்தில் அறையும்படியும் எனக்கு அதிகாரம் உண்டென்றும், உன்னை விடுதலைபண்ணும்படியும் எனக்கு அதிகாரம் உண்டென்றும் நீ அறியாமலா இருக்கிறாய் என்றான்.

௰௧ இயேசுவானவர் சொன்னது: இந்த அதிகாரம் உமக்கு உயரத்திலிருந்து கொடுக்கப்படாதிருந்தால், [7]எனக்கு விரோதமாய்ச் செய்யும் அதிகாரம் உமக்கு உண்டாயிருக்கமாட்டாது; ஆனபடியினாலே என்னை உமக்கு ஒப்புக்கொடுத்தவன் அதிக பாவமுள்ளவன் என்றார்.

௰௨ ¶ அதுமுதல் பிலாத்தானவன் அவரை விடுதலைபண்ணத் தேடினான்; யூதர்கள் அவனை நோக்கி, [8]இவனை விடுதலைபண்ணினால் நீ இராயனுக்குச் சிநேகிதன் அல்ல, [9]தன்னை இராசா என்கிறவன் எவனோ அவன் இராயனுக்கு விரோதியாய் இருக்கிறான் என்று கூப்பிட்டார்கள்.

௰௩ [10]அந்நாள் பஸ்காவுக்கு எத்தனமாக்கப்படுகிற நாளுமாய், ஏறக்குறைய ஆறாம்மணி நேரமுமாயிருக்க,

௰௪ பிலாத்தானவன் இந்த வசனத்தைக் கேட்டபொழுது, அவன்

இ. பி. ௩௩.

1 மத் ௨௭ ௨௬. ௨௭ ௨௯ மார் ௰௫ ௰௫ லூக். ௰௮ ௩௩
2 யோவா ௰௮ ௩௮ ௬ வச
3 அப ௩. ௰௩
4 ௩ மோ. ௨௪ ௰௬
5 மத் ௨௬. ௬௫ யோவா ௫ ௰௮ ௰ ௩௩.
6 ஏசா ௫௩ ௭ மத். ௨௭. ௰௨, ௰௪
7 லூக் ௨௨. ௫௩. யோவா ௭ ௩௰
8 லூக் ௨௩ ௨.
9 அப ௰௭ ௭
10 மத் ௨௭ ௬௨.

இயேசுவை வெளியே அழைத்துப்போய், தளவரிசைப்படுத்தின இடமென்றும், எபிரேயுபாஷையிலே கப்பத்தா என்றும் சொல்லப்பட்ட இடத்திலே நியாயாசனத்தின்மேல் உட்கார்ந்து யூதர்களை நோக்கி, உங்கள் இராசாவைப் பாருங்கள் என்றான்.

௰௫ அவர்கள், இவனை அகற்றும் அகற்றும், இவனைச் சிலுவைமரத்திலே அறையுமென்று கூப்பிட்டார்கள்; பிலாத்தானவன் சொன்னது: உங்கள் இராசாவை நான் சிலுவைமரத்திலே அறையலாமா என்றான்; அதற்குப் பிரதான ஆசாரியர், [1]இராயனே அல்லாமல் ஒரு இராசா எங்களுக்கு இல்லை என்றார்கள்.

௰௬ [2]அப்பொழுது அவனைச் சிலுவைமரத்தில் அறையும்படிக்கு அவன் அவனை அவர்களுக்கு ஒப்புக்கொடுத்தான்; அந்தப்படி அவர்கள் இயேசுவானவரைப் பிடித்துக்கொண்டு போனார்கள்.

௰௭ ¶ [3]அவர் தம்முடைய சிலுவைமரத்தைச் சுமந்துகொண்டு, எபிரேயு பாஷையிலே [4]கொல்கத்தா என்று சொல்லப்பட்ட தலையோட்டிடம் என்னும் இடத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போனார்.

௰௮ அங்கே அவர்கள், நடுவிலே அவரையும் அவருடனேகூட இருபக்கங்களிலே வேறிரண்டு பேரையும் சிலுவைமரங்களில் அறைந்தார்கள்.

௰௯ ¶ அன்றியும் பிலாத்தானவன் [5]நாசரேத்தூரானாகிய இயேசு யூதருடைய இராசா என்று எபிரேயுபாஷையிலேயும் கிரேக்கைப்பாஷையிலேயும் இலத்தீன்பாஷையிலேயும் எழுதி, அதைச் சிலுவைமரத்தின்மேல் சேர்த்தான்.

௨௰ இயேசுவானவர் சிலுவையில் அறையப்பட்டிருந்த இடம் நகரத்திற்குச் சமீபமாய் இருந்தபடியினாலே, யூதர்களில் அநேகம்பேர் அந்த மேல் எழுத்தை வாசித்தார்கள்.

௨௧ அப்பொழுது யூதருடைய பிரதான ஆசாரியர் பிலாத்துவினிடத்திற்குப் போய், யூதருடைய இராசா என்று நீர் எழுதாமல் நான் யூதருடைய இராசா என்று அவன் சொன்னான் என்றே எழுதவேண்டும் என்றார்கள்.

௨௨ அதற்குப் பிலாத்து நான் எழுதினது எழுதியாயிற்று என்றான்.

௨௩ ¶ [6]போர்ச்சேவகர் இயேசுவைச் சிலுவைமரத்திலே அறைந்தபின்பு அவருடைய வஸ்திரங்களை எடுத்து, ஒவ்வொரு சேவகனுக்கு ஒவ்வொரு பங்கு வரும்படி நாலு பங்காக்கினார்கள்; அங்கியையும் எடுத்தார்கள்; அந்த அங்கி தைத்தலில்லாமல் மேலேதொடங்கி முழுவதும் நெய்யப்பட்டிருந்தபடியால்,*

௨௪ அவர்கள் இதைக் கிழியாமல் இதைப் பெற்றுக்கொள்ளுகிறவனை அறியும்படிக்குச் சீட்டுப்போடக்கடவோம் என்று தங்களுக்குள்ளே பேசிக்கொண்டார்கள்; [7]என் வஸ்திரங்களைத் தங்களுக்குள்ளே பங்கிட்டுக்கொண்டு என் உடையின்மேல் சீட்டுப்போட்டார்கள் என்கிற வேதவாக்கியம் நிறைவேறத்தக்கதாகப் போர்ச்சேவகர் அப்படிச் செய்தார்கள்.

௨௫ ¶ [8]அல்லாமலும் இயேசுவின் சிலுவைமரத்தின் அருகே அவருடைய தாயும், அவளுடைய சகோதரியாகிய கிலேயோப்பா† மரியாளும், [9]மகதலேனாளாகிய மரியாளும் நின்றார்கள்.

௨௬ அப்பொழுது இயேசுவானவர் தம்முடைய தாயையும், [10]அங்கே நின்ற தமக்கு அன்பான சீஷனையும் கண்டு,

௨௭ தம்முடைய தாயை நோக்கி, [11]ஸ்திரீயே, இவனே உன் மகன் என்றார்; பின்பு அந்தச் சீஷனை நோக்கி, இவளே உன் தாய் என்றார்; [12]அந்நேரம்முதற்கொண்டு

கி. பி. ௩௩.

1 ௧ மோ. ௪௯. ௰.
2 மத். ௨௭. ௨௬, ௩௧. மாற் ௰௫ ௰௫. லூக். ௨௩. ௨௪.
3 மத். ௨௭ ௩௧, ௩௩ மாற். ௰௫. ௨௧, ௨௨. லூக் ௨௩. ௨௬, ௩௩.
4 ௪ மோ ௰௫ ௩௬. எபி. ௰௩ ௰௨.
5 மத் ௨௭ ௩௭ மாற் ௰௫ ௨௬. லூக் ௨௩. ௩௮.
6 மத். ௨௭. ௩௫ மாற். ௰௫. ௨௪. லூக். ௨௩. ௩௪
* அல்லது தையலில்லாமல் செய்யப்பட்ட.
7 சங். ௨௨ ௰௮
8 மத் ௨௭. ௫௫. மாற். ௰௫ ௪௦ லூக் ௨௩ ௪௯
† அல்லது கிலேயோப்பா
9 லூக். ௨௪. ௰௮
10 யோவா ௰௩ ௨௩: ௨௦ ௨, ௨௧ ௭, ௨௦, ௨௪.
11 யோவா ௨. ௪
12 யோவா. ௧. ௰௧ ௰௬. ௧௨

அந்தச் சீஷன் அவளைத் தன்னிட
மாய்ச் சேர்த்துக்கொண்டான்.
உஅ ¶ இதின்பின்பு இயேசுவா
னவர் எல்லாம் முடிந்து தீர்ந்த
தென்று அறிந்து, [1]வேதவாக்கியம்
நிறைவேறத்தக்கதாகத் தாகமாயி
ருக்கிறேன் என்றார்.
உகூ அங்கே காடி நிறைந்த பாத்
திரம் வைக்கப்பட்டிருந்தது; [2]ஆ
தலால் அவர்கள் கடற்காளானைக்
காடியில் தோய்த்து, ஈசோப்புத்
தண்டில் மாட்டி, அவருடைய வா
யினிடத்திற்கு நீட்டிக் கொடுத்
தார்கள்.
ஙய இயேசுவானவர் காடியை
வாங்கினபின்பு, [3]முடிந்ததென்
று சொல்லித் தலையைச் சாய்த்து,
ஆவியை ஒப்புவித்தார்.
ஙக ¶ [4]அந்த நாள் பெரிய ஓய்வு
நாளுக்கு ஆயத்தநாளானபடியினா
லே, [5]உடல்கள் அந்த ஓய்வுநாளி
லே சிலுவைமரங்களில் இராதபடி
யூதர்கள் பிலாத்துவினிடத்தில்
போய் அவர்களுடைய கால் எலு
ம்புகள் முறிக்கப்படும்படிக்கும்
உடல்கள் எடுத்துப்போடப்படும்
படிக்கும் அவனிடத்தில் உத்தரவு
கேட்டுக்கொண்டார்கள்.
ஙஉ அந்தபபடி போர்ச்சேவகர்
போய், அவருடனேகூடச் சிலு
வைகளில் அறையபபட்ட முந்
தினவனுடைய கால் எலும்புகளை
யும் மற்றவனுடைய கால் எலும்பு
களையும் முறித்தார்கள்.
ஙங அவர்கள் இயேசுவினிடத்
தில் சேர்ந்தபொழுது அவர் மரித்
ததைக் கண்டு, அவருடைய கால்
எலும்புகளை முறிக்கவில்லை.
ஙச போர்ச்சேவகரில் ஒருவன்
ஈட்டியினால் அவருடைய விலா
வில் குத்தினான்; [6]உடனே இரத்
தமும் சலமும் புறப்பட்டன.
ஙரு ¶ அதைக் கண்டவன் அ
தைக்குறித்துச் சாட்சிகொடுக்கி
றான்; அவனுடைய சாட்சி மெய்
யாய் இருக்கின்றது; நீங்கள் விசு
வாசிக்கும்படிக்கு, தான் சொல்லு
கிறது மெய்யென்று அவன் அறிந்
திருக்கிறான்.
ஙசா அவருடைய [7]எலும்புக
ளில் ஒன்றும் முறிக்கப்படுவதில்
லை என்கிற வேதவாக்கியம் நிறை
வேறத்தக்கதாக இவை நடந்தன.
ஙஎ அல்லாமலும் [8]தாங்கள் குத்
தினவரைப் பார்ப்பார்களென்றும்
வேறு வேதவாக்கியம் சொல்லு
கின்றது.
ஙஅ ¶ [9]அதற்குப்பின்பு அறிமத்
திய ஊரானுமாய், இயேசுவானவ
ருக்குச் சீஷனாயிருந்தும் [10]யூதர்க
ளுக்குப் பயபபட்டதினாலே அ
தை மறைத்தவனுமாயிருந்த யோ
சேப்பென்பவன் இயேசுவினு
டைய சரீரத்தை எடுத்துக்கொள்
ளும்படிக்குப் பிலாத்துவினிடத்
தில் உத்தரவு கேட்டான்; பிலாத்
து உத்தரவு கொடுத்தான். ஆகை
யால் அவன் போய், இயேசுவின்
சரீரத்தை எடுத்துக்கொண்டான்.
ஙகூ [11]ஆரம்பத்திலே ஓர் இராத்திரி
யில் இயேசுவினிடத்திற்குப்
போயிருந்த நிக்கோதேமு என்ப
வனும் சேர்ந்து, வெள்ளைபபோள
மும் கரியபோளமும் கலந்த ஏறக்
குறைய நூறுராத்தல் பரிமளத்தை
க்கொண்டுவந்தான்.
சய அவர்கள் இயேசுவின் சரீ
ரத்தை எடுத்துக்கொண்டு, [12]யூதர்
கள் சவங்களில் சுகந்தவருக்கமிடு
கிற வழக்கத்தின்படி, அதைச் சுக
ந்தவருக்கங்களுடனேகூடச் சே
லைகளில் கட்டினார்கள்.
சக மேலும் அவர் சிலுவையில்
அறையப்பட்ட இடத்திலே ஒரு
தோட்டமும், அந்தத் தோட்டத்தி
லே ஒருக்காலும் ஒருவரும் வைக்
கப்பட்டிராத புதிய கல்லறையும்
இருந்தது.
சஉ [13]யூதருடைய ஆயத்தநாளா
னபடியினாலும் அந்தக் கல்லறை
சமீபமானபடியினாலும் இயேசு
வானவரை [14]அவ்விடத்திலே வை
த்தார்கள்.

இ. பி. ஙங.
1 சங். அகூ. உக.
2 மத். உஎ. சஅ
3 யோவா. யஎ. ச
4 சஉ. யச. மாற் யகூ சஉ.
5 உபா. உக உங
6 க யோ. ரு சு, அ
7 உ மோ யஉ சகூ. ச மோ. கூ யஉ சங கச. உய
8 சக. உஉ யக, யஎ சகரி யஉ. ய வெளி க எ
9 மத உஎ ருஎ மாற் யரு சஉ லூக் உங ருய.
10 யோவா கூ. உஉ யஉ சஉ
11 யோவா ங க, உ. எ. ருய
12 அப ரு சு
13 சக. யச.
14 ஏசா ருங கூ

௨௰. அதிகாரம்.

௧. மரியாளும், ௩. பேதுருவும், யோவானும், அவர் உயிர்த்தெழுந்ததை அறியாமல் கல்லறையினிடத்தில் போனது. ௰௧. இயேசு மருதலனோர் மரியாளுக்கும், ௰௯ தம்முடைய சீஷர்களுக்கும் காட்சியானது. ௨௪ தோமாவின அவிசுவாசத்தையும் நல்லறிக்கையையுங்குறித்துச் சொல்லியது ௩௰ வேத எழுத்துகள் இரட்சணியத்துக்குப் போதுமானவைகளென்பது.

[1]பின்பு வாரத்தின் முதலாம்கிழமை காலையிலே இருட்டிருக்கையில், மருதலனூராளாகிய மரியாள் கல்லறையினிடத்திற்குப் போய், அதில் இருந்த கல்லை எடுத்துப் போட்டதைக் கண்டாள்.

௨ ஆதலால் அவள் ஓடி, சீமோன் பேதுருவினிடத்திலும் [2]இயேசுவுக்கு அன்பாயிருந்த மற்றச் சீஷனிடத்திலும் போய், கல்லறையிலிருந்த கர்த்தரை எடுத்துக்கொண்டார்கள்; அவரை வைத்த இடம் எங்களுக்குத் தெரியவில்லை என்றாள்.

௩ [3]அப்பொழுது பேதுருவும், அந்த மற்றச் சீஷனும் கல்லறையினிடத்திற்குப் போகும்படி புறப்பட்டு, இருவரும் ஒருமித்து ஓடினார்கள்.

௪ பேதுருவிலும் அந்த மற்றச சீஷன் அதி துரிதமாய் ஓடி, முந்திக்கல்லறையினிடத்தில்சேர்ந்து,

௫ குனிந்து நின்று அதற்குள்ளே பார்க்கையில், [4]சேலைகள் வைத்திருக்கக் கண்டான்.

௬ அவன் உள்ளே போகவில்லை; சீமோன்பேதுரு அவனுக்குப் பின்சென்று போய், கல்லறைக்குள்ளே பிரவேசித்து,

௭ [5]சேலைகள் வைத்திருக்கிறதையும், அவருடைய தலையைச் சுற்றியிருந்த சேலை மற்றச் சேலைகளுடனே வையாமல் தனியாய் ஓரிடத்திலே சுருட்டிவைத்திருக்கிறதையும் கண்டான்.

௮ அப்பொழுது முந்திக் கல்லறையினிடத்திற்குப் போன மற்றச் சீஷனும் உள்ளே பிரவேசித்துக் கண்டு நம்பினான்.

௯ [6]அவர் மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கவேண்டும் என்கிற வேதவாக்கியத்தை அவர்கள் அதுவரைக்கும் அறிந்துகொள்ளாதிருந்தார்கள்.

௰ பின்பு அந்தச் சீஷர் தங்களுடைய இடத்திற்குத் திரும்பினார்கள்.

௰௧ ¶ [7]மரியாள் கல்லறையின் அருகான வெளியிலே அழுதுகொண்டு நின்றாள்; அப்படி அழுதுகொள்ளுகையில், அவள் கல்லறைக்குள்ளே குனிந்து பார்த்து,

௰௨ இயேசுவின் சரீரம் வைக்கப்பட்டிருந்த இடத்திலே வெண்மையான உடையுள்ளவர்களாய், தலைமாட்டிலே ஒருவனும் கால்மாட்டிலே ஒருவனுமாக இரண்டு தூதர்கள் உட்காந்திருக்கிறதைக் கண்டாள்.

௰௩ அவர்கள் அவளை நோக்கி, ஸ்திரீயே, என்னத்தினாலே அழுகிறாய் என்றார்கள்; அதற்கு அவள் சொன்னது: என் கர்த்தரை எடுத்துக்கொண்டு போனார்கள்; அவரை வைத்த இடம் எனக்குத் தெரியவில்லை; (அதினாலே அழுகிறேன்) என்று சொல்லிப் பின்னாகத் திரும்புகையில், [8]இயேசுவானவர் நிற்கிறதைக் கண்டாள்.

௰௪ [9]அவள் அவரை இயேசு என்று அறியவில்லை; அப்பொழுது இயேசுவானவர் அவளை நோக்கி,

௰௫ ஸ்திரீயே, என்னத்தினாலே அழுகிறாய்? யாரைத் தேடுகிறாய் என்றார்; அவள் அவரைத் தோட்டக்காரனென்று எண்ணி அவருடனே சொன்னது: ஐயா, நீர் அவரை எடுத்துக்கொண்டுபோனீரானால், அவரை வைத்த இடத்தை எனக்குச் சொல்லவேண்டும், நான் போய் அவரை எடுத்துக் கொள்ளுவேன் என்றாள்.

௰௬ அப்பொழுது இயேசுவானவர் மரியாளே என்று அவளுடனே சொன்னார்; உடனே அவள் திரும்பிக்கொண்டு, இரபூனி என்

இ. பி. ௩௩.

1 மத். ௨௮. ௧. மாற். ௰௬. ௧. லூக். ௨௪. ௧.
2 யோவா. ௰௩. ௨௩. ௰௯ ௨௬ ௨௧ ௭, ௨௰, ௨௪.
3 லூக் ௨௪. ௰௨.
4 யோவா. ௰௯. ௪௰.
5 யோவா. ௰௧ ௪௪.
6 சங் ௰௬. ௰ அப ௨ ௨௫–௩௧ ௰௩. ௩௪, ௩௫.
7 மாற். ௰௬. ௯
8 மத் ௨௮ ௯ மாற் ௰௬ ௯
9 லூக் ௨௪ ௰௬, ௩௧ யோவா ௨௧ ௪

று அவருடனே சொன்னாள்; இரபூனி என்பதற்குப் போதகரே என்று அர்த்தமாம்.

௰௭ இயேசுவானவர் சொன்னது: நீ என்னைத் தொடாதிரு, இன்னம் என் பிதாவினிடத்திற்கு நான் [1]எழுந்துபோகவில்லையே, இப்பொழுது நீ என் சகோதரரிடத்திற்குப் போய், [2]என் பிதாவினிடத்திற்கும் உங்கள் பிதாவினிடத்திற்கும் [3]என் தேவனிடத்திற்கும் உங்கள் தேவனிடத்திற்கும் எழுந்துபோகிறேன் என்று அவர்களுடனே சொல் என்றார்.

௰௮ [4]மகதல ஊராளாகிய மரியாள் போய்த் தான் கர்த்தரைக் கண்டதையும், அவர் தன்னுடனே சொன்னவைகளையும் சீஷருக்கு அறிவித்தாள்.

௰௯ ¶ [5]வாரத்தின் முதல்கிழமையாகிய அன்றைத்தினம் அஸ்தமனகாலத்திலே சீஷர்கள் யூதர்களுக்குப் பயப்பட்டதினாலே கதவுகளைப் பூட்டிக் கூடியிருக்கையில், இயேசுவானவர் தோன்றி நடுவே நின்று, உங்களுக்குச் சமாதானசவுக்கியம் உண்டாவதாக என்று சொல்லி,

௨௰ தம்முடைய கைகளையும் விலாவையும் அவர்களுக்குக் காண்பித்தார்; [6]சீஷர் கர்த்தரைக் கண்டபொழுது சந்தோஷப்பட்டார்கள்.

௨௧ பின்பு இயேசுவானவர் மறுபடியும் அவர்களுடனே சொன்னது: உங்களுக்குச் சமாதானசவுக்கியம் உண்டாவதாக; [7]பிதா என்னை அனுப்பினதுபோல நானும் உங்களை அனுப்புகிறேன் என்று சொல்லி,

௨௨ அவர்கள்மேல் ஊதிப் பின்பு சொன்னதாவது: பரிசுத்தஆவியைப் பெற்றுக்கொள்ளுங்கள்.

௨௩ [8]எவர்களுடைய பாவங்களை மன்னிப்பீர்களோ அவர்களுக்கு அவைகள் மன்னிக்கப்பட்டிருக்கும்; எவர்களுடைய பாவங்களை மன்னியாமல் இருப்பீர்களோ அவர்களுக்கு அவைகள் மன்னிக்கப்படாமல் இருக்கும் என்றார்.

௨௪ ¶ அப்பொழுது இயேசுவானவர் வந்திருந்த காலத்திலே, [9]பன்னிருவரில் ஒருவனாகிய தீதிமு என்னப்பட்ட தோமா அவர்களுடனேகூட இருக்கவில்லை.

௨௫ ஆதலால் மற்றச் சீஷர் அவனை நோக்கி, நாங்கள் கர்த்தரைக் கண்டோம் என்றார்கள்; அதற்கு அவன் சொன்னது: அவருடைய கைகளில் ஆணிகள் அடித்திருந்த தழும்பை நான் கண்டு, அந்தத் தழும்பிலே என் விரலை வைத்து, அவருடைய விலாவிலே என் கையை வையாவிட்டால் விசுவாசிக்கமாட்டேன் என்றான்.

௨௬ ¶ எட்டுநாளுக்குப் பின்பு அவருடைய சீஷர் மறுபடியும் அறைக்குள்ளே இருந்தார்கள், தோமாவும் அவர்களுக்குள்ளே இருந்தான்; கதவுகள் பூட்டப்பட்டிருந்தன; அப்பொழுது இயேசுவானவர் தோன்றி நடுவே நின்று, உங்களுக்குச் சமாதானசவுக்கியம் உண்டாவதாக என்று சொல்லி,

௨௭ பின்பு தோமாவை நோக்கி, உன் விரலை இங்கே நீட்டி என் கைகளைப் பார், மேலும் [10]உன் கையை நீட்டி என் விலாவிலே வை, அவிசுவாசியாய் இராமல் விசுவாசியாய் இருப்பாயாக என்றார்.

௨௮ அதற்கு மாறுத்தரமாகத் தோமா அவரை நோக்கி, என் கர்த்தாவே, என் தேவனே என்றான்.

௨௯ இயேசுவானவர் சொன்னது: தோமாவே, நீ என்னைக் கண்டபடியினாலே விசுவாசித்தாய்; [11]காணாமலிருந்து விசுவாசிக்கிறவர்கள் பாக்கியவான்கள் என்றார்.

௩௰ ¶ அன்றியும் [12]இந்தப் புத்தகத்தில் எழுதப்படாத அநேக அற்புதங்களையும் இயேசுவானவர் தம்முடைய சீஷருக்கு முன்பாகச் செய்தார்.

௩௧ இவைகள் [13]இயேசுவானவர்

கி. பி. ௩௩.

1 சங. ௨௨. ௨௨ மத். ௨௮. ௰ உரோ அ. ௨௯. எபி ௨. ௰௧.
2 யோவா. ௰௬. ௨௮
3 எபே ௧. ௰௭
4 மத். ௨௮. ௰ லூக். ௨௪ ௰
5 மாற். ௰௬ ௰௪ லூக் ௨௪ ௩௬. ௧ கொரி. ௰௫. ௫
6 யோவா. ௰௬ ௨௨
7 மத். ௨௮. ௰௮ யோவா ௰௭ ௰௮, ௰௯. ௨ தீமோ ௨ ௨ எபி ௩ ௧
8 மத் ௰௬. ௰௯ ௰௮ ௰௮
9 யோவா. ௰௧ ௰௬.
10 ௧ யோ. ௧. ௧.
11 ௨ கொரி ௫. ௭. ௧ பே ௧ ௮
12 யோவா. ௨௧ ௨௫
13 லூக். ௧ ௪.

பராபரனுடைய குமாரனாகிய கி
றிஸ்து என்று நீங்கள் விசுவாசிப்
பதற்கும், [1]விசுவாசித்தபின்பு அ
வருடைய நாமத்தினாலே சீவனை
அடைவதற்கும் ஏதுவாக எழுதப்
பட்டிருக்கின்றன.

௨௧. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து மறுபடியும் சீஷர்களுக்குத் தரிசனையாகி, அவர்களுக்குப் பிடிபட்ட ஏராளமான மீன்களினாலே அவரை அவர்கள் இன்னாரென்று அறிந்துகொண்டது ௰௨ அவர் அவர்களோடே அசனம்பண்ணி, ௰௫ பேதுருவைத் தம்முடைய ஆட்டுக்குட்டிகளையும் ஆடுகளையும் மேய்க்கும்படி உறுதியாய்க் கற்பித்து, ௰௮ அவனுடைய மரணத்தின் விவரத்தை அவனுக்கு முன்னறிவித்து, ௨௨ யோவானைக்குறித்துத் தம்மைக் கேட்ட கேள்விக்கு உத்தரவு சொன்னது ௨௫ முடிவுரை

அதன்பின்பு இயேசுவானவர்
தீபேரியாவின் கடல்கரையிலே
சீஷருக்குத் தம்மை மறுபடியும்
காண்பித்தார்; அங்கே காண்பித்த
பிரகாரமாவது:
௨ சீமோன்பேதுருவும், திதிமு
என்னப்பட்ட தோமாவும், [2]கலி
லேயா நாட்டிலுள்ள கானாவூரானா
கிய நாத்தான்வேலும், [3]செபேதே
யுவின் குமாரரும், அவருடைய
சீஷரில் வேறிரண்டுபேரும் கூடி
யிருக்கும் காலத்திலே, சீமோன்
பேதுரு மற்றவர்களை நோக்கி, நா
ன் மீன்பிடிக்கப் போகிறேன் என்
றான்; அவர்கள், நாங்களும் உன்
னுடனேகூட வருகிறோம் என்
றார்கள்.
௩ உடனே அவர்கள் புறப்பட்
டுப் போய்ப் படவேறினார்கள்; அ
ந்த இராத்திரியிலே அவர்கள் ஒன்
றும் பிடிக்கவில்லை.
௪ ¶ விடியற்காலமானபொழுது
இயேசுவானவர் கரையிலே நின்
றார்; [4]அவரை இயேசுவென்று
சீஷர் அறியாமலிருந்தார்கள்.
௫ [5]அப்பொழுது இயேசுவான
வர் அவர்களை நோக்கி, பிள்ளைக
ளே,* போசனம்பண்ணுகிறதற்கு
ஏதாகிலும் உங்களிடத்தில் உண்
டா என்றார்; அதற்கு அவர்கள்
ஒன்றும் இல்லை என்றார்கள்.
௬ அவர் சொன்னது: [6]நீங்கள்

கி. பி. ௩௩.

1 யோவா. ௩. ௰௫. ௰௬: ௫. ௨௪ ௧ பே ௪. ௮, ௧

2 யோவா. ௧ ௪௫

3 மத் ௪ ௨௧.

4 யோவா. ௨௰ ௰௪.

5 லூக் ௨௪ ௪௧

* அல்லது ஐயன்மாரே.

6 லூக் ௫ ௪, ௬, ௭

7 யோவா ௰௩ ௨௩. ௨௰ ௨

8 அப ௰. ௪௧

படவுக்கு வலதுபுறமாக வலை
யைப் போடவேண்டும், அப்பொ
ழுது உங்களுக்கு அகப்படும் என்
றார்; அந்தப்படி அவர்கள் போட்
டு, திரளான மீன்கள் அகப்பட்ட
தினாலே அதை இழுக்கமாட்டா
திருந்தார்கள்.
௭ ஆதலால் [7]இயேசுவுக்கு அன்
பாயிருந்த சீஷன் பேதுருவை
நோக்கி, அவர் கர்த்தர் என்றான்;
அவர் கர்த்தரென்று சீமோன்பே
துரு கேட்டவுடனே, தான் வஸ்
திரமில்லாதவனானபடியினாலே
சட்டையைக் கட்டிக்கொண்டு,
கடலிலே குதித்தான்.
௮ மற்றச் சீஷர் ஏறக்குறைய இ
ருநூறுமுழமாத்திரம் கரைக்குத்
தூரத்திலே இருந்தபடியினாலே,
மீன்களுடனே வலையை இழுத்
துக்கொண்டு, படவிலேறிக் (க
ரையைச்) சேர்ந்தார்கள்.
௯ அவர்கள் கரையில் சேர்ந்து
இறங்கினபொழுது, அக்கினிக்க
ரிகள் இருக்கிறதையும், அதின்
மேல் மீன் வைத்திருக்கிறதையும்,
அப்பத்தையும் கண்டார்கள்.
௰ பின்பு இயேசுவானவர்சொன்
னது: நீங்கள் இப்பொழுது பிடித்
த மீன்களில் சில கொண்டுவாருங்
கள் என்றார்.
௰௧ அப்பொழுது சீமோன்பே
துரு படவுக்குத் திரும்பி, நூற்
றைம்பத்துமூன்று பெரிய மீன்க
ளால் நிறைந்த வலையைக் கரை
யில் இழுத்தான்; இவ்வளவு இருந்
தும் வலை கிழியவில்லை.
௰௨ ¶ பின்பு இயேசுவானவர்
அவர்களை அழைத்து, [8]போசனம்
பண்ண வாருங்கள் என்றார்; அப்
பொழுது அவரைக் கர்த்தர் என்று
சீஷர் அறிந்தபடியினாலே, அவர்
களில் ஒருவனாயினும் நீர் யார்
என்று கேட்கத் துணியவில்லை.
௰௩ அன்றியும் இயேசுவானவர்
சேர்ந்து, அப்பத்தையும் மீனையும்
எடுத்துஅவர்களுக்குப்பரிமாறினார்.
௰௪ இயேசுவானவர் மரித்தோரி

விருந்து எழுந்தபின்பு, [1]தம்மு
டைய சீஷருக்குக் காட்டின தரி
சனைகளில் இது மூன்ருவது.
௰௫ ¶ அவர்கள் போசனம்பண்
ணினபின்பு, இயேசுவானவர் சீ
மோன்பேதுருவை நோக்கி, யோ
ஞவின் குமாரஞகிய சீமோனே,
இவர்களிலும் நீ என்னிடத்தில் அ
திகமாய் அன்புகூருகிருயா என்
ருர்; அதற்கு அவன் சொன்னது:
ஆண்டவரே, நான் உம்மிடத்தில்
அன்பாயிருக்கிறதை நீர் அறிந்தி
ருக்கிறீர் என்ருன். அவர் சொன்
னது: [2]என் ஆட்டுக்குட்டிகளைப்
போஷிப்பாயாக என்ருர்.
௰௬ பின்பு அவர் இரண்டாந்த
ரம் அவனை நோக்கி, யோஞவின்
குமாரஞகிய சீமோனே, என்னி
டத்தில் அன்புகூருகிருயா என்
ருர்; அதற்கு அவன் சொன்னது:
ஆண்டவரே, நான் உம்மிடத்தில்
அன்புகூருகிறதை நீர் அறிந்திருக்
கிறீர் என்ருன். அவர் சொன்னது:
என் ஆடுகளை மேய்ப்பாயாக என்
ருர்.
௰௭ பின்பு அவர் மூன்ருந்தரம்
அவனை நோக்கி, யோஞவின் கு
மாரஞகிய சீமோனே, நீ என்னி
டத்தில் அன்புகூருகிருயா என்
ருர்; என்னிடத்தில் அன்புகூருகி
ருயா என்று அவர் மூன்ருந்தரம்
தன்னுடனே சொன்னபடியினு
லேபேதுரு துக்கமடைந்து, ஆண்
டவரே, [3]நீர் எல்லாவற்றையும் அ
றிந்திருக்கிறீர், நான் உம்மிடத்தில்
அன்புகூருகிறதையும் அறிந்திருக்
கிறீர் என்ருன்; இயேசுவானவர்
சொன்னது: என் ஆடுகளைப் போ
ஷிப்பாயாக.
௰௮ அல்லாமலும் [4]நீ இளவயதுள்
ளவஞயிருக்கையில், நீயே உன் அ
ரையில் கச்சைகட்டிக்கொண்டு,
உன் இஷ்டப்படிக்கு நடந்து
திரிந்தாய், நீ முதிர்ந்த வயதுள்ள
வஞயிருக்கும்பொழுது உன் கை
களை நீட்டுவாய்; மேலும் வேருெ
ருவன் உன் அரையில் கச்சை
கட்டி உனக்கு இஷ்டமில்லாத
இடத்திற்குக் கொண்டுபோவான்
என்று மெய்யாகவே உனக்குச்
சொல்லுகிறேன் என்ருர்.
௰௯ அவன் பராபரனுக்குப் புக
ழுண்டாகத்தக்கதாக [5]அடையும்
மரணவகையைக்குறித்து இப்படி
ச்சொன்ஞர்; அப்படிச் சொன்ன
பின்பு, எனக்குப் பின்சென்றுவா
என்று அவனுடனே சொன்ஞர்.
௨௰ ¶ அந்தப்படி பேதுரு (பின்
செல்லுகையில்) திரும்பிப்பார்த்
து, [6]இயேசுவுக்கு அன்பாயும் இ
ராப்போசனம்பண்ணுகையில் அ
வருடைய மார்பிலே சாய்ந்து
ஆண்டவரே, உம்மைக் காட்டிக்
கொடுப்பவன் யாவனென்று கே
ட்டும் இருந்த சீஷனும் பின்செல்
லுகிறதைக் கண்டு,
௨௧ இயேசுவானவரை நோக்கி,
ஆண்டவரே, இவன் என்னமாய்
இருப்பான் என்ருன்.
௨௨ அதற்கு இயேசுவானவர்
சொன்னது: [7]நான் வருமளவும்
இவன் இருக்க எனக்குச் சித்தமா
ஞல், அதிஞலே உனக்கென்ன,
நீ எனக்குப் பின்செல் என்ருர்.
௨௩ அதிஞலே அந்தச் சீஷன்
மரிப்பதில்லை என்கிற பேச்சு
சகோதரருக்குள்ளே உண்டாயிற்
று; இயேசுவானவர் அவன் மரிப்
பதில்லைஎன்றுசொல்லாமல், நான்
வருமளவும் அவன் இருக்க எனக்
குச் சித்தமாஞல் அதிஞலே உனக்
கென்ன என்று சொன்ஞர்.
௨௪ ¶ அந்தச் சீஷனே இந்தச்
சங்கதிகளைக்குறித்துச்சாட்சிகொ
டுத்து, இவைகளை எழுதியிருக்கி
ருன்; [8]அவனுடைய சாட்சிமெய்
யென்று அறிந்திருக்கிரும்; [9]அ
ன்றியும் இயேசுவானவர் செய்த
மற்ற அநேக காரியங்களும் உண்
டு. [10]அவைகள் ஒவ்வொன்ருய் எ
ழுதப்பட்டால் அதிஞலே உண்
டாகும் புத்தகங்கள் வைக்கிறதற்
கு உலகம் போதாதென்று எண்
ணுகிறேன்.—ஆமன்.

கி. பி. ௩௩.

1 யோவா. ௨௰. ௰௯, ௨௬.
2 அப. ௨௰. ௨௮ எபி. ௰௩. ௨௰. ௧பே ௨. ௨௫. ௫. ௨, ௪.
3 யோவா. ௨ ௨௪, ௨௫. ௰௬. ௩௰.
4 யோவா. ௰௩ ௩௬. அப. ௰௨. ௩, ௪
5 ௨ பே ௧ ௰௪
6 யோவா ௰௩ ௨௩, ௨௫ ௨௰. ௨.
7 மத். ௰௬ ௨௭, ௨௮: ௨௫. ௩௧ ௧ கொரி ௪ ௫ ௰௧ ௨௬ வெளி ௨. ௨௫. ௩ ௰௧ ௨௨ ௭, ௨௰.
8 யோவா ௰௯. ௩௫ ௩ யோ. ௰௨.
9 யோவா. ௨௰. ௩௰
10 ஆமோ. ௭ ௰

4902 (7895)

ACTS.

அப்போஸ்தலருடைய

நடபடிகள்.

க. அதிகாரம்.

க கிறிஸ்து பரமண்டலம் போவதை அப்போஸ்தலர் காணும்பொருட்டு ஒலிவமலை அண்டையில் அவர்களைக் கூட்டி, உலக சாட்சிகளாயிருக்கும்படி சில நாளுக்குப்பின்பு பரிசுத்தஆவியை அனுப்புவேனென்று வாக்குத்தத்தம்பண்ணி, எருசலேமிலே அவர்கள் அந்த ஆவியின் வருகைக்குக் காத்திருக்கும்படி கற்பித்தது. கூ. அவர் பரமண்டலத்துக்கு ஏறினபின்பு இரண்டு தூதர்கள் அவருடைய இரண்டாம் வருகைக்கு எதிர்பார்த்திருக்க அவர்களுக்குப் புத்திசொன்னது. மஉ. அவர்கள் எருசலேமுக்குப் போய் யூதாவுக்குப் பதிலாக மத்தியாவை அப்போஸ்தலனாகத் தெரிந்துகொண்டது.

[1]தேயோப்பிலுவே, இயேசுவா
னவர் தாம் தெரிந்துகொண்ட [2]அ
ப்போஸ்தலருக்குப் பரிசுத்தஆவி
யினாலே கட்டளையிட்டபின்பு,
உ [3]அவர் உயர்த்தப்பட்ட நாள்
வரைக்கும் செய்தும் உபதேசித்
தும் இருந்த யாவையும் குறித்து
முதலாம் பிரபந்தத்தைப் பண்ணி
னேன்.
௩ அவர் பாடுபட்டபின்பு [4]நாற்
பதுநாள் அளவும் அவர்களுக்குத்
தரிசனையாகி, பராபரனுடைய இ
ராச்சியத்தைக்குறித்து அவர்களு
டனே பேசிக்கொண்டு, இவ்வித
மாய் அவர்களுக்கு அநேக திருஷ்ட்
டாந்தங்களினாலே தம்மை உயி
ரோடிருக்கிறவர் என்று காண்பித்
தார்.
ச [5]அன்றியும் அவர் அவர்களைக்

கி. பி. ௩௩.

1 லூக் க௧
2 மத் உஅ ௰கூ
மாற் ௰கூ ௰௫.
யோவா உ௰
உக அப் ௰சக,
சஉ.
3 மாற் ௰கூ ௰கூ
லூக் கூ ௰க.
உச ௰க. கூ
வச. க தீமோ.
௩. ௰கூ
4 மாற் ௰கூ ௰ச.
லூக் உச ௩கூ
யோவா உ௰.
௰கூ, உக உக
க, ௰ச க கொரி.
௰௫ ௫
5 லூக் உச. ச௩,
சகூ
* அல்லது அவர்களோடு புசித்து
6 மத் ௩ ௰க அப
௰க ௰கூ. ௰கூ ச.
7 யோவே ௩.
௰அ அப உச
௰க ௰௫
8 லூக் உச சகூ.
யோவா. ௰ச
௰கூ, உகூ, உஎ.
௰௫ உகூ ௰கூ.
எ அப. உ ௩௩.
9 மத் உச. ௩
10 ஏசா க உகூ
தானி எ உஎ
ஆமோ கூ ௰க.
11 மத் உச ௩கூ
மாற் ௰௩ ௩உ
க தெச. ௫. க

கூடிவரச் செய்து,* அவர்களை
நோக்கி, [6]யோவான் சலத்தினாலே
ஞானஸ்நானம்கொடுத்தான்; [7]நீங்
கள் சிலநாள்களுக்குப்பின்பு பரி
சுத்தஆவியினாலே ஞானஸ்நானம்
பெற்றுக்கொள்வீர்கள்.
ரு [8]ஆகையால் நீங்கள் எருச
லேம் நகரத்தைவிட்டுப் போகா
மல் என்னிடத்தில் கேள்விப்பட்
ட பிதாவின் வாக்குத்தத்தம் நிறை
வேறக் காத்திருங்கள் என்று கட்
டளையிட்டார்.
சு ¶ அப்பொழுது [9]கூடிவந்தி
ருந்தவர்கள் அவரை நோக்கி, ஆண
டவரே, [10]இராச்சியபரிபாலனத்
தை இஸ்ரவேலருக்கு நீர் இக்கால
த்திலா திரும்பக்கொடுப்பீர் என்று
கேட்டார்கள்.
எ அதற்கு அவர் சொன்னது:
[11]பிதாவானவர் தம்முடைய அதி
காரத்திலே வைத்திருக்கிற காலங்
களையாகிலும்வேளைகளையாகிலும்
அறிகிறது உங்களுக்குத் தகாது.
அ [12]பரிசுத்தஆவி உங்களிடத்
தில் வரும்பொழுது,† [13]நீங்கள் பெ
லனடைந்து, [14]எருசலேமிலும் யூ
தேயா சமாரியா தேசங்களில் எங்
கும், பூமியின் எல்லைவரைக்கும்
எனக்குச் சாட்சிகளாய் இருப்பீர்
கள் என்றார்.

12 லூக் உச சகூ. † பரிசுத்த ஆவியின வல்லமை வருகிறதால் —13 அப். உ. க, ச —14 லூக். உச சஅ.
யோவா. ௰௫ உஎ, உஉ வச. அப் உ. ௩உ.

௯ ¶ [1]இவைகளைச் சொன்ன
பின்பு, [2]அவர் அவர்களுடைய
கண்களுக்குமுன்பாக உயர்த்தப்
பட்டார்; அவர்கள் அவரைக் கா
ணாதபடிக்கு ஒரு மேகம் அவரை
எடுத்துக்கொண்டுபோயிற்று.
௰ அவர் போனபொழுது, அ
வர்கள் வானத்தை அண்ணாந்து
பார்த்திருக்கையில், [3]வெண்மை
யான வஸ்திரமுள்ள மனிதர் இர
ண்டுபேர் அவர்களின் அருகே
நின்று,
௰௧ கலிலேயராகிய மனிதரே,
[4]நீங்கள் என்னத்துக்காக வானத்
தை அண்ணாந்துபார்த்து நிற்கிறீர்
கள்? உங்களைவிட்டு வானத்துக்கு
எடுத்துக்கொள்ளப்பட்ட அந்த
[5]இயேசுவானவர் உங்கள் கண்
களுக்குமுன்பாக வானத்துக்கு எ
ழுந்துபோனவிதமாய்த் திரும்பிவ
ருவார் என்றார்கள்.
௰௨ ¶ [6]அப்பொழுது அவர்கள்
ஒலீவ என்னப்பட்ட மலையை
விட்டு எருசலேம் நகரத்துக்குத்
திரும்பினார்கள்; அந்த மலை ஒரு
ஓய்வுநாள் பிரயாணதூரமாய் எரு
சலேமுக்குச் சமீபமாயிருக்கின்
றது.
௰௩ அவர்கள் அங்கே போன
பொழுது, [7]மேல்வீட்டில் ஏறினார்
கள்; [8]அங்கே பேதுருவும், யாக்
கோபும், யோவானும், அந்திரே
யாவும், பிலிப்பும், தோமாவும்,
பருத்தோலோமேயும், மத்தேயும்,
அல்பேயுவின் குமாரனாகிய யாக்
கோபும், [9]செலோத்தே என்னப்
பட்ட சீமோனும், [10]யாக்கோ
பின் சகோதரனாகிய * யூதாவும்
தங்கியிருந்தார்கள்.
௰௪ [11] இவர்கள் எல்லாரும், [12]இ
யேசுவின் தாயாகிய மரியாள் முத
லான ஸ்திரிகளோடும் [13]அவரு
டைய சகோதரரோடுங்கூட ஒரு
மனப்பட்டு, செபத்திலேயும் வே
ண்டுதலிலேயும் உறுதியாய்த் தரித்
திருந்தார்கள்.
௰௫ ¶ அந்நாள்களில் ஒருநாள்,
[14]ஏறக்குறைய நூற்றிருபதுபேர்
கூடிவந்திருந்தபொழுது, பேதுரு
என்பவன் சீஷருக்குள்ளே எழுந்
திருந்து சொன்னதாவது:
௰௬ சகோதரர்களே, [15] இயேசு
வைப் பிடித்தவர்களுக்கு வழி
காட்டின [16] யூதாவைக்குறித்துப்
பரிசுத்தஆவி தாவீதின் வாக்கினா
லே முன் சொன்ன வேதவாக்கி
யம் நிறைவேறவேண்டியதாய் இ
ருந்தது.
௰௭ [17] அவன் நமக்குள்ளே ஒரு
வனாக எண்ணப்பட்டு, [18]இந்த
ஊழியத்தில் பங்கைப் பெற்றவ
னாய் இருந்தானே.
௰௮ [19]அன்றியும் அவனே அநி
யாயமான கூலியினாலே [20]ஒரு நி
லத்தைச் சம்பாதித்துக்கொள்ள ஏ
துவாயிருந்து, பின்பு தலைகீழாக
விழுந்து நடுவாய் வெடிக்கப்பட்
டான்; அவனுடைய குடல்க
ளெல்லாம் சரிந்துபோயின.
௰௯ அதை எருசலேமிலுள்ள கு
டிகள் யாவரும் அறிந்திருக்கிறார்
கள்; அதினாலே அந்த நிலம் அவர்
களுடைய பாஷையிலே இரத்த
நிலம் என்று அர்த்தம்கொள்ளுகிற
அக்கெல்தாமா என்னபபட்டிருக்
கின்றது.
௨௰ சங்கீத புத்தகத்திலே [21]எப்
படி எழுதியிருக்கிறதென்றால், அ
வனுடைய வாசஸ்தலம் பாழாகக்
கடவது, ஒருவனும் அதில் வா
சம்பண்ணாதிருபபதாக என்றும்,
[22]அவனுடைய கண்காணிப்பை
*வேறொருவன் பெறக்கடவன்
என்றும் எழுதியிருக்கின்றது.
௨௰௧ ஆதலால் கர்த்தராகிய இயே
சுவானவர் [23]யோவான் ஞானஸ்
நானம்கொடுத்த காலம்முதற்கொ
ண்டு [24]தாம் நம்மைவிட்டு எடுத்
துக்கொள்ளப்பட்ட நாள்வரைக்
கும்,
௨௰௨ நமக்குள்ளே வருகிறவரா
யும் போகிறவராயும் இருந்த கா
லங்களிலே, நம்முடனேகூட இ
ருந்த [25]மனிதர்களில் ஒருவன்

இ. பி. ஙஙூ.

1 லூக். உச. ருக. யோவா. க கஉ.
2 உ. வச
3 மத் உஅ. ௩ மாற். ௰கூ இ. லூக் உச ச யோவா உ௰. ௰உ. அப ௰ ௩, ௩௰
4 அப் உ, எ: ௰௩ ௩௩
5 தானி எ ௰௩. மத் உச ௩௰. மாற் ௰௩ உகூ. லூக் உக உஎ. யோவா ௰ச ௩ க தெச ௩ ௰ ச. ௰௧ உ தெச ௩ ௰ வெளி ௩ எ
6 லூக் உச ருஉ
7 அப கூ. ௩எ, ௩கூ உ௰ அ
8 மத் ௰உ, ௩, ச
9 லூக் ௩ ௰ரு
10 யூதா. ௩.
11 அப உ ௩, சகூ
12 லூக் உக சகூ, ருரு உச. ௰
13 மத் ௰௩ ருரு
14 வெளி ௩ ச
15 லூக் உஉ சஎ யோவா ௰அ ௩
16 சஙு சக கூ யோவா. ௰௩ ௰அ.
17 மத் ௰ ச. லூக். ௩ ௰கூ.
18 உரு வசனம் அப ௰உ உரு உ௰ உச: உக. ௰கூ
19 மத் உஎ ரு, எ, அ
20 மத் உகூ. ௰ரு உ பே. உ ௰ரு
21 சஙு ௩கூ உரு
22 சஙு ௱கூ அ
* அல்லது தொழிலை.
23 மாற் ௩. ௩
24 கூ வச.
25 யோவா. ௰ரு உஎ. அ. வச அப ச. ௩௩

அவர் உயிரோடே எழுந்திருக்கிற
தைக்குறித்து நம்முடனேகூடச்
சாட்சியாகவேண்டும் என்றான்.
உங ¶ அப்பொழுது அவர்கள்
யுஸ்து என்று மறுநாமமுள்ள [1]பரு
சபா என்னபபட்ட யோசேப்பு,
மத்தியா, இவ்விரண்டுபேரையும்
தெரிந்தெடுத்துச் செபம்பண்ணி
னதாவது:
உச [2]எல்லாருடைய இருதயங்க
ளையும் அறிநதிருக்கிற கர்த்தாவே,
உரு யூதாவானவன் தனக்கேற்
ற இடததுக்குப் போகும்படிக்கு
அபபோஸ்தல ஊழியத்தின் பங்
கைவிட்டு விலகினானே, [3]அந்தப
பஙகைப் பெற்றுக்கொள்ளும்ப
டிக்குத் தேவரீர் இவ்விரண்டுபே
ரில் தெரிந்துகொண்டவன் எவ
னோ, அவனை எங்களுக்குக் காண்
பிபபீராக என்று சொல்லி,
உசு பின்பு அவர்களைக்குறித்துச்
சீட்டுகளைப் போட்டார்கள்; சீட்
டானது மத்தியாவின் பேருக்கு
விழுந்தது; அப்பொழுது அவன்
பதினொரு அப்போஸ்தலருடனே
(அபபோஸ்தலனாகச்) சேர்த்துக்
கொள்ளப்பட்டான்.

உ. அதிகாரம்.

க அப்போஸதலாகள பரிசுத்தஆவியினால் நிரப
பபபட்டுப பலபாஷைகளைப பேசினபோது,
சிலரால புகழபபட்டுச் சிலரால இகழபபட்ட
து ௰௪ இகழநதவாகளைப பேதுரு கடிநது
கொண்டு, அபபோஸதலாகள பரிசுத்தஆவியின
பெலததினாலே பேசினாகளென்றும், இயேசு
உயிாதெழுநது பரமண்டலததுக்கு ஏறி, பரிசுத்
தஆவியை அளித்தப பலவித அற்புதங்களைச்
செயது பராபரனாலே அஙகிகரிக்கபபட்டவரும,
அவருடைய ஆதி தீாமானததினபடி சிலுவை
யில அறையபபட்டவருமான மேசியாவென்றும்
காண்பித்து, ௩௭. குணபபட்ட அநேகரை ஞா
னஸ்நானமபண்ணினது. ௪௧. குணபபட்டவா
கள அந்நியோந்நிய ஐக்கமாயிருநததையும, அப்
போஸதலாகள பல அற்புதஙகள செயததையும,
பராபரன திருச்சபையை நாளுக்குநாள் பெரு
கச்செயததையும் காட்டியது

[4]பெந்தேகோஸ்தென்னும் நாள்
வந்திருக்கையில், [5]அவர்கள் எல்
லாரும் அவ்விடத்திலே ஒரும
னப்பட்டிருந்தார்கள்.
உ அப்பொழுது சடுதியாய்ப்
பலத்த காற்று அடிக்கிற முழக்கம்
போல வானத்திலிருந்து முழக்
கம உண்டாகி, [6]அவர்கள் உளுக்
காந்திருந்த வீடு முழுவதையும் நி
ரபபிற்று.
ங அல்லாமலும் அக்கினியுள்ள
நாவுகள்போலப் பிரிக்கப்பட்ட
நாவுகள் அவர்களுக்குக் காணப்
பட்டு, அவர்கள் *யாவர்மேலும்
வநதிருந்தன.
ச அவர்கள் [7]எல்லாரும் பரிசுத்
தஆவியினாலே நிரப்பப்பட்டு, தங்
களுக்கு ஆவியானவர் கொடுத்த
திராணியின்படி, [8]வேறு பாஷை
களிலே பேசத்தொடங்கினார்கள்.
ரு ¶ (அக்காலத்திலே) வானத்
தின் கீழிருக்கிற சகலவிதமான
தேசத்தாரிலுமிருந்து வந்த தேவ
பத்தியுள்ள யூதர்கள் எருசலேமி
லே வாசம்பண்ணினார்கள்.
சு அந்தச் சத்தம் உண்டானபொ
ழுது, *திரளான சனங்கள் கூடி
வநது, யாவரும் தங்கள் தங்கள்
பாஷையிலே அவர்கள் பேசுகிற
தைக் கேட்டபடியினாலே கலக்
கம் அடைந்தார்கள்.†
எ எல்லாரும் பிரமித்து ஆச்சரி
யபபட்டு, ஒருவரை ஒருவர் [9]நோ
க்கி, பேசுகிற இவர்கள் எல்லா
ரும் கலிலேயர் அல்லவா?
அ நம்முடைய செனமபாஷை
களிலே அவர்கள் பேச நாம் யா
வரும் கேட்கிறோமே, அது எப்ப
டியாயிற்று?
கூ பருத்தரும், மேதரும், எலா
மீத்தரும், மேசோப்பொத்தாமியா,
யூதேயா, கப்பத்தோக்கியா, பொ
ந்து, ஆசியா, பிரிகியா, பம்பீலி
யா,
ய எகிப்து என்னும் தேசங்களி
லேயும் கிரேனே பட்டணத்தைச்
சுற்றியிருக்கிற இலீபியாவின் தி
சைகளிலேயும் குடியிருப்பவர்க
ளும், இங்கே சஞ்சரிக்கிற உரோ
மைப்பட்டணத்தாரும்,
யக யூதரும் யூதமார்க்கத்தில்
சேர்க்கப்பட்டவர்களும், கிரேத்

கி.. பி. ௩௩.

1 அப. ௰௫. உஉ
2 க சாமு ௰௬ எ
௧ நாளா உஅ
௯ உ௯, ௰எ
எ௭ ௰௧ உ௰
௰எ ௰ அப ௰௫
அ வெளி உ
உ௩
3 ௰எ. ௬௪
4 ௩ மோ உ௩
௰௫ ௫ மோ
௰௬ ௯ அப
உ௰ ௰௬
5 அப. க ௰௪
6 அப ச ௩௧.
7 அப க ௫
8 மாற் ௰௬ ௰எ
அப ௰. ௪௬
௰௯ ௬ க கொரி
௰உ ௰, உஅ, ௩௰
௰௩ க ௰௪ உ
* அல்லது இது
எஙகும பிரசித
தமானபோது
† அலலது பிரமி
த்தாாகள்
9 அப. க ௰௧.

தைத் தீவாரும், அரபி தேசத்தாருமாகிய நம்முடைய பாஷைகளிலே அவர்கள் பராபரனுடைய மகிமைகளைப் பேசிக்கொள்ளக் கேட்கிறோமே என்றார்கள்.

௰௨ பின்னும் எல்லாரும் பிரமித்து, மிகவும் சந்தேகப்பட்டு, இதென்ன வரம் என்று ஒருவரோடொருவர் சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௰௩ மற்றப்பேர் மதுபானத்தினாலே நிறைந்திருக்கிறார்கள் என்று பரியாசம்பண்ணினார்கள்.

௰௪ ¶ அப்பொழுது பேதுருவென்பவன் பதினொருவரோடும் கூட நின்று, உரத்த சத்தத்தோடே அவர்களுடனே சொன்னதாவது: யூதரும், எருசலேமில் குடியிருக்கிற மற்றவர்களுமாகிய நீங்கள் எல்லாரும் அறிந்துகொள்வீர்களாக, என் வார்த்தைகளுக்குச் செவிகொடுப்பீர்களாக.

௰௫ என்னவெனில், நீங்கள் நினைக்கிறதுபோல இவர்கள் வெறிகொண்டவர்கள் அல்ல, [1]பொழுதுவிடிந்து மூன்றாம்மணி வேளையாயிருக்கிறதே.

௰௬ தீர்க்கதரிசியாகிய யோவேலினால் உரைக்கப்பட்டபடி இதுவே நடந்துவருகின்றது.

௰௭ [2](அவனைக்கொண்டு) பராபரன் உரைத்ததாவது: [3]கடைசிநாள்களில் நான் சகல மனிதர் மேலும் என்னுடைய ஆவியை ஊற்றுவேன்; [4]அப்பொழுது உங்கள் குமாரரும் உங்கள் குமாரத்திகளும் தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுவார்கள்; உங்கள் வாலிபர் தரிசனங்களைக் காண்பார்கள்; உங்கள் மூப்பர் சொப்பனங்களை அடைவார்கள்.

௰௮ என்னுடைய ஊழியக்காரர்மேலும், என்னுடைய ஊழியக்காரிகள்மேலும், அந்நாள்களில் என்னுடைய ஆவியை ஊற்றுவேன்; [5]அப்பொழுது தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுவார்கள்.

௰௯ [6]அல்லாமலும் கர்த்தருடைய பெருமையும் பிரகாசமுமானநாள் வருமுன்னே, உயர்ந்த வானத்தில் அற்புதங்களையும் தாழ்ந்த பூமியில் அதிசயங்களையும் உண்டாக்குவேன்.

௨௰ இரத்தமும், அக்கினியும், புகைக்காடும் உண்டாகும்படிசெய்வேன்; [7]சூரியன் இருளாகவும் சந்திரன் இரத்தமாகவும் மாறிப்படும்.

௨௧ [8]அப்பொழுது பராபரனுடைய நாமத்தைத் தொழுதுகொண்டிருப்பவன் எவனோ, அவன் இரட்சிக்கப்படுவான் என்பதே.

௨௨ ¶ இஸ்ரவேலரே, நான் சொல்லும் வார்த்தைகளைக் கேளுங்கள்; நீங்களே அறிந்திருக்கிறபடி நாசரேத்தூராராகிய இயேசுவானவராலே பராபரன் உங்களுக்குள்ளே [9]பலத்தசெய்கைகளையும் அற்புதங்களையும் அதிசயங்களையும் செய்து, அவைகளினாலே அவரை உங்களுக்கு வெளிப்படுத்தினார்.

௨௩ அப்படியிருந்தும் [10]பராபரன் நியமித்திருந்த ஆலோசனையின்படியேயும், அவர் முன் அறிந்ததின்படியேயும் ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்ட அந்த இயேசுவை நீங்கள் பிடித்து, [11]அக்கிரமக்காரருடைய கைகளினாலே சிலுவைமரத்தில் அறைந்து கொலைசெய்தீர்கள்.

௨௪ அவரைக்குறித்துத் தாவீது சொல்லுகிறதாவது: [12]நான் அசைக்கப்படாதபடிக்கு, பராபரன் என் வலதுபாரிசத்திலே இருக்கிறபடியினாலே, நான் எப்பொழுதும் அவரை எனக்குமுன்பாக வைத்துக்கொள்ளுகிறேன்.

௨௫ அதினாலே என் இருதயம் மகிழ்ச்சியாய் இருக்கின்றது, என் நாவு சந்தோஷமாய்ப் பேசுகின்றது.

௨௬ மேலும் நீர் என் ஆத்துமாவை மரித்தோர் ஸ்தலத்திலே விட

இ. பி. ௲௯

1 க தெச ௫ எ
2 ஏசா. ௪௪ ௩ எசே ௰௧ ௰௯ ௧௧. ௨௭ யோவே ௨. ௨௮, ௨௯. சகரி. ௰௨ ௰ யோவா. ௭ ௩௮
3 அப ௰ ௪௫
4 அப ௨௧ ௯
5 அப ௨௧. ௪, ௯, ௰. க கொரி ௰௨ ௰, ௨௮ ௰௪. ௧
6 யோவே. ௨ ௩௰, ௩௧
7 மத் ௨௪. ௨௯. மாற ௰௩ ௨௪. லூக் ௨௧. ௨௫
8 உரோ. ௰ ௰௩.
9 யோவா ௩ ௨ ௰௪ ௰, ௰௧. அப ௰ ௩௮ எபி ௨. ௪
10 மத் ௨௬ ௨௪ லூக் ௨௨. ௨௨ ௨௪ ௪௪ அப. ௩ ௰௮ ௪ ௨௮
11 அப. ௫ ௩௰.
12 சங ௰௬. ௮.

வும், உம்முடைய பரிசுத்தவான்
அழிவைக் காணும்படி செய்யவும்
மாட்டீர்.
உஎ ஜீவமார்க்கங்களை எனக்குத்
தெரியப்படுத்தினீர், உம்முடைய
சந்நிதானத்திலே என்னைச் சந்தோ
ஷத்தாலே நிரப்புவீர்; ஆதலால்,
என்னுடைய சரீரமும் நம்பிக்கை
யோடே படுத்துக்கொள்ளும் என்
று சொல்லியிருக்கிறார்
உஅ ஆனபடியினாலே மரணமா
னது இயேசுவை அடக்கிக்கொள்
ளக்கூடாதிருக்க, பராபரன் [1]அ
தின் உபாதிகளின் கட்டவிழ்த்து,
அவரை எழுப்பினார்.
உகூ ¶ சகோதரர்களே, [2]நமது
கோத்திரத்தலைவனாகிய தாவீதைக்
குறித்து நான் உங்களுடனே தயி
ரியமாய்ப் பேசுகிறேன்* கேட்பீர்
களாக; அவர் மரணமடைந்து
அடக்கம்பண்ணப்பட்டார்; அவ
ருடைய சமாதி இந்நாள்வரைக்
கும் நம்மிடத்தில் இருக்கின்றது.
ஙய ஆதலால், [3]அவர் தீர்க்கதரிசி
யாயிருந்து உன் ஆசனத்தில் வீற்றி
ருக்கும்படிக்கு, சரீர சம்பந்தமாய்
உன்னுடைய சந்ததியில் கிறிஸ்து
வை எழும்பப்பண்ணுவேன் என்
று பராபரன் தனக்கு ஆணைகொ
டுத்ததை அறிந்து,
ஙக [4]அவர் கிறிஸ்துவினுடைய
ஆத்துமா மரித்தோர் ஸ்தலத்திலே
விடப்படுவதில்லை என்றும், அவ
ருடைய சரீரம் அழிவை அடைவ
தில்லை என்றும் முன் அறிந்து, அ
வர் உயிரோடெழுந்திருப்பதைக்
குறித்துப் பேசினார்.
ஙஉ [5]இந்த இயேசுவையே பரா
பரன் எழுப்பினார்; [6]அதற்கு நாங்
கள் எல்லாரும் சாட்சிகளாயிருக்
கிறோம்; மேலும் தாவீது பரமண்
டலத்திற்கு எழுந்துபோகவில்லை.
ஙங அதுவுமல்லாமல், அவர்
சொன்னது: உம்முடைய சத்து
ருக்களை நான் உமது பாதப்படி
யாக்கிப்போடுமளவும்,
ஙச [7]எனது வலதுபாரிசத்திலே
உளுக்காரும் என்று பராபரன்
என் ஆண்டவருடனே சொன்னார்
என்றான்.
ஙரு ஆதலால் [8]இயேசுவானவர்
பராபரனுடைய வலதுபாரிசத்தி
லே உயர்த்தப்பட்டபின்பு, [9]பரி
சுத்த ஆவியைக்குறித்துப் பிதாவி
னாலே வாக்குத்தத்தத்தைப் பெற்ற
படியால், [10]நீங்கள் இப்பொழுது
கண்டு கேட்கிறபடி அதை ஊற்
றினார்.
ஙசு ஆனபடியினாலே நீங்கள்
சிலுவைமரத்தில் அறைந்த அந்த
[11]இயேசுவையே பராபரன் ஆண்
டவரும் கிறிஸ்துவும் ஆக்கினா
ரென்று இஸ்ரவேல் குடும்பத்தார்
யாவரும் நிச்சயமாய் அறியக்கட
வர்கள் என்றான்.
ஙஎ ¶ அதை அவர்கள் கேட்ட
பொழுது [12]இருதயத்தில் குத்தப்
பட்டவர்களாகிப் பேதுருவையும்
மற்ற அப்போஸ்தலரையும் நோக்
கி, சகோதரரே, நாங்கள் என்ன
செய்யவேண்டும் என்றார்கள்.
ஙஅ ¶ அதற்குப் பேதுரு சொன்
னதாவது: [13]உங்களுக்குப் பாவ
மன்னிப்பு உண்டாகும்படிக்கு
நீங்கள் மனந்திரும்பி, ஒருவன் ஒ
ருவனாய் இயேசுக்கிறிஸ்துவின்நா
மத்தினாலே ஞானஸ்நானம் பெற்
றுக்கொள்ளுங்கள்; அப்பொழுது
பரிசுத்த ஆவியாகிய ஈவையும்
பெறுவீர்கள்.
ஙகூ (அதைக்குறித்து) வாக்குத்
தத்தமானது [14]உங்களுக்கும் உங்
கள் பிள்ளைகளுக்கும் [15]நம்முடை
ய தேவனாகிய பராபரன் வரவ
ழைக்கும் தூரத்திலுள்ள யாவ
ருக்கும் உண்டாயிற்றே என்று
சொல்லி,
சய மற்ற அநேக வார்த்தைகளா
லும் (அதைக்குறித்துச்) சாட்சி
யிட்டு, தாறுமாறுள்ள இந்தச் சந்த
தியைவிட்டு இரட்சிக்கப்படுவீர்க
ளாக என்று புத்திசொன்னான்.
சக ¶ அந்தப்படியே அவனு
டைய வார்த்தையைச் சந்தோஷ

இ. பி. ஙங.

1 கஉ. வச அப கூ மஙி ச ம'ம. சம மக கம,கச மள கக உரோ. ச உச அ மக க கொரி. சு மச மஙி மஙி உ கொரி ச மச கலா க க எபே க. உம கொ லோ உ மஉ. க தெச க ம எபி மக உம க பே க உக
2 க இரா உ ம அப மக கக
* அலலது நான பேசட்டும.
3 உ சாமு எ மஉ, மக சக ாகஉ மக லூக் க கஉ, சுகூ உரோ க க உ தீமோ உ அ
4 சஎ மகூ ம அப மக கஙி
5 உச வச
6 அப க அ
7 சஎ ாம க மத் உஉ சச க கொரி மஙி உஙி எபே க உம. எபி க மக
8 அப ஙி கக பிலி உ கூ எபி ம மஉ.
9 யோவா மச. உகூ மஙி உகூ மக எ,மக அப க ச
10 அப ம சஙி எபே ச அ
11 அப ஙி கக
12 சகரி மஉ ம லூக் கம அப கூ கூ மகூ கம
13 லூக் உச சஎ அப க மகூ
14 யோவே உ. உஅ அப. க உஙி.
15 அப ம சஙி மக மஙி, மஅ மச உஎ மஙி க,அ,மச எபே. உ. மக, மஎ

மாய் ஏற்றுக்கொண்டவர்கள் எவர்
களோ, அவர்கள் ஞானஸ்நானம்
பெற்றார்கள்; அந்நாளிலே ஏறக்
குறைய மூவாயிரம்பேர் சேர்த்
துக்கொள்ளப்பட்டார்கள்.
௪௨ [1]அவர்கள் அப்போஸ்தல
ருடைய உபதேசத்திலேயும், ஒரு
வரோடொருவர் ஐக்கியப்படுதலி
லேயும், அப்பம்பிட்குதலிலேயும்,
ஜெபம்பண்ணுதலிலேயும் உறுதி
யாய்த் தரித்திருந்தார்கள்.
௪௩ ஆத்துமாக்கள் யாவுக்கும்
பயபத்தி உண்டாயிற்று; அன்றி
யும் [2]அப்போஸ்தலர்களாலே அ
நேக அற்புதங்களும் அதிசயங்க
ளும் செய்யப்பட்டன.
௪௪ எல்லா விசுவாசிகளும் ஒரு
மித்திருந்து, [3]சகலத்தையும் பொ
துவாய் வைத்து அனுபவித்து,
௪௫ ஆஸ்திகளையும் உடைமை
களையும் விற்று, [4]அவைகளில் ஒவ்
வொருவனுக்கு வேண்டுவது எவ்
வளவோ, அவ்வளவு பகிர்ந்து கொ
டுத்தார்கள்.
௪௬ [5]தினந்தோறும் அவர்கள்
ஒருமனப்பட்டு, [6]தேவாலயத்தி
லே தரித்திருந்து, [7]வீடுகள்தோ
றும்* அப்பம்பிட்டு, மகிழ்ச்சியும்
கபடமில்லாமையுமுள்ள இருதய
த்தோடு போசனம்பண்ணிப் பரா
பரனைப் புகழ்ந்துகொண்டு,
௪௭ (மற்றச்) [8]சனங்கள் எல்லாரி
டத்திலும் கிருபைபெற்றிருந்தார்
கள்; [9]அன்றியும் இரட்சிக்கப்படு
கிற (மற்றப்) பேர்களைக் கர்த்தர் தி
னந்தோறும் சபையோடே சேர்த்
தார்.

௩. அதிகாரம்.

௧ குணமாக்கப்பட்ட ஒரு சப்பாணியைப் பார்க்க வந்த சனங்களுக்குப் பேதுரு பிரசங்கித்தது. ௰௨. அவன் குணமாக்கப்பட்டது, தனக்கும் யோவானுக்கும் இருந்த வல்லமையினாலும் பரிசுத்தத்தினாலும் அல்ல, பராபரனாலும் அவருடைய குமாரனாகிய இயேசுவின் நாமத்தின்மேலுள்ள விசுவாசத்தினாலுமே என்று சொல்லி, ௰௩ இயேசுவைச் சிலுவையில் அறைந்ததற்காக அவர்களைக் கடிந்துகொண்டது. ௰௭ பராபரனுடைய ஆதி தீர்மானத்தின்படியும் வேத எழுத்துக்களின்படியும் நடந்ததாயினும், அந்தப் பாதகத்தை அவர்கள் அறியாமையினாலே ஏற்றுக்கொண்டதினால், ௰௯ அவர்கள் மனந்திரும்பி விசுவாசித்து, அந்த இயேசுவினாலேயே பாவமன்னிப்பும் இரட்சிப்பும் அடையும்படி புத்திசொன்னது.

அக்காலத்தில் [10]ஒருநாள் ஜெப
வேளையாகிய ஒன்பதாம்மணி நே
ரத்திலே பேதுருவும் யோவானும்
[11]தேவாலயத்துக்குப் போனார்கள்.
௨ அப்பொழுது [12]தன் தாயின்
வயிற்றிலிருந்து சப்பாணியாய்ப்
பிறந்த ஒரு மனிதன் சுமந்துவரப்
பட்டான்; தேவாலயத்தில் பிர
வேசிப்பவர்களிடத்தில் [13]பிச்சை
கேட்கும்படிக்கு, நாடோறும் அ
வனை அலங்காரவாசல் என்னப்
பட்ட தேவாலய வாசலினிடத்தி
லே வைப்பார்கள்.
௩ தேவாலயத்தில் பிரவேசிக்
கும்படி போகிற பேதுருவையும்
யோவானையும் அவன் கண்டு, பிச்
சைகேட்டான்.
௪ அப்பொழுது யோவானுட
னேகூடப் பேதுரு அவனை உற்
றுப்பார்த்து, எங்களை நோக்கிப்
பார் என்றான்.
௫ அவன் அவர்களுடைய கை
யில் ஏதாகிலும் பெற்றுக்கொள்ள
லாம் என்று எண்ணி, அவர்களை
நோக்கிப் பார்த்தான்.
௬ அப்பொழுது பேதுரு சொன்
னது: வெள்ளியும் பொன்னும்
என்னிடத்தில் இல்லை, எனக்கு
உண்டானதை உனக்குத் தருகி
றேன்; [14]நசரேத்தூராராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவின் நாமத்தினா
லே நீ எழுந்து நடவென்று சொ
ல்லி,
௭ வலதுகையினாலே அவனைப்
பிடித்துத் தூக்கி எடுத்தான்; உட
னே அவனுடைய கால்களும் கர
டுகளும் ஸ்திரமடைந்தன.
௮ [15]அவன் குதித்து எழுந்து நின்
று நடந்து, அவர்களுடனேகூடத்
தேவாலயத்தில் பிரவேசித்து, நட
ந்து குதித்துப் பராபரனைத் துதி
செய்தான்.
௯ [16]அவன் நடக்கிறதையும் பரா
பரனைத் துதிக்கிறதையும் சனங்

1 சக வச அப க ம௪. உரோ ம௨ ம௨, எபே. ௬ ம௮ கொலோ ௪ ௨. எபி ௰,௨௫
2 மாற் ௰௬ ௰௭ அப ௪ ௩௩ ௫. ௰௨
3 அப ௪ ௩௨, ௩௪
4 ஏசா ௫௮ ௭
5 அப ௧ ௰௪
6 லூக் ௨௪ ௫௩ அப ௫ ௪௨
7 அப ௨௰ ௭
* அங்கங்கே
8 லூக் ௨ ௫௨ அப ௪ ௩௩ உரோ. ௰௪ ௰௮
9 அப. ௫. ௰௪ ௰௧ ௨௪.
10 சங ௫௫ ௰௭
11 அப ௨ ௪௬
12 அப ௰௪ ௮
13 யோவா. ௯ ௮.
14 அப ௪ ௰
15 ஏசா ௩௫. ௬
16 அப. ௪ ௰௬, ௨௧.

கள் எல்லாரும் கண்டார்கள்.

௰ அல்லாமலும் தேவாலயத்தின் [1]அலங்கார வாசலினிடத்திலே பிச்சைகேட்க உளுக்கார்ந்திருந்தவன் இவன்தான் என்று அவர்கள் அறிந்து, அவனுக்குச் சம்பவித்ததைக்குறித்து மிகவும் பிரமித்து, அதிசயப்பட்டார்கள்.

௰௧ ¶ அன்றியும் குணமாக்கப்பட்ட சப்பாணி பேதுருவையும் யோவானையும்அடுத்துக்கொண்டிருந்தபடியால், சனங்கள் எல்லாரும் பிரமிப்புள்ளவர்களாய், [2]சாலோமோன் மண்டபம் என்னப்பட்ட மண்டபத்திலே அவர்களிடத்தில் ஓடிப்போய்க் கூடினார்கள்.

௰௨ பேதுரு அதைக்கண்டு சனங்களுடனே சொன்னதாவது: இஸ்ரவேலரே, இதைக்குறித்து நீங்கள் ஆச்சரியப்படுகிறதென்ன? அல்லது நாங்கள் எங்கள் சுயவல்லமையினாலாவது பத்தியினாலாவது இவனை நடக்கப்பண்ணினவர்களாக நீங்கள் எங்களை நோக்கிப் பார்க்கிறதென்ன?

௰௩ [3]நம்முடைய முன்னோர்களாகிய ஆபிரகாம், ஈசாக்கு, யாகோபு என்பவர்களுடைய தேவனாயிருக்கிறவர் தம்முடைய குமாரனாகிய [4]இயேசுவை மகிமைப்படுத்தினார்; அந்த இயேசுவைப் பிலாத்து விடுதலையாக்க எண்ணினபொழுது, [5]நீங்கள் அவனுக்கு முன்பாக அவரை ஒப்புக்கொடுத்து [6]மறுதலித்தீர்கள்.

௰௪ [7]பரிசுத்தமும் [8]நீதியுமுள்ளவரை நீங்கள் மறுதலித்து, கொலைபாதகனான மனிதனை உங்களுக்காக விடுதலையாக்கவேண்டுமென்று கேட்டீர்கள்; ஜீவனையுடைய அதிபதியையே* கொலைசெய்தீர்கள்.

௰௫ [9]அவரைப் பராபரன் மரித்தோரிலிருந்து எழுப்பினார்; [10]அதற்கு நாங்கள் சாட்சிகளாயிருக்கிறோம்.

கி. பி. ௩௩.

1 யோவா கூ. அ
2 யோவா ௰ உக. அப ௫ ௰உ
3 அப ௫ ௬௰
4 யோவா எ ௬௯ ௰உ, ௰௯. ௰எ க
5 மத் உஎ உ
6 மத் உஎ உ௰. மாற் ௰௫ ௰௧ லூக் உ௩ ௰அ, உ௰, உக யோவா ௰அ சம ௰௯ ௰௫ அப ௰௩ உஅ
7 சங். ௰௯ ௰ மாற். க உச லூக் க ௩௫ அப உ உஎ ச, உஎ
8 அப எ. ௫உ உஉ ௰௪
* அல்லது காரணரை எபி உ ௰ ௫ ௬௯ க யோ ௫ ௰க
9 அப உ, உச
10 அப உ ௩உ
11 மத் ௬௯ உஉ அப ௪ ௰ ௰௪ ௬௯
12 லூக் உ௩ ௬௪ யோவா ௰௯ ௩. அப ௰௩ உஎ க கொரி உ அ க தீமோ க ௰௩
13 லூக் உச சச அப உ௯ உஉ
14 சங் ௫உ எசா ௫௰ ௬௯ ௫௩ ௫ தானி ௬௯ உ௬ க பே க ௰, ௰க
15 அப உ ௬௯அ
16 லூக் க எ௰
17 அப க ௰க
18 மத் ௰எ ௰க

௰௬ மேலும் [11]அவருடைய நாமத்தின்மேலுள்ள விசுவாசத்தினாலே அவருடைய நாமமே நீங்கள் பார்த்து அறிந்திருக்கிற இவனைஸ்திரப்படுத்திற்று; அவரைப் பற்றிக்கொண்ட விசுவாசமே உங்கள் எல்லாருக்குமுன்பாகவும் இந்தச் சர்வாங்க சுகத்தை இவனுக்குக் கொடுத்தது.

௰௭ ¶ சகோதரரே, நீங்களும் உங்கள் தலைவரும் [12]அதை அறியாமையினாலே செய்தீர்கள் என்று அறிந்திருக்கிறேன்.

௰௮ [13]பராபரன் கிறிஸ்து பாடுபடவேண்டுமென்று தம்முடைய தீர்க்கதரிசிகள் எல்லாருடைய வாக்கினாலும் [14]முன் அறிவித்தவைகளை இவ்விதமாய் நிறைவேற்றினார்.

௰௯ ¶ ஆனபடியினாலே பராபரனுடைய சந்நிதானத்திலிருந்து சவுக்கியம் உண்டாகும் காலங்கள் வரவும், முன்னே குறிக்கப்பட்ட இயேசுக்கிறிஸ்துவை அவர் உங்களிடத்தில் அனுப்பவும் தக்கதாக உங்கள் பாவங்கள் நிவிர்த்தி செய்யப்படும்படிக்கு,

உ௰ [15]நீங்கள் மனதைத் திருத்திக் குணப்படுங்கள்.

உ௧ [16]உலகம் உண்டானதுமுதல் பராபரன் தம்முடைய பரிசுத்த தீர்க்கதரிசிகள் எல்லாருடைய வாக்கினாலும் உரைத்தவைகள் எல்லாம் [17]நிறைவேறும் காலம் வரும்பரியந்தம் [18]இயேசுவானவர் பரமண்டலத்திலே இருக்கவேண்டும்.

உ௨ ¶ அந்தத் தீர்க்கதரிசிகளில் மோசேயானவர் நம்முடைய முன்னோர்களுடனே சொன்னதாவது: [19]உங்கள் தேவனாகிய பராபரன் என்னைப்போலத் தீர்க்கதரிசி ஒருவரை உங்களுக்காக உங்கள் சகோதரரிலிருந்து தோன்றப்பண்ணுவார்; அவர் உங்களுக்குச் சொல்லும் யாவற்றிற்கும் செவிகொடுப்பீர்களாக.

19 உபா ௰அ ௰௫, ௰௯, ௰௯. அப. எ. ௩எ.

௨௩ அந்தத் தீர்க்கதரிசியின் சொல் கேளாதவன் எவனோ, அவன் தன் சனத்தில் இராதபடிக்கு நிர்மூலமாக்கப்படுவான் என்று சொன்னார்.

௨௪ சாமுவேலும் அவனுக்குப் பின்வந்து பேசின தீர்க்கதரிசிகள் எல்லாரும் இந்த நாள்களை முன் அறிவித்தார்கள்.

௨௫ [1]நீங்களே அந்தத் தீர்க்கதரிசிகளுடைய சந்ததியாருமாய், பூமியிலுள்ள வம்சத்தார் எல்லாரும் [2]உன் சந்ததியினாலே ஆசீர்வதிக்கப்படுவார்கள் என்று பராபரன் ஆபிரகாமுக்குச் சொல்லி, இவ்விதமாய் நம்முடைய முன்னோர்களோடே பண்ணின உடம்படிக்கைக்கு உள்ளானவர்களுமாய் இருக்கிறீர்கள்.

௨௬ ஆதலால் முதலாவது உங்களுக்காகவே [3]பராபரன் தம்முடைய குமாரனாகிய இயேசுவை எழுப்பி, [4]உங்களில் தங்கள் பொல்லாங்குகளை விட்டுத் திரும்புகிறவர்கள் எவர்களோ, அவர்கள் எல்லாரையும் [5]அவர் ஆசீர்வதிக்கும்படிக்கு அவரை அனுப்பினார் என்றான்.

௪. அதிகாரம்.

௧ யூதாகளுடைய தலைவாகள பேதுருவின் பிரசங்கத்துக்காகத் தாங்கலடைந்து, ௪ (திருவசனத்தைக் கேட்ட அநேகமாயிரமபேர்கள குணப்பட்டாலும்) அவனையும யோவானையும் காவலில அடைத்தது ௫ அவனைச் சோதித்தபோது அவன சப்பாணியாயிருந்தவன இயேசுவின நாமத்தினால் சுகமடைந்தானெனறும், அந்த இயேசுவினாலேயே நாம நித்திய இரட்சிப்பை அடைய வேண்டுமெனறும தயிரியமாயச் சொல்ல, ௰௫ அவர்கள அவனுக்கும யோவானுக்கும அந்த நாமத்தில் பிரசங்கிக்கக் கூடாதென்று கற்பித்து, அவாகளைப பயமுறுத்தினதினிமித்தம, ௨௩ சபையார் செபம்பண்ணினது ௩௧. பராபரன் அவாகள் கூடியிருந்த இடத்தை அசைத்ததால அவாகள செபத்தைக் கேட்டாரென்று சாட்சியிட்டு, திருச்சபைக்குப் பரிசுத்தஆவியின் ஈவையும அந்நியோந்நிய ஐக்கியத்தையும உண்டுபண்ணினது.

இப்படி அவனும் யோவானும் சனங்களுடனே பேசிக்கொண்டிருக்கையில்,

௨ அவர்கள் சனங்களுக்கு உபதேசித்ததினாலும், இயேசுவானவர் மரித்தோரிலிருந்து உயிரோடெழுந்திருக்கிறார் என்று அறிவித்ததினாலும், ஆசாரியரானவாகளும் தேவாலயத்தைக் காக்கிற சேனைத்தலைவனும், * சதுசேயரானவர்களும் [6]விசனப்பட்டு,

௩ அவர்களிடத்தில் போய் அவர்களைப் பிடித்து, சாயங்காலமானபடியினாலே மறுநாள்வரைக்கும் காவலில் வைத்தார்கள்.

௪ அப்போஸ்தலருடைய வசனத்தைக் கேட்டவாகளில் அநேகர் விசுவாசித்தார்கள்; அவாகளுடைய தொகை ஏறக்குறைய ஐயாயிரம்பேராயிருந்தது.

௫ ¶ மறுநாளிலே சனங்களுடைய தலைவரும், மூப்பரும், வேதபாரகரும்,

௬ [7]பிரதான ஆசாரியனாகிய அன்னாவும், காய்பாவும், யோவானும, அலெக்சந்தரும், பிரதான ஆசாரிய குடும்பத்தாராகிய மற்ற யாவரும் எருசலேமிலே கூடிவந்து,

௭ அவர்களை நடுவே நிற்கப்பண்ணி, [8]நீங்கள் எந்த வல்லமையினாலே, எந்த நாமத்தினாலே இதைச் செய்தீர்கள் என்று கேட்டார்கள்.

௮ அப்பொழுது [9]பேதுரு பரிசுத்தஆவியினாலே நிறைந்து, அவாகளுடனே சொன்னதாவது: சனத்தலைவரும் இஸரவேலரின் மூப்பருமானவர்களே,

௯ உபகாரத்தைப் பெற்றுக்கொண்ட வியாதிக்காரனை இவன் எதினாலே சொஸ்தம் அடைந்தான் என்று இன்றைக்கு எங்களிடத்தில் விசாரிக்கிறபடியால்,

௰ உங்களாலே சிலுவைமரத்தில் அறையப்பட்டவருமாய், [10]பராபரனாலே மரித்தோரிலிருந்து எழுப்பப்பட்டவருமாய் இருக்கிற [11]நாசரேத்தூராராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நாமத்தினாலே இவன் உங்களுக்குமுன்பாகச் சொஸ்தமாய் நிற்கிறான் என்று நீங்களும்

கி. பி. ௩௩.

1 அப ௨. ௩௯ உரோ. ௯. ௪, ௮. ௰௫ அ கலா ௩ ௨௬
2 ௧ மோ ௰௨. ௩ ௰௮ ௰௮ ௨௨ ௰௮ ௨௬ ௪ ௨௮ ௰௪. கலா ௩ ௮.
3 மத ௰ ௫ ௰௫ ௨௪ லூக் ௨௪. ௪௭. அப ௰௩ ௪௨ ௪௩, ௪௬.
4 மத ௧ ௨௧.
5 ௨௨ வச
* அல்லது தேவாலயத்தின பிரதானி லூக் ௨௨ ௪. அப ௫ ௨௪.
6 மத் ௨௨ ௨௩ அப ௨௩ ௮.
7 லூக். ௩ ௨ யோவா ௰௧ ௪௯. ௰௮. ௰௩
8 ௨ மோ ௨ ௰௪ மத ௨௧. ௨௩. அப ௭ ௨௭.
9 லூக் ௰௨ ௰௧, ௰௨
10 அப ௨ ௨௪
11 அப ௩. ௬, ௰௬.

இஸ்ரவேல் சனங்கள் எல்லாரும்
அறிந்திருப்பீர்களாக.
௰௧ [1]வீடு கட்டுகிறவர்களாகிய
உங்களால் அசட்டைபண்ணப்ப
ட்ட கல் அவரே; அவரே கோடிக்
குத் தலைக்கல்லானவர்.
௰௨ [2]அல்லாமலும் அவராலே
யன்றி வேறொருவராலும் இரட்
சிப்புக் கிடையாது; நாம் இரட்
சிப்பை அடையும்படிக்கு வா
னத்தின்கீழ் எங்கும் மனிதர்களுக்
குள்ளே வேறொரு நாமம் கட்ட
ளை இடப்படவும் இல்லை என்
றான்.
௰௩ ¶ பேதுருவும் யோவானும்
காண்பித்த தயிரியத்தை அவர்கள்
பார்த்து, [3]அவர்கள் படியாதவர்
கள் என்றும் தாழ்மையானவர்கள்
என்றும் அறிந்தபடியினாலே ஆச்
சரியப்பட்டார்கள்; அவர்கள் இ
யேசுவுடனேகூட இருந்தவர்கள்
என்றும் அறிந்தார்கள்.
௰௪ மேலும் குணமாக்கப்பட்ட
மனிதனை [4]அவர்கள் அருகே நிற்
கக்கண்டபடியால், அவர்கள் எ
திர்பேசுகிறதற்குஇடமிருக்கவில்
லை.
௰௫ அப்பொழுது அவர்கள் சங்
கத்தைவிட்டு வெளியே போகும்
படி கட்டளையிட்டு, பின்பு தங்க
ளுக்குள்ளே யோசனைபண்ணிக்
கொண்டு சொன்னதாவது:
௰௬ [5]எருசலேமில் வாசம்பண்
ணுகிற யாவருக்கும் தெரிந்திருக்
கிற வெளியரங்கமான அற்புதம்
அந்த மனிதர்களால் செய்யப்பட்
டது; [6]அதை நாம் இல்லை என்று
சொல்லக்கூடாது; ஆகையால் நா
ம் அவர்களை என்னசெய்யலாம்?
௰௭ சனங்களுக்குள்ளே அது
அதிகமாய்ப் பிரசித்தமாகாதபடிக்
கு, இதுமுதல் அவர்கள் அந்த நா
மத்தைக்குறித்து ஒரு மனிதனோ
டும் பேசக்கூடாதென்று நாம் அ
வர்களைப் பயப்படுத்திக் கட்டளை
இடவேண்டும் என்று சொல்லிக்
கொண்டு,
௰௮ [7]அவர்களை அழைத்து, இ
யேசுவின் நாமத்தைக்குறித்து எவ்
வளவும் பேசாமலும் போதியாம
லும் இருக்கும்படி அவர்களுக்
குக் கட்டளை இட்டார்கள்.
௰௯ ¶ அதற்கு மாறுத்தரமாகப்
பேதுருவும்யோவானும்சொன்ன
தாவது: [8]நாங்கள் பராபரனுக்குக்
கீழ்ப்படிகிறதிலும், உங்களுக்குக்
கீழ்ப்படிகிறது பராபரனுக்குமுன்
பாக நியாயமாயிருக்குமா? இதை
நீங்கள் நிதானித்துப்பாருங்கள்.
௨௰ [9]நாங்கள் கண்டவைகளை
யும் கேட்டவைகளையும் [10]பேசா
மல் இருக்கக்கூடாதே என்றார்
கள்.
௨௧ அப்படியிருந்தும் அற்புதத்
தால் சொஸ்தமாக்கப்பட்ட மனி
தன் நாற்பதுவயதுக்கு அதிக வய
துள்ளவனானபடியால்,
௨௨ [11]நடந்ததைக்குறித்துச் ச
னங்கள் எல்லாரும் பராபரனைப்
புகழ்ந்தபடியினாலே, [12]அப்போ
ஸ்தலர்களைத் தண்டிக்கும்படிக்
குச் சனங்களின்நிமித்தம் சங்கத்
தார் வகை ஒன்றும் காணாமல், அ
வர்களைப் பின்னும் பயப்படுத்தி
விட்டுவிட்டார்கள்.
௨௩ ¶ [13]அவர்கள் விடப்பட்ட
பின்பு தங்களைச் சேர்ந்தவர்களி
டத்திற்குப் போய், தங்களுக்குப்
பிரதான ஆசாரியரும் மூப்பரும்
சொன்ன யாவையும் அறிவித்தார்
கள்.
௨௪ அவர்கள் அதைக் கேட்டு
ஒருமனப்பட்டுப் பராபரனை நோ
க்கிச் சொன்னதாவது: ஆண்டவ
ரே, [14]நீர் வானத்தையும், பூமியை
யும், சமுத்திரத்தையும், அவைக
ளிலுள்ள யாவையும் உண்டாக்
கின தேவனாய் இருக்கிறீர்.
௨௫ உம்முடைய தாசனாகிய தா
வீதைக்கொண்டு தேவரீர் சொன்
னது: உலகத்தார் என்னத்திற்குக்
கலகம்பண்ணுகிறார்கள்? [15]சனக்
கூட்டங்கள் என்னத்திற்கு வீணா
னகாரியங்களைச் சிந்திக்கிறார்கள்.

கி. பி. ௩௩.

1 சங் ௱௰௮.௨௨ ஏசா ௨௮.௰௬ மத் ௨௧.௪௨.
2 மத் ௧ ௨௧. அப ௰. ௪௩ ௧ தீமோ ௨ ௫, ௬
3 மத் ௰௧ ௨௫ ௧ கொரி ௧ ௨௭
4 அப ௩. ௰௧.
5 அப ௩ ௯,௰
6 யோவா. ௰௧ ௪௭
7 அப ௫ ௪௰.
8 அப ௫ ௨௯
9 அப ௨௨ ௰௫ ௧ யோ ௧ ௩,௧
10 அப. ௧ அ ௨ ௩௨.
11 மத் ௨௧ ௨௬ லூக். ௨௰ ௬,௰௯ ௨௨ ௨ அப ௫ ௨௬
12 அப. ௫. ௭, ௮
13 அப ௰௨.௰௨
14 ௨ இரா ௰௯. ௰௫
15 சங். ௨ ௧.

௨௬ பூமியிலுள்ள இராசாக்களும் காரியத்தலைவரும் பராபரனுக்கும் அவருடைய கிறிஸ்துவுக்கும் விரோதமாய் எழும்பி, ஏகமாய்க் கூடினார்கள் என்றீர்.

௨௭ அதின்படி இந்த நகரத்திலே ஏரோதும் பொந்தியுபிலாத்தும் அஞ்ஞானிகளோடும் [1]இஸ்ரவேல் சனங்களோடுங்கூடத் தேவரீருடைய கையும் ஆலோசனையும் முன்னே குறித்தவைகள் யாவையும் செய்வதற்கு,

௨௮ [2]தேவரீர் அபிஷேகம்பண்ணிவைத்த உம்முடைய [3]பரிசுத்த குமாரனாகிய இயேசுவுக்கு [4]விரோதமாக மெய்யாய்க் கூடினார்கள்.

௨௯ அப்படியிருக்கக் கர்த்தாவே, [5]அவர்கள் (எங்களைப) பயபபடுத்துகிறதைத் தேவரீர் நோக்கிப பார்த்து,

௩௰ [6](பிணியாளிகளைக்) குணமாக்குதற்கு உம்முடைய வல்லமை வெளிப்படும்படியாயும், உம்முடைய [7]பரிசுத்த குமாரனாகிய இயேசுவின் நாமத்தினாலே [8]அதிசயங்களும் அற்புதங்களும் நடககும்படியாயும் செய்து, உம்முடைய ஊழியக்காரர் உம்முடைய வசனத்தை மிகுந்த தயிரியததோடு சொல்லும்படி அவர்களுக்கு அநுக்கிரகம் செய்யும் என்றார்கள்.

௩௧ ¶ அவர்கள் செபம்பண்ணினபொழுது, [9]அவர்கள் கூடியிருந்த இடம் அசைந்தது; அல்லாமலும் அவர்கள் எல்லாரும் பரிசுத்தஆவியினாலே நிரப்பப்பட்டு, [10]பராபரனுடைய வசனத்தைத் தயிரியத்தோடே சொன்னார்கள்.

௩௨ ¶ அன்றியும் திரளான விசுவாசிகளுக்கு [11]ஒரே இருதயமும் ஒரே ஆத்துமாவும் இருந்தன; [12]ஒருவனாகிலும் தனக்கு உள்ளவைகளில் ஒன்றையும் தன்னுடையதென்று சொல்லவில்லை; சகலமும் அவர்களுக்குப் பொதுவாயிருந்தன.

கி. பி. ௩௩.

1 அப. ௨. ௨௩. ௩. ௰௮
2 மத். ௨௬. ௩ லூக். ௨௨. ௨ ௨௩. ௧, ௮.
3 லூக். ௧. ௩௫
4 லூக். ௪. ௰௮ யோவா. ௰ ௩௬
5 ௰௩. ௩௧ ௨௪ அப. ௬. ௨௭ ௰௩ ௪௬ ௰௪ ௩ ௰௬ ௮ ௨௬ ௨௬ ௨௮ ௩௧ எபே. ௬ ௰௬
6 அப. ௨. ௪௩. ௫ ௰௨.
7 அப. ௩. ௬, ௰௬
8 ௨௭ ௨௪
9 அப. ௨. ௨, ௪ ௰௬ ௨௬
10 ௨௬ ௨௪
11 அப. ௫ ௰௨. ௨ரோ ௰௫ ௫, ௬ ௨ கொரி ௰௩ ௰௧. பிலி ௧ ௨௭ ௨ ௨. ௧ பே ௩ ௮
12 அப. ௨. ௪௪
13 அப. ௧ ௮
14 அப. ௧ ௨௨
15 அப. ௨. ௪௭
16 அப. ௨. ௪௫
17 ௩௭. ௨௪ அப. ௫ ௨
18 அப. ௨. ௪௫ ௬ ௧
19 ௩௪, ௩௫. ௨௪. அப. ௫ ௧, ௨

௩௩ [13]கர்த்தராகிய இயேசு உயிரோடெழுந்ததைக்குறித்து [14]அபபோஸ்தலர்கள் மிகுந்த பலத்தோடே [15]சாட்சிகொடுத்தார்கள்.

௩௪ [16]மேலும் நிலங்களையும் வீடுகளையுமுடைய யாவரும் அவைகளை விற்று, விற்கப்பட்ட பொருள்களின் விலைக்கிரயத்தை [17]அபபோஸ்தலரிடத்தில் கொண்டுபோய், அவர்களுடைய பாதத்திலே வைத்தார்கள்.

௩௫ (அதில்) [18]அவனவனுக்கு வேண்டியிருந்தபடி பகிர்ந்துகொடுக்கபபட்டது. ஆதலால் அவர்களில் ஒருவனும் குறைவுபடவில்லை; ஆனபடியினாலே மிகுந்த கிருபை அவர்கள் எல்லாருக்கும் உண்டாயிருந்தது.

௩௬ இலேவியனுமாய், சீப்புருதீவில் பிறந்தவனுமாய், ஆறுதலின் மகனென்று அருத்தங்கொள்ளுகிற பருனபா என்று பேரை அப்போஸதலராலே பெற்றுக்கொண்டவனுமாயிருந்த யோசேப்பென்பவனும் [19]தனக்கு உண்டான நிலத்தை விற்று,

௩௭ திரவியத்தைக் கொண்டுபோய், அப்போஸ்தலருடைய பாதத்திலே வைத்தான்.

௫. அதிகாரம்.

௧ அனனியாவும, அவன பெணசாதி சபபீராளும செயத மாயததின நிமிததம பேதுருவினாலே கணடிக்கபபடடு, விழுந்து செத்தது ௰௨ சபையின் விசுவாசம பெருகுமபடி மறற அபபோஸதலாகளும அநேக அறபுதஙகளைச் செயதது ௰௭ அநத அபபோஸதலர் மறுபடியும காவலில் அடைக்கப் படடும், ௰௯ ஒரு தேவதூதனால் விடுதலையாக்கபபடடு, யாவருக்கும பிரசஙகிக்கக்கடடளை பெறறது ௨௧ அவர்கள தேவாலயத்தில் பிரசஙகிதததினாலே, ௨௯ மாணத்துக்கு ஏதுவாயிருக்கையில் யூதாகளுக்குள்ளே பெரிய ஆலோசனைக்காரனாயிருநத காமாலியேல் சொனன ஆலோசனையினபடி உயிரோடே விடபபட்டபினபு, ௪௰ அடிபட்டும் நாள்தோறும் பிரசஙகித்துப பாரபரனை மகிமைபபடுததினது.

அல்லாமலும் அனனியா என்னப்பட்டவனும், அவனுடைய மனைவியாகிய சப்பீராளும் (தங்கள்) காணியை விற்றார்கள்.

௨ பின்பு அவன் தன் மனைவி
யும் அறிய அந்தக் கிரயத்திலே
சில பணத்தை வஞ்சித்துவைத்து,
[1]ஒரு பங்கைமாத்திரம் கொண்டு
போய், அப்போஸதலருடைய பா
தததிலே வைத்தான்.
௩ [2]அபபொழுது பேதுரு சொன்
னது: அனனீயாவே, [3]நிலத்தின்
விலைக்கிரயததிலே சில பணத்தை
நீ மறைததுவைத்து, பரிசுத்த ஆவி
யினிடத்தில் பொய்சொல்லும்ப
டிக்கு,* சாத்தான் உன் இருதயத்
தை நிரப்பினதென்ன?
௪ அது விற்கப்படாமலிருந்த
பொழுது உன்னுடையதாய்இருக்
கவில்லையோ? அதை விற்றபின்பு,
(அதின் கிரயம்) உன் அதிகாரத்
தில் இருக்கவில்லையோ? அப்படி
யிருக்க, என்னத்தினாலே நீ இந
தக் காரியத்தை உன் இருதயததி
லே வைத்தாய்? நீ மனிதரிடத்தில்
அல்ல, பராபரனிடத்திலேபொய்
சொன்னாய் என்றான்.
௫ இநத வார்த்தைகளை அனனீ
யா கேட்டபொழுது, [4]அவன் வி
ழுந்து சீவனை விட்டான்; இந்தச்
சஙகதியைக்கேட்ட யாவருக்கும்
மிகுந்த பயம் உண்டாயிற்று.
௬ சில வாலிபர் எழுந்து, [5]அ
வனை ஒரு சேலையில் கட்டி, வெ
ளியே கொண்டுபோய், அடக்கம்
பண்ணினார்கள்.
௭ ¶ ஏறக்குறைய மூன்றுமணி
நேரத்திற்குப பின்பு, அவனுடை
ய மனைவி அநத நடக்கையை
அறியாமல் உள்ளே போனாள்.
௮ அவளுடனே பேதுரு (உங
கள்) நிலத்தை இவ்வளவு கிரயத்
திற்கா விற்றீர்கள், அதை எனக்
குச் சொல்லென்றான்; அவள்
இவ்வளவுக்கே அதை விற்றோம்
என்றாள்.
௯ அபபொழுது பேதுரு சொன்
னதாவது: [6]பராபரனுடைய ஆவி
யைச் சோதிக்கிறதற்கு நீங்கள்
என்னத்தினாலே ஒருமைப்பட்டீர்
கள்? உன் புருஷனை அடக்கம்பண்

இ. பி. ௩௩.

1 அப. ௪ ௩௭.
2 ௪ மோ ௩௰ ௨ ௯ மோ ௨௩ ௨௨ பிர. ௯ ௪
3 லூக் ௨௨ ௩
* அலலது வரு சிக்கிறதற்கு, ௯ ௨௪
4 ௰, ௰௩ ௨௪
5 யோவா ௰௯. ௪௰
6 ௩ ௨௪ ௰௩ ௪ ௭
7 ௯ ௨௪
8 ௯ ௨௪ அப ௨ ௪௩. ௰௯ ௰௭
9 அப ௨ ௪௩ ௰௪ ௩, ௰௯ ௰௩, உரோ ௰௫ ௰௯ ௨ கொரி ௰௨ ௰௨ எபி ௨ ௪
10 அப ௩, ௰௩ ௪ ௩௨
11 யோவா. ௯ ௨௨ ௰௨, ௪௨ ௰௯. ௩௮
12 அப ௨ ௪௭ ௪ ௨௩.
13 மத். ௯ ௨௩௦ ௰௪. ௩௯. அப ௰௯ ௰௨
† அல்லது வீதி கள்தோறும்.
14 மாற் ௰௬ ௰௭, ௰௮ யோவா. ௰௪, ௰௨

ணினவர்களுடைய கால்கள் உன்
னையும் வெளியே கொண்டுபோ
கும்படிக்கு அதோ வாசற்படியி
லே வந்திருக்கின்றன என்றான்.
௰ [7] உடனே அவள் அவனுடை
ய பாதத்தில் விழுநது, சீவனைவிட்
டாள்; வாலிபர் உள்ளே சென்று,
அவள் மரித்ததைக் கண்டு, அவளை
வெளியே கொண்டுபோய், அவ
ளுடைய புருஷனிடத்தில் அடக்
கம்பண்ணினார்கள்.
௰௧ அதினாலே [8]சபையார் எல்
லாருக்கும் அதைக் கேட்ட மற்ற
யாவருக்கும் மிகுந்த பயம் உண்
டாயிற்று.
௰௨ ¶ [9]பின்னும் அபபோஸ்தல
ருடைய கைகளினாலே அநேக
அதிசயங்களும் அற்புதங்களும்
சனஙகளுக்குள்ளே செய்யபபட்
டன; [10]எல்லாரும் ஒருமனப்பட்
டு, சாலோமோனுடைய மண்ட
பத்தில் இருந்தார்கள்.
௰௩ [11]மற்றவர்களில் ஒருவரும்
அவர்களுடனே சேர்ந்திருக்கத்து
ணியவில்லை.
௰௪ அப்படியிருந்தும் திரளான
புருஷரும் ஸ்திரிகளும் கர்த்தாவி
னிடத்தில் விசுவாசமுள்ளவர்க
ளாகிச் சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்
டார்கள்.
௰௫ [12] அல்லாமலும் சனங்கள்
அபபோஸ்தலரை மேன்மைப்படு
த்தினார்கள்; அதினாலே அவர்கள்
பிணியாளிகளைப படுக்கைகளின்
மேலும் கட்டில்களின்மேலும்
கிடத்தி, பேதுரு நடந்துபோகை
யில், [13]அவனுடைய நிழலாகிலும்
சிலரில் படும்படிக்கு அவர்களை
வெளியே வீதிகளில்† கொண்டு
போனார்கள்.
௰௬ சுற்றுக் கிராமங்களிலுமிருந்
து திரளான சனங்கள் [14]பிணியா
ளிகளையும் அசுத்த ஆவிகளால்
வாதிக்கப்பட்டவர்களையும் எரு
சலேமுக்குக் கொண்டுபோனார்
கள்; அவர்கள் எல்லாரும் குண
மாக்கப்பட்டார்கள்.

௰௭ ¶ [1]அப்பொழுது பிரதான ஆசாரியனும் அவனுடனேகூட இருந்த சதுசேயர் வகுப்பைச் சேர்ந்த அனைவரும் எழும்பி வைராக்கியத்தால்* நிரப்பப்பட்டு,

௰௮ [2]அப்போஸ்தலர்களைப் பிடித்து, நகரத்தின் சிறைச்சாலையிலே வைத்தார்கள்.

௰௯ இராத்திரியிலே [3]பராபரனுடைய தூதன் சிறைச்சாலையின் கதவுகளைத் திறந்து அவர்களை வெளியே கொண்டுவந்து,

௨௰ நீங்கள் போய்த் தேவாலயத்திலே நின்று இந்தச் [4]ஜீவவார்த்தைகள் எல்லாவற்றையும் சனங்களுக்குச் சொல்லுங்கள் என்றான்.

௨௧ அந்தப்படி அவர்கள் கேட்டு, அதிகாலையிலே தேவாலயத்திற்குப் போய்ப் போதகம்பண்ணினார்கள்; அத்தருணத்திலே [5]பிரதான ஆசாரியனும் அவனுடனேகூட இருந்தவர்களும் போய், பெரிய சங்கத்தாரையும் இஸ்ரவேல் சனங்களின் மூப்பர் எல்லாரையும் கூடிவரவழைத்து, அப்போஸ்தலரைக் கொண்டுவரும்படி சிறைச்சாலைக்கு (சேவகரை) அனுப்பினார்கள்.

௨௨ அந்தப்படி சேவகர் காவல் வீட்டிற்குப் போய், அங்கே அவர்களைக் காணாமல் திரும்பி,

௨௩ சிறைச்சாலை மிகவும் பத்திரமாய்ப் பூட்டப்பட்டிருக்கவும், காவற்காரர் கதவுகளின் முன்னே நிற்கவும் கண்டோம்; அவைகளைத் திறந்தபொழுது, உள்ளே ஒருவரையும் காணோமென்று அறிவித்தார்கள்.

௨௪ இந்தச் செய்தியை ஆசாரியனும், தேவாலயத்தைக் காக்கிற [6]சேனைத்தலைவனும், பிரதான ஆசாரியரும் கேட்டு, இதென்னமாய் இருக்கிறதென்று அவர்களைக்குறித்துச் சந்தேகப்பட்டார்கள்.

௨௫ அப்பொழுது ஒருவன் சேர்ந்து, நீங்கள் காவலில் வைத்த மனிதர் தேவாலயத்திலே நின்று,

கி. பி. ௩௩.

1 அப. ௪. ௧, ௨, ௬
* அல்லது பொருமையினாலே.
2 லூக ௨௧ ௰௨.
3 அப ௰௨. ௭ ௰௧ ௨௬.
4 யோவா. ௬ ௬௮ ௰௭ ௩ ௧யோ ௫ ௰௧
5 அப ௪ ௫, ௬
6 லூக் ௨௨ ௪. அப ௪ ௧.
7 மத் ௨௧ ௨௬
8 அப ௪ ௰௮.
9 அப ௨ ௨௩, ௩௬ ௩ ௰௫. ௭ ௫௨.
10 மத் ௨௩ ௩௫. ௨௭ ௨௫
11 அப ௪ ௰௯
12 அப ௩ ௩௬ ௰௩ ௨௬ கலா ௩ ௰௩ ௧பே ௨. ௨௪.
13 அப. ௩. ௰௩, ௰௫ ௨௨ ௰௪
14 லூக். ௨௪ ௪௭ அப ௩ ௨௬ ௰௩ ௩௮ எபே ௧ ௭. கொலோ ௧ ௰௪.
15 அப ௩ ௰௫
16 மத் ௧ ௨௧
17 அப ௨. ௩௩, ௩௬. பிலி ௨. ௯ எபி ௨ ௰ ௰௨ ௨
18 அப ௨. ௪. ௰ ௪௪.
19 யோவா ௰௫. ௨௬, ௨௭
20 அப. ௨. ௩௭: ௭. ௫௪.

சனங்களுக்கு உபதேசம்பண்ணுகிறார்கள் என்று அறிவித்தான்.

௨௬ ¶ உடனே சேனைத்தலைவன் சேவகரோடும் கூடப்போய்ச் சனங்களாலே கல்லெறியப்படாதபடிக்கு, அவர்களுக்குப் [7]பயந்ததினாலே பலவந்தம்பண்ணாமல் அப்போஸ்தலரை அழைத்துக்கொண்டான்.

௨௭ அப்படி அவர்கள் அவர்களை அழைத்துப்போய், பெரிய சங்கத்தாருக்குமுன்பாக நிறுத்தினார்கள்; அப்பொழுது பிரதான ஆசாரியன் அவர்களை நோக்கி,

௨௮ [8]நீங்கள் அந்த நாமத்தைக்குறித்து உபதேசம்பண்ணக்கூடாதென்று நாங்கள் உங்களுக்குக் கெட்டியாயக் கட்டளையிடவில்லையோ? அப்படியிருந்தும், நீங்கள் உங்கள் உபதேசத்தினாலே எருசலேமை நிரப்பி, அந்த மனிதனுடைய [9]இரத்தப்பழி எங்கள்மேல் வரப்பண்ண [10]விரும்புகிறீர்கள் என்று சொன்னான்.

௨௯ ¶ அதற்குப் பேதுருவும் (மற்ற) அப்போஸ்தலரும் சொன்னதாவது: நாங்கள் மனிதருக்குக் கீழ்ப்படிகிறதிலும் [11]பராபரனுக்குக் கீழ்ப்படியவேண்டும்.

௩௰ [12]நீங்கள் மரத்திலே தூக்கிக் கொலைசெய்த இயேசுவை [13]நம்முடைய முன்னோர்களுடைய தேவன் எழுப்பி,

௩௧ [14]இஸ்ரவேலருக்கு மனம் திருப்புதலையும் பாவமன்னிப்பையும் கொடுக்கிறதற்கு, [15]அவரை அதிபதியாகவும் [16]இரட்சகராகவும் [17]தமது வலதுகையினாலே உயர்த்தினார்.

௩௨ இந்தச் சங்கதிகளைக்குறித்து [18]நாங்களும், பராபரன் தமக்குக் கீழ்ப்படிகிறவர்களுக்குக் கொடுத்த [19]பரிசுத்த ஆவியும், அவருடைய சாட்சிகளாயிருக்கிறோம் என்றார்கள்.

௩௩ ¶ [20]அதை அவர்கள் கேட்டு மிகுந்த மூர்க்கம் அடைந்து, அ-

வர்களைக் கொலைசெய்யும்படிக்கு யோசனைபண்ணினார்கள்.

௩௪ அப்பொழுது எல்லாச் சனங்களாலும் கனம்பெற்றுக்கொண்ட வேதசாஸ்திரியாகிய [1]கமாலியேல் என்னப்பட்ட பரிசேயனானவன் பெரிய சங்கத்தாருக்குள்ளே எழுந்திருந்து, அப்போஸ்தலரைச் சற்றுநேரம் வெளியே கொண்டுபோகச் சொல்லிச் சங்கத்தாருடனே சொன்னதாவது:

௩௫ இஸ்ரவேலரே, நீங்கள் அந்த மனிதருக்குச் செய்ய நினைக்கிறதைக்குறித்து, எச்சரிக்கையாய் இருப்பீர்களாக

௩௬ இந்த நாள்களுக்குமுன்னே தெயுதா என்பவன் எழும்பி, தன்னைப் பெரியவன் என்று சொல்லி, ஏறக்குறைய நானூறுபேர் தன்னை அடுத்துக்கொள்ளும்படி செய்து பின்பு அழிக்கப்பட்டான்; அவனை நம்பியிருந்த* அனைவரும் கலைந்து வீணாய்ப் போய்விட்டார்கள்.

௩௭ அவனுக்குப்பின்பு குடிமதிப்புச் செய்யப்பட்ட நாள்களிலே, கலிலேயனாகிய யூதா எழும்பி, அநேக சனங்களைத் தன்வசமாக்கினான்; அவனும் அழிந்துபோனான், அவனை நம்பியிருந்த அனைவரும் சிதறடிக்கப்பட்டார்கள்.

௩௮ ஆனபடியினாலே நான் உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதென்னவென்றால், [2]இந்த மனிதர்களுடைய யோசனை, அல்லது இவர்களுடைய கிரியை மனிதரால்உண்டானதானால் அது ஒழிந்துபோம்.

௩௯ [3]அது பராபரனால் உண்டானால், அதை நீங்கள் ஒழித்துப்போடமாட்டீர்கள்; ஆதலால் [4]நீங்கள் பராபரனோடே போர்செய்கிறவர்களாய்க் காணப்படாதபடிக்கு, இவர்களுக்கு ஒன்றும்செய்யாமல் இவர்களை விடுங்கள் என்றான்.

௪௰ ¶ அவனோடே மற்றவர்கள் பொருந்தி, [5]அப்போஸ்தலரை வரவழைத்து, [6]அடித்து, இயேசுவின் நாமத்தைக்குறித்து அவர்கள் பேசாதிருக்கும்படிக்குக் கட்டளையிட்டு, அவர்களை விட்டுவிட்டார்கள்.

௪௧ அவர்கள் தாங்கள் அவருடைய நாமத்திற்காகக் கனஈனப்படுகிறதற்குப் பாத்திரர் என்று எண்ணப்பட்டபடியினாலே, [7]சந்தோஷமாய்ப் பெரிய சங்கத்தை விட்டுப் புறப்பட்டுப்போய்,

௪௨ [8]தினந்தோறும் தேவாலயத்திலேயும் வீடுகளிலேயும் [9]ஓயாமல் உபதேசம்பண்ணி, இயேசுவைக் கிறிஸ்தென்று சுவிசேஷமாய் அறிவித்து வந்தார்கள்.

௬. அதிகாரம்.

௧ அப்போஸ்தலர்கள் ஆத்தும போசனமாகிய தேவவசனத்தைப் பரிமாறவேண்டியதாகையால், ௨ ஏழைக்காகச் சரீர பராமரிப்புகளின்நிமித்தம், ௩ தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட ஏழுபேர்கள் உதவிக்காரர்களாக ஏற்படுத்தப்பட்டது ௫ இவ்வேழுபேர்களில் விசுவாசத்தாலும் பரிசுத்தத்தாலும் நிறைந்த ஸதேவான் ஒருவன், ௯௰ தர்க்கத்தால் ஜெயிக்கப்பட்ட எதிராளிகளாலே பிடிக்கப்பட்டு, ௰௩ பரிசுத்த ஸ்தலத்தையும் நியாயப்பிரமாணத்தையும் தூஷணித்ததாய அநியாயமாயக் குற்றம் சாற்றப்பட்டது

அந்த நாள்களில் [10]சீஷர்கள் பெருகினபொழுது கிரேக்கரானவர்களில் உள்ள [11]கைம்பெண்கள் நாள்தோறும் உள்ள விசாரணையிலே நன்றாய் எண்ணிக்கொள்ளப்படாதபடியினாலே, [12]கிரேக்கரானவர்கள் எபிரேயருக்கு விரோதமாய் முறுமுறுத்தார்கள்.

௨ அப்பொழுது பன்னிருவரும் சீஷர்களாகிய திரளைக் கூடிவரவழைத்துச் சொன்னதாவது: [13]நாங்கள் பராபரனுடைய வசனம் போதிக்கிறதை விட்டு, பந்திகளைக்குறித்து விசாரிக்கிறது தகாது.

௩ ஆகையால் சகோதரரே; நீங்கள் உங்களுக்குள்ளே பரிசுத்த ஆவியும் ஞானமும் நிறைந்து, நற்

கி. பி. ௩௩.

1 அப ௨௨. ௩
* அல்லது அவனுக்குக் கீழ்ப்படிந்த
2 வாக் ௨௧ ௩௰ ஏசா அ ௰. மத் ௰௫. ௰௩
3 லூக் ௨௧.௰௫ ௧ கொரி ௧ ௨௫.
4 அப எ ௫௧: ௬ ௫ ௨௩ ௬
5 அப ௪ ௰அ
6 மத் ௰ ௰எ ௨௩ ௩௪ மாற் ௰௩ ௯
7 மத் ௫ ௰௨ ௨ரோ ௫ ௩. ௨ கொரி ௰௨ ௰ பிலி ௧ ௨௯ எபி ௰ ௩௪ யாக் ௧ ௨ ௧பே ௪ ௰௩, ௰௪
8 அப ௨ ௪௬.
9 அப ௪ ௨௰, ௨௯.
10 அப ௨. ௪௧ ௪ ௪ ௫ ௰௪ எ ௯௪.
11 அப. ௪ ௩௫
12 அப் ௯. ௨௯ ௰௧ ௨௰.
13 உ மோ ௰அ. ௰எ

சாட்சி பெற்றிருக்கிற [1]ஏழுபே
ரையும் தெரிந்துகொள்ளுங்கள்;
அவர்களை இந்த வேலைக்காக ஏற்
படுத்துவோம்.
௪ [2]நாங்கள் செபம்பண்ணுதலி
லும் (தேவ) வசனத்தைப் போதிக்
கிற ஊழியத்திலும் இடைவிடா
மல் தரித்திருப்போம் என்றார்கள்.
௫ இந்த யோசனை சபையார்
எல்லாருக்கும் பிரியமாய் இருந்
தது. ஆதலால் அவர்கள் [3]விசுவா
சமும் பரிசுத்த ஆவியும் நிறைந்த
வனாகிய ஸ்தேவானையும், [4]பிலிப்
பையும், பிரொகோரையும், நிகா
னோரையும், தீமோனையும், பருமே
னாவையும் [5]யூதமார்க்கத்தானான
அந்தியோகிய பட்டணத்தானாகி
ய நிக்கோலாவையும் தெரிந்து
கொண்டு,
௬ அவர்களை அப்போஸ்தலருக்
குமுன்பாக நிறுத்தினார்கள், [6]இ
வர்கள் செபம்பண்ணி, [7] அவர்
கள்மேலே தங்கள் கைகளை வைத்
தார்கள்.
௭ ¶ பின்பு [8]பராபரனுடைய
வசனம் வளர்ந்தது; சீஷருடைய
இலக்கம் எருசலேமிலே மிகவும்
பெருகிற்று; [9] ஆசாரியர்களில் அ
நேகரும் விசுவாசத்திற்குக் கீழ்ப
பட்டார்கள்.
௮ ¶ அன்றியும் ஸ்தேவானென்
பவன் கிருபையினாலும் பலத்தி
னாலும் நிறைந்து, சனங்களுக்குள்
ளே பெரிய அற்புதங்களையும் அதி
சயங்களையும் செய்தான்.
௯ அப்பொழுது லிபருத்தீனர்
என்னப்பட்டவர்களின் செபஆ
லயத்தைச் சேர்ந்தவர்களிலும், கி
ரேனே பட்டணத்தாரிலும், அ
லெக்குசந்திரிய பட்டணத்தாரிலு
ம், கிலீக்கியா தேசத்தாரிலும், ஆசி
யா தேசத்தாரிலும் சிலர் எழும்பி,
ஸ்தேவானுடனே தருக்கம்பண்
ணிக்கொண்டார்கள்.
௰ [10]அவன் பேசின ஞானத்தோ
டும் ஆவியோடும் எதிர்த்துநிற்க
அவர்களுக்கு வல்லமையில்லை.

கி. பி. ௩௩.

1 ௫ மோ ௧ ௰௩ அப ௧ ௨௧ ௰௬. ௨ ௧ தீமோ ௩ ௭
2 அப. ௨ ௪௨.
3 அப. ௰௧ ௨௪
4 அப ௮ ௫. ௨௧ ௨௧ ௮.
5 வெளி ௨. ௬, ௰௫
6 அப ௧. ௨௪
7 அப ௮ ௰௭ ௯ ௰௭ ௰௯. ௧ ௧ தீமோ. ௪ ௰௪ ௫ ௨௨ ௨ தீமோ ௧ ௬.
8 அப. ௰௨ ௪௨ ௰௯ ௨௰ கொலோ ௧ ௬.
9 யோவா ௰௨ ௪௨
10 லூக் ௨௧ ௰௫ அப ௫ ௩௩ ௨ மோ ௪ ௰௨ ஏசா ௫௪ ௰௭
11 ௧ இரா ௨௧ ௰, ௰௩ மத ௨௬ ௫௯, ௬௰
12 அப ௨௫ ௮
13 தானி ௯ ௨௭
* அல்லது சடங்குகளை

௰௧ அப்பொழுது அவர்கள் இரக
சியமாய்ச் சில மனிதரைச் சமபா
தித்து, இவன் [11]மோசேயுக்கும்
பராபரனுக்கும் விரோதமாகத் தூ
ஷணமான வசனங்களைப் பேசக்
கேட்டோம் என்று சொல்லும்படி
செய்து,
௰௨ பின்பு சனங்களையும், மூப்ப
ரையும், வேதபாரகரையும் எழுப்
பி, அவன்மேல் பாய்ந்து, அவ
னைப் பெரிய சங்கத்தாருக்குமுன்
பாக இழுத்துக்கொண்டுபோய்,
௰௩ பொய்ச்சாட்சிகளையும் ஏற்
படுத்தினார்கள்; அவர்கள் சொன்
னது: இவன் பரிசுத்த ஸ்தலத்திற்
கும் வேத நூலுக்கும் தூஷணமா
ன வசனங்களை ஓயாமல் பேசு
கிறான்.
௰௪ நாசரேத்தூராராகிய [12]அந்த
இயேசு என்பவர் இந்த ஸ்தலத்தை
அழித்து, [13]மோசே நமக்குக் கொ
டுத்த முறைமைகளை* மாற்றுவா
ரென்று இவன் சொல்லக் கேட்
டோம் என்றார்கள்.
௰௫ பெரிய சங்கத்தில் உளுக்
கார்ந்திருந்த யாவரும் அவன்மேல்
கண்ணோட்டமானபொழுது, அவ
னுடைய முகம் தேவதூதன் முகம்
போலிருக்கக் கண்டார்கள்.

௭. அதிகாரம்.

௧ ஸ்தேவான் தூஷணச்செய்கைக்கு உத்தரவாக, ஆபிரகாம் பராபரனை நியாயமாய்த் தொழுதுகொண்டதையும், ௨௰ மோசே பிறவாததற்குமுன்னும், கூடாரமும் தேவாலயமும் கட்டப்படாததற்குமுன்னும் பராபரன் பிதாக்களை இப்படித் தெரிந்துகொண்டதையும், ௩௭ மோசேதானே கிறிஸ்துவைக்குறித்துச் சாட்சியிட்டதையும், ௪௪ தெய்வ கட்டளைப்படி உண்டாக்கப்பட்ட புறம்பான சடங்குகள் எல்லாம்கொஞ்சக்காலத்துக்குமாத்திரம் குறிக்கப்பட்டதையும் சொல்லி, ௫௧. உலகத்தில் வருவாரென்று தீர்க்கதரிசிகளால்முன்னறிவிக்கப்பட்ட நீதிபரராகிய கிறிஸ்துவைக் கொலைசெய்த துரோகத்துக்காக அவர்களைக் கடிந்துகொண்டு, ௫௪ இதினபொருட்டு அவர்கள் அவனைக் கல்லெறிந்து கொல்லும்போது, அவன் தன் ஆத்துமாவை இயேசுவினிடத்திற்கு ஒப்புவித்து அவர்களுக்காக வேண்டிக்கொண்டது.

பிரதான ஆசாரியன் அவனை நோ
க்கி, இப்படியா நடந்ததென்றான்.
௨ அதற்கு அவன் சொன்னதா
வது: [14]சகோதரரும் பிதாக்களுமா-

14 அப. ௨௨. ௧.

னவர்களே, கேட்பீர்களாக; நம்
முடைய பிதாவாகிய ஆபிரகாம்
காரானூரிலே குடியிருக்கிறதற்கு
முன்னே மேசோப்பொத்தாமியா
நாட்டிலே இருந்தபொழுது, மகி
மைபொருந்திய பராபரன் அவ
னுக்குத் தரிசனையாகி,
௩ [1] நீ உன் தேசத்தையும் இனத்
தாரையும்விட்டுப் புறப்பட்டு, நா
ம் உனக்குக் காண்பிக்கும் தேசத்
திற்குப் போ என்றார்.
௪ அப்பொழுது [2] அவன் கல்தேய
யா தேசத்தைவிட்டுப் புறப்பட்
டு, காரானூரிலே வாசம்பண்ணி
ஞன். மேலும் அவனுடைய தகப்
பன் மரித்தபின்பு, அவ்விடத்தை
விட்டு, நீங்கள் இப்பொழுது குடி
யிருக்கிற இத்தேசத்திற்கு வந்து
குடியிருக்கும்படி செய்தார்.
௫ இதில் ஒரு அடி நிலத்தையா
கிலும் அவனுக்குச் சுதந்தரமாகக்
கொடாமல், [3] அவன் பிள்ளையில்
லாதிருந்த காலத்திலே, உனக்கும்
உனக்குப் பின்வரும் உன் சந்ததிக்
கும் இதைக் காணியாட்சியாகத்
தருவேன் என்று அவனுக்கு வாக
குத்தத்தம்பண்ணினார்.
௬ அன்றியும் பராபரன் அவனு
டனே சொன்னது: [4] உன்னுடை
ய சந்ததியார் அந்நியதேசத்திலே
குடியிருப்பார்கள்; அத்தேசத்தார்
அவர்களை அடிமைகளாக்கி, [5] நா
னூறுவருஷம் உபத்திரவப்படுத்து
வார்கள்.
௭ அவர்கள் அடிமைவேலைசெய்
யும் அந்தத் தேசத்தாரை நான் ஆக்
கினைக்குட்படுத்துவேன்; அதற்
குப்பின்பு உன் சந்ததியார் புறப்
பட்டு வந்து, [6] இவ்விடத்திலே
எனக்கு ஆராதனை செய்வார்கள்
என்று பராபரன் சொன்னார்.
௮ அன்றியும், [7] விருத்தசேதனம்
பண்ணுதலை அவர் அவனுக்கு ஏற்
படுத்தினார்; [8] அந்தப்படியே அவன்
ஈசாக்கைப் பெற்றபொழுது, எட்
டாம்நாளில் அவனுக்கு விருத்த
சேதனம்பண்ணினான்; [9] ஈசாக்கா

கி. பி. ௩௩.

1 ௧ மோ ௰௨. ௧
2 ௧ மோ ௰௧ ௩௧ ௰௨ ௪, ௫
3 ௧ மோ. ௰௨ ௭: ௰௩ ௰௫ ௰௫ ௩, ௰௮ ௰௭ ௮ ௨௪ ௩
4 ௧ மோ ௰௫ ௰௩, ௰௪
5 ௨ மோ ௰௨ ௪௰ ௩௰ ௩ ௰௭
6 ௨ மோ ௩ ௰௨
7 ௧ மோ ௰௭ ௯-௰௪
8 ௧ மோ ௨௧ ௨-௪
9 ௧ மோ ௨௫ ௨௬
10 ௧ மோ ௨௯ ௩௧ ௩௰ ௫ ௩௫ ௰௮, ௨௩
11 ௧ மோ ௩௭ ௪, ௰௧, ௨௮ ௪௫ ௬௫ ௰௭
12 ௧ மோ ௩௯ ௨, ௨௧ ௨௩
13 ௧ மோ ௪௧. ௩௭ ௪௨ ௮
14 ௧ மோ. ௪௧ ௫௪
15 ௧ மோ ௪௨ ௧
16 ௧ மோ. ௪௫ ௪, ௰௬
17 ௧ மோ. ௪௫ ௯, ௨௭
18 ௧ மோ ௪௬ ௨௭. ௫ மோ ௰. ௨௨
19 ௧ மோ. ௪௬. ௫
20 ௧ மோ ௪௯ ௩௩. ௨ மோ ௧. ௬
21 ௨ மோ ௰௩ ௰௯ யோசு. ௨௪. ௩௨
22 ௧ மோ ௨௩. ௰௬. ௩௩. ௰௯

னவன் யாக்கோபையும், [10] யாக்
கோபானவன் கோத்திரத்தலைவரா
கிய பன்னிரண்டுபேரையும் பெற்
று, அவர்களுக்கு விருத்தசேதனம்
பண்ணினார்கள்.
௯ ¶ [11] பின்பு கோத்திரத்தலைவரா
கிய அவர்கள் பொறாமைகொண்
டு யோசேப்பை எகிப்துக்குப்
(போன வியாபாரிகளுக்கு) விற்
றுப்போட்டார்கள்.
௰ [12] பராபரன் அவனுடைய பங்
கிலிருந்து, எல்லா உபத்திரவங்க
ளினின்றும் அவனைத் தூக்கி எடுத்
து, [13] எகிப்தின் இராசாவாகிய பார்
வோனுக்குமுன்பாக அவனுக்குக்
கிருபையையும் ஞானத்தையும்
கொடுத்தார்; அந்த இராசா இவனை
எகிப்துதேசத்திற்கும், தன் குடும்
பம் எல்லாவற்றிற்கும் துரையாக
வைத்தான்.
௰௧ பின்பு [14] எகிப்து கானான்தே
சங்கள் முழுவதிலும் பஞ்சமும்
மிகுந்த உபத்திரவமும் உண்டா
யின; நம்முடைய பிதாக்களுக்
கும் ஆகாரம் கிடைக்கவில்லை.
௰௨ [15] அப்பொழுது எகிப்திலே
தானியம் உண்டென்று யாக்கோ
பு கேள்விப்பட்டு, நம்முடைய
பிதாக்களை முதலாம்தரம் (அவ்வி
டத்திற்கு) அனுப்பினார்.
௰௩ [16] இரண்டாம்தரம் யோசேப்
பு தன் சகோதரருக்கு அறியப்பட்
டான்; அல்லாமலும் யோசேப்பி
னுடைய வம்சம் பார்வோனுக்குத்
[17] தெரியவந்தது.
௰௪ பின்பு யோசேப்பு தன் தகப்
பன் யாக்கோபும் (மற்ற) [18] இனத்
தார் யாவருமாகிய எழுபத்தைந்து
பேரையும் அழைக்க அனுப்பி
னான்.
௰௫ [19] அந்தப்படி யாக்கோபு எ
கிப்துக்குப் போனான்; [20] பின்பு அ
வனும் நம்முடைய பிதாக்களும்
மரித்து, [21] அங்கேயிருந்து சீகேமூ
ருக்குக் கொண்டுபோகப்பட்டு,
௰௬ [22] ஆபிரகாம் சீகேமின் தகப்
பனாகிய எமோருடைய சந்ததியா

ரிடத்தில் விலைக்கிரயமாக வாங்
கியிருந்த சமாதியில் வைக்கப்பட்
டார்கள்.
௰௭ ¶ [1]பின்பு ஆபிரகாமுக்குப்
பராபரன் ஆணையிட்டுப் பண்ணி
ன வாக்குத்தத்தத்தின் காலம் சமீ
பமானபொழுது, யோசேப்பை
அறியாதவேறொரு இராசா தோன்
றின காலம் அளவும்,
௰௮ [2]சனங்கள் எகிப்திலே அதி
கமாய்ப் பெருகினார்கள்.
௰௯ அவன் நம்முடைய வம்சத்
தாரைக்குறித்து வஞ்சனையாய் ந
டந்து, [3]நம்முடைய பிதாக்களின்
குழந்தைகள் உயிரோடிராதபடிக்
கு அவர்கள் அவைகளை வெளியே
போட்டுவிடும்படி செய்து, அவர்
களை உபத்திரவப்படுத்தினான்.
௨௰ ¶ [4]அக்காலத்திலே மோசே
என்பவன் பிறந்து, [5]பராபரனா
லே அழகுள்ளவனாய்* இருந்து,
மூன்றுமாதம் தன் தகப்பனுடை
ய வீட்டிலே வளர்க்கப்பட்டான்.
௨௧ [6]அவனும் வெளியேபோட்
டுவிடப்பட்டபொழுது, பார்வோ
னுடைய குமாரத்தி அவனை எடுத்
து, தனக்குக் குமாரனாக வளர்த்
தாள்
௨௨ அதினாலே மோசே எகிப்
தாருடைய கல்விகள் யாவையும்
படித்துக்கொண்டு, [7]வசனங்களி
லேயும் செய்கைகளிலேயும் வல்
லவனானான்.
௨௩ அவன் நாற்பது வயதுள்ளவ
னானபொழுது, இஸ்ரவேல் சந்த
தியாராகிய தன்னுடைய வம்சத்
தாரைச் சந்தித்துப் பார்க்கும்படி
விருப்பமுள்ளவனாகிப் [8]போன
பொழுது,
௨௪ அநியாயம் அனுபவிக்கிற
ஒருவனைக் கண்டு (அவனைக்)
காப்பாற்றி, எகிப்தானை வெட்டி
னான்.
௨௫ [8]அன்றியும்† அவன் தன்
கையினாலே பராபரன் தங்களுக்
கு இரட்சிப்பைத் தருவாரென்று
தன் வம்சத்தார் அறிந்துகொள்வார்
கள் என்று நினைத்தான்; அவர்கள்
அப்படி அறிந்துகொள்ளவில்லை.
௨௬ [9]மறுநாளிலே சண்டை
பண்ணிக்கொண்டிருக்கிற சிலரு
க்கு அவன் தன்னைக் காண்பித்
துப் புருஷரே, நீங்கள் சகோதர
ரானவர்கள்; நீங்கள் ஒருவருக்
கொருவர் அநியாயம் செய்கிற
தென்ன என்று அவர்களைச் சமா
தானப்படுத்தும்படி பேசினான்.
௨௭ (அவர்களில்) பிறனுக்கு
அநியாயம்செய்தவன் சொன்ன
து: [10]எங்களுக்கு உன்னைத் தலை
வனென்றும் நியாயாதிபதியென்
றும் வைத்தவன் எவன்?
௨௮ நேற்று நீ அந்த எகிப்தா
னைக் கொலைசெய்ததுபோல, என்
னையும் கொலைசெய்ய மனதாயி
ருக்கிறாயா என்று அவனைத் தள்
ளினான்.
௨௯ [11]இந்த வார்த்தையினாலே
மோசே ஓடிப்போய், மாதியான்
தேசத்தில் அந்நியனாய்ச் சஞ்சரித்
து, அங்கே இரண்டு குமாரரைப்
பெற்றான்.
௩௰ ¶ [12]அன்றியும் நாற்பது வ
ருஷம் சென்றபின்பு, சீனாமலை
யின் வனாந்தரத்திலே பராபரனு
டைய தூதனானவர் ஒரு முட்
செடி எரிகிற அக்கினிச் சுவாலை
யில் அவனுக்குத் தரிசனையானார்.
௩௧ மோசே அதைக் கண்டு, அந்
தத் தரிசனையைக்குறித்து அதிச
யப்பட்டு, அதைப் பார்க்கும்படி
சேர்ந்து வருகிறபொழுது, பரா
பரனானவர்,
௩௨ [13]நான் உன் பிதாக்களாகிய
ஆபிரகாமுடைய தேவனுமாய்,
ஈசாக்கினுடைய தேவனுமாய் யா
க்கோபினுடைய தேவனுமாய் இ
ருக்கிற பராபரனென்று திருவு
ளம்பற்றின சத்தம் அவனுக்குத்
தோன்றிற்று; அப்பொழுது மோ
சே நடுக்கமடைந்து, (அதினாலே
அதைப்) பார்க்கும்படி துணியா
மல் இருந்தான்.

கி. பி. ௩௩

1 ௧ மோ. ௰௫ ௰௩ ௧ ௰௪.
2 ௨ மோ ௧ ௭. ௮, ௯ ௧௰ ௩௫ ௨௪, ௨௫.
3 ௨ மோ ௧ ௨௨
4 ௨ மோ ௨ ௨
5 எபி ௰௧ ௨௩
* அல்லது மிக வும் அழகுள்ள வனாய
6 ௨ மோ. ௨. ௩–௰.
7 லூக் ௨௪ ௰௯
8 ௨ மோ ௨ ௰௧ ௰௨
† அல்லது என்னெ ன்றால
9 ௨ மோ ௨ ௰௩
10 லூக் ௰௨ ௰௪ அப ௪ ௭
11 ௨ மோ. ௨ ௰௫, ௨௨ ௪ ௨௰ ௰௮ ௩, ௪.
12 ௨ மோ ௩ ௨
13 மத் ௨௨ ௩௨ எபி ௰௧ ௰௬.

௩௩ பின்னும் பராபரன் அவனு
டனே சொன்னது: [1]நீ நிற்கிற இ
டம் பரிசுதத பூமியாகையால்,
உன் பாதரட்சைகளைக் கழற்றிப்
போடு.
௩௪ [2]எகிபதிலிருக்கிற என்னு
டைய சனஙகளின் உபத்திரவத்
தை நான்தானே பார்த்து, அவர்க
ளுடைய தவிப்பைக் கேட்டு, அ
வர்களை விடுவிக்கும்படிக்கு இ
றஙகினேன்; ஆகையால் நீ வா;
நான உன்னை எகிபதுக்கு அனுப
புகிறேன் என்றார்.
௩௫ ¶ உன்னைத் தலைவனென்
றும் நியாயாதிபதியென்றும் வைத
தவன் எவனென்று அவர்கள் சொ
ல்லி மறுதலிததிருந்த [3]அந்த மோ
சேயையே, பராபரன் முட்செடி
யில் அவனுககுத் தரிசனையான
தூதனாலே தலைவனாகவும் மீட்ப
னாகவும அனுபபினார்.
௩௬ [4]அவனே அவர்களை அங்
கேயிருந்து அழைத்துக்கொண்டு
போய், [5]எகிபது தேசத்திலேயும்
[6]சிவப்பான சமுத்திரததிலேயும்,
[7]நாற்பது வருஷகாலமாய் வனாந்
தரததிலேயும், அற்புதங்களையும தி
ருஷ்டாந்தஙகளையும் செய்தான்.
௩௭ ¶ அந்த மோசேயே இஸ்ர
வேல் சந்ததியாரை நோக்கி, [8]உங்
களுக்காக உங்கள் தேவனாகிய
பராபரன் உஙகள் வம்சத்திலிருந்
து என்னைபபோல* ஒரு தீர்க்க
தரிசியை எழும்பபபண்ணுவார்;
[9]அவருக்குச் செவிகொடுபபீர்க
ளாக என்று சொன்னவன்.
௩௮ [10]அவனே சீனாமலையிலே
தன்னுடனேபேசின தூதரோடும்,
[11]நம்முடைய பிதாக்களோடும்கூ
ட வனாந்தரத்திலே சபைக்குள்
ளே இருந்து [12]நமக்குக் கொடுக்கு
ம்படி [13]சீவவாக்கியங்களைப் பெ
ற்றவன்.
௩௯ நம்முடைய பிதாக்கள் அ
வனுக்குக் கீழ்ப்பட மனதாயிரா
மல் அவனைத் தள்ளி, எகிப்துதே
சத்திற்கு மனம்திருப்ப,

இ. பி. ௩௩.
1 உ. மோ ௩ ௫ யோசு ௫. ௧௫
2 உ. மோ ௩ எ
3 உ. மோ. ௰௪. ௰௯ ௪ மோ. ௨௰ ௰௬
4 உ. மோ ௰௨. ௪௧ ௩௩ ௩
5 உ. மோ எ அ, ௯, ௰, ௰௧, ௰௪ ௪௰ ௩௪ உ௭.
6 உ. மோ ௰௪ உ௧, உ௭, உ௮, உ௯
7 உ. மோ ௰௬. ௩, ௩௫.
8 ஐ மோ ௰௮ ௰௫, ௰௮ அப ௩ உஉ
* அல்லது எனக்குச் சமானமான
9 மத் ௰௭ ௫
10 ஏசா ௬௩ ௯. கலா ௩ ௰௯. எபி உ உ.
11 உ. மோ ௰௯ ௩, ௰௭
12 உரோ ௩ உ
13 உ. மோ உ௪ ௩ ஐ மோ ௫ ௰௭,௩௩ ௩௨ ௪ யோவா ௩ ௰௭.
14 உ. மோ ௩௨. ௧
15 ஐ மோ ௯ ௰௬ ௪௩ ௩௯ ௰௬
16 ௪௩ அ௩ ௰உ எசே உ௰ உ௫. ௩௯, உரோ. ௩ உ௪ உதெச. உ ௰௩
17 ஐ மோ. ௪ ௰௯ ௰௭ ௩ உ இரா. ௰௭ ௰௬. உ௩ ௩. எரே ௰௯, ௰௩.
18 ஆமோ ௫. உ௫, உ௩
19 உ. மோ உ௫. ௪௰ உ௩ ௩௰ எபி. அ ௫
† அல்லது பேசி.
20 யோசு ௩. ௰௪.
‡ அல்லது பின்னாகவந்த நம்முடைய பிதாக்கள்.

௪௰ [14]ஆரோனை நோக்கி, எகிப்
துதேசத்திலிருந்து எங்களை அ
ழைத்துக்கொண்டுவந்த அந்தமோ
சேயுக்குச் சம்பவித்ததை அறி
யோம்; ஆதலால் எங்களுக்குமுன்
பாக நடக்கும் தேவர்களை நீர் எங்
களுக்காக உண்டுபண்ணவேண்
டும என்று சொல்லி,
௪௧ [15]அந்நாள்களில் ஒரு கன்
றுக்குட்டியைச் செய்து, அந்த
விக்கிரகத்துக்குப் பலியிட்டு, தங்
கள் கைகளால் செய்த கிரியைக
ளைக்குறித்துச் சந்தோஷபபட்டா
ர்கள்.
௪௨ அப்பொழுது [16]பராபரன்
அவர்களைவிட்டுத் திரும்பி [17]வா
னத்திலுள்ள சேனையைப் பணிந
துகொள்ளும்படி அவர்களை ஒப்
புக்கொடுததுவிட்டார்; (அதைக்
குறிதது) இஸரவேல் குடும்பத்தா
ரே, [18]நீங்கள் வனாந்தரத்திலிருந்த
நாற்பது வருஷம்வரையிலே கா
ணிக்கைகளையும் பலிகளையும் எ
னக்குச் செலுத்தினீர்களா.
௪௩ பணிந்துகொள்ளும்படிக்கு
நீஙகள் செய்த சொரூபஙகளா
கிய மோளோகினுடைய கூடா
ரத்தையும், உங்கள் தேவனாகிய
இரம்பானென்னும் நட்சத்திரத்
தையும் எடுத்துவந்தீர்களே, ஆத
லால் நான் உங்களைப் பாபிலோ
னுக்கு அப்புறத்திலே குடியிருக்
கும்படி போகபபண்ணுவேன் எ
ன்று தீர்க்கதரிசிகளின் புத்தகத்
திலே எழுதியிருக்கின்றதே.
௪௪ ¶ [19]மேலும் நீ பார்த்த உரு
வின்படியே சாட்சிப்பொருளையு
டைய கூடாரததைச் செய்யென்
று மோசேயுடனே பேசிக்கொண்
டவர்,† கட்டளையிட்டபிரகார
மாக, அது வனாந்தரத்திலே நம்மு
டைய பிதாக்களுக்குள்ளே இருந்
தது.
௪௫ மேலும் [20]யோசுவாவுட
னேகூட நம்முடைய பிதாக்கள்
அதைப் பெற்றுக்கொண்டு,‡ தங்

களுக்கு முன்னின்று [1]பராபரன் துரத்தின அஞ்ஞானிகளுடைய தேசத்திற்குள்ளே அதைக்கொண்டுபோய், தாவீது இருந்த நாள்வரைக்கும் வைத்திருந்தார்கள்.

சசு [2]அவன் பராபரனிடத்தில் தயவுபெற்றபடியினாலே, [3]யாக்கோபினுடைய தேவனுக்காக ஒரு வாசஸ்தலத்தைக் கட்டும்படிக்கு உத்தரவு கேட்டுக்கொண்டான்.

சஎ (அவன் அல்ல,) [4]சாலோமோனே அவருக்காக ஆலயத்தைக கட்டினான்.

சஅ [5]உன்னதமானவர், வானம் எனக்கு ஆசனமாயும் பூமி என்னுடைய பாதபபடியாயும் இருக்கின்றன; எனக்காக நீங்கள் எபபடிபபட்ட ஆலயத்தைக் கட்டுவீர்கள்? அல்லது நான் தஙகும் படிக்கு ஏற்ற ஸ்தலம் எது?

சகூ இவை எல்லாவற்றையும் என்னுடைய கை உண்டாக்கவில்லையா என்று பராபரன் திருவுளம்பற்றினார் என்று தீர்க்கதரிசி சொன்னபடியே,

ரு௰ [6]கைகளால் செய்யப்பட்ட ஆலயஙகளில் வாசமாய் இருக்க மாட்டார்.

ருக ¶ ஆ [7]வணங்காத கழுத்துள்ளவர்களே, [8]இருதயமும் காதும் விருததசேதனம் பெறுதவர்களே, உஙகள் பிதாக்களைபபோல நீஙகளும் பரிசுத்தஆவியை எப்பொழுதும் விரோதிக்கிறீர்கள்.

ருஉ [9]தீர்க்கதரிசிகளில் யாரை உங்கள் பிதாக்கள் துன்பபபடுத்தாமல் இருந்தார்கள்? [10]நீதிபரர் வருகையை முன்னறிவித்தவர்களையும் அவர்கள் கொலைசெய்தார்கள்; அவருக்கே நீங்கள் இப்பொழுது துரோகிகளுமாய் அவரைக் கொலைசெய்தவர்களுமாய் இருக்கிறீர்கள்.

ருங [11]தேவதூதரின் அணிவகுப்புகளுக்குள்ளே வேதப்பிரமாணத்தைப் பெற்றுக்கொண்டிருந்தும், அதைக் கைக்கொள்ளாமல் இருக்கிறீர்கள் என்று சொல்ல,

ருச ¶ [12] அவர்கள் அவைகளைக் கேட்டு, தங்கள் இருதயங்களில் அறுக்கபபட்டவர்களாய் அவனைக குறித்துப பல்கடிததார்கள்.

ருரு [13]அவன் பரிசுத்த ஆவியினாலே நிறைந்து, வானத்தை அண்ணாந்து பார்த்துக்கொண்டு, பராபரனுடைய மகிமையையும் வலதுபாரிசத்திலே நிற்கிற இயேசுவையும் கணடு,

ருசு அதோ [14]வானம் திறக்கபபட்டிருககிறதையும் [15]மனிதகுமாரனானவர் பராபரனுடைய வலதுபாரிசத்திலே நிற்கிறதையும் பார்ககிறேன் என்று சொன்னபொழுது,

ருஎ அவர்கள் மிகுந்த சத்ததனே கூபபிட்டு, தஙகள் காதுகளை அடைத்துக்கொண்டு,

ருஅ ஒருமனப்பட்டு அவன்மேலே பாய்நது, [16]அவனைப பட்டணத்திற்குப புறம்பே தள்ளி, [17]அவன்மேல் கல்லெறிந்தார்கள்.

ருகூ [18] சாட்சிகளானவர்களும் தங்கள் வஸதிரஙகளைச சவுலென்னபபட்ட ஒரு வாலிபனுடைய பாதங்கள் அருகே வைதது, ஸ்தேவான்மேல் கலலெறிநதார்கள்; [19]அவன் கர்த்தராகிய இயேசுவே, [20]என் ஆவியை ஏற்றுககொள்ளும் என்று தொழுதுகொண்டு,

கூ௰ [21]முழங்கால்படியிட்டு, ஆண்டவரே, [22]இவர்கள்மேல் இந்தப் பாவத்தை நிறுத்தாதிரும் என்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டுப் பின்பு நித்திரையடைந்தான்; [23]அவனைக் கொலைசெய்கிறது சவுலென்பவனுக்கு மிகவும் பிரியமாய் இருநதது.

அ. அதிகாரம்.

க எருசலேமிலுண்டான சபை துன்பப்படடு, ரு உதவிக்காரனாகிய பிலிப்பின பிரசஙகத்தினாலும், அற்புதங்களினாலும் சமாரியாவிலே ஸதாபிக்கப்

கி. பி. ௩௩.

1 ௫ ஆதி. க உச சங சச உ எஅ ருரு அப மக மகூ.
2 க சாமு மகக உ சாமு எ க சங் அகூ மகூ அப மக உஉ
3 க இரா அ மள க நாளா உஉ எ சஙு சஙஉ, ச, ரு
4 க இரா கூ க அ உம க நாளா மள மஉ உ நா ளா ங க
5 ஏசா கசு க, உ மத் ரு கச, கரு உங, உஉ,
6 க இரா அ உஎ உ நாளா உ கூ கூ மஅ அப மஎ உச
7 உ மோ கஉ கூ கங ரு ஏசா சஅ ச
8 க மோ உகூ சக ரு மோ ம மக எரே சச கூ ம கூ உகூ எசே சச கூ
9 உ நாளா ஙக மகூ மத உக கரு உங கச ஙஎ க தெச உ மரு
10 அப ஙமச
11 உ மோ உம க கலா ங மகூ எபி உ, உ,
12 அப ரு ஙங
13 அப கூ ரு
14 எசே க க மத் க மகூ அப ம மக
15 தானி எ மங
16 க இரா உக மங லூக் ச, உகூ, எபி மங மஉ,
17 ௫ மோ உச மகூ.
18 ரு மோ மகூ கூ, ம மஎ எ அப அ க உஉ, உம,
19 அப கூ மச,
20 சங கக, ரு லூக், உங சகூ.
21 அப கூ சம உம கங உக ரு,
22 மத். ரு சச, லூக் ௬, உஅ, உங கச
23 அப. எ ருஅ உஉ, உம.

பட்டபோது, ஸ்தம்பனவித்தைக்காரனயிருந்த ஒரு பெரிய எத்தனுகிய சீமோன் என்பவனும் அநேகம்பேருடனே ஞானஸ்நானம் பெற்றது. ௰௪. பேதுருவும் யோவானும் சபையை ஸ்திரப்படுத்தவந்து செபத்தினுலும், சிரசினமேல் கைகளை வைப்பதினுலும் பரிசுத்தஆவி அளிக்கப்பட்டதை, ௰௮ சீமோன் கண்டு, அந்த வரத்தை விலைக்கிரயமாகப் பெற்றுக்கொள்ளப் பார்த்தபோது, உ௰ பேதுரு அவனுடைய மாயத்தையும இச்சையையும் கடிந்துகொண்டு, அவனுக்குக் குணப்படுதலுக்கடுத்த புத்திகள் சொல்லி, யோவானுடனே கூடக் கர்த்தருடைய வசனத்தைப் பிரசங்கித்து, எருசலேமுக்குத் திரும்பினது உகூ போதிக்கவும், எத்தியோப்பிய பிரதானிக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கவும், பிலிப்பைத் தேவதூதன் அனுப்பினது

அக்காலத்திலே எருசலேமிலுள்
ள சபைக்கு மிகுந்த துன்பம் உண்
டாயிற்று; அப்போஸ்தலரொழிய
[1]மற்ற யாவரும் யூதேயா சமாரியா
தேசங்களில் சிதறப்பட்டார்கள்.
௨ ஸ்தேவானைத் தேவபத்தியுள்
ள சிலபேர்கள் எடுத்து அடக்கம்
பண்ணி, [2]அவனைக்குறித்து மிக
வும் புலம்பி அழுதார்கள்.
௩ [3]சவுல் வீடுகள்தோறும் பிரவே
சித்து, புருஷரையும் ஸ்திரிகளை
யும் வெளியே இழுத்துப்போய்,
காவலில்போடுவித்து, சபையைப்
பாழாக்கினன்.
௪ [4]சிதறப்பட்டபேர்கள் திரிந்
து தேவவசனத்தைச் சுவிசேஷ
மாய்ப் பிரசிங்கம்பண்ணினர்கள்.
௫ ¶ அப்படியே [5]பிலிப்பென்
பவன் சமாரியாநாட்டிலுள்ள ஒரு
ஊருக்குப்போய், அங்கே கிறிஸ்
துவைக்குறித்துப் பிரசங்கித்தான்.
௬ அப்பொழுது அநேகம்பேரி
டத்தில் இருந்த [6]அசுத்த ஆவிகள்
மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டு
அவர்களைவிட்டுப் புறப்பட்டன;
அநேக திமிர்வாதக்காரரும் சப்பா
ணிகளும் குணமாக்கப்பட்டார்
கள்.
௭ பிலிப்பு செய்த அதிசயங்க
ளைச் சனங்கள் கேள்விப்பட்டும்
கண்டும் இருக்கையில், அவனல்
சொல்லப்பட்டவைகளுக்கு ஒரு
மனப்பட்டு எச்சரிக்கையாய் இ
ருந்தார்கள்.

கி. பி. ௩௪.

1 அப ௰௧ ௰௯.
2 ௧ மோ. உ௩ உ ௫0 ௰ உசாமு ௩ ௩௧
3 அப எ ௫அ ௯ ௧, ௰௩, உ௧ உ௨ ௪ உ௬ ௰, ௰௧ ௧ கொரி ௰௫ ௯ கலா ௧ ௰௩ பிலி ௩ ௬ ௧ தீமோ ௧ ௰௩
4 மத் ௰ உ௩ அப ௰௧ ௰௯.
5 அப. ௬ ௫
6 மாற் ௰௬ ௰௭
7 அப ௰௩ ௬.
8 அப ௫ ௩௬
9 அப. ௧ ௩
* அடையாளங்களையும, பெரிய அதிசயங்களையும்
10 அப ௰௯ உ
11 அப ௰ ௪௮ ௰௯ ௫.
12 மத். உ௮ ௰௯ அப உ ௩௮
13 அப உ. ௩௮

௮ அந்த ஊரிலே மிகுந்த சந்
தோஷம் உண்டாயிற்று.
௯ ¶ அன்றியும் சீமோன் என்று
பெயர்கொண்ட ஒருவன் முன்
னே [7]அந்த ஊரிலே ஸ்தம்பனவித்
தைக்காரனயிருந்து, [8]தன்னைப்
பெரியவனென்று சொல்லி, சமா
ரியாநாட்டின் சனங்களைப் பிரமி
க்கப்பண்ணிக்கொண்டிருந்தான்.
௰ சிறியோர் பெரியோர் யாவ
ரும் இவன் பராபரனுடைய பெ
ரிய சத்தியென்று அவனுக்கு எச்
சரிக்கையாய் இருந்தார்கள்.
௰௧ அநேககாலம் அவன் தன்
னுடைய மந்திர தந்திரங்களின
லே அவர்களைப் பிரமிக்கச்செய்
தபடியால், அவர்கள் அவனுக்கு
எச்சரிக்கையாய் இருந்தார்கள்.
௰௨ [9]பின்பு பராபரனுடைய இ
ராச்சியத்திற்கும் இயேசுக்கிறிஸ்
துவின் நாமத்திற்கும் ஏற்றவைக
ளைச் சுவிசேஷமாய் அறிவிக்கிற
பிலிப்பை அவர்கள் விசுவாசித்த
பொழுது, புருஷரும் ஸ்திரிகளும்
ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள்.
௰௩ அப்பொழுது அந்தச் சீமோ
னும் விசுவாசித்து ஞானஸ்நானம்
பெற்றுப் பிலிப்பைப் பற்றிக்
கொண்டு, (அவனாலே) நடந்த அ
திசயங்களையும் பலத்த செய்கை
களையும்* பிரமிப்புடனே பார்த்
தான்.
௰௪ ¶ சமாரியா நாடு பராபரனு
டைய வசனத்தை ஏற்றுக்கொண்
டதை எருசலேமிலுள்ள அப்
போஸ்தலர் கேள்விப்பட்டபொ
ழுது, அவர்கள் பேதுருவையும்
யோவானையும் அவர்களிடத்திற்
கு அனுப்பினர்கள்.
௰௫ அவர்கள் போய், [10]அவர்க
ளில் ஒருவனுகிலும் பரிசுத்தஆவி
யைப் பெருமல், [11]கர்த்தராகிய இ
யேசுவின் நாமத்தினலே [12]ஞான
ஸ்நானத்தைமாத்திரம் பெற்றவர்
களானபடியினலே,
௰௬ [13]அவர்கள் பரிசுத்தஆவி
யைப்பெற்றுக்கொள்ளும்படிக்கு,

௰எ [1]அவர்களைககுறிததுச்செபம்
பணணி, (தங்கள்) கைகளை அவா
கள்மேல் வைத்தார்களள; உடனே
பரிசுததஆவியைப பெற்றூர்கள்.
௰அ ¶ அபபோஸ்தலர் தஙகள்
கைகளை (அவர்கள்மேல்) வைத
ததிஞலே பரிசுத்தஆவி கொடுக்
கபபடுகிறதைச் சீமோன் கண்ட
பொழுது, அவர்களிடததிற்குப
பணம் கொண்டுபோய,
௰௯ என் கைகளை வைககப்படுகி
றவன் எவனே, அவன் [2]பரிசுத்த
ஆவியைப பெறத்தக்கதாக, நீங
கள் எனக்கும் இநத அதிகாரம்
கொடுக்கவேண்டும் என்றூன்.
உ௰ அதற்குப பேதுரு சொன்ன
தாவது: பராபரனுடைய ஈவைப
பணததிஞலே சம்பாதித்துககொ
ள்ளலாமென்று [3]நீ நினைககிறபடி
யால், உன் பணம் உன்னேடே
கேட்டுக்கு உள்ளாககடவது.
உக உன் இருதயம் பராபரனுக்
குமுன்பாகச செம்மையாய இரா
தபடியால், இநதக் காரியத்திலே
உனக்குப பங்கும் பாகமும்
இல்லை.
உஉ [4]நீ கசப்புள்ள பிச்சும் அநீ
திககட்டும் உடையவனய் இருக்
கிறதைப பாககிறேன.
உ௩ ஆனபடியிஞலே, [5]உன் இரு
தயததின் சிநதிபபு உனக்கு மன
னிக்கபபடக்கூடுமாஞல் உன் து
ர்ககுணத்தை விட்டு மனம்திருப
பி, பராபரனைநோக்கி வேண்டிக
கொள்வாயாக என்றூன்.
உ௪ சீமோன் சொன்னது: நீங
கள் உரைத்தவைகளில் ஒன்றும்
எனக்கு வாராதபடிக்கு, [6]நீஙகளே
எனக்காகக் கர்ததரை வேண்டிக்
கொள்ளுங்கள் என்றூன்.
உ௫ ¶ இவ்விதமாய் அவர்கள்
கர்த்தருடைய வசனத்தைச் சாட்
சியாய் அறிவித்துச் சொன்னபி
ன்பு, எருசலேமுக்குத் திரும்பி,
சமாரியருடைய அநேக கிராமங்
களில் சுவிசேஷத்தைப பிரசங்
கித்தார்கள்.

கி. பி. ௩௪.

1 அப ௬. ௬ ௰௬. ௧ எபி ௬ உ.
2 அப உ ௬அ ௰ ௪௫ ௰௧,௰எ
3 மத் ௰ அ உ இரா ௫ ௰௧
4 எபி ௰உ ௰௫
5 தானி ௪ உஎ உ தீமோ. உ உ௫
6 ௧ மோ உ௰ எ, ௰எ உ மோ அ அ ௪ மோ உ௧ எ ௧ இரா ௰௩ ௬ யோபு ௪உ அ யாக் ௫ ௰௬
7 செப ௬ ௰
8 யோவா ௰உ. உ௰
9 ஏசா ௫௩. எ, அ

உ௬ ¶ அனறியும் கர்த்தருடைய
தூதன் பிலிப்புடனே சொன்ன
து: நீ எழுநது தெற்கே பாழாய்க
கிடக்கிற காட்சா பட்டணத்
திற்கு எருசலேமிலிருந்து போ
கிற மார்க்கத்திற்குப போ என்
றூன்.
உஎ அந்தப்படி அவன் எழுந்து
போஞன்; [7]அபபொழுது எத்தி
யோபபியரை ஆண்ட இராசஸ
திரியாகிய கந்தாசி என்பவளு
டைய மந்திரியுமாய், அவளுக்கு
உண்டான பொககிஷம எல்லா
வற்றின்மேலும் வைக்கபபட்ட
தலைவனுமாய் இருநத [8]ஒரு எத்தி
யோபபிய மனிதன் தொழுதுகொ
ள்ளும்படி எருசலேமுக்கு வந்தி
ருநது,
உஅ ஊருக்குத் திரும்பித் தன்
இரதத்தில உளுக்காநது, ஏசாயா
தீர்ககதரிசியின் புததகத்தை வா
சித்துககொண்டு போஞன்.
உ௯ ஆவியானவா பிலிபபுடனே
சொன்னது: அநத இரததிற்குச
சமீபமாய் நீ சேர்நது, அதனே
டே கூடிபபோ என்றூர்.
௩௰ அநதபபடி பிலிபபு சேர
ஓடி, அவன் ஏசாயா தீர்ககதரிசி
யின் புததகத்தை வாசிககக் கேட்
டு, நீர் வாசிக்கிறவைகளின் கருத
து உமக்குத் தெரிநதிருக்கிறதா
என்றூன்
௩௧ அவன் சொன்னது: ஒரு
வன் எனக்குக் காண்பியாவிட்
டால் அது எனக்குத் தெரியுமா
என்று சொல்லி, பிலிபபு ஏறித்
தன் பக்கத்தில் உளுக்காரும்படி
அவனை வேண்டிக்கொண்டான்.
௩உ அவன் வாசித்த வேதவாக்கி
யம் என்னவென்றூல், [9]அவர் ஒ
ரு ஆட்டைபபோல அடிககபபடு
ம்படி கொண்டுபோகபபட்டார்;
தன் மயிரைக் கத்திரிக்கிறவனுக்
குமுன்பாகச் சத்தமிடாதிருக்கிற
ஆட்டுக்குட்டியைபபோல, அவர்
தமது வாயைத் திறவாதிருந்தார்.
௩௩ அவர் தாழ்மையாயிருக்கை.

யில், அவருடைய நியாயம் எடுத்துபபோடபபட்டது; அவருடைய சீவன் பூமியிலிருந்து எடுத்துப போடப்பட்டபடியினலே, அவருடைய தலைமுறையாரை யார் விவரித்துச் சொல்லுவார்கள் என்பதே.

௩௪ மந்திரியானவன் பிலிப்பை நோக்கி, தீர்க்கதரிசி தன்னைக் குறித்தோ மற்றொருவனைக்குறித்தோ, யாரைக்குறித்து இதைச் சொன்னன், அதை நீர் எனக்குச் சொல்லுமபடி வேணடிககொள்ளுகிறேன் என்றான்.

௩௫ அபபொழுது பிலிபபு உத்தரவு சொல்ல, [1]அநத வேதவாக்கியம் தொடஙகி இயேசுவின் சுவிசேஷத்தை அவனுக்குப பிரசஙகிததான்.

௩௬ ¶ இவ்விதமாய் அவர்கள் வழிநடநதுபோகையில், தண்ணீருள்ள ஓரிடத்திலே சேர்நதபொழுது, மநதிரியானவன் சொன்னது: இதோ தணணீர [2]நான் ஞானஸநானம் பெற்றுககொள்ளுகிறதற்குத் தடையென்ன என்றான.

௩௭ அதற்குப் பிலிபபு சொனனது: [3]நீர முழு இருதயததோடும விசுவாசிததால பெற்றுக்கொள்ளலாம் என்றான்; அவன் சொன்னது: [4]இயேசுககிறிஸதுவைப பராபரனுடைய குமாரனென்று விசுவாசிக்கிறேன என்று சொல்லி, இரததததை நிறுத்தச்சொனனான.

௩௮ பின்பு பிலிபபும் மநதிரியும் இருவரும் இறஙகித தண்ணீரில் பிரவேசித்தார்கள்; அஙகே அவனுக்கு ஞானஸ்நானம கொடுத்தான்.

௩௯ அவர்கள் தண்ணீரிலிருநது ஏறினபொழுது, [5]கர்ததருடைய ஆவியானவர் பிலிபபை எடுத்துக கொண்டார்; அதுமுதல் மநதிரியானவன் அவனைக் காணமல் சந்தோஷத்தோடே தன் வழியே போனான்.

௪௰ பிலிபபு ஆசோத்துப் பட்டணத்திலே காணபபட்டுப் பின்பு பிரயாணமாய்ப போய் சேசாரியாபபட்டணத்தில் சேரும்பரியந்தம் சகல பட்டணங்களிலேயும் சுவிசேஷத்தைப பிரசங்கித்துத் திரிந்தான்.

கி. பி. ௩௫.

1 லூக் உச உஎ அப ௰அ உஅ
2 அப ௰ சஎ
3 மத் உஅ ௰௬ மாற். ௰௬ ௰௬
4 மத ௰௬ ௰௬ யோவா க ௬௬ ௬ ௯, ௬அ ௰௬ உஎ அப. ௬ உ௰ ௬ யோ ச ௰௫ ௫ ௫, ௰௬
5 ௬ இரா ௰அ ௰உ உ இரா உ ௰௬ எசே ௬ ௰உ. ௰ச
6 அப அ ௬ கலா ௬ ௰௬ ௬ தீமோ ௬ ௰௬

* அல்லது இரேக்கபாஷையில, மார்க்கத்தாரொன்று கண்டால், அப்படியே, அப ௰௬ ௬, உ௬
7 அப உஉ. ௬ உ௬ ௰உ ௬ கொரி ௰௫ அ
8 மத் உ௫ ச௰ ௰
9 அப ௫ ௬௬.
10 லூக் ௬ ௰ அப உ ௬எ ௰௬ ௬௰

௯. அதிகாரம்.

க. சவுல் தமஸகுவுக்குப் போகையில, ௩ பரம காட்சியினலே தரையில் விழுந்து, ௰ அபபோஸ்தலபபட்டத்துக்கு அழைக்கபபட்டு, ௰அ. அனனீயாவினல் ஞானஸ்நானம்பெற்று, உ௰ கிறிஸ்துவைத் தயிரியததோடே பிரசங்கித்தது உ௩ யூதரும, உ௯ கிரேக்கரும் அவனைக் கொல்லவகைதேடியும், அவன் அவர்களுக்கு அகபபடாமற்போனது ௩௧ சபைக்கு ஓயவிருநதபோது பேதுரு ஐனேயாவென்ற ஒரு திமிர்வாதக்காரனைச் சொஸ்தமாக்கி, ௩௬. மரித்துபபோன தபீத்தாள் என்பவளை உயிரபபித்தது.

[6]சவுல் என்பவன் பின்னும் கர்த்தருடைய சீஷரைப் பயபபடுத்திக கொலைசெயயும்படி சீறிப பிரதான ஆசாரியனிடத்திற்குப போய்,

௨ தமஸ்கு ஊரிலே புருஷரையாகிலும் ஸ்திரிகளையாகிலும் இநத மார்க்கத்தார் என்று கண்டால், *அவர்களைக் கட்டி எருசலேமுககுக கொண்டுவரும்படிக்கு, அவ்வூரிலுள்ள செபஆலயத தலைவருககு நி[illegible]ங்களைக கொடுக்கவேண்டுமென்று கேட்டுக் கொணடுபோனான்.

௩ அவன் பிரயாணமாய்ப போய், [7]தமஸ்கு ஊருககுச் சமீபமாகையில், சடுதியாய் வானததிலிருநது பிரகாசம் தோனறி, அவனைச் சூழ்நதுகொணடது.

௪ உடனே அவன் தரையிலே விழுநது, சவுலே, சவுலே, [8]என்னைததிற்கு நீ என்னைத் துன்பபபடுததுகிறாய என்று தன்னுடனே சொல்லுகிற சத்ததததைக் கேட்டு, ஆணடவரே, நீர் யார் என்றான்.

௫ கர்த்தரானவர் சொன்னது: நீ துன்பபபடுத்துகிற இயேசுவே நான்; [9]முள்ளில் உதைக்கிறது உனக்குக் கடினமாம் என்றார்.

௬ அவன் நடுங்கிப் பயந்து, ஆண்டவரே, [10]நான் என்ன செய்யவேண்டுமென்றிருக்கிறீர் என்றான்; அதற்குக் கர்த்தர் சொன்

னது: நீ எழுந்து ஊரில் பிரவேசிப்பாயாக; நீ செய்யவேண்டுவது அங்கே உனக்குச் சொல்லப்படும் என்றார்.

௭ அவனுடனே கூடப் பிரயாணப்பட்டுப்போன [1]பேர்கள், சத்தத்தைக் கேட்டும் ஒருவனையும் காணாமல் பிரமிப்போடே நின்றார்கள்.

௮ பின்பு சவுல் தரையிலிருந்து எழுந்து தன் கண்களைத் திறக்கிறபொழுது, ஒருவனையும் காணாதவனாய் இருந்தான்; ஆதலால் அவர்கள் அவனைக் கைலாகுகொடுத்து, தமஸ்கு ஊருக்கு அழைத்துக்கொண்டுபோனார்கள்.

௯ அங்கே அவன் மூன்றுநாள் பார்வையில்லாமலும் புசியாமலும் பானம்பண்ணாமலும் இருந்தான்.

௰ ¶ அன்றியும் தமஸ்கு ஊரில் [2]அனனீயா என்று பேருள்ள ஒரு சீஷன் இருந்தான்; அவனுக்குக் கர்த்தர் தரிசனையாகி, அனனீயாவே என்றார், அவன் ஆண்டவரே, இதோ அடியேன் என்றான்.

௰௧ கர்த்தர் அவனுடனே சொன்னது: செம்மையென்னப்பட்ட தெருவிலே யூதாவின் வீட்டில் [3]தருசு ஊரானாகிய சவுல் என்பவன் இப்பொழுதே செபம்பண்ணுகிறான்.

௰௨ அல்லாமலும் பார்வை அடையும்படிக்கு, அவன் தரிசனத்திலே அனனீயா என்று பேருள்ள மனிதன் உள்ளே வரவும் கையைத் தன்மேல் வைக்கவும் கண்டான்; ஆதலால் நீ எழுந்து, அங்கே போய், அவனைத் தேடுவாயாக என்றார்.

௰௩ அதற்கு அனனீயா சொன்னது: ஆண்டவரே, அந்த மனிதனைக் குறித்து நான் அநேகராலே கேள்விப்பட்டிருக்கிறபடி, [4]அவன் எருசலேமிலுள்ள உம்முடைய பரிசுத்தவான்களுக்கு எத்தனை பொல்லாங்குகளைச் செய்தான்?

௰௪ இங்கேயும் [5]உம்முடைய நாமத்தைத் தொழுதுகொள்ளுகிற யாவரையும் கட்டும்படிக்கு, அவன் பிரதான ஆசாரியரால் அதிகாரம் பெற்றிருக்கிறானே என்றான்.

௰௫ அதற்குக் கர்த்தர் சொன்னது: [6]அவன் என்னுடைய நாமத்தினிமித்தம் இவ்வளவு பாடுபடவேண்டுமென்று அவனுக்குக் காண்பிப்பேன்.

௰௬ [7]ஆதலால் புறத்தேசத்தார்களுக்கும் [8]இராசாக்களுக்கும் இஸ்ரவேல் சனங்களுக்கும் என்னுடைய நாமத்தை அறிவிக்கும்படிக்கு, [9]அவன் எனக்கு விசேஷமாகத் தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட ஊழியக்காரனாய் இருக்கிறான், ஆகையால் நீ போ என்றார்.

௰௭ ¶ [10]அப்பொழுது அனனீயா போய், வீட்டிற்குள் பிரவேசித்து, [11]கைகளை அவன்மேல் வைத்து, சகோதரனாகிய சவுலே, நீ வந்த வழியிலே உனக்குத் தரிசனையான இயேசுவென்னும் கர்த்தரானவர் நீ பார்வை அடைந்து [12]பரிசுத்த ஆவியினாலே நிரப்பப்படும்படிக்கு என்னை அனுப்பினார் என்றான்.

௰௮ உடனே அவனுடைய கண்களிலிருந்து மீன் சிலாம்புகளைப்போல விழுந்துபோக, அவன் பார்வை அடைந்து, எழுந்திருந்து, ஞானஸ்நானம் பெற்று,

௰௯ பின்பு போசனம்பண்ணித் திடப்பட்டான்; [13]பின்பு சவுல் என்பவன் தமஸ்கு ஊரிலுள்ள சீஷருடனே சிலநாள் இருந்தான்.

௨௰ ¶ அல்லாமலும் [14]இயேசுவானவரே பராபரனுடைய குமாரனென்று அவன் உடனே செப ஆலயங்களில் பிரசங்கித்தான்.

௨௧ (அதைக்) கேட்ட யாவரும் பிரமிப்படைந்து, [15]எருசலேமில் இந்த நாமத்தைத் தொழுதுகொள்ளுகிறவர்களைப் பாழாக்கி, இங்கேயும் அப்படிப்பட்டவர்களைக் கட்டி, பிரதான ஆசாரியனிடத்

கி. பி. ௩௫.

1 தானி ௰ ௭. அப ௨௨ ௯. ௨௬ ௰௩.
2 அப. ௨௨ ௰௨.
3 அப ௨௧ ௩௯. ௨௨ ௩.
4 ௧. ௰௩.
5 ௨௧ ௰௩. அப ௭ ௫௯. ௧ கொரி ௧ ௨. ௨ தீமோ. ௨ ௨௨.
6 அப ௨௰ ௨௩. ௨௧ ௰௧. ௨ கொரி ௰௧ ௨௩.
7 ௨ ரோ. ௧ ௫. ௰௧ ௰௩. கலா ௨ ௭, ௮.
8 அப ௨௫ ௨௨, ௨௩. ௨௬ ௧, ௩௨.
9 அப ௰௩ ௨. ௨௨ ௨௧. ௨௬ ௰௭. ௨ ரோ ௧ ௧. ௧ கொரி ௰௫ ௰ கலா ௧ ௰௫ எபே ௩ ௭, ௮. ௧ தீமோ ௨ ௭. ௨ தீமோ ௧ ௰௧.
10 அப ௨௨ ௰௨, ௰௩.
11 அப ௮ ௰௭.
12 அப ௨ ௪. ௪ ௩௧. ௮ ௰௭ ௰௩. ௰௫.
13 அப ௨௬ ௨௰.
14 அப ௮. ௩௭.
15 அப ௮. ௩. ௨௪ கலா. ௧ ௰௩, ௨௩.

திற்குக்கொண்டுபோகும்படி வந்
தவன் இவனல்லவா என்றார்கள்.
உஉ சவுல் என்பவன் அதிகம்
அதிகமாகத் திடன்கொண்டு, இ
வரே கிறிஸது என்று திருஷ்டாந்
தப்படுத்தி, தமஸ்கு ஊரில் குடியி
ருக்கிற [1]யூதர்களைக் கலங்கப்பண்
ணினான்.
உ௩ ¶ அநேகநாள் சென்றபின்பு
[2]யூதர்கள் அவனைக் கொலைசெய்ய
ஆலோசனைப்பண்ணினார்கள்;[3]அ
வர்களுடைய யோசனை சவுலுக்
குத் தெரியவந்தது.
உ௪ அவனைக் கொலைசெய்யும்
படிக்கு அவர்கள் இரவும்பகலும்
கோட்டை வாசல்களைக் காத்துக்
கொண்டிருந்தார்கள்.
உ௫ அப்பொழுது சீஷர் இராத்
திரியிலே அவனை எடுத்துக்கொ
ண்டு,[4]ஒரு கூடையில் வைத்து, ம
திலின் வழியாய் இறக்கிவிட்டார்
கள்.
உ௬ ¶ [5]பின்பு சவுல் எருசலே
முக்குப் போய், சீஷரைச் சேர்த்
துக்கொள்ளப்பார்த்தான்; அவர்
கள் எல்லாரும் அவனைச் சீஷனெ
ன்று நம்பாமல் அவனுக்குப் பயப்
பட்டார்கள்.
உ௭ அப்பொழுது [6]பருனபா
என்பவன் அவனைச் சேர்த்துக்
கொண்டு,அப்போஸ்தலரிடத்தில்
அழைத்துக்கொண்டுபோய், வழி
யிலே அவன் கர்த்தாவைக் கண்ட
விதத்தையும், அவர் அவனுடனே
பேசினதையும், தமஸ்கு ஊரில்
[7]அவன் இயேசுவின் நாமத்தினா
லே தயிரியமாய்ப் பிரசங்கம்பண்
ணினதையும் அவர்களுக்கு விவ
ரித்துச் சொன்னான்.
உ௮ [8]அதின்பின்பு அவன் எருச
லேமிலே அவர்களுடனேகூடப்
போகிறவனுமாய் வருகிறவனு
மாய் இருந்து,
உ௯ கர்த்தராகிய இயேசுவின் நா
மத்தின்மேலே தயிரியமாய்ப் பிர
சங்கம்பண்ணி, [9]கிரேக்கருட
னேயும் பேசிக்கொண்டு தருக்கம்

கி. பி. ௩௮.

1 அப ௰௮ உ௮
2 அப் உ௩ ௰உ. உ௫ க
உ கொரி ௰௧ உ௬
3 உ கொரி ௰௧ ௩உ
4 யோசு உ ௰௫ 1 சாமு ௰௯ ௰உ
5 அப உஉ ௰எ கலா க ௰எ,௰௮.
6 அப ௪ ௩௬ ௰௩, உ
7 உ௰, உஉ ௨௪.
8 கலா க ௰௮
9 அப ௬ க ௰௧ உ௰
10 உ௩ வசனம உ கொரி ௰௧ உ௬
11 அப ௮ க
12 அப ௮ ௰௪.
13 அப ௩ ௬,௰௬, ௪. ௰
14 க நாளா. ௫. ௰௬.
15 அப ௰௧ உக
* அதின அருத்தம, பெணமான்.
16 க தீமோ உ. ௰. தீத் ௩ ௮.
17 அப ௧ ௰௩

பண்ணினான்; [10]அவர்கள் அவ
னைக் கொலைசெய்யத் தேடினார்
கள்.
௩௰ சகோதரர் அதை அறிந்து,
அவனைச் செசாரியா பட்டணத்
திற்கு அழைத்துப்போய், பின்பு
தருசு ஊருக்கு அனுப்பினார்கள்.
௩க [11]அப்படியிருக்கும்காலத்தில்
யூதேயா, கலிலேயா, சமாரியாநாடு
கள் எங்கும் சபைகள் சமாதானம்
பெற்றிருந்து, கர்த்தருக்குப் பயப்
படுகிற பயத்திலேயும், பரிசுத்த
ஆவியின் போதிப்பிலேயும், வளர்
க்கப்பட்டு நடந்து பெருகின.
௩உ ¶ பேதுரு என்பவன் [12]அ
வர்கள் எல்லாருக்குள்ளும் சென்
று வருகையில், உலிதா ஊரிலே
குடியிருக்கிற பரிசுத்தவான்களி
டத்திற்கும் போனான்.
௩௩ அங்கே எட்டுவருஷமா
கக் கட்டிலின்மேல் கிடந்த திமிர்
வாதமுள்ள ஐநேயா என்பவனைக்
கண்டான்; அவனுடனே பேதுரு
சொன்னது:
௩௪ ஐநேயாவே, [13]இயேசுக்
கிறிஸ்து உன்னைக் குணமாக்குகி
றார்; நீ எழுந்து உன் படுக்கையை
நீதானே போட்டுக்கொள் என்
றான்; உடனே அவன் எழுந்தி
ருந்தான்.
௩௫ உலிதா ஊரிலும் சாரோன்
திசையிலும் குடியிருந்தவர்கள்
எல்லாரும் [14]அவனைக் கண்டு, [15]கர்
த்தரிடத்திற்கு மனந்திரும்பினார்
கள்.
௩௬ ¶ அன்றியும் யோப்பாபட்
டணத்திலே தொற்காள் என்று
*அருத்தங்கொள்ளுகிற தபீத்தாள்
என்னப்பட்ட ஒரு சீஷி இருந்
தாள்; [16]அவள் நற்கிரியைகளையும்
தருமங்களையும் நிறைவாய்ச் செய்
துகொண்டுவந்தவள்.
௩௭ அக்காலத்திலே அவள் வி
யாதிப்பட்டு மரணமடைந்தாள்;
[17]அவளை அவர்கள் குளிப்பாட்டி,
மேல்வீட்டில் கிடத்திவைத்தார்
கள்.

இ. பி. ௪௧.

௩௮ யோப்பா பட்டணம் லுத்தா ஊருக்குச் சமீபமானபடியினாலே, பேதுரு அவ்விடத்தில் இருக்கிறான் என்று சீஷர்கள் கேள்விப்பட்டு, அவன் தாமதமில்லாமல்* தங்களிடத்திற்கு வரவேண்டுமென்று வேண்டிக்கொள்ளும்படிக்கு இரண்டு மனிதரை அவ்விடத்திற்கு அனுப்பினார்கள்.

௩௯ ¶ அந்தப்படி பேதுரு எழுந்து அவர்களுடனேகூடப் போனான்; அவன் போய்ச் சேர்ந்தபொழுது, அவர்கள் அவனை மேல்வீட்டுக்கு அழைத்துக்கொண்டு போனார்கள்; அப்பொழுது சகல கைம்பெண்களும் அவன் அருகே சேர்ந்து நின்று அழுதுகொண்டு, தொற்காள் தங்களுடனேகூட இருக்கையில் செய்த அங்கிகளையும் வஸ்திரங்களையும் காண்பித்தார்கள்.

௪௰ [1]பேதுரு எல்லாரையும் வெளியே போகப்பண்ணி, பின்பு [2]முழங்கால்படியிட்டுச் செபம்பண்ணி, பின்பு சவத்தின்புறமாய்த் திரும்பி, [3]தபீத்தாளே, எழுந்திரு என்றான்; அப்பொழுது அவள் தன் கண்களைத் திறந்து பேதுருவைப் பார்த்து உட்கார்ந்தாள்.

௪௧ அவன் அவளுக்குக் கை கொடுத்து அவளை எழுந்திருக்கப்பண்ணி, பரிசுத்தவான்களையும் கைம்பெண்களையும் அழைத்து, அவளை உயிருள்ளவளாக அவர்களுக்குமுன் நிறுத்தினான்

௪௨ அது யோப்பாபட்டணம் எங்கும் அறியப்பட்டபொழுது, [4]அநேகம்பேர் கர்த்தாவினிடத்தில் விசுவாசமுள்ளவர்களானார்கள்.

௪௩ அவன் யோப்பாபட்டணத்திலே [5]தோல்பதனிடுகிறவனாகிய சீமோன் என்பவனிடத்திலே அநேகநாள் தங்கினான்.

௰. அதிகாரம்.

௧ தேவபக்தனாகிய கொருநேலியு என்பவன், ௫ ஒரு தேவதூதனுடைய ஏவலினாலே பேதுருவை அழைப்பித்தது ௯ பேதுரு ஒரு தரிசனையில், ௨௰. அந்நியர்களை அசட்டைசெய்யலாகாதென்று கற்பிக்கப்பட்டது ௩௪ அவன் கொருநேலியுவுக்கும், அவனை அடுத்தவர்களுக்கும் கிறிஸ்துவைப் பிரசங்கித்தபோது, ௪௪ பரிசுத்தஆவி அவர்கள்மேல் இறங்க, ௪௮ அவர்கள் ஞானஸ்நானம் பெற்றது

அன்றியும் சேசாரியா பட்டணத்திலே இத்தாலியா தண்டென்னப்பட்ட தண்டிலே நூறு போர்ச்சேவகருக்குத் தலைவனாகிய கொருநேலியு என்பவன் இருந்தான்.

௨ அவன் [6]தன் குடும்பத்தார் யாவரோடுங்கூடத் தேவபத்தியுள்ளவனுமாய்ப் [7]பராபரனுக்குப் பயப்படுகிறவனுமாய் இருந்து, சனங்களுக்கு மிகுந்த தருமங்களைச் செய்து, எப்பொழுதும் பராபரனை நோக்கிச் செபம்பண்ணிக்கொண்டுவந்தான்.

௩ [8]பகலிலே ஏறக்குறைய ஒன்பதாமமணி நேரத்தில் அவன் தரிசனை அடைந்து, தன்னிடத்தில் பராபரனுடைய தூதன் பிரவேசிக்கவும் கொருநேலியுவே என்று சொல்லவும் பிரத்தியட்சமாகக் கண்டு,

௪ அவனை உற்றுப்பார்த்துப் பயமுள்ளவனாகி, ஆண்டவரே, என்ன என்றான்; அப்பொழுது அவன் சொன்னதாவது; உன் செபங்களையும் உன் தருமங்களையும் பராபரன் திருவுளத்திலே எண்ணியிருக்கிறார்.

௫ ஆதலால் யோப்பாபட்டணத்திலே கடலின் அருகான வீட்டிலே வாசம்பண்ணி, தோல்பதனிடுகிறவனாய் இருக்கிற [9]சீமோன் என்பவனிடத்திலே பேதுரு என்று மறுபேர்கொண்ட சீமோன் தங்கியிருக்கிறான்.

௬ அவனை அழைத்துவரும்படிக்கு நீ மனிதரை அவ்விடத்திற்கு அனுப்புவாயாக; [10]நீ செய்யவேண்டுவதை அவன் உனக்குச் சொல்லுவான் என்றான்.

௭ கொருநேலியுவுடனே பேசின தேவதூதன் போனபின்பு அ

* அல்லது விசனமில்லாமல்.

1 மத் ௯ ௨௫
2 அப ௭. ௬௰
3 மாற் ௫ ௪௧, ௪௨. யோவா. ௰௧ ௪௩.
4 யோவா ௰௧ ௪௫ ௰௨ ௰௧
5 அப ௰. ௬.
6 ௨௨ ௨௪ அப் ௮ ௨. ௨௨ ௰௨.
7 ௩௫ ௨௪.
8 ௩௰ ௨௪ அப ௰௧ ௰௧.
9 அப ௯ ௪௩.
10 அப. ௰௧ ௰௪

கி. பி. ௪௧.

வன் தன் வீட்டுமனிதரில் இரண்டு பேரையும், தன்னிடத்தில் காத்திருக்கிற போர்ச்சேவகரில் தேவபத்தியுள்ள ஒருவனையும் அழைத்து,

௮ எல்லாவற்றையும் அவர்களுக்கு விவரித்துச் சொல்லி, அவர்களை யோப்பாபட்டணத்திற்கு அனுப்பினான்.

௯ ¶ மறுநாளிலே அவர்கள் பிரயாணமாய் அந்தப் பட்டணத்திற்குச் சமீபமாய்ச் சேருகையில், [1]பேதுரு ஆறும்மணி நேரத்திலே செபம்பண்ணும்படிக்கு வீட்டின்மேல் ஏறினான்.

௰ அப்பொழுது அவன் மிகுந்த பசி அடைந்து, சாப்பிட மனதாய் இருந்தான்; அதற்காக அவர்கள் எத்தனம்பண்ணுகையில்,

௰௧ அவன் ஞானதிருஷ்டி அடைந்து, (அதிலே) [2]வானம் திறந்திருக்கவும், நான்கு தொங்கல் கட்டப்பட்ட பெரிய துப்பட்டியைப்போல ஒரு கூடு தன்னிடத்திற்கு இறங்கி, தரையில் விடப்பட்டிருக்கவும்,

௰௨ அதிலே பூமியிலுள்ள சகலவிதமான நாலுகால் சீவன்களும், காட்டுமிருகங்களும், ஊர்வனவைகளும், ஆகாயத்துப் பறவைகளும் இருக்கவும் கண்டான்.

௰௩ அல்லாமலும் பேதுருவே, எழுந்திரு அடித்துப் புசிப்பாயாக என்று ஒரு சத்தம் அவனுக்கு உண்டாயிற்று.

௰௪ அதற்குப் பேதுரு, ஆண்டவரே, அப்படி அல்ல, [3]ஏலாததாயும் அசுத்தமாயும் இருக்கிறதை நான் ஒருக்காலும் புசிக்கவில்லையே என்றான்.

௰௫ அப்பொழுது, பராபரன் சுத்தமாக்கினவைகளை [4]நீ அசுத்தமென்று எண்ணாதிருப்பாயாக என்று இரண்டாந்தரம் சத்தம் அவனுக்கு உண்டாயிற்று.

௰௬ மூன்றாந்தரம் அப்படியே உண்டாயிற்று; பின்பு அந்தக்கூடு திரும்பி வானத்திற்கு எடுத்துக்கொள்ளப்பட்டது.

௰௭ ¶ அப்பொழுது பேதுரு தான் கண்ட தரிசனையின் கருத்தைக்குறித்துத் தனக்குள்ளே சந்தேகப்படுகையில், கொர்நேலியுவினால் அனுப்பப்பட்ட மனிதர் சீமோனுடைய வீட்டை விசாரித்துக்கொண்டு வாசற்படியிலே நின்று,

௰௮ பேதுரு என்று பேர்கொண்ட சீமோன் இங்கே தங்கியிருக்கிறானா என்று சத்தமிட்டுக் கேட்டார்கள்.

௰௯ ¶ அப்பொழுது பேதுரு அந்தத் தரிசனையைக்குறித்துச் சிந்தனைபண்ணிக்கொண்டிருக்கையில்,

௨௰ [5]மூன்று மனிதர் உன்னைத் தேடுகிறார்கள்; அவர்களை நான் அனுப்பினேன் ஆதலால் [6]நீ எழுந்து, தாழ இறங்கி, ஒன்றுக்கும் சந்தேகப்படாமல், அவர்களுடனேகூடப் போ என்று ஆவியானவர் அவனுக்குச் சொன்னார்.

௨௧ அந்தப்படி பேதுரு கொர்நேலியுவினாலே தன்னிடத்திற்கு அனுப்பப்பட்ட மனிதரிடத்திற்கு இறங்கிப்போய், நீங்கள் தேடுகிறவன் நான்தான் நீங்கள் வந்திருக்கிற காரணம் என்ன என்றான்.

௨௨ அவர்கள் சொன்னதாவது: [7]நீதிமானுமாய், பராபரனுக்குப் பயப்படுகிறவனுமாய், [8]எல்லா யூதர்களுக்குள்ளும் நல்லவன் என்று சாட்சிபெற்றிருக்கிறவனுமாய் இருக்கிற கொர்நேலியு என்னும் சேனைத்தலைவன் உம்மைத் தன் வீட்டிற்கு அழைப்பித்து, உம்மாலே வார்த்தைகளைக் கேட்கும்படிக்குப் பரிசுத்த தூதனாலே தேவ எத்தனமாய்க் கட்டளை பெற்றுக்கொண்டான் என்றார்கள்.

௨௩ அப்பொழுது பேதுரு அவர்களை உள்ளே அழைத்து உபசாரம்பண்ணினான்; மேலும் மறுநாளிலே அவன் அவர்களுடனேகூ

1 அப. ௰௧ இ ழ
2 அப ௭ ௫௬ வெளி. ௰௯ ௰௧
3 ௩ மோ. ௰௧ ௪ ௨௰ ௨௫. ௫ மோ. ௰௪. ௩, ௭ எசே ௪ ௰௪
4 மத் ௰௫. ௰௧ ௨௮ வசனம் ரோ ௰௪ ௰௪, ௰௭, ௨௰ ௧ கொரி ௰ ௨௫ ௧ தீமோ ௪ ௪ தீத் ௧. ௰௫
5 அப. ௰௧ ௰௨
6 அப ௰௫ ௭
7 ௧, ௨, ௨௪ வச
8 அப ௨௨ ௰௨.

டப் புறப்பட்டான்; [1]யோப்பா
பட்டணத்திலிருந்த சகோதரரில்
சிலரும் அவனுடனேகூடப்போ
னார்கள்.

உச மறுநாளிலே செசரியா பட்
டணத்தைச் சேர்ந்தார்கள்; கொ
ருநேலியு தன் உறவின்முறையா
ரையும் தனக்கு விசேஷமான சி
நேகிதரையும் வரவழைத்துக்கொ
ண்டு, பேதுருமுதலானவர்கள் வ
ரக் காத்திருந்தான்.

உரு பேதுரு உட்பிரவேசிக்கை
யில், கொருநேலியு அவனுக்கு எ
திர்கொண்டுபோய், அவனுடைய
பாதத்தின் அருகே விழுந்து தொ
ழுதுகொண்டான்.

உசு பேதுரு அவனைத் தூக்கி
எடுத்து, [2]எழுந்திரும், நானும் ம
னிதன்தானே என்று சொல்லி,

உஎ அவனுடனே சம்பாஷணை
பண்ணிப் பின்பு உள்ளே போய்,
அநேகர் கூடிவந்திருக்கிறதைக்
கண்டு, அவர்களுடனே சொன்
னதாவது:

உஅ ¶ நீங்கள் அறிந்திருக்கிற
படி, [3]யூதனானவன் அந்நியதேசத்
தானோடே கலந்து, அவனிடத்தி
ற்குப் போகத்தகாததாய் இருக்
கின்றது; அப்படியிருந்தும் [4]எந்த
மனிதனையும் ஏலாதவனென்றும்
அசுத்தனென்றும் நான் சொல்லா
தபடிக்கு, பராபரன் எனக்குக்
காண்பித்தார்.

உகூ ஆதலால் நீங்கள் என்னை
அழைப்பித்தபொழுது,நான் எதிர்
பேசாமல் வந்தேன்; இப்படியி
ருக்க, எந்தக் காரியத்திற்காக நீங
கள் என்னை அழைப்பித்தீர்கள்
என்று கேட்கிறேன் என்றான்.

கூ௰ அதற்குக் கொருநேலியு சொ
ன்னதாவது: நாலாம் நாள் இந்நே
ரத்திலே நான் உபவாசித்து, ஒன்
பதாம்மணி நேரத்திலே என் வீட்
டில் செபம்பண்ணிக்கொண்டிரு
ந்தேன்; அப்பொழுது [5]பிரகாச
முள்ள உடையைத் தரித்திருந்த
[6]ஒருவன் எனக்குமுன்பாக நின்று,

கி. பி. கூகூ.

1 சஇ வச அப ௰க ௰உ
2 அப ௰ச ௰ச, ௰இ வெளி ௰கூ ௰ உ௨, கூ
3 யோவா ச கூ ௰அ உஅ அப ௰க க கலா உ ௰உ, ௰ச
4 அப ௰இ அ,கூ எபே க க.
5 மத் உஅ க மாற் ௰கூ இ லூக் உசச
6 அப க ௰
7 ச வச தானி ௰ ௰உ
8 எபி கூ ௰
9 இமோ ௰ ௰எ உசாமா ௰கூ எ யோபு கூச ௰கூ உரோ உ ௰க கலா உ சு எபே க சு உரோ உ ௰க கலா உ க எபே சு. கூ கொலோ க உஇ க பே க ௰எ
10 அப ௰இ கூ உரோ உ ௰க, உஎ க உஉ, உகூ ௰ ௰உ, ௰க க கொரி ௰உ ௰க கலா க உஅ எபே உ ௰க, ௰அ க சு
11 மத் உஅ ௰அ உரோ, ௰ ௰உ க கொரி ௰இ உஎ எபே க உ௰, உஉ கபே க உஉ வெளி ௰எ ௰ச ௰கூ ௰கூ
12 ஏசா இஎ ௰கூ எபே உ ௰ச, ௰கூ, ௰எ கொலோ க உ௰
13 லூக். ச, ௰ச
14 லூக் ச ௰அ அப உ உஉ ச உஎ. எபி க கூ.
15 யோவா. க உ.

கூக கொருநேலியுவே, [7]பராபர
ன் உன் செபத்தைக் கேட்டருளி
[8]உன் தருமங்களை நினைத்திருக்கி
றார்.

கூஉ ஆதலால் யோப்பாபட்ட
ணத்திலே கடலின் அருகே தோல்
பதனிடுகிறவனாகிய சீமோனு
டைய வீட்டிலே தங்கியிருக்கிற
பேதுரு என்று மறுபேர்கொண்ட
சீமோனை வரவழைக்கும்படிக்கு,
அவ்விடத்திற்கு மனிதனை அனு
ப்பு, அவன் வந்து உனக்குச்
சொல்லுவான் என்றார்.

கூங அந்தப்படி நான் உடனே
உம்மிடத்தில் மனிதனை அனுப்பி
னேன்; நீர் வந்தது நலமாய் இருக்
கின்றது, இப்பொழுது பராபரனா
லே உமக்குக் கட்டளையிடப்பட்
ட யாவையும் கேட்கும்படிக்கு,
நாங்கள் எல்லாரும் இங்கே பரா
பரனுக்குமுன்பாக இருக்கிறோம்
என்றான்.

கூச ¶ அப்பொழுது பேதுரு
சொன்னதாவது:

கூரு [9]பராபரன் பட்சபாதமில்
லாமல் எவ்வகையான மனிதர்க
ளிலும், [10]தமக்குப் பயந்து நீதி
யை நடப்பிக்கிறவன் எவனோ,
அவனை அங்கிகரித்துக்கொள்ளு
கிறார் என்று மெய்யாய் உணர்ந்து
கொள்ளுகிறேன்.

கூசு [11]எல்லாருக்கும் கர்த்தராயி
ருக்கிற இயேசுக்கிறிஸ்துவைக
கொண்டு [12]சமாதானத்தைச் சுவி
சேஷமாய் அறிவித்து, இஸ்ரவே
லருக்கு அனுப்பின சங்கதியைக்
குறித்து (கேட்டீர்களாக).

கூஎ யோவான் ஞானஸ்நானத்
தைப் பிரசங்கம்பண்ணினபின்பு,
[13]கலிலேயா நாடு முதற்கொண்டு
யூதேயாநாட்டில் எங்கும் நடந்த
காரியத்தை அறிந்திருக்கிறீர்கள்.

கூஅ அதாவது: [14]நாசரேத்தூரிலே
தோன்றிய இயேசுவானவருக்குப்
பராபரன் பரிசுத்தஆவியையும்
வல்லமையையும் அபிஷேகம்
பண்ணினார்; (அந்தப்படி) [15]பரா

பரன் அவருடனேகூட இருந்த
படியால், அவர் நன்மைசெய்கிற
வராகவும் பசாசின் வல்லமையில்
அகப்பட்ட யாவரையும் குணமா
க்குகிறவராகவும்சுற்றித்திரிந்தார்.
௩௯ [1]யூதருடைய நாட்டிலும்
எருசலேமிலும் அவர் செய்தவை
கள் எல்லாவற்றிற்கும் நாங்கள்
சாட்சிகளாயிருக்கிறோம்; [2]அவ
ரை ஒரு மரத்திலே தூக்கிக்கொலை
செய்தார்கள்.
௪௰ [3]மூன்றாம்நாளிலே பராபர
ன் அவரை எழுப்பி, அவர் மரித்
தோரிலிருந்து எழுந்தபின்பு,
௪௧ [4]எல்லாச் சனங்களுக்கும்
அல்ல, [5]அவரோடே போசனபா
னம்பண்ணி, பராபரனால் முன்
நியமிக்கப்பட்டிருந்த சாட்சிக
ளாகிய எங்களுக்கே அவர் பிர
சன்னமாகும்படி செய்தார்.
௪௨ மேலும் [6]அவரே உயிரோ
டிருக்கிறவர்களுக்கும் மரித்தோ
ருக்கும் [7]நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்
கும்படிக்கு, பராபரனாலே ஏற்ப
டுத்தபபட்டவர் என்று [8]சனங்க
ளுக்குச் சாட்சியாய்ப பிரசங்கம்
பண்ணும்படி எங்களுக்குக் கட்
டளையிட்டார்.
௪௩ [9]அவரை விசுவாசிக்கிறவன
எவனோ, அவன் அவருடைய
நாமத்தினாலேபாவமன்னிப்பைப
பெற்றுக்கொள்வானென்று [10]தீர்க்
கதரிசிகள் எல்லாரும் அவரைக்
குறித்துச் சாட்சிகொடுக்கிறார்கள்
என்றான்.
௪௪ ¶ இந்த வார்த்தைகளைப பே
துரு பேசுகையில், வசனத்தைக்
கேட்ட யாவர்மேலும் [11]பரிசுத்த
ஆவி இறங்கினார்.
௪௫ அவர்கள் (அந்நிய) பாஷை
களைப்பேசி, பராபரனைப் புகழ்ந்
தார்கள்.
௪௬ [12]அதைப் பேதுருவுடனே
கூட வந்திருந்த விருத்தசேதனமு
டைய விசுவாசிகள் எல்லாரும்
கேட்டுப் [13]பரிசுத்தஆவியென்னு
ம் ஈவு அஞ்ஞானிகளுக்கும் கொ
டுக்கப்பட்டபடியினாலே பிரமித்
தார்கள்.
௪௭ மேலும் பேதுரு சொன்ன
து: [14]நம்மைப்போலப் பரிசுத்த
ஆவியைப் பெற்ற இவர்கள் தண்
ணீரினால் ஞானஸ்நானம் பெறாத
படிக்கு,யாவனாகிலும் தடைபண்
ணலாமா என்று சொல்லி, அவர்
களுக்குக் [15]கர்த்தருடைய நாமத்தி
னாலே ஞானஸ்நானம்கொடுக்கும்
படி [16]கட்டளையிட்டான்; அப்
பொழுது சிலநாள் அங்கே தங்
கும்படி அவனை வேண்டிக்கொ
ண்டார்கள்.

௰௧. அதிகாரம்.

க பேதுரு அந்நியாகளிடத்தில் போனதின்நிமித்
தம் குற்றம்சாற்றபபட, ௫. அவன் அதற்குச்
சொன்ன உத்தரவு ௰௮ அங்கிகரிக்கபபட்டது
௰௯ சுவிசேஷம் பெனிக்கே, சீபுரு, அந்தியோ
குமுதலிய இடஙகளில் பிரசஙகிக்கபபட்டபோ
து சபைகளைத் திடபபடுத்தும்படி பருனபா அ
னுபபபபட்டது ௨௬. அந்தியோகிலே சீஷர்கள
முதலமுதல் கிறிஸதவாகளெனறு அழைக்கபபட
டது ௨௭ யூதேயாவிலுள்ள ஏழைச் சகோதரர்க
ளுககுப பஞ்சகாலத்தில் ஒத்தாசை செயதது.

புறத்தேசத்தாரும் பராபரனுடை
ய வசனத்தை ஏற்றுக்கொண்டார்
கள் என்று யூதாவில் இருக்கிற
அபபோஸ்தலரும் மற்றச் சகோ
தரரும் கேள்விபபட்டார்கள்.
௨ பின்பு பேதுரு எருசலேமுக்
குத் திரும்பிப போனபொழுது,
[17]விருத்தசேதனமுடையவர்கள்
அவனை நோககி,
௩ [18]நீர் விருத்தசேதனம் இல்லாத
வர்களிடத்தில் போய், [19]அவர்க
ளோடே புசித்தீர் என்று விசன
மாய்ச சொன்னார்கள்.
௪ [20]அதற்குப பேதுரு வரிசை
யாய் அவர்களுடனே விவரமாய்ச்
சொன்னதாவது:
௫ ¶ [21]நான் யோப்பா பட்டணத்
திலே செபம்பண்ணிக்கொண்டி
ருந்தபொழுது, ஞானதிருஷ்டியி
னாலே நாலு தொங்கல் கட்டப்
பட்ட பெரிய துப்பட்டியைப்
போல, ஒரு கூடுவானத்திலிருந்து
என்னிடத்தில் இறங்கிவரக் கண்
டேன்.

கி. பி. ௪௧.

1 அப். ௨. ௩௨.
2 அப. ௫ ௩௰
3 அப ௨. ௨௪
4 யோவா. ௰௪ ௰௭, ௨௨ அப ௰௩ ௩௧
5 லூக் ௨௪ ௩௰, ௪௩ யோவா ௨௧ ௰௩
6 உரோ ௰௪. ௯, ௰ ௨கொரி ௫ ௰ ௨தீமோ. ௪ ௧ ௧பே ௪. ௫
7 யோவா ௫ ௨௨,௨௭ அப ௰௭ ௩௧.
8 மத். ௨௮ ௰௯, ௨௰. அப ௧ ௮
9 அப ௰௫ ௯ ௨௯ ௰௮ உரோ ௰. ௰௧ கலா ௩ ௨௨
10 ஏசா ௫௩ ௰௧. எரே ௩௧ ௩௪ தானி ௯ ௨௪ மீகா ௭ ௰௮ சகரி ௰௩ ௧ மல்கி. ௪ ௨ அப ௨௯.௨௨
11 அப ௪ ௩௧ அ ௰௫, ௰௯, ௰௭. ௰௧ ௰௫
12 ௨௩ ௪௪
13 அப ௰௧ ௰௮ கலா ௩ ௰௪
14 அப ௰௧ ௰௭ ௰௫ ௮, ௯ உரோ ௰ ௰௨.
15 அப ௨. ௩௮ ௮ ௰௯
16 ௧கொரி ௧ ௰௭.
17 அப. ௰ ௪௫ கலா ௨. ௰௨
18 அப ௰ ௨௮
19 கலா. ௨ ௰௨
20 லூக். ௧ ௩
21 அப ௰ ௯ ழ

௬ நான் உற்றுப் பார்க்கிறபொழு
து அதிலே பூமியிலுள்ள நாலு கா
லையுடைய ஜீவன்களையும், காட்
டுமிருகங்களையும் ஊர்வனவைக
ளையும், ஆகாயத்துப் பறவைகளை
யும் கண்டேன்.
௭ அல்லாமலும், பேதுருவே
எழுந்திரு, அடித்துப் புசிப்பா
யாக என்று[5] என்னுடனே சொல்
லுகிற சத்தத்தைக் கேட்டேன்.
௮ அதற்கு நான், ஆண்டவரே,
அப்படியல்ல, ஏலாததும் அசுத்த
முமாயிருக்கிறது ஒன்றும் ஒருக்
காலும் என் வாய்க்குள்ளே போ
கவில்லையே என்றேன்.
௯ அப்பொழுது, பராபரன் சுத்த
மாக்கினவைகளை நீ அசுத்தமென்
று எண்ணாதிருப்பாயாக என்று இ
ரண்டாந்தரம் வானத்திலிருந்துசத்
தம் எனக்கு உண்டாயிற்று.
௰ இப்படி மூன்றுந்தரமும் உண்
டான பின்பு, எல்லாம் மறுபடி
யும் வானத்திற்கு எடுத்துக்கொள்
ளப்பட்டது.
௰௧ உடனே செசாரியா பட்
டணத்திலிருந்து மூன்று மனிதர்
என்னிடத்தில் அனுப்பப்பட்டு,
நான் இருந்த வீட்டிற்கு முன்னே
வந்து நின்றார்கள்.
௰௨ [1]அப்பொழுது நான் ஒன்
றுக்கும் சந்தேகப்படாமல், அவர்
களுடனேகூடப் போகும்படிக்
கு ஆவியானவர் என்னுடனே
சொன்னார்; [2]பின்பு சகோதரர்க
ளாகிய இவ்வாறுபேரும் நானும்
கூடி அந்த மனிதனுடைய வீட்
டிற்குப் போனோம்.
௰௩ அப்பொழுது [3]அவன் தன்
வீட்டிலே தேவதூதன் ஒருவன்
நிற்கக் கண்டதையும், நீ யோப்பா
பட்டணத்தில் இருக்கிற பேதுரு
என்று மறுபேர்கொண்ட சீமோ
னை அழைக்கும்படிக்கு மனிதரை
அவ்விடத்திற்கு அனுப்பு.
௰௪ நீயும் உன் வீட்டார் அனை
வரும் இரட்சிக்கப்படுவதற்கான
வார்த்தைகளை அவன் உன்னுட

கி. பி. ௪௧.

1 யோவா ௰௬ ௰௩ அப. ௰௫ ௰௯ ௰௫ எ
2 அப ௰. ௨௩
3 அப ௰ ௩௰
4 அப. ௨ ௪.
5 மத். ௩ ௰௧ யோவா ௧ ௨௬, ௩௩ அப ௧ ௫ ௰௯ ௪.
6 ஏசா ௪௪. ௩ யோவே. ௨ ௨௮ ௩ ௰௮
7 அப ௰௫ ௮, ௯
8 அப ௰ ௪௭
9 உரோ ௰ ௰௨, ௰௩. ௰௫ ௯, ௰௯
10 அப அ. ௧
11 அப் ௬ ௩. ௯. ௨௯.
12 லூக் ௧. ௬௬ அப ௨. ௪௭.

னே சொல்லுவான் என்று அந்தத்
தூதன் தனக்குச் சொன்னதையும்,
எங்களுக்கு அறிவித்தான்.
௰௫ பின்பு நான் பேசத்தொடங்
கினபொழுது, [4]பரிசுத்தஆவி ஆதி
யிலே நம்மிடத்தில் இறங்கினது
போல, அவர்களிடத்திலும் இறங்
கினார்.
௰௬ [5]அப்பொழுது யோவான்
சலத்தினாலே ஞானஸ்நானங்கொ
டுத்தான், [6]நீங்கள் பரிசுத்தஆவி
யினாலே ஞானஸ்நானம்பெறுவீர்
கள் என்று கர்த்தர் சொன்னவார்த்
தையை நினைத்துக்கொண்டேன்.
௰௭ [7]ஆனபடியினாலே கர்த்தரா
கிய இயேசுக்கிறிஸ்துவை விசு
வாசித்துக்கொண்டிருக்கிற நமக்
குப் பராபரன் அநுக்கிரகித்தது
போல, அந்த ஈவை அவர்களுக்
கும் அநுக்கிரகித்திருக்க, [8]பரா
பரனுக்குத் தடைபண்ணுகிறதற்
கு நான் பலவானாயிருந்தேனா
என்றான்.
௰௮ இவைகளை அவர்கள் கேட்
டபொழுது, விரோதமாய்ப் பே
சாமல், புறத்தேசத்தாரும், ஜீவனை
அடையும்படி, [9]மனந்திரும்புத
லை பராபரன் அவர்களுக்கு அ
நுக்கிரகஞ்செய்தார் என்று பராபர
னைப் புகழ்ந்தார்கள்.
௰௯ ¶ அன்றியும் [10]ஸ்தேவானின்
நிமித்தமாக உண்டான உபத்திர
வத்தினால் சிதற அடிக்கப்பட்ட
வர்கள் சுவிசேஷவசனத்தை யூதர்
களுக்கே அன்றி மற்றொருவருக்
கும் அறிவியாமல், பெனிக்கே
நாடு, சீப்புருதீவு, அந்தியோகியா
பட்டணம்மட்டும் திரிந்தார்கள்.
௨௰ அவர்களில் சீப்புருதீவாரும்
கிரேனே பட்டணத்தாரும் அந்தி
யோகியா பட்டணத்தில் வந்த
பொழுது, [11]கிரேக்கருடனேயும்
பேசிக்கொண்டு, கர்த்தராகிய இ
யேசுவைச் சுவிசேஷமாய் அறி
வித்தார்கள்.
௨௰௧ [12]அவர்களுடனேகூடக் கர்த்
தருடைய கை இருந்ததினாலே,

திரளான சனங்கள் விசுவாசித்து,
[1]கர்த்தரிடத்தில் திரும்பினார்கள்.
௨௨ அவர்களைக்குறித்து எருச
லேமிலுள்ள (சபையார்) கேள்
விப்பட்டபொழுது அந்தியோகி
யா பட்டணம்வரைக்கும் போ
கும்படிக்கு, [2]பருனபாவை அ
னுப்பினார்கள்.
௨௩ அவன் (அங்கே) போய்,
பராபரனுடைய [3]கிருபையைக்
கண்டபொழுது, சந்தோஷப்பட்
டதும் அல்லாமல்,
௨௪ [4]அவன் நல்லவனுமாய்,
பரிசுத்தஆவியினாலும் விசுவாசத்
தினாலும் நிறைந்தவனுமாயிருந்த
படியினாலே, எல்லாரும் மனஊக்
கமாய் உறுதியாய்க் கர்த்தரிடத்
தில் நிலைதிருக்கும்படி அவர்க
ளுக்குப் புத்திசொன்னான்; [5]அப்
பொழுது அநேகம்பேர் கர்த்தரிட
மாய்ச் சேர்க்கப்பட்டார்கள்.
௨௫ ¶ [6]பின்பு பருனபா என்ப
வன் சவுலைத் தேடும்படிக்குத் தரு
சு ஊருக்குப் புறப்பட்டுப்போய்
அவனைக் கண்டு, அந்தியோகி
யா பட்டணத்திற்கு அழைத்துக்
கொண்டுபோனான்.
௨௬ அப்பொழுது அவர்கள் ஒரு
வருஷகாலமாய்ச் சபையிலே* கூ
டியிருந்து, அநேக சனங்களுக்கு
உபதேசம்பண்ணினார்கள்; சீஷர்
கள் முதலாவது அந்தியோகியா
பட்டணத்திலே கிறிஸ்தவர்கள்
என்று அழைக்கப்பட்டார்கள்.
௨௭ ¶ அந்நாள்களில் [7]எருசலே
மிலேஇருந்து சில தீர்க்கதரிசிகள்
அந்தியோகியாபட்டணத்திற்குப்
போனார்கள்.
௨௮ அவர்களில் ஒருவனாகிய
[8]ஆகாப்பென்பவன் எழுந்து பூச்
சக்கரம் எங்கும் மிகுந்த பஞ்சம்
வருமென்று ஆவியினாலே அறி
வித்தான்; அந்தப்படியே அது கில
வுதி இராயனுடைய காலத்திலே
சம்பவித்தது.
௨௯ அப்பொழுது சீஷரில் அவ
ரவர் தங்கள் தங்கள் திராணியின்
படியே யூதேயா நாட்டில் குடியி
ருக்கிற [9]சகோதரருக்குத் தருமச
காயம்பண்ணி அனுப்பவேண்டும்
என்று தீர்மானம்பண்ணினார்கள்.
௩௰ [10]அந்தப்படி அவர்கள் சில
பொருள்களைச் சேர்த்துக்கொண்
டு, பருனபா சவுல் என்பவர்கள்
கையிலே கொடுத்து, மூப்பரிடத்
திற்கு அனுப்பினார்கள்.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ ஏரோதே இராசா கிறிஸ்தவர்களைத் துன்பப்படுத்தி யாக்கோபைக் கொலைசெய்து பேதுருவைக் காவலில் அடைத்தபொழுது, அவன் சபையின் செபத்தின்படி ஒரு தெய்வதூதனால் விடுதலையாக்கப்பட்டது ௨௰ ஏரோதே பெருமை பாராட்டித் தேவனுக்கடுத்த கனத்தைத் தனக்குச் செலுத்தும்படி செய்ததினிமித்தம் ஒரு தெய்வதூதனால் அடிக்கப்பட்டு நிர்ப்பாக்கியமாணம் அடைந்தது ௨௪ அவன் மாணமடைந்த பின்பு பராபரனுடைய வசனம் பிரபலமானது

அக்காலத்திலே ஏரோதே என்
னும் இராசா சபையில் சிலரைத்
துன்பப்படுத்தும்படிக்குத் தொட
ங்கினான்.†
௨ [11]யோவானுடைய சகோதர
னாகிய யாக்கோபை அவன் கத்தி
யினாலே கொலைசெய்தான்.
௩ மேலும் அது யூதருக்குப் பிரி
யமாயிருக்கிறதென்று அவன் கண்
டு, பேதுருவையும் பிடிக்கத் தொ
டர்ந்தான்; [12]அந்நாள்கள் புளிப்
பில்லாத அப்பப்பண்டிகை நாள்
களாயிருந்தன.
௪ [13]அவனைப் பிடித்தபின்பு பண்
டிகை கழித்து அவனைச் சனங்க
ளுக்குமுன்பாகக் கொண்டுபோ
கவேண்டும் என்று ஏரோதே எண்
ணி, அவனைச் சிறைச்சாலையிலே
வைத்து, ஒரு வகுப்பிற்கு நான்
கு போர்ச்சேவகராக நான்கு வ
குப்புகள் அவனைக் காக்கும்படி
ஒப்புக்கொடுத்தான்.
௫ அப்படிப் பேதுரு காவலிலே
காக்கப்பட்டிருக்கையில், சபை
யார் அவனைக்குறித்து இடைவி
டாமல் பராபரனைநோக்கிச் செ
பம்பண்ணினார்கள்.‡
௬ ¶ அப்பொழுது ஏரோதே அவ
னை வெளியே கொண்டுவரும்படி

கி. பி. ௪௪.

1 அப். ௯. ௧௫
2 அப். ௯. ௨௭
3 அப். ௰௩. ௪௩: ௰௪. ௨௨.
4 அப் ௬ ௫
5 ௨௪ வச அப் ௫ ௰௪
6 அப் ௯. ௧௰
* அல்லது சபையோடு
7 அப ௨. ௰௭ ௰௩ ௰௫ ௧௨. ௨௧ ௯ ௧கொரி ௰௨ ௨௮ எபே ௪. ௰௧.
8 அப ௨௧ ௰
9 ௨ரோ ௰௫ ௨௬ ௧கொரி ௰௬ ௧ ௨கொரி ௯ ௧
10 அப ௰௨. ௨௫
† அல்லது கைகளை நீட்டினான்
11 மத் ௪ ௨௧ ௨௰ ௨௩.
12 ௨ மோ ௰௨. ௰௪, ௰௫ ௨௩ ௰௫.
13 யோவா ௨௧ ௰௮.
‡ அல்லது இடைவிடாமல் ஆவலுடனே செபம் பண்ணப்பட்டது ௨ கொரி ௧ ௰௧, எபே ௬. ௰௮ ௧ தெச ௫ ௰௭

குறித்த நாளுக்கு முன்னை இராத்
திரியிலே, பேதுரு இரண்டு சங்
கிலிகளினாலே கட்டப்பட்டு இ
ரண்டு சேவகர் நடுவே நித்திரை
பண்ணிக்கொண்டிருக்க, காவற்
காரரும் கதவுக்கு முன்னிருந்து
காவல் அறையைக் காத்துக்கொ
ண்டிருக்க,

௭ [1]சடுதியாய் அறையிலே பிர
காசமுண்டாகத்தக்கதாக, கர்த்த
ருடைய தூதன் ஒருவன் தோன்
றிப பேதுருவின் விலாவிலே தட்
டி, சீக்கிரமாய் எழுந்திரு என்று
அவனை எழுப்பினான்; அப்பொ
ழுது சங்கிலிகள் அவனுடைய
கைகளைவிட்டு விழுந்தன.

௮ மேலும் தூதன் அவனுடனே
சொன்னது: உன் அரையைக
கட்டி, உன் பாதஇரட்சைகளைத
தொடுத்துக்கொள் என்றான், அவ
ன் அப்படிச் செய்தான்; தூதன்
பின்னும் சொன்னது: உன் வஸ்
திரத்தைப் போர்த்துக்கொண்டு எ
னக்குப் பின்சென்றுவா என்
றான்.

௯ அந்தப்படி அவன் புறப்பட்
டு அவனுக்குப பின்சென்று, [2]தூ
தனால் செய்யப்பட்டது மெய்
யென்று அறியாமல் [3]இது ஒரு தரி
சனை என்று நினைததான்.

௧௦ அவாகள் முதலாம் காவலையும்
இரண்டாம் காவலையும் கடந்து,
பின்பு பட்டணத்துக்குப்போகிற
இருப்புக்கதவினிடத்தில் சேர்ந்த
பொழுது, [4]அவர்களுக்கு அது தா
னாய்த் திறக்க, அதின் வழியாய்
அவர்கள் புறப்பட்டு, ஒரு வீதியி
லே நடந்துபோனார்கள், உடனே
தூதன் அவனைவிட்டு நீங்கினான்.

௧௧ பேதுருவுக்குத் தெளிவுவந்
தபொழுது, [5]ஏரோதேயின் கைக்
கும் யூதருடைய விருப்பங்கள்
யாவுக்கும் என்னை விடுதலையாக்
கும்படிக்கு, கர்த்தர் தம்முடைய
[6]தூதனை அனுப்பினார் என்று நான்
இப்பொழுது மெய்யாய் அறிந்தி
ருக்கிறேன் என்றான்.

கி. பி. ௪௪.

1 அப ௫ ௧௯
2 சங ௩௪ ௭,
3 அப ௰, ௩, ௰௭.
௰௧ ௫.
4 அப ௰௬. ௨௬.
5 யோபு. ௫ ௰௯
௪௰ ௩௩ ௰௮,
௰௯ ௩௪ ௨௨;
௪௧ ௨ ௩௭ ௰
௨ கொரி. ௧ ௰
௨ பே. ௨ ௯
6 சங ௩௪ ௭
தானி ௩. ௨௮
௬. ௨௨ எபி
௧ ௰௪
7 அப ௰௫. ௩௭
8 அப ௪ ௨௩
9 ௫ ௩௪.
* அலலது யா
ரெனறு கேடக

10 ௧ யோ. ௪௮
௰௯ ௰௩ ௰௮ ௰

11 அப ௰௩ ௰௬
௰௯ ௩௩. ௨௧
௪௰

௧௨ ¶ இப்படி அவன் சிந்தனை
கொண்டு, மாற்கு என்று பேர்
கொண்ட [7]யோவானுடைய தா
யாகிய [8]மரியாள் வீட்டிற்குப்
போனான்; [9]அங்கே அநேகர் கூ
டிச் செபம்பண்ணிக்கொண்டி
ருந்தார்கள்.

௧௩ பேதுரு வாசல் கதவைத்தட்
டினபொழுது, உரோதாள் என்று
பேர்கொண்ட ஒரு வேலைக்காரி
ஒற்றுக்கேட்க* வந்து,

௧௪ பேதுருவின் சத்தத்தை அ
றிந்து சந்தோஷத்தினாலே வாச
லைத் திறவாமல் உள்ளே ஓடிப
போய், வாசலுக்குமுன்னே பே
துரு நிற்கிறார் என்று அறிவித்
தாள்.

௧௫ அவர்கள் நீ பயித்தியமாய்ச்
சொல்லுகிறாய் என்றார்கள்; அவ
ள், அப்படி அல்ல, அவரே இருக
கிறார் என்றாள்; அபபொழுது
அவர்கள் சொன்னது: [10]அவன்
அவருடைய தூதன் என்றார்கள்.

௧௬ பேதுரு பின்னும் தட்டிக்
கொண்டிருந்தபொழுது, அவர்
கள் திறந்து, அவனைக் கண்டு பிர
மிததாாகள்.

௧௭ உடனே அவர்கள் பேசா
மலிருக்கும்படி அவன் [11]கையி
னால் சமிக்கை காண்பித்து, கர்த்
தா தன்னைக் காவலிலிருந்து விடு
தலையாக்கின வகையை அவர்க
ளுக்கு விவரமாய்க் காட்டி, இ
வைகளை யாக்கோபுக்கும் மற்றச்
சகோதரருக்கும் அறிவியுங்கள்
என்று சொல்லிப் புறப்பட்டு வே
றொரு இடத்திற்குப் பிரயாண
மாய்ப் போனான்.

௧௮ ¶ பொழுது விடிந்தபின்பு
பேதுருவைக்குறித்துச் சேவகருக்
குள்ளே உண்டான கலக்கம்
கொஞ்சம் அல்ல.

௧௯ ஏரோதே அவனைத் தேடிக்
காணாமல் போனபொழுது, காவற்
காரரைக் கெட்டியாய்ச் சோதித்து
அவர்களைக் கொலைசெய்யும்படி
கட்டளையிட்டு, பின்பு யூதேயா

நாட்டைவிட்டுச் சேசாரியா பட்
டணத்திற்குப் போய், அங்கே
சஞ்சரித்தான்.
உ௰ ¶ அக்காலத்திலே ஏரோதே
தீறியருக்கும் சீதோனருக்கும் மிக
வும் பகையாயிருந்தான்;* அப்
பொழுது அவர்கள் தங்கள் [1]பி
ழைப்புக்கு வேண்டியவைகளை
இராசாவினுடைய தேசத்திலிருந்
து வாங்கிக்கொள்வதிஞலே அ
வர்கள் ஒருமனப்பட்டு அவனி
டத்திற்குப் போய், இராசாவினு
டைய வீட்டு விசாரணைக்காரனு
கிய† பிலாஸ்தென்பவனைத் தங்
கள் வசமாக்கிக்கொண்டு, சமாதா
னமாயிருக்கவேண்டும் என்று கே
ட்டுக்கொண்டார்கள்.
உ௧ அப்பொழுது குறித்த நா
ளிலே ஏரோதேயானவன் இராச
அங்கியைததரித்துக்கொண்டு சிங்
காசனத்தின்மேல் உளுக்காந்து,
அவர்களுக்குபபிரசங்கம்பண்ணி
ஞன்.
உஉ அதற்குச் சனங்கள், இது
ஒரு மனிதனுடைய சத்தம்அல்ல,
தேவனுடைய சத்தமே என்று
கூபபிட்டார்கள்.
உ௩ [2]அவன் பராபரனுக்கே பு
கழ்ச்சி உண்டாவதாக என்று அ
றிக்கையிடாதபடியிஞலே, [3]உட
னே கர்த்தருடைய தூதன் அவ
னை அடித்தான்; அவன் புழுக்க
ளாலே தின்னப்பட்டு இறந்தான்.
உ௪ ¶ [4]பராபரனுடைய வசனம்
வளர்ந்து பெருகிற்று.
உ௫ பின்பு பருனபாவும் சவு
லும் தரும ஊழியத்தை‡ நிறை
வேற்றினபொழுது [5]மாற்கு என்
று மறுபேர்கொண்டயோவானைக்
[6]கூட்டிக்கொண்டு, எருசலேமை
விட்டுத் திரும்பிஞர்கள்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧. பவுலும் பருனபாவும அந்தியோகியாவிலிருந்து
பிரசங்கிக்க அனுபபப்பட்டது ௭ செர்கியு பவு
லையும்,எலிமாஎனனபபட்ட ஸதம்பனவித்தைக்கா
ரனையுமகுறித்தது ௰௪. இயேசுவானவர் கிறிஸது
வென்று பவுல் அந்தியோகியாவிலே பிரசஙகித்
தது ௪உ அந்நியர்கள விசுவாசித்தது ௪௫
யூதர்கள் மெறுமெறுத்துத் தூஷணித்ததிஞல்,
௫௧ அவர்கள் அஙகியர்களிடத்திற்குப போனது.
௪அ நித்தியசீவனுக்குக் குறிக்கபபட்டவர்கள்
விசுவாசித்தது.

[7]அந்தியோகியா பட்டணத்தி
லுள்ள சபையிலே, [8]பருனபா
என்றும், நீகரென்னப்பட்ட சீமே
யோன் என்றும், சிரேனே ஊரா
ஞகிய [9]லூகி என்றும், தேசத்
தின் காற்பங்குக்கு அதிபதியாகி
ய ஏரோதேயுடனேகூட வளர்க்
கபபட்ட§ மனுவன் என்றும்,
சவுல் என்றும் பெயர்களையுடைய
இவர்கள் தீர்க்கதரிசிகளுமாய்ப்
போதகருமாய் இருந்தார்கள்.
உ அவர்கள் கர்த்தருக்கு ஆரா
தனை செய்து உபவாசித்துக்கொ
ண்டிருக்கிறபொழுது பரிசுத்தஆ
வியானவர் சொன்னது: பருன
பாவையும் சவுலையும் நான் [10]அ
ழைத்த கிரியைக்காக [11]அவர்க
ளைத் தெரிந்து எடுத்து அனுப்புங்
கள் எனருா.
௩ [12]உடனே அவர்கள் உபவா
சித்துச் செபம்பண்ணி, அவர்கள்
மேல் கைகளை வைத்து அனுப்பி
ஞர்கள்.
௪ ¶ ஆதலால் அவர்கள் பரிசுத்த
ஆவியிஞல் அனுப்பபபட்டு, சி
லேக்கிய பட்டணத்திற்குப போ
ய்,அங்கே கப்பலேறி, [13]சீபபுருதீ
வில் சேர்ந்தார்கள்.
௫ பின்பு அவர்கள் சாலமிஸ்பட்
டணத்திற்குப் போனபொழுது,
[14]யூதருடைய செபஆலயங்களில்
(அவர்களுக்கு) பராபரனுடைய
வசனத்தைஅறிவித்தார்கள்;[15]யோ
வான் என்பவனும் அவர்களுக்கு
உதவிக்காரஞயிருந்தான்.
௬ அவர்கள் அந்தத் தீவெங்கும்
கடந்து, பாப்போ பட்டணபரி
யந்தம் போனபொழுது, பரியேசு
என்று பேர்கொண்ட [16]ஸ்தம்ப
னக்காரனுமாய், கள்ளத்தீர்க்கதரி
சியுமாய்,
௭ புத்திசாலிகளாகிய செருகியு
பவுல் என்னும் பிரதிதுாயி
னிடத்தில் தங்கினவனுமாயிருந்த

கி [illegible]௪௫.

* அல்லது சண்டைசெயயமனதாயிருந்தான்.
1 ௧ இரா ௫ ௯, ௰௧. ௭சே. உ௭ ௰௭
† கிரேக்கு, சயனவீட்டு விசாரணை
2 ௪ங் ௱௰௫ ௧
3 ௧ சாமு உ௫ ௯அ உ சாமு உ௪ ௰௭
4 ௭சா. ௫௫ ௰௧ அப ௬ ௭ ௰௯ உ௰ கொலோ. ௧. ௬
‡ அல்லது பணிவிடையை அப ௰௧. உ௯, ௩௰
5 அப ௰௧ ௫, ௰௯ ௰௫ ௩௭
6 ௰உ வசனம்
7 அப ௰௧ உ௭ ௰௪ உ௬ ௰௫ ௩௫
8 அப ௰௧ உஉ-உ௬
9 உரோ ௰௬ உ௧
§ அலலது ஏரோதின வளாபபுச் சகோதரஞகிய
10 மத் ௯ ௩அ அப ௰௪ உ௬ உரோ ௰ ௰௫ எபே ௩ ௭, அ ௧ தீமோ உ ௭ உ தீமோ ௧ ௰௧ எபி ௫ ௪
11 ௪ மோ அ ௰௪ அப ௯ ௰௫ உஉ உ௧ உரோ. ௧ ௧ கலா ௧ ௰௫ உ ௯
12 அப ௬ ௬
13 அப ௪ ௩௬
14 ௪௯ ௭௪
15 அப ௰உ உ௫. ௰௫ ௩௭.
16 அப. அ ௯.

ஒரு யூதனைக் கண்டார்கள்; அந்தத்
துரை பருனபாவையும் சவுலையும்
அழைப்பித்து, பராபரனுடைய
வசனத்தைக் கேட்க ஆசையாயி
ருந்தபொழுது,
௮ [1]ஸ்தம்பனக்காரனென்று அர்த்
தங்கொள்ளுகிற எலிமா என்னப்
பட்ட அவன் பிரதிதுரையை விசு
வாசத்திலிருந்து விலக்கும்படி தே
டி, அவர்களோடு எதிர்த்துப் பேசி
னான்.
௯ அப்பொழுது பவுலென்றும்
சொல்லப்பட்ட சவுல் [2]பரிசுத்த
ஆவியினால் நிறைந்தவனாய் அவன்
மேல் கண்ணூன்றிச் சொன்னதா
வது:
௰ எல்லாவிதமான கபடமும்,
எல்லாவிதமான பொல்லாங்கும்
நிறைந்தவனே, [3]பசாசின் மக
னே, சகல நீதிகளுக்கும் பகை
ஞனே, நீ கர்த்தருடைய செம்மை
யான மார்க்கங்களைப் புரட்டுகிற
தில் ஓயமாட்டாயா?
௰௧ இப்பொழுதே கர்த்தருடைய
கை உன்மேல் வருகின்றது; [4]சில
காலம் நீ சூரியனைக் காணமல் குரு
டனாயிருப்பாய் என்றான்; உட
னே மந்தாரமும் இருளும் அவன்
மேல் விழுந்தன; அவன் திரிந்து
கைலாகு கொடுக்கிறவர்களைத் தே
டினான்.
௰௨ இப்படிச் சம்பவித்ததைப்
பிரதிதுரை கண்டு, கர்த்தரைக்
குறித்துச் சொல்லிய உபதேசத்
திற்காக அதிசயப்பட்டு விசுவாச
முள்ளவனானான்.
௰௩ ¶ பின்பு பவுலும் அவனைச்
சேர்ந்தவர்களும் பாப்போபட்ட
ணத்தைவிட்டு, பம்பிலியா நாட்டி
லுள்ள பெருகே பட்டணத்திற்
குப் போனார்கள்; [5]யோவான் அ
வர்களைவிட்டுப் பிரிந்து எருசலே
முக்குத் திரும்பினான்.
௰௪ ¶ பின்பு அவர்கள் பெருகே
பட்டணத்தைவிட்டுப் புறப்பட்
டுப் பிசீதிய நாட்டிலுள்ள அந்தி
யோகியாவுக்குப் போய், [6]ஓய்வு

கி. பி. ௪௫.

1 அப ௭. ௰௬ ௨ தீமோ ௩ ௮
2 அப ௪ ௮
3 மத் ௰௩. ௩௮ யோவா அ. ௪௪ ௧ யோ ௩. ௮
4 ௨ மோ ௯ ௩ ௧ சாமு ௫ ௯.
5 அப ௰௫ ௩௮
6 அப ௰௬. ௰௩ ௰௭ ௨. ௰௮ ௪
7 லூக் ௪ ௰௬. ௨௭ ௰௪
8 எபி ௰௩ ௨௨
9 அப ௰௨ ௰௭
10 ௨௬, ௪௨, ௪௩ ௰௪ அப ௰ ௩௫
11 ௫ மோ ௭ ௬, ௭.
12 ௨ மோ. ௧ ௧ ௪௰. ௭௫ ௨௩, ௨௪ அப ௭. ௰௭
13 ௨ மோ ௬ ௬ ௰௩ ௰௪, ௰௬
14 ௨ மோ ௰௬ ௩௫ ௪ மோ ௰௪ ௩௩. ௩௪ ௪௰ ௯௫ ௬, ௰ அப ௭ ௩௬

* கிரேக்கு, கைத் தாய் தன் பிள் ளைகளைக் காப் பாற்றுகிறது போல அவர்க ளைக் காப்பாற்றி.

௫ மோ ௧ ௩௧
15 ௫ மோ ௭ ௧
16 யோசு ௰௪ ௧, ௨ ௪௰ ௭௮ ௫௫
17 நியா. ௨ ௰௬
18 ௧ சாமு ௩ ௨௰

19 ௧ சாமு. ௮ ௫ ௰ ௧.

20 ௧ சாமு ௰௫ ௨௩, ௨௬, ௨௮ ௰௬ ௧ ௰௩ ௰௩

நாளிலே செபஆலயத்திற்குப்
போய் உளுக்காந்தார்கள்.
௰௫ (அங்கே) [7]நியாயப்பிரமா
ணமும் [*]தீர்க்கதரிசன (ஆகமமும்)
வாசிக்கப்பட்டுத் தீர்ந்தபின்பு,
சகோதரர்களே, [8]நீங்கள் சனங்க
ளுக்குப் புத்திசொல்ல விரும்பி
னால் சொல்வீர்களாக என்று ஆல
யத்தலைவர் அவர்களுக்குச் சொல்
ல ஆள் அனுப்பினார்கள்.
௰௬ ¶ அப்பொழுது [9]பவுல் எழுந்
து கையினால் சாடைகாண்பித்துச்
சொன்னதாவது: இஸ்ரவேலரே,
[10]பராபரனுக்குப் பயந்து நடக்கிற
சகல சனங்களே, கேட்பீர்களாக.
௰௭ இந்த இஸ்ரவேல் சநததி
யாருடைய [11]தேவன் நம்முடைய
முன்னோர்களைத் தெரிந்துகொண்
டு [12]எகிபதுதேசத்திலே சஞ்சரித்
துவந்த அவர்களுடைய சந்ததி
யை மேன்மைபபடுத்தி, [13]பலத்த
வல்லமையினாலே அதிலிருந்து
அவர்களைப புறப்படப்பண்ணி,
௰௮ [14]நாற்பது வருஷகாலமாய்
வனாந்தரத்திலே அவர்களைப் போ
ஷித்துககொண்டு,*
௰௯ [15]கானான்தேசத்திலுள்ள ஏழு
வகைச் சனக்கூட்டங்களை நீக்கி
விட்டு, [16]அவர்களுடைய தேசத்
தை அவர்களுக்குச் சுதந்தரமாகப்
பங்கிட்டு,
௨௰ [17]பின்பு ஏறக்குறைய நானூ
ற்றைம்பது வருஷத்திற்குள்ளே
[18]சாமுவேல் தீர்க்கதரிசிவரைக்கு
ம் அவர்களுக்காக நியாயாதிபதிக
ளை ஏற்படுத்தினார்.
௨௧ சாமுவேலின் காலம்முதல்,
[19]அவர்கள் ஒருஇராசா வேண்டும்
என்று கேட்டுக்கொண்டார்கள்;
அதின்படி பராபரன் அவர்களுக்
குப் பென்யமீனுடைய கோத்தி
ரத்தானாகிய கீசென்பவனுடைய
குமாரனாகிய சவுலைக் கொடுத்தார்;
அவன் நாற்பதுவருஷம் இருந்
தான்.
௨௨ [20]பின்பு அவர் அவனை விலக்
கி, இயேசே என்பவனுடைய கு

மாரனுகிய [1]தாவீதை [2]எனது திரு
வுள்ளத்திற்கு ஏற்றவன் என்று
கண்டேன், அவன் என்னுடைய
சித்தத்தின்படி முழுவதும் செய்
வான் என்று தாவீதைக்குறித்துச்
சாட்சியிட்டு, [3]அவனையே அவர்க
ளுக்கு இராசனுக ஏற்படுத்தினர்.
உ௩ [4]அவனுடைய சந்ததியிலே
பராபரன் [5]தமது வாக்குத்தத்தத்
தின்படி, இஸ்ரவேலருக்காக [6]இ
யேசு என்னும் இரட்சகரைத்
தோன்றப்பண்ணினர்.
உ௪ [7] அவருடைய பிரவேசத்
திற்குமுன்னே யோவான் மனம்
திருப்புதற்கேற்ற ஞானஸ்நானத்
தை எல்லா இஸ்ரவேலருக்கும் பி
ரசங்கித்தான்.
உ௫ ¶ மேலும் யோவான் (பணி
விடை) ஓட்டத்தை நிறைவேற்
றுகிறபொழுது (சனங்களுடனே)
சொன்னதாவது: [8]நீங்கள் என்னை
எவனென்று எண்ணுகிறீர்கள்?
நான் அவரல்ல, எனக்குப்பின்
ஒருவர் வருகிறார், அவருடைய
பாத இரட்சையை அவிழ்க்கிறதற்
கு நான் பாத்திரனல்ல என்று
சொன்னான்.
உ௬ ஆபிரகாமின் சந்ததியாரா
கிய சகோதரர்களே, பராபரனுக்
குப் பயப்படுகிற மற்றவர்களே,
[9]இந்த இரட்சிப்பை அறிவிக்கிற
உபதேசம் உங்களுக்கே அனுப
பப்பட்டிருக்கின்றது.
உ௭ என்னவெனில், எருசலே
மில் குடியிருக்கிறவர்களும் அவர்
களுடைய தலைவரும், அவரையா
வது [10]ஓய்வுநாள்தோறும் வாசிக்
கப்படுகிற [11]தீர்க்கதரிசிகளின்வா
க்கியங்களையாவது அறியாமல்,
[12]அவரை ஆக்கினைக்குள்ளாகத்
தீர்த்ததினலே அவைகளை நிறை
வேற்றினார்கள்.
உ௮ [13]மரணத்திற்கு ஏதுவான ஒ
ன்றையும் (அவரிடத்தில்) காணும

கி. பி. ௪௫.

1 சங் அ௯ உ0
2 க சாமு. ௰௩
௰௪ அப ௭ ௪௬
3 க சாமு ௰௬.
௰௩. உ சாமு. உ.
௪. ௫. க
4 ஏசா. ௰௧ க
லூக் க ௬௨, ௬௯
அப உ ௩௦
உரோ க ௩
5 உ சாமு ௭ ௰உ
சங் ௱௩௨ ௰௧
6 மத் க உ௧
உரோ ௰௧ உ௬
7 மத் ௩ ௧ லூக்
௩ ௩
8 மத் ௩, ௰௧
மாற் க ௭, லூக்.
௩ ௰௬ யோவா
க உ0, உ௭
9 மத் ௰ ௬ லூக்
உ௪ ௪௭ ௪௬
௯௪. அப ௩ உ௬
10 லூக் உ௩ ௩௪
அப ௩ ௰௭
க கொரி உ அ
11 ௰௪, ௰௫ ௯௪
னங்கள் அப
௰௫ உ௧
12 லூக் உ௪ உ0,
௪௪ அப உ௩
உஉ உ௯ உ௩
13 மத் உ௭ உஉ.
மாற் ௰௫ ௰௩,
௰௪ லூக் உ௩
உ௧, உஉ யோ
வா ௰௯ ௬, ௰௫
14 அப ௩ ௰௩, ௰௪
15 லூக் ௰அ ௩௧
உ௪ ௪௪ யோ
வா ௰௯ உ௮,
௩0, ௩௬, ௩௭
16 மத உ௭ ௫௯
மாற் ௰௫ ௪௬.
லூக் உ௩ ௫௩
யோவா. ௰௯ ௩௮.
17 மத் உ௮ ௬
அப உ உ௪
௩ ௰௩, ௰௫, உ௬
௫ ௩0
18 அப க ௰௧
19 மத உ௮ ௰௬
அப க ௩
க கொரி ௰௫ ௫
௬, ௭
20 அப. க அ உ
௩உ, ௩ ௰௫ ௫
௩உ

லிருந்தும், [14]அவர்கள் அவரைக்
கொலைசெய்யும்படிக்கு, பிலாத்து
வை வேண்டிக்கொண்டார்கள்.
உ௯ [15]அவரைக்குறித்து எழுதியி
ருக்கிற யாவையும அவர் முடித்த
பினபு, (சிலர்) [16]அவரை மரத்தி
லிருந்து இறக்கி, கல்லறையிலே
வைத்தார்கள்.
௩0 [17]பராபரன் அவரை மரித்
தோரிலிருந்து எழுபபினார்.
௩௧ அன்றியும் அவர் தம்முடனே
கூடச [18]கலிலேயாவிலிருநது எரு
சலேமுக்குப் போனவர்களுக்கு
[19]அநேகநாள் தரிசனையானார்; [20]அ
வாகளே சனஙகளுக்குமுன்பாக
அவருடைய சாட்சிகளாய் இருக்
கிறாகள்.
௩உ [21]நீர் என்னுடைய குமாரன்,
இன்று நான் உம்மைச் செனிப்
பித்தேன் என்று இரண்டாம் சங்கீ
தத்திலே எழுதியிருக்கிறபடி,
௩௩ இயேசுவை எழுப்பினதினா
லே பராபரன் (நம்முடைய) முன்
னோர்களுக்கு உண்டான [22]வாக்
குத்தத்தத்தை அவர்களுடைய பிள்
ளைகளாகிய நமக்கு நிறைவேற்
றினார் என்று நாங்களும் உங்க
ளுக்குச் சுவிசேஷமாய் அறிவிக்
கிறோம்.
௩௪ அவர் மறுபடியும் மரியா
தபடிக்கு, அவரை மரித்தோரிலி
ருந்து எழுபபச் சித்தமானபடியி
னாலே [23]தாவீதிற்குச் (செய்த) உறு
தியான தயவுகளை* உங்களுக்குக்
கட்டளையிடுவேன் என்று திருவு
ளம்பற்றினார்.
௩௫ அன்றியும் [24]உம்முடையபரி
சுத்தவான் அழிவை அடையும்ப
டி செய்யமாட்டீர் எனறு வேறொ
ரு சங்கீதத்திலே சொல்லியிருக்
கின்றது.
௩௬ தாவீது தனது காலத்திலே
பராபரனுடைய சித்தத்திற்கு ஊ
ழியம்செய்த† பின்பு [25]நித்திரை

21 சங் உ ௭ எபி க ௫ ௫. ௫ —22 க மோ ௩ ௰௫ ௰உ ௩. உஉ ௰அ. அப உ௬ ௬ உரோ ௪ ௰௩ கலா. ௩ ௰௬ —23 ஏசா ௫௫ ௩ —* அல்லது பரிசுத்தமானவைகளை, நீதியானவைகளை.—24 சங ௰௬ ௰ அப உ ௩௧.—† அல்லது தாவீது தன காலத்தா ருக்குப பராபரனுடைய சித்தத்தினபடி பணிவிடை செயது உஉ ௯௪. சங ௭அ ௭உ.—25 க இரா. உ ௰. அப உ உ௯.

அடைந்து, தன் பிதாக்களிடத்தில் சேர்க்கப்பட்டு, அழிவை அடைந்தான்.
௩௭ பராபரனாலே எழுப்பப்பட்டவர் அழிவை அடையவில்லை.
௩௮ ¶ ஆதலால் சகோதரர்களே [1]அவர்மூலமாய் உங்களுக்குப் பாவமன்னிப்பு உண்டாகும் என்று அறிவிக்கப்படுகின்றது.
௩௯ அல்லாமலும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தினாலே நீங்கள் விடுதலையாக்கக்கூடாத காரியம் எதுவோ, அதில் நின்று [2]விசுவாசிக்கிற யாவனும் அவராலே விடுதலையாகிறான் என்று அறிந்துகொள்வீர்களாக.
௪௰ [3]அன்றியும் தீர்க்கதரிசிகளுடைய புத்தகத்திலே, அசட்டைக்காரரே பாருங்கள், உங்கள் நாளகளில் ஒரு கிரியை செய்வேன், ஒருவன் அதை உங்களுக்கு விவரித்துச் சொன்னாலும் நீங்கள் விசுவாசியாமல் இருப்பீர்கள், அது அப்படிப்பட்ட கிரியையாகவே இருக்கும்
௪௧ ஆதலால் பிரமிப்படைந்து அழிந்துபோங்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறதின்படி உங்களுக்கு வராதபடிக்கு, சாவதானமாய் இருப்பீர்களாக என்றான்
௪௨ பின்பு அவர்கள் புறப்படுகையில், மறு ஓய்வுநாளிலே* அந்த வசனங்களைத் தங்களுக்குச் சொல்லவேண்டுமென்று புறத்தேசத்தார்வேண்டிக்கொண்டார்கள்.
௪௩ மேலும் செபஆலய சபை கலைந்துபோனபின்பு யூதர்களிலும், யூதமார்க்கத்தில் பிரவேசித்தது தேவபத்தியாயிருந்தபேர்களிலும் அநேகர் பவுலுக்கும் பருனபாவுக்கும் பின்சென்றார்கள், அவர்களுடனே அவர்கள் பேசிக்கொண்டு, [4]பராபரனுடைய கிருபையினாலே நிலைகொண்டிருக்கும்படிக்குப் [5]புத்திசொன்னார்கள்.
௪௪ ¶ மறு ஓய்வுநாளிலே கொஞ்சம்குறைய பட்டணத்தார் எல்லாரும் பராபரனுடைய வசனத்தைக் கேட்கும்படிக்குக் கூடிவந்தார்கள்.
௪௫ யூதர்கள் அவ்வளவு சனங்களைக் கண்டபொழுது, [6]பொறாமையினாலே நிறையப்பட்டு, பவுல் சொன்னவைகளுக்கு விரோதமாய்ப் பேசினார்கள்; விரோதித்தும் தூஷணித்தும் வந்தார்கள்.
௪௬ அப்பொழுது பவுலும் பருனபாவும் தயிரியங்கொண்டு சொன்னதாவது: [7]முதலாவது உங்களுக்கே பராபரனுடைய வசனத்தைச் சொல்லவேண்டியதாய் இருந்தது; [8]நீங்கள் அதைத் தள்ளி உங்களை நித்தியசீவனுக்கு அபாத்திரா என்று தீர்த்துக்கொள்ளுகிறபடியினாலே, [9]நாங்கள் புறத்தேசத்தாரிடத்திற்குப் போகிறோம்.
௪௭ நீர் பூமியின் எல்லைபரியந்தமும் இரட்சகராய் இருக்கும்படிக்கு, [10]உம்மைப் புறத்தேசத்தார்களுக்கு ஒளியென்று ஏற்படுத்தினேன் என்கிற வேதவாக்கியத்தின்படி பராபரன் எங்களுக்குக் கட்டளையிட்டருளினபடியினாலே அப்படிச் செய்கிறோம் என்றார்கள்.
௪௮ ¶ புறதேசத்தார்கள் அதைக் கேட்டுச் சந்தோஷம் அடைந்து, கர்த்தருடைய வசனத்தைப் புகழ்ந்து, [11]நித்தியசீவனுக்கு நியமிக்கப்பட்டவர்கள் எவர்களோ, அவர்கள் விசுவாசித்தார்கள்
௪௯ பின்பு கர்த்தருடைய வசனம் அத்தேசமெங்கும் பிரபலமாயிற்று.
௫௰ யூதர்கள் பத்தியும் கனமும் பொருந்திய ஸ்திரிகளையும் பட்டணத்தின் முதலாளிகளையும் எழுப்பி, [12]பவுல் பருனபா என்பவர்களைத் துன்பப்படுத்தும்படி செய்து, தங்கள் எல்லைகளிலிருந்து அவர்களைத் துரத்தினார்கள்.
௫௧ [13]அப்பொழுது அவர்கள் தங்கள் கால்களில் பட்ட தூளை அவர்கள்மேல் சாட்சியாக உதறிப்

கி. பி. ௪௫.

1 எரே. ௩௧. ௩௪. தானி ௯. ௨௪ லூக் ௨௪ ௪௭. ௧ யோ. ௨. ௰௨
2 ஏசா ௫௩. ௰௧ உரோ ௩ ௨௮ அ ௩ எபி எ ௰௯
3 ஏசா ௨௯ ௰௪ ஆப ௧ ௫
* கிரேக்கபாஷையில் அடுத்த வாரத்தின் ஓய்வுநாளில்.
4 அப ௰௧ ௨௩ ௰௪ ௨௨
5 தீத ௨, ௰௧ எபி ௰௨ ௰௫. ௧ பே ௫ ௰௨
6 அப ௰௮ ௬ ௧ பே ௪ ௪ யூதா ௰
7 மத ௰௯ அப ௩ ௨௬. ௨௬ வச உரோ ௧ ௰௬
8 ௨ மோ ௩௨ ௰ ௫ மோ ௩௨ ௨௧ ஏசா ௫௫ ௫ மத ௨௧ ௪௩ உரோ ௰ ௰௯
9 அப ௰௮ ௬ ௨௮ ௨௮
10 ஏசா ௪௨ ௬ ௪௯ ௬ லூக் ௨ ௩௨
11 அப ௨ ௪௭
12 ௨ தீமோ. ௩ ௰௧
13 மத் ௰ ௰௪ மாற். ௬ ௰௧ லூக் ௯ ௫ அப ௰௮ ௬

போட்டு, இக்கோனியா பட்டணத்திற்குப் போனார்கள்; [1]சீஷரானவர்கள் சந்தோஷத்தினாலும் பரிசுத்தஆவியினாலும் நிறையப்பட்டார்கள்.

௰௪. அதிகாரம்.

௧ பவுலும் பருனபாவும் துன்பப்பட்டு இக்கோனியாவை விட்டது அ. இலீஸ்திராவிலேபவுல் ஒரு சப்பாணியைக் குணமாக்கினதினால் அவர்கள் தேவர்களென்று எண்ணப்பட்டது. ௰௯. பவுல் கல்லெறியப்பட்டது. ௨௧ அவர்கள் பற்பல ஊர்களிலிருந்த சபைகளைச் சந்தித்துச் சீஷர்களை விசுவாசத்திலும் பொறுமையிலும் ஸ்திரப்படுத்தி, ௨௬ அந்தியோகுக்குத் திரும்பிவந்து பராபரன் அவர்களைக்கொண்டு செய்ததை அறிவித்தது

இக்கோனியாப்பட்டணத்திலே அவர்கள் இருவரும் யூதருடைய செபஆலயத்திற்குப் போய்ப் பிரசங்கம் பண்ணினபொழுது, யூதரிலும் கிரேக்கரிலும் திரளான சனங்கள் விசுவாசித்தார்கள்.

௨ விசுவாசியாத யூதர்கள் சகோதரருக்கு விரோதமாகப் புறத்தேசத்தாருடைய மனதை எழுப்பி, பகை உண்டாக்கினார்கள்.

௩ அப்படியிருந்தும், அவர்கள் அங்கே நெடுங்காலம் சஞ்சரித்து, கர்த்தரைக்குறித்துத் தயிரியமாய்ப் போதகம்பண்ணினார்கள்; [2]அவர் தமது கிருபையைக் காட்டிய வசனத்திற்குச் சாட்சி உண்டாக அதிசயங்களும் அற்புதங்களும், அவர்கள் கைகளால் செய்யப்படும்படி அநுக்கிரகித்தார்.

௪ அந்தப் பட்டணத்தின் சனங்கள் பிரிந்து, சிலர் யூதரையும் [3]சிலர் அப்போஸ்தலரையும் சேர்ந்தார்கள்.

௫ அப்பொழுது [4]அவர்களை நிந்தித்து அவர்கள்மேல் கல்லெறியும்பொருட்டாக, புறத்தேசத்தாரும் யூதர்களும் அவர்களுடைய தலைவருடனேயுங்கூடக் கலகம்பண்ணுகிறதை அவர்கள் அறிந்து,

௬ [5]இலிக்கவோனியா நாட்டிலுள்ள இலீஸ்திரா ஊருக்கும் தெருபை ஊருக்கும் அவைகளைச் சூழ்ந்த புறத்திற்கும் ஓடிப்போய்,

௭ அங்கே சுவிசேஷத்தை அறிவித்துக்கொண்டு வந்தார்கள்.

௮ ¶ [6]இலீஸ்திரா ஊரிலே ஒருவன் தன் தாயின் வயிற்றிலிருந்து சப்பாணியாய்ப் பிறந்து, ஒருக்காலும் நடவாமல் பெலனில்லாத கால்களோடே உளுக்கார்ந்திருந்து,

௯ பவுல் பேசுகிறதைக் கேட்டான்; அவன்மேல் பவுல் கண்ணூன்றி, [7]இரட்சிக்கப்படும்படிக்கான விசுவாசம் அவனுக்கு உண்டென்று கண்டு,

௰ [8]நீ உன் கால்களை ஊன்றி, செம்மையாய் எழுந்து நில்லென்று மிகுந்த சத்தத்தோடே சொன்னான்; உடனே அவன் குதித்து எழுந்து நடந்தான்.

௰௧ பவுல் செய்ததைச் சனங்கள் கண்டு, [9]தேவர்கள் மனிதரூபம் எடுத்து நம்மிடத்தில் இறங்கியிருக்கிறார்கள் என்று இலிக்கவோனியா பாஷையிலே சத்தமிட்டுக் கூப்பிட்டார்கள்.

௰௨ மேலும் பருனபாவை யூப்பித்தர் தேவனென்றும் பவுல் பிரசங்கத்தை நடத்தினவனானபடியினாலே, அவனை மெருக்கூரி தேவனென்றும் அழைத்தார்கள்.

௰௩ அல்லாமலும், பட்டணத்திற்குப் புறம்பே இருந்த யூப்பித்தருடைய பூசாசாரி எருதுகளையும் பூமாலைகளையும் வாசலின் அருகே கொண்டுபோய்ச் [10]சனங்களோடேகூடப் பலியிட மனதாயிருந்தான்.

௰௪ அப்போஸ்தலராகிய பருனபாவும் பவுலும் அதைக் கேள்விப்பட்டு,(விசனத்தினாலே)[11]தங்கள் வஸ்திரங்களைக் கிழித்துக்கொண்டு,

௰௫ கூட்டத்திற்குள் ஓடி, மனிதர்களே, [12]என்னத்திற்கு இப்படிச் செய்கிறீர்கள்? [13]நாங்களும் உங்களைப்போலப் பாடுள்ள மனிதராயிருந்து,

௰௬ [14]நீங்கள் இந்த வீணான தேவர்களைவிட்டு [15]வானத்தையும்

இ. பி. ௪௪.

1 மத். ௫. ௰௨. யோவா. ௰௬. ௨௨. அப் ௨. ௪௬.
2 மாற். ௰௬ ௨௦ எபி ௨. ௪.
3 அப. ௰௩ ௩.
4 ௨ தீமோ. ௩. ௰௧
5 மத் ௰. ௨௩.
6 அப. ௩ ௨.
7 மத். ௮. ௰: ௯. ௨௨, ௨௯.
8 ஏசா ௩௫ ௬
9 அப ௮. ௰. ௨௮ ௬.
10 தானி ௨ ௪௬
11 மத். ௨௬. ௬௫
12 அப ௰ ௨௬
13 யாக் ௫ ௰௭ வெளி ௰௯ ௰
14 ௧ சாமு ௰௨. ௨௧. ௧ இரா ௰௬. ௰௩. எரே. ௰௪ ௨௨. ஆமோ. ௨ ௪. ௧ கொரி ௮ ௪
15 ௧ மோ ௧. ௧ சங். ௧௩௩ ௬ ௪௬ வெளி ௰௪. ௭.

பூமியையும் சமுத்திரத்தையும், அ
வைகளிலுள்ள யாவையும் உண்
டாக்கின [1]சீவனுள்ள தேவனி
டத்திற்குத் திரும்பவேண்டும் எ
ன்று உங்களுக்குச் சுவிசேஷ
மாய்ச் சொல்லுகிறோம்; [2]சென்ற
காலங்களில் அவர் எல்லாப் புறத்
தேசத்தாரையும் தஙகள் தங்கள் வ
ழிகளிலே நடக்கவிட்டிருந்தும்,
௰எ அவர்களுக்கு [3]நன்மைசெய்
துவந்து, வானததிலிருந்து மழை
களையும் செழிபபுள்ள காலங்களை
யும் நமக்குக் கொடுத்து, ஆகாரத்
திறுலும் சந்தோஷத்திறுலும் நம்
முடைய இருதயங்களை நிரப்பி,
[4]இவ்விதமாய் அவர் தம்மைக்கு
றித்துச் சாட்சிகொடாமல் இருக்
கவில்லையென்று கூப்பிட்டார்
கள்.
௰அ இப்படி அவர்கள் சொல்லி,
தங்களுக்குச் சனங்கள் பலியிடா
தபடிக்குப் பிரயாசத்தோடே நி
றுத்திஞர்கள்.
௰௯ ¶ பின்பு [5]அந்தியோகியா ஊ
ரிலும் இக்கோனி ஊரிலுமிருந்து
யூதர்கள் அங்கே போய், சனங்க
ளுக்குப போதனைசெய்து, [6]பவு
லின்மேல் கல்லெறிந்து, அவன்
மரித்தான் என்று நினைத்து, அவ
னைப் பட்டணத்திற்கு வெளியே
இழுத்தார்கள்.
உ௰ அங்கே சீஷர்கள் அவனைச்
சூழ்ந்துகொள்ளுகையில், அவன்
எழுந்து, ஊருக்குள் பிரவேசித்
து, மறுநாளிலே பருனபாவுட
னே தெருபை ஊருக்குப் போ
ஞன்.
உக ¶ அந்த ஊராருக்குச் சுவி
சேஷத்தை அறிவித்து, [7]அநேக
ரைச் சீஷராக்கின* பின்பு, அவர்
கள் இலீஸ்திரா ஊருக்கும் இக்
கோனி ஊருக்கும் அந்தியோகி
யா ஊருக்கும் திரும்பி,
உஉ சீஷருடைய ஆத்துமாக்
களை ஸ்திரப்படுத்தி, [8]விசுவாசத்
திலே நிலைத்திருக்கும்படிக்குப்
புத்திசொல்லி, [9]நாம் அநேக உபத்
திரவங்களின் வழியாய்ப் பராபர
னுடைய இராச்சியத்தில் பிரவே
சிக்கவேண்டுமென்றும் சொல்லிக்
கொண்டார்கள்.
உ௩ அன்றியும் சபைகள்தோறும்
அவர்களுக்காக [10]மூப்பரைத் தெ
ரிந்து ஏற்படுத்தி உபவாசித்துச்
செபம்பண்ணி, அவர்கள் விசுவா
சித்துக்கொண்டிருந்த கர்த்தருக்கு
அவர்களை ஒப்புவித்தார்கள்; பின்
பு அவர்கள் பிசீதியா நாட்டைக்
கடந்துபோய், பம்பிலியா நாட்டி
லே சேர்ந்து,
உ௪ பெருகே ஊரிலே சுவிசே
ஷவசனத்தை அறிவித்து,
உ௫ அத்தாலியா பட்டணத்திற்
குச் சென்று, அங்கே கப்பலேறி,
உ௬ தாங்கள் [11]நிறைவேற்றின
கிரியைக்காகப் பராபரனுடைய
கிருபைக்கு ஒப்புவிக்கபபட்டுப்
[12]புறப்பட்ட அநதியோகியா பட்
டணத்திற்குப் போஞர்கள்.
உஎ ¶ அங்கே சேர்ந்தபொழு
து, அவர் சபையைக் கூடிவரப்
பண்ணி, [13]தங்களால் பராபரன்
செய்தவைகளையும், [14]அவர் புறத்
தேசத்தார்களுக்கு விசுவாசத்தின்
கதவைத் திறந்தார் என்பதையும்
அறிவித்து, பின்பு அங்கே சீஷரு
டனேகூட அநேககாலம் சஞ்ச
ரித்துக்கொண்டுவந்தார்கள்.

௰௫. அதிகாரம்.

க சுன்னத்தைக்குறித்துப பெரியவாக்குவாதம உண்
டானது ௬. அபபோஸ்தலர் அதைக்குறித்து ஆ
லோசித்தது உஉ. அவர்களுடைய தீர்மானத்தை
கிருபகைளமூலயாயச் சபைகளுக்கு அனுபபினது
௩௬. பவுலும பருனபாவும ஒருமித்துச் சகோதர
ரைச் சநதிக்க நினைத்தும் விகற்பபபட்டுப் பிரிந்து
போனது.

அக்காலத்திலே [15]சிலர் யூதேயா
விலிருந்துபோய், [16]நீங்கள் மோ
சேயின் முறைமையின்படியே
[17]விருத்தசேதனம் பெற்றுக்கொள்
ளாவிட்டால் இரட்சிக்கப்பட
மாட்டீர்கள் என்று சகோதரருக்
குப் போதகம்பண்ணிஞர்கள்.
உ அதிஞலே கலகமும், அவர்
களுக்கும் பவுல் பருனபா என்ப

கி. பி. ௪௬.

1 க தெச. க. ௯.
2 சங். அ௪ ௰உ.
அப் ௰எ. ௩௰
க பே ௪ ௩
3 ௩ மோ. உ௬
௪ இமோ ௰௧
௰௪ உஅ. ௰உ.
யோபு ௫ ௰
சங் ௬௫ ௯ ௬அ
௬. ௱௪எ அ
எரே ௰௪. உஉ
மத் ௫. ௪௫
4 அப ௰எ உஎ
உரோ க உ௰.
5 அப ௰௩ ௪௫.
6 உ கொரி. ௰௧
உ௫ உ தீமோ
௩ ௰௧
7 மத் உ௮ ௰௯
* அல்லது போ
தித்த
8 அப ௰௧ உ௩
௰௩ ௪௩.
9 மத் ௰ ௩அ
௰௬ உ௪ லூக்
உஉ உஅ, உ௯
உரோ அ. ௰எ
உ தீமோ உ.
௰௧,௰உ ௩ ௰உ
10 தீத் க ௫.
11 அப ௰௫ ௪௰
12 அப ௰௩ க, ௩
13 அப ௰௫ ௪,
௰உ உ௧ ௰௯
14 க கொரி ௰௬
௯ உகொரி உ
௰உ. கொலோ
௪ ௩. வெளி ௩
அ

15 கலா. உ. ௰உ.
16 க மோ ௰எ ௰.
௩ மோ ௰உ ௩.
17 யோவா. எ
உஉ இ. வசன
கலா ௫ உ
பிலி ௩ உ. கொ
லோ உ.அ௰௧,
௰௬.

வர்களுக்கும் மிகுந்த தருக்கமும்
உண்டானபொழுது,அந்தத் தருக்
ககாரியத்தைக்குறித்துப [1]பவுலும்,
பருனபாவும், தங்களில் வேறே சி
லரும் எருசலேமிலுள்ள அப்போ
ஸ்தலரிடத்திற்கும் மூப்பரிடத்
திற்கும் போகவேண்டும் என்று
தீர்மானம் பண்ணினார்கள்.

௩ அந்தப்படி [2]அவர்கள் சபை
யாராலே வழிவிட்டு அனுபபப்
பட்டபின்பு பெனீக்கே சமாரியா
நாடுகளின் வழியாய்ப்போய், [3]பு
றத்தேசத்தார் மனந்திருபபினதை
அறிவித்து, சகோதரர் எல்லாருக்
கும் மிகுந்த சந்தோஷத்தை உண்
டாக்கினார்கள்.

௪ எருசலேமிலே அவர்கள் சேர்
ந்து, சபையினாலும் அப்போஸ்த
லராலும் மூபபராலும் ஏற்றுக்
கொள்ளபபட்டபின்பு, [4]தங்க
ளால் பராபரன் செய்தவைகளை
அறிவித்தார்கள்.

௫ அபபொழுது பரிசேயராகிய
வகுப்பிலே விசுவாசிகளான சி
லர் எழுந்து* அவர்கள் [5]விருத்த
சேதனததைப் பெற்றுக்கொண்டு
மோசேயின் பிரமாணத்தைக் கை
க்கொள்ளும்படிக்கு உத்தரவு அ
னுப்பவேண்டும் என்றார்கள்.

௬ ¶ பின்பு அபபோஸ்தலரும்
மூப்பரும் அந்தக் காரியத்தை ஆ
ராய்ந்து பார்க்கும்படிக்குக் கூடி
னார்கள்.

௭ மிகுந்த தருக்கம் உண்டான
பொழுது, பேதுரு எழுந்து அவர்
களுடனே சொன்னதாவது: [6]ச
கோதரரே, நீங்கள் அறிந்திருக்கிற
படி, பராபரன் அநேக நாள்களுக்
கு முன்னே உங்களில் ஒருவனா
கிய என்னுடைய வாயினாலே புற
த்தேசத்தார்கள் சுவிசேஷத்தின்
வார்த்தையைக் கேட்டு, விசுவா
சிகளாகும்படி (என்னைத்) தெரிந்
தெடுத்தார்.

௮ மேலும் [7]இருதயங்களை அ
றிந்திருக்கிற பராபரன் நமக்குக்
கொடுத்ததுபோல,அவர்களுக்கும்
[8]பரிசுத்தஆவியைக் கொடுத்து,

௯ (இவ்விதமாய்) அவர்களைக்
குறித்துச் சாட்சியிட்டு, [9]அவர்
கள் இருதயங்களை விசுவாசத்தி
னாலே சுத்தமாக்கி, அவர் [10]நமக்
கும் அவர்களுக்கும் ஒரு வித்தியா
சமும் பண்ணவில்லை.

௰ அப்படியிருக்க, நம்முடைய
பிதாக்களாலும் [11]நம்மாலும் சுமக்
கக்கூடாதிருந்த நுகத்தடியைச்
சீஷருடைய கழுத்தின்மேல் பி
ணைக்கிறதினாலே நீங்கள் பராபர
னைச் சோதிக்கிறதென்ன?

௰௧ அப்படி அல்ல, [12]கர்த்தரா
கிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் கிரு
பையினாலே அவர்கள் இரட்சிக்
கப்படுகிறபிரகாரமாக, நாம் அப்
படியே இரட்சிக்கபபடுவோம் எ
ன்று நம்பி இருக்கிறோமே என்
றான்.

௰௨ ¶ அதன்பின்பு கூடிவந்த
யாவரும் அமைந்திருந்து, பருன
பாவும் பவுலும் தங்களாலே பரா
பரன் [13]புறத்தேசத்தார்களுக்குள்
ளே செய்த அதிசயங்களையும் அற்
புதங்களையும் விவரித்துச்சொல்
லக் கேட்டார்கள்.

௰௩ ¶ அவர்கள் பேசி முடித்த
பின்பு, [14]யாக்கோபு சொன்னதா
வது: சகோதரர்களே, எனக்குச்
செவிகொடுப்பீர்களாக.

௰௪ பராபரன் தமது நாமத்திற்
காகப் புறத்தேசத்தார்களில் ஒரு
சனக்கூட்டத்தை எடுத்துக்கொள்
ளும்படிக்கு, முதலாவது அவர்க
ளை நோக்கிபபார்த்ததைச் [15]சி
மோன் சொன்னானே.

௰௫ அதற்குத் தீர்க்கதரிசிகளு
டைய வசனங்களும் ஒத்திருக்
கின்றன.

௰௬ மற்ற மனிதர்களும், என்னு
டைய நாமத்தைப் பெற அழைக்
கப்படும் புறத்தேசத்தார் எல்லா
ரும் பராபரனைத் தேடிக்கொள்
ளும்படிக்கு,

௰௭ [16]நான் இதற்குப்பின்பு திரும்
பிவந்து, விழுந்த தாவீதின் கூடா

கி. பி. ௫௰.

1 கலா. உ. க
2 உரோ. ௰௫. உச க கொரி ௰௬. ௩, ௰௬
3 அப. ௰௪. உ௭
4 ௰௨. ௩௪ அப ௰௪ உ௭: உ௧ ௰௯.
* அல்லது அவர்கள் சொன்னதென்னவென்றால் வேண்டுமென்பார்களென்பதே.
5 க வசனம்.
6 அப ௰ உ௰ ௰௧ ௰௨.
7 க நாளா. உ௮ ௯ அப க உ௪
8 அப. ௰ ௪௪
9 அப. ௰. ௰௩, உ௮,௪௩ க கொரி க உ, க பே க உ௨
10 உரோ. ௰. ௰௨.
11 மத் உ௩ ௪. கலா ௫ க.
12 உரோ. க உ௪ எபே. உ. அ தீத் உ ௰௧ க ௪, ௫
13 அப. ௰௪ உ௭.
14 அப ௰௨ ௰௭.
15 ௭ வச
16 ஆமோ ௯ ௰௧, ௰௨

ரத்தை மறுபடியும் எழுப்புவேன்,
அதில் இடிந்துபோன இடங்களைத்
திரும்பக்கட்டி, அதைத் திரும்பச்
செம்மையாக நிறுத்துவேன் என்று
இவைகளையெல்லாம் செய்கிற
பராபரன் சொல்லுகிறார் என்று
எழுதியிருக்கின்றதே.

௰௮ அநாதிகாலம் முதலாய்ப் பரா
பரனுடைய கிரியைகள் எல்லாம்
அவருக்குத் தெரிந்திருக்கின்றன.

௰௯ [1]ஆகையால் புறத்தேசத்தார்
களில் பராபரனிடத்திற்கு [2]மனம்
திரும்புகிறவர்களைக் கலக்கப்ப
டுத்தாதபடிக்கு,

௨௰ அசுசிப்படுத்துகிற [3]விக்கிர
க போசனங்களுக்கும், [4]வேசித்த
னத்திற்கும், நெருக்குண்டு செத்த
வைகளுக்கும், [5]இரத்தத்திற்கும்
விலகும்படியே அவர்களுக்கு
எழுதவேண்டும் என்று எண்ணுகி
றேன்.

௨௧ பூர்வகாலம் முதற்கொண்டு,
[6]செபஆலயங்களில் ஓய்வுநாள்
தோறும் மோசேயின ஆகமங்கள்
வாசிக்கப்பட்டு வருகிறபடியால்,
பட்டணந்தோறும் அவைகளைப்
பிரசித்தம்பண்ணுகிறவர்களும் உ
ண்டே என்றான்.

௨௨ ¶ அப்பொழுது அப்போ
ஸ்தலரும், மூப்பரும், சபையார்
எல்லாரும் தங்களில் சகோதாருக்
குள்ளே கனம்பொருந்திய [7]பரு
சபா என்னப்பட்ட யூதாவையும்
சீலாவையும் தெரிந்துகொண்டு,
அவர்களைப் பவுலுடனேயும் பரு
னபாவுடனேயும்கூட அந்தியோ
கியா பட்டணத்திற்கு அனுப்ப
வேண்டும் என்று யோசித்து எழு
தின நிருபமாவது:

௨௩ அந்தியோகியா பட்டணத்
திலும், சீரியா நாட்டின் மற்ற இ
டங்களிலும், கிலீக்கியா நாட்டி
லும் இருக்கிற புறத்தேசத்தார்களி
லிருந்து உண்டான சகோதரர்க
ளுக்கு அப்போஸ்தலரும், மூப்ப
ரும், (மற்றச்) சகோதரருமாகிய
நாங்கள் சவுக்கியம் உண்டாகும்
படி வாழ்த்துகிறோம்.

௨௪ எங்களால் [8]கட்டளைபெறா
த சிலர் எங்களிடத்திலிருந்து புற
ப்பட்டு, நீங்கள் விருத்தசேதனம்
அடையவேண்டும் என்றும், நியா
யப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்
ளவேண்டும் என்றும் சொல்லி,
இப்படிப்பட்ட வார்த்தைகளினு
லே உங்களைக் கலக்கப்படுத்தி,
உங்கள் ஆத்துமாக்களைத் தள்ளாட
ப்பண்ணி இருக்கிறார்கள் என்று
நாங்கள் கேள்விப்பட்டபடியினு
லே,

௨௫ நாங்கள் தெரிந்துகொண்ட
சில மனிதரை நம்முடைய கர்த்த
ராகிய [9]இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நா
மத்திற்காகத் தங்கள் பிராணனை
யும்விட எத்தனமாயிருந்தவர்களு
மாய்,

௨௬ எங்களுக்குப் பிரியமான
வர்களுமாய் இருக்கிற பருனபா
வோடும் பவுலோடும்கூட உங்க
ளிடத்திற்கு அனுப்பவேண்டுமெ
ன்று ஒருமனப்பட்டு யோசனை
பண்ணிக்கொண்டு,

௨௭ அந்தப்படியே யூதாவையும்
சீலாவையும் அனுப்புகிறோம்; அ
வர்களும் இவைகளை வாக்கினு
லே* உங்களுக்கு அறிவிப்பார்
கள்.

௨௮ எவையெனில், [10]விக்கிர
கங்களுக்குப் படைத்தவைகளுக்
கும், [11]இரத்தத்திற்கும், நெருக்
குண்டுசெத்ததற்கும், வேசித்தனத்
திற்கும் நீங்கள் விலகியிருக்க
வேண்டும்; இதுவே அல்லாமல்,
வேறு அதிகமான பாரம் ஒன்றும்
உங்கள்மேல் போடாமல் இருக்
கும்படிக்கு,

௨௯ பரிசுத்தஆவியும் நாங்களும்
சித்தமாயிருக்கிறோம்; மேல்சொல்
லியவைகளில் நின்று நீங்கள் உங்
களைக் காத்துக்கொண்டால் நன்று
செய்வீர்கள், சுகமாயிருப்பீர்களா
க என்று எழுதி அவர்கள் கையில்
கொடுத்து அனுப்பினார்கள்.

கி. பி. ௫௨.

1 உஅ. ௰௪.
2 ௧ தெச. ௧. ௯
3 ௧ மோ. ௩௫. ௨. ௨ மோ. ௨௰. ௩. ௨௧ எசே. ௨௰. ௩௰. ௧ கொரி. ௮. ௧ வெளி. ௨. ௰௪. ௨௰. ௰. ௨௰. ௨௮
4 ௧ கொரி. ௬. ௯. ௰௮ கலா. ௫. ௰௯. எபே ௫. ௩ கொலோ ௩. ௫. ௧ தெச. ௪. ௩. ௧ பே ௪. ௩.
5 ௧ மோ ௯. ௪. ௩ மோ. ௩ ௰௭. ௫ மோ. ௰௨. ௰௬, ௨௩.
6 அப. ௰௩ ௰௫, ௨௭
7 அப ௧ ௨௩.
8 ௧, ௰௪. கலா ௨. ௪. ௫ ௰௨ தீத் ௧. ௰, ௰௧
9 அப ௰௩ ௫௰ ௰௪. ௰௬ ௧ கொரி. ௰௫. ௩௰. ௨ கொரி. ௰௧. ௨௩, ௨௬.

* அல்லது வாய மொழியாய.

10 ௨௰ ௰௪. அப். ௨௧ ௨௫. வெளி. ௨ ௰௪, ௨௰.
11 ௧ மோ ௯ ௪ ௰௪

௩௰ ¶ அவர்கள் அனுப்பிவிடப்பட்டு அந்தியோகியா பட்டணத்திற்குப்போய், சபையைக் கூடிவரச்செய்து, அந்த நிருபத்தைக் கொடுத்தார்கள்.

௩௧ அதை அவர்கள் வாசித்த பின்பு, அதில் அடங்கிய ஆறுதலான* வசனங்களைக்குறித்துச் சந்தோஷப்பட்டார்கள்.

௩௨ பின்பு யூதாவும், சீலாவும், தாங்களும் தீர்க்கதரிசிகளானபடியினாலே, அநேக வசனங்களினாலே சகோதரருக்குப் [1]புத்திசொல்லி, அவர்களை ஸ்திரப்படுத்தி,

௩௩ சிலகாலம் அங்கேயிருந்து, பின்பு சகோதரரால் சமாதானத்துடனே [2]அப்போஸ்தலரிடத்திற்கு அனுப்பிவிடப்பட்டார்கள்.

௩௪ சீலா பின்னும் அங்கேதங்கினால், நலமாயிருக்குமென்று எண்ணியிருந்தான்.

௩௫ [3]அன்றியும் பவுலும் பருனபாவும் அந்தியோகியா ஊரிலே சஞ்சரித்து, வேறு அநேகரோடும் கூடக் கர்த்தருடைய வசனத்தை உபதேசித்து, சுவிசேஷமாய்ப் பிரசங்கித்துக்கொண்டு வந்தார்கள்.

௩௬ ¶ சில நாளுக்குப்பின்பு, பவுல் பருனபாவை நோக்கி, கர்த்தருடைய வசனத்தை நாம் அறிவித்திருந்த [4]சகல பட்டணங்களிலுமுள்ள சகோதரர் சுகமாய் இருக்கிறார்களோ, இல்லையோ, என்று அதைப் பார்க்கும்படிக்குத் திரும்பிப் பிரயாணமாய்ப் போவோம் வா என்றான்.

௩௭ அப்பொழுது பருனபாவானவன், மாற்கு என்று அழைக்கப்பட்ட [5]யோவானைக் கூட அழைத்துக்கொள்ளும்படியோசனை சொன்னான்.

௩௮ பவுல் [6]பம்பிலியா நாட்டிலே தங்களுடனேகூடக் கிரியைக்கு வாராமல், தங்களை விட்டுப் பிரிந்துபோன அவனை அழைத்துக்கொள்ளத் தகாதென்று சொன்னான்.

௩௯ அப்பொழுது கோபம் உண்டானதினாலே அவர்கள் ஒருவரை ஒருவர் விட்டுப் பிரிந்தார்கள்; பருனபாவானவன் மாற்கைக் கூட்டிக்கொண்டு கப்பலேறி, சீப்புருதீவுக்குப் போனான்.

௪௰ பவுலானவன் சீலாவைத் தெரிந்துகொண்டு, [7]சகோதரராலே பராபரனுடைய கிருபைக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்டு,

௪௧ புறப்பட்டுச் சீரியா நாட்டிலேயும் கிலிக்கியா நாட்டிலேயும் திரிந்து, [8]சபைகளை ஸ்திரப்படுத்தினான்.

கி. பி. ௫௨.

* அல்லது பேர் தியானக்கமான.

1 அப். ௰௪. ௨௨. ௰௮ ௨௩.
2 ௧ கொரி ௰௬. ௰௧ எபி ௰௩. ௨௩
3 அப ௰௩ ௧
4 அப். ௰௩ ௪, ௰௩, ௰௪, ௰௪ ௰௪. ௧, ௬, ௨௪, ௨௫.
5 அப. ௰௨ ௰௨, ௨௫ ௰௩. ௫ கொலோ ௪ ௰ ௨தீமோ ௪ ௰௧ பிலே ௨௪
6 அப ௰௩ ௰௩.
7 அப. ௰௪ ௨௬
8 அப ௰௬ ௫

௰௬. அதிகாரம்.

௧. பவுல் தீமோத்தேயுவைச் சுன்னத்துப்பண்ணி, ௭ பரிசுத்தஆவியினால் மறுதேசங்களுக்குப் போகத் தரிசனையடைந்து, ௰௪. லீதியாளைக் குணமாக்கி, ௰௬. ஒரு பேயைத் துரத்தினது ௰௯. அதின் நிமித்தம் பவுலும், சீலாவும் அடிக்கப்பட்டுக் காவலில் வைக்கப்பட்டது ௨௬ காவற்கதவுகள் திறந்தது ௩௧. காவற்காரன் குணப்பட்டது. ௩௭. அவர்கள் விடுதலையானது

[9]பின்பு அவன் தெருபை ஊருக்கும் இலீஸ்திரா ஊருக்கும் போனான்; அங்கே [10]தீமோத்தேயு என்னப்பட்ட சீஷன் இருந்தான்; [11]அவனுடைய தாய்* விசுவாசமுள்ள ஒரு யூதஸ்திரியானவள்; அவனுடைய தகப்பன் கிரேக்கனானவன்.

௨ [12]மேலும் அவன் இலீஸ்திராவிலும் இக்கோனியாவிலும் இருக்கிற சகோதரராலே நற்சாட்சி பெற்றவன்.

௩ அவனைப் பவுல் தன்னுடனே கூடப் புறப்படவேண்டுமென்று விரும்பி, அவனுடைய தகப்பன் கிரேக்கனென்று அவ்விடங்களில் இருக்கிற யூதர்கள் எல்லாரும் அறிந்தபடியால், [13]அவனுக்கு விருத்தசேதனம்பண்ணினான்.

௪ பின்பு அவர்கள் பட்டணங்களில் திரிந்து நடக்கையில், எருசலேமிலுள்ள அப்போஸ்தலராலும் மூப்பராலும் [14]தீர்மானம்பண்ணப்பட்ட சட்டங்களைக் காத்

9 அப ௰௪. ௬
10 அப ௰௯. ௨௨ ௨ரோ ௰௬ ௨௧ ௧கொரி ௪ ௰௭. பிலி ௨ ௰௯ ௧ தெச ௩ ௨ ௧ தீமோ ௧ ௨ ௨தீமோ ௧. ௨
11 ௨தீமோ. ௧ ௫
12 அப் ௬. ௩.
13 ௧ கொரி ௯ ௨௰ கலா ௨, ௩. ௫ ௨.
14 அப் ௰௫ ௨௮, ௨௯

துக்கொள்ளும்படிக்குச் சனங்க
ளுக்கு ஒப்புவித்தார்கள்.
௫ [1]அதினாலே சபைகள் விசுவா
சத்திலே ஸ்திரப்பட்டு, நாள்தோ
றும் பெருகினார்கள்.
௬ ¶ பின்பு அவர்கள் பிரிகியா
நாட்டிலேயும் கலாத்தியா நாட்டி
லேயும் திரிந்துகொண்டு வருகிற
பொழுது, ஆசியாதேசத்திலே அ
வர்கள் சுவிசேஷ வசனத்தைச்
சொல்லாதபடிக்கு, பரிசுத்தஆவி
யினாலே தடைபண்ணப்பட்டு,
௭ பின்பு மீசியா நாட்டிற்குப
போய், பித்தீனியா நாட்டிற்குப்
போகப் பிரயத்தனம்பண்ணினார்
கள்; அதற்கும் இயேசுவினுடைய
ஆவியானவர் தடைபண்ணினார்.
௮ [2]அப்பொழுது அவர்கள் மீ
சியா நாட்டைக்கடந்து, துரோவ
ஸ்பட்டணத்திற்குப்போனார்கள்
௯ அங்கே இராத்திரியிலே பவு
லுக்கு ஒரு தரிசனை உண்டாயிற்
று; என்னவெனில், [3]மக்கேதோ
னியா தேசத்தான் ஒருவன் நின்
று, நீ மக்கேதோனியாவில் வந்து,
எங்களுக்கு உதவிசெய்வாயாக
என்று அவனை வேண்டிக்கொண்
டதாக இருந்தது.
௰ அந்தத் தரிசனையை அவன்
கண்டபொழுது, அவர்களுக்குச்
சுவிசேஷத்தை அறிவிக்கும்படிக்
கு, கர்த்தர் எங்களை அழைத்தா
ரென்று நாங்கள் நிச்சயமாய் அ
றிந்து, உடனே [4]மக்கேதோனி
யா தேசத்திற்குப் புறப்பட்டுப்
போகப் பிரயத்தனம்பண்ணி,
௰௧ ¶ கப்பலேறித் துரோவஸ்
பட்டணத்தைவிட்டு, நேராய்ச்
சமொத்திராக்கே தீவுக்கும், மறுநா
ளிலே நேயாப்போலி பட்டணத்
திற்கும் போய்,
௰௨ அங்கே இருந்து மக்கேதோ
னியா தேசத்தின் தலையானது
மாய், * உரோமர் குடியேறினது
மாய் இருக்கிற [5]பிலிப்பி பட்ட
ணத்தில் சேர்ந்து, சிலநாள் அதி
லே சஞ்சரித்தோம்

கி. பி. ௫௩.

1 அப ௰௫ ௪௧
2 உ கொரி. உ ௰உ. உ தீமோ ௪ ௰௩
3 அப் ௰ ௩௰.
4 உ கொரி. உ ௰௩
* அல்லது முத ன்மையானதும்.
5 பிலி ௧ ௧
† கிரேக்கு, தேவ ஆராதனை நாளி லே
6 லூக் உ௪ ௪௫
7 க மோ ௰௮ ௧ ௯௯ ௰௯ கியா ௰௯ உ௩ லூக் உ௪ உ௯ எபி ௰௩. உ.
‡ அல்லது குறி சொல்ல ஏவுகி ற ஆவியை
8 ௧ சாமு உ௮. ௭
9 அப ௰௯ உ௪.
10 மாற். ௧ உ௫, ௩. ௰.

௰௩ பட்டணத்திற்கு வெளியே
ஆற்றின் அருகே வழக்கமாய்ச்
செபம்பண்ணுதற்கான இடத்திற்
கு ஓய்வுநாளில், † நாங்கள் போய
அங்கே உளுக்காந்து, கூடிவந்தி
ருந்த ஸ்திரிகளுடனே பேசிக்
கொண்டோம்.
௰௪ ¶ ஒரு ஸ்திரி தீயத்திரா ஊ
ராளுமாய், இரத்தாம்பரம் விற்கிற
வளுமாய், தேவபத்தியுள்ளவளு
மாய், லீதியாள் என்று பேர்கொ
ண்டவளுமாய் இருந்தாள்; அவள்
பவுலினால் சொல்லப்பட்டவை
களைக் கேட்டுக்கொண்டிருக்கை
யில் அவைகளுக்கு அவள் எச்
சரிக்கையாய் இருக்கும்படிக்கு,
[6]கர்த்தர் அவளுடைய இருதயத
தைத் திறந்தார்.
௰௫ பின்பு அவளும் அவளுடை
ய குடும்பத்தாரும் ஞானஸ்நானம்
பெற்றபொழுது, அவள் எங்களை
நோக்கி, நீங்கள் என்னைக் கர்த்தா
வினிடத்தில் விசுவாசமானவள்
என்று எண்ணினால், என் வீட்டி
லே வந்து தங்கியிருப்பீர்களாக
என்று [7]எங்களை மிகவும் வேண்
டிக்கொண்டு இருந்தினாள்.
௰௬ ¶ நாங்கள் செபத்திற்குப்
போகையில், பீத்தோனுடைய ஆ
வியைக் ‡ [8]கொண்டிருந்து, குறி
சொல்லுகிறதினாலே தன் எசமான்
களுக்கு [9]மிகுந்த ஆதாயத்தை உ
ண்டாக்கின ஒரு வேலைக்காரி
எங்களுக்கு எதிர்ப்பட்டாள்.
௰௭ அவள் பவுலுக்கும் எங்க
ளுக்கும் பின்சென்று, இந்த மனி
தர் உன்னதமான பரர்பரனுடைய
ஊழியக்காரர், உங்களுக்கு இரட்
சிப்பின் மார்க்கத்தை அறிவிக்கிற
வர்கள் என்று கூப்பிட்டாள்.
௰௮ இப்படி அநேகநாள் செய்
தாள்; [10]அப்பொழுது பவுல் விச
னம் அடைந்து திரும்பிக்கொண்
டு அந்த ஆவியுடனே சொன்னது:
இவளைவிட்டுப் புறப்படும்படிக்
கு, இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய
நாமத்தினாலே உனக்குக் கட்டளை

யிடுகிறேன் என்றான்; [1]அந்நேரம் அது புறப்பட்டுப்போயிற்று.

௰௯ ¶ [2]அவளுடைய எசமான்கள் தங்கள் ஆதாயத்து நம்பிக்கை அற்றுப்போயிற்று என்று அறிந்து, [3]பவுலையும் சீலாவையும் பிடித்து, சந்தைவெளியிலுள்ள * தலைவரிடத்திற்கு [4]இழுத்து,

௨௰ பின்பு அவர்களைத் துரைகளுக்கு முன்பாகக் கொண்டுபோய், யூதர்களாகிய இந்த மனிதர் நம்முடைய பட்டணத்தைக் [5]கலகப்பண்ணி,

௨௧ உரோமராகிய நம்மாலே ஏற்றுக்கொள்ளவும், செய்யவும்படாத முறைமைகளை அறிவிக்கிறார்கள் என்றார்கள்.

௨௨ அப்பொழுது சனங்கள் அவர்களுக்கு விரோதமாய் எழும்பினதுமல்லாமல், துரைகள் அவர்கள் வஸ்திரங்களைக் கிழித்துப்போடவும், [6]அவர்களை அடிக்கவும் சொல்லி,

௨௩ மிகுதியாய் அவர்களை அடிப்பித்தபின்பு, சிறைச்சாலையிலே வைத்து, அவர்களைப் பத்திரமாய்க் காக்கும்படிக்குச் சிறைச்சாலைக்காரனுக்குக் கட்டளையிட்டார்கள்.

௨௪ அவன் இப்படிப்பட்ட கட்டளையைப் பெற்றபொழுது, அவர்களை உள்ளுக்குள்ளான காவல் அறையிலே போட்டு, அவர்கள் கால்களை மரத்தில் அடித்து வைத்தான்.

௨௫ ¶ அப்படியிருந்தும், பாதியிராத்திரியிலே பவுலும் சீலாவும் செபம்பண்ணி, பராபரனைத் துதித்துப் பாடினார்கள்; காவலில் வைக்கப்பட்ட மற்றவர்கள் அதைக் கேட்டுக்கொண்டு இருந்தார்கள்.

௨௬ சடுதியிலே சிறைச்சாலையின் அஸ்திபாரங்கள் அசையத்தக்கதாக [7]பூமி மிகவும் அதிர்ந்தது; உடனே [8]கதவுகளெல்லாம் திறக்கப்பட்டன; எல்லாரையும் கட்டியிருந்த சங்கிலிகள் அற்றுப்போயின.

௨௭ சிறைச்சாலைக்காரன் விழித்து, சிறைச்சாலையின் கதவுகள் திறந்திருக்கிறதைக் கண்டு, அதில் வைக்கப்பட்டவர்கள் ஓடிப்போனார்கள் என்று நினைத்து, கத்தியை உருவி, தன்னைக் கொலைசெய்ய எத்தனமாயிருந்தான்.

௨௮ பவுலென்பவன், நாங்கள் எல்லாரும் இங்கே இருக்கிறோம், ஆகையால் நீ உனக்குக் கேடொன்றும் செய்யாதிருப்பாயாக என்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டான்.

௨௯ அப்பொழுது அவன் விளக்குகளை அழைப்பித்து உள்ளே ஓடி, நடுக்கம் அடைந்தவனாய்ப் பவுலுக்கும் சீலாவுக்கும் முன்பாக விழுந்து,

௩௰ பின்பு அவர்களை வெளியே அழைத்துப்போய், ஆண்டவர்களே, [9]இரட்சிக்கப்படுகிறதற்கு நான் என்னசெய்யவேண்டும் என்றான்.

௩௧ அதற்கு அவர்கள், [10]கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவை விசுவாசித்துக்கொள்வாயாக, அப்பொழுது நீயும் உன் வீட்டாரும் இரட்சிக்கப்படுவீர்கள் என்று சொல்லி,

௩௨ அவனுக்கும் அவனுடைய வீட்டிலிருந்த யாவருக்கும் கர்த்தருடைய வசனத்தைப் போதித்தார்கள்.

௩௩ மேலும் அவ்விராத்திரியிலே அந்நேரத்திலே அவன் அவர்களைச் சேர்த்துக்கொண்டு, அடிகளாலான காயங்களைக் கழுவினான்; அன்றியும் அவனும் அவனைச் சேர்ந்த யாவரும் உடனே ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள்.

௩௪ பின்பு அவன் அவர்களைத் தன் வீட்டிற்குள் அழைத்துப்போய், [11]அவர்களுக்குப் போசனம்கொடுத்து, தானும் தன் வீட்டார் அனைவரும் பராபரனில் விசுவாசிகளானபடியினாலே மிகவும் மகிழ்ச்சியாயிருந்தான்.

கி. பி. ௫௩.

1 மார். ௰௬. ௰எ.
2 அப. ௰௯. ௨௰, ௨௬.
3 ௨. கொரி. ௬.
* அல்லது நியாயஸ்தலத்திலுள்ள.
4 மத். ௰ ௰அ.
5 ௧ இரா. ௰அ. ௰எ அப ௰எ ௬.
6 ௨. கொரி. ௬ ௫: ௰௧ ௨௩, ௨௫ ௧ தெச. ௨. ௨.
7 அப ௪. ௩௧.
8 அப. ௫ ௰௯ ௰௨ ௭, ௰.
9 லூக் ௩ ௰ அப் ௨. ௩எ. ௬ ௬.
10 யோவா ௩ ௰௬, ௩௬ ௬. ௪எ ௧ யோ ௫ ௰.
11 லூக். ௫. ௨௯: ௰௯ ௬.

௩௫ ¶ உதயமானபொழுது துரைகள் தலையாரிகளை அழைத்து, அந்த மனிதரை விட்டுவிடும்படி சொல்லுங்கள் என்று அனுப்பினார்கள்.
௩௬ சிறைச்சாலைக்காரன் பவுலுடனே சொன்னதாவது: உங்களை விடுதலையாக்கும்படிக்குத் துரைகள் கட்டளை அனுப்பினார்கள். ஆகையால் நீங்கள் புறப்பட்டுச் சமாதானத்துடனே போவீர்களாக என்றான்.
௩௭ அதற்குப் பவுல் சொன்னது: [1]உரோமராகிய எங்களை அவர்கள் நியாயம்விசாரியாமல், வெளியரங்கமாய் அடிப்பித்து, சிறைச்சாலையிலே போட்டு, இப்பொழுது இரகசியமாய் எங்களை விடுதலையாக்குகிறார்களா? அப்படி அல்ல, அவர்களே வந்து, எங்களை வெளியே அழைத்து அனுப்பிவிடக்கடவர்கள் என்றான்.
௩௮ இந்த வசனங்களைத் தலையாரிகள் துரைகளுக்கு அறிவித்தார்கள்; உரோமராய் இருக்கிறார்கள் என்று அவர்கள் கேட்டபொழுது, பயமடைந்து வந்து, அவர்களுடனே தயவாகப் பேசிக்கொண்டு,
௩௯ பின்பு அவர்களை வெளியே அழைத்துப்போய்ப் [2]பட்டணத்தைவிட்டுப் போகும்படி கேட்டுக்கொண்டார்கள்.
௪௰ அந்தப்படி அவர்கள் சிறைச்சாலையிலிருந்து புறப்பட்டு, [3]லீதியாளிடத்திற்குப் போய், சகோதரரைக் கண்டு, அவர்களுக்கு ஆறுதல் சொல்லிப் புறப்பட்டுப்போனார்கள்.

௧௭. அதிகாரம்.

௧ பவுல் தெசலோனிக்கே பட்டணத்தில் பிரசங்கித்தது ௪. அவ்விடத்தில் சிலர் அவரை விசுவாசித்ததும், சிலர் அவரைத் தூஷணித்ததும், ௰. அவர் பெரோயா பட்டணத்துக்கு அனுப்பப்பட்டு அங்கே பிரசங்கித்தது ௰௩. தெசலோனிக்கே பட்டணத்திலும் துன்பப்படுத்தப்பட்டு, ௰௫ பின்பு அத்தேனே பட்டணத்துக்கு வந்து அவ்வூராரோடே தர்க்கித்து. அவர்கள் அறியாத தேவனை அவர்களுக்கு அறிவித்தது ௩௪. அதனால் அநேகர் கிறிஸ்தவர்களானது

அவர்கள் அம்பிபோலிப் பட்டணத்தையும் அப்பொலோனியா பட்டணத்தையும் கடந்து, தெசலோனிக்கா பட்டணத்திற்குப் போனார்கள்; அங்கே யூதர்களுக்காக ஒரு செபஆலயம் இருந்தது
௨ பவுல் தன்வழக்கத்தின்படி [4]அவர்களிடத்திற்குப் போய், மூன்று ஓய்வுநாட்களில் வேதவாக்கியங்களின் நியாயங்களை எடுத்து, அவர்களுடனே சம்பாஷித்துக் கொண்டு வருகையில்,
௩ [5]கிறிஸ்து பாடுபடவும், மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கவும் வேண்டுமென்றுகாண்பித்து, நான் உங்களுக்கு அறிவிக்கிற இயேசுவே கிறிஸ்து என்று* திருஷ்டாந்தப்படுத்தினான்.
௪ [6]அவர்களில் சிலர் அதற்குச் சம்மதித்து, பவுலையும் [7]சீலாவையும்சேர்ந்துகொண்டார்கள்; தேவபத்தியுள்ள கிரேக்கரிலும் அநேகம்பேரும், கனம்பொருந்திய ஸ்திரிகளில் மிகுதியானபேரும் அப்படியே செய்தார்கள்.
௫ ¶ சம்மதியாத யூதர்கள் வைராக்கியம்கொண்டு, தெருக்களிலே திரிந்து அலைகிற சில பொல்லாத மனிதரைச் சேர்த்துக்கொண்டு கூட்டங்கூடி, பட்டணத்தைக் கலகப்படுத்தி, [8]யாசோனுடைய வீட்டிற்குமுன் போய் நின்று, அவர்களைச் சனங்களுக்குமுன்பாகக் கொண்டுபோகும்படி வகை தேடினார்கள்.
௬ அவர்களைக் காணாமலிருந்தபொழுது, அவர்கள் யாசோனையும் சில சகோதரரையும் பட்டணத்துத் தலைவரிடத்திற்கு இழுத்துக் கொண்டுபோய் [9]உலகத்தைக் கலகப்படுத்துகிறவர்கள் இங்கேயும் வந்திருக்கிறார்கள்.
௭ யாசோன் இவர்களை ஏற்றுக் கொண்டான், இவர்கள் எல்லாரும் [10]இயேசு என்னும் வேறொருவனை இராசாவென்று சொல்லி,

இ. பி. ௫௩.

1 அப் ௨௨, ௨௯.
2 மத் ௮. ௩௪.
3 ௰௪ ௪௪.
4 லூக் ௪ ௰௬. அப ௯ ௨௦ ௰௩, ௰௪. ௰௪ ௰௬. ௰௯: ௰௯ ௮
5 லூக் ௨௪ ௨௬, ௪௬ அப ௰௮ ௨௮ கலா ௩ ௧
* அல்லது அவன் சொன்னது நான உங்களுக்கு அறிவிக்கிற கிறிஸது வென்று
6 அப ௨௮ ௨௪
7 அப ௰௫ ௨௨, ௨௭, ௩௨, ௪௰
8 உரோ ௰௬ ௨௧.
9 அப. ௰௬ ௨௦
10 லூக் ௨௩. ௨ யோவா ௰௯. ௰௨ ௧ பே ௨. ௰௩

இராயனுடைய கட்டளைக்கு விரோதமாய்ச் செய்கிறாாகள் எனறு கூபபிட்டு,

அ இவைகளைக் கேட்டுக்கொண்ட சனஙகளையும், பட்டணததுத தலைவரையும் கலங்கபபணணினார்கள்.

கூ அபபொழுது அவர்கள் யாசோனிடததிலும் மற்றவாகளிடத்திலும் கையெழுத்து வாங்கிககொண்டு, அவர்களை விட்டுவிட்டாாகள்.

௰ ¶ [1]உடனே சகோதரர்கள் இராததிரிகாலததிலே, பவுலையும சீலாவையும் பெரோயா ஊருக்கு அனுபபிவிட்டாாகள்; அவாகள அஙகே சோநது, யூதர்களுடைய செபஆலயத்திற்குப போனாாகள்.

௰க தெசலோனிககேயில் உள்ளவர்களிலும் அவர்கள் மேன்மையுள்ளவர்களாய் மிகுநத மனபூர்வததோடே சுவிசேஷவசனததை ஏற்றுககொண்டு, [2]காரியங்கள் மெயயாய் அபபடிபபட்டவைகளோ அல்லவோ என்று நாள்தோறும் வேதவாக்கியஙகளை ஆராயநதாாகள்.

௰உ ஆதலால் அவர்களில் அநேகம்பேரும், கனம்பொருநதிய அநேக கிரேக்க ஸ்திரிகளும், புருஷரும், விசுவாசிகளானாாகள்.

௰ரு பெரோயா ஊரிலேயும் பராபரனுடைய வசனம் பவுலினால் அறிவிககபபடுகின்றதெனறு தெசலோனிக்கேயரான யூதாகள் அறிந்தபொழுது, அஙகேயும்போய், சனஙகளைக் கலகபபடுத்தினாாகள்.

௰ச [3]உடனே சகோதரர்கள் பவுலைச் சமுத்திரத்தின் வழியாயப போக அனுபபினார்கள்; சீலாவும் தீமோத்தேயும் பின்னும் அஙகே தங்கினார்கள்.

௰ரு பவுலை வழிநடததிப்போனவர்கள் அவனை அத்தேனே பட்டணத்திற்கு அழைத்துபபோய், [4]அங்கே சீலாவும் தீமோத்தேயும் அதிசீக்கிரம் தன்னிடத்தில் வரவேணடும் எனறு அவர்களுக்குச் சொலலும்படி கற்பனைபெற்றுப் புறபபட்டுப போனார்கள்.

௰சு ¶ அவாகள் வரும்படிக்குப் பவுல் என்பவன அததேனே பட்டணத்தில காத்துககொண்டிருக்கையில், பட்டணம் விக்கிரகஙகளால் நிறைந்திருக்கிறதைப* பார்தது, [5]மனதில மிகுந்த வைராக்கியததை அடைநதுகொண்டு,

௰எ பின்பு செபஆலயததிலே யூதாகளோடும, மற்றத தேவபத்தியுளள போகளோடும், சநதைவெளியிலே தனக்கு எதிர்பபட்டவர்களோடும் நாள்தோறும பேசிக்கொண்டான்.

௰அ அப்பொழுது எபபிக்கூரரும ஸதோயிக்கருமான ஞானிகளில சிலா அவனுடனே வாக்குவாதமபண்ணிக்கொண்டு வருங காலததிலே, சிலர் இந்த வாயாடி† என்ன பேசுவான் என்றார்கள; சிலர் அவன் இயேசுவையும் மரித்தோரிலிருநது எழுந்திருக்குதலையும அவாகளுக்குப பிரசஙகித்தபடியினாலே, இவன் அநநிய தேவர்களை அறிவிக்கிறவன் என்று தோனறுகின்றது என்றார்கள்.

௰கூ அபபொழுது அத்தேனே பட்டணததார் எல்லாரும், அஙகே தஙகுமபடி வருகிற அந்நியரும் புதியவைகளைக் கேட்கிறதினாலும் பேசுகிறதினாலுமே அன்றி, மறறொருவிதமாய்த் தஙகள் காலததைப போககு விரும்பாதவர்களானபடியால்,

உ௰ அவர்கள் அவனை மாருஸ் தேவனுடைய மேடையிலுள்ள‡ நியாயஸ்தலத்திற்கு அழைத்துப் போய், நீ சொல்லுகிற புதிய உபதேசத்தை நாங்கள் அறியலாமா?

உக நவமான காரியங்களையே எங்கள் காது கேட்கப்பண்ணுகிறாய். ஆகையால் நாங்கள் அவைகளை அறியவேண்டும் என்று இருக்கிறோம் என்றார்கள்.

கி. பி. ருகூ.

1 அப. கூ உ௫ ௰ச வச
2 ஏசா கச ௰க லூக். ௰க உகூ யோவா ரு ககூ
3 மத் ௰ உக
4 அப ௰அ ரு
* அல்லது விக்கிரகாராதனைக்குட்படடிருக்கிறதை
5 உ பே உ அ

† அல்லதுநீசன

‡ அலலது ஆறியோபெககாஸ, அததேனே படடணததில் இருநத பிரதான நியாயஸதலம

௨௨ ¶ அப்பொழுது பவுல் மா
ருஸ் மேடையின் நடுவிலே* நின்
று சொன்னதாவது: அத்தேனரே,
எல்லாவற்றிலும் தேவபத்தியே
உஙகளுக்கு மிகவும் உண்டாயி
ருக்கிறதென்று எனக்குத தோன்
றுகிறது; எபபடியென்றால் நான்
திரிநது உஙகள் தேவ ஆராதனைக
கு ஏறறவைகளை† நோக்கிப் பா
ர்த்தபொழுது, அறியபபடாத தே
வனுக்கு என்று எழுதியிருக்கிற
ஒரு பீடத்தையும் கண்டேன்
௨௩ நீஙகள் அறியாமல் பணிவு
செய்கிறவரையே நான் உஙகளு
க்கு அறிவிக்கிறேன்.
௨௪ [1]உலகத்தையும் அதிலுள்ள
யாவையும் உண்டாக்கின தேவ
னானவர், [2]வானததிற்கும பூமிக்
கும் ஆண்டவரானதால, [3]கைக
ளால் செய்யபபட்ட கோவிலக
ளில் வாசம்பண்ணுகிறதும் இ
ல்லை
௨௫ [4]யாதொன்று தமக்கு வே
ண்டுவதாக மனிதர் கைகளால் ப
ணிவிடை கொளளுகிறதும் இல்
லை; [5]எல்லாருககும் சீவனையும்,
சுவாசத்தையும, மற்ற யாவையும்
அவர் கொடுத்திருக்கிறாரே.
௨௬ அல்லாமலும் அவரே ஒரே
இரததததிலிருநது மனிதா எல்லா
ரும் தோன்றபபண்ணி, [6]நமமில்
ஒருவருக்கும் தூரமல்லாத பரா
பரனாகிய தம்மை அவர்கள் தட
வி அடைந்துகொள்ளத்தக்கதாக,
௨௭ [7]தம்மைத் தேடும்படிக்கு,
அவர்களுக்காக முன் திட்டமாக்
கபபட்ட காலஙகளையும் [8]குடியி
ருபபு எல்லைகளையும் குறிதது அ
வாகள் பூமியில் எஙகும் குடியி
ருக்கும்படி செய்தார்.
௨௮ [9]அவரால் நாம் பிழைக்கி
றோம், அசைகிறோம், இருக்கிறோ
ம்; அதுபோல [10]உங்களில் சில
புலவர்களும், அவருடைய வம்
சத்தாராய் இருக்கிறோம் என்று
சொன்னார்கள்.
௨௯ ஆதலால் நாம் பராபரனு
டைய வம்சத்தாராயிருக்க, [11]தெய்
வம் மனிதருடைய சித்திரவேலை
யினாலும் தோற்றுதலினாலும் பொ
ன், வெள்ளி, கல் இவைகளால்
செய்யபபட்டதற்கு ஒபபாப இ
ருக்கின்றதென்று நாம் நினைக்க
லாகாது.
௩௰ [12] அறியாமையுள்ள காலங்
களைப் பராபரன் காணாதவர்போ
ல இருநதார்; [13]இபபொழுது ம
னம்திருபபவேண்டும் என்று எவ்
விடத்திலுமுள்ள மனிதர்யாவருக
கும் கட்டளையிடுகிறாா.
௩௧ மேலும் [14]ஒரு நாளைக் குறித்
தார்; அதிலே அவா தாம் நியமித்த
ஒருவரைக்கொண்டு பூசசககரததி
லுளள யாவருககும் நியாயத்தீரப
புக் கொடுபபார்; [15]அவரை மரித
தோரிலிருந்து எழுபபினதினாலே,
அவா அதின் நிசசயத்தை‡ எல்
லாருக்கும் விளஙகபபண்ணினார்
என்றான்.
௩௨ ¶ மரித்தோர் உயிரோடெ
ழுந்திருக்குதலைக் குறித்து அவர்
கள் கேட்டபொழுது சிலா இகழ்
ந்தார்கள, சிலா பினனொருவேளை
இதைககுறித்து உன்னிடததில்
கேட்போம் என்றார்கள்.
௩௩ அபபொழுது பவுல் அவர்
களிலிருநது புறபபட்டுப போ
னான்.
௩௪ சிலா அவனைப பற்றிக்கொ
ண்டு, பின்பு விசுவாசிகளானார்
கள்; அவாகளில் தியொனீசியெ
ன்னும நியாயாதிபதியும், தாமரி
யென்று பேருள்ள ஒரு ஸதிரி
யும இவாகளுடனேகூட வேறு
சிலரும இருநதார்கள்.

கி. பி. ௫௰௪.

* அல்லது ஆறி யோ பெக்கரு டைய நியாயஸ தலத்தில

† அல்லது நீங்க ள் பணிகிற தே வாகளை உ தெச உ ௪

1 அப ௱௪ ௰௫.
2 மத் ௰௧ உ௫
3 அப ௭ ௪௮.
4 ௪௱ ௫௰ அ
5 ஏ மோ உ ௭ ௪ மோ ௰௬ உ௨ யோபு ௰உ ௰ ஏச உ ௩௩ ௪ ௨ ௫ இ ௧௫ ௰௬ சகரி ௰உ ௧
6 அப ௰௪ ௰௭
7 உரோ ௧ உ௰
8 ௫ மோ ௩௨ ௮
9 கொலோ க ௰௭ எபி க ௩
10 தீத க ௰உ
11 ஏசா ௪௰ ௰௮
12 அப ௰௪ ௰௬ உரோ ௩ உ௫
13 லூக் உ௪ ௪௭ தீத உ ௰௧ ௰உ க பே க ௰௪ ௪ ௩
14 அப ௰ ௪௰ உரோ உ ௰௬ யசா ௰
15 அப உ உ௪

‡ அல்லது அதை நமபும்படி இடத்தை

௰௮. அதிகாரம்.

க பவுல் தன கைகளால வேலைசெயது, கொரிந்து பட்டணததிலே அஞஞானிகளுக்குப பிரசஙகித்தது ௯ காததா ஒரு தரிசனையில அவனுக்குத தயிரியம சொனனது ௰உ அவன பிரிதிதுரையாகிய கலலியோனுக்குமுனபாகக் குற்றம்சாறறபபட்டு விடுதலையானது ௰௮ பினபு பட்டணஙகளதோறும போயச் சீஷாகளைத திடபபடுததினது உ௪ அபபொலலோ ஆக்கிலாவாலும பிரிஸகிலலாளாலும போதிக்கபபட்டு, உ௮ பிரயோசனம உண்டாகக கிறிஸதுவைக்குறித்துப பிரசஙகிததது

அதன்பின்பு பவுல் அத்தேனே பட்டணத்தைவிட்டுக் கொரிந்து பட்டணத்திற்குப போய்,
௨ இராயனாகிய கிலவுதி, யூதர் எல்லாரையும் உரோமை நகரியை விட்டுப போகும்படி கட்டளை யிட்டபடியினாலே, இததாலிநாட்டில் நின்று நவமாய் வநதிருந்த [1]ஆக்கில்லா என்று நாமமுளள பொநது தேசத்தானாகிய ஒரு யூதனையும், அவனுடைய மனைவியாகிய பிரிஸகில்லாளையும் அஙகே கண்டு,
௩ அவர்களிடத்தில் போய், தானும் அவாகளும் ஒரே தொழில் செய்தவர்களானபடியினாலே, [2]அவர்களிடததிலே தஙகித தொழில் செய்தான், அவர்களுடைய தொழில் கூடாரம்பண்ணுதல்.
௪ அன்றியும் அவன் [3]ஓய்வு நாள்தோறும் செபஆலயத்திலே சம்பாஷணைபண்ணி, யூதருககும் கிரேககருக்கும்புததிசொனனான.
௫ [4]மக்கேதோனியா நாட்டிலிருநது சீலாவும தீமோத்தேயும் வந்தபொழுது, [5]பவுல் தன் ஆவியிலே அதிக வைராக்கியஙகொணடு, இயேசுவானவரே கிறிஸ்து* என்று யூதருக்குக் காண்பித்தான்.
௬ ¶ அவர்களே [6]எதிர்பேசிததூஷணித்தபொழுது, [7]அவன் தன் வஸதிரங்களை உதறி, [8]உஙகளுக்குக் கேடு வரும்படிக்கு நீங்களே ஏதுவாயிருக்கிறீர்கள்.
௭ [9]நான் சுத்தமாய் இருக்கிறேன், [10]இதுமுதல் நான் புறத்தேசத்தார்களிடத்தில் போகிறேன் என்று அவர்களுடனே சொல்லி, அவ்விடத்தைவிட்டுத் தேவபத்தியுள்ள யூஸ்து என்பவனுடைய வீட்டிலே போனான்; அந்த வீடு செபஆலயத்திற்கு அடுத்ததாயிருந்தது.
௮ மேலும் செப[11]ஆலயத் தலைவனாகிய கிறிஸ்பு தன் வீட்டார் அனைவரோடுங்கூடக் கர்த்தரை விசுவாசித்தான்; கொரிந்தியரில் அநேகரும் சுவிசேஷத்தைக் கேட்டு விசுவாசித்து ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள்.
௯ [12]பின்பு இராத்திரியிலே கர்த்தர் ஒரு தரிசனத்திலே பவுலுடனே சொன்னதாவது: இந்தப் பட்டணத்திலே அநேகம்பேர் என்னுடைய சனங்களாய் இருக்கிறார்கள்; [13]ஆகையால் நான் உன் பங்கில் இருப்பேன்; ஒருவனும் உனக்குத தீமைசெய்யும்படிக்கு உன்மேல் கைபோடுவதில்லை.
௰ ஆனபடியினாலே நீ பயப்படாமல் பேசுவாயாக; மவுனமாய் இராதிருப்பாயாக என்றார்.
௰௧ அந்தபபடி அவன் ஒருவருஷமும் ஆறுமாதமும் அஙகே தஙகி,† பராபரனுடைய வசனததை அவர்களுககுள்ளே உபதேசமபண்ணிககொண்டுவந்தான்.
௰௨ ¶ பின்பு கல்லியோன் எனபவன் அகாயா நாட்டிலே பிரதிதுரையானபொழுது, யூதாகள் ஒருமனபபட்டுப் பவுலுககு விரோதமாய் எழும்பி, அவனை நியாயாசனத்திற்கு முன்பாகக் கொண்டுபோய,
௰௩ இவன் வேதநூலுக்கு விரோதமான விதமாய் பராபரனைச் சேவிக்கும்படி, மனிதருக்குப போதிக்கிறான் என்றார்கள்.
௰௪ அதற்குப பவுல் தன் வாயைத் திறக்கையில், கல்லியோன் யூதருடனே சொன்னதாவது: யூதரே, [14]இது அநீதி, அல்லது மிகவும் பொல்லாஙகான காரியமானால் நான் உஙகளுக்குப பொறுமையாய்ச செவிகொடுக்க நியாயம் உண்டாயிருக்கும்.
௰௫ இது உபதேசத்திற்கும், நாமங்களுக்கும், உங்கள் வேதநூலுக்கும் ஏற்ற தருக்கமானபடியினாலே, இப்படிப்பட்டவைகளைக் குறித்து நான் நியாயாதிபதியாயிருக்க விரும்புகிறதில்லை; ஆகை

கி. பி. ௫௪.

1 உரோ ௰௬ ௩, ௧ கொரி ௰௬ ௰௯. ௨ தீமோ. ௪ ௰௯
2 அப ௨௰ ௩௪ ௧ கொரி ௪ ௰௨ ௧ தெச ௨ ௯ ௨ தெச ௩ ௮
3 அப ௰௭ ௨
4 அப ௰௭ ௰௪, ௰௫
5 யோபு ௩௨ ௰௮ அப ௰௭ ௩ ௨௮ ௨௩
* அல்லது கிறிஸ்துதான்
6 அப ௰௩ ௪௫ ௧ பே ௪ ௪
7 நெகே ௫. ௰௩ மத ௰ ௰௪ அப ௰௩ ௫௧
8 ௩ மோ ௨௰ ௯, ௰௧, ௰௨ ௨ சாமு ௧ ௰௬ எசே ௰௮ ௰௩ ௩௩ ௪
9 எசே ௩ ௰௮, ௩௩ ௯ அப ௨௰ ௨௬
10 அப ௰௩ ௪௬ ௨௮ ௨௮
11 ௧ கொரி ௧ ௰௪
12 அப ௨௩ ௰௧
13 எரே ௧ ௰௮, ௰௯ மத ௨௮ ௨௰
† அல்லது இருந்து
14 அப ௨௩ ௨௯, ௨௫ ௰௧, ௰௯

யால் நீங்களே பார்ப்பீர்களாக என்று சொல்லி,

௰௬ அவர்களை நியாயாசனத்தை விட்டுப் போகப்பண்ணினான்

௰௭ அப்பொழுது கிரேக்கா எல்லாரும் செபஆலயத்தலைவனாகிய [1]சொஸ்தெனேயைப் பிடித்து, நியாயாசனத்திற்கு முன்பாகத் தானே அடித்தார்கள்; அதைக்குறித்துக் கல்லியோன் விசாரணைபண்ணாமல் இருந்தான்.

௰௮ ¶ பின்னும் பவுல் அநேக நாள் அங்கே தரித்திருந்தபின்பு, அவன் சகோதரருடைய உத்தரவு வாங்கிக்கொண்டு தனக்கு ஒரு பிரார்த்தனை உண்டாயிருந்தபடியால, [2]கெங்கிரேயா பட்டணத்திலே, [3]சிரச்சவரம்பண்ணி, சீரியா தேசத்திற்குப் போகும்படி கப்பலேறிப் போனான்; பிரிஸ்கில்லாளும் ஆக்கில்லாவும் அவனுடனே கூடப்போனார்கள்.

௰௯ அவன எபேசு பட்டணத்திற்குச் சேர்ந்தபொழுது, அவாகளை அங்கே விட்டுச் செபஆலயத்திற்குள் பிரவேசித்து; யூதருடனே சம்பாஷணை பண்ணினான்.

௨௰ அவர்கள் அவனைச் சிலகாலம் தங்களுடனே இருக்கவேண்டும் என்றுகேட்டுக்கொண்டபொழுது, அவன் சம்மதியாமல்,

௨௧ [4]வருகிற பண்டிகையிலே நான் எப்படியும் எருசலேமில் இருக்கவேண்டும்; [5]பராபரனுக்குச் சித்தமானால் திரும்பி உங்களிடத்தில் வருவேன் என்று சொல்லி, அவர்களுடைய உத்தரவு வாங்கிக்கொண்டு கப்பலேறி எபேசுபட்டணத்தைவிட்டு,

௨௨ சேசாரியா பட்டணத்திற்குப் போய், பின்பு (எருசலேமுக்குப்) போய், சபையாரின் சுகத்தை விசாரித்துக்கொண்டு, பின்பு அந்தியோகியா ஊருக்குச் சென்று,

௨௩ அங்கே சிலகாலம் சஞ்சரித்துப் பின்பு புறப்பட்டு, [6]கலாத்தியா நாட்டிலேயும் பிரிகியா நாட்டிலேயும் ஊர்கள்தோறும் திரிந்து, [7]சீஷர் எல்லாரையும் ஸ்திரப்படுத்திக்கொண்டுவந்தான்.

௨௪ ¶ அக்காலத்திலே [8]அலெக்குசந்திரி பட்டணத்தில் பிறந்தவனுமாய், சாதுரியவானுமாய, வேத எழுத்துக்களில் வல்லவனுமாய் இருக்கிற அப்பொல்லோஸ் என்று பேர்கொண்ட ஒரு யூதன் எபேசு பட்டணத்திற்குப் போனான்.

௨௫ அவன் கர்த்தருடைய மார்க்கத்தைக்குறித்து உபதேசம் கேட்டு, [9]யோவான் கொடுத்த ஸ்நானத்தைமாத்திரம் அறிந்தவனாயிருந்தும், கர்த்தாவுக்கு உரியவைகளை மிகுந்த [10]சாக்கிரதையுள்ள மனதோடே பேசி, திட்டமாய்ப் போதகம்பண்ணிக்கொண்டுவந்தான்

௨௬ செபஆலயத்திலே தயிரியமாய்ப் பேசினான; ஆக்கில்லாவும் பிரிஸ்கில்லாளும் அவன பேசுகிறதைக் கேட்டபொழுது, அவனைச் சேர்த்துக்கொண்டு, பராபரனுடைய மார்க்கத்தை அவனுக்கு அதிக திட்டமாய்க் காண்பித்தார்கள்.

௨௭ பின்பு அவன் அகாயா நாட்டிலே போகவேண்டும் என்று இருக்கையில், சீஷர்கள் அவனை உபசாரம்செய்யும்படிக்குச் சகோதரர் அவர்களுக்கு எழுதினார்கள்.

௨௮ அவன் அங்கேசேர்ந்தபின்பு, அவன் வெளியரங்கமாய் யூதர்களுடனே பலமாய்த் தருக்கம் பண்ணிக்கொண்டு, [11]இயேசுவே கிறிஸ்து* என்று வேதவாக்கியங்களாலே தெளிவாய்க் காண்பித்தபடியால், கிருபையினாலே விசுவாசிகளாய் இருந்தவர்களுக்கு [12]மிகுந்த உதவியாய் இருந்தான்.

௰௯. அதிகாரம்.

௧ பவுல் கைகளை வைத்ததால பரிசுத்தஆவி அளிக்கப்பட்டது ௮. அவனுடைய உபதேசங்களை யூதர்கள தூஷணித்தும் அவைகள் அற்புதஙகளால் மெய்ப்பிக்கப்பட்டது ௰௩ யூதர்களுக்குள் இருந்த மந்திரவாதிகள, ௰௬ பசாசினால் அடிக்கப்பட்டது ௰௯ மந்திர தந்திர புத்தகஙகள சுட-

கி. பி. ௫௫.

1 ௧ கொரி ௧ ௨
2 ௪ மோ ௬. ௰௮ அப ௨௧ ௨௪
3 ௨ரோ ௰௬ ௧
4 அப ௰௯ ௨௧ ௨௰ ௰௬
5 ௧ கொரி ௪ ௰௯. எபி ௬ ௩ யாக் ௪ ௰௫
6 கலா ௧ ௨ ௪. ௰௪
7 அப ௰௪ ௨௨ ௰௫ ௩௨, ௪௧
8 ௧கொரி ௧ ௰௨ ௩ ௫, ௬ ௪ ௬ ௱௩ ௩ ௰௩
9 அப ௰௯ ௩
10 உரோ ௰௨ ௰௧
11 அப ௯ ௨௨ ௰௭ ௩ ௫ வச *அல்லது கிறிஸ்துதான.
12 ௧ கொரி ௩ ௬

டெரிக்கபபட்டது ௨௪ தெமேத்திரியு ஆதா யத்தின்நிமித்தம பவுலுக்கு விரோதமாயப பண்ணின கலகததை, ௩௰ அப்பிரதி அமர்த்தினது

[1]அப்பொல்லோஸ் என்பவன் கொரிந்து பட்டணத்தில் இருக் கையில், பவுல் மேலான தேசங்க ளில் திரிநதுகொண்டு எபேசுபட் டணத்திற்குப போனபொழுது,
௨ சில சீஷரைக் கண்டு, நீஙகள் விசுவாசிகளானபொழுது பரிசுத த ஆவியைப பெற்றுக்கொண்டீ களா என்றான்; [2]அதற்கு அவர் கள், பரிசுத்த ஆவி உண்டென்று நாஙகள் கேள்விபபடவும இல்லை என்றார்கள்.
௩ அபபொழுது அவன் சொன் னது: அபபடியானால் எபபடிப பட்ட ஞானஸ்நானம் பெற்றீர் கள் என்றான், [3]அவர்கள் யோ வான் கொடுத்த ஸ்நானத்தைப பெற்றோம் என்றார்கள்
௪ அபபொழுது பவுல் சொன் னது: [4]யோவான் தனக்குப பின் வருகிறவராகிய கிறிஸ்து இயே சுவை விசுவாசிகக வேண்டுமெ என்று சனங்களுக்குச் சொல்லி, மனமதிருபபுதற்கு ஏற்ற ஞானஸ நானத்தைக் கொடுத்தானே என் றான்
௫ அதை அவர்கள் கேட்டபொ ழுது, அவாகள் [5]கர்த்தராகிய இ யேசுவினுடைய நாமததினாலே ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள்.
௬ அல்லாமலும், [6]பவுல் அவர் கள்மேலே கைகளை வைத்தபொ ழுது, பரிசுத்தஆவியானவர் அவர் களிடத்தில் வந்தார்; [7]அவர்கள் அந்நியபாஷைகளைப பேசி, தீர்க் கதரிசனம் சொன்னார்கள்.
௭ அந்த மனிதர் எல்லாரும் ஏற க்குறையப பன்னிரண்டுபேராம்.
௮ ¶ பின்பு (பவுல்) [8]செபஆல யத்திற்குப் போய், தயிரியமாய்ப் பிரசங்கம்பண்ணி, மூன்றுமாதம ளவும் [9]பராபரனுடைய இராச்சி யத்திற்கு உரியவைகளைப் பேசி,

கி. பி. ௫௬.

1 க கொரி க. ௰௨. க ௬, க
2 அப அ ௰௧ க சாமு க எ
3 அப ௰௮ ௨௫
4 மத் க ௰௧ யோ வா க ௰௫,௨௭, ௩௰ அப க ௫ ௰௩ ௰௩ ௰௩ ௨௪, ௨௫
5 அப அ ௰௭
6 அப க க அ ௰௭
7 அப ௨ ௪ ௰ ௪௬
8 அப ௰௭ ௨ ௰௮ ௪
9 அப க க ௨௮ ௨௩
10 ௨ தீமோ க ௰௫ ௨ பே ௨ ௨ யூதா ௰
11 அப க ௨ ௨௨ ௪ ௨௪ ௰௪ ௨௩ வச
12 அப ௨ ௰ கக
13 மாற் ௰௬ ௨௰ அப ௰௪ ௩
14 அப ௫ ௰௫ ௨இரா ௪ ௨௯
15 மத் ௰௨ ௨௭
16 மாற் க ௨௪ லூக் க ௪௬

தெளிவாய்க் காண்பித்துக்கொண் டுவந்தான்.
௯ [10]சிலர் கடினமான மனதுள் ளவர்களுமாய் அவிசுவாசிகளுமா யிருநது, [11]கூட்டத்திற்குமுன்பா க இநத மார்க்கத்தை நிநதித்தபொ ழுது, அவன் அவர்களைவிட்டு வி லகி, சீஷரை அவர்களிலிருந்து பிரித்துககொண்டு, திறன்னு என் பவனுடைய பள்ளிககூடத்திலே நாள்தோறும சம்பாஷித்துக்கொ ண்டுவநதான்.
௰ [12]இபபடி இரண்டுவருஷம் நடநதது; அதினாலே ஆசியாவி லே குடியிருநத யூதர்கள் கிரேக்கர் இவர்கள் எலலாரும் கர்த்தராகிய இயேசுவைக்குறித்துவசனத்தைக் கேள்விபபட்டார்கள்.
௰௧ அன்றியும் [13]அதிசயமான அற்புதஙகளைப பராபரன் பவு லின் கைகளினாலே செய்துவரு கையில்,
௰௨ [14]அவனுடைய சரீரத்தில் இருநத வேர்வைச்சேலைகளையும் கச்சைகளையும் வியாதியுள்ளவர் கள்மேல் வைத்தவுடனே வியாதி கள் அவர்களைவிட்டு நீங்கிப்போ யின; பொல்லாத ஆவிகளும் அ வாகளிலிருந்து புறபபட்டன.
௰௩ ¶ [15]அபபொழுது தேசாந்தரி களாய்த் திரிகிற மநதிரவாதிகளா கிய யூதரில் சிலர் பொல்லாத ஆவி கள் பிடித்திருந்தவர்கள்மேல் [16]கர் த்தராகிய இயேசுவின் நாமத்தைச் சொல்லத்துணிந்து, பவுல் பிரசங் கிக்கிற இயேசுவின்பேரிலே உங் களுககு ஆணையிடுகிறோம் என் றார்கள்
௰௪ பிரதான ஆசாரியனாகிய இஸ் கேவா என்னும் யூதனுடைய குமா ரா ஏழுபேர்களே அப்படிச் செய் தார்கள்.
௰௫ அவர்களுக்கு உத்தரவாகப் பொல்லாத ஆவி சொன்னதாவது: இயேசுவை அறிந்திருக்கிறேன், பவுலையும் அறிவேன், நீங்கள் யார் என்று சொன்னவுடனே,

௧௬ பொல்லாத ஆவியையுடை
ய மனிதன் அவர்களமேல் பாய்ந்
து, அவர்களைத் தனக்குட்படுத்திச்
செயிக்க, அவர்கள் நிருவாணிக
ளாயும் காயம்பட்டவர்களாயும்
அந்த வீட்டைவிட்டு ஓடிபபோ
னார்கள்.
௧௭ அது எபேசிலே குடியிருக்
கிற யூதர், கிரேக்கர் அனைவருக்கும்
தெரியவந்தபொழுது, [1]அவர்கள்
எல்லாரும் பயமடைந்தார்கள்;
அல்லாமலும் காததராகிய இயேசு
வின் நாமம் அவர்களுக்குள்ளே
மேன்மைபபட்டது.
௧௮ அன்றியும், விசுவாசிகளா
னவர்களில் அநேகர் சேர்ந்து,
[2]தங்கள செய்கைகளை வெளிபப
டுத்தி அறிக்கையிட்டார்கள்.
௧௯ அன்றியும், வீண்வித்தைக்
காரராய் இருநதவாகளில் அநேகா
தங்கள் புததகஙகளைக் கொண்டு
வநது, எல்லார்முன்பாகவும சுட்
டெரித்தாாகள்
௨௰ அவைகளின் கிரயம் ஐம்ப
தினாயிரம் வெள்ளிக்காசு என்று
மதிககபபட்டது; [3]இவ்வளவு பல
மாயக காததருடைய வசனம் வ
ளர்ந்து வல்லமையைக் காண்பித
தது.
௨௧ ¶ [4]இவை நிறைவேறினபின்
பு, [5]பவுல் மக்கேதோனியா அகா
யா என்னும் தேசஙகளின் வழி
யாய் எருசலேமுக்குப் போகும்ப
டி மனதிலே யோசனைகொண்டு,
நான் அங்கேயிருந்து, பின்பு
[6]உரோமை நகரியையும் பார்க்க
வேண்டும் என்று சொல்லிக்கொ
ண்டு,
௨௨ [7]தனக்கு உதவிசெய்தவர்
களில் இரண்டுபேராகிய தீமோத்
தேயுவையும், [8]எரஸ்துவையும் மக்
கேதோனியா நாட்டிற்கு அனுப்
பி, தான் பின்னும் சிலகாலம் ஆ
சியாநாட்டிலே இருந்தான்.
௨௩ ¶ [9]அக்காலத்திற்குள்ளே
[10]இந்த மார்க்கததைக்குறித்து மி
குந்த கலகம் உண்டாயிற்று.

௨௪ எப்படியென்றால், தேமேத்
திரி என்று நாமமுள்ள ஒரு தட்
டான் தியானாள்தேவிக்காகவெள்
ளியினால் சிறு கோவில்களைச்
செய்துகொண்டு, [11]தொழிலாளிக
ளுக்கு மிகுந்த ஆதாயம் வருவித்து
வந்தான்.
௨௫ அவர்களையும், அப்படிப்
பட்ட தொழிலைச் செய்கிற மற்ற
வர்களையும் அவன் கூடிவரச்செய்
து சொன்னதாவது: மனிதர்களே,
உங்களுக்குத்தெரிந்திருக்கிறபடி,
பிழைபபு இந்தத தொழிலினாலே
நமககு வருகின்றது.
௨௬ மேலும் நீங்கள் கண்டும்
கேட்டுமிருக்கிறபடி, [12]அந்தப ப
வுலென்பவன் கைகளால் செய்
யபபட்டவைகள் தேவர்களல்ல
என்று சொல்லி, எபேசிலேமாத்
திரம் அல்ல, கொஞ்சஙகுறைய ஆ
சியா நாட்டில் எங்கும் அநேக
சனங்களுக்குப போதித்து, அவர்
களை மாறுபாடாக்குகிறான்.
௨௭ அதினாலே நமமுடைய அ
லுவல் கனஈனமடைவதற்கு எது
வாயிருக்கிறதும் அல்லாமல், மகா
தேவியாகிய தியானாளுடையகோ
வில் எண்ணமற்றுபபோகிறதற்
கும் ஆசியாதேசத்தார் எல்லாரா
லும் பூசசக்கரததிலுள்ள யாவரா
லும் சேவிக்கபபடுகிற அவளு
டைய மகிமை அழிந்துபோகிற
தற்கும் எது உண்டாயிருக்கின்றது
என்றான்
௨௮ ¶ அதை அவர்கள் கேட்டு,
மிகுந்த கோபமடைந்து, எபேசி
யருடைய தியானாளே பெரியவள்
என்று கூபபிட்டுக்கொண்டார்
கள்.
௨௯ பட்டணம் முழுவதும் கல
கத்தினாலே நிரப்பப்பட்டது, மே
லும் அவர்கள் பவுலுடனேகூடப்
பிரயாணமாய் வந்த மக்கேதோனி
யராகிய [13]காயுவையும் [14]அரிஸ்தரு
குவையும் இழுத்துக்கொண்டு, ஒ
ருமனப்பட்டு, வேடிக்கை ஸ்தலத்
திற்குப் பாய்ந்து ஓடினார்கள்.

கி. பி. ருஅ

1 லூக்க கஙி எ ௧௬ அப உ சரு ௩ ௫, ௧௪
2 மத ௩ ௬
3 அப ௬ எ ௰உ உச
4 உ ரோ ௰ரு உ௫ கலா உ ௧
5 அப உ௰ உ௨
6 அப ௰அ உக உ௩ ௰௧ உரோ ௰௫ உச உ௮
7 அப. ௰௩ ௫
8 உ ரோ ௰௬ உ௩ உ தீமோ ச உ௰
9 உ கொரி ௧ அ
10 அப ௬ உ
11 அப ௰௬ ௰௬, ௰௬
12 சங ௱௰௫ ச ஏசா சச ௰- உ௰ எரே ௰௬
13 உ ரோ ௰௬ உ௩ ௧ கொரி ௧. ௰௪
14 அப உ௰ ச: உஎ உ கொ லோ. ச ௰ பிலே. உச

௩௰ அபபொழுது பவுல் கூட்டத்
தில் போக மனதாயிருந்தான்; சீ
ஷர் அவனைப் போகவிடவில்லை.
௩௰௧ மேலும் வேடிக்கை ஸ்தலத்
திற்கு அவன் போகாமலிருபபதற்
கு வேண்டிக்கொள்ளும்படிக்கு
அவனுடைய சிநேகிதராகிய ஆசி
யா தேசத்தலைவரில் சிலர் அவனி
டத்திற்கு ஆளனுபபினார்கள்.
௩௰௨ அன்றியும் கூட்டம் கலக்க
முள்ளதாயிருக்க, அநேகர் தாங
கள் கூடிவநத காரணத்தை அறி
யாதவர்களானபடியினாலே, சனங
கள் பலவிதமாய்க் கூக்குரலிட்
டார்கள்.
௩௰௩ அப்பொழுது யூதர்கள் அ
லெக்குசந்தர். என்பவனை முன்
னிற்கத தள்ளுகையில், கூட்டத
தில் சிலர் அவனை முன்னே இ
ழுத்தார்கள்; [1]அலெக்குசந்தர் கை
யினால் [2]சமிக்கைகாட்டி, சனங
களுக்கு உத்தரவுசொல்ல விரும்
பினான்.
௩௰௪ அவனே யூதனென்று அவர்
கள் அறிநதபொழுது, எல்லாரும்
எபேசியருடைய தியானாளே பெ
ரியவள் என்று இரண்டுமணி நேர
மளவும் ஏகமாய்க கூபபிட்டுக
கொண்டாாகள்.
௩௰௫ ¶ பின்பு மணியக்காரனான
வன் சனஙகள் பேசாமலிருக்கும்
படி செய்து சொன்னதாவது. எ
பேசியரே, எபேசிபட்டணம் ம
கா தேவியாகிய தியானாளுக்கும்,
வானத்திலிருந்து விழுந்த சொரூ
பத்திற்கும், கோவில் பரிசாரகி
யாய்* இருக்கிறதை அறியாதவன்
உண்டா?
௩௰௬ அது எதிர்ப்பேசப்படாத
காரியமானபடியினாலே, நீஙகள்
ஒன்றும் பதறிச்செய்யாமல் அ
மைந்திருக்கவேண்டும்.
௩௰௭ இந்த மனிதர் கோவில்கொள்
ளைக்காரர் அல்ல, உங்கள் தேவி
யைத்தூஷணித்தவர்களும் அல்ல,
இப்படியிருந்தும் இவர்களை இங்
கே கொண்டுவந்தீர்கள்.

கி. பி. ௫௬.

1 ௧ தீமோ ௧. ௨௰ ௨ தீமோ ௪ ௰௪

2 அப ௰௨ ௰௭

* அலலது தொண்டாய

† அலலது நியாயப பிரமாணமும

‡ அலலது முறைமைச் சஙகததிலே

3 ௧ கொரி ௰௬ ௫. ௧ தீமோ ௧. ௩.

4 அப ௯. ௨௩ ௨௩ ௰௨ ௨௫ ௨ கொரி ௰௧ ௨௬.

௩௰௮ தேமேத்திரியுக்கும், அவ
னைச் சேர்ந்திருக்கிற தொழிற்கார
ருக்கும், ஒருவன்மேல் ஒரு காரி
யம் உணடாயிருந்தால், நியாயம்
விசாரிக்கும் நாள்களும்† துரைக
ளும் இருக்கிறபடியினாலே, ஒரு
வருககொருவர் விரோதமான பி
ராது அஙகே பண்ணககடவர்கள்.
௩௰௯ நீங்கள் வேறொரு காரியத்
தை விசாரித்தால், அது நியாயசங்
கததிலே‡ தீாக்கப்படுமே.
௪௰ இன்றைக்கு உண்டான கல
கததிற்காக நாம் உத்தரவு சொல்ல
அழைக்கபபடுவதற்கு ஏது உண்
டாயிருக்கின்றது, இந்தக கலகம்
பண்ணுவதற்கு நிமித்தமில்லாதப
டியால், நாம் அதைக்குறிதது உத்த
ரவு சொல்லத் திராணியில்லாதி
ருபபோமே என்று சொலலி,
௪௰௧ பின்பு கூட்டததை அனுபபி
விட்டான்.

௨௰. அதிகாரம்.

௧ பவுல மக்கேதோனியாவுக்குப போனது ௭ அவன காத்தருடைய இராபபோசனத்தைப பகிர்நது பிரசஙகித்தது ௯ ஐத்திகு விழுநது செத்த பினபு, ௰ உயிரோடெழுபபபபட்டது ௰௭ மிலேத்துவிலிருநத மூபபாகளை அழைபபிதது அவர்களுக்குத் தனக்குச சமபவிக்கபபோகிறதைச் சொல்லி, ௨௮ பராபாுடைய சபையை அவர்களுக்கு ஒபபுவிதது, ௨௯ களளபபோதகாகளுக்கு எச்சரிக்கையாயிருக்கச சொலலி, ௩௨ அவாகளைப பராபரனுடைய கிருபைக்கு ஒபபுவித்து, ௩௬ அவாகளோடே செபமபண்ணிப பயணபபட்டது

௧ கலகம் அமைந்தபின்பு, பவுல் சீ
ஷரைத் தன்னிடத்தில் அழைத்து
உத்தரவு வாஙகிககொணடு, [3]மக்
கேதோனியாவுக்குப போகப பு
றபபட்டுப்போய், அநதபபுறங்
களில் திரிநதுகொண்டு,
௨ சீஷர்களுக்கு அநேக வார்த்
தைகளினால் புத்திசொல்லிக்கொ
ண்டு, கிரேக்கை தேசததிலே சேர்
ந்தான்.
௩ அங்கே மூன்றுமாதம் சஞ்ச
ரிததபின்பு, அவன் கப்பலேறிச்
சீரியா நாட்டிற்குப் போக மனதா
யிருந்தபொழுது, [4]யூதர்கள் அவ
னுக்குத் தீமைசெய்ய இரகசிய

மாய் யோசனைகொண்டிருந்தபடி
யால் மக்கேதோனியா நாட்டின்
வழியாய்த் திரும்பிபபோகத் தீர்
மானமபண்ணிஞன்.
ச அபபொழுது ஆசியாதேசம்வ
ரைக்கும் அவனேடுகூடப் போ
னவர்கள பேரோசியா ஊராகிய
ய சொபபததர், தெசலோனிக்கே
யரில [1]அரிஸ்தருக்கு, செக்குந்து,
[2]தெருபேயனுகிய காயு, [3]தீமோத்
தேயு, [4]ஆசியாதேசத்தாராகிய தி
கிக்கு, [5]திரோபபிமு இவர்களே.
ரு அவர்கள் முன்னுகப் போய்த்
துரோவா பட்டணததிலே நாங
கள் வரும்படி காத்திருந்தார்கள்.
சு நாங்கள் [6]புளியாத அபபப்
பண்டிகை நாள்களுக்குப பின்பு
கபபலேறி, பிலிபபு பட்டணத்
தைவிட்டு ஐந்து நாளைக்குளளே
[7]துரோவா பட்டணத்திலே அவா
களிடத்தில் சேர்ந்து, அஙகே ஏழு
நாள சஞ்சரித்தோம்
எ ¶ [8]அபபொழுது வாரத்து
முதல் நாளிலே, [9]சீஷர் அபபம்
பிட்கும்படிக்குக் கூடிவந்திருக்
கையில், பவுல் மறுநாளிலே புறப
படவேண்டுமென்றிருந்து, அவர்
களுடனே பேசிககொண்டு பாதி
இராத்திரி அளவும் பிரசங்கத்தை
நீடித்துப பேசிஞன்.
அ [10]நாங்கள் கூடியிருந்த மெத்
தைவீட்டிலே அநேக விளக்குகள்
வைக்கபபட்டிருந்தன.
கூ அப்பொழுது ஐத்திகு என்
று பேர்கொண்ட ஒரு வாலிபன்
சாளரவாசலில் உளுககார்ந்திருந
து, பவுல் மிகுநதகாலம் பேசிக்
கொண்டுவருகையில், கனதூககம்
அடைந்து, நித்திரையிஞல் மெ
யிக்கப்பட்டுச் சாய்நது, மூன்றும்
மெத்தையிலிருந்து தாழவிழுநது,
மரித்தவனுய் எடுக்கபபட்டான்.
௰ உடனே பவுல் இறங்கிப்
போய், [11]அவன்மேலே விழுந்து
அணைத்துக்கொண்டு, பின்பு [12]உ
யிர் இவனுக்குள் இருக்கின்றதா

கி. பி. கூ௰.

1 அப ௰கூ உகூ உஎ உ. கொலோ ச ௰
2 அப ௰கூ உகூ
3 அப ௰௬. க
4 எபே கூ உக கொலோ ச.எ. உ தீமோ ச ௰உ தீத ரு ௰உ
5 அப உக உகூ உ தீமோ ச உ௰
6 உ மோ ௰உ ௰௪, ௰௫ உகூ ௰௬
7 அப ௰கூ அ உ கொரி உ ௰உ உ தீமோ ச ௰க
8 க கொரி ௰கூ உ வெளி க ௰
9 அப உ சஉ, சகூ க கொரி ௰ ௰௬ ௰க உ௰ ௰
10 அப க ௰௬
11 க இரா ௰எ உக உ இரா ச கச
12 மத கூ உச
13 அப உ க க கொரி ௰௬ அ
14 அப உச ௰எ
15 அப ௰அ உக ௰கூ உக உக ச, ௰உ.
16 அப ௰அ ௰கூ ௰கூ க, ௰.

கையால் கலககபபடாதிருங்கள்
என்று சொல்லி,
௰க பின்பு ஏறிபபோய் அப்
பம்பிட்டுப் புசித்து, மிகுநத நே
ரம விடியற்காலம் அளவும் பே
சிககொண்டு பின்பு புறப்பட்
டான்.
௰உ அந்த வாலிபனை அவர்கள்
உயிருள்ளவனுக அழைததுவந்து,
மிகவும் ஆறுதலடைந்தாாகள.
௰௩ ¶ பவுல் (அசுபட்டணம்
வரைக்கும்) தான் காலால் நடக்க
விரும்பி, நாங்கள முன்னுலே கப
பலேறி அவ்விடத்திற்குப போய்,
அங்கே தன்னை ஏற்றிககொள்ளும்
படி எஙகளுக்கு உத்தரவுகொடுத்
தபடியிஞலே, நாஙகள் அசுபட்
டணததிற்குப் போயிருநதோம்.
௰ச பின்பு அவன் அவ்விடத்
திலே எஙகளோடே சேர்நதபொ
ழுது, நாஙகள் அவனை ஏற்றிக்
கொண்டு, மித்திலேனுபட்டணத்
திற்குப போய,
௰ரு பின்பு அவ்விடத்தைவிட்டு,
மறுநாளிலே கீயுதீவுக்கு எதிராகச்
சென்று,
௰சு பவுல் எப்படியும் [13]பெநதே
கோஸதுப பண்டிகை நாளிலே
[14]எருசலேம் நகரத்தில்சேரவேண்
டும் என்று [15]தீவிரபபட்டபடியி
ஞலே அவன் ஆசியா நாட்டிலே
காலமபோக்காதபடிக்கு, எபேசு
பட்டணத்தைக கடநதுபோக
வேண்டும் என்று தீர்மானம்பண்
ணினதால், மறுநாளிலே சாமுதீ
வை அடைந்து, துரோகில்லி
யோன் ஊர்த்துறையிலே தங்கி,
மறுநாளிலே மிலேத்து பட்டணத்
திற்குப் போனோம்
௰எ ¶ மிலேத்துவிலிருந்து அ
வன் எபேசுவிலுள்ள சபையின்
மூப்பரை அழைத்துவரும்படிக்கு
ஆளனுபபிஞன்; அவர்கள் தன்
னிடத்தில் சேர்ந்தபொழுது,
௰அ அவன் அவர்களுடனே
சொன்னதாவது: [16]நான் ஆசியா
நாட்டில் வந்த முதலாம் நாள்தொ

டங்கி எல்லாக் காலங்களிலும் நான் உங்களுடனேகூட இருந்த வகையை அறிந்திருக்கிறீர்கள்.
௰௯ எல்லாவிதமான மனத்தாழ்மையோடும், மிகுந்த கண்ணீரோடும், [1]யூதருடைய தீமையான யோசனைகளால் எனக்கு நேரிட்ட சோதனைகளோடும், நான் கர்த்தருக்கு ஊழியம் செய்துகொண்டு வந்தேன்.
௨௰ [2]பிரயோசனமானவைகளில் ஒன்றையும் நான் மறைத்துவைக்கவில்லை, வெளியரங்கமாயும் வீடுகள்தோறும் உங்களுக்கு அறிவித்து, உங்களுக்கு உபதேசம்பண்ணிக்கொண்டு வந்தேன்.
௨௰௧ [3]பராபரனிடத்திற்கு மனந்திரும்புதலையும், நம்முடைய கர்த்தராயிருக்கிற இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசித்துக்கொள்ளுதலையுங் குறித்து, [4]நான் யூதருக்கும் கிரேக்கருக்கும் சாட்சிகொடுத்தேன்
௨௰௨ இப்பொழுது நான் [5]ஆவியிலே கட்டுண்டு எருசலேமுக்குப் போகிறேன்; அங்கே எனக்கு எதிர்ப்படும் காரியங்களை நான் அறியேன்.
௨௰௩ கயிறுகளும் உபத்திரவங்களும் எனக்காக வைத்திருக்கின்றன* என்று [6]பரிசுத்த ஆவியானவர் பட்டணந்தோறும் (எனக்கு) அறிவிக்கிறதைமாத்திரம் அறிந்திருக்கிறேன்.
௨௰௪ அப்படியிருந்தும் [7]அவைகளில் ஒன்றையுங்குறித்துக் கவலைப்படேன்; என் பிராணனையும் நான் அருமையென்று எண்ணேன்; [8]என் ஓட்டத்தைச் சந்தோஷத்தோடே முடிக்கவும், பராபரனுடைய கிருபையை அறிவிக்கிற சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கம்பண்ணும்படிக்கு [9]நான் கர்த்தராகிய இயேசுவினிடத்தில் பெற்ற [10]ஊழியத்தை முடிக்கவுமே விரும்புகிறேன்.
௨௰௫ அன்றியும் [11]நான் உங்களுக்குள்ளே திரிந்து, பராபரனுடைய இராச்சியத்தைக்குறித்துப் பிரசங்கம்பண்ணிக்கொண்டு வந்தேனே, அதைக் கேட்டவர்களாகிய நீங்கள் எல்லாரும் இனி என் முகத்தைப் பார்க்கமாட்டீர்கள் என்று அறிந்திருக்கிறேன்.
௨௰௬ அப்படியிருக்க, [12]பராபரனுடைய ஆலோசனையில் ஒன்றையும் [13]நான் மறைத்துவையாமல், யாவையும் உங்களுக்கு அறிவித்தபடியினாலே,
௨௰௭ உங்களில் ஒருவன் கெட்டுப்போனால், [14]அதினாலே எனக்குக் குற்றம் வருவதில்லை என்று இன்றைக்கே உங்களுக்குச் சாட்சியாகச் சொல்லுகிறேன்.
௨௰௮ ஆகையால் நீங்கள் உங்களைக்குறித்தும், பராபரன் தமது [15]சுய இரத்தத்தினாலே [16]சம்பாதித்துக்கொண்ட தமது சபையாகிய ஆட்டுக்கூட்டம் முழுவதையும் மேய்ப்பதற்குப் [17]பரிசுத்தஆவி உங்களைக் கண்காணிகளாக வைத்தபடியால், அதைக்குறித்தும் [18]எச்சரிக்கையாய் இருப்பீர்களாக.
௨௰௯ மேலும் நான் போனபின்பு, ஆட்டுக்கூட்டத்தைத் தயையோடே நடப்பியாமல், [19]கொடிதாயிருக்கிற கோனாய்கள் உங்களுக்குள்ளே பிரவேசிக்கும்.
௩௰ அதுவுமல்லாமல் [20]உங்களிலும் சிலர் எழும்பி, சீஷர்களைத் தங்களிடத்தில் இழுத்துக்கொள்ளும்படிக்கு, மாறுபாடானவைகளைப் போதிப்பார்கள் என்று அறிந்திருக்கிறேன்.
௩௰௧ ஆனபடியினாலே நீங்கள் விழித்துக்கொண்டு, [21]நான் மூன்று வருஷமாய் இரவும்பகலும் அவனவனுக்குக் கண்ணீரோடே புத்திசொல்லிக்கொண்டு வந்ததை நினைத்துக்கொள்வீர்களாக.
௩௰௨ இப்பொழுது சகோதரரே, பராபரனுக்கும் [22]அவருடைய கிருபையை அறிவிக்கிற வார்த்தைக்கும் உங்களை ஒப்புக்கொடுக்கிறேன்; [23]அவரே உங்களை எறக்

கி பி. ௫௰.
1 க. ௰௪
2 உ. ௰௪
3 மாற் க ௰௫ லூக் ௨௪ ௪௭ அப ௨ ௩௮
4 அப ௰௮ ௫
5 அப ௰௯ ௨௧
* அல்லது நேரிடுகின்றன
6 அப ௨௧ ௪,௰௧ ௧ தெச ௩ ௩
7 அப ௨௧ ௰௩ உரோ ௮ ௩௫ ௨ கொரி ௪ ௰௬
8 ௨ தீமோ ௪ ௭
9 கலா ௧ ௧ தீத் ௧ ௩
10 அப ௧ ௰௭ ௨ கொரி ௪ ௧
11 ௩ அ. ௰௪ உரோ ௰௫ ௨௩
12 லூக். ௭ ௩௰ யோவா ௰௫ ௰௫ எபே ௧ ௰௧
13 ௨௰ ௰௪
14 அப ௰௮ ௬ ௨ கொரி ௭ ௨
15 எபி ௯ ௰௪
16 எபே. ௧ ௭, ௰௪ கொலோ ௧ ௰௪ எபி ௯ ௰௨, ௧ பே ௧ ௰௯ வெளி ௫ ௯
17 ௧ கொரி ௰௨ ௨௮
18 ௧ தீமோ ௪ ௰௬, ௧ பே ௫ ௨
19 மத் ௭ ௰௫ ௨ பே ௨ ௧
20 ௧ தீமோ ௧ ௨௰ ௧ யோ ௨ ௰௯
21 அப ௰௯. ௰
22 எபி ௰௩ ௯
23 அப ௯ ௩௧.

கட்டவும், [1]பரிசுத்தமாக்கப்பட்ட எல்லாரும் இருக்கிற இடத்திலே சுதந்தரத்தை உங்களுக்குக் கொடுக்கவும் வல்லமையுள்ளவராய் இருக்கிறார்.

௩௩ [2]ஒருவனுடைய வெள்ளியையாகிலும், பொன்னையாகிலும் உடுப்பையாகிலும் நான் இச்சிக்கவில்லை.

௩௪ நீங்கள் அறிந்திருக்கிறபடி நானும் என்னுடனேகூட இருந்தவர்களும் வேண்டிய பதார்த்தங்களை அடையும்படிக்கு, [3]இந்தக் கைகளே வேலைசெய்தன.

௩௫ [4]அப்படியே வேலைசெய்து பலவீனரைத் தாங்கவும், வாங்குகிறதிலும் கொடுக்கிறதே பாக்கியம் என்று கர்த்தராகிய இயேசு சொன்ன வசனங்களை நினைக்கவும் வேண்டும் என்று எல்லாவித்தாலும் உங்களுக்குக் காண்பித்தேன் என்று சொல்லி,

௩௬ ¶ பின்பு [5]முழங்காற்படியிட்டு, அவர்கள் எல்லாரோடுங்கூடச் செபம்பண்ணினான்.

௩௭ இனிமேல் நீங்கள் என்னுடைய முகத்தைப் பார்க்கமாட்டீர்கள் என்று [6]அவன் சொன்ன வசனத்திற்காக, அவர்கள் எல்லாரும் அதிகமாய்த் துக்கப்பட்டு,

௩௮ மிகவும் அழுதுகொண்டு, [7]பவுலின் கழுத்தைக் கட்டிக்கொண்டு, அவனை முத்தம்செய்து, பின்பு கப்பல்வரைக்கும் அவனுடனே கூடப்போய் அனுப்பிவிட்டார்கள்.

உக. அதிகாரம்.

௧ பவுல் எருசலேமுக்குப் பயணமானது. ௯ பிலிப்பின் குமாரத்திகள் தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுகிறவர்களாயிருந்தது. ௱ பவுல் எருசலேமுக்கு வந்து, ௨௭ யூதர்களில் பிடிக்கப்பட்டபோது, ௩௧ பிரதான சேனைக்காரனால் விடுதலையாகிச் சனங்களிடத்தில் பேசும்படி உத்தரவுபெற்றது.

நாங்கள் அவர்களைவிட்டுப் பிரிந்து துறைபோந்தபின்பு, நேராய்ப் போய்க் கோஸ்தீவில் சென்று, மறுநாளிலே உரோது தீவில் சென்று, அதில்நின்று பத்தரா பட்டணத்திற்குப் போய்,

௨ அங்கே பேனீக்கே தேசத்திற்குப்போக எத்தனமாயிருந்த கப்பலைக் கண்டு அதில் ஏறிப்போய்,

௩ சீப்புரு தீவைக் கண்டு, அதை இடதுபுறமாக விட்டுச் சீரியா நாட்டிற்கு ஓடி, தீரு பட்டணத்திலே அவர்கள் கப்பலின் சரக்குகளை இறக்கவேண்டியபடியால் அவ்விடத்திலே சேர்ந்து,

௪ பின்பு சீஷரைக் கண்டு ஏழு நாள் அங்கே தங்கினோம்; அவர்கள் பவுலை நோக்கி, நீர் [8]எருசலேமுக்குப் போகக்கூடாதென்று ஆவியினாலே சொன்னார்கள்.

௫ நாங்கள் அந்நாட்களை முடித்த பின்பு புறப்பட்டுப்போனபொழுது, அவர்கள் எல்லாரும் மனைவிகளோடும் பிள்ளைகளோடுங்கூடப் பட்டணத்திற்குப் புறம்பே (சற்றுத்தூரம்)வரைக்கும் எங்களை வழிநடத்தினார்கள்; கடற்கரையிலே நாங்கள் [9]முழங்காற் படியிட்டுச் செபம்பண்ணி,

௬ ஒருவரிடத்திலே ஒருவர் உத்தரவு வாங்கிக்கொண்ட பின்பு, நாங்கள் கப்பலேறினோம்; [10]அவர்கள் தங்கள் வீடுகளுக்குத் திரும்பினார்கள்.

௭ ¶ நாங்கள் தீரு பட்டணத்தை விட்டுப் பித்தோலேமாயி பட்டணத்திற்குப்போய், கப்பல் யாத்திரையை முடித்துச் சகோதரரை வாழ்த்தி, ஒருநாள் அவர்களிடத்தில் தங்கினோம்.

௮ மறுநாளிலே பவுலைச் சேர்ந்த நாங்கள் புறப்பட்டுச் செசரியா பட்டணத்திற்குப்போய், [11]ஏழுபேரில் ஒருவனாகிய பிலிப்பென்னும் [12]சுவிசேஷனுடைய வீட்டிற்குச் சென்று, அவனிடத்திலே தங்கினோம்.

௯ அவனுக்கு உண்டான குமாரத்திகளாகிய நான்கு கன்னிகைகளும் [13]தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுகிறவர்களாய் இருந்தார்கள்.

கி. பி. ௬௰.

1 அப உகூ மஅ. எபே க மஅ கொலோ க மஉ க உச எபி கூ மஙு க பே க ச
2 க சாமு மஉ ங க கொரி கூ மஉ உ கொரி எ உ மக கூ மஉ மஎ
3 அப மஅ ங க கொரி ச மஉ க தெச உ கூ, உ தெச ங அ
4 உரோ மங க க கொரி கூ மஉ உ கொரி மக கூ,மஉ மஉ மக எபே ச உஅ க தெச ச மஉ ங மச உ தெச ங அ
5 அப எ கம் உக ஙு
6 உஙு வச
7 க மோ சஙு மச சகூ உகூ
8 மஉ வச அப. உம் உங.
9 அப உம் ஙகூ
10 யோவா க மக
11 அப கூ ஙு அ. உகூ, சம்
12 எபே ச மக உ தீமோ ச ஙு
13 யோவே உ உஎ அப உ. மஎ

௰ மேலும் நாங்கள் அநேகநாள் அங்கே தங்கியிருக்கையில், [1]ஆகாபு என்று பேர்கொண்ட ஒரு தீர்க்கதரிசி யூதேயாவிலிருந்து வந்திருந்தான்.

௰௧ அவன் எங்களிடத்தில் வந்து, பவுலினுடைய கச்சையை எடுத்து, தன் கைகளையும் கால்களையும் கட்டிக்கொண்டு,[2] இந்தக் கச்சையை உடையவனை எருசலேமிலுள்ள யூதர்கள் இப்படிக் கட்டி, புறத்தேசத்தாருடைய கைகளில் ஒப்புக்கொடுப்பார்கள் என்று பரிசுத்தஆவி சொல்லுகிறார் என்றான்.

௰௨ அதை நாங்கள் கேட்டபொழுது, அவன் எருசலேமுக்குப் போகாதபடிக்கு நாங்களும் அந்தஸ்தலத்தாரும் வேண்டிக்கொண்டோம்.

௰௩ பவுல் மாறுத்தரவாகச் சொன்னதாவது: [3]நீங்கள் அழுதுகொண்டு என் இருதயம் உடைந்துபோகப்பண்ணுகிறதென்ன? எருசலேமிலே நான் கர்த்தராகிய இயேசுவின் நாமத்திற்காகக் கட்டப்படுவதற்குமாத்திரம் அல்ல, மரிப்பதற்கும் ஆயத்தமாய் இருக்கிறேன் என்றான்.

௰௪ இப்படி அவன் சம்மதியாதபடியினாலே, [4]நாங்கள் கர்த்தருடைய சித்தம் ஆகக்கடவதென்று அமைந்திருந்தோம்.

௰௫ ¶ அந்நாள்களுக்குப்பின்பு, நாங்கள் பிரயாணசாமான்களைச் சேர்த்துக்கொண்டு எருசலேமுக்குப் போனோம்.

௰௬ செசரியா பட்டணத்திலுள்ள சீஷரில் சிலரும் எங்களுடனேகூட வந்து, சீப்புருதீவானுமாய், மிகுந்த காலம் சீஷனுமாய் இருந்த மினாசோனிடத்திலே தங்கும்படிக்கு எங்களை அவனிடத்தில் அழைத்தார்கள்.

௰௭ ¶ [5]நாங்கள் எருசலேமில் சேர்ந்தபொழுது, சகோதரர் எங்களைச் சந்தோஷத்தோடே ஏற்றுக்கொண்டார்கள்.

௰௮ மறுநாளிலே பவுலும் நாங்களும் [6]யாக்கோபினிடத்திற்குப் போனோம்; எல்லா மூப்பர்களும் அங்கே கூடிவந்தார்கள்.

௰௯ அவர்களுக்கு அவன் வாழ்த்துதல் செய்து, [7]பின்பு தன் ஊழியத்தினாலே பராபரன் [8]புறத்தேசத்தாருக்குள்ளே செய்தவைகளை ஒவ்வொன்றாய் விவரித்துச்சொன்னான்.

௨௰ (அதை) அவர்கள் கேட்டு, கர்த்தரைத் தோத்திரம்பண்ணி, பின்பு அவனுடனே சொன்னதாவது: சகோதரனே, யூதர்களில் அநேகம் ஆயிரம்பேர் விசுவாசிகளானதைப் பார்த்திருக்கிறாய்; அவர்கள் எல்லாரும் [9]நியாயப்பிரமாணத்துக்காக வைராக்கியமுள்ளவர்களாய் இருக்கிறார்கள்.

௨௧ நீ புறத்தேசத்தாருக்குள்ளே இருக்கிற யூதரெல்லாரும் (தங்கள்) பிள்ளைகளை விருத்தசேதனம்பண்ணவும், மற்ற முறைமைகளின்படியே நடக்கவும் வேண்டுவதில்லையென்று சொல்லி, இவ்விதமாய் அவர்கள் மோசேயைவிட்டு விலகும்படி உபதேசிக்கிறாயென்று அவர்கள் கேள்விப்பட்டிருக்கிறார்கள்.

௨௨ இப்பொழுது என்ன செய்யலாம்? நீ வந்ததை அவர்கள் கேள்விப்பட்டு, மெய்யாய்க் கூட்டங்கூடுவார்கள்.

௨௩ ஆகையால் நாங்கள் உனக்குச் சொல்லுகிறபடி நீ செய்யவேண்டும்; என்னவென்றால், நான்குபேர் பிரார்த்தனை பண்ணிக்கொண்டு எங்களிடத்தில் இருக்கிறார்கள்.

௨௪ அவர்களை நீ சேர்த்து அவர்களுடனேகூடச் சுத்திபண்ணிக்கொண்டு, [10]அவர்கள் சிரச்சவரம் பண்ணுவதற்கு வேண்டிய செலவுபண்ணுவாயாக; அப்படிச் செய்தால் எல்லாரும் தங்களுக்கு உன்னைக்குறித்து அறிவிக்கப்பட்

கி. பி. ௬௰.

1 அப ௰௧ ௨௮
2 ௧௬ வச அப ௨௰. ௨௩
3 அப ௨௰ ௨௪.
4 மத ௬ ௰ ௨௧. ௪௨. லூக் ௰௧. ௨ ௨௨ ௪௨
5 அப ௰௯. ௪
6 அப ௰௯ ௰௧ கலா ௧ ௰௯ ௨ ௯
7 அப ௧ ௰௭ ௨௰ ௨௪
8 அப ௰௯ ௪, ௰௨ ௨ரோ. ௰௯ ௰௮, ௰௯
9 அப. ௨௨ ௩ ௨ரோ. ௰ ௨. கலா. ௧ ௰௪.
10 ௪ மோ. ௬ ௨, ௰௩, ௰௮ அப ௰௮ ௰௮

டது ஒன்றுமில்லை எனறும், நீதானே நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொண்டு நடக்கிறவன் என்றும் அறிவாாகள்.

உரு விசுவாசிகளான புறத்தேசத்தார் இபபடிப்பட்டவைகளைக் கைக்கொள்ளாமல் விககிரகஙகளுக்குபபடைத்ததற்கும், இரததததிற்கும், நெருக்குண்டு செத்ததற்கும், வேசிததனததிற்கும்மாத்திரம் விலகியிருக்கவேண்டும் என்று நாஙகள தீர்மானம்பணணி, [1]அவர்களுக்கு எழுதியனுபபினோமே என்றார்கள்.

உசு ¶ அபபொழுது பவுல் அந்த மனிதரைச சேர்ததுககொண்டு மறுநாளிலே அவர்களுடனேகூடச் சுததம்பணணி, பின்பு [2]தேவாலயததில் பிரவேசிதது, அவாகளில் ஒவ்வொருவனுககாக வேண்டிய பலி கொடுககபபடுமளவும், [3]சுத்தமாக்குதறகேற்ற நாள்களை நிறைவேற்றுவேன் என்று அறிவிததான்

உஎ ¶ அதற்கு ஏற்ற ஏழுநாளும் நிறைவேறிவருகையில், [4]ஆசியா தேசததிலிருநது வநத யூதர்கள் தேவாலயததிலே அவனைக கண்டு, கூட்டமெல்லாம் கூடிவர அழைத்து,

உஅ [5]அவன்மேல் கைகளைப போட்டு, ஓய் இஸ்ரவேலரே, உதவிசெய்யுஙகள்; [6]இவனே நம்முடைய சனத்திற்கும வேதபபிரமாணததிற்கும் இந்த ஸதலத்திற்கும் விரோதமாக எங்கும் எல்லாருக்கும் போதிதது வருகிறான்; அதுவுமல்லாமல், இந்தத் தேவாலயத்திலே கிரேக்கரையும் அழைத்து வந்து, இந்தப் பரிசுத்த ஸ்தலததை அசுசிப்படுத்தினான் என்று கூப்பிட்டார்கள்.

உகூ முன்பு எபேசியனாகிய [7]திரோபபிமு என்பவனைப் பட்டணத்திலே அவனுடனேகூட இருக்கக் கண்டிருந்து, பின்பு பவுல் அவனைத் தேவாலயத்திலே அ

கி. பி. ருய.

1 அப யரு உம, உஅ
2 அப உச மஅ
3 ச மோ கூ மக
4 அப உச மஅ
5 அப உசு உக
6 அப உச ருசு
7 அப உய ச
8 அப உசு உக
9 அப உகூ உஎ உச எ
10 மக வச அப உம உகூ
11 லூக உகூ மஅ யோவா மகூ. மரு அப உஉ உஉ

ழைத்து வந்தான் என்று நினைத்தபடியினாலே அப்படிச்சொன்னார்கள்.

ஙய அப்பொழுது [8]நகரம் முழுவதும் கலக்கபபட்டது; மேலும் சனஙகள் கூட்டமாய் ஓடிவநது, பவுலைப் பிடித்து, அவனைத் தேவாலயத்திற்குப புறமபே இழுததார்கள்; உடனே வாசல்கள பூட்டபபட்டன.

ஙக ¶ மேலும் அவர்கள் அவனைக் கொலைசெய்ய வகைதேடுகையில், எருசலேம் முழுவதும் கலககம் அடைநதிருககிறதென்று போர்சசேவகரின் சேனாதிபதி கேள்விபபட்டு,

ஙஉ [9]உடனே போர்ச்சேவகரையும் அவர்களுடைய தலைவரையும சோததுககொண்டு அவர்களிடததிற்கு ஓடினான்; சேனாதிபதியையும போாசசேவகரையும் அவர்கள் கண்டபொழுது, பவுலை அடிபபதை விட்டாாகள்.

ஙங அபபொழுது சேனாதிபதி சோந்து அவனைப பிடித்து, [10]இரண்டு சஙகிலிகளினாலே கட்டும்படி சொல்லி, இவன் யாவனென்றும் என்ன செய்தானென்றும் விசாரிததான்.

ஙச அதற்குச் சனங்கள் பலவிதமாய்க் கூப்பிட்டார்கள்; அபபொழுது கலககத்தினாலே அவன் நிச்சயத்தை அறியககூடாதிருநதபடியால், அவனைக் கோட்டைக்குக் கொண்டுபோகச சொன்னான்.

ஙரு அவன் படிகள்மேல் ஏறினபொழுது, கூட்டம் பின்சென்று, [11]அவனைக் கொலைசெய்யுமென்று கூட்பிட்டுககொண்டு,

ஙசு உக்கிரமாயிருந்தபடியினாலே, சேவகர் அவனைத் தூக்கி எடுத்துக்கொண்டு போனார்கள்.

ஙஎ ¶ அவர்கள் பவுலைக் கோட்டைக்குள்ளே கொண்டுபோக எத்தனமாயிருக்கையில், அவன் சேனாதிபதியை நோக்கி, நான் உம்மு

டனே ஒரு வார்த்தை பேசலாமா
என்றான்; அதற்கு அவன் சொன்
னது: கிரேக்கபாஷை உனக்குத்
தெரியுமா?
௩௮ இந்தக் காலத்திற்குமுன்னே
கலகம் உண்டாக்கி, நாலாயிரம்
கொலைபாதகரை வனாந்தரத்திலே
கொண்டுபோன [1]எகிபதியன் நீ
அல்லவா என்றான்.
௩௯ பவுல் சொன்னது: [2]நான்
கிலிக்கியா நாட்டிலுள்ள கீர்த்தி
அடைந்திருக்கிற தருசு பட்ட
ணத்தானாகிய யூதன்; நான் சனங்
களுடனே பேசும்படி எனக்கு
உத்தரவு கொடுக்கவேண்டும் என்
று உம்மை வேண்டிக்கொள்ளுகி
றேன் என்றான்.
௪௰ அவனுக்கு உத்தரவு கொ
டுத்தபின்பு, பவுல் படிகளின்மே
லே நின்று, [3]கையினாலே சனங்க
ளுக்குச் சமிக்கைகாட்டினான்,
மிகுந்த அமைதல் உண்டானபொ
ழுது, அவன் எபிரேய பாஷையி
லே சத்தமிட்டுச் சொன்னதாவது:

௨௨. அதிகாரம்.

௧ பவுல் தான் குணப்பட்டு விசுவாசியானவிதத்தையும், ௰௭. அப்போஸ்தலப் பட்டத்துக்கு அழைக்கப்பட்ட விதத்தையும், வெளியாக்கமாய் அறிவித்தது. ௨௨ தான் அந்நியருக்கு அனுப்பப்பட்ட அப்போஸ்தலனென்று சொன்னபோது யூதர்கள் கலகம்பண்ணினது. ௨௪ அவர்கள் அவனைச் சவுக்கால் அடிக்க நினைத்தபோது, ௨௫ தன்னை உரோமை நாட்டானென்று தப்பித்துக் கொண்டது.

[4]சகோதரர்களே, பிதாக்களே,
உங்களுக்கு நான் இப்பொழுது
சொல்லும் உத்தரவுக்குச் செவி
கொடுப்பீர்களாக என்று சொன்
னபொழுது,
௨ எபிரேய பாஷையிலே தங்க
ளுடனே பேசுகிறதை அவர்கள்
கேட்டு, அதிக அமைதலாயிருந்
தார்கள்; அவன் பின்னும் சொன்
னதாவது:
௩ நான் யூதன், [5]கிலிக்கியா நாட்
டிலுள்ள தருசு பட்டணத்திலே
நான் பிறந்து, பின்பு இந்த நகரத்
திலே [6]கமாலியேலின் [7]பாதத்தி
னிடத்தில் வளர்ந்து, [8]முன்னோர்
களுடைய வேதப்பிரமாணத்தின்
படியே கெட்டியாய்ப் போதிக்
கப்பட்டு [9]இன்றைத்தினம் நீங்
கள் எல்லாரும் இருக்கிறதுபோ
ல, [10]பராபரனைக்குறித்து வைராக
கியமுள்ளவனாயிருந்து,
௪ [11]இந்த மார்க்கத்தாரை மரண
பரியந்தம் துன்பப்படுத்தி, புரு
ஷரையும் ஸ்திரிகளையும் கட்டி,
சிறைச்சாலைகளுக்கு ஒப்புக்கொ
டுத்துவந்தேன்
௫ அதற்குப் பிரதான ஆசாரி
யரும் [12]மூப்பர்கள் யாவரும் சாட்
சிகொடுப்பார்கள்; [13]அவர்கள் கை
யிலே நான் சகோதரருக்கு நிருபங்
களை வாங்கிக்கொண்டு, தமஸ்கு
ஊரில் இருக்கிறவர்களும் ஆக்கி
னைக்குள்ளாக்கப்படுவதற்கு அவர்
களைக் கட்டி எருசலேமுக்குக்
கொண்டுவரும்படி அவ்விடத்திற்
குப் போனேன்.
௬ அப்படி நான் [14]பிரயாணப்
பட்டுத் தமஸ்கு ஊருக்குச் சமீப
மானபொழுது, மத்தியான வேளை
யிலே சடுதியாய் வானத்திலிருந்து
மிகுந்த ஒளி உண்டாகி, என்னைச்
சுற்றிப் பிரகாசித்தது.
௭ உடனே நான் தரையிலே வி
ழுந்து, சவுலே, சவுலே, என்னத்
திற்கு நீ என்னைத் துன்பப்படுத்து
கிறாய் என்று என்னுடனே சொல்
லுகிற சத்தத்தைக் கேட்டேன்
௮ அதற்கு நான், ஆண்டவரே,
நீர் யார் என்றேன்; அவர் என்னுட
னே சொன்னது: நீ துன்பப்படுத்
துகிற நாசரேத்தூரானாகிய இயே
சுவே நான் என்றார்.
௯ [15]என்னுடனேகூட இருந்த
வர்கள் அந்த ஒளியைக் கண்டு
பயம் அடைந்தார்கள்; என்னுட
னே பேசினவருடைய சத்தத்தை
அவர்கள் கேட்கவில்லை.
௰ பின்னும் நான், ஆண்டவரே,
நான் என்ன செய்யவேண்டும்
என்றேன்; அதற்குக் கர்த்தர் சொ
ன்னது: நீ எழுந்து தமஸ்கு ஊருக்

கி. பி. ௬௰.

1 அப ௫ ௩௬
2 அப ௯ ௰௧ ௨௨ ௩
3 அப ௰௨ ௰௭
4 அப ௭ ௨.
5 அப ௨௧ ௩௯ ௨ கொரி ௰௧ ௨௨. பிலி ௩ ௫
6 அப ௫ ௩௪
7 ௫ மோ ௩௩ ௩ இரா ௪ ௩௮ லூக் ௰ ௩௯
8 அப ௨௬ ௫
9 உரோ ௰ ௨
10 அப ௨௧ ௨௰ கலா ௧ ௰௪
11 அப ௮ ௩, ௰, ௰௧ பிலி ௩ ௬ ௧ தீமோ ௧ ௰௩
12 லூக ௨௨ ௬௬ அப ௪ ௫
13 அப ௯ ௨ ௨௬ ௰, ௰௨
14 அப ௯ ௩ ௨௬ ௰௨, ௰௩
15 அப ௯. ௭. தானி ௰ ௭

குப போ; நீ செய்யுமபடிக்குக்
கட்டளேயிடபபட்ட யாவும் அங்
கே உனக்குச்சொல்லபபடும்என
ருர்.
௰௧ பின்பு நான் அந்த ஒளியின்
மகிமையிஞலே பார்வை அற்றுப
போனபடியால், என்னேடிருநத
வாகளால் கைலாகு கொடுத்து அ
ழைக்கபபட்டுப போய்த தமஸ்கு
ஊரில் சேர்நதேன்.
௰௨ அபபொழுது வேதப்பிரமா
ணத்தின்படியே பகதியுள்ளவனு
மாய், [1]அஙகே குடியிருக்கிற சகல
யூதராலும [2]நல்லவன் என்று நற்
சாட்சி பெற்றவனுமாயிருககிற
[3]அனனீயா என்னும ஒருவன் என்
னிடததில் வநது நின்று,
௰௩ என்னே நோககி, சகோதர
ஞகிய சவுலே, பாாவை அடைவா
யாக என்ருன்; அநநேரமே நான்
அவனே நோககிபபாாததேன்.
௰௪ பின்பு அவன் சொன்னது:
[4]நீ கண்டு கேட்டவைகளேககுறித்
து, [5]சகலவித மனிதருக்கும சாட்
சி கொடுக்கிறவஞயிருக்கும்படி
க்கு,
௰௫ [6]நம்முடைய முன்னேர்க
ளின் தேவன் [7]உன்னே முன் கு
றிததிருநது, தம்முடைய சிததத
தை நீ அறியவும் [8]நீதிபரனைக
[9]காணவும் [10]அவருடைய திருவா
யின் சத்தத்தைக் கேட்கவும்பண்
ணிஞா
௰௬ இப்பொழுது நீ தாமதிககிற
தென்ன? நீ எழுந்து, [11]கர்த்தரு
டைய நாமத்தைத் தொழுதுகொ
ண்டு ஞானஸ்நானம்பெற்று, உன்
[12]பாவஙகளே நீக்குவாயாக என்
ருன்.
௰௭ பின்பு நான் [13]எருசலேமுக்
குத் திரும்பிவந்து, தேவாலயத்தி
லே செபம்பண்ணிக்கொண்டிரு
ககையில், நான் ஞானதிருஷ்டி அ
டைந்து அவரைத்தரிசித்தேன்.
௰௮ [14]அவர் என்னுடனே நீ என்
னேக்குறித்துச் சொல்லும் சாட்சி
யை இவர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளாம
லிருப்பதால் [15]நீ தாமதபபடாமல்
சீககிரமாய் எருசலேமைவிட்டுப
போ என்ருர்.
௰௯ அபபொழுது நான் சொன்
னது: ஆண்டவரே, உமமை விசு
வாசிததவர்களே [16]நான் காவலில்
வைத்து, செப ஆலயங்களிலே அ
வாகளே அடிபபிததிருநததையும,
௨௰ [17]உமககுச் சாட்சியாகிய ஸ
தேவானுடைய இரத்தம சிநதப
பட்டபொழுது, நானும் அருகே
நின்று [18]அவனேக் கொலேசெய்
வதற்குச சம்மதிதது, அவனேக
கொலேசெய்தவாகளின் வஸதிரங
களேக காத்துக்கொண்டதையும்,
இவர்கள் [19]அறிநதிருககிருர்களே
என்றேன்.
௨௧ அவர் சொன்னது: [20]நான்
உன்னேத் தூரமாய்ப புறத்தேசத
தாரிடததிறகு அனுபபுவேன, ஆ
தலால் நீ போ என்று சொனஞா
என்ருன்.
௨௨ ¶ இந்த வார்த்தைவரைககும்
அவர்கள் அவனுக்குச செவிகொ
டுத்து, [21]இபபடிபபட்டவனேபபூ
மியிலிருநது அகற்றவேணடும,
[22]இவன உயிரோடிருககிறது நியா
யமல்ல என்று மிகுந்த சததத்தோ
டே கூபபிட்டாாகள்
௨௩ இபபடி அவர்கள் கூக்குர
லிட்டுத தங்கள் வஸ்திரஙகளேக
கழற்றிபபோட்டு, ஆகாசததிலே
புழுதி தூற்றிககொண்டு வருகை
யில,
௨௪ சேஞதிபதி அவனேககோட்
டைக்குள்ளே கொண்டுவரும்படி
கட்டளேயிட்டு, பின்பு அவாகள
அவன்மேல் இபபடிக் கூககுர
லிட்டதற்கான காரணததை அறி
யும்படிக்கு, அவனேச் சவுக்காலே
அடித்து விசாரிக்கச்சொன்னன்.
௨௫ அந்தபபடி அவர்கள் அவ
னே வார்களிஞல் அழுந்தக் கட்டு
கையில் பவுல் சமீபமாய் நின்ற ப
டைத்தலேவனே நோக்கி, [23]உரோ
மனுமாய் நியாயமாய் ஆக்கினேக்கு
உட்படாதவனுமாய் இருக்கிற ம

கி. பி. ௬௰.

1 கதீமோ ௩ ௭
2 அப ௰ ௨௨
3 அப ௯ ௰௭
4 அப ௪ ௨௰ ௨௬ ௰௬.
5 அப ௨௩ ௰௧
6 அப ௩ ௰௩ ௫ ௩௰
7 அப ௯ ௰௫ ௨௬ ௰௬
8 அப ௩ ௰௪ ௭ ௫௨
9 க கொரி ௯ ௧ ௰௫ ௮
10 க கொரி ௰௧ ௨௬ கலா க ௰௨
11 அப ௯ ௰௪ ௨ோ ௰ ௰௩
12 அப ௨ ௩௮ எபி ௰ ௨௨
13 அப ௯ ௨௬ ௨ கொரி ௰௨ ௨
14 ௰௪ ௨௪
15 மத ௰ ௰௪
16 மத ௰ ௰௭
17 அப ௭ ௫௮
18 லூக ௰௧ ௪௮ அப ௮ க ௨ோ க ௩௨
19 ௪ ௨௪ அப ௮ ௩
20 அப ௯ ௰௫ ௰௩ ௨,௪௬,௪௭ ௰௮ ௬ ௨௬ ௰௭ ௨ோ க ௫ ௰௩ ௰௩ ௰௫ ௰௬ கலா க ௰௫,௰௬ ௨ ௭, ௮ எபே ௩ ௭, ௮ கதீமோ ௨ ௭ ௨ தீமோ க ௰௧
21 அப ௨௧ ௩௬
22 அப ௨௫ ௨௪
23 அப ௰௬ ௩௭

னிதனை நீங்கள் அடிக்கிறது நியாய மா என்றான்.

உ௬ தலைவன் அதைக் கேட்டு, சேனாதிபதியினிடத்திற்குப்போய், அந்த மனிதன் உரோமன், ஆதலால் நீர் செய்வதைக்குறித்துச் சாவதானமாய் இருக்கவேண்டும் என்று அறிவித்தான்.

உ௭ அப்பொழுது சேனாதிபதி பவுலினிடத்தில் வந்து, நீ உரோமனா, எனக்குச் சொல் என்றான்; அதற்கு அவன் அப்படித்தான் என்றான்.

உ௮ சேனாதிபதி சொன்னது: நான் மிகுந்த திரவியத்தினாலே இந்த மேன்மையைச் சம்பாதித்தேன் என்றான்; அதற்குப் பவுல் சொன்னது: நான் அப்படிப்பட்டவனாகப் பிறந்தேன் என்றான்.

உ௯ ஆதலால் அவனை அடித்து விசாரிக்கும்படி* எத்தனமாயிருந்தவர்கள் உடனே அவனை விட்டார்கள்; மேலும் சேனாதிபதி அவன் உரோமனென்று அறிந்து, தான் அவனைக் கட்டினதினாலே பயந்தான்.

௩௰ ¶ மறுநாளிலே பவுல் யூதரால் ஏற்படுத்தப்பட்ட குற்றம் இன்னதென்று அவன் நிச்சயத்தை அறிய மனதாய் அவனுடைய கட்டவிழ்க்கும்படி செய்து, பிரதான ஆசாரியரையும் அவர்களுடைய பெரிய சங்கத்தார் எல்லாரையும் கூடிவரும்படி கட்டளையிட்டுப் பின்பு பவுலைத் தாழக் கொண்டுபோய், அவர்களுக்கு முன் நிறுத்தினான்.

உ௩. அதிகாரம்.

க பவுல் ஆலோசனைச் சங்கத்துக்குமுன் தன்னை எடுத்துப் பேசும்பொழுது, உ அனனீயா அவனை அடிக்கும்படி உத்தரவுகொடுத்தது ௭ அவன் மேல் குற்றஞ்சாற்றினவர்களுக்குள்ளே பிரிவினை உண்டானது ௰௧ பராபரன் அவனைத் திடப்படுத்தினது ௰௪. யூதர்கள் அவனுக்கு மோசஞ்செய்ய நினைத்தது உ௰ பிரதான சேனைக்காரனுக்கு அறிவிக்கப்பட்டது உ௭ அவன் பவுலைப் பேலிக்குச் துரையினிடத்திற்கு அனுப்பினது

அப்பொழுது பவுல் பெரிய சங்கத்தாரை நோக்கிச் சொன்னதாவது. சகோதரர்களே, [1]இந்நாள்வரைக்கும் என் மனது எனக்கு எவ்விதத்தாலும் நற்சாட்சிகொடுக்கத்தக்கதாக, பராபரனுக்குமுன்பாக நடந்துவந்தேன் என்று சொன்னபொழுது,

உ பிரதான ஆசாரியனாகிய அனனீயா அவனுக்குச் சமீபமாய் நின்றவர்களை நோக்கி, [2]இவன் வாயிலே அடியுங்கள் என்று கட்டளையிட்டான்.

௩ அப்பொழுது பவுல் அவனுடனே சொன்னது: சாந்துபூசப்பட்ட சுவரே, பராபரன் உம்மை அடிப்பார்; நியாயப்பிரமாணத்தின்படி எனக்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்கும்படி உட்கார்ந்திருக்கிற நீர், [3]நியாயப்பிரமாணத்துக்கு விபரீதமாய் என்னை அடிக்கச் சொல்லலாமா என்றான்.

௪ சமீபத்தில் நின்றவர்கள் சொன்னது: பராபரனுடைய பிரதான ஆசாரியனையா வைகிறாய் என்றார்கள்.

௫ அதற்குப் பவுல் சொன்னது: சகோதரரே, [4]இவர் பிரதான ஆசாரியனென்று நான் நினைக்கவில்லை; [5]உன் சனத்தின் தலைவனைக் குறித்துத் தீதுசொல்லாதிருப்பாயாக என்று எழுதியிருக்கின்றதே என்றான்.

௬ ¶ பின்பு அவர்களில் ஒரு பங்கு சதுசேயரென்றும் ஒருபங்கு பரிசேயரென்றும் பவுல் அறிந்து, மிகுந்த சத்தத்தோடே [illegible]த்தாருக்குள்ளே கூப்பிட்டுச் சொன்னதாவது: சகோதரர்களே, [6]நான் பரிசேயனுமாய் ஒரு பரிசேயனுடைய மகனுமாய் இருக்கிறேன்; [7]நித்திய சீவனுக்கு ஏற்ற நம்பிக்கையைக்குறித்தும், மரித்தோர் உயிரோடெழுந்திருக்குதலைக்குறித்தும், நான் நியாயத்தீர்ப்பு அடையும்படி இருக்கிறேன் என்று சொன்னபொழுது,

௭ [8]சதுசேயர் உயிரோடெழுந்தி

கி. பி. ௬௰

* அல்லது வருத்தும்படி

1 அப உச ௰௬ க கொரி ச ௪. உ கொரி க ௰உ ச உ உ தீமோ க ௩ எபி. ௰௩ ௰௮

2 க இரா உஉ உச எரே உ௰ உ யோவா ௰௮ உஉ

3 உ மோ ௰௯ ௩௫ ௫ மோ உ௫ க,உ யோவா ௭ ௫௧

4 அப உச ௰௭

5 உ மோ உஉ உ௮ பிர ௰ உ௰ உ பே உ. ௰ யூதா ௮

6 அப உ௬ ௫ பிலி ௩ ௫

7 அப உச ௰௫, உக உ௬ ௬ உ௮. உ௰

8 மத் உஉ உ௩ மாற் ௰உ ௰௮ லூக் உ௰. உ௭

ருக்குதலும் இல்லை, அரூபியும் ஆவியும் இல்லை என்று சொல்லுகிறபடியினாலும் பரிசேயர் அவ்விரண்டும் உண்டென்று அறிக்கைபண்ணுகிறபடியினாலும்,

௮ பரிசேயருக்கும் சதுசேயருக்கும் வாக்குவாதமு உண்டாயிற்று; கூட்டமும் பிரிவினை அடைந்தது.

௯ மிகுந்த கூக்குரல் உண்டாயிற்று; அப்பொழுது பரிசேயரைச் சேர்ந்த வேதபாரகர் எழுந்து மிகவும் விரோதமாய்ப் பேசி, [1]இந்த மனிதனிடத்தில் ஒரு பொல்லாங்கையும் காணோம், [2]ஒரு ஆவி அல்லது ஒரு தூதன் இவனுடனே பேசினதுண்டானால் [3](அதினால் என்ன) என்றார்கள்.

௰ பின்பு மிகுந்த கலகம் உண்டானபொழுது, பவுல் அவர்களால் பீறுண்டுபோவான் என்று பெரிய சேனைத்தலைவன் பயந்து, அவனை அவர்களிலிருந்து பறித்து, கோட்டைக்குக் கொண்டுபோகும்படி போர்ச்சேவகருக்குக் கட்டளையிட்டான்.

௰௧ [4]அன்று இராத்திரியிலே கர்த்தர் பவுலின் அருகே நின்று, பவுலே, திடன்கொள்; நீ என்னைக்குறித்து எருசலேமிலே சாட்சிகொடுத்ததுபோல, உரோமை நகரியிலேயும் சாட்சிகொடுப்பாய் என்றார்

௰௨ ¶ விடியற்காலமானபொழுது [5]யூதரில் சிலர் இரகசியமாய்க் கூ[illegible] அந்தப் பவுலை நாம் கொலைசெய்யும் அளவும் புசியாமலும் குடியாமலும் இருப்போமாக என்று சபதம்பண்ணிக்கொண்டு,* தங்களுக்குள்ளே கட்டுப்பாடு செய்தார்கள்.

௰௩ இப்படிச் சபதத்தினாலே கட்டுப்பாடுசெய்தவர்கள் நாற்பதுபேருக்கு அதிகமாயிருந்தார்கள்.

௰௪ அவர்கள் பிரதான ஆசாரியரிடத்திலும் மூப்பரிடத்திலும் போய்ச் சொன்னதாவது: நாங்கள் பவுலைக் கொலைசெய்யும் அளவும் ஒன்றையும் ருசிபார்க்கக்கூடாதென்று கொடிய சபதம்பண்ணிக்கொண்டோம்.

௰௫ ஆனபடியினாலே நீங்கள் பெரியசங்கத்தாருடனேயுங்கூட அவனுடைய காரியத்தை அதிககெட்டியாய் விசாரிக்க மனதுள்ளவர்கள்போலச் சேனாதிபதிக்குக் காண்பித்து, அவர் நாளைக்கு அவனை உங்களிடத்தில் கொண்டுவரும்படி கேட்பீர்களாக; அப்பொழுது அவன் உங்களுக்குச் சமீபமாய் வரும்முன்னே நாங்கள் அவனைக் கொலைசெய்ய எத்தனமாயிருக்கிறோம் என்றார்கள்.

௰௬ ¶ அந்தச் சாப்பனையைப் பவுலினுடைய சகோதரியின் குமாரன் கேள்விப்பட்டு, உடனே கோட்டைக்குப் போய், பவுலுக்கு அறிவித்தான்.

௰௭ அப்பொழுது பவுல் படைத்தலைவரில் ஒருவனை அழைத்து, இந்த வாலிபன் சேனாதிபதிக்கு ஒரு காரியத்தை அறிவிப்பான்; ஆகையால் இவனை அவரிடத்திற்குக் கொண்டுபோகவேண்டும் என்றான்.

௰௮ அந்தப்படி அவன் அவனைச் சேர்த்து, சேனாதிபதியிடத்திற்குக் கொண்டுபோய், காவலில் வைக்கப்பட்டிருக்கிற பவுல் என்னை அழைத்து, உமக்கு ஒரு காரியத்தைச் சொல்லவேண்டுமென்று இருக்கிற இந்த வாலிபனை உம்மிடத்திற்குக் கொண்டுபோகும்படி என்னை வேண்டிக்கொண்டான் என்றான்.

௰௯ அப்பொழுது சேனாதிபதி அவனுடைய கையைப் பிடித்துத் தனிமையான இடத்தில் கொண்டுபோய், நீ எனக்கு என்ன அறிவிக்க விரும்புகிறாய் என்று கேட்டான்.

௨௰ அவன் சொன்னதாவது: [6]யூதர்கள் பவுலின் காரியத்தை அதிககெட்டியாய் விசாரிக்க மனதுள்

கி. பி. ௬௰.

1 அப ௨௫ ௨௫, ௨௬ ௩௧
2 அப ௨௨ ௭, ௰௭, ௰௮
3 அப ௫ ௩௯
4 அப ௰௮ ௯ ௨௭ ௨௩, ௨௪.
5 ௨௧, ௩௰ வச. அப ௨௫ ௩
* அல்லது சாபமிட்டுக்கொண்டு
6 ௰௨, வச.

ளவர்கள்போல வந்து, நீர் நா
ளேக்கு அவனைப் பெரிய சங்கத்
தாரிடத்திற்குக் கொண்டுவரும்ப
டிக்கு, உம்மை வேண்டிக்கொள்
ளத் தீர்மானம்பண்ணினார்கள்; அ
வர்களுக்குச் சம்மதியாதிருப்பீ
ராக.
௨௧ என்னத்தினாலெனில், அவர்
களில் நாற்பதுபேருக்கு அதிகமா
னபேர்கள் அவனைக் கொலைசெய்
யுமளவும், புசிக்கவும் குடிக்கவும்
மாட்டோம் என்று சபதம்பண்
ணிக்கொண்டு, அவனுக்காக ஒளி
த்திருந்து, இப்பொழுது உம்மு
டைய உத்தரவுவரக் காத்துக்கொ
ண்டு, எத்தனமாய் இருக்கிறார்கள்
என்றான்.
௨௨ அப்பொழுது சேனாதிபதி
சொன்னது: நீ இவைகளை எனக்
கு அறிவித்ததை ஒருவருக்கும்
சொல்லாதிரு என்று வாலிபனுக்
குக் கட்டளையிட்டு அவனை அ
னுப்பி,
௨௩ ¶ பின்பு படைத்தலைவர் இ
ருவரை அழைத்து, சேசரியாபட்
டணத்திற்குப் போகும்படிக்கு,
இருநூறு போர்ச்சேவகரையும்,
குதிரைப் போர்ச்சேவகர் எழுப
துபேரையும், இருநூறு விற்கார
ரையும் இராத்திரியின் மூன்றாம்
மணி நேரத்திற்கு எத்தனம்பண்
ணுங்கள்.
௨௪ அல்லாமலும் பவுலை ஏற்றித்
துரையாகிய பேலிக்குசினிடத்
திற்குப் பத்திரமாய்க் கொண்டு
போகும்படிக்கு, வாகனங்களில்
இருக்கும்படி செய்யுங்கள் என்று
சொல்லி,
௨௫ பின்பு எழுதின நிருபத்தின்
விவரமாவது:
௨௬ கனம்பொருந்திய துரையா
கிய பேலிக்குசுக்குக் கிலவுதியூலீ
சியா சவுக்கியம் உண்டாக வாழ்த்
துகிறேன்.
௨௭ [1]இந்த மனிதன் யூதர்களால்
பிடிக்கப்பட்டு அவர்களால் கொ
லைசெய்யப்படுவதற்கு ஏதுவாயி
ருந்தபொழுது, நான் போர்ச்சேவ
கருடனேகூடப் போய் இவனை
இழுத்துக்கொண்டுவந்தபொழுது
இவன் உரோமனென்று அறிந்
தேன்
௨௮ [2]அவர்கள் இவன்மேல் சாற்
றின குற்றத்தை நான் அறிய மன
தாய் இவனை அவர்களுடைய பெ
ரிய சங்கத்திற்குக் கொண்டுபோ
னேன்.
௨௯ [3]அங்கே அவன் மரணத்திற்
கு அல்லது சங்கிலிகளுக்கு ஏற்ற
குற்றம் இல்லாமல் அவர்களுடை
ய [4]வேதத்திற்குரியதருக்கங்களைக்
குறித்துக் குற்றம் சாற்றப்பட்ட
வன் என்று எனக்குத் தெரியவந்
தது.
௩௰ பின்பு [5]யூதர்கள் இந்த மனித
னுக்கு விரோதமாய் இரகசியமா
ன யோசனைபண்ணிக்கொள்ளுகி
றார்கள் என்று எனக்குத் தெரிந்த
பொழுது நான் உடனே இவனை
உம்மிடத்திற்கு அனுப்பி, [6]குற்
றஞ்சாற்றுகிறவர்களும் தாங்கள் இ
வனுக்கு விரோதமாய்ச் சொல்லு
கிற காரியங்களை உமக்குமுன்பா
கப் போய்ச் சொல்லும்படி கட்
டளையிட்டேன்; சுகமாயிருப்பீ
ராக என்று எழுதி அனுப்பினான்.
௩௧ ¶ போர்ச்சேவகர் தங்களுக்
குக் கட்டளையிடப்பட்டபடியே
பவுலைச் சேர்த்துக்கொண்டு, இரா
த்திரியிலே அந்திபத்திரி ஊருக்
குக் கொண்டுபோய்,
௩௨ மறுநாளிலே குதிரைப்
போர்ச்சேவகரை அவனுடனேகூ
டப் போக அனுப்பி, தாங்களோ
கோட்டைக்குத் திரும்பினார்கள்.
௩௩ அவர்கள் சேசரியா பட்ட
ணத்தில் சேர்ந்து, நிருபத்தைத் து
ரைக்குக் கொடுத்து, பவுலையும் அ
வன்முன்பாக நிறுத்தினார்கள்.
௩௪ துரை அதை வாசித்து, நீ எந்
தத் தேசத்தான் என்று கேட்டு, [7]சி
லீசிய தேசத்தான் என்று அ
றிந்து,

கி. பி. ௬௰.
1 அப ௨௧. ௩௩ ௨௭ ௭.
2 அப ௨௨. ௩௰
3 அப ௨௬. ௩௧
4 அப ௰௮ ௰௫ ௨௫ ௰௯
5 ௨௰ ௩௪
6 அப ௨௪ அ ௨௫ ௬
7 அப ௨௧ ௩௯.

௩௫ பின்பு [1]உன்மேல் குற்றம் சாற்றுகிறவர்களும் வந்திருக்கும்பொழுது, உன்னிடத்தில் விசாரிப்பேன் என்று சொல்லி, [2]ஏரோதேயின் அரமனையிலே அவனைக் காவலில் வைக்கும்படி கட்டளையிட்டான்.

உ௪. அதிகாரம்.

௧ பவுல் தொர்த்துல்லு என்ற வாய்ச்சாலகனால் குற்றம்சாற்றப்பட்டபோது, ௰ அவன் தன் நடக்கையையும் உபதேசத்தையுங்குறித்து உத்தரவுசொன்னது. உ௪ துரைக்கும் அவன் பெண்சாதிக்கும் கிறிஸ்துவைப் பிரசங்கித்தது. உ௬ துரை லஞ்சத்தை விரும்பியும் அடையாமற்போனது உ௭ அந்தத் துரையின் உத்தியோகம் மாறிப்போனதும் பவுலைக் காவலில் வைத்துப்போனதும்.

[3]ஐந்துநாளைக்குப் பின்பு, [4]பிரதான ஆசாரியனாகிய அனனீயா மூப்பரோடும், பேச்சில் கெட்டிக்காரனாகிய தெர்த்துல்லுவோடும் கூடப்போய், பவுலுக்கு விரோதமாய்த் துரையினுடைய சன்னிதானத்தில் பிரவேசித்தார்கள்.

௨ அவன் அழைக்கப்பட்டு வந்தபொழுது, தொர்த்துல்லு குற்றம் ஏற்படுத்தினதாவது:

௩ மிகுந்த கனம்பொருந்திய பேலிக்குசே, உம்மாலே நாங்கள் மிகுந்த சமாதான சவுக்கியத்தை அனுபவிக்கிறதையும் உம்முடைய விசாரிப்பினாலே இந்தத் தேசத்தாருக்காக மிகுந்த மகிமையுள்ள கிரியைகள் நடக்கிறதையும் நாங்கள் எப்பொழுதும் எங்கும்பெரிய உபகாரமென்று எண்ணி, அறிக்கையிடுகிறோம்.

௪ நான் அதிக வார்த்தைகளாலே உமக்கு வருத்தத்தை உண்டுபண்ணாதபடிக்கு, நாங்கள் சுருக்கமாய்ச் சொல்வதை நீர் உம்முடைய பொறுமையோடே கேட்க வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்.

௫ என்னவென்றால், [5]இந்த மனிதன் பெருவாரிக்காய்ச்சலைப்போல, பூச்சக்கரத்திலுள்ள சகல யூதர்களுக்குள்ளும் கலகம் எழுப்பியிருக்கிறதையும், நாசரேத்தாரென்னும் கெட்ட பிரிவுக்கு முதலாளியாய் இருக்கிறதையும்,

௬ எங்கள் [6]தேவாலயத்தை அசுசிப்படுத்தத் தேடினதையும், நாங்கள் கண்டறிந்து இவனைப் பிடித்து, [7]எங்கள் வேதநூலின்படியே இவனுக்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்க மனதாயிருந்தோம்.

௭ அப்பொழுது சேனாதிபதியாகிய [8]லீசியா என்பவர் வந்து, மிகுந்த பலவந்தமாய் இவனை எங்கள் கைகளிலிருந்து பறித்துக்கொண்டுபோய்,

௮ இவன்மேல் [9]குற்றம்சாற்றுகிறவர்கள் உம்மிடத்தில் வரும்படி கட்டளையிட்டார்; நீர் இவனிடத்தில் கெட்டியாய் விசாரித்தால், நாங்கள் இவன்மேல் குற்றம் சாற்றுகிற காரியங்கள் யாவையும் அறிந்துகொள்வீர் என்றான்.

௯ மற்ற யூதர்களும் அதற்கு இசைந்து, இப்படியே இருக்கிறதென்று சொன்னார்கள்.

௰ ¶ அப்பொழுது பவுல் பேசுகிறதற்குத் துரையினாலே சமிக்கை பெற்றபின்பு அவன் சொன்னமாறுத்தரமாவது: அநேக வருஷம் நீர் இந்தத் தேசத்தாருக்கு நியாயாதிபதியாயிருக்கிறதை நான் அறிந்து, அதிக சந்தோஷத்தோடே எனக்காக உத்தரவு சொல்லுகிறேன்.

௰௧ நீர் அறியும்படி [10]நான் பராபரனைத் தொழுதுகொள்ளும்படிக்கு, எருசலேமுக்குப் போனதுமுதல் இதுவரைக்கும் பன்னிரண்டு நாள்மாத்திரம் ஆயிற்று.

௰௨ [11]தேவாலயத்திலே நான் ஒருவரோடும் தருக்கம்பண்ணவும், ஜெபஆலயங்களிலாகிலும் நகரத்திலாகிலும் சனங்களுக்குள்ளே கலகம் எழுப்பவும், இவர்கள் காணவுமில்லை.

௰௩ இப்பொழுது, என்மேல் சாற்றுகிற குற்றங்களுக்குச் சாட்சிகளைக் காண்பிக்கவும்மாட்டார்கள்.

௰௪ நான் உமக்கு அறிக்கையிடுகிறது என்னவென்றால், [12]இவர்

கி. பி. ௫௰.

1 அப உ௩ ௩,௰ உ௫ ௰௬
2 மத் உ௭ உ௭.
3 அப உ௧ உ௭
4 அப உ௩. ௨, ௩௰, ௩௫ உ௫ ௨
5 லூக் உ௩ ௨ அப ௬ ௰௩ ௰௬ உ௰ ௰௭ ௬ உ௧ உ௮ ௧ பே ௨ ௰௨, ௰௫
6 அப உ௧ உ௮
7 யோவா ௰௮ ௩௧
8 அப உ௩ ௩௩
9 அப உ௩ ௩௰
10 ௰௭ வச அப உ௧ உ௬
11 அப உ௫. ௮ உ௮ ௰௭
12 ஆமோ ௭ ௰௪. அப ௩ ௨

கள் கெட்டபிரிவு என்று சொல்லு
கிற மார்க்கத்தின்படியே[1] நான் நி
யாயப்பிரமாணத்திலேயும் தீர்க்க
தரிசனப் புத்தகங்களிலேயும் எழு
தியிருக்கிற யாவையும் விசுவாசித்
துக்கொண்டு, [2]எங்கள் முன்னோர்
களுடைய தேவனுக்கு ஆராதனை
செய்து,
௰௫ [3]மரித்தோராகிய நீதிமான்க
ளும் அநீதிமான்களும் மறுபடியும்
உயிரோடெழுந்திருப்பார்கள் என்
று [4]இவர்களும் அடைந்திருக்கிற
நம்பிக்கையைப் பராபரன்மேல்
வைத்திருக்கிறேன்.
௰௬ அதினாலே [5]நான் பராபர
னுக்கும் மனிதருக்கும் முன்பாக
எப்பொழுதும் நற்சாட்சி கொடுக்
கிற மனதுள்ளவனாயிருக்கும்படி
முயற்சிபண்ணுகிறேன்.
௰௭ அநேக வருஷங்களுக்குப்
பின்பு [6]நான் என் தேசத்தாருக்குத்
தருமங்களை ஒப்புக்கொடுக்கவும்,
காணிக்கைகளைச் செலுத்தவும் வ
ந்தேன்.
௰௮ கூட்டமில்லாமலும் அமளி
இல்லாமலும் நான் தேவாலயத்
தில் அப்படிச் செய்து சுத்தம்பண்
ணிக்கொண்டிருக்கையில், [7]ஆசி
யாதேசத்தாரான சில யூதர்கள் என்
னைக் கண்டார்கள்.
௰௯ [8]அவர்களிடத்தில் எனக்கு
விரோதமான காரியம் உண்டா
னால், அவர்களே உமக்குமுன்
பாக இங்கே வந்து, குற்றஞ்சாற்ற
வேண்டும்.
௨௰ அல்லது நான் பெரிய சங்
கத்தாருக்குமுன்பாக நின்றபொ
ழுது, என்ன குற்றத்தை என்னி
டத்தில் கண்டார்கள்; அதை இவர்
களும் சொல்லலாமே.
௨௧ நான் அவர்களுக்குள்ளே
நின்றபொழுது, [9]மரித்தோர் உயி
ரோடெழுந்திருப்பார்கள் என்கி
றதைக்குறித்து நான் இன்றைக்கு
உங்களால் நியாயத்தீர்ப்பு அடை
யும்படி இருக்கிறேன் என்று நான்
கூப்பிட்டேன்; இந்த ஒரே சொல்

லின்நிமித்தமே அன்றி வேறொன்
றின்நிமித்தமும் குற்றங்காணவில்
லையே என்றான்.
௨௨ ¶ பேலிக்ஸ் என்பவன் அ
தைக் கேட்டு இந்த மார்க்கத்தைக்
குறித்து அதிக விவரமாய் அறிந்த
பின்பு, சேனாதிபதியாகிய [10]லீசி
யா வரும்பொழுது, நான் உங்கள்
காரியத்தைக் கெட்டியாய் விசாரி
த்துக்கொள்வேன் என்று சொல்லி
அவர்களை அனுப்பி,
௨௩ பின்பு பவுலைக் காத்துக்
கொள்ளும்படிக்கும், அவனுக்குக்
கண்டிப்புச் செய்யாதபடிக்கும்
[11]அவனுடைய மனிதர்களில் ஒரு
வனாகிலும் அவனிடத்தில் போய்,
அவனுக்கு ஊழியம் செய்வதற்கு
த் தடைபண்ணாதபடிக்கும் தலைவ
னுக்குக் கட்டளையிட்டான்.
௨௪ ¶ சிலநாளுக்குப் பின்பு
பேலிக்ஸ் யூதஸ்திரீயாகிய தன
மனைவி துருசில்லாளுடனேகூட
வந்து பவுலை அழைப்பித்து, கிறிஸ்
துவைப்பற்றும் விசுவாசத்தைக்
குறித்து அவன் சொல்லக்கேட்
டான்.
௨௫ அந்தப்படி அவன் நீதியை
யும் இச்சை அடக்கத்தையும் பின்
வரும் நியாயத்தீர்ப்பையுங்குறித்
துப் பேசிக்கொள்ளுகையில், பே
லிக்ஸ் பயமடைந்து இப்பொழு
து நீ போகலாம், இனிமேல் எனக்
குச் சாவகாசம் இருக்கும்பொழு
து உன்னை மறுபடியும் அழைப்
பிப்பேன் என்றான்.
௨௬ மேலும் [12]அவன் பவுலை விடு
தலைபண்ணும்படியாய்த் தனக்கு
அவன் பணங்கொடுப்பான் என்று
நம்பிக்கையாயிருந்தான்; அதின்
நிமித்தமே அவன் அநேகந்தரம்
அவனை அழைப்பித்து அவனுட
னே பேசிக்கொண்டான்.
௨௭ இரண்டுவருஷமானபொழு
து பேலிக்ஸுக்குப் பதிலாகப்
பொர்க்கியுபெஸ்து என்னும் து
ரை வந்தான்; [13]அப்பொழுது பே
லிக்ஸ் யூதர்களுக்குச் சந்தோ

கி. பி. ௬௰.

1 அப ௨௬ ௨௨. ௨௮ ௨௩
2 ௨ தீமோ ௧ ௩
3 தானி ௰௨ ௨. யோவா ௫ ௨௮, ௨௯
4 அப ௨௩ ௬ ௨௬ ௬,௭ ௨௮ ௨௰
5 அப ௨௩ ௧
6 அப ௰௧ ௨௯, ௩௰ ௨௰ ௰௬ ரோ ௰௫ ௨௫ ௨ கொரி அ ௪ கலா ௨ ௰
7 அப ௨௧ ௨௬, ௨௭ ௨௬ ௨௧
8 அப ௨௩ ௩௰ ௨௫ ௰௬
9 அப ௨௩ ௬ ௨௮ ௨௰
10 ௭ ௰௪
11 அப ௨௭ ௩. ௨௮ ௰௬
12 ௨ மோ ௨௩ ௮
13 ௨ மோ ௨௩ ௨ அப ௰௨ ௩ ௨௫ ௯, ௰௪

ஷஞ்செய்ய மனதாய், பவுலைக் காவலில் வைத்துவிட்டுபபோனன்

உரு. அதிகாரம்.

க யூதாகள பெஸதுவுக்குமுனபாகப பவுலமேல் குற்றமசாற்றினது அ அதற்கு அவன உததரவு சொலலி, யக இராயனுக்கு அபயமிட்டது யச பெஸது இநதக் காரியத்தை அகிரிபபா இராசாவுக்கு அறிவிதது, உரு பவுல விசாரிக்கபபட்டு, உகு மரணத்துக்குப பாத்திரவானலலவென்று பெஸதுவினலே தீரபபடைநதது

க பெஸ்து என்பவன் துரைததனததிற்கு வந்து மூன்று நாளுக்குப பின்பு, சேசாரியா பட்டணததிலிருந்து எருசலேமுக்குபபோனன்

உ [1]அபபொழுது பிரதான ஆசாரியனும் யூதருடைய பெரியோாகளும் அவனிடத்தில் சோநது, பவுலுக்கு விரோதமாயப பிராதுபணணி,

ங [2]அவனை வழியிலே கொலைசெய்ய இரகசியமான யோசனையுளளவாகளாய், நீா கிருபைசெயது, அவனை எருசலேமுககு வர அழைபபிககவேண்டும் எனறு வேண்டிக்கொண்டார்கள்.

ச அதற்குப பெஸறு சொன்னது: பவுல் சேசாரியாவிலே காககபபட்டிருக்கிறனே.

ரு நானும் சீககிரமாக அஙகே போவேன்; ஆதலால் உஙகளில் திறமுள்ளவாகள் கூடவநது [3]அநத மனிதனிடத்தில் குற்றம உண்டானல் அதை அவன்மேல் சாறறுவார்களாக என்றன.

சு ¶ பின்பு அவன் ஓா எட்டுபத்துநாள்* அவர்களிடத்தில் சஞசரித்தபின்பு, சேசாரியா பட்டணதிற்குப் போய், மறுநாளிலே நியாயாசனத்தில் உளுக்காந்து, பவுலைக் கொண்டுவரச்சொனனன்.

எ அவன் வந்தபொழுது எருசலேமிலிருந்து வந்த யூதர்கள் சுற்றிநின்று, [4]அநேகமான குற்றஙகளைப பவுலின்மேல் சாற்றினர்கள்; அவைகளை அவர்கள் மெய்ப்படுத்தத் திராணி இருக்கவில்லை.

அ பின்பு பவுல் சொன்னது: [5]நான் யூதருடைய வேதநூலுக்காகிலும், தேவாலயத்திற்காகிலும், இராயருக்காகிலும விரோதமாய் ஒரு குற்றமும் செய்யவில்லை என்றன்.

கூ அபபொழுது பெஸது [6]யூதாகளுக்குத தயவுசெய்ய மனதாயப பவுலுடனே சொன்னது: [7]நீ எருசலேமுக்குப போய், அஙகே என்னாலே இநதக் காரியஙகளைக்குறித்து நியாயததீர்பபு அடைய மனதிருக்கிறதா என்றன்.

ய அதற்குப பவுல் சொன்னது: இராயனுடைய நியாயாசனததிற்குமுனபாக நிற்கிறேன்; அதற்கு முனபாக நான் நியாயததீாபபு அடையவேண்டும; யூதருககு நான் ஒரு அநியாயமும செயயவிலலை; அதை நீரும நன்றாய அறிநதிருக்கிறீா.

யக அநியாயமானதையாவது [8]மரணததிற்குப பாததிரமானதையாவது நான நடபபிததேனானல், நான சாகிறதறகு மறுக்கமாட்டேன்; இவாகள் என்மேல் சாற்றுகிற குற்றஙகள் எல்லாம வீணாயிருககிறபடியால், ஒருவரும என்னை அவாகளுக்குச சநதோஷமாகஒபபுககொடுககககூடாது; [9]இராயருக்கே அபயமிடுகிறேன என்றன்.

யஉ அபபொழுது பெஸது தன ஆலோசனைக்காரருடனே பேசிககொண்டு, நீ இராயருககு அபயமிட்டாய்; இராயரிடததிற்கே போவாய் என்று உத்தரவுசொன்னன்

யங ¶ சிலநாள் சென்றபின்பு, இராயனாகிய அகிரிபபாவும், பொ்னீக்கேயாளும் பெஸதுவை வாழ்த்தும்படிககு, சேசாரியா பட்டணத்திற்குப போனர்கள்.

யச அங்கே அவாகள் அநேக நாள் சஞ்சரித்திருக்கையில் பெஸ்து பவுலின் சஙகதியை இராயனுககு விவரிததுச் சொன்னதாவது: [10]பேலிக்குசென்பவராலே காவலில் வைத்துவிடப்பட்ட ஒரு மனிதன் இருக்கிறன்.

கி பி. ௬௨.

1 அப உச க யகு வச
2 அப உங யஉ, யக
3 அப யஅ யச யஅ வச
* அல்லது சில பிரதிகளில் பத்துநாளுக்கு அதிகமாய
4 மாற யகு க லூக உங உ,ம அப உச யங
5 அப ௬ யங உச யஉ உஅ யஎ
6 அப உச உஎ
7 உம வச
8 உ[illegible] வச அப உ[illegible] யச உங [illegible]
9 அப உஅ கூ உஅ யங
10 அப உச உஎ

௰௫ நான் எருசலேமிலே இருந்தபொழுது [1]பிரதான ஆசாரியரும் யூதருடைய மூப்பரும் அவனுக்கு விரோதமாய்ப் பிராதுபண்ணி, அவன்மேல் ஆக்கினைத்தீர்ப்பைக் கேட்டுக்கொண்டார்கள்.

௰௬ [2]அவர்களுக்கு நான் உத்தரவு சொன்னது: குற்றஞ்சாற்றப்பட்டவன் தன்மேல் குற்றஞ்சாற்றினவர்களுக்குமுன்பாக நின்று, அவர்கள் சாற்றின குற்றத்தைக்குறித்துத் தனக்காக எதிர்உத்தரஞ்சொல்லும்படிக்கு அவன் இடம் அடைகிறதற்குமுன்னே, அப்படிப்பட்டவனை அவர்களுக்குத் தயவாய் அழிவுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கிறது உரோமருக்குள்ளே வழக்கமல்ல என்றேன்.

௰௭ அந்தப்படி அவர்கள் இங்கே கூடிவந்தபொழுது, [3]நான் தாமதம் எவ்வளவும் பண்ணாமல் மறுநாளிலே நியாயாசனத்தில் உட்கார்ந்து, அந்த மனிதனைக் கொண்டுவரச்சொன்னேன்.

௰௮ அப்பொழுது குற்றஞ்சாற்றினவர்கள் வந்து நின்று, நான் நினைத்திருந்த குற்றங்களில் ஒன்றையும் அவன்மேல் எற்படுத்தாமல்,

௰௯ [4]தங்கள் மார்க்கத்திற்கும், மரணமடைந்த இயேசு என்னும் ஒருவன் உயிரோடிருக்கிறான் என்று பவுல் சொன்னதற்கும் ஏற்ற சில தருக்கங்களை அவனுக்கு விரோதமாய்ச் சொன்னார்கள்.

௨௰ நான் இப்படிப்பட்ட தருக்கங்களைக்குறித்துச் *சந்தேகப்பட்டபடியினாலே நீ எருசலேமுக்குப் போய், அங்கே இவைகளைக் குறித்து நியாயம் விசாரிக்கப்பட மனதிருக்கிறதா என்றேன்.

௨௧ அதற்குப் பவுல் தான் இராயருக்குமுன்பாக விசாரிக்கப்படுமளவும் †வைக்கப்படவேண்டுமென்று அப்பயமிட்டபொழுது, நான் அவனை இராயனிடத்திற்கு அனுப்பும்வரைக்கும் காத்துவைக்கும்படி கட்டளையிட்டேன் என்றான்.

௨௨ [5]அப்பொழுது அகிரிப்பா பெஸ்துவுடனே சொன்னது: நானும் அந்த மனிதனுடைய வசனங்களைக் கேட்க விரும்புகிறேன் என்றான்; அதற்கு அவன் நாளைக்கு நீர் அப்படிக் கேட்கலாம் என்றான்.

௨௩ ¶ அந்தப்படி மறுநாளிலே அகிரிப்பாவும் பெர்னீக்கேயாளும் மிகுந்த ஆடம்பரத்தோடே வந்து, சேனாபதியுடனேயும் பட்டணத்தில் பிரதான மனிதருடனேயுங்கூட நியாயஸ்தலத்திற்குப் போனார்கள்; உடனே பெஸ்துவினுடைய கட்டளையின்படி பவுல் கொண்டுவரப்பட்டான்.

௨௪ அப்பொழுது பெஸ்து சொன்னதாவது: அகிரிப்பா இராசாவே, எங்களோடேகூட இவ்விடத்தில் இருக்கிற மனிதர்களே, நீங்கள் பார்க்கிற இந்த மனிதனைக் குறித்து [6]யூதருடைய சபையெல்லாம் எருசலேமிலேயும் இவ்விடத்திலேயும் என்னை வேண்டிக்கொண்டு, [7]இவன் இனி உயிரோடிருக்கத்தகாதென்று கூப்பிட்டார்கள்.

௨௫ நான் [8]இவன் மரணத்திற்குப் பாத்திரமானது ஒன்றையும் செய்யவில்லை என்று அறிந்து, [9]இவன்தானே இராயனுக்கு அப்பயமிட்டபடியினாலே, இவனை அவரிடத்தில் அனுப்பும்படி தீர்மானம்பண்ணினேன்.

௨௬ இவனைக்குறித்து ஆண்டவனுக்கு எழுதுகிறதற்கு நிச்சயப்பட்ட காரியம் எனக்குத் தெரியாது; ஆதலால் காவலில் உட்பட்ட ஒருவனைக்குறித்துக் குற்றத்தை அறிவியாமல், அவனை அனுப்புகிறது எனக்குப் புத்தியீனமான காரியமாய்த்தோன்றினபடியினாலே,

௨௭ இவனை விசாரித்துப்பார்த்தபின்பு எழுதத்தக்க விசேஷம் எனக்கு உண்டாகும்படிக்கு, இவனை உங்கள்முன்பாகவும், விசேஷமாய் அகிரிப்பா இராசாவே,

கி. பி. ௬௰௨

1 ௨௪, ௧ வச.
2 ௪, ௫ வச.
3 ௬ வச.
4 அப. ௧௮. ௰௫. ௨௩. ௨௯.
* அல்லது எப்படி விசாரிக்கிறதென்று
† அல்லது தீர்க்கப்படுமளவும்
5 அப. ௯. ௰௫.
6 ௨, ௩, ௭ வச.
7 அப. ௨௨. ௨௨.
8 அப. ௨௩. ௯, ௨௯. ௨௬. ௩௧.
9 ௰௧, ௰௨ வச.

உமக்குமுன்பாகவும் கொண்டு வந்தேன் என்றான்.

௨௬. அதிகாரம்.

௨. பவுல் அகிரிப்பாவுக்குமுன்பாகத் தன் சிறுவயது முதற்கொண்டு தான் நடந்த நடத்தையைக்குறித்தும், ௰௨. தான் அற்புதமாய்க் குணப்பட்டு அப்போஸ்தலப் பட்டத்துக்கு அழைக்கப்பட்டதைக் குறித்தும் திட்டமாய் அறிவித்தது. ௨௪. பெஸ்து, நீ பயித்தியக்காரனென்று சொன்னபோது, நியாயமான உத்தரவுசொன்னது. ௨௮. அகிரிப்பா கிறிஸ்தவனாகக் கொஞ்சங்குறையச் சம்மதித்தது. ௩௧. கூட்டத்தாரெல்லாரும் பவுலைக் குற்றமற்றவனென்று தீர்த்தது.

கி. பி. ௬௨.

1 அப். ௨௨. ௩. ௨௩. ௬. ௨௪. ௰௫, ௨௨. பிலி. ௩. ௫.
2 ௧ மோ. ௩. ௰௫. ௨௨. ௰௮. ௨௬. ௪. ௪௯. ௰. ௫ மோ. ௰௮. ௰௫. ௨. சாமு. ௭. ௰௨. ௪௯. ௱௩௨. ௰௧. ஏசா. ௪. ௨. ௭. ௰௪. ௬. ௬. ௪௦. ௰. எரே. ௨௩. ௫. ௩௩. ௰௪. ௰௫, ௰௬. எசே. ௩௪. ௨௩. ௩௭. ௨௪. தானி. ௯. ௨௪. மீகா. ௭. ௨௦. அப். ௰௩. ௩௨. ௨௦ரோ. ௰௫. ௮. தீத். ௨. ௰௩.
3 அப். ௨௩. ௬.
4 லூக். ௨. ௩௭. ௧ தீமோ. ௫. ௫. ௧ தெச. ௩. ௰.
* அல்லது பகலும் இரவும்.
5 யாக். ௧. ௧.
6 பிலி. ௩. ௰௧.
7 யோவா. ௰௬. ௨. ௧ தீமோ. ௧. ௰௩.
8 அப். ௯. ௧. ௧லா. ௧. ௰௩.
9 அப். ௯. ௰௪, ௨௧. ௨௨. ௫.
10 அப். ௨௨. ௰௯.
11 அப். ௯. ௩. ௨௨. ௬.

பின்பு அகிரிப்பாவானவன் பவுலை நோக்கி, நீ உனக்காகப் பேசும்படிக்கு உத்தரவு கொடுத்தேன் என்றான்; அப்பொழுது பவுல் கையை நீட்டி, தனக்காகச் சொல்லிக்கொண்ட உத்தரமாவது:

௨ அகிரிப்பா இராசாவே, யூதர்கள் என்மேல் சாற்றுகிற சகல குற்றங்களைக்குறித்தும், நான் இன்றைக்கு உமக்குமுன்பாக மாறுத்தரம் சொல்லவேண்டுவதினாலே, என்னைப் பாக்கியவான் என்று எண்ணுகிறேன்.

௩ விசேஷமாய் நீர் யூதருடைய சகல முறைமைகளையும் தருக்கங்களையும் அறிந்தவராயிருக்கிறீரே; ஆகையால் நீர் நீடிய பொறுமையுடனே எனக்குச் செவிகொடுக்கும்படி வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்.

௪ நான் என் வாலிபவயது முதற்கொண்டு எருசலேமிலே என் தேசத்தாருக்குள்ளே இருந்தபடியால், என் வாலிபமுதல் நான் நடந்த நடக்கையை யூதரெல்லாரும் அறிந்திருக்கிறார்கள்.

௫ நம்முடைய மார்க்கத்திலே மிகவும் கெட்டியான [1]பரிசேயர் வகுப்பிலே நான் பரிசேயனாய்ச் சீவனம்பண்ணினதையும் ஆதிமுதல் அறிந்திருக்கிறார்கள்; அவர்கள் சாட்சிசொல்ல மனதாயிருந்தால், இப்படியே சொல்லுவார்கள்.

௬ இப்பொழுது [2]நம்முடைய பிதாக்களுக்குப் பராபரன் அருளிச்செய்த வாக்குத்தத்தத்திற்கு ஏற்ற நம்பிக்கைக்காக [3]நான் நியாயத்தீர்ப்பு அடையும்படி நிற்கிறேன்.

௭ [4]இரவும்பகலும்* இடைவிடாமல் பராபரனுக்கு ஆராதனைசெய்கிற [5]நம்முடைய பன்னிரண்டு கோத்திரத்தாரும் [6]அந்த வாக்குத்தத்தம் நிறைவேறும் என்று நம்பியிருக்கிறார்கள்; அகிரிப்பா இராசாவே, அந்த நம்பிக்கையின்நிமித்தமே யூதர்கள் என்மேல் குற்றம் சாற்றுகிறார்கள்.

௮ பராபரன் மரித்தோரை எழுப்புகிறது நம்பப்படாத காரியம் என்று நீங்கள் எண்ணுகிறது எப்படி?

௯ முன்னே [7]நானும் நாசரேத்தூரானாகிய இயேசுவின் நாமத்திற்கு விரோதமாய் அநேக காரியங்களை நடப்பிக்கவேண்டும் என்று நினைத்துக்கொண்டிருந்தேன்.

௰ [8]அப்படியே எருசலேமிலே செய்தேன்; [9]நான் பிரதான ஆசாரியராலே அதிகாரம் பெற்று, பரிசுத்தவான்களில் அநேகரைக் காவல்வீடுகளில் அடைத்தேன்; அவர்களைக் கொல்லவும் சம்மதித்தேன்.

௰௧ [10]அநேகந்தரம் நான் சகல செபஆலயங்களிலேயும் அவர்களைத் தண்டித்துத் தூஷணிக்கும்படிக்கு, அவர்களைப் பலவந்தம் செய்தேன்; நான் மிகவும் அவர்கள்மேலே மூர்க்கவெறியாயிருந்து, அந்நிய பட்டணங்கள் வரைக்கும் அவர்களைத் துன்பப்படுத்தினேன்.

௰௨ இப்படிச் செய்துவருகையில், நான் [11]பிரதான ஆசாரியரிடத்தில் பெற்ற அதிகாரத்தோடும் உத்தரவோடும் தமஸ்கு ஊருக்குப் போனபொழுது,

௰௩ இராசாவே, வழியிலே மத்தியானகாலத்தில் நான் சூரியனுடைய பிரகாசத்திற்கு அதிகமான ஒளி வானத்திலிருந்து என்னையும்

4402 (7865)

என்னுடனேகூடப் பிரயாணப்பட்டவர்களையும் சுற்றிப பிரகாசிக்கக்கண்டேன்.

௰௪ உடனே நாங்கள் எல்லாரும் தரையிலே விழுந்தபொழுது, சவுலே, சவுலே, என்னத்திற்கு நீ என்னைத் துன்பபபடுத்துகிறாய்? முள்ளில உதைக்கிறது உனககுக் கடினமாமெனறு எபிரேயு பாஷையிலே சொன்ன சததததைக் கேட்டேன்.

௰௫ அதற்கு நான், ஆண்டவரே, நீா யாரென்றேன்; அவர் சொன்னது: நான், நீ துன்பபபடுதது கிற இயேசு.

௰௬ இப்பொழுது நீ எழுந்து காலூன்றி நில; நீ கணடவைகளையும நான் உனககுக் காணபிபபவைகளையுங்குறிதது [1]நான் உன்னை ஊழியக்காரன் என்றும்சாட்சியென்றும் ஏற்படுத்தும்படிக்கு உனக்குத் தரிசனையானேன.

௰௭ ஆதலால் நான் உன தேசத்தாரில் நினறும புறத்தேசததாரில் நின்றும் உன்னை விடுதலையாககி,

௰௮ [2]அவர்கள் என்னைப பற்றிக் கொள்ளும் விசுவாசததினாலே பாவமன்னிபபையும், [3]பரிசுததவான்கள் இருக்கிற இடத்திலே [4]சுதந்தரததையும் பெற்றுக்கொள்ளும்படிக்கு [5]அவாகளுடைய கணகளைத் திறககவும், [6]அவர்களை இருளில்நின்று ஒளியினிடத்திற்கும், பசாசினுடைய அதிகாரத்திலநின்று பராபரனிடத்திற்கும் திருபபவும [7]உன்னை அவாகளிடத்தில் அனுபபுகிறேன என்றார்.

௰௯ அகிரிபபா இராசாவே, அந்தப் பரம தரிசனைக்கு நான் கீழ்ப்படாதவனாயிராமல்,

௨௰ முதலாவது [8]தமஸ்கு ஊரிலேயும் பின்பு எருசலேமிலேயும் யூதேயாதேசமெஙகும் உள்ளவர்களுக்குள்ளும் மற்றத் தேசத்தாருக்குள்ளும்போய்,அவர்கள் மனதை மாற்றிப பராபரனிடத்திற்குத் திரும்பி, [9]மனம்திருப்புதற்கு ஏற்ற கிரியைகளைச் செய்யவேண்டும் என்று அறிவித்தேன்.

௨௧ [10]இதின்நிமிததமே யூதர்கள் தேவாலயத்திலே என்னைப் பிடித்து, பின்பு கொலைசெய்யும்படி தேடினாாகள.

௨௨ பராபரன் எனக்கு உதவி செய்ததினாலே நான் இந்நாள்வரைக்கும் சிறியோருக்கும் பெரியோருக்கும் சாட்சிசொல்லி நிற்கிறேன்; [11]தீர்க்கதரிசிகளும் [12]மோசேயும் பின்வரும் என்று சொன்னதின்படியே,

௨௩ [13]கிறிஸ்து பாடுபட்டும், [14]மரணத்தில்நின்று உயிரோடெழுந்திருபபவர்களில் முதன்மையானவராயும் இருநது, [15]யூதசனங்களுககும் மற்றத தேசததாருக்கும் ஒளியைப பிரசிததம்பண்ணுகிறாா எனறு நான் சொல்லுகிறதே அன்றி, வேறொனறையும் நான் சொல்லுகிறதில்லை என்றான்

௨௪ ¶ இவ்விதமாய்ப பவுல் தனககாக உத்தரவு சொன்னபொழுது பெஸது மிகுந்த சத்தத்துடனே சொன்னது: பவுலே, [16]நீ பிததஙகொண்டிருககிறாய்; அதிக கல்வி உன்னைப பயித்தியக்காரனாக்குகின்றது என்றான்.

௨௫ அதற்கு அவன் சொன்னது: கனம்பொருந்திய பெஸ்துவே, நான் பிததஙகொண்டிருக்க இல்லை; சத்தியமும் நற்புததியுமான வாாத்தைகளை வசனிககிறேன்.

௨௬ இநதச் சஙகதிகளை இராசா அறிநதிருககிறாா; இவை ஒரு மூலையிலே நடநத காரியங்கள் அல்ல; ஆதலால் இவைகளில் ஒன்றும் அவருக்கு மறைவாய இருக்க மாட்டாது என்று நான் எண்ணி, தயிரியமாய் அவருடனே பேசுகிறேன்.

௨௭ அகிரிபபா இராசாவே, தீர்க்கதரிசிகள்மேல் உமக்கு விசுவாசம் உண்டா? விசுவாசிக்கிறீர் என்று அறிந்திருக்கிறேன் ' என்றான்.

கி. பி. ௬௰௨.

1 அப ௨௨ ௰௫
2 லூக் ௧ ௭௭
3 அப ௨௰ ௩௨
4 எபே ௧ ௰௧ கொலோ ௧ ௰௨
5 ஏசா ௩௫ ௫ ௪௨ ௭ லூக்க ௭௯ யோவா அ ௰௨ ௨ கொரி ௪ ௪ எபே ௧ ௰௮ க தெ ௫ ௫
6 ௨ கொரி ௬ ௰௪ எபே ௪ ௰௮ ௫ அ கொலோ ௧ ௰௩ ௧ பே ௨ ௯ ௨௫
7 அப ௨௨ ௨௪
8 அப ௯ ௨௰ ௨௨, ௨௩ ௰௧ ௨௯ ௰௩ ௰௪ ௰௪ ௰௭, ௰௮, ௰௯, ௨௰, ௨௧
9 மத ௩ ௮
10 அப ௨௧ ௩௰ ௩௧
11 லூக ௨௪ ௨௭, ௪௪ அப ௨௪ ௰௪ ௨௮ ௨௩ ௨௩
12 யோவா ௫ ௪௬
13 லூக் ௨௪ ௨௬, ௪௬
14 க கொரி ௰௫ ௨௰ கொலோ க ௰௮ வெளி ௧ ௫
15 லூக ௨ ௩௨
16 ௨ இரா ௯ ௰௧ யோவா ௰ ௨௰ ௧ கொரி ௧ ௨௩ ௨ ௰௩, ௰௪ ௪ ௯

௨௮ அப்பொழுது அகிரிப்பா பவுலுடனே சொன்னது: நான் கிறிஸ்தவனாகிறதற்குக் கொஞ்சம் குறைய நீ என்னைச் சம்மதிக்கப் பண்ணுகிறாய் என்றான்.

௨௯ அதற்குப் பவுல் சொன்னது: நீமாத்திரம் அல்ல, இன்று என் வசனங்களைக் கேட்ட யாவரும் கொஞ்சமாய் அல்ல (முழுவதுமே) இந்தச் சங்கிலிகளைத் தவிர என்னைப்போல ஆகும்படிக்கு [1]பராபரனை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன் என்றான்.

௩௰ ¶ இவைகளை அவன் சொன்னபின்பு, இராசாவும் துரையும் பெர்னீக்கேயாளும் அவர்களுடனேகூட உட்கார்ந்திருந்தவர்களும் எழுந்துபோகையில்,

௩௧ ஒருவரோடொருவர் பேசிக்கொண்டு, [2]இந்த மனிதன் மரணத்திற்கு அல்லது சங்கிலிகளுக்குப் பாத்திரமானது ஒன்றையும் செய்யவில்லை என்றார்கள்.

௩௨ மேலும் அகிரிப்பா பெஸ்துவுடனே சொன்னது: [3]இந்த மனிதன் இராயனுக்கு அபயமிடாதிருந்தானானால் அவனை விடுதலைபண்ணத் தகுதியாயிருக்கும் என்றான்.

௨௭. அதிகாரம்.

௧ பவுல் உரோமாபுரிக்குப் போகக் கப்பலேறி, ௰ யாத்திரையினாலே உண்டாகும் நஷ்டத்தைச் சொல்லியும், ௰௧ கப்பற்காரர் நம்பாதது ௰௪ கொடுங்காற்றினாலே கப்பல் அங்கும் இங்கும் அலைந்து, ௨௧ சேதமாகியும், ௨௨ ௩௪ சகசனங்கள் சுகமாய்க் கரைசேர்ந்தது.

பின்பு நாங்கள் கப்பலேறி, [4]இத்தாலியா தேசத்திற்குப் போகும்படி தீர்மானம் உண்டானபொழுது, பவுலும், காவலில் வைக்கப்பட்டிருந்த வேறு சிலரும், இராயனுடைய சேனையில் இயூலியென்று பேர்கொண்ட தலைவனுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டார்கள்.

௨ அந்தப்படி நாங்கள் அதிர்மீத்துப் பட்டணத்தில் கப்பலேறி, ஆசியாதேசத்துக் கரையோரத்தின்வழியாய்ப் போக நினைத்துப் புறப்பட்டோம்; மக்கெதோனியா தேசத்துத் தெசலோனிக்கே பட்டணத்தானாகிய [5]அரிஸ்தர்க்கு எங்களுடனேகூட இருந்தான்.

௩ மறுநாளிலே சீதோன் துறையில் சேர்ந்தோம்; இயூலி என்பவன் பவுலைப் [6]பட்சமாய் நடப்பித்து, அவன் தன் சிநேகிதரிடத்திலே போய், பராமரிப்பை அடையும்படிக்கு உத்தரவு கொடுத்தான்.

௪ அவ்விடத்தை நாங்கள் விட்டுப் புறப்பட்டு, காற்றுகள் எதிரானபடியினாலே சீப்புருதீவுக்கு அருகாகப் போய்,

௫ கிலீக்கியா பம்பீலியா தேசங்களின் கடலின் வழியாய்ப் போய், லூக்கியா தேசத்து மீறாப்பட்டணத்தில் சேர்ந்தோம்.

௬ ¶ அங்கே இத்தாலியா தேசத்திற்குப் போக எத்தனமான அலெக்சந்தரியா பட்டணத்துக் கப்பலைச் சேனைத்தலைவன் கண்டு, எங்களை அதிலே ஏறப்பண்ணினான்.

௭ காற்று எங்களுக்குத் தடைபண்ணினதினாலே நாங்கள் அநேகநாள் மெதுவாய்ச் சென்று, வருத்தத்தோடே கினீது பட்டணத்திற்கு எதிரே போய், கிரேத்தை* தீவின் கீழ்ப்புறமான சாலுமோன் என்னும் இடத்திற்கு எதிராய்ப் போய்,

௮ வருத்தத்தோடே அதைக் கடந்து, கலூஸ்லீம் என்னப்பட்ட இடத்தில் சேர்ந்தோம்; இலசேய பட்டணம் அதற்குச் சமீபமாயிருந்தது.

௯ ¶ அதுவரைக்கும் மிகுந்த காலம் சென்றபடியினாலும், [7]உபவாசப்பண்டிகைநாளும் கழிந்துபோனதால் அதிகமாய்ப் போகிறது மோசம்வருதற்கு ஏதுவானபடியினாலும் பவுல் அவர்களைநோக்கி,

௰ புருஷரே, இந்த யாத்திரைக் கப்பலில் உள்ள சரக்குகளுக்கும்

கி. பி. ௬௨.

1 ௧ கொரி ௭ ௭
2 அப் ௨௩ ௯, ௨௯ ௨௫ ௨௫
3 அப் ௨௫ ௰௧
4 அப் ௨௫ ௰௨, ௨௫
5 அப் ௰௯ ௨௯
6 அப் ௨௪ ௨௩ ௨௮ ௰௬

* அல்லது கந்தி

7 ஏழாம் மாதத்தின் பத்தாம் நாள் உபவாசநாளாயிருந்தது ௩ மோ ௨௩ ௨௭, ௨௯.

4702. A1. v.1(3).

கப்பல்களுக்குமாத்திரம் அல்ல, நம்முடைய ஜீவனுக்குங்கூட வருத்தமும்* மிகுந்த சேதமுமாய் இருக்கும் என்று காணுகிறேன் என்று எச்சரித்தான்.

௧௧ சேனைத்தலைவன் பவுலினால் சொல்லப்பட்டவைகளிலும், மாலுமியையும் கப்பற்காரனையும் அதிகமாய் நம்பினான்.

௧௨ அல்லாமலும் அந்தத் துறை மழைகாலத்தில் தங்குதற்குத் தகுதி அல்லாதபடியினாலே தென்மேற்கேயும் வடமேற்கேயும் நோக்குகிற பினீகஸ் என்னும் கிரேத்தை தீவின் துறைமுகத்திலே மழைகாலத்திற்குத் தங்குதற்கு அங்கே சேரக்கூடுமானால், சேரும்படிக்கு இவ்விடம்விட்டுப் புறப்படவேண்டுமென்று அநேகம்பேர் ஆலோசனை சொன்னார்கள்.

௧௩ ¶ மேலும் தென்றல் மெதுவாய் அடித்தபடியால், அவர்கள் தங்கள் யோசனையின்படி நிச்சயமாய் நடக்குமென்று எண்ணி அவ்விடம்விட்டுப் போய், கிரேத்தை தீவுக்கு அருகாயப் போனார்கள்.

௧௪ சில காலத்திற்குப்பின்பு, ஐரோக்கிலிதோன் என்னப்பட்ட கடுங்காற்று அதில் மோதிற்று.†

௧௫ கப்பல் அதில் அகப்பட்டுக்கொண்டு காற்றுக்கு எதிர்த்துப் போகமாட்டாதபடியினாலே, நாங்கள் காற்றின் போக்கிலே கொண்டுபோகப்பட்டோம்.

௧௬ அப்படி கலவுதை என்னப்பட்ட ஒரு சிறிய தீவைக் கடந்து ஓடுகையில், ஓடத்தை வசப்படுத்திக்கொள்ளுதற்கு மிகுந்த வருத்தம் உண்டாயிருந்தது.

௧௭ அதை அவர்கள் தூக்கி எடுத்தபின்பு, எல்லாருடைய உதவியினாலும் கப்பலைச் சுற்றிக் கட்டி, சொரிமணலிலே விழுவோம் என்று பயந்து, பாய்களை இறக்கி, இவ்விதமாய்க் கொண்டுபோகப்பட்டோம்.

௧௮ மேலும் நாங்கள் பெருங்காற்று மழையினாலே மிகவும் அடிக்கப்பட்டபடியால், மறுநாளிலே சில பாரத்தைக் கடலில் எறிந்தார்கள்.

௧௯ மூன்றாம் நாளிலே கப்பலின் [1]தளபாடங்களை எங்கள் கைகளினாலே எடுத்து எறிந்தோம்.

௨௰ அநேக நாளாய்ச் சூரியனாகிலும் நட்சத்திரங்களாகிலும் காணப்படாமல் மிகுந்த பெருங்காற்றும் மழையும் எங்களைச் சூழ்ந்திருந்தபடியினாலே, தப்பிப்போவதற்கான நம்பிக்கையெல்லாம் அற்றுப்போயிற்று.

௨௧ அப்படியிருக்கையில், மிகுந்த காலம் அவர்கள் போசனம் பண்ணாமல் இருந்தபொழுது பவுல் அவர்களுக்குள்ளே எழும்பிச் சொன்னதாவது: புருஷரே, இந்த வருத்தமும் சேதமும் வாராதபடிக்கு, நீங்கள் என் சொல்லுக்குச் செவிகொடுத்து, கிரேத்தை தீவை விட்டுப் புறப்படாமல் இருக்க வேண்டியதாயிருந்தது.

௨௨ இப்பொழுது திடச்சித்தமாயிருங்கள் என்று உங்களை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்; கப்பல் சேதமே அன்றி, உங்களில் ஒருவனுக்கும் பிராணசேதம் வருவதில்லை.

௨௩ எப்படியென்றால், [2]நான் ஆதீனமாயிருந்து ஆராதனைசெய்கிற [3]பராபரனுடைய தூதன் இந்த இராத்திரியிலே என்னிடத்தில் வந்து நின்று, பவுலே, பயப்படாதிரு; நீ இராயனுக்குமுன்பாக நிற்க வேண்டும்.

௨௪ அல்லாமலும் உன்னுடனேகூட யாத்திரையாய் வருகிற யாவரையும் பராபரன் உனக்குத் தயவு பண்ணினார் என்றான்.

௨௫ ஆனபடியினாலே புருஷரே, திடச்சித்தமாயிருங்கள்; [4]எனக்குச் சொல்லப்பட்ட பிரகாரமாகவே நடக்கும் என்று பராபரனை நம்புகிறேன்.

கி. பி. ௬௨

* அல்லது நஷ்டமும
† அல்லது எழும்பிற்று
1 யோனா ௧ ௫
2 தானி ௬ ௰௬ உரோ ௧ ௯ உதிமோ ௧ ௩
3 அப் உ௩ ௰௧
4 லூக் ௧ ௪௫ உரோ ௪ உ௰ உ௧ உதிமோ ௧ ௰உ

...ATHA IYER LIBRARY

௨௬ நாம் [1]ஒரு தீவிலே விழுகிறதுமாத்திரம் நடக்கவேண்டுமென்றான்.

௨௭ ¶ பதினாலாம் இராத்திரியானபொழுது நாங்கள் ஆதிரியா கடலில் அலைந்து திரிகையில், நடுச்சாமத்திலே கப்பலாள்களுக்கு ஒரு கரை கிட்டியிருக்கிறதாய்த் தோன்றிற்று.

௨௮ உடனே அவர்கள் சலத்தின் அளவைச் சோதித்து, இருபது பாகம் என்று கண்டார்கள்; சற்று அப்புறம் போனபொழுது, மறுபடியும் சோதித்துப் பதினைந்து பாகம் என்று கண்டு,

௨௯ பாறை இடங்களில் விழுவோம் என்று பயந்து, கப்பலின் பின்பக்கத்திலிருந்து நாலு நங்கூரங்களைப் போட்டு, உதயமெப்பொழுது உண்டாகும் என்று இருந்தார்கள்.

௩௰ அப்பொழுது கப்பல் மனிதர்கள் கப்பலைவிட்டு ஓடிப்போக வகைதேடி, தாங்கள் கப்பலின் முன்பக்கத்திலிருந்து நங்கூரங்களைப் போட மனதுள்ளவர்கள் போல, ஓடத்தைக் கடலில் இறக்குகையில்,

௩௧ பவுல் சேனைத்தலைவனையும் போர்ச்சேவகரையும் நோக்கி, இவர்கள் கப்பலில் இராவிட்டால் நீங்கள் தப்பிப்போகமாட்டீர்கள் என்றான்.

௩௨ அப்பொழுது போர்ச்சேவகர் ஓடத்தின் கயிறுகளை அறுத்து, அதைத் தாழ விழவிட்டார்கள்.

௩௩ உதயமாகத் தொடங்கினபொழுது எல்லாரும் போசனம் பண்ணுதற்குப் பவுல் அவர்களைத் தயிரியப்படுத்திச் சொன்னதாவது: நீங்கள் ஒன்றும்சாப்பிடாமல் பட்டினியாய்க் காத்திருந்து இன்று பதினாலாம் நாளாயிற்றே.

௩௪ ஆகையால் போசனம்பண்ணும்படி உங்களுக்குப் புத்திசொல்லுகிறேன்; நீங்கள் தப்புவதற்கு அதுவே உதவியாயிருக்கும்; [2]உங்கள் தலைகளிலிருந்து ஒரு மயிரும் விழாது என்று சொல்லி,

௩௫ அப்பத்தை எடுத்துக்கொண்டு எல்லார் முன்பாகவும் [3]பராபரனைத் தோத்திரித்து அதைப் பிட்டுப் புசிக்கத்தொடங்கினான்.

௩௬ அப்பொழுது மற்றெல்லாரும் திடசித்தம் அடைந்து, போசனம்பண்ணினார்கள்.

௩௭ கப்பலில் [4]இருநூற்று எழுபத்தாறுபேர் இருந்தோம்.

௩௮ திருத்தியாகப் புசித்தபின்பு அவர்கள் கோதுமையைக் கடலில் எறிந்து, கப்பலை லெகுவாக்கினார்கள்.

௩௯ உதயமானபொழுது இன்ன பூமியென்று அறியாமல், சமமான கரையுள்ள ஒரு துறைமுகத்தைப் பார்த்து, அங்கே போகக்கூடுமானால் அவ்விடத்திற்குத்தானே கப்பலைப் போகப்பண்ணவேண்டுமென்று யோசனையாயிருந்து,

௪௰ நங்கூரங்களை அறுத்துக் கடலிலே விட்டு,* சுக்கானுடைய கயிறுகளையும் தளரவிட்டுச் சிறிய பாயைக் காற்றுக்கு விரித்துக் கரைக்கு நேராய்ப்போகையில்,

௪௧ [5]இருபுறமும் கடலுள்ள ஓர் இடத்திலே சென்று, கப்பல் தட்டிற்று, அதின் முன்பக்கம் அசையாமல் ஊன்றியிருந்தது, பின்பக்கம் அலைகளின் பலத்தினாலே உடைந்துபோயிற்று.

௪௨ அப்பொழுது காவலில் இருந்தவர்களில் ஒருவனும் நீந்தி ஓடிப்போகாதபடிக்கு, அவர்களைக் கொலைசெய்யவேண்டுமென்று போர்ச்சேவகர் யோசனையாயிருந்தார்கள்.

௪௩ அவர்களுடைய தலைவன் பவுலைக் காப்பாற்ற மனதாய் அவர்களுடைய யோசனையைத் தடுத்து, நீந்தத்தக்கவர்கள் முந்திக் கடலில் விழுந்து கரையேறவும்,

௪௪ மற்றவர்களில் சிலர் பலகைகளின்மேலும் சிலர் கப்பல் துண்டுகள்மேலும் போய்க் கரையேற

கி. பி. ௬௰௨.

1 அப் ௨௮. ௧.
2 ௧ இரா ௧௪. ௪௫. மத் ௰௩. ௩௰. லூக் ௨௧. ௧௮.
3 ௧ சாமு ௯. ௰௩. மத் ௰௫. ௩௬. மாற் ௮. ௬. யோவா ௬. ௰௧. ௧ தீமோ ௪. ௩, ௪.
4 அப் ௨. ௪௧. ௭. ௰௪. ௧ பேது ௩. ௨௰.
* அல்லது நங்கூரமிழுத்துக் கடலுக்குள் போனபொழுது
5 ௨ கொரி ௰௧. ௨௫.

வும் கட்டளையிட்டான்; [1]இவ்விதமாய் எல்லாரும் தப்பிக் கரை சேர்ந்தார்கள்.

உ௮. அதிகாரம்.

௧ கப்பல் சேதமானபின்பு பவுல் அந்நியசாதியாரால் அங்கிகரிக்கப்பட்டது ௩ அவன் கையைச் சுற்றிக்கொண்ட விஷப்பூச்சி அவனைத் தீண்டாதிருந்தது ௮ அவன் அந்தத் தீவில் அநேக வியாதிக்காரரைச் சொஸ்தமாக்கினது ௰௧ உரோமாபுரிக்குப் போனது ௰௭ தான் வந்த நோக்கத்தை யூதர்களுக்கு அறிவித்தது ௨௪ அவன் பிரசங்கித்தபின்பு சிலர் விசுவாசித்ததும், சிலர் விசுவாசியாமற்போனதும் ௩௰ அங்கே இரண்டுவருஷகாலம் பிரசங்கித்துக்கொண்டிருந்தது.

கி. பி. சுஉ.

1 உஉ வச
2 அப உஎ உக
3 உரோ க ௰ச
க கொரி ௰ச
௰க கொலோ.
ச ௰க
4 மாற் ௰சு ௰அ
லூக் ௰ ௰சு
5 அப ௰ச ௰௧
6 யாக் ரு ௰ச,
௰ரு
7 மாற் சு ரு எ
சுஉ ௰சு ௰அ
லூக் ச ச௰
அப ௰சு ௰௧
௰உ க கொரி
௰உ சு உஅ
8 மத ௰ரு சு
க தீமோ ரு ௰அ

அவர்கள் தப்பிக் கரைசேர்ந்த பின்பு, [2]அந்தத் தீவின்பேர் மெலித்தா என்று அறிந்தார்கள்.

௨ [3]அந்நியராகிய அந்தத் தீவார் எங்களுக்கு மிகுந்த அன்பைக் காண்பித்தார்கள்; அவ்வேளையில் இருந்த மழைக்காகவும் குளிர்ச்சிக்காகவும் அவர்கள் நெருப்பை உண்டுபண்ணி, எங்கள் அனைவரையும் சேர்த்துக்கொண்டார்கள்.

௩ அப்பொழுது பவுல் சில விறகுகளை வாரி அந்த நெருப்பின்மேல் போடுகையில், ஒரு விரியன் பாம்பு அனலினாலே புறப்பட்டு, அவனுடைய கையைச் சுற்றிக்கொண்டது.

௪ தீவார் அந்தப் பொல்லாத பூச்சியை அவனுடைய கையிலே தொங்கக் கண்டபொழுது, மெய்யாய் இந்த மனிதன் கொலைபாதகன், இவன் சமுத்திரத்திற்குத் தப்பிவந்தும், பழியானது இவனைப் பிழைக்கவொட்டவில்லை என்று தங்களுக்குள்ளே சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௫ அவன் அந்தப் பூச்சியைத் தீயிலே உதறி, [4]ஒரு தீமையும் அடையாதிருந்தான்

௬ அவர்கள் இவன் வீக்கங்கொண்டு சடுதியாய் மரித்து விழுவானென்று காத்திருந்தார்கள்; மிகுந்த காலம் அவர்கள் அப்படிக் காத்திருந்து, சேதம் எவ்வளவும் அவனுக்கு வராததைக் கண்டபொழுது, அவர்கள் வேறு சிந்தையை அடைந்து, [5]அவனைத் தேவனென்று சொல்லிக்கொண்டார்கள்.

௭ மேலும் அவ்விடத்திற்குச் சமீபமாய் அந்தத் தீவுக்கு முதலாளியாகிய புபிலியென்று பேர்கொண்டவனுடைய காணிபூமி இருந்தது; அவன் எங்களை ஏற்றுக்கொண்டு, மூன்றுநாளும் பட்சமாய் விசாரித்துக்கொண்டான்.

௮ புபிலியினுடைய தகப்பன் சுரத்தோடும் கழிச்சலோடும் கிடந்தான்; பவுல் அவனிடத்தில் போய்ச் [6]செபம்பண்ணி, [7]அவன் மேலே தன் கைகளை வைத்து, அவனைக் குணமாக்கினான்.

௯ அப்படி நடந்தபொழுது, தீவிலே இருந்த மற்ற வியாதிக்காரரும் வந்து குணமாக்கப்பட்டார்கள்.

௰ அவர்கள் [8]எங்களை மிகவும் கனஞ்செய்து, நாங்கள் கப்பல் ஏறினபொழுது, எங்களுக்கு வேண்டியவைகளை ஏற்றினார்கள்.

௰௧ மூன்றுமாதம் சென்றபின்பு, தீவிலே மழைகாலத்திற்குத் தங்கியிருந்த மிதுனம் என்னும் அடையாளமுள்ள அலேக்சந்திரி பட்டணத்துக் கப்பலிலே நாங்கள் ஏறிப் புறப்பட்டுப்போய்,

௰௨ சீரகூசைப் பட்டணத்தைச் சேர்ந்து, அங்கே மூன்று நாள் தங்கி,

௰௩ பின்பு அவ்விடம்விட்டு (சிலிதீவைச்) சுற்றியோடி, இரேகியு பட்டணத்தில் சேர்ந்து, ஒரு நாளுக்குப்பின் தென்றல்காற்று எடுக்கையில், இரண்டாம் நாளிலே புத்தேயோலி பட்டணத்திற்குப்போய்,

௰௪ அங்கே சகோதரரைக் கண்டோம்; அவர்கள் ஏழுநாள் தங்களிடத்தில் இருக்கும்படி எங்களை வேண்டிக்கொண்டார்கள்; அந்தப்படி நாங்கள் (இருந்து,) பின்பு உரோமைபுரிக்குப் போனோம்.

௰௫ அவ்விடத்திலுள்ள சகோதரர் எஙகள் சஙகதிகளைக கேளவிபபட்டுப புறபபட்டு, (சிலர்) அபபியுபுரமென்னும் இடம்வரைக்கும (சிலர்) மூன்று சத்திரமென்னுமஇடம்வரைக்கும்எஙகளுக்கு எதிர்கொண்டு வந்தார்கள்; அவர்களைப பவுல் கண்டு, பராபரனைத் தோததிரம் செய்து, திடன்கொண்டான்.

௰௬ உரோமைபுரியில் நாஙகள் சேர்ந்தபொழுது, சேனைத்தலைவன் தன் காவலில் இருநதவாகளைச சேனுதிபதிககு ஒபபுககொடுத்தான்; [1]அபபொழுது பவுல் தன்னைக் காததிருககும்படியான சேவகனுடனேகூடத தனிததிருக்கும்படிக்கு உததரவு பெற்றுக கொண்டான்.

௰௭ மூன்று நாளுக்குப பின்பு பவுல் யூதரில பிரதானமானவாகளைக்கூடி வரவழைததான், அவர்கள் கூடி வநதிருநதபொழுது, அவன் அவாகளுடனே சொனனதாவது· சகோதரர்களே, (நமமுடைய) [2]சனங்களுக்காவது முன்னேரகளின் முறைமைகளுககாவது விரோதமான ஒன்றையும் நான் செய்யாமலிருநதும், [3]காவலில் வைக்கபபட்டு, எருசலேமிலிருந்து உரோமர் கைகளில் ஒபபுக கொடுக்கபபட்டேன்.

௰௮ [4]அவர்கள் என் காரியததை விசாரிததபொழுது, மரணததிற்கு ஏதுவான குற்றம ஒன்றையும் என்னிடத்தில் காணுதபடியினுலே, என்னை விடுதலையாக்க மனதாய் இருநதார்கள்.

௰௯ யூதர்கள் எதிர்பேசினபொழுது, [5]நான் இராயருக்கு அபயமிடும்படிக்குப பலவந்தபபட்டேன்; என் தேசத்தார்மேலே யாதொரு குற்றம்சாற்ற மனதில்லாமல் அப்படிச் செய்தேன்.

௨௰ இந்தச் சங்கதியைக்குறிததது நான் உங்களைக் காணவும் உஙகளுடனே பேசவும்உங்களை அழைப்பித்தேன்; [6]இஸரவேலருடைய நமபிக்கையின் நிமிததமே [7]இநதச் சஙகிலியால் கட்டபபட்டிருக்கிறேன் என்ருன்.

கி. பி ௬௨.

1 அப ௨௪ ௨௫ ௨௭ ௩
2 அப ௨௪ ௰௨, ௰௩ ௨௫ ௮
3 அப ௨௧ ௩௩
4 அப ௨௨ ௨௪ ௨௪ ௰ ௨௫ ௮ ௨௬ ௩௧.
5 அப ௨௫ ௰௧
6 அப ௨௬ ௬, ௭
7 அப ௨௬ ௨௯ எபே ௩ ௧ ௪ ௧ ௬ ௨௰ ௨ தீமோ ௧ ௰௬ ௨ ௯ பிலே ௰ ௰௩
8 லூக் ௨ ௩௪ அப ௨௪ ௫ ௰௪ ௧ பே ௨ ௰௨ ௪ ௰௪
9 லூக் ௨௪ ௨௭ அப ௰௭ ௩ ௰௯ ௮
10 அப ௨௬ ௬, ௨௨
11 அப ௰௪ ௪ ௰௭ ௪
12 ஏசா ௬ ௯ எரே ௫ ௨௧ எசே ௰௨ ௨ மத் ௰௩ ௰௪ மாற் ௪ ௰௨ லூக் ௮ ௰ யோவா ௰௨ ௪௰ உரோ ௰௧ ௮.

௨௧ அவனுடனே அவர்கள் சொன்னதாவது: உன்னைக்குறிதது யூதேயாவிலிருநது காகிதஙகள் எஙகளிடத்தில் வரவுமில்லை, (அஙகே இருநது) வநத சகோதரரில ஒருவனும உன்மேல் பொல்லாஙகை அறிவித்துச சொலலவுமில்லை.

௨௨ [8]இநத மார்க்கவகுபபு எஙகும் விரோதமாயப பேசபபடுகின்றதென்று நாஙகள அறிநதிருககிறபடியால், நீ சிநதிக்கிறவைகளை உனனிடததிலே கேட்க விருமபுகிரும என்ருர்கள்.

௨௩ அதற்காக அவாகள் அவனுக்குக குறிததநாளிலே, அநேகம்போ அவன் தஙகின இடததிலே சோநதாகள; அபபொழுது அவன காலைதொடஙகிச் சாயஙகாலமவரைககும [9]மோசேயின வேத நூலிலும் தீர்ககதரிசிகளின் ஆகமஙகளிலுமிருநது [10]இயேசுவுக்குரியவைகளை அவாகளுககுப போதிதது, பராபரனுடைய இராச்சியததைககுறிநதுச சாட்சிகொடுதது, வியாககியானம்பண்ணினுன்.

௨௪ அவன் சொன்னவைகளைச [11]சிலர் ஒததுககொண்டார்கள்; சிலா விசுவாசியாதிருந்தார்கள்.

௨௫ இபபடி அவர்கள் ஒருவரோடொருவர் இசைவாயிராமல் வெளியே போகையில், பவுல் அவர்களுக்குச் சொன்ன ஒரே வாக்கியமாவது:

௨௬ இநதச் சனங்கள் [12]கண்களினுலே காணுமலும் காதுகளினுலே கேளாமலும் இருதயத்தினுல் சிந்திததுக்கொள்ளாமலும் மனம் திருபபாமலும் என்னுல் ஆரோக்கியம் அடையாமலும் இருக்கும்படிக்கு, இவர்கள் கடினமாக்கப்பட்ட இருதயமுடையவர்களுமாய் வருத்தத்தோடே கேட்கிற

காதுள்ளவர்களுமாய் மூடிக்கொண்டிருக்கிற கண்களையுடையவர்களுமாய் இருக்கிறபடியினாலே,
உஎ நீங்கள் உற்றுக்கேட்டாலும் சிந்தித்துக்கொள்ளாமல் இருப்பீர்கள், உற்றுப்பார்த்தாலும் அறியாமலிருப்பீர்கள் என்று இந்தச் சனங்களிடத்திற்குப் போய்ச் சொல் என்கிறதைப் பரிசுத்தஆவி ஏசாயா தீர்க்கதரிசியைக்கொண்டு நம்முடைய முன்னோர்களுடனே நன்றாய்ச் சொன்னார்
உஅ ஆதலால் [1]பராபரனுடைய இரட்சிப்பு புறத்தேசத்தார்களுக்கு அனுப்பப்பட்டதென்று நீங்கள் அறிந்துகொள்வீர்களாக; அவர்களே அதற்குச் செவிகொடுப்பார்கள் என்றான்.
உகூ இவைகளை அவன் சொன்னபின்பு, யூதர்கள் தங்களுக்குள்ளே மிகவும் தருக்கம்பண்ணிக்கொண்டு போய்விட்டார்கள்.
௩௰ ¶ பின்பு பவுல் தனக்காகக் கூலிக்கு வாங்கியிருந்த வீட்டிலே இரண்டு வருஷம் முழுவதும் தங்கி, தன்னிடத்தில் வந்த யாவரையும் ஏற்றுக்கொண்டு,
௩௧ [2]மிகுந்த தயிரியத்தோடும் தடையில்லாமலும் பராபரனுடைய இராசரியத்தைக்குறித்துப் பிரசங்கித்து, கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் விசேஷங்களை உபதேசித்துக்கொண்டு வந்தான் — ஆமன்.

கி. பி. சுஙு.

1 மத உக சங, சக அப மக சகூ, சஎ ல௲அ எ உட ௦க உக யா,மஅ உ ரோ மச டக

2 அப ௭ கக எபே க உ௦

ROMANS.

அபபோஸதலனுகிய பவுல்

உரோமாபுரியருக்கு

எழுதின நிருபம்.

க அதிகாரம்.

க பவுல் உரோமருககுத தான அபபோஸதல அதிகாரம பெறறதையும, உ அவாகளிடததிற குச செலல விருமபினதையும காட்டினது யக தான பிரசஙகிக்கும சுவிசேஷம இனனதெனறும, அதினுல விளஙகும நீதி இனனதெனறும காணபிததது மிஅ எலலாவித பாவஙகளைக்குறித்து பராபரன கோபததையும, உக அஞ்ஞானிகள செயயும பாவஙகள இனனவைகளெனபதையும காட்டினது

[1]மனிததததன்மையின்படிககுததா
வீதின் சநததியில் [2]பிறநதவரு
மாய்,

உ [3]பரிசுத்தமுள்ள ஆவிக்குரிய
தன்மையின்படிககு மரிததோரிலி
ருநது எழுநததினுலே [4]பராபரனு
டைய குமாரன என்று பலமாய்க
காண்பிக்கபபட்டவருமாய்,* தே
வகுமாரனுமாய், நம்முடைய காத
தருமாய்,

௩ தமமாலே அழைக்கபபட்ட
உங்களோடேகூட [5]உலகத்தா
யாவரையும் [6]தமது திருநாமததின்
நிமித்தம் விசுவாசத்திற்குக் கீழ்ப
படியபபண்ணும்பொருட்டு,† ,

ச [7]எங்களுக்குக கிருபையையும்
அப்போஸ்தலப பட்டத்தையும்
கொடுததவருமாய் இருக்கிற இயே
சுக்கிறிஸதுவைக்குறித்து,

ரு [8]பராபரன் தம்முடைய தீர்க்
கதரிசிகளினுலே [9]பரிசுத்த வேத
வாககியஙகளில் முன்வாக்குததத
தமபணணியிருநத [10]சுவிசேஷத
திறகாகப பிரிதது எடுககபபட்
டும, [11]அபபோஸதலனுக அழைக்
கபபட்டும,

சு இயேசுக்கிறிஸதுவின் ஊழி
யககாரனுயும இருககிற பவுல்,

எ [12]உரோமாபுரியிலுள்ள தே
வபபிரியரும் அழைக்கபபட்ட
பரிசுததருமாகிய அனைவருககும
(எழுதுகிறதாவது.) [13]நமமுடைய
பிதாவாகிய பராபரனுலும காதத
ராகிய இயேசுககிறிஸதுவினுலும
உஙகளுககுக் கிருபையும் சமாதா
னமும் உணடாவதாக.

அ ¶ [14]உஙகள விசுவாசததைக
குறித்து உலகததில் எஙகும பே
சிககொள்ளுகிறபடியினுலே, மு
தலாவது நான் உங்கள எல்லாருக்
காகவும் இயேசுககிறிஸ்து மூல
மாய் [15]என்னுடைய பராபரனைத
தோத்திரம்செய்கிறேன்.

கூ பராபரனுடைய குமாரனுக்
குரிய சுவிசேஷததிலே [16]நான்
என் (முழு) மனதோடும்‡ அவருக்
கு ஊழியமசெய்துவருகிறேனே,
[17]அவா நான் இடைவிடாமல் உங

இ பி கூம்.

1 யோவா சு யச
கலா ௪ ச
2 மத ச ௬, மகூ
ளூக க கூ
அப உ கூ
உ தீமோ உ அ
3 எபி கூ யச
4 அப யகூ கூ
* ஜீவோதத ரோடெ
யமாககபபட்ட
வராமய
5 அப கூ எ
உரோ யகூ உகு
6 அப கூ யஇ
† அலலது கீழப
படியும பொரு
ட்டு
7 உரோ யஉ கூ
யகு யகு
க கொரி யகு ய
கலா க யகு உ
கு எபே கூ யச
8 உரோ கூ உக
யகூ உகு கலா
கூ அ
9 அப உகூ கூ
தீத க உ
10 அப கூ யகு
யகூ உ கலா க
யரு
11 அப உஉ
உக ச கொரி
க க கலா க க
க தீமோ க யக
உ எ உதீமோ
க யக

12 உரோ கூ உச க கொரி க உ க தெச ச எ.—13 க கொரி க கூ உ கொரி க உ கலா க கூ —14 உரோ யகூ யகூ
க தெச க அ —15 க கொரி க எ பிலி க,ச கொலோ க கூ,ச க தெச க உ பிலே ரு —16 அப உஎ உகூ
உ தீமோ க க —‡ அலலது ஆவியிலே, யோவா ச உகூ,உச பிலி கூ கூ —17 க தெச கூ ம

களை நினைத்துககொண்டிருககிற
தைககுறிததுச [1]சாட்சியாய இ
ருககிறுா
௰௧ நீஙகள ஸதிரபபடுவதற்காகச்
[2]சில ஞானவரஙகளை உஙகளுக்
குக கொடுககுமபடிக்கு, நான்
உஙகளைக காண மிகவும் ஆசையா
யிருககிறபடியினுலே,
௰௨ நான உஙகளிடத்தில் வரு
கிறதற்கு, [3]பராபரனுடைய சித
தம எனக்கு நல்ல பிரயாணம கி
டைககபபண்ணவேணடுமெ என்
று [4]எபபொழுதும் என செபஙக
ளில் வேணடிக்கொள்ளுகிறேன்.
௰௩ உஙகளிலும் என்னிலுமுள
ள விசுவாசததினுலே [5]நாம ஒரு
வருககொருவா* ஆறுதலாய இ
ருககுமபடிககே, அபபடிச செய
துவருகிறேன்.
௰௪ ¶ சகோதரராகளே, [6]மற்றத்
தேசததாருககுளளே நான பலனை
அடைநததுபோல, உஙகளுககுள்
ளுமஃ† சில பலனை அடையுமபொ
ருட்டாக, [7]உஙகளிடததில வர
அடிககடி மனதாயிருநதேன், [8]ஆ
கிலும், இதுவரைககும் எனககுத
தடை உணடாயிற்று என்று அறி
வீர்களாக
௰௫ [9]கிரேககருக்கும் அநநிய
சனங்களுககும, ஞானிகளுககும
மூடருககும் நான் கடனளியாய்
இருக்கிறேனே
௰௬ ஆதலால [10]முதலாவது, யூத
ரிலும் பினபு கிரேககரிலும எவன
கிறிஸ்துவின் சுவிசேஷத்தை விசு
வாசிக்கிறுனே, [11]அவனுக்கு இ
ரட்சிபபு உணடாகும்படிக்கு அந
தச் சுவிசேஷம தேவபலமுள்ள
தாய் இருககிறபடியினுலே,
௰௭ [12]நான் அதைககுறித்து வெட்
கபபடாமல், என்னுடைய திரா
ணியின்படி அதை உரோமாபுரி
யில் உள்ள உங்களுககும் பிரசங
கம்பண்ண விரும்புகிறேன்.
௰௮ ¶ [13]விசுவாசத்தினுலே நீதி

கி. பி ௬௰.

1 உரோ ௧ ௯
உ கொரி ௧
௨௩ பிலி ௧
அ ௧ தெச உ.
௫
2 உரோ ௰௫
௨௯
3 யாக ௪ ௰௫
4 உரோ ௰௫
௨௩, ௩௨
௧ தெச ௩ ௰
5 தீத் ௧ ௪
௨ பே ௪ ௧
* அலலது ௭ங
களோ(ு) ஙான
6 பிலி ௪ ௰௭
† அலலது உஙக
ளிடததிலும
7 உரோ ௰௫
௨௩
8 அப ௰௬ ௭
௧ தெச ௨ ௰௮
9 ௧ கொரி ௯
௰௬
10 லூக் உ ௨௬,
௩௪ ௨௪ ௪௭.
அப ௩ ௨௬
௰௩ ௨௬, ௪௬
உரோ உ ௯
11 ௧ கொரி ௧
௰௮ ௰௫ உ
12 சங ௪௰ ௯,௰
[illegible]
உரோ ௭ ௨
13 அப ௨ ௪
யோவா ௩ ௩௬
கலா ௩ ௰௧
பிலி ௩ ௯
௰ ௩,௪
14 உரோ ௩ ௨௪
15 அப ௰௭ ௩௰
எபே ௫ ௬
கொலோ ௩
௬
16 அப ௰௪ ௰௭
‡ அல்லது அவா
களில்
17 யோவா ௧ ௯
18 சங ௰௯ ௧ ௫
அப ௰௪ ௰௭
௰௭ ௨௪
§ அல்லது சொ
ல லாதபடிக்கு
அவைகள் காா
ணபபடுகின
றன
19 ௨ இரா ௰௭
௰௫ எரே. உ

மாணுணவன் பிழைப்பான் என்று
எழுதியிருக்கிறபடி, [14]விசுவாசத்தி
னுலாகும் தேவநீதி விசுவாசத்திற்
கு ஏதுவென்று அநதச சுவிசே
ஷததில வெளிபபடுததபபட்டி
ருககின்றது.
௰௯ ¶ என்னததினுலெனில்
[15]சத்தியததை அநியாயத்தினுலே
அடககிக்கொள்ளுகிற மனிதரு
டைய எல்லாவித அவபததிக்கும்
அநியாயததிறகும் விரோதமாய்ப்
பராபரனுடைய கோபம வானத்
திலிருநது வெளிபபடுகின்றது.
௨௰ அதெபபடியென்றல் [16]பரா
பரனைக்குறித்து அறியபபடுவது
அவாகளுககுள்ளே‡ வெளிபபட்
டிருக்கின்றது; [17]பராபரனே அ
தை அவர்களுக்கு வெளிபபடுத்
தினுா
௨௧ எபபடியென்றல், உலகம்
உணடானதுமுதற்கொணடு[18]அவ
ருடைய நித்திய வல்லமை தேவத
துவம் என்பவைகள் காணபபடாத
தவைகளாயிருநதும், உண்டாக
கபபட்டிருககிற வஸ்துககளினு
லே தெளிவாய் அறியபபடும், ஆ
தலால அவாகள் போககுசசொல்
லிக்கொள்ளுகிறதற்கு இடமில்
லை §
௨௨ அவாகள் பராபரனை அறிந
தும், அவரைப பராபரன் என்று
புகழாமலும் தோத்திரம்செய்யாம
லும் இருநது, [19]தஙகள் யோசனை
களினுலே வீணராணுாகள்; புத்தி
யில்லாத அவாகளுடைய இருத
யம் இருள் அடைந்தது.
௨௩ [20]அவர்கள் தஙகளை ஞானி
களென்று சொல்லிப பயித்தியக்
காரராகி,
௨௪ [21]அழிவில்லாத தேவனுடை
ய மகிமையை அழிவுள்ள மனிதர்,
பறவைகள், மிருகங்கள், ஊர்வன
என்றிவைகளுடைய சொரூபமா
க மாற்றினுர்கள்.

கி எபே ௪ ௰௭,௰௮ —20 எரே. ௰ ௰௪.—21 கி மோ ௪ ௰௬ ஷ ௪௰ ாகூ ௨௰ ஏசா ௪௰. ௰அ, ௨௬
எரே உ. ௰௧ ஏசே அ ௰ அப ௰௭ ௨௬

௨௪ ¶ அதற்காக [1]அவர்கள் தங்கள் இருதயங்களின் இச்சைகளினாலே [2]ஒருவரோடொருவர் தங்கள் சரீரங்களைக் கனவீனப்படுத்தத்தக்கதாக, பராபரன் [3]அவர்களை அசுத்தத்திற்கு ஒப்புக்கொடுத்தார்.

௨௫ [4]பராபரனைக்குறித்து அறிந்த சத்தியத்தை [5]அவர்கள் பொய்யாக மாற்றி, என்றென்றைக்கும் துதிக்கப்படத்தக்க சிருஷ்டிகரைப் பார்க்கிலும்* சிருஷ்டியைத் தொழுதுகொண்டு சேவித்தபடியினாலே,

௨௬ பராபரன் அவர்களை [6]இகழ்ச்சியுள்ள ஆசைகளுக்கு ஒப்புக்கொடுத்தார், அந்தப்படி அவர்களுடைய பெண்கள் சுபாவ அநுபோகத்தைச் சுபாவத்திற்கு விரோதமான அநுபோகமாக மாற்றினார்கள்.

௨௭ அதுபோல ஆண்களும் பெண்களைச் சுபாவப்படி அநுபவியாமல், தங்கள் மோக இச்சைகளினாலே ஒருவருக்கொருவர் பொங்கி, ஆணோடே ஆண் அவலட்சணமானதை நடப்பித்து, இவ்விதமாகத் தங்கள் தப்பிதத்திற்குத் தகுதியான பலனைத் தங்களிடத்திலே பெற்றுக்கொண்டார்கள்.

௨௮ அறிவினாலே பராபரனைப் பற்றிக்கொள்ளும்படிக்கு† அவர்கள் கவலைப்படாமல் இருந்தபடியால், [7]தகாதவைகளைச் செய்யும்படி மந்தமுள்ள‡ மனதுக்குப் பராபரன் அவர்களை ஒப்புக்கொடுத்தார்.

௨௯ அவர்கள் எல்லாவித அநீதியினாலும் வேசித்தனத்தினாலும் பொல்லாங்கினாலும் பொருளாசையினாலும் தீமையினாலும் பொறாமையினாலும் கொலையினாலும் வாக்குவாதத்தினாலும் தந்திரத்தினாலும் துர்க்குணத்தினாலும் நிறைந்தவர்களுமாய்,

௩௰ புறங்கூறுகிறவர்களுமாய், நிந்திக்கிறவர்களுமாய்ப் பராபரனைப் பகைக்கிறவர்களுமாய், இறுமாப்புள்ளவர்களுமாய், அகந்தையுள்ளவர்களுமாய், வீம்புக்காரருமாய், தகாத விசித்திரங்களை உண்டுபண்ணுகிறவர்களுமாய், தாய் தகப்பன்மாருக்குக் கீழ்ப்படியாதவர்களுமாய்,

௩௧ விவேகம் இல்லாதவர்களுமாய், உடம்படிக்கையைத் தள்ளுகிறவர்களுமாய், சுபாவ அன்பில்லாதவர்களுமாய்,§ மன்னியாதவர்களுமாய், இரக்கம் இல்லாதவர்களுமாய்,

௩௨ இப்படிப்பட்டவைகளைச் செய்கிறவர்கள் [8]மரணத்திற்குப் பாத்திரராய் இருக்கிறார்கள் என்று [9]பராபரனுடைய நியாயப்பிரமாணத்தை அறிந்தும், அவைகளைத் தாங்களே செய்கிறதுமல்லாமல், [10]அவைகளைச் செய்கிற மற்றவர்களிடத்தில் சந்தோஷப்படுகிறவர்களுமாய்|| இருக்கிறார்கள்.

௨. அதிகாரம்.

௪ தாங்களே பாவஞ்செய்து மற்றவர்களைக் கடிந்து கொள்ளுகிற யூதர்களாலேயும், அஞ்ஞானிகளாலேயும், போக்கில்லாமல் பராபரனுடைய நியாயத்தீர்ப்புக்கு ஏதுவாவதையும், ௰௪ அஞ்ஞானிகளிலும், ௰௭ சுன்னத்தடைந்த யூதர்களிலும், ௨௫ நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளாதவர்கள் ஆக்கினைக்குத் தப்பாததையும் காட்டுகிறது.

அப்படியிருக்க, (மற்றவர்களைக் குறித்து) தீர்ப்புச் சொல்லுகிறவனே, [11]நீ தீர்ப்புச்சொல்லுகிற காரியங்கள் எவைகளோ, அவைகளை நீயே செய்கிறபடியால், நீ மற்றவர்களுக்குக் கொடுக்கிற தீர்ப்பினாலே உன்னைத்தானே ஆக்கினைக்கு உள்ளாக்குகிறாய்; ஆதலால் [12]நீ போக்குச்சொல்லிக்கொள்ளுகிறதற்கு இடமில்லை. மேலும் நமக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி,

௨ இப்படிப்பட்டவைகளைச் செய்கிறவர்களுக்குப் பராபரன் கொடுக்கிற நியாயத்தீர்ப்புச் சத்தியத்தின்படியே இருக்கின்றது.

௩ ஆனபடியினாலே இப்படிப்பட்டவைகளைச் செய்கிறவர்களுக்குத் தீர்ப்புச் சொல்லுகிற மனித

கி. பி. ௫௰.

1 ௯ மோ ௰௮ ௨௨
2 ௧ கொரி ௬ ௰௮ ௧ தெச. ௪ ௪ ௧ பே ௪ ௩
3 ௪௯ ௮௧ ௰௨ அப ௧. ௪௨ எபே ௪ ௰௮, ௰௯ ௨ தெச ௨ ௰௧, ௰௨
4 ௧ தெச ௧ ௯ ௧ யோ ௫ ௨௰
5 எசா ௪௪ ௨௰ எரே ௰௪ ௰௯ ௨௫ ஆமோ ௨ ௪
* அல்லது சிருஷ்டிகருக்குப் பதிலாக
6 ௩ மோ ௰௮ ௨௨, ௨௩ எபே ௫ ௰௨ யூதா ௰
† அல்லது அறிக்கை பண்ணும்படிக்கு
7 எபே ௫ ௪
‡ அல்லது கெட்ட
§ அல்லது கொள்கை மாறுகிறவர்களுமாய்
8 ௨ மோ ௩ ௨௧
9 உரோ ௨ ௨
10 சங் ௫ ௰௮ ௫௰ ௰௮
|| அல்லது இணங்குகிறவர்களுமாய்
11 ௨ சாமு ௰௨ ௫-எ மத் எ ௧ ௨ யோவா அ ௯
12 உரோ ௧. ௨௰

AI. D.I(3/). 4962.

னே, நீயே அவைகளைச் செய்தி ருகக, பராபரனுடைய நியாயததீர் பபுக்குத தபபிபபோகலாமென்று நினைககிருயா?

ச அல்லது [1]பராபரனுடைய தயவு, [2]பொறுமை, [3]நீடியசாநதம் இவைகளின் ஐசுவரியத்தை நீ அசட்டைபண்ணி, [4]அவருடைய தயவு உன் மனம்திருபபுதற்கு எதுவாய் இருக்கவேணடுமென்று அறியாமல இருக்கிருயா?

ரு நீ உன் இருதயததைக கடினபபடுததி, மனம்திருபபாமல் இருககிறதால, பராபரனுடைய கோபாககினையும [5]நீதியுள்ள தீர்பபும வெளிபபடும நாளிலே உனககுக கோபாககினை வரும்படி அதைச சேர்ததுககொள்ளுகிருய்.

சா [6]அபபொழுது அவா அவனவனுடைய கிரியைகளுக்குததக கதாய, அவனவனுக்குப பதில் அளிபபாா.

எ இடைவிடாமல் நற்கிரியைகளைச செயது, மகிமையையும கனத்தையும் அழியாமையையும தேடுகிறவாகளுககு நித்தியசீவனை அளிபபாா.

அ சண்டைககாரராய் இருநது [7]சததியததிற்குக கீழ்பபடியாமல், அநியாயததிற்குக கீழ்பபடிநதவாகளோ,

கூ உககிரகோபாக்கினையை அடைவார்கள்; [8]பராபரனிடததில் பட்சபாதமிலலை.

ய [9]ஆதலால் முன்பு யூதரிலும் பின்பு கிரேக்கரிலும்* எநத மனிதன் பொல்லாஙகைச் செயகிறவனே அவனுக்கு உபாதியும் வியாகுலமும் வரும்.

யக முன்பு யூதர்களிலும் பின்பு கிரேக்கரிலும்† எவன் நன்மை செய்கிறவனே [10]அவனுக்கு மகிமையும கனமும் சமாதானசவுக்கியமும் உண்டாகும்.

கி. பி. ௬௰.

1 உரோ கூ உக. எபே க எ. உ. கூ, எ
2 உரோ கூ உ. கூ
3 உ. பேது ௩ சு கூ
4 ஏசா ௩௰ ய அ. உ பேது கூ, யகூ
5 சங் ௯௪ கூ உ. ௪ச யாக் கூ ௧
6 யோபு கூச யக. சங் கூஉ ய உ. வாக உச யஉ. எரே யஎ ய. கூஉ யகூ மத். கூ. உ எ. உரோ யச யஉ. க. கொரி ௩ அ. உ கொரி ரு ய. வெளி உ. உக. யஉ. உஉ. யஉ.
7 யோபு உச யக. உ. தெச உ. க. அ
8 நீதி ய யஉ. நாளா யகூ எ. யோபு ௩௪ யகூ. அப ய ௩௪. கலா உ. கூ. எபே கூ கூ. கொலோ ௩ உ௫. க பே க யஎ.
9 ஆமோ ௩ உ. லூக் யஉ ௪எ, ௪அ. க பே ச யஎ.

* அல்லது புறசாதியாரிலும்.

† அல்லது புறசாதியாரிலும்.

10 க பே க எ.
11 உபா யக. உ௩. க. நாளா. க யக. உதி. உ அ
12 யோவா ௩ உஉ. அப ய சஉ. யஎ ௩௧. உ தீமோ ச க. அ க பே ச ரு.
13 பிர யஉ. யச. மத யஉ ௩க. யோவா யஉ. ச அ. உரோ க௬ க கொரி ச ரு. வெளி உய யஉ.

யஉ ¶ மேலும் நியாயபபிரமாணத்தை அடையாமல் எவர்கள பாவம்செய்கிருர்களோ, அவர்கள் நியாயபபிரமாணத்தின்படியே நியாயத்தீாபபு அடையாமல் கெட்டுபபோவார்கள், நியாயப்பிரமாணம் உள்ளவாகளாய் எவர்கள் பாவமசெயகிருாகளோ, அவர்கள் நியாயபபிரமாணததின்படி ஆக்கினைக்கு உள்ளாக்கபபடுவார்கள்.

யங [11]நான் பிரசஙகிக்கிற சுவிசேஷததினபடியே [12]இயேசுக்கிறிஸதுவைககொண்டு பராபரன் [13]மனிதருடைய அநதரஙகஙகளை கருததது நியாயததீர்பபுக்கொடுக்கும் நாளிலே (அப்படி நடக்கும;) அதெபபடியென்றால்,

யச [14]நியாயப்பிரமாணத்தைக் கேட்கிறவாகளமாத்திரம் பராபரனுககுமுன்பாக நீதிமான்களாய் இருககமாட்டார்கள்; நியாயபபிரமாணத்தின்படி செய்கிறவர்களே, நீதிமான்களாககபபடுவார்கள.

யரு அன்றியும், நியாயபபிரமாணம இலலாத சனஙகள் இயல்பாய நியாயபபிரமாணததின்படி செய்கிறபொழுது, நியாயபபிரமாணம் இல்லாத அவர்கள் தஙகளுககுததாமே நியாயபபிரமாணமாய் இருககிருர்கள.

யசா அவாகளுடைய மனதுகூடச் சாட்சி‡ பகருகிறதினுலும, அவர்களுடைய சிநதனைகள ஒன்றுககொன்று§ குற்றம் உணடு, அல்லது குற்றம் இல்லையென்று தீாக்கிறதினுலும், அவர்கள் தஙகள் இருதயஙகளில் நியாயபபிரமாணத்திற்கு எற்ற கிரியை எழுதியிருக்கின்றதென்று காண்பிக்கிருர்களே

யஎ ¶ [15]கேள், நீ யூதனென்று பேர்பெற்றிருந்து, [16]நியாயப்பிரமாணத்தை ஊன்றிச்கொண்டு

14 மத் எ உக. யாக் க உஉ, உரு, உகூ. க யோ ௩ எ. ‡ அல்லது அவாகளோடெ சாட்சி. § அல்லது அவ்வேளையில்.
15 மத் ௩ கூ. யோவா அ ௩௩. உரோ ௩ கூ எ. உ கொரி யக உஉ. — 16 மீகா. ௩ யக. உரோ கூ ச.

[1]பராபரனைக்குறித்துப் பெருமை பாராட்டி,

௰அ நியாயப்பிரமாணத்தினாலே உபதேசிக்கப்பட்டவனாய் [2]அவருடைய சித்தத்தை அறிந்து, [3]வித்தியாசமானவைகளைச் சோதித்து அறிகிறாய்.*

௰௯ அல்லாமலும் [4]நியாயப்பிரமாணத்தினாலே மெய்யறிவையும் சத்தியத்தையும் காட்டிய குறிப்பிட்டுள்ளவனாய் [5]நீ உன்னைக் குருடருக்கு வழிகாட்டுகிறவன் என்றும்,

உ௰ அந்தகாரத்தில் உள்ளவர்களுக்கு ஒளி கொடுக்கிறவன் என்றும், புத்தியீனருக்கு உபாத்தி என்றும், குழந்தைகளுக்குப் போதகன் என்றும் சொல்லுகிறாய்

உ௰க இப்படிப்பட்டவனானால் [6]மற்றவனுக்குப் போதிக்கிற நீ உனக்குத்தானே போதியாமல் இருக்கலாமா? களவுசெய்யக்கூடாது என்று பிரசங்கிக்கிற நீ களவு செய்யலாமா?

உ௰உ விபசாரம்பண்ணக்கூடாதென்று சொல்லுகிற நீ விபசாரம் பண்ணலாமா? விக்கிரகங்களை அருவருக்கிற நீ [7]பரிசுத்தமானதைக் கொள்ளையிடலாமா?

உ௰௩ [8]நியாயப்பிரமாணத்தைக்குறித்துப் பெருமைபாராட்டுகிற நீ நியாயப்பிரமாணத்தை மீறி நடந்து, பராபரனைக் கனஈனம்பண்ணலாமா?

உ௰௪ பராபரனுடைய நாமம் மற்றத் தேசத்தாருக்குள்ளே உங்களாலே தூஷணிக்கப்படுகின்றதென்று [9]எழுதியிருக்கிறபடி, (செய்கிறாயே).

உ௰௫ ¶ [10]நீ வேதபபிரமாணத்தின்படி செய்தால் விருத்தசேதனம மெய்யாய் உனக்குப் பிரயோசனமாய் இருக்கும்; நீ வேதபபிரமாணத்தை மீறி நடந்தாயாகில் உன் விருத்தசேதனம் விருத்தசேதனம் இல்லாமையாயிற்று

உ௰௬ [11]மேலும் விருத்தசேதனம் இல்லாதவன் வேதபபிரமாணத்துக்கு ஏற்ற நீதிகளைக் கைக்கொண்டால், அவனுடைய விருத்தசேதனம் இல்லாமை விருத்தசேதனமே என்று எண்ணப்படும் அல்லவோ?

உ௰௭ அல்லாமலும் விருத்தசேதனம இல்லாமல் சுபாவப்படிக்கே இருந்து வேதபபிரமாணத்தை நிறைவேற்றுகிறவன் [12]எழுத்தின்படியான விருத்தசேதனத்தினாலே யூதனாய் வேதபபிரமாணத்தை மீறுகிற உன்னைக் குற்றப்படுத்துவான் அல்லவோ?

உ௰அ ஆதலால் [13]புறம்பாக யூதனானவன் யூதனல்ல, புறம்பாகச் சரீரத்தில உண்டான விருத்தசேதனம் விருத்தசேதனமல்ல.

உ௰௯ [14]உள்ளத்திலே யூதனானவனே யூதன், எழுத்தின்படி அல்ல [15]ஆவியின்படி [16]இருதயத்தில உண்டான விருத்தசேதனமே விருத்தசேதனம், [17]இப்படிப்பட்டவனுடைய புகழ்ச்சி மனிதரால் அல்ல, பராபரனாலே உண்டாயிருக்கின்றது.

௩. அதிகாரம்.

க இப்படிப்பட்டதென்று யூதருடைய மேன்மையையும், ௩ அதை அவர்கள் இழந்துபோகாததையும் ௬ நியாயப்பிரமாணம் அவர்களைப் பாவிகளென்று தீர்மானிக்கிறதையும், உ௰ ஒருவரும் நியாயப்பிரமாணத்தினாலே நீதிமான்களாக்கப்படாமல், உ௪ எல்லாரும் வித்தியாசமில்லாமல விசுவாசத்தினாலேமாத்திரம் நீதிமான்களாக்கப்படுவதையும், ௩௧ விசுவாசத்தினால நியாயப்பிரமாணம் ஒழிந்துபோகாததையுங்குறித்துச் சொல்லியது.

இப்படியானால் யூதருடைய மேன்மை என்ன? அல்லது விருத்தசேதனத்தினாலே பிரயோசனம் என்ன என்று கேட்டால்,

௨ அது எவ்விதத்திலும் மிகுதியாயிருக்கின்றது; [18]பராபரனுடைய வாக்கியங்கள் அவர்களுக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்டபடியினாலே, அவர்களுக்குப் பிரதானமாய் மேன்மை உண்டாயிருக்கின்றது.

௩ [19]சிலர் விசுவாசியாமற்போனபடியால், [20]அவர்களுடைய அவிசு

கி. பி. ௬௰.

1 ஏசா ௪௨ உ௧ சஅ உ யோவா அ சக
2 ௫ மோ ச அ சங ௱சஎ ௰௬, ௨ ௰
3 பிலி [illegible] ௰
* அல்லது மேன்மையானவைகளை அங்கீகரிக்கக் கொள்ளுகிறாய
4 உ மோ ௬ ௰எ உ தீமோ க ௰௩ ௩ ௫
5 மத ௰௫ ௰௪ உ௩ ௰௬, ௰எ, ௰௬ உ௪ யோவா ௬ ௩௪, ௪௰, ௪௧
6 சங ௫௰ ௰௬ ௰ மத உ௩ ௩ ௰
7 மல ௩ ௩ அ
8 ௰எ ௨௩
9 உ சாமு ௰உ ௰௪ ஏசா ௫உ ௫ எசே ௩௬ உ௰ உ௩
10 கலா ௫ ௩
11 அப ௰ ௩௪, ௩௫
12 மத் ௰உ ௪௧, ௪உ
13 மத் ௩ ௬ யோவா அ ௩௯ உ ரோ ௯ ௬,எ கலா ௬ ௰௫ வெளி உ ௯
14 க பேது ௩ ௪
15 உ ரோ எ ௬ உ கொரி ௩ ௬
16 கொலோ உ ௰௧ பிலி ௩ ௩
17 க கொரி ௪ ௫ உ கொரி ௰ ௰அ க தெச உ ௪
18 ௫ மோ ௪ எ, அ சங ௱௪எ ௰௯ ௨௰ உ ரோ ௯ ௪
19 உ ரோ ௰ ௰௬ எபி ௪ உ
20 ௪ மோ உ௩ ௰௯ உ ரோ ௯ ௬ ௰௧ உ௯ உ தீமோ உ ௰௩

வாசம பராபரனுடைய உண்மை
யை அவமாககுமஅலலவோ என்
று கேட்டால, [1]அப்படியாக்க
மாட்டாது.
௪ [2]தேவரீர் அப்படிக கடிநது
பேசும்பொழுது நீதிபரராகவும,
நியாயமதீாககுமபொழுது புனித
ராகவும இருபபீரென்று எழுதி
யிருககிறபடி, [3]மனிதா யாவரும
பொயயராயிருநதாலும [4]பாாபர
னே சததியமுடையவா எனபோ
மாக
௫ ¶ [5]பின்னும நான் மனிதபிர
காரமாகப பேசுகிறேன், நமது
அநீதி பராபரனுடைய நீதியை
விளஙகபபணணினுல், நாம என்
ன சொலலலாம? பராபரன கோ
பாககினையைச செலுததுகிறது அ
நியாயமலலவோ என்ருல,
௬ அப்படிச சொல்லவே கூடா
து, [6]அப்படியானுல உலகத்தாருக
குப பாாபரன எப்படி நியாயத
தீாபபுச செயவாா?
௭ ஆகிலும பராபானுககுப பு
கழ்சசி உணடாகததககதாக அவ
ருடைய சததியம என பொய்யினு
லே அதிக மேன்மை அடைநத
துணடானுல், நான பாவியென்று
தீாக்கபபடுவது என்னவென்று
(நீ சொலலு,)
௮ [7]நனமை வரும்படிககுத தீமை
செய்யககடவோமென்றும சொல்
லலாம் அல்லவோ? நாஙகளே அப
படிச செய்கிறவர்களென்று நிந
திக்கபபடுகிறோம, நாஙகளே அப
படிப போதிககிறவாகள என்று
சிலர் சொல்லுகிறாகள், அப்படிப
போதிக்கிறவர்கள ஆக்கினைக்கு உ
ளளாககபபடுகிறது நியாயநதான்.
௯ ¶ அப்படியானுல், (கிரேக்க
ருககு) மேன்மையாய் இருககிறோ
மோ என்று கேட்டால, அப்படி
ஒருககாலும் இருக்கமாட்டோம;
யூதாகள் [8]கிரேககா யாவரும் பா
வததிற்குக் கீழானவர்கள் என்று
முன் திருஷ்டாநதபபடுத்தினே
மே.*

இ. பி. கூய.
1 யோபு ௬௰ அ
2 சங ௫௧ ௪
3 சங கூஉ கூ
௱௰௧ ௰௧
4 யோவா ௩ ௩௩
5 உரோ ௬ கூ ௰௩
கலா ௩ ௰௫
6 க மோ. ௰௮
உ௫ யோபு
௩௪ ௩ ௩௭ ௰௭
7 உரோ ௫ உ௰
௬ ௧, ௰௫
8 ௩ ௩ வச கலா
௩ உ௨
* ஒ௫ ௩௬, சுமாா
தினமை, உரோ
௧ ௨௯ ௩
௨ ௧ ௩
9 சங ௰௪ ௧-௩
௫௩ ௧
10 சங ௫ ௯
எரே ௫ ௰௬
11 சங ௱௪௰ ௩
12 சங ௰ ௭
13 வாக் ௧ ௰௬
ஏசா ௫௯ ௭, ௮
14 சங ௩௬ ௧
15 யோபு ௫ ௰௬
சங ௱௭ ௪௨
எசே ௰௬ ௬௩
உரோ ௧ உ௰
உ ௧
16 கூ ௨ ௩ வச
உரோ ௨ உ
† அலலது பாா
பரனுக்கு முன
பாகக் குறறவா
ளிகள்
17 யோவா ௰௩௪
௰௫ உ௫
18 உரோ ௭ ௭
19 சங ௱௪௩ ௨
அப ௰௩ ௩௯
கலா ௨ ௰௬
௩ ௰௧ எபே
உ, அ, கூ. தீத
௩ ௫

௰ அந்தப்படியும் எழுதியிருக்கி
றதாவது: [9]நீதிமான் ஒருவனும
இல்லை
௰௧ மெய்யுணர்வுள்ளவன் இல்
லை, பராபரனைத் தேடுகிறவன்
இலலை
௰௨ எல்லாரும் வழிதப்பி ஏக
மாயக் கெட்டுபபோகிறார்கள்.
௰௩ நன்மைசெய்கிறவன் ஒருவ
னும இலலை; [10]அவர்கள் தொண்
டை திறககபபட்ட சமாதியாய்
இருககின்றது; தஙகள் நாவுக
ளால வஞ்சனை செயகிறார்கள,
[11]பாம்புகளின் விஷம் அவாகளு
டைய உதடுகளின்கீழ் இருக்கின்
றது
௰௪ [12]அவர்களுடைய வாய் சபிப
பினுலும், உபாதிக்கிற பேசசினு
லும நிறைநதிருக்கின்றது.
௰௫ [13]அவாகளுடைய கால்கள்
இரததஞ்சிநதுகிறதற்குத் தீவிர
மாய் இருக்கின்றன
௰௬ அழிவும் இடுககணும் அவர்
களுடைய வழிகளில் இருககின்
றன.
௰௭ சமாதான மாாக்கத்தை அவர்
கள் அறியாாகள்
௰௮ [14]அவாகள் கண்களுக்கு
முன்பாகத் தெயவபயம் இல்லை
என்பதே.
௰௯ ¶ [15]மேலும் வாய்கள் யாவும்
அடைக்கபபடும்படிக்கும், [16]உல
கததார் எல்லோரும் பராபரனு
டைய ஆககினைக்கு ஏதுவானவர்
கள† ஆகும்படிக்கும், [17]நியாயப
பிரமாணம சொல்லுகிற யாவும்
நியாயபபிரமாணததிற்கு உட்பட்
டிருக்கிறவர்களுக்கே சொல்லப்
பட்டிருககின்றன என்று அறிநதி
ருக்கிறோம்.
௨௰ இப்படியிருக்க, [18]நியாயப்
பிரமாணத்தினுலே பாவத்தை அ
றிகிற அறிவு வருகிறபடியால்,
[19]ஒரு மனிதனும் நியாயப்பிரமா
ணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைகளினு
லே அவருக்குமுன்பாக நீதிமா
னுக்கபபடுவதில்லை.

உக இபபொழுது [1]நியாயபபிரமாணததிற்கு எற்ற கிரியை இல்லாமல், பராபரனுககுமுன்பாக நீதிமானுகும் வகை வெளிபபட்டிருக்கின்றது; அதைக்குறித்து [2]நியாயபபிரமாணமும் [3]தீர்க்கதரிசனங்களும் சாட்சியிடுகின்றன.

உஉ [4]இயேசுக்கிறிஸ்துவைப் பற்றும் விசுவாசத்தினுலே பராபரனவரப்பண்ணுகிற நீதி அதுவே; விசுவாசிக்கிற எவாகளுககுள்ளும எவாகள்மேலும் அது வரும்.

உ௩ [5]வித்தியாசமே இலலே; [6]எல்லாரும் பாவமசெயது, பராபரனுடைய மகிமை அற்றவாகளாய் இருநது,

உச [7]கைமாறில்லாமல் [8]அவருடைய கிருபையினுலே கிறிஸது இயேசுவிலுள்ள மீட்பைககொணடு நீதிமான்கள் ஆககபபடுகிறுர்கள்.

உரு [9]பராபரன் தாம் பொறுமையாயிருநத முற்காலத்தில் நடநத பாவஙகளே [10]மன்னிததுவிட்டதைக்* குறிததுத தம்முடைய நீதியைக காண்பிககுமபொருட்டாக, [11]இயேசுககிறிஸதுவினுடைய இரத்ததில்' விசுவாசமாய் இருககிறதினுலே வரும் கிருபைககு மூலாதாரமாக அவரையே ஏறபடுத்திவைததார் †

உசா [12]இயேசுவினிடத்தில் விசுவாசமாய் இருககிறவனே நீதிமானுக்குகிறதில் அவர் நீதியுளளவராய் இருக்கும்படிக்கு, இக்காலததிலே தமது நீதியைக் காண்பிக்கும்பொருட்டாகவே (அபபடிச் செய்தார்).

உஎ ¶ ஆனபடியினுலே [13]மேன்மைபாராட்டல் எஙகே? அது நீக்கபபட்டதே; எந்தப் பிரமாணததினுலே என்றுல், கிரியைகளேக் குறிககிற பிரமாணத்தினுலே அல்ல, விசுவாசத்தைக் குறிக்கிற பிரமாணத்தினுலே அப்படி ஆயிற்று.

உஅ ஆதலால் [14]மனிதர்கள் நியாயபபிரமாணத்திற்கு எற்ற கிரியைகளினுலே அல்ல, விசுவாசததினுலே நீதிமான்கள் ஆக்கபபடுகிறுர்கள் என்று தீாக்கிறேம்.

உகூ அன்றியும் பராபரன் யூதருக்குமாத்திரம தேவனுயிருககிறுரோ? மற்றத் தேசத்தாருககும தேவனுயிருக்கிறுா அல்லவோ? மெய்யாய அவா மற்றத தேசத்தாருககும தேவனுயிருக்கிறுா

௩௰ தேவன் ஒருவரே; ஆகையால் [15]அவா விருததசேதனம உள்ளவர்களேயும் விருத்தசேதனம் இல்லாதவர்களேயும விசுவாசததினுலே நீதிமான்களாககச் சித்தமாய இருககிறுர்

௩க இபபடியானுல் விசுவாசம் என்கிறதினுலே நாம நியாயபபிரமாணததை அழிததுபபோடுகிறேமா? அபபடி அல்லவே, நியாயபபிரமாணததை (அதினுலே) நிலேயாகவே நிறுத்துகிறேம்.

ச. அதிகாரம்.

க ஆபிரகாமுடைய விசுவாசம ௰ அவன சுஙனத தடைவதறகுமுனனமே அவனுக்கு நீதியாக எண்ணபபடடது ௰௩ அவனும, அவன விததாரும விசுவாசத்தினுலேயே வாககுததததததைப பெறறது ௰௬ விசுவாசிகள எலலாருககும ஆபிரகாம தகபபனெனறது உச நமமுடைய விசுவாசமும் நமக்கு நீதியாக எணணபபடுமெனறது.

அன்றியும் நம்முடைய தகபபனுகிய [16]ஆபிரகாம சரீர (கருமஙகளினுலே) என்னத்தைப பெற்றுககொணடான்?

உ ¶ [17]ஆபிரகாம் கிரியைகளினுலே நீதிமானுக்கபபட்டானுகில, அவன் (தனனே) மேன்மையாகப பாராட்டலாம்; ஆகிலும் பராபரனுக்குமுன்பாக அபபடி ஒன்றுமில்லே.

௩ வேதவாக்கியம் எப்படிச் சொல்லுகிறதென்றுல், [18]ஆபிரகாம் பராபரனே விசுவாசித்தான; அதுவே அவனுக்கு நீதியென்று எண்ணபபட்டதென்று சொல்லுகின்றது.

ச அன்றியும்[19]கிரியைகளேஉடை

கி பி. ௩௰.

1 அப ௰௫ ௰௧ உரோ க ௰௭ பிலி௩ ௬ எபி ௰௧ ச ௯.
2 யோவா ௫ ௪௬ அப உ௬ உஉ
3 உரோ க உ, கபே க ௰
4 உரோ ச
5 உரோ ௰ ௰உ கலா ௩ உ௮ கொலோ ௩ ௰௧
6 ௩ வச உரோ ௰௧ ௩௧ கலா ௩ உஉ
7 உரோ ச ௰௬ எபே உ அ தீத ௩ ௫, ௭
8 மத் உ௰ உ௮ எபே க எ கொலோ க ௰௪ கதீமோ உ ௬ எபி ௬ ௰உ கபேக ௰௮,௰௬
9 அப ௰எ ௩௰ எபி ௬ ௰௫
10 அப ௰௩ ௩௮, ௩௯ க தீமோ க ௰௫
* அலலது பாராமல விட்டதை
11 கொலோ க உ௰
† அலலது வெளிபபடுததினுா
12 ௬ ரோ ௰௬ ௰௫ க யோ உ உ ச ௰
13 உரோ உ ௰எ, உ௩ ௪ உ க கொரி க உ௬, ௩௧ எபே உ ௬
14 அப ௰௩ ௩௮, ௩௬ உ௰ உக, உஉ வச உரோ அ ௬ கலா உ ௰௬
15 உரோ ௰ ௰உ, ௰௩ ௧ கலா ௩ அ, உ௰ உ௮
16 ஏசா ௫௧ உ. மத் ௩. ௬ யோவா அ ௩௩, ௩௯ உ கொரி ௰௧. உஉ
17 உரோ ௩ உ௰, உஎ, உ௮
18 கமோ ௰௫ ௬ கலா ௩.௬ யாக் உ உ௩.
19 உரோ. ௰௧ ௬

யவனுக்கு வருகிற கூலி கிருபை யென்று எண்ணபபடாமல, கடனென்று எணணபபடும்
௫ கிரியைகளை உடையவனு யிராமல் [1]துன்மார்க்கனை நீதிமானுக்குகிறவர்மேல் விசுவாசமாயிருந்தால், அவனுடைய விசுவாசமே அவனுக்கு நீதியென்று எண்ணபபடும.
௬ ¶ அநதப்படி தாவீதும் கிரியைகள் இலலாமல, பராபரனாலே நீதிமான் எனறு எணணபபடுகிற மனிதனுடைய பாககியததைக காணபிகக,
௭ [2]எவர்களுடைய அககிரமஙகள மன்னிககபபட்டனவோ எவாகளுடைய பாவஙகள் மூடபபட்டனவோ அவாகளே பாககியவானகள எனறும,
௮ எவனுடைய பாவததைப பராபரன் எணணுமல இருககிறாரோ அவனே பாககியவான எனறும சொல்லியிருக்கிறான
௯ ¶ இநதப பாக்கியம விருததசேதனம உள்ளவனுககுமாததிரமா, அனறி, விருததசேதனம இலலாதவனுககு வருமோ? (இருவருககுமே வரும,) அது எபபடியென்றால், நாஙகள நிச்சயிததபடி விசுவாசமே ஆபிரகாமுககு நீதியெனறு எணணபபட்டது.
௰ ¶ எபபொழுது அது அவனுககு அபபடி எணணபபட்டது? அவன் விருததசேதனம் உள்ளவனாய் இருநதபொழுதோ, விருத்தசேதனம இல்லாதவனாய் இருநதபொழுதோ (என்றால்) விருத்தசேதனம் உள்ளவனாயிருந்தபொழுது அல்ல, விருததசேதனம் இல்லாதவனாயிருந்தபொழுதே அபபடி எணணபபட்டது.
௰௧ [3]மேலும் விருத்தசேதனம இல்லாத காலத்திலே அவன் விசுவாசத்தினாலே அடைந்த நீதிக்கு முத்திரையாக விருத்தசேதன அடையாளத்தைப் பெற்றான்; விருத்தசேதனம் இல்லாமல் விசுவாசமுள்ளவர்களும் நீதிமான்கள் ஆககபபடும்பொருட்டாக, [4]அபபடிபபட்ட விசுவாசிகளுக்கு அவன் தகப்பனாய் இருக்கும்படிக்கும்,
௰௨ விருத்தசேதனத்தை உடையவாகளாய்மாத்திரம் அல்ல, நம்முடைய முன்னோராகிய ஆபிரகாம் விருததசேதனம் இல்லாத காலத்திலே நடநத விசுவாசமார்க்கத்தில் நடக்கிறவர்களாயும் இருககிறவர்கள் நீதிமான்கள் ஆககபபடும்பொருட்டாக, அப்பபடிபபட்ட விருததசேதனம் உள்ளவர்களுககும தகபபனாயிருக்கும்படிககும (அநத அடையாளத்தைப பெற்றான்).
௰௩ ¶ அன்றியும், [5]உலகத்தைச் சுதநதரிபபான என்கிற வாக்குததத்தம் ஆபிரகாமுககும் அவனுடைய சநததிக்கும் நியாயபபிரமாணத்தினால் வருகிற நீதியினாலே அலல, விசுவாசத்தினால் வருகிற நீதியினாலே கிடைத்தது.
௰௪ அதலால [6]நியாயபபிரமாணததினால் வருகிற நீதியை உடையவாகள் சுதந்தரராஞல், விசுவாசம் வீணாயபபோம்; வாக்குத்தததமும் அபத்தமாய்பபோம்.
௰௫ மேலும், [7]நியாயபபிரமாணம் கோபாக்கினையை நடப்பிக்கின்றது; நியாயபபிரமாணம இல்லாவிட்டால், அககிரமமும் தோன்றாதே.
௰௬ ஆதலால் அந்த வாக்குத்தத்தம் சநததியார் எல்லாருக்கும் நிச்சயமாய் இருககும்பொருட்டாக, (அந்தச் சுதந்தரம்) [8]கிருபையினால் உண்டாகும்படிக்கு, அது விசுவாசத்தினாலே வருகின்றது; [9]நியாயபபிரமாணத்தை உடையவர்களாகிய சந்ததியாருக்குமாத்திரம் அல்ல, அநேகதேசத்தாருக்கு உன்னைத் தகபபனென்று ஏற்படுத்தினேன் என்று எழுதியிருக்கிறபடி, [10]நம்மெல்லாருக்கும் தகப்பனாகிய ஆபிரகாமைப்போல, விசுவா

கி. பி. கூ௰.

1 யோசு ௨௪ ௨.
2 சங் ௩௨ க,௨. ௩ க மோ ௰ ௰.
4 லூக ௰௯ ௯. ௰௨, ௰௬ ௨௪ கலா ௩ ௬ ௧ க யோ ௰ ௪ ௰ கலா ௩ ௬
6 கலா ௩ ௰௮
7 உரோ ௩ ௨௰ ௫ ௰௩, ௨௰ ௭ ௮, ௰௧ க கொரி ௰௫ ௫௬ உ கொரி ௩ ௭,௯ கலா ௩ ௰, ௰௯ க யோ ௩ ௪
8 உரோ ௩ ௨௪
9 கலா ௩ ௨௨
10 ஏசா ௫௧ ௨ உரோ ௯ ௮

சத்தை உடையவர்களான சந்ததி யாருக்கும் அது நிச்சயமாயிருக்கும்.

௰௭ ¹மரித்தோரை உயிர்ப்பித்து, ²இல்லாதவைகளை இருக்கிறவைகளைப்போல அழைக்கிறவராகிய பராபரனை அவன் விசுவாசித்துக் கொண்டு அவராலே* ³(அப்படிப் பட்ட தகப்பனானான்).

௰௮ ¶ ⁴உன் சந்ததி இவ்வளவாயிருக்கும் என்று சொல்லப்பட்டபடியே, அவன், தான் அநேக தேசத்தாருக்குத் தகப்பனாவதை நம்புதற்கு ஏதுவில்லாமலிருந்தும், நம்பிக்கையோடே அதை விசுவாசித்தான்.

௰௯ அவன் விசுவாசத்திலே பலவீனமாயிருக்கவில்லை; அவன் ஏறக்குறைய நூறுவயதானபடியால், ⁵தன் சரீரம் செத்துப்போனதையும் சாராள் கருப்பம் உண்டாகாமலிருந்ததையும் எண்ணாமல் இருந்தான்.

௨௰ பராபரனுடைய வாக்குத்தத்தத்தைக்குறித்து அவன் அவிசுவாசமாய்ச் சந்தேகப்படாமல்,

௨௧ பராபரன் வாக்குத்தத்தம் பண்ணினதை நிறைவேற்றவும் ⁶வல்லமையுள்ளவராய் இருக்கிறாரென்று உறுதியாய் நினைத்து, பராபரனைப் புகழ்ந்து, பலத்த விசுவாசமுள்ளவனானான்.

௨௨ ஆகையால் அதுவே அவனுக்கு நீதியென்று எண்ணப்பட்டது.

௨௩ ¶ ⁷அது அவனுக்கு அப்படி எண்ணப்பட்டதென்பது அவனுக்காகமாத்திரம் அல்ல, நமக்காகவும் எழுதியிருக்கின்றது.

௨௪ ⁸நம்முடைய அக்கிரமங்களின்நிமித்தம் மரணத்திற்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டும் நம்மை நீதிமான்களாக்குதற்கு,

௨௫ ⁹எழுப்பப்பட்டும் இருக்கிற நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுவை ¹⁰மரித்தோரிலிருந்து உயிரோடெழுப்பினவரை விசுவாசித்துக்கொண்டால், நமக்கும் அது அப்படியே எண்ணப்படும்.

கி. பி. ௬௰.

1 உரோ ௮ ௰௧ எபே ௨. ௧. ௫
2 ௧ கொரி ௧ ௨௮ [illegible]
* அல்லது அவரை [illegible]
3 ௪ மோ ௰௭ ௫
4 ௧ மோ ௰௫ ௫
5 ௧ மோ ௰௮ ௰௧ [illegible]
6 [illegible]
7 உரோ ௰௫ ௪ [illegible]
8 [illegible]
9 ௧ கொரி ௰௫ ௰௭
10 [illegible]
11 [illegible]
12 எபே ௨ ௰௪ [illegible]
13 ௧ கொரி ௰௫ ௧
14 யோவா ௰ ௯ [illegible]
15 எபி ௬ ௬
16 யாக் ௧ ௨
17 யாக் ௧ ௰௨
18 மத் ௫ ௰௧, ௰௨ [illegible]
19 ௨ கொரி ௧ ௨௨ [illegible]
20 பிலி ௧ ௨௰
† அல்லது குறித்த, [illegible]
21 [illegible]
22 யோவா ௰௫ [illegible]

ரு. அதிகாரம்.

௧ விசுவாசத்தினாலே நீதிமான்களாகிய நாம் பராபரனிடத்தில் சமாதானம் பெற்று, ௨ நம்பிக்கையில் சந்தோஷமடைந்து, ௬ பாவிகளாயிருந்தபோதிலும் அவருடைய இரத்தத்தின் புண்ணியத்தினிமித்தம் நாம் ஒப்புரவடைந்தால், ௰ அது கிடைத்தபின்பு இரட்சிக்கப்படுவோம் என்றது, ௰௨ பாவமும், மரணமும், ஆதாமாலே வந்ததுபோல, ௰௭ நீதியும், ஜீவனும் இயேசுகிறிஸ்துவினாலே வந்ததென்றும் ௨௰ பாவம் பெருகியிருந்தும் கிருபை அதிகமாய்ப் பெருகுகிறதென்பது.

இவ்விதமாய் ¹¹நாம் விசுவாசத்தினாலே நீதிமான்களாக்கப்பட்டபடியால், நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவைக்கொண்டு ¹²நாம் பராபரனிடத்தில் சமாதானம் பெற்றிருக்கிறோம்.

௨ ¹³மேலும் நாம் நிற்கின்ற கிருபைக்குள் பிரவேசிக்குதலையும் ¹⁴நாம் அவரைக்கொண்டு விசுவாசத்தினாலே பெற்றும், ¹⁵பராபரனுடைய மகிமையை அடைவோம் என்று நம்பி மேன்மைபாராட்டியும் இருக்கிறோம்.

௩ ¶ அதுவுமல்லாமல் ¹⁶உபத்திரவம் பொறுமையையும், ¹⁷பொறுமை நிச்சயத்தையும், நிச்சயம் நம்பிக்கையையும் உண்டாக்குகின்றதென்று நாங்கள் அறிந்திருந்து,

௪ ¹⁸உபத்திரவங்களிலேயும் மேன்மைபாராட்டுகிறோம்.

௫ மேலும் ¹⁹நமக்குக் கொடுக்கப்பட்ட பரிசுத்த ஆவியினாலே பராபரனுடைய அன்பு நம்முடைய இருதயங்களில் ஊற்றப்பட்டிருக்கிறபடியால், ²⁰அந்த நம்பிக்கை நம்மை வெட்கப்படுத்தாது.

௬ ¶ அன்றியும் நாம் பெலனற்றவர்களாய் இருக்கையில், கிறிஸ்து தகுதியான† காலத்திலே ²¹அக்கிரமக்காரருக்காக மரித்தார்.

௭ நீதிமானுக்காக மற்றொருவன் மரிக்கிறது அருமையாயிருக்கும்; நல்லவனுக்காக ஒருவேளை மற்றொருவன் மரிக்கத் துணிவான்.

௮ கிறிஸ்துவோ²² நாம் பாவிகளா

யிருக்கையிலே நமக்காக மரித்ததினாலே, பராபரன் நமதுமேல் வைத்த அன்பை விளங்கபபண்ணினார்.

௯ இபபடி நாம் [1]அவருடைய இரததததினாலே நீதிமானகளாக்கபபட்டிருக்க (வரும [2]கோபாக்கினையில் நினறு அவராலே மிகவும் அதிகமாய இரட்சிககபபடுவோமே).

௰ நாம [3]பராபரனுககுப பகைஞராயிருக்கையில், அவா குமாரனுடைய மரணததினாலே [4]அவருடனே ஒபபுரவாக்கபபட்டோமானால், ஒபபுரவாக்கபபட்டபின நாம் [5]அவருடைய சீவனாலே மிகவும அதிகமாய் இரட்சிககபபடுவோமே.

௰௧ ¶ அதுவுமல்லாமல் இபபொழுது ஒபபுரவாக்குதலை* நமககுச கிடைக்கபபண்ணின நமமுடைய காததராகிய இயேசுககிறிஸது மூலமாய நாம பராபரனைக குறிதது [6]மேன்மைபாராட்டுகிறோம்

௰௨ ¶ என்னததினாலெனறால், [7]ஒரே மனிதனாலே பாவமும, பாவததினாலே மரணமும் [8]உலகததிலே பிரவேசித்தபினபு எல்லாமனிதரும் பாவிகளானபடியினாலே,† மரணம எல்லா மனிதருககும் வநததுபோல, (கிறிஸதுவினாலே எலலாருக்கும ஒபபுரவாக்குதல் உண்டாயிறறு).

௰௩ நியாயபபிரமாணம்வருதற்கு முன்னேபாவம் உலகததில இருநதது; நியாயபபிரமாணம இல்லாதிருநதால, [9]பாவம் எணணிககைபபடமாட்டாது.

௰௪ அபபடியிருநதும், மரணமானது ஆதாமமுதல் மோசேவரைககும் ஆதாமின் மீறுதலுக்கு ஒபபாய்ப பாவம்செய்யாதவர்களையும் ஆண்டுகொண்டது; [10]அந்த ஆதாம், பின்பு வநதவருக்கு அடையாளமானவன்.

௰௫ ஆனாலும் கிருபையுள்ள ஈவின் சஙகதி விழுதலின் சங்கதியைபபோல இருக்கிறதில்லை; ஒரே மனிதன் விழுநததினாலே அநேகர் மரிததிருகக, மிகவும் அதிகமாய்ப பராபரனுடைய கிருபையும் இயேசுக்கிறிஸ்து என்னும் ஒரே மனிதனுடைய கிருபையினால் வருகிற ஈவும, [11]அநேகாமேலே பெருகியிருககின்றன.

௰௬ மேலும அநத ஈவு பாவம்செய்த ஒருவனால் உண்டான நியாயத்தீரபபைபபோல இருககவில்லை; அநதத தீரபபு ஒரே குற்றததினிமித்தம் ஆககினைக்கு எதுவாயிருநதது, கிருபையுளள ஈவானது அநேக பாவஙகளை நீககி நீதியாக்குதற்கு எதுவாயிருக்கின்றது.

௰௭ அலலாமலும் ஒரே மனிதன் விழுநதபினபு‡ அநத ஒரே மனிதனாலே மரணம் ஆண்டுகொணடிருககக கிருபையாகிய பரிபூரணததையும் நீதியாகிய ஈவின் பரிபூரணததையும் பெறுகிறவர்கள், இயேசுககிறிஸது என்னும் ஒரே மனிதனாலே மிகவும் அதிகமாயச சீவனை அடைநது ஆளுவாாகள

௰௮ ஆகையால ஒரே மனிதனுடைய தபபிதததினாலே§ எலலா மனிதருக்கும் ஆக்கினைககு ஏதுவான தீரபபு உணடானதுபோல, ஒரே மனிதனுடைய நீதியினாலும்‖ [12]எல்லா மனிதருக்கும சீவனாகிய நீதிககு ஏதுவான தீர்பபு உணடாயிற்று

௰௯ அன்றியும் ஒரே மனிதன் கீழ்பபடியாமலிருநததினாலே அநேகாபாவிகளாக்கபபட்டாாகள்; அதுபோல ஒரே மனிதன் கீழ்பபடிநததினாலே அநேகர் நீதிமான்களாக்கபபட்டு வருவார்கள்.

௨௰ ¶ [13]மேலும் நியாயபபிரமாணம தோன்றினதினாலே தபபிதம் பெருகிற்று; அபபடிப பாவம் பெருகியிருந்தும் [14]கிருபை அதிகமாய்ப பெருகிற்று. ஆதலால் பாவம் மரணததுக்கு ஏதுவாக (மனிதரை) ஆண்டுகொண்டதுபோல,

௨௰௧ நம்முடைய கர்த்தராகிய

கி. பி. ௬௰.

1 உ. கொ. ௫. உ௧
எபே. ௨. ௰௩
எபி. ௯. ௰௪
௧ யோ. ௧. ௭
2 ௧ தெ. ௧. ௰
௧ தெ. ௫. ௯
3 கொ. ௧. ௨௧
4 உ கொ. ௫. ௰௮. ௰௯
எபே. ௨. ௰௬
கொலோ. ௧. ௨௰. ௨௧
5 யோவா. ௰௪. ௰௯
உ கொ. ௪. ௰௧
* அல்லது பாவ நிவாரணத்தை
6 உரோ. ௨. ௰௭
7 ஆதி. ௩. ௬
1 கொரி. ௰௫. ௨௧
8 ஆதி. ௨. ௰௭
உரோ. ௬. ௨௩
1 கொரி. ௰௫. ௨௨
† அல்லது அவரில் பாவிகளானபடியினாலே
9 உரோ. ௪. ௰௫
1 யோ. ௩. ௪
10 1 கொரி. ௰௫. ௨௧, ௨௨, ௪௫
11 ஏசா. ௫௩. ௰௧
மத். ௨௰. ௨௮
‡ அல்லது ஒரே பாவத்தினாலே
§ அல்லது ஒரே தபபிதத்தினாலே
‖ அல்லது ஒரே நீதியினாலே
12 யோவா. ௰௨. ௩௨
எபி. ௨. ௯
13 யோவா. ௰௫. ௨௨
உரோ. ௪. ௰௫
கலா. ௩. ௰௯
14 லூக். ௭. ௪௭
௧ தீமோ. ௧. ௰௪

இயேசுக்கிறிஸ்துவினாலே கிரு
பையானது, நித்திய சீவனுக்கு
ஏதுவான நீதியினாலே ஆண்டு
கொண்டது.

௬. அதிகாரம்.

க பாவத்துக்கு மரித்த நாம் பாவத்தில் நிலைநிற்கக் கூடாதென்பதற்கு ஞானஸ்நானம் அடையாளமென்பது. ம௨ நீதியினாலேயிருக்கிற நமமை ஒப்புவித்திருக்கிறதினாலும், பாவத்தின் சம்பளம் மரணமாயிருக்கிறதினாலும், பாவம் நம்மை இனி ஆளாதென்பது.

ஆகையால் நாம் என்ன சொல்
லலாம்? [1]கிருபை பெருகும்படிக
கு, பாவத்திலே நிலைநிற்கக்கட
வோம் என்று சொல்லலாமா?
உ அப்படிக் கூடாதே, [2]பாவத்
திற்கு மரித்த நாம் இனி அதிலே
எப்படிப் பிழைப்போம்?
௩ [3]கிறிஸ்து இயேசுவுக்குள்ளாக
ஞானஸ்நானம்பெற்ற* நாம் அனை
வரும் [4]அவருடைய மரணத்திற்கு
உள்ளாக ஞானஸ்நானம் பெற்ற
தை அறியாமலிருக்கிறீர்களா?
௪ மேலும் [5]பிதாவின் மகிமையி
னாலே [6]கிறிஸ்து மரித்தோரிலிருந
து எழுப்பப்பட்டதுபோல, நா
மும் [7]புதிதான சீவனுள்ளவர்க
ளாய் நடந்துகொள்ளும்படிக்கு
மரணத்திற்குள்ளான [8]ஞானஸ்நா
னத்தினாலே அவருடனே கூட
அடக்கம்பண்ணப்பட்டோம்.
௫ [9]ஆதலால் அவருடைய மர
ணத்திற்கு ஒப்பாக நாம் அவருட
னே நாட்டப்பட்டவர்களாயிருக்
க அவர் உயிரோடு எழுந்திருக்கு
தலுக்கு ஒப்பாகவும் அப்படியே
இருப்போம்.
௬ மேலும் நமக்குத் தெரிந்திருக்
கிறபடி நாம் இனிப் பாவத்திற்கு
ஊழியஞ்செய்யாதபடிக்கு, [10]பா
வமாகிய சரீரம் அழிந்துபோகும்
பொருட்டாக [11]நம்முடைய ப
ழைய மனிதத்தன்மை அவரோ
டேகூடச் சிலுவையில் அறையப்
பட்டது.
௭ ஆகையால் [12]மரித்தவன் பா
வத்திற்கு விலக்கப்பட்டானே.†
௮ மேலும் [13]கிறிஸ்துவுடனே
கூட நாம் மரித்திருக்க,
௯ [14]மரித்தோரிலிருந்து எழுந்த
கிறிஸ்து இனி மரிப்பதில்லையெ
ன்றும் மரணம் இனி அவரை ஆண்
டுகொள்ளாதென்றும் நாம் அறிந்
தபடியால், அவருடனேகூடப்
பிழைத்தும் இருக்கலாம் என்று
நம்புகிறோம்.
௰ அன்றியும் [15]அவர் பாவத்திற்
காக ஒரேதரம் மரித்தார்; பின்பு
[16]அவர் பிழைத்திருக்கிறது பரா
பரனுக்காக இருக்கிறது.
௰௧ [17]அதுபோல நீங்களும் உங்
களைப் பாவத்திற்கு மரித்தவர்கள்
என்றும், [18]நம்முடைய கர்த்தரா
கிய இயேசுக்கிறிஸ்துவைக்கொ
ண்டு பராபரனுக்குப் பிழைத்தி
ருக்கிறவர்கள் என்றும் எண்ணிக்
கொள்வீர்களாக.
௰௨ ¶ ஆகையால் [19]சாவுக்கின
மான உங்கள் சரீரத்தின் இச்சை
களுக்கு நீங்கள் கீழ்ப்படியத்தக்க
தாக, பாவம் அதிலே ஆளாதிருப்
பதாக.
௰௩ அன்றியும் நீங்கள் நியாயப்
பிரமாணத்தின்கீழ் அல்ல, கிரு
பையின்கீழ் இருக்கிறபடியால,
[20]பாவம் உங்களைப் பலபந்தப்ப
டுத்தமாட்டாது.
௰௪ ஆதலால [21]நீங்கள் உங்கள்
அவயவங்களை அநீதிக்குரிய ஆயு
தங்களாகப்‡ பாவத்திற்கு ஒப்புக
கொடாமல், [22]உங்களை மரித்தோ
ரிலிருந்து பிழைக்கிறவர்கள் என
று பராபரனுக்கு ஒப்புக்கொடுத
து, உங்கள் அவயவங்களை நீதிக்கு
ரிய ஆயுதங்களாகப் பராபரனுக்கு
ஒப்புக்கொடுப்பீர்களாக.
௰௫ ¶ இதினாலே பொருளென்
ன ஆயிற்று? [23]நாம் நியாயப்பிரமா
ணத்தின்கீழ் இராமல் கிருபை
யின்கீழ் இருக்கிறபடியினாலே, பா
வம் செய்யலாமென்ற பொருளா?
அப்படி அல்லவே.
௰௬ மரணத்திற்கு ஏதுவான பாவ
த்துக்கானாலும் நீதிக்கு ஏதுவான

கி. பி. ௬௰.

1 உரோ ௩ அ ௫ம் வச
2 ௰௧ வசனம உரோ ௭ ௪ கலா ௨ ௰௯ ௬ ௰௪ கொ லோ ௩ ௩ க பே உ உ௪
3 கலா ௩ ௨௭
* ஆலயெது பெருற
4 ௪ கொரி ௰௫ ௨ ௩
5 யோவா உ ௰௧ ௰௬ ௪௰
6 உரோ அ ௰௧ க கொரி ௬ ௰௪ உ கொரி ௰௩ ௪
7 கலா ௬ ௰௫ எபே ௪ ௨௨, ௨௪ கொலோ ௩ ௩
8 கொலோ ௨ ௰௨
9 பிலி ௩ ௰ ௰௧
10 கொலோ ௨ ௰௧
11 கலா ௨ ௨௰ ௫ ௨௪ ௰௪ எபே ௪ ௨௨ கொலோ ௩ ௯, ௰
12 க பே ௪ க
† நீதிமானாக்கப்பட்டானே
13 ௨ தீமோ ௨ ௰௧
14 வெளி க ௰௮
15 எபி ௯ ௨௭, ௨௮
16 லூக ௨௰ ௩௮
17 ௨ வச
18 கலா ௨ ௰௯
19 சங் ௰௯ ௰௩
20 உரோ ௭ ௪, ௬ கலா ௫ ௰௮
21 உரோ ௭ ௫ கொலோ ௩ ௫
‡ அல்லது கருவிகளாக
22 உரோ ௰௨ க க பே ௨ ௨௪ ௪ ௨
23 க கொரி ௯ ௨௧

கீழ்ப்படிதலுக்கானாலும், [1] எதற்
குக்கீழ்ப்படியும்படி உங்களை அடி
மைகளாக ஒப்புக்கொடுக்கிறீர்க
ளோ அதற்கே கீழ்ப்படிகிற அடி
மைகளாய் இருக்கிறீர்கள் என்று
அறியாமலிருக்கிறீர்களா?
௰௭ முன்னே நீங்கள் பாவத்திற்
கு அடிமைகளாயிருந்தீர்கள், இப்
பொழுது உங்களுக்கு ஒப்புவிக்
கப்பட்ட* [2]உபதேசத்தின பிரமா
ணத்திற்கு நீங்கள் மனச்சந்தோ
ஷமாய்க் கீழ்ப்படிந்திருக்கிறபடி
யினாலே பராபரனுக்குத் தோத
திரம்.
௰௮ இப்படி [3]நீங்கள் பாவத
திலிருந்து விடுதலையாக்கப்பட்ட
பின்பு, நீதிக்கு அடிமைகளானீர்
கள்.
௰௯ உங்கள் சரீரத்தின் பலஈனத
தின்நிமித்தம் மனிதர் பிரகாரமா
கச் சொல்லுகிறேன்; அக்கிரமத
தை நடப்பிக்கும்படி (முன்னே)
நீங்கள் உங்கள் அவயவங்களை அ
சுத்தத்திற்கும் அக்கிரமத்திற்கும
அடிமைகளாக ஒப்புக்கொடுத்தது
போல, இப்பொழுது பரிசுத்தமா
னதை நடப்பிக்கும்படி உங்கள
அவயவங்களை நீதிக்கு அடிமைக
ளாக ஒப்புக்கொடுப்பீர்களாக.
௨௰ [4]பாவத்திற்கு, நீங்கள் அடி
மைகளாய் இருந்த காலத்திலே நீ
திக்கு நீங்கினவர்களாய் இருந்தீர்
கள்.†
௨௧ [5]இப்பொழுது நீங்கள் வெட்
கப்படுகிற காரியங்களினாலே அக்
காலத்திலே உங்களுக்கு என்ன
பிரயோசனம் உண்டாயிற்று? [6]மர
ணமே அவைகளின் முடிவாயி
ருக்கின்றது.
௨௨ [7]இப்பொழுது நீங்கள் பா
வத்தில்நின்று விடுதலையாக்கப்
பட்டுப் பராபரனுக்கு அடிமை
களான பின்பு, பரிசுத்தமாகுதல்
உங்களுக்குப் பிரயோசனமாயிற்
று; நித்தியசீவனே அதின் கடை
சிப் பலனாயிருக்கின்றது.
௨௩ [8]பாவத்தினால் வருகிற சம்
பளம் மரணம்; [9]பராபரனுடைய
கிருபையுள்ள ஈவோ நம்முடைய
கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவி
னால் உண்டான நித்தியசீவனே.

௭. அதிகாரம்.

௧ உயிர் நீங்கின பின்பு நியாயப்பிரமாணம் மனு ஷனை ஆளாதென்பது ௪ நாம் நியாயப்பிரமா ணத்துக்கு மரித்திருந்தாலும், ௭ அது பாவமாயி ராமல், ௰௨ பரிசுத்தமும், நீதியும், நன்மையுமாய இருக்கிறதென்பது ௰௫ பவுல்தானே அதைக் கைக்கொள்ளக்கூடாததின நிமித்தம விதனப்படு கிறதைச் சொல்லியது

நியாயப்பிரமாணத்தை அறிந்திருக்கிறவர்களுடனே பேசுகிறேன்; சகோதரரே, ஒரு மனிதன உயிரோடிருக்குமளவுமமாத்திரம் நியாயப்பிரமாணம் அவனை ஆளுகின்றது என்று அறியீர்களா?
௨ அதெப்படியென்றால் [10]புருஷனைக்கொண்ட ஸ்திரி தன் புருஷனுடைய சீவகாலமளவும் நியாயப்பிரமாணத்தின்படியே அவனோடே சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறாள்; புருஷன் மரித்தபின்பு அவள் தன் புருஷனுடைய பிரமாணத்திற்கு நீக்கப்படுகிறாள்.
௩ மேலும் [11]புருஷன் உயிரோடிருக்கையில் அவள் வேறொரு புருஷனை விவாகம்பண்ணினால் விபசாரியென்று அழைக்கப்படுவாள்; புருஷன் மரித்தபின்பு அவள் அந்தப் பிரமாணத்தில் நின்று விடுதலையாகி, வேறொரு புருஷனை விவாகம்பண்ணினாலும் விபசாரியல்ல.
௪ ¶ அப்படிப்போல என் சகோதரரே, நாம் [12]பராபரனுக்குக் கனியைக் கொடுக்கும்படிக்கு, மரித்தோரிலிருந்து எழுந்த கிறிஸ்து என்னும் வேறொருவருடையவர்கள் ஆவதற்கு, நீங்களும் அவருடைய [13]சரீரத்தினாலே நியாயப்பிரமாணத்தில்நின்று நீங்க மரித்தவர்களானீர்கள்.
௫ நாம் சரீரத்தின்படி நடந்தகாலத்திலே நியாயப்பிரமாணத்திலே தோன்றிய பாவமான இச்சைகள்,‡ நாம் [14]மரணத்திற்கு ஏது

கி பி ௬௰.
1 மத் ௬ ௨௪ யோவா அ ௮ ௩௪ ௨ பே ௨ ௰௯
* கிரேக்கு நீங்கள் ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கிற
2 ௨ தீமோ ௧ ௰௩
3 யோவா அ ௮ ௩௨ ௧ கொரி ௭ ௨௨ கலா ௫ ௧ ௧ பே ௨ ௰௬
4 யோவா அ ௮ ௩௪
† கிரேக்கு, நீதியைவிட்டு நீங்கினவர்கள
5 உரோ ௭ ௫
6 உரோ ௧ ௩௨
7 யோவா அ ௮ ௩௨
8 ௧ மோ ௨ ௰௭ உரோ ரு ௰௨ யாக் ௧ ௰௫
9 உரோ ௨ ௭ ரு ௰௭, ௨௧ ௧ பே ௧ ௪
10 ௧ கொரி ௭ ௩௯
11 மத் ரு ௩௨
12 கலா ரு ௨௨
13 உரோ. ௬ ௨ கலா ௨ ௰௯ ரு ௰௮ எபே ௨ ௰௫ கொலோ ௨ ௰௪
‡ அல்லது பாவவியக்கங்கள்
14 உரோ ௬ ௨௧ கலா ரு ௰௯ யாக் ௧ ௰௫

வான கனிகளைக் கொடுக்கத்தக்க
தாக, நம்முடைய அவயவங்களி
லே [1]பலனுசெய்திருந்தன.
௬ இப்பொழுது நாம் மரித்தவர்
களாயிருக்க,* நாம் பழமையான
எழுத்தின்படியல்ல, [2]புதுமையா
ன ஆவியின்படி ஊழியஞ்செய்யத்
தக்கதாக, நம்மைக் கட்டியிருந்த
நியாயப்பிரமாணத்தில் நின்று வி
டுதலையாக்கப்பட்டிருக்கிறோம்.
௭ ¶ இதனாலே பொருள் என்ன
ஆயிற்று? நியாயப்பிரமாணம் பா
வமாயிருக்கின்றதென்பதோ? அப்
படி அல்லவே; மேலும் [3]இச்சியா
திருப்பாயாக என்று நியாயப்பிர
மாணம் சொல்லாதிருந்தால், இச்
சிப்பைப்† பாவமென்று நான் அறி
யாமல் இருப்பேன். [4]ஆதலால்,
பாவம் இன்னதென்று நியாயப்பிர
மாணத்தினாலே அறிந்தேன்.
௮ இப்படி [5]நியாயப்பிரமாணம்
இல்லாவிட்டால், பாவம் செத்த
தாயிருக்கும்; ஆதலால் [6]பாவமா
னது கட்டளையினாலே இடம்பெ
ற்று, சகலவித இச்சைகளையும் என்
னில் நடப்பித்தது.
௯ இப்படியிருக்க, முன்னே நியா
யப்பிரமாணம் இல்லாதபொழுது
நான் சீவனுள்ளவனாயிருந்தேன்;
கட்டளை வந்தபொழுது பாவம்
திரும்ப உயிர்கொண்டது; நான்
மரித்தேன்.
௰ இப்படிப் பாவமானது கட்ட
ளையினாலே இடம்பெற்று என்னை
வஞ்சித்து, அதினாலே என்னைக்
கொலைசெய்ததினாலே,
௰௧ [7]சீவனுக்காகக் கொடுக்கப்
பட்ட கட்டளையை எனக்கு மர
ணத்தைக் கொடுக்கிறதென்று கண்
டேன்.
௰௨ [8]ஆகையால் நியாயப்பிரமா
ணமே பரிசுத்தமாயிருக்கின்றது,
கட்டளையும் பரிசுத்தமாயும் நீதி
யாயும் நன்மையாயும் இருக்கின்
றது.
௰௩ இப்படியானால் நன்மையா
னது என் மரணத்திற்கு ஏதுவா
யிற்றா என்று கேட்டால், அப்படி
ஆகவே இல்லை; பாவமே எனக்கு
அப்படி ஆயிற்று; பாவம் கட்ட
ளையினாலே மிகவும் பெரிதான பா
வமாகும்படிக்கு, அதுவே நலமா
னதினாலே எனக்கு மரணம் உண்
டாக்குகிறதாகத் தோன்றிற்று.
௰௪ மேலும் நமக்குத் தெரிந்திருக்
கிறபடி நியாயப்பிரமாணம் ஆவிக்
குரியதாய் இருக்கின்றது; (மனித
னாகிய) [9]நானோ பாவத்துக்குக்
கீழாக விற்கப்பட்டு,
௰௫ மாம்சத்துக்கு உரியவனாய்
இருக்கிறேன், எப்படியெனில
நான் நடப்பிக்கிறதற்கு என் மன
து சம்மதிக்கிறதில்லை.‡ [10]நான்
விரும்புகிறதைச் செய்யாமல், ப
கைக்கிறதையே செய்கிறேன்.
௰௬ இப்படி என் மனது விரும்
பாததை நான் செய்திருக்க நியா
யப்பிரமாணம் நல்லதென்று ஒத்
துக்கொள்ளுகிறேன்.
௰௭ ஆதலால் நானல்ல, எனக்
குள் வாசமாயிருக்கிற பாவமே
அப்படி நடப்பிக்கின்றது
௰௮ அது எப்படியென்றால் நான்
அறிந்திருக்கிறபடி மாம்ச தேகி
யாகிய [11]எனக்குள்ளே நன்மை
வாசமாயிருக்கிறதில்லை; நன்மை
செய்வதற்கான விருப்பம் என்னு
டனே இருக்கின்றது; அப்படிச்
செய்கிறதை என்னிடத்தில் கா
ணேன்.
௰௯ ஆதலால் எனக்கு விருப்ப
மான நன்மையை நான் செய்யா
மல், எனக்கு விருப்பமில்லாத தீ
மையை நடப்பிக்கிறேன்.
௨௰ அந்தப்படி எனக்கு விருப
பம் இல்லாததை நான் செய்கிற
வனாயிருக்க நானல்ல, எனக்குள்
ளே வாசமாயிருக்கிற பாவமே
அப்படிச் செய்கின்றது.
௨௰௧ ஆனபடியினாலே நன்மை
செய்ய விரும்புகிற என்னிடத்தி
லே தீமைசெய்யப்பண்ணுகிற பிர
மாணத்தைக் காண்கிறேன்.
௨௰௨ [12]என் உள்ளத்தோடே [13]பரா

கி. பி. ௬௰.

1 உரோ ௬ ௰௩.
* அல்லது நம்மைக் கட்டியிருந்தது செத்திருக்க, உரோ ௬ உ ௪ ௰௪
2 உரோ ௰ உ௬ உ கொரி ௩ ௬
3 உரோ ௰௩, ௯ ௫ மோ ௫ ௨௰௧ அப ௨௰௩ உரோ ௰௩ ௯
† அல்லது பேராசையை
4 உரோ ௩ ௨௰
5 க கொரி ௰௫ ௫௬
6 உரோ ௪ ௰௫ ௫ ௨௰
7 ௩ மோ ௰௮ ௫ எசே ௨௰ ௰௧, ௰௩, ௨௧ உ கொரி ௩ ௭
8 சங் ௰௯ ௮ ௱௰௯ ௩௮,௱௩௭ க தீமோ க ௮
9 க இரா ௨௧ ௨௰, ௨௫ உ இரா ௰௭ ௰௭
‡ கிரேக்கு, அறிகிறதில்லை, சங் ௩௯ ௩௫
10 கலா ௫ ௰௭
11 ௧ மோ ௬ ௫ ௮ ௨௧
12 உ கொரி ௪ ௰௬ எபே ௩ ௰௬ கொலோ ௩ ௯, ௰
13 சங் ௧ ...

பரனுடைய நியாயபபிரமாணத
தின்மேல் பிரியமாயிருக்கிறேன்.
௨௩ [1]என் அவயவங்களிலே [2]என்
மனதின் பிரமாணத்துக்கு எதிரா
ய்ப போராடுகிற வேறு பிரமாணத்
தைக் காண்கிறேன்; அது என் அவ
யவங்களில் உண்டாயிருக்கிற பா
வப்பிரமாணத்துககு என்னை அடி
மையாக்கிக்கொள்ளுகிறது.
௨௪ ஐயோ, நான் நிர்ப்பாக்கிய
முள்ள மனிதன்; இநத மரணத்
திற்கு ஏதுவான சரீரத்தில் நின்று*
யார் என்னை விடுதலையாக்குவார்.
௨௫ [3]நம்முடைய கர்த்தராகிய
இயேசுககிறிஸ்துவினாலே (என்
னை விடுதலையாககுகிற) பராபர
னையே தோத்திரம்செயகிறேன்,
ஆதலால் நானே என் மனதினாலே
பராபரனுடைய நியாயப்பிரமா
ணததுககும், மாம்சததினாலே பா
வப்பிரமாணததுககும் ஊழியம்
செய்கிறேன்.

அ. அதிகாரம்.

க கிறிஸ்துவைப பற்றிககொண்டு தேவ ஆவியின படி நடக்கிறவாகளுக்கு ஆக்கினை வராதென றும், ரு முதல் மாமசத்துக்கேற்ற சிந்தையிலைவரும தீமை இனனதெனறும், சு முதல் ஆவிக்கேற்ற சிநதையினாலும், மூ பாராபரனுடைய புததிரரா யிருபபதினாலும வரும நனமை இன்னதெனறும, யஅ பாராபரன நீதியாயத தீர்மானித்த தமமுடைய புததிரின மகிமையான விடுதலைக்குச் சிருஷ்டி டிகளெலலாம எதிர்நோககிக்கொணடிருக்குமெ னறும, ஙஅ பாராபரனுடைய அனபினினறு ஒரு தமமை யாதொனறும நீககமாட்டாதெனறும காட டியது

௧ ஆனபடியினாலே [4]மாம்சத்தின்
படி அல்ல, ஆவியின்படியே நட
ந்து, கிறிஸ்து இயேசுவுககு உட்
பட்டிருககிறவர்களுககு ஆககி
னைத்தீர்பபு வராது.
௨ கிறிஸ்து இயேசுவினாலே சீவ
னைக கொடுககிற [5]ஆவியின் [6]பிர
மாணம் என்னைப் பாவம் மரணம்
என்றிவைகளின [7]பிரமாணத்தில்
நின்று விடுதலையாக்கிற்றே.
௩ அது எபபடியெனில் [8]மாம்
சத்தினாலே பலஈனமாயிருநத நி
யாயபபிரமாணம் செய்யககூடா
தததைப [9]பராபரன் செய்ய, தம்மு
டைய குமாரனைப பாவமாம்சத்
தின் சாயலாகவும் பாவத்தைப
போககும் பலியாகவும்† அனுபபி,
மாம்சததிலே பாவத்தை ஆக்கினை
க்குள்ளாகத் தீர்ததார்.
௪ [10]மாம்சததுக்கு ஏற்றபடி அ
ல்ல, ஆவிககு ஏற்றபடி நடக்கிற
நம்மாலே நியாயபபிரமாணத்தின்
நீதி நிறைவேறும்படிக்கே அபபடி
ஆயிற்று.
௫ இபபடியிருகக, [11]மாம்சத்துக்
கு ஏற்றபடி நடக்கிறவர்கள் மாம்
சததுககு ஏறறவைகளைச் சிந்திக்
கிறார்கள்; ஆவிககு ஏற்றபடி நடக்
கிறவாகள் [12]ஆவிக்கு ஏற்றவை
களைச் சிநதிககிறாகள்.
௬ [13]மாம்சத்துககு ஏற்ற சிநதை‡
மரணத்துககுஏதுவானது;ஆவிக்கு
ஏற்ற சிநதை§ சீவனுககும் சமா
தானத்துககும ஏதுவானது.
௭ எபபடியென்றால், [14]மாம்சத
துக்கு ஏற்ற சிநதை|| பராபரனு
டைய நியாயபபிரமாணத்திற்குக்
கீழ்ப்படியாமலும் [15]கீழ்பபடியத்
திராணியில்லாமலும்இருககிறபடி
யால், அது பராபரனுககு விரோத
மான பகையாயிருக்கின்றது.
௮ ஆனதால் மாம்சததிற்கு ஏற்ற
படி நடககிறவர்கள் பராபரனுக்
குப பிரியமாய் இருக்கமாட்டார்
கள்.
௯ ¶ [16]பராபரனுடைய ஆவி உங்
களில வாசமாயிருககிறபடியால்
நீங்கள் மாம்சத்திற்கு ஏற்றபடி
அல்ல, ஆவிககு ஏற்றபடி நடக்
கிறவாகளாய் இருககிறீர்கள்; [17]கி
றிஸதுவினுடைய ஆவியை உடை
யவன் அல்லாதவன் அவருடைய
வன் அலல.
௧௦ மேலும் கிறிஸ்து உங்களில்
இருந்தபடியால், பாவத்தின்நிமித்
தம் சரீரம் அழிநதுபோனாலும்
ஆவியானது நீதியின்நிமித்தம் சீ
வனுயிருக்கின்றது.
௧௧ அன்றியும் இயேசுவை மரி
த்தோரில்நின்று எழுப்பினவரு

கி. பி. சுமு.

1 உரோ சு ௰௧, ௰௬
2 கலா ரு ௰எ
* அலலது மரணததின சரீரத்தினின்று
3 ௧ கொரி ௰ரு ருஎ
4 ௪ வச கலா ரு ௰௬,௨ரு
5 ௧ கொரி ௰ரு ௪ரு ௨ கொரி ௬ சு
6 யோவா அ ௬௬ உரோ சு ௰அ, உஉ கலா உ ௰௬ ரு க
7 உரோ எ உச, உரு
8 அப ௰௩ ௩௬ உரோ ௩ உ௰ எபி எ ௰அ,௰௬ ௰ க, உ ௰, ௰௪
9 உ கொரி ரு உக கலா ௩ ௰௩
† அலலது பாவத்துககாக
10 க வச
11 யோவா ௩ ௬ க கொரி உ ௰௪
12 கலா ரு உஉ, உரு
13 ௰௩ வச உரோ சு உக கலா சு ௪
‡ இதற்கு,மாமசததைச சிநதிககிற சிநதை, எ வச
§ இதற்கு, ஆவியைச சிநதிக்கிற சிநதை
14 யாக் ௪ ௪
|| இதற்கு மாமசததைச சிநதிககிற சிநதை
15 க கொரி உ ௰௪
16 க கொரி ௩ ௰௬ ௬ ௰௬
17 யோவா ௩ ௩௪ கலா ௪ ௬ பிலி ௧ ௰௯ ௧ பேது ௧ ௰௧

டைய [1]ஆவி உங்களில் வாசமா
யிருக்கிறபடியால், [2]கிறிஸ்துவை
மரித்தோரிலிருந்து எழுப்பினவர்
உங்களில் வாசமாயிருக்கிற தம்
முடைய ஆவியினாலே* மரணத்
துக்குரிய உங்கள் சரீரங்களை உயி
ரோடிருக்கச்செய்வார்.
௰௨ ¶ [3]ஆகையால் சகோதரரே,
மாம்சத்துக்கு ஏற்றபடி சீவனம்
பண்ணத்தக்கதாக, நாம் மாம்சத்
துக்குக் கடனாளிகளாய் இருக்கிற
தில்லை.
௰௩ [4]மாம்சத்துக்கு ஏற்றபடி சீவ
னம்பண்ணினால் சாவீர்கள்; ஆவி
யினாலே சரீரத்தின் செய்கைகளை
[5]அழித்துப்போட்டால் பிழைப்
பீர்கள்.
௰௪ மேலும் [6]எவர்கள் பராபர
னுடைய ஆவியினாலே நடத்தப்
படுகிறார்களோ அவர்கள் பராபர
னுடைய புத்திரராய் இருக்கிறா
ர்கள்.
௰௫ அந்தப்படி நீங்களும் பின
னும் [7]பயப்படுகிறதற்கு அடிமை
யின் [8]ஆவியை அடையாமல்,
[9]அப்பா பிதாவே என்று கூப்
பிடப்பண்ணுகிற [10]புத்திரசுவிகா
ரத்தின் ஆவியையே அடைந்தி
ருக்கிறீர்கள்.
௰௬ [11]நாம் பராபரனுடைய புத்
திரராய் இருக்கிறதைக் குறித்து
ஆவியானவர் தாமே நம்முடைய
ஆவியுடனேகூடச் சாட்சிகொ
டுக்கிறார்.
௰௭ மேலும் நாம் புத்திரராயிருக்
க, [12]சுதந்தரராயும் இருக்கிறோம்,
[13]கிறிஸ்துவுடனேகூட நாம் மகி
மைப்படும்படிக்கு அவரோடே
கூடப் பாடுபட்டால், அவரோ
டேகூடச் சுதந்தரராய்ப் பராபர
னுடைய சுதந்தரராகவே இருப்
போம்.
௰௮ ¶ **ஆதலால்** [14]இக்காலத்துப்
பாடுகள் இனி நம்மிடத்தில் வெ
ளிப்படும் மகிமைக்கு ஒப்பிடப்
பாத்திரமானவைகள் அல்ல என்று
எண்ணுகிறேன்.

கி. பி. ௬௰.

1 அப ௨ ௨௪
2 உரோ ௬ ௪, ௫; ௧ கொரி ௬ ௰௪; ௨ கொரி ௪ ௰௪; எபே ௨ ௫
* அல்லது ஆவியின் நிமித்தமாக
3 உரோ ௬ ௭, ௰௪
4 ௬ வ ௪ கலா ௬ ௮
5 எபே ௪ ௨௨; கொலோ ௩ ௫
6 கலா ௫ ௰௮
7 ௨ தீமோ ௧ ௭; ௧ யோ ௪ ௰௮
8 ௧ கொரி ௨ ௰௨; எபி ௨ ௰௫
9 மாற் ௰௪ ௩௬
10 எசா ௫௬ ௫; கலா ௪ ௫, ௬
11 ௨ கொரி ௧ ௨௨; ௫ ௫; எபே ௧ ௰௩; ௪ ௩௰
12 அப ௨௬ ௰௮; கலா ௪ ௭
13 அப ௰௪ ௨௨; பிலி ௧ ௨௯; ௨ தீமோ ௨ ௰௨
14 ௨ கொரி ௪ ௰௭; ௧ பே ௧ ௬, ௭; ௪ ௰௩
15 உப ௩ வசனம்
16 ௧ யோ ௩ ௨
17 ௨ பே ௩ ௰௩
† அல்லது சகல சீவப் பிராணிகளும், மாற் ௰௬ ௰௫; கொலோ ௧ ௨௩
18 எரே ௰௨ ௪
19 ௨ கொரி ௫ ௫; எபே ௧ ௰௪
20 லூக் ௨௧ ௨௮; எபே ௪ ௩௰
21 லூக் ௨௰ ௩௬
22 ௨ கொரி. ௫ ௩, ௪
23 ௨ கொரி ௫ ௭; எபி ௰௧ ௧
24 மத் ௨௰ ௨௨; யாக் ௪ ௩
25 சக ௰௨ ௰; எபே ௬ ௰௮
26 ௧ யோ ௫ ௰௪

௰௯ மேலும் தற்செயலாலே அல்
ல, சிருட்டிகளும் அழிவுக்கு ஏற்ற
அடிமைத்தனத்தில்நின்று விடுதலை
யாக்கப்பட்டு,
௨௰ பராபரனுடைய புத்திரா
மகிமையாய் அடையும் இரட்சிப்
புக்கு வரும்படிக்கான நம்பிக்கை
யோடே [15]கீழ்ப்படுத்தினவராலே
வீணுக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கிறபடி
யால்,
௨௧ [16]சிருட்டிகளும் பராபரனு
டைய புத்திரர் வெளிப்படுகிறத
ற்கு [17]மிகுந்த ஆசையோடே காத்
துக்கொண்டிருக்கின்றன.
௨௨ ஆனபடியால் நமக்குத்
தெரிந்திருக்கிறபடி சகல சிருட்
டிகளுமகூட† [18]இதுவரைக்கும்
தவித்து வேதனைப்படுகின்றன.
௨௩ அவைகள்மாத்திரம் அல்ல,
[19]ஆவியின் முதற்பலன்களைப் பெ
ற்ற நாமும்கூட [20]நம்முடைய
சரீரம் மீட்கப்படுதலாகிய [21]புத்
திரசுவிகாரம் வருவதற்குக் காத்
திருந்து,
௨௪ [22]நமக்குள்ளே தவிக்கிறோம்,
(அதன்மேலுள்ள) நம்பிக்கையாய்
நாம் இரட்சிக்கப்படுகிறோம், [23]கா
ணப்படுகிற பொருளை நம்புகிறது
நம்பிக்கையல்ல; ஒருவன் தான்
காணுகிறதை நம்பவேண்டுவது
என்ன?
௨௫ நாம் காணாததை நம்புகி
றபடியால் அது வருவதற்குப்
பொறுமையோடே காத்திருக்கி
றோம்.
௨௬ ¶ அல்லாமலும் [24]நாம் தகு
தியாய்ச் செபம்பண்ணவேண்டு
வது இன்னதென்று அறியாமலி
ருக்கிறபடியால் [25](தேவ) ஆவியா
னவர் தாமே சொல்லக்கூடாத
பெருமூச்சுகளாலே நமக்காக வே
ண்டுதல்பண்ணி, நம்முடைய பல
ஈனங்களில் (நமக்கு) உதவிசெய்
கிறார்.
௨௭ ஆவியானவர் [26]பராபரனு
டைய சித்தத்தின்படியே பரிசுத்த
வான்களுக்காக வேண்டுதல்பண்

ணுகிறபடியால* [1]இருதயங்களை ஆராய்நதுபாாக்கிறவா ஆவியின் சிநதை இனனதென்று அறிநது கொள்ளுகிருர்

உஅ ¶ அன்றியும் அவருடைய முன்யோசனையின்படி [2]அழைக கபபட்டவாகளாய்ப பராபரனில அன்புகூருகிறவர்களுககுச் சகல மும நனமையாகுமபடிககு எதுவாயிருககின்றது என்று அறிநதிருக்கிறோம.

உகூ அது எபபடியெனில், [3]பராபரன், தம்முடைய குமாரன அநேக சகோதரருககுளளே முதற் பேறுனவராய இருககுமபடிககு, [4]தாம் எவாகளை முன்னறிநதாரோ அவாகளையும [5]அவருடைய சாயலுககு ஒபபாயிருபபதற்கு [6]முன குறிததாா.

ஙய அல்லாமலும் எவர்களை முன குறித்தாரோ, [7]அவாகளை அழைததும இருககிறாா; எவாகளை அழைததாரோ, அவாகளை [8]நீதிமான்களாககியும் இருககிறாா; எவர்களை நீதிமானகளாககினாரோ [9]அவாகளை மகிமைபபடுததியும இருககிறாா

ஙக இவைகளைககுறிதது நாம் என்ன சொல்லவேணடும? [10]பராபரன் நம்முடைய பககிலிருககநமக்கு விரோதமாயிருபபவன் எவன?

ஙஉ [11]அவா தம்முடைய சொநதககுமாரனென்றும பாராமல் [12]நமமெல்லாருககாகவும் அவரையே ஒபபுக்கொடுத்திருகக, அவரோடேகூட மற்ற யாவையும நமககு அநுக்கிரகம்பண்ணுமல் இருபபாரா?

ஙங பராபரனுல் தெரிந்துகொள்ளபபட்டவாகள்மேல் யாா குற்றம் சாற்றலாம்? [13]பராபரனே (அவர்களை) நீதிமான்களாககுகிறவர்.

ஙச [14]யாா (அவர்களை) ஆக்கினைக்குள்ளாகததீர்ககலாம்? கிறிஸ்துவே (அவாகளுககாக) மரித்தார்; மேலும எழுநதவராயும் இருக்கிறாா, அதுவுமலலாமல் [15]அவர் பராபரனுடைய வலதுபாரிசத்திலிருநது [16]நமககாக வேண்டுதல் செயகிறாா.

ஙரு [17]உமதுநிமிததம நாம் எந்நேரமும் கொலைசெய்யபபடுகிறோம என்றும அடிக்கபபடும் ஆடுகளைபபோலஎண்ணபபடுகிறோம் என்றும எழுதியிருககிறபடியே இருநதும,

ஙசு நமமைக கிறிஸதுவின் அன்பைவிட்டுப பிரிபபவன் யாவன்? உபததிரவமோ, வியாகுலமோ, துனபபபடுதலோ, பசியோ, நிருவாணமோ, நாசமோசமோ, கட்கமோ,

ஙஎ [18]இவையெல்லாவற்றையும நாம நம்மில அன்புகூருகிறவராலே அதிகமாயச செயங்கொள்ளுகிறோம.

ஙஅ மரணமானுலும் சீவனுனுலும, தேவதூதாகளானுலும [19]அதிகாரிகளானுலும வல்லமைகளானுலும, நிகழ்காரியஙகளானுலும் வருஙகாரியஙகளானுலும்,

ஙகூ உயர்வானுலும தாழ்வானுலும, வேறொரு சிருஷ்டியானுலும நமமை நமமுடைய கர்ததராகிய கிறிஸது இயேசுவினுல் விளஙகிய பராபரனுடைய அன்பைவிட்டுப பிரிககமாட்டாதென்று நிசசயமாய் அறிந்திருக்கிறேன்.

கூ. அதிகாரம்.

க பவுல் யூதாகளைக்குறித்தது துககித்தது எ ஆபிரகாமினா வித்தெலலாம வாககுததததததின புததிரரலல .. யது பராபரன தமககு இஷடமான வர்களமேல இ ககம வைககிறுறென்பது. உக குயவன களிமணணினுலே தனககு இஷடமான பாண்டஙகளைச செயகிறுனைபபோ உகூ அஞ்ஞானிகள சுதநத ததுக்குளளாகி யூதாகள புறம் பாக்கபபட்டதை முன அறிவிக்கபபட்டதென் பது ஙஉ யூதாகள விசுவாசததினுல உணடாகும நீதியை அஙகிகாாமபணணுத முகாந்தாம் இன்னதெனபது

கி. பி. ௫௰.

* அலலது பணணுகிறபடியால எனறு
1 க நாளா உ௮ கூ சங எ கூ வாக் யஎ க எரே யக உய யஎ ய உய யஉ அப க உச க தெச உ ௬ வெளி. உ உகூ
2 உரோ கூ யக, உரு, உச
3 கொலோ ச யகூ ய௯ எபி க கூ வெளி க ௫
4 உ மோ ருரு யஉ யஎ சங க கூ எபே க ௫ மத ௬ உரு உரோ யக உ உ நிமோ உ யகூ க ப க உ
5 யோவா யஎ உட உ கொரி ரு யஎ பிலி ரு உக உ யோவா ரு உ
6 எபே க ௫ யக
7 உரோ க ௬ கூ உச எபே ச ச எப ௫ யசு க பேடஉ கூ
8 ச கொரி. கூ யக
9 யோவா யஎ உஉ எபே உ கூ
10 ச மோ யச கூ சங யயஅ கூ
11 உரோ ரு கூ யக
12 உரோ ச உரு
13 ஏசா ருய அ, கூ வெளி யட யஉ
14 யோபு ஙச உகூ
15 மாற யசு யகூ கொலோ ங க எபி ஙு அ க யஉ உ க பேது உஉ

16 எபி எ உரு கூ உச. க யோவா உ க—17 சங சச உஉ க கொரி யரு ஙய, ஙக உ கொரி ச யக.
18 க கொரி யரு ரு உ கொரி உ யச க யோ ச ச ரு ச, ரு. வெளி. யஉ, யக
19 எபே க உக க யஉ கொலோ க யசு உயரு க பே ங உஉ.

சரீரசம்பந்தமான என் வம்சத்தா
ராகிய என் இனத்தாருக்காக [1]நா
னே கிறிஸ்துவினால் சபிக்கப்பட்
டவனாகவேண்டும்* என்று இரு
ந்து,
௨ [2]அவர்களைக்குறித்து மிகுந்த
துக்கமும் இடைவிடாத மனநோ
வும் உள்ளவனாயிருக்கிறேன்.
௩ [3]இயேசுகிறிஸ்துவின்மேலே
ஆணையிடுக்கு (இப்படி) மெய்
யாய்ச் சொல்லுகிறேன்; பரிசுத்த
ஆவியின்மேலே ஆணையிடுக்குப்
பொய்சொல்லாமலிருக்கிறேன்,
என் மனதுகூடச் சாட்சியாய்
இருக்கின்றது.
௪ [4]அவர்கள் இஸ்ரவேல் சந்ததி
யாராய் இருக்கிறார்களே, [5]புத்திர
சுவிகாரமும் [6]மகிமையும் [7]உடம்
படிக்கைகளும்† [8]வேதப்பிரமாண
மிடுதலும் [9]தேவ ஆராதனையும்
[10]வாக்குத்தத்தங்களும் அவர்களு
டையவைகளே.
௫ [11]பிதாக்கள் அவர்களுடைய
வர்களாய் இருக்கிறார்களே; மே
லும் [12]சரீரத்தின்படிக்குக் கிறிஸ்து
அவர்களில் உண்டானாரே, [13]அ
வர் என்றென்றைக்கும் தோத்தி
ரிக்கப்பட்ட சர்வத்திற்கும் மே
லான தேவனானவர்.—ஆமென்.
௬ ¶ [14]பராபரனுடைய வசனம்
அவமாய்ப்போயிற்று என்றுசொல்
லக்கூடாது; என்னத்தினாலென்
றால் [15]இஸ்ரவேல் வம்சத்தார் எல்
லாரும் இஸ்ரவேலர் அல்லவே.
௭ அன்றியும் [16]அவர்கள் ஆபிர
காமின் சந்ததியானாலும் எல்லா
ரும் புத்திரரும் அல்லவே; [17]ஈசாக்
கினாலே உனக்குச் சந்ததி உண்
டாகுமென்று சொல்லியிருக்கின்
றதே.
௮ இதன் பொருள் என்னவென்
றால், சரீரமுறைமையின்படி புத்
திரரானவர்கள் பராபரனுடைய
புத்திரர் அல்ல, [18]வாக்குத்தத்தத்தி

கி. பி. ௬௰.

1 உ மோ ௩௨. ௩௨
* அல்லது கிறிஸ்துவிலிருந்து விலக்க
2 உரோ ௰ ௧
3 உரோ ௧ ௯ உ கொரி ௧ ௨௩ ௰௧ ௩௧ ௰௨ ௰௯ கலா ௧ ௨௰ பிலி ௧ ௮ ௧ தீமோ ௨ ௭
4 ௫ மோ ௭ ௬
5 உ மோ ௪ ௨௨ ௫ மோ ௰௪ ௧ எரே ௩௧ ௯
6 ௧ சாமு ௪ ௨௧ ௧ இரா ௮ ௰௧ சங் ௬௩ ௨ எ௮ ௯௪
7 அப ௩. ௨௫ எபி ௮ ௮,௯,௰
† அல்லது ஏற்பாடுகளும
8 சங் ௱௪௭ ௰௯
9 எபி ௯ ௧
10 அப ௰௩ ௩௨ ௨ோ ௩ ௨ எபே ௨ ௰௨
11 ௫ மோ ௰௰௫ ௨ோ ௰௧ ௨௮.
12 லூக் ௩ ௨௩ உரோ ௧ ௩
13 எரே ௨௩ ௬ யோவா ௧ ௧ அப ௨௰ ௨௮ எபி ௧ ௮ ௧யோ. ௫ ௨௰
14 ௪ மோ ௨௩ ௰௯. ௨ோ ௩. ௩
15 யோவா ௮ ௩௯ ௨ோ ௨ ௨௮ ௨௯ ௪ ௰௨, ௰௬ கலா ௬ ௰௬
16 கலா ௪ ௨௩
17 ௧ மோ ௨௧ ௰௨ எபி ௰௧ ௰௮
18 கலா ௪ ௨௮
19 ௧ மோ ௰௮ ௰
20 ௧ மோ ௨௫ ௨௧
21 ௧ மோ ௨௫ ௨௩

னாலே குறிக்கப்பட்ட புத்திரரே
(அப்படிப்பட்ட) சந்ததி என்று
எண்ணப்படுகிறார்கள்.
௯ அந்த வாக்குத்தத்தமான வார்த்
தைகளாவன: [19]இக்காலத்திலே
வருவேன்; அப்பொழுது சாராள்
ஒரு குமாரனைப் பெறுவாள் என்ப
வைகளே.
௰ இவைமாத்திரமல்ல, நம்மு
டைய முன்னோராகிய ஈசாக்கெ
ன்னும் ஒருவனாலே கருப்பவதியா
ன [20]இரெபேக்காளும், அதற்குச்
சாட்சி; எப்படியென்றால்,
௰௧ அவளுடைய பிள்ளைகள் பிற
வாமலும் நன்மைதீமை ஒன்றும்
செய்யாமலும் இருந்தகாலத்திலே,
[21]மூத்தவன்‡ இளையவனுக்கு§ ஊ
ழியஞ்செய்வான் என்று அவளு
டனே சொல்லப்பட்டது.
௰௨ அப்படியே, [22]யாக்கோ
பின்மேல் அன்பாயிருந்து ஏசா
வைப் பகைக்கிறேன் என்றும்
எழுதியிருக்கின்றது.
௰௩ பராபரனுடைய சித்தம் தெ
ரிந்துகொண்டபடியே இருந்து, கி
ரியைகளினாலே அல்ல, [23]அழைக்
கிறவராலே ஆகும்படிக்கு அப்
படிச் சொல்லியிருக்கின்றது.
௰௪ ¶ ஆகையால் நாம் என்ன
சொல்லலாம்? [24]பராபரனிடத்தி
லே அநீதி உண்டென்று சொல்
லலாமா? அப்படி ஒருக்காலும்
சொல்லக்கூடாது; மோசேயுட
னே அவர் சொன்னதாவது:
௰௫ [25]எவன்மேல் தயையாயிருக்
கச் சித்தமாயிருப்பேனோ அவன்
மேல் தயையாயிருப்பேன்; எவன்
மேல் இரக்கமாயிருக்கச் சித்தமா
யிருப்பேனோ, அவன்மேல் இரக்க
மாயிருப்பேன் என்றாரே.
௰௬ ஆகையால் மனிதர் விரும்பு
கிறதினாலும் ஓடுகிறதினாலும் அல்
ல, பராபரனுடைய தயையினாலே
ஆயிருக்கின்றது.

‡ அல்லது பெரியவன் —§ அல்லது சிறியவனுக்கு —22 மல்கி ௧ ௨.௩. ௫ மோ.௨௧ ௰௫ வாக் ௰௩ ௨௪ ௱௪ ௰௩ ௭ லூக் ௰௪ ௨௬ யோவா ௰௨ ௨௫ —23 உரோ ௪ ௰௭ ௮ ௨௮ —24 ௫ மோ ௩௨ ௪ உ நாளா ௰௯ ௭ யோபு ௮ ௩ ௩௪ ௰ சங் ௯௨ ௰௫ —25 உ மோ ௩௩ ௰௯

௰௭ [1]பின்னும வேதத்திலே பார்
வோனுடனே அவர் சொன்னதா
வது: [2]உன்னிடத்தில் என்னுடை
ய வல்லமையைக் காண்பிககும்
பொருட்டாகவும், என்னுடைய
நாமம் பூமியில் எஙகும் பிரஸ்தாப
மாகும்பொருட்டாகவும் உன்னை
நிலைநிற்கபபண்ணினேன் என
ருர்.
௰௮ ஆதலால் அவர் தமது இஷ்
டததின்படி ஒருவனுககுத தயை
யாயிருக்கிருர்; தமது இஷ்டததின்
படி மற்ருெருவனைககடினபபடுத்
துகிருர்.
௰௯ ¶ இபபடியாஞல் ஏன் அவர்
குறறம பிடிககிருர்? [3]அவருடைய
சிததததிற்கு யாவன் எதிர்நிற்பா
னென்று என்னுடனே சொல்
வாய்.
௨௰ ஆ மனிதனே, பராபரனுககு
எதிராயத தர்க்கிககிற* நீ யாவன்?
[4]உருவாக்கபபட்ட வஸ்து உரு
வாககினவனை நோககி, நீ ஏன்
என்னை இபபடி உண்டாககிஞ
யென்று சொல்லுமா?
௨௧ அல்லது மிதியிட்ட களி
மண்ணிஞலே குயவன [5]ஒரு பாத்
திரததைக் கனமான காரியததிற்
கும், மற்ருென்றைக கனஈனமான
காரியததிறகும்பண்ணும்படி, மண்
ணின்மேல் [6]அதிகாரமுள்ளவன்
அல்லவா?
௨௨ ஆனதால் பராபரன் தமது
கோபததைக் காண்பிககவும் தமது
வல்லமையைத்தெரியபபடுத்தவும்
சித்தமாய், [7]அழிவுக்குத் தகுதி
யான† கோபாக்கினைப [8]பாத்திரங்
கள்மேலே மிகவும் நீடிய சாந்தத்
தோடே பொறுமை வைத்துக்கொ
ண்டதும் அல்லாமல்,
௨௩ [9]தாம் மகிமைக்காக எத்தன
மாககின தயாபாத்திரங்கள்மேலே
[10]தம்முடைய மகிமையின் ஐசுவரி
யத்தைத தெரியபபடுததச் சித்த
மாய், அபபடிப பொறுத்துக்கொ
ண்டால் (நீ எப்படித் தர்க்கிக்க
லாம்?)

கி. பி. ௫௰.

1 கலா ௧ அ, ௨௨
2 உ மோ ௯ ௰௬
3 உ நாளா உ௰ ௬ யோபு ௯ ௰௨ உ௯ ௰௯ தானி ௪ ௯௪
* அலலது மறு மொழி கொடுக்கிற, யோபு ௩௩. ௰௩
4 ஏசா உ௯ ௰௬ ச௫ ௯ ௯௪ அ
5 உ தீமோ. உ உ௰
6 வாக். ௰௯. ௪ ௭ ௰௮ ௯
7 க பே உ அ யூதா ௪
† அலலது செயயபபட்ட
8 க தெச ௫ ௯
9 உ ரோ அ உ௮. உ௯ ௩௰
10 உ ரோ உ ௪ எபே ௧ எ கொலோ க. உஎ
11 உ ரோ ௩ உ௯
12 ஓசே. உ.உ௩ க பேஉ ௰
13 ஓசே ௧ ௰
14 ஏசா ௰ உஉ, உ௩
15 உ ரோ ௰௧ ௫
‡ அலலது கணககை
16 ஏசா உ௮ உஉ
17 ஏசா ௧ ௯ புலம ௩ உஉ
18 ஏசா ௰௩ ௰௯ எரே ௫௰ ௪௰
19 உ ரோ ௪ ௰௧ ௰ உ௰.
20 உ ரோ ௧ ௰௭.
21 உ ரோ ௰. உ ௰௧. ௭.

௨௪ அபபடிபபட்டவர்கள் ஆ
கும்படி அவர் [11]யூதரில்மாத்திரம்
அல்ல, புறத்தேசத்தாரிலுமிருந்து
நமமை அழைததார்.
௨௫ அநதபபடி ஓசேயாவின் புத்
தகததிலே அவர் சொல்லுகிறதா
வது: [12]எனககுச் சனஙகள் அல்
லாதவர்களை என்னுடைய சனங்
களை என்றும் சிநேகிக்கபபடாதி
ருந்தவளைச் சிநேகிக்கபபட்டவள்
என்றும் அழைபபேன்.
௨௬ [13]நீஙகள் என்னுடைய சனங்
கள் அல்லவென்று தஙகளுக்குச்
சொல்லபபட்ட இடத்திலே, அ
வாகள் சீவனுள்ள பராபரனுடைய
பிளளைகளை என்று அழைக்கபபடு
வார்கள் என்கிருர்.
௨௭ அல்லாமலும் ஏசாயா என்
பவன் இஸ்ரவேலைக்குறித்துக
கூபபிடுகிறதாவது: [14]இஸ்ரவேல்
சநததியார் சமுத்திரததின் மண
லைபபோலபபெருககமாயிருந்தும்
[15]மீதியான சிலாமாத்திரம் இரட்
சிக்கபபடுவார்கள்.
௨௮ நீதியோடே சீக்கிரமாய்க
கர்ததா காரியததைத்‡ தீர்தது நிறை
வேற்றுவார்; [16]சீக்கிரமாகவே அ
வர் காரியததைப் பூமியிலே தீரத
துபபோடுவார் என்ருன்.
௨௯ அல்லாமலும் அதற்கு முன்
னே ஏசாயா சொன்னது: [17]சேனை
களையுடைய பராபரன் நமக்குள்
ளே ஒரு சந்ததியை மீதியாக வை
யாதிருநதாராஞல் [18]நாம் சோ
தோமைபபோலாகிக் கொமோரு
வுக்கு ஒததிருபபோம் என்ருன்.
௩௰ ¶ இவைகளின் பொருள்
என்ன ஆயிற்று என்று கேட்டால்,
[19]நீதியைத தேடாமலிருந்த புறத்
தேசத்தார்[20]விசுவாசத்திஞலேவரு
கிற நீதியையே பெற்றுககொண்
டார்கள்.
௩௧ [21]நியாயப்பிரமாணத்திஞலே
நீதியைத் தேடின இஸ்ரவேலரோ
விசுவாசத்திஞல் அல்ல,
௩௨ நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏ
ற்ற கிரியைகளிஞலே அதைத்தே

டினபடியால், நியாயபபிரமாணத்
திஞலே [1]நீதியை அடையவில்லை.
௩௩ [2]இதோ, விழுதற்கான கல்லை
யும், இலச்சை அடைவதற்கான
கல்மலையையும் சீயோனிலே வை
க்கிறேன்; [3]அதினிடத்தில் விசுவா
சமாயிருப்பவன் எவனே, அவன்
வெட்கபபடுவதில்லை* என்று எழு
தியிருக்கிறதின்படி [4]அவாகள் வி
ழுதற்கான அக்கல்லின்மேல் விழு
நதாாகள.

௰. அதிகாரம்.

௧ நியாயபபிரமாணததின நீதிக்கும விசுவாசததின நீதிககும விதநியாசததையும, ௰௧ விசுவாசிககிற வனும வெடகபபடானெனறும, ௰௮ அஞ்ஞானிகளும வேதவசனததை ஏறறுககொணடு விசுவாசிபபாாகள எனறும சொலலியது ௰௯ இஸரவேல சனஙகள இநதச சஙதிகயை அறியாதவாகள அலலவெனபது

சகோதரரே, இஸரவேலா இரட்
சிக்கபபடவேணடும் என்று நான
என் இருதயததோடே மிகவும் வி
ருமபி, பராபரனை நோககி விண
ணபபம்பண்ணுகிறேன.
௨ [5]அவாகள பராபரனைககுறிதது
வைராக்கியமாயிருககிறாாகள என
று நானும அவாகளுககுச சாட்சி
சொலலுகிறேன்.
௩ அநத வைராககியம் அறிவுக்கு
ஏற்றதலல, எபபடியென்றால,
[6]பராபரனால் வருகிற நீதியை
அவர்கள் அறியாமல [7]தஙகள் சுய
நீதியை நிலைநிறுததத தேடுகிறபடி
யால், அவரால வருகிற நீதிககுக்
கீழ்பபடியாதிருககிறாாகள்.
௪ விசுவாசிககிற எவனுக்கும்
நீதி உண்டாகும்படியாகக [8]கிறி
ஸது நியாயபபிரமாணததின் முடி
வாயிருககிறாரே.
௫ ¶ மேலும் மோசே நியாயப்ப
பிரமாணத்திஞல்வருகிற நீதியைக்
குறித்து [9]இவைகளைச் செய்கிற
மனிதன் இவைகளால் பிழைப
பான் என்று எழுதிஞர்.
௬ விசுவாசத்திஞல் வருகிற நீ
திபபிரமாணமோ சொல்லுகிறதா
வது: கிறிஸ்துவை இறங்கிவரப
பண்ணும்படிக்கு வானததுக்கு ஏ
றிபபோபவன் யாவன்?
௭ கிறிஸதுவை மரித்தோரிலிருந்
து ஏறிவரபபண்ணும்படிக்குப பா
தாளத்தில் இறஙகிபபோபவன்
யாவன் என்று [10]உன் இருதயத்தி
லே நினையாதிருபபாயாக என்ப
தும் அல்லாமல்,
௮ அது பின்னும் சொல்லுகிற
தாவது: [11]இநதச சங்கதி உனககுச
சமீபமாய் உன் வாயிலும் உன் இரு
தயத்திலும் இருககின்றது என்று
சொல்லுகின்றது; அந்தச் சஙகதி
நாஙகள் பிரசஙகிககிற விசுவாசத
தின் சஙகதிதான்.
௯ என்னவென்றால் நீதிமான்க
ளாககபபடுவதற்கு இருதயத்தோ
டே விசுவாசிக்கவும், இரட்சிககப
படுவதற்கு [12]வாயிஞலே அறிக
கையிடவும் வேண்டுவதால்,
௰ நீ உன வாயிஞலே கர்ததராகிய
இயேசுவை அறிககையிட்டு, பரா
பரன் அவரை மரித்தோரிலிருந்து
எழுமபபபண்ணிஞர் என்று உன்
இருதயத்தோடே விசுவாசிததால
இரட்சிககபபடுவாய்.
௰௧ அநதபபடி [13]அவரை விசுவா
சிக்கிறவன் எவனே, அவனவெட்
கபபடுவதில்லை என்று வேதமும்
சொல்லுகின்றது.
௰௨ ¶ அன்றியும [14]எல்லாருக்கும
காததரானவா தம்மைத் தொழுது
கொள்ளுகிற யாவருக்காகவும [15]ஐ
சுவரியமுள்ளவராய் இருக்கிறபடி
யால் [16]யூதருககும் கிரேககருககும
வித்தியாசமே இல்லை.
௰௩ ஆதலால் [17]காத்தருடைய நாம
த்தைத் தொழுதுகொள்பவன் எவ
னே, [18]அவன இரட்சிக்கபபடு
வான்.
௰௪ ¶ அவரை விசுவாசியாதவா
கள் எபபடி அவரைத தொழுது
கொள்ளுவார்கள்? அவரைக்குறித
துக் கேள்விப்படாதவர்கள் எப
படி அவரை விசுவாசிபபார்கள்?
மேலும் [19]பிரசங்கிக்கிறவன் இல்
லாவிட்டால் எபபடிக் கேள்விப
படுவார்கள்?

கி. பி. ௬௰.

1 கலா ௫ ச
2 சஙக ௬௨௪ உஉ ஏசா அ ௰ச ௨ அ ௰௬ மத உக சஉ க பே உ,௬, எ, அ
3 உரோ ௯ ௰ச
* அலலது கலக கபபடுவதிலலை
4 யூாக் உ ௬௫ க கொரி க உ௬
5 அப உக உ௰ உஉ ௬ கலா க ௰ச ச ௰எ உரோ ௬ ௬க
6 உரோ க ௰எ ௬ ௬௰
7 பிலி ௬. ௬
8 மத ௫ ௰எ கலா. ௬ உச
9 ௬ மோ ௰அ ௫ லேவி ௬ உ௬ எசே உ௰ ௰௧, ௰௬, உக கலா ௬ ௰உ
10 ௯ மோ க௰ ௰உ, ௰௬
11 ௫ மோ ௬௰ ௰ச
12 மத் ௰ ௬உ லூக ௰உ அ அப அ ௬எ
13 ஏசா உஅ ௰௬ சக உ௬ எரே ௰எ எ உரோ. ௬ ௬௬
14 அப ௰ ௬௬ உரோ ௬ உ க தீமோ உ ௫
15 எபே க எ உ ௪, எ
16 அப. ௰௫ ௬ உரோ ௬ உஉ கலா ௬ உஅ
17 அப ௬ ௰ச
18 யோவே. உ ௬உ அப உ உக
19 தீத க உ

௰௫ மேலும், ஆ சமாதானத்தைக் கூறி நற்காரியங்களைச் சுவிசேஷமாய் அறிவிக்கிறவர்களுடைய [1]பாதங்கள மிகவும் அழகானவைகள் என்று எழுதியிருக்கிறபடி சிலர் அனுப்பப்படாவிட்டால், எப்படிப் பிரசங்கம்பண்ணுவார்கள்?

௰௬ ஆனாலும் [2]இந்தச் சுவிசேஷத்திற்கு எல்லாரும் கீழ்ப்படிய இல்லை; அதைக்குறித்து ஏசாயா சொன்னதாவது. [3]கர்த்தாவே, நாங்கள்* பிரசங்கம்பண்ணுகிறதை† யாவன் விசுவாசித்தான் என்றான்?

௰௭ ஆதலால் விசுவாசம் கேள்வியினாலே வரும், கேள்வி பராபரனுடைய வசனத்தினாலே வருகின்றது.

௰௮ இப்படியிருக்க நான் விசாரிக்கிறதென்னவென்றால், அவர்கள் கேள்விப்படவில்லையா? [4]அவைகளின் தொனி பூமி எங்கும் சென்றது; [5]அவைகளின் வசனங்கள் பூச்சக்கரக் கடைசிவரைக்கும் புறப்பட்டன என்பதின்படி, அவர்கள் மெய்யாய்க் கேள்விப்பட்டார்களே.

௰௯ பின்னும் நான் விசாரிக்கிறது என்னவெனில், இஸ்ரவேலர் அறியவில்லையோ? (அறியாமல் இருக்கமாட்டார்கள்; என்னத்தினாலென்றால்) முதலாவது மோசே சொன்னது: [6]எனக்குச் சனங்கள் அல்லாதவர்களைக்கொண்டு நான் உங்களுக்குப் பொறாமை உண்டாக்குவேன்; [7]புத்தியீனமுள்ள சனங்களாலே உங்களுக்குக் கோபமூட்டுவேன் என்றான்.

௨௰ அல்லாமலும் ஏசாயா தயிரியமாய்ச் சொன்னது: [8]என்னைத் தேடாதவர்களாலே கண்டு அறியப்பட்டேன்; என்னை விசாரித்துக் கேளாதவர்களுக்கு வெளியரங்கமானேன் என்றான்.

௨௧ இஸ்ரவேலரைக்குறித்துச் சொல்லியிருக்கிறதாவது: கீழ்ப்படியாதவர்களுமாய் விரோதம் பேசுகிறவர்களுமாய் இருக்கிற சனங்களிடத்திற்கு [9]முழுநாளும் என் கைகளை நீட்டினேன் என்பதே.

௰௧. அதிகாரம்.*

௧ பராபரன் இஸ்ரவேலரெல்லாரையும் தள்ளவில்லையென்றும், ௭ சிலர் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டு, மற்றவர்கள் கடினப்பட்டுப் போனார்களென்றும், ௰௬ அவர்கள் குணப்படுவார்களென்ற நம்பிக்கை உண்டென்றும், ௰௮ அவர்கள்மேல் அஞ்ஞானிகள் பெருமைபாராட்டக்கூடாதென்றும், ௨௬. யூதர்களும் ரட்சிப்புக்கு வந்து சேருவார்களென்றும், ௩௩ பராபரனுடைய செயல்கைகள் அளவறுக்கக்கூடாதென்றும் காட்டியது

இப்படியிருக்கப் [10]பராபரன் தம்முடைய சனங்களைத் தள்ளிவிட்டாரா என்று கேட்டால், அப்படி அவர் செய்யவே இல்லை.

௨ [11]நானும் ஆபிரகாமின் சந்ததியாயும், பென்யமீன் கோத்திரத்தானாயும் இருக்கிற இஸ்ரவேலனாயிருக்கிறேனே; [12]பராபரன் தாம் முன் அறிந்துகொண்ட தம்முடைய சனங்களைத் தள்ளவே இல்லை; எலியாவைக்குறித்து‡ வேதம் சொல்லுகிறதை அறியீர்களா?

௩ அவன் பராபரனைநோக்கி, கர்த்தாவே, [13]உம்முடைய தீர்க்கதரிசிகளை அவர்கள் கொலைசெய்து, உம்முடைய பீடங்களை இடித்துப் போட்டார்கள்.

௪ நான்மாத்திரம் மீதியாயிருக்கிறேன், என் பிராணனையும் வாங்கத் தேடுகிறார்கள் என்று இஸ்ரவேலரைக்குறித்து முறையிட்டபொழுது, அவனுக்கு உண்டான தேவ உத்தரவு என்னவென்றால், பாகாலுக்குமுன்பாக முழங்காற்படியிடாத [14]ஏழாயிரம் பெயரை எனக்காக மீதியாய் வைத்தேன் என்பதே.

௫ அந்தப்படி இக்காலத்திலேயும் [15]கிருபையால் தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட மீதி உண்டாயிருக்கின்றது.

௬ [16]அது கிருபையினால் உண்டாயிருக்கிறபடியால், அது கிரியைகளினாலே ஆகவில்லை; அப்படி அல்லவென்றால் கிருபையானது கிருபையாயிராது; அன்றியும் அது கிரியைகளினால் உண்டாயிருந்

கி. பி ௬௰.

1 ஏசா. ௫௨. ௭ நாகூ. ௧. ௰௫
2 உரோ. ௩. ௩. எபி. ௪. ௨.
3 ஏசா. ௫௩. ௧ யோவா. ௰௨. ௩௮
* இங்கே க்கு, எங்களைக்கேட்டு
† அல்லது எங்கள் கூறுதலை
4 சங். ௰௯. ௪ மத். ௨௪. ௰௪ உ௫. ௰௬. மாற் ௰௬. ௰௫ கொலோ. ௧. ௨௩
5 ௧ இரா. ௰௮. ௰ மத். ௪. ௮
6 உபா. ௩௨. ௨௧. உரோ. ௰௧ ௰௧
7 தீத். ௩. ௩
8 ஏசா. ௬௫. ௧ உரோ. ௯. ௩௰
9 ஏசா. ௬௫. ௨.
10 ௧ சாமு. ௰௨. ௨௨. எரே. ௩௧ ௩௭
11 ௨ கொரி. ௰௧. ௨௨. பிலி. ௩. ௫
12 உரோ. ௮. ௨௯
‡ இரேக்கு, எலியாவின் தீர்க்கதரிசனத்தில
13 ௧ இரா. ௰௯. ௰௪
14 ௧ இரா. ௰௯. ௰௮
15 உரோ. ௯. ௨௭
16 உரோ. ௪. ௪. ௫ கலா. ௫. ௪ ௫ மோ. ௯. ௪, ௫

தால், அது கிருபையினால் இராது; அல்லவென்றால், கிரியையானது கிரியையல்ல.

௭ ¶ இதினாலே என்ன தோன்றுகிறதெனில், [1]இஸ்ரவேலர் தேடுகிறதை அடையாமல் இருக்கிறார்கள்; தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களோ அதை அடைந்தார்கள்; மற்றவர்கள் இன்றைத்தினம்வரைக்கும் கடினமான* இருதயமுள்ளவர்களாய் இருக்கிறார்கள்.

௮ [2]பராபரன் கனநித்திரையுள்ள† ஆவியையும், [3]காணாதிருக்கிற கண்களையும், கேளாதிருக்கிற காதுகளையும் அவர்களுக்குக் கொடுத்தாரென்று எழுதியிருக்கிறபிரகாரமாக அப்படி இருக்கிறார்கள்.

௯ தாவீதும் சொல்லுகிறதாவது: [4]அவர்களுடைய உணவிடம் அவர்களுக்குக் கண்ணியாயும் வலையாயும் விழுதற்கான கல்லாயும் பதில்பெறுதற்கு ஏதுவாயும் இருக்கக்கடவது.

௰ [5]காணாதபடிக்கு அவர்களுடைய கண்கள் அந்தகாரப்படக்கடவது; அவர்களுடைய முதுகு எப்பொழுதும் குனியும்படி செய்யுமென்று சொல்லியிருக்கிறான்.

௰௧ ¶ இப்படியிருக்க அழிந்துபோகும்படிக்கா இடறினார்கள் என்று கேட்டால், அப்படியல்ல அவர்களுக்குள்ளே எரிச்சலை எழுப்புகிறதற்காக [6]அவர்கள் விழுந்ததினாலே புறத்தேசத்தாருக்கு இரட்சிப்புக் கிடைத்தது.

௰௨ அவர்கள் விழுந்தது உலகத்திற்கு ஐசுவரியமும், அவர்கள் குறைவானது‡ புறத்தேசத்தாருக்கு ஐசுவரியமுமானதாயிருக்க அவர்கள் நிறைவானால் மிகவும் அதிகமாய் அப்படியாகும் அல்லவோ?

௰௩ [7]புறத்தேசத்தாருக்காக நான் அப்போஸ்தலனாயிருக்கிறதினாலே புறத்தேசத்தாராகிய உங்களுடனே பேசுகிறேன்.

௰௪ அவர்களைத் தள்ளிவிடுதல் உலகத்தை ஒப்புரவாக்குதலாயிருக்க, அவர்களை அங்கிகரித்துக்கொள்ளுதல் மரித்தோரிலிருந்து சீவன் உண்டானதுபோல இருக்கும் அல்லவோ?

௰௫ ஆதலால் நான் எப்படியும் [8]என் இனத்தாரை எவ்வி, அவர்களில் சிலரை இரட்சிக்கவேண்டுமென்று என் ஊழியத்தை மேன்மைபாராட்டுகிறேன்.

௰௬ ¶ [9]மேலும் முதல் விளைச்சல் பரிசுத்தமாயிருக்க, அம்பாரமும் அப்படியே இருக்கின்றது; வேரானது பரிசுத்தமாயிருக்க, கிளைகளும் அப்படியே இருக்கின்றன.

௰௭ [10]சில கிளைகள் ஒடிக்கப்பட்டுத் தள்ளப்பட்டதுமல்லாமல் காட்டு ஒலிவமரமாகிய [11]நீ அவைகளுடைய இடத்திலே§ ஒட்டவைக்கப்பட்டு ஒலிவமரத்தின் வேருக்கும் சாரத்திற்கும் உடன்பங்காளியாயிருக்க,

௰௮ [12]நீ அந்தக் கிளைகளுக்கு எதிராய்ப் பெருமைபாராட்டாதிருப்பாயாக; பாராட்டுவாயானால் நீ வேரைச் சுமக்காமல், வேரே உன்னைச் சுமக்கிறதென்று நினைத்துக்கொள்.

௰௯ நான் ஒட்டவைக்கப்படுவதற்கு அந்தக் கிளைகள் ஒடித்துப்போடப்பட்டன என்று நீ சொல்லுகிறாய்.

௨௰ நல்லது அவிசுவாசத்தினாலே அவைகள் ஒடித்துத் தள்ளப்பட்டன; நீ விசுவாசத்தினாலே நிற்கிறாய்; [13]இறுமாப்பைக் காண்பியாதிருப்பாயாக.

௨௰௧ சுபாவத்தின்படி கிளைகளானவைகளைப் பராபரன் தப்பவிடாதிருக்க, உன்னையும் தள்ளாதபடிக்குப் [14]பயந்திருப்பாயாக.

௨௰௨ ¶ மேலும் பராபரனுடைய தயவையும் கண்டிப்பையும் பார்த்துக்கொள்; விழுந்தவர்களிடத்திலே கண்டிப்பையும் உன்னிடத்திலே தயவையுமே பார்; [15]அந்தத் தயவிலே நிலைத்திருப்பாயாக; இல்லாவிட்டால் [16]நீயும் வெட்டுண்டு போவாய்.

கி. பி. ௬௰.

1 உரோ ௯. ௩௧
* அல்லது குருடானது, ௨ கொரி ௩. ௰௪
2 ஏசா ௨௯. ௰
† அல்லது நித்திரைமயக்கமுள்ள
3 உபா ௨௯. ௪. எசா ௬. ௯. எரே ௫. ௨௧. எசே ௰௨. ௨. மத் ௰௩. ௰௪. யோவா ௰௨. ௪௰. அப் ௨௮. ௨௬, ௨௭
4 சங் ௬௯. ௨௨
5 சங் ௬௯. ௨௩
6 அப் ௰௩. ௪௬. ௰௮. ௬. ௨௨. ௰௮. ௨௧. ௨௮. ௨௪, ௨௮. உரோ ௰. ௰௯
‡ அல்லது அழிவானது
7 அப் ௯. ௰௫. ௰௩. ௨. ௨௨. ௨௧. உரோ ௰௫. ௰௬. கலா ௧. ௰௬. ௨. ௨, ௭, ௮, ௯. எபே ௩. ௮. ௧ தீமோ ௨. ௭. ௨ தீமோ ௧. ௰௧
8 ௧ கொரி ௭. ௰௬. ௯. ௨௨. ௧ தீமோ ௪. ௰௬. யாக் ௫. ௨௰
9 லேவி ௨௩. ௰. எண் ௰௫. ௰௮-௨௧
10 எரே ௰௧. ௰௬
11 அப் ௨. ௩௯. எபே ௨. ௰௨. ௰௩
§ அல்லது அவைகளுக்குள்
12 ௧ கொரி ௰. ௰௨
13 உரோ ௰௨. ௰௬
14 நீதி ௨௮. ௰௪. ஏசா ௬௬. ௨. பிலி ௨. ௰௨
15 ௧ கொரி ௰௫. ௨. எபி ௩. ௬. ௰௪
16 யோவா ௰௫. ௨

௨௩ அன்றியும் [1]அவர்களும் அவிசுவாசத்திலே நிலைத்திராவிட்டால் ஒட்டவைக்கப்படுவார்கள்; அவர்களை மறுபடியும் ஒட்டவைக்கிறதற்குப் பராபரன் வல்லவராயிருக்கிறாரே.

௨௪ அன்றியும் நீ சுபாவத்தின்படி காட்டு ஒலிவாகிய மரத்திலிருந்து வெட்டப்பட்டு உன் சுபாவத்திற்கு விரோதமாய் நல்ல ஒலிவமரத்திலே ஒட்டவைக்கப்பட்டிருக்க, மிகவும் அதிகமாய்ச் சுபாவக்கிளைகளாகிய அவர்கள் தங்கள் சுய ஒலிவமரத்திலே ஒட்டவைக்கப்படுவார்கள் அல்லவா?

௨௫ ¶ ஆதலால் சகோதரரே, [2]நீங்கள் உங்கள் சுயபுத்தியிலே சாயாதபடிக்கு, ஒரு இரகசியத்தை நீங்கள் அறியவேண்டுமென்று இருக்கிறேன்; என்னவெனில், [3]புறத்தேசத்தார் நிறைவாய்ப் பிரவேசிக்குமளவும், இஸ்ரவேலரில் [4]ஒரு பங்குக்குக் கடினமான* மனது உண்டாயிருக்கும்.

௨௬ [5]பின்பு மீட்பர் சீயோனுக்கு வந்து, அக்கிரமத்தை இயாக்கோபிலிருந்து நீக்குவார் என்றும்,

௨௭ நான் அவர்களுடைய பாவங்களை நீக்கும்பொழுது [6]இதுவே நான் அவர்களுடனே பண்ணும் உடம்படிக்கையென்றும் எழுதியிருக்கிறபடியே, இஸ்ரவேலர் எல்லாரும் இரட்சிக்கப்படுவார்கள்.

௨௮ சுவிசேஷத்தைக்குறித்து அவர்கள் உங்கள்நிமித்தம் பகைஞராயிருக்கிறார்கள்.

௨௯ தெரிந்துகொள்ளுதலைக்குறித்துப் பராபரன் கிருபைகொடுத்தலும் அழைத்தலும் [7]மாறாதவைகளானபடியால், அவர்கள் பிதாக்களின்நிமித்தம் [8]அன்புகூரப்பட்டவர்களாய் இருக்கிறார்கள்.

௩௰ [9]ஆதலால் நீங்கள் முற்காலத்திலே பராபரனுக்குக் கீழ்ப்படியாதிருந்து† இப்பொழுது அவர்களுடைய அவிசுவாசத்தினாலே இரக்கம்பெற்றிருக்கிறதுபோல, அவர்களும் இப்பொழுது கீழ்ப்படியாமலிருந்து,‡ (பின்பு) உங்களுக்குண்டான இரக்கத்தினாலே (ஏவப்பட்டு) இரக்கம்பெறுவார்கள்.

௩௧ எல்லார்மேலும் இரக்கமாயிருக்கத்தக்கதாகப் [10]பராபரன் எல்லாரையும் அவிசுவாசத்திற்குள்ளே அடைத்துப்போட்டபடியால்§ அப்படியேயாம்.

௩௨ ¶ ஆ பராபரனுடைய ஞானம் அறிவு என்பவைகளின் சம்பூரணம் மிகுந்த ஆழமுள்ளதாயிருக்கின்றது.

௩௩ [11]அவருடைய நியாயத்தீர்ப்புகள் அளவறுக்கப்படாதவைகள்; அவருடைய [12]நெறிகள் ஆராய்ந்துபார்க்கப்படாதவைகளாய் இருக்கின்றன, [13]கர்த்தருடைய சிந்தையை அறிந்தவன் எவன்?

௩௪ [14]அல்லது அவருக்கு உசாவுதுணையாய் இருந்தவன் எவன்?

௩௫ [15]அல்லது தனக்குப் பதில் கொடுக்கும்படிக்கு அவருக்கு முந்தி ஒன்றைக் கொடுத்தவன் எவன்?

௩௬ [16]சகலமும் அவராலும் அவர் மூலமாயும் அவருக்காகவும் இருக்கின்றன, [17]அவருக்கே என்றென்றைக்கும் புகழ்ச்சி உண்டாகக்கடவது.—ஆமென்.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ பராபரனுடைய இரக்கங்கள் ௩ எவனும் பெருமைபாராட்டாமல், தன் தன் நிலைமையை அறிந்து நடக்கவும், ௯ அவரைப் பிரியப்படுத்தும்படி நம்மை ஏவவும், ௯ அன்புமுதலிய நற்குணங்கள் உள்ளவர்களாயிருக்கவும், ௰௯ குரோதத்தை நீக்கவும் வேண்டுமென்பது.

அப்படியிருக்கச் சகோதரரே, [18]நீங்கள் புத்தியுள்ள ஆராதனை செய்ய, [19]உங்கள் சரீரங்களைச் சீவனுமாய், பரிசுத்தமுமாய், பராபரனுக்குப் பிரியமுமாயிருக்கிற [20]பலியாக நிறுத்தவேண்டும் என்று பராபரனுடைய இரக்கங்களின் நிமித்தம் [21]உங்களுக்குப் புத்தி சொல்லுகிறேன்.

௨ மேலும் [22]நீங்கள் இவ்வுலகத்

கி. பி. ௬௰.

1 ௨ கொரி ௩ ௰௬
2 உரோ ௰௨ ௰௬
3 லூக ௨௧ ௨௪ வெளி ௭ ௯
4 ௭ வச
௨ கொரி ௩, ௰௪
* அல்லது குருடான
5 ஏசா ௫௯ ௨௰ சங ௰௪ ௭
6 ஏசா ௨௭ ௯ எரே ௩௧ ௩௩ எபி ௮ ௮ ௰௯
7 சமோ ௨௩ ௰௯
8 ௫ மோ ௭ ௮ ௯ ௫ ௰ ௰௫
9 எபே ௨ ௨ கொலோ ௩ ௭
† அல்லது பராபரனை விசுவாசியாதிருந்து
‡ அல்லது விசுவாசியாமல
10 உரோ ௩ ௯ கலா ௩ ௨௨
§ அல்லது அடைத்து
11 சங ௩௬ ௬
12 யோபு ௰௧ ௭ சங ௯௨ ௫
13 யோபு ௰௫ ௮ ஏசா ௪௰ ௰௩ எரே ௨௩ ௰௮ ௧ கொரி ௨ ௰௬
14 யோபு ௩௬ ௨௨
15 யோபு ௩௫ ௭ சங ௰௯
16 ௧ கொரி ௮ ௬ கொலோ ௧ ௰௬
17 கலா ௧ ௫ ௧ தீமோ ௧ ௰௭ ௨ தீமோ ௪ ௰௮ எபி ௰௩ ௨௧ ௧ பே ௫ ௰௧ ௨ பே ௩ ௰௮ யூதா ௨௫ வெளி ௧ ௬
18 ௧ பே ௨ ௫
19 சங ௫௦ ௰௩, ௰௪ உரோ ௬ ௰௩, ௰௬, ௰௯ ௧ கொரி ௬ ௰௩, ௨௰
20 எபி ௰ ௨௰
21 ௨ கொரி ௰ ௧
22 ௧ பே ௧ ௰௪
௧ யோ ௨ ௰௫

திற்கு ஒபபாய் நடவாமல், [1]பரா
பரனுடைய நன்மையும் பிரிய
மும் நிறைவுமான சித்தம் இன்ன
தென்று நீங்கள் பகுத்து அறியத்
தக்கதாக, [2]உங்கள் மனதைப புதி
தாக்குதலினாலே மறுரூபமாய் ந
டந்துகொள்ளுஙகள்.

௩ ¶ அல்லாமலும் [3]எனக்குக்
கொடுத்திருக்கிற கிருபையினாலே
நான் இன்னும் சொல்லுகிறதாவ
து: உங்களில் எவனானாலும் தன்
னைக்குறித்து [4]நினைக்கவேண்டி
யதற்கு மேலாக நினையாமல், [5]அ
வனவனுக்குப பராபரன் பங
கிட்ட விசுவாசம் எவ்வளவோ,
அவ்வளவின்படி புத்தியாய்*நடக
கத்தக்கதாகத் (தனனைக்குறித்து
நினைக்கவேண்டும்).

௪ அது எபபடியெனில் [6]ஒரே
சரீரத்திலே நாம் அநேக அவயவங
களை உடையவர்களாயிருகக, அவ
யவங்கள் யாவும் ஒரே தொழில
இல்லாதவைகளாய் இருககிறது
போல,

௫ [7]அநேகராகிய நாமும் கிறிஸ்
துவுக்குள்ளே ஒரே சரீரமாயிருக்
க, ஒருவருக்கொருவா அவயவங்
களாய்,

௬ [8]நமக்குக் கொடுக்கபபட்ட
கிருபையின்படியே [9]பலவித வர
ங்கள் உள்ளவர்களாயிருக்கிறோம்,
[10]அந்தப்படி தீர்க்கதரிசனம் சொ
ல்லுகிற வரத்தை உடையவன
விசுவாச அளவுக்கு ஏற்றதாக அப
படிச் செய்யக்கடவன்

௭ உதவிசெய்கிற வரத்தை உ
டையவன் உதவிசெய்கிறதிலே
சாக்கிரதையாய்இருக்கக்கடவன்;
[11]போதிக்கிறவன் போதிக்கிறதி
லே சாக்கிரதையாய் இருக்கக்கட
வன்.

கி. பி ௬௰.

1 எபே ௫ ௦, ௰அ க தெச ௪ ௩
2 எபே ௪ ௰அ ௪ ௨௩ கொலே ௩ ௨௧ ௨௨ ௩ ௬
3 உரோ ௧ ௪ ௰௫ ௰௪.
௧ கொரி ௩ ௰ ௰௫ ௰ கலா ௨ ௬ எபே ௩ ௨, ௭, ௮
4 வாக் ௨௫ ௨௭ பிர ௭ ௰௬ உரோ ௰௧ ௨௰
5 ௧ கொரி ௰௨ ௭, ௰௧ எபே ௪ ௭
* இரேக்கு, புத திககு
6 ௧ கொரி ௰௨ ௰௨ எபே ௪ ௰௬
7 ௧ கொரி ௰ ௰௭ ௰௨ ௨௰, ௨௭ எபே ௧ ௨௩ ௪ ௨௫
8 ௩ வச
9 ௧ கொரி ௰௨ ௪ ௧பே ௪ ௰, ௰௧
10 அப ௰௧ ௨௭ ௧ கொரி ௰௨ ௰, ௨௮ ௰௩ ௨ ௰௪ ௧, ௬, ௨௯, ௩௯
11 அப ௰௩ ௧ கலா ௬ ௬ எபே ௪ ௰௧ ௧ தீமோ ௫ ௰௮
12 அப ௰௫ ௩௨ ௧ கொரி ௰௪ ௩
13 மத் ௬ ௧, ௨, ௩
† அலலது பகிரந துகொடுக்க
‡ அலலது தாரா ளமாய,
௨ கொரி ௮ ௨
14 அப ௨௰ ௨௮ ௧ தீமோ ௫ ௰௭ எபி ௰௩ ௭, ௨௪ ௧ பே ௫ ௨
15 ௨ கொரி ௬ ௭

௮ [12]புததிசொல்லுகிறவன் புத
திசொலலுகிறதிலே சாககிரதை
யாய் இருக்கக்கடவன்; [13]தருமங
களைக் கொடுக்க† வேணடுபவன்
கபடம் இல்லாமையாய்‡ அபப
டிச் செய்யககடவன். [14]முதலாளி
யானவன் சாக்கிரதையுடனே இ
ருக்கக்கடவன்; [15]இரக்கம்செயகி
றவன உசசாகத்துடனே அபப
டிச செய்யக்கடவன்.

௯ ¶ [16]உங்கள் அன்பு மாயமற்ற
தாய் இருபபதாக; [17]பொல்லாங்
கானதை அருவருத்து, நன்மையில்
ஒட்டிககொண்டிருபபீர்களாக.

௰ சகோதரசிநேகத்திலே§ ஒரு
வருக்கொருவர் [18]மிகவும் பட்சமா
யிருஙகள; [19]கனம்பண்ணுகிறதில்
ஒருவருக்கொருவர் முநதிககொள்
ளுங்கள்.

௰௧ அலுவலில் நீங்கள் அசதியா
யிருக்கக்கூடாது; உங்கள் ஆவி
யிலே தீபவளர்ச்சியைபபோல இ
ருநது, கர்த்தருக்கு ஊழியம்செய்
யுஙகள்.

௰௨ [20]நம்பிக்கையிலே சநதோஷ
மாய் இருப்பீர்களாக; [21]உபத்திரவ
காலததிலே பொறுமையாயிருங்
கள்.

௰௩ [22]செபத்தில்உறுதியாய்த் தரித்
திருங்கள், [23]வருத்தபபடுகிற பரி
சுததவான்களுககு உதவிசெய்யுங்
கள்; [24]அந்நியருக்கு உபசாரம்செ
ய்கிறதை நாடுஙகள்.

௰௪ [25]உங்களைத் துன்பப்படுத்து
கிறவர்களை ஆசீர்வதியுங்கள்; ஆசீர்
வாதமே அன்றிச் சாபமிடாதி
ருபபீர்களாக.

௰௫ [26]சந்தோஷப்படுகிறவர்களு
டனே சந்தோஷபபடுஙகள்; அழு
கிறவாகளுடனே அழுங்கள்.

௰௬ [27]ஒருவருக்கொருவர் ஐக்க

16 ௧ தீமோ ௧ ௫ ௧ பே ௧, ௨௨ —17 சங் ௩௪ ௰௪ ௩௬ ௪ ௩௭ ௰ ஆமோ ௫ ௰௫ —§ அலலது சகோதர சிநேகத்தோடே —18 எபி ௰௩ ௧ ௧ பே ௧ ௨௨ ௨ ௰௭ ௩ அ ௨ பே ௧ ௭ —19 பிலி ௨ ௩ ௧ பே ௫ ௫ —20 லூக ௰ ௨௰ உரோ ௫, ௨ ௰௫, ௰௩ பிலி ௩ ௧ ௪ ௪ ௧ தெச ௫ ௰௬ எபி ௩ ௬ ௧ பே ௪ ௰௩ —21 லூக் ௨௧ ௰௯ ௧ தீமோ ௬ ௰௫ எபி ௰ ௩௬: ௰௨ ௧ யாக் ௧ ௪ ௫ ௭ ௧ பே ௨ ௰௯ ௨௰ —22 லூக் ௰௮ ௧ அப, ௨, ௪௨ ௰௨, ௫, எபே ௬ ௰௮. கொலே ௪ ௨ ௧ தெச ௫, ௰௭ —23 ௧ கொரி ௰௬ ௧ ௨ கொரி ௯ ௧, ௰௨ எபி ௬ ௰, ௰௩ ௰௬ ௧ யோ ௩ ௰௭ —24 ௧ தீமோ ௩ ௨ தீத் ௧ அ எபி ௰௩ ௨ ௧ பே ௪ ௯ —25 மத் ௫ ௪௪ லூக் ௬ ௨௮ ௨௩ ௩௪ அப ௭ ௬௦. ௧ கொரி ௪ ௰௨ ௧ பே ௨ ௨௩ ௩ ௯ -26 ௧ கொரி ௰௨, ௨௬ -27 உரோ ௰௫ ௫ ௧ கொரி ௧, ௰ பிலி ௨, ௨ ௩ ௰௬ ௧ பே ௩ அ

மான சிந்தையுள்ளவர்களாய் இரு
ப்பீர்களாக; [1]மேன்மையானவை
களைச் சிந்தியாமல், தாழ்மையான
வர்களுக்கு இணங்குங்கள்.*
௰௬ ¶ [2]உங்கள் சுயபுத்தியில் சா
யாதிருப்பீர்களாக; [3]யாவனுக்கும்
தீமைக்குத் தீமைசெய்யாதிருங்
கள்; [4]எந்த மனிதருக்கும்முன்பா
க யோக்கியமானவைகளை நடப்
பியுங்கள்.
௰௮ [5]எல்லா மனிதரோடும் சமா
தானமாய் இருக்கக்கூடுமானால்,
உங்களால் ஆனமட்டும் அப்படி
யே செய்யுங்கள்.
௰௯ பிரியமானவர்களே, [6]பழி
வாங்குதல் எனக்கு ஏற்றது, நா
னே பதில் செய்வேனென்று கர்த்
தர் சொல்லுகிறார் என்று எழுதி
யிருக்கிறபடியால், [7]நீங்கள்தாமே
பழிவாங்காமல் (அவருடைய)
கோபாக்கினைக்கு இடங்கொடுங்
கள்.
௨௰ ஆதலால் [8]உன் சத்துருவுக்
குப் பசி உண்டாயிருக்கும்பொ
ழுது அவனுக்குப் போசனம்
கொடு; அவனுக்குத் தாகம் உண
டாய் இருக்கும்பொழுது அவன்
தாகத்தைத் தீர்ப்பாயாக; நீ இப்
படிச்செய்தால் அவனுடைய தலை
யின்மேல் நெருப்புள்ள கரிகளைக்
குவிப்பாய்.
௨௧ தீமையினாலே நீ செயிக்கப்
படாமல், தீமையை நன்மையினா
லே செயிப்பாயாக.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ துரைத்தனத்தாருக்குச் செலுத்தவேண்டிய கீழ்ப்படிதல் முதலான கடமைகளைக் குறித்தது. ௮ அன்பு நியாயப்பிரமாணத்தை நிறைவேற்றுமென்றும், ௰௧ பெருந்தீனி குடிமுதலிய பாவச்செய்கைகள் சுவிசேஷத்துக்கு ஒவ்வாதென்றும் காட்டியது.

௧ [9]அதிகாரம் உள்ளவர்கள் பராபர
னாலே அன்றி இருக்கமாட்டார்
கள்; [10]ஆதலால் எந்த மனிதனும்
அதிகாரம் உடையவர்களுக்குக்
கீழ்ப்படியக்கடவன்; உண்டா
யிருக்கிற அதிகாரிகள் பராபர
னாலே நியமிக்கப்பட்டிருக்கிறா
கள்.†
௨ [11]ஆனதால் அதிகாரம் உள்ள
வர்களுக்கு எதிர்த்து நிற்கிறவன்
பராபரனுடைய நியமத்துக்கு எ
திரத்துநிற்கிறான்; அப்படி எதிர்த்து
நிற்கிறவர்கள் தங்களுக்குத்தாமே
ஆக்கினை வரப்பண்ணுகிறார்கள்.
௩ மேலும் துரைகளானவர்கள்
நற்கிரியைகளுக்கு அல்ல துர்க்கி
ரியைகளுக்குப் பயங்கொடுக்கிற
வர்களாய் இருக்கிறார்கள்; ஆகை
யால் நீ அதிகாரத்துக்குப் பய
மில்லாதிருக்கவேண்டும் என்றி
ருந்தால், [12]நன்மை செய்வாயாக,
அதினால் உனக்குப் புகழ்ச்சி உண்
டாம்.
௪ உனக்கு நன்மை உண்டாகும்
பொருட்டு அவன் பராபரனுடை
ய ஊழியக்காரனாயிருக்கிறான், நீ
தீமைசெய்தால் பயம் கொள்வா
யாக; கட்கத்தை அவன் வீணாய்ப்
பிடிக்கவில்லை; பொல்லாங்கைச்
செய்கிறவன்மேல் கோபாக்கினை
வரப்பண்ணும்படி அவன் நீதி
யைச் செலுத்துகிற தேவ ஊழியக்
காரனாயும் இருக்கிறானே.
௫ ஆகையால் [13]நீங்கள் (அவர்க
ளுக்குக்) கீழ்ப்படியவேண்டிய
தாயிருக்கின்றது; கோபாக்கினை
யின் நிமித்தமாத்திரம் அல்ல, [14]ம
னச்சாட்சியின் நிமித்தமும் அப்
படி இருக்கவேண்டும்.
௬ அதினாலே நீங்கள் (அவர்க
ளுக்கு) வரிப்பணத்தையும் கொ
டுக்கிறீர்களே; அவர்கள் தங்கள்
உத்தியோகத்தை இடைவிடாமல்
பற்றிக்கொள்ளுகிற தேவ ஊழி
யக்காரர்களாய் இருக்கிறார்களே.
௭ ஆனபடியினாலே [15]எவர்களுக்
கும் கடமைகளைச் செலுத்துவீர்க
ளாக; வரியைச் செலுத்தவேண்டி
யது எவனுக்கோ, அவனுக்கு வரி
யைச் செலுத்துங்கள்; தீர்வை
யைச் செலுத்தவேண்டியது எவ
னுக்கோ, அவனுக்குத் தீர்வை
யைச் செலுத்துங்கள்; பயப்பட

கி பி கூ௰.

1 சங் ௱௩௧ ௧,௨ எரே ௪௫ ௫
* அல்லது தாழ்மையானவைகளில் மனரம்மியமாயிருங்கள்
2 வாக் ௩ ௭ உ௬ ௰௨ ஏசா ௫ ௨௧ உரோ ௰௧ ௨௫
3 வாக் ௨௰ ௨௨, மத் ௫ ௩௯ ௧ தெச ௫ ௰௫ ௧ பே ௩ ௯
4 உரோ ௰௪ ௰௬ ௨ கொரி ௮ ௨௧
5 மாற். ௯ ௫௰ உரோ ௰௪ ௰௯ எபி ௰௨ ௰௪
6 உபா ௩௨ ௩௫ எபி ௰ ௩௰
7 ௩ மோ,௰௯.௰,௮. வாக் ௨௪ ௨௯ ௰ள வ௪
8 உபா ௨௩ ௪, ௫ வாக் ௨௫ ௨௧, ௨௨ மத் ௫ ௪௪
9 வாக் ௮ ௰௫, ௰௬ தானி ௨ ௨௧ ௪ ௩௨ யோவா ௰௯ ௰௧
10 தீத் ௩ ௧ ௧ பே ௨ ௰௩
† அல்லது கட்டளையிடப்பட்டிருக்கிறார்கள்
11 தீத் ௩ ௧
12 ௧ பே ௨ ௰௪ ௩ ௰௩
13 பிர ௮ ௨
14 ௧ பே,௨,௰௯
15 மத் ௨௨,௨௧ மாற் ௰௨ ௰௭. லூக் ௨௰ ௨௫.

வேண்டியது எவனுக்கோ, அவனுக்குப் பயப்படுங்கள், கனத்தைச் செலுத்தவேண்டியது எவனுக்கோ, அவனுக்குக் கனத்தைச் செலுத்துங்கள்.

௮ ¶ ஒருவரில் ஒருவர் அன்பாயிருக்கிறதே அன்றி, மற்றொன்றும் ஒருவனுக்கும் கடன்படாதிருப்பீர்களாக, [1]மற்றவனில் அன்புகூருகிறவன் நியாயப்பிரமாணத்தை நிறைவேற்றுகிறானே.

௯ எப்படியென்றால் [2]விபசாரம் பண்ணாதிருப்பாயாக, கொலைசெய்யாதிருப்பாயாக, களவுசெய்யாதிருப்பாயாக, பொய்ச்சாட்சிசொல்லாதிருப்பாயாக, இச்சியாதிருப்பாயாக என்று இந்தக் கற்பனைகளும் வேறு எந்தக் கற்பனையும் [3]உன்மேல் அன்புகூருகிறதுபோல, பிறன்மேலும் அன்புகூர்வாயாக என்கிற ஒரே பிரமாணத்திலே தொகையாய் அடங்கியிருக்கின்றன.

௰ அன்பானது பிறனுக்குப் பொல்லாங்கைச் செய்யாது; ஆதலால் [4]அன்பு நியாயப்பிரமாணத்தை நிறைவேற்றுகிறதாயிருக்கின்றது.

௰௧ ¶ மேலும் [5]நித்திரையை விட்டு எழுந்திருக்கத்தக்க வேளையாயிற்று என்று நாம் காலத்தை அறிந்திருக்கிறபடியால், இப்படி எச்சரிக்கிறேன்; அன்றியும் நாம் விசுவாசிகளானபொழுது இரட்சிப்பு சமீபமாயிருந்ததிலும் இப்பொழுது அது நமக்கு அதிக சமீபமாயிருக்கின்றது

௰௨ இரவு சென்றுபோயிற்று; பகல் சமீபமாயிற்று [6]ஆனபடியினாலே அந்தகாரத்தின் கிரியைகளை நாம் தள்ளிப்போட்டு, [7]ஒளியின் ஆயுதங்களைத் தரித்துக்கொள்ளக்கடவோம்.

௰௩ [8]பெருண்ணையாவது, வெறிகொள்ளுதலையாவது, [9]வேசித்தனத்தையாவது, காமவிகாரத்தையாவது, [10]சண்டையையாவது, பொறாமையையாவது, நடப்பியாமல் பகலிலே நடக்கிறவர்கள்போல [11]யோக்கியமாய்* நடக்கக்கடவோம்.

௰௪ [12]துர்இச்சைகளுக்கு இடமாய் உங்கள் தேகத்தைப் போஷியாமல், [13]கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவைத் தரித்துக்கொள்வீர்களாக.

௰௪. அதிகாரம்.

௧ சொற்பமானவைகளில் ஒருவரை ஒருவர் குற்றம் சாற்றவும், அசட்டைபண்ணவும் கூடாதென்றும், ௰௩ அவைகளிலே ஒருவருக்கொருவர் விக்கினம் உண்டாக்காதிருக்கவேண்டுமென்றும், ௰௫ நியாயம் காட்டியது

[14]விசுவாசத்தில் பலவீனமுள்ளவனுடைய நினைவுகளை நீங்கள் குற்றமாய் எண்ணாமல், †அவனைச் சேர்த்துக்கொள்ளுங்கள்.

௨ [15]ஒருவன் எல்லாப் பதார்த்தங்களையும் புசிக்கலாம் என்று நம்புகிறான்; பலவீனமுள்ள மற்றொருவன் மரக்கறிகளைமாத்திரம் புசிக்கிறான்.

௩ புசிக்கிறவன் புசியாதிருக்கிறவனை அசட்டைபண்ணாதிருப்பானாக; [16]புசியாமலிருக்கிறவனும் புசிக்கிறவனைக் குற்றமுள்ளவன் என்று நினையாதிருப்பானாக; பராபரன் அவனைச் சேர்த்துக்கொண்டாரே.

௪ [17]மற்றொருவனுடைய வேலைக்காரனைக் குற்றமுள்ளவன் என்று தீர்க்கிற நீ யாவன்? அவன் நின்றாலும் விழுந்தாலும் அவனுடைய சொந்த எசமானே அவனை விசாரிப்பான்; மேலும் பராபரன் அவனை நிலைநிறுத்த வல்லவரானபடியால் அவன் நிலைநிறுத்தப்படுவான்.

௫ ¶ அன்றியும் [18]ஒருவன் ஒருநாளை மற்ற நாளிலும் விசேஷமாக எண்ணுகிறான்; வேறொருவன் எல்லா நாள்களையும் சரியாய் எண்ணுகிறான்; (அதைக்குறித்து) அவனவன் தன் மனதிலே முழுநிச்சயத்தை‡ உடையவனாய் இருக்கக்கடவன்.

கி. பி. ௫௮.

[illegible]

* அல்லது நல்லொழுக்கமாய்

† அல்லது சமயமுள்ள தர்க்கமில்லாமல்

‡ அல்லது நம்பிக்கையை

௬ [1]ஒருநாளை விசேஷித்துக்கொ
ளளுகிறவன்* கர்த்தருக்கென்று
அப்படிச் செய்கிறுன; நாள்களை
விசேஷித்துககொள்ளாமல் இருக்
கிறவனும் கர்த்தருக்கென்று அப்
படிச் செய்கிறுன; புசிக்கிறவன
பராபரனுக்குத் தோத்திரம் செலு
த்துகிறபடியால,கர்த்தருக்கென்று
புசிக்கிறுன், புசியாமல இருக்கிற
வனும கர்த்தருக்கென்று புசியாம
லிருந்து [2]பராபரனுக்குத் தோத்தி
ரமசெலுத்துகிறுன.
௭ [3]நமமில் யாவனும தனக்கா
கப பிழைக்கிறதும இல்லை; யாவ
னும் தனக்காக மரிக்கிறதும் இல்
லையே, நாம் பிழைக்கிறது கர்த்த
ருக்காகப் பிழைக்கிறேம; மரிக்
கிறது கர்த்தருக்காக மரிக்கிறேம.
௮ ஆகையால நாம் பிழைத்தா
லும் மரித்தாலும் கர்த்தருடையவா
களாயே இருப்போம.
௯ [4]அதற்காகக் கிறிஸ்துவும் மரி
த்தோாமேலும சீவனுளளோர்மே
லும [5]ஆண்டவராயிருக்கும்பொ
ருட்டாக மரித்தும் எழுந்தும் உயி
ரடைந்தும் இருக்கிறூர்.
௰ ¶ இப்படியிருக்க, நீ உன
சகோதரனைக் குற்றமுள்ளவன் எ
னறு நினைக்கிறதென்ன? அல்ல
து, உன சகோதரனை அசட்டை
பணணுகிறதென்ன? [6]நாம எல்
லாரும கிறிஸதுவினுடைய நியா
யாசனத்திற்குமுன்பாக நிறுத்தப
படுவோமே.
௰௧ [7]நான் சீவனுள்ளவன்; முழ
ஙகால் யாவும் எனக்குமுன்பாக
முடங்கும்; நாவுகள் யாவும பரா
பரனை அறிக்கைபண்ணுமெனறு
பராபரன் திருவுளம்பற்றுகிறூர்
என்று எழுதியிருக்கிறதல்லவோ?
௰௨ [8]அந்தப்படி நம்மில் அவ
னவன் தன்தன்னைக்குறித்துப
பராபரனுக்குக் கணக்கு ஒப்பு
விப்பான.
௰௩ ¶ ஆதலால் நாம் இனிமேல்
ஒருவரை ஒருவர் குற்றமுள்ள
வர்களென்று எண்ணுதிருப்போ
மாக; [9]வழுவுதற்காவது விழுதற்கா
வது எதையாகிலும சகோதரனுக்
குமுன்பாக வைத்துப்போடாதப
டிக்கே எண்ணமுள்ளவாகள் ஆ
வீர்களாக.
௰௪ நான் கர்த்தராகிய இயேசு
விஞலேஅறிந்திருக்கிறபடி, [10]ஒரு
பொருளை அசுத்தம்† என்று எண
ணிககொள்ளுகிறவனுக்கு அது
அசுத்தமாயிருக்கிறதே அன்றி, [11]ஒ
ரு பொருளும தானய் அசுத்தம‡
இல்லை.
௰௫ அன்றியும் புசிக்கிறதிஞலே
உன்சகோதரனுக்கு விசனம் உண்
டாகிறைல, நீ அனபாய்§ நடக்
கிறவன அல்லை, அவனுக்காகக்
கிறிஸது மரித்தாரே, [12]அப்படிப
பட்டவனை உன போசனத்திஞ
லே கெடுத்துப்போடாதிருப்பா
யாக.
௰௬ [13]உஙகள் நன்மை தூஷணிக்
கப்படாதிருப்பதாக.
௰௭ [14]பராபரனுடைய இராச்சி
யம் புசிப்பிஞலும் குடிப்பிஞலும
அலல, நீதியிஞலும் சமாதானத
திஞலும் பரிசுத்தஆவியால் வரு
கிற சந்தோஷத்திஞலும் பொருந
தியிருக்கின்றது.
௰௮ ¶ [15]இவைகளாலே கிறிஸ்து
வுக்கு ஊழியம்செய்கிறவன் பரா
பரனுக்குப் பிரியமானவனுமாய்,
மனிதருக்குப் பாத்திரனுமாய் இ
ருக்கிறுன்.
௰௯ இப்படியிருக்க, [16]சமாதானத்
திற்கும [17]யாவரையும் ஐக்கப்படுத்
துதற்கும் ஏற்றவைகளைத் தேடிக்
கொளளக்கடவோம்.
௨௰ [18]போசனத்தின்நிமித்தம்பரா
பரனுடைய கிரியையை அழித்
துப்போடாதிருப்பாயாக; [19]எந்தப
பதார்த்தமும் சுத்தமுள்ளதுதான்;
(மற்றவன்) விழுதற்கு ஏதுவாகும்
படி [20]எதையாகிலும் புசிக்கிறவ
னுக்கே அது தீமையாயிருக்கும்.
௨௧ உன் சகோதரன் வழுவுதற்
காவது, விழுதற்காவது, பலஈன
மாகுதற்காவது ஏதுவான [21]மாம்

கி பி ௬௰.

1 கலா ச ௰
* ஜலல நூச
ரித்துக்கொள்ளு
கிறவ
2 க கொரி ௰
௩௧ க ரோ
ச ௩.
3 க கொரி ௬
௰௬, உ௰ கலா
உ உ௰ க ரோச
௫. ௰ க பே ச
உ
4 உ கொரி ௫
௰௫
5 அப ௰ ௩௬
6 மத உ௫ ௩௧,
௩உ அப ௰
சஉ யஎ ௩௧
உ கொரி ௫ ௰.
யூதா ௰ச ௰௫,
7 ஏசா ச௫ உ௩
பிலி உ ௰
8 மா ௰உ ௩௬
கலா ௬ ௫
க பே ச ௫
9 க கொரி அ
௬, ௰௩ ௰ ௩௩
10 க கொரி அ
எ ௰
† ஜீவே க௩, பொ
ரு
11 அப ௰ ௰௫ உ
உ௰ வச
க கொரி ௰ உ௬
௪ தீமோ ச ௪
தீத்த க ௰௫
‡ ஜீவே க௩, பொ
ரு
§ ஜீவே ௩, அன
பின
12 க கொரி அ
௰க
13 ௪ ரோ ௰உ
௰எ
14 க கொரி அ
அ
15 உ கொரி அ
உக
16 சங. ௩௪. ௰௪
உ ரோ ௰உ ௰அ
17 உ ரோ ௰௫
உ க கொரி ௰ச
௰உ க தெச ௫.
௰க
18 ௰௫ வச
19 மத் ௰௫ ௰௪
அப ௰ ௰௫ ௰௪
வச தீத்த க ௰௫
20 க கொரி அ
௬, ௰, ௰க, ௰உ
21 க கொரி அ
௰௩

சத்தைப் புசியாமலும், இரசத்தைப் பானம்பண்ணாமலும், மற்ற எதையாகிலும் செய்யாமலும் இருக்கிறதே நன்மையாயிருக்கின்றது.

௨௨ நீ நிச்சய அறிவுள்ளவனானால், அதைப் பராபரனுக்குமுன்பாக நீ தானாய்க் கொள்வாயாக; ஒருவன் தான் சம்மதிக்கிற பொருளினாலே தனக்குக் குற்றம் வரப்பண்ணாதிருந்தால், [1]அவன் பாக்கியவானாயிருப்பான்.

௨௩ (போசன பதார்த்தங்களுக்குள்ளே,) வித்தியாசம்பண்ணுகிறவன்* (அவைகளை) நிச்சய அறிவில்லாமல் புசித்தபடியினாலே ஆக்கினைக்கு ஏதுவாயிருப்பான்; [2]நிச்சய அறிவினாலே வாராத யாவும் பாவமாயிருக்கின்றன.

௰௫. அதிகாரம்.

௧ பலமுள்ளோர் பலவீனரைத் தாங்கவேண்டுமென்பது. ௨ கிறிஸ்து தம்மைப் பிரியப்படுத்தாமல் யூதரையும் அஞ்ஞானிகளையும் ஏற்றுக்கொண்டதுபோல, நாமும் நம்மைப் பிரியப்படுத்தாமல் ஒருவரை ஒருவர் ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டுமென்பது. ௰௫ பவுல் நிருபத்தை எழுதினதற்காக நியாயஞ்சொல்லி, ௨௮ அவர்களை வந்து காணப்பேனென்று வாக்குத்தத்தம்பண்ணி, ௩௰ அவர்கள் தனக்காக வேண்டிக்கொள்ளும்படி கேட்டுக்கொண்டது.

ஆனபடியினாலே [3]பலமுள்ளவர்களாகிய நாம் [4]பலவீனமுள்ளவர்களுடைய பலவீனங்களைப் பொறுமையோடே சகிக்கவேண்டும்; அல்லாமலும் நாம் நமக்குப் பிரியமாய் நடவாமல்,

௨ [5]அவனவன் தன்தனக்கடுத்த பிறனுடைய ஞான வளர்ப்புக்கு ஏதுவான [6]நன்மை உண்டாகும்படி அவனுக்குப் பிரியமாய் நடக்கக்கடவோம்.

௩ [7]கிறிஸ்துவானவரும் தமக்குப் பிரியமாய் நடவாமல், [8]உம்மை நிந்திக்கிறவர்களுடைய நிந்தைகள் என்மேல் விழுந்தன என்று எழுதியிருக்கிறபடி நடந்தார்.

௪ அன்றியும் வேதவாக்கியங்கள் திருஷ்டாந்தப்படுத்தின பொறுமையினாலும் ஆறுதலினாலும் நாம் நம்பிக்கையுள்ளவர்களாகும்பொருட்டாய், முன்பு [9]எழுதியிருக்கிறவைகள் எல்லாம் நமக்குப் போதகமாக எழுதப்பட்டிருக்கின்றன.

௫ [10]அந்தப்படி பொறுமையையும் ஆறுதலையும் கொடுக்கிற பராபரன், நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவுக்குத் தேவனும் [11]பிதாவுமானவரை நீங்கள் ஐக்கமாய் ஒரே வாயினாலே துதிக்கும்படிக்கு,

௬ கிறிஸ்து இயேசுவினுடைய சித்தத்தின்படியே† ஒருவருக்கொருவர் ஒரேவிதமான சிந்தையுள்ளவர்களாய் இருப்பதற்கு அநுக்கிரகம்செய்வாராக.

௭ ¶ அப்படியே [12]பராபரனுக்குப் புகழ்ச்சி உண்டாகத்தக்கதாய்க் கிறிஸ்து நம்மைச் சேர்த்துக்கொண்டதுபோல, [13]நீங்களும் ஒருவரை ஒருவர் சேர்த்துக்கொள்ளுங்கள்.

௮ (இதைக்குறித்து) நான் பின்னும் சொல்லுகிறதாவது: [14]பிதாக்களுக்குப் பண்ணப்பட்ட வாக்குத்தத்தங்களை உறுதியாக்கும்படிக்கு, [15]பராபரனுடைய சத்தியத்தின்நிமித்தம் இயேசுக்கிறிஸ்து விருத்தசேதனம் உள்ளவர்களுக்கு ஊழியக்காரரானார்.

௯ [16]புறத்தேசத்தாரும் (அவருடைய) இரக்கத்திற்காகப் பராபரனைத் துதிக்கும்படிக்கு அப்படியானார்; ஆதலால் எழுதியிருக்கிறதாவது: [17]இதின்நிமித்தம் நான் புறத்தேசத்தாருக்குள்ளே உம்மை அறிக்கைபண்ணி, உம்முடைய நாமத்தைச் சொல்லி, சங்கீதம்பாடுவேன் என்பதே; மறுபடியும் அவன் சொல்லியிருக்கிறது.

௰ [18]புறத்தேசத்தார்களே, அவருடைய சனங்களோடேகூடச் சந்தோஷப்படுங்கள் என்பதே.

௰௧ மறுபடியும் அவன் சொன்னது: எல்லாப் புறத்தேசத்தார்களே, [19]பராபரனைத் துதியுங்கள்;

கி. பி. ௬௰.

1 ௧ யோ ௩ ௨௧
* அல்லது சந்தேகங்கொள்ளுகிறவன்
2 தீத் ௧ ௰௫
3 கலா ௬ ௧
4 உரோ ௰௪ ௧
5 ௧ கொரி ௯ ௰௯, ௨௨ ௰ ௨௪, ௩௩ ௰௩ ௫ பிலி ௨ ௪, ௫
6 உரோ ௰௪ ௰௯
7 மத் ௨௬ ௩௯ யோவா ௫ ௩௰ ௬ ௩௮
8 சங் ௬௯ ௯
9 உரோ ௪ ௨௩, ௨௪ ௧ கொரி ௯ ௯ ௰ ௰௧ ௨ தீமோ ௩ ௰௬, ௰௭
10 உரோ ௰௨ ௰௬ ௧ கொரி ௧ ௰ பிலி ௩, ௰௬
11 அப் ௪ ௨௪ ௩௨
† அல்லது மாதிரியின்படியே
12 உரோ ௫ ௨
13 உரோ ௰௪ ௧, ௩.
14 உரோ ௩ ௩ ௨ கொரி ௧ ௨௰
15 மத் ௰௫ ௨௪ யோவா, ௪ ௰௧ அப் ௩ ௨௫, ௨௬ ௰௩ ௪௬
16 யோவா ௰ ௰௬ உரோ ௯ ௨௪
17 சங் ௰௮ ௪௯
18 ௫ மோ ௩௨. ௪௩
19 சங் ௱௰௭ ௧.

எல்லாச் சனங்களே, அவரை மிக
வும் துதியுங்கள் என்றான்.
௰௨ ஏசாயாவுஞ்சொன்னது: [1]ஈசா
யின் வேர் இருக்கும்; புறத்தேசத்
தாரை ஆளும்படி எழும்புவாரும்
இருபபார்; அவரில் புறத்தேசத்
தார்கள் நம்பிக்கையாய் இருப்பார்
கள் என்றான்.
௰௩ அந்தப்படியே நீங்கள் பரி
சுத்தஆவியின் பலத்தினாலே அந்த
நம்பிக்கையை அதிகமாய் அடை
யும்படிக்கு நம்பிககைக்கு ஏது
வான பராபரன் [2]விசுவாசததி
னால் உண்டாகும் எல்லாவித சந்
தோஷத்தினாலும் சமாதான சவுக
கியத்தினாலும் உங்களை நிரப்பு
வாராக.
௰௪ ¶ [3]என் சகோதரரே, நீங்கள்
தாமே நற்குணத்தினால் நிறைந்த
வர்களுமாய், சகல அறிவினாலும்
நிறைந்தவர்களுமாய், [4]ஒருவருக்
கொருவர் புத்திசொல்ல வல்லவர்
களுமாயிருக்கிறீர்கள் என்று நா
னும் உங்களைக்குறித்து நிச்சயமாய்
அறிந்திருக்கிறேன்.
௰௫ [5]அப்படியிருந்தும் சகோ
தரரே, பராபரன் எனக்குக் கொ
டுத்த கிருபையினாலே நான் உங்க
ளுக்கு ஞாபகபபடுத்தும்படிக்கு,
இவைகளை அதிக தயிரியமாய்
எழுதினேன்.
௰௬ [6]புறத்தேசத்தார்கள் பரி
சுத்த ஆவியினாலே பரிசுத்தமாக
கப்பட்டுப் பராபரனுக்கு மிகவும்
பிரியமான பலியாகுமபடிக்கு,*
[7]நான் புறத்தேசததாருக்கு இயே
சுக்கிறிஸ்துவினுடைய ஊழியக்
காரனாய்ப் பராபரனுடைய சுவி
சேஷத்திற்கு ஏற்ற ஆராதனைசெய்
யும்பொருட்டு, (அந்தக் கிருபை
எனக்கு உண்டாயிற்று).
௰௭ ஆதலால் நான் இயேசுக்
கிறிஸ்துவைக்கொண்டு [8]பராபர
னுக்கு உரியவைகளைக்குறித்து
மேன்மைபாராட்டுதற்கு முகாந்
தரம் உண்டு.
௰௮ ஆனபடியினாலே கிறிஸ்து
வானவர் என்னாலே [9]நடப்பியாத
வைகளில் ஒன்றையுங்குறித்துப்
பேசத் துணியாமல்,
௰௯ [10]புறத்தேசத்தார் வார்த்தை
யிலும் செய்கையிலும் விசுவாசத்
திற்குக் கீழ்ப்படியும்படிக்கு, எரு
சலேம் நகரத்தைத் தொடங்கி அ
தைச்சூழ்ந்ததிசையிலேயும் இல்லீ
ரிக்குத தேசம்வரைக்கும் கிறிஸ்து
வினுடைய சுவிசேஷத்தை விஸ்
தாரமாய்ப் பிரசங்கிக்கத்தக்கதாக
[11]அற்புதங்கள் அதிசயங்கள் என்று
இவைகளின் பலத்தினாலும் பரி
சுத்த ஆவியினுடைய பலத்தினா
லும் அவர் என்னாலே நடப்பித்த
வைகளைக்குறித்துமாத்திரம் பேசத்
துணிகிறேன்.
௨௰ மேலும் [12]அவரைக்குறித்து
அறிவை அடையாதவர்கள் அவ
ரைப் பார்ப்பார்கள் என்றும்,கேள்
விப்படாதவர்கள் அறிந்துகொள்
வார்கள் என்றும் எழுதியிருக்கிற
படியே,
௨௧ [13]நான் மற்றொருவனுடைய
அஸ்திபாரத்தின்மேலே கட்டாத
படிக்கு, கிறிஸதுவின் நாமம்
சொல்லப்பட்டிராத இடங்களி
லே சுவிசேஷத்தை அறிவிக்கும்
படி, அதிக கருத்துள்ளவனாய் இ
ருக்கிறேன்.
௨௨ ¶ [14]அதினாலே நான் உங்க
ளிடத்தில் வருகிறதற்கு அநேகந்
தரம்† தடை உண்டாயிற்று.
௨௩ இபபொழுது நான் இந்தத்
திசைகளிலே இருக்கிறதற்கு இ
டம் இல்லாதபடியினாலும், [15]உங்
களிடத்துக்கு வரும்படி அநேக
வருஷங்களாய் எனக்கு மிகுந்த
விருப்பம் உண்டாயிருந்தபடியி
னாலும்,
௨௪ நான் இஸ்பானியா தேசத்
திற்குப் பிரயாணமாய்ப் போகும்
பொழுது, உங்களிடத்தில் வந்து
உங்களைக் கண்டுபேசவும், உங்க
ளோடு‡ இருக்கிறதினாலே முந்திச்
சற்று மனச்சந்தோஷம் அடைந்த
பின்பு [16]அவ்வழியே உங்களால்

கி. பி. ௬௰.

1 எசா. ௰௧. ௧, ௰. வெளி. ௫ ௫ ௨௨. ௰௬.
2 உரோ ௰௨ ௰௨ ௰௪. ௰௭.
3 ௨ பே ௧ ௰௨ ௧ யோ ௨ ௨௧
4 ௧ கொரி ௮. ௧, ௭, ௰
5 உரோ ௧ ௪ ௰௨ ௧ கலா ௧ ௰௫ எபே ௩ ௭, ௮.
6 எசா ௬௬ ௨௰. பிலி ௨ ௰௭
* அல்லது காணிக்கை
7 உரோ ௰௧ ௰௩ கலா ௨ ௭, ௮, ௯ ௧ தீமோ ௨, ௭ ௨ தீமோ ௧ ௰௧
8 எபி. ௫ ௧
9 அப ௨௧ ௰௯ கலா ௨. ௮
10 உரோ ௧ ௫. ௰௬ ௨௬
11 அப ௰௯ ௰௧ ௨ கொரி. ௰௨. ௰௨
12 எசா ௫௨ ௰௫
13 ௨ கொரி ௰. ௰௩, ௰௫, ௰௬
14 உரோ ௧ ௰௩ ௧ தெச. ௨ ௰௭, ௰௮
† அலலது மிகு தியாய
15 அப ௰௯ ௨௧. ௬௰ வச உரோ. ௧ ௰௧.
‡ அல்லது உஙகக ள இனததோடு, ௬௨ வச
16 அப. ௧௫. ௩.

அனுப்பிவிடப்படவும் நம்பியிருக்கிறேன்.

௨௫ இப்பொழுது [1]மக்கெதோனியா நாட்டிலும் அகாயா நாட்டிலும் உள்ள சபையார் எருசலேமில் இருக்கிற பரிசுத்தவான்களுக்குள்ளே இருக்கிற ஏழைகளுக்காகச் சில தருமங்களைச் சேர்த்துக்கொள்ளப் பிரியமானபடியினாலே,

௨௬ [2]நான் எருசலேமிலுள்ள பரிசுத்தவான்களுக்கு ஊழியஞ்செய்யும்படி அவ்விடத்திற்குப் பிரயாணமாய்ப் போக எத்தனமாயிருக்கிறேன்.

௨௭ அப்படிப்பட்ட பிரியமுள்ளவர்கள் ஆவதற்கு அவர்களுடைய கடனாளிகளாயும் இருக்கிறார்கள்; எப்படியென்றால், [3]புறதேசத்தார் அவர்களுடைய ஞான நன்மைகளில் பங்குபெற்றிருக்க, (தங்கள்) [4]சரீர நன்மைகளால் அவர்களுக்கு ஊழியஞ்செய்ய நியாயமாயிருக்கின்றதே.

௨௮ இந்த ஊழியத்தை நான் நிறைவேற்றி, [5]இந்தப் பலனை அவர்கள் கையிலே பத்திரப்படுத்தினபின்பு, உங்கள் ஊர்வழியாய் இஸ்பானியா தேசத்திற்குச் செல்லுவேன்.

௨௯ [6]நான் உங்களிடத்தில் வரும்பொழுது, கிறிஸ்துவினுடைய சுவிசேஷத்திலுள்ள சம்பூரணமான ஆசீர்வாதங்களோடே வருவேனென்று அறிந்திருக்கிறேன்.

௩௰ ¶ மேலும் சகோதரரே, [7]யூதேயா தேசத்தில் இருக்கிற அவிசுவாசிகளுக்கு* நான் தப்புவிக்கப்படும்படிக்கும், [8]பராபரனுடைய சித்தத்தினாலே [9]நான் சந்தோஷத்துடனே உங்களிடத்திற்கு வந்து [10]உங்களோடேகூடச் சவுக்கியப்படத்தக்கதாக,

௩௧ [11]நான் எருசலேமிலுள்ள பரிசுத்தவான்களுக்குச் செய்யப்போகிற ஊழியம் அவர்களுக்குப் பிரியமாயிருக்கும்படிக்கும்,

௩௨ [12]என்னோடேகூட நீங்கள் எனக்காகப் பராபரனை நோக்கி, போராட்டமாய்ச் செபம்பண்ணவேண்டும் என்று நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் நிமித்தமும் [13]ஆவியானவரால் வரும் அன்பின் நிமித்தமும் உங்களை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்.

௩௩ [14]சமாதானத்தை அளிக்கிற பராபரன் உங்களனைவரோடுங்கூட இருக்கக்கடவர்.—ஆமென்.

௰௬. அதிகாரம்.

௧ பவுல் அநேகருக்குச் சகோதர வாழ்த்துதல் சொல்லவும், ௰௭ பிரிவினைகளையும், இடறல்களையும் உண்டுபண்ணுகிறவர்களைக் குறித்து எச்சரிக்கையாயிருக்கவும் காட்டி, ௨௧ அநேகர் விளவுதல்களை அறிவித்து, பராபரனுக்குத் துதியும் தோத்திரமுஞ் செலுத்தி நிருபத்தை முடித்தது.

௧ பரிசுத்தவான்களுக்கு ஏற்றபடி நீங்கள் [15]கெங்கிரேயா ஊரின் சபைக்கு ஊழியக்காரியாகிய நம்முடைய சகோதரி பொய்பேயாளைக் கர்த்தனைப்பற்றி இருக்கிறவள் என்று [16]உபசாரஞ்செய்து,

௨ அவளுக்கு உங்கள் உதவி வேண்டிய காரியம் எதோ, அதிலே அவளுக்கு உதவியாய் இருக்கவேண்டுமென்று அவளை உங்களுக்கு ஒப்புவிக்கிறேன், அவளும் அநேகருக்கும் எனக்குங்கூட ஆதரவாய் இருந்தாளே.

௩ ¶ கிறிஸ்து இயேசுவினிடத்தில் என்னுடனேகூட வேலையாள்களாகிய [17]பிரிஸ்கில்லாளையும் ஆக்கில்லாவையும் வாழ்த்துதல் செய்யுங்கள்.

௪ அவர்கள் என் பிராணனுக்காகத் தங்கள் கழுத்தையும் நீட்டினவர்கள்; அவர்களுக்கு நான்மாத்திரமல்ல, புறத்தேசத்தாரில் உண்டான சபையார் எல்லாரும் நன்றியறிதலைக் காண்பிக்கத்தக்கது.

௫ [18]அவர்களுடைய வீட்டிலே கூடிவருகிற சபையையும் வாழ்த்துங்கள், அகாயா நாட்டிலே [19]கிறிஸ்துவுக்கு முதற்பலனாகிய எனக்

கி. பி. ௫௰

1 ௧ கொரி ௰௬. ௧, ௨. ௨ கொரி ௮. ௧, ௯. ௨, ௰௨
2 அப ௰௯. ௨௧. ௨௰. ௨௨. ௨௪. ௰௭
3 உரோ ௰௧. ௰௭
4 ௧ கொரி ௯. ௰௧. கலா ௬. ௬
5 பிலி ௪. ௰௭
6 உரோ ௧. ௰௧
7 ௨ தெச ௩. ௨
* அல்லது கீழ்ப்படியாதவர்களுக்கு
8 அப ௰௮. ௨௧. ௧ கொரி ௪. ௰௯. யாக் ௪. ௰௫
9 உரோ ௧. ௰
10 ௧ கொரி ௰௬. ௰௮. ௨ கொரி ௭. ௰௩. ௨ தீமோ ௧. ௰௬. பிலே ௭. ௨௰
11 ௨ கொரி ௮. ௪
12 ௨ கொரி ௧. ௰௧. கொலோ ௪. ௰௨
13 பிலி ௨. ௧
14 உரோ ௰௬. ௨௰. ௧ கொரி ௰௪. ௩௩. ௨ கொரி ௰௩. ௰௧. பிலி ௪. ௯. ௧ தெச ௫. ௨௩. ௨ தெச ௩. ௰௬. எபி ௰௩. ௨௰
15 அப ௰௮. ௰௮
16 பிலி ௨. ௨௯. ௩ யோ ௫. ௬
17 அப ௰௮. ௨, ௰௮, ௨௬. ௨ தீமோ ௪. ௰௯
18 ௧ கொரி ௰௬. ௰௯. கொலோ ௪. ௰௫. பிலே ௨
19 ௧ கொரி ௰௬. ௰௫

குப பிரியமான எபபெனெத்து
என்பவனை வாழ்த்துங்கள்.
௬ எங்களுக்காக*மிகவும் பிரயா
சபபட்ட மரியாளை வாழ்த்துங
கள்.
௭ அபபோஸ்தலர்களால் புகழ்ச்
சி அடைந்தவர்களுமாய்,[1]எனக்கு
முந்திக் கிறிஸ்துவுககு உள்ளான
வாகளுமாய, என் இனததாரு
மாய், எனனுடனே கூடக் காவ
லில் வைககபபட்டிருக்கிறவர்க
ளுமாய் இருக்கிற அந்திரோனிக்
கையும யூனியாவையும் வாழ்த
துங்கள்.
௮ காததாவினுலே எனக்குப பி
ரியமான அமபிலியாவை வாழ்த
துங்கள்.
௯ கிறிஸதுவினிடத்திலே நம்மு
டனேகூட வேலையாளாகிய உரு
பானுவையும எனககுப பிரிய
மான இஸதாகுவையும வாழ்ததுங
கள்.
௰ கிறிஸ்துவினிடததில் உண
மையான அபபெலலேயை வாழ்த
துஙகள், அரிஸதோபுலியினுடை
யவாகளை* வாழ்ததுஙகள்
௰௧ என இனததானுகிய ஏரோதி
யோனை வாழ்ததுஙகள்; காதத
ரைபபற்றி இருககிறவர்களாகிய
நருக்கீசுவினுடையவாகளை† வா
ழ்ததுஙகள்
௰௨ காததாவின் நிமிததம் பிரயா
சபபடுகிற திரிபேனுளையும் திரி
போசாளையும வாழ்த்துஙகள்; காத
தாவின்நிமிததம் மிகவும் பிரயா
சபபட்டு, எனககுப பிரியமாயி
ருக்கிற பெர்சிசாளை வாழ்த்துங
கள்.
௰௩ [2]காத்தராலே தெரிந்துகொள்
ளபபட்ட உரூபபுவையும் எனக
கும் அவனுக்கும் தாயானவளை
யும வாழ்த்துங்கள்
௰௪ அசிஙகிரித்துவையும பப்லே
கோனேயும் எர்மாவையும் பத்தி
ரோபாவையும் எருமேயையும் அ
வர்களுடனே இருக்கிற சகோதர
ரையும் வாழ்த்துங்கள்

கி. பி ௫௮.

1 கலா ௧ உ௨
* அல்லது குடும
பத்தாரை
† அல்லது குடும
பத்தாரை
2 உ யோ உ
3 ௧ கொரி ௰௬
உ௰ உ கொரி
௰௩.௰உ ௧ தெச
௫ உ௬ ௧ பே
௫ ௰௪
4 அப ௰௫ ௧, ௫
உ௪ ௧ தீமோ
௬ ௩
5 ௧ கொரி ௫
௬,௰௧ உ தெச
௩ ௬, ௰௪
உ தீமோ ௩ ௬
தீத்து ௰ உ யோ
௰
6 பிலி ௩ ௰௯
௪ தீமோ ௬ ௫
7 கொலோ உ
௪ உ தீமோ
௩ ௬ தீ ௧ ௰
உ பே உ ௩
8 உரோ ௧ அ
9 மத ௰ ௰௬
௧ கொரி ௰௪
உ௰
‡ அல்லது மாசற
றவாகளாய
10 உரோ ௰௫ ௩௩
11 ௪ மோ ௩ ௰௫
§ அல்லது மிதித
துபபோடபபட
12 உ௪ வசனம
௧ கொரி ௰௬
உ௩ உ கொரி
௰௩ ௰௪ பிலி ௪
உ௩ ௧ தெச
௫ உ௮
உ தெச ௩ ௰௮
வெளி உ௨
உ௧.
13 அப ௰௬ ௧
பிலி உ ௰௯
கொலோ ௧ ௧
௧ தெச ௩ உ
௧ தீமோ ௧ உ
எபி ௰௩ உ௩
14 அப ௰௩ ௧

௰௫ பிலோலோகையும் யூலியா
ளையும நேரேயையும் அவனு
டைய சகோதரியையும் ஒலிம்பா
வையும் அவர்களோடிருக்கிற பரி
சுததவான்கள் எல்லாரையும் வாழ்
த்துஙகள்.
௰௬ [3]ஒருவரையொருவர் பரிசுத்
தமாய் முததமசெய்து வாழ்த்துங்
கள்; கிறிஸதுவின் சபையார்கள்
உஙகளை வாழ்த்துகிறார்கள.
௰௭ ¶ மேலும் சகோதரரே, நீங்
கள கற்றுககொணட உபதேசத்
திற்கு விரோதமாயப பிரிவினைக
ளையும இடறலுக்கு ஏதுவானவைக
ளையும் [4]உணடாககுகிறவர்களை
[5]ஆராயநது பார்க்கவேண்டுமென்
று உங்களுககுப புததிசொல்லுகி
றேன்.
௰௮ அப்படிபபட்டவர்கள் நம்
முடைய காத்தராகிய இயேசுக
கிறிஸதுவுக்கு அல்ல, [6]தஙகள் வ
யிற்றுககு ஊழியமசெய்து, [7]நயவ
சனிபபினுலும் ஆசீர்வாதம்சொல்
லுகிறதினுலும் பேதைமையான
வர்களுடைய இருதயஙகளை வஞ்
சிககிறவர்களானபடியினுலே, நீங
கள் அவாகளைவிட்டு விலகுவீர்க
ளாக.
௰௯ [8]நீங்கள் கீழ்பபடிகிறவர்கள்
எனபது யாவருககும தெரியவந்
திருக்கிறது, ஆகையால் உஙக
ளைககுறித்துச் சந்தோஷபபடுகி
றேன; [9]மேலும் நீஙகள் நனமைக்
கு ஞானிகளுமாய, தீமைககுப
பேதைகளுமாய்‡ இருக்கவேண்
டும எனறு விரும்புகிறேன
உ௰ [10]மேலும் சமாதானசவுக்கியத்
தை அளிக்கிற பராபரன் சீக்கிர
மாயச் [11]சாத்தானை உஙகள் கால்
களின்கீழே நசுக்கிபபோடும்படி§
செய்வார்; [12]நமமுடைய கர்த்தரா
கிய இயேசுககிறிஸதுவினுடைய
கிருபை உஙகளுடனேகூட இருக்
கக்கடவது.—ஆமன்.
உ௰௧ [13]என் உடன்வேலையாளா
கிய தீமோத்தேயும் என் இனத்தா
ராகிய இலூக்கியும்[14]இயாசோனும்

[1]சோசிப்பத்தரும் [2]உங்களை வாழ்த்
துகிறார்கள்.
௨௨ இந்த நிருபத்தை எழுதின
தெர்த்தி என்னப்பட்ட நான் கர்த்
தராலே உங்களை வாழ்த்துகிறேன்.
௨௩ எனக்கும் சபையார் எல்
லாருக்கும் வீட்டிலே உபசாரம்
செய்துவருகிற [3]காயு என்பவன்
உங்களை வாழ்த்துகிறான்; பட்ட
ணத்து நிலைமைக் கணக்கனாகிய
[4]எரஸ்தும் சகோதரனாகிய குவர்த்
தும் உங்களை வாழ்த்துகிறார்கள்.
௨௪ [5]நம்முடைய கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய கிரு
பை உங்கள் எல்லாரோடுங்கூட
இருக்கக்கடவது.—ஆமென்.
௨௫ ¶ [6]பூர்வீககாலங்களில் மறை
வாயிருந்து, [7]இப்பொழுது தீர்க்க
தரிசன ஆகமங்களினாலே அநாதி
யான பராபரனுடைய கட்டளை
யின்படி வெளியரங்கமாக்கபபட்
டதுமாய் [8]விசுவாசத்திற்குக் கீழ்ப்
படியும்படிக்கு எல்லாத் தேசததா
ருக்கும் அறிவிக்கபபட்டதுமாய்
இருக்கிற [9]இரகசியத்தைவெளிப
படுத்துகிறதாயும்,
௨௬ இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடை
ய பிரசங்கமாயுமிருக்கிற [10]என்
சுவிசேஷத்தின்படியே உங்களை
[11]ஸ்திரபபடுத்துதற்கு வல்லவரு
மாய்,
௨௭ [12]ஒருவராய் ஞானமுள்ள
வருமாய் இருக்கிற பராபரனுக்கு
இயேசுக்கிறிஸதுமூலமாய் என்
றென்றைக்கும் புகழ்ச்சி உண்டா
வதாக.—ஆமென்.

கி. பி. ௬௰.

1 அப ௰௩ ௧
2 அப ௨௰ ௪
3 ௧ கொரி ௧ ௰௪
4 அப ௰௯ ௨௨. ௨ தீமோ. ௪ ௨௰
5 ௨௰ ௨௪. ௧ தெச ௫ ௨௮
6 ௧ கொரி ௨ ௭ எபே ௩ ௫, ௯ கொலோ ௧ ௨௬.
7 எபே ௧ ௰ ௨ தீமோ ௧ ௰ தீத் ௧ ௨, ௩ ௧ பே. ௧ ௨௰.
8 அப ௬ ௭ உரோ ௧. ௫ ௰௫ ௰௮
9 எபே ௧ ௰௩ ௩, ௪, ௫ கொலோ. ௧ ௨௭

10 உரோ ௨. ௰௬.—11 எபே ௩ ௨௰ ௧ தெச ௩ ௰௩ ௨ தெச ௨ ௰௭ ௩ ௩ யூதா ௨௪.—12 ௧ தீமோ. ௧ ௰௭ ௬ ௰௬ யூதா ௨௫.

I. CORINTHIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

கொரிந்தியருக்கு எழுதின

முதலாம் நிருபம்.

௧. அதிகாரம்.

௧ பவுல் சபையாரை வாழ்த்திப் பராபரனைத் துதித்து, ௰ அவர்களை ஒருமனப்பட்டிருக்கக் கற்பித்து, ௰௨ அவர்களுடைய பிரிவினைகளைக் கடிந்துகொண்டது ௰௮ பராபரன் ஞானிகளின் ஞானத்தை, ௨௧ சொல்லப் பிரசங்கத்தினாலே வீணாக்கி, ௨௬. ஞானிகளையும், வல்லவர்களையும், மேற்குலத்தாரையும்விட்டு, ௨௭. ௨௮ பேதைகளையும், இழிகுலத்தாரையும் தெரிந்துகொண்டது.

[1]பராபரனுடைய சித்தத்தினாலே
[2]இயேசுக்கிறிஸ்துவின் அப்போ
ஸ்தலனாக அழைக்கப்பட்ட பவு
லும்,
௨ [3]சகோதரனாகிய சொஸ்தெனே
யும் கொரிந்துவிலே[4]பரிசுத்தவான்
களாகும்படி அழைக்கப்பட்டவர்
களாயும் [5]கிறிஸ்து இயேசுவினால்
பரிசுத்தமாக்கப்பட்டவர்களாயும்
இருக்கிற [6]பராபரனுடைய சபை
யாருக்கும் எவ்விடத்திலேயும் [7]ந
மக்குப் பொதுவாயிருக்கிற [8]கர்த்
தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நா
மத்தைத் [9]தொழுதுகொள்ளுகிற
அனைவருக்குங்கூட எழுதுகிறதா
வது:
௩ [10]நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனாலும் கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவினாலும் உங்களுக்குக்
கிருபையும் சமாதானமும் உண்
டாகக்கடவது.
௪ ¶ நீங்கள் ஒரு வரத்திலும்
குறைவு இல்லாதவர்களாயிருந்து,
நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்து [11]வெளிப்படுவதற்குச்*
சந்தோஷமாய்க் காத்திருக்கத்தக்
கதாக,
௫ [12]கிறிஸ்துவைக்குறித்துச் சொ
ன்ன சாட்சி உங்களுக்குள்ளே ஸ்
திரப்படுத்தப்பட்டிருக்கையால்,
௬ நீங்கள் இயேசுக்கிறிஸ்துவி
னாலே எல்லாவற்றிலும் [13]எல்லா
உபதேசத்திலேயும் எல்லா அறிவி
லேயும் சம்பூரணம் உள்ளவர்களா
னபடியினாலே,
௭ அவர்மூலமாய் உங்களுக்குக்
கொடுக்கப்பட்ட தேவகிருபைக்
காக [14]நான் உங்களைக்குறித்து எப்
பொழுதும் என் பராபரனைத் தோத்
திரிக்கிறேன்.
௮ அவரும் நம்முடைய கர்த்த
ராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நா
ளிலே ¶[15]நீங்கள் குற்றஞ்சாற்றப்ப
டாதவர்களாய் இருக்கும்படி,
[16]முடிவுபரியந்தம் உங்களை ஸ்தி
ரப்படுத்துவார்.
௯ தம்முடைய குமாரனுமாய்
நம்முடைய கர்த்தருமாயிருக்கிற
இயேசுக்கிறிஸ்துவுடனே [17]ஐக்
கமாய் இருப்பதற்கு உங்களை

கி. பி. ௫௯.

1 ௨ கொரி ௧ ௧ எபே ௧ ௧ கொலோ ௧ ௧
2 ௨ ரோ ௧ ௧
3 அப ௰௮ ௰௭
4 ௨ ரோ. ௧ ௭ ௨ தீமோ. ௧.௯
5 யோவா ௰௭. ௰௯ அப ௰௫ ௯
6 யூதா. ௧
7 ௨ ரோ ௧ ௨௨ ௰ ௰௨
8 ௧ கொரி ௮ ௬
9 அப. ௯ ௰௪, ௨௧ ௨௨ ௰௬. ௨ தீமோ ௨ ௨௨
10 ௨ ரோ. ௧ ௭ ௨ கொரி ௧ ௨ எபே. ௧ ௨ ௧ பே ௧ ௨
11 பிலி ௩ ௨௰ தீத ௨. ௰௩. ௨ பே ௩ ௰௨.
* அல்லது வரு கைக்கு, கொலோ ௩ ௪.
12 ௧ கொரி ௨ ௧. ௨ தீமோ. ௧ ௮. வெளி ௧. ௨
13 ௧ கொரி ௰௨ ௮ ௨ கொரி ௮. ௭
14 ௨ ரோ ௧ ௮.
15 கொலோ ௧ ௨௨ ௧ தெச ௫ ௨௩

16 ௧ தெச ௩ ௰௩ —17 யோவா. ௰௫ ௪: ௰௭ ௨௧ ௧ யோ ௧. ௩: ௪ ௰௩.

அழைத்த பராபரன் [1]உண்மையுள்ளவராய் இருக்கிறாரே.

௰ ¶ ஆகிலும் என் சகோதரரே, உங்களுக்குள்ளே வாக்குவாதங்கள் உண்டென்று குலோவேயாளுக்கு உரித்தானவர்களாலே எனக்கு அறிவிக்கப்பட்டது.

௰௧ ஆதலால் [2]நீங்கள் எல்லாரும் ஒரேவிதமாய்ப் பேசவும், பிரிவினைகள்* இல்லாமலும் ஏக மனதினாலும் ஏக யோசனையினாலும் ஐக்கப்பட்டிருக்கவும் வேண்டுமென்று நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் நாமத்தினாலே உங்களுக்குப் புத்திசொல்லுகிறேன்.

௰௨ [3]உங்களில் ஒருவன் நான் பவுலைச் சேர்ந்தவன் என்றும், ஒருவன் [4]அப்பொல்லோவைச் சேர்ந்தவன் என்றும், ஒருவன் [5]கேபாவைச் சேர்ந்தவன் என்றும், ஒருவன் கிறிஸ்துவைச் சேர்ந்தவன் என்றும் சொல்லுகிறபடியால், நான் இப்படிச் சொல்லுகிறேன்.

௰௩ ¶ [6]கிறிஸ்து பிரிந்திருக்கிறாரா? உங்களுக்காகப் பவுல் சிலுவையில் அறையப்பட்டானோ? அல்லது பவுலின் நாமத்தினாலே ஞானஸ்நானம் பெற்றீர்களா?

௰௪ என்னுடைய நாமத்தினாலே ஞானஸ்நானம் கொடுத்தேன் என்று ஒருவனும் சொல்லாதபடிக்கு,

௰௫ நான் [7]கிறிஸ்புக்கும் [8]காயுக்குமே அன்றி, உங்களில் வேறொருவருக்கும் ஞானஸ்நானம் கொடாததினாலே, பராபரனைத் தோத்திரம்செய்கிறேன்.

௰௬ [9]ஸ்தேவானுடைய வீட்டாருக்கும் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தேன்; பின்னும் (உங்களில்) வேறொருவனுக்கு நான் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தேனோ இல்லையோ என்று அறியேன்.

௰௭ ¶ சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கிக்கும்படிக்கே அல்லாமல், ஞானஸ்நானத்தைக் கொடுக்கும்படிக்குக் கிறிஸ்து என்னை அனுப்பவில்லையே; கிறிஸ்துவின் சிலுவை வீணாய்ப் போகாதபடிக்கு, [10]நான் அதை லவுகீக ஞான வசனங்களோடே† அல்ல, பிரசங்கிக்கும்படிக்கு அனுப்பினார்.

௰௮ அந்தச் சிலுவையைக்குறித்துச் சொல்லிய வசனம் [11]கெட்டுப்போகிறவர்களுக்குப் [12]பயித்தியமாகத் தோன்றுகின்றதே அன்றி, [13]இரட்சிக்கப்படுகிற நமக்கு [14]அது தேவபலனாய் இருக்கின்றது.

௰௯ [15]அந்தப்படி ஞானிகளுடைய ஞானத்தை நான் அழித்துப் புத்திசாலிகளுடைய புத்தியை மறைந்துபோகப்பண்ணுவேன் என்று எழுதியிருக்கின்றதே.

௨௰ [16]ஞானியானவன் எங்கே? வேதபாரகன் எங்கே? இப்பிரபஞ்சத் தருக்கசாஸ்திரி எங்கே? [17]இந்த உலகஞானத்தைப் பராபரன் பயித்தியமாக்கவில்லையா?

௨௧ எப்படியெனில் [18]பராபரனுடைய ஞானத்திற்கு ஏற்றதாய உலகத்தார் தங்கள் சொந்த ஞானத்தினாலே பராபரனை அறியாதபடியினாலே, பயித்தியமாகத் தோன்றுகிற பிரசங்கத்தினாலே விசுவாசிகளை இரட்சிக்கவேண்டுமென்று பராபரன் பிரியமாயிருந்தார்.

௨௨ அந்தப்படி [19]யூதர்கள் அடையாளத்தைக் கேட்கிறார்கள்; கிரேக்கர் ஞானத்தைத் தேடுகிறார்கள்.

௨௩ நாங்களோ சிலுவையில் அறையப்பட்ட கிறிஸ்துவைக் கூறுகிறோம்; [20]அது யூதர்களுக்கு இடறலாயும், [21]கிரேக்கருக்குப் பயித்தியமாயும் இருக்கின்றது.

௨௪ ஆகிலும் யூதரிலும் கிரேக்கரிலும் எவர்கள் அழைக்கப்பட்டார்களோ, அவர்களுக்குக் கிறிஸ்து [22]தேவபலனுமாய்த் [23]தேவஞானமுமாய் இருக்கிறார்.

கி. பி. ௫௯.

1 ஏசா ௪௯. ௭ ௧ கொரி ௰ ௰௩ ௧ தெச ௫ ௨௪ ௨ தெச ௩ ௩ எபி ௰ ௨௩

2 உரோ ௰௨ ௰௬ ௧௫ ௫ ௨ கொரி ௰௩ ௰௧ பிலி ௨ ௨ ௩ ௰௬ ௧ பே ௩ ௮

* இசைக்கு, பேதங்கள், ௧ கொரி ௰௧ ௰௮

3 ௧ கொரி ௩ ௪

4 அப் ௰௮ ௨௪ ௰௯ ௧ ௧ கொரி ௰௬ ௰௨

5 யோவா ௧ ௪௨

6 ௨ கொரி ௰௧ ௪ எபே ௪ ௫

7 அப் ௰௮ ௮

8 உரோ ௰௬ ௨௩

9 ௧ கொரி ௰௬ ௰௫ ௰௭

10 ௧ கொரி ௨ ௧, ௪, ௰௩ ௨ பே ௧ ௰௬

† அல்லது வார்த்தைகள்

11 ௨ கொரி ௨ ௰௫

12 அப் ௰௭ ௰௮ ௧ கொரி ௨ ௰௪

13 ௧ கொரி ௰௫ ௨

14 உரோ ௧ ௰௬ ௨௪ ௧௪

15 யோபு ௫ ௰௨ ௰௩ ஏசா ௨௯ ௰௪ எரே ௮ ௯

16 ஏசா ௩௩ ௰௮

17 யோபு ௰௨ ௧௭, ௨௰, ௨௪ ஏசா ௪௪ ௨௫ உரோ ௧ ௨௨

18 உரோ ௧ ௨௰, ௨௧, ௨௮ மத் ௰௧ ௨௫ லூக் ௰ ௨௧

19 மத் ௰௨ ௩௮ ௰௬ ௧ மாற் ௮ ௰௧ லூக் ௰௧ ௰௬ யோவா ௪ ௪௮

20 ஏசா ௮ ௰௪ மத் ௰௧ ௬ லூக் ௨ ௩௪ யோவா ௬ ௬௰,௬௬ உரோ ௯ ௩௨ கலா ௫ ௰௧ ௧ பே ௨ ௮

21 ௰௮ ௨௩ ௧ கொரி ௨ ௰௪ — 22 உரோ ௧ ௪, ௰௬ ௰௮ ௨௪ — 23 கொலோ ௨ ௩

உரு ஆனதால் தேவனைக்குறித்து அவர்கள் சொல்லுகிற பயித்தியம் மனிதருடைய ஞானத்திலும் அதிக ஞானமாயும், தேவனைக்குறித்து அவர்கள் சொல்லுகிற பெலஈனம் மனிதருடைய பெலனிலும் அதிக பெலனுமாயும் இருக்கின்றது.

உ௬ ¶ அதற்காகச் சகோதரரே, [1]உங்களை அழைத்தவிதத்தைப் பாருங்கள்; அநேக லவுகீக ஞானிகளாவது, அநேக வல்லவர்களாவது, அநேக உயர்குலத்தாராவது, இல்லையே.

உஎ அந்த ஞானிகளை வெட்கப்படுத்தும்படிக்கு, [2]பராபரன் உலகத்திலே பயித்தியரென்று எண்ணப்பட்டவர்களைத் தெரிந்துகொண்டார்; பெலவான்களைவெட்கப்படுத்தும்படிக்கு, பராபரன் உலகத்திலே பெலஈனரானவர்களைத் தெரிந்துகொண்டார்.

உஅ [3]இருக்கிறவர்களைத் தள்ளும்படிக்கு, [4]இல்லாதவர்களையும் உலகத்திலே இழிந்த குலத்தாரானவர்களையும் அற்பமாய் எண்ணப்பட்டவர்களையும் பராபரன் தெரிந்துகொண்டார்.

உகூ [5]எந்த மாம்சதேகியும் பராபரனுக்கு முன்பாகப் பெருமைபாராட்டாதபடிக்கு அப்படிச் செய்தார்.

௩0 ஆதலால் நீங்கள் அவராலே கிறிஸ்து இயேசுவுக்கு உட்பட்டிருக்கிறீர்கள், அவரே நமக்குத் [6]தேவஞானமும் [7]நீதியும் [8]பரிசுத்தமும் [9]மீட்புமானார்.

௩க ஆனதால் எழுதியிருக்கிறபடி, [10]மேன்மைபாராட்டுகிறவன் கர்த்தரைக்குறித்தே மேன்மைபாராட்டக்கடவன்.

உ. அதிகாரம்.

க தன் பிரசங்கபோதகம் சாதுரியமுள்ளதும், ச லவுகீக ஞானமுள்ளதுமாய் இராமற்போனாலும், ரு அது தேவபலனுள்ளதென்றும், கூ உலக ஞானத்துக்கும், க0 லவுகீக புத்திக்கும் மிகவும் உயர்ந்ததென்றும், கரு அதைச் சுபாவப்படிக்காரன் அறியக்கூடாதென்றும் சொல்லியது.

க சகோதரரே, நானும் உங்களிடத்தில் வந்து [11]பராபரனுடைய சாட்சியை [12]உயர்ந்த வசனிப்போடும் அல்லது ஞானத்தோடும் உங்களுக்கு அறிவிக்கவில்லை.

உ நான் தீர்மானித்தபடி சிலுவையில் அறையப்பட்ட [13]இயேசுக்கிறிஸ்துவையே அன்றி, வேறொன்றையும் உங்களுக்கு அறிவிக்கவில்லையே.

௩ அல்லாமலும் நான் [14]பெலஈனத்தோடும் பயத்தோடும் மிகுந்த நடுக்கத்தோடும் [15]உங்களிடத்தில் இருந்தேன்.

௪ என் பேச்சும் என் பிரசங்கமும் [16]மனிதஞானத்திற்கு உரிய போதனை* வார்த்தைகளாய் இருக்கவில்லை.

ரு உங்கள் விசுவாசம் மனிதருடைய ஞானத்தில் அல்ல [17]பராபரனுடைய பெலத்திலே நிற்கத்தக்கதாக† அது [18]ஆவியையும் பெலனையும் காண்பித்தது.

௬ ¶ எப்படியும் [19]தேறினவர்களுக்குள்ளே நாங்கள் ஞானத்தையே பேசுகிறோம்; [20]அந்த ஞானம் இப்பிரபஞ்சத்தின் ஞானமல்ல, [21]அழிந்துபோகிறவர்களாகிய இப்பிரபஞ்சத்தின் பிரபுக்களுடைய ஞானமும் அல்ல.

எ [22]லோகத்தோற்றத்திற்கு முன்னே பராபரன் நம்முடைய மகிமைக்காகக் குறித்ததுமாய், இரகசியத்திலே மறைக்கப்பட்டதுமாயிருந்த தேவ ஞானத்தையே பேசுகிறோம்.

அ [23]அதை இப்பிரபஞ்சத்துப் பிரபுக்களில் ஒருவனும் அறிந்துகொள்ளவில்லை; [24](அறிந்துகொண்டிருந்தார்களானால்,) மகிமையின் கர்த்தரை அவர்கள் சிலுவையில் அறையமாட்டார்களே.

கூ வேதத்தில் எழுதியிருக்கிறபடி பராபரன் தம்மிடத்தில் அன்பு

1 யோவா ... 2 மத் ... 3 க கொரி ... 4 உரோ ... 5 உரோ ... 6 ... 7 எரே ... 8 யோவா ... 9 ... 10 எரே ... 11 க கொரி ... 12 க கொரி ... 13 ... 14 உ கொரி ... 15 அப் ... 16 ... * ... 17 ... கொரி ... 18 உரோ ... 19 க கொரி ... 20 க கொரி ... 21 க கொரி ...

*2 உரோ ... எபே ... கொலோ ... உ தீமோ ... யோவா ... 24 ...

கூருகிறவர்களுக்கு எத்தனம்பண்ணினவைகளை [1](மனிதர்) கண் காணவும் இல்லை; காதுகேட்கவும் இல்லை; அவைகள் மனிதருடைய இருதயத்திலே தோன்றவும் இல்லை.

௰ [2]நமக்கோ பராபரன் அவைகளைத் தமது ஆவியினாலே வெளிப்படுத்தினார்; அந்த ஆவியானவர் எல்லாவற்றையும் பராபரனுடைய ஆழங்களையும் ஆராய்ந்திருக்கிறார்.

௰௧ [3]மனிதனிலுள்ள ஆவியே அன்றி, மனிதரில் எவன் மனிதனுக்கு உரியவைகளை அறிவான், (மாட்டானே,) [4]அப்படிப்போல, பராபரனுடைய ஆவியே அல்லாமல் ஒருவனும் பராபரனுடைய ஆழங்களை அறியமாட்டான்.

௰௨ இப்படியிருக்க நாங்கள் பராபரனால் நமக்கு அருளப்பட்டவைகளை அறியும்படிக்கு உலகத்தின் ஆவியை அல்ல, [5]பராபரனிலிருந்து புறப்படுகிற ஆவியையே பெற்றோம்.

௰௩ [6]அவைகளை நாங்கள் மனிதருடைய சொந்த ஞானம் போதிக்கிற வார்த்தைகளால் அல்ல, பரிசுத்தஆவி போதிக்கிற வார்த்தைகளாலே பிரசங்கம்பண்ணி, ஆவிக்கு உரியவைகளை ஆவிக்கு உரியவைகளாலே ஒத்துப்பார்த்துக் காண்பிக்கிறோம்.

௰௪ ஆகிலும் [7]சென்மசுபாவத்தின்படியான மனிதன் பராபரனுடைய ஆவிக்கு உரியவைகளை ஏற்றுக்கொள்ளமாட்டான்; [8]அவைகள் அவனுக்குப் பயித்தியமாகத் தோன்றும்; [9]மேலும் அவைகளை ஆவிக்கேற்ற பிரகாரமாய் ஆராய்ந்து நிதானிக்கவேண்டியபடியால், அவன் அவைகளை அறியமாட்டான்.

௰௫ [10]ஆவிக்கு உரியவனே எல்லாவற்றையும் ஆராய்ந்து நிதானித்து,* மற்றொருவனாலும் ஆராய்ந்து நிதானிக்கப்படான்.†

கி. பி. ௫௯.

1 ஏசா ௬௪ ௪
2 மத் ௰௩ ௰௧ ௰௬ ௰௭ யோவா ௰௪ ௨௬ ௰௬ ௰௩ ௧ யோ ௨ ௨௭
3 வாக் ௨௰ ௨௭ ௨௭ ௰௬ எரே ௰௭ ௯
4 உரோ ௰௧ ௩௩, ௩௪
5 உரோ அ ௰௫
6 உ பே ௧ ௰௬ ௧ கொரி ௧ ௰௭ ௪ ௰௪
7 மத் ௰௬ ௨௩
8 ௧ கொரி ௧ ௰௮, ௨௩
9 உரோ அ ௫, ௬, ௭
10 வாக் ௨அ ௫ ௧ தெச ௫ ௨௧ ௧ யோ ௪ ௧
* அல்லது நீர்த்து
† அல்லது நீர்க்க
‡ கிரேக்கு, போதிக்கும்படியாக
11 யோபு ௰௫ அ ஏசா ௪௰ ௰௩ எரே ௨௩ ௰அ உரோ ௰௧ ௩௪
12 யோவா ௰௫ ௰௫
13 ௧ கொரி ௨ ௰௫
14 ௧ கொரி ௨ ௰௪
15 எபி ௫ ௰௩
16 எபி ௫ ௰௨, ௰௩ ௧ பே ௨ ௩
17 யோவா ௰௬ ௰௨
18 ௧ கொரி ௧ ௰௧ ௰௧ ௰அ கலா ௫ ௨௰, ௨௧ யாக ௩ ௰௬
§ அல்லது கலகங்களும
‖ கிரேக்கு, மனிதனைப்போல
19 ௧ கொரி ௧ ௰௨
20 ௧ கொரி ௪ ௧ ௨ கொரி ௩ ௩

௰௬ அவனுக்குப் போதிக்கத்தக்கதாக,‡ [11]கர்த்தருடைய சிந்தையை அறிந்தவன் யாவன்? [12]நாங்களோ கிறிஸ்துவின் சிந்தையைப்போலச் சிந்தையுள்ளவர்களாயிருக்கிறோம்.

௩. அதிகாரம்.

௨. குழந்தைகளுக்குப் பால் உரியதென்றும், ௩. போராட்டமும், பிரிவினையும் மாம்சசிந்தைக்கு உரியதென்றும், ௭ நடுகிறவனும் தண்ணீர் பாய்ச்சுகிறவனும் விளைவுக்குக்காரணரல்லவென்றும், ௯ தேவனூழியக்காரர் பராபரனோடே உடன்வேலையாள்களென்றும், ௰௧ கிறிஸ்து ஒருவரே அஸ்திபாரமென்றும், ௰௬ மனிதர்கள் தேவாலயங்களென்றும், ௰௭ அவைகளைப் பரிசுத்தமாய்க் காத்துக்கொள்ளவேண்டியதென்றும், ௰௯ இவ்வுலகஞானம் பராபரனுடைய பார்வைக்குப் பயித்தியமென்றும் சொல்லியது.

௧ நானும் சகோதரரே, உங்களை [13]ஆவிக்கு உரியவர்கள் என்று எண்ணவும் உங்களுடனே பேசவும்கூடாமல் [14]உங்களை மாம்சத்திற்கு உரியவர்கள் என்றும் [15]கிறிஸ்துவில் குழந்தைகள் என்றும் எண்ணி உங்களுடனே பேசவேண்டியதாய் இருந்தது.

௨ உணவை நீங்கள் தாங்கத்திராணியில்லாதபடியால் அதை உங்களுக்குக் கொடாமல், [16]பாலைக் குடிக்கக்கொடுத்தேன்; இன்னமும் நீங்கள் மாம்சத்திற்கு உரியவர்களாயிருக்கிறபடியால் [17]இப்பொழுதும் அதைத் தாங்கமாட்டீர்கள்.

௩ [18]வைராக்கியமும் வாக்குவாதமும் பேதகங்களும்§ உங்களுக்குள்ளே இருக்க, நீங்கள் மாம்சத்திற்கு உரியவர்களாயும், மனிதருடைய மார்க்கமாய்‖ நடக்கிறவர்களாயும், இருக்கிறீர்கள் அல்லவோ?

௪ உங்களில் ஒருவன் [19]நான் பவுலைச் சேர்ந்தவன் என்றும் வேறொருவன் நான் அப்பொல்லோவைச் சேர்ந்தவன் என்றும் சொல்லுகிறதால், நீங்கள் மாம்சத்திற்கு உரியவர்கள் அல்லவா?

௫ ¶ பவுல் யாவன்? அப்பொல்லோ யாவன்? [20]அவர்கள் நீங்கள்

விசுவாசிகளாகிறதற்கு ஏதுவாயி
ருந்த ஊழியக்காரர்தானே; [1]அது
வும அவனவனுக்குக்கர்த்தர்அருள
அளித்தபடியே இருக்கிறது.
௬ [2]நான் நட்டேன, [3]அபபொல்
லோநீரபாய்ச்சினன், [4]பராபரனே
வளர்த்தார்.
௭ அப்படியிருக்க [5]நடுகிறவனு
லும ஒன்றுமிலலை, நீர்பாய்ச்சுகிற
வனுலும் ஒன்றுமில்லை; வளர்க்கிற
பராபரனலே எல்லாம ஆகும.
௮ ஆகையால் நடுகிறவனும நீர்
பாய்ச்சுகிறவனும் ஒன்ருயிருக்கி
ருர்கள்; ஆகிலும் [6]நாஙகள பரா
பரனேடே கூடிய வேலையாளக
ளானபடியால [7]அவனவன தன
தனனுடைய வேலைக்குத்தக்கதா
ய்ப பலனைப பெறுவான.
௯ நீஙகள் பராபரனுடைய பண்
ணையும* [8]பராபரனுடைய மாளி
கையுமாய் இருக்கிறீர்கள
௰ ¶ [9]எனக்கு அளிக்கப்பட்ட
தேவகிருபையினபடியே, விவே
கமுள்ள சிற்பாசாரியைபபோல
[10]அஸதிபாரததைப போட்டேன்;
வேறொருவன் அதின்மேலே கட்
டுகிறுன்; [11]எவனுனுலும தான்
அதின்மேலே கட்டுகிறது இன்ன
தெனறு பார்க்கக்கடவன்.
௰௧ என்னததினுலெனில், [12]இயே
சுகிறிஸதுவே அஸதிபாரமாகப
போடபபட்டிருக்கிருரே; [13]போ
டபபட்ட அநத அஸதிபாரத
தைத்தவிர வேறே அஸதிபாரததை
ஒருவனும் போடககூடாது.
௰௨ ஒருவன் அந்த அஸ்திபாரத
தினமேல் பொன், வெள்ளி, இரத
தினக்கற்கள், மரஙகள், புல், தாள
டி, இப்படிபபட்டவைகளைச்சேர்
த்துக் கட்டினுல் [14] அவனவனு
டைய கிரியை வெளிபபடும.
௰௩ [15]அக்கினியினுலே வெளி
யாக்கபபடுவதால், † [16]அது தோன்
றும் நாளே அதை வெளிபபடுத்
தும், அவனுடைய கிரியை இப
படிபபட்டதென்று அககினியே
சோதிக்கும்.
௰௪ அஸதிபாரத்தின்மேலே கட்
டின ஒருவனுடைய கிரியை நின்
ருல், [17]அவன்பலனைபபெறுவான்.
௰௫ ஒருவனுடைய கிரியை வெந்
துபோனுல, அவனுக்கு நஷ்டம்
வரும; ஆகிலும் அவனே இரட்சிக்
கபபடுவான; [18]அதுவும் அக்கினி
யில் அகபபட்டுத தபபினுற்போ
லவே இருக்கும்.
௰௬ ¶ [19]நீங்கள் பராபரனுடைய
ஆலயமாய இருககிறீர்கள் என்றும்,
பராபரனுடைய ஆவியானவர் உங
களிடததில் வாசமாயிருக்கிரா
எனறும் அறியாமல் இருக்கிறீர்க
ளா? பராபரனுடைய ஆலயம் பரி
சுததமாயிருக்கின்றது
௰௭ ஆதலால் அவருடைய ஆல
யத்தை ஒருவன் கெடுததால் ‡ அவ
னைப பராபரன் கெடுப்பார.
௰௮ நீங்களே அந்த ஆலயம்; [20]ஒரு
வனும தன்னைததானே வஞ்சனை
செயயாதிருபபானுக; [21]ஞானிக்
ளை அவர்களுடைய தந்திரத்திலே
பிடிககிருரெனறும்,
௰௯ [22]ஞானிகளுடைய சிநதனை
கள் வீணுயிருககின்றன என்று
கர்த்தர் அறிந்திருககிருர் என்றும்
எழுதியிருககிறபடி, [23]இவ்வுலகத
தின ஞானம் பராபரனுக்குமுன்
பாகப பயித்தியமாய் இருககின்
றதே
௨௰ ஆனதால் உங்களில் ஒருவன்
இவ்வுலகததிலே தன்னை ஞானி
யெனறு எணணினுல், அவன் மெ
ய்ஞ்ஞானியாகும்படிககுப பயித்
தியக்காரனுகக்கடவன்.
௨௰௧ ¶ இப்படியிருக்க [24]ஒருவ
னும் மனிதரைக்குறித்துப பெரு
மை பாராட்டககூடாது; [25]எல்
லாம் உஙகளுடையதே.
௨௰௨ பவுலாகிலும், அப்பொல்
லோவாகிலும், கேபாவாகிலும்,
லோகமாகிலும், சீவனுகிலும், மர

கி. பி. ௫௯.

1 உரோ ௰௨ ௬, ௯ ௧ பே ௪ ௰௧
2 அப ௰௮ ௪, ௮, ௰௧ ௧ கொரி ௪ ௰௫ ௯ ௧ ௰௫, ௧ உ கொரி ௰ ௰௪ ௰௫
3 அப ௰௯ ௨ ௪ ௨ ௰௯ ௧
4 ௧ கொரி ௧ ௩ ௰௬ ௰ உ கொரி ௩ ௫
5 உ கொரி ௰௨ ௰௧ கலா ௬ ௩
6 அப ௰௫ ௪ ௰ கொரி ௬ ௧,
7 சங ௬௨ ௰௨ உரோ உ ௬ ௧ கொரி ௪ ௫ கலா ௬ ௪, ௫ வெளி ௨ ௨௩ ௨௨ ௰௨
* அல்லது பயிர் செயகையும
8 எபே ௨ ௨௰ கொலோ ௨ ௭ எபி ௩ ௩, ௪ ௧ பே ௨ ௫
9 உரோ ௧ ௪ ௰௨ ௩
10 உரோ ௰௫ ௨௰ ௩ வச ௧ கொரி ௪ ௰௰ வெளி ௨௧ ௰௪
11 ௧ பே ௪ ௰௧
12 எபே ௨ ௨௰
13 எசா ௨௮ ௰௬ மத ௰௬ ௰௮ ௨ கொரி ௰௧ ௪ கலா ௧ ௭
14 ௧ கொரி ௪ ௫
15 லூக் ௨ ௩௫
† பிரகாசிக்கு, வெளிபாக்கபபடுகிறதால
16 ௧ பே ௧ ௭ ௪ ௰௨
17 ௧ கொரி ௪ ௫
18 யூதா ௨௩
19 ௧ கொரி ௬ ௰௯ உ கொரி ௬ ௰௬ எபே ௨ ௨௧ ௨௨ எபி ௩ ௬ ௧ பே ௨ ௫
‡ அல்லது இடாக்கினுல
20 வாக ௬ ௭ ௭ ௫ ௨௧

21 யோபு ௫ ௰௩ — 22 சங் ௯௪ ௰௧ — 23 ௧ கொரி ௧ ௨௰ ௨௰ — 24 ௧ கொரி ௧ ௰௨ ௪ ௬
௪ ௫, ௬ வச — 25 உ கொரி ௪ ௫, ௰௫

ணமாகிலும், நிகழ்காரியங்களாகி
லும், வருங்காரியங்களாகிலும் எல்
லாம் உங்களுடையது.
௨௩ [1]நீங்கள் கிறிஸ்துவினுடைய
வர்கள், கிறிஸ்து பராபரனுடைய
வர்.

௪ அதிகாரம்.

க போதகர்கள் இப்படி எண்ணப்படவேண்டுமென்றும், எ நமக்கு உரியவையெல்லாம் பெற்றுக்கொண்டோமென்றும், ௯ அப்போஸ்தலர்கள் லோகத்துக்கும் தூதர்களுக்கும் மனுஷருக்கும் விரோதமாகவும், ௰௩ உலகத்தின் குப்பையும் அழுக்குமாகவும் எண்ணப்பட்டவர்களாய் இருந்தாலும், ௰௫ கிறிஸ்துவுக்குள் அவர்கள் நமக்குப் பிதாக்களென்றும், ௰௬ அவர்களை நாம் பின்பற்றவேண்டியதென்றும் காட்டியது.

இப்படி இருக்கிறபடியால், யா
வரும் [2]எங்களைக் கிறிஸ்துவின்
ஊழியக்காரர் என்றும், [3]பராபர
னுடைய இரகசியங்களின் உக்கி
ராணக்காரர் என்றும், எண்ணிக்
கொள்ளக்கடவர்கள்.
௨ உக்கிராணக்காரரிடத்திலே
உண்மையையே காணத் தேடுவார
்கள்.
௩ (அதைக்குறித்து) நான் உங்க
ளாலே அல்லது மற்றொரு மனித
அதிகாரத்தினாலே * நியாயத்தீர்ப்
பைப் பெறுவது எனக்கு மிகவும்
சிறிதான காரியமாயிருக்கின்றது;
என்னைக்குறித்து நானும் நியாயத்
தீர்ப்புச் சொல்லுகிறதில்லை.
௪ குற்றத்தை நான் என்னிடத்
தில் அறியேன்; ஆகிலும் [4]அதி
னாலே நான் நீதிமானாகிறதில்லை;
கர்த்தரே என்னைக்குறித்துத் தீர்ப்
புச் சொல்லுகிறவர்.
௫ ஆனபடியினாலே கர்த்தர் வரும
ளவும் [5]நீங்கள் காலத்திற்கு முன்
னே ஒன்றையுங்குறித்துத் தீர்ப்புச்
சொல்லாதிருப்பீர்களாக; [6]அவரே
இருளின் அந்தரங்கங்களை வெ
ளியரங்கமாக்கி, இருதயங்களின்
யோசனைகளையும் வெளிப்படுத்து
வார்; [7]அப்பொழுது அவனவனுக்
குப் பராபரனாலே புகழ்ச்சி உண்
டாகும்.

கி. பி ௫௯.

1 உரோ ௧௪ அ௭ க கொரி ௧௫ ௯ உ கொரி ௰ ௭ கலா ௩ உ௯
2 மத உ௪ ௪௫ க கொரி ௩ ௫ ௯ ௬ உ கொரி ௬ ௪ கொலோ க உ௫
3 லூக் ௰உ ௪௨ தீத்த க ௭ பே ௪ ௰
* கிரேக்கு நியாயநாளின் விசாரிப்பினாலே.
4 யோபு ௯ உ ௪௧ ௬௰ ௩ ௩ உ ௩ உ௮ ௨ உ௦ ௪ உ ௩ ௰ ௪ உ
5 மத ௭ க உரோ உ க, ௰௬ ௰௪ ௪, ௰ ௩ வெளி உ௰ ௰உ
6 க கொரி ௩ ௰௬
7 உரோ உ உ௯ உ கொரி ௫ ௰
8 உரோ ௰உ ௩
9 க கொரி ௩ ௰க ௫ ௨, ௩
10 க கொரி க ௰உ ௩ ௪
† கிரேக்கு, விசேஷப்படுத்துகிறவன்
11 யோவா ௩ உ௭ யாக் க ௰௭ க பே ௪ ௰
12 வெளி ௩ ௰௭
‡ அல்லது பிந்தின அப்போஸ்தலர்களாகிய எங்களை
13 சங் ௪௪ உஉ உரோ அ ௩௬ க கொரி ௰௫ ௩௰, ௩௧ உ கொரி ௪ ௰௧ ௩ ௯
14 எபி ௰ ௩௩
§ கிரேக்கு, நடனசாலையானோம்
15 க கொரி ௨ ௩
16 அப ௰௭ ௰௯ உ௪ உ௪ க கொரி க ௰அ ௰ ௨ ௰௪ உ இரா ௩ ௬, ௰௧

௬ ¶ சகோதரரே, [8]எழுதப்பட்ட
தற்கு மேலாகப் (போதகரை) எண்
ணிக்கொள்ளாதபடிக்கு, நீங்கள்
எங்களாலே கற்கும்பொருட்டாக
வும், [9]ஒருவனிமித்தம் மற்றொரு
வனுக்கு விரோதமாய் இறுமாப்பை
அடையாதிருக்கும்பொருட்டாக
வும், [10]நான் உங்கள் நிமித்தம் என்
னையும் அப்பொல்லோவையும் தி
ருட்டாந்தங்களாக வைத்து, இ
வைகளை எழுதினேன்.
௭ அன்றியும், உன்னை விசேஷித்
துக்கொள்ளுகிறவன் † யாவன்?
[11]நீ பெற்றுக்கொள்ளாமல் உனக்கு
உண்டாயிருக்கிறது யாது? நீயும்
பெற்றிருக்கப் பெற்றுக்கொள்ளா
தவன்போல ஏன் பெருமைபா
ராட்டுகிறாய்?
௮ ¶ இப்பொழுதே [12]திருத்தி
அடைந்திருக்கிறீர்கள்; இப்பொ
ழுதே ஐசுவரியமுள்ளவர்களாய்
இருக்கிறீர்கள்; எங்களைத் தவிர
ஆண்டீர்கள்; நீங்கள் ஆண்டீர்க
ளானால் நன்மையாயிருக்கும், அப்
பொழுது உங்களுடனேகூட நா
ங்களும் ஆளுவோமே.
௯ அப்படியன்றி எனக்குத் தோன்
றுகிறபடி பராபரன் அப்போஸ்த
லராகிய எங்களைக் கடைசியிலே‡
[13]மரணத்திற்குக் குறிக்கப்பட்ட
வர்களைப்போலக் காணப்படப்
பண்ணினார்; உலகத்திற்கும் தூத
ருக்கும் [14]மனிதருக்கும் வேடிக்
கையானோமே,§ [15]நாங்கள் [16]கிறி
ஸ்துவின் நிமித்தம் பயித்தியக்கா
ரர்.
௰ நீங்கள் கிறிஸ்துவில் புத்திசாலி
கள்; [17]நாங்கள் பலஹீனர்; நீங்கள்
பலவான்கள்; நீங்கள் கனம்பொ
ருந்தியவர்கள்; நாங்கள் கனமற்ற
வர்கள்.
௰௧ [18]இந்நேரம்வரைக்கும் பசி
யும் தாகமும் [19]நிர்வாணமும் உள்
ளவர்களாய் இருக்கிறோம்; [20]குட்
டுண்டும் நிலையற்றும் இருக்கி
றோம்.

17 உ கொரி. ௰௩ ௯ — 18 உ கொரி ௪ அ ௰க உ௩-உ௭ பிலி ௪ ௰உ. — 19 யோபு உஉ ௬ உரோ அ ௩௫ — 20 அப உ௩ உ

௰௨ [1]எங்கள் கைகளினாலே வே
லைசெய்து பிரயாசப்படுகிறோம்;
[2]வையப்படுகிறபொழுது ஆசீர்வ
திக்கிறோம்; துன்பப்படுகிறபொ
ழுது சகிக்கிறோம்.
௰௩ தூஷணிக்கப்படுகிறபொழு
து வேண்டிக்கொள்ளுகிறோம்; இ
ன்றையவரைக்கும் [3]நாங்கள் உல
கத்தின் குப்பைகளைப்போலவும்,
எல்லாரும் துடைக்கிற அழுக்கைப்
போலவும் ஆனோம்.
௰௪ ¶ உங்களை வெட்கப்படுத்தும்
படிக்கு, நான் இவைகளை எழுத
வில்லை; [4]நீங்கள் எனக்குப் பிரிய
மான பிள்ளைகள் என்று உங்களுக்
குப் புத்திசொல்லுகிறேன்.
௰௫ கிறிஸ்துவில் உங்களுக்குப்
பதினாயிரம் உபாத்திகள் இருந்தா
லும், அநேகம் தகப்பன்மார் உங்க
ளுக்கு இல்லையே, [5]கிறிஸ்து இயே
சுவில் சுவிசேஷத்தினாலே நானே
உங்களைப் பெற்றேன்.
௰௬ ஆகையால் [6]என்னைப் பின்ப
ற்றுகிறவர்களாகுங்கள்என்றுஉங்
களுக்குப் புத்திசொல்லுகிறேன்.
௰௭ ¶ இதுநிமித்தமாக [7]நான்
எனக்குப் பிரியமும் கர்த்தருக்குள்
உண்மையுமான என்னுடைய கு
மாரனாகிய [8]தீமோத்தேயுவை உங
களிடத்தில் அனுப்பினேன், [9]அ
வன் எங்கும் [10]எந்தச் சபையி
லும் நான் போதிக்கிற வகை இன்
னதென்று [11]கிறிஸ்துவுக்குள்ளான
என் வழிகளை உங்களுக்கு நினைவு
உண்டாக்குவான்.
௰௮ [12]நான்தானே உங்களிடத்
திற்கு வருகிறதில்லை என்கிறதாகச்
சிலர் இறுமாப்படைந்தார்கள்.
௰௯ [13]ஆகிலும் கர்த்தருக்குச் சித்த
மானால் [14]நான் சீக்கிரமாய் உங்க
ளிடத்திற்கு வந்து, [15]பராபரனு
டைய இராச்சியம் வசனிப்பினா
லே அல்ல பலத்தினாலே உண்டா
யிருக்கிறபடியால்,
௨௰ இறுமாப்படைந்தவர்களு

கி. பி. ௫௯.

1 அப ௰௮ ௯ ௨௰ ௯௪ ௧௰௭ ௨௯ ௨ தெச ௯ அ ௧ தீமோ ௪ ௰
2 மத் ௫ ௪௪ லூக் ௬ ௨௮ ௨௯ ௯௪. அப ௭ ௬௰ ௨ோ ௰௨ ௰௪, ௨௰ ௧ பே ௨ ௨௩ ௯ ௯
3 புல ௯ ௪௫
4 ௧ தெச ௨ ௰௧
5 அப ௰௮ ௰௧ ௨ோ ௰௫ ௨௰ ௧ கொரி ௯ ௯ கலா ௪ ௰௯ பிலே ௰ யாக ௧ ௰௮
6 ௧ கொரி ௰௧ ௧ பிலி ௩ ௰௭ ௧ தெச ௧ ௬ ௨ தெச ௩ ௯
7 ௧ தீமோ ௧ ௨ ௨ தீமோ ௧ ௨
8 அப ௰௯ ௨௨ ௪ கொரி ௰௬ ௰ பிலி ௨ ௰௯ ௧ தெச ௩ ௨
9 ௧ கொரி ௭ ௰௭
10 ௪ கொரி ௰௪ ௩௩
11 ௧ கொரி ௰௧ ௨
12 ௧ கொரி ௫ ௨
13 அப ௰௮ ௨௧ ௨ோ ௰௫ ௩௨ எபி ௬ ௩ யாக் ௪ ௰௫
14 அப ௰௯ ௨௧ ௧ கொரி ௰௧ ௫ ௨ கொரி ௧ ௰௯ ௨௩
15 ௧ கொரி ௨ ௪ ௧ தெச ௧ ௫
16 ௨ கொரி ௰௨ ௰௩ ௰
17 எபே ௫ ௩
18 ௩ மோ ௰௮ அ ௫ மோ ௨௨ ௩௰ ௨௭ ௨௰
19 ௨ கொரி ௭ ௰௨
20 ௨ கொரி ௭ ௭, ௰

டைய வசனிப்பை அல்ல, பலத்
தை அறிந்துகொள்வேன்.
௨௧ உங்களுக்கு என்னவேண்
டும்? [16]நான் பிரம்புடனே உங்க
ளிடத்தில் வரவேண்டுமோ? அல்
லது அன்போடும் சாந்தமுள்ள ஆ
வியோடும் வரவேண்டுமோ?

௫. அதிகாரம்.

௧ அவர்களுக்குள் இருந்த முறைகேட்டைக்குறித்து, ௬ அவர்கள் சந்தோஷப்படாமல் வெட்கப்பட வேண்டுமென்றும், ௭ புளித்தமாவையொத்த பழைய குணத்தை நீக்கவேண்டுமென்றும், ௰ துஷ்ட துரோகிகளைவிட்டு நீங்கவேண்டுமென்றும் சொல்லியது.

[17]௧ அஞ்ஞானிகளுக்குள்ளும் சொ
ல்லப்படாத வேசித்தனம் உங்க
ளுக்குள்ளே உண்டென்று பொ
துவாகச் சொல்லிக்கொள்ளுகிறார்
கள்; என்னவெனில், [18]ஒருவன்
[19]தன் தகப்பனுடைய மனைவியை
வைத்துக்கொள்ளுகிறதே.
௨ மேலும் இப்படிப்பட்ட கிரி
யையைச் செய்தவனை உங்களி
லிருந்து நீக்கத்தக்கதாகத் [20]துயரப்
படவேண்டிய நீங்களும் [21]இறு
மாப்புள்ளவர்களாய் இருக்கிறீர்
கள்.
௩ ஆதலால் [22]நான் சரீரத்தினாலே
உங்களுக்குத் தூரமாயிருந்தும்,
ஆவியால் உங்களோடேகூட இ
ருக்கிறவனாய் அப்படிச் செய்தவ
னைக்குறித்து இப்பொழுதே கூட
இருக்கிறதுபோலத் தீர்ப்புப்பண
ணினேன்.*
௪ (என்னவென்றால்,) நம்மு
டைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்
துவின் நாமத்தினாலே நீங்களும்
என்னுடைய ஆவியுங்கூட இருக்
கையில்,
௫ அப்படிப்பட்டவனுடைய
ஆவி கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்
துவின் நாளிலே இரட்சிக்கப்ப
டும்படிக்கு, [23]நம்முடைய கர்த்த
ராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் வல்
லமையோடே அவனுடைய சரீ
ரத்தில் அழிவுண்டாக, அவனைச்

21 ௧ கொரி ௪ ௰௮ — 22 கொலோ ௨ ௫ — * அல்லது நியமித்தேன் — 23 மத் ௰௬ ௰௯
௰௮ ௰௮ யோவா ௨௰ ௨௩ ௨ கொரி ௨ ௰ ௰௩, ௩, ௰

[1]சாத்தானுக்கு [2]ஒப்புக்கொடுக்க வேண்டும்.

௬ ¶ [3]நீங்கள் மேன்மைபாராட்டல் நல்லதல்ல, [4]கொஞ்சமான புளிப்புமா பிசைந்தமா அனைத்தையும் உப்பப்பண்ணுகிறதென்று அறியாமலிருக்கிறீர்களா?

௭ ஆனபடியினாலே [5]கிறிஸ்து என்னும் நம்முடைய [6]பஸ்காவும் நமக்காக அடிக்கப்பட்டு* இருக்கிறதால், நீங்கள் புளிப்பில்லாதவர்களாயிருக்கிறபடியே புதிதாய்ப் பிசைந்தமாவாகும்படிக்கு, பழைய புளிப்புமாவைப் புறம்பே கழித்துப்போடுங்கள்.

௮ அப்படிக்குப் [7]பழைய புளிப்புமாவோடே அல்ல, [8]துர்க்குணம் பொல்லாப்பு என்னும் புளிப்புமாவோடும் அல்ல, துப்புரவு உண்மை என்னும் புளிப்பில்லாமையோடே [9]பண்டிகையை† ஆசரிக்கக்கடவோம்.

௯ ¶ [10]வேசிகள்ளருடனே கலந்திருக்கக்கூடாதென்று நிருபத்திலே உங்களுக்கு எழுதினேன்.

௰ அப்படி நான் [11]இவ்வுலகத்தாராகிய [12]வேசிக்கள்ளர் அல்லது பொருளாசைக்காரர் அல்லது கொள்ளைக்காரர் அல்லது விக்கிரக ஆராதனைக்காரர் இவர்களைக் குறித்துப் பொதுவாய் எழுதவில்லை, அப்படியிருந்தால், [13]நீங்கள் உலகத்தைவிட்டுப் புறப்பட்டுப் போகவேண்டியதாயிருக்குமே.

௰௧ இப்பொழுதும் நான் உங்களுக்கு எழுதுகிறதென்னவென்றால், [14]சகோதரன் என்னப்பட்ட ஒருவன் வேசிக்கள்ளன், அல்லது பொருளாசைக்காரன், அல்லது விக்கிரக ஆராதனைக்காரன், அல்லது உதாசினன், அல்லது வெறியன், அல்லது கொள்ளைக்காரனானால் அவனோடே கலந்திருக்கக்கூடாது; [15]அப்படிப்பட்டவனுடனேகூடப் புசிக்கவும் கூடாது.

௰௨ [16]புறத்தில் இருக்கிறவர்களுக்கும் நியாயத்தீர்ப்புச் சொல்லுகிறது என்னுடைய காரியமா? [17]உள்ளே இருக்கிறவர்களுக்கு நீங்களும் நியாயத்தீர்ப்புச் சொல்லுகிறீர்கள் அல்லவோ?

௰௩ புறத்தில் இருக்கிறவர்களுக்குப் பராபரனே நியாயத்தீர்ப்புக்கொடுப்பார்; ஆகையால் [18]அந்தப் பொல்லாதவனை உங்களிடத்திலிருந்து எடுத்துப்போடுங்கள்.

௬. அதிகாரம்.

க கொரிந்தியர், ௬ அவிசுவாசிகளுடைய முன்பாகத் தங்கள் சகோதரரோடே வழக்காடக்கூடாதென்றும், ௯ அநியாயக்காரர் மோட்சம் அடையாரென்றும், ௰௫ நம்முடைய சரீரங்கள் கிறிஸ்துவின் அவயவங்களும், ௰௯ பரிசுத்தஆவியின் ஆலயங்களுமாயிருக்கிறபடியால் அந்த ஆலயங்களை அசுசிப்படுத்தக்கூடாதென்றும் சொல்லியது.

௧ உங்களில் ஒருவன் மற்றொருவனுக்கு விரோதமான காரியமுடையவனாய் இருக்கிறபொழுது அவன் நியாயம் பெற்றுக்கொள்ளுகிறதற்குப் பரிசுத்தவான்களிடத்தில் போகாமல், அநீதிக்காரரிடத்திலே போகத் துணிகிறதென்ன?

௨ [19]பரிசுத்தவான்கள் உலகத்திற்கு நியாயத்தீர்ப்புச் சொல்லுவார்கள் என்று அறியாமல் இருக்கிறீர்களா? உலகமும் உங்களால் நியாயந்தீர்க்கப்படுவதால், அற்ப வழக்குகளைத் தீர்க்க அபாத்திரராயிருக்கிறீர்களா?

௩ [20]தூதர்கள் நம்மால் நியாயத்தீர்ப்பைப் பெறுவார்கள் என்று அறியீர்களா? இச்சீவனுக்கு ஏற்றவைகளை நீங்கள் தீர்த்துக்கொள்ளக்கூடாதிருக்கிறது எப்படி?

௪ [21]இச்சீவனுக்கு ஏற்ற வழக்குகள் உங்களுக்கு இருக்கும்பொழுது, நீங்கள் சபையினாலே அற்பமாய் எண்ணப்பட்டவர்களை வைக்கிறீர்கள்.

௫ உங்களுக்கு வெட்கம் உண்டாகும்படி இதைச் சொல்லுகிறேன், இப்படிச் சகோதரனுக்கும் சகோதரனுக்கும் உண்டான வழக்கைத் தீர்க்கத்தக்க விவேகி ஒருவனாகிலும் உங்களுக்குள்ளே இல்லையோ?

கி. பி. ருக.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
* அல்லது பலியிடப்பட்டு
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
† அல்லது திருநாளை
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]

௬ சகோதரனோடே சகோதரன் வழக்காடுகிறான்; அப்படி அவிசுவாசிகளுக்கு முன்பாகவே செய்கிறான்.

௭ நீங்கள் ஒருவரோடொருவர் வழக்காடுகிறதே எவ்விதத்திலும் தப்பிதமாயிருக்கின்றது; அப்படியன்றி [1]நீங்கள் அநியாயத்தையும் சேதத்தையும் அநுபவியாதிருக்கிறது என்ன?

௮ அப்படிச் செய்யாமல் [2]நீங்களே சகோதரருக்கே அநியாயம் செய்து, சேதம் உண்டாக்குகிறீர்கள்.

௯ ¶ அநியாயக்காரர் பராபரனுடைய இராச்சியத்தைச் சுதந்தரிப்பதில்லை என்று அறியாமல் இருக்கிறீர்களா? வஞ்சிக்கப்படாதிருங்கள்; [3]வேசிக்கள்ளரும் விக்கிரக ஆராதனைக்காரரும் விபசாரக்காரரும் சுயபுணர்ச்சிக்காரரும் ஆண் புணர்ச்சிக்காரரும்,

௰ திருடரும் பொருளாசைக்காரரும் வெறியரும் உதாசினரும் கொள்ளைக்காரரும் பராபரனுடைய இராச்சியத்தைச் சுதந்தரிப்பதில்லை.

௰௧ (முன்னே) [4]நீங்களும் சிலர் இப்படிப்பட்டவர்களாய் நடந்தீர்கள்; [5]இப்பொழுது கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நாமத்தினாலும் நம்முடைய பராபரனுடைய ஆவியினாலும் கழுவப்பட்டும், பரிசுத்தமாக்கப்பட்டும், நீதிமான்களாக்கப்பட்டும் இருக்கிறீர்கள்.

௰௨ ¶ [6]நான் சகலத்தையும் அநுபவிக்கலாம்; ஆகிலும் எல்லாம் தகுதியாய்* இருக்கமாட்டாது; நான் சகலத்தையும் அநுபவிக்கலாம்; ஆகிலும் நான் ஒன்றினாலும் ஆளப்படமாட்டேன்.

௰௩ [7]போசனபதார்த்தங்கள் வயிற்றுக்கும் வயிறு போசனபதார்த்தங்களுக்கும் ஏற்கும்; பராபரன் இதையும் அவைகளையும் அழியப்பண்ணுவார்; சரீரம் வேசித்தனத்திற்கு அல்ல, [8]கர்த்தருக்கே ஏற்றது, [9]கர்த்தரும் சரீரத்திற்கு ஏற்றவர்.

௰௪ ஆகலால் [10]கர்த்தரைப் பராபரன் எழுப்பினதுபோல, [11]தம்முடைய வல்லமையினாலே நம்மையும் எழுப்புவார்.

௰௫ [12]உங்கள் சரீரங்கள் கிறிஸ்துவின் அவயவங்களாயிருக்கின்றன என்று அறியாமலிருக்கிறீர்களா? அப்படியிருக்க, கிறிஸ்துவினுடைய அவயவங்களை நான் எடுத்துக்கொண்டு வேசியின் அவயவங்களாக்கலாமா? அப்படியொராதிருப்பதாக.

௰௬ அல்லது [13]இருவரும் ஒரே சரீரமாயிருப்பார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறபடி, வேசியோடு ஒட்டிக்கொள்ளுகிறவன் அவளுடனே ஒரே சரீரமாயிருக்கிறான் என்றும்,

௰௭ [14]கர்த்தரோடு ஒட்டிக்கொள்ளுகிறவன் (அவருடனே) ஒரே ஆவியாயிருக்கிறான் என்றும் அறியாமலிருக்கிறீர்களா?

௰௮ [15]வேசித்தனத்திற்கு விலகி ஓடுங்கள்; மனிதன் செய்யும் எந்தப் பாவமும் சரீரத்திற்குப் புறம்பே இருக்கின்றன; வேசித்தனம் செய்கிறவன் [16]தன் சுய சரீரத்திற்கு விரோதமாகப் பாவஞ்செய்கிறான்.

௰௯ [17]அல்லது உங்கள் சரீரமானது பராபரனாலே நீங்கள் பெற்றும், உங்களில் தங்கியும் இருக்கிற பரிசுத்த ஆவியினுடைய ஆலயமாயிருக்கின்றது என்று அறியாமலிருக்கிறீர்களா?

௨௰ அல்லாமலும் [18]மிகுந்த கிரயத்தினாலே நீங்கள் கொள்ளப்பட்டபடியினாலே, [19]நீங்கள் உங்களுடையவர்கள் அல்லவே, ஆகையால் பராபரனுக்கு உடையவர்களாகிய உங்கள் சரீரத்தினாலும் உங்கள் ஆவியினாலும் பராபரனுடைய

கி. பி. ருக.

1 லூக் ௨௰ ௨௫ மத் ௫ ௩௯, ௪௦ ... ௨௯, ௩௧ ... உரோ ௰௨ ௧௭, ௰௯ ... ௧ தெச ௫ ௰௫
2 ௧ தெச ௪ ௬
3 ௧ கொரி ௰௫ ௫௦ கலா ௫ ௰௯ - ௨௧ எபே ௫ ௫ ... வெளி ௨௨ ௰௫
4 ௧ கொரி ௰௨ ௨ எபே ௨ ௨ ... தீத்து ௩ ௩
5 ௧ கொரி ௧ ௩௦ எபி ௯ ௰௪
6 ௧ கொரி ௰ ௨௩
* அல்லது பிரயோசனமாய்
7 மத் ௰௫ ௰௭ ... ௧௦ ... உரோ ௰௪ ...
8 ...
9 எபே ௫ ௨௩
10 ... ௨ கொரி ௪ ௰௪
11 எபே ௧ ௰௯
12 உரோ ௰௨ ௫ ௧ கொரி ௰௨ ௨௭ எபே ௪ ௰௨, ௫ ௩௦
13 ஆதி ௨ ௨௪ மத் ௰௯ ௫ எபே ௫ ௩௧
14 யோவா ௰௭ ... எபே ௪ ௪
15 உரோ ௬ ௰௨, ௰௩ எபி ௰௩ ௪
16 உரோ ௧ ௨௪ ௧ தெச ௪ ௪
17 ௨ கொரி ௬ ௰௬ ...

18 அப ௨௰ ௨௮ ௧ கொரி ௭ ௨௩ கலா ௩ ௰௩ எபி ௯ ௰௨ ௧ பேது ௧ ௰௮, ௰௯ ௨ பேது ௨ ௧ வெளி ௫ ௯ —19 உரோ ௰௪ ௭, ௮

மகிமையைப் பிரசித்தம்பண்ணுவீர்களாக.

கி. பி. ௫௯.

௭. அதிகாரம்.

௨ விவாகம், ௪ வேசித்தனத்துக்கு மருந்தென்றும், ௰ விவாகக்கட்டு எளிதாய் முறிக்கப்படக்கூடாதென்றும், ௰௮ உம் அவனவனுக்குரிய தொழிலில் நிலைத்திருக்கவேண்டுமென்றும், ௨௫ கன்னிகையாயிருக்கவும் மூத்ததாம் இன்னதென்றும் ௩௬ விவாகஞ்செய்யவும் செய்யாமலிருக்கவும் முகாந்தரங்கள் இன்னவையென்றும் சொல்லியது

௧ நீங்கள் எனக்கு எழுதின காரியங்களைக்குறித்து நான் எழுதுகிறது என்னவென்றால், [1]மனிதன் ஸ்திரீயைத் தொடாமலிருந்தால் நலமாயிருக்கும்.

௨ ஆகிலும் வேசித்தனங்கள் இராதபடிக்கு, அவனவன் தன் மனைவியையும் அவளவள் தன் புருஷனையும் கொள்வார்களாக.

௩ [2]புருஷனும் தன் மனைவிக்குச் செய்யவேண்டிய கடமையைச் செய்யக்கடவன், மனைவியும் தன் புருஷனுக்கு அப்படியே செய்யக்கடவள்.

௪ மனைவியானவள் தன் சுய சரீரத்துக்கு அதிகாரியாயிராமல், புருஷனே அதற்கு அதிகாரியாயிருக்கிறான்; அப்படியே புருஷனும் தன் சுயசரீரத்திற்கு அதிகாரியாயிராமல், மனைவியே அதிகாரியாயிருக்கிறாள்

௫ [3]ஒருவருக்கொருவர் விலகாதிருங்கள்; உபவாசத்திற்கும் ஜெபம் பண்ணுதற்கும் சாவகாசம் உண்டாயிருக்கும்படிக்கு, இருவரும் சிலகாலத்திற்காக விலகவேண்டும் என்று சம்மதித்தால் அப்படிச்செய்யலாம்; பின்பு உங்களுக்கு விரதத்துவம் இல்லாமையால் [4]சாத்தான் உங்களை எழுப்பாதபடிக்கு, மறுபடியும் கூடியிருங்கள்.

௬ [5]இதை நான் கட்டளையாக அல்ல, உத்தாரமாகச் சொல்லுகிறேன்.

௭ [6]எல்லா மனிதரும் [7]என்னைப் போல இருக்க விரும்புகிறேன்; [8]ஆகிலும் பராபரனாலே அவனவனுக்குச் சொந்தமானவரம் உண்டு, ஒருவனுக்கு ஒருவிதமாயும் மற்றொருவனுக்கு ஒருவிதமாயும் இருக்கிறது.

௮ அப்படியும் விவாகம் இல்லாதவர்களையும் கைம்பெண்களையுங் குறித்து நான் சொல்லுகிறது என்னவென்றால், [9]அவர்கள் என்னைப்போல இருந்துவிட்டால் நலமாயிருக்கும்

௯ ஆகிலும் அவர்கள் [10]விரத்தராய் இருக்கக்கூடாதிருந்தால், விவாகம்பண்ணக்கடவர்கள்; வேகிறதைவிட விவாகம்பண்ணுகிறது தகுதியாயிருக்குமே

௰ விவாகம்பண்ணினவர்களுக்கு [11]நானல்ல, கர்த்தா கட்டளையிடுகிறது என்னவெனில், [12]மனைவியானவள் தன் புருஷனைவிட்டுப் பிரியாதிருப்பாளாக.

௰௧ பிரிந்துபோனால் அவள் விவாகம் இல்லாதிருக்கக்கடவள்; அல்லது புருஷனுடனே ஒப்புரவாகக்கடவள், புருஷனும் தன் மனைவியைவிட்டுப் போகாதிருப்பானாக.

௰௨ ¶ மற்றவர்களுக்குக் [13]கர்த்தா அல்ல நான் சொல்லுகிறதாவது: சகோதரன் ஒருவன் அவிசுவாசியான மனைவியை உடையவனாயிருந்து தன்னுடனே அவள் வாசமாயிருக்கச் சம்மதித்தால், அவளை விட்டுவிடாதிருக்கக்கடவன்.

௰௩ மனைவி ஒருத்தியும் அவிசுவாசியான புருஷனை உடையவளாயிருந்து தன்னுடனே அவன் வாசமாயிருக்கச் சம்மதித்தால், அவனை விட்டுவிடாதிருக்கக்கடவள்

௰௪ என்னத்தினாலெனில் அவிசுவாசியான புருஷன் தன் மனைவியால் பரிசுத்தமாக்கப்பட்டான்; அவிசுவாசியான மனைவியும் புருஷனால் பரிசுத்தமாக்கப்பட்டாள்; இல்லாவிட்டால் [14]உங்கள் பிள்ளைகள் அசுத்தமாயிருக்குமே; இப்பொழுது அவைகள் பரிசுத்தமாயிருக்கின்றனவே.

1 ஆ, உ௯ வச
2 உபோ ௨ச ௰
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 க கொரி [illegible]
8 [illegible] க கொரி [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 மல்கி உ ௰௫

௰௫ ஆகிலும் அவிசுவாசிகளானவர்கள் பிரிந்துபோனால் பிரிந்துபோகட்டும்; சகோதரனாவது சகோதரியாவது அப்படிப்பட்டவர்களால் அடிமையாக்கப்பட்டவர்கள் அல்ல, [1]சமாதானமாய்* இருக்கும்படிக்கே பராபரன் நம்மை அழைத்தார்

௰௬ மனைவியே, [2]நீ உன் புருஷனைச் சீர்திருத்தக்கூடாதென்று எப்படி அறிந்திருக்கிறாய்? அல்லது புருஷனே, நீ உன் மனைவியைச் சீர்திருத்தக்கூடாதென்று எப்படி† அறிந்திருக்கிறாய்?

௰௭ பராபரன் அவனவனுக்குப் பகிர்ந்துகொடுத்தது எப்படியோ, கர்த்தர் அவனவனை அழைத்தது எப்படியோ, அப்படியே அவனவனும் நடக்கக்கடவன்; [3]எல்லாச் சபைகளிலேயும் இப்படியே திட்டம்பண்ணுகிறேன்.

௰௮ ¶ ஒருவன் விருத்தசேதனத்தைப் பெற்றவனாய் அழைக்கப்பட்டிருந்தால், விருத்தசேதனம் இல்லாமையைத் தேடாமலிருப்பானாக; ஒருவன் விருத்தசேதனம் இல்லாதவனாய் அழைக்கப்பட்டிருந்தால், [4]விருத்தசேதனத்தைப் பெறாமலிருப்பானாக

௰௯ [5]விருத்தசேதனத்தினால் ஒன்றுமில்லை; விருத்தசேதனம் இல்லாமையாலும் ஒன்றுமில்லை; [6]பராபரனுடைய கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ளுகிறதே பிரயோசனமாயிருக்கும்

௨௰ அவனவனும் தான் அழைக்கப்பட்டபொழுது இருந்த நிலைமையிலே நிலைநிற்கக்கடவன்.

௨௧ அடிமையாகிய நிலைமையிலே அழைக்கப்பட்டாயானால், சுயாதீனமாயிருக்கும்படி கவலைப்படாதிருப்பாயாக; சுயாதீனனாகக் கப்படக்கூடுமேயானால், அப்படி அநுசரிக்கலாம்.

௨௨ கர்த்தரால் அழைக்கப்பட்ட அடிமையானவன் [7]கர்த்தருக்குச் சுயாதீனனாய் ‡ இருக்கிறான்; அதுபோல அழைக்கப்பட்ட சுயாதீனன் [8]கிறிஸ்துவுக்கு அடிமையாயிருக்கிறான

௨௩ [9]மிகுந்த கிரயத்தினாலே கொள்ளப்பட்டீர்கள்; மனிதருக்கு அடிமைகளாகாமல் இருப்பீர்களாக.

௨௪ சகோதரரே, [10]அவனவன் அழைக்கப்பட்டபொழுது இருந்த நிலைமையிலேதானே பராபரனுக்கு முன்பாக நிலைநிற்கக்கடவன்.

௨௫ ¶ அன்றியும் விவாகம் இல்லாதவர்களுக்காகக் [11]கர்த்தருடைய கட்டளை எனக்கு இல்லை; அப்படியிருந்தும் [12]நான் உண்மையாயிருக்கிறதற்குக் [13]கர்த்தரால் இரக்கம் பெற்று யோசனை சொல்லுகிறேன்.

௨௬ ஆகையால் நான் பிரமாணிக்கிறது என்னவெனில், இப்பொழுது உண்டாயிருக்கிற இடுக்கணின்§நிமித்தம் [14]மனிதர் அப்படியே (விவாகமில்லாமல்) இருந்தால், அவர்களுக்கு நலமாயிருக்கும்.

௨௭ நீ ஒரு மனைவியோடே கட்டப்பட்டிருந்தால், அவிழ்க்கப்படும்படி தேடாதிருப்பாயாக; நீ ஒரு பெண்ணில்லாதவனாயிருந்தால், ஒரு பெண்ணைத் தேடாதிருப்பாயாக.

௨௮ நீ விவாகம்பண்ணினாலும் பாவமில்லை, ஒரு கன்னிகாஸ்திரீ விவாகம்பண்ணினாலும் பாவமில்லை; ஆகிலும் அப்படிப்பட்டவர்கள் (சரீரத்திலே) உபத்திரவப்படுவார்கள்; அதற்கு நீங்கள் தப்பவேண்டும் என்கிறேன்.

௨௯ ¶ சகோதரரே, [15]பின்னும் நான் சொல்லுகிறது என்னவெனில், இனிவரும் காலம் சுருக்கமானபடியினாலே, மனைவிகளை உடையவர்கள் மனைவிகள் இல்லாதார்போலவும், அழுகிறவர்கள் அழாதார்போலவும்,

௩௰ சந்தோஷப்படுகிறவர்கள் சந்

கி. பி. ௫௯.

1 உரோ ௰௨. ௰௮. ௰௪. ௰௯. ௧ கொரி ௰௪. ௩௩. எபி ௰௨. ௰௪
* ஐம் ௧௫, சமாதானத்தில
2 ௧ பே ௩. ௧
† ஐம் ௧௫, என்ன
3 ௧ கொரி ௪. ௰௭. ௨ கொரி ௰௧. ௨௮
4 அப ௰௫. ௧, ௫, ௰௯, ௨௪, ௨௮. கலா ௫. ௨
5 கலா ௫. ௬. ௬. ௰௫
6 யோவா ௰௫. ௰௪. ௧ யோ ௨. ௩. ௩. ௨௪
7 யோவா ௮. ௩௬. உரோ ௬. ௰௮, ௨௨. பிலே ௰௬
‡ ஐம் ௧௫, சுயாதீனமாக்கப்பட்டவனை
8 ௧ கொரி ௯. ௨௧. கலா ௫. ௰௩. எபே ௬. ௬. ௧ பே ௨. ௰௬
9 ௧ கொரி ௬. ௨௰. ௧ பே ௧. ௰௮, ௰௯. ௧ யோ ௨. ௧௪. ௨௧
10 ௨௰ வச
11 ௬, ௰, ௧௨ வச. ௨ கொரி ௮. ௰
12 ௧ கொரி ௪. ௨. ௧ தீமோ ௧. ௰௨
13 ௧ தீமோ ௧. ௰௬
§ அல்லது அவசியத்தின
14 ௧, ௮ வச
15 உரோ ௰௩. ௰௧. ௧ பே ௪. ௭. ௨ பே ௩. ௮, ௯

தோஷப்படாதார்போலவும், பொருளைக் கொள்ளுகிறவர்கள் பொருளைக் கொள்ளாதார்போலவும்,

௩௧ [1]இவ்வுலகத்தை அநுபவிக்கிறவர்கள் அதை அநுபவியாதார் போலவும் இருக்கவேண்டும்; [2]இவ்வுலகத்தின் வேஷம் கடந்துபோகின்றதே.

௩௨ நீங்கள் கவலையற்றவர்களாய் இருக்க விரும்புகிறேன், [3]விவாகமில்லாதவன் கர்த்தருக்கு எப்படிப் பிரியமாயிருக்கலாம் என்று கர்த்தருக்கு உரியவைகளுக்காக* கவலைப்படுகிறான்.

௩௩ விவாகம்பண்ணினவன் தன் மனைவிக்கு எப்படிப் பிரியமாயிருக்கலாம் என்று உலகத்திற்கு உரியவைகளுக்காகக் கவலைப்படுகிறான்.

௩௪ அதுபோல விவாகஸ்திரிக்கும் கன்னிகாஸ்திரிக்கும் வித்தியாசம் உண்டு; [4]விவாகம் இல்லாதவள் சரீரத்திலும் ஆத்துமாவிலும் பரிசுத்தமாயிருக்கும்படிக்கு, கர்த்தருக்கு உரியவைகளுக்காகக் கவலைப்படுகிறாள்; விவாகம்பண்ணினவள் புருஷனுக்கு எப்படிப் பிரியமாயிருக்கலாம் என்று உலகத்திற்கு உரியவைகளுக்காகக் கவலைப்படுகிறாள்.

௩௫ இதை நான் உங்கள்மேல் வலையைப் போடுகிறதற்காகச் சொல்லாமல், கனம்பொருந்தியதாயிருக்கும் என்றும், தடையில்லாமல் கர்த்தரைப் பற்றிக்கொள்ளலாம் என்றும் உங்கள் சுய பிரயோசனத்திற்காகவே சொல்லுகிறேன்.

௩௬ ¶ ஆகிலும் ஒருவன் தன் கன்னிகைப் பருவவயது சென்றுபோனவளாகக் கலியாணம் இல்லாமலிருந்தால் யோக்கியம் அல்ல என்றும், விவாகம் பண்ணுவிக்கவேண்டும் என்றும் நினைத்தால், தன் மனதின்படி செய்யக்கடவன்; அது பாவமல்ல, விவாகம்பண்ணட்டும்.

௩௭ ஆகிலும் தன் கன்னிகையைக் கொடுக்க அவசியத்தைக் காணாமல், தன் இருதயத்திலே உறுதியுள்ளவனும் தன் சுய சித்தத்தின்படி செய்ய அதிகாரம் உள்ளவனுமாயிருந்து, அவளை அப்படியே காக்கவேண்டும் என்று தன் இருதயத்திலே தீர்மானிக்கிறவனே நன்மைசெய்கிறவன்.

௩௮ [5]ஆதலால் விவாகம்பண்ணிக்கொடுக்கிறவனும் நன்மைசெய்கிறான்; கொடாமலிருக்கிறவனும் அதிக நன்மைசெய்கிறான்.

௩௯ ¶ மனைவியானவள் [6]தன் புருஷன் உயிரோடிருக்கும் காலமளவும் கட்டப்பட்டிருக்கிறாள்; அவளுடைய புருஷன் மரித்தபின்பு, அவள் எவனையாகிலும் தன் இஷ்டப்படி விவாகம்பண்ண விடுதலையாயிருக்கிறாள், [7]கர்த்தருக்கு உட்பட்டவளாகமாத்திரம் அப்படிச் செய்யவேண்டும்.

௪௰ அவள் விடுதலையாகவே இருந்துவிட்டால், [8]என்னுடைய யோசனையின்படி அதிக பாக்கியவதியாயிருப்பாள்; [9]என்னிடத்திலும் பராபரனுடைய ஆவி உண்டென்று எண்ணுகிறேன்.

கி. பி. ௫௯.

1 க கொரி ௯ ௰௮
2 சங் ௩௯ ௬; யாக ௧ ௰ ௪; ௧ பே ௧ ௨௪; ௧ யோ ௨ ௰௭
3 ௧ தீமோ ௫ ௫
* கி. சேரு, கர்த்தருடையவைகளுக்காக, ௩௪ வசனம
4 லூக ௰ ௪௰
5 எபி ௰௩ ௪
6 உரோ ௭ ௨
7 ௨ கொரி ௬ ௰௪
8 ௨௫ வச
9 ௧ தெச ௪ ௮

௮. அதிகாரம்

௧ விக்கிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டவைகளைச் சாப்பிடக்கூடாதென்றும், ௮ ௯ நம்முடைய சுயாதீனத்தைத் தூர்வகையாய்க் கையாடிச் சகோதரருக்கு விதனத்தை உண்டுபண்ணக்கூடாதென்றும், ௰௧ நம்முடைய அறிவை அன்பிலே கட்டிவைக்கவேண்டுமென்றும் சொல்லியது

[10]விக்கிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டவைகளைக்குறித்து [11]நாம் எல்லாரும் அறிவுள்ளவர்கள் என்று அறிந்திருக்கிறோம்; [12]அறிவுமாத்திரம் இறுமாப்பாயிருக்கச்செய்கின்றது; அன்பே எழுப்புதற்கு ஏதுவாயிருக்கிறது.

௨ ஆகையால் [13]தன்னை அறிவுள்ளவன் என்று (இறுமாப்பாய்) எண்ணுகிற ஒருவன் தான் அறியவேண்டிய பிரகாரமாக ஒன்றும் அறிந்தவன் அல்ல.

௩ பராபரனிடத்தில் அன்பாயி

10 அப ௰௫ ௨௰ ௨௯; க கொரி ௰ ௰௯
11 உரோ ௰௪ ௰௪, ௨௨
12 உரோ, ௰௪ ௩, ௰
13 க கொரி ௰௩ ௮, ௯, ௧௨; கலா ௬, ௩; ௧ தீமோ ௬ ௪

ருக்கிறவனே [1]அவரால அறிந்து கொள்ளபபடுகிறான்.

ச ஆனதால் விக்கிரகங்களுக்குப படைககப்பட்டவைகளைப புசிக கிறதைககுறிதது நாம் அறிநதிருக் கிறது என்னவெனில், [2]உலகத்தி லே விக்கிரகமானது ஒன்றுமில் லை, [3]அல்லாமலும் ஒருவரே அன் றி வேறொரு தேவனும் இல்லை

ரு வானததிலேயும் பூமியிலேயும் [4]தேவர்கள் என்னபபட்டவர்கள் உணடு, இப்படி அநேக தேவர்க ளும் அநேக கர்ததர்களும் உண் டாயிருந்தாலும்,

சு [5]நமககுப பிதாவாகிய ஒரே தேவன் உண்டு; [6]அவரிலிருநது சகலமும் உணடாயிருக்கின்றன; அவரிடததில்* நாமும் இருக்கி றோம்; [7]இயேசுகிறிஸ்து என னும ஒரே கர்த்தாவும் நமக்குண்டு, [8]அவராலே சகலமும் உண்டாயி ருககின்றன; அவராலே நாமும் இருககிறோம.

எ அபபடியிருநதும் இநத அறிவு எலலாரிடததிலும் இலலை; [9]ஆன தால் சிலர் இன்றைவரைக்கும் விக் கிரகத்தையும் (ஒரு தேவனென் று) நினைதது, விககிரகத்துககுப படைககபபட்டதைப புசிக்கி றாகள்; [10]அதினாலே பெலஈன மாயிருககிற அவாகளுடைய மன து அசுசிபபடுகினறது.

அ ¶ [11]போசனமானது நமமைப பராபரனுககு உகநதவாகள் ஆகக மாட்டாது, என்னத்தினாலெனில் புசித்தால் நாம் பெருகுவதும்† இல்லை; புசியாதிருந்தால் நாம் குறைவதும்‡ இல்லையே.

௯ ஆகிலும் இதைக்குறித்து உங் களுக்கு உண்டாயிருக்கிற அதி காரத்தினாலே§ பெலஈனருக்குத் [12]தவறுதல் வாராதபடிக்குப [13]பா ாபபீர்களாக.

௰ எப்படியென்றால் அறிவுள்ள உன்னை ஒருவன் விக்கிரகக்கோ வில்லே போசனபநதி இருக்கக் கண்டால் [14]பெலஈனனாயிருக்கிற அவனுடைய மனது விக்கிரகங்க ளுக்குப படைககபபட்டவைக ளைப புசிககிறதற்கு எழுபபபப டும்|| அல்லவோ?

௰௧ பெலஈனனாகிய உன் சகோ தரனுககாகக கிறிஸ்து மரித்தாரே; [15]அவன் உன்னுடைய அறிவினா லே கெட்டுபபோகலாமா?

௰௨ இபபடிச [16]சகோதரருககு விரோதமாகப பாவம்செய்து பெ லஈனமான அவாகளுடைய மன தைக காயபபடுததுகிறதினாலே, நீஙகள் கிறிஸதுவுககே விரோத மாகப பாவம்செயகிறீகள்.

௰௩ ஆனபடியினாலே [17]போச னம என் சகோதரனுக்குக கேடு வருதற்கு எதுவானால், என் சகோ தரனுககுக கேடு வராதபடிக்கு எனறைககும் இறைசசியைப புசிககமாட்டேன்.

௯ அதிகாரம்.

க பவுல தனக்குண்டான சுயாதீனம இன்னதென றும, எ போதகா சுவிசேஷத்தைககொணடு சீவ னமபணணவேணடுமெனறும ௰௫ அவன அதை ரியாபததை அநுபவிககாமல, ௰அ அவாகளுககுத தனனைக்குறித்து எச் செலவில்லாமலும, ௨௨ அந பமானவைகளிலே தான ஒருதரனுககும விதனமு ண்டாக்காமலும இருநதானெனறும, ௨௪ நமமு டைய சீவன பநதய ஓட்டமபோல இருக்கிற தெனறும சொலலியது

[18]**நா**ன் அபபோஸ்தலன் அல்ல வா? நான் சுயாதீனன் அல்லவா? [19]நான் நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸதுவைத தரிசிக்க இல்லையா? [20]கர்த்தராலே நீஙகள் என்னுடைய கிரியைக்குத் (திரு ட்டாநதங்களாய்) இருக்கிறீர்கள் அல்லவா?

உ நான் மற்ற மனிதருக்கு அப் போஸ்தலனாய் இராவிட்டாலும், உங்களுக்கல்லவோ அப்போஸ்த லனாயிருக்கிறேன்; கர்த்தராலே

மி. பி. ருக.

1 உ. ரோ ௯ ௰உ, ௰எ; ௭சே க ௭; ௱௩ எ உக கலா ச ௯ உ தீமோ உ ௰௯. 2 ஏசா சக ௨௪. க கொரி ௰ ௰௯. 3 டு ரோ ச ௩௯ ௯ ச ஏசா சச அ ௱௦ ௰௨ உ௯ ௯ வச எபே ச ௬ க தீமோ உ ௫. 4 யோவா ௰ ௬ச 5 மலகி உ ௰ எபே ச ௬ 6 அப ௰எ உ ௩ உ௫ ரோ ௰௧ ௩௬.

*அவருக்கு அபு ருக்கு சதக

7 யோவா ௰௩ ௰௩ அப உ ௩௬ க கொரி ௰௨ ௩, எபே ச ரு பிலி உ ௰௧ 8 யோவா க ௩ கொலோ க ௰௬ எபி க உ. 9 க கொரி ௰ உ௮, உ௯. 10 உ கொ ௰௪ ௰௪, உ௩. 11 உ ரோ ௰௪ ௰எ. † அபபதி தேவ மையாகுவது ‡ அவலமா குறவு ஸையாகுவது § அவலது சுயா தீனததிலே. 12 உ ரோ ௰௪ ௰௩, ௨௰ 13 கலா ரு ௰௩ 14 க கொரி ௰ உ௮, உ௯. || ஸ்திரப்படு உறுதியாகும 15 உ ரோ ௰ச ௰௫, உ௰ 16 மத் உ௫ ச௦, சரு 17 உ ரோ ௰ச உ௧ உ கொரி ௰௧ உ௯.

18 அப ௯ ௰௫ ௰௩ உ; உ௬ ௰எ உ கொரி ௰௨ ௰௨ கலா உ எ, அ க தீமோ உ ௭. உ தீமோ க ௰௧ —19 அப ௯ ௩ ௰எ ௨௮ ௨௨ ௰௪, ௰அ உ௬ ௰௬. க கொரி ௰௫ அ — ௨௰ உ கொரி ௩ ௨ ச ௰௨

நீங்கள் என் அப்போஸ்தல ஊழி
யத்தின் [1]முத்திரையாய் இருக்கி
றீர்களே.
௩ என்னைக்குறித்துத் தீர்ப்புச்
சொல்லுகிறவர்களுக்கு நான் என்
ன உத்தரவு கொடுக்கிறேனெ
னில்,
௪ (சபையின் செலவினாலே)
[2]போசனபானம்பண்ண எங்களு
க்கு அதிகாரம் இல்லையோ?
௫ மற்ற அப்போஸ்தலரும் [3]கர்த்
தருடைய சகோதரரும் [4]கேபா
வும் செய்கிறதுபோல, நாங்களும்
மனைவியாகிய* ஒரு கிறிஸ்தவ
ளைக் கூட்டிக்கொண்டு திரிகிற
தற்கு எங்களுக்கு அதிகாரம் இல்
லையோ?
௬ அல்லது கைவேலை செய்யா
திருக்கிறதற்கு எனக்கும் பர்ன
பாவுக்குமமாத்திரம் [5]அதிகாரம்
இல்லையோ?
௭ ¶ எக்காலத்திலாகிலும் [6]தன்
சொந்தப்பணத்தைச் செலவழித்
து, எவன் தண்டிலே சேவகம்பண்
ணுவான்? [7]எவன் திராட்சத்தோ
ட்டம் உண்டாக்கி, அதின் கனி
களில் சில புசியாமல் இருப்பான்,
[8]அல்லது எவன் ஆடுகளை மேய்த்
து, அதின் பாலிலே கொஞ்சம்
சாப்பிடாதிருப்பான்.
௮ இவைகளை மனிதர் நடக்கை
யின்படிமாத்திரம் சொல்லுகிறே
னோ? நியாயப்பிரமாணமும் இப்
படிச் சொல்லுகிறதில்லையா?
௯ [9]போரடிக்கிற மாட்டின் வா
யைக் கட்டாதிருப்பாயாக என்று
மோசேயின் பிரமாணத்திலே எழு
தியிருக்கின்றதே, பராபரன் மாடு
களுக்காக (மாத்திரம்) விசாரிக்கி
றாரா?
௰ அது விசேஷமாய் நமக்காகச்
சொல்லியிருக்கிறதில்லையா? [10]உ
ழுகிறவன் பலனில் நம்பிக்கை
யோடே உழவும், போரடிக்கிற
வன் தான் நம்பின பலனுக்குப்
பங்குள்ளவனாவேன் என்கிற நம்
பிக்கையோடே போரடிக்கவும்

கி. பி. ௫௯.
1 ௨ கொரி ௩
௨ ௰௨ ௰௨
2 ௰௪ வசனம்
௧ தெச ௨ ௬
௨ தெச ௩ ௯
3 மத ௰௩ ௫௫.
மாற ௬ ௩
லூக் ௬ ௰௫
கலா ௧ ௰௯
4 மத் ௮ ௰௪
* அல்லது ஸ
திரி
5 ௨ தெச ௩, ௮,
௯
6 ௨ கொரி ௰
௭ ௧ தீமோ ௧
௰௮ ௬ ௰௨
௨ தீமோ ௨ ௩
௪ ௭
7 ௫ மோ ௨௰
௬ வாக் ௨ ௭
௰௮ ௭ கொரி
௩ ௬, ௭, ௮
8 யோவா ௨௧
௰௫ ௧ பே ௫
௨
9 ௫ மோ ௨௫
௪ ௧ தீமோ ௫
௰௮
10 ௨ தீமோ ௨
௬
11 ரோ ௰௫
௨௭ கலா ௬
௬
12 ௨ கொரி ௰௧
௰௨
13 அப ௨௰ ௩௩
௰௫, ௰௮ வச
௨ கொரி, ௰௧ ௭,
௯ ௰௨ ௰௩
௧ தெச ௨ ௯
14 ௩ மோ ௬ ௰௬,
௨௬ ௭ ௬ ௰
௪ மோ ௫ ௩,௰
௰௮ ௮, ௨௰
௫ மோ ௰ ௯
௰௮ ௧
† அல்லது ஜீவிக்
கிறார்கள்
15 மத் ௰ ௰ லூக்
௰ ௭
16 கலா ௬ ௬
௧ தீமோ ௫ ௰௮
17 ௰௨ வச அப
௰௮ ௩ ௰௩௪
௧ கொரி ௪ ௰௨
௧ தெச ௨ ௯
௨ தெச ௩ ௮
18 ௨ கொரி ௰௧ ௰
19 ௧ மோ ௯, ௰௪.

வேண்டியபடியால், அது நமக்கா
கவே எழுதியிருக்கின்றது.
௰௧ [11]நாங்கள் உங்களுக்கு ஞான
நன்மைகளை விதைத்திருக்க, உங்
கள் சரீரநன்மைகளை அறுத்தால்
அது பெரிய காரியமாயிருக்குமா?
௰௨ வேறுபேர்கள் உங்களிடத்
தில இருந்த அதிகாரத்தை அநு
சரித்துக்கொண்டிருக்க, அவர்களி
லும் நாங்கள் அதிகமாய் அப்படிச்
செய்யலாம் அல்லவா? [12]அப்ப
டியிருந்தும் கிறிஸ்துவின் சுவிசே
ஷத்திற்கு யாதொரு தடையையும்
உண்டாக்காதபடிக்கு, [13]நாங்கள்
இந்த அதிகாரத்தை அநுபவித்துக்
கொள்ளாமல் எல்லாவிதமான பா
டும் படுகிறோம்.
௰௩ ¶ [14]கோவிலில் ஊழியம்
செய்கிறவர்கள் கோவிலுக்கு உரி
யதில் புசிக்கிறார்கள்† என்றும்,
பீடத்தில ஆராதனைசெய்கிறவர்
கள் பீடத்தில் உள்ளவைகளில்
பங்கை அடைகிறார்கள் என்றும்
அறியாமலிருக்கிறீர்களா?
௰௪ அதுபோலக் [15]கர்த்தரும் தம
து [16]சுவிசேஷத்தை அறிவிக்கிற
வர்களுக்குச் சுவிசேஷத்தினாலே
பிழைப்பு வரவேண்டும் என்று
கட்டளையிட்டார்.
௰௫ ¶ அப்படியிருந்தும் [17]நான்
இவைகளில் ஒன்றையும் அநுச
ரித்துக்கொள்ளவில்லை; இப்படி
நான் மேன்மைபாராட்டுகிறதை
ஒருவன் அவத்தமாக்குகிறதிலும்
[18]சாகிறதே எனக்குப் பிரியமாயி
ருக்கும்; ஆதலால் அப்படி இனி
மேல் அநுசரிக்கவேண்டும் என்று
நான் இவைகளை எழுதினதும்
இல்லை
௰௬ சுவிசேஷத்தை நான் பிரசங்
கிக்கிறதினாலே நான் மேன்மைபா
ராட்டக்கூடாது; அது [19]எனக்கு
உண்டான கடமையாய் இருக்
கின்றதே மேலும் சுவிசேஷத்
தை நான் பிரசங்கம்பண்ணாமல்
இருந்தால், ஐயோ, எனக்கு ஐயோ
தனை வருமே.

௰௭ அன்றியும் நான் மனப்பூர்வ
கமாய் அப்படிச்செய்தால் [1]எனக்
குப் பலன் உண்டு; மனப்பூர்வகம்
இல்லாதவனாயிருந்தாலும் [2]உக்கி
ராண உத்தியோகம் எனக்கு ஒப்
புவிக்கப்பட்டிருக்கிறது.
௰௮ ஆனதால் எனக்கு என்ன
பலன் உண்டு? [3]நான் சுவிசேஷத்
தைப் பிரசங்கிக்கையில், அதில
[4]எனக்கு உண்டாயிருக்கிற அதி
காரத்தை அநுசரியாமல், கிறிஸ்து
வின் சுவிசேஷத்தைச் செலவில்
லாமலே ஸ்தாபிப்பேன்; அதுவே
எனக்குப் பலன்.
௰௯ ¶ ஆகையால் [5]நான் எல்லா
ரையும்விட்டுச் சுயாதீனனாயிருந்
தும் [6]நான் அதிக சனங்களை ஆ
தாயப்படுத்திக்கொள்ளும்படிக்கு
[7]என்னைத்தானே எல்லாருக்கும்
ஊழியக்காரன் ஆக்கினேன்.
௨௰ அந்தப்படி யூதரை ஆதாயப்
படுத்திக்கொள்ளத்தக்கதாக [8]யூத
ருக்கு யூதனைப்போலவும், நியா
யப்பிரமாணத்திற்குக் கீழானவர்
களை ஆதாயப்படுத்திக்கொள்ளத்
தக்கதாக நியாயப்பிரமாணத்திற்
குக் கீழானவனைப்போலவும் ஆ
னேன்.
௨௧ [9]நியாயப்பிரமாணம் இல்லா
தவர்களை ஆதாயப்படுத்திக்கொள்
ளத்தக்கதாக [10]அவர்களுக்கு நியா
யப்பிரமாணம் இல்லாதவனைப்
போலவும் ஆனேன், அப்படியி
ருந்தும் [11]நான் பராபரனுக்குமுன்
பாக நியாயப்பிரமாணம் இல்
லாதவனாய் இராமல், விசேஷ
மாய்க் கிறிஸ்துவின் நியாயப்பிர
மாணத்திற்கு உள்ளானவனாயிருக்
கிறேன்.
௨௨ மேலும் பெலவீனரை ஆதா
யப்படுத்திக்கொள்ளத்தக்கதாகப்
[12]பெலவீனருக்குப் பெலவீனனைப்
போல ஆனேன்; [13]நான் எப்படி
யும் சிலரை இரட்சிக்கும்படிக்கு,
[14]எல்லாருக்கும் எல்லாவிதமும்
ஆனேன்.

கி. பி. ௫௯.

1 க கொரி ௯ ௮, ௰௮
2 க கொரி ௪ ௧ கலா ௨ ௭ பிலி ௧ ௱௭ கொலோ ௧ ௨௫
3 க கொரி ௰ ௩௩ ௨ கொரி ௪ ௫ ௰௧ ௭
4 க கொரி ௭ ௩௧
5 க ௨௪
6 மத் ௰௮ ௰௫ ௧ பே ௩ ௧
7 கலா ௫ ௰௩
8 அப ௰௬ ௩ ௰௮ ௰௮ ௨௧. ௨௩ ௩௯
9 கலா ௩. ௨
10 உரோ ௨ ௰௨, ௰௪
11 க கொரி ௭ ௨௨
12 உரோ ௰௫ ௧ ௨ கொரி ௰௧ ௨௯
13 உரோ ௰௧ ௰௪ க கொரி ௭ ௰௬
14 க கொரி ௰ ௩௩
15 கலா ௨ ௨ ௬ ௭ பிலி ௨. ௰௬ ௩ ௰௪ ௨ தீமோ ௪ ௭ எபி ௰௨ ௧
16 எபே ௬ ௰௨ ௧ தீமோ ௬ ௰௨ ௨ தீமோ ௨ ௫ ௪ ௭
17 ௨ தீமோ ௪ யாக் ௧ ௰௨ ௧ பேது ௪ ௫ ௪ வெளி ௨ ௰ ௩ ௰௪
18 ௨ தீமோ ௨ ௫
19 எரே ௬ ௩௰ ௨ கொரி ௰௩ ௫, ௬
20 உரோ ௮ ௰௩ கொலோ ௩ ௫
21 உரோ ௬.௰௮, ௰௯
22 ௨ மோ ௰௩ ௨௧ ௪௰ ௩௪. ௪ மோ ௯ ௰௮ ௰௪ ௰௪ ௫ மோ ௧ ௩௩ நெகே ௯ ௰௨, ௰௯ சங் ௭௮ ௰௪. ௱௫ ௩௯
23 ௨ மோ. ௰௪ ௨௨ ௪ மோ ௩௩ ௮ யோசு ௪ ௨௩ சங் ௭௮ ௰௩

௨௩ சுவிசேஷத்தின் பலனுக்கு
நான் உடன் பங்காளனாகும்படிக்
குச் சுவிசேஷத்தின் நிமித்தமே
இப்படிச் செய்கிறேன்.
௨௪ ¶ ஓடுதற்கு ஏற்ற சாலையில்
எல்லாரும் ஓடுவார்கள், ஆகிலும்
ஒருவனமாத்திரம் பந்தயப்பொரு
ளைப் பெறுவான் என்று அறியாம
லிருக்கிறீர்களா? நீங்கள் (பந்த
யப்பொருளைப் பிடிக்கத்தக்கதாக
வே [15]ஓடுங்கள்.)
௨௫ [16]மேலும் போராடுகிற யாவ
ரும் அழிவுள்ள கிரீடத்தைப் பெ
றும்படிக்கு, எல்லா இச்சைகளை
யும் அடக்கிக்கொள்ளுவார்கள்;
[17]நாம் அழிவில்லாத கிரீடத்தைப்
பெறும்படிக்கு அப்படிச் செய்கி
றோம்.
௨௬ ஆதலால் [18]நான் நிச்சயமில்
லாமல் ஓடேன்; நான் ஆகாசத்தை
அடித்துச் சிலம்பம்பண்ணேன்.
௨௭ ஆதலால் மற்றவர்களுக்குப்
பிரசங்கம்பண்ணுகிற நான்தானே
[19]அபாத்திரனாய்ப் போகாதபடி
க்கு, [20]என் சரீரத்தை [21]ஒடுக்கிக்
கீழ்ப்படுத்துகிறேன்.

௰. அதிகாரம்.

க யூதர்கள் அனுசரித்துவந்த சடங்குகள் ௬ நாம் அநுபவிக்கிற சடங்குகளுக்கு அடையாளங்கள் என்றும், ௰௧ அவர்கள் பட்டபாடுகள் நமக்குத் திருஷ்டாந்தங்கள் என்றும், ௰௪ விக்கிரகாராதனைக்கு விலகவேண்டியதென்றும், ௨௧ நாம் கர்த்தருடைய பந்தியைப் பேய்களின் பந்தியாக்கக்கூடாதென்றும், ௨௪ அற்பமான காரியங்களிலும் நம்முடைய சகோதரருடைய நன்மையை நோக்கவேண்டுமென்றும் சொல்லியது.

௧ இப்படியிருக்கச் சகோதரரே,
நீங்கள் எவைகளை நினைக்கவேண்
டுமென்றிருக்கிறேன் என்றால்,
நம்முடைய பிதாக்கள் எல்லா
ரும் [22]மேகத்திற்குக் கீழாயிருந்தார்
கள்; எல்லாரும் [23]சமுத்திரத்தின்
வழியாய் நடந்துவந்தார்கள்.
௨ எல்லாரும் மோசேயுக்குள்
ளாக மேகத்திலும் சமுத்திரத்தி
லும் ஞானஸ்நானம்பண்ணப்
பட்டார்கள்.

௩ [1]எல்லாரும் ஒரே ஞானபோச
னபதார்த்தத்தைப புசித்தார்கள்.
௪ கிறிஸது என்னும் ஞானக்கல்
மலை அவாகளோடேகூடச* செ
ன்றதே; [2]அந்த ஞானக்கல்மலை
யின் தண்ணீரை எல்லாரும் குடித்
து, இபபடியே ஞானபானமபண்
ணினார்கள்.
௫ அபபடியிருந்தும், அவர்களில்
அதிகமான பேர்களிடத்தில் பரா
பரன் பிரியமாயிருக்கவில்லை.
௬ [3]வனாந்தரத்திலே அவர்கள அ
ழிக்கபபட்டார்களே; [4]அவாகள்
இச்சித்ததுபோல நாமும பொல
லாஙகானவைகளை இச்சியாதப
டிக்கு இந்தச சஙகதிகள நமக்குத
திருட்டாந்தஙகளாய்† இருக்கின்
றன.
௭ ¶ ஆனதால் [5]சனங்கள் புசிக்க
வும் குடிக்கவும் உட்கார்ந்து விளை
யாட எழுந்திருந்தார்கள் என்று
எழுதியிருக்கிறபடி, அவாகளில்
சிலர் [6]விக்கிரக ஆராதனைக்காரர்
ஆனதுபோல, நீஙகள் அபபடிப
பட்டவர்கள் ஆகாதிருஙகள.
௮ அவர்களில் சிலர் [7]வேசித
தனம்பண்ணி, ஒரேநாளில் இரு
பத்துமூவாயிரமபோவிழுந்துபோ
னாகள; [8]அதுபோல நாம் வேசி
மார்க்கமாய்ப போகாதிருபபோ
மாக.
௯ [9]அவாகளில் சிலர் கிறிஸது
வைப பரிட்சைபாாத்துப [10]பாம
புகளால் அழிக்கபபட்டாாகள்;
அதுபோல நாம் கிறிஸதுவைப
பரிட்சைபாராதிருபபோமாக.
௰ அவர்களில் சிலா [11]முறுமு
றுத்து, [12]சஙகாரக்காரனாலே [13]அ
ழிக்கப்பட்டார்கள்; அதுபோல
நீஙகள் முறுமுறுாதிருபபீர்களாக.
௧௧ திருட்டாந்தஙகள்‡ உண்டா
கத்தக்கதாக [14]இவைகள் எல்லாம்
அவர்களுக்குச் சம்பவித்து, உல
கத்தின் கடைசிக்காலத்திலுள்ள
நமக்கு [15]எச்சரிப்பு உண்டாகும்
படி எழுதபபட்டிருக்கின்றன.
௧௨ ஆனபடியினாலே (தன்னை)
[16]நிற்கிறவனென்று எண்ணுகிற
வன் விழாதபடிக்குப பார்க்கக்க
டவன
௧௩ மனிதருக்குரிய§ உபத்திர
வமே அல்லாமல் வேறே உபத்தி
ரவம இதுவரைக்கும் உஙகளைப
பிடிக்கவில்லை; [17]பராபரன் உண்
மையுள்ளவராய் இருக்கிறார்; [13]ஆ
தலால இனிமேலும் நீஙகள சகிக்க
கிறதற்கு மேலான உபத்திரவத்தை
அவா உஙகளுக்கு வரபபணணா
மல [19]நீஙகள தாஙகத்தக்கதாக உ
பத்திரவத்தை அல்லாமல் போக
கையும உண்டாக்குவாா
௧௪ ஆகையால் எனக்குப பிரிய
மானவாகளே, [20]விக்கிரக ஆராத
னைக்கு விலகி ஓடுவீர்களாக.
௧௫ [21]உஙகளைப புத்திமான்க
ளென்று எண்ணிப பேசுகிறேன,
ஆனதால் நான் சொல்லுகிறதை
நீஙகளே நிதானித்துபபாருஙகள்.
௧௬ நாம ஆசீர்வதிக்கிற [22]ஆசீா
வாதத்தின் பாத்திரம் கிறிஸதுவி
னுடைய இரத்தத்துடனே ஐக்
கியபபடுதற்கு ஏற்றதல்லவோ?
[23]நாம பிட்கிற அபபம் கிறிஸ்துவி
னுடைய சரீரத்துடனே ஐக்கியப
படுதற்கு ஏற்றதல்லவோ?
௧௭ ஒரே அபபம் இருக்க நாம்
எல்லாரும் அநத ஒரே அபபத்திற்
குப பஙகாளிகளானபடியினாலே
[24]அநேகரான நாம் ஒரே சரீரமாய்
இருக்கிறோம்.
௧௮ [25]புறம்பான [26]இஸ்ரவேல
ரைப பாருஙகள, [27]பலிகளைப புசி
க்கிறவர்கள் பலிபீடத்தோடே ஐக்
கியமாயிருக்கிறாாகள் அல்லவோ?
௧௯ இதினாலே என்ன சொல்லு
கிறேன்? [28]விக்கிரகம் ஒரு பொ

௯. பி ௫௯.

1 உ. மோ [illegible]
* அல்லது அவா
களுக்குப பின்,
2 உ. மோ [illegible]
† [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 உ. மோ [illegible]
10 [illegible]
11 உ. மோ [illegible]
13 [illegible]
‡ அல்லது [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]

16 உ. பே [illegible] —§ அல்லது [illegible] —17 [illegible] 18 [illegible] —19 [illegible]
20 [illegible] —21 [illegible] —22 [illegible] —23 [illegible]
[illegible] —24 [illegible] —25 [illegible]
26 [illegible] —27 [illegible] —28 [illegible]

ருள் என்று சொல்லுகிறேனே? அல்லது விக்கிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டது ஒரு பொருள் என்று சொல்லுகிறேனே?

உ௰ இல்லையே [1]அஞ்ஞானிகள் பலியிடுகிறவைகளைப் பராபரனுக்கு அல்ல, பேய்களுக்குப் பலியிடுகிறார்கள் என்றே சொல்லுகிறேன்; நீங்கள் பேய்களோடே ஐக்கியமாயிருக்கவேண்டும் என்று நான் விரும்புகிறதில்லை.

உக நீங்கள் [2]கர்த்தருடைய பாத்திரத்திலும் [3]பேய்களுடைய பாத்திரத்திலும் பானம்பண்ணக்கூடாதே; நீங்கள் கர்த்தருடைய போசனபந்திக்கும் பேய்களுடைய போசனபந்திக்கும் பங்காளிகளாய் இருக்கக்கூடாதே.

உஉ [4]அல்லது, நாம் கர்த்தருக்குக் கோபத்தை மூட்டலாமா? [5]அவரிலும் நாம் பெலவான்களாய் இருக்கிறோமா?

உ௩ ¶ [6]எல்லாப் பதார்த்தங்களையும் நான் அநுபவிக்கலாம், ஆகிலும் எல்லாம் பிரயோசனமாயிருக்கிறதில்லை; எல்லாப் பதார்த்தங்களையும் நான் அநுபவிக்கலாம், ஆகிலும் எல்லாம் எழுப்புதற்கு ஏதுவாயிராது.

உ௪ ஒருவனும் [7]தனக்காகமாத்திரம் பிரயோசனத்தைத் தேடாமல், மற்றவனுக்காகவும் அப்படித் தேடக்கடவன்.

உ௫ [8]பூமியும் அதிலுள்ள நிறைவு யாவும் கர்த்தருடையது என்பதின்படி,

உ௬ உங்கள் மனது அடைந்த அறிவினாலே நீங்கள் ஒன்றையும் விசாரியாமல், [9]கடையிலே விற்கப்படுகிற எதையும் வாங்கிப் புசியுங்கள்.

உ௭ அல்லாமலும் அவிசுவாசிகளில் ஒருவன் உங்களைப் போசனபந்திக்கு அழைக்கும்பொழுது, நீங்கள் போக மனதுண்டானால் உங்கள் மனது அடைந்த அறிவினாலே ஒன்றையும் விசாரியாமல்

கி. பி. ருக.

1 க கொ ௰ ௭ ... 2 உ கொரி ... 3 ... 4 ... 6 க கொரி ... 7 ... 8 ... 10 ... 11 ... 14 ... 15 ... 16 ... 17 ... † அல்லது புசிக்கிற ... 18 ... 19 ...

[10]உங்கள்முன் வைக்கப்பட்ட எதையும் புசியுங்கள்.

உ௮ அப்பொழுது இது விக்கிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டது என்று ஒருவன் உங்களுக்குச் சொன்னால், [11]அப்படி அறிவித்தவன் நிமித்தமும் மனதறிவின்நிமித்தமும் புசியாதிருங்கள்; [12]பூமியும் அதிலுள்ள நிறைவு யாவும் கர்த்தருடையதே.

உ௯ உன்னுடைய மனதைக்குறித்து அல்ல, மற்றொருவனுடைய மனதைக்குறித்தே சொல்லுகிறேன்; ஆகிலும் என்னுடைய சுயாதீனம் மற்றொருவனுடைய மனதின் நிமித்தம் குற்றமாய் [13]எண்ணப்படவேண்டுவதென்ன?

௩௰ மேலும் நான் அதைத் தோத்திரிப்புடனே* அநுபவித்தால், [14]தோத்திரித்து அநுபவிக்கிறதற்காக நான் தூஷணிக்கப்படவேண்டுவதென்ன?

௩க ஆதலால் [15]நீங்கள் புசித்தாலும், பானம்பண்ணினாலும், எதைச் செய்தாலும் சகலத்தையும் பராபரனுக்குப் புகழ்ச்சி உண்டாகச் செய்யுங்கள்.

௩உ [16]நான் எனக்கு* (மாத்திரம்) பிரயோசனத்தைத் தேடாமல் அநேகரும் இரட்சிக்கப்படும்படிக்கு அவர்களுக்காகவும் பிரயோசனத்தைத் தேடிக்கொண்டு, [17]எவ்விதத்திலும் எல்லாருக்கும் பிரியமாய் நடக்கிறதுபோல,

௩௩ நீங்களும் யூதருக்கும் கிரேக்கருக்கும்† [18]பராபரனுடைய சபைக்கும் [19]இடறல் உண்டாகாதபடிக்கு,* எச்சரிக்கையாய் இருப்பீர்களாக.

௰க. அதிகாரம்.

க சபை கூடிவருகிறபோது, ... புருஷர்கள் தங்கள் தலைகளை மூடிக்கொண்டிருக்கவும், ஸ்திரீகள் தங்கள் தலைகளை மூடிக்கொள்ளாதிருக்கவும், ... அவர்களுடைய கட்டளைகளை நினைக்கும் ... உக. கர்த்தருடைய இராப்போசனத்தோடே தங்கள் விருந்துகளைச் சேர்த்து அதை அசுசிப்படுத்தினதற்காகவும் அவர்களைக் கடிந்துகொண்டு, ... இராப்போசன ஒழுங்கு இன்னதென்று கூறியது.

நான் கிறிஸ்துவைப் பின்பற்று
கிறதுபோல, [1]நீங்கள் என்னைப்
பின்பற்றுகிறவர்களாய் இருக்கக்
கடவீர்கள்.

உ சகோதரரே, நீங்கள் எல்
லாவிதத்திலும் [2]என்னை நினைத்
துக்கொண்டு, நான் உங்களுக்கு
[3]ஒப்புவித்த முறைமைகளின்படி
யே* அவைகளைக் கைக்கொண்டி
ருக்கிறதற்காக உங்களைப் புகழுகி
றேன்.

௩ இப்பொழுது நீங்கள் என்ன
அறியவேண்டுமென்று இருக்கி
றேன் என்றால், [4]கிறிஸ்து புருஷ
னெவனுக்குந் தலையாயிருக்கி
றார், [5]புருஷன் மனைவிக்குத் தலை
யாயிருக்கிறான்; [6]பராபரன் கிறி
ஸ்துவுக்குத் தலையாயிருக்கிறார்.

௪ எந்தப் புருஷனானாலும் செ
பம்பண்ணி அல்லது [7]தீர்க்கதரி
சனஞ் சொல்லுகிறபொழுது, தன்
தலையை மூடிக்கொண்டிருந்தால்
தன் தலையைக் கனவீனப்படுத்து
வான்.

௫ [8]ஸ்திரியானவள் செபம்பண்
ணி அல்லது தீர்க்கதரிசனம் சொ
ல்லுகிறபொழுது, தலையை மூடிக்
கொள்ளாமலிருந்தால், தன் தலை
யைக் கனவீனப்படுத்துவாள்; [9]அ
வள் தலை சிரைக்கப்பட்டது
போல இருக்குமே.

௬ ஆனதால் ஸ்திரியானவள் மூ
டிக்கொள்ளாவிட்டால், மயிரைக்
கத்தரித்துப்போடக்கடவள், [10]அ
ப்படி மயிர் கத்தரிக்கப்படுகிறது
அல்லது சிரைக்கப்படுகிறது ஸ்தி
ரிக்கு வெட்கமானபடியினாலே,
மூடிக்கொண்டிருக்கக்கடவள்.

௭ [11]புருஷனானவன் பராபரனு
டைய சாயலுமாய் மகிமையுமாயி
ருக்கிறபடியால், தன் தலையை மூ
டிக்கொள்ளவேண்டுவது இல்லை.

௮ [12]மேலும் புருஷன் ஸ்திரியினா
லே தோன்றினவன் அல்ல, ஸ்தி
ரியே புருஷனால் தோன்றினவள்.

௯ [13]அல்லாமலும் புருஷன் ஸ்தி
ரீக்காகச் சிருட்டிக்கப்பட்டவன்
அல்ல, ஸ்திரியே புருஷனுக்காகச்
சிருட்டிக்கப்பட்டவள்.

௰ ஆகையால் ஸ்திரியானவள்
புருஷனுடைய மகிமையாயிருக்
கிறதும் அல்லாமல், [14]தூதர்களின்
நிமித்தம் [15]அவள் தன் தலையின்
மேல் வஸ்திரத்தால் மூடிவைக்க
வேண்டும்†

௰௧ ஸ்திரீ புருஷனால் இருக்கிற
துபோலப் புருஷனும் ஸ்திரியினா
லே இருக்கிறதால்,

௰௨ [16]கர்த்தருடைய முறைமை
யின்படி ஸ்திரி இல்லாமல் புருஷ
னும் இல்லை; புருஷன் இல்லாமல்
ஸ்திரியும் இல்லை; [17]சகலமும் பரா
பரனாலே இருக்கின்றது.

௰௩ ¶ ஸ்திரியானவள் பராபர
னைத் தொழுது செபம்பண்ணுகை
யில், தன் தலையை மூடிக்கொள்
ளாமலிருக்கிறது இலக்கணமாய
இருக்குமோ என்று உங்களுக்குள்
ளே நீங்களே எண்ணிக்கொள்ளுங்
கள்.

௰௪ அல்லது புருஷன் மயிரை நீள
மாய் வளர்த்தால் அது அவனுக்குக்
கனவீனமாயிருக்கின்றது என்றும்,

௰௫ ஸ்திரி தனக்கு முக்காடாக‡
மயிர் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறபடி
யினாலே தன் மயிரை நீளமாய் வ
ளர்த்தால், அது அவளுக்கு மகிமை
யாயிருக்கிறதென்றும் சுபாவமே
உங்களுக்குப் போதிக்கிறதில்லை
யோ?

௰௬ ஆகிலும் (இதைக்குறித்து) [18]ஒ
ருவன் வாக்குவாதஞ் செய்யப் பிரி
யனாய் இருந்தால், எங்களுக்கும்
[19]பராபரனுடைய சபைகளுக்கும்
அப்படிப்பட்ட வழக்கம் இல்லை
யென்று அறியக்கடவன்.

௰௭ பின்னும் நான் அறிவிக்கிறது
என்னவெனில், நீங்கள் கூடிவரு
தல் அதிக நன்மைக்கு அல்ல;
அதிக தீமைக்கே ஏதுவாயிருக்கின்
றது; அதைக்குறித்து நான் உங்க
ளைப் புகழக்கூடாது.

௰௮ என்னவென்றால் முதலா

கி. பி. ௫௭.

1 ௧ கொரி ௪ ௰௬. எபே ௫ ௧. பிலி ௩ ௰௭. ௧ தெச ௧ ௬. ௨ தெச ௩ ௯.
2 ௧ கொரி ௪ ௰௭.
3 ௧ கொரி ௭ ௰௭.
* அல்லது கட்டளைகளின், ௨ தெச ௨ ௰௫.
4 எபே ௫ ௨௩.
5 [illegible]
6 [illegible]
7 ௧ கொரி ௰௨ ௰, ௨௮. [illegible]
8 அப் ௨௧ ௯.
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
† அதாவது தன் புருஷனுக்கு அடங்கினவளென்பதற்குக் குறியான முக்காடிட்டவளாயிருப்பதே.
16 [illegible]
17 [illegible]
‡ அல்லது மூடியாக.
18 ௧ தீமோ ௬ ௪.
19 ௧ கொரி ௭ [illegible]

வது, நீங்கள் சபையின் வீட்டிலே கூடிவந்திருக்கும்பொழுது, [1]உங்களில பிரிவினைகள்* உண்டென்று கேள்விபபடுகிறேன்.

௰௯ [2]பாத்திரவான்கள் வெளியாகும்படிககு [3]மார்க்கபேதஙகளும்† உஙகளில உண்டாயிருககவேண்டியதால், நான் (கேள்விபபட்டவைகளில்) சில நம்புகிறேன்.

௨௰ ஆனதால் நீஙகள் ஏகமாயக கூடிவநது சாபபிடுஙகாலத்தில், ஒருவன் பசியாயிருககவும் [4]ஒருவன் திருததி அடையவும்தககதாக, முன்னே அவனவன் தன் சொநதப போசனததைபபண்ணுவான.

௨௧ அபபடிச் செயகிறது கர்த்தருடைய இராபபோசனம்பண்ணுதல் அல்லவே.‡

௨௨ அதென்ன? போசனபானம் பண்ணுதற்கு உஙகளுக்கு வீடுகள் இலலையா? [5]அலலது பராபரனுடைய சபையின வீட்டை அசட்டைபண்ணி, [6]போசனம இல்லாதவாகளை§ வெட்கபபடுததுகிறீகளா? உஙகளைககுறிதது நானஎன்ன சொல்லலாம? உஙகளைப புகழலாமா? அதைக்குறிதது நான் உஙகளைப புகழககூடாது.

௨௩ ¶ [7]நான் உஙகளுககு ஒபபுவித்ததைக காததராலே அடைநதேன்; எனனவெனில, [8]காததராகிய இயேசு தம்மைக காட்டிக கொடுககபபட்ட அன்று இராத்திரியிலே அபபததை எடுததுக் கொணடு தோத்திரம்பண்ணி, அதைப பிட்டு நீஙகள் வாஙகிப புசியுங்கள்.

௨௪ இது உங்களுக்காகப பிட்கபபடுகிற என்னுடைய சரீரமாயிருககின்றது; என்னை நினைத்துக் கொள்ளும்படிக்கு‖ இபபடிச செய்யுஙகள என்றா

௨௫ அந்தபபடியே அவர் இராபபோசனம் பண்ணினபின்பு, பாத்திரத்தையும் எடுத்துக்கொண்டு, இந்தப பாத்திரம் என்னுடைய இரத்தத்தினாலே புதிய உடம்படிக்கையாய் இருக்கின்றது; நீங்கள் பானம்பண்ணும்பொழுதெல்லாம் என்னை நினைத்துக்கொளளும்படிக்கு இபபடிச்செய்யுங்கள் என்றார்.

௨௬ [9]ஆகையால் கர்ததா வருமளவும் நீங்கள் இந்த அபபத்தைப புசித்து, இநதப பாத்திரததில் பானம் பணணும்பொழுதெல்லாம் அவருடையமரணததைக்கூறுகிறீகள்.¶

௨௭ ¶ இபபடியிருகக [10]எவனாகிலும் கர்ததருடைய அபபத்தையாவது பாததிரத்தையாவது அபாத்திரமானவிதமாய்ப போசனபானம் பண்ணினால், அவன் கர்த்தருடைய சரீரத்திற்கும் இரதததத்திற்கும் குற்றமுள்ளவனாய் இருப்பான்.

௨௮ அநதபபடி அபாத்திரமான விதமாய் அதைப போசனபானம பணணுகிறவன், கர்த்தருடைய சரீரததை விசேஷித்துக்கொளளாமல், தனககு ஆக்கினைவரும்படி** போசனபானம் பண்ணுகிறபடியினாலே,

௨௯ எவனாகிலும் [11]தன்னைத்தான் சோதிதது அறிநது, பின்பு இந்த அபபத்தைப புசித்து, இந்தப பாத்திரததிலே பானம்பண்ணககடவன்.

௩௰ அந்தக் குற்றத்தினாலேதானே உங்களில் அநேகர் பலஈனருமாய் வியாதியுள்ளவர்களுமாய் இருக்கிறாாகள்; வேறு அநேகரும் இறந்துபோயிருக்கிறார்கள்.

௩௧ [12]நம்மை நாமே வகையறுத்துபபார்த்தால், நாம் அபபடித் தண்டிககபபடுவதில்லை.

௩௨ நாம் தண்டிக்கபபட்டிருக்க, [13]உலகத்தோடே நித்திய ஆக்கினைக்கு உள்ளாககபபடாதபடிக்கு, காததராலே தண்டிக்கப்படுகிறோம்.

௩௩ ஆகையால் என் சகோதரரே, நீஙகள் போசனம்பண்ணக் கூடிவருகிறபொழுது, ஒருவருக்காக ஒருவர் காத்திருஙகள்.

௩௪ [14]ஒருவனுக்குப பசியிருந்தால் நீஙகள் ஆக்கினைக்கு†† எதுவா

கி. பி. ௫௰௯.

1 க கொரி ௧ ௰
௧, ௰௨ ௯ ௯
* அலலது பேதஙகள
2 லூக் ௨ ௩௫
௧ யோ ௨ ௰௯
ரோ ௰௬ ௯
3 மத ௰௮ எ
லூக் ௰எ க
அப ௨௰ ௩௰
௧ தீமோ ௪ க
௨ பே ௨ க,௨
† அலலது வகுபபுகளும
4 ௨ பே ௨ ௰௩
யூதா ௰௨
‡ அலலது அபபடியிருககாலநீஙகள காததருடைய இராபபோசனம பணணககூடாது
5 க கொரி ௰௯௨
6 யாக் ௨ ௬
§ அலலது தரித்திரரை
7 க கொரி ௰௫
௩ கலா க க, ௰௧, ௰௨
8 மத ௨௬ ௨௬
மாற ௰௪ ௨௨
லூக் ௨௨ ௰௯
‖ அலலது நினைபபூட்டுதலாக
9 யோவா ௰௪
௩ ௨௧ ௨௨
அப ௧ ௰௧
௧ கொரி ௪ ௫
௰௫ ௨௩ ௧ தெச
௪ ௰௬ ௨ தெச
௧ ௰ யூதா ௰௪
வெளி ௧ எ
¶ அலலது கூறுஙகள
10 ௪ மோ ௯ ௰,
௰௩ யோவா
௬ ௫௧, ௫௩,
௫௪ ௰௩ ௨௭
௧ கொரி ௰௨௧
** அலலது நியாயததீர்பபு, ௨௯ ரோ
௰௩. ௨
11 ௨ கொரி ௰௩
௫ கலா ௬ ௪
12 சங ௩௨ ௫
௧ யோ ௧ ௯
13 சங ௯௪ ௰௨
௰௯ எபி ௰௨
௫ ௰௧
14 ௨௧ வச.
†† அலலது தீர்பபுக்கு

சக் கூடிவாராதபடிக்கு, [1]அவன் வீட்டிலே சாப்பிடக்கடவன்; மற்றக்காரியங்களை [2]நான் வரும்பொழுது [3]திட்டம்பண்ணுவேன்.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ ஞானவரங்கள், ௪ பலவிதமாயிருந்தாலும், ௭ எல்லாம் பிரயோசனத்துக்கு ஏதுவானவைகள் என்றும், அ அதற்கு அவைகளை பலவிதமாய் அளிக்கப்படுகின்றன என்றும், ௰௨. சுபாவ சரீரத்தின் அவயவங்கள் எல்லாம், ௰௬ சரீரத்துக்கு அழகும், ௨௨. பிரயோசனமும், ௨௩ உதவியுமுள்ளவைகளாய் இருக்கிறதுபோல, ௨௭ திருச்சபையாகிய கிறிஸ்துவின் சரீரமும் ஒழுங்குபட அதில் அவயவங்களில் ஐக்கியமும் இருக்கவேண்டியதென்றும் சொல்லியது

௧ மேலும் சகோதரரே, [4]ஆவியால் வருகிற வரங்களைக்குறித்து நீங்கள் அறிவீனராயிருக்க எனக்கு மனதில்லை.

௨ (முன்னே) [5]நீங்கள் அஞ்ஞானிகளாய், மற்றவர்களால் நடத்தப்பட்ட பிரகாரமாகவே [6]ஊமையான விக்கிரகங்களைச் சேர்ந்திருந்தீர்கள் என்று உங்களுக்குத் தெரிந்திருக்கின்றது.

௩ ஆதலால் நான் உங்களுக்கு அறிவிக்கிறது என்னவெனில், [7]பராபரனுடைய ஆவியினாலே பேசுகிற எவனும் இயேசுவைச் சபிக்கப்பட்டவன் என்று* சொல்லமாட்டான்; [8]அன்றியும் பரிசுத்த ஆவியினாலே அல்லாமல் ஒருவனும் இயேசுவைக் கர்த்தரென்று சொல்லமாட்டான்.

௪ ¶ [9]வரங்களில் வித்தியாசங்கள் உண்டு.

௫ [10]ஆவி ஒருவரே; [11]ஊழியங்களிலேயும்† வித்தியாசங்கள் உண்டு; கர்த்தர் ஒருவரே.

௬ உள்ளான கிரியைகளிலேயும் வித்தியாசங்கள் உண்டு; எல்லாவற்றையும் எல்லாருக்குள்ளும் நடப்பிக்கிற [12]பராபரன் ஒருவரே.

௭ [13]ஆவியின் வரங்கள் பிரயோசனம் உண்டாகும்படியே, அவனவனுக்கு அளிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

கி. பி. ௫௯.

1 ௨௨. [illegible]
2 ௧ கொரி. ௪ ௰௯.
3 ௧ கொரி. ௭ ௰ ௰௭.
4 ௧ கொரி. ௰௪.
5 ௧ கொரி. ௬ ௰௧ [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
* [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
† [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 ௧ கொரி. [illegible]
15 ௧ கொரி. [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 ௧ கொரி. [illegible]
‡ [illegible]

௮ எப்படியெனில் ஒருவனுக்கு ஆவியினாலே [14]ஞானத்தைப் போதித்தல் கொடுக்கப்பட்டது; வேறொருவனுக்கு [15]அந்த ஆவியினாலேதானே கல்வியோடே போதித்தல் உண்டாயிற்று.

௯ வேறொருவனுக்கு அந்த ஆவியினாலேதானே [16]விசுவாசம் உண்டாயிற்று; வேறொருவனுக்கு அந்த ஆவியினாலேதானே [17]குணமாக்கும் வரங்கள் உண்டாயின.

௰ வேறொருவனுக்குப் [18]பலத்த அற்புதங்களைச் செய்கிற பலன்களும், வேறொருவனுக்குத் [19]தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுதலும், வேறொருவனுக்கு [20]ஆவிகளை வகையறுக்குதலும், வேறொருவனுக்கு அந்நியபாஷைகளைப் பேசுதலும், வேறொருவனுக்கு [21]அந்நியபாஷைகளை வியாக்கியானம்பண்ணுதலும் அளிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

௰௧ இந்த வரங்களை எல்லாம் அந்த ஒரே ஆவியானவர் நடப்பித்து, [22]தமது சித்தத்தின்படி [23]அவனவனுக்குத் தகுதியானவைகளைப் பகிர்ந்துகொடுக்கிறார்.

௰௨ ¶ அது எப்படியெனில், [24]சரீரம் ஒன்றாய் அநேகம் அவயவங்கள் உள்ளது; ஒரே சரீரத்தின் அவயவங்கள் எல்லாம் அநேகமாயிருந்தும், சரீரம் ஒன்றாயிருக்கின்றது; [25]அதுபோலக் கிறிஸ்துவும் இருக்கிறார்.

௰௩ [26]நாம் யூதராயிருந்தும், கிரேக்கராயிருந்தும்,‡ அடிமைகளாயிருந்தும், சுயாதீனராய் இருந்தும் எல்லாரும் [27]ஒரே சரீரமாக ஒரே ஆவியினாலே ஞானஸ்நானம்பண்ணப்பட்டு, எல்லாரும் [28]ஒரே ஆவியில் பானம்பண்ணும்படி செய்யப்பட்டோம்.

௰௪ ¶ சரீரமும் ஒரே அவயவம் உள்ளதாயிராமல், அநேக அவயவங்கள் உள்ளதாயிருக்கின்றது.

21 [illegible] —22 [illegible] —23 [illegible] —24 [illegible] —25 [illegible] —26 [illegible] —27 [illegible] —28 [illegible]

௰௫ காலானது நான் கையாயிராதபடியினாலே நான் சரீரத்தின் அவயவம் அல்லவென்றால், அதினாலே அது சரீரத்தின் அவயவம் அல்லாமல் போகுமா?

௰௬ காதானது நான் கண்ணாயிராதபடியினாலே நான் சரீரத்தின் அவயவம் அல்லவென்றால், அதினாலே அது சரீரத்தின் அவயவம் அல்லாமல் போகுமா?

௰௭ சரீரமுழுவதும் கண்ணானால், செவி எங்கே இருக்கும்? அது முழுவதும் செவியானால், மோத்தல் எங்கே உண்டாயிருக்கும்?

௰௮ ஆனதால் [1]பராபரன் தமது சித்தத்தின்படி [2]அவயவங்களை ஒன்றொன்றாகச் சரீரத்திலே வைத்தார்.

௰௯ அவையெல்லாம் ஒரே அவயவமாயிருந்தால், சரீரம் எப்படி இருக்கும்?

௨௰ ஆனதால் அவயவங்கள் அநேகமாயிருந்தும், சரீரம் ஒன்றே.

௨௧ அன்றியும் கண்ணானது கையுடனே நீ எனக்கு வேண்டுவதில்லை என்றும், அல்லது தலையானது கால்களுடனே நீங்கள் எனக்கு வேண்டுவதில்லை என்றும் சொல்லமாட்டாது.

௨௨ அதைத்தவிர சரீர அவயவங்களில் பலஈனமாய்க் காணபடுகிறவைகளே மிகவும் வேண்டியவைகளாய் இருக்கின்றன.

௨௩ அல்லாமலும் சரீர அவயவங்களில் கனஈனமாய்க் காணபடுகிறவைகளுக்கே அதிக கனத்தைக் கொடுக்கிறோம்;* இவ்விதமாய் நம்மிடத்தில் அவலட்சணமானவைகளுக்கே அதிக இலட்சணம் உண்டாயிருக்கின்றது.

௨௪ இலட்சணமானவைகளுக்கு அப்படிச் செய்யவேண்டுவதில்லை; ஆனதால் சரீரத்திலே பிரிவினை † உண்டாயிராமல், அவயவங்கள் ஒன்றுக்கொன்று ஒரேவிதமான கவலையாயிருக்கும்படிக்கு,

௨௫ பராபரன் கனத்தில் குறைவுள்ளதற்கு அதிக கனத்தைக் கொடுத்து, இப்படிச் சரீரத்தை ஏற்படுத்தினார்.

௨௬ ஆனதினாலே ஒரு அவயவம் பாடுபடும்பொழுது, மற்ற அவயவங்கள் யாவும் கூடப் பாடுபடும்; ஒரு அவயவம் மகிமை அடையும்பொழுது, மற்ற அவயவங்கள் யாவும் கூடச் சந்தோஷப்படும்.

௨௭ [3]நீங்களே கிறிஸ்துவின் சரீரமாயும் [4]தனித்தனியான அவயவங்களாயும் இருக்கிறீர்கள்.

௨௮ ¶ அவர்களில் சிலரைப் [5]பராபரன் சபையிலே முதலாவது, [6]அப்போஸ்தலராகவும், இரண்டாவது, [7]தீர்க்கதரிசிகளாகவும், மூன்றாவது, போதகராகவும், பின்பு [8]வல்லமைகளையும், [9]பின்பு குணமாக்கும் வரங்களையும், [10]உதவிசெய்தலையும், [11]ஆளுகைகளையும், அந்நிய‡ பாஷைகளையும் ஏற்படுத்தினார்.

௨௯ எல்லாரும் அப்போஸ்தலர்களாய் இருக்கிறார்களா? எல்லாரும் தீர்க்கதரிசிகளாய் இருக்கிறார்களா? எல்லாரும் போதகராய் இருக்கிறார்களா? எல்லாரும் வல்லமைகளைச் செய்கிறவர்களா?§

௩௰ எல்லாரும் குணமாக்கும் வரங்கள் உள்ளவர்களா? எல்லாரும் அந்நிய பாஷைகளைப் பேசுகிறார்களா? எல்லாரும் வியாக்கியானம் பண்ணுகிறார்களா?

௩௰௧ ¶ அப்படியிருக்க, [12]நீங்கள் அதிக நன்மையான வரங்களைத் தேடிக்கொள்ளுங்கள், அதற்காக மிகவும் அதிகமேன்மையான வழியையே உங்களுக்காகக் காண்பிக்கிறேன்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ மற்றெல்லாச் சிறந்த வரங்களும், ௨. ௩ அன்பில்லாவிட்டால் பயன்படாதென்று, ௪ அதைப் புகழ்ந்து, ௰௩ அது நம்பிக்கையிலும், விசுவாசத்திலும் சிறந்ததென்று காட்டியது

நான் மனிதர் பாஷைகளையும் தூதர் பாஷைகளையும் பேசினாலும், அன்பு எனக்கு இராவிட்

கி. பி. ௫௯.

1 உரோ ௰௨. ௩ ௧ கொரி ௩ ௫ ௰௩ வசனம்
2 ௨௮ வச
* அல்லது வைக்கிறோம
† அல்லது பேதம்.
3 உரோ ௰௨ ௫ எபே ௧ ௨௩. ௪ ௰௨ ௫ ௨௩, ௩௰ கொலோ ௧ ௨௪
4 எபே ௫ ௩௰
5 எபே ௪ ௰௧
6 எபே ௨ ௨௰ ௩ ௫
7 அப ௰௩ ௧ உரோ ௰௨. ௬
8 ௰ வச
9 ௯ வச
10 ௪ மோ ௰௧ ௰௭
11 உரோ ௰௨ ௮ ௧ தீமோ ௫ ௰௭ எபி ௰௩ ௰௭, ௨௪
‡ அல்லது பலவித, ௰ வசனம்
§ அல்லது எல்லாருக்கும் வல்லமைகளுண்டா
12 ௧ கொரி. ௰௪ ௧, ௩௯

டால், சத்தமிடுகிற வெண்கலம்
போலவும், ஓசையிடுகிற கைத்தா
ளத்தைப்போலவும் இருப்பேன்.
உ நான் [1]தீர்க்கதரிசனங்களை அ
டைந்தாலும், சகல இரகசியங்க
ளையும் சகலகல்விகளையும்அறிந்தா
லும், [2]மலைகளைப் பேர்க்கத்தக்கதா
க மிகுந்த விசுவாசம் உள்ளவனு
யிருந்தாலும், அன்பு எனக்கு இரா
விட்டால் வீணனாய் இருப்பேன்.
ங மேலும் [3]எனக்கு உண்டான
ஆஸ்திகள் யாவையும் ஏழைகளுக்
குக் கொடுத்தாலும், சுட்டெரிக்
கப்படுவதற்கு என் சரீரத்தைக்
கொடுத்தாலும், அன்பு எனக்கு
இராவிட்டால் எனக்குப் பிரயோ
சனம் வராது.
ச ¶ [4]அன்பு நீடிய சாந்தமும்
தயவும் உள்ளது; அன்புக்குப
பொறாமை இல்லை; அன்பு தன்
னைப் புகழாது,* இறுமாப்பாயிரா
து, ஆகாததைச் செய்யாது.
ரு [5]தன் பொழிவைப் பாராது,
உக்கிரத்தை அடையாது, பொல்
லாங்கானதைச் சிந்தியாது.
சு [6]அநியாயத்தில் சந்தோஷப்
படாமல், [7]சத்தியத்தில்† சந்தோ
ஷப்படுகின்றது; அது [8]சகலத்
தையும் மூடுகின்றது.
எ சகலத்தையும் விசுவாசிக்கின்
றது; சகலத்தையும் நம்புகின்றது,
சகலத்தையும் சகிக்கின்றது.
அ ¶ தீர்க்கதரிசனம் சொல்லுதல்
ஒழிந்துபோம்; அந்நியபாஷைக
ளும் ஓய்ந்துபோம்; கல்வியும் ஒ
ழிந்துபோம்; அன்பே ஒருக்கா
லும் ஒழியாது.
கூ அல்லாமலும் [9]நம்முடைய அ
றிவு குறைவுள்ளது; நாம் தீர்க்கத
ரிசனம் சொல்லுதலும் குறைவுள்
ளது.
ய நிறைவானது வரும்பொழுது,
குறைவானது ஒழிந்துபோம்.
யக நான் குழந்தையாயிருந்த
பொழுது குழந்தையைப்போலப்
பேசினேன்; குழந்தையைப்போ
லச் சிந்தித்தேன்;‡ குழந்தையைப்

கி. பி. ருக.

1 க கொரி. யஉ. அ, கூ, ய, உஅ
யச. க ழி மத். எ. உஉ.
2 மத் யஎ உய மாற் யக உங.
லூக் யஎ சு
3 மத் சு. க, உ
4 வாக் ய யஉ க பே ச அ
* அல்லது தன்னை எண்ணுமவிராது
5 க கொரி ய உச பிலி. உ ச
6 சங்கீ க உரோ க கஉ
7 உ யோ ச
† அல்லது சத்தியத்துடனே
8 உரோ யகூ. க கலா. சு. உ உ தீமோ. உ. உச
9 க கொரி. அ உ
‡ அல்லது எண்ணினேன
10 உ கொரி. க யஅ இ எ பிலி க யஉ
§ கிரேக்கு, சல்லடைக்கூடாக.
11 மத் யஅ. ய க யோ க உ
12 க கொரி யஉ கக
13 ச யோ யக. உகூ, உக.
14 அப உ ச ய சக
‖ கிரேக்கு, கேட்க, அப உஉ. கூ

போலயோசித்தேன்; நான் புருஷ
னானபொழுது குழந்தைக்கு ஏற்ற
வைகளை ஒழித்துவிட்டேன்.
யஉ இப்பொழுது [10]கண்ணாடியி
னாலே நிழலாய்ப்§ பார்க்கிறோம்,
[11]அப்பொழுது முகமுகமாகவே
பார்ப்போம்; இப்பொழுது நான்
குறைந்த அறிவுள்ளவன்; அப்
பொழுது நான் அறியப்பட்டபடி
அறிந்துகொள்வேன்.
யங ¶ ஆனதால் இப்பொழுது
விசுவாசம், நம்பிக்கை, அன்பு
இம்மூன்றும் நிற்கின்றன; இவை
களில் அன்பே பெரிதாயிருக்கின்
றது.

யச. அதிகாரம்.

க தீர்க்கதரிசனப் போதிப்பு, உ க. ச அந்நியபாஷை களைப்பார்க்கிலும் நல்லதென்று, சு. தீர்க்கதரிசனங்களைக்கொண்டு ஒப்பனையிடப்படுவது, யஉ. தீர்க்கதரிசனமானது, அந்நியபாஷையானது பிரயோசனத்தை, உஉ. தருகிறதாயிருக்கவேண்டியதென றும, உக அவற்றின் பிரயோசனங்கள் இன்ன வையென்றும், எஎ அவைகள் இப்படி நடத்தப்படவேண்டுமென்றும், கச ஸ்திரீகள் சபையில் பேசக்கூடாதென்றும் சொல்லியது.

அன்பையே அதிகமாய்த் தொட
ருங்கள்; [12]ஆவிக்குரிய வரங்களை
யும் தேடுங்கள்; (அவைகளில்)
[13]தீர்க்கதரிசனம் காட்டுகிற வரத்
தையே விரும்புங்கள்.
உ என்னத்தினாலெனில், [14]அந்நி
யபாஷையில் பேசுகிறவன் மனி
தருக்கு அல்ல, பராபரனுக்குத்தெ
ரியப் பேசுகிறான்; ஆவியினாலே
அவன் இரகசியங்களைப் பேசிக்
கொள்ளுகிறபடியால், ஒருவனும்
அவன் பேசுகிறதை அறிய‖ மாட்
டானே.
ங தீர்க்கதரிசனம் காட்டுகிறவ
னே மனிதருக்கு எழுப்புதலும்
புத்தியும் ஆறுதலும் உண்டாகத்
தக்கவிதமாகப் பேசுகிறான்.
ச அந்நியபாஷையில் பேசுகிற
வன் தனக்குத்தானே எழுப்புதல்
உண்டாக்குகிறான்; தீர்க்கதரிச
னம் காட்டுகிறவனே சபைக்கு
எழுப்புதல் உண்டாக்குகிறான்.
ரு நீங்கள் எல்லாரும் அந்நியபா
ஷைகளைப் பேச விரும்புகிறேன்;

ஆகிலும் அந்நியபாஷைகளில் பே
சுகிறவன் சபைக்கு எழுப்புதல்
உண்டாகும்படிக்கு அதின் அருத்
தத்தையும் சொல்லாவிட்டால்,
தீர்க்கதரிசனம் காட்டுகிறவன் அ
வனிலும் பெரியவனாயிருப்பதினா
லே நீங்கள் தீர்க்கதரிசனம் காட்
டுகிறவர்களாகவேண்டும் என்று
அதிகமாய் விரும்புகிறேன்.
௬ ¶ அந்தபபடி சகோதரரே,
நான் உங்களிடத்தில் வந்து, உங்
களுக்கு இரகசியங்களை [1]வெளிப்
படுத்தலுக்காவது, உயர்ந்த அறிவு
உண்டாக்குதற்காவது, தீர்க்கதரி
சனத்தை அறிவதற்காவது, மற்றப
போதகம் உண்டாகுதற்காவது,
ஏதுவானதைச் சொன்னாலும், அ
ந்நியபாஷைகளில் பேசினால் உங்
களுக்கு என்னாலே எந்தப் பிர
யோசனம் வரும்?
௭ சத்தமிடுகிற உயிரில்லாத வாத்
தியங்களும் தீங்குழலானாலும் சுர
மண்டலமானாலும் சட்டமான
தொனிகளினாலே* வித்தியாசம்
காட்டாவிட்டால், ஊதினது அல்
லது கொட்டினது இன்னதென்று
எபபடித் தெரியும்?
௮ அந்தப்படி எக்காளமானது
சட்டமில்லாத தொனியை இட்
டால், எவன் யுத்தத்திற்கு எத்த
னம்பண்ணுவான்.
௯ அதுபோல நீங்களும் தெளி
வான† பேச்சை நாவினாலே வச
னியாவிட்டால், சொல்லப்பட்
டது இன்னது என்று எப்படித்
தெரியும்? ஆகாசத்தில் சொல்லுகி
றவர்களாயிருப்பீர்களே.
௰ உலகத்திலே இத்தனை வித
மான பாஷைகள் உண்டாயிருக்
கின்றன.
௰௧ அவைகளில் ஒன்றும் கருத்
தில்லாததல்ல; அது மெய்தான். ஆ
கிலும் நான் பாஷையின் கருத்தை
அறியாமலிருந்தால், பேசுகிறவ
னுக்கு அந்நியனாயிருப்பேனே;
பேசுகிறவன் எனக்கும் அந்நிய
னாயிருப்பான்.

கி. பி. ௫௯.

1 ௨௧ ௰௪
* அல்லது இராகங்களினாலே
† அல்லது இலகுவான
‡ கிரேக்கு, ஆவிகளை.

2 எபே ௫ ௰௯ கொலோ. ௩ ௰௬
3 சங் ௪௭ ௭.
4 ௧ கொரி ௰௧ ௨௪.

௰௨ ¶ ஆனதால் நீங்களும் ஆவிக்
குரிய வரங்களை‡ நாடுகிறவர்களா
யிருக்க, சபையாருக்கு எழுப்புத
லுக்கு ஏற்றவைகளையே அதிக
மாய்ப் பெற்றுக்கொள்ளப் பாருங்
கள்.
௰௩ அந்தப்படி அந்நியபாஷை
யில் பேசுகிறவன் அதின் கருத்
தையும் சொல்லத்தக்கதாக விண்
ணப்பம்பண்ணக்கடவன்.
௰௪ என்னத்தினாலெனில், நான்
அந்நியபாஷையிலே விண்ணப்
பம்பண்ணினால், என் ஆவி விண்
ணப்பம்பண்ணுமே அன்றி, என்
னுடைய கருத்து (மற்றவர்களுக்
குப்) பலன் அற்றதாயிருக்கும்.
௰௫ ஆனதால் நான் என்னசெய்ய
வேண்டும்? ஆவியாலே நான் விண்
ணப்பம்பண்ணவேண்டும்; அதின்
கருத்தும் விளங்க விண்ணபபம்
பண்ணவேண்டும்; [2]நான் ஆவி
யாலே பாடவேண்டும்; [3]அதின்க
ருத்தும் விளங்கப் பாடவேண்டும்.
௰௬ இல்லாவிட்டால் நீ [4]ஆவியி
னாலே தோத்திரம்செய்யும்பொழு
து, கல்லாத கூட்டத்தாரிடத்தில்
இருக்கிறவன் உன் பேச்சை அறி
யாதபடியால், உன்னுடைய தோத்
திரத்துக்கு ஆமன் என்று எப்படிச்
சொல்வான்?
௰௭ நீ நன்றாய்த் தோத்திரிப்பாய்;
மற்றவன் எழுப்பபபடமாட்டா
னே.
௰௮ உங்கள் எல்லாரிலும் நான்
அதிகமாய்ப் பாஷைகளைப்பேசிக்
கொண்டு, என் தேவனைத் தோத்
திரிக்கிறேன்.
௰௯ *அப்படியிருந்தும், நான் ச
பையிலே அந்நியபாஷையில் பதி
னாயிரம் வார்த்தைகளைப் பேசுகிற
திலும், மற்றவர்களுக்குப் பிர
யோசனமாய் உபதேசம் சொல்
லும்படிக்கு, என் கருத்து விளங்
கத்தக்கதாக ஐந்து வார்த்தைகளை
மாத்திரம் பேசவே அதிகமாய் வி
ரும்புகிறேன்.

உ௰ ¶ சகோதரரே [1]நீங்கள் புத்
திக்குக் குழந்தைகளாயிராமல், [2]து
ர்க்குணத்திற்குக் குழந்தைகளைப்
போல இருங்கள்; புத்தியிலே தே
றினவர்கள்* ஆவீர்களாக.
உக மறு பாஷைகளாலும் மறு
உதடுகளினாலும் இந்தச் சனங்க
ளுடனே பேசுவேன்; அப்படி
யும் அவர்கள் எனக்குச் செவிகொ
டுப்பதில்லை என்று கர்த்தர் சொல்
லுகிறார் என்று [3]வேதத்தில் [4]எழுதி
யிருக்கிறதே.
உஉ ஆனபடியினாலே அந்நிய பா
ஷைகள் விசுவாசிகளுக்கு அல்ல,
அவிசுவாசிகளுக்கு அடையாள
மாய் இருக்கின்றன; தீர்க்கதரி
சனம் காட்டுதல் அவிசுவாசிக
ளுக்கு அல்ல, விசுவாசிகளுக்கு
அடையாளமாய் இருக்கின்றது.
உ௩ ¶ அப்படியிருக்கச் சபை
யார் எல்லாரும் ஏகமாய்க் கூடிவந்
து எல்லாரும் அந்நியபாஷைக
ளில் பேசிக்கொண்டால் கல்லாத
வர்கள் அல்லது அவிசுவாசிகள்
உள்ளே பிரவேசிக்கும்பொழுது
[5]நீங்கள் பயித்தியம்பிடித்தவர்கள்
என்பார்கள் அல்லவோ?
உ௪ எல்லாரும் தீர்க்கதரிசனம்
காட்டினால், அவிசுவாசி அல்லது
கல்லாதவன் ஒருவன் உள்ளே பிர
வேசிக்கும்பொழுது, அவன் எல்
லாராலும் கண்டிக்கப்பட்டும் எல்
லாராலும் நிதானிக்கப்பட்டும் இ
ருப்பான்.
உ௫ அவனுடைய இருதயத்தின்
அந்தரங்கங்களும் வெளியரங்க
மாம்; இவ்விதமாய் அவன் முகம்
கீழாக விழுந்து, பராபரனைப்பணி
ந்துகொண்டு, [6]பராபரன் மெய்
யாய் உங்களுக்குள்ளே இருக்கி
றார் என்று அறிக்கையிடுவான்
உ௬ ¶ அப்படிக்கன்றி சகோத
ரரே, நீங்கள் கூடியிருக்கிறபொ
ழுது உங்களில் ஒருவன் சங்கீதம்
பாடவும், [7]ஒருவன் போதகம்
பண்ணவும், ஒருவன் அந்நியபா
ஷை பேசவும், ஒருவன் இரகசி
யத்தை வெளிப்படுத்தவும், ஒரு
வன் வியாக்கியானம்பண்ணவும்
வேண்டுவதென்ன? [8]அவையெல்
லாம் எழுப்புதல் உண்டாகத்தக்க
தாக நடக்கக்கடவது.
உ௭ அந்தப்படி ஒருவன் அந்நிய
பாஷையிலே பேசவேண்டுமானா
ல், அவன் இரண்டு, அல்லது மிகு
தியானால் மூன்று (வாக்கியங்களை)
மாத்திரம் வெவ்வேறாகப் பேச
வும், ஒருவன் வியாக்கியானம்பண்
ணவும் வேண்டும்.
உ௮ வியாக்கியானம்பண்ணுகிற
வன் இல்லாவிட்டால், சபையிலே
பேசாமல் தனக்கும் பராபரனுக்
கும் தெரியப் பேசக்கடவன்.
உ௯ தீர்க்கதரிசனம் காட்டுகிற
இரண்டுபேர் அல்லது மூன்றுபேர்
பேசலாம்; [9]மற்றவர்கள் நிதானிக்
கக்கடவர்கள்.
௩௰ அப்பொழுது உளுக்காந்தி
ருக்கிற மற்றொருவனுக்கு ஏதாகி
லும் வெளிப்படுத்தப்பட்டால்,
[10]முந்தினவன் பேசாமலிருக்கக்
கடவன்.
௩௧ எல்லாரும் கற்கிறதற்கும் எல்
லாரும் ஆறுதலை அடைகிறதற்கும்
நீங்கள் அனைவரும் ஒருவன் ஒரு
வனாகத் தீர்க்கதரிசனம் காட்ட
லாமே.
௩உ தீர்க்கதரிசனம் காட்டுகிறவர்
களுக்கு உண்டான [11]ஆவிக்கு உ
ரிய வரங்கள் அதைக் காட்டுகிற
வர்களுடைய அதிகாரத்திற்குள்
ளே இருக்குமே
௩௩ பராபரனும் கலகத்தில்† பிரி
யமானவர் அல்ல, சமாதானத்தில்
பிரியமானவராய் இருக்கிறாரே;
[12]பரிசுத்தவான்களுடைய எல்
லாச் சபைகளிலேயும் நடக்கிறது
போல,
௩௪ ¶ உங்கள் சபைகளிலேயும்
[13]பெண்பிள்ளைகள் பேசாமலிருக்
கக்கடவர்கள்; [14]பேசும்படிக்கு
அவர்களுக்கு உத்தரவு இல்லை;
அவர்கள் கீழ்ப்படியவேண்டும்.
௩௫ [15]அப்படி வேதமும்சொல்லு

கி. பி. ௫௯.

1 சங் ௱௩௧ உ. மத் ௰௧ உ௫ ௰௮ ௩. ௰௯ ௰௪ உரோ ௰௬ ௰௯
2 க கொரி ௩. க எபே ௪ ௰௪ எபி. ௫ ௰உ, ௰௩ மத் ௰௮ ௩ க பே உ உ
* அல்லது பெரியவர்கள், க கொரி உ க
3 யோவா ௰௩௪
4 ஏசா உ௮ ௰௧, ௰உ
5 அப் உ ௰௩
6 ஏசா ௪௫ ௰௪ சகரி ௮ உ௩
7 ௩ வச க கொரி ௰உ ௮ ௩, ௰
8 க கொரி ௰உ ௭ உ கொரி ௰உ ௰௯ எபே ௪ ௰உ.
9 க கொரி ௰உ ௰
10 க தெச ௫ ௰௯, உ௰.
11 க யோ ௪ க
† அல்லது குழப்பத்தில்
12 க கொரி ௰௧ ௰௬
13 க தீமோ உ ௰௧, ௰உ
14 க கொரி ௰௧ ௩ எபே ௫ உ உ கொலோ ௩ ௰௮ தீத் உ ௫ க பே ௩ க
15 க மோ ௩ ௰௬

கின்றது; அவர்கள் ஒரு காரியத்
தைக் கற்றுக்கொள்ள விரும்பி
ஞல், வீட்டிலே தங்கள் புருஷரி
டத்திலே விசாரிக்கக்கடவர்கள்;
ஸ்திரிகள் சபையிலே பேசுகிறது
அவலட்சணமாயிருக்கிறதே.
௩௬ அல்லது பராபரனுடையவச
னம் உங்களிடத்தில் இருந்தா புறப்
பட்டது? அல்லது அது உங்களி
டத்திற்குமாத்திரமா வந்தது?
௩௭ ¶ [1]ஒருவன் தன்னைத் தீர்க்க
தரிசி அல்லது ஆவியைப் பெற்றவ
ன் என்று எண்ணிஞல், நான் உங்
களுக்கு எழுதுகிறவைகள் கர்த்த
ருடைய கற்பனைகளாயிருக்கின்ற
ன என்று அறிக்கையிடக்கடவன்.
௩௮ ஒருவன் அறியாமற்போ
ஞல், அவன் அறியாமல்போகட்
டும்.
௩௯ ஆகையால் சகோதரரே, [2]தீர்க்
கதரிசனம் காட்டுகிற வரத்தைத்
தேடிக்கொள்வீர்களாக; அந்நிய
பாஷைகளைப் பேசுகிறதற்கும் த
டைபண்ணுதிருங்கள்.
௪௰ [3]சகலமும நல்லொழுக்கமா
யும் சட்டத்தின்படியேயும் நடக்
கக்கடவது.

௧௫. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்துவின உயிர்த்தெழுதலிஞல், ௰௨ உயிர்த் தெழுதல இல்லையென்றவாகளுக்கு எதிரிடையாக நம்முடைய உயிர்த்தெழுதலைத திருஷ்டாந்தபபடுத்தி, ௨௧ அதற்கு மூலமும், ௩௫ வகையும சொல்லி, ௫௧ உயிரோடிருக்கிறவாகள அடையும் ஆறுதலைக்குறித்தும் சொன்னது

அன்றியும் சகோதரரே, [4]நான்
உங்களுக்குச் சுவிசேஷத்தைப் பி
ரசங்கித்தேனே; நீங்களும் அதை
ஏற்றுக்கொண்டு, [5]அதிலே நிலை
நிற்கிறீர்களே.
௨ அல்லாமலும் [6]நீங்கள் வீணாய்
விசுவாசியாமல், நான் உங்களுக்
குப பிரசங்கித்த விதமாய்* அதைக்
கைக்கொண்டிருந்தால்† [7]இரட்
சிப்பு உங்களுக்கு அதிஞலே கி
டைக்குமே; அந்தச் சுவிசேஷத்
தை நான் உங்களுக்கு மறுபடியும்
அறிவிக்கிறேன்.
௩ [8]நான் அடைந்ததும் உங்களுக்
குப் பிரதானமாக [9]ஒப்புவித்ததும்
என்னவென்ருல், கிறிஸ்துவான
வர் [10]வேதவாக்கியஙகளின்படி
நம்முடைய பாவங்களுக்காக மரி
த்தும்,
௪ [11]வேதவாக்கியங்களின்படி
அடக்கம்பண்ணப்பட்டும் மூன்
ரும்நாளில் எழுந்தும் இருக்கிருர்.
௫ [12]கேபாவுக்கும், பின்பு [13]பன்
னிருவருக்கும் தரிசனையாஞர்.
௬ அதின்பின்பு அவர் ஐந்நூறு
பேருக்கு அதிகமான சகோதரருக்
கும் ஒருமிக்கத் தரிசனையாஞர், அ
வர்களில் சிலர்மாத்திரம் நித்திரை
அடைந்தார்கள்; மற்ற அதிகமான
வர்கள் இந்நாள்வரைக்கும் இருக்
கிருர்கள்.
௭ பின்பு யாக்கோபுக்கும், [14]அ
தின்பின்பு அபபோஸ்தலர் எல்லா
ருக்கும் தரிசனையாஞர்.
௮ [15]எல்லாருக்கும் பின்பு எனக்
கும் தரிசனையாஞர்; நான் பூரண
கர்பபத்தில் பிறவாமல், அதற்கு
முன்பிறந்த* பிள்ளையைப்போல
அபபோஸ்தலஞனவன்.
௯ [16]நான் அப்போஸ்தலர் எல்
லாரிலும் சிறியவஞயிருக்கிறே
ன்; [17]பராபரனுடைய சபையைத்
துன்பப்படுத்தினபடியிஞலே, நா
ன் அப்போஸ்தலன் என்று அ
ழைக்கப்படுவதற்குப் பாத்திரன்
அல்ல.
௰ [18]பராபரனுடைய கிருபையிஞ
லே இருக்கிறேன்; அன்றியும் அவ
ர் என்மேல் வைத்த கிருபை வீணு
யிருக்கவில்லை; [19]மற்ற எல்லாரிலு
ம் நான் அதிகமாய் உழைத்தேன்;
[20]நாஞக அல்ல, என்னுடனே இ
ருக்கிற பராபரனுடைய கிருபை
யிஞலே அபபடிச் செய்தேன்.
௰௧ ஆகையால் நாஞவது அவர்
களாவது இப்படியே பிரசங்கித்
து வருகிருேம்; நீங்களும் இப்ப
டியே விசுவாசித்து வருகிறீர்கள்.

கி. பி. ௫௯.

1 ௨ கொரி. ௰௭. ௧ யோ ௪. ௧.
2 ௧ கொரி. ௰௨. ௧௧. ௧ தெச. ௫ ௨௰
3 ௧௧ ௨௪
4 கலா ௧. ௰௧
5 ௨ ரோ ௫ ௨
6 கலா ௩ ௪
* இரேக்கு, பிரசஙகததிஞலே
† அல்லது உறுதியாயப பிடித்தால்
7 உரோ. ௧ ௰௬ ௧ கொரி ௧ ௨௧
8 கலா ௧ ௰௨
9 ௧ கொரி ௰௧ ௨, ௨௩
10 ௪௰ ௨௨. ௰௫ ௭௪ ௫௩ ௫, ௬ ௯ தானி ௯ ௨௬ ௪௧ ௰௧ ௭ லூக் ௨௪ ௨௬ ௪௬ அப ௩ ௰௮ ௨௬ ௨௩ ௧பே ௧ ௰௧ ௨ ௨௪
11 ௪௯ ௨௭ ௰௬ ௰ ௭௪ ௯௬ ௰ ஓசே ௬ ௨ லூக் ௨௪ ௨௬, ௪௬, அப. ௨ ௨௫-௩௧ ௰௩, ௩௪, ௩௫ ௨௬ ௨௨, ௨௩ ௧ பே ௧ ௰௧
12 லூக் ௨௪ ௩௪
13 மத் ௨௮ ௰௭ மாற் ௰௬ ௰௪ லூக ௨௪ ௩௬ யோவா ௨௰ ௰௯, ௨௬ அப ௰ ௪௧
14 லூக் ௨௪ ௫௰ அப ௧ ௩,௪
15 அப ௯ ௪,௰௭ ௨௨ ௰௪, ௰௮ ௧ கொரி ௯ ௧
* அல்லது சிதைவிழுந்த
16 எபே. ௩. ௮.
17 அப. ௮ ௩ ௯ கலா ௧ ௰௩ பிலி ௩ ௬ ௧ தீமோ ௧ ௰௩
18 எபே ௩ ௭, ௮
19 ௨ கொரி ௰௧ ௨௩ ௰௨ ௰௧

20 மத் ௰. ௨௰. உரோ. ௰௫ ௰௮, ௰௧. ௨ கொரி ௩ ௫ கலா ௨ ௮ எபே ௩. ௭. பிலி. ௨. ௧௩.

௰௨ ¶ அந்தப்படி கிறிஸ்து மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கிறார் என்று பிரசங்கித்திருக்க மரித்தோர் உயிரோடெழும்புதல் இல்லையென்று உங்களில் சிலர் எப்படிச் சொல்லலாம்?
௰௩ மரித்தோர் உயிரோடெழும்புதல் இல்லாவிட்டால் [1]கிறிஸ்துவும் எழுந்திருக்கமாட்டாரே.
௰௪ கிறிஸ்து எழும்பாமல் இருந்தால் எங்கள் பிரசங்கம் அபத்தமாயிருக்குமே, உங்கள் விசுவாசமும் அபத்தமாயிருக்குமே.
௰௫ மரித்தோர் மெய்யாய் எழும்பாவிட்டால், பராபரன் எழுப்பாத கிறிஸ்துவைப் பராபரன் எழுப்பினாரென்று [2]அவரைக்குறித்துச் சாட்சிசொன்னதினாலே நாங்கள் பராபரனுக்காகப் பொய்ச் சாட்சிகளாயும் இருப்போமே.
௰௬ அந்தப்படி மரித்தோர் எழும்பாவிட்டால், கிறிஸ்துவும் எழுந்திருக்கமாட்டாரே.
௰௭ அன்றியும் கிறிஸ்து எழும்பாமலிருந்தால், உங்கள் விசுவாசம் வீணாயிருக்குமே, நீங்கள் எப்பொழுதும் [3]உங்கள் பாவங்களோடே இருப்பீர்களே.
௰௮ கிறிஸ்துவைப்பற்றி நித்திரை அடைந்தவர்களும் கெட்டிருப்பார்களே.
௰௯ அந்தப்படி நாம் கிறிஸ்துவின்மேலே [4]இம்மைக்காகமாத்திரம் நம்பிக்கையாயிருந்தால், எல்லா மனிதர்களிலும் நாம் அதிக நிர்ப்பாக்கியம் உள்ளவர்களாய் இருப்போம்.
௨௰ ¶ அப்படி அல்ல, [5]கிறிஸ்து நித்திரை அடைந்தவர்களில் முதற்பாகமாக [6]மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கிறார்.
௨௰௧ [7]அந்தப்படி ஒரு மனிதனால் மரணம் உண்டானபடியினாலே, [8]ஒரு மனிதனாலும் மரணத்தினின்று உயிரோடெழும்புதலும் உண்டாயிருக்கின்றது.
௨௰௨ ஆதாமினாலே எல்லாரும் மரிக்கிறதுபோல, கிறிஸ்துவினாலே எல்லாரும்உயிராக்கப்படுவார்கள்.
௨௰௩ [9]அவனவன் தன் இனவரிசையிலே அப்படி ஆவான்; முதற்பாகமானவர் கிறிஸ்து, பின்பு அவர் வரும்பொழுது அவரைச் சேர்ந்தவர்கள் எழுந்திருப்பார்கள்.
௨௰௪ அதன்பின்பு முடிவிருக்கும்; அப்பொழுது அவர் சகல துரைத்தனத்தையும சகல அதிகாரத்தையும் வல்லமையையும் பரிகரித்து, [10]இராச்சியபரிபாலனத்தைப் பிதாவாகிய பராபரனுக்கு ஒப்புக்கொடுப்பார்.
௨௰௫ [11]இப்படி அவர் எல்லாச் சத்துருக்களையும் தமது பாதத்திற்குக் கீழாக்கிப்போடும்வரைக்கும் அவர் ஆளுகைசெய்யவேண்டும்.
௨௰௬ [12]அவர் பரிகரிக்கும் கடைசி சத்துரு மரணம்.
௨௰௭ [13]எல்லாவற்றையும் அவருடைய பாதத்திற்குக் கீழ்ப்படுத்தினாரே; ஆகிலும் சகலமும் அவருக்குக் கீழ்ப்படுத்தப்பட்டது என்று சொல்லும்பொழுது, சகலத்தையும் அவருக்குக் கீழ்ப்படுத்தினவர்தவிர என்பது வெளியரங்கமாய் இருக்கின்றது.
௨௰௮ [14]சகலமும் அவருக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கும்பொழுது, பராபரனே எல்லா இடங்களிலும் எல்லாவற்றிற்கும் மேலாயிருக்கத்தக்கவிதமாகக் [15]குமாரன் தாமும் தமக்கு எல்லாவற்றையும் கீழ்ப்படுத்தினவருக்குக் கீழ்ப்பட்டிருப்பார்.
௨௰௯ ¶ பின்னும் மரித்தோர் எழும்பாவிட்டால், மரித்தவர்களுக்காக ஞானஸ்நானம் பெறுகிறவர்கள் என்னசெய்வார்கள்? மரித்தவர்களுக்காக ஏன் ஞானஸ்நானம்பெறுவார்கள்?
௩௰ [16]நாங்களும் ஏன் எந்நேரமும் நாசமோசத்திற்கு ஏதுவாவோம்?
௩௰௧ [17]நாடோறும் நான் மரிக்கிறேன்; [18]அதை நம்முடைய கர்த்தராகிய கிறிஸ்து இயேசுவினாலே உங்களைக்குறித்து எனக்கு உண்

கி. பி. ௫௯.

1 ௧ தெச. ௪ ௰௪
2 அப ௨ ௨௪, ௩௨ ௩ ௰, ௧௩ ௰௩ ௩௰.
3 உரோ ௪.௨௫
4 ௨ தீமோ. ௧ ௰௨
5 அப ௨௬ ௨௩ ௨௧ ௰௪ கொலோ ௧ ௰௮ வெளி ௧.௫
6 ௧ பேது ௧ ௩
7 உரோ ௫ ௰௨, ௰௭
8 யோவா ௰௧ ௨௫ உரோ ௬ ௨௩
9 ௨௰ ௰௪ ௧ தெச. ௪.௰௫, ௰௬, ௰௭
10 தானி ௭ ௰௪, ௨௭
11 சங ௱௧ அப ௨ ௩௪, ௩௫ எபே ௧ ௨௨ எபி ௧ ௰௩ ௰ ௰௩
12 ௨ தீமோ.௧.௰. வெளி. ௨௰ ௰௪
13 சங.௮ ௬ மத் ௨௮ ௰௮ எபி ௨ ௮ ௧ பே ௩ ௨௨
14 பிலி ௩ ௨௧
15 ௧ கொரி ௩ ௨௩ ௰௩ ௬
16 ௨ கொரி.௰௧. ௨௬ கலா ௫ ௰௧
17 உரோ ௮ ௩௬. ௧ கொரி ௪ ௯ ௨ கொரி ௪.௰, ௰௧: ௰௧. ௨௩
18 ௧ தெச ௨. ௰௯

டாயிருக்கிற மேன்மையின்* பேரி
லே நிச்சயமாய்ச்சொல்லுகிறேன்.
௩௨ [1]மரித்தோர் எழும்பாவிட்
டால், நான் எபேசுவிலே மனிதர்
வழக்கமாய்த்† துஷ்டமிருகங்க
ளுடனே போராடினதினுலே, எ
னக்கு என்ன பிரயோசனம் வரு
ம்? நாளைக்குச் சாவோம்; ஆகை
யால் [2]புசிக்கவும் குடிக்கவும் கட
வோம் என்று சொல்லலாமே.
௩௩ வஞ்சிக்கப்படாதிருப்பீர்க
ளாக; [3]பொல்லாத சம்பாஷணை
கள் நல்லொழுக்கங்களைக் கெடுக்
கும்.
௩௪ நீங்கள் பின்னும் பாவஞ்செய்
யாமல், [4]நியாயமானபடி தெளிவு
அடையுங்கள்; (உங்களில்) [5]சி
லர் பராபரனை அறியாதிருக்கிறார்
களே; [6]உங்களுக்கு வெட்கம்வர
இதைச் சொல்லுகிறேன்.
௩௫ ¶ [7](ஆகிலும்) மரித்தோர்
எப்படி எழும்புவார்கள்? எப்ப
டிப்பட்ட சரீரத்தோடே வருவார்
கள் என்று கேட்டால்,
௩௬ ஆ புத்தியீனனே, [8]நீ விதை
க்கிற தானியம் கெடாவிட்டால்,
புதிதான பயிர் தோன்றமாட்டா
தே.
௩௭ மேலும் நீ விதைக்கிறபொ
ழுது இனிமேல் விளையும் உடலை
விதையாமல், கோதுமை அல்லது
மற்றொரு தானியத்தினுடைய வெ
றுமணியையே விதைக்கிறாய்
௩௮ அதற்குப் பராபரன் தமது
சித்தத்தின்படியே உடலைக் கொ
டுக்கிறார்; அந்தப்படி விதைவகை
கள் யாவற்றிற்கும் அதற்கதற்கு
ஏற்ற உடல் உண்டு.
௩௯ எல்லா மாம்சமும் ஒரேவித
மான மாம்சம் அல்ல; மனிதரு
டைய மாம்சமும் வேறே, மிருகங்
களுடைய மாம்சமும் வேறே, மச்
சங்களுடையதும் வேறே, பறவை
களுடையதும் வேறே,
௪௰ பரமண்டலத்திற்கு உரிய
தேகங்களும் உண்டு; பூமிக்கு உ
ரிய தேகங்களும் உண்டு, பரமண்

கி. பி. ௫௩.

* சில பிரதிகளில், உங்களுடைய மேன்மையின்
1 ௨ கொரி ௧ அ
† மனித வழக்கமாய்ப் பேசில்.
2 பிரச ௨ ௨௪ ஏசா ௨௨ ௰௩ இக ௰௨ லூக் ௰௨ ௰௯
3 ௧ கொரி ௫ ௬
4 உரோ ௰௩ ௰௧ எபே ௫ ௰௪.
5 ௧ தெச ௪ ௫
6 ௧ கொரி. ௬ ௫
7 எசே ௩௭ ௩
8 யோவா. ௰௨ ௨௪
9 தானி ௰௨. ௨. மத் ௰௩ ௪௩.
10 பிலி ௩. ௨௧
11 ௧ மோ ௨ ௭
12 உரோ ௫ ௰௪
13 யோவா. ௫. ௨௧, ௬. ௩௩, ௪௰, ௫௭ பிலி ௩. ௨௧ கொலோ. ௩ ௪
14 யோவா ௩ ௩௧
15 ௧ மோ. ௨. ௭ ௩ ௰௯
16 யோவா. ௩ ௰௩, ௩௧.
17 பிலி ௩ ௨௰, ௨௧
18 ௧ மோ. ௫ ௩

டலத்திற்கு உரிய தேகங்களுடை
ய மகிமையும் வேறே, பூமிக்கு
உரிய தேகங்களுடைய மகிமை
யும் வேறே.
௪௧ சூரியனுடைய மகிமையும்
வேறே, சந்திரனுடைய மகிமை
யும் வேறே, நட்சத்திரங்களுடை
ய மகிமையும் வேறே, அவைக
ளில் ஒரு நட்சத்திரத்தினுடைய
மகிமை மற்றொரு நட்சத்திரத்தின்
மகிமைக்கு மேற்படுகின்றதே.
௪௨ ¶ [9]அப்படிப்போல, மரித்
தோர் உயிரோடெழும்புதலும் உ
ண்டாயிருக்கும்; அழிவுள்ள சரீ
ரம் விதைக்கப்பட்டு, பின்பு அழி
வில்லாமையாய் எழுந்திருக்கும்.
௪௩ [10]கனஈனமான சரீரம் விதைக்
கப்பட்டு, பின்பு மகிமையாய் எ
ழுந்திருக்கும்; பலஈனமுள்ள சரீ
ரம் விதைக்கப்பட்டுப பின்பு பல
மாய் எழுந்திருக்கும்
௪௪ சீவனுள்ள சரீரம் விதைக்கப்
பட்டும், ஆவிக்குரிய சரீரம் எழுந்
திருக்கும்; இரத்தமாம்சமுடைய
சரீரமும் உண்டு; ஆவிக்குரிய சரீ
ரமும் உண்டு.
௪௫ ஆனதால் வேதத்திலே எழுதி
யிருக்கிறபடி [11]முந்தின மனிதனு
கிய ஆதாம் சீவாத்துமாவானுன்;
[12]பிந்தின ஆதாம் [13]உயிர்ப்பிக்கிற
ஆவியானுர்.
௪௬ ஆவியான சரீரம் முந்தினதா
யிராமல், இரத்த மாம்சமுடைய
சரீரமே முந்தினதாயிருக்கிறது.
௪௭ பின்பு ஆவியான சரீரம் உ
ண்டாம்; [14]முந்தின மனிதன் பூமி
யின் [15]மண்ணுனவன்; [16]இரண்
டாம் மனிதன் பரமண்டலத்திற்கு
ரிய கர்த்தர்.
௪௮ மண்ணுனவன் எப்படியோ
அப்படி மண்ணுனவர்களும் இ
ருப்பார்கள்; [17]பரமண்டலத்திற்கு
ரியவர் எப்படியோ அப்படி பரம
ண்டலத்திற்குரியவர்களும் இருப்
பார்கள்.
௪௯ [18]மேலும் மண்ணுனவனு
டைய சாயலை நாம் அணிந்திருக்

கிறதுபோல, [1]பரமண்டலத்திற்குரியவருடைய சாயலையும் அணிந்துகொள்வோம்.
௫௰ ¶ சகோதரரே, [2]மாம்சமும் இரத்தமும் பராபரனுடைய இராச்சியத்தைச் சுதந்தரிக்கக்கூடாது; அழிவுள்ளது அழியாமையைச் சுதந்தரிக்கமாட்டாது; ஆனதால் இவைகளைச் சொன்னேன்.
௫௧ மேலும் நான் உங்களுக்கு இரகசியத்தை அறிவிக்கிறேன்; (என்னவெனில்,) [3]நாம் எல்லாரும் நித்திரை அடைந்துபோவதில்லை; ஆகிலும் எல்லாரும் கடைசி எக்காளம் தொனிக்கும்பொழுது ஒரு நிமிஷத்திலே [4]ஒரு இமைப்பொழுதிலே மறுரூபமாக்கப்படுவோம்.
௫௨ [5]எக்காளம் தொனிக்குமே; அப்பொழுது மரித்தோர் அழிவில்லாதவர்களாய் எழும்புவார்கள்.
௫௩ அன்றியும் அழிவுள்ளதாகிய இது அழியாமையையும், [6]சாவுக்கினமாகிய இது சாவாமையையும் தரித்துக்கொள்ளவேண்டியபடியால், நாமும் மறுரூபமாக்கப்படுவோம்.
௫௪ ¶ அந்தப்படி அழிவுள்ளதாகிய இது அழியாமையையும், சாவுக்கினமாகிய இது சாவாமையையும் தரித்துக்கொள்ளும்பொழுது, [7]மரணம் செயமாக விழுங்கப்பட்டதென்று எழுதியிருக்கிற வார்த்தை நிறைவேறும்.
௫௫ [8]ஆ மரணமே, உன் கூர்மை எங்கே? பாதாளமே,* உன் செயம் எங்கே? மரணத்தின்கூர்மைபாவம்.
௫௬ [9]பாவத்தின் பலன் நியாயப்பிரமாணம்.
௫௭ நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவினாலே, [10]நமக்குச் செயம்கொடுத்திருக்கிற [11]பராபரனுக்குத் தோத்திரம் உண்டாவதாக.
௫௮ [12]ஆகையால் எனக்குப் பிரியமான சகோதரரே, [13]கர்த்தரைக் குறித்து உங்கள் வேலை வீணாயிராதென்று அறிந்து, நீங்கள் உறுதிப்பட்டவர்களாயும், அசையாதவர்களாயும், கர்த்தருடைய கிரியையிலே எப்பொழுதும் பெருகிக்கொள்ளுகிறவர்களாயும் இருப்பீர்களாக.

௰௬. அதிகாரம்.

க எருசலேமிலுள்ள எளிய கிறிஸ்தவர்களுக்குத் தருமங்களைச் சேர்த்து அனுப்பவேண்டுமென்றும், ௰ தீமோத்தேயுவை அங்கிகாரம்பண்ணவேண்டுமென்றும் சொல்லி, ௰௩ சில படசமுள்ள புத்திமதிகளையும் எழுதி, ௰௯ அநேகரை வாழ்த்தி நிருபத்தை முடித்தது

[14]பரிசுத்தவான்களுக்காகச்சேர்க்கப்படும் தருமங்களைக்குறித்து நான் கலாத்தியதேசத்துச் சபைகளுக்குப் பண்ணின திட்டத்தின்படியே, நீங்களும் செய்வீர்களாக.
௨ நான் வரும்பொழுதே தருமம் சேர்க்குதல் உண்டாயிராதபடிக்கு, உங்களில் அவனவன் [15]வாரத்து முதல்நாள்கள்தோறும் தன்தன் வாழ்வுக்குத்தக்கதாக எதையாகிலும் எடுதது, தன்னிடத்திலே சேர்த்துவைக்கக்கடவன்.
௩ நான் வந்திருக்கும்பொழுது, உங்களுடைய உபகாரத்தை† எருசலேமுக்குக் கொண்டுபோகும்படிக்கு நீங்கள் [16]நிருபங்களினாலே ஏற்படுத்துகிறவர்கள் எவர்களோ, அவர்களை அனுப்புவேன்.
௪ [17]நானும் போகத் தகுதியானால், அவர்கள் என்னுடனேகூட வரலாம்.
௫ ¶ [18]நான் மக்கேதோனியாநாட்டின் வழியாய்ப் போகிறேன்; அதின் வழியாய்ப் போகும்பொழுது, உங்களிடத்திற்கு வருவேன்.
௬ ஒருவேளை நான் உங்களிடத்தில் சிலகாலம் தரித்திருப்பேன்; [19]நான் எங்கேபோனாலும், நீங்கள் என்னை வழிவிட்டனுப்பும்படிக்கு, ஒருவேளை மாரிகாலம் முடியுமளவும் இருப்பேன்.
௭ ஆனதால் நான் இப்பொழுது போகிற பிரயாணத்திலே உங்க

கி. பி. ௫௯.

1 உரோ அ உகூ உ கொரி ௩ ௰அ ச ௰௧, பிலி ௩ உ௧ ௧ யோ ௩ உ
2 மத் ௰௬ ௰எ யோவா ௩ ௩,௫
3 ௧ தெச ச ௰௫,௰௬,௰எ
4 பிலி ௩ உ௧
5 சகரி ௬ ௰௪ மத் உ௪ ௩௧ யோவா ௫ உ௫ ௧ தெச ச ௰௬
6 உ கொரி ௫ ச
7 ஏசா உ௫ அ எபி உ ௰ச,௰௫
வெளி உ௰ ௰ச
8 ஓசே ௰௩ ௰ச
* அல்லது பிரேதக்குழியே
9 உரோ ச ௰௫ ௫ ௰௩ எ ௫, ௰௩
10 ௧ யோ ௫ ச, ௫
11 உரோ எ உ௫
12 உ பே ௩ ௰ச
13 ௧ கொரி ௩ அ
14 அப ௰௧ உ௯ உச ௰எ உரோ ௰௫ உ௬ உ கொரி அ ச ௯ ௧,௰உ கலா உ ௰
15 அப உ௰ எ வெளி ௧ ௰
† கிரேக்கு, கொடையை, உ கொரி அ ச, ௬, ௰௯.
16 உ கொரி அ ௰௯
17 உ கொரி அ ச, ௰௯
18 அப ௰௯ உ௧ உ கொரி ௧ ௰௬
19 அப ௰௫ ௩ ௰௫ ௰௫ உ௧ ௫ உரோ ௰௫ உச உ கொரி. ௧ ௰௬.

ளைப் பார்க்கமாட்டேன்; [1]கர்த்தர்
உத்தரவுகொடுத்தால், உங்களிடத்
தில் சிலகாலம் தரித்திருக்கலாம்
என்று நம்பியிருக்கிறேன்.
௮ இந்த எபேசுபட்டணத்திலே
[2]பெரிதும்பெலனுமானகதவுஎனக்
குத்திறக்கப்பட்டிருக்கிறபடியினா
லும் [3]விரோதம் செய்கிறவர்களும்
அநேகர் இருக்கிறபடியினாலும்,
௯ பெந்தக்கோஸ்து பண்டிகை
வரைக்கும் இங்கே இருப்பேன்.
௰ ¶ [4]தீமோத்தேயு உங்களிடத்
திற்கு வரும்பொழுது, அவன் உங
களிடத்தில் பயமில்லாமல் இருக்
கும்படிக்கு எச்சரிக்கையாயிருங
கள்; [5]என்னைப்போல அவனும்
கர்த்தருடைய கிரியையை நடப
பிக்கிறானே.
௰௧ ஆனபடியினாலே [6]ஒருவ
னும் அவனை அற்பமாய் எண்ணா
திருப்பானாக; அன்றியும் அவ
னும் அவனுடனேகூட இருக்கிற
சகோதரரும் வருகிறதற்கு நான்
காத்திருக்கிறபடியால், [7]நீங்கள்
அவனைச் சமாதானத்தோடே என்
னிடத்தில் வரும்படிக்கு வழி
விட்டனுபபுங்கள்.
௰௨ சகோதரனாகிய [8]அபபொல்
லோவும் இநதச் சகோதரரோடுங்
கூட உங்களிடத்தில் வரும்படிக்
கு, அவனை மிகவும் வேண்டிக்
கொண்டேன்; அப்படியிருந்தும்
இப்பொழுது போக அவனுக்கு
மனதே இல்லை; அவனுக்கு நற்ச
மயம் உண்டாயிருக்கும்பொழுது
உங்களிடத்தில் வருவான்.
௰௩ ¶ [9]விழித்திருங்கள் [10]விசு
வாசத்திலே நிலைத்திருங்கள்; புரு
ஷராயிருங்கள்; [11]பெலன்கொள்
ளுங்கள்.
௰௪ [12]உஙகள் காரியங்களை எல்
லாம்அன்போடே செய்வீர்களாக.
௰௫ சகோதரரே, [13]ஸ்தேவானு
டைய குடும்பத்தார் அகாயதேசத்
திலே [14]முதற்பாகமானவர்கள்என்
றும், [15]பரிசுத்தவான்களுக்குஊழி
யம்செய்யும்படிக்கு அவர்கள் தங்

கி பி. ௫௯.

1 அப ௰௮ ௨௧ ௧ கொரி ௪ ௰௯ யாக் ௪ ௰௫.
2 அப ௰௪. ௨௭ ௨ கொரி ௨ ௰௨ கொலோ ௪. ௩ வெளி ௩ ௮
3 அப ௰௯ ௯
4 அப ௰௯ ௨௨ ௧ கொரி ௪ ௰௭
5 ௨ரோ. ௰௬ ௨௧ பிலி ௨ ௨௰, ௨௨ ௧ தெச ௩ ௨
6 ௧ தீமோ ௪ ௰௨
7 அப ௰௫ ௩௩
8 ௧ கொரி. ௧ ௰௨ ௩ ௫
9 மத ௨௪ ௪௨ ௨௫ ௰௩ ௧ தெச ௫ ௬ ௧ பே ௫ ௮
10 ௧ கொரி ௰௫ ௧ பிலி ௧ ௨௭ ௪ ௧ ௧ தெச ௩. ௮ ௨ தெச ௨ ௰௫
11 எபே ௬ ௰ கொலோ ௧ ௰௧
12 ௧ கொரி ௰௪ ௧ ௧ பே ௪ ௮
13 ௧ கொரி ௧ ௰௬
14 ௨ரோ ௰௬ ௫
15 ௨ கொரி ௮ ௪ ௯ ௧. எபி ௬. ௰
16 எபி ௬ ௰
17 எபி ௰௩ ௰௭
18 கொலோ ௪ ௮
19 ௨ கொரி ௰௧ ௯ பிலி ௨ ௨௫ பிலே ௰௧
20 பிலி ௨ ௨௯ ௧ தெச ௫ ௰௨.
21 ௨ரோ ௰௬ ௫, ௰௫ பிலே ௨
22 ௨ரோ ௰௬ ௰௬
23 கொலோ ௪ ௰௮ ௨ தெச ௩ ௰௭
24 எபே ௬ ௨௪
25 கலா ௧ ௮,௯.
26 யூதா ௰௪,௰௫
27 ௨ரோ ௰௬ ௨௰

களை நியமித்தவர்கள் என்றும்
அறிந்திருக்கிறீர்களே.
௰௬ இபபடிபபட்டவர்களுக்கும்
உதவிசெய்து [16]பிரயாசபபடுகிற
மற்றயாவருக்கும் [17]நீங்களும்கீழ்ப்
படிந்திருக்கவேண்டும்என்று உங்
களுக்குப் புத்திசொல்லுகிறேன்.
௰௭ ஸ்தேவானும் பொருத்து
நாத்தும் அகாயிக்குசும் வந்துசேர்
ந்ததினாலே சந்தோஷமாய் இருக்
கிறேன்.
௰௮ உங்கள் ஆவிக்குச் செய்தது
போல [18]அவாகள் என்னுடைய
ஆவிக்கும் ஆறுதல்செய்தபடியால்
[19]நீஙகள் இல்லாததினால் உண்டா
ன குறைவை நீக்கி நிறைவுண்டா
க்கினார்கள்; [20]இப்படிபபட்டவர்
களைக் கனமாய் எண்ணிக்கொள்
வீர்களாக.
௰௯ ¶ ஆசிய தேசத்திலுள்ள சபை
கள் உஙகளை வாழ்த்துதல் செய்கி
றார்சள்; ஆக்கில்லாவும் பிரிஸ்கில்
லாளும் [21]தங்கள்வீட்டிலே கூடியு
சபையோடும்கூடக் சர்த்தரைப
பற்றிய உங்களை மிகவும் வாழ்த்
துகிறார்கள்
௨௰ சகோதரர் எல்லாரும் உங்
களை வாழ்த்துகிறார்கள்; [22]நீங்கள்
ஒருவரை ஒருவர் பரிசுத்தமான
முத்தத்தினால் வாழ்த்துதல்செய்
வீர்களாக.
௨௧ ¶ [23]பவுலாகிய நான் என்
கையெழுத்தோடே வாழ்த்துதல்
செய்கிறேன்.
௨௨ ஒருவன் கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவினிடத்தில் [24]அ
ன்புகூராமற்போனால், [25]அவன் ச
பிக்கப்பட்டவனாய் இருப்பான்;
[26]அவனுக்குத் தண்டிபபாகக் கர்த்
தா வருவார்
௨௩ கர்த்தராகிய [27]இயேசுக்கி
றிஸ்துவினுடைய கிருபை உங்க
ளுடனேகூட இருக்கக்கடவது.
௨௪ என்னுடைய அன்பு கிறி
ஸ்து இயேசுவைப பற்றிக்கொள்
ளுகிற உங்கள் எல்லாரோடும்கூட
இருக்கின்றது.—ஆமென்.

II. CORINTHIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

கொரிந்தியருக்கு எழுதின

இரண்டாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க அப்போஸ்தலன் தன் உபத்திரவங்களிலேயெல்லாம விசேஷமாய, அ ஆசியாவிலே அடைந்த துன்பத்தில உண்டான ஆறுதலினாலே சபைக்கு ஆறுதல் சொல்லி, ௰உ தான சுவிசேஷத்தின மாறாத சத்தியத்தை உத்தமமாயப பிரசங்கித்ததற குத தன மனச்சாட்சியையும, அவர்களுடைய மனச்சாட்சியையும சாட்சியிட்டு, ௰௩ தான கொரிந்துக்கு வராததற்கு நியாயம சொன்னது

பராபரனுடைய சித்தத்தினாலே
இயேசுக்கிறிஸதுவின் [1]அப்போ
ஸ்தலனாகிய பவுலும் சகோதரனா
கிய தீமோத்தேயும் கொரிந்துபட்
டணத்திலுள்ள பராபரனுடைய
சபைக்கும் [2]அகாயதேசம எங்கு
முள்ள எல்லாப் பரிசுத்தவான்க
ளுக்குங்கூட எழுதுகிறதாவது.
உ நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனாலும் கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவினாலும் உங்களுக்கு
[3]கிருபையும் சமாதானமும் உண்
டாகக்கடவது.
௩ ¶ நம்முடைய கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவின் பிதாவுமாய்,
பராபரனுமாய், மிகுந்த தயையு
டைய பிதாவுமாய், சகலவிதமான
ஆறுதலையும் அநுக்கிரகிக்கிற [4]தே
வனுமாய் இருக்கிறவர் தோத்தி
ரிக்கப்படக்கடவர்.
ச அவரே எங்களுக்கு வரும்
சகல உபத்திரவகாலங்களிலேயும்
எங்களுக்கு ஆறுதல்செய்கிறவர்;
பராபரனாலே நாங்கள் அடைகிற
ஆறுதலினாலே சகலவித உபத்திர
வகாலங்களிலும் அகப்படுகிற மற்
றவர்களுக்கு நாங்கள் ஆறுதல்செ
ய்யத் திராணியாய் இருக்கிறோம்.
ரு எப்படியெனில், [5]கிறிஸ்து
வினிமித்தம் பாடுகள் எங்கள்
மேலே பெருகுகிறதுபோல, கிறி
ஸ்துவினாலே எங்களுக்கு ஆறுத
லும் பெருகுகின்றது.
சு ஆனதால் நாங்கள் உபத்திர
வப்பட்டால், [6]அது உங்கள் ஆறு
தலுக்காகவும், இரட்சிப்புக்காக
வும் இருக்கும்; நாங்கள் ஆறுதல
டைந்தால், அதுவும் உங்கள் ஆறு
தலுக்காக இருக்கும்; நாங்கள் பா
டுபடுகிறதுபோல, நீங்களும் படு
கிற பாடுகளைப் பொறுமையோ
டே சகிக்கிறதினாலே அந்த ஆறு
தல் பலனைச் செய்கின்றது.*
எ [7]அப்படி நீங்கள் எங்களோ
டேகூடப் பாடுபடுகிறதுமல்லா
மல் எங்களோடேகூட ஆறுதலை
யும் அடைகிறீர்கள் என்று நாங்
கள் அறிந்து, உங்களைக்குறித்து
உறுதியான நம்பிக்கையுள்ளவர்க
ளாய் இருக்கிறோம்.
அ ¶ ஆகையால் சகோதரரே, ஆ
சியாவில் எங்களுக்கு வந்த [8]உப

கி. பி. ருயு

1 க கொரி க க
எபே க க
கொலோ க க
க தீமோ க க
உ தீமோ க க
2 பிலி க க கொ
லோ க உ
3 உரோ க எ
க கொரி க ௩
கலா க ௩
பிலி க உ
கொலோ க உ
க தெச க க
உ தெச க உ
பிலே ௩
4 எபே க ௩
க பே க ௩
5 அப ௬ ச
உ கொரி ச ௰
கொலோ க.
உச
6 உ கொரி ச
௰ரு
* அல்லது உண்
டாக்கப்படுகி
கின்றது
7 உரோ அ ௰எ
உ தீமோ உ
௰உ
8 [illegible]
க கொரி ௰க
[illegible]

த்திரவத்தை நீங்கள் அறியாதிருக்
கவேண்டும் என்று எங்களுக்கு
மனதில்லை; என்னவெனில் பிழை
ப்போமா என்றும் நாங்கள் மிக
வும் சந்தேகப்படத்தக்கதாக, (எங்
கள்) பலத்திற்கு மிஞ்சின அதிக
பாரம் எங்களுக்கு உண்டாயிற்று.
௯ மேலும் மரணம் வருமென்று
நாங்கள் எங்களுக்குள்ளே நிச்ச
யித்திருந்தோம்.* [1]அது எங்கள்மே
லே அல்ல, மரித்தோரை எழுப்பு
கிற பராபரன்மேலே நாங்கள் நம்
பிக்கையாய் இருக்கும்படிக்கு ஏ
துவாயிருந்தது.
௰ [2]அப்படிப்பட்ட மரணத்தி
னின்று அவர் எங்களை இழுத்தார்;
இப்பொழுதும் இழுக்கிறார்; பின
னும் இழுப்பார் என்று அவரை நம்
பியிருக்கிறோம்.
௰௧ அதற்காக [3]நீங்களும் விண்
ணபத்தினாலே எங்களுக்கு உத
விசெய்யும்பொழுது, அநேகர் நி
மித்தம் எங்களுக்கு உண்டான
[4]ஈவுக்காக அநேகராலே எங்கள்
நிமித்தம் தோத்திரங்களும் செலுத்
தப்படும்.
௰௨ ¶ அதற்கு ஏதுவாக எங்க
ளுடைய புகழ்ச்சி என்னவென்
றால், நாங்கள் உலகத்திலே விசே
ஷமாக உங்களிடத்திலே கபட
மில்லாமல் [5]திவ்விய உண்மை
யோடும் [6]மாம்சத்திற்கு ஏற்ற ஞா
னத்தோடே அல்ல, பராபரனு
டைய கிருபையோடும் சஞ்சரித்
தோம் என்று எங்கள் மனது எங்
களுக்குச் சாட்சிசொல்லுகின்ற
து; இதுவே எங்களுடைய புகழ்
ச்சி.
௰௩ ஆனதால் (இங்கே) நீங்கள்
வாசித்தும் அறிந்து ஒத்துக்கொண்
டும் இருக்கிற பொருள்களையே
அன்றி, வேறே பொருள்களை
நாங்கள் உங்களுக்கு எழுதுகிற
தில்லை; முடிவுபரியந்தமும் அப்
படியே அறிந்து ஒத்துக்கொள்வீர்
கள் என்று நம்பியிருக்கிறேன்.
௰௪ கர்த்தராகிய இயேசுவினு

கி. பி. ௬௰.

* அல்லது தீர்த்திருந்தோம்.
1 எரே ௫௭. ௩,௭
2 ௨ பே ௨ ௯
3 ௨ரோ ௰௫ ௩௰ பிலி ௧ ௰௯ பிலே ௨௨
4 ௨ கொரி ௪ ௰௫
5 ௨ கொரி. ௨ ௫௭ ௪ ௨.
6 ௧ கொரி ௨ ௪, ௰௩
7 பிலி ௨ ௰௬ ௪ ௧ ௧ தெச ௨ ௰௯, ௨௰
8 ௨ கொரி ௩ ௰௨
9 ௨ரோ ௧ ௰௧
† அல்லது இரு பை
10 ௧ கொரி ௪ ௰௯
11 ௧ கொரி ௰௬ ௫, ௬
12 ௨ கொரி ௰ ௨
‡ அல்லது பி சங்கம்
13 ௨ரோ ௰௫ ௮.
14 மார் ௧ ௧ லூக் ௧ ௩௫ அப ௯ ௨௰.
15 எபி ௰௩. ௮.

டைய நாளிலே [7]நீங்கள் எங்களுக்
குப் புகழ்ச்சியாயிருப்பதுபோல,
[8]நாங்களும் உங்களுக்குப் புகழ்ச்
சியாயிருக்கிறதை ஒரு பாகமாய்
அறிந்து ஒத்துக்கொண்டிருக்கிறீர்
களே.
௰௫ ¶ இப்படிப்பட்ட நம்பிக்
கையினாலே நான் [9]உங்களுக்கு
மறுபடியும் உபகாரம்† உண்டா
கும்படிக்கு,
௰௬ [10]முதலாவது உங்களிடத்
தில் வரவும், உங்கள் ஊர்வழி
யாக மக்கேதோனியா நாட்டுக்குப்
போகவும், [11]மக்கேதோனியாவை
விட்டுத் திரும்ப உங்களிடத்தில்
வரவும், உங்களால் யூதேயா நாட்
டுக்கு வழிவிட்டு அனுப்பப்பட
வும் யோசனையாய் இருந்தேன்.
௰௭ இப்படி நான் வீணாகவா
யோசித்தேன்? அல்லது என்னி
டத்திலே ஆம் என்பது ஆமென்
றும் அல்லவென்பது அல்லவென்
றும் இருக்கத்தக்கதாக, நான் யோ
சிக்கிறவைகளைத் [12]தேக இச்சை
யின்படியா யோசிக்கிறேன்?
௰௮ ¶ அப்படியல்ல, நாங்கள்
உங்களுக்குச் சொன்ன வார்த்
தை‡ ஆம் என்றும், அல்ல என்றும்
இருக்கவில்லை என்கிறதற்கு உண்
மையுள்ள பராபரனே சாட்சியாய்
இருக்கிறார்.
௰௯ [13]பராபரனுடைய வாக்குத்
தத்தங்கள் எல்லாம் இயேசுக்கி
றிஸ்துவினாலே ஆமென்றும் ஆம
னென்றும் இருக்கிறபடியால்,
௨௰ பராபரனுடைய மகிமை
பிரஸ்தாபமாகும்படிக்கு, என்னா
லும் சில்வானுவினாலும் தீமோத்
தேயுவினாலும் உங்களுக்குள்ளே
பிரசங்கிக்கப்பட்ட [14]பராபரனு
டைய குமாரனாகிய இயேசுக்கி
றிஸ்துவும் ஆமென்றும் அல்ல
வென்றும் இராமல், [15]ஆம் என்று
(எப்பொழுதும் ஒரேவிதமாய்) இ
ருந்தாரே.
௨௧ எங்களையும் உங்களையும்
கிறிஸ்துவுக்குள் ஸ்திரப்படுத்தி,

[1]நமக்கு அபிஷேகம்பண்ணின
வர் பராபரன்.

உஉ [2]அவரும் நம்மை முத்தி
ரைப்படுத்தி, நம்முடைய இரு
தயங்களில் ஆவியென்னும் [3]அச்
சாரத்தைக் கொடுத்திருக்கிறார்

உ௩ ¶ [4]நான் உங்களைத் தப்
பவிடும்படிக்கே இதுவரைக்கும்
கொரிந்துபட்டணத்திற்கு வாரா
திருக்கிறேன்; [5]இதைக்குறித்து
என் ஆத்துமாவுக்குச் சாட்சியா
கப் பராபரனையே அழைக்கி
றேன்.

உச [6]விசுவாசத்தின் நிமித்தம்
நாங்கள் உங்களைப் பலவந்தமாய்
ஆளுகிறவர்களாக அல்ல, [7]நீங்
கள் (இதுவரைக்கும்) விசுவாசத்
திலே நிலைநிற்கிறபடியால், உங
கள் சந்தோஷத்திற்கு உதவிக்கார
ராகவே இப்படிச் சொல்லுகி
றேன்.

உ. அதிகாரம்

க. தான் அவர்களிடத்தில் வாராததற்கு நியாயம் சொல்லி, ௬ புறம்பாக்கப்பட்டவன் உத்தம மனஸ்தாபம் அடைந்ததினால் தான் அவனை மன்னித்தது தேற்றக்கட்டளையிட்டு, ௰உ தான் துரோவாவிலிருந்து மக்கேதோனியாவுக்குப் போன முகாந்தரத்தையும், ௰ச தன் பிரசங்கத்தினாலே பாராபரன் எங்கும் உண்டாக்கின நற்பலனையுங்குறித்துச் சொன்னது

ஆனதால், [8]துக்கத்துடனே நான்
உங்களிடத்திலே திரும்ப வாராத
படிக்கு எனக்குள்ளே தீர்மானம்
செய்தேன்.

உ நான் உங்களைத் துக்கப்படுத்
தினால் என்னாலே துக்கம் அடைந்
தவனே அல்லாமல், எவன் என்
னைச் சந்தோஷப்படுத்துவான்?

௩ ஆகையால் [9]என்னுடைய
சந்தோஷம் உங்கள் எல்லாருக்
கும் சந்தோஷமாய் இருக்குமென்
று நான் உங்கள் எல்லாரையும் நம்
பிக்கொண்டு, [10]நான் வரும்பொ
ழுது எனக்குச் சந்தோஷம் உண்
டாக்கவேண்டியவர்களால் நான்
துக்கம் அடையாதபடிக்கு, (முன்
னே) அப்படித்தானே உங்களுக்
கு எழுதினேன்.

கி. பி. ௬௰.

1 க யோ உ. உ௰, உஎ
2 எபே க. ௰௩ ௪ ௩௰ உதிமோ உ. ௰௯ வெளி உ. ௰எ
3 உ கொரி ௬ ௬ எபே க. ௰௪
4 க கொரி ௪ உக உ கொரி உ க ௰உ உ௰ ௰௩ உ, ௰
5 உ ரோ க ௯ உ கொரி ௰க ௩க, கலா க உ௰ பிலி க அ
6 க கொரி ௩ ௬ க பே ௫ ௩
7 உ ரோ ௰௩ உ௰ க கொரி ௰௫ க
8 உ கொரி க உ௩ ௰உ உ௰, உக ௰௩ ௰
9 உ கொரி. எ ௰௬ அ உஉ கலா. ௫ ௰
10 ௨ கொரி ௰உ உக
11 உ கொரி எ அ ௬, ௰உ
12 க கொரி ௫ க
13 கலா ௪ ௰உ
14 க கொரி ௫ ௪, ௫ ௰௩ ௬ ௰
* அல்லது கண்டிப்பு
15 கலா ௬ க
16 உ கொரி எ ௰௫ ௰ ௬
† அல்லது பிற் ஸநதுக்காக
17 அப ௰௪ ௰ ௬ ௰ ௬

௪ அன்றியும் மிகுந்த வியாகு
லமும் மனஇடுக்கமும் அடைந்த
வனாய், அதிகமான கண்ணீரோ
டே உங்களுக்கு எழுதினேன்;
[11]நீங்கள் துக்கப்படும்படிக்கு அல்
ல, உங்கள்மேலே அதிகமாயிருக்
கிற என்னுடைய அன்பை நீங்கள்
அறியும்படிக்கே அப்படிச் செய்
தேன்.

௫ ¶ [12]துக்கம் உண்டாக்கின
வன் [13]என்னை (மாத்திரமல்ல)
நான் அதிக பாரம் வையாதபடிக்
கு, (என்னாலே) ஒருவிதமாய் உங
கள் எல்லாரையும் துக்கப்படுத்தி
னான்.

௬ அப்படிப்பட்டவனுக்கு
[14]அநேகரால் உண்டான இந்தத்
தண்டனை* போதும்.

எ ஆனதால் அவன் அதிக துக்
கத்தினாலே விழுங்கப்படாதபடி
க்கு, [15]நீங்கள் அதிக சந்தோஷ
மாய் அவனுக்கு மன்னித்து ஆறு
தல் செய்யவேண்டும்.

அ அந்தப்படி நீங்கள் உங்கள்
அன்பை அவனுக்குக் காண்பிப்
பீர்களாக என்று உங்களை வேண்
டிக்கொள்ளுகிறேன்

௯ அதற்காகவும் [16]நீங்கள் சகலத்
திலேயும் கீழ்ப்படிந்திருக்கிறீர்க
ளோ என்று உங்கள் குணத்தை
அறியவும் இப்படி எழுதியிருந்
தேன்.

௰ ஆனதால் யாருக்கு மன்னிக்
கிறீர்களோ, அவனுக்கு நானும்
மன்னிக்கிறேன்; மேலும் எதை
நான் (இப்பொழுது) மன்னித்
தேனோ, அதை நான் உங்கள்
நிமித்தம் கிறிஸ்துவினுடைய சந்
நிதானத்திலே† மன்னித்தேன்.

௰க சாத்தானுடைய யோசனை
கள் எங்களுக்குத் தெரியாமல்
இருக்கவில்லை; ஆனதால் நாம்
அவனாலே மேற்கொள்ளப்படாத
படிக்கு அப்படிச் செய்தேன்.

௰உ ¶ மேலும் நான் கிறிஸ்து
வின் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கிக்
கும்படி [17]துரோவாப்பட்டணத்

திலே வந்தபொழுது, [1]கர்த்தரா
லே எனக்குக் கதவு திறக்கப்பட்
டிருக்கையில்,
௰௩ நான் என் சகோதரனாகிய
தீத்துவைக் காணாததினாலே [2]என்
ஆவிக்கு அமைதல் இருக்கவில்
லை; ஆனதால் நான் அவர்களாலே
அனுப்பப்பட்டு, மக்கெதோனியா
நாட்டுக்குப் புறப்பட்டுப் போ
னேன்.
௰௪ ¶ கிறிஸ்துவினாலே எங்களை
எப்பொழுதும் வெற்றி சிறக்கப்
பண்ணி, எல்லா இடங்களிலே
யும் எங்களைக்கொண்டு அவரை
அறிகிற அறிவின் வாசனையை
வெளிப்படுத்துகிற பராபரனுக்
குத் தோத்திரம் உண்டாவதாக.
௰௫ [3]இரட்சிக்கப்படுகிறவர்களு
க்குள்ளேயும் [4]கெட்டுப்போகிற
வர்களுக்குள்ளேயும் நாங்கள் பரா
பரனுக்குக் கிறிஸ்துவின் நற்கந்த
மாய் இருக்கிறோமே.
௰௬ [5]கெட்டுப்போகிறவர்களுக்
குள்ளே மரணத்திற்கு ஏதுவான
மரணவாசனையாகவும், இரட்சிக்
கப்படுகிறவர்களுக்குள்ளே சீவ
னுக்கு ஏதுவான சீவவாசனையாக
வுமே இருக்கிறோம்; [6]இவைகளைப்
(போதிக்கிறதற்கு) யார் தகுதியா
யிருக்கிறார்கள்.
௰௭ அநேகர் செய்கிறதுபோல
[7]நாங்கள் பராபரனுடைய வசனத்
தைக் கலப்பாய்ப்* பேசாமல், [8]து
ப்புரவாகவும் பராபரனாலே பெற்
றதாகவும் பராபரனுக்கு முன்பாக
வும் கிறிஸ்துவைக்குறித்துப்† பே
சுகிறோம்.

௩. அதிகாரம்.

௧ கள்ளப்போதகர்கள் தன்பேரில் வீண்பெருமை சுமத்தாதபடிக்குக் கொரிந்தியர் விசுவாசமும், சற்கிரியையுமே தன் ஊழியத்துக்குத் திருஷ்டாந்தமென்றும், ௬. பழைய உடம்படிக்கையின் ஊழியக்காரருக்கும் புது உடம்படிக்கையின் ஊழியக்காரருக்கும் வித்தியாசத்தைக் காண்பித்து, ௰௨. ஆக்கினைக்குட்படுத்துகிற வியாப்பியமானத்தைப்பார்க்கிலும் ஜீவனையும், விடுதலையையும் கொடுக்கிற சுவி சேஷம் மேன்மையுள்ளதுபோலத் தன் ஊழியம் பழைய உடம்படிக்கையின் ஊழியத்தைப்பார்க்கிலும் மேன்மையுள்ளதென்றும் சொன்னது.

[9]எங்களை நாங்களே மறுபடியும்
மெச்சிக்கொள்ளத் தொடங்குகி
றோமா? அல்லது சிலருக்கு வே
ண்டியதாயிருக்கிறதுபோல, [10]உங்
களுக்கு உபசார நிருபங்களை அ
னுப்பவும், அல்லது உங்களிடத்
தில் உபசார நிருபங்களை வாங்க
வும், எங்களுக்கு வேண்டுமோ?
௨ [11]நீங்களே எங்களுக்கு அப்ப
டிப்பட்ட நிருபமாயிருக்கிறீர்கள்;
அது எங்கள் இருதயங்களில் எழு
தப்பட்டிருக்கிறது; மேலும் அது
சகல மனிதராலும் அறிந்து வாசிக்
கப்பட்டு வருகின்றது.
௩ நீங்களே [12]எங்கள் ஊழியத்
தில் உண்டான கிறிஸ்துவினு
டைய நிருபமாக வெளியரங்கமாக்
கப்பட்டவர்கள்; அது மையினா
லல்ல, சீவனுள்ள பராபரனுடைய
ஆவியினாலே [13]கற்பலகைகளில்
அல்ல, [14]மாம்சமான இருதயங்க
ளாகிய பலகைகளிலே எழுதப்
பட்டிருக்கின்றது.
௪ ¶ இப்படிப்பட்ட நம்பிக்கை
யை நாங்கள் பராபரனுக்குமுன்
பாகக் கிறிஸ்துவின் மூலமாகக்
கொண்டிருக்கிறோம்.
௫ ஒன்றை யோசிக்கிறதற்கு நா
ங்கள் எங்களாலே [15]திராணியுள்
ளவர்களாக அல்ல, [16]எங்களு
டைய திராணி பராபரனால் உண்
டாயிருக்கின்றது.
௬ நாங்கள் [17]புது உடம்படிக்கை
யின் ஊழியக்காரராயிருக்கும்படி
[18]அவரே எங்களுக்குத் திராணி
யைக் கொடுத்தார்; அந்த உடம்ப
டிக்கை [19]எழுத்திற்குரியதல்ல, ஆ
விக்குரிய உடம்படிக்கையாயிரு
க்கின்றது. [20]எழுத்திற்குரியது கொ
லைசெய்கின்றது; [21]ஆவிக்குரியது
உயிர்ப்பிக்கின்றதே.‡
௭ [22]கற்களில் எழுத்துக்களால்
பதிந்திருந்த [23]மரணத்திற்கு ஏது

கி. பி. ௬௰.

1 ௧ கொரி ௰௬. ௯
2 ௨ கொரி. ௭. ௫, ௬.
3 ௧ கொரி ௧ ௰௮
4 ௨ கொரி ௪ ௩
5 லூக் ௨ ௩௪ யோவா ௯ ௩௯. ௧ பே ௨. ௭, ௮
6 ௧ கொரி ௰௫. ௰ ௨ கொரி. ௩ ௫, ௬
7 ௨ கொரி ௪ ௨ ௰௧ ௰௯ ௨ பே ௨ ௩
* அல்லது வஞ்சனையாய்
8 ௨ கொரி ௧ ௰௨ ௪ ௨
† அல்லது கிறிஸ்துவுக்குள்ளாகி
9 ௨ கொரி ௫ ௰௨ ௰ அ, ௰௨ ௰௨ ௰௧
10 அப ௰௮ ௨௭
11 ௧ கொரி ௯ ௨
12 ௧ கொரி ௩ ௫
13 ௨ மோ ௨௪ ௰௨ ௩௪ ௧
14 சங ௪௰ அ எரே. ௩௧ ௩௩ எசே ௰௧ ௰௯ ௩௬ ௨௬ எபி அ ௰
15 யோவா ௰௫ ௫ ௨ கொரி ௨ ௰௬
16 ௧ கொரி ௰௫ ௰ பிலி ௨ ௰௩
17 எரே ௩௧ ௩௧ மத் ௨௬ ௨அ எபி அ ௬, அ
18 ௧ கொரி ௩ ௫ ௰௫ ௰ ௨ கொரி ௫ ௰அ எபே ௩ ௭ கொலோ ௧ ௨௫, ௨௯ ௧ தீமோ ௧ ௰௨, ௰௨ ௨ தீமோ ௧ ௰௧
19 உரோ ௨ ௨௭, ௨௯ ௭ ௬
20 உரோ ௩ ௨௦ ௪ ௰௫, ௭. ௯, ௰, ௰௧ கலா ௩ ௰
21 யோவா ௬ ௬௩ உரோ அ ௨

‡ அல்லது உயிரைக் கொடுக்கின்றது.—22 உ மோ ௩௪ ௧, ௨ அ ௫ மோ ௯. ௰ —23 உரோ ௭ ௯.

வான ஊழியத்தை மோசே செய்தபொழுது, அவனுடைய முகத்திலே மகிமைப்பிரகாசம் உண்டானதால், [1]இஸ்ரவேல் சந்ததியார் அவனுடைய முகத்தை நோக்கிப் பார்க்கமாட்டாமல் இருந்தார்களே; ஒழிந்துபோன மகிமையையுடைய அந்த ஊழியம் அப்படிப்பட்ட மகிமையுள்ளதாயிருக்க,

௮ ஆவிக்கேற்ற [2]உடம்படிக்கையின் ஊழியம் மிகவும் அதிகமாய் மகிமையுள்ளதாய் இருக்குமல்லவா?

௯ ஆக்கினைத்தீர்ப்பைக் கொடுத்த ஊழியம் மகிமையுள்ளதாயிருக்க, [3]நீதியைக் கொடுக்கிற ஊழியம் மிகவும் அதிகமான மகிமையாய் இருக்கும் அல்லவா?

௰ இதின்பொருட்டாக மகிமைப்பட்டிருந்த அந்த ஊழியம் இந்த ஊழியத்திற்கு உண்டாயிருக்கிற அதிக மகிமைக்குமுன்பாக மகிமைப்பட்டதல்ல.

௰௧ அன்றியும் ஒழிந்துபோனது மகிமைகொண்டிருப்பதால், நிலைநிற்பது மிகவும் அதிகமாய் மகிமையுள்ளதாயிருக்குமே.

௰௨ ¶ ஆனதால் இப்படிப்பட்ட நம்பிக்கையை உடையவர்களாய், [4]நாங்கள் மிகுந்த தயிரியத்தோடே* நடக்கிறோம்.

௰௩ அன்றியும் [5]ஒழிந்துபோகிறதின் முடிவை இஸ்ரவேல் சந்ததியார் நோக்கிப்பாராதபடிக்கு, [6]மோசே தன் முகத்தின்மேல் முக்காடு போட்டதுபோல, நாங்கள் போடுகிறதில்லை.

௰௪ [7]அவர்களுடைய புத்தி கடினமாயிருந்தது; இந்நாள்வரைக்கும் பழைய ஏற்பாட்டின் புத்தகம் வாசிக்கப்படுகையில் அந்த முக்காடு அவர்களிடத்தில் இருக்கின்றது.

௰௫ அந்தப் பழைய உடம்படிக்கை கிறிஸ்துவினாலே நீக்கப்பட்டதென்று அவர்களுக்கு வெளிப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறதில்லை; ஆனதால் மோசேயின் ஆகமங்கள் வாசிக்கப்படும்பொழுது, இந்நாள்வரைக்கும் முக்காடு அவர்கள் இருதயத்தின்மேலே கிடக்கின்றது.

௰௬ [8]அவர்கள் கர்த்தரிடத்தில் மனந்திரும்பும்பொழுது, [9]அந்த முக்காடு எடுக்கப்படும்.

௰௭ [10]கர்த்தரே அந்த ஆவியாயிருக்கிறார்; கர்த்தருடைய ஆவி எங்கேயோ அங்கே விடுதலையும் இருக்கின்றது.

௰௮ ஆதலால் நாம் எல்லாரும் திறந்தமுகமாய்க் [11]கர்த்தருடைய மகிமையைக் [12]கண்ணாடியிலே கண்டாற்போலக் கண்டு, ஆவியாயிருக்கிற கர்த்தரால்† அந்தச் சாயலாகத்தானே மகிமையின்மேல் மகிமை அடைந்து [13]மறுரூபப்படுகிறோம்.

இ. பி. ௩௰.

1 உ மோ ௩௪ ௨௯,௩௰,௩௫.
2 கலா ௩ ௫
3 உரோ. ௧ ௰. ௧ ௨௧
4 உ கொரி. எ. ௪ எபே. ௬. ௰௯
*அல்லது தெளிவோடே.
5 உரோ ௰ ௪. கலா ௩ ௨௩,
6 உ மோ. ௩௪ ௩௩, ௩௫
7 ஏசா ௬ ௰ மத் ௰௩ ௰௪, ௰௫ யோவா ௰௨ ௪௰ அப ௨௮ ௨௬ உரோ ௰௧ எ ௮, ௨௫ உ கொரி ௪ ௪
8 உ மோ ௩௪ ௩௪ உரோ ௰௧ ௨௩,௨௬
9 ஏசா ௨௫ எ
10 ௧ வச ௧ கொரி ௰௫ ௪௫
11 உ கொரி ௪ ௪,௬ ௧ தீமோ ௧ ௰௧
12 ௧ கொரி ௰௩ ௰௨
† அல்லது கர்த்தரின் ஆவியினால்
13 உரோ ௮ ௨௯ ௧ கொரி ௰௫ ௪௯ கொலோ ௩ ௰
14 உ கொரி ௩ ௬
15 ௧ கொரி எ ௨௫ ௧ தீமோ ௧,௰௩
‡ கிரேக்கு, இலச்சையான, உரோ ௧ ௰௬ ௬ ௨௧
16 ௧ கொரி ௨ ௰௭ ௧ தெச ௨ ௩,௫
17 உ கொரி ௬ ௪, எ ௰௭ ௰௪
18 உ கொரி ௫ ௰௧
19 ௧ கொரி ௧ ௰௮ உ கொரி உ ௰௫ உ தெச. ௨ ௰

௪. அதிகாரம்.

௧ தான இளைப்படையாமல் உத்தமமும், உண்மையுமுள்ள சாக்கிரதையோடே சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்ததையும், எ அதினாலே தான் அடைந்த வருத்தங்களும், துன்பங்களும் பராபரனுடைய வல்லமைக்குப் புகழாயும், ௰௫. திருச்சபைக்குப் பிரயோசனமாயும், ௰௬ தனக்குத்தானே நித்திய மகிமைக்கு ஏதுவாயும் இருந்ததென்பதையும் சொல்லியது.

[14]இப்படிப்பட்ட ஊழியம் எங்களுக்கு [15]இரக்கமாய் உண்டாயிருக்கிறபடியால், நாங்கள் இளைப்படையாமல்,

௨ அவலட்சணமான‡ அந்தரங்க காரியங்களைத் தள்ளிப்போட்டு, தந்திரமாய் நடவாமலும், [16]பராபரனுடைய வசனத்தைப் புரட்டாமலும், [17]சத்தியத்தையே வெளிப்படுத்துகிறதினாலே பராபரனுக்கு முன்பாக எல்லா மனிதருடைய மனதுக்கும் எங்களை (நிசஸ்தரென்று) [18]ஒப்புவிக்கிறோம்.

௩ ¶ அப்படியும் நாங்கள் பிரசங்கிக்கிற சுவிசேஷம் மறைபொருளாயிருந்தால், [19]தங்களைக் கெடுக்கிறவர்களுக்குள்ளேமாத்திரம் அது மறைபொருளாயிருக்கும்.

௪ அவிசுவாசிகளாகிய அவர்
களுக்குப [1]பராபரனுடைய சாய
லாகிய [2]கிறிஸ்துவின் மகிமையா
ன சுவிசேஷத்தின் ஒளி பிரகாச
மாயிராதபடிக்கு [3]இவ்வுலகத்தின்
தலைவன் [4]அவர்களுடைய புத்தி
யைக் குருடாக்கினான்.
௫ [5]நாங்கள் (எங்களைக் கர்த்த
ரென்று) பிரசங்கியாமல், கிறிஸ்து
இயேசுவையே கர்த்தரென்றும்,
[6]எங்களை இயேசுவுக்காக உங்கள்
ஊழியக்காரர் என்றும் பிரசங்கிக்
கிறோம்.
௬ [7]இருளிலிருந்து ஒளியைப்
பிரகாசிக்கச் சொன்ன பராபரன்
இயேசுக்கிறிஸ்துவினிடத்தில் உ
ள்ள தமது மகிமையை அறிகிற அ
றிவாகிய [8]ஒளியை (உங்களுக்கு)
தோன்றப்பண்ணும்பொருட்டா
க, [9]எங்கள் இருதயங்களிலே பிர
காசித்தார்.*
௭ ¶ இப்படிப்பட்ட மகிமை
யான வல்லமை எங்களால் அல்ல,
[10]பராபரனால் உண்டாயிருக்கின்
றதென்று தோன்றும்படிக்கு, [11]இ
ந்தப் பொக்கிஷத்தை மண்பாண்
டங்களில் பெற்றிருக்கிறோம்.
௮ [12]நாங்கள் எப்பக்கத்திலே
யும் நெருக்கப்பட்டும், ஒடுங்கிப்
போகிறதில்லை; கலக்கமடைந்
தும் திடனற்றவர்கள் † ஆகிற
தில்லை.
௯ தொடரப்பட்டும் கைவிடப்
படுகிறதில்லை; [13]கீழே தள்ளப்பட்
டும், கெட்டுப்போகிறதில்லை.
௰ [14]இயேசுவினுடைய சீவனும்
எங்கள் சரீரத்திலே வெளியரங்க
மாகும்படிக்கு, கர்த்தராகிய இயே
சுவின் மரணத்தை [15]எப்பொழு
தும் எங்கள் சரீரத்தில் சுமந்து
திரிகிறோம்.
௰௧ சாவுக்கினமான எங்கள்
சரீரத்திலே இயேசுவினுடைய
சீவனும் வெளியரங்கமாகும்படிக்
கு, உயிரோடிருக்கிற [16]நாங்கள்
எப்பொழுதும் இயேசுவின்நிமித்
தமாக மரணத்திற்கு ஒப்புக்கொ
டுக்கப்படுகிறோம்.
௰௨ ¶ [17]இப்படி மரணமானது
எங்களிடத்திலும் சீவனானது உங்
களிடத்திலும் கிரியைசெய்கின்
றது.
௰௩ [18]நான் விசுவசித்திருக்கிற
படியால் பேசிக்கொள்ளுகிறேன்
என்று எழுதியிருக்கிறபடி, [19]விசு
வாச ஆவியை உடையவர்களாய்,
௰௪ நாங்களும் கர்த்தராகிய இ
யேசுவை [20]எழுப்பினவர் எங்க
ளையும் இயேசுவைக்கொண்டு எ
ழுப்பி, உங்களுடனேகூடத் தமக்
குமுன்பாக நிறுத்துவாரென்று அ
றிந்து விசுவாசித்துப் பேசிக்கொ
ள்ளுகிறோம்.
௰௫ [21]திரளான கிருபை அநே
கருடைய தோத்திரத்தினாலே பரா
பரனுடைய மகிமை விளங்குதற்
கு ஏதுவாகப் பெருகும்படிக்கு,
[22]இவையெல்லாம் உங்கள் (நன்
மைக்காக) நடக்கின்றன.
௰௬ ¶ ஆனபடியினாலே நாங்
கள் இளைப்படைகிறதில்லை; மே
லும் எங்கள் புறம்பான மனிதத்து
வம் அழிகையிலும் [23]உள்ளான
மனிதத்துவம் நாள்தோறும் புதி
தாக்கப்படுகின்றது.
௰௭ மேலும் அதிசீக்கிரமாய் நீங்
குவதுமாய் [24]இலகுவுமாயிருக்கிற
நம்முடைய உபத்திரவம் மிகவும்
மிகுதியான நித்திய கனமகிமை
யை நமக்கு உண்டாக்குகின்
றது.
௰௮ [25]காணப்படுகிறவைகளை
அல்ல, காணப்படாதவைகளை
நோக்கியிருக்கிற நமக்கே அப்
படி உண்டாக்குகின்றது; காணப்
படுகிறவைகள் அநித்தியமானவை
கள்; காணப்படாதவைகளே நித்
தியமானவைகள்.

கி. பி. ௬௰.

1 யோவா ௧ ௰௮ ௰௨ ௪௫: ௰௪. ௯ பிலி ௨.௬ கொலோ. ௧ ௰௫. எபி ௧ ௩
2 உ கொரி. ௩ அ, ௯, ௰௧, ௰அ ௧ ௰௪
3 யோவா ௰௨ ௩௧: ௰௪ ௩௰ ௰௬ ௰௧ எபே ௬ ௰௨.
4 ஏசா ௬ ௰ யோவா ௰௨ ௪௰ உ கொரி ௩ ௰௪.
5 ௧ கொரி ௧ ௰௩, ௨௩ ௰ ௩௩
6 ௧ கொரி ௯ ௰௯ உ கொரி ௧.௨௪
7 ௧ மோ. ௧ ௩
8 ௪ ௰௪ ௧ பே ௨ ௯
9 உ பே ௧ ௰௯
* இரேக்கு. பிரகாசிததவராய இருக்கிறார்
10 ௧ கொரி உ ௫ உ கொரி ௰௨ ௯
11 உ கொரி ௫ ௧
12 உ கொரி. எ ௫
† அல்லது நம்பிக்கையறறவாகள
13 ௪௰ ௩௧ ௨௪.
14 உ ரோ. அ ௰எ உ தீமோ உ ௰௧, ௰௨ ௧ பே ௪ ௰௩
15 ௧ கொரி ௰௫ ௩௧. உ கொரி ௧ ௫,௯. கலா ௬ ௰எ பிலி ௩ ௰
16 ௪௪ ௪௪ ௨௨. உ ரோ அ ௩௬ ௧ கொரி ௰௫ ௩௧, ௪௯ உ கொரி ௬ அ, ௯
17 உ கொரி ௰௩ ௯
18 ௱௰௬. ௰ ௰

19 உ ரோ. ௮ ௰௫. உ பே. ௧ ௧ —20 உ ரோ அ ௰௧ ௧ கொரி ௬ ௰௪ –21 உ கொரி ௧ ௰௧ அ ௰௫. ௯ ௰௫, ௰௨.–22 ௧ கொரி. ௩ ௨௨. உ கொரி. ௫ ௫ கொலோ ௧ ௨௪ உ தீமோ ௨ ௰ –23 உ ரோ ௭ ௨௨ எபே ௩ ௰௬. கொலோ ௩ ௰ ௧ பே ௩ ௪.—24 மத் ௫ ௰௨. உ ரோ அ ௰அ. ௧ பே. ௧ ௬. ௫ ௰ —25 உ ரோ அ ௨௪. உ கொரி ௫ ௭. எபி. ௰௧ ௧.

ரு. அதிகாரம்.

க. தான் நித்திய மகிமையின் நம்பிக்கையை உடையவனுக, கூ. அந்த மகிமையையும் பொதுவான நியாயத்தீர்ப்பையும் அடைய நன்மனச்சாட்சியைக் காத்துக்கொண்டு, யஉ. அதினால் மேன்மை பாராட்டும்பொருட்டல்ல, யச. கிறிஸ்துவினிடத்தில் ஜீவனைப் பெற்ற தான் கிறிஸ்துவின் மகிமைக்குப் புதுச் சிருஷ்டியாய்ச் ஜீவனம்பண்ணவேண்டியதென்றும், யஅ. எல்லாரும் கிறிஸ்துவினால் பராபரனோடு ஒப்புரவாகும்படி ஒப்புரவாக்கும ஊழியத்தை அடைந்தானென்றும் சொல்லியது

அது எப்படியென்றால், [1]பூமிக்குரிய கூடாரம்போன்ற நம்முடைய வீடு இடிந்துபோகும்பொழுது, பரமண்டலங்களிலே கையால் செய்யப்படாமல், தேவனால் உண்டாக்கப்பட்ட நித்தியமான வீடாகிய வாசஸ்தலம் நமக்கு உண்டென்று அறிந்திருக்கிறோம்.

உ [2]நாம் வீடில்லாதவர்கள் அல்ல:

ங தரிக்கப்பட்டவர்களாய் இருக்க, பரமண்டலத்திலுள்ள நமது வாசஸ்தலத்தை நாம் தரித்துக்கொள்ள மிகவும் விரும்புகிறவர்களாய், [3]இந்த வீட்டிலே தவித்திருக்கிறோம்.

ச இந்தக் கூடாரத்தில் இருக்கையில், நாம் பாரம்சுமந்து தவிக்கிறோம்; ஆனதால் நாங்கள் (இதைப்) போக்க விரும்பாமல் ஜீவனாலே மரணம் விழுங்கப்படத்தக்கதாக, (உடனே) [4]அதைத் தரித்துக்கொள்ள விரும்புகிறோம்.

ரு [5]இப்படியே இருக்கும்படி பராபரனே எங்களை எத்தனம்பண்ணி, [6]ஆவியென்னும் அச்சாரத்தையும் எங்களுக்குத் தந்தார்.

சு ஆகையினாலே நாங்கள் இந்தத் தேகத்திலே குடியிருக்கையில், [7]தரிசித்து நடவாமல் விசுவாசித்து நடக்கிறதால்,

எ கர்த்தரைச் சேராத வழிப்போக்கராயிருக்கிறோம் என்று அறிந்தும், (எப்பொழுதும்) தயிரியமாய் இருக்கிறோம்.

அ நாங்கள் தயிரியமாகவே இருந்து, [8]இந்தத் தேகத்தைவிட்டுப் போகவும் கர்த்தரிடத்தில் குடியிருக்கவும் அதிகமாய் விரும்புகிறோம்.

கூ அதின் நிமித்தமே நாங்கள் (அவரிடத்தில்) குடியிருந்தாலும், (அவரைவிட்டு) இங்கே சஞ்சரித்தாலும், அவருக்குப் பிரியமானவர்களாயிருக்க முக்கியமாய் நாடுகிறோம்.*

ய [9]நாம் எல்லாரும் அவனவன் தான் நடப்பித்த நன்மைக்காகிலும் தீமைக்காகிலும் தக்கவைகளைச் சரீரத்திலே அடையும்படிக்கு, [10]கிறிஸ்துவின் நியாயாசனத்திற்குமுன்பாக வெளிப்படவேண்டுமே.

யக ஆகையால் [11]கர்த்தருக்குப் பயப்படத்தக்கதென்று நாங்கள் அறிந்து, மனிதருக்குப் போதிக்கிறோம்; [12]இப்படிப் பராபரனுக்குமுன்பாக வெளியரங்கமாய் இருக்கிறோம்; உங்கள் மனதிலேயும் (அப்படியே) வெளியரங்கமாய் இருக்கிறோம் என்று நம்புகிறேன்.

யஉ [13]இதினாலே நாங்கள் உங்களுக்குமுன்பாக எங்களை மறுபடியும் மெச்சிக்கொள்ளாமல், இருதயத்தால் அல்ல [14]வெளிவேஷத்தால்† மேன்மைபாராட்டுகிறவர்களுக்கு எதிரே நீங்கள் எங்களுக்கு நித்தம் மேன்மைபாராட்டும்படிக்கு ஏது கொடுக்கிறோம்.

யங (அதிலே) நாங்கள் பித்தங்கொண்டவர்கள் என்றால் [15]பராபரனுக்காகவும், தெளிந்த புத்தியுள்ளவர்கள் என்றால் உங்களுக்காகவும் அப்படி இருக்கும்.

யச அதற்காகக் கிறிஸ்துவினுடைய அன்பு எங்களை நெருக்கி ஏவுகின்றது; எப்படி நிதானிக்கிறோமென்றால், [16]எல்லாருக்காகவும் ஒருவரே மரித்திருக்க எல்லாரும் மரித்தார்கள்.

யரு மேலும் [17]பிழைத்திருக்கிறவர்கள் இனித் தங்களுக்கென்று பிழையாமல், தங்களுக்காக மரித்

இ. பி. சுய.

1 யோபு. ச. யகூ. உ கொரி ச எ ஜீ பே. க யங, யச
2 வெளி க யஅ யக யு
3 உ ரோ. அ உக
4 க கொரி யு இஉ, ஙச
5 ஏசா உகூ உக எபே உ ய
6 உ ரோ அ உக உ கொரி. க உஉ எபே க யச ச ஙய
7 உ ரோ. அ உச, உரு க கொரி யங யஉ உ கொரி ச யஅ எபி யக க
8 பிலி க உங
* இரேக்கு, தேடுகிறோம
9 உ ரோ உ க கலா க எ எபே கூ அ கொலோ ங உச, உஇ வெளி உஉ.யஉ
10 மத உஇ ஙக, கஉ. உ ரோ யச ய
11 யோபு ஙக உங எபி க ஙக யூதா உங
12 உ கொரி ச உ
13 உ கொரி ங க
14 உ கொரி. க ங‍ச
† இரேக்கு, முகத்தால்.
15 உ கொரி யக க,யக யா யஉ க, யக
16 உ ரோ. யு சுசு.
17 உ ரோ க சுஉ, யஉ. யச ஏ, அ க கொரி க யஉ கஎ உ உய க தெச ஙு ய க பே ச உ

து எழுந்தவருக்கென்று பிழைக்கும்படிக்கு, அவர் எல்லாருக்காகவும் மரித்தாரே என்று நிதானிக்கிறோம்.

௧௬ ஆகையால் [1]இதுமுதற்கொண்டு நாங்கள் ஒருவனையும் மாம்சத்தின்படி அறியோம்; முன்னே நாங்கள் கிறிஸ்துவையும் மாம்சத்தின்படி அறிந்தும், [2]இப்பொழுதும் இனிமேலும் அவரை அப்படியாக அறியோம்.

௧௭ [3]கிறிஸ்துவுக்குள் இருக்கிறவன் [4]புதுச் சிருஷ்டியாயிருக்கிறானே;* [5]பழையவைகள் ஒழிந்துபோயின; சகலமும் புதிதாயிற்றே.

௧௮ இவையெல்லாம் பராபரனாலே இருக்கின்றன; [6]அவர் இயேசுக் கிறிஸ்துவைக்கொண்டு நம்மைத் தம்மோடே ஒப்புரவாக்கி, ஒப்புரவாக்குதலின் ஊழியத்தை எங்களுக்குக் கொடுத்தார்.

௧௯ என்னவெனில் [7]கிறிஸ்துவினாலே பராபரன் உலகத்தாருடைய பாவங்களை அவர்கள்மேலே சுமத்தாமல் அவர்களைத்தமக்கு ஒப்புரவாக்கிக்கொண்டு, ஒப்புரவாக்குதலாகிய உபதேசத்தை எங்களிடத்தில் ஏற்படுத்தினார்.†

௨௰ ¶ ஆனபடியினாலே [8]நாங்கள் கிறிஸ்துவுக்காகத் தானாதிபதிகளாயிருக்கிறோம்; [9]பராபரனே எங்களாலே புத்திசொல்லுகிறவராயிருக்க, நாங்கள் கிறிஸ்துவுக்காக (மனிதர்களை) நோக்கி,

௨௧ பாவத்தை அறியாதவராலே நாம் பராபரனுக்குமுன்பாக [10]நீதிமான்களாக்கப்படும்படிக்கு, பராபரன் [11]அவரை நமக்காகப் பாவமாக்கினார்; ஆகையால் பராபரனோடே ஒப்புரவாகுங்கள் என்று வேண்டிக்கொள்ளுகிறோம்.

௬. அதிகாரம்.

௧ தன் போதகத்தினாலும், ௨. சன்னடக்கையினாலும், ௪ சுவிசேஷத்தின் நிமித்தம் பொறுமையோடே சகிக்கும் எல்லாத் துன்பத்தினாலும், [illegible] தம் தன்னைக் கிறிஸ்துவின் உத்தம ஊழியக்காரனென்று நிரூபித்துக்காட்டி, ௰. அதைக்குறித்துத் தாராளமாய்ப் பட்சமுள்ள தன் இருதயத்தை அவர்களுக்கு விரித்துக்காண்பித்ததுபோல, ௧௩. அவர்களும் பட்சத்தைப் பாராட்டும்படி விரும்பி, ௧௪ அவர்கள் சீவனுள்ள பராபரனுடைய தேவாலயங்களாயிருக்க அஞ்ஞானிகளையும், அவர்கள் நீட்டுகளையும் விலகியிருக்கச் சொல்லியது.

மேலும் (எனக்குத்) தகுதியான காலத்திலே [12]நான் உனக்குச் செவிகொடுத்து, இரட்சணிய நாளிலே உனக்கு உதவிசெய்தேன் என்று கர்த்தர் சொல்லியிருக்கிறாரே, பாருங்கள், இப்பொழுதே மிகவும் தகுதியான காலம், இப்பொழுதே இரட்சணியநாள்.

௨ ஆனதால் [13]எங்களுடனே கூட வேலைசெய்கிறவர்களே, [14]நீங்கள் பராபரனுடைய கிருபையை வீணாய்ப் பெறாதபடிக்குப் [15]புத்திசொல்லுகிறேன்.

௩ நம்முடைய ஊழியத்தைக் குற்றப்படுத்தத்தக்கதாக [16]நாம் ஒருவருக்கும் முகாந்தரத்தைக் கொடாமல், [17]எல்லா விதத்திலேயும் நம்மைப் பராபரனுடைய ஊழியக்காரராக ஒப்புவிக்கக்‡ கடவோம்.

௪ உபத்திரவங்கள், இடுக்கண்கள், நெருக்கங்கள்,

௫ [18]அடிகள், காவல்கள், கலகங்கள்,§ பிரயாசங்கள், தூக்கமில்லாமை, உபவாசங்களுள்ள காலங்களில் மிகுந்த பொறுமையினாலும்,

௬ கற்பினாலும், அறிவினாலும், நீடிய சாந்தத்தினாலும், தயவினாலும், பரிசுத்த மனதினாலும், வஞ்சகமில்லாத அன்பினாலும்,

௭ [19]சத்தியமுள்ள வசனத்தினாலும் [20]திவ்விய பலத்தினாலும், [21]நீதியாகிய வலது இடதுபக்கத்து ஆயுதங்களினாலும்,

௮ கனத்தையும் கனஈனத்தையும் பெறுங்காலத்திலேயும், தூர்க்கீர்த்தியையும் நற்கீர்த்தியையும் பெறுங்காலத்திலேயும், எத்தர் என்னப்பட்டாலும் நிசஸ்தராகவும்,

௯ அறியப்படாதவர்கள் என்னப்

கி. பி. ௬௰.

1 மத். ௰௨. ௩௰ யோவா ௰௫. ௰௪. கலா. ௫ ௬. பிலி. ௩. ௭, ௮ கொலோ. ௩ ௰௧.
2 யோவா ௬ ௬௩
3 உரோ ௮ ௯. ௰௬.௭. கலா ௬ ௰௫.
4 கலா. ௫ ௬: ௬. ௰௫.
* அல்லது இருக்கக்கடவன்
5 ஏசா. ௪௩ ௰௮, ௰௯. ௬௫ ௰௭. எபே ௨ ௰௫. வெளி ௨௧ ௫
6 உரோ. ௫ ௰ எபே ௨ ௰௬ கொலோ ௧ ௨௰ ௧ யோ ௨. ௨: ௪ ௰
7 உரோ ௩. ௨௪, ௨௫
† கிரேக்கு, வைத்தார்.
8 யோபு ௩௩. ௨௩. மல்கி ௨ ௭ ௨ கொரி ௩. ௬ எபே ௬ ௨௰.
9 ௨ கொரி. ௬ ௧
10 உரோ ௧. ௰௭ ௫ ௰௯ ௰௧.
11 ஏசா ௫௩. ௬, ௯, ௰௨. கலா ௩ ௰௩. ௧ பே ௨ ௨௨, ௨௪ ௧ யோ ௩ ௫
12 ஏசா ௪௯ ௮
13 ௧ கொரி ௩ ௯
14 எபி ௰௨. ௰௫.
15 ௨ கொரி ௫ ௨௰
16 உரோ ௰௪ ௰௩ ௧ கொரி ௯. ௰௨. ௰ ௩௨.
17 ௧ கொரி ௪ ௧
‡ கிரேக்கு, விளக்கப்பண்ண, ௨ கொரி ௪ ௨.
18 ௨ கொரி ௰௧ ௨௩ ௵
§ அல்லது அலைவுகள்
19 ௨ கொரி ௪ ௨ ௭ ௰௪.
20 ௧ கொரி ௨ ௪
21 ௨ கொரி ௰ ௪ எபே ௬ ௰௩,௰௪ ௨ தீமோ ௪ ௭

பட்டாலும் [1]நன்றாய் அறியப்பட்
டவர்களாகவும், [2]மரித்தவர்கள்
என்னப்பட்டாலும் உயிரோடி
ருக்கிறவர்களாகவும், [3]தண்டிக்கப்
பட்டவர்களானாலும் கொலைசெய்
யப்பட்டிராதவர்களாகவும்,
௰ துக்கப்படுகிறவர்கள் என்னப்
பட்டாலும் எப்பொழுதும் சந்
தோஷப்படுகிறவர்களாகவும், தரி
த்திரர் என்னப்பட்டாலும் அநே
கரை ஐசுவரியவான்கள் ஆக்குகி
றவர்களாகவும், ஒன்றுமில்லாத
வர்கள் என்னப்பட்டாலும் சகல
த்தையும் உடையவர்களாகவும் நம்
மை ஒப்புவிக்கக்கடவோம்.
௰௧ ¶ ஆ கொரிந்தியரே, எங்கள்
வாய் உங்கள் பட்சமாய்த் திறக்கப்
பட்டிருக்கிறது; [4]எங்கள் இருத
யம் விஸ்தாரமாக்கப்பட்டிருக்கி
ன்றது.
௰௨ எங்கள் உள்ளம் உங்களைக்
குறித்து நெருக்கப்படவில்லை; [5]உ
ங்கள் உள்ளமே எங்களைக்குறித்து
நெருக்கப்பட்டிருக்கின்றது.
௰௩ ஆதலால் மறுஈடாக நீங்க
ளும் விஸ்தாரமாகுங்கள் என்று
(என்) [6]பிள்ளைகளைப்போல உங்
களிடத்தில் கேட்டுக்கொள்ளுகி
றேன்.
௰௪ ¶ [7]ஒரே நுகத்திலே அவிசு
வாசிகளுடனே பூட்டப்படாதி
ருப்பீர்களாக; என்னத்தினாலெனி
ல், [8]நீதிக்கும் அக்கிரமத்துக்கும்
என்ன சம்பந்தம் இருக்கிறது?
இருளுக்கும் ஒளிக்கும் ஐக்கம்
என்ன?
௰௫ கிறிஸ்துவுக்கும் பசாசுக்கும்
இசைவுண்டா? அல்லது அவிசு
வாசியுடனே விசுவாசிக்குப் பங்
குண்டா?
௰௬ விக்கிரகக்கோவில்களுக்கும்
பராபரனுடைய ஆலயத்திற்கும்
சம்பந்தம் உண்டா? [9]நான் அவர்
களுக்குள்ளே வாசம்பண்ணி அ
வர்களுக்குள்ளே நடந்துகொண்டு
அவர்களுடைய தேவனாயிருப்
பேன் என்றும், அவர்கள் என்னு

இ. பி. கூ௰.
1 ௨ கொரி. ௪ ௨: ௬. ௰௧: ௰௧ க
2 ௧ கொரி ௪ ௯ ௨ கொரி. ௧ ௯ ௪, ௰, ௰௧
3 ௪ங் ௱௰௮ ௰௮.
4 ௨ கொரி ௭ ௧
5 ௨ கொரி ௰௨ ௰௫
6 ௧ கொரி. ௪ ௰௪
7 ௫ மோ ௭. ௨. ௩. ௧ கொரி ௫ ௯ ௭ ௧௯
8 ௧ சாமு ௫. ௨, ௩ ௧ இரா ௰௮ ௨௧ ௧ கொரி ௰, ௨௧. எபே. ௫ ௭, ௰௧
9 ௨. மோ ௨௯ ௪௫ ௩ மோ ௨௬ ௰௨ எரே ௩௧ ௩௩: ௩௨ ௩௮ எசே ௰௧ ௨௦ ௩௬. ௨௮: ௩௭ ௨௭ ௲ சரி அ. அ ௰௧ ௯.
10 ௧ கொரி ௩. ௰௬. ௩ ௰௯ எபே ௨. ௨௧, ௨௨ எபி ௩ ௬
11 ஏசா ௫௨ ௰௧ ௨ கொரி ௭ ௧ வெளி ௰௮. ௪
12 எரே. ௩௧. ௧, ௯ வெளி ௨௧. ௭
13 ௨ கொரி ௬. ௰௭, ௰௮ ௧ யோ ௩, ௩
14 அப். ௨௦ ௩௩. ௨ கொரி ௰௨. ௰௭
15 ௨ கொரி. ௬. ௰௧, ௰௨.

டைய சனங்களாயிருப்பார்கள்
என்றும் பராபரன் சொன்னபடி
[10]நீங்கள் சீவனுள்ள பராபரனு
டைய ஆலயமாயிருக்கிறீர்களே.
௰௭ [11]ஆனபடியினாலே நீங்கள்
அவர்களிடத்திலிருந்து புறப்பட்
டுப் பிரிந்துபோய், அசுத்தமான
தைத் தொடாதிருங்கள்.
௰௮ அப்பொழுது நான் உங்களை
அங்கிகரித்துக்கொண்டு [12]உங்க
ளுக்குப் பிதாவாயிருப்பேன்; நீங்
கள் எனக்குக் குமாரருமாய்க் குமா
ரத்திகளுமாய் இருப்பீர்கள் என்று
சர்வவல்லமையுள்ள பராபரன்
சொல்லுகிறார்.

௭. அதிகாரம்.

௧ பரிசுத்தமாய நடக்கும்படிக்கும, ௨ தான் அவர்களுக்குப பாராட்டின படசத்தை அவர்கள் தனக்குப பாராட்டவும், ௩. தன்னுடைய முந்தின நிருபத்தில் அவர்களுக்குச் சொல்லிய புத்திகளை ஏற்றுக்கொண்டு தேவ சித்தமாய்த் துக்கபபட்டதைத் தீத்துவினால் கேள்விப்பட்டதற்காகவும், ௰௪ தான் முந்தி அவர்களைக்குறித்துப பெருமைபாராட்டினதற்கு ஒத்ததாய் அவர்கள் தீத்துவில் அன்புகூர்ந்து அவனுக்குக் கீழ்பபடிந்ததற்காகவும் தன் உபத்திரவங்களிலும் சந்தோஷபபட்டானென்று சொல்லியது.

[13]இப்படிப்பட்ட வாக்குத்தத்தங்
கள் நமக்கு உண்டாயிருக்க, பிரி
யமானவர்களே, சரீரத்தையும் ஆ
வியையும் அசுசிப்படுத்துகிற யா
வற்றிற்கும் நாம் விலகி, நம்மைச்
சுத்திகரித்துக்கொண்டு, தேவபயத்
தோடே முழுவதும் பரிசுத்தவான்
களாகும்படி நடந்துகொள்ளக்க
டவோம்.
௨ ¶ எங்களை அங்கிகரித்துக்
கொள்ளுங்கள்; நாங்கள் ஒருவ
னுக்கும் அநியாயம் செய்யவில்
லை; [14]ஒருவனையும் கெடுக்கவி
ல்லை.
௩ ஒருவனையும் வஞ்சிக்கவில்லை;
உங்களைக் குற்றவாளிகளாக்கும்
பொருட்டாக இப்படி நான் சொ
ல்லுகிறதில்லை; [15]முன்னே நான்
சொன்னபடி (உங்களுடனே) கூ
டச் சாவவும் கூடப் பிழைக்கவும்
தக்கதாக, எங்கள் இருதயங்களில்
இருக்கிறீர்களே.

௪ (ஆனதால்) [1]மிகுந்த தயிரியத்
தோடே உங்களுடனே பேசுகி
றேன்; [2]உங்களைக்குறித்து மிகவும்
மேன்மைபாராட்டுகிறேன்; [3]ஆறு
தலால் நிறையப்பட்டிருக்கிறே
ன்; எங்களுக்கு வந்திருக்கிற மி
குந்த உபத்திரவத்திலே பரிபூரண
சந்தோஷப்படுகிறேன்.
௫ ¶ எப்படியென்றால், [4]நாங்கள்
மக்கேதோனியா நாட்டிலே வந்த
பொழுது, [5]எங்கள் சரீரத்திற்கு அ
மைதல் ஒன்றுமில்லாமல் எப்பக்
கத்திலேயும் உபத்திரவப்பட்டோ
ம்; [6]புறம்பே போராட்டங்களும்
உள்ளே பயங்களும் இருந்தன.
௬ ஆகிலும் [7]தாழ்மையானவர்க
ளுக்கு ஆறுதல்செய்கிற பராபரன்
[8]தீத்து வந்ததினாலே எங்களுக்கு
ஆறுதல் செய்தார்.
௭ அவன் வந்ததினால்மாத்திரம்
அல்ல, உங்கள் வாஞ்சையையும்,
உங்கள் துக்கிப்பையும், எனக்
காக உங்களுக்குள்ள பத்திவைரா
க்கியத்தையும் அவன் எங்களுக்கு
அறிவித்தபொழுது, தான் உங்
களாலே ஆறுதல் அடைந்ததினா
லும் அதிகமாய்ச் சந்தோஷப்பட்
டேன்.
௮ ஆனதால் நான் என் நிருபத்
தினாலே உங்களைத் துக்கப்படுத்தி
யிருந்தும் மனஸ்தாபப்படமாட்
டேன்; அந்த நிருபம் கொஞ்சப்
பொழுதாகிலும் உங்களைத் துக்கப்
படுத்திற்றென்று நான் பார்த்து,
[9]மனஸ்தாபப்பட்டிருந்தும், இப்
பொழுது நீங்கள் துக்கப்பட்டதி
னாலேஅல்ல,
௯ நீங்கள் மனந்திருப்புகிறதற்கு
ஏதுவாகத் துக்கப்பட்டதினாலே
சந்தோஷப்படுகிறேன்; நீங்கள்
ஒன்றிலும் எங்களால் * நஷ்டப்ப
டாதபடிக்கு, தேவ எத்தனமான*
துக்கம் அடைந்தீர்களே.
௰ [10]தேவ எத்தனமான துக்கம்
பின்னே மனஸ்தாபம் இல்லாமல்,
இரட்சிப்புக்கு ஏதுவான மனந்தி
ருப்புதலை உண்டாக்குகின்றது;
[11]இலவுகீக துக்கம் மரணத்தை உ
ண்டாக்குகின்றது.
௰௧ பாருங்கள், நீங்கள் (தேவ
எத்தனமான) துக்கம் அடைந்தது,
உங்களிடத்தில் எத்தனை சாக்கிர
தையையும், எத்தனை நியாயம்சொ
ல்லுதலையும், எத்தனை விசனத்தை
யும், எத்தனை பயத்தையும், எத்தனை
வாஞ்சையையும், எத்தனை பத்தி
வைராக்கியத்தையும், எத்தனை த
ண்டனையையும் உண்டாக்கிற்று?
அந்தச் சங்கதியைக்குறித்து நீங்
கள் எவ்விதத்திலேயும் உங்களைச்
சுத்தவான்களென்று ஒப்புவித்தீர்
கள்.
௰௨ ஆகையினாலே நான் உங்க
ளுக்கு அப்படி எழுதியிருந்தும்,
அநியாயத்தைச் செய்தவன்நிமித்
தம் அல்ல, அநியாயம் செய்யப்ப
ட்டவன்நிமித்தமும் அல்ல, [12]பரா
பரனுக்குமுன்பாக உங்களைக்கு
றித்து எங்களுக்கு உண்டாயிருக்
கிற சாக்கிரதை உங்களிடத்தில்
வெளிப்படுவதின் நிமித்தமாகவே
அப்படி எழுதியிருந்தேன்.
௰௩ ¶ ஆனதால் நீங்கள் ஆறுதல்
அடைந்ததினாலே நாங்களும் ஆறு
தல் உள்ளவர்களாயி இருக்கிறோ
ம்; விசேஷமாகத் தீத்துவினுடைய
ஆவி உங்கள் அனைவராலும் [13]ஆறு
தல் அடைந்ததினாலே அவனுக்கு
வந்த சந்தோஷத்தால் அதிகமாய்ச்
சந்தோஷப்பட்டோம்.
௰௪ இப்படியிருக்க, உங்களுக்
குப் புகழ்ச்சியாய் நான் அவனு
டனே சொன்னதைக்குறித்து நா
ன் வெட்கப்படமாட்டேன்; நாங்
கள் சகலத்தையும் உங்களுக்குச்
சத்தியமாய்ச் சொன்னதுபோல,
தீத்துவுடனே நான் உங்களுக்குப்
புகழ்ச்சியாய்ச் சொன்னதும் சத்தி
யமாக விளங்கிற்றே.
௰௫ மேலும் அவன் தன்னை நீங்
கள் பயத்தோடும் நடுக்கத்தோடும்
ஏற்றுக்கொண்டதையும், [14]நீங்கள்
எல்லாரும் கீழ்ப்படிந்ததையும் நி
னைத்துக்கொண்டு, தன்மனதிலே†

கி. பி. ௬௰.
1 உ கொரி. க. ௰உ.
2 க கொரி. க. ச. உ கொரி. க, ௰ச
3 உ கொரி க. ச பிலி உ ௰எ கொலோ. க. உச
4 உ கொரி உ ௰௩
5 உ கொரி. ச அ.
6 உ மோ க௨ உ௫
7 உ கொரி க ச.
8 உ கொரி. உ ௰௩.
9 உ கொரி உ. ச.
* அல்லது தேவனுக்கேற்ற
10 உ சாமு ௰உ ௰௩ மத் உக. எ௫
11 வாக் ௰எ உஉ
12 உ கொரி. உ ச.
13 உ ரோ ௰௫
14 உ கொரி உ க. பிலி. உ. ௰உ
† இரேக்கு, சொருபில்; உ கொரி க ௰உ

உங்கள்மேலே அதிக அன்புள்ளவனாகிறான்.

௰௬ ஆகையால் [1]நான் எவ்விதத்திலேயும் உங்களைக்குறித்துத் திடனாயிருக்கலாம் என்று சந்தோஷப்படுகிறேன்.

௮. அதிகாரம்.

௧ எருசலேமில் இருந்த எளிய சகோதரருக்குத் தருமம்செய்யும்படி அவர்களை மக்கேதோனியருடைய திருஷ்டாந்தத்தினாலும், ௭ முன் அவர்கள் செய்த உதவியினாலும், ௯ கிறிஸ்துவினுடைய கிருபையினாலும், ௰௪. அவர்களுக்கு உண்டாகும் ஞான நன்மைகளினாலும் அவர்களை ஏவி, ௰௬ அவர்களுடைய தருமத்தைச் சேகரம்பண்ணத் தீத்து முதலானவர்கள் தன்னுடைய கேட்டுக்கொள்ளுதலின்படி மனராசியாய் அவர்களிடத்தில் வந்ததற்றாக அவர்களை அங்கிகரிக்கும்படி ஒப்புவித்ததைச் சொல்லியது.

பின்னும் சகோதரரே, மக்கேதோனியா தேசத்துச் சபைகளுக்குப் பராபரன் அளித்த கிருபையை உங்களுக்கு அறிவிக்கிறோம்.

௨ என்னவென்றால் அவர்கள் மிகுந்த உபத்திரவத்தினாலே சோதிக்கப்படுகையில், [2]கொடிய தரித்திரராயிருந்தும், தங்கள் பரிபூரணமான சந்தோஷத்தினாலே மிகுந்த உதாரமாய்* (தருமத்தைக்) கொடுத்தார்கள்.

௩ மேலும் அவர்கள் தங்களால் ஆனமட்டும், தங்கள் பலத்திற்கு மேலாகவும் கொடுக்கும்படிக்கு, தாங்களே மனதுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள், அதற்கு நானே சாட்சியாய் இருக்கிறேன்.

௪ மேலும் அவர்கள் தங்களுக்கு உபகாரத்தையும் [3]பரிசுத்தவான்களுக்குச் செய்யப்படும் தரும ஊழியத்தின் பங்கையும் ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டுமென்று எங்களை மிகவும் வேண்டிக்கொண்டு,

௫ எங்கள் நம்பிக்கைக்கு மேலாகத் தங்களைத்தாமே முதலாவது கர்த்தருக்கும், பின்பு பராபரனுடைய சித்தத்தினாலே எங்களுக்கும் ஒப்புக்கொடுத்தார்கள்.

௬ ஆனதால் [4]தீத்து தான் முன்னே தொடங்கினபிரகாரமாக இந்தத் தருமகாரியத்தை† உங்களிடத்திலே முடிக்கவும் வேண்டுமென்று அவனிடத்தில் கேட்டுக்கொண்டோம்.

௭ ¶ அல்லாமலும் நீங்கள் விசுவாசத்திலேயும்பேச்சிலேயும் அறிவிலேயும் எல்லாவித சாக்கிரதையிலேயும் எங்கள்மேல் உள்ள உங்கள் அன்பிலேயும் மற்றும் பலவித நன்மைகளிலேயும் [5]பெருகியிருக்கிறதுபோல, [6]இந்தத் தருமகாரியத்திலேயும் பெருகவேண்டுமென்று விரும்புகிறோம்.

௮ இப்படி நான் [7]கட்டளையாகச் சொல்லாமல், மற்றவர்களுடைய சாக்கிரதையின் நிமித்தமும் உங்கள் அன்பின் உண்மையைச் சோதிக்கும்பொருட்டாகவும், என்னுடைய யோசனையைமாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறேன்.

௯ நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் கிருபையை அறிந்திருக்கிறீர்களே; [8]அவர் ஐசுவரியமுள்ளவராயிருந்தும், நீங்கள் அவருடைய தரித்திரத்தினாலே ஐசுவரியவான்கள் ஆகும்படிக்கு, உங்கள்நிமித்தமே தரித்திரர் ஆனாரே.

௰ மேலும் (இந்தத் தருமத்தைச்) செய்கிறதுமாத்திரமல்ல, [9]ஒரு வருஷத்திற்குமுன்பு (அதை) ஆரம்பம்பண்ணும்படி தோன்றின விருப்பமும்‡ உங்களுக்குப் [10]பிரயோசனமாயிருக்கும்.

௰௧ ஆகையால் செய்கிறதையும் இப்பொழுது நிறைவேற்றுங்கள்; கொடுக்கவேண்டுமென்றும் ஆசை உண்டாயிருந்ததுபோல, உங்களுக்கு உண்டானவைகளில் எடுத்து, அதை நிறைவேற்றுதலும் உண்டாவதாக.

௰௨. [11]ஒருவனுக்கு மன ஆசையாயிருந்தால், அவன் தனக்கு இல்லாதின்படி அல்ல, தனக்கு உள்ளதின்படி அங்கிகரிக்கப்படுவானே.

௰௩ மற்றவர்களுக்குச் சந்தோஷமும் உங்களுக்கு உபத்திரவமும்

கி. பி. ௬௰.

1 ௨ தெச ௧. ௯ பிலே. ௮ ௨௧.
2 மாற் ௰௨ ௪௪.
* இரேக்கு, கபடில்லாமல்; ௨ கொரி. ௯. ௰௧
3 அப் ௰௧. ௨௯ ௨௪ ௰எ ௨ரோ. ௰௫ ௨௫, ௨௬. ௧ கொரி ௰௬ ௧, ௩, ௪. ௨ கொரி ௯ ௧.
4 ௰எ, வசனம் ௨ கொரி. ௰௨ ௰௮
† அல்லது தயவை, ௪ ௰௯ வச.
5 ௧ கொரி ௧. ௫. ௰௨ ௰௯.
6 ௨ கொரி ௯ ௮
7 ௧ கொரி ௭ ௬
8 மத் ௮ ௨௰ லூக் ௯ ௫௮ பிலி ௨. ௬, ௭
9 ௨ கொரி ௯ ௨
‡ அல்லது சாக்கிரதையும்
10 வாக். ௰௯ ௰எ மத். ௰ ௪௨ ௧ தீமோ ௬ ௰௮, ௰௯ எபி ௰௩ ௰௬
11 மாற் ௰௨ ௪௩, ௪௪. லூக் ௨௧ ௩

உண்டாயிருக்கும் பொருட்டாக அல்ல, சமமான நிலைமை இருக்கும்பொருட்டாகவே சொல்லுகிறேன்.
௰௪ எப்படியெனில் (மற்றொருகாலத்திலே) அவர்களுடைய பரிபூரணம் உங்கள் வறுமையை நீக்கும்படிக்கு இக்காலத்திலே உங்கள் பரிபூரணம் அவர்களுடைய வறுமையை நீக்கக்கடவது.
௰௫ இவ்விதமாய் [1]மிகுதியாய்ச் சேர்த்தவனுக்கு அதிகம் இருக்கவில்லை என்றும் அற்பமாய்ச் சேர்த்தவனுக்குக் குறைவு இருக்கவில்லை என்றும் எழுதியிருக்கிறபடி, சமமான நிலைமை உண்டாயிருக்கும்.
௰௬ ¶ அன்றியும் உங்களுக்காக இப்படிச் சாக்கிரதையாயிருக்கும்படிக்குத் தீத்துவின் இருதயத்திலே அருள்கொடுத்த பராபரனுக்குத் தோத்திரம்.
௰௭ [2]நான் வேண்டிக்கொண்டதை ஏற்றுக்கொண்டதுமல்லாமல் அவன் அதிக சாக்கிரதையாயிருந்து, தன் சுயமனதினாலே உங்களிடத்திற்கு வருகிறான்.
௰௮ அவனோடேகூட [3]ஒரு சகோதரனை அனுப்பியிருக்கிறேன்; அவன் சுவிசேஷ ஊழியத்திலே எல்லாச் சபைகளிலும் புகழ்ச்சிபெற்றிருக்கிறவன்.
௰௯ அதுமாத்திரமல்ல, [4]கர்த்தருக்கே துதியுண்டாகும்படியாகவும், உங்கள் மன ஆசை விளங்கும்படியாகவும் எங்கள் ஊழியத்தினாலே சேர்க்கப்படுகிற தருமப்பணத்தைக்* (கொண்டுபோகையில்,) எங்களுக்கு வழித்துணையாயிருக்கும்படிக்கு [5]அவனே சபைகளால் தெரிந்து ஏற்படுத்தப்பட்டவனாகவும் இருக்கிறான்.
௨௰ எங்கள் ஊழியத்தினாலே சேர்க்கப்படும் மிகுந்த தருமப்பணத்தைக்குறித்து ஒருவனும் எங்களைக் குற்றப்படுத்தாதபடிக்கு, நாங்கள் எச்சரிக்கையாயிருந்து,
௨௰௧ கர்த்தருக்கு முன்பாகமாத்திரம் அல்ல, மனிதருக்கு முன்பாகவும் [6]நலமானவைகளை முன்யோசித்துக்கொண்டு, (இந்தச் சகோதரன் கூடவரும்படி செய்தேன்).
௨௰௨ நம்முடைய சகோதரனாகிய அவன் அநேகம் காரியங்களில் சாக்கிரதையுள்ளவன் என்றும், இப்பொழுது உங்கள்மேலுள்ள† மிகுந்த நம்பிக்கையினால் மிகவும் அதிக சாக்கிரதை உள்ளவனாயிருக்கிறான் என்றும் நாங்கள் அடிக்கடி கண்டறிந்து, அவனை இவர்களோடுங்கூட அனுப்பினோம்.
௨௰௩ தீத்தைக்குறித்து (ஒருவன் விசாரித்தால்,) அவன் எனக்குக் கூட்டாளியுமாய் உங்களுக்காக என் உடன்வேலையாளுமாய் இருக்கிறானென்று அறியக்கடவன்; எங்கள் சகோதரரைக்குறித்து (ஒருவன் விசாரித்தால்,) அவர்கள் சபைகளால் [7]அனுப்பப்பட்டவர்களுமாய்க் கிறிஸ்துவுக்குப் புகழ்ச்சிவருதற்கு ஏதுவானவர்களுமாய் இருக்கிறார்கள் என்று அறியக்கடவன்.
௨௰௪ ஆனபடியினாலே உங்கள் அன்பையும், [8]நாங்கள் உங்களைக் குறித்துச் சொன்ன புகழ்ச்சியையும் அவர்களுக்கும், சபைகளுக்கும் முன்பாக வெளிப்படுத்துங்கள்.

௯. அதிகாரம்.

அவர்களுடைய தருமகுணத்தைத் தான் அறிந்திருக்கிறதாலும் தீத்தையும், மற்றச் சகோதரர்களையும் அனுப்பினதற்கு முகாந்தரம் விளம்பி, ௬ தருமஞ் செய்வதை, உ நற்பலனைத் தரும் பயிர்த்தொழிலுக்கு ஒப்பாக்கி, ௰௧ அதினால் பராபரனுக்கு ஸ்தோத்திரபலிகள் செலுத்தப்படுமென்று சொல்லி, அவர்கள் தயாளமான மனதுள்ளவர்களாயிருக்கும்படி புத்திசொல்லியது.

[9]பரிசுத்தவான்களுக்குச் செய்ய வேண்டிய ஊழியத்தைக்குறித்து நான் அதிகமாய் உங்களுக்கு எழுதவேண்டியது இல்லை.
௨ உங்கள் [10]மனப்பூர்வத்தை அ

கி. பி. ௲ய.

1 ௨ மோ ௰௬ ௰௮
2 ௯ வ ௭
3 ௨ கொரி. ௰௨ ௰௮
4 ௨ கொரி ௪ ௰௫
* அல்லது உபகாரத்தை, ௪ ௯, ௭. ௰௪ ௨ கொரி ௯ அ
5 ௧ கொரி. ௰௬ ௩, ௪
6 ௨ ரோ ௰௨. ௰௭ பிலி ௪ அ ௧ பே ௨. ௰௨
† அல்லது நான உங்களமேல் வைத்திருக்கிற
7 பிலி ௨. ௨௫
8 ௨ கொரி ௭ ௰௪ ௯ ௨
9 அப ௰௧ ௨௯ ௨ ரோ ௰௫ ௨௬ ௧ கொரி ௰௬ ௧ ௨ கொரி ௮ ௪ கலா. ௨ ௰
10 ௨ கொரி ௮ ௰௯

றிந்திருக்கிறேன்; அதைக்குறித்து
[1]அகாயாவில் உள்ளவர்கள் ஒரு
வருஷமாய்த் தருமப்பணத்தைச்
சேர்க்க எத்தனமாயிருக்கிறார்கள்
என்று நான் [2]மக்கேதோனியருட
னே சொல்லி, உங்களைப் புகழ்ந்
தும் இருந்தேனே.
௩ மேலும் உங்களில் உண்டா
ன சாக்கிரதை அநேகரை எழுப்
பியும் இருந்தது; அப்படியிருந்
தும், உங்களைக்குறித்து நாங்கள்
சொன்ன புகழ்ச்சி இந்தச் சங்கதி
யிலே வீணாய்ப் போகாமல், நான்
சொன்னபடி நீங்கள் எத்தனம்ப
ண்ணுகிறவர்களாய் இருப்பதற்கு
[3]இந்தச் சகோதரரை அனுப்பி
னேன்.
௪ மக்கேதோனியர் என்னுட
னேகூட வரும்பொழுது, உங்
களை எத்தனப்படாதவர்களாகக்
கண்டால், இத்தனை நிச்சயமாய்ப்
புகழ்ந்ததற்காக நீங்களென்று நான்
சொல்லமாட்டாமல் நாங்களே
வெட்கப்படாதபடிக்கு (எத்தன
மாயிருக்கவேண்டும்).
௫ ஆகையால் இந்தச் சகோத
ரர் முன்னாக உங்களிடத்திற்குப்
போகும்படிக்கும், முன் அறிவிக்
கப்பட்டிருக்கிற* உங்கள் தரும
ஆசீர்வாதம்† கட்டாயமாக அல்ல,
தரும ஆசீர்வாதமாகவே எத்தனமா
யிருக்கப் பார்க்கும்படிக்கும் அ
வர்களை வேண்டிக்கொள்ளவே
ண்டுமென்று எண்ணி, அப்படிச்
செய்தேன்.
௬ ¶ [4]பின்னும் நான் சொல்லு
கிறது என்னவெனில், சிறுக வி
தைக்கிறவன் சிறுக அறுப்பான்;
பரிபூரணமாய் விதைக்கிறவன்[1]ப
ரிபூரணமாய் அறுப்பான்.
௭ [5]அவனவன் விசனமாய் அல்
ல, கட்டாயமாயும் அல்ல, தான்
மனதிலே விரும்புகிறபடியேகொ
டுக்கக்கடவன்.
௮ சந்தோஷமாய்க் கொடுக்கிற
வனிடத்தில் [6]பராபரன் அன்பா
யிருக்கிறாரே, பராபரனும் நீங்
கள் எல்லாவற்றிலேயும் எப்பொ
ழுதும் மிகுந்த திருத்தி உடைய
வர்களாய்ச் சகலவித நற்கிரியை
களுக்கும் சம்பூரணமுள்ளவர்க
ளாய் இருக்கும்படிக்கு, [7]உங்க
ளிடத்தில் சகலவித கிருபையும்
சம்பூரணமாயிருக்கச்செய்ய வல்
லவராயிருக்கிறார்.
௯ [8]அவன் தெளித்தான்; ஏழை
களுக்குக் கொடுத்தான்; அவனு
டைய நீதி என்றென்றைக்கும்
நிற்குமென்று எழுதியிருக்கிறவித
மாயிருக்கும்.
௰ அந்தப்படி [9]விதைக்கிறவ
னுக்கு விதையையும் புசிக்கிற
தற்கு அப்பத்தையும் அளிக்கிற
வர் உங்கள் விதையையும் அதிக
மாய்ப் பெருகப்பண்ணி, [10]உங்
கள் நீதியின் விளைச்சல்களை வள
ரச்செய்வார்.
௰௧ அதினாலே நீங்கள் மிகுந்த
உதாரமுள்ளவர்களாய்‡ இருக்கும்
படிக்கு, எவ்விதத்திலேயும் சம்
பூரணம் உள்ளவர்களாவீர்கள்; அ
தினாலே [11]நாங்களும் பராபரனுக்
குத் தோத்திரம் செலுத்துதற்கு
எழுப்பப்படுவோம்.
௰௨ இந்தத் தருமகாட்டத்தையின்
ஊழியம் பரிசுத்தவான்களுடைய
குறைவுகளை [12]நீக்குகிறதற்குமாத்
திரம் அல்ல, அநேகர் பராபரனைத்
தோத்திரிக்கிறதற்கும் மிகுந்த பல
னுள்ளதாய் இருக்கின்றதே.
௰௩ அவர்கள் இவ்வூழியத்தின்
உத்தமத்தைக் கண்டு, நீங்கள் கிறி
ஸ்துவின் சுவிசேஷத்தைக் கீழ்ப்
படிதலோடே அறிக்கைபண்ணு
கிறதற்காகவும் தங்களுக்கும் மற்ற
அனைவருக்கும் [13]உதாரமாய்த் தரு
மத்தைச் செய்கிறதற்காகவும் [14]ப
ராபரனைத் துதித்து,
௰௪ உங்களுக்காக வேண்டுதல்
செய்து, பராபரன் உங்களுக்கு
[15]அளித்த மிகவும் மேன்மையான
கிருபையின்நிமித்தம் உங்கள்மே
ல் வாஞ்சையாயிருக்கிறார்கள்.
௰௫ [16]பராபரன் அநுக்கிரகித்த

கி. பி. ௫௰.

1 ௨ கொரி. அ ௰
2 ௨ கொரி அ ௨௪
3 ௨ கொரி, அ ௯, ௰எ, ௰அ, ௨௨
* அல்லது சொல்லப்பட்டிருக்கிற
† அல்லது தருமம்; ௧ மோ ௩௩ ௰௧. ௧ சாமு. ௨௫ ௨௭ ௨ இரா ௫ ௰௫
4 வாக். ௰௧. ௨௪ ௰௯ ௰எ ௨௨, ௯. கலா ௬. எ, ௯.
5 ௫ மோ. ௰௫ எ
6 ௨ மோ ௨௫. ௨ ௩௫ ௫ வாக். ௰௧, ௨௫ உரோ ௰௨. அ ௨ கொரி அ. ௰௨.
7 வாக் ௰௪ ௨௪, ௨௫ ௨அ எ. பிலி. ௪. ௰௯
8 சங ௱௰௨. ௯.
9 ஏசா ௫௫ ௰.
10 ஓசே ௰ ௰௨ மத் ௬ ௧
‡ அல்லது தாராளமுள்ளவர்கள், கிரேக்கு, கபடற்றவர்கள்
11 ௨ கொரி ௧ ௰௧ ௪.௰௫.
12 ௨ கொரி அ. ௰௪
13 எபி ௰௩.௰௬.
14 மத் ௫ ௰௬.
15 ௨ கொரி. அ. ௫
16 யாக் ௧ ௰எ

சொல்லமுடியாத ஈவுக்காக அவருக்குத் தோத்திரம் உண்டாவதாக.

௰. அதிகாரம்.

க தன்னை இகழ்ச்சிசெய்த கள்ள அப்போஸ்தலர்களுக்குத் தன்னுடைய அதிகாரத்தையும், அவர்களை வெல்லுகிறதற்கு ஏதுவான தனனிடத்தில் உள்ள ஞானயுதங்களையும் இன்னதென்று கூறி, எ நிருபங்களிலே வல்லமையுள்ளவனாய் இருக்கிறது போலத் தான் அவர்களிடத்தில் வரும்போது வசனத்திலும் வல்லவனாய் இருப்பேனென்று சொல்லி, ௰உ. அவர்களுடைய வீணான பெருமைபாராட்டலையும், அவர்கள் மற்றவர்களுடைய பிரயாசைகளைத் தங்களுடையவைகளாக்கிக்கொள்ளுவதையும் கடிந்துகொண்டது

[1]மேலும் உங்களுக்கு முன்பாக * இருக்கும்பொழுது தாழ்மையாயும் தூரத்திலே இருக்கும்பொழுது உங்கள்மேல் தயிரியமாயும் இருக்கிற [2]பவுலாகிய நான் கிறிஸ்துவின் சாந்தத்தினாலும் தயையினாலும் உங்களுக்குப் புத்தி சொல்லுகிறேன்.

உ [3]நான் கேட்டுக்கொள்ளுகிறது என்னவெனில், நான் உங்கள் முன்பாக இருக்கும்பொழுது, எங்களைச் சரீரத்தின்படி நடக்கிறவர்கள் என்று எண்ணுகிற † சிலருக்கு நான் துணிவாயிருக்க நினைக்கிறதால், அந்தத் துணிவோடே நான் தயிரியமுள்ளவனாய் இராதபடிக்குச் செய்வீர்களாக.

ங நாங்கள் சரீரத்தோடே நடந்து திரிந்தும், சரீரத்தின்படி போராட்டம்பண்ணமாட்டோம்.

ச [4]எங்களுடைய போர்ஆயுதங்கள் [5]மாம்சத்திற்கு ஏற்ற பலஹனமுள்ளவைகளாய் இராமல், [6]அரண்களை நிர்மூலமாக்குதற்குத் திவ்விய‡ [7]பெலனுள்ளவைகளாய் இருக்கின்றனவே.

ரு அவைகளால் நாங்கள் அகந்தையான§ சிந்தனைகளையும், பராபரனை அறிகிற அறிவுக்கு விரோதமாய் உயருகிற எல்லாவித மேட்டிமையையும் [8]நிர்மூலமாக்கி, எந்தப் புத்தியையும் கிறிஸ்துவுக்குக் கீழ்ப்படியச் சிறைப்படுத்துகிறவர்களாயிருந்து,

சு [9]நீங்கள் நிறைவாய்க் கீழ்ப்படிந்திருக்கும்பொழுது [10]எல்லாக்கீழ்ப்படியாமைக்குந்தக்கநீதியுள்ள தண்டனையைச் செலுத்த எத்தனமாயிருக்கிறோம்.

எ ¶ [11]முகத்திற்கு முன்னிருக்கிறவைகளை (மாத்திரம்) பார்க்கிறீர்களா? [12]ஒருவன் தன்னைக் கிறிஸ்துவுக்கு உரியவன் என்று நம்பிக்கொண்டால், அவன் தான் கிறிஸ்துவுக்கு உரியவனாய் இருக்கிறதுபோல, [13]நாங்களும் கிறிஸ்துவுக்கு உரியவர்கள் என்று தன்னாலேதானே சிந்திக்கக்கடவன்.

அ அதுவுமல்லாமல் உங்களை நிர்மூலமாக்குதற்கு அல்ல, எழுப்புதற்குக்காத்தர் எங்களுக்குக்கொடுத்த[14]அதிகாரத்தைக்குறித்துநான் இன்னும் சற்றே அதிகமாய் மேன்மைபாராட்டினாலும் [15]நான் வெட்கபபடுவதில்லை.

௯ நான் நிருபங்களாலே உங்களைப பயமுறுத்துகிறவனாய்த் தோன்றாதபடிக்குமாத்திரம், (அப்படி மேன்மைபாராட்டமாட்டேன்.)

௰ அவனுடைய நிருபங்கள் பாரமும் பெலனுமுள்ளவைகள்; ஆகிலும் [16]சரீரத்தின் தோற்றம் பெலஈனமுமாய் அவனுடைய [17]வசனம் அற்பமுமாயிருக்கிறது என்கிறார்களே.||

௰க அப்படிச் சொல்லுகிறவன் நிருபங்களின் வசனத்தினாலே தூரத்தில் இருக்கிற நாங்கள் தோன்றுகிறது எப்படியோ, அப்படி முகத்திற்குமுன்பாகவும் கிரியையிலேயும் தோன்றுவோம் என்று சிந்திக்கக்கடவன்.

௰உ ஆகிலும் தங்களைத்தாமே புகழுகிற சிலருக்கு, [18]நாங்கள் எங்களைச் சரியாக்கவும் ஒப்பிடவும் துணியமாட்டோம்; அவர்கள் தங்களாலே தங்களை அளந்துகொண்டு, தங்களுக்கே தங்களை ஒப்பிட்டுக்கொண்டு, (தங்களை) அறியாதவர்களாய்* இருக்கிறார்கள்.

௰ங நாங்கள் (எங்களுக்கு) அ

கி. பி. ௬௰.

1 ம. வசனம். உ கொரி. ௰உ ௯, எ, ௬.
* அல்லது வெளித் தோற்றத்தில்.
2 உரோ ௰உ க
3 க கொரி ச உக உ கொரி ௰க உ, ௰
† அல்லது நினைக்கிற
4 எபே ௬ ௰௩ க தெச ௫ அ
5 க தீமோ. க ௰அ உ தீமோ ௨. ௩
6 எரே க ௰
‡ அல்லது பாரபரனால்.
7 அப எ உஉ க கொரி. உ ௫. உ கொரி க எ ௰௩. ௩, ச
§ அலலது மன
8 க கொரி ௩. ௰௩ ௩ ௰௬.
9 உ கொரி உ, ௬ எ ௰௫
10 உ கொரி. ௰௩. உ, ௰.
11 யோவா எ. உச உ கொரி. ௫. ௰உ. ௰௩ ௰அ
12 க கொரி ௰ச ௩எ க யோ ச ௬.
13 க கொரி. ௩ உ௩ ௬ ௩ உ கொரி. ௰௩ உ௩.
14 உ கொரி. ௰௩ ௰.
15 உ கொரி எ ௰ச. ௰உ ௩.
16 க கொரி உ. ௩, ச ௩ வச உ கொரி ௰உ ௫, எ, ௬ கலா ச ௰௩
17 க கொரி ௩ ௰௩. உ ௩, ச உ கொரி. ௰௩ ௩.
|| இரேக்கு, இருக்குதென் கிறா
18 உ கொரி ௩ ௩. ௫ ௰உ
* அல்லது ஞானமற்றவர்கள்

ளந்துகொடாதவைகளைக் குறித்து [1]மேன்மைபாராட்டாமல், உங்கள் இடம்வரைக்கும் எட்டத்தக்கதாக, பராபரன் எங்களுக்கு அளந்துகொடுத்த அளவின்படியே* மேன்மைபாராட்டுகிறோம்.

௰௪ [2]கிறிஸ்துவின், சுவிசேஷத்தோடே நாங்கள் உங்கள் இடம்வரைக்கும் சென்றோமே; ஆகையால் உங்களிடத்தில் வந்து எட்டாதவர்களாய் நாங்கள் அளவுக்கு மிஞ்சிப் போகிறதில்லை.

௰௫ அளவுக்கு மிஞ்சி [3]அந்நியருடைய வேலைக்கு உட்பட்டு, மேன்மைபாராட்டமாட்டோம்.

௰௬ ஆகிலும் உங்கள் விசுவாசம் வளர்ந்திருக்கும்பொழுது, உங்களுக்கு அப்புறமான இடங்களில் சுவிசேஷத்தை அறிவிக்கவும் அந்நிய எல்லைகளுக்குள்ளே† செய்யப்பட்டவைகளை (நாங்கள் செய்ததாக) மேன்மைபாராட்டாதிருக்கவும்தக்கதாக, எங்கள் அளவு உங்களாலே‡ மிகவும் பெருகுமென்று நம்பிக்கையாயிருக்கிறோம்.

௰௭ [4]மேன்மைபாராட்டுகிறவன் கர்த்தாவைக்குறித்தே மேன்மைபாராட்டக்கடவன்.

௰௮ [5]தன்னைத்தான் புகழுகிறவன் அல்ல, [6]கர்த்தராலே புகழப்படுகிறவன் எவனோ, அவன் உத்தமனாயிருப்பானே.

௰௧. அதிகாரம்.

௧ தன்னைப்பார்க்கிலும் கள்ள அப்போஸ்தலர்களை மேன்மையாக எண்ணின கொரிந்தியர்பேரிலே தனக்கிருந்த வைராக்கியத்தினாலே தன்னைக் கட்டாயத்தினால் மேன்மைபாராட்டி, ௫. தான் பிரதான அப்போஸ்தலருக்குச் சரியானவனென்றும், ௭ கொரிந்தியருக்கு இலவசமாய்ச் சுவிசேஷத்தை அறிவித்தவனென்றும், ௰௩ கள்ளப் போதகர்களைப்பார்க்கிலும் தான் லௌகிக மேன்மைகளிலும், ௨௩. கிறிஸ்துவின் ஊழியத்திலும் பலபாடுகளிலும் குறைந்தவன் அல்லவென்றும் சொல்லியது.

௧ நீங்கள் என் [7]புத்தியீனத்தைச் சற்றே பொறுமையாயிரு... தால், நலமாயிருக்கும்; எனக்குப் பொறுத்தும்§ இருக்கிறீர்களே.

௨ [8]நான் உங்களைக் கற்புள்ள கன்னியாஸ்திரீயாகக் கிறிஸ்து என்னும் ஒரே புருஷனுக்கு [9]ஒப்புக்கொடுக்க [10]நியமித்தபடியால் உங்களுக்காகத் [11]தேவ வைராக்கியமாய் வைராக்கியங்கொண்டிருக்கிறேன்.

௩ ஆகிலும் [12]அந்தப் பாம்பு தன்னுடைய தந்திரத்தினாலே ஏவாளை வஞ்சித்ததுபோல, [13]உங்கள் மனதும் கிறிஸ்துவின்மேலுள்ள பத்தியின் உண்மையைவிட்டு விலகக் கெடுக்கப்படுமோ என்று பயந்திருக்கிறேன்.

௪ எப்படியெனில் (உங்களிடத்தில்) வந்திருக்கிறவன் நாங்கள் பிரசங்கியாத வேறொரு இயேசுவைப் பிரசங்கித்தானானால், அல்லது, நீங்கள் பெறாத வேறொரு ஆவியையும் நீங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளாத [14]வேறொரு சுவிசேஷத்தையும் (அவனாலே) பெற்றீர்களானால், அவனை‖ நன்றாய் ஏற்பீர்கள்.

௫ மிகவும் பெரிய அந்த அப்போஸ்தலருக்கு [15]நான் எவ்வளவாகிலும் குறைவுள்ளவன் அல்ல என்று எண்ணுகிறேன்.

௬ நான் பேச்சிலே [16]கல்லாதவனாயிருந்தாலும், [17]அறிவிலே கல்லாதவன அல்ல, எப்பொழுதும் [18]எல்லாவிதங்களிலேயும் உங்களுக்குள்ளே (அப்படியே) வெளிப்பட்டிருக்கிறோமே.

௭ அல்லது நீங்கள் உயர்த்தப்படும்படிக்கு நான் [19]என்னைத்தானே தாழ்த்தி, பராபரனுடைய சுவிசேஷத்தை இலவசமாய் உங்களுக்கு அறிவித்ததினாலே குற்றஞ்செய்தேனோ?

௮ (இல்லையே,). உங்களுக்கே ஊழியஞ்செய்யும்படிக்கு மற்றச் சபைகள் கையிலே நான் சம்பளம் பற்றிக்கொண்டேன்.

௯ நான் உங்களிடத்திலிருந்து ... குறைவுபட்டபொழு

கி. பி. ௬௰.

1 ௰௫ வச
* அல்லது முறைப்படியே.
2 ௧ கொரி ௧ ௫, ௰:௪ ௰௫. ௯ ௧.
3 உரோ ௰௫. ௨௰.
† அல்லது ஒழுங்குகளின்படி
‡ அல்லது உங்களில்
4 எசா ௬௫ ௰௬ எரே. ௯. ௨௪. ௧ கொரி ௧ ௩௧
5 வாக் ௨௭. ௨.
6 உரோ ௨ ௨௯. ௧ கொரி ௪ ௫
7 ௰௬ வசனம் ௨ கொரி ௫ ௰௩.
§ அல்லது மெய்யாய்ப் பொறுத்து
8 ௩ யோ ௨௯ ௰௯
9 கொலோ ௧ ௨௮
10 ஒசே ௨ ௰௯, ௨௦ ௧ கொரி. ௪ ௰௫.
11 கலா ௪ ௰௭, ௰௮
12 ௧ மோ ௩ ௪ யோவா. ௮ ௪௪
13 எபே ௬ ௨௪ கொலோ. ௨ ௪, ௮, ௰௮ ௧ தீமோ ௧ ௩ ௪ ௧ எபி ௰௩ ௯ ௨ பே ௧ ௰௭
14 கலா ௧ ௭, ௮
‖ அல்லது எனை யோ.
15 ௧ கொரி ௰௫ ௰ ௨ கொரி ௰௨ ௰௧, கலா ௨. ௬
16 ௧ கொரி ௧ ௰௭ ௨ ௧, ௰௩ ௨ கொரி ௰ ௰
17 எபே. ௩ ௪
18 ௨ கொரி ௪ ௨ ௫ ௰௨ : ௰௨ ௰௨.
19 அப ௰௮ ௩ ௧ கொரி. ௯ ௬, ௰௨ ௨ கொரி ௰ ௧

தும [1]ஒருவரையும் நான் வருத்
தப்படுத்தவில்லை; [2]மக்கெதோனி
யாவிலிருந்து வந்த சகோதரர் என்
குறைவை நீக்கினார்களே; [3]எவ்
விதத்திலேயும் உங்களுக்குப் பார
மாய் இராதபடிக்குப் பார்த்தேன்;
இனிமேலும் அப்படியே பார்ப்
பேன்.
௰ [4]அகாயாநாட்டின் திசைகளி
லே இந்தப்புகழ்ச்சி என்னிடத்
தில் நின்றுநீங்குவதில்லையென்று*
என்னிலுள்ள கிறிஸ்துவினுடைய
[5]உண்மையைக்கொண்டு சொல்லு
கிறேன்.
௰௧ என்னத்தினாலே (அப்படிச்
செய்வேன்)? [6]நான் உங்களைச்
சிநேகியாதபடியினாலோ (அப்ப
டிச் செய்வேன்)? அதினால் அல்ல
வென்று பராபரனே அறிந்திருக
கிறார்.
௰௨ மேலும் தங்களை மேன்மை
பாராட்டுகிறதினாலே எங்களைப்
போலக் காணப்படச் சமயம் தே
டுகிறவர்களுக்குச் [7]சமயம் அற்றுப்
போகும்பொருட்டாக நான் இப்
படிச் செய்கிறேன், பின்னும் இப்
படிச் செய்வேன்.
௰௩ ¶ [8]அப்படிப்பட்டவர்கள்
கள்ள அப்போஸ்தலர், [9]கபட
முள்ள வேலையாட்கள், கிறிஸ்து
வினுடைய அப்போஸ்தலரின் ரூ
பத்தை எடுத்து, நடக்கிறவர்க
ளாய் இருக்கிறார்கள்.
௰௪ அது அதிசயமல்ல, [10]சாத்தா
னும் ஒளியையுடைய தூதனைப
போன்ற ரூபத்தை எடுப்பானே.
௰௫ ஆகையால் அவனுடைய
ஊழியக்காரரும் [11]நீதியின் ஊழி
யக்காரரைப்போன்ற ரூபத்தை எ
டுத்தால், மிகுந்த அதிசயமாகமாட்
டாது; [12]அவர்களுடைய முடிவு
அவர்களுடைய கிரியைகளுக்குத்
தக்கதாயிருக்கும்.
௰௬ ¶ [13]பின்னும் நான் சொல்லு
கிறது என்னவெனில், ஒருவனும்
என்னைப் புத்தியீனன் என்று எண்
ணாதிருப்பானாக; எண்ணினால் நா
னும் சற்றே மேன்மைபாராட்டுகி
றபொழுது, நீங்கள் என்னைப
புத்தியீனனைப்போலாகிலும் சகிக்
கக்† கடவீர்கள்.
௰௭ இப்படித் [14]தயிரியமாய் மே
ன்மைபாராட்டுகையில, [15]நான்
சொல்லுகிறது கர்த்தரால் ஆனப
டியே சொல்லாமல் புத்தியீனனை
பபோலச் சொல்லுகிறேன்.
௰௮ [16]அநேகர் சரீரத்தின்படி மே
ன்மைபாராட்டிக்கொள்ளுகை
யில், நானும் மேன்மைபாராட்டு
வேன்.
௰௯ [17]புத்தியுள்ள நீங்கள் புத்தி
யில்லாதவர்களைச் சந்தோஷமாய்ச்
சகித்திருக்கிறீர்களே.
௨௰ [18]ஒருவன் உங்களைச் சிறை
யாக்கினாலும, ஒருவன் உங்களைப
பட்சித்தாலும், ஒருவன் (உங்கள்
ஆஸ்திகளைப்) பிடித்துக்கொண்
டாலும், ஒருவன் உங்களுக்கு
முன்பாகத் தன்னை உயர்த்தினா
லும், ஒருவன் உங்களை முகத்
தில் அறைந்தாலும் சகித்திருக்கி
றீர்களே.
௨௰௧ [19]நாங்கள் பெலஈனராக எங்
களுக்கு வந்த நிந்தையைக்குறித்து
(இப்படிப்) பேசுகிறேன்; [20]ஒரு
வன் துணிகிறது எதுவோ, அதிலே
நானும் துணிவாயிருக்கிறேன்; இ
ப்படிப் புத்தியீனமாய்ப் பேசுகி
றேன்
௨௰௨ அவர்கள் எபிரேயரானால்
[21]நானும எபிரேயன்; அவர்கள்
இஸ்ரவேலரானால், நானும் இஸ்ர
வேலன்; அவர்கள் ஆபிரகாமின்
சந்ததியானால் நானும் ஆபிரகா
மின் சந்ததியான்
௨௰௩ அவர்கள் கிறிஸ்துவின் ஊ
ழியக்காரரானால், நான் அவர்க
ளுக்கு மேற்பட்டவன்; (மறுபடி
யும்) புத்தியீனமாய்ப் பேசுகி
றேன்; அவர்களிலும் [22]நான் அதி
கவேலைகளைச் செய்தேன்; [23]அதி
கமாய் அடிபட்டேன்; அதிகமாய்க்
காவல்களில் வைக்கப்பட்டேன்;

கி. பி. ௬௰.

1 அப் உ௰ ௩௩ உ கொரி. ௰௨. ௰௩ ௧ தெச உ௯ உ தெச ௩ அ, ௯
2 பிலி ௪ ௰, ௰௫, ௰௯
3 உ கொரி ௰௨. ௰௪; ௰௯
4 ௧ கொரி. ௯ ௰௫
* அல்லது இந்தப் புகழ்ச்சியை நான் அடையாதபடிக்கு, ஒருவனும் தடை செய்யமாட்டானென்று
5 உரோ ௯. ௧
6 உ கொரி ௬ ௰௧ எ ௩ ௰உ ௰௫
7 ௧ கொரி ௯ ௰உ
8 அப ௰௫ உ௪ உரோ. ௰௬ ௰௮ கலா ௧ எ ௯ ௰உ பிலி ௧ ௰௫ உ பே உ ௧ ௧ யோ ௪ ௧ வெளி உ உ
9 உ கொரி உ ௰௭ பிலி ௩ உ தீத் ௧ ௰, ௰௧
10 கலா ௧ அ
11 உ கொரி ௩ ௯
12 பிலி ௩ ௰௯
13 ௧ வசனம உ கொரி ௰உ ௬, ௰௧
† அல்லது ஏற்றுக்கொள்ள
14 உ கொரி, ௯ ௪
15 ௧ கொரி எ ௬, ௰உ
16 பிலி ௩ ௩, ௪
17 ௧ கொரி ௪ ௰
18 கலா ௫ ௪ ௯
19 உ கொரி ௰ ௰
20 பிலி ௩ ௪
21 அப உஉ ௩. உரோ ௰௧ ௧ பிலி ௩ ௫
22 ௧ கொரி ௰௫ ௰
23 அப ௯ ௰௬ உ௰ உ௩ உ௩ ௰௧ உ கொரி ௬ ௪, ௫

அநேகந்தரம் [1]மரணத்திற்கு ஏது
வாயிருந்தேன்.
௨௪ [2]யூதர்களால் ஒன்று குறைய
நாற்பது அடியாக ஐந்துதரம் பட்
டேன்.
௨௫ [3]மூன்றுதரம் மிலாறுகளால்
அடிபட்டேன்; [4]ஒருதரம் கல்லெ
றியுண்டேன்; [5]மூன்றுதரம் கப்பல்
சேதமானதில் இருந்தேன்; ஓர் இ
ராப்பகல் முழுவதும் ஆழத்திலே
இருந்தேன்.
௨௬ அநேகந்தரம் பிரயாணமாய்ப்
போனேன்; ஆறுகளால் வருகிற
மோசங்களிலும், கள்ளரால் வருகி
றமோசங்களிலும், [6]என் சொந்த
தேசத்தாரால் வந்த மோசங்களி
லும், [7]புறத்தேசத்தாரால் வந்த மோ
சங்களிலும், ஊர்களில் உண்டா
ன மோசங்களிலும், வனாந்தரத்
தில் உண்டான மோசங்களிலும்,
சமுத்திரத்தில் உண்டான மோசங்
களிலும், கள்ளச் சகோதரரால்
வந்த மோசங்களிலும்,
௨௭ வேலையிலும் வருத்தத்திலும்
[8]அநேகந்தரம் கண்விழிப்புகளி
லும் [9]பசியிலும் தாகத்திலும், அநே
கந்தரம் உபவாசங்களிலும் குளிரி
ச்சியிலும் நிர்வாணத்திலும் இருந்
தேன்.
௨௮ புறம்பே உண்டான இவை
களைத்தவிர எல்லாச் சபைகளை
க்குறித்தும் இருக்கிற [10]கவலை என்
னை நாள்தோறும் நெருக்குகின்
றது.
௨௯ ¶ [11]பெலவீனம் அடைகிற
வன் எவனோ, அவனுக்கு நானும்
பெலவீனனாயிருக்கிறதில்லையோ?
இடறுகிறவன் எவனோ, அவனுக்
கு (உதவிசெய்ய) எரிச்சல் இல்
லாமல் இருக்கிறேனோ?
௩௦ மேன்மைபாராட்டவேண்டி
யதால், [12]என் பெலவீனத்திற்கு
உரியவைகளைச் சொல்லி, மேன்
மைபாராட்டுவேன்.
௩௧ [13]என்றென்றைக்கும் தோத்
திரிக்கப்பட்ட பராபரனும், [14]நம்
முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கி

கி. பி. ௬௰.

1 ௧ கொரி ௰௫. ௩௰, ௩௧, ௩௨. ௨ கொரி ௧௯, ௰ ௪ ௰௧ ௯ ௯
2 ௫ மோ. ௨௫ ௩
3 அப ௰௬, ௨௨.
4 அப ௰௪ ௰௯
5 அப ௨௭ ௪௧
6 அப ௯ ௨௩ ௰௩ ௫௰ ௰௪ ௫ ௰௭ ௫ ௨௩ ௧௧ ௨௩ ௰, ௰௧ ௨௫ ௩
7 அப ௰௪ ௫ ௰௯ ௨௩
8 அப ௨௰ ௩௪ ௨ கொரி ௯ ௫
9 ௧ கொரி ௪ ௰௧
10 அப ௨௰ ௰௮ ௨ ரோ ௧ ௰௪
11 ௧ கொரி ௮ ௰௩ ௯ ௨௨
12 ௨ கொரி ௰௨ ௫, ௯, ௰
13 ௨ ரோ ௯ ௫
14 ௨ ரோ ௧ ௯ ௯ ௧ ௨ கொரி ௧ ௨௩ கலா ௧ ௨௰ ௧ தெச ௨ ௫
15 அப ௯ ௨௪, ௨௫
* ஐரோக்கு, எனென்றால்
16 ௨ ரோ ௰௬ ௭ ௨ கொரி ௫ ௰௭ கலா ௧ ௨௨
17 அப ௨௨ ௰௭ லிஸ்ராவில, அப ௰௪ ௯.
18 லூக் ௨௩ ௪௩
† அல்லது தகாத

றிஸ்துவின் பிதாவுமானவர் நான்
பொய்சொல்லுகிறதில்லை என்று
அறிந்திருக்கிறார்.
௩௨ [15]தமஸ்கு நகரியிலே அரேத்
தா என்னும் இராசாவினுடைய
சேனைத்தலைவன் என்னைப் பிடிக்
கவேண்டும் என்று தமஸ்கருடை
ய பட்டணத்தின் வாசல்களில் கா
வல்வைத்துக் காத்தான்.
௩௩ அப்பொழுது நான் கூடை
யிலே வைக்கப்பட்டு, பலகணியி
லிருந்து மதில்வழியாய் இறக்கிவி
டப்பட்டு, அவனுடைய கைகளுக்
குத் தப்பிப்போனேன்.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ தான் கண்ட தரிசனங்களிலே தன் அப்போஸ்தலப்பட்டத்தைக்குறித்த மேன்மையைப் பாராட்டாமல், ௬ தன் பலவீனங்களில் மேன்மைபாராட்ட விரும்பி, ௰௧ அப்படியே தன்னைக்குறித்து மேன்மைபாராட்டுவதற்குக் காரணமாயிருந்த அவர்கள்மேலேயே குற்றஞ்சாற்றி, ௰௪ மறுபடியும் அவர்களிடத்தில் வரும்போது பிதாவின் பட்சத்தோடே வராமல், ௨௰ அநேகம் குற்றவாளிகளையும், அநேகம் தாறுமாறுகளையும் காண்பதினாலே மனச்சஞ்சலத்தோடே வருவேனென்றும் சொல்லியது.

இப்படியிருக்க மேன்மைபாரா
ட்டுகிறது எனக்குத் தகாது; ஆகி
லும்* கர்த்தர் கொடுத்த தரிசனங்க
ளையும் வெளிப்படுத்துதல்களையும்
சொல்லிவருகிறேன்.
௨ ¶ கிறிஸ்துவைப்பற்றிய [16]ஒரு
மனிதனை அறிந்திருக்கிறேன்; அ
வன் பதினாலு வருஷத்திற்குமுன்
னே [17]மூன்றாம் வானம்வரைக்கும்
எடுக்கப்பட்டான் (அவ்வேளையி
லே) அவன் சரீரத்தில் இருந்தா
னோ, அதற்குப் புறம்பே இருந்தா
னோ அதை அறியமாட்டேன்; அ
து பராபரனுக்குத் தெரியும்.
௩ இப்படிப்பட்ட மனிதன் [18]பர
தீசுக்கு உயர்த்தப்பட்டு, மனிதர்
பேசக்கூடாத,† வாக்குக்கு எட்
டாத வார்த்தைகளைக் கேட்டான்
என்று அறிந்திருக்கிறேன்.
௪ (அவ்வேளையிலே) அவன்
சரீரத்தில் இருந்தானோ, அதற்குப்
புறம்பே இருந்தானோ அதை அறி

யமாட்டேன்; பராபரனுக்கே தெ
ரியும்.
ரு ¶ இப்படிப்பட்டவனைக்கு
றித்து மேன்மைபாராட்டுவேன்;
என்னைக்குறித்து என் பலஈனங்
களினாலே அன்றி, [1]வேறொன்றி
னாலும் மேன்மைபாராட்டமாட்
டேன்.
சு சத்தியமானதை நான் பேசு
கிறேன்; ஆதலால் [2]மேன்மைபா
ராட்ட மனதிருந்தாலும், நான் புத
தியீனன் அல்ல; ஒருவனும் என்
னிடத்தில் காண்கிறதற்கும், அல்
லது என்னாலே கேட்கிறதற்கும்
மேலாக என்னை எண்ணாதபடிக்கு
அனலை நிறுத்துகிறேன்.
எ ¶ அன்றியும் அதிக மேன்மை
யானவைகள் எனக்கு வெளிப்ப
டுத்தப்பட்டதினாலே நான் என்
னை உயர்த்தாதபடிக்கு, என் மாம
சதேகத்திலே [3]ஒரு முள் கொடுக்
கப்பட்டிருக்கிறது; என்னை நான்
உயர்த்தாதபடிக்கு, என்னைக் குட்
டும் சாத்தானுடைய [4]தூதனே இ
ருக்கிறான்.
அ அது என்னைவிட்டு நீங்கும்
படிக்கு [5]நான் மூன்றுதரம் கர்த்தா
வை வேண்டிக்கொண்டேன்.
கூ அவர் என்னுடனே சொன்
னது: எனது கிருபை உனக்குப
போதும், என்னுடைய வல்லமை
(உன்) பெலஈனத்திலே நிறைவா
ய்த் தோன்றுகின்றதே என்றார்;
ஆகையால் [6]கிறிஸ்துவின் வல்ல
மை என்மேல் இறங்கியிருக்கும்
படிக்கு, [7]நான் மிகவும் அதிக வி
ருப்பமாய் என் பெலஈனங்களைக்
குறித்து மேன்மைபாராட்டுவேன்.
௰ அந்தப்படி, [8]நான் பெலஈ
னமாய் இருக்கும்பொழுது பெல
னாய் இருக்கிறபடியால் கிறிஸ்து
வின்நிமித்தம் எனக்கு வரும் பெ
லஈனங்களிலும் நிந்தைகளிலும்
வறுமைகளிலும் துன்பங்களிலும்
இடுக்கண்களிலும் [9]நான் பிரிய
மாயிருக்கிறேன்.
௰க ¶ மேன்மைபாராட்டினதால்
[10]நான் புத்தியீனன் ஆனேன்; நீங்
களே அதற்கு என்னைப் பலவந்
தப்படுத்தினீர்கள். [11]நான் பிர
யோசனம் இல்லாதவனாய் இருந்
தாலும், மிகவும் பிரதான அப்போ
ஸ்தலருக்கும் [12]நான் எவ்வளவி
லும் குறைந்தவனாயிராததால்,
உங்களாலே நான் மெச்சிக்கொள்
ளப்பட நியாயமாயிருந்ததே.
௰உ [13]அப்போஸ்தலனுக்குரிய
அடையாளங்கள் உங்களுக்குள்
ளே எல்லாவிதமான பொறுமை
யோடும் அதிசயங்களாலும் அற்பு
தங்களாலும் வல்லமைகளாலும்
என்னாலே நடப்பிக்கப்பட்டன
அல்லவா? [14]மற்றச் சபைகளுக்கு
நீங்கள் எதிலே குறைவாயிருக்கி
றீர்கள்?
௰௩ நான் உங்கள்மேலே [15]சுமை
யை வையாதிருந்ததினாலே அன்றி
வேறொன்றினாலும் இல்லையே;
[16] இந்த அநியாயத்தை நீங்கள்
எனக்கு மன்னிக்கவேண்டும்.
௰௪ ¶ இப்பொழுது உங்களி
டத்திற்கு வர [17]மூன்றாந்தரம் ஆயத்
தமாயிருக்கிறேன்; (அப்பொ
ழுதும்) [18]நான் உங்களுடையதை
அல்ல, உங்களையே தேடுகிறபடி
யால் நான் உங்கள்மேல் சுமை
யை வைப்பதில்லை; [19]பெற்றாருக்
குப் பிள்ளைகள் அல்ல, பிள்ளைக
ளுக்குப் பெற்றார்களே பொக்கி
ஷங்களைச் சேர்த்துவைக்கவேண்
டுமே.
௰ரு ஆனதால் [20]நான் உங்களுக்
குக் காட்டுகிற அன்பு எவ்வள
வோ, அவ்வளவு குறைவாய் உங்
களால் அன்புகூரப்பட்டிருந்தும்,
[21]மிகவும் சந்தோஷமாய் நான்
[22]உங்கள் ஆத்துமாக்களுக்காக* எ
ன்னைச் செலவுபண்ணவும் செ
லவுபண்ணப்படவும் விரும்புகி
றேன்.
௰சு ¶ அப்படி ஆகட்டும், [23]அ
வன் உங்களுக்குப் பாரமாய் இ
ருக்கவில்லை; அது மெய்தான், ஆ
கிலும் தந்திரமுள்ளவனாய் இருந்

கி. பி. ௬௰.

1 உ கொரி ௰க ௩௰
2 உ கொரி ௰ அ ௰க ௰௬
3 எசே உ௮ உ௪ கலா ௪ ௰௩, ௰௪
4 யோபு உ எ லூக் ௰௩ ௰௬
5 இ ஜோ க உ௬, உஎ மத் உ௬ ௪௪
6 க பே ௪ ௰௪
7 உ கொரி ௰க ௩௰
8 உ கொரி ௰௩ ௪
9 உரோ ௫. ௩. உகொரி. எ ௪
10 உ கொரி ௰க ௧, ௰௬, ௰எ
11 க கொரி ௩ எ ௰௫, அ, ௯ எபே ௩ அ
12 உ கொரி ௰க ௫ கலா உ ௬, எ, அ
13 உரோ ௰௫ ௰அ,௰௯ க கொரி ௯ உ,. உகொரி ௪ உ ௬ ௪ ௰க, ௬
14 க கொரி ௧ எ.
15 க கொரி ௯ ௰உ உ கொரி ௰க ௯
16 உ கொரி ௰க எ
17 உ கொரி ௰௩ க
18 அப உ௰ ௩௩ க கொரி ௰௬௬
19 க கொரி ௪ ௰௪, ௰௫
20 உ கொரி ௬ ௰உ, ௰௬
21 க தெச உ அ பிலி உ ௰எ
22 யோவா ௰ ௰க உ கொரி க ௬ கொலோ க, உ௪ உ தீமோ உ ௰
* அல்லது உங்களுக்காக
23 உ கொரி ௰க ௯

து, உங்களைக் கபடத்தினாலே பி
டித்தான் என்கிறார்கள்.
௰௭ (அது எப்படி?) [1]நான் உங்க
ளிடத்திற்கு அனுப்பினவர்களில்
யாராலே உங்களிடத்தில் பொழி
வைத் தேடினேன்?
௰௮ [2]தீத்து உங்களிடத்தில் போ
கவேண்டும் என்று நான் கேட்
டுக்கொண்டு, [3]அவனுடனேகூட
ஒரு சகோதரனை அனுப்பினேனே;
தீத்து உங்களிடத்தில் ஒரு பொழி
வையாகிலும் தேடினானா? நாங்
கள் ஒரே ஆவியோடே அல்லவா
நடந்தோம்? ஒரே மார்க்கமாயல்ல
வோ நடந்தோம்.
௰௯ ¶ [4]உங்களுக்குமுன்பாகக
குற்றம் அடக்கும்படி பேசுகி
றோம் என்றும் மறுபடியும் எண்
ணுகிறீர்களா? பிரியமானவர்க
ளே, [5]பராபரனுடைய சந்நிதா
னத்திலே கிறிஸ்துவைப் பற்றிக
கொண்டு, இவைகளை எல்லாம்
[6]உங்களை எழுப்பும்படிக்கே பே
சுகிறோம்.
௨௰ ஆகிலும் நான் வந்து உங
களை என் மனதின்படி இருக்கி
றவர்களாகக் காணாமலும், [7]உங்க
ளுக்கு நானும் உங்கள் மனதின்ப
டி இருக்கிறவனாகக் காணப்படா
மலும் இருப்பேனோ? விரோதங்
கள், வைராக்கியங்கள், கோபங்
கள், சண்டைகள், புறங்கூறுதல்,
கோளசொல்லுதல், இறுமாப்பு,
கலகங்களும், உங்களுக்குள்ளே
உண்டாயிருக்குமோ?
௨௰௧ மறுபடியும் நான் வருகிற
பொழுது, என் பராபரன் உங்க
ளிடத்தில் என்னைத் [8]தாழ்மைப்ப
டுத்தும்படிக்கு, [9]முன் பாவம்செய்
தவர்களாகிய அநேகர் தாங்கள்
நடப்பித்த அசுத்தத்தையும், [10]வே
சித்தனத்தையும் காமவிகாரத்தை
யும்விட்டு மனந்திருப்பாமல் இரு
க்கிறதைக்குறித்து நான் துக்கப
படவேண்டியதாய் இருக்குமோ
என்று இவைகளைக்குறித்துப் பய
ந்திருக்கிறேன்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ குணப்படாத பாவிகளுக்குத் தண்டனையைக் கொண்டும, தன அப்போஸ்தல அதிகாரத்தைக் கொண்டும பயமுறுத்தி, ௫ அவாகள தங்கள விசுவாசத்தைககுறித்துப பரிசோதிக்கவும, ௭ தான வருகிறதற்குளளே தங்கள பாவங்களை விட்டுவிலகவும் கற்பித்து, ௰௧ மற்றப பொதுவான சில புத்திகளையும சொலலி அவாகளை வாழ்ததி நிருபத்தை முடிக்கிறது

[11]இந்த மூன்றாந்தரம் நான் உங்க
ளிடத்திற்கு வருகிறேன்; சகல
சங்கதிகளும் [12]இரண்டு மூன்று
சாட்சிகளுடையவாக்கினால் நிலை
வரப்படும்
௨ நான் மறுபடியும் வரும்பொ
ழுது, [13]தப்பவிடமாட்டேன் என்
று [14]முன் பாவம்செய்தவாகளுக்
கும் மற்ற எல்லாருக்கும [15]முன
சொன்னேனே; இப்பொழுது தூ
ரமாயிருந்தும், உங்களிடத்தில இ
ருக்கிறவனாக நான் இரண்டாந்தர
மும அப்படியே முன்னறிவித்துச்
சொல்லுகிறேன்.
௩ என்றாலே கிறிஸ்து பேசுகி
றதைக்குறித்துத [16]திருட்டாந்தத்
தைக் காணத் தேடுகிறீர்களே; அ
வர் உங்களுக்குள்ளே பலஈனா
அல்ல, [17]வல்லவராயிருக்கிறார்.
௪ அல்லாமலும், [18]அவர் பலஈ
னத்தால் சிலுவையில் அறையப
பட்டிருந்தும், [19]பராபரனுடைய
வல்லமையால்பிழைத்திருக்கிறார;
அப்படி [20]நாங்களும அவர் நிமித்
தம்* பெலஈனராயிருந்தும், அவ
ருடனேகூடப் பராபரனுடைய
வல்லமையால் உங்களுக்குள்ளே
சீவனைக் காண்பிப்போம்.
௫ உங்களுக்கு விசுவாசம் உண்
டோ? [21]அதைககுறித்து உஙக
ளைச் சோதியுங்கள்; உங்களைத்தா
மே விசாரித்து அறியுங்கள்; அல்
லது [22]நீங்கள் உதாரணம் இல்லாத
வர்களாயிராவிட்டால், [23]இயேசு
க்கிறிஸ்து உங்களிடத்தில் இருக்கி
றார் என்று உங்களைத்தாமே அறி
கிறதில்லையா?
௬ நாங்கள் உதாரணம் இல்லா

கி. பி. ௬௰.

1 ௨ கொரி ௭ ௨.
2 ௨ கொரி ௮ ௬, ௰௬, ௨௨
3 ௨ கொரி ௮ ௰௮
4 ௨ கொரி ௫ ௰௨
5 ௨ ரோ ௬ ௧ ௨ கொரி ௰௧ ௧௧
6 ௧ கொரி ௰ ௩௩
7 ௧ கொரி ௪ ௨௧ ௨ கொரி ௰௨ ௰௩ ௨௰
8 ௨ கொரி ௨ ௧, ௪
9 ௨ கொரி ௰௩ ௨
10 ௧ கொரி ௫ ௧
11 ௨ கொரி ௰௨ ௰௪
12 ௪ மோ ௩௫ ௩௰ ௫ மோ ௰௭ ௬ ௰௯ ௰௫ மத் ௰௮ ௰௬ யோவா ௮ ௰௭ எபி ௰ ௨௮
13 ௨ கொரி ௧ ௨௩
14 ௨ கொரி ௰௨ ௨௧
15 ௨ கொரி ௰ ௨
16 மத் ௰ ௨௰ ௧ கொரி ௫ ௪ ௨ கொரி ௨ ௰
17 ௧ கொரி ௯ ௨
18 பிலி ௨ ௭ ௮ ௧ பே ௩ ௰௮
19 ௨ ரோ ௬ ௪
20 ௨ கொரி ௰ ௩, ௪
* அல்லது அவருக்குள
21 ௧ கொரி ௰௧ ௨௮
22 ௧ கொரி ௯ ௨௭
23 ௨ ரோ ௮ ௰ கலா ௪ ௰௯

தவர்கள் அல்லவென்பதை அறி
வீர்கள் என்று நம்புகிறேன்.
எ மேலும நீஙகள் எவ்வளவாகி
லும் பொல்லாங்கைச் செய்யாதி
ருக்கும்படியாக, பராபரனை நோக்
கி விணணபபம்பண்ணுகிறேன்;
[1]நாஙகள் உதாரணம் உள்ளவா
கள் என்று காணபபடும்பொருட்
டு அல்ல, நீஙகள் நலமானதைச்
செய்யும்பொருட்டே அபபடிச்
செய்கிறேன். (அபபடி நீஙகள்
செய்தால்,) நாங்கள் உதாரணம்
இல்லாதவர்களாயிருக்கலாம்
அ சத்தியததிறகு விரோதமாக
நாஙகள ஒன்றும் செயயககூடா
மல் சததியததிற்கு நேராகச செய
வோமே.
கூ ஆகையால், [2]நாங்கள் பல
ஈனராயிருந்தாலும் நீஙகள் பல
முள்ளவாகளானல் சநதோஷப
படுவோம்; [3]அந்தபபடி நீஙகள் நற்
சீா பொருநதும்படிககே வேணடு
தல்பண்ணுகிறோம்.
ய அதினலே நான் உங்களி
டததில் வநதிருக்கும்பொழுது,

கி. பி. சுஸ.

1 உ கொரி க. கூ
2 க கொரி ச ய உ கொரி யக கூ யஉ கி, கூ. ய
3 க தெச. ங ய.
4 தீத் க யங
5 உ கொரி ய அ
6 க கொரி ச உக உ கொரி உ. கூ ய உ யஉ உய உக
7 உ.ரோ யஉ ய்கூ ய அ யரு ய க கொரி க ய பிலி உ உ கூ யக க பே க அ
8 உ.ரோ யகூ கூக
9 உ.ரோ யகூ யகூ க கொரி யகூ உய க தெச கூ உகூ க பே கு ய ச
10 உ.ரோ யகூ உச
11 பிலி உ க

[4]இடிக்கிறதற்கு அல்ல, எழுபபிக்
கட்டுகிறதற்குக் கர்ததர் எனக்குக்
கொடுத்த [5]அதிகாரததின்படியே
நான் கண்டிதம்பண்ணுதபடிக்கு,
இவைகளைத தூரமாயிருநது [6]எழு
துகிறேன்
யக ¶ கடைசியிலே சகோதா
ரே, சந்தோஷமாயிருஙகள்; நற்சீர்
பொருந்துஙகள்; ஆறுதலை அடை
யுங்கள்; [7]ஏகசிநதையாயிருஙகள்;
சமாதானமாயிருஙகள; அபபொ
ழுது அன்புககும் [8]சமாதானத்திற்
கும காரணராகிய பராபரன் உங
கள் பஙகில் இருபபார்.
யஉ [9]ஒருவரை ஒருவர் பரிசுத்த
முததததினலே வாழ்ததுஙகள்.
யங பரிசுததவானகள எல்லாரும்
உஙகளுக்கு வாழ்ததுதல் செய்கி
றாாகள.
யச [10]கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்
துவினுடைய கிருபையும பரா
பரனுடைய அன்பும [11]பரிசுத்த
ஆவியோடே ஐககமும் உங்கள
னைவருடனேயும இருக்ககக்கட
வது.—ஆமென.

GALATIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

கலாத்தியருக்கு எழுதின

நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க கலாத்தியசபையார் தன்னையும் சுவிசேஷத்தையும் இத்தனை சீக்கிரமாய் விட்டுவிட்டதற்கு ஆச்சரியப்பட்டு, அ தான் பிரசங்கித்த சுவிசேஷத்தைத் தவிர மற்ற விபரீதங்களைப் பிரசங்கிக்கிறவர்களைச் சபித்து, ங தான் சுவிசேஷத்தை மனுஷர்களால் அல்ல, பராபரனாலேயே கற்றறிந்தானென்றும், ௬ தான் அப்போஸ்தல ஊழியத்துக்கு அழைக்கப்படுகிறதற்கு முன் இப்படிப்பட்டவனாயிருந்தானென்றும், ௭ அழைக்கப்பட்டவுடனே இவ்விதத்தைச் செய்தானென்றும் காட்டுகிறது.

க [1]மனிதரிலிருந்தும் அல்ல, ஒரு
மனிதனாலும் அல்ல, [2]இயேசுக
கிறிஸ்துவினாலும் [3]அவரை மரித்
தோரிலிருந்து எழுப்பின பிதாவா
கிய பராபரனாலும் அப்போஸ்தல
னாயிருக்கிற பவுலும்,
உ [4]என்னுடனேகூட இருக்கிற
எல்லாச் சகோதரரும் கலாத்திய
நாட்டிலுள்ள [5]சபைகளுக்கு எழு
துகிறதாவது:
௩ [6]இப்பொழுது இருக்கிற பொ
ல்லாத பிரபஞ்சத்திலின்று நம்
மை நீக்கிவிடும்படிக்கு, நம்மு
டைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறி
ஸ்து நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனுடைய சித்தத்தின்படியே
[7]நம்முடைய பாவங்களுக்காகத்
தம்மைத்தாமே ஒப்புக்கொடுத்தா
ரே; அவராலும் பிதாவாகிய பரா
பரனாலும்,

கி. பி. ருஅ.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]

௪ [8]உங்களுக்குக் கிருபையும் ச
மாதானமும் உண்டாகக்கடவது.
ரு. அவருக்கு என்றென்றைக்
கும் மகிமை உண்டாவதாக.—
ஆமென்.
௬ ¶ உங்களைக் கிறிஸ்துவின்
கிருபைக்குள் [9]அழைத்தவனை நீங்
கள் இவ்வளவு சீக்கிரமாய் விட்டு,
வேறொரு சுவிசேஷத்திற்குத் திரு
ம்பினதால் நான் ஆச்சரியப்படு
கிறேன்.
௭ (இதுவன்றி,) [10]வேறொரு சுவி
சேஷமும் இல்லையே, [11]அப்படி
யிருந்தும் சிலர் உங்களைக் கலக்கப்
படுத்தி, கிறிஸ்துவினுடைய சுவி
சேஷத்தை மாறுபாடாக்க மனதா
யிருக்கிறார்கள்.
௮ [12]நாங்கள் உங்களுக்கு அறி
வித்த சுவிசேஷத்தைத்தவிர, நாங்
களாவது வானத்திலிருந்து வரு
கிற ஒரு தூதனாவது வேறொரு
சுவிசேஷத்தை உங்களுக்கு அறி
வித்தால், சபிக்கப்பட்டவர்களாயி
ருக்கக்கடவோம்.
௯ [13]ஒருவன் நீங்கள் ஏற்றுக்
கொண்ட சுவிசேஷத்தைத்தவிர,
வேறொரு சுவிசேஷத்தை உங்
களுக்கு அறிவித்தால், சபிக்கப
ட்டவனாகவே இருக்கக்கடவன்,

13 [illegible]

என்று முன்சொன்னதுபோல, ம
றுபடியும சொல்லுகிறேன்.
௰ இபபொழுது [1]நான் மனித
ரை [2]நாடுகிறேனு? அல்லது பரா
பரனை நாடுகிறேனு? அல்லது [3]ம
னிதருக்குப பிரியமாயிருககப பா
ர்ககிறேனு? நான் மனிதருக்குப
பிரியமானவனுனல், நான் கிறிஸ
துவின் ஊழியக்காரனுய் இருபப
தில்லை.
௰௧ ¶ மேலும் சகோதரரே, நான்
உங்களுக்கு நிச்சயிக்கிறது என்
னவெனில், [4]என்னுல் பிரசங்கிக
கபபட்ட சுவிசேஷம் மனிதரு
டைய இச்சைக்கு ஏற்றதல்ல.
௰௨ [5]நான அதை ஒரு மனிதனுல்
அடையவும் படிக்கவும் இல்லை
யே; [6]இயேசுக்கிறிஸ்துவே அதை
எனக்கு வெளிபபடுத்தினுர்
௰௩ நான் யூதமாரககத்திலே இ
ருநதபொழுது,என்னுடைய நடக
கையைக்குறிததுக் கேள்விபபட்
டிருப்பீர்கள், [7]பராபரனுடைய
சபையை நான் மிகவும் துன்பப
படுத்தி, [8]அதைப பாழாக்கி,
௰௪ என் தேசத்தாரில் என் வய
துள்ள,* அநேகரிலும் யூதமார்க்கத்
திலே தேறினவனுய், [9]என் பிதாக்
களுடைய பாரம்பரை நியாயங்க
ளுக்காக [10]மிகுந்த பத்திவைராக
கியனுய் இருந்தேன்.
௰௫ ¶ அப்படி இருக்கும் கா
லத்திலே, என் தாயின் கருப்பமு
தல் [11]என்னைப பிரிதெதடுத்துத் தம
து கிருபையினுல் அழைத்த பரா
பரன்,
௰௬ [12]தம்முடைய குமாரனை நான்
புறத்தேசத்தாரிடத்தில் சுவிசேஷ
மாய் அறிவிக்கும்பொருட்டாக,
[13]அவரை எனக்குள் வெளிபபடுத்
தப பிரியசித்தமாய் இருந்தபொ
ழுது, நான் எவ்வளவாகிலும் [14]மா
ம்ச இரத்தத்தோடே யோசனைப
ண்ணுமலும்,
௰௭ எனக்கு முன்னே அப்போ
ஸ்தலரானவர்களிடத்திலே எருச
லேமுக்குத் திரும்பாமலும், அரபி

கி. பி. ௫௮.

1 க தெச உ ௪.
2 க சாமு உ௪. ௭ மத உ௮ ௰௪ க யோ ௬ ௰௯
3 க தெச உ ௪ யாக ௪ ௪
4 க கொரி ௰௫ க
5 க கொரி ௰௫ க, ௬ க வச
6 எபே ௬ ௬
7 அப ௬. க உஉ ௪ உ௬ ௰க க தீமோ க ௰௩
8 அப அ ௩
* அல்லது எனக்குச்சரியான
9 எரே ௬ ௰௪ மத ௰௫ உ யார் ௭ ௩
10 அப உஉ ௩ உ௬ ௬ பிலி ௩ ௬
11 ஏசா ௪௬ க, ௫ எரே க ௫ அப ௬ ௰௫ ௰௩ உ உஉ ௰௪ ௰௫ உ௰ ௬ ௬
12 அப ௬ ௰௫ உஉ உக உ௬ ௰௭ ௨௰க ௰க ௰௬, எபே ௩ ௮
13 உ கொரி ௪ ௬
14 மத ௰௬ ௰௭ க கொரி ௰௫ ௰௮ எபே ௬ ௰உ
15 அப ௬ உ௬ † அல்லது திரும்பி
16 மத் ௰௩ ௫ மாற் ௬ ௩
17 க கொரி ௯ ௫
18 உ ரோ ௬ ௬
19 அப ௬ ௰
20 க தெச உ ௰௪.
21 உ ரோ ௧ ௰௯

22 அப ௰௫ உ

தேசத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போய்,
மறுபடியும தமஸ்கு ஊருக்குத் தி
ரும்பிவநதேன்.
௰௮ அதின்பின்பு மூன்று வரு
ஷம் சென்றபொழுது பேதுரு
வைப் பார்தது அறியும்படிக்கு,
[15]நான் எருசலேமுககுப போய்,†
அவனிடததில் பதினைந்து நாள்
இருநதேன்.
௰௯ [16]கர்த்தருடைய சகோதர
னுகிய யாககோபைத்தவிர, [17]அப்
போஸ்தலரில் வேறொருவனையும்
நான் காணவில்லை.
௨௰ நான் உஙகளுககு எழுது
கிற இவைகள் பொயயல்ல என்று
[18] பராபரனுககு முன்பாக உங்க
ளுககு நிசசயிக்கிறேன்.
௨௰௧ [19]பின்பு சீரியா, சிலிசியா
தேசங்களுடைய புறஙகளில் வந
தேன்.
௨௰௨ மேலும் [20]யூதேயாநாட்டி
லே [21]கிறிஸ்துவைபபற்றிய சபை
களுக்கு முகம் அறியாதவனுய் இ
ருநதேன்
௨௰௩ முன்னே நம்மைத் துன்
பபபடுததினவன்தானே அழிக்கத்
தேடின சுவிசேஷத்தை இபபொ
ழுது அறிவிக்கிறுன் என்றுமாத்
திரம் அவர்கள் கேள்விபபட்டி
ருந்து,
௨௰௪ என்னைக்குறித்துப பராபர
னைத் துதிததார்கள்.

உ. அதிகாரம்.

க நான் எருசலேமுக்கு மறுபடியும் போனகால
மும், முகாநதரமும் இன்னதென்றும், ௬ தீத்து
சன்னத்தடைாததில்லையென்றும், ௰க தான பே
துருவைக் கடிந்துகொண்ட நியாயம இன்னதெ
ன்றும, ௰௪. தானும மற்றவர்களும யூதர்களாயிருந்
தும் விசுவாசத்தினுலேயல்லாமல் கிரியைகளினுல்
நீதிமான்களாககூடாதென்றும், ௰௭. அபபடி
நீதிமான்களாகிறவர்கள பாவத்திற்கு இடங
கொடுக்கிறவர்கள அல்லவென்றும் காட்டுகிறது

பின்பு பதினுலுவருஷம் சென்ற
பொழுது, நான் தீத்தைக் கூட்டிக்
கொண்டு, பருனபாவுடனேகூட
மறுபடியும் [22] எருசலேமுக்குப்
போனேன்.

உ அந்தப பிரயாணத்தை நான்
தேவ அறிவிப்பினாலே செய்து,
[1]நான் ஓடுகிறதும் அல்லது ஓடின
தும் வீணாகாதபடிக்கு, புறததே
சத்தாரிடத்திலே நான் பிரசஙகிக்
கிற சுவிசேஷத்தை அவர்களுக்
கும [2]விசேஷமாகப* பெரியோா
களுக்கும் விவரித்துக் காணபித
தேன.
௩ அப்பொழுது என்னுடனே
கூட இருந்த தீத்து கிரேக்கனா
யிருநதும், விருத்தசேதனம்பண
ணிக்கொள்ளும்படிக்குக கட்டா
யம்பண்ணபபடவில்லை.
௪ இயேசுக்கிறிஸதுவினால் நமக்
கு உண்டான [3]விடுதலையை வே
வுபாாத்து, நம்மை நியாயபபிர
மாணததிற்கு [4]அடிமைகள் ஆக
கும்பொருட்டாக, பக்கவழியாய்
நுழைந்து உட்புகுந்த [5]கள்ளச் ச
கோதராநிமித்தமே அபபடி ஆயி
ற்று.
௫ [6]சுவிசேஷத்தின் சத்தியமும்
உஙகளிடத்திலே நிலைநிற்கும்படி
யாக, நாஙகள ஒரு நாழிகையா
கிலும் அவர்களுக்குக் கீழ்பபடிய
வில்லை.
௬ அல்லாமலும் [7]பெரியோர்க
ளென்று எண்ணப்பட்டவர்களா
லும் (நான் ஒன்றையும அடைய
வில்லை); முன்னே அவாகள எப
படிப்பட்டவர்களாய் இருநதாலு
ம், எனக்குக் கவையில்லை [8]பரா
பரன் மனிதருடைய முகத்தை
நோக்கிபபார்க்கிறவர் அல்லவே,
[9]அந்தப் பெரியோர்கள் எனக்கு
அதிகம் ஒன்றும் போதியாமல்,
௭ விருத்தசேதனம் உள்ளவர்க
ளுக்கு அப்போஸ்தலனாய் இருக
கும்படி, பேதுருவைப [10]பலப
படுத்தினவர் புறத்தேசத்தாருக்கு
அப்போஸ்தலனாய் இருக்கும்படி
[11]என்னையும் பலப்படுத்தினதால்,
௮ விருத்தசேதனம் உள்ளவர்க
ளுக்குச் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்
கிக்கும்படி பேதுருவுக்கு ஒப்பு
விக்கப்பட்டதுபோல, விருத்த
சேதனம் இல்லாதவர்களுக்கு அப
படியே செய்யும்படி, [12]எனக்கு
ஒபபுவிக்கப்பட்டிருக்கிறது என்
று [13]அவாகள் கண்டு,
௯ அந்தபபடி [14]எனக்கு அளிக்
கபபட்ட கிருபையை அறிந்த
பொழுது,* அவர்களில் [15]தூண்க
ளென்று எண்ணபபட்ட யாக
கோபும கேபாவும் யோவானும
தாஙகள் விருததசேதனம் உள்ள
வர்களுக்கும், நாஙகள் புறத்தே
சத்தாருக்கும் சுவிசேஷத்தைப
பிரசஙகிககும்படிககு ஐககபபடு
தற்கு அடையாளமாக எனககும
பருனபாவுக்கும் வலதுகைகளைக்
கொடுத்து,
௰ தரித்திரரை நினைததுக்கொள்
ளும்படிககுமாத்திரம் புததிசொ
ன்னார்கள்; [16]நானும் அபபடி
யே செய்யச் சாககிரதையாயிருந
தேன்.
௰௧ ¶ [17]மேலும் பேதுரு அந்தி
யோகியா ஊருக்கு வந்தபொழு
து, அவன் தபபிதமசெய்ததினாலே
நான் முகமுகமாய் அவனோடு எ
திர்ததேன்.
௰௨ எப்படியென்றால், யாக்
கோபினிடத்திலிருநது சிலர் வரு
கிறதற்குமுன்னே, [18]அவன் புறத்
தேசத்தாருடனே சாபபிட்டான்,
அவர்கள வந்தபொழுது விருத்த
சேதனம் உள்ளவர்களுக்குப பயந
து விலகிப பிரிந்தான்.
௰௩ மற்ற யூதரும் அப்படியே
வஞ்சகம்பண்ணினார்கள், அவர்க
ளுடைய வஞ்சகத்தினாலே பருன
பாவும்கூட இழுக்கபபட்டான்.
௰௪ இபபடி அவர்கள் [19]சுவி
சேஷத்தின் சத்தியத்திற்குத் தக்க
தாக நடவாததை நான் கண்ட
பொழுது, [20]எல்லாருக்கும்முன்
பாக நான் பேதுருவை நோக்கிச்
சொன்னதாவது: [21] யூதனாயிருக்
கிற நீர் யூதர்முறைமையாக அல்ல
புறத்தேசத்தார் முறைமையாக ந
டந்துகொண்டிருக்க, புறத்தேசத்
தாரை யூதர் முறைமையாய் நடக்

கி. பி. ரு அ.

1 பிலி உ ௰௬ க தெச ௬ ௫
2 அப ௰௫. ௰உ
* அல்லது இரக சியமாக
3 கலா ௬ உ௫ ௫ ௧, ௰௬
4 உ கொரி ௰௧ உ௰ கலா, ௪ ௧, ௬
5 அப ௰௫ ௧, உ௪ உ கொரி ௰௧ உ௬
6 ௰௪ வச கலா ௩ ௧ ௪ ௰௬
7 கலா ௬ ௩
8 அப ௰ ௩௪ உரோ உ ௰௧
9 உ கொரி ௰உ ௰௧
10 அப ௬ ௰௫ ௰௩ உ உஉ உ௧ உ௬ ௰ள ௰அ ௧ கொரி ௰௫ ௰ கலா ௧ ௰௬ தெசலோ ௧ உ ௩.
11 கலா ௧ ௫
12 ௧ தெச உ ௪
13 அப ௰௩ ௪௬ உரோ ௧ ௫ ௰௧ ௰௩ சுத்தோ உ ள உதீமோ ௧. ௰௧.
14 உரோ ௧ ௫ ௰உ ௩, ௬ ௰௫ ௰௫ ௧ கொரி ௰௫ ௰ எபே ௩ அ
15 ௰த ௰௬ ௰அ எபே உ உ௰ வெளி உ௧ ௰௪
16 அப ௰௧ ௩௰ உ௪ ௰௭. உரோ. ௰௫ உ௫ ௧ கொரி ௰௬ ௧ உ கொரி. அ ௬
17 அப ௰௫ ௩௫
18 அப ௰ உஅ ௰௧ ௩.
19 ௫ வச.
20 ௧ தீமோ ௫ உ௰
21 அப ௰ உஅ ௰௪ ௩

கும்படி நீர் எப்படிக் கட்டாயம் பண்ணலாம்.

௰௫ ¶ [1]ஒரு மனிதனும் நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைகளினாலே நீதிமானாக்கப்படுவதில்லையே.

௰௬ ஆதலால் [2]புறத்தேசத்தாரில் பிறந்த பாவிகளாயிராமல், [3]சுபாவப்படி யூதராயிருக்கிற நாமும், [4]இயேசுக்கிறிஸ்துவைப் பற்றும் விசுவாசத்தினாலே அன்றி, நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைகளால் மனிதன் [5]நீதிமானாகிறதில்லை என்று அறிந்து, நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைகளினால் அல்ல, கிறிஸ்துவைப் பற்றும் விசுவாசத்தினாலே நீதிமான்களாகும்படிக்கு, கிறிஸ்து இயேசுவின்மேல் விசுவாசிகளானோமே.

௰௭ அந்தப்படி கிறிஸ்துவினாலே நீதிமான்களாகப் பார்க்கையில் [6]நாமும் பாவிகளாகக் காணப்பட்டால் கிறிஸ்து பாவத்திற்கு ஊழியக்காரர் ஆவாரா? அப்படி ஆகவேமாட்டார்.

௰௮ நான் இடித்துப்போட்டவைகளை நானே மறுபடியும் கட்டினால், என்னை அக்கிரமக்காரன் என்று நா[illegible]ப்பேன்.

௰௯ [7]பராபரனுக்காகப் பிழைக்கும்படிக்கு [8]நியாயப்பிரமாணத்தின் வழியாய் [9]நியாயப்பிரமாணத்திற்கு மரித்தேனே.

௨௰ [10]கிறிஸ்துவுடனேகூடச் சிலுவையில் அறையப்பட்டேன், அப்படியிருந்தும் பிழைத்திருக்கிறேன்; நான்தானே அல்ல, கிறிஸ்துவே எனக்குள்ளே பிழைத்திருக்கிறார், அந்தப்படி இப்பொழுது என் தேகத்திலுள்ள ஜீவன், என்னில் அன்புகூர்ந்து [11]எனக்காகத் தம்மைத்தாமே ஒப்புக்கொடுத்த [12]பராபரனுடைய குமாரனைப்பற்றும் விசுவாசத்தினாலே பிழைக்கின்றது.

௨௧ [13]நீதியானது நியாயப்பிரமாணத்தினாலே வந்தால், கிறிஸ்து மரித்தது வீணாயிருக்குமே; ஆதலால் நான் பராபரனுடைய கிருபையைத் தள்ளிவிடேன் என்றேன்.

கி. பி. ருஅ.

1 சங ௱சக ௨. உரோ ௩ ௨ம. கலா. ௩ ௰க
2 மத. ௬ ௰க, எபே ௨ ௩,௰௨
3 அப ௰௫ ௰,௰க
4 உரோ ௩ ௰௭ ௩ ௨௨, ௨அ அ ௩ கலா ௩ ௨௪ எபி ௭ ௰அ, ௰௯
5 அப ௰௩ ௩அ, ௩௯
6 ௧ யோ ௩ அ, ௯
7 உரோ ௬ ௰௪ ௨ கொரி ௫ ௰௫ ௧ தெச ௫ ௰ எபி ௯ ௰௪ ௧ பே ௪ ௨
8 உரோ அ ௨
9 உரோ ௬ ௰௪ ௭ ௪, ௬
10 உரோ ௬ ௬ கலா ௫ ௨௪ ௬ ௰௪
11 கலா ௧ ௪ எபே ௫ ௨ தீத் ௨ ௰௪
12 ௨ கொரி ௫ ௰௫ ௧ தெ ௰௩ ௰௪ ௧ பே ௪ ௨
13 கலா ௩ ௨௧ எபி ௭ ௰௧ உரோ ௰௪ கலா ௫ ௪
14 கலா ௫ ௰௪ ௫ ௭
15 கலா ௫ ௭
16 அப ௨ ௩௮ ௰௫ ௰௪ ௯ ௰௫ ௪ ௰௪ எபே ௩ ௰௩ எபி ௩ ௪
17 உரோ ௰ ௰௭ ௰௭
18 கலா ௪ ௯
19 எபி ௭ ௰௯ ௯ ௰
20 எபி ௰ ௩௫, ௩௯ ௨ யோ அ
* அல்லது இவ்வளவு பெரிய
21 ௨ கொரி ௩ அ
22 ௧ மோ ௰௫ ௬ உரோ ௪ ௩, ௯, ௨௨, ௨௩ யாக ௨ ௨௩
† அல்லது நீதி [illegible]

௩. அதிகாரம்.

௧. அவர்கள் விசுவாசத்தைவிட்டு நியாயப்பிரமாணத்தைப் பற்றின முகாந்தரம் என்னவென்று கேட்டு, ௬ விசுவாசிக்கிறவர்கள் நீதிமான்களாகி, ௯. ஆபிரகாமுடனே ஆசீர்வதிக்கப்படுகிறார்கள் என்று, ம பல திருஷ்டாந்தங்களினாலே காட்டியது.

ஆ புத்தியீனமுள்ள கலாத்தியரே, நீங்கள் [14]சத்தியத்திற்குக் கீழ்ப்படியாமல் போகத்தக்கவிதமாக [15]யாவன் உங்களை மயக்கப்படுத்தினான்? உங்களுக்குப் பிரத்தியட்சமாய் இயேசுக்கிறிஸ்து உங்களுக்காகச் சிலுவையில் அறையப்பட்டவராய்க் குறிக்கப்பட்டிருந்தாரே.

௨ [16]ஆவியை நீங்கள் நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைகளினாலேயோ, [17]விசுவாசப் பிரசங்கத்தினாலேயோ (எதினாலே) பெற்றீர்கள்? இதைமாத்திரம் உங்களிடத்தில் அறிய விரும்புகிறேன்.

௩ [18]ஆவியினாலே ஆரம்பம்பண்ணின நீங்கள் இப்பொழுது [19]மாம்சத்தினாலே முடிவுசெய்ய இத்தனை புத்தியீனராய் இருக்கிறீர்களா?

௪ [20]இத்தனை* பாடுகளை வீணாய்ப் பட்டீர்களா? அது வீணாயிருக்கமாட்டாதே.

௫ அன்றியும் உங்களுக்கு [21]ஆவியை வரச்செய்கிறவனும் உங்களுக்குள்ளே அற்புதங்களை நடப்பிக்கிறவனுமானவன் அப்படி நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைகளினாலேயோ விசுவாசப் பிரசங்கத்தினாலேயோ (எதினாலே) செய்கிறான்?

௬ அப்படி [22]ஆபிரகாம் பராபரனை விசுவாசித்தான், அதுவே அவனுக்கு நீதியென்று எண்ணப்பட்டது.†

௭ ¶ ஆகையால் [1]விசுவாசமார்க்கத்தாரே ஆபிரகாமின் பிளளைகளாய் இருக்கிறாகள் என்று அறிவீர்களாக.

௮ மேலும் பராபரன் விசுவாசத்தினாலே உலகததாரை நீதிமான்களாககுவார் என்று [2]வேதாகமம் முன் அறிந்து, [3]உன்னாலே எல்லா உலகத்தாரும் ஆசீாவதிக்கப்படுவார்கள் என்று ஆபிரகாமுக்குச் சுவிசேஷமாய் முன் அறிவித்தது.

௯ அநதபபடி விசுவாசமாாக்கத்தாா விசுவாசமுள்ள ஆபிரகாமுடனேகூட ஆசீாவதிககபபடுகிறார்கள்.

௰ ¶ நியாயப்பிரமாணத்திற்கு ஏற்ற கிரியைக்காரராகிய யாவரும நியாயபபிரமாண புததகததில எழுதப்பட்டவைகளை எலலாம செயயததககதாக அவைகளில் நிலைதகிராதவன் எவனோ, [4]அவன் சபிககபபட்டவன் எனறு எழுதியிருசகிறபடியால், சாபததிற்குக் கீழாயிருககிறாாகள்

௰௧ மேலும் [5]நியாயபபிரமாணத்தினாலே ஒருவனும் பராபரனிடததிலே நீதிமான் ஆகிறதிலலை என்பது வெளியரங்கமாய் இருககின்றது; எபபடியெனில், [6]விசுவாசத்தால் நீதிமானானவன் பிழைப்பான் என்று சொல்லியிருககிறதே.

௰௨ அன்றியும் [7]நியாயபபிரமாணமானது விசுவாசததை ஏற்படுத்துகிறதில்லை; [8]இவைகளைச செயகிற மனிதன் இவைகளால் பிழைபபான் என்று ஏற்படுத்துகின்றது.

௰௩ இப்படியிருக்க, மரத்திலே தூக்கபபட்ட யாவனும் [9]சபிக்கப்பட்டவன் என்று எழுதியிருக்கிறபடி, [10]கிறிஸ்து நமக்காகச் சாபத்தை அடைந்து, நியாயப்பிரமாணத்தின் சாபத்திற்கு நம்மை விலக்கி இரட்சித்தார்.

௰௪ [11]ஆபிரகாமுக்கு உண்டான ஆசீர்வாதம் கிறிஸ்து இயேசுவினாலே புறத்தேசத்தாருக்கு வரும்படியாகவும், [12]வாக்குத்தத்தம் பண்ணப்பட்ட ஆவியை நாம விசுவாசததினாலே பெறும்படியாகவுமே அபபடி ஆயிற்று.

௰௫ ¶ சகோதரரே, மனிதர் முறைமையாகச் சொல்லுகிறேன்; [13]மனிதர்களுக்குள்ளே உறுதிபண்ணபபட்ட ஓர் உடம்படிக்கையை* ஒருவனும் தள்ளவும் அதினோடே எதையாகிலும் கூட்டவும்மாட்டானே

௰௬ [14]ஆபிரகாமுககும் அவனுடைய சந்ததிக்கும் வாக்குத்தத்தங்கள் பண்ணபபட்டன; அபபொழுது சந்ததிகளுக்கென்று அநேகரைக்குறிததுச சொல்லாமல், உன் சந்ததிககென்று ஒருவனைககுறிததுச சொலலியிருககிறாா, [15]அநதச சநததி கிறிஸதுவே.

௰௭ ஆனதால் நான் சொல்லுகிறது என்னவெனில், கிறிஸ்துவுக்கு நேராகப பராபரனால முன் உறுதிபண்ணபபட்ட உடம்படிககை உண்டே, அபபொழுது உண்டான வாக்குத்தத்தததைத் தள்ளத்தககதாக அநத உடம்படிககையை [16]நானூற்றுமுபபது வருஷத்திற்குபபின் உண்டான [17]நியாயப்பிரமாணம் நீககமாட்டாது

௰௮ அன்றியும் [18]சுதநதரமானது நியாயபபிரமாணத்தினாலே உண்டானால், [19]அவ்வாக்குததத்தத்தினால் உண்டாயிராதே; ஆபிரகாமுககுப பராபரன் அதை வாக்குத்தத்தத்தினாலே அருளிச்செய்தார்.

௰௯ அப்படியானால் நியாயப்பிரமாணம் என்னத்துக்கு என்றால், [20]அது வாக்குத்தத்தத்தைப் பெற்ற சந்ததி வருமளவும் தேவதூதரைக் கொண்டு [21]மத்தியஸ்தன் கையில் [22]கட்டளையிடபபட்டு [23]அக்கிரமங்களின் நிமித்தமாகக் கூட்டப்பட்டிருந்தது.

கி. பி. ௫௮.

1 யோவா ௮ ௩௯. உரோ ௪ ௰௬, ௰௨, ௰௩
2 உரோ ௯ ௰௭ ௨௨ ௨௦
3 ஆதி ௰௨ ௩ ௰௮ ௰௮ ௨௨ ௰௮ அப ௩, ௨௫
4 உபா ௨௭ ௨௬ எரே ௰௧ ௩
5 கலா ௨ ௰௬
6 ஆப ௨ ௪ உரோ ௧ ௰௭ எபி ௰ ௩௮
7 உரோ ௪ ௪, ௫ ௰௫, ௩ ௰௧ ௩
8 லே ௰௮ ௫ நெகே ௯ ௨௯ எசே ௨௰ ௰௧ உரோ ௰ ௫
9 உபா ௨௧, ௨௩
10 உரோ ௮ ௩ ௨ கொரி ௫ ௨௧ கலா ௪ ௫
11 உரோ ௪ ௯, ௰௬
12 ஏசா ௩௨ ௰௫ ௪௪ ௩ எரே ௩௧ ௩௩ ௩௨ ௪௰ எசே ௰௧ ௰௯ ௰௯ ௩௬ ௨௭ யோவே ௨ ௨௮, ௨௯ சகரி ௰௨ ௰ யோவா ௭ ௩௯ அப ௨ ௩௩
13 எபி ௯ ௰௭
* அல்லது ஏற்பாடு
14 கமோ ௰௨ ௩, ௭ ௰௭ ௭, ௮
15 ௧ கொரி ௰௨ ௰௨,
16 உமோ ௰௨ ௪௰, ௪௧
17 உரோ ௪ ௰௩, ௰௪ ௨௧ ௨௪
18 உரோ ௮ ௰௭
19 உரோ ௪ ௰௪
20 ௰௬, ௨௪
21 உபா ௫ ௫ ௰௩, ௨௭, ௨௨

௫ மோ ௫ ௫,௨௨,௨௩,௨௭,௩௧ யோவா ௧ ௰௭ அப் ௭ ௩௮ ௧ தீமோ ௨ ௫ —22 அப ௭,௫௩ எபி ௨ ௨
23 யோவா ௰௫ ௨௨ உரோ ௪ ௰௫ ௫ ௨௰ ௭ அ,௰௩ ௧ தீமோ,௧ ௯

௨௰ மத்தியஸ்தன் ஒருவனுடையவன் அல்ல, [1]பராபரன் ஒருவரே இருக்கிறார்.

௨௧ ¶ அப்படியானால் நியாயப்பிரமாணம் பராபரனுடைய வாக்குத்தத்தங்களுக்கு விரோதமாயிருக்கிறதா என்றால் அப்படி இருக்கிறதே இல்லை; எப்படியெனில், [2]உயிரைக் கொடுக்கத்தக்க நியாயப்பிரமாணம் கொடுக்கப்பட்டிருந்ததானால், நீதியானது மெய்யாய் நியாயப்பிரமாணத்தினாலே உண்டாகும்.

௨௨ அப்படி இராதபடியால், [3]வேதாகமம், இயேசுக்கிறிஸ்துவைப்பற்றும் விசுவாசத்தினாலே [4]வாக்குத்தத்தம்பண்ணப்பட்ட நீதி, விசுவாசம் உள்ளவர்களுக்கு அளிக்கப்படும்படிக்கு, [5]எல்லாரையும் ஏகமாய்ப் பாவத்தின்கீழ் அடைத்துப்போட்டது.

௨௩ ஆனதால் விசுவாசம் வருதற்குமுன்னே நாங்கள் வெளிப்படுவதாயிருந்த விசுவாசத்திற்கு ஏதுவாக அடைக்கப்பட்டவர்களாய் நியாயப்பிரமாணத்தின்கீழ் காக்கப்பட்டிருந்தோம்.

௨௪ இவ்விதமாய் [6]நாம் விசுவாசத்தினாலே நீதிமான்கள் ஆவதற்கு [7]நியாயப்பிரமாணம் நம்மைக் கிறிஸ்துவினிடத்திற்கு வழிநடத்துகிற உவாத்தியாய் இருந்ததே.

௨௫ ¶ விசுவாசம் வந்தபின்பு நாங்கள் பின்னும் அந்த உவாத்திக்குக் கீழானவர்கள் அல்ல.

௨௬ நீங்கள் எல்லாரும் கிறிஸ்து இயேசுவைப்பற்றும் விசுவாசத்தினாலே [8]பராபரனுடைய பிள்ளைகளாய் இருக்கிறீர்களே.

௨௭ உங்களில் [9]கிறிஸ்துவுக்குள்ளாக ஞானஸ்நானம்பெற்றவர்கள் எத்தனைபேரோ அத்தனைபேரும் [10]கிறிஸ்துவைத் தரித்துக்கொண்டார்களே.

௨௮ இப்படி [11]நீங்களெல்லாரும் கிறிஸ்து இயேசுவினாலே ஒன்றாயிருக்கிறபடியால், [12]யூதன் என்றும், கிரேக்கன் என்றும், அடிமை என்றும் சுயாதீனன் என்றும், ஆண் என்றும், பெண் என்றும், இவ்வேற்றுமை உங்களுக்கு இல்லையே.

௨௯ [13]மேலும் நீங்கள் கிறிஸ்துவைச் சேர்ந்தவர்களாயிருக்க, ஆபிரகாமின் சந்ததியாராயும் [14]வாக்குத்தத்தத்தின்படியே சுதந்தரராயும் இருக்கிறீர்கள்.

கி. பி ரு அ.

1 உரோ ௩ ௨௯, ௩௰
2 கலா. ௨. ௨௧
3 அ ௰௪
4 உரோ ௪ ௰௧, ௰௨, ௰௬.
5 உரோ. ௩ ௯, ௰௯, ௨௩, ௰௧ ௩௨
6 அப ௰௩ ௩௯ கலா ௨ ௰௬
7 மத் ௫ ௰௭ உரோ ௰ ௪ கொலோ ௨ ௰௭ எபி ௯ ௯, ௰
8 யோவா ௧ ௰௨ உரோ அ ௰௪, ௰௫, ௰௬ கலா ௪ ௫ ௧ யோ ௩ ௧, ௨
9 உரோ ௬ ௩,
10 உரோ ௰௩ ௰௪
11 யோவா ௰ ௰௬ ௰௭ ௨௰, ௨௧ எபே ௨ ௰௪, ௰௫, ௰௬ ௪ ௪, ௰௫
12 உரோ. ௰ ௰௨ ௧ கொரி ௰௨ ௰௩ கலா ௫ ௬ கொலோ. ௩ ௰௧
13 ௧மோ ௨௧ ௰, ௰௨ உரோ ௯ ௭ எபி ௰௧ ௰௮
14 உரோ அ,௰௭ கலா ௪ ௭,௨அ எபே ௩ ௬
* அல்லது மூலகாரணங்களுக்கு
15 ௯ ௰௪ கலா ௨ ௪ ௫ ௩ கொலோ ௨ அ,௨௰ எபி ௯ ௰
16 ௧மோ ௪௯ ௰ தானி ௯ ௨௪ மாற் ௧ ௰௫ எபே ௧ ௰
17 மத் ௨௰ ௨அ கலா ௩ ௰௩ தீத ௨ ௰௪ எபி ௯ ௰௨. எபே ௧ ௭. ௧ பே ௧ ௰அ, ௰௯.
18 யோவா ௧ ௰௨. கலா ௩ ௨௬ எபே ௧ ௫.

௪. அதிகாரம்

௧ சுதந்தரவாளி சிறுபிள்ளையாய் இருக்குங்காலமட்டும் தன் காரியக்காரருக்குக் கீழிருப்பதுபோலக் கிறிஸ்து வருமட்டும் நாமும் நியாயப்பிரமாணத்துக்குக் கீழிருந்தோமென்றும், ௫ கிறிஸ்து நம்மை நியாயப்பிரமாணத்தினின்று விடுதலையாக்கினபடியால், ௭ இனி அதற்கு நாம் அடிமைகள் அல்லவென்றும், ௰௪ கலாத்தியர் தனக்குப் பாராட்டின பட்சத்தையும் அவர்கள்மேலுள்ள தனனு[illegible] பட்சத்தையும் இனைதென்றும், ௨௨. நாம் ஆபிரகாமின் சுயாதீன மனைவியின் புத்திரரென்றும் காட்டியது.

பின்னும் நான் சொல்லுகிறது என்னவெனில், சுதந்தரவாளியானவன் எல்லாவற்றிற்கும் எசமானாயிருந்தும், அவன் குழந்தையாயிருக்கிற காலமளவும் அவனுக்கும் அடிமையானவனுக்கும் வித்தியாசம் இல்லை.

௨ தகப்பன் குறித்தகாலம்வரைக்கும் அவன் உவாத்திமாருக்கும் வீட்டு விசாரணைக்காரருக்கும் கீழாயிருக்கிறான்.

௩ அப்படிப்போல நாமும் குழந்தைகளாயிருந்த காலத்திலே இவ்வுலகத்தின் வழிபாடுகளுக்கு* [15]அடிமைப்பட்டவர்களாய் இருந்தோம்.

௪ [16]காலம் நிறைவேறினபொழுது, பராபரன் தம்முடைய குமாரனை அனுப்ப, அவர் [17]நியாயப்பிரமாணத்தின் கீழானவர்களாகிய நம்மை மீட்டுக்கொண்டு, [18]புத்திரசுவிகாரம் நமக்கு உண்டாகும்படி செய்யும்படிக்கு,

ரு [1]ஸ்திரியினிடத்தில் [2]பிறந்து, [3]நியாயப்பிரமாணத்திற்குக் கீழானார்.

சு மேலும், நீங்கள் புத்திரராயிருக்கிறபடியினாலே அப்பா பிதாவே என்று கூப்பிடத்தக்கதாக, பராபரன் தம்முடைய குமாரனுடைய [4]ஆவியை உங்கள் இருதயங்களில் அனுப்பினார்.

எ ஆகையால், இனி நீ அடிமையாயிராமல் புத்திரனாய் இருக்கிறாய்; மேலும் [5]நீ புத்திரனாயிருக்க, கிறிஸ்துவின் மூலமாய்ப் பராபரனுடைய சுதந்தரனுமாய் இருக்கிறாய்.

அ ¶ [6]நீங்கள் பராபரனை அறியாமல் இருந்தபொழுது [7]சுபாவத்தின்படி தேவர்கள் அல்லாதவர்களுக்கு அடிமைகளாய் இருந்தீர்கள்.

கூ இப்பொழுது [8]நீங்கள் பராபரனை அறிந்துகொண்டபின்பு அல்லது, பராபரனாலே அறிந்துகொள்ளப்பட்டபின்பு, எப்படி நீங்கள் [9]பலஈனமும் வெறுமையுமான அவ்வழிபாடுகளுக்கு* [10]மறுபடியும் †திரும்பி மறுபடியும் அவைகளுக்கு அடிமைப்பட்டிருக்க விரும்புகிறீர்கள்?

ய நாட்களையும் மாதங்களையும் மற்றக் காலங்களையும் வருஷங்களையும் [11]நோக்கிப் பார்க்கிறீர்களே.

யக ஆ [12]நான் உங்களுக்காகப் பிரயாசப்பட்டது வீணாய்ப்போகுமோ என்று உங்களைக்குறித்துப் பயந்திருக்கிறேன்.

யஉ ¶ சகோதரரே, நான் உங்களைப்போல ஆனபடியால் நீங்களும் என்னைப்போல ஆகுங்கள் என்று உங்களை வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்; [13]எனக்கு நீங்கள் அநியாயம் ஒன்றும் செய்யவில்லை.

யங உங்களுக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி, [14]முதலாந்தரம் நான் உங்களுக்குச் சுவிசேஷத்தைச் [15]சரீர பலஈனத்தோடே அறிவித்தேன்.

யச அப்படியிருந்தும் எனக்குச் சோதனையான அந்தச் சரீர பலஈனத்தை நீங்கள் அசட்டைபண்ணாமலும், அரோசியாமலும் பராபரனுடைய [16]தூதனைப்போலவும் [17]கிறிஸ்து இயேசுவைப்போலவும் என்னை ஏற்றுக்கொண்டீர்கள்.

யரு அப்பொழுது எவ்வளவு பாக்கியமுள்ளவர்களாய் இருந்தீர்கள்;‡ நீங்கள் உங்கள் கண்களைப் பிடுங்கி, எனக்குக் கொடுக்கக்கூடுமானால் அப்படியும் செய்வீர்களே என்று உங்களுக்குச் சாட்சியாயிருக்கிறேன்.

யசு [18]நான் உங்களுக்குச் சத்தியத்தைச் சொன்னபடியினாலே, உங்களுக்குச் சத்துருவானேனோ?

யஎ ¶ [19]அவர்கள் உங்களுக்கு வைராக்கியபட்சத்தைக் காண்பிக்கிறார்கள்; ஆகிலும், நல்மனதாய் அப்படிச் செய்கிறதில்லை; அல்லாமலும், அவர்கள் தங்களுக்கு நீங்கள் வைராக்கியபட்சத்தைக் காண்பிக்கும்பொருட்டு, (என்னிலிருந்து) உங்களை§ நீக்க விரும்புகிறார்கள்.

யஅ நன்மையைக்குறித்து வைராக்கியபட்சமாயிருக்கிறது நல்லதுதான், அப்படியே நான் உங்களிடத்தில் இருக்கும்பொழுதுமாத்திரம் அல்ல, எப்பொழுதும் செய்யவேண்டும்.

யகூ [20]ஆ என் பிள்ளைகளே, கிறிஸ்து உங்களிடத்தில் வடிவுகொள்ளுமளவும் உங்களுக்காக மறுபடியும் கர்ப்பவேதனைப்படுகிறேன்.

உய மேலும், நான் உங்களைக்குறித்துச் சந்தேகப்படுகிறபடியால்,‖ நான் இப்பொழுதே உங்களிடத்திலிருந்து என் பேச்சை மாற்றிக்கொள்ள ஆசையாயிருக்கிறேன்.

கி. பி. ருஅ.

1 க மோ ௩ மரு ஏசா எ. மச மீகா ரு ௩ மத க உ௩ லூக க ௩க உ எ
2 யோவா ௪ மச உரோ௩ க ௩ பிலி உ எ எபி உ மச
3 மத் ரு மஎ லூக் உ உஎ
4 உரோ ரு ரு அ மரு
5 உரோ அ மகூ, மஎ கலா ௩ உகூ
6 எபே உ மஉ க தெச ச ரு
7 உரோ க உரு க கொரி மஉ உ எபே ௫உ மக,மஉ கதெச க ௩
8 க கொரி அ. ௩ ம௩ மஉ உ தீமோ உ மகூ
9 உரோ அ ௩ எபி எ மஅ
* அல்லது மூலகாரணங்களுக்கு, ௩, வசனம்
10 கலா ௩. ௩ கொலோ உ உம
† அல்லது பின்னாக
11 உரோ மச ரு கொலோ உ மகூ
12 கலா உ உ ரு உ,ச க தெச ௩ ரு
13 உ கொரி உ ரு
14 கலா க கூ
15 க கொரி உ ௩ உ கொரி மக ௩ம ௧உ எ, கூ
16 உ சாமு மகூ உஎ மல்கி உ எ சகரி மஉ அ
17 மத ம சம லூக ம மகூ யோவா ம௩ உம ௧ தெச உ ம௩

‡ அல்லது அப்பொழுது இருந்த உங்கள் பாக்கியம் எங்கே? —18 கலா உ ரு,மச —19 உரோம உ உ கொரி மக உ
§ அல்லது எங்களை —20 க கொரி ச மரு பிலே ம யாக க மஅ —‖ அல்லது கலக்கப்படுகிற

௨௧ ¶ நியாயபபிரமாணத்திற்குக் கீழாயிருக்க மனதுள்ள நீஙகள, நியாயபபிரமாணத்தைக் கேட்கவில்லையா? இதை எனக்குச் சொல்லுஙகள்?

௨௨ எபபடி எழுதியிருக்கிறதென்றால், ஆபிரகாமுக்கு இரண்டு குமாரர் இருந்தாாகள்; ஒருவன் [1]அடிமையானவளிடத்தில் பிறந்தவன், ஒருவன் [2]சுயாதீனமுள்ளவளிடத்தில் பிறந்தவன்.

௨௩ அடிமையானவளிடத்தில் பிறந்தவன் [3]சரீர பலத்தினாலே பிறந்தான்; சுயாதீனமுள்ளவளிடத்தில் பிறந்தவன [4]வாக்குத்தத்தத்தினாலே பிறநதான்.

௨௪ இவைகள் ஞான அருத்தமுள்ளவைகள; என்னவெனில், அநத ஸ்திரிகள் இரண்டு ஏற்பாடுகளேயாம்.* ஒன்று அடிமைத்தனததிற்கு ஏதுவாகப பிள்ளைபெறுகிற [5]சீனாபர்வதத்தின் † ஏற்பாடு, அதை ஆகார் என்பது குறிககின்றது.

௨௫ ஆகார் என்பது அரபிதேசத்திலுள்ள சீனாபர்வததிற்குப பேராயிருக்கிறதே; மேலும் அநத ஆகார் என்பவள் இபபொழுது இருக்கிற எருசலேமுக்குச் சரியாய்‡ இருக்கிறாள்; அது தன் பிள்ளைகளோடேகூட அடிமைபபட்டிருக்கின்றதே.

௨௬ [6]மேலான எருசலேமே சுயாதீனமான ஸதிரியினாலே குறிக்கபபட்டது; அவள் நம்மெல்லாருக்கும் தாயானவள்.

௨௭ அந்தபபடி எழுதியிருக்கிறதாவது: புருஷனை அடைந்தவளிலும் அவாநதரமுள்ளவளுக்கே அதிக பிள்ளைகள் உண்டு; ஆகையால் பிளளைபெறாத மலடியே, [7]மகிழ்ந்திரு; கருபபவேதனைபபடாதவளே, களிப்பாய் எழும்பிச் சத்தமிடு என்பதே.

௨௮ ஆனதால் சகோதரரே, நாம் ஈசாக்கைபபோல [8]வாக்குத்தத்தத்துப பிள்ளைகளாயிருக்கிறோம்.

கி. பி. ௫௮.

1 ௧ மோ ௰௬ ௰௫
2 ௧ மோ ௨௧ ௨
3 உரோ. ௯ ௭, ௮.
4 ௧ மோ ௰௮ ௰ ; ௰௪ ௨௧ ௧, ௨ ; எபி. ௰௧ ௰௧
* அலலது உடனபடிக்கைகளாம
5 ௫ மோ ௩௩ ௨
† கிரேக்கு, சினேயா
‡ அல்லது எருசலேமின வரிசையில்
6 ஏசா ௨ ௨ ; எபி ௰௨, ௨௨ ; வெளி ௩ ௰௨ ; ௨௧ ௨, ௰
7 ஏசா ௫௪ ௧
8 அப ௩ ௨௫ ; உரோ ௯ ௮ ; கலா ௩ ௨௯
9 ௧ மோ ௨௧ ௯
10 கலா ௫ ௰௧ ; ௬ ௰௨.
11 கலா ௩ ௮, ௨௨
12 யோவா ௮ ௩௫
13 ௧ மோ ௨௧ ௰, ௰௨.
14 யோவா ௮ ௩௬ ; கலா ௫ ௧, ௰௩
15 அப ௰௫ ௰ ; கலா ௨, ௪ ; ௪ ௩
16 யோவா ௮ ௩௨ ; உரோ ௬ ௰௮ ; ௧ பே ௨ ௰௬
17 அப ௰௫ ௧ ; அப. ௰௬ ௩
18 கலா ௩ ௰

௨௯ அல்லாமலும், அக்காலத்திலே [9]சரீரபலத்தினாலே பிறந்தவன் ஆவியின்படி பிறந்தவனைத் துன்பபபடுத்தினதுபோல, இபபொழுதும் [10]நடக்கின்றது.

௩௰ அதைக்குறித்து [11]வேத எழுத்து எபபடிச் சொல்லுகிறது என்றால், [12]அடிமையானவளின் மகன் சுயாதீனமுள்ளவளுடைய குமாரனோடே சுதந்தரவாளியாய் இருக்ககூடாது; ஆகையால் அடிமையானவளையும் [13]அவளுடைய குமாரனையும் புறம்பே தள் என்றே சொல்லுகின்றது.

௩௧ இபபடியிருக்கச் சகோதரரே, நாம் அடிமையானவளுக்கு அல்ல, [14]சுயாதீனமுள்ளவளுக்கே பிள்ளைகளாய் இருக்கிறோம்.

௫ அதிகாரம்.

௧ அவர்களுடைய விடுதலையைபபற்றி நின்று, ௩. சுன்னத்துடைய வேண்டியதில்லையென்றும, ௰௩ நியாயபபிரமாணத்தின பொருளாகிய அன்பைப பாராட்டவேண்டுமென்றும, ௰௯ மாம்சத்தின் கிரியைகளும, ௨௨ ஆவியின கனிகளும் இன்னவைகளென்றுங் காட்டி, ௨௫ அவர்கள ஆவியினாலே நடக்கும்படி புத்திசொல்லியது.

ஆனபடியினாலே நீங்கள் மறுபடியும் [15]அடிமைத்தனத்தின நுகத்தடிக்கு உட்படாமல் கிறிஸ்து நமக்கு உண்டாக்கின [16]சுயாதீன நிலைமையிலே நிலைகொண்டிருப்பீர்களாக.

௨ ¶ பின்னும் கேளுங்கள்; பவுல் என்னும் நானே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறதாவது: [17]நீஙகள் விருத்தசேதனத்தைப் பண்ணிக்கொண்டால், கிறிஸ்து உங்களுக்கு ஒரு பிரயோசனமும் ஆகமாட்டார்.

௩ மேலும் விருத்தசேதனத்தைப் பண்ணிக்கொள்ளுகிற எந்த மனிதனும் [18]நியாயபபிரமாணம் முழுவதையும் நிறைவேற்றக் கடனாளியாய் இருக்கிறான் என்று மறுபடியும் சாட்சியாக அறிவிக்கிறேன்.

௪ நியாயப்பிரமாணத்தினால் நீதிமான்களாக விரும்புகிற நீங்கள்

[1]கிறிஸ்துவைவிட்டு நீங்கி, [2]அவ
ருடைய கிருபைக்குப் புறம்பே
விழுந்தீர்கள்.
ரு நாங்கள் ஆவியைக்கொண்டு
விசுவாசத்தினாலே [3]நீதிவருதற்கு
நம்பிக்கையோடே காத்திருக்கி
றோம்.
சு [4]கிறிஸ்து இயேசுவினிடத்
தில் விருத்தசேதனமும் விருத்த
சேதனம் இல்லாமையும் ஒன்றுக
கும் உதவாதே; [5]அன்பினால் கி
ரியைசெய்கிற விசுவாசமே உத
வும்.
எ [6]நீங்கள் நன்றாய் ஓடினீர்கள்;
சத்தியத்திற்குக் கீழ்ப்படியாமல்
போகத்தக்கதாக, [7]யாவன் உங்க
ளுக்குத் தடைசெய்தான்.*
அ நீங்கள் அடைந்த இந்தப்
போதனை [8]உங்களை அழைத்தவ
ராலே உண்டானதல்ல.
கூ [9]புளிப்புள்ள கொஞ்சமாகிய
மா பிசைந்தமாவை எல்லாம் உப்
பப்பண்ணுகிறது
ய [10]நீங்கள் வேறொரு சிந்தையா
யிருப்பதும் இல்லை என்று நான
கர்த்தராலே உங்களைக்குறித்து நம
பிக்கையானேன்; [11]உங்களைக் க
லக்கப்படுத்துகிறவன் எப்படிப்
பட்டவனாயிருந்தாலும், [12]ஆக்கி
னையைச் சுமந்துகொள்வான்.
யக [13]சகோதரரே, இதுவரைக்
கும் நான் விருத்தசேதனத்தைப்
பிரசங்கிக்கிறவனாயிருந்தால், [14]இ
துவரைக்கும் என்னத்திற்குத் துன்
பப்படுகிறேன்? சிலுவையைப்
(பிரசங்கிக்கிறதினாலே) வருகிற
[15]இடறல் ஒழிந்திருக்குமே.
யஉ [16]உங்களைக் கலகம்பண்ணு
கிறவர்கள் தறிப்புண்டுபோனாலே
[17]நலமாய் இருக்கும்.
யங ¶ சகோதரரே, நீங்கள் சு
யாதீனத்திற்கு அழைக்கப்பட்
டீர்கள்; [18]இந்தச் சுயாதீனத்தை
நீங்கள் சரீரத்திற்கு ஏற்றதாக அ
நுசரியாமல், [19]அன்பினாலே ஒரு

கி. பி. ருஅ.

1 உரோ கூ கக, கஉ கலா உ உக
2 எபி யஉ யகு
3 உரோ அ உச, உரு உ திமோ ச. அ
4 க கொரி எ யகூ கலா க உஅ கூ யகு கொலோ. க யக
5 க தெச க கூ யாக் உ யஅ, உய, உஉ
6 க கொரி கூ உச.
7 கலா கூ க
* அல்லது பின்னோடினனை
8 கலா க க
9 க கொரி ரு சு யரு கூ
10 உ கொரி உ கூ அ உஉ
11 கலா க எ
12 உ கொரி ய கூ
13 கலா சு யஉ
14 க கொரி யரு கூய கலா ச உகூ கூ யஎ
15 க கொரி க உகூ
16 அப யரு க, உ, உச
17 யோசு எ உரு க கொரி ரு யகூ கலா க அ, கூ
18 க கொரி அ கூ க பே உ யகூ உ பே உ யகூ யூதா ச
19 க கொரி கூ யகூ. கலா சு உ
20 கூ மோ யகூ யஅ மத் உஉ ககூ உரோ யகூ அ, கூ
21 மத எ யஉ உரு சம் யாக் உ அ
† அல்லது இருக்கும்படி
22 உரோ கூ யஉ அ க, ச, யஉ யக யச உரு வச. க பே உ யக
23 உரோ எ உக. அ க, எ

வருக்கொருவர் ஊழியஞ்செய்யுங்
கள்.
யச [20]பிறனிடத்தில் உன்னைப்
போல அன்பாயிருப்பாயாக என்
ற இந்த ஒரே வார்த்தையினாலே
[21]நியாயப்பிரமாணம் முழுவதும்
நிறைவேறுகின்றதே.
யரு நீங்கள் ஒருவரை ஒருவர்
கடித்துப் பட்சித்துவருகிறபடியி
னாலே, ஒருவரால் ஒருவர் அழிக்
கப்படாதபடிக்குப் பாருங்கள்.
யகூ ¶ பின்னும் நான் சொல்
லுகிறது என்னவென்றால், சரீரத்
தின் இச்சையை நிறைவேற்றாதி
ருந்து† [22]ஆவியின்படி நடந்து
கொள்ளுங்கள்.
யஎ [23]சரீரம் ஆவிக்கு விரோத
மாகவும், ஆவி சரீரத்திற்கு விரோ
தமாகவும் இச்சிக்கிறதே; [24]நீங்கள்
செய்யவேண்டுமென்று இருக்கிற
வைகளைச் செய்யாதபடிக்கு, இ
வைகள் ஒன்றுக்கொன்று விரோத
மாயிருக்கின்றனவே.
யஅ [25]ஆவியினால் ஏவப்படுவீர்
களானால், நீங்கள் நியாயப்பிரமா
ணத்திற்குக் கீழானவர்கள் அல்ல
யகூ [26]சரீரத்தின் கிரியைகள்
வெளியரங்கமாயிருக்கின்றன; அ
வையாவன: விபசாரம், வேசித்த
னம், அசுத்தம், காமவிகாரம்,
உய விக்கிரகாராதனை, பில்லி
சூனியம், பகைகள், விரோதங்
கள், வைராக்கியங்கள், கோபங்
கள், சண்டைகள், பேதகங்கள்,
அடிமார்க்கங்கள், பொறாமைகள்,
கொலைகள்,
உக வெறிகள், பெருந்தீனிகள்
முதலானவைகளே; [27]இப்படிப்
பட்டவைகளைச் செய்கிறவர்கள்
பராபரனுடைய இராச்சியத்தைச்
சுதந்தரிப்பதில்லை என்று முன்
னே நான் சொன்னதுபோல, இப்
பொழுதும் உங்களுக்குச் சொல்
லுகிறேன்.
உஉ [28]ஆவியின் கனியோ, அன்

24 உரோ. எ யரு,யகூ —25 உரோ கூ யச அ உ —26 க [illegible], எபே ரு க கொலோ க ரு யாக் கூ யச,யரு
27 க கொரி சு கூ எபே ரு ரு கொலோ கூ க [illegible] யரு —28 யோவா யரு உ எபே ரு கூ.

பு, சந்தோஷம், சமாதானம், நீடிய சாந்தம், [1]தயவு [2]நற்குணம்,
உங [3]உண்மை, பொறுமை, இச்சையடக்கம், [4]இப்படிப்பட்டவைகளைச் செய்கிறவர்களுக்கு நியாயப்பிரமாணம் விரோதமாயிருக்கிறதில்லை.
உச மேலும், [5]கிறிஸ்துவின் பாரிசமானவர்கள் தங்கள் சரீரத்தை அதின் பலவித இச்சைகளோடும் கூடச்* சிலுவையில் அறைந்திருக்கிறார்கள்.
உரு [6]நாம் ஆவியைக்கொண்டு பிழைக்கிறபடியால் ஆவியின்படி நடக்கவும் கடவோம்.
உசு [7]வீண்புகழ்ச்சியை விரும்பாமலும், ஒருவருக்கொருவர் கோபமூட்டாமலும், ஒருவர்மேல் ஒருவர் பொறாமை வையாமலும் இருக்கக்கடவோம்.

௬. அதிகாரம்.

க வழுவுகிற சகோதரனை மெத்தனவாய் நடத்தவும், உ ஒருவர் மற்றொருவருடைய பாரத்தைச் சுமக்கவும், ௬ போதகர்களைப் பராமரிக்கவும், ௯ நன்மைசெய்வதில் இளைப்படையாமலிருக்கவும், ௰உ சுன்னத்தைப் பிரசங்கிக்கிறவர்களுடைய நோக்கம் இன்னதென்றும், ௰ச தான் கிறிஸ்துவின் சிலுவையிலேயேயொழிய மற்றொன்றிலும் மேன்மைபாராட்டவில்லை என்றும் சொல்லியது.

சகோதரரே, [8]ஒரு மனிதன் ஒரு தப்பிதத்தில் அகப்பட்டால்,† [9]ஆவியையுடைய நீங்களும் [10]தூண்டிவிடப்படாதபடிக்கு, உங்களைக் குறித்து எச்சரிக்கையாயிருந்து, அப்படிப்பட்டவனைச் [11]சாந்தமுள்ள மனதோடே சீர்பொருந்தப்பண்ணுங்கள்.
உ [12]ஒருவருக்கு உண்டான பாரத்தை ஒருவர் சுமந்துகொண்டு, [13]இப்படியே கிறிஸ்துவின் நியாயப்பிரமாணத்தை நிறைவேற்றுங்கள்.
ங [14]மேன்மையில்லாத [15]ஒருவன் தன்னை மேன்மையுள்ளவன் என்று எண்ணினால் தன்னைத்தானே வஞ்சிப்பானே.
ச [16]அவனவன் தன் தன் சுயகிரியையைச் சோதித்துப்பார்க்கக்கடவன்; [17]அப்பொழுது மற்றவனைப் பார்க்கையில் அல்ல, தன்னையே பார்க்கையில் புகழ்ச்சியைப் பெறுவான்.
ரு [18]அவனவன் தன் தன் சுயபாரத்தைச் சுமப்பானே.
சு [19]மேலும், சுவிசேஷ வசனத்தைக்குறித்து உபதேசம் கேட்கிறவன் உபதேசிக்கிறவனுக்குச் சகல நன்மைகளிலும் பங்கைக் கொடுக்கக்கடவன்.
எ [20]உங்களை வஞ்சியாதிருப்பீர்களாக; [21]பராபரன் தம்மைப் பரியாசம்பண்ணவொட்டார்; ஆனதால், [22]மனிதன் விதைக்கிறது எதுவோ, அதையே அறுப்பான்.
அ [23]தன் தேக இச்சைகளுக்குத் தக்கதாக விதைக்கிறவன் அந்தத் தேக இச்சைகளினால் அழிவை அறுப்பான்; ஆவிக்குத் தக்கதாக விதைக்கிறவன் ஆவியினாலே நித்தியஜீவனை அறுப்பான்.
௯ ஆகையால், [24]நன்மைசெய்கிறதில் இளைப்படையாமல் இருப்போமாக; [25]நாம் தளர்ந்துபோகாதிருந்தால் ஏற்றகாலத்திலே அறுப்போமே.
௰ இப்படியிருக்க, [26]நமக்குக் காலம் நேரிடுகிறபடி [27]யாவருக்கும், விசேஷமாக [28]விசுவாசிகளாகிய குடும்பத்தாருக்கு நன்மைசெய்யக்கடவோம்.
௰க ¶ பாருங்கள், இவ்வளவு என் கையெழுத்தோடே எழுதினேன்.
௰உ சரீரத்தின்படி நல்லவர்களாகத் தோன்ற விரும்புகிறபேர்கள் [29]தாங்கள் கிறிஸ்துவினுடைய சிலுவையின்நிமித்தம் [30]துன்பப்படாதபடிக்குமாத்திரமே உங்களை [31]விருத்தசேதனம்பண்ணிக்கொள்ளக் கட்டாயம்பண்ணுகிறார்கள்.
௰ங விருத்தசேதனத்தை அடைந்

கி. பி. ருஅ.

1 கொலோ. ௩ ௰௨ யாக் ௩ ௰எ
2 உரோ ௰௫ ௰௪
3 ௧ கொரி ௰௩ எ
4 ௧ தீமோ ௧ ௯
5 உரோ ௬, ௬; ௰௩ ௰௪ கலா உ உ௰ ௧,௨௪ உ ௰௪
* அல்லது ஆசைஇச்சைகளோடு
6 உரோ அ ௪, ௫ ௰௩ ௨௪
7 பிலி உ ௩
8 உரோ ௰௪ ௧ ௰௫ ௧ எபி ௰உ ௰௩ யாக் ௫ ௰௯
† அல்லது அகப்பட்டாலும்
9 ௧ கொரி உ ௰௫ ௩ ௧
10 ௧ கொரி எ ௫ ௰௨
11 ௧ கொரி ௪ உ௧ உ தெச ௩ ௰௫ உ தீமோ உ உ௫
12 உரோ ௰௫ ௧ கலா ௫ ௰௪ ௧ தெச ௫ ௰௪
13 யோவா ௰௩, ௰௪, ௩௪ ௰௫ ௰உ யாக் உ அ ௧ யோ ௪ உ௧
14 உ கொரி ௩ ௫ ௰உ ௰௨
15 உரோ ௰உ ௩ கொரி அ உ கலா உ ௬
16 ௧ கொரி ௰௧ உஅ உ கொரி ௰௩ ௫
17 லூக் ௰அ ௰௪
18 உரோ உ ௬ ௧ கொரி ௩ அ
19 உரோ ௰௫ உ௭ ௧ கொரி ௯ ௰௧, ௰௪
20 ௧ கொரி ௬ ௯ ௰௫ ௩௩
21 யோபு ௰௩ ௯
22 லூக் ௰௬ உ௫ உரோ உ ௬ உ கொரி ௯ ௬

திருக்கிறவர்களும் நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளாமலிருக்கிறார்கள்; அப்படியிருந்தும், அவர்கள் உங்கள் சரீரத்தைக்குறித்து மேன்மைபாராட்டும்படிக்கு, நீங்கள் விருத்தசேதனம் பண்ணிக்கொள்ளவேண்டும் என்று இருக்கிறார்கள்.

௰௪ நான் நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் சிலுவையைக்குறித்தே அல்லாமல் வேறொன்றைக்குறித்தும் [1]மேன்மைபாராட்டாதிருப்பேனாக; அவரால்* உலகம் எனக்குச் [2]சிலுவையில் அறையுண்டிருக்கிறது; நானும் உலகத்திற்கு அப்படியே இருக்கிறேன்.

௰௫ [3]கிறிஸ்து இயேசுவினிடத்தில் விருத்தசேதனத்தாலாவது விருத்தசேதனம் இல்லாமையாலாவது பிரயோசனம் இல்லையே; [4]புதியசிருட்டியாகிறதினாலே பிரயோசனம் வரும்.

௰௬ [5]இந்தப் பிரமாணத்தின்படியே [6]நடந்துவருகிறவர்கள் எவர்களோ, பராபரனுடைய [7]இஸ்ரவேலராகிய அவர்களுக்கும் சமாதானமும் இரக்கமும் உண்டாயிருக்கக்கடவது.

௰௭ ¶ கடைசியிலே கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய [8]அச்சடையாளங்களை நான் என் சரீரத்திலே சுமந்துகொண்டிருக்கிறபடியால், ஒருவனும் எனக்கு அதிக வருத்தம் உண்டாக்காதிருப்பானாக.

௰௮ சகோதரரே, [9]நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் கிருபை உங்கள் ஆவியுடனே இருக்கக்கடவது.—ஆமென்.

கி. பி. ௫௮.

1 பிலி ௩ ௩, ௭, ௮

* அல்லது அதினால்

2 உரோ. ௬ ௬ கலா. ௨ ௨௰

3 ௧ கொரி ௭ ௰௯, கலா. ௫ ௬ கொலோ ௩ ௰௧

4 ௨ கொரி ௫ ௰௭

5 பிலி ௩ ௰௬.

6 சங் ௱௨௫ ௫

7 உரோ ௨ ௨௯ ௪ ௰௨ ௯ ௬, ௭, ௮ கலா ௩ ௭, ௯, ௨௯ பிலி ௩ ௩

8 ௨ கொரி ௧ ௫, ௰ ௰௧ ௨௩ கலா ௫ ௰௧ கொலோ ௧ ௨௪

9 ௨ தீமோ ௪ ௨௨ பிலே ௨௫

4902

(7895)

EPHESIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

எபேசியருக்கு எழுதின

நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

௧ பவுல் எபேசிலுள்ள சபையை வாழ்த்தி, ௩ அவர்களுக்காகப் பராபரனை ஸ்தோத்திரித்து, ௪ பராபரன் நம்மைத் தெரிந்துகொண்டதையும், ௬ கிருபையினாலே நாம் புத்திரசுவிகாரம் அடைந்ததையும், ௭ மனுஷனுடைய இரட்சிப்புக்கு மூலகாரணமாய் இருக்கிறதென்பதையும் சொல்லி, ௧௫ இந்த இரகசியத்தின் மேன்மை எளிதாய்க் கண்டறியக்கூடாததினாலே, ௧௬ அவர்கள் அந்த அறிவுக்கு வந்து எட்டவும், ௨௦ கிறிஸ்துவுக்குள் அதைச் சுதந்தரித்துக்கொள்ளவும் வேண்டிக்கொண்டது.

[1]பராபரனுடைய சித்தத்தினாலே
இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய அப
போஸ்தலனாகிய பவுல், எபேசு
ஊரிலே [2]கிறிஸ்து இயேசுவினி
டத்தில் விசுவாசமும் [3]பரிசுத்த
மும் உள்ளவர்களுக்கு எழுதுகி
றதாவது:

உ நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனாலும் கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவினாலும் [4]உங்களுக்குக்
கிருபையும் சமாதானமும் உண்
டாகக்கடவது.

௩ ¶ நம்முடைய கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய பிதாவு
மாய்த் தேவனுமாயிருக்கிறவருக்
குத் [5]ஸ்தோத்திரம் உண்டாவதாக;
என்னத்தினாலெனில், அவர் தமக்
கு முன்பாக [6]நாம் பரிசுத்தராயும்
பிழையில்லாதவர்களாயும் இருப்
பதற்கு [7]லோகத்தோற்றத்திற்கு மு
ன்னே இயேசுக்கிறிஸ்துவின் மூல
மாய் [8]நம்மைத் தெரிந்துகொண்ட
படியே,

௪ அவர் மூலமாய்ப் பரமஸ்த
லங்களிலே* பலவித திவ்விய
நன்மைகளால் நம்மை ஆசீர்வதித்
தார்.

௫ அன்றியும் [9]அவர் தமக்கு
அன்பாயிருக்கிறவருக்குள் [10]நமது
மேல் வைத்தருளின தமது கிரு
பையின் மகிமைக்குப் புகழ்ச்சி
யாக,

௬ [11]தம்முடைய தயையுள்ள சித்
தத்தின்படி இயேசுக்கிறிஸ்து மூல
மாக நம்மைத் தமக்குப் [12]புத்திர
சுவிகாரம் உள்ளவர்களாக அன்பி
னாலே [13]முன்குறித்திருக்கிறார்.

எ அன்றியும் அவர் மிகுந்த வி
வேகத்தோடும் புத்தியோடும் நமக்
குச் சம்பூரணமாய்த் தெரியப்ப
டுத்தின [14]ஐசுவரியமான கிருபை
யின்படியே,

அ [15]அந்த இயேசுக்கிறிஸ்து தம
து திரு இரத்தத்தைச் சிந்தினதினா

1 உ கொரி க க
2 க கொரி ௪ ௰௭ எபே ௬ உக கொலோ க உ
3 உரோ ௧ ௭ உ கொரி. க க
4 கலா க ௩ தீத் க ௪
5 உ கொரி க ௩ க பே க ௩
6 லூக் க எ௫ எபே உ ௰ ௫ உஎ கொலோ க உஉ க தெச ௪ எ தீத் உ ௰உ
7 க பே க உ, உ௰
8 உரோ அ உ௯ உ தெச உ ௰௩ உ தீமோ. க ௯ யாக உ ௫ க பே க௨ உ ௬
* அல்லது காரியங்களிலே, எபே ௬ ௰உ.
9 மத் ௩ ௰எ ௰எ ௫ யோவா ௩ ௬௫ ௰ ௰எ
10 உரோ ௩ உ௪ ௫ ௰௫

11 மத் ௰க உ௬ லூக ௰உ ௩உ க கொரி க உக ௬ வச — 12 யோவா க ௰உ உரோ அ ௰௫ உ கொரி ௬ ௰அ கலா ௪ ௫ க யோ ௩ க — 13 உரோ அ உ௬ ௬ ௰க வச — 14 உரோ உ ௪ ௩ உ௪ ௬ ௦ ௩ எபே உ எ ௩ அ,யக பிலி ௪ ௰௬. 15 அப உ௰ உஅ உரோ ௩ உ௪ கொலோ க ௰௪ எபி ௬ ௰உ க பே க ௰அ,௰௬ வெளி ௫ ௬

லே நமக்குப பாவமன்னிப்பாகிய
மீட்பு உண்டாயிருககின்றது.
கூ மேலும், [1]காலங்கள நிறை
வேறும்பொழுது, உண்டாகும் வி
சாரணையினாலே வானங்களிலும்*
பூமியிலும் உள்ளவைகள [2]யாவும்
தலையாகிய கிறிஸ்துவுக்குக [3]கீழா
கக் கூட்டபபடவேண்டுமென்று,
ய [4]தமக்குள்ளே தீாமானித்திருந
த சநதோஷமான [5]சித்ததநின் இர
கசியத்தை எங்களுக்கு அறிவித
தாா.
யக மேலும், [6]தமது சித்தத்தினு
டைய ஆலோசனைக்குததககதாக
எல்லாவற்றையும் நடபபிக்கிற
அவருடைய தீர்மானத்தின்படி
யே,
யஉ [7]நாஙகள் கிறிஸதுவின்மேல்
முன்னே நம்பிக்கையாயிருநத†
வாகளாய் [8]அவருடைய மகிமைக்
குப புகழ்ச்சியாய் இருக்கும்ப
டிக்கு, [9]முன் குறிககப்பட்டு, அவ
ராலே [10]சுதந்தரததையும் அடைந
தோம்.
யங நீங்களும் அபபடியே (சு
தந்தரராகும்படிககு,) உங்கள் இ
ரட்சிபபுககு ஏற்ற சுவிசேஷமா
கிய [11]சததிய வசனத்தைக் கேட்டு
விசுவாசித்து வாககுததத்தம்பண்
ணபபட்ட பரிசுததஆவியோடே
அவரால் [12]முததிரைப்படுததபபட்
டீர்கள்.
யச [13]சம்பாதிக்கபபட்டவர்கள்
[14]அவருடைய மகிமைக்குப பு
கழ்ச்சியாக [15]மீட்கப்படுமளவும்
[16]அந்த ஆவியானவர் நம்முடைய
சுதந்தரத்திற்கு அச்சாரமாயிருக்கி
றார்.
யரு ¶ ஆனபடியினாலே கர்த்த
ராகிய இயேசுவின்மேலுள்ள உங
கள் விசுவாசத்தையும் எல்லாப
பரிசுத்தவான்கள்மேல் உள்ள உங
கள் அன்பையும் [17]நான் கேள்விப்
பட்டபின்பு,

கி. பி. சாச.

1 கலா ச ச
எபி க உ கூ ம
க பே க உ ம
* அல்லது வான
த்திலும
2 பிலி உ கூ, ம
கொலோ க
உ ம
3 க கொரி கூ
உஉ, உக யக
கூ எபே உ
மகூ கூ மகூ
4 எபே கூ மக
உ தீமோ க கூ
5 உரோ மகூ
உகூ எபே கூ
ச, கூ கொலோ
க உகூ
6 ஏசா சகூ ம,
மக
7 யாக் க மஅ
† அல்லது விசு
வாசிாத
8 சு, மச வச
உ தெச உ மகூ
9 கூ வச
10 அப உம கூஉ
உகூ மஅ உரோ
அ மள கொ
லோ க மஉ கூ
உச தீத கூ எ
யாக் உ கூ
க பே க ச
11 யோவா க
மஎ உ கொரி
கூ எ
12 உ கொரி க
உஉ எபே ச
கூம
13 அப உம உஅ
14 கூ மஉ வச
க பே உ கூ
15 லூக் உக உஅ
உரோ அ உகூ
எபே ச கூம
16 உ கொரி க
உஉ கூ கூ
17 கொலோ க
ச பிலே கூ
18 உரோ க கூ
பிலி க கூ, ச,
கொலோ க கூ
க தெச க உ
உ தெச க கூ
19 யோவா உம
மஎ
20 கொலோ க
கூ

யசா [18]இடைவிடாமல் உங்களுக்
காகத தோததிரம்பணணி, என்
செபஙகளில் உங்களை நினைத்து,
யஎ [19]நம்முடைய கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவின் தேவனுமாய
மகிமையின் பிதாவுமாயிருக்கிற
வர் [20]அவரை அறிநதுகொள்ளுதற்
கு ஏற்ற ‡ ஞானததையும் தெளி
வையும் அளிககிற ஆவியை உங்
களுக்குக்கொடுககவேண்டும்என்
றும்,
யஅ தாம் நம்மை அழைத்ததினா
லே [21]நாம் நமபததக்க பாக்கியம
இன்னதென்றும், பரிசுத்தவான்க
ளுககுத தாம் கொடுககும் [22]சுதந்
தரத்தின் மகிமையின் பெருமை
இன்னதென்றும்,
யகூ [23]தாம் கிறிஸதுவை மரித்
தோரிலிருந்து எழுபபி, [24]எல்லாத
துரைத்தனஙகளுககும் அதிகாரங
களுககும வல்லமையுள்ளவர்க
ளுக்கும் காததாககளுக்கும் இம்
மையிலேமாததிரம் அல்ல, [25]மறு
மையிலேயும மற்றும் பேர்கொண்
டிருககிற யாவற்றிற்குமேல் உயர்ந்
திருககததக்கதாக,
உய [26]அவரைப பரமண்டலங்க
ளிலே தமது வலதுபாரிசத்திலே
உளுககாரும்படி செய்து,
உக [27]இபபடிச் சகலத்தையும்
அவருடைய பாதங்களின் கீழ்ப்
படுத்தி, (அவருடைய) சபைககா
க [28]அவரைச் சகலத்திற்கும் தலை
வராக ஏற்படுததி,
உஉ இபபடி அவரிடத்தில் வெ
ளிபபடுத்தின [29]தமது பலத்த வல்
லமையின் தத்துவத்தின்படியே §
விசுவாசிகளாகிய நம்மிடததிலே
தாம் காண்பிககும் வல்லமையின்
மகா மேன்மை இன்னதென்றும்
நீங்கள் அறியும்படிக்கு, [30]பிரகா
சமுள்ள புத்தியாகிய கண்களைக்
கொடுக்கவேண்டும் என்றும் (செ
பம்பண்ணுகிறேன).

‡ அல்லது அறிக்கைபண்ணுதற்கேற்ற. கொலோ உஉ — 21 எபே உ மஉ ச ச — 22 மக வச — 23 அப உ உச கூ 24 உரோ அ கூஅ கொலோ க மகூ. உ மகூ — 25 பிலி உ கூ ம கொலோ உ ம எபி க ச — 26 சஙீ ாமக அப எ கூகூ,கூகூ கொலோ கூ க எபி க கூ ம மஉ - 27 சஙீ அ கூ மத் உஅ மஅ க கொரி மகூ உஎ எபி உ அ - 28 எபே ச மகூ,மகூ கொலோ க மஅ எபி உ எ - 29 எபே கூ எ கொலோ க உகூ உ மஉ - § கிரேகத்தில் வல்லமையின பலததததுவத்தின்படியே. - 30 அப உகூ மஅ

உ௩ (அவருடைய சபை) [1]எல்லாவற்றையும் எல்லாவற்றாலும் நிரப்புகிறவருடைய [2]நிறைவான [3]சரீரமாய் இருக்கின்றது.

உ. அதிகாரம்.

க சுபாவத்திலே நமக்கிருக்கும் நிலைமையையும், ௫. கிருபையினாலே நமக்கு உண்டாகும் வேற்றுமையையும் இன்னதென்று கூறி, ௰ நற்கிரியைகளுக்கென்று உண்டாக்கப்பட்டு, ௰௩ கிறிஸ்துவோடே ஐக்கமானவர்கள், ௰௯ அஞ்ஞானிகளைப்போலும், ௰உ அந்நியரைப்போலும் நடவாமல், ௰௯ பரிசுத்தவான்களைச் சேர்ந்தவர்கள்போலும், பராபரனுடைய குடும்பத்தார்போலும் நடக்கவேண்டுமென்பது.

அக்கிரமங்களாலும் பாவங்களாலும் [4]செத்தவர்களாயிருந்த [5]உங்களையும் உயிர்ப்பித்தார்.

உ [6]முற்காலத்திலே இப்பிரபஞ்சத்தின் வழக்கத்தின்படியேயும், [7]கீழ்ப்படியாமையுள்ள பிள்ளைகளிடத்தில் இப்பொழுது கிரியை செய்கிற ஆகாசத்தின் [8]அதிகாரமுள்ள பிரபுவாகிய ஆவியின்படியேயும், அவைகளில் நடந்துகொண்டீர்கள்.

௩ [9]அவர்களோடேகூட நாங்கள் எல்லாரும் முற்காலத்திலே [10]எங்கள் மாம்சத்தேக இச்சைகளின்படியே நடந்து, எங்கள் மாம்சத்தேகமும் சிந்தனைகளும் இச்சித்தவைகளைச்* செய்து, [11]மற்றவர்களைப்போலக் கோபாக்கினைக்கு உள்ளானவர்களாயிருந்தோம்.

ச இப்படி நாம் [12]அக்கிரமங்களினாலே செத்தவர்களாயிருக்கையில்,

௫ [13]இரக்கத்தில் ஐசுவரியமுள்ள பராபரன் தாம் நமதுமேல் வைத்த மிகுந்த அன்பினாலே [14]நம்மைக் கிறிஸ்துவுடனேகூட உயிர்ப்பித்தார்; கிருபையினாலே† இரட்சிக்கப்பட்டீர்கள்.

சா [15]கிறிஸ்து இயேசுவுக்குள்ளே அவர் நமதுமேல் வைத்த தயவினாலே தம்முடைய கிருபையின் மிகுந்த ஐசுவரியத்தை வருங்காலங்களிலே திருஷ்டாந்தமாய்க் காண்பிப்பதற்காக,

எ நம்மைக் கிறிஸ்து இயேசுவுடனேகூட எழுப்பி, [16]பரமண்டலங்களிலே இருக்கும்படி செய்தார்.

அ [17]கிருபையினாலே [18]விசுவாசத்தைக்கொண்டு இரட்சிக்கப்பட்டீர்கள்.

கூ அது உங்களாலும் அல்ல, [19]கிரியைகளினாலும் அல்ல, ஒருவரும் மேன்மைபாராட்டாதபடிக்கு, [20]அது பராபரனுடைய ஈவாயிருக்கின்றது.

௰ நற்கிரியைகளைச் செய்வதற்கு நாம் கிறிஸ்து இயேசுவினாலே சிருஷ்டிக்கப்பட்டு, பராபரனுடைய [21]செய்கையாயிருக்கிறோம்; அவைகளை நாம் செய்து நடக்கும்படிக்கு [22]அவர் நம்மை முன்னுக்கு எத்தனம்பண்ணி‡ இருக்கிறார்.

௰க ¶ ஆனபடியினாலே முன்னே சரீரத்தின்படி புறத்தேசத்தாராயிருந்து, [23]சரீரத்திலே கையினால் செய்யப்படுகிற விருத்தசேதனம் உள்ளவர்களாலே விருத்தசேதனம் இல்லாதவர்கள் என்னப்பட்ட நீங்கள்,

௰உ [24]அக்காலத்திலே கிறிஸ்துவைச் சேராதவர்களுமாய், [25]இஸ்ரவேலருடைய காணியாட்சிக்குப் புறம்பானவர்களுமாய் [26]வாக்குத்தத்தத்தின் உடம்படிக்கைகளுக்கு அந்நியருமாய், [27]நம்பிக்கையில்லாதவர்களுமாய், [28]பராபரனை இழந்தவர்களுமாய் இவ்வுலகத்திலே இருந்தீர்கள் என்று [29]நினைத்துக்கொள்வீர்களாக.

௰௩ [30]முன்னே தூரமாயிருந்த நீங்கள் இப்பொழுது [31]கிறிஸ்து

கி. பி கூசு.

1 க கொரி ௰உ. கூ எபே ச ௰. கொலோ க ௰க
2 கொலோ உ கூ
3 உரோ ௰உ. ௫ க கொரி ௰உ. ௰உ,உள எபே ச ௰உ ௫ உக, கூ௰ கொலோ க ௰அ,உச
4 ௫ வச எபே ச ௰அ
5 யோவா ௫ உச கொலோ உ ௰க
6 க கொரி கூ ௰க எபே ச உஉ கொலோ க உக க எ க யோ ௫ ௰கூ
7 எபே ௫ க கொலோ க கூ
8 எபே கூ ௰உ
9 தீத் க க க பேச க
10 சலா ௫ ௰க
* இச்சைக்கு, கருத்தாய் இருந்தவைகளை
11 சங் ௫க ௫ உரோ ௫ ௰உ, ௰ச
12 உரோ ௫ கூ அ, ௰ க வச
13 உரோ ௰ ௰உ எபே க எ எ வச
14 உரோ கூ ச, ௫ கொலோ உ ௰உ ௰க க க, க
† அல்லது அவருடைய கிருபையினாலே, அப்படியே ௰க அ வச னம் நீக ௫
15 தீத் க ச
16 எபே க உ௰
17 ௫ வச உரோ க உச உ தீமோ க கூ
18 உரோ ச ௰க
19 உரோ க உ௰ உஎ, உஅ ச உ கூ ௰க ௰க கூ

க கொரி க உகூ கூ௰,கக. உ தீமோ க கூ தீத் க ௫ —20 மத் ௰கூ ௰எ யோவா,க சச,கூ௫ உரோ ௰ ௰ச ௰௫ ௰எ. எபே க ௰கூ பிலி க,உகூ —21 ௫ மோ க உ கூ சங் ா க ஏசா ௰கூ உ௫ உகூ உக சச உக யோவா க க,௫ க கொரி க கூ ௰கொரி.௫ ௫,௰எ எபே ச உச தீத் உ ௰ச —22 எபே.க ச —‡ அல்லது நியமித்து —23 உரோ உ உஅ, உகூ கொலோ உ ௰க 24 எபே ச ௰அ கொலோ க உக —25 எசே ௰க கூ. யோவா ௰ ௰கூ —26 உரோ கூ ச அ —27 க தெச ச ௰க —28 கலா ச அ க தெச ச ௫ —29 க கொரி ௰உ உ எபே ௫ அ கொலோ க உக உ ௰க —30 அப் உ கூ ௰எ வச —31 கலா க உஅ

இயேசுவைச் சேர்ந்து, கிறிஸ்து
வினுடைய இரத்தத்தினாலே சமீப
மானீர்கள்
௰௪ எப்படியெனில் [1]அவரே
நம்முடைய சமாதானத்திற்குக் கா
ரணராகி, [2]இருதிறத்தாரையும் ஒன்
ருக்கி, பிரிவினையாகிய நடுச்சுவ
ரைத் தகர்த்து,
௰௫ சடங்குச்சட்டங்களைக் குறி
த்து உண்டான கற்பனைகளாகிய நி
யாயப்பிரமாணமாகிய[3]பகையைத்
தம்முடைய சரீரத்தினாலே [4]நீக்
கிப்போட்டு, இப்படிச் சமாதா
னம்பண்ணினதால், [5]இருதிறத்தா
ரையும் தமக்குள்ளாக ஒரே புதிய
மனிதனாகச் சிருட்டித்து,
௰௬ [6]பகைக்கு ஏதுவானதைத்
தம்மாலே* அழித்ததால், சிலுவை
யினால் இருதிறத்தாரையும் ஒரே
சரீரமாகப் பராபரனுக்கு [7]ஒப்புர
வாக்கினார்.
௰௭ அல்லாமலும் அவர் வந்து,
தூரமாயிருந்த உங்களுக்கும் [8]சமீ
பமாயிருந்த அவர்களுக்கும் [9]சமா
தானத்தைச் சுவிசேஷமாக அறி
வித்தார்.
௰௮ அந்தப்படியே நாம் இரு
திறத்தாரும் [10]ஒரே ஆவியோடே
பிதாவினிடத்தில் சேருகிற நிலை
மையை [11]அவராலே பெற்றிருக்
கிறோம்.
௰௯ ¶ ஆகையால் நீங்கள் இனி
மேல் அந்நியருமாய், குடும்பத்
தைச் சேராதவர்களுமாய் இராமல்,
[12]பரிசுத்தவான்களோடே கூட்
டப்பட்டவர்களுமாய், [13]பராபர
னுடைய குடும்பத்தைச் சேர்ந்த
வர்களுமாய்,
௨௰ [14]அப்போஸ்தலர் தீர்க்கதரி
சிகள் என்பவர்களுடைய [15]அஸ்
திபாரத்தின்மேல் [16]கட்டப்பட்ட
வர்களுமாய் இருக்கிறீர்கள்; [17]அந்
த அஸ்திபாரத்திற்கு இயேசுக்கி

கி. பி. ௬௪.
1 மீகா ௫ ௫ யோவா ௰௬ ௩௩ அப. ௰ ௩௬ உரோ ௫ ௧ கொலோ ௧ ௨௰
2 யோவா ௰ ௰௬ கலா ௩ ௨௮
3 கொலோ. ௧ ௨௨
4 கொலோ ௨ ௰௪,௨௰
5 உ கொரி ௫ ௰௭ கலா ௬ ௰௫ எபே ௪ ௨௪
6 உரோ ௬ ௬ அ ௩ கொலோ ௨ ௰௪
* அல்லது சிலுவையிலறையுண்டு
7 கொலோ ௧ ௨௰, ௨௧, ௨௨
8 சங ௱௪௮, ௰௪
9 ஏசா ௫௭ ௰௯ சகரி ௯ ௰ அப ௨ ௩௯ ௰ ௩௬ உரோ ௫ ௧௰௭, ௰௪ ௰௪
10 ௧ கொரி ௰௨ ௰௩ எபே ௪ ௪
11 யோவா ௰ ௯ ௰௪ ௬ உரோ ௫ ௨ எபே ௩ ௰௨ எபி ௪ ௰௬ ௰௯, ௨௰ ௧ பே ௩ ௰௮
12 பிலி ௩ ௨௰ எபி ௰௨ ௨௨, ௨௩
13 கலா ௬ ௰ எபே ௩ ௰௫
14 ௧ கொரி ௰௨ ௨௮ எபே ௪ ௰௧
15 மத் ௰௬ ௰௮ கலா ௨ ௯ வெளி. ௨௧ ௰௪
16 ௧ கொரி ௩ ௯, ௰ எபே ௪ ௰௨ ௧ பே ௨ ௪, ௫
17 சங ௱௰௮ ௨௨ ஏசா ௨௮ ௰௬ மத ௨௧ ௪௨
18 எபே ௪ ௰௫, ௰௬

றிஸ்து தாமே மூலைக்கல்லாயிருக்
கிறார்.
௨௧ [18]அவர்மேலே மாளிகை மு
முவதும் இசைவாய் இணைக்கப்
பட்டு, [19]கர்த்தருக்குப் பரிசுத்த
ஆலயமாகப் பெருகுகின்றது.
௨௨ [20]அவர்மேலே நீங்களும்
ஆவியினாலே பராபரனுடைய வா
சஸ்தலமாகக் கூட்டிக் கட்டப்
பட்டிருக்கிறீர்கள்.

௩. அதிகாரம்.

௧ புறச்சாதிகளும் இரட்சிக்கப்படுவார்களென்ற பரமஇரகசியம், ௫ பவுலுக்கு வெளிப்படுத்தப்பட்டு, ௮ தனக்கு அருள் கிடைத்ததென்று சொல்லி, ௰ அதை யாவருக்கும் அறிவிக்க, ௰௩ தான் அநுபவிக்கிற உபத்திரவங்களினிமித்தம் அவர்கள் சோர்ந்துபோகாதிருக்கவும், ௰௪ அவர்கள்மேல் கிறிஸ்து பாராட்டின மிகுந்த அன்பை அவர்கள் அறியவும், ௰௯ பவுல் வேண்டிக்கொண்டது

௧ இது முகாந்தரமாகப் பவுல் என்
னும் நான் [21]புறத்தேசத்தாராய்
இருக்கிற உங்களுக்காகக் கிறிஸ்
து இயேசுவினிமித்தம் [22]காவ
லில் வைக்கப்பட்டவனாயிருக்கி
றேன்.
௨ [23]உங்களுக்காக எனக்குக்
கொடுத்திருக்கிற தேவகிருபை
யைக் காட்டிய [24]உத்தியோகம்
இன்னதென்று கேட்டிருப்பீர்க
ளே.
௩ என்னவெனில், புறத்தேசத்
தார் சுவிசேஷத்தினாலே [25]உடன்
சுதந்தரருமாய் [26]அவர்களுடனே
கூட ஒரே சரீரமுமாய், கிறிஸ்து
வின்மேல் அவர் பண்ணின வாக்
குத்தத்தத்திற்கு [27]உடன் பங்காளி
களுமாய் இருக்கிறார்கள் என்று
[28]இந்த இரகசியத்தை அவர் எனக்
கு வெளிப்படுத்தி அறிவித்தார்.
௪ [29]முன்னே† நான் இதைக்கு
றித்துச் சுருக்கமாய் எழுதினேன்.
௫ அதை நீங்கள் வாசிக்கை
யில், [30]கிறிஸ்துவின் இரகசியத்

19 ௧ கொரி ௩ ௰௭ ௬ ௰௯ உ கொரி ௬ ௰௬ —20 ௧ பே உ ௫ —21 கலா ௫ ௰௧ கொலோ ௧ ௨௪ உ தீமோ உ ௰ 22 அப ௨௧ ௩௩ உ௰ ௰௭,௨௰ எபே ௪ ௧ ௬ ௨௰ பிலி ௧ ௭,௰௩ ௰௪ ௰௬ கொலோ ௪ ௩,௰௮ பிலே ௧ ௯ உ தீமோ ௧ ௮ ௨௯ —23 அப ௯ ௰௫ ௰௩ உ உரோ ௰௨ ௩. கலா ௧ ௰௬ அ ௨௪ —24 உரோ ௧ ௫ ௰௧ ௰௬ ௧ கொரி ௪ ௧ எபே ௪ ௭ கொலோ ௧ ௨௫ —25 கலா ௩ உ௮, ௨௯ எபே உ ௰௪ —26 எபே உ ௰௫,௰௬ —27 கலா ௩ ௰௪ —28 உரோ ௰௪ உ௫. கொலோ ௪ ௨௬ ௨௭ —29 எபே. ௧ ௯,௰ —† அல்லது சற்றுமுன்னே —30 ௧ கொரி ௪ ௧ எபே ௬,௰௯

னைக்குறித்து எனக்கு உண்டாயி
ருக்கிற அறிவை அறிந்துகொள்
வீர்கள்.
௬ [1]அந்த இரகசியம் இப்பொழு
து அவருடைய பரிசுத்த அப்போ
ஸ்தலருக்கும் தீர்க்கதரிசிகளுக்கும்
தேவ ஆவியினாலே வெளிப்படுத்
தப்பட்டிருக்கிறதுபோல, [2]முன்
னிருந்த தலைமுறைகளின் மனிதர்
களுக்குத் தெரியப்படுத்தப்பட்டி
ருக்கவில்லை.
௭ [3]இந்தச் சுவிசேஷத்திற்கு நான்
[4]பராபரனுடைய பலத்த தத்துவத
தால் [5]எனக்கு அளிக்கப்பட்ட
கைமாறில்லாத கிருபையினாலே
[6]ஊழியக்காரனானேன்.
௮ [7]பராபரன் நம்முடைய கர்
த்தராகிய கிறிஸ்து இயேசுவினால்
செய்து முடித்த அநாதியான தீர்
மானத்தின்படியே,
௯ அநேகவிதமான தமது ஞா
னம் பரமண்டலங்களில் உள்ள
[8]துரைத்தனங்களுக்கும் அதிகா
ரங்களுக்கும [9]சபையினாலே தெ
ரியவரும் [10]பொருட்டாக,
௰ [11]கிறிஸ்துவினுடைய அள
வற்ற ஐசுவரியத்தைப் [12]புறஜாதே
சத்தாரிடத்தில் சுவிசேஷமாக அ
றிவிக்கிறதற்கும்,
௰௧ [13] இயேசுக்கிறிஸ்துவைக
கொண்டு எல்லாவற்றையும் சிருட்
டித்த பராபரனுக்குள்ளே [14]ஆ
திகாலங்கள்முதல் மறைந்திருந்த
[15]இரகசியத்தோடே ஐக்கியப்படுதல்
இன்னதென்று எல்லாருக்கும் வெ
ளிச்சமாகக் காண்பிக்கிறதற்குமா
ன அந்தக் கிருபையே, [16]எல்லாப
பரிசுத்தவான்களிலும் சிறியவனா
கிய எனக்குக் கொடுக்கப்பட்டி
ருக்கின்றது.
௰௨ அந்த இயேசுக்கிறிஸ்துவி
னாலே [17]அவரைப்பற்றும் விசு
வாசத்தால் நமக்குத் தயிரியமும்
திடநம்பிக்கையோடே [18]பராபர

கி. பி. ௬௪.

1 எபே உ. ௰
2 அப ௰ உ அ
உரோ ௰க உ௫
கூ வச
3 கலா க ௰உ
4 உரோ ௰௫
௰௮ எபே க
௰கூ கொலோ
க உகூ
5 உரோ க ௫
6 உரோ ௰௫
௰௧ கொலோ
க உ௫, உ௫
7 எபே க கூ
8 உரோ அ௩அ
எபே க உக
கொலோ க
௰கூ க பே க
உஉ
9 க கொரி உ எ
க தீமோ ௩ ௰க
10 க பே க ௰உ
11 எபே க எ
கொலோ க
உஎ
12 கலா க ௰கூ
உஅ க தீமோ
உ எ உ தீமோ
க ௰க
13 சஙீ ௩௩ கூ
14 உரோ ௰கூ
உ௫ ௫ வச
க கொரி உ எ
கொலோ க
உகூ
15 க வச எபே
க கூ
16 க கொரி ௰௫
கூ க தீமோ. க
௰௩, ௰௫.
17 எபி ச ௰கூ
18 எபே உ ௰அ
19 க வச
20 அப ௰ச உஉ
பிலி க ௰ச
க தெச ௩ ௩
21 உ கொரி க கூ
22 எபே க ௰
பிலி உ கூ, ௰,
௰க
23 உரோ எ. உஉ.
உ கொரி ச
௰க
24 எபே கூ ௰
கொலோ க ௰க
25 யோவா ௰ச
உ௩ எபே உ
உஉ

னைச் சேருகிற நிலைமையும் உண்
டாயிருக்கிறது.
௰௩ ஆகையால் [19]உங்கள்நிமித்த
மாக நான் அநுபவிக்கிற [20]உபத்
திரவங்களினால் நீங்கள் சோர்ந்து
போகாதிருக்க வேண்டிக்கொள்
ளுகிறேன்.
௰௪ ¶ [21]அவைகள் உங்களுக்கு
மகிமையாயிருக்கின்றனவே.
௰௫ அதற்காக நான் [22]பரமண்டல
ங்களிலும் பூமியிலும் உள்ள குடும்
பத்தார் எல்லாருக்கும் நாமத்தைக்
கொடுத்தவராகிய நம்முடைய கர்
த்தராயிருக்கிற இயேசுக்கிறிஸ்து
வினுடைய பிதாவை நோக்கி என்
முழங்கால்களை முடக்கி,
௰௬ [23]நீங்கள் உங்கள் உள்ளத்
திலே [24]அவருடைய ஆவியினாலே
வல்லமையாய்ப் பலப்படுத்தப்ப
டும்படியாகவும்,
௰௭ [25]விசுவாசத்தினாலே கிறி
ஸ்து உங்கள் இருதயங்களில் வாச
மாயிருக்கும்படியாகவும், நீங்கள்
[26]அன்பிலே வேரூன்றி, அஸ்திபா
ரப்பட்டவர்களாய்,
௰௮ சகல பரிசுத்தவான்களோ
டுங்கூடக் கிறிஸ்துவினுடைய (அ
ன்பின்) [27]அகலமும் நீளமும் ஆழ
மும் உயரமும் இன்னதென்று
உணர்ந்துகொண்டு,
௰௯ அறிவுக்கு மேலான அவ்வன்
பை அறிந்துகொள்ளுதற்கு [28]வல்
லவர்களாகும்படியாகவும், (இப்ப
படி) பராபரனுடைய [29]மிகுந்த
பரிபூரணத்தால் நிறையப்படும்ப
டியாக, [30]அவர் தம்முடைய மகி
மையின் ஐசுவரியத்தின்படியே,
உங்களுக்கு அநுக்கிரகம்பண்ண
வேண்டும் என்று வேண்டிக்கொ
ள்ளுகிறேன்.
௨௰ ¶ [31]நாம் வேண்டிக்கொள்
ளுகிறதற்கும் நினைக்கிறதற்கும் மி
கவும் அதிகமாய் [32]நமக்குள்ளே
கிரியைசெய்கிற வல்லமையின்ப

26 கொலோ க உ௩. உ எ — 27 உரோ. ௰ ௩, ௰௩, ௰உ — 28 எபே க ௰அ — 29 யோவா க. ௰௫ எபே க உ௩ கொலோ உ கூ,௰ — 30 உரோ கூ உ௩ எபே க எ பிலி ச ௰கூ கொலோ க உஎ — 31 க கொரி உ கூ.
32 எ வச கொலோ க உகூ

டியே செய்ய [1]வல்லமையுள்ள
[2]அவருக்கு,
உக கிறிஸது இயேசுவைபபற்
றிய சபையினலே எல்லாத் தலை
முறைகளிலேயும் என்றென்றைக்
கும் துதியுண்டாவதாக.—ஆமென்.

ச. அதிகாரம்.

க ஐக்கமாயிருக்கவும, எ திருச்சபை, யக கிலை பெறறு, யச கிறிஸதுவுக்குள ஓஙகவும கடடளை யிடடு, பராபரன் மனுஷாகளுக்குப பல ஈவுகளை அளிக்கிருரென்று சொல்லி, யஅ அஞ்ஞானிக ளுடைய அசுத்தஙகளை விடடுவிலகி, உச புதிய குணத்தைத தரிததுக்கொணடு, உரு பொயயை யும, உகூ கெடட சமபாஷணையையும நீக்கிவி டச் சொனனது.

க ஆனதால் [3]கர்த்தர்நிமித்தம்* கா
வலில் வைக்கபபட்டிருக்கிற நான
உங்களுக்குச் சொல்லுகிற புத்தி
என்னவெனில், அழைக்கபபட்
டிருக்கிற நீஙகள் அநத அழைப
புக்குப பாத்திரராய்,
உ [4]மிகுந்த மனத்தாழ்மை, பொ
றுமை, நீடிய சாநததேதாடும [5]நட
நதுகொண்டு, ஒருவரை ஒருவா
அன்பாய்த் தாங்கிககொண்டு,
ந [6]சமாதானக கட்டினலே ஆவி
யின ஒருமையைக் காததுககொள்
ளச் சாக்கிரதையாய் இருபபீாக
ளாக.
ச உங்களுக்கு உண்டான அ
ழைபபினலே நீங்கள் [7]ஒரே நம்
பிக்கைக்கு அழைககபபட்டது
போல,
ரு [8]ஒரே சரீரமும் [9]ஒரே ஆவியும்
[10]ஒரே கர்த்தரும் [11]ஒரே விசுவாச
முய [12]ஒரே ஞானஸ்நானமும்,
சு [13]எல்லாருககும் ஒரே தேவ
னும பிதாவும் உண்டு, அவர் எல்
லாவற்றின்மேலும் [14] எல்லாவற்
றின் வழியாயும், உங்கள் எல்லா
ருக்குளளும் இருக்கிறவர்.
எ ¶ இபபடியிருந்தும் கிறிஸது
வினுடைய ஈவின் அளவுக்குத்தக்

கி. பி. சுஅ.

1 உரோ யகூ உரு யூதா உச
2 உரோ யக கக யசு உள எபி யங உக
3 எபே ந க பிலே க கூ
* அலலது காதத ருக்குள
4 அப உம யகூ கலா ரு உஉ, உங கொலோ ந யஉ, யங,
5 பிலி க உள கொலோ க ய க தெச உ யஉ
6 கொலோ ந யச
7 எபே க யஅ
8 உரோ யஉ ரு க கொரி யஉ யஉ, யங எபே உ யகூ
9 க கொரி யஉ ச, யச
10 க கொரி க யஈ அ சு ழுஉ ரு உ கொரி யக ச
11 யூதா ந யந லா
12 கலா ந ற எ, உ அ எபி சு சு
13 மலகி உ, ய க கொரி அ சு யஉ சு
14 உரோ யக கங
15 உரோ யஉ ந, சு க கொரி யஉ யக
16 சங கூஅ யஅ
17 நியா ரு யஉ கொலோ உ. யரு
† அலலது சிறை யாக்குதலை
18 யோவா ந யங சு கங, கஉ
19 அப உ கங
‡ அல்லது நிறை வேற்ற
20 அப க கூ, யக க தீமோ ந, யசு கூபி ச யச எ உக அ க கூ உச

கதாக [15]நம்மில் அவனவனுககுக்
கிருபை கொடுத்திருக்கிறது.
அ ஆனதால் [16]அவா உன்ன
தத்திற்கு ஏறி, [17]சிறையாக்கின
வைகளைச்† சிறையாககிபபோட்
டு, மனிதருக்கு ஈவுகளைக் கொடுத
தார் என்று அவர் சொலலியிருககி
ருர்.
கூ [18]அவர் ஏறினதால் அதற்கு
முன்னே மிகவும் தாழ்நத பூதலங்
களில் இறங்கினர் என்று விளங்
குகின்றது அல்லவா?
ய இறங்கிவநத அவரே [19]எல்
லாவற்றையும் நிரபபத்தக்கதாக,‡
எல்லா வானங்களின்மேலும் [20]ஏ
றினவராயும் இருககிருர்.
யக மேலும், நாம் அனைவரும்
பராபரனுடைய குமாரனைபபற்
றிய விசுவாசததிலேயும [21]அறிவி
லேயும ஒருமையுள்ளவர்களாகி,§
கிறிஸதுவினுடைய நிறைவான
வளர்ததியின்|| அளவுக்குததககதா
கத் [22]தேறினவர்களாயிருககும்வ
ரைககும்,
யஉ [23]கிறிஸ்துவினுடைய சரீர
மாகிய சபையை எழுபபிக [24]கட்
டுதற்கு ஏதுவான ஊழியததின்
கிரியைககுப [25]பரிசுததவானகள்
நிறைவாககபபடும்பொருட்டாக,
யந அவரே சிலரை [26]அபபோ
ஸதலராகவும் சிலரைத தீரககதரி
சிகளாகவும் சிலரைச் [27]சுவிசே
ஷகராகவும் சிலரை [28]மேய்பபரா
கவும் [29]உபதேசிகளாகவும் ஏற்ப
டுத்தினா.
யச மனிதருடைய சூதும், [30]வ
ஞ்சிககிறதற்கு ஏதுவான தநதிர
முமுள்ள போதகமாகிய பலவி
தக் [31]காற்றினலே, [32]நாம் இனி
அடிக்கபபட்டு அலைகிற [33]பிள்ளை
களாயிராமல்,
யரு [34]அன்போடே உண்மையுள்
ளவர்களாயிருநது,¶ [35]அவயவங்க

21 கொலோ உ உ —§ அல்லது ஒருமைக்குளளானவாகள —|| அல்லது வயதின.—22 க கொரி யச உம கொலோ க உஅ
23 எபே ச உரு கொலோ க உச —24 க கொரி யச உகூ — 25 க கொரி யஉ எ —26 க கொரி யஉ உஅ எபே உ உய
27 அப உக அ உ தீமோ ச ரு —28 அப உம உஅ —29 உரோ யஉ எ — 30 உரோ யக யஅ உ கொரி உ யள -31 மத யக எ
32 எபி யங ந —33 ஏசா உ அ கூ ச கொரி யச உம —34 சகரி அ யசு. உ கொரி ச உ உரு வச க யோ, க யஅ —¶ அல்லது சத்தியததைபபேசி —35 கொலோ க யஅ

ளாகிய எல்லாரையும் தலையாகிய கிறிஸ்துவினிடத்திலே [1]வளர்க்கிறவர்களாயிருக்கும்படிக்கு, (அப்படிச் செய்தார்).

௰௬ [2]அவராலே சரீரம் முழுவதும் உதவியாயிருக்கிற சகல கணுக்களினாலும் தகுதியாய்க் கூட்டி இணைக்கப்பட்டதாயிருக்க, அவயவந்தோறும் தன் தன் அளவுக்குத்தக்கதாய்க் கிரியைசெய்கிறபடியே, அது அன்பினாலே தன்னை எழுப்பிக் கட்டுதற்கு ஏதுவாகச் சரீரவளர்த்தியை உண்டாக்குகிறார்.

௰௭ ¶ ஆனதால், கர்த்தரைக் கொண்டு நான் உங்களுக்குச் சாட்சியாகச் சொல்லுகிறது என்னவெனில், மற்றச் சனங்கள் [3]தங்கள் வீணான மனதின்படி நடக்கிறதுபோல,

௰௮ [4]நீங்கள் இனிமேல் நடவாமல் இருப்பீர்களாக; அவர்கள் [5]அந்தகாரப்பட்ட புத்தியுள்ளவர்களாய், தங்களிலுள்ள அறியாமையினாலும் தங்கள் இருதயத்தின் [6]கடினத்தினாலும்* பராபரனுக்கு ஏற்ற சீவனுக்கு [7]அந்நியராயிருந்து,

௰௯ [8]மெய்யுணர்வு இல்லாதவர்களாய், சகலவித அசுத்தங்களையும் ஆசையோடே நடப்பிக்கும்படி, தங்களைக் காமவிகாரத்திற்கு [9]ஒப்புக்கொடுத்திருக்கிறார்கள்.

௨௰ நீங்கள் இப்படிக் கிறிஸ்துவைக் கற்றுக்கொள்ளவில்லை.

௨௧ இயேசுவினிடத்தில் சத்தியம் உண்டாயிருக்கிறபடியே [10]நீங்கள் அவரிடத்தில் கேட்டறிந்து, அவரால் உபதேசம் அடைந்தீர்கள்.

௨௨ அந்தப்படி [11]நீங்கள் முன்னே நடந்தபிரகாரமாக வஞ்சனையுள்ள இச்சைகளாலே கெடுகிற [12]பழைய மனிதத்துவத்தைக் [13]களைந்துபோட்டு,

௨௩ [14]உங்கள் மனதிலே புதிதான ஆவியுள்ளவர்களாகி,

௨௪ நீதியிலும் மெய்யான பரிசுத்தத்திலும்† பராபரனுடைய சாயலாகச் [15]சிருட்டிக்கப்பட்ட [16]நவமான மனிதனைத் தரித்துக்கொள்வீர்களாக.

௨௫ ¶ அன்றியும் [17]நாம் ஒருவருக்கொருவர் அவயவங்களாயிருக்கிறபடியினாலே, பொய்யைக் களைந்து, அவனவன் தனக்கு அடுத்த பிறனுடனே [18]மெய்யைப் பேசுங்கள், [19]மேலும் பாவமில்லாமல் கோபங்கொள்ளுங்கள்.

௨௬ ¶ உங்கள் எரிச்சலின்மேலே சூரியன் அஸ்தமிக்கவொட்டாமலும், [20]பசாசுக்கு இடங்கொடாமலும் இருங்கள்.

௨௭ ¶ திருடினவன் இனித் திருடாமல், [21]குறைச்சலுள்ளவனுக்குக் கொடுக்கத்தக்கதாக,‡ தன் கைகளினால் நல்ல வேலையைச் செய்து, [22]பிரயாசப்படக்கடவன்.

௨௮ ¶ [23]கெட்டவார்த்தை ஒன்றும் உங்கள் வாயிலிருந்து புறப்படக்கூடாது; [24]மற்றவர்களை எழுப்புதற்கு ஏதுவான நல்லவார்த்தை உண்டானால், [25]அதையே கேட்கிறவர்களுக்குப் பிரயோசனம் உண்டாகும்படி§ பேசிக்கொள்ளுங்கள்.

௩௰ அன்றியும் நீங்கள் [26]மீட்கப்படும் [27]நாள்வரைக்கும் முத்திரையாகப் பெற்ற பராபரனுடைய பரிசுத்த [28]ஆவியைத் துக்கப்படுத்தாதிருப்பீர்களாக.

௩௰௧ ¶ [29]சகலவிதமான கசப்பும் மூர்க்கமும் கோபமும் கூக்குரலும் [30]தூஷணமும் [31]மற்றெந்தத் துர்க்குணமும் உங்களைவிட்டு நீங்கக்கடவது.

கி. பி. ௬௪.

1 எபே ௧. ௨௨. ௨௩
2 கொலோ ௨. ௰௯
3 உரோ ௧. ௨௧
4 எபே ௨. ௧, ௨. ௩. ௨௨. ௰௪ கொலோ ௩. ௭ ௧ பே ௪. ௩
5 அப ௨௬. ௰௮
6 உரோ ௧. ௨௪
* அல்லது குருட்டாட்டத்திலும்
7 எபே ௨. ௰௨ கலா ௪. ௮ ௧ தெச ௪. ௫
8 ௧ தீமோ ௪. ௨
9 உரோ ௧. ௨௪, ௨௯. ௧ பே ௪. ௩
10 எபே ௧. ௰௩
11 எபே ௨. ௨. ௩. ௰௭ வச கொலோ ௩. ௭ ௧ பே ௪. ௩
12 உரோ ௬. ௬
13 கொலோ ௨. ௰௧ ௩. ௮, ௯ எபி ௰௨. ௧ ௧ பே ௨. ௧
14 உரோ ௰௨. ௨ கொலோ ௩. ௰
† அல்லது மெய்யின் பரிசுத்தத்திலும்
15 எபே. ௨. ௰
16 உரோ ௬. ௪ ௨ கொரி ௫. ௰௭ கலா ௬. ௰௫ எபே ௬. ௰௧ கொலோ ௩. ௰
17 உரோ ௰௨. ௫
18 சகரி ௮. ௰௬ ௰௫ வச கொலோ ௩. ௯
19 சங் ௪. ௪ ௩௭. ௮
20 ௨ கொரி ௨. ௰, ௰௧ யாக் ௪. ௭ ௧ பே ௫. ௯
21 லூக் ௩. ௰௧
‡ அல்லது பகிர்ந்துகொடுக்க
22 அப ௨௰. ௩௫ ௧ தெச ௪. ௰௧

௨ தெச. ௩. ௮. ௰௧ ௰௨ — 23 மத் ௰௨. ௩௬ எபே ௫. ௪ கொலோ ௩. ௮ — 24 கொலோ ௪. ௬ ௧ தெச. ௫. ௰௧ 25 கொலோ ௩. ௰௬ — § அல்லது பிரயோசனமாய் உணரக்கூடும்படி — 26 லூக் ௨௧. ௨௮ உரோ ௮. ௨௩ எபே ௧. ௰௪ — 27 எபே ௧. ௰௩ — 28 ஏசா ௭. ௰௩ ௬௩. ௰ எசே ௰௬. ௪௩ ௧ தெச ௫. ௰௯ — 29 கொலோ ௩. ௮, ௰௯ — 30 தீத் ௩. ௨ யாக் ௪. ௰௧ ௧ பே ௨. ௧ — 31 தீத் ௩. ௩

௩௨ அதைத்தவிர, [1]நீங்கள் ஒருவருக்கொருவர் தயவாயும் மனவுருக்கமாயும் இருந்து, பராபரன் கிறிஸ்துவினாலே உங்களுக்கு மன்னித்ததுபோல, [2]ஒருவருக்கொருவர் மன்னியுங்கள்.

௫ அதிகாரம்.

௨ ஒருவரை ஒருவர் சிநேகித்து, ௩ விபசாரம், ௪ வம்பு ௭ கெட்டவர்களின் சகவாசமுதலியவைகளை விலகி, ௰௫ எச்சரிக்கையாய் நடந்து, ௰௮ ஆவியால் நிரப்பப்பட்டிருக்கவேண்டுமென்று சொல்லி, ௨௨ பெண்சாதிகள் புருஷர்களுக்குக் கீழ்ப்படியவேண்டியதையும், ௨௫ கிறிஸ்துசபையில் அன்புகூர்வதுபோலப் புருஷர்கள் பெண்சாதிகளில் அன்புகூரவேண்டியதையுஞ்சொன்னது.

இவ்விதமாய் நீங்கள் பிரியமான பிள்ளைகளைப்போல, பராபரனைப் [3]பின்பற்றுகிறவர்களாகி,

௨ [4]கிறிஸ்துவானவர் நமக்காகத் தம்மைப் பராபரனுக்குச் [5]சுகந்த வாசனையான காணிக்கையாகவும் பலியாகவும் ஒப்புக்கொடுத்து, நம்மிடத்தில் அன்புகூர்ந்ததுபோல [6]நீங்களும் அன்புள்ளவர்களாய் நடந்துகொள்ளுங்கள்.

௩ ¶ அன்றியும் பரிசுத்தவான்களுக்கு ஏற்றபடியே, [7]வேசித்தனமும் மற்றெந்த அசுத்தமும் அல்லது பொருளாசையும் [8]உங்களுக்குள்ளே சொல்லப்படவும் கூடாது.

௪ [9]வம்பும் புத்தியீனமான பேச்சும் பரியாசமும் அப்படியே இருக்கப்படாது; [10]அவைகள் தகாதவைகள்; தோத்திரம் செய்தலே தகும்.

௫ [11]வேசித்தனக்காரன், அல்லது அசுத்தவான் அல்லது விக்கிரக [12]ஆராதனைக்காரனாகிய பொருளாசைக்காரன் ஒருவனும் பராபரனுடைய இராச்சியமாகிய கிறிஸ்துவின் இராச்சியத்திலே [13]சுதந்தரத்தை அடைவதில்லை என்று அறிந்திருக்கிறீர்களே.

கி. பி. ௬௪.

1 உ கொரி உ ௰ கொலோ ௩ ௰௨,௰௩
2 மத் ௬ ௰௪ மாற் ௰௧ ௨௫
3 மத் ௫ ௪௫, ௪௮ லூக் ௬ ௩௬ எபே ௪ ௩௨,
4 கலா ௧ ௪ உ, ௨௰ எபி ௭ ௨௭ ௬ ௰௪, ௨௬ ௰௰, ௰௨ க யோ ௩ ௰௬
5 க மோ அ ௨௧ ௩ மோ ௧ ௬ உ கொரி ௨ ௰௫
6 யோவா ௰௩ ௩௪ ௰௫ ௰௨ க தெச ௪ ௬ க யோ ௩ ௰௧, ௨௩ ௪ ௨௧
7 உரோ ௬ ௰௩ க கொரி ௬ ௰௮ உ கொரி ௰௨ ௨௧ எபே ௪ ௰௬,௨௰ கொலோ ௩ ௫ க தெச ௪ ௩ ௭
8 க கொரி ௫ ௧
9 மத் ௰௨ ௩௫ எபே ௪ ௨௯
10 உரோ ௧ ௨௮
11 க கொரி ௬ ௯ கலா ௫ ௰௯,௨௧
12 கொலோ ௩ ௫ க தீமோ ௬ ௰௭
13 கலா ௫ ௨௧ வெளி ௨௨ ௰௫
14 எபே ௨ ௨
* அல்லது அவிசுவாசமுள்ள, கொலோ ௩ ௬
15 உரோ ௧ ௰௮
16 எரே ௨௯ ௮ மத் ௨௪ ௪ கொலோ ௨ ௪, ௮, ௰௮ உ தெச ௨ ௩
17 ஏசா ௯ ௨ மத் ௪ ௰௬ அப் ௨௬ ௰௮ உரோ. ௧ ௨௧.

௬ இப்படிப்பட்டவைகளுக்காகக் [14]கீழ்ப்படாமையுள்ள* பிள்ளைகள்மேலே [15]பராபரனுடைய கோபாக்கினை வருவதால், [16]ஒருவனும் உங்களை வீணான வார்த்தைகளால் வஞ்சியாதபடிக்கு எச்சரிக்கையாயிருந்து,

௭ அவர்களுக்குப் பங்காளிகள் ஆகாதிருப்பீர்களாக.

௮ [17]முற்காலத்திலே அந்தகாரமுள்ளவர்களாய் இருந்தீர்கள்; [18]இப்பொழுது கர்த்தரைக்கொண்டு ஒளியுள்ளவர்களாயிருக்கிறீர்கள்; [19]ஒளியின் பிள்ளைகளுக்கு ஏற்றதாய் நடந்துகொள்ளுங்கள்.

௯ [20]ஆவியின் கனி சகலவித நற்குணமும் நீதியும் சத்தியமுமானது.

௰ [21]கர்த்தருக்குப் பிரியமானது இன்னதென்று நீங்கள் ஆராய்ந்து பார்த்து,

௰௧ [22]பலனற்ற அந்தகாரக் கிரியைகளுக்கு [23]ஐக்கமாயிராமல், [24]அவைகளைக் கடிந்துகொள்வீர்களாக.

௰௨ [25]அவர்களால் ஒளிப்பிடமாய்ச் செய்யப்படும் கிரியைகளைச் சொல்லுகிறதும் அவலட்சணமாயிருக்கிறதே.

௰௩ [26]அவைகள் எல்லாம் ஒளியினால் கடிந்துகொள்ளப்பட்டு† வெளியரங்கமாகும்; வெளியரங்கமாக்குகின்றவை எல்லாம் ஒளியாய் இருக்கின்றது.

௰௪ ஆதலால் [27]தூங்குகிற நீ விழித்து, [28]மரித்தோரைவிட்டு எழுந்திரு; அப்பொழுது கிறிஸ்து உன்னைப் பிரகாசிப்பிப்பார் என்று சொல்லியிருக்கின்றது.‡

௰௫ ¶ ஆனபடியினாலே நீங்கள் ஞானம் அற்றவர்களைப்போல அல்ல, ஞானமுள்ளவர்களைப்போ

எபே ௨ ௰௧,௰௨ ௪ ௰௮ தீத் ௩ ௩. க பே ௨ ௯ —18 யோவா ௮ ௰௨ ௰௨ ௪௬. ௨ கொரி ௩ ௰௮ ௪ ௬. க தெச ௫ ௫ க யோ ௨.௯ —19 லூக் ௰௬ ௮ யோவா ௰௨ ௩௬ -20 கலா ௫ ௨௨ -21 உரோ ௰௨ ௨ பிலி ௧ ௰. க தெச ௫ ௨௧ க தீமோ ௨ ௩ 22 உரோ ௬ ௨௧ ௰௩,௰௨ கலா ௬.௮ — 23 க கொரி ௫ ௯,௰௧ ௰ ௨௰ உ கொரி ௬ ௰௪ உ தெச ௩ ௬,௰௪ —24 ௩ மோ ௰௯ ௰௭ க தீமோ. ௫ ௨௰ — 25 உரோ.௧. ௨௪,௨௬ ௩ ௰௪ — 26 யோவா ௩ ௨௰,௨௧ எபி ௪ ௰௩ — † அல்லது காணப்பட்டு 27 ஏசா.௬௰ ௧ உரோ ௰௩ ௰௧,௰௨ க கொரி ௰௫ ௩௪. க தெச ௫ ௬ —28 யோவா. ௫ ௨௫. உரோ. ௬ ௪, ௫ எபே ௨. ௫ கொலோ.௩.௧ —‡ அல்லது சொல்லியிருக்கிறார்

லவே [1]எச்சரிக்கையாய் நடந்து
கொள்ளப்பார்த்து,
௰௬ நாட்கள் [2]பொல்லாங்குள்ள
வைகளாயிருக்கிறபடியால், [3]கா
லத்தை வாங்கிக்கொள்ளுங்கள்.
௰௭ ஆகையால் [4]நீங்கள் மதியற்
றவர்கள் ஆகாமல், [5]கர்த்தருடைய
சித்தம் இன்னதென்று [6]அறிந்திருக்
கிறவர்களாகி,
௰௮ கெட்ட மார்க்கத்திற்கு ஏது
வாய்த் [7]திராட்சஇரசத்தால் வெறி
கொள்ளாமல், ஆவியினாலே நிறை
யப்பட்டு,
௰௯ [8]சங்கீதங்களாலும் கீர்த்தனங்
களாலும் ஞானப்பாட்டுகளாலும்
ஒருவருக்கொருவர் புத்திசொல்
லிக்கொண்டு, உங்கள் இருதயத்தி
லே கர்த்தரைப் பாடிக் கீர்த்தனம்
பண்ணி,
௨௰ [9]நம்முடைய கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நாமத்தினா
லே எப்பொழுதும் எல்லாவற்றிற்
காகவும் [10]பிதாவாகிய பராபரனைத்
தோத்திரித்து,
௨௧ தேவபயத்தோடே [11]ஒருவ
ருக்கொருவர் கீழ்ப்படிந்திருங்
கள்.
௨௨ ¶ [12]ஸ்திரீகளே, [13]கர்த்தருக்
குக் கீழ்ப்படிகிறதுபோல, நீங்கள்
உங்கள் சுயபுருஷருக்குக் கீழ்ப்
படிங்கள்.
௨௩ [14]கிறிஸ்து (தமது) சபையா
கிய சரீரத்திற்குத் தலையாயும் [15]இ
ரட்சகராயும் இருக்கிறதுபோல,
[16]புருஷனானவனும் (தன்) மனை
விக்குத் தலையாயிருக்கிறான்.
௨௪ ஆகையால் சபையானது கிறி
ஸ்துவுக்குக் கீழ்ப்படிகிறதுபோல,
மனைவிகளும் [17]எக்காரியத்திலே
யும் தங்கள் சொந்தப் புருஷர்களு
க்குக் கீழ்ப்படவேண்டும்.
௨௫ ¶ [18]புருஷர்களே, கிறிஸ்து
தமது சபையில் அன்புகூர்ந்து,
[19]அதற்காகத் தம்மைத்தாமே ஒப்
புக்கொடுத்ததுபோல, நீங்களும்

கி. பி. ௬௰௪.

1 கொலோ. ௪ ௫
2 பிர. ௰௪ ௨. ௰௨ கலோவா ௰௨ ௯ எபே ௬ ௰௩
3 கலா ௬ ௰ கொலோ ௪ ௫
4 கொலோ ௪ ௫
5 ௧ தெச ௪ ௩ ௰ ௰௮.
6 உரோ ௰௨ ௨
7 லூக் ௨௰ ௧ ௨௰, ௬௰ ஏசா ௫ ௰௧ ௨௨ லூக் ௨௧ ௩௪
8 அப ௰௬ ௨௫ ௧ கொரி ௰௪ ௨௬ கொலோ ௩ ௰௬ யாக ௫ ௰௩
9 எபி ௰௩ ௰௫ ௧ பே ௨ ௫ ௪ ௰௧
10 சங. ௩௪ ௧ ஏசா ௬௩ ௭ கொலோ ௩ ௰௭ ௧ தெச ௫ ௰௮. ௨ தெச ௧ ௩
11 பிலி ௨ ௩ ௧ பே ௫ ௫
12 ௧ மோ ௩ ௰௬ ௧ கொரி ௰௪ ௩௪ கொலோ ௩ ௰௮ தீத ௨ ௫. ௧ பே ௩ ௧
13 எபே ௬ ௫
14 எபே ௧ ௨௨ ௪ ௰௫ கொலோ ௧ ௰௮
15 எபே ௧ ௨௩
16 ௧ கொரி ௰௧ ௩
17 கொலோ ௩ ௨௰, ௨௨ தீத ௨ ௯
18 கொலோ. ௩ ௰௯ ௧ பே ௩ ௭
19 அப ௨௰ ௨௮ கலா ௧ ௪ ௨௰ ௨ வச
20 ௨ தெச ௨ ௪
21 ௨ கொரி ௰௧ ௨. கொலோ. ௧ ௨௨
22 யோவா ௰௫ ௩ ௰௭ ௰௭

உங்கள் மனைவிகளில் அன்புகூருங்
கடவீர்கள்.
௨௬ அவர் தமது சபையை மாசு
திரைமுதலானவைகளில் ஒன்றும்
இல்லாமல் [20]பரிசுத்தமும் பிழை
யற்றதுமான மகிமையுள்ளதாகத்
[21]தமக்குமுன் நிறுத்திக்கொள்ளும்
பொருட்டாக,
௨௭ அதைப் பரிசுத்தமாக்கி,
[22]திவ்விய வசனத்தோடே கூடிய
[23]தண்ணீர் முழுக்கினால் சுத்திக
ரிக்கும்படிக்கே அப்படிச் செய்
தார்.
௨௮ அதுபோலப் புருஷர்களும்
தங்கள் சொந்தச் சரீரங்களைப்
போல, தங்களுடைய மனைவிக
ளில் அன்புகூரக் கடனாளிகளாய்
இருக்கிறார்கள்; தன் மனைவியில்
அன்புகூருகிறவன் தன்னிலே
அன்புகூருகிறான்.
௨௯ தன் சொந்த மாம்சத்தைப்
பகைத்தவன் ஒருவனும் இல்லை
யே, கர்த்தர் (தமது) சபையைச்
செய்கிறதுபோல, அதைப் போ
ஷித்துக் காப்பாற்றுகிறான்.
௩௰ [24]அவர் தமது சரீரத்திற்கு
நாம் அவயவங்களுமாய், தமது
மாம்சத்தையும் எலும்புகளையும்
சேர்ந்தவர்களுமாய் இருக்கிறபடி
யால், (அப்படியே செய்கிறார்.)
௩௰௧ [25]அதினாலே மனிதன் தன்
தகப்பனையும் தாயையும் விட்டு,
தன் மனைவியுடனே இசைந்து,
இருவரும் [26]ஒரே மாம்சமாய் இ
ருப்பார்கள்.
௩௰௨ இது மிகுந்த இரகசியப்
பொருள் உள்ளது, கிறிஸ்துவை
யும் சபையையும் குறித்தே இப்ப
டிச் சொல்லுகிறேன்.
௩௰௩ அந்தப்படி [27]நீங்களும் அ
வனவன் தன்னில் அன்புகூருகி
றதுபோல, தன்தன் மனைவியினி
டத்திலும் அன்புகூரக்கடவீர்கள்;
மனைவியானவள் புருஷனுக்குப்
[28]பயந்திருக்கக்கடவள்.

23 யோவா ௩ ௫ தீத் ௩ ௫ எபி ௰. ௨௨ ௧ யோ ௫ ௬ — 24 ௧ மோ ௨ ௨௩ உரோ ௰௨ ௫ ௧ கொரி ௬ ௰௫ ௰௨ ௨௭
25 ௧ மோ ௨ ௨௪ மத் ௰௯ ௫ மாற் ௰ ௭,௮ — 26 ௧ கொரி ௬ ௰௬ — 27 ௨ ௫ வச கொலோ ௩ ௰௯ — 28 ௧ பே ௩ ௬

௬. அதிகாரம்.

௧ தாய்தகப்பன்மாருக்குப் பிள்ளைகள் செலுத்தவேண்டிய கடமைகளையும், ௫ பணிவிடைக்காரர் எசமான்களுக்குச் செலுத்தவேண்டிய கடமைகளையும் காண்பித்து, ௰ நம்முடைய ஜீவகாலம் போராட்டக்காலமென்றும், ௰௨ நாம் மாம்சத்தோடும் இரத்தத்தோடும் மாத்திரமல்ல, ஆத்துமசத்துருக்களோடும் போராடுகிறோமென்றும், ௰௩ கிறிஸ்தவன் தரித்துக்கொள்ளவேண்டிய சர்வாயுதவருக்கம் இன்னதென்றும், ௰௮ அதை இவ்விதமாய்க் கையாளவேண்டுமென்றும் சொல்லி, ௨௧ தீகிக்குவை அவர்கள் தயவுக்கு ஒப்புவித்தது.

பிள்ளைகளே, கர்த்தருக்குள் உங்
களைப் பெற்றவர்களுக்குக் [1]கீழ்ப
படுங்கள்; அதுவே நியாயமாயிருக்
கிறது.

௨ உனக்கு நன்மை உண்டாயி
ருக்கும்படிக்கும், பூமியிலே உன்
வாழ்நாள் மிகுதியாயிருக்கும்படி
க்கும்,
௩ [2]உன் தகப்பனையும் உன் தா
யையும் கனம்பண்ணுவாயாக என்
பதே வாக்குத்தத்தமுள்ள முதலாம்
கற்பனையாய் இருக்கிறது.
௪ ¶ [3]தகப்பன்மார்களே, நீங்க
ளும் உங்கள் பிள்ளைகளுக்கு எரிச்
சல் உண்டாக்காமல், [4]கர்த்தருக்கு
ஏற்ற கண்டிப்போடும் போதகத்
தோடும் அவர்களை வளர்க்கக்கட
வீர்கள் -
௫ ¶ [5]வேலைக்காரரே, நீங்கள்
கிறிஸ்துவுக்குச் செய்கிறதுபோல,
மாம்சத்தின்படி உங்களுக்கு எச
மான்களானவர்களுக்குப் [6]பயமு
ம் நடுக்கமும் [7]கபடம் இல்லா
மையும் உள்ள இருதயத்தோடே
கீழ்ப்படிகிறவர்களாக.
௬ மனிதருக்குப் பிரியமாயிருக்க
விரும்புகிறவர்கள்போல, (எசமா
ன்கள்) [8][illegible]ணும்பொழுதுமாத்தி
ரம் ஊழியம்செய்யாமல்,
௭ கிறிஸ்துவின் ஊழியக்காரர்
போல, மனப்பூர்வமாய்ப் பராபர
னுடைய சித்தத்தை நிறைவேற்று
கிறவர்களாய் மனிதருக்கு அல்ல,
கர்த்தாவுக்கே ஊழியம்செய்கிற
வர்களாய் நல்ல மனதோடே அப்
படிச் செய்து,
௮ [9]அடிமையானவனானாலும், சு
யாதீனம் உள்ளவனானாலும், [10]அ
வனவன் செய்கிற நன்மையின்ப
டியே கர்த்தரிடத்தில் பலனை
அடைவான் என்று அறிவீர்களாக.
௯ ¶ [11]எசமான்களாகிய நீங்க
ளும் அவர்களுக்கு அப்படியே
செய்து, [12]உங்களுக்கும்* பரமண்
டலங்களிலே எசமான் இருக்கி
றார் என்றும் [13]அவரிடத்தில் பட்
சபாதம் இல்லையென்றும் அறிந்
து, [14]மிரட்டுதலை விட்டுவிடுவீர்க
ளாக †
௰ ¶ கடைசியிலே என் சகோ
தரரே, கர்த்தரைக்கொண்டும் அவ
ருடைய [15]மிகுந்த வல்லமையைக்
கொண்டும் பலததிருங்கள்.
௰௧ அல்லாமலும் இரத்தத்தோ
டும் [16]மாம்சத்தோடும் அல்ல,‡ ஆ
காச§ மண்டலத்திலுள்ள [17]துரைத
னங்களோடும் அதிகாரங்களோ
டும் [18]இவ்வுலகத்தின் இருளை ஆ
ளுகிறவர்களோடும் மற்றப் பொல்
லாத ஆவிகளோடும்|| நாம் போ
ராடுகிறவர்களாய் இருக்கிறபடி
யால்,
௰௨ பசாசினுடைய தந்திரமான
வகைபாடுகளைப் பலமாய் விரோ
தித்து நிற்கும்படிக்கு, [19]திவ்விய
சர்வாயுதவருக்கத்தைத் தரித்துக்
கொள்ளுங்கள்.
௰௩ [20]பொல்லாத காலத்திலே நீங்
கள் அவைகளை விரோதித்திருக்க
வும், சகலத்தையும் முடித்துப் ¶
போட்ட பின்பு நிலைநிற்கவும் தி
ராணி இருக்கும்படிக்கு, [21]திவ்
விய சர்வாயுதவருக்கத்தை எடுத்
துக்கொள்ளுங்கள்.
௰௪ என்னவெனில், [22]சத்தி
யம் என்னும் கச்சையை உங்கள்

கி. பி. ௬௪.

1 லூக் ௨௩. ௨௨. கொலோ ௩. ௨௰.
2 உ ரோ ௨௰. ௰௨. ௫ மோ ௫. ௰௬. ௨௭. ௰௬. எரே ௩௫. ௰௮. எசே ௨௨. ௭. மல் ௫. ௩. ௯. மத் ௰௫. ௪. மாற் ௭. ௰.
3 கொலோ ௩. ௨௧.
4 ௧ மோ ௰௮. ௫ மோ ௪. ௯. ௬. ௭, ௨௰. ௰௧. ௰௯. சங். ௭௮. ௪. நீதி. ௰௯. ௰௮. ௨௨. ௬. ௨௯. ௰௭.
5 கொலோ ௩. ௨௨. ௧ தீமோ ௬. ௬. தீத. ௨. ௯. ௧ பே ௨. ௰௮.
6 ௨ கொரி ௭. ௰௫. பிலி ௨. ௰௨.
7 ௧ நாளா ௨௯. ௰௭. கொலோ ௩. ௨௨.
8 கொலோ ௩. ௨௨, ௨௩.
9 கலா ௩. ௨௮. கொலோ ௩. ௰௧.
10 உ ரோ ௨. ௬. ௨ கொரி ௫. ௰. கொலோ ௩. ௨௪.
11 கொலோ ௪. ௧.
12 யோவா ௰௩. ௰௩. ௧ கொரி ௭. ௨௨.
* சில பிரதிகளில், உங்களுக்கும் எங்களுக்கும்
13 உ ரோ ௨. ௰௧. கொலோ. ௩. ௨௫.
14 ௩ மோ ௨௫. ௪௩.
† அல்லது தணிப்பீர்களாக
15 எபே ௧. ௰௯. ௩. ௰௬. கொலோ ௧. ௰௧.

16 மத் ௰௬. ௰௭. ௧ கொரி ௰௫. ௫௰. —‡ அல்லது மாம்சத்தோடும் இரத்தத்தோடும் அல்ல.—§அல்லது உயர்ந்த; எபே ௧. ௩.
17 உ ரோ ௮. ௩௮. எபே ௧. ௨௧. கொலோ ௨. ௰௫. —18 லூக் ௨௨. ௫௩. யோவா. ௰௨. ௩௧. ௰௪. ௩௰. எபே ௨. ௨. கொலோ ௧. ௰௩. —|| அல்லது ஆவிக்குரிய பொல்லாப்புகளோடும் — 19 உ ரோ ௰௩. ௰௨. ௨ கொரி ௬. ௭. ௰௯. ௪, ௧ தெச ௫. ௮. —20 எபே ௫. ௰௬. ¶ அல்லது மேற்கொண்டு —21 உ கொரி ௰. ௪. ௰௩. ௪ —22 ஏசா ௰௧. ௫. லூக் ௰௨. ௩௫. ௧ பே ௧. ௰௩.

அரைகளில்சுற்றிக்கட்டி [1]நீதியென்
னும் மார்பின் கவசத்தை உடுத்தி,
௰௫ [2]சமாதானத்தை உண்டாக்
குகிற சுவிசேஷத்தை அறிவிக்க
எத்தனமாயிருக்குதலைப் (பாதஇர
ட்சையைப்போல,) உங்கள் கால்
களிலே தொடுத்து,
௰௬ பொல்லாங்கன் எய்யும்
அக்கினி அம்புகளை எல்லாம் நீங்
கள் அவித்துப்போடத்தக்க [3]விசு
வாசம் என்னும் கேடகத்தைப் பிர
தான முக்கியமாய்ப் பிடித்துக்
கொண்டு நில்லுங்கள்.
௰௭ மேலும் [4]இரட்சண்ணியம்
என்னும் தலையைக் காக்கும் மூடி
யையும் [5]தேவவசனமாகிய ஆவி
யின் கட்கத்தையும் நீங்கள் ஏற்றுக
கொண்டு,
௰௮ [6]ஆவியினாலே சம்பூரண
மான செபமும் விண்ணப்பமும்
பண்ணி, எப்பொழுதும் வேண்
டிக்கொண்டு, இதற்காக மிகுந்த
மனஉறுதியோடும் [7]சகல பரிசுத்த
வான்களுக்காகவும் விண்ணப்பம்
பண்ணுதலோடும் [8]விழித்துக்கொ
ள்வீர்களாக.
௰௯ நான் [9]தயிரியமாய் என்
வாயைத் திறந்து சுவிசேஷத்தின்
இரகசியத்தை அறிவிக்கிறதற்கு
[10]வசனம் எனக்குக் கொடுக்கப
படும்படியாயும்,

கி. பி. ௬௪.

1 ஏசா ௰௯ ௰எ
௨ கொரி ௬.எ
௧ தெச ௫ அ
2 ஏசா ௫௨ எ
உரோ ௰௫
3 ௧ யோ ௫ ச
4 ஏசா ௫௯ ௰எ
௧ தெச ௫ அ
5 எபி ச ௰௨
வெளி ௧ ௰௬
௨ ௰௯ ௰௯ ௰௫
6 லூக் ௰அ ௧
உரோ ௰௨ ௰௨
கொலோ ச ௨
௧ தெச ௫ ௰எ
7 எபே ௧ ௰௬
பிலி ௧ ௪
௧ தீமோ ௨ ௧
8 மத் ௨௬ ௪௧
மாற ௰௩ ௩௩
9 ௨ கொரி ௩
௰௨
10 அட ௪ ௨௯
கொலோ. ௪ ௩
௨ தெச ௩ ௧
11 அப. ௨௬
௨௯ ௨அ ௨௰
எபே ௩ ௧
பிலி ௧ எ. ௰௩,
௰௪ ௨ தீமோ
௧ ௰௬ ௨ ௯
பிலே ௰
* அல்லது கட்டு
களில
12 ௨ கொரி ௫
௨௰
† அல்லது அதில்
13 அப ௨அ ௩௧
பிலி ௧ ௨௰
௧ தெச ௨ ௨

௨௰ சுவிசேஷத்திற்காகச் [11]சங்
கிலியால் கட்டப்பட்டு,* [12]தானா
திபதியாயிருக்கிற நான் அதைச்†
சொல்லவேண்டியபடி [13]தயிரிய
மாய்ச் சொல்லும்படியாயும், எ
னக்காகவும் விண்ணப்பம்பண்
ணுவீர்களாக.
௨௧ ¶ அன்றியும் [14]எனக்குச்
சம்பவித்தவைகளையும் என்னு
டைய செய்கைகளையும் நீங்கள்
அறியும்படிக்கு, அவைகளை எல்
லாம் (நமக்குப்) பிரிய சகோதர
னுமாய்க் கர்த்தருக்கு உண்மை
யுள்ள ஊழியக்காரனுமாய் இருக்
கிற [15]தீகிக்கு என்பவன் உங்க
ளுக்கு அறிவிப்பான்.
௨௨ நீங்கள் எங்கள் செய்திக
ளை அறியும்படியாயும் அவன் உங்
கள் இருதயங்களுக்கு ஆறுதல் செ
ய்யும்படியாயுமே [16]அவனை உங்க
ளிடத்தில் அனுப்பினேன்.
௨௩ ¶ பிதாவாகிய பராபரனா
லும் கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்
துவினாலும் [17]சமாதானமும் விசு
வாசத்தோடே அன்பும் சகோதர
ருக்கு உண்டாகக்கடவது.
௨௪ நம்முடைய கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸதுவினிடத்தில் [18]உ
ணமையாய்‡ அன்புகூருகிற யாவ
ரோடும் கிருபை இருப்பதாக.—
ஆமன்.

14 கொலோ. ௪ எ — 15 அப் ௨௰ ௪ ௨. தீமோ ௪ ௰௨ தீத ௩ ௰௨ — 16 கொலோ ௪ அ — 17 ௧ பே ௫ ௰௪
18 தீத் ௨. எ — ‡ அல்லது அழிவில்லாமையாய

PHILIPPIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

பிலிப்பியருக்கு எழுதின

நிருபம்.

௧ அதிகாரம்.

௧ பவுல் பிலிப்பியர் தந்த விசுவாசத்தின் கனிகளுக்காகவும், தன் பாடுகளில் அவர்களும் உடந்தையாயிருந்ததற்காகவும், பராபரனுக்குத் தோத்திரஞ்செலுத்தி, அவர்களுக்கு அன்பு பாராட்டி, ௯ அவர்கள் நாடோறும் கிருபையிலே பெருகும்படி வேண்டிக்கொண்டு, ௰௨ தனக்கு உரோமாவிலே உண்டான துன்பங்களினாலே கிறிஸ்துவைப் பற்றும் விசுவாசத்துக்கு உண்டான நன்மை இதுவென்றும், ௨௧ தான் செத்தாலும், பிழைத்தாலும் கிறிஸ்துவின் மகிமையை வெளிப்படுத்துவேனென்றும் காண்பித்து, ௨௭ அவர்கள் ஒருமைப்பட்டிருக்கவும், ௨௮ துன்பத்தில் உறுதியாய் நிற்கவும் புத்திசொன்னது.

இயேசுக்கிறிஸ்துவின் ஊழியக்காரராகிய பவுலும் தீமோத்தேயும் பிலிப்புப்பட்டணத்திலே [1]கிறிஸ்து இயேசுவுக்குள்ளான பரிசுத்தவான்கள் அனைவருக்கும் கண்காணிகளுக்கும் ஊழியக்காரருக்கும் எழுதுகிறதாவது:

௨ நம்முடைய பிதாவாகிய பராபரனாலும் கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவினாலும் உங்களுக்குக் [2]கிருபையும் சமாதானமும் உண்டாகக்கடவது.

௩ ¶ [3]சுவிசேஷம் அறிவிக்கப்பட்ட நாள்முதலாக இதுவரைக்கும் நீங்கள் அதற்கு ஐக்கமானவர்கள் ஆனபடியால்,

௪ நான் * உங்களை நினைத்து,* உங்கள் எல்லாருக்காகவும் விண்ணப்பம்பண்ணும்பொழுதெல்லாம் [4]என் பராபரனைத் தோத்திரிக்கிறேன்.

௫ நான் உங்களுக்காகச் சந்தோஷத்தோடே விண்ணப்பம் பண்ணி,

௬ உங்களிடத்தில் [5]நற்கிரியையைத் தொடங்கினவர் [6]இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய நாள்பரியந்தம் அதை முடிய நடத்திவருவார்† என்று நம்பியிருக்கிறேன்.

௭ [7]நான் கட்டப்பட்டுச் [8]சுவிசேஷத்திற்காக உத்தரவுசொல்லி, அதைத் திட்டப்படுத்திக்கொண்டுவருகையில், நீங்கள் அனைவரும் [9]உங்கள் இருதயத்திலே என்னைத்‡ தரித்துக்கொண்டு, என்னோடேகூடக் [10]கிருபையில்§ பங்குள்ளவர்களாய் இருக்கிறபடியினாலே உங்கள் எல்லாரையுங்குறித்து நான் இப்படி நினைக்கிறது நியாயமாய் இருக்கின்றது.

௮ அந்தப்படி இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய உருக்கமான அன்பைப்போல உள்ள அன்பினாலே நான் உங்கள் எல்லார்மேலும் [11]மிகவும் வாஞ்சையாய் இருக்கிறேன் என்பதைக்குறித்துப் [12]பரா

கி. பி. ௬௪.

1 ௧ கொரி ௧ ௨.
2 உரோ ௧ ௭
௨ கொரி ௧ ௨.
௧ பே ௧ ௨.
3 உரோ ௰௨ ௰௩ ௰௬ ௨௬
௨ கொரி ௮ ௧
பிலி ௪ ௰௪
௰௫
* அல்லது உங்களைக்குறித்துக்கேள்விப்பட்டு
4 உரோ ௧ ௮
௬ ௧ கொரி ௧
௪ எபே ௧ ௰௫,
௰௬ கொலோ
௧ ௩ ௧ தெச
௧ ௨ ௨ தெச
௧ ௩
5 யோவா ௬
௨௯ ௧ தெச
௧ ௩
6 ௰ ௨௪
† அல்லது நிறைவேற்றுவார்
7 எபே ௩ ௧ ௬
௨௰ கொலோ
௪ ௩, ௰௮
௨ தீமோ ௪ ௧௬
8 ௰௭ ௰௯
9 ௨ கொரி ௩ ௨
௭ ௩
‡ அல்லது உங்களை நான் என் இருதயத்தில
10 பிலி ௪ ௰௪.

§ அல்லது எனக்குக் கிடைத்த கிருபையில —11 பிலி ௨ ௨௬ ௪ ௧ —12 உரோ. ௧ ௯.
௯ ௧ ௧௫ ௧ ௨ ௧ தெச ௨ ௫

பரனே எனக்குச் சாட்சியாய் இ
ருக்கிறார்.
௯ [1]மேலும், வித்தியாசமான*
வைகளை வகையறுப்பதற்கு† ஏது
வாக நீங்கள் அறிவினாலும் சகல
வித மெய்யுணர்வினாலும்‡ [2]அதி
கம் அதிகமான அன்புள்ளவர்க
ளாயும்,
௰ [3]கிறிஸ்துவின் நாள்வரைக்கும்
[4]உண்மையும் வழுவில்லாமையும்
உள்ளவர்களாயும்,
௰௧ [5]பராபரனுக்குத் துதியும்
புகழ்ச்சியும் உண்டாக, [6]இயேசுக்
கிறிஸ்துவினாலே வருகிற நீதியா
கிய கனியினால் நிறைந்தவர்களா
யும் இருக்கும்படிக்குச் செபம்
பண்ணுகிறேன்.
௰௨ ¶ அன்றியும் சகோதரரே,
நான் உங்களுக்கு அறிவிக்க வி
ரும்புகிறது என்னவெனில், எனக்
குச் சம்பவித்தவைகள் சுவிசேஷ
ம் அதிக பிரபலமாகும்படிக்கு ஏ
துவாய் இருந்தன.
௰௩ எப்படியென்றால், நான் கி
றிஸ்துவின்நிமித்தம்§ கட்டப்பட்
டிருக்கிறது [7]இராச அரணமனை
யில் எங்கும் உள்ளவர்களுக்கும்||
மற்ற யாவருக்கும்¶ வெளியரங்க
மானதும் அல்லாமல்,
௰௪ கர்த்தரைப்பற்றிய சகோதர
ரில் அநேகமானவர்கள் நான்கட்
டப்பட்டிருந்ததினாலே திடன்
கொண்டு, (திவ்விய) வசனத்தைப்
பயமில்லாமல் சொல்லும்படி,
அதிக துணிவுள்ளவர்கள் ஆனார்
கள்.
௰௫ சிலர் பொறாமையினாலும்
[8]விரோதத்தினாலும், சிலர் நல்ல ம
னதினாலும் கிறிஸ்துவைப் பிரசங்
கித்து வருகிறார்கள்.
௰௬ இவர்கள் சுவிசேஷத்திற்
காக [9]நான் நியாயம் பேசிக்கொள்
ளும்படி வைக்கப்பட்டிருக்கிற
தை அறிந்து, அன்பினாலே அப்ப
டிச் செய்கிறார்கள்.
௰௭ அவர்கள் நான் கட்டப்பட்
டதினால் இருக்கிற உபத்திரவத்
தோடே உபத்திரவத்தைக் கூட்டே
லாம் என்று எண்ணி உண்மை
யில்லாமல், விரோதத்தினாலே கிறி
ஸ்துவை அறிவிக்கிறார்கள்.
௰௮ இதினால் என்ன ஆயிற்று?
வஞ்சகத்தினாலாவது உண்மையி
னாலாவது பிரசங்கித்தாலும், கிறி
ஸ்துவே அறிவிக்கப்படுகிறார்; அ
தினாலே சந்தோஷப்படுகிறேன்;
இன்னும் சந்தோஷப்படுவேன்.
௰௯ [10]நான் ஒன்றினாலும் வெட்
கப்படாமல் [11]மிகுந்த தயிரியமாய்
இருந்து, எப்பொழுதும்போல இ
ப்பொழுதும் சீவனாலாகிலும் சா
வினாலாகிலும் கிறிஸ்து என் சரீர
த்தினாலே புகழப்படுவார் என்று
நான் மிகவும் [12]ஆசைப்பட்டு நம்
பிக்கொள்ளுகிறபடியே,
௨௰ அந்தப் பிரசங்கம் [13]உங்கள்
வேண்டுதலினாலும் [14]இயேசுக்கிறி
ஸ்துவினுடைய ஆவியின் உதவி
யினாலும் எனக்கு இரட்சிப்பாக
முடியும் என்று அறிந்திருக்கிறப
டியால், (அப்படிச் சந்தோஷப்
படுகிறேன்.)
௨௧ ¶ கிறிஸ்து எனக்குச் சீவனா
யிருக்கிறாரே, சாவும் எனக்கு ஆ
தாயமாயிருக்கும்.
௨௨ ஆகிலும், தேகத்தில் பிழை
க்கிறதினாலே என் கிரியைக்குப்
பலன் உண்டாயிருப்பதால், நான்
தெரிந்துகொள்ளவேண்டியது இ
ன்னதென்று எனக்குத் தெரியாது.
௨௩ [15]அவ்விரண்டினாலும் நான்
நெருக்கப்படுகிறேன்; [16]பிரிந்து
போய், கிறிஸ்துவினிடத்தில் இ
ருக்கும்படி மிகவும் விரும்புகி
றேன்; அது மிகவும் அதிக நன்மை
யாயும் இருக்கும்.
௨௪ அப்படியிருந்தும், தேகத்
தில் இங்கே தரித்திருக்கிறது உங்
களுக்காக அதிக அவசியமாய் இ
ருக்கிறது.
௨௫ [17]இதை நான் நிச்சயமாய்
அறிந்திருக்கிறபடியால், நான் மறு
படியும் உங்களிடத்தில் வருகிற
தினால், நீங்கள் என்னைக்குறித்துக்

கி. பி. ௬௪

1 உரோ ௨. ௰௮; ௰௨. ௨; எபே ௫. ௰
* அல்லது மேன்மையான
† அல்லது அங்கீகரிப்பதற்கு
‡ அல்லது விவேகத்தினாலும்
2 ௧ தெச ௩. ௰௨; பிலே ௬
3 ௧ கொரி ௧. ௮
4 அப ௨௪. ௰௬; ௧ தெச ௩. ௰௩; ௫. ௨௩
5 யோவா ௰௫. ௮; எபே ௧. ௰௨, ௰௪
6 யோவா ௰௫. ௪, ௫; எபே ௨. ௰; கொலோ ௧. ௬
§ அல்லது கிறிஸ்துவுக்குள்
7 பிலி ௪. ௨௨
|| அல்லது சீஷருடைய ஸ்தானங்களிலும்
¶ அல்லது மற்ற இடங்களிலும்
8 பிலி ௨. ௩
9 ௭ வசு
10 உரோ ௫. ௫
11 எபே ௬. ௰௯, ௨௰
12 உரோ ௮. ௰௯
13 ௨ கொரி ௧. ௰௧
14 உரோ ௮. ௯
15 ௨ கொரி ௫. ௮
16 ௨ தீமோ ௪. ௬
17 பிலி ௨. ௨௪

கிறிஸது இயேசுவினலே மேன்
மைபாராட்டிக்கொள்ளுதல்பெரு
கும்பொருட்டாக,
உசு விசுவாசத்தில் நீங்கள் சம்
பூரணமும் [1]சந்தோஷமும் உள்ள
வர்கள் ஆகும்படிக்கு, நான் பின்
னும் (உயிர்) தரித்துக்கொண்டு,
உங்கள் அனைவரோடுங்கூட இ
ருப்பேன் என்று அறிந்திருக்கி
றேன்.
உஎ ¶ எப்படியும் நான் வந்து,
உங்களைக் கண்டாலும், உங்களுக்
குத் தூரமாய் இருந்தாலும், [2]நீங்கள்
ஒரே ஆவியினலே உறுதியாய்
நின்று, [3]ஒரே ஆத்துமாவினலே
[4]சுவிசேஷத்தின் விசுவாசத்திற்
காகக் கூடப் போராட்டம் பண
ணி எதிர்க்கிறவர்களால் ஒன்றி
லும் மருளாதிருக்கிறீர்கள் என்று
உங்களைக்குறித்து நான் கேட்கும
படிக்கு, நீங்கள் கிறிஸ்துவின்
சுவிசேஷத்திற்குப் பாத்திரமாகமா
த்திரம் [5]நடந்துகொள்ளக்கடவீர்
கள்.
உஅ [6]அதுவே அவர்கள் கெட்டுப
போகுதற்கும் [7]நீங்கள் இரட்சிக்
கப்படுதற்கும் அடையாளமாய்
இருக்கின்றது; அதுவும் பராபர
னுடைய செயல்.
உகூ அவராலே நீங்கள் கிறிஸ்து
வின்மேலே [8]விசுவாசமாய் இருக்
கிறதற்குமாத்திரமல்ல, முன்னே
[9]என்னிடத்திலே நீங்கள் கண்ட
துமாய் இப்பொழுது எனக்கு
உண்டென்று கேள்விப்படுகிறது
மாய் இருக்கிற [10]போராட்டமே
உங்களுக்கும் உண்டாயிருக்கிற
தால்,
௩௰ [11]அவர்நிமித்தம் பாடுபடுகிற
தற்கும் அருள்பெற்றீர்களே.

உ. அதிகாரம்.

க அவர்கள் ஏகசிந்தையுள்ளவர்களும், தாழ்மையுள்ள மனதுள்ளவர்களுமாயிருந்து, தாழ்மைப்பட்டு மேன்மையடைந்த கிறிஸ்துவைப் பின்பற்றவும், ௰உ இந்தச் சீர்கெட்ட லோகத்தில் சுடர்களைப்போலப் பிரகாசிக்கவும், ௰சு பராபரனுக்குச் செலுத்தப்படும்படி ஆயத்தமாயிருக்கிற அவர்களின் அப்போஸ்தலனாகிய தனக்கு ஆறுதலாயிருக்கவும், இரட்சிப்பின் பாதையிலே எச்சரிக்கையாய் நடக்கவும் புத்திசொல்லி, ௰கூ அவர்களிடத்தில் தான் அனுப்புகிற தீமோத்தேயுவையும், உ௫ அனுப்பின எப்பாப்பிரோதீத்துவையும் மெச்சிக்கொண்டது

ஆனதால், கிறிஸ்துவுக்குள் யா
தொரு ஆறுதலும், அன்பினலே
சந்தோஷப்படுதலும், [12]ஆவியோ
டே ஐக்கமும், [13]உருக்கமான
பட்சமும் இரக்கங்களும் உண்
டானல்,
உ நீங்கள் ஒரேவிதமாய்ச் சிந்த
னைபண்ணிக்கொண்டு, ஒரேவித
மான அன்புள்ளவர்களாய் இசை
ந்த ஆத்துமாக்களாய், ஒன்றையே
[14] சிந்தித்துக்கொண்டு, இப்படி
[15] என் சந்தோஷத்தை நிறைவேற்
றுவீர்களாக.
௩ [16]ஒன்றையும் நீங்கள் வாதத்
தினலே அல்லது வீண்பெருமை
யினலே செய்யாமல், [17]மனத்தாழ்
மையினலே ஒருவரை ஒருவர் தங்
களிலும் மேன்மையானவர்கள் எ
ன்று எண்ணிக்கொள்வீர்களாக.
௪ [18]அவரவர் தங்களுக்கு ஆன
வைகளைமாத்திரமல்ல, பிறருக்கு
ஆனவைகளையும் நோக்குவீர்க
ளாக.
௫ ¶ [19]கிறிஸ்து இயேசுவில் இ
ருந்த சிந்தையே, உங்களிலும்
இருக்கக்கடவது.
௬ அவர் [20]பராபரனுடைய சாய
லாயிருந்தும், [21]பராபரனுக்கு ஒப
பாயிருக்குதலைக் கொள்ளையிடப
பட்ட உடைமை என்று எண்ணு
மல்,
௭ [22]தம்மைத்தாமே வெறுமை
யாக்கி, [23]அடிமையின் உருவம்
எடுத்து, [24]மனிதர் சாயலாகப்* பி
றந்ததும் அல்லாமல்,
௮ அவர் மனிதரூபமாகக் கா
ணப்பட்ட பின்பு, [25]மரணத்திற்
குத் தம்மைத் தாழ்த்தி, சிலுவை
யின் மரணத்திற்கே கீழ்ப்பட்ட
வர் ஆனர்.

கி. பி சுகூ.

1 உ கொரி க ௰௪ ௯ ௰உ
2 பிலி ௪ க
3 க கொரி க ௰
4 யூதா ௩
5 எபே ௪ க கொலோ க ௰ க தெச உ ௰உ ௪ க
6 உ தெச க ௫
7 உரோ. அ ௰எ உ தீமோ உ, ௰க
8 எபே உ அ
9 அப ௰சு ௰கூ ழி க தெச உ உ.
10 கொலோ உ க
11 அப ௫ ௪க உரோ ௫ ௩
12 உ கொரி ௰௩ ௰உ
13 கொலோ ௩ ௰உ
14 உரோ ௰உ ௰௬ ௰௫ ௫ க கொரி க ௰ உ கொரி ௰௩ ௰க பிலி க உஎ ௩ ௰௬ ௪ உ க பே ௩ அ
15 யோவா ௩. உ௬
16 கலா ௫ உ௬ பிலி க ௰௫,௰௬ யாக். ௩ ௰௪
17 உரோ ௰உ ௰ எபே ௫ உக க பே ௫.௫
18 க கொரி ௰ உ௪,௩௩ ௰௩ ௫
19 மத். ௰க உ௬ யோவா ௰௩ ௰௫ ௪ பே உ உக க யோ உ ௬
20 யோவா க க, உ ௰எ ௫, உ கொரி ௪ ௪ கொலோ க ௰௫ எபி க,௩,
21 யோவா ௫ ௰அ ௰,௩க
22 சங் உஉ ௬ ஏசா ௫௩ ௩ தானி, ௬ உ௬ மாற ௬ ௰உ உரோ,௰௫,௩
23 ஏசா. ௪உ, க ௪௬,௩,௬ ௫உ ௰௩ ௫௩ ௰௩

ஏசே ௩௪ உ௩,உ௪ சகரி ௩ அ மத் உ௰ உஅ லூக். உஉ உஎ.--24 யோவா. க, ௰௪ உரோ க ௩ அ ௩ கலா ௪ ௪ எபி உ ௰௪,௰எ.
* அல்லது மனித இயல்பாக --25 மத் உ௬ ௩௬,௪உ யோவா ௰அ. எபி ௫.அ ௰உ.உ

௯ அதினாலே பராபரனும் [1]அவ
னை மிகவும் உயர்த்தி,
௰ பரமண்டலத்திலும் பூமண்ட
லத்திலும் கீழ்லோகத்திலும் உள்ள
யாவும் [2]இயேசுவின் நாமத்தைத்
தொழுது, முழங்காற்படியிடும்ப
டிக்கும்,
௰௧ பிதாவாகிய பராபரனுக்குத்
துதியுண்டாக இயேசுக்கிறிஸ்து
கர்த்தர் என்று [3]நாவுகள் யாவும் அ
றிக்கையிடும்படிக்கும், சகல நாம
ஙகளுக்கும் [4]மேலான நாமத்தை
அவருக்குக் கொடுத்தார்.
௰௨ ¶ ஆகையினாலே எனக்குப
பிரியமானவர்களே, [5]நீங்கள் எப
பொழுதும் கீழ்ப்படுகிறபடி, நான்
உஙகளுக்குச் சமீபமாய் இருக்கி
றபொழுதுமாத்திரமல்ல, நான் தூ
ரமாய் இருக்கிற இபபொழுதும்,
மிகவும் அதிகமாய்ப [6]பயத்தோடும்
நடுக்கத்தோடும் உங்கள் இரட்சிப
பை அடையப பிரயாசபபடுங்
கள்.
௰௩ விருப்பத்தையும் செய்கை
யையும [7]பராபரன் உவபபாய்
உங்களுக்குள்ளே உண்டாக்குகி
றவராய் இருக்கிறாரே.
௰௪ [8]கோணலும் வழுவுமுள்ள
[9]சந்ததியாருக்குள்ளே நீங்கள் குற்
றமும கபடமும் இல்லாதவர்களா
யும்,* [10]பராபரனுடைய மாசில்
லாத பிள்ளைகளாயும் இருபப
தற்கு,
௰௫ சகலத்தையும் [11]மொறுமொ
றுபபில்லாமலும [12]தருக்கிபபில்
லாமலும் செய்வீர்களாக.
௰௬ [13]நான் வீணாக ஓடினதும்
வீணாய்ப் பிரயாசபபட்டதும் இ
ல்லை என்கிற [14]மகிழ்ச்சி கிறிஸ்
துவின் நாளிலே எனக்கு உணடா
யிருபபதற்கு நீங்கள் சீவவசனத்
தைப பிடித்துக்கொண்டு, [15]உல
கத்திலே அவர்களுக்குள்ளே சுடர்
களைப்போலப் பிரகாசியுங்கள்.†
௰௭ ¶ நான் உங்கள் விசுவாசமா
கிய பலியின்மேலும் *[16]ஊழியத்
தின்மேலும் [17]வார்க்கப்பட்டுப‡
போனாலும், மகிழுவேன்; உங்
கள் அனைவரோடும்கூட [18]மகிழ்ச்
சியாகவே இருப்பேன்.
௰௮ இந்தபபிரகாரமாக நீங்களும்
மகிழுங்கள்; என்னோடேகூடவே
மகிழ்ச்சியாய் இருஙகள்.
௰௯ ¶ அன்றியும்§ நானும் உங்
கள் செய்திகளை அறிந்து, மனதி
லே சந்தோஷம் அடையும்படிக்
கு, [19]சீக்கிரமாய்த் தீமோத்தேயு
வை உங்களிடத்தில் அனுபப
லாம் என்று கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவின்மேல் நம்பிகையா
ய் இருக்கிறேன்
௨௰ அவனையன்றி, உங்கள் கா
ரியஙகளை உத்தமமாய் விசாரிக்கிற
தற்குத் [20]தகுதியான மனதுள்ள||
வேறொருவனும் என்னிடததில
இல்லையே.
௨௰௧ மற்றவர்கள் எல்லாரும் கிறி
ஸ்து இயேசுவுககு உரியவைகளை
அல்ல, [21]தஙகளுக்கு உரியவைக
ளையே தேடுகிறார்கள்.
௨௰௨ அவன்மாத்திரம் தகப்பனோ
டே பிள்ளை இருக்கிறதுபோல,
[22]என்னுடனேகூடச் சுவிசேஷத்
திற்கு ஊழியம்செய்ததினாலே, அ
வனுடைய உத்தம குணத்தை அ
றிநதிருக்கிறீர்கள்.
௨௰௩ ஆகையால், என் காரியங்
கள் இபபடி நடக்கும் என்று
நான் அறிந்தவுடனே அவனையே
அனுப்ப நம்பியிருக்கிறேன்.
௨௰௪ [23]எப்படியும் நான்தானே
சீக்கிரமாய் வருவேன் என்று கர்த்
தராலே நினைத்திருக்கிறேன்.
௨௰௫ ¶ அன்றியும் என் சகோதர
னுமாய், உடன் வேலையாளுமாய்,
[24]உடன் சேவகனுமாய், [25]உங்கள்
தானாதிபதியுமாய், [26]என் குறைச்
சல்களை நீக்க விசாரிக்கிறவனுமா
யிருக்கிற [27]எபபாப்பிரோதீத்து எ
ன்பவன்,

கி. பி. ௬௪.

1 யோவா ௰௭ ௧, ௨, ௫ அப ௨. ௩௩, எபி ௨. ௯
2 ஏசா ௪௫ ௨௩ மத. ௨௮ ௰௮ உரோ ௰௪ ௰௧ வெளி ௫ ௰௩
3 யோவா. ௰௩ ௰௩ அப ௨ ௩௬. உரோ. ௰௪ ௯ ௧ கொரி ௮ ௰௨, ௩
4 எபே ௧ ௨௰, ௨௧ எபி ௧ ௪
5 பிலி ௧ ௫
6 எபே ௬ ௫
7 ௨ கொரி ௩ ௫ எபி ௰௩ ௨௧
8 ௫ யோ ௩௨ ௫
9 ௧ பே ௨ ௰௨
* அல்லது குற்றமில்லாதவர்கள
10 மத் ௫. ௪௫ எபே ௫. ௧
11 ௧ கொரி. ௰ ௰. ௧ பே ௪ ௯
12 உரோ ௰௪ ௧
13 கலா. ௨ ௨. ௧ தெச ௩ ௫
14 ௨ கொரி ௧ ௰௪ ௧ தெச ௨ ௰௯
15 மத ௫ ௰௪, ௰௬ எபே. ௫. ௮.
† அல்லது பிரகாசிக்கிறீர்கள
16 உரோ. ௰௫ ௰௬.
17 ௨ தீமோ. ௪ ௬,
‡ அல்லது ஒபபுக் கொடுக்கபபட்டு
18 ௨ கொரி ௭ ௪ கொலோ. ௧. ௨௪
§ அல்லது ஆனாலும
19 உரோ ௰௬ ௨௧ ௧ தெச ௩ ௨.
20 சங ௫௫ ௰௩
|| அல்லது எனக்கு அருமையான
21 ௧ கொரி ௰. ௨௪, ௩௩ ௰௩ ௫

௨௬ [1]உங்கள் எல்லார்மேலும்
வாஞ்சையுள்ளவனாய், தான் வியா
திப்பட்டதை நீங்கள் கேள்விப்
பட்டதினாலே மிகவும் கஸ்திப
பட்டிருக்கிறபடியால், அவனை
உடனே உங்களிடத்தில் அனுப்ப
வேண்டும் என்று எண்ணினேன.
௨௭ அவன் மரணத்திற்குச் சமீ
பமாக வியாதிப்பட்டிருந்தான்; ப
ராபரன் அவனுக்கு இரங்கினார்;
அதினாலே அவனுக்குமாத்திரமல்
ல, துக்கத்தின்மேலே துக்கம் என
க்கு உண்டாகாதபடிக்கு எனக்
கும் இரங்கினார்.
௨௮ ஆகையால், நீங்கள் அவ
னை மறுபடியும் கண்டு, சந்தோ
ஷப்படும்படியாகவும், என் துக்
கம் குறையும்படியாகவும் அதிசீக
கிரமாய் அவனை அனுப்பினேன்.
௨௯ ஆனபடியினாலே, கர்த்தருக்
குள் அவனை மிகுந்த சந்தோஷத்
தோடே ஏற்றுக்கொண்டு, [2]இப்ப
டிப்பட்டவர்களைக் கனமாய் எண்
ணுவீர்களாக.*
௩௰ நீங்கள் இங்கே இல்லாததி
னாலே எனக்கு [3]இருக்கிற குறைச்
சலை நீக்கி எனக்கு ஊழியம் செ
ய்யும்படிக்கு, அவன் தன் பிராண
னை எண்ணாமல், கிறிஸ்துவின்
வேலையின் நிமித்தம் மரணத்திற்
குச் சமீபமாய் இருந்தபடியினா
லே அப்படிச் செய்யுங்கள்.

௩. அதிகாரம்.

௧ சன்னத்துள்ள கள்ளப்போதகர்களைக்குறித்து அவர்களை எச்சரித்தது ௪ அவர்களைப்பார்க்கிலும் தனக்கு நியாயப்பிரமாணத்தின் நீதியை நம்ப அதிக முகாந்தரமிருந்தும், ௭ கிறிஸ்துவையும், அவரால உண்டாகும் நீதியையும் பெற்றுக்கொள்ள அவைக் குப்பையாக எண்ணி, ௰௨. தன் குறைகளை அறிக்கைசெய்து, ௰௫ அவர்கள் இக்காரியங்களில் தன்னைப்போலச் சிந்திக்கவும், ௰௭ தன்னைப் பின்பற்றவும், ௰௮ மாம்சசிந்தையுள்ள கிறிஸ்தவர்களைப் பின்பற்றாமலிருக்கவும் புத்திசொல்லியது.

மேலும் என் சகோதரரே, [4]கர்த்
தருக்குள் சந்தோஷப்படுங்கள்;
நான் ஒரேவிதமான காரியங்களை
உங்களுக்கு எழுதுகிறது எனக்கு

கி. பி. ௬௪.

1 பிலி ௧ அ
2 ௧ கொரி ௰௬ ௰அ ௧ தெச ௫ ௰௨ ௧ தீமோ ௫ ௰௭
* அல்லது பேணிக்கொள்வீர்களாக
3 ௧ கொரி ௰௬ ௰௭ பிலி ௪. ௰
4 ௨ கொரி ௰௩. ௰௧. பிலி ௪. ௪ ௧ தெச ௫ ௰௬
5 ஏசா ௫௬ ௰ கலா ௫. ௰௫
6 ௨ கொரி ௰௧ ௰௩
7 உரோ ௨ ௨௮ கலா. ௫ ௨.
8 யோவா ௪ ௨௩ ௨௪ உரோ ௭ ௬
9 கலா ௬ ௰௪
10 ௫ மோ ௰௬ ௩௰ ௬. எரே ௪ ௪ உரோ ௨ ௨௯ ௪ ௰௧, ௰௨ கொலோ ௨ ௰௧.
11 ௨ கொரி ௰௧ ௰௮ ௨௧.
12 ௧ மோ ௰௭ ௰௨
13 ௨ கொரி ௰௧ ௨௨
14 உரோ ௰௧. ௧
15 ௨ கொரி ௰௧ ௨௨
16 அப ௨௩ ௬ ௨௬ ௪. ௫.
17 அப ௨௨. ௩. கலா ௧ ௰௩, ௰௪
18 அப. ௮. ௩ ௯ ௧
19 உரோ ௰ ௫.
20 லூக ௧ ௬

21 மத ௰௩. ௪௪

22 ஏசா ௫௩ ௰௧ எரே ௯ ௨௩, ௨௪ யோவா ௰௭ ௩ ௧ கொரி ௨ ௨ கொலோ ௨. ௨.

வருத்தமல்ல, உங்களுக்கு அது
நிச்சயத்தை உண்டாக்கும்.
௨ ¶ [5]அந்த நாய்களைக்குறித்து
எச்சரிக்கையாய் இருங்கள், [6]அந்
தப் பொல்லாத வேலையாட்களைக்
குறித்து எச்சரிக்கையாய் இருங்
கள்; [7]அந்தச் சேதக்காரரைக்குறி
த்து எச்சரிக்கையாய் இருங்கள்.
௩ சரீரத்தின்மேல், நம்பிக்கை
யாய் இராமல் [8]ஆவியினாலே பரா
பரனுக்கு ஊழியம்செய்து, [9]கிறி
ஸ்து இயேசுவுக்குள் மேன்மை
பாராட்டுகிற நாமே [10]விருத்தசேத
னக்காரர்.
௪ [11]நானும் சரீரத்தின்மேலே
நம்பிக்கையாய் இருக்கத்தக்கவை
களை உடையவனாய் இருக்கிறே
ன்; அல்லாமலும், வேறொருவன்
சரீரத்தின்மேல் நம்பிக்கையாய் இ
ருக்க நினைத்தால், அவனிலும் நா
ன் அதிகமாய் அப்படி இருக்க
லாம்.
௫ (எப்படியெனில்) [12]நான் எட்
டாம் நாளிலே விருத்தசேதனம்
அடைந்தவன்; [13]இஸ்ரவேலின்
வம்சத்தில் [14]பென்யமீன் கோத
திரத்தில் பிறந்தவன்; [15]எபிரேய
ரில் பிறந்த எபிரேயன்; நியாயப
பிரமாணத்தைக்குறித்து நான் [16]ப
ரிசேயன்.
௬ [17]பக்திவைராக்கியத்தைக்கு
றித்து நான் (கிறிஸ்து) [18]சபை
யைத் துன்பப்படுத்தினவன்; நியா
யப்பிரமாணத்தினால் வருகிற [19]நீ
தியைக்குறித்து நான் [20]பிழையில்
லாதவன்.
௭ ஆகிலும், எனக்கு லாபமாயி
ருந்த [21]இவைகளை நான் கிறிஸ்து
வுக்காக நஷ்டமென்று எண்ணி
னேன்.
௮ நிச்சயமாகவே என் கர்த்த
ராகிய கிறிஸ்து இயேசுவை அறி
கிற அறிவின் [22]மேன்மைக்காக
எல்லாவற்றையும் நஷ்டமென்று
எண்ணிக்கொண்டிருக்கிறேன்;
அவருக்காக நான் அவைகளை எல்
லாம் நஷ்டமாகத் தள்ளினேன்.

௯ நான் கிறிஸ்துவை ஆதாயப்
படுத்திக்கொள்ளும்படிக்கும், நி
யாயப்பிரமாணத்தினால் வருகிற
[1]சுயநீதியை அல்ல, கிறிஸ்துவைப்
பற்றும் விசுவாசத்தினாலே வரு
கிறதுமாய், விசுவாசமூலமாய்ப
ராபரனால் வருகிறதுமாய் இருக்
கிற [2]நீதியையே உடையவனாய்
இருந்து, இப்படிக் கிறிஸ்துவுக்
குள் இருக்கிறவனாகக் காணப்ப
டும்படிக்கும், சகலத்தையும் குப
்பையைப்போல எண்ணியிருக்கி
றேன்.
௰ இப்படி நான் அவரையும்
அவர் உயிரோடெழும்புதலின்
பலத்தையும் அவருடைய பாடுக
ளோடே [3]ஐக்கத்தையும் அறிந்தி
ருக்கிறதுமல்லாமல்,
௰௧ எப்படியும் நானும மரித்
தோரிலிருந்து [4]உயிரோடெழுந்
திருப்பதற்குத் தகுதியாகும்படிக்
கு, அவருடைய மரணத்திற்கு
ஒப்பான மரணத்திற்கு எதுவாய்
இருக்கிறேன்.
௰௨ ¶ (அதை) [5]நான் இப்பொ
ழுதே அடைந்தவனாக அல்லது
இப்பொழுதே [6]தேறினவனாகச்
சொல்லாமல் கிறிஸ்து இயேசுவி
னாலே நான் எதற்காகப் பிடிக்கப
பட்டேனோ, அதைப் பிடித்துக்
கொள்ளும்படி பின்தொடருகி
றேன்.
௰௩ சகோதரரே, நான் (அதைப)
பிடித்துக்கொண்டேன் என்று எ
ண்ணுகிறதில்லை; ஒன்று செய்கி
றேன்; [7]பின்னானவைகளை நான்
மறந்து, [8]முன்னானவைகளைச் சாக்
கிரதையாய் நாடி,
௰௪ கிறிஸ்து இயேசுவினாலே
பராபரன் உயரத்திலிருந்து என்
னை [9]அழைத்துவைத்த பந்தயப்
பொருளுக்காகக் [10]குறித்திருக்
கிற மார்க்கமாய்ப் பின்தொடருகி
றேன்.
௰௫ ¶ ஆகையால் நம்மில் [11]தே
றினவர்கள் யாவரும் இப்படியே

கி. பி. ௬௨.

1 உரோ ௰ ௩, ௯.
2 உரோ. ௧. ௰எ ௩. உ௧, உஉ ௬ ௧௰. ௰. ௩, ௬ கலா உ, ௰௬.
3 உரோ. ௬ ௩, ௯ அ ௰எ உ கொரி ௪ ௰, ௰௧ உ தீமோ உ ௰௧, ௰உ ௧ பே ௪. ௰௩
4 அப உ௬ எ
5 ௧ தீமோ ௬ ௰உ
6 எபி ௰உ உ௩
7 சங ௪௫ ௰ லூக் ௯ ௬உ உ கொரி ௫ ௰௬
8 ௧ கொரி ௯ உ௪, உ௬ எபி ௬ ௧
9 எபி ௩ ௧
10 உ தீமோ ௪ எ, அ எபி, ௰உ, ௧
11 ௧ கொரி உ ௬ ௰௪ உ௰
12 கலா ௫ ௰
13 கலா ௬. ௰௬
14 உரோ. ௰உ ௰௬. ௰௫ ௫
15 பிலி உ உ
16 ௧ கொரி ௪ ௰௬ ௰௧ ௧ பிலி ௪ ௯ ௧ தெச ௧ ௬
17 ௧ பே ௫ ௩
18 கலா ௧ எ உ. உ௧ ௬ ௰உ பிலி ௧ ௰௫, ௰௬
19 உ கொரி ௰௧, ௰௫ உ பே உ. ௧
20 உரோ ௰௬ ௰அ ௧ தீமோ ௬ ௫ தீத் ௧ ௰௧
21 ஓசே ௪ எ உ கொரி ௰௧ ௰உ கலா ௬ ௰௩
22 உரோ அ ௫
23 எபே உ ௬, ௰௬ கொலோ ௩ ௧, ௩.
24 அப. ௧ ௰௧
25 ௧ கொரி ௧ எ ௧ தெச ௧. ௰ தீத் உ ௰௩

[12]சிந்திக்கக்கடவோம்; எதையாகி
லும் நீங்கள் வேறுவிதமாய்ச் சிந்
திப்பீர்களானால், அதையும் பரா
பரன் உங்களுக்கு வெளிப்படுத்
துவார்.
௰௬ எப்படியும் நாம் எதுவரை
யில் வந்திருந்தாலும், [13]இந்தப் பிர
மாணத்தின்படியே [14]நடந்துகொ
ண்டு, [15]ஒரேவிதமாய்ச் சிந்தனை
பண்ணக்கடவோம்.
௰எ சகோதரரே, [16]நீங்கள் என்
னோடேகூடப் பின்பற்றுகிறவர்க
ளாகி, [17]நாங்கள் உங்களுக்கு வழி
காட்டுகிறபடி நடக்கிறவர்களை
நோக்குங்கள்.
௰அ அநேகர் [18]கிறிஸ்துவின் சிலு
வைக்குப் பகைஞராக நடக்கிறார்
கள்; அவர்களைக்குறித்து முன்னே
உங்களுக்கு அநேகந்தரம் சொன்
னேன்; இப்பொழுது அழுதலோ
டேயும் (அப்படிச்) சொல்லுகி
றேன்.
௰௯ [19]அவர்களுடைய முடிவு
அழிவு; [20]அவர்களுடைய தேவன்
வயிறு; [21]அவர்களுடைய மகிமை
அவர்கள் இலச்சையில் இருக்கி
றது; [22]பூமிக்குரி——வைகளைச் சிந்
திக்கிறார்கள்.
௨௰ [23]நம்முடைய இருப்பிடம்
பரமண்டலங்களில் இருக்கின்
றது; [24]அங்கேயிருந்து கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸ்து இரட்சகர் வ
ரப் [25]பார்த்துக்கொண்டு இருக்கி
றோம்.
௨௧ [26]அவர் எல்லாவற்றையும்
தமக்குக் கீழ்ப்படுத்தும்படிக்கு,
[27]மிகுந்த பலமுடையவர்; ஆகை
யால், நம்முடைய அற்பமான சரீ
ரம் மகிமையுள்ள தமது சரீரத்திற்கு
ஒப்பாய் இருக்கும்படி, [28]அதை
மறுரூபப்படுத்துவார்.

௪. அதிகாரம்

௧ தனித்தும், ௪ பொதுவாகவும், சில புத்திகள் சொல்லி, ௰ காவலிலிருந்த தனக்கு அவர்கள் அனுப்பின உதவிக்காகவும், விசேஷமாக அவர்களிலிருந்த தேவகிருபைக்காகவும் சந்தோஷப்பட்டு,

26 ௧ கொரி ௰௫ உ௧, உஎ.—27 எபே ௧ ௰௬.—28 ௧ கொரி ௰௫ ௪௩, ௪அ, ௪௯ கொலோ ௩ ௪ ௧ யோ ௩ உ

௧. அவர்களுக்காகச் செபம்பண்ணி அவர்களை வாழ்த்தினது.

ஆனபடியினாலே எனக்கு அன்
பானவர்களுமாய், [1]என்னாலே ஆ
சிக்கப்பட்டவர்களுமாய், [2]எனக்
குச் சந்தோஷமும் கிரீடமுமாய்
இருக்கிற சகோதரரே, பிரியமா
னவர்களே, இந்தப்படியே கர்த்த
ரிடத்தில் [3]நிலைகொண்டு இருப்
பீர்களாக.

௨ ¶ கர்த்தராலே [4]ஒரேவிதமான
சிந்தையாய் இருக்கும்படிக்கு, ஐ
யோதியாளுக்கும் சிந்திகேயாளுக்
கும் புத்திசொல்லுகிறேன்.

௩ அல்லாமலும், என் உத்தமக்
கூட்டாளியே, அவர்களுக்கு உத
வியாய் இருக்கும்படிக்கு, உன்னை
யும் வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்;
அவர்கள் கிலேமெந்தோடும் மற்ற
என் உடன்வேலையாட்களோடும்
கூடச் சுவிசேஷத்தைக்குறித்து
என்னோடேகூடிப [5]போராடினார்
களே; அவர்களுடைய நாமங்கள்
[6]ஜீவபுஸ்தகத்தில் இருக்கின்றன.

௪ ¶ [7]கர்த்தருக்குள் எப்பொழு
தும் சந்தோஷமாய் இருங்கள்; சந்
தோஷமாயிருங்கள் என்று மறுப
டியும் சொல்லுகிறேன்.

௫ உங்களிலுள்ள சாந்தகுணம்
எல்லாச் சனங்களுக்கும் தெரிய
வரக்கடவது; [8]கர்த்தர் சமீபமாய்
இருக்கிறார்.

௬ [9]நீங்கள் ஒன்றையுங்குறித்
துக் கவலைப்படாமல், எல்லாவற்
றையுங்குறித்து உங்கள் விண்ணப்
பங்களைத் தோத்திரிப்புடனேகூ
டிய செபத்தினாலும் வேண்டுதலி
னாலும் பராபரனுக்கு அறிவிப்பீர்
களாக.

௭ அப்பொழுது எல்லாப் புத்
திக்கும் மேலான [10]தேவசமாதா
னம், கிறிஸ்து இயேசுவினாலே
உங்கள் இருதயங்களையும் சிந்த
னைகளையும் காப்பாற்றும்.

௮ ¶ சகோதரரே, கடைசியி
லே சத்தியமுள்ளவைகள் எவை
களோ, இலக்கணமுள்ளவைகள்*
எவைகளோ, நீதியுள்ளவைகள்
எவைகளோ, கற்புள்ளவைகள்
எவைகளோ, சிநேகத்திற்கு ஏது
வானவைகள் எவைகளோ, [11]நற்
கீர்த்தியுள்ளவைகள் எவைகளோ,
மற்றப் புண்ணியம் எதுவோ, புக
ழ்ச்சியுள்ளது எதுவோ அவைகளை
யே சிந்தித்துக்கொள்வீர்களாக.

௯ நீங்கள் என்னிடத்தில் கற்றும்,
அடைந்தும், கேட்டும், [12]கண்டும்
இருக்கிறவைகளைச் செய்யுங்கள்;
[13]அப்பொழுது சமாதானம் பொ
ருந்திய பராபரன் உங்கள் பங்
கிலே இருப்பார்.

௰ ¶ என்னை விசாரிக்கும்படிக்கு
[14]நீங்கள் இக்காலத்திலே மறுபடி
யும் மலர்ந்திருக்கிற†படியினாலே,
கர்த்தராலே மிகவும் சந்தோஷப்
பட்டேன்; (முன்னேயும்) இப்
படிச்செய்யச் சிந்தையாய் இருந்
தீர்கள்; சமயம்மாத்திரம் உங்களுக்
கு நேரிடவில்லை.

௰௧ என் குறைச்சலினாலே நான்
இப்படிச் சொல்லவில்லை; எந்த
நிலைமையில் இருந்தாலும், [15]மனச்
சந்தோஷமாய் இருக்கக் கற்றுக்
கொண்டேன்.

௰௨ தாழ்ந்திருக்கவும் [16]எனக்
குத் தெரியும்; பெருகியிருக்கவும்
எனக்குத் தெரியும்; எவ்விடத்தி
லேயும் எல்லாவற்றிலேயும் திருப்
தியாய் இருக்கவும், பசியாய் இருக்
கவும், பரிபூரணப்படவும், குறை
வுபடவும் படித்தேன்.

௰௩ [17]என்னைப் பலப்படுத்துகிற
கிறிஸ்துவினாலே நான் எல்லாவற்றை
யும் செய்யத் திராணியுண்டு.

௰௪ ¶ அப்படியிருந்தும் [18]என்
உபத்திரவத்திலே என்னுடனே
ஐக்கப்பட்ட நீங்கள் நன்றாய்ச்
செய்தீர்கள்.

௰௫ பிலிப்பியரே, உங்களுக்
கும் தெரிந்திருக்கிறபடி சுவிசே
ஷத்தின் ஆரம்பத்திலே நான் மக்
கெதோனியா நாட்டுக்குப் புறப்
பட்டபொழுது, நீங்கள்மாத்திர
மே அல்லாமல், [19]வேறொரு சபை

கி. பி. ௬௪.

1 பிலி ௧ ௮
2 ௨ கொரி ௧ ௰௪ பிலி ௨ ௰௬ ௧ தெச ௨ ௰௯, ௨௰
3 பிலி ௧ ௨௭
4 பிலி ௨ ௨ ௩ ௰௬
5 ௨ரோ ௰௬ ௩ பிலி ௧ ௨௭
6 ௨ மோ ௩௨ ௩௨ சங ௬௯ ௨௮ தானி ௰௨ ௧ லூக் ௰ ௨௰ வெளி ௩. ௫ ௰௩ ௮ ௨௰ ௰௨ ௨௧ ௨௭
7 ௨ரோ ௰௨ ௰௨ பிலி ௩ ௧ ௧ தெச. ௫ ௰௬ ௧ பே ௪ ௰௩
8 எபி ௰, ௨௫ யாக் ௫ ௮, ௯ ௧ பே ௪ ௭ ௨ பே ௩ ௮, ௯ ௨ தெச ௨ ௨
9 சங ௫௫ ௨௨ லூக் ௰௨ ௨௨ மத். ௬ ௨௫ லூக் ௰௨ ௨௨ ௧ பே ௫ ௭
10 யோவா ௰௪ ௨௭ ௨ரோ ௫ ௧ கொலோ ௩ ௰௫

* அல்லது கனி சமான.

11 ௧ தெச ௫ ௨௨
12 பிலி ௩ ௰௭
13 ௨ரோ ௰௫ ௩௩ ௰௬ ௨௰ ௧ கொரி ௰௪ ௩௩ ௨ கொரி ௰௩ ௰௧ ௧ தெச ௫ ௨௩ எபி ௰௩ ௨௰
14 ௨ கொரி ௰௧, ௯.

† அல்லது உயிர்ப்பிக்கப்பட்டிருக்கிற

15 ௧ தீமோ ௬ ௬, ௮
16 ௧ கொரி. ௪ ௰௧ ௨ கொரி ௬ ௰ ௰௧ ௨௭
17 யோவா ௰௫. ௫ ௨ கொரி ௰௨ ௯
18 பிலி ௧ ௭
19 ௨ கொரி ௰௧. ௮, ௯

யும் கொடுக்கல் வாங்கல் என்பதைக்குறித்து உதவியாய் இருக்கவில்லை.

௰௬ நான் தெசலோனிக்கை ஊரில் இருந்தபொழுதும், நீங்களே என் குறைச்சலை நீக்கும்படிக்கு, இரண்டொருதரம் அனுப்பினீர்கள்.

௰௭ காணிக்கையை நான் விரும்பாமல், உங்கள் கணக்குப் பெருகவேண்டும் என்று [1]பலனை விரும்புகிறேன்.

௰௮ இப்பொழுது வேண்டியவை எல்லாம் எனக்கு வந்திருக்கின்றன;* பரிபூரணம் உண்டாயிருக்கின்றது; உங்களால் அனுப்பபபட்டவைகளாயும், பராபரனுக்குச் [2]சுகந்தவாசனையாயும், பிரியமும் [3]சந்தோஷமுமான பலியாயும் இருக்கிறவைகளை, [4]எப்பாப்பிரோதீத்துவின் கையில் வாங்கிக்கொண்டதால் நான் நிறைவாய் இருக்கிறேன்.

௰௯ அன்றியும் என் தேவனானவர் [5]தமது மகிமையுள்ள ஐசுவரியத்தின்படி, உங்கள் குறைவுகள் யாவையும் கிறிஸ்து இயேசுவினாலே நீக்கி, [6]நிறைவை அருளிச் செய்வார்.

௨௰ [7]நம்முடைய பராபரனும் பிதாவுமானவருக்கே என்றென்றைக்கும் மகிமை உண்டாகக்கடவது.—ஆமன்.

௨௧ ¶ கிறிஸ்து இயேசுவுக்குள்ளான பரிசுத்தவான்கள் யாவருக்கும் வாழ்த்துதல் சொல்லுங்கள்; [8]என்னுடனே இருக்கிற சகோதரர் உங்களுக்கு வாழ்த்துதல் சொல்லுகிறார்கள்.

௨௨ பரிசுத்தவான்கள் அனைவரும், [9]விசேஷமாக இராசனுடைய அரண்மனையில் உள்ளவர்களும் உங்களுக்கு வாழ்த்துதல் சொல்லுகிறார்கள்.

௨௩ [10]நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் கிருபை உங்கள் அனைவரோடுங்கூட இருக்கக்கடவது.—ஆமன்.

கி. பி. ௬௰௪.

1 உரோ. ௰௫ ௨௮ தீத் ௩ ௰௪.
* அல்லது எல்லாவற்றையும நான் பெற்றுக் கொண்டேன.
2 எபி. ௰௩ ௰௬
3 ௨ கொரி. ௯ ௰௨
4 பிலி. ௨ ௨௫
5 எபே ௧ ௭, ௩ ௰௬
6 சங். ௨௩ ௧ ௨ கொரி. ௯ ௮
7 உரோ ௰௬ ௨௭ கலா. ௧ ௫
8 கலா. ௧ ௨
9 பிலி ௧ ௰௩.
10 உரோ ௰௬ ௨௪.

COLOSSIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

கொலோசியருக்கு எழுதின

நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

௧ அவர்களை வாழ்த்தி அவர்கள் விசுவாசத்துக்காகப் பராபரனைத் தோத்திரித்து, ௭ எப்பாப்பிராவின் உபதேசத்தை ஸ்திரப்படுத்தி, ௯ அவர்கள் கிருபையில் வளரும்படி செபம்பண்ணி, ௰௪ மெய்யான கிறிஸ்துவின் மகிமையைக்கூறி, ௨௧ அவனை அவர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும்படி ஏவித் தன் ஊழியத்தைக்குறித்துச் சொல்லியது

பராபரனுடைய சித்தத்தினாலே
இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய [1]அப
போஸ்தலனாகிய பவுலும் சகோத
ரனாகிய தீமோத்தேயும்,
௨ கொலோசை ஊரிலே கி
றிஸ்துவுக்குள் இருக்கிற [2]பரிசுத்த
வான்களுமாய், விசுவாசிகளுமா
யிருக்கிற சகோதரருக்கு எழுதுகி
றதாவது. நம்முடைய பிதாவாகிய
பராபரனாலும் கர்த்தராகிய இயே
சுக்கிறிஸ்துவினாலும் உங்களுக்
குக் [3]கிருபையும் சமாதானமும்
உண்டாகக்கடவது
௩ ¶ நீங்கள் [4]இயேசுக்கிறிஸ்து
வினிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கி
றதையும் சத்தியவசனமாகிய சுவி
சேஷத்தினாலே முன்பு கேட்ட
துமாய்,
௪ [5]பரமண்டலங்களில் உங்க
ளுக்காக வைக்கப்பட்டதுமாய்
இருக்கிற (நித்திய சுதந்தரத்தை)
நம்புகிறதினாலே சகல பரிசுத்த
வான்கள்மேலும் [6]அன்புகூருகிற
தையும் நாங்கள் கேள்விப்பட்டு,
௫ உங்களுக்காக எப்பொழு
தும் செபம்பண்ணி, நம்முடைய
கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவி
ன் பிதாவுமாய்த தேவனுமாய் இ
ருக்கிறவரைத் [7]தோத்திரம் செய்
கிறோம்.
௬ [8]இந்தச் சுவிசேஷம் உலகத்
தில் எங்கும் வியாபித்து, [9]பலனைக
கொடுக்கிறதுபோல, (அது) உங்க
ளிடத்திலும் சேர்ந்து, [10]நீங்கள்
பராபரனுடைய கிருபையை உ
ண்மையாய்க் கேட்டு அறிந்துகொ
ண்ட நாள்முதல் உங்களுக்குள்
ளும் பலனைக் கொடுக்கிறதாய் இ
ருக்கின்றது.
௭ அதை நீங்கள் எங்களுக்குப
பிரியமான உடன்வேலைக்காரனு
மாய், உங்களுக்காகக் [11]கிறிஸ்து
வினுடைய உண்மையான ஊழி
யக்காரனுமாய் இருக்கிற [12]எப்பா
ப்பிராவினிடத்தில் கற்றுக்கொண்
டவர்களாயும் இருக்கிறீர்கள்.
௮ [13]ஆவிக்கேற்ற உங்கள் அன்
பை அவன் எங்களுக்கு அறிவித்
தவனாயும் இருக்கிறான்.
௯ ¶ ஆகையால், அதைக் கேள்
விப்பட்ட நாள்முதல் நாங்கள்

கி. பி. ௬௪.

1 எபே ௧ ௧
2 ௧ கொரி ௪ ௰ எபே ௬ ௨௧
3 கலா ௧ ௩
4 ௬ வ௪ எபே ௧ ௰௫ பிலே ௫
5 ௨ தீமோ ௪ அ ௧ பே ௧ ௪
6 எபி ௬ ௰
7 ௧ கொரி ௧ ௪ எபே ௧ ௰௬ பிலி ௧ ௩ ௪
8 மத் ௨௪ ௰௪ மாற ௰௬ ௰௫. உரோ ௰ ௰அ ௨௬ வ௪
9 மாற ௪ அ யோவா. ௰௫ ௰௬ பிலி ௧ ௰௧
10 ௨ கொரி. ௬ ௧ ௰பே ௫ ௨ தீத் ௨ ௰௧ ௧ பே ௫ ௰௨,
11 ௨ கொரி ௰௧ ௨௩ ௧ தீமோ ௪ ௬.
12 கொலோ ௪. ௰௨ பிலே ௨௩
13 உரோ ௰௫. ௩௰.

உங்களுக்காக விண்ணப்பம்பண்
ணி, [1]நீங்கள் எல்லாவிதமான நற்
கிரியைகளைச் செய்கிறவர்களா
யும், பராபரனை அறிகிற அறிவை
அதிகமதிகமாய் அடைகிறவர்க
ளாயும்,
ய [2]சந்தோஷத்தோடே [3]பொறு
மையாயும் நீடிய சாந்தமாயும் இ
ருப்பதற்கு, அவருடைய மகிமை
பொருந்திய வல்லமையினாலே
எல்லாவிதமான [4]பெலத்தை உ
டையவர்களாயும்,
யக [5]ஒளியிலுள்ள பரிசுத்தவான்
களுடைய சுதந்தரத்திற்குப பங்
காளிகள் ஆவதற்கு நம்மைத் தகு
தியானவர்களாக்கி, [6] இருளினு
டைய அதிகாரத்தில் நின்று விடு
தலைபண்ணி, தமக்கு [7]அன்பாயி
ருக்கிற* குமாரனுடைய இராச்
சியத்திற்கு உட்படுத்திவைத்த [8]பி
தாவைத் தோத்திரம்செய்கிறவர்க
ளாயும் இருந்து,
யஉ (இப்படிக்) [9]கர்த்தாவுக்குப்
பாத்திரமாயும் [10]மிகுந்த பிரியமா
யும் நடக்கும்படிக்கு,
யங [11]எல்லா ஞானத்தோடும் பரி
சுத்த ஆவிக்கேற்ற விவேகத்தோ
டும் தமது [12]திருச்சித்தத்தை அறி
கிற அறிவினாலே [13]உங்களை நிரப்
பவேண்டுமென்று [14]ஓயாமல் அவ
ரை நோக்கி வேண்டிக்கொள்ளு
கிறோம்.
யச [15]அவருடைய குமாரன் தம்
முடைய திரு இரத்தத்தைச் சிந்
தினதினாலே, நமக்குப பாவமன்
னிப்பாகிய மீட்பு உண்டாயிருக்
கின்றது.
யரு [16]அவர் அதரிசனமாயிருக்
கிற பராபரனுடைய சாயலுமாய்,
யசு பரமண்டலங்களிலும் பூமி
யிலுமுள்ள, காணப்படுகிறவைக
ளும் காணப்படாதவைகளுமா
கிய யாவற்றையும், சிங்காசனங்
களில் இருக்கிறவர்களையும், [17]கர்த்
தத்துவமுடையவர்களையும், பிர
புக்களையும், அதிகாரிகளையும் [18]உ
ண்டாக்கினபடியினாலே, [19]சிருட்
டிகள் யாவுக்கும் முதன்மையு
மாய் இருக்கிறார்; [20]சகலமும் அவ
ராலும் அவருக்காகவும் சிருட்டிக்
கப்பட்டிருக்கின்றன.
யஎ [21]எல்லாவற்றிற்கும் முன்ன
மே இருக்கிறார்; சகல வஸ்துக்
களும் அவராலே நிலையாயிருக்
கின்றன.
யஅ [22]அவர் தமது சபையாகிய
சரீரத்திற்குத் தலையாய் இருக்கிற
துமல்லாமல், எல்லாவற்றிற்கும் †
அவர் முந்தினவராய் இருக்கும்
படிக்கு, ஆதியும், மரித்தோரிலி
ருந்து எழுந்த [23]முதற்பேறுமானவ
ராய் இருக்கிறார்.
யகூ ¶ [24]சகல சம்பூரணமும் அ
வருக்குள்ளே வாசமாயிருக்கும்ப
டிக்கும்,
உய அவர் சிலுவைமரத்திலே
[25]சிந்தின தமது இரத்தத்தினாலே ச
மாதானம் உண்டுபண்ணினபின் ‡
பூமியிலும் பரமண்டலங்களிலு
முள்ள [26]வஸ்துக்கள் யாவையும்
[27]அவராலே தம்முடனே ஒப்புர
வாகும்படிக்கும், பிதாவானவர்
பிரியமாயிருந்தார்.
உக ¶ [28]முன்னே நீங்கள் பொல்
லாத கிரியைகளினாலே (உங்கள்)
மனதிலே§ சத்துருக்களுமாய் [29]அ
ந்நியருமாய் இருந்தீர்கள்.
உஉ இப்பொழுது [30]உங்களைப்
பரிசுத்தவான்களாகவும் மாசற்ற
வர்களாகவும் குற்றம்சாற்றப்படா
தவர்களாகவும் தமக்குமுன்பாக
நிறுத்தும்படிக்கு, [31]அவர் தமது
மாம்சதேகத்தை மரணத்திற்கு ஒப்
புக்கொடுத்ததினாலே உங்களையும்
ஒப்புரவாக்கினார்.
உங நீங்கள் கேட்டதாயும்,
[32]வானத்தின்கீழுள்ள சகலவித
சனங்களுக்கும் [33]பிரசங்கம்பண்

கி. பி. சுஅ.

1 யோவா யகூ
யக உ கொரி
கூ அ. பிலி க
யக தீத். க க
எபி யங உக
2 அப. ரு சக
உரோ. ரு ங
3 எபே. ச உ
4 எபே. ங. யக.
கூ ய
5 அப உச யஅ
எபே க யக
6 எபே.க.யஉ
எபி உ. யச
க பே உ. கூ
7 க தெச உ
யஉ உ பே க
யக
* இரேக்கு, தம
தன்பின், மத்
ங யஎ எபே க
கூ
8 எபே ரு,உய
கொலோ ங
யரு
9 எபே, ச க
பிலி க உஎ
க தெச உ யஉ
10 க தெச ச, க
11 எபே க அ
12 உ.ரோ யஉ உ.
எபே ரு.ய,யஎ,
13 க கொரி க ரு
14 எபே க யரு,
யசு ங, ச. யச
15 எபே க எ
16 உ கொரி ச ச
எபி க ங
17 உரோ அ ஙஅ
எபே க உக
கொலோ.உ.ய.
யரு க பே ங
உஉ
18 யோவா க ங
க கொரி. அ ங.
எபே ங கூ.
எபி க ங
19 வெளி ங. யச
20உரோ யக.ஙசு
எபி உ.ய.
21 யோவா க க.
ங யஎ ரு
க கொரி அ கூ
22 க கொரி யக ங
எபே க ய,உஉ.
ச யரு ரு.உக
† அல்லது எல்
லாருக்குள்ளும.

23 அப உக உக க கொரி. யரு உய, உங. வெளி க ரு — 24 யோவா. க யசு: ங கச. கொலோ. உ. கூ, ங. யக
25 எபே உ. யச, யரு, யசு.—‡ அல்லது உண்டுபண்ணி —26 எபே க ய.—27 உ கொரி. ரு. யஅ —28 தீத். ங. யரு, ரும.
§ அல்லது பொல்லாத கிரியைகளில உங்கள் மனதால், — 29 எபே. உ. [illegible], ருஉ, யசு: ச. யஅ, — 30 லூக் க எரு.
எபே. க, ச: ரு உஎ, க தெச, ச, எ தீத் உ யச யூதா. உச.—31 எபே. உ. யரு, யசு.—32 க வச.—33 உரோ ய. யஅ

ஷப்பட்டதாயும், [1]பவுலென்னும்
என்னாலே ஊழியம்செய்யப்படு
கிறதாயும் இருக்கிற சுவிசேஷத்
தினாலே (தெரியவந்த இரட்சிப்
பை) [2]நீங்கள் அசைவில்லாமல்
நம்புகிறவர்களுமாய், விசுவாசத்
தினாலே [3]ஸ்திரமும் உறுதியும்
உள்ளவர்களுமாய் நிலைகொண்டு
இருந்தீர்களானால், (உங்களை) அ
ப்படியே தமக்குமுன்பாக நிறுத்
துவார்.
௨௪ ¶ இப்பொழுது நான் [4]உங்
களுக்காகப் படுகிற பாடுகளினா
லே [5]சந்தோஷமடைந்து, கிறிஸ்
துவினுடைய [6]உபத்திரவங்களில்
சேஷமான உபத்திரவங்களை [7]அ
வருடைய சரீரம் என்னும் சபைக்
காக என் மாம்சத்திலே நிறைவேற்
றுகிறேன்.
௨௫ [8]பராபரனுடைய நியமிப்
பின்படியே நான் அந்தச்சபைக்கு
ஊழியக்காரன் ஆனேன்.
௨௬ ஆதிகாலங்களுக்கும் தலை
முறைதலைமுறைகளுக்கும் மறை
வாயிருந்து, இப்பொழுது [9]அவ
ருடைய பரிசுத்தவான்களுக்கு
வெளியாக்கப்பட்ட [10]மறைபொ
ருளாகிய தேவவசனத்தை நிறை
வாய்ப் பிரசங்கம்பண்ணும்படிக்
கு* அந்த நியமிப்பு உங்களுக்காக
எனக்குக் கொடுக்கப்பட்டிருக்
கின்றது.
௨௭ உலகத்தாரைக்குறித்து [11]இந்
த மறைபொருளிலுள்ள சம்பூரண
மான மகிமை இன்னதென்று அந்
தப் பரிசுத்தவான்களுக்குத் [12]தெ
ரியப்பண்ணச் சித்தமாயிருந்தார்;
மகிமை உண்டாகும் என்கிற [13]நம்
பிக்கைக்கு ஏதுவான கிறிஸ்து
உங்களில்† இருக்கிறதே அந்தச்
சம்பூரணமான மகிமை.
௨௮ [14]எந்த மனிதனையும் கிறி
ஸ்து இயேசுவினாலே தேறினவ
னாக நிறுத்தும்படிக்கு அவனையே

கி. பி. ௬௰௪.

1 அப. ௧ ௰௭
௨ கொரி ௧௩.
௪ ௧ ௯ ௰அ
எபே ௩ ௭
உ௫ வசனம்
௧ தீமோ ௨ ௭
2 யோவா.௰௫ ௩
3 எபே ௩ ௰௭
கொலோ ௨ ௭
4 எபே ௩ ௧, ௰௩
5 உரோ ௫ ௩
௨ கொரி ௭ ௪
6 ௨ கொரி ௧
௫.௩ பிலி ௩ ௰,
௨ தீமோ ௧ அ
௨ ௰
7 எபே ௧ ௨௩
8 ௧ கொரி ௩
௰௭ கலா. ௨
௭ எபே ௩ ௨
௨௩ வச
9 மத ௰௩ ௰௧
௨ தீமோ ௧ ௰
10 உரோ ௰௬
௨௫ ௧ கொரி
௨ ௭ *எபே ௩
௩
* அல்லது நிறை
வேறும் படிக்
கு, உரோ ௰௫
௰௯
11 உரோ ௯
௨௩ எபே ௧
௭ ௩ அ
12 ௨ கொரி ௨
௰௪.
13 ௧ தீமோ ௧ ௧
† அல்லது உங
களுக்குள்ளே
14 ௨ கொரி ௰௧
௨ எபே ௫
௨௭ ௨௨ வச
15 அப ௨௰ ௨௰,
௨௭, ௩௧
16 எபே ௧ ௰௯.
௩ ௭, ௨௰
17 கொலோ ௨.
௧
18 ௧ கொரி ௰௫ ௰
19 ௧ கொரி ௧
௨௪. ௨,௩,௭
எபே ௧ அ
கொலோ ௧,௯
‡ அல்லது அடங்
கிக் கிறிஸ்து
வுக்கும்
20 பிலி ௧ அ.
கொலோ ௧ ௯

நாங்கள் அறிவித்து, எந்த மனித
னுக்கும் [15]புத்திசொல்லி, சகலவி
தமான ஞானத்தோடும் உபதேசிக்
கிறோம்.
௨௯ அதற்காக [16]நான் எனக்குள்
ளே வல்லமையாயிருக்கிற அவ
ருடைய பெலத்தின்படி [17]போரா
டிப் [18]பிரயாசப்படுகிறேன்.

௨. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்துவை உறுதியாயப் பற்றிக்கொள்ளவும், அ
உலகஞானத்துக்கும், வீணான பாரம்பரைகளுக்
கும் எச்சரிக்கையாயிருக்கவும், ௰அ. தேவதூதர்
ஆராதனையையும், ௨௰ கிறிஸ்துவுக்குள் நிறைவே
றிப்போன சடங்காசாரங்களையும் செய்யாமலிருக்க
வும் புத்திசொல்லியது

ஆகையால், [19]ஞானம் அறிவு
என்பவைகளாகிய பொக்கிஷங்
கள் எல்லாம் அடங்கியிருக்கிற
கிறிஸ்துவுக்கும்‡ பிதாவாகிய ப
ராபரனுக்கும் உரிய மறைபொ
ருளை,
௨ [20]நீங்கள் அறிக்கை இடும்ப
டிக்கான மிகவும் மிகுந்த நிச்சய
முள்ள விவேகத்தை அடைந்து,
[21]அன்பினாலே இணைக்கப்பட்ட
வர்களாய் இருக்கத்தக்கதாக,
௩ உங்கள் இருதயங்களும், இ
லாவோதிக்கேயா ஊரிலுள்ளவர்
களுடைய இருதயங்களும், மற்
றும் என்முகத்தை மாம்சத்தில் கா
ணாதிருக்கிற எல்லாருடைய [22]இ
ருதயங்களும் ஆறுதலை அடையும்
படிக்கு, நான் உங்களுக்காகவும்
அவர்களுக்காகவும் [23]பண்ணுகிற
மிகுந்த பிரயாசத்தை§ நீங்கள்
அறியவேண்டும் என்று விரும்பு
கிறேன்.
௪ [24]ஒருவனும் நயவசனிப்பினா
லே உங்களை வஞ்சியாதபடிக்கு
இதைச் சொல்லுகிறேன்.
௫ என்னத்தினாலெனில், [25]நான்
தேகத்தின்படி தூரமாயிருந்தும்
என் ஆவியின்படி உங்களுடனே
கூட இருந்து, உங்கள் [26]ஒழுங்கை

21 கொலோ ௩,௰௪. —22 ௨ கொரி.௧ ௬.—23 பிலி.௧.௩௰. கொலோ.௧.௨௯. ௧ தெச.௨.௨ —§ அல்லது பயத்தை,
அல்லது கவலையை —24 உரோ.௰௬.௰௮ ௨ கொரி ௰௧.௰௩ எபே.௪ ௰௪ ௫ ௬,அ,௰அ வச.—25 ௧ கொரி ௫.௩
௧ தெச.௨. ௰௭.—26 ௧ கொரி. ௰௪.௪௰.

யும் கிறிஸ்துவின்மேலுள்ள உங்
கள் [1]விசுவாசத்தின் உறுதியையும்
பார்த்துச் சந்தோஷப்படுகிறேன்.
சு [2]ஆனபடியினாலே நீங்கள் கர்த்
தராகிய கிறிஸ்து இயேசுவை ஏற்
றுக்கொண்டு இருக்கிறபடியால்,
எ நீங்கள் போதனை அடைந்த
படி [3]அவருக்குள்ளே வேரூன்றி,
அவர்மேலே கட்டப்பட்டு, விசு
வாசத்தில் உறுதியைப பெற்று,
இப்படி அவருக்கு ஏற்றபடி நடந்
துகொண்டு, தோத்திரம் செய்து,
அந்த விசுவாசத்தை அதிகமதிக
மாய் அடைவீர்களாக.
அ கிறிஸ்துவின்படியல்ல, [4]மனி
தருடைய பாரம்பரை நியாயத்தின்
படியேயும், [5]உலகத்திலுள்ள சிறு
மையான வழிபாடுகளின் *படி
யேயும் ஆன வீணுமாய் வஞ்சனை
யுமாய் இருக்கிற கல்வியினாலே
[6]ஒருவனும் உங்களைக் கொள்ளையி
டாதபடிக்குப் பாருங்கள்.
கூ என்னத்தினாலெனில், தேவத்
துவத்தின் நிறைவெல்லாம் மெய்
யாய்க் [7]கிறிஸ்துவுக்குள்ளே வாச
மாயிருக்கின்றன.
ய மேலும், சகல [8]துரைத்தனங்
களுக்கும் அதிகாரங்களுக்கும் [9]த
லைவராயிருக்கிற அவருக்குள் [10]நீ
ங்கள் நிறைவுள்ளவர்களாய இருக்
கிறீர்கள்.
யக அவரோடே நீங்கள் ஞா
னஸ்நானத்தினாலே அடக்கம்பண்
ணப்பட்டவர்கள் ஆனபொழுது,
அவர் பண்ணுகிற விருத்தசேதனத்
தினாலே [11]நீங்கள் பாவங்களுள்ள
மாம்சதேகத்தைக் கழற்றினபடி
யால், [12]கையால் செய்யப்பட்டி
ராத விருத்தசேதனத்தை அவருக்
குள்ளும் பெற்றுக்கொண்டீர்கள்.
யஉ மேலும், பராபரன் [13]அவரை
மரித்தோரிலிருந்து எழுப்பின ப
லத்த செய்கையை [14]விசுவாசிக்கி
றதினாலே [15]நீங்கள் அந்த ஞானஸ்

கி. பி. சுச.

1 க பே ஙி.கூ
2 க தெச ச க
யூதா கூ
3 எபே உ உக
உஉ கூ மள
கொலோ, க
உக
4 மத் மரு உ
கலா க மச
உஉ வச
5 கலா ச ங, கூ
உம் வச.
* அல்லது மூல
காரணங்கள்,
6 எரே உகூ, அ
உரோ மகூ மள
எபே ரு கூ
மஅ வச எபி
மங கூ
7 யோவா க மச
கொலோ க
மகூ
8 கொலோ க
மகூ
9 எபே க உம்,
உக க பே க
உஉ
10 யோவா க
மகூ.
11 உரோ கூ கூ
எபே ச உஉ
கொலோ ங அ,
கூ
12 ஙி மோ ம மகூ
கூம் க எரே ச
ச உரோ உ
உகூ பிலி கூ கூ
13 அப உ உச
14 எபே, க மகூ
க எ
15 உரோ கூ ச.
16 கொலோ. க
க.
17 எபே உ. க,
ஙி, கூ, மக
18 எபே உ மஙி
19 எபே க, மஉ
20 க மோ கூ மஙி
சஙு. கூஅ மஅ
ஏசா ஙிக, மஉ
மத் மஉ உகூ
தூக. ம மஅ
மக, உஉ யோ
வா மஉ, கூக
மக மக எபே
ச அ எபி உ
மச
† அல்லது தமக்
குள

னஸ்நானத்திலே [16]அவருடனேகூட
எழுந்தும் இருக்கிறீர்கள்.
யங எப்படியெனில் பாவங்க
ளாலும் உங்கள் மாம்சத்தின் நுனி
த்தோல் என்னும் (அஞ்ஞானமார்
க்கத்தாலும்) [17]மரித்தவர்களாய் இ
ருந்த உங்களை அவரோடேகூட
வும் அவர் உயிர்ப்பித்து, பாவங்
களை எல்லாம் உங்களுக்கு மன்
னித்து,
யச நமக்காகச் செய்யப்பட்டு
துமாய் நமக்கு விரோதமுமாய்
இருந்த [18]கட்டளைகளின் கையெ
ழுத்தைக் கொலைத்து, அதை நடு
வில் இராதபடிக்கு எடுத்து, அதைச்
சிலுவைமரத்தில் சேர்த்து, ஆணி
அடித்துப்போட்டு,
யரு [19]துரைத்தனங்களையும் அதி
காரங்களையும் [20]கொள்ளையிட்டு,
வெளியரங்கமாய்க் காண்பித்து,
இவ்விதமாய்† அவைகளைச செயித்
துக் கெம்பீரம் அடைந்தார்.
யசு ¶ ஆதலால் [21]போசனத்தை
யும் பானத்தையும்‡ பண்டிகை
யையும் மாதப்பிறப்பையும் [22]ஓய்
வுநாள்களையும்§ குறித்து எவனா
லும [23]உங்களைக் குற்றவாளிகள்
ஆக்காதிருப்பானாக.
யஎ [24]அவைகள் பின்வருந்தவை
களுக்கு நிழலாயிருக்கின்றன; அ
வைகளின் பொருள் கிறிஸ்துவி
னிடத்திலே உண்டாயிருக்கின்
றது.
யஅ (மாயமான) தாழ்மையின்
மேலும்,‖ தேவதூதருக்குச் செய்
யும் ஆராதனையின்மேலும் விருப்
பமுற்றிருக்கிற யாவனாலும், உ
ங்கள் [25]பந்தயபபொருளை நீங்கள்
இழந்துபோகும்படி செய்யாதிருப்
பானாக;¶ அப்படிப்பட்டவன்
[26]தான் காணாதவைகளைத் துணி
வாய் நடத்துகிறவனுமாய், தன் மா
ம்சசிந்தையினாலே வீணாய் இறுமா
ப்புக்கொண்டிருக்கிறவனுமாய்,

21 உரோ. மச உ, மள. க கொரி. அ அ. — ‡ அல்லது போசனபானம்பண்ணுதலையும். — 22 உரோ. மச. ஙி கலா. ச. ம. — § அல்லது பண்டிகைக்கடுத்த காரியத்தையும் — 23 உரோ. மச க, ம,மக — 24 எபி அ [illegible] கூ கூ மக — ‖ கிரேக்கு. தாழ்மையிற் பிரியமாயிருக்குதலின்மேலும்; உக. வசனம் — 25 ச வச — ¶ அல்லது தீரானாக — 26 எசே மங, க க தீமோ. க, எ.

ய்க கணுக்களாலும் கட்டுதற்கானவைகளாலும் உதவிபெற்று இணைக்கப்பட்ட சரீரமெல்லாம் தேவ வளர்த்தியாக வளரச்செய்கிற [1]தலையைப் பற்றிக்கொள்ளாதவனுமாய் இருக்கிறான்

௨௰ ¶ அப்படியிருக்கக் கையாளுகிறதினாலே, அழிவுக்கு ஏதுவான பதார்த்தங்களில் இதைச் சாப்பிடக்கூடாது,

௨௰௧ இதை ருசிபார்க்கக்கூடாது, [2]இதைத் தீண்டக்கூடாது என்று சொல்லிய [3]மனிதருடைய கற்பனைகளின்படியேயும்போதகங்களின்படியேயும் சிலர் கற்பிக்கிறார்களே.

௨௰௨ [4]அப்படிப்பட்ட கற்பனைகள் [5]சுயசித்த ஆராதனையினாலும் தாழ்மையினாலும் சரீரத்திற்கு வேண்டிய கனமசெய்யாமல், அதை வருத்தபபடுத்துகையினாலும* ஞானவேஷமுள்ளவைகளாய் இருக்கின்றது உள்ளதுதான்.

௨௰௩ ஆனாலும் கிறிஸ்துவுடனேகூட நீஙகள் [6]உலகத்திலுள்ள சிறுமையான வழிபாடுகளுக்கு† [7]மரித்தவர்களானபடியால், நீஙகள் உலகத்தின்படி பிழைக்கிறவர்கள் போல [8]அந்தக் கட்டளைகளைச் சுமந்துகொள்ளுகிறதென்ன?

௩. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்துவை இபபடித் தேடவேண்டுமென்றும, ௫ இச்சைகளை அடக்கவும், ௰. பழைய மனிதனைக் களைந்துவிட்டுக்கிறிஸ்துவைத் தரித்துக்கொளளவும, ௰௨ தருமம் தம்மைமுதலிய கடமைகளைச் செயயவும் புத்திசொல்லியது.

[9]நீங்கள் கிறிஸ்துவுடனேகூட எழுப்பப்பட்டிருந்தால் [10]கிறிஸ்து பராபரனுடைய வலதுபாரிசத்தில் உளுக்காந்திருக்கிற இடத்திலுள்ள மேலானவைகளைத் தேடிக்கொள்ளுங்கள்.

௨ [11]நீங்கள் மரித்தீர்களே, அல்லாமலும், [12]கிறிஸ்துவுடனேகூட உங்கள் ஜீவன் பராபரனிடத்தில் மறைந்திருக்கின்றதே.

௩ ஆகையால், பூமியில் ‡உள்ளவைகளை அல்ல, மேலானவைகளையே சிந்தித்துக்கொள்ளுங்கள்.‡

௪ [13]நமக்குச் ஜீவனாகிய [14]கிறிஸ்து வெளிப்படும்பொழுது, அவருடனேகூட நீங்களும் [15]மகிமையோடே வெளிப்படுவீர்கள்.

௫ ¶ ஆகையால், பூமியிலே [16]வேசித்தனமும் அசுத்தமும் விரகதாபமும் [17]துர்இச்சையும் [18]விக்கிரக ஆராதனையான பொருளாசையுமாகிய [19]உஙகள் அவயவங்களை [20]அழித்துபபோடுஙகள்.

௬ [21]அவைகளின்நிமித்தம் பராபரனுடைய கோபம் [22]கீழ்ப்படியாமையுள்ள பிள்ளைகள்மேல் வருமே.

௭ முற்காலத்திலே நீங்களும் அவர்களுடனேகூடச் ஜீவனம்பண்ணினபொழுது, [23]அவைகளைச் செய்துகொண்டுவந்தீர்கள்.

௮ இபபொழுது கோபமும் மூர்க்கமும் துர்ககுணமும தூஷணமும், [24]நீங்கள் பேசின வம்பு வார்த்தைகளுமாகிய அவைகளை எல்லாம் [25]விட்டுவிடுஙகள்.

௯ [26]பழைய மனிதனையும், அதினுடைய செய்கைகளையும் நீங்கள் கழற்றிபபோட்டு, [27]தன்னைச் சிருட்டித்தவருடைய [28]சாயலுக்கு ஏற்ற [29]அறிவு உண்டாகும்படிக்கு, புதிதாககபபட்ட புதியமனிதனைத் தரித்துக்கொண்டவர்களாய்,

௰ [30]ஒருவருக்கொருவர் பொய் சொல்லாதிருங்கள்.

௰௧ அங்கே [31]கிரேக்கன் என்றும், யூதன் என்றும், விருத்தசேதனமுள்ளவன் என்றும், விருத்தசேதனமில்லாதவன் என்றும், புறத்தேசத்தான் என்றும், இஸ்கீத்தன் என்றும், அடிமை என்றும், சுயாதீனன் என்றும் (சொல்லப்பட்ட

கி. பி. சுச

1 எபே ச ௰௫, ௰௬
2 க தீமோ ச க
3 ஏசா உக ௰௩ மத் ௰௫ கூ தீத் க ௰ச
4 க தீமோ. ச அ
5 ௰அ வச
* அல்லது அதை அசட்டைபண்ணுதலிலும
6 அ வச
† அலலது மூல காரணஙகள்
7 உரோ சு சு, ௫ எ சு கலா உ ௰௯ எபே உ ௰௫
8 கலா ச ௯, கூ
9 உரோ சு ௫ எபே உ சு கொலோ உ ௰உ
10 உரோ அ ௯ச எபே க உ௰
11 உரோ சு உ கலா. உ உ௰ கொலோ உ உ௰
12 உகொரி ௫ எ. கொலோ க ௫
‡ அலலது விரும்புஙகள
13 யோவா ௰௪ உ௫ ௰ச கூ
14 க யோ ௩. உ
15 க தொரி ௰௫ சக பிலி ௩ உக
16 எபே ௫ ௩
17 க தெச ச ௫
18 எபே ௫ ௫
19 உரோ சு ௰௩
20 உரோ அ ௰௩ கலா ௫ உச
21 உரோ க ௰அ, எபே ௫ சு வெளி உஉ ௰௫
22 எபே உ உ
23 உரோ சு ௰௯, உ௰, எ ௫ க கொரி சு ௰௧ எபே உ உ, தீத் ௩ ௩
24 எபே ச.உகூ: ௫ ச

25 எபே ச உஉ க பேது உ க எபி ௰உ க யாக். ௯ உக —26 எபே ச உஉ, உச.—27 எபே உ ௰ —28 எபே. ச உ௩, உச 29 உரோ ௰உ உ — 30 [illegible] ௰௯ ௰௯ எபே ச உ௫ —31 உரோ ௰ ௰உ க கொரி.௰உ ௰௩, கலா ௩.உஅ: ௫ க எபே ௩.அ.

வேற்றுமை) இல்லை; [1]கிறிஸ்துவே
எல்லாருக்குள்ளும் எல்லாமுமாய்
இருக்கிறார்.
௰௨ ¶ அப்படியிருக்க, [2]நீங்
கள் பராபரனாலே தெரிந்துகொள்
ளப்பட்டவர்களாயும், பரிசுத்தரா
யும்,சிநேகிக்கப்பட்டவர்களாயும்
இருக்கையால, [3]உருக்கமான இ
ரக்கத்தையும் தயையையும் மனத்
தாழ்மையையும் பொறுமையை
யும் நீடிய சாந்தத்தையும [4]தரித்துக்
கொண்டு,
௰௩ [5]ஒருவரை ஒருவர் தாங்கி,
ஒருவன் மற்றொருவன்மேல் வித
னமாயிருந்தால,* கிறிஸ்து உங்க
ளுக்கு மன்னித்ததுபோல, நீங்க
ளும ஒருவருக்கு ஒருவர் மன்னி
யுங்கள்.
௰௪ [6]அன்றியும் அவைகள் எல்
லாவற்றினமேலும் [7]அன்பைத
தரித்துக்கொள்ளக்கடவீர்கள், [8]அ
துவே பூரண சற்குணங்களை இ
ணைக்கிற கச்சையாயிருக்கின்றது.
௰௫ அல்லாமலும் [9]பராபரனு
டைய சமாதானம் உங்கள் இருத
யங்களுக்குள்ளே ஆளுகைசெய்
யக்கடவது; [10]நீங்கள் ஒரே சரீர
மாய இருக்கும்படிக்கு, [11]அந்தச்
சமாதானத்திற்கு அழைக்கப்பட்
டீர்களே. [12]நன்றியறிதல் உள்ள
வர்களாயும் இருப்பீர்களாக.
௰௬ ¶ கிறிஸ்துவினுடைய வச
னம் உங்களுக்குள்ளே பரிபூரண
மாய் வாசமாயிருக்கக்கடவது; ச
கல ஞானத்தோடும் [13]சங்கீதங்களி
னாலும், கீர்த்தனங்களினாலும், மற்
ற ஞானப்பாட்டுக்களினாலும், ஒ
ருவருக்கு ஒருவர் போதித்துப புத்
திசொல்லிக்கொண்டு, [14]பராபர
னை உங்கள் இருதயங்களிலே இ
னிதாய்ப பாடி,
௰௭ [15]நீங்கள் வசனம்சொன்னா
லும், கிருயைசெய்தாலும், எவை
செய்தாலும், அவைகளை எல்லாம்
கர்த்தராகிய இயேசுவின் நாமத்தி

னாலே செய்து, அவர் முன்னிலை
யாய்ப் [16]பிதாவாகிய பராபரனைத்
தோத்திரியுங்கள்.
௰௮ ¶ [17]ஸ்திரிகளே, [18]கர்த்தருக்
கு ஏற்கும்படி உங்கள் சொந்தப்
புருஷர்களுக்குக் கீழ்ப்பட்டிருங்
கள்.
௰௯ [19]புருஷர்களே, உங்கள்
மனைவிகளில் அன்புகூருங்கள்;
[20]அவர்களுக்குக் கசப்புக்கொடா
திருங்கள்.
௨௰ ¶ [21]பிள்ளைகளே, உங்களைப்
பெற்றவர்களுக்கு [22]எவ்விதத்தி
லும் கீழ்ப்பட்டிருங்கள்; அதுவே
பராபரனுக்குப பிரியமாயிருக்கி
றது.
௨௰௧ [23]பிதாக்களே, உங்கள் பிள்
ளைகள் திடனற்றுப்போகாதபடி
அவர்களுக்குக் கோபமூட்டாதி
ருங்கள்.
௨௰௨ ¶ [24]வேலைக்காரரே, [25]சரீ
ரத்தின்படி உங்களுக்கு எசமான்
களானவர்களுக்கு, நீங்கள் [26]எவ்
விததநிலும் கீழ்ப்படிந்து, மனித
ருக்குப் பிரியமாயிருக்க விரும்
புகிறவர்கள்போல எசமான்கள்
காணும்பொழுதுமாத்திரம் ஊழி
யம் செய்கிறவர்களாய் இராமல் ப
ராபரனுக்குப் பயந்து, கபடமில்
லாத இருதயத்தோடே கீழ்ப்படி
யுங்கள்.
௨௰௩ [27]மேலும், நீங்கள் கர்த்தா
வாயிருக்கிற கிறிஸ்துவுக்கு ஊழி
யம்செய்கிறபடியால், சுதந்தரமெ
ன்னும் பலனைப் [28]பெறுவோம்
என்று அறிந்தவர்களாய்,
௨௰௪ [29]எவைகளைச் செய்தாலும்
அவைகளெல்லாம்மனிதருக்காக
அல்ல, கர்த்தருக்காகவே மனச்
சந்தோஷமாய்ச் செய்யுங்கள்.
௨௰௫ அநியாயம்செய்கிறவன் தா
ன் செய்த அநியாயத்தால் வரும்
பலனை அடைவான், [30]பட்சபா
தமே இல்லை.

கி. பி. ௬௪.
1 எபே ௧ ௨௩
2 ௧ தெச ௧ ௪. ௧ பே ௧ ௨ ௨ பே ௧ ௰
3 கலா ௫ ௨௨ பிலி ௨. ௧ எபே. ௪ ௨, ௩௨
4 எபே ௪. ௨௪
5 மாற ௰௪ ௨௫ எபே ௪ ௨, ௩௨
* அல்லது முறைப்பாடு பண்ணினால
6 ௧ பே ௪ ௮
7 யோவா ௰௩ ௩௪ ௨ரோ ௰௩ ௮ ௧ கொரி ௰௩ எபே ௫ ௨ கொலோ ௨ ௨ ௧ தெச ௪,௯ ௧ தீமோ ௧ ௫ ௧ யோ ௩ ௨௩ ௪ ௨௧
8 எபே ௪ ௩
9 ௨ரோ ௰௪ ௰௭ பிலி ௪ ௭
10 எபே ௨ ௰௬, ௰௭ ௪ ௪
11 ௧ கொரி ௭ ௰௫
12 கொலோ ௨ ௭ ௰௭.௰௪
13 ௧ கொரி ௰௪ ௨௬ எபே ௫ ௰௯
14 கொலோ ௪ ௬
15 ௧ கொரி ௰ ௩௧
16 ௨ரோ ௧. ௮ எபே ௫ ௨௰ கொலோ ௧ ௰௨ ௨ ௭ ௧ தெச ௫.௰௮ எபி ௰௩ ௰௫
17 எபே ௫ ௨௨ தீத். ௨ ௫ ௧ பே ௩ ௧
18 எபே ௫ ௩
19 எபே ௫.௨௫, ௨௮,௩௩ ௧ பே ௩ ௭
20 எபே ௪ ௩௧
21 எபே ௬ ௧
22 எபே ௫ ௨௪ தீத ௨ ௯
23 எபே ௬. ௪

24 எபே ௬ ௫.௭ ௧ தீமோ ௬ ௧ தீத் ௨ ௯ ௧ பே.௨ ௰௮ —25 பிலே.௰௬.—26 ௨௰,௨௪.—27 ௧ கொரி.௭.௨௨, 28 எபே.௬.௮.—29 எபே ௬ ௬,௭ —30 ௨ரோ.௨.௰௧ எபே ௬.௯. ௧ பே.௧ ௰௭. ௰ மோ ௰௰௭

௪. அதிகாரம்.

௧. அவர்கள் செபம்பண்ணவும், ௫ கிறிஸ்துவின மெயயறிவுக்கு வந்து எடடாதவர்களைக்குறித்து ஞானமாய் நடககொள்ளவும புத்திசொலலி, ௰ அவாகளை வாழத்தினது

ஏசமான்களே, உங்களுக்கும் பர
மண்டலங்களில் எசமான் இருக்
கிறார் என்று அறிந்தவர்களாய்
நீங்கள் வேலைக்காரருக்கு [1]நீதியு
மாய்ச் செவ்வையுமாய் இருக்கிற
தைக் கொடுங்கள்.

௨ ¶ [3]தோத்திரத்தோடே விண்
ணபபம்பண்ணுதற்கு விழித்தி
ருந்து, [3]உறுதியாய் விண்ணபபம்
பண்ணுங்கள்.

௩ அவ்வேளையிலே [4]கிறிஸ்து
வின் மறைபொருளின் நிமிததம்
[5]கட்டப்பட்டிருக்கிற நான் பேச
வேண்டிய பிரகாரமாக அதை
வெளிபபடுத்திப் பேசும்படிக்கு,
௪ [6]பராபரன் இநத வசனத்திற்
கு வாசலைத திறக்கவேண்டும் என்
று, [7]எங்களுக்காகவும் விண்ணப
பம்பண்ணுங்கள்.

௫ ¶ [8]நீங்கள் காலத்தைப் பற்
றிக்கொண்டு, புறம்பானவர்களுக்
குமுன்பாக [9]ஞானமாய் நடந்து
கொள்வீர்களாக.

௬ நீஙகள் [10]அவனவனுக்குத்
தகுதியான உத்தரவுசொல்லும்
வகையை அறியும்படிக்கு, உங்
கள் வசனம் எபபொழுதும் [11]இ
னிதாயும், [12]உப்பால் இரசம் ஏற்
றுகிறதுபோலவும் இருக்கக்கட
வது.

௭ ¶ பிரியமான சகோதரனு
மாய், உண்மையுள்ள ஊழியக்கார
னுமாய், என்னுடனேகூடக்,காத்
தருக்கு வேலையாளுமாய் இருக்
கிற தீகிக்கு என்பவன் [13]என் செய்
திகளை எல்லாம் உங்களுக்கு அறி
விப்பான்.

௮ உங்கள் செய்திகளை அறிந்து,
உங்கள் இருதயங்களுக்கு ஆறு
தல் செய்யும்படிக்கு,
௯ நான் [14]அவனையும், உங்க
ளில் ஒருவனாகிய உண்மையுள்ள
பிரிய சகோதரனை [15]ஒநேசிமு
என்பவனையும் உங்களிடத்திற்கு
அனுபபியிருக்கிறேன்; அவாகள்
இவ்விடத்துச் செய்திகளை எல்
லாம் உங்களுக்கு அறிவிப்பார்
கள்.

௰ ¶ என்னோடேகூடக் காவலி
ல் வைக்கப்பட்டிருக்கிறவனாகிய
[16]அரிஸ்தருக்கு என்பவனும், பரு
னபாவுககு இனத்தானாகிய [17]மாற்
கு என்பவனும் உங்களுக்கு வாழ்
ததுதல் செய்கிறார்கள்; இநத மாற்
கைக்குறித்துக் கட்டளைகளை அ
டைநதீாகளே, அவன் உங்களி
டத்தில் வரும்பொழுது அவனை
அங்கிகரித்துக்கொள்ளுங்கள்.
௧௧ இயுஸது என்னபபட்ட இ
யேசுவும் உங்களுக்கு வாழ்தது
தல்செய்கிறான்; விருத்தசேதனம்
உள்ளவர்களில் இவாகள்மாததி
ரம் பராபரனுடைய இராச்சியத
திலே என்னுடனேகூட ஊழி
யக்காரராய் எனககு ஆறுதல்செய்
துகொண்டுவநதார்கள்.
௧௨ உங்களில் ஒருவனாயிருக்
கிற கிறிஸ்துவின் ஊழியக்காரனா
கிய [18]எப்பாபபிரா என்பவன உங
களுக்கு வாழ்ததுதல்செய்கிறான்;
நீஙகள் பராபரனுடைய சிததமா
னது எலலாவற்றிலேயும் [19]நிலை
நின்று தேறினவாகளுமாய் நிறை
வுள்ளவர்களுமாய் * இருக்கும்ப
டிக்கு [20]அவன் எபபொழுதும்
உஙகளுக்காக விண்ணபபஙகளி
னால் போராடுகிறான் †
௧௩ அப்படியே அவன் உங்க
ளுக்காகவும், இலாவோதிக்கையா
இயேராபபொலி என்னும் ஊாக
ளில் உள்ளவர்களுக்காகவும் மிகு
ந்த சாக்கிரதையுள்ளவனாய் இருக்
கிறான் என்பதற்குச் சாட்சியாய்
இருக்கிறேன்.
௧௪ பிரியமான வைத்தியனாகிய
[21]லூக்கா என்பவனும் [22]தேமா
என்பவனும் உங்களுக்கு வாழ்த்
துதல்செய்கிறார்கள்.

கி. பி. ௬௪.

1 எபே ௬ ௯
2 கொலோ ௨ ௭ ௧ ௰௫
3 லூக் ௰அ ௧ உரோ ௰௨ ௰௨ எபே ௬. ௰அ ௧ தெச. ௫ ௰௭, ௰அ
4 மத் ௰௩ ௰௧ ௧ கொரி ௪ ௧ எபே ௬, ௰௯ கொலோ ௧ ௨௬ ௨ ௨
5 எபே ௬ ௨௰ பிலி ௧ ௭.
6 ௧ கொரி ௰௬ ௯ ௨ கொரி ௨ ௰௨
7 எபே ௬ ௰௯ ௨ தெச ௩ ௧
8 எபே ௫ ௰௬
9 எபே ௫ ௰௫ ௧ தெச ௪ ௰௨
10 ௧ பே ௩ ௰௫
11 பிரச ௰ ௰௨ கொலோ ௩ ௰௬
12 மாற ௯ ௫௰
13 எபே ௬ ௨௧
14 எபே ௬ ௨௨
15 பிலே ௰.
16 அப ௰௯ ௨௯ ௨௰ ௪ ௨௭ ௨ பிலே ௨௪
17 அப ௰௫ ௩௭ ௨ தீமோ. ௪ ௰௧
18 கொலோ ௧ ௭ பிலே ௨௩
19 மத் ௫. ௪அ ௧ கொரி ௨, ௬ ௰௪ ௨௰ பிலி ௩ ௰௫. எபி ௫ ௰௪
* அலலது நிரப பபபடடவாக ளுமாய
20 உரோ ௰௫ ௩௰
† அலலது பிரயா சபபடுகிறான
21 ௨ தீமோ. ௪ ௰௧
22 ௨ தீமோ. ௪ ௰ பிலே. ௨௪.

௰௫ ¶ இலாவோதிக்கையாவில்
இருக்கிற சகோதரர்களுக்கும் நிம்
பா என்பவனுக்கும் [1]அவன வீட்
டிலே கூடுகிற சபையாருக்கும
வாழ்த்துதலைச் சொல்லுஙகள்.
௰௬ [2]இநத நிருபம் உஙகளிடத்
தில் வாசிக்கபபட்டபின், இது
இலாவோதிக்கையா சபையிலும்
வாசிக்கபபடும்படிக்கும், இலா
வோதிக்கையாவிலிருந்து வரும் நி
ருபத்தை நீங்களும் வாசிககும்ப
டிக்கும் செய்யுங்கள்.

கி. பி. ௬௰௪.

1 உரோ ௰௬ ௫
௧ கொரி ௰௬ ௰௯
2 ௧ தெச. ௫ ௨௭
3 பிலே ௨
4 ௧ தீமோ. ௪ ௬
5 ௧ கொரி ௰௬ ௨௧ ௨ தெச ௩ ௰௭
6 எபி ௰௩ ௩
7 எபி ௰௩ ௨௫

௰௭ [3]அருகிப்புவை நோக்கி நீ
கர்த்தரிடத்தில் பெற்ற ஊழியத்
தை நிறைவேற்றப [4]பார்ப்பாயாக
என்று சொல்லுங்கள்.
௰௮ ¶ [5]பவுலாகிய நான் உங்க
ளுக்கு வாழ்த்துதல் செய்து, இதை
என் கையினலே எழுதினேன்;
[6]நான் கட்டபபட்டிருக்கிறதை நி
னைத்துக்கொள்ளுங்கள்; [7]கிருபை
உஙகளுடனே இருக்கக்கடவது.—
ஆமென்.

I. THESSALONIANS.

அப்போஸ்தலனுகிய பவுல்

தெசலோனிக்கேயருக்கு

எழுதின முதலாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்

க தெசலோனிக்கேயரைப பவுல் எபபோதும நினை வுகூாநது அவாகளுக்காகத் தோததிரமும, செப மும பணணினதையும, ங அவாகளுடைய விசு வாசத்தின நிச்சயததையும, அவாகளுடைய கு ணபபடுதலின் உததமத்தையுஙகுறிததத தான அ டைநதிருநத நிச்சயததையும அறிவித்தது

பவுலும் [1]சிலுவானும் தீமோத்தே
யும், பிதாவாகிய பராபரனுக்குள்
ளும், கர்த்தராகிய இயேசுங்கிறிஸ்
துவுக்குளளும இருக்கிற தெச
லோனிக்கை ஊரிலுள்ள சபைக்
கு எழுதுகிறதாவது: நம்முடைய
பிதாவாகிய பராபரனாலும், காதத
ராகிய இயேசுககிறிஸதுவினாலும்
[2]உங்களுககுக் கிருபையும சமா
தானமும் உண்டாககககடவது.

உ ¶ பராபரனாலே அன்புகூ
ரபபடுகிற சகோதரரே, [3]எஙகள்
சுவிசேஷம் வசனத்தோடேமாத
திரமல்ல, வல்லமையோடும் [4]பரி
சுத்தஆவியோடும் [5]மிகுந்தநிச்சயத்
தோடும் உங்களுக்குள்ளே பிரவே
சித்தத்தினாலே,

ங நீங்கள் (அவராலே) [6]தெரிந்து
கொள்ளப் * பட்டவர்கள் என்று
நாங்கள் அறிந்து,

ச நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனுக்குமுன்பாக விசுவாசத்தி
னாலே நீங்கள் செய்கிற [7]கிரியை
யையும், அனபினாலே பண்ணு
கிற [8]பிரயாசததையும், நம்மு
டைய காததராகிய இயேசுககிறி
ஸ்துவின்மேல் உள்ள நம்பிக்கை
யினாலே காண்பிககிற பொறுமை
யையும், நாஙகள் [9]இடைவிடாமல்
நினைததுக்கொண்டு,

ரு எஙகள் செபஙகளிலே உஙக
ளைக்குறிததுப பேசி, உஙகள் எல்
லாருககாகவும், எபபொழுதும்
[10]பராபரனைத தோததிரமசெய்கி
றோம்.

சு [11]நாஙகள் உங்களுககுள்ளே
இருந்தபொழுது, உஙகளுக்காக
இபபடிபபட்டவர்களாய இருந
தோம் என்று அறிநதிருககிறீாக
ளே; அன்றியும், நீஙகள் மிகுந்த
உபத்திரவததிலே [12]பரிசுத்தஆவி
யின் சநதோஷததோடே வசனத்
தை ஏற்றுக்கொண்டு, [13]எஙகளை
யும் கர்த்தரையும் பின்பற்றி,

எ இபபடி மக்கேதோனியா நாட்
டிலும், அகாயா நாட்டிலும் உள்ள
விசுவாசிகள் யாவருக்கும் மாதி
ரியை வைத்தீர்கள்.

அ எப்படியெனில், உங்களிடத்
திலிருந்து கர்த்தருடைய [14]வசனம்
மக்கேதோனியா அகாய - - -டுகெ

கி. பி. ருசு.

1 உ கொரி க ம்கூ உ கொ. க க க பே ங ம்உ
2 எபே க உ
3 மாற ம்ங உம் க கொரி உ ச ச உம்
4 உ கொரி கூ கூ
5 கொலோ உ உ எபி உ ரு
6 கொலோ ரு ம்உ உ தெச உ ம்ரு
* அலலது அன புகூாபபடுகிற சகோதரரே, நீ ஙகள பராபரனா லே தெரிநது கொளள.
7 யோவா சு உகூ கலா ரு சு.க தெச ரு சு உ தெச க ரு, ம்க யாகு உ ம்எ
8 உரோ ம்சு சு எபி சு ம
9 க தெச உ ம்ரு
10 உரோ க அ எபே க ம்சு பிலே் ச
11 க தெச உ க, ரு, ம, ம்க உ தெச ரு எ
12 அப ரு சக. எபி ம கச

13 க கொரி ச ம்கூ ம்கக பிலி கூ ம்ஏ. க தெச உ ம்ச உ தெச க கூ —14 உரோ.ம ம்அ.

ளில் பிரசித்தமானதுமல்லாமல், நாங்கள் அதைக்குறித்து எதையாகிலும் சொல்லவேண்டியிராதபடிக்கு, நீங்கள் பராபரனைப்பற்றின விசுவாசம் [1]எவ்விடங்களிலேயும் வெளியரங்கமாயிற்று.

௯ [2]நாங்கள் உங்களிடத்தில் அடைந்த பிரவேசம் இப்படியிருந்ததென்றும், ஜீவனையுடைய மெய்யான தேவனுக்குப் பணிவிடை செய்யும்படிக்கும், [3]அவர் மரித்தோரிலிருந்து எழுப்பினவருமாய், [4]இனி வரும் கோபாக்கினையில் நின்று நம்மை இழுத்து இரட்சிக்கிறவருமாய் இருக்கிற [5]அவருடைய குமாரனாகிய இயேசுவைப் [6]பரமண்டலங்களிலிருந்து வரப்பார்த்துக்கொண்டிருக்கும்படிக்கும்,

௰ [7]நீங்கள் விக்கிரகங்களை விட்டு, பராபரனிடத்திற்கு இவ்விதமாய் மனந்திரும்பினீர்கள் என்றும் அவர்கள் தாமே அறிவிக்கிறார்கள்.

௨. அதிகாரம்

௧ தெசலோனிக்கேயருக்குள் சுவிசேஷம் வந்து பிரசங்கிக்கப்பட்ட விதத்தையும், அவர்கள் அதை ஏற்றுக்கொண்ட விதத்தையும், ௰௭ பரிசுத்தவானாகிய பவுல் வெகுகாலம் அவர்களிடத்திற்கு வராதிருந்ததற்கும், அவர்களை வந்து பார்க்க விருப்பமுடையவனாயிருந்ததற்கும் முகாந்தரத்தையும் சொல்லியது.

அன்றியும் சகோதரரே, [8]உங்களிடத்திலே நாங்கள் அடைந்த பிரவேசம் வீணாய் இருக்கவில்லை என்று நீங்களே அறிந்திருக்கிறீர்கள்.

௨ அல்லாமலும் உங்களுக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி, முன்னே [9]பிலிப்புப்பட்டணத்திலே நாங்கள் பாடுகளையும் நிந்தைகளையும் அடைந்திருந்தும், பராபரனுடைய சுவிசேஷத்தை அதிக [10]போராட்டத்தோடே [11]உங்களுக்குச் சொல்லும்படி, நம்முடைய பராபரனுலே [12]தயிரியமுள்ளவர்களாய் இருந்தோம்.

௩ [13]அன்றியும் எங்கள் போதகம் வஞ்சகத்திலும், அசுத்தத்திலுமிருந்து தோன்றவில்லை, அது கபடமுள்ளதாயிருக்கவுமில்லை.

௪ [14]சுவிசேஷத்தை எங்களுக்கு ஒப்புவிக்கத்தக்கதாக, [15]பராபரன் எங்களை உத்தமரென்று எண்ணினபடியே நாங்கள் மனிதருக்கு அல்ல, [16]எங்கள் இருதயங்களைச் சோதித்தறிகிற பராபரனுக்கே [17]பிரியமாய்ச் சொல்லுகிறோம்.

௫ ஆனதால் உங்களுக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி, நாங்கள் [18]ஒருக்காலும் இச்சகமான வசனங்களைச் சொல்லவும் இல்லை; பொருளாசையை மூடிக்கொண்டு நடக்கவும் இல்லை; அதற்குப் [19]பராபரனே சாட்சியாய் இருக்கிறார்.

௬ உங்களிடத்திலாவது, மற்றவர்களிடத்திலாவது [20]நாங்கள் மனிதர் மகிமையைத் தேடவும் இல்லை; [21]நாங்கள் கிறிஸ்துவின் அப்போஸ்தலராய் இருக்கிறபடியால், (உங்கள்மேல்) [22]பாரத்தை [23]ஏற்றலாமே.*

௭ அப்படியிருந்தும், தாயானவள் தன் பிள்ளைகளைக் காப்பாற்றுகிறதுபோல, [24]உங்களுக்கு லகுவுண்டாக நடந்தோம்.

௮ இப்படி நாங்கள் உங்கள்மேல் மிகவும் விருப்பமாயிருந்து, பராபரனுடைய சுவிசேஷத்தை மாத்திரமல்ல, நீங்கள் எங்களுக்குப் பிரியமானவர்களானபடியினாலே, [25]எங்கள் ஜீவனையும் உங்களுக்குப் பகிர்ந்துகொடுக்க [26]மனதாயிருந்தோம்.

௯ அன்றியும் சகோதரரே, நாங்கள் பட்ட பிரயாசமும், வருத்தமும் உங்களுக்கு ஞாபகமாயிருக்கும்; [27]உங்களில் ஒருவனுக்காகிலும் பாரமாயிராதபடிக்கு, [28]இரவும்பகலும் நாங்கள் வேலைசெய்

கி. பி. ௫௪.

1 உரோ ௧ அ. ௨ தெச ௧ ௪
2 ௧ தெச ௨ ௧.
3 அப ௨ ௨௪
4 மத் ௩ ௭. உரோ ௫ ௯. ௧ தெச ௫ ௯
5 உரோ ௨ ௭. பிலி. ௩ ௨௰. தீத ௨ ௰௩. ௨ பே ௩ ௰௨. வெளி ௧ ௭.
6 அப ௧ ௰௧. ௧ தெச ௪ ௰௬. ௨ தெச ௧ ௭
7 ௧ கொரி ௰௨. ௨. கலா ௪ அ
8 ௧ தெச ௧ ௫,௬
9 அப.௰௬ ௨௨
10 பிலி ௧ ௩௰. கொலோ ௨ ௧
11 அப. ௰௭ ௨.
12 ௧ தெச ௧ ௫
13 ௨ கொரி ௭. ௨ ௫ ௯௪. ௨ பே ௧ ௰௬
14 ௧ கொரி ௬. ௰௭ கலா ௨ ௭. தீத ௧ ௩
15 ௧ கொரி ௭ ௨௫. ௧ தீமோ ௧ ௰௧, ௰௨
16 ஏரே ௰௭ ௩. உரோ அ ௨௭
17 கலா ௧ ௰
18 அப ௨௰ ௩௩. ௨ கொரி ௨. ௰௭ ௪ ௨ ௭. ௨ ௰௨ ௰௭
19 உரோ ௧ ௯
20 யோவா ௫ ௪௧, ௪௪ ௰௨. ௪௩ ௧ தீமோ ௫ ௰௭
21 ௧ கொரி ௯ ௧, ௨, ௬
22 ௨ கொரி ௰௧ ௯ ௰௨ ௰௩,௰௪. ௨ தெச ௩ அ
23 ௧ கொரி ௯ ௪,௯, ௰௨, ௰அ. ௨ கொரி ௰ ௧, ௨,௰, ௰௧ ௰௩ ௰. ௨ தெச ௩ ௯. பிலே அ, ௯. வச

* அல்லது அதிகாரத்தைச் செய்யலாமே

து, பராபரனுடைய சுவிசேஷத்தை உங்களிடத்தில் பிரசங்கிததோமே.

௰ விசுவாசிகளாகிய உங்களுடனே நாங்கள் [1]எவ்வளவு பரிசுத்தமாகவும், நீதியாகவும், பிழையில்லாமையாகவும் இருந்ததற்கு, நீங்களும் பராபரனோடேகூட [2]சாட்சிகளாய் இருக்கிறீர்கள்.

௰௧ மேலும் தம்முடைய [3]இராச்சியத்திற்கும் மகிமைக்கும் உங்களை அழைத்திருக்கிற பராபரனுக்கு [4]நீங்கள் பாத்திரமாய் நடக்கவேண்டும் என்று,

௰௨ தகப்பன் தன் பிள்ளைகளுக்குச் செய்கிறதுபோல, நாங்கள் உங்களில் யாவருக்கும் புத்தியும் ஆறுதலும் சாட்சியும் சொன்னதை அறிந்திருக்கிறீர்கள்

௰௩ ¶ ஆகையால், நீங்கள் பராபரனுடைய வசனத்தை எங்களாலே கேள்விப்பட்டு ஏற்றுக்கொண்டபொழுது [5]அதை மனிதர் வசனமென்று அல்ல, பராபரனுடைய வசனமென்றே ஏற்றுக்கொண்டதினாலே, நாங்கள் [6]இடைவிடாமல் பராபரனுக்குத் தோத்திரம் செலுத்துகிறோம்; அது மெய்யாய் அவருடைய வசனம்தான்; விசுவாசிக்கிற உங்களுக்குள்ளே அது பலனும் செய்கின்றது.

௰௪ எப்படியெனில், சகோதரரே, நீங்கள் யூதேயா நாட்டிலே கிறிஸ்து இயேசுவுக்குள்ளான பராபரனுடைய [7]சபைகளைப் பின்பற்றினவர்களாகிய, [8]அவர்கள் யூதராலே பாடுபட்டதுபோல [9]நீங்களும் உங்கள் சுய கோத்திரத்தாராலே பாடுபட்டீர்கள்.

௰௫ அந்த யூதர்கள் [10]கர்த்தராகிய இயேசுவையும், [11]தங்கள் தீர்க்கதரிசிகளையும் கொலைசெய்து, எங்களையும் துன்பப்படுத்தி,* இப்படி பராபரனுக்குப் பிரியமாயிராதவர்களுமாய், [12]மனிதர் யாவருக்கும் விரோதிகளுமாய் இருக்கிறார்கள்.

கி. பி. ௫௪.

1 ௨ கொரி ௭ ௨. ௨ தெச ௧ ௭
2 ௧ தெச ௧ ௫
3 ௧ கொரி ௧ ௯. ௧ தெச ௫ ௨௪. ௨ தெச ௨ ௰௪. ௨ தீமோ ௧ ௯.
4 எபே ௪ ௧ பிலி ௧ ௨௭ கொலோ ௧ ௰ ௧ தெச ௪ ௧
5 மத் ௰ ௪௰ கலா ௪ ௰௪ ௨ பே ௩ ௨
6 ௧ தெச ௧ ௩
7 கலா ௧ ௨௨
8 எபி ௰௩ ௩, ௩௪
9 அப ௰௭ ௫, ௰௩
10 அப ௨ ௨௩ ௩ ௰௫ ௫ ௩௰ ௭ ௫௨
11 மத் ௫ ௰௨ ௨௩ ௩௪, ௩௭ லூக் ௰௩ ௩௩, ௩௪ அப ௭ ௫௨
* அல்லது வெளியே துரத்தி
12 எஸ ௩ ௮
13 ௧ மோ ௰௫ ௰௬. மத் ௨௩ ௩௨.
14 லூக் ௰௧ ௫௨ அப ௰௩ ௫௰ ௰௪ ௫. ௰௩ ௰௭ ௫, ௰௩ ௰௮ ௰௨ ௰௯ ௯ ௨௨ ௨௧, ௨௨
15 மத ௨௪ ௯, ௰௪
16 ௧ கொரி. ௫ ௩ கொலோ ௨ ௫
17 ௧ தெச ௩ ௰
18 ௨ ரோ ௧ ௰௩ ௰௫ ௨௨.
19 ௨ கொரி ௰௫ ௨௯ ௧ தெச ௩ ௰௩ வெளி ௧ ௭ ௨௨ ௰௨.
20 ௨ கொரி ௧ ௰௪ பிலி ௨ ௰௬ ௪ ௧
21 யாக் ௰௬ ௧௧.
† அல்லது சந்தோஷமாகிய
22 ௫ வச
23 அப ௰௭ ௰௫
24 எபே. ௩ ௰௩.

௰௬ [13]அவர்கள் தங்கள் பாவங்களை எப்பொழுதும், நிறைவாகத் தக்கதாக, புறத்தேசத்தார் இரட்சிக்கப்படுதற்கு நாங்கள் அவர்களோடே பேசாதபடிக்குத் [14]தடைபண்ணுகிறார்கள்; [15]கோபாக்கினை அதிசீக்கிரமாய் அவர்களுக்கு வருகின்றது.

௰௭ ¶ சகோதரரே, நாங்கள் இருதயத்தினால் அல்ல, [16]முகமுகமாய் (மாத்திரம்) கொஞ்சக்காலம் உங்களைக் காணாமல் பிரிந்திருந்தபடியினாலே [17]உங்கள் முகத்தைப் பார்க்கவேண்டும் என்று, மிகுந்த ஆசையோடே அதிகமாய்ப் பிரயத்தனம்பண்ணினோம்.

௰௮ ஆனபடியினாலே உங்களிடத்தில் வருகிறதற்கு நாங்கள் இரண்டொருதரம் மனதாய் இருந்தோம்; பவுலாகிய நான் விசேஷமாக அப்படியிருந்தேன்; [18]சாத்தான்மாத்திரம் எங்களுக்குத் தடைபண்ணினான்.

௰௯ நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்து [19]வரும்பொழுது, அவருடைய சந்நிதானத்திலே யார் [20]எங்களுக்கு நம்பிக்கையும், சந்தோஷமும், [21]புகழ்ச்சியாகிய† கிரீடமும் வருவதற்கு ஏதுவாய் இருப்பார்கள், நீங்களல்லவோ அப்படியிருப்பீர்கள்?

௨௰ நீங்கள் எங்களுக்கு மகிமையுமாய்ச் சந்தோஷமுமாய் இருக்கிறீர்களே.

௩. அதிகாரம்.

௧ அவர்களைப் பலப்படுத்தித் தேற்றும்படி தீமோத்தேயுவை அவர்களிடத்தில் அனுப்பினதினாலும், அவர்களுடைய நற்சீரில தான சந்தோஷப்பட்டதினாலும், ௰ அவர்களுக்காகச் செபம்பண்ணி அவர்களிடத்தில் சுகமாய் வந்து சேரவிரும்பினதினாலும் பவுல் தெசலோனிக்கேயர்பேரில் தனக்கிருந்த பெரிய அன்பைப் பாராட்டினது.

ஆகையால், [22]நாங்கள் அதிகமாய்ப் பொறுக்கமாட்டாமல் [23]அத்தேனே பட்டணத்திலே தனித்து விடப்பட விரும்பி,

௨ [24]இந்த உபத்திரவங்களினாலே

ஒருவரும் அசைக்கப்படாதபடிக்
கு, உங்கள் விசுவாசத்தைக்குறித்
து உங்களை ஸதிரப்படுத்தும்பொ
ருட்டாக, நமமுடைய சகோதர
னுமாய், பராபரனுடைய ஊழியக்
காரனுமாய், கிறிஸ்துவின சுவிசே
ஷத்தில் எங்கள் உடன்வேலையா
ளுமாய் இருக்கிற [1]தீமோத்தேயு
வை அனுபபினோம்
௩ நீங்களே அறிநதிருக்கிறபடி
[2]இபபடிபபட்டதைச் சகிககிறத
றகு நாம் வைக்கபபட்டிருககி
றோமே.
௪ மேலும் நமக்கு உபத்திரவம்
வருமென்று நாங்கள் உஙகளிடத
தில இருந்தபொழுது, [3]உங்களுக்
கு முனனறிவிததோமே; அபபடி
யுமநடநதது; அதை நீஙகள் அறிந
திருக்கிறீர்கள்.
௫ ஆனபடியினாலே [4]நான் அதி
கமாயப பொறுக்கமாட்டாமல,
[5]எஙகள வேலை வீணாயபபோகத்
தக்கதாகச் [6]சோதனைககாரன் உங
களைச சோதனைக்கு உட்படுத்தி
னது உண்டோ என்று உஙகள
விசுவாசத்தை அறியும்படிக்கு அ
வனை அனுபபினேன்.
௬ ¶ சகோதரரே, இபபொழுது
[7]தீமோத்தேயு உங்களிடத்திலிருந
து எங்களிடததில் வந்து, நீஙகள்
விசுவாசமாயும் அன்பாயும் இரு
நது, எபபொழுதும் எஙகளை நன
றாய் நினைத்துக்கொண்டு,
௭ [8]நாஙகள் உங்களைக் காண
மிகுநத ஆசையாய் இருக்கிறது
போல, நீஙகளும் எஙகளைக் காண
ஆசையாய் இருக்கிறீர்கள் என்று
எங்களுக்கு நற்செய்தியைச் சொ
ன்னவுடனே எங்களுடைய [9]உப
த்திரவம் இடுக்கண் யாவற்றிலே
யும், உங்கள் விசுவாசத்தினாலே
உங்களைக்குறித்து ஆறுதல் அடை
ந்தோம்.
௮ நீங்கள் [10]கர்த்தரிடத்தில் நிலை
நிற்கிறதால் இபபொழுது பிழைக்
கிறோம்.
௯ அல்லாமலும் நாங்கள் உங்க

கி. பி. ருச.

1 உரோ ௰௬ ௨௧. ௧ கொரி ௰௬ ௰ ௨ கொரி ௧ ௰௬
2 அப ௯ ௰௬ ௰௪ ௨௨ ௨௰ ௨௩ ௨௧ ௰௧ ௧ கொரி ௪ ௯ ௨ தீமோ. ௩ ௰௨ ௧ பே ௨ ௨௧.
3 அப ௨௰ ௨௪
4 ௧ ௰௪
5 கலா ௨ ௨ ௪ ௰௧ பிலி ௨ ௰௬
6 ௧ கொரி ௭ ௫ ௨ கொரி ௰௧ ௩
7 அப ௰௮ ௧,௫
8 பிலி ௧ ௮
9 ௨ கொரி ௧ ௪ ௭ ௯,௭,௰௩
10 பிலி ௪ ௧
11 ௧ தெச ௧ ௨
12 ௧ தெச ௨ ௰௭
13 ௨ கொரி ௰௩. ௯,௰௧ கொலோ ௪ ௰௨
14 அப ௨௬ ௭ ௨ தீமோ ௧ ௩
15 உரோ ௧ ௰, ௰௧ ௰௫ ௩௨
16 மாற் ௧ ௩
* அலலது காட டக்கடவர்
17 ௧ தெச ௪ ௯ ௫ ௰௫ ௨ பே ௧ ௭
18 ௧ தெச ௪ ௰
19 சகரி ௰௪ ௫ யூதா ௰௪
20 ௧ கொரி ௧ ௮ பிலி ௧ ௰
21 ௧ தெச ௫ ௨௩ ௨ தெச ௨ ௰௭ ௧ யோ ௩ ௨௰, ௨௧
22 ௧ தெச ௨ ௰௨ கொலோ ௧ ௰
23 பிலி ௧ ௨௭ கொலோ. ௨ ௬

ளைக்குறித்து நம்முடைய பராபர
னுடைய சந்நிதானததிலே அடை
நதிருக்கிற மிகுந்த சந்தோஷத்திற்
காகப [11]பராபரனுக்கு எநதத தோ
த்திரம் செலுத்துவோம்?
௰ உங்கள் [12]முகத்தைக் கண்டு
[13]உங்கள் விசுவாசததின் குறை
வுகளை நீககி,* நிறைவு உண்டாக்
குமபொருட்டாக,* [14]இரவும்பக
லும் [15]மிகவும் வேண்டுதல்செய்கி
றோம்.
௰௧ அந்தபபடியே நம்முடைய
பிதாவாகிய பராபரனும், கர்த்தரா
கிய இயேசுக்கிறிஸ்துவும், [16]எங்
கள வழியை உங்களிடத்திற்கு
(நேராக்கககடவர்).*
௰௨ அல்லாமலும் நாங்கள் உங்
கள்மேல் வைத்திருக்கிற அன்புக்
கு ஒபபாய், [17]நீஙகளும் ஒருவரி
டத்தில் ஒருவரும், மற்றெந்த மனி
தரிடததிலும் அதிகமாய் நிறைந்த
அன்புள்ளவர்கள் ஆகும்படி [18]கர்த்
தா செய்து,
௰௩ இவ்விதமாய் நம்முடைய
கர்த்தராகிய இயேசுககிறிஸ்து [19]த
ம்முடைய பரிசுத்தவான்கள் அ
னைவரோடுங்கூட வரும்பொழு
து, நீஙகள நம்முடைய பிதாவா
கிய பராபரனுக்குமுன்பாகப பி
ழையில்லாத பரிசுத்தமுள்ளவர்க
ளாய் இருக்கும்படி, [20]உங்கள்
இருதயஙகளை ஸ்திரபபடுத்தக்கட
வர்.

௪. அதிகாரம்.

௧ பரிசுத்தமும, ௬ சனமாக்கமுமாய நடக்கவும், ௯ ஒருவரை ஒருவர சிநேகிக்கவும, ௰௧ அமைதலாயத் தஙகள சொநத அலுவலகளைச்செயயவும், ௰௩ மரித்தவாகளுக்காக மட்டாயத் துக்கங்கொண்டாடவும புததிசொலலி, ௰௫ உயிாதெழுதலின மேலும கிறிஸது நியாயாதீாக்க உலகத்தில் இரண்டாமவிசை வருவதைக்குறிததும சில நியாயஙகள் சொலலியது

மேலும் சகோதரரே, [21]நீங்கள்
இன்ன இன்னபிரகாரமாக நடக்க
வும [22]பராபரனுக்குப் பிரியமாய்
இருக்கவும் வேண்டுமென்று எங்
களால் [23]எற்றுக்கொண்டபடியே
அதிகமதிகமாய்ப் பெருகும்படிக்

ருக் கர்த்தராகிய இயேசுவினாலே
உங்களை வேண்டிக்கொண்டு* புத்
திசொல்லுகிறோம்.†
௨ கர்த்தராகிய இயேசுவினால்
நாங்கள் உங்களுக்குக் கொடுத்த
கட்டளைகளை அறிந்திருக்கிறீர்க
ளே.
௩ நீங்கள் [1]பரிசுத்தமுள்ளவர்கள்
ஆகிறதே [2]பராபரனுடைய சித்த
மாயிருக்கிறது; [3]அந்தப்படி நீங்கள்
வேசிமார்க்கத்திற்கு விலகி,
௪ [4]பராபரனை அறியாத[5] அஞ்ஞா
னிகளைப்போல [6]விரகதாபமாகிய
இச்சைக்கு உள்ளாகவல்ல,
௫ பரிசுத்தத்திற்கும், கனத்திற்
கும் உள்ளாகவே உங்களில் அவ
னவன் தன்தன் சரீரபாண்டத்
தைக் [7]காத்துக்கொள்ளுதற்கு வ
கையை அறிந்து,
௬ இந்தச் [8]செய்கையினாலே‡ தன்
சகோதரனை ஒடுக்காமலும், வஞ்
சியாமலும்§ இருக்கவேண்டும்,
முன்னேயும் நாங்கள் உங்களுக்
குச் சொல்லிச் சாட்சிகொடுத்த
படி, இப்படிப்பட்ட எல்லாவற்
றையுங்குறித்துக் கர்த்தர் நீதியா
ய் [9]பழிவாங்குகிறவராய் இருக்
கிறாரே.
௭ பராபரன் நம்மை அசுத்தத்
திற்கு அல்ல, [10]பரிசுத்தத்திற்கு அ
ழைத்தாரே.
௮ ஆனதால் [11]அசட்டைபண்
ணுகிறவன்|| மனிதனை அல்ல, [12]த
மது பரிசுத்த ஆவியை எங்களுக்
குக் கொடுத்த பராபரனையே அச
ட்டைபண்ணுகிறான்.
௯ ¶ சகோதர [13]சிநேகத்தைக்கு
றித்து நான் உங்களுக்கு எழுத
வேண்டுவதில்லை; நீங்கள்தாமே
[14]ஒருவரிடத்தில் ஒருவர் அன்பா
யிருக்கும்படிக்குப் [15]பராபரனால்
போதிக்கப்பட்டவர்களாய் இருக்
கிறீர்களே.

௰ அந்தப்படியேயும் நீங்கள் மக்
கெதோனியா நாட்டில் எங்கு
முள்ள [16]சகோதரர் எல்லாருக்கும்
செய்துவருகிறீர்கள்.
௰௧ இன்னும் சகோதரரே, [17]அ
திலே நீங்கள் அதிகமாய்ப் பெரு
கவும், [18]புறம்பே இருக்கிறவர்க
ளுக்கு நீங்கள் யோக்கியமாய் ந
டந்து,
௰௨ ஒரு குறைவையும்¶ அடை
யாதபடிக்கு, நாங்கள் உங்களுக்
குக் கட்டளையிட்டபடி அமை
தலாயிருக்க மிகுதியாய் விரும்ப
வும், [19]உங்களுடைய சொந்த அ
லுவலைப் பார்த்துக்கொள்ளவும்,
[20]உங்கள் சொந்தக் கைகளினால்
வேலைசெய்யவும் வேண்டும் என்
று உங்களுக்குப் புத்திசொல்லுகி
றோம்.
௰௩ ¶ அல்லாமலும் சகோதரரே,
[21]நம்பிக்கை அற்றவர்களைப்போல
[22]நீங்களும் துக்கப்படாதபடிக்கு,
நித்திரை அடைந்தவர்களைக்குறித்
து நீங்கள் அறியாமல் இருக்கிறது
எனக்கு விருப்பமில்லை
௰௪ என்னத்தினாலெனில், [23]இ
யேசுவானவர் மரித்துப் பின்பு
எழுந்திருக்கிறார் என்று நாம் விசு
வாசிக்கிறதுபோல, [24]இயேசுவைப்
பற்றி நித்திரை அடைந்தவர்களை
யும் பராபரன் அவரோடேகூடப்
புறப்படப்பண்ணுவார்.
௰௫ மேலும் [25]கர்த்தருடைய
வார்த்தையின்படி நாங்கள் உங்க
ளுக்கு அறிவிக்கிறது என்னவென்
றால், கர்த்தர் வரும்பொழுது உயி
ரோடே மீதியாயிருக்கும் [26]நாம் நி
த்திரை அடைந்தவர்களுக்கு முந்
திக்கொள்வதில்லை.
௰௬ அதெப்படியெனில், [27]கர்த்
தர்தாமே ஆரவாரத்தோடும், பிர
தான தூதன் இடும் சத்தத்தோடும்,
[28]தேவ எக்காளத்தோடும் வானத்

கி. பி. ௫௪.

* அல்லது மன்றாடிக்கொண்டு
† அல்லது வேண்டிக்கொள்ளுகிறோம்
1 எபே ௫. ௨௭
2 உரோ ௰௨. ௨; எபே ௫. ௰௭
3 ௧ கொரி ௬. ௰௫, ௰௮; எபே ௫. ௩; கொலோ ௩. ௫
4 ௧ கொரி ௰௫. ௩௪; கலா ௪. ௮; எபே ௨. ௰௨; ௪. ௰௮; ௨ தெச ௧. ௮
5 எபே ௪. ௰௭, ௰௮
6 கொலோ ௩. ௫; உரோ ௧. ௨௪, ௨௬
7 உரோ ௬. ௰௩; ௧ கொரி ௬. ௰௫, ௰௮
8 ௩ மோ ௰௯. ௰௧, ௰௩; ௧ கொரி ௬. ௮
‡ அல்லது யாதொரு செய்கையினாலே
§ அல்லது நெருக்காமலும்
9 ௨ தெச ௧. ௮
10 ௩ மோ ௰௧. ௪௪; ௰௯. ௨; ௧ கொரி ௧. ௨; எபி ௰௨. ௰௪; ௧ பே ௧. ௰௪, ௰௫
11 லூக் ௰. ௰௬
|| அல்லது தள்ளுகிறவன்
12 ௧ கொரி ௨. ௰; ௭. ௪௰; ௧ யோ ௩. ௨௪
13 ௧ தெச ௫. ௧
14 மத் ௨௨. ௩௯; யோவா ௰௩. ௩௪; ௰௫. ௰௨; எபே ௫. ௨; ௧ பே ௪. ௮; ௧ யோ ௩. ௰௧, ௨௩; ௪. ௨௧
15 எரே ௩௧. ௩௪; யோவா ௬. ௪௫; ௰௪. ௨௬
எபி ௮. ௰௧; ௧ யோ. ௨. ௨௰, ௨௭ — 16 ௧ தெச ௧. ௭ — 17 ௧ தெச ௩. ௰௨ — 18 உரோ ௰௩. ௰௩; ௨ கொரி ௮. ௨௧; கொலோ ௪. ௫; ௧ பே ௨. ௰௨ — ¶ அல்லது குறைவுக்காக ஒரு மனிதனிடத்திலும் — 19 ௨ தெச ௩. ௰௧; ௧ பே ௪. ௰௫ — 20 அப ௨௰. ௩௫; எபே ௪. ௨௮; ௨ தெச ௩. ௭, ௮, ௰௨ — 21 எபே ௨. ௰௨ — 22 ௩ மோ ௰௯. ௨௮; ௫ மோ ௰௪. ௧, ௨; ௨ சாமு ௰௨. ௨௰ — 23 ௧ கொரி ௰௫. ௰௩ — 24 ௧ கொரி ௰௫. ௰௮, ௨௩; ௧ தெச ௩. ௰௩ — 25 ௧ இரா ௰௩. ௰௭, ௰௮; ௨௰. ௩௫ — 26 ௧ கொரி ௰௫. ௫௧ — 27 மத் ௨௪. ௩௰, ௩௧; அப ௧. ௰௧; ௨ தெச ௧. ௭ — 28 ௧ கொரி ௰௫. ௫௨

திலிருந்து இறஙகிவருவார்; அப்
பொழுது கிறிஸ்துவிலிருந்து [1]மரி
த்தவர்கள் முதலாவது எழும்புவார்
கள்.
௰௭ பின்பு [2]உயிரோடே மீதி
யான நாமும் ஆகாயத்தில் வருகிற
கர்த்தாவுக்கு நேராக அவர்களோ
டுமகூட [3]மேகஙகளில் எடுத்துக்
கொண்டுபோகபபட்டு, இபபடி
எபபொழுதும் [4]கர்த்தருடனேகூ
ட இருபபோம்.
௰௮ ஆகையால் இநத வார்த்தை
களினலே [5]நீஙகள் ஒருவருக்கு
ஒருவர் ஆறுதல்செய்யுஙகள்.*

௫. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸது நியாயநீர்க்கவருவதைக்குறித்துச் சொல
லி, ௰௬ பல புத்திமதிகள படிபபித்து, ௨௩. நிரு
பத்தை முடித்தது

இவைகள் நடக்கும் [6]காலஙகளை
யும்நேரஙகளையும்குறித்துச் சகோ
தரரே, [7]நான் உஙகளுககு எழுத
வேண்டுவதில்லை.
௨ இரவிலே திருடன் வருகிற
விதமாய், [8]கர்த்தருடைய நாள்
வரும் என்று நீஙகளே நன்றாய்
அறிந்திருக்கிறீர்கள்.
௩ சமாதானமும், சவுக்கியமும்
உண்டென்று அவர்கள் சொல்
லும்பொழுது, [9]கர்பபவதியானவ
ளுக்கு வேதனை வருகிறதுபோல,
[10]அழிவு சடுதியாய் அவர்கள்மேல்
வரும்; அவர்கள் தபபிபபோவதே
இல்லை.
௪ ¶ சகோதரரே, அந்த நாள்
திருடனைபபோல உங்களையும் பி
டித்துக்கொள்ளத்தக்கதாக, [11]நீங்
கள் அந்தகாரத்தில் இருக்கிறவர்
கள் அல்ல
௫ நீங்கள் எல்லாரும் [12]ஒளி
யின் பிள்ளைகளுமாய், பகலின்
பிள்ளைகளுமாய் இருக்கிறீர்களே,
நாம் இரவுக்கும், அந்தகாரத்திற்
கும் உள்ளானவர்கள் அல்ல
௬ ஆகையால் மற்றவர்களைப
போல [13]நாம் தூங்காமல் [14]விழித்
துக்கொண்டு தெளிவாய் இருக்கக்
கடவோம்.
௭ [15]தூங்குகிறவர்கள் இராத்திரி
யில் தூங்குவார்களே; [16]வெறி
கொள்ளுகிறவர்கள் இராத்திரியில்
வெறிகொள்ளுவார்களே.
௮ பகல் மனிதராகிய நாம், விசு
வாசம் அன்பு என்னும் [17]மார்பின்
கவசத்தையும், இரட்சிப்பின் நம்
பிக்கை என்னும் தலைச்சீராவை
யும் தரித்துககொண்டு தெளிவா
யிருக்கக்கடவோம்
௯ [18]பராபரன் நம்மைக் கோபாக்
கினைக்கு அல்ல, [19]நம்முடைய
கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துமூ
லமாய் இரட்சிப்பை அடைந்து
கொள்ளுதற்கு ஏற்படுத்தினரே.
௰ நாம விழித்திருப்பவர்களாஞ
லும், நித்திரை அடைந்தவர்களா
னலும தம்முடனேகூட உயிரோ
டிருககும்படிக்கு, [20]அவர் நமக்
காக மரித்தாரே.
௰௧ [21]ஆகையால், நீங்கள் செய்து
வருகிறதுபோல ஒருவருக்கு ஒரு
வர் ஆறுதல்† சொல்லி, ஒருவரை
ஒருவர் ஊன்றக்கடவீர்கள்.
௰௨ ¶ அன்றியும் சகோதரரே,
உஙகளுக்குள்ளே பிரயாசப்பட்
டு, கர்த்தருக்குள்ளாக உஙகளுக்கு
முதலாளிகளாய் இருந்து, உங்க
ளுக்குப் புத்திசொல்லுகிற பேர்க
ளை [22]நீங்கள் அறிநதுகொண்டு,
௰௩ அவர்களுடைய கிரியை
யின்நிமித்தம் அவர்களை மிகவும்
அன்பாய் எண்ணிக்கொள்ளும்ப
டிக்கு உங்களை வேண்டிக்கொள்
ளுகிறோம்; [23] உங்களுக்குள்ளே
சமாதானமாய் இருபபீர்களாக.
௰௪ ¶ அன்றியும் சகோதரரே,
நாங்கள் உங்களுக்கு எச்சரிக்கை
யாகச் சொல்லுகிறது‡ என்னவெ
ன்றால், [24]ஒழுங்கில்லாதவர்களு
க்குப§ புத்திசொல்லுஙகள்; [25]தி
டனற்றவர்களுக்கு ஆறுதல்செய்

கி. பி. ௫௪

1 க கொரி ௰௫ ௨௩, ௫௨.
2 க கொரி ௰௫ ௫௧
3 அப ௧ ௯ வெளி ௰௧ ௰௨
4 யோவா ௰௨ ௨௬ ௰௪ ௩ ௰௭ ௨௪
5 க தெச ௫ ௰௧
* அலலது புததி சொலலுஙகள
6 மத ௨௪ ௩, ௩௬ அப ௧ ௭
7 க தெச ௪ ௯
8 மத ௨௪ ௪௩, ௪௪ ௨௫ ௰௩ லூக ௰௨ ௩௯, ௪௰ ௨ பே ௩ ௰ வெளி ௩ ௩ ௰௬ ௰௫
9 எரே ௰௩ ௨௧ ஓசே ௰௩ ௰௩
10 ஏசா ௰௩ ௬-௯
11 உரோ ௰௩ ௰௨, ௰௩ க யோ ௨ ௮
12 எபே ௫ ௮
13 மத ௨௫ ௫
14 மத ௨௪ ௪௨ ௨௫ ௰௩ உரோ ௰௩ ௰௧, ௰௨, ௰௩ க பே ௫ ௮
15 லூக் ௨௧ ௩௪, ௩௬ உரோ ௰௩ ௰௩ க கொரி ௰௫ ௩௪ எபே ௫ ௰௪
16 அப ௨ ௰௫
17 ஏசா ௫௯ ௰௭ எபே ௬ ௰௪, ௰௬, ௰௭
18 உரோ ௯ ௨௨ க தெச க ௰ க பே ௨ ௮ யூதா ௪
19 உ தெச ௨ ௰௩, ௰௪
20 உரோ ௰௪ ௮, ௯ உ கொரி ௫ ௰௫.
21 கதெச ௪ ௰௮.
† அலலது புததி
22 க கொரி ௰௬ ௰௮ பிலி ௨ ௨௯ க தீமோ ௫ ௰௭ எபி ௰௩ ௭, ௰௭

23 மாற் ௯ ௫௰ —‡ அலலது உஙகளை மனறாடுகிறது —24 உ தெச ௩ ௬, ௰௧, ௰௨.—§ அல்லது அடஙகாத —25 எபி ௰௨, ௰௨

யுங்கள். [1]பெலவீனரைத் தாங்குங்
கள்; [2]எல்லாருக்கும் நீடியசாந்த
மாய் இருங்கள்.

௰௫ ¶ [3]எவனும் மற்றொருவன்
செய்யும் தீமைக்குத் தீமையைச்
செய்யாமல், எப்பொழுதும் உங்க
ளுக்குள்ளும் மற்ற யாவருக்குள்
ளும் [4]நன்மைசெய்யப் பின்தொட
ரும்படி எச்சரிக்கையாய் இருப
பீர்களாக.

௰௬ ¶ [5]எப்பொழுதும் சந்தோ
ஷமாயிருங்கள்; [6]இடைவிடாமல்
செபம்பண்ணுங்கள்.

௰௭ [7]எல்லாவற்றிலேயும் தோத்
திரம்செய்யுங்கள்.

௰௮ அப்படிச் செய்கிறதே கிறி
ஸ்து இயேசுவுக்குள் உங்களைக்
குறித்துப் பராபரனுடைய சித்த
மாய் இருக்கின்றது.

௰௯ ¶ [8]ஆவியை அடக்கிபபோ
டாதிருப்பீர்களாக.

௨௰ [9]தீர்க்கதரிசனங்களை அசட்
டைபண்ணாதிருங்கள்.

௨௧ [10]யாவற்றையும் ஆராய்ந்து
பார்த்து, [11]நலமானதைப் பிடித்
துக்கொள்ளுங்கள்.

௨௨ [12]பொல்லாங்காய்த் தோன்
றுகிற யாவற்றையும்விட்டு விலகு
வீர்களாக.

கி. பி. ௫௰.

1 உரோ ௰௪ ௧. ௰௫ ௧ கலா ௬ ௧, ௨
2 கலா ௫ ௨௨ எபே ௪ ௨ கொலோ ௩ ௰௨ ௨ தீமோ ௪ ௨
3 ௩ மோ ௰௯ ௰௮. லூக். ௬ ௰ ௨௨ ௨௪ ௨௯ மத் ௫ ௩௯,௪௪ உரோ ௰௨ ௰௭ ௧ கொரி ௬ ௭ ௧ பே ௩ ௯
4 கலா ௬ ௰ ௧ தெச ௩ ௰௨
5 ௨ கொரி ௬ ௰ பிலி ௪ ௪
6 லூக் ௰௮ ௧ ௨௧ ௩௬ உரோ ௰௨ ௰௨. எபே ௬ ௰௮ கொலோ ௪ ௨ ௧ பே ௪ ௭
7 எபே ௫ ௨௰ கொலோ. ௩ ௰௭
8 எபே ௪ ௩௰ ௧ தீமோ ௪.௰௪ ௨ தீமோ ௧ ௬ ௧ கொரி ௰௪ ௩௰
9 ௧ கொரி. ௰௪ ௧, ௩௯
10 ௧ கொரி ௨. ௰௧,௰௫ ௧ யோ ௪ ௧

௨௩ ¶ [13]சமாதானத்தின் பரா
பரனே [14]முழுவதும் உங்களைப்
பரிசுத்தமாக்குவாராக; இப்படி
உஙகள் முழு ஆவியும், ஆத்துமா
வும், சரீரமும் நம்முடைய கர்த்த
ராகிய இயேசுக்கிறிஸ்து வருகை
யில் [15]பிழையில்லாதவைகளாய்
இருக்கும்படி காக்கப்படக்கட
வது.

௨௪ [16]உங்களை அழைக்கிறவர்
உண்மையுள்ளவர்; அவரும் அப்
படியே செய்வார்.

௨௫ ¶ சகோதரரே, [17]எங்களு
க்காக விண்ணப்பம் பண்ணுங்
கள்.

௨௬ [18]எல்லாச் சகோதரரையும்
பரிசுதத முத்தத்தோடே வாழ்த்து
தல்செய்யுஙகள்.

௨௭ [19]இந்த நிருபத்தைப பரிசுத்
தமான சகோதரர் யாவரும் படித்
து அறியும்படி செய்யவேண்டும்
என்று கர்த்தர்மேல் ஆணையிட்டு
உங்களிடத்தில் கேட்டுக்கொள்ளு
கிறேன்.*

௨௮ ¶ [20]நம்முடைய கர்த்தரா
கிய இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய
கிருபை உங்களுடனே இருக்கக்
கடவது.—ஆமன்.

11 பிலி ௪ ௮ —12 ௧ தெச ௪ ௰௨ —13 பிலி ௪. ௯ —14 ௧ தெச ௩ ௰௩ —15 ௧ கொரி ௧ ௮ —16 ௧ கொரி ௧ ௯ ௰ ௰௩ ௨ தெச ௩ ௩ —17 கொலோ ௪ ௩ ௨ தெச ௩ ௧ —18 உரோ ௰௬ ௰௬ —19 கொலோ ௪ ௰௬ ௨ தெச ௩ ௰௪ —* அலலது கர்த்த ருடைய நாமத்தினலே உஙகளுக்குக் கட்டளையிடுகிறேன.—20 உரோ ௰௬ ௨௰,௨௪ ௨ தெச ௩ ௰௮

II. THESSALONIANS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

தெசலோனிக்கேயருக்கு

எழுதின இரண்டாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க அவர்களுடைய விசுவாசத்தையும், அன்பையும் பொறுமையையுங்குறித்துப் பவுல் மெச்சிக்கொண்டு, ௰௧ அவற்றினாலே துன்பத்தில் இவர்கள் ஆறுதலடையவும், பராபரன் நீதிபரரென்று உணரவும் பல நியாயங்களைச் சொன்னது

௧ பவுலும் [1]சில்வானும் தீமோத்தே
யும், நம்முடைய பிதாவாகிய [2]பரா
பரனையும் கர்த்தராகிய இயேசுக்கி
றிஸ்துவையும் பற்றியிருக்கிற தெ
சலோனிக்கே ஊரிலுள்ள சபை
க்கு எழுதுகிறதாவது:
௨ [3]நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனாலும், கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவினாலும் உங்களுக்குக்
கிருபையும் சமாதானமும் உண்
டாகக்கடவது.
௩ ¶ சகோதரரே, [4]நாங்கள் எப்
பொழுதும் உங்களுக்காகப் பரா
பரனைத் தோத்திரிக்கக் கடனாளி
களாய் இருக்கிறோம்; உங்கள் விசு
வாசம் மிகவும் வளருகிறபடியினா
லும், நீங்கள் எல்லாரும் ஒருவ
ருக்கு ஒருவர் காட்டுகிற அன்பு
அதிகமாகிறபடியினாலும் நாங்கள்
அப்படியே செய்யத்தக்கது.
௪ ஆதலால் [5]நீங்கள் சகிக்கிற
சகல துன்பங்களிலேயும், உபத்தி
ரவங்களிலேயும் [6]பொறுமையை
யும் விசுவாசத்தையும் காண்பிக்கி
றபடியினாலே, உங்களைக்குறித்து
நாங்களே [7]பராபரனுடைய சபை
களில் மேன்மைபாராட்டுகிறோம்.
௫ பராபரனுடைய இராச்சியத்
தின் நிமித்தம் நீங்கள் (இப்படிப்)
[8]பாடுபடுகிறவர்களாயிருக்க, அவ்
விராச்சியத்திற்குப் பாத்திரர் என்
று எண்ணப்படுவதற்கு ஏதுவா
கப் பராபரன் நியாயமான தீர்ப்
புச்செய்வார் என்பதற்கு [9]அவை
கள் அத்தாட்சியாய் இருக்கின்றன.
௬ அல்லாமலும், கர்த்தராகிய
இயேசு தமது வல்லமையுள்ள தூத
ரோடும்,* [10]சுவாலையாய் எரிகிற
அக்கினியோடும் [11]வானத்திலிருந்
து வெளிப்படும்பொழுது,
௭ [12]உங்களை உபத்திரவப்படுத்
துகிறவர்களுக்கு உபத்திரவத்தை
யும், உபத்திரவப்படுகிற உங்க
ளுக்கு [13]எங்களோடேகூட ஆறு
தலையும் பதில்கொடுக்கிறது பரா
பரனுக்குமுன்பாக நீதியாய் இருக்
கின்றது.
௮ அப்பொழுது [14]பராபரனை
அறியாதவர்களுக்கும், நம்முடை
ய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்து
வின் [15]சுவிசேஷத்திற்குக் கீழ்ப்
படியாதவர்களுக்கும் நீதியுள்ள
ஆக்கினையைச் செலுத்துவார்.†
௯ அவர்கள் கர்த்தருடைய சந்
நிதானத்திலிருந்தும், [16]அவருடை

கி. பி. ௫௪.

1 உ கொரி க ௰௯
2 க தெச க க
3 க கொரி க ௩
4 க தெச க உ, ௩ ௩ ௬, ௯ உ தெச உ ௰௩
5 க தெச உ ௰௪
6 க தெச க ௩
7 உ கொரி எ ௰௪ ௯ உ க தெச, உ ௰௯, உ௰
8 க தெச உ ௰௪.
9 பிலி க உ௮
* இரேக்கு, வல்லமையின் தூதரோடும
10 எபி ௰ உஎ ௰உ உ௯ உ பே ௩ எ வெளி உக அ
11 க தெச ச ௰௬ யூதா ௰௪
12 வெளி ௬ ௰
13 வெளி ௰௪ ௰௩
14 சங் எ௯ ௬ க தெச ச ௫
15 உ ரோ. உ அ
† அல்லது நீதியைச் சரிக்கட்டுவார்
16 இ மோ ௩௩. உ ஏசா உ ௰௯ உ தெச. உ அ

ய வல்லமையின் மகிமையில் நின்
றும் நீங்கி, [1]நித்தியமான அழிவா
கிய தண்டனையை அடைவார்
கள்.

௰ [2]அவருடைய மகிமை அவரு
டைய பரிசுத்தவான்களிடத்தில்
விளங்கும்படியாயும், [3]அவா விசு
வாசிகள் எல்லாரிடத்திலும் ஆச்
சரியப்படுத்தப்படும்படியாயும் வ
ரும்பொழுது, (அப்படியே நடக
கும்;) நீங்கள் எங்களுடைய சாட்
சியை விசுவாசித்தபடியினாலே,
(உங்களிடத்திலும்) அப்படியே
அந்நாளிலே (ஆச்சரியப்படுத்தப
படுவார்).

௰௧ ¶ ஆகையால் நம்முடைய
தேவனுமாய்க் கர்த்தருமாய இருக்
கிற இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய
கிருபையின்படியே, [4]நம்முடை
ய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்து
வின் நாமம் உங்களிடததிலும், நீங
கள் அவரிடத்திலும் மகிமைப்ப
டுத்தபபடும்பொருட்டாக,

௰௨ நம்முடைய பராபரன் [5]உங்
களைத் தமது அழைப்புக்குப் பாத்
திரராகவும்,* (தமது) தயையுள்ள
சித்தம் முழுவதையும [6]விசுவாசத
தின் கிரியையையும் பலமாய்
(உஙகளிடத்தில்) நிறைவேற்ற
வும் வேண்டும் என்று எபபொழு
தும் உங்களுக்காக விண்ணப்பம
பண்ணுகிறோம்.

௨. அதிகாரம்.

௧ அவாகள பெற்றுக்கொண்ட சததியத்தை உறுதியாயப பறறியிருக்கப போதித்து, ௩ விசுவாசததினின்று வழுவுதலையும, ௮ காததருடைய நாள வருமுன அநதிக்கிறிஸதுவின வெளிபபடுதலையும தீர்க்கதரிசனமாக அறிவித்து, ௰௩ அதின மேல முனசொனன புததிகளை மறுபடியும் சொல்லி அவர்களுக்காக வேண்டிக்கொணடது

அன்றியும் சகோதரரே, [7]நம்மு
டைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறி
ஸ்து வருவதையும், [8]நாம் அவ
ரிடத்தில் சேர்க்கப்படுவதையும்
குறிதது நாங்கள் உங்களை வேண்
டிக்கொள்ளுகிறது என்னவென்
றால்,

௨ கிறிஸ்துவினுடைய நாள் சமீ
பமாயிருக்கிறதாகச் சொல்லுகிற
ஆவியினாலாவது, வாயினாலாவது,
எஙகளிடத்திலிருநது வநததாகக்
காட்டுகிற நிருபத்தினாலாவது, நீங
கள் சீக்கிரமாய் [9]உங்கள் மனதி
லே அசைவுபடாமலும் கலங்கா
மலும் இருபபீர்களாக.

௩ [10]உஙகளை வஞ்சிக்கும்படி
வருகிற எவனுக்கும், எவ்விதத்தி
னாலும் இடங்கொடாதிருங்கள்;
என்னத்தினாலெனில், [11]அநதநாள்
வருதற்குமுன்னே சுவிசேஷத்
தைவிட்டு விலகுதல் உண்டாக
வேண்டும்; அல்லாமலும் [12]கேட்
டின் மகனாகிய [13]பாவமனிதனும்
வெளிபபடவேண்டும்.

௪ அவன் [14]தேவன என்னப்ப
ட்ட யாவர்கரும், தேவ ஆராதனை
அடைகிற யாவர்க்கும் [15]விரோ
தமாய்த் தன்னை உயர்த்தி, இபப
டிப பராபரனுடைய ஆலயத்திலே
தேவன்போல உளுக்காநது, தா
னே தேவன் என்று தன்னைக் கா
ண்பிபபான்.

௫ ¶ நான் உஙகளிடத்தில் இ
ருநதபொழுது, இவைகளை உங்க
ளுக்குச் சொன்னேன என்று உங
களுக்கு ஞாபகமில்லையா?

௬ அவன தனது காலததிலே
வெளியாகும்வரைககும, இபபொ
ழுது அவனுக்குத்தடையாயிருககி
றது† இன்னதென்றும் அறிநதிருக்
கிறீர்கள்.

௭ [16]அக்கிரமமுள்ள அந்த இரகசி
யம இபபொழுதே கிரியைசெய்
கின்றது; இக்காலத்தில் (அதற்
குத்) தடையாய் இருககிறவன் நீக
கப்படுவதுமாத்திரம் வேண்டும்.

௮ அபபொழுது அந்த அக்கிர
மக்காரன் வெளிபபடுவான்; அவ
னைக் கர்த்தராகிய இயேசு தம்மு
டைய [17]வாயின் சுவாசத்தினாலே
[18]அழித்து, தமது வருகையின்
[19]பிரகாசத்தினாலே நாசம்பண்ணு
வார்.

௯ அவன் எப்படித் தோன்றுவா

கி. பி. ௫௪.

1 பிலி ௩ ௰௯. ௨ பே ௩ ௭
2 சங் ௮௯ ௭
3 சங் ௯௮ ௩
4 ௧ பே ௧ ௭ ௪ ௰௪
5 ௫ வச
* அல்லது பாத்திரராக எண்ணவும
6 ௧ தெச ௧ ௩
7 ௧ தெச ௪ ௰௯
8 மத ௨௪ ௩௨ மாற ௰௩ ௨௭ ௧ தெச ௪ ௰௭
9 மத ௨௪ ௪ எபே ௫ ௬ ௧ யோ ௪ ௧
10 மத ௨௪ ௪ எபே ௫ ௬
11 ௧ தீமோ ௪ ௧
12 யோவா ௰௭. ௰௨
13 தானி ௭ ௨௫ ௧ யோ. ௨ ௰௮ வெளி ௰௩ ௰௧
14 ௧ கொரி ௮ ௫
15 ஏசா ௰௪ ௰௩ எசே ௨௮ ௨, ௯, தானி ௭ ௨௫ ௰௧ ௩௬ வெளி ௰௩ ௬
† அலலது அவனைப பிடிததுக் கொளளுகிறது
16 ௧ யோ ௨ ௰௮ ௪ ௩
17 யோபு ௪ ௯ ஏசா ௰௧ ௪ ஓசே ௬ ௫ வெளி ௨ ௰௬ ௰௯ ௰௫, ௨௰, ௨௧
18 தானி ௭ ௰, ௰௧,
19 ௨ தெச ௧ ௮, ௯ எபி ௰ ௭

னெனில், [1]சாத்தானுடைய நடத்
தையின் விதமாய், பொய்யான
அற்புதங்களோடும், [2]அடையா
ளங்களோடும், மிகுந்த வல்லமை
யோடும்,
௰ அநீதியினால் உண்டாகும் எல்
லாவித வஞ்சகத்தோடும், [3]கெட்
டுபபோகிறவர்களுக்குள்ளே தோ
ன்றுவான்; இரட்சிக்கப்படும்படி
க்கு ஏதுவான சத்தியத்தின்மே
லுள்ள அன்பை அவர்கள் தரித்துக்
கொள்ளாமல் இருப்பதால், அப்
படி நடக்கும்.
௰௧ அதினாலே சத்தியத்தை நம்
பாமல், [4]அநீதியில் பிரியமான யா
வரும் ஆக்கினைக்கு உள்ளாக்கப
படும்படிக்கு,
௰௨ அவாகள் [5]பொய்யானதை
நம்புதற்கு ஏதுவாக வஞ்சகத்தை
நடபபிககிறதைப் பராபரன் [6]அ
வாகளுககு அனுபபுவார்.
௰௩ ¶ கர்த்தராலே அன்புகூரப
பட்ட சகோதரராகிய நீங்கள்,
[7]ஆவியினால் பரிசுததமாக்கப்படு
கிறதினாலும், சததியததை விசுவா
சிககிறதினாலும், இரட்சிபபு அ
டையும்படிககு [8]ஆதிமுதல் பரா
பரன [9]உஙகளைத தெரிநதுகொண
டபடியினாலே, [10]நாஙகள உஙக
ளைககுறிதது எபபொழுதும் பரா
பரனைத தோததிரிககக் கடனாளி
களாய் இருக்கிறோம்.
௰௪ நீஙகள் நம்முடைய கர்தத
ராகிய இயேசுககிறிஸ்துவினிடத்
தில் [11]மகிமையை அடையும்பொ
ருட்டாக, எஙகள் சுவிசேஷத்தி
னாலே அநத இரட்சிபபுக்கு அவர்
உஙகளை அழைததார்.
௰௫ ¶ ஆனபடியினாலே சகோ
தரரே, [12]நீஙகள் நிலைகொண்டு,
எங்கள் வார்த்தையினாலாவது நிரு
பத்தினாலாவது நாங்கள் [13]உஙக
ளுக்கு உபதேசித்த முறைமை
களைப பற்றிக்கொள்வீர்களாக.
௰௬ [14]நம்மிடத்தில் அன்புகூர்ந்
து, நித்திய ஆறுதலையும் [15]நல்ல நம்

கி. பி. ௫௪.

1 யோவா. ௮ ௪௪ எபே. ௨ ௨ வெளி ௰௩ ௨௩
2 இ மோ ௰௩ ௧ மத ௨௪ ௨௪ வெளி ௰௬ ௰௪ ௰௯ ௨௧.
3 ௨ கொரி. ௨ ௰௫ ௪ ௩
4 ௨ ரோ. ௧ ௩௨.
5 மத ௨௪. ௫, ௰௧ ௧ தீமோ ௪ ௧
6 ௨ ரோ ௧ ௨௪ ௩ ௧ இரா ௨௨ ௨௨ ஏசே ௰௪ ௯
7 லூக ௧ ௭௫ ௧ பே ௧ ௨
8 எபே ௧ ௪
9 ௧ தெச ௧ ௪
10 ௨ தெச ௧ ௩
11 யோவா ௰௭ ௨௨ ௧ தெச ௨ ௰௨ ௧ பே ௫ ௰
12 ௧ கொரி ௰௬ ௰௩ பிலி ௪ ௧
13 ௧ கொரி ௰௧ ௨ ௨ தெச ௩ ௬,
14 ௧ யோ ௪ ௰ வெளி ௧ ௫
15 ௧ பே ௧ ௩
16 ௨ தெச ௧ ௧, ௨
17 ௧ கொரி ௧ ௮ ௧ தெச ௩ ௰௩ ௧ பே ௫ ௰
* அலலது பரம பி
18 ௨ ரோ ௰௫ ௩௧
† கிரேக்கு, முறையற
19 எபே ௬ ௰௯ கொலோ ௪ ௩ ௧ தெச ௫ ௨௫
20 அப ௨௮ ௨௪ ௨ ரோ ௰ ௰௬
21 ௧ கொரி ௧ ௯ ௧ தெச ௫ ௨௪
22 யோவா ௰௭ ௰௫ ௨ பே ௨ ௯
23 ௨ கொரி ௭ ௰௬ கலா ௫ ௰
24 ௧ நாளா ௨௯ ௰௮

பிக்கையையும், கிருபையாய் நமக்
குக் கொடுத்திருக்கிற நம்முடைய
பிதாவாகிய பராபரனும், [16]நம்மு
டைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கி
றிஸ்துவும் உங்கள் இருதயங்க
ளுக்கு ஆறுதல்செய்து,
௰௭ எல்லாவித நல்வசனத்திலும்,
நற்கிரியையிலும் உங்களை [17]ஸ்தி
ரபபடுத்தக்கடவர்.

௩. அதிகாரம்.

௧ தனக்காகச் செபம்பண்ணவேண்டுமென்றும், ௩ அவாகளமேல் தனக்குள்ள நம்பிக்கை இன்னதெனறும சொலலி, ௫ அவாகளுக்காகப பராபரனை வேண்டிக்கொண்டு, ௬ சில புத்திகள் சொலலி, விசேஷமாயச் சோமபலையும கெடட சகவாசததையும விலக்கக் கற்பித்து, ௰௬ செபத்தோடும, வாழ்த்தலோடும நிருபத்தை முடித்தது

சகோதரரே, கடைசியிலே உங்
களிடததிலே நடக்கிறதுபோல,
கர்த்தருடைய வசனம் ஓடி* மகி
மைபபடும்படிக்கும்,
௨ [18]துர்க்குணராகிய† பொல்லா
தமனிதர் கையில்நின்று நாங்கள்
இழுக்கப்படும்படிக்கும் [19]எங்களு
க்காக விண்ணப்பம்பண்ணுவீர்க
ளாக; [20]விசுவாசம் எல்லாரிடத்தி
லும் இல்லையே.
௩ [21]கர்த்தரே உண்மையுள்ளவர்;
அவா உஙகளை ஸ்திரபபடுததி,
பொல்லாங்கனுக்கு [22]விலக்கிக்
காத்துக்கொள்வார்.
௪ மேலும் நாஙகள் உங்களுக்குக்
கட்டளையிட்டவைகளைச் செய்
கிறீகள் என்றும், இனிமேலும்
செய்வீகள் என்றும், உங்களைக்கு
றித்துக் [23]கர்த்தரிடத்தில் நம்பிக்
கையாய் இருக்கிறோம்.
௫ [24]கர்த்தர் உங்கள் இருதயங்
களைப் பராபரனுடைய அன்புக்
கும், கிறிஸ்துவின் பொறுமைக்
கும்‡ நேராக நடத்தக்கடவர்.
௬ பின்னும் சகோதரரே, நம்மு
டைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கி
றிஸ்துவின் நாமத்தினாலே நாங்
கள் உங்களுக்குக் கட்டளையிடு
கிறது என்னவெனில், [25]நீங்கள்

‡ அல்லது கிறிஸ்துவைக் காத்திருக்கும பொறுமைக்கும ௧ தெச ௧ ௩.—25 ௨ தெச ௨ ௰௫.

எங்களிடத்தில் கேட்டு ஏற்றுக்
கொண்ட முறைமையின்படி நட
வாமல், [1]ஒழுங்கில்லாமையாய் ந
டக்கிற [2]எந்தச் சகோதரனையும்
[3]விட்டு விலகவேண்டும்.
எ [4]எங்களை இன்ன இன்னவித
மாய்ப் பின்பற்றவேண்டும் என்று
நீங்கள் அறிந்திருக்கிறீர்களே; [5]நா
ங்கள் உங்களுக்குள்ளே ஒழுங்
கில்லாமையாய் நடவாமல்,
அ ஒருவனுடைய அப்பத்தை
யும் கைம்மாறில்லாமல் சாப்பிடா
மல் உங்களில் ஒருவனுக்கும் பார
மாய் இராதபடிக்கு, இரவும்பக
லும் பிரயாசத்தோடும் வருத்தத்
தோடும் [6]வேலைசெய்து (சாப்பிட்
டோம்).
கூ (அப்படிப் பாரத்தை வைப்
பதற்கான) [7]அதிகாரம் எங்களுக்
கு இல்லை என்றல்ல, [8]நீங்கள் எங்
களைப் பின்பற்றும்படிக்கான தி
ருட்டாந்தமாக எங்களை உங்களுக்
குக் காண்பிக்க மனதாயிருந்தபடி
யினாலே அப்படிச் செய்தோம்.
ய [9]ஒருவன் வேலைசெய்ய மன
தில்லாதிருந்தால் அவன் சாப்பிட
வும் கூடாது என்று நாங்கள் உங்
களிடத்தில் இருந்தபொழுது உங்
களுக்குக் கட்டளையிட்டோம்.
யக [10]இப்பொழுது உங்களில்
சிலர் வேலையொன்றும் செய்யா
மல் வீண் அலுவலாய் நடந்து,
[11]ஒழுங்கில்லாமையாய்த்திரிகிறார்
கள் என்று கேள்விப்படுகிறோம்.
யஉ இப்படிப்பட்டவர்கள் [12]அ
மைதலோடே வேலைசெய்து, தங்
கள் அன்னத்தைச் சாப்பிடவேண்
டும் என்று நம்முடைய கர்த்த
ராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவினாலே
[13]அவர்களுக்குப் புத்தியாகக் கட்
டளையிடுகிறோம்.
யங சகோதரரே, [14]நீங்கள் நன்
மைசெய்கிறதிலே இளைப்படை
யாமல்* இருப்பீர்களாக.
யச மேலும் ஒருவன் இந்த நிருபத்
தின்படி எங்கள் வசனத்திற்குக்
கீழ்ப்படியாமற்போனால்† அவ
னைக் குறித்துக்கொண்டு, [15]அவன்
வெட்கப்படும்படிக்கு அவனுட
னே கலவாதிருப்பீர்களாக.
யரு அப்பொழுதும் [16]அவனைச்
சத்துருவைப்போல எண்ணாமல்,
[17]சகோதரன் என்று எண்ணி, அவ
னுக்குப் புத்திசொல்லுங்கள்.
யசு [18]சமாதானத்தின் கர்த்தா எப்
பொழுதும் சகலவிதத்திலும் உங்
களுக்குச் சமாதானத்தை அநுக்
கிரகிக்கக்கடவர்; கர்த்தர் உங்கள்
எல்லாரோடுங்கூட இருப்பாராக.
யஎ ¶ [19]பவுலாகிய நான் என்
கையெழுத்தோடே வாழ்த்துதலை
எழுதினேன்; நிருபங்கள்தோறும்
இதுவே அடையாளம்; அப்படி
எழுதுகிறேன்.
யஅ [20]நம்முடைய கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸ்துவின் கிருபை
உங்கள் அனைவரோடுங்கூட இ
ருக்கக்கடவது. — ஆமென்.

இ. பி. ருச.

1 க தெச ச மக ஓ மச மக, மஉ, மச வச
2 க கொரி ஓ மக, மக
3 உரோ மகூ மஎ மச வச க தீமோ கூ ஓ உ யோ ம
4 க கொரி ச மகூ மக க க தெச க கூ, எ
5 க தெச உ ம
6 அப மஅ க உமகச உகொரி மக கூ க தெச உ கூ
7 க கொரி கூ கூ க தெச உ கூ
8 எ வச
9 க மோ ௩ மகூ க தெச ச மக
10 க தெச ச மக க தீமோ ஓ மங க பே ச மரு
11 கூ வச
12 எபே ச உஅ
13 க தெச ச மக
14 கலா கூ கூ
* அலலது வாடிபபோகாமல
† அலலது ஒருவன கீழபபடியாமறபோனால நிருபத்தினாலே
15 மத் மஅ மஎ க கொரி ரு கூ, மக கூ வச
16 ௩ மோ மகூ மஎ க தெச ஓ மச.

17 தீத் ௩ ம —18 உரோ மகூ ௩௩ மகூ உம க கொரி மச ௩௩ உ கொரி ம௩ மக க தெச ஓ உ௩.
19 க கொரி மகூ உக கொலோ ச மஅ —20 உரோ மகூ உச

I. TIMOTHY.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

தீமோத்தேயுவுக்கெழுதின

முதலாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க பவுல மகக்கேதோனியாவுக்குப போனபோது,தான தீமோத்தேயுவுக்குக் கொடுதத கடடளைகளை நினைபபூட்டி,௫ நியாயபபிரமாணததை அநுசரிபபதையும, அதின கடைசிபபொருளையுங்குறிததும, ௰௪ தான அபபோஸதல ஊழியததுக்கு அழைக்கபபடடதைககுறித்தும், ௨௰ இமெனேயு, அலேக்குசாநதா எனற இரண்டு துரோகிகளைக்குறித்தும சொலலியது.

நம்முடைய இரட்சகராயிருக்கிற
[1]பராபரனும், [2]நமது நம்பிக்கைக்
குரித்தான காத்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவும் கொடுத்த [3]கட்டளை
யினாலே, இயேசுக்கிறிஸ்துவின்
அபபோஸ்தலனாயிருக்கிற பவுல்,
உ [4]விசுவாசத்தினாலே உத்தம கு
மாரனாகிய [5]தீமோத்தேயுவுக்கு எ
ழுதுகிறதாவது: நம்முடைய பிதா
வாகிய பராபரனாலும், நம்மு
டைய கர்த்தராகிய கிறிஸ்து இயே
சுவினாலும் [6]கிருபையும் இரக்க
மும் சமாதானமும் உண்டாகக்க
டவது.
ங ¶ [7]வேற்றுமையாய்ப் போத
கம்பண்ணாதபடிக்கும், விசுவாசத்
தினால் வருகிற திவ்விய எழுப்புத
லை அல்ல, [8]தருக்கங்களை உண்டா
க்குகிற முடியாத வம்ச அட்டவ
ணைகளையும் கட்டுக்கதைகளையும்

இ. பி. சுரு.

1 க தீமோ உ௬ ச ௰ தீத க.௬ உ. ௰ ௬ ௭ யூதா உ௫
2 கொலோ க உ௭
3 அப. சு ௰௫ கலா. க க, ௰௧
4 தீத் க ச
5 அப ௰சு க க கொரி ச ௰௭ பிலி உ ௰௯ க தெச ௬ உ
6 கலா க ௬ உ தீமோ க.உ க பே க உ
7 கலா க. சு, ௭ க தீமோ சு ௬,௰
8 க தீமோ சு ச
9 க தீமோ. ச. ௭ சு ச, உ௰ உ தீமோ உ ௰ச, ௰சு, உ௬, தீத் க ௰ச ௬ சு
10 அப உ௰ க,௬ பிலி உ உச
11 உரோ ௰௬ அ, ௰ கலா ௫ ௰ச
12 உ தீமோ *உ உஉ
* அல்லது நோக்காமல்
13 க தீமோ சு ச, உ௰
14 க தீமோ சு ச
15 உரோ ௭ ௰உ

[9]பற்றிக்கொள்ளாதபடிக்கும் நீ சி
லருக்குக் கட்டளையிடும்பொருட்
டாக,
ச [10]நான் மக்கேதோனியாவுக்
குப் போனபொழுது, உன்னை
எபேசுபட்டணத்தில் இருக்க வே
ண்டிக்கொண்டதின்படி (நீ செய்
வாயாக).
ரு ¶ [11]கட்டளையின் கடைசிப
பொருள் என்னவெனில், [12]சுத்த
மான இருதயத்தினாலும், நல்மனச்
சாட்சியினாலும், வஞ்சனை இல்
லாத விசுவாசத்தினாலும் பிறக்கிற
அன்பே.
சு சிலர் அந்தப பொருளைவிட்டு
விலகி,* [13]வீணான பேச்சைப பே
சிவருகிறார்கள்.
எ அவர்கள் தாங்கள் சொல்லு
கிறது இன்னதென்றும், தாங்கள்
திருட்டாந்தபபடுத்துகிறது இன்
னதென்றும் [14]அறியாதிருந்தும்,
நியாயசாஸ்திரிகளாய் இருக்க வி
ரும்புகிறார்கள்.
அ நியாயப்பிரமாணத்தை ஒரு
வன் நியாயப்படி அநுசரித்தால்
[15]அது (அவனுக்கு) நன்மையாய்
இருக்கும் என்று அறிந்திருக்கி
றோம்.

கூ அன்றியும் [1]எங்களுக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி நியாயப்பிரமாணம் நீதிமான்களுக்கு அல்ல, அக்கிரமக்காரருக்கும், கீழ்ப்படியாதவர்களுக்கும், தேவபக்தி இல்லாதவர்களுக்கும், பாவிகளுக்கும், அசுத்தருக்கும், லவுகீக நடக்கையுடையவர்களுக்கும், தாய்தகப்பன்மாரைக் கொலைசெய்கிறவர்களுக்கும், மற்ற மனிதரைக் கொலைசெய்கிறவர்களுக்கும்,

ம வேசிமார்க்கருக்கும், ஆண்புணர்ச்சிக்காரருக்கும், மனிதரைத் திருடுகிறவர்களுக்கும், பொய்க்காரருக்கும், பொய்யாணை இடுகிறவர்களுக்கும்,

மக [2]பாக்கியமுள்ள பராபரனுடைய மகிமையான சுவிசேஷத்தின்படி இருக்கிற [3]ஆரோக்கியமான உபதேசத்திற்கு விரோதமாயிருக்கிற மற்றெந்தப் பொல்லாங்கைச் செய்கிறவர்களுக்கும் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது.

மஉ [4]அந்தச் சுவிசேஷம் எனக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்டது; [5]என்னைப் பலப்படுத்துகிற நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்து என்னை [6]உண்மையுள்ளவன் என்றெண்ணி, [7]இந்த ஊழியத்திற்கு ஏற்படுத்தினபடியால், அவருக்குத் தோத்திரஞ்செய்கிறேன்.

மங முன்னே நான் [8]தூஷணிக்கிறவனுமாய், துன்பப்படுத்துகிறவனுமாய், நிந்திக்கிறவனுமாய் இருந்தேன்; அப்படியிருந்தும், [9]நான் அறியாமல் அவிசுவாசத்தினாலே அப்படிச் செய்தபடியினாலே இரக்கம் பெற்றேன்.

மச ¶ மேலும் [10]நம்முடைய கர்த்தாவின் கிருபை கிறிஸ்து இயேசுவின்மேலுள்ள [11]விசுவாசத்தோடும் [12]அன்போடுங்கூட எனக்கு மிகவும் சம்பூரணமாய் உண்டாயிற்று.

மரு. [13]பாவிகளை இரட்சிக்கும்படிக்குக் கிறிஸ்து இயேசு உலகத்தில் வந்தார் என்கிறது [14]உண்மையும், எல்லா அங்கிகரிப்புக்கும் பாத்திரமுமான வார்த்தையாய் இருக்கின்றது; பாவிகளில் நான் பிரதானமானவன்.

மசா அப்படியிருந்தும் நித்திய ஜீவனை அடையும்படி இனிமேல் இயேசுக்கிறிஸ்துவினிடத்தில் விசுவாசமாய் இருப்பவர்களுக்குத் [15]திருஷ்டாந்தத்தைக் கொடுக்கும்பொருட்டாக, பிரதான பாவியாகிய என்னிடத்திலே எல்லா நீடிய பொறுமையைக் காண்பிக்கும்படிக்கு [16]இரக்கம்பெற்றேன்.

மஎ [17]நித்தியமும் [18]அழிவில்லாமையும் [19]அதரிசனமுமுள்ள இராசனுமாய், [20]ஒருவராகிய ஞானமுள்ள பராபரனுமாய் இருக்கிற அவருக்குக் [21]கனமும் துதியும் என்றென்றைக்கும் உண்டாயிருப்பதாக.—ஆமென்.

மஅ ¶ என் குமாரனாகிய தீமோத்தேயே, [22]உன்னைக்குறித்து முன்னுண்டான தீர்க்கதரிசனங்களின்படியே [23]நான் இந்தக் கட்டளையை உனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கிறேன்.

மகூ [24]அந்தப்படி நீ விசுவாசமும், நற்சாட்சியையுடைய மனதும் உள்ளவனாய் அவைகளாலே [25]நல்ல போராட்டம்பண்ணுவாயாக; அப்படிப்பட்ட மனதைச் சிலர் தள்ளி, விசுவாசமாகிய [26]கப்பலைச் சேதப்படுத்தினார்கள்.

உம அவர்களில் [27]இமெனேயும், [28]அலெக்சந்தரும் இருக்கிறார்கள்; [29]அவர்கள் தூஷணியாதபடிக்குக் கற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டாய் [30]அவர்களைச் சாத்தானுக்கு ஒப்புக்கொடுத்தேன்.

உ. அதிகாரம்.

க யாவருக்காகவும் செபம்பண்ணவேண்டுமென்றும், அதற்கு முகாந்திரம் இன்னதென்றும், கூ. ஸ்திரிகள் இவ்விதமாய் உடுக்கவேண்டியதென

கி. பி. சரு.

1 கலா க மகூ கு உக
2 க தீமோ கூ மகு
3 க தீமோ கூ க உ தீமோ ச க தீத க கூ உ க
4 க கொரி கூ மஎ கலா உ எ கொலோ க உகு க தெச உ ச க தீமோ உ எ உ தீமோ க,மக தீத் க க
5 உ கொரி மஉ கூ
6 க கொரி. எ உகு
7 உ கொரி க கு, கூ ச க கொலோ. க உகு
8 அப அ க கூ க க கொரி மகு கூ பிலி க கூ
9 லூக் உக கச யோவா கூ கூ, சக அப க மஎ உகூ கூ
10 உரோ கு உம க கொரி மகு ம
11 உ தீமோ க மக
12 லூக் எ சஎ
13 மத கூ மக மாற உ மஎ லூக கு கஉ மகூ ம உரோ கு அ க யோ க கு
14 க தீமோ க க ச கூ உ தீமோ உ மக தீத் க அ
15 அப மக கக
16 உ கொரி ச க
17 சங் ம மகூ ரோ கு மக தானி எ மச க தீமோ கூ மகு, மக
18 உரோ க உக
19 யோவா க யூ அ எபி மக உஎ க யோ ச மஉ
20 உரோ மசு உஎ யூதா உகு

21 க நாளா உகூ மக —22 க தீமோ ச மச. —23 க தீமோ கூ மக,மச,உம் உ தீமோ உ. உ. —24 க தீமோ க கூ —25 க தீமோ கூ மஉ உ தீமோ உ க ச எ —26 க தீமோ கூ கூ —27 உ தீமோ உ மஎ —28 உ தீமோ ச மச —29 அப மக சகு —30 க கொரி கு கு

றும், ௰௨ அவர்கள் சபையிலே போதிக்கக்கூடாதென்றும், ௰௫ அவர்கள்மேல் பராபரனுடைய கோபாக்கினை இருந்தாலும் அவர்கள் விசுவாசத்தில் நிலைநிற்பார்களானால் பிள்ளைப்பேற்றில் இரட்சிக்கப்படுவார்களென்றும் சொல்லியது

பின்னும் நான் பிரதானமாய்ப் புத்திசொல்லுகிறது* என்னவெனில், எல்லா மனிதருக்காகவும் விண்ணப்பங்களையும், ஜெபங்களையும், வேண்டுதலையும், தோத்திரங்களையும் பண்ணவேண்டும்

௨ நாம் எல்லாப் பத்தியோடும் யோக்கியத்தோடும் கலகமில்லாமல் அமைதலுள்ள சீவனம்பண்ணும்படிக்கு, [1]இராசாக்களுக்காகவும் [2]அதிகாரமுள்ள† யாவருக்காகவும் அப்படியே செய்யவேண்டும்

௩ [3]நம்முடைய இரட்சகராகிய பராபரனுக்குமுன்பாக [4]அது நன்மையாயும் பிரியமாயும் இருக்கின்றது.

௪ எல்லா மனிதரும் இரட்சிக்கப்படவும், [5]சத்தியத்தை அறிகிற அறிவுக்கு வரவும் [6]அவரே சித்தமாய் இருக்கிறார்.

௫ ஏனெனில், [7]பராபரன் ஒருவரே; பராபரனுக்கும் மனிதருக்கும் [8]மத்தியஸ்தரும் ஒருவரே.

௬ எல்லாரையும் மீட்கும்பொருளாகத் [9]தம்மை ஒப்புக்கொடுத்த மனிதனாகிய கிறிஸ்து இயேசு அவரே; (அந்த மீட்புத்) [10]தகுதியான காலங்களில் [11]சாட்சிசொல்லப்பட்டு‡ வருகின்றது.

௭ அதற்காக நான் புறத்தேசத்தாருக்கு விசுவாசத்தையும் சத்தியத்தையும் [12]விளங்கப்பண்ணுகிற போதகனாகவும், பிரசங்கியாகவும், அப்போஸ்தலனாகவும் [13]ஏற்படுத்தப்பட்டிருக்கிறேன்; [14]நான் பொய்சொல்லாமல் உண்மையே சொல்லுகிறேன்.

௮ ¶ அல்லாமலும் என்னுடைய சித்தம் என்னவென்றால், [15]எல்லா இடங்களிலேயும், புருஷர்கள் கோபமும் தருக்கமும் இல்லாமல்

கி. பி. ௬௫.

* அல்லது விரும்புகிற
1 [illegible]
2 [illegible]
† அல்லது உயர்ந்த உத்தியோகமுடைய
3 ௧ தீமோ [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
‡ அல்லது சாட்சியாக
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
§ அல்லது அலங்கரித்தல
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]

[16]பரிசுத்தமான கைகளை உயர்த்தி ஜெபம்பண்ணவேண்டும்.

௯ [17]அந்தப்படி ஸ்திரீகளும் மயிரைப் பின்னுதலாலாவது,§ பொன்னாலாவது, முத்துக்களாலாவது, விலையேறப்பெற்ற வஸ்திரத்தாலாவது, தங்களை அலங்கரியாமல் தேவபத்தியைக் காண்பிக்கிற பெண்பிள்ளைகளுக்கு ஏற்றபடியே,

௰ [18]கற்புக்குரிய வஸ்திரத்தாலும், நாணத்தாலும், தெளிவான புத்தியினாலும், நற்கிரியைகளாலும் தங்களை அலங்கரிக்கவேண்டும்.

௰௧ ¶ ஸ்திரீயானவள் அமைதலோடே படித்துக்கொண்டு இப்படி எவ்விதத்திலும் கீழ்ப்படிதலைக் காண்பிக்கக்கடவள்.

௰௨ [19]உபதேசம்பண்ணும்படியாயும், [20]புருஷன்மேலே அதிகாரத்தைச் செலுத்தும்படியாயும், நான் ஸ்திரீயானவளுக்கு உத்தரவு கொடுக்கிறதில்லை

௰௩ அவள் அமைதலாய் இருக்கவேண்டும்; என்னத்தினாலெனில், முதலாவது [21]ஆதாமும், இரண்டாவது ஏவாளும், உருவாக்கப்பட்டார்கள்.

௰௪ மேலும் [22]ஆதாம் வஞ்சிக்கப்படவில்லை; ஸ்திரீயானவளே வஞ்சிக்கப்பட்டு மீறுதலுக்கு உட்பட்டாள்.

௰௫ அப்படியிருந்தும், அவர்கள் தெளிவான புத்தியோடே விசுவாசத்திலும் அன்பிலும் பரிசுத்தத்திலும் நிலைகொண்டிருந்தால் பிள்ளைப்பெறுகிறதினாலே இரட்சிக்கப்படுவார்கள்.

௩. அதிகாரம்.

௧ கண்காணிகளுக்கும், ஊழியக்காரருக்கும், அவர்கள் பெண்சாதிகளுக்கும் இருக்கவேண்டிய இலட்சணங்களைக் காண்பித்து, ௱௪ இவைகளைக் குறித்துத் தீமோத்தேயுவுக்குப் பவுல் எழுதவேண்டிய முகாந்தரம் இன்னதென்றுசொல்லி, ௰௫ சபையைக்குறித்தும், அதில் போதிக்கப்பட்டு வழங்கிவருகிற மகிமையுள்ள சத்தியத்தைக் குறித்தும் சொல்லியது

1கண்காணிப்பை விரும்புகிற
வன் 2நல்ல வேலையை விரும்புகி
றான்; 3இது மெய்யான வார்த்தை.
உ ஆகையால் 4கண்காணியா
னவன் குற்றமில்லாதவனுமாய்,
5ஒரே மனைவியையுடைய புருஷ
னுமாய், தெளிந்தபுத்தியுள்ளவனு
மாய், விவேகியுமாய், நல்லொழுக்
கமுள்ளவனுமாய்,* அந்நியரை உ
பசாரம் செய்கிறவனுமாய், 6போ
திக்கிறதற்குத் தகுதியானவனு
மாய் இருக்கவேண்டும்.
ங 7அவன் திராட்ச இரசத்தில்
பிரியனுமாய்,† 8அடிக்கிறவனு
மாய், அவலட்சணமான ஆதாயத்
தை 9இச்சிக்கிறவனுமாய் இரா
மல், 10சாந்தனுமாய், சண்டை
பண்ணுதவனுமாய், பணத்தின்
மேல் பிரியம் இல்லாதவனுமாய்,
ச தன சொந்தக் குடும்பத்தை நன்
ருய் நடத்துகிறவனுமாய், 11தன்
பிள்ளைகளை எவ்விதத்திலும் யோக்
கியமாய்க் கீழ்ப்படியப்பண்ணிக
கொள்ளுகிறவனுவமாய் இருக்க
வேண்டும்.
ரு ஒருவன் தன் சொந்தக் குடும்
பத்தை நடதத அறியாதிருந்தால்,
பராபரனுடைய சபையை எப
படி விசாரிப்பான்?
சு மேலும் அவன் இறுமாப்பை
அடைந்து, பசாசு விழுந்த 12ஆக்கி
னையிலே விழாதபடிக்கு நூதன
மான கிறிஸ்தவனாயிருக்கக்‡ கூ
டாது.
எ மேலும் அவன் நிந்தனையி
லும், 13பசாசின் கண்ணியிலும்
விழாதபடிக்கு, 14புறம்பானவர்க
ளால் நற்சாட்சியைப பெற்றவனு
யும் இருக்கவேண்டும்.
அ ¶ அந்தப்படியே 15உதவிக்
காரரும், இருநாக்குள்ளவர்களா
யும், 16இராட்ச இரசத்தில் பிரியரா
யும், அவலட்சணமான ஆதாயத்
தை இச்சிக்கிறவர்களாயும் இரா
மல்,

கி. பி. சரு.

1 அப உ௰ உஅ பிலி க க
2 எபே, ச ௰உ
3 க தீமோ க ௰ரு
4 தீத க கூ ௩
5 க தீமோ ரு கூ
* அல்லது மரியாதை
6 உ தீமோ உ உச
7 அ வச தீத க எ
† அல்லது திராட்சஇரச வெறியனைப போல சண்டைககாரனுமாய
8 உ தீமோ உ உச
9 க பே ரு உ
10 உ தீமோ உ உச
11 தீத் க கூ
12 எசா ௰ச ௰உ
‡ அல்லது புதிதாய விசுவாசிக்கிறவனை
13 க தீமோ கூ கூ உ தீமோ உ உகூ
14 அப உஉ ௰உ க கொரி ரு ௰உ க தெச ச ௰உ
15 அப கூ ங
16 ங வச ங மோ ௰கூ எபே சச உக
17 க தீமோ க ௰கூ
18 தீத் உ ங
19 மத உரு உக
§ அல்லது நடபபிககிறவாகள
20 எபே உ உக, உஉ உ தீமோ உ உ௰
|| அல்லது ஆதாரமும
21 யோவா க ௰ச க யோ க உ
¶ இரேககு, வெளிப்படுத்தப்பட்டும்
22 மத் க ௰கூ யோவா க கூஉ; கூக ௰ரு உகூ ௰கூ அ, கூ உரோ க ச

கூ யோக்கியருமாய், 17விசுவா
சத்தின் இரகசியத்தைச் சுத்தமான
மனதிலே காத்துக்கொள்ளுகிறவர்
களுமாய் இருக்கவேண்டும்.
௰ அல்லாமலும் முன்பு அவர்
களும் சோதிக்கப்படவேண்டும்;
அப்பொழுது குற்றமில்லாதவர்க
ளானுல் அவர்கள் உதவிக்காரரு
டைய உத்தியோகத்தைச் செய்ய
லாம்.
௰க 18அப்படிப்போல அவர்க
ளுடைய ஸ்திரிகளும் யோக்கியரு
மாய், தூஷணியாதவர்களுமாய்,
தெளிந்த புத்தியுள்ளவர்களுமாய்,
எவ்விதத்திலேயும் உண்மையுள்ள
வர்களுமாய் இருக்கவேண்டும்.
௰உ மேலும் உதவிக்காரரானவர்
கள் ஒவ்வொரு மனைவிககுப புரு
ஷருமாய், (தங்கள்) பிள்ளைகளை
யும் சொந்தக் குடும்பங்களையும்
நன்ருய் நடத்துகிறவர்களுமாய்
இருக்கவேண்டும்.
௰ங இப்படி 19உதவிக்காரருடை
ய உத்தியோகத்தை நன்ருய்ச்
செய்கிறவர்கள்§தங்களுக்கு நல்ல
பதவியையும், கிறிஸ்து இயேசு
வினிடத்திலுள்ள விசுவாசத்தின்
மேல் மிகுந்த தயிரியத்தையும் சம்
பாதிக்கிருர்கள்.
௰ச ¶ நான் உன்னிடத்திற்குச்
சீக்கிரமாய் வருவேன் என்று நம்பி
இருக்கிறேன்.
௰ரு நான் தாமதித்தால் சத்தியத்
தைக் காக்கிற 20தூணுமாய் அஸ்தி
பாரமுமாய்|| இருக்கிற சீவனுள்ள
பராபரனுடைய சபையாகிய தே
வாலயத்திலே நடக்கவேண்டிய
வகையை நீ அறியும்படிக்கு இவை
களை உனக்கு எழுதினேன்.
௰கூ அன்றியும் 21பராபரன் மாம்
சமுள்ளவராக வெளிப்பட்டும்¶
22ஆவியினுலே நீதியுள்ளவர் என்
று ஏற்படுத்தப்பட்டும், 23தேவதூ
தர்களால் காணப்பட்டும், 24புற
த்தேசத்தாருக்குள்ளே பிரசங்கிச்

க பே க ௰அ க யோ ரு க ௩ — 23 மத் உஅ உ மாற் ௰க ரு லூக் உ ௰க உச ச யோவா உ௰ ௰உ எபே க ௰ க பே, க, ௰உ
24 அப ௰கச ௰ங சக, சஅ கலா உ அ. எபே க ரு, க, அ உரோ ௰ ௰அ கொலோ க உஎ, உஅ. க தீமோ உ எ

கபபட்டும், [1]உலகததிலே விசுவா
சிக்கபபட்டும், [2]மகிமையிலே உ
யர்த்தபபட்டும் இருக்கிருர் என்று
சொல்லிய மெய்த்தேவபத்திக்கு
ரிய இநத இரகசியம் யாவராலும்
அறிக்கையிடபபட்டபடி மேன்
மையாய் இருக்கிறது.

ச. அதிகாரம்.

க முடிவுகாலததில் விசுவாசததிலநின்று வழுவு
தல் இருக்குமென்று முனனறிவித்து, ௬ தீமோத்
தேயு தன கடமைகளைக் கிரமமாய நிறைவேற
றும்பொருட்டு அதற்கடுத்த பல புததிகளைச் சொ
ல்லியது

க ஆகிலும் [3]தேவ ஆவியானவர்
தெளிவாய்ச்சொல்லுகிறபடி [4]பிற்
காலஙகளிலே பொய்யருடைய
[5]வஞ்சகத்திஞலே சிலர் [6]வஞ்சிக
கிற ஆவிகளுக்கும், [7]தேமோன்க
ளைககுறிததுச் சொல்லுகிற உபதே
சங்களுக்கும செவிகொடுதது அ
த விசுவாசத்தைத தள்ளி நடபபாா
கள்

உ அநதப பொய்யா [8]சூடுண்
ட மனதுள்ளவர்களாய், [9]விவாகம்
பணணககூடாதென்றும், [10]போ
சனபதாாத்தங்களை விலககவேண்
டுமென்றும் கட்டளையிடுவாாகள

ங பராபரன் அவைகளை, விசு
வாசிகளாலும் சததியததை அறிநத
வர்களாலும் [11]தோத்திரத்தோடே
[12]அநுபவிக்கும்படிககுப படைச
தாரே

ச ஆனதால் [13]பராபரன் படைத
தவை எல்லாம் நல்லவைகளாய்
இருக்கினறன; தோத்திரததோடே
அவை ஏற்றுக்கொள்ளபபடுகை
யில் ஒன்றையும் தள்ளவேண்டுவ
தில்லை.

ரு அவை தேவவசனத்திஞ
லும் செபத்திஞலும் பரிசுத்தமாக்
கபபடுகின்றனவே.

சா ¶ இவைகளைச் சகோதரருக
குப போதித்தால், நீ அறிந்து பற்
றிக்கொண்டிருக்கிற நற்போதகத

கி. பி. சுரு.

1 கொலோ க ௯ உ ௬
2 லூக் உச இக அப க ௬ ௬ பே ௬ உஉ
3 யோவா மக மக உ தெச உ௬ உ தீமோ ௬ க மீ உ பே ௬ ௬ க யோ உ மஅ யூதா ச, மஅ
4 க பே க உம
5 மத எ மகி உரோ மக மஅ உ பே உ ௬
6 உ தீமோ ௬ மக உ பே உ க வெளி மக மச
7 தானி மக ௬௫, ௬௭,௬அ வெளி ௬ உம
8 எபே ச மக
9 க கொரி எ உஅ, ௬௬, ௬அ கொலோ உ உம், உக எபி மக ச
10 உரோ மச ௬, மஎ க கொரி அ அ
11 உரோ மச க க கொரி மகம
12 க மோ க உக ௬ ௬
13 உரோ மச மச, உம க கொரி மஉகி தீத ச மகி
14 உ தீமோ ௬ மச, மகி
15 க தீமோ க ச ௬ உம உ தீமோ உ மக, உ௬ ச ச தீத க மச
16 எபி ௭ மச
17 க கொரி அ அ கொலோ உ உ௬

*அல்லததொரு சக்காலத்திற்கு

18 சங ௬எ ச அச மக ம௨ உ ௬ ௬சகு மக மத ௬ ௬ மக ௨ ௬ மாற மகம உரோ அ உஅ

திற்கும் விசுவாசத்திற்கும் உரிய
வாாத்தைகளில் [14]வளர்ந்தவஞகி,
இயேசுககிறிஸதுவுக்கு நல்ல ஊ
ழியககாரஞய் இருபபாய்.

எ லவுகீக நடக்கைக்குரியவை
களுமாய்க் கிழவிகளுடைய பேச்
சுமாயிருக்கிற கட்டுக்கதைகளை
மாத்திரம் [15]தள்ளி, [16]மெய்த்தேவ
பத்தியை முயற்சிபண்ணிகொள்
வாயாக.

அ [17]சரீரத்திற்கேற்ற முயற்சிகொ
ஞ்சப* பிரயோசனமுள்ளதே; இ
நதச் சீவனுக்கும் இதற்குபபின்
வரும் சீவனுக்கும் [18]வாக்குத்தத்த
முளளதாகிய [19]தேவபத்தி எவ்வித
ததிலும் பிரயோசனமுள்ளதாய் இ
ருககின்றதே.

௯ [20]இநத வார்த்தை உண்மை
யாயும் மிகவும் அங்கிகரிக்கப்படு
வதற்குப பாத்திரமாயும் இருக்கின்
றது.

ய இதற்காக நாஙகளும் எல்லா
மனிதருககும், விசேஷமாக விசு
வாசிகளுககும் [21]இரட்சகராகிய
சீவனுள்ள பராபரன்மேல் [22]நம்
பிககையை வைத்திருக்கிறபடியா
ல், [23]பிரயாசபபட்டும் நிந்திக்கப்
பட்டும் இருக்கிரேும்

யக [24]இவைகளை நீ கட்டளை
யிட்டுப போதிபபாயாக.

யஉ ¶ [25]உன் வாலிபவயதைக்கு
றித்து எவஞகிலும் உன்னை அசட்
டை பணணத்தக்கதாக நீ செய்யா
மல், வாாதனதயிலேயும் நடக்கை
யிலேயும அன்பிலேயும் ஆவியி
லேயும் விசுவாசத்திலேயும் கற்பி
லேயும் உன்னை விசுவாசிகளுக்
குச் [26]சட்டமாகக் காண்பிப்பா
யாக.

யங நான் வருமளவும் வாசிக்கி
றதற்கும் புத்திசொல்லுகிறதற்கும்
போதிக்கிறதற்கும் சாக்கிரதையா
யிரு

யச [27]மூபபர்கள் கூட்டம் உன்
மேல் கைகளை வைத்தபொழுது

19 க தீமோ ௬ ௬ -20 க தீமோ க,மகி.-21 சங ௬௬ ௬ ௭ன உ,௬ மீ -22 க தீமோ ௬ மன -23 க கொரி ச மக மஉ.-24 க தீமோ க,உ.
25 க கொரி மக மக தீத் உ,மகி — 26 தீத்.உ எ க பே கு — 27 அப ௬ ௬ அ மன மக ௬ மசு ௬ க தீமோ கு உஉ,உ தீமோ க ௬

[1]தீர்க்கதரிசனத்தினாலே உனக்குக் கொடுக்கப்பட்ட வரத்திற்காக [2]அசதியாய் இராதிருப்பாயாக

௧௫ நீ தேறுகிறது யாவருக்கும்* தோன்றும்படிக்கு இவைகளையே சிந்தித்துக்கொண்டு இவைகளிலே சாக்கிரதையாய் இருப்பாயாக.

௧௬ [3]உனக்காகவும் உபதேசத்திற்காகவும் எச்சரிக்கையாய் இரு; இவைகளில் நிலைகொண்டிரு, அப்படிச் செய்தால் [4]உன்னையும் [5]உனனிடத்தில் கேட்கிறவர்களையும் இரட்சித்துக்கொள்வாய்.

ரு அதிகாரம்

க மற்றவர்களைக் கடிந்துகொள்ளவேண்டிய விதத்தைக்குறித்தும், ௩ கைம்பெண்சாதிகளைக்குறித்தும், ௯ மூப்பர்களைக்குறித்தும் சில பிரமாணங்களை வகுத்தது, உ௩ தீமோத்தேயுவின் சுகத்துக்கு முறைசொல்லி, உ௪ சிலருடைய பாவங்கள் அவர்களைக் குற்றஞ்சாட்டி முந்திக்கொள்வதும், பின்னர் சிலருடைய பாவங்கள் அவர்களைப் பின் செல்லுகிறதும் உண்டென்று சொல்லியது

[6]மூப்பனை நீ கடினமாய்க் கடிந்துகொள்ளாமல் தகப்பனைப்போலவும், வாலிபவயதுள்ள ஆண்பிள்ளைகளுக்குச் சகோதரனைப்போலவும்,

௨ பெரிய ஸ்திரீகளுக்குத் தாய்களைப்போலவும், வாலிபவயதுள்ள பெண்பிள்ளைகளுக்குச் சகோதரிகளைப்போலவும் மிகுந்த கற்போடே புத்திசொல்லுவாயாக

௩ ¶ [7]மெய்யாய்க் கைம்பெண்களானவர்களைக் கனம்பண்ணு.

௪ ஒரு கைம்பெண்ணுக்குப் பிள்ளைகள் அல்லது பேரன் பேத்திகள் இருந்தால், அவர்கள் முதலாவது தங்கள் சொந்தக் குடும்பத்தைத் தேவபக்தியாய்† விசாரித்து, பின்பு தங்கள் தாய்தகப்பன்மாருக்குப் பதில்நன்மைகளைச் [8]செய்யப் பழக்கம்பண்ணக்கடவர்கள்; [9]அதுவே பராபரனுக்கு முன்பாக நன்மையாயும் பிரியமுள்ளதாயும் இருக்கின்றது.

௫ [10]தனித்திருக்கிற மெய்யான கைம்பெண் பராபரனை நம்பிக்கொண்டு, [11]இரவும்பகலும் வேண்டுதல்களிலும் ஜெபங்களிலும் [12]தரித்திருப்பாள்.

௬ [13]சிற்றின்பத்தோடே‡ வாழ்கிறவள் உயிரோடே செத்தவளாயிருக்கிறாள்.

௭ [14]அவர்கள் குற்றஞ்சாற்றப்படாதவர்களாய் இருக்கும்படிக்கு இவைகளைக் கட்டளையிடுவாயாக.

௮ ஒருவன் சொந்தவர்களையும் [15]விசேஷமாகத் தன் சமுசாரத்தையும்§ விசாரியாதிருக்கிறவனே [16]விசுவாசத்தை மறுதலித்தவனும் [17]அவிசுவாசியிலும் கெட்டவனுமாயிருக்கிறான்.

௯ ¶ மேலும் எப்படிப்பட்ட கைம்பெண்ணைத் தெரிந்துகொண்டுவைக்க|| வேண்டுமென்றால், அறுபது வருஷத்துக்குக் கீழான வயதில்லாதவள், [18]ஒரே புருஷனுக்கு மனைவியாயிருந்தவள்

௧0 பிள்ளைகளை வளர்த்தாள் என்றும், [19]அந்நியரை உபசாரம்செய்தாள் என்றும், [20]பரிசுத்தவான்களுடைய கால்களைக் கழுவினாள் என்றும், உபத்திரவப்படுகிறவர்களுக்கு உதவிசெய்தாள் என்றும், சகலவிதமான நற்கிரியைகளையும் நடப்பித்தாள் என்றும், இப்படிப்பட்ட நற்கிரியைகளைக்குறித்து நற்சாட்சிபெற்றிருக்கிறவள் இப்படிப்பட்ட கைம்பெண்ணைத் தெரிந்துகொள்ளவேண்டும்

௧௧ வாலிபவயதுள்ள கைம்பெண்களைத் தெரிந்துகொள்ளாதிருப்பாயாக; என்னத்தினாலெனில், அவர்கள் கிறிஸ்துவுக்கு விரோதமாய் லவுகீக ஆசைகொள்ளும்பொழுது விவாகம்பண்ண மனதாகி,

௧௨ முதலில் இருந்த உண்மையைத் தள்ளினதால் குற்றத்தில் அகப்படுவார்கள்.

௧௩ அதுவுமல்லாமல், [21]அவர்கள் சோம்பற்காரிகளாகி, வீடுகள்தோறும் திரிய வழக்கம்பண்ணுவார்

கி. பி. ௬௫.

1 க தீமோ ௪ ௰௪
2 உ தீமோ க க
* அல்லது யாவரிலும்
3 அ ௨ ௰ ௬ ௰
4 ...
5 உ தீ ...
6 க தீமோ ...
7 ...
† அல்லது ...
8 க ...
9 ...
10 க ...
11 ...
12 ...
13 ...
‡ அல்லது சுகபோகமாய்
14 க ...
15 ...
§ அல்லது குடும்பத்தை
16 ...
17 ...
|| அல்லது ...
18 ...
19 ...
20 ...
21 ...

கள்; சோம்பற்காரிகளாய்மாத்திரமல்ல, பிதற்றுகிறவர்களாயும் தகாதகாரியங்களைப் பேசுகிற வீண் அலுவல்காரிகளாயும் இருப்பார்கள்.

௧௪ இப்படிச் சிலர் இதற்குமுன்னே சாத்தானிடத்திற்குத் திரும்பினார்களே.

௧௫ [1]ஆகையால், வாலிபவயதுள்ள கைம்பெண்கள் விவாகம்பண்ணவும் பிள்ளைகளைப் பெறவும் வீட்டை விசாரிக்கவும் [2]விரோதக்காரன் தூஷணிக்கிறதற்கு* இடம் உண்டாக்காமலிருக்கவும் வேண்டுமென்று இருக்கிறேன்.

௧௬ விசுவாசியாகிய ஒருவனுக்கு அல்லது ஒருத்திக்குக் கைம்பெண்கள் இருந்தால், அவர்கள் அவர்களுக்கு உதவிசெய்யக்கடவர்கள், சபையார் [3]மெய்யான கைம்பெண்களுக்கு உதவியாயிருக்கும்படிக்கு அந்தப் பாரம் அதின்மேல் வைக்கக்கூடாது.

௧௭ ¶ [4]போரடிக்கிற மாட்டின் வாயைக் கட்டாதிருப்பாயாக என்றும், [5]வேலையாள் கூலிக்குப் பாத்திரனாயிருக்கிறான் என்றும், வேதவாக்கியம் சொல்லுகிறபடியே,

௧௮ (சபையை) [6]நன்றாய் நடத்துகிற மூப்பர்களை, விசேஷமாகத் திவ்விய வசனத்தை உபதேசிக்கிறதில் பிரயாசப்படுகிறவர்களை [7]இரட்டிப்பான கனத்திற்குப் பாத்திரராக எண்ணிக்கொள்ளவேண்டும்.

௧௯ ¶ மூப்பனுக்கு விரோதமான ஒருவனை பிராதுபண்ணவந்தால், [8]இரண்டு மூன்று சாட்சிகள் கூட இராவிட்டால்,†

௨௰ நீ அதை ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடாது, [9]மற்ற யாவருக்கும் பயம் உண்டாகும்படிக்கு, [10]பாவஞ்செய்தவர்களை எல்லாச் சபையாருக்கும் முன்பாகக் கடிந்துகொள்வாயாக.

௨௧ நீ பட்சபாதத்தோடே ஒன்றும் செய்யாமல், மனதிலே துராதிரோபமில்லாமல்‡ இவைகளைக் காத்து நடக்கும்படிக்குப் பராபரனுக்கும், கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவுக்கும் தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட தூதருக்கும் முன்பாக [11]கெட்டியாய்க் கட்டளையிடுகிறேன்.

௨௨ ¶ [12]எவன்மேலாகிலும் உன் கைகளை நீ சீக்கிரமாய் வைக்கக்கூடாது, [13]மற்றவர்கள் செய்யும் பாவங்களுக்கு ஐக்கியப்படாதிருப்பாயாக; உன்னைக் கற்புள்ளவனாகக் காத்துக்கொள்வாயாக.

௨௩ [14]உன் இரைக்குடலுக்காகவும் உனக்கு அடிக்கடி வருகிற பலவீனங்களுக்காகவும், நீ இனிமேல் தண்ணீர் பானம்பண்ணாமல், கொஞ்சம் திராட்ச இரசத்தைப் பானம்பண்.

௨௪ ¶ [15]சில மனிதருடைய பாவங்கள் நியாயத்தீர்ப்புக்குச் செய்கிறதற்குமுன்னே வெளியரங்கமாயிருக்கும்; சிலருடைய (பாவங்கள்) பின்னே விளங்கும்.

௨௫. அதுபோல, சிலருடைய நற்கிரியைகளும் (உடனே) வெளியரங்கமாயிருக்கும்; அப்படி இராதவைகளும் (வெகுகாலம்) மறைந்திருக்கமாட்டாது.

சு. அதிகாரம்.

க வேலைக்காரருடைய கடமைகளைக்குறித்தது. ௩ அந்நிய உபதேசங்களைப் போதிக்கிறவர்களோடே சேரக்கூடாதென்றது. ௬ தேவபக்தி பிரயோசனமுள்ளதென்றும், ௰ பணஆசை எல்லாத் தீமைக்கும் வேரென்றும், ௰௧ தீமோத்தேயு இதை நீக்கி இதை அடைக்கிக்கவேண்டுமென்றும், ௰எ ஐசுவரியவான்களுக்கு இதைக்குறித்துப் புத்தி சொல்லவேண்டுமென்றும், ௨௰ சத்திய உபதேசத்தைக் காத்துக்கொள்ளக்கவும், அற்பமான போராட்டங்களை நீக்கவும் கற்பித்தது.

[16]பராபரனுடைய நாமமும் உபதேசமும் தூஷணிக்கப்படாதபடிக்கு [17]அடிமைத்தனத்திற்கு உட்பட்டிருக்கிற வேலைக்காரர் தங்கள் எசமான்களைச் சகலமான கனத்திற்கும் பாத்திரரென்று எண்ணிக்கொள்ளக்கடவர்கள்.

௨ விசுவாசிகளாகிய நாயன்மாா
களை உடையவர்களும் [1]அவர்கள
சகோதரரானதினாலே, அவர்களை
அசட்டைபண்ணாமல், வேலை
யின் நன்மைகளைப பெற்றுக்
கொள்ளுகிற அவர்கள் விசுவா
சிகளுமாய், * அன்புள்ளவர்களு
மாய் இருக்கிறதினாலே அவர்க
ளுக்கு அதிகமாய் ஊழியஞ்செய
யக்கடவர்கள்; [2]இநதபபடியே
யோதிததுப புத்திசொல்வாயாக.
௩ ¶ நம்முடைய கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸதுவின் [3]ஆரோக்கி
யமான வசனங்களுக்கும் [4]மெய்த்
தேவபத்திக்கு ஏற்ற உபதேசததிற்
கும் இசைவாயிராமல்,
௪ [5]வேறுவிதமாயப போதிக்கி
றவன் இறுமாபபுள்ளவனுமாய,†
[6]ஒன்றையும் அறியாதவனுமாய,
[7]தருக்கஙகளும் வாக்குவாதஙக
ளுமாகிய நோய்கொணடவனு
மாய்‡ இருக்கிறான்; அவைகளா
லே பொறாமையும், சண்டையும்,
தூஷணஙகளும், பொல்லாத சமு
சயஙகளும்,
௫ கெட்ட சிநதையுள்ளவர்க
ளாயும் சததியமில்லாதவர்களாயும்
[8]மெயததேவபததி இலாபததை
வருவிக்கிறதென்று எண்ணுகிற
வாகளாயும் இருக்கிற [9]மனிசா
களாலே பிறககபபடும [10]மாறுபா
டான தாக்கங்களும்§ வருகின
றன; [11]அவர்களுககு விலகுவா
யாக.
௬ ¶ போதுமென்கிற மனதுட
னேகூட [12]மெய்த்தேவபத்தியே
மிகுநத இலாபமுள்ளது.
௭ [13]உலகத்திலே நாம் ஒன்றை
யும் கொண்டுவந்ததும் இலலை,
இதினின்று நாம் ஒன்றையும்
கொண்டுபோவதும் இல்லை என்று
வெளியரங்கமாய் இருக்கின்றது.
௮ அபபடியிருக்க, [14]அன்னவஸ்
திரம் நமக்கு உண்டாயிருக்கை

கி பி. சுரு.

1 [illegible]
* அலலது உணமையுளளவாக ளும
2 க தீமோ [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 க தீமோ [illegible]
† அலலது புத்தியீனனும
6 க கொரி [illegible]
7 [illegible]
‡ அலலது பிரியபபடடவனும
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
§ அலலது [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
‖ அலலது [illegible]

யில், அதுபோதுமென்று எண
ணிக்கொள்ளக்கடவோம்.
௯ [15]ஐசுவரியவான்களாக விரும்
புகிறவர்களோ, சோதனையிலேயும்
[16]கண்ணியிலேயும், மனிதரை மிக
வும் [17]கெடுதது அழிக்கிறதற்கு ஏ
துவாயிருக்கிற அநேக புத்தியீன
மும் சேதமுமான இச்சைகளிலே
யும் விழுகிறாாகள்.
௰ [18]பண இச்சை தீமை யாவற்
றிற்கும் வேராயிருக்கின்றது; சிலா
அதை இச்சிதது விசுவாசமார்ககத்
தைவிட்டு வழுவி,‖ அநேக வேத
னைகளாலே தஙகளை உருவக் குத
தியிருக்கிறாாகள்.
௰௧ ¶ [19]பராபரனுடைய மனித
னாகிய [20]நீ இவைகளுககு விலகி
யோடி, நீதியையும் மெய்த்தே
வபததியையும விசுவாசததையும்
அனபையும் பொறுமையையும்
சாநதத்தையும் தொடாநதுகொள்
வாயாக.
௰௨ [21]விசுவாசததின் நற்போ
ராட்டமபண்ணு, [22]நிததிய சீவனைப
பிடிததுக்கொள்; அதற்காகவே நீ
அழைககபபட்டிருககிறதுமல்லா
மல் அநேக சாட்சிகளுககுமுன்
பாக நலல [23]அறிககையைப பண்
ணியும் இருககிறாய்.
௰௩ [24]நம்முடைய காததராகிய
இயேசுககிறிஸது பிரசன்னமாகும
வரைககும, நீ இநதக கற்பனையை
மாசிலலாமலும குற்றமில்லாமலு
ம கைக்கொளளுமபடிககு,
௰௪ [25]எல்லாவற்றையும் உயி
ரோடிருககச செயகிற பராபர
னுடைய சநநிதானத்திலேயும்,
[26]பொந்தியுபிலாத்துவின் முன்
நின்று நலல அறிககையைச்¶
சாட்சியாகப பண்ணின கிறிஸது
இயேசுவினுடைய சநநிதானத்தி
லேயும் [27]உனக்குக் கட்டளையிடு
கிறேன்
௰௫ அந்தப பிரசன்னத்தைப

19 [illegible] — 20 [illegible] — 21 [illegible]
22 [illegible] — 23 [illegible] — 24 [illegible] — 25 [illegible]
[illegible] — 26 [illegible] — ¶ அல்லது அறிக்கையிடுதலை — 27 க தீமோ [illegible]

[1]பாக்கியமுள்ள ஒருவரேயான சு
யாதிபதியுமாய், [2]இராசாக்களின்
இராசனுமாய், கர்த்தாக்களின் கர்த்
தாவுமாய்,
௰௬ ஒருவராய், [3]சாவாமையுள்ள
வருமாய், ஒருவராலும் சேரக்கூ
டாத ஒளியிலே வாசமாயிருக்கிற
வருமாய், [4]மனிதரில் ஒருவராலும்
காணபபடாமலும் ஒருக்காலுமகா
ணப்படக்கூடாமலும் இருக்கிற
வர் தம்முடைய காலங்களில் கா
ண்பிபபார்; [5]அவருக்கே கனமும்
வல்லமையும் என்றென்றைக்கும்
உண்டாயிருபபதாக.—ஆமென்.
௰௭ ¶ அன்றியும் இவ்வுலகத்திலே
ஐசுவரியமுள்ளவர்கள் இறுமாப்
பான சிந்தையுள்ளவர்களாய் இரா
மலும், [6]நிச்சயமில்லாத ஐசுவரி
யத்தின்மேல்* [7]நம்பிக்கையாயிரா
மலும், [8]நாம் அநுபவிக்கிறதற்குச்
சகலவித நன்மைகளையும் நமக்குச்
சம்பூரணமாய்க் கொடுக்கிற [9]சீவ
னையுடைய பராபரன்மேலே நம்
பிக்கையாயிருக்கும்படியாயும்,

கி. பி. ௬௫.

1 க தீமோ க ௰௭, ௰௭
2 வெளி ௰௭ ௰௪ ௰௬ ௰௬
3 க தீமோ க ௰௭
4 உ மோ ௩௩ உ௰ யோவா ௬ ௪௬
5 எபே ௩ உக பிலி ௪. உ௰ யூதா உ௫ வெளி. க ௬ ௪ ௰௧ ௭ ௰௨
6 வாக் உ௩ ௫
* கிரேக்கு, ஐசுவரியத்தின் நிலையாமையில
7 யோபு ௩௧ உ௪ ௪௫, ௫௨ ௭ ௬௨ ௰ மாற் ௰. உ௪ லூக் ௰௨ உக
8 அப ௰௪ ௰௭ ௰௭ உ௫
9 க தெச க ௯ க தீமோ ௩ ௰௫ ௪ ௰
10 லூக ௰௨ உக க தீமோ ௫ ௰

௰௮ நன்மைகளைச் செய்து [10]நற்
கிரியைகளில் ஐசுவரியவான்களா
கும்படியாயும் [11]மற்றவர்களுக்குக்
கொடுகக மனபபூர்வமாயிருந்து
[12]உதாரகுணமுள்ளவர்களாய்,†
௰௯ [13]நித்திய சீவனைப் பிடித்துக்
கொள்ளும்படி வருங்காலத்திற்கா
கத் தங்களுக்கு நல்ல அஸ்திபாரத்
தைப [14]பொக்கிஷமாக வைக்கும்
படியாயும் அவர்களுக்குக் கட்ட
ளையிடுவாயாக.

௨௰ ¶ ஓய் தீமோத்தேயுவே,
[15]உனக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்டதை
நீ காத்துக்கொண்டு, லவுகீகமும்
வீணுமான பேச்சுகளுக்கும், கல்
வியென்று பொய்யாய்ச் [16]சொல்
லப்பட்டிருக்கிற தர்க்கத்திற்கும்
விலகுவாயாக.

௨௧ சிலர் அதைப் பாராட்டி
[17]விசுவாசத்தைவிட்டு வழுவிப
போனார்கள்; கிருபை உன்னோ
டே இருக்கக்கடவது.—ஆமென்.

தீத ௩ ௮ யாக். உ ௫.—11 உரோ ௰௨ ௰௩ —12 கலா ௬ ௬. எபி ௰௩ ௰௬ - † அலலது தாராளகுணமுளளவாகளாய —13 ௰உ. ௰௪ 14 மத ௬ உ௰ ௰௯ உக லூக் ௰௨ ௩௩ ௰௬ ௯ —15 உ தீமோ க ௰௪ தீத க ௯ வெளி ௩ ௩ —16 க தீமோ க ௪, ௬ ௪ ௭ உ தீமோ உ ௰௪, ௰௬, உ௩ தீத ௩. ௰௪. ௩ ௯ —17 க தீமோ க ௬, ௰௯ உ தீமோ உ ௰௮

II. TIMOTHY.

அபபோஸ்தலனுகிய பவுல்

தீமோத்தேயுவுக்கு

எழுதின இரண்டாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க பவுல தன படசதமைதக் காட்டித தீமோததேயுவுக குளளும, அவன் தாயக்குளளும அவன பாட்டிக் குளளும இருந்த உத்தம விசுவாசத்தைபபற்றி எழுதி, சு அவனுக்குள தஙகிய பராபரனுடைய வரத்தை முயறசிசெயயவும, அ துனபததில உறுதியோடும பொறுமையோடும ரிற்கவும், மக தனனிடததில கறறுக்கொணட உபதேசத்தின வாக்கையும பொருளையும காக்கவும, மரு பிகெலலு, எர்மோகெனே முதலியவாகள் தனனைவிட டுபபோனதையும, ஓனேசிபபோருவின ஈனமை யையுமகுறித்துச் சொல்லியது

கிறிஸ்து இயேசுவினல் வருகிற
சீவனைக்குறிததுச் சொல்லிய [1]வா
க்குத்தத்ததின்படியே பராபரனு
டைய சித்தத்தினலே இயேசுக்கி
றிஸ்துவின [2]அபபோஸ்தலனுகிய
பவுல,
உ அன்புள்ள குமாரனுகிய [3]தீ
மோத்தேயுவுக்கு எழுதுகிறதாவ
து: பிதாவாகிய பராபரனுலும்
நம்முடைய கர்த்தராகிய கிறிஸ்து
இயேசுவினுலும்கிருபையும்இரக்
கமும் சமாதானமும் உனக்கு
உண்டாகக்கடவது.
௩ ¶ [4]என்முனனேர்கள் முதற்
கொண்டு சுத்தமான மனதோடே
பராபரனுக்கு ஆராதனைசெய்கிற
நான் இரவும்பகலும்[5]இடைவிடா
மல் என் செபங்களில் உன்னை
நினைத்து,
ச உன் கண்ணீரை ஞாபகம்
பண்ணிச சநதோஷத்தால் நிறை
யப்படுமபடிக்கு [6]உன்னைக் காண
வேண்டுமென்று மிகவும் விரும்பி,
ரு உன்னிலுள்ள [7]உண்மையான
விசுவாசததை ஞாபகப்படுத்தி, [8]ப
ராபரனுக்குத தோத்திரம் செலுத்
துகிறேன்; அபபடிபபட்ட விசு
வாசம் முற்காலத்தில உன் பாட்
டியாகிய லோவிசாளுக்குள்ளும்
[9]உன் தாயாகிய ஐனீக்கேயாளுக்
குளளும் வாசமாயிருந்தது; உனக்
குள்ளும் அபபடியே வாசமாயி
ருக்கிறதென்று நிச்சயமாய் அறிந
திருக்கிறேன்.
சா ¶ இது நிமித்தமாக நான உன
மேல் என் கைகளை வைத்ததினு
லே உனக்கு உண்டான திவ்விய
வரத்தை [10]நீ தீபவளர்சசியைப
போல எழுபபும்படிக்கு உனக்கு
ஞாபகப்படுத்துகிறேன்.
எ [11]பயமுள்ள ஆவியையல்ல,
[12]பெலனும் அன்பும் சொஸ்தபுத்
தியுமுள்ள ஆவியைப பராபரன்
நமக்குக் கொடுத்தாரே.
அ ¶ ஆகையால் [13]நம்முடைய
கர்த்தரைக்குறித்துச் சொல்லவே
ண்டிய சாட்சிக்காகவும், [14]அவர்
நிமித்தம் கட்டப்பட்டிருக்கிற எ
னக்காகவும் [15]நீ வெட்கப்படா
மல், [16]தேவபெலனலே சுவிசே

கி. பி. சுசு.

1 எபே க சு
தீத க உ எபி
கூ மஎ
2 உ கொரி க க
3 க தீமோ க உ
4 அப உஉ, ரு
உக,க உச யச
உள உரு
உரோ க கூ
கலா க மச
5 க தெச க உ
ரு ம
6 உ தீமோ ச
கூ, உக
7 க தீமோ க ம
ச ரு
8 உரோ க அ
எபே க யசு
9 அப யசு க
10 க தெச ரு
யசு க தீமோ
ச மச
11 உரோ அ யரு
12 லூக உச
சகூ அப க அ
13 க தீமோ உ
சு. வெளி க
உ
14 எபே சு க
பிலி க. எ
15 உரோ க மசு
16 கொலோ க
உச உதீமோ
ச ரு

ஷத்திற்காக, (என்னோடே) கூடத தீமையை அநுபவித்துக்கொள்வாயாக.

௯ அவர் [1]நம்முடைய கிரியைகளின்நிமித்தமலல, [2]தம்முடைய முதல் யோசனையின் நிமித்தமும், [3]லோகத்தோற்றத்திற்கு முன்னே கிறிஸது இயேசுவின்மூலமாய் நமக்குக் கொடுதத கிருபையினநிமிததமும, [4]நமககு இரட்சிபபை உணடாககி, (அதினாலே) [5]பரிசுத்தவான்களாக நம்மை அழைததார்.

௰ நம்முடைய இரட்சகராகிய இயேசுககிறிஸ்து பிரசன்னமானதினாலே [6]அநதக கிருபை இபபொழுது வெளிபபடுதெதபபட்டிருககின்றது; [7]அவர் மரணததை நிவிர்த்திசெய்து (தமது) சுவிசேஷத்தினாலே சீவனையும் அழியாமையையும் தெரியபபடுதெதினா.

௰௧ அதைப் புறத்தேசத்தாருக்கு (அறிவிககும்படி) [8]பிரசங்கியாகவும் அபபோஸ்தலனாகவும் போதகனாகவும் வைககபபட்டேன்.

௰௨ [9]அதற்காக இநதப பாடுகளையும் அநுபவிககிறேன்; அபபடியிருந்தும், [10]இன்னாரை விசுவாசித* திருக்கிறேனென்று அறிந்திருககிறதால் நான் வெட்கபபடுகிறதில்லை; மேலும், எனக்கு ஒபபுவிக்கபபட்டதை அவா [11]அந்த நாள்வரையில் [12]காத்துககொள்ள வல்லமையுள்ளவராய் இருககிறார் என்று நிசசயமாயிருக்கிறேன்.

௰௩ ¶ [13]நீ என்னிடததில் கேட்டறிந்த [14]ஆரோக்கியமான வசனங்களின் [15]சட்டத்தை [16]இயேசுக்கிறிஸ்துவிலுள்ள விசுவாசத்தோடும் அன்போடும் [17]பற்றிககொள்வாயாக.

௰௪ [18]உனக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்ட நன்மையை [19]நம்மிடத்தில் வாசமாயிருக்கிற பரிசுத்த ஆவியினாலே காத்துக்கொள்வாயாக; நீ அறிந்திருக்கிறபடி [20]ஆசியா நாட்டிலுள்ள யாவரும் [21]என்னைவிட்டு விலகிப்போனார்கள்.

௰௫ ¶ அவர்களில் புகெல்லும், எற்மோகெனேயும் இருக்கிறார்கள்.

௰௬ [22]ஒநேசிபபோருவின் குடும்பத்திற்குக் கர்த்தர் [23]இரக்கத்தை அளிககக்கடவா; என்னத்திற்காகவென்றால், [24]அவன் அடிக்கடி என்னைச் சவுக்கியப்படுத்தினதுமல்லாமல், [25]என சங்கிலியைககுறிதது [26]வெட்கப்படாமல்,

௰௭ நான் உரோமையில் வந்திருநதபொழுது மிகவும் சாககிரதையாய் என்னைத் தேடிக் கண்டான்.

௰௮ [27]அந்த நாளிலே [28]அவன் கர்த்தரிடத்தில் இரக்கம் கண்டடையுமபடி காததர் அவனுக்கு அநுககிரகம் செய்வாராக; மேலும், எபேசி ஊரிலேயும் அவன் [29]எனக்கு மிகவும ஊழியம்செய்தானென்று நீ நன்றாய் அறிநதிருக்கிறாய்.

௨. அதிகாரம்.

௧ அவன் உறுதியும ஊக்கமும அடையவும, சததிய வசனத்தைச சரியாயப பகுததளிசது, வீண அலபபை அடக்குதறகு உணமையுள்ள ஊழியககாரனின கடமை இனனதெனறு சொலலி, ௰௭ இமெனேயு, பிலேதது எனபவாகளைக்குறித தெழுதி, ௰௯ காததருடைய அஸதிவாரம நிலையுளளதெனறும, ௨௨ அவன இதற்கு எச்சரிக்கையாயிருநது இதைப பினதொடாநது, காததருடைய ஊழியககாரன தனனை இவவிதமாய நடததவேணடுமெனறும் கறபிததது

ஆனபடியினாலே [30]என் குமாரனே, நீ கிறிஸ்து இயேசுவிலுள்ள கிருபையினாலே [31]பலத்துக்கொண்டு,

௨ அநேக சாட்சிகளுக்குமுன்பாக† நீ [32]என்னிடத்தில் கேட்டவைகளை [33]மற்றவர்களுக்கு உபதேசம்பண்ணத் தகுதியான [34]உண்மையுள்ள மனிதருக்கு ஒப்புவிப்பாயாக.

கி. பி. ௬௬

1 உரோ ௩. ௨௰ ; ௯. ௰௧ தீத் ௩. ௫
2 உரோ ௮. ௨௮
3 உரோ ௰௬. ௨௫ எபே ௧. ௪ ; ௩. ௰௧ தீத் ௧. ௨ ௧ பேது ௧. ௨௰
4 ௧ தீமோ ௧. ௧ தீத் ௩. ௪
5 ௧ தெச ௪. ௭ எபி ௩. ௧
6 உரோ ௰௬. ௨௫ எபே ௧. ௯ கொலோ ௧. ௨௬ தீத் ௧. ௨, ௩ ௧ பேது ௧. ௨௰
7 ௧ கொரி ௰௫. ௫௪, ௫௫ எபி ௨. ௰௪
8 அப ௯. ௰௫ எபே ௩. ௭, ௮ ௧ தீமோ ௨. ௭ ௨ தீமோ ௪. ௰௭
9 எபே ௩. ௧ ௨ தீமோ ௨. ௯
10 ௧ பே ௪. ௰௯
* அல்லது நம்பி
11 ௰௮ வசனம ௨ தீமோ ௪. ௮
12 ௧ தீமோ ௬. ௨௰
13 ௨ தீமோ ௨. ௨
14 ௪ தீமோ ௧. ௰ ; ௬. ௩
15 உரோ ௨. ௨௰ ; ௬. ௰௭
16 ௧ தீமோ ௧. ௰௪
17 ௨ தீமோ ௩. ௰௪ தீத் ௧. ௯ எபி ௰. ௨௩ வெளி ௨. ௨௫
18 ௧ தீமோ ௬. ௨௰
19 உரோ ௮. ௰௧
20 அப. ௰௯. ௰
21 ௨ தீமோ ௪. ௰, ௰௬
22 ௨ தீமோ. ௪. ௰௯
23 மத் ௫. ௭
24 பிலே ௭
25 அப ௨௮. ௨௰ எபே ௬. ௨௰

26 ௮ வச.—27 ௨ தெச ௧. ௰ ; ௰௨ வச.—28 மத் ௨௫. ௩௪ ; ௪௰—29 எபி ௬. ௰—30 ௧ தீமோ ௧. ௨. ௨ தீமோ ௧. ௨.—31 எபே ௬. ௰
† அல்லது சாட்சிகளால் —32 ௨ தீமோ ௧. ௰௩, ௰௪.—33 ௧ தீமோ ௩. ௨ தீத் ௧. ௯.—34 ௧ தீமோ ௧. ௰௮.

க அந்தப்படி நீயும் [1]இயேசுக்
கிறிஸ்துவுக்கு நற்சேவகனாய்த்
[2]துன்பத்தைச் சகிததுக்கொள்.
௩ [3]போர்ச்சேவகம்பண்ணுகிற
எவனும் தன்னைச் சேவகம் எழு
திக்கொண்டவனுக்குப பிரியமா
யிருக்கும்படிக்கு, இச்சீவனுக்கு
ஏற்ற (வேறு) தொழில்களில் சிக்
கிக்கொள்ளமாட்டானே.
௫ [4]அன்றியும், போர்ச்சாலையி
லே ஒருவன் போராடினாலும்,
நியாயமானபடி போராடாவிட்
டால் கிரீடத்தைத் தரிக்கமாட்
டானே.
௬ (அன்றியும்) [5]பயிர்செய்கிற
வன் பலன் அடைகிறதற்கு முன்
னே பிரயாசபபட* வேணடுமே.
௭ நான் சொல்லுகிற இவைக
ளைச் சிந்தித்துக்கொள்வாயாக;
கர்த்தர் எல்லாவற்றிலும் உனக்
குப புத்திதரக்கடவர்.
௮ ¶ [6]என் சுவிசேஷத்தின்படி
யே [7]தாவீதின் சந்ததியாய் [8]மரித்
தோரிலிருநது எழுந்திருக்கிற
இயேசுக்கிறிஸ்துவை நினைத்துக்
கொள்ளக்கடவாய்.
௯ இநதச் சுவிசேஷத்திற்காக
நான் பாதகனைபபோலக் [9]கட்ட
ப்பட்டுத் [10]துன்பத்தைச் சகிக்கி
றேன்.
௰ [11]பராபரனுடைய வசனம்
மாத்திரம் கட்டபபடமாட்டாது;
இதின்நிமித்தமாகத் தெரிநதுகொ
ள்ளப்பட்டவர்களும் [12]கிறிஸ்து
இயேசுவினால் வருகிற இரட்சிப
பையும் நித்திய மகிமையையும்
அடையும்படிக்குச் சகலத்தையும்
[13]அவர்களுக்காகச் சகித்துக்கொ
ண்டுவருகிறேன்; [14]இநத வாரித்
தை உண்மையுள்ளது.
௧௧ எப்படியெனில் [15]நாம் (அவ
ரோடேகூட) மரித்தால் (அவரோ
டேகூடப்) பிழைத்தும் இருப்
போம்.
௧௨ [16]நாம் (அவரோடேகூடப்)
பொறுமையாய்ப் பாடுபட்டால்
(அவரோடேகூட) இராசரீகம்
பண்ணியும் இருபபோம்; [17]அவ
ரை நாம் மறுதலித்தால் நம்மை
அவரும் மறுதலிபபார்.
௧௩ [18]நாம் விசுவாசியாமல் இருந்
தாலும் அவர் உண்மையுள்ளவரா
யிருபபார்; [19]அவர் தம்மைத்தாமே
மறுதலிக்கமாட்டார்.
௧௪ ¶ இவைகளை நீ அவர்க
ளுக்கு ஞாபகப்படுததி, எவ்வள
வாகிலும் பிரயோசனம் அல்லா
ததுமாய்க் கேட்கிறவர்களைக் க
விழ்க்கிறதற்கு ஏதுவுமாய் இருக்
கிற [20]வாக்குவாதம்பண்ணுதிருக்
கும்படிக்கு, [21]கர்த்தருக்குமுன்
பாக அவர்களுக்கு ஸ்திரமான
சாட்சியாய் எச்சரிபபாயாக.
௧௫ நீ வெட்கபபடாமல் சத்திய
வசனத்தை நிதானமாய்ப பகுத்
துப போதிக்கிற உத்தம ஊழி
யக்காரனாக உன்னைப பராபரனுக
குமுன்பாக நிறுத்தும்படி சாககிர
தையாய் இருபபாயாக.
௧௬ [22]லவுகீக வீணான பேச்சு
களுக்கே தடைசெய், (அவைக
ளால்) அவர்கள் அதிகமாய் அவ
பத்தியுள்ளவர்கள் ஆகிறார்களே.
௧௭ அவர்களுடைய பேச்சுப
பிளவையைப† போலத்தினனும்;
[23]உமனேயும், பிலேததும் அபப
டிபபட்டவர்கள்.
௧௮ அவர்கள் [24]சத்தியத்தை வி
ட்டு விலகி, [25]உயிரோடெழுப்பு
தல் சம்பவித்தாயிற்றென்று போ
தித்து, சிலருடைய விசுவா
சத்தைக் கவிழ்த்துப்போட்டார்
கள்.
௧௯ ¶ ஆகிலும் [26]பராபரனுடை
ய ஸ்திரமான அஸ்திபாரம் நிலை
நிற்கின்றது;‡ [27]கர்த்தர் தம்முடை
யவர்களை அறிவிபபாரென்றும்,
கிறிஸ்துவின் நாமத்தைச் சொல்
லுகிறவன் எவனோ, அவன் அநி
யாயத்தைவிட்டு விலகக்கடவன்

கி. பி. ௬௬.
1 க தீமோ க ௰௮
2 உ தீமோ க ௮ ௪ ௫
3 க கொரி ௯. உ௫
4 க கொரி ௯ உ௫, உ௬
5 க கொரி ௯ ௰
* அலலது பிரயாசபபட்டுப பயிர் செயகிறவனமுதல முதல் பலனையடைய
6 உரோ உ ௰௬
7 அப உ ௩௰ ௰௩ உ௩ உரோ க ௩, ௪
8 க கொரி ௰௫ க, ௪, உ௰
9 எபே ௩ க பிலி க௭ கொலோ ௪ ௩ ௰௮
10 அப ௩ ௰௬ உ தீமோ க ௰உ
11 அப உ௮ ௩௪. எபே ௬ ௰௩, உ௰ பிலி க ௰௩, ௰௪
12 உ கொரி க ௬
13 எபே ௩ ௰௩ கொலோ க உ௪
14 க தீமோ க ௰௫
15 உரோ ௬ ௫, ௮ உ கொரி ௪ ௰
16 உரோ ௮ ௰௭ க பே ௪ ௰௩
17 மத ௰ ௩௩ மாற் ௮ ௩௮ லூக் ௰உ ௯
18 உரோ ௩ ௩ ௯ ௬
19 ௪ மோ உ௩ ௰௯
20 க தீமோ க ௪ ௬ ௪ தீத் ௩ ௯, ௰௧
21 க தீமோ ௫ உக ௬ ௰௩ உ தீமோ. ௪ க
2? க தீமோ ௪ ௭ ௬ உ௰ தீத க ௰௪
† அலலது ஓடு விபபுருதியை

23 க தீமோ க உ௰ —24 க தீமோ க உ௧ — 25 க கொரி ௰௫ ௰உ —26 மத் உ௪ உ௪ உரோ ௮ ௩௫ க யோ உ ௰௯.
‡ அல்லது அஸதிபாரமாயிருக்கின்றது —27 நாகூ க ௭ யோவா.௰ ௰௪,உ௭ ௪ மோ ௰௬ ௫

என்றும் அதற்கு முத்திரையாயி
ருக்கிறது.
௨௰ [1]ஒரு பெரிய வீட்டிலே
பொன் வெள்ளிப்பாத்திரங்கள்
மாத்திரமல்ல, மரமும் மண்ணு
மான பாத்திரங்களும் உண்டு, [2]அ
வைகளில் சில கனத்திற்கும சில
கனஈனததிற்கும் ஆனவைகளாயி
ருக்கின்றன.
௨௧ ஆகையால் [3]ஒருவன் மேல்
சொல்லியவைகளை விட்டுத் தன
னைச் சுத்திகரித்தால் அவன் கனத்
திற்கு ஏற்றதாயும் பரிசுத்தமாக்கப
பட்டதாயும் எசமானுக்கு மிகுந்த
பிரயோசனமாயும் எநத நற்கிரி
யைக்கும் [4]எததனமாக்கப்பட்ட
தாயும் இருக்கிற பாத்திரமாயிருப
பான்.
௨௨ ¶ ஆதலால் வாலிபவயதுக
குரிய இச்சைகளுக்கு நீ விலகி
ஓடி, [5]சுத்தமான இருதயத்தோடே
[6]கர்த்தாவைத் தொழுதுகொள்ளு
கிறவர்களுடனேகூட [7]நீதியை
யும் விசுவாசத்தையும், அன்பை
யும், சமாதானததையும் பின்தொ
டர்ந்துகொள்.
௨௩ அன்றியும் [8]புத்தியீனமும்
அறிவீனமுமான தர்க்கஙகள், சண்
டைகளைப பிறப்பிக்கிறவைகள்
என்று நீ அறிந்து அவைகளை அகற்
றுவாயாக.
௨௪ [9]கர்த்தருடைய ஊழியக்
காரன் சண்டைபணணுமல் எல்
லாருக்கும் சாந்தமுள்ளவனுயும்,
[10]போதிக்கத் தகுதியானவனுயும்,
தீமையைப் பொறுமையாய்ச் சகிக்
கிறவனுயும்* இருந்து,
௨௫ எதிாபேசுகிறவர்களுக்குச்
[11]சாந்தமாய்ப புத்திசொல்லவேண்
டுமே; அப்பொழுது தன்னுடைய
இஷ்டப்படி செய்யப் பசாசினுல்
பிடிக்கப்பட்டிருக்கிற† அவர்கள்
[12]சத்தியத்தை அறிக்கையிடுதற்கு
ஏற்ற மனஸ்தாப குணத்தை அ
டைந்து,
௨௬ [13]அவனுடைய வலையில்
நின்று நீங்கி,‡ தெளிந்த புத்தியுள்
ளவர்களாகும்படிக்கு, [14]பராபரன்
ஒருவேளை அவர்களுக்கு அநுக்
கிரகம் செய்வார்.

௩. அதிகாரம்.

௧ பிற்காலஙகளைக்குறித்தும், ௬. சத்தியவிரோதிகளைக் குறித்தும் முனனறிவித்து, ௰ தன மாதிரியை அவன பினபற்றவும், ௰௬ வேதவசனத்தைபபற்றிக் கொளளவும சொல்லியது.

[15]மேலும் கடைசி நாட்களிலே
கொடிய காலங்கள் வருமென்று
அறிவாயாக.
௨ எப்படியெனில், மனிதர்
கள் [16]தங்களை (மாத்திரம்) சிநே
கிக்கிறவர்களாயும், [17]பணத்தில்
பிரியராயும், [18]வீம்புக்காரராயும்,
[19]அகர்ந்தையுள்ளவர்களாயும், [20]தூ
ஷணிக்கிறவாகளாயும், தாய்தகப்
பன்மாருக்குக கீழ்ப்படியாதவர்க
ளாயும், நன்றியறியாதவர்களாயும்,
பரிசுத்தம் இல்லாதவர்களாயும்,
௩ [22]சுபாவ அன்பில்லாதவர்களா
யும், [23]ஒபபுரவாக மனதில்லாத
வர்களாயும், பொய்யாய்க் குற்றம்
சுமத்துகிறவர்களாயும்,§ [24]இச்சை
யை அடக்காதவர்களாயும், குரூ
ரராயும், நல்லோருக்குப் பகைஞ
ராயும்,
௪ [25]துரோகிகளாயும், துணிவுக்
காரராயும், இறுமாபபுள்ளவர்களா
யும், [26]பராபரனிலும் செல்வத்தை
விரும்புகிறவர்களாயும், தேவபத்
தியின் ரூபத்தைத் தரித்து,
௫ [27]அதின் பலனை மறுதலிக்கிற
வர்களாயும் இருப்பார்கள்.
௬ [28]இப்படிபபட்டவர்களுக்கு
விலகுவாயாக; இப்படிப்பட்ட
வர்களே பாவங்களால்நிறைந்தும்,
பலபல இச்சைகளால் இழுக்கப்
பட்டும்,
௭ எபபொழுதும் படித்தாலும்,
[29]ஒருக்காலும் சத்தியத்தை அறி
யாமலும் இருக்கிற புத்தியீனமுள்
ள பெண்பிள்ளைகளுடைய [30]வீடு
களில் நுழைந்து, அவர்களைச்
சிறையாக்குவார்கள்.

கி. பி. ௬௰௬.

1 ௧ தீமோ ௩ ௰௫
2 உரோ ௯ ௨௧
3 எசா ௫௨ ௰௧
4 ௨ தீமோ ௩ ௰எ தீத் ௩, ௧
5 ௧ தீமோ. ௧ ௫ ௪ ௰௨
6 அப ௯ ௰௪ ௧ கொரி ௧ ௨
7 ௧ தீமோ ௬ ௰௧
8 ௧ தீமோ ௧ ௪ ௪ எ, ௬ ௪ ௰௬ வ௪ தீத ௩ ௯
9 தீத ௩ ௨
10 ௧ தீமோ. ௩ ௨, ௩ தீத் ௧ ௯
* அலலது பொறுக்கிறவனுயும
11 கலா ௬ ௧ ௧ தீமோ. ௬ ௰௧ ௧ பே ௩ ௰௫
† கிரேக்கு, உயிரோடு பிடிக்கப பட்டிருக்கிற
12 ௧ தீமோ ௨ ௪ ௨ தீமோ ௩ எ தீத ௧ ௧
13 ௧ தீமோ ௩ எ
‡ அலலது தவைகளை நீக்கி
14 அப அ ௨௨
15 ௧ தீமோ ௪ ௧ ௨ தீமோ ௪ ௩ ௨ பே ௩ ௩ ௧ யோ ௨ ௰அ யூதா ௰அ
16 பிலி ௨ ௨௧
17 ௨ பே ௨ ௩
18 யூதா ௰௬
19 ௧ தீமோ ௬ ௪
20 ௧ தீமோ ௧ ௨0 ௨ பே ௨ ௰௨ யூதா ௰
21 உரோ. ௧ ௩௰
22 உரோ ௧ ௩௧
23 உரோ ௧ ௩௧
§ அலலதுபினபுறணிபேசுகிறவாகளாயும், தீத் ௨ ௩
24 ௨ பே ௩ ௩
25 ௨ பே ௨ ௰
26 பிலி ௩ ௰௯ ௨ பே ௨ ௰௩ யூதா ௪, ௰௯
27 ௧ தீமோ ௫ ௮ தீத் ௧ ௰௬
28 ௨ தெச ௩ ௬ ௧ தீமோ ௬ ௫
29 ௧ தீமோ ௨ ௪
30 மத் ௨௩. ௰௪ தீத் ௧ ௰௧

௮ [1]இயன்னேயும் இயம்பிரே
யும் மோசேயுக்கு விரோதமாய்
நின்றதுபோல, இவர்களும் சத்தி
யத்திற்கு விரோதமாயிருக்கிறார்
கள்; [2]அவர்கள் முழுவதும் கெட்
ட புத்தியை உடையவர்களாயும்
[3]விசுவாசத்தை வகையறுக்கத் தகு
தியில்லாதவர்களாயும் இருக்கிற
வர்கள்.*
௯ அவர்கள், அதிகமாய்ப் பெரு
குவதில்லை; [4]அவ்விருவருடைய
புத்தியீனமும் வெளிப்பட்டது
போல, இவர்களுடையதும் எல்
லாருக்கும் வெளியரங்கமாகுமே.
௰ [5]நீயே என்னுடைய போ
தகத்தையும், நடக்கையையும்,
மனயோசனையையும், விசுவாசத
தையும், நீடிய சாந்தத்தையும்,
அன்பையும், பொறுமையையும்,
௰௧ [6]அந்தியோகூர் [7]இக்கோனி
யூர் [8]லிஸ்திரா ஊர் இவ்விடங்க
ளிலே எனக்கு உண்டான துன்
பங்களையும் பாடுகளையும் நன்றாய்
அறிந்துகொண்டிருக்கிறாய்;† இப
படிப்பட்ட துன்பங்களைச் சகித
தேன்; [9]அவைகள் எல்லாவற்றில்
நின்றும் கர்த்தா என்னை இழுத்து
இரட்சித்தார்.
௰௨ [10]அன்றியும், கிறிஸ்து இயே
சுவைப்பற்றித் தேவபத்தியாய்ச்
சீவனம்பண்ண மனதாயிருக்கிற
யாவரும் துன்பப்படுவார்கள்.
௰௩ [11]பொல்லாத மனிதரும் வஞ்
சகருமானவர்கள்மாத்திரம் (மற்ற
வர்களை) வஞ்சித்தும் வஞ்சிக்கப
பட்டும் இருந்தும், மேன்மேலும்
கேடுள்ளவர்களாவார்கள்.
௰௪ ¶ நீ கற்றுக்கொண்டது எது
வோ, நீ நிச்சயிக்கப்பட்டது எது
வோ, [12]அதிலே நிலைநிற்பாயாக;
உனக்குப் போதகம் செய்தவன்
இன்னானென்று நீ அறிந்திருக்கி
றதுமல்லாமல்,
௰௫ இயேசுக்கிறிஸ்துவைப் பற்
றும் விசுவாசத்தினாலே இரட்சிப
புக்கு ஏற்ற ஞானத்தை உனக்குக்
கொடுக்கத் தகுதியான [13]வேத

கி. பி. ௬௯.

1 ௨ மோ ௭ ௰௧
2 ௧ தீமோ ௯ ௫
3 ௨ ரோ ௧ ௨௮; ௨ கொரி ௰௩ ௫; தீத ௧ ௰௬
* அல்லது விசுவாசத்தைக் குறித்துக் கழிகெட்டவர்கள்
4 ௨ மோ ௭ ௰௨. அ. ௰௮. ௯ ௰௧
5 பிலி ௨ ௨௨; ௧ தீமோ ௪ ௬
6 அப ௰௩ ௪௫, ௫௰
7 அப ௰௪ ௨,௫
8 அப ௰௪ ௰௯
† அல்லது சுற்றுப்பாய்ப் [illegible] அறிந்திருக்கிறாய்
9 சங் ௩௪ ௰௯; ௨ கொரி ௧ ௰; ௨ தீமோ ௪ ௰
10 சங் ௩௪ ௰௯; யோவா ௰௫ ௰௪; மத் ௰௬ ௨௪; அப ௰௪ ௨௨; ௧ கொரி ௰௫ ௰௯; ௧ தெச ௩ ௩
11 ௨ தெச ௨ ௰௧; ௧ தீமோ ௪ ௧; ௨ தீமோ ௨ ௰௬
12 ௨ தீமோ ௧ ௰௩; ௨. ௨
13 யோவா ௫ ௩௯
14 ௨ பே ௧ ௨௰, ௨௧
15 ௧ தீமோ ௯ ௰௧
‡ அல்லது நிறைந்த ஞானமுள்ள
16 ௨ தீமோ ௨ ௨௧
17 ௨ ரோ ௰௫ ௪
18 அப ௰ ௪௨
19 ௧ தீமோ ௫ ௨௧; ௯ ௰௩; ௨ தீமோ ௨ ௰௪
20 ௧ தீமோ ௪ ௰௩
21 ௧ தீமோ ௫ ௨௰; தீத் ௧ ௰௩; ௨ ௰௫
22 ௧ தீமோ ௧ ௰

எழுத்துக்களை நீ சிறுவயது முதற்
கொண்டு அறிந்தவனென்றும் அ
றிந்திருக்கிறாயே.
௰௬ [14]வேதவாக்கியங்கள் எல்
லாம் தேவ ஆவியினால் உண்டா
னவைகளுமாய், [15]பராபரனுடை
ய மனிதன் நிறைந்த‡ நன்மையுள்
ளவனும [16]எந்த நற்கிரியையும்
செய்ய மிகுந்த தகுதியுள்ளவனும்
ஆகும்பொருட்டாய்,
௰௭ உபதேசம்பண்ணுதற்கும்,
கடிந்துகொள்ளுதற்கும், செம்மை
யாக்குதற்கும், நீதியைப் படிப்பிக்
கிறதற்கும், [17]பிரயோசனமான
வைகளுமாய் இருக்கின்றன.

௪. அதிகாரம்.

௧ தீமோத்தேயுவைச் சாக்கிரதையோடும், சுறுசுறுப்போடும் தேவஊழியத்தைச் செய்யச்சொல்லி, ௬ தன் மரணம் சமீபமாயிருக்கிறபடியால், ௯ அவனைத் தன்னிடத்திற்கு வரவும், மாற்கை அழைத்துக்கொண்டு, சில வஸ்துக்களைக் கொண்டு வரவும், ௰௪ கன்னானாகிய அலெக்சந்தனுக்கு நீத்து எச்சரிக்கையாயிருக்கவும், ௰௬ சத்தியத்துக்காக உரோமாவிலே தான் முதலவிசை சாட்சிப் காரந்தபோது தனக்குச் சம்பவித்ததையும் சொல்லி, ௰௯ நிருபத்தை முடித்தது.

ஆனபடியினாலே பராபரனுக்கு
முன்பாகவும், தாம் பிரசன்னமா
கித் தமது இராச்சியத்தின் (மகி
மையை) வெளிப்படுத்தும் காலத்
திலே உயிரோடிருக்கிறவர்களுக்
கும் மரித்தவர்களுக்கும் [18]நியாயத
தீர்ப்புக்கொடுக்கும் கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸ்துவுக்கு முன்பாக
வும்,
௨ [19]நான் உனக்குச் சாட்சி
யாய்க் கட்டளையிடுகிறது என்ன
வெனில், சாவகாசமாயிருந்தாலும்
இல்லாதிருந்தாலும் அந்த வசனத்
தை இடைவிடாமல் பிரசங்கம்
பண்ணி, [20]எல்லாவிதமான நீடிய
சாந்தமாயும் உபதேசத்திற்கு ஏற்ற
விதமாயும் மெய்யை விளங்கச்
செய்து, [21]கடிந்துகொண்டு, புத்தி
சொல்லுவாயாக.
௩ என்னத்தினாலெனில் [22]அவர்
கள் ஆரோக்கியமான உபதேசத்
தைப் பொறுக்க மனதில்லாமல்,

[1]செவிக்கு இன்பமானதை விரும்
பி, தங்கள் சுய இச்சைகளுக்குத்
தக்கதாக,
௪ தங்களுக்குப் போதகரைக்
கூட்டிவைத்துச் சத்தியத்திற்குச்
செவியை விலக்கிக் [2]கட்டுக்கதை
களைச சாரும் [3]காலம் வரும்.
௫ நீமாத்திரம் எல்லாவற்றிலே
யும்தெளிந்தபுத்தியுள்ளவனாயிருந்
து, [4]தீமையைச சகித்துச் [5]சுவி
சேஷனுடைய வேலையைச் செய்
து உன் ஊழியத்தை நிறைவேற்று
வாயாக.*
௬ ¶ [6]நானே பானபலியாக
வார்க்கப்பட எத்தனமாயிருக்கி
றேன்; [7]நான் இதைவிட்டுப் போ
கிறதற்குக் காலம் சமீபமாயிருக்
கின்றது.
௭ [8]நல்ல போராட்டத்தைப
பண்ணியிருக்கிறேன்; ஓட்டத்
தை முடித்திருக்கிறேன்; விசுவா
சத்தைக் காததுக்கொண்டிருக்கி
றேன்.
௮ [9]இதுமுதல் நீதியென்னும்
கிரீடம் எனக்காக வைக்கப்பட்டி
ருக்கிறது; நீதியுள்ள நியாயாதிபதி
யாகிய கர்ததா [10]அந்நாளில் அதை
எனக்குமாத்திரம் அல்ல, அவா
பிரசன்னமாகுதலை விரும்பின யா
வருககும் தநதருளுவாா.
௯ ¶ நீ சீக்கிரமாய் என்னிடத்
தில் வரும்படி சாக்கிரதையாயி
ருப்பாயாக.
௰ [11]தேமா என்பவன் [12]இப்பிர
பஞ்சததின்மேல் ஆசைவைதது
என்னைவிட்டுத் தெசலோனிக்கே
ஊருக்குப் போனான்; கிரேஸகே
என்பவன் கலாத்திநாட்டிற்கும்,
தீத்து என்பவன் தலுமாத்தி நாட்
டிற்கும் போனார்கள்.
௰௧ [13]லூக்கா என்பவன் [14]மாத்
திரம் என்னோடே இருக்கிறான்;
மாற்கு என்பவன் என் ஊழியத்தி
லே எனக்குப் பிரயோசனமாய்
இருக்கிறபடியினாலே [15]அவனைக்
கூட்டிக்கொண்டுவா.
௰௨ [16]தீகிக்கு என்பவனை நான்
எபேசு ஊருக்கு அனுப்பினேன்
௰௩ துரோயாபட்டணத்திலுள்
ள கர்ப்பென்பவனிடத்திலே நான்
வைத்துவந்த மேல்அங்கியையும்
புஸ்தகங்களையும், விசேஷமாகத்
தோற்காகிதங்களையும் நீ வ
ருகிறபொழுது எடுத்துக்கொண்
டுவா.
௰௪ ¶ கன்னானாகிய [17]அலெக்
சுசந்தர் எனக்கு மிகுந்த தீமைக
ளைச் செய்தான்; [18]அவனுடைய
கிரியைகளுக்குத்தக்கதாகக் கர்த்
தர் அவனுககுப பதில் கொடுக்கக்
கடவர்.
௰௫ நம்முடைய வார்த்தைகளுக்
கு† அவன் மிகவும் விரோதித்த
படியால், நீயும் அவனைக்குறித்து
எச்சரிக்கையாய் இருப்பாயாக.
௰௬ ¶ நான் முதலிலே எனக்
காக உததரவுசொல்லி நின்றபொ
ழுது, ஒருவனும் என் பங்கில்
இராமல் [19]யாவரும் என்னைவிட்
டார்கள்; [20]அது அவாகளுக்குக்
(குற்றமாக) எண்ணப்படாதிருப
பதாக.
௰௭ (திவ்விய வசனம்) என்னா
லே சம்பூரணமாய்ப [21]பிரசஙகிக்
கபபடததக்கதாகவும், புறததேசத
தார் யாவரும் அதைக கேட்கத்தக
கதாகவும் [22]கர்த்தர்மாத்திரம் என்
பஙகிலிருந்து என்னைப பலப்ப
டுததினார்; [23]இபபடி நான் சிங்கத்
தின் வாயிலிருந்து இழுக்கப்பட்
டேன்.
௰௮ மேலும் மற்றெந்தப் பொல்
லாத கிரியையினின்றும் [24]கர்த்தர்
என்னை இழுத்துத் தமது பரமஇ
ராச்சியத்தில் பிரவேசிக்கப்பண்
ணி இரட்சிப்பார்; [25]அவருக்கு
என்றென்றைக்கும் துதியுண்டா
வதாக.—ஆமன்.

கி. பி. ௬௬.

1 உ தீமோ ௩ ௬
2 ௧ தீமோ ௧ ௪
௪ ௭ தீத ௧. ௰௪
3 உ தீமோ ௩ ௧
4 உ தீமோ ௧
௮ உ ௩
5 அப உ௧. ௮
எபே ௪ ௰௧
* அல்லது நிறை
வாயத் திருஷ
டாநதப படுத்து
வாயாக; உரோ
௰௫ ௰௬ கொ
லோ ௧ உ௫
௪ ௰௭
6 பிலி. உ ௰௭
7 பிலி ௧ உ௩
உ பே ௧ ௰௪
8 ௧ கொரி ௯
உ௪,உ௫. பிலி
௩ ௰௪ ௧ தீமோ
௬ ௰உ எபி
௰உ ௧
9 ௧ கொரி ௯
உ௫ யாக் ௧
௰உ ௧ பே ௫
௪ வெளி உ ௰
10 உ தீமோ ௧
௰உ.
11 கொலோ ௪.
௰௪ பிலே உ௪
12 ௧ யோ உ
௰௫
13 கொலோ ௪
௰௪ பிலே உ௪
14 உ தீமோ ௧
௰௫
15 அப ௰உ உ௫
௰௫ ௩௭ கொ
லோ ௪ ௰
16 அப உ௰ ௪
எபே ௬ உ௧
கொலோ ௪
௭ தீத ௩ ௰உ
17 அப ௰௯ ௩௩
௧ தீமோ ௧ உ௰
18 உ சாமு ௩
௩௯ ௫ உ௮
௪ வெளி ௰௮
௬
† அலலது பிரச
ஙகஙகளுக்கு
19 உ தீமோ. ௧
௰௫
20 அப ௭ ௬௰
21 அப ௯ ௰௫
உ௬ ௰௭, ௰௮
எபே ௩. ௮

22 மத். ௰ ௰௯. அப உ௩ ௰௧ ௨.௭ உ௩ — 23 ௪ங உஉ உ௧ உ பே உ ௯ — 24 சங் ௱உ௧.௭.
25 உ.ரோ ௰௧ ௩௬ கலா ௧ ௫ எபி ௰௩ உ௧

௰௯¶ [1]பிரிஸ்காளுக்கும், அக்
கில்லாவுக்கும், [2]ஒனேசிபபோரு
வின் குடும்பத்தாருக்கும் வாழ்த்து
தல் செய்கிறேன்.
௨௰ [3]எரஸ்து என்பவன் கொ
ரிந்து பட்டணத்திலே தரித்திருந்
தான்; [4]திரோப்பிமு என்பவனை
மிலேத்துப் பட்டணத்திலே வியா
திப்பட்டவனாக விட்டுவந்தேன்.
௨௧ [5]மாரிகாலத்திற்குமுன்னே
நீ இங்கே வந்து சேரும்படி சாக்
கிரதையாயிருபபாயாக; ஐபூலு
வும், புதேஞ்சும், இலீனுவும்,
கல்வுதியாளும், மற்றெல்லாச் ச
கோதரரும் உனக்கு வாழ்த்துதல்
செய்கிறார்கள்.
௨௨ ¶ [6]கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்து உன் ஆவியுடனே இ
ருக்கக்கடவர்; கிருபை உங்களோ
டே இருப்பதாக.—ஆமன்.

கி. பி. ௬௬.

1 அப் ௰௮. ௨. ௨ரோ ௰௬ ௩.
2 ௨ தீமோ ௧ ௰௬
3 அப ௰௯ ௨௨. ௨ரோ ௰௬ ௨௩
4 அப ௨௰ ௪ ௨௧ ௨௬
5 ௯ ௯௪
6 கலா ௬ ௰௮ பிலே ௨௫.

TITUS.

அப்போஸ்தலஞகிய பவுல்

தீத்துவுக்கு எழுதின்

நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க தீத்து கிரேத்தாவில் வைக்கபபட்ட முகாநதிரம் இனனதெனறும், சு தேவ ஊழியக்காருடைய இலட்சணஙகள் இனனவைகளென்றும, ௰க தகாத போதகாகளுடைய வாய அடைக்கபபட வேணடுமெனறும, ௰உ அவாகள இபபடிபபட்டவாகளெனறும சொலலியது

[1]பொய்யுரையாத பராபரன் [2]இ
வ்வுலக காலங்களுக்குமுன்னே
நித்திய சீவனைக்குறித்து வாக்குத்
தத்தம்பண்ணி,
உ [3]ஏற்ற காலங்களிலே [4]நம்மு
டைய தேவனுகிய இரட்சகரு
டைய கட்டளையின்படி [5]எனக்கு
ஒப்புவிக்கப்பட்ட பிரசங்கத்தி
னாலே தமது வார்த்தையை வெ
ளிபபடுத்தினரே.
ங [6]அந்த நித்தியசீவனைக்குறித்
து நம்பிக்கை உண்டாக்கத்தக்க
தாகத்* [7]தேவபத்திக்கு எதுவான
[8]சத்தியத்தை அறிகிற அறிவும் வி
சுவாசமும் தேவனால் தெரிநது
கொள்ளப்பட்டவர்களுக்கு உண்
டாகும்படிக்கு எதுவாய்ப பரா
பரனுடைய ஊழியக்காரனுமாய்
இயேசுக்கிறிஸ்துவின் அப்போஸ்
தலனுமாய் இருக்கிற பவுல்,
ச [9]பொதுவான விசுவாசத்தின
லே [10]எனக்கு உத்தம குமாரனு
கிய [11]தீத்துவுக்கு எழுதுகிறதா
வது: பிதாவாகிய பராபரனாலும்,
நம்முடைய இரட்சகரும் காத்த
ருமாகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின
லும் [12]உனக்குக் கிருபையும் சமா
தானமும் உணடாவதாக.
ரு ¶ நான் உனக்குக் கட்டளை
யிட்டபடி நீ கிரேதத்தைத் தீவிலே
இதுவரைக்கும் குறைவாய் இருக்
கிறவைகளைச† [13]செம்மைபபடுத்
தி [14]பட்டணங்கள்தோறும் மூப
பரை ஏற்படுத்தும்படிக்கு உன்னை
விட்டுவந்தேனே.
சு [15]குற்றமில்லாதவனுமாய், [16]ஒ
ரே மனைவிக்குப புருஷனுமாய்க்
கெட்டமார்க்கரென்றும் குற்ற
மில்லாமையும், கீழ்ப்படிதலும்
[17]விசுவாசமும் உள்ள பிள்ளைகளை
உடையவனுமாய் ஒருவன் இருந்
தால், (அவனை வைக்கலாம்.)
எ கண்காணியானவன் [18]பராபரனு
டைய உக்கிராணக்காரனுக்கு ஏற்
றதாகக குற்றம் சாற்றப்படாதவ
னுமாய்,
தன் இஷ்டப்படி (மாத்திரம்)
செய்ய மனதில்லாதவனுமாய், க
டுஞ்சினமில்லாதவனுமாய், [19]பழ
இரசத்தை மிகவும் விரும்பாதவ
னுமாய், அடிக்கிறவனுயிராதவனு
மாய், [20]அவலட்சணமானவித

கி. பி. சுரு

1 ச மோ உகூ ௰கூ உ தீமோ உ ௰கூ
2 உரோ ௰கூ உ௬ உ தீமோ க கூ க பே க உ௰
3 உ தீமோ க௰
4 க தீமோ க க உ கூ ச ௰
5 க தெச உ ச க தீமோ க ௰க
6 உ தீமோ க க தீத கூ எ
* அலலது நம பிக்கையில
7 க தீமோ கூ ௰கூ கூ கூ
8 உ தீமோ உ உ௬
9 உரோ க ௰உ உ கொரி ச ௰கூ உ பே க க
10 க தீமோ க உ.
11 உ கொரி உ ௰கூ எ ௰கூ அ கூ, ௰கூ, உகூ ௰உ ௰அ கலா உ கூ
12 எபே க உ கொலோ க உ க தீமோ க உ உ தீமோ க உ.
† அல்லது செய யாமலிருக்கிற வைகளை

13 க கொரி ௰கூ கச.—14 அப ௰ச உகூ. உ தீமோ உ உ —15 க தீமோ கூ உ ௰ —16 க தீமோ கூ ௰உ —17 க தீமோ கூ ச, ௰உ.
18 மத் உச சரு. க கொரி ச க,உ —19 கூ மோ ௰கூ எபே ரு ௰அ க தீமோ கூ க,அ —20 க தீமோ கூ க,அ க பே ரு உ.

மாய் ஆதாயத்தைத் தேடாதவனு
மாய்,
அ [1]அந்நியருக்கு உபசாரஞ்செய்
கிறவனுமாய், நல்லோர்மேல்* பிரி
யமுள்ளவனுமாய், விவேகமும்
நீதியும் பரிசுத்தமும் இச்சையடக்
கமும் உள்ளவனுமாய்,
கூ [2]ஆரோக்கியமான உபதேசத்
தினாலே, புத்திசொல்லி எதிர்பே
சுகிறவர்களுக்கு மெய்யறிவைக்
கொடுக்கத் திராணியுள்ளவனாய்
இருக்கும்படிக்குத் தான் போதிக்
கபபட்டதற்கேற்ற† [3]உண்மையா
ன உபதேசத்தை [4]நன்றாய்ப பற்
றிக்கொள்ளுகிறவனுமாய இருக்க
வேண்டுமே.
ய ¶ என்னத்திற்காகவென்றால்
[5]அநேகர், விசேஷமாக விருத்த
சேதனத்தையுடையவர்கள், (சத்
தியத்திற்குக்) [6]கீழ்பபடியாதவா
களுமாய் வீணானவைகளைப பே
சுகிறவர்களுமாய் [7]மனதை வஞ்
சிககிறவர்களுமாய் இருக்கிறா
கள்.
யக அவர்களுடைய வாயை அ
டக்கிபபோடவேண்டுமே; அவர்
கள் [8]அவலட்சணமான ஆதாயத்
திற்காகத் தகாதவைகளை உபதே
சித்து [9]முழுக்குடும்பங்களையும்
கவிழ்க்கிறார்கள்.
யஉ [10]அவர்களில் ஒருவனாகிய
தீர்க்கதரிசியானவன்தானே, கிரே
தனைத் தீவார் எப்பொழுதும் பொ
ய்யருமாய, துஷ்டமிருகஙகளு
மாய், சோம்பலுள்ள தேகிகளு
மாய் இருக்கிறார்கள் என்று சொன்
னான்.
யங அந்தச் சாட்சி மெய்தான்,
அது முகாநதரமாக [11]அவர்கள் விசு
வாசத்திலே ஆரோக்கியம் அடை
யும்படிக்கும், [12]யூதருடைய கட்
டுக்கதைகளுக்கும் சத்தியத்தை
விட்டு விலகுகிற மனிதருடைய
[13]கற்பனைகளுக்கும் செவிகொடா
திருக்கும்படிக்கும்,
யச [14]நீ அவர்களைக் கண்டிப
பாய்க் கடிந்துகொள்வாயாக.
யரு [15]சுத்தமுள்ளவர்களுக்குச்
சகலமும் சுத்தமாயிருக்கும்; [16]அ
ழுக்கும் அவிசுவாசமும் உள்ளவர்
களுக்குமாத்திரம் ஒன்றும் சுத்தமா
யிருக்கமாட்டாது; அவர்களுடை
ய புத்தியும், மனசசாட்சியும் அ
ழுக்காயிருக்கிறதே.
யசூ அவர்கள் பராபரனை அறி
கிறோமென்று சொல்லியும், [17]தங்
கள் கிரியைகளால் அதை மறுத
லிக்கிறார்கள்; அவர்கள் அருவருக
கபபடத்தக்கவர்களாயும், கீழ்ப
படியாதவர்களாயும், [18]எந்த நற்
கிரியையையும் வகையறுக்கத்
தெரியாதவாகளாயும்‡ இருக்கிறார்
களே.

உ. அதிகாரம்.

க நமபவும செயயவும வேணடியவைகளைக்குறித்
தத் தீததுவுககுச் சொனனது கூ வேலைக்கார
ரும, மற்றக் கிறிஸதவாகள யாவரும செயயவேண
டிய கடமைகளைக்குறிததது

[19]நீயே ஆரோக்கியமான உபதே
சததிற்கு ஏற்றவைகளைப் பேசிக
கொள்வாயாக.
உ முதிர்ந்தவயதுள்ள புருஷர்
கள் தெளிந்த புத்தியுள்ளவாகளா
யும், § யோக்கியராயும், விவேகிக
ளாயும், விசுவாசத்திலும் அன்பி
லும் பொறுமையிலும் [20]ஆரோக்
கியமுள்ளவர்களாயும் இருககும்
படி (போதிபபாயாக).
ங அபபடிப்போல [21]முதிர்ந்த
வயதுள்ள ஸ்திரிகளும் பரிசுத்த
ருக்கு || ஏற்றவிதமாய் நடக்கிற
வர்களாயும், பொய்யாய்க் குற்றம்
சாற்றாதவர்களாயும் ¶ மிகுந்த தி
ராட்ச இரசததைக் குடியாதவர்க
ளாயும்,
ச [22]பராபரனுடைய வசனம்
தூஷணிக்கபபடாதபடிக்கு வா
லிபஸ்திரிகள் [23]தங்கள் புருஷரை
யும் பிள்ளைகளையும் சிநேகிக்கிற
வர்களுமாய்,

கி. பி. சுரு.

1 க தீமோ ங உ
* அலலது நல்ல
வைகளமேல்
2 க தீமோ க ம
சுங உ தீமோ.
ச ங தீத் உ க
† அலலது தா
ன போதிக்கும
போது
3 க தீமோ க
மரு ச கூ சு
ங உ தீமோ
உ உ
4 உ தெச உ
மரு உ தீமோ
க மங
5 அப மரு க
6 க தீமோ க சு
7 உரோ மசு ம அ
8 க தீமோ சு ரு
9 மத உங மச
உ தீமோ ங சு
10 அப மஎ உஅ
11 தீத உ உ
12 க தீமோ க ச
ச எ. உ தீமோ
ச ச
13 எசா உகூ மங
மத மரு கூ
கொலோ உ
உஉ
14 உ கொரி மங.
ம உ தீமோ ச
உ
15 லூக மக ந ங,
சம, சக உரோ
மச யச உம
க கொரி சு. மஉ
ம உங, உரு
க தீமோ ச ங,
ச
16 உரோ மச
உங
17 உ தீமோ ங ரு
யூதா ச
18 உரோ க. உ அ
உ தீமோ ங அ
‡ அலலது கெட
டவாகளாயும்
19 க தீமோ க ம
கூ ங உ தீமோ
க மங தீத. க கூ
§ அலலது விழிப
புளளவாகளாயு
ம
20 தீத க மங
21 க தீமோ உ கூ;
ம ங மக க பே
ங ங, ச

|| அலலது பரிசுத்தத்திற்கு —¶ அல்லது பின்புறணி பேசாதவாகளாயும; உ தீமோ ங ங. —22 உரோ அ உச.
க தீமோ சு. க —23 க தீமோ ரு மச

ரு விவேகிகளுமாய்,கற்புள்ளவர்
களுமாய், வீட்டில் தரித்திருக்கிற
வர்களுமாய், நல்லவர்களுமாய்,
[1]தங்கள் புருஷருக்குக் கீழ்ப்படி
கிறவர்களுமாய் இருக்கும்படி அ
வர்களுக்குப் புத்திசொல்லத்தக்க
நற்போதகிகளாயும்* இருக்கும்பு
டிக்குப் (போதிப்பாயாக).
சு அப்படிப்போல, வாலிபவய
துள்ள ஆண்பிள்ளைகளும் விவே
கமாய் † இருக்கும்படி நீ புத்தி
சொல்லி,
எ நற்கிரியைகளுக்கு ஏற்ற மார்க்
கத்தை நீதானே [2]எல்லாவற்றிலு
லும் (மற்றவர்களுக்கு) திருட்
டாந்தப்படுத்துவாயாக.
அ அந்தப்படி [3]எதிராளியான
வன் உங்களைக்குறித்துப் பொல்
லாங்கைச் சொல்லுதற்கு ஒன்று
மில்லாமல் [4]வெட்கப்படத்தக்க
தாக நீ உபதேசத்திலே விகற்பமில்
லாதவனுமாய், [5]யோக்கியமுள்ள
வனுமாய், குற்றம்பிடிக்கப்படக்
கூடாத [6]ஆரோக்கியமுள்ள வச
னத்தைப் பேசுகிறவனுமாய் இ
ருப்பாயாக.
கூ ¶ அன்றியும், [7]வேலைக்காரர்
நம்முடைய இரட்சகராகிய பரா
பரனுடைய உபதேசத்தை எல்
லாவற்றிலும் அலங்கரிக்கத்தக்
கதாக,
ய தங்கள் எசமான்களுக்குக்
கீழ்ப்படியவும், எதிர்பேசாமல் ‡
[8]எல்லாவற்றிலும் பிரியமாய்
நடக்கவும், திருட்டுத்தனமாய் நட
வாமல் சகலவிதமாயும் நல்லுண்
மையைக் காண்பிக்கவும் [9]புத்தி
சொல்லுவாயாக.
யக ¶ என்னத்தினாலெனில், இ
ரட்சிப்பைக் கொடுக்கிற தேவ
[10]கிருபை எல்லாவிதமான மனித
ருக்கும் [11]பிரசன்னமாகி, §
யஉ நாம் அவபத்தியையும் [12]லவு
கீக இச்சைகளையும் வெறுத்து நற்
புத்தியும், [13]நீதியும், மெய்த்தேவ
பத்தியும் உள்ளவர்களாயும்,
யங [14]நாம் நம்பிக்கொள்ளுகிற
பாக்கியம் வருமென்றும், நமக்கு
மகா தேவனும் இரட்சகருமாகிய
இயேசுக்கிறிஸ்துவின் மகிமை
[15]பிரசன்னமாகும் என்றும் [16]காத்
துக்கொண்டிருக்கிறவர்களாயும்,
இவ்வுலகத்திலே சீவனம்பண்
ணும்படி நமக்குப் போதிக்கின்
றது.
யச அந்த இயேசுக்கிறிஸ்து நம்
மைச் சகல அக்கிரமங்களினின்
றும் மீட்டுக்கொண்டு, [17]தமக்குச்
சொந்தமாயும், [18]நற்கிரியைகளைச்
செய்ய மிகுந்த விருப்பமாயும் இ
ருக்கிற சனங்களாகச் [19]சுத்திகரிக்
கும்படிக்கு, [20]நமக்காகத் தம்மை
யே (மரணத்திற்கு) ஒப்புக்கொ
டுத்தார்.
யரு இவைகளை நீ மிகுந்த அதி
காரத்தோடே போதித்துப் [21]புத்தி
சொல்லிக் கடிந்துகொள்வாயாக;
[22]ஒருவனும் உன்னை அசட்டை
பண்ணாதிருக்கக்கடவன்.

௩. அதிகாரம்.

க தீத்து இன்னதைப் போதிக்கவும் இன்னதைப் போதியாதிருக்கவும், ம கெட்ட வேதப்புரட்டனை நீக்கவும் பவுல் கற்பித்தது. யஉ. அவன் தன்னிடத்தில் வரவேண்டிய காலத்தையும் இடத்தையும் சொல்லி, நிருபத்தை முடித்தது.

துரைத்தனங்களுக்கும் அதிகார
ங்களுக்கும் [23]கீழ்ப்படிந்து அடக்
கமாயிருக்கும்படிக்கும், எல்லாவி
தமான நற்கிரியைகளையும் செய்ய
[24]எத்தனமாயிருக்கும்படிக்கும்,
உ [25]ஒருவனையும் தூஷணியாம
லும், [26]சண்டைபண்ண விரும்பா
மலும், [27]சாதுவான மனதுள்ளவர்
களாய் எல்லா மனிதருக்கும் எல்
லாவிதத்திலும் [28]சாந்தத்தைக் கா

கி: பி. சுரு.

1 க கொரி. ம௪ க௪. எபே ௫ உஉ. கொலோ ௩ ௰அ க தீமோ. உ ௰க க பே ௩ ௩, ௫
* தெளிந்த புத்தியுள்ளவர்களாயும
† தெளிந்த புத்தியாய.
2 க தீமோ ௪ ௰உ. க பே ௫ ௩
3 நெகே ௫ கூ க தீமோ ௫ ௰௪ க பே. உ ௰உ, ௰௫ ௩. ௰௩.
4 உ தெச ௩ ௰௪
5 எபே ௬ உ௪
6 க தீமோ ௬ ௩
7 மத ௫. ௰௬ பிலி உ ௰௫
‡ அல்லது மறுக்காமல
8 எபே ௫ உ௪
9 எபே ௬ ௫ கொலோ ௩. உஉ. க தீமோ ௬ ௧, உ க பே உ ௰அ
10 உரோ ௫ ௰௫ தீத் ௩ ௪, ௫ க பே ௫ ௰௨
11 லூக் ௩ ௬ யோவா க ௬ க தீமோ உ ௪
§ அல்லது எல்லாவிதமான மனிதருக்கும் இரட்சிப்பைக்கொடுக்கிற தேவகிருபை பிரசன்னமாகி
12 க பே ௪ உ க யோ உ ௰௬
13 லூக். ௧. எ௫. உரோ ௬ ௰௬. எபே ௩. ௪. கொலோ ௩ உஉ., க தெச ௪. எ
14 அப உ௪ ௰௫ கொலோ ௩ ௫, உக தீத் ௩ உ: ௩ எ.

15 கொலோ ௩ ௪ உ தீமோ.௪.௩,அ. எபி ௬ உஅ. க பே ௩ எ. க யோ ௩.உ.—16 க கொரி ௩ எ. பிலி. ௩. உ௰. உ பே ௩.௰உ.
17 உ மோ.௰௫.௰௩; ௰௬.௫. ௫ மோ. எ ௬ ௰௪ உ. உ௩ ௰அ. க பே உ ௬—18 எபே. உ. ௰. தீத் ௩ அ.—19 எபி. ௩. ௰௪.
20 கலா.க.௪; உ.உ௰ எபே.௫.உ. க தீமோ.உ.௬—21 உ தீமோ ௪ உ—22 க தீமோ ௪.௰உ.—23 உரோ ௰௩ க. க பே உ.௰௩.
24 கொலோ.௩ ௰. உ தீமோ உ. உக. எபி. ௰௩. உக.—25 எபே ௪ ௩க.—26 உ தீமோ உ. உ௪, உ௫.—27 பிலி. ௪. ௫.
28 எபே. ௪. உ. கொலோ. ௩ ௰உ.

ண்பிக்கும்படிக்கும் அவர்களுக்கு
ஞாபகப்படுத்துவாயாக.

௩ என்னத்தினாலெனில், [1]முற்
காலத்திலே நாமும் புத்தியீனரு
மாய், கீழ்ப்படியாதவர்களுமாய்,
வஞ்சிக்கப்பட்டவர்களுமாய்,
பலவிதமான இச்சைகளுக்கும்
இன்பங்களுக்கும் அடிமைகளு
மாய், துர்ப்புத்தியோடும் பொரு
மையோடும் சீவனம்பண்ணுகிற
வர்களுமாய், அருவருக்கப்படத்
தக்கவர்களுமாய், ஒருவரை ஒரு
வர் பகைக்கிறவர்களுமாய் இருந்
தோம்.

௪ ¶ நம்முடைய இரட்சகராகிய
[2]பராபரனுடைய [3]தயையும் மனி
தர்மேல் உள்ள அன்பும்* பிரசன்
னமானபொழுது,

௫ நாம் செய்த [4]நீதிக்கேற்ற கிரி
யைகளின் நிமித்தமல்ல, [5]மறுபி
றப்பாகிய முழுக்கினாலும் பரிசுத்
தஆவி செய்கிற புதிதாக்குதலினா
லுமே அவர் தமது சுய இரக்கத்தி
னாலே நம்மை இரட்சித்தார்.

௬ [6]தமது கிருபையினாலே நாம்
நீதிமான்களாக்கப்பட்டு நித்திய
சீவனைக்குறித்து உண்டாயிருந்த
[7]நம்பிக்கையின்படி [8]சுதந்தரரா
கும்படிக்கு,

௭ அவர் நம்முடைய இரட்சக
ராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின்மூல
மாய் அந்தப் பரிசுத்தஆவியை [9]ந
மக்குச் சம்பூரணமாய்† கொடுத்
தருளினார்.

௮ [10]இந்த வார்த்தை உண்மை
யுள்ளது; பராபரனிடத்தில் விசு
வாசமானவர்கள் [11]நற்கிரியைக
ளைச் செய்ய எச்சரிக்கையாய் இரு
க்கும்படிக்கு, நீ அந்தச் (சுதந்தர
ரைக்) குறித்துக் கெட்டியாய்ப்
போதிக்கவேண்டுமென்று விரும்
புகிறேன்; இவைகளே நன்மை
யானவைகளாயும் மனிதருக்குப்
பிரயோசனமானவைகளாயும் இ
ருக்கின்றன.

௯ [12]புத்தியீனமான தருக்கங்க
ளும், வம்சவரிசைகளை ஆராய்த
லும், வாக்குவாதங்களும், நியா
யப்பிரமாணத்தைக்குறித்து உண
டாகிற சண்டைகளும், அப்பிர
யோசனமும் [13]அபத்தமுமுள்ள
வைகள்; ஆகையால் அவைகளுக்
கு இடங்கொடாதிருப்பாயாக.

௰ சத்தியத்தைப் புரட்டுகிறவ
னாயிருக்கிற ஒருவனுக்கு [14]நீ
இரண்டொருதரம் புத்திசொன்ன
பின்பு, (அவன் செவிகொடாவிட்
டால்) [15]அவனைவிட்டு விலகுவா
யாக.

௰௧ அப்படிப்பட்டவன் தாறுமா
றுபட்டு, தன்னிலே [16]ஆக்கினைத்
தீர்ப்புள்ளவனாய்ப் பாவஞ்செய்கி
றவன் என்று அறிந்துகொள்வா
யாக.

௰௨ நான் அர்த்தேமாவை அல்
லது [17]தீகிக்குவை உன்னிடத்தில்
அனுப்பும்பொழுது நீ சாக்கிரதை
யாய் நிக்கோப்போலி ஊருக்கு
என்னிடத்தில் வருவாயாக; மாரி
காலத்திலே அங்கே தங்க யோச
னையாய் இருக்கிறேன்.

௰௩ நியாயசாஸ்திரியாகிய சேனா
வும் [18]அப்பொல்லோவும் பிரயாண
மாய் வரும்பொழுது, அவர்களுக்
குக் குறைச்சல் ஒன்றும் இராதப
டிக்கு விசாரித்துச் சாக்கிரதை
யாய் அவர்களை அனுப்பிவிடுவா
யாக.

௰௪ (கிரேத்தைத் தீவிலே) நம்
மைச் சேர்ந்தவர்களும் [19]கனியற்ற
வர்களாயிராமல் குறைச்சல்களை
நீக்குதற்கு ஏற்ற [20]நல்ல தொழில்
களை நடத்திக்கொள்ளப்‡ படிக்
கக்கடவர்கள்.

௰௫ என்னோடிருக்கிற யாவரும்
உனக்கு வாழ்த்துதல் செய்கிறார்
கள்; விசுவாசத்தைப் பற்றிக்
கொண்டு நம்மைச் சிநேகிக்கிற
வர்களுக்கு நான் வாழ்த்துதல்
செய்கிறேன்; கிருபை உங்கள்
அனைவரோடுங்கூட இருக்கக்கட
வது —ஆமென்.

கி. பி. ௬௫.

1 க கொரி. ௬ ௰௧ எபே ௨. க. கொலோ. ௩. ௨௧. ௩ ௭. க பே ௪ ௩.
2 க தீமோ. ௨. ௩
3 தீத் ௨. ௰௧
* அல்லது இரக்கமும்
4 உரோ ௩. ௨௰. ௬ ௰௧ ௰௧. ௬ கலா. ௨. ௰௬ எபே ௨. ௪.அ, ௯ ௨ தீமோ க. ௯.
5 யோவா ௩. ௩, ௫. எபே ௫ ௨௬. க பே ௩ ௨௧
6 உரோ. ௩. ௨௪ கலா ௨ ௰௬ தீத் ௨. ௰௧
7 தீத் க ௨.
8 உரோ அ ௨௩, ௨௪
9 எசே ௩௬ ௨௫ யோவே ௨ ௨அ யோவா க ௰௬ அப ௨ ௩௩ ௰௪௫ உரோ ௫. ௫
† அல்லது செல்வமாய
10 க தீமோ. க ௰௫ தீத க ௯.
11 க, ௰௪ வச தீத ௨. ௰௪
12 க தீமோ க ௪ ௨ தீமோ. ௨ ௨௩. தீத் க ௰௪
13 ௨ தீமோ ௨ ௰௪
14 ௨ கொரி ௰௩ ௨
15 மத் ௰அ ௰௭ உரோ ௰௬ ௰௭ ௨ தெச ௩ ௬, ௰௪ ௨ தீமோ ௩ ௫ ௨ யோ ௰.
16 அப் ௰௩ ௪௬
17 அப் ௨௰ ௪ ௨ தீமோ ௪ ௰௨.
18 அப ௰அ ௨௪.
19 உரோ. ௰௫ ௨அ. பிலி. ௧ ௰௧ ௪ ௰௭. கொலோ க. ௰. ௨ பே க அ
20 அ. வச.
‡ அல்லது நல்ல வேலைகளைச்செய்ய.

PHILEMON.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

பிலேமோனுக்கு எழுதின

நிருபம்.

பிலேமோனுடைய விசுவாசத்தையும அன்பையுங்குறித்துச் சந்தோஷப்பட்டு, க. அவன் தன ஊழியக்காரனாகிய ஒனேசிமுவை மன்னித்து அன்பாய ஏற்றுக்கொள்ளும்படி அவனை வேண்டிக் கொண்டது

கிறிஸ்து இயேசுவின் நிமித்தம்
[1]கட்டப்பட்டிருக்கிறவனாகிய ப
வுலும், சகோதரனாகிய தீமோத்தே
யுவும், எங்களுக்குப பிரியனு
மாய் [2]உடன்வேலையாளுமாய் இ
ருக்கிற பிலேமோனுக்கும், எங்க
ளுக்குப் பிரியமான அப்பியாளுக்
கும்,
உ [3]எங்களுடனேகூடப் போர்ச்
சேவகனாகிய [4]அர்க்கிப்புக்கும், [5]உ
மது வீட்டிலே கூடிவருகிற சபை
க்கும் எழுதுகிறதாவது:
௩ நம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனாலும், கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸதுவினாலும் உங்களுக்குக்
[6]கிருபையும், சமாதானமும் உண்
டாகக்கடவது.
௪ ¶ கர்த்தராகிய இயேசுவின்
மேலும், எல்லாப் பரிசுத்தவான்
கள்மேலும் உள்ள உம்முடைய
[7]அன்பையும் உமது விசுவாசத்
தையும் நான் கேள்விப்பட்டு,
௫ என் செபங்களில் உம்மை
நினைத்துக்கொண்டு எப்பொழு
தும் [8]என் பராபரனுக்குத் தோத்தி
ரம்செய்து,

கி. பி. ௬௪.

1 எபே. ௩. க. ௪ க. உ தீமோ. க அ, கூ வச.
2 பிலி உ உ௫
3 பிலி உ, உ௫.
4 கொலோ ௪. ௰௭
5 உரோ ௰௬. ௫ க கொரி. ௰௬ ௰௯.
6 எபே க உ
7 எபே, க. ௰௫. கொலோ க ௪
8 எபே க. ௰௬ க தெச க. உ. உ தெச. க ௩
9 பிலி க ௩, ௰௧.
10 உ கொரி எ ௰௩. உ தீமோ. க ௰௬. உ௰ வச.
11 க வச.
12 க தெச. உ ௬.
13 க கொரி ௪. ௰௫ கலா. ௪ ௰௯

௬ உங்களிலுள்ள சகலவித நன்
மைகளையும் (மற்றவர்களும்) [9]அ
றிந்துகொள்ளுகிறதினாலே உமது
விசுவாசத்திற்குரிய தருமகுணம்
கிறிஸ்து இயேசுவுக்காகப் பெல
னைக் காண்பிக்கவேண்டுமென்று
வேண்டிக்கொள்ளுகிறேன்.
௭ சகோதரனே, பரிசுத்தவான்
களுடைய இருதயங்கள் உம்மா
லே [10]சவுக்கியப்பட்டதால் உம்
முடைய அன்பினாலேயிருந்த சந்
தோஷமும் ஆறுதலும் அடைந்தி
ருக்கிறோம்.
௮ ¶ ஆகையால் விருத்தாப்பிய
முள்ளவனுமாய் இயேசுக்கிறிஸ்து
வின்நிமித்தம் இப்பொழுது [11]கட்
டப்பட்டவனுமாயிருக்கிற பவு
லாகிய நான்,
௯ தகுதியான காரியத்தைக்கு
றித்து உமக்குக் கட்டளையிடும்
படிக்குக் கிறிஸ்துவினாலே மிகு
ந்த [12]தயிரியமுள்ளவனாயிருந்தும்,
(அப்படிச்செய்யாமல்) அன்பினா
லே உம்மை வேண்டிக்கொள்ளு
கிறேன்.
௰ என்னவென்றால், [13]நான் கட்
டப்பட்டிருக்கையில் பெற்றவனா
யும்,
௰௧ முன்னே உமக்குப் பிரயோ
சனமில்லாதவனாயும், இப்பொ
ழுது உமக்கும் எனக்கும் நல்ல

பிரயோசனமுள்ளவனுயும் இருக்
கிற என் மகனுகிய [1]ஒனேசிமுக்
காகவே உம்மை வேண்டிக்கொள்
ளுகிறேன்; அவனைத் திரும்ப அ
னுப்பினேன்.
௰௨ அவனை நீர் என் உள்ளம்
போல ஏற்றுக்கொள்வீராக.
௰௩ சுவிசேஷத்தின்நிமித்தம் கட்
டப்பட்டிருக்கிற எனக்கு ஊழி
யஞ்செய்யும்படிக்கு உமக்குப் [2]ப
திலாக அவனை என்னிடத்தில்
வைத்துக்கொள்ளவேண்டும் என்
று இருந்தேன்.
௰௪ ஆனாலும் [3]உம்முடைய நன்
மை கட்டாயத்தினால் அல்ல,
மனப்பூர்வத்தால் இருக்கத்தக்கதா
க நான் உமது சம்மதியில்லாமல்
ஒன்றும் செய்ய மனதில்லை.
௰௫ இனிமேல் அவன் உமக்கு
அடிமையானவனாக அல்ல, அடி
மையானவனுக்கு மேலாகப் [4]பி
ரியமான சகோதரனாகவும், என்
றென்றைக்கும் உம்முடையவனா
கவும் இருக்கும்படிக்கு,
௰௬ [5]அவன் கொஞ்சக்காலமாய்
உம்மைவிட்டுப் பிரிக்கப்பட்
டான் என்று தோன்றுகின்றது;
எனக்கும் அவன் பிரியமான
சகோதரன்தான்; உமக்குச் [6]சரீ
ரத்தின்படியேயும் கர்த்தர்நிமித்த
மும் மிகவும் அதிகமாய் அப்படி
இருக்கிறான் அல்லவா?
௰௭ ஆதலால் [7]நீர் என்னை உ
மக்கு ஐக்கமானவன் என்று எண்
ணினால், அவனை என்னைப்போல
ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டும்.
௰௮ அவன் உமக்கு யாதொரு
அநியாயஞ்செய்ததும் அல்லது, க

கி. பி. கூச.

1 கொலோ. ச
௯.
2 க கொரி ௰௬
௰௭ பிலி. உ
௩௰
3 உ கொரி. ௯
௭.
4 மத் உ௩. அ
க தீமோ க ௨.
5 க மோ ச௫
௫, அ
6 கொலோ க
௨௨.
7 உ கொரி அ.
௨௩.
8 எ ௰ச
9 உ கொரி. எ.
௰௬.
10 உ கொரி க
௰௧
11 பிலி க ௨௫.
உ ௨௪
12 கொலோ. க
எ. ச. ௰௨.
13 அப ௰௨. ௰௨,
௨௫
14 அப ௰௯. ௨௯
௨௭ உ கொ
லோ ச ௰.
15 கொலோ ச
௰ச
16 உ தீமோ. ச.
௰௧
17 உ தீமோ ச.
௨௨

டன்பட்டதும் உண்டானால், அ
தை என் கணக்கிலே எழுதுவீராக.
௰௯ பவுலாகிய நான் என் கை
யெழுத்துப்போட்டேன்; நானே
செலுத்தித் தீர்ப்பேன், நீர் உம்
மைத்தாமே எனக்குக் கடனாகச்
செலுத்தவேண்டும் என்று நான்
உமக்குச் சொல்லாதபடிக்கு அப
படிச் செய்கிறேன்.
௨௰ ஆம் என் சகோதரனே, கர்த்
தர்நிமித்தம் உம்மாலே இந்தப் பிர
யோசனம் எனக்கு உண்டாகக்க
டவது; [8]கர்த்தர்நிமித்தம் என் இரு
தயத்தை ஆறுதல் செய்வீராக.
௨௧ [9]நீர் கீழ்ப்படிவீரென்று நான்
நிச்சயமாய் அறிந்து, இப்படி உ
மக்கு எழுதினேன்; நான் கேட்
டதற்கு மேலாகவும் செய்வீரென்
றும அறிந்திருக்கிறேன்.
௨௨ அல்லாமலும் [10]உங்கள்
விண்ணப்பங்களினாலே [11]உங்க
ளுக்குத் (திரும்பக்) கொடுக்கப்ப
டுவேன் என்று நான் நம்பியிருக்கி
றபடியால், நான் இருக்கும்படிக்
கு ஓரிடத்தை எனக்காக எத்தனம்
பண்ணுவீராக.
௨௩ ¶ கிறிஸ்து இயேசுவின்நி
மித்தம் என்னோடேகூடக் காவ
லில் வைக்கப்பட்டிருக்கிற [12]எப்
பாப்பிராவும்,
௨௪ என் உடன்வேலையாள்க
ளாகிய [13]மாற்குவும், [14]அரிஸ்தர்குவும், [15]தேமாவும், [16]லூக்காவும் உ
மக்கு வாழ்த்துதல்செய்கிறார்கள்.
௨௫ [17]நம்முடைய கர்த்தராகிய
இயேசுக்கிறிஸ்துவின் கிருபை
உங்கள் ஆவியுடனே இருக்கக்க
டவது.—ஆமன்.

HEBREWS.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்

எபிரேயருக்கு எழுதின

நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க இக்கடைசிநாளகளில் பிதாவிலிருந்து நமமிடத்திற்கு வந்த கிறிஸது, ௪. தன்மையிலும் செயகையிலும தேவதூதர்களைப்பார்க்கிலும் சிறந்தவர் என்று சொல்லியது.

பூர்வீகத்திலே பலகாலங்களிலும்
[1]பலவிதமாய்ப் பராபரன் (நம்மு
டைய) முன்னோர்களுடனே தீர்க்
கதரிசிகளின் மூலமாய்த் திருவு
ளம்பற்றினதும் அன்றி,
உ [2]இந்தக் கடைசிக் காலத்தி
லே குமாரன்மூலமாய் நம்முட
னே [3]திருவுளம்பற்றினார்; [4]அவ
ரைச் சகலத்திற்கும் சுதந்தரவாளி
யாக வைத்தார்; [5]அவராலே உல
கங்களையும் உண்டாக்கினார்.
௩ [6]அவர் பராபரனுடைய மகி
மையின் பிரகாசமாயும், அவரு
டைய தன்மையின் சொரூபமா
யும், [7]எல்லாவற்றையும் தமது வல்
லமையுள்ள வசனத்தினாலே தாங்
குகிறவராயும் இருந்து, [8]பின்பு தம்
மாலேதாமே நம்முடைய பாவங்க
ளை நிவிர்த்திசெய்து, [9]உன்னதத்தி
லுள்ள மகத்துவருடைய வலதுபா
ரிசத்திலே வீற்றிருக்கிறார்.
௪ இப்படி அவர் தேவதூதரி
லும் [10]அதிக விசேஷமாகச் சுதந்த
ரித்துக்கொண்ட நாமம் எவ்வள
வோ, அவ்வளவு அதிகமாய் அவர்
களிலும் மேன்மையுள்ளவராயிரு
க்கிறார்.
௫ ¶ எப்படியெனில் [11]நீர் என்
னுடைய குமாரன் என்றும், இன்று
நான் உம்மைச் செனிப்பித்தேன்
என்றும், [12]அவருக்குப் பிதாவாயி
ருப்பேன், அவர் எனக்குக் குமா
ரனாயிருப்பார் என்றும் பராபரன்
ஒருகாலத்திலாகிலும் தூதர்களில்
ஒருவனுக்குச் சொன்னாரா?
௬ மறுபடியும் [13]தமது முதற்பே
றானவரை இவ்வுலகத்தில்* பிரவே
சிக்கச் செய்தபொழுது, [14]தேவ
தூதர் யாவரும் அவரைத் தொழு
துகொள்ளக்கடவர்கள் என்றார்.
௭ அன்றியும் தேவதூதரைக்கு
றித்துச் † சொல்லியிருக்கிறதாவ
து: [15]தம்முடைய தூதர்களைக்
காற்றுக்களாகவும், தம்முடைய
ஊழியக்காரரை அக்கினிச்சுவா
லைகளாகவுஞ் செய்தாரென்று சொ
ல்லியிருக்கிறது.
௮ குமாரனைக்குறித்து எப்படிச்
சொல்லியிருக்கிறதென்றால், பரா
பரனே, [16]உமது சிங்காசனம்

கி. பி. ௬௪.

1 ௪ மோ. ௰௨. ௬, அ
2 ௫ மோ ௪ ௰௫ கலா, ௪. ௪ எபே க. ௰
3 யோவா க. ௰எ ௰௫ ௰௫ எபி. உ. க
4 சங் உ அ மத் உக ௩அ உஅ ௰அ யோவா ௩ ௩௫ உரோ. அ. ௰எ
5 யோவா க. ௩ க கொரி அ ௬ கொலோ க ௰௬
6 யோவா க ௰௪: ௰௪ ௬ உ கொரி ௪ ௪ கொலோ. க ௰௫.
7 யோவா க. ௪ கொலோ க ௰எ வெளி. ௪ ௰௧
8 எபி எ. உஎ: ௬. ௰உ, ௰௪, உக
9 சங் ௱௰, க எபே. க உ௰. எபி. அ க. ௰. ௰உ ௰உ உ க பே. க. உஉ
10 எபே. க. ௨க பிலி உ. ௬, ௰

[11]சங் உ. எ அப். ௰௩. ௩௩. எபி ௫. ௫.—[12]உ சாமு. எ ௰௪. க நாளா உ உ ௰ உ அ ௬. சங். அ௬. உ௬, உ எ.—[13]உரோ. அ. உ௬. கொலோ. க. ௰அ. வெளி க. ௫.—* அல்லது தமது முதற்பேறானவரை இவ்வுலகத்தில் மறுபடியும்.—[14]௫ மோ. ௩உ. ௪[illegible] சங். ௬௭. எ. க பே க உஉ.—† கிரேக்கு, தேவதூதருக்கு.—[15]சங் ௱௪. ௪.—[16]சங். ௪௫ ௬, [illegible].

[illegible]

என்றென்றைக்கும் உள்ளதாயி
ருக்கும்; உம்முடைய இராச்சி
யத்திலுள்ள, செங்கோல் செம்
மையான* செங்கோலாயிருக்கின்
றது.
௯ நீதியில் அன்புகூர்ந்து அக்
கிரமத்தைப் பகைத்திருக்கிறீர்; ஆ
தலால் பராபரனே உம்முடைய
பராபரன் உம்முடைய தோழரி
லும் உம்மை [1]மகிழ்ச்சி என்னும்
எண்ணெயினாலே அபிஷேகம்
பண்ணினார் என்றும்,
௰ [2]கர்த்தாவே, ஆதியிலே நீர்
பூமியை அஸ்திபாரப்படுத்தினீர்;
வானங்கள் உம்முடைய கைக
ளின் கிரியைகளாயிருக்கின்றன.
௰௧ [3]அவைகள் அழிந்துபோம்;
நீர்மாத்திரம் நிலைநிற்பீர்; அவைக
ளெல்லாம் வஸ்திரம்போலப் பழ
மையாய்ப்போம்.
௰௨ ஒரு சால்வையைப்போல
அவைகளைச் சுருட்டுவீர்; அப்
பொழுது மாறிப்போம்; நீர்மாத்
திரம் (எப்பொழுதும்) ஒரேவித
மாய் இருப்பீர்; உம்முடைய ஆண்
டுகள் முடிந்துபோவதில்லை என்
றும் சொல்லியிருக்கின்றது.
௰௩ ¶ மேலும் நான் உம்மு
டைய சத்துருக்களை உம்முடைய
பாதப்படியாக்கிப்போடுமளவும்
[4]என் வலதுபாரிசத்தில் உளுக்கா
ரும் என்று இப்படி அவர் ஒருகா
லத்திலாகிலும் தூதர்களில் ஒருவ
னுக்குச் சொன்னாரா?
௰௪ [5]இரட்சிப்பைச் சுதந்தரிப்
பவர்களுக்கு ஊழியஞ்செய்யும்ப
டிக்கு அவர்களெல்லாரும் [6]அ
னுப்பப்படுகிற பணிவிடை ஆவி
களாய் இருக்கிறார்களல்லவா?

௨. அதிகாரம்.

௧ நாம் கிறிஸ்து இயேசுவுக்குக் கீழ்ப்படியவேண்டுமென்றும், ௯ அதற்கு அவர் நம்முடைய சுபாவத்தை, ௰௪ வேண்டியபடி ஏற்றுக்கொண்டாரென்றும் காட்டியது.

ஆகையால், நாம் கேட்டறிந்த
வைகளை விட்டுவிலகாதபடிக்கு †
அதிக எச்சரிக்கையாயிருக்க
வேண்டும்.
௨ என்னத்தினாலெனில், [7]தே
வதூதரால் சொல்லப்பட்ட வச
னத்திற்கு விரோதமான [8]எந்தச்
செய்கைக்கும், கீழ்ப்படியாமைக்
கும் நீதியான தண்டனை வரத்தக்
கதாக அவர்களுடைய வசனம்
உறுதிப்பட்டிருந்ததாயிருக்க,
௩ முதலாவது [9]கர்த்தராலே அ
றிவிக்கப்பட்டு பின்பு [10]அவரி
டத்தில் கேட்டவர்களால் நமக்கு
உறுதியாக்கப்பட்டதுமாய்,
௪ [11]அடையாளங்களினாலும்
அற்புதங்களினாலும் பலவிதமான
பலத்த செய்கையினாலும், [12]பரி
சுத்த ஆவியைத்தம்முடைய சித்தத்
தின்படி (நமக்குப்) [13]பகிர்ந்து
கொடுத்ததினாலும் ‡ [14]பராபரன்
சாட்சிகொடுக்கப்பட்டதுமாய் இ
ருக்கிற இவ்வளவு பெரிதான இ
ரட்சிப்பைக்குறித்து நாம் கவலை
யில்லாமல்போனால் (தண்டனை
க்கு) [15]எப்படித் தப்பிப்போ
வோம்?
௫ ¶ அன்றியும் [16]இனிமேல்
வரும் உலகத்தைக்குறித்துப் பே
சுகிறோமே, அதை அவர் தூதர்க
ளுக்குக் கீழ்ப்படுத்தவில்லை; ஒரு
இடத்திலே ஒருவன் சாட்சியாகச்
சொன்னது:
௬ மனிதனை நீர் நினைத்துக்கொள்
ளுகிறதற்கும், அல்லது மனிதனு
டைய புத்திரனை நீர் விசாரித்
துக்கொள்ளுகிறதற்கும் [17]அவன் எம்
மாத்திரம்.
௭ கொஞ்சக்காலமாய் § அவ
னைத் தேவதூதரிலும் சிறியவன்
ஆக்கினீர்; பின்பு மகிமையோடுங்
கனத்தோடும் அவனுக்குமுடிசூட்
டி, உம்முடைய கைகளின் கிரி
யைகளுக்கு அதிகாரியாக வைத்

கி. பி. ௬௪.

* அல்லது நீதியின
1 ஏசா. ௬௧ ௧ அப ௪. ௨௭ ௰ ௩௮.
2 சங். ௱௨ ௨௫
3 ஏசா. ௬௪ ௪ ௬௬ ௨௨. மத் ௨௪ ௩௫ ௨ பே ௩ ௭, ௰ வெளி. ௨௧ ௧
4 சங் ௱௰ ௧ மத் ௨௨ ௪௪ மாற் ௰௨. ௩௬ லூக் ௨௰ ௪௨ எபி ௰ ௰௨ ௩ ௨௩
5 ஆ.ேரா அ ௰௭ நித் ௩ ௭ யாக் ௨. ௫. ௧ பே. ௩ ௭
6 ஆதி. ௰௯ ௰௬ ௩௨ ௧, ௨, ௨௪ ௭ ௧ ௨௨ ௧௭ ௨௦, ௨௧ தானி ௩ ௨௮ ௭ ௰ ௰ ௰௧ மத் ௰௮ ௰ லூக் ௧ ௰௯, ௨௬ அப ௰௨ ௭ ௨௩ ௨௩
† இரேக்கு, ஓட்டையுள்ள பாத்திரங்களைப்போல ஒழுகிப்போகாதபடிக்கு
7 உரோ ௩ ௨ ௪ ௭ ௧௯. ௨௩ ௨௪ ௧ ௰ ௭ ௧௪ ௧ ௧ ௰௧
8 ௪ ேமா ௰௫ ௩௦, ௩௧ உபா ௪ ௩ ௰௭ ௨, ௩ ௰௨ ௪௭ ௨௭
9 மத் ௪ ௰௭ மாற் ௧ ௰௪ எபி. ௧ ௨
10 லூக் ௧ ௨.
11 அப ௨ ௨௨, ௪௩
12 ௧ பே ௧ ௩, ௧௯
13 ௧ கொரி ௰௨ ௪, ௭, ௰௧
‡ அல்லது ஈந்ததினாலும்

துச் சகலத்தையும் அவனுடைய பாதங்களுக்குக் கீழ்ப்படுத்தினீர் என்றான்.

௮ இந்தப்படி அவர் [1]சகலத்தையும் அவனுக்குக் கீழ்ப்படுத்துகையில் அவனுக்குக் கீழ்ப்படட்டிராத படிக்குத் தாம் ஒரு பொருளையும் வைத்துக்கொள்ளவில்லை; [2]இப்பொழுது சகலமும் அவனுக்குக் கீழ்ப்படக் காணோம்.

௯ இயேசுவானவர்மாத்திரம் பராபரனுடைய கிருபையினாலே [3]யாவருக்காகவும் மரணத்தை அநுபவிக்கும்பொருட்டாகக்* கொஞ்சக்காலமாய்த் [4]தேவதூதரிலும் சிறியவர் ஆக்கப்பட்டுப் பின்பு மரணத்தைச் சகித்ததினாலே [5]மகிமையோடும் கனத்தோடும் முடிசூட்டப்படக் காண்கிறோம்.

௰ மேலும் [6]தமக்காகச் சகலத்தையும் உண்டாக்கினவர் அநேகம் பிள்ளைகளை மகிமையில் கொண்டுபோகையில் [7]அவர்களுக்கு இரட்சண்ணியத்தை உண்டாக்கின அதிபதியை [8]உபத்திரவங்களின் வழியாய்த் தேறினவர் ஆக்குகிறது [9]அவருக்குத் தகுதியாயிருந்தது.

௰௧ ¶ எப்படியெனில் [10]பரிசுத்தம்செய்கிறவரும் பரிசுத்தம்செய்யப்படுகிறவர்களுமாகிய யாவரும் [11]ஒருவரிலிருந்து வருகிறார்கள்; அதினாலேதானே [12]அவர்களைச் சகோதரரென்று அழைக்க வெட்கப்படாமல்,

௰௨ [13]உம்முடைய நாமத்தை என் சகோதரருக்கு அறிவித்துச் சபையாருக்குள்ளே உமக்குத் துதியாகப் பாடுவேன் என்றும், [14]நான் அவரிடத்தில் நம்பிக்கையாயிருப்பேன் என்றும்,

௰௩ இதோ, [15]நானும் [16]பராபரன் எனக்குக் கொடுத்த பிள்ளைகளும் என்றும் சொல்லியிருக்கிறார்.

௰௪ ஆனதால் பிள்ளைகள் மாம்ச இரத்ததேகமுள்ளவர்களாயிருக்க [17]அவரும் மரணத்தை வருவிக்க வல்லமையுண்டாயவனாகிய பசாசானவனைத் (தமது) மரணத்தினாலே அழிக்கும்படிக்கும்,

௰௫ ஜீவகாலமளவும் [18]மரணத்திற்குப் பயந்து அடிமையாயிருந்த யாவரையும் விடுதலைபண்ணும்படிக்கும் [19]அவர்களைப்போல் மாம்ச இரத்ததேகமுள்ளவரானார்.

௰௬ ஆதலால் அவர் தேவதூதரின் சுபாவத்தை எடுத்துக்கொள்ளாமல், ஆபிரகாமின் சந்ததியிலே (மனித சுபாவத்தை) எடுத்திருக்கிறார்.†

௰௭ அன்றியும் அவர் (தம்முடைய) சனங்களின் [20]பாவங்களை நிவிர்த்திசெய்வதற்கு ஏதுவாக இரக்கமுள்ளவராயும், பராபரனுக்கு உரியவைகளைக்குறித்து உண்மையான பிரதான ஆசாரியராயும் இருக்கும்படிக்கு [21]எவ்விதத்திலும் (தம்முடைய) சகோதரருக்கு ஒப்பாகவேண்டியதாய் இருந்தது.

௰௮ ஆதலால் [22]அவர் தாமே சோதிக்கப்பட்டுப் பாடு அநுபவித்ததினாலே, சோதிக்கப்படுகிறவர்களுக்குச் சகாயஞ்செய்யத் திராணியுள்ளவராய் இருக்கிறார்.

௩. அதிகாரம்.

௧ மோசேயினும் கிறிஸ்து அதிக மகிமையுள்ளவரா கையால், ௭ அவரை நாம் விசுவாசியாவிடில், கடின நெஞ்சுள்ள இஸ்ரவேலரைப்பார்க்கிலும் அதிக ஆக்கினைக்குப் பாத்திரவான்களாயிருப்போமென்று சொல்லியது.

இப்படியிருக்கப் பரம [23]அழைப்பை அடைந்தவர்களாகிய பரிசுத்த சகோதரரே, நாம் அறிக்கைபண்ணுகிற [24]அப்போஸ்தலருமாய்ப் பிரதான ஆசாரியருமாய் இருக்கிற கிறிஸ்து இயேசுவை உற்றுப் பாருங்கள்.

இ. பி. ௯௪.

1 மத் ௨௮ ௰௮ ௧ கொரி. ௰௫ ௨௭ எபே. ௧ ௨௨. எபி ௧ ௰௩
2 ௧ கொரி ௰௫. ௨௫.
3 யோவா ௧ ௰௩ ௰௨ ௧௧ ௨ கொ ௫ ௰௮ ௨௨ ௨ கொரி ௫ ௰௫ ௧ தீமோ. ௨ ௬ ௧ யோ. ௨, ௨ வெளி ௫ ௯
* அல்லது அநுபவித்ததினாலே.
4 பிலி ௨ ௭,௮. ௯
5 அப ௨ ௩௩
6 உரோ ௰௧ ௩௬
7 அப ௩ ௰௫ ௫ ௩௧. எபி ௰௨ ௨
8 லூக் ௰௩ ௩௨ எபி ௫ ௯
9 லூக் ௨௪ ௪௬
10 எபி ௰௰, ௰௪
11 அப ௰௭ ௨௬
12 மத் ௨௮ ௰ யோவா ௨௰ ௰௭ உரோ ௮ ௨௯
13 சங் ௨௨ ௨௨, ௨௫
14 சங் ௰௮. ௨ ஏசா ௰௨ ௨
15 ஏசா ௮ ௰௮
16 யோவா ௰ ௨௯ ௰௭ ௯, ௯, ௰௧, ௰௨
17 ௧ கொரி ௰௫ ௫௪, ௫௫ கொலோ ௨, ௰௫ ௨ தீமோ ௧ ௰
18 லூக் ௧ ௭௪ உரோ ௮ ௰௫ ௨ தீமோ ௧ ௭
19 யோவா. ௧ ௰௪ உரோ ௮. ௩. பிலி ௨ ௭.
† இரேக்கு, அவர் தேவதூதரில் எடுத்துக்கொள்ளாமல் ஆபிரகாமின் வித்தில் எடுத்திருக்கிறார்

20 பிலி. ௨. ௭ —21 எபி. ௪ ௰௫ : ௫. ௧, ௨. —22 எபி. ௪ ௰௫, ௰௧ ௫ ௨ ௭ ௨௫. —23 உரோ ௧. ௭. ௧ கொரி. ௧, ௨. எபே. ௪ ௧ பிலி. ௩ ௰௪ ௨ தெச ௧ ௰௧ ௨ தீமோ ௧ ௯ ௨ பே ௧. ௰ —24 உரோ. ௰௫. ௮.
எபி ௨ ௰௭ ௪ ௰௪ ௫ ௫. ௧. ௨௰ ௮. ௧: ௯. ௰௧: ௰ ௨௪

௨ [1]மோசே என்பவன் தேவ ஆலயமெங்கும் உண்மையாயிருந்ததுபோல, அவரும் தமமை ஏறபடுத்தினவருக்கு* உண்மையுள்ளவராய் இருந்தார்.

௩ ¶ எந்த ஆலயமும் மனிதனாலே உண்டாக்கபபட்டிருக்கிறது, [2]பராபரன் சகலத்தையும் உண்டாக்கினவர்.

௪ ஆகையால் ஆலயத்திலும் [3]ஆலயத்தை உண்டாக்கினவருக்கு உண்டாயிருக்கிற கனம் எவ்வளவோ, அவ்வளவாய் மோசேயிலும் இயேசுவானவர் அதிக மகிமைக்குப பாத்திரராய் இருக்கிறார்.

௫ ¶ அந்தபபடி [4]சொல்லவேண்டியிருந்தவைகளுக்குச் சாட்சியாக [5]மோசே ஊழியககாரனாய் [6]அவருடைய ஆலயம் எங்கும் உண்மையுள்ளவனாய் இருந்தான்.

௬ ஆகிலும் [7]கிறிஸ்துவானவா அவருடைய ஆலயத்திற்கு மேலான குமாரனாய் (உண்மையாய்) இருக்கிறா; (நித்திய சீவன்மேலுள்ள) நமபிக்கைக்கு ஏற்ற தயிரியத்தையும் மேன்மைபாராட்டலையும் [8]முடிவுபரியந்தம் உறுதியாய்ப பற்றிக்கொண்டால், [9]நாமே அவருடைய ஆலயமாய் இருபபோம்.

௭ ¶ ஆகையால் [10]பரிசுத்தஆவியானவர் சொல்லுகிறபடியே, [11]இன்று நீங்கள் அவருடைய சத்தத்தைக் கேட்கையில், வனாந்தரத்திலே,

௮ உங்கள் முன்னோர்கள் என்னைச் சோதித்து எனக்குக்கோபம் மூட்டின நாளிலே நடந்ததுபோல,

௯ உங்கள் இருதயங்களைக் கடினப்படுத்தாதிருங்கள்; அவர்கள் நாற்பது வருஷமாய் என்னுடைய கிரியைகளைக் கண்டிருநதும் என்னைச் சோதித்து என்னை நிதானித்தார்கள்.

௰ ஆனதால் நான் அந்தச் சந்ததியை அரோசித்து, அவர்கள் எப்பொழுதும் வழிதப்பி நடக்கிற மனதுள்ளவர்களாய் என்னுடைய நெறிகளை அறியாதிருக்கிறார்களஎன்று சொல்லி,

௰௧ இளைபபாறுதற்கான என்னுடைய இடத்தில் அவர்கள் பிரவேசியாமல் இருக்கக்கடவர்கள் என்று† எனது கோபத்தினால் ஆணையிட்டேன் என்றார்.

௰௨ அநதப்படி சகோதரரே, சீவனையுடைய பராபரனைவிட்டு விலகுதற்கு ஏதுவான அவிசுவாசமுள்ள பொல்லாத இருதயம் உஙகளில் ஒருவனிடத்திலும் இராதபடிக்கு நீஙகள் எச்சரிக்கையாயிருநது,

௰௩ உங்களில் ஒருவனாகிலும் பாவத்தின் வஞ்சனையினாலே கடினப்பட்டுப போகாதபடிக்கு, இன்று என்னப்படுமளவும் ஒருவருககொருவா நாடோறும் புத்தி சொல்லி வருவீர்களாக.

௰௪ நாம் நமபிக்கையை அடைநததுமுதல் [12]முடிவுபரியந்தம் அதை உறுதியாய்ப பற்றிக்கொண்டால் நாம் கிறிஸதுவினிடத்தில் பஙகுள்ளவர்களாய் இருபபோமே.

௰௫ இன்றைக்கு நீங்கள் அவருடைய சத்தத்தைக் கேட்கையில் கோபம் மூட்டுதலுள்ள நாளிலே நடநததுபோல உங்கள் இருதயங்களைக் கடினப்படுத்தாதிருங்கள் என்றுசொல்லியிருக்கிறபடியால், (அபபடியே பற்றிக்கொள்ளவேண்டும்).

௰௬ அதெப்படியெனில் [14]கேட்டவர்களில் சிலர் கோபமூட்டினார்கள், அப்படிச் செய்தவர்கள் மோசேயினாலே எகிப்திலிருந்து புறப்பட்ட யாவரும் அல்ல, மேலும் அவர் நாற்பதுவருஷமாய் எவர்களை அரோசித்தார்?

௰௭ பாவம்செய்தவர்களை அல்லவா? [15]அவர்களுடைய சரீரங்கள் வனாந்தரத்திலே விழுந்துபோயின.

௰௮ பின்னும் இளைப்பாறுதற்

இ. பி. ௬௪.

1 ௪ மோ ௰௨. ௭ ௫ வச
* இரேக்கு, உண்டாக்கினவருக்கு, ௧ சாமு ௰௨ ௬.
2 ௭பே ௨ ௰ ௧ ௯ ௭பி ௧ ௨
3 ௪கரி ௯ ௰௨ ௰௩ ௰௬ ௰௮
4 ௫ மோ ௰௮ ௰௫, ௰௮, ௰௯
5 ௨ மோ. ௰௪ ௩௧ ௪ மோ ௰௨ ௭ ௫ மோ ௩ ௨௪ யோசு ௧ ௨ அ ௯௯
6 ௨ வச.
7 ௭பி ௧ ௨
8 ௰௪ வச ௰௬ ௰ ௨௨ ௨௪ ௰௯ ௨பே ௫ ௨ கொலோ ௧ ௨௩ ௭பி ௯ ௰௩ ௰ ௩௫
9 ௧ கொரி ௩ ௰௬ ௯. ௰௯ ௨ கொரி ௬ ௰௬ ௭பே ௨ ௨௧, ௨௨ ௧ தீமோ. ௩ ௰௫ ௧ பே ௨ ௫
10 ௨ சாமு ௨௩ ௨ அப ௧ ௰௬
11 ௰௫ வசனம் சங் ௯௫ ௭
† இரேக்கு, பிரவேசித்தால்
12 ௯ வச
13 ௭ வச
14 ௪ மோ ௰௪. ௨,௪,௰௧ ௨௪ ௩௰ ௫ மோ ௧ ௩௪, ௩௬, ௩௮
15 ௪ மோ ௰௪. ௨௨, ௨௯ யூ. ௨௯ ௧௦ சங் ௯௯ ௨௬ ௧ கொரி ௰ ௫. யூதா ௫

கான என்னுடைய இடத்திலே
பிரவேசியாதிருக்கக்கடவர்கள் எ
ன்று அவர் யாரைக்குறித்து [1]ஆ
ணையிட்டார்? விசுவாசியாதவர்க
ளைக்குறித்து அல்லவா?

௰௯ ஆனதால், அவிசுவாசத்தினாலே [2]அவர்கள் அதில் பிரவேசிக்கக்கூடாமல் போனார்கள் என்று பார்க்கிறோமே.

௪. அதிகாரம்.

க விசுவாசத்தினால் கிறிஸ்தவர்களுக்கு இளைப்பாறுதல் உண்டென்றும், ௰௨ பராபரனுடைய வசனம் வல்லமையுள்ளதென்றும், ௰௪ பாவமில்லாமல் பலவீனங்களுக்குரிய தேவகுமாரனும், பிரதான ஆசாரியருமாகிய இயேசுவினால், ௰௬ நாம் கிருபாசனத்தண்டைக்குத் தயிரியத்தோடே போகக்கூடுமென்றும் சொல்லியது.

க ஆனபடியினாலே இளைப்பாறுதற்கான அவருடைய இடத்திலே பிரவேசிக்கும்படிக்கு ஏற்ற வாக்குத்தத்தம் பின்னும் நமக்கு உண்டாயிருக்க நம்மில் ஒருவனாகிலும் (அதை அடையாதபடி) தாமதமாயிருக்கிறவனாகத் தோன்றாதபடிக்குப் [3]பயந்திருக்கக்கடவோம்.

உ எப்படியெனில் சுவிசேஷம் அவர்களுக்கு அறிவிக்கப்பட்டது போல, நமக்கும் அறிவிக்கப்பட்டது; அந்த வசனத்தைக் கேட்டும் அவர்களுக்குள்ளே விசுவாசம் இல்லாதபடியால்* அந்தக் கேள்வி† அவர்களுக்குப் பிரயோசனமாய் இருக்கவில்லை.

௩ [4]விசுவாசிகளாகிய நாம் இளைப்பாறுதற்கான இடத்தில் பிரவேசிப்போம்; அதற்குத் திருஷ்டாந்தமாக உலகம் சிருஷ்டிக்கப்பட்ட பொழுது தம்முடைய கிரியைகளைச் செய்து முடித்து இளைப்பாறினபின்பு அவர் சொன்னது: இளைப்பாறுதற்கான என்னுடைய இடத்திலே அவர்கள் பிரவேசிப்பதில்லை என்று [5]நான் ஆணையிட்டேன் என்று சொன்னார்.

௪ அதற்குத் திருஷ்டாந்தமாக ஓரிடத்திலே ஏழாம் நாளைக்குறித்துச் சொல்லியிருக்கிறது என்னவெனில், [6]பராபரன் ஏழாம்நாளிலே தம்முடைய கிரியைகளை எல்லாம் முடித்து, ஆசோரதையாய் இருந்தார் என்று சொல்லியிருக்கிறது.

ரு மறுபடியும் மேற்சொல்லிய இடத்திலே அவர்கள் இளைப்பாறுதற்கான என்னுடைய இடத்தில் பிரவேசியாமலிருக்கக்கடவர்கள் என்றும் சொல்லியிருக்கிறார்.

௬ ஆகையால் பின்னும் சிலர் அதில் பிரவேசிக்கிறதற்கு ஏது உண்டாயிருந்தபடியினாலும், முதலாவது [7]சுவிசேஷத்தைக்‡ கேட்டவர்களும் அவிசுவாசத்தினாலே அதில் பிரவேசியாமல் போனபடியினாலும்,

எ ¶ [8]இன்று அவருடைய சத்தத்தைக் கேட்கையில் உங்கள் இருதயங்களைக் கடினப்படுத்தாதிருங்கள் என்று அநேக காலத்திற்குப் பின்பு தாவீதின் புத்தகத்திலே சொல்லியிருக்கிறபடி, இன்றைக்கு என்பதினாலே (பராபரன்) பின்னும் ஒருநாளைக் குறித்திருக்கிறார்.

அ யோசுவா§ என்பவன் அவர்களை இளைப்பாறச்செய்தானானால் பின்பு அவர் வேறொரு நாளைக்குறித்துப் பேசமாட்டாரே.

௯ ஆனபடியால், இளைப்பாறும்படிக்கான காலம்|| பின்னும் பராபரனுடைய சனங்களுக்கு வருகிறதாயிருக்கின்றது.

௰ அந்தப்படி பராபரன் தம்முடைய கிரியைகளை முடித்து ஓய்ந்திருந்ததுபோல, இளைப்பாறுதற்கான அவருடைய இடத்தில் பிரவேசித்தவனும் தன் கிரியைகளை முடித்து ஓய்ந்திருப்பான்.

௰௧ ஆகையால், அந்தத் திருஷ்டாந்தத்தின்படி [9]ஒருவனாகிலும் அவிசுவாசத்தினாலே¶ விழாதபடிக்கு, நாம் மேற்சொல்லிய இளைப்பாறுதற்கான இடத்தில் பிரவேசிக்கச் சாக்கிரதையாய் இருக்கக்கடவோம்

கி. பி. ௬௪.

1 ௪ மோ. ௰௪. ௨௮ இ மோ. உ. ௯, ௰.
2 எபி ௩ ௰.
3 எபி ௰௨ ௰௫
* அல்லது விசுவாசத்தோடே கலக்கப்படாதபடியால்.
† அல்லது பிரசங்கிக்கப்பட்ட வசனம்
4 எபி ௩. ௰௪
5 சங் ௯௫ ௰௧ எபி ௩ ௰௧
6 ௧ மோ. உ. உ. உ மோ ௨௰ ௰௧ ௩௧ ௰௭
7 எபி ௩ ௰௯
‡ அல்லது அதை
8 சங் ௯௫ எ எபி ௩. எ
§ அதாவது இயேசு
|| அல்லது ஓய்வுநாளைக் கைக்கொள்ளுதல்.
9 எபி ௩ ௰௨, ௰௮, ௰௯.
¶ அல்லது கீழ்ப்படியாமையினாலே

ய௨ [1]பராபரனுடைய வார்த்தை உயிர்ப்பிககிறதுமாய், பலமுள்ளதுமாய், [2]இருபுறமும் கருக்குள்ள எந்தக் கத்தியிலும் [3]கருக்கானதுமாய், ஆத்துமாவையும், ஆவியையும், (சரீர) மொழிகளையும், ஊனையும் பிரிக்கத்தக்கதாக உருவக்குத்துகிறதுமாய், இருதயத்தின் சிந்தனைகளையும் [4]யோசனைகளையும் வகையறுத்துத் தீர்க்கிறதுமாய் இருக்கிறதே; அவருக்குமுன்பாகத்தோன்றுதிருக்கிற சிருட்டி ஒன்றுமில்லை.

ய௩ [5]சகலமும் அவருடைய கண்களுக்குமுன்பாக நிருவாணமாயும், [6]வெளியரங்கமாயும் இருக்கின்றன; அவருக்கே நாம் கணககு ஒப்புவிக்கவேண்டும்.

யச ¶ ஆகையால், [7]வானங்களின் வழியாய்ப் (பரமண்டலத்திற்குப) போன தேவகுமாரனாகிய இயேசுவென்னும் [8]மகா பிரதான ஆசாரியர் நமக்கு இருக்கிறபடியினாலே, (அவரை) [9]அறிக்கையிடுகிறதில் உறுதியாயிருக்கக் கடவோம்.

யரு அவர் நம்முடைய் பலஈனங்களைக்குறித்து நமக்கு இரங்கத் திராணியில்லாத [10]பிரதான ஆசாரியர் அல்லவே; [11]பாவத்தைத் தவிர [12]மற்றெந்தவிதத்திலுைம நம்மைப்போலச் சோதிக்கபபட்டாரே.

யசு ஆதலால் நாம் இரக்கத்தைப பெற்றுக்கொள்ளும்படிக்கும், காலத்திற்குத் தகுதியான உதவியாகிய கிருபையை அடைந்துகொள்ளும்படிக்கும் [13]தயிரியமாய்க் கிருபாசனத்தினிடத்திலே சேரக்கடவோம்

ரு. அதிகாரம்.

க. நம்முடைய இரட்சகரின் ஆசாரிய பட்டத்துக்குரிய அதிகாரத்தையும் மேன்மையையும சொல்லி, யக அந்த அறிவுக்கு வந்து எட்டாதிருபபதைக்குறித்துக் கடிந்துகொண்டது

கி. பி. ருஅ.

1 ஏசா சக உ. எரே உக உக உ. கொரி ம ச; கொ க பே க ௨க
2 எபே க மஎ வெளி க மக உ மக,
3 லாக் கு ச
4 க கொரி மச உச, உகு
5 சங கக ரக, மச கும அ ஈகக மக, மஉ
6 யோபு உக க கச உக லாக் மகு மக
7 எபி எ உக கூ மஉ, உச.
8 எபி க க
9 எபி ம ௨க
10 ஏசா ரு க எபி உ மஅ
11 உ. கொரி கு உக எபி எ உக கபே உ ௦ உ க யோ க கு
12 ஏசா உஉ உ அ
13 எபி ௰ உ மஅ க மஉ எபி ம மக உக, உஉ
14 எபி அ க,ச கூ கூ ம மக மக ச
15 எபி அ க
16 எபி உ மஎ
17 எபி எ உஅ
18 எபி உ மஅ ச மகு
* அல்லது வழுவிபபோனவர்களையும சீராயமாயத் தாஙகத்தக்கவனா
19 க யோ ச க கூ எ ருக க, மகு மக, மஎ எபி எ உஎ கூ எ
20 உ நாளா உக மஅ யோவா க உஎ
21 உ. மோ உஅ க ச மோ மக கு, சங க ஈ ஈஎ உக மக

அன்றியும் மனிதரில் எடுக்கப் பட்ட பிரதான ஆசாரியன் யாவனும் [14]பாவங்களுக்காகக் காணிக்கைகளையும் பலிகளையும் செலுத்தி, [15]இப்படி மனிதருக்காகத் [16]தேவகாரியங்களை நடபபிக்கும்படிக்கு வைக்கப்படுவான்.

உ அல்லாமலும் [17]அவன் தானும் பலஈனமுள்ளவனானபடியினாலே, அறியாதவர்களுக்கும் வழுவிபபோனவர்களுக்கும் [18]மனஉருக்கமாய் இருக்கத்தக்கவனாய் இருப்பான்.*

ந [19]அந்த முகாந்தரத்தினாலே அவன் சனங்களுடைய பாவங்களுக்காகப் பலியிடுகிறதுபோலத் தன்னுடைய பாவங்களுக்காகவும் பலியிட வேண்டியதாயிருக்கிறது

ச ¶ மேலும் ஒருவனாயினும் [20]அந்தக் கனமான உத்தியோகத்தைத தன்னாலே ஏற்றுக்கொள்ளாமல், [21]ஆரோன் அழைக்கப்பட்டதுபோலப் பராபரனாலே அதற்கு அழைக்கபபடுவான்.

ரு [22]அந்தப்படி கிறிஸ்துவும் பிரதான ஆசாரியராகிறதற்குத் தம்மைத்தாமே உயர்த்தவில்லை; [23]நீர் என்னுடைய குமாரன், இன்று நான் உம்மைச் செனிபபித்தேன் என்று அவரோடே (சொன்னவரே அவரை உயர்த்தினார்).

சு அப்படி வேறொரு இடத்திலேயும், நீர் மெல்கிசேதேக்கின் முறைமையாய் [24]என்றென்றைக்கும் ஆசாரியரானவர் என்று சொல்லியிருக்கிறது.

எ (அன்றியும்) அவர் மனிதனாகப் பூமியிலே சஞ்சரிக்கையில் [25]தம்மை மரணத்தினின்று இரட்சிக்க வல்லமையுள்ளவரை நோக்கி, [26]பலத்த சத்தத்தோடும் அழுகையோடும் [27]விண்ணப்பம்பண்ணி மிகவும் வேண்டிக்கொண்டு,

22 யோவா அ ௫ச — 23 சங் உ எ எபி க, ரு — 24 சங் ௱ச எபி, எ மஎ, உக — 25 மத். உக, ௩௯ மாற் மச ௩௬ — 26 சங் உஉ க மத் உஎ சக், ௫௦ மாற் ௰ரு ௩௪, ௩௭ — 27 லூக். உக ௪௧, ௪௨, ௪௪ மாற் ௰ச ௩௫, ௩௬. யோவா. ௰எ க

[1]தமக்குண்டான பயத்தினின்று*
விடுதலையாக்கப்பட்டு,
அ [2]குமாரனாயிருந்தும் தாம் பட்
டபாடுகளாலே [3]கீழ்ப்படிதலைக்
கற்றுக்கொண்டு,
௯ [4]தாம் தேறினவரான பின்பு
தமக்குக் கீழ்ப்படிகிற யாவரும்
நித்தியமான இரட்சிப்பை அடை
வதற்குக் காரணராகி,
௰ (இப்படிப்)பராபரனால் [5]மெல்
கிசேதேக்கின் முறைமையின்படி
யான பிரதான ஆசாரியர் என்று
வாழ்த்தப்பட்டார.
௰௧ ¶ இந்தச் சங்கதியைக்குறித்
து [6]நான் விஸ்தாரமாய்ப பேச
லாம்; [7]நீங்கள் தாமதமாய் அறிகி
றவர்களானபடியால் அதை விவ
ரித்துக் காண்பிக்கிறது அரிதாய்
இருக்கின்றது.
௰௨ காலத்தைப் பார்க்கிறபொ
ழுது போதகராயிருக்கவேண்டிய
உங்களுக்குப் [8]பராபரனுடைய
வாக்கியங்களின் முதல் நியாயங்
களை மறுபடியும் உபதேசிக்கவே
ண்டியதாய் இருக்கின்றது; உண
வை அல்ல [9]பாலைச் சாபபிடத
தக்கவர்கள் ஆனீர்களே.
௰௩ [10]பால் உண்கிறவன் குழந்
தையாய் இருக்கிறபடியினாலே,
நீதிக்குரிய வசனத்தை அறிந்து
கொள்ளத்திராணி† யுள்ளவன் அல்
லவே.
௰௪ கெட்டியான உணவு நிறை
வாய் வளர்ந்தவர்களாயும்,‡ [11]நன்
மையையும் தீமையையும் வகை
யறுக்கிறதற்கு முயற்சியினாலே§
தகுதியாக்கப்பட்ட புத்தியுள்ள
வர்களாயும் இருக்கிறவர்களுக்கே
ஏற்றதாயிருக்கின்றது.

௬. அதிகாரம்

௧ விசுவாசத்தைவிட்டு மருண்டுபோகாமல், ௰௧. உறுதியாயிருந்து, ௰௨ பராபரனைச் சாக்கிரதையோடும் பொறுமையோடும் சேவித்திருக்கக் கற்பித்தது. ௰௩. பராபரன் தம்முடைய வாக்குத்தத்தங்களை நிறைவேற்றுவார் என்று சொல்லியது

கி. பி. ௬௪.

1 மத் உ௬ ௩௯ [illegible] மாற் ௰௪ ௩௩ [illegible] லூக் உ௨ ௪௪ [illegible] யோவா ௰௨. உ௭
* அல்லது தேவபத்தியினிமித்தம்
2 எபி ௧ ௨
3 பிலி உ அ
4 எபி உ ௰, ௰௧ ௭௰
5 ௧ ௰௪, ௭௰ ௧ ௰௰
6 யோவா ௰௬ ௰௨ உ பே ௩ ௰௬
7 மத் ௰௩ ௰௫
8 எபி ௬ ௧
9 ௧ கொரி ௩ ௧, ௨, ௩
10 ௧ கொரி ௰௪ ௰௩ ௰௪ ௰௰ எபே ௪ ௰௪ ௧ பே உ ௨
† இலேசு, பரிசியை
‡ அல்லது தேறினவர்களாயும்,
௧ கொரி உ ௧௪
எபே ௪ ௰௪
[illegible]
11 [illegible]
௧ கொரி உ ௰௪,
[illegible]
§ அல்லது பழக்கத்தினாலே
12 எபி ௬ ௰௪
13 அப ௰௬ ௪,௫
14 அப [illegible], ௰௫, ௰௬, ௰௭ ௰௯ ௬
15 அப ௰௭ ௩௧, ௩௨
16 அப உ௪ உ௫ உ௫ [illegible]
17 பிலி ௩ ௰௰, ௰௬, ௰௪ பிலி ௫ ௰௪
|| அல்லது முதல் மொழிகளை
18 அப [illegible] உ௩ ௧ கொரி ௪ ௰௯
19 எபி ௰ ௩௨
20 யோவா ௪ ௰ ௧ ௩௨ ௧ பே உ அ
21 கலா ௩ உ, ௫ எபி உ, ௪
22 எபி உ ௫
23 எபி ௰ உ௯

ஆகையால் [12]மரணத்திற்கு ஏது
வான கிரியைகளைவிட்டு மனந்தி
ரும்புகிறதற்கும், பராபரனை-விசு
வாசிக்கிறதற்கும்,
௨ [13]ஸ்நானங்களுக்கு அடுத்த
உபதேசத்திற்கும், [14]கைகளை வை
க்கிறதற்கும், [15]மரித்தோரிலிருந்து
உயிரோடு எழும்புதற்கும் [16]நித்தி
யமான நியாயத்தீர்ப்புக்கும் ஏது
வான உபதேசங்களினாலே நாம்
மறுபடியும் அஸ்திபாரம் போடா
தபடிக்கு, [17]கிறிஸ்துவுக்குரிய
முதல் நியாயங்களைச்|| சொல்லு
கிற உபதேசத்தை நாம் இப்பொ
ழுது நிறுத்தி, உயர்ந்த உபதே
சங்களைக்குறித்துப் பேசிக்கொள்
வோமாக.
௩ [18]பராபரனுக்குச் சித்தமானால்
அப்படியே செய்வோம்.
௪ என்னத்திற்காகவெனில், [19]ஒ
ருகாலத்திலே பிரகாசமாக்கப்பட்
டும் [20]பரமஈவை ருசிபார்த்தும்
[21]பரிசுத்த ஆவியைப் பெற்றும்,
௫ பராபரனுடைய நல்வார்த்
தையையும் [22]இனிமேல் வரும்
யுகத்தின் பெலன்களையும் ருசி
பார்த்தும் இருக்கிறவர்கள் மறுத
லித்து விழுந்தபின்பு,
௬ பராபரனுடைய குமாரனைத்
தங்களுக்குள்ளே [23]மறுபடியும்
சிலுவையில் அறைந்து அபகீர்த்தி
செய்தபடியால் மனந்திரும்புகிற
தற்கு ஏதுவாய் அவர்களை மறுபடி
யும் புதிதாக்கக் [24]கூடாத காரிய
மாயிருக்கின்றது.
௭ ¶ இதற்குத் திருட்டாந்தமா
கப் பூமியானது தனக்கு அடிக்கடி
வருகிற மழையை உட்கொண்டு
தன்னிடத்தில் பயிரிடுகிறவர்க
ளுக்கு ஏற்ற¶ பயிரை முளைப்பிக்
கும்பொழுது, [25]பராபரனால் ஆசீர்
வதிக்கப்படுகின்றது.
அ [26]முட்செடிகளையும் முட்
பூண்டுகளையும் முளைப்பிக்கிற நி
லம் தகாததாயும், சபிக்கப்படுதற்

24 மத் ௰௨. ௩௧,௩௨. எபி ௰.௨௬ உ பே உ. ௨௰,௨௧ ௧ யோ ௫ ௰௬.—¶ அல்லது பயிரிடுகிறவர்களால்.
25 சங் ௬௫ ௰ —26 ஏசா ௫ ௬.

குச் சமீபமாயும் இருக்கின்றது; கடைசியிலே அது முழுவதும் காய்ந்துபோம்

௯ ¶ பிரியமானவர்களே, நாங்கள் இப்படிச் சொல்லியும், இரட்சிப்புக்கு ஏற்ற நன்மையான யோசனைகள் உங்களுக்கு உண்டாயிருக்கின்றன என்று நம்பிக்கையாயிருக்கிறோம்.

௰ [1]பராபரனும் [2]உங்கள் கிரியையையும் [3]பரிசுத்தவான்களுக்கு நீங்கள் ஊழியம்செய்ததினாலும் செய்துவருகிறதினாலும் தமது நாமத்திற்காகக் காண்பித்த அன்புள்ள பிரயாசத்தையும் மறக்கத்தக்கதாக [4]அநியாயமுள்ளவர் அல்லவே.

௰௧ ¶ ஆகையால் நீங்கள் தாமதமாய் இராமல், [5]வாக்குத்தத்தமான ஆசீர்வாதங்களை விசுவாசத்தினாலும் நீடிய பொறுமையினாலும சுதந்தரித்துக்கொள்ளுகிறவர்களைப் பின்பற்றுகிறவர்களாய் இருக்கும்படிக்கு,

௰௨ [6]நீங்கள் யாவரும் (எங்கள்) நம்பிக்கை பரிபூரணமுள்ளதாகும்படி முடிவுபரியந்தம் சாக்கிரதையையே [7]காண்பிக்கவேண்டுமென்று ஆசையாயிருககிறோம்.

௰௩ ஆபிரகாமுக்குப பராபரன் வாக்குத்தத்தம்பண்ணினபொழுது, ஆணையிடும்படி தம்மிலும் பெரியவர் ஒருவரும் இல்லாதபடியினாலே [8]தமதுபேரிலே ஆணையிட்டு,

௰௪ நான் உன்னை மிகவும் ஆசீர்வதித்து, உன்னை மிகவும் பெருகப்பண்ணுவேன் என்றார்.

௰௫ அவனும் அந்தப்படியே பொறுமையாய்க் காத்திருந்து, வாக்குத்தத்தம் பண்ணபபட்டதைப் பெற்றான்.

௰௬ அது எப்படியெனில், மனிதர்கள் தங்களிலும் பெரியவன் பேரில் ஆணையிடுவார்கள்; [9]உறுதிபண்ணும்படிக்கு ஏற்ற ஆணையே அவர்களுக்குள்ளே சகல வியாச்சியங்களையும் நிறைவேற்றும்.

௰௭ அந்தப்படி பராபரனும் வாக்குத்தத்தம் பண்ணப்பட்டவைகளைச் [10]சுதந்தரித்துக்கொள்ளுகிறவர்களுக்குத் தமது யோசனையின் [11]மாறாத நிச்சயத்தைக் காண்பிக்கும்படி அதிக சித்தமுள்ளவராய் ஓர் ஆணையினாலே அவைகளை ஸ்திரபபடுத்தினார்.*

௰௮ பராபரன் பொய்பேசக்கூடாததாயிருக்க, நாம் நம்பிக்கொள்ளும்படி [12]நமக்குமுன் வைக்கப்பட்டதைப பிடிக்கிறதற்கு ஓடிவந்த நாம் மாறாத இரண்டு பொருள்களினாலே பலத்த ஆறுதலுள்ளவர்கள் ஆகும்பொருட்டாக அப்படிச் செய்தார்.

௰௯ அந்த நம்பிக்கை நம்முடைய ஆத்துமாவுக்கு நிலையும் உறுதியுமான நங்கூரம்போலாகித் [13]திரைச்சீலைக்குள் போகிறதாயிருக்கின்றது.

௨௰ [14]நமக்குமுன் ஓடினவராகிய இயேசு மெல்கிசேதேக்கின் முறைமையின்படி [15]நித்தியமான பிரதான ஆசாரியராய் நமக்காக அந்தத் திரைச்சீலைக்குள பிரவேசித்திருக்கிறார்.

கி. பி. ௬௪.

1 வாக் ௰ச ௩௧ மத் ௰ ௪௨ உ௰ ௪௰ யோவா ௰௩ ௨௰
2 ௧ தெச ௧ ௩
3 உரோ ௰௫ ௨௫ உ கொரி அ ௪ ௯ ௧ ௰ உ திமோ ௧ ௰அ
4 உரோ ௩ ௪ உ தெச ௧ ௬,௭
5 எபி ௰ ௩௬
6 கொலோ ௨ ௨
7 எபி ௩ ௬, ௰௪
8 ௧ மோ ௨௨ ௰௬, ௰௭ சங் ௱ ௯ லூக் ௧ ௭௩
9 உ மோ ௨௨ ௰௧,
10 எபி ௰௧ ௯
11 உரோ ௰௧ ௨௯
* இரேக்கு, தாமை மத்தியஸ்தராக்கினார்
12 எபி ௰௨ ௧
13 ௩ மோ ௰௬ ௰௫ எபி ௯ ௭
14 எபி ௪ ௰௪ அ ௧ ௯ ௨௪
15 எபி ௩ ௧ ௫ ௬ ௰
16 ௧ மோ ௰௪ ௰அ

௭. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து இயேசு மெல்கிசேதேக்கின முறைமைபபடிக்கு ஆசாரியராய இருக்கிறபடியினாலே, ௰௧ ஆரோனின, முறைமைபபடிக்கு உண்டாயிருக்கிற ஆசாரியர்களைபபார்க்கிலும மேனமையுள்ளவா எனறு சொல்லியது.

[16]அந்த மெல்கிசேதேக்கு என்பவன் இராசாக்களை அடித்துத் திரும்பிவந்த ஆபிரகாமுக்கு எதிர்கொண்டு அவனை ஆசீர்வதித்து அவனாலே பத்தில் ஒருபாகத்தைப் பெற்றுக்கொண்டவன்.

௨ அவன் சாலேமின் இராசா, உன்னதமான தேவனுக்குமுன்பாக ஆசாரியனாயிருந்தவன்; முதல்பேராகிய மெல்கிசேதேக்கு என்பதற்கு நீதியுள்ள இராஜா என்று அருத்தமாம்; பின்பு சாலேமின்

இராசா என்பதற்குச் சமாதான
முள்ள இராசா என்று அருத்த
மாம்.
௩ அவன், தகப்பனும் தாயும்
வம்ச அட்டவணையும்* இல்லாத
வன்; அவனுடைய (உத்தியோக)
நாள்களின் ஆரம்பமும் சீவனின்
முடிவும் சொல்லப்பட்டிராததி
னாலே அவன் பராபரனுடைய
குமாரனுக்கு ஒப்பாக்கப்பட்டவ
னாய்த் தன் முழுச் சீவகாலமள
வும் ஆசாரியனாய் இருக்கிறான்.
௪ ¶ அவனுடைய மேன்மை
யைப் பார்ப்பீர்களாக; கோத்திரத்
தலைவனாகிய ஆபிரகாமும் கொள்
ளையிடப்பட்டவைகளில் பத்தில்
ஒரு பாகத்தை [1]அவனுக்குக் கொ
டுத்தானே.
௫ [2]இலேவியின் புத்திரரில் ஆ
சாரியபட்டத்தை அடைகிறவர்
களும், ஆபிரகாமின் சந்ததியாரா
கவே இருக்கிற தங்கள் சகோதர
ராகிய சனங்களின் கையிலே
நியாயப்பிரமாணத்தின்படி பத்
தில் ஒன்றை வாங்குகிறதற்குக்
கட்டளைபெற்றிருக்கிறார்கள்.
௬ அது மெய்தான், ஆகிலும்,
அவர்களுடைய வம்சத்தில்† இரா
தவனாகிய (மெல்கிசேதேக்கு என்
பவன்) பத்தில் ஒன்றை ஆபிரகா
மின் கையிலே வாங்கி [3]வாக்குத்
தத்தங்களைப் பெற்றவனையே [4]ஆ
சீர்வதித்தான்.
௭ சிறியவன் பெரியவனாலே ஆ
சீர்வதிக்கப்படுவான்.
௮ ¶ அதற்குச் சந்தேகமில்லை
யே; அன்றியும், இவ்விடத்திலே
மரிக்கத்தக்க மனிதர் பத்தில் ஒன்
றை வாங்குவார்கள்; [5]அவ்விடத்
திலே பிழைத்திருக்கிறார் என்று
சாட்சிபெற்றவன் வாங்கினான்.
௯ அன்றியும், மெல்கிசேதேக்கு
என்பவன் ஆபிரகாமுக்கு எதிர்
கொண்டுபோனபொழுது, இலே
வியானவன் தன் தகப்பனுடைய
அரையில் இருந்தபடியால்,
௰ பத்தில் ஒன்றை வாங்குகிற

கி. பி. ௬௪.

* கிரேக்கு, சந்ததியும

1 ௧ மோ. ௰௪. ௨௰.

2 ௪ மோ. ௰௮. ௨௧, ௨௬.

† கிரேக்கு, சந்ததியில

3 ௧ மோ. ௪. ௰௬; கலா. ௩. ௰௬.

4 ௧ மோ. ௰௪. ௰௯.

5 எபி. ௬. ௨௰.

6 கலா. ௨. ௨௧; ௰௮, ௰௯. வச. எபி. ௮. ௭.

7 ஏசா. ௰௧. ௧; மத். ௧. ௩; லூக். ௩. ௩௩; ௧ மோ. ... வெளி. ௫. ௫.

8 சங். ௱௰. ௪. எபி. ௫. ௬, ௰; ௬. ௨௰.

இலேவியும் ஆபிரகாமினாலே பத்
தில் ஒன்றைக் கொடுத்தான் என்று
சொல்லலாம்.
௧௧ ¶ அல்லாமலும் (இஸ்ர
வேல்) [6]சனங்கள் இலேவிகோத்
திர ஆசாரிய முறைமைக்குள்ளாய்
அல்லவோ நியாயப்பிரமாணத்
தைப் பெற்றார்கள்? அந்த இலேவி
கோத்திர ஆசாரிய முறைமையினா
லே நிறைவுள்ள ஆசீர்வாதம் மெய்
யாய் வந்தால் ஆரோனுடைய
முறைமையின்படி அல்ல, மெல்
கிசேதேக்கினுடைய முறைமை
யின்படியே அழைக்கப்பட்ட
வேறொரு ஆசாரியன் எழும்ப
வேண்டுவதென்ன?
௧௨ ஆகையால் ஆசாரியமுறை
மை மாற்றப்பட்டிருக்க, நியாயப்
பிரமாணமும் மாற்றப்படவேண்
டியதாயிருந்தது.
௧௩ இவைகளால் சொல்லப்பட்
டிருக்கிறவர் எவரோ, அவர் வே
றொரு கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவ
ராயிருக்கிறாரே; அந்தக் கோத்
திரத்தில் ஒருவனாயினும் பலிபீ
டத்திலே ஆராதனைசெய்யவும் இ
ல்லையே.
௧௪ நம்முடைய கர்த்தரானவர்
[7]யூதாவின் கோத்திரத்தில் பிறந்
தார் என்பதும் நிச்சயமாயிருக்கி
றதே, அந்தக் கோத்திரத்தாருக்கு
மோசே என்பவன் ஆசாரியபட்
டத்தைக்குறித்து ஒன்றும் சொல்
லவில்லையே.
௧௫ அல்லாமலும் மெல்கிசே
தேக்குக்கு ஒப்பாய் வேறொரு
ஆசாரியர் எழும்புகிறார் என்பதி
னாலே அது மிகவும் அதிக தெளி
வாயிருக்கின்றது.
௧௬ அவர் சரீரத்துக்கு ஏற்ற கட்
டளையாகிய *நியாயப்பிரமாணத்
தின்படி அல்ல,
௧௭ மெல்கிசேதேக்கின் முறை
மையாய், [8]நீர் என்றென்றைக்கும்
உள்ள ஆசாரியராய் இருப்பீர்
என்று சொன்ன சாட்சிக்குத்தக்
கதாக நீங்காத சீவனுக்குரிய

வல்லமையின்படியே ஆசாரியரானார்.

௰௮ ¶ ஆகையால் முன் கொடுக்கப்பட்ட கட்டளை [1]பலஈனமாயும் அபிரயோசனமாயும் இருந்தபடியால் அது நீக்கப்பட்டது.

௰௯ [2]நியாயப்பிரமாணம் ஒன்றையும் நிறைவாக்கவில்லை; [3]அதிக நன்மையான நம்பிக்கைக்கு ஏதுவானது (பின்னாலே) உண்டாக்கப்பட்டு நிறைவாக்குகிறது;* அதினாலே [4]நாம் பராபரனிடத்தில் சேருகிறோம்.

௨௰ ¶ அன்றியும் முந்தினவர்கள் ஆணையில்லாமல்† ஆசாரியரானார்கள்; பிந்தினவர் மெல்கிசேதேக்கின் முறைமையின்படி, நீர் என்றென்றைக்குமுள்ள ஆசாரியர் என்று துக்கமில்லாமல் [5]ஆணையிட்டுத் தம்முடனே சொன்ன கர்த்தராலே ஆணையோடே அப்படியானார்.

௨௧ ஆனதால் இயேசுவானவர் ஆணையின்படியே ஆசாரியராக்கப்பட்டு,

௨௨ (அவர்களுக்கு அதிகமாயிருக்க) [6]அதிக நன்மையான உடம்படிக்கைக்கு ஏற்ற பிணையாளியானார்.

௨௩ ¶ அன்றியும், அந்த ஆசாரியர் எப்பொழுதும் இருக்கக்கூடாதபடிக்கு மரிக்கிறவர்களானபடியால் அநேகராய் இருந்தார்கள்.

௨௪ அவர் என்றென்றைக்கும் இருக்கிறவரானதினாலே நீங்காத‡ ஆசாரியபட்டம் உள்ளவராயிருக்கிறார்.

௨௫ அன்றியும், தம்மாலே [7]பராபரனைச் சேருகிறவர்களுக்காக வேண்டுதல் செய்யும்படிக்கு எப்பொழுதும் உயிரோடு இருக்கிறவரானதால், அவர்களை முற்றும் § இரட்சிக்க வல்லமையுள்ளவராயும் இருக்கிறார்.

௨௬ ¶ [8]பரிசுத்தராயும், தீமை செய்யாதவராயும், அசுத்தம் இல்லாதவராயும் பாவிகளைவிட்டுப் பிரிந்தவராயும், [9]வானங்களுக்கு மேல் உயர்ந்தவராயும் இருக்கிற இப்படிப்பட்ட பிரதான ஆசாரியரே நமக்கு வேண்டும்.

௨௭ அவர் முந்தின ஆசாரியர்களைப்போல முதலாவது [10]தன்னுடைய சொந்தப் பாவங்களுக்காகவும், [11]பின்பு சனங்களுடைய பாவங்களுக்காகவும், நாடோறும் பலியிடவேண்டுவதில்லை; [12]அவர்களுக்காக அவர் ஒரேதரம் தம்மைப் பலியிட்டாரே.

௨௮ நியாயப்பிரமாணமானது பலஈனத்தையுடைய மனிதர்களை [13]ஆசாரியராக ஏற்படுத்துகின்றது; நியாயப்பிரமாணத்திற்குப் பின்பு ஆணையோடே இருந்த வசனம் [14]என்றென்றைக்கும் பூரணராகிய|| குமாரனையே ஏற்படுத்துகின்றது.

கி. பி. ௬௪.

1 உரோ. ௮. ௩. கலா. ௪. ௯.
2 அப. ௰௩. ௩௯. உரோ. ௩. ௨௰, ௨௧, ௨௮. ௮. ௩. கலா. ௨. ௰௬. எபி. ௯. ௯.
3 எபி. ௬. ௰௮.
* அல்லது நிறைவாக்குகிறதாயிருக்கின்றது. கலா. ௩. ௨௪.
4 உரோ. ௫. ௨. எபே. ௨. ௰௮. ௩. ௰௨. எபி. ௪. ௰௬. ௰௨. ௰௯.
† அல்லது ஆணையிடாமல்
5 சங. ௱௰. ௪.
6 எபி. ௮. ௬. ௯. ௰௫. ௰௨. ௨௪.
‡ அல்லது மாறாத
7 உரோ. ௮. ௩௪. ௧ தீமோ. ௨. ௫. எபி. ௯. ௨௪. ௧ யோ. ௨. ௧.
§ அல்லது அவர்கள் எல்லாரையும்
8 எபி. ௪. ௰௫.
9 எபே. ௧. ௨௰. எபி. ௮. ௧.
10 லேவி. ௯. ௭. ௰௬. ௬, ௰௧. எபி. ௫. ௩. ௯. ௭.
11 லேவி. ௰௬. ௰௫.
12 உரோ. ௬. ௰. எபி. ௯. ௰௨. ௨௮. ௰. ௰௨.
13 எபி. ௫. ௧, ௨.
14 எபி. ௨. ௰. ௫. ௯.
|| அல்லது பிரதிஷ்டைபண்ணப்பட்ட
15 எபே. ௧. ௨௰. கொலோ. ௩. ௧. எபி. ௧. ௩. ௰. ௰௨. ௰௨. ௨.
16 எபி. ௯. ௰௧.
17 எபி. ௯. ௮, ௰௨, ௨௪.
¶ அல்லது பரிசுத்த காரியங்களில்
18 எபி. ௫. ௧.
19 எபே. ௫. ௨. எபி. ௯. ௰௪.

௮. அதிகாரம்.

௧. கிறிஸ்துவின் நித்திய ஆசாரியத்துவத்தினால் இலேவியருக்கு அடுத்த ஆரோனின் ஆசாரியத்துவம் ஒழிந்ததென்றும், ௭ பிதாக்களோடே செய்த தற்காலத்துக்குரிய உடம்படிக்கை நித்தியகாலத்துக்கு உரிய சுவிசேஷத்தின் உடம்படிக்கையினாலே நீக்கப்பட்டதென்றும் சொல்லியது

மேற்சொல்லியவைகளில் பிரதானமானது என்னவெனில், பரமண்டலங்களிலுள்ள மகத்துவ ஆசனத்தின் [15]வலதுபாரிசத்திலே உட்கார்ந்திருக்கிறவருமாய்,

௨ மனிதர்களாலே அல்ல, கர்த்தராலே வைக்கப்பட்ட [16]மெய்யான கூடாரமாகிய [17]பரிசுத்த இடத்திலே¶ ஆராதனை செய்கிறவருமாய் இருக்கிற பிரதான ஆசாரியரே நமக்கு உண்டு.

௩ ¶ [18]ஆசாரியர் யாவரும் காணிக்கைகளையும் பலிகளையும் செலுத்துதற்கு வைக்கப்பட்டிருக்கிறதால் அவரும் (பரமண்டலத்திலே) [19]சிலவற்றைப் பலியிட வேண்டுவதாயிருந்தது.

௪ பூமியிலே அவர் இருப்பாரானால் ஆசாரியராய் இருக்கமாட்

டார்; அங்கே நியாயபபிரமாணத்தின்படி காணிக்கைகளைச் செலுத்துகிறவர்கள் ஆசாரியாகளாய் இருக்கிறார்களே.*

ரு மோசே அந்தக் கூடாரத்தை உண்டுபண்ணபபோனபொழுது, [1]மலையிலே உனக்குக் காண்பிக்கப்பட்ட சாயலின்படியே நீ சகலத்தையும் செய்ய எச்சரிக்கையாயிரு என்று பராபரன் அவனுக்குக் கட்டளையிட்டபடியே, அந்த ஆசாரியர்கள் பரமண்டலத்திற்குரியவைகளுக்கு அடையாளமும் [2]நிழலாட்டமுமானவைகள உள்ள (இடத்திலே) ஆராதனை செய்கிறாகள்.

சு அவர் அதிக மேன்மையான வாகுத்தத்தங்களின்மேல் ஸ்தாபிக்கபபட்டிருக்கிற அதிக மேன்மையான உடம்படிக்கைக்கு † ஏற்ற மத்தியஸ்தராய் இருக்கிறதால், [3]அதிக விசேஷமான ஆராதனைசெய்தலைப பெற்றுக்கொண்டிருக்கிறார்.

எ ¶ [4]அந்த முதலாம் உடம்படிக்கை பிழையில்லாததாயிருநததானால் இரண்டாவதற்கு இடம் தேடபபடுவதில்லையே.

அ அவாகளைக் குற்றவாளிகள் என்று சொல்லி, அவர்களுடனே திருவுளம்பற்றினதாவது: கர்த்தர் சொல்லுகிறது என்னவெனில், இஸ்ரவேல் குடும்பத்தாரோடும் யூதர் குடும்பத்தாரோடும் [5]நான் புதிய உடம்படிக்கையை ஏற்படுத்தும்படிக்கான காலம் வருகின்றது.

கூ அவர்களுடைய முன்னோர்களை எகிப்துதேசத்திலிருந்து கொண்டுவரும்படிக்கு, நான் அவர்களுடைய கையைப் பிடித்துக்கொண்ட நாளிலே, அவர்களுடனே பண்ணின உடம்படிக்கையைப்போல இது இருப்பதில்லை; அந்த உடம்படிக்கையிலே அவர்கள் நிலைநிற்கவில்லையே, நானும் அவர்களை அரோசித்தேன்.

ய அந்த நாட்களுக்குப் பின்பு நான் இஸ்ரவேல் குடும்பத்தாரோடே பண்ணும் உடம்படிக்கை என்னவென்றால், [6]என்னுடைய பிரமாணங்களை அவர்களுடைய மனதிலே வைபபேன்;‡ அவைகளை அவர்களுடைய இருதயங்களின்மேலே§ எழுதி, [7]அவர்களுக்குத் தேவனாய் இருபபேன்; அவர்கள் எனக்குச் ஜனங்களாய் இருப்பார்கள்.

யக அப்பொழுது சிறியவன் முதற்கொண்டு பெரியவன்வரைக்கும் எல்லாரும் என்னை அறிந்துகொள்வதால், கர்த்தரை அறிந்துகொள் என்று [8]ஒருவன் தனக்கடுத்த பிறனுக்கும், வேறொருவன் தன சகோதரனுக்கும் போதிக்க வேண்டுவதில்லை.

யஉ நான் அவர்களுடைய அநியாயங்களை (நீக்கி,) [9]அவர்களுடைய பாவங்களையும் அக்கிரமங்களையும் இனி நினையாமல் அவர்களுக்கு இரங்குவதால் அபபடி ஆகுமென்று கர்த்தர் திருவுளம்பற்றுகிறார் என்பதே.

யங [10]புதிதான உடம்படிக்கை என்று அவர் சொல்லுகையில், முதலாவதைப் பழமை ஆக்கினார்; பழமையும் குறைவுமுள்ளதே ஒழிந்துபோகிறதற்குச் சமீபமாயிருக்கின்றது.

கூ. அதிகாரம்.

க நியாயபபிரமாணத்தின் நிழலான முறைமைகளையும இரத்தபபலிகளையும் விவரித்து, யக அவைகள் கிறிஸதுவினுடைய பொருளான இரத்தத்துக்கும், பலிக்குமுரிய மேன்மைக்கும், மகிமைக்கும் நிகரல்ல என்று சொல்லியது

அன்றியும் முதலாம் உடம்படிக்கை ஆராதனைக்கு ஏற்ற நியாயங்களும்,|| [11]பூமிக்குரிய பரிசுத்த ஸ்தலமும் உள்ளதாயிருந்தது.

உ எபபடியெனில், பரிசுத்த ஸ்தலம்¶ என்னபபட்ட [12]முதல் கூடாரம் எத்தனமாக்கப்பட்டு இருந்தது, [13]அதிலே [14]விளக்குத் தண்டும், [15]பலகையும், திவ்விய சமுகத்தப்பங்களும் இருந்தன.

இ. பி. கூஉ

* அல்லது செலுத்துகிற ஆசாரியர்கள் இருக்கிறார்களே

1 உ. மோ. உரு ...

2 கொலோ ...

† அல்லது ஏற்ற படிக்கு

3 உ. கொரி ...

4 ...

5 ...

6 ...

‡ ... கொடுப்பேன

§ அல்லது இருதயங்களில

7 சகரி ...

8 ...

9 ...

10 உ. கொரி ...

|| அல்லது சடங்குகளும

11 உ. மோ. உரு ...

¶ அல்லது பரிசுத்தம

12 ...

13 ...

14 ...

15 ...

௩ அல்லாமலும், [1]இரண்டாம் திரைச்சீலைக்குப் பின்னாலே மிகவும் பரிசுத்த ஸ்தலம் என்னப்பட்ட கூடாரம் இருந்தது.

௪ அதிலே பொன்னால் செய்த கலசமும், முழுவதும் பொன்தகடு பொதியப்பட்ட உடம்படிக்கையின் [2]பெட்டியும் இருந்தன; அந்தப் பெட்டியிலே மன்னா என்பதை உள்ள [3]பொன்பானையும், தளிர்கொண்ட [4]ஆரோனுடைய கம்பும், [5]உடம்படிக்கையின் பலகைகளும் இருந்தன.

௫ அதற்குமேலே [9]மகிமையுள்ள கேருபீம் வைக்கப்பட்டுக் கிருபாசனத்திற்கு நிழலிட்டிருந்தன; இவைகளைக்குறித்து நான் இப்பொழுது விவரம் சொல்லக்கூடாது.

௬ ¶ அவைகள் இவ்விதமாய் எத்தனமாக்கப்பட்டிருந்த பின்பு, ஆசாரியரானவர்கள் ஆராதனைகளை நிறைவேற்றும்படிக்கு, எக்காலத்திலேயும் [7]முதல் கூடாரத்திலே பிரவேசிப்பார்கள்.

௭ இரண்டாம் கூடாரத்திலே பிரதான ஆசாரியன்மாத்திரம் [8]வருஷத்தில் ஒருதரம் இரத்தத்தோடே பிரவேசித்து, அந்த இரத்தத்தைத் தனக்காகவும் சனங்களுடைய தப்பிதங்களுக்காகவும் [6]செலுத்துவான்.

௮ அதினாலே முதலாம் கூடாரம் நிற்கையில் [10]பரிசுத்தமான இடங்களுக்குப் போகிற மார்க்கம் வெளியாக்கப்படவில்லை என்று [11]பரிசுத்த ஆவியானவர் குறித்திருக்கிறார்.

௯ அந்தக் கூடாரம் இந்தக்காலம்வரைக்கும் உவமையாயிருந்தது; அதிலே காணிக்கைகளும் பலிகளும் செலுத்தப்பட்டு வருகின்றன.

௰ அவைகள் செம்மையாக்குதலுள்ள காலமளவும் (இஸ்ரவேலருக்குக்) கட்டளையிடப்பட்ட [12]போசனபானங்களாலும், [13]பல ஸ்நானங்களாலும், [14]சரீரத்திற்கு ஏற்ற (மற்றச்) சடங்குகளாலும்* மாத்திரம் ஆராதனைசெய்கிறவனுடைய மனதிற்கு [15]நிறைவுண்டாக்கக்கூடாதவைகளாய் இருக்கின்றன.

௧௧ ¶ கிறிஸ்துவானவர் (உலகத்தில்) வந்து இவ்வுலகப் பொருளாய் இராமலும் கையால் செய்யப்படாமலும் [16]அதிக மேன்மையாயும் அதிக நிறைவாயும் இருக்கிற கூடாரத்தின் வழியாய் வருகிறவைகளாகிய [17]நன்மைகளைக் குறித்து [18]ஆசாரியராய்,

௧௨ [19]வெள்ளாட்டுக்கடா இளங்காளை இவைகளுடைய இரத்தத்தினாலே அல்ல, [20]தமது சொந்த இரத்தத்தினாலே [21]நமக்காக நித்திய மீட்பு உண்டாக்கி, எல்லாக் காலங்களுக்காகவும் [22]ஒரேதரம் பரிசுத்தமான தலங்களில் பிரவேசித்தார்.

௧௩ அது எப்படியெனில் [23]காளை வெள்ளாட்டுக்கடா இவைகளின் இரத்தமும் [24]கடாரியின் சாம்பலும் அசுசிப்பட்டவன்மேல் தெளிக்கப்பட்டு, அவனுடைய சரீர அசுசியை நீக்கத்தக்கதாக அவனைச் சுத்தமாக்கிக்கொண்டிருக்க,

௧௪ [25]நித்திய ஆவியினாலே [26]தம்மைப் பிழையில்லாத † பலியாகப் பராபரனுக்கு ஒப்புக்கொடுத்த [27]கிறிஸ்துவினுடைய திரு இரத்தம் மிகவும் அதிகமாய் [28]மரணத்திற்கு ஏதுவான கிரியைகளை [29]நீக்கிச் [30]சீவனையுடைய பராபரனுக்கு நாம் ஊழியம்செய்வதற்கு நம்முடைய மனதைச் சுத்தமாக்கும் அல்லவா?

கி. பி ௬௪.

1 ௨ மோ ௨௬ ௩௩, ௩௪ ௩௰ ௩, ௨௪ எபி ௬ ௰௯
2 ௨ மோ ௨௫ ௰ ௨௩ ௩௩ ௩௰ ௩, ௨௪
3 ௨ மோ ௰௬ ௩௩, ௩௪
4 ௪ மோ ௰௭ ௰
5 ௨ மோ ௨௫ ௰௬, ௨௧ ௩௪ ௨௯ ௩௰ ௨௰ ௫ மோ ௰ ௨,௫ ௧ இரா அ ௯, ௨௧ ௨ நாளா ௫ ௰
6 ௨ மோ ௨௫ ௰அ, ௨௨ ௩ மோ ௰௬ ௨ ௧ இரா அ ௬,எ
7 ௪ மோ ௨அ ௩ தானி. அ ௰௩
8 ௨ மோ ௩௰ ௰ ௩ மோ ௰௬ ௨, ௰௩, ௰௨, ௰௫, ௩௪ ௨௫ ௰௪
9 எபி ௫ ௩ ௭ ௨௭
10 யோவா ௰௪ ௬
11 எபி ௰ ௰௯, ௨௰
12 ௩ மோ ௰௧ ௨ கொலோ ௨ ௰௬
13 ௪ மோ. ௰௯ ௭ ௱
14 எபே ௨ ௰௫ கொலோ ௨ ௨௰ எபி ௭ ௰௬
* அல்லது நியாயங்களினாலும
15 கலா ௩ ௨௧ எபி ௭ ௰௮, ௰௯ ௰ ௩, ௰௪
16 எபி ௪ ௨
17 எபி ௰ ௧
18 எபி ௩ ௧
19 எபி ௰ ௪
20 அப ௨௰ ௨௮. எபே ௧ ௭ கொலோ. ௧ ௰௪ ௧ பே ௧ ௰௯ வெளி ௧ ௫ ௫, ௯.
21 தானி ௯ ௨௪

22 ௨௬,௨௮ வசனங்கள் எபி ௰ ௰ சகரி.௩ ௯ —23 ௩ மோ ௰௬.௰௪,௰௬ —24 ௪ மோ.௰௯.௨,௰௭ —25 ௧ரோ ௧ ௪ ௧ பே ௩ ௰௮ ௯ 26 எபே ௫ ௨, தீத் ௨.௰௪ எபி ௭ ௨௭.—† அல்லது மறுவில்லாத —27 ௧ பே ௧ ௰௯ ௧ யோ ௧ ௭ வெளி ௧ ௫ 28 எபி.௬.௧.—29 எபி ௧ ௩ ௰ ௨௨ —30 தூக்க ௭ ௪ ௧ரோ ௬ ௰௩,௨௨ ௧ பே ௪ ௨.

௰௫ ¶ [1]இதினாலே முதல் உடம்படிக்கையின் காலத்திலே நடந்த அக்கிரமங்களை நிவிர்த்திசெய்வதற்கு ஏதுவாக [2]அவர் மரித்தபின்பு, [3]அழைக்கப்பட்டவர்கள் வாககுத்ததமான நித்திய சுதந்தரத்தை அடைந்துகொள்ளும்படிக்கே [4]அவர் புதிய உடம்படிக்கையின் மத்தியஸ்தராய் இருக்கிறார்.

௰௬ அது எப்படியென்றால், [5]ஒரு உடம்படிக்கை (பலிகளுடைய மரணத்தினாலே) உறுதியாக்கப்படுமே.

௰௭ ஏற்படுத்தப்பட்ட (பலி) உயிரோடிருக்குமளவும், உடம்படிக்கை பலனாயிருக்கமாட்டாதே; ஆகையால், ஒரு உடம்படிக்கை செய்யப்படும்பொழுது, ஏற்படுத்தப்பட்ட பலியினுடைய மரணமும் தோற்றப்பட*வேணடும்.

௰௮ ¶ [6]அந்தப்படி முதலாம் உடம்படிக்கையும இரத்தமில்லாமல் பிரதிஷ்டையாக்கப்பட†வில்லை

௰௯ எப்படியெனில், மோசே என்பவன் வேதப்பிரமாணத்தின்படி சகல சனங்களுக்கும் எல்லாப் பிரமாணங்களையும் சொன்னபின்பு [7]ஆட்டுமாடுகளின் இரத்தத்தைத் [8]தண்ணீரோடும், சிவப்பான‡ பஞ்சியோடும், ஈசோப்பென்னும் செடியோடுமகூட எடுத்து, வேதபுத்தகத்தின்மேலும் சனங்கள் எல்லார்மேலும் தெளித்து,

௨௰ [9]பராபரன் உங்களுடனே (செய்யக்) கட்டளையிட்ட உடம்படிக்கைக்கு ஏற்ற இரத்தம் இதுவே என்று சொன்னான்.

௨௧ இவ்விதமாய்க் [10]கூடாரத்தின்மேலும் ஆராதனைக்கு ஏற்ற தட்டுமுட்டுகளின்மேலும் இரத்தத்தைத் தெளித்தான்.

௨௨ நியாயப்பிரமாணத்தின்படி சிலகுறைய மற்றெல்லாப் பதார்த்தங்களும் இரத்தத்தினாலே சுத்தமாக்கப்பட்டு வருகின்றன; [11]இரத்தம் சிந்துதல் இல்லாமல் மன்னிப்பும் இல்லை.

௨௩ ¶ ஆனதால் [12]பரமண்டலங்களில் உள்ளவைகளுக்கு உவமையானவைகள் இப்படிப்பட்ட (பலிகளினாலே) சுத்தமாக்கப்பட வேண்டியதாய் இருக்கிறபடியால் பரமண்டலங்களில் உள்ளவைகள் தாமே அவைகளிலும் அதிக தகுதியான (பலிகளாலே) சுத்தமாக்கப்படவேண்டுமே.

௨௪ அந்தப்படி கிறிஸ்துவானவர் [13]இப்பொழுது நமக்காகப் பராபரனுடைய சந்நிதானத்திலே தோன்றியிருக்கும்படிக்கு மெய்யானவைகளுக்குத் திருட்டாந்தங்களாகிய [14]கையால் செய்யப்பட்ட பரிசுத்தஸ்தலங்களில் அல்ல, பரமண்டலத்திலேதானே [15]பிரவேசித்திருக்கிறார்.

௨௫ அந்தப் பிரதான ஆசாரியன் அந்நிய இரத்தத்தை எடுத்து, [16]வருஷந்தோறும் பரிசுத்த ஸ்தலங்களிலே பிரவேசித்ததுபோல அவர் தம்மை அடிக்கடி பலியிடும்படிக்கு (அப்படிப் பிரவேசிக்க)வில்லை.

௨௬ அதற்காகவானால் அவர் உலகம் உண்டானது முதற்கொண்டு அடிக்கடி பாடுபடவேண்டியிருக்குமே; அப்படி அல்ல, அவர் தம்மைத்தாமே பலியிடுகிறதினாலே பாவங்களை நீக்கும்பொருட்டாக (முந்தின) [17]யுகத்தின் முடிவிலே [18]ஒரேதரம் வெளிப்பட்டார்.

௨௭ [19]அன்றியும் மனிதர்கள் ஒரேதரம் மரிக்கிறதும், [20]பின்பு நியாயத்தீர்ப்பு அடைகிறதும் தீர்மானிக்கப்பட்டிருக்கிறதால்,

௨௮ அதுபோலக் கிறிஸ்துவும், [21]அநேகருடைய பாவங்களைச் சுமந்துகொண்டுபோகும்படிக்கு [22]ஒரேதரம் [23]பலியிடப்பட்டுத்தமக்காகக் [24]காத்துக்கொண்டிருக்கிறவர்களுக்கு இரட்சிப்பைக் கொ

கி. பி. ௬௪.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
* அல்லது இருக்க
6 [illegible]
† அல்லது சுத்தமாக்க
7 [illegible]
8 [illegible]
‡ அல்லது மிகவும் சிவப்பான
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]
23 [illegible]
24 [illegible]

டுப்பதற்கு இரண்டாந்தரம் பாவப பலியில்லாமல் தோன்றுவார்.

௰. அதிகாரம்.

௧ நியாயப்பிரமாணப பலிகளினுல் பூரணசித்தி இல்லை என்றும், ௰ ஒரேவிசை செலுத்தப்பட்ட கிறிஸ்துவின் சரீரபலி ௱௪ பாவங்களைப் பூரணமாய நிவாரணமபண்ணுகிறதென்றும், ௰௯ அதினமேல் உண்டாகிய விசுவாசத்தை உறுதியாய பொறுமையோடும் தோத்திரத்தோடும் பற்றிக் கொள்ளவேண்டுமென்றும் சொல்லியது

இப்படியிருக்க, நியாயப்பிரமாணமானது வருகிறவைகளாகிய [1]நன்மைகளின் பொருளுள்ளதாய் இராமல், அவைகளின் [2]நிழலை மாத்திரம் காண்பிக்கிறதாயிருக்கிறதால் வருஷந்தோறும் இடைவிடாமல் செலுத்தப்பட்டு வருகிற ஒரேவிதமான [3]பலிகளினுலே அவைகளைச் செலுத்துகிறவாகளுக்கு [4]நிறைவான (ஆசீர்வாதத்தை) ஒருக்காலும் கொடுக்கமாட்டாது.

௨ கொடுத்ததானுல், ஆராதனை செய்தவர்கள் ஒருதரம் சுத்தமாக்கப்பட்டபின், இன்னும் பாவங்கள் உண்டென்று தங்கள் மனதிலே அதிகமாய் நினையாதிருப்பதால், அந்தப பலிகளைச் செலுத்துகிறது நிறுத்தப்படுமே அல்லவா?*

௩ அப்படி இராதபடியால் [5]பாவங்கள் உண்டென்று அவைகளினுலே வருஷந்தோறும் நினைவுகூர்தல் உண்டாயிருக்கிறதே.

௪ ¶ [6]அல்லாமலும் ஆடுமாடுகளுடைய இரத்தம் பாவங்களை நிவிர்த்திசெய்யமாட்டாதே.

௫ ஆனதால் அவர் உலகத்தில் பிரவேசித்திருக்கிறபொழுது, [7]பலியையும் காணிக்கையையும் நீர் விரும்புகிறதில்லை; ஒரு சரீரத்தை எனக்கு ஆயத்தமாக்கினீர்.†

௬ தகனபலிகளும் பாவப்பலிகளும் உமக்குப் பிரியமல்லாதபொழுது,

௭ நான் சொன்னது: பராபரனே, என்னைக்குறித்து வேதபுத்தகத்திலே எழுதியிருக்கிறபடி உம்முடைய சித்தத்தை நிறைவேற்றுகிறதற்கு இப்பொழுது வருகிறேன என்று சொன்னேன என்றார்.

௮ நியாயப்பிரமாணத்தின்படி செலுத்தப்பட்டு வருகிற பலிகளைக்குறித்து மேற்சொல்லியபடி பலியையும், காணிக்கையையும், தகனபலிகளையும், பாவபபலிகளையும் விரும்பமாட்டீர்; அவைகள் உமக்குப பிரியமானவைகள் அல்லவென்று சொன்னபின்பு,

௯ பராபரனே, உமமுடைய சித்தத்தை நிறைவேற்றுகிறதற்கு இபபொழுது வருகிறேன் என்று சொன்னதால், இரண்டாம் (ஏற்பாட்டை) ஸ்தாபிக்கும்படிக்கு முதலானதை எடுத்துப்போட்டார்.

௰ அந்தச் சித்தத்தின்படி எல்லாக் காலங்களுக்காகவும் [8]ஒரேதரம் இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய சரீரம பலியிடப்பட்டதினுலே [9]நாம் பரிசுத்தமாக்கப்பட்டிருக்கிறோம்.

௰௧ ¶ அன்றியும், எந்த ஆசாரியனும் [10]நாளதோறும் ஆராதனை செய்கிறவனுயப [11]பாவங்களை ஒருக்காலும் நிவிர்த்திசெய்யமாட்டாத ஒரேவித பலிகளை அடிக்கடி செலுத்திவருவான்.

௰௨ அவரோ மாத்திரம் என்றென்றைக்கும் பாவங்களை நீக்கும்படிக்கான [12]ஒரே பலியைச் செலுத்தி பராபரனுடைய வலதுபாரிசத்திலே உளுக்காந்து,

௰௩ அதுமுதல் [13]தம்முடைய சத்துருக்கள் தம்முடைய பாதங்களின்படியாக்கப்படுமளவும் காத்துக்கொண்டிருக்கிறார்.

௰௪ ஆகையால பரிசுத்தமாக்கப்பட்டவர்களை அவர் ஒரே பலியினுலே [14]என்றென்றைக்கும் நிறைவுள்ளவர்கள் ஆக்கினுர்.

௰௫ ¶ இதைக்குறித்துப பரிசுத்த ஆவியானவரும் நமக்குச் சாட்சி சொல்லுகிறார்.

1 எபி ௧ ௰௧
2 கொலோ ௨. ௰௭ எபி அ ௫
3 எபி ௯ ௯
4 ௰௪ வச
* அல்லது நிறுத்தப்படும்
5 லேவி ௰௬ ௨௧ எபி ௯ ௭
6 மீகா ௬ ௬, ௭ எபி ௯ ௰௩ ௰௩ வச
7 சங் ௪௰ ௬ ௫௦ ௮ ௫௧ ௰௬
† அல்லது ஆயத்தமாக்கினீர்
8 எபி ௯ ௰௨
9 யோவா ௰௭ ௰௯ எபி ௰௩ ௰௨
10 எண் ௨௮ ௩ எபி ௭ ௨௭
11 ௪ வச
12 எபி ௧ ௩ கொலோ ௩ ௧
13 சங் ௱௰ ௧ அப ௨ ௩௫ ௧ கொரி ௰௫ ௨௫ எபி ௧ ௰௩
14 ௧ வச

௰௬ எப்படியெனில், அந்த நாள்களுக்குபபின் நான் அவாகளுடனே [1]இந்த உடம்படிக்கைபண்ணுவேன் என்று சொன்னபின்பு கர்த்தா திருவுளம்பற்றினது: நான் என்னுடைய பிரமாணங்களை அவாகளுடைய இருதயங்களிலே கொடுபபேன்; அவைகளை அவர்களுடைய மனதின்மேலே எழுதுவேன்.

௰௭ அவர்களுடைய பாவஙகளையும் அககிரமஙகளையும் நான் ஒரு காலத்திலாகிலும் நினைத்துககொள்வதில்லை என்றூா.*

௰௮ அந்தபபடி அவைகள மன்னிககபபட்டபடியாலபாவபபலி இனிச் செலுததப்படவேண்டுவதில்லையே.

௰௯ ¶ ஆகையால் சகோதரரே, பரிசுத்தமான இடஙகளுககுப போகிற மார்ககத்தை இயேசுவானவர் தமது [2]சரீரமாகிய திரைச்சீலையின் வழியாய்ப [3]புதிதும் சீவனுமான மாாக்கமாக நமககு உணடுபணணி† வைததபடியால்,

௨௰ அநத [4]மாாககத்தில் பிரவேசிக்கிறதற்கு அவருடைய திரு இரததத்தினாலே நமககுத [5]தயிரியம்‡ உணடாயிருககிறபடியினாலும்,

௨௧ [6]பராபரனுடைய ஆலயததிலே நமக்குப [7]பெரிய ஆசாரியர் உண்டாயிருககிறபடியினாலும்,

௨௨ [8]நாம் குற்றத்தைச் சாற்றுகிற மனது நீஙகத் தெளிககப்பெற்ற இருதயம் உள்ளவர்களாய் உண்மையுள்ள இருதயத்தோடும். [9]விசுவாசத்தினால் ஆகிற நிச்சயத்தோடும் [10]பராபரனைச் சேரக்கடவோம்.

௨௩ அல்லாமலும் [11]சுத்தமான சலத்தால் கழுவப்பட்ட சரீரமுள்ளவர்களாய், [12]நம்முடைய நம்பிக்கையை அறிக்கையிடுகிறதில் அசைவில்லாமல் உறுதியாய் இருக்கக்கடவோம்; [13]வாக்குத்தத்தம்பண்ணினவர் உண்மையுள்ளவராய் இருககிறாரே

௨௪ மேலும் அன்புகூருதற்கும் நற்கிரியைகளைச் செய்கிறதற்கும் எழுப்புதல் உண்டாயிருக்கும்படிக்கு ஒருவரை ஒருவர் நோக்கிப்பாாதது,

௨௫ [14]சபை கூடிவருதலைச் சிலர் விட்டுபபோகிறதுபோல நாம் அப்படிச்செய்யாமல், ஒருவருக்கொருவர் புத்திசொல்லக்கடவோம்; [15]அநத நாள் சமீபமாகிறதை நீஙகள் அறிந்திருக்கிறதால், [16]அதிகமாய் அபபடியே செய்யவேண்டும்.

௨௬ ¶ [17]சததியத்தை அறிந்துகொண்டபின் [18]நாம் மனபபூர்வமாயப பாவஞசெய்தால், வேறொரு பாவபபலி நமககு மீதியாயிருபபதில்லை

௨௭ விரோதம் செய்கிறவர்களைப் பட்சிககும் அக்கினியுள்ள [19]உக்கிரமும் நியாயததீர்பபும் வருமென்று பயத்தோடே காத்திருககுதலே நமககு உண்டாயிருக்கும்.

௨௮ [20]மோசேயினுடைய பிரமாணததைத தள்ளினவன் எவனோ, [21]அவன் இரண்டு மூன்று பேர் சாட்சிசொன்னபின்பு இரக்கமில்லாமல் கொலைசெய்யபபட்டானே.

௨௯ பராபரனுடைய குமாரனைக் காலினால் மிதிததுபபோட்டுத் [22]தன்னைப பரிசுத்தம் செய்த உடம்படிக்கையின் திரு இரத்தத்தை அசுத்தமென்று எண்ணிக [23]கிருபையின் ஆவியை அசட்டைபண்ணினவன், [24]எவ்வளவு அதிக ஆக்கினைககுப் பாத்திரவானாயிருப்பான்.

௩௰ நீங்களே யோசனைபண்ணுங்கள்; [25]பழிவாங்குதல் எனக்கு உரியது; நானே பதில்செய்வேன்

இ பி ௬௯
1 எரே ௩௧ ௩௩ ௩௪ எபி ௮ ௰, ௰௨
* சில பிரதிகளில் நினைத்துக் கொள்வதில்லை யென்று பின் சொன்னார்
2 எபி ௯ ௩
3 யோவா ௰ ௯ ௰௪ ௬ எபி ௯ ௮
† அல்லது பிரதிஷ்டைபண்ணினார்
4 எபி ௯ ௨௪
5 உரோ ௫ ௨ எபே ௨ ௰௮ ௩ ௰௨
‡ அல்லது இடம்
6 ௧ தீமோ ௩ ௰௫
7 எபி ௪ ௰௪
8 எபி ௯ ௰௪
9 எபே ௩ ௰௨ யாக் ௧ ௬ ௧ யோ ௩ ௨௧
10 ௪ ...
11 எசே ௩௬ ௨௫ ௨ கொரி ௭ ௧
12 எபி ௪ ௰௪
13 ௧ கொரி ௧ ௯ ௰ ௰௩ ௧ தெச ௫ ௨௪ ௨ தெச ௩ ௩ எபி ௰௧ ௰௧
14 அப் ௨ ௪௨ யூதா ௰௯
15 பிலி ௪ ௫ ௨ பேது ௩ ௯ ௰௧ ௰௪
16 உரோ ௰௩ ௰௧
17 ௨ பே ௨ ௨௰ ௨௧
18 எண் ௰௫ ௩௰ எபி ௬ ௪
19 எசே ௩௬ ௫ செப் ௧ ௰௮ ௩ ௮ ௨ தெச ௧ ௮ எபி ௰௨ ௨௯
20 எபி ௨ ௨
21 உபா ௰௭ ௨, ௬ ௰௯ ௰௫ மத் ௰௮ ௰௬ யோவா ௮ ௰௭
உ கொரி ௰௩ ௧

* 22 ௧ கொரி ௰௧ ௨௯. எபி ௰௩ ௨௰ — 23 மத் ௰௨ ௩௧,௩௨. எபே ௪ ௩௰ — 24 எபி ௨ ௩. ௰௨ ௨௫.
25 உபா ௩௨ ௩௫ உரோ ௰௨ ௰௯.

என்று சொன்ன கர்த்தரை அறிந்திருக்கிறோமே; அன்றியும் [1]கர்த்தர் தம்முடைய சனங்களுக்கு நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுப்பார் என்றும் சொல்லியிருக்கிறதே.

௩௧ [2]ஜீவனுள்ள பராபரனுடைய கைகளில் விழுகிறது பயங்கரமாயிருக்கிறது.

௩௨ ¶ நீங்கள் [3]முந்தின நாள்களை ஞாபகப்படுத்துங்கள்; அவைகளில் [4]நீங்கள் பிரகாசமாக்கப்பட்டிருந்தபொழுது [5]பாடுகளால் மிகுந்த போராட்டத்தைச் சகித்துக்கொண்டீர்களே.

௩௩ நீங்கள் நிந்தைகளாலும் உபத்திரவங்களாலும் மற்றவர்களுக்கு [6]வேடிக்கைக்கு ஏதுவானவர்களாயும் அப்படியான [7]மற்றவர்களுக்குத் தோழராயும் இருந்தீர்கள்.

௩௪ [8]கட்டப்பட்டிருந்த என்னோடேகூட நீங்கள் பாடுபட்டீர்களே; [9]பரமண்டலங்களில் அதிக மேன்மையும், உறுதியுமான ஆஸ்தி உங்களுக்கு உண்டென்று நீங்கள்* அறிந்து உங்கள் (லவுகீக) ஆஸ்திகளை (மற்றவர்கள்) கொள்ளையிட்டதற்குச் [10]சந்தோஷமாய் இடங்கொடுத்தீர்கள்.

௩௫ ஆகையால் [11]மிகுந்த பலனுக்கு ஏதுவான உங்கள் தயிரியத்தை எறிந்துவிடாதிருப்பீர்களாக.

௩௬ ¶ நீங்கள் பராபரனுடைய சித்தத்தின்படி செய்கிறவர்களாய் [12]வாக்குத்தத்தத்தின் நன்மையைப் பெறும்படிக்குப் [13]பொறுமை உங்களுக்கு வேண்டும்.

௩௭ [14]வருகிறவர் [15]அதிககாலம் தாமதமாய் இராமல் சீக்கிரமாய் வருவார் என்றும்,

௩௮ [16]விசுவாசத்தினாலே நீதிமானானவன் பிழைப்பான், அவன் பின்வாங்கிப்போனால் அவன் மேல் என்னுடைய ஆத்துமா பிரியமாயிராதென்றும் (எழுதியிருக்கின்றது).

௩௯ [17]நாம் கெட்டுப்போகிறதற்கு ஏதுவாகப் பின்வாங்குகிறவர்களாய் இராமல் (நமது) [18]ஆத்துமாவைக் காக்கிறதற்கு ஏதுவாக விசுவாசமுள்ளவர்களாய் இருக்கிறோம்.

௧௧. அதிகாரம்.

௧ விசுவாசம் இன்னதென்றும், ௬ விசுவாசம் இல்லாமல் பராபரனுக்குப் பிரியமாயிருக்கக்கூடாதென்றும், ௭ விசுவாசத்துக்குத் திருஷ்டாந்தம் கொடுத்திருந்த பூர்வீகத்தார்களைக்குறித்தும் சொல்லியது.

விசுவாசமானது நம்பப்படுகிறவைகளில் உறுதியும்† [19]காணப்படாதவைகளை வெளிப்படுத்துகிறதுமாய் இருக்கின்றது.

௨ அதினாலே [20]பூர்வீகத்தார் நற்சாட்சியைப் பெற்றார்கள்.

௩ ¶ [21]உலகம் பராபரனுடைய வார்த்தையால் உண்டாக்கப்பட்டதென்றும், இவ்விதமாய்க் காணப்படுகிறவைகள் தோற்றப்படாத பொருள்களால் உண்டாயினவென்றும் விசுவாசத்தினாலே அறிந்திருக்கிறோம்.

௪ ¶ விசுவாசத்தினாலே [22]ஆபேல் என்பவன் காயீனுடைய பலியிலும் அதிகமான பலியைப் பராபரனுக்குச் செலுத்தினான்; அதினாலே அவன் நீதிமான் என்று சாட்சிபெற்றான்; அவனுடைய காணிக்கைகளைக்குறித்துப் பராபரனே சாட்சிகொடுத்தார்; அவன் மரித்தும் அதினாலே [23]இப்பொழுதும் பேசுகிறான்.‡

௫ ¶ விசுவாசத்தினாலே [24]ஏனோக்கு என்பவன் மரணத்தைக் காணாதபடிக்கு எடுத்துக்கொள்ளப்பட்டான்; பராபரன் அவனை எடுத்துக்கொண்டபடியினாலே அவன் காணப்படாமற்போனான்; அவன் எடுத்துக்கொள்ளப்படுதற்குமுன்னே அவன் பராபரனுக்குப் பிரியமானவன் என்று சாட்சிபெற்றுக்கொண்டிருந்தான்.

23 ... — ‡ அல்லது பேசப்படுகிறான் — 24 ...

௬ பராபரனைச் சேருகிறவன், அவர் உண்டென்றும் அவர் தம்மைச் சாக்கிரதையாய்த் தேடுகிறவர்களுக்குப் பலனை அளிக்கிறவர் என்றும், விசுவாசிப்பானே, ஆகையால் விசுவாசம் இல்லாதவன் அவருக்குப் பிரியமாயிருக்க மாட்டான்.

௭ ¶ [1]நோவா என்பவனும் தற்காலத்திலே காணாதவைகளைக்குறித்துத் தேவ எத்தனமாய் எச்சரிக்கப்பட்டபொழுது, விசுவாசத்தினாலே பயந்து * தன் குடும்பத்தை இரட்சிப்பதற்குப் [2]பேழையை உண்டுபண்ணி, இதினாலே உலகம் ஆக்கினைக்கு உள்ளாயிற்று என்று தீர்ப்புக் காண்பித்து, [3]விசுவாசத்தால் வருகிற நீதிக்குச் சுதந்தரவாளியானான்.

௮ ¶ [4]ஆபிரகாமும் பின்பு சுதந்தரமாகப் பெற்றுக்கொள்ளும்படிக்கான இடத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போக அழைக்கப்பட்டபொழுது விசுவாசத்தினாலே கீழ்ப்படிந்து, தான் போகவேண்டிய இடம் இன்னதென்று அறியாமல் புறப்பட்டுப்போனான்.

௯ தனக்கு வாக்குத்தத்தம்பண்ணப்பட்ட அந்நியதேசத்திலே அவன் அந்த வாக்குத்தத்தத்திற்கு [5]உடன் சுதந்தரராகிய ஈசாக்கோடும் யாக்கோபோடும்கூட விசுவாசத்தினாலே சஞ்சரித்துக் [6]கூடாரங்களிலே குடியிருந்தான்.

௰ [7]பராபரனாலே உண்டாக்கப்பட்டும் ஆளப்பட்டும் இருக்கிற அஸ்திபாரங்களுள்ள பட்டணத்திற்குப் போகக் [8]காத்துக்கொண்டிருந்தபடியால் அப்படியிருந்தான்.

௰௧ [9]சாராளும் வாக்குத்தத்தம் பண்ணினவர் [10]உண்மையுள்ளவரென்று எண்ணி, விசுவாசத்தினாலே கருப்பம்தரிக்கும்படி பெலன் அடைந்து, [11]வயது சென்றவளாய் இருந்தும் பிள்ளைபெற்றாள்.

கி. பி. ௬௪.

1 [illegible]
* [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
† [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]
‡ அல்லது அவனைக்குறித்து
23 [illegible]

௰௨ ஆனபடியால் இந்தச் சங்கதியில் [12]செத்தவனைப்போன்ற ஒருவனாலே [13]வானத்திலுள்ள பெருக்கமான நட்சத்திரங்களைப்போலவும் எண்ணிறந்த கடற்கரை மணலைப்போலவும் மிகுந்த சனங்கள் உண்டானார்கள்.

௰௩ ¶ இவர்கள் எல்லாரும் [14]வாக்குத்தத்தம் பண்ணப்பட்டவைகளை அடையாமல், [15]தூரத்திலே அவைகளைக் கண்டு வாழ்த்தினதுமல்லாமல், விரும்பிய பூமியின்மேலே தாங்கள் [16]அந்நியராயும் வழிப்போக்கராயும் இருந்ததை அறிக்கைபண்ணி, விசுவாசத்தோடே † இறந்துபோனார்கள்.

௰௪ அப்படி அறிக்கைபண்ணுகிறவர்கள் [17]சென்மதேசத்தை நாடிப்போகிறோம் என்று தெரியப்படுத்துகிறார்கள்.

௰௫ அவர்கள் தாங்கள் விட்டுவந்த தேசத்தை நினைத்தார்களானால், அதற்குத் திரும்பும்படி இடமுண்டே.

௰௬ அதையல்ல, அதிலும் மேன்மையான பரமண்டலத்தில் உள்ளதையே விரும்பினார்கள்; ஆகையால் பராபரனும் [18]அவர்களுடைய தேவன் என்று அழைக்கப்படுகிறதினாலே வெட்கப்படுகிறதில்லை; [19]அவர்களுக்கு ஒரு பட்டணத்தை எத்தனம்பண்ணினாரே.

௰௭ ¶ மேலும், [20]ஆபிரகாமானவன் தான் சோதிக்கப்பட்டபொழுது, விசுவாசத்தினாலே [21]ஈசாக்கைப் பலியாக ஒப்புக்கொடுத்தான்.

௰௮ [22]ஈசாக்கினாலே உனக்குச் சந்ததி உண்டாகும் என்று அவனோடே ‡ சொல்லப்பட்டிருந்ததே.

௰௯ இப்படிப்பட்ட வாக்குத்தத்தங்களைப்பெற்றவன், [23]இவனை மரித்தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கப்பண்ணப் பராபரன் வல்லவராய் இருக்கிறார் என்று எண்ணித் தனக்கு ஒரேபேறானவனையே பலி

யாக ஒப்புக்கொடுத்தான்; ஆன தால் உவமையாகும்படியே அவனைத் திரும்பப் பெற்றுக்கொண்டான்.

உய ¶ ஈசாக்கு என்பவனும் பிற்காலத்திற்கு உரியவைகளின்மேல் உள்ள விசுவாசத்தினாலே இயாக்கோபையும் ஏசாவையும் [1]ஆசீர்வதித்தான்.

உக இயாக்கோபு என்பவனும் மரணகாலத்தில் விசுவாசத்தினாலே இயோசேப்பினுடைய குமாரர் இருவரையும் [2]ஆசீர்வதித்து, தன் கோலின் முனையிலே (சாய்ந்து) [3]தொழுதுகொண்டான்.

உஉ [4]இயோசேப்பு என்பவனும் இஸ்ரவேல் சந்ததியார் (எகிப்து தேசத்தை) விட்டுப் புறப்படுவார்கள் என்று தன் சீவகாலத்தின் முடிவில் விசுவாசத்தினாலே அறிவித்து* தன் எலும்புகளைக்குறித்துக் கட்டளைகொடுத்தான்.

உங ¶ [5]மோசே என்பவன் பிறந்தபொழுது அவனுடைய தாய் தகப்பனமாரும் பிள்ளை அழகுள்ளது என்று கண்டு, விசுவாசத்தினாலே [6]இராசாவினுடைய கட்டளைக்குப் பயப்படாமல், அந்தப் பிள்ளையை மூன்றுமாதம் ஒளித்து வைத்தார்கள்.

உச [7]மோசே என்பவனும் பெரிய வயதுள்ளவனானபொழுது பார்வோனுடைய குமாரத்தி மகனென்று அழைக்கப்படுகிறதை விசுவாசத்தினாலே வெறுத்து,

உரு அநித்தியமான பாவசந்தோஷங்களை அநுபவிப்பதை அல்ல, பராபரனுடைய சனங்களோடே கூடத் [8]துன்பத்தை அநுபவிப்பதையே அதிகமாய்த் தெரிந்துகொண்டான்.

உசா [9]இனிமேல் வரும் பலனை அவன் நோக்கிப்பார்த்து, எகிப்திலுள்ள பொக்கிஷங்களிலும் [10]கிறிஸ்துவின்நிமித்தம் வருகிற† நிந்தையை அதிக ஐசுவரியமென்று எண்ணினான்.

இ. பி. கூச

1 க மோ உஎ உஎ, கக
2 க மோ சஅ கூ, மக, உம
3 க மோ சஎ கக
4 க மோ ஙய உச, உகு
உ மோ யங மக
* அல்லது நினைத்து
5 உ மோ உ உ அப எ உய
6 உ மோ க மக, உஉ
7 உ மோ உ ய, மக
8 சஎ அச ய
9 எபி ய கூ
10 எபி மக மக
† அல்லது அபிஷேகத்தினிமித்தம்
11 மக உச
12 உ மோ ம உ ஏ, உக யஉ கஎ மக மஎ ம.அ
13 உ மோ யஉ உக கூ
14 உ மோ யச உஉ, உக
15 யோசு கூ உய
16 யோசு க உக யாக் உ உரு
17 யோசு உ க
‡ அல்லது கீழ்ப்படியாதவர்களோடே.
18 நியா க மக
19 நியா ச கூ
20 நியா மக உச
21 நியா மச க யஉ எ
22 க சா, மகக, மக மஎ சரி
23 க சாமு க உய யஉ உய
24 உ சாமு எ மக ஙி
25 நியா மச கூ க சாமு யஎ கச, கரு தானி சு உஉ
26 தானி க உகு
27 க சாமு உய க க இரா யக க உ இரா சு மக
28 உ இரா உய எ ஙி யோபு சஉ ய சங் க அ

உஎ [11]காணப்படாதவரைக் கண்டாற்போல உறுதியாய்ப் பற்றிக்கொண்டதால் அவன் விசுவாசத்தினாலே இராசாவினுடைய மூர்க்கத்திற்குப் பயப்படாமல் [12]எகிப்தைவிட்டுப் போனான்.

உஅ தலைப்பிள்ளைகளைச் சங்கரிக்கிறவன் இஸ்ரவேலரைத் தொடாதபடிக்கு அவன் விசுவாசத்தினாலே [13]பஸ்காவையும் இரத்தம் பூசுதலையும் ஏற்படுத்தினான்.

உகூ ¶ விசுவாசத்தினாலே அவர்கள் [14]சிவந்த சமுத்திரத்தை உலர்ந்த தரையைப்போலக் கடந்து போனார்கள்; எகிப்தார் அப்படிச் செய்யத் தேடினபொழுது அமிழ்ந்துபோனார்கள்.

ஙய ¶ (இஸ்ரவேலருடைய) விசுவாசத்தினாலே [15]இயெரிகோபட்டணத்தின் மதில்கள் (அவர்களால்) ஏழுநாளுக்குள்ளே சூழப்பட்டு விழுந்தன.

ஙக ¶ [16]வேசியாயிருந்த இராகாப என்பவள் விசுவாசத்தினாலே [17]வேவுகாரரைச் சமாதானத்தோடே ஏற்றுக்கொண்டு அவிசுவாசிகளோடே‡ அழிக்கப்படாதிருந்தாள்.

ஙஉ ¶ பின்னும் யாரைக்குறித்துச் சொல்லலாம்; [18]கிதேயோனையும் [19]பாராக்கையும் [20]சமுசோனையும், [21]இயெப்பத்தாவையும், [22]தாவீதையும், [23]சாமுவேலையும் தீர்க்கதரிசிகளையுங்குறித்து நான் விவரமசொல்லவேண்டுமானால் காலம் போதாது.

ஙங அவர்களும் விசுவாசத்தினாலே இராச்சியங்களைச் செயித்துக்கொண்டு, நீதியை நடப்பித்து, [24]வாக்குத்தத்தம்பண்ணப்பட்டவைகளைப் பெற்றுக்கொண்டு, [25]சிங்கங்களுடைய வாய்களை அடைத்து, [26]அக்கினியின் பலத்தை அவித்து,

ஙச [27]கட்கங்களின் கூர்மைக்குத் தப்பிப் [28]பல ஈனத்திலே பலன்கொண்டு, யுத்தகாலத்தில்

வல்லவர்களாகி, [1]அந்நியருடைய பாளயங்களைக் கவிழ்த்துப்போனார்கள்.

௩௫ (விசுவாசத்தினாலே) [2]ஸ்திரீகளும் செத்துப்போன தங்களுக்கு உரியவர்களை உயிரோடு எழுந்திருக்கப் பெற்றார்கள், (விசுவாசத்தினாலே) வேறுசிலர் அதிக மகிமையாய் உயிரோடே எழும்புமபடிக்கு மீட்பை அங்கிகரியாமல் [3]இழுப்புண்டு வாதிக்கப்பட்டார்கள்.

௩௬ (விசுவாசத்தினாலே) வேறுசிலர் நிந்தைகளையும் அடிகளையும், [4]சங்கிலிகளையும், காவலையும் சகித்துக்கொண்டார்கள்.

௩௭ [5]கல் எறியப்பட்டார்கள்; வாளால் அறுக்கப்பட்டார்கள், சோதிக்கப்பட்டார்கள்; கட்கத்தினாலே வெட்டப்பட்டு மரித்தார்கள்; [6]செம்மறியாட்டுத் தோல்களையும் வெள்ளாட்டுத் தோல்களையும் போர்த்துக்கொண்டு, குறைச்சலையும் உபத்திரவத்தையும் துன்பத்தையும் சகித்துத் [7]திரிந்து,

௩௮ வனாந்தரங்களிலேயும் மலைகளிலேயும் [8]குகைகளிலேயும் பூமியின் வெடிப்புகளிலேயும் சிதறி நடந்தார்கள்; உலகம் அவர்களுக்கு அபாத்திரமாய் இருந்தது.

௩௯ ¶ அவர்கள் எல்லாரும் விசுவாசத்தைக்குறித்து [9]நற்சாட்சிபெற்றிருந்தும், வாக்குத்தத்தம்பண்ணப்பட்டதை அடையாமல் போனார்கள்.

௪௰ [10]பராபரன் நம்மைக்குறித்து அதிக நன்மையானதை ஏற்படுத்தினதால்* அவர்கள் நம்மையன்றி [11]நிறைவுள்ள ஆசீர்வாதத்தை அடையாதபடிக்கு (அப்படியே போனார்கள்).

௧௨. அதிகாரம்.

இடைவிடாத விசுவாசமும் பொறுமையும் தேவபத்தியும் உடையவர்களாயிருக்கப் புத்திசொல்லி, ௧௮. பழைய ஏற்பாட்டைப்பார்க்கிலும் புதிய ஏற்பாடு மேன்மையுள்ளதென்றும் காட்டியது.

ஆகையால் மேகம்போல இத்தனை திரளான சாட்சிகள் நம்மைச் சூழ்ந்துகொண்டிருக்க, [12]நாம் பாரமான யாவற்றையும் நமமைச் சுற்றிநிற்கிற பாவத்தையும் தள்ளிப்போட்டு, விசுவாசத்தை ஆரம்பமாய் நடத்துகிறவராயும்† முடிக்கிறவராயும் இருக்கிற இயேசுவை நோக்கி, நமக்கு முன்வைக்கப்பட்ட போராட்டச் சாலையிலே [13]பொறுமையோடே [14]ஓடக்கடவோம்.

௨ [15]அவர் தமக்கு முன்பாக வைத்திருந்த சந்தோஷத்திற்காக அவமானப்படுதலை எண்ணாமல், சிலுவையில் (மரணத்தைச்) சகித்துப் பின்பு [16]பராபரனுடைய ஆசனத்தின் வலதுபாரிசத்தில் உட்கார்ந்திருக்கிறார்.

௩ ¶ ஆனதால் உங்கள் [17]ஆத்துமாக்கள் இளைப்புள்ளவைகளாய் இருக்கும்பொழுது நீங்கள் தயிரியம் அற்றவர்களாய்ப் போகாதபடிக்குப் பாவிகளால் இப்படிப்பட்ட விரோதத்தைச் சகித்த [18]அவரையே எண்ணித் தியானித்துக்கொள்வீர்களாக.

௪ அந்தப் பாவத்திற்கு விரோதமாய்ப் போராட்டஞ்செய்கிற நீங்கள் இதுவரைக்கும் [19]இரத்தம் சிந்தப்படத்தக்கதாக எதிர்நிற்கவில்லையே.

௫ அன்றியும், [20]என் மகனே, கர்த்தருடைய தண்டனையை அற்பமாக எண்ணாமலும் அவரால் கடிந்துகொள்ளப்படுகையில் தயிரியமற்றவனாகாமலும் இருப்பாயாக என்றும்,

௬ [21]கர்த்தராலே அன்புகூரப்பட்டவன் எவனோ அவனை அவர் தண்டித்துத் தாம் சேர்த்துக்கொள்ளுகிற எந்தமகனையானாலும் அடித்துவருவாரே என்றும், பிள்ளைகளாகிய உங்களுக்குச் சொல்லிய

கி. பி. ௬௪.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
† [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]

21 [illegible]

ருக்கிற ஆறுதலுள்ள வசனத்தை
மறந்தீர்கள்.
௭ [1]நீங்கள் (அவருடைய) தண்
டிப்புக்கு உட்பட்டிருக்கிறபடி
யால் பராபரன் உங்களைத் (தம்
முடைய) பிள்ளைகள்போல எண்
ணி நடப்பிக்கிறாரே; தகப்பனால்
தண்டிக்கப்படாத பிள்ளை ஒன்று
உண்டா?
௮ [2]எல்லாப் (பிள்ளைகளும்) தண்
டிக்கப்பட்டதுபோல நீங்களும்
தண்டிக்கப்படாவிட்டால் பிள
ளைகளாயிராமல் வேசிப்பிள்ளைக
ளாய் இருப்பீர்களே.
௯ ¶ அன்றியும், நம்முடைய
சரீரத்திற்குத் தகப்பன்மாரானவர்
கள் நம்மைத் தண்டிக்கும்பொழு
து நாம் அவர்களுக்கு வந்தனம்
செய்திருக்க, [3]ஆவிகளுக்குப் பிதா
வானவருக்கு நாம் பிழைக்கும்படி
மிகவும் அதிகமாய்க் கீழ்ப்படிய
வேண்டுமல்லவா?
௰ அந்தத் தகப்பன்மார்கள் தங்க
ளுக்குத் தோன்றினபடி* கொஞ்
சக்காலமாய் நம்மைத் தண்டித்தார்
கள்; அவர் தம்மைப்போல நாம்
[4]பரிசுத்தராகுதற்கு ஏதுவான பிர
யோசனம்வரும்பொருட்டே அப்
படிச் செய்கிறார்.
௰௧ தண்டனை உண்டாயிருக்கும்
பொழுது அது (நமக்குச்) சந்தோ
ஷமாக அல்ல, துக்கமாகத் தோன்
றுகின்றது; பின்பு அதினாலே மு
யற்சிப்பட்டவர்களுக்கு அது [5]நீதி
யென்னும் பாக்கியபலனைக் கொ
டுக்கின்றது.
௰௨ ¶ ஆகையால், [6]தளர்ச்சியா
யிருக்கிற (உங்கள்) கைகளையும்
இளைப்புள்ள (உங்கள்) கால்களை
யும் செம்மைப்படுத்துவீர்களாக.
௰௩ முடமுள்ள (அவயவம்) புர
ண்டுபோகாமல் [7]சொஸ்தமாகும்
படிக்கு உங்கள் கால்களுக்காகச்
[8]சரியான† பாதைகளைச் செய்வீர்
களாக.
௰௪ [9]யாவருடனேயும் சமாதான
மாயிருக்கவும் பரிசுத்தராயிருக்க
வும் சாக்கிரதையாய் இருப்பீர்க
ளாக; [10]பரிசுத்தமில்லாதவன் கர்த்
தரைத் தரிசிப்பதில்லையே.
௰௫ [11]ஒருவரும் பராபரனுடைய
கிருபையை இழந்துபோகாத‡படி
க்கும், மற்றநேகரும் அசுசிப்ப
டத்தக்கதாக [12]கசப்புள்ளவேர் உ
ங்களுக்குள்ளே தோன்றிக் கலக
கம் உண்டாக்காதபடிக்கும்,
௰௬ ஒருவரும் [13]வேசிமார்க்கரா
யும், [14]ஏசா என்பவன்போல லவு
கிக நடத்தை உள்ளவர்களாயும்
இராதபடிக்கும் [15]எச்சரிக்கையாய்
இருப்பீர்களாக; அவன் ஒரே வே
ளைச் சாப்பாட்டுக்காக முதற்பே
றானவனுக்கு உரிய சுதந்தரங்களை
விட்டுவிட்டானே.
௰௭ பின்பு உங்களுக்குத் தெரிந்
திருக்கிறபடி, [16]அவன் (தன் தகப்
பனுடைய) ஆசீர்வாதத்தைப்பெற்
றுக்கொள்ள விரும்பியும் தள்ளப்
பட்டான்; [17]அதைக் கண்ணீரோ
டே மிகவும் தேடியும் (தகப்பனி
டத்தில்) மாறுதலைக்§ காணாமல்
போனானே.
௰௮ ¶ அன்றியும், தொடப்பட்
டு அக்கினி பற்றி எரிகிற [18]மலையி
னிடத்திலும், மந்தாரத்தினிடத்தி
லும் இருளினிடத்திலும்,
௰௯ பெருங்காற்றினிடத்திலும்,
எக்காளத்தின் முழக்கத்தினிடத்
திலும், வார்த்தைகளின் தொனியி
னிடத்திலும் நீங்கள் வரவேண்
டியவர்கள் அல்லவே; [19]அந்தத்
தொனியைக் கேட்டவர்கள் பின்
னும் வசனம் தங்களுக்குத் தோ
ன்றாதபடிக்கு வேண்டிக்கொண்
டார்கள்.
௨௰ என்னத்தினாலெனில், [20]இந்
த மலையை ஒரு மிருகம் தொட்
டால், அதின்மேலே கல்லெறிய
வேண்டும், அல்லது அதை அம்
பினாலே எய்து கொலைசெய்ய
வேண்டும் என்று சொல்லப்பட்ட
கட்டளையை அவர்கள் சகிக்கமா
ட்டாதிருந்தார்கள்.
௨௰௧ அந்தத் தரிசனை [21]இவ்வளவு

கி. பி. ௬௰௪.

1 இ மோ அ இ உ சாமு எ மச வாக் மக உச மகூ மஅ உக மக
2 சங். எக மஇ கபே ங கூ
3 ச மோ மகூ உஉ உள மக யோபு மஉ ட பிர மஉ எ ஏசா சஉ ங இஎ மகூ சகரி யஉ க
* அல்லது தங்களுக்குத் தோன்றுகிறபடி
4 க மோ மக சச யகூ உ கபேகமஇ,மகூ
5 யாக் க ட௯
6 யோபு ச க ஏசா கருக
7 கலா சுக
8 வாக் ச உகூ, உள
† அல்லது அருமத்தானவை
9 சங் கச மச உ கொ உய மஅ ய ச மக உறி மோ உ யஉ
10 மத் ரு அ உ கொரி ள க எபே ஙு ரு
11 கலா ரு ச
‡ அல்லது விட்டுவிலகாத
12 ரூ மோ உகூ மஅ எபி க மஉ
13 எபே ங க சொ லோ க ரு க தெச ச க
14 க மோ உ ரு கக
15 உ கொரி க க
16 க மோ உள கச, கக, கஅ
17 எபி க க
§ அல்லது மனமதிரும்புதலே.
18 உ மோ மகூ மஉ மஅ, மகூ உய மஅ இ மோ ச மக ரு உ உ மோ கமச அ மஇ உதிமோ க எ
19 உ மோ ஐ ம மக இ மோ இ ஞ உ இ மது மக
20 உ மோ மகூ மக
21 உ மோ மகூ மக

பயங்கரமாய் இருந்தது; அதினு
லே மோசேயும், நான் மிகவும் அ
திகமாய்ப் பயப்பட்டு நடுங்குகி
றேன் என்றான்.
௨௨ நீங்கள் [1]மலையாகிய சீயோ
னிடத்திற்கும் [2]சீவனுள்ள தேவ
னுடைய பட்டணமாகிய பரம
எருசலேமினிடத்திற்கும், [3]அநே
கம் பதினாயிரமாகிய தூதர்களின்
விசேஷமான சங்கத்தினிடத்திற்
கும்,
௨௩ [4]பரமண்டலத்திலே பேர்
எழுதியிருக்கிற* [5]முதற்பேறான
வர்களின் சபையினிடத்திற்கும்,
[6]யாவருக்கும் தேவனாகிய நியாயா
திபதியினிடத்திற்கும், [7]நிறைந்த
பாக்கியமுள்ளவர்களாகிய நீதிமா
ன்களின் ஆவிகளினிடத்திற்கும்,
௨௪ புதிதான உடம்படிக்கைக்
கு† ஏற்ற [8]மத்தியஸ்தராகிய இ
யேசுவினிடத்திற்கும், ஆபேலினு
டைய இரத்தம் கூப்பிட்டதுபோ
ல அல்ல, [9]அதிக நன்மையான
வைகளை அறிவித்துத் தெளிக்கப்
படுகிற [10]இரத்தத்தினிடத்திற்கும்
சேருகிறவர்களாய் இருக்கிறீர்கள்.
௨௫ ¶ திருவுளம்பற்றுகிறவரை
நீங்கள் அசட்டைபண்ணாதபடிக்
குப் பாருங்கள்; என்னத்தினாலெ
னில், [11]பூமியிலே பேசினவரை
அசட்டைபண்ணின அவர்கள்
(ஆக்கினைக்குத்) தப்பாமல் இ
ருக்க, பரமண்டலத்திலிருந்து பே
சுகிறவரை நாம் விட்டு விலகி
னால் (ஆக்கினைக்குத்) தப்பிப்போ
வோமா?
௨௬ [12]அவருடைய சத்தம் முற்
காலத்திலே பூமியை அசையப்
பண்ணிற்று, அன்றியும், இனி
மேல் [13]ஒரு காலத்திலே பூமியை
மாத்திரமல்ல, வானத்தையும் அ
சையப்பண்ணுவேன் என்று இப்
பொழுது வாக்குத்தத்தம் செய்தி
ருக்கிறார்.
௨௭ இனிமேல் ஒரு காலத்தி

கி. பி. ௬௪.

1 கலா ௪ ௨௬. வெளி ௩ ௧௨. ௨௧ ௨, ௰
2 பிலி ௩ ௨௰
3 இ மோ ௩௩ ௨. சங். ௬௮ ௰௭ யூதா ௰௪
4 லூக் ௰, ௨௰ பிலி ௪ ௩ வெளி ௰௩ ௮
* அல்லது சேர்க்கப்பட்டிருக்கி ற
5 உ மோ ௪ ௨௨. யாக் ௧ ௰௮ வெளி ௰௪ ௪
6 ௧ மோ ௰௮ ௨௫ சங் ௯௪ ௨
7 பிலி ௩ ௰௨. எபி ௰௧ ௪௰
† அல்லது ஏற்பாட்டிற்கு
8 எபி ௮ ௬. ௯ ௰௫
9 ௧ மோ ௪, ௰ எபி ௰௧ ௪
10 ௨ மோ ௨௪ ௮ எபி ௰ ௨௨. ௧ பேதுரு ௧ ௨
11 எபி ௨ ௨, ௩ ௩ ௰ ௰ ௨௮, ௨௯
12 ௨ மோ ௰௯ ௰௮
13 ஆகா ௨ ௬
14 சங் ௱௨ ௨௬ மத் ௨௪ ௩௫ ௨ பேது ௩ ௰ வெளி ௨௧ ௧
‡ அல்லது அசைக்கப்படத்தக்கவைகள்
15 ௨ மோ ௨௪ ௰௭ ௫ மோ ௪ ௨௪ ௯ ௩ சங் ௫௰ ௩ ௯௭ ௩ ௩ ௭ ௨ தெச ௧ ௮ எபி ௰ ௨௭
§ அல்லது பெற
16 உரோ ௰௨ ௰ ௧ தெச ௪ ௯ ௧ பேது ௧ ௨௨ ௨ ௰௭ ௩ ௮ ௪ ௮ ௨ பேது ௧ ௭ ௧ யோ ௩ ௰௧ ௪ ௭, ௨௰ ௫ ௧

லே என்று சொன்ன வசனம்
அசைவில்லாதவைகள் நிலையாய்
இருக்கத்தக்கதாக (அற்பமாய்ச்)
செய்யப்பட்டவைகளாகிய [14]அ
சைவுள்ளவைகள்‡ நீக்கப்படும் எ
ன்று குறிக்கின்றது.
௨௮ ஆனதால், அசைவில்லாத
இராச்சியத்தை நாம் பெற்றுக்கொ
ண்டிருக்க, [15]நம்முடைய பரா
பரன் (பொல்லாதவர்களைப்) பட்
சிக்கும் அக்கினியாய் இருக்கிற
படியினாலே,
௨௯ நாம் வணக்கத்தோடும் மெ
ய்த்தேவபத்தியோடும் பராபரனுக்
குப் பிரியமாய் ஆராதனை செய்யத்
தக்க கிருபையுள்ள ஈவைப் பற்
றிக்கொள்ளக்§ கடவோம்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ தயாளமும், ௪ கற்பும் உடையவர்களாயிருக்கவும், ௫ பொருளாசையை நீக்கவும், ௭ தேவ ஊழியக்காரர்களைப் பராமரிக்கவும், ௯ அந்நிய உபதேசக்காரருக்கு எச்சரிக்கையாய் இருக்கவும், ௰ கிறிஸ்துவை அறிக்கையிட்டவும் ௰௬ தருமஞ்செய்யவும், ௰௭ அதிகாரிகளுக்குக் கீழ்ப்படியவும், ௰௮ தனக்காகச் செபம்பண்ணவும் சொல்லி, ௨௰ நிருபத்தை முடிக்கிறது.

[16]சகோதரசிநேகம் நிலையாய் இ
ருக்கக்கடவது.
௨ அந்நியரை உபசாரம் செய்
கிற குணத்தினாலே சிலர் (தங்க
ளுக்குத்) தெரியாதபடிக்குத் [17]தே
வதூதரை உபசரித்ததால் [18]நீங்கள்
அந்நியரை உபசாரஞ்செய்ய மற
வாதிருப்பீர்களாக.
௩ [19]கட்டப்பட்டிருக்கிறவர்க
ளோடேகூடக் கட்டப்பட்டவர்
கள்போல நீங்கள் அவர்களை நினை
த்துக்கொள்ளுங்கள்; உங்களையும்
சரீரத்தோடிருக்கிறவர்களென்று
அறிந்து பாடுபடுகிறவர்களை நினை
த்துக்கொள்ளுங்கள்.
௪ விவாகம்பண்ணுதல் யாவருக்
குள்ளும் கனம்பொருந்தியதாய் இ
ருக்கக்கடவது; சமுசாரமார்க்கத்
தாருடைய படுக்கை (விபசாரத்தி
னாலே) அசுசிப்படாதிருப்பதாக;

17 ௧ மோ ௰௮ ௩ ௰௯ ௨ — 18 மத் ௨௫ ௩௫ ௨ ரோ ௰௨ ௰௩ ௧ தீமோ ௩ ௨. ௧ பேது ௪ ௯ 19 மத் ௨௫ ௩௬ ௨ ரோ ௰௨ ௰௫ ௧ கொரி ௰௨ ௨௬ கொலோ ௪ ௰௮ ௧ பேது ௩ ௮

[1]வேசிமார்க்கருக்கும் விபசாரக்கா
ரருக்கும் பராபரன் நியாயத்தீர்ப
புக் கொடுப்பாரே.
௫ [2]உங்களுக்கு உண்டானவை
கள் போதும் என்கிற மனதுள்ள
வர்களாயப பணத்தின்மேலுள்ள
ஆசையில்லாமல் நடந்துகொள்வீர்
களாக; [3]நான் உன்னை *ஒருக்கா
லும் விட்டு விலகுவதும் இல்லை,
உன்னை ஒருக்காலும் கைவிடுவ
தும்இல்லை என்று அவர் அருளிச்
செய்தாரே.
௬ அதினாலே நான் தயிரியங்
கொண்டு [4]கர்த்தர் எனக்குச் சகா
யராய் இருக்கிறார்; மனிதனான
வன் எனக்கு என்னசெய்வானோ
என்று நான் பயபபடவேண்டுவ
தில்லை என்று சொல்லலாமே.
௭ ¶ [5]தேவவசனத்தை உஙகளுக்
குப போதிதது உங்களை நடத்திப
போனவாகளை* நீஙகள் ஞாபகப
படுத்தி, அவாகளுடைய நடக்கை
யின் முடிவை நன்றாய்ப் பார்தது,
(அவர்களுடைய) [6]விசுவாசத்
தைப பின்பற்றுங்கள்.
௮ [7]இயேசுக்கிறிஸ்துவானவர்நே
ற்றும் இன்றைக்கும் என்றென்றை
க்கும் ஒரேவிதமாய இருக்கிறவர்.
௯ [8]பலவிதமாயும் அந்நியமாயும்
இருக்கிற போதனைகளால் நீங்
கள் சிதறஅடிக்கபபடாதிருப்பீர
களாக; போசனபதார்த்தங்களா
லே அல்ல, (தேவ) கிருபையி
னாலே (உங்கள்) மனது உறுதியா
கிறதே நன்மையாயிருக்கின்றது;
[9]போசனபதார்த்தஙகளைக்குறிதது
முயற்சியாய் இருககிறவர்கள் அ
தினாலே பிரயோசனம் அடைய
வில்லையே.
௰ [10]நமக்குஉண்டாயிருக்கிறபலி
பீடத்தில் உள்ளவைகளைக் கூடா
ரத்தில் ஆராதனை செய்கிறவர்கள்
புசிக்கிறதற்கு அதிகாரமில்லை.
௰௧ ¶ அது எப்படித் தெரியு

கி. பி. ௬௪.

1 ௧ கொரி ௬ ௯
௧௰ ௫ ௰௧
௨௧ எபே ௫
௫ கொலோ
௩ ௫. ௧ வெளி
௨௨ ௰௫
2 மத் ௬ ௨௫,
௬௪ பிலி ௪ ௰௧,
௰௨ ௧ தீமோ
௬ ௬, ௮
3 ௧ மோ ௨௮
௰௫ ௫ மோ
௩௧ ௬, ௮
யோசு ௧ ௫
௧ நாளா ௨௮
௨௰ சங் ௩௭
௨௫
4 சங் ௨௭ ௧
௫௬ ௪, ௰௧,௰௨
௱௰௮ ௬
5 ௰௭ வச
* அல்லது உஙக
ளுக்குக் கட்ட
ளை கொடுக்கிற
வாகளை
6 எபி ௬ ௰௨
7 யோவா ௮
௫௮ எபி ௧
௰௨ வெளி ௧
௪
8 எபே ௪ ௰௪
௫ ௬ கொ
லோ ௨ ௪,௮
௧ யோ ௪ ௧
9 உரோ ௰௪ ௰௭
கொலோ ௨
௰௬ ௧ தீமோ
௪ ௩
10 ௧ கொரி ௯
௰௩ ௰ ௰,௮
11 ௨ மோ ௨௯
௰௪ ௩ மோ. ௪
௰௧ ௰௨, ௨௧
௯ ௧௰ ௯ ௰௧
௰௬ ௨௭ ௪ மோ
௰௯ ௩
12 யோவா ௰௯
௰௭, ௰௮ அப
௭ ௫௮
13 எபி ௰௧ ௨௬
௧ பே ௪ ௰௪
14 மீகா ௨ ௰
பிலி ௩ ௨௰
எபி ௰௧ ௰, ௰௬
௰௨ ௨௨
15 ஓசே ௰௪ ௨
† அல்லது துதிக்
கிற

மெனில், பிரதான ஆசாரியன் பா
வபபலிக்காக மிருககஙகளின் இ
ரத்தத்தைப பரிசுத்த ஸ்தலங்களில்
கொண்டுவருகிறபொழுது, [11]அந்
த மிருகங்களுடைய உடல்கள் பா
ளயத்திற்குப புறமபே கொண்டு
போயச் சுட்டெரிக்கபபடுமே.
௰௨ அந்தபபடி இயேசுவானவ
ரும், தமது திரு இரத்தத்தினாலே
சனஙகளைப பரிசுத்தமசெயயுமப
டிக்குப [12]பட்டணத்துக்குப புறம்
பே பாடுபட்டாா.
௰௩ ஆனதால் நாம் அவருடனே
கூட [13]நிநதையைச் சகிக்கிறவர்
களாய் அவரோடேகூடப பாள
யத்திற்குப புறம்பே புறபபடக்
கடவோம்; [14]நிலைமையான பட்
டணம் இஙகே நமக்கு இல்லையே.
௰௪ மறுலோகத்தில் உள்ளதை
மிகவும் தேடுகிறோமே.
௰௫ மேலும் [15]அவருடைய திரு
நாமத்திற்குத் துதியை அறிக்கை
யிடுகிற† உதடுகளின் கனியாகிய
[16]தோத்திரபபலியை நாம் [17]அவர்
மூலமாய் எபபொழுதும் பராபர
னுககுச் செலுத்தக்கடவோம்.
௰௬ ¶ அன்றியும் [18]நன்மைசெய்
தலையும், (எளியவர்களுக்குக்)
கொடுத்தலையும், மறவாதிருபபீரக
ளாக; [19]அபபடிப்பட்ட பலிகள்
மேல் பராபரன் மிகவும் பிரியமா
யிருக்கிறாரே
௰௭ [20]உங்களை நடத்துகிறவாகள்‡
(கர்த்தாவுக்குக்) கணககு ஒபபு
விக்கிறவர்களாய் உஙகள் [21]ஆதது
மாக்களுக்காக விழிததுக்கொள்
ளுகிறார்களே; ஆகையால் அவர்
கள் துக்கமாய் அல்ல, சந்தோஷ
மாய் அபபடிச் செய்யும்படிக்கு
நீஙகள் அவர்களுக்குக் கீழ்ப்ப
டிந்து அடஙகுவீர்களாக; (அவர்
கள் துக்கமாய் அபபடிச் செய்
தால்) அது உங்களுக்குப் பிரயோ
சனமாய் இருக்கமாட்டாதே.

16 ௬ மோ ௭ ௰௨ ௪௩ ௫௰ ௪ ௨௧ ௬௯ ௩௰,௩௧ ௭ ௨௨ ௱௪ ௰௭ —17 எபே ௫ ௨௰ ௧ பே ௨ ௫ —18 உரோ ௰௨ ௰௩
19 ௨ கொரி ௯ ௰௨ பிலி ௪ ௰,௮ எபி ௬ ௰ —20 பிலி ௨ ௨௯ ௧ தெச ௫ ௰௨ ௧ தீமோ ௫ ௰௭ எ வச
‡ அல்லது ஆளுகிறவாகள —21 எசே ௩ ௰௭ ௩௩ ௨,௭ அப ௨௰ ௨௬,௨௮

௰அ நாங்கள் எவ்விதத்திலும
நன்றாய் நடக்க விரும்பிக்கொண்
டு [1]நற்சாட்சிசொல்லுகிற மனது
எஙகளுக்கு உண்டென்று நாங்
கள் நிச்சயமாயிருக்கிறபடியால்
[2]எங்களுக்காகச் செபம்பண்ணு
வீர்களாக.

௰கூ நான் அதிசீக்கிரமாய் உஙக
ளுக்குத் திரும்பக் கொடுக்கபப
டும்படிக்கு நீங்கள் அபபடிச்
செய்யவேண்டுமென்று [3]அதிக
மாய்க் கேட்டுக்கொள்ளுகிறேன்.

உ௰ ¶ அன்றியும் [4]நம்முடைய
கர்த்தருமாய் [5]ஆடுகளின் பெரிய
மேய்பபருமாய் இருககிற இயே
சுவை நிததியஉடம்படிக்கைக்கு*
ஏற்ற [6]இரதததினலே மரித்தோ
ரிலிருந்து புறபபடபபணணின
[7]சமாதானத்திற்குக் காரணராகிய
பராபரன்,

உக தமது சித்தததின்படி நீங்கள்
செய்கிறதற்கு ஏதுவாக [8]எவ்வித
மான நற்கிரியைக்கும் உஙகளைத்
தகுதியானவர்களாக்கி,† இயேசுக்
கிறிஸ்துவின்மூலமாய்த்தமது சன்
னிதானத்திலே [9]பிரியமானதை
உங்களுக்குள்ளே நடபபிக்கக்க
டவர்; [10]அவருக்கு என்றைக்கும்
துதி உண்டாவதாக—ஆமென்.

உஉ ¶ சகோதரரே, [11]நான் சுருக்
கமாய் உங்களுக்கு எழுதின இந்
தப் புத்திகளை அங்கிகரிக்கும்
படிக்கு வேண்டிக்கொள்ளுகி
றேன்.

உ௩ ¶ [12]சகோதரனாகிய தீமோத்
தேயு [13]விடுதலையாக்கபபட்டான்
என்று அறிவீர்களாக; அவன் சீக்
கிரமாய் வந்தால் அவனுடனே
கூட உஙகளைக் காண்பேன்.

உச உங்களை நடத்துகிறவர்க
ளுக்கும் மறறப பரிசுததவான்கள்
யாவருக்கும(என்னுலே) [14]வாழ்த்
துதலசெய்யுங்கள்.

உரு இத்தாலி தேசத்தார் யாவ
ரும் உஙகளுக்கு வாழ்த்துதல்செய்
கிறார்கள்; [15]தேவகிருபை உங்கள்
அனைவரோடும் இருக்கக்கடவது.
ஆமென்.

கி பி. கூஎ.

1 அப உசு. ௧ ௫ ௭ ௰௩. உ கொரி. ௧ ௰௨
2 உரோ ௰௫ ௩௰ எபே ௬ ௰௯ கொலோ ௪. ௩. ௧ தெச ௫ உ௰ உதெச ௩ ௧
3 பிலே. உஉ.
4 அப உ௪. ௩௨. உரோ ௫ ௧௭ அ ௰௨ ௧ கொரி ௧ ௩௭ ௰௫ ௩௰ உ கொரி ௫ ௩௭ கலா ௧ ௧ கொலோ ௨ ௰௨ ௧ தெச ௧ ௰ ௧ பேதுரு ௧
5 ஏசா ௪௰ ௰௧ எசே ௩௪ ௨௩ ௩௭ ௨௪ யோவா ௰ ௰௪, ௧ பேதுரு உ உ௫
* அல்லது ஏற்பாட்டிற்கு

6 சகரி ௯ ௰௧ எபி ௰ உ௯ —7 உரோ ௰௫ ௩௩ ௧ தெச ௫ உ௩ —8 உ தெச உ ௰௭ ௧ பே ௫ ௰ —† அல்லது நற்கிரியையையும் உங்களில் செய்து —9 பிலி உ ௰௩ —10 கலா ௧ ௫ உ தீமோ ௪ ௰௮ வெளி ௧ ௬ 11 ௧ பே ௫ ௰உ —12 ௧ தெச ௩ உ —13 ௧ தீமோ ௬ ௰உ —14 எ,பே ௬௪ —15 தீத் ௩ ௰௫

JAMES.

அப்போஸ்தலனாகிய

யாக்கோபு எழுதின

பொதுவான நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

நாம் துன்பத்திலே சந்தோஷப்படவும், ௩ பொறுமை அடையப் பராபரனை வேண்டிக்கொள்ளவும், ௰௩ நம்முடைய சோதனைகளினால் உண்டாகும் குறைச்சல்களையும் பாவங்களையும் பராபரன்மேல் சுமத்தாமல், ௰௯ திருவசனத்துக்குச் செவிகொடுத்துச் சிந்தித்து அதின்படியே நடக்கப் பிரயாசப்படவும், ௨௬ மாயக்காரராகாமல் தேவபத்தர்களாயிருக்கவும் கற்பித்தது

[1]பராபரனுக்கும் கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவுக்கும் ஊழியக்
காரனாகிய [2]யாக்கோபு [3]அங்கங்
கே சிதறியிருக்கிற [4]பன்னிரண்டு
கோத்திரங்களுக்கும் எழுதுகிறதா
வது:
உ ¶ நீங்கள் வாழ்க என் சகோ
தரரே, [5]உங்கள் விசுவாசத்தைப
பரிட்சைபார்த்தல் பொறுமையை
உண்டாக்கும் என்று அறிந்திருக்
கிறபடியால்,
ந [6]தூண்டுகிற பல துன்பங்க
ளில் நீங்கள் அகப்படும்பொழுது
[7]அதை மிகுந்த சந்தோஷத்திற்கு
ஏதுவாகஎண்ணிக்கொள்ளுங்கள்.
ச நீங்கள் ஒன்றிலும் குறைவுள்
ளவர்களாய் இராமல் நிறைவுள்
ளவர்களாயும் தேறினவர்களாயும்
இருக்கத்தக்கதாக அந்தப் பொறு
மை நிறைந்த கிரியையையே செய்
யக்கடவது.

கிரீகம்

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible] * அல்லது சந்தோஷப்பட
13 [illegible]

ரு ¶ [8]உங்களில் ஒருவன் நற்
புத்தியில் குறைவுள்ளவனானால்,
யாவருக்கும் சம்பூரணமாய்க் கொ
டுக்கிறவருமாய் ஒருவனையும் அ
தட்டாதவருமாயிருக்கிற [9]பராபர
னிடத்தில் அவன் கேட்கக்கட
வன், அப்பொழுது [10]அவனுக்குக்
கொடுக்கப்படும்.
சு அவன் எவ்வளவாகிலும் சந்
தேகப்படாமல் [11]விசுவாசத்தோ
டே கேட்கக்கடவன், சந்தேகப
படுகிறவன் காற்றினால் அடிக்கப
பட்டு அசைகிற கடலின் அ
லைக்கு ஒப்பாயிருப்பானே.
எ அப்படிப்பட்ட மனிதன் கர்த்
தரிடத்திலே எதையாகிலும் பெற
றுக்கொள்வேன் என்று நினையாதி
ருப்பானாக.
அ [12]இருமனம் உள்ளவன் தன்
வழிகள் யாவிலேயும் நிலையற்றவ
னாய் இருக்கிறான்.
கூ ¶ (அன்றியும்) தாழ்மைப்ப
டுகிற சகோதரன் தான் உயர்த்தப்
படுவதைக்குறித்து மேன்மைபா
ராட்டக்* கடவன்.
ய ஐசுவரியவான் தான் [13]புல்
லின பூவைப்போல ஒழிந்துபோ
வதால்,தாழ்மைப்படுவதைக்குறித்
து மேன்மைபாராட்டக்கடவன்.

[illegible]

௰௧ சூரியன் உதயமாகி வெய்யிலைக் கொடுக்கும்பொழுது, புல் உலர்ந்து அதின் பூ உதிர்ந்து அதின் அழகான வடிவு அழிந்துபோமே; அப்படிப்போல ஐசுவரியவானும் தன் மார்க்கங்களிலே அழிந்துபோவான்.

௰௨ ¶ [1]சோதனையைச் சகிக்கிற மனிதன் பாக்கியமுள்ளவன்; ஏனென்றால், அவன் உத்தமனாக்கப்பட்ட பின்பு [2]கர்த்தர் தம்மிடத்தில் அன்புகூருகிறவர்களுக்கு வாக்குத்தத்தம்பண்ணின [3]ஜீவகிரீடத்தைப் பெறுவான்.

௰௩ தூண்டிவிடப்படுகிற எவனும் பராபரனால் தூண்டிவிடப்படுகிறேன் என்று சொல்லாதிருப்பானாக; பராபரன் பொல்லாங்குகளால்* தூண்டிவிடப்படவும், பாவத்திற்கு ஏதுவாக ஒருவனையும் தூண்டிவிடவுமாட்டாரே.

௰௪ அவனவன் தன் தன் சுய இச்சையினாலே தூண்டி இழுக்கப்பட்டுச் சோதிக்கப்படுகிறான்.

௰௫ பின்பு [4]இச்சையானது கருப்பந்தரித்துப் பாவத்தைப் பிறப்பிக்கும்; பாவம் நிறைவேறினபொழுது [5]அது மரணத்தை உண்டாக்கும்.

௰௬ ¶ எனக்குப் பிரியமானசகோதரரே, வஞ்சிக்கப்படாதிருப்பீர்களாக.

௰௭ [6]எந்த நல்ல ஈவும் நிறைவுள்ள எந்த வரமும் உயரத்திலிருந்து சுடர்களின் பிதாவினாலே வருகின்றன; [7]அவருக்கு எவ்வளவாகிலும் மாறுதலும் வேற்றுமையின் நிழலும் இல்லை.

௰௮ [8]அவர் சித்தமானபடியால் [9]தம்முடைய சிருட்டிகளில் [10]நாம் முதற்பலன்களாகும்படிக்கு நம்மைச் சத்தியத்தின் வசனத்தினாலே செனிப்பித்தார்.

௰௯ ¶ ஆகையால், எனக்குப் பிரியமான சகோதரரே, [11]யாவரும் கேட்கிறதற்குத் தீவிரமாயும், [12]பேசுகிறதற்குத் தாமதமாயும்,

௨௰ பராபரனுக்கு ஏற்ற நீதியை மனிதருடைய கோபம் நடப்பிக்கமாட்டாதபடியினாலே [13]கோபிக்கிறதற்குத் தாமதமாயும் இருக்கக்கடவர்கள்.

௨௧ ஆகையால் [14]அழுக்கு யாவையும் மிகுதியான பொல்லாங்குகளையும் நீங்கள் தள்ளிவிட்டு, நடப்பட்டதாயும் [15]உங்கள் ஆத்துமாக்களை இரட்சிக்கத்தக்கதாயும் இருக்கிற வசனத்தைச் சாந்தமாய் ஏற்றுக்கொள்ளுங்கள்.

௨௨ ¶ அல்லாமலும் நீங்கள் தப்பான யோசனையினாலே உங்களை வஞ்சியாதபடிக்கு வசனத்தைக் கேட்கிறவர்களாய்மாத்திரம் அல்ல, [16]அதின்படி செய்கிறவர்களாயும் இருப்பீர்களாக.

௨௩ என்னத்தினாலெனில், [17]ஒருவன் வசனத்தைக் கேட்டும் அதின்படி செய்யாதவனானால், கண்ணாடியிலே தன் சுபாவமுகத்தைப் பார்க்கிற மனிதனுக்கு ஒப்பாயிருப்பான்.

௨௪ அவன் தன்னைத்தானே பார்த்தபின்பு புறப்பட்டுப்போனவுடனே தான் இருந்தவிதத்தை மறப்பான்.

௨௫ [18]சுயாதீனத்திற்கு ஏதுவான நிறைவுள்ள பிரமாணத்தை [19]உற்றுப்பார்த்து அதிலே நிலையாயிருக்கிறவனே (அதை) மறந்துபோகத்தக்கதாகக் கேட்கிறவனாயிராமல், அதற்கு ஏற்ற கிரியைசெய்கிறவனாயும் இருந்து, [20]தன் செய்கையில்† பாக்கியவானாயிருப்பான்.

௨௬ ¶ உங்களில் ஒருவன் [21]தன் நாவை அடக்காமல், தன் இருதயத்தை வஞ்சித்துத் தன்னைத் தேவபத்தியுள்ளவன் என்று நினைத்தால், அவனுடைய தேவபத்தி வீணனதாயிருக்கும்.

௨௭ [22]திக்கற்ற பிள்ளைகளும் கைம்பெண்களும் படுகிற உபத்

கி. பி. ௬௰.

1 யோபு ௫ ௰௭ யாக் ௫ ௰௧, ௰௨. எபி ௰௨ ௫ வெளி ௩ ௰௯
2 மத் ௰ ௨௨. ௰௯ ௨௯, ௨௯. யாக் ௨ ௫.
3 ௧ கொரி ௯ ௨௫. ௨ தீமோ ௪ ௮ யாக் ௨ ௫ ௧ பே ௫ ௪. வெளி ௨ ௰
* அல்லது பொல்லாங்கால்
4 யோபு ௰௫ ௩௫ சங் ௭ ௰௪
5 ௨ோ ௬ ௨௩ ௨௩
6 யோவா ௩ ௨௭ ௧ கொரி ௪ ௭
7 ௪ ௭ ௧௰ ௧ சாமு ௰௫ ௨௯ ௨ ௨ ரோ ௰௧ ௨௯
8 யோவா ௧ ௰௩
௧ கொரி ௪ ௰௫. ௧ பே ௧ ௨௩
9 எ பே ௧ ௰
10 எரே ௨ ௩ வெளி ௰௪ ௪.
11 பிர ௫ ௧
12 யாக் ௩ ௰௨
13 யாக் ௨ ௰௨
14 கொலோ ௩ ௮ ௧ பே ௨ ௧
15 அப ௰௩ ௨௬ ரோ ௧ ௰௬ ௧ கொரி ௰௫ ௨ எபே ௧ ௰௩ தீத் ௨ ௰௧ எபி ௨ ௩ ௧ பே ௧ ௯
16 மத் ௭ ௨௧ லூக் ௬ ௪௬ ௮ ௨௧ ரோ ௨ ௰௩ ௧ யோ ௩ ௭
17 லூக் ௬ ௪௯ யாக் ௨ ௰௪
18 யாக் ௨ ௰௨
19 ௨ கொரி ௩ ௰௮

நிரவத்திலே அவர்களை விசாரிக்கிறதும், [1]உலகத்தால் அசுசிப்படாதபடிக்குத் தன்னைக் காத்துக்கொள்ளுகிறதுமே, பிதாவாகிய பராபரனுக்குமுன்பாக மாசில்லாத சுத்தமான பத்தியாய் இருக்கின்றது.

உ. அதிகாரம்.

க ஐசுவரியவான்களைமாத்திரம் கனம்பண்ணி ஏழைகளை இகழ்வது கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு ஒவ்வாது என்றும், அ. யாவர்மேலும் அன்பையும் இரக்கத்தையும் பாராட்டவேண்டும் என்றும், யச கிரியை இல்லாத விசுவாசத்தில் பெருமைபாராட்டக்கூடாதென்றும், யஎ அது செத்த விசுவாசமும, யகூ பேய்களுடைய விசுவாசமுமாயிருக்கிறதென்றும், உக ஆபிரகாம், உரு ராகாப் என்பவர்களின் விசுவாசமாய் இருக்கவில்லை என்றும் சொல்லியது.

என் சகோதாரே, [2]மகிமையுள்ள
நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவின்மேல் உள்ள விசுவா
சம் உங்களுக்குள்ளே [3]பட்சபா
தத்தோடே இராதபடிக்குப் பாரு
ங்கள்.
உ அது எப்படியெனில், பொன்
மோதிரத்தையும் பிரகாசமுள்ள
வஸ்திரத்தையும் தரித்திருக்கிற ஒ
ரு மனிதனும், அழுக்கான வஸ்தி
ரத்தைத் தரித்திருக்கிற ஒரு தரித்தி
ரனும் உங்கள் ஜெபஆலயத்தில்*
பிரவேசிக்கும்பொழுது,
ங பிரகாசமுள்ள வஸ்திரத்தைத்
தரித்தவனை வணக்கமாய் நோக்கி,
நீர் கனமாய் இவ்விடத்தில்† உ
ளுக்காரும் என்றும், தரித்திரனை,
நீ அங்கே நில், அல்லது, இங்கே
என் பாதப்படியினிடத்திலே உ
ளுக்காரு என்றும் நீங்கள் சொன்
னால்,
ச உங்களுக்குள்ளே பேதகம்
பண்ணித் துர்ச்சிந்தனைகளோடே,
நியாயாதிபதிகளானீர்கள் அல்ல
வா?
ரு எனக்குப் பிரியமான சகோ
தரரே கேளுங்கள், [4]விசுவாசத்
தில் ஐசுவரியவான்களாகவும், தம்
மிடத்தில் [5]அன்புகூருகிறவர்க
ளுக்குத் தாம் வாக்குத்தத்தம்பண்
ணின இராச்சியத்தைச்‡ சுதந்த
ரிக்கிறவர்களாகவும், [6]இவ்வுலகத்
தின் தரித்திரரைப் பராபரன் தெ
ரிந்துகொள்ளவில்லையா?
சா [7]அப்படியிருந்தும் நீங்கள்
தரித்திரனைக் கனஈனம்பண்ணி
வருகிறீர்கள்; ஐசுவரியவான்கள்
அல்லவோ உங்களை ஒடுக்குகிறார்
கள்; [8]அவர்கள் அல்லவோ உங்
களை நியாயாசனங்களுக்குமுன்
பாக இழுக்கிறார்கள்.
எ அவர்கள் அல்லவோ உங்க
ளுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட நல்ல
நாமத்தைத் தூஷணிக்கிறார்கள்.
அ [9]உன்மேல் அன்பாயிருக்கிற
துபோலப் பிறனிடத்திலேயும் அ
ன்புகூருவாயாக என்று வேதவாக்
கியம் சொல்லுகிற இராசரீகமான
பிரமாணத்தை நீங்கள் நிறைவேற்
றினால் நன்மைசெய்வீர்கள்; [10]பட்
சபாதமாய் இருப்பீர்களானால் பா
வத்தை நடப்பித்து,
கூ அக்கிரமக்காரரென்று நியா
யப்பிரமாணத்தால் கண்டிக்கப்ப
டுவீர்களே.
ய ¶ எப்படியெனில், ஒருவன்
வேதநூல் முழுவதையும் கைக்
கொண்டாலும், ஒரே பிரமாணத்
திற்குத் தப்பிநடந்தால், [11]எல்
லாப் பிரமாணங்களுக்கும் விரோ
தமாய்க் குற்றவாளியாயிருப்
பான்.
யக என்னத்தினாலென்றால், [12]வி
பசாரம்பண்ணாதிருப்பாயாக என்
று சொன்னவர்§ கொலைசெய்யா
திருப்பாயாக என்றும் சொன்னார்;
ஆனதால், நீ விபசாரம்பண்ணாமல்
இருந்தாலும் கொலைசெய்தாயா
னால் வேதநூலை மீறி நடந்திருப்
பாயே.
யஉ ¶ [13]சுயாதீனத்திற்கு ஏது
வான வேதநூலின்படி நியாயத்
தீர்ப்பு அடையப்போகிறவர்க
ளாய்ப் பேசியும் செய்தும் இருப்
பீர்களாக.
யங என்னத்திற்காக என்றால்,
இரக்கம்செய்யாதவனுக்கு இரக்க
மில்லாமல் [14]நியாயத்தீர்ப்புக் கி

கி. பி. ௬௰.

1 உரோ. ௰உ. உ. யாக். ச. ௪. க யோ. ௫ ௰அ
2 க கொரி உ. அ
3 க மோ ௰௬. ௰௯ இ மோ க ௰எ ௰௪ ௰௬. வாக். உச உக. உ அ உஅ மத். உஉ. ௰௪ ௬ வச யூதா ௰௬
* அல்லது கூட்டத்தில
† அல்லது ஒரு நல்ல இடத்தில் இங்கே
4 லூக் ௰உ உக க தீமோ ௬ ௰௭ வெளி. உ ௯
5 உ மோ உ௰ ௬ க சாமு உ ௩௰ லூக். அ ௰எ மத் ௫ ௩ லூக் ௬ உய ௰உ ௩௦.
க கொரி உ. ௬ உதீமோ ச அ யாக் க ௰உ
‡ அல்லது அந்த இராச்சியத்தை
6 யோவா எ ச அ க கொரி க உ௬, உ அ
7 க கொரி ௰க. உஉ
8 அப ௰௩ ௫௦ ௰எ ௬ ௰அ ௰உ யாக் ௫ ௬
9 ௩ மோ ௰௯. ௰அ மத் உஉ. ௩௯ உரோ ௰௩ அ ௬ கலா ௫ ௰ச ௬ உ
10 க லச
11 ௫ மோ உஎ உ௬ மத ௫ ௰௯ கலா ௩ ௰
12 உ மோ உய ௰௩, ௰ச
§ அல்லது சொல்லியிருக்கிற நியாயப்பிரமாணம்
13 யாக் க உ௫
14 யோபு உஉ ௬ ஷி. வாக் உக ௰௩ மத். ௬ ௰௫ ௰அ ௩௰ உ௫ ௪௩. ௪௫

டைக்கும்; நியாயத்தீர்ப்புக்கு முன்பாக [1]இரக்கம் மேன்மைபாராட்டும்.*

௰௪ ¶ என் சகோதரரே, ஒருவன் தனக்கு விசுவாசம் உண்டென்று சொல்லியும் கிரியைகள் இல்லாதவனானால், [2]அவனுக்கு என்ன பிரயோசனம் வரும்? விசுவாசம் அவனை இரட்சிக்குமா?

௰௫ [3]சகோதரன் அல்லது சகோதரி வஸ்திரம் இல்லாதவர்களாயும், நாடோறும் வேண்டிய பிழைப்பில்லாதவர்களாயும் இருக்கும்பொழுது,

௰௬ [4]உங்களில் ஒருவன் அவர்களைநோக்கி, நீங்கள் சமாதானத்தோடே போய்க் குளிர்காய்ந்து பசியாறுங்கள் என்று சொல்லி சரீரத்திற்கு வேண்டியவைகளை அவர்களுக்குக் கொடாவிட்டால், அதினால் என்ன பிரயோசனம் இருக்கும்?

௰௭ அப்படிப்போல விசுவாசமும் கிரியைகள் இல்லாதிருந்தால்,

௰௮ தனியே இருப்பதினாலே† செத்ததாயிருக்கும்; ஒருவன் வந்து உனக்கு விசுவாசம் உண்டு எனக்குக் கிரியைகள் உண்டு, கிரியைகளில்லாமல்‡ உன் விசுவாசத்தை எனக்குக் காண்பி; [5]நான் என் விசுவாசத்தை என் கிரியைகளினாலே காண்பிக்கிறேன் என்பான்.

௰௯ பராபரன் ஒருவர் உண்டென்று விசுவாசிக்கிறாய்; அப்படிச் செய்கிறது சரிதான்; [6]பசாசுகளும் அப்படி விசுவாசித்து நடுங்குகின்றன.

௨௰ ஆ வீணான மனிதனே, கிரியைகள் இல்லாத விசுவாசம் செத்ததென்று அறிய விரும்புகிறாயா?

௨௧ [7]நம்முடைய பிதாவாகிய ஆபிரகாம் தன் குமாரன் ஈசாக்கைப் பலிபீடத்தின்மேல் ஏற்றிவைத்தபொழுது, கிரியைகளினாலே அல்லவோ நீதிமானாக்கப்பட்டான்.

௨௨ [8]அவனுடைய விசுவாசம் அவனுடைய கிரியைகளோடேகூட முயற்சி செய்து அந்தக் கிரியைகளினாலே முடிக்கப்பட்டதையும்,

௨௩ [9]ஆபிரகாம் பராபரனை விசுவாசித்தான்; (அது) அவனுக்கு நீதியாக எண்ணப்பட்டது என்கிற வேதவாக்கியம் நிறைவேற்றப்பட்டதையும், [10]அவன் பராபரனுடைய சிநேகிதன் என்னப்பட்டதையும் பார்த்திருக்கிறாயே.§

௨௪ ஆனதால் ஒரு மனிதன் விசுவாசத்தினாலேமாத்திரம் அல்ல, கிரியைகளினாலேயும் நீதிமான் ஆக்கப்படுகிறானென்று அறிவீர்களாக.

௨௫ அப்படிப்போல [11]வேசியாயிருந்த இராகாப் என்பவள் தூதர்களை ஏற்றுக்கொண்டு வேறுவழியாய் அனுப்பிவிட்டபொழுது, கிரியைகளினாலே அல்லவோ நீதியுள்ளவளாக்கப்பட்டாள்.

௨௬ ஆகையால் ஆவி‖ இல்லாத சரீரம் செத்ததாயிருக்கிறதுபோலக் கிரியைகள் இல்லாத விசுவாசமும் செத்ததாய் இருக்கின்றது.

௩. அதிகாரம்.

௧. நாம் மற்றவர்களைக் கர்வமாயும் அகங்காரமாயும் கடிந்துகொள்ளாமல், ௫. நன்மைக்கும் தீமைக்கும் கருவியாயிருக்கிற நாவை அடக்கவேண்டுமென்றும், ௰௩. மெய்ஞானிகள் பகையும் போராட்டமும் இல்லாமல் சாந்தமும் சமாதானமுமாய் இருக்கிறார்களென்றும் சொல்லியது.

என் சகோதரரே, அதிக ஆக்கினையை¶ அடைவோம் என்று [12]நாம் அறிந்திருக்க, (உங்களில்) [13]அநேகர் போதகராகாதிருப்பீர்களாக.

௨ [14]நாம் எல்லாரும் அநேகவிதமாய்த் தவறுகிறோம்; [15]சொல்தவறாமல் இருக்கிறவனே [16]தேறினவனும் தன் சரீரம் அனைத்தையும் (ஞானக்) கடிவாளத்தினாலே அடக்கிக்கொள்ளுகிறவனும் இருக்கிறான்.

௩ குதிரைகளைப் பாருங்கள்,

கி. பி. ௬௰.

1 சலோ ௪ ௰, ௰௩
* அல்லது சந்தோஷப்படும்.
2 மத் ௭ ௨௧ யாக் ௧ ௨௨
3 யோபு. ௩௧ ௰௯ ௨௰ லூக் ௩ ௰௧
4 ௧ யோ ௩ ௰௭
† கிரேக்கு, தான் மாத்திரம் இருப்பதினாலே
‡ சில பிரதிகளில் உன் கிரியைகளினால்
5 யாக் ௩. ௰௩
6 மத் ௮ ௨௯ மாற் ௧ ௨௪ லூ ௪ ௩௪ அப ௰௬ ௰௭ ௰௯ ௰௫
7 ஆ மோ ௨௨ ௯, ௰௨
8 எபி ௰௧ ௰௭
9 ஆ ரோ ௰௩ ௪ கலா ௩ ௬
10 ௨ நாளா ௨௰ ௭ ஏசா ௪௧. ௮
§ அல்லது பார்த்திருக்கிறாயா
11 யோசு ௨ ௧ எபி ௰௧ ௩௧
‖ அல்லது சுவாசம்.
¶ அல்லது நீதித்தீர்ப்பை
12 லூக் ௬ ௩௭
13 மத் ௨௩. ௮. ௰௪ உரோ ௨ ௨௰, ௨௧ ௧பே ௫ ௩
14 ௧ இரா ௮ ௪௬ ௨ நாளா ௬ ௩௬ நீதி ௨௰ ௯ பிரச ௭ ௨௰ ௧ யோ ௧ ௮
15 சங் ௩௪ ௰௩ யாக். ௧ ௨௬. ௧ பே. ௩ ௰
16 மத் ௰௨ ௩௭

அவைகள் நமக்குக் கீழ்ப்படியும் படிக்கு [1]வாய்களில் கலினங்களைப் போட்டு, அவைகளுடைய முழுச் சரீரத்தையும் நடத்துகிறோம்.

௪ கப்பல்களையும் பாருங்கள்; அவைகள் இவ்வளவு பெரியவைகளாய்க் கடும் காற்றுகளால் அடிக்கப்பட்டாலும், * அவைகளை நடத்துகிறவன் போகும்படி யோசிக்கும் இடம் எவ்விடமோ அவ்விடத்திற்கு மிகவும் சிறிதான சுக்கானாலே திருப்பப்படும்.

௫ அப்படிப்போல [2]நாவானதும் சிறிய அவயவமாய் இருந்தும் [3]பெருமையானவைகளைச் செய்யும்; கொஞ்ச நெருப்பைப் பாருங்கள்; அது எத்தனை பெரிய காட்டைக்* கொளுத்துகின்றது; [4]நாவே நெருப்பு.

௬ அது அநீதியினால் நிறைந்த லோகம; அந்தப்படி நாவு நம்முடைய அவயவங்களுக்குள் இருந்து, [5]முழுச் சரீரத்தையும் கறைப்படுத்துகிறதாயும், சுபாவமுறைமையைக்† கொளுத்துகிறதாயும், நரக அக்கினியினால் கொளுத்தப்படுகிறதாயும் இருக்கின்றது.

௭ எல்லாக்‡ காட்டு மிருகங்களுக்கும், பறவைகளுக்கும், ஊர்வனவைகளுக்கும் நீரிலுள்ள செந்துக்களுக்கும் உண்டாயிருக்கிற சுபாவம் கீழ்ப்படியப்பண்ணப்படும்; அப்படி மனிதருடைய சுபாவத்தால்§ கீழ்ப்படியப்பண்ணப்பட்டது உண்டு.

௮ நாவைமாத்திரம் ஒரு மனிதனும் கீழ்ப்படுத்தமாட்டான்; அது அடங்காத பொல்லாங்குள்ளதுமாய் [6]சாவுக்கேற்ற விஷத்தால் நிறைந்ததுமாய் இருக்கிறது.

௯ பிதாவாகிய பராபரனை நாம் அதினாலே தோத்திரிக்கிறோம்; [7]பராபரனுடைய சாயலின்படி உண்டாக்கப்பட்ட மனிதரை அதினாலே சபிக்கிறோம்.

௰ ஆசீர்வதித்தலும் சபித்தலும் ஒரே வாயிலிருந்து புறப்படுகின்றன; என் சகோதரரே, இப்படி இருக்கக்கூடாது.

௰௧ நீரூற்றில் ஒரே துவாரத்திலிருந்து|| தித்திப்பும் கசப்புமுள்ள தண்ணீர் சுரக்குமா?

௰௨ என் சகோதரரே, அத்திமரம் ஒலிவப்பழங்களையும், அல்லது திராட்சசெடி அத்திப்பழங்களையும் கொடுக்குமா? அப்படிப்போல உவர்ப்பான நீரூற்று தித்திப்பான சலத்தைக் கொடுக்கவும் மாட்டாது.

௰௩ ¶ [8]உங்களில் ஞானியுமாய் அறிவுள்ளவனுமாய் இருக்கிறவன் எவனோ, அவன் ஞானத்திற்குரிய [9]சாந்தத்தோடே [10]தன் கிரியைகளை நல்ல நடக்கையினாலே காண்பிக்கக்கடவன்.

௰௪ உங்கள் இருதயத்திலே [11]கசப்பான வயிராக்கியத்தையும் விரோதத்தையும் வைத்துக்கொண்டால், [12]நீங்கள் மேன்மைபாராட்டாமலும் சத்தியத்திற்கு விரோதமாய்ப் பொய்யைச் சொல்லாமலும் இருப்பீர்களாக.

௰௫ [13]அப்படிச்செய்கிறது உயரத்திலிருந்து வருகிற ஞானமல்ல, அது இந்தப் பூமிக்கும் மிருகசீவனுக்கும்¶ பேய்க்கும் உரித்தானது.

௰௬ [14]வயிராக்கியமும் விரோதமும் எங்கேயோ அங்கே கலக்கமும்** சகலவிதமான துர்ச்செய்கைகளும் உண்டே.

௰௭ [15]உயரத்திலிருந்து வருகிற ஞானம் முதலாவது, கற்புள்ளதுமாய், பின்பு சமாதானமும் சாந்தமும் இணக்கமும் உள்ளதுமாய், இரக்கத்தாலும் நற்கிரியைகளாலும் நிறைந்ததுமாய், பட்சபாதம்†† இல்லாததுமாய், [16]வஞ்சனை இல்லாததுமாய் இருக்கின்றது.

௰௮ இப்படிச் சமாதானத்தை நடப்பிக்கிறவர்களாலே சமாதானத்தோடே [17]நீதியாகிய கனி விதைக்கப்படுகின்றது.

கி. பி. ௬௰

1 சங் ௩௨. ௯
2 வாக் ௰௨. ௰அ ௰௯ ௨.
3 சங் ௰௨. ௩ எ௩ அ, ௯
* அல்லது வலைதலை
4 வாக் ௰௯. ௨எ
5 மத் ௰௫ ௰௯, ௰அ ௰௯, ௨௰ மாற் எ. ௰௫, ௨௰ ௨௩
† இரேக்கு. உருவை
‡ இரேக்கு. எல்லாச் சுபாவமான
§ அல்லது எல்லா மனிதரால
6 சங் ௱௪௰ ௩
7 ஆதி ௧ ௨௬ ௯ ௬
|| அல்லது இடத்தில்
8 கலா ௬ ௪
9 யாக் ௧ ௨௧
10 யாக் ௨ ௰௮
11 உரோ ௰௩ ௰௩
12 உரோ ௨ ௰எ, ௨௩
13 பிலி ௩ ௰௯ யாக் ௧ ௰எ
¶ அல்லது சுபாவத்திற்கும், பூதா ௰௯,
14 ௧ கொரி. ௩ ௩ கலா ௫ ௨௰
** இரேக்கு, சந்தடியும்
15 ௧ கொரி ௨ ௬, எ ௬
†† அல்லது, தான்னைப்பிடித்தல
16 உரோ ௰௨ ௯ ௧ பேதுரு ௧ ௨௨ ௨ ௧ யோ ௩ ௰அ.
17 வாக் ௰௧ ௰அ ஓசே ௰ ௰௨ மத் ௫ ௯ பிலி ௧ ௰௧ எபி ௰௨ ௰௧.

௪. அதிகாரம்.

௧. பொருளாசை, ௪. அசுத்தம், ௫ பொருமை, ௰௧ மற்றவர்களைக் குற்றமாய் நிருணயிக்கிற குணமுதலியவைகளை நீக்கி, ௰௩. லவுகீக அலுவல்களில் நற்பலன் அடைவதை நம்பாமல், இச்சீவன் அநித்தியமென்று உணர்ந்து நம்மையும் நம்முடைய கவலைகளையும் பரிபாலுடைய பராமரிப்புக்கு ஒப்புக்கொடுக்கச் சொல்லியது.

உங்களுக்குள்ளே யுத்தங்களும் சண்டைகளும்* எதினலே வருகின்றன; உங்கள் அவயவங்களில் [1]போர்செய்கிற செல்வத்திற்கு ஏற்ற இச்சைகளால்† அல்லவோ வருகின்றன?

௨ நீங்கள் இச்சித்தும் உங்களுக்கு அகப்படுகிறதில்லை; நீங்கள் கொலைசெய்தும்‡ துணிவுள்ளவர்களாயிருந்தும் (இஷ்டபபடி) அடையாமற்போகிறீர்கள்; நீங்கள் சண்டையும் யுத்தமும் பண்ணியும், விண்ணப்பம்பண்ணுமல் இருக்கிறதால் உஙகளுக்குச் சித்திககிறதில்லை.

௩ உங்கள் இச்சைகளுக்கு§ ஏற்றதாகச் செலவழிக்கும்படிக்குத் [2]துர்க்குணமாய் விண்ணபபம் பண்ணுகிறதால் [3]நீங்கள் விண்ணபபம்பண்ணியும் பெற்றுக்கொள்ளாமல் இருக்கிறீர்கள்.

௪ ¶ ஆ [4]விபசாரரே, விபசாரிகளே, [5]உலகத்தோடே சிநேகமாயிருக்குதல் பராபரனுக்கு விரோதமான பகையாய் இருக்கின்றதென்று நீங்கள் அறியவில்லையா? ஆகையால் [6]உலகத்திற்குச் சிநேகமாயிருக்க விரும்புகிறவன் பராபரனுககுப் பகைஞனயிருக்கிருன்.

௫ அல்லது வேதநூல் வீணய்ச் சொல்லுகிறதென்றும், [7]நம்மிடத்தில் வாசமாயிருக்கிற ஆவியானவர் பொருமைக்கு ஏதுவாக‖ இச்சிக்கிருர் என்றுமா நினைக்கிறீர்கள்.

௬ அவர் அதிக தயவை அநுக்கிரகம் செய்கிருரே, ஆனபடியால் [8]அகந்தையுள்ளவர்களுக்குப் பராபரன் விரோதித்து, மனத்தாழ்மையுள்ளவர்களுக்குக் கிருபையை அளிக்கிருரென்று சொல்லுகிருர்.

௭ ஆகையால் பராபரனுக்குக் கீழ்ப்புடியுங்கள்; [9]பசாசுக்கு எதிர்த்து நில்லுங்கள்; அப்பொழுது அவன் உங்களைவிட்டு ஓடிப்போவான்.

௮ பராபரனைச் [10]சேருங்கள், அபபொழுது அவரும் உங்களைச் சேர்வார்; ஆ பாவிகளே, [11]உங்கள் கைகளைச் சுத்தமாக்குங்கள்; [12]இருமனமுள்ளவர்களே, [13]உங்கள் இருதயங்களைப் பரிசுத்தம் செய்யுங்கள்.

௯ நீங்கள் உபத்திரவப்பட்டுத் துக்கமடைநது அழுங்கள்; [14]உங்கள் நகைபபு துக்கபபடுதலாகவும் உங்கள் சந்தோஷம் சஞ்சலமாகவும் மாறக்கடவது.

௰ கர்த்தருக்குமுன்பாகத் [15]தாழ்மைபபடுங்கள், அப்பொழுது உங்களை உயர்த்துவார்.

௰௧ ¶ சகோதரரே, [16]ஒருவருக்கொருவா *விரோதமாய்ப் பேசாதிருப்பீர்களாக, சகோதரனுக்கு விரோதமாய்ப்பேசித் [17]தன் சகோதரனைக் குற்றப்படுத்துகிறவன் நியாயப்பிரமாணத்திற்கு விரோதமாயப பேசி நியாயப்பிரமாணத்தைக் குற்றப்படுத்துகிருன்; நியாயபபிரமாணத்தைக் குற்றப்படுத்தினல் நீ நியாயபபிரமாணத்தின்படி செய்கிறவனுய் இராமல் அதற்கு நியாயாதிபதியாய் இருப்பாய்.

௰௨ நியாயபபிரமாணத்தைக்கட்டளையிடுகிறவர் ஒருவரே; [18]அவரே இரட்சிக்கவும் அழிக்கவும் வல்லமையுள்ளவர்; [19]மற்ருருவனைக் குற்றப்படுத்துகிற நீ யாவன்?

௰௩ ¶ மேலும் நாங்கள் இன்றைக்கு அல்லது நாளைக்கு இன்ன இன்ன பட்டணத்திற்குப்போய்,

---

இ. பி. ௬௰.

* அலலது கூக்குரலும்; ௧ வசனம

1 உரோ ௭ உ௩ கலா. ௫ ௰௭ ௧ பே உ ௰௧

† அலலது இன்பங்களால், ௩. வசனம்

‡ அல்லது பொருமைபபடடும்

§ அல்லது இன்பங்களுக்கு

2 சங் ௬௬. ௰௮ ௧ யோ ௩ உஉ ௫ ௰௪

3 யோபு உ௭ ௯ ௩௫ ௰உ ௪௰ ௰௮ ௪௬ வாக் ௧ உ௮ ஏசா ௧ ௰௫ எரே ௰௪ ௰௨ மீகா ௩ ௪ சகரி ௭ ௰௩

4 சங் ௭௩ உ௭

5 ௧ யோ உ ௰௫

6 யோவா ௰௫ ௰௯ ௰௭ ௰௪ கலா ௧. ௰

7 ௧ மோ ௬ ௫ அ உ௧ ௪ மோ ௰௧ உ௯ வாக் உ௩ ௰

‖ அல்லது பொருமையாய

8 யோபு உ௨ உ௯ சங் ௱௩௮ ௬ வாக் ௩ ௩௪ உ௯ உ௩ மத் உ௩ ௰உ லூக் ௧ ௫உ ௰௪ ௰௪ ௰௮ ௰௪ ௧ பே ௫ ௫

9 எபே ௪ உ௭ ௬ ௰௧ ௧ பே ௫ ௬

10 உ நாளா ௰௫ உ

11 ஏசா ௧ ௰௬

12 யாக் ௧ ௮

13 ௧ பே ௧ உஉ ௧ யோ ௩ ௩

14 மத் ௫ ௪

15 யோபு உஉ உ௯ மத் உ௩ ௰உ லூக் ௰௪ ௰௧ ௰௮ ௰௪ ௧ பே ௫ ௬

16 எபே ௪ ௩௧ ௧ பே உ ௧

---

17 மத் ௭ ௧ லூக் ௬ ௩௭ உரோ உ ௧ ௧ கொரி ௪ ௫ — 18 மத் ௰ உ௮ — 19 உரோ ௰௪ ௪, ௰௩

அங்கே ஒருவருஷம் தங்கி வியாபாரம்பண்ணி ஆதாயம் பெறுவோம் என்கிறவர்களே [1]கேளுங்கள்.

௰௪ நாளைக்கு நடப்பதை அறியாமல் இருக்கிறீர்களே; உங்கள் ஜீவன் எப்படிப்பட்டது?* கொஞ்சநேரம் தோன்றிப் பின்பு தோன்றாமல் போகிற [2]புகையைப்போல இருக்கிறதே.

௰௫ மேற்சொல்லியதற்குப் பதிலாக நீங்கள் [3]ஆண்டவருக்குச் சித்தமானால் நாங்களும் உயிரோடிருந்தால் இப்படிச் செய்வோம் என்று சொல்லவேண்டும்.

௰௬ இப்பொழுது உங்கள் வீம்பான பேச்சுகளில் மேன்மைபாராட்டுகிறீர்கள்; [4]இப்படிப்பட்ட மேன்மைபாராட்டல் யாவும் பொல்லாங்காயிருக்கிறது.

௰௭ ஆனதால் [5]ஒருவன் நன்மை செய்ய அறிந்திருந்தும் அப்படிச் செய்யாவிட்டால் அவனுக்குப் பாவம் உண்டாயிருக்கும்.

௫. அதிகாரம்.

௧ அக்கிரமக்காரராகிய ஐசுவரியவான்களை பராபரனுடைய கோபாக்கினைக்கு அஞ்சவும், ௭ தீர்க்கதரிசிகளும் யோபும் சகித்தபடியே நாமும் துன்பங்களைப் பொறுமையோடே சகிக்கவும், ௰௨ சத்தியம் பண்ணாமல் இருக்கவும், ௰௩ தரித்திரத்திலே வேண்டிக்கொள்ளவும், செல்வத்தில் பாடவும், ௰௬ குற்றங்களை ஒருவருக்கொருவர் அறிக்கையிட்டு ஒருவருக்காக ஒருவர் செபம்பண்ணவும், ௰௯ சத்தியத்துக்கு விலகிப்போன சகோதரனைச் சீர்ப்படுத்தவும் சொல்லியது.

௧ பின்னும் ஐசுவரியவான்களே, [6]கேளுங்கள்; உங்கள்மேல் வருகிற உபத்திரவங்களின் நிமித்தம் அலறி அழுங்கள்.

௨ உங்கள் ஐசுவரியம் அழிந்து, உங்கள் [7]வஸ்திரங்கள் பொட்டுப்பூச்சியினால் தின்னப்பட்டுப் போயின.

௩ உங்கள் பொன்னையும் வெள்ளியையும் பாசிபிடித்தது; அவைகளிலுள்ள பாசி உங்களுக்கு விரோதமாகச் சாட்சியாய் இருந்து, அக்கினியைப்போல உங்கள் சரீரங்களைத் தின்னும்; [8]கடைசி நாள்களிலே பொக்கிஷத்தைச் சேர்த்தீர்கள்.

௪ பாருங்கள், உங்கள் வயல்களை அறுத்த [9]வேலைக்காரருடைய கூலி உங்களால் அநியாயமாய் வைக்கப்பட்டுக் கூப்பிடுகின்றது; அறுத்தவர்களுடைய [10]கூக்குரலும் சேனைகளையுடைய கர்த்தாவின் செவிகளில் பட்டது.

௫ [11]பூமியிலே நீங்கள் செல்வத்தோடும் சம்பிரமத்தோடும் ஜீவனம் பண்ணினீர்கள்; சிதைப்பு நாளுக்காகச் செய்கிறதுபோல உங்களைக் கொழுப்பாக்கினீர்கள்.

௬ உங்களுக்கு விரோதமாய் நில்லாத [12]நீதிமானை நீங்கள் ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்த்துக் கொலை செய்தீர்கள்.

௭ ¶ இப்படியிருக்கச் (சகோதரரே,) கர்த்தர் வருமளவும் நீடிய பொறுமையாய்† இருங்கள்; பாருங்கள், பூமியின் விலையேறப்பெற்ற கனியை அடையவேண்டுமென்று இருக்கிற குடியானவன் [13]முன்மாரியும் பின்மாரியும் வருமளவும் நீடிய பொறுமையாய்க் காத்திருக்கிறான்.

௮ நீங்களும் நீடிய பொறுமையாய் இருந்து, [14]கர்த்தர் வருகை சமீபமாயிருக்கிறபடியால் உங்கள் இருதயங்களை ஸ்திரப்படுத்துவீர்களாக.

௯ ¶ சகோதரரே, நீங்கள் ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்க்கப்படாதபடிக்கு ஒருவருக்கு விரோதமாய் [15]ஒருவர் பெருமூச்சு விடாதிருங்கள்;‡ [16]நியாயாதிபதி கதவுக்கு முன் நிற்கிறாரே.

௰ என் சகோதரரே, கர்த்தருடைய நாமத்தினாலே பேசின தீர்க்கதரிசிகள் துன்பப்பட்டு நீடிய பொறுமையாயிருந்தால், அவர்களை உங்களுக்கு மார்க்கத்தைக் காண்பிக்கிறவர்கள் என்று [17]ஏற்றுக்கொள்ளுங்கள்.

இ. பி. கூ௰.

1 லூக் ௰௨. ௧௯. ௨௰. மத். ௨௪.
* அல்லது என்னவென்றால் கொஞ்சம்
2 யோபு ௭. ௭. சங் ௱௨. ௩. யாக் ௧. ௰. ௧ பே ௧. ௨௪. ௧ யோ ௨. ௰௭
3 அப் ௰௮. ௨௧. ௧ கொரி ௪. ௰௯. ௰௬. ௭. எபி ௬. ௩.
4 ௧ கொரி ௫. ௬.
5 லூக் ௰௨. ௪௭. யோவா ௯. ௪௧. ௰௫. ௨௨. ௨௪. ரோ ௧. ௨௰. ௨௧, ௩௨. ௨. ௰௭, ௰௮, ௨௩.
6 லூக் ௰௨. ௨௪. ௨௫. ௧ தீமோ ௬. ௯.
7 யோபு ௰௩. ௨௮. மத் ௬. ௰௯. யாக் ௨. ௨.
8 உரோ ௨. ௫.
9 லேவி ௰௯. ௰௩. யோபு ௨௪. ௰, ௰௧. எரே ௨௨. ௰௩. மலகி ௩. ௫.
10 உபா ௨௪. ௰௫.
11 யோபு ௨௧. ௰௩. ஆமோ ௬. ௧, ௪. லூக் ௰௬. ௰௯. ௨௫. ௧ தீமோ ௫. ௬.
12 யாக் ௨. ௬.
† அல்லது வருமளவும் பொறுமையாய்
13 உபா ௰௧. ௰௪. எரே ௫. ௨௪. ஓசே ௬. ௩. யோவே ௨. ௨௩. சகரி ௰. ௧.
14 பிலி ௪. ௫. எபி ௰. ௨௫, ௩௭. ௧ பே ௪. ௭.
15 யாக் ௪. ௰௧.
‡ அல்லது எரிச்சல் படாதிருங்கள்
16 மத் ௨௪. ௩௩. ௧ கொரி ௪. ௫.
17 மத் ௫. ௰௨. எபி ௰௧. ௩௫.

௰௧ [1]பொறுமையாய் இருக்கி
றவர்களை நாம் பாக்கியவான்கள்
என்கிறோமே; [2]யோபென்பவன்
காண்பித்த* பொறுமையைக்குறித்
துக் கேள்விப்பட்டிருப்பீர்கள்;
[3]கர்த்தர் மிகுந்த உருக்கமும் இரக்
கமும் உள்ளவராயிருக்கிறார் என்
று [4]கர்த்தர் செய்த முடிவினாலே
அறிந்திருக்கிறீர்கள்.
௰௨ ¶. பின்னும் என் சகோதர
ரே, எல்லாவற்றிலும் எதை நீங்கள்
செய்யவேண்டுமெனில், வானத்
தின்மேலாகிலும், பூமியின்மேலா
கிலும், வேறொரு ஆணையினாலா
கிலும் [5]சத்தியம்பண்ணாதிருப்பீர்
களாக; நீங்கள் ஆக்கினைக்குள்ளா
கத் தீர்க்கப்படாதபடிக்கு, உள்ள
தை உள்ளதென்றும் இல்லதை
இல்லதென்றும் பேசக்கடவீர்கள்.
௰௩ ¶ உங்களில் ஒருவன் துன்
பப்பட்டால் ஜெபம்பண்ணக்கட
வன்; ஒருவன் மகிழ்ச்சியாயிருந்
தால் [6]சங்கீதங்களைப் பாடக்கட
வன்.
௰௪ உங்களில் ஒருவன் வியா
திப்பட்டால் அவன் சபையின்
மூப்பரை வரவழைப்பானாக; அ
வர்கள் கர்த்தருடைய நாமத்தினா
லே அவனிடத்தில் [7]எண்ணெ
யைப் பூசி அவனுக்காக விண்ணப
பம்பண்ணக்கடவர்கள்.
௰௫ அப்பொழுது கர்த்தர் பிணி
யாளியை எழுப்புதற்கு விசுவாச

௫. பி. கூய.

1 சங கூ௪ ௰௨
மத் ௫ ௰, ௰௧
௰ ௨௨
2 யோபு ௧ ௨௧,
௨௨ ௨ ௰
3 ௪ மோ, ௰௪
௰௮. சங். ௬௩,
௮
4 யோபு ௪௨ ௰
௱
5 மத் ௫ ௩௪ ௱
6 எபே ௫ ௰௯
கொலோ ௩ ௰௬
7 மாற் ௬ ௰௩
௰௬ ௰௮
8 எசா ௬௬ ௨௪
மத் ௬ ௨
9 ௧ மோ ௨௰
௰௭ ௪ மோ
௰௧ ௨ ௫ மோ
௬, ௰௮, ௰௬ ௨௰
யோ௪ ௰ ௰௨
௧ சாமு ௰௨
௰௮ ௧ இரா
௰௧ ௬ ௨ இரா
௪ ௬௬ ௰௬ ௰௫,
௨௰ ௨௰ ௨, ௪
௱ ௪௰ ௮, ௰௭
௬௪ ௰௫ ௬௪௫
௰௮ வாக் ௰௫
௨௬ ௨, ௮, ௬
யோவா ௬ ௬௧
௧ போ ௩ ௨௨
10 அப ௰௪ ௰௫
11 ௧ இரா ௰௭
௧
* அல்லது தன
னுடைய விண்
ணபபத்தில
12 லூக் ௪ ௨௫
13 ௧ இரா ௰௮
௪௨, ௪௫
14 மத் ௰௮ ௰௫

முள்ள விண்ணப்பம் அவனை இ
ரட்சிக்கும்; [8]அவன் பாவங்களைச்
செய்தவனானால் அவை அவனுக்
கு மன்னிக்கப்படும்.
௰௬ நீங்கள் சொஸ்தமடையும்
படிக்கு உங்கள் அக்கிரமங்களை
ஒருவருக்கொருவர் அறிக்கையிட்
டு, ஒருவருக்காக ஒருவர் விண்
ணப்பம்பண்ணுங்கள்; [9]நீதிமான்
உண்மையாய்ப் பண்ணுகிற விண்
ணப்பம் மிகவும் பெலனாயிருக்
கிறது.
௰௭ எலியா என்பவன் [10]நம்மை
ப்போலப் பாடுள்ள மனிதனாய்
இருந்தும் மழைபெய்யாதபடிக்கு
[11]உறுதியாய்* விண்ணப்பம்பண்
ணினான்; [12]அப்பொழுது மூன்று
வருஷமும் ஆறுமாதமும் பூமியின்
மேல் மழைபெய்யவில்லை.
௰௮ [13]மறுபடியும் விண்ணப்பம்
பண்ணினான், அப்பொழுது பூமி
தன் பலனைக் கொடுக்கத்தக்கதாக
வானம் மழையைத் தந்தது.
௰௯ ¶ சகோதரரே, [14]உங்களில்
ஒருவன் சத்தியத்தைவிட்டு வில
கித் தப்பிப்போகும்பொழுது, மற்
றொருவன் அவனைத் திருப்பினால்,
௨௰ பாவியானவன் பிரவேசிக்
கும் தப்பான மார்க்கத்தில் நின்று
அவனைத் திருப்புகிறவன் [15]ஒரு
ஆத்துமாவை மரணத்திற்குத் தப்பு
வித்து [16]திரளான பாவங்களை மறை
ப்பானென்று அறியக்கடவன்.

15 உரோ ௰௧ ௰௪ ௧ கொரி ௯ ௨௨ ௧ தீமோ ௪ ௰௬ —16 நீதி ௰ ௰௨ ௧ பேது ௪ ௮

I. PETER.

அப்போஸ்தலனாகிய

பேதுரு எழுதின

பொதுவான முதலாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

திவ்விய ஆசீர்வாதங்களுக்காகப் பராபரனைத் தோத்திரித்தது, ம கிறிஸ்துவினால் உண்டான இரட்சிப்பு நூதனமான செய்தியாயிராமல் பூர்வத்திலே தீர்க்கதரிசிகளால் முன் அறிவிக்கப்பட்டதைக் காட்டி, மக பராபரனுடைய வசனத்தினாலே அவர்கள் மறுபிறப்பு அடைந்திருக்கிறபடியால் அதற்கு ஏற்றபடி பரிசுத்தராய் நடக்கப் புத்திசொல்லியது.

[1]பிதாவாகிய பராபரன் முன் அ
றிந்தபடியே [2]ஆவியானவர் பரிசுத்
தமாக்குதலினாலே கீழ்ப்படிதலுக்
கும் [3]இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய
இரத்தம் தெளிக்கப்படுகிறதற்கும்
[4]தெரிந்துகொள்ளப்பட்டு,
உ பொந்து, கலாத்தியா, கப்பத்
தோக்கியா, ஆசியா, பித்தீனியா
தேசங்களிலே [5]சிதறிவந்திருக்கிற
அந்நியநாட்டாருக்கு இயேசுக்கி
றிஸ்துவின் அப்போஸ்தலனாகிய
பேதுரு எழுதுகிறதாவது. [6]கிரு
பையும் சமாதானமும் உங்களுக
குச் சம்பூரணமாய் உண்டாகக்க
டவது.
௩ ¶ இயேசுக்கிறிஸ்து [7]மரித்
தோரிலிருந்து எழுந்திருக்கிறதினா
லே அழிவும் அசுத்தமும் [8]குன்று
தலும் இல்லாத சுதந்தரத்திற்கு ஏது
வாக,
௪ [9]உயிருள்ள நம்பிக்கை உண்
டாகும்படிக்குத் [10]தமது மிகுந்த*
இரக்கத்தினாலே நம்மைப் புதிதாய்ச்
ச செனிப்பித்த நம்முடைய கர்த்த
ராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் பிதா
வாகிய பராபரனுக்குத் [11]தோத்தி
ரம் உண்டாவதாக.
௫ கடைசிக்காலத்திலே வெளிப்
பட எத்தனமாக்கப்பட்டிருக்கிற
இரட்சிப்புக்கு ஏதுவாக விசுவா
சத்தைக்கொண்டு [12]பராபரனுடை
ய பலத்தினாலே காக்கப்படுகிற
உங்களுக்கு† அந்தச் சுதந்தரம்
[13]பரமண்டலங்களில் வைத்திருக்
கின்றது.
௬ இதற்காகத் (துன்பங்கள்) வே
ண்டியபடியால், [14]இப்பொழுது
கொஞ்சக்காலமாய்ப் [15]பலவிதமா
ன துன்பங்களினாலே துக்கப்படு
கிற நீங்கள் [16]மிகவும் சந்தோஷப்
படக்கடவீர்கள்.
௭ அழிந்துபோகிற பொன்
[17]அக்கினியினாலே சோதிக்கப்படு
மே; [18]அதிலும் உங்கள் விசுவா
சம் சோதிக்கப்பட்டு அதிக விலை
யேறப்பெற்றதாய் இயேசுக்கிறிஸ்
து வெளிப்படும்பொழுது உங்க
ளுக்குப் புகழ்ச்சியும் கனமும்

கி. பி. கூ௰.

1 உரோ ௮ உக ௰க உ
2 உதெச உ,௰௩
3 எபி ௰ உஉ ௰உ உச
4 எபே க ச க பே உ, ௯
5 யோவா. ௭ ௩௫. அப உ ௫ ௬, ௰ யாக் க க
6 உரோ க ௭ உ பே க உ யூதா உ
7 க கொரி. ௰௫ உ௰ க தெச ச,௰ச க பே ௩ ௨௩
8 க பே ௫ ச
9 யோவா. ௩ ௩, ௫ யாக் க ௰அ
10 தீத ௩ ௫
* அல்லது ஏராளமான
11 உ கொரி க ௩ எபே க ௩
12 யோவா ௰ உ௮, உ௯ ௰௭, ௰உ, ௰௫ யூதா ௩.
† அல்லது சமக்கு
13 கொலோ க ௫ உ தீமோ. ௪ அ

14 உ கொரி ச ௰௭ க பே ௫ ௰ — 15 யாக் க உ — 16 மத் ௫ ௰உ. உரோ ௫௨ ௰௨ உ கொரி க,௰ க பே ச ௰௩ - 17 யோபு.௨௩.௰. சங் ௬௬ ௰ யாக் ௰ க ஏசா சஅ ௰. சகரி ௰௩ ௯ க கொரி ௩ ௰௩ —18 யாக் க ௩,௰உ. க பே ச ௰உ.

[1]மகிமையும் உண்டாகக் காணப்
படும்படிக்கு (அந்தத் துன்பங்க
ளைச் சகிக்கிறீர்கள்).
௮ [2]அவரை நீங்கள் காணாமலி
ருந்தும், [3]அவரிடத்தில் அன்புகூ
ருகிறீர்கள்; இப்பொழுது அவ
ரைத் தரிசியாமல் இருந்தும், அ
வரிடத்தில் விசுவாசமாயிருந்து,
சொல்லமுடியாததுமாய் மகிமை
யால் நிறைந்ததுமாயிருக்கிற சந்
தோஷத்தோடே களிகூர்ந்து,
௯ [4]உங்கள் விசுவாசத்திற்கு ப
ற்ற பலனாகிய ஆத்தும இரட்சிப
பை அடைகிறீர்கள்.
௰ ¶ உங்களுக்கு உண்டான இந்
தக் கிருபையைக்குறித்து முன்
பேசின [5]தீர்க்கதரிசிகள் தங்களி
லுள்ள கிறிஸ்துவின்
௰௧ ஆவியானவர் [6]கிறிஸ்துவின்
பாடுகளையும் அவைகளின் பின்வ
ரும் மகிமைகளையும் முன் அறி
வித்தபொழுது, எந்தக் (காலத்
தை) எப்படிப்பட்ட காலத்தைக்
குறித்திருக்கிறார் என்று சோதனை
பண்ணி,
௰௨ [7]இப்படி இந்த இரட்சிப்
பைக்குறித்து மிகவும் ஆராய்ந்து
பார்த்தார்கள்; [8]அவைகளை அவர்
கள் தங்களைக்குறித்து அல்ல, நம்
மைக்குறித்தே தெரிவித்தார்கள் எ
ன்று [9]அவர்களுக்கு வெளியாக்
கப்பட்டது; [10]வானத்திலிருந்து அ
னுப்பப்பட்ட பரிசுத்த ஆவியைக்
கொண்டு உங்களுக்குச் சுவிசே
ஷத்தைப் பிரசங்கித்து வந்தவர்க
ளாலே அவைகள் இப்பொழுது
உங்களுக்கு அறிவிக்கப்பட்டிரு
க்கின்றன; [11]அவைகளுக்குள்ளே
தேவதூதரும் உற்றுப்பார்க்க ஆ
சையாய் இருக்கிறார்கள்.
௰௩ ¶ ஆகையால், [12]நீங்கள் உங்
கள் மனதின் அரைகளில் கச்சை

௩. பி. கூய.

1 உ.Cor [illegible]
2 யோவா [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 எபி [illegible]
9 [illegible]
10 அப [illegible]
11 [illegible]
12 லூக் [illegible]
13 லூக் [illegible]
14 லூக் [illegible]
* இச்சைக்கு, பூரணமாய்
15 அப [illegible]
16 உ.Cor [illegible]

கட்டிக்கொண்டு, [13]தெளிந்தபுத்தி
யுள்ளவர்களாயிருந்து, [14]இயேசுக்
கிறிஸ்து வெளிப்படும்பொழுது
உங்களுக்குக் கொண்டுவரப்படும்
கிருபையின்மேல் இடைவிடா
மல்* நம்பிக்கையை வைத்து,
௰௪ கீழ்ப்படிகிற பிள்ளைகளைப்
போல நீங்கள் [15]முற்காலத்திலே
அறியாமையினாலே கொண்ட இச்
சைகளின்படி [16]இனி நடவாமல்,
௰௫ [17]உங்களை அழைத்தவர் பரி
சுத்தராயிருக்கிறதுபோல நீங்க
ளும் சகலவிதத்திலேயும் பரிசுத்த
ராய் நடப்பீர்களாக.
௰௬ நான் பரிசுத்தர், ஆகை
யால் [18]நீங்களும் பரிசுத்தராயிருங்
களென்று எழுதியிருக்கிறதே.
௰௭ ¶ அன்றியும் [19]பட்சபாதம்
இல்லாமல் அவனவனுடைய கிரி
யைகளின்படி நியாயத்தீர்ப்புக்
கொடுக்கும் பிதாவை நீங்கள் தொ
ழுதுகொண்டிருக்கிறதால் [20]இவ்
வுலகத்திலே தங்குமளவும் பயத்து
டனே [21]நடந்துகொள்ளுங்கள்.
௰௮ [22]அழிவுள்ள வஸ்துக்களா
கிய வெள்ளியினாலும் பொன்னி
னாலும் அல்ல, [23]குற்றமும் மாசும்
இல்லாத ஆட்டுக்குட்டியைப்போ
ன்ற கிறிஸ்துவின் [24]விலையேறப
பெற்ற இரத்தத்தினாலே,
௰௯ உங்கள் முன்னோர்களால்
[25]பாரம்பரையாய்ப்பெற்ற வீணா
நடத்தையினின்று மீட்கப்பட்டீர்
கள் என்று அறிந்திருக்கிறீர்களே.
௨௰ [26]அவர் லோகத்தோற்றத்திற்
கு முன்னே குறிக்கப்பட்டவராய்
இருந்து, தமது மூலமாய்ப் பரா
பரன்மேல் விசுவாசமாயிருக்கிற
[27]உங்களுக்காக இந்தக் கடைசிக்
காலங்களில் வெளிப்பட்டார்.
௨௰௧ உங்கள் விசுவாசமும் நம்பி
க்கையும் பராபரன்மேலே இருக்

17 லூக் [illegible] — 18 [illegible] — 19 [illegible] அப். [illegible] — 20 [illegible] — 21 [illegible] பிலி. [illegible] — 22 [illegible] — 23 [illegible] — 24 அப். [illegible] வெளி. [illegible] — 25 [illegible]
26 [illegible] வெளி. [illegible]
27 [illegible]

கும்படிக்கு [1]அவரை மரித்தோ
ரிலிருந்து எழுப்பி, [2]அவருக்கு
மகிமையைக் கொடுத்தார்
௨௨ ¶ (ஆகையால்,) [3]நீங்கள் உ
ண்மையான சகோதரசிநேகத்திற்
கு ஏதுவாக ஆவியினாலே சத்தி
யத்திற்குக் கீழ்ப்படிந்து, இப்படி
உங்கள் [4]ஆத்துமாக்களைச் சுத்த
மாக்கிக்கொண்டிருக்கச் சுத்த இ
ருதயங்களோடே ஊக்கமாய் ஒரு
வரில் ஒருவர் அன்பாய் இருப்பீர்
களாக.
௨௩ அழிவுள்ள வித்தினாலே அ
ல்ல [5]என்றென்றைக்கும் நிற்கிற
சீவனுள்ள தேவனுடைய வசன
மாகிய அழிவில்லாத வித்தினாலே
[6]மறுபடியும் செனிக்கப்பட்டிருக்
கிறீர்களே.
௨௪ அந்தப்படிச் (சொல்லியி
ருக்கிறதாவது.) [7]மாம்சதேகமெல்
லாம்* புல்லைப்போலவும், மனி
தருடைய மகிமையெல்லாம் புல்
லின் பூவைப்போலவும் இருக்கின்
றன; புல்லானது உலர்ந்துபோம்,
அதின் பூவும் உதிர்ந்துபோம்.
௨௫ [8]கர்த்தருடைய வசனமே
என்றென்றைக்கும் நிற்குமென்ப
தே; [9]உங்களுக்குச் சுவிசேஷ
மாய் அறிவிக்கப்பட்டுவருகிற வச
னம் அதுவே.

உ. அதிகாரம்.

க சிநேகத்தைப் பிரிக்கிற குணத்தை அகற்றவும், ச அவர்கள் கட்டப்பட்டிருக்கிற அஸ்திவாரம் கிறிஸ்து என்று அறியவும், ௧௧ மாம்ச இச்சைகளுக்கு விலகவும், ௧௩ நியாயாதிபதிகளுக்கு அடங்கவும், ௧௮ ஊழியக்காரர் எசமான்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்து, ௨௰ கிறிஸ்து காட்டின மாதிரியின்படியே நன்மைசெய்வதினாலே வரும் துன்பத்தைப் பொறுமையோடே சகிக்கவும் சொல்லியது

இப்படியிருக்கக் [10]கர்த்தர் தயை
யுள்ளவர் என்று நீங்கள் ருசிபார்
த்தபடியால் [11]சகல துர்க்குணத்
தையும்,
௨ சகல கபடத்தையும் வஞ்ச
கங்களையும் பொறாமைகளையும்
சகலவிதமான பொல்லாத பேச்
சுக்களையும் தள்ளிப்போட்டு,
௩ நீங்கள் இரட்சிப்புக்கு ஏது
வாக வளரும்படிக்கு [12]இப்பொ
ழுது பிறந்த குழந்தைகளைப்போ
லத் (தேவ) வசனமாகிய [13]களங்
கம் இல்லாத பாலின்மேலே ஆசை
யாயிருப்பீர்களாக.
௪ ¶ [14]மனிதராலே தள்ளப்பட்
டதாயும், பராபரனிடத்திலே தெ
ரிந்துகொள்ளப்பட்டதாயும், வி
லையேறப்பெற்றதாயும் இருக்கிற
சீவனுள்ள கல்லாகிய,
௫ [15]அவரிடத்தில் சேர்ந்தவர்
களாகிய நீங்களும் சீவனுள்ள கற்
களைப்போல [16]ஆவிக்கு ஏற்ற மா
ளிகையாகவும் [17]இயேசுக்கிறிஸ்து
மூலமாய்ப் பராபரனுக்குப் பிரிய
மான [18]ஆவிக்கு ஏற்ற பலிகளைச்
செலுத்தும்படி பரிசுத்த [19]ஆசா
ரியக்கூட்டமாகவும் கட்டப்படுங்
கள்.†
௬ அந்தப்படி வேதத்திலே சொ
ல்லியிருக்கிறதாவது: [20]இதோ தெ
ரிந்துகொள்ளப்பட்டதுமாய் வி
லையேறப்பெற்றதுமாய் இருக்கிற
மூலைக்கல்லைச் சீயோனிலே வைக்
கிறேன், அதின்மேல் விசுவாசமா
யிருக்கிறவன் வெட்கப்பட்டுப்
போவதில்லை என்பதே.
௭ ஆகையால், விசுவாசிக்கிற
உங்களுக்கு இந்தக் கனம்‡ உண்
டாயிருக்கிறது; கீழ்ப்படியாமலி
ருக்கிறவர்களுக்கு வீட்டைக் கட்
டுகிறவர்களால் [21]தள்ளப்பட்ட
பிரதான மூலைக்கல்லாகிய இந்தக்
கல்லே [22]இடறுதற்கு ஏதுவான
கல்லாயும், விழுதற்கு ஏதுவான
கல்மலையாயும் இருக்கிறது.
௮ அவர்கள் (தேவ) வசனத்
திற்குக் கீழ்ப்படியாதவர்களாயி
ருந்து [23]இடறுகிறார்கள்; [24]அதற்கு
நியமிக்கப்பட்டவர்களாயும் இரு
க்கிறார்கள்.

கி. பி. சுய.

1 அப. உ. உச
2 மத். உஅ. ௰அ. அப. உ. கக. க௰௧. எபே. க. உ௰. பிலி. உ. கூ. எபி. உ. கூ. க பே. க. உஉ.
3 உரோ. ௰உ. கூ, ௰. க தெச. ச. கூ. க தீமோ. க. ௫. எபி. ௰௧. க. க பே. உ. ௰எ. க. அ. ச. அ. உ. பே. க. எ. க யோ. க. ௰அ. ச எ, உக
4 அப. ௰௫. கூ
5 யாக். க. ௰அ. க யோ. க. கூ
6 யோவா. க. ௰௩. க. ௫
7 சங். ௱௩. ௰௫. ஏசா. ௪௰. கூ. ௫௧. ௰உ. யாக். க. ௰

* அல்லது என்னுடைய மாம்சதேகமெல்லாம

8 சங். ௱உ. ௰உ, உக. ஏசா. ௪௰. அ. லூக். ௰௬. ௰௭
9 யோவா. க. க, ௰௪. க யோ. க. க
10 சங். ௩௪. அ. எபி. கூ. ௫.
11 எபே. ச. உஉ, உ௫, ௩௧. கொலோ. க. அ. எபி. ௰உ. க. யாக். க. உக. ௫. கூ. க பே. ச. உ.
12 மத். ௰அ. க. மாற். ௰. ௰௫. உரோ. கூ. ச. க கொரி. ௰௪. உ௰. க பே. க. உக
13 க கொரி. க. உ. எபி. ௫. ௰உ, ௰௩
14 சங். ௱௰அ. உஉ. மத். உக. சஉ. அப. ச. ௰௧

15 எபே. உ. உக. உஉ. — 16 எபி. ௩. ௬. — 17 பிலி. ச. ௰அ. க பே. ச. ௰௧ — 18 ஓசே. ௰ச. உ. மல்கி. க. ௰க. உரோ. ௰உ. க. எபி. ௰௩. ௰௫, ௰௬ — 19 ஏசா. ௬௧. ௬. ௬௬. உக. வெ. க. ௬. — † அல்லது கட்டப்பட்டிருக்கிறீர்கள் — 20 ஏசா. உஅ. ௰௬. உரோ. ௯. ௩௩ ‡ அல்லது அருமை — 21 சங். ௱௰அ. உஉ. மத். உக. சஉ. அப. ச. ௰௧ — 22 ஏசா. அ. ௰ச. லூக். உ. ௩ச. உரோ. ௯. ௩௩ 23 க கொரி. க. உ௩ — 24 உ. தெச. ௫ உ. ௰க. உரோ. ௯. உஉ. க தெச. ௫. ௯. யூதா. ச

௯ நீங்கள் [1]உங்களை அந்தகாரத்திலிருந்து தம்முடைய ஆச்சரியமான ஒளிக்கு வரவழைத்தவருடைய புண்ணியங்களை* அறிவிக்கும்படிக்குத் [2]தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட சந்ததியாயும், [3]இராசரீகமான ஆசாரியக்கூட்டமாயும், [4]பரிசுத்தவான்களாயும், [5]அவருக்குச் சொந்தமான† சனமாயும் இருக்கிறீர்கள்.

௰ [6]முன்னே நீங்கள் பராபரனுடைய சனமாயிருக்கவில்லை; இப்பொழுது அவருடைய சனங்களாய் இருக்கிறீர்கள், (முன்னே) நீங்கள் இரக்கம் பெறாதவர்கள்; இப்பொழுது இரக்கம் பெற்றவர்களாய் இருக்கிறீர்கள்.

௰௧ ¶ பிரியமானவர்களே, [7]வழிப்போக்கருமாய் அந்நியநாட்டாருமாய் இருக்கிற உங்களுக்கு நான் புத்திசொல்லுகிறது என்னவெனில், [8]ஆத்துமாவுக்கு விரோதமாய்ப் போர்செய்கிற [9]மாம்ச இச்சைகளுக்கு நீங்கள் இடங்கொடாமல்,

௰௨ அஞ்ஞானிகள் உங்களை அக்கிரமக்காரரென்று விரோதமாய்ப் பேசும்பொழுது,‡ உங்கள் [10]நற்கிரியைகளைக் கண்டு [11]கண்காணிப்பின் நாளிலே பராபரனுடைய மகிமை விளங்கப்பண்ணும்படிக்கு [12]நல்ல நடக்கையோடே அவர்களுக்குள்ளே நடக்கக்கடவீர்கள்.

௰௩ ¶ அந்தப்படியே நீங்கள் கர்த்தரின் நிமித்தம் [13]மனிதருடைய கட்டளைகள் யாவற்றிற்கும் கீழ்ப்படிவீர்களாக.

௰௪ பிரதான அதிகாரமுள்ள இராசாவுக்காவது, [14]தீமைசெய்கிறவர்களுக்கு ஆக்கினையையும் [15]நன்மைசெய்கிறவர்களுக்குப் புகழ்ச்சியையும் கொடுக்கும்படி அவனால் அனுப்பப்பட்ட துரைகளுக்காவது (அப்படிச் செய்யுங்கள்).

௰௫ புத்தியீன மனிதருடைய அறியாமையை [16]நீங்கள் நன்மைசெய்கிறதினாலே அடக்கிப்போடவேண்டுமென்று பராபரனுடைய சித்தமாயிருக்கிறதே.

௰௬ [17]சுயாதீனமுள்ளவர்களாயிருந்தும் உங்கள் சுயாதீனத்தைத் துர்க்குணத்திற்கு மூடியாகச் சேர்த்துக்கொள்ளாமல்§ [18]பராபரனுடைய அடிமைகளாய் நடப்பீர்களாக.

௰௭ [19]எல்லாரையும் கனம்பண்ணுங்கள்;|| [20]சகோதரரிடத்தில் அன்புகூருங்கள்; [21]பராபரனுக்குப் பயந்திருங்கள், இராசாவைக் கனம்செய்யுங்கள்.

௰௮ ¶ வீட்டு [22]வேலைக்காரரே, மிகுந்த பயத்துடனே எசமானர்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்திருங்கள்; நல்லவர்களுக்கும் இணக்கமுள்ளவர்களுக்கும் மாத்திரம் அல்ல, செம்மையில்லாதவர்களுக்கும் (அப்படிச் செய்யவேண்டும்).

௰௯ என்னத்தினிமித்தமெனில், ஒருவன் அநியாயமாய்ப் பாடுபட்டுப் பராபரனுக்குமுன்பாக உண்மையாயிருக்கிற மனதின்நிமித்தம் துக்கங்களைப் பொறுமையாய்ச் சகித்தால் [23]அதுவே மகிமையுள்ளது ¶

௨௰ நீங்கள் குற்றம்செய்து அடிக்கப்படும்பொழுது அதைப் பொறுமையோடே சகித்தால், [24]அது எப்படிப்பட்ட கீர்த்தியாயிருக்கும்? நீங்கள் நன்மைசெய்து பாடுபடும்பொழுது அதைப் பொறுமையோடே சகித்தால் அதுவே பராபரனுக்குமுன்பாக மகிமையாய்** இருக்கும்.

௨௰௧ [25]இதற்காக நீங்கள் அழைக்

ஓ. பி. சுய.

1 அப ௨௯ ௰அ எபே. ௫ அ கொலோ க ௰௩ ௧ தெச ௫ ௪, ௫
* அல்லது துதிகளை
2 ௫ மோ ௰ ௰௫. ௧ பே ௧ ௨
3 ௨ மோ ௰௯ ௬, ௧ வெளி ௧ ௬ ௫ ௰
4 யோவா ௰௭ ௰௯ ௧ கொரி ௧ ௰ ௨ தீமோ ௧ ௯
5 ௫ மோ ௪ ௨௰ ௭ ௯ ௰௪ ௨ ௨௯ ௰௭, ௰௯ அப ௨௰ ௨௮ எபே ௧ ௰௪ தீத ௨ ௰௪
† அல்லது அவரால் கொள்ளப்பட்ட
6 ஓசே ௧ ௯, ௰ ௨ ௨௩ ௨ரோ ௯ ௨௫
7 ௧ நாளா ௨௯ ௰௫ சங் ௩௯ ௰௨ ௭௯ ௰௯ எபி ௰௧ ௰௩ ௧ பே ௧ ௰௭
8 யாக் ௪ ௧
9 ௨ரோ ௰௩ ௰௪ கலா ௫ ௰௯
‡ அல்லது பேசுகிறதில்
10 மத் ௫ ௰௬
11 லூக் ௰௯ ௪௪
12 ௨ரோ ௰௨ ௰௭ ௨ கொரி ௮ ௨௧ பிலி ௨ ௰௫ தீத ௨ ௮ ௧ பே ௩ ௰௬
13 மத் ௨௨ ௨௧ ௨ரோ. ௰௩ ௧ தீத் ௩ ௧
14 ௨ரோ ௰௩ ௪.
15 ௨ரோ ௰௩ ௩
16 தீத் ௨ ௮ ௰௨ ௮
17 கலா ௫ ௰௩
§ கிரேக்கு மூடியாகக்கொள்ளாமல்

1௮ ௧ கொரி ௭ ௨௨ —19 ௨ரோ ௰௨ ௰ பிலி ௨ ௩ —|| அல்லது மதியுங்கள் —20 எபி ௰௩ ௧. ௧ பே ௧ ௨௨.—21 ௨ரோ ௰௪ ௨௩ மத் ௨௨ ௨௧ ௨ரோ ௰௩ ௭ —22 எபே ௬ ௫ கொலோ ௩ ௨௨ ௧ தீமோ ௬ ௧ தீத் ௨ ௯ —23 மத் ௫ ௰ ௨ரோ ௰௩ ௫, ௧ பே ௩ ௰௪.—¶ அல்லது அதுவே நன்றி. லூக். ௬, ௩௨ ஆம் வசனம் -24 ௧ பே ௩ ௰௪ ௪ ௰௪, ௰௫ -** அல்லது அங்கீகரிக்கப்படத்தக்கதாய —25 மத் ௰௬ ௨௪ அப ௰௪ ௨௨ ௧ தெச ௩ ௩ ௨ தீமோ ௩ ௰௨.

கப்பட்டும் இருக்கிறீர்கள்; எப்ப
டியெனில் [1]கிறிஸதுவும் உங்க
ளுக்காகப* பாடுபட்டு நீங்கள்
தம்முடைய காலடிகளைத் தொ
டர்நதுவரும்படி [2]உங்களுக்குமா
ர்க்கத்தைக் காட்டிபபோனார்.

௨௨ [3]அவர் பாவம்செய்யவில்
லை; அவருடைய வாயிலே வஞ்
சனை காணபபடவுமில்லை.

௨௩ [4]அவர் வையப்பட்டபொ
ழுது பதில் வையாமலும், பாடு
பட்டபொழுது பயமுறுத்தாம
லும், [5]நியாயமாய்த் தீர்ப்புக்கொ
டுக்கிறவருக்கு அதை† ஒபபுவித்
தார்.

௨௪ [6]நாம் பாவங்களுக்கு விலகி
நீதியுள்ளவர்களாய்ப பிழைக்கும்
படிக்கு அவர் தமது சரீரத்திலே
நம்முடைய பாவங்களைத் தாங்கிக்
கொண்டு [7]அவைகளைச் சிலுவை
மரத்திலே‡ நிவிர்த்திசெய்தார்.

௨௫ [8]அவர் காயபபட்டதினாலே
குணமானீர்கள்; (முன்னே) [9]நீங்
கள் வழுவிபபோன ஆடுகளைப்
போல இருந்தீர்கள்; இபபொ
ழுது உங்கள் ஆத்துமாக்களுக்கு
[10]மேய்ப்பரும் கண்காணியுமான
வரிடத்தில் திருப்பபபட்டு இருக்
கிறீர்கள்.

௩. அதிகாரம்.

க. மனைவிகளும் புருஷர்களும் ஒருவருக்கொருவர் செயயவேண்டிய கடமைகளைக் கற்பித்து, அ யாவரும் ஒருமையும் சிநேகமும் உள்ளவர்களா யிருக்கவும், ௰௪ துன்பத்தைச் சகிக்கவும் புத்தி சொல்லி, ௰௮ பூர்வீகத்தார்மேல் கிறிஸ்துவின் புண்ணியபலன்கள் இன்னவென்றும் கூறியது

அந்தப்படி [11]ஸ்திரிகளே, (புரு
ஷர்களில்) சிலர் (தேவ) வசனத்
திற்குக் கீழ்ப்படியாமல் இருக்கி
றபொழுது [12]வசனமின்றி,

௨ [13]உங்கள் கற்பும் பணக்கமு
முள்ள நடக்கையை அவர்கள்
பார்த்து, அப்படிப்பட்ட நடக்
கையினாலே [14]சம்பாதித்துக்கொள்
ளப்படும்படிக்கு உங்கள் சொந்
தப் புருஷர்களுக்குக் கீழடங்கு
வீர்களாக.

௩ [15]நீங்கள் உங்கள் மயிரைப்
பின்னிப் பொன்னாபரணங்களைத்
தரித்து, முக்கியமான வஸ்திரங்க
ளை உடுத்தி,

௪ இவ்விதமாய்ப் புறம்பே உங்
களை அலங்கரியாமல் உள்ளாக
மறைந்திருக்கிற இருதயமானது
பராபரனுடைய திருபபார்வையி
லே மிகுந்த விலையேறபபெற்றி
ருக்கிற சாந்தமும் அமைதலுமா
ன ஆவியென்னும் அழியாமையு
ள்ள [16]அலங்காரத்தை அடையும்
படி செய்யுங்கள்.

௫ இப்படியே பூர்வீகத்திலே
பராபரன்மேல நம்பிக்கையான
பரிசுத்த ஸ்திரிகளும தஙகளை அ
லங்காரம் செய்து, தஙகளுடைய
புருஷருக்குக் கீழ்பபடிந்தாகள்.

௬ அநதபபடி சாராள் ஆபிர
காமை [17]எசமானென்றழைத்து,
அவனுக்குக் கீழ்பபட்டாள்; நீங
கள் நன்மைசெயது, எவ்வளவான
துன்பத்திற்கும் பயப்படாதவர்க
ளாய், அவளுக்குப் பிள்ளைகள்§ஆ
னீர்கள்.

௭ ¶ அன்றியும் [18]புருஷரே,
[19]உங்கள் செபங்களுக்குத் தடை
வராதபடிக்கு மனைவியானவள்
[20]பலஈன பாத்திரமாய் இருக்கிற
படியினாலே, நீங்கள் அறிவின்
படி அவளுடனேகூட வாசம்
பண்ணவேண்டுவதுமல்லாமல் உ
ங்களுடனேகூட அவளும் நித்
திய சீவனாகிய கிருபையைச் சுதந்
தரித்துககொள்ளுகிறவளானபடி
யினாலே அவளுக்குக் கனம்செ
லுத்துவீர்களாக.

௮ ¶ மேலும் [21]நீங்கள் எல்லா
ரும் ஒருமனப்பட்டவர்களாயும்
பரிதாபமுள்ளவர்களாயும் [22]சகோ
தர சிநேகம் உள்ளவர்களாயும்||

கி. பி. ௬௰.

1 க பே ௪. ௰அ
* சிலபிரதிகளில உமக்காக
2 யோவா ௰௩ ௰௫ பிலி உ. ௫. க யோ உ. ௬
3 ஏசா ருக ௯ ருக் உக சக யோவா அ சக உ கொரி ௫ உக எபி ௪ ௰௫
4 ஏசா ருக. எ மத் உஎ ௬௩ யோவா அ சஅ, சக எபி ௰உ ௩
5 ருக் உக சக
† அல்லது தம மை
6 உரோ. ௬ உ ௰௧ எ ௬
7 ஏசா ருக ௪, ரு, ௰௧, மத் அ ௰எ எபி.௯ உஅ
‡ அல்லது சிலு வைமரத்துக்குத் தாஙகிக்கொண் டு
8 ஏசா. ருக. ரு
9 ஏசா ருக ௬ எசே.௩௪ ௬
10 எசே ௩௪ உ௩ ௩எ. உ௪ யோவா ௰ ௰௧, ௰௪, ௰௬ எபி ௰௩ உ௰ க பே ரு ௪
11 க கொரி. ௰௪ ௩௪ எபே ரு உஉ கொலோ ௩ ௰அ தீத் உ ரு
12 க கொரி எ ௰௬
13 க பே உ ௰உ
14 மத் ௰அ ௰ரு. க கொரி ௯ ௰௯-உஉ
15 க தீமோ. உ. ௯ தீத் உ.௩.ரு
16 சங். ௪ரு. ௰௩. உரோ உ உ௯; ௭ ௨ உஉ. உ கொரி ௪ ௰௬

17 க ஸோ ௰அ ௰உ.—¶§ அல்லது குமாரத்திகள்.— 18 க கொரி எ ௩ எபே ரு உரு கொலோ ௩,௰௯ —19 யோபு ௪உ.அ. மத் ரு உ௩,உ௪ ௰அ ௰௯.—20 க கொரி,௰உ உ௩ க தெச ௪ ௪ —21 உரோ,௰உ ௰௬: ௰௫ ரு பிலி உ ௰௬. 22 உரோ ௰உ ௰ எபி.௰௩ ௧. க பே.உ ௰எ —|| அல்லது சகோதரரைச் சிநேகிக்கிறவர்களாயும்.

[1]மன உருக்கமுள்ளவர்களாயும்
மனத்தாழ்மையுள்ளவர்களாயும்,

௯ தீமைக்குத் தீமையையும், உ
தாசினத்துக்கு உதாசினத்தையும்
[2]பதில்செய்யாமல் ஆசீர்வாதத்தை
யே பதில்செய்கிறவர்களாயும் இ
ருப்பீர்களாக; உங்களுக்குத் தெ
ரிந்திருக்கிறபடி [3]ஆசீர்வாதத்தைச்
சுதந்தரித்துக் கொள்ளும்படிக்கு
நீங்கள் இப்படியே செய்ய அழை
க்கப்பட்டீர்கள்.

௰ ஆனபடியினாலே [4]ஜீவனை
விரும்பிச் சவுக்கிய நாள்களைக்
காணவேண்டுமென்று இருக்கிற
வன் தன் [5]நாவினால் பொல்லாங்
கையும், தன் உதடுகளால் கபடத்
தையும் பேசாமல் இருக்கும்படி
அமைந்து,

௰௧ [6]பொல்லாங்கை விட்டு வி
லகி நன்மை செய்து [7]சமாதா
னத்தைத் தேடி அதைப் பின்தொ
டரக்கடவன்.

௰௨ ஏனென்றால் கர்த்தர் நீதி
மான்கள்மேலே கண்ணோட்டமா
யிருந்து [8]அவர்களுடைய விண்
ணப்பத்திற்குச் செவிகொடுக்கி
றார்.

௰௩ கர்த்தருடைய முகம்பொல்
லாங்கைச் செய்கிறவர்களுக்கு*
விரோதமாயிருக்கின்றது; அந்தப்
படி நீங்கள் நன்மையைப் பின்பற்
றுகிறவர்களானால் [9]உங்களுக்குப்
பொல்லாங்கைச் செய்பவன் எ
வன்?

௰௪ [10]நீதியினிமித்தமாக நீங்
கள் பாடனுபவித்தால் பாக்கியரா
யிருப்பீர்கள்; ஆனதால் [11]அவர்க
ளுடைய பயங்காரத்திற்கு நீங்கள்
பயப்படாமலும் கலங்காமலும்
இருந்து,

௰௫ கர்த்தராகிய பராபரனை உங்
கள் இருதயங்களில் பரிசுத்தமாய்
வணங்கி, உங்களில் இருக்கிற
நம்பிக்கையைக்குறித்து உங்களை
விசாரித்துக் கேட்கிற யாவருக்
கும் சாந்தத்தோடும் வணக்கத்தோ
டும்† [12]உத்தரவுசொல்ல எப்பொ
ழுதும் ஆயத்தமாயிருந்து,

௰௬ கிறிஸ்துவுக்கு ஏற்ற உங்
கள் நல்ல நடக்கையைத் தூஷ
ணிக்கிறவர்கள் உங்களைப் பொல்
லாங்குசெய்கிறவர்கள் என்று உங்
களுக்கு விரோதமாய்ச் சொல்லு
கிறதினாலே [13]வெட்கப்படும்படிக்
கு [14]நல்மனச்சாட்சியைக் காத்துக்
கொள்வீர்களாக.

௰௭ தீமைசெய்து பாடனுபவிக்கி
றதிலும் நன்மைசெய்து பராபரனு
டைய சித்தப்படி பாடனுபவிக்
கிறது மேன்மையாயிருக்குமே.

௰௮ ¶ ஆகையால் நீதியுள்ளவ
ராகிய கிறிஸ்துவும் நம்மைப் பரா
பரனிடத்திற்குச் சேர்த்துக்கொள்
ளும்படிக்கு அநீதியுள்ளவர்களு
டைய பாவங்களுக்காக [15]ஒருதரம்
பாடுபட்டார்; [16]சரீரத்திலே [17]அ
வர் கொலைசெய்யப்பட்டார்; [18]ஆ
வியிலே அவர் பிழைப்பிக்கப்பட்
டார்.

௰௯ அந்த ஆவியாகவே அவர்
[19]காவலிலுள்ள ஆவிகளிடத்திற்
குப்போய்ப் [20]பிரசங்கம்பண்ணி
னார்.

௨௰ அந்த ஆவிகள் பூர்வீகத்தி
லே நோவாவென்பவன் [21]பேழை
யை எத்தனமாக்கின நாள்களிலே
[22]பராபரன் நீடியசாந்தத்தோடே
காத்திருந்தபொழுது கீழ்ப்படியா
மற்போனவைகள்; [23]அந்தப் பே
ழையிலே எட்டுப்பேராகிய சிலர்
மாத்திரம் பிரவேசித்துச் சலத்தி
னாலே காக்கப்பட்டார்கள்.

௨௰௧ [24]அது ஞானஸ்நானத்திற்கு
முன் அடையாளமாய் இருந்தது;
[25]சரீர அழுக்கை நீக்குகிறதற்கு
அல்ல; பராபரனுக்குமுன்பாக
[26]நல்மனச்சாட்சி பண்ணுகிற உ
டம்படிக்கையைக் குறிக்கிற ஸ்நா
னத்திற்கே அப்படி இருந்தது;
[27]இயேசுக்கிறிஸ்து உயிரோடே

கி. பி. ௬௰.

1 எபே ௪. ௩௨. கொலோ. ௩. ௰௨.
2 லூக் ௰௪ ௰௪ ௨௰ ௨௨ ௰௭ ௯ [illegible] ௨ [illegible] ௰௨ ௰௬, ௰௭ க கொரி ௪ ௰௨. க தெச ௫ ௰௫
3 மத் ௨௫ ௩௪
4 சங் ௩௪ ௰௨ ௰௩
5 யாக் ௧ ௨௬ க பே. ௨. ௨. ௨௨ வெளி ௰௪ ௫.
6 சங் ௩௭ ௨௭ ஏசா ௧ ௰௬,௰௭ க யோ ௰௧
7 உரோ ௰௨ ௰௮ ௰௪ ௰௯ எபி ௰௨ ௰௪
8 யோவா ௯. ௩௧ யாக் ௫ ௰௬
* இரேக்கு, செய்கிறவர்கள்மேல்
9 லூக் ௰௯, ௪ உரோ அ ௨௮
10 மத் ௫ ௰௰, ௰௨ க பே ௨ ௰௯ ௪ ௰௪ யாக் ௧ ௰௨
11 ஏசா ௮ ௰௨, ௰௩ எரே ௧ ௮ யோவா ௰௪ ௧, ௨௭
† அல்லது பயத்தோடும்
12 சங் ௰௯ ௪௬ அப ௪ ௮ கொலோ ௪ ௬ உ தீமோ ௨ ௨௫
13 தீத் ௨. ௮ க பே ௨ ௰௨
14 எபி ௰௩ ௰௮
15 உரோ ௫ ௬ எபி ௯ ௨௬, ௨௮ க பே ௨ ௨௪, ௪ ௧
16 கொலோ ௧ ௨௧,௨௨
17 உ கொரி ௰௩ ௪
18 உரோ ௧ ௪. ௮ ௰௧
19 ஏசா ௪௨ ௭ ௪௯ ௯ ௬௧ ௧

மூந்திருக்கிறதால் அந்த ஞானஸ்நானம் இப்பொழுது நம்மையும் இரட்சிக்கின்றது.

௨௨ அவர் பரமண்டலத்திற்குப் போய்ப் [1]பராபரனுடைய வலது பாரிசத்தில் இருக்கிறார்; [2]தேவதூதர்கள் அல்லாமல் அதிகாரங்களும் வல்லமைகளும் [3]அவருக்கே கீழ்ப்படிட்டிருக்கின்றன.

௪ அதிகாரம்.

க. கிறிஸ்துவினுடைய மாதிரியையும் உலகத்தின முடிவையும் நோக்கிப பாவத்தைவிட்டு ஓய்ந்திருக்கப்புத்தியையும், ௰௨. துனபபடுகிறவர்களுக்கு ஆறுதலையும் சொல்லியது

இப்படியிருக்கக் [3]கிறிஸ்து நமக்காகத் (தமது, சரீரத்திலே பாடுபட்டபடியால் நீஙகளும் அபபடிப்பட்ட சிந்தையை ஆயுதமாக அணிந்துகொள்ளக்கடவீர்கள்.

௨ [4]சரீரத்தில் பாடுபட்டவன் பாவங்களைவிட்டு ஓய்ந்திருப்பானே; (நீங்கள்) [5]சரீரத்தோடே இருக்கும் காலம்வரைக்கும் மனிதருடைய இச்சைகளின்படி அல்ல, [6]பராபரனுடைய சித்தத்தின்படியே [7]பிழைக்கிறதற்கு ஏதுவாக (அப்படிச் செய்யுங்கள்).

௩ [8]சென்ற வாழ்நாட்காலத்திலே நாம் [9]அஞ்ஞானிகளுடைய இஷ்டத்தின்படி நடந்துகொண்டது போதுமே; அப்பொழுது நாம் காமவிகாரத்தையும் துர்இச்சைகளையும் நடபபித்துப் பழஇரசத்தை மிகவும் குடித்துப் பெருந்தீனியைச் சாபபிட்டு வெறிகொண்டு, அருவருக்கப்படத்தக்க விக்கிரக ஆராதனையைச் செய்து வந்தோம்.

௪ (இப்பொழுது) கெட்ட நடக்கையுள்ள அந்தத் துன்மார்க்கத்திலே அவர்களோடேகூட நீங்கள் ஓடாமல் இருக்கிறதினாலே அவர்கள் ஆச்சரியப்பட்டு (உங்களைத்) [10]தூஷணிக்கிறார்கள்.

கி. பி. ௬௰.

1 சம ௧0 க உரோ ஆ கச எபே க உ௨ கொலோ க க எபி க க,
2 உரோ அ.௪அ க கொரி ௰கு உச எபே க உக
3 கபே ௩ ௰அ
4 உரோ க. உ, எ கலா கு உச யோகலோ க க, ௰
5 உரோ ௰ச எ, க பே உ க,
6 யோவா க ௰க உரோ க. ௰க உ கொரி ௬ ௰௬ யாக் க ௰,அ
7 கலா உ உ௰ க பே க ௰ச
8 எசே சச க ச௬ க அப ௰எ க௰,
9 எபே உ உ ச, ௰எ க தெச ச ௬ தீத் க க க பே க ௰ச
10 அப ௰க ச௬. ௰,அ க க பே க ௰க
11 அப ௰ சஉ ௰எ கக உரோ ௰ச ௰, ௰உ க கொரி ௰௬ ௬க, ௬உ உ தீமோ ச க யாக் ௬ க
12 க பே க ௰க
13 மத் உச ௰க, ௰ச உரோ ௰க ௰உ. பிலி ச ௬ எபி ௰ உ௬ யாக் ௬ அ உ பே க க, ௰க க யோ உ ௰அ
14 மத உக சக தூக் உக கச கொலோ ச உ க பே க ௰க ௬ அ
15 கொலோ க ௰ச எபி ௰க க
16 லூக். ௰ ௰உ க கொரி ௰க எ யாக் ௬ உ௰

௫ [11]உயிரோடிருக்கிறவர்களுக்கும் மரித்தோருக்கும் நியாயத்தீர்ப்புக்கொடுக்கஎத்தனமாயிருக்கிறவருக்கு அவர்கள் கணக்கு ஒப்புவிபபார்கள்.

௬ இதற்காகவும் மரித்தோர் சரீரத்திலே மனிதராலே ஆக்கினைக்குளளாக்கபபட்டிருந்தும் ஆவியிலே பராபரனாலே பிழைக்கும்படியாக [12]அவர்களுக்கும் சுவிசேஷம் அறிவிக்கபபட்டது.

௭ ¶ அன்றியும் [13]எல்லாவற்றிற்கும் முடிவு சமீபமாயிற்று; ஆகையால், [14]நீங்கள் விவேகமாயிருந்து விண்ணபபம்பண்ணுதற்குத் தெளிவுள்ளவர்களாய் இருககக்கடவீர்கள்.

௮ எல்லாவற்றிற்கும் மேலாக [15]ஒருவருக்கொருவர் மிகுந்த அன்புள்ளவர்களாய் இருங்கள்; [16]அன்பானது திரளான பாவங்களை மூடுமே.*

௯ [17]மொறுமொறுப்பில்லாமல் [18]ஒருவரை ஒருவர் சேர்த்துக்கொள்ளுங்கள்.

௰ [19]அவனவன் பெற்ற வரதத்தின்படியே [20]நீஙகள் பராபரனுடைய பலவித கிருபையுள்ள ஈவுகளையுடைய நல்ல [21]உக்கிராணக்காரர்போல, ஒருவருக்கொருவா ஊழியம்செய்யுஙகள்.

௰௧ [22]போதிக்கிறவன் பராபரனுடைய வசனங்களின்படியே போதிக்கக்கடவன்; [23]ஊழியம் செய்கிறவன் பராபரன் கொடுக்கிற பெலத்தாலே அபபடிச்செய்யக்கடவன்; [24]சகல விதத்திலேயும் பராபரன் இயேசுகிறிஸ்து மூலமாய்த் துதிக்கப்படும்படியே செய்வீர்களாக; [25]அவருக்குத் துதியும் வல்லமையும் என்றென்றைக்கும் உண்டாயிருப்பதாக.—ஆமென்.

*அல்லது மூடும் -17 உ கொரி கூ எ பிலி உ.௰ச பிலே ௰ச -18 உரோ ௰உ ௰க எபி ௰க உ -19 உரோ ௰உ க க கொரி ச எ ௰ 20 க கொரி ௰உ ச எபே ச ௰க -21 மத் உச ௰௬ உ௬ ௰ச,உக தூக் ௰உ சஉ க கொரி,ச க,உ தீத்.க.எ -22 சீரே உக உஉ 23 உரோ ௰உ க,எ,அ க கொரி.க.௰ —24 எபே ௬ உ௰ க பே உ ௬.—25 க தீமோ க ௰க. க பே ௬ ௰க வெளி க க ௬

௧௨ ¶ பிரியமானவர்களே, [1]உங்களுக்குள்ளே இருக்கிற அக்கினி உங்களைச் சோதிக்கத்தக்கதாய் இருப்பதால் புதியது உங்களுக்குச் சம்பவித்ததாக அதைக்குறித்து ஆச்சரியப்படாமல்,

௧௩ [2]கிறிஸ்துவின் பாடுகளுக்கு நீங்கள் ஐக்கமானதால் [3]சந்தோஷப்படுங்கள்; [4]அவருடைய மகிமை வெளிப்படும்பொழுது நீங்களும் களிகூர்ந்து சந்தோஷமாய் இருக்கும்படிக்கு (அப்படிச் செய்வீர்களாக).

௧௪ [5]நீங்கள் கிறிஸ்துவின் நாமத்தின்நிமித்தம் நிந்திக்கப்பட்டால பாக்கியவான்கள்; பராபரனுடைய ஆவியாகிய மகிமையுள்ள ஆவி உங்களிடத்தில் தங்கியிருக்கிறாரே; [6]அவர்களால் அவர் தூஷணிக்கப்படுகிறார்; உங்களாலே துதிக்கப்படுகிறார்.

௧௫ ஆனதால் [7]உங்களில் ஒருவனும் கொலைபாதகனாய், அல்லது திருடனாய், அல்லது பொல்லாங்குசெய்தவனாய், அல்லது அந்நியகாரியங்களில் [8]தலையிட்டுக்கொண்டவனாய்ப் பாடுபடாதிருப்பானாக.

௧௬ கிறிஸ்தவனாய்ப் பாடுபடுகிறவன் வெட்கமடையாமலிருந்து, பராபரனை [9]அதற்காகவே துதிசெய்யக்கடவன்.

௧௭ [10]நியாயத்தீர்ப்பும் தேவாலயத்திலே ஆரம்பமாகிறதற்குக் காலம் வந்திருக்கிறதே; [11]முதலாவது நம்மிடத்திலே அது ஆரம்பமானால், [12]பராபரனுடைய சுவிசேஷத்திற்குக் கீழ்ப்படியாதவர்களுடைய முடிவு என்னமாய் இருக்கும்?

௧௮ [13]நீதிமானே இரட்சிக்கப்படுகிறது அரிதானால், துன்மார்க்கனும் பாவியும் எங்கே நிற்பான்?

௧௯ ஆகையால் பராபரனுடைய சித்தத்தின்படி பாடுபடுகிறவர்கள் நன்மைசெய்கிறவர்களாய்த் தங்கள் [14]ஆத்துமாக்களை உண்மையுள்ள சிருட்டிகராகிய அவருக்கு ஒப்புக்கொடுக்கக்கடவர்கள்.

இ. பி. கூம.

1 ௧ கொரி ௪ ௧. ௰௩ ௧ பே ௩ ௭
2 உ ரோ ௮ ௰௭ உ கொரி. ௧. ௭ ௬ ௰ பிலி ௩ ௰ கொ லோ ௧ ௨௪ உ தீமோ ௨ ௰௨ ௧ பே ௫ ௧. ௰ வெளி ௧ ௯
3 அப ௫ ௪௧ யாக் ௧ ௨
4 ௧ பே ௧ ௫, ௬,
5 மத் ௫ ௰௧ உ கொரி ௰௨ ௰ யாக் ௧ ௰௨ ௧ பே உ ௰௯, உ ௰ ௩ ௰௪
6 ௧ பே ௨ ௰௨ ௩ ௰௬
7 ௧ பே. உ உ௰
8 ௧ தெச ௪ ௰௧ ௧ தீமோ ௫ ௰௩
9 அப ௫ ௪௧
10 எரே ௰, ௰உ எ ரே உ௫ உ௯ எசே ௯ ௬ மல் ௩, ௧, ௫
11 லூக், உ௩ ௩௧
12 லூக் ௰, ௰உ, ௰௪
13 லூக் ௰௩ ௩௩ லூக் உ௩ ௩௧
14 சங் ௩௧ ௫ லூக் உ௩ ௪௬ உ தீமோ, ௧ ௰௨
15 பிலே ௯
16 லூக் உ௪ ௪௮ அப ௧, ௮, உ உ ௫ ௩௨ ௰ ௩௯
17 உ ரோ ௮ ௰௮, ௰௭ வெளி ௧ ௯
* அல்லது உங்களால் ஆளப்படும்
18 யோவா உ௧ ௰௫, ௰௬, ௰௭
19 ௧ கொரி ௯ ௰௭
20 ௧ தீமோ ௩ ௩, தீத் ௧ ௭
21 சங் ௩௩ ௰உ எ ௯ உ,
22 எசே ௩௪ ௪

௫. அதிகாரம்.

௧. மூப்பர்கள் மந்தையை மேய்க்கவும், ௫. இளைஞர் கீழ்ப்படியவும், ௮. யாவரும் மனத்தெளிவும் விழிப்பும் விசுவாசத்தில் உறுதியுமாயிருக்கவும், ௯. கொடோ சத்துருவாகிய பசாசை எதிர்த்துநிற்கவும் சொல்லியது.

உங்களிலுள்ள மூப்பருக்கு [15]உடன் மூப்பனுமாய், [16]கிறிஸ்துவின்பாடுகளுக்குச் சாட்சிக்காரனுமாய், (இனி) வெளிப்படும் மகிமைக்குப [17]பங்காளியுமாய் இருக்கிற நான் புத்தி சொல்லுகிறது என்னவென்றால்,

௨ உங்களிடத்திலுள்ள* பராபரனுடைய ஆட்டுக்கூட்டத்தை [18]நீங்கள் மேய்த்துக் [19]கட்டாயமாயல்ல மனப்பூர்வமாயும், [20]அவலட்சணமான ஆதாயத்திற்காகவல்ல உச்சாகமனதோடும்,

௩ [21]சுதந்தரங்களை [22]இறுமாப்பாய் ஆளுகிறவர்களாகவல்ல† [23]ஆட்டுக்கூட்டத்திற்குப் பாதையைக் காட்டுகிறவர்களாகவும் கண்காணிப்புச் செய்வீர்களாக.

௪ (அப்படிச் செய்தால்) [24]பிரதானமேய்ப்பர்வெளிப்படும்பொழுது [25]மகிமையுள்ள [26]வாடாத முடியைப் பெறுவீர்கள்.

௫ ¶ அல்லாமலும் வாலிபரே, மூப்பருக்குக் கீழ்ப்படியுங்கள், [27]நீங்கள் எல்லாரும் ஒருவருக்கொருவர் கீழ்ப்படிந்து மனத்தாழ்மையை அணிந்துகொள்வீர்களாக; அகந்தையுள்ளவர்களுக்குப் [28]பராபரன் எதிர்த்து நிற்கிறார்; [29]தாழ்மையுள்ளவர்களுக்கே கிருபையை அளிக்கிறார்.

௬ ஆகையால் ஏற்றகாலத்திலே பராபரன் உங்களை உயர்த்தும்ப

மத் உ௰ உ௫, உ௬ ௧ கொரி ௯ ௯ உ கொரி ௧ உ௪ —† அல்லது ஆண்டுகொள்ளாமல் —23 பிலி ௩. ௰௭. உ தெச. ௩. ௯. ௧ தீமோ ௪ ௰உ. தீத் உ. ௭. —24 எபி ௰௩ உ௰ —25 ௧ கொரி ௯ உ௫ உ தீமோ ௪ ௮. யாக் ௧ ௰உ. —26 ௧ பே. ௧. ௪. 27 உ ரோ ௰உ. ௰. எபே ௫ உ௧ பிலி உ ௩ —28 யாக் ௪ ௬ —29 ஏசா ௫௭. ௰௫. ௬௬ உ.

டிக்கு [1]அவருடைய பலத்தகைக்
குள் அடங்குவீர்களாக.
எ அவரே உங்களை விசாரித்துக்
கொள்ளுகிறபடியால் [2]உங்கள் க
வலைகளை எல்லாம் அவர்மேல்
வைத்துவிடுங்கள்.
அ ¶ [3]தெளிந்த புத்தியுள்ளவர்க
ளாய் இருங்கள்; விழித்திருங்கள்.
என்னத்தினலெனில், [4]உங்கள் எ
திராளியாகிய பசாசானவன் கெ
ர்ச்சிக்கிற சிங்கம்போல எவனை
யும் விழுங்கவேண்டுமென்று வ
கைதேடித் திரிகிருன்.
கூ [5]உலகத்திலுள்ள உங்கள் சகோ
தரரிடத்திலே அப்படிப்பட்ட பா
டுகளே நிறைவேறிவருகின்றன எ
ன்று அறிந்து, விசுவாசத்தில் உறு
தியாய் [6]அவனுக்கு எதிர்த்து நில்
லுங்கள்.
௰ ¶ சகலவித கிருபைக்கும் கா
ரணருமாய், [7]கொஞ்சக்காலம் பா
டுபடுகிற நம்மைக் கிறிஸ்து இயே
சுவினலே தமது நித்தியமகிமைக்
கு [8]அழைத்தவருமாய் இருக்கிற
பராபரன் தாமே உங்களை [9]நிறை
வுள்ளவர்களாக்கி [10]ஸ்திரப்படுத்
தித் திடப்படுத்தி அஸ்திபாரப்ப
டுத்தககடவர்.
௰க [11]அவருக்கே துதியும் வல்ல
மையும் என்றென்றைக்கும் உண்
டாயிருக்கக்கடவது.—ஆமன்.
௰உ ¶ (உங்களுக்குப்) புத்தி
சொல்லும்படிக்கும் நீங்கள் (அ
டைந்து) [12]நிற்கிற கிருபை பராபர
னுடைய மெய்யான கிருபைதா
ன் என்று சாட்சிகொடுக்கும்படிக்
கும் [13]நான் சுருககமாய் உங்க
ளுக்கு எழுதி, எனக்குத் தோன்
றுகிறபடி உண்மையாய் இருக்
கிற சகோதரனுகிய [14]சில்வானு
வின் கையிலே (இதைக்) கொடுத்
து அனுப்பினேன்.
௰௩ உங்களுடனேகூடத் தெரிந்
துகொள்ளபபட்டிருக்கிற பாபி
லோனிலுள்ள சபையும் என் குமா
ரனுகிய [15]மாற்கும் உங்களை வாழ்த்
துகிருர்கள்.
௰ச [16]ஒருவரை ஒருவர் அன்பின்
முத்தத்தினல் வாழ்த்துதல் செய்
வீர்களாக; கிறிஸது இயேசுவைப
பற்றியிருக்கிற உங்கள் அனைவ
ருக்கும் [17]சமாதானம் உண்டாவ
தாக.—ஆமன்.

கி. பி. கூ௰.

1 யாக் ச ௯.
2 சங். ௩௭ ரு: ௫௫. உஉ மத் ௬ உ௫, லூக். ௰உ ௰௧, உஉ பிலி ச ௬ எபி. ௰௩ ரு
3 லூக் உ௧ ௩௪, ௩௬ க தெச ரு கூ க பே ச எ
4 யோபு க ௭ உ உ, லூக் உஉ ௩௧ வெளி ௰உ ௰உ
5 அப ௰ச உஉ க தெச ௩ ௩ உ தீமோ ௩ ௰உ க பே உ உ௧
6 எபே ௬ ௰௧, ௰௩ யாக் ச எ
7 உ கொரி. ச. ௰எ க பே க,௬
8 க கொரி க ௯ க தீமோ கூ ௰உ
9 எபி ௰௩ உ௧ யூதா உச
10 உ தெச உ ௰எ ௩ ௩
11 க பே ச ௰௧ வெளி க ௬
12 அப உ௰ உச க கொரி ௰ரு க உ பே க ௰உ

II. PETER.

அப்போஸ்தலனாகிய

பேதுரு எழுதின

பொதுவான இரண்டாம் நிருபம்.

க. அதிகாரம்.

க அவர்களைத் தங்கள் புண்ணியநடக்கைகளில் உறுதிப்படுத்தி, ௫ விசுவாசத்தினாலும் நற்கிரியைகளினாலும் தங்கள் அழைப்பை நிச்சயிக்கச்சொல்லி, ௰௨. தன் மரணம் சமீபமானபடியால் இக்காரியங்களைக்குறித்து அவர்களுக்கு நினைப்பூட்டி, ௰௬ அப்போஸ்தலர்கள் கண்ட மகத்துவக்காட்சியினாலும், பிதாவானவரும தீர்க்கதரிசிகளும் உரைத்த சாட்சியினாலும், பராபரனுடைய மெய்யான சுதனாயிருக்கிற கிறிஸ்துவைப்பற்றும் விசுவாசத்தில நிலைகொண்டிருக்கவும் சொல்லியது

நம்முடைய பராபரனுமாய் இர
ட்சகருமாய்* இருக்கிற இயேசுக்
கிறிஸ்துவின் நீதியில் எங்களைப்
போல [1]அருமையான விசுவாசத்
தைப் பெற்றவர்களுக்கு, இயேசு
க்கிறிஸ்துவின் ஊழியக்காரனும்
அப்போஸ்தலனுமாகிய சீமோன்†
பேதுரு எழுதுகிறதாவது:
உ பராபரனையும் நம்முடைய
கர்த்தராகிய இயேசுவையும் அறி
கிற அறிவினால் [2]உங்களுக்குக்
கிருபையும் சமாதானமும் சம்பூர
ணமாய் உண்டாகக்கடவது.
௩ ¶ மகிமையாலும்‡ புண்ணி
யத்தாலும் [3]நம்மை அழைத்தவ
ரை [4]அறிகிற அறிவினாலே சீவ
னுக்கும் மெய்த்தேவபத்திக்கும்
ஏற்ற யாவற்றையும் அவருடைய
திவ்விய வல்லமை நமக்குக் கொ
டுத்தபடியினாலும்,
௪ நீங்கள் (தகாத) இச்சையால்
உலகத்திலுள்ள கேட்டுக்குத் [5]தப்
பித்துக்கொண்டவர்களாய், திவ்
விய குணத்திற்குப் [6]பங்காளிக
ளாகத்தக்கதாக மிகவும் மேன்மை
யும் விலையேறப்பெற்றதுமான [7]வா
க்குத்தத்தங்கள் அவராலே நமக்கு
அளிக்கப்பட்டபடியினாலும்,
௫ நீங்கள் [8]மிகுந்த சாக்கிரதை
யைக்கொண்டு, உங்கள் விசுவா
சத்தோடே தயிரியத்தையும், [9]தயி
ரியத்தோடே அறிவையும்,
௬ அறிவோடே இச்சை அடக்கத்
தையும், இச்சை அடக்கத்தோடே
பொறுமையையும், பொறுமை
யோடே மெய்த்தேவபத்தியையும்,
௭ மெய்த்தேவபத்தியோடே
சகோதரசிநேகத்தையும், [10]சகோ
தரசிநேகத்தோடே அன்பையும்
கூட்டிக்கொள்வீர்களாக.
௮ இவைகள் உங்களுக்கு உண்
டாயிருந்து பெருகினால், நீங்கள்
நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்
கிறிஸ்துவை அறிகிற அறிவிலே
வீணராக§ அல்லது [11]கனியற்ற
வர்களாக இருக்கமாட்டீர்களே.
௯ இவைகள் இல்லாதவன் குரு
டனே, [12]அவன் தன் முந்தின பா
வங்கள் நீக்கப்பட்டதை மறந்
து, [13]குருடனாய்க் கண்மூடியிருக்
கிறான்.
௰ ஆனபடியால் சகோதரரே, [14]நீங்
கள் அழைக்கப்பட்டும் தெரிந்து
கொள்ளப்பட்டும், இருக்கிறதை
உறுதியாக்கும்படி அதிக சாக்கிர

கி. பி. ௬௪.

* அல்லது பராப ரனுமாய நம்மு டைய இரட்சக ருமாய, தீத் உ ௰௩

1 உரோ க ௰௨. உ கொரி ச ௰௩ எபே ச. ௫ தீத் க ச.

† அல்லது சிமெயோன்; அப ௰௫ ௰௪

2 தானி ச க ௬. உ௫ க பே க உ யூதா உ

‡ அல்லது மகிமைக்கும்

3 க தெச உ ௰௨ ச எ உ தெச உ ௰௪ உதீமோ. க ௯ க பே. உ ௯ ௫ ௯

4 யோவா ௰௭ ௩

5 உ பே உ ௰௮,௰௯, ௨௰

6 உ கொரி ௩ ௰௮ எபே ச உ௪ எபி ௰௨ ௰ க யோ ௩ உ.

7 உ கொரி ௭ க.

8 உ பே ௩ ௰௪

9 க பே ௩ எ

10 கலா ௬ ௰ க தெச ௩. ௰௨: ௪ ௯ ௰ க யோ ச ௨௧

§ அல்லது வெறுமையாக

11 யோவா ௰௫. உ தீத ௩ ௰௪

12 எபே. ௫ உ௬. எபி ௯. ௰௪. க யோ க எ —13 க யோ உ ௯, ௰௧ —14 க யோ ௩ ௰௯.

தையாய் இருப்பீர்களாக; அப்ப
டிச்செய்தால் நீங்கள் [1]ஒருக்கா
லும் வழுவுவதில்லை.
௰௧ மேலும் இப்படியே நம்மு
டைய கர்த்தரும் இரட்சகருமா
கிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நித்திய
இராச்சியத்திற்குள் பிரவேசித்தல்
பரிபூரணமாய் உங்களுக்கு அளிக்
கப்படும்.
௰௨ ¶ ஆனபடியால் நீங்கள் இ
வைகளை அறிந்து, [2]இப்பொழுது
உங்களுக்கு உண்டாயிருக்கிற சத்
தியத்தில் உறுதிப்பட்டிருந்தும்,
இவைகளை [3]எப்பொழுதும் நினைக்
கும்படி செய்ய நான் அசதியாய்
இருக்கமாட்டேன்.
௰௩ அந்தப்படி [4]நம்முடையகர்த்
தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவும் என
க்குத் தெரிவித்தபடி [5]நான் என்
கூடாரத்தைச் சீக்கிரமாய் விட்
டுப்போகவேண்டும் என்று அறி
ந்து,
௰௪ இந்தக் கூடாரத்தில் இருக்
குமளவும் ஞாபகப்படுத்துதலினா
லே [6]உங்களை எழுப்புகிறது [7]நி
யாயமென்று எண்ணுகிறேன்.
௰௫ ஆகையால் நான் போனதற்
குப் பின்பும், நீங்கள் இவைகளை
எப்பொழுதும் நினைத்துக்கொள்
ள உங்களுக்கு ஏதுவுண்டாயிருக்
கும்படி பிரயத்தனம்பண்ண வி
ரும்புகிறேன்.
௰௬ ¶ என்னவெனில், நம்மு
டையகர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்
துவின் வல்லமையையும், வருகை
யையும், உங்களுக்கு அறிவித்த
பொழுது [8]நாங்கள் தந்திரமாய்
யோசிக்கப்பட்ட கட்டுக்கதைக
ளைப் பின்பற்றவில்லை.
௰௭ [9]இவர் என்க்கு அன்பாயி
ருக்கிற என்னுடைய குமாரன்; இ
வரிடத்தில் பிரியமாய் இருக்கி
றேன் என்று சொல்லுகிற சத்தம்
மகா மேன்மையான மகிமைத்த
லத்திலிருந்து வந்ததினாலே பிதா
வாகிய பராபரனால் கனத்தையும்
மகிமையையும் அவர் பெற்றபொ
ழுது, அவருடைய மகிமையை
[10]நாங்கள் கண்ணாரக்கண்டோம்.
௰௮ [11]அவரோடேகூட நாங்
கள் பரிசுத்த பர்வதத்தில் இருந்த
பொழுது வானத்திலிருந்து வந்த
அந்தச் சத்தத்தைக் கேட்டோம்.
௰௯ ¶ தீர்க்கதரிசன வசனமும்
நமக்கு அதிக உறுதியாய் இருக்
கின்றது; உங்கள் இருதயங்களில்
[12]வெள்ளி உதயமாகிப பொழுது
விடியுமளவும் [13]நீங்கள் இருளுள்
ள தலத்தில் பிரகாசிக்கிற விளக்
கைப்போன்ற அவ்வசனத்திற்கு
எச்சரிக்கையாய் இருந்தால் நல
மைசெய்வீர்கள்.
௨௰ அதைக்குறித்து நீங்கள் பிர
தானமாய் அறியவேண்டியது என
னவெனில், [14]வேத எழுத்திலுள்ள
எந்தத்தீர்க்கதரிசனமும் சொந்தவி
வரிப்பினாலே தோன்றமாட்டாது
௨௧ [15]தீர்க்கதரிசனமானது பூர்
வத்திலே* மனிதருடைய சித்தத்
தினாலே வரவில்லையே, [16]பராபர
னுடைய பரிசுத்த மனிதர்கள்
பரிசுத்தஆவியினாலே ஏவப்பட்
டுப் பேசினார்கள்.

௨. அதிகாரம்.

௧ கள்ளப்போதகர்களுடைய அக்கிரமத்தையும் அ
தினால் அவர்களுக்கும் அவர்களைப் பின்பற்றுகிற
வர்களுக்கும் உண்டாகும் தண்டனையையுங்குறி
த்து முன் அறிவித்தது, அப்படிப்பட்டவர்களில்
நின்று, எ சோதோமிலிருந்து லோத்து விடுதலை
யானதுபோல நல்லவர்கள் விடுதலையாவார்களெ
ன்றும், ௰ மோசம்போக்குகிற அந்த அக்கிரமக்கா
ராகிய தூஷணர்களை நன்றாய் அறிந்து அவர்களை
விட்டுவிலக அவர்கள் இப்படிப்பட்டவர்களென
றும் சொல்லியது

[17]கள்ளத்தீர்க்கதரிசிகளும் சனங்
களுக்குள்ளே இருந்தார்கள்; அது
போல [18]உங்களுக்குள்ளும் கள்
ளப்போதகர்கள் தோன்றுவார்கள்,
அவர்கள் கேட்டுக்கு ஏதுவான
பொய் உபதேசங்களைத் தந்திர
மாய் நுழைத்துத் [19]தங்களைக் கொ
ண்ட ஆண்டவரை [20]மறுதலித்து,
இப்படித் [21]தங்களுக்குத் தீவிரமா
ன அழிவை வருவித்துக்கொள்
வார்கள்.

கி. பி. ௬௯.

1 ௨ பே ௩. ௰௪
2 ௧ பே ௫ ௰௨
௨ பே ௩ ௰௭
3 ௨ரோ ௰௫
௰௪, ௰௫ பிலி
௧ ௪ ௨ பே ௩
௧ ௧ யோ ௨
௨௧ யூதா ௫
4 யோவா. ௨௧.
௰௮, ௰௯
5 ௨ கொ ௫ ௧,
௨௨ ௨௩ ௰௪
௨ தீமோ ௪ ௬
6 ௨ பே ௩ ௧
7 ௨ கொரி ௫
௪ ௪
8 ௧ கொரி ௧
௰ ௨ ௪, ௪
௨ கொரி ௨.
௰௭ ௪ ௨
9 மத் ௩ ௰௭
௰௭ ௫ மாற் ௧
௰௧ ௯ லூக்
௩ ௨௨ ௯, ௩௫
10 மத் ௰௭ ௧, ௨
மாற் ௯ ௨
யோவா ௧ ௰௪
௧ யோ ௧ ௧ ௪
௰௪
11 ௨ மோ ௩ ௫
யோசு ௫ ௰௫
மத் ௰௭ ௯
12 வெளி ௨
௨௮ ௨௨ ௰௬
௨ கொரி ௪ ௪,
௬
13 சங் ௱௰௯ ௱௫
யோவா ௫ ௩௫
14 உரோ ௰௨ ௬
15 ௨ தீமோ ௩
௰௬ ௧ பே ௧ ௰௧
*அல்லது யாதொ
ரு காலத்திலே
16 ௨ சாமு ௨௩ ௨
லூக் ௧ ௭௰ அப
௧ ௰௬ ௩ ௰௮
17 ௫ மோ ௰௩ ௧
18 மத் ௨௪ ௰௧
அப ௨௰ ௩௰
௧ கொரி ௰௧
௰௯ ௧ தீமோ
௪ ௧ ௨ தீமோ
௩ ௧ ௫ யோ
௪ ௧ யூதா ௰௮
19 ௧ கொரி ௬
௨௰ ௬௰ ௩
௰௩, ௭ பே ௩ ௭
௭௰ ௫ ௨௩
௧ பே ௧ ௰௮
வெளி ௫ ௯
20 யூதா ௪.
21 பிலி. ௩. ௰௯

௨ அவர்களினிமித்தம் சத்தி
யமார்க்கம் தூஷணிக்கப்படும்;
அவர்களுடைய கெட்ட* மார்க்க
ஙகளை அநேகர் பின்பற்றுவார்கள்.
௩ [1]பொருளாசை உள்ளவர்க
ளாய் அவர்கள் தந்திரமான வார்த்
தைகளால் [2]உங்களை வாங்கிக்
கொள்ளத் தேடுவார்கள்; அவர்க
ளுக்குப பூர்வத்தில் (தீர்மானித்தி
ருக்கிற) [3]ஆக்கினை தாமதமாயி
ராது; அவர்களுக்குத்தக்க அழிவு
உறஙகாது.
௪ ¶ [4]பாவஞ்செய்த [5]தூதர்களைப்
பராபரன் தப்பவிடாமல் அந்தகா
ரச சங்கிலிகளினாலே கட்டிப்
[6]பாதாளத்திலே தள்ளி, நியாயத்
தீர்ப்புபரியந்தம் காக்கப்படுவ
தற்கு ஒப்புக்கொடுத்திருக்க,
௫ பழைய உலகத்தையும் தப்ப
விடாமல், [7]நீதியைப் பிரசங்கித்
தவனாகிய [8]நோவாமுதலான எட்
டுபேரைமாத்திரம் அவர் காப்பா
ற்றிப் பத்தியற்றவர்களுள்ள உல
கத்தின்மேல் [9]சலப்பிரளயத்தை
வரப்பண்ணியிருக்க,
௬ [10]சோதோம் கொமோரா என்
னும் பட்டணங்களையும் சாம்ப
லாக்கிக் கவிழ்த்துப்போட்டு, இப்
படி ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்த்து,
பிற்காலத்திலே [11]அவபத்தியாய்
நடப்பவர்களுக்கு அடையாள
மாக வைத்திருக்க, (அவர்களை எப்
படித் தப்பவிடுவார்?)
௭ அக்கிரமக்காரருடைய காமவி
கார நடக்கையால் வருத்தப்பட்ட
[12]நீதிமானாகிய லோத் என்பவனை
மாத்திரம் இரட்சித்துவிட்டார்.
௮ [13]அந்த நீதிமான் அவர்களுக்
குள்ளே குடியிருக்கையில், நாள்
தோறும் அவர்களுடைய அக்கிர
மக் கிரியைகளைக் கண்டு கேட்டு,
நீதியுள்ள தன்னுடைய இருதயத்
திலே அவைகளாலே வேதனைப்
பட்டான்.
௯ கர்த்தரே [14]தேவபத்தியுள்ள
வர்களைத் துன்பத்தினின்று இரட்
சிக்கவும், அக்கிரமக்கார
ரை நியாயத்தீர்ப்புநாளிலே ஆக்கி
னைக்கு உள்ளாகும்படி காக்கவும்
அறிந்திருக்கிறார்.
௰ [15]பிரதானமாக அசுத்தத்தின்
இச்சையோடே மாம்சத்திற்கு ஏற்
றபடி நடந்து, துரைத்தனத்தை†
அசட்டைபண்ணுகிறவர்களையே
அப்படிச் செய்வார்; [16]அவர்கள்
துணிவுக்காரர், அகங்காரிகள், மகி
மையுடையவர்களைத் தூஷணிக்க
நடுங்காதவர்கள்.
௰௧ ¶ அதிக [17]பலத்தையும் வல்
லமையையும் உடைய தேவதூத
ரும் கர்த்தருக்குமுன்பாக அவர்க
ளுக்கு‡ விரோதமாய்த் தூஷணிப்
பானதீர்ப்பைச்சொல்லமாட்டார்
கள்.
௰௨ இவர்கள்மாத்திரம் பிடியு
ண்டு அழிக்கப்படுவதற்கு உண்
டான [18]புத்தியற்ற மிருகசீவன்க
ளைப்போலத் தங்களுக்குத் தெரி
யாதவைகளைத் தூஷணித்துத் தங்
கள் கேட்டினாலே முழுவதும் அ
ழிக்கப்பட்டு,
௰௩ [19]அநியாயத்திற்கு ஏற்ற
பலனை அடைவார்கள்; [20]அவர்
கள் பகற்காலத்திலே சம்பிரமமா
யிருத்தலை இன்பமென்று எண்ணு
கிறவர்கள்; [21]மாசுகளும் அவலட்
சணங்களுமானவர்கள்; [22]விருந்
தாக உங்களோடேகூடச் சாப்பி
டுகையில் தங்கள் வஞ்சனைகளி
னால்சம்பிரமமாய் வாழ்கிறவர்கள்.
௰௪ விபசாரத்தால்§ நிறைந்தவை
களாயும், பாவத்தைவிட்டு ஓயாத
வைகளாயும் இருக்கிற கண்களு
ள்ளவர்கள், ஸ்திரமில்லாத ஆத்து
மாக்களைத் தந்திரமாய்ப் பிடிக்கிற
வர்கள்; பொருளாசைகளில் [23]மு
யற்சியான இருதயத்தை உடைய
வர்கள்; சபிக்கப்பட்ட பிள்ளைகள்.
௰௫ செம்மையான மார்க்கத்தை
விட்டுத் தப்பி நடந்து, பேயோ
ருடைய குமாரனாகிய [24]பாலாமின்
வழியைப் பின்பற்றுகிறார்கள்; அ
வன் அநியாயத்தின் கூலியை வி
ரும்பினான்.

கி. பி. சுஅ.

* சில பிரதிகளில் காமவிகாரமுள்ள
1 உரோ. ௧௬ ௰அ உ கொரி ௰௨ ௰௭, ௰அ; ௧ தீமோ ௬ ௫ தீத ௧ ௰௧.
2 உ கொரி. உ ௰எ உ பே ௨ ௰௪.
3 ரு மோ ௩௨ ௩௫ பூதா ௪ ௰௫
4 யோவா அ ௪௪ ௧ யோ ௩ அ
5 யோபு ௪ ௰அ பூதா ௬
6 லூக் அ ௩௧ வெளி உ௰, உ ௩
7 ௧ பே ௩ ௰௯
8 ௧ மோ ௭ ௧, ௭, உ௩ ௭ ௰ ௧ பே ௩ உ௰
9 உ பே ௩ ௬
10 ௧ மோ ௰௯ உ௪ ரு மோ உ௯ உ௩ பூதா ௭
11 ௪ மோ உ௬ ௰
12 ௧ மோ ௰௯ ௰௬
13 சங. ௩௰௯ ௩௬, ௩௯ அ எசே ௯ ௪
14 சங ௩௪ ௰௭ ௰௯. ௧ கொரி ௰ ௰௩
15 பூதா ௪, ௭ அ. ௰, ௰௬
† அல்லது ஆளுகையை
16 பூதா அ.
17 பூதா. ௯
‡ சில பிரதிகளில் தங்களுக்கு
18 எரே ௰உ ௩ பூதா ௰
19 பிலி ௩, ௰௯
20 உரோ ௰௩ ௰௩.
21 பூதா ௰உ.
22 ௧ கொரி. ௰௧. உ௦, உ௧
§ கிரேக்கு, விபசாரியால்
23 பூதா ௰௧
24 ௪ மோ. உஉ ௫, ௭, உ௧, உ௩, உஅ பூதா ௰௧

௰௬ பின்பு தன்னுடைய அக்கிர
மத்திற்காகக் கடிந்துகொள்ளப்ப
ட்டான்; பேசாத மிருகமே மனி
தர் பாஷையைப் பேசி அந்தத்
தீர்க்கதரிசியினுடைய மதிகேட்
டைத் தடைசெய்தது.
௰௭ (மேலும்) [1]அவர்களே தண்
ணீரில்லாத கிணறுகள்; அவர்க
ளே சுழல்காற்றினால் அடிக்கப்ப
டுகிற மேகங்கள்; என்றென்றைக்
கும் உள்ள காரிருளே அவர்களுக்
கு வைத்திருக்கின்றது.
௰௮ ¶ [2]வஞ்சகமாய் நடக்கிறவர்
களை விட்டுத் தப்பினவர்களுக்கு*
[3]அவர்கள் மிகவும் அகந்தையான
வீண்வார்த்தைகளைப் பேசி, சரீர
இச்சைகளினாலும் காமவிகாரங்
களினாலும் அவர்களைத் தந்திர
மாய்ப் பிடிக்கிறார்கள்.
௰௯ [4]தாங்களே கேட்டுக்கு அடி
மைகளாயிருந்தும் அவர்களுக்குச்
[5]சுயாதீனத்தை வாக்குத்தத்தம்பண்
ணுகிறார்கள்; எவனும் எதினாலே
செயிக்கப்பட்டிருக்கிறானோ அத
ற்கு அடிமையாக்கப்பட்டிருக்கி
றானே.
௨௰ ஆகையால் [6]கர்த்தருமாய்,
இரட்சகருமாய் இருக்கிற இயே
சுக்கிறிஸ்துவை அறிகிற அறிவினா
லே [7]உலகத்தின் அசுத்தங்களுக்
குத் தப்பினவர்கள் [8]மறுபடியும்
அவைகளில் சிக்கிக்கொண்டு செ
யிக்கப்பட்டால், அவர்களுடைய
முன்னிலைமையிலும் பின்னிலை
மை அதிக கேடுள்ளதாய் இருக்
கும்.
௨௰௧ அப்படிப்பட்டவர்கள் நீதி
யின் மார்க்கத்தை அறிந்தபின் தங்
களுக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்ட பரி
சுத்த கற்பனைகளை விட்டுவிலகுகி
றதிலும் அதை அறிந்துகொள்ளா
மல் இருக்கிறதே [9]அவர்களுக்கு
நன்மையாய் இருக்கும்.
௨௰௨ அப்பொழுது [10]நாய் தான்
கக்கினதை மறுபடியும் தின்னுகிற
தென்றும், கழுவப்பட்ட பன்றி
மறுபடியும் சேற்றிலே புரளுகிற
தென்றும் சொல்லுகிற மெய்யான
பழமொழியின்படி அவர்களுக்
குச் சம்பவித்தது.

1 யூதா. ௰௨. ௰௩
2 அப். ௨. ௪௰ உ பே ௧, ௪. ௨௰ வச
* சிலபிரதிகளில் கொஞ்ச நேரம் தப்பினவர்கள்.
3 யூதா ௰௬.
4 யோவா. ௮ ௩௪. உரோ ௬. ௰௬
5 கலா ௫ ௰௩. ௧ பே. ௨. ௰௬
6 உ பே ௧ ௧
7 ௨ பே ௧ ௪ ௰௮ வச.
8 மத் ௰௨ ௪௫ லூக் ௰௧ உ௬ எபி ௬ ௪. ௰ ௨௬ ௨௭
9 லூக் ௰௨ ௪௭, ௪௮. யோவா. ௯ ௪௧. ௰௫ ௨௨.
10 வாக் ௨௬.௰௧
11 யூதா ௰௭.
12 ௨ பே. ௧ ௰௩
13 ௧ தீமோ ௪ ௧ ௨ தீமோ. ௩ ௧ யூதா ௰௮
14 ௨ பே ௨ ௰
15 ஏசா ௫. ௰௯. எரே ௰௭ ௰௫. எசே ௰௨ ௨௨, ௨௭, மத் ௨௪. ௪௮ லூக் ௰௨. ௪௫
16 ஆதி ௧. ௬, ௯, ௨௧ ௬, எபி, ௰௧. ௩.
17 சங் ௨௪. ௨ ௧௩௬. ௬. கொலோ ௧ ௰௭.
† கிரேக்கு: அடங்கியிருந்த.
18 ஆதி ௭ ௰௧, ௨௧, ௨௨, ௨௩ ௧ பே ௩. ௨௰
19 ௭. வச

௩. அதிகாரம்.

௧ கிறிஸ்து வருகையைக்குறித்துப் பரிகாசம்பண்ணுகிறவர்களுக்கு விரோதமாகக் கிறிஸ்து நியாயத்தீர்ப்புக்கு வருவாரென்று நிச்சயித்து, அப்பத்தியுள்ளவர்கள் சீக்கிரமாய்க் குணப்படப் பராபரனுடைய பொறுமையை முன்னிட்டு எச்சரித்து, ௰ உலகம் அழிக்கப்படும் விதத்தைக்குறித்து அறிவித்து, ௰௧ அதற்குத் தகுதியான பரிசுத்தவான்களாய் இருக்கவேண்டுமென்றும் புத்திசொல்லி, ௰௫. பவுல் தன் நிருபங்களில் எழுதினபடியே பராபரனுடைய பொறுமை அவர்கள் இரட்சிப்புக்கு ஏற்றதென்று சொல்லியது

பிரியமானவர்களே, இவ்விரண்
டாம் நிருபத்தை இப்பொழுது உ
ங்களுக்கு எழுதுகிறேன்; பரிசுத்த
தீர்க்கதரிசிகளால்,
௨ முன் சொல்லப்பட்ட வார்த்
தைகளையும், இரட்சகராயிருக்கிற
கர்த்தருடைய அப்போஸ்தலரா
கிய [11]எங்களுடைய கற்பனையை
யும் நீங்கள் நினைக்கும்படியாக,
இவைகளால் உங்கள் உண்மை
யான மனதிற்கு [12]ஞாபகப்படுத்தி
எழுப்புகிறேன்.
௩ [13]முதலாவது நீங்கள் அறிய
வேண்டியது என்னவெனில் க
டைசிநாள்களில் பரியாசக்காரர்
தோன்றுவார்கள்; [14]அவர்கள் தங்
கள் சுய இச்சைகளின்படி நடந்
துகொண்டு,
௪ [15]அவர் வருவாரென்று சொல்
லுகிற வாக்குத்தத்தம் எங்கே இருக்
கிறது; பிதாக்கள் நித்திரை அடைந்
தபின்பு சகலமும் சிருட்டிப்பின்
தோற்றமுதல் இருந்தவிதமாய் இ
ருக்கிறதே என்று சொல்லுவார்
கள்.
௫ ¶ பூர்வகாலத்திலே [16]பராபர
னுடைய வார்த்தையினாலே வா
னங்களும், [17]சலத்தினாலேயும் சல
த்திற்குள்ளேயும் நிலைகொண்ட
†பூமியும் இருந்தும், அப்பொழுது
இருந்த உலகம் [18]அதினாலே வெள்
ளங்கொண்டு அழிந்துபோயிற்றே.
௬ அதுபோல [19]இப்பொழுது
இருக்கிற வானங்களும் பூமியும்

அந்த வார்த்தையாலே [1]அக்கி
னிக்கு இரையாகவைக்கப்பட்டுத்
தேவபத்தியில்லாத மனிதர்களுக்
கு நியாயத்தீர்ப்பும், கேடும் உண்
டாகும் நாள்வரைக்கும் காக்கப்
படுகின்றன.
௮ இதை அந்தப் பரியாசக்காரர்
அறிந்தும் நினையாமல் இருக்கிறார்
கள்.
௮ ¶ பிரியமானவர்களே, நீங்
கள் கர்த்தரிடத்தில் [2]ஒருநாள் ஆ
யிரம்வருஷங்களைப்போலவும், ஆ
யிரம்வருஷங்கள் ஒருநாளைப்போ
லவும் இருக்கின்றதென்று இருக்
கிற இந்த ஒரேகாரியத்தை மறவா
திருப்பீர்களாக.
௯ தாமதித்திருக்கிறார் என்று சி
லர் எண்ணுகிறபிரகாரமாய்க் [3]கா
த்தர் (தமது) வாக்குத்தத்தத்தைக்கு
றித்துத் தாமதமாய் இராமல், [4]ஒ
ருவரும்கெட்டுப்போகாதபடிக்கு
[5]எல்லாரும் மனந்திரும்பவேண
டுமென்று விரும்பி, [6]நமதுமேல்
நீடியசாந்தமுள்ளவராயிருக்கிறார்.
௰ [7]கர்த்தருடைய நாள் இரவி
லே திருடன் வருகிறவிதமாய் வ
ரும்; [8]அப்பொழுது வானங்கள்
மடமடவென்று அகன்றுபோம்;
பூதங்கள் எரிந்து கரைந்துபோம்,
பூமியும் அதிலுள்ள கிரியைகளும்
வெந்துபோம்.
௰௧ ¶ இப்படி இவையெல்லாம்
கரைந்துபோகிறதாயிருக்க, [9]நீங்
கள் பரிசுத்த நடக்கையிலேயும்
தேவபத்தியிலேயும் எப்படிப்பட்
டவர்களாய் இருக்கவேண்டும்.
௰௨ வானங்கள் [10]வெந்து கரைந்
து, [11]பூதங்கள் எரிந்து உருகிப்போ
கும்; [12]பராபரனுடைய நாள் வரு
தற்கு நீங்கள் மிகுந்த ஆசையோ
டே காத்திருக்கிறீர்களே.*
௰௩ அவருடைய வாக்குத்தத்தத்
தின்படியே புதிய வானங்களும்,
[13]புதிய பூமியும் உண்டாகும் என்
று காத்திருக்கிறோம்; அவைகளி
லே நீதி வாசமாயிருக்கும்.
௰௪ ¶ ஆகையால் பிரியமான
வர்களே, இவைகள் வரக் காத்தி
ருக்கிற நீங்கள் அவரால் மாசும்
[14]குற்றமும் இல்லாதவர்களாய்ச் ச
மாதானத்தோடே காணப்படும்ப
டிக்குச் சாக்கிரதையாய் இருந்து,
௰௫ நம்முடைய [15]கர்த்தாவின்
நீடியசாந்தம் இரட்சிப்புக்கு ஏ
துவாயிருக்கிறதென்று எண்ணிக்
கொள்வீர்களாக; நமக்குப் பிரிய
மான சகோதரனாகிய பவுலும்
தனக்குக் கொடுக்கப்பட்ட ஞா
னத்தினாலே அப்படியே உங்க
ளுக்கு எழுதியிருக்கிறான்.
௰௬ எல்லா நிருபங்களிலேயும்
[16]இவைகளைக்குறித்துப் பேசியி
ருக்கிறான்; அவன் எழுதினவை
களில் சில (வாக்கியங்கள்) அறி
கிறதற்கு அரிதாயிருக்கின்றன; ப
டியாதவர்களும் ஸ்திரமில்லாதவர்
களும் அப்படிப்பட்டவைகளை
யும் மற்ற வேதவாக்கியங்களையும்
தங்களுக்குக் கேடுவரத்தக்கதாகப்
புரட்டுகிறார்கள்.
௰௭ ¶ ஆதலால் பிரியமானவர்க
ளே, [17]நீங்கள் இவைகளை முன் அ
றிந்தபடியால் (மற்றவர்களோடே)
கூட அந்த அக்கிரமக்காரருடைய
வஞ்சகத்தினாலே இழுத்துக்கொள்
ளப்படாமலும் ஸ்திரத்தைவிட்டு
விடாமலும் இருக்கும்படிக்கு [18]எ
ச்சரிக்கையாயிருந்து,
௰௮ நம்முடைய கர்த்தரும் இரட்
சகருமாகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின்
கிருபையையும், அவரை அறிகிற
அறிவையும் [19]அதிகம் அதிகமாய்
அடைந்துகொள்வீர்களாக. [20]அவ
ருக்கு இப்பொழுதும் (இனி)
என்றென்றைக்கும் மகிமை உண்
டாவதாக.—ஆமென்.

கி. பி. ௬௬.

1 மத் [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
* அல்லது சீக்கிரம பண்ணுகிறீர்களே
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]

I. JOHN

அப்போஸ்தலனாகிய

யோவான் எழுதின

முதலாம் நிருபம்

க. அதிகாரம்.

க நம்மை பராபரனோடே ஐக்கபபடுத்துகிறதால், நித்திய சீவனுக்கு வழியாயிருக்கிற கிறிஸதுவின தன்மையைக்குறித்து விளமபி, ரு அநத ஐக்கத தையும் விசுவாச அறிக்கையையுங்குறித்துச் சாட சியிடவும், கிறிஸதுவின மரணததினாலே நமக்குப பாவமனனிபபு உணடானதெனபதற்குச் சாடசி கொடுக்கவும், நாம் பரிசுத்தமாய நடக்கவேண்டு மெனறு சொலலியது.

[1]ஆதியில் இருந்ததுமாய், நாங்
கள் கேட்டதுமாய், எங்கள் கண்
களினாலே கண்டதுமாய், [2]நாங்
கள் நோக்கிப்பார்த்ததுமாய், [3]எங்
கள் கைகளாலே தொட்டதுமாய்
இருக்கிற சீவனையுடைய வார்த்
தையைக்குறித்து (உங்களுக்கு அ
றிவிக்கிறோம்).
உ [4]அந்தச் சீவன் [5]வெளிப்பட்
டது; [6]பிதாவினிடத்தில் இருந்த
துமாய், நமக்கு வெளிப்பட்டது
மாய் இருக்கிற அந்த நித்திய சீவ
னையே நாங்கள் கண்டு, [7]அதைக்
குறித்துச் சாட்சிகொடுத்து [8]அதை
யே உங்களுக்கு அறிவிக்கிறோம்.
௩ நீங்களும் எங்களோடேகூ
ட ஐக்கியமுள்ளவர்களாகும்படிக்
கு, நாங்கள் [9]கண்டும் கேட்டும்
இருந்ததை உங்களுக்கு அறிவிக்
கிறோம்; [10]நாங்களோ பிதாவுடனே
யும் அவருடைய குமாரனாகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவுடனேயும் ஐக்க
முள்ளவர்களாய் இருக்கிறோம்.
ச [11]உங்களுக்குச் சந்தோஷம்
நிறைந்ததாய் இருக்கும்படிக்கு,
இவைகளை உங்களுக்கு எழுதுகி
றோம்.
ரு ¶ மேலும் [12]அவரிடத்தில் நாங
கள் கேட்டதுமாய் உங்களுக்கு
அறிவிக்கிறதுமாயிருக்கிற விசே
ஷம் என்னவெனில், பராபரன்
எவ்வளவாகிலும் இருளில்லாமல்
[13]ஒளியாயிருக்கிறார்.
சு நாம் இருளிலே நடந்து அவ
ரோடே ஐக்கப்பட்டவர்கள் என்
று [14]சொல்லிக்கொண்டால், நாம்
சத்தியத்தை நடபபியாமல் பொய்
பேசுகிறவர்களாயிருப்போம்.
எ அவர் ஒளியில் இருக்கிறது
போல நாமும் ஒளியிலே நடந்
தால், ஒருவரோடொருவர் ஐக்கப்
பட்டிருப்போம்; அல்லாமலும்,
[15]அவருடைய குமாரனாகிய இயே
சுக்கிறிஸ்துவின் இரத்தம் நம்மு
டைய பாவங்கள் எல்லாவற்றை
யும் நீக்கி நம்மைச் சுத்திகரிக்கும்.
அ ¶ [16]நமக்குப் பாவமில்லை
என்றோமானால் நம்மை நாமே

கி. பி. கூய

1 யோவா க க
க யோ உ மகூ
2 யோவா. க மச
உ பே க மகூ
க யோ ச மச
3 லூக் உச ககூ
யோவா, உம
உஎ
4 யோவா க ச
மக உரு மச
கூ
5 உரோ மகூ
உகூ க தீமோ
க மகூ. க யோ
கூ ரு
6 யோவா க க,
உ
7 யோவா உக
உச அப உ
கஉ
8 க யோ ரு உம
9 அப ச உம
10 யோவா மஎ
உக க கொரி
க கூ க யோ
உ உச
11 யோவா மரு
மக மகூ உச
உ யோ மஉ
12 க யோ க மக
13 யோவா க கூ
அ மஉ கூ ரு
மஉ கரு, கக
14 உ கொரி க
மச க யோ
உ ச

15 க கொரி கூ மக எபே க எ எபி கூ மச க பே க மகூ க யோ உ.உ வெளி க ரு — 16 க இரா அ சக, ரு. காலா. க கரு யோபு கூ உ மருமச: உருச. வாக் உம கூ பிரச எ, உம யாக் க.உ

வஞ்சிக்கிறவர்களாவோம்; [1]சத்தியம் நமக்குள்ளே இராது.

௯ [2]நம்முடைய பாவங்களை நாம் அறிக்கையிட்டால், பாவங்களை நமக்கு மன்னித்து, எல்லா அநியாயமும் [3]நம்மைவிட்டு நீங்க நம்மைச் சுத்திகரிப்பதற்கு உண்மையும் நீதியும் உள்ளவராய் இருக்கிறார்.

௰ நாம் பாவம்செய்யவில்லை என்றோமானால், நாம் அவரைப் பொய்யராக்குகிறதாக இருக்கும்; அவருடைய வார்த்தையும் நமக்குள்ளே இராது.

௨. அதிகாரம்.

௧ அவாகளுடைய பலனத்தினாலே உண்டாகும் பாவங்களைக்குறித்து ஆறுதல்சொல்லி, ௩ பராபரனுடைய கற்பனைகளைக் கைக்கொண்டு, ௯ சகோதரனைச் சிநேகித்து, ௰௫ உலகத்தை நேசியாமல் இருப்பதே பராபரனை அறிகிற அறிவென்று காட்டி, ௰௮ எதிராளிகளுக்கு எச்சரிக்கையாயிருக்கவும், ௨௰ விசுவாச உறுதியும் பரிசுத்த நடக்கையுமுள்ள உத்தமாகள் எதிரிகளின் மோசங்களுக்கு விலகியிருப்பார்கள் என்றும் சொல்லியது.

௧ என் பிள்ளைகளே, நீங்கள் பாவம் செய்யாதபடிக்கு இவைகளை உங்களுக்கு எழுதுகிறேன்; ஒருவன் பாவம்செய்தாலும் நீதிஉள்ளவராயிருக்கிற இயேசுக்கிறிஸ்து என்னும் [4]காரியகர்த்தர் நமக்காகப் பிதாவினிடத்தில் இருக்கிறார்.

௨ [5]அவர் நம்முடைய பாவங்களை நிவிர்த்திசெய்கிற பலியானவராயிருக்கிறார்; நம்முடைய பாவங்களுக்காகமாத்திரமல்ல, [6]சர்வ லோகத்தினுடைய பாவங்களுக்காகவும் (அப்படியே இருக்கிறார்).

௩ ¶ அவருடைய கற்பனைகளை நாம் கைக்கொள்ளுகிறவர்களானால், அவரை அறிந்துகொண்டிருக்கிறோம் என்று அதினாலே அறிவோம்.

௪ அவருடைய கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ளாமல் [7]அவரை அறிந்துகொண்டேன் என்று சொல்லுகிறவன் [8]பொய்யனாய் இருக்கிறான்; சத்தியம் அவனுக்குள்ளே இல்லை.

௫ [9]அவருடைய வசனத்தைக் கைக்கொள்ளுகிறவனிடத்திலே [10]பராபரனுடைய அன்பு மெய்யாக நிறைவேறியிருக்கின்றது; [11]நாம் அவருக்குள் இருக்கிறதை அதினாலே அறிந்திருக்கிறோம்.

௬ [12]அவரிடத்தில் நிலைத்திருக்கிறேன் என்று சொல்லுகிறவன் அவர் நடந்தபடியே [13]தானும் நடக்கவேண்டும்.

௭ ¶ பிரியமானவர்களே, [14]நான் உங்களுக்குப் புதிய கற்பனையை அல்ல, [15]ஆதிமுதல் நீங்கள் பெற்றிருக்கிற பழமையான கற்பனையையே எழுதுகிறேன்; அந்தப் பழமையான கற்பனை நீங்கள் ஆதிமுதல் கேட்டுக்கொண்ட வசனமே.

௮ அன்றியும் [16]நான் உங்களுக்குப் புதியகற்பனையையும் எழுதுகிறேன்; [17]இருள் நீங்கிப்போக [18]மெய்யான ஒளி இப்பொழுது பிரகாசிக்கிறபடியால், இது அவரைக்குறித்தும் உங்களைக்குறித்தும் மெய்யாயிருக்கின்றது.

௯ தன் சகோதரனைப் பகைத்து, [19]அந்த ஒளியிலே இருக்கிறேன் என்று சொல்லுகிறவன் இதுவரைக்குமே இருளில் இருக்கிறான்.

௰ [20]தன் சகோதரனிடத்தில் அன்புகூருகிறவன் ஒளியிலே நிலைகொண்டிருக்கிறான்; [21]இடறல்* அவனிடத்திலே இல்லை.

௰௧ தன் சகோதரனைப் பகைக்கிறவன் இருளிலேயிருந்து [22]இருளிலே நடந்து இருளானது தன் கண்களைக் குருடாக்கினபடியால், தான் நடக்கிற இடம் இன்னதென்று அறியாமல் இருக்கிறான்.

௰௨ ¶ பிள்ளைகளே, அவருடைய நாமத்தினிமித்தம் உங்கள் [23]பாவங்கள் மன்னிக்கப்படுகிறதால் உங்களுக்கு எழுதுகிறேன்.

௰௩ பிதாக்களே, [24]ஆதிமுதலாய் இருக்கிறவரை நீங்கள் அறிந்

கி. பி. ௯௰.

1 ௧ யோ ௨. ௪
2 ௪ங ௧௨ ௫ வாக் ௨௮ ௫௧
3 ௪ங ௫௧ ௨ ௭ வ௪
4 ௨ ரோ ௮ ௧௪ ௧ தீமோ ௨ ௫ எபி ௭ ௨௫ ௯ ௨௪
5 ௨ ரோ ௧ ௨ ௫ ௨ கொரி ௫ ௰௮ ௧ யோ ௧ ௭ ௪ ௰
6 யோவா ௧ ௨௯ ௪ ௪௨ ௰௧ ௫௨. ௫௨ ௧ யோ ௪ ௰௪.
7 ௧ யோ ௧, ௯ ௪ ௨௰
8 ௧ யோ ௧ ௮
9 யோவா ௰௪ ௨௧, ௨௩
10 ௧ யோ ௪ ௰௨
11 ௧ யோ ௪ ௰௩
12 யோவா ௰௫ ௪, ௫
13 மத் ௰௧ ௨௯ யோவா ௰௩ ௰௫ ௧ பே ௨ ௨௧
14 ௨ யோ ௫
15 ௧ யோ ௩ ௰௧ ௨ யோ ௫
16 யோவா ௰௩ ௩௪ ௰௫ ௰௨
17 ௨ ரோ ௰௩ ௰௨ எபே ௫ ௮ ௧ தெச. ௫ ௫, ௮
18 யோவா ௧ ௯ ௮ ௰௨ ௰௨ ௩௫
19 ௧ கொரி ௰௩ ௨ ௨ பே ௧ ௯ ௧ யோ ௩ ௰௪௫
20 ௧ யோ ௩ ௰௪
21 ௨ பே ௧ ௰
* அல்லதுஇடறப்பண்ணுதல்
22 யோவா ௰௨ ௩௫
23 லூக் ௨௪ ௪௭ அப் ௪ ௰௨ ௰.௪௩ ௰௩ ௩௮ ௧ யோ ௧ ௭
24 ௧ யோ ௧ ௧

திருக்கிறதால் உங்களுக்கு எழு
துகிறேன்; வாலிபரே, பொல்
லாங்கனை நீங்கள் ஜெயித்ததால்
உங்களுக்கு எழுதுகிறேன்; குழந்
தைகளே, நீங்கள் பிதாவை அறிந்
திருக்கிறதால் உங்களுக்கு எழு
துகிறேன்.
௰௪ பிதாக்களே, ஆதிமுதலாய்
இருக்கிறவரை நீங்கள் அறிந்தி
ருக்கிறதால், உங்களுக்கு எழுதி
னேன்; வாலிபரே, தேவவசனம்
உங்களிடத்தில் தரித்திருக்க, நீங்
கள் [1]பெலனுள்ளவர்களாய்ப் பொ
ல்லாங்கனைச் ஜெயித்ததால் உங்க
ளுக்கு எழுதினேன்.
௰௫ ¶ [2]உலகத்திலேயும், உலகத்
தில் உள்ளவைகளிலேயும் அன்
பு கூராதிருப்பீர்களாக; [3]உலகத்
தில் அன்புகூருகிறவன் பிதாவின்
மேல் அன்பில்லாதவனாய் இருக்
கிறான்.
௰௬ எப்படியெனில், மாம்சத்
தின் இச்சையும் [4]கண்களுடைய
இச்சையும் ஜீவனத்தின் பெருமை
யுமாகிய உலகத்திலுள்ள இவை
யெல்லாம் பிதாவினால் உண்டா
யிராமல், உலகத்தினால் உண்டா
யிருக்கின்றன.
௰௭ [5]உலகமும் அதின் இச்சை
யும் ஒழிந்துபோகும், பராபரனு
டைய சித்தத்தின்படி செய்கிற
வனோ என்றென்றைக்கும் நிலை
நிற்பான்.
௰௮ ¶ [6]குழந்தைகளே, (இது)
[7]கடைசி நேரமாய் இருக்கின்
றது; [8]கிறிஸ்துவின் எதிராளி
வருகிறான் என்று நீங்கள் கேள்
விப்பட்டிருக்கிறபடி, [9]இப்பொ
ழுதே கிறிஸ்துவின் எதிராளிகள்
அநேகர் உண்டாயிருக்கிறார்கள்;
[10]அதினாலே இது கடைசிநேரமா
யிருக்கிறது என்று அறிகிறோம்.
௰௯ அவர்கள் [11]நம்மிடத்திலி
ருந்து புறப்பட்டார்கள்; ஆகிலும்
அவர்கள் நம்மைச் சேர்ந்தவர்க
ளல்ல; [12]நம்மைச் சேர்ந்தவர்க
ளாய் இருந்தார்களானால் நம்முட

கி. பி. கூ௰.

1 எபே ௬ ௰
2 உ பேர ௰௨. ௨
3 யத் ௬ ௨௪ கலா ௬ ௰ யாக் ௪ ௪.
4 பி ௪ ௫ ௰௧
5 க கொரி ௭ ௩௧ யாக் ௧ ௰ ௪ ௰௪ ௧ பே ௧ ௨௪
6 யோவா ௨௧ ௫
7 எபி ௧. ௨
8 உ தெச. ௨ ௩ ௪ உ பே ௨ ௧ ௧ யோ ௪ ௩
9 மத் ௨௪ ௫, ௨௪ உ யோ ௭
10 க தீமோ ௪ ௧ உ தீமோ ௩ ௧
11 ௫ யோ ௰௧ ௰௩, சங் ௪௧ ௯ அப ௨௰ ௩௰
12 மத ௨௪ ௨௪ யோவா ௬ ௩௭ ௰ ௨௯ ௰௯ உ தீமோ ௨ ௰௯
13 க கொரி ௰௧ ௰௯
14 மாற் ௧ ௨௪ அப ௩ ௰௪
15 உ கொரி ௧ ௨௧ எபி ௧ ௯ ௨ள ௨௪
16 யோவா ௰௪, ௫ ௰௪ ௨௬ ௰௬ ௰௬ ௨௭ ௨௪
17 ௧ யோ ௪ ௩ உ யோ ௭
18 யோவா ௰௫ ௨௩ உ யோ ௯
19 யோவா ௰௪ ௭, ௯, ௰ ௧ யோ ௪ ௰௫
20 உ யோ ௯
21 யோவா ௰௪ ௨௪ ௧ யோ ௧ ௩
22 யோவா ௰௭ ௩ ௧ யோ ௧ ௨ ௫ ௰௧
23 ௧ யோ ௩ ௭ உ யோ ௭
24 உ ௰ ௨௪
25 எரே ௩௧ ௩௪, ௩௪ எபி. ௮ ௰ ௰௧
26 யோவா ௰௪ ௨௬ ௰௬ ௰௩ ௨௰ ௨௪

னே தரித்திருப்பார்களே; [13]எல்
லாரும் நம்மைச் சேர்ந்தவர்க
ளல்ல என்று வெளியாகும்படிக்
கே (புறப்பட்டார்கள்).
௨௰ [14]நீங்கள் பரிசுத்தராலே [15]அ
பிஷேகத்தைப் பெற்று, [16]சகலத்
தையும் அறிந்திருக்கிறீர்கள்.
௨௧ சத்தியத்தை நீங்கள் அறி
யாததாகவல்ல, நீங்கள் அதையும்,
சத்தியத்தால் ஒரு பொய்யும் உண்
டாயிராதென்பதையும் அறிந்தி
ருக்கிறபடியால், உங்களுக்கு எழு
தினேன்.
௨௨ இயேசு என்பவர் கிறிஸ்
துவல்ல என்று மறுதலிக்கிறவ
னேயன்றி [17]வேறு யார் பொய்
யன்? பிதாவையும் குமாரனையும்
மறுதலிக்கிறவனே கிறிஸ்துவுக்கு
எதிராளியானவன்.
௨௩ [18]குமாரனை மறுதலிக்கிற
வன் பிதாவை உடையவன் அல்
ல, [19]குமாரனை அறிக்கைபண்
ணிக்கொள்ளுகிறவன் பிதாவை
யும் உடையவனாய் இருக்கிறான்.
௨௪ ¶ ஆகையால், [20]ஆதிமுதல்
நீங்கள் கேள்விப்பட்டது உங்க
ளில் நிலைத்திருக்கக்கடவது; ஆதி
முதல் நீங்கள் கேள்விப்பட்டது
உங்களில் நிலைத்திருந்தால், [21]நீங்
களும் குமாரனிலும் பிதாவிலும்
நிலைத்திருப்பீர்கள்.
௨௫ அவர் நமக்கு வாக்குத்தத்
தம்பண்ணின பொருள் [22]நித்திய
ஜீவனே; [23]உங்களை வஞ்சிக்கத்
தேடுகிறவர்களைக்குறித்து இவை
களை உங்களுக்கு எழுதினேன்.
௨௬ அப்படியிருந்தும், நீங்கள்
அவராலே பெற்ற [24]அபிஷேகம்
உங்களில் நிலைகொண்டு இருக்கி
றதால் [25]ஒருவரும் உங்களுக்குப்
போதிக்கவேண்டுவதில்லை.
௨௭ அந்த [26]அபிஷேகம் சகல
காரியங்களையும்குறித்து உங்களு
க்குப் போதிக்கிறதே பொய்யில்
லாமல் சத்தியமாயிருக்கின்றது;
ஆகையால் அது உங்களுக்குப்

போதித்தபடியே அவரில்* நிலைத்திருப்பீர்களாக.

௨௮ ¶ இப்படியிருக்கப் பிள்ளைகளே, [1]அவர் வெளிப்பட்டுப் பிரசன்னமாய் வரும்பொழுது, நாம் அவரால் [2]வெட்கப்படுத்தப்படாமல் தயிரியமுள்ளவர்களாய் இருக்கும்படிக்கு அவரில் நிலைத்திருங்கள்.

௨௯ [3]அவர் நீதியுள்ளவராய் இருக்கிறார் என்பது உங்களுக்குத் தெரிந்திருக்க, [4]நீதியைச் செய்கிறவன் எவனோ அவன் அவரில் பிறந்தான் என்று அறிந்திருக்கிறீர்கள்.†

௩. அதிகாரம்.

க நாம் தேவனுக்குப் பிள்ளைகளாகும்படி பராபரன் நம்மிடத்தில் வைத்த அன்பு இன்னதென்றும், ௩ அதிலே நாம் அவருடைய கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ளவும், ௰௧ ஒருவரில் ஒருவர் அன்புகூர வேண்டுமென்றும் சொல்லியது.

[5]நாம் பராபரனுடைய பிள்ளைகள் என்று [6]அழைக்கப்படும்படி (செய்ததினாலே) பிதாவானவர் நமக்குக் காண்பித்த மிகுந்த அன்பை நோக்கிப்பாருங்கள்; [7]உலகத்தார் அவரை அறியாதபடியினாலே நம்மை அறியாமல் இருக்கிறார்கள்.

௨ பிரியமானவர்களே, [8]இப்பொழுது பராபரனுடைய பிள்ளைகளாய் இருக்கிறோம்; (இனிமேல்) இன்ன இன்னவிதமாய் இருப்போம் என்று [9]இன்னம் வெளியரங்கமாகவில்லை; (ஆகிலும்) அவர் வெளிப்படும்பொழுது, அவர் இருக்கிறதன்மையாய் நாம் (அவரைத் தரிசிப்பதால்,) [10]அவருக்கு ஒப்பாயிருப்போம் என்று அறிந்திருக்கிறோம்.

௩ ¶ மேலும் இப்படி [11]அவர்மேல் நம்பிக்கையாயிருக்கிறவன் எவனோ அவன் அவர் சுத்தமுள்ளவராய் இருக்கிறதுபோலத் தன்னையும் சுத்திகரித்துக்கொள்ளுகிறான்.

௪ பாவம்செய்கிறவன் எவனோ அவன் நியாயப்பிரமாணத்திற்கு விரோதம்செய்கிறான்; [12]பாவமானது நியாயப்பிரமாணத்திற்கு விரோதமாயே இருக்கின்றது.

௫ அன்றியும் நீங்கள் அறிந்துகொண்டபடி [13]அவர் நம்முடைய பாவங்களை நீக்கும்படிக்கு [14]வெளிப்பட்டார்; [15]அவரிடத்திலே பாவம் இல்லை.

௬ அவரிடத்தில் நிலைத்திருக்கிறவன் எவனோ அவன் பாவம் செய்கிறதில்லை; [16]பாவம்செய்கிறவன் எவனோ அவன் அவரைக் காணவும் இல்லை, அவரை அறியவும் இல்லை.

௭ ¶ பிள்ளைகளே, [17]நீங்கள் ஒருவராலும் வஞ்சிக்கப்படாதிருப்பீர்களாக; [18]நீதியைச் செய்கிறவன் அவர் நீதி உள்ளவராயிருக்கிறதுபோல நீதி உள்ளவனாயிருக்கிறான்.

௮ பசாசானவன் ஆதிமுதல் பாவம்செய்கிறான்; ஆகையால் [19]பாவம்செய்கிறவன் பசாசினால் உண்டாயிருக்கிறான், அந்தப் [20]பசாசினுடைய கிரியைகளை அழிக்கும்படிக்குப் பராபரனுடைய குமாரன் வெளிப்பட்டார்.

௯ [21]பராபரனில் பிறந்தவன் எவனோ அவனுக்குள்ளே [22]அவருடைய வித்து தரித்திருக்கிறதால் அவன் பாவம்செய்யான்; அவன் பராபரனிடத்திலே பிறந்தபடியால் பாவம்செய்யமாட்டான்.

௰ ¶ இதினாலே பராபரனுடைய பிள்ளைகளும் பசாசின் பிள்ளைகளும் வெளியரங்கமாகிறார்கள்; [23]நீதியைச் செய்யாமலும் [24]தன் சகோதரனிடத்தில் அன்புகூராமலும் இருக்கிறவன் எவனோ அவன் பராபரனால் உண்டான

இ. பி. கூம்.

* அல்லது அதில்
1 க யோ ௩ ௨
2 க யோ ௪ ௰௭
3 அப ௨௨ ௰௪
4 க யோ ௩ ௭,௰
† அல்லது அறியுங்கள்
5 யோவா க ௰௨
6 யோவா ௰௫ ௰௫, ௰௬ ௰௬ ௨ ௰௫
7 ௭௪ ௫௬ ௫ ௨.ரோ ,அ ௰௫ கலா ௩ ௨௬ ௪ ௬ க யோ ௫ க
8 உ.ரோ அ ௰அ ௨ கொரி ௪ ௰௭
9 யோபு ௰௯ ௨௬ ௪௭ ௰௭ ௰௪ மத ௫ அ க கொரி ௰௩ ௰௨ ௨ கொரி ௫ அ
10 ௪.ரோ ௨ ௨௩ க கொரி ௰௫ ௪௯ பிலி ௩ ௨௧ கொலோ ௩ ௪ ௨ பே க ௪
11 க பே ௪ ௰௭
12 ௨ ரோ ௪ ௰௫ க யோ ௫ ௰௭
13 ஏசா ௫௩ ௫, ௬ ௰௧ ௬ ௨௮ க யோ ௩ ௭ ௰௧ ௨௬ ௨ ௬ க பே ௨ ௨௪
14 க யோ க ௨
15 ௨ கொரி ௫ ௨௧ எபி ௪ ௰௫ ௰௭ ௨௬ க பே ௨ ௨௨
16 க யோ ௨ ௪ ௩ அ ௩ யோ ௰௧
17 க யோ ௨ ௨௬
18 ௭சே ௰அ ௯—௫ ௨.ரோ ௨ ௰௩ க யோ ௨ ௨௯
19 மத் ௰௩ ௩௮ யோவா அ ௪௪.

வன் அல்ல; என்னத்தினுலென்ருல்,

௰௧ [1]நாம் ஒருவரில் ஒருவர் அன்புகூரவேண்டும் என்பது நீங்கள் ஆதிமுதல் [2]அறிவிக்கக்கேட்ட விசேஷமாய்* இருக்கின்றது.

௰௨ பொல்லாங்கனுல் உண்டாயிருந்து, தன் தசோதரனைக் கொலைசெய்த [4]காயீனைப்போல இருக்கக்கூடாது; அவன் எதின்நிமித்தம் அவனைக் கொலைசெய்தான்? தன் கிரியைகள் பொல்லாதவைகளுமாய்த் தன் சகோதரனுடைய கிரியைகள் நீதியுள்ளவைகளுமாய் இருந்ததின்நிமித்தமே அப்படிச் செய்தான்.

௰௩ என் சகோதரரே, [4]உலகத்தார் உங்களைப் பகைத்தால் ஆச்சரியப்படாதிருப்பீர்களாக.

௰௪ நாம் சகோதரரிடத்தில் அன்புகூருகிறபடியால் [5]மரணத்தைவிட்டுநீங்கிச் சீவனுக்குட்பட்டிருக்கிறோம் என்று அறிந்திருக்கிறோம்; [6]சகோதரனிடத்தில் அன்புகூராமல் இருக்கிறவன் மரணத்திலே நிலைகொண்டிருக்கிறான்.

௰௫ [7]தன் சகோதரனைப் பகைக்கிறவன் மனித கொலைபாதகனாய் இருக்கிறான்; [8]மனித கொலைபாதகன் எவனோ அவனுக்குள்ளே நித்திய சீவன் நிலைத்திராது என்று அறிந்திருக்கிறீர்கள்.

௰௬ ¶ அவர் தம்முடைய சீவனை நமக்காக விட்டுவிட்டதினுலே [9]அன்பு இன்னதென்று அறிந்தோம்; நாமும் சகோதரருக்காக நமது சீவனை விட்டுவிடக் கடனாளிகளாய் இருக்கிறோம்.

௰௭ ஒருவன் [10]இவ்வுலக சீவனம் உடையவனாயிருந்து, தன் சகோதரனுக்குக் குறைச்சல் உண்டென்று கண்டு, தன் இருதயத்தை அவனுக்கு அடைத்துக்கொண்டால் [11]அவனுக்குள்ளே பராபரனுடைய அன்பு எப்படி நிலையாயிருக்கும்?

௰௮ என் பிள்ளைகளே, [12]வசனத்தினுலும் நாவினுலும் அல்ல, கிரியைகளினுலும் உண்மையினுலும் அன்புகூரக்கடவோம்.

௰௯ ¶ அதினுலே [13]நாம் சத்தியமுள்ளவர்கள் என்று அறிந்து, நமது இருதயத்தை அவருக்குமுன்பாக நிச்சயப்படுத்தலாம்.†

௨௰ [14]நமது இருதயமே நம்மைக் குற்றவாளிகளாகத் தீர்க்குமானுல், நம்முடைய இருயத்திலும் பராபரன் பெரியவராய் இருக்கிறார் என்றும், சகலத்தையும் அறிந்திருக்கிறார். என்றும் (நினைபபோமாக).

௨௧ [15]பிரியமானவர்களே, [16]நம்முடைய இருதயம் நம்மைக் குற்றவாளிகள் என்று தீர்ப்புச்சொல்லாதிருந்தால், நாம் பராபரனிடத்தில் தயிரியம்கொள்வோம்.

௨௨ மேலும் அவருடைய கற்பனைகளை நாம் கைக்கொண்டு, [17]அவருக்குமுன்பாக பிரியமானவைகளைச்செய்கிறபடியினுலே, [18]நாம் வேண்டிக்கொள்வது எதோ, அதை அவராலே பெற்றுக்கொள்வோம்.

௨௩ நாம் அவருடைய குமாரனுகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவின் நாமத்தின்மேல் விசுவாசமாயிருந்து, [20]அவர் நமக்குக் கட்டளையிட்டபடி [21]ஒருவரில் ஒருவர் அன்பாயிருக்கவேண்டுமென்ற இதுவே பராபரனுடைய கட்டளையாய் இருக்கின்றது.

௨௪ [22]அவருடைய கட்டளைகளைக் கைக்கொள்ளுகிறவன் [23]அவரிடத்தில் நிலைத்திருக்கிறான்; அவரும் அவனிடத்தில் நிலைத்திருக்கிறார்; [24]அவர் நம்மிடத்தில் நிலைத்திருக்கிறதை அவர் நமக்குத்

கி. பி. ௬௰.

1 யோவா ௰௩ ௩௪ ௰௫ ௰௨ ௨௩. வசனம ௧ யோ ௪ எ, ௨௧ ௨ யோ ௫
2 ௧ யோ ௧ ௫ ௨ எ
* அலலது கட்டளையய
3 ௧ மோ ௪ ௮, அ எபி ௰௧ ௪ யூதா ௰௧
4 யோவா ௰௫ ௰௮, ௰௬ ௰௭ ௰௪ ௨ தீமோ ௩ ௰௨
5 ௩ யோ ௨, ௰
6 ௧ யோ ௨ ௯, ௰௧,
7 மத. ௫. ௨௧, ௨௨ ௧ யோ ௪ ௨௰
8 கலா ௫ ௨௧ வெளி ௨௧ அ
9 யோவா. ௩ ௰௬ ௰௫ ௰௩ உரோ. ௫ அ எபே ௫ ௨, ௨௫ ௧ யோ ௪ ௯, ௰௧
10 ௫ மோ ௰௫ எ லூக் ௩ ௰௧
11 ௧ யோ. ௪ ௨௰
12 எசே ௩௩ ௩௧ உரோ ௰௨ ௯ எபே ௪ ௰௫ யாக் ௨ ௰௫, ௰௬ ௧ பே ௧ ௨௨
13 யோவா ௰௮ ௩எ ௧ யோ ௧ அ
† கிரேக்கு, சமாதிக்கப்பணணலாம
14 ௧ கொரி ௪ ௪
15 யோபு ௨௨. ௨௬
16 எபி ௰ ௨௨ ௧ யோ ௨ ௨அ, ௪. ௰எ.
17 யோவா அ ௨௯ ௯ ௩௧
18 சங் ௩௪, ௰௫ ௱௪௫ ௰௮, ௰௯

வாக் ௰௫. ௨௪ எரே. ௨௯. ௰௨ மத் எ. அ: ௨௧ ௨௨ மாற ௰௧ ௨௪. யோவா ௰௪ ௰௩: ௰௫ எ ௰௬ ௨௩, ௨௪ யாக். ௫ ௰௬ ௧ யோ ௫ ௰௪ —19 யோவா, ௬. ௨௯ ௰எ ௬ —20 ௧ யோ ௨, அ, ௰ —21 மத். ௨௨ ௩௯. யோவா ௰௩ .௩௪. ௰௫ ௰௨ எபே ௫ ௨ ௧ தெச ௪ ௯ ௧ பே ௪ அ ௰௧ வச ௧ யோ ௪ ௨௧.—22 யோவா ௰௪ ௨௩ ௰௫ ௰ ௧ யோ ௪ ௰௨ 23 யோவா ௰எ ௨௧ ௩ —24 உரோ அ ௯ ௧ யோ ௪ ௰௩

தந்த ஆவியினாலே அறிந்திருக்கி
றோம்.

ச. அதிகாரம்.

க. ஆவியை உடையவர்கள் என்று சொல்லிக்கொள்
ளுகிற எல்லாப் போதகர்களையும் நம்பாமல், அவ
ர்களைச் சாதாரண சத்திய விசுவாசத்தின் ஒழுங்குக்
குக் காத்திருக்கிறார்களா என்று சோதித்துப்பார்க்க
எச்சரித்து, எ சகோதரசிநேகத்தைக் கைக்கொள்ள
எப் புத்திகள் சொல்லியது.

[1]பிரியமானவர்களே, உலகத்தி
லே அநேகம் கள்ளத்தீர்க்கதரிசி
கள் தோன்றினபடியால், [2]நீங்கள்
எந்த ஆவியையும் நம்பாமல் அந்த
ஆவிகள் பராபரனால் உண்டான
வைகளோ என்று [3]சோதித்து அறி
யுங்கள்.

உ பராபரனால் உண்டான ஆவி
யை நீங்கள் எதினாலே அறியலா
மென்றால், [4]இயேசுக்கிறிஸ்து மா
ம்சத்திலே வந்தார் என்று அறிக்
கைபண்ணுகிற ஆவி எதுவோ,
அது பராபரனால் உண்டாயிருக்
கின்றது

ங [5]இயேசுக்கிறிஸ்து மாம்சத்தி
லே வந்தார் என்று அறிக்கைபண்
ணாத ஆவி எதுவோ, அது பராபர
னால் உண்டாயிருக்கிறதல்ல; அ
துவே கிறிஸ்துவுக்கு எதிராளியா
னவனுடைய ஆவி; அது வருகிற
தென்று நீங்கள் கேள்விப்பட்டீர்
கள்; [6]அது இப்பொழுதே உலகத்
தில் இருக்கின்றது.

ச ¶ பிள்ளைகளே, [7]நீங்கள் பரா
பரனால் உண்டாயிருந்து, [8]உலகத்
தில் இருக்கிறவனிலும் உங்களில்
இருக்கிறவர் பெரியவரானதால்
அவர்களைச் செயித்தீர்கள்.

ரு அவர்கள் [9]உலகத்தாரின் தன்
மையை உடையவர்கள்; ஆனபடி
யால் உலகத்தாரின் தன்மையாய்ப்
பேசுகிறார்கள்; [10]உலகத்தாரும் அ
வர்களுக்குச் செவிகொடுக்கிறார்.
கள்.

சா நாங்கள் பராபரனுடைய தன்
மையை உடையவர்கள்; [11]பராபர
னை அறிந்துகொண்டவன் எங்க

கி. பி. கூய.

1 மத் உச இ
உச அப். உம
கம க நீமோ
சக உபே உ
க க யோ உ
ம அ உயோ எ
2 எரோ உகூ
அ மத உச ச
3 க கொரி மச
உகூ க தெச
ரு உக வெளி
உ உ
4 க கொரி மஉ
ஈ க யோ ரு க
5 க யோ உ
உஉ உ யோ
எ
6 உ தெச உ எ.
கயோ உ ம அ,
உஉ
7 க யோ ரு ச
8 யோவா மஉ
ஈக மச கம மகூ
மக க கொரி உ
மஉ எபே உ
உ கூ மஉ
9 யோவா ஈ ஈக
10 யோவா மரு
மக மஎ மச
11 யோவா அ
சஎ ம உஎ
க கொரி மச
ஈஎ உ கொரி
ம எ
12 எசா அ உம
யோவா மச மஎ
13 க யோ ஈ ம,
மக, உஈ,
14 மகூ வச
15 கயோ உ ச
ஈ கூ
16 கயோ. ரு மக
17 யோவா ஈ
மக உரோ ரு
அ அ ஈஉ
க யோ ஈ மக
18 யோவா மரு
மக உரோ ரு
அ. ம நீத் ஈ ச.
19 க யோ உ உ
20 மத் ம அ ஈக
யோவா மஙி.
மஉ,மஈ க யோ
ஈ மகூ
21 யோவாஈக ம அ
க நீமோ கூ மக
உம வச
22 கயோ உ ரு
ம அ வச
23 யோவா மச
உம க யோ க
உச

ளுக்குச் செவிகொடுக்கிறான், பரா
பரனுடைய தன்மை இல்லாதவன்
மாத்திரம் எங்களுக்குச் செவிகொ
டுக்கிறதில்லை; இதினாலே [12]சத்
திய ஆவியையும் வஞ்சக ஆவியை
யும் அறிந்திருக்கிறோம்.

எ ¶ [13]பிரியமானவர்களே, அன்
பு பராபரனால் உண்டாயிருக்கிற
படியால் ஒருவரில் ஒருவர் அன்
பாயிருக்கக்கடவோம்; அன்புள்ள
யாவரும் பராபரனில் பிறந்து அ
வரை அறிந்திருக்கிறார்கள்.

அ [14]பராபரன் அன்பாகவே இ
ருக்கிறபடியால், [15]அன்பில்லாத
வன் பராபரனை அறியான்.

கூ பராபரனுடைய ஒரேபேறான
குமாரனாலே [16]நாம் பிழைக்கும்
படிக்கு அவரை இவ்வுலகத்திலே
அனுப்பினதினாலே, [17]பராபரன்
நமதுமேல் வைத்த அன்பு வெளிப்
பட்டது.

ய [18]நாம் பராபரனிடத்தில் அன்
புகூர்ந்ததினால் அல்ல, அவர் நம்
மிடத்தில் அன்புகூர்ந்து, நம்மு
டைய பாவங்களை நீக்கும் இரு
பை உண்டாகும்படி, [19]தம்மு
டைய குமாரனை அனுப்பினதி
னாலே அன்பு உண்டாயிருக்கின்
றது.

யக பிரியமானவர்களே, [20]பரா
பரன் இவ்விதமாய் நம்மிடத்தில்
அன்புகூர்ந்தபடியால் நாமும் ஒ
ருவரிடத்தில் ஒருவர் அன்புகூ
ரக்கடனாளிகளாய் இருக்கிறோம்;
[21]பராபரனை ஒருவரும் ஒருக்கா
லும் காணவில்லை.

யஉ நாம் ஒருவரிடத்தில் ஒருவர்
அன்புகூர்ந்தால் பராபரன் நமக்
குள்ளே நிலைத்திருப்பார்; [22]அவ
ருடைய அன்பு நம்மிடத்தில் நி
றைவுள்ளதாயும் இருக்கும்.

யங இவர் தம்முடைய ஆவி
யில் நமக்குக் கொடுத்ததினாலே
நாம் அவரிலும் [23]அவர் நம்மிலும்
நிலைத்திருக்கிறதை அறிந்திருக்கி
றோம்.

௰௪ ¶ [1]பிதாவானவர், குமாரனை உலக இரட்சகராக அனுப்பினதை [2]நாங்கள் பார்த்திருந்து சாட்சியிடுகிறோம்.

௰௫ இயேசுவானவர் பராபரனுடைய குமாரனென்று [3]அறிக்கைபண்ணுகிறவன் எவனோ, அவனிடத்தில் பராபரன் நிலைத்திருக்கிறார்; பராபரனிடத்திலே அவனும் நிலைத்திருக்கிறான்.

௰௬ பராபரன் நமதுமேல் வைத்திருக்கிற அன்பை நாம் அறிந்து விசுவாசித்திருக்கிறோம்; [4]பராபரன் அன்பாகவே இருக்கிறார், [5]அன்பிலே நிலைத்திருக்கிறவன் பராபரனிடத்தில நிலைத்திருக்கிறான்; பராபரனும் அவனிடத்திலே நிலைத்திருக்கிறார்.

௰௭ நியாயத்தீர்ப்பின் நாளிலே [6]நமக்குத் தயிரியம் உண்டாயிருக்கததக்கதாக, அன்பு நமமிடத்தில* நிறைவுள்ளதாயிற்று, ஆனதால் [7]அவர் இருக்கிற பிரகாரமாக நாமும இந்த உலகத்தில் இருக்கிறோமே

௰௮ அன்பிலே பயமில்லை; நிறைந்த அன்பு பயத்தைப புறம்பே தள்ளுகின்றது, பயமானது வேதனையுள்ளதே.

௰௯ [8]பயபபடுகிறவன் நிறைந்த அன்புள்ளவன் அல்ல, அவர் முந்தி நம்மிடத்தில அன்புகூர்ந்தபடியால் நாமும் அவரிடத்தில அன்புகூருகிறோம்.

௨௰ ஒருவன் தன் சகோதரனைப பகைத்து நான் [9]பராபரனிடத்தில் அன்புகூருகிறேன் என்று சொன்னால், அவன் பொய்க்காரனாய் இருபபான்; எபபடியெனில், அவன் தான் கண்டிருக்கிற சகோதரனிடத்தில் அன்புகூராமலிருக்க, [10]தான் காணதிருக்கிற பராபரனிடத்திலே எப்படி அன்பாயிருப்பான்?

௨௧ அன்றியும் பராபரனிடத்தில் அன்புகூருகிறவன் தன் சகோதரனிடத்திலும் அன்புகூரவேண்டுமென்ற [11]இந்தக் கட்டளையை அவராலே பெற்றிருககிறோம்.

௫. அதிகாரம்.

௧ பராபரனைச் சிநேகிக்கிறவன பராபரனுடைய பிள்ளைகளையும சிநேகிதது அவருடைய கட்டளைகளைக் கைக்கொணடு அந்தக் கட்டளைகள விசுவாசிகளுக்குப பாரமாயிராமல இலேசாயிருக்கிறதென்று உணாந்திருபபானென்றும், ௬ தேவகுமாரனாகிய இயேசுவானவர நமமை இரட்சிக்கவும ௰௪ ௰ம நமக்கும மற்றவாகளுக்கும செயயும வேண்டுதல்களைக் கேட்கவும வல்லவரென்றும சொலலியது

௧ [12]இயேசு என்பவரே கிறிஸ்து என்று [13]விசுவாசிககிறவன் எவனோ, [14]அவன பராபரனில பிறந்திருக்கிறான்; [15]அன்றியும பிறபபித்தவரிடததில அனபுகூருகிற யாவரும் அவரில் பிறந்தவனிடததிலும் அன்புகூருகிறாாகள்.

௨ நாம பராபரனிடததிலே அன்புகூர்ந்து, அவருடைய கறபனைகளைக் கைககொண்டுவருகிறதினாலே நம்மைப பராபரனுடைய பிள்ளைகளிடததில அன்புகூருகிறவாகளென்று அறிந்துகொள்ளுகிறோம்.

௩ நாம் பராபரனுடைய கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ளுகிறதே [16]அவரிடத்தில் அன்புகூருகிறதாம்; இபபடி [17]அவருடைய கற்பனைகள் பாரமானவைகளும்அல்ல

௪ எபபடியெனில், [18]பராபரனில் பிறந்தவன் எவனோ, அவன் உலகததைச் செயிக்கிறான்; நம்முடைய விசுவாசமே உலகத்தைச்செயிக்கிற செயம்.

௫ [19]இயேசுவானவர் பராபரனுடைய குமாரனென்று விசுவாசிக்கிறவனே அன்றி, வேறு யாவன் உலகத்தைச் செயிக்கிறவன்?

௬ ¶ இயேசுக்கிறிஸ்துவாகிய அவரே [20]சலத்தினாலும் இரத்தத்தினாலும் தோன்றிவந்தவர்; சலத்தினாலேமாத்திரமல்ல, சலத்தினாலும் இரத்தத்தினாலுமே (வந்தார்); ஆவியானவர் சத்தியமாகையால் [21]ஆவியானவரே சாட்சி கொடுக்கிறவர்.

இ. பி. ௯௰.

1 யோவா ௩ ௰௭
2 யோவா ௧ ௰௪
௧ யோ ௧ ௧,௨
3 ௨ யோ ௰ ௯
௧ யோ ௫ ௧. ௫
4 அ ௰௪
5 ௧ யோ ௩ ௨௪
௰௦ ௰௪
6 யாக ௨ ௰௩
௧ யோ ௨ ௨௮
௩ ௰௯, ௨௧
* அலலது நமமுடனபு
7 ௧ யோ ௩ ௩
8 ௰௨ ௰௪
9 ௧ யோ ௨ ௪
௩ ௰௭
10 ௰௨ ௰௪
11 மத ௨௨ ௩௭,
௩௯ யோவா
௰௩ ௩௪ ௰௫
௰௨ ௧ யோ ௩
௨௩
12 ௧ யோ ௨
௨௨, ௨௩ ௪
௨, ௰௫
13 யோவா ௧
௰௨
14 யோவா ௧
௰௩
15 யோவா ௰௫
௨௩
16 யோவா ௰௪
௰௫ ௨௧, ௨௩
௰௫ ௰ ௨ யோ
௬
17 மீகா ௬ அ
மத் ௰௧ ௩௰
18 யோவா ௰௬
௩௩ ௧ யோ ௩
௯ ௪ ௪
19 ௧ கொரி ௰௫
௫௭ ௧ யோ
௪ ௰௫
20 யோவா ௰௯
௩௪
21 யோவா ௰௪
௰௭ ௰௫ ௨௬
௰௬ ௰௩ ௧ தீமோ
௩ ௰௬

எ ஆனதால் பரமண்டலத்திலே பிதா, [1]வார்த்தை, பரிசுத்த ஆவி என்று இம்மூவரும் சாட்சியிடுகிறார்கள்; [2]அம்மூவரும் ஒன்றாய் இருக்கிறார்கள்.

அ பூமியிலேயும் ஆவி, சலம், இரத்தமென்று இம்மூன்றும் சாட்சியிடுகின்றன; அம்மூன்றும் ஒன்றாகப் பொருந்துகின்றன.

கூ ¶ [3]நாம் ஏற்றுக்கொள்ளுகிற மனிதருடைய சாட்சியிலும், பராபரனுடைய சாட்சி அதிகமாய் இருக்கின்றது; [4]பராபரன் தம்முடைய குமாரனைக்குறித்துக் கொடுத்த சாட்சி அதுவே.

ய பராபரனுடைய குமாரனிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறவன் [5]அந்தச் சாட்சியைத் தனக்குள்ளே கொண்டிருக்கிறான்; பராபரனை விசுவாசியாதவன் [6]அவனைப் பொய்யன் என்கிறவனாய் இருக்கிறான்; பராபரன் தம்முடைய குமாரனைக்குறித்துக் கொடுத்த சாட்சியை விசுவாசிக்கவில்லையே.

யக அந்தச் சாட்சி என்னவெனில், [7]பராபரன் நமக்கு நித்திய சீவனைக் கொடுத்திருக்கிறார்; [8]அந்தச் சீவன் அவருடைய குமாரனில் இருக்கிறதென்பதே.

யஉ [9]குமாரனை உடையவன் அந்தச் சீவனை உடையவனாய் இருக்கிறான்; பராபரனுடைய குமாரனில்லாதவன் அந்தச் சீவன் இல்லாதவனாய் இருக்கிறான்.

யங ¶ [10]பராபரனுடைய குமாரனின் நாமத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிற நீங்கள், நித்திய சீவனை உடையவர்களென்று அறிந்து, பராபரனுடைய குமாரனின் நாமத்தின் மேலே விசுவாசமாயிருக்கும்படிக்கு [11]இவைகளை உங்களுக்கு எழுதினேன்.

யச [12]நாம் எதையாகிலும் அவருடைய சித்தத்தின்படியே கேட்டால், அவர் நமக்குச் செவிகொடுப்பார் என்பதே அவரால்* நமக்கு உண்டாயிருக்கிற தயிரியம்.

யரு அன்றியும் நாம் எதைக் கேட்டாலும், அவர் நமக்குச் செவிகொடுப்பார் என்று நாம் அறிந்திருக்க, அவரிடத்தில் நாம் பண்ணின விண்ணப்பங்களைப் பெற்றோமென்றும் அறிந்திருக்கிறோம்.

யசா ¶ ஒருவன் மரணத்திற்கு ஏதுவல்லாத பாவத்தைத் தன் சகோதரன் செய்யக்கண்டால் (கர்த்தாவை நோக்கிச்) செபம்பண்ணக்கடவன்; அப்பொழுது அவர் அவனுக்கு மரணத்திற்கு ஏதுவல்லாத பாவத்தைச் செய்தவர்களுக்கு ஏற்ற [13]உயிரைக் கொடுப்பார்; [14]மரணத்திற்கு ஏதுவான பாவம் உண்டு; [15]அதைக்குறித்துச் செபம்பண்ணச் சொல்லமாட்டேன்.

யஎ [16]அநியாயம் யாவும் பாவம்தான்; மரணத்திற்கு ஏதுவல்லாத பாவமும் உண்டு.

யஅ ¶ நாம் அறிந்துகொண்டபடி, [17]பராபரனில் பிறந்தவனெவனோ அவன் பாவம்செய்யமாட்டான்; பராபரனில் பிறந்தவன் [18]தன்னைக் காக்கிறான்; ஆகையால் பொல்லாங்கன் அவனைத் தொடான்.

யகூ மேலும் நமக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி, நாம் பராபரனால் உண்டாயிருக்கிறோம்; [19]உலகமுழுவதும் பொல்லாங்கனுக்குள்ளே கிடக்கின்றது.

உய மேலும் நமக்குத் தெரிந்திருக்கிறபடி நாம் மெய்யானவரை [20]அறிந்துகொள்வதற்குப் பராபரனுடைய குமாரன் வந்து, [21]நமக்குப் புத்தியைக் கொடுத்தார்; அந்தப்படி நாம் அவருடைய குமாரனாகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவிலுள்ள மெய்யானவரைப் பற்றியிருக்கிறோம்; [22]அவரே மெய்யான தேவனுமாய் [23]நித்திய சீவனுமாய் இருக்கிறார்.

உக ¶ பிள்ளைகளே, [24]நீங்கள் விக்கிரகங்களுக்கு விலகி உங்களைக் காத்துக்கொள்வீர்களாக. — ஆமென்.

கி. பி. கூய.

1 யோவா. க. க வெளி யகூ. யங
2 யோவா. ய கய.
3 யோவா அ யஎ, யஅ
4 மத் ங யஎ, யஎ யஎ இ.
5 உரோ அ யசு கலா ச. சு
6 யோவா. ங ஙங இ ஙஅ.
7 க யோ உ உரு.
8 யோவா க ச க யோ ச. கூ
9 யோவா ங ஙசு இ உச
10 க யோ க க, உ
11 யோவா உய ஙக
12 க யோ ங உஉ
* அவரைக் குறித்து அவ ரைக்குறித்து
13 யோபு சஉ. அ யாக் இ யச, யரு
14 மத் யஉ, ஙக ஙஉ மாற் ங உகூ லூக் யஉ ய எபி சு ச, சு ய உசு
15 எரே எ யசு யச யக யோவா யஎ கூ
16 க யோ ங ச
17 க பே க உங க யோ ங கூ
18 யாக் க. உஎ
19 கலா க ச

20 யோவா யஎ ங
21 லூக் உச சரு
22 ஏசா கூ கூ சச சூ இச ரு யோவா உ[illegible] உஅ அப உய உஅ உரோ கூ இ க தீமோ ங யசு. தீத் உ யங எபி க அ
23 யக, யஉ, யங யச.
24 க கொரி. ய யச

II. JOHN.

அப்போஸ்தலனாகிய

யோவான் எழுதின

இரண்டாம் நிருபம்.

க. கனம்பொருந்திய ஒரு அம்மாளும், அவளுடைய பிள்ளைகளும் கிறிஸ்து மார்க்கத்துக்கடுத்த அன்பிலும், விசுவாசத்திலும் நிலைநின்று, அந்தக்கள் பலனை இழந்துபோகாதிருக்கவும், ம கிறிஸ்து இயேசுவின் சத்திய உபதேசத்தைக்கொண்டு வராத கள்ளபோதகர்களை ஏற்றுக்கொள்ளாமல் இருக்கவும் அவர்களுக்குப் புத்திசொல்லியது.

நம்மிடத்திலே நிலைநிற்கிறதுமா
ய், என்றென்றைக்கும் நம்மோடு
இருப்பதுமாய் இருக்கிற சத்தியத்
தின்நிமித்தம் நானமாத்திரமல்ல,
[1]சத்தியத்தை அறிந்திருக்கிற மற்ற
யாவரும் [2]உண்மையாய்ச் சிநே
கித்திருக்கிற,
உ தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட அம்
மாளுக்கும் அவளுடைய பிள்ளை
களுக்கும் மூப்பனாகிய நான் எழு
துகிறதாவது:
௩ பிதாவாகிய பராபரனாலும்
பிதாவின் குமாரனாகிய கர்த்தாவா
யிருக்கிற இயேசுக்கிறிஸ்துவினா
லும் [3]கிருபையும், இரக்கமும், ச
மாதானமும், [4]சத்தியத்தோடும் அ
ன்போடும்கூட உங்களுக்கு உண்
டாயிருக்கக்கடவது.*
ச உம்முடைய பிள்ளைகளில்
சிலர் பிதாவினால் நாம் கற்பனை அ
டைந்தபடி [5]சத்தியத்திலே நடக்
கிறவர்கள் என்று நான கண்டு மி
கவும் சந்தோஷப்பட்டேன்.

கி பி. கூ௰.

1 யோவா. அ கஉ, கலா உ கு, ம ச க க கு எ கொலோ. க கு உ தெச உ ம க க தீமோ உ ச, எபி ம உக
2 க யோ க ம அ க யோ க க வச.
3 க தீமோ க உ.
4 க வச
* இரேக்கு, இருக்கும
5 க யோ க
6 க யோ உ எ, அ க மக
7 யோவா மக க ச ம கு ம உ, எபே கு உ க பே ச அ க யோ க உக.
8 யோவா ம ச ம கு, உ க ம கு ம க யோ உ கு கு க
9 க யோ உ உ ச
10 க யோ ச க
11 க யோ ச உ, க
12 க யோ உ, உ உ ரு க
13 மாற் மக கூ
† சில பிரதிகளில் நீங்கள் பெற்றுக்கொண்ட பலனை

ரு இப்பொழுது அம்மாளே,
[6]நான் உமக்குப் புதிய கற்பனையா
கவல்ல, ஆதிமுதல் நமக்கு உண்
டாயிருக்கிற கற்பனையாக எழுதி
வேண்டிக்கொள்ளுகிறது என்ன
வெனில், [7]நாம் ஒருவரிடத்தில் ஒ
ருவர் அன்புகூரவேண்டும்.
சு [8]நாம் அவருடைய கற்பனை
களின்படி நடக்கிறதே அன்பு
கூருகிறதாம்; [9]நீங்கள் ஆதிமுதல்
கேட்டிருக்கிறபடி, அதிலே நடந்
துகொள்ளவேண்டும் என்பதே
அந்தக் கற்பனையாய் இருக்கின
றது.
எ ¶ [10]அநேக வஞ்சகைக்காரர்
உலகத்திலே தோன்றியிருக்கிறா
கள்; [11]இயேசுக்கிறிஸ்துவானவர்
மாம்சமானார் என்று அறிக்கை
பண்ணாமல் இருக்கிறார்கள்; [12]இப்
படிப்பட்டவனே வஞ்சகைக்கார
னுமாய் கிறிஸ்துவுக்கு எதிராளியு
மாய் இருக்கிறான்.
அ [13]நாம் நம்முடைய வேலை
களை† இழந்துபோகாமல் நிறைந்த
பலனைப் பெறும்படிக்கு [14]எச்ச
ரிக்கையாயிருங்கள்.
கூ கிறிஸ்துவின் உபதேசத்தில்
நிலைநில்லாமல் [15]மீறிநடக்கிற எவ
னும் பராபரனை அடையாதவ

14 கலா க ச எபி ம. கஉ, கரு — 15 க யோ உ உக.

னாய் இருக்கிறான்; கிறிஸ்துவின் உபதேசத்திலே நிலைநிற்கிறவனே பிதாவையும் குமாரனையும் அடைந்திருக்கிறான்.

௰ ஒருவன் உங்களிடத்தில் வந்து இந்த உபதேசத்தைக் கொண்டு வராமல் இருந்தால், அவனை நீங்கள் உங்கள் வீட்டிலே சேர்த்துக் கொள்ளவும், [1]அவனுக்கு வாழ்த்துதல்சொல்லவும் கூடாது.

௰௧ அவனுக்கு வாழ்த்துதல் சொல்லுகிறவன் அவனுடைய துர்க்கிரியைகளுக்குப் பங்காளனாகிறானே.

௰௨ ¶ [2]நான் பின்னும் அநேகம் காரியங்களை உங்களுக்கு அறிவிக்கவேண்டும்; காகிதத்தினாலும் மையினாலும் அப்படிச் செய்ய மனதில்லை; [3]நமக்குச்* சந்தோஷம் நிறைவாயிருக்கும்படிக்கு உங்களிடத்தில் வந்து, முகமுகமாய்ப்† பேசலாமென்று நம்பியிருக்கிறேன்.

௰௩ [4]தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட உம்முடைய சகோதரியின் பிள்ளைகள் உமக்கு வாழ்த்துதல் செய்கிறார்கள்.—ஆமென்.

கி. பி. ௯௰.

1 உரோ ௰௬ ௰௭ க கொரி. ௫ ௰௧ ௰௬.௨௨. கலா ௧ அ, ௯ ௨ தீமோ ௩ ௫ தீத். ௩ ௰.
2 ௩ யோ ௰௩
3 யோவா. ௰௭ ௰௩. ௧ யோ ௧ ௪.
* அல்லது உங்களுக்கு
† இரேக்கு, பேசச்சுப பேச்சு
4 ௧ பே ௫ ௰௩

III. JOHN.

அப்போஸ்தலனாகிய

யோவான் எழுதின

மூன்றாம் நிருபம்.

௧ காயுவைத் தன் தேவபக்திக்கும், ௫ உத்தம போதகர்களுக்குச் செய்யும் உபசாரத்துக்கும் புகழ்ந்து, ௯ பெருமையுள்ள தியோத்திரேப்பே என்றவனுடைய கெட்ட நடக்கையைக்குறித்து விசனப்பட்டு, ௰௧ அந்த நடக்கையை ஒருவரும் பின்பற்றாமல் இருக்கச்சொல்லி, ௰௨ தேமேத்திரி என்றவனுக்கு நற்சாட்சி பகர்ந்தது.

மூப்பனாகிய நான் [1]உண்மை
யாய்* அன்புகூருகிற பிரியமான
காயுவுக்கு எழுதுகிறதாவது: பிரி
யமானவனே,
௨ உன் ஆத்துமா வாழ்கிறது
போல நீ சகலவிதத்திலும் வாழ்ந்து
சுகமாயிருக்க வேண்டுகிறேன்.†
௩ சகோதரர் வந்து [2]நீ சத்தியத்
தில் நடந்துகொள்ளுகிறபடி உன்
னுடைய உண்மையைக்குறித்துச்
சாட்சிகொடுத்தபொழுது மிகவும்
சந்தோஷப்பட்டேன்.
௪ [3]என் பிள்ளைகள் சத்தியத்தி
லே நடக்கிறதை நான் கேள்விப்
படுகிறதினால் (வருகிற சந்தோ
ஷத்திற்கு) மேலான சந்தோஷம்
எனக்கு இல்லை.
௫ பிரியமானவனே, நீ சகோ
தரருக்கும் பரதேசிகளுக்கும் செ
ய்கிற கிரியைகள் யாவையும் உண்
மையாய்ச் செய்கிறாய்.
௬ அவர்கள் உன்னுடைய அன்
பைக்குறித்துச் சபைக்குமுன்பா
கச் சாட்சிசொன்னார்கள், அவர்
களை நீ பராபரனுக்குமுன்பாகப்
பாத்திரமானபடி‡ வழிவிட்டு அ
னுப்பினால் நன்மைசெய்வாய்.
௭ அவருடைய நாமத்தினிமித்
தம் அவர்கள் [4]அஞ்ஞானிகளிடத்
தில் ஒன்றும் வாங்காமல் புறப்
பட்டார்களே.
௮ ஆகையால் நாம் சத்தியத்
திற்கு உதவிசெய்கிறவர்களாய் இ
ருக்கும்படிக்கு, இப்படிப்பட்ட
வர்களைச் சேர்த்துக்கொள்ளக் கட
னாளிகளாயிருக்கிறோம்; நான் ச
பைக்கு எழுதினேன்.
௯ அப்படியிருந்தும், அவர்க
ளுக்கு முதலாளியாயிருக்க விரு
ம்புகிற தியோத்திரேப்பு எங்களை
ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதில்லை.
௰ ஆனபடியினாலே நான் வரும்
பொழுது, அவன் எங்களுக்கு வி
ரோதமாய்ப் பொல்லாத வார்த்
தைகளைப் பேசிச் செய்துவருகிற
கிரியைகளை நினைத்துக்கொள்ளு
வேன்; அவைகளும் அவனுக்குப்
போதாது; அவன்தானே சகோத
ரரை ஏற்றுக்கொள்ளாதிருக்கிறது
மல்லாமல், ஏற்றுக்கொள்ள மனதா
யிருக்கிறவர்களையும் தடைசெய்து
சபைக்குப்புறம்பே தள்ளுகிறான்.

கி பி. ௯௰

1 ௨ யோ ௧
* அல்லது உண்மையிலே
† அல்லது விரும்புகிறேன்.
2 ௨ யோ ௪
3 ௧ கொரி ௪ ௰௫ பிலே ௰
‡ அல்லது ஏற்றவிதமாக
4 ௧ கொரி ௯ ௰௨, ௰௫

௧௧ பிரியமானவனே, [1]நீ பொ
ல்லாங்கானதை அல்ல நலமான
தைப பின்பற்றுவாயாக, [2]நன்
மைசெய்கிறவன் பராபரனால் உ
ண்டாயிருக்கிறான்; பொல்லாங்
கைச்செய்கிறவன் பராபரனைக்
கண்டறியவில்லை
௧௨ [3]தேமேத்திரி என்பவனுக்கு
எல்லாராலும் சத்தியத்தாலும்தா
னே நற்சாட்சி உண்டாயிருக்கிற
து; நாங்களும் சாட்சிகொடுக்கி
றோம்; [4]எங்கள் சாட்சி மெய்
யென்று அறிந்திருக்கிறீர்கள்.
௧௩ [5]நான் அநேகம் காரியங்
களை உனக்கு எழுதவேண்டும்;
அவைகளை மையினாலும் இறகினா
லும் எழுத மனதில்லை.
௧௪ நான் சீக்கிரமாய் உன்னைப்
பார்க்கலாமென்று நம்பியிருக்கி
றேன்; அப்பொழுது முகமுக
மாய்ப் * பேசுவோம்; உனக்குச்
சமாதானம் உண்டாயிருக்கக்கட
வது.
௧௫ (எங்களிடத்திலுள்ள) சிநே
கிதர் உன்னை வாழ்த்துதல்செய்கி
றார்கள்; உன்னிடத்திலுள்ள சிநே
கிதர்களைப் பேர்பேராக (என்னா
லே) வாழ்த்துதல்செய்வாயாக.

கி. பி. ௯௰.

1 சங ௩௭. ௨௭. ஏசா ௧ ௰௬, ௰௭ ௧ பே ௩ ௰௧
2 ௧ யோ ௨ ௨௯. ௩. ௬, ௯
3 ௧ தீமோ ௩. ௭.
4 யோவா ௨௧ ௨௪
5 ௨ யோ ௰௨.
* இரேக்கு, பேச்சுக்குப் பேச்சு

JUDE.

அப்போஸ்தலனாகிய

யூதா எழுதின

நிருபம்.

௧ விசுவாசத்தை உறுதியாய்க் கைக்கொள்ளப் புத்திசொல்லி, ௪ அவர்களைக் கெடுக்கும்படி பிரவேசித்திருக்கிற கள்ளப்போதகர்களுடைய சாபத்தைத்தரும் உபதேசத்துக்கும் நடக்கைக்கும் உக்கிரமான ஆக்கினை கிடைக்குமென்றும், ௨௰ உத்தமர்களோ பரிசுத்தஆவியின் ஏவுதலினாலும் பராபரனை நோக்கி வேண்டிக்கொள்ளுகிறதினாலும் ஊக்கமடைந்து கிருபையிலே வளர்ந்து தங்களைக் காத்துக்கொள்வதுமன்றி, எத்தர்கள் வைத்த கண்ணிகளில் அகப்பட்டவர்களைக் காப்பார்களென்றும் சொல்லியது

•இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய ஊ
ழியக்காரனுமாய், [1]யாக்கோபினு
டைய சகோதரனுமாய் இருக்கிற
யூதா என்பவன், பிதாவாகிய பரா
பரனாலே பரிசுத்தமாக்கப்பட்டும்
[2]இயேசுக்கிறிஸ்துவினால் காக்கப
பட்டும் [3]அழைக்கப்பட்டும் இருக்
கிறவர்களுக்கு எழுதுகிறதாவது:
உ இரக்கமும், [4]சமாதானமும்,
அன்பும் உங்களுக்குச் சம்பூரண
மாய் உண்டாகக்கடவது.
௩ பிரியமானவர்களே, [5]பொது
வான இரட்சிப்பைக்குறித்து உங்
களுக்கு எழுதவேண்டுமென்று
நான் மிகுந்த கருத்துள்ளவனாய்
இருக்கையில், முன்னே பரிசுத்த
வான்களுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப
பட்டிருக்கிற விசுவாசத்திற்காக
நீங்கள் [6]கெட்டியாய்ப் போராட்
டம்பண்ணும்படிக்கு, உங்களுக்
குப் புத்தியை எழுதுகிறது எனக்
கு அவசியமாய்த் தோன்றிற்று.

கி. பி. ௬௬.

1 லூக் ௬ ௰௬ அப ௧ ௰௩
2 யோவா ௰௭ ௰௧, ௰௨, ௰௯ ௧ பே ௧ ௫
3 உரோ ௧ ௭
4 ௧ பே ௧ உ உ பே ௧ உ.
5 தீத் ௧ ௪
6 பிலி ௧ உ௭ ௧ தீமோ ௧ ௰௮ ௬ ௰௨ உ தீமோ ௪ ௰௩ ௪ ௭
7 தீத் உ ௰௧ எபி ௰உ ௰௫
8 உ பே உ ௰
9 தீத். ௧ ௰௬. உ பே உ ௧ ௧ யோ உ உஉ
10 உரோ ௬ உ௧ உஉ ௧ பே உ அ
11 கலா உ ௪ உ பே உ ௧
12 ௧ கொரி ௰ ௬
13 ௪ மோ ௰௪ ௰௭ உ௯, ௩௭ உ௬ ௬௪ ௩௭ ௬௮ உ௬, எபி ௩ ௰௭, ௰௯
14 யோவா அ ௪௪
* அல்லது ஆதி மேன்மையை
15 வெளி ௨௰ ௰
16 உ பே உ ௪
17 ௧ மோ ௰௯ உ௪ ௰ மோ உ௯. உ௩ உபே உ. ௬

௪ என்னத்தினாலெனில், [7]நம்மு
டைய பராபரனின் கிருபையைக்
காமவிகாரத்திற்கு ஏதுவாகப் [8]புர
ட்டி, ஒன்றான சுயாதிபதியான
பராபரனுமாய், நம்முடைய கர்த்
தருமாயிருக்கிற இயேசுக்கிறிஸது
வை [9]மறுதலிக்கிற [10]துன்மார்க்க
ரான சில மனிதர்கள் பக்கவழி
யாய் [11]நுழைந்திருக்கிறார்கள்; அ
வர்கள் அடையும் ஆக்கினையைக்
குறித்துப் பூர்வீகத்திலே முன் எழு
தியிருக்கின்றது.
௫ அந்தப்படி நீங்கள் முன்னே
அறிந்திருந்தும் நான் உங்களுக்கு
ஞாபகப்படுத்த விரும்புகிறது என்
னவெனில், [12]கர்த்தர் எகிப்துதே
சத்திலிருந்து சனத்தை இரட்சித்த
பின்பு [13]விசுவாசியாதவர்களை அ
ழித்தார்.
௬ அன்றியும் [14]தங்களுடைய
ஆதி நிலைமையைக்* காவாமல்,
தங்களுக்கு ஏற்ற இருப்பிடத்தை
விட்டு விலகின தூதர்கள் [15]பெரிய
நியாயத்தீர்ப்புநாள்வரைக்கும் நித்
திய சங்கிலிகளினாலே (கட்டப்
பட்டு) [16]அந்தகாரத்தில் இருக்கும்
படி நியமித்தார்.
௭ அப்படிப்போலச் [17]சோ
தோம் கொமோரா பட்டணத்தார்
களும் அவைகளைச் சூழ்ந்த பட்ட
ணத்தார்களும் இவர்களுடைய வி

தமாய் வேசித்தனத்தில் அமிழ்ந்து,
அந்நிய* மாம்சத்தைச் சேர்ந்து
போனதினாலே நித்திய அக்கினி
யை ஆக்கினையாக அடைந்து தி
ருஷ்டாந்தமாக வைக்கப்பட்டிரு
க்கிறார்கள்.
௮ ¶ அப்படிப்போல [1]இந்தச்
சொப்பனக்காரர் மாம்சத்தை அசு
சிப்படுத்திக்கொண்டு, கர்த்தத்து
வத்தை அசட்டைபண்ணி, [2]மகத்
துவங்களைத் தூஷணிக்கிறார்கள்.
௯ பிரதான தூதனாகிய [3]மிகா
வேலும் மோசேயினுடைய சரீரத்
தைக்குறித்துப் பிசாசானவனுட
னே தருக்கித்துப் பேசினபொழு
து, [4]தூஷணமுள்ள தீர்ப்பை அவ
னுக்குச் சொல்லத் துணியாமல்,
[5]கர்த்தர் உன்னைக் கடிந்துகொள்
வாராக என்று (மாத்திரம்) சொன்
னான்.
௰ [6]இவர்கள் தங்களுக்குத் தெரி
யாதவைகளைத் தூஷணிக்கிறார்க
ள்; புத்தியில்லாத மிருகங்களைப்
போலச் சுபாவப்படி தங்களுக்
குத் தெரிந்திருக்கிறவைகளாலே
தங்களைக் கெடுக்கிறார்கள்.
௰௧ ஐயோ, அவர்களுக்கு வேத
னை உண்டாகும், அவர்கள் [7]காயீ
னுடைய வழியில் நடந்து, [8]பா
லாம் கூலிக்காகச் செய்த வஞ்ச
கத்திலே விரைந்து ஓடி, [9]கோரா
விரோதம் பேசினதினாலே கெட்
டுப்போனார்கள்.
௰௨ ¶ இவர்கள் உங்கள் [10]அன்
பு விருந்துகளில் [11]மாசுகளாயிருந்
து, பயமில்லாமல் விருந்துண்டு,
தங்களை மேய்க்கிறார்கள்; [12]அவர்
கள் காற்றுகளால் அடிக்கப்பட்டு
அலைகிற [13]நீரில்லாத மேகங்களும்,
[14]உலர்ந்து கனியற்று இரண்டுதரம்
செத்து வேரற்றுப்போன மரங்க
ளும்,
௰௩ [15]தங்கள் சுய இலச்சைகளை
நுரைபோலக் கக்குகிற [16]உக்கிரத்
தையுடைய கடலின் அலைகளும்,
மார்க்கம் தப்பி நடக்கிற நட்
சத்திரங்களுமாய் இருக்கிறார்கள்;
[17]என்றென்றைக்கும் உள்ள காரி
ருளே அவர்களுக்காக வைக்கப்
பட்டிருக்கின்றது.
௰௪ ¶ ஆதாம்முதற்கொண்டு ஏ
ழாம்தலைமுறையில் உண்டாயிரு
ந்த [18]ஏனோக்கு என்பவன் இவர்க
ளைக்குறித்தும் முன் அறிவித்ததா
வது: இதோ [19]கர்த்தர் எல்லாருக்
கும் நியாயத்தீர்ப்புக் கொடுக்கும்
படிக்கும், அவர்களில் தேவபக்தி
யில்லாத யாவரும் துன்மார்க்க
மாய்ச் செய்த சகல துன்மார்க்கக்
கிரியைகளின் நிமித்தமும் தமக்கு
விரோதமாய்,
௰௫ தேவபக்தியில்லாத பாவிகள்
[20]பேசின கடின வார்த்தைகள் எ
ல்லாவற்றின் நிமித்தமும், அவர்
களைக் கண்டிக்கும்படிக்கும் திர
ளான சேனைகளாகிய தம்முடைய
பரிசுத்தவான்களோடுங்கூட வரு
கிறார் என்று அறிவித்தான்.
௰௬ இவர்கள் முறுமுறுக்கி
றவர்களுமாய், முறையிட்டுத் திரி
கிறவர்களுமாய், தங்கள் இச்சை
யின்படி நடக்கிறவர்களுமாய் இ
ருக்கிறார்கள்; [21]இவர்கள் வாயினா
லே மிகவும் இறுமாப்பானவைக
ளைப் பேசி, [22]பொழிவுக்காகப்
பெரியோர்களைப் புகழுகிறார்கள்.
௰௭ ¶ பிரியமானவர்களே, [23]நீங்
கள் நம்முடைய கர்த்தராகிய இ
யேசுக்கிறிஸ்துவின் அப்போஸ்த
லரால் முன் சொல்லப்பட்டவார்
த்தைகளை நினைத்துக்கொள்ளுங்
கள்.
௰௮ கடைசிக் காலத்திலே தங்
கள் துன்மார்க்கமான இச்சைக
ளின்படி நடக்கிற [24]பரியாசக்கா
ரர் தோன்றுவார்களென்று உங்க
ளுக்குச் சொன்னார்களே.
௰௯ இவர்களே [25]பிரிந்துபோ
கிறவர்களும் [26]ஜென்மசுபாவத்தா
ரும் (தேவ) ஆவி இல்லாதவர்களு
மானவர்கள்.
௨௰ ¶ பிரியமானவர்களே, [27]நீங்
கள் உங்களுக்கு உண்டாயிருக்கி
ற மிகவும் பரிசுத்தமான விசுவாசத்

கி. பி. ௬௬.

* இரேக்கு, வேறு

1 உ பே உ ௰
2 உ மோ. உஉ உ அ
3 தானி ௰ ௰௩ ௰௨ க வெளி. ௰௨ எ
4 உ பே உ ௰௧
5 சகரி ௩. உ
6 உ பே உ ௰௨
7 க மோ ச ௮ க யோ ௩ ௰௨
8 ச மோ உஉ எ, உக உ பே. உ ௰௫
9 ச மோ ௰௬ க ௰
10 க கொரி ௰௧ உக
11 உ பே உ ௰௩
12 எபே ச ௰௪
13 யாக் உ ௫ ௰௪ உ பே உ ௰எ
14 மத ௫ ௰௬
15 பிலி ௩ ௰௯
16 ஏசா ௫௭ உ௰
17 உ பே உ ௰எ
18 ஆதி ௫ ௰௮
19 ௫ மோ ௩௩ உ தானி எ ௰ சகரி ௰௪ ௫ மத உ௫ ௩௧ உ தெச க எ வெளி க எ
20 க சாமு உ. ௩ சங ௩௧ ௰௮ ௩௪ ச மல ௩ ௩ ௰௩
21 உ பே உ ௰௮
22 லேவி ௰௯ ௰௫ யாக் உ ௧, ௯.
23 உ பே ௩ உ
24 ௧ தீமோ ச ௧ உ தீமோ ௩ ௧ ச ௩ உ பே உ ௩ ௩
25 யாக் ௰௮ ௪ எசே ௰ச எ ௫சே ச ௰ ௩ ௰ எபி ௰ உ ௯
26 ௧ கொரி உ ௰ச யாக் ௩ ௰௫
27 கொலோ உ எ ௧ தீமோ ௧ ௫

தின்மேலே உங்களைப் பொருந்தக் கட்டிக்கொண்டு,

உக [1]பரிசுத்த ஆவியைக்கொண்டு செபம்பண்ணி, பராபரனுடைய அன்பிலே உங்களைக் காத்துக்கொண்டு, [2]நித்திய சீவனுக்கு ஏதுவாக நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுக்கிறிஸ்துவினுடைய இரக்கம் வரப்பார்த்திருங்கள்.

உஉ அல்லாமலும், வகையறுக்கிறவர்களாய் நீங்கள் சிலருக்கு இரங்கி, [3]சிலரை அக்கினியிலிருந்து இழுத்துக்கொண்டு, [4]பயத்தோடே இரட்சித்து, [5]மாம்சஇச்சைகளால் அசுசிபட்டிருக்கிற அங்கியையும் வெறுத்துப்போடுங்கள்.

கி. பி. சுகூ.

1 உரோ அ உசு எபே சு ௰அ
2 தீத் உ. ௰ங உ பே க ௰உ
3 ஆமோ ச ௰க சகரி ௩ உ க கொரி ௩ ௰௫.
4 உரோ ௰க ௰ச க தீமோ ச ௰சு
5 சகரி ௩. ச, ௫ வெளி ௩ ச
6 உரோ. ௰சு உ௫. எபே. ௩ உ௰.
7 உரோ ௰சு உஎ க தீமோ க ௰எ உ ௩
8 கொலோ க உஉ

உங ¶ நீங்கள் வழுவாதபடிக்கு [6]உங்களைக் காத்துக்கொள்ளுகிறதற்கும், மாசில்லாமல் மகிழ்ச்சியோடே உங்களைத் தமது மகிமையுள்ள சந்நிதானத்திலே நிறுத்துகிறதற்கும் வல்லமையுள்ளவருமாய்,

உச [7]நம்முடைய இரட்சகரான ஞானமுள்ள ஒருவராகிய தேவனுமாய் இருக்கிறவருக்கு இப்பொழுதும் இனிமேல் இருக்கும் எல்லாக் காலங்களிலேயும் [8]புகழ்ச்சியும் மகத்துவமும், வல்லமையும், அதிகாரமும் உண்டாயிருக்கக்கடவது —ஆமன்.

REVELATION.

தெய்வவசன போதகராகிய

யோவானுக்கு

வெளிப்படுத்தின விசேஷம்.

க. அதிகாரம்.

க ஏழு பொனவிளக்குத் தணடுகளுக்கு ஒபபனை யாக்கபபட்ட ஆசியாவில் இருநத ஏழு சபைகளுக்கு யோவான அறிவிபபை எழுதி, எ கிறிஸது வின வருகையைக்குறிததும, ௰ச அவருடைய மகிமையுளள வலலமையையும, மகததுவத்தையும குறிததும சொல்லியது

[1]சீககிரமாய் நடககவேண்டிய
வைகளைப பராபரன் தம்முடைய
ஊழியக்காரருக்குக் காண்பிக்கும்
படிக்கு [2]இயேசுக்கிறிஸ்துவுக்குக
கொடுத்ததும் இவர் வெளிபபடுத்
தினதுமான விசேஷம், [3]அவர் தம்
முடைய ஊழியக்காரனாகிய யோ
வானிடத்திற்குத் தம்முடைய தூ
தனை அனுப்பி, அவனால் அவைக
ளைக் குறிபபாகக் காட்டினார்.

உ [4]அவன் பராபரனுடைய வ
சனமும் இயேசுக்கிறிஸ்து சாட்சி
யிட்ட விசேஷமுமாகிய [5]தான்
கண்ட யாவற்றையும் அறிவித்தி
ருக்கிறான்.

ங [6]காலம் சமீபமாயிருக்கிறது;
ஆகையால் இந்தத் தீர்க்கதரிசன
மான வசனங்களை வாசிக்கிறவ
னும் கேட்கிறவர்களும் [7]இதில்
எழுதியிருக்கிறவைகளைக் கைக்
கொளளுகிறவாகளும் பாக்கியவா
ன்களா.

ச ¶ யோவான் ஆசியாவிலுள்ள
சபைகள் ஏழுக்கும் எழுதுகிறதா
வது: [8]இருக்கிறவரும் [9]இருநத
வரும் வருகிறவருமானவராலும்,
[10]அவருடைய ஆசனத்திற்குமுன்
பாக இருக்கிற ஏழு ஆவிகளாலும்,
ரு [11]உண்மையுள்ள சாட்சியும்
[12]மரித்தோரிலிருநது முதல் பிறந்த
வரும் [13]பூமியின் இராசாக்களுக்
கு அதிபதியுமாகிய இயேசுக்கி
றிஸ்துவினாலும் உங்களுக்குக் கி
ருபையும் சமாதானசவுக்கியமும்
உண்டாகக்கடவது; [14]நம்மிடத்
தில் அன்புகூர்ந்து, [15]தமது இரத்
ததினாலே நம்முடைய பாவங்
கள் அற நம்மைக் கழுவி,
சு தம்முடைய பிதாவாகிய பரா
பரனுக்கு (முன்பாக) நம்மைத்
தமது [16]இராச்சியத்தாராகவும் ஆ
சாரியராகவும் செய்திருக்கிற [17]அ
வருக்கு மகிமையும் வல்லமையும்
என்றென்றைக்கும்உண்டாயிருக்
கக்கட்வது —ஆமன்.
எ ¶ [18]அதோ மேகங்களுடனே
வருகிறார்; கண்கள் யாவும் [19]அவ

கி. பி கூ௯

1 வெளி ௨ ௩ ரு வ௪
2 யோவா ரு ரு௨ அ ௨௬ ௰௨ ௪௬
3 வெளி ௨௨ ௰௬
4 க கொரி க கூ வெளி ௬ ௬ ௰௨ ௰௭ ௬ வ௪
5 க யோ க க
6 உரோ ௰ரு ௰௧ யாக ௫ அ க பே ௪ எ வெளி ௨௨, ௰
7 லூக் ௰க ௨அ வெளி ௨௨ எ
8 உ மோ. ரு ௰௪ அ வ௪
9 யோவா க க
10 சகரி ரு கூ ௪ ௰ வெளி ரு க ௪ ௫ ௫ கூ
11 யோவா அ ௰௪ க தீமோ கூ ௰ரு வெளி ரு ௰௪
12 க கொரி. ௰௫ ௨௰ கொலோ க ௰அ
13 எபே க ௨௰ வெளி ௰எ ௰௪ ௰௬ ௰௬
14 யோவா ௰ரு ௬௪ ௰௫ கூ

கலா ௨ ௨௰ —15 எபி கூ ௰௪ க யோ க எ —16 க பே ௨ ௫,௬ வெளி ௫ ௰ ௨௰ கூ —17 க தீமோ கூ ௰௬ எபி ௰௩ ௨ க க பே ௪ ௰௧ ௫ ௰௧ —18 தானி எ ௰௩ மத் ௨௪ ௩௰ ௨௬ ௬௪ அப க ௰க —19 சகரி ௰௨ ௰ யோவா ௰௬ ௬எ

ரைக் குத்தினவர்களும் (அவரைக் காண்பார்கள்); பூமியின் கோத்திரத்தார்கள் எல்லாரும் அவரைக்குறித்துத் துக்கத்தோடே புலம்புவார்கள்; மெய்யாய் அப்படி இருக்கும்.—ஆமென்.

௮ [1]இருக்கிறவரும் இருந்தவரும் வருகிறவருமாகிய சர்வவல்லமையுள்ள கர்த்தர் [2]நான் அல்பாவும் ஓமேகாவும், ஆதியும் அந்தமுமாய் இருக்கிறேன் என்று திருவுளம்பற்றுகிறார்.

௯ ¶ உங்கள் சகோதரனுமாய், இயேசுக்கிறிஸ்துவின்நிமித்தம் வருகிற உபத்திரவத்திற்கும், [3]அவருடைய இராச்சியத்திற்கும், பொறுமைக்கும் உங்களுடனே பங்காளனுமாய் இருக்கிற [4]யோவானாகிய நான், [5]பராபரனுடைய வசனத்தின்நிமித்தமும் இயேசுக்கிறிஸ்துவைக்குறித்துச் சாட்சிசொன்னதின்நிமித்தமும் பத்மு என்னப்பட்ட தீவிலே இருந்தேன்.

௰ (அங்கே) [6]கர்த்தருடைய நாளில் [7]ஆவிக்குள்ளானேன்.

௰௧ அப்பொழுது நீ காண்கிறதை ஒரு புத்தகத்திலே எழுதி ஆசியாவில் இருக்கிற எபேசு, சிமிருனா, பெருகமு, தியத்தைரா, சருதை, பிலதெல்பியா, இலவோதிக்கையா இவைகளில் உள்ள சபைகள் எழுக்கும் அனுப்பு என்று எனக்குப் பின்னாலே [8]எக்காளசத்தம்போன்ற மிகுந்த சத்தத்தைக் கேட்டேன்.

௰௨ ¶ அப்பொழுது என்னுடனே சத்தமிட்டுப் பேசினவரைப் பார்க்கத் திரும்பினேன்.

௰௩ திரும்பினபொழுது [9]ஏழு பொன் விளக்குத்தண்டுகளையும் ஏழு விளக்குத்தண்டுகளின் மத்தியிலே [10]நிலை அங்கியைத் தரித்து [11]மார்பருகே பொற்கச்சை கட்டியிருந்த [12]மனிதகுமாரனுக்கு ஒப்பானவரையும் கண்டேன்.

௰௪ அவருடைய சிரசும் [13]மயிரும் வெண்மையான பஞ்சையும் உறைந்த மழையையும்போல வெண்மையாய் இருந்தன; [14]அவருடைய கண்கள் அக்கினிசுவாலையைப்போல இருந்தன.

௰௫ [15]அவருடைய கால்கள் உலைக்களத்தில் காய்கிற பிரகாசமுள்ள செம்பைப்போல இருந்தன; [16]அவருடைய சத்தம் பெருவெள்ள இரைச்சலைப்போல இருந்தது.

௰௬ அல்லாமலும் [17]அவர் வலதுகையிலே ஏழு நட்சத்திரங்களை ஏந்திக்கொண்டிருந்தார்; [18]அவர் வாயிலிருந்து இருபுறமும் கருக்குள்ள கட்கம் புறப்பட்டது; [19]அவருடைய முகம் உச்சிக்காலத்திலே வல்லமையாய்ப் பிரகாசிக்கிற சூரியனைப்போல இருந்தது.

௰௭ [20]இப்படி அவரைக் கண்டபொழுது செத்தவனைப்போல அவருடைய பாதங்களிடத்தில் விழுந்தேன். அப்பொழுது [21]அவர் தமது வலதுகரத்தை என்மேல் வைத்து (என்னுடனே) சொன்னதாவது: நீ பயப்படவேண்டுவதில்லை; [22]நான் முந்தினவனும் பிந்தினவனும் [23]உயிருள்ளவனுமானவன்.

௰௮ நான் மரித்தும், இதோ [24]என்றென்றைக்கும் உயிரோடிருந்து, [25]மரணத்திற்கும் மரித்தோர் ஸ்தலத்திற்கும் உரிய திறவுகோல்களை உடையவனாய் இருக்கிறேன்.

௰௯ ஆகையால் [26]நீ கண்டவைகளையும், [27]இருக்கிறவைகளையும், [28]இவைகளுக்குப் பின் நடப்பவைகளையும் எழுது.

௨௰ என்னுடைய வலதுகரத்தில் நீ கண்ட [29]நட்சத்திரங்கள் ஏழின்

கி. பி. கூகூ.

1 ச வச வெளி. ச அ யக யஎ யசு ங
2 எசா சக ச சச கூ சஅ யஉ யக, யஎ வச வெளி உ அ உக, கூ உஉ யரு
3 உரோ அ யஎ உ தீமோ உ. யஉ.
4 பிலி க எ ச யச உ தீமோ க அ
5 வெளி கூ கூ உ வச
6 யோவா. உய உசு அப உய எ க கொரி யரு உ
7 அப ய ய உ கொரி யஉ உ. வெளி ச உ யஎ ரு உக ய
8 வெளி ச க ய அ
9 வெளி உ க
10 தானி ய ங
11 வெளி யங க
12 எசே க உசு தானி எ யரு ய யசு வெளி யச யச
13 தானி எ கூ
14 தானி ய சு வெளி உ யஅ யசு யஉ
15 எசே க எ தானி ய சு வெளி உ யஅ
16 எசே சரு.உ தானி ய சு வெளி யச உ யசு கூ
17 உய வச வெளி உ க ங க
18 எசா சசு உ அபே கூ யஎ எபி ச யஉ வெளி உ யஉ யசு யசு யங, உக
19 அப உசு யக வெளி ய க

20 எசே க உஅ.—21 தானி அ யஅ ய ய—22 எசா சக ச. சச சு சஅ யஉ வெளி உ அ உஉ யக யக வ
23 உரோ சு கூ —24 வெளி ச கூ ங யச —25 சங கூஅ உய வெளி உய க —26 யஉ வச.ழ.
27 வெளி உ க ழ —28 வெளி ச க ழ —29 யகூ வச

இரகசியத்தையும் [1]பொன்விளக்
குத்தண்டுகள் ஏழின் குறிப்பை
யுமே எழுது; இந்த நட்சத்திரங்
கள் ஏழும் சபைகள் ஏழினுடைய
[2]தூதர்களாய் இருக்கின்றன; [3]நீ
கண்ட விளக்குத்தண்டுகள் ஏ
ழும் ஏழு சபைகளாய் இருக்கின்
றன.

உ. அதிகாரம்.

௧ எபேசு, ௮ சிமிருனா, ௰உ பெர்கமு, ௰௮ தியத்தைரா என்ற சபைகளின் ஊழியக்காரர்களாகிய தூதர்களில் புகழப்படத்தக்கதும், இகழப்படத்தக்கதும், இன்னவைகளென்று எழுதி அனுப்பும்படி உண்டான கட்டளையைச் சொல்லியது.

எபேசுபட்டணத்திலுள்ள சபை
யின் தூதனுக்கு எழுதவேண்டிய
தென்னவெனில், [4]ஏழு நட்சத்தி
ரங்களைத் தம்முடைய வலதுகரத்
தில் ஏந்திக்கொண்டு, [5]ஏழு பொ
ன்விளக்குத்தண்டுகளின் மத்தியி
லே உலாவிக்கொண்டிருக்கிறவர்
சொல்லுகிறதாவது:
௨ [6]உன் கிரியைகளையும் உன்
பிரயாசத்தையும், உன் பொறுமை
யையும், நீ பொல்லாதவர்களுக்கு
இடங்கொடாமல் இருக்கிறதை
யும், அப்போஸ்தலர் அல்லாதவர்
கள் [7]தங்களை அப்போஸ்தலர் என்
று சொல்லுகிறதை [8]நீ சோதித்து
அவர்களைப் பொய்யரென்று கண்
டறிந்ததையும்,
௩ நீ பொறுமையைக் காத்துக்
கொண்டுவருகிறதையும், என்து
நாமத்தினிமித்தம் [9]இளைப்பை
அடையாமல் பிரயாசப்பட்டதை
யும் அறிந்திருக்கிறேன்.
௪ ஆனாலும் நீ ஆதியில் காட்
டின அன்பை விட்டபடியால்,
உன்மேல் விசனமாய் இருக்கி
றேன்.
௫ ஆகையால், நீ இப்படிப்
பட்ட நிலைமையிலிருந்து விழுந்
ததை நினைத்து மனந்திரும்பி ஆ
தியில் செய்த கிரியைகளைச் செய்
வாயாக; [10]நீ மனந்திரும்பாவிட்
டால், நான் சீக்கிரமாய் உன்னி
டத்தில் வந்து, உன் விளக்குத்தண்
டை அதனிடத்திலிருந்து நீக்கு
வேன்.
௬ [11]நிக்கோலாவின் மார்க்கத்
தாரின் கிரியைகளைப் பகைக்கி
றாய்; இது உன்னிடத்தில் உண்டு;
அவைகளை நானும் பகைக்கி
றேன்.
௭ ¶ ஆவியானவர் சபைகளுக்
குச் சொல்லுகிறதைக் [12]காதுள்ள
வன் கேட்கக்கடவன்; ஜெயங்
கொள்ளுகிறவன் எவனோ, அவ
னுக்குப் பராபரனுடைய பரதீ
சின் மத்தியில் இருக்கிற [13]ஜீவ
விருட்சத்தின் கனியைப் [14]புசிக்
கக்கொடுப்பேன் என்கிறார் என்
று எழுது.
௮ ¶ சிமிருனா பட்டணத்திலு
ள்ள சபையின் தூதனுக்கு நீ எழு
தவேண்டியது என்னவெனில், ம
ரித்து உயிரோடிருக்கிற [15]முந்தின
வரும் பிந்தினவருமானவர் சொல்
லுகிறதாவது:
௯ [16]உன் கிரியைகளையும், உபத்
திரவத்தையும் [17]ஐசுவரியமுள்ள
உனக்கிருக்கிற தரித்திரத்தையும்,
[18]தங்களை யூதரென்று சொல்லி
யும் யூதராய் இராமல், [19]சாத்தா
னுடைய ஆலயமாய் இருக்கிறவர்
கள் செய்கிற தூஷணத்தையும் அ
றிந்திருக்கிறேன்.
௰ [20]உனக்கு வரும் துன்பங்க
ளைக்குறித்து எவ்வளவாகிலும் ப
யப்படாதிருப்பாயாக; கேள், நீங்
கள் சோதிக்கப்படும்பொருட்டா
கப் பசாசானவன் உங்களில் சில
ரைக் காவலில் போடுவான்; பத்
துநாள் உபத்திரவப்படுவீர்கள்;
[21]ஆகிலும் மரணபரியந்தம் உண்
மையாயிரு; அப்பொழுது [22]ஜீவ
கிரீடத்தை உனக்குத் தருவேன்.
௰௧ ¶ ஆவியானவர் சபைகளுக்
குச் சொல்லுகிறதைக் [23]காதுள்
ளவன் கேட்கக்கடவன்; ஜெயங்
கொள்ளுகிறவன் [24]இரண்டாம்
மரணத்தால் சேதப்படுவதில்லை
என்கிறார் என்று எழுது.
௰௨ ¶ பெர்கமு பட்டணத்தி

கி. பி. ௯௬.

1 ௰உ வச
2 மல்கி உ ள வெளி உ க ௩
3 சகரி ச உ மத். ரு ௰௫ பிலி உ ௰௫
4 வெளி க ௰௬. உ௰
5 வெளி க ௰௩
6 சங் க ௬ ௬, ௰௩, ௰௯ வச வெளி ௩ க, அ, ௰௫
7 உ கொரி ௰௧ ௰௩ உ பே உ க
8 க யோ ச க
9 கலா ௬ ௬ எபி ௰உ, ௩, ௫
10 மத் உ க சக, ௪௩
11 ௰௫ வச
12 மத் ௰க ௰௫ ௰௩ ௩, ௪௩ ௰க ௰ள, உ௬ வச வெளி ௩ ௬, ௰௩, உ௦ ௰௩ ௬
13 க மோ உ ௬
14 வெளி உ௨ உ ௰௪
15 வெளி க அ, ௰ள, ௰அ
16 ௨ வச
17 லூக ௰உ உக க தீமோ ௬ ௰௭ யாக் உ ரு
18 உரோ உ ௰ள உ௮, உ௬ ௬ ௬
19 வெளி ௩ ௬
20 மத் ௰ உ௨
21 மத் உச ௰௩
22 யாக் க ௰உ வெளி ௩ ௰௧
23 எ வச வெளி ௰௩ ௬
24 வெளி உ௰ ௰௪, உக அ

லுள்ள சபையின் தூதனுக்கு நீ எழுதவேண்டியது என்னவெனில், [1]இருபுறமும் கருக்குள்ள கட்கத்தையுடையவர் சொல்லுகிறதாவது:

௰௩ [2]உன் கிரியைகளையும், [3]சாத்தானுடைய ஆசனம் இருக்கிற இடத்தில் நீ குடியிருக்கிறதையும், சாத்தான் குடியிருக்கிற உங்களிடத்திலே என்க்கு உண்மையுள்ள சாட்சியாகிய அந்திப்பா என்பவன் கொல்லப்பட்ட நாட்களிலேயும் என்னைப்பற்றும் விசுவாசத்தை மறுதலியாமல், என்னுடைய நாமத்தைப் பற்றிக்கொண்டிருக்கிறதையும் அறிந்திருக்கிறேன்.

௰௪ ஆகிலும் சில காரியங்களைக் குறித்து உன்மேல் விசனமாய் இருக்கிறேன்; [4]விக்கிரகங்களுக்குப் படைத்தவைகளைப் புசிப்பதற்கும் [5]வேசித்தனம்பண்ணுவதற்கும் ஏதுவான கேடுகளை இஸ்ரவேல் புத்திரர்முன்பாகப் போடும்படிக்கு, [6]பாலாகென்பவனுக்குப் போதனைசெய்த பாலாமுடைய போதகத்தைப் பிடித்திருக்கிறவர்கள் உன்னிடத்தில் இருக்கிறார்கள்.

௰௫ அல்லாமலும் [7]நிக்கோலாவின் மார்க்கத்தாருடைய போதகத்தைப் பற்றிக்கொள்ளுகிறவர்களும் உன்னிடத்தில் உண்டு.

௰௬ ஆகையால் நீ மனந்திரும்புவாயாக; இல்லாவிட்டால் நான் சீக்கிரமாய் உன்னிடத்தில் வந்து, [8]என் வாயின் கட்கத்தால் அவர்களோடே யுத்தம்பண்ணுவேன்.

௰௭ ¶ ஆவியானவர் சபைகளுக்குச் சொல்லுகிறதைக் [9]காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன்; ஜெயங்கொள்ளுகிறவனுக்கு நான் மறைவான மன்னாவைப் புசிக்கக்கொடுத்து, அவனுக்கு வெண்மையான கல்லையும், அந்தக் கல்லின்மேலே எழுதப்பட்டதுமாய், பெறுகிறவனேயன்றி வேறொருவனும் அறியாததுமாய் இருக்கிற [10]புதிய நாமத்தையும் கட்டளையிடுவேன் என்கிறார் என்று எழுது.

௰௮ ¶ தியத்தைரா பட்டணத்திலுள்ள சபையின் தூதனுக்கு நீ எழுதவேண்டியது என்னவெனில், [11]அக்கினிச் சுவாலையைப் போன்ற கண்களும் உருக்கிய செம்பைப்போன்ற கால்களுமுள்ள தேவகுமாரன் சொல்லுகிறதாவது:

௰௯ [12]உன் கிரியைகளையும், உன் அன்பையும், உன் ஊழியத்தையும், உன் விசுவாசத்தையும், உன் பொறுமையையும், நீ பின்பு செய்த கிரியைகள் முந்தின கிரியைகளிலும் அதிகமாய் இருக்கிறதையும் அறிந்திருக்கிறேன்.

௨௰ ஆகிலும் (ஒன்றைக்குறித்து) உன்மேல் விசனமாய் இருக்கிறேன்; என்னவெனில், [13]வேசித்தனம்பண்ணும்படிக்கும், விக்கிரகங்களுக்குப் படைத்தவைகளைப் புசிக்கும்படிக்கும், தன்னைத் தீர்க்கதரிசி என்று சொல்லிக்கொள்ளுகிற [14]யேசபேலென்னும் ஸ்திரீ என்னுடைய ஊழியக்காரருக்குப் போதித்து வஞ்சிக்கிறாள்; அவளுக்கு நீ இடங்கொடுக்கிறாய்.

௨௧ [15]அவள் மனந்திரும்பும்படியாய்க் காலத்தை அவளுக்குக் கொடுத்தேன்; அவள் தன் வேசிமார்க்கத்தைவிட்டு மனந்திரும்ப விருப்பமில்லை.

௨௨ (ஆகையால்) கேள், அவளும் அவளுடனேகூட விபசாரஞ்செய்தவர்களும் தங்களுடைய கிரியைகளைவிட்டு மனந்திரும்பாவிட்டால், நான் அவளை ஒரு கட்டிலின்மேலும், இவர்களை மிகுந்த உபத்திரவத்திலேயும் போட்டு, அவளுடைய பிள்ளைகளைக் கொலைசெய்வேன்.

௨௩ அப்பொழுது [16]நானே உள்ளிந்திரியங்களையும் இருதயங்களையும் ஆராய்கிறவர் என்று எல்லாச் சபைகளும் அறிந்துகொள்வார்கள்; அல்லாமலும், [17]உங்களில்

கி. பி. ௯௬.

அவனவனுடைய கிரியைகளின்படியே யாவருக்கும் பதில்கொடுப்பேன்.

௨௪ இந்தப் போதகத்தைப் பற்றிக்கொள்ளாமலும், அவர்கள் சொல்லுகிறபடி சாத்தானுடைய ஆழங்களை அறிந்துகொள்ளாமலும் இருக்கிற தியத்தைராவிலுள்ள மற்றவர்களாகிய உங்களுக்கு நான் சொல்லுகிறதாவது: [1]உங்கள்மேலே வேறொரு பாரத்தையும் போடமாட்டேன்.

௨௫ [2]உங்களுக்கு உண்டானதை நான் வருமளவும் பத்திரமாய்ப் பிடித்துக்கொள்ளுங்கள்.

௨௬ செயம்கொண்டு [3]முடிவுபரியந்தம் என் கிரியைகளைக் காத்துக்கொள்ளுகிறவன் எவனோ, [4]அவனுக்கு என்னுடைய பிதாவினிடத்தில் நான் பெற்றதுபோல, சனக்கூட்டங்கள்மேல் அதிகாரத்தைக் கொடுப்பேன்.

௨௭ [5]அவன் இருப்புக்கோலால் அவர்களை நடத்திக்கொள்வான்; அவர்கள் மண்கலங்களைப்போல நொறுக்கப்படுவார்கள்.

௨௮ அல்லாமலும் [6]விடிவெள்ளி நட்சத்திரத்தை அவனுக்குக் கொடுப்பேன்.

௨௯ ஆவியானவர் சபைகளுக்குச் சொல்லுகிறதைக் [7]காதுள்ளவனே கேட்கக்கடவனென்று எழுது.

௩. அதிகாரம்.

௧ சருதை சபையின் தூதன் கடிந்துகொள்ளப்பட்டு, ௩ குணப்படும்படி புத்திசொல்லப்பட்டு, குணப்படாமைக்குப் பயமுறுத்தப்பட்டது. ௭. பிலதெல்பியா சபையின் தூதன், ௰ தன் சுறுசுறுப்புக்காகவும் பொறுமைக்காகவும் மெச்சிக்கொள்ளப்பட்டது. ௰௪. இலவோதிக்கேயா சபையின் தூதன் அனலும் குளிரும் இல்லாதிருந்ததினாலே கடிந்துகொள்ளப்பட்டு, ௰௯. சுறுசுறுப்படையும்படி ஏவப்பட்டது. ௨௰. கிறிஸ்து வாசலண்டையில் நின்று தட்டுகிறார் என்பது.

சருதை ஊரிலுள்ள சபையின் தூதனுக்கு நீ எழுதவேண்டியது என்னவெனில், பராபரனுடைய [8]ஏழு ஆவிகளையும் ஏழு நட்சத்திரங்களையும் உடையவர் சொல்லுகிறதாவது: [9]உன் கிரியைகளை அறிந்திருக்கிறேன்; நீ உயிருள்ளவன் என்றுபேர்கொண்டிருந்தும், [10]செத்தவனாய் இருக்கிறாய்.

௨ உன் கிரியைகள் பராபரனுக்கு முன்பாக நிறைந்தவைகள் அல்லவென்று கண்டிருக்கிறேன்; ஆகையால் நீ விழித்துக்கொண்டு சாகிறதற்கு ஏதுவான மற்றவைகளை ஸ்திரப்படுத்துவாயாக.

௩ மேலும் [11]நீ கேட்டுப் பெற்றுக்கொண்ட வகையை நினைத்துக் கைக்கொண்டு [12]மனந்திரும்புவாயாக; [13]நீ விழித்துக்கொள்ளாவிட்டால் திருடனைப்போல உன்மேல் வருவேன்; நான் உன்மேல் வரும் நேரத்தை அறியாதிருப்பாய்.

௪ [14]தங்கள் வஸ்திரங்களை அசுசிப்படுத்தாத [15]சிலபேர் சருதை ஊரிலே உன்னோடே உண்டு; அவர்கள் பாத்திரவான்களானபடியால் என்னுடனேகூட [16]வெண்மையான உடைகளைத் தரித்து நடப்பார்கள்.

௫ ¶ செயம்கொள்ளுகிறவன் [17]வெண்மையான வஸ்திரங்களால் உடுத்தப்படுவான்; நான் [18]சீவ புத்தகத்தில் [19]அவனுடைய நாமத்தைக் கிறுக்கிப்போடாமல், அதை என் பிதா முன்பாகவும் [20]அவருடைய தூதர் முன்பாகவும் அறிக்கைபண்ணுவேன்.

௬ ஆவியானவர் சபைகளுக்குச் சொல்லுகிறதைக் [21]காதுள்ளவன் கேட்கக்கடவன் என்று எழுது.

௭ ¶ பிலதெல்பியா ஊரிலுள்ள சபையின் தூதனுக்கு நீ எழுதவேண்டியது என்னவெனில், [22]தாவீதின் திறவுகோலை உடையவருமாய், [23]ஒருவரும் பூட்டக்கூடாதபடிக்குத் திறக்கிறவருமாய், [24]ஒருவரும் திறக்கக்கூடாதபடிக்குப் பூட்டுகிறவருமாய் இருக்கிற [25]பரி

இ. பி. ௯௬.

1 அப ௰௫ ௨௮
2 வெளி ௩ ௰௧
3 யோவா ௬ ௨௯ ௧ யோ ௩ ௨௩
4 மத ௰௯ ௨௮ தூக் ௨௨ ௨௯ கலொ ௧ கொரி ௬ ௩ வெளி ௩ ௨௧ ௨௰ ௪
5 சங ௨ ௮, ௯ ௪௯ ௰௪ தானி ௭, ௨௨ வெளி ௰௨ ௫ ௰௯ ௰௫
6 ௨ பே ௧ ௰௯ வெளி ௨௨ ௰௬
7 ௭ வச
8 வெளி ௧ ௪ ௰௪ ௫ ௬ ௫
9 வெளி ௨ ௨
10 எபே ௨ ௧, ௫ ௧ தீமோ ௫ ௬
11 ௧ தீமோ. ௬ ௨௰ ௨ தீமோ ௧ ௰௩ ௰௪ வச
12 ௰௯ வச
13 மத ௨௪ ௪௨, ௪௩ ௨௫ ௰௩ மாற் ௰௩ ௩௩ லூக் ௰௨ ௩௯ ௪௰ ௧ தெச ௫ ௨, ௬ ௨ பே ௩ ௰ வெளி ௰௬ ௰௫
14 யூதா ௨௩
15 அப ௧ ௰௫
16 வெளி ௪ ௪ ௬ ௰௧ ௭ ௯, ௰௩
17 வெளி ௰௯ ௮
18 பிலி ௪ ௩ வெளி ௰௩ ௮ ௰௭ ௮ ௨௰ ௰௨ ௨௧ ௨௭
19 ௨ மோ ௩௨ ௩௨ சங ௬௯ ௨௮
20 மத் ௰ ௩௨ லூக் ௰௨ ௮
21 வெளி ௨ ௭
22 ஏசா ௨௨ ௨௨ லூக் ௧ ௩௨ வெளி ௧ ௰௮
23 மத ௰௬ ௰௯

சுத்தமும் [1]சத்தியமும். உள்ளவர்
சொல்லுகிறதாவது:
அ [2]உன் கிரியைகளை அறிந்தி
ருக்கிறேன், கொஞ்சபெலன
(மாத்திரம்) உனக்கு இருந்தும் நீ
என்னுடைய நாமத்தை மறுதலியா
மல் எனது வசனத்தைக் கைக்
கொண்டபடியினலே, இதோ, உ
னக்குமுன்பாகத் [3]திறந்திருக்கிற
வாசலைக் கொடுத்தேன; அதை ஒ
ருவனும் பூட்டமாட்டான்.
கூ கேள், யூதரல்லாதிருந்தும் தங்
களை யூதரென்று பொய்சொல்லு
கிறவர்களாகிய [4]சாத்தானுடைய
ஆலயத்தாரில் (சிலரை) உனக்
குத் தருகிறேன், கேள், அவாகள்
உன் பாதங்களுககுமுன்பாக வந
து பணிநது, நான் உன்மேல அன்
பாய் இருக்கிறதை அறிந்துகொள்
ளும்படி [5]செய்வேன்.
ய என்னுடைய பொறுமையைக
குறித்துச்சொலலுகிற வசனத்தை
நீ கைக்கொண்டபடியினலே நா
னும் [6]பூமியின்மேல் குடியிருககி
றவர்களைச் சோதிக்கும்படிக்கு,
[7]பூச்சக்கரத்தின்மேல் எங்கும் வ
ரும் சோதனைககாலத்திற்குத தப
பும்படி [8]உன்னைக் காபபாற்று
வேன்.
யக [9]சீக்கிரமாய் வருகிறேன்,
[10]ஒருவனும் உன் கிரீடததை எடுத்
துக்கொள்ளாதபடிககு உனக்கு
உள்ளதைப் [11]பததிரமாய்ப பற்றிக
கொள்வாயாக.
யஉ ¶ ஜெயம்கொள்ளுகிறவனை
நான் என் தேவனுடைய [12]ஆ
லயததிலே ஸ்தம்பமாக்குவேன்,
அதில்நின்று அவன் ஒருக்காலும்
நீங்கான்; மேலும் என் தேவனு
டையநாமத்தையும்என் தேவனல்
வானத்திலிருந்து இறங்குகிற [13]பு
திய எருசலேமாகிய என் தேவனு
டைய பட்டணத்தின் நாமத்தை
யும், [14]எனது புதிய நாமத்தையும்
[15]அவன்மேலே எழுதுவேன்.
யங ஆவியானவர் சபைகளுக்
குச் சொல்லுகிறதைக் [16]காதுள்ள
வன் கேட்கக்கடவன் என்று எ
ழுது.
யச ¶ இலவோதிக்கையா ஊ
ரிலுள்ள* சபையின தூதனுக்கு நீ
எழுதவேண்டியது என்னவெ
னில, [17]உண்மையும் சததியமுமா
ன சாட்சியுமாய், [18]பராபரனுடை
ய சிருட்டிகளுக்கு ஆதியுமாய் இ
ருக்கிற [19]ஆமன் என்பவர் சொல்
லுகிறதாவது:
யரு [20]உன் கிரியைகளை அறிந
திருககிறேன்; நீ குளிர்ச்சியுளள
வனுமல்ல, அனலுளளவனுமல்ல,
நீ குளிர்சசியையாவது அனலையா
வது உள்ளவனனல் நலமாயிருக்
கும.
யசா இபபடி நீ குளிர்சசியும் அ
னலும் இல்லாமல் வெதுவெதுப
புள்ளவனனபடியினலே உன்னை
என் வாயில்நின்றும வாந்திபண்
ணுவேன்.
யஎ நீ நிர்ப்பாக்கியமுள்ளவனு
யும் பரதபிககபபடத்தக்கவனு
யும, எளியவனுயும குருடனுயும
நிருவாணியாயும இருக்கிறதை அ
றியாமல, [21]நான் ஐசுவரியமுள்ள
வன் என்றும், அதிக திரவியத
தைச் சம்பாதிததவன் என்றும், எ
னக்கு ஒன்றும் வேண்டுவதில்லை
என்றும் சொல்லுகிருய்.
யஅ ஆதலால் நான் உனக்கு ஆ
லோசனையாய்ச் சொல்லுகிறதா
வது: நீ ஐசுவரியவானகும்படிக
கு நெருபபிலே புடமிடபபட்ட
பொன்னையும், உன் நிருவாணமா
கிய அவலட்சணம் தோன்ருமல்
இருக்கததக்கதாக நீ உடுத்திக்கொ
ள்ளும்படிக்கு [22]வெண்மையான
வஸதிரங்களையும் என்னிடத்தி
லே வாங்கிக்கொள்ளவும், நீ பார்
வை அடையும்படிக்கு உன் கண்
களுக்கு மாத்திரையைப் போட
வும் [23]வேண்டுமென்று சொல்லு
கிறேன்.
யகூ [24]என்னல் சிநேகிக்கபபடு
கிறவர்கள் எவர்களோ, அவர்க
ளைக் கடிந்துகொண்டு தண்டிக்கி

கி. பி. கூரு

1 க போ கெ உம் யச வச வெளி க கெ கூ ய யகூ, யக 2 க, வச
3 ச கொரி யக கூ உ கொரி உ யஉ
4 வெளி உ கூ
5 எசா சகூ உகூ கூய யச
6 எசா உச யஎ
7 லூக் உ க
8 உ பே உ கூ
9 பிலி ச கெ வெளி க ரு உஉ எ, யஉ, ர ய
10 வெளி உ ய
11 கவா வெளி உ உரு
12 க இரா எ உச கலா உ கூ
13 கலா ச உகூ எபி யஉ உஉ வெளி உச உ, ய
14 வெளி உஉ ச
15 வெளி உயஎ யசக யஉ ச
16 வெளி உ எ
* அலலது இல வோதிக்கையா ஊரரின
17 வெளி க ரு யகூ யக உஉ கூ எ வச
18 கொலோ க யரு
19 எசா சாரு யகூ
20 க வச,
21 ஓசே யஉ அ க கொரி ச அ
22 உ கொரி ரு ரு வெளி எ யரு ய யரு யகூ அ
23 எசா ருரு க மசு யகூ சச உரு கூ
24 யோபு ரு யஎ வாக் ரு யக யஉ எபி யஉ ரு,கூ யாக் க யஉ

றேன்; ஆகையால் நீ சாக்கிரதை
யாயிருந்து மனந் திரும்பக்கட
வாய்.
உய இதோ, வாசற்படியிலே
நின்று தட்டுகிறேன்; [1]ஒருவன்
என் சத்தத்தைக்கேட்டுக் கதவைத்
திறந்தால், [2]அவனிடத்தில் நான்
பிரவேசித்து அவனோடே இராப
போசனம்பண்ணுவேன்; அவ
னும் என்னோடே இராபபோச
னம்பண்ணுவான்.
உக ¶ நான் ஜெயங்கொண்டு
என் பிதாவினுடைய ஆசனத்தி
லே அவரோடேகூட உளுக்கார்ந்
ததுபோல ஜெயங்கொள்ளுகிற
வன் என்னுடைய ஆசனத்திலே
என்னோடேகூட [3]உளுக்காரும்
படி அருள்செய்வேன்.
உஉ ஆவியானவர் சபைகளுக்
குச் சொல்லுகிறதைக் [4]காதுள்ள
வன் கேட்கக்கடவன் என்று எ
ழுது என்றார்.

௪. அதிகாரம்.

க யோவான் கண்ட பரமண்டலத்திலுள்ள பரா பரனுடைய ஆசனத்தையும், ௪ இருபத்துநாலு மூப்பர்களையும், ௬. சமுத்திரத்தைப்போன்ற கண்ணாடிக்கடலையும், அதிலே கண்களால் நிறைந்த நாலு ஜீவன்களையும், ௰ மூப்பர்கள் தங்கள் கிரீடங்களைக் கழற்றி ஆசனத்தின்மேலே உளுக்கார்ந்திருக்கிறவரை வணங்கினதையுங்குறித்துச் சொல்லியது.

இவற்றிற்குப் பின்பு, அதோ வா
னத்திலே ஒரு வாசல் திறந்திருக்
கக் கண்டேன்; அல்லாமலும்
முன்னே நான் கேட்கும்படி எக்
காளம்போல என்னுடனே [5]பே
சின சத்தம் என்னுடனே சொன்
னது: [6]இங்கே ஏறிவா, [7]இதற்குப
பின்பு சம்பவிக்கத்தக்கவைகளை
உனக்குக் காண்பிப்பேன் என்
றார்.
உ ¶ உடனே [8]ஆவிக்குள்ளா
னேன்; அப்பொழுது வானத்தில்
[9]ஒரு ஆசனம் வைக்கப்பட்டிருக்
கவும், அந்த ஆசனத்தின்மேல் ஒ
ருவர் உளுக்கார்ந்திருக்கவும் கண்
டேன்.
ங (அதில்) உளுக்கார்ந்திருந்தவர்
பார்வைக்கு யாக்கல்லும் சிவப

கி. பி. கூகூ.

1 லூக் யஉ கள
2 யோவா யச உக
3 மத் யகூ உஅ லூக் உஉ கூய க கொரி கூ உ உ தீமோ உ யஉ வெளி உ உகூ, உள
4 வெளி உ எ
5 வெளி க ய
6 வெளி யக யஉ
7 வெளி க யகூ உஉ கூ
8 வெளி க ய யள கூ உச ய
9 எசா கூ க எரே யள யஉ எசே க உகூ ய ச தானி எ கூ
10 எசே க உஅ
11 வெளி யக யகூ
12 வெளி கூ ச, ௫ கூ ய௪ எ கூ, யகூ, யச யகூ யச
13 ய வச
14 வெளி அ ரு யகூ ய௬
15 வெளி க ச கூ க ரு அ
16 உ மோ கூஎ உகூ உ காளா ச உய எசே க யகூ சகரி. ச உ
17 உ மோ கூஅ அ வெளி யரு உ
18 எசே க ரு
19 ஏ வச
20 சமோ உ உ ஷி. எசே க ய ய யச
21 எசா கூ உ
22 கூ வச
23 வெளி க ச
24 வெளி க அ
25 எசா கூ கூ

புக்கல்லும்போலத் தோன்றினார்;
அந்த [10]ஆசனத்தைச் சுற்றி ஒரு
வானவில் இருந்தது; அது பார்
வைக்கு மரகதம்போலத் தோன்
றிற்று.
௪ மேலும் [11]அந்த ஆசனத்தைச்
சூழ இருபத்துநான்கு ஆசனங்க
ளும் இருந்தன; அந்த ஆசனங்க
ளின்மேலே [12]வெண்மையான வ
ஸ்திரங்கள் தரிப்பிக்கப்பட்ட இ
ருபத்துநான்கு மூப்பர்கள் உளுக்
கார்ந்திருந்தார்கள்; [13]அவர்கள் தங்
கள் சிரசுகளின்மேலே பொன்கி
ரீடங்களை உடையவர்களாய் இ
ருந்தார்கள்.
ரு அன்றியும் அந்த ஆசனத்தி
லிருந்து [14]மின்னும், இடிமுழக்
கங்களும், (மற்றச) சத்தங்களும்
புறப்பட்டன; மேலும் [15]பராபர
னுடைய ஏழு ஆவிகளாகிய [16]ஏழு
தீவட்டிகள் ஆசனத்திற்குமுன்
பாக எரிகிறவைகளாய் இருந்தன.
௬ மேலும் அந்த ஆசனத்திற்கு
முன்பாகப் [17]பளிங்குக் கண்ணா
டியைப்போன்ற கடல் இருந்
தது; அதுவுமல்லாமல் [18]அந்த ஆச
னத்தின் மத்தியிலும் ஆசனத்தின்
சுற்றிலும் நான்கு ஜீவன்கள் இருந்
தன; அவைகள் முன்புறமும் [19]பி
ன்புறமும் கண்களால் நிறைந்த
வைகளாய் இருந்தன.
எ [20]முதலாம் ஜீவன் சிங்கத்
திற்கு ஒப்பாகவும், இரண்டாம்
ஜீவன் கன்றுக்குட்டிக்கு ஒப்பாக
வும், மூன்றாம் ஜீவன் மனிதனைப்
போன்ற முகமுள்ளதாகவும், நான்
காம் ஜீவன் பறக்கிற கழுகுக்கு
ஒப்பாகவும் இருந்தன.
அ அந்த நான்கு ஜீவன்களிலும்
ஒவ்வொன்று [21]ஆறு ஆறு சிறகு
கள் உள்ளவைகளுமாய், சுற்றி
லும் [22]உள்ளேயும் கண்களால் நி
றைந்தவைகளுமாய், [23]இருந்தவ
ரும் இருக்கிறவரும் வருகிறவரு
மாகிய [24]சர்வவல்லமையுள்ள தே
வனாயிருக்கிற பராபரன் [25]பரிசுத்
தர், பரிசுத்தர், பரிசுத்தர் என்று

இரவும் பகலும் ஓய்வில்லாமல் சொல்லிக்கொள்ளுகிறவைகளுமாய் இருந்தன.*

௯ ¶ மேலும் ஆசனத்தின்மேல் உளுக்கார்ந்திருந்து [1]என்றென்றைக்கும் உயிரோடிருக்கிறவருக்கு அந்தச் சீவன்கள் துதியையும் கனத்தையும் தோத்திரத்தையும் செலுத்தும்பொழுது,

௰ [2]இருபத்துநான்கு மூப்பர்களும், ஆசனத்தின்மேல் உளுக்காந்தவருக்குமுன்பாக வணக்கமாய் [3]விழுந்து, என்றென்றைக்கும் உயிரோடிருக்கிறவரைத் தொழுதுகொண்டு, [4]தங்கள் கிரீடங்களை ஆசனத்தின்முன்பாக வைத்து,

௰௧ ஆண்டவரே, தேவரீர் [5]சகலத்தையும் சிருட்டித்தீர், உம்முடைய சித்தத்தினாலே அவைகள் உண்டாயிருக்கிறவைகளும் சிருட்டிக்கப்பட்டவைகளுமாய் இருக்கின்றன; ஆகையால், மகிமையையும் கனத்தையும் வல்லமையையும் பெற்றுக்கொள்ளுகிறதற்குப் [6]பாத்திரமாயிருக்கிறீர் என்று புகழுகிறார்கள்.

௫. அதிகாரம்.

௧. ஏழு முத்திரைகளால் முத்திரிக்கப்பட்ட புத்தகத்தைத் திறக்க அடிக்கப்பட்ட ஆட்டுக்குட்டியானவர்மாத்திரமே பாத்திரரென்றும், ௰௨ அதினால் மூப்பர்கள் அவரைப் புகழ்ந்தது, ௯ இரத்தத்தினால் தங்களை மீட்டாரென்றும் அறிக்கைபண்ணினதைச் சொல்லியது

அன்றியும் அந்த ஆசனத்திலே உளுக்காந்தவருடைய வலதுகையிலே, உள்ளும்புறம்பும் எழுதப்பட்டும், [7]ஏழு முத்திரைகளாலே பத்திரப்படுத்தப்பட்டும் இருந்த [8]ஒரு புத்தகத்தைக் கண்டேன்.

௨ பலமுள்ள ஒரு தூதனையும் கண்டேன்; அவன் இந்தப் புத்தகத்தைத் திறக்கிறதற்கும் இதின் முத்திரைகளை உடைக்கிறதற்கும் பாத்திரர் யாரென்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டான்.

௩ வானத்திலாவது, பூமியின்மேலாவது, பூமியின்கீழாவது, [9]ஒருவனும் அந்தப் புத்தகத்தைத் திறக்கவும் அதிலே நோக்கிப்பார்க்கவும் கூடாதிருந்தது.

௪ ஒருவனும் அந்தப் புத்தகத்தைத் திறந்து, அதில் நோக்கிப் பார்க்கிறதற்குப் பாத்திரனாகக் காணப்படாததினாலே நான் மிகவும் அழுதேன்.

௫ அப்பொழுது மூப்பர்களில் ஒருவன் என்னை நோக்கி, நீ அழவேண்டுவதில்லை; இந்தப் புத்தகத்தைத் திறந்து, [10]இதின் ஏழுமுத்திரைகளையும் உடைக்கும்படிக்குத் [11]தாவீதின் வேராகிய [12]யூதா கோத்திரத்தில் தோன்றிய சிங்கம் இதோ செயங்கொண்டிருக்கிறது என்றான்.

௬ ¶ அப்பொழுது நான் பார்த்து, ஆசனத்திற்கும் நான்கு சீவன்களுக்கும் மூப்பர்களுக்கும் மத்தியிலே ஒரு ஆட்டுக்குட்டி நிற்கக்கண்டேன்; [13]அது அடிக்கப்பட்ட வண்ணமாகவும், ஏழு கொம்புகளையும் பூமி எங்கும் அனுப்பப்பட்ட பராபரனுடைய [14]ஏழாவிகளாகிய [15]ஏழு கண்களையும் உடையதாகவும் இருந்தது.

௭ மேலும் அது வந்து ஆசனத்தின்மேல் உளுக்காந்தவருடைய [16]வலதுகரத்தில் இருந்த புத்தகத்தை வாங்கிற்று.

௮ ¶ அந்தப் புத்தகத்தை அது வாங்கினபொழுது, [17]அந்த நான்கு சீவன்களும் இருபத்துநான்கு மூப்பர்களும் தங்கள் [18]சுரமண்டலங்களையும், [19]பரிசுத்தவான்களுடைய செபங்களாகிய தூபவருக்கங்களால் †நிறைந்த பொற்கலசங்களையும் பிடித்துக்கொண்டு, ஆட்டுக்குட்டிக்கு முன்பாக வணக்கமாய் விழுந்து,

௯ தேவரீர் [20]அடிக்கப்பட்டு உம்முடைய இரத்தத்தினாலே [21]சகல கோத்திரங்களிலும் பாஷைக்காரரிலும் தேசத்தாரிலும் (மற்

கி. பி. ௯௬.

* இரேக்கு, இரவும்பகலும சொல்லிக்கொண்டு ஓயாமலிருந்தன

1 வெளி க. ௰அ ௫ ௰௪ ௰௫ எ

2 வெளி ௫ அ, ௰௪.
3 ௯ வச
4 ௪ வச
5 க மோ க க அப ௰ஏ உ௪ எபே. ௩ ௯ கொலோ க ௰௬. வெளி ௰ ௬.
6 வெளி ௫ ௰௨
7 ஏசா. ௨௯. ௰௧ தானி ௰௨. ௪.
8 எசே உ ௯,௰.
9 ௰௩ வச
10 க வச வெளி. ௬ க
11 ஏசா ௰௧ க,௰ உரோ. ௰௫.௰௨ வெளி உஉ ௰௬
12 ஆதி ௪௯ ௯, ௰ எபி எ ௰௪
13 ஏசா ௫௩. எ யோவா க உ௯, ௩௬ க பே க ௰௯ வெளி ௰௩ அ ௯, ௰௨ வச
14 வெளி ௪ ௫
15 சகரி ௩ ௯ ௪ ௰
16 வெளி ௪ உ

17 வெளி ௪ அ,௰
18 வெளி ௰௪ உ ௰௫ உ
19 சங் ௱௪௧ உ வெளி அ ௩,௪

† அல்லது சுகந்தங்களால்.

20 ௯ வச.
21 தானி ௪ க ௯ உ௫ வெளி. எ ௯ ௰௪ ௯ ௰௪. ௯

றச்) [illegible]னக்கூட்டங்களிலும் [1]எங்களைப பராபரனுக்காக வாங்கிக் கொண்டு,

௰ [2]எ[illegible]ள், பராபரனுக்குமுன்பாக எங்களை இராசாக்களும் ஆசாரியரும் ஆக்கினீர்; நாஙகள் பூமியிலே ஆளுகைசெய்வோம்; ஆகையால் நீர் இந்தப் புத்தகத்தை வாஙகி இதின் முத்திரைகளை உடைககிறதற்குப் [3]பாத்திரராயிருக்கிறீர் என்று [4]புதிய பாட்டைப் பாடினார்கள்.

௰௧ பின்னும் நான் பாாததபொழுது, அநத ஆசனத்தையும் சீவன்களையும் மூபபர்களையும் [5]சூழ்ந்திருநத அநேகம் தூதர்களுடைய சததத்தைக் கேட்டேன்; [6]அவர்களுடைய இலககம் பதிஞயிரத்திற்குப பதிஞயிரமும், ஆயிரத்திற்கு ஆயிரமுமாய் இருந்தது.

௰௨ அவர்களும், அடிககப்பட்ட ஆட்டுககுட்டியானவர் வல்லமையையும ஐசுவரியத்தையும், ஞானத்தையும், பலத்தையும, கனத்தையும், மகிமையையும், தோத்திரத்தையும் பெற்றுககொள்ளுகிறதற்குப [7]பாததிரராயிருககிறார என்று மிகுநத சத்தத்தோடே சொன்னார்கள.

௰௩ அல்லாமலும் [8]வானத்திலும் பூமியிலும பூமியின்கீழும இருக்கிற சிருட்டிகள் யாவும் சமுத்திரததின்மேல் உள்ளவைகளும் இவற்றினுள் அடங்கிய வஸதுக்கள், யாவும் [9]ஆசனத்தின்மேல் உளுக்காநதிருக்கிறவருக்கும் ஆட்டுக்குட்டியானவருக்கும் [10]தோத்திரமும், கனமும, மகிமையும், வல்லமையும், என்றென்றைக்கும உண்டாவதாக என்று சொல்லக் கேட்டேன்.

௰௪ [11]அதற்கு நான்கு சீவன்களும், ஆமன் என்று சொல்லிற்று; மறுபடியும் அந்த இருபத்துநான்கு மூப்பர்களும் (வணக்கமாய்) விழுந்து [12]என்றென்றைக்கும் உயிரோடிருக்கிறவரைத் தொழுதுகொணடார்கள்.

கி. பி. ௯௬.

1 அப ௨௰ ௨௮ உரோ ௩ ௨௪ ௧ கொரி ௬ ௨௰ ௭ ௨௩ எபே ௧ ௭ கொலோ ௧ ௰௪ எபி ௯ ௰௨ ௧ பே ௧. ௰௮, ௰௯ ௨ பே ௨ ௧ ௧ யோ ௧ ௭ வெளி ௰௪ ௪

2 ௨ மோ ௰௯ ௬ ௧ பே ௨. ௫, ௯ வெளி ௧ ௬ ௨௰ ௬ ௨௨ ௫.

3 வெளி ௪ ௰௧

4 சங ௪௰ ௩ வெளி ௰௪ ௩

5 வெளி ௪ ௪, ௬

6 சங, ௬௮ ௰௭ தானி. ௭ ௰௰ ௰௨ ௨௨

7 வெளி ௪ ௰௧

8 பிலி. ௨, ௰ ௰ வச

9 வெளி ௬ ௰௬ ௭ ௰

10 ௧ நாளா ௨௯ ௰௧ உரோ ௯ ௫ ௰௬ ௨௭ ௧ தீமோ ௬, ௰௬ ௧ பே ௪ ௰௧ ௫ ௰௧. வெளி ௧ ௬

11 வெளி ௰௯ ௪

12 வெளி ௪ ௯, ௰

13 வெளி ௫ ௫, ௬, ௭

14 வெளி ௪ ௭

15 சகரி. ௬ ௩ வெளி ௰௯ ௰௧

16 சங ௪௫ ௪, ௫

17 சகரி ௬. ௰௧ வெளி ௰௪ ௰௪

18 வெளி ௪ ௭

19 சகரி. ௬ ௨

20 வெளி ௪ ௭

21 சகரி ௬ ௨

* அது ஒரு ஒயின் குவாட்டையும அதில பனனிரண்டில ஒனறையும குறிக்கும அளவு

௬. அதிகாரம்.

௧ முத்திரைகள் ஒவவொன்றாய்த் திறக்கபபட்டபோது, உலக முடிவுமட்டும் சமபவிக்கபபோகிற காரியஙகள தீர்க்கதரிசனமாயக் குறிக்கபபட்டது

[13]பினபு ஆட்டுக்குட்டியானவர் முத்திரைகளில் ஒன்றைப் பேர்க்கக கண்டேன்; அல்லாமலும் [14]நான்கு சீவன்களில் ஒன்று (என்னைநோக்கி,) நீ வந்து பார என்று இடிமுழக்கம்போலச் சொல்லக் கேட்டேன்.

௨ அபபொழுது நான் பார்க்கையில், [15]வெணமையான குதிரையைக் கண்டேன்; [16]அதின்மேல் இருநதவன் வில்லைப பிடித்திருந்தான்; [17]அவனுக்கு ஒரு கிரீடம் கொடுக்கபபட்டது; அவன் செயமுள்ளவனாய்ச் செயிக்கும்படிக்குப புறபபட்டான்.

௩ ¶ பினபு அவர் இரண்டாம் முத்திரையைப பேர்த்தபொழுது, [18]இரண்டாம் சீவனானது, நீ வந்து பார் என்று சொல்லக்கேட்டேன்.

௪ [19]உடனே அக்கினி நிறமுள்ள வேறொரு குதிரை புறபபட்டது; அதின்மேல் இருந்தவன் பூமியில உள்ளவர்கள் ஒருவரை ஒருவர் கொலைசெய்யத்தக்கதாகச் சமாதானத்தைப பூமியிலிருந்து எடுத்துபபோடுகிறதற்கு அதிகாரமும், ஒரு பெரிய கட்கமும அவனுக்குக் கொடுக்கபபட்டன.

௫ ¶ பின்பு அவர் மூன்றும் முத்திரையைப பேர்த்தபொழுது, [20]மூன்றும் சீவனானது, நீ வந்து பார் என்று சொல்லக்கேட்டேன், உடனே நான் பார்க்கையில் [21]ஒரு கறுப்புக் குதிரையைக் கண்டேன்; அதின்மேல் இருந்தவன் ஒரு தராசைத் தன் கையில் பிடித்திருந்தான்.

௬ அப்போது, உழக்குக் கோதுமைக்கு* ஒரு தேநாரிப்பணம், மூவுழக்கு வாற்கோதுமைக்கு ஒரு

தோரிப்பணமென்றும், [1]எண்ணெயையும் பழஇரசத்தையும் சேதப்படுத்தாதிருப்பாயாக என்றும் நான்கு சீவன்களின் மத்தியிலிருந்து உண்டான சத்தத்தைக் கேட்டேன்.

௭ ¶ பின்பு அவர் நான்காம் முத்திரையைப் பேர்த்தபொழுது, [2]நான்காம் சீவனானது, நீ வந்துபார் என்று சொல்லக்கேட்டேன்.

௮ [3]உடனே நான் பார்க்கையில் மங்கின நிறமுள்ள குதிரையைக் கண்டேன்; அதின்மேல் இருந்தவனுக்கு மரணமென்றுபேர்; மரித்தோர் ஸ்தலம் அவனுடனேகூடச் சென்றது; [4]கட்கத்தினாலும், பஞ்சத்தினாலும், சாவினாலும், [5]பூமியின் துஷ்டமிருகங்களினாலும் பூமியின் கால்பங்கில் உள்ளவர்களைக் கொலைசெய்யும்படிக்கு அதிகாரம் அவனுக்குக்* கொடுக்கப்பட்டது.

௯ ¶ பின்பு அவர் ஐந்தாம் முத்திரையைப் பேர்த்தபொழுது, [6]பராபரனுடைய வசனத்தினிமித்தமும் [7]தாங்கள் கொடுத்த சாட்சியினிமித்தமும் கொல்லப்பட்டவர்களுடைய [8]ஆத்துமாக்களை [9]பலிபீடத்தின்கீழே கண்டேன்

௰ அவர்கள், [10]பரிசுத்தமும் சத்தியமுமுள்ள ஆண்டவரே, [11]எதுவரைக்கும் [12]தேவரீர் நியாயத்தீர்ப்புக்கொடாமலும், பூமியின்மேல் குடியிருக்கிறவர்களிடத்தில் எங்கள் இரத்தத்தைக்குறித்துப் பழிவாங்காமலும் இருப்பீர் என்று மிகுந்த சத்தமிட்டுக் கூப்பிட்டார்கள்.

௰௧ அப்பொழுது [13]அவர்களுக்கு வெள்ளை அங்கிகள் கொடுக்கப்பட்டதுமல்லாமல், அவர்கள் தங்களைப்போலக் கொலைசெய்யப்படுபவர்களாகிய தங்கள் உடன்பணிவிடைக்காரரும் தங்களுடைய சகோதரரும் வந்து நிறையுமளவும், பின்னும் [14]கொஞ்சக்காலம் இளைப்பாறவேண்டும் என்று அவர்களுக்குச் சொல்லப்பட்டது.

௰௨ ¶ பின்பு அவர் ஆறாம் முத்திரையைப் பேர்க்கக்கண்டேன்; [15]உடனே பூமி மிகவும் அதிர்ந்தது; [16]சூரியனும் கம்பளியைப்போலக் கறுப்பாயிற்று; சந்திரன் முழுவதும் இரத்தம்போல ஆயிற்று.

௰௩ [17]வானத்தின் நட்சத்திரங்களும், பெருங்காற்றினால் அசைக்கப்பட்ட அத்திமரம் பருவமில்லாத† தன் காய்களை உதிர்க்கிறதுபோலப பூமியிலே விழுந்தன.

௰௪ [18]வானமும் சுருட்டப்பட்ட புத்தகம் போலாகி விலகிப்போயிற்று; [19]மலைகள், தீவுகள், யாவும் தங்கள் இடங்களைவிட்டு விலக்கப்பட்டுப்போயின.

௰௫ மேலும் பூமியின் இராசாக்களும், பெரியோர்களும், சேனைத்தலைவர்களும், ஐசுவரியவான்களும், பலவான்களும், அடிமைகள் யாவரும், சுயாதீனர் யாவரும் பர்வதங்களின் குகைகளிலும் [20]கல்மலைகளுக்குள்ளும் ஒளித்துக்கொண்டு, பர்வதங்களையும் கல்மலைகளையும் நோக்கி,

௰௬ [21]அவருடைய கோபாக்கினை தோன்றுகிற பெரியநாள் வந்திருக்கின்றதே; [22]நிலைநிற்கத் திராணியுள்ளவன் யாவன்?

௰௭ ஆகையால் [23]நீங்கள் எங்கள் மேல் விழுந்து, ஆசனத்தின்மேல் உளுக்காந்திருக்கிறவருடைய முகத்திற்கும், ஆட்டுக்குட்டியின் கோபத்திற்கும் எங்களை மறைத்து அடக்குங்கள் என்று கூப்பிட்டார்கள்.

கி. பி. ௯௬.

1 வெளி ௯ ௪.
2 வெளி ௪ ௭
3 சகரி ௬ ௩
4 எசே ௰௪ ௨௧
5 ௩ மோ. ௨௬. ௨௨.
* அல்லது அவர்களுக்கு
6 வெளி ௬ ௯
7 ௨ தீமோ ௧ ௮ வெளி ௰௨ ௰௭ ௰௯ ௰
8 வெளி ௨௰ ௪
9 வெளி ௮ ௩ ௯ ௰௩ ௰௪ ௰௮
10 வெளி ௩ ௭
11 சகரி ௧ ௰௨
12 வெளி ௰௧ ௰௮ ௰௯ ௨
13 வெளி ௩ ௪, ௫ ௭ ௯, ௰௪
14 எபி. ௰௧ ௪௰ வெளி ௰௪ ௰௩
15 வெளி ௰௬ ௰௮
16 யோவே ௨ ௰, ௩௧ ௩ ௰௫ ம௮ ௨௪ ௨௯ அப ௨ ௨௰
17 வெளி ௮ ௰ ௯ ௧
† அல்லது பிஞ்சான
18 ௪௩ ௭௨. ௨௯ ௭௪ ௩௪ ௪ எபி ௧, ௰௨, ௰௩
19 எரே ௩ ௨௩ ௪ ௨௪ வெளி. ௰௯ ௨௰
20 ஏசா ௨ ௰௯
21 ஏசா ௰௩ ௯ ௱ ௪ப ௧ ௰௪ ௱ வெளி ௰௯ ௰௪.
22 ௪௯ ௭௯ ௭
23 ஓசே. ௰ ௮ லூக் ௨௩ ௩௰ வெளி ௯ ௬.

௭. அதிகாரம்.

௧ ஒரு தூதன் பராபரனுடைய அடியார்களின் நெற்றிகளில் முத்திரைபோடுகிறதையும், ௪ இஸ்ரவேல் கோத்திரங்களில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்களின் இலக்கத்தையும், ௯ மற்றச் சாதிகளில் எண்ணிலடங்காத திரளான கூட்டம் ஆசனத்துக்கு முன்பாக வெண்மையான வஸ்திரம் தரித்துத் தங்கள் கைகளில் குருத்தோலைகள் பிடித்து நின்றதையும், ௰௪ அவர்கள் வஸ்திரங்கள் ஆட்டுக்

குட்டியின் இரத்தத்தில தோயக்கபபட்டதென்றதையும் சொல்லியது.

அவற்றிற்குப் பின்பு பூமியின் நான்கு திசைகளிடத்திலும் நான்கு தூதர்கள் நின்று, [1]ஒரு காற்றாகிலும் பூமியின்மேலாவது சமுத்திரத்தின்மேலாவது ஒரு மரத்தின் மேலாவது அடியாதபடிக்கு, [2]பூமியின் நான்கு காற்றுக்களையும் பிடித்திருக்கக்கண்டேன்.

௨ ¶ மேலும் சீவனுள்ள பராபரனுடைய முத்திரைக்கோலையுடைய வேறொரு தூதனைச் சூரியன் உதிக்கும் திசையிலிருந்து ஏறிவரக்கண்டேன்; அவன் பூமியையும் சமுத்திரத்தையும் சேதப்படுத்துகிறதற்கு அதிகாரம் பெற்ற அந்த நான்கு தூதரையும் நோக்கி,

௩ [3]நாம் நம்முடைய பராபரனுடைய ஊழியக்காரரின் நெற்றிகளில் [4]முத்திரைபோட்டுத் தீருமளவும், [5]பூமியையும் சமுத்திரத்தையும் மரஙகளையும் சேதப்படுத்தாதிருங்கள் என்று மிகவும் சத்தமிட்டுக் கூப்பிட்டான்.

௪ ¶ [6]மேலும் முத்திரைபோடப்பட்டவர்களின் தொகையைக்கேட்டேன்; இஸ்ரவேல் சந்ததியாராகிய சகல கோத்திரங்களிலும் முத்திரை போடப்பட்டவர்கள் [7]௱௪௰௪௲-பேர்.

௫ அதற்கு வகை, யூதா கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; ரூபேன் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடபபட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; காத்கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்.

௬ அசேர் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; நவுதலி கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; மனாசே கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்.

௭ சிமெயோன் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; லேவி கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; இசக்கார் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்.

௮ செபுலோன் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; யோசேப்புக் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்; பென்யமீன் கோத்திரத்தில் முத்திரைபோடப்பட்டவர்கள் ௰௨௲-பேர்.

௯ ¶ இவற்றிற்குப்பின்பு நான் பார்த்து, [8]சகல தேசத்தாரிலும் கோத்திரங்களிலும் (மற்றச்) சனக்கூட்டங்களிலும், பாஷைக்காரரிலுமிருந்து வந்ததுமாய், [9]ஒருவனும் எண்ணக்கூடாததுமாய் இருந்த திரளான கூட்டமாகிய [10]சனங்கள் வெள்ளை அங்கிகளைத் தரித்து, தங்கள் கைகளில் குருத்தோலைகளைப் பிடித்தவர்களாய் ஆசனத்திற்கு முன்பாகவும் ஆட்டுக்குட்டிக்கு முன்பாகவும் நிற்கக் கண்டேன்.

௰ மேலும் அவர்கள் [11]இரட்சிப்பின் (சனம்) [12]ஆசனத்தின்மேல் உளுக்காருகிற எங்கள் பராபரனுக்கும் ஆட்டுக்குட்டியானவருக்கும் செலுத்தப்படக்கடவதென்று மிகவும் சத்தமிட்டுக்கூப்பிட்டார்கள்.

௰௧ அல்லாமலும் [13]தூதர்கள் யாவரும் ஆசனத்தையும் மூப்பரையும் நான்கு சீவன்களையும் சூழநின்று; ஆசனத்திற்குமுன்பாகச் சாஷ்டாங்கமாய் விழுந்து பராபரனைத் தொழுதுகொண்டு,

௰௨ [14]ஆமன், எங்கள் பராபரனுக்குத் துதியும், மகிமையும், ஞானமும், தோத்திரமும், கனமும், வல்லமையும், பெலனும் என்றென்றைக்கும் உண்டாகக்கடவது, ஆமன் என்றார்கள்.

கி. பி. ௯௬.

1 வெளி ௯. ௪
2 தானி ௭. ௨.
3 வெளி ௨௨. ௪
4 எசே ௯. ௪. வெளி ௰௪ ௧
5 வெளி ௯. ௪
6 வெளி ௯ ௰௬
7 வெளி ௰௪ ௧
8 வெளி ௫ ௯
9 உரோ ௰௧ ௨௫
10 வெளி. ௬ ௫, ௰௮ ௪ ௪ ௯. ௰௧ ௰௪ வசனம
11 சங ௩. அ எசா ௪௩. ௰௧ எரே ௩ ௨௩. ஓசே ௰௩. ௪ வெளி ௰௯ ௧
12 வெளி ௫ ௰௩.
13 வெளி ௪. ௬
14 வெளி ௫ ௰௩, ௰௪

௰௩ ¶ அப்பொழுது மூப்பர்க
ளில் ஒருவன் என்னைநோக்கி,
[1]வெள்ளை அங்கிகளைத் தரித்திருக்
கிற இவர்கள் யார்? எங்கேயிருந்
து வந்தார்கள் என்று கேட்டான்?
௰௪ அதற்கு நான் என் ஆண்ட
வனே, அது உமக்குத் தெரியும்
என்றேன்; அப்பொழுது அவன்
சொன்னதாவது: [2]இவர்கள் மி
குந்த உபத்திரவத்திலிருந்து வந்த
வர்கள்; [3]இவர்கள் தங்கள் அங்
கிகளை ஆட்டுக்குட்டியானவரு
டைய இரத்தத்திலே தோய்த்து
வெளுத்தவர்கள்.
௰௫ ஆனபடியால் இவர்கள் பரா
பரனுடைய ஆசனத்திற்கு முன்
பாக இருந்து, இரவும்பகலும் அவ
ருடைய ஆலயத்திலே அவருக்
குப்பணிவிடைசெய்வார்கள்; [4]ஆ
சனத்தின்மேல் உளுக்காந்திருக்கி
றவர் இவர்களுக்குள்ளே வாசமா
யிருப்பார்.
௰௬ [5]இனி இவர்கள் பசியடை
வதுமில்லை; தாகம் அடைவதுமில்
லை; [6]வெயிலாவது மற்றெந்த உட்
டிணமாவது அவர்கள்மேல் படு
வதுமில்லை.
௰௭ ஆசனத்தின் மத்தியிலிருக்
கிற ஆட்டுக்குட்டியானவரே
[7]அவர்களை மேய்த்து, அவர்களைச
சீவதண்ணீருள்ள ஊற்றுகளினி
டத்திற்கு நடத்துவார்; இவர்களு
டைய கண்ணீர் யாவையும் [8]பரா
பரன் துடைப்பார் என்றான்.

௮. அதிகாரம்.

௧ ஏழாம் முத்திரை திறக்கப்பட்டபோது, ௨ ஒவ்வொரு எக்காளத்தைப் பிடித்த ஏழு தூதர்கள் தோன்றி, ௬ அவர்களில் நாலுபேர் எக்காளங்களை ஊதினபோது பெரிய வாதைகள் உண்டானதையும், ௩ மற்றொரு தூதன் பொற்பீடத்தின்மேலுள்ள பரிசுத்தவான்களின் செபங்களோடே சுகந்தவர்க்கங்கள் இட்டதையும் சொல்லியது.

[9]பின்பு அவர் ஏழாம் முத்திரை
யைப் பேர்த்தபொழுது பரமண்
டலத்திலே ஏறக்குறைய அரைம
ணி நேரமளவும் அமைதல் உண்
டாயிற்று.

௨ ¶ மேலும், [10]பராபரனுக்கு
முன்பாக நின்ற ஏழுதூதர்களையும்
கண்டேன்; [11]அவர்களுக்கு ஏழு
எக்காளங்கள் கொடுக்கப்பட்
டன.
௩ வேறொரு தூதனும் தூபம்
காட்டும் பொற்கலசத்தைப் பி
டித்துவந்து பலிபீடப்படியிலே
நின்றான்; அல்லாமலும், [12]ஆசன
த்திற்குமுன்பாக இருந்த பொற்
பீடத்தின்மேலே [13]பரிசுத்தவான்
கள் எல்லாருடைய செபங்களு
டனேயும் கூடக் கொடுக்கும்ப
டிக்கு, * அநேக சுகந்தவருக்கங்
கள் அவனுக்குக் கொடுக்கப்பட்
டன.
௪ அப்படியே பரிசுத்தவான்க
ளுடைய செபங்களுடனேகூடச்
[14]சுகந்தவருக்கங்களின் புகை தூ
தனுடைய கையிலிருந்து பராப
னுக்குமுன்பாக எழும்பிற்று.
௫ பின்பு அந்தத் தூதன் தூபக்
கலசத்தை எடுத்துக்கொண்டு அ
தைப் பலிபீடத்திலுள்ள நெருப்
பினால் நிரப்பி, பூமியில்† கொட்
டினான்; உடனே [15]சத்தங்களும்,
இடிமுழக்கங்களும், மின்னல்
களும், [16]பூமி அதிர்தலும் உண்டா
யின.
௬ ¶ பின்பு ஏழு எக்காளங்க
ளை உடைய ஏழு தூதர்கள் எக்கா
ளத்தை ஊதுகிறதற்கு எத்தனம்
பண்ணினார்கள்.
௭ ¶ முதலாம் தூதன் எக்கா
ளம் ஊதினான்; [17]அப்பொழுது
இரத்தம் கலந்தகல்மழையும் அக்கி
னியும் உண்டாகித் [18]தரையிலே
கொட்டப்பட்டன; அதினாலே
[19]மரங்களில் மூன்றில் ஒருபங்கு
வெந்துபோயிற்று; பசும்புல் எல்
லாம் எரிந்துபோயிற்று.
௮ ¶ இரண்டாம் தூதன் எக்கா
ளம் ஊதினான்; அப்பொழுது அக்
கினியால் வேகிற [20]ஒரு பெரிய
பருவதம்போலானது சமுத்திரத்தி
லே போடப்பட்டது; அதினாலே

கி. பி. ௯௬.

1 ௬ ௰௪
2 வெளி ௬ ௯; ௰ ௬
3 ஏசா ௧ ௰௮; எபி ௯ ௰௪; ௧ யோ ௧ ௭
4 வெளி ௭ ௩; ஏசாயா ௪, ௬
5 ஏசா ௪௯ ௰
6 சங் ௱௨௧ ௬
7 சங் ௨௩ ௧; யோ ௰ ௰௧
8 ஏசா ௨௫ ௮; வெளி ௨௧ ௪
9 வெளி ௬ ௧
10 மத் ௰௮ ௰
11 ௨ நாளா ௨௯ ௨௭
12 ௨ மோ ௩௰ ௧; வெளி ௯ ௰௩
13 வெளி ௫ ௮
* அல்லது சேர்க்கும்படிக்கு.
14 சங் ௱௪௧ ௨; லூக் ௧ ௰
† அல்லது பூமியின்மேல
15 வெளி ௰௬ ௰௮
16 ௨ சாமு ௨௨ ௮; அப் ௪ ௩௧
17 எசே ௩௮ ௨௨
18 வெளி ௰௬ ௨
19 ஏசா ௨ ௰௩; வெளி ௯ ௪
20 எரே ௫௧ ௨௫; ஆமோ ௭ ௪

[1]சமுத்திரத்தின் மூன்றில் ஒரு
பங்கு [2]இரத்தமாயிற்று.

௯ [3]சமுத்திரத்தில் இருந்த சீவ
னுள்ள சிருட்டிகளில் மூன்றில்
ஒருபங்கு செத்துப்போயிற்று;
கப்பல்களில்மூன்றத்தொருபங்கு
அழிந்தது.

௰ ¶ மூன்றும் தூதன் எக்காளம்
ஊதினான்; [4]அப்பொழுது ஒரு
பெரிய நட்சத்திரம் தீவட்டியைப்
போல எரிந்து வானத்திலிருந்து
விழுந்தது; [5]அது ஆறுகளில் மூன்
றத்தொருபங்கின்மேலும் நீரூற்
றுகள்மேலும் விழுந்தது.

௰௧ [6]அந்த நட்சத்திரத்திற்கு
எட்டி என்று பேர்; [7]இதினாலே
தண்ணீரில் மூன்றத்தொருபங்கு
எட்டியைப்போலக் கசப்பாயிற்
று; இப்படிக் கசப்பான தண்ணீ
ரினாலே மனிதரில் அநேகர் செத்
தார்கள்.

௰௨ ¶ [8]நான்காம் தூதன் எக்கா
ளம் ஊதினான்; அப்பொழுது
சூரியனில் மூன்றத்தொருபங்கும்
சந்திரனில் மூன்றத்தொருபங்
கும், நட்சத்திரங்களில் மூன்றத்
தொருபங்கும் சேதப்படுத்தப்பட்
டன; அதினாலே அவற்றவற்றின்
மூன்றில் ஒருபங்கு இருள் அ
டைந்தது; பகலிலும் மூன்றில்
ஒருபங்கு பிரகாசமில்லாமல் இ
ருந்தது; இரவிலும் அப்படியே
ஆயிற்று.

௰௩ ¶ பின்பு [9]ஒரு தூதன் வானத்
தின் மத்தியிலே பறந்துவரக்கண்
டேன்; அவன் இனிமேல் எக்
காளம் ஊதவேண்டிய மற்ற மூன்
று தூதருடைய எக்காள சத்தங்க
ளால் பூமியில் குடியிருக்கிறவர்க
ளுக்கு [10]ஐயோ, ஐயோ, ஐயோ,
வேதனைவரும் என்று மிகுந்த சத்
தமிட்டுக் கூப்பிடக்கேட்டேன்.

௯. அதிகாரம்.

*ஐந்தாம் தூதன் எக்காளத்தை ஊதினபோது, வா
னத்திலிருந்து விழுந்த நட்சத்திரமென்னும் சாத்
தானுக்குப் பாதாளத்தின் திறவுகோல் கொடுக்க
ப்பட்டதையும், ௨. அவன் பாதாளத்தைத் திறந்
தவுடனே தேளகளைப்போல வெட்டுக்கிளிகள்
புறப்பட்டதையும், ௰௨. அப்பொல்லியோன் முதலாவது
வாதை கடந்துபோனதையும், ௰௩. ஆறாம் எக்கா
ளம ஊதப்பட்டதையும், ௰௪ கட்டப்பட்டிருந்த
நாலு தூதர்கள் விடுவிடப்பட்டதையும் சொல்
லியது*

ஐந்தாம் தூதன் எக்காளம் ஊதி
னான்; அப்பொழுது [11]வானத்திலி
ருந்து பூமியின்மேல் விழுந்த நட்
சத்திரத்தைக் கண்டேன்; அதற்
குப் [12]பாதாளமாகிய குழியின் திற
வுகோல் கொடுக்கப்பட்டது.

௨ அது பாதாளக்குழியைத் திறந்
தது; [13]உடனே பெருஞ்சூளையின்
புகையைப்போல, அந்தக் குழியி
லிருந்து புகை எழும்பிற்று; அந்
தக் குழியின் புகையினாலே சூரி
யனும் ஆகாயமும் அந்தகாரப்பட்
டன.

௩ அல்லாமலும் அந்தப் புகை
யிலிருந்து [14]வெட்டுக்கிளிகள் பு
றப்பட்டுப் பூமியின்மேல் வந்த
ன; [15]அவைகளுக்குப் பூமியின்
தேள்களுக்கு உண்டாயிருக்கிற
அதிகாரத்திற்கு ஒப்பான அதிகா
ரம் கொடுக்கப்பட்டது.

௪ மேலும் அவைகள் [16]பராபரனு
டைய முத்திரையை நெற்றிகளில்
தரியாத மனிதரைமாத்திரமே அன்
றி, [17]பூமியின் புல்லையும் பசுமை
யான எந்தப் பூண்டையும் எந்த
மரத்தையும் [18]சேதப்படுத்தாதப
டிக்கு அவைகளுக்கு உத்தரவு
கொடுக்கப்பட்டது.

௫ மேலும் அவர்களைக் கொலை
செய்யும்படிக்கு அல்ல, [19]ஐந்து
மாதமளவும் அவர்களை வேதனைப்
படுத்தும்படிக்கே அதிகாரம் அ
வைகளுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட
து; அவைகள் செய்யும் வேதனை
தேளானது மனிதரைக் கொட்டும்
பொழுது உண்டாகும் வேதனை
யைப்போல இருக்கிறது.

௬ அந்நாட்களில் [20]மனிதர்கள்
மரணத்தைத் தேடி அதைக் காணா
திருப்பார்கள்; மரிக்க ஆசைப்படு

கி. பி. ௯௬.

1 வெளி ௰௬ ௩.
2 எசே ௰௪ ௰௯.
3 வெளி ௰௬ ௩
4 எசா ௰௪ ௰௨ வெளி ௯ ௧
5 வெளி ௰௬ ௪
6 ரூத ௧ ௨௰
7 உ மோ ௰௫ உ௩ எரே ௯ ௰௫ உ௩, ௰௫
8 எசா. ௰௩ ௰ ஆமோ அ ௯
9 வெளி ௰௪ ௬ ௰௯ ௰௭
10 வெளி ௯ ௰௨ ௰௧ ௰௪
11 லூக் ௰ ௰அ வெளி அ ௰
12 லூக் அ ௩௧ வெளி ௰௭ அ உ௰ ௧ உ, ௰௧ ௰௪
13 யோவே உ உ, ௰
14 உ மோ.௰, ௪ நியா எ. ௰உ
15 ௰ ௰௪
16 வெளி எ ௩ உ மோ ௰௨ உ௩ எசே ௯ ௪
17 வெளி அ எ
18 வெளி ௬ ௬ எ ௩
19 வெளி. ௰௧ எ ௰ ௰௪
20 யோபு ௩ உ௧ எசா உ ௰௯ எரே. அ ௩. வெளி ௬ ௰௬

வார்கள்; மரணம் அவர்களுக்கு
விலகி ஓடிப்போம்.

௭ மேலும் [1]அந்த வெட்டுக்கிளி
களின் உருவம் யுத்தத்திற்கு எத்த
னமாக்கப்பட்ட குதிரைகளுக்கு
ஒப்பாயிருந்தது; [2]அவைகளின் த
லைகள்மேல் [illegible] பொற்கிரீடங்களைப்
போன்றவைகள் இருந்தன; [3]அ
வைகளின் முகங்கள் மனிதரு
டைய முகங்களைப்போல இருந்
தன. அவைகளின் மயிர் ஸ்தி
ரிகளுடைய மயிர்போல இருந்
தது.

௮ [4]அவைகளின் பற்கள் சிங்
கங்களின் பற்களைப்போல இருந்
தன.

௯ அல்லாமலும் மார்பில் இ
ருப்புக் கவசங்களைப்போல, கவ
சங்கள் அவைகளுக்கு இருந்தன;
அவைகள் சிறகுகளினால் செய்த
இரைச்சல் யுத்தத்திற்குச் செல்லு
கிற [5]அநேகம் குதிரைகள் பூண்ட
இரதங்களின் இரைச்சலைப்போல
இருந்தது.

௰ மேலும் அவைகள் தேள்களின்
வால்களுக்கு ஒப்பான வால்களை
யும், அந்த வால்களில் கொடுக்கு
களையும் உடையவைகளாய் இருந்
தன; இப்படி அவைகள் ஐந்துமாத
மளவும் [6]மனிதரைச் சேதப்படுத்
துவதற்கு அதிகாரத்தை உடைய
வைகளாய் இருந்தன.

௰௧ அன்றியும் [7]பாதாளத்தின்
தூதன் [8]அவைகளுக்கு இராசனா
யிருக்கிறான்; அவனுக்கு எபிரேயு
பாஷையிலே அப்தோன் என்று
ம், கிரேக்கை பாஷையிலே அப்
பொல்லியோன்* என்றும் பேரு
ண்டாயிருக்கின்றன.

௰௨ ¶ [9]முதல்வேதனை போயிற்
று; இதற்குப்பின்பு வேறிரண்டு
வேதனைகள் அதோ வருகின்றன.

௰௩ ¶ ஆறாம் தூதன் எக்காளம்
ஊதினான்; அப்பொழுது, பரா
பரனுக்குமுன்பாக இருந்த பொற்
பீடத்தின் நான்கு கொம்புகளிலு
மிருந்து ஒருவன் எக்காளத்தைப்
பிடித்திருந்த ஆறாம் தூதனை
நோக்கி,

௰௪ [10]நீ ஐபிராத்தென்னும் பெ
ரிய ஆற்றினிடத்திலே கட்டப்
பட்டிருக்கிற நான்கு தூதரை அ
விழ்த்துவிடு என்று சத்தமிட்டுச்
சொல்லக்கேட்டேன்.

௰௫ உடனே அந்த நாலு தூதர்
களும் அவிழ்த்துவிடப்பட்டார்
கள்; அவர்கள் மனிதர்களில் மூன்
றத்தொருபங்கைக் கொலைசெய்
யும்படிக்கு ஒருமணி நேரத்திற்
கும், ஒரு நாளுக்கும், ஒரு மா
தத்திற்கும், ஒரு வருஷத்திற்கும்†
எத்தனமாக்கப்பட்டு இருந்தவர்
கள்.

௰௬ [11]குதிரைச் சேனைகளான
[12]இராணுவங்களின் தொகை இ
ருபது கோடியாய் இருந்தது; [13]அ
வைகளின் தொகையைக் கேட்
டேன்.

௰௭ தரிசனையிலே குதிரைகளை
யும் அவைகளின்மேல் இருந்தவர்
களையும் எப்படிக் கண்டேன் என்
றால், அவர்கள் அக்கினி நிறமும்
பதுமராக நிறமும் கந்தக நிறமு
மான மார்பின் கவசங்களை உடை
யவர்கள்; [14]குதிரைகளுடைய த
லைகள் சிங்கங்களுடைய தலைக
ளைப்போல இருந்தன; [15]அவைக
ளுடைய வாய்களிலிருந்து அக்கி
னியும், புகையும், கந்தகமும் புறப்
பட்டன.

௰௮ அவைகளுடைய வாய்களி
லிருந்து புறப்பட்ட அக்கினி,
புகை, கந்தகம் என்ற இம்மூன்றி
னாலும் மனிதரில் மூன்றத்தொரு
பங்கு கொலைசெய்யப்பட்டார்
கள்.

௰௯ அந்தக் குதிரைகளுடைய
வல்லமை அவைகளுடைய வாயி
லேயும் வால்களிலேயும் இருக்
கின்றது; எப்படியெனில், அவை
களுடைய வால்கள் பாம்புகளுக்
கு ஒப்பானவைகளாயும், தலைகள்

கி. பி. ௯௬.

1 யோவே ௨. ௪.
2 நாகூ. ௩. ௰௭
3 தானி ௭ ௮
4 யோவே ௧ ௬
5 யோவே ௨. ௫, ௭.
6 ௫ வச
7 ௧ வச
8 எபே ௨ ௨
* அதாவது [illegible]
காரன.
9 வெளி ௮ ௰௩
10 வெளி ௰௬ ௰௨
† அல்லது மூன்ற த்தொரு பங்கை ஒரு மணிநேரத் திலும் கொலை செய்யும்படிக்கு
11 எசே ௩௮ ௪
12 சங் ௬௮ ௰௭
தானி ௭ ௰
13 வெளி ௭ ௪
14 ௧ நாளா ௰௨ ௮
எசா ௫ ௨௯.
15 எசா ௬ ௰௫

உள்ளவைகளாயும் இருக்கின்றன, அவைகளாலே சேதம் செய்கின்றன.

உ௰ அப்படியிருந்தும், அந்த வாதைகளால் கொலையுண்ணாத மற்ற மனிதர்கள் [1]தங்கள் கைகளின் கிரியைகளைவிட்டுக் குணப்படவில்லை, அவர்கள் பின்னும் [2]பேய்களையும், [3]பொன், வெள்ளி, செம்பு, கல், மரத்தால் செய்யப்பட்டவைகளாயும், காணவும் கேட்கவும் நடக்கவும்மாட்டாதவைகளாயும் இருக்கிற விக்கிரகங்களையும் தொழுதுகொண்டுவந்தார்கள்.

உக அல்லாமலும் அவர்கள் தங்கள் கொலைபாதகங்களையும், [4]தங்கள் சூனியங்களையும், தங்கள் வேசித்தனங்களையும், தங்கள் களவுகளையும் விட்டுக் குணப்படவில்லை.

௰. அதிகாரம்.

க வல்லமையுள்ள ஒரு தூதன தன் கையிலே திறக்கபபடட புத்தகததோடே காணபபடடு, ௬. இனிக்காலம் இராதெனறு எனறெனறைக்கும ஜீவிக்கிறவர்மேல் ஆணையிடடதையும், ௯ யோவான அநதப புத்தகததை எடுத்துச சாபபிடும படி கடடளைபெற்றதையும சொலலியது

பின்பு பலமுள்ள வேறொரு தூதன் இறங்கக்கண்டேன்; மேகம் அவனைச் சூழ்ந்திருந்தது; [5]அவனுடைய சிரசின்மேல் வானவில் இருந்தது; [6]அவனுடைய முகம் சூரியனைப்போலவும், [7]அவனுடைய கால்கள் அக்கினித் தூண்களைப்போலவும் இருந்தன.

உ மேலும் விரிக்கப்பட்ட ஒரு சிறிய புத்தகத்தை அவன் தன் கையில் பிடித்துக்கொண்டு, [8]தன்னுடைய வலதுபாதத்தைச் சமுத்திரத்தின்மேலும் இடதுபாதத்தைத் தரையின்மேலும் வைத்து,

௩ சிங்கம் முழங்குகிறதுபோல மிகவும் சத்தமிட்டுக் கூப்பிட்டான்; அவன் கூப்பிட்டபொழுது, [9]ஏழு இடிகளும் தங்கள் சத்தங்களை முழக்கின.

௪ அவ்வேழு இடிகளும் தங்கள் சத்தங்களை முழக்கினபொழுது, நான் (அவைத) எழுதவேண்டுமென்று இருந்தேன்; அப்பொழுது [10]ஏழு இடிமுழக்கங்கள் சொன்னவைகளை நீ எழுதாமல் முத்திரைப்படுத்து என்று வானத்திலிருந்து ஒரு சத்தம் உண்டாகக் கேட்டேன்.

௫ அன்றியும் நான் சமுத்திரத்தின்மேலும் தரையின்மேலும் நிற்கக்கண்ட தூதன் [11]தன்னுடைய கையை வானத்திற்கு நேராக உயர்த்தி, இன்னம் காலம் வர (இல்லை).

௬ பூராபரன தம்முடைய ஊழியக்காரராகிய தீர்க்கதரிசிகளுக்குச் சுவிசேஷமாய் அறிவித்தபடி ஏழாம் தூதன் எக்காளத்தை ஊதும் சத்தத்தின் [12]நாட்களிலே [13]அவருடைய இரகசியம் நிறைவேறும் என்று,

௭ [14]வானத்தையும் அதிலுள்ளவைகளையும், பூமியையும், அதிலுள்ளவைகளையும், சமுத்திரத்தையும் அதிலுள்ளவைகளையும் சிருட்டித்தவராயும் என்றென்றைக்கும் பிழைக்கிறவராயும் இருக்கிறவர் மேலே ஆணையிட்டுக் (கூப்பிட்டான்)

௮ ¶ பின்பு நான் [15]கேட்கும்படி, வானத்திலிருந்து சத்தமிட்டவன் மறுபடியும் என்னுடனே சொன்னது: சமுத்திரத்தின்மேலும் தரையின்மேலும் நிற்கிற தூதனுடைய கையிலிருக்கிற விரிக்கப்பட்ட சிறிய புத்தகத்தை நீபோய் வாங்கிக்கொள் என்றான்.

௯ அந்தப்படி நான் தூதனிடத்தில் போய், இந்தச் சிறிய புத்தகத்தை எனக்குக் கொடுக்கவேண்டும் என்றேன்; அப்பொழுது அவன் என்னை நோக்கி, [16]நீ இதை எடுத்து விழுங்கு; உன் வயிற்றிற்கு இது கசக்கப்பண்ணும்; ஆகிலும் உன் வாய்க்கு

கி. பி. ௬௯௬.

1 ஓ மோ கக உ௬.
2 க மோ ௰ எ ஓ மோ கஉ ௰ சஐ ஈ௬ கள க கொரி ௰ உ௰.
3 சங் ௱௫ ச ௱கஓ ௰ஓ தானி ஓ உ௩
4 வெளி. உஉ ௰ஓ
5 எசே க. உஅ
6 மத் ௰எ உ வெளி. க ௰௬
7 வெளி க ௰௫
8 மத உஅ ௰அ
9 வெளி அ ஓ
10 தானி அ உ௬. ௰உ, ச, ௬.
11 உமோ ௬ அ தானி ௰உ எ
12 வெளி. ௰௪ ௰ஓ
13 தானி ௰உ எ வெளி. ௰௬ ௰எ
14 நெகே ௬ ௬ வெளி ச ௰௪ ௰ச எ
15 ச வச
16 எரே ௰ஓ ௰௬ எசே உ அ ௩, க, உ, ௩

இது தேனைப்போல மதுரமாயி
ருக்கும் என்றான்.
௰ அப்படி நான் அந்தச் சிறிய
புஸ்தகத்தைத் தூதனுடைய கை
யில் வாங்கி அதை விழுங்கினேன்;
[1]என் வாய்க்கு அது தேனைப்போ
ல மதுரமாய் இருந்தது; நான்
அதை விழுங்கினபின்பு [2]என்
வயிறு மிகுந்த நோய்பட்டது.
௰௧ அப்பொழுது அவன் என்
னுடனே சொன்னது: நீ மறுபடி
யும் அநேக சனக்கூட்டங்களை
யும், தேசத்தாரையும், பாஷைக்
காரரையும், இராசாக்களையும் குறி
த்துத் தீர்க்கதரிசனம் சொல்ல
வேண்டும் என்றான்

௰௧. அதிகாரம்.

௧ இரண்டு சாட்சிகள் தீர்க்கதரிசனம் சொன்னதையும், ௬. அவர்கள் மழைபெய்யாதபடிக்கு வானத்தை அடைக்க அதிகாரம் உள்ளவர்களாயிருந்ததையும், ௭ மிருகம் அவர்களோடே எதிர்த்து, அவர்களைக் கொன்றதையும், ௮ அவர்கள் உடல்கள் அடக்கம்பண்ணப்படாமல் கிடந்து, ௰௧ மூன்றரைநாளுக்குப் பின்பு எழுந்திருந்ததையும், ௰௪ இரண்டாம் வாதை நடந்துபோனதையும், ௰௫ ஏழாம் எக்காளம் ஊதப்பட்டதையும் சொல்லியது

பின்பு [3]ஒரு தடிக்கு ஒப்பான
அளவுகோலை (ஒருவன்) எனக்
குக் கொடுத்துச் சொன்னதாவது:
[4]நீ எழுந்து, பராபரனுடைய ஆல
யத்தையும் பலிபீடத்தையும், அதி
லே தொழுதுகொள்ளுகிறவர்களை
யும் அளந்து பார்த்துக்கொள்.
௨ [5]ஆலயத்திற்குப் புறம்பே இ
ருக்கிற பிரகாரம் [6]புறத்தேசத்தா
ருக்குக் கொடுக்கப்பட்டபடி
யால், அதை அளவாமல் தள்ளுவா
யாக;* [7]பரிசுத்தபட்டணத்தை அ
வர்கள் [8]நாற்பத்திரண்டு மாதமள
வும் மிதிப்பார்கள்.
௩ ஆகிலும் என்னுடைய [9]இ
ரண்டு சாட்சிகளும் இரட்டுச்சே
லை உடுத்திக்கொண்டிருக்கிறவர்
களாய் [10]ஆயிரத்து இருநூற்று அறு
பதுநாளளவும் [11]தீர்க்கதரிசனம்
சொல்லும்படிக்கு, அவர்களுக்கு
அதிகாரத்தைக் கொடுப்பேன்.†

கி. பி. ௯௬.

1 எசே ௩ ௩.
2 எசே ௨ ௰
3 எசே ௪௰ ௩
ஓ சகரி ௨ ௧.
வெளி ௨௧ ௰௫
4 ௪ மோ ௨௩.
௰௮
5 எசே ௪௰ ௰௭
௨௰
6 சங் ௭௯. ௧
லூக் ௨௧ ௨௪
* அல்லது விடு
வாயாக
7 தானி ௮ ௰
8 வெளி ௰௩ ௫
9 வெளி ௨௰ ௪
10 வெளி ௰௨ ௬
11 வெளி ௰௯ ௰
† அல்லது நான்
என்னுடைய அதிகார
த்தைக் கொடுப்
பேன்; அவர்
கள் தீர்க்கதரிச
னம் சொல்லு
வார்கள்
12 சங் ௫௨ ௮.
எரே ௰௧ ௰௬.
சகரி ௪ ௩, ௰௧,
௰௪
13 ௨ இரா ௧ ௰,
௰௨ எரே ௧
௰௮ ௫ ௰௪
எசே ௪௩ ௩
ஓசே ௬. ௫
14 ௪ மோ. ௰௬
௨௯
15 ௧ இரா ௰௭ ௧
யாக் ௫ ௰௬,௰௭
16 ௨ மோ ௭
௰௯
17 லூக் ௰௩. ௩௨
18 வெளி ௯. ௨.
19 வெளி ௰௩ ௧,
௰௧ ௰௭ ௮
20 தானி ௭ ௨௧;
சகரி ௰௪ ௨
21 வெளி ௰௪
௮ ௰௭ ௧,
௰௮ ௰.
22 எபி. ௰௩ ௰௨
வெளி ௰௮
௨௪
23 வெளி ௰௭
௰௫
*24 சங் ௭௯. ௨,௩

௪ அவர்களே பூமியின் ஆண்
டவருக்குமுன்பாக நிற்கிற [12]இ
ரண்டு ஒலிவமரங்களும், இரண்
டு விளக்குத்தண்டுகளும் ஆனவர்
கள்.
௫ ஒருவன் அவர்களைச் சேதப
படுத்த விரும்பினால், [13]அவர்களு
டைய வாயிலிருந்து அக்கினி
புறப்பட்டு, அவர்களுடைய சத்து
ருக்களைப பட்சிக்கும்; [14]அவர்க
ளைச் சேதப்படுத்தவிரும்புகிறவன்
எவனோ அவன் அப்படியே சாக
வேண்டும்.
௬ அவர்கள் தீர்க்கதரிசனம்
சொல்லிவருகிற நாட்களிலே [15]ம
ழைபெய்யாதபடிக்கு வானத்தை
அடைக்கிறதற்கு அதிகாரம் உ
டையவர்கள்; மேலும் [16]அவர்கள்
தண்ணீர்களை இரத்தமாக மாற்றுகி
றதற்கும், எக்காலத்திலேயும் தங
கள் இஷ்டப்படி பூமியைச் சகல
வித வாதைகளாலும் அடிக்கிறதற்
கும் அதிகாரம் உடையவர்கள்.
௭ ¶ மேலும் [17]அவர்கள் தங்கள்
சாட்சியை முடிக்கும்பொழுது,
[18]பாதாளத்திலிருந்து எறுகிற [19]மி
ருகம் [20]அவர்களோடே யுத்தம்
பண்ணி, அவர்களைச் செயித்து,
அவர்களைக் கொலைசெய்யும்.
௮ அவர்களுடைய உடல்கள்
[21]பெரிய பட்டணத்தின் பெரிய
வீதியிலே கிடக்கும்; அந்தப் பட்
டணம் சோதோமென்றும் எகிப
தென்றும் ஞான அருத்தமாய்ச்
சொல்லப்படும்; அதிலே [22]அவர்க
ளுடைய கர்த்தாவும் சிலுவையி
லே அறையப்பட்டார்.
௯ ¶ [23]சனக்கூட்டங்களிலும்,
கோத்திரங்களிலும் பாஷைக்கார
ரிலும், புறத்தேசத்தார்களிலும் (அ
நேகர்) அவர்களுடைய உடல்
களை மூன்றரை நாள்வரைக்கும்
பார்த்துக்கொண்டு வந்ததுமல்லா
மல், [24]அவைகளைக் கல்லறைக
ளில் வைக்கிறதற்கு இடங்கொ
டுக்கவும் இல்லை.

௰ [1]இவ்விரண்டு தீர்க்கதரிசிக
ளும் பூமியின் குடிகளுக்கு வே
தனை செய்தபடியினாலே அவர்கள்
(போனதற்காகப) [2]பூமியில் குடி
யிருக்கிறவர்கள் சந்தோஷப்பட்
டுக் களிகூர்ந்து, [3]ஒருவருக்கு
ஒருவர் காணிக்கைகளை அனுப்பு
வார்கள்.

௰௧ ¶ [4]மூன்றரை நாளுக்குப
பின்பு பராபரனிடத்திலிருந்து
[5]சீவ ஆவி அவர்களுக்குள் பிர
வேசித்தது; அவர்கள் தஙகள்
கால்களை ஊன்றி நின்றார்கள்;
அபபொழுது அவர்களைப பார்த்
தவர்களுக்கு மிகுந்த பயம் உண்
டாயிற்று.

௰௨ பின்பு இங்கே ஏறிவாருங்
கள் என்று வானத்திலிருந்து தங்
களுக்கு உண்டான பெரிய சத்
தத்தை அவர்கள் கேட்டு, [6]ஒரு
மேகத்தில் ஏறி [7]வானத்திற்குப
போனார்கள்; [8]அவர்களுடைய
சத்துருக்கள் அவர்களை நோக்கிப்
பார்த்தார்கள்.

௰௩ [9]அந்நேரத்திலே பூமி மிக
வும் அதிர்ந்தது; [10]உடனே அந்
தப் பட்டணத்தில் பத்தில் ஒரு
பங்கு விழுந்துபோயிற்று; மனி
தர் ஏழாயிரம்பேரும்* பூமி அதிர்
தலால் அழிந்தார்கள்; மீதியான
வர்கள் பயமடைந்து பரமண்ட
லத்தின் [11]பராபரனுக்குத் துதி
யைச் செலுத்தினார்கள்.

௰௪ ¶ [12]இரண்டாம் வேதனை
போயிற்று; இதோ மூன்றாம் வே
தனை சீக்கிரமாய் வருகின்றது.

௰௫ ¶ அப்பொழுது [13]ஏழாம்
தூதன் எக்காளம் ஊதினான்;
[14]உடனே உலகத்தின் இராச்சி
யங்கள் நம்முடைய கர்த்தனை
யும் அவருடைய கிறிஸ்துவையும்
சேர்ந்தன என்றும், [15]அவர் என்
றென்றைக்கும் இராசரீகம்பண்
ணுவார் என்றும், [16]மிகுந்த சத்
தங்கள் பரமண்டலத்தில் உண்
டாயின.

தி. பி. ௬௬.

1 வெளி ௰௧. ௰
2 வெளி ௰௨. ௰௨. ௰௩ அ
3 எஸ்த. ௯. ௰௯, ௨௨
4 ௯. ௨௯
5 எசே. ௩௭. ௫, ௯, ௰, ௰௪
6 எசா ௬௰ அ அப ௧ ௯
7 எசா ௰௪ ௧௩ வெளி ௰௨ ௫
8 உ இரா ௨ ௧, ௫, ௭
9 வெளி ௬ ௰௨
10 வெளி ௰௩ ௰௩
* அல்லது மனி தரும, வெளி. ௩ ௪
11 யோசு ௭ ௰௯ வெளி ௰௪ ௭ ௰௫ ௪
12 வெளி அ ௰௩ ௯ ௰௨ ௰௫ ௩
13 வெளி ௰ ௭.
14 வெளி ௰௨ ௰
15 தானி உ,௪௪ ௭ ௰௪, ௰௮,௨௭
16 எசா உ௭,௰௬ வெளி ௰௯ ௰௭ ௰௯ ௬
17 வெளி ௪ ௪ ௫ அ ௰௯ ௪.
18 வெளி ௧ ௪, அ ௪ அ ௰௬ ௫
19 வெளி ௰௯ ௬
20 உ, ௯ வ௪
21 தானி ௭ ௯,௰ வெளி ௬ ௰
22 வெளி ௰௯ ௫
23 வெளி. ௰௯ ௨ ௰௮ ௬
† அல்லது அழிக் கிறவர்களை.
24 வெளி ௰௫ ௫, அ
25 வெளி அ ௫ ௰௬ ௰௭.
26 வெளி ௰௬ ௨௧
‡ அல்லது அதி சயம்.

௰௬ ¶ அப்பொழுது பராபரனுக்
குமுன்பாகத் தங்கள் ஆசனங்கள்
மேல் உளுக்கார்ந்த [17]அவ்விருபத்
துநான்கு மூப்பர்களும் சாஷ்டா
ங்கமாய் விழுந்து,

௰௭ [18]இருக்கிறவரும் இருந்த
வருமாகிய சர்வவல்லமையுடை
தேவனாகிய பராபரனே, தேவரீர்
உமது பலத்த வல்லமையை எடுத்
துக்கொண்டு [19]இராசரீகம்பண்
ணுகிறீர்.

௰௮ [20]புறத்தேசத்தார் கோபமாய்
இருந்தார்கள் அப்பொழுது உமது
கோபம் தோன்றிற்று; [21]மரித்
தோர் நியாயத்தீர்ப்பு அடைகிற
தற்கும், தீர்க்கதரிசிகளாகிய உம்
முடைய ஊழியக்காரருக்கும் பரி
சுத்தவான்களுக்கும் உமது நாமத்
தின்மேல் பயபத்தியாய் இருந்த
சிறியோருக்கும் [22]பெரியோருக்
கும் பலன் அளிக்கிறதற்கும், [23]பூ
மியைக் கெடுத்தவர்களைக்† கெ
டுக்கிறதற்குக் காலமும் வந்தது;
ஆகையால் உம்மைத் தோத்திரம்
செய்கிறோம் என்று பராபரனைத்
தொழுதுகொண்டார்கள்.

௰௯ ¶ பின்பு பரமண்டலத்தி
லே [24]பராபரனுடைய ஆலயம்
திறக்கப்பட்டது; அவருடைய
ஆலயத்திலே அவருடைய உடம்
படிக்கையின் பெட்டி காணப்
பட்டது; மேலும் [25]மின்னல்க
ளும், சத்தங்களும், இடிமுழக்கங்
களும், பூமியதிர்தலும், [26]பெரும்
கல்மழையும் உண்டாயின.

௰௨. அதிகாரம்.

௧ சூரியனை அணிந்த ஒரு ஸதிரி கெர்ப்பவேதனை அடைந்ததையும், ௩ சிவப்பான ஒரு பெரிய வலுசர்ப்பம் அவள் பிள்ளையைப பட்சிக்க அவள் முனபாக நின்றதையும், ௬ அவள பிரசவித்தவுடனே வனாந்தரத்திற்கு ஓடிப்போனதையும், ௭ மிகாவேலும் அவனுடைய தூதர்களும் வல்ல சர்ப்பத்தோடே யுத்தம்பண்ணி அதை வென்றதையும, ௰௩ வல்ல சர்பபம் பூமியின்மேல் தளளபபட்டபோது ஸ்திரீயைத் துனபப்படுத்தினதையும் சொல்லியது.

அன்றியும் ஒரு பெரிய அடை
யாளம்‡ வானத்திலே காணப்பட்

டது; (என்னவெனில்,) ஒரு ஸ்திரி
சூரியனை அணியப்பட்டு, தன்னு
டைய பாதங்களின்கீழே சந்திர
னையும் தன்னுடைய சிரசின்மேல்
பன்னிரண்டு நட்சத்திரங்களுள்ள
கிரீடத்தையும் உடையவளாய்,
௨ [1]கர்ப்பத்திலே வருத்தம
டைந்து பிள்ளைபெறும்படி வேத
னைப்பட்டு அலறிக்கொண்டிருந்
தாள்.
௩ ¶ அன்றியும் வேறொரு அ
டையாளம்* வானத்திலே காணப்
பட்டது, (என்னவென்றால்,) [2]ஏ
ழு தலைகளையும், பத்துக் கொம்பு
களையும், [3]தன் தலைகளின்மேல்
ஏழு முடிகளையுமுடைய [4]சிவப்
பான பெரிய வல்லசர்ப்பம் இருந்
தது
௪ [5]அதின் வால் [6]வானத்தின்
நட்சத்திரங்களில் மூன்றத்தொரு
பங்கை இழுத்து, [7]அவைகளைப் பூ
மியின்மேல் தள்ளிற்று; அல்லாம
லும், பிள்ளைபெறுகிறவளாகிய
[8]அந்த ஸ்திரி பிள்ளைபெற்றவுட
னே அவளுடைய பிள்ளையைப்
பட்சித்துப்போடும்படிக்கு, [9]அந்
த வல்லசர்ப்பம் அவளுக்கு முன்
பாக நின்றது
௫ அவள் [10]சகலக்கூட்டங்கள்
எல்லாவற்றையும் இருப்புக்கோ
லால் ஆளுகைசெய்யும்படிக்கான
ஆண்பிள்ளையைப் பெற்றாள்; உ
டனே அவளுடைய பிள்ளை பரா
பரனிடத்திற்கும் அவருடைய ஆ
சனத்திற்கும் எடுத்துக்கொள்ளப்
பட்டது
௬ [11]ஸ்திரியானவளும் வனாந்
தரத்திற்கு ஓடிப்போனாள்; அங்
கே [12]ஆயிரத்திருநூற்றறுபதுநாள்
அளவும் அவளைப் போஷிப்பதற்
காகப் பராபரனால் ஆயத்தமாக்கப்
பட்ட இடம் அவளுக்கு உண்
டாயிருக்கிறது.
௭ ¶ அன்றியும் பரமண்டலத்
திலே யுத்தம் உண்டாயிற்று; [13]மி
காவேலும் அவனைச் சேர்ந்த தூத
ரும் [14]அந்த வல்லசர்ப்பத்தோடே
யுத்தம்பண்ணினார்கள்; வல்ல
சர்ப்பமும் அதைச் சேர்ந்த தூத
ரும் யுத்தம்பண்ணியும் ஜெயம் அ
டையவில்லை.
௮ பின்னை பரமண்டலத்திலே
அவர்களுக்கு இடம் அகப்பட
வும் இல்லை.
௯ [15]உலகம் யாவையும் வஞ்சித்
துவருகிற பசாசென்றும் சாத்தா
னென்றும் சொல்லப்பட்ட [16]ப
ழைய பாம்பாகிய பெரிய வல்ல
சர்ப்பம் [17]தள்ளப்பட்டது, [18]அது
பூமியிலே தள்ளப்பட்டது; அதி
னோடேகூட அதைச் சேர்ந்த
தூதரும் தள்ளப்பட்டார்கள்
௰ அப்பொழுது [19]நம்முடைய
சகோதரர்மேல் குற்றஞ்சாற்றுகிற
வன் தாழத் தள்ளப்பட்டிருக்கிற
தால், [20]இப்பொழுது இரட்சிப்
பும் வல்லமையும் ஆளுகையும்
நம்முடைய பராபரனுக்கும், அதி
காரம் அவருடைய கிறிஸ்துவுக்
கும் உண்டாயிருக்கின்றன, இர
வும்பகலும் அவன் பராபரனுக்கு
முன்பாக அவர்கள்மேல் குற்றஞ்
சாற்றினான்
௧௧ [21]அவர்கள் மரணபரியந்தமும்
தங்கள் ஜீவனைச் சிநேகியாமல்,
[22]ஆட்டுக்குட்டியின் இரத்தத்தி
னாலும், தங்கள் சாட்சியின் வச
னத்தினாலும் அவனைச் செயித்தார்
கள்.
௧௨ ஆகையால் பரமண்டலங்
களே, அவைகளில் வாசமாயிருக்
கிறவர்களே, [23]களிகூருங்கள், பூ
மியிலும் சமுத்திரத்திலும் குடியி
ருக்கிறவர்களே, உங்களிடத்தி
லே [24]பசாசு இறங்கி, தனக்குச்
கொஞ்சக்காலம் உண்டென்று அ
றிந்து, மிகுந்த கோபங்கொண்டி
ருக்கிறபடியால், [25]ஐயோ, உங்க
ளுக்கு வேதனை உண்டாயிருக்கு
மென்று பரமண்டலத்திலே பெ
ரும் சத்தத்தைக் கேட்டேன்.
௧௩ ¶ அந்தப்படி வல்லசர்ப்
பமானவன் தான் பூமியிலே தள்
ளப்பட்டதை அறிந்து, [26]அந்த

கி. பி. ௯௬.

1 ஏசா ௬௬ ௭ [illegible]
* அலகு அதிசயம்
2 வெளி [illegible]
3 வெளி [illegible]
4 வெளி [illegible]
5 வெளி [illegible]
6 வெளி [illegible]
7 தானி [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 வெளி [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 வெளி [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 வெளி [illegible]
19 [illegible]
20 வெளி [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]
23 [illegible]
24 வெளி [illegible]
25 வெளி [illegible]
26 [illegible]

ஆண்பிள்ளையைப் பெற்ற ஸ்திரீக்குப் பின்தொடர்ந்தான்.

௰௪ ¹அந்த ஸ்திரீ அந்தப் பாம்பின் முகத்திற்கு விலகி, ²ஒரு காலமும் காலங்களும் அரைக்காலமுமாகப் போஷிக்கப்படத்தக்க ³வனாந்தரத்திலுள்ள தன் இடத்திற்குப் ⁴பறந்துபோகும்படியாய்ப் பெருங்கழுகின் இரண்டு சிறகுகளும் அவளுக்குக் கொடுக்கப்பட்டன.

௰௫ அப்பொழுது சாப்பமானவன் ஸ்திரீயை வெள்ளங்கொண்டுபோகும்படிக்கு, ⁵தன் வாயிலிருந்து ஒரு நதியத்தனை சலத்தை அவளுக்குப் பின்னாகக் கொப்பளித்தான்.

௰௬ பூமி ஸ்திரீக்கு உதவியாகத் தன் வாயைத் திறந்து, வல்ல சாப்பம் தன் வாயிலிருந்து கொப்பளித்த நதியை விழுங்கிற்று.

௰௭ அப்பொழுது வல்ல சாப்பமானவன் ஸ்திரீயின்மேல் கோபமாயிருந்து, ⁶பராபரனுடைய கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ளுகிறவர்களும் ⁷இயேசுக்கிறிஸ்துவைக்குறித்துச் சாட்சியை உடையவர்களுமாகிய அவளுடைய சந்ததியான மற்றவர்களுடனே ⁸யுத்தம்பண்ணப்போனான்.

௰௩. அதிகாரம்.

௧ கடலிலிருந்து எழும்பின ஏழு தலைகளும் பத்துக் கொம்புகளும் உள்ள ஒரு மிருகத்துக்கு வல்ல சாப்பமானவன் அதிகாரத்தைக் கொடுத்ததையும், ௰௧ மற்றொரு மிருகம் பூமியிலிருந்து எழும்பி, ௰௪ முன்சொல்லிய மிருகத்தின் சொரூபத்தைச் செய்வித்து, ௰௫ மனிதர்கள் அதை வணங்கி, ௰௬ அதின் முத்திரையைத் தரித்துக்கொள்ளச் செய்ததையும் சொல்லியது.

பின்பு நான் கடலோரத்தின் மணலின்மேல் நிறுத்தப்பட்டேன்; அப்பொழுது சமுத்திரத்திலிருந்து, ⁹ஒரு துஷ்டமிருகம் எழும்பிவரக்கண்டேன்; ¹⁰அதற்குப் பத்துக் கொம்புகளும் ஏழு தலைகளும் இருந்தன; அதின் கொம்புகள்மேலே பத்து முடிகளும் அதின் தலைகளின்மேலே தூஷணமான நாமங்களும்* இருந்தன.

௨ மேலும் ¹¹நான் கண்ட மிருகம் புலியைப்போல இருந்தது; ¹²அதின் கால்கள் கரடியின் கால்களைப்போலவும், ¹³அதின் வாய் சிங்கத்தின் வாயைப்போலவும் இருந்தன; மேலும் வல்ல சாப்பமானவன் ¹⁴தன் வல்லமையையும், ¹⁵தன் ஆசனத்தையும் ¹⁶மிகுந்த அதிகாரத்தையும் அதற்குக் கொடுத்தான்.

௩ பின்பு அதின் தலைகளில் ஒன்று சாவுக்கு ஏதுவாய் ¹⁷காயப்படுத்தப்பட்டதாகக்† கண்டேன்; பின்பு சாவுக்கு ஏதுவான காயம் சொஸ்தமாக்கப்பட்டது; ¹⁸மேலும் பூமியிலுள்ள யாவரும் ஆச்சரியத்தோடே அந்தத் துஷ்டமிருகத்தைப் பின்பற்றி,

௪ அம்மிருகத்திற்கு அப்படிப்பட்ட அதிகாரத்தைக் கொடுத்தபடியினாலே வல்ல சாப்பத்தைத் தொழுதுகொண்டார்கள்; அல்லாமலும் ¹⁹மிருகத்திற்கு ஒப்பானவன் யாவன்? அதினுடனே யுத்தம்பண்ணத்தக்கவன் யாவன் என்று மிருகத்தையும் தொழுதுகொண்டார்கள்.

௫ மேலும் ²⁰பெருமையானவைகளையும் தூஷணங்களையும் பேசுதற்கான வாய் அதற்குக் கொடுக்கப்பட்டது; அல்லாமலும் ²¹நாற்பத்திரண்டுமாதம் நடந்துகொள்ளுகிறதற்கு‡ அதிகாரம் அதற்கு அளிக்கப்பட்டது.

௬ அந்தப்படி அது பராபரனுடைய நாமத்தையும், ²²அவருடைய கூடாரத்தையும், பரமண்டலத்தில் வாசமாயிருக்கிறவர்களையும் தூஷணிக்கிறதற்குத் தன் வாயைத் தூஷணமாகத் திறந்தது.

௭ மேலும் ²³பரிசுத்தவான்களோடே யுத்தம்பண்ணி அவர்களை ஜெயிக்கும்படிக்கு, அதற்கு (இடம்) கொடுக்கப்பட்டது; எந்தக் கோத்திரத்தின்மேலும் சனக்கூட்டத்தின்மேலும் பாஷைக்கா

கி. பி. ௯௬.

1 ௬ வச.
2 தானி. ௭. ௨௫. ௰௨. ௭.
3 வெளி. ௰௨. ௬.
4 உ. மோ. ௰௯. ௪.
5 ஏசா. ௫௯. ௰௯.
6 வெளி. ௰௪. ௰௨.
7 ௧ யோவா. ௫. ௰. வெளி. ௧. ௨. ௬. ௯. ௨௰. ௪.
8 ௩ மோ. ௯. ௰௫. வெளி. ௰௧. ௭.
9 தானி. ௭. ௨. ௭.
10 வெளி. ௰௨. ௩. ௰௭. ௰௨.
* அல்லது நாமம், வெளி. ௰௭. ௩.
11 தானி. ௭. ௬.
12 தானி. ௭. ௫.
13 தானி. ௭. ௪.
14 வெளி. ௰௬. ௰.
15 வெளி. ௰௨. ௯.
16 வெளி. ௰௨. ௩.
17 ௰௨. ௰௪. வச.
† கிரேக்கு, கொல்லப்பட்டதாக
18 வெளி. ௰௭. ௮.
19 வெளி. ௰௮. ௰௮.
20 தானி. ௭. ௮. ௰௧. ௰௧. ௩௬.
21 வெளி. ௰௧. ௨. ௰௨. ௬.
‡ அல்லது போர் செய்யுதற்கு
22 யோவா. ௧. ௰௪. கொலோ. ௨. ௯.
23 தானி. ௭. ௨௧. வெளி. ௰௧. ௭.

ரர்மேலும் தேசத்தார்மேலும் அத
ற்கு [1]அதிகாரம் கொடுக்கப்பட்
டது.

அ ஆதலால் [2]உலகமுண்டான
துமுதல் (பலியாக) அடிக்கப்ப
டும்படி (நியமிக்கப்பட்ட) ஆட்
டுக்குட்டியினுடைய சீவபுத்தகத்
திலே [3]பேரெழுதப்படாத பூமி
யின் குடிகள் யாவரும் அதை நமஸ்
காரம்பண்ணுவார்கள்.

௯ [4]யாவனொருவன் காதுள்ளவ
னாய் இருந்தால் கேட்கக்கடவன்.

௰ [5]சிறையாகப் பிடித்துக்கொண்
டுபோகிறவன் சிறையாகக் கொ
ண்டுபோகப்படுவான்; [6]கட்கத்தி
னாலே கொலைசெய்கிறவன் கட்
கத்தினாலே கொலைசெய்யப்பட
வேண்டும்; [7]இங்கே பரிசுத்தவான்
களுடைய பொறுமையும் விசுவா
சமும் விளங்கும்.

௰௧ ¶ அன்றியும் வேறொரு மி
ருகத்தைத் [8]தரையிலிருந்து எழும்
பக்கண்டேன்: அது ஓர் ஆட்டுக்
குட்டிக்கு ஒப்பாய் இரண்டுகொம்
புகளை உடையதாய் வல்ல சர்ப்
பத்தைப்போல வசனித்தது.

௰௨ அல்லாமலும் அது முந்தின
மிருகத்தின் அதிகாரம் யாவை
யும் அதின்முன்பாக நடப்பித்து,
[9]சாவுக்கு ஏதுவான காயம் ஆறச்
சொஸ்தமடைந்த முந்தின மிரு
கத்தைப் பூமியும் அதின் குடிக
ளும் நமஸ்காரம்பண்ணும்படி
செய்ததுமன்றி,

௰௩ மனிதருக்குமுன்பாக [10]வா
னத்திலிருந்து அக்கினியையும்
பூமியின்மேல் இறங்கப்பண்ணுந்
தக்கதாகப் [11]பெரிய அடையா
ளங்களைச் செய்து,

௰௪ மிருகத்தின்முன்பாகச் செய்
யும்படி தனக்கு அளிக்கப்பட்ட
[12]அடையாளங்களினாலே [13]பூமி
யின் குடிகளை வஞ்சித்துக் கட்கத்
தினாலே காயப்பட்டு, [14]பின்பு
பிழைத்த மிருகத்திற்கு ஒரு சொ
ரூபம்பண்ணவேண்டும் என்று
பூமியின் குடிகளுக்குச் சொல்லு
கின்றது.

௰௫ மேலும் அம்மிருகத்தின்
சொரூபம் பேசத்தக்கதாகவும்,
அம்மிருகத்தின் சொரூபத்தை
நமஸ்காரம்பண்ணாத [15]யாவரை
யும் கொலைசெய்யப்பண்ணத்தக்
கதாகவும் அம்மிருகத்தின் சொரூ
பத்திற்கு ஆவியைக்* கொடுக்கும்
படி அதற்குத் திராணி அளிக்கப்
பட்டது.

௰௬ அந்தப்படி அது சிறியோர்
பெரியோர், ஐசுவரியவான்கள்
தரித்திரர், சுயாதீனர் அடிமைகள்,
இவர்கள் யாவரும் தங்கள் தங்கள்
வலதுகைகளிலே, அல்லது [16]தங்
கள் நெற்றிகளிலே ஒரு அடை
யாளத்தைப் பெறும்படிக்கும்,†

௰௭ அம்மிருகத்தின் அடையா
ளமாகிய அந்த [17]நாமத்தையாவது
[18]அதினுடைய நாமத்தின் இலக்
கத்தையாவது தரித்துக்கொள்ளு
கிறவனைத்தவிர வேறொருவனும்
கொள்ளவும் விற்கவும் கூடாதப
டிக்கும் செய்கின்றது.

௰௮ [19]இங்கே ஞானம் விளங்
கும்; [20]மிருகத்தின் இலக்கம் ஒரு
மனிதனுடைய இலக்கமாய் இ
ருக்கிறபடியால், புத்தி உடைய
வன் [21]அந்த இலக்கத்தைக் கணக்
குப்பார்க்கக்கடவன்; அதினுடை
ய இலக்கம் ௬௱௬௰௬.

௰௪. அதிகாரம்.

௧ ஆட்டுக்குட்டியானவரும், அவருடையவர்களும் சீயோன்மலையின்மேல் நின்றதையும், ௬ ஒரு தூதன் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்ததையும், அ பாபிலோன் விழுந்ததையும், ௰௫ உலகத்தின் அறுப்புக்காலத்தையும், அறுப்பில் அரிவாள் இடப்பட்டதையும், ௨௰ பாவிகளுடைய கோபமாகிய திராட்சப்பழத்தின் ஆலையையும் குறித்துச் சொல்லியது.

பின்பு நான் பார்க்கையில் [22]சீ
யோன் பர்வதத்தின்மேலே ஆட்
டுக்குட்டியையும், [23]அதினோடே
கூட அவருடைய பிதாவின் நா
மம் தங்கள் நெற்றிகளில் எழுதப்
பட்டிருந்த [24]நூற்றுநாற்பத்துநா

கி. பி. ௯௬.

1 வெளி. ௰௧. ௰௩ ௰௭ ௰௫
2 வெளி. ௰௭ அ
3 உ மோ ௩௨. ௩௨ தானி ௰௨ ௧ பிலி ௪ ௩ வெளி ௩ ௫ ௨௰ ௰௨, ௰௫ ௨௧ ௨௭
4 வெளி ௨ ௭
5 ஏசா ௩௩ ௧
6 ௧ மோ ௯ ௬ மத் ௨௬ ௫௨.
7 வெளி ௰௪ ௰௨
8 வெளி ௰௧ ௭
9 ௩ வச
10 ௧ இரா ௰௮ ௩௮ உ இரா ௧ ௰, ௰௨
11 ௫ மோ ௰௩ ௧, ௨, ௩ மத் ௨௪ ௨௪ உ தெச ௨ ௯ வெளி ௰௬ ௰௪
12 உ தெச உ ௯, ௰
13 வெளி ௰௨ ௯ ௰௯ ௨௰
14 உ இரா ௨௰ ௭
15 வெளி ௰௬ ௨ ௰௯ ௨௰ ௨௰ ௪
* இரேக்கு, சுவாசத்தை.
16 வெளி ௰௪ ௯ ௰௯ ௨௰ ௨௰ ௪
† இரேக்கு, இவர்களையாவருக்கும் அவர்கள் வலதுகைகளிலே அல்லது அவர்கள் நெற்றிகளிலே ஒரு அடையாளத்தைப் போடும்படிக்கும்.
17 வெளி ௰௪ ௰௧
18 வெளி ௰௫ ௨
19 வெளி ௰௭ ௯
20 வெளி ௰௫ ௨
21 வெளி ௨௧. ௰௭
22 வெளி ௫ ௬
23 வெளி ௭ ௩ ௰௩ ௰௪
24 வெளி ௭ ௪

லாயிரம்பேரையும் நிற்கக் கண்டேன்.

௨ அல்லாமலும், [1]பெருவெள்ள இரைச்சலைப்போலவும் பெரிய இடிமுழக்கம்போலவும் ஒரு சத்தம் பரமண்டலத்திலிருந்து உண்டாகக்கேட்டேன்; மேலும் [2]நான் கேட்ட சத்தம் தங்கள் சுரமண்டலங்களை வாசிக்கிற சுரமண்டலக்காரருடைய ஓசையைப்போல இருந்தது.

௩ அவர்கள் அந்த ஆசனத்திற்குமுன்பாகவும், நான்கு சீவன்களுக்கும் மூப்பருக்கும்முன்பாகவும் [3]புதிய பாட்டைப் பாடினார்கள்; அந்தப் பாட்டைப் பூமியிலிருந்து மீட்டுக்கொள்ளப்பட்ட [4]அந்த நூற்றுநாற்பத்துநாலாயிரம் பேரே அல்லாமல், வேறொருவரும் கற்றுக்கொள்ளக்கூடாததாய் இருந்தது.

௪ [5]அவர்களே கற்புடையவர்களாய் ஸ்திரிகளால் தங்களை அசுசிப்படுத்தாதவர்கள்; அவர்களே [6]ஆட்டுக்குட்டி எங்கேபோனாலும் அதைப் பின்பற்றுகிறவர்கள்; அவர்களே மனிதரிலிருந்து பராபரனுக்கும் ஆட்டுக்குட்டிக்கும் [7]முதல் விளைவாக [8]மீட்டுக்கொள்ளப்பட்டவர்கள்.*

௫ [9]அவர்கள் மாசில்லாதவர்களானபடியால், [10]அவர்களுடைய வாயிலே கபடம் அகப்படவில்லை.

௬ ¶ அன்றியும் வேறொரு தூதன் பூமியின் குடிகளுக்கும் [11]சகல தேசத்தாருக்கும் கோத்திரத்தாருக்கும் பாஷைக்காரருக்கும் சனக்கூட்டத்தாருக்கும் அறிவிக்கத்தக்கதாக [12]நித்திய சுவிசேஷத்தை உடையவனாய், [13]வானத்தின் மத்தியிலே பறக்கக்கண்டேன்.

௭ அவன் மிகுந்த சத்தத்துடனே கூப்பிட்டதாவது: பராபரன் நியாயத்தீர்ப்பைக் கொடுக்கும் நேரம் வந்தபடியால், [14]அவருக்குப் பயந்து அவருடைய மகிமையைப் பாராட்டுங்கள், [15]வானத்தையும்

கி. பி. ௯௬

1 வெளி ௧ ௰௫. ௰௯ ௧
2 வெளி ௫ ௮
3 வெளி ௫ ௯. ௰௫ ௩
4 ௧ ௨௪
5 ௨ கொரி ௰௧ ௨
6 வெளி ௩ ௪. ௭ ௰௭, ௰௭ ௰௪
7 யாக் ௧ ௰௮
8 வெளி ௫ ௯
* இரேக்கு, விலைக்குக் கொள்ளப்பட்டவர்கள்
9 எபே ௫ ௨௭. யூதா ௨௪
10 சங் ௩௨ ௨. செப ௩ ௰௩
11 வெளி ௰௩ ௭
12 எபே ௩ ௯, ௰. தீத் ௧ ௨
13 வெளி ௮ ௰௩
14 வெளி ௰௫ ௪. ௰௯ ௫
15 நெகே ௯ ௬. சங் ௩௩ ௬. நட ௪ ௨௪. ௰௪ ௰௫. ௰௭ ௨௪
16 எசா ௨௧ ௯. எரே ௫௧ ௮. வெளி ௰௮ ௨
17 எரே ௫௧ ௭. வெளி ௰௭ ௨. ௰௮ ௩. ௬ ௩, ௰௮ ௩, ௰௯ ௨
18 வெளி ௰௩ ௰௪, ௰௬, ௰௭
19 வெளி ௰௬ ௰௯
20 வெளி ௰௮ ௬
21 சங் ௭௫ ௮. எசா ௫௧ ௰௭. எரே ௨௫ ௰௫
22 வெளி ௰௯ ௨௦
23 வெளி ௨௦ ௰
24 எசா ௩௪ ௰. வெளி ௰௯ ௩
25 வெளி ௰௨ ௰௭
26 வெளி ௰௩ ௰
27 ௧ கொரி ௰௫ ௰௮. ௧ தெச ௪ ௰௬
28 பி ௧ ௨௧, ௨௩. வெளி ௬ ௰௧

பூமியையும் சமுத்திரத்தையும் நீரூற்றுகளையும் உண்டாக்கினவரைத் தொழுதுகொள்ளுங்கள் என்று கூப்பிட்டான்.

௮ ¶ வேறொரு தூதன் பின்சென்று [16]பெரிய பட்டணமாகிய பாபிலோன் விழுந்துபோயிற்று, விழுந்துபோயிற்று; [17]அவள் தன் வேசித்தனமாகிய உக்கிர இரசத்தைச் சகல தேசத்தாரும் குடிக்கப்பண்ணினாளே என்றான்.

௯ ¶ அவர்களுக்குப் பின்னே மூன்றாம் தூதன் வந்து மிகுந்த சத்தத்தோடே சொன்னதாவது: மிருகத்தையும் அதின் சொரூபத்தையும் [18]நமஸ்காரம்பண்ணி, தன் நெற்றியிலாவது தன் கையிலாவது அடையாளத்தைத் தரித்துக்கொள்ளுகிறவன் எவனோ,

௰ அவன் [19]பராபரனுடைய கோபாக்கினையாகிய பாத்திரத்திலே [20]கலப்பில்லாமல் வார்க்கப்பட்ட அவருடைய உக்கிர [21]இரசத்தைக் குடித்துப் பரிசுத்த தூதர்களுக்கு முன்பாகவும் ஆட்டுக்குட்டிக்கு முன்பாகவும் [22]அக்கினியாலும் கந்தகத்தாலும் [23]வாதிக்கப்படுவான்.

௰௧ [24]அவர்கள் படும் வாதையின் புகை என்றென்றைக்கும் எழும்பும்; இப்படி மிருகத்தையும் அதின் சொரூபத்தையும் நமஸ்காரம்பண்ணுகிறவர்களுக்கும், அதினுடைய நாமத்தின் அடையாளத்தைத் தரித்துக்கொள்ளுகிறவனுக்கும் இரவும்பகலும் இளைப்பாறுதல் இராது.

௰௨ ¶ இங்கே பராபரனுடைய கற்பனைகளையும் இயேசுவின்மேலுள்ள விசுவாசத்தையும் [25]காத்துக்கொள்ளுகிறவர்களாகிய பரிசுத்தவான்களுடைய [26]பொறுமை விளங்கும்.

௰௩ பின்னும் [27]இதுமுதல் கர்த்தருக்குட்பட்டு மரிக்கிறவர்கள் [28]பாக்கியவான்களென்று எழுது என்று பரமண்டலத்திலிருந்து சத்

தம் உண்டாகக் கேட்டேன்; மெய்யாய் அவர்கள் [1]தங்கள் பிரயாசங்களைவிட்டு ஒழிந்து இளைப்பாறுவார்கள்; அவர்களுடைய கிரியைகள் அவர்களுடனேகூடப் போகின்றன என்று, *ஆவியானவரும் திருவுளம்பற்றுகிறார்.

௰௪ ¶ பின்பு நான் பார்த்து வெண்மையான மேகத்தையும், அந்த மேகத்தின்மேலே [2]மனிதகுமாரனுக்கு ஒப்பானவனுமாய்த் [3]தன்னுடைய சிரசின்மேல் பொற்கிரீடத்தையும், தனது கையிலே கருக்குள்ள அரிவாளையுமுடைய ஒருவன் உளுக்காந்திருக்கிறதையும் கண்டேன்.

௰௫ அப்பொழுது வேறொரு தூதன் [4]தேவாலயத்திலிருந்து புறப்பட்டு, மேகத்தின்மேல் உளுக்காந்திருக்கிறவனை நோக்கி, [5]பூமியின் பயிர் பருவமான† படியால் அறுக்கிறதற்குக் காலம் வந்தது, ஆகையால், [6]உம்முடைய அரிவாளை நீட்டி அறுத்துப்போடும் என்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டான்.

௰௬ உடனே மேகத்தின்மேல் உளுக்காந்தவன் தன்னுடைய அரிவாளைப் பூமியின்மேல் போட்டான், பூமி அறுக்கப்பட்டது.

௰௭ ¶ பின்பு வேறொரு தூதன் தானும் கருக்குள்ள அரிவாளைப் பிடித்து, பரமண்டலத்திலுள்ள தேவாலயத்திலிருந்து புறப்பட்டுவந்தான்.

௰௮ [7]பின்பு அக்கினியின்மேல் அதிகாரமுள்ள வேறொரு தூதனும் பலிபீடத்திலிருந்து புறப்பட்டுவந்து, கருக்குள்ள அரிவாளைப் பிடித்திருக்கிறவனை நோக்கி, பூமியின் திராட்சைகள் பழுத்திருக்கிறபடியால் [8]கருக்குள்ள உமது அரிவாளை நீட்டி அதின் குலைகளை அறுத்துப்போடும் என்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டான்.

௰௯ அந்தப்படி அந்தத் தூதன் தன் அரிவாளைப் பூமியிலே போட்டு, பூமியின் திராட்சைகளை அறுத்து, [9]பராபரனுடைய கோபத்தின் பெரிய திராட்சத்தொட்டியிலே போட்டான்.

௨௰ [10]பட்டணத்திற்குப் புறம்பே உள்ள [11]அந்தத் திராட்சத்தொட்டியிலே மிதிக்கப்பட்டது, அந்தத் திராட்சத்தொட்டியிலிருந்து ஆயிரத்தறுநூறு ஸ்தாதிதூரத்திற்கு [12]இரத்தம் புறப்பட்டுக் குதிரைகளின் கடிவாளங்கள்மட்டும் வந்தது.

௰௫ அதிகாரம்.

௧ கடைசியான ஏழு வாதைகளையுடைய ஏழு தூதர்களையும், ௩ மிருகத்தைச் செயித்தவர்கள் பாடின பாட்டையும், ௭ பராபரனுடைய கோபத்தால் நிறைந்த ஏழு பொற்கலசங்களையுங்குறித்துச் சொல்லியது.

பின்பு வானத்திலே பெரிதும் ஆச்சரியமுமான [13]வேறொரு அடையாளமாகிய [14]ஏழு கடைசி வாதைகளையுடைய ஏழு தூதரைக் கண்டேன், [15]அவைகளால் பராபரனுடைய கோபம் முடிகிறபடியால், (அவைகளே கடைசி வாதைகள்)

௨ ¶ அன்றியும், [16]அக்கினி கலந்த [17]பளிங்கான கடலுக்கு ஒப்பானதையும், மிருகத்திற்கும் [18]அதின் சொரூபத்திற்கும் அதின் அடையாளத்திற்கும் அதின் நாமத்தின் இலக்கத்திற்கும் உள்ளாகாமல் செயங்கொண்டவர்கள் [19]தேவ சுரமண்டலங்களைப் பிடித்துக்கொண்டு பளிங்கான கடற்கரையிலே நிற்கிறதையும் கண்டேன்.

௩ அவர்கள் பராபரனுடைய ஊழியக்காரனாகிய [20]மோசேயின் பாட்டையும் ஆட்டுக்குட்டியின் பாட்டையும் பாடுகிறார்கள், எப்படியெனில், சருவவல்லமையுள்ள தேவனாகிய பராபரனே, [21]தேவரீருடைய கிரியைகள் பெருமையும் ஆச்சரியமுமானவைகள்; *உலகத்தாரின்† இராசாவே, [22]தேவ

கி. பி ௬௯.

1 உ தெச ௪ ௭; எபி ௪ ௯, ௰; வெளி ௬ ௰௧
* அல்லது பின்னே சாத்துக்கு டப்பட்டிருப்போர் இனிமேல் பாக்கியவான்கள் முதல
2 மத் ௨௫ ௩௧; தானி ௭ ௰௩; வெளி ௧ ௰௩
3 வெளி ௬ ௨
4 வெளி ௰௪ ௰௭
5 யோவே ௩ ௰௩; வெளி ௰௪ ௰௫
† அல்லது உலர்ந்துபோனபடியால்
6 யோவே ௩ ௰௩; மத் ௰௩ ௩௯
7 வெளி ௰௬ ௮
8 யோவே ௩ ௰௩
9 வெளி ௰௯ ௰௫
10 எபி ௰௩ ௰௨; வெளி ௰௧ ௮
11 ஏசா ௬௩ ௩; புல ௧ ௰௫
12 வெளி ௰௪
13 வெளி ௰௨ ௧, ௩
14 வெளி ௰௬ ௧
15 வெளி ௰௪ ௰
16 மத் ௩ ௰௧
17 வெளி ௪ ௬
18 வெளி ௰௩ ௰௫, ௰௬, ௰௭
19 வெளி ௫ ௮
20 உபா ௩௧ ௩௦; யாத் ௰௫ ௧; வெளி ௰௪ ௩
21 சங் ௧௧௧ ௨
* அல்லது பரிசுத்தவான்களின்
22 உபா ௩௨ ௪

நீருடைய வழிகள் நீதியும், சத்தியமுமானவைகள்.

௪ கர்த்தாவே, [1]யார் உமக்குப் பயப்படாமலும் உமது நாமத்தைத் துதியாமலும் இருக்கலாம், என்னத்தினாலெனில், நீர் ஒருவரே பரிசுத்தமுள்ளவர், [2]உலகத்தார் எல்லாரும் வந்து உமக்கு முன்பாக நமஸ்காரஞ்செய்வார்கள்; உம்முடைய நியாயத்தீர்ப்புகள் வெளியரங்கமாயின என்றார்கள்.

௫ ¶ இவைகளுக்குப் பின்பு நான் கண்டதாவது [3]பரமண்டலத்திலே சாட்சியையுடைய கூடாரமாகிய ஆலயம் திறக்கப்பட்டது.

௬ அந்த ஆலயத்திலிருந்து [4]ஏழு வாதைகளையுடைய அவ்வேழு தூதர்கள் சுத்தமும் [5]பிரகாசமுமான புடவையைத் தரித்து, மார்புகளின் அருகே பொற்கச்சைகளைக் கட்டிக்கொண்டு புறப்பட்டார்கள்.

௭ அல்லாமலும் அந்த நான்கு ஜீவன்களில் ஒன்று [6]என்றென்றைக்கும் பிழைக்கிற பராபரனுடைய கோபாக்கினையால் நிறைந்த பொற்கலயங்கள் ஏழையும் [7]அவ்வேழு தூதர்களுக்குங் கொடுத்தது.

௮ அப்பொழுது தேவாலயமானது [8]பராபரனுடைய மகிமையாலும் அவருடைய வல்லமையாலும் [9]பிறந்த புகையினாலே நிரப்பப்பட்டது; (ஆதலால்,) ஏழு தூதர்களும் செய்யும் ஏழு வாதைகளும் முடியும்வரைக்கும் ஒருவரும் தேவாலயத்திற்குள் பிரவேசிக்கக்கூடாததாய் இருந்தது.

௧௬. அதிகாரம்.

௧ தூதர்கள் கோபக்கலயங்களை ஊற்றினபோது, ௨ உண்டான வாதைகளையும், ௧௫ திருடனைப்போல வருவார் ஆகையால் விழித்திருக்கிறவர்கள் பாக்கியவான்கள் என்பதையும் சொல்லியது.

அப்பொழுது தேவாலயத்திலிருந்து உண்டான பெரிய சத்தம் [10]அந்த ஏழு தூதருடனே, நீங்கள் போய், [11]பராபரனுடைய கோபாக்கினையுள்ள கலயங்களைப் பூமியின்மேல் ஊற்றுங்கள் என்று சொல்லக்கேட்டேன்.

௨ ¶ அப்படி முதலாம் (தூதன்) போய், தன் கலயத்திலுள்ளதைத் [12]தரையின்மேல் ஊற்றினான்; உடனே [13]மிருகத்தின் அடையாளத்தை உடையவர்களும் [14]அதின் சொரூபத்தைத் தொழுதுகொண்டிருக்கிறவர்களுமாகிய மனிதர்களில் [15]பொல்லாத கொடிய புண் உண்டாயிற்று.

௩ ¶ பின்பு இரண்டாம் தூதன் தன் கலயத்திலுள்ளதைச் [16]சமுத்திரத்திலே ஊற்றினான், உடனே [17]அது செத்தவனுடைய இரத்தம்போலாயிற்று; [18]சமுத்திரத்திலுள்ள பிராணிகள் யாவும் செத்துப்போயின.

௪ ¶ பின்பு மூன்றாம் தூதன் தன் கலயத்திலுள்ளதை [19]ஆறுகளிலும் நீரூற்றுகளிலும் ஊற்றினான்; [20]உடனே அவைகள் இரத்தமாயின.

௫ அப்பொழுது ஜலங்களின் தூதனானவன், [21]இருக்கிறவரும் இருந்தவருமாகிய பரிசுத்தரே, நீர் இப்படி நியாயந்தீர்த்ததால் [22]நீதியுள்ளவராய் இருக்கிறீர்.

௬ அவர்கள் [23]பரிசுத்தவான்களுடைய இரத்தத்தையும் தீர்க்கதரிசிகளுடைய இரத்தத்தையும் [24]சிந்தினபடியினாலே, [25]இரத்தத்தையே அவர்களுக்குக் குடிக்கக்கொடுத்தீர், (அதற்குப்) பாத்திரராய் இருக்கிறார்கள் என்று சொல்லக்கேட்டேன்.

௭ வேறொருவனும், [26]சர்வவல்லமையுள்ள தேவனாகிய பராபரனே, [27]மெய்யாய் உம்முடைய நியாயத்தீர்ப்புகள் சத்தியமும் நீதியுமானவைகள் என்று பலிபீடத்திலிருந்து சொல்லக்கேட்டேன்.

௮ ¶ பின்பு நான்காம் தூதன் தன் கலயத்திலுள்ளதைச் [28]சூரி

யன்மேலே ஊற்றினான்; தீயினால் மனிதரைச் சுடும்படியாய் [1]அவனுக்கு அதிகாரம் அளிக்கப்பட்டது.

௯ அந்தப்படியே மனிதர்கள் மிகுந்த உட்டணத்தினாலே சுடப்பட்டார்கள்;* (அப்படி இருந்தும்) [2]பராபரனுடைய மகிமையைப் பாராட்ட, அவர்கள் [3]மனந்திரும்பாமல், அந்த வாதைகளைச் செய்ய அதிகாரமுள்ள அவருடைய நாமத்தைத் [4]தூஷணித்தார்கள்.

௰ ¶ பின்பு ஐந்தாம் தூதன் தன் கலயத்திலுள்ளதை [5]மிருகத்தினுடைய ஆசனத்தின்மேல் ஊற்றினான்; உடனே [6]அதின் இராச்சியம் இருள் அடைந்தது, [7]அப்படியிருந்தும், அவர்கள் தங்கள் கிரியைகளைவிட்டு மனந்திரும்பாமல் வருத்தத்தினாலே [8]தங்கள் நாவுகளைக் கடித்துக்கொண்டு,

௰௧ [9]தங்கள் வருத்தங்களாலும் தங்கள் பருக்களாலும் பரமண்டலத்தின் பராபரனைத் [10]தூஷணித்தார்கள்.

௰௨ ¶ பின்பு ஆறாம் தூதன் தன் கலயத்திலுள்ளதை [11]ஐபிராத்தென்னும் பெரிய ஆற்றின்மேல் ஊற்றினான்; உடனே [12]சூரிய உதயத திக்கிலிருந்துவரும் இராசாக்களுக்கு வழி எத்தனமாகும்படிக்கு, [13]அந்த ஆற்றின் தண்ணீர் வற்றிப்போயிற்று.

௰௩ அல்லாமலும் [14]வல்ல சர்ப்பத்தின் வாயிலும், மிருகத்தின் வாயிலும், [15]கள்ளத்தீர்க்கதரிசியின் வாயிலுமிருந்து தவளைகளுக்கு ஒப்பான [16]மூன்று அசுத்த ஆவிகள் புறப்படக்கண்டேன்.

௰௪ அவைகள்* [17]அடையாளங்களைச் செய்கிற [18]பசாசுகளின் ஆவிகளாய் இருக்கின்றன; [19]பூமியிலெங்குமுள்ள இராசாக்களைச் சர்வவல்லமையுள்ள பராபரனுடைய பெரிதான நாளிலிருக்கும் [20]யுத்தத்திற்குக் கூட்டிக்கொள்ளும்படிக்கு, அவர்களிடத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போகின்றன.

௰௫ [21]கேளுங்கள், நான் திருடனைப்போல வருகிறேன், விழித்துக்கொண்டு தன் அவலட்சணத்தை அவர்கள் காணாததற்காக [22]நிருவாணமாய் நடவாதபடிக்கு, தன் வஸ்திரங்களைக் காக்கிறவன் பாக்கியவான்.

௰௬ எபிரேயுபாஷையிலே அர்மகெத்தோன் என்னப்பட்ட இடத்திலே [23]அவர்களைக் கூட்டிக்கொண்டுபோனான்.

௰௭ ¶ ஏழாம் தூதன் கலயத்திலுள்ளதை ஆகாசத்தின்மேல் ஊற்றினான்; அப்பொழுது பரமண்டலத்துத் தேவாலயத்திலுள்ள ஆசனத்திலிருந்து, [24]ஆயிற்று என்று சொன்ன பெரியசத்தம் புறப்பட்டது.

௰௮ அல்லாமலும் [25]சத்தங்களும் இடிமுழக்கங்களும் மின்னல்களும் உண்டாயின; [26]பூமி மிகவும் அதிர்ந்தது; [27]பூமியின்மேல் மனிதர்கள் உண்டான நாள்முதற்கொண்டு தோன்றாத பெரிய அதிர்தல் உண்டாயிருந்தது.

௰௯ அப்பொழுது [28]மகா பட்டணம் மூன்று பங்காகப் பிரிக்கப்பட்டது; உலகத்தாருடைய பட்டணங்கள் விழுந்தன; பெரிய பாபிலோனுக்குப் பராபரனுடைய உக்கிரமான கோபாக்கினையாகிய இரசமுள்ள [29]பாத்திரத்தைக் கொடுக்கும்படிக்கு, [30]அது அவருக்குமுன்பாக நினைக்கப்பட்டது.

௨௰ [31]தீவு யாவும் அகன்றுபோயின; பர்வதங்கள் காணப்படாமற்போயின.

௨௧ [32]தாலந்து நிறையான பெரிய கல்மழையும் வானத்திலிருந்து மனிதர்மேல் இறங்கிற்று; அப்படியிருந்தும் [33]அந்தக் கல்மழையினால் உண்டான வாதை மிகவும் கொடிதானபடியால், [34]மனிதர்கள்

கி. பி. ௯௬

1 வெளி ௯ ௰௭, ௰௮ ௰௪ ௰௫
* அல்லது எரிந்தார்கள்
2 வெளி ௰௧ ௰௩ ௰௪ ௭
3 தானி ௫ ௨௨ ௨௩ வெளி ௯ ௨௰
4 ௰௧, ௨௧ வச
5 வெளி ௰௩ ௨
6 வெளி ௯ ௨
7 ௯ வச
8 வெளி ௰௧ ௰
9 ௨ வச
10 ௯, ௨௧ வச
11 வெளி ௯ ௰௪
12 எசா ௪௧ ௨, ௨௫
13 எரே ௫௰ ௩௮ ௫௧ ௩௬
14 வெளி ௰௨ ௯, ௩
15 வெளி ௰௯ ௨௰ ௨௰ ௰
16 ௧ யோ ௪ ௧ ௨, ௩
17 ௨ தெச ௨ ௯ வெளி ௰௩ ௰௩, ௰௪ ௰௯ ௨௰
18 ௧ தீமோ ௪ ௧ யாக ௩ ௰௫
19 லூக் ௨ ௧
20 வெளி ௰௭ ௰௪ ௰௯ ௰௯ ௨௰ ௮
21 மத் ௨௪ ௪௩ ௧ தெச ௫ ௨ ௨ பே ௩ ௰ வெளி ௩ ௩
22 ௨ கொரி ௫ ௩ வெளி ௩ ௪, ௰௮
23 வெளி ௰௯ ௰௯
24 வெளி ௨௧ ௬
25 வெளி ௪ ௫ ௮ ௫ ௰௧ ௰௯
26 வெளி ௰௧ ௰௩
27 தானி ௰௨ ௧
28 வெளி ௰௪ ௮ ௰௭ ௰௮
29 எசா ௫௧ ௰௭ ௨௨ எரே ௨௫ ௰௫ ௰௬ வெளி ௰௪ ௰
30 வெளி ௰௮ ௫
31 வெளி ௬ ௰௪
32 வெளி ௰௧ ௰௯
33 ௨ மோ ௯ ௨௩, ௨௪, ௨௫
34 ௯, ௰௧ வச

அந்த வார்த்தையின் நிமித்தம் பராபரனைத் தூஷணித்தார்கள்.

௰௭. அதிகாரம்

௧, ௪ இரத்தாம்பரமும் சிவப்பாடையும் தரித்த ஒரு ஸ்திரீ தன் கையில் பொற்பாத்திரத்தைப் பிடித்துக்கொண்டு, ௫ எல்லா அருவருப்புகளுக்கும் தாயாகிய மகா பாபிலோன் என்ற மிருகத்தின்மேல் உளுக்கார்ந்ததையும், ௯ ஏழு தலைகளுக்கும், ௰௨ பத்துக் கொம்புகளுக்கும் வியாக்கியானம் என்னவென்பதையும், ௮ வேசிக்கு வரும் தண்டனையையும், ௰௪ ஆட்டுக்குட்டியின் செயத்தையும் சொல்லியது

பின்பு ஏழு கலயங்களையுடைய [1]அந்த ஏழு தூதரில் ஒருவன் வந்து என்னை நோக்கி, நீ வா, [2]திரளான தண்ணீர்கள்மேல் உளுக்காந்தவளோடே, [3]பூமியின் இராசாக்கள் வேசித்தனம்பண்ணினார்களே, [4]அவளுடைய வேசித்தனமாகிய இரசத்தால் பூமியின் குடிகளும் வெறியடைந்தார்களே.

௨ [5]அந்த மகா வேசிக்கு வருகிற ஆக்கினையை [6]உனக்குக் காண்பிக்கிறேன் என்றுசொல்லி,

௩ [7]ஆவியில் என்னை வனாந்தரத்திற்குக் கொண்டுபோனான்; அப டெ'''' [8]...ரவுஷணமான நாமங்களா... த [9]ஏழு தலைகளையும் [10]ப... ாம்புகளையுமுடைய [11]சி... முள்ள மிருகத்தின் மேல ஒரு ஸ்திரீ ஏறி இருக்கக் கண்டேன்.

௪ [12]அந்த ஸ்திரீ இரத்தாம்பரமும் சிவப்பான ஆடையும் தரித்து, [13]பொன்னினாலும் இரத்தினத்தாலும் முத்துக்களாலும் அலங்கரிக்கப்பட்டு,* தன் வேசித்தனமாகிய அருவருப்புகளாலும் அசுத்தத்தாலும் [14]நிறைந்த [15]பொற்பாத்திரத்தைத் தன் கையிலே பிடித்திருந்தாள்.

௫ மேலும் [16]இரகசியம் என்றும், பூமியிலுள்ள அருவருப்புகளுக்கும் வேசிகளுக்கும்† [17]தாயாகிய [18]மகா பாபிலோன் என்றும், அவளுடைய நெற்றியிலே நாமம் எழுதியிருந்தது.

இ. பி. கூஅ.

1 வெளி ௨௧ ௯
2 எரே ௫௧ ௰௩
௰௫ ௰௪
3 வெளி ௰௮ ௩
4 எரே ௫௧. ௭.
வெளி. ௰௪ ௮
௰௮ ௩
5 நாகூ ௩ ௪
வெளி ௰௯ ௨
6 வெளி ௰௯
௰௯ ௰௮ ௰௯,
௰௭, ௰௯
7 வெளி ௰௨ ௯,
௰௪
8 வெளி ௰௩ ௩
9 ௯ ௰௪
10 ௰௨ ௰௪
11 வெளி ௰௨ ௩
12 வெளி ௰௮
௰௨, ௰௬
13 தானி ௰௧ ௩௮
* இரேக்கு, பொற்பூச்சுப் பூசப்பட்டு
14 வெளி ௰௪
௮
15 எரே ௫௧ ௭
வெளி ௰௮ ௬
16 ௨ தெச ௨.௭
† அல்லது வேசித்தனத்துக்கும்
17 வெளி ௰௮ ௯
௰௯ ௨
18 வெளி ௰௬ ௮
௰௪ ௮ ௰௯
௰௯ ௰௮ ௨, ௰,
௨௧
19 வெளி ௰௩ ௰௫
௰௯ ௬
20 வெளி ௬ ௯,௰
௰௨ ௰௧
21 வெளி ௰௮
௨௪
22 வெளி ௰௧ ௭
௰௩ ...
23 வெளி ௰௩ ௰
௰௧ ௰௪
24 வெளி ௰௩ ௮
25 வெளி ௰௩ ௩
26 வெளி ௰௩
௰௮
27 வெளி ௰௩ ௧
28 அ. ...
29 தானி ௭ ௨௰
சகரி ௧ ௰௮,௰௯,
௨௧ வெளி ௰௩
௧.

௬ மேலும் அந்த ஸ்திரீ [19]பரிசுத்தவான்களின் இரத்தத்தாலும் [20]இயேசுவினுடைய சாட்சிகளின் இரத்தத்தாலும் [21]வெறிகொண்டிருக்கிறதைக் கண்டேன்; அவளை நான் கண்டு மிகவும் ஆச்சரியப்பட்டேன்.

௭ ¶ அப்பொழுது தூதனானவன் என்னை நோக்கி, என்னத்தினாலே ஆச்சரியப்படுகிறாய்; இந்த ஸ்திரீயின் இரகசியத்தையும் இவளைச் சுமக்கிற ஏழு தலைகளையும் பத்துக்கொம்புகளையுமுடைய மிருகத்தின் இரகசியத்தையும் உனக்குச் சொல்லுகிறேன்.

௮ ¶ நீ கண்ட மிருகம் (முன்னே) இருந்தது; (இப்பொழுது) அது இல்லை; (இனிமேல்) [22]அது பாதாளத்திலிருந்து திரும்ப ஏறிவந்து [23]அழிவுக்குப்போம்; அன்றியும் லோகத்தோற்றமுதல் [24]சீவபுத்தகத்திலே பேர் எழுதப்படாத பூமியின் குடிகள், முன்னிருந்ததுமாய் (இப்பொழுது) இராததுமாய் (இனி) இருப்பதுமாயிருக்கிற [25]மிருகத்தைப் பார்த்து ஆச்சரியப்படுவார்கள், [26]ஞானமுள்ள புத்தி இங்கே விளங்கும்.

௯ ¶ [27]அந்த ஏழு தலைகளும் ஏழு மலைகளே; அவைகளின்மேல் ஸ்திரீ உளுக்காந்திருக்கிறாள்.

௰ அவைகள் ஏழு இராசாக்களாயும் இருக்கின்றன; (இவர்களில் ஐந்துபேர் விழுந்தார்கள்.) ஒருவன் இருக்கிறான்; மற்றவன் இதுவரைக்கும் வரவில்லை; வரும்பொழுது அவன் கொஞ்சக்காலம் தரித்திருக்கவேண்டும்.

௰௧ இருந்ததும், (இப்பொழுது) இராததுமாகிய மிருகமே எட்டாவதுமாய், அவ்வேழில் ஒன்றுமாய் இருந்து, [28]அழிவுக்குப்போகின்றது.

௰௨ ¶ [29]அன்றியும், நீ கண்ட பத்துக்கொம்புகளும் பத்து இராசாக்களே; அவர்கள் இதுவரையிலும் இராச்சீயம் பெறவில்லை,

அவர்கள் மிருகத்துடனேகூட ஒருமணிநேரமளவும் இராசாக்கள் போல அதிகாரம் பெற்றுக்கொள்ளுகிறார்கள்.

௰௩ ¶ அவர்கள் ஏக யோசனையையுடையவர்கள்; மேலும் அவர்கள் தங்கள் வல்லமையையும் அதிகாரத்தையும் மிருகத்திற்குக் கொடுக்கிறார்கள்.

௰௪ [1]அவர்களே ஆட்டுக்குட்டியுடனே யுத்தம்பண்ணுவார்கள்; ஆட்டுக்குட்டி [2]கர்த்தாதி கர்த்தாவுமாய் இராசாதி இராசாவுமாய் இருக்கிறபடியால் அவர்களைச் செயிக்கும்; [3]அதினோடேகூட இருக்கிறவர்களாகிய அழைக்கப்பட்டவர்களுமாய்த் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களுமாய் உண்மையுள்ளவர்களுமாய் இருக்கிறவர்களும் (அவர்களைச் செயிப்பார்கள்) என்றான்.

௰௫ ¶ பின்னும் அவன் என்னுடனே சொன்னதாவது: [4]அந்த வேசி உளுக்கார்ந்திருக்கிற தண்ணீர்களைக் கண்டாயே; [5]அவைகள் சனங்களையும், கூட்டங்களையும், தேசத்தாரையும், பாஷைக்காரரையும் குறிக்கின்றன.

௰௬ அன்றியும் நீ கண்ட பத்துக் கொம்புகளும் அந்த மிருகமுமானவர்கள், [6]அந்த வேசியைப் பகைத்து, அவளைப் பாழும் [7]நிருவாணமுமாக்கி, அவளுடைய மாம்சத்தைத் தின்று, [8]அவளை நெருப்பினால் சுட்டெரித்துப்போடுவார்கள்.

௰௭ என்னத்தினாலெனில், பராபரன் [9]தமது யோசனையை அவர்கள் செய்கிறதற்கும், ஏகயோசனையாய்ச் செய்கிறதற்கும் [10]பராபரனுடைய வார்த்தைகள் நிறைவேறுமளவும் தங்கள் இராசரீகத்தை மிருகத்திற்குக் கொடுக்கிறதற்கும் அவருடைய இருதயங்களில் (யோசனையைக்) கொடுத்தார்.

௰௮ ¶ அன்றியும் நீ கண்ட ஸ்திரியானவள் [11]பூமியின் இராசாக்களின்மேல் இராசரீகத்தைச் செலுத்துகிற [12]மகா பட்டணமேயாம் என்றான்.

வெ. பி. ௧௬.

1 வெளி ௰௬ ௰௪ ௰௬ ௰௬
2 ௫ரோ ௰ ௰௭ ௧ தீமோ ௬ ௰௫ வெளி ௰௯ ௰௬
3 எரே ௫௰ ௪௪, ௪௫ வெளி ௰௪ ௪
4 எசா அ ௭ ௧ ௨௪
5 வெளி ௰௩ ௭
6 எரே ௫௰ ௪௧, ௪௨ வெளி ௰௬. ௰௨
7 எசே ௰௬ ௩௭, ௪௪ வெளி ௰௮ ௰௬
8 வெளி ௰௮ அ
9 ௨ தெச ௨. ௰௧
10 வெளி ௰ ௭
11 வெளி ௰௨ ௪
12 வெளி ௰௬ ௰௬
13 வெளி ௰௭ ௧
14 எசே ௪௩ ௨
15 எசா ௰௩ ௰௯ ௨௧ ௯ எரே ௫௧ அ வெளி ௰௪ அ
16 எசா ௰௩ ௨௧ ௨௧ அ ௩௪ ௰௪ எரே ௫௰ ௩௯ ௫௧ ௩௭
17 எசா ௰௪ ௨௩ ௩௪ ௰௧ ௱ ௨, ௩
18 வெளி ௰௪ அ ௰௭ ௨
19 ௰௧, ௰௫ ௨௪ எசா ௪௭ ௰௫
* அலலது மிகுதியினால்

௰௮. அதிகாரம்.

௧ பாபிலோன விழுந்ததையும், ௪ அவளைவிட்டுப் பிரிந்துபோகப் பராபரனுடைய சனங்களுக்குக் கற்பிக்கப்பட்டதையும், ௯ அவர்களுக்காகப் பூமியின இராசாக்களும, ௰௧ வியாபாரிகளும, கப்பற்காரரும புலம்பினதையும், ௨௰ பராபரனாலே அவளுக்குக் கிடைத்த ஆக்கினைக்காகப் பரிசுத்தவானகள சந்தோஷப்பட்டதையும சொல்லியது

[13]இவைகளுக்குப்பின்பு மிகுந்த அதிகாரமுள்ள வேறொரு தூதனை வானத்திலிருந்து இறங்கக்கண்டேன், அவனுடைய மகிமையினாலே[14] பூமி பிரகாசமாக்கப்பட்டது.

௨ அவன் பலத்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டதாவது: [15]மகா பாபிலோன் விழுந்தது, விழுந்தது; [16]அது பசாசுகளின் குடியிருப்பும், சகலவித அசுத்த ஆவிகளுடைய காவலும், அசுத்தமும் அருவருப்புமுள்ள சகலவித பறவைகளுடைய [17]காவலும் ஆயிற்று.

௩ [18]அதினுடைய வேசித்தனத்தின் உக்கிரமான இரசத்தை எல்லாத் தேசத்தாரும் குடித்தும், பூமியின் இராசாக்கள் அதினோடே வேசித்தனம்பண்ணியும், [19]பூமியின் வியாபாரிகள் அதினுடைய மோகவிகாரத்தின் வலுமையினால்* ஐசுவரியவான்களாகியும் இருக்கிறபடியினாலே அப்படி ஆயிற்று என்றான்.

௪ ¶ பின்பு வேறொரு சத்தம் வானத்திலிருந்து உண்டாகக் கேட்டேன்; அதென்னவென்றால், என்னுடைய சனங்களே, [20]அவளுடைய பாவங்கள் வானபரியந்தம் தொடர்ந்தபடியினாலும், [21]அவளுடைய அநியாயங்களைப் பராபரன் நினைத்துக்கொண்டிருக்கிறபடியினாலும்,

௫ நீங்கள் அவளுடைய பாவங்களுக்கு ஐக்கமாகாமலும் அவ

20 ௧ மோ ௰௯ ௨௰ ௫௧ எரே ௫௧ ௯ யோனா ௧ ௨
21 வெளி. ௰௬ ௰௯

ளுடைய வாதைகளில் பங்கு
பெறாமலும் இருக்கும்படிக்கு,
அவளிடத்திலிருந்து [1]புறப்படுங்
கள்.
௬ அவள் உங்களுக்குப் பதில்
செய்ததுபோல, [2]நீங்களும் அவ
ளுக்குப் பதில் செய்து, அவளு
டைய கிரியைகளின்படி அவ
ளுக்கு இரட்டிப்பாகக் கொடுத்
துத் தீருங்கள்; [3]அவள் கலந்து
கொடுத்த பாத்திரத்திலே [4]இரட்
டிப்பாக அவளுக்குக் கலந்துகொ
டுங்கள்.
௭ [5]அவள் தன்னை மகிமைப்
படுத்தி மோகவிகாரங்கொண்டது
எவ்வளவோ அவ்வளவாய் வா
தையையும் துக்கத்தையும் அவ
ளுக்கு இடுங்கள்; [6]தான் இராசஸ்
திரியாய் உட்கார்ந்திருக்கிறவள்
என்றும் தான் கைம்பெண் அல்ல
வென்றும் தான் துக்கத்தைக் காண்
பதில்லை என்றும் அவள் தன் இரு
தயத்திலே எண்ணிக்கொள்ளுகிற
படியால்,
௮ [7]ஒரே நாளிலே அவளுக்கு
வாதைகளாகிய சாவும் துக்கமும்
பஞ்சமும் வரும்; [8]அவள் அக்கினி
யினாலே சுட்டெரிக்கப்படுவாள்,
[9]அவளுக்கு நியாயத்தீர்ப்புக்கொ
டுக்கும் தேவனாகிய பராபரன் பல
முள்ளவராய் இருக்கிறாரே.
௯ ¶ [10]அவளுடனே வேசித்
தனம்பண்ணி மோகவிகாரத்தோ
டே வாழ்ந்த பூமியின் இராசாக்க
ளும், [11]அவள் வேகிறதினால் உண
டான புகையைக் காணும்பொ
ழுது,
௰ அவளுக்கு உண்டான வா
தையினாலே பயந்து தூரத்திலே
நின்று, [12]ஐயையோ, மகா பட்
டணமாகிய பாபிலோனே, வல்ல
பட்டணமே, [13]ஒரே மணிநேரத்
தில் உனக்கு ஆக்கினை வந்ததே
என்று அவளைக்குறித்து [14]அழுது
புலம்புவார்கள்.
௰௧ ¶ [15]பூமியின் வியாபாரிக
ளும் தங்கள் [16]வியாபார பதார்த்
தங்களாகிய பொன்னையும், வெள்
ளியையும், இரத்தினங்களையும்,
முத்துக்களையும், மெல்லிதான பு
டைவையையும், இரத்தாம்பரத்தை
யும், பட்டையும், சிவப்பாடை
யையும்,
௰௨ சகலவித வாசனைக்* கட்
டைகளையும், தந்தத்தினால் செய்தி
ருக்கிற சகலவித பதார்த்தங்களை
யும், விலை உயர்ந்த மரத்தாலும்
வெண்கலத்தாலும் இரும்பினாலும்
வெண்கற்களாலும் செய்திருக்கிற
சகலவித பதார்த்தங்களையும்,
௰௩ இலவங்கப்பட்டையை
யும், கந்தவிருக்ஷங்களையும், தை
லத்தையும், தூபவருக்கத்தையும்,
திராட்ச இரசத்தையும், எண்ணெ
யையும், மெல்லிய மாவையும்
கோதுமையையும், சுமை சுமக்
கிற மிருகங்களையும், ஆடுகளையும்,
குதிரைகளையும், இரதங்களையும்,
[17]மனிதருடைய ஆத்துமாக்களை
யும், சரீரங்களையும்,† இனிக் கொ
ள்வார் இல்லாதபடியால் அவளைக்
குறித்து அழுதுகொண்டு புலம்பு
வார்கள்.
௰௪ உன் ஆத்துமா இச்சித்த மாரி
காலத்தின் பலன்கள் உன்னைவிட்
டு நீங்கிப்போயின; சுவைக்கு
இனிமையானவைகள், சிறப்பா
னவைகள், இவையெல்லாம் உன்
னைவிட்டுப் போயின; நீ அவை
களை இனிக் காண்பதில்லை.
௰௫ [18]இப்படிப்பட்டவைகளை
வியாபாரம்பண்ணி இவளால் ஐ
சுவரியவான்களானவர்கள் தூர
மாய் நின்று, அவளுக்கு வந்த வா
தையிலே பயந்து,
௰௬ ஐயையோ, மெல்லிய புடை
வையும் இரத்தாம்பரமும் சிவப்
பாடையும் தரித்து, பொன்னினா
லும் இரத்தினத்தினாலும் முத்துக்
களினாலும் [19]அலங்கரிக்கப்பட்டி
ருந்த மகா பட்டணமே, [20]ஒரே ம
ணிநேரத்தில் இவ்வளவு ஐசுவரி
யமும் அழிந்துபோயிற்றே என்று
அழுது துக்கிப்பார்கள்.

கி. பி. கூ.

1 ஏசா ௪௮ ௨௰ ௫௨ ௰௧ எரே ௫௰ ௮ ௫௧ ௬, ௪௫ ௨ கொரி ௬ ௰௭
2 சங் ௱௩௭ ௮ எரே ௫௰ ௰௫, ௨௯ ௫௧ ௨௪, ௪௯ ௨ தீமோ ௪ ௰௪ வெளி ௰௩ ௰
3 வெளி ௰௪ ௰
4 வெளி ௰௬ ௰௯
5 எசே ௨௮ ௨ ஞ்
6 ஏசா ௪௭ ௭, ௮ செப ௨ ௰௫
7 ஏசா ௪௭ ௯ ௰ வச
8 வெளி ௰௭ ௰௬
9 எரே ௫௰ ௩௪ வெளி ௰௧ ௰௭
10 எசே ௨௬ ௰௬, ௰௭ வெளி ௰௭ ௨ ௩ வா
11 வெளி ௰௮ ௯ ௰௮ வச
12 ஏசா ௨௧ ௯ வெளி ௰௪, ௮
13 ௰௭, ௰௯ வச
14 எரே ௫௰ ௪௬
15 எசே ௨௭ ௨௭, ௩௬ ௩ வச
16 வெளி ௰௭ ௪
* அல்லது தயினென்னும
17 எசே ௨௭ ௰௩
† அல்லது சிறைகளையும
18 ௩ ௰௧ வச
19 வெளி ௰௭ ௪
20 ௰ வச

௰௭ ¶ [1]மாலுமிகள் யாவரும், கப
பல்கள்மேல் ஏறிப்போகிற யாவ
ரும், கபபலோட்டிகளும், சமுததி
ரத்திலே தொழில்செய்கிற யாவ
ரும் தூரத்திலே நின்று,
௰௮ [2]அவள் வேகிறதினால் உண்
டான புகையைப் பார்த்து, [3]இந்
த மகா பட்டணத்திற்கு ஒப்பாயி
ருந்த பட்டணம் எது என்று சத்த
மிட்டு,
௰௯ [4]தங்கள் தலைகள்மேல் புழுதி
யைப் போட்டுக்கொண்டு, ஐயை
யோ, மகா பட்டணமே, சமுததி
ரததிலே கபபல்களையுடைய அ
னைவரும் இதின் உச்சிதமான சம்
பூரணததினாலே ஐசுவரியவான்க
ளானாகள்; [5]ஒரே மணிநேரததில்
இது பாழாய்ப்போயிற்றே என்று
அழுது துககிததுக் கூபபிட்டார
கள்.
௨௰ ¶ வானமே, பரிசுத்தவான்
களே, அபபோஸதலரே, தீாக்கத
ரிசிகளே, [6]உங்களுககாகப் பரா
பரன் அவளிடத்தில் நியாயாககி
னையைச்செலுததினபடியினாலே,
[7]அவளைககுறித்துக் களிகூருஙகள்
என்றான்.
௨௧ ¶ அப்பொழுது பலமுள்ள
தூதன் ஒருவன் பெரிய எநதிரக்
கல்லைப்போலொத்த ஒரு கல்லை
எடுத்துச் சமுததிரததிலே எறிநது
சொன்னதாவது: [8]இப்படியே ம
கா பட்டணமாகிய பாபிலோன்
வேகமாய்த் தள்ளுண்டு, [9]இனிக
காணபபடாமல் போம்.
௨௨ சுரமண்டலக்காரரும், கீ
தவாத்தியக்காரரும், நாககுரக்கார
ரும், எக்காளககாரருமானவாகளு
டைய [10]சத்தம் இனி உன்னிடத்
திலே கேட்கபபடுவதுமில்லை; எந
தத் தொழிலாளியும இனி உன்
னிடத்தில் காணபபடுவதுமில்லை.
எந்திரத்தின் சத்தம் இனி உன்னி
டத்தில் கேட்கபபடுவதுமில்லை.
௨௩ [11]விளக்கு வெளிச்சம் இனி
உன்னிடத்தில் பிரகாசிப்பதுமில்
லை; [12]மணவாளனும் மணவாட்டி
யுமானவர்களுடைய சததமும் இனி
உன்னிடததிலே கேட்கபபடுவது
மில்லை; [13]உன் வியாபாரிகள் பூமி
யில பெரியோர்களானபடியினா
லும் [14]உன் சூனியத்தால் எல்லாத
தேசத்தாரும் வஞ்சிககபபட்டப
டியினாலும (அபபடியேஆம்.)
௨௪ [15]தீாக்கதரிசிகளுடைய இ
ரததமும் பரிசுத்தவானகளுடைய
இரததமும் [16]பூமியின்மேல் கொல்
லபபட்ட அனைவருடைய இரத்த
மும் அதினிடத்திலே காணபபட்
டது என்றான்.

ஏ பி. ௯௩.
1 ஏசா உரு ௰௪ ஏசே உஎ உரு
2 ஏசே உஎ ௬௰,௬௧ ௬ ௩௪
6 வெளி ௰௬ ௪
4 யோசு எ ௬ ௧சாமு ௪ ௰உ யோபு உ ௰உ ஏசே உஎ ௬௰
5 அ ௩௪
6 லூக் ௰௧ ௪௬ ௫௰ வெளி ௰௬ உ
7 ஏசா ௪௪ உ௬ ௪௬ ௰௬ எரே ௫௧ ௪அ
8 எரே ௫௧ ௬௪
9 வெளி ௰உ அ ௰௰ உ௰
10 ஏசா உ௪ அ எரே எ ௬௪ ௰௬ ௬ உ௫ ௰ எசே உ௬ ௰௬
11 எரே உ௫ ௰
12 எரே எ ௬௪ ௰௬ ௬ உ௫ ௰ ௬௬ ௰௧
13 ஏசா உ௬ அ
14 உ இரா ௬ உஉ நாகூ ௬ ௪ வெளி ௰எ உ, ௫
15 வெளி ௰எ ௬
16 எரே ௫௧ ௪௯
17 வெளி ௰௪ ௰௫
18 ௫ மோ ௬உ ௪௬ வெளி ௬ ௰ ௰அ உ௰
19 வெளி ௰௫ ௬ ௰௧ எ
20 வெளி ௪ ௰௪ எ ௰, ௰உ ௰உ ௰
21 ஏசா ௬௪ வெளி ௰௪ ௰௧ ௰அ ௬, ௰,அ
22 வெளி, ௪ ௪, ௬, ௰ ௫ ௰௪
23 ௧ நாளா ௰௬ ௬௬ நெகே ௫ ௰௬ அ, ௬ வெளி ௫. ௰௪.

௰௯ அதிகாரம்.

௧ பெரிய வேசி நியாயமதீாக்கபபட்டதற்காகவும பரிசுததவானகளின இரததம பழிவாஙகபபட்டதற்காகவும வானோா பாராபரனைப புகழநததையும, எ ஆட்டுககுட்டியின கலியாணததையும, ௰ தூதன தேவவணககததைத தனனளவில விலககினதையும, ௰எ பெரிய சஙகாரததுககுப பட்சிகள அழைக்கபபட்டதையும சொலலியது

௧ இவைகளுக்குப பின்பு, பரமண்
டலததிலே திரளான கூட்டம் இ
டுகிற சததம்போன்ற [17]ஒரு சததத
தைக் கேட்டேன்; எனனவென்
றால்,
௨ தன் வேசித்தனததினாலே பூமி
யைக கெடுதத பெரிய வேசிககு
நம்முடைய பராபரன் நியாயத
தீாபபுக்கொடுத்து, [18]தம்முடைய
ஊழியக்காராின இரத்ததிற்காக
அவளிடததில் பழியை வாஙகின
தினாலே [19]அவருடைய நியாயத
தீாபபுகள சததியமும் நீதியுமுள்
ளவைகளாகையால், [20]அல்லேலூ
யா, இரட்சண்ணியமும் மகிமை
யும் கனமும் வல்லமையும அவ
ருககு உண்டாயிருக்கின்றன என
பதே
௩ மறுபடியும் அல்லேலூயா; [21]அ
வளுடைய புகை என்றென்றைக
கும எழும்பும் என்றார்கள்.
௪ அல்லாமலும் [22]இருபத்துநான்
கு மூபபரும் நான்கு சீவன்களும்
(வணக்கமாய்) விழுநது, [23]ஆமன்
அல்லேலூயா என்று சொல்லி, ஆ
சனததின்மேல் உட்காா்ந்த பரா

கி. பி. ௯௬.

பரனைத் தொழுதுகொண்டார்கள்.

௫ மேலும் நம்முடைய பராபரனுடைய ஊழியக்காரரே, அவருக்குப் பயப்படுகிற [1]சிறியோரும் பெரியோருமானவர்களே, நீங்கள் யாவரும் [2]அவரைத் துதியுங்கள் என்று ஒரு சத்தம் ஆசனத்திலிருந்து புறப்பட்டது.

௬ ¶ [3]அப்பொழுது திரளான சனங்களுடைய சத்தம்போலவும், பெருவெள்ள இரைச்சல்போலவும், பலத்த இடிமுழக்கம்போலவும் ஒரு சத்தம் உண்டாகக்கேட்டேன்; என்னவென்றால், [4]சர்வ வல்லமையுள்ள தேவனாகிய பராபரன் இராசரீகம்பண்ணுகிறார்; ஆகையால் அல்லேலூயா.

௭ [5]ஆட்டுக்குட்டியினுடைய கலியாணம் வந்தது; அவருடைய மனைவி தன்னை எத்தனம்பண்ணினாள், சுத்தமும் பிரகாசமுமான* மெல்லிய புடவையைத் தரித்துக்கொள்ளும்படி [6]அவளுக்கு அளிக்கப்பட்டது, ஆகையால், நாம் சந்தோஷப்பட்டுக் களிகூர்ந்து, அவருக்குத் துதியைச் செலுத்தக்கடவோம் என்பதே.

௮ மெல்லிய புடவை [7]பரிசுத்தவான்களுடைய நீதிகளே

௯ பின்னும் அவன் என்னுடனே சொன்னது: [8]ஆட்டுக்குட்டியின் கலியாணவிருந்துக்கு அழைக்கப்பட்டவர்கள் பாக்கியவான்கள் என்று எழுதென்றான்; பின்னும் [9]இவைகள் பராபரனுடைய சத்தியமான வார்த்தைகளாய் இருக்கின்றன என்று என்னுடனே சொன்னான்.

௰ அப்பொழுது [10]அவனைத் தொழுதுகொள்ளும்படி அவனுடைய பாதங்கள் முன்பாக விழுந்தேன்; அவன் என்னுடனே சொன்னது: [11]இப்படிச் செய்யாதபடிக்குப் பார்; நான் உன்னோடும் இயேசுவின் [12]சாட்சியையுடைய உன் சகோதரரோடுங்கூட ஊழியக்காரனாய் இருக்கிறேன்; பராபரனைத் தொழுதுகொள்; இயேசுவின் சாட்சி தீர்க்கதரிசனத்தின் ஆவியாய் இருக்கிறதே என்றான்.

௰௧ ¶ [13]பின்பு நான் வானம் திறந்திருக்கக் கண்டேன்; உடனே, இதோ, [14]ஒரு வெண்குதிரை தோன்றிற்று; அதின்மேல் இருந்தவர் [15]உண்மையும் சத்தியமுமுள்ளவர் என்னப்பட்டிருக்கிறார்; [16]அவர் நீதியாய்த் தீர்ப்புக்கொடுத்து யுத்தம்பண்ணுகிறார்.

௰௨ [17]அவருடைய கண்கள் அக்கினிச்சுவாலையைப்போல இருந்தன, [18]அவருடைய சிரசின்மேல் அநேக முடிகளும் இருந்தன; [19]அவருக்கேயன்றி வேறொருவனுக்கும் தெரியாத ஒரு நாமம் எழுதியிருந்தது.

௰௩ [20]இரத்தத்தில் தோய்க்கப்பட்ட வஸ்திரத்தை உடுத்தியிருந்தார், [21]அவருடைய நாமமே பராபரனுடைய வார்த்தை என்னப்பட்டது

௰௪ [22]பரமண்டலத்திலுள்ள சேனைகள் வெண்மையும் சுத்தமுமான [23]மெல்லிய புடவையைத் தரித்துக்கொண்டவர்களாய் வெண்குதிரைகள்மேலிருந்து அவருக்குப் பின்சென்றார்கள்.

௰௫ உலகத்தாரை வெட்டும்படிக்கு, [24]அவருடைய வாயிலிருந்து கூர்மையான கட்கம் புறப்படுகின்றது, [25]இருப்புக்கோலால் அவர்களை ஆளுகைசெய்வார்; அவர் சர்வவல்லமையுள்ள பராபரனுடைய உக்கிரகோபமாகிய [26]இரசமுள்ள திராட்சத்தொட்டியில் மிதிக்கிறார்

௰௬ [27]இராசாதி இராசாவும், கர்த்தாதி கர்த்தாவுமானவர் என்னும் நாமம் [28]அவருடைய வஸ்திரத்தின்மேலும் தொடையின்மேலும் எழுதப்பட்டிருந்தது

௰௭ ¶ பின்பு சூரியனிடத்தில்

ஒரு தூதன் நிற்கக்கண்டேன்; அவன் வானத்தின் மத்தியில் பறக்கிற [1]சகல பறவைகளையும் நோக்கி,

௰௮ [2]நீங்கள் இராசாக்களுடைய மாம்சத்தையும், சேனைத்தலைவருடைய மாம்சத்தையும், பலவான்களுடைய மாமசத்தையும், குதிரைகளுடைய மாம்சத்தையும், அவைகளின்மேல் இருக்கிறவர்களுடைய மாம்சத்தையும், சுயாதீனர் அடிமைகள் சிறியோர் பெரியோர் இவர்கள் எல்லாருடைய மாம்சத்தையும் தின்னும்படிக்கு மகா பராபரனுடைய விருந்திற்குக் [3]கூடிவாருங்கள் என்று மிகுந்த சத்தத்தோடே கூப்பிட்டான்.

௰௯ ¶ பின்பு [4]அம்மிருகமும் பூமியின் இராசாக்களும், அவர்களுடைய சேனைகளும், அந்தக் குதிரையின்மேல் இருக்கிறவரோடும் அவருடையசேனையோடும் யுத்தம் பண்ணும்படிக்குக் கூடிக்கொண்டிருக்கக்கண்டேன்.

௨௰ அப்பொழுது [5]அம்மிருகமும், அதின்முன்பாகச் செய்த அடையாளங்களால் மிருகத்தின் அடையாளத்தைத் தரித்தவர்களையும், [6]அதின் சொரூபத்தைத் தொழுதுகொண்டவர்களையும் வஞ்சித்த கள்ளத்தீர்க்கதரிசியும் கூடப் பிடிக்கப்பட்டு, இருவரும் உயிரோடே [7]கந்தகம் எரிகிற அக்கினிக் கடலிலே [8]தள்ளப்பட்டார்கள்.

௨௰௧ [9]மற்றவர்களும் குதிரையின்மேல் இருக்கிறவருடைய வாயிலிருந்து புறப்படுகிற கட்கத்தால் கொலைசெய்யப்பட்டார்கள்; [10]பறவைகள் யாவும் [11]அவர்களுடைய மாம்சத்தினாலே திருத்தி அடைந்தன.

௨௰. அதிகாரம்.

௧ சாத்தான் ஆயிரம் வருஷம கட்டப்பட்டதையும, ௬ முதலாம் உயிர்த்தெழுதலையும், அதில் பங்கு பெறுகிறவர்கள் ஆசீர்வதிக்கப்பட்டவர்கள் என்பதையும், ௭. சாத்தான் மறுபடியும் விடுதலையானதையும், அ கோகு, மாகோகின காரியத்தையும ௰ அக்கினியும கந்தகமுமுள்ள கடலிலே பசாசு தள்ளப்பட்டதையும், ௰௨ பொதுவான கடைசி உயிர்த்தெழுதலையுங்குறித்துச் சொல்லியது.

அன்றியும் ஒரு தூதன் [12]பாதாளத்தின் திறவுகோலையும் பெரிய சங்கிலியையும தன் கையிலே பிடித்துக்கொண்டு வானத்திலிருந்து இறங்கக்கண்டேன்.

௨ அவன் [13]பசாசென்றும் சாத்தானென்றும் சொல்லப்பட்ட பழைய பாம்பாகிய வல்ல சருபத்தைப் பிடித்து, அதை ஆயிரம் வருஷமளவும் கட்டி, பாதாளத்திலே தள்ளி அடைத்து, [14]அதின்மேல் முத்திரைபோட்டான.

௩ அந்த [15]ஆயிரம் வருஷம் நிறைவேறும்வரைக்கும் அது உலகத்தாரை வஞ்சனைசெய்யாதபடிக்கே (அப்படிச் செய்தான்); அவற்றிற்குப் பின்பு அது கொஞ்சக்காலம் விடுதலையாகவேண்டும்.

௪ ¶ அன்றியும் [16]நான் ஆசனங்களைக் கண்டேன்; அவைகளின்மேல் உளுக்காந்தார்கள்; நியாயத்தீர்ப்புக்கொடுக்கும்படி [17]அவர்களுக்கு அளிக்கப்பட்டது; இயேசுவினுடைய சாட்சியின்நிமித்தமும், பராபரனுடைய வசனத்தின்நிமித்தமும சிரசசேதம் பண்ணப்பட்டவர்களுடைய [18]ஆத்துமாக்களையும் [19]மிருகத்தையாவது [20]அதின் சொரூபத்தையாவது தொழுதுகொள்ளாமலும், தங்கள் நெற்றியிலும், தங்கள் கையிலும் அதின் அடையாளத்தைத் தரித்துக்கொள்ளாமலும இருந்தவர்களையும் (கண்டேன்), அவர்கள் உயிரடைந்து கிறிஸ்துவுடனேகூட [21]ஆயிரம் வருஷம் இராசரீகம்பண்ணினார்கள்.

௫ மரித்த மற்றவர்கள் ஆயிரம் வருஷம் நிறைவேறுமளவும் உயிரடையவில்லை; இது முதலாவது உயிரோடெழுந்திருக்குதல்.

௬ முதலாவது உயிரோடெழுந்திருக்குதலுக்குப் பங்குள்ளவன்

கி. பி. ௯௬.

1 ௨௧ ௰௪
2 எசே. ௩௯ ௰௮, ௨௰
3 எசே ௩௯ ௰௭
4 வெளி ௰௬ ௰௩ ௰௭ ௰௩, ௰௪.
5 வெளி ௰௩ ௰௩, ௰௪
6 வெளி ௰௩ ௰௨, ௰௫
7 வெளி ௰௪ ௰ ௨௧ அ
8 வெளி ௨௰ ௰ தானி எ ௰௧
9 ௰௫. ௰௪
10 ௰௭, ௰௮ ௰௪
11 வெளி ௰௭ ௰௬
12 வெளி ௯ ௰௮ ௬ ௧
13 வெளி ௰௨ ௬ ௨ பே ௨ ௪ யூதா ௬
14 தானி ௬ ௰௭
15 வெளி ௰௬ ௰௪, ௰௬ அ ௰௪
16 தானி. எ ௯, ௨௨, ௨௭ மத் ௰௯ ௨௮. லூக் ௨௨ ௩௰
17 ௧ கொரி ௬ ௨, ௩
18 வெளி ௬ ௯
19 வெளி ௰௩ ௰௨.
20 வெளி ௰௩ ௰௫, ௰௬
21 உரோ அ ௰௭ ௨ தீமோ ௨ ௰௨ வெளி ௫ ௰

பாக்கியவானுமாய்ப் பரிசுத்தனுமாய் இருக்கிறன்; அவர்கள்மேல் [1]இரண்டாம் மரணம் அதிகாரத்தை உடையதல்ல; அவர்கள் பராபரனுக்கும் கிறிஸ்துவுக்கும் முன்பாக [2]ஆசாரியராயிருந்து, அவரோடேகூட [3]ஆயிரம் வருஷம் இராசரீகம்பண்ணுவார்கள்.

எ ¶ அந்த ஆயிரம் வருஷம் நிறைவேறும்பொழுது [4]சாத்தான் தன் காவலிலிருந்து விடுதலையாகி,

அ பூமியின் நான்கு திசைகளிலுமுள்ள தேசத்தாராகிய [5]கோகையும் மாகோகையும் [6]வஞ்சிக்கும்படியாகவும், [7]அவர்களை யுத்தத்திற்குக் கூட்டிக்கொள்ளும்படியாகவும் புறப்படுவான்; அவர்களுடைய இலக்கம் கடற்கரை மணல் அவ்வளவாய் இருக்கும்.

கூ [8]அவர்கள் பூமியினுடைய விசாலத்தின்மேல் ஏறிவந்து, பரிசுத்தவான்களுடைய பாளயத்தையும் பிரியமான பட்டணத்தையும் வளைந்துகொண்டார்கள்; அப்பொழுது பராபரனால் வானத்திலிருந்து அக்கினி இறங்கி, அவர்களைப் பட்சித்துவிட்டது.

ம மேலும் [9]அவர்களை வஞ்சித்த பசாசானவன் [10]மிருகமும் கள்ளத்தீர்க்கதரிசியும் இருக்கிற அக்கினியும் கந்தகமுமான கடலிலே தள்ளப்பட்டான்; (அங்கே) அவர்கள் என்றென்றைக்கும் இரவும் பகலும் [11]வாதிக்கப்படுவார்கள்.

மக ¶ பின்பு நான் பெரிய வெள்ளை ஆசனத்தையும் அதின்மேல் உளுக்காந்தவரையும் கண்டேன்; அவருடைய சமுகப்பார்வையால் [12]பூமியும் வானமும் விலகி ஓடிப்போயின; [13]அவைகளுக்கு இடம் காணப்படவில்லை.

மஉ அன்றியும் மரித்தோராகிய [14]சிறியோரையும் பெரியோரையும் ஆசனத்திற்கு முன்பாக நிற்கக்கண்டேன்; [15]அப்பொழுது புத்தகங்கள் விரிக்கப்பட்டன, [16]சீவனுக்கு ஏதுவான வேறொரு புத்தகமும் விரிக்கப்பட்டது; அப்பொழுது மரித்தோர்கள் [17]தங்கள் தங்கள் கிரியைகளுக்குத்தக்க விதமாகப் புத்தகங்களில் எழுதப்பட்டவைகளின்படியே நியாயத்தீர்ப்பு அடைந்தார்கள்.

மங [18]சமுத்திரம் தன்னிலுள்ள மரித்தோரைத் தந்தது, [18]மரணமும் மரித்தோர ஸ்தலமும்* தங்களிலுள்ள மரித்தோரைத் தந்தன; [19]யாவரும் தங்கள் தங்கள் கிரியைகளின்படியே நியாயத்தீர்ப்பு அடைந்தார்கள்.

மச [20]பின்பு மரணமும் மரித்தோர ஸ்தலமும் அக்கினிக்கடலிலே தள்ளப்பட்டன; [21]அதுவே இரண்டாம் மரணமாம்.

மரு சீவனுக்கு ஏதுவான புத்தகத்திலே எழுதப்பட்டவனாகக் காணப்படாதவன் [22]அக்கினிக் கடலிலே தள்ளப்பட்டான்.

உக அதிகாரம்.

க புதியவானத்தையும், புதியபூமியையும், ம பராம எருசலேமையும், அதின் மகிமைப்பிரதாபத்தையும், உக அதற்குச் சூரிய ஒளி வேண்டியிராமல் பராபரனுடைய மகிமையே அதின் ஒளியாயிருக்கிறதையும், உச பூமியின் இராசாக்கள் தங்கள் ஐசுவரியங்களை அதற்குக் கொண்டுவருகிறதையும் குறித்துச் சொல்லியது.

அன்றியும், [23]முந்தின வானமும் முந்தின பூமியும் ஒழிந்துபோயிற்றே; சமுத்திரமும் இல்லாமல் போயிற்றே; பின்பு நான் [24]புதிய வானத்தையும் புதிய பூமியையும் கண்டேன்.

உ அல்லாமலும் [25]புதிய எருசலேமாகிய பரிசுத்தபட்டணத்தைப் பராபரனால் பரமண்டலத்திலிருந்து இறங்கக் கண்டேன்; அது தன் புருஷனுக்காக அலங்காரமாக்கப்பட்ட [26]மணவாட்டியைப்போல எத்தனமாக்கப்பட்டிருந்தது.

ங மேலும் பரமண்டலத்திலிருந்து உண்டான ஒரு பெரிய சத்தத்தைக் கேட்டேன்; அது என்ன

கி. பி. கூசு.

1 வெளி உ. மக உக. அ
2 ஏசா கக. சு க பே உ. கூ வெளி க. சு ரு. ம
3 ச. வச
4 உ. வச
5 எசே ௩அ உ. ௩கூ க
6 ௩ ம வச
7 வெளி மகூ மச
8 ஏசா அ அ எசே ௩அ கூ, மகூ
9 அ வச
10 வெளி மகூ உம
11 வெளி மச ம, மக
12 உபே ௩ எ, ம, மக வெளி உக க
13 தானி உ. ௩ரு
14 வெளி மகூ ரு
15 தானி எ ம
16 சங் ககூ, உஅ தானி மஉ. க பிலி ச ௩ வெளி ௩ ரு மக அ உக உஎ
17 எரே மஎ ம ௩உ. மகூ மத மகூ உஎ உரோ உ. சு வெளி. உ உக உஉ மஉ மகூ வச
18 வெளி சு அ
* அல்லது பாதாளமும
19 மஉ. வச
20 க கொரி மரு உசு, ருச, ருரு
21 வெளி உக அ
கூ வச
22 வெளி மகூ உம.
23 வெளி உம மக
24 ஏசா சுரு மஎ சுசு உஉ உ. பே ௩ மகூ
25 ஏசா ருஉ. க கலா ச உசு எபி மச ம மஉ. உஉ மகூ மச வெளி. ௩ மஉ ம வச
26 ஏசா ருச ரு சுக ம உகொரி மக உ

வென்றால், பாருங்கள், [1]மனிதா களிடத்திலே பராபரனுடைய கூடாரம் இருக்கிறது. அவர்களிடத்திலே அவர் வாசமாய் இருப்பார்; அவர்களும் அவருடைய சனங்களாய் இருப்பார்கள்; பராபரன் தாமே அவர்களோடே கூட இருந்து அவர்களுக்குத் தேவனாயிருப்பார்.

௪ [2]அவர்களுடைய கண்ணீர் யாவையும் பராபரன் துடைப்பார்; முந்தினவைகள் போனபடியினாலே [3]இனி மரணமுமில்லை; [4]துக்கமுமில்லை; அலறுதலுமில்லை, வருத்தமுமில்லை என்பதே

௫ ¶ அன்றியும் [5]ஆசனத்தின் மேல் உளுக்காந்தவர் சொன்னது: பாருங்கள், [6]நான் சகலத்தையும் புதிதாக்குகிறேன் என்றார்; பின்னும் அவர் என்னுடனே சொன்னது: [7]இந்த வசனங்கள் சத்தியமும் உண்மையுமானவைகள். ஆகையால், (அவைகளை) எழுது என்றார்.

௬ பின்னும் அவர் என்னுடனே சொன்னதாவது [8]ஆயிற்று, [9]நான் அல்பாவும் ஓமேகாவுமாகிய ஆதியும் அந்தமுமாய இருக்கிறேன்; தாகமாயிருக்கிறவனுக்கு நான் சீவநீரூற்றில (தண்ணீரைக்) [10]கைமாறில்லாமல் கொடுப்பேன்.

௭ செயங்கொள்ளுகிறவன் இவைகளைச்* சுதந்தரித்துக்கொள்வான், [11]நான் அவனுக்குத் தேவனாயிருப்பேன்.

௮ அவன் எனக்குக் குமாரனாயிருப்பான்; [12]பயப்படுகிறவர்களும் அவிசுவாசிகளும், அருவருக்கப்படத்தக்கவர்களும், கொலைபாதகரும், வேசிமார்க்கரும், சூனியக்காரரும், விக்கிரக ஆராதனைக்காரரும், சகலவிதமான பொய்யருமானவர்கள் இரண்டாம் மரணமாகிய அக்கினியும் கந்தகமும் எரிகிற கடலிலே [13]பங்கை அடைவார்கள் என்றார்.

கி. பி ௯௫.

1 ௩ மோ ௨௯ ௰௧, ௰௨ எசே ௩௭ ௭ ௨ கொரி ௬ ௯ ௰௬ வெளி ௭ ௰௫
2 ஏசா ௨௫ அ வெளி ௭ ௰௭ ௧ கொரி ௰௫ ௨௬ ௫௪ வெளி ௨௰ ௰௪
4 ஏசா ௬௫ ௰ ௯௧ ௬ ௯௫ ௰௧
5 வெளி ௪ ௨, ௯ ௫ ௧ ௨௰ ௰௧
6 ஏசா ௪௩ ௰௯ ௨ கொரி ௫ ௰௭
7 வெளி ௰௯ ௯
8 வெளி ௰௬ ௰௭
9 வெளி ௧ அ ௨௨ ௰௩
10 ஏசா ௰௨ ௩ யோவா ௪ ௰, ௰௪ ௭ ௩௭ வெளி ௨௨ ௰௭
* அல்லது எல்லாவற்றையும்
11 சகரி அ அ எபி அ ௰
12 ௧ கொரி ௬ ௯, ௰ கலா ௫ ௰௯, ௨௰, ௨௧ எபே ௫ ௫ ௧ தீமோ ௧ ௯ எபி ௰௨ ௰௪ வெளி ௨௨ ௰௫
13 வெளி ௨௰, ௰௪, ௰௫
14 வெளி ௰௫ ௧, ௬, ௭
15 வெளி ௰௯ ௭ ௨ வச
16 வெளி ௧ ௰ ௰௭ ௩
17 வெளி ௨௨ ௫ ௨௩ வச
18 எசே ௪அ ௨ வச
19 எசே ௪அ ௩௧—௩௪
20 எசே ௪அ ௩௧—௩௪
21 மத் ௰௬ ௰௮ கலா ௨ ௯ எபே ௨ ௨௰
22 எசே ௪௰ ௩ சகரி ௨ ௧ வெளி ௰௧ ௧

௯ ¶ பின்பு ஏழு கடைசிவாதைகளால் நிறைந்த ஏழு கலயங்களையுடைய அந்த [14]ஏழு தூதரில் ஒருவன் என்னிடத்தில வந்து, ஆட்டுக்குட்டியினுடைய [15]மனையாட்டியாகிய ஸதிரியை உனக்குக் காண்பிக்கிறேன் வாவென்று என்னுடனே சொல்லி,

௰ [16]பெரிதும உயரமுமான ஒரு பாவதத்தின்மேல் என்னை ஆவிக்குள் கொண்டுபோய்ப் பராபரனால் பரமண்டலத்திலிருந்து இறங்கினதும, பராபரனுடைய [17]மகிமையை அடைந்திருக்கிறதுமான [18]எருசலேம் என்னும பரிசுத்த பட்டணத்தை எனக்குக் காண்பித்தான்

௰௧ அதின் ஒளி அருமையான இரத்தினக்கல்லைப்போலவும பளிங்கொளியுள்ள ரவாக்கல்லைப்போலவும் இருந்தது.

௰௨ அது பெரிதும், உயரமுமான மதிலையும, [19]பன்னிரண்டு வாசல்களையும், அந்த வாசல்கள மேலே பன்னிரண்டு தூதரையும உடையதாய் இருந்தது, (அவைகளின்மேலே) இஸரவேல் சந்ததியாராகிய பன்னிரண்டு கோத்திரத்தாருடைய நாமங்கள் எழுதப்பட்டிருந்தன.

௰௩ கிழக்கே மூன்று [20]வாசல்களும், வடக்கே மூன்று வாசல்களும, தெற்கே மூனறு வாசல்களும், மேற்கே மூன்று வாசல்களும் உண்டாயிருந்தன.

௰௪ அன்றியும் பட்டணத்தின் மதில் பன்னிரண்டு அஸ்திபாரங்களும உடையதாய் இருந்தது; அவைகளில் [21]ஆட்டுக்குட்டியின் பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலருடைய பன்னிரண்டு நாமங்களும் இருந்தன.

௰௫ அல்லாமலும், என்னுடனே பேசினவன் பட்டணத்தையும் அதின் வாசல்களையும், அதின் மதிலையும், அளக்கிறதற்குப் [22]பொன்கோலைப் பிடித்திருந்தான்.

௰௬ மேலும் அந்தப் பட்டணம் சதுரமாய் இருக்கின்றது, அதின் அகலம் எவ்வளவோ அவ்வளவாய் நீளமும் இருக்கிறது; அவன் அந்தக் கோலினாலே பட்டணத்தை அளந்தான், பன்னீராயிரம் ஸ்தாதியாய் இருந்தது; அதின் நீளமும் அகலமும் உயரமும் சமமாயிருக்கின்றன

௰௭ தூதனுக்கு இருந்த மனித அளவின்படியே அவன் அதின் மதிலை அளந்தபொழுது, நூற்று நாற்பத்துநான்கு முழமாயிருந்தது

௰௮ மேலும் அதின் மதில் வச்சிரக்கல்லால் கட்டப்பட்டிருந்தது; பட்டணம் சுத்தப்பளிங்குக்கு ஒப்பாகிய சுத்தப்பொன்னாயிருந்தது

௰௯ அன்றியும் [1]பட்டணமதில்களின் அஸ்திபாரங்கள் சகல வித இரத்தினங்களினாலும் அலங்கரிக்கப்பட்டிருந்தன, (அவையாவன) முதலாம் அஸ்திபாரக் கல் வச்சிரக்கல், இரண்டாவது நீலக்கல், மூன்றாவது வயிரம், நாலாவது மரகதம்,

௨௰ ஐந்தாவது கோமேதகம், ஆறாவது சிவப்பு, ஏழாவது அக்கிக்கல், எட்டாவது படிகப்பச்சை, ஒன்பதாவது புஷ்பராகம், பத்தாவது வயிடூரியம், பதினோராவது பதுமராகம், பன்னிரண்டாவது சுகந்திக்கல் இவைகளே

௨௰௧ மேலும் பன்னிரண்டு வாசல்களும் பன்னிரண்டு முத்துக்களாயிருந்தன, வாசல்களில் ஒவ்வொன்று ஒவ்வொரு முத்தாயிருந்தது. மேலும் பட்டணத்தின் [2]வீதி தெளிவுள்ள கண்ணாடியைப்போலச் சுத்தப்பொன்னாயிருந்தது

௨௰௨ [3]தேவாலயத்தை நான் அதிலே காணவில்லை; சர்வ வல்லமையுள்ள தேவனாகிய பராபரனும் ஆட்டுக்குட்டியானவரே அதின் ஆலயம்.

௨௰௩ [4]பட்டணத்தைப் பிரகாசிப்பிக்கும்படிக்குச் சூரியனும் சந்திரனும் அதற்கு வேண்டுவதில்லை, பராபரனுடைய மகிமையே அதை வெளிச்சமாக்கிற்று; ஆட்டுக்குட்டியே அதின் விளக்கு.

௨௰௪ [5]உலகத்தார்கள் அதின் ஒளியிலே நடப்பார்கள், பூமியின் இராசாக்கள் தங்கள் மகிமையையும் கனத்தையும் அதற்குள்ளே கொண்டுவருவார்கள்.

௨௰௫ அங்கே [6]இராக்காலம் இல்லாதபடியால், [7]அதின் வாசல்கள் ஒருக்காலும் பூட்டப்படாதிருக்கும்

௨௰௬ [8]உலகத்தார்களுடைய மகிமையையும் கனத்தையும் அதற்குள்ளே கொண்டுவருவார்கள்

௨௰௭ [9]அசுசிப்படுத்துகிறதும் அருவருப்பையும் பொய்யையும் நடப்பிக்கிறதுமாகிய ஒன்றும் அதில் பிரவேசியாது; ஆட்டுக்குட்டியின [10]ஜீவபுத்தகத்தில் எழுதப்பட்டவர்கள்மாத்திரம் (அதில் பிரவேசிப்பார்கள்)

௨௨. அதிகாரம்.

௧ ஜீவதண்ணீருடைய நதியையும், ௨ ஜீவவிருட்சத்தையும், ௫ பராபரனுடைய பட்டணத்திற்கு வெளிச்சம் பராபரன்தாமே என்பதையும், ௯ தேவதூதன் தேவவணக்கத்தைத் தன்பால் விலக்கினதையும், ௰௮ பராபரனுடைய வசனத்தில் எதையாகிலும் சேர்க்கவும், கழிக்கவும் கூடாதென்றதையும் சொல்லியது

அன்றியும், பராபரனும் ஆட்டுக்குட்டியும் இருக்கிற ஆசனத்திலிருந்து புறப்பட்டுவந்து, [11]பளிங்கைப்போலத் தெளிவான ஜீவதண்ணீருள்ள நதியை எனக்குக் காண்பித்தான

௨ [12]பட்டணத்தின் நடுவீதியிலும் நதியின் இருகரையிலும் பன்னிரண்டுவிதமான கனிகளைச் சுமந்து மாதந்தோறும் தன் கனியைக் கொடுக்கிற [13]ஜீவவிருட்சம் இருந்தது, அந்த விருட்சத்தின இலைகள் [14]உலகத்தார்கள் ஆரோக்

கி பி ௬௬

1 ஏசா ௬௰ ௰௯
2 வெளி ௨௰௨ ௨
3 யோவா ௪ ௨௧
4 ஏசா ௨௪ ௨௩; ௬௰ ௰௯, ௨௰; வெளி ௨௨ ௫
5 ஏசா ௬௰ ௩, ௫
6 ஏசா ௬௰ ௨௰; வெளி ௨௨ ௫
7 ஏசா ௬௰ ௰௧
8 ஏசா ௬௰ ௰௧
9 ஏசா ௩௫ ௮; ௫௨ ௧; யோவே ௩ ௰௭
10 பிலி ௪ ௩; வெளி ௩ ௫; ௰௩ ௮; ௨௰ ௰௨
11 எசே ௪௭ ௧; சகரி ௰௪ ௮
12 எசே ௪௭ ௰௨; வெளி ௨ ௭
13 ஆதி ௨ ௯; வெளி ௨ ௭
14 வெளி ௨௧ ௨௪

கியம் அடைகிறதற்கு ஏதுவான வைகள், [1]இனிமேல் சாபமில்லை.

௩ [2]பராபரனும் ஆட்டுக்குட்டியும் இருக்கிற ஆசனமே அதில் இருக்கும்.

௪ அவருடைய ஊழியக்காரர் அவருக்கு ஆராதனைசெய்து [3]அவருடைய சமுகத்தைத் தரிசிப்பார்கள், [4]அவருடைய நாமம் அவர்களுடைய நெற்றிகளில் இருக்கும்.

௫ [5]அங்கே இரவில்லை, ஒரு விளக்கும் சூரியனுடைய ஒளியும், அவர்களுக்கு வேண்டுவதில்லை [6]தேவனாகிய பராபரனே அவர்களுக்கு ஒளியைக் கொடுப்பார், [7]அவர்கள் என்றென்றைக்கும் இராசரீகம்பண்ணுவார்கள்

௬ ¶ பின்பு அவர் என்னுடனே சொன்னதாவது [8]இந்த வசனங்கள் உண்மையும் சத்தியமுமானவைகள், [9]சீக்கிரமாய்ச் சம்பவிக்க வேண்டியவைகளைத் தம்முடைய ஊழியக்காரருக்குக் காண்பிப்பதற்குத் தீர்க்கதரிசிகளின் ஆவிகளுடைய தேவனாகிய பராபரன் தம்முடைய தூதனை அனுப்பினார்

௭ [10]கேளுங்கள், சீக்கிரமாய் வருகிறேன்; [11]இந்தப் புத்தகத்திலுள்ள தீர்க்கதரிசன வார்த்தைகளைக் கைக்கொள்ளுகிறவன் பாக்கியவான் என்றார்

௮ ¶ யோவானாகிய நானே இவைகளைக் கண்டு கேட்டேன், நான் கேட்டுக் கண்டபொழுது, இவைகளை எனக்குக் காண்பித்த [12]தூதனுடைய பாதங்களின் முன்பாகத் தொழுதுகொள்ள விழுந்தேன்

௯ அவன் என்னை நோக்கி, [13]நீ இப்படிச் செய்யாதபடிக்குப் பார், உன்னோடும், உன் சகோதரராகிய தீர்க்கதரிசிகளோடும் இந்தப் புத்தகத்தின் வசனங்களைக் கைக்கொள்ளுகிறவர்களோடுங்கூட நானும் ஊழியக்காரனாய் இருக்கிறேன்; பராபரனைத் தொழுதுகொள் என்றான்.

௰ ¶ [14]மேலும் அவர் என்னுடனே சொன்னதாவது: [15]காலம் சமீபமானபடியினாலே இந்தப் புத்தகத்திலுள்ள தீர்க்கதரிசன வார்த்தைகளை முத்திரைபோடாதிருப்பாயாக

௰௧ [16]அக்கிரமக்காரன் பின்னும் அக்கிரமம் செய்யட்டும், அழுக்காயிருக்கிறவன் பின்னும் அழுக்காயிருக்கட்டும், நீதியுள்ளவனும் பின்னும் நீதிசெய்யட்டும், பரிசுத்தமுள்ளவனும் பின்னும் பரிசுத்தமாகட்டும்

௰௨ [17]கேளுங்கள், சீக்கிரமாய் வருகிறேன், [18]அவனவனுடைய கிரியைக்குத் தக்கதாய் அவனவனுக்குப் பதில் அளிக்கும்படிக்கு [19]என் பலன் என்னோடேகூட வருகிறது

௰௩ [20]நான் அல்பாவும் ஓமேகாவுமாகிய ஆதியும் அந்தமுமாய் முந்தினவரும் பிந்தினவருமாய் இருக்கிறேன்

௰௪ [21]ஜீவவிருட்சத்தின்மேல் அதிகாரமுள்ளவர்களாகும்படிக்கும், [22]வாசல்களால் பட்டணத்திற்குள் பிரவேசிக்கும்படிக்கும் [23]அவருடைய கற்பனைகளின்படி செய்கிறவர்கள் பாக்கியவான்கள்

௰௫ [24]நாய்களும், சூனியக்காரரும், வேசிமார்க்கரும், கொலைபாதகரும், விக்கிரகாராதனைக்காரரும், பொய்யை விரும்பி நடப்பிக்கிற யாவரும் [25]புறம்பே இருப்பார்கள்

௰௬ சபைகளுக்காக இவைகளை உங்களுக்கு அறிவிக்கும்படிக்கு, [26]இயேசுவாகிய நான் என்னுடைய தூதனை அனுப்பினேன், [27]நான் தாவீதின் வேருமாய்ச் சந்ததியுமாய் [28]பிரகாசமுள்ள விடிவெள்ளி நட்சத்திரமுமாய் இருக்கிறேன் என்றார்

௰௭ ஆவியும் [29]மணவாட்டியும

௬ பி ௯௯

1 சகரி ௰௩ ௰௧
2 எசே ௪௮ ௩௫
3 மத் ௫ ௮ ௧ கொரி ௰௩ ௰௨ ௧ யோ ௩ ௨
4 வெளி ௩ ௰௨ ௰௪ ௧
5 வெளி ௨௧ ௨௩, ௨௫
6 சங் ௩௬ ௯ ௮௪ ௰௧
7 தானி ௭ ௨௭ ரோ ௫ ௧௭ ௨ தீமோ ௨ ௰௨ வெளி ௩ ௨௧
8 வெளி ௰௯ ௯ ௨௧ ௫
9 வெளி ௧ ௧
10 வெளி ௩ ௰௧ ௰ ௰௨ ௨ ௰ வெ
11 வெளி ௧ ௩
12 வெளி ௰௯ ௰
13 வெளி ௰௯ ௰
14 தானி ௮ ௨௬ ௰௨ ௪, ௯ வெளி ௰ ௪
15 வெளி ௧ ௩
16 எசே ௩ ௨௭ தானி ௰௨ ௰ ௨ தீமோ ௩ ௰௩
17 ஏ ௪௦
18 ரோ ௨ ௬ ௰௪ ௰௨ வெளி ௨௰ ௰௨
19 ஏசா ௪௦ ௰ ௬௨ ௰௧
20 ஏசா ௪௧ ௪ ௪௪ ௬ ௪௮ ௰௨ வெளி ௧ ௮ ௰௭ ௨ ௮
21 ௨ ௪௯
22 வெளி ௨௧ ௨௭
23 தானி ௰௨ ௰௨ ௧ யோ ௩ ௨௪
24 பிலி ௩ ௨
25 ௧ கொரி ௬ ௯ ௧௦ கலா ௫ ௰௯, ௨௦, ௨௧ கொலோ ௩ ௬ வெளி ௯ ௨௦ ௨௧ ௮
26 வெளி ௧ ௧
27 வெளி ௫ ௫
28 ௨ பேது ௧ ௰௯ வெளி ௨ ௨௮
29 வெளி ௨௧ ௨, ௯

வா என்கிறார்கள்; (இவைகளைக்) கேட்கிறவனும் வா என்பானாக [1]தாகமாயிருக்கிறவன் வரக்கடவன்; விருப்பமுள்ளவன் ஜீவ தண்ணீரைக் கிரயமில்லாமல் வாங்கக்கடவன்.

௧௮ மேலும், இந்தப் புத்தகத்திலுள்ள தீர்க்கதரிசன வார்த்தைகளைக் கேட்கிற யாவருக்கும் நான் அறிவிக்கிறதாவது. [2]ஒருவன் இவைகளோடே (எதையாகிலும்) கூட்டினால் [3]இந்தப் புத்தகத்தில் எழுதியிருக்கிற வாதைகளைப் பராபரன் அவன்மேலே கூட்டுவார்.

௧௯ ஒருவன் இந்தத் தீர்க்கதரிசன புத்தகத்தின் வார்த்தைகளில் (எதையாகிலும்) எடுத்துப்போட்டால், இந்தப் புத்தகத்தில் எழுதப்பட்டவைகளாகிய ஜீவவிருட்சத்திலும்* [4]பரிசுத்தபட்டணத்திலுமுள்ள பங்கைப் பராபரன் அவனிடத்திலிருந்து எடுத்துப்போடுவார்.

௨௰ ¶ இவைகளை அறிவிக்கிறவர் [5]மெய்யாய் நான் சீக்கிரமாய் வருகிறேன் என்கிறார்.—ஆமென். கர்த்தராகிய இயேசுவே வாரும்.

௨௧ [6]நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் கிருபை உங்களனைவரோடுங்கூட இருப்பதாக.—ஆமென்.

கி. பி. ௯௬.

1 ஏசா ௫௫ ௧. யோவா ௭ ௩௭. வெளி ௨௧ ௬.
2 உபா ௪ ௨. ௧௨ ௩௨. நீதி ௩௰ ௬.
3 வெளி ௧௫ ௧.
* அல்லது ஜீவபுஸ்தகத்திலும்
4 வெளி ௨௧ ௨. ௨௨ ௧௪.
5 யோவா ௨௧ ௨௫. ௨ தீமோ ௪ ௮.
6 ரோ. ௧௬ ௨௰, ௨௪.

முற்றிற்று.

4902
1895
MAHAMAHOPADHYAYA Dr. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY